

Digitized by the Internet Archive
in 2024 with funding from
University of Toronto

<https://archive.org/details/39301312090035>



Catalogue 72-002 Monthly

Catalogue 72-002 Mensuel

Government
Publications

Employment, Earnings and Hours

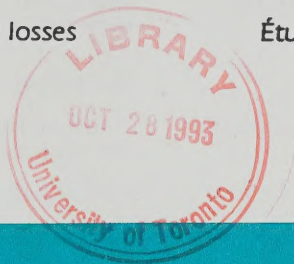
July 1993

Feature Article: Gains and losses

Emploi, gains et durée du travail

Juillet 1993

Étude spéciale: Gains et pertes



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms ...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct on line access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and the listed documents should be directed to:

Employment, Earnings and Hours,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-4090) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(1-800-565-7192)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba, Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll Free Order Only Line (Canada and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Facsimile number 1(613)951-1584

National toll free order line 1-800-267-6677

Toronto

Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes ...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou tous les documents énumérés doivent être adressées à:

Emploi, gains et durée du travail,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-4090) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(1-800-565-7192)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, **aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Numéro du télécopieur 1(613)951-1584

Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)

Toronto

Carte de crédit seulement (973-8018)



Statistics Canada
Labour Division

Employment, Earnings and Hours

July 1993



Years of *Ans*
Excellence *d'excellence*

Statistique Canada
Division du travail

Emploi, gains et durée du travail

Juillet 1993

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,
Science and Technology, 1993

All rights reserved. No part of this publication
may be reproduced, stored in a retrieval system or
transmitted in any form or by any means, electronic,
mechanical, photocopying, recording or otherwise
without prior written permission from Licence
Services, Marketing Division, Statistics Canada,
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

October 1993

Price: Canada: \$28.50 per issue,
\$285.00 annually
United States: US\$34.20 per issue,
US\$342.00 annually
Other Countries: US\$39.90 per issue,
US\$399.00 annually

Catalogue No. 72-002, Vol. 71, No. 7

ISSN 0380-6936

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1993

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de
transmettre le contenu de la présente publication, sous
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit,
enregistrement sur support magnétique, reproduction
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou
de l'emmagasiner dans un système de recouvrement,
sans l'autorisation écrite préalable des Services de
concession des droits de licence, Division du
marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6.

Octobre 1993

Prix : Canada : 28,50 \$ l'exemplaire,
285 \$ par année
États-Unis : 34,20 \$ US l'exemplaire,
342 \$ US par année
Autres pays : 39,90 \$ US l'exemplaire,
399 \$ US par année

N° 72-002 au catalogue, vol. 71, n° 7

ISSN 0380-6936

Ottawa

Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to
a long-standing cooperation involving Statistics
Canada, the citizens of Canada, its businesses and
governments. Accurate and timely statistical
information could not be produced without their
continued cooperation and goodwill.*

Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose
sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada
et la population, les entreprises et les administrations
canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne
volonté, il serait impossible de produire des statistiques
précises et actuelles.*

Notes

Data for the current month are preliminary estimates and are subject to revision in the next issue of this publication.

Data contained in this publication (unless otherwise specified) are not seasonally adjusted.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Note on CANSIM

The data published in Employment, Earnings and Hours (Catalogue No. 72-002) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

Design your own table

Design your own table to order Employment, Payrolls and Hours data in the detail you need it. All data collected by the survey can be custom tabulated to meet your particular data needs. A consultant will help you custom design your tabulation. Our office is open from 8:00 A.M. to 4:30 P.M..

Telephone: (613) 951-4090
Facsimile: (613) 951-4087

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984. ©

Notes

Les données du mois le plus récent sont des estimations préliminaires et seront révisées lors de la prochaine parution de cette publication.

À moins d'avis contraire, les données paraissant dans cette publication sont non désaisonnalisées.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Note concernant CANSIM

Les données qui sont publiées dans l'Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002 au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent à l'endos du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la division du marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

Commandez votre propre tableau

Commandez votre propre tableau des données de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail, selon le détail désiré. Toutes les données recueillies par l'enquête peuvent être totalisées selon vos besoins. Un consultant est disponible pour vous aider à créer votre propre tableau. Notre bureau est ouvert entre 8:00 et 16:30 heures.

Téléphone : (613) 951-4090
Télécopieur : (613) 951-4087

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48-1984. ©

Survey Overview

Aperçu de l'enquête

The Survey of Employment, Payrolls and Hours is designed to measure, on a monthly basis, the levels and month-to-month trends of payroll employment, paid hours and earnings. These measures are compiled at detailed industrial levels for Canada, the Provinces and Territories.

All employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services, form the target population for the survey.

Conceptually, the SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month.

The statistics contained in this report are based on information provided by firms of all sizes and in the case of government units, by Public Institutions Division in Statistics Canada.

Data are released for the two latest reference months. The preliminary month's estimates and the preceding revised month's estimates are based on response rates of approximately 80% and 90% respectively.

DEFINITIONS

Employee:

Any person(s) drawing pay for services rendered or for paid absences, and for whom the employer is required to complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form.

Average Earnings:

Gross taxable payrolls divided by the number of employees on payrolls equals average earnings. Excluded from the payroll dollar amounts are taxable allowances and benefits, lump sum special payments, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, worker's compensation and other welfare plans.

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures a pour objet de mesurer mensuellement les niveaux et les tendances mensuelles de l'ensemble des salariés inscrits sur le registre de paye, des heures rémunérées et des gains. Ces mesures sont rassemblées à des niveaux détaillés selon l'activité économique pour le Canada, les provinces et les territoires.

L'enquête vise tous les employeurs au Canada à l'exception de ceux dont l'activité principale est liée à l'agriculture, la pêche et le piégeage, le service domestique des ménages, les organismes religieux et les services de la défense.

En théorie, la période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours du mois de référence, mais les répondants doivent remplir le questionnaire en tenant compte de la dernière période de paye du mois.

Les statistiques contenues dans ce rapport sont basées sur des renseignements fournis par des entreprises de toutes tailles ainsi que par la Division des institutions publiques de Statistique Canada.

Les statistiques sont publiées sur les deux derniers mois de référence. Les estimations préliminaires du mois le plus récent et les estimations révisées du mois précédent sont basées sur des taux de réponse approximatifs de 80% à 90% respectivement.

DÉFINITIONS

Salarié:

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada.

Gains moyens:

La masse salariale brute imposable divisée par le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye est égale aux gains moyens. Sont exclus de la masse salariale, les indemnités imposables, les paiements forfaitaires spéciaux, certains genres de rémunération non salariale ainsi que les contributions de l'employeur à la caisse d'assurance-chômage, aux régimes de pension du Canada et du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, à la caisse d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance.

Average Hours:

Average weekly hours are obtained by dividing the total weekly hours by the number of employees. Total paid hours are defined as all hours worked including overtime hours plus hours of paid absence.

Heures moyennes:

Les heures hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le nombre total d'heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Le nombre total d'heures rémunérées est défini comme étant toutes les heures travaillées y compris les heures supplémentaires et les heures d'absence payées.

There are differences between SEPH and other related employment and compensation measures. A summary of these differences and a more detailed description of the SEPH survey is located in the Concepts and Methods Section (Annex 1).

Certaines mesures de l'emploi et de la rémunération, souvent comparées aux données de l'EERH, présentent des différences entre elles. Un résumé de ces différences et une description plus détaillée de l'enquête sur l'EERH figurent dans la section sur les Concepts et les méthodes (annexe 1).

Release Dates for Employment, Earnings and Hours 1993 Dates d'émission d'Emploi, gains et durée du travail 1993

Reference Period Période de référence

January - janvier / 1993
February - février
March - mars
April - avril
May - mai
June - juin
July - juillet
August - août
September - septembre
October - octobre

Release Dates Dates d'émission

March - 29 - mars
April - 29 - avril
May - 28 - mai
June - 28 - juin
July - 29 - juillet
August - 30 - août
September - 30 - septembre
October - 29 - octobre
November - 29 - novembre
December - 23 - décembre

Table of Contents

Table des matières

Highlights

Although little change was recorded in payroll employment in July, total hours and overtime hours for employees paid by the hour registered year-over-year increases.

Feature Article

Gains and losses: This article highlights trends in employment payrolls and paid hours for the 1983 to 1992 period in selected industries in various regions.

Table

1 Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

2 Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

3 Fixed-weighted indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

5 Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Faits Saillants

En juillet, le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye variait peu, par contre le nombre d'heures totales et les heures supplémentaires des salariés rémunérés à l'heure augmentait d'une année à l'autre.

Étude spéciale

Gains et pertes: Cet article met en évidence au cours de la période 1983-1992 l'emploi, la rémunération brute, et les heures rémunérées pour certaines industries dans différentes régions.

Tableau

1 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

2 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

3 Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

5 Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

Table of Contents

Table des matières

Table

Tableau

6 Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

6 Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

7 Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

7 Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

8 Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

8 Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

9 Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

9 Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 113.

2 Questionnaire of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates, page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH, page 131.

4 Annual Estimates of Employment, Earnings and Hours 1983 - 1992 Order Form, page 133.

4 Bon de commande pour les Estimations annuelles de l'emploi, des gains et de la durée du travail 1983 - 1992, page 133.

5 For Further Reading, page 135.

5 Lectures suggérées, page 135.

Highlights

Preliminary Estimates of July 1993, Total Hours (Employees Paid by the Hour) *Unadjusted*

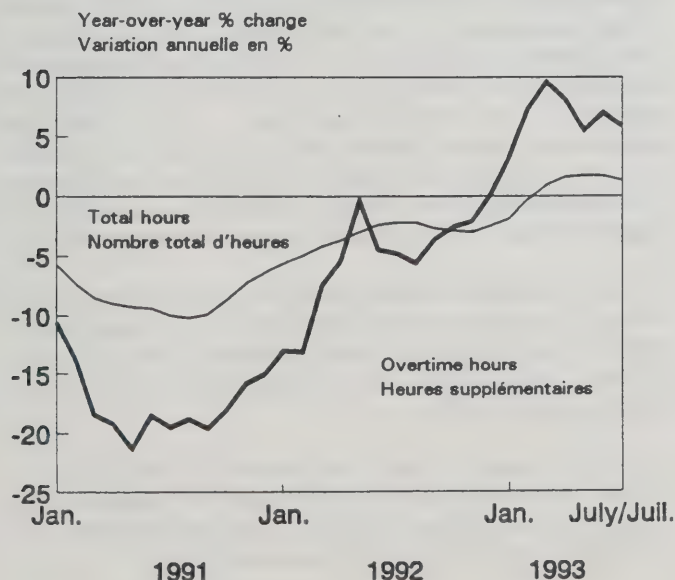
- Total hours, for employees paid by the hour (representing 50% of all employees), rose in July (+1.7%) on a year-over-year basis for the fifth consecutive month; a similar trend was last observed prior to September 1990.
- Small firms (less than 200 employees) led the year-over-year growth in total hours in July, reflecting increases in both employment and average weekly hours. This growth occurred mainly in retail trade, accommodation, food and beverage services, manufacturing and wholesale trade.
- Large firms (200 employees or more) recorded a year-over-year decline in total hours in July, continuing the trend observed since October 1992. The growth in total hours for the first seven months of this year was 0.8% compared to -3.7% for the same period in 1992.

Faits saillants

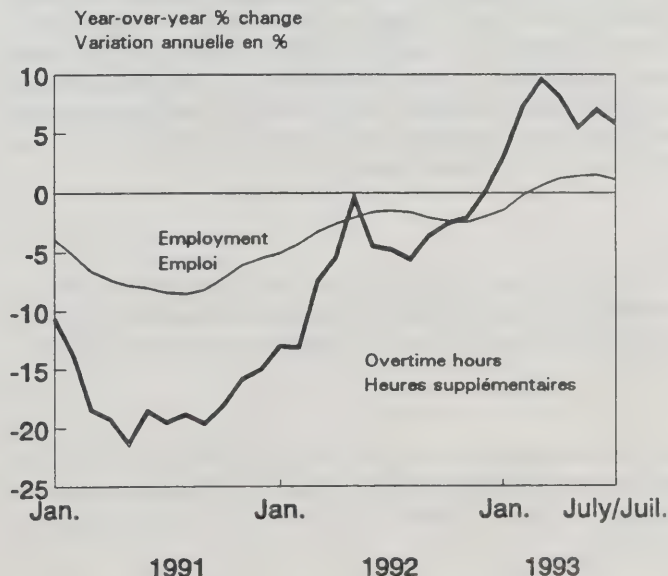
Estimations préliminaires du mois de Juillet 1993, Nombre d'heures totales (salariés rémunérés à l'heure) *Non désaisonnalisées*

- Pour un cinquième mois consécutif, l'augmentation d'une année à l'autre du nombre d'heures totales des salariés rémunérés à l'heure (soit 50% de l'ensemble des salariés) était de +1.7% en juillet. On a pu observer une tendance presque identique avant septembre 1990.
- En juillet, les petites entreprises (moins de 200 salariés) menaient la croissance, d'une année à l'autre, des heures totales entraînant des augmentations au niveau de l'emploi et des heures hebdomadaires moyennes. Les industries principalement touchées par cette augmentation sont le commerce de détail, l'hébergement et la restauration, les manufactures et le commerce de gros.
- En juillet, les grandes entreprises (200 salariés et plus) affichaient une baisse, d'une année à l'autre, des heures totales, poursuivant la tendance observée depuis octobre 1992. Le nombre d'heures totales s'est accru de 0.8% pour les sept premiers mois de 1993, comparativement à -3.7% pour la même période l'année précédente.

*Total Hours and Overtime Hours for Employees Paid by the Hour (Three Month Moving Average)/
Nombre d'heures totales et heures rémunérées pour les salariés rémunérés à l'heure (moyenne mobile de trois mois)*



*Employment and Overtime Hours for Employees Paid by the Hour (Three Month Moving Average)/
Nombre d'emplois et heures supplémentaires pour les salariés rémunérés à l'heure (moyenne mobile de trois mois)*



- Overtime hours for employees paid by the hour increased 12.4% year-over-year in July. Total overtime hours have recorded monthly year-over-year increases since January 1993. The strength in overtime hours in July was concentrated in manufacturing (an increase of 20.5% from July 1992).

Employment

Seasonally Adjusted

- Payroll employment in July was estimated at 9,980,000, virtually unchanged since April 1993. Employment gains in retail trade (+7,800) and accommodation, food and beverage services (+5,800) were moderated by losses in construction (-7,000) and wholesale trade (-8,000).

- Retail trade has shown monthly increases in six of the last seven months, for an increase of 48,000 employees since January. Employment in health and social services declined for the third consecutive month, for a total loss of 17,000 employees since May.

Unadjusted

- Payroll employment increased 0.4% in July on a year-over-year basis. However, the year-to-date average change in employment remained slightly negative (-0.1%).

Average weekly earnings

Unadjusted

- Average weekly earnings¹ in July, estimated at \$561.85, were 1.8% higher on a year-over-year basis, the third consecutive increase of less than 2%. This continued a trend towards smaller increases in earnings due in part to lower wage settlements. Also contributing to the dampening of average weekly earnings was a change in the employment mix towards lower-paying industries. In 1992, the average year-over-year increase was 3.5%.

- The industries with the lowest year-over-year changes in earnings were real estate operators and insurance agencies (-1.0%), business services (0.0%) and construction (+0.3%).

- Year-over-year average weekly earnings fell in the Northwest Territories (-2.2%), Yukon (-0.5%) and grew only slightly in Nova Scotia (+0.7%) and New Brunswick (+0.7%).

- L'augmentation d'une année à l'autre des heures supplémentaires des salariés rémunérés à l'heure était de 12.4% en juillet. Sur une base mensuelle, les heures supplémentaires affichaient des augmentations annuelles depuis janvier 1993. La forte hausse des heures supplémentaires en juillet 1993 est principalement due aux industries manufacturières, soit une augmentation de 20.5% comparativement à la même période l'année précédente.

Emploi

Désaisonné

- Le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye en juillet était de 9,980,000 variant peu depuis avril 1993. La hausse du nombre de salariés dans le commerce de détail (+7,800) et dans l'hébergement et la restauration (+5,800) ont été partiellement annulés par les reculs dans la construction (-7,000) et le commerce de gros (-8,000).

- Dans six des sept derniers mois, l'emploi dans le commerce de détail démontrait des augmentations ou encore une hausse de 48,000 salariés depuis janvier. Depuis mai, le nombre d'emplois dans les industries des services de santé et services sociaux a régressé, représentant une perte de 17,000 emplois.

Non-désaisonné

- En juillet, l'augmentation d'une année à l'autre des salariés inscrits sur la liste de paye était de 0.4%, tandis que la moyenne annuelle à ce jour du changement d'emploi demeure partiellement négative (-0.1%).

Rémunération hebdomadaire moyenne

Non désaisonnée

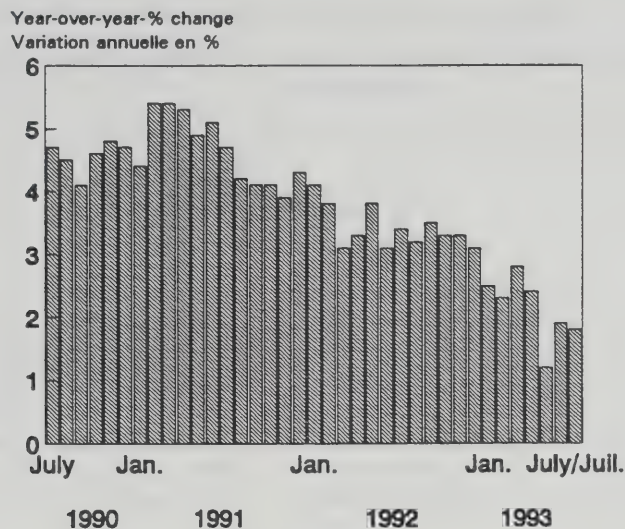
- La rémunération hebdomadaire moyenne¹, en juillet, était estimée à 561.85\$, soit 1.8% de plus que la même période l'année précédente. Pour un troisième mois consécutif, la baisse demeure inférieure à 2%. Une tendance soutenue vers de plus faibles hausses des gains est partiellement due à des règlements de salaires plus bas. Un changement compositionnel dans l'emploi vers des industries à salaires moindres a contribué également à la baisse de l'augmentation de la rémunération hebdomadaire moyenne. La moyenne des augmentations, d'une année à l'autre, en 1992 était de 3.5%.

- Les industries qui affichaient les changements les plus faibles de la rémunération hebdomadaire moyenne étaient celles des services immobiliers et agences d'assurances (-1.0%), des services aux entreprises (0.0%) et de la construction (+0.3%).

- D'une année à l'autre, les Territoires du Nord-Ouest (-2.2%) et le Yukon (-0.5%) ont enregistré des baisses, tandis que la Nouvelle-Écosse (+0.7%) et le Nouveau-Brunswick (+0.7%) ont connu de faibles augmentations.

Average weekly Earnings unadjusted, industrial aggregate², all employees, Canada.

Rémunération hebdomadaire moyenne non désaisonnalisée, ensemble des industries², ensemble des salariés, Canada.



¹Not adjusted for inflation.

¹Non ajustée pour l'inflation.

²The industrial aggregate is the sum of all industries with the exception of agriculture, fishing and trapping, religious organizations, private households and military personnel.

²L'ensemble des industries est la somme de toutes les industries à l'exception de l'agriculture, la pêche et le piégeage, les organismes religieux, les ménages privés et les services de défense.

Gains and losses: Industrial change in Canadian regions

Gains et pertes : Évolution des industries dans les régions Canadiennes

Howard Krebs,

Howard Krebs,

Introduction

Introduction

Over the last decade, two labour market trends have received considerable attention: the continuing shift of employment into the service industries and the more rapid job creation by smaller firms (less than 200 employees). At the same time, the performance of the Canadian economy continued to be led by a small number of key industries concentrated in various parts of the country.

Au cours des dix dernières années, deux tendances du marché du travail ont suscité une attention considérable: le déplacement continu de l'emploi vers les industries des services et la création plus rapide d'emplois par les petites entreprises (moins de 200 salariés). En même temps, la tenue de l'économie canadienne continuait de dépendre d'un petit nombre d'industries clés concentrées dans différentes régions du pays.

Have the patterns of growth in employment, payrolls and paid hours diverged between small and large firms in the goods and service-producing industries over the 1983 to 1992 period? Do sharp swings in these labour variables demonstrate the vulnerability that reliance on a leading industry can bring to a region?

Les modèles de croissance dans l'emploi, la rémunération brute et les heures de travail ont-ils été différents entre les petites et les grandes entreprises dans la branche productrice de biens et de celle des services au cours de la période de 1983 à 1992? Est-ce que des changements radicaux dans ces variables démontrent la vulnérabilité d'une région qui dépend d'une industrie principale?

This article highlights trends in employment, payrolls and paid hours (*paid hours are for hourly paid employees only and include overtime and paid absences*) for the 1983-92 period in selected industries in various regions. Unless otherwise stated, the focus is on annual average rates of change per year using Survey of Employment, Payrolls and Hours (SEPH) data unadjusted for seasonal variation. The ten-year period is split into the 1983-1988 expansionary period and the 1989-1992 downturn.

Le présent article met en évidence au cours de la période 1983-1992 les tendances concernant l'emploi, la rémunération brute et les heures rémunérées (*les heures rémunérées s'appliquent uniquement aux travailleurs rémunérés à l'heure et comprennent les heures supplémentaires et les absences payées*) dans des industries sélectionnées dans différentes régions. À moins d'indication contraire, cette étude se fonde sur les taux moyens de changement par année, à partir des données non corrigées en fonction des variations saisonnières de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures (EERH). Cette période de dix années se divise en une période d'expansion, de 1983 à 1988, et une période de revirement à la baisse, de 1989 à 1992.

Leading industries

Industries de pointe

The performance of the overall economy can be traced to changes in the growth and relative importance of selected key industries (see Table 1). The selected industries represent wide-ranging commercial activities and illustrate the enormous variety of factors affecting different industries.

Le rendement de l'ensemble de l'économie peut être attribué aux changements dans la croissance et l'importance relative de certaines industries clés (voir Tableau 1). Les industries choisies représentent des activités commerciales à vaste échelle et illustrent la très grande variété de facteurs qui touchent différentes industries.

Howard Krebs is the Chief of the SEPH Analysis and Dissemination Section. He can be reached at (613) 951-4063.

Howard Krebs est le Chef de la section de l'analyse et de la diffusion pour l'EERH. On peut communiquer avec lui au (613) 951-4063.

Selection of Leading Industries

All detailed industry groups within a province were ranked according to their employment shares relative to the industries' Canada totals in 1988. (The year 1988 was chosen because the economy was not in a cyclical upturn or downturn.) The top three industries in each province were examined and seven industries in eight provinces were selected for analysis. Coal mines in Nova Scotia and British Columbia, and fish products in Newfoundland and New Brunswick were combined to provide more comprehensive employment pictures of these industries.

Sélection des industries de pointe

Tous les groupes d'industries choisis dans une province ont été classés d'après la proportion de leur main-d'oeuvre par rapport au total de l'emploi dans cette industrie au Canada en 1988. (L'année 1988 a été choisie parce que l'économie n'était pas en période de récession ou de reprise.) On a examiné les trois industries de chaque province qui se classaient en tête de liste et on a choisi sept industries dans huit provinces pour en faire l'analyse. Les industries des mines de charbon de la Nouvelle-Écosse et de la Colombie-Britannique ont été regroupées, de même que celles de la transformation du poisson de Terre-Neuve et du Nouveau-Brunswick, pour obtenir une image plus complète de l'emploi dans ces industries.

Table 1

Crude petroleum and natural gas including services incidental to crude petroleum and natural gas in Alberta, had the highest employment share relative to its national total.

Tableau 1

Le pétrole brut et gaz naturel y compris les services relatifs au pétrole brut et gaz naturel en Alberta, ont la plus grande part de l'emploi par rapport au total national.

Industries / Province(s)	Canada 1988	Selected Provinces Sélection de provinces 1988	% of Canada % du Canada
	Employment / emploi		%
Coal Mines / Mines de charbon Nova Scotia and British Columbia / Nouvelle-Écosse et Colombie-Britannique	10,393	7,537	72.5
Non-Metal Mines (except Coal) / Mines non métalliques (sauf le charbon) Saskatchewan	11,288	3,836	34.0
Crude Petroleum & Natural Gas and Services Incidental to Crude Petroleum & Natural Gas / Pétrole brut et gaz naturel et Services relatifs au pétrole brut et gaz naturel Alberta	68,852	59,696	86.7
Fish Products / Transformation du poisson Newfoundland and New Brunswick / Terre-Neuve et Nouveau-Brunswick	28,221	15,770	55.9
Sawmills, Planing & Shingle Mills / Scieries, rabotage, usines de bardeaux British Columbia / Colombie-Britannique	61,665	35,676	57.9
Aircraft and Aircraft Parts / Aéronefs et pièces d'aéronefs Quebec / Québec	39,054	17,693	45.3
Computer and Related Services / Informatique et services connexes Ontario	42,834	27,200	63.5

For instance, industries such as aircraft and aircraft parts and computer and related services have undergone technological changes in methods of production and the types of products produced have proliferated in the last 10 years. In the transportation and equipment industries, real gross domestic product rose 2% annually over the 1984-1992 period. Technological innovation has resulted in both the emergence of new skills and severe dislocations in the labour market.

Par exemple, des industries comme celles des aéronefs et des pièces d'aéronefs et des services d'informatique et des services connexes ont connu des changements technologiques dans les méthodes de production, et ce genre de produits a proliféré au cours des 10 dernières années. Dans les industries du transport et de l'équipement, le produit intérieur brut réel s'est élevé de 2 % chaque année pendant la période 1984-1992. Les découvertes technologiques ont donné lieu à l'apparition de nouvelles compétences, mais aussi à de graves bouleversements au sein de la main-d'oeuvre.

Growth patterns of large and small firms

Closely associated with the growing importance of service-producing industries has been the divergence in growth between large (200 or more employees) and small firms (less than 200 employees). See charts 1, 2 and 3 and appendix 2. Diffusion indexes¹ for employment and average weekly hours strikingly illustrate the differences between the two goods and services producing industries and small and large firms. The indexes for employment and average weekly hours signalled the turning point between the 1983-1988 and the 1989-1992 periods. The transition was evident in both industry groups and for both large and small firms.

Modèles de croissance des grandes et petites entreprises

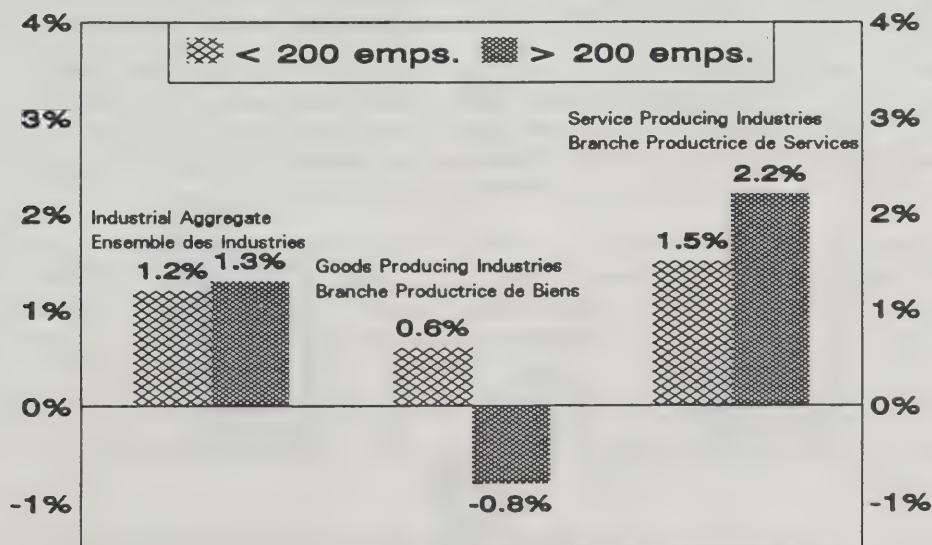
L'importance croissante des industries de la branche productrice de services est associée de près à la divergence de croissance entre les grandes (200 salariés et plus) et les petites (moins de 200 salariés) entreprises illustrée dans les graphiques 1, 2 et 3 et l'annexe 2). Les indices de diffusion¹ de l'emploi et des heures hebdomadaires moyennes illustrent d'une manière frappante les différences entre la branche productrice de biens et celle des services et des petites et grandes entreprises. Pour l'emploi et les heures hebdomadaires moyennes, ces indices ont signalé le point tournant entre les périodes 1983-1988 et 1989-1992. La transition était évidente, à la fois pour les deux groupes industriels et pour les petites et les grandes entreprises.

Chart 1

Growth in employment over the 1983-1992 period for the larger and smaller firms in the service producing industries exceeded that in the goods producing industries.

Graphique 1

Entre 1983 et 1992, la croissance de l'emploi pour les grandes ainsi que les petites entreprises de la branche productrice de services a surpassé celle de la branche productrice de biens.



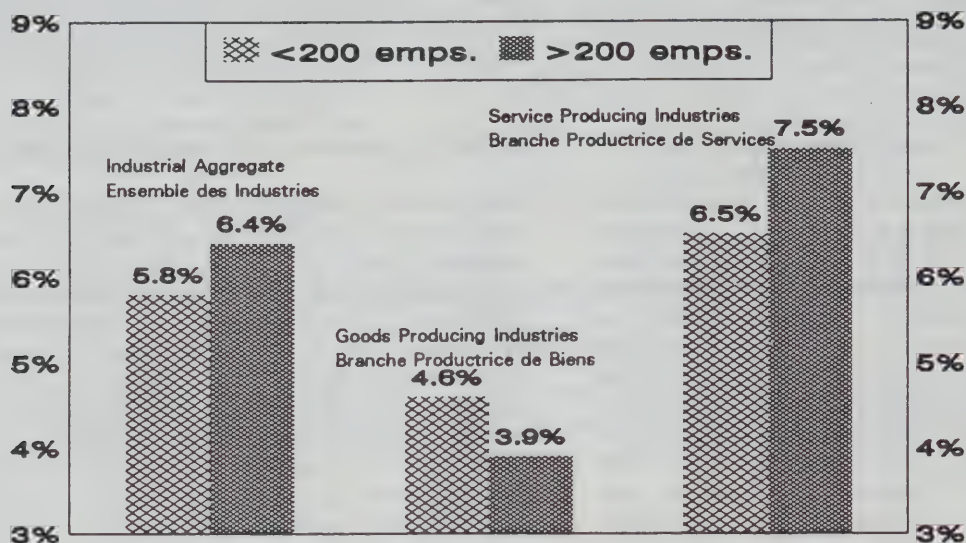
Average Annual Percentage Change in Employment, 1983-1992, Canada /
Variation annuelle moyenne de l'emploi, en pourcentage, 1983-1992, Canada

Chart 2

Growth in payrolls for the larger firms in the service producing industries outpaced that for the smaller firms over the 1983-1992 period. For the goods producing industries, the smaller firms outperformed the larger firms.

Graphique 2

Entre 1983 et 1992, la croissance de la rémunération brute pour les grandes entreprises, dans la branche productrice de services a dépassé celle des petites entreprises. Pour ce qui est de la branche productrice de biens, les petites entreprises ont surpassé les grandes.



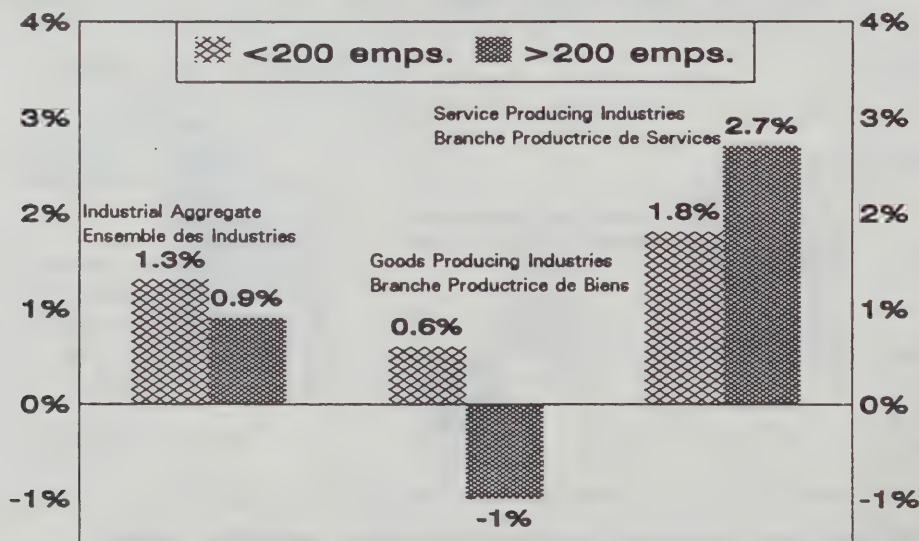
Average Annual Percentage Change in Employment, 1983-1992, Canada /
Variation annuelle moyenne de l'emploi, en pourcentage, 1983-1992, Canada

Chart 3

Growth in total paid hours for the smaller firms in both the industrial aggregate and the goods producing industries was higher than that in the larger firms over the 1983-1992 period.

Graphique 3

Entre 1983 et 1992, la croissance du nombre total d'heures rémunérées des petites entreprises, pour l'ensemble des industries et pour la branche productrice de biens était plus élevée que celle des grandes entreprises.



Average Annual Percentage in Hours, 1983-1992, Canada /
Variation annuelle moyenne des heures en pourcentage, 1983-1992, Canada

Table 2

The turning point in employment and average weekly hours between the expansionary period and downturn was more striking for the larger firms in the goods-producing industries.

Tableau 2

Entre les périodes d'expansion et de revirement à la baisse, le point tournant de l'emploi et des heures hebdomadaires moyennes était plus frappant pour les grandes entreprises dans la branche productrice de biens.

Industries by Firm Sizes / Industries par tailles d'entreprises	Employment paid by the hour / Emploi rémunéré à l'heure			Average Weekly Hours Heures hebdomadaires moyennes		
	1983 to/à 1992	1983 to/à 1988	1989 to/à 1992	1983 to/à 1992	1983 to/à 1988	1989 to/à 1992
Diffusion Index / indice de diffusion Canada						
Industrial Aggregate / Ensemble des industries						
>200 employees / salariés	0.55	0.75	0.33	0.54	0.67	0.48
<200 employees / salariés	0.64	0.76	0.31	0.48	0.67	0.40
Goods Producing Industries / Branches productrices de biens						
>200 employees / salariés	0.33	0.67	0.14	0.65	0.77	0.45
<200 employees / salariés	0.63	0.77	0.29	0.46	0.62	0.37
Service Producing Industries / Branches productrices de services						
>200 employees / salariés	0.76	0.83	0.52	0.44	0.57	0.51
<200 employees / salariés	0.64	0.75	0.33	0.50	0.72	0.43

In two-thirds of the goods-producing industries, large firms increased their employment during the expansionary 1983-88 period, compared with only 14 of 103 industries between 1989 and 1992. Among the smaller firms, 79 industries increased employment during the expansionary years and 30 industries during the downturn period from 1989 and 1992.

In the service-producing industries however, larger firms outperformed smaller firms in terms of annual average growth over the 1989-1992 period: fifty-seven out of a total of 111 service-producing industries showed year-over-year employment increases compared with 37 for the small firms. Similarly, for the large firms, fifty-seven industries compared with 48 for the small firms had increases in average weekly hours.

Decomposing the net change in total payrolls into the contributions made by employment and average weekly earnings shows that the contributions by employment and average weekly earnings were more equitable over the 1983 to 1988 expansionary period for both small and large firms (see Appendix 2). This

Dans les deux tiers des industries de la branche productrice de biens, l'emploi a augmenté dans les grandes entreprises au cours de la période d'expansion de 1983-1988, tandis que pendant la période 1989-1992, ce ne fut le cas que pour 14 des 103 industries. Chez les plus petites entreprises, le nombre d'emplois a augmenté dans 79 industries pendant la période d'expansion, et dans seulement 30 industries durant la période de revirement à la baisse soit entre 1989 et 1992.

Dans la branche productrice de services, cependant, les grandes entreprises ont surclassé les petites entreprises du point de vue de la croissance annuelle moyenne au cours de la période 1989-1992 : 57 des 111 industries de la branche productrice de services ont démontré d'une année à l'autre une hausse d'emploi, alors que ce ne fut le cas que pour 37 petites entreprises. De plus, on a constaté une augmentation de la moyenne des heures hebdomadaires de travail chez 57 grandes entreprises et chez 48 petites entreprises.

Si on décompose la variation nette dans la rémunération brute entre les contributions dues à l'emploi et la rémunération hebdomadaire moyenne, on constate que ces contributions étaient plus égales au cours de la période d'expansion de 1983 à 1988 à la fois pour les petites et les grandes entreprises (voir Annexe 2). Ce qui ne fut pas le cas durant la période de

was not the case during the economic slowdown between 1989 and 1992. Then the change was skewed towards a positive contribution by average weekly earnings and a negative contribution by employment. The only exception was a positive contribution by employment among large firms in service-producing industries, which had a slight increase in employment between 1989 and 1992. Employment continued to expand among large firms in each of the service-producing industries during the economic downturn. The most obvious reason is the importance of government-related services in this industry: the demand for such services remains fairly constant even during an economic downturn. Also, large firms in service-producing industries tend to be less sensitive to economic fluctuations than small firms. The larger firms can afford to offer employees superior benefit packages and will reduce hours before cutting employment².

The decline of 0.8% per annum in employment among large firms in the goods-producing industries between 1983 and 1992 decreased their share by about 5% over the period. Although small firms in the goods-producing industries increased their employment by 0.6% over the ten years, their share of total employment fell by 1.5%. Employment increased in both size group series in the service-producing industries. The more rapid increase among large firms (2.2%) relative to small firms (1.5%) resulted in their employment share growing by 5.3% over the period compared with a 2% increase for small firms.

The overall decline of about 1% per year in total paid hours among large firms in the goods-producing industries reduced their share relative to the industrial aggregate by 8.3% between 1983 and 1992. As with employment, the faster increase in paid hours for the large service-producing firms relative to the small firms was reflected in their paid hours share growing by about 8% over the ten-year period.

Performance of key industries

The patterns of growth for the selected key industries reflected varying contributions from employment, total paid hours and total payrolls over the 1983 to 1992 period (see Appendix 4). Coal mines in Nova Scotia and British Columbia, fish products in Newfoundland and New Brunswick, sawmills, planing and shingle mills in British Columbia and crude petroleum and natural gas in Alberta registered employment gains only during the expansionary period (see Table 3). Employment fell in non-metal mines (except coal) in Saskatchewan.

ralentissement économique entre 1989 et 1992. Le changement s'est alors orienté vers une contribution positive de la rémunération hebdomadaire moyenne et une contribution négative de l'emploi. La seule exception a été une contribution positive de l'emploi dans les grandes entreprises de la branche productrice de services, qui ont connu un léger accroissement de l'emploi entre 1989 et 1992. L'expansion de l'emploi s'est poursuivie dans les grandes entreprises de chacune des industries de la branche productrice de services au cours de la période de revirement à la baisse. La raison la plus évidente est l'importance des services gouvernementaux dans cette industrie: la demande pour ces services demeure assez constante, même en période de revirement à la baisse. De plus, les grandes entreprises des industries de la branche productrice de services sont généralement moins sensibles que les petites entreprises aux fluctuations économiques. Elles peuvent se permettre d'offrir aux employés des avantages sociaux supérieurs et elles acceptent généralement de réduire le nombre d'heures avant de couper les emplois².

La diminution de 0,8 % par année de l'emploi chez les grandes entreprises des industries de la branche productrice de biens entre 1983 et 1992 a réduit leur part de l'emploi d'environ 5 % au cours de cette période. Bien que l'emploi dans les petites entreprises des industries de la branche productrice de biens ait augmenté de 0,6 % au cours de ces dix années, leur part de l'emploi total a baissé de 1,5 %. L'emploi a cependant augmenté dans les deux catégories d'entreprises de la branche productrice de services. L'augmentation plus rapide de l'emploi dans les grandes entreprises soit 2,2 % contre 1,5 % dans les petites entreprises, a donné lieu à une augmentation de leur part de l'emploi de 5,3 % au cours de cette période, tandis que celle des petites entreprises s'est accrue de 2 %.

La diminution globale d'environ 1 % par année du total des heures rémunérées dans les grandes entreprises de la branche productrice de biens a réduit leur part par rapport à l'ensemble de ces industries de 8,3 % entre 1983 et 1992. Comme pour l'emploi dans les industries de la branche productrice de services, l'accroissement plus rapide des heures rémunérées dans les grandes entreprises, comparé à celui des petites entreprises, s'est traduit par un accroissement de leur part d'heures rémunérées d'environ 8 % au cours de ces dix années.

Rendement des industries clés

Les modèles de croissance des industries clés sélectionnées reflètent les différentes contributions de l'emploi, du total des heures de travail et de la rémunération brute à la croissance économique au cours de la période de 1983 à 1992 (voir Annexe 4). Les mines de charbon de la Nouvelle-Écosse et de la Colombie-Britannique, l'industrie de la transformation du poisson de Terre-Neuve et du Nouveau-Brunswick, les scieries, ateliers de rabotage et usines de bardeaux en Colombie-Britannique et ainsi que l'industrie du pétrole brut et du gaz naturel de l'Alberta ont enregistré des gains de l'emploi seulement pendant la période d'expansion (voir le Tableau 3). L'emploi a diminué dans les mines de minerais non métalliques (sauf le charbon) de la Saskatchewan.

Employment grew over both the ten-year and expansionary periods in aircraft and aircraft parts in Quebec and computers and related services in Ontario. Aircraft and aircraft parts in Quebec recorded a small employment gain during the downturn period.

Par contre, pendant la période d'expansion et même pendant les dix années, on a enregistré une croissance de l'emploi dans l'industrie des aéronefs et des pièces d'aéronefs au Québec et dans celle de l'informatique et des services connexes en Ontario. On a même enregistré une légère augmentation de l'emploi dans l'industrie des aéronefs et des pièces d'aéronefs au Québec durant la période de revirement à la baisse.

Table 3

Employment gains in the Aircraft and aircraft parts industry in Quebec, were recorded over both the expansionary and downturn periods.

Tableau 3

Au Québec, des gains au niveau de l'emploi, pour l'industrie aéronefs et pièces d'aéronefs, ont été enregistrés pendant les périodes d'expansion et de revirement à la baisse.

Industries / Province(s)	1983 to/à 1992	1983 to/à 1988	1989 to/à 1992	Employment % Change Variation de l'emploi en % 1983 / 1992	
				Province(s)	Canada
	Employment / emploi			%	
Coal Mines / Mines de charbon Nova Scotia and British Columbia / Nouvelle-Écosse et Colombie-Britannique	- 1,100	+ 1,200	- 1,800	- 17.0	- 5.8
Non-Metal Mines (except coal) / Mines non métalliques (sauf le charbon) Saskatchewan	- 1,100	- 500	- 400	- 25.5	- 10.7
Crude Petroleum & Natural Gas and Services Incidental to Crude Petroleum & Natural Gas / Pétrole brut et gaz naturel et Services relatifs au pétrole brut et gaz naturel Alberta	- 3,000	+ 3,900	- 5,700	- 5.4	- 15.1
Fish Products / Transformation du poisson Newfoundland and New Brunswick / Terre-Neuve et Nouveau-Brunswick	- 4,900	+ 1,600	- 5,000	- 34.5	- 14.4
Sawmills, Planing & Shingle Mills / Scieries, rabotage, usines de bardeaux British Columbia / Colombie-Britannique	- 3,800	+ 3,600	- 6,200	- 12.1	- 10.9
Aircrafts and Aircrafts Parts / Aéronefs et pièces d'aéronefs Quebec / Québec	+ 7,800	+ 4,500	+ 1,900	+ 58.9	+ 50.0
Computer and Related Services / Informatique et services connexes Ontario	+ 9,600	+ 11,500	- 5,800	+ 61.0	+ 126.0

Selected economic indicators of Canadian and provincial growth such as the gross domestic product and industry production statistics complement the patterns of industrial performance illustrated by the SEPH variables³.

Certains indicateurs économiques de la croissance du Canada et des provinces, tels que le produit intérieur brut (PIB), les prix industriels, le taux d'utilisation des capacités et les statistiques sur la production industrielle, apportent un complément aux modèles de rendement de l'industrie, illustrés par les variables³ de l'EERH.

Coal mines in Nova Scotia and British Columbia

In 1992, coal mines in Nova Scotia and British Columbia accounted for 61% of the national employment total for that industry, down from 70% in 1983. The average decline of 1.2% per year in employment in these two provinces was matched by a 1.3% average annual decline in paid hours. Nationally, employment decreased only 0.3% per year over the same period. Not surprisingly, larger firms employed over 95% of the work force in the industry.

Coal mining suffered more than other goods-producing industries in Nova Scotia and British Columbia. The industry's share dropped from 2.1% for employment in the goods producing industries in 1983 to 1.6% in 1992 and from 2.6% to 1.6% for paid hours. In contrast to their decreases in coal mining, employment and paid hours each increased 1.2% per year for the goods-producing industry as a whole.

Coal mine payrolls in Nova Scotia and British Columbia combined increased 5.6% a year between 1983 and 1992, only slightly above the national industry rate. In general, average weekly earnings affected payrolls more than employment did, irrespective of the phase in the economic cycle. Frequently, mineral enterprises must pay substantial premiums to attract workers to relatively remote areas. For example, average weekly earnings in the coal mines industry have been about 65% higher than for the industrial aggregate in the two provinces combined.

Non-metal mines (except coal) in Saskatchewan

Relatively low productivity growth in the non-metal mines (except coal) industry for Canada was mirrored in the sustained weakness in employment and paid hours for the industry in Saskatchewan over the 1983-1992 period. Employment and paid hours fell on average 2.6% and 3.1% respectively annually between 1983 and 1992, resulting in 4% and 13% losses in their shares. Gross domestic product (GDP) in 1986 prices for the mining, quarries and oil wells industry in Saskatchewan grew 1.3% per year over the 1984-1992 period. However, real GDP for the industry increased 5% per year over the expansionary period, but only 0.7% during the 1989-1992 period. The pattern for employment and paid hours in Saskatchewan was similar (see Appendix 4).

The differing growth rates over the ten-year span in the SEPH variables were also mirrored in the Canadian production of potash and the value of non-metal mines (except coal) production in Saskatchewan. The

Mines de charbon de la Nouvelle-Écosse et de la Colombie-Britannique

En 1983, les mines de charbon de la Nouvelle-Écosse et de la Colombie-Britannique fournissaient 70 % du total de l'emploi de cette industrie au pays, mais ce pourcentage est passé à 61 % en 1992. La diminution moyenne de 1,2 % par année de l'emploi dans ces deux provinces est allée de pair avec une diminution moyenne annuelle de 1,3 % des heures rémunérées. À l'échelle nationale, l'emploi a diminué de seulement 0,3 % au cours de la même période. Il n'est pas étonnant de constater que les grandes entreprises employaient plus de 95 % de la main-d'oeuvre dans cette industrie.

Les mines de charbon ont souffert plus que les autres industries de la branche productrice de biens en Nouvelle-Écosse et en Colombie-Britannique. Dans ce regroupement industriel, la contribution de l'emploi des mines de charbon est passée de 2,1 % en 1983 à 1,6 % en 1992, et les heures rémunérées de 2,6 % à 1,6 %. Par contre, l'emploi et les heures rémunérées ont augmenté de 1,2 % par année dans l'ensemble de la branche productrice de biens.

Toujours en combinant ces deux provinces, la rémunération brute dans les mines de charbon s'est accrue de 5,6 % par année entre 1983 et 1992, ce qui est légèrement plus élevé que le taux national pour cette industrie. En général, rémunération hebdomadaire moyenne a eu plus de répercussions que l'emploi sur la rémunération brute, peu importe la phase du cycle économique. Il arrive souvent que les entreprises minières aient à payer des primes importantes pour attirer les travailleurs dans des endroits relativement éloignés. Par exemple, la rémunération hebdomadaire moyenne de l'industrie des mines de charbon est d'environ 65 % plus élevée que dans l'ensemble des industries des deux provinces combinées.

Mines non métalliques (sauf le charbon) en Saskatchewan

La croissance relativement faible de la productivité dans l'industrie des mines non métalliques (sauf le charbon) au Canada s'est reflétée par de faibles baisses soutenues de l'emploi et des heures rémunérées en Saskatchewan au cours de la période de 1983 à 1992. L'emploi et les heures rémunérées ont diminué en moyenne de 2,6 % et de 3,1 % annuellement entre 1983 et 1992, qui a eu pour résultat une perte de 4 % et de 13 % de leur contribution. Le produit intérieur brut (PIB) selon les prix de 1986 pour l'industrie des mines, des carrières et des puits de pétrole en Saskatchewan a augmenté de 1,3 % par année entre 1984 et 1992. Cependant, le PIB réel pour cette industrie a augmenté de 5 % par année pendant la période d'expansion, mais seulement de 0,7 % entre 1989 et 1992. Le modèle de croissance de l'emploi et des heures rémunérées en Saskatchewan était semblable (voir Annexe 4).

Au cours de ces dix années, les taux de croissance différents dans les variables de l'EERH se reflètent également dans la production canadienne de potasse et dans la valeur de la production des mines non métalliques (sauf le charbon) de la

Canadian production of potash grew by 2.2% per year over the entire period, with robust growth over the 1983-1988 period (5.9% per annum) being offset by more moderate 1.5% per annum increases over the 1989-1992 period. Saskatchewan's share of the nation's non-metal mines (except coal) production rose during the expansionary period and fell during the economic downturn.

The moderate average annual increases in payrolls reflected large, relatively unbalanced, declines in employment and substantial gains in average weekly earnings. Between 1983 and 1992, employment decreased 2.6% per year, while earnings rose 4.6%.

Crude petroleum and natural gas in Alberta

Crude petroleum, natural gas and their related services accounted for 95% of total mining in Alberta. The industries experienced relatively high productivity growth over the 1983 to 1988 period, and between 1984 and 1988 real GDP for the entire mines, quarries and oil wells industry in Alberta grew 3.4% annually. The productivity advance echoed changes in employment, paid hours and payrolls in the industry during the expansion period (see Appendix 4). The nominal value of crude oil exports on a balance of payments basis rose 7.3%, while natural gas exports declined by 3.5% over this same period.

During the economic downturn period, however, employment and paid hours declined markedly. Between 1989 and 1992, real GDP decreased by 1% per year in Alberta's mining, quarrying and oil wells industries. But the decline was all in 1989, as real GDP increased in 1990 and 1991. The rebound in production, employment (+5%) and paid hours (+8%) was partly because of the Gulf War and its effect on prices. The Gulf War contributed to a jump of 75 basis points in the price index of crude oil during the fall of 1990. The price increase induced the crude petroleum and natural gas industries to increase production again in 1991. The drop in the industry price index of crude oil from 111.6 (1986=100) in November 1991 to 94 in March 1992 may have led to the drop in employment (-14%), paid hours (-11.5%) and payrolls (-13%) in 1992.

Greater swings in paid hours relative to employment emphasize their importance in Alberta's crude petroleum, natural gas and related service industries. During the expansion period, paid hours rose 6.8% per annum compared with 1.5% for employment. Over the economic downturn period, hours declined 3.6% per year, while employment decreased 2.7%.

Saskatchewan. La production canadienne de potasse a augmenté de 2,2 % par année au cours de toute la période, ce qui s'explique par une forte croissance de 5,9 % par année entre 1983 et 1988, contrebalancée par une croissance plus modérée de 1,5 % par année entre 1989 et 1992. La part de la production de minerais non métalliques (sauf le charbon) de la Saskatchewan au Canada s'est élevée pendant la période d'expansion et est retombée pendant la période de revirement à la baisse.

Les augmentations annuelles modérées de la rémunération brute reflètent les diminutions importantes et relativement instables de l'emploi et des augmentations substantielles de la rémunération hebdomadaire moyenne. Entre 1983 et 1992, l'emploi a diminué de 2,6 % par année, tandis que les gains se sont élevés de 4,6 %.

Pétrole brut et gaz naturel en Alberta

Les industries du pétrole brut, du gaz naturel et des services connexes représentaient 95 % de l'activité minière en Alberta. Ces industries ont connu une croissance de productivité relativement élevée pendant la période de 1983 à 1988 et, entre 1984 et 1988, le PIB réel pour l'ensemble de l'industrie des mines, des carrières et des puits de pétrole en Alberta a augmenté de 3,4 % par année. Cette augmentation de la productivité a eu des répercussions sur l'emploi, les heures de travail et la rémunération brute pendant la période d'expansion (voir Annexe 4). La balance des paiements de l'exportation du pétrole brut s'est élevée de 7,3 %, de sa valeur nominale tandis que l'exportation du gaz naturel a diminué de 3,5 % pendant la même période.

Au cours de la période de revirement à la baisse, cependant, l'emploi et les heures rémunérées ont diminué de façon marquée. Entre 1989 et 1992, le PIB réel a diminué de 1 % par année dans les industries des mines, des carrières et des puits de pétrole de l'Alberta. Mais le déclin s'est réellement produit en 1989, car le PIB réel a augmenté en 1990 et en 1991. La remontée de la production, de l'emploi (+5 %) et des heures de travail (+8 %) est attribuable en grande partie à la guerre du Golfe et à ses répercussions sur les prix. La guerre a contribué à une montée de 75 points de base dans l'indice du prix du pétrole brut au cours de l'automne 1990. Cette augmentation des prix a incité les industries du pétrole brut et du gaz naturel à accroître encore leur production en 1991. La chute de l'indice du prix dans l'industrie du pétrole, qui est passé de 111,6 (1986=100) en novembre 1991 à 94 en mars 1992, peut avoir entraîné la chute du taux de l'emploi (-14 %), des heures de travail (-11,5 %) et de la rémunération brute (-13 %) en 1992.

De plus importants changements, en ce qui a trait au nombre d'heures rémunérées comparativement à l'emploi, soulignent leur importance dans les industries du pétrole brut, du gaz naturel et des services connexes en Alberta. Au cours de la période d'expansion, le taux d'heures rémunérées a augmenté de 6,8 % par année, tandis que l'emploi a augmenté de 1,5 %. Pendant la période de revirement à la baisse, les heures ont

Compared to other goods-producing industries in Alberta, individuals in the crude petroleum and natural gas industries work about three hours more per week.

The crude petroleum and natural gas industries form a very heterogeneous group, with different and changing production characteristics, and varying investment and production cycles. In general, development activity (measured by gross fixed capital formation) is typically followed up by production. Nationally, gross fixed capital formation in exploration, development and extraction of minerals had smaller annual declines (-2.6%) over the 1983-1988 period than for the 1989-1992 (-5.6%).

Payroll growth for the crude petroleum and natural gas industries in Alberta reflected the greater gains in average weekly earnings compared with the gains in employment. Average weekly earnings in the crude petroleum and natural gas industries have been about 65% to 85% higher than the industrial aggregate for Alberta.

Fish products in Newfoundland and New Brunswick

Over the 1983 to 1992 period, the fish products industry in Newfoundland and New Brunswick combined had a less than stellar record - annual declines in employment and paid hours were about three times higher than the national average. A more than one-third drop in employment from 1983 to 1992 lowered its share of employment in the two provinces from 54% in 1983 to 41% in 1992. Large firms, which accounted for 71% of the national fish products industry in 1983, had about 71% of the employment loss over the 1983-92 period. Moreover, paid hours, which was 59.4% of the national fish products industry in 1983, tumbled a further 17% by 1992 in the two provinces. Relative to the goods-producing industries in the two provinces, the share of employment (18.6%) and paid hours (21.4%) in 1983 was further reduced by about 40% by 1992.

The negligible per annum increase in payrolls for the fish products industry over the ten years resulted from a sharp increase (7.9%) for the 1983-1988 period followed by a marked decline (-9.6%) for the 1989-1992 period. In tandem with the growth patterns in the SEPH variables (see Appendix 4), real GDP for the fishing and trapping industry in the two provinces combined grew 8.4% per year during the expansion period and then decreased by 10% per annum through the economic downturn years. Contributing to the growth period was a rise of 13.5% per year in the nominal value of Canadian fish exports. Likewise, the

diminué de 3,6 % par année, tandis que l'emploi a diminué de 2,7 %. Si on fait la comparaison avec les autres industries de la branche productrice de biens en Alberta, on constate que les travailleurs de l'industrie du pétrole brut et du gaz naturel travaillent environ trois heures de plus par semaine.

Les industries du pétrole brut et du gaz naturel constituent un groupe très hétérogène, qui ont des caractéristiques de production différentes et versatiles ainsi que des cycles variables au niveau de l'investissement de la production. En général, l'activité de développement (mesurée par l'investissement brut) est habituellement suivie des activités de production. À l'échelle nationale, l'investissement brut de l'exploration, du développement et de l'extraction du minerai a connu des diminutions annuelles plus faibles (-2,6 %) pendant la période 1983-1988 que celle de 1989-1992 (-5,6 %).

La croissance de la rémunération brute pour les industries du pétrole brut et du gaz naturel en Alberta reflète une augmentation plus élevée de la moyenne de la rémunération hebdomadaire moyenne par rapport à celle de l'emploi. La rémunération hebdomadaire moyenne dans les industries du pétrole brut et du gaz naturel a été de 65 % à 85 % plus élevée que pour l'ensemble des industries de cette province.

Transformation du poisson à Terre-Neuve et au Nouveau-Brunswick

Au cours de la période de 1983 à 1992, l'industrie de la transformation du poisson de ces deux provinces était dans une situation peu enviable - elle a connu des diminutions annuelles de l'emploi et des heures de travail environ trois fois plus élevées que dans l'ensemble du pays. Une baisse de plus du tiers de l'emploi entre 1983 et 1992 a réduit la part de l'emploi dans les deux provinces de 54 % en 1983 à 41 % en 1992. Les grandes entreprises, qui représentaient 71 % de la production nationale de cette industrie en 1983 ont connu une perte d'emploi d'environ 71 % entre 1983 et 1992. De plus, les heures rémunérées, qui constituaient 59,4 % des heures de travail de cette industrie à l'échelle nationale en 1983, avaient chuté d'un autre 17 % en 1992 dans les deux provinces. Par rapport aux industries de la branche productrice de biens dans les deux provinces, la part de l'emploi (18,6 %) et des heures rémunérées (21,4 %) en 1983 était encore réduite d'environ 40 % en 1992.

L'augmentation annuelle négligeable de la rémunération brute dans l'industrie de la transformation du poisson, au cours de ces dix années, s'explique par un accroissement marqué (7,9 %) entre 1983 et 1988, suivi d'un brusque déclin (-9,6 %) entre 1989 et 1992. Parallèlement aux modèles de croissance des variables de l'EERH (voir Annexe 4), le PIB réel combiné pour l'industrie de la pêche et du piégeage, dans les deux provinces, a augmenté de 8,4 % par année pendant la période d'expansion, pour ensuite diminuer de 10 % par année tout au long des années du revirement à la baisse. La croissance est attribuable en grande partie à une hausse de 13,5 % par année de la valeur nominale des exportations

sharp drops in employment, payrolls and paid hours during the economic decline were partly attributable to average annual decreases of 4.3% in the real value of Canadian fish exports. In addition, a reduction in fish quotas was imposed that mainly affected Newfoundland. In 1991, fish exports declined 11.5% in real terms.

Sawmills, planing and shingle mills in British Columbia

Forests in British Columbia provide an important resource for industrial development and make significant contributions to general economic welfare. Sawmills, planing and shingle mills produce a variety of products. Primary products include poles, pulpwood and fuel wood. Most primary products undergo processing to create secondary products such as lumber, particleboard, furniture and paper. The complete portrayal of the industries incorporates other economic indicators such as lumber production and exports, real GDP and capacity utilization rates.

Payrolls grew modestly over the 1983-1992 period, while employment and paid hours declined about 1% per annum. Employment between 1983 and 1992 remained stable at around 58% of the national industry total. Paid hours, however, dropped 5% by 1992 compared with their 1983 share of 56%.

From a 73% share of employment in 1983, large firms fell to 62% by 1992. The bulk of the decline, averaging 1.7% each year, happened in 1991. Coincident with the modest employment declines for this industry over the ten-year span, related industries also had modest average annual changes: logging (-0.8%), furniture and fixtures (1.4%), paper and allied products (0.3%) and veneer and plywood (-3.2%).

Buoyed by solid gains in employment, paid hours and payrolls over the 1983-1988 period for the sawmills and planing industry, real GDP for the wood industries in British Columbia (SICs 251-259) grew a hefty 10.8% per year. The provincial sawmills and planing mills benefited from the average yearly increases at the national level for the wood industries in real output per person-hour (3.3%), capacity utilization rate (4.1%) and nominal value of lumber exports (6.4%). The strong performance of sawmills and planing mills during the expansion period was matched by annual employment increases in secondary wood product industries such as furniture and fixtures (6.2%), paper and allied products (3.2%) and lumber and building materials (3.4%).

canadiennes de poisson. De la même manière, la chute marquée de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail pendant la période de revirement à la baisse est en partie attribuable aux baisses annuelles moyennes de 4,3 % de la valeur réelle des exportations canadiennes de poisson. En outre, on a imposé une réduction des quotas de poisson, ce qui a touché Terre-Neuve en particulier. En 1991, les exportations de poisson ont diminué de 11,5 % en chiffres absolus.

Scieries, ateliers de rabotage et usines de bardeaux en Colombie-Britannique

Les forêts de la Colombie-Britannique constituent une ressource importante pour le développement industriel et contribuent grandement au bien-être économique de toute la province. Les scieries, les ateliers de rabotage et les usines de bardeaux fournissent une grande variété de produits. Les produits primaires comprennent les poteaux, la pâte à bois et le bois de chauffage. La plupart des produits primaires sont transformés pour en faire des produits secondaires, tels que le bois d'oeuvre, les panneaux de particules, les meubles et le papier. D'autres indicateurs économiques permettent de donner une image plus complète de ces industries : la production et l'exportation de bois d'oeuvre, le PIB réel et le taux d'utilisation des capacités.

La rémunération brute a peu augmenté au cours de la période 1983-1992. L'emploi et les heures rémunérées ont diminué d'environ 1 % par année. Entre 1983 et 1992, l'emploi est demeuré à une proportion stable d'environ 58 % du total de cette industrie au pays. La proportion des heures rémunérées, par contre, qui était de 56 % en 1983, a diminué de 5 % en 1992.

Dans les grandes entreprises, la proportion de l'emploi, qui était de 73 % en 1983, a chuté à 62 % en 1992. La plus grande part de cette baisse s'est produite en 1991 et équivaut à une moyenne de 1,7 % par année. Pendant la même période, les industries connexes ont également connu de légères variations annuelles à la baisse en matière d'emploi : exploitation forestière (-0,8 %), meubles et articles d'ameublement (1,4 %), papier et produits connexes (0,3 %) et placages et contre-plaqués (-3,2 %).

Soutenu par une augmentation continue de l'emploi, des heures rémunérées et de la rémunération brute dans les scieries et les ateliers de rabotage entre 1983 et 1988, le PIB réel pour les industries du bois de la Colombie-Britannique (CTI 251-259) a connu une hausse importante de 10,8 % par année. Au niveau provincial de l'industrie du bois, les scieries et les ateliers de rabotage ont profité des augmentations annuelles moyennes en production réelle au pays par heure-personne (3,3 %), en taux d'utilisation des capacités (4,1 %) et en valeur nominale des exportations de bois d'oeuvre (6,4 %). Pendant la période d'expansion, ce très bon rendement des scieries et des ateliers de rabotage a été accompagné d'une hausse annuelle de l'emploi dans les industries de produits secondaires du bois, telles que les industries du meuble et des articles d'ameublement (6,2 %),

During the expansionary period, the volume of sawn lumber production in British Columbia rose about 3.9% per year.

The 1989-1992 period saw a very different picture emerge. Mirroring the weak performance in the SEPH variables, the real value of Canadian lumber exports sagged and the real GDP for B.C.'s wood industry group plunged an average of 8.7% per year. Since sawmills and planing mills are export-oriented, their economic performance depends on the price of lumber. The sharp increase in the export price of lumber, which averaged 5.2% per year, and the sagging volume of sawn lumber production were reflected in the processing of forestry products. The weakness extended to the furniture and fixtures (-4.5%), paper and allied products (-3%) and the veneer and plywood (-7.5%) industries.

As with other resource-oriented industries, average weekly earnings in the sawmills and planing industries provide a larger unbalanced contribution to the overall growth in payrolls. This was especially noticeable with the poor employment performance during the downturn period.

Specialization of an industry within a region occurs when the share of a particular industry in a regional economy is at least 50% of the industry's share of the national economy. Such is the case with sawmills and planing mills in British Columbia which accounted for 56% of the national employment in 1988. The specialized importance of this industry is shown by its role as a producer of primary and secondary products, which in turn affect other segments of the economy. In contrast to the average yearly growth of 5.1% during the expansionary period, payrolls declined at an annual 1.8% over the downturn period.

Aircraft and aircraft parts in Quebec

Canada possesses substantial international advantage for certain kinds of specialized technological products such as aircraft and aircraft parts. This industry maintained strong growth in employment, payrolls and hours over the 1983-1992 period in Quebec. Closely matching the patterns of growth in the SEPH labour market variables in this industry are other economic indicators such as GDP and output per person-hour, both expressed in real terms, and the nominal value of Canadian exports.

During the 1984-1991 period, real GDP in the

du papier et des produits

connexes (3,2 %) et du bois d'oeuvre et des matériaux de construction (3,4 %). Au cours de la période d'expansion, la production de bois de construction scié en Colombie-Britannique a augmenté d'environ 3,9 % par année.

De 1989 à 1992, la situation est devenue tout à fait différente. La valeur réelle des exportations de bois d'oeuvre canadien a diminué, et le PIB réel pour l'industrie du bois de la Colombie-Britannique a chuté de 8,7 % en moyenne par année, ce qui se reflète dans les variables de l'EERH. Comme la production des scieries et des ateliers de rabotage est axée sur l'exportation, leur rendement économique dépend du prix du bois d'oeuvre. La hausse rapide du prix d'exportation du bois d'oeuvre, d'une moyenne de 5,2 % par année, et la baisse de la quantité de bois scié, ont eu des répercussions sur les industries des produits forestiers, notamment sur les industries du meuble et des articles d'ameublement (-4,5 %), du papier et des produits connexes (-3 %) et des placages et contre-plaqués (-7,5 %).

Comme c'est le cas pour les autres industries axées sur les ressources, la rémunération hebdomadaire moyenne dans les scieries et les ateliers de rabotage contribue plus inégalement à la croissance globale de la rémunération brute. Ceci était particulièrement évident en ce qui concerne le piètre rendement de l'emploi pendant la période de revirement à la baisse.

La spécialisation industrielle d'une région tient au fait que la part que prend une industrie particulière à l'économie régionale représente au moins 50 % de la part de cette industrie à l'échelle nationale. C'est le cas des scieries et des ateliers de rabotage de la Colombie-Britannique, qui avaient une proportion de 56 % de l'emploi dans cette industrie pour l'ensemble du pays en 1988. L'importance de la spécialisation de cette industrie se manifeste par ses produits primaires et secondaires qui, à leur tour, ont une influence sur d'autres secteurs industriels de l'économie. Le taux de croissance annuel de la rémunération, qui était de 5,1 % pendant la période d'expansion, est passé à 1,8 % pendant la période de revirement à la baisse.

Industrie des aéronefs et des pièces d'aéronefs au Québec

Le Canada possède un avantage considérable sur le plan international pour ce qui est de certains types de produits techniques spécialisés, comme les aéronefs et les pièces d'aéronefs. Tout au long de la période 1983-1992 au Québec, cette industrie a fait preuve d'une croissance constante du point de vue de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail. D'autres indicateurs économiques de cette industrie, notamment le PIB et le rendement par heure-personne, tous deux exprimés en chiffres absolus, et la valeur nominale des exportations canadiennes, correspondent de près aux modèles de croissance dans les variables du marché du travail de l'EERH.

Pendant la période 1984-1991, le PIB réel dans les industries

transportation equipment industries surged at an average rate of nearly 4% a year in Quebec. In 1992, the aircraft and aircraft parts industry accounted for 54% of the overall employment in the transportation equipment industries in Quebec. Between 1983 and 1989, real output per person advanced at a rate of 2.7% per annum. The nominal value of Canadian exports of aircraft and their parts jumped 11.8% per year over the 1983-1992 period. As a result, the Quebec portion of the industry recorded annual growth rates in employment and paid hours well in excess of those for goods-producing industries as a whole. Even during the economic downturn, the SEPH variables increased, but at a lower rate.

Unlike the other industries in this study, aircraft and aircraft parts reflected relatively balanced contributions by employment and average weekly earnings to the overall net change in payrolls (see Appendix 5). Rapid growth in the SEPH variables and related economic indicators appear closely associated for this industry in Quebec. Improvements in production lead to greater opportunities for more specialization in both output and labour inputs. These changes are often associated with the use of better trained and more highly skilled employees. This is reflected in average weekly earnings for the aircraft and aircraft industry that were 41% to 54% higher than the industrial aggregate for Quebec.

Computer and related services in Ontario

Technological advance, a central factor in the changing structure of the Canadian economy, has been reflected in the growth of the computer and related services industry in Ontario. The proliferation of technology-based products, notably those from the chemical, electronics and transportation equipment industries, correlates strongly with the growth in SEPH variables for the computer and related services in Ontario. This was particularly evident during the expansionary period.

The computer industry exhibited strength, especially in paid hours, over the ten-year span. The expansion of employment, payrolls and paid hours for this industry boosted the shares of these variables by more than 4% over the 1983-1992 period. The gains shown by the SEPH variables reflected the buoyancy in the Ontario computer and related services industry where the number of firms increased 15% per annum between 1983 and 1989.

In contrast to its growth surge during the expansion, the industry sagged dramatically during the economic downturn. This was strikingly evident in the shares of employment, payrolls and hours – about 11% lower than the 1983-1988 period (see Appendix 3).

du matériel de transport a augmenté à un taux moyen de près de 4 % par année au Québec. En 1992, l'industrie des aéronefs et des pièces d'aéronefs représentait 54 % de l'ensemble de l'emploi dans les industries du matériel de transport au Québec. Entre 1983 et 1989, la production réelle par personne a augmenté à un taux de 2,7 % par année. La valeur nominale des exportations d'aéronefs et de pièces a fait un bond de 11,8 % par année entre 1983 et 1992. Par conséquent, la part du Québec dans cette industrie a enregistré des taux de croissance annuels de l'emploi et des heures rémunérées bien supérieurs à l'ensemble de la branche productrice de biens. Même pendant la période de revirement à la baisse de l'économie, les variables de l'EERH ont augmenté, mais à un taux plus faible.

Contrairement aux autres industries examinées dans cette étude, celle des aéronefs et des pièces d'aéronefs reflète un apport relativement équilibré de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne à la variation nette globale de la rémunération brute (voir Annexe 5). La croissance rapide des variables de l'EERH et celle des indicateurs économiques connexes semblent étroitement associées pour cette industrie au Québec. L'amélioration de la production permet une plus grande spécialisation, à la fois du produit et du travail. Ces changements sont souvent associés à l'emploi d'une main-d'œuvre mieux formée et plus d'employés hautement qualifiés. La croissance de cette industrie se constate par la rémunération hebdomadaire moyenne, qui était de 41 % à 54 % plus élevée que dans l'ensemble des industries au Québec.

Services d'informatique et services connexes en Ontario

Le progrès technologique, qui a un rôle primordial dans le changement de la structure de l'économie canadienne, se reflète dans la croissance de l'industrie des services d'informatique et des services connexes en Ontario. La prolifération de produits technologiques, notamment ceux de l'industrie chimique, de l'électronique et du matériel de transport, est en corrélation étroite avec la croissance dans les variables de l'EERH pour les services d'informatique et les services connexes en Ontario. Ceci était particulièrement évident pendant la période d'expansion.

Au cours de cette période de dix ans, on a constaté une forte croissance dans l'industrie de l'informatique, principalement en ce qui concerne les heures rémunérées. L'augmentation de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail a fait monter la part de ces variables de plus de 4 % entre 1983 et 1992. Les augmentations illustrées dans les variables de l'EERH reflètent la tendance à la hausse dans l'industrie des services d'informatique et des services connexes, où le nombre d'entreprises a augmenté de 15 % par année entre 1983 et 1989.

Cependant, après ce mouvement de croissance pendant la période d'expansion, cette industrie a connu un déclin spectaculaire lors de la période de revirement à la baisse. On a pu le constater de façon évidente dans les proportions de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail, qui

In tandem with the falling shares were the substantial short-term swings in growth rates for all the variables (see Appendix 4).

Employment and average weekly earnings provided unbalanced contributions between the expansion and economic downturn periods (see Appendix 5). The highly positive impact of employment during the former period was offset by the more evenly balanced employment and average weekly earnings contribution over the ten-year period. During the downturn, payrolls rose at an annual rate of only 6%, reflecting a large and unbalanced decrease in employment and increase in average weekly earnings.

The growing profitable high-tech industries in Ontario have enabled Canada to specialize in the development of technologically based products and services. In this way, Canada has gained by exporting more of its specialized goods and services in order to pay for the imports of goods, such as clothing and textiles, that it is relatively less efficient in producing. In addition to the international comparative advantage in technological products, revenues earned inside and outside Canada by the Ontario computer service industries have grown significantly. Over the 1983-1989 period, revenue earned outside Canada jumped 44% per year, revenue from inside Canada climbed 21%.

Conclusion

The kaleidoscopic patterns of growth in employment, payrolls and hours in key industries vividly illustrate how individual industries contribute to the overall Canadian economy. The Survey of Employment, Payrolls and Hours enables in-depth industry analysis using its wealth of industry detail. Given the importance of vertically integrated industries, SEPH has prepared profiles such as food and beverage and wood industries that more broadly group industries by integrating primary, secondary and tertiary levels of activities.

While employment, over the 1989-1992 period fell in large firms and increased only slowly in small firms in the goods-producing industries, it increased in the service-producing industries. Although payrolls grew in both industries, the increases were larger in the service-producing industries. The faster the pace of economic growth/decline, the faster were the changes and shifts in the patterns of employment, payrolls and hours, especially for the cyclically sensitive goods-producing industries. The expansionary period 1983-1988 produced sustained average annual increases, with the smaller firms outperforming the larger firms. This has been in part due to labour market adjustments for changes in the mix between full and part-time

étaient d'environ 11 % inférieures aux chiffres de la période 1983-1989 (voir Annexe 3). En même temps que cette chute des proportions, il s'est produit d'importants changements à court terme dans les taux de croissance pour toutes les variables (voir Annexe 4).

L'emploi et la rémunération hebdomadaire moyenne ont fourni un apport inégal entre la période d'expansion et la période de revirement à la baisse (voir Annexe 5). Les répercussions très positives de l'emploi pendant la première période ont été contrebalancées par un apport plus égal de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne au cours des dix années. Pendant la période de revirement à la baisse, la rémunération a augmenté selon un taux annuel de seulement 6 %, ce qui reflète une diminution importante et inégale de l'emploi et une augmentation de la rémunération hebdomadaire moyenne.

La croissance et la rentabilité des industries de pointe en Ontario a permis au Canada de se spécialiser dans la création de produits et de services techniques. Le Canada peut ainsi tirer profit d'une exportation plus importante de ces produits et services spécialisés, ce qui lui permet d'importer des biens tels que les vêtements et les textiles, dont la production est relativement moins rentable. En plus de cet avantage à l'égard des autres pays, les recettes produites à l'intérieur et à l'extérieur du pays par l'industrie de l'informatique de l'Ontario ont augmenté considérablement. Entre 1983 et 1989, les recettes à l'extérieur du Canada ont grimpé à 44 % par année et les recettes à l'intérieur du Canada, à 21 % par année.

Conclusion

Les modèles changeants de la croissance dans l'emploi, la rémunération et les heures de travail dans les industries clés illustrent de façon frappante comment chaque industrie contribue à l'ensemble de l'économie canadienne. L'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures permet de faire une analyse en profondeur des industries en utilisant la masse de renseignements qu'elle fournit. Étant donné l'importance de l'intégration verticale des industries, l'EERH a déterminé des profils tel que aliments et boissons et l'industrie du bois qui regroupent plus largement les industries en intégrant les niveaux des activités primaires, secondaires et tertiaires.

Durant la période de 1989 à 1992, dans les industries de la branche productrice de biens, l'emploi a diminué dans les grandes entreprises et il n'a augmenté que lentement dans les petites entreprises, mais dans les industries de la branche productrice de services, l'emploi a augmenté. Quant à la rémunération brute, bien qu'elle se soit accrue dans les deux industries, les augmentations ont été plus marquées dans le secteur des services. Plus rapide était le rythme de croissance ou de déclin de l'économie, plus rapides étaient les changements et les déplacements dans les modèles de l'emploi, de la rémunération et des heures, en particulier pour les industries de la branche productrices de biens, qui sont plus sensibles aux cycles économiques. La période d'expansion de 1983-1988 a connu des augmentations annuelles moyennes

employment and changes in the age/sex population composition. But during the economic slowdown between 1989 and 1992, large firms in the service-producing industries generally displayed stronger growth in employment, payrolls and paid hours than small firms, suggesting that increased size does provide some insulation against short-term fluctuations in the business cycle.

With the increased scale of all mining operations, including the necessary capital, all mining operations require highly skilled employees as a vital element in their growth and development. The significant contribution of average weekly earnings in the overall growth in payrolls in the coal, non-metal mines (except coal) and crude petroleum and natural gas industries demonstrates that mineral enterprises must pay substantial premiums to attract workers to remote mining areas.

The sharp swings in the fish products industry in Newfoundland and New Brunswick and the sawmills industry in British Columbia between the expansionary and downturn periods illustrate the higher cyclical vulnerability that reliance on a leading industry may bring to a region.

The structural shift in the Canadian economy has occurred as a result of shifting world and domestic demand patterns and the influence of far-reaching and accelerated technological change. A direct consequence of technological advancement has been to raise the skill content in the labour market arising from automation and the burgeoning high tech industries such as aircraft and aircraft parts and computer and related services. These forces and others have helped transform Canada into an advanced industrial, highly urbanized and substantially service-oriented nation.

The effects of technology are by no means confined to visible products, they are more pervasive, affecting processes that increase productivity, reduce costs, raise profitability or improve quality. Technological change includes not only new industrial applications and techniques for producing goods and services, but also new applications and arrangements in the field of industrial organization and management as well as fundamental quality improvements in labour and capital.

soutenues, et les petites entreprises ont surclassé les grandes entreprises. Ceci est dû en partie aux adaptations du marché du travail aux changements concernant l'emploi à temps plein et à temps partiel et aux changements dans la composition de la population par âge et par sexe. Mais pendant le ralentissement économique entre 1989 et 1992, les grandes entreprises de la branche productrice de services ont généralement connu une croissance plus forte de l'emploi, de la rémunération et des heures que les petites entreprises, ce qui semble indiquer que les plus grandes entreprises sont mieux à l'abri des fluctuations à court terme du cycle économique.

Étant donné que l'exploitation minière se fait à une plus grande échelle, y compris les investissements de capitaux nécessaires, il est essentiel à la croissance et à la mise en valeur que toutes les opérations minières soient exécutées par une main-d'oeuvre hautement qualifiée. L'apport important de la rémunération hebdomadaire moyenne à la croissance globale de la rémunération brute dans les industries du charbon, des mines non métalliques (sauf le charbon), du pétrole brut et du gaz naturel démontre que les entreprises minières doivent accorder des primes substantielles pour attirer les travailleurs dans des endroits éloignés.

Les fortes variations dans les industries de la transformation du poisson de Terre-Neuve et du Nouveau-Brunswick et des scieries de la Colombie-Britannique entre les périodes d'expansion et de revirement à la baisse illustrent la plus grande vulnérabilité aux cycles économiques d'une région qui dépend d'une industrie principale.

Le changement structurel dans l'économie canadienne est le résultat d'un monde en évolution et de nouveaux modèles de demande intérieure ainsi que de l'influence d'une évolution technologique accélérée et de vaste portée. Une conséquence directe du progrès technologique a été d'accroître les compétences au sein de la main-d'oeuvre, par suite de l'automatisation et de l'apparition d'industries de haute technologie, telles que celles des aéronefs et des pièces d'aéronefs et des services d'informatique et des services connexes. Ces influences et certains autres facteurs ont permis de transformer le Canada en un pays industriellement développé, fortement urbanisé et considérablement orienté vers le secteur des services.

Les retombées des progrès technologiques ne se réduisent pas uniquement aux produits concrets; elles se font sentir sous bien des aspects, notamment dans les procédés permettant d'accroître la productivité, de réduire les coûts, d'élever la rentabilité ou d'améliorer la qualité. Le changement technologique ne porte pas seulement sur de nouvelles applications ou techniques industrielles pour produire des biens et des services, il porte aussi sur de nouvelles applications et de nouveaux aménagements dans le domaine de l'organisation et de la gestion de l'industrie ainsi que sur des améliorations fondamentales de la qualité du travail et du capital.

Appendix 1

Annexe 1

Average annual percentage change of employment, payrolls and paid hours, Canada.

Variation annuelle moyenne en pourcentage de l'emploi, la rémunération brute et les heures rémunérées, Canada.

Industries by Firm Sizes / Industries par tailles d'entreprises	Employment / Emploi		Payrolls / Rémunération brute		Total Paid Hours / Nombre total d'heures rémunérées	
	1983 to/à	1989 to/à	1983 to/à	1989 to/à	1983 to/à	1989 to/à
	1988	1992	1988	1992	1988	1992
Average Annual Percentage Change / variation annuelle moyenne en pourcentage						
Industrial Aggregate / Ensemble des industries						
> 200 employees / salariés	+ 2.72	-0.18	+ 6.62	+ 4.38	+ 3.64	- 2.20
< 200 Employees / salariés	+ 3.86	-1.68	+ 7.95	+ 2.23	+ 5.05	- 2.75
Goods Producing Industries / Branches productrices de biens						
> 200 employees / salariés	+ 2.04	-4.55	+ 6.67	+ 0.25	+ 2.97	- 5.95
< 200 employees / salariés	+ 4.67	-3.90	+ 8.23	+ 0.08	+ 5.74	- 5.35
Service Producing Industries / Branches productrices de services						
> 200 employees / salariés	+ 2.95	+ 1.28	+ 6.60	+ 6.18	+ 4.25	+ 0.80
< 200 employees / salariés	+ 3.56	- 0.85	+ 7.80	+ 3.38	+ 4.47	- 1.05

Appendix 2

Annexe 2

Contribution of employment and average weekly earnings to net change in payrolls, Canada.

Contribution de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne aux changements nets de la rémunération brute, Canada.

Industries by Firm Sizes / Industries par tailles d'entreprises	Employment / Emploi			Average Weekly Earnings / Rémunération hebdomadaire moyenne		
	1983 to/à	1983 to/à	1989 to/à	1983 to/à	1983 to/à	1989 to/à
	1992	1988	1992	1992	1988	1992
Percentage / pourcentage						
Industrial Aggregate / Ensemble des industries						
> 200 employees / salariés	21.1	37.7	- 29.1	69.6	54.5	133.4
< 200 employees / salariés	21.1	44.8	-288.1	70.2	45.7	213.0
Goods Producing Industries / Branches productrices de biens						
> 200 employees / salariés	-21.2	27.8	-455.7	132.0	65.3	428.3
< 200 employees / salariés	12.8	52.9	-159.8	82.4	37.5	76.0
Service Producing Industries / Branches productrices de services						
> 200 employees / salariés	28.8	41.5	8.6	58.6	50.6	90.0
< 200 employees / salariés	22.6	42.0	-539.9	67.5	48.7	691.0

Appendix 3

Annexe 3

Distribution of employment, payrolls and paid hours, for selected industries, relative to the industry's national total.

Distribution de l'emploi, la rémunération brute et les heures rémunérées, pour une sélection d'industries, relative au total national de l'industrie.

Industries / Province(s)	1983	1983	1989
	to/à 1992	to/à 1988	to/à 1992
Percentage / pourcentage			
Coal Mines / Mines de charbon			
Nova Scotia and British Columbia / Nouvelle-Écosse et Colombie-Britannique			
Employment / Emploi	71.5	74.5	67.1
Payrolls / Rémunération brute	70.1	72.5	66.6
Paid hours / Heures rémunérées	71.4	73.9	67.6
Non-Metal Mines (except coal) / Mines non métalliques (sauf le charbon)			
Saskatchewan			
Employment / Emploi	34.7	36.2	32.5
Payrolls / Rémunération brute	37.4	39.4	34.4
Paid hours / Heures rémunérées	35.9	38.4	32.1
Crude Petroleum & Natural Gas and Services Incidental to Crude Petroleum & Natural Gas / Pétrole brut et gaz naturel et Services relatifs au pétrole brut et gaz naturel			
Alberta			
Employment / Emploi	86.2	85.1	88.5
Payrolls / Rémunération brute	87.4	85.6	90.1
Paid hours / Heures rémunérées	79.0	75.9	85.7
Fish Products / Transformation du poisson			
Newfoundland and New Brunswick / Terre-Neuve et Nouveau-Brunswick			
Employment / Emploi	52.9	56.2	48.0
Payrolls / Rémunération brute	48.7	51.1	45.0
Paid hours / Heures rémunérées	55.9	58.9	51.5
Sawmills, Planing & Shingle Mills / Scieries, rabotage, usines de bardeaux			
British Columbia / Colombie-Britannique			
Employment / Emploi	57.8	57.1	58.9
Payrolls / Rémunération brute	63.8	63.3	64.5
Paid hours / Heures rémunérées	55.7	55.7	55.8
Aircraft and Aircraft Parts / Aéronefs et pièces d'aéronefs			
Quebec / Québec			
Employment / Emploi	47.0	46.4	48.0
Payrolls / Rémunération brute	48.1	47.5	49.0
Paid hours / Heures rémunérées	40.6	39.2	42.8
Computer and Related Services / Informatique et services connexes			
Ontario			
Employment / Emploi	60.1	64.4	53.8
Payrolls / Rémunération brute	64.1	68.8	57.1
Paid hours / Heures rémunérées	55.6	60.7	47.9

Appendix 4

Annexe 4

Average annual growth of employment, payrolls and paid hours, for selected industries.

Croissance moyenne annuelle de l'emploi, de la rémunération brute et des heures rémunérées, pour une sélection d'industries.

Industries / Province(s)	1983 to/à 1992	1983 to/à 1988	1989 to/à 1992
	Percentage / pourcentage		
Coal Mines / Mines de charbon Nova Scotia and British Columbia / Nouvelle-Écosse et Colombie-Britannique			
Employment / Emploi	- 1.2	+ 4.0	- 7.7
Payrolls / Rémunération brute	+ 5.6	+ 13.3	- 4.0
Paid hours / Heures rémunérées	- 1.3	+ 5.3	- 9.6
Non-Metal Mines (except coal) / Mines non métalliques (sauf le charbon) Saskatchewan			
Employment / Emploi	- 3.1	- 2.1	- 4.4
Payrolls / Rémunération brute	+ 1.4	+ 1.6	+ 1.1
Paid hours / Heures rémunérées	- 2.6	+ 0.8	- 6.9
Crude Petroleum & Natural Gas and Services Incidental to Crude Petroleum & Natural Gas / Pétrole brut et gaz naturel et Services relatifs au pétrole brut et gaz naturel Alberta			
Employment / Emploi	- 0.4	+ 1.5	- 2.7
Payrolls / Rémunération brute	+ 4.1	+ 5.6	+ 2.3
Paid hours / Heures rémunérées	+ 2.2	+ 6.8	- 3.6
Fish Products / Transformation du poisson Newfoundland and New Brunswick / Terre-Neuve et Nouveau-Brunswick			
Employment / Emploi	- 4.1	+ 2.6	- 12.4
Payrolls / Rémunération brute	+ 0.1	+ 7.9	- 9.6
Paid hours / Heures rémunérées	- 4.8	+ 1.2	- 12.2
Sawmills, Planing & Shingle Mills / Scieries, rabotage, usines de bardeaux British Columbia / Colombie-Britannique			
Employment / Emploi	- 0.9	+ 2.8	- 5.4
Payrolls / Rémunération brute	+ 2.0	+ 5.1	- 1.8
Paid hours / Heures rémunérées	- 1.2	+ 3.4	- 6.9
Aircraft and Aircraft Parts / Aéronefs et pièces d'aéronefs Quebec / Québec			
Employment / Emploi	+ 5.4	+ 6.1	+ 4.6
Payrolls / Rémunération brute	+ 10.5	+ 11.8	+ 8.9
Paid hours / Heures rémunérées	+ 5.4	+ 6.4	+ 4.3
Computer and Related Services / Informatique et services connexes Ontario			
Employment / Emploi	+ 6.3	+ 11.9	- 0.7
Payrolls / Rémunération brute	+ 11.3	+ 15.7	+ 5.9
Paid hours / Heures rémunérées	+ 20.9	+ 55.1	- 21.8

1980 Standard Industrial Classification Definitions**Coal Mines (SIC 063):**

Establishments primarily engaged in mining coal or surface methods whether operated by a coal mining enterprise or on a contract basis.

Non-Metal Mines (except coal) (SIC 062):

Establishments primarily engaged in mining and milling non-metallic minerals. This group excludes coal mines.

Crude Petroleum and Natural Gas Industries (SIC 071):

Establishments primarily engaged in the exploration and/or production of crude oil and natural gas whether by conventional or non-conventional methods.

Service industries Incidental to Crude Petroleum and Natural Gas (SIC 091):

Establishments primarily engaged in providing contract drilling and other services to petroleum and natural gas industries.

Fish Products Industry (SIC 102):

Establishments primarily engaged in eviscerating, skinning, filleting, breeding, pre-cooking or otherwise processing fish.

Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products (SIC 251):

Establishments primarily engaged in manufacturing lumber, both rough and dressed, shingles and other sawmill or planing mill products.

Aircraft and Aircraft Parts Industries (SIC 321):

Establishments primarily engaged in manufacturing aircraft and aircraft assemblies, engines, equipment and parts. Establishments primarily engaged in aircraft repair are included in this industry.

Computer and Related Services (SIC 772):

Establishments primarily engaged in providing computer services and in the maintenance and repair of computer equipment.

Définitions de la Classification type des industries de 1980**Mines de charbon (CTI 063) :**

Établissements dont l'activité principale est l'extraction, souterraine ou à ciel ouvert, du charbon, que ces établissements soient exploités par une entreprise de charbonnage ou sous contrat.

Mines non métalliques (sauf le charbon) (CTI 062) :

Établissements dont l'activité principale consiste à extraire et à traiter des minerais non métalliques. Ce groupe exclut les mines de charbon.

Industries du pétrole brut et du gaz naturel (CTI 071) :

Établissements dont l'activité principale est l'exploration et/ou la production de pétrole brut et de gaz naturel selon des méthodes classiques ou non classiques.

Industries des services relatifs à l'extraction du pétrole brut et du gaz naturel (CTI 091) :

Établissements dont l'activité principale consiste à exécuter du forage à forfait et à fournir d'autres services aux industries de l'extraction du pétrole et du gaz naturel.

Industrie de la transformation du poisson (CTI 102):

Établissements dont l'activité principale consiste à évider, découper en filets, paner, pré-cuire ou à traiter le poisson.

Scieries, ateliers de rabotage et usines de bardeaux (CTI 251):

Établissements dont l'activité principale est la production de bois de construction brut et raboté, de bardeaux et d'autres produits de scieries et d'ateliers de rabotage.

Industrie des aéronefs et des pièces d'aéronefs (CTI 321) :

Établissements dont l'activité principale est la fabrication d'aéronefs, et d'ensembles, de moteurs, de matériel et de pièces d'aéronefs. Les établissements dont l'activité principale est la réparation d'aéronefs sont compris dans cette industrie.

Services d'informatique et services connexes (CTI 772) :

Établissements dont l'activité principale consiste à fournir des services informatiques et à réparer et entretenir le matériel informatique.

1 Krebs and Frindt, "Diffusion Index: An Alternative Indicator to Signal Changes in the Labour Market", Survey of Employment, Payrolls and Hours, Catalogue 72-002, Labour Division, Statistics Canada, October 1992.

2 Adams and Farhat, "A recession for Whom?" Survey of Employment Payrolls and Hours, Catalogue 72-002, Labour Division, Statistics Canada, July 1993.

3 Since few provincial economic indicators are available at the detail used in this article, indicators at higher levels of industry aggregation have been used where applicable.

1 Krebs et Frindt, *Indice de diffusion : un indicateur alternatif pour signaler les changements dans le marché du travail*, Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures, N° de catalogue 72-002, Division du travail, Statistique Canada, octobre 1992.

2 Adams et Farhat, *Pour qui la récession?* Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures, N° de catalogue 72-002, Division du travail, Statistique Canada, juillet 1993.

3 Étant donné que nous disposions de peu d'indicateurs économiques pour les provinces, nous avons eu recours à des indicateurs au niveau de l'ensemble de l'activité économique, lorsqu'ils s'appliquaient.

Table 1

Tableau 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

The seasonally adjusted Canada, preliminary employment estimate for July 1993 was 9,980,300, virtually unchanged from the revised June estimate of 9,982,900. Employment for the goods-producing industries decreased by -0.5% following last month's growth of +1.1%.

En juillet 1993, l'estimation préliminaire désaisonnée du nombre de salariés inscrits sur la liste de paye au Canada était de 9,980,300 pratiquement inchangée par rapport à 9,982,900 en juin. Suite à une croissance de +1.1% le mois dernier, l'emploi pour la branche productrice de biens a subi une diminution de -0.5%.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	2
----------------------------------------	---

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	3
-----------------------------------	---

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	4
----------------------------------------	---

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	5
-----------------------------------	---

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	2,837.0	2,856.5	2,865.1	2,880.9	2,904.7	2,899.0	2,874.8	2,886.9	2,879.9	2,879.7	2,868.6	2,831.7
	1990	2,830.3	2,815.4	2,818.0	2,802.1	2,778.8	2,760.0	2,760.6	2,740.8	2,732.0	2,682.1	2,627.8	2,609.4
	1991	2,582.7	2,557.8	2,519.1	2,494.4	2,483.5	2,457.9	2,446.5	2,430.1	2,416.8	2,396.5	2,377.8	2,369.7
	1992	2,364.1	2,353.4	2,334.4	2,346.8	2,352.2	2,335.5	2,327.6	2,317.7	2,311.1	2,292.7	2,299.5	2,297.8
	1993	2,292.5	2,298.5	2,302.0	2,280.7	2,272.4	2,297.8	2,286.2					
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	7,699.0	7,739.9	7,750.2	7,777.2	7,812.5	7,813.1	7,860.9	7,845.8	7,843.6	7,881.6	7,925.0	7,944.1
	1990	7,944.8	7,994.5	8,024.4	8,028.0	8,055.0	8,074.7	8,078.8	8,083.8	8,151.2	8,101.8	8,029.8	7,985.7
	1991	7,936.8	7,874.9	7,758.5	7,750.6	7,834.9	7,752.7	7,765.2	7,752.8	7,733.4	7,701.0	7,704.1	7,671.9
	1992	7,630.8	7,639.4	7,649.8	7,645.8	7,647.0	7,662.0	7,630.8	7,615.4	7,592.7	7,579.0	7,591.0	7,624.9
	1993	7,637.9	7,660.0	7,687.4	7,705.7	7,708.3	7,693.9	7,703.2					
041-051	Logging & forestry												
	1989	63.3	62.7	63.3	61.8	61.9	62.5	62.2	61.5	61.4	61.6	61.4	59.5
	1990	58.2	56.4	56.4	55.7	56.6	58.9	57.4	57.0	57.8	55.8	55.3	55.7
	1991	54.7	58.0	57.7	58.0	57.4	55.0	55.7	56.6	55.4	55.8	54.1	53.9
	1992	53.2	52.4	50.8	53.8	54.8	54.9	55.9	54.5	54.3	53.8	55.1	57.3
	1993	58.3	59.3	57.9	57.0	55.8	55.4	56.5					
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	154.5	155.4	153.1	160.4	158.3	158.8	157.5	155.8	153.2	153.9	152.2	151.1
	1990	153.0	152.2	152.3	152.6	156.2	153.6	151.0	149.7	156.2	148.6	151.9	152.7
	1991	152.3	150.3	151.7	150.1	146.4	143.8	145.5	146.6	142.7	140.3	137.4	135.3
	1992	135.0	134.6	130.6	132.7	129.5	129.1	127.3	125.8	124.1	125.5	124.1	123.3
	1993	121.4	121.4	121.8	121.9	119.6	117.6	113.2					
101-399	Manufacturing												
	1989	1,985.9	1,994.8	1,999.5	1,995.3	1,998.6	1,994.3	1,990.9	1,990.7	1,982.6	1,981.8	1,974.8	1,952.0
	1990	1,934.4	1,921.2	1,915.4	1,909.1	1,904.3	1,892.1	1,879.6	1,861.8	1,848.9	1,821.7	1,776.3	1,767.8
	1991	1,758.1	1,743.1	1,717.6	1,702.1	1,678.0	1,664.3	1,656.6	1,648.5	1,645.8	1,630.8	1,628.3	1,630.3
	1992	1,611.1	1,603.8	1,602.2	1,603.5	1,598.4	1,573.3	1,583.5	1,573.5	1,575.9	1,567.0	1,573.8	1,581.9
	1993	1,585.2	1,590.7	1,591.9	1,569.5	1,564.9	1,579.0	1,582.2					
401-449	Construction												
	1989	503.7	519.6	530.0	537.5	559.8	557.8	542.1	558.0	557.5	559.1	558.0	547.6
	1990	561.8	564.3	574.5	551.6	526.3	520.7	539.8	541.7	537.6	524.8	516.7	509.3
	1991	490.1	479.3	466.0	449.0	465.7	450.3	451.1	443.5	438.5	437.7	428.6	423.6
	1992	433.5	429.7	426.4	418.5	424.5	427.1	417.0	422.7	413.9	412.5	412.8	389.4
	1993	393.4	393.3	398.0	393.5	392.3	405.3	398.4					
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	837.4	839.6	841.5	846.5	850.3	846.0	848.9	846.9	851.5	852.6	850.9	852.9
	1990	864.3	864.5	864.5	863.0	862.3	864.2	860.4	860.3	876.6	859.2	851.8	850.2
	1991	831.7	824.8	815.6	818.5	819.6	837.0	828.0	835.2	827.9	813.5	822.6	818.5
	1992	814.5	817.6	812.5	813.5	818.0	823.3	821.4	821.3	814.1	806.3	810.3	817.9
	1993	815.2	816.7	821.0	815.2	812.6	799.9	800.3					
501-692	Trade												
	1989	1,942.9	1,956.0	1,950.6	1,962.7	1,958.9	1,971.2	1,988.9	2,000.7	1,978.9	1,996.4	2,006.3	2,008.7
	1990	2,017.0	2,035.7	2,070.4	2,080.8	2,097.8	2,107.8	2,101.1	2,100.0	2,095.6	2,079.5	2,056.7	2,053.3
	1991	2,023.3	1,989.3	1,932.1	1,911.1	1,945.4	1,916.2	1,931.5	1,915.8	1,910.2	1,905.3	1,919.7	1,899.6
	1992	1,880.2	1,891.0	1,885.2	1,877.1	1,871.0	1,874.3	1,862.4	1,850.4	1,848.2	1,846.0	1,850.5	1,855.5
	1993	1,860.0	1,867.5	1,872.2	1,889.0	1,906.0	1,904.5	1,900.3					
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	663.7	664.0	664.4	663.6	665.9	667.6	677.0	669.9	665.4	669.1	675.6	677.4
	1990	679.4	679.2	682.3	677.8	671.4	676.3	676.2	682.2	692.6	695.0	687.9	682.0
	1991	681.5	683.1	678.6	679.6	686.0	682.9	681.1	673.5	675.5	673.4	673.4	665.8
	1992	655.8	653.7	658.3	656.9	663.7	666.1	657.0	657.1	651.4	648.4	650.8	658.2
	1993	660.5	658.3	659.9	659.5	646.0	634.2	635.0					
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	3,688.9	3,711.1	3,730.6	3,742.4	3,770.5	3,768.6	3,778.5	3,770.2	3,781.5	3,788.0	3,821.2	3,833.0
	1990	3,814.4	3,842.6	3,840.7	3,841.8	3,853.7	3,865.6	3,873.3	3,883.7	3,909.7	3,885.6	3,855.9	3,820.0
	1991	3,817.5	3,793.6	3,754.0	3,763.7	3,759.5	3,732.9	3,747.8	3,765.2	3,734.3	3,723.3	3,709.8	3,703.0
	1992	3,698.5	3,696.5	3,716.1	3,712.8	3,718.7	3,718.8	3,713.6	3,715.3	3,698.4	3,693.7	3,701.0	3,717.1
	1993	3,720.3	3,733.7	3,756.4	3,760.3	3,768.2	3,779.1	3,792.9					
812-837	Public administration												
	1989	689.0	689.8	689.3	688.8	683.2	688.9	691.2	693.6	692.3	697.6	697.2	697.7
	1990	696.3	699.4	700.6	700.0	696.5	695.3	698.3	703.0	705.9	709.8	711.5	710.5
	1991	715.1	714.8	714.4	715.2	749.9	720.1	709.6	714.2	716.8	714.8	717.6	720.4
	1992	717.7	716.0	715.6	715.6	713.9	716.6	714.6	708.0	717.1	718.7	717.8	716.5
	1993	716.8	714.9	713.9	711.0	707.7	709.8	707.0					
041-999	Industrial aggregate												
	1989	10,532.5	10,594.7	10,618.5	10,656.2	10,715.7	10,715.7	10,738.7	10,739.1	10,734.7	10,759.0	10,802.5	10,781.9
	1990	10,777.8	10,812.2	10,843.7	10,829.7	10,831.0	10,833.2	10,835.4	10,824.2	10,889.6	10,780.3	10,668.7	10,605.6
	1991	10,532.0	10,440.3	10,282.2	10,247.4	10,314.2	10,204.0	10,201.1	10,175.5	10,153.2	10,093.8	10,093.6	10,054.1
	1992	10,000.4	9,999.1	9,992.5	9,991.7	9,992.6	9,985.3	9,947.2	9,923.5	9,899.8	9,873.9	9,898.6	9,941.1
	1993	9,936.6	9,965.9	9,992.4	9,983.5	9,976.0	9,982.9	9,980.3					

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers													
CANADA													
2,689.0	2,703.8	2,725.4	2,792.2	2,939.4	3,026.0	3,008.2	3,037.4	2,999.7	2,973.3	2,878.0	2,736.0	Branches productrices de biens	041-449
2,679.6	2,661.9	2,674.4	2,711.8	2,812.2	2,879.7	2,891.5	2,890.3	2,851.7	2,773.7	2,635.8	2,519.6	1989	491-499
2,442.9	2,415.4	2,386.9	2,411.8	2,513.2	2,562.9	2,565.0	2,566.7	2,526.8	2,481.0	2,384.3	2,286.7	1990	
2,229.9	2,216.2	2,209.7	2,264.9	2,384.3	2,438.1	2,443.7	2,447.8	2,414.8	2,370.2	2,302.6	2,196.6	1991	
2,158.1	2,161.3	2,181.3	2,198.8	2,301.5	2,405.3	2,405.2						1992	
												1993	
7,616.5	7,666.3	7,727.5	7,765.9	7,874.5	7,924.4	7,806.3	7,753.7	7,893.7	7,971.7	8,023.5	7,887.7	Branches productrices de services	451-484
7,853.0	7,910.9	7,998.7	8,009.3	8,117.6	8,184.8	8,028.1	7,994.6	8,208.0	8,196.4	8,137.4	7,929.4	1989	501-999
7,839.4	7,786.3	7,732.6	7,728.9	7,895.6	7,856.0	7,719.0	7,670.7	7,788.8	7,791.9	7,811.9	7,617.9	1990	
7,529.4	7,549.1	7,604.3	7,594.0	7,715.6	7,773.0	7,600.5	7,546.0	7,654.9	7,666.0	7,699.8	7,576.3	1991	
7,530.0	7,553.4	7,644.0	7,660.8	7,789.0	7,811.5	7,676.5						1992	
												1993	
56.2	54.7	51.6	45.9	58.8	71.3	73.3	73.0	73.2	68.9	62.6	53.8	Exploitation forestière & services forestiers	041-051
51.4	49.0	45.8	41.2	53.8	67.2	67.8	68.0	69.2	62.6	56.4	50.1	1989	
48.1	50.2	46.6	42.8	54.6	62.8	66.0	67.6	66.4	62.7	55.1	48.4	1990	
46.7	45.8	41.5	40.3	53.4	64.5	67.8	66.4	66.0	60.7	56.1	52.2	1991	
50.9	52.0	47.1	42.9	54.2	64.7	68.4						1992	
												1993	
151.5	152.6	151.5	154.5	157.8	163.3	163.0	159.6	156.5	155.3	150.7	147.4	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
149.9	149.2	150.8	146.9	155.8	158.4	156.7	153.7	159.8	149.9	150.0	148.4	1989	
149.4	147.2	150.2	144.8	146.1	148.6	151.3	150.8	146.5	141.4	135.1	130.7	1990	
132.2	131.4	126.6	128.8	130.9	134.5	133.3	130.3	126.8	126.0	122.1	119.0	1991	
118.0	117.7	120.7	118.2	120.3	122.5	118.1						1992	
												1993	
1,939.1	1,948.7	1,957.5	1,974.0	2,021.2	2,049.0	2,028.9	2,037.6	2,011.0	1,999.2	1,968.4	1,910.7	Industries manufacturières	101-399
1,885.7	1,873.9	1,872.3	1,886.8	1,925.5	1,945.4	1,917.8	1,910.6	1,880.0	1,840.9	1,770.7	1,726.5	1989	
1,707.8	1,694.4	1,673.5	1,679.5	1,698.3	1,716.4	1,695.3	1,698.4	1,678.9	1,651.1	1,622.5	1,589.0	1990	
1,560.7	1,555.1	1,557.8	1,584.4	1,620.1	1,622.4	1,620.8	1,618.1	1,611.2	1,585.6	1,568.1	1,542.4	1991	
1,533.4	1,540.3	1,550.6	1,552.3	1,584.3	1,626.8	1,620.0						1992	
												1993	
421.2	427.8	443.2	494.9	575.1	613.0	613.6	637.8	631.5	624.2	570.5	500.0	Construction	401-449
468.1	464.3	478.0	508.1	541.0	573.2	612.7	620.8	609.5	586.6	526.5	464.6	1989	
407.6	394.2	386.4	413.7	478.7	496.0	512.5	509.2	497.5	489.5	436.0	386.2	1990	
358.9	352.2	351.9	376.5	441.1	472.2	479.3	490.1	471.1	462.5	421.5	350.5	1991	
324.7	320.5	329.9	352.1	405.2	452.9	460.3						1992	
												1993	
824.3	824.7	828.6	834.2	854.3	861.6	853.1	850.0	867.5	868.8	856.2	844.7	Transport, communication & autres services publics	451-499
850.1	848.3	850.7	849.2	865.9	879.9	864.6	862.9	894.8	876.6	857.8	842.2	1989	
817.4	808.8	802.2	805.0	822.9	852.2	832.1	837.3	846.0	830.7	828.6	811.0	1990	
799.2	799.7	791.3	794.9	819.1	847.6	829.5	831.9	834.8	817.7	815.5	812.5	1991	
797.8	796.0	799.1	795.4	815.0	822.7	808.2						1992	
												1993	
1,921.7	1,909.1	1,915.9	1,942.9	1,960.4	1,992.5	1,990.2	2,005.3	1,989.8	2,019.5	2,044.8	2,039.1	Commerce	501-692
1,991.7	1,981.6	2,032.0	2,059.1	2,098.0	2,131.7	2,105.4	2,108.2	2,108.9	2,104.3	2,096.8	2,084.4	1989	
1,995.5	1,932.6	1,895.3	1,891.1	1,945.1	1,938.5	1,937.2	1,924.9	1,922.9	1,928.5	1,957.5	1,928.2	1990	
1,852.4	1,839.8	1,846.8	1,848.7	1,870.7	1,895.7	1,872.6	1,857.6	1,858.4	1,866.6	1,893.2	1,888.0	1991	
1,830.3	1,818.9	1,832.2	1,861.1	1,916.6	1,932.1	1,913.9						1992	
												1993	
655.2	656.5	657.5	657.3	668.7	675.4	684.8	676.5	669.0	673.8	678.7	673.4	Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
669.5	671.0	674.6	669.9	674.0	683.9	684.0	688.5	697.4	701.2	692.6	678.4	1989	
670.7	674.1	670.2	670.5	688.2	690.6	689.2	679.4	681.0	680.4	679.3	662.5	1990	
643.2	642.5	649.5	647.0	668.8	677.8	666.5	663.5	656.1	652.1	655.6	653.7	1991	
647.0	644.6	649.5	651.9	652.8	641.8	642.5						1992	
												1993	
3,670.3	3,722.7	3,765.5	3,773.3	3,820.9	3,806.9	3,680.9	3,631.3	3,801.4	3,849.1	3,888.9	3,779.9	Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
3,791.9	3,852.0	3,876.1	3,867.3	3,905.3	3,902.1	3,777.8	3,743.6	3,933.6	3,949.7	3,927.1	3,766.3	1989	851-999
3,791.9	3,800.9	3,788.1	3,785.5	3,810.6	3,766.6	3,657.3	3,630.6	3,758.6	3,785.0	3,780.4	3,650.4	1990	
3,667.5	3,696.1	3,739.2	3,731.0	3,773.3	3,751.7	3,630.2	3,604.3	3,726.4	3,755.9	3,766.1	3,658.9	1991	
3,687.6	3,723.7	3,788.6	3,783.2	3,826.6	3,815.4	3,715.8						1992	
												1993	
666.0	673.3	681.5	681.1	696.6	717.4	726.7	720.0	693.5	686.2	680.7	674.8	Administration publique	812-837
674.3	683.6	693.0	692.6	710.4	722.9	732.7	728.5	706.6	698.5	695.3	688.0	1989	
693.7	699.4	706.9	707.9	764.3	747.1	743.2	739.1	717.6	703.5	701.7	698.1	1990	
698.5	702.6	709.5	707.5	722.4	744.6	744.1	731.5	718.8	709.1	704.3	695.9	1991	
698.4	701.0	707.6	702.4	715.4	737.8	734.4						1992	
												1993	
10,305.6	10,370.1	10,452.8	10,558.1	10,813.9	10,950.4	10,814.5	10,791.2	10,893.4	10,945.0	10,901.5	10,623.7	Ensemble des industries	041-999
10,532.6	10,572.8	10,673.1	10,721.2	10,929.8	11,064.5	10,919.6	10,884.9	11,059.8	10,970.1	10,773.2	10,449.0	1989	
10,282.2	10,201.7	10,119.4	10,140.7	10,408.8	10,419.0	10,284.0	10,237.4	10,315.6	10,272.8	10,196.2	9,904.6	1990	
9,759.3	9,765.3	9,814.0	9,859.0	10,099.9	10,211.1	10,044.1	9,993.8	10,069.7	10,036.2	10,002.5	9,772.9	1991	
9,688.0	9,714.7	9,825.3	9,859.6	10,090.5	10,216.8	10,081.7						1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories - Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	141.0	140.9	144.4	147.7	150.0	152.7	152.2	151.6	149.9	150.2	151.0	151.3
	1990	153.2	152.9	153.3	153.9	150.2	151.2	151.6	152.4	152.8	152.7	150.9	149.4
	1991	144.9	145.1	144.6	143.6	144.2	141.4	144.0	143.4	142.3	141.9	142.4	142.7
	1992	142.1	141.5	139.6	139.9	138.0	137.3	135.6	134.9	136.8	136.5	137.2	136.9
	1993	136.6	136.2	135.4	134.2	134.4	137.1	134.9					
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	37.2	37.2	37.5	37.5	37.7	37.0	36.7	37.6	36.9	37.1	37.5	38.0
	1990	39.4	39.2	39.2	39.0	37.7	39.4	39.7	39.9	39.8	39.7	39.3	38.6
	1991	38.4	37.9	37.5	37.5	37.6	38.4	38.4	37.9	37.5	38.1	38.5	38.9
	1992	37.8	37.7	38.1	38.2	38.6	38.1	38.4	38.8	39.3	39.0	39.2	39.3
	1993	39.5	39.6	38.9	38.9	38.4	38.5	38.4					
	NOVA SCOTIA												
	1989	281.8	286.7	289.4	296.9	300.8	299.5	299.3	300.5	299.5	300.2	300.1	301.8
	1990	300.6	301.7	300.3	298.2	296.5	301.2	302.8	300.9	312.7	303.6	302.6	299.2
	1991	299.0	298.8	290.4	289.4	290.2	287.8	285.9	285.0	283.2	281.7	281.2	281.0
	1992	277.6	280.7	283.5	283.5	282.0	281.7	279.7	276.7	278.7	279.1	278.1	283.4
	1993	283.6	284.4	283.8	281.8	280.6	280.5	279.7					
	NEW BRUNSWICK												
	1989	227.1	228.8	229.5	230.4	230.0	229.5	231.7	233.1	233.4	235.7	239.1	237.0
	1990	233.3	236.9	238.3	234.9	236.2	239.5	236.5	240.0	236.8	235.5	232.3	232.2
	1991	231.9	232.1	230.4	230.5	233.5	231.2	232.7	232.0	232.2	230.7	230.6	231.4
	1992	224.2	224.3	225.1	225.1	226.1	225.2	225.0	225.2	225.6	222.3	223.7	224.5
	1993	225.8	227.2	228.9	226.8	226.4	227.2	228.8					
	QUEBEC												
	1989	2,606.9	2,617.1	2,639.0	2,651.6	2,657.0	2,647.2	2,647.3	2,651.0	2,640.3	2,647.0	2,641.6	2,643.2
	1990	2,644.8	2,654.4	2,654.5	2,642.3	2,633.0	2,652.8	2,628.5	2,604.5	2,651.9	2,623.5	2,612.5	2,611.1
	1991	2,595.2	2,560.1	2,531.8	2,542.5	2,563.4	2,530.2	2,525.2	2,497.1	2,493.1	2,466.8	2,478.9	2,433.8
	1992	2,437.6	2,444.2	2,433.7	2,429.3	2,428.7	2,418.2	2,398.6	2,400.4	2,391.5	2,395.4	2,380.2	2,379.9
	1993	2,401.8	2,405.3	2,397.3	2,389.1	2,396.6	2,414.5	2,414.2					
	ONTARIO												
	1989	4,385.6	4,430.8	4,414.5	4,429.8	4,446.8	4,462.9	4,476.3	4,463.7	4,446.3	4,452.9	4,477.9	4,450.2
	1990	4,439.7	4,442.5	4,469.7	4,463.9	4,454.1	4,445.0	4,461.0	4,447.7	4,446.8	4,421.7	4,355.1	4,291.8
	1991	4,268.6	4,242.1	4,161.2	4,121.8	4,142.3	4,092.0	4,073.0	4,087.8	4,062.0	4,055.3	4,045.0	4,060.6
	1992	4,043.9	4,032.8	4,027.0	4,004.7	3,996.4	4,026.7	4,015.6	3,989.4	3,955.8	3,934.3	3,979.7	3,972.1
	1993	3,950.2	3,962.6	4,008.9	4,005.4	3,991.4	3,962.8	3,948.5					
	MANITOBA												
	1989	389.3	388.5	392.1	389.5	391.6	391.9	394.7	391.7	389.0	386.6	386.6	385.3
	1990	389.7	392.3	389.3	388.8	394.5	399.6	400.5	398.8	403.8	397.5	395.8	397.4
	1991	388.5	385.3	380.1	378.4	374.4	367.8	366.7	366.6	368.1	370.7	371.6	372.9
	1992	371.2	372.1	376.7	375.2	374.6	372.2	373.1	373.0	374.7	374.0	373.0	373.8
	1993	380.8	380.5	377.1	376.1	375.4	376.4	375.8					
	SASKATCHEWAN												
	1989	302.2	303.5	305.1	308.5	308.6	308.4	306.5	306.7	306.5	305.1	307.3	308.3
	1990	309.0	309.4	310.9	310.8	310.8	312.8	314.8	318.9	316.8	311.6	305.7	301.4
	1991	303.1	301.6	298.8	295.9	296.3	293.9	294.1	293.0	293.0	295.4	296.1	299.4
	1992	296.3	295.4	298.1	299.1	300.0	298.3	297.3	295.1	296.6	294.2	294.7	295.6
	1993	297.3	297.6	298.3	296.2	295.4	296.1	297.9					
	ALBERTA												
	1989	983.3	986.2	980.7	989.9	996.0	1,002.9	1,008.1	1,014.2	1,014.9	1,017.5	1,020.4	1,016.9
	1990	1,024.3	1,033.8	1,037.9	1,036.7	1,040.8	1,030.1	1,032.7	1,042.7	1,030.2	1,032.3	1,027.5	1,033.4
	1991	1,039.7	1,014.4	1,005.9	999.4	994.4	992.9	998.0	986.6	981.9	971.6	968.8	956.4
	1992	951.9	948.2	951.1	965.9	970.0	971.0	963.4	963.2	966.7	959.3	966.1	964.8
	1993	959.3	964.0	963.1	961.0	959.7	958.0	950.8					
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	1,147.5	1,148.8	1,159.2	1,144.4	1,155.5	1,151.5	1,150.9	1,147.2	1,168.4	1,197.8	1,206.9	1,210.3
	1990	1,215.4	1,222.0	1,231.6	1,235.3	1,234.5	1,232.0	1,236.5	1,238.8	1,244.1	1,228.8	1,214.2	1,211.1
	1991	1,197.3	1,197.9	1,189.9	1,189.1	1,196.0	1,202.3	1,211.6	1,206.4	1,203.4	1,203.4	1,206.9	1,196.4
	1992	1,191.1	1,191.5	1,198.5	1,200.3	1,199.2	1,185.6	1,192.4	1,192.5	1,194.2	1,203.5	1,203.6	1,220.8
	1993	1,231.3	1,235.0	1,242.6	1,242.4	1,237.5	1,255.7	1,285.5					
	YUKON												
	1989	11.8	11.8	11.9	12.2	12.5	12.6	12.5	12.3	12.0	12.0	12.0	12.0
	1990	11.4	11.4	11.6	11.6	11.5	11.6	10.8	11.0	11.5	11.4	11.1	11.0
	1991	10.8	11.0	11.1	10.4	10.3	10.7	10.7	10.5	10.9	10.8	11.1	11.1
	1992	11.2	11.2	11.2	11.7	11.5	11.5	11.4	11.7	11.8	11.5	11.9	11.8
	1993	11.6	11.3	11.3	11.3	11.5	11.7	11.5					
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	20.8	20.4	20.8	21.3	21.4	21.7	21.8	22.1	21.4	21.5	21.3	21.3
	1990	21.3	21.5	21.3	21.3	21.3	21.2	21.1	20.8	21.5	20.7	20.8	20.8
	1991	20.9	20.6	20.8	20.4	20.5	20.3	20.0	20.0	20.0	20.1	20.3	20.3
	1992	20.2	20.1	20.2	20.5	20.1	20.4	19.9	20.2	20.0	19.9	20.0	20.1
	1993	20.4	20.7	20.8	20.7	20.7	20.6	20.8					

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires - fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
132.7	132.9	136.5	140.6	150.3	163.3	165.4	161.6	155.8	153.0	151.0	143.3		
143.7	143.5	144.3	146.3	150.2	161.1	165.4	163.0	158.7	155.7	151.3	142.1	TERRE-NEUVE	
135.8	135.6	135.7	136.5	144.1	150.1	157.5	153.7	147.7	144.8	143.0	136.1	1989	
133.1	132.3	130.5	133.3	137.3	145.7	148.4	144.4	142.6	139.5	138.4	130.7	1990	
128.3	127.3	126.4	127.4	132.7	146.8	147.2						1991	
												1992	
												1993	
34.1	34.1	34.5	35.2	39.0	40.3	40.2	41.5	39.5	37.9	36.8	35.9	ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
36.2	35.9	36.0	36.4	39.0	42.8	43.7	44.2	42.6	40.6	38.6	36.4	1989	
35.2	34.6	34.5	35.0	39.0	41.7	42.3	42.0	40.1	39.0	37.9	36.6	1990	
34.6	34.4	34.9	35.6	40.1	41.4	42.1	43.1	42.1	39.9	38.6	37.0	1991	
36.2	36.1	35.5	36.1	39.7	41.9	42.4						1992	
												1993	
273.1	275.0	279.1	288.9	302.8	308.2	309.1	309.3	308.7	307.0	303.4	295.2	NOUVELLE-ÉCOSSE	
291.0	289.5	289.3	289.6	298.3	310.1	312.9	310.0	322.8	310.5	306.1	292.6	1989	
289.0	287.0	279.8	280.8	291.9	296.2	295.5	293.8	292.7	288.2	284.6	274.6	1990	
267.9	270.9	273.1	275.9	284.8	290.8	289.1	283.4	287.1	284.6	280.3	275.3	1991	
273.0	275.0	274.5	274.5	282.9	289.4	288.2						1992	
												1993	
215.7	217.1	217.8	222.2	234.6	241.6	242.7	245.6	243.1	242.4	239.4	226.6	NOUVEAU-BRUNSWICK	
221.4	224.7	226.1	226.0	241.0	252.0	247.9	252.9	246.9	242.5	232.7	221.9	1989	
220.0	220.0	218.5	221.6	238.3	243.3	244.0	244.6	242.3	237.7	231.0	221.1	1990	
211.0	211.4	213.7	214.6	231.2	237.2	236.3	239.5	237.1	228.2	223.9	214.6	1991	
213.0	213.4	217.1	216.3	231.9	239.2	241.1						1992	
												1993	
2,529.2	2,537.2	2,586.9	2,619.9	2,695.2	2,729.9	2,682.5	2,689.8	2,685.4	2,689.0	2,657.4	2,591.4	QUÉBEC	
2,561.3	2,570.4	2,601.5	2,610.4	2,674.4	2,738.4	2,667.1	2,641.6	2,700.4	2,663.7	2,627.3	2,558.2	1989	
2,510.0	2,477.6	2,479.9	2,511.6	2,606.0	2,613.5	2,564.7	2,531.5	2,541.2	2,503.4	2,493.1	2,383.6	1990	
2,357.0	2,364.0	2,383.4	2,399.2	2,478.5	2,506.0	2,434.0	2,433.0	2,436.2	2,430.2	2,389.7	2,319.3	1991	
2,324.0	2,329.3	2,348.7	2,359.5	2,450.0	2,508.6	2,452.6						1992	
												1993	
4,320.7	4,361.2	4,356.9	4,412.6	4,482.9	4,527.9	4,487.9	4,463.1	4,495.9	4,511.4	4,521.1	4,409.5	ONTARIO	
4,369.5	4,371.6	4,406.4	4,441.4	4,489.7	4,502.7	4,473.4	4,453.7	4,501.9	4,485.1	4,399.0	4,254.2	1989	
4,197.6	4,172.2	4,099.3	4,097.3	4,175.3	4,139.8	4,084.3	4,097.8	4,115.7	4,117.9	4,087.0	4,025.5	1990	
3,981.2	3,973.7	3,960.4	3,962.0	4,024.5	4,080.6	4,037.5	4,004.5	3,999.8	3,983.6	4,019.7	3,940.3	1991	
3,884.7	3,891.1	3,949.3	3,967.1	4,026.1	4,022.6	3,967.1						1992	
												1993	
379.2	380.0	386.0	385.9	397.2	402.1	395.6	390.4	396.6	394.6	390.9	379.6	MANITOBA	
379.0	383.6	383.1	385.1	400.0	409.6	401.1	397.0	412.2	406.0	400.9	392.2	1989	
377.5	376.6	373.8	374.8	379.5	376.6	366.9	364.6	375.9	378.8	376.8	368.5	1990	
360.3	363.7	370.5	370.7	379.5	380.0	373.5	370.4	384.5	382.4	378.0	370.2	1991	
370.8	373.2	371.0	371.8	380.1	383.4	375.0						1992	
												1993	
294.9	295.6	299.5	304.9	313.9	317.1	304.1	304.4	313.8	313.7	312.7	303.4	SASKATCHEWAN	
301.0	301.0	304.9	306.7	316.0	321.5	312.6	316.7	324.6	320.8	311.2	296.7	1989	
294.9	293.3	293.0	291.7	301.2	301.9	292.1	291.1	300.4	304.4	301.6	294.8	1990	
288.0	286.9	292.6	295.3	306.1	306.7	295.7	292.1	304.5	302.2	298.6	290.4	1991	
289.1	289.4	293.8	293.0	301.9	304.0	296.5						1992	
												1993	
967.5	976.0	971.6	974.0	997.9	1,014.5	1,017.7	1,019.7	1,028.4	1,035.2	1,027.5	1,004.5	ALBERTA	
1,007.6	1,021.6	1,027.9	1,018.6	1,042.5	1,041.3	1,043.1	1,050.1	1,044.7	1,050.4	1,035.5	1,020.9	1989	
1,022.4	1,001.2	996.2	981.0	995.7	1,002.9	1,008.5	994.7	996.4	988.7	977.0	945.0	1990	
933.6	931.8	936.6	949.7	975.1	984.3	976.6	974.0	983.3	975.2	976.0	952.2	1991	
937.1	943.8	946.7	945.1	966.2	974.8	962.8						1992	
												1993	
1,127.8	1,130.4	1,152.7	1,142.0	1,166.1	1,169.9	1,132.6	1,129.0	1,191.2	1,226.6	1,228.7	1,202.5	COLOMBIE-BRITANNIQUE	
1,191.2	1,199.7	1,222.0	1,229.2	1,245.6	1,250.8	1,218.4	1,221.7	1,270.5	1,261.9	1,239.2	1,203.5	1989	
1,169.9	1,173.4	1,178.0	1,181.2	1,206.7	1,220.6	1,195.4	1,191.4	1,230.8	1,238.3	1,233.3	1,188.8	1990	
1,163.1	1,166.5	1,187.9	1,192.0	1,211.0	1,204.8	1,177.6	1,175.3	1,219.3	1,238.6	1,228.0	1,212.2	1991	
1,201.6	1,205.8	1,231.0	1,238.1	1,246.4	1,272.1	1,274.8						1992	
												1993	
10.8	10.9	11.1	11.3	12.6	13.4	14.1	13.6	12.7	12.3	11.6	11.2	YUKON	
10.4	10.5	10.8	10.8	11.6	12.4	12.2	12.2	12.2	11.6	10.7	10.3	1989	
9.9	10.1	10.3	9.7	10.4	11.5	12.1	11.5	11.6	11.1	10.8	10.4	1990	
10.2	10.4	10.5	10.9	11.5	12.3	12.8	12.8	12.6	11.8	11.6	11.2	1991	
10.5	10.4	10.6	10.5	11.5	12.7	12.7						1992	
												1993	
20.0	19.8	20.4	20.6	21.4	22.2	22.6	23.0	22.3	22.0	21.1	20.5	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
20.5	20.8	20.8	20.6	21.4	21.8	21.9	21.7	22.3	21.1	20.6	20.0	1989	
20.0	19.9	20.4	19.6	20.7	20.9	20.7	20.8	20.8	20.5	20.1	19.6	1990	
19.4	19.4	19.8	19.9	20.3	21.2	20.5	21.1	20.7	20.1	19.8	19.4	1991	
19.7	20.0	20.6	20.2	21.0	21.4	21.3						1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Tableau 2

Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

The seasonally adjusted estimate, of average weekly earnings, for the goods-producing industries rose (+0.4%) for the month of July. Average weekly earnings, for the service-producing industries recorded a smaller monthly increase (+0.3%).

La rémunération hebdomadaire moyenne désaisonnée, pour la branche productrice de biens a connu une augmentation de +0.4% en juillet, tandis que la branche productrice de services a enregistré une hausse moins élevée soit +0.3%.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	8
----------------------------------------	---

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	9
-----------------------------------	---

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	10
----------------------------------------	----

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	11
-----------------------------------	----

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499		586.36	587.45	589.96	593.96	594.87	599.20	601.21	605.80	608.36	609.89	610.09	613.53
	1989	615.14	613.86	621.79	626.64	628.89	631.66	636.97	639.19	640.18	643.33	646.46	646.04
	1990	644.63	651.25	654.49	653.72	662.77	662.19	661.19	662.98	664.55	666.31	670.26	677.01
	1991	676.23	678.51	679.15	679.73	684.77	680.94	683.69	685.65	686.78	687.72	688.71	693.41
	1992	692.22	694.44	698.52	698.11	692.31	697.14	699.65					
451-484	Service producing industries												
501-999		431.67	434.50	437.51	439.45	440.78	445.21	445.06	448.49	450.78	450.73	451.10	453.59
	1989	456.43	455.30	457.47	459.38	462.28	462.87	465.91	469.33	471.07	473.76	475.47	477.13
	1990	479.83	482.36	485.94	488.81	487.59	490.46	492.96	493.39	493.88	496.74	497.13	498.70
	1991	500.54	502.32	502.13	504.86	506.62	508.22	510.54	510.54	513.32	514.47	515.83	516.25
	1992	515.62	515.52	517.08	517.62	516.05	518.60	520.04					
041-051	Logging & forestry												
	1989	606.03	608.46	614.71	630.65	639.73	628.42	648.52	651.35	631.58	645.38	634.67	634.76
	1990	630.22	607.14	631.87	653.22	632.55	636.17	641.06	645.29	674.07	681.58	676.14	685.15
	1991	657.20	701.99	677.47	681.68	693.24	720.16	701.26	693.58	691.88	676.69	684.15	680.03
	1992	703.41	697.48	702.33	693.32	711.71	698.66	701.64	706.08	711.10	706.44	718.61	697.77
	1993	695.48	703.93	710.93	706.58	708.95	725.00	735.10					
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	797.06	797.35	818.58	811.91	809.04	818.16	820.68	832.46	836.33	830.54	827.32	840.20
	1990	848.15	854.74	850.44	856.43	857.89	859.49	864.65	871.32	857.66	879.79	877.61	882.79
	1991	881.32	889.06	903.81	902.36	917.80	905.32	909.26	909.56	914.09	917.77	925.01	937.14
	1992	933.30	927.72	924.44	930.68	933.03	928.56	924.78	930.69	944.63	947.54	944.58	953.10
	1993	949.66	958.31	953.06	953.22	925.64	949.66	960.82					
101-399	Manufacturing												
	1989	560.13	561.85	562.14	566.73	567.48	571.08	573.29	577.92	580.79	581.41	584.51	587.15
	1990	586.62	588.03	595.35	596.92	599.98	602.43	605.13	608.02	605.59	608.31	611.74	614.04
	1991	613.93	615.34	618.28	619.25	624.27	626.89	627.88	630.46	634.16	636.64	638.54	642.79
	1992	644.90	648.28	649.37	652.32	655.40	654.28	657.86	659.37	659.56	660.33	661.45	666.37
	1993	665.33	668.16	671.28	672.09	670.68	674.17	676.22					
401-449	Construction												
	1989	580.58	581.88	582.75	590.12	588.02	594.54	593.46	598.22	602.14	602.02	606.25	600.02
	1990	610.21	607.86	620.23	626.47	620.86	620.36	630.95	631.13	637.10	639.25	637.92	629.80
	1991	623.87	650.64	637.55	637.70	659.78	646.00	639.94	637.17	628.82	629.85	630.27	643.52
	1992	640.05	641.61	642.08	630.56	646.42	637.03	638.73	640.37	637.40	637.31	636.34	635.68
	1993	640.18	640.06	647.66	644.17	629.42	634.96	638.83					
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	612.70	615.55	623.24	618.02	621.99	625.37	623.36	627.46	629.33	630.35	622.37	632.02
	1990	630.56	626.15	633.70	640.14	642.74	647.07	653.00	657.25	656.61	656.27	659.79	647.74
	1991	670.93	671.49	676.80	678.19	681.97	681.46	686.30	686.47	688.09	696.17	694.80	697.96
	1992	696.34	698.69	702.49	704.42	704.88	701.52	703.78	706.02	713.60	713.52	711.49	707.07
	1993	707.82	707.04	711.74	714.90	707.91	714.62	712.78					
501-692	Trade												
	1989	349.51	352.25	355.85	355.92	357.39	362.36	358.35	362.42	364.55	364.10	366.63	366.29
	1990	368.61	369.20	368.68	369.19	369.91	372.11	376.11	377.54	379.93	382.44	382.08	384.75
	1991	384.61	386.24	387.52	391.39	392.19	392.94	392.47	393.89	394.33	392.14	393.76	392.83
	1992	396.57	396.50	396.41	399.58	399.47	400.61	402.61	400.86	403.41	406.89	409.14	409.27
	1993	408.25	409.72	409.02	410.55	410.39	410.63	411.31					
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	531.37	532.38	531.44	539.89	549.18	555.22	541.84	536.19	542.33	541.59	542.22	547.69
	1990	544.21	540.85	539.34	537.39	537.18	534.73	537.63	541.39	548.87	548.13	546.23	550.51
	1991	552.69	559.55	560.06	562.68	561.42	561.86	562.55	565.95	565.19	568.67	566.86	566.47
	1992	576.08	579.40	582.99	587.20	588.60	589.23	591.46	588.88	599.86	607.26	611.59	613.92
	1993	616.23	614.04	616.06	618.14	614.17	619.81	621.97					
771-779	Community, business & personal service												
851-999		391.86	396.78	399.73	400.93	402.54	404.31	408.42	413.42	413.73	413.74	414.44	416.10
	1989	420.40	419.36	421.52	426.16	430.42	431.58	433.06	437.00	436.46	438.33	441.80	443.58
	1990	446.97	448.43	453.47	454.87	456.94	458.80	461.67	462.76	464.87	467.05	468.30	470.80
	1991	470.73	473.64	472.12	474.01	475.59	477.75	479.01	480.11	481.66	482.24	482.71	482.72
	1992	480.95	481.81	483.84	484.18	482.84	486.33	489.01					
812-837	Public administration												
	1989	614.81	614.63	617.56	626.71	627.52	639.79	639.25	647.16	655.69	649.56	648.26	657.49
	1990	661.41	664.84	675.08	675.73	693.32	686.85	690.12	697.35	701.33	707.45	706.00	709.72
	1991	695.00	705.16	707.25	714.16	684.43	701.49	710.48	704.61	694.39	705.04	702.25	701.35
	1992	706.94	713.05	712.13	717.16	721.81	723.84	732.96	731.17	729.80	727.49	729.46	731.80
	1993	737.34	737.38	737.81	740.44	744.17	744.76	743.92					
041-999	Industrial aggregate												
	1989	473.07	475.57	478.62	480.90	482.45	486.85	486.69	490.74	493.87	493.48	493.46	495.50
	1990	497.87	496.39	499.97	502.40	505.03	505.93	509.40	512.43	514.23	515.98	517.66	518.72
	1991	520.02	523.47	526.94	528.85	529.86	531.88	533.25	533.95	535.04	536.95	537.96	540.82
	1992	541.97	543.61	543.51	545.85	548.31	548.65	551.06	551.37	553.67	554.56	555.94	557.18
	1993	556.51	557.07	558.56	558.67	555.50	559.74	561.29					

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars													
												CANADA	
591.92	593.22	594.26	598.67	591.88	594.72	590.82	598.71	611.11	615.99	614.28	604.82	Branches productrices de biens	041-449
620.47	619.41	626.05	631.81	625.95	627.39	626.12	632.20	643.12	649.58	650.71	637.09	1989	491-499
649.76	656.85	658.77	659.21	659.96	658.04	650.20	656.01	667.53	672.51	674.55	667.60	1990	
681.59	684.77	684.16	684.58	684.52	676.36	672.08	678.15	688.77	693.03	692.49	686.05	1991	
697.37	700.25	704.22	703.86	691.36	691.43	687.15						1992	
												1993	
431.57	433.11	436.55	438.47	440.52	447.96	446.41	449.14	450.97	449.38	449.51	455.43	Branches productrices de services	451-484
456.22	453.68	456.38	458.64	461.82	465.69	467.42	470.32	471.27	472.66	473.46	478.91	1989	501-999
479.64	480.54	484.65	488.21	486.99	493.38	494.66	494.60	494.07	495.86	494.80	500.42	1990	
500.22	499.93	500.44	504.73	506.56	511.27	513.02	511.54	513.53	514.19	513.63	517.72	1991	
514.83	512.41	514.70	517.83	515.10	521.09	522.59						1992	
												1993	
638.41	638.02	650.60	663.81	625.70	612.02	610.69	609.62	611.25	647.41	638.82	624.83	Exploitation forestière & services forestiers	041-051
663.28	637.21	664.27	686.38	618.44	618.51	606.28	605.15	654.72	685.47	680.24	672.66	1989	
691.16	737.35	709.11	715.20	677.80	700.60	664.82	650.13	674.60	681.57	687.18	666.56	1990	
736.40	735.44	732.57	722.28	700.09	686.75	664.61	660.58	696.04	711.71	728.76	680.83	1991	
719.44	745.30	743.65	733.00	695.57	716.12	701.30						1992	
												1993	
812.30	807.99	824.99	820.10	807.18	808.65	800.59	817.40	833.92	835.63	836.03	834.10	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
863.85	865.27	857.03	866.53	856.73	848.78	843.09	856.20	855.00	884.09	886.27	877.64	1989	
897.82	899.63	910.41	913.78	917.25	893.34	886.35	894.20	910.59	921.99	933.68	932.95	1990	
950.45	938.28	931.52	943.91	937.51	914.42	897.56	913.08	944.46	952.54	949.34	952.63	1991	
966.36	971.27	960.59	967.19	931.36	930.92	931.67						1992	
												1993	
565.20	567.28	566.85	570.48	566.15	568.31	562.47	569.96	582.24	585.76	588.58	581.38	Industries manufacturières	101-399
591.39	593.33	600.01	600.51	598.66	600.00	593.48	599.98	607.42	612.76	616.01	609.01	1989	
618.34	620.56	622.90	622.60	623.06	624.76	615.87	622.35	636.12	641.09	643.02	638.06	1990	
648.67	653.56	654.40	655.99	655.84	652.01	645.90	651.82	660.80	664.05	664.88	662.58	1991	
668.73	672.86	676.53	676.32	670.34	671.59	664.03						1992	
												1993	
581.00	580.35	582.00	593.58	579.27	587.01	590.33	600.98	615.37	616.51	612.50	581.85	Construction	401-449
610.68	605.00	619.07	630.59	611.77	613.07	628.25	634.27	651.35	654.52	644.04	610.53	1989	
624.31	646.69	636.11	642.54	650.02	638.47	637.56	640.66	643.18	644.94	636.11	623.33	1990	
639.33	639.24	641.80	632.53	646.09	629.27	636.79	644.06	650.00	651.05	640.03	612.92	1991	
640.06	637.36	649.00	646.54	627.13	627.49	638.91						1992	
												1993	
616.53	613.15	620.11	618.11	620.37	621.49	627.88	634.17	625.23	630.62	623.43	632.11	Transport, communication & autres services publics	451-499
633.78	622.42	630.01	639.69	641.54	643.00	658.59	665.19	652.27	657.52	660.67	647.70	1989	
673.98	666.34	672.22	677.59	681.01	677.02	692.96	695.40	683.63	698.08	695.43	697.52	1990	
699.55	690.64	699.68	704.63	704.64	696.18	710.63	715.16	709.66	715.94	710.88	706.66	1991	
710.99	698.25	708.48	716.62	706.43	708.53	719.74						1992	
												1993	
347.40	349.70	355.70	356.25	359.42	363.49	359.90	363.33	364.61	363.86	364.23	368.17	Commerce	501-692
366.47	366.35	368.15	369.54	371.84	373.13	377.66	378.76	380.55	382.02	379.74	386.62	1989	
382.53	383.12	386.66	391.82	394.05	393.91	394.09	395.34	395.30	391.64	391.38	394.61	1990	
394.14	393.01	395.75	400.71	401.56	402.71	404.53	401.98	403.69	406.46	406.80	410.82	1991	
405.36	406.01	407.63	411.65	412.20	412.22	412.95						1992	
												1993	
528.29	523.72	529.10	540.69	549.82	562.48	549.95	542.59	540.58	537.56	540.30	545.57	Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
541.88	532.72	537.19	538.33	538.14	541.32	544.85	547.46	547.16	544.02	543.71	548.44	1989	
551.12	551.87	557.90	563.76	562.54	568.48	569.51	571.92	563.67	564.45	563.62	564.55	1990	
573.71	571.02	580.20	589.80	591.47	596.55	599.48	592.95	598.47	603.10	608.62	610.54	1991	
614.68	605.24	613.74	622.11	615.98	626.31	629.09						1992	
												1993	
392.72	396.41	398.50	399.64	401.98	408.31	408.10	409.86	414.41	413.85	413.32	419.12	Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
421.11	418.73	420.28	424.69	429.77	435.60	433.19	433.82	437.24	438.35	440.42	446.65	1989	851-999
447.55	447.67	452.15	453.24	456.25	462.89	462.10	459.87	465.71	466.94	466.75	473.90	1990	
471.36	472.38	469.66	472.09	475.27	482.24	479.91	477.79	482.80	482.60	481.54	485.97	1991	
480.50	479.61	480.77	482.50	481.30	490.29	490.38						1992	
												1993	
624.23	623.07	620.83	629.13	615.51	634.77	623.00	636.67	653.67	649.60	658.16	670.59	Administration publique	812-837
670.94	673.54	678.85	679.37	678.44	681.43	672.55	687.64	698.62	709.37	715.76	723.74	1989	
704.14	714.07	711.75	718.57	668.33	696.00	692.50	695.77	691.08	708.31	711.54	715.42	1990	
712.15	718.53	713.54	723.01	713.74	716.89	720.28	724.01	727.84	729.26	735.26	742.63	1991	
743.09	741.49	739.52	746.37	737.71	737.92	732.72						1992	
												1993	
473.41	474.85	477.67	480.83	481.66	488.51	486.58	491.24	495.06	494.64	493.01	493.91	Ensemble des industries	041-999
498.00	495.40	498.90	502.44	504.05	507.78	509.44	513.31	515.58	517.39	516.83	517.05	1989	
520.06	522.28	525.72	528.88	528.76	533.88	533.45	535.07	536.56	538.53	536.83	539.02	1990	
541.66	541.88	541.81	546.05	548.57	550.69	551.72	552.35	555.55	556.42	554.81	555.56	1991	
555.49	554.20	556.77	559.32	555.31	561.19	561.85						1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings For All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories - Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	458.97	458.89	460.63	461.92	462.63	466.36	458.05	458.85	463.06	462.51	465.12	467.24
	1990	466.47	466.96	468.91	465.46	476.89	476.37	481.72	485.40	481.70	481.14	484.70	486.16
	1991	491.27	491.99	495.62	501.81	497.91	500.22	498.01	503.10	503.20	505.34	502.07	500.52
	1992	501.24	503.86	505.54	506.36	507.40	508.09	508.75	514.32	519.99	515.96	514.61	519.28
	1993	513.06	516.61	523.09	529.97	528.14	522.53	528.22					
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	383.12	387.09	390.09	392.96	395.04	401.05	410.91	405.49	412.12	413.49	412.44	411.42
	1990	412.37	409.39	412.34	411.93	413.37	414.16	416.52	419.59	420.85	419.92	426.01	428.63
	1991	430.40	431.32	430.93	432.05	429.95	426.36	431.89	434.69	428.61	431.73	424.88	421.97
	1992	434.06	442.44	436.50	441.95	445.30	447.38	445.76	445.16	447.21	446.76	450.61	453.38
	1993	450.98	454.03	456.24	454.38	452.21	454.59	452.53					
	NOVA SCOTIA												
	1989	426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84
	1990	444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82
	1991	465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64
	1992	487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69
	1993	492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.08					
	NEW BRUNSWICK												
	1989	434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68
	1990	447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22
	1991	473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16
	1992	490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15
	1993	501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	496.77					
	QUEBEC												
	1989	464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.77
	1990	484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46
	1991	508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59
	1992	524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91
	1993	542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	543.52					
	ONTARIO												
	1989	490.41	495.04	496.88	501.17	503.85	509.11	505.78	512.23	515.96	515.15	516.45	516.20
	1990	519.32	519.17	522.08	523.54	524.77	526.23	529.89	534.81	534.91	536.76	537.72	541.58
	1991	541.34	546.11	549.90	551.11	554.75	556.82	558.57	558.92	559.59	562.48	563.54	567.26
	1992	569.15	570.95	571.82	574.98	579.21	576.85	578.47	580.59	582.68	584.03	584.59	585.59
	1993	587.41	587.26	590.09	589.94	588.89	592.19	593.54					
	MANITOBA												
	1989	437.28	439.36	440.74	444.59	443.56	445.42	446.01	447.94	449.82	451.48	453.84	457.85
	1990	457.89	457.64	461.78	461.89	462.73	458.93	457.78	464.29	464.46	465.10	466.13	464.73
	1991	466.55	474.61	477.09	472.81	474.52	477.50	479.97	481.27	476.91	484.25	484.20	485.61
	1992	486.71	485.92	483.60	485.09	486.38	488.21	488.77	488.11	487.90	491.01	493.50	495.49
	1993	491.51	491.58	491.13	493.26	488.78	491.28	493.84					
	SASKATCHEWAN												
	1989	418.56	419.28	425.29	414.15	420.56	425.85	426.09	427.60	431.43	432.10	433.40	433.43
	1990	437.31	438.23	437.89	440.68	446.62	444.56	449.46	447.21	442.65	453.80	455.10	455.74
	1991	456.59	457.09	460.51	463.20	461.23	465.60	466.46	471.64	468.09	469.29	471.00	472.59
	1992	471.44	474.97	473.95	472.50	472.25	473.87	473.52	471.77	469.88	470.10	470.18	473.74
	1993	471.02	471.14	473.37	473.58	473.82	473.40	476.88					
	ALBERTA												
	1989	465.99	467.83	479.12	478.64	478.89	483.82	485.43	485.39	489.65	491.29	489.33	491.32
	1990	492.57	494.09	496.62	497.79	502.69	504.82	507.30	510.94	511.61	512.19	514.76	511.94
	1991	522.51	522.07	527.23	532.57	531.62	529.99	530.75	532.91	534.67	537.38	538.83	544.96
	1992	541.65	542.46	540.17	545.76	541.38	543.89	546.73	548.39	551.10	549.59	552.00	554.29
	1993	553.81	557.97	554.66	553.84	552.19	553.39	552.86					
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	479.02	483.89	491.03	491.84	493.81	500.49	504.38	507.38	505.48	503.02	504.44	505.84
	1990	507.68	501.58	504.85	508.19	512.31	509.42	513.17	517.63	521.23	526.53	526.91	524.86
	1991	525.51	524.09	531.39	535.42	533.15	536.49	536.41	536.42	538.42	537.83	539.40	542.88
	1992	547.01	554.46	545.28	544.60	546.96	546.68	549.02	545.53	549.62	551.70	552.98	553.89
	1993	551.81	558.88	556.43	558.73	555.60	561.93	566.58					
	YUKON												
	1989	546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53
	1990	581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58
	1991	618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01
	1992	671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71
	1993	693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	670.37					
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88
	1990	644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59
	1991	689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89
	1992	724.58	721.67	714.70	717.18	714.60	707.96	715.23	715.84	713.95	710.43	706.00	707.64
	1993	712.77	715.78	717.55	717.64	705.21	700.91	701.67					

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
464.89	463.87	462.74	463.23	458.39	463.76	455.46	453.83	461.46	462.03	464.61	469.16		
472.31	471.43	471.21	467.07	473.12	474.55	479.01	481.17	480.41	480.65	483.57	487.22	1989	
496.69	495.92	498.11	503.54	494.46	498.83	495.35	499.55	502.12	504.88	500.59	501.08	1990	
505.89	506.97	507.93	509.84	504.32	506.03	504.54	513.17	519.90	516.54	512.46	520.35	1991	
515.41	517.86	524.89	535.68	525.71	518.72	523.86						1992	
												1993	
387.36	388.04	394.29	397.08	391.54	394.03	404.19	399.36	411.69	416.93	415.15	415.94	ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
416.62	409.82	416.45	415.98	409.21	406.84	410.55	414.19	420.67	423.73	428.51	432.41	1989	
434.94	431.59	435.19	435.87	425.45	418.77	426.42	429.73	428.38	435.49	427.20	425.31	1990	
438.24	441.40	439.74	446.25	441.25	439.45	441.57	441.53	447.28	449.83	451.49	458.36	1991	
455.00	455.43	459.48	459.31	447.79	446.91	447.96						1992	
												1993	
426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84	NOUVELLE-ÉCOSSE	
444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82	1989	
465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64	1990	
487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69	1991	
492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.08						1992	
												1993	
434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68	NOUVEAU-BRUNSWICK	
447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22	1989	
473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16	1990	
490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15	1991	
501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	496.77						1992	
												1993	
464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.47	QUÉBEC	
484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46	1989	
508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59	1990	
524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91	1991	
542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	543.52						1992	
												1993	
489.60	493.34	494.53	500.87	502.23	511.55	508.47	513.75	517.56	516.22	516.99	513.80	ONTARIO	
517.97	516.97	519.26	523.25	523.33	529.12	533.04	536.69	536.52	538.10	537.81	539.12	1989	
539.59	543.57	546.76	550.75	553.42	560.15	562.19	561.03	561.29	563.98	563.18	564.76	1990	
566.15	567.95	568.75	575.08	578.87	580.66	582.55	583.33	584.66	585.66	583.24	582.37	1991	
584.45	583.18	587.00	590.28	587.54	595.74	597.38						1992	
												1993	
437.65	435.81	439.24	444.08	443.02	448.45	447.76	450.13	452.01	452.25	450.31	456.79	MANITOBA	
458.50	454.23	460.56	461.39	461.96	461.72	459.61	466.69	466.38	466.01	462.40	463.62	1989	
467.36	471.34	476.14	472.16	473.59	480.04	481.89	483.88	478.67	485.41	480.33	484.33	1990	
487.87	483.64	482.58	484.40	485.57	490.86	491.24	490.56	486.58	492.80	490.73	495.71	1991	
492.12	488.98	488.64	492.42	486.21	493.01	496.38						1992	
												1993	
422.15	416.83	423.50	416.18	420.51	427.90	421.97	423.16	435.17	434.11	432.04	434.49	SASKATCHEWAN	
440.88	435.77	435.40	442.96	446.30	446.95	445.54	442.95	446.61	455.82	453.66	456.65	1989	
460.16	454.61	457.48	465.49	460.80	468.32	462.61	467.23	472.40	471.47	469.53	473.39	1990	
474.59	472.60	471.44	474.66	471.93	476.66	469.84	467.65	473.24	471.67	468.39	475.46	1991	
474.04	468.08	470.83	476.05	473.16	476.17	474.13						1992	
												1993	
469.47	467.01	478.71	474.60	476.66	484.64	487.29	488.29	492.62	493.52	486.87	487.05	ALBERTA	
495.76	492.72	496.24	494.00	501.14	505.80	509.21	513.84	514.68	514.32	511.90	507.53	1989	
525.69	520.47	526.90	528.89	530.47	531.07	532.64	535.92	537.64	539.38	535.63	540.54	1990	
544.79	540.98	539.73	543.79	539.09	544.19	548.25	550.94	554.08	551.29	549.25	552.09	1991	
556.46	556.85	553.80	551.98	549.22	553.13	553.56						1992	
												1993	
479.76	480.72	491.56	492.01	495.39	502.93	499.48	504.30	509.22	505.21	505.25	505.10	COLOMBIE-BRITANNIQUE	
507.90	498.30	505.03	508.59	513.56	512.01	508.59	515.22	525.61	528.52	527.39	523.76	1989	
525.61	520.77	531.08	536.04	534.29	539.08	532.03	534.44	543.12	539.68	539.71	541.63	1990	
548.22	547.58	544.85	545.23	548.44	548.88	545.20	542.69	554.91	554.78	554.30	553.25	1991	
552.18	552.83	555.77	560.57	556.19	564.26	563.82						1992	
												1993	
546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53	YUKON	
581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58	1989	
618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01	1990	
671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71	1991	
693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	670.37						1992	
												1993	
618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59	1989	
689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89	1990	
725.46	720.16	715.45	711.38	707.04	706.39	711.23	712.45	721.38	721.14	710.07	708.16	1991	
714.79	716.06	717.67	711.99	695.75	695.94	695.36						1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1988-1993).

The annual percentage change for the fixed-weighted index of average hourly earnings for Quebec has been declining steadily since December 1992. In December 1992, the increase was +3.8% compared to +0.8% in July 1993. The variable weighted series for average hourly earnings for Quebec has displayed a similar trend.

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1988-1993).

Au Québec, le pourcentage annuel de changement de l'indice à pondération fixe, de la rémunération horaire moyenne diminue de façon constante depuis décembre 1992. L'augmentation était de +3.8% en décembre 1992, comparativement à +0.8% en juillet 1993. La rémunération horaire moyenne à pondération variable au Québec affichait une tendance semblable.

	<u>Page</u>
Canada	14
<hr/>	
Provinces	16

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100)

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100)

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	111.2	111.5	112.0	112.2	112.0	112.3	112.1	112.6	113.7	114.2	115.0	116.0
	1990	117.0	117.1	117.5	118.5	117.7	117.7	118.2	118.1	118.9	120.5	121.1	122.0
	1991	122.5	124.1	124.5	124.7	124.1	123.9	123.5	123.8	124.7	125.0	126.2	127.5
	1992	128.0	128.7	128.6	129.4	129.0	127.9	127.5	128.0	128.9	129.7	129.6	130.4
	1993	131.0	131.2	131.2	131.7	130.4	130.3	130.3					
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	110.9	111.6	112.0	112.6	112.6	114.0	113.8	114.3	115.6	115.4	116.0	117.0
	1990	117.8	117.9	118.2	119.3	119.8	120.7	120.6	121.0	121.5	122.3	122.9	123.6
	1991	124.5	125.2	125.2	126.1	126.2	126.7	126.7	127.0	127.5	128.2	128.6	129.2
	1992	129.6	129.6	130.0	130.8	131.7	132.2	132.3	132.2	132.3	132.7	132.8	133.2
	1993	133.4	133.3	133.3	134.3	134.0	134.9	135.0					
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	1989	107.6	109.3	110.3	112.5	112.0	110.0	109.4	109.9	111.5	112.5	111.2	114.1
	1990	114.5	112.6	114.7	117.0	113.8	111.9	114.1	112.5	116.8	120.8	120.7	124.3
	1991	123.5	126.4	125.9	125.0	125.7	127.2	124.7	123.6	125.8	125.6	126.0	126.9
	1992	127.8	126.0	126.2	128.2	126.8	124.5	122.9	122.5	126.1	127.9	128.2	125.4
	1993	126.0	128.1	128.7	128.3	130.2	129.9	129.6					
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	1989	110.1	110.2	110.7	113.0	111.0	112.2	111.6	113.0	115.0	114.6	115.5	116.2
	1990	117.3	117.7	119.6	121.0	118.4	117.1	116.8	117.3	118.4	122.1	123.0	124.1
	1991	123.5	124.6	126.1	127.2	125.1	124.1	125.1	128.3	126.9	124.7	128.5	129.9
	1992	130.1	130.5	129.1	131.2	129.4	128.8	129.2	129.2	130.8	131.9	131.7	132.4
	1993	133.0	134.1	132.3	134.7	131.1	132.9	133.5					
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	110.8	110.9	111.5	111.9	112.0	112.4	112.4	112.9	113.7	114.1	115.0	115.8
	1990	116.7	116.8	117.4	118.0	118.1	118.2	118.4	118.3	118.9	120.2	120.7	121.8
	1991	122.1	123.2	123.4	123.9	123.6	123.8	123.5	123.3	124.6	125.1	125.8	127.1
	1992	127.3	128.2	128.4	129.4	129.1	128.5	128.2	128.4	129.0	129.5	129.4	130.1
	1993	130.4	131.0	131.0	131.1	130.9	131.0	131.3					
401-449	Construction												
	1989	113.9	114.8	114.9	113.5	112.9	112.6	111.7	112.2	114.0	114.6	117.1	117.4
	1990	119.4	120.2	119.7	120.1	117.2	116.5	117.9	118.7	119.4	121.8	122.6	122.8
	1991	123.8	127.5	127.9	126.2	125.3	123.7	122.7	123.2	123.7	124.5	126.0	127.3
	1992	129.2	129.7	129.2	128.4	128.6	125.6	124.1	126.0	127.4	128.8	129.2	130.1
	1993	131.7	130.6	131.6	131.6	126.7	125.5	124.3					
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transport, communic. & autres services publics												
	1989	107.7	107.6	108.1	108.1	107.9	108.2	108.5	108.9	109.0	109.4	109.4	110.7
	1990	111.7	110.3	111.3	112.8	112.4	112.7	114.4	114.9	113.5	115.4	115.7	115.5
	1991	118.2	117.8	118.8	119.5	119.8	119.1	119.9	120.1	121.0	122.5	122.6	124.1
	1992	124.9	123.1	124.1	124.4	123.7	123.8	124.4	125.0	125.2	126.2	126.2	127.1
	1993	126.9	126.1	127.3	128.7	127.3	127.4	128.0					

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, For Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
501-692	Trade - Commerce												
	1989	109.5	110.5	111.3	110.9	111.7	112.3	111.3	111.8	113.4	113.7	114.2	115.2
	1990	116.0	116.8	116.2	117.0	116.5	117.6	117.0	117.4	119.0	119.9	120.1	121.6
	1991	122.1	122.6	123.0	123.0	123.1	123.1	122.2	123.1	123.9	124.1	125.1	125.4
	1992	126.4	127.2	127.5	127.2	127.6	127.3	126.2	126.8	127.6	128.6	129.0	129.0
	1993	129.9	130.3	129.7	130.6	129.3	129.3	128.5					
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurance & affaires immobilières												
	1989	112.7	112.9	113.8	114.8	114.7	116.2	116.2	116.2	117.0	117.2	117.7	118.5
	1990	119.7	120.3	121.3	122.9	122.7	122.8	123.0	123.1	123.7	124.2	125.0	125.0
	1991	127.2	128.4	128.9	130.2	132.3	132.0	129.1	131.5	131.8	129.4	130.0	130.8
	1992	132.4	132.7	134.4	135.7	136.3	136.0	136.1	135.0	136.7	137.8	139.4	139.0
	1993	140.3	139.1	139.7	141.0	141.0	141.8	142.2					
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, commerciaux & personnels												
	1989	111.4	112.8	113.2	113.9	114.4	115.7	116.1	116.0	117.3	116.8	117.1	118.2
	1990	118.8	118.6	118.9	120.4	122.0	123.2	123.1	122.7	123.1	123.1	123.7	124.4
	1991	125.8	126.6	126.5	127.4	128.2	129.5	130.5	130.2	130.9	130.5	130.6	131.3
	1992	131.2	131.1	131.4	132.4	134.6	135.7	136.1	135.5	134.7	134.6	134.1	134.6
	1993	134.4	134.4	134.2	135.1	135.9	137.5	138.1					
812-837	Public administration - Administration publique												
	1989	113.4	113.1	112.4	114.0	111.7	115.5	113.5	116.1	119.1	118.2	119.9	121.8
	1990	121.9	122.5	123.4	123.6	123.2	124.0	122.4	125.4	127.0	129.3	130.2	131.5
	1991	128.0	129.9	129.4	131.0	127.1	126.8	126.1	126.6	125.4	132.1	132.6	132.6
	1992	132.3	133.7	132.8	134.9	133.5	134.1	134.6	135.3	136.1	136.1	137.0	138.0
	1993	138.4	138.1	138.1	139.1	137.7	138.4	137.0					
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	111.0	111.6	112.0	112.5	112.4	113.4	113.2	113.7	115.0	115.0	115.7	116.7
	1990	117.5	117.6	118.0	119.1	119.1	119.7	119.8	120.0	120.6	121.7	122.3	123.1
	1991	123.8	124.8	125.0	125.6	125.5	125.7	125.6	126.0	126.6	127.2	127.8	128.6
	1992	129.1	129.3	129.6	130.4	130.8	130.8	130.7	130.8	131.2	131.7	131.8	132.3
	1993	132.6	132.6	132.6	133.4	132.8	133.4	133.4					

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	1989	111.2	112.3	112.6	114.5	113.0	113.3	113.4	113.1	114.5	115.6	116.1	117.4
	1990	117.7	117.8	117.1	118.6	118.9	118.8	118.9	119.4	120.1	120.7	122.0	123.1
	1991	123.9	123.4	123.1	124.7	124.8	124.8	124.0	125.1	125.5	127.5	126.9	125.7
	1992	128.5	127.9	127.7	128.3	127.5	127.3	127.0	127.9	128.8	129.1	129.8	130.3
	1993	130.4	130.7	131.3	132.3	132.0	130.9	132.0					
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	1989	113.3	114.7	114.9	114.6	113.3	114.0	115.7	115.4	117.7	119.3	120.2	121.0
	1990	120.5	120.6	122.4	123.2	120.9	120.9	119.8	119.7	121.6	123.7	124.4	125.4
	1991	126.9	126.1	129.8	128.3	126.2	124.9	125.9	124.8	127.4	133.8	133.2	133.7
	1992	136.4	135.6	134.8	135.9	135.0	135.2	134.5	134.7	135.8	136.4	137.1	138.6
	1993	138.4	138.4	139.9	140.4	138.0	137.9	138.5					
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	1989	111.5	111.4	111.2	112.1	111.9	111.6	111.9	112.6	113.5	114.7	114.7	116.5
	1990	116.8	117.4	118.6	119.7	119.3	118.2	119.7	119.9	121.3	125.4	124.6	125.2
	1991	124.1	127.1	126.5	127.5	126.4	125.3	126.2	126.4	126.7	127.8	129.1	130.8
	1992	131.8	131.3	131.0	131.9	131.9	132.5	131.9	132.0	132.8	132.6	132.3	132.6
	1993	132.9	132.9	133.3	134.0	132.9	133.4	133.3					
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	1989	109.7	110.0	110.4	111.7	110.0	110.9	111.1	112.2	113.2	113.7	113.4	114.1
	1990	114.0	114.5	115.2	115.4	115.8	116.4	116.1	115.4	117.1	118.3	118.5	119.7
	1991	120.4	121.3	122.1	122.4	122.9	122.1	122.1	122.6	123.2	125.0	125.7	126.0
	1992	126.8	126.3	126.7	128.1	127.2	127.5	127.0	126.7	130.7	132.0	132.6	133.3
	1993	133.2	133.6	133.1	134.3	132.7	132.0	131.2					
	QUÉBEC												
	1989	111.1	111.2	111.7	111.6	111.2	111.6	111.3	112.5	113.5	113.4	113.6	115.7
	1990	116.4	116.0	116.7	117.9	118.2	119.2	119.8	120.2	120.5	120.7	121.2	122.4
	1991	122.9	124.1	123.9	124.2	124.2	124.3	124.3	124.5	125.3	125.4	125.2	126.5
	1992	126.9	127.1	127.7	128.5	129.3	129.7	129.6	129.6	129.8	130.2	130.4	131.3
	1993	130.8	130.5	130.8	131.2	130.7	131.2	130.6					
	ONTARIO												
	1989	112.6	113.8	114.0	114.8	115.0	116.5	116.1	116.6	117.9	117.8	119.1	119.5
	1990	120.7	121.0	121.2	122.3	122.2	122.9	123.1	123.0	123.5	124.7	125.3	126.1
	1991	126.6	127.9	128.2	129.1	128.9	129.4	129.3	129.6	130.4	130.7	131.7	132.4
	1992	132.5	133.1	133.6	134.5	135.2	134.9	134.9	134.9	135.1	135.4	135.4	135.5
	1993	136.2	136.4	136.5	137.6	137.1	137.9	138.1					

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) – Concluded

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) – fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES – Concluded – fin INDUSTRIAL AGGREGATE – Conc. ENSEMBLE DES INDUSTRIES – fin												
	MANITOBA												
	1989	109.6	109.3	109.6	110.1	110.1	110.7	110.1	110.3	111.7	111.4	112.0	113.4
	1990	113.8	113.9	114.5	115.3	114.6	114.7	113.6	114.3	115.7	116.2	117.0	117.2
	1991	118.6	120.0	119.7	119.7	119.7	119.2	119.5	119.6	119.9	122.5	122.6	123.3
	1992	123.9	123.3	123.3	123.1	123.3	123.9	123.4	123.6	123.8	124.5	125.4	126.4
	1993	126.7	126.4	126.6	127.1	125.7	126.3	126.1					
	SASKATCHEWAN												
	1989	108.9	108.6	109.4	109.0	108.5	110.1	108.9	109.1	110.5	111.3	111.8	112.8
	1990	114.2	114.7	114.2	115.2	115.0	113.8	113.4	113.5	115.1	116.4	116.8	118.0
	1991	118.8	118.7	119.4	119.8	118.8	119.3	118.1	118.3	119.8	119.3	119.5	120.6
	1992	120.8	120.8	120.9	120.8	120.1	119.9	119.3	119.9	119.9	119.7	119.6	120.7
	1993	121.9	121.5	121.5	122.2	120.6	120.9	121.6					
	ALBERTA												
	1989	108.2	108.4	109.5	110.0	109.7	110.5	110.8	110.8	112.2	112.1	112.3	113.5
	1990	114.1	114.1	114.7	115.3	115.5	116.1	115.9	116.5	117.2	118.5	119.2	119.6
	1991	121.8	121.2	122.1	122.5	122.2	122.4	122.1	122.6	122.9	123.4	124.3	125.2
	1992	125.9	126.0	125.5	126.6	125.9	125.5	125.9	126.3	127.1	127.9	128.0	128.7
	1993	129.5	129.6	128.7	128.9	128.7	129.1	129.3					
	BRITISH COLUMBIA – COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	1989	107.9	108.4	109.0	109.2	109.7	110.9	111.1	110.6	112.7	112.1	112.8	113.3
	1990	113.7	113.9	114.0	115.1	115.7	115.8	115.1	115.7	116.7	118.6	118.9	119.4
	1991	120.2	120.8	121.4	121.3	122.2	122.3	122.2	122.7	122.8	124.3	125.2	125.9
	1992	126.7	126.8	126.3	126.9	127.4	127.6	127.1	127.7	128.1	129.3	129.5	129.9
	1993	129.9	130.0	129.6	130.8	130.0	130.7	131.2					
	YUKON												
	1989	121.1	120.4	120.4	121.7	119.7	121.7	122.2	121.0	125.3	126.6	125.1	123.4
	1990	121.9	125.7	128.7	124.1	124.0	121.9	119.7	122.9	123.8	124.7	122.4	126.1
	1991	126.0	128.0	126.6	147.8	130.1	129.9	131.3	130.4	131.7	139.4	136.2	140.2
	1992	137.7	139.2	139.2	142.0	141.7	142.2	141.4	141.2	142.1	146.3	146.3	146.2
	1993	147.7	146.6	146.2	147.1	142.5	142.6	142.7					
	NORTHWEST TERRITORIES – TERRITOIRES DU NORD-OUEST												
	1989	117.4	118.9	119.0	120.5	117.0	119.9	121.3	118.4	118.3	118.8	118.8	118.9
	1990	119.2	121.2	129.5	128.5	127.4	127.8	126.7	127.1	128.6	131.8	135.6	134.6
	1991	133.6	133.5	135.0	133.8	133.7	133.9	133.4	134.0	135.8	140.1	141.3	142.1
	1992	140.3	139.3	138.6	140.8	139.8	137.8	138.1	136.2	137.9	137.8	137.1	138.3
	1993	141.3	141.4	142.9	142.2	140.2	141.4	140.3					

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

The employment diffusion index for commercial services has remained over .50 since December 1992, with the exception of one month, indicating that the employment levels for the majority of firms in the commercial services industries have been increasing.

A l'exception d'un mois, l'indice de diffusion de l'emploi pour les services commerciaux est demeuré au-dessus de .50 depuis décembre 1992, ce qui veut donc indiquer que les niveaux d'emploi ont augmenté dans la majorité des entreprises dans les services commerciaux.

	<u>Page</u>
Canada	20

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, for Selected Industries,
Canada

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.63	0.64	0.61	0.61	0.60	0.56	0.59	0.62	0.58	0.57	0.56	0.49
	1990	0.47	0.41	0.39	0.31	0.36	0.32	0.32	0.27	0.28	0.26	0.19	0.25
	1991	0.21	0.25	0.20	0.18	0.16	0.17	0.14	0.17	0.17	0.19	0.23	0.28
	1992	0.25	0.23	0.27	0.39	0.35	0.39	0.41	0.34	0.31	0.34	0.37	0.39
	1993	0.45	0.50	0.45	0.43	0.45	0.50	0.47					
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.65	0.64	0.71	0.69	0.74	0.71	0.77	0.73	0.64	0.68	0.65	0.63
	1990	0.63	0.63	0.68	0.64	0.68	0.64	0.64	0.61	0.63	0.57	0.58	0.51
	1991	0.48	0.42	0.35	0.35	0.33	0.35	0.36	0.28	0.27	0.24	0.27	0.33
	1992	0.27	0.36	0.45	0.42	0.42	0.44	0.46	0.44	0.46	0.46	0.48	0.48
	1993	0.53	0.48	0.50	0.50	0.50	0.42	0.47					
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.61	0.63	0.59	0.57	0.55	0.52	0.54	0.59	0.55	0.52	0.54	0.45
	1990	0.42	0.36	0.31	0.24	0.31	0.28	0.29	0.24	0.23	0.23	0.13	0.19
	1991	0.17	0.23	0.17	0.16	0.14	0.14	0.11	0.11	0.13	0.18	0.24	0.30
	1992	0.27	0.25	0.28	0.40	0.37	0.40	0.41	0.39	0.36	0.39	0.40	0.37
	1993	0.45	0.51	0.43	0.46	0.46	0.54	0.52					
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.55	0.50	0.53	0.45	0.45	0.47	0.53	0.58	0.50	0.53	0.47	0.34
	1990	0.29	0.34	0.32	0.21	0.34	0.29	0.34	0.29	0.32	0.34	0.21	0.26
	1991	0.26	0.32	0.21	0.21	0.18	0.18	0.13	0.11	0.08	0.16	0.29	0.34
	1992	0.26	0.21	0.21	0.37	0.32	0.34	0.39	0.32	0.32	0.42	0.32	0.34
	1993	0.45	0.47	0.45	0.47	0.47	0.58	0.45					
DURABLE	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.67	0.73	0.64	0.67	0.64	0.56	0.56	0.60	0.60	0.51	0.60	0.53
	1990	0.53	0.38	0.31	0.27	0.29	0.27	0.24	0.20	0.16	0.13	0.07	0.13
	1991	0.09	0.16	0.13	0.11	0.11	0.11	0.09	0.11	0.18	0.20	0.20	0.27
	1992	0.27	0.29	0.33	0.42	0.42	0.44	0.42	0.44	0.40	0.36	0.47	0.40
	1993	0.44	0.53	0.42	0.44	0.44	0.51	0.58					
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.63	0.65	0.65	0.65	0.63	0.70	0.70	0.53	0.65	0.63	0.58
	1990	0.58	0.50	0.70	0.63	0.70	0.68	0.70	0.65	0.65	0.58	0.58	0.50
	1991	0.53	0.38	0.25	0.28	0.25	0.28	0.30	0.20	0.23	0.20	0.25	0.25
	1992	0.25	0.45	0.58	0.53	0.50	0.48	0.50	0.45	0.45	0.35	0.38	0.38
	1993	0.40	0.40	0.38	0.45	0.55	0.45	0.48					
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.67	0.71	0.67	0.76	0.81	0.76	0.71	0.57	0.67	0.67	0.52
	1990	0.52	0.43	0.62	0.52	0.62	0.52	0.67	0.62	0.67	0.62	0.57	0.52
	1991	0.57	0.43	0.29	0.38	0.29	0.33	0.33	0.19	0.19	0.24	0.29	0.33
	1992	0.38	0.57	0.62	0.57	0.62	0.57	0.57	0.48	0.48	0.33	0.38	0.38
	1993	0.33	0.38	0.38	0.43	0.57	0.38	0.43					

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, For Selected Industries,
Canada - Concluded

Tableau 4

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.58	0.58	0.63	0.53	0.42	0.63	0.68	0.47	0.63	0.58	0.63
	1990	0.63	0.58	0.79	0.74	0.79	0.84	0.74	0.68	0.63	0.53	0.58	0.47
	1991	0.47	0.32	0.21	0.16	0.21	0.21	0.26	0.21	0.26	0.16	0.21	0.16
	1992	0.11	0.32	0.53	0.47	0.37	0.37	0.42	0.42	0.42	0.37	0.37	0.37
	1993	0.47	0.42	0.37	0.47	0.53	0.53	0.53					
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.59	0.59	0.78	0.74	0.81	0.85	0.81	0.78	0.70	0.78	0.74	0.70
	1990	0.67	0.78	0.67	0.59	0.56	0.56	0.59	0.48	0.48	0.41	0.37	0.33
	1991	0.33	0.30	0.22	0.30	0.22	0.30	0.30	0.19	0.15	0.15	0.11	0.30
	1992	0.15	0.22	0.33	0.33	0.41	0.41	0.44	0.41	0.44	0.48	0.41	0.52
	1993	0.52	0.44	0.56	0.56	0.56	0.56	0.56					
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.87	0.73	0.80	0.80	0.93	0.80	1.00	0.80	0.67	0.53	0.60	0.67
	1990	0.67	0.73	0.73	0.73	0.80	0.87	0.87	0.80	0.87	0.87	0.93	0.93
	1991	0.80	0.80	0.80	0.73	0.73	0.67	0.73	0.60	0.60	0.53	0.53	0.60
	1992	0.53	0.47	0.60	0.60	0.53	0.73	0.60	0.53	0.53	0.60	0.73	0.67
	1993	0.67	0.53	0.60	0.47	0.60	0.40	0.47					
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.64	0.64	0.66	0.65	0.67	0.64	0.69	0.68	0.61	0.63	0.61	0.56
	1990	0.55	0.52	0.54	0.48	0.52	0.49	0.49	0.45	0.46	0.42	0.39	0.39
	1991	0.35	0.34	0.28	0.27	0.25	0.26	0.25	0.22	0.22	0.22	0.25	0.31
	1992	0.26	0.30	0.36	0.41	0.39	0.42	0.43	0.39	0.39	0.40	0.43	0.43
	1993	0.49	0.49	0.48	0.46	0.48	0.46	0.47					

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Tableau 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

The diffusion index of average weekly hours for wholesale trade has declined substantially since March 1993 when it was 0.76. The diffusion index in July was estimated at 0.48.

L'indice de diffusion des heures hebdomadaires moyennes pour le commerce de gros a diminué depuis mars 1993 alors qu'il était à 0.76. En juillet, l'indice de diffusion était estimé à 0.48.

Canada

Page

24

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.44	0.57	0.37	0.41	0.47	0.44	0.51	0.42	0.51	0.44	0.39	0.40
	1990	0.38	0.34	0.47	0.34	0.42	0.46	0.43	0.46	0.38	0.38	0.35	0.36
	1991	0.35	0.35	0.32	0.34	0.38	0.31	0.48	0.37	0.47	0.47	0.46	0.52
	1992	0.55	0.57	0.57	0.48	0.63	0.61	0.60	0.62	0.53	0.55	0.64	0.62
	1993	0.53	0.50	0.62	0.64	0.43	0.57	0.48					
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.47	0.39	0.49	0.39	0.43	0.50	0.43	0.50	0.45	0.45	0.46	0.41
	1990	0.48	0.42	0.39	0.43	0.40	0.38	0.35	0.39	0.39	0.49	0.45	0.45
	1991	0.39	0.42	0.43	0.49	0.50	0.46	0.46	0.44	0.43	0.41	0.35	0.43
	1992	0.48	0.47	0.40	0.50	0.44	0.51	0.49	0.48	0.53	0.49	0.47	0.46
	1993	0.49	0.50	0.60	0.51	0.52	0.52	0.50					
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.42	0.58	0.34	0.39	0.46	0.46	0.51	0.40	0.50	0.41	0.41	0.41
	1990	0.38	0.34	0.49	0.34	0.41	0.40	0.37	0.42	0.36	0.33	0.28	0.31
	1991	0.30	0.30	0.30	0.34	0.40	0.31	0.51	0.41	0.51	0.51	0.52	0.55
	1992	0.60	0.63	0.61	0.49	0.63	0.65	0.67	0.61	0.53	0.59	0.66	0.67
	1993	0.54	0.52	0.64	0.65	0.51	0.60	0.49					
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.34	0.54	0.33	0.34	0.55	0.47	0.55	0.47	0.54	0.42	0.29	0.34
	1990	0.41	0.42	0.49	0.50	0.47	0.39	0.42	0.37	0.42	0.39	0.37	0.42
	1991	0.37	0.42	0.42	0.45	0.53	0.34	0.50	0.47	0.53	0.58	0.39	0.53
	1992	0.53	0.51	0.47	0.36	0.47	0.55	0.61	0.49	0.45	0.42	0.66	0.68
	1993	0.53	0.50	0.53	0.66	0.50	0.61	0.58					
Durable	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.49	0.62	0.36	0.42	0.38	0.46	0.48	0.33	0.47	0.40	0.51	0.47
	1990	0.36	0.27	0.49	0.20	0.36	0.40	0.33	0.47	0.31	0.27	0.20	0.22
	1991	0.23	0.20	0.20	0.24	0.29	0.29	0.51	0.36	0.49	0.44	0.62	0.58
	1992	0.67	0.73	0.73	0.61	0.77	0.73	0.72	0.71	0.60	0.73	0.66	0.67
	1993	0.56	0.53	0.73	0.64	0.52	0.60	0.42					
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.45	0.53	0.46	0.50	0.55	0.53	0.55	0.48	0.40	0.45	0.48
	1990	0.53	0.33	0.29	0.43	0.33	0.33	0.34	0.33	0.40	0.48	0.33	0.33
	1991	0.30	0.43	0.35	0.40	0.53	0.45	0.40	0.45	0.43	0.48	0.35	0.50
	1992	0.45	0.40	0.40	0.48	0.48	0.50	0.49	0.40	0.45	0.43	0.50	0.43
	1993	0.48	0.60	0.73	0.58	0.55	0.53	0.58					
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.52	0.52	0.60	0.52	0.62	0.57	0.62	0.38	0.43	0.57	0.48
	1990	0.52	0.24	0.31	0.43	0.38	0.29	0.24	0.19	0.43	0.38	0.29	0.19
	1991	0.19	0.52	0.38	0.38	0.62	0.52	0.52	0.62	0.43	0.57	0.48	0.62
	1992	0.57	0.38	0.52	0.52	0.57	0.57	0.64	0.52	0.57	0.43	0.57	0.48
	1993	0.52	0.67	0.76	0.57	0.43	0.48	0.48					

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada - Concluded

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.37	0.53	0.32	0.47	0.47	0.47	0.47	0.58	0.37	0.32	0.47
	1990	0.53	0.42	0.26	0.42	0.26	0.37	0.45	0.47	0.37	0.58	0.37	0.47
	1991	0.42	0.32	0.32	0.42	0.42	0.37	0.26	0.26	0.42	0.37	0.21	0.37
	1992	0.32	0.42	0.26	0.42	0.37	0.42	0.32	0.26	0.32	0.42	0.42	0.37
	1993	0.42	0.53	0.68	0.58	0.68	0.58	0.68					
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.44	0.22	0.44	0.22	0.31	0.41	0.33	0.41	0.41	0.52	0.48	0.33
	1990	0.52	0.52	0.37	0.43	0.52	0.48	0.44	0.44	0.50	0.44	0.56	0.59
	1991	0.44	0.41	0.52	0.48	0.44	0.48	0.37	0.33	0.44	0.33	0.33	0.33
	1992	0.41	0.41	0.30	0.41	0.30	0.48	0.48	0.52	0.59	0.52	0.52	0.52
	1993	0.52	0.44	0.59	0.56	0.59	0.56	0.59					
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.47	0.47	0.40	0.47	0.53	0.67	0.47	0.60	0.50	0.40	0.27	0.27
	1990	0.20	0.40	0.43	0.47	0.40	0.40	0.10	0.33	0.33	0.53	0.40	0.40
	1991	0.33	0.33	0.47	0.40	0.27	0.40	0.60	0.53	0.40	0.33	0.47	0.53
	1992	0.60	0.67	0.33	0.60	0.47	0.73	0.53	0.53	0.67	0.67	0.47	0.53
	1993	0.40	0.30	0.47	0.40	0.53	0.47	0.47					
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.46	0.47	0.43	0.40	0.45	0.47	0.47	0.46	0.48	0.44	0.43	0.40
	1990	0.43	0.38	0.43	0.39	0.41	0.42	0.39	0.42	0.39	0.43	0.40	0.41
	1991	0.37	0.39	0.38	0.42	0.44	0.39	0.47	0.41	0.45	0.43	0.40	0.48
	1992	0.51	0.52	0.48	0.49	0.53	0.56	0.54	0.54	0.53	0.52	0.55	0.54
	1993	0.51	0.50	0.61	0.57	0.48	0.55	0.49					

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 6

Tableau 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series, (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

From 1983 to 1988, average weekly earnings for the industrial aggregate had an annual average growth rate of +3.8%, while average weekly earnings during the downturn period of 1989 to 1992 grew by +1.3%.

De 1983 à 1988, la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des industries a connu un taux de croissance de +3.8% tandis que pendant la période de revirement à la baisse de 1989 à 1992, elle augmentait de +1.3%.

Industrial Aggregate / Ensemble des industries

Page

Number of employees
Ensemble des salariés

28

Average Weekly Earnings
Rémunération hebdomadaire moyenne

28

Table 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Industrial Aggregate, Historical Series, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Canada	Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia Nouvelle-Écosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Number of employees - Nombre de salariés					
		thousands - milliers					
	1983	8,814.1	123.6	29.9	238.7	188.1	2,142.3
	1984	9,036.0	122.4	30.5	244.8	190.1	2,220.2
	1985	9,362.8	123.7	30.7	250.1	195.2	2,320.6
	1986	9,626.5	125.0	32.2	253.9	202.7	2,391.2
	1987	10,008.1	134.1	35.1	268.0	214.7	2,481.3
	1988	10,329.1	141.0	36.9	279.1	221.9	2,565.9
	1989	10,701.7	148.9	37.4	296.7	232.4	2,641.1
	1990	10,795.9	152.1	39.4	301.9	236.3	2,634.6
	1991	10,231.9	143.4	38.2	287.8	231.9	2,518.0
	1992	9,952.3	138.0	38.6	280.3	224.9	2,410.9
	1993						
	January	9,688.0	128.3	36.2	273.0	213.0	2,324.0
	February	9,714.7	127.3	36.1	275.0	213.4	2,329.3
	March	9,825.3	126.4	35.5	274.5	217.1	2,348.7
	April	9,859.6	127.4	36.1	274.5	216.3	2,359.5
	May	10,090.5	132.7	39.7	282.9	231.9	2,450.0
	June	10,216.8	146.8	41.9	289.4	239.2	2,508.6
	July	10,081.7	147.2	42.4	288.2	241.1	2,452.6
	August						
	September						
	October						
	November						
	December						
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Average weekly earnings (including overtime)					
		Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)					
		dollars					
	1983	384.19	368.06	318.73	341.92	353.04	380.63
	1984	400.42	389.74	329.62	362.70	373.79	395.25
	1985	414.49	398.08	344.88	377.83	384.66	405.90
	1986	426.75	409.04	351.77	394.12	402.96	414.69
	1987	442.83	422.99	369.09	405.23	405.50	432.92
	1988	462.21	443.94	386.42	420.13	419.55	452.88
	1989	486.08	461.77	401.48	432.63	440.02	471.49
	1990	508.07	476.91	416.92	456.09	456.51	497.03
	1991	531.58	499.24	429.29	476.30	480.62	518.50
	1992	549.80	510.65	444.70	491.10	494.39	537.13
	1993						
	January	555.49	515.41	455.00	492.82	501.38	542.76
	February	554.20	517.86	455.43	490.43	501.11	540.48
	March	556.77	524.89	459.48	495.81	500.87	542.66
	April	559.32	535.68	459.31	496.17	511.35	543.11
	May	555.31	525.71	447.79	492.27	497.55	539.52
	June	561.19	518.72	446.91	497.16	498.91	544.15
	July	561.85	523.86	447.96	499.08	496.77	543.52
	August						
	September						
	October						
	November						
	December						

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 6

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, Canada, provinces et territoires

Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britannique	Yukon	Northwest Territories Territoires-du- Nord-Ouest	Industrie	CTI 1980	
Number of employees - Nombre de salariés							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999	
thousands - milliers									
3,620.7	345.8	273.2	860.3	965.8	8.4	17.2			1983
3,746.8	353.7	279.8	854.1	966.6	9.1	17.9			1984
3,885.7	358.1	284.0	902.4	984.8	8.9	18.5			1985
4,025.8	368.2	288.0	900.1	1,010.6	9.8	19.0			1986
4,190.8	381.8	297.5	916.9	1,059.0	9.8	19.0			1987
4,293.0	390.7	303.6	953.5	1,112.4	10.8	20.5			1988
4,445.9	389.8	306.5	1,002.9	1,166.6	12.1	21.3			1989
4,429.1	395.8	311.2	1,033.7	1,229.5	11.3	21.1			1990
4,117.5	374.2	296.7	992.5	1,200.6	10.8	20.3			1991
3,997.3	373.6	296.6	962.4	1,198.0	11.5	20.1			1992
									1993
3,884.7	370.8	289.1	937.1	1,201.6	10.5	19.7			Janvier
3,891.1	373.2	289.4	943.8	1,205.8	10.4	20.0			Février
3,949.3	371.0	293.8	946.7	1,231.0	10.6	20.6			Mars
3,967.1	371.8	293.0	945.1	1,238.1	10.5	20.2			Avril
4,026.1	380.1	301.9	966.2	1,246.4	11.5	21.0			Mai
4,022.6	383.4	304.0	974.8	1,272.1	12.7	21.4			Juin
3,967.1	375.0	296.5	962.8	1,274.8	12.7	21.3			Juillet
									Août
									Septembre
									Octobre
							Novembre		
							Décembre		
Average weekly earnings (including overtime)							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999	
Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)									
dollars									
378.92	356.82	362.84	413.49	419.91	421.96	496.49			1983
398.38	375.81	377.77	426.10	428.47	452.97	532.70			1984
416.94	384.31	387.57	435.17	441.29	460.74	549.52			1985
435.57	398.40	397.06	437.97	443.57	484.91	553.29			1986
455.68	411.17	402.63	443.39	456.68	500.15	568.34			1987
479.59	423.38	411.33	459.04	467.32	547.24	606.01			1988
506.70	446.50	425.75	482.41	497.77	567.61	634.04			1989
529.27	461.98	445.84	504.84	514.65	587.87	665.90			1990
555.83	477.90	465.33	532.04	534.88	634.28	705.85			1991
578.30	488.56	472.35	546.59	549.09	677.86	714.13			1992
									1993
584.45	492.12	474.04	556.46	552.18	693.95	714.79			Janvier
583.18	488.98	468.08	556.85	552.83	689.74	716.06			Février
587.00	488.64	470.83	553.80	555.77	685.46	717.67			Mars
590.28	492.42	476.05	551.98	560.57	683.95	711.99			Avril
587.54	486.21	473.16	549.22	556.19	659.90	695.75			Mai
595.74	493.01	476.17	553.13	564.26	660.49	695.94			Juin
597.38	496.38	474.13	553.56	563.82	670.37	695.36			Juillet
									Août
									Septembre
							Octobre		
							Novembre		
							Décembre		

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

On a year-over-year basis, employment in accommodation, food and beverage services increased for an eight consecutive month, growing by 39,500 employees in July 1993. Provincial estimates reveal that British Columbia increased by 29,300 employees while Quebec registered a decline of 7,300 employees.

Pour un huitième mois consécutif, les industries de l'hébergement et de la restauration ont enregistré, d'une année à l'autre, une augmentation de l'emploi, soit 39,500 salariés de plus en juillet 1993. Les estimations provinciales démontrent que l'emploi en Colombie-Britannique a augmenté de 29,300 tandis que le Québec a enregistré une baisse de 7,300 salariés.

	<u>Page</u>
Canada	32
Newfoundland / Terre-Neuve	37
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	39
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	40
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	42
Québec	43
Ontario	47
Manitoba	51
Saskatchewan	53
Alberta	55
British Columbia / Colombie-Britannique	57
Yukon	60
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	60

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	CANADA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	68.4	64.7	67.8	24.3	23.0	23.3	28.9	28.5	31.1
041	Logging - Exploitation forestière	43.2	40.9	43.4	10.8	9.4	10.3	23.0	23.3	22.9
051	Forestry services - Services forestiers	25.2	23.8	24.4	13.5	13.7	12.9	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	118.1	122.5	133.3	54.0	55.0	60.7	60.9	64.4	68.1
061-063	Mining - Mines	50.4	52.5	54.3	15.6	15.7	16.2	34.5	36.6	37.9
061	Metal mines - Mines de métaux	32.9	34.1	36.1	10.6	10.6	11.2	22.1	23.4	24.9
062	Non-metal mines (except coal) - Mines non métalliques (sauf le charbon)	9.7	10.4	10.0	2.5	2.6	2.4	7.1	7.8	7.3
063	Coal mines - Mines de charbon	7.8	7.9	8.2	2.5	2.5	2.5	5.3	5.5	5.7
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	32.8	32.7	41.4	26.5	26.8	31.9	5.9	5.5	9.3
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablières	9.1	9.1	9.4	2.4	2.4	2.6	6.1	6.2	6.4
081	Stone quarries - Carrières	2.6	2.5	3.1	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits - Sablières et gravières	6.6	6.5	6.2	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	25.8	28.3	28.2	9.5	10.1	10.0	14.3	16.1	14.6
091	Services incid. to crude petroleum & nat.gas- Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	18.3	20.0	19.2	5.8	5.7	5.7	11.4	13.0	11.5
092	Services incidental to mining - Services relatifs à l'extraction minière	7.5	8.4	9.0	3.7	4.5	4.3	2.9	3.1	3.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	1,620.0	1,626.8	1,620.8	493.5	493.8	509.8	1,054.1	1,060.9	1,046.9
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	765.6	771.3	755.0	243.9	243.7	240.0	470.4	478.2	470.4
DURABLE	Durable goods - Biens durables	854.4	855.5	865.8	249.6	250.1	269.8	583.8	582.8	576.4
101-109	Food - Aliments	188.3	191.9	193.1	48.4	49.2	47.5	129.0	132.7	135.2
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	43.4	44.0	44.0	8.5	8.6	7.5	33.5	34.0	35.2
102	Fish products - Transformation du poisson	26.3	30.6	29.9	3.4	4.1	3.9	21.0	24.9	24.6
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	17.7	17.0	17.9	4.1	4.1	3.8	13.2	12.6	13.9
104	Dairy products - Produits laitiers	20.7	20.9	21.5	7.5	7.3	6.8	11.7	12.1	12.8
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	16.7	16.6	14.6	6.6	7.0	5.9	8.9	8.7	7.5
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	28.7	28.2	29.0	...	...	...	19.5	19.4	20.0
109	Other food products - Autres produits alimentaires	23.9	23.8	25.4	7.7	7.8	9.3	14.2	14.0	14.3
111-114	Beverages - Boissons	25.4	25.6	26.3	6.0	6.0	6.7	17.9	18.0	17.7
121-122	Tobacco products - Produits du tabac	4.1	4.6	4.6	2.3	2.4	2.3	1.8	2.2	2.3
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	19.5	19.6	15.6	5.4	5.3	4.2	13.8	14.1	11.0
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	46.6	47.0	40.0	13.4	13.2	10.8	32.0	32.4	28.4
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	12.9	12.8	18.1	1.9	2.0	3.2	9.2	9.1	13.5
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	17.6	17.9	19.5	4.7	4.8	4.7	12.5	12.7	14.2
191-199	Textile products - Produits du textile	29.0	28.5	24.0	7.7	7.5	6.4	19.0	18.7	16.6
243-249	Clothing - Habillement	86.2	87.7	75.8	15.2	15.4	13.2	54.1	55.4	46.9
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	29.1	29.4	27.9	...	...	...	17.6	17.8	17.3
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	26.5	27.4	22.0	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	102.5	102.1	101.2	17.2	17.7	17.5	81.6	80.9	79.2
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	50.4	49.9	52.3	7.2	7.4	8.1	41.4	41.0	42.1
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	7.8	7.9	7.4	0.9	1.0	0.9	6.9	6.9	6.5
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	30.4	30.6	29.8	6.3	6.6	6.0	22.9	22.8	21.6
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	41.8	40.6	43.9	8.5	8.3	10.6	31.1	30.1	31.4
261	Household furniture - Meubles de maison	21.1	20.5	21.8	3.6	3.4	4.7	16.6	16.2	16.4
264	Office furniture - Meubles de bureau	8.0	7.8	7.8	2.1	2.1	1.9	5.4	5.2	5.3
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	100.9	102.7	106.8	25.5	25.6	26.5	75.0	76.7	79.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	67.0	67.4	69.0	16.0	16.0	16.3	50.8	51.3	52.6
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	16.8	17.4	15.3	4.5	4.6	3.7	12.2	12.7	11.4
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	137.6	136.0	130.4	55.6	55.4	54.8	68.3	68.4	65.8
281	Commercial printing - Impression commerciale	60.0	62.2	57.6	18.4	19.3	18.3	37.9	39.3	36.7
283	Publishing - Édition	24.2	22.1	21.7	...	...	...	6.4	6.0	6.6
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	37.2	36.3	37.3	17.7	17.5	19.0	13.3	13.2	13.4
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	82.8	82.7	80.4	22.3	22.5	22.9	60.0	59.7	57.2
291	Primary steel - Sidérurgie	34.5	34.3	35.6	8.8	8.8	9.2	25.6	25.4	26.3
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	5.8	5.5	5.4	1.3	1.3	1.4	4.6	4.3	3.9
294	Iron foundries - Fonderies de fer	5.7	5.5	5.3	1.2	1.2	1.3	4.5	4.3	4.0
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	21.9	22.3	20.0	7.6	7.7	7.2	14.3	14.6	12.7
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	7.4	7.5	7.8	1.8	1.8	2.1	5.6	5.7	5.6
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	2.1	2.1	2.0	0.5	0.5	0.5	1.6	1.6	1.5
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	5.5	5.5	4.3	1.2	1.3	1.1	3.8	3.8	3.0
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	127.5	128.5	131.8	32.4	33.2	35.7	90.5	90.7	92.6
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	4.6	5.3	4.4	1.8	2.6	1.4	2.7	2.6	2.9
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	13.8	13.4	15.5	4.3	4.3	4.5	9.2	8.8	10.8
303	Ornamental & architectural metal products - Produits en métal d'architecture & d'ornement	16.9	16.3	16.4	...	...	...	11.9	11.5	10.6
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	27.6	27.6	27.0	6.6	7.0	7.6	20.7	20.3	19.2
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	12.1	11.9	13.3	3.3	3.1	3.8	8.1	8.0	9.2
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	15.1	15.3	19.8	3.8	3.8	5.0	10.8	11.1	14.4
307	Heating equipment - Matériel de chauffage	4.5	4.5	4.5	...	...	...	2.8	2.8	3.1
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	19.9	20.4	18.4	3.5	3.3	4.2	15.2	15.9	13.7
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	13.0	13.8	12.6	3.7	3.8	3.9	9.1	9.8	8.6
311-319	Machinery - Machinerie	65.6	64.3	65.9	20.9	20.6	26.5	42.4	41.5	37.0
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	7.1	7.4	6.9	1.5	1.6	1.9	5.4	5.7	4.9
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. comm. de réfrigération & climatisat.	3.6	3.6	3.1	1.0	1.0	1.0	2.5	2.5	2.0
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	54.9	53.3	55.9	18.3	18.0	23.6	34.5	33.3	30.0
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	199.3	201.9	194.3	51.0	51.3	53.7	147.0	149.5	139.9
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	35.1	36.3	40.9	15.7	16.0	18.4	19.2	20.1	22.4
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	54.4	55.1	48.2	10.9	10.9	9.8	43.5	44.2	38.4
324	Truck & bus bodies & trailers - Carrosseries de camions et remorques	10.0	9.7	12.0	1.8	1.7	2.9	8.2	8.0	9.0
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	76.5	78.0	70.0	15.9	16.0	15.1	60.0	61.6	54.9
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	6.7	6.7	7.2	2.6	2.6	2.7	4.1	4.1	4.5
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	9.0	9.0	9.9	2.6	2.6	2.9	6.3	6.3	6.9
328	Boatbuilding & repair - Construction & réparation d'embarcations	4.5	4.5	3.3	...	...	...	3.5	3.5	2.2
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	122.9	123.1	130.4	58.1	58.3	59.7	62.4	62.4	68.0
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	6.7	6.9	6.6	1.7	1.8	1.3	5.0	5.0	5.2
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	65.5	65.2	61.7	33.0	33.0	29.6	30.9	30.6	30.9
336	Office, store & business machines - Machines pour bureaux, magasins & commerces	10.5	10.6	15.5	7.5	7.7	10.3	2.4	2.4	4.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
thousands - milliers										
	CANADA - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	17.9	17.9	16.7	7.2	7.2	6.8	10.6	10.7	9.9
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	5.6	5.9	7.6	2.2	2.3	3.3	3.4	3.5	4.3
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	44.6	44.1	45.8	12.6	12.3	13.8	31.2	30.5	31.4
352	Cement - Ciment	2.5	2.6	3.3	0.7	0.7	1.1	1.8	1.8	2.2
354	Concrete products - Produits en béton	7.3	7.4	9.0	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	10.2	9.9	10.9	2.4	2.3	2.6	7.6	7.0	7.9
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	9.2	9.2	8.0	2.2	2.2	1.8	6.8	6.8	6.1
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	14.8	14.8	17.5	10.6	10.6	10.8	3.8	3.7	6.0
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	13.3	13.6	16.3	10.1	10.2	10.5	2.7	2.9	5.2
369	Other petroleum & coal products - Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	1.5	1.2	1.1	0.4	0.4	0.4	1.1	0.8	0.8
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	82.9	82.0	83.5	47.1	46.4	48.9	34.1	34.0	33.4
372	Agricultural chemicals - Produits chimiques agricoles	5.1	4.3	4.6	3.5	2.4	2.9	1.6	1.8	1.6
373	Plastic & synthetic resin - Matières plastiques & résines synthétiques	6.0	5.7	4.7	2.8	2.8	2.2	3.0	2.8	2.5
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	20.3	20.8	21.6	13.9	14.3	15.0	6.2	6.3	6.5
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	6.9	6.8	5.6	3.6	3.5	2.7	3.2	3.2	2.8
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	6.8	6.7	7.4	3.1	3.3	3.8	3.2	3.0	3.3
377	Toilet preparations - Produits de toilette	5.9	5.8	6.6	2.9	2.9	3.7	2.7	2.7	2.6
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	14.5	14.3	18.2	7.2	7.1	10.4	6.8	6.6	7.7
391-399	Other manufacturing - Autres industries manufacturières	67.5	68.1	72.1	26.8	25.8	29.4	37.8	37.4	39.8
401-449	Construction - Construction	460.3	452.9	479.3	116.7	115.4	128.4	317.3	308.5	323.0
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	101.9	100.2	104.1	28.1	28.1	29.7	67.5	65.8	68.6
401	Residential building & development - Promotion & construction résidentielles	74.2	74.1	78.5	20.2	20.1	22.7	48.7	48.8	51.3
402	Non-residential building & development - Promotion & constr. non résidentielles	27.7	26.0	25.6	8.0	7.9	7.0	18.8	17.0	17.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	74.8	71.8	76.7	17.1	17.1	19.1	54.5	51.9	55.1
411	Industrial const. (other than buildings) - Constr. industrielle autre que bâtiment	15.3	13.7	12.7	2.8	2.9	4.0	12.1	10.5	8.6
412	Highway & heavy construction - Constr. de routes & constr. lourde	59.5	58.1	64.0	14.3	14.2	15.1	42.4	41.4	46.5
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	269.3	267.2	282.1	63.4	62.7	70.9	190.3	185.6	192.2
441-449	Services incidental to construction - Services relatifs à la construction	14.3	13.7	16.4	8.1	7.5	8.8	4.9	5.2	7.1
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	2,405.2	2,405.3	2,443.7	771.2	770.3	806.3	1,515.6	1,516.7	1,526.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	808.2	822.7	829.5	448.5	451.3	460.3	285.7	288.0	292.7
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	432.4	446.6	442.1	179.8	182.0	181.0	193.8	196.1	197.2
451	Air transport - Transport aérien	49.9	51.1	54.4	36.0	36.7	38.7	7.1	7.8	7.4
452	Services incidental to air transport - Services relatifs au transport aérien	6.3	5.5	6.3	2.7	2.6	2.9	...	...	...
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	59.7	61.4	65.0	23.7	23.7	25.3	25.7	27.4	28.8
454	Water transport - Transport par eau	16.3	15.7	17.8	8.4	8.0	7.6	7.2	7.1	8.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	11.1	10.9	9.7	4.7	4.6	4.5	6.4	6.1	5.2
456	Truck transport - Camionnage	120.2	121.1	127.0	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	60.2	75.4	57.2	13.5	18.0	12.7	38.6	41.2	39.0
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	8.9	8.7	9.6	8.3	8.2	8.7	0.6	0.5	0.9
471	Grain elevators - Silos à grain	6.3	6.3	6.5	4.7	4.7	4.8	1.6	1.6	1.7
479	Other storage & warehousing - Autres entrepôts & emmagasinage	10.1	9.8	7.8	3.3	3.2	3.2	6.5	6.2	3.8
481-484	Communication - Communications	237.6	237.7	245.1	186.0	186.1	195.3	37.6	37.5	38.3
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	40.6	40.3	39.6	32.9	32.7	28.3	...	...	...
482	Telecommunication carriers - Transmission des télécommunications	92.8	93.1	105.9	78.0	78.3	90.4	...	...	...
484	Postal & courier service - Services postaux & services de messagers	102.7	102.7	97.0	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électricité, gaz, eau)	138.3	138.3	142.4	82.7	83.2	84.1	54.4	54.4	57.3
491	Electric power systems - Énergie électrique	97.4	97.9	101.3	63.7	64.1	66.6	33.2	33.4	34.1
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	16.6	16.7	15.9	11.5	11.5	11.0	5.0	5.1	4.8
493	Water systems - Distribution d'eau	9.1	9.2	9.3	3.1	3.1	3.1	6.0	6.1	6.1
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.c.	15.2	14.6	16.0	4.4	4.5	3.4	10.1	9.8	12.2
501-692	Trade - Commerce	1,913.9	1,932.1	1,872.6	606.5	613.8	629.0	1,172.9	1,183.1	1,114.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	581.4	588.8	602.4	323.2	328.4	346.2	224.4	224.7	210.3
501-501	Farm products - Produits agricoles	7.2	7.6	10.8	3.7	3.6	5.0	2.8	3.7	4.9
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	24.9	25.4	21.6	14.0	14.3	13.6	10.2	10.4	7.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	90.5	91.2	103.2	43.1	45.0	49.5	41.7	40.0	47.0
521	Food - Produits alimentaires	65.7	65.7	74.7	31.3	31.9	30.1	31.7	31.2	39.2
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	12.2	13.5	16.2	5.8	6.3	9.3	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	18.2	19.0	20.9	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	55.4	55.4	56.5	27.4	27.9	29.0	26.1	24.8	24.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	102.6	102.5	108.1	48.6	47.8	52.0	50.2	51.1	44.6
561	Metal & metal products - Métaux & produits en métal	10.7	10.8	11.2	5.5	5.6	6.9	5.0	5.1	4.2
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	24.4	24.6	30.4	16.2	16.3	21.1	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	67.5	67.1	66.5	26.9	25.9	24.0	38.5	39.0	32.8
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	178.3	179.9	178.1	120.8	123.3	124.1	45.2	44.5	39.6
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	17.3	16.2	13.8	5.5	5.5	5.3	10.6	9.4	7.2
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies - Machn. mat. & fourn.(constr. forêt. mine)	12.9	13.0	12.2	7.1	7.3	6.8	5.1	4.9	5.0
573	Industrial machinery, equipment & supplies - Machines, matériel, & fournitures industriels	26.7	28.6	25.8	17.6	20.0	19.1	7.0	6.6	4.5
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fournit. électric. électro.	65.8	66.2	67.6	51.5	51.7	53.2	10.1	10.9	8.7
579	Other machinery equipment & supplies - Autres machines, matériel et fournitures	55.6	55.9	58.7	39.1	38.8	39.7	12.4	12.5	14.1
591-599	Other wholesale products - Produits divers comm. de gros	92.0	94.3	87.1	46.2	46.5	50.2	39.0	40.0	30.4
601-692	Retail trade - Commerce de détail	1,332.5	1,343.3	1,270.2	283.4	285.4	282.8	948.5	958.4	904.1
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	449.0	450.5	398.6	65.0	66.4	62.8	364.0	363.2	317.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	338.0	339.6	300.2	45.8	47.5	42.7	279.0	278.6	246.8
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevétés	87.5	87.9	73.4	12.7	12.4	13.1	70.3	70.3	55.0
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & fils	120.2	122.8	125.3	26.2	26.5	26.4	82.6	85.2	86.7
611	Shoe stores - Magasins de chaussures	17.1	18.1	19.4	5.3	5.4	5.2	11.3	12.0	12.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
612	Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes	12.9	13.2	12.9	...	...	...	8.3	8.7	8.6
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	49.8	50.3	42.3	8.5	8.4	7.6	33.0	34.1	27.7
614	Clothing stores n.e.c. - Magasins de vêtements n.e.c.	34.7	35.1	44.2	7.9	8.3	9.1	25.1	25.6	32.7
615	Fabric & yarn stores - Magasins de tissus et de filés	5.7	6.0	6.5	0.8	0.7	0.7	4.8	4.7	5.6
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	68.0	68.3	63.7	25.5	25.7	26.8	30.0	30.6	29.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	299.2	302.0	292.1	77.6	78.9	84.3	180.7	182.4	174.9
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	108.1	109.7	102.6	35.7	35.5	36.6	47.5	48.3	44.8
633	Gasoline service stations - Stations-service	61.8	64.3	71.5	10.0	10.7	13.2	47.2	48.6	56.5
634	Automotive parts & accessories stores - Pièces et accessoires pour automobiles	44.7	42.5	39.3	8.4	8.9	10.0	33.7	31.2	25.2
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	68.7	69.9	59.1	19.1	19.5	17.4	42.7	44.8	38.0
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	187.3	192.2	206.4	30.4	30.7	27.3	155.3	160.3	177.4
651-692	Other retail n.e.c. - Autres commerces de détail n.e.c.	208.7	207.5	184.0	58.8	57.2	55.3	135.9	136.7	118.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	642.5	641.8	666.5	468.4	467.8	493.7	120.3	117.7	109.6
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	464.5	464.5	473.1	365.5	366.0	378.3	72.7	71.7	69.4
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	277.8	280.0	279.9	220.8	223.3	222.7	53.6	53.4	53.9
700	Banks - Banques	194.3	194.4	196.4	161.2	161.9	163.8	30.3	29.9	30.0
703	Trust companies - Sociétés de fiducie	26.1	26.4	33.9	20.0	20.1	26.8	6.1	6.3	6.8
705	Credit unions - Caisses d'épargne et de crédit	56.7	58.3	48.6	39.1	40.7	31.5	17.1	17.2	17.1
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	20.2	19.9	22.0	18.5	18.3	20.1	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	38.1	36.0	48.4	26.4	25.3	36.1	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	101.5	102.5	98.3	81.8	82.1	82.9	7.5	7.5	4.3
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	26.8	26.1	24.6	18.1	17.1	16.5	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	178.0	177.4	193.4	102.9	101.8	115.4	47.6	46.1	40.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	89.9	86.3	86.2	47.1	45.9	51.2	34.0	32.5	29.1
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	88.1	91.1	107.2	55.8	55.8	64.2	13.5	13.5	11.2
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3,715.8	3,815.4	3,630.2	1,607.3	1,722.7	1,560.5	1,927.3	1,913.5	1,903.4
771-779 771	Business services - Services aux entreprises	521.5	517.3	496.2	300.0	300.8	294.6	179.7	173.2	174.8
772	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	62.3	56.9	41.7	...	...	...	39.6	36.2	29.7
773	Computer & related services - Informatique et services connexes	50.5	50.5	56.4	37.1	38.1	45.8	...	...	...
774	Accounting & bookkeeping services - Comptabilité et tenue de livres	47.5	49.0	41.5	37.5	39.0	33.2	...	...	...
775	Advertising services - Services de publicité	24.0	23.4	26.9	15.6	15.5	16.5	...	...	...
776	Arch. eng. & other scientific & tech serv. - Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	95.9	96.8	92.6	60.3	60.7	56.0	30.6	30.6	32.9
777	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	60.0	59.7	56.0	50.4	49.9	45.1	...	...	...
779	Management consulting services - Bureaux de conseils en gestion	64.0	64.1	67.5	45.1	45.3	48.1	...	...	...
851-859	Other business services - Autres services aux entreprises	117.3	116.8	113.5	...	...	...	62.9	62.0	62.1
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	774.9	888.7	721.2	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	CANADA - Concluded - fin									
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	470.4	571.1	423.8	325.2	351.8	289.6	144.1	216.9	132.0
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	94.4	103.8	93.7	48.7	53.0	49.4	43.5	49.0	42.6
853*	University education - Enseignement universitaire	170.9	174.9	162.9	55.5	57.1	51.7	112.3	114.5	108.1
854	Library services - Bibliothèques	20.5	20.5	20.7	8.8	8.8	9.7	11.6	11.7	11.0
855	Museums & archives - Musées et archives	10.1	9.3	10.3	5.3	5.2	4.1	4.8	4.1	6.3
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	1,121.4	1,133.3	1,161.6	288.7	291.3	305.1	800.7	811.7	825.9
861	Hospitals - Hôpitaux	569.4	568.6	593.5	97.4	97.7	112.5	462.8	461.7	474.3
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	199.7	199.5	210.6	43.3	42.2	41.6	148.7	150.3	161.8
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	102.0	112.5	99.7	30.8	32.4	34.7	68.1	77.3	61.0
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	111.9	116.1	122.0	51.4	52.6	58.9	...	...	...
866	Offices of other health practitioners - Cabinets d'autres praticiens de la santé	22.2	23.4	24.3	5.8	6.2	6.4	14.5	15.0	14.0
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	753.4	741.6	713.9	100.4	100.6	103.8	613.3	605.1	574.8
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	172.2	167.7	180.6	25.9	25.0	31.6	136.7	133.5	141.1
911	Hotels, motels & tourist courts - Hôtels, motels & camps pour touristes	149.1	148.5	156.5	20.2	20.1	20.3	125.0	122.0	130.4
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	581.2	573.9	533.4	74.5	75.6	72.2	476.6	471.6	433.7
921	Food services - Services de restauration	550.0	542.9	494.4	69.3	69.5	66.0	454.5	448.0	403.1
922	Taverns, bars & night clubs - Tavernes, bars et boîtes de nuit	31.2	31.0	39.0	5.2	6.1	6.2	22.1	23.5	30.6
961-999	Miscellaneous services - Services divers	544.7	534.6	537.2	171.1	170.1	165.2	313.3	303.2	306.9
961-969	Amusement & recreational services - Services de divertissements & loisirs	172.4	168.5	163.7	42.4	42.8	40.0	119.7	114.2	112.3
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c. - Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a.	94.3	90.3	91.1	20.8	20.4	18.8	66.3	63.1	65.5
961	Motion picture audio & video prod. & distrib. - Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	10.3	11.1	10.5	5.5	6.8	6.1	4.2	3.2	4.0
962	Motion picture exhibition - Projection de films cinématographiques	10.4	9.9	9.3	1.3	1.1	1.2	8.3	8.0	7.5
965	Sports & recreation clubs & services - Clubs sportifs et services de loisir	50.5	49.9	44.7	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (exc'l private households) - Services personnels (excl. ménages)	101.2	101.2	100.5	23.7	23.8	24.4	50.4	50.0	47.2
971	Barber & beauty shops - Salons de coiffure & salons de beauté	48.7	49.1	44.8	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	26.4	26.1	29.6	...	...	...	16.8	17.4	19.9
982-986	Membership organizations - Associations	80.0	77.3	78.3	39.5	40.0	38.4	...	...	...
812-837	Public administration - Administration publique	734.4	737.8	744.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	273.9	275.0	281.9	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	243.7	243.1	247.3	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	216.8	219.7	214.8	164.0	167.7	162.0	52.8	52.0	52.9
451-484	Service producing industries -									
501-999	Branches productrices de services	7,676.5	7,811.5	7,600.5	3,713.8	3,842.6	3,731.2	3,519.7	3,514.0	3,433.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	10,081.7	10,216.8	10,044.1	4,485.0	4,612.9	4,537.5	5,035.2	5,030.7	4,960.1
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.0	1.8	2.1	0.7	0.6	0.5	0.6	0.5	1.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	1.6	2.7	1.5	0.7	0.7	0.7	0.9	2.0	0.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Continued - TERRE-NEUVE - suite									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	15.3	17.8	15.9	2.6	2.6	3.1	11.8	14.4	12.2
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	12.6	15.3	12.9	1.9	2.0	2.4	10.2	12.9	10.1
DURABLE	Durable goods - Biens durables	2.7	2.4	3.1	0.7	0.6	0.8	1.6	1.5	2.1
101-109	Food - Aliments	8.8	11.6	9.0	0.9	1.0	1.1	7.6	10.4	7.6
102	Fish products - Transformation du poisson	7.5	10.4	7.9	0.7	0.8	1.0	6.7	9.5	6.8
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	0.6	0.5	0.9	0.2	0.1	0.2	0.4	0.4	0.7
401-449	Construction - Construction	9.1	7.7	7.9	1.6	1.6	1.5	6.6	5.4	5.7
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.9	2.5	2.5	0.5	0.5	0.5	2.1	1.8	1.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.8	2.2	1.8	0.4	0.4	0.4	2.2	1.6	1.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	3.2	2.8	3.6	0.5	0.5	0.6	2.3	2.0	2.6
401-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	30.7	32.5	30.2	7.8	7.6	8.0	20.4	22.7	20.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	14.5	13.9	14.1	8.4	8.3	8.7	4.9	4.7	4.6
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	7.3	6.7	7.0	2.3	2.1	2.5	4.1	3.8	3.9
481-484	Communication - Communications	4.5	4.6	4.4	4.0	4.0	4.0	0.3	0.3	0.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.6	2.6	2.7	2.1	2.1	2.2	0.5	0.5	0.5
501-692	Trade - Commerce	27.9	26.9	28.0	6.6	6.5	7.3	18.2	17.6	18.6
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	6.4	6.1	5.6	3.1	3.0	3.1	2.7	2.5	2.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.1	2.1	1.9	0.9	0.8	1.0	0.9	0.8	0.8
521	Food - Produits alimentaires	1.3	1.4	1.4	0.5	0.5	0.7	0.6	0.6	0.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mater. de construction	1.5	1.4	1.2	0.5	0.5	0.6	0.9	0.8	0.6
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	1.1	1.0	1.0	0.8	0.8	0.8	0.2	0.2	0.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	21.5	20.8	22.5	3.5	3.5	4.3	15.6	15.1	16.4
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	8.3	8.1	8.5	1.3	1.3	1.5	6.4	6.4	6.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	6.5	6.3	6.2	0.6	0.6	0.8	5.3	5.3	5.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	5.1	4.9	5.8	0.8	0.9	1.3	3.3	3.0	3.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	1.6	1.8	1.7	0.4	0.4	0.6	0.8	0.9	0.8
633	Gasoline service stations - Stations-service	1.3	1.1	2.4	0.1	0.1	0.4	1.1	0.8	2.0
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	3.4	3.4	3.9	0.3	0.3	0.4	3.1	3.1	3.4
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	5.7	5.4	5.9	4.1	4.1	4.5	1.1	0.9	0.9
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	3.9	3.8	4.1	2.8	2.8	3.1	0.7	0.6	0.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	1.8	1.6	1.8	1.3	1.2	1.4	0.3	0.2	0.2
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	52.9	52.2	53.1	29.4	29.2	30.7	20.2	19.6	19.6
851-999	Business services - Services aux entreprises	5.0	4.5	4.4	2.9	2.7	2.5	1.6	1.5	1.7
771-779	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	15.6	16.2	15.2	...	...	...	...	...	...
851-859	Health & social services - Services de santé et services sociaux	18.0	17.9	19.1	8.2	7.9	10.7	8.7	8.9	7.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Conc. - TERRE-NEUVE - fin									
861	Hospitals - Hôpitaux	10.8	11.2	11.8	5.0	5.1	7.4	5.0	5.4	4.4
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	8.3	8.1	8.7	0.9	0.9	0.9	6.6	6.4	7.0
961-999	Miscellaneous services - Services divers	6.0	5.5	5.7	1.8	1.6	1.5	3.3	2.8	3.1
812-837	Public administration - Administration publique	18.2	18.5	19.7	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.3	8.3	7.9	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	6.8	7.2	9.0	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	3.0	3.0	2.8	2.5	2.5	2.2	0.6	0.5	0.7
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	116.5	114.3	118.2	63.9	63.8	68.0	44.5	42.7	44.1
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	147.2	146.8	148.4	71.6	71.4	76.0	64.9	65.4	64.4
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	3.9	4.3	4.0	1.0	1.0	1.1	2.7	3.1	2.7
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	2.9	3.4	3.0	0.7	0.8	0.8	2.1	2.5	2.1
DURABLE	Durable goods - Biens durables	1.0	0.9	1.0	0.3	0.3	0.2	0.6	0.6	0.6
401-449	Construction - Construction	3.0	2.8	2.9	0.6	0.6	0.6	2.2	2.0	2.1
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	0.8	0.8	0.9	0.1	0.2	0.2	0.6	0.6	0.7
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	1.4	1.3	1.2	0.3	0.3	0.2	1.0	0.9	0.8
401-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	7.5	7.7	7.5	1.7	1.8	1.8	5.2	5.5	5.1
491-499										
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	3.5	3.5	3.2	1.8	1.7	1.9	1.5	1.5	1.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	2.3	2.3	2.0	1.3	1.3	1.4	0.8	0.8	0.4
501-692	Trade - Commerce	7.4	7.3	7.2	2.4	2.3	2.2	4.5	4.5	4.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	1.7	1.7	1.6	0.9	0.9	0.8	0.6	0.7	0.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	0.4	0.6	0.5	0.2	0.3	0.2	0.2	0.3	0.3
601-692	Retail trade - Commerce de détail	5.7	5.6	5.6	1.5	1.4	1.4	3.9	3.8	3.9
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	1.8	1.8	1.9	0.5	0.5	0.6	1.1	1.2	1.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	1.2	1.2	1.3	0.3	0.3	0.3	0.9	0.9	1.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	1.8	1.6	1.3	0.6	0.5	0.4	1.0	0.9	0.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	0.5	0.5	0.5	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	0.7	0.6	0.3	0.2	0.0	0.1	0.5	0.5	0.2
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	0.8	0.9	1.1	--	--	--	0.8	0.8	1.1
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	2.0	2.0	2.0	1.4	1.4	1.3	0.5	0.4	0.5
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	17.0	16.6	16.2	7.0	7.5	7.2	7.6	6.9	6.9
851-999										

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	PRINCE EDWARD ISLAND - Concluded - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD - fin									
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	3.3	3.8	3.3	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	5.8	5.6	5.3	2.2	2.3	2.5	2.3	2.0	1.6
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	4.6	4.2	4.6	0.4	0.4	0.4	3.8	3.5	3.9
812-837	Public administration - Administration publique	5.4	5.3	6.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	2.4	2.3	2.5	..	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	2.4	2.4	3.6	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	0.5	0.5	0.3	0.4	0.4	0.2	0.1	0.1	0.1
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	34.9	34.2	34.6	17.0	17.3	17.2	14.6	13.9	14.4
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	42.4	41.9	42.1	18.8	19.1	19.0	19.9	19.3	19.5
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.8	2.6	2.0	0.5	0.6	0.5	1.0	0.9	0.7
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.3	3.4	4.1	0.9	0.9	1.2	2.4	2.5	2.8
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	35.6	34.5	39.4	9.3	9.3	10.1	24.1	23.4	27.4
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	24.1	23.6	26.6	6.2	6.1	6.8	16.4	16.0	18.3
DURABLE	Durable goods - Biens durables	11.6	11.0	12.8	3.2	3.2	3.3	7.8	7.4	9.1
101-109	Food - Aliments	9.7	9.4	12.2	1.8	1.8	2.3	6.9	6.7	9.0
102	Fish products - Transformation du poisson	5.3	5.0	7.6	0.9	0.8	0.9	4.1	3.9	6.1
251-259	Wood - Bois	1.9	1.5	2.6	0.3	0.3	0.4	1.4	1.1	2.1
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	3.1	3.0	2.7	0.8	0.8	0.7	2.3	2.2	2.0
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	2.5	2.4	2.2	0.6	0.6	0.6	1.9	1.7	1.6
281-284	Printing, publishing & allied industries Imprimerie, édition & industries connexes	2.7	2.7	2.4	1.3	1.3	1.2	1.1	1.1	0.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	3.8	3.7	4.2	1.2	1.1	1.0	2.6	2.5	3.1
401-449	Construction - Construction	15.0	14.7	14.7	3.1	3.0	2.9	11.3	11.1	11.3
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.4	3.3	3.6	0.7	0.6	0.6	2.5	2.5	2.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	3.1	3.0	3.0	0.5	0.5	0.6	2.6	2.4	2.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.8	7.7	7.2	1.5	1.4	1.3	5.9	5.9	5.7
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	59.5	58.1	62.9	15.1	14.9	15.8	40.2	39.2	43.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	23.1	23.1	23.8	9.0	8.9	9.1	12.2	12.1	12.0
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepasage	11.8	11.8	12.4	4.0	3.9	4.1	6.5	6.5	6.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Continued - NOUVELLE-ÉCOSSE - suite									
454	Water transport - Transport par eau	0.6	0.5	0.7	0.6	0.5	0.6	--	--	0.1
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	0.5	0.7	0.5	0.2	0.2	0.2	0.3	0.3	0.3
481-484	Communication - Communications	8.5	8.5	8.8	3.9	3.9	3.9	4.2	4.3	4.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.8	2.8	2.7	1.2	1.2	1.1	1.4	1.4	1.3
501-692	Trade - Commerce	52.4	54.1	53.5	15.6	15.8	16.0	31.7	33.1	31.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	13.1	13.1	13.1	7.6	7.5	7.4	4.1	4.3	4.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.7	2.8	2.6	1.2	1.3	1.1	0.9	1.0	1.3
521	Food - Produits alimentaires	2.3	2.4	2.2	1.1	1.2	0.9	0.9	0.9	1.2
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.9	2.8	2.3	1.4	1.4	1.0	1.2	1.2	1.2
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.6	0.5	0.5	0.4	0.4	0.3	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	2.2	2.2	1.7	0.9	0.9	0.5	1.0	1.0	1.1
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.7	3.7	4.3	2.8	2.8	3.2	0.6	0.7	0.8
601-692	Retail trade - Commerce de détail	39.3	40.9	40.4	8.0	8.3	8.6	27.6	28.8	27.3
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	13.1	13.7	11.4	2.7	2.7	2.4	9.0	9.5	7.6
601	Food stores - Magasins d'alimentation	8.9	9.1	7.5	1.9	1.9	1.5	6.9	7.0	5.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	10.1	10.1	11.0	2.3	2.7	3.3	6.5	6.1	6.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.3	3.7	4.0	1.2	1.4	1.6	1.5	1.7	1.7
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.1	3.0	3.4	0.3	0.4	0.6	2.5	2.4	2.5
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	7.0	7.7	7.8	0.7	0.8	0.3	6.2	6.9	7.4
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	16.2	15.5	15.5	11.2	10.8	11.2	3.1	3.0	2.3
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	11.4	11.1	10.9	8.6	8.5	8.7	2.1	2.1	1.5
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	6.9	6.6	6.8	5.5	5.3	5.5	1.4	1.3	1.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	4.7	4.5	4.7	2.5	2.3	2.5	1.0	1.0	0.8
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	108.0	109.9	105.1	54.1	57.3	51.3	47.2	46.0	47.3
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	27.1	30.5	26.2	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	14.2	17.1	14.8	11.1	11.1	11.3	3.1	5.9	3.5
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	37.6	37.0	36.9	15.9	15.7	14.7	20.5	19.7	20.6
861	Hospitals - Hôpitaux	21.0	21.0	20.7	11.0	11.0	10.3	9.9	9.9	9.8
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	9.1	8.3	8.1	1.4	1.2	1.1	7.4	6.8	6.9
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	1.3	1.4	2.2	0.7	0.7	1.1	0.4	0.5	1.1
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	19.4	18.6	18.2	2.5	2.3	2.0	15.0	14.9	14.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	14.0	13.8	12.6	1.4	1.3	1.1	11.0	11.1	10.5
961-999	Miscellaneous services - Services divers	13.6	13.4	13.4	3.8	3.7	3.8	7.0	6.8	6.8
812-837	Public administration - Administration publique	31.9	31.4	30.9	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	16.7	16.4	15.9	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	9.5	9.4	9.9	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	5.7	5.6	5.1	4.4	4.4	4.0	1.3	1.2	1.1

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Concluded - NOUVELLE-ÉCOSSE - fin									
451-494 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	228.7	231.3	226.1	117.2	119.7	113.8	96.2	96.1	95.5
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	288.2	289.4	289.1	132.2	134.6	129.6	136.4	135.3	139.1
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	4.2	3.6	4.3	1.0	1.0	1.0	1.8	1.7	1.7
041	Logging - Exploitation forestière	3.5	2.9	3.7	0.7	0.7	0.7	1.5	1.5	1.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.8	2.9	3.2	0.6	0.7	0.7	2.1	2.1	2.3
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	33.0	35.7	36.0	7.6	8.2	8.9	24.1	26.1	26.0
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	19.7	22.5	23.0	4.5	5.0	5.9	14.2	16.2	16.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	13.3	13.3	13.0	3.2	3.1	3.1	9.9	9.9	9.7
101-109	Food - Aliments	9.1	11.8	10.5	1.9	2.6	2.0	6.6	8.5	8.0
102	Fish products - Transformation du poisson	4.4	6.7	5.2	0.7	1.4	0.6	3.3	4.6	4.3
104	Dairy products - Produits laitiers	0.7	0.7	0.8	0.3	0.3	0.4	0.5	0.5	0.4
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.2	0.2	0.5	...	...	...	0.1	0.1	0.3
251-259	Wood - Bois	4.6	4.4	3.7	0.5	0.5	0.4	3.8	3.7	3.1
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	2.8	2.5	2.2	0.3	0.2	0.2	2.4	2.1	1.8
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	4.9	5.0	5.3	1.0	0.9	1.1	3.9	4.1	4.2
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	4.4	4.6	4.9	0.9	0.9	1.0	3.5	3.7	3.9
401-449	Construction - Construction	13.9	13.2	14.1	2.9	2.7	2.4	10.5	9.6	11.1
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.1	3.0	3.0	0.7	0.6	0.5	2.3	2.2	2.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.7	2.4	2.8	0.4	0.4	0.5	2.2	1.9	2.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.9	7.4	8.0	1.7	1.6	1.4	5.8	5.2	6.4
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	58.4	60.0	62.1	15.6	16.0	16.4	39.3	40.6	42.1
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	23.2	22.8	24.1	12.5	12.4	13.0	8.5	8.2	9.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepôtage	13.1	12.6	13.4	5.1	4.9	5.1	6.2	5.8	6.7
481-484	Communication - Communications	5.6	5.7	6.1	4.0	4.0	4.6	1.3	1.3	1.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.5	4.6	4.5	3.4	3.4	3.4	1.0	1.1	1.1
501-692	Trade - Commerce	43.8	43.1	41.3	12.8	12.8	12.8	28.2	27.6	26.7
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	12.3	12.9	11.9	5.7	6.0	6.6	5.8	5.9	4.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	3.1	3.4	3.0	0.9	0.9	1.0	2.1	2.1	1.9
521	Food - Produits alimentaires	2.7	3.0	2.6	0.7	0.8	0.8	2.0	2.0	1.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.5	2.9	2.7	1.0	1.3	1.6	1.4	1.5	1.0
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.7	0.7	0.7	0.3	0.3	0.6	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.8	2.2	1.9	0.7	1.0	1.0	1.1	1.2	0.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	NEW BRUNSWICK - Concluded - NOUVEAU-BRUNSWICK - fin									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	31.4	30.3	29.4	7.1	6.8	6.1	22.4	21.7	21.8
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	11.7	10.8	9.5	2.0	1.8	1.8	9.4	8.7	7.5
601	Food stores - Magasins d'alimentation	8.5	8.0	7.1	1.4	1.3	1.3	7.0	6.5	5.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	2.4	2.3	2.3	0.4	0.4	0.4	1.7	1.6	1.7
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	8.1	8.2	8.1	2.9	2.9	2.0	4.3	4.5	5.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	2.9	3.1	2.6	1.4	1.4	1.0	1.2	1.3	1.3
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.0	1.9	1.9	0.8	0.7	0.4	1.1	1.1	1.5
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	1.2	1.4	1.7	0.2	0.2	0.3	0.8	1.0	1.4
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	4.9	4.6	5.0	0.4	0.4	0.4	4.4	4.2	4.6
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	9.3	9.6	10.1	6.1	6.2	6.9	2.3	2.4	2.4
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	6.7	6.7	6.7	4.5	4.4	4.7	1.8	1.7	1.4
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	4.5	4.5	4.5	3.4	3.4	3.4	1.0	1.0	0.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	2.6	2.9	3.4	1.7	1.8	2.1	0.5	0.7	1.0
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	86.5	84.7	79.9	35.8	35.9	31.1	46.1	45.1	45.9
771-779	Business services - Services aux entreprises	8.1	7.9	7.5	4.6	4.6	3.7	3.1	2.9	3.5
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	22.2	22.1	18.0	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	29.7	29.3	28.3	4.7	4.7	4.9	23.4	23.5	22.8
861	Hospitals - Hôpitaux	15.9	16.0	16.5	1.0	0.9	1.2	14.9	15.1	15.3
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	6.1	5.8	5.9	0.9	0.9	0.6	4.8	4.6	4.8
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	3.4	3.0	2.0	0.4	0.4	0.6	2.1	2.3	1.3
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	16.2	15.6	16.3	2.0	2.0	1.9	12.8	12.5	13.4
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	12.1	11.8	11.0	1.3	1.3	1.2	9.6	9.6	9.2
961-999	Miscellaneous services - Services divers	10.4	9.8	9.7	3.0	2.9	3.2	6.3	5.7	5.5
812-837	Public administration - Administration publique	24.4	23.5	23.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	9.3	9.2	9.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	10.6	10.0	10.3	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	4.5	4.4	3.6	4.0	3.9	3.1	0.5	0.5	0.5
451-484	Services producing industries - Branches productrices de services	182.7	179.2	174.2	84.1	84.1	79.8	88.1	85.3	86.9
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	241.1	239.2	236.3	99.7	100.0	96.1	127.4	126.0	129.0
	QUÉBEC									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	18.4	17.6	18.3	8.4	7.3	9.0	6.0	6.4	5.2
041	Logging - Exploitation forestière	12.9	11.9	11.8	4.8	3.6	4.7	5.3	5.7	4.2
051	Forestry services - Services forestiers	5.5	5.7	6.5	3.6	3.7	4.3	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	13.5	13.7	16.2	3.5	3.5	4.1	9.9	10.0	11.7
061-063	Mining - Mines	10.3	10.5	11.6	2.4	2.5	2.7	7.8	8.0	8.9
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.1	1.0	1.8	0.3	0.3	0.6	0.7	0.7	0.9
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	448.2	459.1	440.7	131.1	134.9	131.8	300.4	306.9	289.9
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	240.0	247.5	230.0	68.3	70.6	63.7	158.0	163.0	152.0
DURABLE	Durable goods - Biens durables	208.3	211.6	210.7	62.8	64.3	68.0	142.4	143.9	137.9
101-109	Food - Aliments	41.9	43.2	42.4	11.3	11.7	10.2	27.8	28.8	29.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	9.8	10.2	12.1	1.6	1.6	2.0	8.2	8.5	9.9
104	Dairy products - Produits laitiers	4.9	5.1	5.2	1.3	1.2	1.0	2.9	3.1	3.2
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	9.8	9.8	9.3	...	...	...	5.8	5.9	5.8
111-114	Beverages - Boissons	7.9	8.0	9.0	1.4	1.4	2.0	5.7	5.8	6.0
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	12.4	13.3	9.3	3.3	3.4	2.5	9.0	9.7	6.8
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	6.2	6.1	7.8	0.8	0.9	1.2	4.1	3.9	5.7
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	10.3	10.6	10.9	2.4	2.4	2.7	7.6	7.9	7.9
191-199	Textile products - Produits du textile	14.9	14.2	11.4	4.6	4.4	2.6	9.9	9.4	8.4
243-249	Clothing - Habillement	49.8	51.2	40.8	9.0	9.2	7.1	34.7	35.8	26.8
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	13.3	13.4	13.9	...	...	...	8.8	8.9	9.0
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	16.1	16.6	10.9	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	25.2	26.3	24.6	4.0	4.2	3.8	20.2	21.1	19.5
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	10.4	10.9	11.3	1.1	1.2	1.2	8.7	9.2	9.2
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaques	1.2	1.2	1.5	0.2	0.2	0.3	1.0	1.0	1.2
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.9	10.5	7.4	2.1	2.3	1.4	7.5	7.8	5.6
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	14.4	14.4	16.4	2.7	2.8	4.2	11.3	11.2	12.2
261	Household furniture - Meubles de maison	9.3	9.2	10.6	1.4	1.5	2.4	7.8	7.6	8.1
264	Office furniture - Meubles de bureau	1.6	1.6	1.2	0.4	0.4	0.3	1.0	1.0	0.9
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	32.9	34.2	38.0	7.6	7.9	8.4	25.2	26.1	29.5
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	21.8	22.5	23.4	4.4	4.6	4.9	17.4	17.8	18.5
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	4.6	4.8	4.4	1.1	1.1	1.0	3.4	3.7	3.3
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	29.7	31.4	28.0	11.6	12.5	10.5	16.7	17.6	16.4
281	Commercial printing - Impression commerciale	16.3	18.3	14.3	5.2	6.1	4.0	10.8	11.8	10.2
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	4.8	4.8	5.0	2.2	2.2	2.4	2.2	2.2	2.1
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	22.4	22.3	19.5	6.9	7.0	6.7	15.5	15.3	12.8
291	Primary steel - Sidérurgie	5.3	5.3	5.1	1.3	1.3	1.3	4.0	4.0	3.8
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	10.4	10.2	7.9	4.2	4.2	3.7	6.2	6.1	4.2
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.5	3.6	4.1	0.7	0.8	1.0	2.8	2.8	3.1
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	30.8	31.7	30.7	6.6	7.0	7.1	24.0	24.5	21.9
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.3	4.3	3.8	1.2	1.2	1.0	3.0	3.0	2.7
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matricage, revêtement des métaux	5.0	5.0	5.8	0.8	0.8	1.3	4.2	4.2	4.5
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	3.3	3.3	3.4	0.8	0.8	0.8	2.4	2.5	2.5
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	2.5	2.8	4.6	0.7	0.6	1.0	1.8	2.1	3.5
311-319	Machinery - Machinerie	13.2	12.8	15.5	4.3	4.3	6.5	8.8	8.4	9.0
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	38.0	39.2	40.7	13.7	14.1	17.2	24.2	25.1	23.5

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	17.3	18.6	21.3	8.1	8.3	10.7	9.3	10.2	10.6
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	5.9	6.0	4.1	1.7	1.8	2.0	4.2	4.2	2.1
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	31.2	31.4	32.4	15.3	15.6	15.9	15.0	14.9	15.8
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	18.2	18.4	13.7	10.8	10.9	7.8	6.6	6.6	5.3
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	3.9	3.9	4.1	1.5	1.6	1.6	2.4	2.4	2.5
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	1.1	1.1	2.4	0.4	0.4	1.0	0.7	0.7	1.4
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	10.6	10.7	9.4	2.4	2.4	2.3	8.2	8.1	7.1
352	Cement - Ciment	0.7	0.7	1.0	0.1	0.1	0.2	0.5	0.6	0.8
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	2.3	2.3	1.6	0.4	0.4	0.2	1.9	1.9	1.4
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	24.2	24.9	23.9	12.4	12.9	13.2	11.4	11.7	10.4
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	8.3	8.9	8.3	5.6	6.0	5.7	2.7	2.8	2.5
377	Toilet preparations - Produits de toilette	2.3	2.4	3.3	1.3	1.3	1.9	0.9	1.0	1.3
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	4.6	4.6	4.2	1.8	1.8	1.5	2.7	2.7	2.7
401-449	Construction - Construction	102.5	105.7	101.3	33.0	32.5	37.7	68.6	71.2	62.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	21.3	23.5	25.8	6.7	7.2	8.1	14.2	15.9	17.5
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	14.4	13.8	15.6	6.2	6.1	6.5	8.3	7.7	9.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	63.9	65.8	55.3	18.4	17.8	21.1	44.9	46.5	32.8
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	618.6	632.6	614.9	199.1	201.5	205.1	397.6	407.7	384.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	197.7	206.5	201.7	120.2	123.1	118.5	65.1	66.1	67.7
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	102.2	111.7	103.0	48.7	52.2	47.0	44.4	45.2	43.5
451	Air transport - Transport aérien	11.0	11.0	13.2	7.7	7.9	9.9	1.9	1.8	2.0
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	15.4	15.5	16.1	8.5	8.5	8.9	5.5	5.6	5.7
456	Truck transport - Camionnage	28.4	32.4	32.8	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	59.5	58.3	60.4	48.3	47.7	49.1	8.1	7.7	8.4
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	11.0	10.0	13.2	8.7	8.1	9.1	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électricité, gaz, eau)	36.0	36.5	38.4	23.2	23.3	22.5	12.6	13.1	15.7
491	Electric power systems - Énergie électrique	28.8	29.0	27.9	20.1	20.1	19.7	8.6	8.7	8.1
501-592	Trade - Commerce	453.3	460.9	424.5	154.0	157.1	153.6	276.0	280.6	247.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	145.9	147.1	134.4	79.0	79.4	82.3	59.3	60.0	43.6
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	5.2	5.5	5.6	3.7	3.7	3.5	1.5	1.7	1.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	27.5	26.5	25.8	13.7	13.8	14.8	12.2	11.1	10.6
521	Food - Produits alimentaires	20.4	19.1	17.6	10.8	10.8	10.5	9.2	8.0	7.1
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	7.3	8.2	6.8	3.9	4.5	3.6	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	6.2	7.4	5.6	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	11.6	11.8	10.4	3.9	4.2	4.8	7.6	7.5	4.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	23.3	23.6	22.9	10.6	10.2	12.5	11.7	12.7	9.1
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	15.5	16.2	11.4	5.8	5.4	4.4	9.4	10.4	6.4
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	40.0	39.2	35.8	24.6	24.5	25.1	12.9	12.1	6.4
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. électro. & électro.	12.8	13.0	12.7	9.1	9.3	9.8	3.0	3.2	1.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	307.3	313.9	290.1	74.9	77.7	71.3	216.7	220.6	204.3
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	104.2	106.9	91.9	21.7	23.7	19.3	80.4	81.8	69.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	77.8	80.7	71.0	18.3	20.2	17.1	57.4	59.0	51.4
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	22.6	22.6	17.1	3.5	3.5	2.2	19.1	19.1	14.0
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	38.5	39.9	40.7	10.0	10.5	8.3	26.2	27.1	28.1
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	14.4	15.0	13.1	2.5	2.4	1.9	10.0	10.5	8.5
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	14.9	15.3	14.7	5.3	5.4	6.3	8.5	8.8	6.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	71.6	72.2	69.7	18.2	17.9	20.0	47.9	48.3	46.0
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	28.4	29.3	24.2	8.8	9.0	8.3	15.4	15.7	12.7
633	Gasoline service stations - Stations-service	12.6	13.9	14.5	2.0	2.2	2.7	9.6	10.5	11.8
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	31.7	32.4	35.3	6.1	6.4	4.7	25.4	25.9	30.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	146.6	147.4	150.2	108.4	109.2	113.8	29.8	29.0	25.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	111.1	112.8	110.8	84.7	86.1	86.3	20.1	19.6	17.5
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	73.8	75.1	70.4	55.9	57.5	53.7	15.5	15.2	14.4
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	3.2	3.2	3.6	2.4	2.4	3.4	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	8.2	7.9	12.0	6.1	5.9	10.7	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	21.9	22.7	20.4	17.5	17.7	15.9	1.9	1.9	2.0
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	4.0	3.9	4.5	2.7	2.6	2.6	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	35.5	34.6	39.4	23.7	23.0	27.5	9.7	9.4	8.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	18.5	18.4	16.2	10.4	10.4	9.7	7.0	6.8	6.1
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	17.0	16.2	23.2	13.4	12.7	17.8	2.7	2.6	2.2
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	890.7	916.8	901.3	383.5	408.6	397.4	479.9	480.1	478.8
771-779	Business services - Services aux entreprises	126.7	124.2	126.0	66.3	65.5	67.8	49.8	47.2	54.6
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	16.3	15.0	6.0	...	...	...	8.0	7.4	2.9
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv. - Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	18.5	19.1	24.6	8.7	9.0	8.6	8.9	9.3	15.2
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	188.9	216.4	190.7	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	116.3	135.4	117.5	74.3	80.5	77.6	41.5	53.7	39.3
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	24.2	29.6	26.1	15.5	16.5	16.2	7.5	11.7	8.6
853*	University education - Enseignement universitaire	40.3	42.9	41.3	15.2	16.7	16.1	24.8	25.9	25.0
854	Library services - Bibliothèques	2.1	2.1	2.4	1.1	1.1	1.3	0.9	0.9	1.1
855	Museums & archives - Musées et archives	2.7	2.5	2.5	0.9	0.9	1.0	1.7	1.5	1.5
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	293.4	295.3	301.1	66.4	65.9	70.0	222.9	225.7	229.1
861	Hospitals - Hôpitaux	175.6	174.2	176.2	39.8	40.0	41.3	135.8	134.3	134.9
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	50.2	48.8	51.8	8.5	7.8	4.9	38.5	38.2	46.5
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	25.9	30.6	27.7	1.2	0.9	4.9	24.3	29.4	21.6
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	16.6	17.3	19.7	6.0	6.2	9.7	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	159.1	159.0	166.4	26.8	26.7	31.3	128.1	129.8	128.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Concluded - fin									
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	34.8	31.6	41.3	7.6	6.2	11.7	24.4	23.6	26.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	124.4	127.4	125.1	19.2	20.5	19.6	103.7	106.2	101.9
961-999 972	Miscellaneous services - Services divers Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	122.5	121.9	117.1	41.6	42.0	42.9	74.9	72.5	63.4
		6.0	5.3	5.5	...	...	...	3.7	3.2	3.4
812-837	Public administration - Administration publique	181.6	180.9	179.8	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	55.1	55.4	55.3	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	66.5	66.1	66.5	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	60.0	59.5	57.9	43.5	43.1	41.8	16.5	16.4	16.2
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	1,833.9	1,876.0	1,819.1	908.0	939.2	923.5	854.8	859.0	821.2
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	2,452.6	2,508.6	2,434.0	1,107.1	1,140.7	1,128.6	1,252.4	1,266.6	1,205.8
	ONTARIO									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	8.8	9.2	10.3	3.1	3.1	3.2	4.9	5.1	5.8
041 051	Logging - Exploitation forestière Forestry services - Services forestiers	5.1	5.5	6.4	1.2	1.1	1.3	3.1	3.5	3.9
		3.8	3.7	3.9	1.9	2.0	1.9	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	22.5	22.4	21.5	7.8	8.0	7.8	14.1	13.9	13.5
061-063	Mining - Mines	15.3	15.2	14.6	5.3	5.3	4.9	10.0	9.8	9.6
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablières	3.7	3.7	3.9	1.0	1.1	1.4	2.4	2.4	2.5
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	3.0	2.9	2.1	1.2	1.3	1.0	1.6	1.4	1.0
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	752.1	750.3	754.6	245.3	242.4	254.7	471.4	471.7	471.2
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	315.2	311.1	305.2	113.3	110.8	109.9	177.7	177.2	175.9
DURABLE	Durable goods - Biens durables	436.9	439.2	449.4	132.0	131.6	144.8	293.7	294.5	295.3
101-109	Food - Aliments	70.7	69.8	69.6	21.2	20.9	20.3	45.3	45.0	44.9
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	16.3	16.5	15.2	3.7	3.7	2.8	11.6	11.9	11.5
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	7.6	7.5	8.3	2.3	2.3	1.8	5.4	5.2	6.4
104	Dairy products - Produits laitiers	7.7	7.6	7.6	3.0	3.0	2.5	4.3	4.2	4.6
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	6.4	6.2	5.8	2.8	2.7	2.2	3.0	3.1	2.6
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	13.2	13.0	12.4	...	...	...	9.2	9.3	8.8
109	Other food products - Autres produits alimentaires	12.1	11.8	13.8	3.7	3.7	5.6	7.3	7.0	7.1
111-114	Beverages - Boissons	10.2	10.1	8.6	3.0	2.9	2.0	6.8	6.7	6.2
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	8.7	8.7	6.7	2.9	2.8	1.8	5.7	5.8	4.8
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	26.5	26.1	22.1	8.2	8.0	5.8	17.4	17.1	15.9
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.6	5.6	9.0	0.9	0.9	1.7	4.2	4.3	6.8
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	6.7	6.8	7.5	2.2	2.2	1.8	4.4	4.4	5.5
191-199	Textile products - Produits du textile	9.6	10.0	9.1	2.2	2.3	3.2	6.0	6.1	5.6
243-249	Clothing - Habillement	22.8	22.7	21.8	4.2	4.0	4.2	12.5	12.6	12.4
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	10.8	11.0	9.2	...	...	...	5.8	5.9	5.2
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	4.5	4.5	5.6	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	20.9	20.8	19.8	4.0	4.2	4.2	15.7	15.6	14.0
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	5.3	5.4	4.0	0.8	0.8	0.9	4.5	4.5	3.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contreplaqués	2.4	2.4	2.1	0.3	0.3	0.3	2.0	2.1	1.8
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	8.5	8.4	10.5	1.8	1.9	2.1	6.2	6.1	6.9
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	17.7	17.5	18.7	3.9	3.9	4.9	12.6	12.4	12.5
261	Household furniture - Meubles de maison	6.1	6.0	5.8	1.0	1.1	1.5	4.3	4.4	3.8
264	Office furniture - Meubles de bureau	5.1	5.0	5.4	1.4	1.4	1.3	3.4	3.4	3.6
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	32.1	32.4	33.6	8.0	7.9	8.5	23.8	24.2	24.3
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	14.7	14.7	16.2	3.3	3.3	3.4	11.4	11.4	12.7
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	8.7	9.1	7.6	2.4	2.5	1.9	6.2	6.6	5.7
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	69.0	67.3	63.3	28.4	27.8	28.0	31.5	31.3	28.9
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	17.8	16.7	16.1	8.0	7.8	8.1	4.8	4.7	4.4
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	46.9	46.9	47.9	12.3	12.4	12.9	34.2	34.1	34.7
291	Primary steel - Sidérurgie	26.6	26.4	28.0	7.1	7.1	7.5	19.5	19.3	20.5
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	3.0	2.8	3.1	0.7	0.7	0.8	2.3	2.0	2.4
294	Iron foundries - Fonderies de fer	3.4	3.3	3.5	0.7	0.7	0.8	2.7	2.6	2.7
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	5.0	5.5	5.2	1.6	1.7	1.7	3.4	3.7	3.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.3	3.4	3.3	0.9	0.9	1.0	2.4	2.4	2.3
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	1.4	1.4	1.4	0.3	0.3	0.4	1.0	1.0	1.0
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	4.2	4.2	3.5	0.8	0.9	0.8	2.9	2.9	2.5
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	67.1	67.8	72.5	18.5	18.9	21.6	45.4	45.7	50.1
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	2.4	3.0	3.1	1.4	1.9	1.3	1.0	1.0	1.8
302	Fabricated structural metal products - Eléments de charpentes en métal	4.2	4.1	4.8	1.6	1.6	1.7	2.5	2.3	3.1
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matricage, revêtement des métaux	17.1	17.3	16.6	4.5	4.8	4.8	12.4	12.2	11.7
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	6.6	6.4	8.4	1.7	1.6	2.6	4.2	4.1	5.7
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	11.5	11.4	14.0	2.8	2.7	3.7	8.3	8.2	10.2
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	8.4	8.3	7.8	1.6	1.1	2.0	6.0	6.3	5.7
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	7.1	7.8	7.2	2.2	2.3	2.6	4.8	5.5	4.5
311-319	Machinery - Machinerie	33.4	32.6	33.6	10.8	10.7	13.5	21.4	20.6	18.2
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	1.7	1.8	2.1	0.3	0.3	0.6	1.4	1.4	1.4
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. comm. de réfrigération & climatisat.	2.4	2.3	2.0	0.6	0.6	0.7	1.7	1.7	1.3
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	29.3	28.5	29.6	9.9	9.8	12.2	18.3	17.6	15.5
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	135.3	137.1	128.3	30.0	30.0	29.1	104.8	106.7	98.9
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	10.7	10.8	13.0	4.9	5.0	5.1	5.8	5.8	7.8
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	45.6	46.2	42.1	7.9	7.9	7.0	37.7	38.3	35.1
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	70.2	71.4	64.4	14.7	14.6	13.8	55.1	56.4	50.6
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	3.8	3.7	3.9	1.5	1.5	1.4	2.3	2.2	2.5
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	64.5	64.3	68.9	30.8	30.8	31.7	32.4	32.4	35.4
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	3.8	3.9	3.7	1.1	1.1	0.9	2.8	2.9	2.8
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	27.0	26.6	27.0	14.1	14.1	14.5	12.2	11.9	12.0
336	Office, store & business machines - Machines pour bureau, magasins & commerces	6.7	6.7	11.1	5.1	5.1	7.1	1.2	1.1	3.5

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	11.5	11.5	9.8	4.5	4.4	3.7	6.9	7.0	6.2
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	3.4	3.7	3.9	1.2	1.3	1.6	2.2	2.3	2.3
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	19.8	19.9	22.7	7.0	6.9	8.1	12.4	12.4	14.3
352	Cement - Ciment	0.9	0.9	1.0	0.3	0.3	0.3	0.6	0.6	0.7
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	2.6	2.6	3.1	0.8	0.8	0.7	1.8	1.8	2.3
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	5.3	5.3	5.3	1.5	1.5	1.3	3.6	3.7	3.9
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	6.2	6.2	5.9	5.3	5.3	4.7	0.9	0.9	1.2
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	45.2	43.6	46.2	25.9	24.7	26.9	18.2	17.8	18.6
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	10.8	10.6	12.0	7.6	7.6	8.3	3.1	3.0	3.6
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	3.3	3.3	3.0	2.0	1.9	1.3	1.3	1.3	1.6
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	5.0	5.0	5.7	2.2	2.4	2.9	2.5	2.3	2.6
401-449	Construction - Construction	157.9	156.7	180.3	45.6	43.9	48.6	100.4	99.6	117.0
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	36.8	35.0	36.3	12.1	11.0	12.2	21.6	20.7	21.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	25.4	25.8	24.9	5.5	5.7	5.0	17.9	18.4	18.2
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	92.0	92.1	113.4	24.6	24.2	27.8	60.5	59.8	75.3
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	996.6	993.6	1,025.0	330.5	326.3	345.6	616.8	616.1	634.2
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	285.9	291.8	304.1	159.5	159.1	172.7	99.5	101.7	106.2
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	133.1	139.2	145.0	50.8	50.2	57.3	60.7	63.2	66.7
451	Air transport - Transport aérien	15.7	17.1	17.1	10.4	10.8	11.6	2.3	3.2	2.2
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	15.9	15.8	16.8	5.9	6.0	6.2	6.4	6.3	6.8
454	Water transport - Transport par eau	3.0	3.1	4.6	0.7	0.6	0.5	2.0	2.2	2.9
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	1.3	1.4	1.8	1.0	1.1	1.3	0.3	0.3	0.5
456	Truck transport - Camionnage	36.0	36.0	42.6	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	28.0	34.1	25.5	5.6	5.3	6.1	17.0	18.1	16.5
481-484	Communication - Communications	97.5	97.6	100.9	80.0	79.9	84.1	12.8	12.8	12.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électricité, gaz, eau)	55.3	55.0	58.2	28.7	29.0	31.3	26.0	25.8	26.7
491	Electric power systems - Énergie électrique	37.8	38.1	42.2	21.2	21.5	24.4	16.4	16.5	17.7
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	7.2	7.3	6.9	4.9	4.9	4.6	2.3	2.4	2.2
493	Water systems - Distribution d'eau	3.6	3.6	3.5	1.1	1.1	1.1	2.4	2.4	2.5
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.c.a.	6.7	5.9	5.5	1.5	1.4	1.2	4.9	4.5	4.4
501-592	Trade - Commerce	766.4	782.7	774.5	248.1	256.1	271.8	458.3	466.2	441.4
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	233.9	242.5	270.5	135.8	141.5	154.4	86.7	88.3	90.9
501-501	Farm products - Produits agricoles	2.6	2.4	4.5	1.1	0.8	1.7	1.2	1.5	2.3
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	7.6	7.6	5.8	3.8	3.8	4.2	3.6	3.6	1.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	31.4	32.6	45.2	16.1	17.5	21.7	13.3	12.9	18.8
521	Food - Produits alimentaires	19.9	20.5	30.6	9.9	9.9	9.5	8.9	9.8	16.7
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	2.9	3.3	6.8	0.8	0.7	4.4	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	8.1	8.0	10.1	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	20.8	21.5	23.6	11.3	11.8	11.1	9.2	9.2	11.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	38.8	39.2	49.5	17.0	17.3	21.0	20.9	21.0	19.9
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	9.3	10.1	11.0	6.1	6.7	6.9	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	24.7	24.0	33.3	8.6	8.3	10.9	15.7	15.3	14.3
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	81.5	84.8	84.4	60.4	63.1	61.4	16.2	16.8	17.1
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fourn. électric. électro.	37.5	37.8	37.4	30.1	30.4	30.6	5.0	5.5	4.1
601-692	Retail trade - Commerce de détail	532.5	540.2	504.0	112.3	114.6	117.4	371.6	377.8	350.4
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	178.3	182.2	159.7	23.7	24.5	25.6	144.5	146.5	125.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	132.8	135.8	118.8	14.4	15.1	14.0	112.8	113.8	100.6
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	34.7	35.6	29.2	5.2	5.2	7.1	27.3	28.3	20.0
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	43.2	44.3	44.2	9.0	9.2	10.8	28.7	29.9	29.3
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	31.9	33.1	24.5	12.2	12.9	10.3	12.5	12.9	11.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	110.9	113.4	105.1	29.3	30.1	32.2	62.1	64.2	58.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	41.3	41.6	40.4	13.4	13.3	13.8	15.3	15.4	16.0
633	Gasoline service stations - Stations-service	20.1	20.8	22.2	3.6	3.9	5.2	15.1	15.4	16.7
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	79.5	81.3	89.6	14.0	14.1	14.8	64.8	66.8	74.0
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	280.4	279.8	306.5	210.7	210.0	231.7	49.0	47.8	45.9
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	204.7	204.8	215.5	167.4	167.3	178.7	26.7	26.8	27.1
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	115.5	116.4	123.4	94.6	95.1	100.5	20.3	20.7	22.4
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	11.1	10.9	11.4	10.6	10.5	10.8	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	13.6	13.7	19.4	11.4	11.4	14.9	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	49.1	49.4	48.0	39.2	39.5	42.3	3.5	3.5	0.7
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	15.3	14.5	13.4	11.6	10.8	10.1	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	75.7	75.0	91.0	43.3	42.7	53.0	22.3	21.0	18.7
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	40.9	38.6	44.2	20.1	19.1	26.9	17.0	16.2	14.8
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	34.8	36.4	46.8	23.2	23.5	26.2	5.3	4.8	4.0
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	1,430.8	1,467.3	1,414.2	644.5	681.3	634.2	703.5	704.0	698.6
771-779 771	Business services - Services aux entreprises Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	226.0	225.0	208.7	137.3	138.6	134.2	71.9	68.5	61.1
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	29.3	26.5	23.0	...	...	...	20.3	18.6	17.6
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv. - Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	23.3	23.4	26.5	17.2	18.1	22.8	...	...	...
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	39.3	39.5	31.9	27.6	27.6	25.7	10.8	10.2	5.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	26.4	26.2	25.7	22.9	23.1	20.2	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	304.9	337.5	299.4	...	...	...	...	...	...
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	188.2	219.1	184.0	136.3	141.9	132.6	51.7	76.7	50.0
		36.6	37.5	33.8	15.8	17.0	15.0	20.0	19.9	18.3

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Concluded - fin									
853*	University education - Enseignement universitaire	63.5	64.3	61.5	21.1	20.9	19.5	40.0	40.9	39.5
854	Library services - Bibliothèques	10.3	10.4	10.7	4.7	4.7	5.3	5.5	5.7	5.4
855	Museums and archives - Musées et archives	4.2	4.1	3.0	3.1	3.0	1.8	1.1	1.0	1.2
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	410.5	417.1	431.3	107.0	109.3	112.1	286.9	292.5	301.7
861	Hospitals - Hôpitaux	176.8	177.8	192.9	14.9	15.1	23.7	155.5	156.4	164.3
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	76.0	77.9	88.4	20.7	20.6	23.8	52.4	54.8	58.9
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	33.0	34.5	31.3	13.9	15.2	13.0	17.9	18.0	16.3
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	52.4	54.6	52.0	21.1	21.4	20.6	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	273.8	273.8	264.4	37.1	38.1	38.1	217.2	216.8	207.7
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	48.3	51.1	50.7	6.8	7.4	8.3	38.4	39.5	40.4
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	225.5	222.7	213.7	30.2	30.6	29.8	178.7	177.4	167.4
961-999	Miscellaneous services - Services divers	215.6	213.9	210.4	69.4	69.2	64.5	120.2	118.8	119.0
812-837	Public administration - Administration publique	262.3	262.5	271.3	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	111.8	113.2	119.4	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	66.2	64.0	66.8	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	84.3	85.4	85.2	64.1	65.3	64.8	20.2	20.0	20.4
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	2,970.6	3,029.1	3,012.5	1,475.9	1,519.4	1,529.3	1,304.8	1,314.1	1,286.1
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	3,967.1	4,022.6	4,037.5	1,806.4	1,845.7	1,874.8	1,921.5	1,930.2	1,920.3
	MANITOBA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.8	0.8	0.9	0.5	0.5	0.6	0.1	0.0	0.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.9	4.0	4.3	1.0	1.0	1.2	2.9	3.0	3.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	49.9	49.9	50.8	13.5	13.6	14.4	33.2	33.2	33.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	25.6	25.6	25.7	6.6	6.6	6.6	16.4	16.4	16.7
DURABLE	Durable goods - Biens durables	24.3	24.3	25.1	6.9	7.0	7.8	16.8	16.8	16.9
101-109	Food - Aliments	7.7	7.6	7.5	1.9	1.9	1.9	5.7	5.5	5.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	3.4	3.3	3.4	0.9	1.0	0.8	2.4	2.3	2.5
104	Dairy products - Produits laitiers	0.8	0.8	0.8	0.2	0.2	0.2	0.6	0.6	0.6
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	0.8	0.7	0.7	0.3	0.3	0.4	0.5	0.4	0.3
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.9	0.9	0.8	...	...	...	0.8	0.7	0.7
111-114	Beverages - Boissons	0.8	0.8	0.7	0.0	0.2	0.1	0.6	0.6	0.5
243-249	Clothing - Habillement	5.3	5.3	5.0	0.7	0.8	0.5	2.5	2.5	2.6
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	1.8	1.8	1.8	...	...	...	1.0	1.0	1.1
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	2.7	2.7	2.5	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	5.8	5.9	7.2	2.0	2.0	2.2	3.6	3.7	4.7
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	2.0	2.0	2.8	0.9	0.9	1.0	1.0	1.1	1.6
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	4.0	3.8	3.7	1.2	1.2	1.2	2.7	2.6	2.6
311-319	Machinery - Machinerie	2.6	2.7	2.7	0.7	0.7	0.8	1.9	2.0	1.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.6	6.5	6.7	2.3	2.3	2.4	4.3	4.2	4.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	12.9	11.9	15.4	2.5	2.4	2.8	9.7	8.8	12.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.5	2.6	3.0	0.7	0.6	0.9	2.5	1.8	2.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.5	2.4	2.8	0.4	0.3	0.3	2.0	2.1	2.5
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	6.7	6.6	9.3	1.3	1.4	1.4	5.0	4.9	7.4
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	73.6	72.7	77.6	21.5	21.7	23.0	48.0	47.1	50.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	42.9	43.0	43.6	20.5	20.7	21.4	16.7	16.9	18.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepasage	25.9	26.2	25.5	9.7	9.8	9.6	11.3	11.8	12.3
451	Air transport - Transport aérien	2.8	2.9	2.8	2.1	2.2	1.9	0.3	0.3	0.4
481-484	Communication - Communications	10.9	10.7	12.0	6.7	6.7	7.7	3.3	3.3	3.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	6.1	6.1	6.1	4.0	4.2	4.1	2.0	1.9	1.9
501-692	Trade - Commerce	68.6	69.4	66.2	20.2	19.4	20.1	44.4	45.6	42.2
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	20.5	20.7	20.7	10.6	10.7	11.1	8.2	8.2	8.1
501-501	Farm products - Produits agricoles	1.8	1.8	2.3	1.3	1.3	1.4	0.4	0.5	0.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.7	2.8	2.8	1.0	1.0	0.9	1.5	1.5	1.6
521	Food - Produits alimentaires	2.3	2.4	2.0	0.9	0.9	0.6	1.3	1.3	1.4
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.7	2.7	2.8	1.3	1.3	2.1	1.2	1.2	0.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	3.5	3.3	2.8	1.7	1.7	1.0	1.3	1.2	1.3
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	4.8	5.1	5.0	3.3	3.5	3.5	1.1	1.0	0.9
601-692	Retail trade - Commerce de détail	48.1	48.7	45.5	9.5	8.7	8.9	36.2	37.4	34.1
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	15.9	15.2	14.0	1.8	1.6	1.5	13.7	13.3	11.9
601	Food stores - Magasins d'alimentation	13.0	12.3	11.9	1.1	0.9	0.9	11.5	11.2	10.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & fils	4.4	4.5	4.2	0.9	0.9	0.8	3.2	3.3	3.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	10.4	11.1	9.7	2.5	2.4	2.6	6.6	7.3	6.1
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.3	3.4	3.6	1.2	1.3	1.4	1.5	1.5	1.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.2	3.4	3.2	0.5	0.3	0.4	2.5	2.7	2.7
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.8	8.8	8.8	1.5	1.3	1.5	7.3	7.5	7.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	26.1	25.6	24.8	19.5	19.2	17.7	4.3	4.4	4.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	19.6	19.5	19.2	16.7	16.4	15.7	2.2	2.2	2.9
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	9.9	9.9	9.0	8.3	8.4	7.1	1.6	1.5	1.9
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	6.6	6.6	6.7	5.9	5.9	6.2	0.4	0.4	0.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	6.5	6.1	5.6	2.8	2.7	2.0	2.2	2.2	2.0
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	3.5	3.0	2.4	1.6	1.4	1.2	0.6	0.6	0.6
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	139.3	148.7	136.7	54.2	62.8	53.3	80.7	80.9	78.8
771-779	Business services - Services aux entreprises	13.2	13.4	13.7	7.8	7.6	7.5	5.0	5.3	5.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	28.6	37.1	25.9	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	19.1	27.8	16.4	12.7	14.8	10.8	6.4	12.8	5.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
thousands - milliers										
MANITOBA - Concluded - fin										
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	48.9	49.4	48.8	9.2	9.5	11.1	39.1	39.1	37.0
861	Hospitals - Hôpitaux	24.0	23.8	23.9	2.1	2.1	2.7	21.9	21.8	21.2
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	11.9	11.8	10.5	1.5	1.4	1.0	10.4	10.3	9.5
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	6.2	6.7	5.8	2.0	1.9	2.3	4.2	4.6	3.4
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	27.8	28.0	27.5	2.4	2.4	2.6	24.8	25.3	24.5
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	20.1	20.6	19.7	1.8	1.7	1.7	17.9	18.5	17.6
961-999	Miscellaneous services - Services divers	20.9	20.8	20.8	7.1	7.2	6.9	10.9	10.6	11.1
812-837	Public administration - Administration publique	30.4	30.2	30.7	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	12.2	12.2	12.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	11.5	11.3	11.9	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	6.7	6.7	6.4	6.2	6.1	5.8	0.6	0.5	0.6
451-484	Service producing industries -									
501-999	Branches productrices de services	301.3	310.7	295.9	138.0	145.6	136.0	146.7	148.4	145.0
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	375.0	383.4	373.5	159.5	167.3	159.0	194.7	195.4	195.9
SASKATCHEWAN										
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.9	0.8	0.7	0.1	0.1	0.1	0.6	0.6	0.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	6.7	7.5	7.6	2.6	2.6	2.8	3.8	4.5	4.4
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.2	2.3	1.8	0.6	0.7	0.7	1.2	1.3	1.0
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	22.0	21.5	22.4	7.1	7.0	8.1	13.9	13.4	13.4
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	11.7	11.3	13.2	4.4	4.3	5.1	6.7	6.2	7.3
DURABLE	Durable goods - Biens durables	10.3	10.2	9.2	2.7	2.8	2.9	7.2	7.1	6.1
101-109	Food - Aliments	4.2	4.1	4.8	1.4	1.4	1.8	2.7	2.6	2.9
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.1	2.1	2.0	0.4	0.4	0.3	1.7	1.7	1.7
111-114	Beverages - Boissons	0.4	0.4	0.8	0.1	0.1	0.4	0.3	0.3	0.5
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	3.3	3.0	3.6	1.5	1.4	1.6	1.6	1.3	1.8
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	1.6	1.6	1.7	1.0	0.9	1.0	0.5	0.5	0.5
311-319	Machinery - Machinerie	2.9	2.9	2.3	0.6	0.6	0.6	2.2	2.2	1.7
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.4	2.4	1.8	0.4	0.4	0.4	1.9	2.0	1.4
401-449	Construction - Construction	13.2	12.6	12.3	1.7	1.7	1.8	10.1	9.4	9.4
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.6	2.2	2.2	0.3	0.3	0.3	2.1	1.8	1.7
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.4	2.3	2.7	0.3	0.3	0.3	2.1	1.9	2.4
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.8	7.8	7.1	0.9	1.0	1.1	5.8	5.7	5.3
041-449	Goods producing industries -									
491-499	Branches productrices de biens	47.4	47.0	47.4	15.3	15.3	16.6	29.1	28.5	28.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Continued - suite									
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	28.8	29.2	29.6	17.2	17.8	17.5	7.4	7.1	6.6
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	15.4	15.2	15.9	5.4	5.5	5.2	6.2	5.8	5.6
456	Truck transport - Camionnage	4.9	4.4	5.9	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	8.8	9.5	9.1	8.0	8.5	8.4	0.4	0.6	0.5
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.6	4.5	4.6	3.8	3.8	3.8	0.8	0.7	0.6
501-692	Trade - Commerce	62.0	60.4	59.4	18.2	17.3	16.6	38.6	37.9	37.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	19.8	19.2	18.1	9.6	9.4	8.6	8.5	8.3	8.0
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	2.2	2.4	2.0	0.7	0.8	0.7	1.3	1.4	1.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.3	2.3	3.1	1.2	1.2	1.2	1.1	1.1	1.8
521	Food - Produits alimentaires	2.0	2.0	2.6	1.0	1.0	0.9	1.0	1.0	1.6
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.1	1.8	1.8	1.2	1.1	1.2	0.6	0.5	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.7	2.7	2.3	1.4	1.4	1.0	1.3	1.3	1.2
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.8	1.8	1.3	0.9	0.8	0.5	0.9	1.0	0.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	6.4	5.9	5.2	3.2	3.3	2.9	2.5	2.0	1.9
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	2.8	2.5	2.3	1.1	1.1	0.8	1.4	1.1	1.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	42.2	41.1	41.3	8.6	7.9	8.0	30.0	29.6	29.5
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	12.1	11.2	10.9	1.5	1.2	1.2	10.3	9.7	9.3
601	Food stores - Magasins d'alimentation	9.5	9.1	8.5	0.9	0.7	0.7	8.4	8.1	7.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	12.4	11.9	12.4	3.5	3.0	3.6	6.9	6.9	6.6
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	4.3	3.9	4.7	1.9	1.4	2.5	1.4	1.6	1.3
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.4	3.4	3.7	0.3	0.3	0.3	2.9	2.8	3.0
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.0	8.0	8.6	0.8	0.9	0.9	7.0	7.0	7.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	19.1	19.8	20.0	13.5	14.0	13.8	3.3	3.5	4.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	13.3	13.7	14.3	10.3	10.6	10.2	1.9	1.9	3.0
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	8.0	8.6	9.0	6.3	6.8	7.0	1.6	1.7	2.1
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	3.6	3.5	2.9	2.6	2.6	1.9	0.1	0.1	0.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.8	6.1	5.8	3.2	3.4	3.6	1.5	1.6	1.2
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.6	3.0	3.2	1.3	1.5	1.9	0.5	0.5	0.5
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	117.8	126.4	117.2	42.8	52.0	41.9	70.4	69.9	70.2
771-779	Business services - Services aux entreprises	9.1	9.4	10.4	4.6	4.9	5.3	3.8	3.8	4.2
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	1.9	1.8	1.8	1.0	1.1	1.0	0.7	0.5	0.4
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	24.6	33.1	21.2	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	13.4	20.9	9.2	9.5	12.8	5.6	3.8	8.0	3.6
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	42.6	43.4	46.3	8.1	8.4	10.2	33.7	34.1	35.0
861	Hospitals - Hôpitaux	19.6	19.5	20.6	0.9	0.9	0.9	18.6	18.6	19.7
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	11.7	11.7	11.6	0.9	1.0	1.6	10.7	10.6	9.7
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	5.0	6.1	5.8	3.3	3.4	2.8	1.7	2.6	2.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Concluded - fin									
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	25.8	25.2	23.6	2.6	2.7	2.1	22.3	21.7	20.1
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	17.1	16.9	15.1	1.9	1.9	1.3	14.7	14.6	13.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	15.7	15.4	15.7	3.8	3.9	4.0	9.8	9.4	9.9
812-837	Public administration - Administration publique	25.9	25.7	26.6	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.5	8.5	8.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	9.3	9.1	10.6	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	8.1	8.1	7.6	7.0	7.0	6.4	1.1	1.1	1.2
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	249.1	257.0	248.3	112.7	121.8	111.1	120.1	118.8	119.2
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	296.5	304.0	295.7	128.0	137.1	127.7	149.1	147.3	147.4
	ALBERTA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.5	2.6	2.9	0.7	0.9	1.1	1.4	1.4	1.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carières et puits de pétrole	52.2	54.4	61.8	32.6	33.2	37.6	18.1	19.4	21.2
061-063	Mining - Mines	2.9	2.9	3.0	0.8	0.9	1.0	2.0	2.0	1.9
063	Coal mines - Mines de charbon	2.5	2.6	2.8	0.7	0.7	0.9	1.8	1.8	1.8
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	30.4	30.1	38.1	24.8	25.1	29.9	5.3	4.7	8.1
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	17.5	19.9	19.9	6.5	6.9	6.5	9.8	11.7	10.7
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	88.3	87.9	86.3	32.5	32.3	33.0	52.6	52.5	50.0
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	43.6	44.2	43.4	18.9	18.7	17.9	23.0	23.8	24.1
DURABLE	Durable goods - Biens durables	44.7	43.7	42.9	13.6	13.5	15.1	29.6	28.7	25.9
101-109	Food - Aliments	14.1	14.4	14.5	4.0	3.9	3.5	9.6	10.0	10.6
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	5.9	5.9	5.6	1.0	1.1	0.8	4.8	4.8	4.7
104	Dairy products - Produits laitiers	1.6	1.7	2.2	0.8	0.7	0.9	0.7	1.0	1.3
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	2.1	2.2	1.6	1.0	1.1	0.8	1.0	1.1	0.8
111-114	Beverages - Boissons	1.2	1.4	1.7	0.3	0.4	0.4	0.9	1.0	1.2
251-259	Wood - Bois	7.5	7.1	6.5	1.5	1.4	1.5	5.6	5.2	4.9
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	3.2	2.9	2.9	0.5	0.5	0.5	2.4	2.2	2.4
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	9.5	9.5	8.3	4.2	4.1	4.2	4.8	4.9	3.9
281	Commercial printing - Impression commerciale	3.5	3.5	2.5	1.4	1.4	1.0	1.9	2.0	1.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	3.6	3.7	3.9	1.8	1.8	2.1	1.8	1.8	1.7
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	3.6	3.5	3.1	0.9	1.0	0.9	2.6	2.6	2.1
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	9.5	9.5	9.2	2.1	2.1	2.2	7.0	7.0	6.3
311-319	Machinery - Machinerie	5.9	5.9	6.7	1.9	1.9	3.0	3.8	3.9	3.3
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	4.4	4.1	4.8	0.8	0.8	1.5	3.4	3.2	3.2
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	3.3	3.5	4.2	2.5	2.5	2.3	0.8	0.9	1.9
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	6.7	6.7	6.1	5.2	5.1	4.7	1.5	1.5	1.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	58.2	56.6	56.7	10.8	11.9	12.8	42.8	40.2	39.0
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	10.5	10.6	11.5	2.6	3.1	2.8	7.1	6.7	7.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	13.2	11.9	13.3	2.0	2.2	3.7	10.6	9.3	9.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	32.9	32.6	30.7	5.4	5.9	5.6	24.5	23.8	21.9
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	215.2	215.4	222.3	85.8	87.5	93.9	119.7	118.4	116.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	89.0	88.7	88.6	49.1	49.4	52.1	31.0	29.4	28.2
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	52.2	51.6	49.5	21.6	21.8	21.8	23.3	21.8	20.2
451	Air transport - Transport aérien	4.7	4.6	5.1	3.7	3.7	3.8	0.7	0.7	0.7
456	Truck transport - Camionnage	17.7	16.5	13.2	...	...	...	...	...	...
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	5.6	5.5	6.3	5.4	5.4	5.8	0.1	0.1	0.5
481-484	Communication - Communications	22.7	23.1	24.5	18.2	18.4	20.8	2.8	2.9	2.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	14.1	14.0	14.6	9.2	9.2	9.5	4.8	4.7	5.0
491	Electric power systems - Énergie électrique	7.6	7.5	7.8	5.6	5.6	5.7	2.0	2.0	2.1
501-692	Trade - Commerce	177.0	175.2	178.0	53.4	52.4	55.9	109.8	109.6	110.0
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	55.6	54.8	55.1	29.2	29.6	33.2	21.5	20.5	18.5
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	3.9	4.0	3.7	2.5	2.7	2.7	1.2	1.2	1.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	6.1	6.3	6.9	2.1	2.4	2.4	3.6	3.5	4.0
521	Food - Produits alimentaires	3.7	4.0	5.3	1.3	1.5	1.6	2.3	2.2	3.4
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	5.8	5.6	6.7	3.1	3.2	3.8	2.1	1.7	2.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	11.2	11.1	10.8	6.1	6.3	6.5	4.9	4.6	3.8
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	20.0	19.3	19.2	11.4	11.2	12.9	6.3	6.2	5.1
601-692	Retail trade - Commerce de détail	121.4	120.4	122.9	24.2	22.8	22.7	88.3	89.1	91.5
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	38.4	38.9	35.9	4.0	3.8	3.0	33.4	34.1	31.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	30.8	31.4	28.2	2.3	2.2	1.5	27.7	28.4	25.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	10.9	11.1	11.8	2.4	2.4	2.3	7.5	7.8	8.9
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	5.1	5.1	4.9	1.5	1.5	2.2	2.1	2.2	2.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	27.2	26.2	30.2	7.3	7.2	7.8	15.6	15.0	17.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	10.6	10.6	10.8	4.0	3.9	4.0	4.1	4.0	4.7
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.9	3.7	7.2	0.4	0.4	0.7	3.0	3.0	6.3
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	20.5	20.7	21.9	2.9	2.9	1.9	17.5	17.7	19.8
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	49.8	50.0	53.2	34.6	34.4	38.2	9.7	9.8	9.0
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	35.0	34.8	37.0	27.3	27.2	29.1	5.3	5.2	5.4
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	22.2	22.1	22.6	18.4	18.3	19.0	3.8	3.8	3.6
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	3.5	3.4	4.5	2.0	1.9	2.8	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	5.5	5.5	6.2	4.4	4.4	4.9	0.3	0.3	0.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	14.8	15.2	16.2	7.3	7.2	9.1	4.5	4.6	3.6
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	8.3	8.5	6.3	3.5	3.5	3.3	3.4	3.6	2.2
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	6.5	6.7	9.9	3.8	3.7	5.8	1.1	1.0	1.4

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
	ALBERTA - Continued - suite	thousands - milliers								
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	379.3	387.1	373.9	156.6	167.1	154.7	198.8	197.2	200.1
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	52.8	52.1	50.4	28.2	27.3	28.0	17.3	17.8	17.9
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	74.6	86.3	73.3	...	...	...	...	...	...
853*	University education - Enseignement universitaire	45.2	55.7	43.0	30.4	31.8	30.6	14.7	23.6	12.5
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	15.7	16.0	16.0	5.0	5.1	5.1	10.5	10.6	10.6
861	Hospitals - Hôpitaux	103.9	107.1	108.2	32.3	32.8	31.4	69.4	72.1	73.4
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	58.3	58.3	60.3	13.9	13.9	14.2	44.4	44.4	46.1
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	6.9	7.2	8.3	1.8	1.6	1.4	5.0	5.4	6.8
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	12.2	15.1	11.0	4.1	5.0	4.3	8.0	10.0	6.1
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	80.5	77.9	75.9	7.5	7.1	8.6	69.1	66.9	64.7
961-999	Miscellaneous services - Services divers	55.5	54.3	46.9	4.8	4.3	4.4	47.9	47.0	40.4
		67.5	63.7	66.1	17.0	16.5	17.4	40.7	38.1	40.4
812-837	Public administration - Administration publique	66.5	72.3	75.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	18.1	18.1	18.6	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	28.5	31.4	33.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	19.8	22.8	23.4	15.2	18.3	18.2	4.7	4.5	5.3
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	747.5	759.4	754.3	341.5	356.9	356.1	353.7	350.7	352.5
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	962.8	974.8	976.6	427.3	444.3	450.0	473.4	469.0	469.2
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	27.7	25.2	25.8	9.2	8.9	7.2	12.3	11.5	14.4
041 051	Logging - Exploitation forestière Forestry services - Services forestiers	17.2	16.0	17.3	3.5	3.4	3.2	11.1	10.6	11.2
		10.5	9.3	8.5	5.7	5.5	4.0	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	9.3	9.6	10.6	3.6	3.7	3.9	5.4	5.7	6.3
061-063 091-092	Mining - Mines Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	7.0	7.1	7.8	2.6	2.6	2.6	4.2	4.5	5.2
		1.1	1.1	1.4	0.5	0.6	0.7	0.4	0.3	0.4
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	171.3	165.3	170.0	43.2	42.4	44.5	119.7	116.2	120.3
NON-DUR DURABLE	Non durable goods - Biens non-durables Durable goods - Biens durables	69.9	66.5	71.7	19.0	18.8	20.8	45.6	43.8	47.5
101-109	Food - Aliments	101.4	98.8	98.3	24.2	23.6	23.7	74.1	72.4	72.8
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	19.8	17.2	20.0	3.4	3.5	3.7	14.9	12.9	15.5
102	Fish products - Transformation du poisson	3.6	3.7	3.2	0.5	0.6	0.4	3.0	3.0	2.7
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	5.9	3.7	5.6	0.5	0.4	0.7	4.5	2.9	4.5
104	Dairy products - Produits laitiers	2.6	2.3	2.4	0.3	0.4	0.3	1.9	1.8	1.9
111-114	Beverages - Boissons	2.6	2.6	2.3	0.8	0.8	0.5	1.9	1.9	1.7
243-249	Clothing - Habillement	2.6	2.7	2.9	0.5	0.5	0.9	2.0	2.2	2.0
251-259 251	Wood - Bois Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	4.6	4.7	4.2	0.8	0.9	0.7	1.8	1.8	2.4
		37.8	37.4	40.1	6.1	6.3	6.5	31.2	30.7	32.6
		25.9	25.7	29.0	4.1	4.4	5.0	21.4	21.2	23.2

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Continued - COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	3.7	3.7	3.3	0.4	0.4	0.3	3.4	3.4	3.1
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	3.7	3.0	2.7	0.9	0.6	0.4	2.7	2.2	2.1
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	19.4	19.8	19.4	5.6	5.6	5.7	13.8	14.2	13.7
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	17.5	17.4	17.3	5.0	4.9	5.0	12.5	12.5	12.3
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	13.8	12.5	14.1	5.3	5.0	5.5	7.1	6.7	7.6
281	Commercial printing - Impression commerciale	5.0	4.8	5.1	1.4	1.4	1.4	3.4	3.2	3.3
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	4.0	4.0	4.7	2.1	2.1	2.5	1.8	1.8	2.0
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	5.5	5.5	5.9	1.3	1.3	1.5	4.1	4.2	4.5
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	11.1	11.0	10.7	2.8	3.0	2.4	7.9	7.7	8.2
311-319	Machinery - Machinerie	6.5	6.2	3.7	2.2	2.0	1.8	3.5	3.5	1.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.6	6.2	5.4	1.3	1.2	1.3	4.7	4.5	3.9
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	0.8	0.7	0.9	0.1	0.1	0.1	0.7	0.6	0.9
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	18.1	17.9	19.9	6.1	6.0	6.2	12.0	11.9	13.6
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	6.3	6.0	4.8	1.6	1.4	0.9	4.7	4.3	3.9
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	3.6	3.7	3.6	2.0	2.0	2.0	1.6	1.7	1.6
401-449	Construction - Construction	72.4	69.2	71.8	14.8	14.8	17.2	53.4	49.6	51.8
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	16.3	15.6	14.6	3.6	3.8	3.6	11.7	11.2	10.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	7.0	7.0	8.7	1.1	1.0	1.7	5.8	5.8	6.9
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	45.0	42.3	45.7	8.8	8.5	10.2	33.9	30.5	33.5
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	292.1	280.7	287.9	77.5	76.4	78.7	195.5	187.4	196.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. commun. & autres serv. publics	95.9	96.6	92.7	48.5	48.1	43.5	37.4	38.6	37.4
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	66.7	67.2	65.9	30.0	29.4	25.9	29.4	30.6	30.7
451	Air transport - Transport aérien	11.8	11.7	12.2	9.1	9.2	8.6	1.5	1.3	1.4
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	7.1	8.8	9.2	2.8	2.8	3.0	2.5	4.2	4.5
454	Water transport - Transport par eau	7.0	6.9	6.1	4.2	4.1	3.1	2.7	2.7	2.4
456	Truck transport - Camionnage	14.6	13.7	14.7	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	17.7	18.0	17.0	11.8	12.0	11.8	3.3	3.5	2.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	11.5	11.4	9.7	6.7	6.7	5.8	4.7	4.5	3.8
501-592	Trade - Commerce	250.7	247.7	235.8	74.2	72.8	71.8	160.0	157.4	150.6
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	71.3	69.7	70.5	41.2	39.8	38.4	26.4	25.4	28.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	11.9	11.7	11.4	5.7	5.7	5.2	5.8	5.6	5.8
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	9.2	8.7	7.6	5.0	4.6	3.8	4.0	3.1	3.1
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	15.5	14.9	13.0	8.5	7.6	6.6	6.4	6.6	6.2
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	10.0	9.7	7.7	5.0	4.5	2.8	4.5	4.6	4.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	18.1	18.2	20.0	12.4	12.4	12.3	4.7	4.8	6.4
601-692	Retail trade - Commerce de détail	179.4	178.0	165.3	32.9	33.0	33.4	133.6	132.1	122.2
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	64.2	60.6	53.9	5.5	5.2	5.8	54.9	51.1	46.3
601	Food stores - Magasins d'alimentation	48.1	44.9	38.8	4.6	4.3	4.5	40.3	37.6	32.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Concluded - COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin									
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	13.2	12.9	14.1	2.2	1.9	2.7	9.8	9.8	10.1
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	9.4	8.3	12.5	4.1	3.3	5.6	3.6	3.6	5.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	41.0	41.7	38.2	10.0	11.2	10.9	26.0	25.7	22.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	11.5	11.5	9.9	3.2	3.1	3.2	6.0	6.0	4.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	11.0	12.2	12.3	1.7	2.2	2.5	8.7	9.3	9.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	21.5	23.2	23.5	3.4	3.4	2.1	17.9	19.5	21.2
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	85.7	85.3	76.5	58.1	57.8	53.9	16.5	16.0	13.3
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	56.9	55.6	52.6	41.8	41.1	40.3	11.7	11.2	9.4
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	33.5	33.4	30.4	25.8	25.8	23.7	7.7	7.6	6.7
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	8.1	6.8	6.9	3.9	3.1	4.8	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	10.2	10.2	9.5	8.9	8.9	8.2	0.5	0.4	0.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	28.8	29.7	24.0	16.3	16.7	13.6	4.8	4.8	3.9
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	10.7	9.9	8.6	7.4	7.4	6.5	1.9	1.5	1.9
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	18.2	19.8	15.4	8.9	9.3	7.0	2.9	3.3	2.0
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	483.2	494.4	423.1	194.9	215.2	154.4	267.6	258.9	252.8
771-779	Business services - Services aux entreprises	68.4	68.7	63.0	41.7	42.9	39.2	22.7	21.8	21.4
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	83.0	102.3	45.8	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	46.6	65.3	15.8	31.3	38.4	3.0	15.2	26.9	12.8
853*	University education - Enseignement universitaire	20.3	20.4	14.7	4.6	4.4	1.4	15.7	15.9	13.2
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	128.5	128.6	134.0	33.7	33.6	36.4	92.4	92.6	95.8
861	Hospitals - Hôpitaux	63.6	63.0	67.0	7.5	7.4	9.5	55.3	54.9	57.5
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	22.0	22.4	20.1	5.3	5.4	4.4	16.0	16.3	15.5
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	13.1	13.3	12.5	4.6	4.4	5.0	8.5	8.9	7.4
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	134.8	128.1	105.5	17.6	17.7	15.3	111.2	104.8	87.5
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	102.5	96.9	79.4	12.9	12.9	11.9	84.9	79.3	65.1
961-999	Miscellaneous services - Services Divers	68.5	66.7	74.8	22.5	22.0	20.0	38.0	36.6	45.7
812-837	Public administration - Administration publique	78.7	78.8	71.2	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	28.8	28.9	29.2	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	27.8	27.9	20.7	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	22.1	22.0	21.3	15.3	15.2	14.6	6.8	6.8	6.7
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	982.7	991.5	889.7	439.5	457.7	380.8	484.7	474.3	458.2
501-999										
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	1,274.8	1,272.1	1,177.6	517.0	534.2	459.4	680.2	661.7	654.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Concluded

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers								
	YUKON									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	2.0	1.9	2.4	0.5	0.5	0.6	1.3	1.2	1.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	1.5	1.4	1.5	0.8	0.8	0.7	0.6	0.6	0.6
501-692	Trade - Commerce	1.8	1.8	1.7	0.4	0.4	0.3	1.3	1.3	1.3
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	4.2	4.3	3.9	1.8	2.1	1.7	2.3	2.2	2.0
812-837	Public administration - Administration publique	3.0	2.9	3.0	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de service	10.8	10.8	10.4	5.7	6.0	5.5	4.6	4.4	4.5
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	12.7	12.7	12.8	6.3	6.5	6.2	5.9	5.6	6.2
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES-DU-NORD-OUEST									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	3.4	3.2	3.4	0.9	0.8	0.9	2.5	2.3	2.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	2.3	2.2	2.6	0.9	1.0	1.1	1.1	1.0	1.1
501-692	Trade - Commerce	2.7	2.6	2.6	0.7	0.7	0.7	1.9	1.8	1.8
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.1	1.0	1.0	0.5	0.5	0.5	0.6	0.4	0.4
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	6.0	6.8	5.5	2.8	3.7	2.8	2.9	2.9	2.5
812-837	Public administration - Administration publique	6.1	5.8	5.8	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	17.9	18.2	17.1	10.3	11.0	10.2	6.9	6.4	6.1
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	21.3	21.4	20.5	11.1	11.9	11.1	9.4	8.7	8.5

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Tableau 8

**Estimates of Earnings and Hours,
Firms of All Sizes, by Industry,
Canada, Provinces and Territories.**

**Estimations de la rémunération et des
heures moyennes, entreprises de
toutes les tailles, par industrie,
Canada, provinces et territoires.**

In retail trade, average hourly earnings (including overtime) for employees paid by the hour were estimated at \$9.94, up +1.5% from July 1992. This is the lowest year-over-year increase since August 1987.

La rémunération horaire moyenne (incluant le temps supplémentaire) des salariés rémunérés à l'heure, dans le commerce de détail était de \$9.94, soit une hausse de +1.5% par rapport à juillet 1992. Ceci représente la plus faible augmentation d'une année à l'autre depuis août 1987.

	<u>Page</u>
Canada	62
Newfoundland / Terre-Neuve	70
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	72
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	72
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	76
Québec	78
Ontario	82
Manitoba	88
Saskatchewan	90
Alberta	94
British Columbia / Colombie-Britannique	96
Yukon	100
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	102

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^P Juil. ^P	June ^F Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P Juil. ^P	June ^F Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P Juil. ^P	June ^F Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P Juil. ^P	June ^F Juin ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	CANADA												
041-051	Logging & forestry	701.30	716.12	664.61	668.60	677.20	636.31	739.73	763.45	718.90	38.4	38.0	38.7
041	Logging	734.59	745.95	697.58	689.38	694.47	661.24	725.18	762.57	707.86	40.5	39.8	40.5
051	Forestry services	644.16	664.74	605.96	632.93	647.44	591.96	751.29	764.06	727.72	36.7	36.7	37.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells	931.67	930.92	897.56	863.77	861.36	837.37	1,059.67	1,061.25	1,034.90	39.1	39.1	38.2
061-063	Mining	907.31	919.46	902.73	848.41	856.29	843.64	1,052.96	1,045.33	1,037.78	39.2	39.2	39.1
061	Metal mines	947.80	948.83	942.36	895.01	892.30	890.15	1,091.29	1,075.02	1,067.94	39.2	39.2	39.3
062	Non-metal mines (except coal)	766.63	810.18	762.20	712.22	750.57	705.83	943.42	950.00	924.57	38.9	38.9	38.4
063	Coal mines	912.31	937.19	898.76	821.86	840.86	806.20	999.73	1,017.46	1,013.13	39.3	39.3	39.2
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,127.82	1,131.62	1,073.61	1,062.98	1,072.83	1,013.31	1,157.13	1,175.84	1,123.89	38.5	38.4	38.2
081-082	Quarries & sand pits	650.72	654.29	699.15	597.45	606.30	644.90	701.40	662.29	797.48	42.6	41.9	40.5
081	Stone quarries	688.21	692.82	753.41	657.78	659.59	700.47	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits	636.13	639.38	671.89	573.96	585.67	616.99	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction	829.17	809.24	695.23	734.67	708.56	631.11	891.28	879.23	807.01	39.7	40.1	36.0
091	Services incid. to crude petroleum & nat.gas	796.09	782.78	646.26	686.43	660.51	572.76	852.53	844.46	755.34	40.3	40.5	34.8
092	Services incidental to mining	910.16	872.58	799.47	852.75	823.56	755.34	951.86	923.27	874.97	38.7	39.6	37.7
101-399	Manufacturing	664.03	671.59	645.90	626.47	629.25	614.79	822.18	821.36	794.47	38.4	38.4	38.3
NON-DUR	Non durable goods	628.86	633.59	611.52	595.57	598.11	582.63	805.38	807.44	780.10	37.9	37.9	37.8
DURABLE	Durable goods	695.55	705.85	675.88	654.16	657.33	642.83	838.59	834.93	807.25	38.8	38.8	38.9
101-109	Food	558.10	559.51	530.82	526.07	523.87	501.64	729.41	719.83	704.95	38.7	38.7	38.4
101	Meat & poultry products	529.38	543.06	517.17	497.32	509.72	488.35	644.89	649.95	685.82	39.3	39.3	38.7
102	Fish products	412.25	419.40	386.78	379.32	374.95	355.28	639.38	599.51	653.13	40.1	40.4	38.9
103	Fruit & vegetable	513.65	529.57	496.25	485.63	508.03	464.64	786.08	783.22	772.12	38.1	38.1	38.3
104	Dairy products	685.82	671.34	613.95	645.95	628.75	581.48	762.99	739.79	643.25	38.6	38.5	38.3
105	Flour, cereal & feed	671.24	636.25	627.82	634.51	596.05	581.17	739.99	731.69	687.88	39.3	39.4	38.9
107	Bakery products	546.54	557.37	507.35	520.91	525.40	488.54	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	588.10	602.98	606.87	556.90	569.41	581.29	771.29	775.13	778.31	38.3	38.2	37.9
111-114	Beverages	731.63	745.81	687.39	689.80	696.14	656.64	870.40	891.91	866.10	37.5	37.6	37.1
121-122	Tobacco products	1,000.61	1,027.78	1,006.88	960.51	956.50	941.00	1,031.75	1,050.76	1,048.50	35.7	35.8	35.7
151-159	Rubber products	683.53	697.10	675.51	627.62	631.78	648.08	849.00	842.17	872.98	38.9	39.0	38.5
161-169	Plastic products	556.07	563.41	558.99	523.73	531.77	529.28	756.84	765.48	771.02	38.4	38.4	38.3
171-171	Leather & allied products	408.16	411.93	389.17	396.98	399.87	383.24	650.82	646.85	624.10	38.9	38.8	39.2
181-183	Primary textiles	629.77	625.87	597.41	602.86	598.56	575.54	850.46	850.73	793.28	38.1	38.1	38.0
191-199	Textile products	507.47	508.95	487.79	493.00	489.72	466.29	773.64	783.10	701.03	38.8	38.7	38.2
243-249	Clothing	378.57	376.68	378.92	372.50	370.90	372.72	603.08	611.32	606.56	38.4	38.4	38.5
243	Men's & boys' clothing	383.09	378.62	376.71	376.00	371.03	370.08	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	376.90	373.70	373.62	371.85	368.29	367.17	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	594.85	601.38	590.07	563.73	571.22	564.96	775.87	762.17	767.17	39.5	39.5	39.8
251	Sawmills, planing & shingle mills	662.71	673.33	645.70	629.36	637.70	615.90	917.62	900.83	846.14	39.4	39.5	39.5
252	Veneer & plywood	627.25	628.07	573.79	584.36	590.14	545.58	873.72	853.23	767.54	39.7	39.8	39.5
254	Sash, doors & other millwork	510.46	512.63	510.64	486.11	491.98	494.27	646.53	643.31	656.40	40.2	40.1	40.3
261-269	Furniture & fixtures	508.42	512.07	494.71	490.30	494.89	477.78	687.77	678.91	604.80	38.7	38.7	39.3
261	Household furniture	459.68	466.44	432.54	449.18	455.47	419.84	652.70	644.73	525.77	39.0	39.0	40.2
264	Office furniture	585.44	582.33	589.77	555.28	555.70	568.09	755.30	730.42	732.51	38.4	38.5	38.9
271-279	Paper & allied products	846.68	851.29	824.45	785.67	786.32	770.79	977.99	978.33	948.35	37.6	37.6	37.6
271	Pulp & paper	935.04	942.54	907.92	866.32	868.59	845.37	1,070.84	1,072.44	1,035.66	37.6	37.7	37.7
273	Paper boxes & bags	710.42	705.77	671.09	654.67	651.04	635.12	825.45	825.20	809.23	37.3	37.4	37.3
281-284	Printing, publishing & allied industries	614.56	621.19	607.79	587.90	597.47	587.68	718.59	716.79	711.80	37.3	37.3	37.1
281	Commercial printing	636.85	632.63	622.35	598.07	601.09	594.90	722.06	707.32	719.07	38.2	38.2	38.1
283	Publishing	532.67	543.12	539.51	524.00	534.68	531.72	...	...	...	...	...	...
284	Combined publishing & printing	644.40	651.21	643.86	634.29	636.81	632.15	779.03	779.00	745.13	36.4	36.4	36.5
291-299	Primary metals	857.68	874.95	826.98	793.66	805.53	776.23	961.83	966.97	931.03	38.5	38.6	38.7
291	Primary steel	882.40	888.37	846.66	825.55	830.93	795.97	979.95	988.49	958.45	38.3	38.2	38.5
292	Steel pipes & tubes	773.81	791.81	699.11	711.39	729.28	664.00	920.71	928.89	824.07	38.3	38.2	38.3
294	Iron foundries	807.61	810.02	756.73	679.25	674.64	661.24	880.27	876.36	833.18	39.4	39.6	39.2
295	Non-ferrous metal smelting & refining	912.53	942.59	898.89	851.92	879.18	858.76	998.54	1,002.31	977.29	38.8	39.1	39.0
296	Aluminum rolling, casting & extruding	852.01	864.37	808.29	782.79	777.39	747.46	898.54	896.41	877.58	37.7	37.7	37.5
297	Copper rolling, casting & extruding	704.99	744.72	673.09	645.98	662.81	620.79	842.78	857.19	795.89	38.4	38.3	38.4
299	Other metal rolling, casting & extruding	689.92	729.48	682.25	637.07	648.54	635.69	860.35	868.48	816.09	39.0	39.0	39.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
CANADA													
725.23	743.03	641.20	18.44	18.41	17.25	17.72	17.58	16.68	39.3	40.4	37.2	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
776.73	785.18	713.70	19.80	19.27	18.59	19.02	18.44	17.98	39.2	40.8	38.4	Exploitation forestière Services forestiers	041 051
829.98	828.77	794.76	21.31	21.15	20.78	20.71	20.47	20.13	39.0	39.2	38.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
844.43	866.81	847.36	22.25	22.44	22.30	21.78	21.88	21.79	38.0	38.6	38.0	Mines	061-063
881.67	892.24	886.23	23.33	23.66	23.54	22.94	23.21	23.19	37.8	37.7	37.6	Mines de métaux	061
708.27	766.10	714.48	18.91	19.28	18.78	18.35	18.71	18.09	37.5	39.8	38.1	Mines non métalliques (sauf le charbon)	062
871.47	901.10	848.40	22.17	21.98	21.50	21.41	20.99	20.49	39.3	41.0	39.5	Mines de charbon	063
1,021.50	938.12	908.48	24.52	24.50	22.54	23.30	23.30	21.32	41.7	38.3	40.3	Pétrole brut & gaz naturel	071-071
629.37	651.34	675.05	14.52	14.37	15.01	14.00	13.92	14.46	43.4	45.3	45.0	Carrières et sablières	081-082
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Carrières	081
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sablières et gravières	082
801.91	773.76	638.46	20.92	20.16	18.45	20.12	19.08	17.45	38.3	38.4	34.6	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
786.61	770.39	602.33	20.51	19.86	18.03	19.59	18.66	16.92	38.3	38.8	33.4	Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	091
862.97	788.10	774.69	22.55	21.50	19.79	22.18	20.84	19.11	38.3	36.7	39.2	Services relatifs à l'extraction minière	092
598.50	611.48	580.63	15.74	15.74	15.31	15.22	15.16	14.90	38.0	38.9	37.9	Industries manufacturières	101-399
550.56	557.66	533.94	14.90	14.78	14.49	14.40	14.27	14.06	36.9	37.7	36.9	Biens non durables	NON-DUR
637.13	655.65	618.74	16.38	16.48	15.94	15.85	15.85	15.54	38.9	39.8	38.8	Biens durables	DURABLE
491.39	500.81	464.46	13.59	13.32	12.80	13.20	12.90	12.41	36.2	37.6	36.3	Aliments	101-109
501.68	518.34	483.85	13.65	13.78	12.68	13.33	13.45	12.38	36.8	37.6	38.2	Viande & volaille	101
364.36	389.08	337.41	11.43	10.48	10.43	11.00	9.95	9.96	31.9	37.1	32.4	Transformation du poisson	102
433.76	447.34	421.36	12.17	12.44	11.77	11.87	12.21	11.46	35.6	36.0	35.8	Fruits et légumes	103
636.17	642.79	594.46	16.78	16.64	16.01	16.30	16.10	15.59	37.9	38.6	37.1	Produits laitiers	104
619.90	560.67	583.44	16.03	14.28	14.77	15.44	13.55	13.68	38.7	39.3	39.5	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
482.65	503.00	452.73	13.39	13.63	12.88	13.08	13.31	12.63	36.1	36.9	35.1	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
495.87	516.09	482.65	13.41	13.56	13.09	12.94	13.06	12.70	37.0	38.1	36.9	Autres produits alimentaires	109
691.17	702.15	620.40	19.27	19.57	17.14	18.83	18.91	16.80	35.9	35.9	36.2	Boissons	111-114
963.07	1,004.27	965.29	29.02	29.10	26.15	27.94	27.24	24.71	33.2	34.5	36.9	Produits du tabac	121-122
624.99	647.67	600.22	15.19	15.22	15.95	14.67	14.68	15.70	41.2	42.5	37.6	Produits en caoutchouc	151-159
478.51	489.13	478.08	12.36	12.55	12.55	11.89	12.14	12.13	38.7	39.0	38.1	Produits en matière plastique	161-169
360.73	364.62	332.95	9.62	9.78	8.97	9.47	9.62	8.89	37.5	37.3	37.1	Cuir et produits connexes	171-171
546.48	543.02	529.91	13.69	13.44	13.51	13.39	13.21	13.31	39.9	40.4	39.2	Textiles de première transformation	181-183
399.60	403.69	407.42	10.66	10.42	10.43	10.48	10.18	10.14	37.5	38.7	39.1	Produits du textile	191-199
330.56	327.19	328.33	9.13	9.04	9.15	9.05	8.96	9.07	36.2	36.2	35.9	Habillement	243-249
334.98	330.57	326.92	9.00	8.92	8.83	8.90	8.81	8.73	37.2	37.0	37.0	Vêtements pour hommes et garçons	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
559.25	569.74	553.98	14.83	14.83	14.60	14.44	14.45	14.28	37.7	38.4	37.9	Bois	251-259
623.40	638.41	610.56	16.58	16.61	16.37	16.13	16.14	15.99	37.6	38.4	37.3	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
593.31	596.28	549.14	16.33	15.83	14.80	15.85	15.40	14.49	36.3	37.7	37.1	Placages & contre-plaques	252
472.04	474.49	469.67	12.20	12.30	11.78	11.95	12.08	11.59	38.7	38.6	39.9	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
456.00	460.71	452.76	11.65	11.74	11.22	11.45	11.55	11.04	39.1	39.3	40.4	Meubles & articles d'ameublement	261-269
416.81	423.95	407.24	10.65	10.81	10.27	10.54	10.71	10.17	39.2	39.2	39.6	Meubles de maison	261
511.07	512.83	516.61	12.79	13.00	12.90	12.46	12.74	12.66	40.0	39.5	40.1	Meubles de bureau	264
802.92	809.95	784.01	20.63	20.46	20.07	20.05	19.79	19.50	38.9	39.6	39.1	Papier et produits connexes	271-279
892.64	902.23	868.18	22.83	22.70	22.38	22.27	22.05	21.82	39.1	39.8	38.8	Pâtes et papiers	271
665.81	661.09	622.71	16.67	16.50	15.69	15.97	15.82	15.26	39.9	40.1	39.7	Boîtes en carton et sacs en papier	273
525.45	531.06	513.65	15.71	15.57	15.51	15.05	15.03	15.05	33.4	34.1	33.1	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
590.41	579.63	570.68	15.97	15.59	15.81	15.30	15.05	15.30	37.0	37.2	36.1	Impression commerciale	281
321.17	326.78	311.53	13.71	13.42	12.73	13.41	13.15	12.66	23.4	24.4	24.5	Édition	283
431.20	454.81	469.88	16.44	16.53	16.38	16.15	16.05	16.07	26.2	27.5	28.7	Impression et édition combinées	284
820.82	842.05	786.25	20.47	20.57	19.68	19.81	19.83	19.22	40.1	40.9	40.0	Première transformation des métaux	291-299
850.47	854.64	807.80	20.97	20.99	20.09	20.49	20.45	19.78	40.6	40.7	40.2	Sidérurgie	291
734.13	751.28	651.82	19.36	18.60	16.91	18.78	18.00	16.58	37.9	40.4	38.6	Tubes et tuyaux d'acier	292
788.43	792.05	733.36	17.44	18.06	17.26	15.78	16.23	15.90	45.2	43.9	42.5	Fonderies de fer	294
866.84	911.48	856.22	22.48	22.49	21.93	21.76	21.76	21.54	38.6	40.5	39.0	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
837.89	854.42	782.09	20.47	20.80	19.24	19.70	19.78	18.48	40.9	41.1	40.6	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
664.45	710.52	636.09	17.61	18.10	16.64	16.92	17.14	15.97	37.7	39.3	38.2	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
632.69	685.59	633.55	16.20	16.50	15.95	15.59	15.50	15.46	39.1	41.6	39.7	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
301-309	Fabricated metal products	618.08	618.98	627.31	585.97	585.62	595.44	762.09	738.78	741.19	39.0	38.9	38.9
301	Power boilers & heat exchangers	876.15	779.94	798.31	828.19	702.26	719.53	990.17	705.16	861.40	39.1	39.5	39.2
302	Fabricated structural metal products	654.11	649.06	661.85	623.05	626.25	626.22	745.90	744.88	736.72	37.4	37.5	37.9
303	Ornamental & architectural metal products	551.24	548.41	547.74	536.57	534.24	535.73	...	...	...	...	...	...
304	Stamped, pressed & coated metal products	588.35	611.19	633.31	559.13	578.83	600.54	762.76	755.78	773.82	38.9	39.0	38.5
305	Wire & wire products	655.82	666.84	673.82	618.64	627.69	639.60	747.82	778.25	750.92	38.5	38.4	38.1
306	Hardware, tools & cutlery	664.47	675.69	682.27	606.75	612.55	630.28	801.57	787.01	851.76	39.2	39.2	40.1
307	Heating equipment	519.21	525.10	537.28	509.74	514.12	520.42	...	...	...	...	...	...
308	Machine shops	578.53	561.38	554.99	546.20	535.04	532.86	715.23	679.47	565.03	41.0	41.0	39.7
309	Other metal fabricating	644.33	638.38	617.46	614.94	607.40	597.37	784.29	769.66	745.06	38.5	37.9	38.5
311-319	Machinery	687.42	696.19	686.23	641.06	639.68	655.42	798.63	789.49	776.62	38.6	38.8	38.9
311	Agricultural implement	543.68	557.22	562.40	520.19	529.26	549.98	695.81	678.05	700.64	39.6	39.8	40.0
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	568.65	571.48	583.23	535.63	537.38	552.04	692.62	686.29	701.65	38.0	38.0	37.7
319	Other machinery & equipment	713.79	723.97	707.21	663.60	661.97	674.14	813.27	805.18	785.94	38.5	38.8	38.8
321-329	Transportation equipment	777.98	802.25	733.74	716.01	717.27	689.46	897.34	905.12	854.85	39.5	39.5	39.3
321	Aircraft & aircraft parts	812.34	830.57	787.18	784.20	788.35	758.49	942.13	951.16	901.97	38.9	38.9	39.0
323	Motor vehicles	937.66	968.04	859.56	838.49	827.97	790.02	999.81	991.77	978.04	40.4	40.4	40.6
324	Truck & bus bodies & trailers	555.97	552.96	511.35	531.01	524.12	499.48	721.46	713.60	637.30	40.5	40.5	38.6
325	Motor vehicle parts & accessories	703.61	729.83	670.42	640.36	646.68	627.54	848.46	858.90	811.80	39.5	39.5	39.2
326	Railroad rolling stock	764.65	780.80	731.94	717.22	729.46	692.38	850.42	863.06	841.73	38.2	38.2	38.5
327	Shipbuilding & repair	756.67	780.76	718.22	713.87	715.20	676.61	786.48	831.81	744.58	39.8	39.6	40.0
328	Boatbuilding & repair	531.22	514.97	541.58	517.88	497.11	510.23	...	...	...	...	...	...
331-339	Electrical & electronic products	750.86	751.11	726.28	722.35	725.88	700.72	883.86	886.92	873.57	38.3	38.3	38.5
332	Major appliances (electric & non-electric)	627.89	632.78	594.54	602.24	606.44	573.11	785.95	784.02	764.71	38.4	38.3	38.0
335	Communication & other electronic equipment	810.38	811.04	770.53	785.86	786.76	745.23	929.00	934.23	908.52	38.2	38.2	38.4
336	Office, store & business machines	752.20	744.56	738.28	719.38	718.49	709.24	826.76	821.51	812.24	39.2	39.2	39.0
337	Electrical industrial equipment	687.27	700.26	706.45	651.02	662.24	679.71	836.74	841.71	845.37	38.3	38.3	38.3
338	Communication & energy wire & cable	739.38	756.70	801.93	698.01	716.71	773.69	872.40	871.59	923.83	37.9	37.9	38.2
351-359	Non-metallic mineral products	685.24	703.40	703.26	636.69	649.24	652.62	801.05	807.54	793.93	39.1	39.0	38.8
352	Cement	870.71	897.98	896.89	789.60	797.78	816.11	949.35	959.25	934.51	38.5	38.4	38.2
354	Concrete products	650.94	647.94	670.12	602.35	606.57	619.13	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete	717.79	734.13	705.50	633.52	645.98	624.81	817.94	803.36	738.12	39.9	39.7	38.6
356	Glass & glass products	647.46	666.02	658.22	624.00	635.94	633.47	750.97	749.72	795.74	38.3	38.3	38.2
361-369	Refined petroleum & coal products	1,050.18	1,066.94	810.31	981.93	989.20	774.49	1,260.01	1,138.05	903.49	37.2	37.3	37.0
361	Refined petroleum products	1,078.26	1,096.83	816.37	1,007.10	1,016.84	780.39	1,139.43	1,151.97	907.40	37.2	37.2	36.9
369	Other petroleum & coal products	799.97	734.24	723.53	757.68	681.56	689.98	813.49	797.44	786.76	39.4	39.3	39.0
371-379	Chemical & chemical products	788.08	799.16	755.61	748.95	757.62	720.25	882.71	894.50	846.75	37.8	37.7	37.9
372	Agricultural chemicals	690.83	799.54	812.88	648.29	757.88	769.88	711.27	918.84	926.34	39.1	38.8	37.8
373	Plastic & synthetic resin	814.37	816.98	751.53	756.90	762.11	708.44	938.02	926.90	859.37	37.7	37.8	37.9
374	Pharmaceuticals & medicine	795.84	795.25	712.00	775.60	772.69	697.07	878.77	869.81	795.49	37.4	37.4	37.6
375	Paint & varnish	643.26	645.81	618.95	624.55	624.09	606.23	738.84	736.71	727.05	38.1	38.2	38.9
376	Soap & cleaning compounds	709.63	738.95	730.04	682.78	713.05	703.47	828.11	844.31	836.41	37.1	37.0	37.3
377	Toilet preparations	606.55	610.17	616.75	592.83	593.94	604.09	763.35	775.69	751.59	37.7	37.7	37.3
379	Other chemical products	758.80	765.55	785.90	720.02	729.54	736.05	854.06	863.14	883.54	37.7	37.7	38.1
391-399	Other manufacturing	582.44	574.61	553.10	568.13	559.16	542.45	755.23	735.90	700.33	38.4	38.4	38.3
401-449	Construction	638.91	627.49	636.79	609.04	601.31	608.82	643.81	649.48	636.18	39.7	39.5	39.5
401-402	Bldg, developing & general contracting	594.39	590.73	589.49	580.32	574.35	575.78	643.84	653.71	627.43	39.4	39.6	39.1
401	Residential building & development	555.06	542.61	542.37	545.14	532.38	532.69	601.69	600.40	581.40	39.6	39.7	39.3
402	Non-residential building & development	699.85	727.76	734.31	674.67	693.87	708.20	750.25	788.81	776.63	39.1	39.4	38.5
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	782.75	765.02	780.19	697.69	693.72	697.59	754.48	761.93	756.11	39.9	39.8	39.8
411	Industrial const. (other than buildings)	943.86	901.54	909.13	766.02	761.84	774.89	1,009.56	987.78	979.52	39.9	39.8	40.2
412	Highway & heavy construction	741.27	732.77	754.57	680.10	677.63	682.23	704.27	715.02	696.86	39.9	39.8	39.7
421-429	Trade contracting	620.37	605.66	615.38	599.03	587.51	596.14	613.47	611.42	597.93	40.0	39.6	39.9
441-449	Services incidental to construction	552.34	600.92	634.41	538.10	583.09	621.30	647.80	694.49	713.90	38.4	37.9	37.0
041-449	Goods producing industries	687.15	691.43	672.08	649.31	650.47	638.87	822.79	825.59	799.90	38.4	38.4	38.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities	719.74	708.53	710.63	693.19	682.42	683.34	777.65	771.92	768.62	38.1	37.9	38.1
451-479	Transportation & storage	684.04	665.64	674.78	658.20	640.62	649.30	745.14	734.66	739.30	38.5	38.1	38.5
451	Air transport	753.01	748.45	813.01	739.60	735.76	796.65	774.11	771.69	775.53	38.9	39.0	39.0
452	Services incidental to air transport	586.36	602.83	518.29	563.49	581.08	505.79	724.49	730.78	668.21	38.0	38.2	37.9

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars									hours - heures			CANADA - suite	
566.91	576.67	586.67	14.71	14.76	15.22	14.33	14.34	14.80	38.5	39.1	38.5	Fabrication des produits métalliques	301-309
809.28	863.61	776.23	21.50	22.45	20.91	20.73	20.99	19.66	37.6	38.5	37.1	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
613.97	607.86	631.59	16.10	15.74	16.64	15.63	15.46	16.12	38.1	38.6	38.0	Éléments de charpentes en métal	302
492.12	490.67	504.63	12.87	12.97	13.82	12.69	12.81	13.68	38.2	37.8	36.5	Produits en métal d'architecture & d'ornement	303
533.86	561.50	577.21	14.20	14.26	14.89	13.83	13.89	14.51	37.6	39.4	38.8	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304
620.37	631.90	644.19	16.27	16.08	16.74	15.82	15.65	16.34	38.1	39.3	38.5	Fil métallique et ses produits	305
618.28	639.00	620.49	15.48	15.54	14.81	14.69	14.72	14.16	40.0	41.1	41.9	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
468.69	480.21	479.23	13.17	13.23	12.11	13.05	13.06	11.90	35.6	36.3	39.6	Matériel de chauffage	307
539.04	532.98	557.69	13.57	13.65	14.92	13.44	13.43	14.61	39.7	39.0	37.4	Ateliers d'usinage	308
589.26	586.66	555.12	14.93	15.09	14.75	14.57	14.74	14.53	39.5	38.9	37.6	Autres produits en métal	309
624.78	648.03	622.49	16.01	16.12	16.22	15.35	15.29	15.77	39.0	40.2	38.4	Machinerie	311-319
494.55	520.39	509.18	12.97	13.31	13.26	12.75	13.00	13.17	38.1	39.1	38.4	Instruments aratoires	311
509.17	519.72	524.69	12.77	12.93	13.93	12.39	12.54	13.55	39.9	40.2	37.7	Équip. commerc. de réfrigération & climatisat.	312
653.61	679.54	647.73	16.71	16.83	16.86	15.98	15.89	16.36	39.1	40.4	38.4	Autres machineries et équipements	319
737.83	767.98	688.17	18.51	18.64	17.70	17.82	17.68	17.24	39.9	41.2	38.9	Matériel de transport	321-329
707.14	735.56	695.21	18.56	18.62	18.41	18.23	18.13	18.09	38.1	39.5	37.8	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
922.16	962.41	829.53	22.47	22.25	20.96	21.56	20.96	20.29	41.0	43.3	39.6	Véhicules automobiles	323
518.52	518.29	469.80	13.43	13.26	12.57	13.19	12.95	12.55	38.6	39.1	37.4	Carrosseries de camions et remorques	324
665.78	696.23	631.70	16.79	17.15	16.21	16.10	16.24	15.80	39.6	40.6	39.0	Pièces et accessoires pour véhicules	325
711.16	729.92	664.99	18.51	18.33	17.31	17.97	17.77	16.99	38.4	39.8	38.4	Matériel ferroviaire roulant	326
747.51	763.17	708.97	17.76	17.60	18.17	17.27	16.85	17.64	42.1	43.4	39.0	Construction et réparation de navires	327
510.50	489.86	551.87	12.59	12.42	13.12	12.42	12.17	12.69	40.5	39.5	42.1	Construction & réparation d'embarcations	328
627.32	633.22	608.89	16.50	16.44	15.87	16.14	16.08	15.62	38.0	38.5	38.4	Produits électriques et électroniques	331-339
572.64	578.51	550.34	14.83	14.84	14.11	14.50	14.51	13.99	38.6	39.0	39.0	Gros appareils (électriques ou non)	332
684.50	683.97	649.27	18.29	18.32	17.15	18.00	18.05	16.84	37.4	37.3	37.9	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
555.59	535.39	600.58	14.60	13.80	15.82	14.14	13.39	15.66	38.0	38.8	38.0	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
584.53	604.83	610.24	15.22	15.14	15.70	14.77	14.69	15.39	38.4	39.9	38.9	Matériel électrique d'usage industriel	337
651.89	680.52	710.25	16.31	16.67	17.81	15.77	16.17	17.75	40.0	40.8	39.9	Fils & câbles électr. & de communication	338
640.28	664.56	664.66	16.21	16.57	16.52	15.59	15.90	15.89	39.5	40.1	40.2	Produits minéraux non métalliques	351-359
839.64	875.12	878.05	21.08	21.04	20.88	20.02	19.73	19.80	39.8	41.6	42.1	Ciment	352
689.71	719.37	696.78	17.25	17.54	16.70	16.25	16.45	15.72	40.0	41.0	41.7	Produits en béton	354
619.24	643.94	622.24	15.76	16.19	15.73	15.56	15.86	15.55	39.3	39.8	39.6	Béton préparé	355
857.62	825.51	648.94	19.01	18.69	15.08	17.90	17.59	14.51	45.1	44.2	43.0	Verre et articles en verre	356
882.16	860.26	641.99	20.10	19.59	15.12	18.73	18.35	14.48	43.9	43.9	42.5	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369
794.40	701.25	695.24	16.45	15.57	14.87	16.00	14.97	14.66	48.3	45.0	46.8	Produits raffinés du pétrole	361
663.07	674.33	625.16	17.14	17.02	16.33	16.39	16.34	15.75	38.7	39.6	38.3	Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	369
647.30	638.31	605.19	16.48	15.91	15.71	15.44	15.37	15.18	39.3	40.1	38.5	Produits chimiques	371-379
703.38	707.22	654.48	17.56	17.33	15.92	16.64	16.46	15.36	40.1	40.8	41.1	Produits chimiques agricoles	372
605.77	615.69	524.70	16.28	16.20	14.57	15.96	15.89	14.38	37.2	38.0	36.0	Matières plastiques & résines synthétiques	373
532.49	541.86	510.63	13.59	13.11	13.24	13.29	12.76	13.03	39.2	41.3	38.6	Produits pharmaceutiques et médicaments	374
606.57	642.29	620.17	16.33	16.88	16.52	15.65	16.25	15.89	37.2	38.1	37.5	Peintures & vernis	375
447.62	450.21	447.07	12.45	12.10	12.29	12.19	11.81	12.07	36.0	37.2	36.4	Savons & composés pour nettoyage	376
661.96	669.62	641.59	16.49	16.49	16.72	15.80	15.98	16.14	40.2	40.6	38.4	Produits de toilette	377
466.45	482.55	445.33	12.50	12.50	11.69	12.27	12.25	11.52	37.3	38.6	38.1	Autres produits chimiques	379
466.45	482.55	445.33	12.50	12.50	11.69	12.27	12.25	11.52	37.3	38.6	38.1	Autres industries manufacturières	391-399
644.07	625.67	645.44	17.12	17.14	16.88	16.64	16.71	16.45	37.6	36.5	38.2	Construction	401-449
578.44	565.65	580.14	15.87	16.16	15.73	15.64	15.85	15.51	36.5	35.0	36.9	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
537.90	517.02	532.79	14.71	14.97	14.60	14.55	14.78	14.44	36.6	34.5	36.5	Promotion & construction résidentielles	401
683.45	704.90	719.77	18.91	19.40	18.94	18.52	18.83	18.61	36.2	36.3	38.0	Promotion & constr. non résidentielles	402
792.79	769.84	793.56	18.44	18.13	18.00	17.43	17.31	17.13	43.0	42.5	44.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
925.52	874.64	869.08	23.70	22.13	21.00	21.58	20.38	19.21	39.0	39.5	41.4	Constr. industrielle autre que bâtiment	411
754.95	743.39	779.63	17.11	17.20	17.49	16.48	16.65	16.79	44.1	43.2	44.6	Constr. de routes & constr. lourde	412
630.07	609.82	629.90	17.17	17.18	16.94	16.80	16.85	16.60	36.7	35.5	37.2	Entrepreneurs spécialisés	421-429
439.80	510.74	548.45	14.76	16.02	15.85	14.25	15.50	15.54	29.8	31.9	34.6	Services relatifs à la construction	441-449
628.49	634.53	613.73	16.50	16.49	16.11	15.98	15.92	15.66	38.1	38.5	38.1	Branches productrices de biens	041-449
654.81	652.03	638.33	17.73	17.61	16.96	17.31	17.17	16.50	36.9	37.0	37.6	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499
618.86	614.59	605.44	16.95	16.80	16.43	16.55	16.40	16.03	36.5	36.6	36.9	Transp. et entreposage	451-479
402.01	426.85	484.03	13.89	13.60	15.70	13.75	13.48	15.53	28.9	31.4	30.8	Transport aérien	451
												Services relatifs au transport aérien	452

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^P 1993 Juil. P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
453	Railway transp. & related services	888.60	879.84	863.92	850.11	841.38	828.25	908.74	908.98	905.61	39.4	39.4	39.4
454	Water transport	809.33	810.30	697.85	744.10	736.68	626.97	820.83	829.38	758.03	38.4	38.2	38.0
455	Services incidental to water transp.	874.35	866.14	816.82	839.57	834.66	767.85	922.01	940.22	827.94	37.0	36.9	37.5
456	Truck transport	593.29	577.99	554.91	568.08	554.38	536.08	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	633.20	552.14	646.31	606.23	530.46	618.62	714.61	588.56	698.04	34.5	32.0	35.7
461-461	Pipeline transport	997.76	1,021.39	956.11	955.09	967.29	907.70	1,014.50	1,038.50	976.10	39.3	39.3	39.4
471	Grain elevators	760.11	761.94	738.54	730.04	727.66	707.82	772.12	766.35	751.88	38.8	38.8	38.5
479	Other storage & warehousing	481.93	518.98	541.82	466.81	500.84	528.30	628.38	643.62	645.19	37.9	37.9	38.6
481-484	Communication	678.19	671.57	676.16	660.82	656.62	659.84	732.96	725.94	723.85	38.4	38.4	38.4
481	Telecommunication broadcasting	800.63	795.37	712.88	783.64	780.78	695.40	850.66	849.25	787.01	38.8	38.8	38.4
482	Telecommunication carriers	821.41	806.29	810.99	789.52	779.72	783.36	837.56	820.55	829.61	39.0	39.0	39.0
484	Postal & courier service	501.86	501.84	511.90	497.49	497.38	508.58	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	902.78	910.48	881.21	858.26	861.69	829.45	948.85	956.31	935.63	36.6	36.5	36.5
491	Electric power systems	968.76	977.76	948.68	917.18	921.56	887.00	988.24	998.31	968.83	36.3	36.3	36.3
492	Gas distribution systems	833.68	843.46	815.46	798.80	797.80	782.87	870.58	866.71	850.51	37.1	37.1	37.1
493	Water systems	732.16	736.85	716.42	710.01	715.29	693.58	802.91	805.45	802.78	37.3	37.7	36.8
499	Other utilities n.e.c.	658.10	645.64	613.93	634.86	625.72	589.31	685.52	692.61	684.67	38.7	38.7	38.6
501-692	Trade	412.95	412.22	404.53	406.30	405.68	398.60	614.82	613.27	595.29	39.3	39.2	39.0
501-599	Wholesale trade	586.87	589.34	574.86	572.96	575.84	562.14	687.88	685.35	666.18	39.0	39.0	38.5
501-501	Farm products	468.15	449.75	506.58	458.59	436.38	488.12	654.52	648.88	658.15	37.6	38.6	37.7
511-511	Petroleum products	613.18	610.79	609.02	588.75	588.07	590.53	719.78	715.97	690.39	39.0	39.0	38.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	536.94	545.30	521.77	520.07	528.26	507.38	640.76	634.96	634.73	39.6	39.0	38.3
521	Food	518.38	530.55	496.48	499.29	512.76	479.35	614.95	618.77	634.57	39.3	39.4	38.9
531-532	Apparel & dry goods	434.90	434.89	477.93	431.57	432.62	474.33	568.90	570.06	594.10	38.6	38.7	38.5
541-543	Household goods	609.62	621.76	566.47	602.54	616.63	561.02	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	576.04	588.21	555.68	561.64	576.18	544.19	630.10	644.35	616.57	40.0	40.0	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	528.50	527.62	536.61	515.27	515.44	525.27	645.59	645.72	628.49	39.8	39.6	38.8
561	Metal & metal products	688.80	688.41	691.22	653.86	660.68	671.19	781.07	779.48	761.87	38.2	38.2	38.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	576.88	580.53	551.23	567.59	571.35	540.98	624.39	621.50	589.51	38.9	38.9	38.4
563	Lumber & bldg materials	485.66	482.31	503.79	474.43	471.54	493.43	630.62	632.19	624.63	40.6	40.4	39.2
571-579	Machinery, equip. & supplies	675.90	680.38	661.54	661.07	665.76	645.75	749.35	743.82	717.88	38.7	38.7	38.5
571	Farm machinery, equip. & supplies	516.34	558.67	480.71	499.70	545.32	471.63	642.27	636.99	526.19	41.3	42.1	39.8
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies	721.00	731.86	712.52	679.49	692.90	668.19	732.56	730.82	721.64	38.4	38.6	39.3
573	Industrial machinery, equipment & supplies	663.70	680.46	666.54	653.36	669.70	657.01	705.74	707.97	679.88	39.0	39.1	39.1
574	Electrical & electronic machinery & equip.	757.79	748.49	727.06	713.29	732.96	706.35	826.53	814.09	790.43	38.9	38.7	38.2
579	Other machinery equipment & supplies	623.99	622.92	615.91	613.38	612.71	607.38	685.40	686.13	663.83	37.9	38.1	38.2
591-599	Other wholesale products	552.87	547.15	540.47	542.95	536.09	532.17	676.00	663.03	646.91	38.5	38.6	38.1
601-692	Retail trade	337.05	334.57	323.75	333.57	331.09	321.04	531.50	530.34	508.53	39.6	39.6	39.5
601-603	Food, beverage & drug	311.15	308.88	304.58	307.02	304.86	301.81	519.35	515.55	494.29	39.8	39.7	39.3
601	Food stores	292.71	290.70	282.11	288.32	286.23	279.32	472.08	464.75	433.34	40.4	40.3	39.1
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	332.65	332.68	342.57	329.66	330.67	340.55	581.70	599.30	586.60	38.1	37.8	40.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	261.64	262.38	243.62	260.62	261.38	242.63	466.14	480.86	456.38	40.2	40.1	39.4
611	Shoe stores	285.09	281.23	276.96	284.49	280.80	275.96	490.09	490.21	459.66	42.2	42.2	39.8
612	Men's clothing stores	324.46	338.76	290.21	323.09	337.33	289.56	...	...	...	...	...	...
613	Women's clothing stores	248.73	241.70	229.00	248.02	240.93	228.15	450.38	454.26	436.19	39.3	39.5	38.7
614	Clothing stores n.e.c.	254.64	260.21	240.54	253.07	258.89	239.30	461.27	480.06	455.34	39.5	39.1	39.3
615	Fabric & yarn stores	205.05	223.48	168.01	204.16	221.73	167.31	417.04	427.07	403.32	39.5	39.7	38.4
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings	412.66	396.11	396.12	408.71	392.10	391.73	532.49	513.78	507.72	39.7	39.5	40.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	442.80	448.02	424.40	437.67	442.61	420.35	566.54	570.40	535.89	40.0	40.0	40.3
631	Automobile dealers	569.72	570.76	546.66	564.11	565.76	542.83	608.84	615.11	578.78	40.2	40.1	40.0
633	Gasoline service stations	295.08	290.76	291.38	290.33	286.82	288.14	635.59	622.31	537.81	39.7	40.1	41.1
634	Automotive parts & accessories stores	339.26	331.15	329.07	336.11	327.38	325.55	527.57	510.24	510.63	40.8	40.0	40.3
635	Motor vehicle repair shops	456.66	483.15	451.85	451.14	475.02	446.87	484.87	501.16	474.28	39.5	39.6	40.4
641-641	General retail merchandising	285.53	279.58	272.15	283.44	277.74	270.25	602.24	601.33	635.23	38.5	38.0	37.9
651-692	Other retail n.e.c.	306.22	298.65	292.90	303.98	296.28	290.92	490.82	484.63	445.84	39.3	39.5	39.1
701-761	Finance, insurance & real estate	629.09	626.31	599.48	624.93	622.48	595.67	672.20	667.95	643.76	36.3	36.3	36.4
701-749	Finance & insurance	672.93	664.79	632.06	668.22	660.45	627.83	700.56	692.05	670.04	36.2	36.2	36.3
701-709	Deposit accepting intermediaries	574.29	572.05	562.34	570.59	568.65	558.48	652.89	651.97	636.45	36.2	36.2	36.2
700	Banks	600.88	598.65	582.15	596.46	594.74	578.01	669.56	667.36	647.92	36.2	36.2	36.3
703	Trust companies	544.25	544.23	538.91	540.75	541.16	534.65	633.89	636.55	608.48	37.2	37.2	37.3

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
CANADA - suite													
762.80	753.33	753.56	18.15	18.38	17.73	17.63	17.87	17.29	42.0	41.0	42.5	Transport & services ferroviaires	453
786.08	784.26	720.72	20.58	20.86	18.82	19.89	19.81	17.66	38.2	37.6	38.3	Transport par eau	454
841.61	831.36	812.72	25.92	25.12	22.30	25.35	24.63	21.64	32.5	33.1	36.5	Services relatifs au transport par eau	455
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
650.40	627.50	657.18	18.40	17.95	17.94	18.06	17.61	17.62	35.4	35.0	36.6	Transport en commun	457
748.72	741.56	778.19	20.57	19.81	20.16	19.66	18.62	19.24	36.4	37.4	38.6	Transport par pipeline	461-461
742.67	764.46	715.34	19.24	18.85	17.89	18.29	17.96	17.04	38.6	40.5	40.0	Silos à grain	471
418.97	468.47	469.26	12.52	13.08	13.70	12.33	12.86	13.52	33.5	35.8	34.3	Autres entreposage & emmagasinage	479
569.19	564.23	551.24	16.75	16.52	14.93	16.54	16.34	14.72	34.0	34.2	36.9	Communications	481-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Transmission des télécommunications	482
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services postaux & services de messagers	484
841.96	847.69	809.78	20.82	20.85	19.86	20.21	20.17	19.10	40.4	40.7	40.8	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
939.93	947.33	919.06	22.76	22.89	21.93	22.05	22.12	20.99	41.3	41.4	41.9	Énergie électrique	491
753.96	794.28	742.76	19.64	20.22	19.41	18.87	19.02	18.55	38.4	39.3	38.3	Distribution de gaz	492
698.37	703.10	673.78	17.34	17.24	16.52	17.10	17.00	16.28	40.3	40.8	40.8	Distribution d'eau	493
650.14	626.55	598.98	16.78	16.17	15.52	16.54	15.95	15.25	38.8	38.8	38.6	Autres services publics n.c.a.	499
299.95	299.40	289.42	10.49	10.67	10.38	10.37	10.55	10.27	28.6	28.1	27.9	Commerce	501-692
436.36	441.67	431.83	12.24	12.49	12.26	11.93	12.20	12.00	35.6	35.4	35.2	Commerce de gros	501-599
263.40	270.10	361.41	9.98	9.84	12.14	9.67	9.51	11.57	26.4	27.5	29.8	Produits agricoles	501-501
744.59	475.83	465.65	12.74	12.73	12.98	12.24	12.27	12.60	37.3	37.4	35.9	Produits pétroliers	511-511
434.77	439.82	418.73	12.49	12.76	12.40	12.17	12.42	12.12	34.8	34.5	33.8	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
428.20	437.19	409.61	12.38	12.68	12.24	12.02	12.34	11.95	34.6	34.5	33.5	Produits alimentaires	521
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
504.38	519.50	479.50	13.26	13.71	12.72	13.00	13.49	12.50	38.0	37.9	37.7	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
406.81	405.39	414.25	11.48	11.49	11.72	11.22	11.26	11.48	35.4	35.3	35.3	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
591.95	593.73	586.14	15.26	15.04	15.64	14.76	14.62	15.26	38.8	39.5	37.5	Métaux & produits en métal	561
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
376.72	372.67	381.23	10.72	10.72	11.02	10.51	10.53	10.82	35.1	34.8	34.6	Bois & matériaux de construction	563
474.11	496.75	502.16	13.11	13.94	13.91	12.71	13.57	13.59	36.2	35.7	36.1	Machines, matériel & fournitures	571-579
436.70	479.05	428.60	11.78	12.04	11.76	11.54	11.85	11.64	37.1	39.8	36.4	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
684.77	713.34	691.86	17.51	17.83	17.23	16.32	16.74	16.27	39.1	40.0	40.2	Machn mat. & fourni. (constr., forêt, mine)	572
539.88	552.03	600.15	14.67	15.33	15.79	14.26	14.79	15.44	36.8	36.0	38.0	Machines, matériel, & fournitures industriel	573
425.02	456.09	444.88	12.35	14.08	12.46	12.22	13.97	12.26	34.4	32.4	35.7	Machines, matér. fourni. électric, électro.	574
423.13	430.85	476.35	11.99	12.88	13.97	11.69	12.65	13.82	35.3	33.4	34.1	Autres machines, matériel et fournitures	579
406.73	409.67	378.47	11.55	11.71	10.65	11.30	11.47	10.43	35.2	35.0	35.5	Produits divers, comm. de gros	591-599
267.68	266.04	256.29	9.94	10.10	9.79	9.89	10.04	9.74	26.9	26.3	26.2	Commerce de détail	601-692
273.81	270.63	267.90	10.46	10.55	10.50	10.39	10.48	10.45	26.2	25.7	25.5	Aliments, boissons & médicaments	601-603
261.77	259.38	254.80	10.05	10.16	10.16	9.98	10.08	10.11	26.0	25.5	25.1	Magasins d'alimentation	601
286.59	284.18	288.59	10.99	11.04	10.81	10.94	11.01	10.77	26.1	25.7	26.7	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603
187.33	189.11	176.48	8.12	8.38	7.68	8.11	8.36	7.67	23.1	22.6	23.0	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
189.76	187.50	187.86	8.14	8.11	7.83	8.13	8.11	7.82	23.3	23.1	24.0	Magasins de chaussures	611
232.60	236.21	188.25	9.80	10.09	7.99	9.77	10.06	7.98	23.8	23.4	23.6	Magasins de vêtements pour hommes	612
178.81	175.72	170.07	8.07	8.31	7.71	8.06	8.30	7.69	22.2	21.2	22.1	Magasins de vêtements pour dames	613
186.01	191.40	181.83	7.79	8.16	7.64	7.76	8.14	7.62	23.9	23.5	23.8	Magasins de vêtements n.c.a.	614
168.44	190.61	134.14	7.29	7.60	6.84	7.28	7.58	6.83	23.1	25.1	19.6	Magasins de tissus et de filés	615
287.40	284.11	280.33	9.63	9.54	9.35	9.58	9.48	9.27	29.9	29.8	30.0	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
357.00	364.37	343.41	10.77	11.27	10.41	10.70	11.19	10.34	33.2	32.3	33.0	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
484.88	486.63	476.28	13.11	13.86	13.17	13.06	13.81	13.12	37.0	35.1	36.2	Concessionnaires d'automobiles	631
215.49	207.93	229.20	7.32	7.46	7.59	7.26	7.39	7.54	29.4	27.9	30.2	Stations-service	633
274.17	264.17	240.05	9.49	9.52	8.31	9.44	9.44	8.24	28.9	27.8	28.9	Pièces et accessoires pour automobiles	634
444.20	480.30	438.16	12.12	12.84	12.16	12.04	12.71	12.06	36.7	37.4	36.0	Ateliers de réparation d'automobiles	635
223.19	217.54	214.88	9.63	9.65	9.81	9.60	9.62	9.78	23.2	22.5	21.9	Magasins de marchandises diverses	641-641
227.83	223.43	210.95	8.56	8.55	8.21	8.52	8.51	8.17	26.6	26.1	25.7	Autres commerces de détail n.c.a.	651-692
296.09	298.49	287.50	11.42	11.80	11.12	11.33	11.69	11.05	25.9	25.3	25.9	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
308.69	301.02	285.31	12.16	12.43	11.41	12.05	12.28	11.35	25.4	24.2	25.0	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
268.92	257.05	272.33	11.23	11.44	11.24	11.19	11.40	11.21	24.0	22.5	24.2	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
263.48	255.42	248.60	11.56	11.58	11.14	11.50	11.52	11.09	22.8	22.1	22.3	Banques	700
250.85	248.01	271.98	10.36	10.78	10.69	10.35	10.77	10.65	24.2	23.0	25.5	Sociétés de fiducie	703

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Concluded												
705	Credit unions	496.23	495.11	498.15	494.94	493.29	495.88	592.84	597.08	598.91	35.7	35.7	35.3
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	726.27	736.77	704.37	720.98	731.44	700.62	736.19	740.21	719.94	38.0	38.0	38.0
721-729	Investment intermediaries	684.14	707.20	681.90	680.95	701.82	678.70	802.31	815.71	744.24	36.6	36.4	36.8
731-733	Insurance (excluding agencies)	722.99	709.11	691.68	714.96	702.85	685.36	717.29	716.49	691.58	35.9	35.9	36.0
741-749	Other financial intermediaries	450.67	1,372.31	1,023.97	446.30	1,367.55	1,021.22	1,022.59	864.00	792.37	36.2	36.3	36.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies	514.70	525.53	519.75	511.97	523.05	517.00	571.44	581.27	557.63	36.4	36.5	36.5
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	423.71	433.15	448.85	420.75	430.21	444.83	547.32	549.47	537.69	37.0	37.2	37.3
761-761	Insurance & real estate agencies	607.47	613.01	576.76	604.99	610.96	575.03	591.81	607.45	573.54	35.9	35.9	35.8
771-779	Community, business & personal service	490.38	490.29	479.91	486.74	486.70	476.10	684.45	672.68	670.72	34.6	34.5	34.8
851-999													
771-779	Business services	586.90	585.74	586.63	578.07	576.80	576.96	725.46	718.13	717.04	37.1	37.2	36.9
771	Employment agencies & personnel suppliers	398.93	399.41	390.10	393.58	393.33	382.05	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	723.69	720.06	736.00	714.13	708.68	726.53	824.73	813.24	802.81	37.7	37.9	37.9
773	Accounting & bookkeeping services	549.09	551.96	560.10	544.54	548.31	556.20	621.41	617.49	620.55	36.5	36.8	36.1
774	Advertising services	576.67	585.40	588.37	572.93	582.29	584.49	697.72	695.28	753.80	37.8	37.5	36.8
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv.	771.40	768.79	772.76	752.21	749.65	749.39	866.20	857.70	857.26	38.2	38.4	37.6
776	Offices of lawyers & notaries	603.44	593.35	546.61	598.13	587.37	539.88	628.59	622.29	587.86	35.1	35.1	35.3
777	Management consulting services	660.42	647.11	609.82	656.74	643.65	605.12	760.73	743.36	707.94	37.5	37.2	36.7
779	Other business services	445.84	443.40	447.96	436.57	434.67	440.86	...	...	...	...	...	...
851-859	Educational & related services	747.47	718.31	735.24	746.33	716.92	733.92	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	812.47	764.34	811.70	811.43	763.07	810.53	933.79	937.77	937.49	28.4	28.5	28.5
852*	Post-secondary non-university education	676.81	659.18	641.14	675.44	657.18	639.23	817.97	793.63	753.30	31.9	31.5	30.5
853*	University education	683.02	669.91	675.72	681.61	668.37	674.25	1,053.16	1,027.32	1,028.38	34.7	34.7	34.6
854	Library services	391.87	385.30	392.00	391.52	385.00	391.23	636.87	628.03	615.72	34.3	34.1	34.4
855	Museums & archives	483.50	504.05	428.01	481.90	501.75	426.06	663.75	668.33	670.46	36.1	36.1	36.0
861-869	Health & social services	504.57	501.79	491.19	500.76	498.17	487.39	584.11	583.34	575.69	35.7	35.5	35.7
861	Hospitals	577.27	574.79	562.59	571.81	569.56	556.89	612.03	608.13	612.88	35.4	35.1	35.3
862	Other inst. health & social services	415.50	412.65	403.55	412.91	410.46	401.58	575.82	583.31	586.97	36.1	36.1	36.9
864	Non-institutional social services	390.90	383.63	371.67	389.83	382.42	370.48	556.81	537.28	525.16	38.2	37.9	37.0
865	Offices of phys, surgeons & dentists	426.81	431.76	402.09	425.96	430.71	401.17	517.13	517.87	472.81	34.6	34.5	34.4
866	Offices of other health practitioners	368.15	356.93	360.76	367.73	356.26	360.59	471.09	475.77	475.49	38.7	38.4	38.0
911-922	Accommodation, food & beverage services	223.37	218.98	216.86	221.22	217.11	214.93	448.52	445.43	421.72	40.2	40.0	40.2
911-914	Accommodation services	283.67	284.71	271.62	280.90	282.02	269.43	488.44	507.17	425.05	40.7	39.8	40.0
911	Hotels, motels & tourist courts	284.55	284.52	271.15	281.51	281.53	268.80	515.67	511.77	496.69	40.4	40.3	40.2
921-922	Food & beverage services	205.50	199.78	198.32	203.54	198.15	196.49	434.65	425.04	420.26	40.1	40.1	40.4
921	Food services	205.71	199.65	196.26	203.67	197.94	194.45	440.29	431.20	421.69	40.3	40.3	40.5
922	Taverns, bars & night clubs	201.90	202.20	224.42	201.26	201.89	222.28	358.66	355.41	404.90	36.9	37.8	38.7
961-999	Miscellaneous services	372.35	370.85	363.77	368.39	366.46	359.50	571.22	574.83	568.68	37.4	37.3	37.5
961-969	Amusement & recreational services	357.02	353.23	366.68	352.47	348.88	361.68	597.83	611.01	635.40	37.8	37.6	37.9
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c.	365.33	351.87	363.34	360.37	348.61	358.93	607.29	616.48	666.36	36.9	36.7	37.1
961	Motion picture audio & video prod. & distrib.	502.76	576.77	609.21	497.57	568.35	594.61	666.59	692.52	698.23	38.5	39.2	38.4
962	Motion picture exhibition	249.90	229.87	248.41	247.10	227.23	245.44	531.48	539.11	551.53	35.2	34.7	36.4
965	Sports & recreation clubs & services	323.72	323.89	314.19	320.52	319.65	310.07	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (excl. private households)	315.71	308.48	316.19	313.85	306.42	314.35	471.23	463.24	450.32	38.0	37.8	37.8
971	Barber & beauty shops	282.07	279.79	308.96	281.73	279.40	308.45	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners	339.87	321.02	326.02	336.48	318.51	322.62	...	...	...	...	...	...
982-986	Membership organizations	469.76	482.30	437.64	467.81	478.70	436.22	656.12	668.71	688.07	35.9	35.8	36.3
812-837	Public administration	732.72	737.92	720.28	728.20	733.51	715.64	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	794.78	807.82	774.10	794.76	807.81	774.04	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	728.45	726.14	721.54	725.44	723.91	718.55	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	659.10	663.45	648.20	647.21	651.15	635.66	714.66	720.51	699.80	37.9	38.0	37.9
451-484	Service producing industries	522.59	521.09	513.02	516.39	515.10	506.94	690.65	684.61	674.68	36.5	36.3	36.5
501-999													
041-999	Industrial aggregate	561.85	561.19	551.72	548.10	546.97	539.04	713.37	708.15	696.93	36.8	36.7	36.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars									hours - heures			CANADA - fin	
284.67	262.74	314.24	11.01	11.44	11.60	11.00	11.41	11.59	25.9	23.0	27.1		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Caisses d'épargne et de crédit	705
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
463.78	478.45	406.22	16.02	16.27	15.02	15.61	15.94	14.81	29.0	29.4	27.0	Intermédiaires d'investissement	721-729
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
276.83	294.57	291.28	10.34	10.91	10.66	10.29	10.87	10.58	26.8	27.0	27.3	Autres intermédiaires financiers	741-749
277.49	293.87	307.43	10.14	10.75	10.93	10.07	10.69	10.83	27.4	27.4	28.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
275.19	296.26	249.36	10.88	11.33	9.88	10.86	11.30	9.85	25.3	26.2	25.2	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
338.75	336.48	334.36	12.45	12.65	12.31	12.39	12.60	12.25	27.2	26.6	27.2	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
369.80	374.66	377.24	12.37	12.55	12.58	12.22	12.40	12.40	29.9	29.9	30.0	Services aux entreprises	771-779
299.77	300.45	305.19	11.46	11.53	11.67	11.33	11.38	11.44	26.2	26.1	26.2	Bureaux de placement et location de pers.	771
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Comptabilité et tenue de livres	773
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services de publicité	774
605.35	616.57	637.28	16.99	17.42	17.94	16.80	17.24	17.71	35.6	35.4	35.5	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
317.46	323.09	312.97	10.44	10.55	10.10	10.27	10.38	10.00	30.4	30.6	31.0	Bureaux de conseils en gestion	777
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres services aux entreprises	779
540.20	487.77	541.65	15.61	14.23	15.50	15.51	14.13	15.40	34.6	34.3	34.9	Services d'enseignement et services annexes	851-859
522.29	514.42	505.87	15.43	15.18	15.00	15.34	15.06	14.87	33.9	33.9	33.7	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
509.60	502.32	517.87	14.50	14.13	14.53	14.44	14.06	14.47	35.1	35.6	35.6	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
208.90	205.06	195.11	11.65	11.91	11.03	11.65	11.91	11.03	17.9	17.2	17.7	Enseignement universitaire	853*
284.68	294.42	269.98	9.76	11.36	8.81	9.74	11.32	8.79	29.2	25.9	30.6	Bibliothèques	854
477.52	473.75	461.45	16.65	16.76	16.17	16.60	16.71	16.12	28.7	28.3	28.5	Musées et archives	855
568.32	565.84	550.09	18.62	18.77	18.20	18.56	18.72	18.14	30.5	30.1	30.2	Services de santé et services sociaux	861-869
373.78	369.00	363.31	13.90	14.03	13.40	13.87	14.01	13.39	26.9	26.3	27.1	Hôpitaux	861
320.78	323.58	284.95	11.69	12.07	10.73	11.67	12.05	10.72	27.4	26.8	26.6	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services sociaux hors institution	864
290.08	282.72	245.83	11.40	11.28	10.05	11.39	11.27	10.04	25.5	25.1	24.5	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
184.08	178.80	179.11	7.51	7.53	7.30	7.47	7.50	7.27	24.5	23.7	24.5	Cabinets d'autres praticiens de la santé	866
243.73	238.88	236.50	8.60	8.70	8.33	8.57	8.66	8.30	28.3	27.5	28.4	Hébergement et restauration	911-922
244.68	243.14	236.99	8.62	8.72	8.34	8.59	8.69	8.31	28.4	27.9	28.4	Services d'hébergement	911-914
166.98	161.79	160.43	7.14	7.13	6.89	7.09	7.10	6.85	23.4	22.7	23.3	Hôtels, motels & camps pour touristes	911
166.97	161.68	158.67	7.15	7.16	6.88	7.10	7.12	6.84	23.4	22.6	23.1	Services de la restauration	921-922
167.16	163.87	183.72	6.86	6.70	7.00	6.84	6.69	6.96	24.4	24.5	26.3	Services de restauration	921
275.66	268.67	267.09	9.96	10.17	9.81	9.89	10.07	9.72	27.7	26.4	27.2	Tavernes, bars et boîtes de nuit	922
273.06	257.84	273.96	10.19	10.51	10.20	10.13	10.43	10.12	26.8	24.5	26.9	Services divers	961-999
295.93	272.43	280.55	10.99	11.67	10.54	10.95	11.61	10.48	26.9	23.3	26.6	Services de divertissements & loisirs	961-969
263.81	294.54	495.26	9.79	10.71	14.82	9.62	10.36	14.62	27.0	27.5	33.4	Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a	960
199.71	178.90	196.81	10.03	10.27	10.16	9.94	10.18	10.06	19.9	17.4	19.4	Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	961
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Projection de films cinématographiques	962
247.06	240.40	255.11	8.58	8.54	8.79	8.54	8.50	8.75	28.8	28.2	29.0	Clubs sportifs et services de loisir	965
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services personnels (excl. ménages)	971-979
275.42	265.79	276.65	8.71	8.69	8.98	8.65	8.64	8.93	31.6	30.6	30.8	Salons de coiffure & salons de beauté	971
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Associations	982-986
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
486.66	479.87	490.27	15.14	15.75	14.88	14.99	15.59	14.73	32.1	30.5	33.0	Administration provinciale	822-827
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration locale	832-837
344.57	342.91	338.83	12.18	12.36	12.04	12.06	12.24	11.93	28.3	27.7	28.1	Branches productrices de services	451-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
430.03	430.83	423.42	13.76	13.91	13.57	13.46	13.58	13.30	31.2	31.0	31.2	Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	NEWFOUNDLAND												
041-051	Logging & forestry	632.80	611.33	673.20	611.75	596.14	652.84	569.28	587.72	584.56	37.6	37.5	35.9
061-092	Mining, quarrying & oil wells	835.02	584.62	873.91	798.68	528.99	811.17	912.11	914.93	969.45	39.9	39.9	38.9
101-399	Manufacturing	492.43	518.21	494.10	458.77	458.11	466.00	708.62	703.76	671.77	38.8	38.7	38.3
NON-DUR	Non durable goods	470.51	509.89	476.15	434.65	443.91	447.28	700.24	693.81	667.09	38.4	38.4	37.8
DURABLE	Durable goods	595.45	570.55	569.94	572.16	547.54	545.09	730.62	734.88	686.09	40.1	39.5	39.6
101-109	Food	332.98	423.50	338.97	306.21	354.68	319.84	613.18	597.35	609.30	38.5	38.5	38.1
102	Fish products	310.10	415.41	321.19	281.40	340.73	301.82	622.13	603.17	615.04	38.5	38.7	38.2
321-329	Transportation equipment	692.93	686.17	625.50	646.90	639.09	608.40	814.87	798.94	754.92	40.6	38.8	39.3
401-449	Construction	684.15	663.37	618.48	604.80	597.21	601.80	678.00	697.19	622.43	41.5	41.3	41.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	598.66	591.62	550.90	569.38	560.84	545.46	592.54	592.58	580.46	41.7	41.4	43.5
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	969.34	915.14	784.59	751.64	728.85	748.12	901.74	917.27	818.64	41.2	41.0	42.2
421-429	Trade contracting	517.47	533.46	590.48	510.94	527.97	575.17	604.48	644.71	529.45	42.8	42.3	39.4
041-449	Goods producing industries	602.05	584.52	586.94	555.35	527.24	555.97	734.41	741.48	721.46	39.5	39.4	39.2
041-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	629.00	622.15	627.45	602.46	595.07	591.66	691.64	687.00	688.07	38.8	38.7	38.7
451-479	Transportation & storage	579.46	569.00	564.92	545.14	534.71	530.91	651.73	653.60	652.06	40.3	40.1	39.1
481-484	Communication	616.91	606.26	611.97	607.90	598.89	600.76	653.55	641.07	638.49	37.7	37.6	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	787.86	783.96	815.35	752.63	741.13	734.94	807.73	809.36	818.26	39.3	39.3	40.0
501-692	Trade	338.95	339.75	317.93	335.13	336.70	314.05	530.78	541.13	493.26	39.7	39.8	39.6
501-599	Wholesale trade	492.83	491.16	458.66	483.01	484.81	446.60	591.36	603.44	523.47	39.1	39.0	39.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	451.57	450.82	393.76	440.70	445.42	383.79	535.47	556.86	460.37	39.0	39.1	39.8
521	Food	443.64	440.90	385.37	429.93	434.19	374.88	547.91	578.82	451.67	38.7	38.9	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	424.80	427.57	425.79	420.08	422.15	416.58	510.12	546.00	496.47	40.0	39.8	39.5
571-579	Machinery, equip. & supplies	594.40	589.19	568.42	580.31	581.58	554.58	619.45	621.60	580.26	38.5	38.4	38.8
601-692	Retail trade	292.98	294.93	282.94	290.94	292.85	281.10	478.16	488.57	471.71	40.3	40.4	39.8
601-603	Food, beverage & drug	275.30	272.53	269.84	274.57	272.07	268.99	494.68	493.91	522.07	39.0	38.9	39.5
601	Food stores	251.82	245.84	242.08	251.07	245.35	241.49	452.61	469.43	466.78	40.2	40.4	39.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	396.87	409.80	365.61	391.14	403.50	362.92	514.96	549.14	472.63	40.4	41.2	40.7
631	Automobile dealers	532.88	538.18	544.29	517.00	523.86	537.14	558.23	606.69	561.29	40.0	40.0	39.7
633	Gasoline service stations	288.97	293.22	256.34	288.31	292.33	255.65	390.77	405.36	382.82	41.7	41.5	41.7
641-641	General retail merchandising	213.36	223.27	212.90	212.32	222.01	211.98	487.48	499.39	430.47	47.6	45.6	40.4
701-761	Finance, insurance & real estate	550.72	541.51	545.41	545.95	538.10	541.78	570.35	569.83	565.19	36.8	36.8	37.0
701-749	Finance & insurance	554.33	549.19	537.32	549.07	545.26	534.33	586.71	583.07	577.59	36.6	36.6	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	542.67	523.45	563.71	539.02	521.25	558.62	533.27	539.00	538.25	37.3	37.3	37.7
771-779	Community, business & personal service	517.29	514.32	496.73	513.11	510.39	492.79	650.48	650.68	627.65	32.8	32.6	33.0
851-999													
771-779	Business services	598.68	614.23	553.55	590.33	607.18	549.36	684.02	717.60	664.88	37.4	37.7	37.5
851-859	Educational & related services	745.88	731.68	722.30	743.59	730.53	721.00	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	486.91	481.23	479.91	480.09	474.79	472.34	512.01	518.06	526.20	35.7	35.5	36.3
861	Hospitals	560.03	550.32	538.92	550.17	541.16	528.13	581.90	578.27	563.85	36.3	36.2	36.7
911-922	Accommodation, food & beverage services	237.01	223.34	228.98	235.23	221.69	227.17	436.47	422.03	422.49	41.0	39.5	40.1
961-999	Miscellaneous services	332.70	325.57	313.37	331.74	320.82	311.55	480.37	479.58	421.22	37.8	38.0	38.8
812-837	Public administration	640.79	629.07	607.01	634.52	625.31	600.75	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	735.36	743.09	727.80	735.30	743.09	727.80	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	656.06	616.87	550.90	641.76	608.67	539.74	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	347.67	344.32	449.05	342.36	340.74	440.96	320.43	312.47	447.59	39.1	37.6	38.1
451-484	Service producing industries	503.25	499.97	483.51	496.72	494.39	477.16	632.27	629.38	606.97	35.5	35.2	35.6
501-999													
041-999	Industrial aggregate	523.86	518.72	504.54	508.95	501.67	493.18	643.33	641.30	619.04	35.9	35.7	36.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars									hours - heures			TERRE-NEUVE	
677.78	612.04	758.05	15.33	14.03	17.86	14.89	13.58	17.61	44.2	43.6	42.5	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
777.82	464.49	806.56	19.74	20.05	20.34	19.33	18.75	19.96	39.4	23.2	39.7	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
448.53	490.84	449.12	13.57	12.49	13.58	13.10	11.84	13.19	33.1	39.3	33.1	Industries manufacturières	101-399
433.16	486.60	431.55	13.65	12.42	13.79	13.14	11.72	13.36	31.7	39.2	31.3	Biens non durables	NON-DUR
545.32	528.50	533.60	13.20	13.08	12.85	12.93	12.75	12.58	41.3	40.4	41.5	Biens durables	DURABLE
297.78	407.26	295.77	10.28	10.45	10.51	9.88	9.66	10.25	29.0	39.0	28.1	Aliments	101-109
276.37	400.43	280.18	9.84	10.23	10.27	9.38	9.35	9.99	28.1	39.1	27.3	Transformation du poisson	102
645.91	642.44	583.55	15.98	16.38	14.50	15.63	16.03	14.32	40.4	39.2	40.2	Matériel de transport	321-329
722.87	679.09	608.55	16.03	15.10	13.61	14.56	13.79	13.33	45.1	45.0	44.7	Construction	401-449
632.94	611.77	545.56	13.86	14.02	12.35	13.29	13.39	12.27	45.7	43.6	44.2	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
1,045.31	943.61	731.94	21.52	18.72	13.66	18.46	15.79	13.15	48.6	50.4	53.6	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
507.08	518.80	610.00	12.28	12.50	14.64	12.21	12.42	14.32	41.3	41.5	41.7	Entrepreneurs spécialisés	421-429
565.09	540.41	532.78	14.96	13.73	14.25	14.11	12.89	13.87	37.8	39.4	37.4	Branches productrices de biens	041-449 491-499
584.71	566.28	541.37	14.54	14.23	13.26	14.27	13.92	12.89	40.2	39.8	40.8	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
576.31	559.96	516.01	14.31	13.99	12.75	14.06	13.72	12.51	40.3	40.0	40.5	Transport & entreposage	451-479
463.09	436.48	443.64	13.06	12.05	12.21	12.97	11.95	12.02	35.5	36.2	36.3	Communications	481-484
720.28	688.00	807.50	17.04	17.08	17.46	16.54	16.42	16.22	42.3	40.3	46.3	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
259.92	254.59	242.01	8.05	8.10	7.98	7.98	8.05	7.93	32.3	31.4	30.3	Commerce	501-692
383.26	367.44	367.76	10.27	10.04	9.61	10.10	9.95	9.45	37.3	36.6	38.3	Commerce de gros	501-599
367.65	336.94	312.15	10.20	10.05	8.32	9.95	9.92	8.16	36.0	33.5	37.5	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
338.33	305.49	309.54	9.94	9.72	8.45	9.57	9.52	8.24	34.1	31.4	36.6	Produits alimentaires	521
364.92	350.79	352.44	9.08	8.78	8.81	9.04	8.73	8.75	40.2	39.9	40.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
517.08	495.82	537.95	13.60	13.77	13.99	13.12	13.63	13.65	38.0	36.0	38.5	Machines, matériel & fournitures	571-579
238.77	236.21	225.01	7.59	7.72	7.70	7.56	7.69	7.67	31.4	30.6	29.2	Commerce de détail	601-692
224.87	218.95	213.05	6.98	6.95	7.34	6.97	6.94	7.33	32.2	31.5	29.0	Aliments, boissons & médicaments	601-603
225.32	218.09	204.58	6.87	6.83	6.90	6.86	6.82	6.89	32.8	31.9	29.6	Magasins d'alimentation	601
345.72	348.62	299.80	8.98	9.51	8.53	8.89	9.41	8.49	38.5	36.7	35.2	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
478.56	500.81	495.17	12.52	12.87	12.41	12.32	12.74	12.34	38.2	38.9	39.9	Concessionnaires d'automobiles	631
267.49	235.02	222.98	6.70	6.72	6.67	6.69	6.70	6.66	40.0	35.0	33.5	Stations-service	633
187.34	198.46	180.56	7.39	7.63	7.41	7.39	7.63	7.40	25.3	26.0	24.4	Magasins de marchandises diverses	641-641
294.85	282.08	285.88	9.75	10.06	9.86	9.67	10.05	9.79	30.2	28.0	29.0	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
281.62	259.34	259.30	10.02	10.29	9.60	9.89	10.27	9.52	28.1	25.2	27.0	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
323.93	347.54	412.81	9.28	9.60	10.73	9.28	9.60	10.72	34.9	36.2	38.5	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
333.27	329.88	308.74	10.20	10.32	9.68	10.15	10.27	9.63	32.7	32.0	31.9	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
429.29	431.47	405.89	10.90	10.88	10.78	10.76	10.80	10.77	39.4	39.7	37.7	Services aux entreprises	771-779
451.50	442.28	410.02	13.42	13.24	12.57	13.37	13.18	12.51	33.7	33.4	32.6	Services d'enseignement et services annexes	851-859
541.46	524.23	496.69	14.54	14.49	13.58	14.49	14.40	13.51	37.2	36.2	36.6	Services de santé et services sociaux	861-869
194.80	188.19	196.66	6.62	6.65	6.66	6.60	6.63	6.63	29.4	28.3	29.5	Hôpitaux	861
249.90	244.47	252.68	7.52	7.67	7.81	7.51	7.64	7.77	33.2	31.9	32.4	Hébergement et restauration	911-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
468.58	509.39	453.61	11.39	13.08	11.14	11.20	12.93	11.01	41.2	39.0	40.7	Administration provinciale	822-827
327.49	321.62	301.55	9.84	9.90	9.40	9.74	9.81	9.31	33.3	32.5	32.1	Administration locale	832-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	451-484 501-999
402.23	397.67	374.35	11.59	11.40	11.09	11.19	10.96	10.87	34.7	34.9	33.8	Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	PRINCE ÉDWARD ISLAND												
101-399	Manufacturing	405.20	412.27	392.85	397.56	396.59	385.55	551.50	550.89	542.30	39.9	40.7	39.8
NON-DUR	Non durable goods	380.07	392.63	373.77	371.41	374.20	365.73	545.12	543.75	539.21	39.6	40.9	39.6
DURABLE	Durable goods	481.05	483.90	451.33	476.52	478.18	446.29	569.74	572.39	552.54	40.5	40.0	40.4
401-449	Construction	495.68	479.84	471.58	489.57	475.87	465.13	560.81	560.05	532.90	42.0	41.1	42.0
401-402	Bldg, developing & general contracting	496.11	469.74	459.21	494.44	468.30	457.69	565.56	564.94	518.82	40.5	40.5	41.3
421-429	Trade contracting	508.28	494.40	468.73	500.45	491.88	463.12	554.05	557.95	507.52	41.6	40.8	41.9
041-449	Goods producing industries	461.04	455.99	440.09	452.32	442.83	431.22	574.50	573.82	554.01	40.7	40.8	40.5
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	585.10	570.47	598.66	573.22	550.66	583.39	632.96	634.55	618.78	41.1	41.3	39.6
451-479	Transportation & storage	534.34	529.63	568.10	524.67	509.55	553.07	619.53	628.14	616.44	42.2	42.5	40.1
501-692	Trade	333.54	326.67	305.47	332.49	325.65	303.08	465.43	472.01	458.20	40.7	40.7	39.8
501-599	Wholesale trade	457.07	441.49	424.50	454.58	439.11	416.99	501.48	504.70	498.69	40.0	40.0	39.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	509.57	451.71	390.17	503.31	449.43	380.41	552.16	549.63	526.38	41.2	41.6	41.5
601-692	Retail trade	297.96	292.40	272.25	297.32	291.80	271.29	443.23	451.07	435.51	41.1	41.2	39.9
601-603	Food, beverage & drug	284.41	270.54	273.66	283.99	270.25	273.10	459.26	469.72	459.77	40.0	40.3	39.4
601	Food stores	244.14	235.78	236.28	243.63	235.51	235.70	401.15	437.89	411.63	40.5	40.8	40.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	376.68	382.50	375.59	376.44	382.24	374.14	449.17	450.45	449.13	41.8	42.2	41.2
631	Automobile dealers	498.08	476.32	462.61	497.96	476.13	462.05	482.39	475.88	480.23	40.0	39.8	39.7
633	Gasoline service stations	268.70	278.68	270.24	268.53	278.35	269.16	411.89	408.85	390.09	43.5	45.1	40.4
641-641	General retail merchandising	186.33	187.87	166.70	186.04	187.66	166.29	461.78	454.71	446.45	39.9	39.8	39.8
701-761	Finance, insurance & real estate	506.86	505.61	486.45	505.21	503.57	485.45	552.28	547.89	542.37	37.2	36.9	37.0
771-779	Community, business & personal service	400.52	402.33	403.84	399.08	400.83	402.38	608.38	581.30	590.64	37.6	37.5	37.4
851-999													
851-859	Educational & related services	729.81	656.99	683.07	726.07	652.84	680.86	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	401.08	407.94	435.55	400.17	407.65	434.27	499.26	497.10	498.41	37.7	37.6	37.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	201.81	192.79	203.58	200.98	192.19	203.05	443.66	437.52	430.67	41.3	41.3	42.1
812-837	Public administration	645.58	658.21	612.83	643.57	656.30	612.58	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	769.52	798.48	759.88	769.52	798.48	759.88	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	574.72	575.14	522.12	574.72	575.14	522.12	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	391.20	399.53	495.34	369.48	378.65	490.19	400.29	400.41	538.24	39.0	38.7	41.0
451-484	Service producing industries	445.13	444.86	441.89	443.09	442.13	439.72	611.10	604.72	607.81	38.1	38.0	38.0
501-999													
041-999	Industrial aggregate	447.96	446.91	441.57	444.74	442.25	438.21	607.71	601.84	602.68	38.3	38.3	38.2
	NOVA SCOTIA												
041-051	Logging & forestry	464.45	470.76	463.38	461.84	468.87	456.22	556.69	558.30	573.68	37.0	37.2	36.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	810.21	798.13	787.71	772.61	755.71	753.93	903.84	927.27	916.97	39.2	39.3	38.9
101-399	Manufacturing	581.20	601.19	550.04	562.33	576.26	534.12	743.08	748.44	735.17	38.7	38.7	38.6
NON-DUR	Non durable goods	589.76	607.36	549.61	567.68	579.88	533.01	757.70	760.19	738.97	38.4	38.2	38.3
DURABLE	Durable goods	563.39	587.94	550.94	551.21	568.49	536.42	714.66	725.71	727.33	39.4	39.5	39.4
101-109	Food	449.59	474.48	421.11	434.14	449.79	405.70	645.41	655.83	648.13	39.6	39.2	38.9
102	Fish products	421.38	459.59	383.69	406.96	430.89	368.95	674.65	694.82	693.22	40.3	39.2	38.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980	
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.			
dollars									hours - heures					
												ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD		
353.39	368.73	345.19	10.11	9.60	9.26	10.00	9.42	9.21	34.9	38.4	37.3	Industries manufacturières	101-399	
323.14	347.15	319.17	9.68	9.11	8.72	9.53	8.89	8.66	33.4	38.1	36.6	Biens non durables	NON-DUR	
459.85	466.97	435.31	11.37	11.75	10.98	11.34	11.68	10.94	40.4	39.7	39.6	Biens durables	DURABLE	
476.34	454.59	448.75	11.64	11.70	11.00	11.56	11.66	10.93	40.9	38.9	40.8	Construction	401-449	
476.44	440.79	443.87	11.47	11.55	11.17	11.46	11.56	11.16	41.5	38.2	39.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
488.98	471.52	447.35	12.39	12.36	11.18	12.27	12.32	11.11	39.5	38.2	40.0	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
422.72	417.31	405.38	11.16	10.78	10.38	11.02	10.62	10.28	37.9	38.7	39.1	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
552.11	522.51	595.38	13.96	13.48	15.29	13.77	13.24	15.07	39.6	38.8	38.9	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499	
417.02	401.49	448.95	10.66	10.55	12.06	10.62	10.50	11.98	39.1	38.1	37.2	Transport & entreposage	451-479	
252.48	246.02	218.46	8.06	8.15	7.49	8.04	8.14	7.46	31.3	30.2	29.2	Commerce	501-692	
385.96	360.88	328.23	9.55	9.47	8.70	9.49	9.42	8.59	40.4	38.1	37.7	Commerce de gros	501-599	
423.25	356.06	282.18	11.70	10.14	8.33	11.53	10.08	8.19	36.2	35.1	33.9	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
230.95	225.56	199.77	7.73	7.84	7.21	7.73	7.84	7.20	29.9	28.8	27.7	Commerce de détail	601-692	
199.70	179.08	182.62	7.02	7.15	6.57	7.01	7.14	6.57	28.5	25.1	27.8	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
195.10	178.12	176.27	6.68	6.84	6.32	6.67	6.84	6.32	29.2	26.0	27.9	Magasins d'alimentation	601	
303.45	321.09	289.69	8.58	8.91	8.31	8.58	8.91	8.29	35.4	36.0	34.9	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
405.85	436.60	369.10	10.86	11.10	9.87	10.85	11.10	9.86	37.4	39.3	37.4	Concessionnaires d'automobiles	631	
217.80	233.66	208.02	6.79	7.24	6.98	6.79	7.23	6.96	32.1	32.3	29.8	Stations-service	633	
173.40	176.12	154.73	7.78	7.81	7.25	7.78	7.81	7.24	22.3	22.5	21.4	Magasins de marchandises diverses	641-641	
284.26	287.96	271.97	9.83	10.31	9.39	9.82	10.30	9.38	28.9	27.9	29.0	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
213.84	204.70	215.36	7.70	7.77	7.68	7.69	7.76	7.65	27.8	26.3	28.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
253.02	248.67	293.72	9.50	9.55	10.59	9.50	9.54	10.55	26.6	26.0	27.8	Services de santé et services sociaux	861-869	
170.19	160.03	177.35	6.17	6.21	6.46	6.15	6.20	6.46	27.6	25.8	27.4	Hébergement et restauration	911-922	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
368.54	397.09	416.21	11.42	11.71	11.20	11.37	11.46	11.17	32.3	33.9	37.2	Administration locale	832-837	
258.77	250.99	250.68	8.68	8.74	8.43	8.67	8.72	8.41	29.8	28.7	29.7	Branches productrices de services	451-484 501-999	
302.03	297.98	291.42	9.46	9.45	9.06	9.40	9.37	9.00	31.9	31.5	32.2	Ensemble des industries	041-999	
												NOUVELLE-ÉCOSSE		
444.57	414.08	414.23	10.37	10.31	9.97	10.31	10.25	9.95	42.9	40.2	41.6	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
774.56	751.35	743.57	17.43	17.39	16.78	17.40	17.02	16.60	44.4	43.2	44.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
530.97	551.65	487.31	14.21	14.43	13.18	13.98	14.11	13.00	37.4	38.2	37.0	Industries manufacturières	101-399	
537.97	559.89	487.55	14.74	14.92	13.51	14.46	14.56	13.28	36.5	37.5	36.1	Biens non durables	NON-DUR	
516.21	533.89	486.82	13.17	13.45	12.56	13.05	13.21	12.47	39.2	39.7	38.8	Biens durables	DURABLE	
394.21	422.46	359.04	11.41	11.90	10.45	11.23	11.62	10.23	34.6	35.5	34.4	Aliments	101-109	
363.75	400.06	334.59	10.68	10.94	9.74	10.55	10.64	9.56	34.0	36.6	34.3	Transformation du poisson	102	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	NOVA SCOTIA - Concluded												
251-259	Wood	426.34	450.19	410.96	425.41	448.67	403.42	565.92	572.17	488.96	40.1	41.8	40.8
271-279	Paper & allied products	893.56	929.09	871.67	832.58	874.13	834.37	944.50	968.85	944.44	38.4	38.2	38.3
271	Pulp & paper	953.81	1,007.79	950.65	884.54	942.74	909.74	1,003.36	1,036.42	1,006.91	38.5	38.5	38.5
281-284	Printing, publishing & allied industries	469.82	484.86	461.09	462.70	474.55	457.43	556.02	558.24	544.32	36.7	36.7	36.6
321-329	Transportation equipment	621.77	649.34	592.25	608.65	620.08	579.48	737.15	765.99	748.20	39.7	39.7	39.3
401-449	Construction	543.20	550.73	553.73	538.14	545.23	546.33	616.01	628.22	627.11	40.1	40.5	40.2
401-402	Bldg. developing & general contracting	488.47	507.59	481.00	486.62	505.07	479.05	590.28	607.97	562.56	40.5	41.2	40.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	609.79	639.05	685.85	599.19	624.94	664.07	796.21	801.17	818.90	40.1	39.6	40.6
421-429	Trade contracting	548.49	544.61	547.36	543.98	540.95	542.79	586.79	593.41	562.54	40.2	40.6	40.3
401-449	Goods producing industries	586.01	600.50	572.36	568.94	579.39	555.53	723.59	731.17	727.73	38.7	38.8	38.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities	628.97	626.32	620.37	607.78	606.52	598.43	665.71	669.09	655.58	38.2	38.1	38.0
451-479	Transportation & storage	582.28	571.20	565.44	553.61	545.06	537.93	685.73	688.18	666.21	38.9	38.9	38.7
454	Water transport	788.94	791.67	633.04	767.32	775.90	615.83	790.36	793.85	663.93	39.7	39.6	39.4
455	Services incidental to water transp.	766.63	613.35	602.95	565.78	469.42	425.13	883.76	877.07	778.20	37.3	37.3	37.8
481-484	Communication	659.29	666.25	655.90	657.69	664.65	654.51	607.00	614.57	604.14	38.1	38.2	38.1
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	734.25	739.07	756.42	685.35	690.35	693.26	789.19	783.94	805.08	35.6	35.6	35.1
501-692	Trade	350.90	344.33	347.12	345.94	340.82	343.74	531.00	525.93	526.07	39.9	39.9	40.1
501-599	Wholesale trade	514.86	512.51	525.39	504.01	503.31	515.27	580.03	583.36	600.65	39.3	39.2	39.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	495.63	496.60	501.32	487.82	490.48	490.26	633.03	614.37	629.64	39.5	39.7	39.9
521	Food	497.80	504.41	492.30	489.20	498.01	481.02	641.25	622.51	633.67	39.8	40.0	40.3
561-563	Metals, hardware & bldg materials	434.85	431.76	443.73	428.03	425.04	433.19	518.72	513.48	549.56	40.3	40.1	39.9
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	495.39	503.67	544.46	491.38	499.76	540.75	542.42	546.10	549.65	39.5	39.5	39.2
563	Lumber & bldg materials	411.94	406.39	402.73	405.11	399.49	391.90	501.34	492.13	543.58	40.7	40.4	41.0
571-579	Machinery, equip. & supplies	590.05	588.99	624.51	577.16	574.69	611.68	598.28	606.95	635.50	38.9	38.8	39.0
601-692	Retail trade	296.43	290.33	289.37	293.43	288.65	288.18	484.67	473.75	462.19	40.4	40.5	40.7
601-603	Food, beverage & drug	296.43	294.01	271.89	292.42	291.54	269.84	506.22	497.73	469.83	39.6	39.7	40.4
601	Food stores	263.72	259.16	237.08	260.01	257.41	235.45	457.59	444.73	452.74	40.1	40.2	41.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	368.42	367.85	377.35	363.44	366.27	376.79	511.66	477.68	472.96	41.5	41.6	42.2
631	Automobile dealers	457.38	434.01	464.46	455.56	433.37	464.18	520.76	478.48	494.04	40.9	40.8	40.3
633	Gasoline service stations	257.35	243.90	282.74	256.69	243.87	282.47	445.82	445.00	439.55	44.5	43.2	44.7
641-641	General retail merchandising	212.18	210.99	204.29	210.84	209.05	203.24	440.21	473.40	550.80	40.4	40.0	38.6
701-761	Finance, insurance & real estate	541.94	545.92	548.04	538.68	543.05	545.46	570.93	568.49	567.87	36.2	36.3	36.4
701-749	Finance & insurance	565.96	567.41	554.41	562.05	564.07	551.25	589.68	583.00	574.12	36.3	36.2	36.3
701-709	Deposit accepting intermediaries	500.37	494.64	485.45	494.81	490.08	481.90	567.60	561.62	549.67	36.3	36.2	36.5
751-761	Real estate operators & insurance agencies	484.11	492.99	533.19	482.43	491.28	531.97	507.52	514.39	546.23	35.9	36.4	36.7
771-779	Community, business & personal service	449.55	442.35	451.18	447.44	440.31	448.74	600.30	578.85	615.11	34.1	34.7	34.9
851-999													
851-859	Educational & related services	651.32	602.07	674.43	650.67	601.17	673.26	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	758.24	674.25	747.32	757.18	672.78	745.64	867.75	858.41	866.48	32.3	32.3	32.7
861-869	Health & social services	463.78	463.78	457.67	460.36	460.78	453.97	551.23	547.49	543.64	35.2	34.8	35.0
861	Hospitals	543.36	543.37	545.25	538.05	538.87	539.61	571.05	569.12	576.76	34.6	34.1	34.3
862	Other inst. health & social services	336.00	329.26	328.13	334.69	327.97	327.10	532.55	514.23	487.04	38.8	38.2	38.4
864	Non-institutional social services	401.32	391.59	321.89	400.81	391.59	320.32	533.05	504.88	425.49	36.8	34.8	38.2
911-922	Accommodation, food & beverage services	221.49	213.93	209.61	220.85	213.40	209.02	448.21	481.73	455.72	40.6	39.8	41.1
921-922	Food & beverage services	202.82	194.57	187.80	202.29	194.17	187.46	469.45	517.70	452.69	41.8	41.4	42.5
961-999	Miscellaneous services	302.90	302.58	298.30	300.69	299.98	295.50	473.53	487.27	472.41	38.5	38.5	38.8
812-837	Public administration	653.07	663.16	648.14	649.33	659.81	644.23	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	731.84	748.62	730.22	731.84	748.62	730.22	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	623.12	628.82	606.86	615.21	621.01	597.22	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	473.82	470.23	470.53	466.16	464.56	465.48	556.44	551.13	536.17	37.4	37.3	37.1
451-484	Service producing industries	476.46	471.22	474.30	472.04	467.39	470.10	616.12	606.85	619.17	35.9	36.2	36.4
501-999													
041-999	Industrial aggregate	499.08	497.16	495.65	492.05	489.86	488.70	628.38	620.61	632.39	36.3	36.5	36.7

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.			
dollars						hours - heures								
												NOUVELLE-ÉCOSSE - fin		
400.80	423.31	395.36				9.62	10.21	9.69	41.6	41.4	40.5	Bois	251-259	
879.98	916.60	849.74	22.11	21.42	21.65	21.64	20.76	21.18	39.8	42.8	39.2	Papier et produits connexes	271-279	
941.93	999.49	935.34	23.39	22.82	23.81	22.94	22.09	23.27	40.3	43.8	39.3	Pâtes et papiers	271	
386.87	412.95	381.43	11.39	11.87	10.22	11.27	11.61	10.17	34.0	34.8	37.3	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
570.99	599.36	541.55	15.00	15.24	14.56	14.89	14.86	14.43	38.1	39.3	37.2	Matériel de transport	321-329	
524.59	532.54	539.12	12.86	13.12	13.27	12.79	13.05	13.18	40.8	40.6	40.6	Construction	401-449	
460.93	484.76	470.04	11.98	12.53	12.57	11.95	12.50	12.55	38.5	38.7	37.4	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
577.48	608.61	655.09	12.98	13.27	13.76	12.85	13.15	13.50	44.5	45.9	47.6	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
540.27	534.59	546.17	13.33	13.50	13.74	13.28	13.44	13.69	40.5	39.6	39.8	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
548.22	562.09	525.39	14.07	14.30	13.61	13.86	14.01	13.41	39.0	39.3	38.6	Branches productrices de biens	041-449	
616.77	622.22	633.79	16.34	16.26	16.53	16.04	15.98	16.27	37.7	38.3	38.4	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499	
514.27	516.58	524.64	14.12	13.85	14.12	13.67	13.45	13.74	36.4	37.3	37.2	Transport & entreposage	451-479	
652.33	628.86	231.74	15.72	13.42	6.42	15.49	13.19	6.42	41.5	46.9	36.1	Transport par eau	454	
689.51	612.72	530.78	25.09	24.63	22.53	19.63	19.72	16.95	27.5	24.9	23.6	Services relatifs au transport par eau	455	
739.37	746.63	739.58	18.89	19.03	18.87	18.89	19.03	18.87	39.2	39.2	39.2	Communications	481-484	
721.53	728.29	796.69	18.24	18.28	19.36	17.16	17.20	18.25	39.6	39.8	41.1	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
256.92	250.09	249.53	8.74	8.78	8.43	8.64	8.71	8.37	29.4	28.5	29.6	Commerce	501-692	
419.44	402.04	394.64	10.93	10.86	10.14	10.61	10.67	9.97	38.4	37.0	38.9	Commerce de gros	501-599	
378.84	367.57	391.21	10.06	10.09	9.94	9.92	9.99	9.79	37.7	36.4	39.4	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
384.94	375.36	391.15	10.14	10.19	9.86	10.00	10.10	9.72	38.0	36.8	39.7	Produits alimentaires	521	
345.66	344.83	357.58	8.98	9.05	9.20	8.90	8.98	9.07	38.5	38.1	38.9	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563	
338.39	333.75	338.22	8.82	8.82	8.69	8.72	8.73	8.56	38.4	37.8	38.9	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562	
537.05	515.56	455.24	13.35	13.02	12.07	12.98	12.57	11.63	40.2	39.6	37.7	Bois & matériaux de construction	563	
232.73	227.41	225.58	8.30	8.36	8.04	8.24	8.32	8.02	28.1	27.2	28.1	Machines, matériel & fournitures	571-579	
226.62	221.43	203.94	8.14	8.30	7.43	8.06	8.24	7.38	27.8	26.7	27.5	Commerce de détail	601-692	
208.56	202.51	181.97	7.31	7.45	6.57	7.26	7.43	6.54	28.6	27.2	27.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
306.03	314.82	310.38	9.02	9.11	8.86	8.95	9.09	8.86	33.9	34.6	35.0	Magasins d'alimentation	601	
397.28	400.78	411.75	10.64	10.64	11.06	10.60	10.63	11.06	37.3	37.7	37.2	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
224.19	202.51	235.66	7.25	6.80	7.08	7.27	6.80	7.07	30.9	29.8	33.3	Concessionnaires d'automobiles	631	
185.34	181.45	188.54	8.32	8.24	8.12	8.29	8.20	8.10	22.3	22.0	23.2	Stations-service	633	
304.12	294.75	270.01	10.49	10.86	9.89	10.45	10.82	9.85	29.0	27.2	27.3	Magasins de marchandises diverses	641-641	
311.96	297.74	262.04	11.25	11.42	10.66	11.21	11.39	10.64	27.7	26.1	24.6	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
236.33	224.69	219.13	9.79	9.90	9.39	9.71	9.83	9.36	24.1	22.7	23.3	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
288.07	288.53	283.93	9.13	9.83	8.86	9.06	9.76	8.80	31.6	29.4	32.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709	
298.18	292.41	295.35	10.04	10.36	10.13	10.02	10.33	10.11	29.7	28.2	29.2	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
372.23	332.18	361.34	11.21	10.04	10.77	11.07	9.91	10.56	33.2	33.1	33.6	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779	
405.28	408.82	402.93	13.33	13.60	13.12	13.31	13.58	13.09	30.4	30.1	30.7	Services d'enseignement et services annexes	851-999	
516.21	518.51	521.44	16.10	16.28	16.00	16.08	16.25	15.97	32.1	31.9	32.6	Services d'enseignement et services annexes	851*	
299.68	297.38	303.04	10.16	10.32	10.15	10.14	10.31	10.14	29.5	28.8	29.9	Enseignement élémentaire & secondaire	861-869	
257.87	237.62	212.14	7.74	7.78	6.48	7.73	7.78	6.48	33.3	30.5	32.8	Services de santé et services sociaux	861	
182.72	169.97	180.40	6.46	6.69	6.63	6.46	6.68	6.62	28.3	25.4	27.2	Hôpitaux	862	
167.59	152.10	165.84	6.24	6.38	6.28	6.23	6.37	6.28	26.8	23.9	26.4	Autres établ. de santé & serv. sociaux	864	
230.74	226.04	224.12	8.16	8.42	8.00	8.12	8.36	7.94	28.3	26.8	28.0	Services sociaux hors institution	911-922	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Hébergement et restauration	921-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services de la restauration	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
202.84	182.84	228.81	9.72	10.18	8.86	9.61	10.08	8.76	20.9	18.0	25.8	Administration provinciale	822-827	
317.04	311.87	314.29	10.49	10.68	10.40	10.40	10.60	10.32	30.2	29.2	30.2	Administration locale	832-837	
385.16	384.42	380.35	11.75	11.96	11.58	11.60	11.79	11.45	32.8	32.1	32.9	Branches productrices de services	451-484	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Ensemble des industries	501-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK												
041-051	Logging & forestry	578.65	595.33	553.46	571.52	590.91	548.06	679.39	727.05	667.05	39.7	39.4	40.5
041	Logging	598.91	604.41	558.95	593.23	600.38	556.27	705.01	763.56	673.75	40.1	39.6	41.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells	703.46	778.35	678.64	670.64	731.46	629.25	898.61	964.22	862.19	38.5	38.3	37.9
101-399	Manufacturing	588.15	574.23	555.22	555.62	539.81	527.50	702.52	684.95	682.38	39.4	39.6	39.0
NON-DUR	Non durable goods	605.96	569.01	559.78	570.11	536.24	530.70	749.83	690.30	686.55	39.0	39.4	38.6
DURABLE	Durable goods	561.74	583.06	547.17	534.13	545.86	521.85	635.25	676.36	674.45	40.0	39.9	39.7
101-109	Food	452.79	414.15	420.07	411.87	384.15	389.60	638.39	566.42	643.83	40.1	40.6	39.8
102	Fish products	376.86	344.80	343.55	334.43	312.49	306.73	523.17	471.63	596.36	41.4	41.5	40.6
104	Dairy products	502.90	485.44	505.02	451.43	463.36	471.19	589.29	550.34	558.82	39.7	39.7	40.0
107	Bakery products	435.13	459.25	444.15	432.02	457.67	428.72	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	485.07	505.44	475.71	466.73	485.92	463.87	639.50	626.93	636.84	41.1	40.3	40.4
251	Sawmills, planing & shingle mills	512.70	543.65	497.79	492.82	517.22	485.05	658.62	637.41	661.58	41.6	40.1	42.8
271-279	Paper & allied products	990.57	984.04	930.63	944.83	929.53	885.66	1,092.24	1,054.83	1,053.98	38.2	38.3	38.2
271	Pulp & paper	1,034.77	1,024.31	964.38	988.72	966.89	917.68	1,129.81	1,093.78	1,079.02	38.2	38.3	38.3
401-449	Construction	561.47	554.19	562.53	546.66	541.74	546.07	564.36	565.68	570.77	41.2	40.8	41.2
401-402	Bldg, developing & general contracting	512.79	488.73	483.32	502.63	480.57	472.20	516.48	535.32	557.18	40.3	40.6	41.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	613.94	600.72	645.11	576.17	578.65	610.32	646.99	639.66	719.36	43.8	43.0	42.9
421-429	Trade contracting	558.97	566.09	564.27	551.20	556.25	553.12	556.50	551.90	530.08	40.9	40.3	40.8
041-449	Goods producing industries	597.97	595.00	577.01	570.89	565.15	549.24	706.24	717.33	709.22	39.7	39.6	39.3
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	649.16	650.14	644.32	625.82	627.55	615.05	724.96	740.93	725.08	39.0	38.9	38.5
451-479	Transportation & storage	614.57	607.95	617.70	587.78	587.35	589.79	699.83	702.25	697.59	40.2	40.2	39.4
481-484	Communication	659.92	655.67	627.31	658.13	653.87	624.74	685.84	682.87	656.55	37.4	37.4	37.2
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	736.93	758.83	745.78	696.55	705.18	676.55	808.21	864.45	859.51	39.1	38.9	38.9
501-692	Trade	346.60	359.45	343.98	342.85	356.13	339.50	516.74	525.54	500.53	40.2	40.3	40.1
501-599	Wholesale trade	472.53	499.56	491.62	462.24	490.70	478.96	547.53	552.91	545.42	39.8	39.9	39.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	470.40	561.70	457.25	463.18	555.71	446.62	640.52	631.78	634.04	39.4	39.6	39.6
521	Food	455.52	560.01	451.24	448.09	553.83	440.62	650.80	637.87	638.11	39.7	40.0	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	421.36	435.79	457.89	415.95	430.66	455.34	541.08	540.19	526.74	40.3	40.2	39.9
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	469.71	490.35	528.92	464.67	483.83	526.43	541.38	543.20	576.36	39.7	39.7	39.0
563	Lumber & bldg materials	401.00	416.14	429.56	395.43	411.43	426.93	535.25	534.29	493.45	40.7	40.5	40.5
601-692	Retail trade	297.31	299.95	284.51	296.11	298.98	283.32	491.83	501.17	451.94	40.5	40.6	40.5
601-603	Food, beverage & drug	277.77	266.78	257.12	276.56	265.88	256.01	535.25	537.07	457.37	40.3	40.3	39.8
601	Food stores	252.78	243.88	229.54	251.57	243.03	228.44	478.47	480.84	408.71	40.6	40.6	40.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	221.68	233.90	216.46	221.44	233.08	216.41	362.66	401.24	383.45	40.3	39.7	40.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	404.38	423.28	375.98	402.53	421.95	374.03	508.27	529.94	479.42	40.9	41.0	42.0
631	Automobile dealers	489.46	504.75	492.42	487.88	502.55	491.29	514.42	523.08	512.10	41.5	41.2	40.7
633	Gasoline service stations	366.73	372.85	234.75	366.32	372.35	234.13	611.14	638.83	434.99	39.5	39.8	45.1
635	Motor vehicle repair shops	378.39	407.02	417.93	376.39	406.07	415.65	432.12	512.71	501.56	40.8	40.4	43.0
641-641	General retail merchandising	201.56	204.34	189.15	201.12	204.03	188.42	439.23	495.31	438.82	39.9	40.0	39.8
701-761	Finance, insurance & real estate	530.03	516.81	523.42	527.99	515.25	521.76	551.56	549.57	557.55	36.8	36.8	36.9
701-749	Finance & insurance	532.80	525.69	543.13	530.09	523.63	540.89	563.58	564.82	580.04	36.9	36.9	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	459.70	458.44	461.30	456.91	456.02	460.15	534.47	534.61	529.20	37.0	37.0	36.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	522.97	496.52	484.75	522.64	496.10	484.23	519.26	511.15	507.65	36.4	36.6	36.9
771-779	Community, business & personal service	434.52	431.23	432.39	432.19	428.79	428.82	580.72	576.48	584.18	35.2	35.2	38.1
851-999													
771-779	Business services	466.77	452.93	446.34	462.61	449.05	440.98	583.33	558.24	535.22	38.0	37.9	38.1
851-859	Educational & related services	605.93	606.37	650.20	605.44	605.84	649.78	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	465.15	454.06	458.25	461.21	449.91	451.92	555.53	558.39	500.71	37.1	36.8	37.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars									hours - heures			NOUVEAU-BRUNSWICK	
552.01	537.00	526.68	13.31	12.80	13.07	13.22	12.74	13.03	41.5	42.0	40.3	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
586.11	548.80	551.27	13.76	12.94	13.53	13.69	12.89	13.48	42.6	42.4	40.7	Exploitation forestière	041
664.18	737.64	641.51	19.99	19.43	19.06	19.84	19.12	18.68	33.2	38.0	33.7	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
561.10	550.17	515.37	14.18	14.08	13.47	13.84	13.74	13.19	39.6	39.1	38.3	Industries manufacturières	101-399
575.67	546.02	519.28	14.89	14.41	13.67	14.59	14.17	13.42	38.7	37.9	38.0	Biens non durables	NON-DUR
540.21	556.98	508.88	13.22	13.57	13.14	12.84	13.12	12.81	40.9	41.0	38.7	Biens durables	DURABLE
403.20	372.98	365.57	10.65	10.22	9.87	10.22	9.96	9.60	37.9	36.5	37.0	Aliments	101-109
354.68	312.19	313.07	9.62	9.08	8.70	9.22	8.79	8.39	36.9	34.4	36.0	Transformation du poisson	102
457.96	449.31	455.17	12.07	11.92	9.78	11.47	11.80	9.32	37.9	37.7	46.6	Produits laitiers	104
301.08	304.19	364.21	8.34	8.38	10.41	8.27	8.36	10.08	36.1	36.3	35.0	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
464.08	493.92	454.53	10.84	11.45	11.48	10.62	11.19	11.38	42.8	43.1	39.6	Bois	251-259
495.80	540.85	486.46	11.10	12.03	11.81	10.88	11.70	11.69	44.7	45.0	41.2	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
965.54	971.88	900.44	23.22	23.06	21.64	22.93	22.81	21.18	41.6	42.2	41.6	Papier et produits connexes	271-279
1,010.061	1,011.88	935.63	24.12	23.85	22.37	23.83	23.64	21.90	41.9	42.4	41.8	Pâtes et papiers	271
564.40	559.64	569.09	13.27	13.49	13.42	13.12	13.33	13.23	42.5	41.5	42.4	Construction	401-449
515.12	480.50	477.03	12.40	12.48	11.55	12.29	12.41	11.35	41.5	38.5	41.3	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
607.07	591.27	633.50	12.88	13.00	12.42	12.61	12.84	12.12	47.1	45.5	51.0	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
564.91	584.29	578.49	13.85	14.17	14.64	13.73	13.99	14.49	40.8	41.2	39.5	Entrepreneurs spécialisés	421-429
565.75	558.88	534.92	14.05	14.05	13.63	13.77	13.77	13.36	40.3	39.8	39.2	Branches productrices de biens	041-449 491-499
556.64	532.67	538.21	13.76	13.68	13.69	13.53	13.49	13.41	40.4	38.9	39.3	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
542.68	524.15	546.11	13.53	13.45	13.66	13.23	13.20	13.36	40.1	39.0	40.0	Transport & entreposage	451-479
656.74	642.55	577.53	17.55	17.35	16.42	17.53	17.33	16.41	37.4	37.0	35.2	Communications	481-484
513.45	449.46	439.80	11.06	10.97	10.86	10.83	10.86	10.23	46.4	41.0	40.5	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
261.41	266.40	262.28	8.54	8.91	8.74	8.48	8.88	8.64	30.6	29.9	30.0	Commerce	501-692
380.85	389.94	422.87	9.93	10.25	10.85	9.80	10.18	10.54	38.3	38.1	39.0	Commerce de gros	501-599
396.25	427.29	365.24	10.40	11.48	9.87	10.34	11.44	9.76	38.1	37.2	37.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
387.96	421.76	368.92	10.27	11.41	9.90	10.21	11.37	9.80	37.8	37.0	37.3	Produits alimentaires	521
326.69	334.14	358.88	8.51	8.55	8.60	8.46	8.50	8.58	38.4	39.1	41.7	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
320.29	318.45	359.54	7.88	7.76	8.51	7.82	7.70	8.48	40.7	41.0	42.3	Bois & matériaux de construction	563
230.57	232.54	226.37	8.05	8.40	8.08	8.03	8.39	8.07	28.6	27.7	28.0	Commerce de détail	601-692
221.08	211.12	204.84	7.79	7.94	7.68	7.77	7.93	7.66	28.4	26.6	26.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603
207.72	196.15	185.53	7.32	7.32	7.00	7.29	7.30	6.98	28.4	26.8	26.5	Magasins d'alimentation	601
181.29	191.52	175.18	6.93	7.29	7.11	6.92	7.29	7.11	26.2	26.3	24.6	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
331.38	351.61	316.89	9.51	10.03	9.09	9.49	10.01	9.07	34.8	35.1	34.9	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
455.48	477.28	427.91	11.65	12.23	11.01	11.62	12.20	11.00	39.1	39.0	38.9	Concessionnaires d'automobiles	631
211.09	217.56	177.39	6.82	6.98	6.02	6.81	6.97	6.00	31.0	31.2	29.5	Stations-service	633
360.22	381.63	399.41	10.41	10.73	10.20	10.38	10.73	10.18	34.6	35.6	39.2	Ateliers de réparation d'automobiles	635
178.03	176.60	166.48	7.45	7.69	7.83	7.45	7.68	7.81	23.9	23.0	21.3	Magasins de marchandises diverses	641-641
316.00	307.12	338.06	10.30	10.58	11.21	10.28	10.55	11.17	30.7	29.0	30.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
321.88	311.66	326.56	10.65	11.03	11.79	10.63	11.00	11.73	30.2	28.3	27.7	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
232.77	226.54	217.37	9.39	9.35	10.02	9.34	9.32	10.01	24.8	24.2	21.7	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
296.39	295.33	354.25	9.20	9.52	10.54	9.21	9.52	10.53	32.2	31.0	33.6	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
339.93	330.03	338.12	10.63	10.60	10.50	10.58	10.55	10.43	32.0	31.1	32.2	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
313.58	310.14	353.31	10.00	10.08	11.10	9.93	10.01	11.02	31.4	30.8	31.8	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
461.77	440.98	451.33	13.26	12.92	12.93	13.21	12.87	12.84	34.8	34.1	34.9	Services de santé et services sociaux	861-869

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK - Concluded												
861	Hospitals	536.10	516.48	513.41	529.76	509.75	503.11	641.87	661.08	598.57	35.9	35.0	37.3
862	Other inst. health & social services	394.98	367.59	384.98	393.39	366.31	383.96	457.65	466.93	508.95	38.5	38.4	37.6
864	Non-institutional social services	249.05	263.13	246.63	249.00	263.11	246.50	529.42	539.05	327.18	38.8	38.8	35.4
911-922	Accommodation, food & beverage services	201.69	196.66	204.28	200.82	195.91	203.40	379.54	379.32	379.52	41.0	41.1	40.3
921-922	Food & beverage services	188.39	186.19	191.68	187.64	185.49	190.88	378.88	379.80	373.29	41.2	41.3	40.4
961-999	Miscellaneous services	318.91	322.16	324.15	316.40	318.99	319.74	493.95	489.78	461.94	37.9	37.9	37.8
812-837	Public administration	631.02	649.91	623.56	625.55	645.82	618.42	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	757.57	770.81	740.71	757.57	770.81	740.71	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	576.12	602.69	554.62	568.18	596.97	546.01	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	499.91	503.59	512.21	489.02	494.57	503.39	505.29	511.69	526.49	37.7	37.8	37.9
451-484	Service producing industries	464.42	466.73	463.58	459.61	462.65	457.85	608.58	609.87	606.46	37.0	36.9	38.1
501-999													
041-999	Industrial aggregate	496.77	498.91	493.37	486.57	488.37	481.85	623.84	627.01	623.95	37.4	37.3	38.3
	QUÉBEC												
041-051	Logging & forestry	635.47	649.90	628.66	629.70	626.40	619.62	649.76	682.45	647.66	39.3	39.0	39.8
041	Logging	628.51	644.89	625.92	621.24	613.74	612.79	607.09	652.97	614.06	40.5	40.4	41.0
051	Forestry services	651.70	660.44	633.62	649.42	653.09	631.99	706.30	711.38	684.59	37.8	37.6	38.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells	804.43	801.10	811.60	761.34	759.43	768.84	876.26	863.62	932.98	39.8	39.8	39.3
061-063	Mining	830.64	831.27	837.80	787.72	788.27	792.88	933.66	928.53	994.64	39.1	39.2	39.1
091-092	Services incidental to mineral extraction	863.97	849.98	767.21	798.61	816.05	739.10	970.91	964.64	874.31	39.9	40.0	39.3
101-399	Manufacturing	615.90	618.84	607.18	585.26	585.11	580.25	782.46	779.36	769.45	38.0	38.1	38.1
NON-DUR	Non durable goods	592.37	593.94	587.53	562.35	561.20	560.60	764.40	765.49	759.50	37.5	37.6	37.3
DURABLE	Durable goods	642.99	647.96	628.63	611.66	613.09	601.71	802.11	794.56	778.77	38.6	38.7	38.8
101-109	Food	554.01	550.15	522.06	528.11	517.79	499.72	653.57	643.63	656.64	38.7	39.1	38.4
101	Meat & poultry products	492.51	512.54	493.46	469.59	483.57	470.13	624.21	629.98	692.52	39.0	39.0	38.8
104	Dairy products	737.27	703.65	615.22	687.96	642.59	584.08	768.62	731.04	551.59	38.2	38.2	37.8
107	Bakery products	552.98	570.69	517.12	531.93	541.81	502.10	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	724.91	719.22	654.89	685.66	677.85	643.06	894.62	922.35	924.29	37.1	37.2	36.8
161-169	Plastic products	517.25	533.60	531.30	490.23	505.44	503.07	732.75	738.97	735.67	38.5	38.5	37.9
171-171	Leather & allied products	402.11	393.22	371.65	396.12	388.38	365.66	634.45	613.18	591.46	38.4	38.2	39.1
181-183	Primary textiles	553.01	557.15	562.71	528.96	527.42	544.15	769.81	775.80	766.65	38.6	38.7	38.1
191-199	Textile products	529.96	532.82	493.68	517.09	514.04	467.08	809.47	815.76	772.24	38.9	38.8	37.3
243-249	Clothing	372.83	375.75	372.60	367.16	370.26	366.69	576.44	594.52	576.95	37.9	37.9	38.0
243	Men's & boys' clothing	367.25	372.71	356.68	357.93	363.01	349.45	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	382.90	381.70	375.47	379.14	377.15	370.32	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	497.06	483.64	522.71	473.82	467.93	501.27	601.82	571.64	664.80	39.5	39.9	40.2
251	Sawmills, planing & shingle mills	526.25	521.76	541.95	503.61	502.67	514.06	748.42	709.19	678.04	40.2	40.3	40.0
252	Veneer & plywood	502.57	476.63	450.21	477.97	457.86	439.09	717.58	631.65	627.64	39.6	39.8	40.0
254	Sash, doors & other millwork	488.54	458.62	482.52	464.38	448.05	469.13	540.13	512.14	572.60	40.1	40.6	41.0
261-269	Furniture & fixtures	468.78	462.17	431.53	456.36	453.51	416.75	585.73	585.12	501.42	37.7	37.8	39.2
261	Household furniture	454.34	443.78	409.09	442.78	435.93	395.25	584.23	584.02	475.31	37.5	37.7	39.3
264	Office furniture	548.38	530.76	605.26	531.30	521.02	567.68	653.43	654.34	616.02	38.2	38.2	37.3
271-279	Paper & allied products	819.56	824.56	795.51	764.85	762.00	737.17	955.45	956.83	917.83	36.5	36.7	36.5
271	Pulp & paper	897.85	915.69	881.78	841.10	843.41	819.71	1,053.11	1,064.10	1,018.58	36.2	36.3	36.3
273	Paper boxes & bags	693.86	659.86	659.52	630.46	610.18	609.34	760.00	741.55	754.36	37.0	37.1	37.1
281-284	Printing, publishing & allied industries	634.96	613.84	626.47	594.36	582.71	596.61	709.21	682.84	692.57	36.0	36.3	35.8
281	Commercial printing	652.34	599.36	613.11	594.51	560.30	574.79	681.05	623.02	635.34	37.8	38.1	37.2
284	Combined publishing & printing	722.70	750.40	746.06	704.95	725.82	723.74	947.00	948.32	873.19	33.4	33.4	33.4
291-299	Primary metals	842.13	878.16	814.80	784.78	810.70	766.20	931.02	946.59	915.81	38.4	38.7	38.6
291	Primary steel	819.49	876.04	764.15	736.20	763.62	684.35	878.76	911.11	919.16	37.8	37.6	37.7
295	Non-ferrous metal smelting & refining	912.48	953.51	914.70	856.84	893.84	879.47	983.24	1,007.60	975.26	38.7	39.3	39.1

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
												NOUVEAU-BRUNSWICK - fin	
529.14	507.33	506.54	14.19	13.79	13.48	14.13	13.73	13.37	37.3	36.8	37.6	Hôpitaux	861
382.43	349.14	371.86	11.99	11.73	12.09	11.98	11.72	12.08	31.9	29.8	30.8	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
219.46	218.56	217.10	7.63	7.64	7.44	7.63	7.64	7.44	28.7	28.6	29.2	Services sociaux hors institution	864
175.02	166.01	179.79	6.31	6.37	6.29	6.31	6.36	6.28	27.7	26.1	28.6	Hébergement et restauration	911-922
164.72	157.47	165.64	6.11	6.17	6.24	6.11	6.17	6.23	26.9	25.5	26.6	Services de la restauration	921-922
244.98	249.17	252.18	7.98	8.23	8.44	7.94	8.17	8.33	30.7	30.3	29.9	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
458.27	437.63	419.50	11.44	12.16	11.54	11.02	11.84	11.38	40.1	36.0	36.3	Administration provinciale	822-827
												Administration locale	832-837
331.94	326.49	332.47	10.32	10.45	10.37	10.23	10.38	10.26	32.2	31.3	32.1	Branches productrices de services	451-484 501-999
404.10	401.42	398.55	11.66	11.81	11.59	11.48	11.63	11.40	34.7	34.0	34.4	Ensemble des industries	041-999
												QUÉBEC	
607.25	644.31	598.89	15.53	15.46	14.48	15.36	14.71	14.27	39.1	41.7	41.4	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
617.10	653.68	625.74	15.83	15.63	14.79	15.67	14.86	14.57	39.0	41.8	42.3	Exploitation forestière	041
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
781.55	778.35	774.15	19.56	20.16	20.20	19.24	19.81	19.79	40.0	38.6	38.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
800.15	802.68	791.42	20.21	21.07	21.51	19.89	20.73	21.08	39.6	38.1	36.8	Mines	061-063
838.43	762.57	728.26	21.88	21.22	19.82	22.02	21.17	19.66	38.3	35.9	36.7	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
548.64	553.92	540.90	14.38	14.40	14.16	13.96	13.91	13.80	38.2	38.5	38.2	Industries manufacturières	101-399
525.90	527.47	524.19	14.10	13.98	14.03	13.64	13.48	13.61	37.3	37.7	37.4	Biens non durables	NON-DUR
573.87	583.89	559.32	14.67	14.85	14.30	14.30	14.38	14.00	39.1	39.3	39.1	Biens durables	DURABLE
499.83	503.33	462.68	13.43	12.96	12.50	13.07	12.48	12.21	37.2	38.8	37.0	Aliments	101-109
467.27	490.00	456.66	13.00	13.24	12.08	12.76	12.92	11.86	36.0	37.0	37.8	Viande & volaille	101
696.54	710.39	593.09	16.90	16.39	15.89	16.20	15.50	15.46	41.2	43.3	37.3	Produits laitiers	104
490.64	511.20	453.15	13.16	13.55	12.68	12.82	13.20	12.46	37.3	37.7	35.7	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
675.20	660.91	547.73	18.88	19.52	15.83	18.64	18.93	15.66	35.8	33.9	34.6	Boissons	111-114
438.72	458.81	455.88	11.46	11.77	11.44	11.06	11.43	11.08	38.3	39.0	39.9	Produits en matière plastique	161-169
351.04	342.47	317.40	9.10	9.29	8.29	9.01	9.22	8.21	38.6	36.9	38.3	Cuir et produits connexes	171-171
481.84	487.73	484.55	12.09	11.97	12.31	11.84	11.72	12.15	39.9	40.7	39.4	Textiles de première transformation	181-183
405.01	404.75	412.88	11.14	10.66	10.63	10.97	10.44	10.29	36.4	38.0	38.8	Produits du textile	191-199
326.89	326.57	328.97	9.26	9.21	9.34	9.20	9.14	9.26	35.3	35.5	35.2	Habillement	243-249
318.95	328.08	319.60	8.83	8.92	8.77	8.71	8.79	8.67	36.1	36.8	36.4	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
478.25	466.35	490.55	12.35	12.23	12.45	12.10	12.03	12.20	38.7	38.1	39.4	Bois	251-259
507.66	503.74	518.72	12.66	12.52	12.79	12.38	12.28	12.47	40.1	40.2	40.6	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
450.38	437.19	413.09	11.86	10.46	10.60	11.62	10.26	10.48	38.0	41.8	39.0	Placages & contre-plaques	252
470.74	439.39	451.89	12.51	12.46	11.46	12.32	12.34	11.32	37.6	35.3	39.4	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
434.51	421.84	406.81	10.89	10.85	10.27	10.76	10.76	10.11	39.9	38.9	39.6	Meubles & articles d'ameublement	261-269
430.66	414.08	389.24	10.72	10.78	9.57	10.62	10.71	9.46	40.2	38.4	40.7	Meubles de maison	261
505.58	473.44	601.27	12.24	12.09	13.91	11.99	11.97	13.51	41.3	39.2	43.2	Meubles de bureau	264
778.20	785.05	761.90	20.38	20.35	19.48	19.84	19.63	18.83	38.2	38.6	39.1	Papier et produits connexes	271-279
859.38	877.21	845.70	22.56	22.63	21.86	22.08	21.90	21.28	38.1	38.8	38.7	Pâtes et papiers	271
663.16	626.06	624.39	16.51	16.06	15.63	15.71	15.47	14.96	40.2	39.0	40.0	Boîtes en carton et sacs en papier	273
577.98	552.77	577.49	16.06	15.73	16.70	15.32	15.13	16.18	36.0	35.1	34.6	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
623.47	569.90	593.11	15.84	15.22	15.96	14.92	14.51	15.32	39.4	37.5	37.2	Impression commerciale	281
530.24	563.55	620.19	19.56	20.11	21.86	19.21	19.65	21.50	27.1	28.0	28.4	Impression et édition combinées	284
802.42	846.96	762.11	20.41	20.75	19.93	19.81	20.03	19.43	39.3	40.8	38.2	Première transformation des métaux	291-299
800.43	864.89	709.59	20.00	20.21	19.15	19.19	19.08	18.21	40.0	42.8	37.1	Siderurgie	291
863.98	916.16	862.11	22.68	22.24	22.83	21.96	21.55	22.50	38.1	41.2	37.8	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees									
		Salariés						Employés									
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)						
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)						
July ^P 1993 Juil. ^P			June ^F 1993 Juin. ^F			July 1992			July ^P 1993 Juil. ^P			June ^F 1993 Juin. ^F			July 1992		
dollars														hours - heures			
QUEBEC - Continued																	
296	Aluminum rolling, casting & extruding	895.55	897.09	820.02	855.99	852.91	777.22	875.06	852.75	848.50	37.2	37.2	37.4				
301-309	Fabricated metal products	555.90	547.99	581.91	532.39	528.28	558.84	668.97	657.65	704.45	38.5	38.7	38.3				
302	Fabricated structural metal products	581.79	589.05	623.76	554.54	564.07	583.14	731.42	717.19	770.46	38.3	38.2	37.6				
304	Stamped, pressed & coated metal products	548.47	556.00	635.06	533.30	536.69	608.08	708.75	688.90	811.81	39.0	39.3	37.8				
305	Wire & wire products	662.86	662.09	627.36	632.88	627.75	598.38	766.63	785.08	709.83	38.1	38.1	36.8				
306	Hardware, tools & cutlery	507.50	494.78	541.35	494.19	482.49	523.74	626.76	613.62	638.94	39.3	39.5	38.7				
311-319	Machinery	703.15	701.53	655.72	662.09	638.57	632.97	817.03	746.63	769.89	38.3	38.6	38.3				
321-329	Transportation equipment	743.61	765.94	717.63	703.67	712.06	686.33	877.04	880.29	822.08	39.6	39.6	39.4				
321	Aircraft & aircraft parts	831.46	850.15	809.46	796.88	802.93	778.26	922.43	934.22	884.11	39.3	39.3	39.1				
323	Motor vehicles	853.66	906.19	726.63	768.81	779.92	705.27	901.16	900.51	756.42	43.4	43.3	43.3				
331-339	Electrical & electronic products	754.17	753.51	719.66	719.55	719.82	689.09	889.26	891.30	869.19	38.4	38.3	38.5				
335	Communication & other electronic equipment	849.49	848.62	742.91	809.46	805.05	711.66	946.28	945.67	870.01	38.5	38.5	38.8				
337	Electrical industrial equipment	646.44	668.90	718.21	620.50	641.97	689.33	768.96	801.23	842.32	37.7	37.6	38.2				
338	Communication & energy wire & cable	692.24	711.74	886.31	644.62	671.16	848.52	848.80	830.12	1,005.83	37.9	37.8	37.6				
351-359	Non-metallic mineral products	630.14	643.13	663.38	594.08	600.84	622.10	744.30	748.22	722.46	39.0	38.9	38.8				
352	Cement	811.31	824.07	765.73	751.58	745.67	709.82	1,049.00	1,059.80	912.53	38.9	38.9	39.2				
356	Glass & glass products	629.68	631.69	635.80	611.25	606.26	610.76	680.63	656.30	590.18	38.2	38.1	38.5				
371-379	Chemical & chemical products	760.13	763.56	728.31	725.95	728.26	706.26	859.13	861.74	829.00	37.1	37.1	37.2				
374	Pharmaceuticals & medicine	835.63	830.12	736.16	815.33	805.09	724.28	916.68	900.88	834.24	36.6	36.6	36.6				
377	Toilet preparations	587.12	600.41	622.60	578.23	593.45	610.70	706.13	730.77	732.80	37.6	37.6	36.3				
379	Other chemical products	763.46	763.39	718.69	712.98	715.36	698.35	836.26	874.54	877.56	37.5	37.5	38.2				
401-449	Construction	639.30	624.11	644.32	620.33	604.99	623.34	532.79	535.12	557.89	39.0	38.7	39.8				
401-402	Bldg, developing & general contracting	680.83	663.37	625.68	666.95	640.81	613.02	573.24	591.47	530.18	38.3	39.3	38.7				
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	708.28	700.30	749.94	669.06	662.65	686.31	541.97	560.12	591.33	38.2	38.3	38.5				
421-429	Trade contracting	609.75	591.74	620.97	593.33	577.88	607.53	503.62	494.73	538.63	39.7	38.8	41.0				
041-449	Goods producing industries	643.05	643.09	635.10	612.80	609.83	607.19	757.94	759.88	745.17	38.0	37.9	38.2				
491-499	Transportation, comm. & other utilities	721.94	702.01	705.12	691.77	672.63	675.76	762.69	745.86	763.68	37.7	37.3	37.9				
451-479	Transportation & storage	656.54	628.34	654.64	634.54	606.60	632.79	682.59	652.32	715.81	37.9	37.0	38.4				
451	Air transport	756.93	768.01	800.00	741.21	752.43	784.17	794.22	794.23	802.21	39.5	39.5	39.5				
453	Railway transp. & related services	887.47	891.53	873.38	854.79	857.97	848.93	935.24	941.11	938.59	39.3	39.3	39.3				
456	Truck transport	569.17	542.69	528.79	555.98	527.05	513.25	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	705.34	693.75	692.61	682.30	675.10	670.20	748.45	738.88	737.07	38.6	38.7	38.6				
481	Telecommunication broadcasting	850.35	848.17	791.83	832.66	837.07	775.20	886.90	896.74	890.32	37.9	38.0	37.7				
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	935.34	940.49	860.33	870.17	870.57	799.92	960.45	969.95	921.65	35.4	35.4	35.2				
491	Electric power systems	995.47	1,006.13	947.54	921.22	925.43	873.74	987.87	998.28	938.18	35.1	35.0	35.0				
501-692	Trade	401.51	399.83	390.60	394.59	393.20	384.80	560.53	551.86	537.53	39.0	38.9	38.8				
501-599	Wholesale trade	555.82	561.40	553.78	542.52	548.30	541.29	646.26	639.59	616.38	38.7	38.7	38.2				
511-511	Petroleum products	686.63	678.15	576.96	655.04	647.91	557.76	737.38	741.63	643.04	39.0	39.0	38.0				
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	522.00	548.51	572.76	506.10	526.98	552.91	603.34	615.37	637.78	38.5	38.6	37.4				
521	Food	498.09	534.96	572.07	480.89	515.95	545.53	577.40	586.42	625.40	38.6	38.6	37.5				
531-532	Apparel & dry goods	430.20	446.26	444.52	427.50	443.86	440.75	566.95	574.45	604.52	38.4	38.7	39.0				
541-543	Household goods	578.33	601.50	590.78	574.96	596.80	585.65	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	535.03	560.72	492.47	516.07	545.26	483.58	606.32	642.47	526.08	39.2	39.3	40.2				
551-563	Metals, hardware & bldg materials	529.69	518.76	513.01	518.25	508.86	503.00	618.52	614.90	590.76	39.9	39.4	38.0				
563	Lumber & bldg materials	503.82	493.31	514.66	490.96	481.86	505.12	612.82	621.77	724.77	41.2	40.4	38.3				
571-579	Machinery, equip. & supplies	606.31	614.50	609.22	590.67	601.05	596.63	677.14	657.70	644.54	38.7	38.5	38.3				
574	Electrical & electronic machinery & equip.	678.84	674.55	649.78	660.63	653.26	629.15	753.60	711.20	732.84	39.6	38.6	38.6				
601-692	Retail trade	328.23	324.12	315.02	324.34	320.52	312.31	470.09	462.20	446.56	39.2	39.1	39.5				
601-603	Food, beverage & drug	295.40	289.60	277.70	289.22	283.71	275.55	406.24	389.90	378.10	38.7	38.4	38.4				
601	Food stores	281.67	275.12	257.42	275.05	268.19	255.58	404.33	384.38	363.00	39.5	39.1	38.3				
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	303.56	304.96	307.94	299.21	303.76	305.77	416.40	421.94	493.44	34.8	34.1	39.9				
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	259.87	264.72	241.61	258.85	263.99	240.67	442.54	463.56	451.00	41.7	41.4	40.5				
613	Women's clothing stores	255.21	240.75	221.00	254.74	240.36	220.76	441.18	444.46	437.59	41.9	41.4	38.1				
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	360.72	330.83	384.36	356.54	326.95	380.62	467.33	442.24	464.90	38.5	38.2	42.4				
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	445.71	453.01	419.43	441.70	449.00	414.62	564.00	571.25	506.57	39.6	39.6	40.0				
631	Automobile dealers	574.06	578.76	560.83	567.91	573.19	553.83	594.90	607.75	618.62	39.6	39.6	39.5				
633	Gasoline service stations	349.88	347.02	306.46	349.53	346.28	305.81	977.92	917.96	881.28	38.7	38.5	39.8				
641-641	General retail merchandising	287.19	280.71	280.90	284.44	278.81	278.44	530.48	505.61	586.60	38.2	38.1	38.2				

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
												QUÉBEC - suite	
902.03	909.36	810.38	22.93	23.53	20.29	22.68	23.16	19.90	39.3	38.7	39.9	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
524.16	515.37	555.03	13.54	13.59	14.30	13.38	13.37	14.04	38.7	37.9	38.8	Fabrication des produits métalliques	301-309
521.53	537.49	570.70	13.49	13.63	14.82	13.11	13.33	14.34	38.7	39.4	38.5	Éléments de charpentes en métal	302
518.89	529.51	581.92	14.19	14.31	14.50	14.05	14.29	14.26	36.6	37.0	40.2	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304
625.56	619.20	602.38	16.38	16.39	15.67	16.11	15.96	15.37	38.2	37.8	38.4	Fil métallique et ses produits	305
463.60	457.75	510.54	11.93	12.15	12.57	11.79	11.99	12.43	38.9	37.7	40.6	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
647.06	677.69	569.92	16.16	16.73	15.39	15.62	15.74	15.06	40.0	40.5	37.0	Machinerie	311-319
667.63	701.57	640.65	16.52	16.92	16.08	16.06	16.30	15.81	40.4	41.5	39.9	Matériel de transport	321-329
752.21	781.73	733.67	18.76	19.21	18.57	18.32	18.67	18.25	40.1	40.7	39.5	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
831.97	908.58	698.89	20.61	21.17	18.24	19.71	19.98	17.98	40.4	42.9	38.3	Véhicules automobiles	323
618.93	614.97	590.06	16.05	15.93	15.22	15.59	15.46	14.90	38.6	38.6	38.8	Produits électriques et électroniques	331-339
708.20	705.43	613.16	18.15	18.11	16.09	17.61	17.51	15.70	39.0	38.9	38.1	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
567.92	580.61	641.87	15.03	14.94	16.21	14.64	14.47	15.86	37.8	38.9	39.6	Matériel électrique d'usage industriel	337
604.93	638.78	796.98	15.40	16.79	21.02	14.91	16.43	20.68	39.3	38.0	37.9	Fils & câbles électr. & de communication	338
596.02	613.36	644.58	14.73	15.04	15.62	14.38	14.69	15.20	40.5	40.8	41.3	Produits minéraux non métalliques	351-359
759.76	775.92	720.37	19.04	19.01	17.74	18.38	18.07	17.00	39.9	40.8	40.6	Ciment	352
620.24	627.40	643.60	15.74	15.76	15.42	15.60	15.49	15.25	39.4	39.8	41.8	Verre et articles en verre	356
652.15	650.04	601.02	16.81	16.32	15.93	16.22	15.78	15.49	38.8	39.8	37.7	Produits chimiques	371-379
652.95	651.40	519.20	17.57	17.25	14.47	17.28	16.97	14.36	37.2	37.8	35.9	Produits pharmaceutiques et médicaments	374
438.25	434.98	484.83	12.81	12.63	13.55	12.67	12.38	13.33	34.2	34.4	35.8	Produits de toilette	377
717.26	692.59	614.57	17.20	16.80	16.24	16.45	16.29	16.02	41.7	41.2	37.9	Autres produits chimiques	379
688.67	665.23	700.46	18.48	19.35	18.88	18.11	18.98	18.48	37.3	34.4	37.1	Construction	401-449
730.16	690.80	662.61	20.32	20.54	19.11	20.09	20.12	18.90	35.9	33.6	34.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
831.72	810.96	862.80	20.11	19.73	19.20	19.37	19.06	18.11	41.4	41.1	44.9	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
650.85	630.63	683.63	17.54	18.79	18.73	17.21	18.50	18.44	37.1	33.6	36.5	Entrepreneurs spécialisés	421-429
590.48	591.27	584.20	15.49	15.62	15.33	15.09	15.16	14.94	38.1	37.9	38.1	Branches productrices de biens	441-449
663.71	661.73	630.28	18.43	18.15	17.77	17.95	17.67	17.27	36.0	36.5	35.5	Transp., communic. & autres serv. publics	451-499
606.32	605.02	590.78	17.10	16.73	16.97	16.75	16.34	16.58	35.5	36.2	34.8	Transport & entreposage	451-479
410.23	447.21	515.13	14.80	14.47	16.84	14.63	14.37	16.77	27.7	30.9	30.6	Transport aérien	451
767.06	766.11	743.87	18.39	18.47	17.78	17.87	17.94	17.41	41.7	41.5	41.8	Transport & services ferroviaires	453
617.97	598.03	559.23	18.35	18.05	17.65	17.96	17.81	17.34	33.7	33.1	31.7	Camionnage	456
894.35	894.31	777.58	22.66	22.68	19.78	21.87	21.95	18.96	39.5	39.4	39.3	Communications	481-484
1,021.48	1,034.11	980.76	24.70	25.06	23.25	23.83	24.27	22.24	41.4	41.3	42.2	Diffusion des télécommunications	481
309.01	309.42	295.23	10.03	10.38	9.89	9.92	10.27	9.79	30.8	29.8	29.9	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
434.41	447.62	441.41	11.86	12.40	12.35	11.61	12.18	12.12	36.6	36.1	35.7	Énergie électrique	491
563.88	541.29	444.50	13.04	12.56	12.49	12.25	11.84	12.14	43.2	43.1	35.6	Commerce	501-692
432.46	459.91	478.91	12.86	13.15	14.09	12.65	12.82	13.82	33.6	35.0	34.0	Commerce de gros	501-599
405.13	458.64	492.36	12.33	13.10	14.99	12.10	12.82	14.67	32.9	35.0	32.9	Produits pétroliers	511-511
497.36	514.50	451.93	12.78	13.10	11.88	12.50	12.90	11.73	38.9	39.3	38.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
426.63	417.88	407.56	11.32	11.19	10.98	11.09	11.01	10.76	37.7	37.4	37.1	Produits alimentaires	521
422.17	407.78	383.48	11.28	11.01	10.75	11.08	10.83	10.59	37.4	37.1	35.7	Vêtements et mercerie	531-532
460.88	508.28	510.49	11.98	14.46	13.98	11.69	14.29	13.73	38.5	35.1	36.5	Articles ménagers	541-543
452.27	597.45	464.90	12.07	18.11	12.84	11.97	18.08	12.64	37.5	33.0	36.2	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
274.69	271.82	264.06	9.41	9.67	9.23	9.35	9.61	9.18	29.2	28.1	28.6	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
266.37	260.18	249.37	9.06	9.16	8.89	8.97	9.05	8.86	29.4	28.4	28.0	Bois & matériaux de construction	563
243.36	236.86	222.38	8.26	8.41	7.96	8.16	8.28	7.94	29.5	28.2	27.9	Machines, matériel & fournitures	571-579
283.56	283.63	274.85	9.86	9.87	10.06	9.77	9.85	10.03	28.8	28.8	27.3	Machines, matér. fournil. électric. électro.	574
181.22	180.49	180.97	7.78	8.04	7.47	7.77	8.03	7.45	23.3	22.4	24.2	Commerce de détail	601-692
186.12	171.58	180.01	7.95	7.96	7.74	7.94	7.95	7.74	23.4	21.6	23.3	Aliments, boissons & médicaments	601-603
260.77	263.37	269.41	8.45	8.40	8.51	8.39	8.33	8.41	30.9	31.4	31.7	Magasins d'alimentation	601
382.35	393.88	366.57	10.99	11.93	10.63	10.93	11.87	10.55	34.8	33.0	34.5	Médicaments sur ordonnance et brevétés	603
533.25	542.90	503.66	12.99	15.22	13.82	12.92	15.16	13.70	41.0	35.7	36.4	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
223.86	230.44	267.15	7.81	8.01	8.14	7.81	7.99	8.14	28.7	28.8	32.8	Magasins de vêtements pour dames	613
228.46	225.60	233.78	9.63	9.70	9.73	9.60	9.68	9.70	23.7	23.3	24.0	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
												Véhicules, pièces & access., vente & service	631-639
												Concessionnaires d'automobiles	631
												Stations-service	633
												Magasins de marchandises diverses	641-641

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Concluded												
701-761	Finance, insurance & real estate	573.39	590.36	570.91	569.99	587.09	566.87	622.71	632.37	613.09	35.9	35.9	35.6
701-749	Finance & insurance	608.81	618.01	604.01	605.25	614.35	599.84	655.68	657.19	649.01	35.9	35.8	35.8
701-709	Deposit accepting intermediaries	552.00	548.60	546.47	549.01	545.32	542.50	636.98	636.98	621.68	35.9	35.8	35.9
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	814.03	833.44	731.61	811.20	829.10	727.00	775.28	776.70	745.37	36.8	36.7	36.7
721-729	Investment intermediaries	663.74	748.47	799.22	659.21	746.12	797.03	783.23	796.75	835.51	36.5	35.5	35.3
731-733	Insurance (excluding agencies)	633.58	642.53	593.96	628.25	637.26	587.59	629.97	640.37	591.38	35.9	35.9	35.8
741-749	Other financial intermediaries	1,245.28	1,365.20	930.78	1,242.41	1,361.74	928.73	815.26	790.07	673.93	35.7	35.7	35.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies	462.45	500.20	477.89	459.57	498.19	474.22	505.10	539.64	500.20	35.8	36.1	34.7
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	427.10	483.13	439.87	424.63	480.64	435.01	510.68	548.30	518.11	36.2	36.7	35.6
761-761	Insurance & real estate agencies	501.00	519.57	504.52	497.68	518.08	501.68	500.77	532.57	490.50	35.5	35.7	34.2
771-779	Community, business & personal service	483.10	485.78	479.01	479.63	482.01	475.29	637.57	632.38	626.43	33.3	33.1	33.1
851-999													
771-779	Business services	550.96	550.86	561.18	542.93	542.54	554.65	692.91	676.21	677.71	36.5	36.5	36.1
771	Employment agencies & personnel suppliers	385.45	391.61	490.57	381.35	387.06	486.30	...	...	...	...	...	...
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	719.62	716.49	712.51	697.94	695.57	695.20	823.60	790.21	837.71	37.6	37.7	37.2
851-859	Educational & related services	716.23	697.44	711.66	715.04	695.58	710.06	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	738.41	717.06	742.66	737.83	716.10	741.73	822.87	829.63	821.27	25.0	24.8	24.0
852*	Post-secondary non-university education	726.82	704.68	686.22	724.77	700.49	682.86	800.22	795.27	740.57	31.4	31.5	28.5
853*	University education	703.83	683.62	675.40	701.29	680.42	672.90	963.30	917.78	892.43	34.5	34.5	34.1
854	Library services	478.82	476.57	461.83	478.53	476.34	461.62	661.49	668.26	650.92	35.4	35.3	35.2
855	Museums & archives	429.29	466.65	441.74	427.42	461.76	439.62	599.22	627.08	632.93	33.2	33.2	34.3
861-869	Health & social services	494.67	493.98	483.92	490.33	489.65	478.99	530.49	531.84	519.12	33.1	33.0	33.9
861	Hospitals	543.22	536.30	528.52	536.75	529.73	521.14	552.04	544.46	538.02	33.6	33.5	33.3
862	Other inst. health & social services	407.31	417.02	429.82	405.53	415.47	427.82	471.48	480.45	495.55	33.6	33.9	36.0
864	Non-institutional social services	428.42	438.70	385.20	427.78	438.02	384.68	701.73	669.64	513.44	35.6	34.3	36.7
865	Offices of phys. surgeons & dentists	313.03	332.31	338.80	312.98	332.29	338.27	345.39	365.31	369.57	28.6	28.3	32.3
911-922	Accommodation, food & beverage services	219.86	219.41	223.14	218.38	217.77	221.30	385.28	383.37	360.32	39.4	38.9	40.0
911-914	Accommodation services	289.12	305.07	273.35	287.10	302.80	271.87	433.04	483.78	294.03	41.6	39.2	40.2
921-922	Food & beverage services	200.49	198.15	206.59	199.17	196.66	204.63	366.31	353.10	399.90	38.5	38.8	39.9
961-999	Miscellaneous services	367.77	371.36	362.53	364.99	367.41	358.85	495.16	506.61	523.34	36.2	36.4	36.6
972	Laundries & cleaners	316.89	323.43	325.70	312.06	321.61	323.07	...	...	...	...	...	...
812-837	Public administration	714.45	723.86	723.20	709.38	718.43	719.23	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	801.64	816.65	789.29	801.63	816.65	789.29	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	733.64	741.30	754.05	733.64	741.30	753.95	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	613.19	618.07	624.70	597.83	601.57	612.51	655.69	659.83	660.90	37.3	37.3	37.5
451-484	Service producing industries	509.95	510.79	507.13	503.80	504.66	501.22	648.94	645.24	641.12	35.8	35.6	35.7
501-999													
041-999	Industrial aggregate	543.52	544.15	539.46	531.30	531.18	527.99	668.54	665.49	660.02	36.2	36.0	36.1
	ONTARIO												
041-051	Logging & forestry	762.58	808.27	724.31	739.08	785.98	695.08	863.07	862.82	834.59	38.2	37.6	38.6
041	Logging	779.77	845.58	764.33	752.31	817.23	728.08	860.31	856.68	804.26	39.3	37.7	40.0
051	Forestry services	739.40	752.40	658.69	721.25	739.18	640.97	864.74	866.21	855.51	37.5	37.6	37.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	944.67	958.31	938.22	900.54	909.04	895.44	1,044.44	1,004.59	1,039.46	39.1	38.9	38.9
061-063	Mining	994.32	1,020.00	991.59	945.05	964.68	945.27	1,126.94	1,095.47	1,062.70	38.7	38.7	38.7
081-082	Quarries & sand pits	658.61	680.47	709.93	634.59	654.73	684.21	722.83	650.51	880.61	43.6	42.3	40.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	1,061.58	1,029.09	1,019.33	1,024.03	984.48	970.88	1,001.21	966.26	1,155.70	37.0	37.0	37.8
101-399	Manufacturing	706.81	719.24	685.34	663.18	668.91	650.84	852.24	856.14	820.22	38.3	38.3	38.3
NON-DUR	Non durable goods	663.21	672.39	643.52	628.18	636.24	614.11	827.37	836.38	796.52	37.8	37.7	37.7
DURABLE	Durable goods	738.25	752.43	713.73	688.44	692.05	675.78	873.58	872.77	838.22	38.8	38.8	38.8
101-109	Food	628.69	634.84	611.08	589.76	593.72	575.98	809.49	802.29	775.38	38.2	38.0	38.1
101	Meat & poultry products	583.33	592.37	588.30	542.50	550.19	551.78	691.91	685.07	793.94	39.6	39.6	38.5
103	Fruit & vegetable	618.05	631.04	559.73	585.76	607.25	527.39	858.43	854.88	838.62	37.4	37.5	38.2

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars									hours - heures			QUÉBEC - fin	
325.50	341.06	326.30	12.06	13.20	11.92	11.99	13.12	11.85	27.0	25.8	27.4		
325.27	313.23	325.65	12.37	13.11	11.99	12.30	13.01	11.90	26.3	23.9	27.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
284.59	256.99	307.29	11.08	11.50	11.56	11.06	11.46	11.54	25.7	22.3	26.6	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
449.33	461.83	463.75	14.97	15.85	15.72	14.62	15.49	15.34	30.0	29.1	29.5	Intermédiaires d'investissement	721-729
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
325.98	399.05	327.66	11.48	13.35	11.77	11.42	13.30	11.73	28.4	29.9	27.8	Autres intermédiaires financiers	741-749
339.20	417.50	333.06	11.59	14.13	12.12	11.51	14.07	12.06	29.3	29.6	27.5	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
291.29	349.64	312.89	11.16	11.34	10.87	11.16	11.34	10.87	26.1	30.8	28.8	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
365.85	367.11	364.77	13.06	13.20	13.09	13.00	13.14	13.03	28.0	27.8	27.9	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	851-999
389.45	412.80	414.10	13.57	13.80	13.86	13.41	13.62	13.76	28.7	29.9	29.9	Services aux entreprises	771-779
297.37	292.75	314.73	11.25	11.53	11.14	11.12	11.39	11.08	26.4	25.4	28.2	Bureaux de placement et location de pers.	771
631.34	653.92	644.13	19.37	19.67	18.84	19.20	19.48	18.67	32.6	33.2	34.2	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
588.13	552.71	587.43	17.39	16.43	17.36	17.34	16.36	17.28	33.8	33.6	33.8	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
565.56	567.60	555.34	16.24	16.28	16.08	16.05	15.98	15.78	34.8	34.9	34.5	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
542.36	532.95	534.99	14.81	14.51	14.68	14.70	14.37	14.56	36.6	36.7	36.5	Enseignement universitaire	853*
265.15	262.73	239.39	9.29	9.44	9.08	9.29	9.44	9.08	28.5	27.8	26.4	Bibliothèques	854
339.64	371.37	319.69	11.46	12.51	12.28	11.41	12.39	12.24	29.6	29.7	26.0	Musées et archives	855
487.63	486.49	474.22	17.06	17.20	16.88	17.01	17.14	16.82	28.6	28.3	28.1	Services de santé et services sociaux	861-869
540.64	533.87	525.62	18.42	18.56	18.34	18.35	18.49	18.26	29.4	28.8	28.7	Hôpitaux	861
407.82	416.66	422.95	15.88	16.06	15.58	15.86	16.04	15.56	25.7	25.9	27.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
413.44	430.51	357.56	13.88	14.44	12.81	13.88	14.43	12.81	29.8	29.8	27.9	Services sociaux hors institution	864
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
187.41	185.66	189.24	7.33	7.38	7.18	7.31	7.36	7.15	25.6	25.2	26.4	Hébergement et restauration	911-922
262.15	262.18	263.15	8.95	9.30	8.73	8.94	9.28	8.70	29.3	28.2	30.2	Services d'hébergement	911-914
169.82	168.63	169.73	6.88	6.89	6.69	6.85	6.86	6.66	24.7	24.5	25.4	Services de la restauration	921-922
297.26	294.87	286.99	9.85	9.88	10.08	9.80	9.80	10.00	30.2	29.8	28.5	Services divers	961-999
277.15	274.11	291.73	8.00	8.23	8.86	7.94	8.20	8.82	34.6	33.3	32.9	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
501.15	508.74	531.07	15.08	15.52	15.22	14.93	15.31	15.08	33.2	32.8	34.9	Administration locale	832-837
363.57	364.69	359.96	12.36	12.58	12.41	12.25	12.47	12.31	29.4	29.0	29.0	Branches productrices de services	451-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
435.60	437.61	431.49	13.54	13.75	13.52	13.30	13.48	13.30	32.2	31.8	31.9	Ensemble des industries	041-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	ONTARIO	
724.23	797.57	652.53	17.96	20.17	16.99	17.75	20.01	16.56	40.3	39.5	38.4	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
786.87	877.46	735.03	21.26	21.22	19.29	21.08	21.08	18.84	37.0	41.3	38.1	Exploitation forestière	041
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
881.19	929.13	873.92	22.91	22.51	22.19	22.64	22.15	21.96	38.5	41.3	39.4	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
923.86	980.23	955.40	24.34	24.32	24.36	24.10	24.01	24.15	38.0	40.3	39.2	Mines	061-063
630.08	698.04	619.59	15.48	14.74	14.81	15.14	14.46	14.51	40.7	47.4	41.8	Carrières et sablières	081-082
985.091,004.11	802.08	...	26.02	25.77	22.13	26.12	25.50	22.25	37.9	39.0	36.3	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
640.86	661.30	619.03	16.54	16.58	16.00	15.93	15.90	15.55	38.8	39.9	38.7	Industries manufacturières	101-399
574.01	586.13	556.53	15.33	15.29	14.81	14.75	14.75	14.34	37.4	38.3	37.6	Biens non durables	NON-DUR
681.30	706.53	656.26	17.22	17.31	16.68	16.61	16.56	16.24	39.6	40.8	39.4	Biens durables	DURABLE
548.83	565.77	538.06	14.72	14.74	13.84	14.22	14.26	13.33	37.3	38.4	38.9	Aliments	101-109
556.22	572.01	548.07	14.79	14.83	13.15	14.42	14.48	12.72	37.6	38.6	41.7	Viande & volaille	101
517.24	532.96	481.34	14.08	14.13	12.66	13.80	13.93	12.46	36.8	37.7	38.0	Fruits et légumes	103

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
104	Dairy products	722.23	707.03	651.40	675.03	657.29	608.60	853.16	806.29	745.38	37.9	37.9	37.2
105	Flour, cereal & feed	757.06	776.42	706.05	704.55	709.47	633.39	885.18	905.56	752.01	38.3	38.3	38.8
107	Bakery products	558.88	567.40	517.45	525.40	525.84	494.57	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	638.98	648.44	667.33	599.20	610.81	637.09	856.44	853.54	834.94	37.5	37.5	37.5
111-114	Beverages	741.19	771.77	690.30	692.94	714.21	642.55	885.55	921.53	873.70	37.6	37.8	37.2
151-159	Rubber products	643.82	658.48	642.93	603.24	602.22	610.27	838.88	840.66	911.09	38.9	39.0	38.2
161-169	Plastic products	578.54	590.42	576.25	544.75	553.78	541.24	770.63	783.27	802.31	38.2	38.2	38.0
171-171	Leather & allied products	416.54	432.44	410.99	400.01	411.76	404.38	681.14	697.98	667.19	39.2	39.2	39.1
181-183	Primary textiles	742.46	724.67	651.49	710.96	701.35	624.38	933.19	928.61	828.23	37.6	37.6	37.7
191-199	Textile products	511.43	511.37	513.58	493.48	490.31	492.35	739.67	748.64	663.55	38.5	38.5	38.7
243-249	Clothing	413.11	404.16	414.71	405.34	396.54	407.61	672.04	677.46	672.35	38.9	38.7	38.9
243	Men's & boys' clothing	432.56	412.00	429.93	426.42	405.17	423.17	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	394.02	395.90	423.66	383.48	384.63	413.81	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	563.96	582.91	545.30	532.08	550.20	520.82	724.03	731.46	703.34	39.2	38.9	40.0
251	Sawmills, planing & shingle mills	584.26	584.80	545.43	551.54	548.32	522.72	709.24	702.81	596.94	40.3	40.2	40.8
252	Veneer & plywood	556.96	581.39	568.07	511.41	532.03	528.89	822.66	827.34	785.45	39.9	39.9	39.2
254	Sash, doors & other millwork	555.07	595.26	536.42	531.54	568.17	514.34	769.58	803.73	707.60	39.9	39.3	39.9
261-269	Furniture & fixtures	554.97	560.16	566.11	530.44	536.85	546.62	767.50	747.33	682.53	38.8	38.8	39.1
261	Household furniture	471.93	492.17	490.33	462.64	482.14	480.01	699.31	689.48	557.89	40.1	40.0	41.3
264	Office furniture	598.46	598.40	594.33	568.35	570.44	574.74	798.15	756.13	760.34	38.0	38.2	39.0
271-279	Paper & allied products	795.61	798.16	794.22	738.77	740.55	750.49	927.93	931.99	914.00	37.5	37.7	37.9
271	Pulp & paper	933.03	924.37	909.86	859.95	856.53	847.84	1,032.33	1,030.76	1,014.56	37.8	37.8	38.3
273	Paper boxes & bags	721.86	725.50	667.59	668.38	665.28	638.82	875.56	881.45	835.65	36.9	37.1	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	647.78	661.77	643.34	620.50	638.24	623.96	746.58	752.75	756.34	37.3	37.3	37.0
284	Combined publishing & printing	665.56	669.72	683.85	659.20	661.85	674.97	774.05	776.44	757.68	36.4	36.5	36.7
291-299	Primary metals	877.03	886.93	847.56	810.67	816.92	794.09	982.75	988.99	945.58	38.6	38.6	38.7
291	Primary steel	906.85	902.63	873.44	855.77	857.04	828.20	1,007.21	1,013.90	973.46	38.4	38.4	38.7
292	Steel pipes & tubes	763.31	767.05	692.56	705.82	716.81	649.09	921.75	943.37	820.09	37.9	37.8	38.3
294	Iron foundries	919.65	928.51	826.40	731.18	722.18	690.77	897.66	910.73	851.65	39.2	39.2	38.8
295	Non-ferrous metal smelting & refining	947.03	979.87	975.92	898.22	931.55	943.80	1,025.52	1,012.06	997.81	39.5	39.5	39.5
296	Aluminum rolling, casting & extruding	841.05	862.81	819.26	731.72	720.59	731.49	932.89	947.10	929.88	38.2	38.1	37.7
297	Copper rolling, casting & extruding	683.06	719.35	677.95	639.53	647.60	636.73	845.70	857.96	799.72	38.6	38.4	38.3
299	Other metal rolling, casting & extruding	741.68	787.32	702.51	677.59	688.61	651.56	927.37	936.35	870.53	39.1	39.2	39.8
301-309	Fabricated metal products	641.76	647.15	646.70	603.24	605.65	610.31	804.74	777.03	764.91	39.0	38.9	39.0
301	Power boilers & heat exchangers	861.72	697.45	777.27	831.74	666.82	738.82	978.05	678.06	865.38	39.3	39.6	39.3
302	Fabricated structural metal products	679.62	657.20	679.83	646.33	632.82	632.92	730.22	735.58	735.08	34.9	35.0	37.8
304	Stamped, pressed & coated metal products	595.32	624.34	641.35	559.47	585.52	602.61	777.79	771.97	782.66	38.8	38.9	38.7
305	Wire & wire products	653.10	671.56	689.70	611.52	625.44	651.71	764.77	810.52	759.21	38.4	38.2	38.3
306	Hardware, tools & cutlery	699.46	724.34	731.90	629.34	643.75	665.23	845.85	837.16	918.10	39.2	39.2	40.6
308	Machine shops	614.19	599.47	537.03	577.64	559.84	521.40	853.11	918.81	532.60	42.7	43.8	39.2
309	Other metal fabricating	669.72	659.03	597.17	636.44	626.12	576.29	805.37	781.29	739.23	38.4	37.3	38.5
311-319	Machinery	695.53	718.92	724.45	648.08	663.55	687.87	807.59	820.45	806.93	38.5	38.7	38.9
311	Agricultural implement	616.33	639.87	671.85	596.77	595.83	656.68	669.45	661.78	826.19	39.7	39.7	39.8
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	577.28	580.74	600.27	539.64	543.25	570.58	732.15	722.91	718.07	38.3	38.4	37.1
319	Other machinery & equipment	709.75	734.93	736.45	659.85	677.42	697.90	816.63	831.44	811.10	38.5	38.6	38.9
321-329	Transportation equipment	815.61	842.26	759.41	740.65	740.35	707.87	943.85	949.61	903.46	39.4	39.4	39.2
321	Aircraft & aircraft parts	849.69	866.32	795.44	829.04	831.46	770.24	1,041.19	1,043.89	996.84	38.2	38.2	38.6
323	Motor vehicles	971.04	999.83	874.70	865.72	851.66	799.22	1,064.12	1,055.55	1,055.74	39.9	40.0	39.9
325	Motor vehicle parts & accessories	723.87	753.28	686.84	656.72	664.50	641.64	862.76	877.37	826.28	39.6	39.5	39.2
326	Railroad rolling stock	828.52	847.88	780.76	766.64	786.57	748.31	910.03	924.07	919.41	38.7	38.7	38.8
331-339	Electrical & electronic products	747.36	755.61	727.47	717.32	723.66	701.59	903.04	908.10	892.14	38.3	38.3	38.5
332	Major appliances (electric & non-elect.)	630.13	635.77	614.00	602.92	603.58	598.11	768.55	750.33	765.49	37.6	37.6	37.5
335	Communication & other electronic equipment	806.54	813.52	801.53	783.60	790.19	773.49	954.97	966.08	941.61	38.1	38.1	38.3
336	Office, store & business machines	805.51	805.19	773.59	767.97	773.46	743.96	872.05	865.52	859.77	39.3	39.3	39.1
337	Electrical industrial equipment	687.91	701.74	693.87	653.65	662.61	667.78	873.64	870.67	859.24	38.3	38.3	38.2
338	Communication & energy wire & cable	766.77	772.20	750.65	723.81	725.88	729.80	931.56	927.08	902.98	37.9	38.1	38.8
351-359	Non-metallic mineral products	721.23	744.19	728.02	681.03	696.84	686.33	818.86	830.20	813.06	39.1	39.0	38.8
352	Cement	860.79	923.50	912.33	790.56	805.49	821.55	945.99	938.95	936.76	38.2	38.2	38.3
355	Ready-mix concrete	750.25	759.95	784.73	667.87	685.34	705.93	767.23	752.57	751.03	40.7	40.6	37.6
356	Glass & glass products	690.00	718.35	690.93	665.50	686.42	669.08	794.84	803.52	845.23	37.9	37.9	38.0
361	Refined petroleum products	1,057.38	1,060.13	826.90	1,012.30	1,020.17	800.83	1,105.47	1,108.36	866.72	36.8	36.7	36.1
371-379	Chemical & chemical products	791.48	812.45	749.73	750.41	771.01	714.36	875.61	901.58	825.93	37.8	37.7	37.9
374	Pharmaceuticals & medicine	782.41	785.36	709.66	760.72	762.86	691.59	861.83	856.32	784.61	37.9	37.9	38.1

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
ONTARIO - suite													
641.91	648.89	612.56	16.23	16.20	15.91	15.56	15.53	15.24	39.5	40.1	38.5	Produits laitiers	104
663.37	674.07	694.61	17.09	16.78	17.01	15.95	15.55	14.89	38.8	40.2	40.8	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
493.14	519.82	475.82	14.16	14.05	13.46	13.78	13.68	13.14	34.8	37.0	35.3	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
547.43	565.35	538.77	14.67	14.78	13.92	14.07	14.26	13.49	37.3	38.2	38.7	Autres produits alimentaires	109
696.87	723.85	635.08	19.61	19.94	17.20	18.93	19.13	16.76	35.5	36.3	36.9	Boissons	111-114
549.41	574.71	547.01	14.20	14.16	15.60	13.88	13.79	15.36	38.7	40.6	35.1	Produits en caoutchouc	151-159
496.86	516.13	495.99	12.80	13.05	13.06	12.28	12.54	12.56	38.8	39.5	38.0	Produits en matière plastique	161-169
368.65	381.87	348.59	10.08	10.17	9.54	9.86	9.93	9.45	36.6	37.5	36.6	Cuir et produits connexes	171-171
652.52	629.32	597.77	16.19	15.81	15.27	15.80	15.58	15.07	40.3	39.8	39.1	Textiles de première transformation	181-183
420.65	424.07	425.78	10.56	10.57	10.54	10.34	10.29	10.24	39.8	40.1	40.4	Produits textile	191-199
361.30	349.38	344.02	9.47	9.20	9.42	9.35	9.10	9.31	38.1	38.0	36.5	Habillement	243-249
390.93	359.61	363.11	9.84	9.42	9.40	9.74	9.32	9.28	39.7	38.2	38.6	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
524.14	544.26	503.25	13.47	13.52	12.76	13.08	13.13	12.46	38.9	40.3	39.4	Bois	251-259
561.67	563.17	531.30	14.97	14.58	13.83	14.56	14.15	13.54	37.5	38.6	38.4	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
516.75	542.29	534.30	13.60	13.85	13.63	13.08	13.27	13.20	38.0	39.2	39.2	Placages & contre-plaques	252
496.76	534.49	490.18	12.28	12.84	12.17	12.01	12.55	11.91	40.5	41.6	40.3	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
486.65	495.26	512.04	12.42	12.62	12.16	12.13	12.36	11.93	39.2	39.3	42.1	Meubles & articles d'ameublement	261-269
408.91	427.92	462.23	10.41	10.85	11.94	10.30	10.75	11.84	39.3	39.4	38.7	Meubles de maison	261
505.60	518.59	501.33	12.83	13.27	12.70	12.54	13.05	12.48	39.4	39.1	39.5	Meubles de bureau	264
752.52	755.32	750.81	18.85	18.60	18.79	18.28	18.00	18.33	39.9	40.6	40.0	Papier et produits connexes	271-279
903.00	893.27	880.90	21.87	21.58	21.96	21.36	21.02	21.46	41.3	41.4	40.1	Pâtes et papiers	271
662.92	668.51	609.19	16.35	16.37	15.16	15.64	15.57	14.83	40.6	40.9	40.2	Boîtes en carton et sacs en papier	273
544.81	558.73	525.94	16.50	16.27	16.01	15.72	15.72	15.52	33.0	34.4	32.9	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
366.46	382.85	451.13	15.75	15.37	16.20	15.58	15.15	15.98	23.3	24.9	27.8	Impression et édition combinées	284
841.55	852.67	812.77	20.60	20.69	19.74	19.96	19.99	19.34	40.9	41.2	41.2	Première transformation des métaux	291-299
871.14	862.70	837.28	21.48	21.47	20.45	21.07	21.06	20.28	40.6	40.2	41.0	Siderurgie	291
714.13	705.85	651.81	17.79	17.27	16.14	17.38	16.89	15.75	40.2	40.9	40.4	Tubes et tuyaux d'acier	292
925.35	933.09	820.67	19.93	20.03	18.75	17.68	17.51	16.98	46.4	46.6	43.8	Fonderies de fer	294
909.04	965.85	973.71	23.28	23.87	23.29	22.91	23.59	23.16	39.0	40.5	41.8	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
805.84	830.95	772.01	18.66	18.77	18.20	17.07	16.66	16.85	43.2	44.3	42.4	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
633.17	677.35	638.30	16.83	17.46	16.14	16.29	16.69	15.56	37.6	38.8	39.6	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
686.79	748.83	647.34	17.38	17.50	16.29	16.71	16.37	15.78	39.5	42.8	39.8	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299
575.69	596.87	594.44	14.84	14.90	15.29	14.33	14.40	14.83	38.8	40.1	38.9	Fabrication des produits métalliques	301-309
698.29	736.03	713.95	19.03	19.11	19.17	18.61	19.14	18.87	36.7	38.5	37.2	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
652.62	617.80	649.72	17.57	16.29	16.93	16.84	15.87	16.02	37.2	37.9	38.4	Éléments de charpentes en métal	302
530.00	565.55	581.26	14.05	14.06	14.96	13.55	13.54	14.49	37.7	40.2	38.8	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304
611.24	636.14	658.20	15.74	15.58	17.06	15.21	15.06	16.62	38.8	40.8	38.6	Fil métallique et ses produits	305
654.83	690.28	662.27	16.18	16.36	15.51	15.29	15.39	14.71	40.5	42.2	42.7	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
539.81	540.54	537.40	13.68	13.77	14.99	13.42	13.52	14.84	39.5	39.3	35.8	Ateliers d'usinage	308
604.73	605.51	513.40	15.10	15.47	13.42	14.71	15.11	13.18	40.0	39.2	38.3	Autres produits en métal	309
638.02	665.91	665.80	16.12	16.10	16.98	15.48	15.37	16.45	39.6	41.4	39.2	Machinerie	311-319
590.12	633.91	603.72	15.25	15.41	15.28	15.12	14.92	15.18	38.7	41.1	39.5	Instruments aratoires	311
523.53	532.58	534.61	12.64	12.46	13.92	12.24	12.08	13.54	41.4	42.8	38.4	Équip. comm. de réfrigération & climatizat.	312
652.39	681.03	682.13	16.53	16.51	17.38	15.84	15.74	16.81	39.5	41.3	39.2	Autres machineries et équipements	319
779.98	812.81	717.73	19.43	19.50	18.48	18.65	18.43	17.97	40.1	41.7	38.9	Matériel de transport	321-329
687.59	714.30	668.31	19.47	18.82	19.24	19.34	18.40	18.96	35.3	38.0	34.7	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
951.43	988.33	838.99	22.87	22.53	21.23	21.95	21.21	20.54	41.6	43.9	39.5	Véhicules automobiles	323
687.81	721.44	648.81	17.27	17.66	16.58	16.54	16.72	16.17	39.8	40.9	39.1	Pièces et accessoires pour véhicules	325
776.56	798.59	703.10	20.38	20.16	19.18	19.65	19.46	18.88	38.1	39.6	36.7	Matériel ferroviaire roulant	326
597.85	613.57	592.92	15.55	15.54	15.23	15.15	15.09	14.96	38.4	39.5	38.9	Produits électriques et électroniques	331-339
578.07	593.02	565.37	14.95	15.04	14.82	14.58	14.62	14.68	38.7	39.4	38.2	Gros appareils (électroniques ou non)	332
629.94	638.66	632.54	16.59	16.69	15.90	16.25	16.33	15.52	38.0	38.3	39.8	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
594.54	609.40	630.74	15.07	15.10	16.48	14.54	14.53	16.32	39.4	40.4	38.3	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
565.97	594.89	595.24	14.89	14.77	15.37	14.58	14.39	15.09	38.0	40.3	38.7	Matériel électrique d'usage industriel	337
671.61	683.26	648.18	16.71	16.81	16.78	16.15	16.21	16.49	40.2	40.7	38.6	Fils & câbles électr. & de communication	338
666.17	703.35	679.22	16.83	17.47	16.94	16.33	16.83	16.39	39.6	40.3	40.1	Produits minéraux non métalliques	351-359
822.93	918.80	902.60	21.10	21.56	22.05	20.26	19.86	21.07	39.0	42.6	40.9	Ciment	352
742.22	762.54	788.07	18.37	18.47	17.90	17.36	17.57	16.94	40.4	41.3	44.0	Béton préparé	355
653.42	691.16	642.20	16.49	17.23	16.54	16.29	16.89	16.33	39.6	40.1	38.8	Verre et articles en verre	356
779.17	768.39	677.29	16.69	16.21	15.10	15.26	15.19	14.22	46.7	47.4	44.9	Produits raffinés du pétrole	361
681.54	700.72	643.96	17.52	17.58	16.76	16.65	16.80	16.05	38.9	39.9	38.4	Produits chimiques	371-379
589.93	611.10	540.47	15.86	15.94	15.04	15.49	15.59	14.77	37.2	38.3	35.9	Produits pharmaceutiques et médicaments	374

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
375	Paint & varnish	698.68	706.80	647.75	673.55	675.82	628.94	768.28	772.27	779.96	37.9	37.9	39.0
376	Soap & cleaning compounds	758.60	793.54	775.72	727.93	764.90	744.44	907.36	923.15	876.95	37.3	37.1	37.1
401-449	Construction	690.02	670.86	670.15	670.25	655.33	651.39	703.82	716.25	689.73	39.9	39.9	39.1
401-402	Bldg, developing & general contracting	609.97	596.30	620.09	599.00	585.55	612.28	699.61	710.03	702.91	39.2	38.9	38.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	836.70	811.88	812.90	792.41	774.03	768.96	894.38	889.86	798.00	40.8	40.9	40.4
421-429	Trade contracting	684.77	658.46	652.36	667.53	647.11	635.16	671.86	676.11	653.92	40.3	40.4	39.3
041-449	Goods producing industries	724.04	731.73	703.55	684.77	687.65	670.70	851.93	857.07	824.72	38.4	38.3	38.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities	748.01	731.60	729.77	724.14	707.34	702.28	802.85	801.00	786.35	38.3	38.2	38.3
451-479	Transportation & storage	697.50	663.91	666.57	675.10	641.52	642.63	749.93	745.97	719.05	38.8	38.4	38.6
451	Air transport	769.76	750.67	820.11	758.52	740.57	806.93	759.54	758.58	758.56	39.0	39.0	39.2
453	Railway transp. & related services	904.83	897.73	864.25	864.40	856.85	829.53	887.25	884.44	873.93	39.4	39.4	39.4
454	Water transport	894.52	922.70	601.04	761.85	763.89	484.01	984.80	953.46	851.87	41.7	39.8	39.0
455	Services incidental to water transp.	860.39	864.01	783.00	828.17	834.54	734.34	912.31	932.15	848.31	37.6	37.6	38.0
456	Truck transport	635.92	603.30	565.71	616.28	585.31	546.65	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	667.31	565.96	690.60	645.44	547.79	664.24	856.74	830.31	754.92	36.9	36.2	38.0
481-484	Communication	696.98	693.49	692.05	678.05	676.39	673.62	754.73	750.05	746.67	38.8	38.8	38.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	959.75	970.53	952.68	923.60	928.84	900.61	1,030.90	1,036.86	1,016.29	36.2	36.1	36.2
491	Electric power systems	1,038.13	1,048.67	1,026.88	999.33	1,004.83	966.25	1,094.24	1,105.07	1,071.86	36.0	36.0	36.0
492	Gas distribution systems	818.94	837.05	798.03	780.81	779.78	762.35	852.51	842.71	823.99	36.3	36.3	36.3
493	Water systems	741.90	750.89	729.18	721.38	734.92	708.50	818.36	809.40	811.43	37.1	35.6	38.2
499	Other utilities n.e.c.	785.55	765.87	721.98	728.11	741.76	694.80	869.56	863.75	802.86	37.6	37.3	39.0
501-692	Trade	435.24	434.06	429.74	428.52	427.29	423.62	675.62	673.80	652.00	39.4	39.2	38.9
501-599	Wholesale trade	634.59	634.26	611.47	620.81	620.76	599.44	750.58	746.42	727.38	39.0	38.8	38.4
501-501	Farm products	415.16	393.01	477.37	404.67	378.94	459.83	622.15	670.73	672.15	37.3	42.7	38.7
511-511	Petroleum products	650.18	648.66	647.13	620.21	620.64	640.08	788.17	762.60	707.39	38.5	38.4	37.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	576.83	570.75	524.23	554.90	551.62	512.28	684.11	660.55	664.46	40.7	39.0	38.3
521	Food	562.75	552.67	480.84	534.07	528.07	466.20	641.77	650.33	698.07	39.7	39.9	39.8
531-532	Apparel & dry goods	409.61	379.70	519.20	405.09	378.60	515.15	598.71	572.27	600.23	38.2	38.2	38.5
541-543	Household goods	640.57	655.08	565.76	635.38	651.03	561.85	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	629.49	651.09	619.92	618.58	640.53	606.82	701.30	714.68	743.85	39.8	40.0	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	541.85	548.99	577.91	523.49	530.52	567.42	686.02	686.35	680.04	39.8	39.6	39.0
563	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	630.92	640.89	617.39	614.35	626.12	602.56	676.94	671.68	690.16	38.4	38.4	38.3
562	Lumber & bldg materials	471.94	474.12	535.52	459.75	459.08	528.75	651.03	655.49	624.66	41.3	41.2	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	738.87	738.02	717.72	727.96	727.21	701.89	820.32	817.78	792.13	38.5	38.5	38.3
574	Electrical & electronic machinery & equip.	830.01	821.22	800.33	815.47	807.00	778.65	901.74	900.13	861.04	38.7	38.7	38.2
601-692	Retail trade	347.70	344.18	332.20	344.07	340.44	329.26	585.00	584.09	552.88	39.9	39.8	39.5
601-603	Food, beverage & drug	311.40	307.63	306.91	306.62	302.78	303.06	602.61	611.68	570.73	40.9	41.0	40.1
601	Food stores	291.98	287.74	278.70	286.56	282.30	274.41	541.75	547.63	510.39	41.8	42.1	40.0
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	326.23	328.02	359.56	323.32	324.93	357.78	634.19	672.85	595.97	39.0	38.9	40.5
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	295.97	289.49	266.93	294.99	288.53	266.27	539.68	543.01	488.39	39.8	39.7	38.4
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings	445.97	432.04	387.59	442.95	428.55	382.71	586.61	565.74	515.94	40.2	39.9	38.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	466.00	468.41	451.21	461.00	463.00	447.08	595.50	596.51	555.39	40.0	40.0	40.4
631	Automobile dealers	604.51	604.37	562.01	598.03	598.46	558.87	665.52	673.61	571.32	40.6	40.6	40.2
633	Gasoline service stations	296.20	286.03	330.93	291.74	279.69	324.83	551.58	528.55	614.97	39.0	40.2	40.9
641-641	General retail merchandising	296.10	287.47	279.47	293.71	285.47	277.65	671.10	681.66	671.24	38.6	37.6	37.6
701-761	Finance, insurance & real estate	685.62	678.77	634.88	680.58	674.31	630.70	733.93	729.78	692.32	36.6	36.7	37.0
701-749	Finance & insurance	739.99	728.27	685.38	734.24	723.38	680.51	760.10	754.36	718.76	36.6	36.6	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	633.68	632.45	612.43	629.00	628.24	607.90	716.06	715.63	691.01	36.6	36.6	36.7
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	695.52	708.79	723.72	693.22	706.55	719.49	712.13	722.12	743.75	38.4	38.4	38.4
721-729	Investment intermediaries	828.63	824.55	768.38	826.49	821.21	763.96	911.92	921.34	780.93	36.2	36.2	37.9
731-733	Insurance (excluding agencies)	775.04	751.73	737.44	764.87	744.57	731.10	760.63	755.46	721.40	36.4	36.4	36.7
741-749	Other financial intermediaries	1,383.78	1,343.05	1,018.90	1,378.41	1,336.95	1,014.98	1,013.06	946.54	865.21	36.2	36.3	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	538.68	543.70	515.28	535.57	540.40	512.73	632.76	633.44	603.25	36.7	36.8	37.1
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	429.78	416.73	476.53	426.27	413.34	472.60	592.01	570.13	567.54	37.9	37.9	37.9
761-761	Insurance & real estate agencies	666.74	678.19	551.90	664.08	674.99	550.65	667.99	684.96	639.88	35.7	36.0	36.4

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars									hours - heures				
												ONTARIO - suite	
594.16	611.01	534.45	14.29	14.36	13.32	13.79	13.73	13.01	41.6	42.5	40.1	Peintures & vernis	375
643.58	684.78	674.53	17.56	18.22	17.62	16.80	17.52	16.93	36.6	37.6	38.3	Savons & composés pour nettoyage	376
693.66	656.69	674.74	17.75	17.28	17.22	17.41	17.04	16.87	39.1	38.0	39.2	Construction	401-449
561.69	534.56	589.21	15.07	15.22	15.47	14.84	14.98	15.33	37.3	35.1	38.1	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
816.60	798.66	833.57	18.34	18.20	18.80	17.81	17.83	18.24	44.5	43.9	44.4	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
706.50	656.39	661.92	18.52	17.65	17.27	18.22	17.45	16.93	38.1	37.2	38.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429
666.18	677.82	646.13	17.12	17.08	16.60	16.58	16.49	16.16	38.9	39.7	38.9	Branches productrices de biens	041-449
685.68	677.59	661.70	18.42	18.07	17.33	18.00	17.59	16.81	37.2	37.5	38.2	Transp. communic. & autres serv. publics	491-499
637.55	620.18	609.27	17.46	16.99	16.24	17.10	16.62	15.84	36.5	36.5	37.5	Transport & entreposage	451-479
416.40	449.16	455.28	13.35	12.84	14.31	13.24	12.72	14.01	31.2	35.0	31.8	Transport aérien	451
777.42	767.30	745.11	18.23	18.23	17.26	17.61	17.59	16.77	42.7	42.1	43.2	Transport & services ferroviaires	453
888.55	941.55	705.04	20.49	20.80	17.27	19.28	19.20	15.34	43.4	45.3	40.8	Transport par eau	454
644.64	650.85	618.23	19.03	19.86	16.05	18.51	19.31	15.66	33.9	32.8	38.5	Services relatifs au transport par eau	455
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
716.00	668.27	730.31	19.16	18.55	18.73	18.87	18.23	18.38	37.4	36.0	39.0	Transport en commun	457
496.69	507.48	474.92	15.12	14.88	13.88	14.83	14.60	13.56	32.9	34.1	34.2	Communications	481-484
891.64	902.34	881.65	21.72	21.66	21.12	21.10	20.90	20.26	41.1	41.7	41.8	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
974.58	984.78	969.79	23.54	23.46	22.88	22.82	22.64	21.85	41.4	42.0	42.4	Énergie électrique	491
746.98	824.84	742.73	19.80	20.93	19.87	18.61	18.99	18.73	37.7	39.4	37.4	Distribution de gaz	492
710.70	726.91	694.33	17.38	17.37	16.62	17.17	17.20	16.43	40.9	41.8	41.8	Distribution d'eau	493
771.00	734.97	701.71	18.58	17.70	16.97	18.33	17.45	16.73	41.5	41.5	41.3	Autres services publics n.c.a.	499
295.66	294.89	285.49	10.75	10.88	10.71	10.62	10.74	10.59	27.5	27.1	26.7	Commerce	501-692
440.98	446.09	434.34	12.33	12.49	12.25	12.03	12.21	12.01	35.8	35.7	35.5	Commerce de gros	501-599
271.38	242.14	311.04	9.80	10.03	10.05	9.51	9.68	9.68	27.7	24.2	31.0	Produits agricoles	501-501
518.05	541.45	481.71	13.04	13.19	13.02	12.47	12.70	12.86	39.7	41.0	37.0	Produits pétroliers	511-511
462.20	453.49	399.61	12.51	12.78	11.97	11.96	12.25	11.60	36.9	35.5	33.4	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
492.43	464.01	387.46	13.01	12.94	11.65	12.33	12.33	11.28	37.9	35.9	33.3	Produits alimentaires	521
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
535.31	555.36	497.76	13.81	14.07	12.76	13.61	13.89	12.57	38.8	39.5	39.0	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
411.90	421.08	445.28	11.76	11.99	12.74	11.41	11.67	12.50	35.0	35.1	35.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
359.56	364.87	399.90	10.53	10.82	11.87	10.30	10.56	11.73	34.2	33.7	33.7	Bois & matériaux de construction	563
433.73	440.98	489.51	12.68	12.67	13.57	12.52	12.52	13.38	34.2	34.8	36.1	Machines, matériel & fournitures	571-579
424.85	406.81	460.57	12.99	12.46	12.55	12.86	12.36	12.36	32.7	32.7	36.7	Machines, matér. fourn. électric. électro.	574
261.75	259.54	246.87	10.23	10.34	10.13	10.17	10.27	10.07	25.6	25.1	24.4	Commerce de détail	601-692
264.62	259.72	256.16	10.92	11.01	11.10	10.82	10.91	11.03	24.2	23.6	23.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
257.96	252.59	245.08	10.61	10.70	10.88	10.50	10.59	10.79	24.3	23.6	22.5	Magasins d'alimentation	601
268.86	269.35	287.28	11.23	11.37	11.18	11.19	11.32	11.15	23.9	23.7	25.7	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603
205.28	205.41	185.69	8.83	9.04	8.40	8.82	9.02	8.39	23.2	22.7	22.1	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
306.12	301.21	276.10	10.65	10.31	9.73	10.58	10.23	9.62	28.8	29.2	28.4	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
360.95	366.45	356.22	11.17	11.49	10.75	11.11	11.40	10.68	32.3	31.9	33.1	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
477.26	470.51	487.89	13.24	13.28	13.49	13.22	13.20	13.48	36.1	35.4	36.2	Concessionnaires d'automobiles	631
216.91	200.40	242.57	7.38	7.36	7.75	7.30	7.22	7.62	29.4	27.2	31.3	Stations-service	633
215.81	205.00	201.09	9.53	9.54	9.92	9.51	9.51	9.90	22.6	21.5	20.3	Magasins de marchandises diverses	641-641
284.16	286.18	284.37	11.39	11.57	11.12	11.26	11.46	11.04	25.0	24.7	25.6	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
305.66	305.02	277.70	12.73	12.87	11.53	12.55	12.73	11.48	24.0	23.7	24.1	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
261.94	261.26	265.83	11.65	11.80	11.55	11.59	11.75	11.51	22.5	22.1	23.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
520.25	540.00	309.40	17.85	17.68	12.86	17.27	17.24	12.80	29.1	30.6	24.1	Assurances (excluant agences)	731-733
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres intermédiaires financiers	741-749
258.48	262.18	294.01	9.91	10.05	10.60	9.84	9.99	10.48	26.1	26.1	27.7	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
258.97	259.26	312.32	9.78	9.85	10.74	9.70	9.79	10.60	26.5	26.3	29.1	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
256.93	272.04	225.94	10.35	10.76	9.96	10.31	10.72	9.91	24.8	25.3	22.7	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Concluded												
771-779 851-999	Community, business & personal service	528.52	527.28	516.60	525.06	523.65	513.11	746.95	735.11	741.76	35.0	34.9	34.9
771-779	Business services	628.08	626.48	623.59	619.85	618.14	613.74	774.49	767.50	769.57	37.2	37.3	37.0
771	Employment agencies & personnel suppliers	405.60	400.65	355.15	401.14	396.21	346.78	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	727.38	719.07	786.45	720.53	704.38	774.84	828.97	816.22	837.04	38.3	38.6	38.3
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	831.61	835.52	840.04	815.76	820.68	818.41	916.53	910.86	896.33	38.4	38.6	37.5
776	Offices of lawyers & notaries	651.64	644.69	578.44	646.70	639.26	569.97	670.64	662.78	636.18	35.0	35.1	34.9
851-859	Educational & related services	813.54	785.88	803.30	812.32	784.36	802.01	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	919.68	869.37	918.86	918.22	867.51	917.38	1,056.70	1,062.25	1,062.42	29.9	30.1	29.7
852*	Post-secondary non-university education	636.53	624.87	594.00	635.67	623.91	592.61	822.06	796.67	735.86	30.3	29.3	29.1
853*	University education	690.24	678.93	699.26	689.35	677.97	698.37	1,046.40	1,039.62	1,080.78	34.0	34.1	34.7
854	Library services	412.27	396.95	407.17	411.86	396.62	406.60	693.80	677.64	662.40	34.6	34.2	34.6
855	Museums & archives	589.86	596.19	534.71	588.70	595.48	532.53	703.23	709.89	726.13	36.8	36.8	36.8
861-869	Health & social services	529.44	529.42	508.90	525.87	526.02	505.95	634.65	631.33	633.00	36.3	36.1	35.8
861	Hospitals	637.49	643.20	608.59	632.68	638.47	604.84	758.84	758.75	746.65	36.4	36.3	36.7
862	Other inst. health & social services	450.49	442.55	415.15	446.58	439.15	412.72	658.41	659.69	652.82	37.3	37.2	37.6
864	Non-institutional social services	422.70	418.82	392.75	421.86	418.18	391.73	617.37	602.52	588.37	40.5	40.2	36.6
865	Offices of phys. surgeons & dentists	411.23	415.27	393.20	410.46	414.47	392.13	516.12	512.68	481.60	33.8	33.8	33.0
911-922	Accommodation, food & beverage services	229.65	225.34	218.91	227.96	223.63	217.47	468.05	465.17	468.20	40.1	40.3	40.6
911-914	Accommodation services	300.95	295.60	290.40	297.49	292.57	288.18	534.85	533.13	540.33	40.5	40.2	39.5
921-922	Food & beverage services	214.39	209.21	201.93	213.08	207.81	200.68	452.93	448.69	448.14	40.0	40.3	40.9
961-999	Miscellaneous services	398.79	397.27	392.41	395.07	392.40	388.40	642.51	651.01	633.93	37.7	37.6	37.8
812-837	Public administration	783.29	784.88	760.63	780.76	781.70	756.83	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	823.29	831.86	792.61	823.28	831.84	792.48	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	797.91	794.47	808.60	797.91	794.47	808.51	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	718.79	715.40	678.15	710.92	705.67	666.30	803.55	802.71	750.76	38.1	38.0	37.6
451-484 501-999	Service producing industries	554.89	551.14	541.38	549.16	545.37	535.63	744.30	738.03	725.29	36.7	36.6	36.7
041-999	Industrial aggregate	597.38	595.74	582.55	583.23	580.51	569.92	763.99	759.08	743.61	37.0	36.9	37.0
	MANITOBA												
041-051	Logging & forestry	624.70	656.89	608.47	622.09	653.32	605.55	709.67	704.42	694.39	46.6	46.4	44.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells	919.36	929.84	881.03	864.51	873.28	843.97	1,039.75	1,008.57	952.93	40.2	40.1	39.6
101-399	Manufacturing	522.55	528.35	513.34	499.86	502.53	492.52	662.48	665.53	666.12	39.0	39.0	38.9
NON-DUR	Non durable goods	486.22	488.15	471.34	466.93	469.10	451.61	625.79	635.25	626.48	38.8	38.7	38.6
DURABLE	Durable goods	560.88	570.81	556.39	534.59	537.83	534.45	697.13	693.88	699.47	39.1	39.2	39.2
101-109	Food	486.20	486.00	469.67	462.27	467.07	439.40	523.01	542.89	529.75	38.9	38.7	38.4
101	Meat & poultry products	428.34	452.82	401.85	405.91	438.02	378.34	379.04	417.67	357.24	38.9	38.6	38.2
104	Dairy products	580.04	579.54	562.33	556.81	551.90	536.48	659.94	680.15	651.31	38.6	38.9	38.5
105	Flour, cereal & feed	630.94	548.80	525.57	568.30	518.19	500.97	650.90	644.29	646.96	40.3	40.3	39.1
107	Bakery products	490.25	491.06	525.70	468.44	465.33	495.38	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	741.86	744.95	609.36	713.81	703.66	597.45	880.59	909.17	840.35	37.2	37.2	37.3
243-249	Clothing	310.61	316.40	295.11	305.91	311.27	289.51	540.25	556.88	519.10	40.0	40.0	39.8
243	Men's & boys' clothing	301.65	301.00	297.47	298.14	297.09	294.67	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	309.53	327.16	291.39	305.20	321.65	285.60	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries	527.22	525.97	499.42	511.19	509.22	483.18	664.14	661.66	673.50	38.3	38.4	38.6
284	Combined publishing & printing	562.82	557.58	538.82	554.33	547.75	529.53	761.82	741.18	759.19	38.0	38.0	38.3
301-309	Fabricated metal products	541.77	538.26	544.51	531.88	530.35	532.23	633.18	621.85	657.21	39.2	39.2	39.9
311-319	Machinery	588.40	607.34	556.22	542.27	562.52	537.32	745.06	724.34	694.90	39.0	39.1	40.2
321-329	Transportation equipment	604.75	617.71	583.08	580.18	569.15	561.62	756.16	767.95	738.79	38.8	38.8	38.8
401-449	Construction	557.15	562.39	593.39	529.51	532.26	534.88	586.01	617.56	593.03	39.6	39.7	39.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	509.24	526.55	608.04	492.37	507.64	573.72	629.19	647.08	666.31	39.1	39.4	39.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	650.86	660.86	647.59	569.30	576.87	542.93	705.78	787.62	713.39	41.9	41.4	42.0
421-429	Trade contracting	547.23	539.63	577.72	533.13	524.01	524.19	515.62	544.11	525.79	39.3	39.4	39.2

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires - suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
												ONTARIO - fin	
345.16	342.69	332.15	12.84	13.06	12.51	12.79	13.01	12.45	26.9	26.3	26.6	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
373.64	365.33	339.27	12.18	12.24	11.83	12.06	12.13	11.63	30.7	29.9	28.7	Services aux entreprises	771-779
297.36	290.23	278.53	11.59	11.50	11.49	11.49	11.41	11.21	25.7	25.2	24.2	Bureaux de placement et location de pers.	771
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
637.78	639.71	616.45	16.54	16.73	17.20	16.41	16.64	17.07	38.6	38.2	35.9	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
557.75	516.39	555.23	16.10	14.99	15.83	15.94	14.83	15.67	34.7	34.5	35.1	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
501.31	486.95	481.12	14.94	14.59	14.48	14.89	14.53	14.40	33.6	33.4	33.2	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
528.06	520.35	537.93	14.97	14.77	15.15	14.93	14.72	15.11	35.3	35.2	35.5	Enseignement universitaire	853*
172.78	164.38	153.64	11.55	12.03	10.74	11.55	12.03	10.74	15.0	13.7	14.3	Bibliothèques	854
278.82	268.35	257.20	10.45	11.62	10.45	10.44	11.61	10.42	26.7	23.1	24.6	Musées et archives	855
491.85	492.25	467.56	17.09	17.34	16.48	17.04	17.30	16.45	28.8	28.4	28.4	Services de santé et services sociaux	861-869
621.97	627.92	587.18	19.40	19.69	18.79	19.34	19.64	18.75	32.1	31.9	31.3	Hôpitaux	861
372.33	363.93	337.18	13.84	14.07	12.94	13.80	14.04	12.91	26.9	25.9	26.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
284.27	278.95	243.32	11.18	11.64	9.83	11.16	11.62	9.82	25.4	24.0	24.8	Services sociaux hors institution	864
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
184.76	180.82	174.96	7.85	7.83	7.50	7.81	7.80	7.48	23.5	23.1	23.3	Hébergement et restauration	911-922
255.40	243.78	240.03	9.16	8.91	8.69	9.11	8.86	8.66	27.9	27.4	27.6	Services d'hébergement	911-914
169.57	166.81	159.27	7.50	7.54	7.15	7.47	7.50	7.13	22.6	22.1	22.3	Services de la restauration	921-922
276.54	266.29	272.19	10.37	10.52	9.94	10.30	10.42	9.85	26.7	25.3	27.4	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
450.03	431.19	447.16	14.48	15.31	14.26	14.38	15.22	14.15	31.1	28.2	31.4	Administration locale	832-837
342.19	339.96	332.07	12.40	12.55	12.17	12.29	12.44	12.06	27.6	27.1	27.3	Branches productrices de services	451-484 501-999
446.19	447.80	435.79	14.29	14.39	14.00	13.96	14.04	13.72	31.2	31.1	31.1	Ensemble des industries	041-999
												MANITOBA	
521.68	594.01	501.53	15.69	16.33	14.23	15.52	16.13	14.03	33.3	36.4	35.2	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
880.17	904.51	859.57	20.79	21.78	21.31	20.69	21.63	21.18	42.3	41.5	40.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
481.36	488.34	462.17	13.00	12.96	12.54	12.72	12.61	12.27	37.0	37.7	36.8	Industries manufacturières	101-399
454.62	452.61	428.71	12.38	12.23	11.92	12.11	11.95	11.61	36.7	37.0	36.0	Biens non durables	NON-DUR
507.49	523.17	495.33	13.61	13.64	13.14	13.30	13.23	12.90	37.3	38.4	37.7	Biens durables	DURABLE
471.27	463.09	444.59	12.44	12.24	12.29	12.20	12.06	11.90	37.9	37.8	36.2	Aliments	101-109
448.72	467.85	416.35	11.61	11.69	11.86	11.39	11.55	11.54	38.7	40.0	35.1	Viande & volaille	101
549.03	544.48	540.27	15.21	14.93	14.67	14.94	14.66	14.34	36.1	36.5	36.8	Produits laitiers	104
619.35	476.39	399.51	14.51	11.80	10.89	13.90	11.32	10.51	42.7	40.4	36.7	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
443.23	440.08	473.42	12.35	12.45	12.92	12.23	12.28	12.56	35.9	35.4	36.7	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
703.72	704.46	543.89	20.33	20.33	17.18	20.07	19.81	17.05	34.6	34.7	31.7	Boissons	111-114
272.51	278.26	270.77	7.35	7.51	7.20	7.32	7.44	7.12	37.1	37.1	37.6	Habillement	243-249
263.22	275.86	278.45	7.63	7.85	7.40	7.59	7.81	7.37	34.5	35.1	37.6	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
436.41	436.53	406.53	13.17	12.96	12.17	12.89	12.66	11.87	33.1	33.7	33.4	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
391.63	399.67	381.11	13.70	13.55	11.73	13.57	13.39	11.58	28.6	29.5	32.5	Impression et édition combinées	284
495.35	497.92	490.43	13.13	13.28	12.66	13.05	13.20	12.55	37.7	37.5	38.7	Fabrication des produits métalliques	301-309
531.10	568.34	501.82	13.70	14.30	13.40	13.34	13.94	13.21	38.8	39.7	37.5	Machinerie	311-319
524.69	535.96	498.93	15.28	15.14	14.40	14.96	14.43	14.12	34.4	35.4	34.7	Matériel de transport	321-329
562.74	558.86	607.70	13.48	14.45	15.30	13.18	14.13	14.60	41.7	38.7	39.7	Construction	401-449
490.54	503.23	591.10	13.09	13.72	14.93	12.88	13.51	14.49	37.5	36.7	39.6	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
642.97	639.13	640.23	13.54	13.92	13.08	12.80	13.19	12.39	47.5	45.9	48.9	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
568.44	548.03	604.07	13.65	15.02	16.49	13.49	14.84	15.63	41.7	36.5	36.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	MANITOBA - Concluded												
041-449 491-499	Goods producing industries	571.25	578.92	571.49	543.50	548.33	540.05	706.36	713.52	706.95	39.0	38.9	38.8
451-499	Transportation, comm. & other utilities	657.95	652.06	673.73	641.49	634.81	654.91	725.47	725.99	723.89	38.1	38.3	38.0
451-479	Transportation & storage	657.52	643.88	691.34	643.87	629.70	672.18	734.78	734.39	753.96	39.0	39.3	38.8
451	Air transport	713.21	720.33	780.43	701.23	708.03	760.94	673.69	678.45	746.63	39.6	39.7	39.4
481-484	Communication	596.78	596.71	583.16	595.27	594.73	581.81	639.67	632.30	613.88	37.4	37.4	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	768.96	784.01	779.20	713.85	726.90	727.24	845.70	857.70	860.06	37.3	37.3	37.0
501-692	Trade	359.58	356.45	348.40	355.42	352.10	344.30	562.53	563.48	546.46	39.3	39.2	38.9
501-599	Wholesale trade	506.79	511.71	483.81	498.34	502.47	475.13	610.12	606.94	592.54	38.8	38.7	38.4
501-501	Farm products	594.79	570.90	544.39	589.99	565.42	530.77	721.84	683.98	730.38	36.0	36.2	35.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	511.02	511.16	421.74	504.49	505.16	414.82	644.50	638.85	526.90	38.4	38.6	38.3
521	Food	482.90	484.47	391.28	477.64	479.98	382.96	616.97	616.75	538.57	38.3	38.5	37.8
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	467.61	478.08	474.63	460.90	472.19	468.82	544.49	555.69	492.22	39.7	39.7	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	419.40	422.46	432.19	412.62	416.65	420.01	520.93	512.44	550.48	39.9	39.9	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	586.22	580.48	580.45	575.72	569.73	568.44	620.33	610.22	617.11	39.1	39.0	38.7
601-692	Retail trade	296.90	290.33	286.71	294.57	288.06	284.71	509.30	510.02	489.11	40.0	39.8	39.5
601-603	Food, beverage & drug	291.88	295.96	299.05	291.20	294.69	297.30	536.53	533.29	546.41	41.2	40.0	39.0
601	Food stores	286.48	290.59	292.01	285.81	289.29	290.08	487.15	463.53	493.34	42.2	41.2	40.0
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	223.30	228.29	185.24	222.52	227.30	184.07	479.03	512.38	390.52	39.1	39.1	39.7
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	344.98	342.07	361.74	340.00	338.01	358.57	476.03	495.57	530.37	39.8	40.1	40.6
631	Automobile dealers	440.18	436.54	489.34	436.41	433.62	484.85	491.41	505.77	573.79	39.9	39.9	40.8
633	Gasoline service stations	239.75	234.76	214.13	231.22	227.05	210.85	517.46	597.57	416.10	40.9	42.0	39.5
641-641	General retail merchandising	258.26	241.37	252.39	256.90	239.86	250.37	554.22	498.07	550.93	37.8	37.9	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	533.72	523.82	516.98	530.86	520.40	512.96	582.59	576.12	576.20	36.8	36.8	36.7
701-749	Finance & insurance	565.03	556.50	554.20	562.28	553.36	550.00	586.45	583.73	589.34	36.6	36.6	36.7
701-709	Deposit accepting intermediaries	480.89	478.68	471.86	479.16	476.47	469.51	534.23	529.65	542.58	35.4	35.4	35.5
731-733	Insurance (excluding agencies)	632.95	633.55	619.31	627.94	628.20	612.79	639.35	647.25	632.72	38.7	38.6	38.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies	438.96	419.14	388.00	435.80	414.79	384.62	560.01	530.19	475.63	37.9	37.6	36.7
761-761	Insurance & real estate agencies	471.08	452.04	513.96	470.40	450.11	512.01	508.64	476.22	525.19	37.8	37.3	35.4
771-779 851-999	Community, business & personal service	434.62	431.87	422.22	432.24	429.79	418.78	635.47	612.07	616.00	35.7	35.5	36.0
771-779	Business services	481.98	484.50	476.62	475.13	479.07	466.91	627.04	636.87	624.58	37.7	37.8	37.4
851-859	Educational & related services	694.40	640.33	673.31	693.69	639.69	672.47	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	712.35	628.86	676.94	712.04	628.45	676.70	867.53	872.85	827.54	29.9	30.2	31.0
861-869	Health & social services	456.65	448.42	442.81	454.42	446.48	440.57	546.11	545.70	534.68	36.7	36.7	36.7
861	Hospitals	529.56	523.45	522.14	527.31	521.26	519.38	608.06	607.47	589.74	39.2	39.1	38.5
862	Other inst. health & social services	367.96	358.59	335.01	365.89	357.20	333.27	538.18	542.60	524.25	31.6	31.3	25.8
864	Non-institutional social services	345.68	326.86	367.20	341.80	324.52	366.53	471.09	479.29	507.66	35.3	35.3	37.3
911-922	Accommodation, food & beverage services	173.96	170.21	174.03	172.79	169.19	172.02	457.58	439.49	402.63	40.0	39.6	39.1
921-922	Food & beverage services	158.40	150.24	159.03	157.25	149.29	156.84	449.78	419.83	392.49	39.9	39.4	39.2
961-999	Miscellaneous services	343.73	339.31	354.30	339.90	335.05	347.01	531.37	536.03	557.64	38.0	37.7	37.4
812-837	Public administration	701.15	707.68	680.77	699.86	706.34	677.33	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	729.40	735.75	704.53	729.40	735.75	704.53	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	687.04	691.52	651.71	687.00	691.48	651.67	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	673.95	683.78	688.46	668.22	677.78	671.95	693.48	700.69	708.30	36.1	36.1	35.9
451-484 501-999	Service producing industries	478.09	472.92	470.20	474.43	469.27	465.29	642.58	632.49	628.46	37.7	37.4	37.6
041-999	Industrial aggregate	496.38	493.01	491.24	487.99	484.26	480.82	651.18	643.01	639.81	37.9	37.6	37.8
	SASKATCHEWAN												
041-051	Logging & forestry	508.90	518.84	518.43	469.41	478.57	476.17	711.15	731.59	759.60	40.1	40.2	40.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells	757.70	807.62	807.82	692.11	737.34	749.78	962.62	951.15	967.54	39.2	39.2	38.8
091-092	Services incidental to mineral extraction	639.51	655.48	714.03	571.90	580.64	626.88	885.31	850.74	840.38	41.1	40.8	39.5

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
MANITOBA - fin													
528.08	533.98	526.97	13.69	13.93	13.87	13.39	13.59	13.48	38.6	38.3	38.0	Branches productrices de biens	041-449 491-499
596.17	577.88	608.93	15.99	15.79	13.84	15.82	15.61	13.62	37.3	36.6	44.0	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
587.04	561.45	618.32	16.06	15.63	15.73	15.89	15.46	15.54	36.6	35.9	39.3	Transport & entreposage	451-479
358.86	366.72	478.22	13.62	12.98	14.95	13.47	12.77	14.83	26.4	28.3	32.0	Transport aérien	451
614.66	608.87	573.20	17.26	17.17	9.64	17.26	17.17	9.63	35.6	35.5	59.5	Communications	481-484
617.13	625.40	619.76	14.02	14.64	14.30	13.58	14.13	13.68	44.0	42.7	43.4	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
258.77	256.86	245.78	9.78	9.84	9.41	9.72	9.78	9.34	26.5	26.1	26.1	Commerce	501-692
360.15	368.37	324.79	10.62	10.85	10.80	10.48	10.71	10.60	33.9	33.9	30.1	Commerce de gros	501-599
263.28	286.50	257.70	8.73	8.70	12.84	8.72	8.67	12.00	30.2	32.9	20.1	Produits agricoles	501-501
425.62	430.26	334.30	12.79	12.95	11.45	12.71	12.85	11.34	33.3	33.2	29.2	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
396.16	401.02	321.20	12.12	12.28	11.62	12.06	12.22	11.49	32.7	32.7	27.7	Produits alimentaires	521
356.12	370.61	374.41	10.42	11.06	10.20	10.35	10.97	9.91	34.2	33.5	36.7	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
311.39	310.59	364.86	9.04	9.24	11.39	8.86	9.07	11.24	34.5	33.6	32.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
415.47	403.19	392.21	11.66	11.68	12.26	11.31	11.39	11.94	35.6	34.5	32.0	Machines, matériel & fournitures	571-579
235.77	232.26	226.95	9.52	9.53	9.01	9.49	9.50	8.99	24.8	24.4	25.2	Commerce de détail	601-692
259.13	266.08	270.49	11.25	11.66	10.89	11.24	11.65	10.88	23.0	22.8	24.9	Aliments, boissons & médicaments	601-603
266.82	274.82	274.82	11.55	11.99	10.97	11.54	11.98	10.97	23.1	22.9	25.1	Magasins d'alimentation	601
151.02	151.17	134.14	7.34	7.39	6.68	7.33	7.38	6.67	20.6	20.4	20.1	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
279.29	269.12	264.09	8.79	8.81	8.29	8.73	8.74	8.25	31.8	30.6	31.9	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
347.10	320.64	372.90	9.77	10.01	10.02	9.73	9.99	9.96	35.5	32.0	37.2	Concessionnaires d'automobiles	631
189.01	192.24	179.63	7.02	7.44	6.47	6.87	7.24	6.43	26.9	25.9	27.8	Stations-service	633
200.08	197.61	191.78	8.99	8.85	8.96	8.97	8.83	8.91	22.3	22.3	21.4	Magasins de marchandises diverses	641-641
233.12	224.49	266.13	9.75	9.79	10.43	9.69	9.72	10.27	23.9	22.9	25.5	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
235.24	223.65	279.70	10.41	10.58	11.60	10.38	10.56	11.45	22.6	21.1	24.1	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
209.67	199.65	216.97	10.23	10.30	9.69	10.21	10.28	9.67	20.5	19.4	22.4	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
269.51	278.15	247.87	11.58	11.59	12.28	11.58	11.59	12.28	23.3	24.0	20.2	Assurances (excluant agences)	731-733
230.98	225.34	246.14	9.16	9.11	8.92	9.06	8.97	8.74	25.2	24.7	27.6	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
211.77	188.71	235.93	8.59	8.92	9.09	8.54	8.86	8.99	24.7	21.2	26.0	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
308.87	302.42	301.15	11.49	11.64	11.16	11.46	11.62	11.12	26.9	26.0	27.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
267.30	271.68	291.15	9.33	9.47	9.73	9.22	9.41	9.58	28.7	28.7	29.9	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
407.29	352.39	383.47	11.12	9.88	10.50	11.09	9.85	10.48	36.6	35.7	36.5	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
436.60	427.86	419.51	14.72	14.82	14.48	14.70	14.80	14.45	29.7	28.9	29.0	Services de santé et services sociaux	861-869
522.12	515.49	513.45	16.86	16.99	16.80	16.82	16.96	16.76	31.0	30.3	30.6	Hôpitaux	861
342.92	333.04	314.47	12.48	12.40	11.53	12.47	12.39	11.51	27.5	26.9	27.3	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
287.26	279.68	272.50	10.00	10.30	9.22	9.92	10.29	9.22	28.7	27.2	29.6	Services sociaux hors institution	864
145.17	143.66	147.25	6.54	6.73	6.46	6.52	6.71	6.42	22.2	21.4	22.8	Hébergement et restauration	911-922
127.94	123.68	132.88	6.11	6.29	6.13	6.09	6.27	6.08	21.0	19.7	21.7	Services de la restauration	921-922
248.51	238.05	257.37	9.32	9.55	9.18	9.24	9.46	8.99	26.7	24.9	28.0	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
468.15	488.92	494.57	12.81	13.83	13.61	12.55	13.59	13.36	36.6	35.3	36.4	Administration locale	832-837
322.63	316.30	321.30	11.64	11.70	11.17	11.58	11.65	11.09	27.7	27.0	28.8	Branches productrices de services	451-484 501-999
373.28	368.72	374.72	12.28	12.39	12.03	12.14	12.23	11.83	30.4	29.8	31.2	Ensemble des industries	041-999
SASKATCHEWAN													
541.19	531.97	470.20	13.58	13.32	13.11	12.94	12.69	12.32	39.9	40.0	35.9	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
648.24	741.59	730.10	19.31	19.65	19.21	18.43	18.98	18.61	33.6	37.8	38.0	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
550.31	568.52	685.95	16.02	15.86	16.93	15.13	15.09	15.81	34.4	35.9	40.5	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Continued												
101-399	Manufacturing	579.58	603.79	571.69	551.48	570.93	545.75	744.24	749.96	706.81	38.8	38.8	38.9
NON-DUR	Non durable goods	598.69	633.80	582.28	567.68	598.18	552.26	763.41	770.96	721.22	38.7	38.6	38.8
DURABLE	Durable goods	557.77	570.49	556.53	532.99	540.68	536.43	713.69	717.53	681.71	39.1	39.0	39.0
101-109	Food	545.91	564.33	547.71	522.58	536.43	522.43	642.04	647.07	651.05	39.3	39.4	39.4
101	Meat & poultry products	527.60	546.32	510.02	513.41	522.71	496.23	672.00	659.63	715.57	38.7	38.7	38.6
111-114	Beverages	557.87	562.46	705.54	527.90	528.65	687.01	787.89	737.12	842.76	38.0	38.2	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	477.72	487.60	477.85	466.04	477.01	465.50	651.07	657.04	620.92	37.3	37.0	37.4
284	Combined publishing & printing	489.71	492.25	487.87	478.22	480.34	476.09	650.79	666.52	651.25	36.9	36.4	36.6
311-319	Machinery	483.95	486.41	494.71	468.02	471.66	487.05	693.14	724.04	667.17	39.9	39.9	39.9
311	Agricultural implement	464.98	469.34	479.04	451.97	458.46	472.17	694.13	727.89	662.14	40.0	40.0	40.0
401-449	Construction	487.52	489.08	503.76	452.09	447.00	453.99	564.60	571.78	571.48	39.5	39.7	40.4
401-402	Bldg. developing & general contracting	387.31	388.69	423.39	370.97	371.75	405.33	540.26	529.27	595.31	38.8	39.1	39.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	639.62	651.94	645.75	566.45	570.69	546.19	741.17	747.17	802.15	43.0	41.3	42.0
421-429	Trade contracting	472.21	471.32	475.70	441.66	432.02	434.26	494.95	519.34	499.15	38.6	39.5	40.4
041-449	Goods producing industries	596.29	620.29	608.90	556.84	575.35	568.79	783.65	785.23	760.21	38.7	38.7	38.8
491-499	Transportation, comm. & other utilities	652.59	644.75	644.64	627.48	617.19	623.48	711.97	702.63	696.75	37.9	37.8	37.7
451-479	Transportation & storage	639.24	636.47	636.11	618.18	609.60	617.20	734.10	730.62	731.77	39.3	39.2	39.0
456	Truck transport	485.76	494.23	502.09	468.49	477.76	492.97	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	614.39	596.68	603.20	604.09	587.94	594.34	638.44	625.76	624.57	36.9	36.9	36.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	770.86	773.64	757.00	703.70	704.26	703.50	836.11	833.12	806.25	37.9	37.9	37.9
501-692	Trade	360.50	357.88	347.24	356.34	353.17	342.83	540.40	538.90	519.71	39.4	39.3	39.3
501-599	Wholesale trade	491.04	479.19	464.99	481.85	468.14	457.07	593.50	586.20	565.09	39.4	39.4	39.3
511-511	Petroleum products	404.57	391.04	411.76	395.11	383.79	405.35	555.15	571.59	526.45	40.2	40.1	39.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	541.69	544.12	486.07	532.25	535.38	475.53	667.92	666.84	655.70	38.6	38.8	38.9
521	Food	540.86	543.34	461.67	531.37	533.99	450.97	688.92	690.55	664.60	38.6	38.8	38.9
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	631.31	571.63	475.11	618.56	553.28	466.08	543.85	524.11	494.08	40.0	40.1	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	439.26	441.85	430.87	431.70	435.72	427.03	551.65	543.94	533.55	39.6	39.6	39.5
563	Lumber & bldg materials	417.31	412.47	401.45	410.14	405.95	396.43	533.76	531.99	471.05	39.9	39.9	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	525.72	537.11	504.53	514.65	525.12	492.53	618.93	604.84	576.24	39.0	39.4	39.5
571	Farm machinery, equip. & supplies	484.01	493.24	424.68	473.47	483.49	415.32	621.75	603.96	542.28	40.1	40.1	40.0
601-692	Retail trade	299.10	301.21	295.48	297.31	299.46	292.61	481.63	482.94	470.94	39.4	39.2	39.2
601-603	Food, beverage & drug	285.96	284.10	272.85	284.54	282.69	269.91	572.70	613.44	479.25	39.1	38.9	39.4
601	Food stores	269.63	269.58	249.51	267.86	267.86	246.07	501.25	554.00	391.92	39.3	39.2	40.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	376.72	376.84	369.22	373.38	374.58	365.10	509.75	503.26	506.27	40.0	39.3	39.8
631	Automobile dealers	481.66	470.96	479.23	479.46	468.52	477.75	532.14	510.26	523.39	40.0	39.0	40.0
633	Gasoline service stations	255.97	253.07	234.77	253.25	251.89	231.42	537.26	564.21	437.22	39.6	39.5	38.2
641-641	General retail merchandising	256.75	263.50	249.19	256.18	262.04	248.12	518.26	541.89	541.67	38.3	38.3	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	528.40	520.56	489.33	524.94	518.04	486.45	599.97	588.51	573.42	35.8	35.9	36.4
701-749	Finance & insurance	564.97	549.00	505.30	561.28	546.49	502.93	620.89	610.02	589.76	36.0	36.1	36.2
701-709	Deposit accepting intermediaries	501.37	494.26	483.23	499.80	493.23	480.97	571.35	565.97	559.71	36.0	36.1	36.2
731-733	Insurance (excluding agencies)	604.33	593.20	564.50	594.80	586.47	560.23	679.15	684.25	663.22	35.7	35.6	35.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies	443.89	456.94	449.71	440.95	454.40	445.56	531.92	521.20	527.25	35.3	35.3	37.0
761-761	Insurance & real estate agencies	491.42	505.55	447.17	489.23	503.32	442.93	534.07	510.51	486.28	36.4	36.5	36.3
771-779	Community, business & personal service	403.64	408.95	395.30	400.25	405.71	392.53	600.14	587.39	565.12	35.2	34.8	35.9
851-999	Business services	467.96	467.07	502.24	454.28	453.33	494.74	613.27	606.86	580.85	37.7	37.5	37.5
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	641.96	639.47	898.56	597.39	603.65	877.54	771.18	753.87	674.98	38.2	38.2	37.9
851-859	Educational & related services	647.12	615.95	603.11	646.51	615.24	602.31	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	683.65	635.24	648.39	683.46	634.96	648.09	804.49	831.52	812.91	30.3	30.3	30.5
861-869	Health & social services	421.83	411.93	416.46	418.15	408.46	413.82	497.93	500.28	480.09	37.1	37.4	37.8
861	Hospitals	485.47	478.10	484.46	480.73	473.89	480.04	670.62	696.83	689.40	37.6	37.7	37.7
862	Other inst. health & social services	350.38	342.79	356.27	349.49	342.22	355.34	495.48	490.74	479.77	38.5	38.8	38.7
864	Non-institutional social services	369.21	338.77	350.16	368.65	338.30	348.70	442.51	443.68	479.12	37.1	37.5	37.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	181.89	179.20	180.81	180.24	177.74	178.59	392.69	389.00	425.28	40.0	40.2	40.5
921-922	Food & beverage services	176.15	167.99	165.06	174.67	166.66	163.20	383.43	376.74	404.14	39.0	39.2	39.3
961-999	Miscellaneous services	300.17	296.18	304.60	296.34	291.60	301.06	537.57	529.74	529.96	38.0	38.1	37.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
SASKATCHEWAN - suite													
488.65	508.54	485.08	14.14	14.28	13.56	13.72	13.78	13.19	34.6	35.6	35.8	Industries manufacturières	101-399
475.99	499.49	473.79	14.59	15.06	13.64	14.09	14.47	13.21	32.6	33.2	34.7	Biens non durables	NON-DUR
500.42	516.51	498.72	13.75	13.68	13.46	13.41	13.26	13.17	36.4	37.8	37.1	Biens durables	DURABLE
491.69	516.13	476.99	14.59	15.26	13.59	14.33	14.96	13.34	33.7	33.8	35.1	Aliments	101-109
497.52	523.04	472.40	15.14	15.80	14.06	15.01	15.58	13.94	32.9	33.1	33.6	Viande & volaille	101
505.79	528.71	601.63	18.78	18.43	17.98	18.27	17.92	17.75	26.9	28.7	33.5	Boissons	111-114
324.16	326.19	365.57	11.68	11.68	11.41	11.49	11.46	11.27	27.8	27.9	32.1	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
202.46	240.47	231.90	8.43	9.25	8.99	8.35	9.11	8.90	24.0	26.0	25.8	Impression et édition combinées	284
422.01	416.00	437.08	11.39	11.35	11.71	11.20	11.21	11.63	37.1	36.7	37.3	Machinerie	311-319
410.29	407.03	421.37	11.11	11.16	11.01	10.97	11.05	10.93	36.9	36.5	38.3	Instruments aratoires	311
476.56	479.46	499.44	13.28	13.47	12.85	12.84	12.82	12.28	35.9	35.6	38.9	Construction	401-449
366.51	363.97	402.93	11.26	11.13	12.19	11.07	10.91	11.96	32.5	32.7	33.1	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
624.74	644.21	632.84	15.08	15.35	13.60	14.59	14.73	12.98	41.4	42.0	46.5	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
465.39	463.19	472.67	13.24	13.45	12.68	12.78	12.71	12.06	35.2	34.4	37.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429
504.85	534.31	527.50	14.44	14.86	14.21	13.91	14.26	13.71	35.0	36.0	37.1	Branches productrices de biens	041-449
512.32	510.57	536.20	14.61	14.47	14.62	14.19	14.06	14.31	35.1	35.3	36.7	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
532.19	541.30	560.91	14.97	15.02	14.98	14.58	14.59	14.67	35.6	36.0	37.5	Transport & entreposage	451-479
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
356.32	304.26	351.21	10.86	9.65	11.33	10.76	9.55	11.20	32.8	31.5	31.0	Communications	481-484
441.41	433.04	459.48	13.58	13.46	13.46	12.81	13.16	12.97	32.5	32.2	34.1	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
256.65	257.95	254.21	9.45	9.59	9.29	9.38	9.51	9.22	27.2	26.9	27.4	Commerce	501-692
346.00	344.93	347.26	10.63	10.80	10.53	10.46	10.60	10.41	32.6	31.9	33.0	Commerce de gros	501-599
291.85	271.55	343.78	9.28	9.21	10.03	9.06	9.05	9.95	31.4	29.5	34.3	Produits pétroliers	511-511
402.34	404.28	360.98	15.17	15.48	12.37	15.05	15.36	12.27	26.5	26.1	29.2	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
391.92	394.08	339.52	15.23	15.58	11.90	15.14	15.46	11.81	25.7	25.3	28.5	Produits alimentaires	521
478.29	510.16	362.07	12.81	12.84	10.40	12.63	12.40	10.27	37.3	39.7	34.8	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
325.28	337.32	337.90	9.90	10.36	9.86	9.79	10.25	9.79	32.9	32.6	34.3	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
299.08	304.88	339.37	9.40	9.86	10.02	9.30	9.77	9.95	31.8	30.9	33.9	Bois & matériaux de construction	563
384.74	406.81	386.75	10.82	11.53	11.37	10.59	11.27	11.19	35.6	35.3	34.0	Machines, matériel & fournitures	571-579
377.99	388.36	343.33	10.62	10.86	10.12	10.46	10.72	9.99	35.6	35.8	33.9	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
231.22	233.51	228.83	9.03	9.16	8.86	9.00	9.13	8.81	25.6	25.5	25.8	Commerce de détail	601-692
241.41	240.20	239.15	9.95	10.14	9.94	9.92	10.11	9.92	24.3	23.7	24.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
241.93	241.54	230.00	10.03	10.19	9.77	10.00	10.16	9.74	24.1	23.7	23.5	Magasins d'alimentation	601
276.16	282.49	259.40	8.92	9.16	8.38	8.88	9.14	8.28	31.0	30.8	31.0	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
345.10	383.83	335.96	10.51	11.16	9.43	10.49	11.15	9.40	32.8	34.4	35.6	Concessionnaires d'automobiles	631
220.51	214.73	186.82	7.64	7.67	6.81	7.61	7.66	6.77	28.9	28.0	27.5	Stations-service	633
223.01	224.78	211.74	9.41	9.33	9.15	9.40	9.31	9.14	23.7	24.1	23.1	Magasins de marchandises diverses	641-641
249.44	224.88	204.97	10.15	10.09	8.81	10.10	10.05	8.78	24.6	22.3	23.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
249.22	223.40	211.85	10.67	10.45	8.97	10.66	10.44	8.94	23.4	21.4	23.6	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
246.93	218.25	229.12	10.61	10.30	9.94	10.59	10.29	9.91	23.3	21.2	23.1	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
364.80	370.34	341.55	14.39	14.42	14.67	14.39	14.42	14.67	25.4	25.7	23.3	Assurances (excluant agences)	731-733
249.72	226.68	187.27	9.55	9.69	8.37	9.45	9.62	8.33	26.2	23.4	22.4	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
266.23	210.72	194.73	9.77	9.90	7.28	9.67	9.84	7.22	27.3	21.3	26.7	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
289.63	281.63	294.44	11.26	11.24	11.12	11.21	11.17	11.08	25.7	25.1	26.5	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
300.04	286.48	282.51	10.36	10.50	10.09	10.00	10.03	9.93	29.0	27.3	28.0	Services aux entreprises	771-779
527.77	467.60	534.76	13.46	13.17	12.82	12.64	12.30	12.68	39.2	35.5	41.7	Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
383.52	328.22	395.23	10.82	9.45	11.24	10.80	9.43	11.22	35.5	34.7	35.2	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
405.29	391.09	403.52	14.51	14.44	14.27	14.47	14.40	14.21	27.9	27.1	28.3	Services de santé et services sociaux	861-869
476.83	468.37	476.04	16.43	16.53	16.26	16.35	16.45	16.19	29.0	28.3	29.3	Hôpitaux	861
339.38	328.22	339.63	12.03	12.20	12.11	12.03	12.19	12.10	28.2	26.9	28.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
234.52	209.64	226.84	10.54	9.65	9.97	10.52	9.64	9.93	22.3	21.7	22.8	Services sociaux hors institution	864
152.24	147.82	152.80	6.52	6.44	6.39	6.49	6.42	6.36	23.4	23.0	23.9	Hébergement et restauration	911-922
144.94	136.53	137.67	6.46	6.28	6.04	6.43	6.26	6.01	22.5	21.7	22.8	Services de la restauration	921-922
211.42	202.86	216.74	9.25	9.06	8.50	9.17	8.93	8.42	22.9	22.4	25.5	Services divers	961-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Concluded												
812-837	Public administration	657.02	647.82	664.48	655.06	646.37	662.95	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	783.20	783.98	758.44	783.20	783.98	758.44	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	658.41	630.82	664.37	658.41	630.82	664.26	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	524.46	524.44	558.97	518.24	519.84	553.72	534.89	535.92	577.89	37.7	37.8	38.4
451-484	Service producing industries	450.88	449.81	443.28	446.10	444.86	438.99	614.06	604.19	597.27	36.8	36.5	37.1
501-999													
041-999	Industrial aggregate	474.13	476.17	469.84	463.81	465.03	459.80	634.35	624.42	618.40	37.0	36.8	37.3
	ALBERTA												
041-051	Logging & forestry	593.87	689.64	613.50	540.89	583.42	550.82	822.10	830.72	753.09	36.1	36.0	36.3
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,001.09	993.04	926.42	918.61	909.75	860.28	1,095.66	1,106.57	1,056.09	38.9	38.9	37.7
061-063	Mining	907.12	927.61	915.10	775.78	793.45	775.06	995.82	984.01	1,048.74	38.8	38.8	39.1
063	Coal mines	937.63	950.18	931.49	790.61	802.67	779.44	1,018.07	1,003.67	1,079.57	39.2	39.2	39.4
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,142.23	1,150.13	1,088.19	1,079.22	1,093.47	1,027.79	1,167.23	1,186.84	1,130.99	38.6	38.4	38.2
091-092	Services incidental to mineral extraction	804.18	792.78	631.76	698.23	677.23	568.90	861.87	851.63	720.66	40.2	40.5	34.9
101-399	Manufacturing	669.44	673.97	652.96	622.52	624.22	611.79	843.65	827.90	806.82	38.7	38.8	38.7
NON-DUR	Non durable goods	692.27	684.76	651.49	648.67	638.68	609.44	897.36	880.23	858.21	38.7	38.6	38.5
DURABLE	Durable goods	647.14	663.05	654.44	596.97	609.58	614.17	768.79	755.58	745.91	38.9	39.1	39.0
101-109	Food	554.65	542.10	519.28	521.79	512.71	487.02	748.82	731.53	687.74	39.5	39.3	39.0
101	Meat & poultry products	509.33	498.83	482.04	472.68	468.59	446.25	708.04	720.13	651.40	39.8	39.7	39.4
104	Dairy products	668.88	596.17	573.29	612.10	552.70	540.25	816.37	677.91	676.56	40.1	39.7	39.7
105	Flour, cereal & feed	612.48	603.34	649.59	581.81	567.49	595.04	725.59	729.95	682.63	39.9	39.8	38.6
111-114	Beverages	764.29	783.05	694.33	707.31	710.69	664.05	742.84	766.26	818.45	38.0	37.6	38.0
251-259	Wood	582.52	599.72	596.38	551.68	568.84	560.78	796.08	761.46	739.66	40.2	40.2	40.6
251	Sawmills, planing & shingle mills	628.16	668.75	692.72	590.72	624.90	636.02	866.91	877.30	905.32	40.5	40.6	40.8
281-284	Printing, publishing & allied industries	555.54	560.83	527.58	540.00	540.91	515.42	687.94	684.86	629.22	38.5	38.5	38.4
281	Commercial printing	578.87	581.47	544.14	550.68	555.51	525.48	600.30	603.31	529.11	38.1	38.1	38.6
284	Combined publishing & printing	608.87	613.58	599.63	599.99	592.34	589.45	811.59	799.82	760.85	37.5	37.5	37.6
291-299	Primary metals	866.82	897.44	819.29	769.11	780.12	761.89	963.67	925.24	929.08	37.9	37.9	38.0
301-309	Fabricated metal products	644.59	662.08	645.81	597.90	603.34	599.30	752.00	753.53	729.83	38.9	39.0	38.7
311-319	Machinery	647.04	668.91	664.67	578.40	602.37	624.66	708.13	717.66	695.76	39.1	39.7	39.5
351-359	Non-metallic mineral products	657.46	689.76	753.24	567.19	601.76	668.59	801.74	800.57	880.88	39.4	39.4	38.1
361-369	Refined petroleum & coal products	1,177.80	1,114.53	861.35	1,067.45	1,025.57	812.38	1,262.74	1,215.56	1,069.71	36.8	36.9	37.0
371-379	Chemical & chemical products	958.33	933.45	1,003.46	898.30	858.65	902.30	1,033.78	1,012.12	1,087.36	38.7	38.6	38.4
401-449	Construction	623.48	622.34	626.61	556.11	556.96	559.74	759.83	736.35	725.37	40.6	40.2	39.6
401-402	Bldg, developing & general contracting	560.08	558.00	546.62	543.60	542.83	525.47	708.54	729.45	682.64	40.4	40.3	40.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	818.42	793.68	857.29	622.74	627.08	648.93	982.59	942.41	953.34	40.3	40.1	40.1
421-429	Trade contracting	568.95	581.44	563.13	534.22	534.15	538.37	705.64	665.03	608.09	41.2	40.4	39.3
041-449	Goods producing industries	747.49	751.67	732.42	688.15	690.55	678.74	935.72	929.92	903.64	38.9	38.9	38.3
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	715.83	707.49	724.53	685.69	680.52	699.60	805.73	800.71	800.70	38.1	38.0	38.2
451-479	Transportation & storage	692.94	683.70	698.12	656.24	651.41	668.57	794.58	789.58	796.49	38.7	38.4	38.7
451	Air transport	687.15	689.37	760.30	665.19	670.86	740.65	752.02	756.61	808.24	38.1	38.1	38.0
456	Truck transport	597.34	592.80	578.72	539.43	541.11	543.17	...	...	...	...	...	...
461-461	Pipeline transport	972.95	978.04	912.40	956.97	964.03	889.99	981.24	985.37	923.48	39.5	39.5	39.5
481-484	Communication	694.28	683.07	723.76	672.56	664.24	706.27	766.81	759.51	762.66	37.7	37.7	37.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	835.20	835.70	815.42	815.74	814.95	793.62	908.81	909.79	893.70	37.5	37.5	37.6
491	Electric power systems	921.04	913.25	903.93	892.97	882.72	875.41	957.44	954.99	954.93	36.8	36.8	37.0
501-692	Trade	396.77	399.91	391.94	389.09	391.84	385.20	593.50	601.76	581.90	39.4	39.5	39.2
501-599	Wholesale trade	566.47	579.16	564.44	547.31	560.34	547.96	660.69	662.93	636.77	39.4	39.5	39.1
511-511	Petroleum products	581.27	588.48	677.92	565.72	576.15	649.27	683.63	678.13	771.55	39.1	39.7	38.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	500.99	506.83	484.08	486.04	491.94	468.53	621.13	615.48	596.07	38.7	38.8	39.0
521	Food	469.21	465.13	451.04	452.01	450.32	436.40	609.74	590.93	581.87	39.2	39.3	39.1

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.			
dollars									hours - heures			SASKATCHEWAN - fin		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
459.06	450.99	457.17	12.87	13.02	13.87	12.69	12.89	13.77	35.7	34.6	33.0	Administration locale	832-837	
292.18	286.76	292.89	10.91	10.93	10.75	10.82	10.83	10.68	26.8	26.2	27.2	Branches productrices de services	451-484 501-999	
333.64	334.65	337.76	11.76	11.91	11.60	11.53	11.64	11.39	28.4	28.1	29.1	Ensemble des industries	041-999	
ALBERTA														
528.69	648.33	547.27	14.75	15.86	14.60	14.25	13.99	13.87	35.9	40.9	37.5	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
858.17	822.25	748.07	21.65	21.00	20.46	20.59	19.84	19.34	39.6	39.2	36.6	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
872.66	905.99	845.69	22.25	22.31	22.03	20.68	20.75	20.45	39.2	40.6	38.4	Mines	061-063	
908.09	931.06	859.00	22.68	22.70	22.29	21.02	21.06	20.65	40.0	41.0	38.5	Mines de charbon	063	
1,042.94	978.15	935.50	25.65	25.85	23.41	24.45	24.58	22.15	40.7	37.8	40.0	Pétrole brut & gaz naturel	071-071	
787.26	769.26	593.15	20.51	19.83	17.96	19.41	18.50	16.86	38.4	38.8	33.0	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092	
568.30	584.70	559.37	15.01	15.16	14.85	14.35	14.43	14.29	37.9	38.6	37.7	Industries manufacturières	101-399	
534.91	540.35	505.06	14.51	14.50	13.81	13.98	13.92	13.37	36.9	37.3	36.6	Biens non durables	NON-DUR	
594.30	621.50	609.76	15.39	15.68	15.75	14.63	14.83	15.09	38.6	39.7	38.7	Biens durables	DURABLE	
471.66	465.03	458.81	12.60	12.51	12.51	12.29	12.22	12.12	37.4	37.2	36.7	Aliments	101-109	
463.65	446.44	452.74	12.42	12.04	12.21	12.06	11.74	11.82	37.3	37.1	37.1	Viande & volaille	101	
500.08	542.35	502.74	15.08	15.79	15.35	14.80	15.38	15.08	33.2	34.4	32.8	Produits laitiers	104	
501.45	475.16	616.18	12.16	12.09	14.36	11.81	11.66	13.43	41.3	39.3	42.9	Farine, céréales & aliments pour animaux	105	
771.17	788.86	655.03	19.49	19.08	17.30	18.92	18.30	16.99	39.6	41.4	37.9	Boissons	111-114	
533.20	559.76	559.63	14.03	14.30	14.43	13.56	13.87	13.94	38.0	39.2	38.8	Bois	251-259	
586.36	632.56	649.71	15.04	15.43	15.70	14.49	14.92	15.09	39.0	41.0	41.4	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251	
439.31	455.80	425.91	14.21	14.20	13.93	13.88	13.70	13.69	30.9	32.1	30.6	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
554.59	562.08	533.77	15.84	15.47	15.27	15.38	15.06	14.97	35.0	36.3	35.0	Impression commerciale	281	
398.63	427.06	400.57	14.66	15.00	14.68	14.48	14.26	14.47	27.2	28.5	27.3	Impression et édition combinées	284	
831.86	889.90	768.64	20.50	21.28	19.74	19.13	19.51	18.89	40.6	41.8	38.9	Première transformation des métaux	291-299	
616.82	640.40	623.08	16.02	16.27	16.66	15.36	15.30	15.82	38.5	39.4	37.4	Fabrication des produits métalliques	301-309	
602.63	635.85	653.62	15.38	16.17	16.84	14.30	15.20	16.23	39.2	39.3	38.8	Machinerie	311-319	
635.96	659.49	701.47	16.10	16.15	16.64	15.00	15.16	15.64	39.5	40.8	42.2	Produits minéraux non métalliques	351-359	
919.47	847.76	615.54	19.56	18.51	14.97	18.20	17.32	14.49	47.0	45.8	41.1	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369	
699.16	681.25	690.22	18.43	18.41	16.27	17.45	17.60	15.76	37.9	37.0	42.4	Produits chimiques	371-379	
595.85	596.45	607.42	16.16	16.36	15.88	15.13	15.26	14.95	36.9	36.5	38.3	Construction	401-449	
503.00	484.01	508.02	14.21	14.04	13.46	13.97	13.79	13.10	35.4	34.5	37.8	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
791.48	759.37	820.80	19.42	18.90	18.70	17.32	17.07	16.56	40.8	40.2	43.9	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
543.18	567.89	556.53	15.17	15.93	15.33	14.62	15.04	15.01	35.8	35.6	36.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
626.74	632.92	614.36	16.57	16.64	16.27	15.67	15.67	15.46	37.8	38.0	37.8	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
609.25	603.70	602.17	16.17	16.29	15.93	15.66	15.78	15.47	37.7	37.1	37.8	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499	
605.68	602.53	596.16	15.84	16.08	15.89	15.21	15.46	15.34	38.2	37.5	37.5	Transport & entreposage	451-479	
336.07	331.60	360.64	13.36	13.40	14.14	13.22	13.28	13.98	25.2	24.7	25.5	Transport aérien	451	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
651.46	688.17	803.60	17.88	18.59	21.03	16.90	17.54	20.03	36.4	37.0	38.2	Transport par pipeline	461-461	
488.12	461.96	528.74	16.41	15.70	14.67	16.18	15.46	14.35	29.8	29.4	36.1	Communications	481-484	
697.48	695.27	669.04	17.58	17.45	16.74	17.40	17.22	16.52	39.7	39.9	40.0	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
825.18	801.44	770.88	20.99	20.37	19.96	20.89	20.16	19.86	39.3	39.4	38.6	Énergie électrique	491	
288.44	289.95	287.41	10.63	10.69	10.49	10.46	10.51	10.37	27.1	27.1	27.4	Commerce	501-692	
441.38	458.39	438.76	12.96	13.13	12.63	12.49	12.67	12.27	34.1	34.9	34.7	Commerce de gros	501-599	
412.96	401.59	412.46	12.92	12.66	12.08	12.64	12.41	11.94	32.0	31.7	34.2	Produits pétroliers	511-511	
419.60	421.91	436.98	12.99	13.26	13.66	12.75	13.02	13.38	32.3	31.8	32.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
390.20	380.35	416.46	12.30	12.53	13.22	12.03	12.26	12.97	31.7	30.4	31.5	Produits alimentaires	521	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	ALBERTA - Concluded												
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	521.49	543.80	533.00	499.92	526.43	516.71	558.15	568.44	567.40	40.7	40.5	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	509.66	519.69	503.47	496.14	509.41	492.28	614.74	628.37	591.61	39.9	39.8	39.3
571-579	Machinery, equip. & supplies	658.41	684.43	645.61	633.10	656.13	624.47	732.14	734.22	682.20	39.1	39.3	39.4
601-692	Retail trade	318.98	318.28	314.56	316.56	315.10	312.18	512.47	522.44	501.88	39.3	39.5	39.2
601-603	Food, beverage & drug	287.70	282.82	310.93	285.61	280.55	308.76	573.27	595.53	605.33	39.1	39.2	38.4
601	Food stores	266.98	261.67	298.40	264.62	259.09	296.25	511.06	537.33	510.24	39.8	39.9	38.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	231.27	230.00	215.38	229.60	228.39	213.80	393.39	401.43	403.95	39.0	39.0	39.4
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings	415.99	408.69	415.25	409.28	401.20	411.99	536.05	501.10	523.81	39.9	40.3	39.8
631-639	Auto vehicles, parts & access. sales & serv.	422.86	437.77	399.92	419.19	431.88	397.96	542.30	551.88	510.40	40.2	40.1	39.6
631	Automobile dealers	528.02	547.27	522.15	524.19	544.29	520.17	561.71	570.53	551.92	39.8	39.8	40.5
633	Gasoline service stations	243.05	227.07	201.48	238.43	224.23	198.08	592.43	628.79	331.71	42.3	43.1	36.6
641-641	General retail merchandising	293.03	287.85	272.32	291.74	286.51	271.03	546.08	542.43	650.44	37.9	37.9	38.6
701-761	Finance, insurance & real estate	604.94	570.69	574.36	600.87	567.02	571.46	654.81	601.78	596.78	36.7	36.4	36.0
701-749	Finance & insurance	670.14	622.51	582.53	664.94	617.99	579.64	683.27	619.17	609.44	36.6	36.6	36.0
701-709	Deposit accepting intermediaries	512.64	513.13	512.97	509.11	510.59	510.23	569.06	569.97	565.58	35.9	35.9	35.3
721-729	Investment intermediaries	576.18	570.51	548.77	570.65	565.73	547.34	646.47	635.71	698.86	38.5	38.3	37.1
731-733	Insurance (excluding agencies)	701.62	675.56	676.62	699.15	672.31	671.52	677.53	675.97	680.70	38.0	38.1	37.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies	450.96	452.11	555.70	449.57	450.43	552.78	548.05	536.22	556.09	37.2	35.8	35.8
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	379.21	375.24	403.87	377.41	373.23	400.52	530.40	528.47	520.32	38.1	38.1	36.6
761-761	Insurance & real estate agencies	541.52	548.58	651.94	540.63	547.29	649.30	564.50	543.54	576.24	36.2	33.6	35.4
771-779	Community, business & personal service	461.30	458.37	452.03	456.77	454.27	446.56	655.77	637.16	643.55	35.3	35.1	35.5
851-999													
771-779	Business services	592.85	584.62	579.22	582.08	572.25	560.82	681.54	683.81	681.31	37.3	37.4	37.4
851-859	Educational & related services	701.87	663.39	682.72	701.01	662.67	681.87	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	745.18	681.77	733.07	744.32	681.04	732.10	903.58	903.31	855.35	29.5	29.6	29.6
853*	University education	700.92	703.73	687.53	700.79	703.51	687.42	1,126.54	1,132.47	1,099.88	33.5	33.4	33.5
861-869	Health & social services	497.76	491.97	491.26	494.63	489.00	487.41	590.15	584.25	586.13	36.8	36.7	37.7
861	Hospitals	557.15	555.05	551.21	553.21	552.06	545.50	640.57	636.14	624.16	38.2	37.5	38.2
862	Other inst. health & social services	350.36	368.42	336.41	349.28	367.01	335.40	469.36	495.20	560.30	38.9	37.9	38.9
864	Non-institutional social services	302.93	288.41	321.65	301.95	287.08	318.74	463.27	431.83	479.97	35.3	35.4	37.8
911-922	Accommodation, food & beverage services	212.60	210.46	211.17	210.12	207.73	208.56	475.20	492.76	435.43	41.0	40.5	40.9
921-922	Food & beverage services	191.33	188.19	180.72	189.11	185.88	178.18	469.50	493.92	414.45	41.5	40.8	41.5
961-999	Miscellaneous services	333.06	324.25	311.84	324.78	318.76	305.17	544.64	522.84	536.20	38.0	37.1	37.2
812-837	Public administration	673.64	693.43	678.06	667.17	687.09	671.60	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	759.24	779.71	746.22	759.24	779.71	746.20	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	653.76	661.27	659.72	648.33	655.52	654.88	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	623.98	669.05	649.92	610.11	656.87	636.03	642.27	696.08	685.13	40.6	41.2	42.1
451-484	Service producing industries	497.72	496.82	493.97	489.53	489.26	486.31	669.78	660.90	658.58	36.8	36.7	36.9
501-999													
041-999	Industrial aggregate	553.56	553.13	548.25	533.94	533.73	530.12	723.16	713.86	709.72	37.2	37.1	37.2
	BRITISH COLUMBIA												
041-051	Logging & forestry	793.70	792.63	713.90	734.13	732.03	669.40	808.20	822.96	782.03	37.3	36.8	37.2
041	Logging	873.20	865.49	775.97	779.41	772.12	712.48	865.47	875.47	828.83	41.0	39.8	39.9
051	Forestry services	663.64	667.27	587.85	660.04	663.06	581.92	772.90	790.56	744.90	35.0	35.0	35.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells	939.10	965.93	947.63	858.69	888.52	865.55	1,086.93	1,103.02	1,057.92	39.2	39.9	39.2
061-063	Mining	937.29	992.51	953.85	879.83	928.51	881.64	1,098.42	1,117.97	1,082.77	39.7	39.8	39.9
091-092	Services incidental to mineral extraction	956.78	867.15	969.27	802.35	764.77	863.68	947.27	966.14	1,062.82	38.2	42.3	36.9
101-399	Manufacturing	704.99	712.07	679.07	669.24	675.56	648.33	870.63	869.94	820.70	38.7	38.8	38.6
NON-DUR	Non durable goods	676.65	694.24	658.26	637.12	654.64	624.73	852.02	861.34	815.57	38.5	38.6	38.3
DURABLE	Durable goods	724.54	724.08	694.25	691.39	689.65	665.56	885.21	876.79	825.20	38.8	38.9	38.8
101-109	Food	571.28	589.35	529.54	537.47	563.01	493.36	759.18	796.78	702.88	38.8	38.5	38.4
101	Meat & poultry products	561.94	605.77	543.80	527.58	564.06	519.52	754.94	768.73	691.79	39.1	39.1	40.7

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980	
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.			
dollars						hours - heures								
												ALBERTA - fin		
423.73	448.18	449.02	12.65	13.08	12.74	12.22	12.62	12.32	33.5	34.3	35.2	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552	
376.20	368.97	355.90	11.08	10.74	10.39	10.78	10.53	10.15	34.0	34.3	34.3	Métaux, quincaillerie, matr. de construction	561-563	
543.98	592.00	540.46	14.82	15.15	14.12	14.11	14.42	13.54	36.7	39.1	38.3	Machines, matériel & fournitures	571-579	
251.22	251.16	256.82	9.87	9.91	9.90	9.83	9.86	9.87	25.5	25.3	25.9	Commerce de détail	601-692	
251.97	246.85	284.29	10.60	10.40	10.88	10.55	10.36	10.86	23.8	23.7	26.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
245.84	241.09	287.34	10.29	10.08	11.17	10.24	10.02	11.14	23.9	23.9	25.7	Magasins d'alimentation	601	
175.40	176.25	166.42	7.80	7.90	7.32	7.77	7.88	7.30	22.5	22.3	22.8	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615	
327.99	329.58	283.26	10.09	10.26	9.18	10.03	10.19	9.15	32.5	32.1	30.9	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623	
331.03	339.37	316.85	10.24	10.67	10.02	10.18	10.54	10.01	32.3	31.8	31.6	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639	
441.21	456.79	461.53	13.22	13.24	13.03	13.15	13.19	13.02	33.4	34.5	35.4	Concessionnaires d'automobiles	631	
175.41	162.21	171.46	6.11	6.40	6.29	6.03	6.36	6.24	28.7	25.3	27.3	Stations-service	633	
248.56	243.71	231.23	10.40	10.31	10.31	10.39	10.30	10.29	23.9	23.7	22.4	Magasins de marchandises diverses	641-641	
253.88	254.27	253.35	10.13	10.04	10.60	10.08	9.97	10.58	25.1	25.3	23.9	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
267.61	265.79	239.20	11.42	11.41	10.92	11.37	11.32	10.90	23.4	23.3	21.9	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
240.71	238.67	236.75	10.87	10.98	10.75	10.84	10.96	10.73	22.2	21.7	22.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
228.92	262.48	260.89	13.29	13.92	18.61	13.31	14.04	18.61	17.2	18.9	14.0	Assurances (excluant agences)	731-733	
237.73	241.24	274.37	8.82	8.73	10.22	8.77	8.70	10.19	27.0	27.6	26.9	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
240.49	241.99	283.72	8.64	8.47	10.81	8.58	8.44	10.78	27.8	28.6	26.2	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759	
229.09	238.67	259.91	9.46	9.77	9.35	9.46	9.73	9.34	24.2	24.4	27.8	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761	
308.32	308.40	302.49	11.41	11.80	11.30	11.33	11.73	11.20	27.0	26.1	26.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	851-999
394.95	407.83	414.63	12.74	13.15	12.64	12.52	12.91	12.16	31.0	31.0	32.8	Services aux entreprises	771-779	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
424.47	391.78	433.46	11.61	10.88	11.95	11.54	10.83	11.85	36.6	36.0	36.3	Enseignement élémentaire & secondaire	851*	
506.73	507.52	499.71	14.37	14.40	14.11	14.36	14.39	14.11	35.3	35.2	35.4	Enseignement universitaire	853*	
451.60	445.75	436.92	16.48	16.27	15.38	16.42	16.22	15.31	27.4	27.4	28.4	Services de santé et services sociaux	861-869	
530.98	529.66	528.67	18.52	18.60	17.39	18.46	18.56	17.31	28.7	28.5	30.4	Hôpitaux	861	
308.33	328.95	295.11	12.75	12.22	11.74	12.73	12.21	11.72	24.2	26.9	25.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862	
215.91	212.48	197.26	7.95	7.99	7.96	7.91	7.95	7.95	27.2	26.6	24.8	Services sociaux hors institution	864	
177.48	174.32	173.97	7.02	7.15	7.20	6.97	7.11	7.16	25.3	24.4	24.2	Hébergement et restauration	911-922	
157.28	153.81	145.27	6.70	6.79	6.75	6.65	6.74	6.69	23.5	22.7	21.5	Services de la restauration	921-922	
251.47	238.96	217.35	9.02	9.61	8.72	8.84	9.46	8.59	27.9	24.9	24.9	Services divers	961-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
564.72	561.25	528.39	16.23	16.27	14.84	15.92	15.95	14.49	34.8	34.5	35.6	Administration locale	832-837	
325.43	324.33	319.24	11.68	11.89	11.51	11.49	11.71	11.34	27.9	27.3	27.7	Branches productrices de services	451-484	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
401.60	402.21	392.66	13.22	13.41	12.99	12.74	12.92	12.56	30.4	30.0	30.2	Ensemble des industries	041-999	
COLOMBIE-BRITANNIQUE														
869.89	863.00	687.87	22.37	21.70	20.07	21.29	20.66	19.28	38.9	39.8	34.3	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
906.49	894.82	772.51	23.05	22.44	21.18	21.95	21.39	20.35	39.3	39.9	36.5	Exploitation forestière	041	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
867.61	889.00	892.15	23.09	22.61	22.54	22.35	21.80	21.50	37.6	39.3	39.6	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
848.57	919.79	894.07	23.49	23.30	22.83	22.91	22.62	21.94	36.1	39.5	39.2	Mines	061-063	
1,110.56	832.55	962.34	25.63	22.73	22.66	24.84	19.72	20.04	43.3	36.6	42.5	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092	
657.21	668.02	632.88	18.28	18.29	17.76	17.78	17.78	17.32	36.0	36.5	35.7	Industries manufacturières	101-399	
632.33	649.23	597.19	17.81	18.02	17.33	17.27	17.44	16.86	35.5	36.0	34.5	Biens non durables	NON-DUR	
672.50	679.39	656.19	18.56	18.44	18.02	18.08	17.98	17.61	36.2	36.8	36.4	Biens durables	DURABLE	
525.03	536.72	476.11	15.54	15.84	14.81	15.16	15.49	14.38	33.8	33.9	32.1	Aliments	101-109	
525.70	571.66	513.54	14.41	15.05	13.72	13.97	14.51	13.65	36.5	38.0	37.4	Viande & volaille	101	

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		July ^P 1993 Juil. ^P 1993	June ^F 1993 Juin. ^F 1993	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P 1993	June ^F 1993 Juin. ^F 1993	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P 1993	June ^F 1993 Juin. ^F 1993	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P 1993	June ^F 1993 Juin. ^F 1993	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Continued												
102	Fish products	562.10	511.66	515.49	501.48	469.35	438.32	803.08	809.25	775.38	38.4	38.2	37.4
103	Fruit & vegetable	436.91	474.05	419.02	402.00	457.08	386.27	751.42	767.46	778.40	38.7	38.7	39.0
104	Dairy products	713.69	756.43	682.70	708.84	752.36	672.64	721.38	860.44	485.13	37.9	37.9	37.1
111-114	Beverages	766.15	783.90	796.20	724.12	727.55	741.15	907.04	873.39	842.47	38.1	38.0	37.7
243-249	Clothing	370.85	345.78	391.27	365.18	343.05	385.00	590.38	538.45	603.54	38.8	40.2	39.4
251-259	Wood	716.27	727.16	686.69	676.19	685.30	658.02	966.04	951.46	917.51	39.0	39.1	38.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	774.54	786.50	723.91	733.47	741.93	692.35	1,063.73	1,035.45	958.35	38.6	38.8	38.7
252	Veneer & plywood	719.06	710.28	641.93	670.05	669.88	610.98	1,006.79	1,000.13	883.17	39.7	39.7	39.3
261-269	Furniture & fixtures	533.51	547.97	489.00	527.49	538.68	481.16	710.42	723.15	639.61	39.7	39.7	42.2
271-279	Paper & allied products	918.33	930.10	878.01	847.93	854.64	824.65	1,061.82	1,068.73	1,006.29	38.1	38.1	38.0
271	Pulp & paper	940.11	955.04	901.76	866.90	877.86	844.02	1,103.57	1,110.42	1,041.00	38.1	38.0	38.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	597.49	630.33	614.73	578.25	606.50	595.68	736.43	749.30	730.55	38.4	38.8	38.2
281	Commercial printing	656.63	675.57	637.61	625.31	642.45	611.52	736.06	750.06	750.43	39.6	39.6	40.0
284	Combined publishing & printing	746.07	754.21	678.23	722.83	721.60	658.72	861.99	845.42	756.94	37.2	37.2	37.2
291-299	Primary metals	798.03	802.22	767.93	744.82	749.87	721.70	921.15	899.91	877.25	38.7	38.7	38.6
301-309	Fabricated metal products	677.49	669.00	687.55	657.43	653.84	657.24	818.57	770.35	766.45	39.4	39.5	38.3
311-319	Machinery	804.54	754.79	790.99	754.69	683.47	765.89	866.95	850.77	807.17	38.1	38.8	39.1
321-329	Transportation equipment	681.91	677.21	729.68	662.91	648.18	698.05	790.09	773.08	785.20	40.0	40.0	39.6
327	Shipbuilding & repair	913.96	925.16	863.75	877.07	849.10	810.30	977.31	950.23	824.03	39.0	39.1	53.1
331-339	Electrical & electronic products	806.51	795.28	746.80	788.24	785.65	727.68	911.66	906.06	870.81	38.5	38.4	38.2
351-359	Non-metallic mineral products	723.66	735.32	709.49	646.83	647.76	629.81	841.65	836.32	794.08	39.1	38.8	38.6
371-379	Chemical & chemical products	736.15	741.24	704.32	714.20	714.66	688.05	850.09	847.62	802.50	38.9	38.9	39.1
401-449	Construction	613.67	605.22	621.07	577.55	578.94	595.46	657.75	662.50	617.33	39.4	39.2	39.0
401-402	Bldg. developing & general contracting	557.76	573.70	561.41	542.11	553.55	542.71	591.13	590.70	570.51	40.9	41.3	38.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	860.16	834.05	813.43	743.38	740.46	747.70	823.99	861.79	818.13	39.5	38.9	39.3
421-429	Trade contracting	610.60	590.02	606.09	579.07	572.73	585.28	666.73	668.99	601.77	38.8	38.4	39.2
441-449	Goods producing industries	704.86	708.36	684.13	665.30	670.91	651.33	833.22	836.01	787.94	38.6	38.6	38.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities	737.64	746.61	734.90	708.12	718.28	706.39	798.42	800.25	775.05	37.8	37.8	37.8
451-479	Transportation & storage	758.89	771.32	752.09	725.74	738.68	719.49	831.21	838.29	803.67	37.7	37.6	37.6
451	Air transport	793.10	789.42	893.29	782.77	779.30	875.40	835.07	824.52	784.91	38.4	38.4	38.4
453	Railway transp. & related services	939.63	914.82	909.25	890.41	867.03	849.88	934.11	930.62	919.64	39.0	39.0	39.0
454	Water transport	807.02	785.68	733.38	763.37	748.01	685.35	870.34	876.24	814.26	36.6	36.6	35.8
456	Truck transport	635.56	662.25	580.83	597.79	623.84	559.23	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	569.71	571.18	589.14	558.49	562.60	581.60	669.77	664.79	666.41	38.3	38.3	38.1
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	873.01	878.62	873.03	836.41	844.51	835.55	878.57	875.98	866.71	37.7	37.8	37.6
501-692	Trade	439.33	437.92	422.89	431.63	430.69	416.07	618.50	617.09	592.17	39.5	39.5	39.0
501-599	Wholesale trade	603.61	596.61	573.03	587.75	582.34	557.60	673.32	670.53	645.03	39.5	39.5	38.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	533.30	526.11	501.49	516.70	511.01	484.98	629.49	625.52	572.00	39.8	39.8	39.7
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	582.50	566.05	544.62	566.16	556.30	533.94	604.75	604.47	586.52	40.6	40.4	39.4
561-563	Metals, hardware & bldg materials	594.05	577.36	534.42	585.13	571.05	514.20	704.45	706.25	649.56	39.5	39.3	38.3
563	Lumber & bldg materials	573.89	556.59	485.72	566.99	552.96	461.07	728.75	725.19	667.17	39.4	39.3	37.3
571-579	Machinery, equip. & supplies	682.87	665.28	628.51	660.43	642.48	610.41	699.86	684.64	657.14	39.2	39.4	38.2
601-692	Retail trade	374.07	375.77	358.87	369.62	371.29	355.73	549.87	552.54	531.48	39.5	39.5	39.4
601-603	Food, beverage & drug	373.44	387.24	368.12	370.78	385.26	366.11	554.15	555.09	487.26	40.1	39.8	38.4
601	Food stores	354.20	374.09	355.79	352.17	372.42	354.27	502.43	502.56	421.18	40.1	39.6	38.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	227.06	234.50	239.50	225.86	232.66	238.07	405.45	430.72	449.04	37.2	38.5	39.5
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	430.13	394.43	440.43	423.11	389.11	435.16	497.89	467.73	562.06	39.4	39.4	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	465.80	468.30	445.44	456.30	458.00	439.68	584.16	582.55	599.70	40.0	39.8	40.1
631	Automobile dealers	601.76	593.86	576.94	596.78	589.98	574.24	645.85	644.87	654.80	39.7	39.7	39.0
633	Gasoline service stations	271.18	273.54	309.38	259.05	268.43	306.93	544.81	541.09	590.12	40.3	40.1	42.8
641-641	General retail merchandising	317.01	312.23	299.98	314.58	309.93	297.02	609.86	608.50	686.86	37.8	37.7	37.9
701-761	Finance, insurance & real estate	639.25	637.96	612.05	635.79	634.38	609.07	638.29	638.38	606.59	35.3	35.3	35.5
701-749	Finance & insurance	669.71	665.26	607.62	665.51	660.24	603.77	676.54	669.75	635.06	35.0	35.0	34.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	543.19	539.40	524.67	540.32	537.07	521.56	615.96	613.80	591.50	35.8	35.8	35.6
721-729	Investment intermediaries	582.66	586.10	445.61	579.79	570.52	443.11	725.32	752.98	520.13	37.1	37.9	36.1

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures							
COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite													
503.46	462.85	438.76	17.12	16.55	15.50	16.47	15.79	14.21	29.4	28.0	28.3	Transformation du poisson	102
406.46	415.53	361.50	12.10	13.54	11.87	11.77	13.38	11.50	33.6	30.7	30.5	Fruits et légumes	103
710.56	713.74	741.84	21.99	22.03	21.82	21.89	21.95	21.65	32.3	32.4	34.0	Produits laitiers	104
734.09	761.05	775.19	19.62	19.27	20.05	19.27	18.72	19.64	37.4	39.5	38.7	Boissons	111-114
344.28	328.47	362.62	8.58	8.61	9.63	8.47	8.56	9.59	40.1	38.2	37.6	Habillement	243-249
666.11	682.13	643.01	18.74	18.57	17.90	18.25	18.09	17.51	35.5	36.7	35.9	Bois	251-259
717.48	735.82	678.02	20.30	20.16	19.45	19.76	19.61	19.01	35.3	36.5	34.9	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
688.44	679.24	620.28	19.55	18.92	17.60	18.98	18.45	17.27	35.2	35.9	35.2	Placages & contre-plaques	252
477.82	517.07	481.39	13.04	13.60	13.78	12.97	13.51	13.66	36.6	38.0	34.9	Meubles & articles d'ameublement	261-269
859.76	875.53	827.36	23.28	22.99	22.96	22.64	22.36	22.46	36.9	38.1	36.0	Papier et produits connexes	271-279
874.99	893.56	845.06	23.76	23.57	23.60	23.12	22.96	23.09	36.8	37.9	35.8	Pâtes et papiers	271
534.57	556.68	521.88	16.60	16.80	16.14	16.05	16.13	15.61	32.2	33.1	32.3	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
606.74	625.71	578.70	16.54	16.28	15.84	15.95	15.66	15.30	36.7	38.5	36.5	Impression commerciale	281
627.48	667.83	598.10	21.95	22.53	20.70	21.21	21.38	19.94	28.6	29.6	28.9	Impression et édition combinées	284
766.74	772.88	732.12	20.21	20.08	19.58	19.45	19.35	18.93	37.9	38.5	37.4	Première transformation des métaux	291-299
635.28	636.54	662.68	17.34	17.07	17.97	17.06	16.90	17.50	36.6	37.3	36.9	Fabrication des produits métalliques	301-309
716.08	708.65	774.83	20.55	19.39	20.30	19.41	17.72	19.92	34.8	36.6	38.2	Machinerie	311-319
652.96	647.83	715.59	17.26	17.26	17.99	17.03	16.88	17.62	37.8	37.5	39.8	Matériel de transport	321-329
905.88	921.43	866.45	25.00	25.20	24.29	24.71	24.15	23.66	36.2	36.6	35.7	Construction et réparation de navires	327
753.36	739.62	691.15	20.63	20.57	18.93	20.37	20.48	18.75	36.5	36.0	36.5	Produits électriques et électroniques	331-339
683.37	701.13	688.49	18.76	18.65	18.99	17.54	17.27	17.82	36.4	37.6	36.3	Produits minéraux non métalliques	351-359
591.24	606.63	575.77	16.25	16.54	15.83	15.73	16.00	15.52	36.4	36.7	36.4	Produits chimiques	371-379
614.63	602.63	627.44	18.79	18.05	18.04	18.17	17.60	17.62	32.7	33.4	34.8	Construction	401-449
558.26	570.13	560.56	16.76	16.72	16.15	16.49	16.32	15.84	33.3	34.1	34.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
877.04	832.07	813.33	22.42	22.03	23.06	21.58	21.27	22.37	39.1	37.8	35.3	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
604.08	582.69	613.47	18.93	17.85	17.67	18.30	17.51	17.31	31.9	32.6	34.7	Entrepreneurs spécialisés	421-429
670.04	674.85	648.81	18.94	18.71	18.26	18.35	18.15	17.77	35.4	36.1	35.5	Branches productrices de biens	041-449 491-499
698.64	714.45	679.70	19.53	19.80	18.99	19.09	19.37	18.53	35.8	36.1	35.8	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
692.92	711.27	668.76	19.45	19.76	18.83	18.95	19.29	18.36	35.6	36.0	35.5	Transport & entreposage	451-479
403.36	415.31	545.57	13.57	14.18	16.70	13.49	14.12	16.57	29.7	29.3	32.7	Transport aérien	451
812.49	815.22	839.32	18.43	19.80	19.54	17.63	19.24	18.91	44.1	41.2	43.0	Transport & services ferroviaires	453
715.29	653.98	730.10	21.11	21.12	21.79	20.66	20.62	21.04	33.9	31.0	33.5	Transport par eau	454
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
495.76	511.97	514.05	15.77	16.58	15.66	15.49	16.36	15.36	31.4	30.9	32.8	Communications	481-484
878.06	894.00	890.69	22.15	21.99	22.10	21.91	21.66	21.71	39.7	40.7	40.3	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
346.60	345.40	333.58	12.03	12.20	11.87	11.89	12.07	11.73	28.8	28.3	28.1	Commerce	501-692
493.30	480.24	471.05	14.29	14.42	13.64	13.83	14.00	13.28	34.5	33.3	34.5	Commerce de gros	501-599
428.58	427.63	441.87	12.61	12.71	12.37	12.34	12.48	12.16	34.0	33.6	35.7	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
543.19	551.57	521.30	14.50	16.88	15.48	14.12	16.56	15.16	37.5	32.7	33.7	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
447.85	420.86	411.80	13.83	13.38	12.41	13.60	13.23	11.99	32.4	31.5	33.2	Métaux, quincaillerie, mater. de construction	561-563
409.99	388.70	373.48	12.75	12.47	11.39	12.58	12.39	10.91	32.2	31.2	32.8	Bois & matériaux de construction	563
605.71	594.64	552.55	17.15	17.08	16.02	16.12	16.11	15.53	35.3	34.8	34.5	Machines, matériel & fournitures	571-579
317.61	319.51	301.66	11.47	11.69	11.33	11.43	11.64	11.28	27.7	27.3	26.6	Commerce de détail	601-692
355.91	368.90	351.98	12.81	12.94	12.87	12.79	12.92	12.85	27.8	28.5	27.3	Aliments, boissons & médicaments	601-603
336.87	357.23	344.27	12.49	12.68	12.89	12.48	12.67	12.87	27.0	28.2	26.7	Magasins d'alimentation	601
185.51	194.96	171.56	8.29	8.81	7.49	8.28	8.80	7.47	22.4	22.1	22.9	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
293.64	261.01	298.94	10.16	10.10	10.23	10.12	10.05	10.18	28.9	25.9	29.2	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
375.88	381.98	351.62	11.61	12.10	11.69	11.55	11.96	11.57	32.4	31.6	30.1	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
502.89	491.57	477.75	15.74	15.47	14.14	15.69	15.44	14.10	32.0	31.8	33.8	Concessionnaires d'automobiles	631
212.34	206.05	230.50	7.23	7.49	8.45	7.12	7.44	8.44	29.4	27.5	27.3	Stations-service	633
258.54	256.70	256.27	11.01	11.09	11.16	10.97	11.06	11.12	23.5	23.1	23.0	Magasins de marchandises diverses	641-641
313.90	313.31	263.57	11.92	12.08	10.77	11.87	11.83	10.73	26.3	25.9	24.5	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
328.05	316.86	280.43	12.03	11.99	11.03	11.97	11.65	10.99	27.3	26.4	25.4	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
299.35	286.14	286.30	11.56	11.63	11.13	11.53	11.62	11.11	25.9	24.6	25.7	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Concluded												
731-733	Insurance (excluding agencies)	807.93	795.97	792.54	797.66	788.14	784.09	809.02	797.75	812.79	30.9	30.8	30.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	579.15	586.92	621.74	577.17	586.02	620.68	540.34	561.11	521.88	36.0	36.1	37.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	418.75	448.24	396.57	418.35	447.71	394.82	470.74	488.00	443.84	35.6	36.1	37.5
761-761	Insurance & real estate agencies	673.32	656.61	747.11	670.40	655.54	746.44	598.75	619.19	593.95	36.3	36.1	37.1
771-779	Community, business & personal service	468.83	471.60	441.01	464.22	467.84	436.70	673.73	662.40	613.48	35.1	34.7	36.3
851-999													
771-779	Business services	578.17	581.14	596.56	566.46	570.28	586.00	714.15	707.04	704.12	37.3	37.5	37.2
851-859	Educational & related services	733.03	703.66	641.12	731.74	702.34	639.24	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	806.11	746.71	709.60	805.13	745.32	707.97	896.55	910.99	1,035.97	26.2	26.8	31.2
853*	University education	633.12	616.17	571.47	630.80	614.95	568.84	1,187.89	1,176.43	1,218.38	37.6	37.5	35.4
861-869	Health & social services	523.62	515.19	510.57	519.61	511.59	506.68	591.89	595.44	575.61	36.7	36.2	35.4
861	Hospitals	592.62	584.08	588.19	586.35	578.52	582.00	644.96	645.03	655.48	36.1	36.1	34.6
862	Other inst. health & social services	442.50	431.07	417.53	440.37	429.60	416.15	567.48	583.69	515.04	34.8	34.9	35.6
864	Non-institutional social services	389.78	358.88	378.17	387.92	354.90	376.37	548.69	505.96	501.52	37.0	35.3	36.7
911-922	Accommodation, food & beverage services	239.69	230.33	224.87	235.56	227.92	222.10	504.49	488.16	423.62	41.3	40.8	39.5
921-922	Food & beverage services	215.55	204.69	202.58	211.04	202.28	199.71	486.89	463.80	392.14	41.9	41.3	39.4
961-999	Miscellaneous services	387.83	381.99	367.48	384.26	378.87	364.06	564.93	559.14	541.60	37.9	37.7	38.2
812-837	Public administration	771.07	771.66	733.69	762.73	764.69	725.84	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	793.20	818.57	771.57	793.20	818.57	771.56	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	757.35	738.21	705.50	751.67	734.26	698.95	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	759.54	752.42	709.20	737.03	732.45	689.32	850.78	847.63	789.40	36.9	37.0	36.3
451-484	Service producing industries	521.89	523.47	500.23	514.24	516.56	492.94	690.17	684.77	647.58	36.3	36.0	36.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	563.82	564.26	545.20	548.86	550.61	531.66	711.60	706.42	671.61	36.7	36.4	37.1
	YUKON												
041-449	Goods producing industries	847.97	788.55	753.20	709.78	676.99	620.99	1,030.66	1,032.91	950.07	40.0	39.2	40.6
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	827.22	833.12	885.46	742.09	739.86	791.55	962.32	970.57	1,018.58	39.4	39.3	40.2
501-692	Trade	460.63	458.63	464.35	445.40	444.24	440.81	713.26	682.31	680.06	39.9	39.8	39.6
771-779	Community, business & personal service	497.94	511.46	498.52	489.86	505.44	487.56	754.81	744.38	739.01	38.2	36.9	38.6
851-999													
812-837	Public administration	860.91	847.48	845.66	843.49	838.76	820.14	...	...	...	...	...	...
451-484	Service producing industries	637.58	638.43	655.92	615.98	619.51	627.38	839.31	822.85	834.24	38.7	38.3	39.0
501-999													
041-999	Industrial aggregate	670.37	660.49	673.91	630.60	627.96	626.20	855.99	839.98	846.40	38.8	38.4	39.1

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.		
dollars						hours - heures						COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin	
428.23	450.56	435.51	16.64	16.81	14.60	16.53	16.80	14.50	25.7	26.8	29.8			Assurances (excluant agences)	731-733
279.54	305.07	222.68	11.63	12.31	10.03	11.62	12.28	10.00	24.0	24.8	22.2	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
217.91	228.41	230.49	9.46	9.85	10.95	9.44	9.80	10.91	23.0	23.2	21.1	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
320.10	338.96	215.24	12.96	13.30	9.23	12.95	13.28	9.23	24.7	25.5	23.3	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
327.93	322.14	340.55	12.81	13.00	12.90	12.74	12.94	12.83	25.6	24.8	26.4	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
343.27	353.62	416.45	12.34	12.60	13.50	12.17	12.44	13.32	27.8	28.1	30.9	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
620.34	514.31	633.42	18.38	15.62	18.20	18.30	15.52	18.14	33.7	32.9	34.8	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
470.66	459.92	501.83	13.42	13.12	14.31	13.34	13.07	14.23	35.1	35.1	35.1	Enseignement universitaire	853*
497.51	484.76	487.73	18.43	18.35	17.53	18.37	18.30	17.47	27.0	26.4	27.8	Services de santé et services sociaux	861-869
587.15	577.16	577.14	20.87	20.86	20.48	20.79	20.79	20.41	28.1	27.7	28.2	Hôpitaux	861
403.08	384.08	392.40	15.14	14.98	13.72	15.12	14.97	13.70	26.6	25.6	28.6	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
302.19	285.95	293.54	12.09	12.19	10.97	12.05	12.09	10.92	25.0	23.5	26.8	Services sociaux hors institution	864
197.09	184.70	188.53	8.19	8.12	7.89	8.10	8.08	7.83	24.1	22.7	23.9	Hébergement et restauration	911-922
174.60	160.80	165.62	7.61	7.43	7.29	7.50	7.38	7.21	23.0	21.6	22.7	Services de la restauration	921-922
296.18	293.74	292.59	11.37	11.60	11.02	11.30	11.53	10.95	26.1	25.3	26.6	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
555.38	538.98	533.71	18.21	18.71	17.52	18.05	18.55	17.39	30.5	28.8	30.5	Administration provinciale	822-827
360.57	359.62	362.26	13.15	13.41	13.12	13.01	13.26	12.97	27.4	26.8	27.6	Administration locale	832-837
449.53	448.91	448.28	15.13	15.25	14.94	14.79	14.92	14.65	29.7	29.4	30.0	Branches productrices de services	451-484 501-999
764.34	708.81	679.01	18.82	18.85	20.40	17.04	17.40	18.95	40.6	37.6	33.3	Ensemble des industries	041-999
655.34	668.05	767.92	17.74	17.63	21.16	16.89	16.83	20.83	37.0	37.9	36.3	YUKON	
398.23	396.31	407.37	13.33	13.09	13.33	13.01	12.76	12.87	29.9	30.3	30.6	Branches productrices de biens	041-449 491-499
291.63	286.55	295.09	10.27	10.50	10.01	10.08	10.36	9.77	28.4	27.3	29.5	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Commerce	501-692
396.51	392.14	429.34	12.92	13.01	13.52	12.54	12.68	13.13	30.7	30.1	31.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
475.19	458.75	497.01	14.48	14.47	15.45	13.59	13.73	14.59	32.8	31.7	32.2	Administration publique	812-837
												Branches productrices de services	451-484 501-999
												Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Concluded

1980 SIC	Industry	All employees Salariés						Salaried employees Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		dollars									- hours - heures		
	NORTHWEST TERRITORIES												
041-449 491-499	Goods producing industries	814.57	852.89	871.06	650.86	700.84	725.55	1,063.75	1,069.54	1,051.13	41.1	41.0	38.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities	748.86	733.55	860.49	684.85	685.51	808.39	879.26	854.09	933.21	39.1	39.1	39.0
501-692	Trade	404.38	407.12	415.27	390.09	390.86	401.13	599.73	601.33	594.15	39.3	39.3	39.3
701-761	Finance, insurance & real estate	681.27	713.09	696.63	663.15	694.55	675.36	864.47	906.38	834.74	37.3	37.5	37.4
771-779 851-999	Community, business & personal service	599.92	610.82	608.69	583.95	599.45	595.13	760.16	761.44	759.37	36.1	35.0	36.4
812-837	Public administration	839.07	827.92	804.42	818.49	820.81	791.63	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries	672.43	667.93	679.11	650.92	654.49	662.03	804.58	797.84	789.53	37.4	36.9	37.5
041-999	Industrial aggregate	695.36	695.94	711.23	650.91	661.51	672.66	824.35	816.98	811.58	37.7	37.2	37.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – fin

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980		
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)						
July ^D 1993 Juil. ^D	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^D	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.				
dollars									hours - heures			TERRITOIRES DU NORD-OUEST			
733.78	780.13	803.70	20.22	20.87	20.16	18.37	19.33	18.57	36.3	37.4	39.9			Branches productrices de biens	041-449 491-499
599.00	610.24	753.80	16.69	17.03	18.82	15.48	16.06	18.14	35.9	35.8	40.1			Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
315.51	318.06	330.09	11.09	11.27	10.96	10.74	10.90	10.63	28.5	28.2	30.1			Commerce	501-692
625.14	631.29	541.78	18.03	18.74	17.44	17.96	18.74	17.23	34.7	33.7	31.1			Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
453.56	419.91	453.38	16.12	15.54	15.14	15.80	15.28	14.90	28.1	27.0	30.0			Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			Administration publique	812-837
480.21	454.85	489.52	15.54	15.30	15.15	15.07	15.00	14.82	30.9	29.7	32.3			Branches productrices de services	451-484 501-999
548.23	541.77	578.66	16.95	17.05	16.79	15.95	16.23	15.94	32.4	31.8	34.5			Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Tableau 9

Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Between 1983 and 1992, industrial aggregate employment for hourly paid employees in small firms was greater than that of large firms in every province except Ontario and Manitoba.

Entre 1983 et 1992, l'emploi pour les salariés rémunérés à l'heure, dans les petites entreprises, pour l'ensemble des industries était plus élevé que dans les grandes entreprises pour toutes les provinces à l'exception de l'Ontario et du Manitoba.

	<u>Page</u>
Canada	106
Provinces	107

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprises, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	Less than 200 - Moins de 200	1,190.2	1,183.6	1,196.0	574.09	570.88	570.11	785.2	778.6	778.1	14.23	14.14	14.08
	200 or more - 200 et plus	1,215.0	1,221.6	1,247.7	797.91	808.23	769.81	730.4	738.1	748.2	18.86	18.84	18.17
	All sizes - Toutes tailles	2,405.2	2,405.3	2,443.7	687.15	691.43	672.08	1,515.6	1,516.7	1,526.3	16.50	16.49	16.11
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	Less than 200 - Moins de 200	3,483.4	3,500.4	3,425.7	411.96	409.58	401.37	1,902.4	1,896.6	1,825.7	10.22	10.40	10.14
	200 or more - 200 et plus	4,193.1	4,311.2	4,174.8	614.49	611.62	604.63	1,617.3	1,617.4	1,608.0	14.51	14.68	14.19
	All sizes - Toutes tailles	7,676.5	7,811.5	7,600.5	522.59	521.09	513.02	3,519.7	3,514.0	3,433.7	12.18	12.36	12.04
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	Less than 200 - Moins de 200	37.2	34.0	37.8	643.66	631.46	620.17	16.7	16.0	17.8	17.72	16.81	16.60
	200 or more - 200 et plus	31.2	30.7	30.0	770.12	810.14	720.67	12.2	12.4	13.3	19.33	20.35	18.10
	All sizes - Toutes tailles	68.4	64.7	67.8	701.30	716.12	664.61	28.9	28.5	31.1	18.44	18.41	17.25
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	Less than 200 - Moins de 200	31.0	34.6	46.0	743.35	741.48	735.31	16.0	18.5	23.4	16.64	16.55	16.96
	200 or more - 200 et plus	87.2	87.9	87.3	998.60	1,005.58	983.09	44.9	45.9	44.7	23.07	23.09	22.76
	All sizes - Toutes tailles	118.1	122.5	133.3	931.67	930.92	897.56	60.9	64.4	68.1	21.31	21.15	20.78
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	Less than 200 - Moins de 200	698.0	697.5	672.1	540.75	541.96	532.78	459.9	459.1	439.2	12.63	12.59	12.42
	200 or more - 200 et plus	922.0	929.3	948.7	757.36	768.89	726.03	594.2	601.8	607.7	18.09	18.07	17.36
	All sizes - Toutes tailles	1,620.0	1,626.8	1,620.8	664.03	671.59	645.90	1,054.1	1,060.9	1,046.9	15.74	15.74	15.31
401-449	Construction												
	Less than 200 - Moins de 200	409.0	402.1	425.3	608.35	597.44	604.16	284.0	275.8	287.8	16.37	16.41	16.12
	200 or more - 200 et plus	51.4	50.8	54.1	882.17	865.29	893.49	33.3	32.7	35.2	22.90	22.71	22.44
	All sizes - Toutes tailles	460.3	452.9	479.3	638.91	627.49	636.79	317.3	308.5	323.0	17.12	17.14	16.88
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics												
	Less than 200 - Moins de 200	187.2	196.0	199.0	567.35	538.83	540.06	85.9	86.1	90.4	14.90	14.53	14.49
	200 or more - 200 et plus	621.1	626.7	630.6	765.66	761.60	764.44	199.8	201.9	202.3	18.85	18.85	17.94
	All sizes - Toutes tailles	808.2	822.7	829.5	719.74	708.53	710.63	285.7	288.0	292.7	17.73	17.61	16.96

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces - Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
501-692	CANADA - Concluded - fin												
	Trade - Commerce												
	Less than 200 - Moins de 200	1,214.2	1,222.7	1,177.0	414.77	414.47	407.59	702.9	704.6	645.4	9.93	10.15	9.78
	200 or more - 200 et plus	699.7	709.4	695.6	409.78	408.33	399.35	470.0	478.5	469.1	11.55	11.64	11.41
	All sizes - Toutes tailles	1,913.9	1,932.1	1,872.6	412.95	412.22	404.53	1,172.9	1,183.1	1,114.5	10.49	10.67	10.38
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurances & affaires immobilières												
	Less than 200 - Moins de 200	242.7	242.5	250.3	562.98	562.23	535.71	65.0	62.9	55.1	11.28	11.64	10.82
	200 or more - 200 et plus	399.8	399.4	416.2	669.22	665.22	637.82	55.3	54.8	54.6	11.58	11.99	11.48
	All sizes - Toutes tailles	642.5	641.8	666.5	629.09	626.31	599.48	120.3	117.7	109.6	11.42	11.80	11.12
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.												
	Less than 200 - Moins de 200	1,797.3	1,797.9	1,763.8	375.59	373.76	366.23	1,057.1	1,052.0	1,044.3	9.97	10.15	9.94
	200 or more - 200 et plus	1,918.5	2,017.5	1,866.4	597.93	594.14	587.35	870.2	861.5	859.1	15.25	15.48	14.93
	All sizes - Toutes tailles	3,715.8	3,815.4	3,630.2	490.38	490.29	479.91	1,927.3	1,913.5	1,903.4	12.45	12.65	12.31
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	Less than 200 - Moins de 200	4,673.6	4,684.0	4,621.7	453.25	450.34	445.04	2,687.6	2,675.2	2,603.8	11.63	11.73	11.57
	200 or more - 200 et plus	5,408.1	5,532.8	5,422.5	655.70	655.03	642.64	2,347.7	2,355.5	2,356.2	16.18	16.32	15.74
	All sizes - Toutes tailles	10,081.7	10,216.8	10,044.1	561.85	561.19	551.72	5,035.2	5,030.7	4,960.1	13.76	13.91	13.57
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	Less than 200 - Moins de 200	64.7	61.0	62.0	422.39	408.83	404.36	37.1	35.1	36.7	10.27	9.80	9.67
	200 or more - 200 et plus	82.4	85.8	86.4	603.58	596.79	576.39	27.8	30.4	27.7	13.53	13.36	13.14
	All sizes - Toutes tailles	147.2	146.8	148.4	523.86	518.72	504.54	64.9	65.4	64.4	11.59	11.40	11.09
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	Less than 200 - Moins de 200	23.3	22.4	21.5	350.00	350.80	342.45	14.2	13.5	13.3	8.81	8.88	8.49
	200 or more - 200 et plus	19.1	19.5	20.6	567.92	557.07	545.16	5.7	5.8	6.2	11.25	10.83	10.36
	All sizes - Toutes tailles	42.4	41.9	42.1	447.96	446.91	441.57	19.9	19.3	19.5	9.46	9.45	9.06

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Tableau 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces - Continued

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.	July ^P 1993 Juil. ^P	June ^r 1993 Juin. ^r	July 1992 Juil.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Continued - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - suite												
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	Less than 200 - Moins de 200	124.4	123.0	127.3	388.94	387.37	394.37	71.6	70.8	73.8	9.60	9.84	9.75
	200 or more - 200 et plus	163.9	166.3	161.8	582.66	578.38	575.33	64.8	64.5	65.3	14.22	14.30	13.75
	All sizes - Toutes tailles	288.2	289.4	289.1	499.08	497.16	495.65	136.4	135.3	139.1	11.75	11.96	11.58
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	Less than 200 - Moins de 200	110.0	107.8	106.8	391.95	393.79	394.75	66.0	64.1	66.4	9.79	9.90	10.07
	200 or more - 200 et plus	131.1	131.4	129.5	584.67	585.19	574.67	61.4	61.9	62.6	13.61	13.73	13.17
	All sizes - Toutes tailles	241.1	239.2	236.3	496.77	498.91	493.37	127.4	126.0	129.0	11.66	11.81	11.59
	QUÉBEC												
	Less than 200 - Moins de 200	1,215.3	1,243.6	1,188.5	434.75	433.24	428.57	733.5	745.3	688.5	11.43	11.66	11.43
	200 or more - 200 et plus	1,237.2	1,265.1	1,245.6	650.36	653.18	645.27	518.9	521.3	517.3	16.50	16.69	16.27
	All sizes - Toutes tailles	2,452.6	2,508.6	2,434.0	543.52	544.15	539.46	1,252.4	1,266.6	1,205.8	13.54	13.75	13.52
	ONTARIO												
	Less than 200 - Moins de 200	1,705.4	1,716.2	1,712.7	484.48	480.57	470.14	935.0	935.8	910.8	12.04	12.05	11.88
	200 or more - 200 et plus	2,261.8	2,306.4	2,324.8	682.50	681.44	665.37	986.6	994.4	1,009.5	16.37	16.53	15.86
	All sizes - Toutes tailles	3,967.1	4,022.6	4,037.5	597.38	595.74	582.55	1,921.5	1,930.2	1,920.3	14.29	14.39	14.00
	MANITOBA												
	Less than 200 - Moins de 200	156.1	156.3	157.8	374.74	370.06	381.08	93.6	94.2	97.2	9.91	10.01	10.41
	200 or more - 200 et plus	218.8	227.1	215.7	583.19	577.59	571.84	101.1	101.2	98.7	14.41	14.50	13.54
	All sizes - Toutes tailles	375.0	383.4	373.5	496.38	493.01	491.24	194.7	195.4	195.9	12.28	12.39	12.03
	SASKATCHEWAN												
	Less than 200 - Moins de 200	143.7	143.0	145.0	366.47	364.90	376.29	86.3	84.1	84.9	9.85	9.88	9.81
	200 or more - 200 et plus	152.8	161.0	150.6	575.34	575.00	559.91	62.8	63.3	62.5	14.45	14.58	14.14
	All sizes - Toutes tailles	296.5	304.0	295.7	474.13	476.17	469.84	149.1	147.3	147.4	11.76	11.91	11.60

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries, Canada and
Provinces - Concluded

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - fin

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.	July ^D 1993 Juil. ^P	June ^F 1993 Juin. ^F	July 1992 Juil.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Concluded - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin												
	ALBERTA												
	Less than 200 - Moins de 200	439.6	437.2	445.5	452.23	449.24	446.57	245.3	244.5	244.7	11.35	11.61	11.39
	200 or more - 200 et plus	523.2	537.6	531.1	638.70	637.61	633.55	228.1	224.5	224.5	15.28	15.42	14.67
	All sizes - Toutes tailles	962.8	974.8	976.6	553.56	553.13	548.25	473.4	469.0	469.2	13.22	13.41	12.99
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	Less than 200 - Moins de 200	673.9	657.3	639.2	471.17	468.83	462.65	394.5	378.2	378.2	12.99	13.00	12.88
	200 or more - 200 et plus	600.8	614.9	538.5	667.74	666.29	643.18	285.7	283.5	276.6	18.00	18.09	17.69
	All sizes - Toutes tailles	1,274.8	1,272.1	1,177.6	563.82	564.26	545.20	680.2	661.7	654.8	15.13	15.25	14.94

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur
l'emploi, la rémunération et les heures,
page 113.

2 Questionnaire of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la
rémunération et les heures, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates,
page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH,
page 131.

4 Annual Estimates of Employment, Earnings
and Hours 1983 - 1992 Order Form,
page 133.

4 Bon de commande pour les "Estimations
annuelles de l'emploi, des gains et de la durée
du travail 1983 - 1992, page 133.

5 For Further Reading, page 135.

5 Lectures suggérées, page 135.

Concepts and Methods

Concepts et méthodes

Objectives

The Survey of Employment, Payrolls and Hours (SEPH) is primarily designed to provide monthly estimates of the total number of employees on payrolls, average weekly and hourly earnings and average weekly hours for Canada, provinces and territories at detailed industry levels.

Target Population

The target population is all employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services. SEPH draws its sample from the Business Register maintained by the Business Register Division of Statistics Canada.

Data Sources

The statistics contained in this report are based on information obtained from employers of firms of all sizes and from the Public Institutions Division in Statistics Canada. All information except that related to employment and payroll statistics for the government units (federal, provincial and local levels of government) are provided by firms.

Data Collection

SEPH has four methods of data collection. Questionnaires are mailed out each month to the payroll office of employers. Telephone interviews are used for respondents who express a preference for being surveyed by telephone. Computer printouts are supplied by those respondents who prefer to report their data through their computerized payroll system. SEPH, via an exchange of data arrangement between the Labour and Public Institutions Divisions of Statistics Canada, is supplied with government units records providing general government services which are under the collection responsibility of the Public Institutions Division.

Reference Period

The SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month. When the reported pay period is longer than

Objectifs

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures (EERH) sert principalement à fournir des estimations mensuelles du nombre total de salariés inscrits sur les listes de paye, des gains hebdomadaires et horaires moyens, et des heures hebdomadaires moyennes pour le Canada, les provinces et les territoires à des niveaux détaillés selon l'activité économique.

Population cible

La population cible comprend tous les employeurs du Canada, sauf ceux dont les activités relèvent principalement des secteurs de l'agriculture, de la pêche et du piégeage, des services domestiques, des organismes religieux et des services de la défense. L'échantillon de l'EERH est établi à partir du registre des entreprises qui est tenu à jour par la Division du registre des entreprises de Statistique Canada.

Sources des données

Les statistiques contenues dans le présent bulletin sont fondées sur des renseignements recueillis auprès des employeurs d'entreprises de toutes tailles et de la Division des institutions publiques de Statistique Canada. Tout les renseignements sauf ceux qui ont trait à l'emploi et à la rémunération dans les unités des administrations publiques (aux niveaux fédéral, provincial et local) sont fournis par les entreprises.

Collecte des données

Quatre méthodes sont utilisées pour la collecte des données de l'EERH. Chaque mois, des questionnaires sont envoyés par la poste au service de paye des entreprises. Les répondants qui le désirent peuvent être interviewés par téléphone. D'autres choisissent de transmettre leurs données au moyen de leur système automatisé d'administration de la paye. Dans le cadre d'une entente d'échange de données conclue entre la Division du travail et la Division des institutions publiques de Statistique Canada, les données de l'EERH relatives au fichier d'unités d'administration publiques qui assurent des services gouvernementaux généraux sont fournies par la Division des institutions publiques qui est chargée d'en faire la collecte.

Période de référence

La période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours d'un mois donné, mais les renseignements que les répondants doivent indiquer sur le questionnaire portent sur la dernière période de paye du mois. Lorsque la période de

one week, the data are reduced to a week using the number of days the firm usually operates during a week divided by the number of working days covered by the reported pay period. Reference week adjustments are also made for strikes/lockouts and layoffs.

Methodology

The statistics contained in this publication are based on information obtained through a sample survey of reporting units. The data is collected by questionnaires mailed monthly to a sample of about 56,000 establishments selected out of a universe of about 800,000. The sample covers all industries in scope for the survey, all provinces and territories and all sizes of units. Both the universe and the sample are updated monthly for births and deaths.

Terms and Definitions

Establishment: For statistical purposes it is the smallest entity capable of reporting statistics of economic production, typically a factory, mine, store or similar unit.

Firm: A firm is any business or institution whether incorporated or not; it comprises sole proprietorships, partnerships, companies and other forms of organizations.

Industry classifications: On the basis of its principal activity, each establishment is assigned an industry code according to the 1980 Standard Industrial Classification. A description of the various industries and groups of industries is contained in the "Standard Industrial Classification Manual", Catalogue 12-501. The "S.I.C. Code" columns on the tables correspond to the codes of this manual. SEPH has 281 industry groups in scope. For analytical purposes, we have created special groupings which are not part of the Standard Industrial Classification.

- a) Industrial aggregate (041- 999) represents the sum of all the industries included in the survey.
- b) Goods-producing industries (041-449)(491-499) comprise forestry, mining, manufacturing, construction and other utilities.
- c) Service-producing industries (451-484)(501-999) consists of transportation, communication and storage, trade, finance and insurance, services (except religious organizations and private households) and public administration (except for military personnel, and other government services)

paye sur laquelle porte la déclaration dépasse une semaine, on rajuste les données en divisant le nombre de jours d'activité hebdomadaire de l'entreprise par le nombre de jours ouvrables compris dans la période de paye visée. Des rajustements sont faits aussi pour tenir compte des grèves, lock-out et mises à pied survenant durant la semaine de référence.

Méthodologie

Les statistiques contenues dans la présente publication sont fondées sur les résultats d'une enquête effectuée par sondage menée auprès d'unités déclarantes. Les données sont recueillies par questionnaires envoyés par la poste tous les mois à un échantillon d'environ 56,000 établissements prélevés d'un univers d'environ 800,000 unités. L'échantillon représente toutes les activités économiques que vise l'enquête, toutes les provinces et tous les territoires, ainsi que toutes les tailles d'unités. Chaque mois, l'univers et l'échantillon font l'objet d'une mise à jour pour tenir compte des créations et des disparitions.

Termes et définitions

Établissement: À des fins statistiques, l'établissement est la plus petite unité pouvant fournir des données sur la production économique. En général, une usine, une mine, un magasin ou à une unité semblable.

Entreprise: Toute entreprise commerciale ou institution, constituée ou non en corporation; il peut s'agir d'une entreprise à propriétaire unique, d'une association, d'une société ou d'une autre forme d'organisation.

Classement par activité économique: Un code d'activité économique tiré de la Classification type des industries de 1980 est attribué à chaque établissement selon sa principale activité. Les industries et les différents groupes industriels sont décrits dans le manuel "Classification Types des Industries 1980" catalogue 12-501. Dans les tableaux de cette publication, une colonne est identifiée "CTI 1980". Ces codes correspondent à ce manuel. On compte 281 groupes d'activités visées par l'EERH. À des fins analytiques, nous avons créé des groupes spéciaux qui ne figurent pas dans la Classification type des industries.

- a) Ensemble des industries (041-999) - Représente la somme de toutes les diverses activités économiques visées par l'enquête
- b) Branche productrice de biens (041-449)(491-499) - Comprend les forêts, les mines, les manufactures, la construction et autres services publics
- c) Branche productrice de services (451-484)(501-999) - Englobe les transports, les communications et l'entrepôt, le commerce, les finances et les assurances, les services (sauf les organismes religieux et les ménages privés) et l'administration publique (excepté le personnel militaire et autres services gouvernementaux)

- d) Durable goods manufacturing includes wood industries (251-259), furniture and fixtures (261-269), primary metal industries (291-299), fabricated metal products (301-309), machinery industries (311-319), transportation equipment (321-329), electrical and electronic products (331-339) and non-metallic mineral products (351-359)
- e) Non-durable goods manufacturing is the sum of food industries (101-109), beverage industries (111-114), tobacco industries (121-122), rubber products (151-159), plastic products (161-169), leather products (171), primary textile industries (181-183), textile product industries (191-199), clothing industries (243-249), paper and allied products industries (271-279), printing, publishing and allied industries (281-284), refined petroleum and coal products (361-369), chemical and chemical products (371-379) and other manufacturing industries (391-399)
- f) Commercial services (95U) is the sum of business service industries (771-779), accommodation service industries (911-914), food and beverage service industries (921-922), amusement and recreational service industries (961-969), personal service industries (971-979), membership organization industries (982-986) and other service industries (991-999)
- g) Non-commercial services (94U) is the sum of educational and related service industries (851-859) and health and social service industries (861-869)
- h) Banks (700) comprises the Central Bank (701) and Chartered Banks and other banking-type intermediaries (702)
- i) Other amusement and recreational services (960) consists of commercial spectator sports (964), gambling operations (966) and other amusement and recreational services (969)
- j) Public Administration (812-837) contains only the establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. Government owned establishments primarily engaged in activities assigned to other industries are classified in those industries along with similar establishments owned by non-government bodies. Therefore, data included in this industry division do not represent the actual number of persons employed by government at any level
- d) Biens durables des industries manufacturières- Comprend les industries : du bois (251-259), de meuble et des articles d'ameublement (261-269), de première transformation des métaux (291-299), de fabrication des produits métalliques (301-309), de machinerie (311-319), du matériel de transport (321-329), des produits électriques et électroniques (331-339) et les industries des produits minéraux non métalliques (351-359)
- e) Biens non durables des industries manufacturières- Englobe les industries: des aliments (101-109), de la boisson (111-114), les industries du tabac (121-122), des produits en caoutchouc (151-159), des produits en matière plastique (161-169), du cuir (171), de la première transformation du textile (181-183), des industries des produits textiles (191-199), de l'habillement (243-249), du papier et produits connexes (271-279), de l'imprimerie, édition et industries connexes (281-284), des produits raffinés du pétrole et du charbon (361-369), des produits chimiques (371-379) et les autres industries manufacturières (391-399)
- f) Services commerciaux (95U) englobe les industries: des services aux entreprises (771-779), industries de l'hébergement (911-914), industries de la restauration (921-922), industries de services de divertissements et loisirs (961-969), industries des services personnels (971-979), associations commerciales (982-986) et autres industries de services (991-999)
- g) Services non-commerciaux (94U) comprend les industries: des services d'enseignement et services annexes (851-859) et les industries des services de soins et services sociaux (861-869)
- h) Banques (700) - Comprend la banque centrale (701) et les banques à charte et autres intermédiaires de type bancaire (702)
- i) Services de divertissements et de loisirs (960) - Il s'agit des sports commerciaux (964), des loteries et jeux de hasard (966) et d'autres services de divertissement et de loisir (969)
- j) Administration publique (812-837) - Comprend seulement les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental, et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les établissements publics dont l'activité dominante relève d'autres activités économiques sont classés sous les mêmes rubriques que les établissements privés semblables. Ainsi, les données publiées pour cette division économique ne représentent pas le nombre réel de personnes employées par les différents pouvoirs publics

Geographic classification: Reporting units are assigned to a province or territory. The statistics contained in this report are based on the 1986 version of the Standard Geographic Classification.

Classement géographique : On attribue les unités déclarantes à une province ou à un territoire. Les statistiques contenues dans le présent document sont fondées sur la Classification géographique type de 1986.

Paid absence: Paid absence includes paid holidays, sick leave including industrial injury and personal leave such as bereavement leave, jury duty etc.

Standard work week: The hours in the standard work week constitute the average number of hours of work normally scheduled in a work week.

Take all units: Take all units are reporting units of firms or organizations which are included in the survey sample with certainty every month. Included are all firms or organizations with 200 or more employees, units of government departments, crown corporations, combined companies and combined establishments.

Take some units: All other firms in the universe which have a known probability of selection are take some units.

Employee

All persons drawing pay for services rendered or for paid absences and for whom the employer must complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form constitute employees.

The employee concept comprises full-time employees, part-time employees (those who regularly work fewer hours than the standard work week of the establishment). It also comprises working owners, directors, partners and other officers of incorporated businesses.

The employee concept excludes owners or partners of unincorporated businesses and professional practices, the self employed, unpaid family workers, persons working outside Canada, military personnel, and casual workers for whom a T-4 is not required. It also excludes persons who did not receive any pay from the employer for the entire survey reference period (e.g. persons on strike, persons on unpaid holidays, persons receiving remuneration from an insurance, Workmen's compensation or other related fund, etc.); however, employees paid from the employer for a part of the reference period and unemployed or on strike for the rest are counted as employees.

The employees are classified into the following categories:

- a) **Employees paid by the hour:** any employee whose basic wage is expressed as an hourly rate

Congés payés : Les congés payés comprennent les jours fériés payés, des vacances, des congés de maladie ainsi que des congés d'accident du travail et des congés pour motifs personnels tels que les congés de deuil et les congés pour service judiciaire etc.

Semaine normale de travail : Les heures d'une semaine normale de travail reflètent la moyenne des heures de travail normalement déterminées pour une semaine.

Unités à tirage complet : Les unités à tirage complet sont des unités déclarantes d'entreprises ou d'organisations qui font partie tous les mois de l'échantillon de l'enquête. Elles comprennent toutes les entreprises ou organisations de 200 salariés ou plus, les unités des services gouvernementaux, les sociétés de la couronne, les sociétés combinées et les établissements combinés.

Unités à tirage partiel : Toutes les autres entreprises qui ont une probabilité connue d'être choisies dans l'échantillon de l'enquête sont des unités à tirage partiel.

Salarié

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada est un salarié.

Le terme "salarié" désigne les salariés à plein temps et à temps partiel (ceux qui travaillent régulièrement un nombre d'heures inférieur à la semaine normale de travail de l'entreprise) et les salariés occasionnels ou temporaires (ceux qui sont embauchés de façon irrégulière ou temporaire). Il désigne aussi les propriétaires, administrateurs, associés et autres dirigeants actifs des entreprises constituées en corporation.

Le concept de salarié exclut les propriétaires et les associés des entreprises non constituées en corporation et des bureaux voués à l'exercice d'une profession libérale, les travailleurs autonomes, les travailleurs familiaux non rémunérés, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada et le personnel militaire et pour les employés occasionnels dont l'employeur n'est pas tenu de remplir la formule T4. Sont également exclus les travailleurs n'ayant pas reçu de paye de leur employeur pendant la période de référence de l'enquête (c.-à-d. les personnes en grève, en congé non payé, les personnes recevant une rémunération aux termes d'un régime d'assurance, d'une caisse d'indemnisation des accidents au travail ou d'un régime analogue, etc.); cependant, les travailleurs rémunérés par leur employeur pour une partie de la période de référence, mais en chômage ou en grève pendant l'autre partie sont quand même considérés comme des salariés.

Les salariés sont classés dans les catégories suivantes :

- a) **Salariés rémunérés à l'heure:** tout salarié dont la rémunération de base est calculée selon un taux horaire.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **non-teaching Staff**: all employees other than teachers and academic staff i.e. president, vice-president, librarian, registrar, bursar, accountant, guidance counsellor, laboratory technician, personnel officer, and other services (e.g. janitor, caretaker, bus driver, etc.)

- b) **Salaried employees**: any employee whose basic remuneration is a fixed amount for at least one week.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Teaching Staff**: those classified as teachers, instructors or academics in the payroll records (e.g. principal, professor, dean, head of department, master, teacher, etc.) whether they teach during the day or evening. Supply or substitute teachers are excluded.

- c) **Other employees**: those employees whose basic remuneration is in the form of commissions, piece rates, mileage allowances, etc.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Supply or Substitute Teachers**: teachers who are called in to teach whenever their services are needed either to augment the existing staff or as a short-term replacement for a full-time or part-time teacher.

Earnings

Payrolls: excludes dollar amounts that are taxable allowances and benefits, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, workers compensation and other welfare plans. Annual special payments are excluded while other lump sum special payments are adjusted to coincide with the reference week period.

Overtime pay: includes all pay received for the number of hours worked in excess of the standard work-day or work-week.

Average weekly earnings (including overtime): represent gross taxable payrolls divided by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, for the hourly-rated employees, for the

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel non enseignant**: tous les salariés autres que le personnel enseignant, c'est-à-dire le président, le vice-président, le bibliothécaire, le secrétaire général, l'économe, le comptable, les orienteurs, les techniciens de laboratoire, les agents du personnel, le concierge, les chauffeurs d'autobus, etc.

- b) **Employés**: tout salarié dont la rémunération de base constitue une somme fixe versée pour au moins une semaine.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel enseignant**: tout travailleur classé comme enseignant ou chargé de cours dans les dossiers du service de la paye (directeur, professeurs, doyens, chefs de département, maîtres, enseignants, etc.), qu'il enseigne le jour ou le soir. Les suppléants ou remplaçants sont exclus.

- c) **Autres salariés**: tout salarié dont la rémunération de base se présente sous forme de commissions, de salaire à la pièce, d'indemnités de millage, etc.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le personnel **suppléants ou remplaçants**: enseignants appelés à se présenter au travail lorsqu'on a besoin de leurs services soit pour accroître le personnel existant, soit pour remplacer pendant une courte période un enseignant à temps plein ou à temps partiel.

Gains

Rémunération: ne comprend pas les montants en dollars qui représentent des allocations et des avantages imposables, certains types d'indemnités non salariales ainsi que les cotisations patronales à l'assurance-chômage, au régime de pension du Canada ou au Régime des rentes du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, aux caisses d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance. Les paiements annuels spéciaux sont exclus tandis que les paiements forfaitaire spéciaux sont rajustés de façon à coïncider avec la semaine de référence.

Rémunération du temps supplémentaire: ensemble de la rémunération versée pour le nombre d'heures de travail effectuées en sus de la journée ou de la semaine normale de travail.

Gains hebdomadaires moyens (incluant le temps supplémentaire): rémunérations brutes imposables divisées par le nombre de salariés. Les heures hebdomadaires moyennes (y compris les heures supplémentaires) sont déterminées en

salaried employees and for the other types of employees.

Average weekly overtime earnings: is derived by dividing the overtime weekly payrolls by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, the hourly-rated employees and the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average hourly earnings (including overtime): is obtained by dividing the total weekly payrolls by the total weekly number of hours (the total weekly number of hours reported for the hourly-rated employees while, for salaried employees, it is derived by multiplying the average standard workweek hours by the number of salaried employees). Average hourly earnings is calculated for the hourly-rated employees and for the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average weekly earnings (excluding overtime): is obtained by dividing the weekly payrolls, which exclude the overtime weekly payrolls, by the number of employees. This estimate is calculated for hourly-rated employees and salaried employees.

Hours

Average weekly overtime hours: is derived by dividing the weekly number of overtime hours by the number of employees. This average is calculated for the hourly-rated employees.

- a) **Total hours paid:** all hours worked, including overtime hours, plus hours of paid absence (e.g. holidays, sick leave, jury duty, etc.)
- b) **Overtime hours:** the total hours for which overtime was paid. These represent the hours worked.

Response/Non-Response

- a) **Response rate:** includes all units which during the collection phase responded by providing "usable information".

divisant le total des heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Ces données sont calculées à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains hebdomadaires moyens du temps supplémentaire: ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre de salariés. Ils sont calculés à l'égard du nombre total de salariés, de salariés rémunérés à l'heure et d'employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains horaires moyens (incluant le temps supplémentaire): ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires totales par le total hebdomadaire des heures travaillées (le total des heures hebdomadaires est celui qui est déclaré pour les salariés rémunérés à l'heure; pour les employés, les gains sont établis en multipliant la moyenne des heures travaillées pendant la semaine normale de travail par le nombre d'employés). Les gains horaires moyens sont calculés à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains hebdomadaires moyens (excluant le temps supplémentaire): ces gains sont déterminés en divisant les rémunérations hebdomadaires, qui excluent les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire, par le nombre de salariés. Cette estimation est calculée à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Heures

Heures supplémentaires hebdomadaires moyennes: ces heures sont obtenues en divisant le total hebdomadaire des heures supplémentaires par le nombre de salariés. Cette moyenne est calculée pour les employés rémunérés à l'heure.

- a) **Nombre total d'heures rémunérées :** ensemble des heures travaillées, y compris les heures supplémentaires, plus les heures de congé payé (par ex., les jours fériés, les congés de maladie, les congés pour fonctions judiciaires, etc.).
- b) **Heures supplémentaires :** total des heures payées à un taux majoré; il s'agit d'heures réellement travaillées.

Taux de réponse et de non-réponse

- a) **Taux de réponse:** comprend toutes les unités répondantes, qui durant la cueillette fournissent des estimations valables.

- b) **Refusal rate:** includes those units which were contacted but have refused to participate in the survey.
- c) **No contact rate:** includes those units which were contacted but were unable to provide the required information.
- d) **Residual non-response rate:** includes those units for which the data have not been received on time for the monthly closing date and other types of non-response.

Sample Design

Survey Frame

SEPH integrated to the new Business Register beginning with the October 1990 data reference month. The new Business Register is a complete list of all Canadian business entities engaged in economic activity. The objectives of the new BR are to improve coverage of the business universe, achieve greater consistency and comparability among the business surveys and to reduce respondent burden for smaller firms.

The BR consists of the integrated portion (IP) of larger units which are updated regularly through survey feedback, profiling and administrative sources. The non-integrated portion (NIP) comprises smaller payroll deduction records and are updated essentially from administrative sources.

Stratification

For the purpose of the sample selection and for the determination of the survey sample size, the universe of reporting units is stratified into 12 provinces and territories, 16 industry divisions and 4 sizes. (An industry division is slightly more detailed than the 1-digit industry code). The size of a unit is defined to be the total number of paid employees in that unit. The four size groups are 0 to 19, 20 to 49, 50 to 199 and 200 or more employees. The universe of reporting units is further stratified into take-all and take-some categories. The total sample size of SEPH is governed by the objective of a 3.00% coefficient of variation for the estimate of employment at the province by industry division level.

Sample Allocation and Selection

The size of the take-some for the survey has been determined in order to provide estimates of total number of paid employees at the industry group and province level with a prespecified reliability. Sampling fractions are computed for all cross-classifications of 3 digit SICs, province and size groups. To minimize

- b) **Taux de refus:** comprend toutes les unités contactées ayant refusé de participer à l'enquête.
- c) **Taux d'unités non-contactées:** comprend les unités qui ont été contactées et qui étaient dans l'impossibilité de nous fournir les renseignements requis.
- d) **Taux d'unités non-répondantes résiduelles:** comprend les unités pour lesquelles les estimations ont été reçues en retard pour le mois de référence et tout autre type de non-réponse.

Modèle de l'échantillon

Base de sondage

On a commencé à utiliser le nouveau registre des entreprises pour réaliser l'EERH à compter du mois de référence d'octobre 1990. Le nouveau registre des entreprises est une liste complète de toutes les entités commerciales canadiennes engagées dans une activité économique. Le RE a pour objet d'améliorer la couverture de l'univers des entreprises ainsi que la cohérence et la comparabilité des données des enquêtes-entreprises, et de réduire le fardeau de réponse des entreprises de plus petite taille.

Le RE comprend la partie intégrée des unités les plus importantes qui sont mises à jour de façon régulière à l'aide des résultats obtenus au moyen d'enquêtes, d'établissement de profils et de sources administratives. La partie non-intégrée comprend les plus petites retenues sur les gains brutes qui sont mis à jour principalement à partir de sources administratives.

Stratification

Pour les besoins de l'enquête on détermine la composition de l'échantillon et de la taille en stratifiant l'univers des unités déclarantes en 12 provinces et territoires, 16 branches d'activité et 4 catégories de taille. (Une branche d'activité est légèrement plus détaillée qu'une activité qui correspond à un code à un chiffre.) La taille d'une unité se définit comme étant le nombre total de salariés rémunérés que compte cette unité. Les quatre catégories de taille sont 0 à 19, 20 à 49, 50 à 199 et 200 salariés et plus. En outre, l'univers des unités déclarantes est stratifié en deux groupes : les unités à tirage complet et les unités à tirage partiel. La taille de l'échantillon global de l'EERH est déterminée en tenant compte du fait que l'on vise un coefficient de variation de 3.00% pour l'estimation de l'emploi au niveau de la province et de la division en fonction des activités.

Répartition et choix de l'échantillon

La taille de la portion à tirage partiel de l'échantillon a été déterminée de façon à fournir, avec une fiabilité prédéterminée, des estimations du nombre total de salariés rémunérés, au niveau de la branche d'activité et de la province. Des fractions de sondage sont calculées pour tous les classements recoupés au niveau des codes à trois chiffres

the sample size, the sample allocation is such that the largest units are the most likely to be selected. However, the sampling fractions cannot be smaller than 0.01. A systematic sample is drawn for every 3 digit industry, province and size group. If the population count is less than 4 at the 3 digit SIC by province by size level, then the sampling fraction is disregarded and all the units are selected. The total sample size is the sum of the number of take-all and selected take-some units.

Sample Rotation

Generally speaking, after 12 months, in-sample units are replaced, and are not eligible for reselection for at least 12 months. Hence, approximately 1/12 of the take-some sample is replaced every month. Some units have to stay more than 12 months in sample due to the lack of replacement units at the 3 digit industry, province and size group level.

Reliability

Reliability of the estimates can be assessed by examining sampling errors and by controlling non-sampling errors. These are two types of errors possible in estimates based on a sample survey.

Sampling errors occur because observations are made only on a sample rather than on the entire universe. Estimates based on a sample differ from the figures that would have been obtained if a complete census had been taken using the same questionnaires, instructions, interviewers and processing techniques. The difference with respect to a particular estimate is called the sampling error of the estimate.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur in a survey operation for many reasons. Non-response, coverage and classification errors, differences in the interpretation of the question, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are examples of non-sampling errors. Efforts to reduce non-sampling errors include careful design of questionnaires, editing of data, follow-up, and imputation for non-respondents and thorough control of processing operation. The SEPH program has a head-office Quality Assurance unit that is mandated to reduce non-sampling errors and ensure that concepts and definitions are respected.

de la CTI, de la province et par groupe de tailles. Pour minimiser la taille de l'échantillon, l'échantillon est réparti de façon que les unités les plus importantes sont les plus susceptibles d'être choisies. Les fractions de sondage ne peuvent toutefois pas être inférieures à 0.01. Un échantillon systématique est tiré pour chaque combinaison de la CTI niveau des codes à trois chiffres, de la province et de la taille. S'il y a moins de 4 unités au niveau des codes de la CTI à 3 chiffres selon la province et par groupe de tailles, on ne tient pas compte de la fraction de sondage et toutes les unités sont choisies. La taille de l'échantillon est la somme du nombre d'unités à tirage complet et de certaines unités à tirage partiel.

Rotation de l'échantillon

De façon générale, après 12 mois, les unités échantillonnées sont remplacées, et ne peuvent pas être choisies de nouveau avant au moins 12 mois. Par conséquent, le un douzième environ des unités à tirage partiel de l'échantillon est remplacé chaque mois. Il peut arriver que des unités doivent demeurer plus de 12 mois dans l'échantillon à cause du manque d'unités de remplacement au groupe codes d'activités à trois chiffres à la province et à la taille.

Fiabilité des estimations

La fiabilité des estimations est fondée en examinant l'erreur d'échantillonnage et en contrôlant les erreurs non due à l'échantillonnage. Ce sont les deux types d'erreurs possibles dans l'échantillon.

Les erreurs d'échantillonnage proviennent de ce que les observations se font à partir d'un échantillon au lieu de l'univers complet. Les estimations basées sur un échantillon diffèrent des statistiques que l'on obtiendrait d'un recensement complet effectué au moyen des mêmes questionnaires, des mêmes directives, des mêmes intervieweurs et des mêmes techniques de traitement. Cette différence, lorsqu'il s'agit d'une estimation particulière, s'appelle l'erreur d'échantillonnage de l'estimation.

Les erreurs non dues à l'échantillonnage ne se rattachent pas à l'échantillon et peuvent se produire tout au long d'une enquête pour plusieurs raisons. Les cas de non-réponse, les anomalies de couverture et de classification, les différences d'interprétation des questions, la communication de renseignements inexacts par les répondants et les fautes d'entrée, de codage et de traitement des données sont autant d'erreurs non attribuables à l'échantillonnage. On cherche à réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage par une formulation soignée des questionnaires, une vérification attentive des chiffres déclarés, le travail de suivi, l'imputation de données aux unités non répondantes et un contrôle rigoureux des techniques de traitement. Il existe une sous-section de contrôle de la qualité au bureau central qui est chargée de réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage pour l'EERH et de veiller à ce que les concepts et les définitions soient observés.

Indicators of Sampling Errors

The true sampling error is not known, however, it can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the standard error of a survey estimate. When the standard error is expressed as a percent of the estimate, it is known as the relative standard error or coefficient of variation. Tables of indicators of the coefficients of variation are available on request along with an explanatory note on how to use them to judge the quality of the estimates contained in this publication.

Non-Sampling Errors

SEPH has a statistical quality control program at the data capture, structure updating and data editing stages to minimize non-sampling errors. These programs monitor and control the completeness, accuracy and consistency of the reported survey data. Procedures are in place to follow-up for non-response and to impute for those late responses since SEPH publishes estimates only for the two recent months in any particular reference cycle.

Response Rates

Each month, SEPH releases statistics for the two latest reference months. The "preliminary" month's estimates and the "revised" month's estimates.

Characteristics of Non-Respondents and Follow-up

Firms that do not report data diminish the accuracy of the estimates. Non-response may affect the estimates in different ways. Non-response may be divided into those who refuse to report, those that are unable to report and those who report "late".

At the Canada level, less than one percent of firms surveyed refuse to report data and most refusals are by small firms and about ten per cent of firms report too late to be included in the estimation process at all. Late reporters tend to be large firms and those using the computer reporting service (CRS) for data collection.

Reporting units, which are non-respondents to the initial mailing, are followed up by telephone by the staff of the regional offices of Statistics Canada. If units continue to be non-respondents even after follow-up, then data will be imputed for these units. All the records with imputed values are subject to the edits mentioned above.

Indicateurs des erreurs d'échantillonnage

L'erreur d'échantillonnage reste inconnue, on peut cependant l'estimer à partir de l'échantillon en utilisant une mesure appelée écart-type d'une estimation de sondage. Lorsque l'écart-type est exprimé en pourcentage de l'estimation, on l'appelle écart-type relatif ou coefficient de variation. Des tableaux d'indicateurs de coefficients de variation sont disponibles sur demande ainsi qu'une note explicative sur la façon de les utiliser pour déterminer la qualité des estimations figurant dans la présente publication.

Erreurs non due à l'échantillonnage

L'EERH comprend un programme de contrôle de la qualité des données qui est appliqué lors de la saisie des données, de la mise à jour des structures et du contrôle des données afin de minimiser les erreurs d'échantillonnage. Ce programme sert à déterminer et à vérifier l'intégrité, la précision et la cohérence des données déclarées. Des mesures sont prévues pour le suivi des cas de non-réponse et pour l'imputation de données dans le cas de déclarations tardives étant donné que les estimations tirées de l'EERH sont publiées seulement pour les deux mois les plus récents de toute période de référence.

Taux de réponse

Chaque mois, des statistiques de l'EERH sont publiées pour les deux derniers mois de référence. Les estimations "préliminaires" et les estimations "révisées".

Caractéristiques des non-répondants et suivi

Les entreprises qui ne déclarent pas de données diminuent la précision des estimations. La non-réponse peut influencer sur la valeur des estimations de différentes façons. Les non-répondants peuvent être répartis entre ceux qui refusent de collaborer, ceux qui sont incapables de répondre au questionnaire et ceux qui remettent leur déclaration en retard.

Au Canada, la proportion des entreprises visées par l'enquête qui ont refusé de fournir des données est inférieure à un pour cent; la plupart des refus sont opposés par les petites entreprises et environ dix pour cent des entreprises renvoient leur questionnaire trop tard pour que les données puissent être incluses dans le processus d'estimation. Les déclarants tardifs sont habituellement des grandes entreprises et des entreprises qui utilisent le service de déclaration automatisé (SDA) pour la collecte des données.

Le personnel des bureaux régionaux de Statistique Canada relance par téléphone les unités déclarantes qui tardent à répondre au questionnaire. Lorsque des unités persistent à ne pas répondre même après le suivi, des données leur sont imputées. Tous les enregistrements dont les données découlent d'une imputation sont soumis aux vérifications mentionnées ci-dessus.

Imputation

Imputation for non-respondent units, which have been in the survey for more than one month, is based on the ratio of the monthly changes. The ratio of the monthly change for each characteristic is calculated from units that responded both in the current and the previous month and is applied to the previous month's data of each non-respondent.

For the non-responding units that are new to the survey, imputation is based on other sources of information such as the employment intention of the unit and the characteristics of the responding units in the same industry group, province and size. Previous months data are used to impute for establishments with more than 200 employees.

Coverage Errors

Two sources of coverage errors associated with using survey frames relate to duplication and undercoverage. Duplication occurs on the frame when payroll deduction records are unable to be linked to their associated businesses residing on the frame. Undercoverage arises due to the time required to classify and/or link new payroll deduction units.

The Methods and Quality Assurance Section of the Business Register Division produces quality measures to monitor the performance of the frame.

Data Edit and Correction

All the questionnaires are initially screened for completeness by the interviewers of the Statistics Canada regional offices. Thereafter, extensive computer edit procedures for accuracy and consistency are performed at the Ottawa head office. As a result of any of the above-mentioned editing techniques, the respondent may be contacted to confirm or explain the data.

The edit procedures include the comparison of the values of key characteristics (e.g. number of employees, hours worked, salary per employee, etc.) reported for consecutive months by the same unit to detect large changes or errors in reporting. Whenever there is a large change or the data appears inconsistent, the record is signalled by the computer edit for review and is subject to correction or acceptance where appropriate.

Imputation

L'imputation de données aux unités non répondantes comprises dans le champ de l'enquête depuis plus d'un mois est basée sur le ratio des variations mensuelles de ces unités. Le ratio de la variation mensuelle d'une caractéristique se calcule à partir des unités qui ont répondu pour le mois courant et le mois précédent, et s'applique aux données du mois précédent de chaque unité non répondante.

Dans le cas des unités non répondantes qui sont visées par l'enquête pour la première fois, l'imputation se fonde sur d'autres sources d'information telles que les prévisions d'emploi de l'unité et les caractéristiques des unités déclarantes du même groupe d'activité économique, de la même province et de la même taille. Les estimations des mois précédents servent à l'imputation des établissements ayant plus de 200 salariés.

Erreurs de couverture

Deux erreurs de couverture découlent des doubles comptes et le sous dénombrement de la base de sondages. Les doubles comptes se produisent dans la base lorsqu'il est impossible de coupler les enregistrements des retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes de la base de sondage. Le sous-dénombrement résulte du temps requis pour classer et (ou) coupler les nouvelles unités de retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes.

La section des méthodes et du contrôle de la qualité de la division du Registre des entreprises produit des mesures de qualité pour assurer la bonne représentation de la liste des entreprises.

Contrôle et correction des données

Au départ, les intervieweurs des bureaux régionaux de Statistique Canada s'assurent que tous les questionnaires sont complets. Ultérieurement, le personnel du bureau d'Ottawa vérifie par ordinateur l'exactitude et la cohérence des chiffres déclarés. À chacune de ces deux étapes de vérification, un répondant peut être appelé à confirmer ou à expliquer ses chiffres.

Nos procédés de contrôle nous permettent de comparer les valeurs des principales caractéristiques (nombre de salariés, heures travaillées, traitement par salarié, etc.) déclarées par la même unité plusieurs mois de suite. Ainsi, il est possible de déceler les grandes variations ou les erreurs, s'il en est. Chaque fois qu'une forte variation est constatée ou que les données semblent incohérentes, l'ordinateur signale le cas, et les données de l'enregistrement sont corrigées ou leur exactitude est confirmée, selon le cas.

Comparability With Other Data Sources**Employment**

SEPH payroll employment estimates are frequently compared to the employment estimates provided by the Labour Force Survey (LFS). When comparing the establishment-based SEPH employment estimates to the household-based LFS data, some differences can be quantified and others not. The quantifiable adjustments to the LFS include the addition of multiple job holders and the subtraction of the following: unpaid family workers, self-employed, unpaid absentees (such as workers on strike), incorporated businesses, working partners without employees and the industries excluded from SEPH. The adjustments which are not easily quantifiable include differences, errors in SIC coding, differences in reference periods, survey procedures and the unrecorded economy. Also, SEPH covers the Northwest Territories while the LFS does not. The LFS data, which focus on demographic characteristics of the labour force, are reasonable measures of trends within broad industry and occupational groups. The SEPH estimates are more suitable as indicators of employment change over detailed industry groups.

According to the 1980 SIC System, public administration (811-837) contains only those establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. SEPH does not publish defence services (811) and includes civilian defence workers in federal administration. Thus, SEPH publishes public administration data that essentially conforms to this definition. Government establishments engaged in activities such as health and education services and transportation and communication services are classified to the appropriate industries. The Public Institutions Division (PID) publishes government employment data that represent all employees of non-commercial entities under the control of a government.

The quantifiable adjustments to the PID data include the addition of Statistics Canada interviewers and the exclusion of military personnel, government personnel working outside of Canada, employees on unpaid absences and government employees assigned to industries other than public administration. The adjustments which are not easily quantifiable include differences in reference periods, survey procedures and the treatment of extra pay periods. The Labour and Public Institution Divisions conduct a reconciliation process to ensure that the public administration data are compatible.

Comparabilité avec d'autres sources de données**L'emploi**

Les données sur l'emploi de l'EERH sont souvent comparées aux estimations de l'emploi fournies par l'enquête sur la population active (EPA). Lorsque l'on compare les données de l'EPA qui sont fondées sur les ménages et les estimations de l'emploi de l'EERH qui sont basées sur les établissements, certaines différences peuvent être quantifiées et d'autres, non. Les rajustements quantifiables, dont peuvent faire l'objet les estimations de l'EPA, comprennent l'ajout des personnes cumulant des emplois et la suppression des travailleurs familiaux non rémunérés, des travailleurs autonomes, des absents non rémunérés (les travailleurs en grève par exemple), des entreprises constituées en société, des associés actifs dans des entreprises sans salariés et des activités économiques non visées par l'EERH. Les rajustements qui ne sont pas facilement quantifiables comprennent le codage selon la CTI, les différences au niveau des périodes de référence, des procédures d'enquête et les données économiques non déclarées. De plus, les données sur les Territoires du Nord-Ouest sont recueillies par l'EERH, mais non par l'EPA. Les données de l'EPA, qui sont axées sur les caractéristiques démographiques de la population active, sont des mesures raisonnables des tendances au niveau des grands groupes d'activités économiques et de professions. Les estimations de l'EERH constituent de meilleurs indicateurs des changements en matière d'emploi pour les groupes détaillés d'activités économiques.

Selon la CTI 1980 l'administration publique (811-837) comprend les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les services de la défense (811) sont exclus de l'EERH sauf les employés civils oeuvrant dans ce ministère. L'EERH publie des données pour l'administration publique par rapport à cette définition. Les établissements à caractère gouvernemental oeuvrant dans le domaine de la santé, l'éducation et le service des transports et de la communication sont classifiés par rapport à leur activité respective. La Division des institutions publiques (DIP), publie des données sur l'emploi pour les entités non-commerciales gérées par le gouvernement.

Les ajustements quantifiables aux données de DIP comprennent les intervieweurs de Statistique Canada mais excluent le personnel militaire, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada, en congé non payé et les personnes dont l'activité est autre que l'administration publique. Les ajustements qui ne sont pas obtenus facilement, comprennent des différences dans la période de référence, les procédures et le traitement des périodes de paye supplémentaire. La Division du travail et la Division des institutions publiques font une réconciliation afin de s'assurer que les données soient compatibles.

Earnings

The user community generally focuses on two earnings indicators which are often compared to the average weekly and hourly earnings data produced by SEPH. These two earnings indicators are referred to as the Labour Canada base wage rate settlements and the estimates of Wages and Salaries and Supplementary Labour Income produced by the Labour Division in Statistics Canada.

Labour Canada's wage rate indicator data include only unionized workers covered by major collective agreements representing 500 or more employees. For instance, the Labour Canada Base wage rate, as an indicator of wage change, covers about 10% of the overall SEPH employment. Therefore, the value and relevance of the Labour Canada base wage rate as an indicator of wage change should be carefully considered. The estimates of wages and salaries produced by the Labour Income Section are primarily based on annual T-4 supplementary administrative records provided by Revenue Canada Taxation which are projected forward on a monthly/quarterly basis using SEPH and LFS data. Supplementary Labour Income (SLI), which accounts for about 11% of total Labour Income, are not measured by SEPH. SLI includes employer contributions to pensions plans, medical and other welfare plans, Canadian and Quebec Pension Plan and workers' compensation. The labour income estimates, which are a more comprehensive source of employment compensation, do not provide any information on wage rates. The SEPH data for average weekly/hourly earnings as well as Labour Canada's base wage rate statistics are imperfect indicators of wage rate changes because they are subject to compositional shifts by industries, by provinces and changes in underlying rates of pay.

Comparability Over Time

SEPH data have been historically corrected to produce consistent time series from January 1983 to date. The revised time series, which incorporated corrections for major discontinuities, reflect economic change over the 1983-1991 period. By reducing the statistical impacts of sampling and non-sampling errors, the SEPH historically-corrected series can be considered to be more consistent trend measures of payroll employment, earnings and paid hours.

Gains

Les utilisateurs optent généralement pour deux indicateurs de rémunération qui sont souvent comparé à la rémunération hebdomadaire et horaire produite par l'EERH. Ces deux indicateurs de rémunération représentent le taux salarial établi de Travail Canada et les estimations des salaires et traitements et du revenu supplémentaire du travail produites par la division du travail de Statistique Canada.

Les données sur le taux salarial de base de Travail Canada ne portent que sur les travailleurs syndiqués visés par des conventions collectives importantes représentant 500 employés ou plus. Plus précisément, le taux de base de Travail Canada, qui sert d'indicateur de l'évolution des traitements, porte sur environ 10% de l'ensemble des données sur l'emploi de l'EERH. Par conséquent, il convient de déterminer avec soin dans quelle mesure le taux salarial de base de Travail Canada s'avère valable et pertinent comme indicateur de la variation des traitements. Les estimations des traitements et salaires produites par la Section du revenu du travail sont fondées en grande partie sur les données des fichiers administratifs renfermant les feuillets annuels T-4 Supplémentaire fournies par Revenu Canada (Impôt); elles font l'objet de projections mensuelles/trimestrielles à l'aide des données de l'EERH et de l'EPA. L'EERH ne mesure pas le revenu supplémentaire du travail (RST), qui représente environ 11% du revenu du travail total. Le RST comprend les cotisations patronales aux régimes de retraite, aux régimes d'assurance-maladie et à d'autres régimes de prévoyance, au Régime de pensions du Canada, au Régime de rentes du Québec et à la caisse d'indemnisation des accidents du travail. Les estimations du revenu du travail, qui brossent un tableau plus complet de la rémunération du travail, ne fournissent pas de renseignements sur les taux de traitement. Les données de l'EERH sur les gains hebdomadaires/horaires moyens et les données sur le taux salarial de base de Travail Canada sont des indicateurs imparfaits de l'évolution des taux de traitement du fait qu'elles sont touchées par des variations dans la répartition des unités selon l'activité économique et la province, et par des changements dans les taux de rémunération sous-jacents.

Comparabilité dans le temps

Les données de l'EERH ont été corrigées à partir de janvier 1983 de façon à assurer la cohérence des séries chronologiques à date. Les séries chronologiques révisées, qui comportaient des ruptures importantes, donnent maintenant un meilleur aperçu de l'évolution économique pour 1983-1991. Maintenant que l'incidence statistique des erreurs d'échantillonnage et des erreurs non dues à l'échantillonnage a été réduite, les séries chronologiquement révisées de l'EERH constituent des mesures plus cohérentes des tendances relatives à l'emploi, à la rémunération et aux heures de travail.

Products***Seasonal Adjustment***

It is common practice to publish most economic indicators in seasonally adjusted and unadjusted forms. Fluctuations in economic time series are caused by seasonal, cyclical and irregular movements. A seasonally-adjusted series is one from which seasonal movements have been eliminated. Seasonal movements are defined as those which are caused by regular annual events such as usual changes in weather, reduced or expanded production and the opening and closing of schools. Since these seasonal events follow a more or less regular pattern each year, their influence on statistical trends can be eliminated by adjusting the statistics from month-to-month. Seasonal adjustment is imperfect, so if a time series has irregular variation that is larger than the seasonal variation, the seasonally adjusted series will be a poor estimate.

In the opinion of the Time Series Division of Statistics Canada, the unadjusted series will probably be a better estimate than the poorer seasonally adjusted series.

Fixed-Weighted Earnings Index

A set of fixed-weighted average hourly and weekly earnings index data has been constructed to deal with the impact of changes in the paid hours and employment mix between industries, provinces/territories and salaried and hourly employees. This index provides a better indicator of the underlying trends in wage rates than the variable weighted earnings series.

This data series corrects the compositional changes of employment by re-aggregating SEPH survey information using fixed rather than variable weights for the paid hours. Overtime is excluded because it is an important source of compositional change in some industries. Statistics Canada's time base year for any index, such as the CPI, is 1986=100. Thus, for consistency purposes, the time base year for the fixed-weighted earnings index is the same.

Diffusion Index

The diffusion index measures the dispersion of change for the SEPH variables and represents the fraction of industries which had year-over-year increases in the value of a variable. The SEPH diffusion index data are available for selected industry groups for Canada employment, average weekly hours, average hourly earnings and average weekly earnings adjusted for inflation.

Produits***Désaisonnalisation***

Il est de pratique courante de publier la plupart des indicateurs économiques sous forme désaisonnalisée et non désaisonnalisée. Les fluctuations relevées dans les séries chronologiques d'ordre économique sont causées par des mouvements saisonniers, cycliques et irréguliers. Dans une série désaisonnalisée, les mouvements saisonniers ont été supprimés. Les mouvements saisonniers sont définis comme étant ceux qui sont causés par des événements qui se produisent chaque année, par exemple les changements climatiques habituels, le ralentissement ou l'accroissement de la production, et l'ouverture et la fermeture des établissements d'enseignement. Comme ces événements saisonniers se produisent à des intervalles annuels assez réguliers, leur incidence sur les tendances statistiques peut être supprimée en rectifiant les statistiques d'un mois à l'autre.

La désaisonnalisation n'est pas parfaite; alors si une série chronologique présente des variations irrégulières plus importantes que les variations saisonnières, cette série désaisonnalisée sera une pauvre estimation. D'après la Division des séries chronologiques de Statistique Canada, il est alors préférable d'utiliser une série non désaisonnalisée.

Indice des gains à pondération fixe

La série à pondération fixe des gains horaires et hebdomadaires moyens a été conçue pour traiter l'impact des changements dans les heures de travail et l'emploi entre les industries, provinces/territoires, les employés et les employés payés à l'heure. Cet indice est un meilleur indicateur des tendances des gains à celles des gains pondérés.

Il s'agit d'une série de données qui corrige les changements dans la composition de l'emploi en groupant différemment les données de l'EERH au moyen d'une pondération fixe plutôt que variable pour les heures payées. Le temps supplémentaire est exclu parce que cet élément influe de façon considérable sur la composition de l'emploi pour certaines activités économiques. L'année de référence déterminée par Statistique Canada pour tout indice, par exemple l'IPC, est 1986=100. Par conséquent, c'est aussi celle qui a été établie pour l'indice des gains à pondération fixe, pour assurer la cohérence.

Indice de diffusion

L'indice de diffusion indique l'ampleur des changements intervenues au niveau des variables de l'EERH et représente la fraction des industries pour lesquelles on a enregistré une croissance annuelle de la valeur de cette variable. Les indices de diffusion rendus disponibles par l'EERH sont l'emploi au Canada, les heures hebdomadaires moyennes travaillées, la rémunération horaire et hebdomadaire moyenne après correction pour l'inflation.

The diffusion index can be used to assess how broad based a change in level is for SEPH variables such as employment or average weekly hours for the Industrial Aggregate. The index is particularly useful in analyzing trends in cyclically-sensitive industries such as manufacturing and trade.

Revision Policy

On a monthly basis, the preliminary data will be revised in the following month. On an annual basis, seasonally-adjusted and raw data will be revised with the release of the December revised data for the calendar year. The SEPH Program will keep up to 4 years open for revision to coincide with the revisions made every June by the Canadian System of National Accounts Divisions in Statistics Canada.

From time to time, an historical revision is necessary for changes related to new data sources and revised industry classifications and frame changes.

Products and Services

This publication contains a selection of data available from the Survey of Employment, Payrolls and Hours.

A labour market consultant will be pleased to help you design your own table for your additional data requirements. Please call (613) 951-4090 or fax your request to (613) 951-4087.

Before the introduction of SEPH in 1983, three main sources were used to collect employment, earnings and hours data: the Employment, Payrolls and Manhours Survey(ES-1) (survey of large firms in commercial industries), the Employment Sample Survey (ES-2)(survey of small firms in commercial industries), and other employment surveys covering institutions and organizations in the non-commercial sector (GAP)(survey of education, health and welfare, and religious organizations). For more information on linking SEPH data with the ES-1 and ES-2, please contact our labour market consultants.

The data published in this report are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). For further information on CANSIM call the Marketing division at (613) 951-8200 or your nearest regional office.

Les indices de diffusion permettent de repérer la tendance générale adoptée par les variables de l'enquête tel que l'emploi ou les heures hebdomadaires moyennes pour l'ensemble des industries. L'indice est particulièrement apprécié dans l'analyse des tendances au niveau des industries plus sensibles aux mouvements cycliques tel que les industries manufacturières et le commerce.

Politique de révision

Sur une base mensuelle, les données préliminaires seront révisées le mois suivant. Par contre, la révision des données désaisonnalisées et non-désaisonnalisées se fera sur une base annuelle, c'est-à-dire avec la parution des données révisées du mois de décembre de l'année en cours. Afin de coïncider avec les révisions de juin de la division du Système canadien de comptabilité nationale de Statistique Canada, l'EERH se réserve une période ouverte de quatre ans.

A l'occasion, une révision historique devient nécessaire. Cela est dû aux nouvelles sources de données, une classification d'industries révisées et au changement à la base de sondage.

Produits et services

La présente publication contient une sélection de données disponibles de l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail.

Un conseiller en marché du travail se fera un plaisir de vous aider à créer votre propre tableau pour répondre à vos besoins additionnels en données. Veuillez téléphoner au (613) 951-4090 ou envoyer votre demande par télécopieur au (613) 951-4087.

Avant la réalisation de l'EERH en 1983, les données sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail provenaient de trois grandes sources : l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures-hommes (ES-1) (enquête auprès des grandes entreprises des branches d'activité commerciale), l'enquête-échantillon sur l'emploi (ES-2) (enquête auprès des petites entreprises des branches d'activité commerciale), et d'autres enquêtes sur l'emploi portant sur les établissements institutionnels et les organismes du secteur non commercial (GAP)(enquêtes menées auprès d'organismes religieux et dans les domaines de l'éducation, de la santé et du bien-être). Pour plus de renseignements sur le couplage des données de l'EERH et de celles de ES-1 et de ES-2, veuillez communiquer avec nos conseillers en marché du travail.

Les données qui paraissent dans la présente publication sont aussi disponibles sous forme ordiolingue dans CANSIM (Système canadien d'information socio-économique). Pour de plus amples renseignements sur CANSIM, veuillez téléphoner à la division du marketing au (613) 951-8200 ou au bureau régional le plus près.

References***Confidentiality***

The information presented in this publication has been reviewed to ensure that the confidentiality of individual responses is respected. An industry for a geography is deemed confidential if the number of respondents is small, or if only a few of the respondents are reporting a very large majority of the employment, while the majority of the respondents are reporting only a few employees each.

For detailed information on the methodology of SEPH, documents are available from the SEPH Dissemination Unit.

Telephone: (613) 951-4090

Facsimile: (613) 951-4087

Référence***Confidentialité***

Les données du présent bulletin sont vérifiées afin de s'assurer qu'elles respectent le caractère confidentiel des réponses fournies par les entreprises. Une industrie, pour une géographie est considérée confidentielle si la quantité de répondants est petite ou si seulement quelques répondants représentent la majorité de l'emploi alors que la plus grande partie des répondants représentent seulement quelques employés chacun.

Des documents contenant des renseignements plus détaillés sur la méthodologie de l'EERH peuvent être obtenus en communiquant avec l'Unité de diffusion.

Téléphone: (613) 951-4090

Télécopieur: (613) 951-4087



Labour Division
**Survey of
Employment,
Payrolls and Hours**

Division du travail
**Enquête sur l'emploi,
la rémunération et
les heures de travail**

Confidential when completed
Confidentiel une fois rempli

Collected under the authority of
the Statistics Act, R.S.C. 1985
c. S19

Renseignements recueillis en
vertu de la Loi sur le Statistique
L.R.C. 1985, ch. S19



Reference Month
Mois de référence

Office Use Only
Réserve au Bureau

54 542



Please make any necessary changes to the above information — Corrigez l'information ci-dessus, s'il y a lieu

- If you did not have any paid employees during the reference month, check this box and return the questionnaire.
- If you have more than one pay period type (eg. weekly, monthly) for a given category of employee, please check this box and return the questionnaire.
- Please read instructions before completing this questionnaire.
- Si vous n'avez pas de salariés pendant le mois de référence, cochez cette case et retournez le questionnaire.
- Si vous avez plus d'un type de période de paye (par ex. hebdomadaire, mensuelle) pour une catégorie de salariés, cochez cette case et retournez le questionnaire.
- Veuillez lire les instructions avant de remplir ce questionnaire.

**REPORT YOUR INFORMATION FOR THE LAST PAY PERIOD OF THE REFERENCE MONTH.
DÉCLAREZ L'INFORMATION POUR LA DERNIÈRE PÉRIODE DE PAYE DU MOIS DE RÉFÉRENCE.**

A. EMPLOYEES PAID BY THE HOUR SALARIÉS RÉMUNÉRÉS À L'HEURE		If you did not have any employees paid by the hour, go to Section B. Si vous n'avez pas de salariés rémunérés à l'heure, passez à la Section B.	
Check (✓) the appropriate pay period type. Cochez (✓) le type de période de paye appropriée.		1 Weekly/Hebdomadaire 2 Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines 3 Semi-monthly/Deux fois par mois 4 Monthly/Mensuelle 5 Every 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres	
1 Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above. Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.		From - De To - À D M Y D M Y	
2 Number of employees paid by the hour. Nombre de salariés rémunérés à l'heure.		<input type="text"/>	
3 (a) Regular gross pay for hourly employees, including overtime pay (exclude special payments). Rémunération régulière brute des salariés rémunérés à l'heure, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).		\$ <input type="text"/> 00	
(b) Overtime pay included in 3(a). Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 3(a).		\$ <input type="text"/> 00	
4 (a) Total number of hours paid, including overtime hours. Nombre total d'heures payées, y compris les heures supplémentaires.		<input type="text"/> 0	
(b) Number of overtime hours included in 4(a). Nombre d'heures supplémentaires incluses en 4(a).		<input type="text"/> 0	
B. SALARIED EMPLOYEES EMPLOYÉS (À SALAIRE FIXE)		If you did not have any salaried employees, go to Section C. Si vous n'avez pas d'employés (à salaire fixe), passez à la Section C.	
Check (✓) the appropriate pay period type. Cochez (✓) le type de période de paye appropriée.		1 Weekly/Hebdomadaire 2 Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines 3 Semi-monthly/Deux fois par mois 4 Monthly/Mensuelle 5 Every 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres	
5 Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above. Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.		From - De To - À D M Y D M Y	
6 Number of salaried employees. Nombre d'employés (à salaire fixe).		<input type="text"/>	
7 (a) Regular gross pay for salaried employees including overtime pay (exclude special payments). Rémunération régulière brute des employés (à salaire fixe), y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).		\$ <input type="text"/> 00	
(b) Overtime pay included in 7(a). Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 7(a).		\$ <input type="text"/> 00	
8 Average hours in the standard workweek (see instructions). Heures moyennes dans la semaine normale de travail (consultez les instructions).		<input type="text"/>	
C. OTHER EMPLOYEES: commission agents, piece workers, etc. AUTRES SALARIÉS: salariés rémunérés à la pièce, à la commission, etc.		If you did not have any other employees, go to page 2. Si vous n'avez pas d'autres salariés, passez à la page 2.	
Check (✓) the appropriate pay period type. Cochez (✓) le type de période de paye appropriée.		1 Weekly/Hebdomadaire 2 Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines 3 Semi-monthly/Deux fois par mois 4 Monthly/Mensuelle 5 Every 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres	
9 Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above. Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.		From - De To - À D M Y D M Y	
10 Number of other employees. Nombre d'autres salariés.		<input type="text"/>	
11 Regular gross pay for other employees. Rémunération régulière brute des autres salariés.		\$ <input type="text"/> 00	



INFORMATION FOR THE REFERENCE MONTH — RENSEIGNEMENTS SUR LE MOIS DE RÉFÉRENCE

12 SPECIAL PAYMENTS include irregular, monthly or longer term payments made at any time during the reference month (e.g. retroactive payments, termination pay, monthly commission adjustments, COLA adjustments, accumulated vacation pay, bonuses including profit sharing, working owner's draw, etc.).

PAIEMENTS SPÉCIAUX inclure les paiements irréguliers mensuels ou couvrant une période plus longue, versés à un moment quelconque du mois de référence (par ex. les ajustements de rappel de salaire, les indemnités de cessation d'emploi, les règlements de commissions mensuels, les indemnités de vie chère, la rémunération de vacances cumulative, les gratifications incluant la participation aux bénéfices, les prélèvements effectués par un propriétaire actif, etc.).

Type of payment (please specify below) Genre de paiement (veuillez préciser ci-dessous)	Period covered Période visée						Amount paid — Montant versé		
	From — Du			To — Au			To employees paid by the hour Aux salariés rémunérés à l'heure	To salaried employees Aux employés (à salaire fixe)	To other employees Aux autres salariés
	DJ	M	Y-A	DJ	M	Y-A			
401	40			402			403	404	405
							\$	00	\$
410	41			412			413	414	415
							\$	00	\$
420	42			422			423	424	425
							\$	00	\$
430	43			432			433	434	435
							\$	00	\$
440	44			442			443	444	445
							\$	00	\$

Report the gross taxable payroll for either the survey month OR the year-to-date

13 GROSS PAYROLL REMUNÉRATION BRUTE

451 \$ 00 452 \$ 00

Declarez la rémunération imposable brute pour soit le mois enquête OU depuis le début de l'année

14 EMPLOYEES ABSENT WITHOUT PAY at any time during the reference month SALAIRES ABSENTS SANS RÉMUNÉRATION à un moment quelconque au cours du mois de référence

Reason for unpaid absence Raison de l'absence sans rémunération	Period covered Période visée						Number of — Nombre de		
	From — Du			To — Au			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure	Salaried employees Employés (à salaire fixe)	Other employees Autres salariés
	DJ	M	Y-A	DJ	M	Y-A			
Unpaid statutory holiday Jour férié sans rémunération	46			462			463	464	465
Strike/lock-out Grève/lock-out	47			472			473	474	475
Temporary or permanent layoff Mise à pied temporaire ou permanente	48			482			483	484	485
Temporary closure Fermeture temporaire	49			492			493	494	495
Seasonal closure Fermeture saisonnière	50			502			503	504	505
Additional strike/lock-out or layoff Grève/lock-out ou mise à pied additionnel	51			512			513	514	515

15 Check applicable reasons below for large variation (10% or more) in reported data compared to your previous month's report

Cochez les raisons qui s'appliquent s'il y a des variations importantes (10% et plus) dans les données déclarées par rapport au mois précédent

Increase Augmentation	Decrease Diminution
520 New or closed location Ouverture ou fermeture d'emplacements	521
522 Overtime Heures supplémentaires	523
523 Short-time Travail à temps réduit	524
524 Pay rate change Modification du taux salarial	525
525 vacation period Période de vacances	526
Commissions	527
Cost of living allowances Indemnités de vie chère	528
Bonuses Gratifications	529
Seasonal operations Travail saisonnier	530
Other (specify below) Autre (précisez ci-dessous)	531

16 Additional information — Renseignements additionnels

PLEASE PRINT — EN LETTRES MOULÉES

OFFICE USE ONLY
RESERVE AU BUREAU

543 544

Name — Nom Official Title — Fonction Tel. No. — N° de tél. Date

Please note that Statistics Canada has entered into data sharing agreements pursuant to Section 11 of the Statistics Act with the statistical agencies in the provinces of British Columbia, Manitoba, Ontario, Quebec and New Brunswick and pursuant to Section 12 with the Executive Council of the Northwest Territories, under Section 12 of the Statistics Act; you may refuse to share your information by writing to the Chief Statistician and returning your letter of objection along with the completed questionnaire in the enclosed return envelope.

Veuillez noter que Statistique Canada a conclu des accords de partage de données en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique avec les agences statistiques des provinces suivantes : Colombie-Britannique, Manitoba, Ontario, Québec et Nouveau-Brunswick et aux termes de l'article 12 de la Loi sur la statistique vous pouvez refuser de partager vos renseignements en communiquant votre décision par écrit au statisticien en chef et en retournant votre lettre avec le questionnaire rempli dans l'enveloppe de retour ci-jointe.

SEPH Response/Non-Response Rates

Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH

Province	Response Rate Taux de réponse		Refusal Rate Taux de refus		No Contact Rate Taux d'unités non-contactées		Residual Non-Response Rate Taux d'unités non-répondantes résiduelles	
	June / juin (R)	July / juillet (P)	June / juin (R)	July / juillet (P)	June / juin (R)	July / juillet (P)	June / juin (R)	July / juillet (P)
	percentage / pourcentage							
Canada	87.3	82.1	1.1	1.1	0.3	0.3	11.3	16.5
Newfoundland / Terre-Neuve	88.1	85.8	0.4	0.4	0.3	0.3	11.2	13.4
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	85.8	80.6	1.2	1.2	0.1	0.3	12.9	17.9
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	85.0	81.0	1.1	1.2	0.5	0.5	13.4	17.3
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	85.3	81.5	1.2	1.3	0.5	0.4	13.0	16.7
Quebec / Québec	91.2	84.6	0.8	0.9	0.2	0.2	7.8	14.4
Ontario	86.5	80.8	1.1	1.0	0.3	0.2	12.1	18.0
Manitoba	89.6	85.5	1.0	1.0	0.1	0.1	9.3	13.5
Saskatchewan	82.4	78.0	1.4	1.5	0.7	0.8	15.5	19.8
Alberta	87.9	82.1	1.7	1.6	0.3	0.3	10.1	16.0
British Columbia / Colombie-Britannique	87.1	81.6	0.9	0.9	0.3	0.2	11.8	17.3
Yukon	84.9	83.0	2.3	2.2	1.1	1.0	11.7	13.8
Northwest Territories / Territoires-du-Nord-Ouest	86.4	82.8	2.9	2.5	0.7	0.8	10.0	13.9

Due to rounding, the sum of components do not always equal 100%.

Dû à l'arrondissement, la somme des composantes n'est pas toujours égale à 100%.

ANNOUNCING THE HISTORICAL ANNUAL AVERAGE PUBLICATION

The Survey of Employment, Payrolls and Hours has just produced "Annual Estimates of Employment, Earnings and Hours 1983 - 1992" - a reference publication, with over **300 pages of tables** specifically designed to meet your needs. This handy reference tool is packed with **10 years of detailed annual average data** to help you forecast, plan and evaluate accurately.

"Annual Estimates of Employment, Earnings and Hours 1983-1992" covers:

- ◆ total number of employees - including estimates of those paid by the hour
- ◆ average weekly and hourly earnings
- ◆ average number of hours in a work week
- ◆ data by firm size - firms employing less than 200 employees, more than 200 employees, and a total of the two
- ◆ payrolls data
- ◆ data available at provincial, territorial and national levels
- ◆ data classified for over 200 industry groups using the 1980 SIC.

"Annual Estimates of Employment, Earnings and Hours 1983 - 1992" is the reference publication for your organization. *Order today.*

***** **ORDER FORM** *****

YES!, I Would like to order _____ copy(s) of "Annual Estimates of Employment, Earnings and Hours 1983 - 1992". I understand that each copy will cost me \$65.00 + \$4.55 (7% GST) in Canada.

(Please print)

Organization: _____

Department/Section: _____ Attention: _____

Address: _____

City: _____ Province: _____ Postal Code: _____

Telephone: _____ Facsimile (Fax): _____


METHOD OF PAYMENT:

Please charge my: ☐ MasterCard ☐ VISA
Card Number: _____ Expiry Date: _____ Signature: _____


☐ Purchase Order (Please enclose P.O.) P.O. # _____

☐ Payment Enclosed \$ _____ (Please make cheques payable to "Receiver General for Canada")

☐ Bill me later.

MAIL TO :
 Statistics Canada,
Labour Division,
Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6

PHONE :
 1 - 613 - 951-4090

FAX TO:
 1 - 613 - 951-4087

Français au verso

VOICI LA PUBLICATION HISTORIQUE DES MOYENNES ANNUELLES

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures vient de publier "Estimations annuelles de l'emploi, des gains et de la durée du travail, 1983 - 1992" - une publication de référence comprenant plus de **300 pages de tableaux** spécifiquement adaptés pour répondre à vos besoins. Ce recueil de référence très utile, contient plus de **10 ans de moyennes annuelle** qui vous aideront à prévoir, à planifier et à évaluer avec précision.

"Estimations annuelles de l'emploi, des gains et de la durée du travail, 1983 - 1992" comprend:

- ◆ le nombre total de salariés - comprenant les estimations de ceux rémunérés à l'heure
- ◆ la rémunération hebdomadaire et horaire moyenne
- ◆ la durée moyenne de la semaine normale de travail
- ◆ les données selon la taille des entreprises - moins de 200 salariés, plus de 200 salariés et un total des deux types d'entreprises
- ◆ données sur la rémunération
- ◆ les données disponibles aux niveaux provincial, territorial et national
- ◆ les données classifiées pour plus de 200 groupes d'activités qui utilisent la CTI 1980

"Estimations annuelles de l'emploi, des gains et de la durée du travail, 1983 - 1992" est la publication de référence pour votre organisation. *Commandez dès aujourd'hui.*

*** BON DE COMMANDE ***

OUI! Envoyez-moi _____ copie(s) de "Estimations annuelles de l'emploi, des gains et de la durée du travail, 1983 - 1992". Je comprends que chaque copie me coûte 65.00\$ + 4.55\$ (TPS 7%) au Canada.

(Veuillez écrire en caractères d'imprimerie)

Organisme: _____

Service/Section: _____

Aide: _____

Adresse: _____

Ville: _____

Province: _____

Code postal: _____

Téléphone: _____

Télécopieur: _____

MODE DE PAIEMENT:

Veuillez porter à mon compte:



MasterCard



VISA

No. de la carte: _____

Date d'expiration: _____

Signature: _____



Bon de commande (Veuillez le joindre)

No. de bon de commande _____



Paiement joint _____ \$

(Veuillez établir le chèque à l'ordre du "Receveur général du Canada")



Faites-moi parvenir la facture plus tard.

ENVOYEZ À :



Statistique Canada,
Division du travail,
Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6

COMPOSEZ :



1 - 613 - 951-4090

TÉLÉCOPIEZ AU:



1 - 613 - 951-4087

English on the other side

FOR FURTHER READING

LECTURES SUGGÉRÉES

Selected Publications
from Statistics Canada

Choisies parmi les publications
de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1992 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1992 <i>Trimestriel, Bilingue</i>	71-540
Estimates of Labour Income <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations du revenu du travail <i>Trimestriel, Bilingue</i>	72-005
Work Injuries <i>Annual, Bilingual</i>	Accidents du travail <i>Annuel, Bilingue</i>	72-208
Unemployment Insurance Statistics <i>Monthly, Bilingual</i>	Statistiques sur l'assurance- chômage <i>Mensuel, Bilingue</i>	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly n° 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance- chômage supplément annuel au mensuel n° 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie <i>Trimestriel, Bilingue</i>	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics <i>Annual, Bilingual</i>	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières <i>Annuel, Bilingue</i>	74-201
Pension Plans in Canada <i>Biennial, Bilingual</i>	Régimes de pensions au Canada <i>Biennal, Bilingue</i>	74-401
Labour Force Survey The Labour Force Survey Monthly, Bilingual	Enquête sur la population La population active. Mensuel, bilingue	71-001

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

PICK A TOPIC ... ANY TOPIC

The **1993 Statistics Canada Catalogue** is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the **Catalogue** will point you in the right direction.

From the most popular topics of the day - like employment, income, trade, and education - to specific research studies - like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas - you'll find it all here.

... the **1993 Statistics Canada Catalogue** will help you get your bearings ...

The **Catalogue** puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title - even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 200 new titles, plus succinct abstracts of the over 900 titles and 7 map series already produced;
- newly released 1991 Census products;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches;
- tabs to each section - so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the **Catalogue** stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today - you'll be lost without it.

CHOISISSEZ UN SUJET ... N'IMPORTE LEQUEL

Le **Catalogue de Statistique Canada 1993** est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada.

Peu importe ce que vous voulez savoir, le **Catalogue** vous mettra sur la bonne piste.

Des sujets actuels les plus populaires - comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation - à des études de recherche spécialisées - comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines - vous trouverez tout dans ce document.

... le **Catalogue de Statistique Canada 1993** vous aidera à vous orienter ...

Le **Catalogue** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre - les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada :

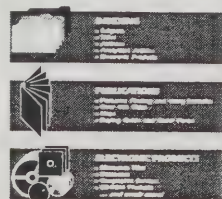
- descriptions de plus de 200 nouveaux titres et courts résumés des 900 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- produits du Recensement de 1991 récemment publié;
- un guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour les produits électroniques et les recherches en direct;
- système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

... maintes et maintes fois

Pour garantir que le **Catalogue** puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui - vous ne pourrez plus vous passer de lui.

Statistics Canada
Catalogue
1993



1-800

Canada

**1993 STATISTICS CANADA
CATALOGUE**

Only \$13.95 in Canada (US\$17 in the U.S. and US\$20 in other countries). Quote Cat. no. 11-204E.

Write to: Publication Sales,
Statistics Canada,
Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584
Call toll-free: 1-800-267-6677
Or contact the nearest Statistics
Canada Reference Centre listed in
this publication.



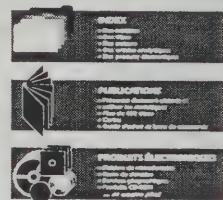
**CATALOGUE DE STATISTIQUE
CANADA 1993**

Seulement 13,95 \$ au Canada (17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° de catalogue: 11-204E.

Écrivez à : Vente des publications,
Statistique Canada,
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584
Appels sans frais : 1-800-267-6677
Ou contactez le Centre régional de
consultation de Statistique Canada le
plus proche (voir la liste figurant dans
la présente publication).

Catalogue de
Statistique Canada
1993






1-800

Canada

ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:	METHOD OF PAYMENT:
 <p>Marketing Division Publication Sales Statistics Canada Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6</p> <p>(Please print)</p> <hr/> Company _____ <hr/> Department _____ <hr/> Attention _____ <hr/> Address _____ <hr/> City _____ Province _____ () () <hr/> Postal Code _____ Phone _____ Fax _____ 	 <p>1-800-267-6677</p> <p>Charge to VISA or MasterCard. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.</p>	 <p>(613) 951-1584</p> <p>VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order.</p>	<p>(Check only one)</p> <p><input type="checkbox"/> Please charge my: <input type="checkbox"/> VISA <input type="checkbox"/> MasterCard</p> <p>Card Number <input style="width: 150px; border-bottom: 1px solid black;" type="text"/></p> <p>Signature _____ Expiry Date <input style="width: 40px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/> <input style="width: 40px; height: 20px; border: 1px solid black;" type="text"/></p> <p><input type="checkbox"/> Payment enclosed \$ _____</p> <p>Please make cheque or money order payable to the Receiver General for Canada – Publications.</p> <p><input type="checkbox"/> Bill me later (Pre-payment required for all publications except subscriptions. Maximum credit \$500.)</p> <p><input type="checkbox"/> Purchase Order Number <input style="width: 150px; border-bottom: 1px solid black;" type="text"/> (Please enclose)</p> <p>_____ Authorized Signature</p>

[illegible]

<p>▶ Note: Catalogue prices for U.S. and other countries are shown in US dollars.</p> <p>▶ GST Registration # R121491807</p> <p>▶ Cheque or money order should be made payable to the <i>Receiver General for Canada – Publications.</i></p> <p>▶ Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST. Foreign clients pay total amount in US funds drawn on a US bank. Prices for US and foreign clients are shown in US dollars.</p>	SUBTOTAL	
	DISCOUNT (if applicable)	
	GST (7%) (Canadian clients only)	
	GRAND TOTAL	
		PF 093022

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada / Statistique Canada

Canada

**MODALITÉS DE PAIEMENT :**

(613) 951-1584

VISA, MasterCard et bon de commande seulement.
Veuillez ne pas envoyer de confirmation; le bon télécopié tient lieu de commande originale.

(Cochez une seule case)

☐ MasterCard

Signature _____

Date d'expiration

9

Veuillez faire parvenir votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du
Receveur général du Canada – Publications.

☐ **Envoyez-moi la facture plus tard** (Un acompte est exigé pour toutes les publications commandées, sauf pour les abonnements. Un crédit maximum de 500 \$.)

(Veuillez joindre le bon)

Signature de la personne autorisée

Édition
demandées
ou
Inscrire
"A" pour les
abonnements

**Abonnement annuel ou
prix de la publication**

États-

Autras

Quantité

Total

2

Unis
\$ US

pays
\$ US

5

Veillez noter que les prix au catalogue pour les É.-U. et les autres pays sont donnés en dollars américains.

TOTAL

TPS N° R121491807

RÉDUCTION
(s'il y a lieu)

Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du
Receveur général du Canada – Publications.

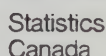
TPS (7 %)
(Clients canadiens seulement)

TOTAL GÉNÉRAL

Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7 %. Les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.

PF 093022

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Canada

INTERESTED IN ACQUIRING A CANADIAN ORIGINAL?

Then **Canadian Social Trends** is the acquisition for you. A first on the Canadian scene, this journal is claiming international attention from the people who need to know more about the social issues and trends of this country.

Drawing on a wealth of statistics culled from hundreds of documents, **Canadian Social Trends** looks at Canadian population dynamics, crime, education, social security, health, housing, and more.

For social policy analysts, for trendwatchers on the government or business scene, for educators and students, **Canadian Social Trends** provides the information for an improved discussion and analysis of Canadian social issues.

Published four times a year, **Canadian Social Trends** also features the latest social indicators, as well as information about new products and services available from Statistics Canada.

CANADIAN SOCIAL TRENDS

(Catalogue No. 11-008E) is \$34 annually in Canada, US\$40 in the United States and US\$48 in other countries.

To order, write to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

For faster service, fax your order to 1-613-951-1584. Or call toll free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

VOUS DÉSIREZ FAIRE L'ACQUISITION D'UNE OEUVRE ORIGINALE?

Alors **Tendances sociales canadiennes** est la publication qu'il vous faut. Première en son genre sur la scène canadienne, cette revue retient l'attention des gens d'ici et d'ailleurs qui désirent en savoir plus sur les questions sociales de l'heure au pays.

À l'aide d'abondantes statistiques extraites de nombreux documents, **Tendances sociales canadiennes** brosse le tableau de la dynamique de la population canadienne, de la criminalité, de l'éducation, de la sécurité sociale, de la santé, de l'habitation et de plusieurs autres sujets.

Que ce soit pour les analystes de la politique sociale, les analystes des tendances oeuvrant au sein des administrations publiques et du monde des affaires, les enseignants ou encore les étudiants, **Tendances sociales canadiennes** dégage l'information nécessaire à des discussions et des analyses approfondies relativement aux questions sociales.

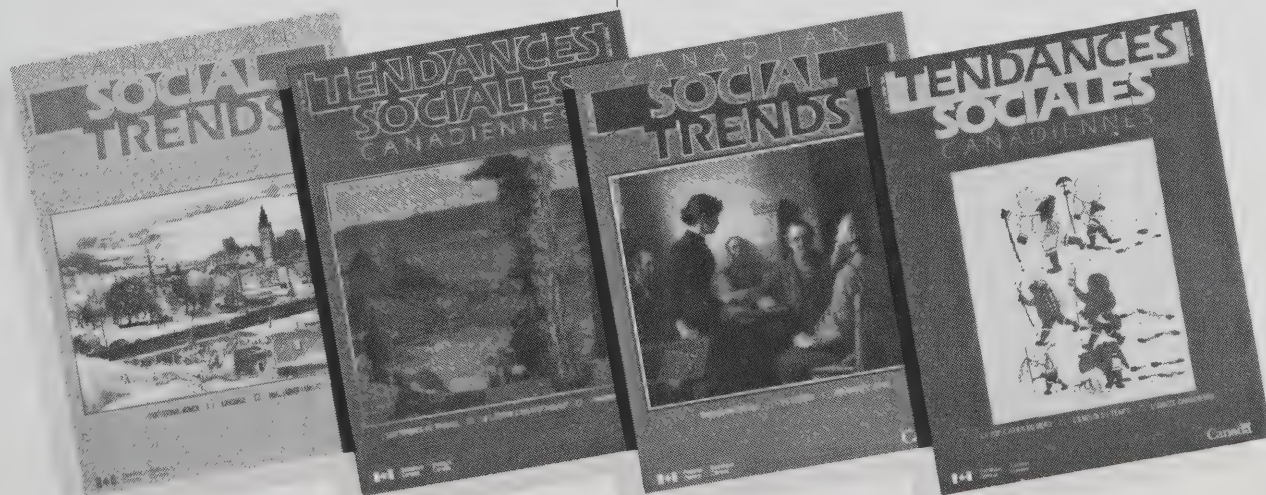
Tendances sociales canadiennes présente également les plus récents indicateurs sociaux de même que des renseignements relatifs aux produits et services qu'offre Statistique Canada.

TENDANCES SOCIALES CANADIENNES

Ce trimestriel (No 11-008F au catalogue) se vend 34 \$ l'abonnement annuel au Canada, 40 \$ US aux États-Unis et 48 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.



HIRE OUR TEAM OF RESEARCHERS FOR \$53 A YEAR



NOTRE ÉQUIPE DE CHERCHEURS EST À VOTRE SERVICE POUR 53\$ PAR ANNÉE

Subscribing to **Perspectives on Labour and Income** is like having a complete research department at your disposal. Solid facts. Unbiased analysis. Reliable statistics.

But **Perspectives** is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex labour and income issues, analysing the statistics to bring you simple, clear summaries of where the labour market and income distributions are headed.

Our team of experts is working to bring you the latest labour and income data. Each quarterly issue has:

- topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research projects
- information on new survey results

As a special bonus, twice a year you will also receive a Labour Market Review, giving you up-to-the-minute analysis and data of how the labour market has performed over the last six months or year.

And all for only \$53.00.

Thousands of Canadian professionals turn to **Perspectives** to discover new trends in labour and income and to stay up-to-date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find **Perspectives** indispensable. **GUARANTEED.** If you aren't convinced after reading your first issue, we'll give you a **FULL REFUND** on all outstanding issues. Order your subscription to **Perspectives** today.



S'abonner à **L'emploi et le revenu en perspective**, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les tendances actuelles du marché du travail et de la répartition des revenus.

Notre équipe de spécialistes travaille activement afin de mettre à votre disposition des données actuelles sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez

- des articles de fond rédigés par des spécialistes de l'emploi et du revenu;
- plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu;
- un aperçu des projets de recherche en cours;
- de l'information provenant des nouvelles enquêtes.

En plus, vous recevrez une revue du marché du travail, un supplément publié deux fois par année.

Tout cela pour 53 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent **Perspective** pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que **L'emploi et le revenu en perspective** deviendra pour vous un outil indispensable. Nous le garantissons. Si vous n'êtes pas satisfaits après avoir lu le premier numéro, nous vous **REMBOURSERONS** le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à **Perspective** dès aujourd'hui.

ORDER NOW!

For only \$53 (plus \$3.71 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$64 for U.S. customers and US\$74 for customers outside North America. Fax your Visa or MasterCard order to: 613-951-1584

Call toll free:

1-800-267-6677

Or mail to:

Publication Sales and Service
Statistics Canada
Ottawa, Ontario K1A 0T6
Or contact your nearest
Statistics Canada Reference
Centre listed in this
publication.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 53 \$ seulement (plus 3,71 \$ de TPS), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 64 \$ US aux États-Unis et de 74 \$ US à l'extérieur de l'Amérique du Nord. Faites parvenir votre commande par télécopieur (Visa ou MasterCard) : 613-951-1584

par téléphone (sans frais) :

1-800-267-6677

par courrier :

Publications - Ventes et services
Statistique Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
ou contactez le bureau de Statistique
Canada le plus proche.
(Voir la liste dans la
présente publication.)

Catalogue 72-002 Monthly

Catalogue 72-002 Mensuel



Employment, Earnings and Hours

August 1993



Emploi, gains et durée du travail

Août 1993



Years of Ans
Excellence d'excellence



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms ...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct on line access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and the listed documents should be directed to:

Employment, Earnings and Hours,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-4090) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(1-800-565-7192)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba, Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll Free Order Only Line (Canada and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Facsimile number 1(613)951-1584

National toll free order line 1-800-267-6677

Toronto

Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes ...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolinguage et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou tous les documents énumérés doivent être adressés à:

Emploi, gains et durée du travail,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-4090) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(1-800-565-7192)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, **aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Numéro du télécopieur 1(613)951-1584

Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)

Toronto

Carte de crédit seulement (973-8018)



Statistics Canada
Labour Division

Employment, Earnings and Hours

August 1993



Years of *Ans*
Excellence *d'excellence*

Statistique Canada
Division du travail

Emploi, gains et durée du travail

Août 1993

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,
Science and Technology, 1993

All rights reserved. No part of this publication
may be reproduced, stored in a retrieval system or
transmitted in any form or by any means, electronic,
mechanical, photocopying, recording or otherwise
without prior written permission from Licence
Services, Marketing Division, Statistics Canada,
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

November 1993

Price: Canada: \$28.50 per issue,
\$285.00 annually
United States: US\$34.20 per issue,
US\$342.00 annually
Other Countries: US\$39.90 per issue,
US\$399.00 annually

Catalogue No. 72-002, Vol. 71, No. 8

ISSN 0380-6936

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1993

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de
transmettre le contenu de la présente publication, sous
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit,
enregistrement sur support magnétique, reproduction
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou
de l'emmagasiner dans un système de recouvrement,
sans l'autorisation écrite préalable des Services de
concession des droits de licence, Division du
marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6.

Novembre 1993

Prix : Canada : 28,50 \$ l'exemplaire,
285 \$ par année
États-Unis : 34,20 \$ US l'exemplaire,
342 \$ US par année
Autres pays : 39,90 \$ US l'exemplaire,
399 \$ US par année

N° 72-002 au catalogue, vol. 71, n° 8

ISSN 0380-6936

Ottawa

Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to
a long-standing cooperation involving Statistics
Canada, the citizens of Canada, its businesses and
governments. Accurate and timely statistical
information could not be produced without their
continued cooperation and goodwill.*

Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose
sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada
et la population, les entreprises et les administrations
canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne
volonté, il serait impossible de produire des statistiques
précises et actuelles.*

Notes

Data for the current month are preliminary estimates and are subject to revision in the next issue of this publication.

Data contained in this publication (unless otherwise specified) are not seasonally adjusted.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Note on CANSIM

The data published in Employment, Earnings and Hours (Catalogue No. 72-002) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

Design your own table

Design your own table to order Employment, Payrolls and Hours data in the detail you need it. All data collected by the survey can be custom tabulated to meet your particular data needs. A consultant will help you custom design your tabulation. Our office is open from 8:00 A.M. to 4:30 P.M..

Telephone: (613) 951-4090
Facsimile: (613) 951-4087

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984. ©

Notes

Les données du mois le plus récent sont des estimations préliminaires et seront révisées lors de la prochaine parution de cette publication.

À moins d'avis contraire, les données paraissant dans cette publication sont non désaisonnalisées.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Note concernant CANSIM

Les données qui sont publiées dans l'Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002 au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent à l'endos du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la division du marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

Commandez votre propre tableau

Commandez votre propre tableau des données de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail, selon le détail désiré. Toutes les données recueillies par l'enquête peuvent être totalisées selon vos besoins. Un consultant est disponible pour vous aider à créer votre propre tableau. Notre bureau est ouvert entre 8:00 et 16:30 heures.

Téléphone : (613) 951-4090
Télécopieur : (613) 951-4087

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48-1984. ©

Survey Overview

Aperçu de l'enquête

The Survey of Employment, Payrolls and Hours is designed to measure, on a monthly basis, the levels and month-to-month trends of payroll employment, paid hours and earnings. These measures are compiled at detailed industrial levels for Canada, the Provinces and Territories.

All employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services, form the target population for the survey.

Conceptually, the SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month.

The statistics contained in this report are based on information provided by firms of all sizes and in the case of government units, by Public Institutions Division in Statistics Canada.

Data are released for the two latest reference months. The preliminary month's estimates and the preceding revised month's estimates are based on response rates of approximately 80% and 90% respectively.

DEFINITIONS

Employee:

Any person(s) drawing pay for services rendered or for paid absences, and for whom the employer is required to complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form.

Average Earnings:

Gross taxable payrolls divided by the number of employees on payrolls equals average earnings. Excluded from the payroll dollar amounts are taxable allowances and benefits, lump sum special payments, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, worker's compensation and other welfare plans.

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures a pour objet de mesurer mensuellement les niveaux et les tendances mensuelles de l'ensemble des salariés inscrits sur le registre de paye, des heures rémunérées et des gains. Ces mesures sont rassemblées à des niveaux détaillés selon l'activité économique pour le Canada, les provinces et les territoires.

L'enquête vise tous les employeurs au Canada à l'exception de ceux dont l'activité principale est liée à l'agriculture, la pêche et le piégeage, le service domestique des ménages, les organismes religieux et les services de la défense.

En théorie, la période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours du mois de référence, mais les répondants doivent remplir le questionnaire en tenant compte de la dernière période de paye du mois.

Les statistiques contenues dans ce rapport sont basées sur des renseignements fournis par des entreprises de toutes tailles ainsi que par la Division des institutions publiques de Statistique Canada.

Les statistiques sont publiées sur les deux derniers mois de référence. Les estimations préliminaires du mois le plus récent et les estimations révisées du mois précédent sont basées sur des taux de réponse approximatifs de 80% à 90% respectivement.

DÉFINITIONS

Salarié:

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada.

Gains moyens:

La masse salariale brute imposable divisée par le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye est égale aux gains moyens. Sont exclus de la masse salariale, les indemnités imposables, les paiements forfaitaires spéciaux, certains genres de rémunération non salariale ainsi que les contributions de l'employeur à la caisse d'assurance-chômage, aux régimes de pension du Canada et du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, à la caisse d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance.

Average Hours:

Average weekly hours are obtained by dividing the total weekly hours by the number of employees. Total paid hours are defined as all hours worked including overtime hours plus hours of paid absence.

Heures moyennes:

Les heures hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le nombre total d'heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Le nombre total d'heures rémunérées est défini comme étant toutes les heures travaillées y compris les heures supplémentaires et les heures d'absence payées.

There are differences between SEPH and other related employment and compensation measures. A summary of these differences and a more detailed description of the SEPH survey is located in the Concepts and Methods Section (Annex 1).

Certaines mesures de l'emploi et de la rémunération, souvent comparées aux données de l'EERH, présentent des différences entre elles. Un résumé de ces différences et une description plus détaillée de l'enquête sur l'EERH figurent dans la section sur les Concepts et les méthodes (annexe 1).

Release Dates for Employment, Earnings and Hours 1993-1994 Dates d'émission d'Emploi, gains et durée du travail 1993-1994

Reference Period Période de référence

August - août
September - septembre
October - octobre
November - novembre
December - décembre
January - janvier

Release Dates Dates d'émission

October - 29 - octobre
November - 29 - novembre
December - 23 - décembre
January - 31 - janvier/94
February - 28 - février
March - 28 - mars

Table of Contents

Table des matières

Highlights

Seasonally adjusted payroll employment was estimated at 9,988,000 in August, a gain of 0.4% from July 1993. The largest increases were in accommodation, food and beverage services and in retail trade.

Faits Saillants

Le nombre désaisonnalisé de salariés inscrits sur la liste de paye était estimé à 9,988,000, une hausse de 0.4% par rapport à juillet 1993. Les industries principalement touchées par cette augmentation sont l'hébergement et la restauration ainsi que le commerce de détail.

Table

1 Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

2 Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

3 Fixed-weighted indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

5 Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

6 Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Tableau

1 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

2 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

3 Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

5 Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

6 Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

Table of Contents

Table des matières

Table

Tableau

7 Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

7 Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

8 Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

8 Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

9 Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

9 Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 113.

2 Questionnaire of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates, page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH, page 131.

4 For Further Reading, page 133.

4 Lectures suggérées, page 133.

Highlights

Preliminary Estimates of August 1993,

Employment

Accommodation, food and beverage services growth was strong (+2.2%) following two months of decline. Food and beverage services registered the highest year-over-year employment increase in the past four years (+9.1%), while accommodation services continued to show a downward trend. Retail trade payroll employment continued the growth which began in January 1993, rising 0.6% in August. Retail trade sales have increased in four of the last five months.

British Columbia (+7.7%), Ontario (+6.4%) and Quebec (+6.0%) reported large year-over-year increases in retail trade payroll employment. Reduced sales and closures in department store chains leading to payroll employment losses in general merchandise stores, have been offset by gains in food stores, automobile dealers, and motor vehicle repair shops.

Seasonally adjusted construction employment was up slightly in August from the previous month. Year-over-year employment gains in British Columbia and Nova Scotia were offset by declines in Ontario and Alberta. Construction employment in British Columbia has shown steady year-over-year increases since the beginning of the year. With strong growth in housing starts, residential construction employment was 18% higher than a year earlier.

Average Weekly Earnings

Unadjusted average weekly earnings rose 1.5% on a year-over-year basis, the smallest earnings growth recorded this year except for May (+1.2%). The August increase was substantially less than the increase reported in August 1992 (+3.2%).

Faits saillants

Estimations préliminaires du mois d'août 1993,

Emploi

La forte croissance (+2.2%) dans l'industrie de l'hébergement et de la restauration survient après deux diminutions mensuelles consécutives. L'emploi dans l'industrie de la restauration a enregistré la plus forte augmentation d'une année à l'autre des quatre dernières années, soit 9.1% tandis que l'industrie de l'hébergement continuait sa tendance à la baisse. Dans l'industrie du commerce de détail, le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye continuait sa croissance amorcée en janvier 1993, pour atteindre 0.6% en août. Les ventes du commerce de détail ont augmenté dans quatre des cinq derniers mois.

Le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye dans le commerce de détail a enregistré d'importantes augmentations annuelles en Colombie-Britannique (+7.7%), en Ontario (+6.4%) et au Québec (+6.0%). L'augmentation du nombre de salariés inscrits sur la liste de paye dans les magasins d'alimentation, les concessionnaires d'automobiles et les ateliers de réparation de véhicules automobiles a compensé pour les pertes d'emploi dans les magasins de marchandises diverses causées par des fermetures de magasins à rayons et la diminution des ventes.

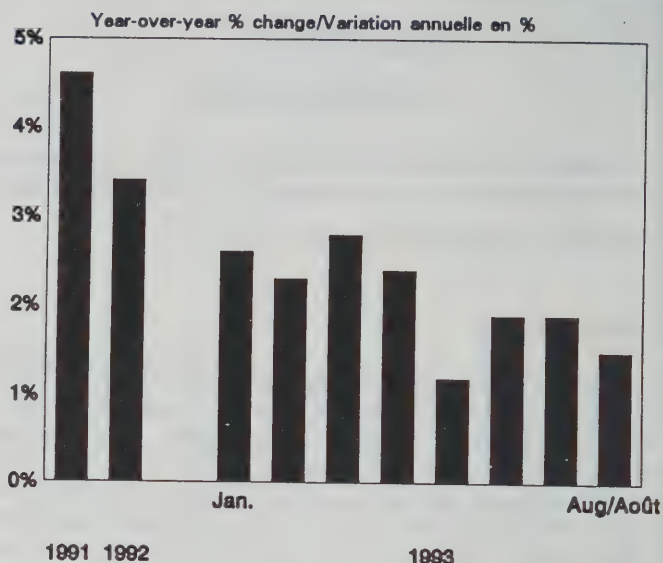
En août, l'emploi désaisonnalisé dans l'industrie de la construction était légèrement à la hausse par rapport au mois précédent. L'augmentation de l'emploi d'une année à l'autre en Colombie-Britannique et en Nouvelle-Écosse a été contrebalancée par des pertes d'emploi en Ontario et en Alberta. Depuis le début de l'année, l'emploi dans l'industrie de la construction en Colombie-Britannique continue de démontrer des augmentations annuelles. Due à une forte croissance des logements mis en chantier, l'emploi dans l'industrie de la construction connaissait une hausse de 18% par rapport à l'année dernière.

Rémunération hebdomadaire moyenne

Sur une base annuelle, la rémunération hebdomadaire moyenne non désaisonnalisée augmentait de 1.5% en août, soit la plus faible hausse de la rémunération enregistrée cette année à l'exception du mois de mai (+1.2%). L'augmentation en août était moindre que celle rapportée en août 1992 (+3.2%).

Average Weekly Earnings (all employees), *unadjusted*

Rémunération hebdomadaire moyenne (ensemble des salariés), *non désaisonnalisée*



Lower wage settlements were partly responsible for the continuing trend of average weekly earnings. A change in the employment mix towards lower-paying industries also contributed to the lower earnings growth. The year-to-date average growth was 2.1%.

Les faibles augmentations salariales étaient en partie responsables pour cette tendance à la baisse de la rémunération hebdomadaire moyenne. Un changement compositionnel dans l'emploi vers des industries à salaires moindres a également contribué à cette faible croissance de la rémunération hebdomadaire moyenne. La croissance moyenne depuis le début de l'année, à ce jour, était de 2.1%.

The lowest year-over-year changes in earnings were in business services, public administration and construction. Average weekly earnings in business services (which reported 517,000 employees in August) stood at \$580.22, a drop of 1.3% from August 1992. This was the fourth consecutive month in which earnings declined from the previous year. The declines was due in part to increased employment in the lower-paying industries within business services.

La rémunération hebdomadaire moyenne a enregistré ses plus faibles changements d'une année à l'autre dans les industries des services aux entreprises, l'administration publique et la construction. Les services aux entreprises (qui rapportaient 517,000 salariés en août) était estimée à \$580.22, en baisse de 1.3% par rapport à août 1992. Cette diminution annuelle des gains était la quatrième en autant de mois. Ces diminutions sont dues, en partie, à une augmentation de l'emploi dans les industries à salaires moindres des services aux entreprises.

Average Weekly Earnings

	Jan.-Aug. 1992 to Jan.-Aug. 1993
	% change
Finance, insurance and real estate	5.6
Retail trade	3.6
Health and social services	3.6
Manufacturing	2.8
Accommodation, food and beverage services	2.8
Public administration	2.8
Mining, quarrying and oil wells	2.4
Wholesale trade	2.2
Industrial Aggregate	2.1
Logging and forestry services	1.8
Transportation, communication and other utilities	1.3
Educational services	1.0
Construction	0.1
Business services	-0.4

Rémunération hebdomadaire moyenne

	Janvier-août 1992 à janvier-août 1993
	variation en %
Finances, assurances et affaires immobilières	5.6
Commerce de détail	3.6
Services de santé et services sociaux	3.6
Industries manufacturières	2.8
Hébergement et restauration	2.8
Administration publique	2.8
Mines, carrières et puits de pétrole	2.4
Commerce de gros	2.2
Ensemble des industries	2.1
Exploitation forestière et services forestiers	1.8
Transports, communications et autres services publics	1.3
Services d'enseignement et services annexes	1.0
Construction	0.1
Services aux entreprises	-0.4

Average weekly earnings in public administration were little changed from the previous year due in part to the effects of the social contract in Ontario. Had unpaid holidays not been taken in Ontario, the increase in earnings would still have been the lowest recorded this year continuing the declining trend of the previous two months.

Following an alternating pattern of positive and negative change since January, average weekly earnings in construction rose slightly in August. The year-to-date average growth was 0.1%.

Total Hours (employees paid by the hour)

Total hours for employees paid by the hour rose 2.9% from August 1992. This increase was due to the continued strength in retail trade and manufacturing. The gain in total hours resulted from an increase in both employment and average weekly hours for small firms (less than 200 employees)

Payrolls

Total payrolls paid by businesses rose 2.3% on a year-over-year basis. The growth in payrolls resulted from increases in both employment (+0.7%) and average weekly earnings (+1.5%). Payroll growth for small firms (+3.2%) resulted from a 1.9% growth in employment and a 1.2% growth in earnings. The payroll growth of 1.7% for large firms (200 or more employees) resulted from a drop in employment (-0.4%) and a positive impact from average weekly earnings (+2.1%).

Le contrat social en Ontario est partiellement responsable du peu de changement d'une année à l'autre de la rémunération hebdomadaire moyenne enregistré dans l'administration publique. En éliminant les vacances sans solde en Ontario, l'augmentation de la rémunération aurait quand même été la plus faible enregistrée cette année, poursuivant une tendance à la baisse observée durant les deux derniers mois.

La rémunération hebdomadaire moyenne dans la construction affichait une faible augmentation, poursuivant ainsi une alternance de changements positifs et négatifs depuis janvier 1993. La moyenne du taux de croissance depuis janvier 1993 était de 0.1%.

Nombre d'heures totales (salariés rémunérés à l'heure)

Le nombre d'heures totales pour les salariés rémunérés à l'heure a augmenté de 2.9% depuis août 1992. Des augmentations soutenues dans le commerce de détail et les industries manufacturières ont contribué à ce taux élevé. Ce nombre accru d'heures totales était le résultat d'augmentations au niveau de l'emploi et des heures hebdomadaires moyennes dans les petites entreprises (moins de 200 salariés).

Rémunération brute

Sur une base annuelle, la rémunération brute payée par les entreprises a augmenté de 2.3%. Cette croissance de la rémunération brute était le résultat d'augmentations au niveau de l'emploi (+0.7%) et de la rémunération hebdomadaire moyenne (+1.5%). La croissance de la rémunération brute des petites entreprises (+3.2%) était le résultat d'augmentations au niveau de l'emploi (+1.9%) et des gains (+1.2%). La croissance de 1.7% de la rémunération brute des grandes entreprises (200 salariés et plus) était le résultat d'une diminution de l'emploi (-0.4%) et de l'effet positif de la rémunération hebdomadaire moyenne (+2.1%)

Table 1

Tableau 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

Service-producing industries in Canada have recorded a year-to-date monthly gain in employment of 45,500. However, the goods-producing industries have shown an average monthly employment loss of 52,400 for the same period.

Du début de l'année à ce jour, au Canada, la branche productrice de services a enregistré une augmentation mensuelle de 45,500 salariés. Par contre, la branche productrice de biens démontrait des pertes mensuelles de 52,400 salariés pour la même période.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	2
----------------------------------------	---

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	3
-----------------------------------	---

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	4
----------------------------------------	---

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	5
-----------------------------------	---

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	2,837.0	2,856.5	2,865.1	2,880.9	2,904.7	2,899.0	2,874.8	2,886.9	2,879.9	2,879.7	2,868.6	2,831.7
	1990	2,830.3	2,815.4	2,818.0	2,802.1	2,778.8	2,760.0	2,760.6	2,740.8	2,732.0	2,682.1	2,627.8	2,609.9
	1991	2,582.7	2,557.8	2,519.1	2,494.4	2,483.5	2,457.9	2,446.5	2,430.1	2,416.8	2,396.5	2,377.8	2,369.7
	1992	2,364.1	2,353.4	2,334.4	2,346.8	2,352.2	2,335.5	2,327.6	2,317.7	2,311.1	2,292.7	2,299.5	2,297.8
	1993	2,292.5	2,298.5	2,302.0	2,280.7	2,272.4	2,297.8	2,278.0	2,284.2				
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	7,699.0	7,739.9	7,750.2	7,777.2	7,812.5	7,813.1	7,860.9	7,845.8	7,843.6	7,881.6	7,925.0	7,944.1
	1990	7,944.8	7,994.5	8,024.4	8,028.0	8,055.0	8,074.7	8,078.8	8,083.8	8,151.2	8,101.8	8,029.8	7,985.7
	1991	7,936.8	7,874.9	7,758.5	7,750.6	7,834.9	7,752.7	7,765.2	7,752.8	7,733.4	7,701.0	7,704.1	7,671.9
	1992	7,630.8	7,639.4	7,649.8	7,645.8	7,647.0	7,662.0	7,630.8	7,615.4	7,592.7	7,579.0	7,591.0	7,624.9
	1993	7,637.9	7,660.0	7,687.4	7,705.7	7,708.3	7,693.9	7,670.5	7,715.8				
041-051	Logging & forestry												
	1989	63.3	62.7	63.3	61.8	61.9	62.5	62.2	61.5	61.4	61.6	61.4	59.5
	1990	58.2	56.4	56.4	55.7	56.6	58.9	57.4	57.0	57.8	55.8	55.3	55.7
	1991	54.7	58.0	57.7	58.0	57.4	55.0	55.7	56.6	55.4	55.8	54.1	53.9
	1992	53.2	52.4	50.8	53.8	54.8	54.9	55.9	54.5	54.3	53.8	55.1	57.3
	1993	58.3	59.3	57.9	57.0	55.8	55.4	57.4	57.8				
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	154.5	155.4	153.1	160.4	158.3	158.8	157.5	155.8	153.2	153.9	152.2	151.1
	1990	153.0	152.2	152.3	152.6	156.2	153.6	151.0	149.7	156.2	148.6	151.9	152.7
	1991	152.3	150.3	151.7	150.1	146.4	143.8	145.5	146.6	142.7	140.3	137.4	135.3
	1992	135.0	134.6	130.6	132.7	129.5	129.1	127.3	125.8	124.1	125.5	124.1	123.3
	1993	121.4	121.4	121.8	121.9	119.6	117.6	113.2	115.5				
101-399	Manufacturing												
	1989	1,985.9	1,994.8	1,999.5	1,995.3	1,998.6	1,994.3	1,990.9	1,990.7	1,982.6	1,981.8	1,974.8	1,952.0
	1990	1,934.4	1,921.2	1,915.4	1,909.1	1,904.3	1,892.1	1,879.6	1,861.8	1,848.9	1,821.7	1,776.3	1,767.8
	1991	1,758.1	1,743.1	1,717.6	1,702.1	1,678.0	1,664.3	1,656.6	1,648.5	1,645.8	1,630.8	1,628.3	1,630.3
	1992	1,611.1	1,603.8	1,602.2	1,603.5	1,598.4	1,573.3	1,583.5	1,573.5	1,575.9	1,567.0	1,573.8	1,581.9
	1993	1,585.2	1,590.7	1,591.9	1,569.5	1,564.9	1,579.0	1,582.1	1,585.2				
401-449	Construction												
	1989	503.7	519.6	530.0	537.5	559.8	557.8	542.1	558.0	557.5	559.1	558.0	547.6
	1990	561.8	564.3	574.5	551.6	526.3	520.7	539.8	541.7	537.6	524.8	516.7	509.3
	1991	490.1	479.3	466.0	449.0	465.7	450.3	451.1	443.5	438.5	437.7	428.6	423.6
	1992	433.5	429.7	426.4	418.5	424.5	427.1	417.0	422.7	413.9	412.5	412.8	389.4
	1993	393.4	393.3	398.0	393.5	392.3	405.3	390.4	391.0				
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	837.4	839.6	841.5	846.5	850.3	846.0	848.9	846.9	851.5	852.6	850.9	852.9
	1990	864.3	864.5	864.5	863.0	862.3	864.2	860.4	860.3	876.6	859.2	851.8	850.2
	1991	831.7	824.8	815.6	818.5	819.6	837.0	828.0	835.2	827.9	813.5	822.6	818.5
	1992	814.5	817.6	812.5	813.5	818.0	823.3	821.4	821.3	814.1	806.3	810.3	817.9
	1993	815.2	816.7	821.0	815.2	812.6	799.9	799.1	798.8				
501-692	Trade												
	1989	1,942.9	1,956.0	1,950.6	1,962.7	1,958.9	1,971.2	1,988.9	2,000.7	1,978.9	1,996.4	2,006.3	2,008.7
	1990	2,017.0	2,035.7	2,070.4	2,080.8	2,097.8	2,107.8	2,101.1	2,100.0	2,095.6	2,079.5	2,056.7	2,053.3
	1991	2,023.3	1,989.3	1,932.1	1,911.1	1,945.4	1,916.2	1,931.5	1,915.8	1,910.2	1,905.3	1,919.7	1,899.6
	1992	1,880.2	1,891.0	1,885.2	1,877.1	1,871.0	1,874.3	1,862.4	1,850.4	1,848.2	1,846.0	1,850.5	1,855.5
	1993	1,860.0	1,867.5	1,872.2	1,889.0	1,906.0	1,904.5	1,895.5	1,904.9				
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	663.7	664.0	664.4	663.6	665.9	667.6	677.0	669.9	665.4	669.1	675.6	677.4
	1990	679.4	679.2	682.3	677.8	671.4	676.3	676.2	682.2	692.6	695.0	687.9	682.0
	1991	681.5	683.1	678.6	679.6	686.0	682.9	681.1	673.5	675.5	673.3	673.4	665.8
	1992	655.8	653.7	658.3	656.9	663.7	666.1	657.0	657.1	651.4	648.4	650.8	658.2
	1993	660.5	658.3	659.9	659.5	646.0	634.2	640.0	644.0				
771-779	Community, business &												
851-999	personal service												
	1989	3,688.9	3,711.1	3,730.6	3,742.4	3,770.5	3,768.6	3,778.5	3,770.2	3,781.5	3,788.0	3,821.2	3,833.0
	1990	3,814.4	3,842.6	3,840.7	3,841.8	3,853.7	3,865.6	3,873.3	3,883.7	3,909.7	3,885.6	3,855.9	3,820.0
	1991	3,817.5	3,793.6	3,754.0	3,763.7	3,759.5	3,732.9	3,747.8	3,765.2	3,734.3	3,723.3	3,709.8	3,703.0
	1992	3,698.5	3,696.5	3,716.1	3,712.8	3,718.7	3,718.8	3,713.6	3,715.3	3,698.4	3,693.7	3,701.0	3,717.1
	1993	3,720.3	3,733.7	3,756.4	3,760.3	3,768.2	3,779.1	3,764.8	3,786.4				
812-837	Public administration												
	1989	689.0	689.8	689.3	688.8	683.2	688.9	691.2	693.6	692.3	697.6	697.2	697.7
	1990	696.3	699.4	700.6	700.0	696.5	695.3	698.3	703.0	705.9	709.8	711.5	710.5
	1991	715.1	714.8	714.4	715.2	749.9	720.1	709.6	714.2	716.8	714.8	717.6	720.4
	1992	717.7	716.0	715.6	715.6	713.9	716.6	714.6	708.0	717.1	718.7	717.8	716.5
	1993	716.8	714.9	713.9	711.0	707.7	709.8	712.0	711.4				
041-999	Industrial aggregate												
	1989	10,532.5	10,594.7	10,618.5	10,656.2	10,715.7	10,715.7	10,738.7	10,739.1	10,734.7	10,759.0	10,802.5	10,781.9
	1990	10,777.8	10,812.2	10,843.7	10,829.7	10,831.0	10,833.2	10,835.4	10,824.2	10,889.6	10,780.3	10,668.7	10,605.6
	1991	10,532.0	10,440.3	10,282.2	10,247.4	10,314.2	10,204.0	10,201.1	10,175.5	10,153.2	10,093.8	10,093.6	10,054.1
	1992	10,000.4	9,999.1	9,992.5	9,991.7	9,992.6	9,985.3	9,947.2	9,923.5	9,899.8	9,873.9	9,898.6	9,941.1
	1993	9,936.6	9,965.9	9,992.4	9,983.5	9,976.0	9,982.9	9,947.5	9,988.3				

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers													
												CANADA	
												Branches productrices de biens	041-449
2,689.0	2,703.8	2,725.4	2,792.2	2,939.4	3,026.0	3,008.2	3,037.4	2,999.7	2,973.3	2,878.0	2,736.0	1989	491-499
2,679.6	2,661.9	2,674.4	2,711.8	2,812.2	2,879.7	2,891.5	2,890.3	2,851.7	2,773.7	2,635.8	2,519.6	1990	
2,442.9	2,415.4	2,386.9	2,411.8	2,513.2	2,562.9	2,565.0	2,566.7	2,526.8	2,481.0	2,384.3	2,286.7	1991	
2,229.9	2,216.2	2,209.7	2,264.9	2,384.3	2,438.1	2,443.7	2,447.8	2,414.8	2,370.2	2,302.6	2,196.6	1992	
2,158.1	2,161.3	2,181.3	2,198.8	2,301.5	2,405.3	2,394.7	2,413.9					1993	
												Branches productrices de services	451-484
7,616.5	7,666.3	7,727.5	7,765.9	7,874.5	7,924.4	7,806.3	7,753.7	7,893.7	7,971.7	8,023.5	7,887.7	1989	501-999
7,853.0	7,910.9	7,998.7	8,009.3	8,117.6	8,184.8	8,028.1	7,994.6	8,208.0	8,196.4	8,137.4	7,929.4	1990	
7,839.4	7,786.3	7,732.6	7,728.9	7,895.6	7,856.0	7,719.0	7,670.7	7,788.8	7,791.9	7,811.9	7,617.9	1991	
7,529.4	7,549.1	7,604.3	7,594.0	7,715.6	7,773.0	7,600.5	7,546.0	7,654.9	7,666.0	7,699.8	7,576.3	1992	
7,530.0	7,553.4	7,644.0	7,660.8	7,789.0	7,811.5	7,638.4	7,649.2					1993	
												Exploitation forestière & services forestiers	041-051
56.2	54.7	51.6	45.9	58.8	71.3	73.3	73.0	73.2	68.9	62.6	53.8	1989	
51.4	49.0	45.8	41.2	53.8	67.2	67.8	68.0	69.2	62.6	56.4	50.1	1990	
48.1	50.2	46.6	42.8	54.6	62.8	66.0	67.6	66.4	62.7	55.1	48.4	1991	
46.7	45.8	41.5	40.3	53.4	64.5	67.8	66.4	66.0	60.7	56.1	52.2	1992	
50.9	52.0	47.1	42.9	54.2	64.7	69.7	70.3					1993	
												Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
151.5	152.6	151.5	154.5	157.8	163.3	163.0	159.6	156.5	155.3	150.7	147.4	1989	
149.9	149.2	150.8	146.9	155.8	158.4	156.7	153.7	159.8	149.9	150.0	148.4	1990	
149.4	147.2	150.2	144.8	146.1	148.6	151.3	150.8	146.5	141.4	135.1	130.7	1991	
132.2	131.4	126.6	128.8	130.9	134.5	133.3	130.3	126.8	126.0	122.1	119.0	1992	
118.0	117.7	120.7	118.2	120.3	122.5	118.1	120.7					1993	
												Industries manufacturières	101-399
1,939.1	1,948.7	1,957.5	1,974.0	2,021.2	2,049.0	2,028.9	2,037.6	2,011.0	1,999.2	1,968.4	1,910.7	1989	
1,885.7	1,873.9	1,872.3	1,886.8	1,925.5	1,945.4	1,917.8	1,910.6	1,880.0	1,840.9	1,770.7	1,726.5	1990	
1,707.8	1,694.4	1,673.5	1,679.5	1,698.3	1,716.4	1,695.3	1,698.4	1,678.9	1,651.1	1,622.5	1,589.0	1991	
1,560.7	1,555.1	1,557.8	1,584.4	1,620.1	1,622.4	1,620.8	1,618.1	1,611.2	1,585.6	1,568.1	1,542.4	1992	
1,533.4	1,540.3	1,550.6	1,552.3	1,584.3	1,626.8	1,619.1	1,629.1					1993	
												Construction	401-449
421.2	427.8	443.2	494.9	575.1	613.0	613.6	637.8	631.5	624.2	570.5	500.0	1989	
468.1	464.3	478.0	508.1	541.0	573.2	612.7	620.8	609.5	586.6	526.5	464.6	1990	
407.6	394.2	386.4	413.7	478.7	496.0	512.5	509.2	497.5	489.5	436.0	386.2	1991	
358.9	352.2	351.9	376.5	441.1	472.2	479.3	490.1	471.1	462.5	421.5	350.5	1992	
324.7	320.5	329.9	352.1	405.2	452.9	449.6	455.4					1993	
												Transport, communication & autres services publics	451-499
824.3	824.7	828.6	834.2	854.3	861.6	853.1	850.0	867.5	868.8	856.2	844.7	1989	
850.1	848.3	850.7	849.2	865.9	879.9	864.6	862.9	894.8	876.6	857.8	842.2	1990	
817.4	808.8	802.2	805.0	822.9	852.2	832.1	837.3	846.0	830.7	828.6	811.0	1991	
799.2	799.7	791.3	794.9	819.1	847.6	829.5	831.9	834.8	817.7	815.5	812.5	1992	
797.8	796.0	799.1	795.4	815.0	822.7	806.4	809.8					1993	
												Commerce	501-692
1,921.7	1,909.1	1,915.9	1,942.9	1,960.4	1,992.5	1,990.2	2,005.3	1,989.8	2,019.5	2,044.8	2,039.1	1989	
1,991.7	1,981.6	2,032.0	2,059.1	2,098.0	2,131.7	2,105.4	2,108.2	2,108.9	2,104.3	2,096.8	2,084.4	1990	
1,995.5	1,932.6	1,895.3	1,891.1	1,945.1	1,938.5	1,937.2	1,924.9	1,922.9	1,928.5	1,957.5	1,928.2	1991	
1,852.4	1,839.8	1,846.8	1,848.7	1,870.7	1,895.7	1,872.6	1,857.6	1,858.4	1,866.6	1,893.2	1,888.0	1992	
1,830.3	1,818.9	1,832.2	1,861.1	1,916.6	1,932.1	1,905.5	1,912.4					1993	
												Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
655.2	656.5	657.5	657.3	668.7	675.4	684.8	676.5	669.0	673.8	678.7	673.4	1989	
669.5	671.0	674.6	669.9	674.0	683.9	684.0	688.5	697.4	701.2	692.6	678.4	1990	
670.7	674.1	670.2	670.5	688.2	690.6	689.2	679.4	681.0	680.4	679.3	662.5	1991	
643.2	642.5	649.5	647.0	668.8	677.8	666.5	663.5	656.1	652.1	655.6	653.7	1992	
647.0	644.6	649.5	651.9	652.8	641.8	647.0	650.1					1993	
												Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
3,670.3	3,722.7	3,765.5	3,773.3	3,820.9	3,806.9	3,680.9	3,631.3	3,801.4	3,849.1	3,888.9	3,779.9	1989	851-999
3,791.9	3,852.0	3,876.1	3,867.3	3,905.3	3,902.1	3,777.8	3,743.6	3,933.6	3,949.7	3,927.1	3,766.3	1990	
3,791.9	3,800.9	3,788.1	3,785.5	3,810.6	3,766.6	3,657.3	3,630.6	3,758.6	3,785.0	3,780.4	3,650.4	1991	
3,667.5	3,696.1	3,739.2	3,731.0	3,773.3	3,751.7	3,630.2	3,604.3	3,726.4	3,755.9	3,766.1	3,658.9	1992	
3,687.6	3,723.7	3,788.6	3,783.2	3,826.6	3,815.4	3,676.9	3,681.2					1993	
												Administration publique	812-837
666.0	673.3	681.5	681.1	696.6	717.4	726.7	720.0	693.5	686.2	680.7	674.8	1989	
674.3	683.6	693.0	692.6	710.4	722.9	732.7	728.5	706.6	698.5	695.3	688.0	1990	
693.7	699.4	706.9	707.9	764.3	747.1	743.2	739.1	717.6	703.5	701.7	698.1	1991	
698.5	702.6	709.5	707.5	722.4	744.6	744.1	731.5	718.8	709.1	704.3	695.9	1992	
698.4	701.0	707.6	702.4	715.4	737.8	740.7	734.1					1993	
												Ensemble des industries	041-999
10,305.6	10,370.1	10,452.8	10,558.1	10,813.9	10,950.4	10,814.5	10,791.2	10,893.4	10,945.0	10,901.5	10,623.7	1989	
10,532.6	10,572.8	10,673.1	10,721.2	10,929.8	11,064.5	10,919.6	10,884.9	11,059.8	10,970.1	10,773.2	10,449.0	1990	
10,282.2	10,201.7	10,119.4	10,140.7	10,408.8	10,419.0	10,284.0	10,237.4	10,315.6	10,272.8	10,196.2	9,904.6	1991	
9,759.3	9,765.3	9,814.0	9,859.0	10,099.9	10,211.1	10,044.1	9,993.8	10,069.7	10,036.2	10,002.5	9,772.9	1992	
9,688.0	9,714.7	9,825.3	9,859.6	10,090.5	10,216.8	10,033.1	10,063.1					1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories – Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	141.0	140.9	144.4	147.7	150.0	152.7	152.2	151.6	149.9	150.2	151.0	151.3
	1990	153.2	152.9	153.3	153.9	150.2	151.2	151.6	152.4	152.8	152.7	150.9	149.4
	1991	144.9	145.1	144.6	143.6	144.2	141.4	144.0	143.4	142.3	141.9	142.4	142.7
	1992	142.1	141.5	139.6	139.9	138.0	137.3	135.6	134.9	136.8	136.5	137.2	136.9
	1993	136.6	136.2	135.4	134.2	134.4	137.1	135.4	136.9				
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	37.2	37.2	37.5	37.5	37.7	37.0	36.7	37.6	36.9	37.1	37.5	38.0
	1990	39.4	39.2	39.2	39.0	37.7	39.4	39.7	39.9	39.8	39.7	39.3	38.6
	1991	38.4	37.9	37.5	37.5	37.6	38.4	38.4	37.9	37.5	38.1	38.5	38.9
	1992	37.8	37.7	38.1	38.2	38.6	38.1	38.4	38.8	39.3	39.0	39.2	39.3
	1993	39.5	39.6	38.9	38.9	38.4	38.5	39.1	39.3				
	NOVA SCOTIA												
	1989	281.8	286.7	289.4	296.9	300.8	299.5	299.3	300.5	299.5	300.2	300.1	301.8
	1990	300.6	301.7	300.3	298.2	296.5	301.2	302.8	300.9	312.7	303.6	302.6	299.2
	1991	299.0	298.8	290.4	289.4	290.2	287.8	285.9	285.0	283.2	281.7	281.2	281.0
	1992	277.6	280.7	283.5	283.5	282.0	281.7	279.7	276.7	278.7	279.1	278.1	283.4
	1993	283.6	284.4	283.8	281.8	280.6	280.5	279.3	281.7				
	NEW BRUNSWICK												
	1989	227.1	228.8	229.5	230.4	230.0	229.5	231.7	233.1	233.4	235.7	239.1	237.0
	1990	233.3	236.9	238.3	234.9	236.2	239.5	236.5	240.0	236.8	235.5	232.3	232.2
	1991	231.9	232.1	230.4	230.5	233.5	231.2	232.7	232.0	232.2	230.7	230.6	231.4
	1992	224.2	224.3	226.1	225.1	226.1	225.2	225.0	225.2	225.6	222.3	223.7	224.5
	1993	225.8	227.2	228.9	226.8	226.4	227.2	225.7	224.6				
	QUEBEC												
	1989	2,606.9	2,617.1	2,639.0	2,651.6	2,657.0	2,647.2	2,647.3	2,651.0	2,640.3	2,647.0	2,641.6	2,643.2
	1990	2,644.8	2,654.4	2,654.5	2,642.3	2,633.0	2,652.8	2,628.5	2,651.9	2,623.5	2,623.5	2,612.5	2,611.1
	1991	2,595.2	2,560.1	2,531.8	2,542.5	2,563.4	2,530.2	2,525.2	2,497.1	2,493.1	2,466.8	2,478.9	2,433.8
	1992	2,437.6	2,444.2	2,433.7	2,429.3	2,428.7	2,418.2	2,398.6	2,400.4	2,391.5	2,395.4	2,380.2	2,379.9
	1993	2,401.8	2,405.3	2,397.3	2,389.1	2,396.6	2,414.5	2,401.8	2,420.2				
	ONTARIO												
	1989	4,385.6	4,430.8	4,414.5	4,429.8	4,446.8	4,462.9	4,476.3	4,463.7	4,446.3	4,452.9	4,477.9	4,450.2
	1990	4,439.7	4,442.5	4,469.7	4,463.9	4,454.1	4,445.0	4,461.0	4,447.7	4,446.8	4,421.7	4,355.1	4,291.8
	1991	4,268.6	4,242.1	4,161.2	4,121.8	4,142.3	4,092.0	4,073.0	4,087.8	4,062.0	4,055.3	4,045.0	4,060.6
	1992	4,043.9	4,032.8	4,027.0	4,004.7	3,996.4	4,026.7	4,015.6	3,989.4	3,955.8	3,934.3	3,979.7	3,972.1
	1993	3,950.2	3,962.6	4,008.9	4,005.4	3,991.4	3,962.8	3,940.5	3,936.8				
	MANITOBA												
	1989	389.3	388.5	392.1	389.5	391.6	391.9	394.7	391.7	389.0	386.6	386.6	385.3
	1990	389.7	392.3	389.3	388.8	394.5	399.6	400.5	398.8	403.8	397.5	395.8	397.4
	1991	388.5	385.3	380.1	378.4	374.4	367.8	366.7	366.6	368.1	370.7	371.6	372.9
	1992	371.2	372.1	376.7	375.2	374.6	372.2	373.1	373.0	374.7	374.0	373.0	373.8
	1993	380.8	380.5	377.1	376.1	375.4	376.4	374.5	373.5				
	SASKATCHEWAN												
	1989	302.2	303.5	305.1	308.5	308.6	308.4	306.5	306.7	306.5	305.1	307.3	308.3
	1990	309.0	309.4	310.9	310.8	310.8	312.8	314.8	318.9	316.8	311.6	305.7	301.4
	1991	303.1	301.6	298.8	295.9	296.3	293.9	294.1	293.0	293.0	295.4	296.1	299.4
	1992	296.3	295.4	298.1	299.1	300.0	298.3	297.3	295.1	296.6	294.2	294.7	295.6
	1993	297.3	297.6	298.3	296.2	295.4	296.1	295.2	296.1				
	ALBERTA												
	1989	983.3	986.2	980.7	989.9	996.0	1,002.9	1,008.1	1,014.2	1,014.9	1,017.5	1,020.4	1,016.9
	1990	1,024.3	1,033.8	1,037.9	1,036.7	1,040.8	1,030.1	1,032.7	1,042.7	1,030.2	1,032.3	1,027.5	1,033.4
	1991	1,039.7	1,014.4	1,005.9	999.4	994.4	992.9	998.0	986.6	981.9	971.6	968.8	956.4
	1992	951.9	948.2	951.1	965.9	970.0	971.0	963.4	963.2	966.7	959.3	966.1	964.8
	1993	959.3	964.0	963.1	961.0	959.7	958.0	954.2	954.3				
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	1,147.5	1,148.8	1,159.2	1,144.4	1,155.5	1,151.5	1,150.9	1,147.2	1,168.4	1,197.8	1,206.9	1,210.3
	1990	1,215.4	1,222.0	1,231.6	1,235.3	1,234.5	1,232.0	1,236.5	1,238.8	1,244.1	1,228.8	1,214.2	1,211.1
	1991	1,197.3	1,197.9	1,189.9	1,189.1	1,196.0	1,202.3	1,211.6	1,206.4	1,203.4	1,203.4	1,206.9	1,196.4
	1992	1,191.1	1,191.5	1,198.5	1,200.3	1,199.2	1,185.6	1,192.4	1,192.5	1,194.2	1,203.5	1,203.6	1,220.8
	1993	1,231.3	1,235.0	1,242.6	1,242.4	1,237.5	1,255.7	1,282.0	1,292.1				
	YUKON												
	1989	11.8	11.8	11.9	12.2	12.5	12.6	12.5	12.3	12.0	12.0	12.0	12.0
	1990	11.4	11.4	11.6	11.6	11.5	11.6	10.8	11.0	11.5	11.4	11.1	11.0
	1991	10.8	11.0	11.1	10.4	10.3	10.7	10.7	10.5	10.9	10.8	11.1	11.1
	1992	11.2	11.2	11.2	11.7	11.5	11.5	11.4	11.7	11.8	11.5	11.9	11.8
	1993	11.6	11.3	11.3	11.3	11.5	11.7	11.4	11.5				
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	20.8	20.4	20.8	21.3	21.4	21.7	21.8	22.1	21.4	21.5	21.3	21.3
	1990	21.3	21.5	21.3	21.3	21.3	21.2	21.1	20.8	21.5	20.7	20.8	20.8
	1991	20.9	20.6	20.8	20.4	20.5	20.3	20.0	20.0	20.0	20.1	20.3	20.3
	1992	20.2	20.1	20.2	20.5	20.1	20.4	19.9	20.2	20.0	19.9	20.0	20.1
	1993	20.4	20.7	20.8	20.7	20.7	20.6	20.9	21.1				

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
132.7	132.9	136.5	140.6	150.3	163.3	165.4	161.6	155.8	153.0	151.0	143.3		
143.7	143.5	144.3	146.3	150.2	161.1	165.4	163.0	158.7	155.7	151.3	142.1	TERRE-NEUVE	1989
135.8	135.6	135.7	136.5	144.1	150.1	157.5	153.7	147.7	144.8	143.0	136.1	1990	1990
133.1	132.3	130.5	133.3	137.3	145.7	148.4	144.4	142.6	139.5	138.4	130.7	1991	1991
128.3	127.3	126.4	127.4	132.7	146.8	147.4	146.3					1992	1992
												1993	1993
34.1	34.1	34.5	35.2	39.0	40.3	40.2	41.5	39.5	37.9	36.8	35.9	ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	1989
36.2	35.9	36.0	36.4	39.0	42.8	43.7	44.2	42.6	40.6	38.6	36.4	1990	1990
35.2	34.6	34.5	35.0	39.0	41.7	42.3	42.0	40.1	39.0	37.9	36.6	1991	1991
34.6	34.4	34.9	35.6	40.1	41.4	42.1	43.1	42.1	39.9	38.6	37.0	1992	1992
36.2	36.1	35.5	36.1	39.7	41.9	43.2	43.8					1993	1993
273.1	275.0	279.1	288.9	302.8	308.2	309.1	309.3	308.7	307.0	303.4	295.2	NOUVELLE-ÉCOSSE	1989
291.0	289.5	289.3	289.6	298.3	310.1	312.9	310.0	322.8	310.5	306.1	292.6	1990	1990
289.0	287.0	279.8	280.8	291.9	296.2	295.5	293.8	292.7	288.2	284.6	274.6	1991	1991
267.9	270.9	273.1	275.9	284.8	290.8	289.1	283.4	287.1	284.6	280.3	275.3	1992	1992
273.0	275.0	274.5	274.5	282.9	289.4	287.4	288.0					1993	1993
215.7	217.1	217.8	222.2	234.6	241.6	242.7	245.6	243.1	242.4	239.4	226.6	NOUVEAU-BRUNSWICK	1989
221.4	224.7	226.1	226.0	241.0	252.0	247.9	252.9	246.9	242.5	232.7	221.9	1990	1990
220.0	220.0	218.5	221.6	238.3	243.3	244.0	244.6	242.3	237.7	231.0	221.1	1991	1991
211.0	211.4	213.7	214.6	231.2	237.2	236.3	239.5	237.1	228.2	223.9	214.6	1992	1992
213.0	213.4	217.1	216.3	231.9	239.2	237.3	238.5					1993	1993
2,529.2	2,537.2	2,586.9	2,619.9	2,695.2	2,729.9	2,682.5	2,689.8	2,685.4	2,689.0	2,657.4	2,591.4	QUÉBEC	1989
2,561.3	2,570.4	2,601.5	2,610.4	2,674.4	2,738.4	2,667.1	2,641.6	2,700.4	2,663.7	2,627.3	2,558.2	1990	1990
2,510.0	2,477.6	2,479.9	2,511.6	2,606.0	2,613.5	2,564.7	2,531.5	2,541.2	2,503.4	2,493.1	2,383.6	1991	1991
2,357.0	2,364.0	2,383.4	2,399.2	2,478.5	2,506.0	2,434.0	2,433.0	2,436.2	2,430.2	2,389.7	2,319.3	1992	1992
2,324.0	2,329.3	2,348.7	2,359.5	2,450.0	2,508.6	2,433.7	2,455.3					1993	1993
4,320.7	4,361.2	4,356.9	4,412.6	4,482.9	4,527.9	4,487.9	4,463.1	4,495.9	4,511.4	4,521.1	4,409.5	ONTARIO	1989
4,369.5	4,371.6	4,406.4	4,441.4	4,489.7	4,502.7	4,473.4	4,453.7	4,501.9	4,485.1	4,399.0	4,254.2	1990	1990
4,197.6	4,172.2	4,099.3	4,097.3	4,175.3	4,139.8	4,084.3	4,097.8	4,115.7	4,117.9	4,087.0	4,025.5	1991	1991
3,981.2	3,973.7	3,960.4	3,962.0	4,024.5	4,080.6	4,037.5	4,004.5	3,999.8	3,983.6	4,019.7	3,940.3	1992	1992
3,884.7	3,891.1	3,949.3	3,967.1	4,026.1	4,022.6	3,947.5	3,951.7					1993	1993
379.2	380.0	386.0	385.9	397.2	402.1	395.6	390.4	396.6	394.6	390.9	379.6	MANITOBA	1989
379.0	383.6	383.1	385.1	400.0	409.6	401.1	397.0	412.2	406.0	400.9	392.2	1990	1990
377.5	376.6	373.8	374.8	379.5	376.6	366.9	364.6	375.9	378.8	376.8	368.5	1991	1991
360.3	363.7	370.5	370.7	379.5	380.0	373.5	370.4	384.5	382.4	378.0	370.2	1992	1992
370.8	373.2	371.0	371.8	380.1	383.4	373.4	369.7					1993	1993
294.9	295.6	299.5	304.9	313.9	317.1	304.1	304.4	313.8	313.7	312.7	303.4	SASKATCHEWAN	1989
301.0	301.0	304.9	306.7	316.0	321.5	312.6	316.7	324.6	320.8	311.2	296.7	1990	1990
294.9	293.3	293.0	291.7	301.2	301.9	292.1	291.1	300.4	304.4	301.6	294.8	1991	1991
288.0	286.9	292.6	295.3	306.1	306.7	295.7	292.1	304.5	302.2	298.6	290.4	1992	1992
289.1	289.4	293.8	293.0	301.9	304.0	293.2	292.7					1993	1993
967.5	976.0	971.6	974.0	997.9	1,014.5	1,017.7	1,019.7	1,028.4	1,035.2	1,027.5	1,004.5	ALBERTA	1989
1,007.6	1,021.6	1,027.9	1,018.6	1,042.5	1,041.3	1,043.1	1,050.1	1,044.7	1,050.4	1,035.5	1,020.9	1990	1990
1,022.4	1,001.2	996.2	981.0	995.7	1,002.9	1,008.5	994.7	996.4	988.7	977.0	945.0	1991	1991
933.6	931.8	936.6	949.7	975.1	984.3	976.6	974.0	983.3	975.2	976.0	952.2	1992	1992
937.1	943.8	946.7	945.1	966.2	974.8	965.7	964.9					1993	1993
1,127.8	1,130.4	1,152.7	1,142.0	1,166.1	1,169.9	1,132.6	1,129.0	1,191.2	1,226.6	1,228.7	1,202.5	COLOMBIE-BRITANNIQUE	1989
1,191.2	1,199.7	1,222.0	1,229.2	1,245.6	1,250.8	1,218.4	1,221.7	1,270.5	1,261.9	1,239.2	1,203.5	1990	1990
1,169.9	1,173.4	1,178.0	1,181.2	1,206.7	1,220.6	1,195.4	1,191.4	1,230.8	1,238.3	1,233.3	1,188.8	1991	1991
1,163.1	1,166.5	1,187.9	1,192.0	1,211.0	1,204.8	1,177.6	1,175.3	1,219.3	1,238.6	1,228.0	1,212.2	1992	1992
1,201.6	1,205.8	1,231.0	1,238.1	1,246.4	1,272.1	1,270.2	1,277.7					1993	1993
10.8	10.9	11.1	11.3	12.6	13.4	14.1	13.6	12.7	12.3	11.6	11.2	YUKON	1989
10.4	10.5	10.8	10.8	11.6	12.4	12.2	12.2	12.2	11.6	10.7	10.3	1990	1990
9.9	10.1	10.3	9.7	10.4	11.5	12.1	11.5	11.6	11.1	10.8	10.4	1991	1991
10.2	10.4	10.5	10.9	11.5	12.3	12.8	12.8	12.6	11.8	11.6	11.2	1992	1992
10.5	10.4	10.6	10.5	11.5	12.7	12.6	12.5					1993	1993
20.0	19.8	20.4	20.6	21.4	22.2	22.6	23.0	22.3	22.0	21.1	20.5	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1989
20.5	20.8	20.8	20.6	21.4	21.8	21.9	21.7	22.3	21.1	20.6	20.0	1990	1990
20.0	19.9	20.4	19.6	20.7	20.9	20.7	20.8	20.8	20.5	20.1	19.6	1991	1991
19.4	19.4	19.8	19.9	20.3	21.2	20.5	21.1	20.7	20.1	19.8	19.4	1992	1992
19.7	20.0	20.6	20.2	21.0	21.4	21.4	22.0					1993	1993

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Tableau 2

Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

In August, average weekly earnings in manufacturing increased 2.1% on a year-over-year basis, compared to 1.5% for the industrial aggregate.

Sur une base annuelle, la rémunération hebdomadaire moyenne dans l'industrie manufacturière a augmenté de 2.1% en août, comparativement à 1.5% pour l'ensemble des industries.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	8
Unadjusted / Non Désaisonnalisées	9

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	10
Unadjusted / Non Désaisonnalisées	11

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	586.36	587.45	589.96	593.96	594.87	599.20	601.21	605.80	608.36	609.89	610.09	613.53
	1990	615.14	613.86	621.79	626.64	628.89	631.66	636.97	639.19	640.18	643.33	646.46	646.04
	1991	644.63	651.25	654.49	653.72	662.77	662.19	661.19	662.98	664.55	666.31	670.26	677.01
	1992	676.23	678.51	679.15	679.73	684.77	680.94	683.69	685.65	686.78	687.72	688.71	693.41
	1993	692.22	694.44	698.52	698.11	692.31	697.14	699.17	699.29				
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	431.67	434.50	437.51	439.45	440.78	445.21	445.06	448.49	450.78	450.73	451.10	453.59
	1990	456.43	455.30	457.47	459.38	462.28	462.87	465.91	469.33	471.07	473.76	475.47	477.13
	1991	479.83	482.36	485.94	488.81	487.59	490.46	492.96	493.39	493.88	496.74	497.13	498.70
	1992	500.54	502.32	502.13	504.86	506.62	508.22	510.54	510.54	513.32	514.47	515.83	516.25
	1993	515.62	515.52	517.08	517.62	516.05	518.60	519.90	519.52				
041-051	Logging & forestry												
	1989	606.03	608.46	614.71	630.65	639.73	628.42	648.52	651.35	631.58	645.38	634.67	634.76
	1990	630.22	607.14	631.87	653.22	632.55	636.17	641.06	645.29	674.07	681.58	676.14	685.15
	1991	657.20	701.99	677.47	681.68	693.24	720.16	701.26	693.58	691.88	676.69	684.15	680.03
	1992	703.41	697.48	702.33	693.32	711.71	698.66	701.64	706.08	711.10	706.44	718.61	697.77
	1993	695.48	703.93	710.93	706.58	708.95	725.00	737.21	725.28				
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	797.06	797.35	818.58	811.91	809.04	818.16	820.68	832.46	836.33	830.54	827.32	840.20
	1990	848.15	854.74	850.44	856.43	857.89	859.49	864.65	871.32	857.66	879.79	877.61	882.79
	1991	881.32	889.06	903.81	902.36	917.80	905.32	909.26	909.56	914.09	917.77	925.01	937.14
	1992	933.30	927.72	924.44	930.68	933.03	928.56	924.78	930.69	944.63	947.54	944.58	953.10
	1993	949.66	958.31	953.06	953.22	925.64	949.66	962.23	962.96				
101-399	Manufacturing												
	1989	560.13	561.85	562.14	566.73	567.48	571.08	573.29	577.92	580.79	581.41	584.51	587.15
	1990	586.62	588.03	595.35	596.92	599.98	602.43	605.13	608.02	605.59	608.31	611.74	614.04
	1991	613.93	615.34	618.28	619.25	624.27	626.89	627.88	630.46	634.16	636.64	638.54	642.79
	1992	644.90	648.28	649.37	652.32	655.40	654.28	657.86	659.37	659.56	660.33	661.45	666.37
	1993	665.33	668.16	671.28	672.09	670.68	674.17	675.09	674.36				
401-449	Construction												
	1989	580.58	581.88	582.75	590.12	588.02	594.54	593.46	598.22	602.14	602.02	606.25	600.02
	1990	610.21	607.86	620.23	626.47	620.86	620.36	630.95	631.13	637.10	639.25	637.92	629.80
	1991	623.87	650.64	637.55	637.70	659.78	646.00	639.94	637.17	628.82	629.85	630.27	643.52
	1992	640.05	641.61	642.08	630.56	646.42	637.03	638.73	640.37	637.40	637.31	636.34	635.68
	1993	640.18	640.06	647.66	644.17	629.42	634.96	639.29	642.30				
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	612.70	615.55	623.24	618.02	621.99	625.37	623.36	627.46	629.33	630.35	622.37	632.02
	1990	630.56	626.15	633.70	640.14	642.74	647.07	653.00	657.25	656.61	656.27	659.79	647.74
	1991	670.93	671.49	676.80	678.19	681.97	681.46	686.30	686.47	688.09	696.17	694.80	697.96
	1992	696.34	698.69	702.49	704.42	704.88	701.52	703.78	706.02	713.60	713.52	711.49	707.07
	1993	707.82	707.04	711.74	714.90	707.91	714.62	712.97	713.76				
501-692	Trade												
	1989	349.51	352.25	355.85	355.92	357.39	362.36	358.35	362.42	364.55	364.10	366.63	366.29
	1990	368.61	369.20	368.68	369.19	369.91	372.11	376.11	377.54	379.93	382.44	382.08	384.75
	1991	384.61	386.24	387.52	391.39	392.19	392.94	392.47	393.89	394.33	392.14	393.76	392.83
	1992	396.57	396.50	396.41	399.58	399.47	400.61	402.61	400.86	403.41	406.89	409.14	409.27
	1993	408.25	409.72	409.02	410.55	410.39	410.63	410.73	409.15				
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	531.37	532.38	531.44	539.89	549.18	555.22	541.84	536.19	542.33	541.59	542.22	547.69
	1990	544.21	540.85	539.34	537.39	537.18	534.73	537.63	541.39	548.87	548.13	546.23	550.51
	1991	552.69	559.55	560.06	562.68	561.42	561.86	562.55	565.95	565.19	568.67	566.86	566.47
	1992	576.08	579.40	582.99	587.20	588.60	589.23	591.46	588.88	599.86	607.26	611.59	613.92
	1993	616.23	614.04	616.06	618.14	614.17	619.81	622.86	623.49				
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	391.86	396.78	399.73	400.93	402.54	404.31	408.42	413.42	413.73	413.74	414.44	416.10
	1990	420.40	419.36	421.52	426.16	430.42	431.58	433.06	437.00	436.46	438.33	441.80	443.58
	1991	446.97	448.43	453.47	454.87	456.94	458.80	461.67	462.76	464.87	467.05	468.30	470.80
	1992	470.73	473.64	472.12	474.01	475.59	477.75	479.01	480.11	481.66	482.24	482.71	482.72
	1993	480.95	481.81	483.84	484.18	482.84	486.33	488.79	489.46				
812-837	Public administration												
	1989	614.81	614.63	617.56	626.71	627.52	639.79	639.25	647.16	655.69	649.56	648.26	657.49
	1990	661.41	664.84	675.08	675.73	693.32	686.85	690.12	697.35	701.33	707.45	706.00	709.72
	1991	695.00	705.16	707.25	714.16	684.43	701.49	710.48	704.61	694.39	705.04	702.25	701.35
	1992	706.94	713.05	712.13	717.16	721.81	723.84	732.96	731.17	729.80	727.49	729.46	731.80
	1993	737.34	737.38	737.81	740.44	744.17	744.76	741.29	735.13				
041-999	Industrial aggregate												
	1989	473.07	475.57	478.62	480.90	482.45	486.85	486.69	490.74	493.87	493.48	493.46	495.50
	1990	497.87	496.39	499.97	502.40	505.03	505.93	509.40	512.43	514.23	515.98	517.66	518.72
	1991	520.02	523.47	526.94	528.85	529.86	531.88	533.25	533.95	535.04	536.95	537.96	540.82
	1992	541.97	543.61	543.51	545.85	548.31	548.65	551.06	551.37	553.67	554.56	555.94	557.18
	1993	556.51	557.07	558.56	558.67	555.50	559.74	561.02	560.61				

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars												CANADA	
591.92	593.22	594.26	598.67	591.88	594.72	590.82	598.71	611.11	615.99	614.28	604.82		
620.47	619.41	626.05	631.81	625.95	627.39	626.12	632.20	643.12	649.58	650.71	637.09	Branches productrices de biens	041-449
649.76	656.85	658.77	659.21	659.96	658.04	650.20	656.01	667.53	672.51	674.55	667.60	1989	491-499
681.59	684.77	684.16	684.58	684.52	676.36	672.08	678.15	688.77	693.03	692.49	686.05	1990	
697.37	700.25	704.22	703.86	691.36	691.43	686.99	690.65					1991	
												1992	
												1993	
431.57	433.11	436.55	438.47	440.52	447.96	446.41	449.14	450.97	449.38	449.51	455.43	Branches productrices de services	451-484
456.22	453.68	456.38	458.64	461.82	465.69	467.42	470.32	471.27	472.66	473.46	478.91	1989	501-999
479.64	480.54	484.65	488.21	486.99	493.38	494.66	494.60	494.07	495.86	494.80	500.42	1990	
500.22	499.93	500.44	504.73	506.56	511.27	513.02	511.54	513.53	514.19	513.63	517.72	1991	
514.83	512.41	514.70	517.83	515.10	521.09	522.90	519.94					1992	
												1993	
												Exploitation forestière & services forestiers	041-051
638.41	638.02	650.60	663.81	625.70	612.02	610.69	609.62	611.25	647.41	638.82	624.83	1989	
663.28	637.21	664.27	686.38	618.44	618.51	606.28	605.15	654.72	685.47	680.24	672.66	1990	
691.16	737.35	709.11	715.20	677.80	700.60	664.82	650.13	674.60	681.57	687.18	666.56	1991	
736.40	735.44	732.57	722.28	700.09	686.75	664.61	660.58	696.04	711.71	728.76	680.83	1992	
719.44	745.30	743.65	733.00	695.57	716.12	706.06	679.82					1993	
												Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
812.30	807.99	824.99	820.10	807.18	808.65	800.59	817.40	833.92	835.63	836.03	834.10	1989	
863.85	865.27	857.03	866.53	856.73	848.78	843.09	856.20	855.00	884.09	886.27	877.64	1990	
897.82	899.63	910.41	913.78	917.25	893.34	886.35	894.20	910.59	921.99	933.68	932.95	1991	
950.45	938.28	931.52	943.91	937.51	914.42	897.56	913.08	944.46	952.54	949.34	952.63	1992	
966.36	971.27	960.59	967.19	931.36	930.92	932.47	942.09					1993	
												Industries manufacturières	101-399
565.20	567.28	566.85	570.48	566.15	568.31	562.47	569.96	582.24	585.76	588.58	581.38	1989	
591.39	593.33	600.01	600.51	598.66	600.00	593.48	599.98	607.42	612.76	616.01	609.01	1990	
618.34	620.56	622.90	622.60	623.06	624.76	615.87	622.35	636.12	641.09	643.02	638.06	1991	
648.67	653.56	654.40	655.99	655.84	652.01	645.90	651.82	660.80	664.05	664.88	662.58	1992	
668.73	672.86	676.53	676.32	670.34	671.59	663.25	665.68					1993	
												Construction	401-449
581.00	580.35	582.00	593.58	579.27	587.01	590.33	600.98	615.37	616.51	612.50	581.85	1989	
610.68	605.00	619.07	630.59	611.77	613.07	628.25	634.27	651.35	654.52	644.04	610.53	1990	
624.31	646.69	636.11	642.54	650.02	638.47	637.56	640.66	643.18	644.94	636.11	623.33	1991	
639.33	639.24	641.80	632.53	646.09	629.27	636.79	644.06	650.00	651.05	640.03	612.92	1992	
640.06	637.36	649.00	646.54	627.13	627.49	638.44	647.60					1993	
												Transport, communication & autres services publics	451-499
616.53	613.15	620.11	618.11	620.37	621.49	627.88	634.17	625.23	630.62	623.43	632.11	1989	
633.78	622.42	630.01	639.69	641.54	643.00	658.59	665.19	652.27	657.52	660.67	647.70	1990	
673.98	666.34	672.22	677.59	681.01	677.02	692.96	695.40	683.63	698.08	695.43	697.52	1991	
699.55	690.64	699.68	704.63	704.64	696.18	710.63	715.16	709.66	715.94	710.88	706.66	1992	
710.99	698.25	708.48	716.62	706.43	708.53	720.00	722.93					1993	
												Commerce	501-692
347.40	349.70	355.70	356.25	359.42	363.49	359.90	363.33	364.61	363.86	364.23	368.17	1989	
366.47	366.35	368.15	369.54	371.84	373.13	377.66	378.76	380.55	382.02	379.74	386.62	1990	
382.53	383.12	386.66	391.82	394.05	393.91	394.09	395.34	395.30	391.64	391.38	394.61	1991	
394.14	393.01	395.75	400.71	401.56	402.71	404.53	401.98	403.69	406.46	406.80	410.82	1992	
405.36	406.01	407.63	411.65	412.20	412.22	412.52	409.35					1993	
												Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
528.29	523.72	529.10	540.69	549.82	562.48	549.95	542.59	540.58	537.56	540.30	545.57	1989	
541.88	532.72	537.19	538.33	538.14	541.32	544.85	547.46	547.16	544.02	543.71	548.44	1990	
551.12	551.87	557.90	563.76	562.54	568.48	569.51	571.92	563.67	564.45	563.62	564.55	1991	
573.71	571.02	580.20	589.80	591.47	596.55	599.48	592.95	598.47	603.10	608.62	610.54	1992	
614.68	605.24	613.74	622.11	615.98	626.31	629.99	627.84					1993	
												Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
392.72	396.41	398.50	399.64	401.98	408.31	408.10	409.86	414.41	413.85	413.32	419.12	1989	851-999
421.11	418.73	420.28	424.69	429.77	435.60	433.19	433.82	437.24	438.35	440.42	446.65	1990	
447.55	447.67	452.15	453.24	456.25	462.89	462.10	459.87	465.71	466.94	466.75	473.90	1991	
471.36	472.38	469.66	472.09	475.27	482.24	479.91	477.79	482.80	482.60	481.54	485.97	1992	
480.50	479.61	480.77	482.50	481.30	490.29	490.38	487.41					1993	
												Administration publique	812-837
624.23	623.07	620.83	629.13	615.51	634.77	623.00	636.67	653.67	649.60	658.16	670.59	1989	
670.94	673.54	678.85	679.37	678.44	681.43	672.55	687.64	698.62	709.37	715.76	723.74	1990	
704.14	714.07	711.75	718.57	668.33	696.00	692.50	695.77	691.08	708.31	711.54	715.42	1991	
712.15	718.53	713.54	723.01	713.74	716.89	720.28	724.01	727.84	729.26	735.26	742.63	1992	
743.09	741.49	739.52	746.37	737.71	737.92	731.21	725.69					1993	
												Ensemble des industries	041-999
473.41	474.85	477.67	480.83	481.66	488.51	486.58	491.24	495.06	494.64	493.01	493.91	1989	
498.00	495.40	498.90	502.44	504.05	507.78	509.44	513.31	515.58	517.39	516.83	517.05	1990	
520.06	522.28	525.72	528.88	528.76	533.88	533.45	535.07	536.56	538.53	536.83	539.02	1991	
541.66	541.88	541.81	546.05	548.57	550.69	551.72	552.35	555.55	556.42	554.81	555.56	1992	
555.49	554.20	556.77	559.32	555.31	561.19	562.06	560.89					1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings For All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories – Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	458.97	458.89	460.63	461.92	462.63	466.36	458.05	458.85	463.06	462.51	465.12	467.24
	1990	466.47	466.96	468.91	465.46	476.89	476.37	481.72	485.40	481.70	481.14	484.70	486.63
	1991	491.27	491.99	495.62	501.81	497.91	500.22	498.01	503.10	503.20	505.34	502.07	500.52
	1992	501.24	503.86	505.54	506.36	507.40	508.09	508.75	514.32	519.99	515.96	514.61	519.28
	1993	513.06	516.61	523.09	529.97	528.14	522.53	526.85	529.77				
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	383.12	387.09	390.09	392.96	395.04	401.05	410.91	405.49	412.12	413.49	412.44	411.42
	1990	412.37	409.39	412.34	411.93	413.37	414.16	416.52	419.59	420.85	419.92	426.01	428.63
	1991	430.40	431.32	430.93	432.05	429.95	426.36	431.89	434.69	428.61	431.73	424.88	421.97
	1992	434.06	442.44	436.50	441.95	445.30	447.38	445.76	445.16	447.21	446.76	450.61	453.38
	1993	450.98	454.03	456.24	454.38	452.21	454.59	452.01	451.19				
	NOVA SCOTIA												
	1989	426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84
	1990	444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82
	1991	465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64
	1992	487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69
	1993	492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	501.91				
	NEW BRUNSWICK												
	1989	434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68
	1990	447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22
	1991	473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16
	1992	490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15
	1993	501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.34				
	QUEBEC												
	1989	464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.77
	1990	484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46
	1991	508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59
	1992	524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91
	1993	542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.38				
	ONTARIO												
	1989	490.41	495.04	496.88	501.17	503.85	509.11	505.78	512.23	515.96	515.15	516.45	516.20
	1990	519.32	519.17	522.08	523.54	524.77	526.23	529.89	534.81	534.91	536.76	537.72	541.58
	1991	541.34	546.11	549.90	551.11	554.75	556.82	558.57	558.92	559.59	562.48	563.54	567.26
	1992	569.15	570.95	571.82	574.98	579.21	576.85	578.47	580.59	582.68	584.03	584.59	585.59
	1993	587.41	587.26	590.09	589.94	588.89	592.19	592.54	591.64				
	MANITOBA												
	1989	437.28	439.36	440.74	444.59	443.56	445.42	446.01	447.94	449.82	451.48	453.84	457.85
	1990	457.89	457.64	461.78	461.89	462.73	458.93	457.78	464.29	464.46	465.10	466.13	464.73
	1991	466.55	474.61	477.09	472.81	474.52	477.50	479.97	481.27	476.91	484.25	484.20	485.61
	1992	486.71	485.92	483.60	485.09	486.38	488.21	488.77	488.11	487.90	491.01	493.50	495.49
	1993	491.51	491.58	491.13	493.26	488.78	491.28	494.07	495.26				
	SASKATCHEWAN												
	1989	418.56	419.28	425.29	414.15	420.56	425.85	426.09	427.60	431.43	432.10	433.40	433.43
	1990	437.31	438.23	437.89	440.68	446.62	444.56	449.46	447.21	442.65	453.80	455.10	455.74
	1991	456.59	457.09	460.51	463.20	461.23	465.60	466.46	471.64	468.09	469.29	471.00	472.59
	1992	471.44	474.97	473.95	472.50	472.25	473.87	473.52	471.77	469.88	470.10	470.18	473.74
	1993	471.02	471.14	473.37	473.58	473.82	473.40	477.56	479.93				
	ALBERTA												
	1989	465.99	467.83	479.12	478.64	478.89	483.82	485.43	485.39	489.65	491.29	489.33	491.32
	1990	492.57	494.09	496.62	497.79	502.69	504.82	507.30	510.94	511.61	512.19	514.76	511.94
	1991	522.51	522.07	527.23	532.57	531.62	529.99	530.75	532.91	534.67	537.38	538.83	544.96
	1992	541.65	542.46	540.17	545.76	541.38	543.89	546.73	548.39	551.10	549.59	552.00	554.29
	1993	553.81	557.97	554.66	553.84	552.19	553.39	554.17	554.52				
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	479.02	483.89	491.03	491.84	493.81	500.49	504.38	507.38	505.48	503.02	504.44	505.84
	1990	507.68	501.58	504.85	508.19	512.31	509.42	513.17	517.63	521.23	526.53	526.91	524.86
	1991	525.51	524.09	531.39	535.42	533.15	536.49	536.41	536.42	538.42	537.83	539.40	542.88
	1992	547.01	554.46	545.28	544.60	546.96	546.68	549.02	545.53	549.62	551.70	552.98	553.89
	1993	551.81	558.88	556.43	558.73	555.60	561.93	567.23	566.89				
	YUKON												
	1989	546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53
	1990	581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58
	1991	618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01
	1992	671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71
	1993	693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.11				
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88
	1990	644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59
	1991	689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89
	1992	724.58	721.67	714.70	717.18	714.60	707.96	715.23	715.84	713.95	710.43	706.00	707.64
	1993	712.77	715.78	717.55	717.64	705.21	700.91	697.70	698.56				

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
												TERRE-NEUVE	
464.89	463.87	462.74	463.23	458.39	463.76	455.46	453.83	461.46	462.03	464.61	469.16	1989	
472.31	471.43	471.21	467.07	473.12	474.55	479.01	481.17	480.41	480.65	483.57	487.22	1990	
496.69	495.92	498.11	503.54	494.46	498.83	495.35	499.55	502.12	504.88	500.59	501.08	1991	
505.89	506.97	507.93	509.84	504.32	506.03	504.54	513.17	519.90	516.54	512.46	520.35	1992	
515.41	517.86	524.89	535.68	525.71	518.72	521.57	530.04					1993	
												ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
387.36	388.04	394.29	397.08	391.54	394.03	404.19	399.36	411.69	416.93	415.15	415.94	1989	
416.62	409.82	416.45	415.98	409.21	406.84	410.55	414.19	420.67	423.73	428.51	432.41	1990	
434.94	431.59	435.19	435.87	425.45	418.77	426.42	429.73	428.38	435.49	427.20	425.31	1991	
438.24	441.40	439.74	446.25	441.25	439.45	441.57	441.53	447.28	449.83	451.49	458.36	1992	
455.00	455.43	459.48	459.31	447.79	446.91	447.38	447.70					1993	
												NOUVELLE-ÉCOSSE	
426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84	1989	
444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82	1990	
465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64	1991	
487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69	1992	
492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	501.91					1993	
												NOUVEAU-BRUNSWICK	
434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68	1989	
447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22	1990	
473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16	1991	
490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15	1992	
501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.34					1993	
												QUÉBEC	
464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.47	1989	
484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46	1990	
508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59	1991	
524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91	1992	
542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.38					1993	
												ONTARIO	
489.60	493.34	494.53	500.87	502.23	511.55	508.47	513.75	517.56	516.22	516.99	513.80	1989	
517.97	516.97	519.26	523.25	523.33	529.12	533.04	536.69	536.52	538.10	537.81	539.12	1990	
539.59	543.57	546.76	550.75	553.42	560.15	562.19	561.03	561.29	563.98	563.18	564.76	1991	
566.15	567.95	568.75	575.08	578.87	580.66	582.55	583.33	584.66	585.66	583.24	582.37	1992	
584.45	583.18	587.00	590.28	587.54	595.74	596.79	593.31					1993	
												MANITOBA	
437.65	435.81	439.24	444.08	443.02	448.45	447.76	450.13	452.01	452.25	450.31	456.79	1989	
458.50	454.23	460.56	461.39	461.96	461.72	459.61	466.69	466.38	466.01	462.40	463.62	1990	
467.36	471.34	476.14	472.16	473.59	480.04	481.89	483.88	478.67	485.41	480.33	484.33	1991	
487.87	483.64	482.58	484.40	485.57	490.86	491.24	490.56	486.58	492.80	490.73	495.71	1992	
492.12	488.98	488.64	492.42	486.21	493.01	496.49	497.75					1993	
												SASKATCHEWAN	
422.15	416.83	423.50	416.18	420.51	427.90	421.97	423.16	435.17	434.11	432.04	434.49	1989	
440.88	435.77	435.40	442.96	446.30	446.95	445.54	442.95	446.61	455.82	453.66	456.65	1990	
460.16	454.61	457.48	465.49	460.80	468.32	462.61	467.23	472.40	471.47	469.53	473.39	1991	
474.59	472.60	471.44	474.66	471.93	476.66	469.84	467.65	473.24	471.67	468.39	475.46	1992	
474.04	468.08	470.83	476.05	473.16	476.17	474.57	476.60					1993	
												ALBERTA	
469.47	467.01	478.71	474.60	476.66	484.64	487.29	488.29	492.62	493.52	486.87	487.05	1989	
495.76	492.72	496.24	494.00	501.14	505.80	509.21	513.84	514.68	514.32	511.90	507.53	1990	
525.69	520.47	526.90	528.89	530.47	531.07	532.64	535.92	537.64	539.38	535.63	540.54	1991	
544.79	540.98	539.73	543.79	539.09	544.19	548.25	550.94	554.08	551.29	549.25	552.09	1992	
556.46	556.85	553.80	551.98	549.22	553.13	555.14	556.65					1993	
												COLOMBIE-BRITANNIQUE	
479.76	480.72	491.56	492.01	495.39	502.93	499.48	504.30	509.22	505.21	505.25	505.10	1989	
507.90	498.30	505.03	508.59	513.56	512.01	508.59	515.22	525.61	528.52	527.39	523.76	1990	
525.61	520.77	531.08	536.04	534.29	539.08	532.03	534.44	543.12	539.68	539.71	541.63	1991	
548.22	547.58	544.85	545.23	548.44	548.88	545.20	542.69	554.91	554.78	554.30	553.25	1992	
552.18	552.83	555.77	560.57	556.19	564.26	564.25	563.07					1993	
												YUKON	
546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53	1989	
581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58	1990	
618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01	1991	
671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71	1992	
693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.11					1993	
												TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88	1989	
644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59	1990	
689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89	1991	
725.46	720.16	715.45	711.38	707.04	706.39	711.23	712.45	721.38	721.14	710.07	708.16	1992	
714.79	716.06	717.67	711.99	695.75	695.94	690.62	694.79					1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Tableau 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1988-1993).

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1988-1993).

For the eighth consecutive month, Canada's industrial aggregate annual rate of increase for the fixed-weighted average hourly earnings was greater than that for the variable-weighted average hourly earnings. This indicates a shift in the employment mix towards lower paying industries.

Pour un huitième mois consécutif, le taux annuel d'augmentation de la rémunération horaire moyenne à pondération fixe, pour l'ensemble des industries, au Canada, était plus élevé que pour la rémunération horaire moyenne à pondération variable. Ceci indique un changement compositionnel dans l'emploi vers des industries à salaires moindres.

	<u>Page</u>
Canada	14
<hr/>	
Provinces	16
<hr/>	

Table 3

Tableau 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100)

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100)

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	111.2	111.5	112.0	112.2	112.0	112.3	112.1	112.6	113.7	114.2	115.0	116.0
	1990	117.0	117.1	117.5	118.5	117.7	117.7	118.2	118.1	118.9	120.5	121.1	122.0
	1991	122.5	124.1	124.5	124.7	124.1	123.9	123.5	123.8	124.7	125.0	126.2	127.5
	1992	128.0	128.7	128.6	129.4	129.0	127.9	127.5	128.0	128.9	129.7	129.6	130.4
	1993	131.0	131.2	131.2	131.7	130.4	130.3	130.4	129.6				
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	110.9	111.6	112.0	112.6	112.6	114.0	113.8	114.3	115.6	115.4	116.0	117.0
	1990	117.8	117.9	118.2	119.3	119.8	120.7	120.6	121.0	121.5	122.3	122.9	123.6
	1991	124.5	125.2	125.2	126.1	126.2	126.7	126.7	127.0	127.5	128.2	128.6	129.2
	1992	129.6	129.6	130.0	130.8	131.7	132.2	132.3	132.2	132.3	132.7	132.8	133.2
	1993	133.4	133.3	133.3	134.3	134.0	134.9	134.9	134.7				
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	1989	107.6	109.3	110.3	112.5	112.0	110.0	109.4	109.9	111.5	112.5	111.2	114.1
	1990	114.5	112.6	114.7	117.0	113.8	111.9	114.1	112.5	116.8	120.8	120.7	124.3
	1991	123.5	126.4	125.9	125.0	125.7	127.2	124.7	123.6	125.8	125.6	126.0	126.9
	1992	127.8	126.0	126.2	128.2	126.8	124.5	122.9	122.5	126.1	127.9	128.2	125.4
	1993	126.0	128.1	128.7	128.3	130.2	129.9	129.8	128.8				
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	1989	110.1	110.2	110.7	113.0	111.0	112.2	111.6	113.0	115.0	114.6	115.5	116.2
	1990	117.3	117.7	119.6	121.0	118.4	117.1	116.8	117.3	118.4	122.1	123.0	124.1
	1991	123.5	124.6	126.1	127.2	125.1	124.1	125.1	128.3	126.9	124.7	128.5	129.9
	1992	130.1	130.5	129.1	131.2	129.4	128.8	129.2	129.2	130.8	131.9	131.7	132.4
	1993	133.0	134.1	132.3	134.7	131.1	132.9	135.3	133.9				
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	110.8	110.9	111.5	111.9	112.0	112.4	112.4	112.9	113.7	114.1	115.0	115.8
	1990	116.7	116.8	117.4	118.0	118.1	118.2	118.4	118.3	118.9	120.2	120.7	121.8
	1991	122.1	123.2	123.4	123.9	123.6	123.8	123.5	123.3	124.6	125.1	125.8	127.1
	1992	127.3	128.2	128.4	129.4	129.1	128.5	128.2	128.4	129.0	129.5	129.4	130.1
	1993	130.4	131.0	131.0	131.1	130.9	131.0	131.0	130.5				
401-449	Construction												
	1989	113.9	114.8	114.9	113.5	112.9	112.6	111.7	112.2	114.0	114.6	117.1	117.4
	1990	119.4	120.2	119.7	120.1	117.2	116.5	117.9	118.7	119.4	121.8	122.6	122.8
	1991	123.8	127.5	127.9	126.2	125.3	123.7	122.7	123.2	123.7	124.5	126.0	127.3
	1992	129.2	129.7	129.2	128.4	128.6	125.6	124.1	126.0	127.4	128.8	129.2	130.1
	1993	131.7	130.6	131.6	131.6	126.7	125.5	124.6	123.2				
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transport, communic. & autres services publics												
	1989	107.7	107.6	108.1	108.1	107.9	108.2	108.5	108.9	109.0	109.4	109.4	110.7
	1990	111.7	110.3	111.3	112.8	112.4	112.7	114.4	114.9	113.5	115.4	115.7	115.5
	1991	118.2	117.8	118.8	119.5	119.8	119.1	119.9	120.1	121.0	122.5	122.6	124.1
	1992	124.9	123.1	124.1	124.4	123.7	123.8	124.4	125.0	125.2	126.2	126.2	127.1
	1993	126.9	126.1	127.3	128.7	127.3	127.4	127.7	127.5				

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, For Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
501-692	Trade - Commerce												
	1989	109.5	110.5	111.3	110.9	111.7	112.3	111.3	111.8	113.4	113.7	114.2	115.2
	1990	116.0	116.8	116.2	117.0	116.5	117.6	117.0	117.4	119.0	119.9	120.1	121.6
	1991	122.1	122.6	123.0	123.0	123.1	123.1	122.2	123.1	123.9	124.1	125.1	125.4
	1992	126.4	127.2	127.5	127.2	127.6	127.3	126.2	126.8	127.6	128.6	129.0	129.0
	1993	129.9	130.3	129.7	130.6	129.3	129.3	128.6	128.6				
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurance & affaires immobilières												
	1989	112.7	112.9	113.8	114.8	114.7	116.2	116.2	116.2	117.0	117.2	117.7	118.5
	1990	119.7	120.3	121.3	122.9	122.7	122.8	123.0	123.1	123.7	124.2	125.0	125.0
	1991	127.2	128.4	128.9	130.2	132.3	132.0	129.1	131.5	131.8	129.4	130.0	130.8
	1992	132.4	132.7	134.4	135.7	136.3	136.0	136.1	135.0	136.7	137.8	139.4	139.0
	1993	140.3	139.1	139.7	141.0	141.0	141.8	142.1	142.3				
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, commerciaux & personnels												
	1989	111.4	112.8	113.2	113.9	114.4	115.7	116.1	116.0	117.3	116.8	117.1	118.2
	1990	118.8	118.6	118.9	120.4	122.0	123.2	123.1	122.7	123.1	123.1	123.7	124.4
	1991	125.8	126.6	126.5	127.4	128.2	129.5	130.5	130.2	130.9	130.5	130.6	131.3
	1992	131.2	131.1	131.4	132.4	134.6	135.7	136.1	135.5	134.7	134.6	134.1	134.6
	1993	134.4	134.4	134.2	135.1	135.9	137.5	138.0	137.9				
812-837	Public administration - Administration publique												
	1989	113.4	113.1	112.4	114.0	111.7	115.5	113.5	116.1	119.1	118.2	119.9	121.8
	1990	121.9	122.5	123.4	123.6	123.2	124.0	122.4	125.4	127.0	129.3	130.2	131.5
	1991	128.0	129.9	129.4	131.0	127.1	126.8	126.1	126.6	125.4	132.1	132.6	132.6
	1992	132.3	133.7	132.8	134.9	133.5	134.1	134.6	135.3	136.1	136.1	137.0	138.0
	1993	138.4	138.1	138.1	139.1	137.7	138.4	137.0	135.8				
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	111.0	111.6	112.0	112.5	112.4	113.4	113.2	113.7	115.0	115.0	115.7	116.7
	1990	117.5	117.6	118.0	119.1	119.1	119.7	119.8	120.0	120.6	121.7	122.3	123.1
	1991	123.8	124.8	125.0	125.6	125.5	125.7	125.6	126.0	126.6	127.2	127.8	128.6
	1992	129.1	129.3	129.6	130.4	130.8	130.8	130.7	130.8	131.2	131.7	131.8	132.3
	1993	132.6	132.6	132.6	133.4	132.8	133.4	133.4	133.0				

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	1989	111.2	112.3	112.6	114.5	113.0	113.3	113.4	113.1	114.5	115.6	116.1	117.4
	1990	117.7	117.8	117.1	118.6	118.9	118.8	118.9	119.4	120.1	120.7	122.0	123.1
	1991	123.9	123.4	123.1	124.7	124.8	124.8	124.0	125.1	125.5	127.5	126.9	125.7
	1992	128.5	127.9	127.7	128.3	127.5	127.3	127.0	127.9	128.8	129.1	129.8	130.3
	1993	130.4	130.7	131.3	132.3	132.0	130.9	131.8	132.2				
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	1989	113.3	114.7	114.9	114.6	113.3	114.0	115.7	115.4	117.7	119.3	120.2	121.0
	1990	120.5	120.6	122.4	123.2	120.9	120.9	119.8	119.7	121.6	123.7	124.4	125.4
	1991	126.9	126.1	129.8	128.3	126.2	124.9	125.9	124.8	127.4	133.8	133.2	133.7
	1992	136.4	135.6	134.8	135.9	135.0	135.2	134.5	134.7	135.8	136.4	137.1	138.6
	1993	138.4	138.4	139.9	140.4	138.0	137.9	138.3	138.6				
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	1989	111.5	111.4	111.2	112.1	111.9	111.6	111.9	112.6	113.5	114.7	114.7	116.5
	1990	116.8	117.4	118.6	119.7	119.3	118.2	119.7	119.9	121.3	125.4	124.6	125.2
	1991	124.1	127.1	126.5	127.5	126.4	125.3	126.2	126.4	126.7	127.8	129.1	130.8
	1992	131.8	131.3	131.0	131.9	131.9	132.5	131.9	132.0	132.8	132.6	132.3	132.6
	1993	132.9	132.9	133.3	134.0	132.9	133.4	132.6	133.3				
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	1989	109.7	110.0	110.4	111.7	110.0	110.9	111.1	112.2	113.2	113.7	113.4	114.1
	1990	114.0	114.5	115.2	115.4	115.8	116.4	116.1	115.4	117.1	118.3	118.5	119.7
	1991	120.4	121.3	122.1	122.4	122.9	122.1	122.1	122.6	123.2	125.0	125.7	126.0
	1992	126.8	126.3	126.7	128.1	127.2	127.5	127.0	126.7	130.7	132.0	132.6	133.3
	1993	133.2	133.6	133.1	134.3	132.7	132.0	133.1	134.3				
	QUÉBEC												
	1989	111.1	111.2	111.7	111.6	111.2	111.6	111.3	112.5	113.5	113.4	113.6	115.7
	1990	116.4	116.0	116.7	117.9	118.2	119.2	119.8	120.2	120.5	120.7	121.2	122.4
	1991	122.9	124.1	123.9	124.2	124.2	124.3	124.3	124.5	125.3	125.4	125.2	126.5
	1992	126.9	127.1	127.7	128.5	129.3	129.7	129.6	129.6	129.8	130.2	130.4	131.3
	1993	130.8	130.5	130.8	131.2	130.7	131.2	130.6	130.5				
	ONTARIO												
	1989	112.6	113.8	114.0	114.8	115.0	116.5	116.1	116.6	117.9	117.8	119.1	119.5
	1990	120.7	121.0	121.2	122.3	122.2	122.9	123.1	123.0	123.5	124.7	125.3	126.1
	1991	126.6	127.9	128.2	129.1	128.9	129.4	129.3	129.6	130.4	130.7	131.7	132.4
	1992	132.5	133.1	133.6	134.5	135.2	134.9	134.9	134.9	135.1	135.4	135.4	135.5
	1993	136.2	136.4	136.5	137.6	137.1	137.9	138.0	137.1				

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Concluded

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
041-999	PROVINCES - Concluded - fin												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - Conc. ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin												
	MANITOBA												
	1989	109.6	109.3	109.6	110.1	110.1	110.7	110.1	110.3	111.7	111.4	112.0	113.4
	1990	113.8	113.9	114.5	115.3	114.6	114.7	113.6	114.3	115.7	116.2	117.0	117.2
	1991	118.6	120.0	119.7	119.7	119.7	119.2	119.5	119.6	119.9	122.5	122.6	123.3
	1992	123.9	123.3	123.3	123.1	123.3	123.9	123.4	123.6	123.8	124.5	125.4	126.4
	1993	126.7	126.4	126.6	127.1	125.7	126.3	125.9	126.0				
	SASKATCHEWAN												
	1989	108.9	108.6	109.4	109.0	108.5	110.1	108.9	109.1	110.5	111.3	111.8	112.8
	1990	114.2	114.7	114.2	115.2	115.0	113.8	113.4	113.5	115.1	116.4	116.8	118.0
	1991	118.8	118.7	119.4	119.8	118.8	119.3	118.1	118.3	119.8	119.3	119.5	120.6
	1992	120.8	120.8	120.9	120.8	120.1	119.9	119.3	119.9	119.9	119.7	119.6	120.7
	1993	121.9	121.5	121.5	122.2	120.6	120.9	121.8	121.1				
	ALBERTA												
	1989	108.2	108.4	109.5	110.0	109.7	110.5	110.8	110.8	112.2	112.1	112.3	113.5
	1990	114.1	114.1	114.7	115.3	115.5	116.1	115.9	116.5	117.2	118.5	119.2	119.6
	1991	121.8	121.2	122.1	122.5	122.2	122.4	122.1	122.6	122.9	123.4	124.3	125.2
	1992	125.9	126.0	125.5	126.6	125.9	125.5	125.9	126.3	127.1	127.9	128.0	128.7
	1993	129.5	129.6	128.7	128.9	128.7	129.1	129.4	129.2				
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	1989	107.9	108.4	109.0	109.2	109.7	110.9	111.1	110.6	112.7	112.1	112.8	113.3
	1990	113.7	113.9	114.0	115.1	115.7	115.8	115.1	115.7	116.7	118.6	118.9	119.4
	1991	120.2	120.8	121.4	121.3	122.2	122.3	122.2	122.7	122.8	124.3	125.2	125.9
	1992	126.7	126.8	126.3	126.9	127.4	127.6	127.1	127.7	128.1	129.3	129.5	129.9
	1993	129.9	130.0	129.6	130.8	130.0	130.7	131.1	131.0				
	YUKON												
	1989	121.1	120.4	120.4	121.7	119.7	121.7	122.2	121.0	125.3	126.6	125.1	123.4
	1990	121.9	125.7	128.7	124.1	124.0	121.9	119.7	122.9	123.8	124.7	122.4	126.1
	1991	126.0	128.0	126.6	147.8	130.1	129.9	131.3	130.4	131.7	139.4	136.2	140.2
	1992	137.7	139.2	139.2	142.0	141.7	142.2	141.4	141.2	142.1	146.3	146.3	146.2
	1993	147.7	146.6	146.2	147.1	142.5	142.6	140.4	141.8				
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST												
	1989	117.4	118.9	119.0	120.5	117.0	119.9	121.3	118.4	118.3	118.8	118.8	118.9
	1990	119.2	121.2	129.5	128.5	127.4	127.8	126.7	127.1	128.6	131.8	135.6	134.6
	1991	133.6	133.5	135.0	133.8	133.7	133.9	133.4	134.0	135.8	140.1	141.3	142.1
	1992	140.3	139.3	138.6	140.8	139.8	137.8	138.1	136.2	137.9	137.8	137.1	138.3
	1993	141.3	141.4	142.9	142.2	140.2	141.4	139.5	139.3				

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

For August, the employment diffusion index for Canada's industrial aggregate was 0.48. Index levels ranged from a low of 0.38 in wholesale trade to a high of 0.63 in commercial services.

En août, l'indice de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des industries au Canada était de 0.48. Les niveaux de l'indice s'échelonnaient entre 0.38 pour le commerce de gros et 0.63 pour les services commerciaux.

	<u>Page</u>
Canada	20

Table 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, for Selected Industries,
Canada

Tableau 4

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.63	0.64	0.61	0.61	0.60	0.56	0.59	0.62	0.58	0.57	0.56	0.49
	1990	0.47	0.41	0.39	0.31	0.36	0.32	0.32	0.27	0.28	0.26	0.19	0.25
	1991	0.21	0.25	0.20	0.18	0.16	0.17	0.14	0.17	0.17	0.19	0.23	0.28
	1992	0.25	0.23	0.27	0.39	0.35	0.39	0.41	0.34	0.31	0.34	0.37	0.39
	1993	0.45	0.50	0.45	0.43	0.45	0.50	0.49	0.47				
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.65	0.64	0.71	0.69	0.74	0.71	0.77	0.73	0.64	0.68	0.65	0.63
	1990	0.63	0.63	0.68	0.64	0.68	0.64	0.64	0.61	0.63	0.57	0.58	0.51
	1991	0.48	0.42	0.35	0.35	0.33	0.35	0.36	0.28	0.27	0.24	0.27	0.33
	1992	0.27	0.36	0.45	0.42	0.42	0.44	0.46	0.44	0.46	0.46	0.48	0.48
	1993	0.53	0.48	0.50	0.50	0.50	0.42	0.46	0.49				
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.61	0.63	0.59	0.57	0.55	0.52	0.54	0.59	0.55	0.52	0.54	0.45
	1990	0.42	0.36	0.31	0.24	0.31	0.28	0.29	0.24	0.23	0.23	0.13	0.19
	1991	0.17	0.23	0.17	0.16	0.14	0.14	0.11	0.11	0.13	0.18	0.24	0.30
	1992	0.27	0.25	0.28	0.40	0.37	0.40	0.41	0.39	0.36	0.39	0.40	0.37
	1993	0.45	0.51	0.43	0.46	0.46	0.54	0.52	0.51				
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.55	0.50	0.53	0.45	0.45	0.47	0.53	0.58	0.50	0.53	0.47	0.34
	1990	0.29	0.34	0.32	0.21	0.34	0.29	0.34	0.29	0.32	0.34	0.21	0.26
	1991	0.26	0.32	0.21	0.21	0.18	0.18	0.13	0.11	0.08	0.16	0.29	0.34
	1992	0.26	0.21	0.21	0.37	0.32	0.34	0.39	0.32	0.32	0.42	0.32	0.34
	1993	0.45	0.47	0.45	0.47	0.47	0.58	0.45	0.53				
DURABLE	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.67	0.73	0.64	0.67	0.64	0.56	0.56	0.60	0.60	0.51	0.60	0.53
	1990	0.53	0.38	0.31	0.27	0.29	0.27	0.24	0.20	0.16	0.13	0.07	0.13
	1991	0.09	0.16	0.13	0.11	0.11	0.11	0.09	0.11	0.18	0.20	0.20	0.27
	1992	0.27	0.29	0.33	0.42	0.42	0.44	0.42	0.44	0.40	0.36	0.47	0.40
	1993	0.44	0.53	0.42	0.44	0.44	0.51	0.58	0.49				
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.63	0.65	0.65	0.65	0.63	0.70	0.70	0.53	0.65	0.63	0.58
	1990	0.58	0.50	0.70	0.63	0.70	0.68	0.70	0.65	0.65	0.58	0.58	0.50
	1991	0.53	0.38	0.25	0.28	0.25	0.28	0.30	0.20	0.23	0.20	0.25	0.25
	1992	0.25	0.45	0.58	0.53	0.50	0.48	0.50	0.45	0.45	0.35	0.38	0.38
	1993	0.40	0.40	0.38	0.45	0.55	0.45	0.45	0.43				
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.67	0.71	0.67	0.76	0.81	0.76	0.71	0.57	0.67	0.67	0.52
	1990	0.52	0.43	0.62	0.52	0.62	0.52	0.67	0.62	0.67	0.62	0.57	0.52
	1991	0.57	0.43	0.29	0.38	0.29	0.33	0.33	0.19	0.19	0.24	0.29	0.33
	1992	0.38	0.57	0.62	0.57	0.62	0.57	0.57	0.48	0.48	0.33	0.38	0.38
	1993	0.33	0.38	0.38	0.43	0.57	0.38	0.43	0.38				

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, For Selected Industries,
Canada - Concluded

Tableau 4

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.58	0.58	0.63	0.53	0.42	0.63	0.68	0.47	0.63	0.58	0.63
	1990	0.63	0.58	0.79	0.74	0.79	0.84	0.74	0.68	0.63	0.53	0.58	0.47
	1991	0.47	0.32	0.21	0.16	0.21	0.21	0.26	0.21	0.26	0.16	0.21	0.16
	1992	0.11	0.32	0.53	0.47	0.37	0.37	0.42	0.42	0.42	0.37	0.37	0.37
	1993	0.47	0.42	0.37	0.47	0.53	0.53	0.47	0.47				
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.59	0.59	0.78	0.74	0.81	0.85	0.81	0.78	0.70	0.78	0.74	0.70
	1990	0.67	0.78	0.67	0.59	0.56	0.56	0.59	0.48	0.48	0.41	0.37	0.33
	1991	0.33	0.30	0.22	0.30	0.22	0.30	0.30	0.19	0.15	0.15	0.11	0.30
	1992	0.15	0.22	0.33	0.33	0.41	0.41	0.44	0.41	0.44	0.48	0.41	0.52
	1993	0.52	0.44	0.56	0.56	0.56	0.56	0.56	0.63				
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.87	0.73	0.80	0.80	0.93	0.80	1.00	0.80	0.67	0.53	0.60	0.67
	1990	0.67	0.73	0.73	0.73	0.80	0.87	0.87	0.80	0.87	0.87	0.93	0.93
	1991	0.80	0.80	0.80	0.73	0.73	0.67	0.73	0.60	0.60	0.53	0.53	0.60
	1992	0.53	0.47	0.60	0.60	0.53	0.73	0.60	0.53	0.53	0.60	0.73	0.67
	1993	0.67	0.53	0.60	0.47	0.60	0.40	0.47	0.47				
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.64	0.64	0.66	0.65	0.67	0.64	0.69	0.68	0.61	0.63	0.61	0.56
	1990	0.55	0.52	0.54	0.48	0.52	0.49	0.49	0.45	0.46	0.42	0.39	0.39
	1991	0.35	0.34	0.28	0.27	0.25	0.26	0.25	0.22	0.22	0.22	0.25	0.31
	1992	0.26	0.30	0.36	0.41	0.39	0.42	0.43	0.39	0.39	0.40	0.43	0.43
	1993	0.49	0.49	0.48	0.46	0.48	0.46	0.47	0.48				

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Tableau 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

In August, all but one of the major industry categories experienced gains in the diffusion index of average weekly hours. The only decline was seen in the non-commercial services industries.

En août, l'indice de diffusion des heures hebdomadaires moyennes augmentait dans tous les groupes majeurs à l'exception des services non-commerciaux qui ont connu une baisse.

	<u>Page</u>
<hr/> Canada	24

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.44	0.57	0.37	0.41	0.47	0.44	0.51	0.42	0.51	0.44	0.39	0.40
	1990	0.38	0.34	0.47	0.34	0.42	0.46	0.43	0.46	0.38	0.38	0.35	0.36
	1991	0.35	0.35	0.32	0.34	0.38	0.31	0.48	0.37	0.47	0.47	0.46	0.52
	1992	0.55	0.57	0.57	0.48	0.63	0.61	0.60	0.62	0.53	0.55	0.64	0.62
	1993	0.53	0.50	0.62	0.64	0.43	0.57	0.46	0.58				
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.47	0.39	0.49	0.39	0.43	0.50	0.43	0.50	0.45	0.45	0.46	0.41
	1990	0.48	0.42	0.39	0.43	0.40	0.38	0.35	0.39	0.39	0.49	0.45	0.45
	1991	0.39	0.42	0.43	0.49	0.50	0.46	0.46	0.44	0.43	0.41	0.35	0.43
	1992	0.48	0.47	0.40	0.50	0.44	0.51	0.49	0.48	0.53	0.49	0.47	0.46
	1993	0.49	0.50	0.60	0.51	0.52	0.52	0.51	0.56				
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.42	0.58	0.34	0.39	0.46	0.46	0.51	0.40	0.50	0.41	0.41	0.41
	1990	0.38	0.34	0.49	0.34	0.41	0.40	0.37	0.42	0.36	0.33	0.28	0.31
	1991	0.30	0.30	0.30	0.34	0.40	0.31	0.51	0.41	0.51	0.51	0.52	0.55
	1992	0.60	0.63	0.61	0.49	0.63	0.65	0.67	0.61	0.53	0.59	0.66	0.67
	1993	0.54	0.52	0.64	0.65	0.51	0.60	0.51	0.58				
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.34	0.54	0.33	0.34	0.55	0.47	0.55	0.47	0.54	0.42	0.29	0.34
	1990	0.41	0.42	0.49	0.50	0.47	0.39	0.42	0.37	0.42	0.39	0.37	0.42
	1991	0.37	0.42	0.42	0.45	0.53	0.34	0.50	0.47	0.53	0.58	0.39	0.53
	1992	0.53	0.51	0.47	0.36	0.47	0.55	0.61	0.49	0.45	0.42	0.66	0.68
	1993	0.53	0.50	0.53	0.66	0.50	0.61	0.55	0.58				
Durable	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.49	0.62	0.36	0.42	0.38	0.46	0.48	0.33	0.47	0.40	0.51	0.47
	1990	0.36	0.27	0.49	0.20	0.36	0.40	0.33	0.47	0.31	0.27	0.20	0.22
	1991	0.23	0.20	0.20	0.24	0.29	0.29	0.51	0.36	0.49	0.44	0.62	0.58
	1992	0.67	0.73	0.73	0.61	0.77	0.73	0.72	0.71	0.60	0.73	0.66	0.67
	1993	0.56	0.53	0.73	0.64	0.52	0.60	0.48	0.58				
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.45	0.53	0.46	0.50	0.55	0.53	0.55	0.48	0.40	0.45	0.48
	1990	0.53	0.33	0.29	0.43	0.33	0.33	0.34	0.33	0.40	0.48	0.33	0.33
	1991	0.30	0.43	0.35	0.40	0.53	0.45	0.40	0.45	0.43	0.48	0.35	0.50
	1992	0.45	0.40	0.40	0.48	0.48	0.50	0.49	0.40	0.45	0.43	0.50	0.43
	1993	0.48	0.60	0.73	0.58	0.55	0.53	0.50	0.63				
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.52	0.52	0.60	0.52	0.62	0.57	0.62	0.38	0.43	0.57	0.48
	1990	0.52	0.24	0.31	0.43	0.38	0.29	0.24	0.19	0.43	0.38	0.29	0.19
	1991	0.19	0.52	0.38	0.38	0.62	0.52	0.52	0.62	0.43	0.57	0.48	0.62
	1992	0.57	0.38	0.52	0.52	0.57	0.57	0.64	0.52	0.57	0.43	0.57	0.48
	1993	0.52	0.67	0.76	0.57	0.43	0.48	0.43	0.57				

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada - Concluded

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.37	0.53	0.32	0.47	0.47	0.47	0.47	0.58	0.37	0.32	0.47
	1990	0.53	0.42	0.26	0.42	0.26	0.37	0.45	0.47	0.37	0.58	0.37	0.47
	1991	0.42	0.32	0.32	0.42	0.42	0.37	0.26	0.26	0.42	0.37	0.21	0.37
	1992	0.32	0.42	0.26	0.42	0.37	0.42	0.32	0.26	0.32	0.42	0.42	0.37
	1993	0.42	0.53	0.68	0.58	0.68	0.58	0.58	0.68				
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.44	0.22	0.44	0.22	0.31	0.41	0.33	0.41	0.41	0.52	0.48	0.33
	1990	0.52	0.52	0.37	0.43	0.52	0.48	0.44	0.44	0.50	0.44	0.56	0.59
	1991	0.44	0.41	0.52	0.48	0.44	0.48	0.37	0.33	0.44	0.33	0.33	0.33
	1992	0.41	0.41	0.30	0.41	0.30	0.48	0.48	0.52	0.59	0.52	0.52	0.52
	1993	0.52	0.44	0.59	0.56	0.59	0.56	0.67	0.70				
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.47	0.47	0.40	0.47	0.53	0.67	0.47	0.60	0.50	0.40	0.27	0.27
	1990	0.20	0.40	0.43	0.47	0.40	0.40	0.10	0.33	0.33	0.53	0.40	0.40
	1991	0.33	0.33	0.47	0.40	0.27	0.40	0.60	0.53	0.40	0.33	0.47	0.53
	1992	0.60	0.67	0.33	0.60	0.47	0.73	0.53	0.53	0.67	0.67	0.47	0.53
	1993	0.40	0.30	0.47	0.40	0.53	0.47	0.47	0.33				
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.46	0.47	0.43	0.40	0.45	0.47	0.47	0.46	0.48	0.44	0.43	0.40
	1990	0.43	0.38	0.43	0.39	0.41	0.42	0.39	0.42	0.39	0.43	0.40	0.41
	1991	0.37	0.39	0.38	0.42	0.44	0.39	0.47	0.41	0.45	0.43	0.40	0.48
	1992	0.51	0.52	0.48	0.49	0.53	0.56	0.54	0.54	0.53	0.52	0.55	0.54
	1993	0.51	0.50	0.61	0.57	0.48	0.55	0.49	0.57				

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 6

Tableau 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series, (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

Between 1989 and 1990, the provinces of Quebec and Ontario registered year-over-year declines in employment of -0.2% and -0.4% respectively. All the remaining provinces recorded growth in employment ranging from +1.5% to + 5.4%.

D'une année à l'autre, soit entre 1989 et 1990, l'emploi a chuté de -0.2% au Québec et de -0.4% en Ontario. Dans toutes les autres provinces, l'emploi était à la hausse variant de +1.5% à +5.4%.

Industrial Aggregate / Ensemble des industries

Page

**Number of employees
Ensemble des salariés**

28

**Average Weekly Earnings
Rémunération hebdomadaire moyenne**

28

Table 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Industrial Aggregate, Historical Series, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Canada	Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia Nouvelle- Écosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec	
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Number of employees - Nombre de salariés						
		thousands - milliers						
	1983	8,814.1	123.6	29.9	238.7	188.1	2,142.3	
	1984	9,036.0	122.4	30.5	244.8	190.1	2,220.2	
	1985	9,362.8	123.7	30.7	250.1	195.2	2,320.6	
	1986	9,626.5	125.0	32.2	253.9	202.7	2,391.2	
	1987	10,008.1	134.1	35.1	268.0	214.7	2,481.3	
	1988	10,329.1	141.0	36.9	279.1	221.9	2,565.9	
	1989	10,701.7	148.9	37.4	296.7	232.4	2,641.1	
	1990	10,795.9	152.1	39.4	301.9	236.3	2,634.6	
	1991	10,231.9	143.4	38.2	287.8	231.9	2,518.0	
	1992	9,952.3	138.0	38.6	280.3	224.9	2,410.9	
	1993							
	January	9,688.0	128.3	36.2	273.0	213.0	2,324.0	
	February	9,714.7	127.3	36.1	275.0	213.4	2,329.3	
	March	9,825.3	126.4	35.5	274.5	217.1	2,348.7	
	April	9,859.6	127.4	36.1	274.5	216.3	2,359.5	
	May	10,090.5	132.7	39.7	282.9	231.9	2,450.0	
	June	10,216.8	146.8	41.9	289.4	239.2	2,508.6	
	July	10,033.1	147.4	43.2	287.4	237.3	2,433.7	
	August	10,063.1	146.3	43.8	288.0	238.5	2,455.3	
	September							
	October							
	November							
	December							
	041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Average weekly earnings (including overtime)					
			Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)					
		dollars						
		1983	384.19	368.06	318.73	341.92	353.04	380.63
		1984	400.42	389.74	329.62	362.70	373.79	395.25
		1985	414.49	398.08	344.88	377.83	384.66	405.90
		1986	426.75	409.04	351.77	394.12	402.96	414.69
		1987	442.83	422.99	369.09	405.23	405.50	432.92
		1988	462.21	443.94	386.42	420.13	419.55	452.88
		1989	486.08	461.77	401.48	432.63	440.02	471.49
		1990	508.07	476.91	416.92	456.09	456.51	497.03
		1991	531.58	499.24	429.29	476.30	480.62	518.50
		1992	549.80	510.65	444.70	491.10	494.39	537.13
		1993						
		January	555.49	515.41	455.00	492.82	501.38	542.76
		February	554.20	517.86	455.43	490.43	501.11	540.48
		March	556.77	524.89	459.48	495.81	500.87	542.66
		April	559.32	535.68	459.31	496.17	511.35	543.11
		May	555.31	525.71	447.79	492.27	497.55	539.52
		June	561.19	518.72	446.91	497.16	498.91	544.15
		July	562.06	521.57	447.38	499.66	500.46	544.16
		August	560.89	530.04	447.70	501.91	504.34	543.38
September								
October								
November								
December								

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 6

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, Canada, provinces et territoires

Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britannique	Yukon	Northwest Territories Territoires-du- Nord-Ouest	Industrie	CTI 1980
Number of employees - Nombre de salariés							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
thousands - milliers								
3,620.7	345.8	273.2	860.3	965.8	8.4	17.2	1983	
3,746.8	353.7	279.8	854.1	966.6	9.1	17.9	1984	
3,885.7	358.1	284.0	902.4	984.8	8.9	18.5	1985	
4,025.8	368.2	288.0	900.1	1,010.6	9.8	19.0	1986	
4,190.8	381.8	297.5	916.9	1,059.0	9.8	19.0	1987	
4,293.0	390.7	303.6	953.5	1,112.4	10.8	20.5	1988	
4,445.9	389.8	306.5	1,002.9	1,166.6	12.1	21.3	1989	
4,429.1	395.8	311.2	1,033.7	1,229.5	11.3	21.1	1990	
4,117.5	374.2	296.7	992.5	1,200.6	10.8	20.3	1991	
3,997.3	373.6	296.6	962.4	1,198.0	11.5	20.1	1992	
							1993	
3,884.7	370.8	289.1	937.1	1,201.6	10.5	19.7	Janvier	
3,891.1	373.2	289.4	943.8	1,205.8	10.4	20.0	Février	
3,949.3	371.0	293.8	946.7	1,231.0	10.6	20.6	Mars	
3,967.1	371.8	293.0	945.1	1,238.1	10.5	20.2	Avril	
4,026.1	380.1	301.9	966.2	1,246.4	11.5	21.0	Mai	
4,022.6	383.4	304.0	974.8	1,272.1	12.7	21.4	Juin	
3,947.5	373.4	293.2	965.7	1,270.2	12.6	21.4	Juillet	
3,951.7	369.7	292.7	964.9	1,277.7	12.5	22.0	Août	
							Septembre	
							Octobre	
							Novembre	
							Décembre	
Average weekly earnings (including overtime)							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)								
dollars							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
378.92	356.82	362.84	413.49	419.91	421.96	496.49	1983	
398.38	375.81	377.77	426.10	428.47	452.97	532.70	1984	
416.94	384.31	387.57	435.17	441.29	460.74	549.52	1985	
435.57	398.40	397.06	437.97	443.57	484.91	553.29	1986	
455.68	411.17	402.63	443.39	456.68	500.15	568.34	1987	
479.59	423.38	411.33	459.04	467.32	547.24	606.01	1988	
506.70	446.50	425.75	482.41	497.77	567.61	634.04	1989	
529.27	461.98	445.84	504.84	514.65	587.87	665.90	1990	
555.83	477.90	465.33	532.04	534.88	634.28	705.85	1991	
578.30	488.56	472.35	546.59	549.09	677.86	714.13	1992	
							1993	
584.45	492.12	474.04	556.46	552.18	693.95	714.79	Janvier	
583.18	488.98	468.08	556.85	552.83	689.74	716.06	Février	
587.00	488.64	470.83	553.80	555.77	685.46	717.67	Mars	
590.28	492.42	476.05	551.98	560.57	683.95	711.99	Avril	
587.54	486.21	473.16	549.22	556.19	659.90	695.75	Mai	
595.74	493.01	476.17	553.13	564.26	660.49	695.94	Juin	
596.79	496.49	474.57	555.14	564.25	662.83	690.62	Juillet	
593.31	497.75	476.60	556.65	563.07	658.11	694.79	Août	
							Septembre	
							Octobre	
							Novembre	
							Décembre	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

In August, year-over-year unadjusted employment for the industrial aggregate, was up 0.7%, the largest annual increase since September 1990.

Compared to August 1991, when 47 out of 214 industries gained employment, 103 industries had yearly employment gains in August 1993.

En août, l'emploi non désaisonnalisé pour l'ensemble des industries a connu une augmentation annuelle de 0.7%, soit la plus élevée depuis septembre 1990.

Comparativement à août 1991, alors que 47 des 214 industries enregistraient des gains au niveau de l'emploi, 103 industries ont connu des augmentations en août 1993.

	<u>Page</u>
Canada	32
Newfoundland / Terre-Neuve	37
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	39
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	40
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	42
Québec	43
Ontario	47
Manitoba	51
Saskatchewan	53
Alberta	55
British Columbia / Colombie-Britannique	57
Yukon	60
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	60

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	CANADA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	70.3	69.7	66.4	25.1	24.5	23.3	29.6	29.6	29.5
041	Logging - Exploitation forestière	45.6	44.6	44.1	11.4	11.0	10.9	24.1	23.8	22.5
051	Forestry services - Services forestiers	24.7	25.1	22.3	13.7	13.5	12.5	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	120.7	118.1	130.3	53.6	54.0	60.4	63.9	60.9	66.8
061-063	Mining - Mines	51.4	51.0	53.8	15.1	15.5	16.2	35.9	35.3	37.3
061	Metal mines - Mines de métaux	33.2	33.1	35.4	10.2	10.5	11.1	22.9	22.5	24.2
062	Non-metal mines (except coal) - Mines non métalliques (sauf le charbon)	10.3	10.1	10.4	2.5	2.5	2.5	7.6	7.5	7.7
063	Coal mines - Mines de charbon	7.8	7.8	8.0	2.5	2.5	2.6	5.4	5.3	5.4
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	32.9	32.3	40.5	27.2	26.6	31.4	5.3	5.3	9.0
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablières	8.9	9.0	9.0	2.4	2.4	2.4	6.2	6.0	6.2
081	Stone quarries - Carrières	2.4	2.4	2.9	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits - Sablières et gravières	6.4	6.6	6.0	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	27.5	25.8	27.1	8.9	9.4	10.3	16.5	14.3	14.3
091	Services incid. to crude petroleum & nat.gas- Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	19.9	18.4	18.0	5.3	5.8	6.0	13.4	11.5	11.2
092	Services incidental to mining - Services relatifs à l'extraction minière	7.6	7.4	9.1	3.6	3.6	4.3	3.1	2.9	3.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	1,629.1	1,619.1	1,618.1	493.8	492.3	509.7	1,061.0	1,054.8	1,043.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	766.8	763.6	753.8	242.3	242.3	242.6	472.8	470.0	465.7
DURABLE	Durable goods - Biens durables	862.3	855.6	864.3	251.4	250.1	267.1	588.2	584.7	577.9
101-109	Food - Aliments	189.8	187.3	193.0	47.0	47.5	47.7	131.8	129.1	134.8
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	42.6	42.6	44.3	7.7	7.8	7.5	33.5	33.4	35.5
102	Fish products - Transformation du poisson	25.8	26.4	28.4	3.2	3.4	3.6	20.6	21.2	23.3
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	20.5	17.8	19.6	4.3	4.2	3.8	15.8	13.2	15.6
104	Dairy products - Produits laitiers	20.7	20.8	21.0	7.2	7.4	6.7	12.1	11.9	12.4
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	16.6	16.7	15.4	6.6	6.7	6.7	8.8	8.8	7.6
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	28.8	28.3	28.5	...	...	...	19.8	19.4	19.5
109	Other food products - Autres produits alimentaires	23.9	23.9	25.0	7.8	7.7	9.4	14.2	14.3	13.8
111-114	Beverages - Boissons	25.5	25.3	25.8	6.1	6.0	6.7	18.0	17.9	17.1
121-122	Tobacco products - Produits du tabac	4.5	4.5	4.6	2.3	2.3	2.4	2.2	2.1	2.3
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	19.7	19.5	15.8	5.5	5.4	4.2	14.0	13.8	11.2
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	47.8	46.7	41.0	13.5	13.3	11.7	33.0	32.2	28.4
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	13.1	12.8	18.6	2.0	1.9	3.2	9.3	9.1	13.8
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	16.7	17.5	18.9	4.8	4.9	4.6	11.6	12.3	13.8
191-199	Textile products - Produits du textile	28.2	28.4	25.6	7.5	7.5	6.9	18.4	18.6	17.3
243-249	Clothing - Habillement	86.7	86.4	74.5	15.6	15.0	13.8	53.7	54.4	44.8
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	29.4	28.9	28.3	...	...	...	17.7	17.5	17.5
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	26.3	26.9	19.9	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	104.3	103.5	100.0	17.2	17.3	17.2	83.3	82.3	78.2
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	50.6	50.9	51.6	7.3	7.2	7.8	41.8	41.9	41.5
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	7.9	7.8	7.4	0.9	0.9	0.9	7.0	6.9	6.5
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	31.6	30.9	29.3	6.2	6.4	6.2	23.9	23.2	21.1
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	43.7	42.3	45.5	8.5	8.6	11.1	32.3	31.5	32.4
261	Household furniture - Meubles de maison	22.3	21.6	22.5	3.4	3.6	4.9	17.3	17.0	16.9
264	Office furniture - Meubles de bureau	8.0	8.0	8.0	2.2	2.1	1.9	5.4	5.3	5.5
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	100.8	100.6	105.5	25.8	25.4	26.2	74.6	74.7	78.7

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	65.9	66.6	67.9	16.2	16.0	16.1	49.7	50.6	51.7
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	17.0	16.8	15.1	4.4	4.5	3.6	12.5	12.2	11.4
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	136.7	137.4	128.0	55.0	55.3	54.5	68.4	68.1	64.1
281	Commercial printing - Impression commerciale	60.0	60.2	56.6	18.4	18.5	18.3	38.0	38.1	35.9
283	Publishing - Édition	23.7	23.8	20.7	...	...	...	6.1	6.0	5.9
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	37.3	37.2	36.3	17.9	17.7	18.6	13.6	13.3	12.9
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	82.3	82.7	80.1	22.2	22.2	22.5	59.6	59.9	57.2
291	Primary steel - Sidérurgie	34.1	34.4	35.5	8.6	8.8	9.1	25.4	25.6	26.4
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	5.8	5.8	5.5	1.3	1.2	1.4	4.6	4.6	4.0
294	Iron foundries - Fonderies de fer	5.7	5.7	5.2	1.2	1.2	1.2	4.5	4.5	3.9
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	21.5	21.9	19.9	7.5	7.6	7.2	14.0	14.3	12.7
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	7.6	7.4	7.7	1.9	1.8	2.0	5.7	5.6	5.6
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	2.1	2.1	2.1	0.5	0.5	0.5	1.6	1.6	1.6
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	5.5	5.5	4.2	1.2	1.2	1.0	3.9	3.8	3.0
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	131.7	128.0	135.1	33.5	32.6	36.7	93.4	90.8	95.8
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	4.7	4.5	4.9	1.8	1.8	1.6	2.9	2.7	3.3
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	15.0	13.9	15.7	4.4	4.3	4.4	10.3	9.2	11.0
303	Ornamental & architectural metal products - Produits en métal d'architecture & d'ornement	17.1	16.9	18.1	...	...	...	12.1	11.9	12.2
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matricage, revêtement des métaux	28.7	27.4	28.3	7.3	6.7	7.7	20.9	20.4	20.4
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	12.3	12.1	12.5	3.2	3.3	3.7	8.4	8.1	8.6
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et couellerie	14.9	15.1	20.1	3.8	3.8	5.0	10.5	10.8	14.7
307	Heating equipment - Matériel de chauffage	4.9	4.5	4.4	...	...	...	3.2	2.8	3.1
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	20.5	20.4	18.5	3.8	3.5	4.2	15.6	15.7	13.9
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	13.6	13.1	12.7	3.7	3.7	4.0	9.5	9.2	8.6
311-319	Machinery - Machinerie	65.4	65.7	64.8	20.8	20.8	26.0	42.4	42.5	36.5
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	7.6	7.2	6.5	1.6	1.5	1.9	5.9	5.6	4.5
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Équip. comm. de réfrigération & climatizat.	3.7	3.7	3.0	1.0	1.0	1.0	2.6	2.5	2.0
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	54.1	54.7	55.3	18.2	18.2	23.1	33.9	34.4	30.0
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	196.3	197.9	194.6	50.9	50.8	53.4	144.8	145.9	140.5
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	33.9	34.2	40.5	15.5	15.6	18.0	18.3	18.4	22.3
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	53.9	54.4	48.8	10.8	10.9	9.7	43.1	43.5	39.1
324	Truck & bus bodies & trailers - Carrosseries de camions et remorques	9.2	9.6	11.3	1.7	1.7	2.9	7.4	7.8	8.4
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	76.5	76.7	70.8	16.1	15.9	15.3	60.3	60.2	55.5
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	6.7	6.6	7.0	2.6	2.5	2.7	4.1	4.1	4.3
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	9.1	8.9	10.2	2.6	2.6	3.0	6.5	6.3	7.2
328	Boatbuilding & repair - Construction & réparation d'embarcations	3.9	4.4	3.3	...	...	...	3.0	3.4	2.1
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	124.0	122.6	128.1	58.1	58.0	59.1	63.3	62.3	66.1
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	6.6	6.7	6.1	1.8	1.8	1.3	4.6	4.9	4.8
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	65.5	65.4	61.5	32.7	33.1	30.0	30.9	30.8	30.1
336	Office, store & business machines - Machines pour bureaux, magasins & commerces	10.8	10.5	15.7	7.8	7.5	10.6	2.7	2.5	4.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	18.5	17.8	15.7	7.1	7.0	6.4	11.2	10.7	9.3
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	5.3	5.5	7.9	2.1	2.2	3.3	3.1	3.2	4.6
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	45.4	44.4	45.6	12.7	12.5	13.6	31.7	31.1	31.2
352	Cement - Ciment	2.5	2.5	3.3	0.7	0.7	1.1	1.8	1.8	2.2
354	Concrete products - Produits en béton	7.5	7.3	8.6	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	10.7	10.2	11.0	2.4	2.4	2.6	7.9	7.6	8.0
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	9.5	9.3	8.1	2.3	2.2	1.7	7.0	6.8	6.2
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	14.5	14.7	17.3	10.3	10.5	10.7	3.7	3.8	6.0
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	13.1	13.2	16.2	10.0	10.1	10.4	2.7	2.7	5.2
369	Other petroleum & coal products - Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	1.3	1.5	1.1	0.3	0.4	0.3	1.0	1.1	0.8
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	82.8	82.6	85.3	47.0	47.1	50.3	34.1	33.8	33.4
372	Agricultural chemicals - Produits chimiques agricoles	5.3	5.1	4.4	3.6	3.5	2.9	1.7	1.6	1.5
373	Plastic & synthetic resin - Matières plastiques & résines synthétiques	5.9	6.0	4.8	2.8	2.8	2.3	2.9	3.0	2.5
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	20.2	20.3	21.9	13.9	13.9	15.5	6.2	6.2	6.3
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	6.8	6.9	6.1	3.5	3.6	2.8	3.2	3.2	2.8
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	6.7	6.7	7.9	3.3	3.3	4.0	3.1	3.1	3.6
377	Toilet preparations - Produits de toilette	6.1	5.8	6.8	2.8	2.9	3.9	3.0	2.6	2.7
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	14.3	14.4	18.6	7.1	7.2	10.6	6.6	6.7	7.9
391-399	Other manufacturing - Autres industries manufacturières	69.3	68.5	70.4	27.6	27.3	27.4	37.5	38.3	39.9
401-449	Construction - Construction	455.4	449.6	490.1	113.7	114.0	133.0	317.0	310.0	328.4
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	98.1	97.7	103.7	26.2	27.3	29.3	66.4	64.6	68.7
401	Residential building & development - Promotion & construction résidentielles	70.7	70.9	74.9	18.6	19.5	21.7	47.8	46.5	48.4
402	Non-residential building & development - Promotion & constr. non résidentielles	27.4	26.7	28.8	7.6	7.8	7.5	18.7	18.1	20.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	74.7	73.0	78.6	15.9	16.8	18.7	56.1	53.1	57.4
411	Industrial const. (other than buildings) - Constr. industrielle autre que bâtiment	16.1	15.3	14.4	2.9	2.8	4.1	12.9	12.1	10.1
412	Highway & heavy construction - Constr. de routes & constr. lourde	58.5	57.8	64.2	13.0	14.0	14.6	43.2	41.1	47.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	269.1	265.2	291.6	64.0	62.0	76.1	189.6	187.8	195.5
441-449	Services incidental to construction - Services relatifs à la construction	13.6	13.7	16.2	7.7	8.0	8.9	4.9	4.5	6.8
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	2,413.9	2,394.7	2,447.8	768.8	767.4	810.3	1,526.1	1,509.7	1,526.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	809.8	806.4	831.9	446.7	447.7	466.0	290.2	284.5	287.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	434.6	431.0	442.8	178.0	179.3	180.7	198.4	192.8	195.7
451	Air transport - Transport aérien	49.6	50.0	54.2	35.9	36.1	38.9	7.0	7.2	7.5
452	Services incidental to air transport - Services relatifs au transport aérien	6.0	5.8	5.8	2.8	2.7	2.7	...	...	...
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	61.4	59.7	64.2	23.7	23.8	25.2	27.4	25.7	28.1
454	Water transport - Transport par eau	16.5	16.3	16.9	8.4	8.3	7.4	7.3	7.2	8.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	11.0	11.0	9.2	4.6	4.7	4.6	6.3	6.4	4.5
456	Truck transport - Camionnage	123.9	120.1	128.7	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	57.9	59.5	57.7	13.1	13.2	12.9	38.2	38.1	39.2
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	8.9	8.9	9.6	8.3	8.3	8.7	0.6	0.6	0.9
471	Grain elevators - Silos à grain	6.2	6.3	6.7	4.7	4.7	4.8	1.5	1.6	1.8
479	Other storage & warehousing - Autres entrepôts & emmagasinage	10.5	10.1	8.0	3.3	3.3	3.4	6.8	6.5	3.8
481-484	Communication - Communications	236.7	237.1	246.3	186.1	185.9	201.3	37.1	37.3	33.9
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	40.0	40.2	39.3	32.4	32.7	28.2	...	...	...
482	Telecommunication carriers - Transmission des télécommunications	92.7	92.6	107.0	78.5	78.1	91.6	...	...	...
484	Postal & courier service - Services postaux & services de messagers	102.5	102.7	97.3	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	138.5	138.2	142.8	82.6	82.6	84.0	54.7	54.4	57.9
491	Electric power systems - Énergie électrique	97.3	97.5	101.6	63.5	63.8	66.7	33.3	33.2	34.4
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	16.7	16.7	15.8	11.4	11.5	10.9	5.2	5.2	4.8
493	Water systems - Distribution d'eau	9.1	9.1	9.1	3.1	3.1	3.0	6.0	6.0	6.1
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.c.a.	15.4	14.9	16.3	4.6	4.3	3.3	10.2	10.0	12.7
501-692	Trade - Commerce	1,912.4	1,905.5	1,857.6	604.0	606.0	616.0	1,171.9	1,166.8	1,111.4
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	572.5	578.7	582.9	317.7	323.6	335.6	222.4	222.3	203.7
501-501	Farm products - Produits agricoles	7.2	6.9	10.4	3.9	3.7	4.8	2.9	2.8	4.6
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	25.0	24.7	21.7	14.1	13.9	13.5	10.2	10.0	7.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	91.2	89.9	98.2	42.6	42.8	47.4	43.0	41.5	45.8
521	Food - Produits alimentaires	66.8	64.9	72.9	30.9	30.9	31.0	33.1	31.4	39.3
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	13.1	12.2	15.7	6.0	5.9	9.3	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	17.5	18.0	21.3	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	55.4	55.3	50.6	26.7	27.3	26.3	26.4	26.1	21.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mat. de construction	99.0	102.7	104.0	48.0	48.8	48.6	47.4	50.1	43.9
561	Metal & metal products - Métaux & produits en métal	10.0	10.7	11.2	5.2	5.5	6.8	4.7	5.0	4.2
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	23.9	24.6	30.0	15.8	16.4	20.2	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	65.2	67.4	62.8	27.0	26.9	21.6	35.9	38.4	31.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	174.4	177.7	175.9	120.2	121.6	122.3	43.6	44.4	40.0
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	16.9	17.3	14.3	6.0	5.7	5.4	9.8	10.4	7.2
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies - Machn. mat. & fourni.(constr. forêt. mine)	13.6	12.9	11.6	7.8	7.1	6.0	5.0	5.0	5.2
573	Industrial machinery, equipment & supplies - Machines, matériel, & fournitures industriels	26.3	26.7	24.4	18.5	18.1	18.1	6.3	6.5	4.9
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér, fourn. électric, électro.	63.5	65.7	66.9	49.9	52.1	53.0	10.0	10.0	8.4
579	Other machinery equipment & supplies - Autres machines, matériel et fournitures	54.1	55.0	58.7	38.0	38.7	39.7	12.5	12.4	14.4
591-599	Other wholesale products - Produits divers comm. de gros	89.6	91.2	85.1	43.2	46.1	49.9	39.1	38.4	29.1
601-692	Retail trade - Commerce de détail	1,339.9	1,326.9	1,274.6	286.3	282.4	280.4	949.5	944.5	907.7
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	445.8	444.8	401.9	67.0	64.6	63.1	357.6	360.6	320.9
601	Food stores - Magasins d'alimentation	331.7	334.6	305.5	47.5	45.5	42.9	269.7	276.4	252.2
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	90.2	86.4	71.7	13.0	12.7	13.3	72.9	69.2	53.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & files	123.2	119.6	123.4	26.5	25.9	26.0	84.5	82.3	85.9
611	Shoe stores - Magasins de chaussures	17.9	17.1	19.8	5.7	5.2	5.5	11.6	11.3	12.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
612	Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes	13.0	12.8	13.4	...	...	...	8.7	8.3	8.9
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	49.8	49.2	43.2	8.0	8.3	7.6	32.9	32.8	29.1
614	Clothing stores n.e.c. - Magasins de vêtements n.c.a.	36.6	34.8	40.7	8.6	7.9	7.9	26.2	25.2	30.2
615	Fabric & yarn stores - Magasins de tissus et de filés	6.1	5.7	6.4	0.8	0.8	0.7	5.1	4.8	5.5
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	71.3	68.3	62.8	25.2	25.6	26.6	33.0	30.3	28.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	305.0	301.3	293.8	80.5	77.4	83.1	182.4	182.3	177.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	108.5	108.5	102.1	36.1	35.8	36.0	47.0	46.6	46.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	63.8	61.6	73.1	11.2	9.7	13.1	48.1	47.5	56.2
634	Automotive parts & accessories stores - Pièces et accessoires pour automobiles	45.3	44.9	40.3	9.5	8.5	10.3	33.4	33.8	26.2
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	71.4	70.2	59.8	19.6	18.9	17.4	45.2	44.7	38.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	180.4	184.6	205.7	29.3	30.2	26.8	149.7	152.9	177.1
651-692	Other retail n.e.c. - Autres commerces de détail n.c.a.	214.1	208.3	186.9	57.8	58.7	54.7	142.2	136.2	118.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	650.1	647.0	663.5	474.0	472.0	486.2	121.0	120.8	112.6
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	471.3	466.9	471.7	366.6	367.8	374.8	75.7	72.8	70.1
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	277.8	277.8	279.1	221.6	220.8	223.1	52.5	53.5	52.8
700	Banks - Banques	194.2	194.2	196.4	161.0	161.2	163.7	30.5	30.3	30.2
703	Trust companies - Sociétés de fiducie	26.1	26.1	33.7	20.0	20.0	26.6	6.1	6.1	6.7
705	Credit unions - Caisses d'épargne et de crédit	56.7	56.7	48.1	40.0	39.1	32.1	15.9	17.1	15.9
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	19.4	20.1	22.0	17.5	18.4	20.1	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	44.5	37.6	47.4	26.2	25.8	33.7	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	102.7	104.6	98.4	83.1	84.7	81.1	7.5	7.6	4.8
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	27.0	26.8	24.9	18.2	18.1	16.9	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	178.8	180.1	191.7	107.4	104.2	111.4	45.3	48.0	42.5
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	88.8	90.6	87.4	49.0	47.6	48.8	31.3	34.2	31.5
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	90.0	89.5	104.4	58.4	56.6	62.6	13.9	13.8	11.0
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3,681.2	3,676.9	3,604.3	1,574.2	1,578.1	1,551.0	1,927.0	1,916.9	1,874.8
771-779	Business services - Services aux entreprises	517.3	512.5	499.1	297.0	293.2	301.3	179.2	177.8	170.1
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	62.3	62.1	45.0	...	...	...	38.8	40.3	32.5
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	51.0	48.7	57.9	38.6	35.9	46.6	...	...	...
773	Accounting & bookkeeping services - Comptabilité et tenue de livres	48.6	47.9	40.6	38.3	37.9	33.1	...	...	...
774	Advertising services - Services de publicité	22.3	22.5	25.7	14.2	14.6	17.2	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	96.7	95.0	90.9	60.4	59.6	55.7	31.1	30.5	31.9
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	60.6	59.8	56.1	51.8	50.5	46.7	...	...	...
777	Management consulting services - Bureaux de conseils en gestion	60.3	60.4	69.1	43.1	42.4	49.9	...	...	...
779	Other business services - Autres services aux entreprises	115.5	116.1	113.8	...	...	...	63.7	62.4	59.5
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	745.8	755.3	713.5	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	CANADA - Concluded - fin									
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	443.3	450.9	417.2	312.5	317.0	284.9	129.8	132.8	129.8
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	95.3	94.5	95.5	47.0	48.8	48.8	46.0	43.5	44.3
853*	University education - Enseignement universitaire	168.4	170.6	160.3	55.1	55.5	51.1	110.9	112.2	106.3
854	Library services - Bibliothèques	20.2	20.5	20.2	8.8	8.8	9.3	11.4	11.6	10.9
855	Museums & archives - Musées et archives	10.2	10.1	10.1	5.4	5.3	4.0	4.8	4.8	6.1
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	1,122.1	1,124.1	1,144.6	291.4	288.9	299.1	798.7	802.6	813.1
861	Hospitals - Hôpitaux	568.7	569.5	585.5	96.4	97.3	111.4	462.9	463.0	466.8
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	199.8	199.4	201.8	45.5	43.1	39.4	147.1	148.5	158.2
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	102.7	101.9	100.8	32.7	30.5	33.6	66.4	67.8	60.2
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	114.9	114.9	120.8	52.4	52.2	57.4	...	...	...
866	Offices of other health practitioners - Cabinets d'autres praticiens de la santé	21.3	22.2	23.9	5.5	5.7	6.6	13.6	14.6	13.5
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	754.8	742.0	718.6	99.0	99.3	103.4	615.6	602.5	570.6
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	171.8	169.5	184.3	24.4	25.4	31.9	136.3	134.5	137.5
911	Hotels, motels & tourist courts - Hôtels, motels & camps pour touristes	149.0	146.5	153.7	18.8	19.1	20.3	125.6	123.5	128.0
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	583.0	572.5	534.3	74.6	73.9	71.4	479.3	468.0	433.1
921	Food services - Services de restauration	552.2	541.5	494.7	69.6	68.9	65.5	457.2	445.9	401.7
922	Taverns, bars & night clubs - Tavernes, bars et boîtes de nuit	30.8	31.0	39.6	5.0	5.0	5.9	22.1	22.1	31.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	541.2	543.1	528.6	167.6	169.4	164.1	313.4	313.2	300.1
961-969	Amusement & recreational services - Services de divertissements & loisirs	172.7	174.2	165.3	42.0	42.2	41.3	118.7	121.9	112.7
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c. - Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a.	93.7	95.9	90.5	21.0	20.9	19.5	64.7	68.1	64.0
961	Motion picture audio & video prod. & distrib. - Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	10.4	10.1	9.5	5.2	5.4	6.3	4.3	4.2	3.0
962	Motion picture exhibition - Projection de films cinématographiques	10.3	10.2	9.1	1.2	1.3	1.3	8.5	8.3	7.3
965	Sports & recreation clubs & services - Clubs sportifs et services de loisir	50.9	50.6	47.9	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (exc'l private households) - Services personnels (excl. ménages)	98.1	100.7	98.5	23.0	23.6	23.1	48.3	50.1	47.3
971	Barber & beauty shops - Salons de coiffure & salons de beauté	47.2	48.3	44.2	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	25.4	26.7	28.8	...	...	...	16.2	16.9	18.6
982-986	Membership organizations - Associations	75.1	79.4	78.9	35.6	39.2	38.2	...	...	...
812-837	Public administration - Administration publique	734.1	740.7	731.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	270.5	273.7	276.6	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	247.8	247.0	243.4	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	215.9	220.0	211.5	166.6	168.4	160.6	49.2	51.5	50.9
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	7,649.2	7,638.4	7,546.0	3,683.6	3,692.8	3,697.8	3,520.6	3,502.8	3,396.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	10,063.1	10,033.1	9,993.8	4,452.4	4,460.3	4,508.2	5,046.7	5,012.5	4,922.6
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	1.4	2.0	2.5	0.7	0.7	0.6	0.4	0.6	1.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.8	1.6	1.6	0.7	0.7	0.7	2.0	0.9	0.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug, ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug, 1992 Août	Aug, ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug, 1992 Août	Aug, ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug, 1992 Août
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Continued - TERRE-NEUVE - suite									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	13.1	15.3	12.3	2.6	2.7	2.8	9.9	11.8	8.8
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	10.6	12.6	9.1	1.9	1.9	2.1	8.4	10.2	6.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	2.5	2.7	3.1	0.7	0.8	0.7	1.6	1.6	2.2
101-109	Food - Aliments	6.8	8.8	5.5	0.8	0.9	0.8	5.8	7.6	4.4
102	Fish products - Transformation du poisson	5.5	7.5	4.5	0.7	0.7	0.7	4.9	6.7	3.7
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	0.6	0.6	0.9	0.2	0.2	0.2	0.4	0.4	0.6
401-449	Construction - Construction	9.4	8.9	8.0	1.5	1.5	1.4	6.9	6.5	5.7
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.9	2.8	2.4	0.5	0.5	0.4	2.1	2.0	1.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	3.1	2.8	1.9	0.5	0.5	0.5	2.4	2.1	1.2
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	3.3	3.1	3.6	0.5	0.5	0.5	2.4	2.3	2.6
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	29.4	30.5	27.0	7.6	7.7	7.8	19.8	20.3	17.0
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	14.1	14.4	14.3	8.4	8.3	8.8	4.7	4.9	4.6
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	7.0	7.3	7.1	2.4	2.2	2.6	3.8	4.1	3.9
481-484	Communication - Communications	4.5	4.5	4.4	4.0	4.0	4.0	0.3	0.3	0.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.6	2.6	2.7	2.1	2.1	2.3	0.5	0.5	0.5
501-692	Trade - Commerce	28.0	27.9	28.1	6.9	6.7	7.0	18.3	18.2	18.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	6.4	6.4	5.4	3.1	3.1	3.0	2.6	2.6	2.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.1	2.1	1.7	0.9	0.9	0.9	0.9	0.8	0.7
521	Food - Produits alimentaires	1.4	1.3	1.1	0.5	0.5	0.5	0.6	0.6	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	1.5	1.5	1.2	0.5	0.5	0.6	0.9	0.9	0.6
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	1.1	1.1	1.1	0.9	0.8	0.8	0.2	0.2	0.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	21.6	21.5	22.7	3.8	3.6	4.1	15.6	15.5	16.8
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	8.2	8.3	8.6	1.4	1.3	1.5	6.3	6.4	6.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	6.5	6.4	6.4	0.7	0.6	0.9	5.4	5.3	5.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	5.3	5.1	5.8	0.9	0.8	1.2	3.5	3.3	4.0
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	1.7	1.6	1.7	0.4	0.4	0.5	0.8	0.8	0.8
633	Gasoline service stations - Stations-service	1.4	1.3	2.6	0.1	0.1	0.3	1.2	1.1	2.2
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	3.4	3.4	3.9	0.3	0.3	0.4	3.0	3.1	3.4
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	5.6	5.7	6.1	3.9	4.1	4.5	1.1	1.1	1.0
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	3.8	3.9	4.2	2.7	2.8	3.1	0.8	0.7	0.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	1.8	1.8	1.9	1.2	1.3	1.4	0.4	0.3	0.2
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	53.6	53.3	52.3	28.7	29.1	30.3	20.5	20.3	19.3
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	5.0	4.9	4.4	2.9	2.9	2.5	1.7	1.6	1.7
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	15.6	15.6	15.3	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	18.1	18.3	19.0	7.6	7.9	10.4	8.6	8.6	8.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Conc. - TERRE-NEUVE - fin									
861	Hospitals - Hôpitaux	10.9	10.8	11.8	5.1	5.0	7.2	5.1	5.0	4.6
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	9.2	8.4	8.5	0.9	0.9	0.9	7.3	6.7	6.9
961-999	Miscellaneous services - Services divers	5.6	6.0	5.1	1.7	1.8	1.4	2.8	3.3	2.6
812-837	Public administration - Administration publique	18.2	18.3	19.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.2	8.3	7.8	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	6.6	6.8	8.8	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	3.3	3.3	2.8	2.8	2.7	2.1	0.6	0.6	0.6
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	116.9	117.0	117.4	63.3	63.9	67.1	44.7	44.5	44.2
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	146.3	147.4	144.4	70.9	71.6	74.8	64.5	64.8	61.2
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	3.8	3.9	4.5	1.0	1.0	1.1	2.7	2.7	3.2
NON-DUR DURABLE	Non durable goods - Biens non-durables	2.8	3.0	3.4	0.7	0.7	0.8	2.1	2.1	2.6
	Durable goods - Biens durables	0.9	1.0	1.1	0.3	0.3	0.3	0.6	0.6	0.6
401-449	Construction - Construction	3.1	3.1	3.1	0.6	0.6	0.6	2.2	2.2	2.3
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	0.7	0.8	0.9	0.1	0.1	0.2	0.5	0.6	0.7
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	1.4	1.4	1.3	0.2	0.3	0.2	1.1	1.0	0.9
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	7.5	7.6	8.1	1.7	1.8	1.8	5.3	5.3	5.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	3.8	3.6	3.5	1.8	1.8	1.9	1.7	1.6	1.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	2.6	2.3	2.3	1.3	1.3	1.4	1.0	0.9	0.8
501-692	Trade - Commerce	7.7	7.4	7.2	2.4	2.4	2.3	4.7	4.5	4.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	1.8	1.7	1.7	0.9	0.9	0.8	0.7	0.6	0.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	0.6	0.4	0.6	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3
601-692	Retail trade - Commerce de détail	5.9	5.7	5.5	1.5	1.5	1.5	4.0	3.8	3.8
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	1.8	1.8	1.9	0.6	0.5	0.6	1.1	1.1	1.3
601	Food stores - Magasins d'alimentation	1.2	1.2	1.4	0.3	0.3	0.3	0.9	0.9	1.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	1.8	1.7	1.4	0.6	0.6	0.5	1.1	1.0	0.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	0.6	0.5	0.5	0.3	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	0.7	0.7	0.4	0.2	0.2	0.1	0.5	0.5	0.2
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	0.8	0.8	1.0	--	--	--	0.8	0.8	0.9
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	2.0	2.0	2.0	1.4	1.4	1.4	0.5	0.5	0.5
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	16.7	16.6	16.0	7.2	7.1	7.0	7.4	7.4	6.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^F 1993 Juill. ^F	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^F 1993 Juill. ^F	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^F 1993 Juill. ^F	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	PRINCE EDWARD ISLAND - Concluded - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD - fin									
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	3.2	3.2	3.2	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	5.5	5.6	5.5	2.3	2.3	2.5	1.8	2.0	1.7
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	4.7	4.6	4.4	0.5	0.4	0.4	3.9	3.8	3.7
812-837	Public administration - Administration publique	6.5	6.5	6.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	2.4	2.4	2.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	3.6	3.6	3.7	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	0.5	0.5	0.3	0.4	0.4	0.2	0.1	0.1	0.1
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	36.3	35.7	35.0	17.4	17.2	17.1	15.9	15.4	14.8
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	43.8	43.2	43.1	19.0	19.0	18.9	21.1	20.7	20.5
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.6	2.7	2.1	0.5	0.5	0.6	0.8	0.9	0.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.4	3.3	3.7	0.9	0.9	1.1	2.6	2.4	2.5
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	34.8	35.3	38.6	9.0	9.2	9.9	23.4	24.0	26.8
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	23.9	24.0	26.3	6.1	6.1	6.7	15.9	16.4	18.1
DURABLE	Durable goods - Biens durables	11.0	11.3	12.4	2.9	3.0	3.2	7.5	7.6	8.7
101-109	Food - Aliments	9.6	9.6	12.1	1.8	1.8	2.2	6.5	6.9	8.9
102	Fish products - Transformation du poisson	5.0	5.3	6.9	0.8	0.9	0.9	3.5	4.1	5.5
251-259	Wood - Bois	1.6	1.9	2.3	0.3	0.3	0.4	1.3	1.4	1.9
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	3.0	3.1	2.7	0.8	0.8	0.7	2.2	2.3	2.0
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	2.4	2.5	2.2	0.6	0.6	0.6	1.8	1.9	1.6
281-284	Printing, publishing & allied industries Imprimerie, édition & industries connexes	2.7	2.7	2.3	1.3	1.3	1.1	1.2	1.1	0.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	3.5	3.5	3.9	1.0	1.1	0.9	2.5	2.4	3.0
401-449	Construction - Construction	15.8	15.0	14.7	3.1	3.1	2.9	12.0	11.3	11.3
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.6	3.4	3.4	0.7	0.7	0.6	2.7	2.5	2.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	3.1	3.0	3.0	0.4	0.5	0.6	2.6	2.6	2.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	8.3	7.8	7.6	1.5	1.5	1.3	6.3	5.9	6.1
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	59.4	59.1	62.0	14.6	14.9	15.7	40.2	40.0	42.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	23.9	23.3	24.2	9.0	9.1	9.5	12.8	12.2	12.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	12.7	12.0	12.4	4.0	4.0	4.1	7.3	6.5	6.5

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Continued - NOUVELLE-ÉCOSSE - suite									
454	Water transport - Transport par eau	0.6	0.6	0.6	0.6	0.6	0.6	..	..	0.1
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	0.5	0.5	0.4	0.2	0.2	0.2	0.3	0.3	0.3
481-484	Communication - Communications	8.5	8.5	8.9	3.9	3.9	4.1	4.2	4.3	4.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.7	2.8	2.8	1.2	1.2	1.2	1.3	1.4	1.3
501-692	Trade - Commerce	53.1	52.1	52.8	15.5	15.4	15.6	32.7	31.7	31.3
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	12.9	13.0	12.7	7.3	7.5	7.0	4.2	4.1	4.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.6	2.7	2.6	1.1	1.2	1.1	1.0	1.0	1.3
521	Food - Produits alimentaires	2.2	2.3	2.2	1.0	1.1	0.9	1.0	0.9	1.2
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.8	2.9	2.4	1.3	1.4	1.0	1.2	1.2	1.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.5	0.6	0.5	0.4	0.4	0.3	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	2.1	2.2	1.7	0.9	0.9	0.5	1.0	1.0	1.1
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.6	3.7	3.8	2.8	2.8	2.9	0.6	0.6	0.5
601-692	Retail trade - Commerce de détail	40.2	39.1	40.1	8.1	7.9	8.5	28.4	27.5	26.9
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	14.0	13.2	11.2	2.9	2.7	2.4	9.7	9.1	7.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	9.6	8.9	7.2	2.0	1.9	1.5	7.5	6.9	5.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	9.1	9.6	11.0	2.2	2.2	3.3	5.8	6.2	6.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.1	3.1	4.0	1.1	1.1	1.7	1.3	1.4	1.7
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.7	3.1	3.4	0.3	0.3	0.6	2.2	2.5	2.5
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	7.1	7.1	7.8	0.9	0.7	0.3	6.1	6.2	7.4
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	15.9	16.2	15.5	11.1	11.1	11.0	3.3	3.2	2.3
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	11.5	11.4	10.9	8.6	8.6	8.7	2.2	2.1	1.5
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	6.9	6.9	6.9	5.5	5.5	5.4	1.4	1.4	1.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	4.5	4.8	4.6	2.4	2.5	2.3	1.2	1.1	0.8
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	106.3	107.2	101.4	53.0	53.3	49.6	46.9	47.1	45.7
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	26.3	26.5	24.6	..	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	13.6	13.6	13.3	11.0	11.1	11.0	2.6	2.5	2.3
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	37.7	37.6	36.9	16.0	15.9	15.1	20.5	20.5	20.3
861	Hospitals - Hôpitaux	21.0	21.0	20.8	10.9	11.0	10.5	9.8	9.9	9.6
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	9.1	9.1	8.1	1.4	1.4	1.1	7.3	7.4	6.9
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	1.4	1.3	2.1	0.8	0.7	1.1	0.5	0.4	1.0
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	18.6	18.9	17.0	2.1	2.3	2.1	14.6	14.8	13.6
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	13.3	13.5	11.1	1.2	1.2	1.0	10.4	10.6	9.0
961-999	Miscellaneous services - Services divers	13.5	13.8	12.9	3.9	3.8	3.5	6.9	7.1	7.0
812-837	Public administration - Administration publique	32.1	32.3	30.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	16.7	16.7	15.8	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	9.6	9.8	9.6	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	5.8	5.9	5.0	4.4	4.5	3.9	1.4	1.4	1.1

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^p 1993 Août ^p	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^p 1993 Août ^p	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^p 1993 Août ^p	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Concluded - NOUVELLE-ÉCOSSE - fin									
451-494 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	228.5	228.3	221.4	115.7	116.3	111.4	98.0	96.5	93.4
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	288.0	287.4	283.4	130.3	131.2	127.1	138.2	136.4	136.1
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	4.7	4.3	4.7	1.1	1.1	1.1	1.9	1.8	1.8
041	Logging - Exploitation forestière	3.9	3.5	4.1	0.8	0.7	0.8	1.7	1.5	1.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.9	2.8	3.2	0.6	0.6	0.7	2.1	2.1	2.3
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	33.9	33.2	37.1	7.7	7.5	8.9	24.9	24.4	26.9
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	20.1	19.8	23.8	4.5	4.4	5.8	14.5	14.4	17.1
DURABLE	Durable goods - Biens durables	13.8	13.4	13.3	3.2	3.1	3.1	10.4	10.0	9.8
101-109	Food - Aliments	9.6	9.2	11.7	1.8	1.8	2.1	7.2	6.8	9.1
102	Fish products - Transformation du poisson	4.9	4.4	6.3	0.7	0.7	0.7	3.7	3.3	5.3
104	Dairy products - Produits laitiers	0.7	0.7	0.7	0.3	0.3	0.4	0.5	0.5	0.4
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.2	0.2	0.5	...	...	...	0.1	0.1	0.3
251-259	Wood - Bois	4.7	4.7	4.0	0.6	0.5	0.5	4.0	4.0	3.2
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	2.9	2.9	2.5	0.3	0.3	0.2	2.5	2.6	1.9
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	4.6	4.9	5.1	1.0	1.0	1.1	3.6	3.9	4.0
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	4.1	4.4	4.7	0.9	0.9	1.0	3.2	3.5	3.7
401-449	Construction - Construction	13.9	13.7	14.8	2.8	2.8	2.5	10.1	10.4	11.5
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.2	2.9	3.2	0.6	0.6	0.5	2.4	2.2	2.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.9	2.7	2.6	0.4	0.4	0.4	2.2	2.2	2.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.4	7.8	8.8	1.7	1.7	1.6	5.2	5.8	6.9
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	60.0	58.4	64.4	15.6	15.4	16.6	40.1	39.6	43.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	23.8	23.2	24.4	12.7	12.6	13.1	8.8	8.4	8.7
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	13.6	13.1	13.7	5.2	5.1	5.0	6.5	6.2	6.3
481-484	Communication - Communications	5.6	5.6	6.2	4.0	4.1	4.7	1.3	1.3	1.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.6	4.5	4.5	3.5	3.4	3.4	1.1	1.0	1.1
501-692	Trade - Commerce	44.1	43.5	41.6	12.6	12.5	12.9	28.5	28.2	26.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	11.9	12.2	12.1	5.3	5.5	6.5	5.7	5.9	5.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	3.0	3.1	3.1	0.6	0.7	1.0	2.2	2.2	2.0
521	Food - Produits alimentaires	2.7	2.7	2.7	0.5	0.5	0.9	2.1	2.1	1.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.4	2.5	2.8	1.0	1.0	1.5	1.3	1.4	1.1
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.7	0.7	0.8	0.3	0.3	0.5	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.7	1.8	1.9	0.7	0.7	1.0	1.0	1.1	0.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	NEW BRUNSWICK - Concluded - NOUVEAU-BRUNSWICK - fin									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	32.2	31.3	29.6	7.3	7.0	6.4	22.8	22.4	21.8
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	11.5	11.6	9.5	2.1	2.0	1.8	9.2	9.4	7.5
601	Food stores - Magasins d'alimentation	8.4	8.4	6.8	1.5	1.3	1.2	6.8	7.0	5.5
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	2.6	2.4	2.3	0.4	0.4	0.4	1.8	1.7	1.7
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	8.4	8.2	8.2	2.9	2.9	2.3	4.6	4.4	5.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	2.9	2.9	2.4	1.4	1.4	1.0	1.2	1.2	1.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.2	2.0	2.1	0.8	0.7	0.4	1.3	1.1	1.7
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	1.2	1.2	1.7	0.2	0.2	0.3	0.8	0.8	1.3
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	4.9	4.9	5.0	0.4	0.4	0.5	4.4	4.4	4.4
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	9.9	9.4	10.4	6.3	6.1	6.8	2.5	2.3	2.4
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	6.7	6.7	6.7	4.4	4.5	4.7	1.7	1.8	1.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	4.5	4.5	4.5	3.3	3.4	3.4	1.0	1.0	0.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	3.2	2.7	3.8	1.8	1.7	2.1	0.7	0.5	1.0
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	80.9	82.8	80.0	31.4	32.1	30.3	45.2	46.2	46.8
851-999	Business services - Services aux entreprises	8.0	8.1	7.7	4.4	4.6	3.8	3.1	3.1	3.6
771-779	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	18.3	18.7	17.9	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	29.3	29.8	28.7	4.5	4.7	4.5	23.3	23.5	23.4
861	Hospitals - Hôpitaux	15.9	15.9	16.4	0.9	1.0	1.2	15.0	14.9	15.2
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	6.0	6.3	6.5	0.9	0.9	0.7	4.7	5.0	5.5
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	3.4	3.4	1.8	0.4	0.4	0.5	2.1	2.0	1.3
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	15.7	16.0	16.2	1.7	1.8	2.0	12.6	12.7	13.4
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	11.4	11.9	11.1	1.3	1.3	1.3	9.1	9.5	9.2
961-999	Miscellaneous services - Services divers	9.7	10.3	9.5	3.1	2.9	3.0	5.7	6.3	5.6
812-837	Public administration - Administration publique	24.5	24.5	23.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	9.2	9.3	9.4	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	10.8	10.6	10.2	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	4.5	4.6	3.6	4.1	4.1	3.2	0.5	0.5	0.4
451-484	Services producing industries - Branches productrices de services	178.5	178.9	175.1	79.9	80.3	79.1	88.0	88.2	87.5
501-999										
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	238.5	237.3	239.5	95.5	95.8	95.7	128.1	127.7	131.1
	QUÉBEC									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	19.9	18.4	17.8	8.6	8.2	8.6	6.5	6.0	4.9
041	Logging - Exploitation forestière	14.6	12.8	12.2	5.0	4.6	4.8	6.0	5.3	4.0
051	Forestry services - Services forestiers	5.3	5.5	5.5	3.7	3.6	3.8	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	14.0	13.9	15.6	3.4	3.5	4.0	10.6	10.3	11.3
061-063	Mining - Mines	10.9	10.8	11.1	2.3	2.4	2.7	8.5	8.3	8.4
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.2	1.1	1.7	0.3	0.3	0.6	0.8	0.7	0.8
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	452.3	448.7	441.8	131.6	130.2	133.2	302.9	301.9	290.1
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	241.0	239.6	229.6	68.7	67.3	64.8	158.3	158.8	149.8
DURABLE	Durable goods - Biens durables	211.3	209.1	212.2	62.9	63.0	68.4	144.6	143.1	140.3
101-109	Food - Aliments	42.5	41.4	43.2	11.0	10.9	10.2	28.7	27.8	30.1
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	9.7	9.7	12.4	1.4	1.4	2.0	8.3	8.3	10.2
104	Dairy products - Produits laitiers	5.0	5.0	5.1	1.3	1.3	1.1	3.0	3.1	3.1
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	9.8	9.3	9.4	...	...	...	5.9	5.7	6.0
111-114	Beverages - Boissons	8.3	7.9	8.4	1.5	1.3	2.0	6.0	5.7	5.4
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	12.9	12.4	10.3	3.4	3.3	3.0	9.3	9.0	7.2
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	6.2	6.2	8.1	0.9	0.8	1.2	4.0	4.0	5.8
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	9.1	10.3	10.3	2.4	2.5	2.5	6.5	7.5	7.5
191-199	Textile products - Produits du textile	14.0	14.2	11.3	4.3	4.3	2.6	9.3	9.5	8.2
243-249	Clothing - Habillement	49.7	49.8	40.3	9.3	8.8	7.8	33.9	34.9	25.5
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	13.5	13.1	14.1	...	...	...	9.0	8.7	9.1
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	15.3	16.4	9.9	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	25.7	25.4	24.1	3.9	3.9	3.8	20.7	20.4	19.1
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	11.2	10.7	11.5	1.2	1.1	1.2	9.5	8.9	9.5
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	1.2	1.2	1.8	0.2	0.2	0.3	1.0	1.0	1.5
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.7	10.0	6.6	2.0	2.1	1.4	7.3	7.5	4.8
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	15.1	14.7	17.1	2.7	2.7	4.3	11.4	11.6	12.5
261	Household furniture - Meubles de maison	10.0	9.7	10.9	1.4	1.4	2.4	8.0	8.2	8.5
264	Office furniture - Meubles de bureau	1.6	1.6	1.3	0.4	0.4	0.3	1.0	1.0	0.9
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	33.1	33.1	37.8	7.9	7.7	8.3	25.1	25.3	29.3
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	21.5	22.0	23.0	4.6	4.4	4.8	16.9	17.5	18.2
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	4.7	4.6	4.3	1.1	1.1	1.0	3.6	3.4	3.2
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	30.8	30.1	27.7	11.7	11.4	10.1	17.7	17.3	16.0
281	Commercial printing - Impression commerciale	17.4	16.7	14.0	5.3	5.0	3.6	11.7	11.4	9.8
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	5.0	4.8	4.8	2.2	2.2	2.3	2.3	2.2	1.9
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	22.1	22.3	19.3	6.8	6.8	6.6	15.3	15.5	12.7
291	Primary steel - Sidérurgie	5.3	5.2	5.0	1.2	1.2	1.3	4.0	4.0	3.7
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	10.1	10.3	7.8	4.1	4.2	3.6	6.0	6.1	4.1
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.5	3.5	4.0	0.7	0.8	1.0	2.8	2.8	3.0
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	32.3	30.8	31.9	6.8	6.6	7.5	25.3	24.0	23.9
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.9	4.3	4.0	1.3	1.2	1.0	3.6	3.0	3.0
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matricage, revêtement des métaux	5.2	5.0	6.1	0.9	0.8	1.4	4.3	4.2	4.7
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	3.6	3.3	3.4	0.8	0.8	0.9	2.7	2.4	2.5
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	2.6	2.5	4.9	0.6	0.6	1.0	2.0	1.8	3.7
311-319	Machinery - Machinerie	13.1	13.3	15.3	4.3	4.3	6.3	8.8	8.9	8.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	37.6	37.9	40.3	13.6	13.6	17.0	23.9	24.2	23.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	17.2	17.3	21.2	8.0	8.1	10.6	9.2	9.3	10.6
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	6.0	5.9	4.2	1.8	1.7	1.9	4.2	4.2	2.3
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	31.4	31.1	32.2	15.5	15.4	16.0	15.1	14.9	15.5
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	18.1	18.2	15.2	10.8	10.9	8.9	6.6	6.6	5.6
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	4.3	3.9	3.7	1.6	1.5	1.5	2.6	2.4	2.2
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	1.0	1.1	2.7	0.4	0.4	1.1	0.6	0.7	1.6
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	10.9	10.5	9.2	2.3	2.5	2.2	8.6	8.0	6.9
352	Cement - Ciment	0.7	0.7	1.0	0.1	0.1	0.2	0.6	0.5	0.8
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	2.3	2.3	1.7	0.4	0.4	0.2	1.9	1.9	1.4
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	24.1	24.0	23.8	12.4	12.3	13.6	11.5	11.4	9.9
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	8.1	8.3	8.1	5.5	5.5	5.8	2.6	2.7	2.3
377	Toilet preparations - Produits de toilette	2.4	2.3	3.4	1.3	1.3	2.2	1.1	0.9	1.3
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	4.6	4.6	4.4	1.9	1.8	1.6	2.7	2.7	2.8
401-449	Construction - Construction	105.9	100.2	106.2	34.1	32.4	41.2	70.6	66.9	63.7
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	21.8	21.3	24.1	7.2	6.9	8.0	14.2	14.2	15.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	15.3	13.8	16.0	6.4	6.1	6.5	8.9	7.7	9.5
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	66.6	62.6	61.5	19.0	17.8	24.8	46.7	44.3	35.7
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	627.7	617.0	620.0	200.6	197.5	209.3	403.1	397.6	386.2
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	198.7	196.4	203.4	119.0	119.6	122.3	65.3	64.2	65.2
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	104.2	101.4	103.1	48.3	48.3	48.4	44.6	43.6	41.9
451	Air transport - Transport aérien	10.8	11.0	12.7	7.8	7.8	9.8	1.6	1.9	1.7
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	15.3	15.4	15.9	8.5	8.5	8.9	5.5	5.5	5.6
456	Truck transport - Camionnage	30.8	28.0	32.9	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	58.9	59.1	61.7	47.8	48.1	51.6	8.1	8.0	7.1
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	10.4	10.6	13.0	8.3	8.6	9.1	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	35.6	35.9	38.6	22.9	23.2	22.3	12.6	12.6	16.2
491	Electric power systems - Énergie électrique	28.6	28.8	28.0	19.9	20.1	19.8	8.6	8.6	8.2
501-692	Trade - Commerce	454.8	445.2	428.5	155.5	152.0	155.2	276.6	270.7	247.7
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	143.0	144.1	134.3	77.1	78.5	82.0	58.5	58.2	43.7
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	5.4	5.2	5.7	3.8	3.7	3.8	1.5	1.5	1.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	28.2	27.0	25.0	14.2	13.4	15.0	12.5	12.1	9.1
521	Food - Produits alimentaires	21.5	19.9	17.6	11.4	10.5	10.7	9.7	9.0	6.9
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	8.0	7.3	6.7	4.1	3.9	3.7	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	6.7	6.2	6.0	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	12.3	11.6	10.2	4.6	3.8	4.6	7.5	7.6	4.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	22.1	23.2	22.7	10.3	10.7	11.0	10.8	11.5	10.1
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	14.7	15.5	11.6	5.7	5.9	3.9	8.7	9.4	6.9
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	37.8	39.4	36.7	23.1	24.6	25.6	13.0	12.5	7.5
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fournit. électric, électro.	12.6	13.1	13.4	8.6	9.3	10.3	3.6	3.0	1.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	311.8	301.0	294.2	78.5	73.5	73.2	218.0	212.4	204.1
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	102.2	101.3	94.9	22.0	20.9	20.6	78.8	78.6	70.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	74.8	75.7	73.9	18.6	17.6	18.0	54.8	56.4	53.3
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	23.7	21.8	17.4	3.4	3.3	2.7	20.2	18.4	14.0
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	40.7	37.9	39.6	10.5	9.8	8.3	27.9	25.8	27.4
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	14.0	13.9	13.2	2.5	2.3	1.9	9.6	9.6	9.1
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	16.0	14.9	13.0	5.7	5.3	6.8	8.9	8.5	4.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	73.6	70.1	70.2	19.6	17.8	19.3	48.2	46.9	46.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	30.3	27.2	24.0	9.9	8.6	7.7	15.6	14.4	13.3
633	Gasoline service stations - Stations-service	12.4	12.1	15.9	2.6	1.8	2.4	9.0	9.3	12.4
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	30.9	31.7	35.1	6.0	6.1	4.6	24.8	25.4	30.2
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	147.2	146.4	145.0	110.2	108.2	108.3	29.6	29.8	27.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	109.8	110.9	108.1	83.8	84.5	83.5	19.7	20.1	17.7
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	72.9	73.8	70.0	56.2	55.9	54.0	14.3	15.5	13.8
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	3.1	3.2	3.6	2.2	2.4	3.4	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	8.6	8.1	9.4	5.9	6.0	7.7	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	21.2	21.8	20.9	16.9	17.5	15.8	1.8	1.9	1.9
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	4.0	4.0	4.2	2.7	2.7	2.5	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	37.4	35.5	36.9	26.4	23.7	24.9	9.9	9.7	9.6
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	18.7	18.5	16.1	11.1	10.4	8.3	7.1	7.0	7.3
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	18.7	17.0	20.8	15.3	13.4	16.6	2.8	2.7	2.2
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	884.8	884.7	899.2	379.8	380.4	398.7	476.6	476.3	467.6
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	127.5	125.6	122.3	67.5	65.4	68.7	49.1	49.2	48.3
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	17.8	16.7	7.9	...	...	...	8.4	8.1	4.0
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	19.1	18.5	22.6	9.5	8.7	8.6	8.8	8.9	13.0
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	185.7	187.5	191.4	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	112.0	114.8	118.8	70.9	75.0	75.3	40.3	39.2	41.6
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	26.5	24.4	27.5	14.9	15.6	15.6	10.4	7.6	10.5
853*	University education - Enseignement universitaire	38.8	40.1	39.4	15.0	15.2	15.2	23.7	24.7	24.0
854	Library services - Bibliothèques	2.0	2.1	2.2	1.1	1.1	1.3	0.9	0.9	0.9
855	Museums & archives - Musées et archives	2.7	2.7	2.4	1.0	0.9	1.0	1.8	1.7	1.4
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	292.9	293.3	298.3	67.5	66.4	69.7	221.0	222.8	223.8
861	Hospitals - Hôpitaux	174.7	175.6	175.1	39.6	39.8	41.3	135.0	135.8	133.8
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	51.5	49.7	50.9	10.3	8.4	4.7	37.9	38.1	45.7
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	24.7	26.0	29.0	1.5	1.3	4.5	22.7	24.3	21.0
865	Offices of phys, surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	17.5	16.8	19.2	6.3	6.0	10.0	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	160.4	156.5	169.3	26.6	26.7	30.9	128.4	124.8	129.9

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

*Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Concluded - fin									
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	32.8	32.9	41.5	6.7	7.6	11.4	23.1	22.6	26.5
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	127.5	123.6	127.8	19.9	19.1	19.4	105.3	102.2	103.4
961-999	Miscellaneous services - Services divers	118.4	121.9	117.9	39.3	41.1	44.6	73.4	74.9	63.3
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	5.9	6.0	5.9	...	...	...	3.8	3.7	3.5
812-837	Public administration - Administration publique	177.7	179.9	175.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	54.2	55.1	53.8	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	66.7	66.4	65.8	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	56.8	58.4	56.0	42.5	43.1	41.1	14.2	15.3	14.8
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	1,827.5	1,816.7	1,813.1	904.9	901.5	922.5	849.7	843.8	806.8
501-999										
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	2,455.3	2,433.7	2,433.0	1,105.5	1,099.0	1,131.8	1,252.7	1,241.4	1,192.9
	ONTARIO									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	9.2	9.0	10.9	3.0	3.1	3.3	5.2	5.0	6.3
041	Logging - Exploitation forestière	5.3	5.2	6.9	1.1	1.2	1.4	3.3	3.2	4.2
051	Forestry services - Services forestiers	3.9	3.8	3.9	1.9	1.9	1.9	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	21.7	22.4	21.3	7.6	7.8	7.8	14.0	14.1	13.3
061-063	Mining - Mines	14.6	15.2	14.5	5.1	5.3	4.9	9.5	9.9	9.6
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablières	3.7	3.7	3.5	1.1	1.0	1.3	2.5	2.4	2.2
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.9	3.0	2.2	1.2	1.2	1.0	1.7	1.6	1.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	758.8	752.7	754.1	246.8	246.1	254.6	475.4	471.1	470.4
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	317.8	314.8	307.6	113.1	113.5	112.3	180.6	176.8	176.0
DURABLE	Durable goods - Biens durables	441.0	437.9	446.5	133.8	132.7	142.3	294.8	294.2	294.4
101-109	Food - Aliments	72.4	70.4	72.1	21.1	21.3	21.0	47.2	45.0	46.7
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	15.9	15.9	15.2	3.5	3.6	2.8	11.4	11.3	11.5
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	9.3	7.7	10.0	2.3	2.3	1.8	7.0	5.4	8.2
104	Dairy products - Produits laitiers	7.8	7.7	7.5	3.0	3.0	2.4	4.5	4.3	4.6
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	6.8	6.5	6.5	2.9	2.9	2.8	3.2	3.0	2.8
107	Bakery products - Produits de boulangerie- pâtisserie	13.3	13.3	12.6	...	...	...	9.4	9.2	8.9
109	Other food products - Autres produits alimentaires	12.0	12.1	13.6	3.7	3.7	5.7	7.3	7.4	6.8
111-114	Beverages - Boissons	9.9	10.0	8.7	2.9	3.0	2.1	6.8	6.8	6.2
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	8.9	8.7	6.9	2.9	2.9	1.9	5.8	5.7	5.0
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	26.9	26.6	22.1	8.2	8.2	5.9	17.8	17.5	15.4
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.7	5.6	9.2	0.9	0.9	1.7	4.4	4.2	7.0
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	7.0	6.7	7.4	2.2	2.2	1.8	4.6	4.3	5.4
191-199	Textile products - Produits du textile	9.8	9.7	9.5	2.2	2.2	3.4	6.0	5.9	5.8
243-249	Clothing - Habillement	23.1	23.0	20.9	4.2	4.2	4.2	12.8	12.6	11.4
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	10.8	10.8	9.4	...	...	...	5.8	5.8	5.3
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	4.8	4.6	4.5	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	21.8	21.4	19.8	4.4	4.3	4.1	16.2	16.0	14.1
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	5.4	5.3	4.0	0.8	0.8	0.8	4.5	4.5	3.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contreplaqués	2.4	2.4	2.1	0.3	0.3	0.3	2.0	2.0	1.8
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.1	9.0	10.6	2.1	2.0	2.1	6.5	6.5	7.0
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	18.3	17.9	19.5	3.8	3.9	5.1	13.2	12.7	12.9
261	Household furniture - Meubles de maison	5.9	6.1	6.1	0.9	1.0	1.7	4.3	4.3	3.9
264	Office furniture - Meubles de bureau	5.2	5.1	5.6	1.4	1.4	1.3	3.4	3.4	3.6
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	32.4	32.1	33.3	8.1	8.0	8.5	24.1	23.8	24.4
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	14.7	14.8	16.0	3.3	3.3	3.4	11.3	11.4	12.6
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	9.0	8.8	7.6	2.4	2.4	1.8	6.5	6.3	5.7
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	68.0	68.9	61.7	28.1	28.4	28.3	31.0	31.1	27.7
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	17.6	17.8	16.0	8.0	8.0	8.0	5.0	4.8	4.3
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	46.9	46.9	47.5	12.3	12.3	12.7	34.1	34.2	34.5
291	Primary steel - Sidérurgie	26.3	26.6	27.8	7.0	7.1	7.3	19.3	19.5	20.4
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	3.0	3.0	3.1	0.7	0.7	0.8	2.3	2.3	2.3
294	Iron foundries - Fonderies de fer	3.5	3.4	3.4	0.8	0.7	0.7	2.7	2.7	2.6
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	5.0	5.0	5.2	1.6	1.6	1.7	3.4	3.4	3.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.5	3.3	3.3	1.1	0.9	1.0	2.4	2.4	2.3
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	1.4	1.4	1.4	0.3	0.3	0.4	1.0	1.0	1.0
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	4.2	4.2	3.4	0.8	0.8	0.8	2.9	2.9	2.4
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	68.7	67.4	73.8	19.4	18.7	22.1	46.0	45.6	50.7
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	2.4	2.4	3.0	1.4	1.4	1.3	1.0	1.0	1.7
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.5	4.2	4.8	1.6	1.7	1.7	2.8	2.5	3.1
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matricage, revêtement des métaux	17.5	17.0	17.3	4.9	4.6	4.8	12.4	12.1	12.4
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	6.7	6.6	7.6	1.7	1.7	2.4	4.3	4.2	5.0
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	11.1	11.5	14.1	2.8	2.8	3.7	7.8	8.3	10.2
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	9.2	8.9	7.8	1.8	1.6	2.1	6.6	6.5	5.6
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	7.4	7.1	7.1	2.2	2.2	2.6	5.0	4.8	4.5
311-319	Machinery - Machinerie	33.2	33.3	33.1	10.8	10.8	13.3	21.2	21.3	18.0
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	1.9	1.8	2.0	0.4	0.3	0.7	1.5	1.4	1.3
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. commerc. de réfrigération & climatisat.	2.3	2.4	2.0	0.5	0.6	0.7	1.8	1.7	1.2
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	29.0	29.2	29.0	9.9	9.8	11.9	17.9	18.2	15.4
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	133.8	134.5	129.4	29.9	29.9	29.0	103.7	104.1	100.1
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	9.8	9.8	12.7	4.8	4.8	4.9	5.0	5.0	7.7
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	45.1	45.6	42.5	7.8	7.9	6.8	37.2	37.7	35.6
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	70.2	70.4	65.4	14.7	14.7	14.0	55.4	55.3	51.3
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	4.0	3.8	3.9	1.5	1.5	1.4	2.5	2.3	2.5
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	65.7	64.7	67.3	30.8	30.9	31.3	33.3	32.6	34.1
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	3.9	3.9	3.5	1.0	1.1	0.9	2.6	2.8	2.6
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	27.4	27.0	25.5	13.9	14.2	14.0	12.4	12.3	11.0
336	Office, store & business machines - Machines pour bureau, magasins & commerces	6.8	6.7	11.4	5.2	5.1	7.4	1.4	1.2	3.5

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	11.8	11.6	9.1	4.5	4.5	3.3	7.2	7.1	5.7
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	3.3	3.4	4.0	1.2	1.3	1.6	2.1	2.1	2.4
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	20.2	19.7	22.6	7.2	6.9	8.1	12.5	12.4	14.3
352	Cement - Ciment	0.9	0.9	1.0	0.3	0.2	0.3	0.6	0.6	0.7
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	2.8	2.6	3.5	0.8	0.8	0.7	2.0	1.8	2.6
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	5.4	5.3	5.1	1.6	1.5	1.3	3.7	3.7	3.7
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	6.2	6.2	5.9	5.3	5.3	4.7	0.9	0.9	1.2
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	45.4	45.0	47.8	26.1	26.0	27.8	18.2	17.9	18.9
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	10.9	10.8	12.4	7.7	7.6	8.7	3.2	3.1	3.6
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	3.3	3.3	3.4	2.0	2.0	1.4	1.3	1.3	1.5
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	5.0	5.0	6.2	2.4	2.4	3.1	2.4	2.3	2.8
401-449	Construction - Construction	147.6	151.9	183.5	42.1	44.2	49.4	97.0	96.3	118.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	32.0	33.0	38.0	9.6	11.2	11.5	20.3	19.1	23.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	22.0	24.5	25.5	4.1	5.4	4.8	16.9	17.3	19.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	89.8	90.5	114.3	25.0	24.2	29.3	59.5	59.5	73.7
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	992.9	991.0	1,028.0	328.2	329.7	346.2	617.8	612.4	635.0
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	284.0	285.0	300.0	159.0	159.2	172.8	101.0	99.0	103.3
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	131.4	132.6	139.8	49.9	50.7	54.5	62.4	60.4	65.7
451	Air transport - Transport aérien	15.5	15.7	16.2	10.0	10.4	11.1	2.4	2.3	2.3
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	16.0	15.9	16.9	5.9	5.9	6.2	6.4	6.4	6.8
454	Water transport - Transport par eau	3.1	3.0	4.3	0.7	0.6	0.5	2.1	2.1	2.9
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	1.3	1.3	1.8	1.0	1.0	1.3	0.3	0.3	0.5
456	Truck transport - Camionnage	37.3	36.0	40.8	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	25.4	27.4	25.0	5.3	5.4	6.2	16.7	16.6	16.1
481-484	Communication - Communications	97.1	97.3	101.9	80.5	79.9	87.1	12.4	12.7	10.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	55.5	55.1	58.2	28.7	28.5	31.2	26.2	26.0	26.8
491	Electric power systems - Énergie électrique	37.7	37.8	42.2	21.2	21.2	24.4	16.3	16.4	17.7
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	7.4	7.3	6.8	4.9	4.9	4.6	2.4	2.4	2.2
493	Water systems - Distribution d'eau	3.6	3.6	3.5	1.1	1.1	1.1	2.5	2.4	2.5
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.a.	6.8	6.4	5.6	1.4	1.3	1.1	5.0	4.7	4.4
501-692	Trade - Commerce	768.3	766.8	761.4	246.6	249.2	264.3	460.5	459.0	438.3
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	231.9	233.2	257.3	135.4	136.6	148.9	86.3	86.0	85.9
501-501	Farm products - Produits agricoles	2.4	2.4	4.2	1.1	1.1	1.7	1.2	1.2	2.0
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	7.6	7.6	5.8	3.9	3.8	4.2	3.5	3.6	1.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	31.3	31.1	41.1	15.5	16.1	19.8	13.8	13.2	19.0
521	Food - Produits alimentaires	19.7	19.5	28.6	9.3	9.7	10.4	9.3	8.7	16.7
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	3.1	3.0	6.5	0.8	0.8	4.1	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	6.9	8.1	10.9	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	21.3	20.9	18.7	11.2	11.3	9.2	9.8	9.3	8.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	37.0	38.9	45.5	17.2	17.1	19.0	19.1	20.9	18.1
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb, chauffage & climatisat	9.0	9.3	10.7	5.8	6.1	6.8	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	23.3	24.7	29.5	9.0	8.6	8.9	13.8	15.7	12.8
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	82.1	81.6	84.6	62.1	61.3	61.2	15.7	15.9	17.5
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér, fournir. électric, électro.	35.7	37.1	37.1	29.2	30.4	30.3	4.4	4.9	4.1
601-692	Retail trade - Commerce de détail	536.4	533.6	504.1	111.2	112.6	115.4	374.2	373.0	352.4
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	179.1	177.1	160.0	24.4	24.4	24.9	142.1	142.8	126.5
601	Food stores - Magasins d'alimentation	131.8	131.9	117.2	15.1	15.0	13.1	108.6	111.4	99.9
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	36.2	34.3	31.2	5.2	5.2	7.4	28.8	26.9	21.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	42.4	43.1	43.3	9.0	9.0	10.6	28.0	28.8	28.8
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	33.3	32.2	25.3	11.4	12.3	9.9	13.6	12.7	12.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	113.2	112.9	106.2	29.6	29.1	32.5	65.1	64.3	59.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	39.2	41.8	41.7	12.5	13.3	14.7	15.4	15.7	17.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	22.4	19.8	21.1	4.1	3.5	5.0	16.6	15.0	14.9
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	79.3	78.9	88.5	14.2	14.0	14.3	64.3	64.3	73.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	287.0	286.1	306.9	213.6	215.4	229.6	49.6	49.5	46.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	212.9	208.6	215.7	170.6	171.0	177.4	29.1	26.8	28.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	115.9	115.5	122.5	95.0	94.6	100.2	20.3	20.3	21.8
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	10.5	11.0	11.2	10.0	10.6	10.6	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	19.9	14.5	21.2	12.4	12.0	15.9	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	51.3	52.3	47.3	41.6	42.3	40.5	3.5	3.6	1.2
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	15.4	15.3	13.6	11.6	11.6	10.2	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	74.1	77.5	91.2	43.1	44.4	52.1	20.5	22.7	18.7
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	39.8	41.5	44.8	20.2	20.5	26.8	15.1	17.0	14.6
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	34.3	36.0	46.4	22.9	23.9	25.3	5.4	5.6	4.0
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	1,415.1	1,411.8	1,400.0	632.1	631.4	629.3	699.9	697.2	686.3
771-779 771	Business services - Services aux entreprises Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	217.7	219.2	212.1	133.9	132.7	138.6	67.7	70.1	60.9
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	26.3	29.0	24.0	...	...	...	17.4	21.0	18.4
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	23.8	21.6	27.0	19.4	16.6	23.6	...	...	...
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	38.4	38.6	31.9	26.6	27.0	25.4	10.9	10.8	6.0
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	26.3	26.9	25.8	23.6	23.3	22.0	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	293.5	297.2	293.3	...	...	...	...	...	...
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	178.6	180.5	179.2	131.4	130.3	132.5	47.1	49.8	46.4
		34.8	36.6	33.0	14.6	15.8	14.5	19.4	20.0	17.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Concluded - fin									
853*	University education - Enseignement universitaire	63.4	63.5	61.4	21.3	21.1	19.8	40.0	40.0	39.3
854	Library services - Bibliothèques	10.2	10.3	10.6	4.7	4.7	5.1	5.5	5.6	5.4
855	Museums and archives - Musées et archives	4.4	4.2	2.9	3.2	3.1	1.8	1.2	1.1	1.2
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	411.4	411.9	419.7	112.1	107.3	109.4	283.1	288.0	294.8
861	Hospitals - Hôpitaux	177.6	177.2	186.9	15.8	14.9	23.8	155.3	155.9	158.4
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	76.7	75.8	81.9	21.3	20.5	22.1	52.8	52.4	57.1
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	32.9	32.7	30.5	15.8	13.9	11.9	16.2	17.7	15.9
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	53.6	53.8	52.7	23.0	21.6	20.5	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	274.8	269.1	264.9	35.1	36.9	38.2	219.6	212.7	202.6
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	48.7	48.0	52.6	6.6	6.7	8.3	38.3	38.3	37.7
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	226.2	221.1	212.3	28.5	30.1	29.9	181.3	174.4	164.9
961-999	Miscellaneous services - Services divers	217.7	214.4	210.0	68.2	68.6	62.8	122.1	119.0	119.0
812-837	Public administration - Administration publique	259.9	262.0	266.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	109.8	111.8	117.0	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	66.4	65.3	65.2	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	83.7	85.0	84.3	64.5	64.8	64.4	19.2	20.1	20.0
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	2,958.8	2,956.5	2,976.6	1,462.8	1,468.2	1,510.8	1,304.1	1,299.1	1,268.1
501-999										
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	3,951.7	3,947.5	4,004.5	1,791.0	1,797.9	1,857.0	1,921.9	1,911.5	1,903.0
	MANITOBA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.6	0.8	0.9	0.4	0.5	0.6	0.1	0.1	0.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	4.0	4.0	4.3	1.0	1.0	1.1	3.0	3.0	3.2
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	49.8	49.7	49.8	12.9	13.2	14.2	33.5	33.2	32.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	25.2	25.3	25.2	6.0	6.2	6.4	16.5	16.4	16.3
DURABLE	Durable goods - Biens durables	24.5	24.4	24.6	7.0	6.9	7.7	17.0	16.9	16.4
101-109	Food - Aliments	7.4	7.3	7.0	1.4	1.5	1.8	5.8	5.6	5.1
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	3.3	3.1	3.3	0.6	0.6	0.7	2.6	2.4	2.5
104	Dairy products - Produits laitiers	0.7	0.8	0.8	0.1	0.2	0.1	0.6	0.6	0.6
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	0.7	0.7	0.7	0.3	0.3	0.4	0.4	0.4	0.4
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.9	0.9	0.8	...	...	...	0.8	0.8	0.7
111-114	Beverages - Boissons	0.7	0.8	0.7	0.1	0.0	0.2	0.5	0.6	0.5
243-249	Clothing - Habillement	5.4	5.3	5.0	0.7	0.7	0.5	2.6	2.5	2.6
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	1.8	1.8	1.8	...	...	...	1.0	1.0	1.2
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	2.9	2.8	2.5	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	5.7	5.8	7.0	1.9	2.0	2.2	3.5	3.6	4.6
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	2.0	2.0	2.2	0.9	0.9	0.9	1.1	1.0	1.3
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	3.8	4.0	3.9	1.2	1.2	1.2	2.6	2.7	2.7
311-319	Machinery - Machinerie	2.8	2.7	2.2	0.7	0.7	0.7	2.1	2.0	1.5
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.5	6.6	6.8	2.2	2.3	2.4	4.2	4.3	4.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	13.2	12.8	14.6	2.5	2.5	2.8	9.9	9.6	11.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.4	3.4	2.9	0.7	0.6	0.9	2.6	2.5	1.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.4	2.5	2.7	0.3	0.4	0.3	2.1	2.0	2.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.1	6.7	8.8	1.4	1.3	1.5	5.3	5.0	6.7
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	73.7	73.4	75.7	20.8	21.1	22.8	48.6	48.0	49.0
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	43.0	42.9	43.2	20.5	20.5	21.6	17.0	16.9	17.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	26.0	26.0	25.2	9.7	9.7	9.7	11.7	11.6	11.6
451	Air transport - Transport aérien	2.8	2.8	2.8	2.1	2.1	1.9	0.3	0.3	0.4
481-484	Communication - Communications	10.8	10.9	11.9	6.7	6.7	7.8	3.2	3.3	3.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	6.1	6.1	6.1	4.0	4.0	4.1	2.1	2.0	2.0
501-692	Trade - Commerce	67.0	68.5	65.0	19.8	20.0	18.8	43.2	44.4	42.2
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	19.7	20.3	19.9	10.5	10.5	10.3	7.7	8.2	7.9
501-501	Farm products - Produits agricoles	1.8	1.8	2.2	1.3	1.3	1.4	0.4	0.4	0.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.6	2.7	2.8	1.0	1.0	0.9	1.4	1.5	1.7
521	Food - Produits alimentaires	2.3	2.3	2.1	0.9	0.9	0.6	1.3	1.3	1.5
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.4	2.7	1.9	1.1	1.3	1.3	1.1	1.2	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	3.4	3.5	2.9	1.7	1.7	1.0	1.2	1.3	1.4
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	4.5	4.6	5.2	3.3	3.2	3.6	1.0	1.0	0.9
601-692	Retail trade - Commerce de détail	47.3	48.2	45.1	9.3	9.5	8.4	35.5	36.3	34.3
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	15.2	15.9	14.4	1.9	1.8	1.6	13.0	13.7	12.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	12.4	13.0	12.4	1.2	1.1	1.0	11.0	11.6	11.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	4.7	4.4	4.2	1.0	0.9	0.7	3.3	3.2	3.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	10.2	10.4	9.3	2.3	2.5	2.3	6.6	6.7	5.9
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.1	3.4	3.6	1.1	1.2	1.3	1.4	1.5	1.6
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.6	3.2	2.8	0.5	0.5	0.4	2.9	2.5	2.4
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.6	8.8	8.7	1.4	1.5	1.4	7.1	7.3	7.2
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	25.3	26.0	25.3	19.2	19.4	18.0	4.2	4.3	4.9
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	19.6	19.5	19.6	16.6	16.6	16.1	2.3	2.2	2.7
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	10.3	9.9	9.2	8.6	8.3	7.6	1.6	1.6	1.6
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	6.4	6.6	6.9	5.7	5.9	6.1	0.4	0.4	0.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.7	6.5	5.7	2.6	2.8	1.9	2.0	2.2	2.2
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.9	3.5	2.4	1.3	1.6	1.1	0.6	0.6	0.6
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	137.1	138.3	137.1	53.0	53.5	53.7	80.2	80.5	78.8
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	13.6	13.0	13.9	8.1	7.6	7.8	5.0	5.0	5.3
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	28.1	28.3	25.5	...	...	...	...	...	...
		18.7	18.8	16.0	12.5	12.6	10.4	6.2	6.2	5.6

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

*Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour			
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure			
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	
		thousands - milliers									
	MANITOBA - Concluded - fin										
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	48.2	48.9	47.9	8.2	9.1	10.8	39.4	39.2	36.4	
861	Hospitals - Hôpitaux	24.0	24.0	23.8	2.1	2.1	2.5	21.9	21.9	21.3	
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	12.0	12.0	9.9	1.5	1.5	1.1	10.4	10.4	8.8	
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	5.2	6.2	5.8	1.1	2.0	2.3	4.1	4.2	3.5	
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	27.7	27.5	28.4	2.6	2.3	3.3	24.3	24.6	24.7	
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	19.9	19.9	19.8	2.0	1.8	2.1	17.5	17.8	17.5	
961-999	Miscellaneous services - Services divers	19.5	20.6	21.4	6.7	6.9	7.1	10.7	10.7	11.6	
812-837	Public administration - Administration publique	29.7	30.5	30.2	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	12.1	12.2	12.2	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	10.9	11.5	11.6	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	6.7	6.8	6.3	6.2	6.2	5.7	0.6	0.6	0.6	
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	296.0	300.1	294.7	135.5	137.1	135.4	145.1	146.8	143.8	
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	369.7	373.4	370.4	156.3	158.2	158.2	193.6	194.9	192.8	
	SASKATCHEWAN										
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	1.0	0.9	0.7	0.1	0.1	0.1	0.6	0.6	0.4	
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	7.4	7.1	7.7	2.6	2.6	2.8	4.3	4.1	4.5	
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.5	2.2	1.8	0.7	0.6	0.7	1.4	1.3	0.9	
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	21.6	21.8	22.4	6.9	7.1	7.9	13.7	13.8	13.5	
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	11.5	11.6	13.0	4.2	4.3	5.0	6.6	6.6	7.3	
DURABLE	Durable goods - Biens durables	10.1	10.2	9.4	2.7	2.7	2.9	7.1	7.2	6.3	
101-109	Food - Aliments	4.2	4.2	4.9	1.3	1.4	1.9	2.9	2.7	2.9	
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.1	2.1	2.1	0.4	0.4	0.3	1.7	1.7	1.8	
111-114	Beverages - Boissons	0.4	0.4	0.8	0.1	0.1	0.4	0.3	0.3	0.5	
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	3.1	3.2	3.5	1.5	1.5	1.5	1.5	1.6	1.8	
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	1.6	1.6	1.6	1.1	1.0	1.0	0.5	0.5	0.5	
311-319	Machinery - Machinerie	2.8	2.9	2.3	0.6	0.6	0.6	2.2	2.2	1.7	
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.4	2.4	1.8	0.4	0.4	0.4	1.9	1.9	1.4	
401-449	Construction - Construction	13.1	12.9	12.4	1.6	1.6	1.7	10.0	9.9	9.5	
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.6	2.6	2.2	0.3	0.3	0.3	2.2	2.1	1.7	
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.6	2.5	2.7	0.3	0.3	0.3	2.2	2.0	2.3	
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.6	7.6	7.2	0.9	0.8	1.0	5.6	5.6	5.3	
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	47.6	47.3	47.7	15.1	15.2	16.5	29.3	29.1	28.5	

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug, ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug, 1992 Août	Aug, ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug, 1992 Août	Aug, ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug, 1992 Août
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Continued - suite									
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	28.6	28.7	29.6	17.1	17.1	17.5	7.3	7.3	6.8
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	14.9	15.3	15.7	5.1	5.3	5.0	6.0	6.1	5.8
456	Truck transport - Camionnage	4.7	4.7	5.8	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	9.1	8.8	9.3	8.2	8.0	8.6	0.6	0.5	0.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.6	4.6	4.6	3.8	3.8	3.9	0.7	0.8	0.6
501-692	Trade - Commerce	61.7	61.7	60.7	18.1	18.1	16.2	38.4	38.5	39.2
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	19.2	19.4	18.2	9.2	9.4	8.3	8.3	8.3	8.5
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	2.2	2.1	1.8	0.6	0.7	0.6	1.4	1.3	1.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.1	2.3	3.1	1.1	1.2	1.3	1.0	1.1	1.7
521	Food - Produits alimentaires	1.9	2.0	2.6	1.0	1.0	1.1	1.0	1.0	1.5
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.1	2.1	1.8	1.2	1.2	1.2	0.6	0.6	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.8	2.7	2.7	1.4	1.3	1.0	1.3	1.3	1.6
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.9	1.8	1.3	0.9	0.9	0.4	0.9	0.9	0.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	6.2	6.4	5.3	3.2	3.2	2.9	2.3	2.5	2.0
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	2.6	2.8	2.3	1.1	1.1	0.8	1.3	1.4	1.3
601-692	Retail trade - Commerce de détail	42.6	42.3	42.5	8.9	8.6	8.0	30.1	30.2	30.7
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	12.8	12.2	11.5	1.7	1.5	1.2	10.7	10.4	9.9
601	Food stores - Magasins d'alimentation	10.0	9.6	9.0	1.0	0.8	0.8	8.6	8.5	7.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	12.0	12.4	12.4	3.5	3.5	3.4	6.6	7.0	6.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	4.3	4.2	4.5	1.9	1.9	2.3	1.4	1.4	1.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.3	3.5	3.9	0.3	0.3	0.3	2.7	3.0	3.1
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.0	8.0	8.8	0.8	0.8	0.9	7.0	7.0	7.7
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	19.2	19.1	19.1	13.3	13.4	13.9	3.8	3.4	3.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	13.2	13.3	13.6	10.1	10.2	10.2	2.0	1.9	2.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	8.0	8.0	9.0	6.3	6.3	7.0	1.7	1.6	2.0
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	3.5	3.6	2.9	2.6	2.6	2.0	0.1	0.1	0.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	6.0	5.8	5.5	3.2	3.2	3.7	1.8	1.4	0.9
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.7	2.6	3.0	1.3	1.3	1.9	0.6	0.5	0.4
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	114.5	115.1	114.6	41.1	41.5	39.8	68.7	69.1	69.2
771-779 775	Business services - Services aux entreprises Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	9.2	9.0	10.2	4.3	4.5	5.1	4.1	3.8	4.7
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	1.7	1.9	1.5	1.0	1.0	1.0	0.6	0.7	0.5
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	23.3	23.4	20.9	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	11.9	12.2	8.7	8.4	8.5	5.3	3.5	3.7	3.4
861	Hospitals - Hôpitaux	42.2	42.4	44.4	8.1	8.2	8.7	33.4	33.4	34.3
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	19.5	19.5	20.5	0.9	0.9	0.9	18.6	18.5	19.5
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	11.0	11.7	10.5	0.9	0.9	1.2	10.0	10.7	9.1
		5.6	5.0	5.8	3.2	3.3	2.8	2.4	1.7	2.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Concluded - fin									
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	24.6	24.9	23.6	2.6	2.6	2.2	21.2	21.5	19.7
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	15.8	16.3	14.6	1.8	1.8	1.4	13.5	14.0	12.8
961-999	Miscellaneous services - Services divers	15.1	15.4	15.5	3.7	3.8	3.9	9.2	9.5	9.6
812-837	Public administration - Administration publique	25.7	25.9	25.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.4	8.5	8.4	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	9.2	9.3	9.3	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	8.1	8.1	7.3	7.0	7.0	6.3	1.1	1.1	1.1
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	245.2	245.9	244.5	110.2	111.0	107.4	118.5	118.7	118.9
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	292.7	293.2	292.1	125.4	126.2	123.9	147.8	147.8	147.4
	ALBERTA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.7	2.5	2.8	0.9	0.7	1.0	1.5	1.4	1.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	53.2	51.6	59.8	32.6	32.7	37.2	18.9	17.4	20.8
061-063	Mining - Mines	2.9	2.9	3.0	0.9	0.8	1.0	2.0	2.0	2.0
063	Coal mines - Mines de charbon	2.6	2.5	2.8	0.7	0.7	0.9	1.8	1.8	1.8
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	30.5	29.9	37.2	25.5	24.9	29.2	4.6	4.6	7.9
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	18.4	17.4	18.9	5.8	6.5	6.8	11.3	9.7	10.4
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	88.5	87.6	86.1	32.6	32.2	33.3	52.7	52.3	49.4
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	43.3	43.3	42.7	18.6	18.8	17.9	23.0	22.9	23.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	45.2	44.3	43.4	14.0	13.4	15.4	29.8	29.4	26.2
101-109	Food - Aliments	13.9	14.0	13.8	4.0	4.0	3.6	9.5	9.6	9.9
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	5.9	5.9	5.6	1.1	1.0	0.8	4.8	4.8	4.7
104	Dairy products - Produits laitiers	1.6	1.6	2.0	0.8	0.8	0.8	0.7	0.7	1.1
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	2.1	2.1	1.5	1.0	1.0	0.8	1.1	1.0	0.7
111-114	Beverages - Boissons	1.3	1.2	1.8	0.3	0.3	0.5	0.9	1.0	1.2
251-259	Wood - Bois	7.5	7.5	6.4	1.4	1.4	1.6	5.7	5.6	4.7
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	3.2	3.2	2.7	0.5	0.5	0.5	2.4	2.4	2.2
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	9.4	9.4	8.4	4.2	4.2	4.1	4.7	4.7	3.9
281	Commercial printing - Impression commerciale	3.5	3.5	2.5	1.5	1.5	1.0	1.8	1.9	1.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	3.7	3.6	4.0	1.9	1.8	2.2	1.8	1.8	1.8
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	3.4	3.6	3.2	0.9	0.9	0.9	2.5	2.6	2.2
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	10.0	9.5	9.4	2.1	2.0	2.3	7.5	7.0	6.5
311-319	Machinery - Machinerie	6.2	5.9	6.9	2.0	1.9	3.0	4.0	3.8	3.5
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	4.4	4.4	4.7	0.8	0.8	1.5	3.4	3.4	3.0
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	3.3	3.3	4.1	2.5	2.5	2.2	0.8	0.8	1.9
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	6.7	6.6	6.1	5.1	5.1	4.8	1.5	1.4	1.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	57.4	57.3	58.6	10.1	10.5	12.5	42.7	42.2	41.6
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	10.0	10.5	11.4	2.5	2.6	3.1	6.8	7.1	7.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	13.9	13.0	14.3	2.0	1.9	3.5	11.2	10.5	10.6
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	32.1	32.3	31.6	5.0	5.3	5.2	24.2	24.1	23.3
041-449	Goods producing industries -									
491-499	Branches productrices de biens	216.0	213.1	221.9	85.3	85.3	93.4	120.8	118.1	118.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	87.3	89.5	92.1	48.4	49.4	52.8	30.1	31.0	29.9
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	50.7	52.6	52.7	21.0	21.7	22.4	22.5	23.4	22.2
451	Air transport - Transport aérien	4.7	4.7	5.2	3.7	3.7	4.0	0.7	0.7	0.7
456	Truck transport - Camionnage	17.0	18.0	15.8	...	...	...	...	...	...
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	5.6	5.6	6.3	5.4	5.4	5.8	0.2	0.1	0.5
481-484	Communication - Communications	22.5	22.8	24.8	18.2	18.4	21.0	2.6	2.7	2.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	14.1	14.2	14.6	9.1	9.2	9.4	4.9	4.9	5.1
491	Electric power systems - Énergie électrique	7.6	7.6	7.8	5.5	5.6	5.6	2.1	2.1	2.2
501-692	Trade - Commerce	176.8	176.4	176.9	53.6	53.6	54.3	108.8	108.9	109.8
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	56.1	55.8	54.5	29.3	29.3	32.4	21.8	21.5	18.1
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	4.1	3.9	3.9	2.5	2.5	2.5	1.4	1.2	1.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	6.4	6.2	7.1	2.3	2.1	2.5	3.7	3.6	4.1
521	Food - Produits alimentaires	3.9	3.8	5.6	1.4	1.3	1.7	2.3	2.3	3.4
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	5.8	5.8	7.0	2.8	3.1	4.1	2.3	2.1	2.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	11.1	11.2	10.5	6.0	6.1	6.5	4.8	4.9	3.6
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	19.7	20.1	18.2	11.5	11.4	11.9	5.9	6.3	4.8
601-692	Retail trade - Commerce de détail	120.7	120.6	122.4	24.3	24.2	21.9	87.0	87.4	91.7
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	38.2	38.1	34.7	3.7	3.9	3.1	33.5	33.2	30.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	30.0	30.4	28.6	2.0	2.2	1.7	27.1	27.4	26.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	11.5	10.9	12.6	2.1	2.4	2.4	8.0	7.5	9.4
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	5.4	5.1	4.9	1.6	1.6	2.1	2.4	2.1	2.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	27.1	27.3	30.7	8.4	7.4	7.7	14.4	15.4	19.0
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	11.0	10.8	10.2	4.1	4.1	3.7	4.0	3.9	4.6
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.7	3.9	7.8	0.4	0.4	0.7	2.9	3.0	6.9
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	18.5	19.8	22.2	2.7	2.8	1.8	15.7	16.8	20.1
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	49.1	49.5	53.9	34.4	34.4	38.3	9.2	9.7	9.3
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	34.5	34.5	37.3	26.7	26.9	29.3	5.3	5.3	5.6
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	22.2	22.2	22.6	18.4	18.4	18.8	3.7	3.8	3.8
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	3.2	3.1	4.3	1.5	1.6	2.7	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	5.3	5.5	6.2	4.3	4.4	4.9	0.3	0.3	0.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	14.6	15.0	16.6	7.7	7.4	9.0	3.9	4.5	3.7
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	7.7	8.3	6.4	3.8	3.5	2.9	2.8	3.4	2.6
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	6.9	6.7	10.2	3.9	3.9	6.1	1.1	1.1	1.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	376.7	378.4	368.2	152.2	153.8	155.8	200.3	200.9	192.4
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises	56.2	52.5	50.9	29.2	27.8	28.7	19.6	17.5	18.1
	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	69.7	72.2	73.1	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	40.4	42.8	42.4	29.1	30.4	29.2	11.3	12.3	13.2
853*	University education - Enseignement universitaire	15.5	15.7	15.9	5.0	5.0	5.1	10.2	10.5	10.6
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	106.6	105.5	109.3	31.5	32.6	31.9	73.0	70.6	73.9
861	Hospitals - Hôpitaux	57.8	58.2	60.0	12.4	13.9	13.8	45.4	44.3	46.1
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	6.4	6.9	8.4	1.6	1.8	1.4	4.8	5.0	6.8
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	14.2	12.4	12.0	5.1	4.1	5.1	8.7	8.1	6.3
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	78.2	79.0	75.5	7.4	7.2	8.7	67.0	67.9	63.1
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	53.5	54.2	47.3	4.7	4.5	4.6	46.2	46.9	40.8
961-999	Miscellaneous services - Services divers	66.0	69.2	59.4	17.3	16.9	17.4	38.4	42.6	33.7
812-837	Public administration - Administration publique	73.2	72.9	75.6	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	18.2	18.1	18.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	31.7	31.4	33.7	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	23.3	23.3	23.3	18.6	18.6	18.1	4.7	4.7	5.2
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	748.9	752.6	752.1	343.2	345.1	357.1	352.7	355.2	346.6
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	964.9	965.7	974.0	428.5	430.4	450.5	473.4	473.3	464.9
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	27.7	28.8	23.6	9.6	9.6	7.4	12.3	12.9	12.3
041	Logging - Exploitation forestière	17.3	18.4	16.2	3.9	3.9	3.3	11.1	11.8	10.4
051	Forestry services - Services forestiers	10.5	10.4	7.4	5.7	5.7	4.1	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	9.2	9.4	10.5	3.6	3.5	4.2	5.2	5.4	6.1
061-063	Mining - Mines	6.6	7.0	7.7	2.5	2.6	2.6	3.9	4.3	5.0
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.3	1.1	1.3	0.6	0.5	0.8	0.5	0.4	0.4
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	171.9	170.5	170.9	42.6	43.0	43.6	121.6	119.4	121.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	70.2	69.4	72.8	18.6	18.9	20.7	46.8	45.3	48.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	101.7	101.1	98.1	24.0	24.2	23.0	74.8	74.0	73.0
101-109	Food - Aliments	21.1	20.0	19.8	3.4	3.5	3.6	16.5	15.2	15.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	3.7	3.6	3.3	0.5	0.5	0.5	3.1	3.0	2.8
102	Fish products - Transformation du poisson	7.6	6.1	6.9	0.5	0.5	0.7	6.4	4.8	5.7
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	2.2	2.6	1.8	0.3	0.3	0.3	1.5	1.9	1.3
104	Dairy products - Produits laitiers	2.6	2.6	2.3	0.7	0.8	0.5	1.8	1.9	1.7
111-114	Beverages - Boissons	2.6	2.6	2.9	0.5	0.5	0.8	2.0	2.0	2.0
243-249	Clothing - Habillement	4.6	4.7	4.4	0.8	0.8	0.7	1.8	1.8	2.7
251-259	Wood - Bois	38.1	37.9	39.5	5.9	6.1	6.3	31.6	31.3	32.2
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	25.5	26.0	28.3	4.0	4.1	4.7	21.1	21.5	22.7

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Continued - COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	3.8	3.7	3.1	0.4	0.4	0.3	3.5	3.4	2.8
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	4.2	3.8	2.9	0.9	1.0	0.4	3.2	2.7	2.2
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	19.1	18.9	19.1	5.6	5.5	5.3	13.6	13.4	13.7
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	17.2	17.0	17.2	4.9	4.9	4.8	12.3	12.1	12.4
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	13.1	13.5	13.9	5.0	5.2	5.5	6.8	6.9	7.6
281	Commercial printing - Impression commerciale	5.0	5.0	5.2	1.3	1.4	1.6	3.5	3.4	3.3
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	3.9	3.9	4.7	2.0	2.0	2.5	1.8	1.8	2.1
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	5.3	5.5	5.7	1.3	1.3	1.4	4.1	4.1	4.4
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	11.9	11.3	11.1	2.9	2.9	2.3	8.4	8.0	8.5
311-319	Machinery - Machinerie	6.2	6.5	3.7	2.2	2.1	1.7	3.4	3.5	2.0
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	5.9	6.3	5.2	1.4	1.4	1.3	4.3	4.4	3.8
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	0.8	0.8	0.9	0.1	0.1	0.1	0.8	0.7	0.8
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	17.8	17.8	19.8	5.9	5.9	6.1	11.9	11.9	13.7
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	6.3	6.3	5.0	1.6	1.6	0.9	4.6	4.7	4.0
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	3.3	3.7	3.8	1.8	2.0	2.1	1.5	1.6	1.7
401-449	Construction - Construction	73.6	71.9	72.4	15.1	14.6	17.7	53.6	53.2	52.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	16.7	16.1	14.5	3.9	3.6	3.7	11.9	11.6	10.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	7.9	7.0	8.5	1.2	1.1	1.7	6.6	5.8	6.8
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	44.7	44.7	46.3	8.7	8.6	10.6	32.7	33.7	33.9
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	294.2	292.1	287.1	77.8	77.5	78.7	197.4	195.6	196.0
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp., communic. & autres serv. publics	98.9	95.6	93.2	49.0	48.5	43.9	39.8	37.1	36.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	69.4	66.3	68.0	30.2	30.0	26.6	31.8	29.0	29.9
451	Air transport - Transport aérien	12.0	11.8	13.3	9.4	9.1	9.2	1.4	1.5	1.7
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	8.7	7.0	9.3	2.8	2.8	3.0	4.1	2.5	4.5
454	Water transport - Transport par eau	7.0	6.9	5.8	4.2	4.2	3.1	2.7	2.6	2.6
456	Truck transport - Camionnage	15.4	14.7	15.1	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	17.8	17.7	15.5	11.9	11.8	11.5	3.4	3.3	2.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	11.7	11.5	9.7	6.9	6.7	5.7	4.7	4.7	3.9
501-692	Trade - Commerce	246.5	251.6	231.0	71.8	74.9	68.3	157.3	159.6	149.6
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	68.8	71.6	66.0	39.2	41.7	35.9	26.1	26.3	26.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	12.1	12.1	11.0	5.5	5.9	4.7	6.1	5.8	5.8
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	8.3	9.1	7.4	4.1	5.0	3.7	3.8	4.0	3.0
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	15.3	15.7	12.8	8.3	8.6	6.7	6.5	6.4	5.8
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	10.0	10.0	7.7	5.0	5.0	2.9	4.5	4.5	4.6
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	16.6	18.1	18.1	11.5	12.4	11.4	4.2	4.7	5.7
601-692	Retail trade - Commerce de détail	177.8	179.9	165.0	32.7	33.2	32.4	131.2	133.3	122.7
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	61.6	64.2	54.1	6.1	5.5	5.1	52.2	54.9	47.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	46.3	48.1	41.9	5.0	4.6	4.4	38.4	40.4	36.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^F 1993 Juill. ^F	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^F 1993 Juill. ^F	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^F 1993 Juill. ^F	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Concluded - COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin									
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	13.6	13.2	13.0	2.2	2.2	2.3	10.0	9.8	9.5
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	9.4	9.4	12.6	3.7	4.1	5.4	4.5	3.6	5.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	43.5	42.7	37.9	10.4	10.4	10.5	26.2	26.7	22.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	12.1	12.7	9.3	3.6	3.6	2.9	5.4	6.0	4.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	11.1	11.5	12.8	1.8	1.7	2.9	8.8	9.3	9.7
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	18.0	20.1	23.9	2.2	3.2	2.2	15.6	16.6	21.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	87.3	85.2	77.7	59.7	57.6	53.5	16.5	16.5	14.4
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	57.5	56.2	53.6	41.6	41.2	40.2	12.3	11.5	9.7
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	33.6	33.5	30.7	25.9	25.8	23.9	7.7	7.7	6.8
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	8.5	7.3	7.6	3.6	3.3	4.4	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	10.2	10.2	9.5	8.9	8.9	8.2	0.5	0.5	0.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	29.8	29.0	24.1	18.1	16.4	13.3	4.2	4.9	4.7
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	10.8	10.9	8.9	8.0	7.5	5.8	1.4	2.0	2.7
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	19.0	18.2	15.2	10.1	8.9	7.5	2.9	2.9	2.0
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	484.8	478.5	425.5	190.8	191.4	151.5	276.1	266.7	257.2
771-779	Business services - Services aux entreprises	68.2	68.1	66.0	40.3	41.1	40.0	24.1	22.9	22.9
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	79.6	80.4	45.6	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	43.9	44.0	15.3	30.7	30.7	2.8	13.2	13.3	12.4
853*	University education - Enseignement universitaire	20.2	20.3	14.5	4.1	4.6	1.4	16.0	15.7	13.1
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	127.6	128.3	132.6	32.5	33.5	35.1	93.1	92.5	95.1
861	Hospitals - Hôpitaux	63.9	63.7	66.7	7.5	7.5	9.0	55.7	55.5	57.2
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	21.2	22.0	19.6	5.3	5.3	4.4	15.6	16.0	15.1
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	13.3	12.8	12.1	4.3	4.4	4.6	8.9	8.4	7.4
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	137.7	134.1	107.9	19.0	17.8	14.2	114.1	110.5	90.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	104.5	101.8	80.7	14.1	13.1	10.6	87.1	84.2	67.5
961-999	Miscellaneous services - Services Divers	71.7	67.7	73.4	22.7	22.4	19.4	41.9	37.5	45.7
812-837	Public administration - Administration publique	77.6	78.7	70.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	28.7	28.8	28.7	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	27.8	27.8	20.7	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	21.1	22.2	21.2	14.6	15.3	14.5	6.6	6.8	6.6
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	983.5	978.1	888.2	434.2	436.2	373.9	492.6	483.1	461.6
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	1,277.7	1,270.2	1,175.3	512.0	513.7	452.5	690.0	678.7	657.6

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

*Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Concluded

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers								
	YUKON									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	1.9	1.9	2.4	0.5	0.5	0.7	1.2	1.2	1.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	1.4	1.5	1.6	0.7	0.8	0.8	0.6	0.6	0.6
501-692	Trade - Commerce	1.8	1.8	1.7	0.5	0.4	0.3	1.3	1.3	1.4
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	4.1	4.1	3.9	1.8	1.8	1.7	2.2	2.2	2.0
812-837	Public administration - Administration publique	3.0	3.0	3.0	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de service	10.6	10.7	10.5	5.7	5.7	5.6	4.6	4.6	4.5
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	12.5	12.6	12.8	6.2	6.3	6.2	5.8	5.8	6.2
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES-DU-NORD-OUEST									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	3.7	3.5	3.6	0.9	0.9	0.9	2.7	2.5	2.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	2.4	2.3	2.5	1.0	1.0	1.1	1.1	1.1	1.1
501-692	Trade - Commerce	2.6	2.7	2.5	0.7	0.7	0.7	1.8	1.9	1.7
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.1	1.1	1.0	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.4
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	6.5	6.1	6.0	3.2	2.8	3.2	3.1	3.0	2.6
812-837	Public administration - Administration publique	6.1	6.1	5.7	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	18.3	17.9	17.5	10.8	10.3	10.6	6.8	6.9	6.1
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	22.0	21.4	21.1	11.7	11.2	11.5	9.5	9.4	8.7

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Tableau 8

**Estimates of Earnings and Hours,
Firms of All Sizes, by Industry,
Canada, Provinces and Territories.**

**Estimations de la rémunération et des
heures moyennes, entreprises de
toutes les tailles, par industrie,
Canada, provinces et territoires.**

Average weekly earnings (including overtime) were estimated at \$560.89, up +1.5% from August 1992. This is the second smallest increase since the survey began. Newfoundland, New Brunswick, Ontario, Saskatchewan and British Columbia registered average weekly earnings growth that exceeded the national average.

La rémunération hebdomadaire moyenne (incluant le temps supplémentaire) était estimée à \$560.89, une hausse de +1.5% par rapport à août 1992. Ceci représente la deuxième plus petite augmentation depuis le début de l'enquête. Terre-Neuve, le Nouveau-Brunswick, l'Ontario, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique ont enregistré une augmentation de la rémunération hebdomadaire moyenne plus élevée que la moyenne nationale.

	<u>Page</u>
Canada	62
Newfoundland / Terre-Neuve	70
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	72
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	72
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	76
Québec	78
Ontario	82
Manitoba	88
Saskatchewan	90
Alberta	94
British Columbia / Colombie-Britannique	96
Yukon	100
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	102

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés			Salariés			Employés			Employés		
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	CANADA												
041-051	Logging & forestry	679.82	706.06	660.58	651.05	670.12	638.61	741.64	746.66	723.21	38.1	38.3	38.6
041	Logging	709.69	741.17	679.43	669.28	691.15	652.31	734.25	740.46	718.17	39.9	40.3	40.4
051	Forestry services	624.61	643.65	623.24	617.36	632.74	611.47	747.78	751.72	727.61	36.5	36.7	37.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells	942.09	932.47	913.08	866.90	865.21	847.35	1,080.40	1,073.85	1,047.40	39.1	39.1	38.8
061-063	Mining	903.53	897.34	895.33	843.03	838.96	832.48	1,073.42	1,056.18	1,036.15	39.2	39.2	39.3
061	Metal mines	940.04	933.87	924.71	883.04	881.17	868.44	1,117.36	1,094.63	1,069.37	39.2	39.2	39.4
062	Non-metal mines (except coal)	790.92	764.00	782.35	731.72	711.26	723.51	946.27	943.07	932.42	38.9	38.9	38.5
063	Coal mines	896.69	914.41	912.44	819.64	824.79	815.39	1,020.16	1,006.87	994.55	39.4	39.3	39.4
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,142.35	1,150.44	1,086.52	1,079.32	1,086.49	1,026.92	1,180.18	1,184.20	1,132.51	38.5	38.5	38.3
081-082	Quarries & sand pits	675.35	652.03	672.51	614.35	598.69	617.85	681.75	696.37	772.27	42.6	42.6	40.7
081	Stone quarries	728.64	694.18	683.48	681.49	665.06	635.60	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits	655.09	636.50	667.21	588.84	574.23	609.28	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction	860.29	826.40	768.28	738.51	732.54	683.95	895.33	887.73	870.31	40.1	39.7	39.0
091	Services incid. to crude petroleum & nat. gas	850.40	791.89	746.97	705.19	683.55	643.94	858.16	853.66	870.14	40.8	40.3	39.9
092	Services incidental to mining	886.29	912.06	810.52	826.12	854.15	763.24	949.20	942.30	870.55	39.1	38.7	37.7
101-399	Manufacturing	665.68	663.25	651.82	622.51	625.73	614.83	819.99	823.17	795.64	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	627.27	627.44	616.70	591.12	594.19	583.71	804.62	808.38	785.14	37.9	37.9	37.9
DURABLE	Durable goods	699.85	695.21	682.45	650.42	653.87	641.98	834.80	837.50	805.18	38.9	38.8	39.0
101-109	Food	560.42	556.20	534.64	521.25	523.98	501.92	737.87	737.80	716.72	38.6	38.7	38.4
101	Meat & poultry products	532.52	535.38	516.76	501.11	503.39	489.02	670.02	678.41	708.97	39.3	39.4	38.9
102	Fish products	475.74	416.46	385.02	405.93	381.79	347.81	647.55	642.16	660.19	39.7	40.2	38.8
103	Fruit & vegetable	508.50	514.01	486.58	466.99	485.98	452.20	784.64	789.44	778.41	38.2	38.1	38.3
104	Dairy products	671.15	682.20	631.72	631.93	642.64	594.94	771.40	766.63	679.88	38.5	38.6	38.4
105	Flour, cereal & feed	637.28	635.10	635.08	597.81	599.39	590.89	743.51	738.82	691.12	39.3	39.3	38.4
107	Bakery products	538.39	544.86	510.60	513.01	518.92	487.98	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	590.39	586.99	609.28	557.03	555.80	579.53	764.02	771.48	768.61	38.3	38.3	38.0
111-114	Beverages	721.29	731.74	700.62	681.23	689.66	671.85	849.72	867.71	871.73	37.5	37.5	37.2
121-122	Tobacco products	1,032.88	1,000.96	1,013.68	988.36	964.09	937.48	1,050.01	1,038.38	1,029.00	35.7	35.7	35.7
151-159	Rubber products	698.08	683.47	683.40	623.09	627.57	653.76	860.82	848.71	850.85	38.9	38.9	39.0
161-169	Plastic products	550.16	553.54	562.10	519.94	521.02	530.48	754.01	756.73	759.96	38.4	38.4	38.7
171-171	Leather & allied products	411.41	407.81	391.90	400.77	396.91	382.80	638.62	647.05	605.13	38.9	38.9	39.2
181-183	Primary textiles	647.53	632.89	596.14	614.98	606.10	566.76	860.71	861.51	786.85	38.0	38.0	38.0
191-199	Textile products	500.90	495.42	496.05	482.46	480.86	473.75	766.20	772.40	706.15	38.8	38.8	38.4
243-249	Clothing	380.87	376.47	383.59	373.56	370.43	375.46	593.01	603.62	607.80	38.3	38.3	38.9
243	Men's & boys' clothing	381.76	377.41	376.74	371.32	370.39	369.58	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	391.23	376.65	383.48	386.96	371.68	374.14	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	596.04	592.23	585.81	566.66	561.17	559.77	779.76	770.68	762.36	39.4	39.4	39.8
251	Sawmills, planing & shingle mills	664.90	660.63	641.38	628.60	627.57	611.52	912.04	912.67	847.04	39.4	39.4	39.4
252	Veneer & plywood	621.80	627.23	572.66	576.18	584.34	538.51	858.62	873.72	760.86	39.7	39.7	39.6
254	Sash, doors & other millwork	511.86	509.11	503.27	496.75	484.82	486.04	666.39	647.35	652.47	40.1	40.2	40.5
261-269	Furniture & fixtures	511.98	505.19	505.61	486.19	487.33	482.72	681.43	680.38	619.74	38.8	38.7	39.2
261	Household furniture	452.03	451.02	440.20	439.15	440.91	425.02	634.03	641.11	544.63	39.1	39.0	39.7
264	Office furniture	602.09	587.19	584.08	562.37	557.18	556.08	742.70	747.72	762.36	38.5	38.4	38.9
271-279	Paper & allied products	831.36	846.69	819.87	771.12	785.43	761.67	975.46	979.85	957.17	37.6	37.6	37.6
271	Pulp & paper	919.80	935.28	901.45	852.39	866.13	836.10	1,077.98	1,073.10	1,040.92	37.7	37.6	37.6
273	Paper boxes & bags	703.62	711.33	668.01	649.19	655.70	625.43	825.14	827.47	814.34	37.3	37.3	37.3
281-284	Printing, publishing & allied industries	615.71	612.10	618.49	585.94	585.44	589.23	712.74	718.07	712.19	37.3	37.3	37.2
281	Commercial printing	634.29	630.52	630.39	592.04	591.99	588.13	705.54	721.29	707.40	38.2	38.2	38.3
283	Publishing	535.86	532.75	563.06	526.54	524.14	554.83	...	...	...	...	...	...
284	Combined publishing & printing	636.59	643.17	648.08	624.90	633.02	632.74	768.42	776.84	750.79	36.5	36.4	36.6
291-299	Primary metals	863.80	859.02	825.32	793.41	795.08	767.93	960.25	962.03	946.91	38.5	38.5	38.8
291	Primary steel	908.27	882.88	843.76	840.51	825.99	792.95	975.42	982.98	973.96	38.2	38.2	38.5
292	Steel pipes & tubes	770.07	776.78	704.23	701.42	716.15	660.54	907.46	918.58	839.12	38.2	38.2	38.5
294	Iron foundries	793.69	807.71	764.13	662.04	679.35	646.45	896.76	880.48	854.01	39.4	39.4	39.4
295	Non-ferrous metal smelting & refining	898.06	913.81	883.59	851.22	853.10	832.93	1,004.02	995.41	996.03	38.7	38.8	39.2
296	Aluminum rolling, casting & extruding	842.43	852.19	818.93	752.14	783.03	750.19	889.63	901.08	893.51	38.0	37.7	37.5
297	Copper rolling, casting & extruding	732.23	705.88	679.21	651.07	646.86	621.77	858.51	845.69	804.95	38.4	38.4	38.4
299	Other metal rolling, casting & extruding	704.56	697.97	710.87	618.43	645.14	643.39	846.89	859.43	804.30	38.8	39.0	39.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			CANADA	
686.93	734.93	622.79	18.09	18.59	16.88	17.41	17.80	16.44	38.0	39.5	36.9	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
739.61	787.27	677.22	19.04	19.93	18.05	18.31	19.07	17.58	38.8	39.5	37.5	Exploitation forestière Services forestiers	041 051
840.74	819.08	806.38	21.35	21.56	20.59	20.67	20.99	19.90	39.4	38.0	39.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
835.91	830.34	836.36	22.11	22.67	21.69	21.71	22.22	21.14	37.8	36.6	38.6	Mines	061-063
864.80	861.13	859.11	23.27	23.78	22.73	23.01	23.40	22.32	37.2	36.2	37.8	Mines de métaux	061
746.10	707.83	738.07	18.73	19.67	18.63	18.16	19.16	17.94	39.8	36.0	39.6	Mines non métalliques (sauf le charbon)	062
840.23	871.77	874.10	22.32	22.22	21.64	21.55	21.48	20.64	37.6	39.2	40.4	Mines de charbon	063
979.561	008.53	932.68	25.09	25.29	22.34	23.74	24.01	21.03	39.0	39.9	41.7	Pétrole brut & gaz naturel	071-071
666.80	633.13	645.38	14.62	14.43	14.40	14.02	13.92	13.79	45.6	43.9	44.8	Carrières et sablières	081-082
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Carrières	081
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sablières et gravières	082
872.00	799.68	718.49	21.49	20.93	19.59	20.31	20.14	18.77	40.6	38.2	36.7	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
874.50	779.91	690.60	21.49	20.48	19.19	20.19	19.56	18.37	40.7	38.1	36.0	Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	091
861.23	879.04	819.32	21.52	22.68	20.93	20.83	22.35	20.09	40.0	38.8	39.2	Services relatifs à l'extraction minière	092
603.19	597.58	589.35	15.67	15.69	15.40	15.07	15.17	14.93	38.5	38.1	38.3	Industries manufacturières	101-399
549.32	547.42	538.99	14.69	14.82	14.52	14.14	14.30	14.04	37.4	36.9	37.1	Biens non durables	NON-DUR
646.50	637.91	629.93	16.41	16.36	16.07	15.78	15.83	15.61	39.4	39.0	39.2	Biens durables	DURABLE
493.37	487.19	466.75	13.36	13.44	12.83	12.81	13.03	12.40	36.9	36.3	36.4	Aliments	101-109
503.42	505.41	478.50	13.70	13.61	12.59	13.38	13.29	12.34	36.8	37.1	38.0	Viande & volaille	101
417.94	366.58	341.11	12.28	11.48	10.74	11.06	11.01	10.16	34.0	31.9	31.8	Transformation du poisson	102
438.91	433.18	416.01	11.39	12.17	11.40	10.88	11.87	11.01	38.5	35.6	36.5	Fruits et légumes	103
614.04	628.37	607.58	16.46	16.62	16.39	15.97	16.14	15.90	37.3	37.8	37.1	Produits laitiers	104
561.66	551.24	586.27	14.15	14.13	14.62	13.41	13.43	13.64	39.7	39.0	40.1	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
478.65	483.42	453.10	13.19	13.45	12.82	12.84	13.13	12.51	36.3	36.0	35.4	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
497.44	494.66	493.85	13.39	13.34	13.26	12.85	12.86	12.87	37.1	37.1	37.2	Autres produits alimentaires	109
680.16	689.80	639.44	19.24	19.27	17.64	18.70	18.72	17.31	35.4	35.8	36.3	Boissons	111-114
1,015.20	961.45	997.63	28.79	28.84	27.30	27.80	27.91	25.43	35.3	33.3	36.6	Produits du tabac	121-122
641.49	625.02	625.74	15.31	15.31	15.68	14.67	14.80	15.58	41.9	40.8	39.9	Produits en caoutchouc	151-159
474.72	475.70	485.07	12.20	12.34	12.65	11.79	11.87	12.24	38.9	38.6	38.3	Produits en matière plastique	161-169
365.72	360.64	345.54	9.46	9.59	9.09	9.35	9.44	8.97	38.7	37.6	38.0	Cuir et produits connexes	171-171
561.66	542.65	533.67	13.93	13.64	13.47	13.67	13.33	13.30	40.3	39.8	39.6	Textiles de première transformation	181-183
397.93	384.03	418.70	10.25	10.20	10.77	10.00	10.00	10.54	38.8	37.6	38.9	Produits du textile	191-199
333.51	328.49	329.13	8.99	9.10	8.90	8.90	9.02	8.80	37.1	36.1	37.0	Habillement	243-249
335.17	326.05	325.59	8.88	8.90	8.77	8.73	8.79	8.70	37.8	36.7	37.1	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
560.03	557.58	548.84	14.80	14.77	14.53	14.40	14.39	14.21	37.8	37.7	37.8	Bois	251-259
624.77	621.93	607.11	16.46	16.46	16.22	15.96	16.01	15.85	38.0	37.8	37.4	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
588.30	593.29	545.77	16.00	16.09	14.52	15.46	15.60	14.14	36.8	36.9	37.6	Placages & contre-plaques	252
471.90	469.88	454.29	12.35	12.24	11.76	12.19	11.99	11.57	38.2	38.4	38.6	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
464.14	454.47	463.78	11.88	11.65	11.30	11.58	11.45	11.04	39.1	39.0	41.1	Meubles & articles d'ameublement	261-269
410.92	409.43	410.58	10.67	10.54	10.24	10.54	10.43	10.11	38.5	38.9	40.1	Meubles de maison	261
537.44	516.56	506.11	13.22	12.89	12.73	12.87	12.57	12.44	40.7	40.1	39.8	Meubles de bureau	264
782.49	802.48	775.19	20.27	20.61	20.04	19.67	20.00	19.45	38.6	39.0	38.7	Papier et produits connexes	271-279
868.36	892.19	858.23	22.69	22.86	22.40	22.10	22.29	21.84	38.3	39.0	38.3	Pâtes et papiers	271
660.35	666.86	619.27	16.36	16.60	15.58	15.71	15.90	15.12	40.4	40.2	39.7	Boîtes en carton et sacs en papier	273
533.66	521.45	530.56	15.66	15.58	15.82	14.94	14.91	15.10	34.1	33.5	33.5	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
594.33	580.67	587.73	15.86	15.76	16.16	15.13	15.07	15.31	37.5	36.9	36.4	Impression commerciale	281
317.92	321.45	330.70	13.41	13.56	13.22	13.15	13.26	13.11	23.7	23.7	25.0	Édition	283
435.87	431.01	476.80	16.24	16.44	16.46	15.92	16.16	16.07	26.8	26.2	29.0	Impression et édition combinées	284
830.35	822.95	778.35	20.49	20.50	19.59	19.80	19.84	19.13	40.5	40.2	39.7	Première transformation des métaux	291-299
886.59	850.64	799.24	21.19	20.97	20.01	20.67	20.48	19.78	41.8	40.6	39.9	Sidérurgie	291
732.58	739.55	654.26	18.99	19.25	16.88	18.32	18.67	16.52	38.6	38.4	38.8	Tubes et tuyaux d'acier	292
765.90	788.49	737.23	17.67	17.78	17.46	15.91	16.12	15.81	43.4	44.3	42.2	Fonderies de fer	294
841.31	870.67	820.59	22.13	22.51	21.27	21.59	21.79	20.88	38.0	38.7	38.6	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
827.19	837.31	792.38	20.71	20.41	19.86	19.65	19.63	19.08	39.9	41.0	39.9	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
694.30	664.70	640.75	17.52	17.61	16.78	16.57	16.92	16.09	39.6	37.8	38.2	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
670.34	644.40	681.01	16.24	16.26	16.42	15.20	15.66	15.59	41.3	39.6	41.5	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août. ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août. ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août. ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août. ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
301-309	Fabricated metal products	623.76	619.64	644.19	586.87	587.81	604.60	757.40	760.12	742.70	39.1	38.9	39.1
301	Power boilers & heat exchangers	862.82	853.82	873.07	794.28	806.49	751.34	933.39	931.16	854.15	39.1	39.1	39.3
302	Fabricated structural metal products	663.55	660.09	660.82	624.28	628.79	629.30	756.56	753.00	738.62	37.3	37.1	37.4
303	Ornamental & architectural metal products	548.48	551.77	566.27	532.30	537.39	550.54	...	...	...	...	...	...
304	Stamped, pressed & coated metal products	600.31	597.39	639.83	566.05	568.40	599.52	749.02	761.36	777.31	39.4	39.0	38.6
305	Wire & wire products	649.20	658.43	683.81	607.02	620.93	643.74	736.74	747.57	747.17	38.4	38.5	38.1
306	Hardware, tools & cutlery	672.96	663.80	705.51	609.15	606.64	635.62	793.99	802.00	863.47	39.3	39.2	40.8
307	Heating equipment	530.75	517.53	542.20	516.11	508.13	520.69	...	...	...	...	...	...
308	Machine shops	591.47	576.88	596.55	559.52	545.35	568.83	721.98	715.72	559.47	40.9	41.0	40.7
309	Other metal fabricating	646.56	644.77	624.63	610.32	615.52	599.30	784.05	782.00	744.14	38.6	38.5	38.5
311-319	Machinery	686.94	688.36	687.33	632.48	641.79	647.49	800.30	795.78	775.84	38.9	38.6	38.8
311	Agricultural implement	549.91	544.64	558.25	513.53	519.57	540.38	671.15	675.51	709.75	39.5	39.6	39.9
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	581.93	576.06	612.40	537.23	543.61	569.70	701.76	696.92	685.50	38.0	38.0	37.6
319	Other machinery & equipment	713.33	714.93	706.52	655.66	664.57	664.26	816.99	811.56	785.19	38.9	38.5	38.8
321-329	Transportation equipment	799.97	779.15	757.21	713.33	716.77	698.33	894.85	896.68	855.30	39.5	39.5	39.4
321	Aircraft & aircraft parts	806.30	809.17	790.75	762.48	780.45	754.43	909.63	939.34	893.27	39.0	39.0	38.9
323	Motor vehicles	981.55	939.45	908.72	831.39	840.27	820.73	1,004.35	999.82	995.95	40.4	40.4	40.6
324	Truck & bus bodies & trailers	555.49	555.48	522.54	528.32	529.40	507.78	710.47	723.21	642.50	40.2	40.5	38.6
325	Motor vehicle parts & accessories	726.16	706.95	691.80	647.65	643.79	630.70	866.98	849.16	813.76	39.5	39.5	39.6
326	Railroad rolling stock	790.92	765.41	762.16	735.32	717.64	707.50	870.45	854.99	847.97	38.2	38.2	38.5
327	Shipbuilding & repair	797.02	756.08	722.36	732.63	713.17	669.15	788.98	786.47	718.32	39.8	39.8	39.7
328	Boatbuilding & repair	451.31	508.82	526.38	439.90	495.95	493.40	...	...	...	...	...	...
331-339	Electrical & electronic products	748.95	751.76	732.06	719.90	722.98	700.77	882.97	886.88	868.45	38.3	38.3	38.5
332	Major appliances (electric & non-electric)	636.33	635.58	597.19	599.37	602.68	567.51	753.81	788.81	767.80	38.3	38.3	38.0
335	Communication & other electronic equipment	809.72	811.17	787.97	783.33	786.74	755.71	930.18	933.97	907.94	38.2	38.2	38.5
336	Office, store & business machines	755.02	748.25	733.14	728.30	715.26	706.82	837.77	827.02	806.31	39.4	39.2	39.1
337	Electrical industrial equipment	683.31	688.62	702.11	642.54	654.53	671.92	839.91	834.80	834.21	38.2	38.2	38.3
338	Communication & energy wire & cable	754.88	744.85	803.66	704.81	697.88	765.99	877.65	874.89	918.95	37.8	37.8	38.3
351-359	Non-metallic mineral products	693.00	687.98	700.88	637.56	639.26	648.75	797.02	800.58	788.36	39.2	39.1	38.8
352	Cement	918.21	898.89	883.06	834.21	817.96	802.57	1,027.65	964.44	937.70	38.3	38.4	38.2
354	Concrete products	657.38	649.50	668.64	606.05	601.12	624.10	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete	725.51	718.38	718.88	634.90	633.41	634.21	792.46	811.08	751.41	40.1	39.9	38.6
356	Glass & glass products	643.08	645.72	649.84	611.60	622.54	620.90	735.35	736.04	762.80	38.5	38.4	38.4
361-369	Refined petroleum & coal products	1,055.49	1,046.14	866.61	992.69	986.72	828.62	1,130.46	1,125.32	989.13	37.2	37.2	36.9
361	Refined petroleum products	1,087.16	1,079.29	875.01	1,020.11	1,017.94	837.23	1,141.32	1,138.84	994.34	37.2	37.2	36.9
369	Other petroleum & coal products	736.70	751.42	743.30	716.75	709.13	702.24	811.98	812.12	810.30	39.4	39.4	39.4
371-379	Chemical & chemical products	784.49	789.92	757.83	745.20	750.23	719.70	880.95	885.62	844.08	37.8	37.8	37.9
372	Agricultural chemicals	687.79	686.07	816.15	663.63	642.93	772.27	714.49	704.23	930.53	39.1	39.1	37.7
373	Plastic & synthetic resin	801.96	815.65	739.38	748.47	758.50	695.79	935.73	939.08	870.15	37.8	37.7	38.2
374	Pharmaceuticals & medicine	793.79	800.34	716.09	773.46	779.95	699.42	875.13	883.97	793.65	37.4	37.4	37.5
375	Paint & varnish	639.40	635.99	636.46	619.61	618.05	624.40	740.06	737.52	726.69	38.1	38.1	39.0
376	Soap & cleaning compounds	742.65	718.90	728.07	710.03	694.16	694.92	855.84	837.75	728.29	37.1	37.0	37.5
377	Toilet preparations	591.29	606.76	606.94	575.12	593.31	594.43	746.26	763.53	829.36	37.7	37.7	37.3
379	Other chemical products	742.83	759.23	796.89	707.48	720.41	742.73	834.37	850.98	891.58	37.7	37.7	38.1
391-399	Other manufacturing	569.56	579.10	531.61	553.76	565.45	517.94	741.13	753.93	767.61	38.5	38.4	38.6
401-449	Construction	647.60	638.44	644.06	615.10	608.70	616.53	637.24	646.67	629.81	39.7	39.7	40.0
401-402	Bldg, developing & general contracting	594.73	597.65	607.04	575.69	583.42	592.14	643.28	652.22	639.22	39.7	39.5	39.1
401	Residential building & development	535.11	553.93	548.38	526.30	544.04	539.32	586.43	606.42	589.64	40.1	39.5	39.4
402	Non-residential building & development	748.90	713.58	759.28	703.42	687.86	729.23	781.72	766.53	782.11	38.7	39.2	38.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	824.94	787.50	797.71	721.61	701.13	710.79	731.01	755.78	756.63	39.5	39.8	39.8
411	Industrial const. (other than buildings)	1,019.88	945.14	925.17	811.46	766.49	769.87	1,020.67	1,011.81	959.57	39.8	39.8	39.9
412	Highway & heavy construction	771.15	745.85	769.19	696.82	683.85	697.57	667.37	704.77	699.09	39.5	39.8	39.7
421-429	Trade contracting	622.94	617.34	617.18	604.04	596.59	600.16	610.72	614.53	584.33	39.9	39.9	40.7
441-449	Services incidental to construction	543.42	562.80	619.41	533.68	530.39	609.98	643.39	648.18	721.52	38.0	38.3	37.4
041-449	Goods producing industries	690.65	686.99	678.15	647.68	649.07	640.98	823.62	825.74	800.78	38.4	38.4	38.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities	722.93	720.00	715.16	693.86	693.48	687.04	779.47	777.31	767.48	38.1	38.1	38.1
451-479	Transportation & storage	688.78	685.55	678.80	661.72	659.95	651.06	747.60	745.20	732.88	38.6	38.5	38.4
451	Air transport	761.20	753.48	813.01	746.65	740.03	790.94	778.65	774.92	777.21	39.0	38.9	38.8
452	Services incidental to air transport	610.74	602.30	564.34	589.41	579.52	544.17	719.28	722.77	723.84	37.9	38.0	37.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures				
CANADA - suite													
574.53	569.64	605.91	14.70	14.69	15.49	14.24	14.31	15.03	39.1	38.8	39.1	Fabrication des produits métalliques	301-309
828.09	811.75	890.69	21.42	21.57	22.67	20.28	20.81	21.14	38.7	37.6	39.3	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
626.19	619.29	630.26	16.05	16.20	16.43	15.64	15.73	16.03	39.0	38.2	38.4	Éléments de charpentes en métal	302
485.07	489.79	497.37	12.83	12.84	13.23	12.62	12.66	13.02	37.8	38.2	37.6	Produits en métal d'architecture & d'ornement	303
546.11	544.18	588.67	13.96	14.11	15.06	13.56	13.75	14.62	39.1	38.6	39.1	Embout., matricage, revêtement des métaux	304
625.46	624.41	655.83	15.95	16.25	16.70	15.44	15.80	16.27	39.2	38.4	39.3	Fil métallique et ses produits	305
632.23	617.66	651.06	15.38	15.47	15.34	14.52	14.69	14.65	41.1	39.9	42.4	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
483.30	463.93	487.86	12.91	13.17	12.62	12.73	13.05	12.36	37.4	35.2	38.7	Matériel de chauffage	307
539.76	538.18	613.18	13.80	13.56	15.99	13.50	13.43	15.75	39.1	39.7	38.4	Ateliers d'usinage	308
596.69	591.05	563.81	15.29	14.94	14.91	14.84	14.58	14.64	39.0	39.6	37.8	Autres produits en métal	309
631.36	628.18	629.27	15.83	16.00	16.15	15.10	15.34	15.63	39.9	39.3	39.0	Machinerie	311-319
512.39	502.74	495.16	13.15	13.09	12.81	12.72	12.84	12.67	39.0	38.4	38.7	Instruments aratoires	311
536.20	521.32	574.17	12.95	12.87	14.32	12.41	12.50	13.86	41.4	40.5	40.1	Équip. comm. de réfrigération & climatisat.	312
659.25	656.45	653.02	16.51	16.70	16.78	15.73	15.97	16.21	39.9	39.3	38.9	Autres machineries et équipements	319
767.76	739.68	721.12	18.68	18.51	18.06	17.73	17.81	17.54	41.1	40.0	39.9	Matériel de transport	321-329
718.89	699.58	709.77	18.45	18.44	18.19	17.93	18.09	17.94	39.0	37.9	39.0	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
975.94	924.39	887.42	22.74	22.47	21.50	21.36	21.56	20.69	42.9	41.1	41.3	Véhicules automobiles	323
519.57	517.66	480.30	13.44	13.49	12.96	13.16	13.24	12.80	38.7	38.4	37.1	Carrosseries de camions et remorques	324
688.54	669.95	658.36	16.76	16.79	16.45	16.00	16.09	15.90	41.1	39.9	40.0	Pièces et accessoires pour véhicules	325
741.43	710.72	708.48	18.61	18.53	17.87	17.96	17.99	17.26	39.8	38.4	39.7	Matériel ferroviaire roulant	326
803.35	746.64	728.75	18.53	17.73	18.85	17.88	17.24	19.62	43.3	42.1	38.7	Construction et réparation de navires	327
429.74	501.18	513.90	12.08	12.48	13.10	11.93	12.30	12.56	35.6	40.2	39.2	Construction & réparation d'embarcations	328
630.62	629.43	620.63	16.55	16.47	16.10	16.17	16.09	15.74	38.1	38.2	38.6	Produits électriques et électroniques	331-339
598.52	579.31	549.45	15.24	15.10	14.32	14.73	14.59	14.12	39.3	38.4	38.4	Gros appareils (électriques ou non)	332
691.86	686.27	673.77	18.58	18.29	17.59	18.24	18.00	17.18	37.2	37.5	38.3	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
536.76	539.99	586.59	15.22	14.14	15.64	14.84	13.62	15.47	35.3	38.2	37.5	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
582.12	592.30	609.88	14.97	15.09	15.71	14.47	14.69	15.34	38.9	39.3	38.8	Matériel électrique d'usage industriel	337
672.19	657.94	721.06	16.48	16.13	18.49	15.80	15.48	18.26	40.8	40.8	39.0	Fils & câbles électr. & de communication	338
652.10	644.37	665.56	16.15	16.25	16.52	15.44	15.63	15.87	40.4	39.7	40.3	Produits minéraux non métalliques	351-359
876.33	874.70	855.71	21.25	21.56	21.11	20.27	20.57	20.09	41.2	40.6	40.5	Ciment	352
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Produits en béton	354
707.23	693.11	714.23	17.17	17.29	17.17	16.09	16.30	16.17	41.2	40.1	41.6	Béton préparé	355
617.48	621.19	626.96	15.01	15.73	15.14	14.72	15.53	14.87	41.1	39.5	41.4	Verre et articles en verre	356
871.34	845.33	664.25	19.25	18.69	15.21	17.91	17.53	14.56	45.3	45.2	43.7	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369
928.84	891.26	656.23	20.39	20.24	15.12	18.66	18.83	14.41	45.5	44.0	43.4	Produits raffinés du pétrole	361
710.09	726.40	716.48	15.98	15.04	15.78	15.89	14.52	15.50	44.4	48.3	45.4	Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	369
656.20	661.77	628.06	17.03	17.11	16.33	16.31	16.37	15.63	38.5	38.7	38.5	Produits chimiques	371-379
630.85	647.46	600.40	16.52	16.47	16.31	16.07	15.43	15.79	38.2	39.3	36.8	Produits chimiques agricoles	372
680.16	704.80	622.86	17.69	17.59	14.76	16.78	16.68	14.18	38.4	40.1	42.2	Matières plastiques & résines synthétiques	373
606.54	608.04	532.01	16.34	16.44	14.85	16.00	16.13	14.56	37.1	37.0	35.8	Produits pharmaceutiques et médicaments	374
525.03	521.78	513.49	13.51	13.23	13.53	13.19	12.94	13.27	38.9	39.4	37.9	Peintures & vernis	375
634.77	603.71	621.81	16.77	16.32	16.12	15.97	15.66	15.39	37.9	37.0	38.6	Savons & composés pour nettoyage	376
450.69	446.03	428.52	12.36	12.41	11.77	12.09	12.16	11.54	36.5	35.9	36.4	Produits de toilette	377
647.26	664.94	655.86	16.11	16.46	16.78	15.49	15.78	16.12	40.2	40.4	39.1	Autres produits chimiques	379
453.41	465.29	435.63	12.50	12.53	11.49	12.26	12.31	11.31	36.3	37.1	37.9	Autres industries manufacturières	391-399
659.06	642.49	660.54	17.16	17.16	17.34	16.67	16.68	16.92	38.4	37.5	38.1	Construction	401-449
576.32	579.82	607.30	15.51	15.94	16.38	15.19	15.71	16.15	37.2	36.4	37.1	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
513.93	534.53	541.54	14.17	14.69	15.02	14.07	14.54	14.87	36.3	36.4	36.1	Promotion & construction résidentielles	401
736.00	696.29	764.76	18.68	19.16	19.36	17.90	18.76	18.99	39.4	36.4	39.5	Promotion & constr. non résidentielles	402
856.39	798.94	816.12	19.01	18.46	18.28	17.95	17.44	17.35	45.1	43.3	44.6	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
1,018.47	926.65	907.74	24.52	23.71	21.82	22.25	21.59	19.72	41.5	39.1	41.6	Constr. industrielle autre que bâtiment	411
808.12	761.43	796.59	17.53	17.11	17.59	16.91	16.48	16.92	46.1	44.5	45.3	Constr. de routes & constr. lourde	412
636.11	625.54	639.32	17.13	17.20	17.42	16.82	16.84	17.13	37.1	36.4	36.7	Entrepreneurs spécialisés	421-429
409.88	401.46	496.94	14.22	13.85	14.74	13.93	13.36	14.53	28.8	29.0	33.7	Services relatifs à la construction	441-449
635.16	627.28	623.13	16.46	16.48	16.25	15.87	15.95	15.78	38.6	38.1	38.3	Branches productrices de biens	041-449 491-499
657.49	655.92	651.26	17.62	17.68	17.16	17.16	17.26	16.69	37.3	37.1	38.0	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
621.30	621.78	619.98	16.84	16.93	16.55	16.44	16.54	16.13	36.9	36.7	37.5	Transport & entreposage	451-479
421.53	403.45	480.66	13.66	13.67	15.60	13.50	13.53	15.39	30.9	29.5	30.8	Transport aérien	451
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services relatifs au transport aérien	452

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
453	Railway transp. & related services	894.97	894.61	849.06	858.59	857.29	810.66	905.49	907.92	855.12	39.4	39.4	39.4
454	Water transport	818.46	811.92	730.39	742.26	744.50	653.89	827.29	820.17	760.25	38.5	38.4	38.0
455	Services incidental to water transp.	837.78	874.92	852.28	806.65	840.12	805.72	909.13	919.55	923.74	36.9	37.0	37.4
456	Truck transport	596.48	593.38	571.96	571.32	568.35	551.59	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	670.04	636.24	664.24	636.94	609.15	634.18	749.55	717.49	717.12	35.9	34.6	36.9
461-461	Pipeline transport	992.18	997.75	966.79	946.90	955.08	919.05	1,009.70	1,014.49	986.27	39.3	39.3	39.4
471	Grain elevators	755.93	760.03	729.91	734.25	729.60	698.77	772.83	772.38	752.98	38.8	38.8	37.0
479	Other storage & warehousing	501.88	482.36	541.80	486.08	467.21	524.12	644.02	627.70	629.26	38.0	37.9	38.7
481-484	Communication	674.89	675.63	680.75	656.69	658.21	666.52	729.71	731.71	723.66	38.4	38.4	38.4
481	Telecommunication broadcasting	794.04	799.47	704.07	777.50	782.44	687.81	844.33	851.59	771.17	38.8	38.8	38.5
482	Telecommunication carriers	817.08	820.70	802.07	783.51	788.64	780.69	833.58	836.86	818.64	39.0	39.0	39.1
484	Postal & courier service	501.30	497.81	536.44	496.41	493.47	530.96	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	912.24	903.57	887.27	858.27	858.55	833.98	960.17	949.62	946.95	36.6	36.6	36.5
491	Electric power systems	983.98	969.03	955.52	920.46	916.86	892.51	1,004.62	988.91	979.44	36.3	36.3	36.3
492	Gas distribution systems	835.22	832.66	823.91	797.38	798.08	788.91	869.47	870.05	858.07	37.1	37.1	37.1
493	Water systems	728.07	733.65	717.88	703.29	712.41	693.80	793.17	797.59	815.63	37.1	37.4	37.0
499	Other utilities n.e.c.	650.93	659.04	618.32	622.61	634.48	591.57	682.63	686.16	708.30	38.9	38.8	38.8
501-692	Trade	409.35	412.52	401.98	402.74	405.94	395.65	611.37	613.00	597.78	39.3	39.3	39.0
501-599	Wholesale trade	585.79	584.21	576.63	571.26	570.48	563.40	686.72	684.88	669.02	38.9	38.9	38.5
501-501	Farm products	491.82	473.32	492.51	483.00	463.57	479.51	671.30	652.35	669.36	37.8	37.6	37.8
511-511	Petroleum products	608.04	603.07	612.65	584.90	581.10	594.80	710.16	712.26	695.22	39.0	39.0	38.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	555.70	539.53	529.06	538.49	522.28	513.74	682.66	643.58	637.89	38.9	38.9	38.3
521	Food	547.41	521.72	498.63	528.47	502.24	480.79	675.83	619.89	622.08	39.1	39.2	38.6
531-532	Apparel & dry goods	433.67	436.22	483.26	430.43	432.75	479.18	574.34	570.76	590.80	38.5	38.5	38.2
541-543	Household goods	625.73	607.94	569.95	620.03	601.21	562.09	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	571.06	575.57	558.30	557.56	561.48	543.57	627.31	630.21	601.99	39.9	40.0	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	530.46	526.96	535.88	517.16	513.85	522.66	645.01	641.87	643.64	39.8	39.7	38.9
561	Metal & metal products	719.43	687.73	693.80	678.62	653.90	667.00	807.36	781.17	772.36	38.2	38.2	38.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	555.02	570.40	560.27	546.08	561.04	553.81	608.41	614.43	626.87	38.9	38.9	38.4
563	Lumber & bldg materials	492.53	485.70	496.06	481.85	474.49	482.04	635.40	630.16	618.96	40.6	40.6	39.5
571-579	Machinery, equip. & supplies	670.55	673.11	658.08	653.75	658.27	643.87	735.92	743.63	721.79	38.7	38.7	38.6
571	Farm machinery, equip. & supplies	540.05	515.24	475.04	513.60	498.89	467.42	630.51	633.90	528.37	41.3	41.1	39.8
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies	703.73	720.04	717.84	666.08	678.60	668.79	699.45	731.58	735.53	38.7	38.4	38.8
573	Industrial machinery, equipment & supplies	645.60	660.77	649.05	633.65	650.77	641.20	676.30	695.08	675.99	38.6	39.0	38.9
574	Electrical & electronic machinery & equip.	759.74	756.75	723.25	743.52	742.36	707.66	823.90	822.73	788.76	39.0	39.0	38.6
579	Other machinery equipment & supplies	610.47	617.77	620.42	598.92	606.79	610.37	673.29	678.20	677.76	37.9	37.9	38.2
591-599	Other wholesale products	537.56	543.24	543.88	526.72	533.82	534.10	655.97	672.95	641.74	38.5	38.5	38.1
601-692	Retail trade	333.97	337.65	322.10	330.73	334.18	318.92	527.75	530.62	512.50	39.8	39.7	39.5
601-603	Food, beverage & drug	305.93	311.20	304.70	302.15	307.05	301.10	509.33	515.21	496.38	39.7	39.7	39.3
601	Food stores	288.24	292.18	284.91	284.25	287.78	281.10	461.05	466.59	439.73	40.2	40.3	39.1
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	322.59	335.32	332.95	319.80	332.28	330.46	581.07	583.13	575.99	38.1	38.0	40.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	258.89	259.87	245.63	257.66	258.85	244.34	465.41	464.41	460.64	40.0	40.1	39.2
611	Shoe stores	280.32	282.41	280.59	279.39	281.80	279.05	481.65	486.08	470.70	42.2	42.2	39.4
612	Men's clothing stores	315.12	320.38	284.16	313.80	319.10	283.43	...	...	...	...	...	...
613	Women's clothing stores	244.91	246.57	233.77	243.96	245.85	232.85	442.06	446.61	457.33	39.4	39.1	38.8
614	Clothing stores n.e.c.	253.61	254.37	241.07	251.83	252.80	239.19	448.10	461.46	455.22	39.1	39.5	39.1
615	Fabric & yarn stores	222.21	204.94	166.39	221.34	204.05	165.91	466.83	416.70	411.00	39.5	39.5	38.7
621-623	Hold furniture, appl. & furnishings	408.51	415.30	391.56	404.91	411.37	387.12	529.13	532.54	501.19	40.4	39.7	39.8
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	444.14	443.63	416.44	439.52	438.63	412.12	568.00	568.37	538.15	40.2	40.1	40.2
631	Automobile dealers	576.18	574.63	534.42	571.30	569.15	530.94	612.80	611.04	587.65	40.1	40.1	40.0
633	Gasoline service stations	299.37	294.51	283.04	295.61	289.87	278.92	608.60	644.22	516.70	39.0	39.9	40.2
634	Automotive parts & accessories stores	345.12	339.94	330.83	342.38	337.16	326.95	515.97	530.90	510.49	41.1	40.8	40.3
635	Motor vehicle repair shops	453.88	453.05	439.93	447.41	447.57	434.46	503.48	483.46	473.29	40.6	39.9	39.8
641-641	General retail merchandising	288.35	286.94	277.29	286.39	284.84	274.98	611.81	601.84	654.62	38.4	38.5	38.1
651-692	Other retail n.e.c.	292.20	304.94	287.74	289.94	302.69	285.46	478.55	489.57	452.75	39.5	39.3	39.2
701-761	Finance, insurance & real estate	627.84	629.99	592.95	623.55	625.84	588.84	671.78	672.86	641.06	36.4	36.3	36.4
701-749	Finance & insurance	666.48	673.65	624.52	661.46	668.92	620.11	703.32	701.45	664.02	36.3	36.3	36.4
701-709	Deposit accepting intermediaries	573.77	573.05	562.13	569.98	569.35	558.02	652.39	651.48	634.91	36.3	36.2	36.3
700	Banks	599.09	598.96	581.86	594.70	594.55	577.37	667.86	667.50	647.03	36.2	36.2	36.3
703	Trust companies	549.56	544.62	532.96	545.69	541.11	529.23	640.49	634.36	604.44	37.2	37.2	37.3

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			CANADA - suite	
783.94	774.24	757.65	18.40	18.15	17.89	17.96	17.66	17.40	42.6	42.7	42.3	Transport & services ferroviaires	453
802.62	792.68	740.52	20.80	20.61	19.55	19.86	19.88	18.37	38.6	38.5	37.9	Transport par eau	454
793.40	844.22	787.53	26.12	25.95	23.01	25.71	25.39	22.26	30.4	32.5	34.2	Services relatifs au transport par eau	455
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
675.68	654.79	679.60	18.55	18.41	18.34	18.17	18.07	17.99	36.4	35.6	37.1	Transport en commun	457
745.73	748.72	798.57	20.63	20.57	20.18	19.46	19.66	19.16	36.2	36.4	39.6	Transport par pipeline	461-461
716.64	741.70	681.81	19.16	19.56	17.50	18.38	18.65	16.42	37.4	37.9	39.0	Silos à grain	471
446.74	420.33	463.33	13.34	12.57	13.65	13.22	12.37	13.37	33.5	33.5	33.9	Autres entreposage & emmagasinage	479
569.22	559.25	562.75	16.51	16.45	15.46	16.29	16.23	15.24	34.5	34.0	36.4	Communications	481-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Transmission des télécommunications	482
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services postaux & services de messagers	484
848.69	843.17	808.75	20.81	20.78	19.96	20.07	20.17	19.22	40.8	40.6	40.5	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
953.60	940.03	918.89	22.89	22.71	22.04	22.01	21.98	21.13	41.7	41.4	41.7	Énergie électrique	491
763.04	753.88	750.90	19.69	19.63	19.68	18.77	18.89	18.82	38.8	38.4	38.2	Distribution de gaz	492
697.46	702.97	670.41	17.28	17.27	16.66	16.97	17.03	16.40	40.4	40.7	40.2	Distribution d'eau	493
638.28	651.45	598.65	16.29	16.75	15.60	16.03	16.51	15.34	39.2	38.9	38.4	Autres services publics n.c.a.	499
297.50	299.84	287.66	10.55	10.52	10.41	10.42	10.40	10.29	28.2	28.5	27.6	Commerce	501-692
437.82	434.95	430.03	12.32	12.23	12.36	12.01	11.92	12.06	35.5	35.6	34.8	Commerce de gros	501-599
279.18	263.17	338.07	10.21	9.96	12.27	10.00	9.65	11.79	27.3	26.4	27.5	Produits agricoles	501-501
476.43	459.39	464.35	12.86	12.83	13.18	12.33	12.32	12.85	37.1	35.8	35.2	Produits pétroliers	511-511
432.55	436.49	415.32	12.74	12.50	12.49	12.37	12.17	12.19	33.9	34.9	33.2	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
432.33	431.01	404.21	12.84	12.38	12.26	12.45	12.01	11.95	33.7	34.8	33.0	Produits alimentaires	521
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
507.44	503.41	498.27	13.56	13.36	13.18	13.34	13.11	12.89	37.4	37.7	37.8	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
403.90	406.53	407.15	11.57	11.48	11.57	11.31	11.22	11.28	34.9	35.4	35.2	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
623.41	588.78	588.71	14.88	15.08	15.63	14.32	14.60	15.07	41.9	39.0	37.7	Métaux & produits en métal	561
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
373.98	376.99	381.98	10.85	10.73	10.88	10.66	10.52	10.60	34.5	35.2	35.1	Bois & matériaux de construction	563
483.94	473.07	485.96	13.07	13.07	13.98	12.63	12.67	13.64	37.0	36.2	34.8	Machines, matériel & fournitures	571-579
461.10	435.84	405.36	11.83	11.64	11.81	11.46	11.40	11.71	39.0	37.4	34.3	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
678.94	684.02	687.90	17.21	17.55	17.71	16.06	16.35	16.76	39.5	39.0	38.8	Machn mat. & fourni. (constr., forêt, mine)	572
567.80	544.82	531.64	15.00	14.89	15.64	14.49	14.47	15.28	37.9	36.6	34.0	Machines, matériel, & fournitures industriel	573
445.88	421.55	426.24	12.14	12.22	12.48	11.97	12.10	12.32	36.7	34.5	34.2	Machines, matér, fourn. électric, électro.	574
412.85	422.31	472.78	12.01	11.98	13.85	11.69	11.68	13.66	34.4	35.2	34.1	Autres machines, matériel et fournitures	579
409.03	403.44	388.30	11.50	11.43	11.09	11.26	11.19	10.81	35.6	35.3	35.0	Produits divers, comm. de gros	591-599
264.63	268.05	255.71	9.99	9.99	9.83	9.94	9.93	9.77	26.5	26.8	26.0	Commerce de détail	601-692
266.68	274.22	268.26	10.47	10.47	10.57	10.41	10.40	10.50	25.5	26.2	25.4	Aliments, boissons & médicaments	601-603
255.55	261.85	257.55	10.10	10.07	10.27	10.03	10.00	10.20	25.3	26.0	25.1	Magasins d'alimentation	601
273.71	289.24	277.90	10.84	10.97	10.71	10.79	10.92	10.67	25.3	26.4	26.0	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603
186.62	185.76	177.34	7.95	8.05	7.74	7.93	8.03	7.72	23.5	23.1	22.9	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
182.74	188.08	191.54	7.92	8.00	8.01	7.91	7.99	7.99	23.1	23.5	23.9	Magasins de chaussures	611
219.32	226.59	193.15	8.73	9.44	8.10	8.71	9.42	8.08	25.1	24.0	23.9	Magasins de vêtements pour hommes	612
178.32	177.24	168.79	8.05	8.02	7.87	8.03	8.01	7.86	22.2	22.1	21.4	Magasins de vêtements pour dames	613
189.33	185.72	183.37	7.77	7.78	7.52	7.75	7.76	7.49	24.4	23.9	24.4	Magasins de vêtements n.c.a.	614
179.37	168.39	132.71	6.99	7.30	6.96	6.98	7.28	6.95	25.7	23.1	19.1	Magasins de tissus et de filés	615
298.87	289.26	268.35	9.96	9.67	9.46	9.90	9.62	9.38	30.0	29.9	28.4	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
358.00	356.91	337.64	11.02	10.93	10.47	10.96	10.87	10.40	32.5	32.7	32.2	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
495.05	490.32	461.71	13.67	13.70	13.23	13.63	13.65	13.20	36.2	35.8	34.9	Concessionnaires d'automobiles	631
218.78	215.51	223.75	7.45	7.27	7.64	7.39	7.21	7.57	29.4	29.6	29.3	Stations-service	633
282.62	271.60	244.45	9.92	9.47	8.48	9.88	9.43	8.41	28.5	28.7	28.8	Pièces et accessoires pour automobiles	634
433.75	441.94	422.10	12.30	12.37	12.05	12.21	12.29	11.95	35.3	35.7	35.0	Ateliers de réparation d'automobiles	635
225.85	224.70	218.88	9.69	9.76	9.81	9.66	9.73	9.78	23.3	23.0	22.3	Magasins de marchandises diverses	641-641
218.95	226.41	207.86	8.53	8.52	8.12	8.49	8.48	8.08	25.7	26.6	25.6	Autres commerces de détail n.c.a	651-692
310.30	298.24	285.10	11.78	11.44	10.98	11.68	11.36	10.89	26.3	26.1	26.0	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
319.38	310.18	285.68	12.55	12.13	11.42	12.41	12.03	11.35	25.4	25.6	25.0	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
262.81	269.22	271.50	11.34	11.23	11.19	11.30	11.19	11.16	23.2	24.0	24.3	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
264.22	263.48	254.81	11.56	11.55	11.07	11.50	11.49	11.02	22.9	22.8	23.0	Banques	700
252.81	252.34	256.68	10.70	10.37	10.68	10.69	10.36	10.65	23.6	24.3	24.0	Sociétés de fiducie	703

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés			Employés			Salariés			Employés		
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Concluded												
705	Credit unions	496.74	496.57	500.10	495.06	495.22	497.43	594.40	593.13	595.42	36.4	35.7	35.8
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	723.61	726.99	685.93	720.70	721.68	683.06	740.59	737.11	713.29	38.0	38.0	38.0
721-729	Investment intermediaries	676.29	689.67	636.96	669.89	686.54	633.24	803.01	806.79	720.91	36.8	36.6	36.8
731-733	Insurance (excluding agencies)	704.10	725.13	681.62	696.06	717.10	675.35	727.40	723.82	687.93	36.0	36.0	35.9
741-749	Other financial intermediaries	1,420.10	1,452.79	1,020.64	1,414.70	1,448.46	1,017.44	1,034.27	1,019.66	761.95	36.2	36.2	36.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies	525.99	516.80	515.29	523.62	514.13	511.94	564.11	571.92	563.79	36.6	36.4	36.4
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	440.93	427.19	438.92	437.65	424.32	433.88	541.83	547.74	542.03	37.3	37.1	37.1
761-761	Insurance & real estate agencies	609.88	607.60	579.22	608.41	605.13	577.28	582.78	592.27	580.74	35.9	35.9	35.8
771-779	Community, business & personal service	487.41	490.38	477.79	483.58	486.79	473.78	682.79	686.18	666.72	34.7	34.7	34.8
851-999													
771-779	Business services	580.22	585.05	587.75	570.50	576.22	577.95	722.25	725.09	717.07	37.1	37.1	37.0
771	Employment agencies & personnel suppliers	380.37	383.94	397.28	373.64	379.02	386.30	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	732.34	718.59	742.80	721.96	709.57	733.35	822.93	822.99	818.75	37.7	37.7	37.9
773	Accounting & bookkeeping services	542.23	552.79	571.24	538.26	548.67	568.22	610.63	620.85	629.24	36.5	36.6	36.1
774	Advertising services	566.65	576.31	616.87	563.67	572.75	611.99	691.99	698.85	740.02	37.9	37.8	37.0
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv.	770.01	773.15	763.15	746.15	753.72	737.96	866.47	866.25	845.16	38.1	38.2	37.6
776	Offices of lawyers & notaries	598.78	609.34	554.36	592.53	604.15	546.64	627.02	634.66	586.15	35.1	35.0	35.4
777	Management consulting services	657.42	664.49	618.37	653.61	660.74	614.47	756.41	763.92	720.43	37.4	37.4	37.1
779	Other business services	430.43	443.85	441.21	422.65	434.17	435.85	...	...	...	...	...	...
851-859	Educational & related services	749.54	753.92	725.29	748.39	752.80	724.05	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	819.27	826.52	792.97	818.34	825.51	791.84	921.94	938.93	906.09	28.7	28.6	28.7
852*	Post-secondary non-university education	680.45	675.06	645.82	678.64	673.71	644.30	834.95	816.01	763.64	32.1	31.9	30.9
853*	University education	680.92	682.88	678.07	679.42	681.47	676.65	1,046.34	1,051.75	1,027.65	34.5	34.7	34.7
854	Library services	390.39	391.73	396.80	389.95	391.30	395.96	627.49	632.85	626.16	34.1	34.3	34.5
855	Museums & archives	477.03	481.74	428.06	475.54	480.14	425.92	663.51	663.72	674.50	36.0	36.1	36.0
861-869	Health & social services	503.82	504.82	489.32	499.92	501.18	485.35	580.80	584.22	573.97	35.3	35.7	35.5
861	Hospitals	577.08	578.48	560.15	571.77	573.19	554.40	611.28	611.92	608.46	35.2	35.4	35.2
862	Other inst. health & social services	415.49	416.38	411.06	412.51	414.33	408.64	565.37	575.16	593.77	35.4	35.9	36.8
864	Non-institutional social services	393.56	388.75	359.38	392.24	387.64	357.89	556.40	553.55	526.04	36.4	38.3	36.6
865	Offices of phys. surgeons & dentists	422.73	428.39	398.76	421.45	427.32	397.65	512.05	520.39	474.65	34.2	34.7	34.3
866	Offices of other health practitioners	368.18	363.65	354.34	367.78	363.26	354.00	478.15	469.32	452.24	38.2	38.7	35.9
911-922	Accommodation, food & beverage services	223.38	222.34	219.66	221.37	220.31	217.56	453.01	442.61	431.90	40.2	40.3	40.4
911-914	Accommodation services	287.93	284.94	272.99	284.86	282.24	269.90	498.83	483.97	428.80	40.9	40.7	40.1
911	Hotels, motels & tourist courts	287.40	285.83	274.48	284.03	282.88	270.90	524.03	520.23	497.13	40.5	40.4	40.5
921-922	Food & beverage services	204.36	203.81	201.27	202.66	201.98	199.51	438.00	428.41	433.28	40.0	40.2	40.5
921	Food services	203.80	203.83	199.50	202.04	201.92	197.73	442.75	433.40	433.56	40.2	40.4	40.7
922	Taverns, bars & night clubs	214.36	203.51	223.38	213.83	202.88	221.78	371.38	359.77	430.15	37.0	36.8	38.5
961-999	Miscellaneous services	371.72	370.83	365.82	367.45	366.75	360.91	567.86	568.89	567.92	37.4	37.4	37.4
961-969	Amusement & recreational services	357.92	355.77	362.76	353.62	350.79	356.57	596.18	595.78	623.55	37.7	37.8	37.6
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c.	371.53	364.15	371.67	366.71	358.35	365.72	610.23	609.13	648.62	36.8	37.0	37.2
961	Motion picture audio & video prod. & distrib.	522.13	506.17	643.94	516.10	501.10	624.37	668.53	663.89	711.06	38.3	38.5	38.1
962	Motion picture exhibition	247.69	250.15	253.01	244.91	247.35	249.92	534.93	532.53	550.04	35.0	35.0	36.0
965	Sports & recreation clubs & services	321.35	321.77	299.51	318.12	318.68	294.91	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (excl. private households)	316.83	314.27	314.14	314.86	312.49	312.30	475.56	470.56	463.32	37.8	38.0	37.8
971	Barber & beauty shops	279.22	278.90	295.84	278.88	278.71	295.29	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners	353.38	342.41	326.34	349.30	339.05	323.01	...	...	...	...	...	...
982-986	Membership organizations	465.61	464.48	436.89	462.49	462.58	435.35	652.36	648.83	682.57	36.2	35.8	36.1
812-837	Public administration	725.69	731.21	724.01	721.51	727.06	719.52	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	799.37	794.43	782.52	799.37	794.43	782.46	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	704.51	723.61	726.35	701.73	720.59	723.28	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	657.67	661.08	644.79	646.66	650.52	632.86	705.36	712.55	692.86	37.8	37.9	37.9
451-484	Service producing industries	519.94	522.90	511.54	513.58	516.79	505.18	687.74	690.94	673.39	36.6	36.5	36.6
501-999													
041-999	Industrial aggregate	560.89	562.06	552.35	545.75	548.36	538.44	711.21	714.14	696.29	36.9	36.9	36.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			CANADA - fin	
263.63	285.04	309.57	11.17	10.99	11.59	11.16	10.98	11.59	23.6	25.9	26.7	Caisses d'épargne et de crédit	705
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
463.06	461.07	409.07	15.90	15.99	15.26	15.50	15.59	15.05	29.1	28.8	26.8	Intermédiaires d'investissement	721-729
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
295.10	280.13	284.14	10.61	10.45	10.32	10.55	10.39	10.21	27.8	26.8	27.5	Autres intermédiaires financiers	741-749
300.63	282.32	298.68	10.48	10.38	10.51	10.41	10.31	10.37	28.7	27.2	28.4	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
282.66	274.73	242.53	10.92	10.62	9.72	10.90	10.59	9.70	25.9	25.9	24.9	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
339.08	340.53	334.50	12.49	12.48	12.36	12.43	12.42	12.29	27.1	27.3	27.1	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
366.70	370.51	374.37	12.29	12.37	12.63	12.11	12.21	12.43	29.8	30.0	29.6	...	851-999
304.11	300.51	307.29	11.33	11.29	11.74	11.17	11.17	11.43	26.9	26.6	26.2	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bureaux de placement et location de pers.	771
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Comptabilité et tenue de livres	773
609.28	612.08	635.72	17.10	17.15	18.09	16.83	16.96	17.79	35.6	35.7	35.1	Services de publicité	774
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
304.01	317.19	306.33	10.11	10.45	10.03	9.99	10.25	9.97	30.1	30.4	30.5	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bureaux de conseils en gestion	777
573.05	560.04	548.56	16.35	16.05	15.64	16.26	15.96	15.54	35.1	34.9	35.1	Autres services aux entreprises	779
526.48	520.56	521.29	15.52	15.38	15.34	15.41	15.29	15.25	33.9	33.9	34.0	Services d'enseignement et services annexes	851-859
507.27	509.60	519.96	14.28	14.33	14.58	14.21	14.27	14.52	35.5	35.6	35.7	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
208.51	209.68	201.23	11.66	11.58	11.11	11.65	11.57	11.11	17.9	18.1	18.1	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
270.71	281.30	263.90	9.73	9.61	9.22	9.71	9.59	9.19	27.8	29.3	28.6	Enseignement universitaire	853*
477.51	478.13	460.07	16.72	16.69	16.21	16.68	16.64	16.16	28.6	28.7	28.4	Bibliothèques	854
568.18	569.84	548.29	18.81	18.65	18.21	18.75	18.59	18.14	30.2	30.6	30.1	Musées et archives	855
375.15	375.28	367.26	13.95	14.00	13.57	13.92	13.98	13.54	26.9	26.8	27.1	Services de santé et services sociaux	861-869
319.66	321.59	273.47	11.68	11.76	10.49	11.67	11.74	10.47	27.4	27.4	26.1	Hôpitaux	861
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
270.31	284.83	252.02	10.94	11.36	10.09	10.93	11.35	10.08	24.7	25.1	25.0	Services sociaux hors institution	864
184.75	185.24	180.67	7.55	7.51	7.35	7.51	7.47	7.31	24.5	24.7	24.6	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
247.96	246.25	239.05	8.66	8.63	8.42	8.62	8.59	8.37	28.6	28.5	28.4	Cabinets d'autres praticiens de la santé	866
248.62	246.89	239.10	8.69	8.65	8.39	8.65	8.61	8.34	28.6	28.5	28.5	Hébergement et restauration	911-922
166.78	167.71	162.13	7.16	7.12	6.94	7.12	7.08	6.90	23.3	23.6	23.4	Services d'hébergement	911-914
166.26	167.59	160.94	7.16	7.13	6.95	7.12	7.09	6.92	23.2	23.5	23.1	Hôtels, motels & camps pour touristes	911
177.58	170.13	177.36	7.16	6.89	6.76	7.15	6.88	6.72	24.8	24.7	26.2	Services de la restauration	921-922
279.83	276.23	272.44	10.13	9.96	10.02	10.05	9.88	9.90	27.6	27.7	27.2	Services de restauration	921
276.69	274.01	273.43	10.47	10.17	10.33	10.39	10.10	10.21	26.4	27.0	26.5	Services divers	961-999
302.29	295.24	296.74	11.36	10.95	10.70	11.27	10.88	10.60	26.6	27.0	27.7	Services de divertissements & loisirs	961-969
306.20	281.38	518.36	11.97	10.42	15.43	11.78	10.26	15.24	25.6	27.0	33.6	Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a	960
199.16	199.81	198.48	10.14	10.04	10.46	10.06	9.95	10.36	19.6	19.9	19.0	Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	961
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Projection de films cinématographiques	962
246.29	246.67	252.21	8.54	8.59	8.85	8.50	8.56	8.80	28.9	28.7	28.5	Clubs sportifs et services de loisir	965
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services personnels (excl. ménages)	971-979
285.88	276.95	279.19	8.84	8.84	9.05	8.79	8.79	8.99	32.3	31.3	30.9	Salons de coiffure & salons de beauté	971
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Associations	982-986
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
496.60	493.15	493.45	15.46	15.12	15.11	15.31	14.97	14.96	32.1	32.6	32.7	Administration provinciale	822-827
344.95	345.66	338.83	12.24	12.20	12.10	12.12	12.08	11.97	28.2	28.3	28.0	Administration locale	832-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	451-484
432.71	430.48	426.99	13.81	13.77	13.68	13.47	13.47	13.38	31.3	31.3	31.2	...	501-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	NEWFOUNDLAND												
041-051	Logging & forestry	581.13	632.80	729.05	568.57	611.75	697.27	568.14	569.28	596.51	37.5	37.6	36.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	905.56	835.02	803.91	837.33	798.68	776.34	945.93	912.11	892.53	39.5	39.9	39.2
101-399	Manufacturing	534.50	492.27	558.92	505.78	458.74	522.08	716.08	707.35	694.94	38.8	38.9	38.3
NON-DUR	Non durable goods	516.73	470.75	557.42	488.01	434.78	518.99	710.58	702.67	696.57	38.3	38.4	37.9
DURABLE	Durable goods	608.76	593.38	563.31	580.01	571.26	531.09	730.44	719.13	690.28	40.3	40.1	39.5
101-109	Food	370.96	333.09	395.19	353.94	306.16	373.77	612.24	617.31	628.15	38.1	38.6	38.1
102	Fish products	352.47	310.20	377.18	334.66	281.31	354.98	627.55	627.36	651.63	38.1	38.6	38.0
321-329	Transportation equipment	675.76	689.47	598.16	637.28	644.33	567.92	800.10	806.61	738.53	40.6	40.6	39.3
401-449	Construction	709.05	686.32	615.76	625.35	604.92	595.61	693.89	682.03	631.81	41.4	41.5	41.7
401-402	Bldg, developing & general contracting	610.48	593.79	567.35	585.28	563.30	551.47	625.33	591.37	573.98	40.4	41.6	43.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	1,017.92	969.46	789.14	792.69	751.78	734.47	920.82	898.05	807.26	41.2	41.1	43.7
421-429	Trade contracting	512.17	517.68	557.22	506.49	511.05	552.18	581.69	602.12	529.92	43.4	42.8	39.3
041-449	Goods producing industries	650.14	602.02	632.08	599.79	555.04	597.61	747.45	736.16	730.41	39.4	39.5	39.1
041-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	623.27	629.55	624.41	599.10	602.83	592.78	693.76	692.61	688.78	38.7	38.8	38.5
451-479	Transportation & storage	567.43	580.85	557.66	539.59	546.11	529.49	665.19	653.21	648.43	40.1	40.2	39.3
481-484	Communication	614.65	616.07	609.47	605.68	606.95	597.48	648.23	652.71	636.62	37.7	37.7	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	785.16	788.02	821.31	744.70	753.02	749.48	814.38	812.26	825.64	39.3	39.3	39.2
501-692	Trade	338.90	339.58	316.51	335.35	335.69	312.69	525.47	529.25	504.77	39.7	39.8	39.7
501-599	Wholesale trade	494.07	492.87	462.45	485.51	482.95	450.93	582.71	586.06	541.12	38.8	39.1	39.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	427.95	449.60	417.75	420.30	438.72	408.98	520.34	528.59	509.58	38.7	39.0	39.1
521	Food	410.73	444.18	407.19	403.10	430.46	398.32	522.75	547.10	500.39	38.3	38.7	38.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials	447.95	429.74	420.92	444.91	424.96	412.28	515.11	507.57	493.26	39.6	39.9	39.5
571-579	Machinery, equip. & supplies	588.82	595.09	560.58	571.93	581.01	545.11	603.00	618.49	587.68	38.5	38.5	39.0
601-692	Retail trade	292.67	294.06	281.61	290.62	291.95	279.64	478.00	480.16	478.33	40.4	40.4	40.2
601-603	Food, beverage & drug	274.22	275.46	268.83	272.99	274.76	267.94	485.51	494.12	516.85	38.9	39.0	39.1
601	Food stores	247.81	251.95	239.92	246.93	251.24	239.58	434.07	450.38	465.96	39.8	40.1	39.8
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	386.30	396.03	360.84	382.19	390.36	358.08	538.71	513.17	501.35	40.9	40.4	40.3
631	Automobile dealers	505.21	535.57	541.53	493.87	519.52	533.91	573.79	558.76	564.05	40.3	40.0	39.7
633	Gasoline service stations	275.25	286.60	255.61	274.54	286.15	254.96	409.84	388.27	405.92	42.4	41.7	40.9
641-641	General retail merchandising	222.83	213.00	211.65	221.62	211.98	210.70	442.06	489.47	442.11	44.3	47.6	44.1
701-761	Finance, insurance & real estate	553.99	550.41	556.72	548.76	545.65	551.68	579.77	570.00	573.31	36.8	36.8	36.9
701-749	Finance & insurance	562.08	553.89	553.36	555.82	548.62	550.63	607.51	585.97	594.96	36.6	36.6	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	536.94	542.68	563.98	533.87	539.03	553.92	518.67	533.76	526.69	37.3	37.3	37.3
771-779	Community, business & personal service	517.26	512.62	503.47	513.22	508.49	499.03	665.09	652.55	633.19	32.8	32.8	32.9
851-999													
771-779	Business services	612.07	596.60	552.59	600.93	588.21	547.42	702.94	682.46	657.65	37.8	37.4	37.5
851-859	Educational & related services	748.41	746.42	724.65	747.51	744.14	723.73	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	485.34	476.99	484.32	478.31	470.29	475.38	535.96	514.52	533.72	35.6	35.8	36.3
861	Hospitals	559.86	560.36	548.17	549.66	550.49	535.59	579.59	582.54	574.33	36.3	36.3	36.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	241.12	235.71	234.42	239.53	234.00	232.29	442.58	433.76	430.84	42.1	41.1	40.1
961-999	Miscellaneous services	346.71	330.92	320.01	345.82	330.02	318.50	516.15	479.06	436.34	38.5	37.8	38.4
812-837	Public administration	624.69	634.65	607.26	619.57	628.49	600.20	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	728.01	734.93	742.06	728.00	734.92	742.06	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	645.27	655.32	543.18	633.94	641.07	532.14	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	329.16	338.88	432.72	323.73	333.95	418.49	298.84	312.22	433.55	38.0	39.0	38.5
451-484	Service producing industries	499.80	500.63	485.78	494.05	494.11	479.31	634.46	631.09	611.30	35.5	35.5	35.6
501-999													
041-999	Industrial aggregate	530.04	521.57	513.17	515.32	506.70	501.45	646.51	642.41	623.65	35.9	35.9	36.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			TERRE-NEUVE	
637.42	677.78	805.00	15.11	15.33	18.69	14.86	14.89	18.33	42.2	44.2	43.1	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
895.74	777.82	738.59	22.15	19.74	19.88	21.41	19.33	19.60	40.5	39.4	37.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
494.02	448.23	523.30	14.08	13.56	14.26	13.70	13.10	13.75	35.1	33.1	36.7	Industries manufacturières	101-399
479.71	433.24	520.28	14.26	13.64	14.75	13.86	13.14	14.21	33.7	31.8	35.3	Biens non durables	NON-DUR
570.05	544.15	532.64	13.33	13.15	12.98	13.02	12.90	12.55	42.8	41.4	41.0	Biens durables	DURABLE
335.28	297.78	348.68	10.96	10.28	10.85	10.76	9.88	10.64	30.6	29.0	32.1	Aliments	101-109
316.35	276.37	327.89	10.62	9.84	10.47	10.39	9.38	10.26	29.8	28.1	31.3	Transformation du poisson	102
628.20	643.12	565.35	15.91	15.90	14.76	15.65	15.56	14.37	39.5	40.4	38.3	Matériel de transport	321-329
754.43	724.26	606.55	16.31	16.12	13.39	14.83	14.61	13.04	46.3	44.9	45.3	Construction	401-449
646.79	626.08	568.87	13.90	14.08	12.74	13.43	13.47	12.44	46.5	44.5	44.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
1,094.37	1,045.96	766.12	21.35	21.33	14.06	18.44	18.27	13.16	51.3	49.0	54.5	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
507.61	508.01	564.53	12.42	12.28	13.57	12.36	12.21	13.49	40.9	41.4	41.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429
633.72	564.10	589.02	15.90	14.98	14.62	15.04	14.12	14.15	39.9	37.7	40.3	Branches productrices de biens	041-449 491-499
542.52	582.11	532.56	13.63	14.40	13.26	13.40	14.13	12.88	39.8	40.4	40.2	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
528.15	577.90	506.82	13.30	14.26	12.75	13.09	14.02	12.51	39.7	40.5	39.8	Transport & entreposage	451-479
468.90	441.67	424.64	12.23	11.98	11.91	12.04	11.89	11.63	38.3	36.9	35.6	Communications	481-484
685.57	705.44	811.09	16.66	16.84	17.56	16.21	16.34	16.28	41.2	41.9	46.2	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
259.65	260.20	242.66	8.09	8.06	7.88	8.04	8.00	7.82	32.1	32.3	30.8	Commerce	501-692
392.45	385.34	358.74	10.12	10.36	9.47	9.99	10.19	9.29	38.8	37.2	37.9	Commerce de gros	501-599
331.07	359.92	325.71	9.68	10.14	8.61	9.48	9.87	8.44	34.2	35.5	37.9	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
306.90	339.98	322.31	9.52	9.94	8.86	9.31	9.58	8.66	32.3	34.2	36.4	Produits alimentaires	521
401.08	375.20	346.95	9.52	9.33	8.86	9.49	9.30	8.81	42.1	40.2	39.2	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
553.69	524.10	507.93	13.26	13.79	13.29	12.88	13.32	12.67	41.8	38.0	38.2	Machines, matériel & fournitures	571-579
237.29	239.21	227.86	7.66	7.60	7.62	7.64	7.57	7.59	31.0	31.5	29.9	Commerce de détail	601-692
222.29	226.02	214.14	6.93	6.95	7.13	6.92	6.94	7.13	32.1	32.5	30.0	Aliments, boissons & médicaments	601-603
220.33	226.66	201.51	6.78	6.83	6.57	6.78	6.82	6.56	32.5	33.2	30.7	Magasins d'alimentation	601
330.14	344.96	298.46	9.22	8.98	8.64	9.16	8.90	8.61	35.8	38.4	34.5	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
449.91	481.56	510.58	12.44	12.57	12.60	12.33	12.38	12.55	36.2	38.3	40.5	Concessionnaires d'automobiles	631
258.61	267.07	224.59	7.47	6.68	6.80	7.47	6.68	6.79	34.6	40.0	33.1	Stations-service	633
197.91	186.67	186.13	7.60	7.49	7.40	7.59	7.48	7.39	26.1	24.9	25.1	Magasins de marchandises diverses	641-641
314.50	294.92	306.21	10.08	9.76	9.78	10.01	9.68	9.73	31.2	30.2	31.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
304.22	281.93	273.47	10.32	10.03	9.29	10.21	9.91	9.22	29.5	28.1	29.4	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
335.40	323.48	422.46	9.68	9.28	11.14	9.68	9.28	11.13	34.7	34.9	37.9	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
335.22	331.33	319.01	10.27	10.17	9.87	10.21	10.11	9.81	32.6	32.6	32.3	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
456.84	428.89	414.13	11.38	10.90	11.41	11.25	10.76	11.39	40.2	39.3	36.3	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
455.14	451.83	419.11	13.73	13.50	12.47	13.65	13.45	12.37	33.2	33.5	33.6	Services de santé et services sociaux	861-869
544.51	541.58	507.60	14.74	14.55	13.59	14.64	14.50	13.46	36.9	37.2	37.4	Hôpitaux	861
197.92	195.20	201.44	6.59	6.63	6.78	6.57	6.60	6.75	30.1	29.5	29.7	Hébergement et restauration	911-922
249.67	247.82	257.64	7.51	7.44	7.88	7.50	7.43	7.86	33.3	33.3	32.7	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
470.07	468.58	429.95	11.65	11.39	12.31	11.49	11.20	11.84	40.3	41.2	34.9	Administration locale	832-837
323.30	326.92	304.93	9.76	9.82	9.43	9.67	9.72	9.32	33.1	33.3	32.4	Branches productrices de services	451-484 501-999
418.64	401.10	383.93	11.89	11.58	11.11	11.48	11.17	10.86	35.2	34.7	34.6	Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	PRINCE EDWARD ISLAND												
101-399	Manufacturing	410.77	405.65	387.69	393.68	397.81	373.03	561.37	551.15	557.08	39.9	39.9	39.7
NON-DUR DURABLE	Non durable goods	381.77	379.91	360.78	364.41	370.97	344.10	555.95	543.67	551.00	39.7	39.6	39.5
	Durable goods	499.19	483.51	473.26	482.92	478.98	464.99	576.70	572.80	572.55	40.6	40.5	40.3
401-449	Construction	488.38	490.10	491.20	482.20	483.98	485.36	551.92	542.51	538.88	41.6	42.0	41.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	486.72	485.19	485.46	485.53	483.51	483.28	544.25	568.16	532.14	40.3	40.5	40.5
421-429	Trade contracting	495.99	505.57	501.64	492.10	497.66	499.54	548.02	531.65	513.44	40.8	41.9	40.8
041-449 491-499	Goods producing industries	461.56	458.55	442.91	447.89	449.74	431.11	575.28	567.54	567.54	40.5	40.6	40.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities	578.94	585.58	566.18	555.92	573.91	558.35	653.29	629.26	603.82	39.9	39.8	39.3
451-479	Transportation & storage	540.59	535.99	519.97	513.99	526.54	514.05	657.68	613.94	592.76	40.5	40.5	39.6
501-692	Trade	342.78	336.36	311.76	341.21	335.25	309.66	471.01	467.96	452.32	40.7	40.7	40.0
501-599	Wholesale trade	489.59	457.91	408.15	486.52	455.27	401.13	506.82	502.24	481.97	40.0	40.0	39.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	593.42	506.88	386.03	586.36	500.61	373.57	572.19	552.51	524.09	41.3	41.2	41.9
601-692	Retail trade	298.73	301.02	282.41	297.61	300.36	281.80	450.08	446.73	435.83	41.1	41.1	40.1
601-603	Food, beverage & drug	283.19	285.79	264.85	282.82	285.37	264.15	448.10	459.58	451.58	39.9	40.0	39.2
601	Food stores	249.39	246.39	226.17	249.06	245.88	225.24	399.44	401.84	414.14	40.3	40.5	40.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	379.26	377.32	390.70	377.79	377.08	390.15	463.71	449.55	462.56	42.0	41.8	41.7
631	Automobile dealers	474.46	497.74	471.97	472.85	497.62	471.01	513.91	481.77	498.49	40.6	40.0	39.9
633	Gasoline service stations	276.75	268.70	290.00	275.03	268.53	289.56	409.61	411.89	427.42	43.8	43.5	42.4
641-641	General retail merchandising	196.70	197.15	187.68	196.45	196.84	187.40	475.43	459.35	413.67	39.9	39.9	39.7
701-761	Finance, insurance & real estate	498.87	504.53	481.94	497.28	502.88	480.42	557.21	548.60	534.46	37.0	37.2	37.0
771-779 851-999	Community, business & personal service	399.89	400.92	404.66	398.78	399.37	403.71	589.77	591.97	593.43	37.6	37.6	37.4
851-859	Educational & related services	709.00	706.80	703.37	706.54	702.93	702.32	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	432.56	422.28	432.89	432.02	421.20	432.48	512.34	506.64	486.59	37.7	37.7	37.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	198.20	203.87	201.43	197.55	203.01	201.10	419.69	446.67	452.65	41.6	41.4	41.6
812-837	Public administration	602.41	601.85	609.90	601.40	600.19	608.46	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	769.25	768.93	766.03	769.25	768.93	766.03	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	519.13	519.03	516.35	519.13	519.03	516.35	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	385.84	391.01	501.36	372.66	369.55	474.20	385.16	399.87	562.28	38.6	39.0	40.0
451-484 501-999	Service producing industries	444.85	445.00	441.22	441.82	442.97	439.54	609.98	606.54	604.66	38.1	38.1	38.0
041-999	Industrial aggregate	447.70	447.38	441.53	442.86	444.15	437.95	606.90	602.93	601.11	38.3	38.3	38.2
	NOVA SCOTIA												
041-051	Logging & forestry	468.81	471.70	464.35	466.56	468.88	462.19	559.72	564.77	555.28	37.2	37.0	36.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells	851.60	806.99	788.06	789.03	767.78	749.80	911.45	885.73	914.79	39.3	39.3	38.8
101-399	Manufacturing	592.99	581.54	549.63	569.56	562.52	527.71	749.30	743.07	737.14	38.6	38.8	38.7
NON-DUR DURABLE	Non durable goods	593.67	589.82	543.86	573.35	567.75	522.80	757.50	756.65	739.79	38.2	38.4	38.3
	Durable goods	591.52	563.89	561.89	561.32	551.40	538.12	731.77	715.71	731.60	39.4	39.4	39.5
101-109	Food	482.25	449.90	409.51	467.52	434.49	386.82	637.39	641.67	638.75	39.3	39.7	39.1
102	Fish products	478.19	422.17	372.18	466.62	407.75	344.97	671.95	679.34	695.59	39.6	40.3	38.4

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980	
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août			
dollars									hours - heures			ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD		
360.75	354.21	332.21	10.28	10.11	9.09	10.05	10.00	8.97	35.1	35.0	36.6	Industries manufacturières	101-399	
324.44	323.43	302.05	9.74	9.69	8.44	9.48	9.54	8.27	33.3	33.4	35.8	Biens non durables	NON-DUR	
485.99	462.71	461.01	11.78	11.35	11.59	11.65	11.32	11.56	41.3	40.8	39.8	Biens durables	DURABLE	
473.97	473.03	474.20	11.47	11.60	11.21	11.42	11.52	11.18	41.3	40.8	42.3	Construction	401-449	
474.98	460.90	475.91	10.90	11.26	11.19	10.89	11.25	11.18	43.6	40.9	42.5	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
476.56	491.03	481.81	12.29	12.44	11.73	12.25	12.31	11.70	38.8	39.5	41.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
426.16	421.32	403.61	11.19	11.15	10.31	11.02	11.01	10.23	38.1	37.8	39.2	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
532.92	557.76	541.25	14.16	14.51	13.51	13.99	14.33	13.38	37.7	38.4	40.1	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499	
418.43	434.64	413.02	11.59	11.72	10.45	11.53	11.68	10.40	36.1	37.1	39.5	Transport & entreposage	451-479	
255.96	255.65	225.77	8.00	8.08	7.49	7.98	8.06	7.46	32.0	31.6	30.1	Commerce	501-692	
388.96	387.47	317.65	9.72	9.54	8.63	9.65	9.49	8.54	40.0	40.6	36.8	Commerce de gros	501-599	
416.92	414.73	281.49	11.37	11.46	8.26	11.19	11.29	8.08	36.7	36.2	34.1	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
234.09	234.14	208.61	7.64	7.76	7.22	7.63	7.75	7.22	30.7	30.2	28.9	Commerce de détail	601-692	
201.97	202.11	175.54	6.95	7.05	6.44	6.94	7.04	6.43	29.1	28.7	27.3	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
201.06	198.11	167.30	6.58	6.73	6.09	6.57	6.72	6.08	30.6	29.5	27.5	Magasins d'alimentation	601	
308.58	303.90	309.09	8.29	8.59	8.77	8.29	8.58	8.76	37.2	35.4	35.2	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
378.00	405.85	387.08	9.82	10.86	10.22	9.81	10.85	10.21	38.5	37.4	37.9	Concessionnaires d'automobiles	631	
231.33	217.80	211.41	6.52	6.79	6.86	6.52	6.79	6.86	35.5	32.1	30.8	Stations-service	633	
184.81	184.65	175.77	7.92	7.90	7.15	7.91	7.89	7.14	23.4	23.4	24.6	Magasins de marchandises diverses	641-641	
257.02	284.35	274.47	9.19	9.81	9.54	9.18	9.80	9.52	28.0	29.0	28.8	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
217.90	220.16	217.08	7.86	7.77	7.67	7.85	7.75	7.66	27.7	28.4	28.3	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
286.57	278.45	311.15	10.48	9.89	10.50	10.47	9.89	10.49	27.4	28.1	29.6	Services de santé et services sociaux	861-869	
167.09	172.64	169.35	6.25	6.20	6.19	6.24	6.18	6.18	26.7	27.9	27.4	Hébergement et restauration	911-922	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
387.64	368.54	415.74	12.16	11.42	12.53	12.08	11.37	12.46	31.9	32.3	33.2	Administration locale	832-837	
267.74	270.16	259.71	8.80	8.81	8.47	8.79	8.80	8.46	30.4	30.7	30.7	Branches productrices de services	451-484 501-999	
307.18	308.60	300.01	9.50	9.50	9.08	9.43	9.45	9.03	32.3	32.5	33.0	Ensemble des industries	041-999	
NOUVELLE-ÉCOSSE														
433.40	447.92	432.37	10.42	10.37	9.68	10.36	10.31	9.64	41.6	43.2	44.7	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
832.77	777.12	740.75	18.65	17.40	16.84	18.40	17.36	16.79	44.7	44.7	44.0	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
532.28	532.23	488.74	14.22	14.27	13.50	13.90	14.04	13.26	37.4	37.3	36.2	Industries manufacturières	101-399	
524.37	539.00	483.27	14.53	14.83	13.84	14.29	14.56	13.61	36.1	36.3	34.9	Biens non durables	NON-DUR	
549.03	517.66	500.10	13.61	13.15	12.85	13.18	13.02	12.60	40.3	39.4	38.9	Biens durables	DURABLE	
389.97	397.43	353.25	11.35	11.63	10.97	11.15	11.46	10.70	34.4	34.2	32.2	Aliments	101-109	
343.38	363.75	327.30	10.76	10.76	10.80	10.60	10.62	10.50	31.9	33.8	30.3	Transformation du poisson	102	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	NOVA SCOTIA - Concluded												
251-259	Wood	445.61	425.61	404.36	444.42	424.70	398.25	547.39	563.67	503.67	39.9	40.1	40.9
271-279	Paper & allied products	840.54	893.58	828.62	805.17	832.59	794.65	951.50	944.50	896.60	38.3	38.4	38.3
271	Pulp & paper	902.25	953.81	895.45	862.59	884.54	855.57	1,014.68	1,003.36	955.96	38.4	38.5	38.5
281-284	Printing, publishing & allied industries	472.80	469.82	458.34	464.88	462.70	454.69	557.09	556.02	569.44	36.4	36.7	36.5
321-329	Transportation equipment	681.20	629.03	626.19	621.24	615.31	587.65	782.96	752.94	750.35	39.9	39.8	39.4
401-449	Construction	556.71	546.62	559.86	550.28	540.29	550.45	609.26	615.87	637.48	40.3	40.1	40.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	506.32	495.39	480.85	504.42	493.53	477.84	585.34	591.92	573.87	41.0	40.3	40.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	658.87	619.39	703.28	643.62	603.84	677.22	817.23	812.28	839.74	39.6	39.6	40.5
421-429	Trade contracting	547.46	548.50	544.11	542.14	543.47	538.00	565.42	580.49	572.37	40.1	40.0	40.3
441-449	Goods producing industries	600.21	587.47	571.60	578.49	569.71	550.72	726.58	722.73	725.76	38.7	38.7	38.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities	613.08	625.18	629.95	591.53	603.74	606.67	669.90	665.50	662.33	38.2	38.2	38.2
451-479	Transportation & storage	551.57	576.14	582.24	523.92	547.88	551.30	685.46	686.12	675.97	39.1	39.0	38.8
454	Water transport	777.59	789.08	655.33	751.52	767.47	639.06	778.73	790.51	702.86	39.7	39.7	39.5
455	Services incidental to water transp.	742.09	766.63	703.27	550.24	565.78	489.96	864.87	883.76	781.23	37.2	37.3	37.7
481-484	Communication	660.40	657.66	664.74	658.90	655.98	663.10	614.80	605.81	623.62	38.2	38.2	38.2
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	751.85	734.59	729.81	696.47	682.54	672.22	798.90	791.10	748.00	35.6	35.6	35.7
501-692	Trade	346.85	350.64	341.44	342.44	345.88	338.07	517.27	523.86	524.65	39.6	39.9	39.9
501-599	Wholesale trade	498.26	508.04	506.52	488.61	497.28	496.00	561.59	568.20	591.80	39.1	39.2	39.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	482.97	480.15	488.12	473.38	472.84	478.39	595.94	599.32	594.76	38.9	39.1	39.4
521	Food	481.61	477.28	479.22	471.07	469.13	469.48	605.72	602.30	595.32	39.2	39.4	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	433.67	431.71	437.33	426.14	425.04	426.80	516.73	514.40	539.03	40.3	40.3	40.0
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	500.86	492.08	526.83	495.42	488.09	525.46	537.56	537.75	540.96	39.5	39.5	39.2
563	Lumber & bldg materials	411.70	410.28	402.40	404.15	403.48	389.74	501.78	498.99	532.05	40.7	40.7	41.0
571-579	Machinery, equip. & supplies	569.91	581.30	601.31	555.86	568.34	589.10	587.42	587.75	633.22	38.9	38.9	39.0
601-692	Retail trade	298.45	298.25	289.30	295.71	295.49	288.19	477.28	481.36	469.37	40.0	40.5	40.5
601-603	Food, beverage & drug	295.38	295.30	272.23	293.31	291.97	270.10	479.53	502.88	477.69	38.6	39.6	40.4
601	Food stores	266.61	263.72	237.33	264.55	260.01	235.63	431.87	457.59	436.40	38.8	40.1	41.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	384.12	373.76	371.29	376.60	368.58	370.91	518.14	514.46	480.95	41.7	41.7	41.8
631	Automobile dealers	481.25	469.14	466.04	480.63	467.29	465.77	543.96	522.85	496.34	40.5	40.9	40.9
633	Gasoline service stations	264.53	267.49	267.68	263.82	256.84	267.68	478.71	445.82	433.09	44.7	44.5	42.6
641-641	General retail merchandising	217.10	213.28	202.37	216.07	211.95	201.07	432.67	441.23	537.37	40.2	40.4	38.7
701-761	Finance, insurance & real estate	537.63	540.90	560.77	533.97	537.65	557.19	571.18	571.32	568.27	36.2	36.2	36.3
701-749	Finance & insurance	559.25	565.01	577.28	555.22	561.09	572.83	589.57	589.01	573.80	36.2	36.3	36.3
701-709	Deposit accepting intermediaries	493.70	498.89	486.41	487.99	493.33	481.36	559.90	565.88	551.21	36.3	36.3	36.5
751-761	Real estate operators & insurance agencies	482.19	483.39	521.10	479.48	481.72	519.63	506.31	510.62	547.79	36.0	35.8	36.4
771-779	Community, business & personal service	456.14	451.87	461.83	453.90	449.81	459.20	614.56	605.72	625.09	35.1	35.1	35.1
851-999	Educational & related services	680.34	663.16	697.51	679.96	662.66	696.09	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	818.39	787.73	798.10	817.75	786.92	795.97	912.49	871.00	874.92	32.2	32.3	32.8
861-869	Health & social services	465.60	463.74	458.28	461.96	460.33	454.66	550.08	550.94	541.91	35.2	35.2	35.0
861	Hospitals	545.23	543.67	546.06	539.56	538.36	540.74	572.27	571.16	574.44	34.5	34.5	34.3
862	Other inst. health & social services	346.19	336.04	325.33	344.76	334.73	323.27	531.38	531.46	485.02	39.2	38.8	38.5
864	Non-institutional social services	380.44	401.32	333.80	380.16	400.81	333.80	521.35	533.05	440.94	36.6	36.8	38.1
911-922	Accommodation, food & beverage services	220.88	223.14	224.00	220.02	222.45	222.84	446.37	448.00	432.96	40.8	40.6	40.7
921-922	Food & beverage services	195.08	202.59	200.53	194.49	202.04	199.95	456.46	464.12	431.71	42.0	41.8	41.9
961-999	Miscellaneous services	304.98	300.64	300.61	302.85	298.66	298.24	476.53	476.52	481.04	38.3	38.5	38.7
812-837	Public administration	648.77	647.09	650.60	645.33	643.45	646.77	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	731.48	731.84	729.27	731.48	731.84	729.27	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	615.62	610.33	611.26	608.07	602.66	602.63	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	466.79	468.57	479.26	460.30	461.32	472.59	554.41	548.23	546.98	37.3	37.3	37.2
451-484	Service producing industries	476.34	476.93	480.90	471.95	472.58	476.31	620.75	617.56	624.70	36.4	36.4	36.5
501-999	Industrial aggregate	501.91	499.66	500.75	493.94	492.56	492.59	632.60	629.51	637.16	36.6	36.7	36.8

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars						hours - heures						NOUVELLE-ÉCOSSE - fin	
426.52	400.60	383.36	10.21	9.62	9.51	10.21	9.61	9.45	41.8	41.6	40.3	Bois	251-259
803.98	879.98	811.10	21.53	22.11	21.80	21.30	21.64	21.23	37.3	39.8	37.2	Papier et produits connexes	271-279
866.55	941.93	883.23	22.88	23.39	23.91	22.67	22.94	23.26	37.9	40.3	36.9	Pâtes et papiers	271
387.77	386.87	350.85	11.03	11.40	10.32	10.86	11.28	10.27	35.2	33.9	34.0	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
639.76	575.59	587.94	15.44	15.03	15.31	14.55	14.91	14.85	41.4	38.3	38.4	Matériel de transport	321-329
546.27	529.56	543.87	12.97	12.87	13.40	12.88	12.78	13.28	42.1	41.2	40.6	Construction	401-449
489.25	469.74	460.73	12.03	11.92	12.22	12.01	11.90	12.20	40.7	39.4	37.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
634.65	586.56	667.96	13.19	13.02	14.04	13.04	12.83	13.71	48.1	45.1	47.6	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
546.18	542.28	543.04	13.44	13.36	13.70	13.36	13.29	13.64	40.6	40.6	39.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429
561.05	550.84	525.93	14.22	14.11	13.80	13.93	13.88	13.55	39.5	39.0	38.1	Branches productrices de biens	041-449 491-499
596.48	615.34	644.17	16.27	16.32	16.50	15.97	16.01	16.16	36.7	37.7	39.1	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
483.71	511.66	549.89	13.94	14.09	14.28	13.53	13.65	13.86	34.7	36.3	38.5	Transport & entreposage	451-479
668.50	652.33	205.60	15.67	15.72	5.80	15.45	15.49	5.80	42.7	41.5	35.4	Transport par eau	454
664.66	689.51	675.50	25.00	25.09	25.78	19.71	19.63	18.31	26.6	27.5	26.2	Services relatifs au transport par eau	455
740.66	737.20	742.82	18.95	18.84	18.87	18.95	18.84	18.87	39.1	39.1	39.4	Communications	481-484
757.58	728.08	783.97	19.07	18.32	19.25	17.78	17.08	17.62	39.7	39.7	40.7	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
259.24	260.55	245.95	8.76	8.79	8.28	8.68	8.70	8.22	29.6	29.7	29.7	Commerce	501-692
396.01	418.96	389.56	10.74	10.92	10.07	10.56	10.60	9.87	36.9	38.4	38.7	Commerce de gros	501-599
364.74	377.85	395.01	9.87	10.02	9.84	9.78	9.89	9.68	37.0	37.7	40.2	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
369.00	384.18	396.68	9.92	10.10	9.78	9.84	9.96	9.62	37.2	38.1	40.6	Produits alimentaires	521
351.71	344.96	362.30	9.23	8.98	9.45	9.15	8.89	9.35	38.1	38.4	38.4	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
346.85	338.34	344.72	9.07	8.82	8.99	8.98	8.72	8.88	38.2	38.4	38.3	Bois & matériaux de construction	563
495.37	537.29	461.07	13.53	13.35	12.20	13.03	12.98	11.67	36.6	40.2	37.8	Machines, matériel & fournitures	571-579
238.87	236.85	222.99	8.38	8.36	7.89	8.33	8.32	7.88	28.5	28.3	28.3	Commerce de détail	601-692
236.40	226.51	202.92	8.24	8.00	7.34	8.20	7.95	7.29	28.7	28.3	27.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603
220.22	208.56	180.28	7.57	7.31	6.41	7.54	7.26	6.39	29.1	28.6	28.1	Magasins d'alimentation	601
321.84	313.72	297.77	9.24	9.14	8.70	9.12	9.08	8.70	34.8	34.3	34.2	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
425.45	414.99	404.34	10.96	10.82	11.19	10.95	10.78	11.19	38.8	38.4	36.1	Concessionnaires d'automobiles	631
226.20	224.36	228.62	6.96	7.25	6.87	6.96	7.27	6.86	32.5	30.9	33.3	Stations-service	633
185.14	186.73	186.53	8.03	8.42	7.94	8.01	8.40	7.92	23.1	22.2	23.5	Magasins de marchandises diverses	641-641
299.61	304.06	273.07	10.71	10.48	9.82	10.67	10.44	9.77	28.0	29.0	27.8	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
305.00	312.01	269.32	11.38	11.25	10.71	11.36	11.21	10.69	26.8	27.7	25.1	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
237.21	236.33	223.83	9.86	9.79	9.36	9.80	9.71	9.32	24.1	24.1	23.9	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
289.62	288.11	280.34	9.61	9.13	8.50	9.54	9.06	8.40	30.2	31.6	33.0	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
301.90	299.42	302.54	10.08	10.06	10.28	10.05	10.03	10.25	30.0	29.8	29.4	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
417.71	415.11	434.70	11.58	11.49	12.14	11.49	11.36	11.80	36.1	36.1	35.8	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
409.39	405.36	399.60	13.29	13.31	13.28	13.26	13.30	13.26	30.8	30.5	30.1	Services de santé et services sociaux	861-869
518.96	516.70	523.13	15.98	16.09	16.21	15.95	16.07	16.19	32.5	32.1	32.3	Hôpitaux	861
310.83	299.81	299.76	10.38	10.16	10.33	10.36	10.15	10.31	30.0	29.5	29.0	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
233.99	257.87	215.98	7.57	7.47	6.54	7.57	7.45	6.54	30.9	34.5	33.0	Services sociaux hors institution	864
189.42	187.11	188.02	6.69	6.55	6.67	6.67	6.54	6.65	28.3	28.5	28.2	Hébergement et restauration	911-922
163.74	168.79	168.89	6.21	6.23	6.29	6.20	6.22	6.29	26.4	27.1	26.8	Services de la restauration	921-922
230.20	227.38	235.57	7.92	8.15	8.16	7.86	8.11	8.10	29.1	27.9	28.9	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
193.53	206.30	231.99	9.92	9.58	10.02	9.82	9.44	9.89	19.5	21.5	23.2	Administration locale	832-837
318.58	318.41	320.10	10.48	10.49	10.47	10.39	10.40	10.38	30.4	30.3	30.6	Branches productrices de services	451-484 501-999
389.06	386.50	384.65	11.78	11.75	11.68	11.61	11.60	11.52	33.0	32.9	32.9	Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK												
041-051	Logging & forestry	585.67	580.21	558.05	579.06	573.08	553.68	668.66	682.17	651.75	39.7	39.7	41.0
041	Logging	601.43	597.89	568.34	596.19	592.22	565.15	684.74	703.39	662.75	40.1	40.0	41.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells	747.91	705.25	708.94	698.62	672.53	665.23	917.96	896.95	853.80	38.6	38.5	37.9
101-399	Manufacturing	581.88	588.06	543.23	551.30	556.26	514.49	699.33	706.34	668.69	39.4	39.4	39.0
NON-DUR	Non durable goods	584.80	606.97	530.47	553.25	571.31	503.13	736.48	752.60	677.56	38.9	39.0	38.6
DURABLE	Durable goods	577.63	560.18	566.07	548.48	534.07	534.83	647.64	641.35	652.30	40.1	40.0	39.7
101-109	Food	430.62	455.98	384.92	401.68	415.22	360.53	633.52	639.08	635.61	39.9	40.2	39.8
102	Fish products	350.67	376.86	294.67	322.45	334.43	269.30	536.77	523.17	562.30	40.6	41.4	40.6
104	Dairy products	475.06	502.90	482.10	433.39	451.43	463.52	537.47	589.29	528.00	39.7	39.7	40.0
107	Bakery products	423.75	435.13	450.06	421.57	432.02	436.59	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	496.65	486.85	495.04	478.98	467.70	480.02	671.30	643.66	638.77	41.5	41.1	40.4
251	Sawmills, planing & shingle mills	529.95	514.60	524.38	508.87	493.51	511.72	712.06	666.07	664.69	42.3	41.6	42.4
271-279	Paper & allied products	997.80	990.57	933.34	960.86	944.83	879.41	1,094.24	1,092.24	1,024.19	38.2	38.2	38.1
271	Pulp & paper	1,041.37	1,034.77	969.26	1,003.95	988.72	913.26	1,130.70	1,129.81	1,045.43	38.2	38.2	38.2
401-449	Construction	565.15	560.79	561.27	549.96	546.05	547.86	574.17	567.91	553.22	41.2	41.2	41.0
401-402	Bldg, developing & general contracting	520.31	510.13	503.29	503.87	499.69	497.76	528.43	516.86	547.83	40.5	40.4	41.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	597.32	613.89	638.35	566.69	576.09	612.18	690.76	647.27	696.87	43.9	43.8	43.6
421-429	Trade contracting	569.49	558.49	560.29	561.56	551.05	548.43	556.73	560.63	523.29	40.7	40.9	40.4
041-449	Goods producing industries	602.42	598.06	569.97	574.90	571.37	543.78	729.85	709.38	692.68	39.6	39.7	39.4
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	657.28	648.28	643.50	631.44	624.92	616.33	741.11	722.99	712.53	38.9	39.0	38.6
451-479	Transportation & storage	615.51	613.44	625.22	587.88	586.55	597.10	687.82	697.50	690.76	40.1	40.2	39.6
481-484	Communication	647.65	659.01	619.11	645.76	657.43	616.28	667.96	682.76	643.23	37.4	37.4	37.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	791.74	737.04	732.11	741.98	696.68	674.62	907.60	808.42	840.55	39.0	39.1	38.9
501-692	Trade	346.79	344.89	340.56	343.35	341.02	336.14	512.26	513.28	498.72	40.3	40.2	40.1
501-599	Wholesale trade	474.44	468.45	481.53	464.69	457.72	469.24	552.26	541.25	544.74	39.8	39.8	39.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	448.04	453.43	424.15	441.87	444.85	413.80	618.06	614.81	613.32	39.0	39.2	39.3
521	Food	429.08	434.59	415.05	422.47	425.67	405.29	612.42	616.64	616.66	39.4	39.6	39.3
561-563	Metals, hardware & bldg materials	427.58	421.82	452.76	422.49	416.39	443.33	543.10	540.18	536.79	40.2	40.3	39.9
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	463.46	471.20	482.59	461.26	465.99	467.88	530.68	538.25	592.49	39.6	39.6	38.9
563	Lumber & bldg materials	410.80	401.09	438.38	404.56	395.52	431.14	543.93	535.22	504.36	40.6	40.7	40.5
601-692	Retail trade	299.41	296.98	283.10	298.32	295.77	281.90	483.36	491.34	452.31	40.7	40.5	40.5
601-603	Food, beverage & drug	284.78	277.83	266.62	283.87	276.59	265.54	521.96	534.52	494.23	40.4	40.3	39.8
601	Food stores	262.93	252.93	238.93	262.15	251.69	237.82	460.79	478.39	452.09	40.6	40.6	40.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	232.28	220.91	208.78	231.72	220.66	208.71	367.06	362.46	392.34	39.8	40.3	40.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	399.24	401.74	356.70	397.59	399.92	354.81	508.67	508.31	450.07	41.2	41.0	41.8
631	Automobile dealers	478.38	489.45	476.42	477.07	487.87	474.93	505.91	514.42	492.42	41.5	41.5	40.6
633	Gasoline service stations	354.65	359.82	242.69	354.26	359.55	242.29	598.52	616.12	435.16	39.6	39.5	45.1
635	Motor vehicle repair shops	373.52	378.39	378.38	372.62	376.39	376.10	400.37	432.12	449.37	40.6	40.8	42.6
641-641	General retail merchandising	205.72	203.18	196.20	205.00	202.80	195.78	456.92	439.28	437.64	39.9	39.9	40.8
701-761	Finance, insurance & real estate	536.02	540.43	503.64	533.64	538.40	501.68	567.09	568.45	550.84	36.9	36.8	36.9
701-749	Finance & insurance	532.59	545.94	536.95	529.31	543.24	534.55	585.16	586.50	573.24	36.9	36.9	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	452.63	459.02	457.12	448.64	456.23	454.72	533.71	533.56	527.06	37.1	37.0	36.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies	543.24	526.56	444.64	542.77	526.22	443.46	523.83	520.25	501.16	36.8	36.4	36.9
771-779	Community, business & personal service	445.82	442.19	427.10	443.31	439.76	423.73	621.62	615.43	587.03	35.4	35.4	38.2
851-999													
771-779	Business services	450.34	455.84	457.80	446.53	451.69	449.85	572.87	568.57	557.12	38.0	38.0	38.2
851-859	Educational & related services	685.50	673.59	643.17	684.90	673.01	642.37	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	459.83	462.82	447.12	455.80	458.90	441.95	552.93	555.57	498.63	36.8	37.1	36.4

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures				
NOUVEAU-BRUNSWICK													
556.17	552.43	538.10	13.30	13.23	12.73	13.23	13.15	12.72	41.8	41.7	42.3	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
589.11	586.19	575.96	13.74	13.67	13.46	13.66	13.59	13.40	42.9	42.9	42.8	Exploitation forestière	041
727.39	664.36	682.00	18.20	19.99	18.62	17.82	19.84	18.21	40.0	33.2	36.6	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
556.67	560.74	505.62	14.17	14.16	13.44	13.78	13.82	13.10	39.3	39.6	37.6	Industries manufacturières	101-399
555.51	577.46	487.03	14.55	14.90	13.46	14.18	14.60	13.19	38.2	38.8	36.2	Biens non durables	NON-DUR
558.30	536.81	538.11	13.69	13.16	13.40	13.26	12.80	12.97	40.8	40.8	40.2	Biens durables	DURABLE
390.01	411.78	330.93	10.34	10.79	9.70	10.03	10.38	9.43	37.7	38.2	34.1	Aliments	101-109
330.56	354.68	266.29	9.12	9.62	8.53	8.79	9.22	8.24	36.3	36.9	31.2	Transformation du poisson	102
439.76	457.96	436.46	11.72	12.07	9.62	11.19	11.47	9.35	37.5	37.9	45.4	Produits laitiers	104
300.01	301.08	375.06	8.66	8.34	10.85	8.61	8.27	10.54	34.6	36.1	34.6	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
471.42	466.32	465.57	11.02	10.89	11.25	10.82	10.67	11.09	42.8	42.8	41.4	Bois	251-259
501.68	498.03	499.52	11.18	11.17	11.48	10.96	10.95	11.35	44.9	44.6	43.5	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
971.35	965.54	910.45	23.41	23.22	22.19	23.19	22.93	21.78	41.5	41.6	41.0	Papier et produits connexes	271-279
1,015.92	1,010.06	949.10	24.40	24.12	23.02	24.18	23.83	22.57	41.6	41.9	41.2	Pâtes et papiers	271
578.39	562.72	572.74	13.33	13.05	13.43	13.18	12.91	13.29	43.4	43.1	42.7	Construction	401-449
527.11	513.27	494.48	12.72	12.17	12.06	12.55	12.06	11.99	41.5	42.2	41.0	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
606.44	606.95	634.72	12.33	12.42	12.49	12.09	12.14	12.31	49.2	48.9	50.8	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
591.36	562.94	580.85	14.31	13.78	14.34	14.19	13.68	14.20	41.3	40.8	40.5	Entrepreneurs spécialisés	421-429
568.07	565.07	532.21	14.01	13.97	13.60	13.69	13.70	13.33	40.6	40.5	39.1	Branches productrices de biens	041-449 491-499
557.38	560.45	528.90	13.68	13.74	13.61	13.44	13.51	13.35	40.8	40.8	38.9	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
555.66	547.37	535.14	13.51	13.50	13.54	13.20	13.20	13.23	41.1	40.5	39.5	Transport & entreposage	451-479
657.51	662.10	583.08	17.56	17.63	16.54	17.54	17.61	16.54	37.4	37.6	35.3	Communications	481-484
453.16	513.24	425.48	10.70	11.06	10.82	10.54	10.83	10.42	42.4	46.4	39.3	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
265.96	262.22	256.80	8.58	8.56	8.75	8.54	8.50	8.67	31.0	30.6	29.3	Commerce	501-692
383.69	382.11	396.74	9.81	9.87	10.86	9.71	9.73	10.61	39.1	38.7	36.5	Commerce de gros	501-599
394.07	396.95	324.95	10.17	10.29	9.64	10.10	10.21	9.50	38.8	38.6	33.7	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
387.70	389.17	327.48	10.04	10.16	9.68	9.96	10.08	9.55	38.6	38.3	33.8	Produits alimentaires	521
330.73	328.34	344.00	8.29	8.44	8.95	8.23	8.40	8.86	39.9	38.9	38.4	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatizat	562
321.54	320.48	365.36	7.66	7.85	8.44	7.59	7.79	8.36	42.0	40.8	43.3	Bois & matériaux de construction	563
236.40	230.73	223.83	8.17	8.09	8.10	8.15	8.07	8.08	29.0	28.5	27.6	Commerce de détail	601-692
230.15	221.57	209.07	7.87	7.80	7.81	7.86	7.77	7.80	29.2	28.4	26.8	Aliments, boissons & médicaments	601-603
219.73	208.26	190.43	7.37	7.32	7.11	7.36	7.29	7.10	29.8	28.4	26.8	Magasins d'alimentation	601
198.97	180.03	162.97	7.58	6.91	6.94	7.59	6.91	6.94	26.2	26.1	23.5	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
328.60	327.59	301.93	9.34	9.49	8.97	9.32	9.46	8.94	35.2	34.5	33.7	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
443.24	455.45	432.44	11.54	11.86	11.55	11.52	11.83	11.53	38.4	38.4	37.4	Concessionnaires d'automobiles	631
219.99	204.92	199.45	6.87	6.65	6.40	6.87	6.64	6.39	32.0	30.8	31.2	Stations-service	633
352.10	360.22	354.30	9.84	10.41	10.18	9.82	10.38	10.15	35.8	34.6	34.8	Ateliers de réparation d'automobiles	635
180.92	180.03	168.90	7.52	7.54	7.85	7.51	7.54	7.85	24.1	23.9	21.5	Magasins de marchandises diverses	641-641
315.08	316.80	318.52	10.39	10.28	10.58	10.38	10.26	10.56	30.3	30.8	30.1	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
325.21	321.87	315.71	10.89	10.64	11.37	10.89	10.62	11.38	29.9	30.3	27.8	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
230.58	232.62	217.24	9.54	9.37	9.58	9.49	9.32	9.56	24.2	24.8	22.7	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
291.80	300.25	322.19	9.29	9.20	9.71	9.29	9.20	9.67	31.4	32.6	33.2	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
341.49	341.63	332.59	10.78	10.64	10.47	10.73	10.60	10.41	31.7	32.1	31.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
306.80	312.28	353.65	10.07	9.96	11.33	10.00	9.89	11.29	30.5	31.3	31.2	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
454.72	458.85	442.48	13.42	13.25	12.88	13.37	13.20	12.81	33.9	34.6	34.4	Services de santé et services sociaux	861-869

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees Salariés						Salaried employees Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK - Concluded												
861	Hospitals	531.06	536.10	508.91	524.56	529.76	500.67	629.01	641.87	590.71	35.2	35.9	35.3
862	Other inst. health & social services	378.01	384.13	372.71	376.28	382.58	371.24	471.65	457.65	495.41	38.4	38.5	37.8
864	Non-institutional social services	256.81	251.39	237.31	256.76	251.34	237.24	537.03	529.37	316.41	38.5	38.8	35.3
911-922	Accommodation, food & beverage services	206.22	203.76	203.76	205.12	202.87	202.77	401.27	395.09	375.85	40.2	40.4	40.1
921-922	Food & beverage services	194.26	191.02	193.19	193.36	190.26	192.23	391.44	384.79	368.20	40.0	40.3	40.2
961-999	Miscellaneous services	335.54	320.23	315.41	332.82	317.71	312.29	480.59	485.49	465.72	38.2	37.9	38.0
812-837	Public administration	634.12	628.58	634.23	628.06	623.13	628.83	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	765.41	757.57	747.82	765.41	757.57	747.81	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	580.86	576.60	569.29	571.76	568.65	560.67	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	493.92	488.86	522.02	482.76	478.20	511.68	496.86	492.71	531.61	38.1	37.7	37.8
451-484	Service producing industries	471.39	468.57	460.73	466.29	463.63	455.02	626.07	623.79	605.93	37.2	37.1	38.2
501-999													
041-999	Industrial aggregate	504.34	500.46	490.10	493.60	490.16	478.87	643.05	637.58	621.00	37.6	37.5	38.4
	QUÉBEC												
041-051	Logging & forestry	628.01	633.34	643.03	620.95	627.57	632.62	656.13	651.69	647.34	39.2	39.2	39.2
041	Logging	619.87	628.19	637.83	611.29	620.91	623.68	624.82	608.43	616.53	40.2	40.3	40.3
051	Forestry services	650.51	645.31	654.55	647.64	643.03	652.45	698.81	706.86	685.83	37.9	37.8	37.7
061-092	Mining, quarrying & oil wells	745.58	780.60	805.72	700.20	738.51	759.26	904.64	894.97	913.10	39.8	39.8	39.5
061-063	Mining	749.73	795.34	848.37	707.15	753.07	796.97	983.25	959.83	974.09	39.2	39.1	39.1
091-092	Services incidental to mineral extraction	808.48	863.97	781.87	760.35	798.61	757.16	895.74	970.91	855.27	38.9	39.9	39.2
101-399	Manufacturing	616.68	613.59	610.97	582.67	583.05	579.34	778.77	783.60	766.73	38.0	38.0	38.2
NON-DUR	Non durable goods	589.12	587.57	589.03	559.02	557.79	558.77	761.14	764.63	755.31	37.5	37.5	37.5
DURABLE	Durable goods	648.12	643.39	634.70	609.65	611.99	601.58	798.02	803.89	777.55	38.6	38.6	38.9
101-109	Food	538.45	540.04	526.19	510.13	513.82	497.82	656.20	656.20	677.94	38.7	38.7	38.6
101	Meat & poultry products	504.19	492.52	492.61	477.11	468.93	464.12	623.97	645.13	648.03	38.4	38.7	39.1
104	Dairy products	721.74	720.89	678.84	678.09	672.97	634.65	774.46	789.81	822.63	38.4	38.4	37.6
107	Bakery products	536.16	548.60	507.90	513.22	526.76	488.00	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	722.30	724.64	695.70	687.29	685.35	676.76	896.21	894.55	940.18	37.1	37.1	36.9
161-169	Plastic products	519.49	516.68	532.66	495.44	489.69	505.80	727.85	732.91	691.43	38.4	38.5	39.4
171-171	Leather & allied products	408.81	401.21	376.85	401.49	395.29	370.54	626.16	624.74	594.66	38.3	38.4	39.1
181-183	Primary textiles	584.93	560.53	552.34	552.50	536.78	525.52	781.25	782.19	753.40	38.4	38.4	38.1
191-199	Textile products	528.28	506.84	511.46	509.15	493.92	481.70	812.24	804.74	775.17	38.8	38.9	37.8
243-249	Clothing	375.03	371.55	380.37	367.75	365.98	371.79	551.03	575.50	579.03	37.7	37.8	38.7
243	Men's & boys' clothing	374.54	364.50	362.97	360.49	355.25	354.64	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	400.74	382.10	386.79	397.52	378.60	377.77	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	506.31	496.12	528.25	488.77	473.09	507.67	583.10	589.89	662.80	39.5	39.6	39.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	546.73	525.31	545.05	521.98	503.39	520.23	720.94	710.25	706.75	40.4	40.4	39.1
252	Veneer & plywood	489.37	502.57	452.40	466.65	477.97	434.10	665.99	717.58	608.09	39.7	39.6	40.0
254	Sash, doors & other millwork	481.40	483.00	481.79	472.94	458.94	468.17	501.87	526.23	575.48	40.0	40.1	41.2
261-269	Furniture & fixtures	460.71	458.13	450.18	446.32	446.05	434.23	581.22	586.06	551.39	37.7	37.7	39.3
261	Household furniture	437.67	438.17	420.86	425.40	426.94	404.90	566.97	584.75	515.27	37.3	37.5	39.2
264	Office furniture	536.74	552.03	553.93	521.45	535.91	544.01	643.76	653.56	660.44	38.3	38.2	37.5
271-279	Paper & allied products	802.53	818.79	786.24	750.45	763.89	730.84	941.63	946.82	917.36	36.7	36.5	36.5
271	Pulp & paper	886.49	896.61	869.58	831.33	839.97	811.64	1,043.38	1,039.65	1,016.06	36.3	36.2	36.3
273	Paper boxes & bags	663.96	693.54	665.85	611.60	630.13	619.43	741.35	759.33	739.21	37.1	37.0	37.1
281-284	Printing, publishing & allied industries	624.58	622.80	617.63	587.85	582.87	581.86	706.87	708.97	687.88	36.2	36.0	35.8
281	Commercial printing	616.86	629.32	580.31	569.82	572.59	539.10	661.21	679.59	614.34	38.2	37.8	37.5
284	Combined publishing & printing	720.87	722.77	789.74	700.35	704.98	756.15	933.94	946.78	918.24	33.4	33.4	33.2
291-299	Primary metals	836.83	845.20	821.36	781.67	787.65	769.14	928.20	934.69	923.46	38.2	38.3	38.8
291	Primary steel	806.24	823.36	785.77	716.79	739.43	709.73	845.74	896.21	906.02	37.6	37.5	37.7
295	Non-ferrous metal smelting & refining	921.42	917.25	910.89	875.79	861.40	865.40	994.95	983.21	989.40	38.6	38.7	39.5

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			NOUVEAU-BRUNSWICK - fin	
524.97	529.14	502.26	14.26	14.19	13.59	14.19	14.13	13.50	36.8	37.3	36.9			Hôpitaux	861
358.82	369.21	357.03	12.55	11.95	11.64	12.53	11.94	11.63	28.6	30.9	30.7	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
229.27	223.09	208.23	7.91	7.64	7.34	7.91	7.64	7.34	29.0	29.2	28.4	Services sociaux hors institution	864
176.03	178.40	176.86	6.34	6.35	6.32	6.33	6.34	6.31	27.8	28.1	28.0	Hébergement et restauration	911-922
166.86	167.17	164.16	6.12	6.12	6.21	6.11	6.12	6.20	27.3	27.3	26.4	Services de la restauration	921-922
269.42	253.67	244.59	8.45	8.18	8.17	8.40	8.14	8.11	31.9	31.0	29.9	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
468.39	458.27	453.74	12.51	11.97	11.90	12.20	11.55	11.60	37.4	38.3	38.1	Administration locale	832-837
336.16	333.39	326.86	10.41	10.34	10.28	10.33	10.25	10.19	32.3	32.3	31.8	Branches productrices de services	451-484 501-999
408.77	405.18	395.23	11.72	11.65	11.55	11.53	11.47	11.36	34.9	34.8	34.2	Ensemble des industries	041-999
QUÉBEC													
619.08	607.25	629.43	15.21	15.54	15.16	15.02	15.37	14.89	40.7	39.1	41.5	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
619.74	617.17	656.16	15.19	15.84	15.45	15.00	15.68	15.16	40.8	39.0	42.5	Exploitation forestière	041
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
694.74	743.86	773.15	19.73	20.31	19.73	19.69	20.02	19.31	35.2	36.6	39.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
685.48	748.61	810.09	20.65	21.03	21.25	20.75	20.72	20.81	33.2	35.6	38.1	Mines	061-063
767.22	838.43	779.18	19.61	21.88	21.16	19.36	22.02	20.99	39.1	38.3	36.8	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
552.45	545.68	547.05	14.27	14.28	14.15	13.80	13.86	13.77	38.7	38.2	38.7	Industries manufacturières	101-399
522.32	519.80	528.48	13.78	13.93	13.94	13.34	13.46	13.50	37.9	37.3	37.9	Biens non durables	NON-DUR
585.44	574.40	566.87	14.80	14.65	14.36	14.29	14.28	14.04	39.6	39.2	39.5	Biens durables	DURABLE
480.75	479.19	463.71	12.66	12.77	12.25	12.23	12.39	11.90	38.0	37.5	37.8	Aliments	101-109
484.09	466.71	464.84	12.97	12.86	11.96	12.71	12.61	11.78	37.3	36.3	38.9	Viande & volaille	101
679.14	662.37	615.21	16.50	16.34	16.45	15.84	15.62	15.75	41.2	40.5	37.4	Produits laitiers	104
477.77	490.52	432.56	12.86	13.14	12.15	12.52	12.79	11.88	37.2	37.3	35.6	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
669.53	674.87	609.73	18.64	18.87	16.51	18.10	18.32	16.31	35.9	35.8	36.9	Boissons	111-114
442.40	438.28	464.79	11.42	11.44	11.51	11.13	11.05	11.15	38.7	38.3	40.4	Produits en matière plastique	161-169
359.66	351.16	327.91	8.84	9.01	8.42	8.74	8.93	8.33	40.7	39.0	38.9	Cuir et produits connexes	171-171
510.64	481.84	479.90	12.60	12.08	12.28	12.41	11.84	12.13	40.5	39.9	39.1	Textiles de première transformation	181-183
402.06	376.31	434.64	10.37	10.27	11.12	10.11	10.08	10.84	38.8	36.7	39.1	Produits du textile	191-199
331.72	326.87	332.25	9.08	9.24	9.05	8.99	9.17	8.93	36.6	35.4	36.7	Habillement	243-249
330.93	315.66	327.95	8.77	8.77	8.87	8.60	8.65	8.78	37.7	36.0	37.0	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
490.62	479.54	498.17	12.51	12.29	12.56	12.28	12.04	12.31	39.2	39.0	39.7	Bois	251-259
528.05	510.51	517.13	12.80	12.61	12.68	12.49	12.33	12.39	41.3	40.5	40.8	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
450.11	450.38	417.66	10.79	10.77	10.47	10.55	10.50	10.26	41.7	41.8	39.9	Placages & contre-plaques	252
468.83	467.41	451.86	12.75	12.55	11.62	12.66	12.36	11.47	36.8	37.2	38.9	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
424.34	421.97	415.53	10.84	10.75	10.26	10.67	10.62	10.10	39.1	39.3	40.5	Meubles & articles d'ameublement	261-269
412.03	412.42	393.54	10.44	10.50	9.67	10.30	10.39	9.53	39.5	39.3	40.7	Meubles de maison	261
490.45	511.04	514.64	12.54	12.22	12.78	12.34	11.99	12.70	39.1	41.8	40.3	Meubles de bureau	264
759.13	779.79	750.10	19.91	20.34	19.37	19.38	19.80	18.77	38.1	38.3	38.7	Papier et produits connexes	271-279
843.26	861.28	830.88	22.47	22.63	21.99	21.96	22.15	21.51	37.5	38.1	37.8	Pâtes et papiers	271
635.40	662.95	638.81	15.83	16.38	15.35	15.23	15.58	14.77	40.1	40.5	41.6	Boîtes en carton et sacs en papier	273
562.79	559.62	575.28	15.64	15.81	16.69	14.99	15.06	16.00	36.0	35.4	34.5	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
583.02	592.18	577.00	15.27	15.54	15.67	14.49	14.61	14.95	38.2	38.1	36.8	Impression commerciale	281
538.86	530.24	670.47	19.33	19.57	22.50	19.02	19.22	22.08	27.9	27.1	29.8	Impression et édition combinées	284
796.51	805.66	768.16	20.46	20.42	20.03	19.89	19.81	19.67	38.9	39.5	38.4	Première transformation des métaux	291-299
794.08	800.70	742.71	19.80	20.02	18.74	18.91	19.21	18.04	40.1	40.0	39.6	Sidérurgie	291
870.30	872.43	842.30	22.49	22.31	22.40	21.88	21.59	22.35	38.7	39.1	37.6	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Continued												
296	Aluminum rolling, casting & extruding	851.57	895.52	829.51	810.14	856.01	786.19	848.75	879.91	864.89	37.2	37.2	37.2
301-309	Fabricated metal products	566.98	558.08	606.69	539.36	534.68	570.29	673.46	669.49	697.24	38.6	38.5	38.2
302	Fabricated structural metal products	613.95	591.10	622.57	564.02	563.76	585.62	726.01	731.03	781.41	38.3	38.3	37.9
304	Stamped, pressed & coated metal products	587.50	547.88	607.65	571.37	532.68	578.65	711.32	706.35	758.31	39.2	39.0	37.9
305	Wire & wire products	655.13	671.76	627.50	610.46	641.76	595.35	755.56	766.56	716.34	38.1	38.1	36.8
306	Hardware, tools & cutlery	494.55	502.95	536.29	478.09	490.32	516.05	648.87	625.19	626.38	39.1	39.3	38.7
311-319	Machinery	719.73	703.41	659.88	667.95	662.35	631.09	816.92	817.89	782.41	38.3	38.3	38.0
321-329	Transportation equipment	768.53	746.55	720.24	698.15	706.55	679.39	861.49	878.56	814.01	39.6	39.6	39.5
321	Aircraft & aircraft parts	822.79	831.89	794.11	772.08	797.30	753.58	892.69	922.50	863.13	39.3	39.3	39.2
323	Motor vehicles	1,009.83	870.01	758.52	800.78	785.16	705.18	913.65	901.20	767.14	43.3	43.4	43.2
331-339	Electrical & electronic products	752.61	757.30	737.70	714.91	721.75	698.19	895.88	895.70	860.91	38.4	38.4	38.8
335	Communication & other electronic equipment	847.64	852.87	784.02	804.55	812.82	740.06	948.30	954.16	881.77	38.5	38.5	39.2
337	Electrical industrial equipment	640.75	653.37	705.71	608.07	627.50	674.24	780.81	769.97	820.69	37.6	37.7	38.2
338	Communication & energy wire & cable	722.61	711.73	912.98	676.30	637.23	858.12	897.36	853.59	975.56	37.7	37.9	37.6
351-359	Non-metallic mineral products	632.20	631.24	659.38	589.96	594.97	620.39	711.94	735.87	731.44	39.3	39.0	38.8
352	Cement	846.07	811.31	780.55	765.33	751.58	718.26	1,042.85	1,049.00	905.45	38.9	38.9	39.3
356	Glass & glass products	592.26	623.76	625.74	576.23	605.51	601.58	647.78	643.35	651.59	38.4	38.4	38.4
371-379	Chemical & chemical products	755.61	758.92	730.14	725.54	725.84	703.73	863.83	858.32	814.61	37.1	37.1	37.2
374	Pharmaceuticals & medicine	846.66	841.85	738.82	828.26	821.97	724.94	928.98	919.49	817.61	36.6	36.6	36.6
377	Toilet preparations	587.92	588.02	617.15	578.23	579.13	609.72	697.04	707.43	703.87	37.6	37.6	36.9
379	Other chemical products	726.86	763.42	734.90	687.27	712.94	695.73	821.22	836.16	885.46	37.5	37.5	38.3
401-449	Construction	659.43	634.58	661.92	641.48	617.09	644.68	524.72	533.32	533.25	38.8	38.8	41.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	692.03	680.83	693.84	677.62	667.36	677.79	568.69	569.83	570.00	38.9	38.3	38.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	756.80	711.61	767.60	718.40	670.88	717.36	533.34	540.13	577.81	38.1	38.1	38.4
421-429	Trade contracting	629.73	603.08	620.91	614.80	588.80	611.22	499.37	506.31	490.59	39.2	39.5	43.4
041-449	Goods producing industries	647.24	640.18	642.42	613.11	610.24	611.12	756.66	759.89	739.53	37.9	37.9	38.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities	724.86	722.56	710.11	688.70	692.73	680.71	769.33	763.36	762.24	38.0	37.7	37.9
451-479	Transportation & storage	655.21	659.14	649.59	631.79	637.90	627.16	687.31	683.38	693.85	38.5	38.0	38.4
451	Air transport	788.18	756.73	817.10	773.37	740.98	801.56	810.65	794.40	814.68	39.5	39.5	38.9
453	Railway transp. & related services	890.79	890.98	855.47	861.27	860.01	824.07	929.74	933.37	883.57	39.3	39.3	39.4
456	Truck transport	575.48	571.17	533.82	559.26	558.83	515.55	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	699.16	700.95	703.45	675.76	677.67	687.51	745.74	748.49	739.57	38.6	38.6	38.5
481	Telecommunication broadcasting	834.08	849.72	781.47	818.44	832.26	763.15	878.51	890.30	846.44	37.9	37.9	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	971.14	937.40	882.33	876.59	872.51	812.80	991.01	960.61	962.78	35.5	35.4	35.2
491	Electric power systems	1,039.98	995.45	977.70	928.64	921.20	892.19	1,022.23	987.87	978.31	35.1	35.1	35.0
501-692	Trade	397.07	402.40	394.03	390.67	395.48	388.41	546.87	560.78	542.71	39.0	38.9	38.8
501-599	Wholesale trade	547.05	555.19	565.23	533.20	542.04	552.83	634.79	644.75	625.62	38.7	38.6	38.2
511-511	Petroleum products	687.82	672.96	572.71	663.23	645.99	555.69	722.71	718.41	629.27	39.1	39.0	37.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	527.96	529.81	600.06	511.21	512.71	580.41	621.70	614.06	658.11	38.6	38.3	37.3
521	Food	520.63	508.16	578.02	502.88	489.94	552.49	617.74	591.87	638.65	38.7	38.4	37.6
531-532	Apparel & dry goods	435.81	431.92	460.99	432.44	429.21	456.03	580.91	570.27	597.51	38.4	38.4	39.0
541-543	Household goods	590.79	578.82	545.93	585.64	575.54	538.54	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	525.37	534.47	475.87	511.71	515.29	468.68	580.78	613.61	495.31	39.6	39.2	40.2
561-563	Metals, hardware & bldg materials	510.24	523.32	525.65	498.32	512.17	517.74	591.87	603.37	631.06	39.7	39.7	38.0
563	Lumber & bldg materials	480.90	502.82	509.27	469.65	490.02	498.03	589.75	608.98	695.81	40.8	40.8	39.0
571-579	Machinery, equip. & supplies	590.94	602.84	627.51	572.75	587.42	614.60	652.83	668.93	669.26	38.6	38.6	38.4
574	Electrical & electronic machinery & equip.	662.89	681.24	656.45	642.76	663.38	640.58	738.31	754.99	725.18	39.8	39.6	38.5
601-692	Retail trade	328.31	329.24	315.85	325.33	325.30	313.31	460.47	471.11	449.76	39.4	39.2	39.6
601-603	Food, beverage & drug	295.26	296.30	277.62	290.97	290.00	275.11	395.62	406.45	383.14	38.7	38.6	39.3
601	Food stores	285.86	280.72	261.74	280.76	274.01	259.77	393.84	403.84	368.52	39.6	39.4	39.2
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	287.65	310.05	297.54	286.53	305.49	294.03	405.39	420.22	482.27	34.1	34.5	39.9
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	260.60	258.39	250.84	259.34	257.37	249.10	443.72	441.55	450.15	41.4	41.7	40.3
613	Women's clothing stores	251.08	252.89	233.59	250.62	252.44	233.40	437.44	443.72	446.11	41.7	41.5	38.1
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	361.36	361.66	386.44	356.59	357.49	382.70	430.96	467.30	453.27	38.9	38.5	40.7
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	453.70	443.76	426.88	450.58	439.66	423.06	566.11	562.54	513.77	39.7	39.8	40.1
631	Automobile dealers	576.96	581.58	558.92	572.58	575.35	555.30	603.65	594.76	623.79	40.0	39.6	39.8
633	Gasoline service stations	370.74	350.90	310.43	370.42	350.48	310.20	874.52	1,025.14	470.43	37.4	38.7	39.5
641-641	General retail merchandising	292.37	294.81	283.20	290.22	292.04	281.06	527.25	530.15	606.39	38.2	38.2	38.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août			
dollars									hours - heures			QUÉBEC - suite		
853.18	900.70	818.43	23.23	22.78	21.82	22.92	22.53	21.42	36.7	39.5	37.5	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296	
538.05	526.95	581.78	13.68	13.62	14.72	13.38	13.46	14.28	39.3	38.7	39.5	Fabrication des produits métalliques	301-309	
573.87	534.92	568.20	13.87	13.82	14.38	13.34	13.46	14.02	41.4	38.7	39.5	Éléments de charpentes en métal	302	
561.01	518.34	562.06	14.31	14.20	14.29	14.22	14.07	14.04	39.2	36.5	39.3	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304	
623.38	637.78	594.72	15.45	16.35	15.27	15.00	16.09	15.07	40.3	39.0	38.9	Fil métallique et ses produits	305	
446.66	459.79	509.01	11.51	11.87	12.91	11.31	11.74	13.02	38.8	38.7	39.4	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306	
671.56	647.48	571.56	16.39	16.09	15.18	15.81	15.55	14.82	41.0	40.2	37.6	Machinerie	311-319	
715.37	671.80	651.74	17.02	16.54	16.30	16.05	16.08	16.22	42.0	40.6	40.0	Matériel de transport	321-329	
762.38	752.90	725.69	18.74	18.79	18.10	18.09	18.34	17.68	40.7	40.1	40.1	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321	
1,049.96	855.19	751.31	22.17	20.66	19.40	19.88	19.79	18.56	47.4	41.4	38.7	Véhicules automobiles	323	
612.44	620.83	617.91	16.04	16.05	15.41	15.51	15.56	14.95	38.2	38.7	40.1	Produits électriques et électroniques	331-339	
709.96	710.36	650.57	18.33	18.12	16.21	17.78	17.58	15.70	38.7	39.2	40.1	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335	
547.58	578.79	628.05	15.19	15.20	16.12	14.66	14.82	15.69	36.1	38.1	39.0	Matériel électrique d'usage industriel	337	
626.65	633.63	871.52	15.93	15.97	21.44	15.25	14.95	20.74	39.3	39.7	40.6	Fils & câbles électr. & de communication	338	
608.87	598.77	635.02	14.47	14.74	15.07	14.02	14.39	14.66	42.1	40.6	42.1	Produits minéraux non métalliques	351-359	
805.57	759.76	742.12	19.36	19.04	18.29	18.55	18.38	17.67	41.6	39.9	40.6	Ciment	352	
580.36	620.14	621.49	13.37	15.75	13.35	13.23	15.61	13.13	43.4	39.4	46.6	Verre et articles en verre	356	
636.70	649.89	610.15	16.47	16.71	15.99	15.95	16.13	15.42	38.7	38.9	38.2	Produits chimiques	371-379	
652.80	660.33	542.72	18.05	17.71	14.95	17.79	17.43	14.67	36.2	37.3	36.3	Produits pharmaceutiques et médicaments	374	
459.75	438.25	468.48	12.56	12.81	12.74	12.41	12.67	12.56	36.6	34.2	36.8	Produits de toilette	377	
664.01	717.26	635.14	16.16	17.16	16.55	15.56	16.40	16.06	41.1	41.8	38.4	Autres produits chimiques	379	
722.98	681.71	747.02	18.47	18.61	19.40	18.14	18.27	19.14	39.1	36.6	38.5	Construction	401-449	
744.79	733.32	756.38	19.59	20.52	20.32	19.35	20.30	20.10	38.0	35.7	37.2	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
918.46	847.23	897.81	20.30	20.24	19.34	19.71	19.46	18.78	45.2	41.9	46.4	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
683.04	639.50	713.56	17.73	17.67	19.14	17.44	17.39	18.93	38.5	36.2	37.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
599.18	585.81	597.30	15.45	15.43	15.43	15.00	15.03	15.06	38.8	38.0	38.7	Branches productrices de biens	401-449	
671.51	665.08	646.77	18.45	18.44	17.89	17.83	17.98	17.41	36.4	36.1	36.2	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499	
608.81	610.92	607.12	17.06	17.14	17.05	16.66	16.81	16.69	35.7	35.7	35.6	Transport & entreposage	451-479	
451.96	414.73	543.24	14.16	14.87	16.96	14.08	14.70	16.91	31.9	27.9	32.0	Transport aérien	451	
776.31	774.89	764.42	18.45	18.44	18.04	18.01	17.97	17.50	42.1	42.0	42.4	Transport & services ferroviaires	453	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
600.78	592.28	586.21	17.81	18.14	18.33	17.46	17.74	18.05	33.7	32.7	32.0	Communications	481-484	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
939.46	899.67	776.27	23.11	22.68	19.70	21.96	21.90	18.88	40.7	39.7	39.4	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
1,088.351	1,021.42	985.52	25.26	24.70	23.35	24.01	23.83	22.35	43.1	41.4	42.2	Énergie électrique	491	
307.91	309.36	298.57	10.22	10.11	10.08	10.11	9.98	9.98	30.1	30.6	29.6	Commerce	501-692	
426.16	433.85	449.98	11.54	11.76	12.59	11.28	11.50	12.34	36.9	36.9	35.7	Commerce de gros	501-599	
603.83	564.38	441.12	12.98	13.03	12.78	12.32	12.24	12.49	46.5	43.3	34.5	Produits pétroliers	511-511	
414.91	438.32	490.14	12.18	12.74	14.85	11.88	12.50	14.56	34.1	34.4	33.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
399.42	411.17	484.28	11.99	12.15	14.96	11.71	11.90	14.62	33.3	33.9	32.4	Produits alimentaires	521	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
488.63	493.77	440.44	12.73	12.72	12.05	12.57	12.44	11.93	38.4	38.8	36.5	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552	
401.60	425.80	422.52	10.78	11.29	11.60	10.54	11.06	11.40	37.2	37.7	36.4	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563	
386.51	422.16	417.88	10.53	11.27	11.69	10.35	11.07	11.48	36.7	37.4	35.7	Bois & matériaux de construction	563	
466.16	461.74	504.81	11.85	11.90	14.07	11.55	11.61	13.77	39.3	38.8	35.9	Machines, matériel & fournitures	571-579	
456.17	451.94	489.07	11.70	12.05	13.26	11.61	11.95	13.03	39.0	37.5	36.9	Machines, matér. fourn. électric. électro.	574	
276.17	275.22	266.19	9.76	9.53	9.40	9.71	9.47	9.36	28.3	28.9	28.3	Commerce de détail	601-692	
266.24	267.77	247.65	9.36	9.13	8.96	9.29	9.03	8.92	28.4	29.3	27.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
247.43	242.84	226.23	8.66	8.34	8.26	8.57	8.23	8.23	28.6	29.1	27.4	Magasins d'alimentation	601	
268.08	290.40	262.74	9.76	9.85	9.51	9.75	9.77	9.44	27.5	29.5	27.6	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603	
183.53	180.07	190.00	7.84	7.73	7.71	7.82	7.72	7.69	23.4	23.3	24.6	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615	
181.58	183.97	182.43	7.98	7.87	8.26	7.96	7.86	8.26	22.8	23.4	22.1	Magasins de vêtements pour dames	613	
283.68	260.77	259.01	9.82	8.45	8.75	9.73	8.39	8.62	28.9	30.9	29.6	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623	
395.03	378.31	379.54	11.81	11.37	11.06	11.76	11.30	11.01	33.5	33.3	34.3	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
553.04	542.85	505.82	14.55	14.58	14.01	14.51	14.52	13.97	38.0	37.2	36.1	Concessionnaires d'automobiles	631	
225.83	223.43	273.39	8.12	7.77	8.39	8.11	7.76	8.39	27.8	28.8	32.6	Stations-service	633	
235.20	238.08	233.25	9.74	9.87	9.73	9.71	9.84	9.70	24.2	24.1	24.0	Magasins de marchandises diverses	641-641	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Concluded												
701-761	Finance, insurance & real estate	573.35	573.46	563.54	569.60	570.08	559.52	622.32	620.67	610.25	36.0	35.9	35.6
701-749	Finance & insurance	610.73	606.45	593.74	606.48	602.90	589.69	659.01	652.22	637.95	35.9	35.9	35.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	550.80	547.75	548.24	547.77	544.77	544.45	635.55	632.02	622.44	35.8	35.9	35.9
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	782.45	814.28	755.65	779.83	811.45	752.71	782.06	774.79	762.80	36.9	36.8	36.6
721-729	Investment intermediaries	720.20	662.16	709.51	705.94	657.70	706.84	825.71	783.22	770.43	36.5	36.5	35.5
731-733	Insurance (excluding agencies)	613.06	633.14	590.56	608.09	627.82	584.41	624.69	629.58	597.62	35.9	35.9	35.8
741-749	Other financial intermediaries	1,324.92	1,265.87	968.13	1,322.27	1,262.99	966.05	896.43	815.47	648.84	35.7	35.7	35.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies	463.75	470.32	474.94	461.45	467.49	471.02	505.81	508.33	517.35	36.1	35.8	34.7
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	462.36	442.26	414.92	460.42	439.86	411.71	533.98	518.18	536.26	36.4	36.2	35.4
761-761	Insurance & real estate agencies	465.14	500.94	521.30	462.48	497.62	516.82	485.30	500.69	507.86	35.8	35.5	34.4
771-779	Community, business & personal service	482.36	484.77	477.76	478.53	481.29	474.03	643.24	639.58	628.55	33.3	33.2	33.3
851-999													
771-779	Business services	539.74	553.67	570.30	530.85	545.33	562.66	673.82	693.94	673.53	36.5	36.5	36.3
771	Employment agencies & personnel suppliers	371.54	387.10	506.97	365.49	383.79	501.07	...	...	...	...	...	...
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	712.49	723.03	730.96	690.03	701.36	706.97	801.92	831.21	817.17	37.5	37.6	37.2
851-859	Educational & related services	733.96	722.45	718.11	732.64	721.26	716.41	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	764.48	749.63	743.94	763.77	749.05	742.74	844.61	823.76	831.02	24.9	25.0	24.5
852*	Post-secondary non-university education	736.18	726.22	692.77	732.95	724.22	690.45	821.68	801.44	759.03	31.5	31.4	28.9
853*	University education	714.58	703.25	691.57	712.64	700.70	688.80	964.35	962.84	919.70	34.5	34.5	34.4
854	Library services	459.73	470.79	485.49	459.57	470.40	485.14	644.26	652.71	660.74	35.4	35.9	35.0
855	Museums & archives	420.24	429.61	450.62	418.65	427.74	447.04	607.14	599.84	632.59	33.3	33.2	34.4
861-869	Health & social services	489.36	494.53	475.13	484.80	490.20	470.56	521.13	528.70	511.32	33.0	33.0	33.7
861	Hospitals	537.26	543.27	522.24	530.47	536.79	515.47	546.00	552.20	532.34	33.6	33.6	33.2
862	Other inst. health & social services	408.65	411.70	417.47	407.11	410.03	415.78	473.59	468.26	498.04	31.6	33.0	35.3
864	Non-institutional social services	429.93	426.37	351.91	429.27	425.73	351.49	560.73	587.70	506.00	36.3	35.9	36.7
865	Offices of phys. surgeons & dentists	324.48	313.37	350.29	324.25	313.32	348.26	347.88	344.43	361.52	29.2	28.6	31.8
911-922	Accommodation, food & beverage services	219.70	219.05	221.19	218.14	217.68	219.38	391.61	374.48	367.06	39.7	39.6	40.0
911-914	Accommodation services	297.20	291.79	278.17	294.91	290.24	275.63	467.93	413.90	305.63	42.3	41.6	40.5
921-922	Food & beverage services	199.73	199.70	202.69	198.36	198.38	201.10	366.07	358.82	403.15	38.9	38.7	39.7
961-999	Miscellaneous services	364.35	365.74	366.60	360.78	363.11	363.01	507.79	494.42	526.76	36.6	36.2	36.5
972	Laundries & cleaners	328.02	316.91	322.31	322.01	312.08	319.27	...	...	...	...	...	...
812-837	Public administration	712.78	717.54	721.04	709.22	713.93	717.76	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	809.51	801.63	795.88	809.51	801.63	795.88	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	723.13	732.99	744.55	723.13	732.99	744.55	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	608.38	620.68	621.50	597.26	609.58	611.21	635.26	655.35	652.36	37.1	37.4	37.4
451-484	Service producing industries	507.70	511.55	505.84	501.52	505.59	500.20	647.39	649.78	640.75	35.9	35.8	35.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	543.38	544.16	540.64	530.05	532.12	528.47	667.22	669.57	659.02	36.3	36.2	36.3
	ONTARIO												
041-051	Logging & forestry	754.79	755.46	752.89	736.79	731.96	729.66	872.45	864.30	839.34	37.8	38.2	38.7
041	Logging	823.00	767.00	819.69	791.66	739.66	790.30	883.95	863.59	839.70	38.3	39.3	40.1
051	Forestry services	662.73	739.40	635.32	662.73	721.25	622.94	865.65	864.74	839.06	37.5	37.5	37.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	958.52	944.26	932.44	910.53	899.34	885.30	1,049.14	1,042.28	1,046.83	39.0	39.1	38.8
061-063	Mining	1,035.59	994.33	967.95	980.98	944.95	916.37	1,164.69	1,125.51	1,082.88	38.7	38.7	38.7
081-082	Quarries & sand pits	679.16	655.90	718.86	651.89	630.57	685.76	674.21	710.48	848.72	43.4	43.7	40.0
091-092	Services incidental to mineral extraction	938.75	1,061.83	1,058.58	904.84	1,024.24	1,017.87	921.66	1,001.26	1,146.69	36.5	37.0	37.9
101-399	Manufacturing	708.95	706.76	695.37	657.90	663.21	653.01	849.54	852.50	823.31	38.4	38.3	38.4
NON-DUR	Non durable goods	658.62	663.05	655.65	620.20	628.09	620.74	826.47	829.66	806.48	37.7	37.8	37.7
DURABLE	Durable goods	745.23	738.18	722.73	685.06	688.46	675.24	869.04	872.04	836.60	38.9	38.8	39.0
101-109	Food	620.64	629.47	610.66	576.64	590.85	570.51	812.39	811.88	776.48	38.0	38.2	38.0
101	Meat & poultry products	574.13	586.92	585.70	535.04	547.49	552.58	684.09	691.55	796.94	39.3	39.7	38.5
103	Fruit & vegetable	602.16	619.28	536.07	536.91	587.04	491.40	852.00	860.73	853.62	37.5	37.4	38.3

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings ¹ (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			QUÉBEC - fin	
342.03	332.41	313.35	12.95	12.31	11.51	12.82	12.25	11.43	26.4	27.0	27.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
332.25	325.37	322.05	13.28	12.35	11.85	13.10	12.28	11.75	25.0	26.3	27.2	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
264.10	284.64	302.77	11.36	11.07	11.42	11.34	11.05	11.40	23.3	25.7	26.5	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
434.72	449.12	470.18	15.27	14.97	17.15	14.89	14.62	16.78	28.5	30.0	27.4	Assurances (excluant agences)	731-733
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres intermédiaires financiers	741-749
361.47	346.96	297.25	12.38	12.23	10.88	12.34	12.18	10.85	29.2	28.4	27.3	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
375.81	368.17	298.30	12.85	12.59	10.97	12.80	12.52	10.92	29.2	29.2	27.2	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
325.83	291.29	293.79	11.21	11.16	10.59	11.19	11.16	10.59	29.1	26.1	27.7	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
362.26	367.95	360.15	13.05	13.09	13.04	12.99	13.03	12.98	27.8	28.1	27.6	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
391.72	396.20	427.89	13.55	13.65	13.92	13.38	13.45	13.77	28.9	29.0	30.7	Services aux entreprises	771-779
296.84	297.21	293.65	11.16	11.15	10.84	10.98	11.04	10.79	26.6	26.7	27.1	Bureaux de placement et location de pers.	771
629.82	630.96	677.21	19.50	19.34	19.20	19.26	19.17	18.93	32.3	32.6	35.3	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
622.93	608.57	589.26	18.30	17.88	17.41	18.24	17.83	17.31	34.0	34.0	33.8	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
604.69	562.61	595.42	17.35	16.15	17.20	17.12	15.97	17.02	34.8	34.8	34.6	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
554.78	541.59	544.83	15.19	14.79	14.89	15.10	14.67	14.76	36.5	36.6	36.6	Enseignement universitaire	853*
232.10	264.11	249.79	9.50	9.35	9.39	9.50	9.35	9.39	24.4	28.2	26.6	Bibliothèques	854
319.73	339.79	325.62	11.87	11.46	13.29	11.82	11.41	13.30	26.9	29.7	24.5	Musées et archives	855
483.60	487.96	468.27	17.02	17.05	16.73	16.97	17.00	16.68	28.4	28.6	28.0	Services de santé et services sociaux	861-869
534.70	540.65	519.13	18.47	18.43	18.18	18.40	18.37	18.12	28.9	29.3	28.6	Hôpitaux	861
407.30	414.38	409.22	15.93	15.93	15.46	15.91	15.91	15.44	25.6	26.0	26.5	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
419.43	416.28	336.27	13.62	13.90	12.20	13.61	13.90	12.19	30.8	29.9	27.6	Services sociaux hors institution	864
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
186.97	188.43	185.00	7.29	7.35	7.31	7.26	7.32	7.28	25.6	25.6	25.3	Hébergement et restauration	911-922
269.17	270.33	262.18	9.01	9.09	9.12	8.98	9.06	9.07	29.9	29.8	28.7	Services d'hébergement	911-914
168.93	170.36	165.22	6.83	6.89	6.77	6.80	6.86	6.74	24.7	24.7	24.4	Services de la restauration	921-922
288.65	295.72	288.00	10.01	9.81	10.02	9.96	9.77	9.95	28.8	30.1	28.7	Services divers	961-999
287.38	277.16	295.06	8.12	8.02	9.00	8.07	7.95	8.93	35.4	34.6	32.8	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
528.36	523.24	536.49	16.24	15.14	16.08	16.03	14.99	15.95	32.5	34.6	33.4	Administration locale	832-837
361.86	365.41	357.85	12.46	12.42	12.44	12.35	12.31	12.33	29.0	29.4	28.8	Branches productrices de services	451-484 501-999
438.22	436.01	435.36	13.62	13.56	13.61	13.35	13.32	13.38	32.2	32.2	32.0	Ensemble des industries	041-999
ONTARIO													
704.38	718.46	682.59	18.44	17.91	17.43	18.19	17.69	17.16	38.2	40.1	39.2	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
842.78	775.72	791.48	20.99	21.09	19.86	20.73	20.89	19.54	40.2	36.8	39.9	Exploitation forestière	041
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
910.49	881.77	859.73	22.02	22.78	21.46	21.69	22.51	21.18	41.4	38.7	40.1	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
967.30	924.53	909.06	23.54	24.38	22.92	23.23	24.14	22.66	41.1	37.9	39.7	Mines	061-063
666.29	631.64	643.41	14.84	14.96	14.72	14.49	14.60	14.42	44.9	42.2	43.7	Carrières et sablières	081-082
952.66	985.45	911.33	25.39	26.03	24.32	25.34	26.13	24.14	37.5	37.9	37.5	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
647.53	641.54	633.32	16.39	16.50	16.14	15.70	15.89	15.61	39.5	38.9	39.2	Industries manufacturières	101-399
571.22	572.81	567.56	15.03	15.29	14.91	14.41	14.70	14.36	38.0	37.5	38.1	Biens non durables	NON-DUR
694.28	682.84	672.64	17.17	17.18	16.84	16.45	16.57	16.33	40.4	39.7	39.9	Biens durables	DURABLE
543.65	550.59	536.73	14.16	14.70	13.80	13.58	14.19	13.26	38.4	37.5	38.9	Aliments	101-109
553.63	565.64	543.32	14.71	14.78	13.16	14.34	14.41	12.86	37.6	38.3	41.3	Viande & volaille	101
519.27	516.99	465.74	12.46	14.08	12.30	11.78	13.79	11.87	41.7	36.7	37.9	Fruits et légumes	103

¹ Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
104	Dairy products	697.08	722.35	646.00	650.62	675.22	600.52	862.06	853.27	748.39	37.7	37.9	37.3
105	Flour, cereal & feed	750.33	756.70	701.82	690.43	703.92	635.83	871.98	879.07	730.21	38.3	38.3	37.7
107	Bakery products	556.02	558.53	519.52	525.39	525.12	489.31	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	638.43	637.51	681.56	598.34	597.78	646.68	858.40	857.80	832.61	37.5	37.5	37.5
111-114	Beverages	733.04	743.97	685.97	681.88	694.90	651.88	868.85	880.14	860.60	37.4	37.6	37.3
151-159	Rubber products	671.35	643.95	660.21	603.67	603.40	628.38	860.02	839.11	861.65	38.9	38.9	39.3
161-169	Plastic products	573.29	578.92	588.06	538.14	544.20	548.12	769.24	770.49	813.89	38.1	38.2	38.0
171-171	Leather & allied products	415.50	416.60	413.49	400.36	400.11	401.04	661.94	681.49	635.34	39.3	39.2	39.1
181-183	Primary textiles	726.39	740.28	660.07	693.21	708.62	626.54	941.96	951.35	831.74	37.7	37.5	37.8
191-199	Textile products	493.06	510.55	519.62	473.52	492.74	498.03	725.04	748.88	679.20	38.6	38.5	38.6
243-249	Clothing	414.38	407.40	423.67	405.81	399.59	415.34	693.76	674.87	675.68	38.9	38.9	39.0
243	Men's & boys' clothing	420.98	419.36	423.28	412.16	413.33	416.72	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	399.70	392.35	469.76	393.09	381.97	457.79	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	568.47	558.23	551.77	536.09	525.69	528.53	745.55	719.07	704.48	38.8	39.1	40.2
251	Sawmills, planing & shingle mills	571.56	578.81	556.75	535.47	546.08	530.91	706.01	709.24	595.52	39.8	40.3	40.9
252	Veneer & plywood	565.16	556.90	573.74	511.59	511.35	530.01	810.82	822.66	824.22	39.9	39.9	39.2
254	Sash, doors & other millwork	577.13	560.01	542.79	551.21	536.04	526.10	822.34	779.42	704.05	39.4	39.8	40.3
261-269	Furniture & fixtures	574.72	557.54	569.74	536.43	533.38	539.16	770.71	764.93	673.16	38.7	38.8	38.9
261	Household furniture	472.11	468.53	489.33	462.18	459.86	475.21	705.98	701.39	553.25	39.7	40.1	39.8
264	Office furniture	632.86	601.14	596.60	586.63	571.03	563.13	783.07	786.18	794.10	38.2	38.0	39.0
271-279	Paper & allied products	779.25	795.92	797.15	721.19	739.38	747.01	910.03	929.08	931.95	37.5	37.5	37.9
271	Pulp & paper	901.80	933.01	921.03	832.41	859.94	860.21	1,025.22	1,032.34	1,041.40	37.8	37.8	38.3
273	Paper boxes & bags	726.48	722.34	661.89	666.91	669.19	622.71	876.37	875.27	849.39	36.9	36.9	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	651.23	646.60	670.82	619.46	619.18	637.95	745.62	745.16	756.79	37.2	37.3	37.1
284	Combined publishing & printing	651.96	661.79	678.89	644.51	655.43	666.34	767.74	765.38	758.44	36.5	36.4	36.7
291-299	Primary metals	892.46	877.82	843.72	813.49	811.70	783.35	982.00	982.60	967.24	38.6	38.6	38.8
291	Primary steel	940.56	906.99	864.85	878.29	855.90	819.35	1,005.48	1,007.28	991.83	38.3	38.4	38.7
292	Steel pipes & tubes	753.83	758.04	705.43	703.59	704.22	653.94	902.92	913.04	835.59	37.8	37.8	38.2
294	Iron foundries	881.79	919.72	841.52	692.76	731.25	673.44	929.68	897.99	906.89	39.5	39.2	39.0
295	Non-ferrous metal smelting & refining	910.09	947.03	926.22	875.49	898.22	888.32	1,041.10	1,025.52	1,045.15	39.6	39.5	39.5
296	Aluminum rolling, casting & extruding	864.70	841.63	829.54	715.32	732.27	726.32	928.96	935.10	937.58	38.6	38.1	37.7
297	Copper rolling, casting & extruding	734.24	684.41	685.43	654.58	640.87	631.08	852.14	850.03	800.29	38.6	38.6	38.4
299	Other metal rolling, casting & extruding	753.63	752.24	750.17	647.52	688.18	672.41	906.24	926.02	863.00	39.1	39.1	39.8
301-309	Fabricated metal products	644.19	643.54	656.11	602.40	605.52	611.88	792.21	798.76	770.64	39.2	39.0	39.4
301	Power boilers & heat exchangers	826.67	821.03	798.16	782.81	792.75	731.68	904.54	907.50	853.31	39.2	39.3	39.3
302	Fabricated structural metal products	686.83	686.37	642.67	657.50	653.44	622.39	768.93	746.13	721.50	34.7	34.2	36.5
304	Stamped, pressed & coated metal products	599.56	609.62	662.36	559.07	574.10	613.04	762.49	774.11	805.88	39.5	39.0	38.9
305	Wire & wire products	640.67	654.30	708.61	601.97	612.13	663.94	743.20	764.14	754.21	38.4	38.4	38.4
306	Hardware, tools & cutlery	714.85	700.14	767.23	636.29	630.46	676.24	826.39	846.30	935.09	39.3	39.2	41.6
308	Machine shops	635.63	612.87	519.76	597.05	578.25	500.60	851.59	854.43	526.15	42.4	42.7	41.1
309	Other metal fabricating	666.18	669.38	598.19	630.14	636.12	576.66	796.10	801.24	740.77	38.4	38.4	38.5
311-319	Machinery	697.09	699.04	728.38	642.49	651.05	680.14	812.03	807.02	809.28	39.0	38.5	38.8
311	Agricultural implement	624.87	623.52	684.20	573.40	595.75	661.19	654.92	667.02	797.12	39.1	39.7	39.9
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	581.62	573.66	625.19	531.70	536.08	581.27	745.45	729.87	686.59	38.5	38.3	37.1
319	Other machinery & equipment	711.17	713.81	738.54	655.98	663.74	688.23	821.28	816.28	817.57	39.0	38.5	38.9
321-329	Transportation equipment	837.86	816.44	790.36	738.03	741.02	722.50	945.54	943.33	908.93	39.4	39.5	39.4
321	Aircraft & aircraft parts	835.96	842.16	814.16	806.00	819.59	788.48	985.63	1,040.70	1,007.01	38.2	38.2	38.2
323	Motor vehicles	1,003.30	971.04	928.66	853.87	865.72	835.58	1,069.16	1,064.12	1,077.45	40.0	39.9	39.9
325	Motor vehicle parts & accessories	747.61	727.82	707.40	664.01	660.74	643.20	884.45	863.33	824.55	39.5	39.6	39.6
326	Railroad rolling stock	846.29	827.94	823.00	777.95	766.10	771.11	924.61	909.99	916.04	38.7	38.7	38.8
331-339	Electrical & electronic products	739.46	746.81	729.42	711.87	716.67	697.20	896.97	905.16	884.61	38.3	38.3	38.5
332	Major appliances (electric & non-elect.)	630.68	636.48	598.72	591.99	596.30	577.20	701.73	763.11	774.27	37.4	37.6	37.5
335	Communication & other electronic equipment	793.61	804.65	816.56	772.09	781.73	781.24	954.56	960.10	930.26	38.1	38.1	38.3
336	Office, store & business machines	806.68	805.09	772.85	777.17	767.55	742.44	867.10	872.11	859.63	39.4	39.3	39.0
337	Electrical industrial equipment	687.63	689.72	702.05	649.48	659.08	670.11	875.38	870.86	867.13	38.2	38.3	38.2
338	Communication & energy wire & cable	775.22	760.62	734.19	716.63	717.36	706.55	922.08	929.63	904.50	37.8	37.9	38.9
351-359	Non-metallic mineral products	735.81	727.70	723.09	687.95	687.52	679.78	832.36	827.69	797.82	39.1	39.0	38.9
352	Cement	975.79	935.59	917.07	907.21	866.66	848.61	1,103.62	975.82	923.11	37.9	38.0	38.4
355	Ready-mix concrete	757.27	752.32	782.10	669.74	668.14	707.46	764.52	769.89	748.02	41.0	40.6	37.9
356	Glass & glass products	699.78	691.83	670.88	660.73	668.71	640.48	791.82	793.62	789.47	38.1	37.9	38.4
361	Refined petroleum products	1,068.53	1,070.89	985.64	1,028.90	1,028.32	958.80	1,115.47	1,120.05	1,063.25	36.8	36.8	36.1
371-379	Chemical & chemical products	786.94	794.18	753.47	745.36	753.36	716.05	869.35	879.71	827.90	37.7	37.7	37.9
374	Pharmaceuticals & medicine	770.20	786.28	715.16	747.14	763.96	695.94	843.42	869.06	790.56	37.9	37.9	38.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			ONTARIO - suite	
600.10	642.46	604.19	15.83	16.23	16.08	15.12	15.56	15.40	37.9	39.6	37.6	Produits laitiers	104
661.91	663.66	694.64	16.75	17.10	16.93	15.53	15.96	15.17	39.5	38.8	41.0	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
492.23	492.86	478.26	13.76	14.16	13.35	13.35	13.77	12.92	35.8	34.8	35.8	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
549.25	545.22	561.33	14.31	14.55	14.34	13.73	13.97	13.89	38.4	37.5	39.1	Autres produits alimentaires	109
687.37	696.42	632.36	19.59	19.60	17.83	18.85	18.92	17.46	35.1	35.5	35.5	Boissons	111-114
580.45	549.52	590.91	14.30	14.20	15.07	13.78	13.88	14.88	40.6	38.7	39.2	Produits en caoutchouc	151-159
497.32	498.51	510.54	12.59	12.81	13.42	12.08	12.28	12.92	39.5	38.9	38.0	Produits en matière plastique	161-169
370.51	368.72	365.68	10.03	10.08	9.63	9.91	9.86	9.47	36.9	36.6	38.0	Cuir et produits connexes	171-171
628.17	640.07	610.02	15.57	16.06	15.08	15.19	15.65	14.85	40.4	39.9	40.5	Textiles de première transformation	181-183
412.16	416.55	428.87	10.31	10.44	10.66	10.05	10.22	10.41	40.0	39.9	40.2	Produits textile	191-199
359.32	351.66	349.99	9.46	9.45	9.23	9.34	9.33	9.13	38.0	37.2	37.9	Habillement	243-249
371.57	367.12	348.58	9.77	9.71	9.14	9.62	9.61	9.07	38.0	37.8	38.1	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
522.43	518.81	504.50	13.34	13.37	13.02	12.92	12.97	12.71	39.2	38.8	38.8	Bois	251-259
547.15	555.13	544.40	14.59	14.62	14.67	14.11	14.20	14.35	37.5	38.0	37.1	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
522.60	516.67	530.54	13.61	13.60	13.50	12.97	13.08	13.01	38.4	38.0	39.3	Placages & contre-plaques	252
507.90	497.00	487.86	12.31	12.34	12.26	12.02	12.06	12.05	41.2	40.3	39.8	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
512.62	491.79	523.07	12.88	12.57	12.23	12.47	12.29	11.87	39.8	39.1	42.8	Meubles & articles d'ameublement	261-269
403.60	404.57	459.79	10.80	10.42	11.46	10.69	10.32	11.34	37.4	38.8	40.1	Meubles de maison	261
556.45	514.40	504.16	13.48	13.05	12.73	13.13	12.78	12.36	41.3	39.4	39.6	Meubles de bureau	264
736.18	753.19	749.76	18.41	18.87	18.76	17.80	18.27	18.27	40.0	39.9	40.0	Papier et produits connexes	271-279
864.89	902.98	887.84	21.45	21.96	21.80	20.88	21.38	21.31	40.3	41.1	40.7	Pâtes et papiers	271
671.97	664.69	600.02	16.10	16.28	15.04	15.36	15.58	14.66	41.7	40.8	39.9	Boîtes en carton et sacs en papier	273
555.74	543.31	564.75	16.46	16.36	16.69	15.62	15.56	15.78	33.8	33.2	33.8	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
366.85	366.49	444.02	15.44	15.75	15.91	15.25	15.58	15.59	23.8	23.3	27.9	Impression et édition combinées	284
864.05	842.77	799.99	20.54	20.55	19.57	19.83	19.91	19.16	42.1	41.0	40.9	Première transformation des métaux	291-299
918.10	871.29	819.61	21.79	21.47	20.48	21.35	21.06	20.38	42.1	40.6	40.0	Sidérurgie	291
709.04	711.39	663.16	16.86	17.28	16.06	16.53	16.83	15.69	42.1	41.2	41.3	Tubes et tuyaux d'acier	292
868.26	925.35	825.38	19.64	19.93	18.84	17.22	17.68	16.68	44.2	46.4	43.8	Fonderies de fer	294
846.84	909.04	868.86	21.84	23.28	21.16	21.70	22.91	21.08	38.8	39.0	41.1	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
836.82	805.84	785.91	18.97	18.66	18.03	16.77	17.07	16.63	44.1	43.2	43.6	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
698.62	633.55	650.36	17.01	16.83	16.47	16.02	16.28	15.80	41.1	37.7	39.5	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
725.62	702.47	717.70	17.24	17.37	17.02	16.04	16.71	16.10	42.1	40.4	42.2	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299
579.76	580.30	604.14	14.72	14.77	15.30	14.18	14.28	14.78	39.4	39.3	39.5	Fabrication des produits métalliques	301-309
716.37	698.09	755.15	18.75	19.06	19.82	17.99	18.63	19.70	38.2	36.6	38.1	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
638.80	652.64	601.33	16.81	17.57	16.40	16.44	16.84	16.11	38.0	37.2	36.7	Éléments de charpentes en métal	302
534.50	547.31	607.12	13.65	13.91	15.28	13.08	13.42	14.73	39.2	39.4	39.7	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304
616.83	613.08	686.43	15.71	15.79	17.21	15.28	15.25	16.69	39.3	38.8	39.9	Fil métallique et ses produits	305
681.97	655.85	706.99	16.25	16.19	16.08	15.25	15.31	15.15	42.0	40.5	44.0	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
536.69	543.54	523.81	13.76	13.75	14.74	13.45	13.52	14.54	39.0	39.5	35.5	Ateliers d'usinage	308
609.65	606.16	513.64	15.53	15.10	13.53	15.11	14.71	13.31	39.3	40.1	38.0	Autres produits en métal	309
637.77	644.02	679.73	15.62	16.15	16.98	14.92	15.51	16.38	40.8	39.9	40.0	Machinerie	311-319
608.79	600.41	628.31	14.96	15.37	15.61	14.30	15.11	15.54	40.7	39.1	40.3	Instruments aratoires	311
536.03	521.77	588.95	12.62	12.58	14.26	12.04	12.18	13.73	42.5	41.5	41.3	Équip. comm. de réfrigération & climatisat.	312
650.17	658.97	691.49	15.98	16.56	17.33	15.27	15.87	16.68	40.7	39.8	39.9	Autres machineries et équipements	319
807.08	781.09	756.66	19.44	19.41	18.79	18.46	18.63	18.19	41.5	40.2	40.3	Matériel de transport	321-329
693.60	652.04	694.14	19.01	19.02	19.01	18.76	18.85	19.16	36.5	34.3	36.5	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
989.46	951.43	900.22	23.00	22.87	21.73	21.71	21.95	20.92	43.0	41.6	41.4	Véhicules automobiles	323
711.21	692.75	675.37	17.22	17.28	16.82	16.44	16.57	16.26	41.3	40.1	40.2	Pièces et accessoires pour véhicules	325
800.38	775.69	769.50	20.19	20.43	19.49	19.38	19.69	18.84	39.7	38.0	39.5	Matériel ferroviaire roulant	326
597.89	599.82	602.78	15.43	15.48	15.53	15.07	15.06	15.12	38.8	38.8	38.8	Produits électriques et électroniques	331-339
615.31	588.49	539.05	15.63	15.39	14.87	15.09	14.71	14.71	39.4	38.2	36.3	Gros appareils (électroniques ou non)	332
621.87	631.19	675.43	16.54	16.55	16.87	16.20	16.22	16.28	37.6	38.1	40.0	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
600.75	594.00	614.42	16.99	15.07	16.30	16.49	14.53	16.12	35.4	39.4	37.7	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
570.47	574.03	605.92	14.39	14.64	15.53	14.05	14.39	15.18	39.7	39.2	39.0	Matériel électrique d'usage industriel	337
688.36	661.50	619.79	16.75	16.29	17.21	16.03	15.70	16.86	41.1	40.6	36.0	Fils & câbles électr. & de communication	338
681.63	672.43	683.89	17.02	16.90	17.08	16.43	16.40	16.55	40.1	39.8	40.1	Produits minéraux non métalliques	351-359
918.91	920.67	914.72	22.10	22.43	22.80	21.39	21.73	22.06	41.6	41.1	40.1	Ciment	352
754.36	745.31	793.31	18.98	18.46	19.00	17.89	17.44	18.15	39.8	40.4	41.8	Béton préparé	355
670.17	656.88	640.42	16.45	16.41	15.92	16.11	16.21	15.59	40.7	40.0	40.2	Verre et articles en verre	356
800.13	787.85	691.79	16.76	16.73	15.27	15.28	15.30	14.42	47.7	47.1	45.3	Produits raffinés du pétrole	361
678.59	680.33	645.51	17.49	17.54	16.70	16.62	16.67	15.88	38.8	38.8	38.7	Produits chimiques	371-379
595.33	589.45	539.88	15.68	16.10	15.27	15.23	15.73	14.97	38.0	36.6	35.4	Produits pharmaceutiques et médicaments	374

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août	July ^r 1993 Juill.	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août	July ^r 1993 Juill.	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août	July ^r 1993 Juill.	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août	July ^r 1993 Juill.	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
375	Paint & varnish	704.35	698.50	686.21	675.74	673.60	666.87	769.79	768.57	806.40	37.9	37.9	38.4
376	Soap & cleaning compounds	802.55	771.55	769.34	764.89	743.47	730.68	946.53	915.02	863.70	37.2	37.2	37.5
401-449	Construction	685.99	692.49	672.54	661.64	672.48	654.23	694.92	709.31	691.62	40.2	40.0	39.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	600.39	619.18	619.53	575.03	607.77	610.30	701.42	720.11	696.11	39.7	39.2	39.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	867.68	846.73	797.97	799.33	801.97	753.41	874.76	902.29	807.73	40.1	40.8	40.4
421-429	Trade contracting	674.17	680.80	662.10	660.05	663.62	645.81	666.90	671.36	660.51	40.7	40.3	39.5
041-449	Goods producing industries	725.25	724.51	711.40	679.26	685.11	672.95	850.14	853.44	827.19	38.4	38.4	38.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities	754.87	748.50	738.59	728.18	724.67	709.51	803.67	802.06	783.43	38.2	38.3	38.3
451-479	Transportation & storage	711.16	699.28	680.20	683.57	677.12	651.95	753.75	749.76	707.04	38.6	38.8	38.5
451	Air transport	769.74	770.80	807.74	756.10	759.60	786.73	761.95	760.94	731.75	39.0	39.0	39.0
453	Railway transp. & related services	907.88	907.03	849.01	867.43	868.62	811.69	883.76	884.45	828.19	39.4	39.4	39.4
454	Water transport	897.84	904.86	664.27	742.12	769.23	521.01	964.84	984.99	887.15	42.0	41.8	39.0
455	Services incidental to water transp.	836.47	860.46	826.64	802.28	828.24	775.60	906.06	912.39	908.79	37.4	37.6	38.0
456	Truck transport	654.55	635.72	592.39	628.26	616.32	572.33	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	717.36	673.68	717.90	685.82	651.95	683.53	866.50	859.76	746.04	36.8	36.8	37.8
481-484	Communication	698.95	695.29	696.16	680.01	676.42	678.52	754.60	753.16	747.36	38.8	38.8	38.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	956.19	960.87	953.23	918.06	924.25	902.15	1,028.08	1,032.04	1,017.59	36.2	36.2	36.3
491	Electric power systems	1,037.38	1,038.53	1,025.65	997.76	999.71	967.48	1,092.57	1,094.24	1,071.51	36.0	36.0	36.0
492	Gas distribution systems	819.13	817.61	807.09	778.01	780.15	768.71	847.62	851.85	831.04	36.3	36.3	36.3
493	Water systems	733.39	743.76	727.35	713.06	722.67	701.48	802.28	820.63	821.67	36.6	37.2	38.3
499	Other utilities n.e.c.	772.88	788.75	727.85	736.80	757.39	698.87	870.30	876.86	800.92	37.8	37.7	39.5
501-692	Trade	430.05	432.46	425.86	423.38	425.86	418.83	679.80	671.13	654.65	39.3	39.3	38.9
501-599	Wholesale trade	635.18	628.99	615.11	621.43	615.52	601.88	752.20	745.95	729.13	38.7	38.8	38.4
501-501	Farm products	431.27	428.57	443.94	421.53	417.09	436.44	606.14	622.13	683.73	38.0	37.3	39.2
511-511	Petroleum products	623.78	627.84	657.38	597.82	601.70	648.96	751.77	785.03	721.95	38.6	38.5	37.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	621.31	577.64	527.03	600.52	555.75	513.12	781.75	683.16	657.97	38.8	39.1	38.5
521	Food	628.51	564.73	481.26	602.47	535.76	464.99	792.35	642.03	642.67	39.3	39.8	39.0
531-532	Apparel & dry goods	404.34	410.25	524.42	401.67	405.69	520.33	591.12	601.09	609.41	38.1	38.1	37.7
541-543	Household goods	680.34	640.12	589.96	674.84	635.38	583.84	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	623.99	628.31	653.14	614.01	618.33	630.25	706.59	700.52	746.36	39.6	39.8	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	558.33	542.26	570.86	540.96	523.84	554.17	690.45	686.21	686.02	39.7	39.8	39.2
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	598.76	630.81	588.04	585.44	613.87	577.90	662.72	676.01	681.04	38.3	38.4	38.5
563	Lumber & bldg materials	502.88	472.30	529.29	492.76	460.13	513.80	668.18	651.85	630.68	41.2	41.3	40.2
571-579	Machinery, equip. & supplies	729.72	735.58	707.95	717.87	724.57	695.17	803.13	813.64	785.12	38.5	38.5	38.3
574	Electrical & electronic machinery & equip.	840.69	833.36	799.68	825.12	818.95	782.66	905.46	900.69	861.35	38.8	38.8	38.4
601-692	Retail trade	341.38	346.58	329.28	337.78	342.98	325.41	581.69	580.38	558.57	39.9	39.8	39.4
601-603	Food, beverage & drug	303.88	310.61	306.03	299.16	305.81	300.54	600.49	585.10	577.44	40.8	40.6	39.6
601	Food stores	283.13	291.09	279.69	277.73	285.67	273.11	539.63	519.69	513.94	41.5	41.4	39.0
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	324.01	328.58	343.80	321.25	325.62	341.49	648.29	632.21	601.48	39.4	39.0	40.4
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	290.87	293.22	268.60	289.52	292.24	267.40	535.38	537.35	499.81	39.4	39.8	38.5
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	429.88	446.82	385.53	427.08	443.83	380.32	606.54	585.96	523.44	41.3	40.2	39.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	456.36	463.42	439.15	451.25	458.63	434.43	598.67	597.36	556.45	40.0	40.0	40.3
631	Automobile dealers	611.05	600.08	543.01	604.71	593.67	539.34	682.48	668.64	584.96	40.6	40.6	39.9
633	Gasoline service stations	291.60	294.15	305.93	285.56	289.55	297.41	499.44	548.40	564.40	38.0	39.0	40.2
641-641	General retail merchandising	303.01	296.70	283.18	301.06	294.28	280.94	684.76	671.01	692.85	38.5	38.6	37.7
701-761	Finance, insurance & real estate	684.42	686.41	630.40	679.37	681.39	626.11	736.90	734.47	688.04	36.8	36.7	36.9
701-749	Finance & insurance	730.60	741.12	678.53	724.62	735.35	673.57	763.96	761.47	716.26	36.8	36.7	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	634.54	633.84	611.58	629.67	629.16	606.75	716.28	716.27	688.32	36.8	36.6	36.8
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	705.89	695.26	710.74	703.49	692.94	707.76	723.00	711.97	731.58	38.4	38.4	38.5
721-729	Investment intermediaries	742.08	825.78	710.62	738.54	823.68	706.60	885.93	897.13	775.57	36.4	36.2	37.3
731-733	Insurance (excluding agencies)	755.64	775.26	733.04	745.59	765.21	726.76	774.53	767.76	728.06	36.7	36.7	36.7
741-749	Other financial intermediaries	1,373.33	1,388.02	1,015.42	1,366.97	1,382.67	1,010.62	1,021.18	1,012.66	834.86	36.2	36.2	36.6
751-761	Real estate operators & insurance agencies	551.75	539.09	516.49	549.36	536.07	513.78	629.75	630.45	592.01	36.8	36.8	36.9
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	443.51	429.49	470.89	439.84	426.12	466.52	576.95	588.63	556.41	38.2	37.9	37.6
761-761	Insurance & real estate agencies	677.17	665.36	560.49	676.27	662.74	559.39	676.22	666.26	629.77	35.5	35.8	36.2

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980		
Salariés rémunérés à l'heure															
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)						
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)						
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août				
dollars												hours - heures			
												ONTARIO - suite			
605.66	593.86	544.84	14.63	14.26	13.65	14.07	13.77	13.21	41.4	41.6	39.9	Peintures & vernis	375		
680.62	643.37	670.84	18.02	17.67	17.27	17.16	16.92	16.48	37.8	36.4	38.8	Savons & composés pour nettoyage	376		
685.84	695.01	683.80	17.72	17.86	17.99	17.28	17.52	17.65	38.7	38.9	38.0	Construction	401-449		
545.13	563.18	606.32	14.63	15.12	16.34	14.06	14.90	16.18	37.3	37.3	37.1	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402		
858.32	826.74	809.09	19.47	18.52	18.70	18.65	17.98	18.14	44.1	44.7	43.3	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412		
687.00	701.04	681.48	18.22	18.55	18.42	17.95	18.24	18.10	37.7	37.8	37.0	Entrepreneurs spécialisés	421-429		
670.15	666.76	658.47	16.97	17.10	16.83	16.35	16.56	16.35	39.5	39.0	39.1	Branches productrices de biens	041-449 491-499		
687.80	688.02	688.88	18.22	18.37	17.79	17.73	17.95	17.26	37.8	37.5	38.7	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499		
638.41	641.04	646.09	17.24	17.42	16.63	16.76	17.06	16.20	37.0	36.8	38.9	Transport & entreposage	451-479		
412.68	415.86	445.04	12.81	12.76	14.38	12.66	12.65	14.07	32.2	32.6	31.0	Transport aérien	451		
789.11	783.94	749.56	18.16	18.19	17.52	17.55	17.62	17.00	43.5	43.1	42.8	Transport & services ferroviaires	453		
920.92	904.11	754.45	20.69	20.57	18.06	19.18	19.31	15.99	44.5	43.9	41.8	Transport par eau	454		
580.95	644.64	633.46	18.89	19.03	16.63	18.44	18.51	15.93	30.8	33.9	38.1	Services relatifs au transport par eau	455		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
735.68	727.75	767.71	19.21	19.22	19.39	18.81	18.92	18.96	38.3	37.9	39.6	Transport en commun	457		
514.33	491.90	466.54	15.08	14.85	14.99	14.80	14.55	14.60	34.1	33.1	31.1	Communications	481-484		
887.52	893.04	882.30	21.56	21.73	21.29	20.93	21.11	20.45	41.2	41.1	41.4	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499		
974.72	975.35	968.43	23.54	23.55	22.98	22.82	22.84	21.99	41.4	41.4	42.1	Énergie électrique	491		
760.69	747.98	757.15	20.11	19.81	20.30	18.79	18.68	19.08	37.8	37.8	37.3	Distribution de gaz	492		
704.38	712.41	686.79	17.34	17.37	16.86	17.12	17.16	16.60	40.6	41.0	40.7	Distribution d'eau	493		
754.50	775.35	709.67	17.83	18.55	17.26	17.58	18.28	16.99	42.3	41.8	41.1	Autres services publics n.c.a.	499		
290.24	294.00	281.86	10.80	10.77	10.68	10.67	10.64	10.53	26.9	27.3	26.4	Commerce	501-692		
444.22	437.36	430.18	12.70	12.31	12.32	12.39	12.02	12.01	35.0	35.5	34.9	Commerce de gros	501-599		
282.84	271.38	284.25	10.65	9.80	10.27	10.43	9.51	10.05	26.6	27.7	27.7	Produits agricoles	501-501		
493.48	472.11	475.24	13.13	13.19	13.00	12.52	12.60	12.87	37.6	35.8	36.6	Produits pétroliers	511-511		
460.11	462.43	394.78	13.66	12.68	11.93	13.06	12.12	11.57	33.7	36.5	33.1	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524		
494.26	496.74	382.01	14.72	13.30	11.63	14.01	12.61	11.26	33.6	37.3	32.8	Produits alimentaires	521		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
533.98	533.58	555.96	14.09	13.79	13.59	13.92	13.61	13.20	37.9	38.7	40.9	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552		
419.33	412.39	428.27	12.38	11.79	12.24	12.05	11.45	11.82	33.9	35.0	35.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
370.87	359.74	392.14	11.30	10.53	11.27	11.10	10.30	10.86	32.8	34.2	34.8	Bois & matériaux de construction	563		
440.36	429.06	470.14	12.65	12.59	13.67	12.46	12.44	13.50	34.8	34.1	34.4	Machines, matériel & fournitures	571-579		
436.02	418.04	432.27	12.57	12.76	12.50	12.37	12.64	12.33	34.7	32.8	34.6	Machines, matér. fournil. électric, électro.	574		
254.74	260.94	245.72	10.19	10.27	10.10	10.13	10.20	10.02	25.0	25.4	24.3	Commerce de détail	601-692		
252.28	264.30	255.82	10.93	10.89	11.15	10.84	10.80	11.03	23.1	24.3	22.9	Aliments, boissons & médicaments	601-603		
245.05	258.00	247.56	10.71	10.61	10.95	10.61	10.50	10.81	22.9	24.3	22.6	Magasins d'alimentation	601		
260.66	271.39	266.07	10.93	11.21	11.01	10.88	11.16	10.97	23.9	24.2	24.2	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603		
204.59	202.47	183.32	8.52	8.72	8.41	8.50	8.70	8.39	24.0	23.2	21.8	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615		
298.91	303.69	271.00	10.09	10.59	9.80	10.04	10.53	9.69	29.6	28.7	27.7	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623		
346.64	358.61	348.69	11.06	11.27	10.69	10.99	11.21	10.62	31.4	31.8	32.6	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639		
451.55	471.63	467.45	12.79	13.26	13.37	12.79	13.25	13.34	35.3	35.6	35.0	Concessionnaires d'automobiles	631		
219.09	216.30	226.70	7.65	7.33	7.58	7.54	7.25	7.36	28.6	29.5	29.9	Stations-service	633		
220.40	215.88	203.18	9.88	9.81	9.88	9.85	9.78	9.85	22.3	22.0	20.6	Magasins de marchandises diverses	641-641		
299.24	283.08	281.61	11.51	11.37	10.90	11.39	11.23	10.83	26.0	24.9	25.8	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761		
315.22	307.17	272.96	12.72	12.63	11.54	12.56	12.45	11.49	24.8	24.3	23.7	Intermédiaires financiers et assurances	701-749		
263.86	261.98	265.84	11.79	11.65	11.51	11.73	11.60	11.45	22.4	22.5	23.1	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
517.61	513.56	336.67	17.30	17.78	13.68	16.72	17.20	13.63	29.9	28.9	24.6	Assurances (excluant agences)	731-733		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres intermédiaires financiers	741-749
276.53	254.61	294.69	9.98	9.95	10.11	9.91	9.88	10.01	27.7	25.6	29.2	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761		
282.73	253.84	316.02	9.81	9.83	10.25	9.72	9.75	10.14	28.8	25.8	30.8	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759		
259.16	256.93	217.35	10.54	10.32	9.43	10.53	10.28	9.37	24.6	24.9	23.1	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761		

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Concluded												
771-779 851-999	Community, business & personal service	520.85	527.44	511.53	517.11	524.13	508.03	734.79	747.39	729.30	35.0	35.1	35.0
771-779	Business services	626.12	626.25	626.45	616.56	618.06	617.41	775.90	776.78	773.75	37.2	37.1	37.0
771	Employment agencies & personnel suppliers	390.43	374.51	364.34	384.60	370.33	352.57	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	758.98	730.57	813.33	748.35	723.84	802.35	833.32	826.74	865.87	38.3	38.3	38.5
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	829.20	837.87	824.24	807.15	821.46	804.94	910.95	919.37	893.17	38.4	38.5	37.4
776	Offices of lawyers & notaries	651.80	664.53	589.42	645.68	659.65	578.81	679.69	686.28	627.88	35.3	35.0	35.2
851-859	Educational & related services	795.44	816.44	777.50	794.22	815.23	776.47	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	894.91	929.40	875.45	893.64	927.94	874.26	1,008.02	1,068.65	985.89	30.6	30.5	29.8
852*	Post-secondary non-university education	643.10	634.11	605.18	642.17	633.30	604.21	865.38	822.11	753.52	30.5	30.3	29.3
853*	University education	684.24	690.31	698.02	682.77	689.43	697.29	1,025.02	1,046.40	1,053.07	33.8	34.0	34.7
854	Library services	408.36	412.02	407.82	408.02	411.68	407.34	683.80	693.60	668.64	34.3	34.6	34.9
855	Museums & archives	579.35	589.76	545.38	578.45	588.60	543.38	693.79	703.09	735.67	36.6	36.8	36.8
861-869	Health & social services	533.24	530.55	514.06	529.73	527.45	510.70	627.29	635.02	635.38	35.6	36.4	35.7
861	Hospitals	645.03	640.98	613.47	641.00	636.68	608.99	767.36	761.18	744.36	36.5	36.5	36.7
862	Other inst. health & social services	445.90	450.67	440.95	440.84	448.11	437.76	640.55	659.38	669.62	37.2	37.3	37.5
864	Non-institutional social services	453.08	423.20	388.74	451.77	422.34	388.36	623.72	617.57	602.73	36.1	40.6	35.8
865	Offices of phys. surgeons & dentists	400.98	411.12	386.79	399.96	410.37	386.15	501.74	519.30	482.16	33.5	34.0	32.8
911-922	Accommodation, food & beverage services	226.58	226.05	223.11	225.04	224.32	221.59	481.79	462.20	476.83	40.1	40.2	40.8
911-914	Accommodation services	304.91	300.43	283.08	301.43	296.96	280.13	519.84	532.40	516.24	40.9	40.5	39.1
921-922	Food & beverage services	209.72	209.91	208.25	208.60	208.56	207.10	472.91	446.51	465.89	39.9	40.1	41.2
961-999	Miscellaneous services	393.56	398.15	382.77	389.02	394.48	378.61	622.68	639.14	617.75	37.5	37.6	37.7
812-837	Public administration	766.72	781.96	768.19	763.89	779.38	764.57	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	829.98	823.29	803.21	829.98	823.28	803.09	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	725.58	797.92	826.15	725.58	797.92	826.15	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	716.36	715.33	674.82	707.57	707.36	663.55	793.48	797.07	744.34	37.5	37.6	37.4
451-484 501-999	Service producing industries	549.04	553.98	539.10	542.93	548.35	532.95	737.12	743.31	720.91	36.7	36.8	36.7
041-999	Industrial aggregate	593.31	596.79	583.33	577.18	582.69	568.89	757.83	763.51	740.72	37.1	37.1	37.0
	MANITOBA												
041-051	Logging & forestry	619.66	624.70	648.33	611.51	622.09	641.46	724.84	709.67	701.85	47.3	46.6	45.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	909.49	928.61	840.73	852.39	868.64	799.60	1,020.15	1,039.75	951.98	40.2	40.2	39.6
101-399	Manufacturing	524.59	524.69	517.92	497.82	502.45	493.73	681.78	676.88	674.68	39.1	39.0	39.0
NON-DUR	Non durable goods	487.76	489.97	478.57	468.62	471.38	460.13	662.70	660.37	661.37	38.9	38.9	38.7
DURABLE	Durable goods	562.44	560.62	558.24	527.83	534.61	528.16	698.11	691.69	685.76	39.2	39.1	39.2
101-109	Food	489.81	499.95	495.48	469.82	478.01	478.57	661.33	646.29	661.82	39.5	39.3	38.5
101	Meat & poultry products	461.47	477.64	460.12	443.01	452.63	446.74	630.09	612.72	663.96	40.6	39.7	38.3
104	Dairy products	589.37	580.04	570.18	564.70	556.81	540.97	709.19	659.94	663.49	37.3	38.6	38.4
105	Flour, cereal & feed	563.81	542.01	520.86	529.05	508.66	498.38	647.51	651.13	657.90	40.4	40.3	39.1
107	Bakery products	483.64	490.26	518.78	456.67	468.45	503.48	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	739.03	736.36	619.20	703.74	708.53	603.09	871.07	880.64	862.92	37.0	37.2	37.5
243-249	Clothing	322.49	312.87	299.39	316.08	307.67	290.91	547.75	540.02	537.99	40.0	40.0	39.9
243	Men's & boys' clothing	303.15	301.56	303.60	296.67	298.16	298.25	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	331.16	313.91	289.66	325.54	308.53	280.09	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries	536.26	527.05	498.17	512.73	511.09	475.36	667.43	672.18	658.35	38.3	38.3	38.7
284	Combined publishing & printing	559.79	562.84	517.02	551.85	554.35	504.48	748.57	761.84	726.41	38.0	38.0	38.1
301-309	Fabricated metal products	554.33	541.52	526.88	541.13	531.66	512.04	622.24	632.18	603.40	39.2	39.2	39.7
311-319	Machinery	600.56	588.88	549.19	543.73	544.87	525.72	728.08	723.27	700.45	39.3	39.0	40.3
321-329	Transportation equipment	615.68	604.37	616.37	566.31	580.20	571.23	775.81	756.11	754.58	38.7	38.8	38.8
401-449	Construction	572.74	558.14	583.66	537.24	531.52	542.54	599.56	593.68	595.86	40.0	39.6	39.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	482.26	510.32	620.83	463.86	493.16	578.90	623.58	633.42	661.84	39.8	39.1	39.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	706.36	650.86	663.46	611.48	575.37	570.88	784.33	705.78	711.69	41.3	41.9	42.0
421-429	Trade contracting	567.23	545.87	549.50	543.23	531.76	523.78	523.96	516.73	533.83	39.8	39.3	39.1

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août			
dollars									hours - heures			ONTARIO - fin		
347.00	347.61	334.34	12.94	12.90	12.56	12.89	12.85	12.50	26.8	26.9	26.6	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
368.87	372.28	330.96	12.04	12.12	11.80	11.87	11.99	11.61	30.6	30.7	28.1	Services aux entreprises	771-779	
307.85	299.80	288.67	11.58	11.32	11.69	11.42	11.23	11.29	26.6	26.5	24.7	Bureaux de placement et location de pers.	771	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
651.42	656.27	562.10	16.75	17.00	16.69	16.52	16.87	16.54	38.9	38.6	33.7	Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	775	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
580.56	566.10	564.32	16.53	16.32	16.05	16.40	16.17	15.91	35.1	34.7	35.2	Enseignement élémentaire & secondaire	851*	
488.11	496.69	490.45	14.55	14.80	14.59	14.50	14.76	14.53	33.5	33.6	33.6	Enseignement postsecondaire non univers.	852*	
523.09	528.18	543.78	14.81	14.95	15.33	14.75	14.91	15.30	35.3	35.3	35.5	Enseignement universitaire	853*	
172.96	173.51	162.90	11.65	11.57	11.05	11.64	11.57	11.04	14.9	15.0	14.7	Bibliothèques	854	
269.25	278.82	257.52	10.22	10.45	10.55	10.18	10.44	10.48	26.3	26.7	24.4	Musées et archives	855	
496.94	493.33	471.45	17.39	17.19	16.67	17.35	17.15	16.62	28.6	28.7	28.3	Services de santé et services sociaux	861-869	
628.63	625.75	592.53	19.87	19.46	18.83	19.83	19.41	18.78	31.6	32.2	31.5	Hôpitaux	861	
372.42	372.75	355.90	14.14	14.09	13.61	14.10	14.06	13.57	26.3	26.5	26.2	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862	
294.10	282.71	240.81	11.63	11.35	9.93	11.60	11.33	9.92	25.3	24.9	24.3	Services sociaux hors institution	863	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	911-922
184.30	185.08	178.96	7.87	7.84	7.53	7.84	7.80	7.50	23.4	23.6	23.8	Hébergement et restauration	911-914	
261.07	255.64	246.76	9.24	9.15	8.82	9.19	9.10	8.78	28.3	27.9	28.0	Services d'hébergement	921-922	
168.08	169.60	163.47	7.51	7.48	7.16	7.48	7.45	7.14	22.4	22.7	22.8	Services de la restauration	961-999	
288.41	279.77	272.88	10.57	10.37	9.95	10.48	10.30	9.85	27.3	27.0	27.4	Services divers	961-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
457.07	452.11	450.91	14.50	14.46	14.05	14.39	14.36	13.92	31.5	31.3	32.1	Administration locale	832-837	
342.28	342.86	333.35	12.48	12.43	12.22	12.36	12.32	12.09	27.4	27.6	27.3	Branches productrices de services	451-484 501-999	
447.67	446.63	441.83	14.30	14.30	14.15	13.93	13.98	13.83	31.3	31.2	31.2	Ensemble des industries	041-999	
MANITOBA														
493.80	521.68	600.82	16.02	15.69	14.99	15.35	15.52	14.62	30.8	33.3	40.1	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
874.99	893.48	802.34	20.92	20.87	20.08	20.79	20.78	19.90	41.8	42.8	40.0	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
480.74	480.61	465.16	13.02	12.94	12.60	12.66	12.67	12.29	36.9	37.1	36.9	Industries manufacturières	101-399	
447.62	449.92	425.73	12.36	12.23	11.93	12.08	11.98	11.65	36.2	36.8	35.7	Biens non durables	NON-DUR	
512.76	510.37	504.36	13.63	13.62	13.24	13.21	13.32	12.88	37.6	37.5	38.1	Biens durables	DURABLE	
448.15	458.15	433.81	12.75	12.20	12.31	12.54	11.99	12.13	35.1	37.6	35.2	Aliments	101-109	
427.41	448.59	401.76	12.48	11.61	11.96	12.29	11.39	11.79	34.2	38.7	33.6	Viande & volaille	101	
566.76	549.03	548.24	15.14	15.21	15.02	14.89	14.94	14.68	37.4	36.1	36.5	Produits laitiers	104	
502.87	465.82	393.26	12.34	11.87	10.31	11.88	11.39	9.97	40.8	39.2	38.2	Farine, céréales & aliments pour animaux	105	
428.56	443.25	460.32	12.43	12.34	13.04	12.21	12.22	13.03	34.5	35.9	35.3	Produits de boulangerie-pâtisserie	107	
699.54	697.21	548.17	20.63	20.30	17.67	20.15	20.04	17.49	33.9	34.3	31.0	Boissons	111-114	
280.66	277.71	275.98	7.27	7.26	7.18	7.20	7.22	7.05	38.6	38.3	38.4	Habillement	243-249	
271.31	263.22	281.65	7.30	7.40	7.38	7.20	7.36	7.41	37.2	35.6	38.2	Vêtements pour hommes et garçonsnets	243	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
452.94	433.70	406.21	13.12	13.07	12.24	12.65	12.79	11.80	34.5	33.2	33.2	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
401.67	391.65	370.82	13.49	13.70	11.93	13.36	13.57	11.71	29.8	28.6	31.1	Impression et édition combinées	284	
520.22	495.64	490.70	13.24	13.04	13.07	13.12	12.96	12.90	39.3	38.0	37.6	Fabrication des produits métalliques	301-309	
557.85	542.75	471.81	14.06	13.89	12.05	13.54	13.57	12.26	39.7	39.1	39.2	Machinerie	311-319	
531.96	524.13	541.17	15.55	15.28	15.03	14.83	14.96	14.33	34.2	34.3	36.0	Matériel de transport	321-329	
578.00	562.83	591.35	14.34	13.50	14.56	14.02	13.21	14.12	40.3	41.7	40.6	Construction	401-449	
449.40	491.03	607.79	12.89	13.17	15.36	12.76	12.95	14.75	34.9	37.3	39.6	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
697.77	642.97	659.15	13.40	13.54	12.91	12.69	12.85	12.24	52.1	47.5	51.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
594.63	567.90	566.26	15.48	13.65	15.20	15.23	13.48	14.84	38.4	41.6	37.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429	

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1990 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	MANITOBA - Concluded												
041-449 491-499	Goods producing industries	574.98	573.95	572.08	542.44	546.36	541.52	719.29	717.10	713.42	39.1	39.0	38.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities	661.42	658.33	671.74	641.99	642.08	650.91	721.10	724.62	717.55	38.1	38.1	38.1
451-479	Transportation & storage	662.17	658.80	683.30	644.74	645.32	661.46	729.15	733.56	740.00	39.0	39.0	38.8
451	Air transport	714.34	715.08	769.50	701.19	703.74	749.24	670.39	677.57	749.78	39.6	39.6	39.5
481-484	Communication	598.87	595.16	589.12	597.31	594.08	587.09	637.22	638.72	613.37	37.4	37.4	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	769.10	768.98	785.94	709.44	713.86	732.41	840.72	845.72	863.08	37.3	37.3	37.0
501-692	Trade	350.53	358.27	346.02	346.48	354.12	341.44	548.36	560.84	554.38	39.3	39.4	38.7
501-599	Wholesale trade	500.22	504.44	483.92	491.51	496.00	475.00	597.52	606.51	600.71	38.7	38.8	38.3
501-501	Farm products	629.42	595.31	560.24	625.01	590.53	547.93	764.35	722.37	740.42	36.2	36.0	35.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	501.42	511.22	406.40	493.89	504.29	400.44	640.91	644.42	530.98	38.7	38.4	38.4
521	Food	488.18	482.48	377.14	480.98	476.93	369.42	618.15	616.19	538.90	38.6	38.3	37.9
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	469.40	467.47	465.29	460.71	460.77	459.38	531.75	544.21	480.87	39.6	39.7	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	416.36	419.19	424.32	411.22	412.39	411.53	513.54	520.69	552.35	39.8	39.9	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	537.99	580.44	576.86	525.96	569.95	564.53	569.64	610.40	610.96	39.1	39.1	38.5
601-692	Retail trade	288.27	296.63	285.29	286.15	294.29	282.64	492.83	509.97	497.61	39.9	40.0	39.4
601-603	Food, beverage & drug	281.55	292.19	290.69	280.81	291.51	289.13	492.80	537.09	512.25	40.5	41.2	38.0
601	Food stores	274.80	286.88	281.32	274.12	286.20	279.67	428.54	488.09	462.46	41.6	42.8	38.5
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	229.16	221.91	193.75	228.25	221.14	192.76	466.46	472.40	413.18	38.8	39.1	38.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	326.39	340.06	358.94	322.82	335.08	353.76	450.49	472.94	529.35	40.2	39.8	41.2
631	Automobile dealers	433.52	435.18	464.04	431.92	431.45	455.66	461.57	485.44	572.54	39.9	39.9	41.2
633	Gasoline service stations	231.45	240.07	231.48	225.80	231.53	226.02	521.81	517.57	428.22	40.9	40.9	39.4
641-641	General retail merchandising	265.70	260.95	259.74	264.06	259.58	257.85	562.11	554.39	553.74	37.8	37.8	37.9
701-761	Finance, insurance & real estate	527.29	531.50	513.31	524.22	528.61	509.09	576.85	581.09	571.19	36.8	36.9	36.7
701-749	Finance & insurance	551.77	562.25	555.72	548.94	559.44	551.18	580.99	584.72	583.60	36.6	36.6	36.7
701-709	Deposit accepting intermediaries	473.63	479.56	476.58	472.15	477.84	473.97	527.54	532.68	534.41	35.4	35.4	35.6
731-733	Insurance (excluding agencies)	631.03	633.32	618.87	625.39	628.27	614.26	653.90	640.36	631.58	38.7	38.7	38.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies	442.91	438.97	368.15	439.00	435.81	365.00	550.45	560.02	464.70	38.0	38.2	36.8
761-761	Insurance & real estate agencies	474.78	471.09	499.38	474.17	470.41	498.65	490.60	508.64	506.10	37.6	37.8	35.7
771-779 851-999	Community, business & personal service	437.91	434.03	422.79	435.26	431.60	419.50	641.69	635.69	610.95	35.9	35.7	36.0
771-779	Business services	490.66	484.79	477.19	483.61	477.67	468.25	630.45	633.48	615.38	37.6	37.7	37.6
851-859	Educational & related services	697.00	693.33	668.34	696.30	692.53	667.87	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	716.36	711.88	670.05	716.09	711.44	669.79	859.56	858.71	815.57	30.0	29.9	30.0
861-869	Health & social services	456.03	454.13	447.10	454.07	451.91	444.68	561.35	545.32	536.33	37.5	36.7	36.7
861	Hospitals	527.35	529.61	519.56	524.87	527.36	516.52	609.58	608.06	595.97	39.2	39.2	38.5
862	Other inst. health & social services	370.36	365.89	348.73	369.19	363.82	345.94	512.54	537.28	527.79	31.5	31.3	26.0
864	Non-institutional social services	331.15	345.45	356.56	328.61	341.57	355.67	517.68	471.10	490.24	37.5	35.3	37.3
911-922	Accommodation, food & beverage services	177.83	174.86	178.69	176.27	173.68	176.85	448.45	453.91	411.97	39.8	40.0	39.5
921-922	Food & beverage services	160.10	159.35	162.51	158.78	158.19	160.81	441.87	445.95	389.76	39.6	39.9	39.7
961-999	Miscellaneous services	353.10	342.87	364.81	347.48	339.00	357.95	545.18	528.74	559.26	37.9	37.9	37.4
812-837	Public administration	708.23	701.10	685.92	706.86	699.82	682.78	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	732.39	729.40	713.32	732.39	729.40	713.32	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	701.22	687.04	660.04	701.17	687.00	659.99	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	676.11	673.82	680.56	670.10	668.10	665.63	693.45	693.30	701.35	36.1	36.1	36.0
451-484 501-999	Service producing industries	478.53	477.56	469.61	474.39	473.91	464.44	642.05	642.22	626.88	37.7	37.7	37.6
041-999	Industrial aggregate	497.75	496.49	490.56	487.96	488.14	480.20	652.34	652.23	639.37	37.9	37.9	37.8
	SASKATCHEWAN												
041-051	Logging & forestry	505.21	503.14	518.66	469.93	464.38	481.30	709.72	714.86	748.12	37.8	40.1	40.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells	780.39	751.52	814.73	719.11	690.95	757.49	955.79	962.64	965.96	39.4	39.2	38.9
091-092	Services incidental to mineral extraction	643.90	617.90	687.03	564.90	557.58	622.40	877.19	885.40	827.57	41.7	41.1	39.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			MANITOBA - fin	
531.13	528.94	522.43	13.90	13.67	13.67	13.53	13.38	13.32	38.2	38.7	38.2		
Branches productrices de biens												041-449 491-499	
605.78	594.03	611.11	15.72	15.82	13.77	15.43	15.66	13.52	38.5	37.6	44.4	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
596.04	585.12	615.49	15.52	15.82	15.65	15.27	15.65	15.43	38.4	37.0	39.3	Transport & entreposage	451-479
377.18	353.66	430.67	13.55	13.04	14.11	13.33	12.95	13.96	27.8	27.1	30.5	Transport aérien	451
626.85	611.14	588.55	17.62	17.21	9.60	17.63	17.21	9.59	35.6	35.5	61.3	Communications	481-484
628.05	617.14	626.39	14.27	14.02	14.44	13.29	13.58	13.81	44.0	44.0	43.4	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
252.23	258.28	245.67	9.64	9.73	9.47	9.59	9.67	9.40	26.2	26.5	25.9	Commerce	501-692
363.73	359.90	323.85	10.48	10.60	10.82	10.36	10.46	10.61	34.7	33.9	29.9	Commerce de gros	501-599
269.71	263.25	260.42	8.77	8.73	11.42	8.74	8.72	10.72	30.8	30.2	22.8	Produits agricoles	501-501
412.25	425.61	321.44	12.73	12.79	11.30	12.64	12.71	11.21	32.4	33.3	28.5	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
400.75	396.15	306.99	12.52	12.12	11.45	12.43	12.06	11.34	32.0	32.7	26.8	Produits alimentaires	521
368.25	356.12	380.81	10.84	10.42	10.73	10.79	10.35	10.63	34.0	34.2	35.5	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
312.13	311.14	362.67	9.25	9.04	11.58	9.14	8.85	11.45	33.7	34.4	31.3	Métaux, quincaillerie, matr. de construction	561-563
410.29	415.37	371.39	11.79	11.57	12.59	11.48	11.22	12.08	34.8	35.9	29.5	Machines, matériel & fournitures	571-579
227.95	235.44	227.65	9.38	9.46	9.10	9.36	9.43	9.08	24.3	24.9	25.0	Commerce de détail	601-692
250.76	259.31	263.28	11.15	11.25	10.77	11.15	11.24	10.77	22.5	23.1	24.4	Aliments, boissons & médicaments	601-603
257.77	267.02	264.68	11.44	11.53	10.79	11.44	11.52	10.78	22.5	23.2	24.5	Magasins d'alimentation	601
156.07	150.96	139.64	7.01	7.28	6.78	6.99	7.27	6.77	22.3	20.8	20.6	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
259.99	273.42	269.27	8.69	8.59	8.54	8.65	8.52	8.50	29.9	31.9	31.6	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
353.13	344.82	346.56	10.32	9.67	9.97	10.31	9.62	9.93	34.2	35.7	34.8	Concessionnaires d'automobiles	631
182.68	189.34	201.12	7.30	7.02	7.12	7.19	6.87	7.05	25.0	27.0	28.2	Stations-service	633
206.48	203.12	199.51	9.08	9.00	9.01	9.06	8.98	8.98	22.7	22.6	22.1	Magasins de marchandises diverses	641-641
239.00	233.68	274.29	9.79	9.70	11.20	9.73	9.64	10.96	24.4	24.1	24.5	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
237.50	236.37	325.86	10.48	10.43	12.78	10.46	10.40	12.48	22.7	22.7	25.5	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
206.71	209.67	211.70	10.14	10.23	10.09	10.12	10.21	10.07	20.4	20.5	21.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
295.28	271.44	328.65	11.87	11.61	13.52	11.88	11.61	13.52	24.9	23.4	24.3	Assurances (excluant agences)	731-733
240.75	230.98	210.73	9.11	9.04	9.07	8.98	8.94	8.90	26.4	25.6	23.2	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
224.45	211.77	217.84	8.79	8.59	9.39	8.76	8.54	9.37	25.5	24.7	23.2	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
310.96	308.55	303.85	11.39	11.50	11.24	11.37	11.47	11.20	27.3	26.8	27.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
275.64	268.75	289.68	9.45	9.32	9.73	9.33	9.21	9.60	29.2	28.8	29.8	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
428.72	418.01	402.86	11.59	11.37	11.00	11.57	11.33	10.98	37.0	36.8	36.6	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
435.16	433.71	425.27	14.54	14.73	14.55	14.54	14.70	14.52	29.9	29.5	29.2	Services de santé et services sociaux	861-869
519.51	522.17	510.76	17.00	16.86	16.72	16.97	16.82	16.68	30.6	31.0	30.5	Hôpitaux	861
349.68	340.75	327.51	11.66	12.47	11.64	11.66	12.47	11.62	30.0	27.3	28.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
280.81	286.93	268.28	10.03	10.00	9.37	10.19	9.92	9.35	28.0	28.7	28.7	Services sociaux hors institution	864
146.63	146.70	144.75	6.63	6.58	6.38	6.60	6.56	6.35	22.1	22.3	22.7	Hébergement et restauration	911-922
127.21	129.28	132.99	6.19	6.15	6.19	6.16	6.13	6.16	20.6	21.0	21.5	Services de la restauration	921-922
252.37	248.63	274.28	8.79	9.33	9.78	8.69	9.25	9.66	28.7	26.7	28.1	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
493.46	468.15	476.23	13.20	12.81	12.85	12.90	12.55	12.49	37.4	36.6	37.1	Administration locale	832-837
324.92	322.58	321.30	11.56	11.61	11.21	11.50	11.56	11.13	28.1	27.8	28.7	Branches productrices de services	451-484 501-999
376.66	373.47	372.41	12.29	12.26	11.98	12.11	12.12	11.79	30.7	30.5	31.1	Ensemble des industries	041-999
SASKATCHEWAN													
479.95	530.25	465.98	13.24	13.50	11.96	12.51	12.86	11.19	36.3	39.3	39.0	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
696.93	647.80	741.64	19.41	21.01	19.47	18.77	20.40	18.78	35.9	30.8	38.1	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
550.27	519.20	648.33	15.78	15.61	17.18	14.51	14.84	16.39	34.9	33.3	37.7	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Continued												
101-399	Manufacturing	590.48	582.74	572.98	555.69	554.42	541.39	746.38	746.25	711.56	38.9	38.8	38.7
NON-DUR	Non durable goods	608.93	601.93	580.13	569.55	570.77	544.60	769.02	766.13	719.88	38.7	38.7	38.6
DURABLE	Durable goods	569.54	560.95	563.03	539.97	535.85	536.92	711.56	714.68	697.13	39.1	39.1	39.0
101-109	Food	549.86	545.92	545.48	521.81	522.59	519.71	652.28	642.04	654.93	39.4	39.3	38.9
101	Meat & poultry products	528.11	527.60	500.20	510.20	513.41	487.75	652.01	672.00	729.66	38.7	38.7	38.6
111-114	Beverages	594.29	557.87	718.15	564.49	527.90	698.92	680.24	787.89	877.44	38.2	38.0	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	497.17	483.45	459.41	478.53	471.95	447.65	645.09	654.56	599.90	37.3	37.2	37.3
284	Combined publishing & printing	486.54	489.98	477.86	476.56	478.40	467.47	626.29	650.75	643.07	37.0	36.9	36.6
311-319	Machinery	490.24	483.95	498.34	471.90	468.02	484.41	687.27	693.14	686.80	39.9	39.9	39.7
311	Agricultural implement	478.68	464.99	479.46	461.88	451.97	470.36	695.15	694.14	683.23	40.0	40.0	39.8
401-449	Construction	493.62	490.10	503.54	457.53	454.75	447.91	569.89	578.48	594.21	39.3	39.5	40.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	380.87	389.90	462.23	364.08	373.82	432.73	515.48	536.74	622.33	39.0	39.1	39.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	674.26	636.45	657.76	586.08	564.09	550.70	750.55	744.95	818.21	43.3	42.6	41.5
421-429	Trade contracting	470.62	476.04	461.28	444.96	445.28	415.36	510.27	516.09	519.89	38.0	38.5	40.4
041-449	Goods producing industries	611.35	599.45	610.86	568.97	560.42	566.73	792.08	787.87	767.84	38.7	38.7	38.7
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	662.42	656.20	639.11	634.33	630.76	618.45	713.34	713.77	690.78	37.8	37.9	37.8
451-479	Transportation & storage	664.55	645.23	631.89	639.85	623.73	612.99	752.79	738.63	727.72	39.1	39.3	39.1
456	Truck transport	513.50	490.23	494.26	492.76	472.70	483.58	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	591.29	615.22	592.42	577.38	604.67	585.07	620.71	639.05	613.11	36.9	36.9	36.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	797.97	771.60	757.68	730.44	704.39	704.23	860.33	837.02	812.71	37.9	37.9	37.9
501-692	Trade	360.68	360.17	337.98	355.50	356.02	333.76	537.93	539.46	522.58	39.3	39.5	39.3
501-599	Wholesale trade	495.62	493.34	456.30	482.90	484.07	447.30	593.68	593.40	569.12	39.4	39.4	39.4
511-511	Petroleum products	389.06	402.99	419.43	376.57	392.83	413.14	552.60	557.60	556.06	40.2	40.3	39.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	548.19	542.77	486.14	537.15	533.32	475.71	673.90	668.98	645.13	38.6	38.6	38.8
521	Food	548.61	541.87	463.83	537.78	532.36	456.51	691.78	690.47	650.40	38.6	38.6	38.8
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	589.31	631.80	464.00	577.81	619.77	455.91	516.79	544.25	495.08	40.0	40.0	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	439.12	440.45	407.49	428.35	432.78	400.37	552.09	553.12	548.31	39.6	39.6	39.4
563	Lumber & bldg materials	420.93	418.70	390.38	409.50	411.37	385.03	535.00	535.72	511.05	39.9	39.9	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	552.21	523.94	508.93	534.11	512.86	494.02	632.55	615.21	580.27	39.1	39.0	39.6
571	Farm machinery, equip. & supplies	542.64	484.06	446.23	515.80	473.53	429.45	653.40	621.76	554.77	40.1	40.1	40.2
601-692	Retail trade	299.95	299.19	287.38	298.16	297.38	285.21	480.16	480.57	474.26	39.3	39.6	39.2
601-603	Food, beverage & drug	282.29	285.29	270.74	281.08	283.90	268.60	546.22	577.67	502.49	38.6	39.1	39.2
601	Food stores	268.82	268.50	251.31	267.43	266.80	248.96	483.98	507.77	432.50	37.9	39.2	39.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	374.47	377.44	346.61	371.22	374.05	343.53	506.87	508.91	497.30	40.5	40.4	39.8
631	Automobile dealers	472.58	484.11	456.18	469.65	481.89	455.35	512.65	532.75	517.21	40.0	40.0	39.9
633	Gasoline service stations	259.71	260.06	213.98	258.13	257.38	210.85	521.66	537.76	417.01	39.3	39.6	39.6
641-641	General retail merchandising	262.00	258.03	251.94	261.35	257.43	250.66	536.40	520.19	562.71	38.3	38.3	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	525.30	528.02	519.75	520.77	524.58	516.77	602.14	600.28	589.08	35.8	35.8	36.5
701-749	Finance & insurance	558.64	563.97	529.48	553.55	560.30	527.02	623.80	621.31	589.23	35.9	36.0	36.2
701-709	Deposit accepting intermediaries	495.54	500.67	488.15	493.80	499.10	486.44	568.73	570.49	558.46	36.0	36.0	36.2
731-733	Insurance (excluding agencies)	585.52	595.70	573.31	570.73	586.18	567.53	693.88	679.26	672.25	35.3	35.7	35.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies	452.33	444.58	495.75	449.00	441.65	491.49	534.04	532.37	588.69	35.4	35.3	37.3
761-761	Insurance & real estate agencies	514.99	490.82	449.66	512.60	488.63	446.61	526.67	534.07	515.79	36.3	36.4	37.0
771-779	Community, business & personal service	399.81	402.18	388.51	396.29	398.71	384.77	589.08	591.38	572.30	35.5	35.4	35.9
851-999													
771-779	Business services	457.72	470.44	442.03	443.19	456.77	432.91	616.72	615.64	584.11	37.7	37.7	37.1
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv.	667.90	642.44	639.58	609.51	598.66	606.73	763.34	769.71	678.59	38.3	38.2	36.4
851-859	Educational & related services	624.94	630.01	599.04	624.12	629.36	598.09	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	664.96	664.85	644.19	664.76	664.65	643.83	781.84	787.80	793.72	30.7	30.7	30.6
861-869	Health & social services	420.60	423.70	416.12	417.02	419.98	412.96	509.52	502.08	498.73	37.1	37.1	37.7
861	Hospitals	487.34	486.63	482.23	482.33	481.82	477.93	700.56	675.09	701.82	37.6	37.6	37.7
862	Other inst. health & social services	351.83	350.98	357.35	350.71	350.10	356.57	513.32	500.51	486.01	38.4	38.5	38.3
864	Non-institutional social services	339.31	369.21	348.48	338.92	368.65	347.13	446.88	442.51	474.68	37.1	37.1	37.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	185.99	185.29	178.94	184.16	183.52	177.05	391.00	398.92	449.41	40.5	40.1	40.6
921-922	Food & beverage services	178.86	177.40	169.92	177.36	175.83	168.28	381.72	388.67	439.13	39.7	39.1	39.4
961-999	Miscellaneous services	306.83	307.53	308.96	303.28	303.69	300.51	538.67	544.74	534.37	38.1	38.2	37.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars						hours - heures							
SASKATCHEWAN - suite													
507.76	492.46	487.88	14.34	14.14	13.67	13.79	13.73	13.21	35.4	34.8	35.7	Industries manufacturières	101-399
498.44	479.35	476.06	14.69	14.55	13.90	13.99	14.05	13.28	33.9	32.9	34.3	Biens non durables	NON-DUR
516.52	504.56	501.62	14.03	13.80	13.44	13.62	13.46	13.14	36.8	36.6	37.3	Biens durables	DURABLE
502.67	491.71	471.59	14.75	14.59	13.54	14.41	14.33	13.22	34.1	33.7	34.8	Aliments	101-109
501.95	497.52	454.49	15.14	15.14	13.71	14.97	15.01	13.60	33.1	32.9	33.1	Viande & volaille	101
575.20	505.79	597.16	19.88	18.78	18.45	19.43	18.27	18.23	28.9	26.9	32.4	Boissons	111-114
360.85	330.78	352.62	11.50	11.45	11.50	11.01	11.27	11.31	31.4	28.9	30.7	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
230.17	204.93	221.43	8.42	8.41	9.02	8.30	8.32	8.96	27.3	24.4	24.6	Impression et édition combinées	284
432.99	422.01	432.83	11.54	11.34	11.53	11.34	11.15	11.36	37.5	37.2	37.5	Machinerie	311-319
428.89	410.29	418.29	11.40	11.06	11.07	11.23	10.91	10.96	37.6	37.1	37.8	Instruments aratoires	311
486.97	478.73	508.54	13.33	13.29	12.94	12.93	12.85	12.32	36.5	36.0	39.3	Construction	401-449
362.36	370.10	453.52	11.27	11.43	12.07	11.09	11.25	11.72	32.1	32.4	37.6	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
670.50	625.44	647.09	15.18	15.08	13.73	14.66	14.59	13.10	44.2	41.5	47.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
465.64	467.54	468.60	13.21	13.19	12.83	12.86	12.74	12.18	35.3	35.4	36.5	Entrepreneurs spécialisés	421-429
526.85	509.03	533.36	14.70	14.67	14.32	14.16	14.16	13.78	35.8	34.7	37.2	Branches productrices de biens	041-449 491-499
550.71	520.81	547.94	14.43	14.71	14.66	13.95	14.30	14.36	38.2	35.4	37.4	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
581.05	541.88	580.13	14.81	15.08	15.04	14.36	14.70	14.73	39.2	35.9	38.6	Transport & entreposage	451-479
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
333.66	367.55	280.48	10.03	11.12	9.92	9.91	10.98	9.72	33.3	33.1	28.3	Communications	481-484
476.80	441.41	425.04	14.27	13.58	13.22	13.38	12.81	13.01	33.4	32.5	32.2	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
259.02	257.01	247.17	9.43	9.46	9.20	9.35	9.39	9.14	27.5	27.2	26.9	Commerce	501-692
357.62	347.88	340.32	10.68	10.74	10.60	10.45	10.57	10.44	33.5	32.4	32.1	Commerce de gros	501-599
294.56	292.11	344.46	9.80	9.48	10.60	9.47	9.23	10.52	30.1	30.8	32.5	Produits pétroliers	511-511
411.62	402.84	353.58	14.67	15.25	12.72	14.52	15.12	12.52	28.1	26.4	27.8	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
404.39	392.37	324.58	14.65	15.31	12.23	14.53	15.22	12.10	27.6	25.6	26.6	Produits alimentaires	521
446.25	479.46	349.80	12.85	12.79	10.49	12.65	12.64	10.30	34.7	37.5	33.4	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
324.75	325.89	315.58	9.63	9.91	9.23	9.48	9.79	9.14	33.7	32.9	34.2	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
297.28	299.58	310.85	9.13	9.40	9.57	8.99	9.29	9.52	32.6	31.9	32.5	Bois & matériaux de construction	563
430.16	384.80	417.01	10.96	10.82	11.58	10.63	10.60	11.35	39.2	35.6	36.0	Machines, matériel & fournitures	571-579
437.01	377.97	388.51	11.02	10.62	10.54	10.63	10.46	10.37	39.7	35.6	36.9	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
231.83	232.16	221.32	8.98	9.02	8.72	8.96	8.99	8.68	25.8	25.8	25.4	Commerce de détail	601-692
235.41	241.39	234.35	9.76	9.88	9.53	9.74	9.85	9.52	24.1	24.4	24.6	Aliments, boissons & médicaments	601-603
238.20	241.94	228.23	9.93	9.95	9.27	9.90	9.92	9.26	24.0	24.3	24.6	Magasins d'alimentation	601
279.18	278.34	235.85	9.13	9.03	8.27	9.11	8.99	8.21	30.6	30.8	28.5	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
369.91	350.83	299.25	11.07	10.64	9.43	11.06	10.62	9.42	33.4	33.0	31.7	Concessionnaires d'automobiles	631
229.55	225.97	163.50	7.79	7.84	6.40	7.78	7.82	6.35	29.5	28.8	25.6	Stations-service	633
227.43	224.19	213.09	9.28	9.35	9.14	9.27	9.34	9.12	24.5	24.0	23.3	Magasins de marchandises diverses	641-641
249.01	259.22	235.78	10.20	10.39	9.95	10.16	10.34	9.92	24.4	25.0	23.7	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
254.84	267.23	247.19	10.96	11.11	10.36	10.95	11.09	10.34	23.3	24.1	23.9	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
236.61	246.93	247.03	10.46	10.61	10.60	10.44	10.59	10.58	22.6	23.3	23.3	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
328.62	364.80	335.92	14.85	14.39	14.73	14.85	14.39	14.73	22.1	25.4	22.8	Assurances (excluant agences)	731-733
242.45	248.34	207.39	9.43	9.49	8.90	9.36	9.38	8.83	25.7	26.2	23.3	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
262.49	264.44	181.81	10.54	9.77	7.87	10.46	9.67	7.79	24.9	27.1	23.1	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
290.93	293.44	294.86	11.25	11.29	11.31	11.19	11.23	11.24	25.9	26.0	26.1	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
276.59	300.17	287.71	10.19	10.37	10.38	9.78	10.01	10.21	27.1	28.9	27.7	Services aux entreprises	771-779
590.33	530.42	566.75	13.92	13.51	13.55	12.76	12.69	13.43	42.4	39.3	41.8	Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
388.38	382.98	410.98	11.01	10.85	11.60	10.99	10.83	11.58	35.3	35.3	35.4	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
401.35	406.27	402.31	14.47	14.52	14.37	14.42	14.48	14.32	27.7	28.0	28.0	Services de santé et services sociaux	861-869
477.81	477.99	473.22	16.39	16.43	16.28	16.31	16.35	16.21	29.2	29.1	29.1	Hôpitaux	861
337.80	339.64	345.09	12.04	12.05	12.27	12.04	12.05	12.26	28.1	28.2	28.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
200.56	234.52	230.83	10.60	10.54	10.42	10.60	10.52	10.38	18.9	22.3	22.2	Services sociaux hors institution	864
156.23	155.53	152.94	6.62	6.55	6.51	6.59	6.53	6.48	23.6	23.7	23.5	Hébergement et restauration	911-922
148.02	146.36	137.95	6.56	6.53	6.17	6.53	6.50	6.14	22.6	22.4	22.2	Services de la restauration	921-922
218.83	219.86	221.32	8.98	9.27	8.97	8.91	9.19	8.67	24.4	23.7	24.7	Services divers	961-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Concluded												
812-837	Public administration	661.62	653.23	682.26	659.97	651.29	680.61	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	780.05	776.48	766.97	780.05	776.48	766.97	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	678.93	658.50	702.14	678.92	658.49	702.14	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	518.92	517.73	560.15	513.69	511.51	554.54	526.25	526.41	572.03	37.8	37.7	38.8
451-484	Service producing industries	450.44	450.57	439.71	444.95	445.72	435.02	610.61	610.58	604.15	36.9	36.9	37.1
501-999	Industrial aggregate	476.60	474.57	467.65	465.11	464.21	456.51	632.53	631.88	625.92	37.1	37.1	37.4
	ALBERTA												
041-051	Logging & forestry	604.20	594.08	638.50	560.52	541.06	596.62	748.90	822.10	755.79	35.7	36.1	36.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,030.42	1,013.76	965.51	936.20	931.89	891.17	1,125.99	1,118.46	1,079.20	38.9	38.9	38.5
061-063	Mining	901.42	906.63	912.54	767.01	775.11	782.18	984.39	995.28	1,012.46	38.8	38.8	39.1
063	Coal mines	929.68	937.70	933.46	779.81	790.68	792.73	1,009.66	1,018.07	1,041.66	39.2	39.2	39.4
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,157.96	1,167.36	1,100.59	1,097.38	1,105.47	1,041.61	1,190.97	1,196.56	1,140.84	38.5	38.5	38.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	869.54	801.53	723.01	727.04	695.92	629.90	890.75	859.81	828.35	40.5	40.2	39.3
101-399	Manufacturing	665.02	669.33	651.27	616.75	622.29	611.08	831.02	841.87	802.56	38.8	38.7	38.7
NON-DUR	Non durable goods	687.73	692.89	652.06	643.70	648.93	609.12	886.32	896.98	857.28	38.7	38.7	38.4
DURABLE	Durable goods	643.28	646.33	650.50	590.96	596.28	613.02	757.26	764.73	739.01	39.0	38.9	39.0
101-109	Food	548.30	551.58	515.59	514.38	518.43	486.49	733.45	746.76	691.41	39.6	39.5	39.0
101	Meat & poultry products	506.32	509.11	457.68	473.23	472.46	430.36	699.63	707.69	633.03	40.2	39.8	39.3
104	Dairy products	655.58	668.72	610.35	592.64	611.94	566.32	809.68	816.37	665.75	40.1	40.1	39.7
105	Flour, cereal & feed	593.56	601.27	635.58	557.98	570.53	598.19	707.56	720.08	705.96	40.0	39.8	38.7
111-114	Beverages	737.89	748.95	702.33	688.95	693.37	662.19	776.24	742.31	822.79	38.0	38.0	37.8
251-259	Wood	577.73	571.17	594.51	545.99	540.97	559.13	767.73	776.59	725.04	40.3	40.2	40.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	653.52	632.43	695.02	610.40	594.99	642.56	871.56	866.91	875.60	40.6	40.5	40.8
281-284	Printing, publishing & allied industries	555.46	557.68	528.88	536.65	541.98	509.97	674.61	682.56	636.40	38.4	38.5	38.4
281	Commercial printing	605.84	593.55	553.78	573.38	564.68	519.03	604.23	603.84	542.73	38.1	38.2	38.5
284	Combined publishing & printing	590.88	606.58	589.20	578.54	597.55	575.65	789.40	809.31	746.99	37.5	37.5	37.6
291-299	Primary metals	855.71	874.05	818.04	754.34	776.15	751.88	945.62	968.34	929.00	37.9	37.9	38.0
301-309	Fabricated metal products	653.58	647.95	659.82	595.17	601.10	622.88	772.97	764.27	739.28	39.0	38.9	38.8
311-319	Machinery	651.21	644.68	633.59	581.53	576.30	595.11	711.48	700.10	650.35	39.6	39.1	39.5
351-359	Non-metallic mineral products	676.99	657.72	728.60	577.42	567.46	646.04	813.86	801.78	877.78	39.2	39.4	38.1
361-369	Refined petroleum & coal products	1,147.63	1,165.63	857.15	1,070.22	1,079.71	809.12	1,218.55	1,241.03	1,068.54	36.9	36.8	37.0
371-379	Chemical & chemical products	961.12	973.48	999.38	889.71	900.32	898.54	1,042.15	1,049.03	1,082.74	38.7	38.7	38.4
401-449	Construction	640.03	624.65	636.12	563.73	556.99	565.58	770.76	765.94	740.31	40.4	40.5	39.6
401-402	Bldg, developing & general contracting	573.48	567.00	533.05	557.23	550.52	515.12	756.74	736.03	694.49	40.5	40.4	40.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	839.86	822.13	905.00	625.47	623.11	682.13	988.04	993.79	972.60	40.2	40.3	40.4
421-429	Trade contracting	579.30	568.13	559.95	540.80	533.71	536.89	698.11	702.63	623.67	40.7	40.9	39.2
041-449	Goods producing industries	758.08	750.45	742.42	692.85	691.06	686.25	943.94	945.83	912.98	38.9	38.8	38.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities	703.01	713.88	710.30	674.25	683.18	684.79	799.80	803.58	798.28	38.1	38.1	38.0
451-479	Transportation & storage	679.51	693.73	682.49	648.00	656.77	650.55	795.38	793.17	797.82	38.7	38.7	38.4
451	Air transport	690.64	687.18	750.17	671.40	665.22	723.32	756.35	752.05	816.11	38.2	38.1	38.1
456	Truck transport	543.38	595.33	578.47	502.67	537.80	544.19	...	...	...	...	...	...
461-461	Pipeline transport	954.49	972.94	938.26	936.22	956.96	903.56	963.54	981.23	950.66	39.5	39.5	39.5
481-484	Communication	679.04	689.24	709.18	652.00	667.26	694.67	750.47	762.73	755.83	37.7	37.7	37.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	825.55	828.38	812.94	803.98	806.88	791.96	908.17	909.78	893.65	37.5	37.5	37.7
491	Electric power systems	911.60	913.24	899.64	879.80	881.54	870.24	962.32	962.63	949.28	36.8	36.8	37.0
501-692	Trade	399.70	399.24	391.82	391.31	391.57	384.97	593.76	594.72	594.46	39.6	39.4	39.1
501-599	Wholesale trade	571.32	565.85	568.26	550.03	546.85	551.79	664.78	660.01	645.30	39.4	39.4	39.1
511-511	Petroleum products	563.22	576.15	675.82	549.92	563.05	646.62	675.12	674.48	790.50	39.1	39.1	38.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	508.27	503.21	492.17	492.85	488.08	474.87	620.85	624.96	604.26	38.8	38.7	39.1
521	Food	480.38	473.39	464.38	463.76	456.15	444.80	614.81	616.78	580.63	39.3	39.3	39.2

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			SASKATCHEWAN - fin	
...		
473.22	463.50	490.96	12.94	12.92	14.35	12.80	12.76	14.25	36.6	35.9	34.2	Administration publique	812-837
295.83	295.35	293.23	10.90	10.95	10.88	10.79	10.85	10.78	27.1	27.0	27.0	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
341.61	337.41	339.66	11.84	11.84	11.74	11.59	11.61	11.49	28.9	28.5	28.9	Administration provinciale	822-827
												Administration locale	832-837
												Branches productrices de services	451-484
												Ensemble des industries	501-999
												ALBERTA	
495.16	529.07	576.39	15.40	14.74	15.57	14.53	14.25	14.99	32.2	35.9	37.0	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
897.65	846.47	802.76	22.15	21.74	20.79	20.80	20.71	19.75	40.5	38.9	38.6	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
868.27	872.51	861.97	22.49	22.25	22.02	20.73	20.69	20.43	38.6	39.2	39.1	Mines	061-063
899.58	908.18	881.60	23.03	22.69	22.42	21.17	21.02	20.77	39.1	40.0	39.3	Mines de charbon	063
1,001.711	1,031.10	954.49	26.45	26.81	22.91	25.06	25.47	21.62	37.9	38.5	41.7	Pétrole brut & gaz naturel	071-071
887.23	784.03	684.39	21.52	20.51	19.16	20.00	19.41	18.31	41.2	38.2	35.7	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
569.23	569.67	557.00	15.05	15.03	14.78	14.35	14.37	14.23	37.8	37.9	37.7	Industries manufacturières	101-399
537.07	536.33	504.94	14.44	14.49	13.83	13.87	13.95	13.33	37.2	37.0	36.5	Biens non durables	NON-DUR
594.08	595.59	603.20	15.51	15.44	15.57	14.72	14.68	14.99	38.3	38.6	38.7	Biens durables	DURABLE
468.11	469.30	449.26	12.46	12.55	12.47	12.10	12.23	12.14	37.6	37.4	36.0	Aliments	101-109
461.84	463.57	426.44	12.32	12.39	11.84	11.99	12.03	11.52	37.5	37.4	36.0	Viande & volaille	101
471.24	499.72	571.25	14.52	15.08	15.83	14.04	14.79	15.46	32.5	33.2	36.1	Produits laitiers	104
489.14	485.75	559.33	11.64	11.83	13.88	11.15	11.41	13.45	42.0	41.1	40.3	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
725.31	750.99	661.82	18.67	19.44	17.60	18.18	18.87	17.02	38.8	38.6	37.6	Boissons	111-114
536.59	525.71	558.60	14.23	13.98	13.69	13.77	13.52	13.17	37.7	37.6	40.8	Bois	251-259
620.99	592.07	655.24	15.33	15.00	15.71	14.78	14.45	15.12	40.5	39.5	41.7	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
448.34	445.51	429.00	14.23	14.12	13.90	13.85	13.78	13.40	31.5	31.6	30.9	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
599.64	575.20	548.61	15.99	15.74	15.32	15.46	15.26	14.70	37.5	36.5	35.8	Impression commerciale	281
392.30	397.26	399.48	14.68	14.72	14.32	14.42	14.54	13.85	26.7	27.0	27.9	Impression et édition combinées	284
825.28	844.46	770.03	21.87	21.74	19.77	20.42	20.42	18.77	37.7	38.9	39.0	Première transformation des métaux	291-299
623.58	618.55	633.31	16.06	16.02	16.62	15.36	15.37	16.16	38.8	38.6	38.1	Fabrication des produits métalliques	301-309
609.02	602.98	628.93	15.55	15.34	16.60	14.53	14.26	15.95	39.2	39.3	37.9	Machinerie	311-319
658.23	636.30	663.60	16.12	16.10	16.86	14.92	15.00	15.83	40.8	39.5	39.4	Produits minéraux non métalliques	351-359
937.76	940.83	616.13	20.15	20.04	15.01	18.71	18.51	14.49	46.5	47.0	41.1	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369
689.44	705.72	689.99	18.75	18.52	15.83	17.88	17.56	15.25	36.8	38.1	43.6	Produits chimiques	371-379
617.23	596.50	616.37	16.21	16.20	16.27	15.15	15.17	15.20	38.1	36.8	37.9	Construction	401-449
509.12	503.00	480.12	13.69	14.21	13.73	13.50	13.97	13.41	37.2	35.4	35.0	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
819.66	794.81	879.20	19.34	19.44	19.29	17.24	17.34	16.83	42.4	40.9	45.6	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
560.31	543.36	546.92	15.33	15.24	15.35	14.78	14.70	15.04	36.6	35.7	35.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429
640.92	624.02	625.88	16.72	16.55	16.48	15.72	15.66	15.63	38.3	37.7	38.0	Branches productrices de biens	041-449
578.96	606.02	580.16	15.53	16.00	15.88	15.12	15.47	15.41	37.3	37.9	36.5	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
572.50	608.35	566.14	15.25	15.92	15.64	14.78	15.28	15.08	37.5	38.2	36.2	Transport & entreposage	451-479
349.89	336.13	357.42	13.28	13.36	14.55	13.02	13.22	14.34	26.4	25.2	24.6	Transport aérien	451
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
641.98	651.46	821.65	17.69	17.88	20.73	16.44	16.90	19.77	36.3	36.4	39.6	Transport par pipeline	461-461
457.31	453.93	535.44	14.92	14.43	15.42	14.60	14.17	15.09	30.7	31.5	34.7	Communications	481-484
673.91	677.58	664.72	16.96	17.07	17.03	16.72	16.86	16.86	39.7	39.7	39.0	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
779.61	784.79	774.09	19.95	19.89	20.47	19.70	19.74	20.44	39.1	39.5	37.8	Énergie électrique	491
290.87	289.72	284.04	10.74	10.62	10.51	10.55	10.45	10.39	27.1	27.3	27.0	Commerce	501-692
449.00	440.62	438.78	13.19	12.95	12.62	12.66	12.48	12.25	34.0	34.0	34.8	Commerce de gros	501-599
394.17	415.78	427.64	12.63	13.01	12.05	12.30	12.69	11.86	31.2	32.0	35.5	Produits pétroliers	511-511
431.38	419.56	439.16	13.31	13.03	13.55	13.07	12.79	13.21	32.4	32.2	32.4	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
399.14	390.21	424.84	12.52	12.31	13.14	12.25	12.04	12.76	31.9	31.7	32.3	Produits alimentaires	521

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. P 1993 Août	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. P 1993 Août	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. P 1993 Août	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. P 1993 Août	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	ALBERTA - Concluded												
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	530.13	521.86	527.42	509.76	500.32	516.17	581.47	558.13	547.20	40.6	40.7	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	513.83	506.26	538.49	496.97	492.66	525.87	623.45	611.18	626.75	40.0	39.9	39.2
571-579	Machinery, equip. & supplies	668.70	661.08	635.17	638.18	635.79	613.89	727.15	736.86	693.91	39.1	39.1	39.3
601-692	Retail trade	319.92	322.14	313.23	317.53	319.73	310.66	507.88	515.75	519.19	39.8	39.3	39.2
601-603	Food, beverage & drug	282.65	288.61	316.45	280.40	286.32	313.77	576.54	579.02	597.22	38.8	39.1	38.5
601	Food stores	261.84	266.17	306.63	259.35	263.81	303.79	519.22	510.54	554.65	39.7	39.8	38.4
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	232.22	231.02	209.74	230.93	229.47	208.51	414.54	395.02	392.95	39.3	39.0	39.4
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	398.86	422.36	399.58	393.39	415.65	396.15	501.63	535.63	507.40	40.4	39.9	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	437.53	433.54	378.92	434.56	429.99	376.24	527.80	552.27	537.05	40.6	40.2	39.8
631	Automobile dealers	541.12	553.49	504.33	538.16	549.94	501.68	559.93	579.98	600.53	39.8	39.8	40.6
633	Gasoline service stations	236.95	241.74	190.08	233.45	237.08	185.17	562.93	583.39	339.94	42.2	42.3	35.9
641-641	General retail merchandising	288.17	291.94	279.71	286.97	290.90	277.71	534.79	543.93	688.05	37.9	37.9	38.5
701-761	Finance, insurance & real estate	602.38	605.41	568.27	599.29	601.31	565.23	642.48	655.62	595.57	36.6	36.7	36.3
701-749	Finance & insurance	649.95	670.56	576.74	646.34	665.27	573.58	675.69	685.12	604.51	36.5	36.6	36.3
701-709	Deposit accepting intermediaries	515.17	511.64	506.92	512.15	508.12	503.64	571.20	567.85	562.32	35.9	35.9	36.0
721-729	Investment intermediaries	540.32	588.23	549.14	538.22	581.47	548.11	572.43	701.32	680.36	38.4	38.6	37.3
731-733	Insurance (excluding agencies)	654.48	702.54	687.87	652.07	700.13	682.74	668.60	678.73	683.18	37.6	38.0	36.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies	489.99	454.95	549.24	488.13	453.60	546.48	527.33	548.45	566.45	37.0	37.1	36.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	414.37	383.69	377.13	411.60	381.94	373.15	511.08	528.14	520.32	37.9	38.1	37.2
761-761	Insurance & real estate agencies	574.51	543.29	658.21	573.67	542.42	656.22	542.84	566.79	588.33	36.2	36.2	35.9
771-779	Community, business & personal service	460.73	459.76	455.02	456.45	454.95	449.66	657.92	657.53	640.26	35.2	35.3	35.5
851-999													
771-779	Business services	585.06	586.61	581.94	574.38	575.87	563.79	689.49	675.34	697.24	37.0	37.2	37.6
851-859	Educational & related services	716.28	712.74	669.37	715.52	711.98	668.48	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	777.12	765.78	717.06	776.30	765.13	716.03	903.95	903.80	855.99	29.5	29.5	29.6
853*	University education	702.28	700.92	679.08	702.15	700.79	678.99	1,133.57	1,126.54	1,100.03	33.5	33.5	33.5
861-869	Health & social services	491.57	496.81	483.79	487.86	493.48	479.71	575.54	587.23	577.86	36.4	36.8	37.3
861	Hospitals	557.21	556.54	543.63	553.31	552.61	538.22	633.13	636.76	617.07	37.4	38.2	37.8
862	Other inst. health & social services	361.02	348.59	340.70	359.41	347.60	339.68	483.80	468.90	531.36	38.7	38.9	39.0
864	Non-institutional social services	284.23	303.69	327.68	282.65	302.72	322.19	419.81	463.56	478.64	35.6	35.3	37.7
911-922	Accommodation, food & beverage services	210.88	212.45	218.22	208.25	209.98	215.09	460.49	467.58	442.56	40.9	41.0	40.9
921-922	Food & beverage services	190.59	190.50	185.55	188.21	188.29	182.92	447.28	458.06	425.12	41.5	41.6	41.0
961-999	Miscellaneous services	331.24	325.52	330.34	325.84	316.06	325.27	541.11	540.39	546.08	37.9	38.0	37.3
812-837	Public administration	681.71	680.62	672.52	675.78	674.52	665.93	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	764.27	759.24	746.52	764.27	759.24	746.51	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	666.26	657.64	664.19	660.68	652.34	658.06	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	638.32	650.50	625.77	627.27	638.59	613.28	664.42	674.20	656.05	42.0	41.8	41.8
451-484	Service producing industries	498.56	499.83	494.45	490.70	491.51	486.62	670.85	672.65	658.05	37.0	36.9	36.9
501-999													
041-999	Industrial aggregate	556.65	555.14	550.94	535.95	535.55	532.10	725.21	726.77	710.91	37.3	37.3	37.2
	BRITISH COLUMBIA												
041-051	Logging & forestry	752.06	803.67	674.03	698.77	737.40	642.12	808.28	818.25	790.89	36.8	37.3	37.5
041	Logging	820.66	882.78	689.96	736.73	780.53	648.01	859.55	884.85	839.71	39.9	40.6	40.3
051	Forestry services	638.69	663.94	639.03	636.04	661.21	629.17	773.22	772.32	751.15	34.7	35.0	35.3
061-092	Mining, quarrying & oil wells	937.47	936.30	954.14	855.56	855.71	861.63	1,087.20	1,091.71	1,039.49	39.9	39.2	39.3
061-063	Mining	938.15	933.27	946.61	884.34	875.97	866.09	1,106.65	1,104.20	1,077.51	39.6	39.7	40.0
091-092	Services incidental to mineral extraction	920.01	956.56	1,015.89	774.80	800.25	884.18	925.74	947.43	997.93	42.9	38.1	37.1
101-399	Manufacturing	701.51	702.62	675.56	657.59	666.52	639.77	870.91	870.23	824.23	38.8	38.7	38.6
NON-DUR	Non durable goods	682.94	675.52	647.50	626.92	635.15	608.93	856.18	858.90	818.67	38.5	38.5	38.4
DURABLE	Durable goods	714.33	721.24	696.39	678.77	688.06	662.67	882.29	879.09	829.22	39.0	38.9	38.7
101-109	Food	608.33	574.02	531.10	526.61	537.66	489.87	768.07	763.55	698.09	38.8	38.8	38.4
101	Meat & poultry products	569.72	562.25	528.77	537.03	526.61	496.96	763.51	755.06	694.74	39.1	39.1	40.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			ALBERTA - fin	
469.22	424.64	458.64	13.38	12.65	13.02	12.95	12.22	12.76	35.1	33.6	35.2	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
376.48	373.55	371.25	11.20	11.01	10.32	10.86	10.71	10.08	33.6	33.9	36.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
557.17	543.50	509.92	15.20	14.81	14.30	14.27	14.10	13.64	36.7	36.7	35.7	Machines, matériel & fournitures	571-579
251.32	252.54	253.49	9.91	9.86	9.94	9.88	9.82	9.91	25.4	25.6	25.5	Commerce de détail	601-692
249.34	253.23	288.24	10.82	10.61	11.03	10.77	10.56	11.00	23.1	23.9	26.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
242.24	245.86	291.06	10.55	10.29	11.24	10.50	10.24	11.21	23.0	23.9	25.9	Magasins d'alimentation	601
176.47	174.12	162.27	7.50	7.68	7.26	7.48	7.65	7.25	23.5	22.7	22.3	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
270.80	329.92	262.57	9.21	10.07	9.14	9.14	10.02	9.11	29.4	32.8	28.7	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
342.29	337.93	285.85	10.61	10.30	9.99	10.56	10.24	9.97	32.3	32.8	28.6	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
464.97	472.30	403.52	13.51	13.46	12.86	13.48	13.39	12.84	34.4	35.1	31.4	Concessionnaires d'automobiles	631
177.69	173.78	156.24	6.19	6.02	6.40	6.14	5.94	6.30	28.7	28.9	24.4	Stations-service	633
245.70	247.71	238.05	10.19	10.35	10.40	10.17	10.34	10.37	24.1	23.9	22.9	Magasins de marchandises diverses	641-641
261.68	259.74	256.08	10.24	10.14	10.46	10.20	10.08	10.43	25.6	25.6	24.5	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
271.03	270.04	242.90	11.44	11.48	10.74	11.41	11.43	10.72	23.7	23.5	22.6	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
243.11	241.08	233.33	11.01	10.87	10.68	10.99	10.84	10.66	22.1	22.2	21.9	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
335.79	228.86	354.77	13.91	13.28	13.73	13.94	13.30	13.74	24.1	17.2	25.8	Assurances (excluant agences)	731-733
248.91	247.63	275.80	8.86	8.81	10.12	8.82	8.77	10.07	28.1	28.1	27.3	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
255.74	253.57	282.33	8.64	8.64	10.28	8.58	8.58	10.22	29.6	29.4	27.5	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
231.18	229.07	261.48	9.56	9.46	9.75	9.56	9.46	9.73	24.2	24.2	26.8	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
312.17	308.38	305.06	11.71	11.44	11.44	11.64	11.35	11.32	26.7	27.0	26.7	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
380.83	390.98	390.04	12.57	12.72	12.84	12.35	12.51	12.32	30.3	30.7	30.4	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
450.99	432.69	412.64	12.44	11.89	11.33	12.36	11.83	11.24	36.3	36.4	36.4	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
500.46	506.73	485.44	14.16	14.37	13.69	14.15	14.36	13.69	35.4	35.3	35.5	Enseignement universitaire	853*
453.71	451.98	429.23	16.49	16.45	15.29	16.43	16.39	15.22	27.5	27.5	28.1	Services de santé et services sociaux	861-869
536.48	531.39	521.55	18.65	18.51	17.38	18.59	18.46	17.30	28.8	28.7	30.0	Hôpitaux	861
322.56	306.34	304.36	12.49	12.65	11.66	12.47	12.63	11.64	25.8	24.2	26.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
206.30	217.85	188.47	7.99	8.01	7.87	7.95	7.98	7.86	25.8	27.2	23.9	Services sociaux hors institution	864
176.82	178.75	179.30	7.03	7.02	7.23	6.98	6.97	7.17	25.1	25.5	24.8	Hébergement et restauration	911-922
158.07	158.44	152.26	6.76	6.69	6.85	6.71	6.63	6.78	23.4	23.7	22.2	Services de la restauration	921-922
246.43	245.01	227.57	9.49	9.02	9.15	9.36	8.80	9.00	26.0	27.2	24.9	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
534.01	556.23	520.17	15.45	15.85	14.55	15.28	15.58	14.29	34.6	35.1	35.7	Administration locale	832-837
325.33	325.91	319.37	11.79	11.68	11.59	11.62	11.49	11.42	27.6	27.9	27.6	Branches productrices de services	451-484
405.82	400.30	397.39	13.37	13.19	13.16	12.87	12.72	12.71	30.3	30.4	30.2	Ensemble des industries	041-999
COLOMBIE-BRITANNIQUE													
797.96	887.59	615.79	21.75	22.51	19.19	20.71	21.35	18.55	36.7	39.4	32.1	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
828.88	922.70	651.10	22.36	23.08	19.69	21.29	21.91	19.06	37.1	40.0	33.1	Exploitation forestière	041
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
859.20	861.70	894.79	23.16	23.35	22.59	22.38	22.62	21.23	37.1	36.9	39.6	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
848.03	841.07	881.43	23.81	23.82	22.75	23.32	23.26	21.71	35.6	35.3	38.8	Mines	061-063
1,013.71	1,14.35	999.94	23.41	25.62	23.27	21.09	24.80	19.79	43.3	43.5	43.0	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
653.25	653.71	630.32	18.38	18.29	17.86	17.74	17.78	17.37	35.5	35.7	35.3	Industries manufacturières	101-399
634.88	626.25	586.13	17.98	17.77	17.27	17.18	17.21	16.69	35.3	35.2	33.9	Biens non durables	NON-DUR
664.74	670.53	659.78	18.63	18.60	18.22	18.08	18.11	17.79	35.7	36.1	36.2	Biens durables	DURABLE
559.68	524.45	486.44	15.98	15.52	15.21	14.87	15.08	14.60	35.0	33.8	32.0	Aliments	101-109
526.94	526.37	493.31	14.56	14.39	13.57	14.12	13.93	13.19	36.2	36.6	36.3	Viande & volaille	101

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août	July ^r 1993 Juill.	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août	July ^r 1993 Juill.	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août	July ^r 1993 Juill.	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août	July ^r 1993 Juill.	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Continued												
102	Fish products	672.97	575.86	486.97	479.00	508.39	406.41	841.24	830.74	789.53	38.7	38.5	37.4
103	Fruit & vegetable	412.12	435.22	480.34	391.04	400.20	448.80	788.24	751.76	761.88	38.7	38.7	38.4
104	Dairy products	709.94	713.76	679.89	705.04	708.91	672.23	718.99	721.38	473.85	37.9	37.9	37.8
111-114	Beverages	731.49	766.31	789.85	699.49	724.28	736.74	853.86	907.04	848.44	38.7	38.1	37.8
243-249	Clothing	379.11	369.45	369.49	373.89	364.42	363.80	592.13	592.40	600.52	39.1	38.8	39.2
251-259	Wood	711.32	715.83	668.92	672.59	676.06	636.97	982.77	967.97	909.97	39.0	39.0	39.0
251	Sawmills, planing & shingle mills	769.87	772.91	715.43	725.44	732.11	682.30	1,067.36	1,066.84	957.20	38.5	38.6	38.7
252	Veneer & plywood	698.97	719.06	650.63	648.46	670.05	612.93	1,005.08	1,006.79	875.41	39.6	39.7	39.3
261-269	Furniture & fixtures	512.49	524.75	501.27	502.61	518.83	487.26	666.66	661.94	637.73	40.9	39.6	40.4
271-279	Paper & allied products	914.97	921.77	870.38	837.17	849.51	803.94	1,101.90	1,082.81	1,041.66	38.2	38.1	37.9
271	Pulp & paper	937.26	943.18	885.36	855.40	867.92	816.83	1,147.73	1,123.72	1,060.81	38.1	38.1	37.9
281-284	Printing, publishing & allied industries	604.98	600.99	613.94	576.99	581.57	589.09	699.01	738.42	724.51	38.4	38.5	38.4
281	Commercial printing	652.98	656.58	635.23	604.42	625.45	596.76	622.78	736.61	698.20	39.0	39.6	40.1
284	Combined publishing & printing	746.29	754.79	682.66	719.74	731.27	663.37	848.20	881.70	763.41	37.7	37.2	37.6
291-299	Primary metals	785.87	795.67	766.15	737.43	742.48	713.22	923.54	908.80	888.83	38.7	38.7	38.8
301-309	Fabricated metal products	676.78	673.41	747.25	655.81	653.27	709.02	820.01	818.88	771.37	39.5	39.4	38.3
311-319	Machinery	749.08	800.22	792.42	683.60	749.91	745.57	862.64	855.74	801.66	38.2	38.2	39.1
321-329	Transportation equipment	673.85	674.67	734.22	639.48	654.57	692.13	764.52	769.72	798.80	40.0	40.0	38.9
327	Shipbuilding & repair	933.17	911.71	795.40	855.26	873.66	743.64	989.79	977.31	807.38	38.9	39.0	39.5
331-339	Electrical & electronic products	817.47	807.28	747.92	794.19	789.10	726.69	907.30	913.30	873.49	38.4	38.4	38.4
351-359	Non-metallic mineral products	715.44	721.89	724.22	630.97	644.64	635.37	805.78	822.19	816.46	39.2	39.1	38.6
371-379	Chemical & chemical products	742.61	738.53	700.08	719.60	716.11	683.97	861.42	854.20	822.87	39.1	38.9	39.4
401-449	Construction	632.18	613.26	630.09	597.56	577.25	601.78	666.41	657.83	623.42	39.2	39.3	39.1
401-402	Bldg, developing & general contracting	558.73	555.76	573.44	544.43	540.24	553.15	607.03	590.02	597.14	40.6	41.2	39.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	1,008.28	861.87	873.42	856.07	745.09	787.39	776.05	823.99	834.36	39.4	39.2	38.8
421-429	Trade contracting	609.50	610.20	607.24	586.75	578.88	586.39	686.48	667.16	601.07	38.8	38.8	39.3
041-449	Goods producing industries	702.61	704.83	681.21	659.29	664.32	645.39	832.48	834.58	791.82	38.6	38.6	38.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities	747.92	738.22	753.71	719.97	708.90	722.75	797.74	798.00	791.38	37.9	37.9	37.7
451-479	Transportation & storage	773.60	760.13	769.13	742.98	727.27	734.39	830.93	830.91	826.63	37.8	37.7	37.6
451	Air transport	795.74	793.10	889.15	783.64	782.77	862.95	832.23	835.07	801.33	38.4	38.4	38.5
453	Railway transp. & related services	941.96	949.60	901.37	904.63	903.33	842.18	935.13	935.69	885.14	39.0	39.0	39.0
454	Water transport	798.78	807.70	782.27	752.51	763.68	730.27	862.29	870.22	816.38	36.6	36.6	35.8
456	Truck transport	655.27	637.18	631.67	619.34	599.56	607.97	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	574.45	568.82	604.47	561.73	557.51	596.15	677.29	669.21	664.11	38.2	38.3	38.1
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	860.02	873.12	882.84	824.74	836.49	842.35	859.54	878.36	883.92	37.8	37.7	37.5
501-692	Trade	437.00	441.19	415.98	428.93	433.61	408.75	615.49	617.14	584.54	39.7	39.5	38.9
501-599	Wholesale trade	608.00	602.63	561.86	590.41	586.97	546.72	679.08	670.17	635.86	39.6	39.5	38.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	553.14	539.81	506.38	533.58	523.34	489.20	653.37	637.57	588.32	39.8	39.7	39.5
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	584.78	583.22	552.28	564.14	566.72	539.06	599.83	602.67	583.02	40.9	40.6	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	590.05	593.66	529.26	581.47	585.41	515.39	716.28	704.52	646.16	39.7	39.5	38.3
563	Lumber & bldg materials	571.44	574.02	465.24	564.75	567.12	451.65	741.40	729.36	645.88	39.7	39.4	37.4
571-579	Machinery, equip. & supplies	686.39	675.33	616.42	662.22	652.83	599.47	694.73	688.93	660.93	39.1	39.2	39.0
601-692	Retail trade	370.84	376.89	357.67	366.46	372.54	353.60	539.27	550.51	527.58	39.7	39.6	39.0
601-603	Food, beverage & drug	365.56	373.40	371.25	361.75	370.75	368.66	524.05	554.16	491.54	39.7	40.1	38.1
601	Food stores	346.86	354.17	357.86	344.74	352.14	355.59	470.16	502.43	452.42	39.5	40.1	37.9
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	218.68	226.09	230.17	217.32	224.84	228.99	385.23	404.27	451.90	38.1	37.2	38.3
621-623	Hstd furniture, appl. & furnishings	447.62	430.57	425.12	443.29	423.52	420.28	505.19	498.12	542.18	40.3	39.4	39.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	476.24	472.74	434.77	469.00	463.96	427.56	595.80	587.92	585.58	40.6	40.3	39.1
631	Automobile dealers	627.62	612.57	573.42	622.57	608.42	570.76	624.98	632.30	643.83	38.9	39.5	39.0
633	Gasoline service stations	286.20	275.35	315.39	281.62	264.63	312.03	578.88	583.55	578.44	40.4	41.4	40.6
641-641	General retail merchandising	306.32	316.65	314.26	302.34	314.14	309.58	670.95	607.12	704.80	37.8	37.8	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	633.08	638.94	583.26	629.25	635.51	578.57	629.53	637.90	603.95	35.5	35.3	35.5
701-749	Finance & insurance	655.58	670.66	579.81	650.76	666.49	575.24	674.23	676.75	619.85	35.1	35.0	35.0
701-709	Deposit accepting intermediaries	542.92	543.38	526.45	539.88	540.42	522.66	616.67	615.94	594.80	35.8	35.8	35.7
721-729	Investment intermediaries	596.15	579.92	425.51	587.84	577.53	422.42	715.51	731.27	521.46	38.1	37.2	37.1

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures			COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite	
609.12	507.90	434.96	16.65	16.92	14.87	14.14	16.06	13.38	36.6	30.0	29.3	Transformation du poisson	102
354.20	406.66	426.89	14.22	12.11	13.68	13.91	11.78	13.30	24.9	33.6	31.2	Fruits et légumes	103
706.29	710.66	743.79	22.15	21.99	21.73	22.06	21.90	21.59	31.9	32.3	34.2	Produits laitiers	104
700.57	734.30	764.50	20.94	19.63	20.26	20.91	19.28	19.91	33.5	37.4	37.7	Boissons	111-114
345.92	339.76	327.35	8.90	8.61	9.22	8.80	8.51	9.17	38.9	39.5	35.5	Habillement	243-249
659.88	665.42	626.25	18.61	18.73	17.81	18.06	18.23	17.45	35.5	35.5	35.2	Bois	251-259
712.15	715.29	673.30	20.17	20.24	19.30	19.56	19.70	18.89	35.3	35.3	34.9	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
666.25	688.44	629.24	19.23	19.55	17.71	18.62	18.98	17.33	34.6	35.2	35.5	Placages & contre-plaques	252
467.72	480.18	497.65	13.40	13.11	13.89	13.28	13.04	13.72	34.9	36.6	35.8	Meubles & articles d'ameublement	261-269
838.44	855.24	803.90	23.40	23.26	22.91	22.69	22.60	22.32	35.8	36.8	35.1	Papier et produits connexes	271-279
853.32	870.25	817.05	23.82	23.76	23.33	23.11	23.09	22.75	35.8	36.6	35.0	Pâtes et papiers	271
576.02	538.22	534.60	17.35	16.75	16.16	16.51	16.19	15.55	33.2	32.1	33.1	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
648.57	606.43	598.87	17.09	16.54	16.39	16.12	15.95	15.61	37.9	36.7	36.5	Impression commerciale	281
641.83	627.50	599.36	21.56	21.96	19.91	20.65	21.22	19.28	29.8	28.6	30.1	Impression et édition combinées	284
745.99	767.40	727.66	20.16	20.23	19.56	19.44	19.46	18.72	37.0	37.9	37.2	Première transformation des métaux	291-299
632.18	628.27	736.86	17.17	17.20	19.75	16.90	16.92	19.46	36.8	36.5	37.3	Fabrication des produits métalliques	301-309
711.57	716.03	783.35	20.83	20.56	20.88	19.30	19.41	19.91	34.2	34.8	37.5	Machinerie	311-319
656.56	654.64	713.06	17.81	17.34	18.39	17.37	17.10	17.84	36.9	37.8	38.8	Matériel de transport	321-329
927.02	903.05	794.43	25.96	24.89	24.11	25.25	24.58	23.50	35.7	36.3	33.0	Construction et réparation de navires	327
773.06	755.05	692.86	21.25	20.68	18.94	20.90	20.42	18.75	36.4	36.5	36.6	Produits électriques et électroniques	331-339
680.88	687.60	702.31	18.64	18.84	19.24	17.23	17.63	17.91	36.5	36.5	36.5	Produits minéraux non métalliques	351-359
592.35	592.23	550.61	16.29	16.28	15.95	15.81	15.75	15.73	36.4	36.4	34.5	Produits chimiques	371-379
641.48	614.06	636.76	18.76	18.71	18.37	18.25	18.08	17.87	34.2	32.8	34.7	Construction	401-449
551.34	556.07	570.39	16.38	16.63	16.43	16.11	16.37	16.06	33.7	33.4	34.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
1,060.98	879.10	883.01	23.52	22.34	23.78	22.89	21.49	22.88	45.1	39.4	37.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
606.14	603.39	612.93	18.42	18.85	17.89	18.02	18.22	17.50	32.9	32.0	34.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429
669.58	669.57	644.58	18.92	18.96	18.33	18.29	18.35	17.80	35.4	35.3	35.2	Branches productrices de biens	041-449 491-499
717.50	699.96	696.44	19.90	19.51	19.19	19.59	19.07	18.71	36.1	35.9	36.3	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
719.29	694.82	684.85	19.94	19.43	19.00	19.62	18.93	18.49	36.1	35.8	36.0	Transport & entreposage	451-479
435.18	403.36	541.97	14.28	13.58	16.50	14.12	13.50	16.25	30.5	29.7	32.9	Transport aérien	451
858.65	826.47	848.13	20.08	18.47	19.63	19.75	17.72	19.00	42.8	44.7	43.2	Transport & services ferroviaires	453
708.77	715.18	748.09	21.23	21.11	22.40	20.75	20.66	21.83	33.4	33.9	33.4	Transport par eau	454
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
492.90	493.54	538.24	15.80	15.71	16.01	15.49	15.43	15.77	31.2	31.4	33.6	Communications	481-484
867.79	878.55	889.11	21.95	22.12	22.23	21.72	21.89	21.86	39.5	39.7	40.0	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
345.20	348.55	332.08	11.95	12.06	11.98	11.81	11.93	11.84	28.9	28.9	27.7	Commerce	501-692
503.92	493.34	469.19	14.40	14.42	13.86	13.96	13.96	13.47	35.0	34.2	33.9	Commerce de gros	501-599
457.88	430.27	445.68	13.35	12.58	12.59	12.99	12.31	12.31	34.3	34.2	35.4	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
557.77	546.86	520.50	15.58	15.51	15.59	15.18	15.14	15.24	35.8	35.3	33.4	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
440.60	445.71	400.68	13.46	13.77	12.30	13.30	13.58	12.04	32.7	32.4	32.6	Métaux, quincaillerie, matr. de construction	561-563
407.25	409.60	351.59	12.61	12.75	10.94	12.48	12.58	10.75	32.3	32.1	32.1	Bois & matériaux de construction	563
643.47	605.94	537.33	17.16	17.22	16.15	16.13	16.19	15.57	37.5	35.2	33.3	Machines, matériel & fournitures	571-579
313.68	319.94	302.02	11.34	11.49	11.45	11.28	11.45	11.39	27.7	27.9	26.4	Commerce de détail	601-692
346.64	355.88	357.27	12.42	12.80	13.15	12.38	12.78	13.13	27.9	27.8	27.2	Aliments, boissons & médicaments	601-603
328.62	336.84	344.51	11.88	12.48	13.01	11.88	12.48	13.00	27.7	27.0	26.5	Magasins d'alimentation	601
174.73	184.75	165.15	8.00	8.21	7.47	7.99	8.20	7.46	21.8	22.5	22.1	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
340.91	293.80	272.41	10.68	10.16	10.18	10.65	10.12	10.16	31.9	28.9	26.8	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
387.40	383.60	339.68	11.67	11.75	11.32	11.58	11.69	11.17	33.2	32.7	30.0	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
577.47	517.35	475.50	16.51	15.85	14.37	16.41	15.80	14.34	35.0	32.6	33.1	Concessionnaires d'automobiles	631
222.40	213.95	230.13	7.03	7.11	8.58	6.97	7.01	8.57	31.7	30.1	26.8	Stations-service	633
256.37	258.43	269.81	10.62	10.91	11.22	10.58	10.87	11.15	24.1	23.7	24.1	Magasins de marchandises diverses	641-641
339.09	315.08	261.04	12.55	11.70	10.79	12.42	11.65	10.61	27.0	26.9	24.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
358.35	329.96	275.56	12.74	12.02	10.77	12.59	11.96	10.72	28.1	27.5	25.6	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
295.47	301.18	285.54	11.36	11.56	11.06	11.33	11.53	11.03	26.0	26.1	25.8	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^T 1993 Juill. ^T	Aug. 1992 Août
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Concluded												
731-733	Insurance (excluding agencies)	782.90	807.05	718.47	773.96	796.94	708.22	804.78	809.25	732.26	30.9	30.9	30.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	589.70	577.50	590.95	587.75	575.52	585.96	526.76	540.27	555.91	36.4	36.0	36.8
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	418.65	417.38	396.17	416.33	416.97	384.81	454.97	471.62	458.32	36.4	35.7	36.8
761-761	Insurance & real estate agencies	686.75	673.28	704.79	685.00	670.36	703.53	583.99	598.66	632.36	36.5	36.3	36.8
771-779	Community, business & personal service	466.13	469.18	438.95	461.57	464.80	433.33	673.50	675.33	615.52	35.2	35.3	36.5
851-999													
771-779	Business services	569.41	574.04	577.53	557.51	562.79	566.24	714.93	711.42	678.95	37.3	37.3	37.2
851-859	Educational & related services	737.52	740.22	641.80	736.01	739.02	639.82	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	816.73	821.38	722.50	815.72	820.63	720.74	892.46	892.52	1,088.53	26.3	26.3	32.0
853*	University education	622.16	634.22	570.17	619.82	631.90	567.57	1,239.69	1,187.89	1,234.10	37.6	37.6	35.4
861-869	Health & social services	521.78	524.67	504.76	517.61	520.63	500.33	600.33	596.12	569.57	36.5	36.8	35.9
861	Hospitals	583.41	591.64	580.45	577.38	585.39	573.87	641.12	644.76	640.32	36.1	36.1	34.8
862	Other inst. health & social services	447.29	442.62	415.77	444.75	440.48	413.09	566.96	567.04	506.27	34.6	34.8	36.6
864	Non-institutional social services	392.77	387.85	367.64	390.08	385.72	363.81	564.55	548.55	502.50	37.4	37.2	36.2
911-922	Accommodation, food & beverage services	243.67	240.65	227.90	240.43	237.14	224.64	495.72	499.84	451.21	40.7	41.3	40.3
921-922	Food & beverage services	218.94	216.58	204.48	215.70	212.88	201.37	474.27	480.73	414.53	41.1	41.8	40.3
961-999	Miscellaneous services	394.63	389.43	379.43	390.42	385.88	371.01	571.47	563.42	571.35	38.0	37.9	38.0
812-837	Public administration	770.45	766.99	743.19	761.91	758.64	734.96	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	794.45	793.18	785.59	794.45	793.18	785.58	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	740.43	741.06	706.72	736.39	735.38	700.15	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	777.38	765.52	721.41	751.36	742.96	700.42	870.07	858.95	803.56	36.8	36.8	36.7
451-484	Service producing industries	521.33	522.28	497.91	513.65	514.79	489.47	688.39	689.85	650.72	36.4	36.4	36.9
501-999													
041-999	Industrial aggregate	563.07	564.25	542.69	547.19	549.17	527.56	710.29	711.68	675.24	36.7	36.7	37.2
	YUKON												
041-449	Goods producing industries	784.46	823.63	728.12	663.69	693.49	589.17	954.17	966.12	975.14	39.4	39.8	40.4
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	801.86	827.22	862.28	713.82	742.09	782.04	921.77	962.32	993.99	39.5	39.4	39.5
501-692	Trade	466.41	458.55	453.49	453.07	443.33	426.73	676.66	704.12	686.23	39.7	39.9	40.4
771-779	Community, business & personal service	510.74	500.52	502.05	498.96	492.40	488.56	771.58	756.00	739.62	38.5	38.1	38.9
851-999													
812-837	Public administration	840.26	844.03	827.39	828.49	826.82	816.90	...	...	...	...	...	...
451-484	Service producing industries	635.73	634.93	644.96	614.52	613.31	620.22	823.55	830.46	825.15	38.8	38.7	38.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	658.11	662.83	660.26	621.92	625.17	614.51	834.06	841.90	841.03	38.8	38.8	39.0

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars						hours - heures							
COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin													
452.74	426.01	362.65	16.60	16.63	14.37	16.49	16.51	14.29	27.3	25.6	25.2	Assurances (excluant agences)	731-733
283.12	280.04	231.17	11.90	10.89	10.85	11.85	10.87	10.33	23.8	25.7	21.3	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
220.91	222.18	234.62	11.05	9.57	12.18	10.99	9.54	11.24	20.0	23.2	19.3	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
312.74	320.10	226.66	12.22	11.67	9.45	12.16	11.65	9.45	25.6	27.4	24.0	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
327.37	329.39	339.81	12.65	12.78	13.02	12.58	12.71	12.92	25.9	25.8	26.1	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
345.00	342.11	410.00	12.23	12.38	13.64	12.02	12.21	13.44	28.2	27.6	30.1	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
641.37	658.00	642.27	18.04	18.58	18.31	17.94	18.51	18.24	35.6	35.4	35.1	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
462.72	472.08	496.68	13.20	13.46	14.16	13.11	13.38	14.08	35.1	35.1	35.1	Enseignement universitaire	853*
492.58	497.58	485.05	18.18	18.43	17.79	18.11	18.36	17.73	27.1	27.0	27.3	Services de santé et services sociaux	861-869
577.04	586.07	573.65	20.69	20.84	20.86	20.62	20.76	20.78	27.9	28.1	27.5	Hôpitaux	861
408.40	403.50	392.40	14.87	15.13	13.61	14.83	15.11	13.57	27.5	26.7	28.8	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
308.22	302.29	281.36	11.97	12.11	10.54	11.93	12.06	10.47	25.8	25.0	26.7	Services sociaux hors institution	864
199.09	198.63	190.90	8.27	8.14	7.84	8.21	8.07	7.78	24.1	24.4	24.3	Hébergement et restauration	911-922
175.90	176.35	168.55	7.70	7.54	7.28	7.62	7.46	7.21	22.8	23.4	23.2	Services de la restauration	921-922
302.77	299.43	303.83	11.13	11.36	11.87	11.04	11.30	11.65	27.2	26.4	25.6	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
571.97	556.39	541.86	18.36	18.17	17.79	18.20	18.01	17.63	31.2	30.6	30.5	Administration provinciale	822-827
363.55	362.04	361.62	13.15	13.13	13.24	13.01	12.99	13.06	27.6	27.6	27.3	Administration locale	832-837
451.09	450.67	445.96	15.11	15.12	15.04	14.75	14.77	14.71	29.9	29.8	29.7	Branches productrices de services	451-484 501-999
Ensemble des industries												041-999	
YUKON													
738.99	751.40	632.54	19.14	18.75	20.23	17.60	17.05	18.47	38.6	40.1	31.3	Branches productrices de biens	041-449 491-499
675.86	655.34	739.02	17.64	17.74	20.86	16.62	16.89	20.36	38.3	37.0	35.4	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
401.43	396.88	394.86	13.87	13.30	13.26	13.66	12.98	12.71	28.9	29.8	29.8	Commerce	501-692
301.03	292.95	300.44	10.40	10.26	10.95	10.16	10.07	10.61	29.0	28.6	27.4	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
405.48	397.79	420.46	13.10	12.92	13.79	12.72	12.54	13.35	31.0	30.8	30.5	Branches productrices de services	451-484 501-999
476.81	469.73	477.50	14.63	14.38	15.55	13.84	13.53	14.57	32.6	32.7	30.7	Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Concluded

1980 SIC	Industry	All employees Salariés						Salaried employees Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		dollars									hours - heures		
	NORTHWEST TERRITORIES												
041-449 491-499	Goods producing industries	827.34	840.08	868.13	659.28	673.00	714.91	1,089.88	1,077.88	1,083.96	40.9	40.9	40.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities	815.25	791.46	863.20	738.36	720.14	816.60	909.77	901.76	921.94	39.2	39.1	39.0
501-692	Trade	403.61	403.18	414.35	387.11	388.36	400.09	593.38	594.34	599.52	39.2	39.3	39.4
701-761	Finance, insurance & real estate	694.78	682.23	668.40	677.25	664.07	656.94	861.34	864.47	821.75	37.2	37.3	37.4
771-779 851-999	Community, business & personal service	608.04	600.83	622.44	595.27	587.21	608.03	777.62	773.31	778.90	36.5	35.9	36.4
812-837	Public administration	815.49	809.14	808.62	794.97	788.62	789.61	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries	668.37	661.64	680.53	648.38	640.91	662.25	792.41	789.24	792.88	37.5	37.4	37.5
041-999	Industrial aggregate	694.79	690.62	712.45	650.19	646.12	671.21	815.25	812.31	816.23	37.8	37.6	37.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – fin

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
dollars									hours - heures				
												TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
743.71	759.63	797.66	20.27	20.32	19.67	18.58	18.44	18.19	36.7	37.4	40.5	Branches productrices de biens	041-449 491-499
710.36	659.76	736.82	17.31	17.12	19.18	15.79	15.81	18.68	41.0	38.5	38.4	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
311.32	315.22	326.25	11.13	11.07	11.03	10.71	10.73	10.72	28.0	28.5	29.6	Commerce	501-692
631.13	626.56	555.46	18.74	18.03	17.30	18.66	17.97	17.28	33.7	34.8	32.1	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
435.62	447.29	443.31	15.86	16.00	15.16	15.57	15.71	14.92	27.5	28.0	29.3	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
475.30	476.19	481.33	15.42	15.47	15.32	14.95	15.01	14.98	30.8	30.8	31.4	Branches productrices de services	451-484 501-999
551.22	551.70	574.79	16.97	16.95	16.85	15.98	15.94	16.00	32.5	32.5	34.1	Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Tableau 9

Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

While most industries (firms of all sizes) began showing declines in the number of employees paid by the hour in 1991, large firms in manufacturing began experiencing declines in 1989.

Pendant que la plupart des industries (entreprises de toutes les tailles) démontraient des diminutions du nombre de salariés rémunérés à l'heure en 1991, les grandes entreprises (200 salariés et plus) dans l'industrie manufacturière affichaient des baisses en 1989.

	<u>Page</u>
Canada	106
Provinces	107

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprises, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees						Employees paid by the hour					
		Salariés						Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime)		
					Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)						Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août		
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	Less than 200 - Moins de 200	1,198.4	1,181.0	1,206.9	575.08	571.46	577.10	792.1	780.0	780.6	14.19	14.15	14.33
	200 or more - 200 et plus	1,215.5	1,213.8	1,241.0	804.59	799.39	776.43	734.0	729.6	745.7	18.83	18.88	18.20
	All sizes - Toutes tailles	2,413.9	2,394.7	2,447.8	690.65	686.99	678.15	1,526.1	1,509.7	1,526.3	16.46	16.48	16.25
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	Less than 200 - Moins de 200	3,491.5	3,455.0	3,394.8	409.20	411.10	399.45	1,908.9	1,886.2	1,796.5	10.27	10.24	10.14
	200 or more - 200 et plus	4,157.7	4,183.4	4,151.2	612.94	615.23	603.21	1,611.7	1,616.6	1,599.8	14.58	14.52	14.26
	All sizes - Toutes tailles	7,649.2	7,638.4	7,546.0	519.94	522.90	511.54	3,520.6	3,502.8	3,396.3	12.24	12.20	12.10
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	Less than 200 - Moins de 200	42.7	38.5	37.2	640.62	655.59	618.21	19.3	17.3	17.0	17.31	18.05	16.40
	200 or more - 200 et plus	27.5	31.2	29.3	740.62	768.31	714.37	10.3	12.2	12.5	19.65	19.30	17.51
	All sizes - Toutes tailles	70.3	69.7	66.4	679.82	706.06	660.58	29.6	29.6	29.5	18.09	18.59	16.88
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	Less than 200 - Moins de 200	32.8	30.9	44.0	761.82	738.32	779.86	18.0	16.1	22.0	17.10	16.54	17.38
	200 or more - 200 et plus	87.9	87.3	86.4	1,009.32	1,001.13	980.92	45.9	44.8	44.7	23.19	23.53	22.17
	All sizes - Toutes tailles	120.7	118.1	130.3	942.09	932.47	913.08	63.9	60.9	66.8	21.35	21.56	20.59
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	Less than 200 - Moins de 200	704.5	698.6	675.7	539.07	537.42	537.93	464.4	461.4	439.0	12.58	12.54	12.54
	200 or more - 200 et plus	924.5	920.5	942.4	762.17	758.76	733.47	596.6	593.4	604.6	18.00	18.09	17.42
	All sizes - Toutes tailles	1,629.1	1,619.1	1,618.1	665.68	663.25	651.82	1,061.0	1,054.8	1,043.6	15.67	15.69	15.40
401-449	Construction												
	Less than 200 - Moins de 200	403.2	398.2	434.8	612.34	606.52	611.55	281.8	276.7	291.9	16.33	16.38	16.58
	200 or more - 200 et plus	52.3	51.4	55.3	919.59	885.69	899.46	35.2	33.3	36.5	23.05	22.91	22.76
	All sizes - Toutes tailles	455.4	449.6	490.1	647.60	638.44	644.06	317.0	310.0	328.4	17.16	17.16	17.34
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics												
	Less than 200 - Moins de 200	186.4	184.8	198.9	574.36	566.40	546.92	88.1	84.6	89.4	14.65	14.81	14.57
	200 or more - 200 et plus	623.3	621.6	633.1	767.38	765.65	768.01	202.1	199.8	198.1	18.83	18.81	18.21
	All sizes - Toutes tailles	809.8	806.4	831.9	722.93	720.00	715.16	290.2	284.5	287.5	17.62	17.68	17.16

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces – Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces – suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
501-692	CANADA - Concluded - fin												
	Trade - Commerce												
	Less than 200 - Moins de 200	1,221.3	1,208.7	1,156.8	408.88	414.00	402.53	707.2	699.1	639.8	10.02	9.96	9.80
	200 or more - 200 et plus	691.2	696.8	700.8	410.20	409.97	401.07	464.7	467.7	471.7	11.55	11.58	11.44
	All sizes - Toutes tailles	1,912.4	1,905.5	1,857.6	409.35	412.52	401.98	1,171.9	1,166.8	1,111.4	10.55	10.52	10.41
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurances & affaires immobilières												
	Less than 200 - Moins de 200	249.2	244.1	248.3	570.03	564.91	521.47	65.6	65.5	58.3	11.83	11.21	10.60
	200 or more - 200 et plus	400.9	402.9	415.1	663.77	669.43	635.71	55.4	55.4	54.3	11.73	11.75	11.45
	All sizes - Toutes tailles	650.1	647.0	663.5	627.84	629.99	592.95	121.0	120.8	112.6	11.78	11.44	10.98
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.												
	Less than 200 - Moins de 200	1,791.9	1,774.3	1,755.8	372.18	374.14	367.28	1,056.3	1,045.1	1,019.0	9.95	10.00	9.93
	200 or more - 200 et plus	1,889.3	1,902.6	1,848.5	596.70	598.78	582.75	870.7	871.8	855.8	15.35	15.24	15.01
	All sizes - Toutes tailles	3,681.2	3,676.9	3,604.3	487.41	490.38	477.79	1,927.0	1,916.9	1,874.8	12.49	12.48	12.36
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	Less than 200 - Moins de 200	4,689.9	4,635.9	4,601.7	451.59	451.95	446.04	2,701.0	2,666.2	2,577.1	11.67	11.62	11.69
	200 or more - 200 et plus	5,373.2	5,397.2	5,392.1	656.29	656.65	643.07	2,345.7	2,346.2	2,345.5	16.23	16.19	15.81
	All sizes - Toutes tailles	10,063.1	10,033.1	9,993.8	560.89	562.06	552.35	5,046.7	5,012.5	4,922.6	13.81	13.77	13.68
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	Less than 200 - Moins de 200	64.5	65.1	61.4	427.41	417.50	411.39	37.2	37.0	36.0	10.47	10.24	9.63
	200 or more - 200 et plus	81.8	82.4	83.1	610.99	603.77	588.35	27.3	27.8	25.2	13.99	13.53	13.42
	All sizes - Toutes tailles	146.3	147.4	144.4	530.04	521.57	513.17	64.5	64.8	61.2	11.89	11.58	11.11
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	Less than 200 - Moins de 200	24.0	23.5	22.1	354.14	349.40	345.90	14.6	14.3	13.6	8.78	8.76	8.59
	200 or more - 200 et plus	19.8	19.7	21.0	561.23	564.19	542.46	6.5	6.4	6.9	11.31	11.28	10.06
	All sizes - Toutes tailles	43.8	43.2	43.1	447.70	447.38	441.53	21.1	20.7	20.5	9.50	9.50	9.08

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces - Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Continued - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - suite												
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	Less than 200 - Moins de 200	123.9	123.5	123.7	390.36	389.27	395.61	71.7	71.0	71.0	9.73	9.61	9.82
	200 or more - 200 et plus	164.1	163.8	159.7	586.18	582.88	582.17	66.4	65.4	65.1	14.05	14.18	13.77
	All sizes - Toutes tailles	288.0	287.4	283.4	501.91	499.66	500.75	138.2	136.4	136.1	11.78	11.75	11.68
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	Less than 200 - Moins de 200	110.2	109.6	110.1	395.97	390.35	390.38	65.2	65.8	68.2	9.91	9.75	9.99
	200 or more - 200 et plus	128.3	127.8	129.4	597.40	594.90	574.93	63.0	61.9	62.9	13.54	13.61	13.17
	All sizes - Toutes tailles	238.5	237.3	239.5	504.34	500.46	490.10	128.1	127.7	131.1	11.72	11.65	11.55
	QUÉBEC												
	Less than 200 - Moins de 200	1,221.6	1,198.8	1,188.4	432.75	433.11	430.70	732.3	722.7	678.0	11.53	11.41	11.54
	200 or more - 200 et plus	1,233.7	1,234.9	1,244.6	652.92	651.97	645.62	520.5	518.7	514.9	16.56	16.54	16.30
	All sizes - Toutes tailles	2,455.3	2,433.7	2,433.0	543.38	544.16	540.64	1,252.7	1,241.4	1,192.9	13.62	13.56	13.61
	ONTARIO												
	Less than 200 - Moins de 200	1,705.9	1,690.2	1,694.9	479.47	482.43	471.52	938.0	927.3	894.9	11.95	12.01	12.05
	200 or more - 200 et plus	2,245.8	2,257.3	2,309.6	679.79	682.42	665.38	983.9	984.1	1,008.1	16.45	16.41	15.94
	All sizes - Toutes tailles	3,951.7	3,947.5	4,004.5	593.31	596.79	583.33	1,921.9	1,911.5	1,903.0	14.30	14.30	14.15
	MANITOBA												
	Less than 200 - Moins de 200	153.4	155.3	157.6	373.26	372.52	382.82	93.2	93.7	96.1	10.01	9.87	10.38
	200 or more - 200 et plus	216.3	218.2	212.8	586.01	584.73	570.32	100.4	101.1	96.8	14.32	14.40	13.50
	All sizes - Toutes tailles	369.7	373.4	370.4	497.75	496.49	490.56	193.6	194.9	192.8	12.29	12.26	11.98
	SASKATCHEWAN												
	Less than 200 - Moins de 200	142.1	141.3	143.9	371.21	368.51	367.91	85.1	84.8	85.0	9.92	9.88	9.97
	200 or more - 200 et plus	150.6	151.9	148.3	576.05	573.25	564.41	62.7	63.0	62.4	14.48	14.54	14.20
	All sizes - Toutes tailles	292.7	293.2	292.1	476.60	474.57	467.65	147.8	147.8	147.4	11.84	11.84	11.74

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries, Canada and
Provinces - Concluded

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - fin

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août	Aug. ^P 1993 Août ^P	July ^r 1993 Juill. ^r	Aug. 1992 Août
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Concluded - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin	thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
	ALBERTA												
	Less than 200 - Moins de 200	443.9	437.8	447.8	452.98	451.28	453.55	248.2	244.6	245.6	11.57	11.37	11.58
	200 or more - 200 et plus	521.0	527.9	526.3	644.99	641.28	633.82	225.2	228.8	219.2	15.39	15.19	14.86
	All sizes - Toutes tailles	964.9	965.7	974.0	556.65	555.14	550.94	473.4	473.3	464.9	13.37	13.19	13.16
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	Less than 200 - Moins de 200	683.1	673.9	636.3	473.13	471.99	459.50	405.0	394.7	379.0	13.01	13.00	12.97
	200 or more - 200 et plus	594.6	596.3	539.0	666.39	668.53	640.89	284.9	284.0	278.6	18.02	17.97	17.77
	All sizes - Toutes tailles	1,277.7	1,270.2	1,175.3	563.07	564.25	542.69	690.0	678.7	657.6	15.11	15.12	15.04

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur
l'emploi, la rémunération et les heures,
page 113.

2 Questionnaire of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la
rémunération et les heures, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates,
page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH,
page 131.

4 For Further Reading, page 133.

4 Lectures suggérées, page 133.

Concepts and Methods

Concepts et méthodes

Objectives

The Survey of Employment, Payrolls and Hours (SEPH) is primarily designed to provide monthly estimates of the total number of employees on payrolls, average weekly and hourly earnings and average weekly hours for Canada, provinces and territories at detailed industry levels.

Target Population

The target population is all employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services. SEPH draws its sample from the Business Register maintained by the Business Register Division of Statistics Canada.

Data Sources

The statistics contained in this report are based on information obtained from employers of firms of all sizes and from the Public Institutions Division in Statistics Canada. All information except that related to employment and payroll statistics for the government units (federal, provincial and local levels of government) are provided by firms.

Data Collection

SEPH has four methods of data collection. Questionnaires are mailed out each month to the payroll office of employers. Telephone interviews are used for respondents who express a preference for being surveyed by telephone. Computer printouts are supplied by those respondents who prefer to report their data through their computerized payroll system. SEPH, via an exchange of data arrangement between the Labour and Public Institutions Divisions of Statistics Canada, is supplied with government units records providing general government services which are under the collection responsibility of the Public Institutions Division.

Reference Period

The SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month. When the reported pay period is longer than

Objectifs

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures (EERH) sert principalement à fournir des estimations mensuelles du nombre total de salariés inscrits sur les listes de paye, des gains hebdomadaires et horaires moyens, et des heures hebdomadaires moyennes pour le Canada, les provinces et les territoires à des niveaux détaillés selon l'activité économique.

Population cible

La population cible comprend tous les employeurs du Canada, sauf ceux dont les activités relèvent principalement des secteurs de l'agriculture, de la pêche et du piégeage, des services domestiques, des organismes religieux et des services de la défense. L'échantillon de l'EERH est établi à partir du registre des entreprises qui est tenu à jour par la Division du registre des entreprises de Statistique Canada.

Sources des données

Les statistiques contenues dans le présent bulletin sont fondées sur des renseignements recueillis auprès des employeurs d'entreprises de toutes tailles et de la Division des institutions publiques de Statistique Canada. Tout les renseignements sauf ceux qui ont trait à l'emploi et à la rémunération dans les unités des administrations publiques (aux niveaux fédéral, provincial et local) sont fournis par les entreprises.

Collecte des données

Quatre méthodes sont utilisées pour la collecte des données de l'EERH. Chaque mois, des questionnaires sont envoyés par la poste au service de paye des entreprises. Les répondants qui le désirent peuvent être interviewés par téléphone. D'autres choisissent de transmettre leurs données au moyen de leur système automatisé d'administration de la paye. Dans le cadre d'une entente d'échange de données conclue entre la Division du travail et la Division des institutions publiques de Statistique Canada, les données de l'EERH relatives au fichier d'unités d'administration publiques qui assurent des services gouvernementaux généraux sont fournies par la Division des institutions publiques qui est chargée d'en faire la collecte.

Période de référence

La période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours d'un mois donné, mais les renseignements que les répondants doivent indiquer sur le questionnaire portent sur la dernière période de paye du mois. Lorsque la période de

one week, the data are reduced to a week using the number of days the firm usually operates during a week divided by the number of working days covered by the reported pay period. Reference week adjustments are also made for strikes/lockouts and layoffs.

Methodology

The statistics contained in this publication are based on information obtained through a sample survey of reporting units. The data is collected by questionnaires mailed monthly to a sample of about 56,000 establishments selected out of a universe of about 800,000. The sample covers all industries in scope for the survey, all provinces and territories and all sizes of units. Both the universe and the sample are updated monthly for births and deaths.

Terms and Definitions

Establishment: For statistical purposes it is the smallest entity capable of reporting statistics of economic production, typically a factory, mine, store or similar unit.

Firm: A firm is any business or institution whether incorporated or not; it comprises sole proprietorships, partnerships, companies and other forms of organizations.

Industry classifications: On the basis of its principal activity, each establishment is assigned an industry code according to the 1980 Standard Industrial Classification. A description of the various industries and groups of industries is contained in the "Standard Industrial Classification Manual", Catalogue 12-501. The "S.I.C. Code" columns on the tables correspond to the codes of this manual. SEPH has 281 industry groups in scope. For analytical purposes, we have created special groupings which are not part of the Standard Industrial Classification.

- a) Industrial aggregate (041- 999) represents the sum of all the industries included in the survey.
- b) Goods-producing industries (041-449)(491-499) comprise forestry, mining, manufacturing, construction and other utilities.
- c) Service-producing industries (451-484)(501-999) consists of transportation, communication and storage, trade, finance and insurance, services (except religious organizations and private households) and public administration (except for military personnel, and other government services)

paye sur laquelle porte la déclaration dépasse une semaine, on rajuste les données en divisant le nombre de jours d'activité hebdomadaire de l'entreprise par le nombre de jours ouvrables compris dans la période de paye visée. Des rajustements sont faits aussi pour tenir compte des grèves, lock-out et mises à pied survenant durant la semaine de référence.

Méthodologie

Les statistiques contenues dans la présente publication sont fondées sur les résultats d'une enquête effectuée par sondage menée auprès d'unités déclarantes. Les données sont recueillies par questionnaires envoyés par la poste tous les mois à un échantillon d'environ 56,000 établissements prélevés d'un univers d'environ 800,000 unités. L'échantillon représente toutes les activités économiques que vise l'enquête, toutes les provinces et tous les territoires, ainsi que toutes les tailles d'unités. Chaque mois, l'univers et l'échantillon font l'objet d'une mise à jour pour tenir compte des créations et des disparitions.

Termes et définitions

Établissement: À des fins statistiques, l'établissement est la plus petite unité pouvant fournir des données sur la production économique. En général, une usine, une mine, un magasin ou à une unité semblable.

Entreprise: Toute entreprise commerciale ou institution, constituée ou non en corporation; il peut s'agir d'une entreprise à propriétaire unique, d'une association, d'une société ou d'une autre forme d'organisation.

Classement par activité économique: Un code d'activité économique tiré de la Classification type des industries de 1980 est attribué à chaque établissement selon sa principale activité. Les industries et les différents groupes industriels sont décrits dans le manuel "Classification Types des Industries 1980" catalogue 12-501. Dans les tableaux de cette publication, une colonne est identifiée "CTI 1980". Ces codes correspondent à ce manuel. On compte 281 groupes d'activités visées par l'EERH. À des fins analytiques, nous avons créé des groupes spéciaux qui ne figurent pas dans la Classification type des industries.

- a) Ensemble des industries (041-999) - Représente la somme de toutes les diverses activités économiques visées par l'enquête
- b) Branche productrice de biens (041-449)(491-499) - Comprend les forêts, les mines, les manufactures, la construction et autres services publics
- c) Branche productrice de services (451-484)(501-999) - Englobe les transports, les communications et l'entreposage, le commerce, les finances et les assurances, les services (sauf les organismes religieux et les ménages privés) et l'administration publique (excepté le personnel militaire et autres services gouvernementaux)

- d) Durable goods manufacturing includes wood industries (251-259), furniture and fixtures (261-269), primary metal industries (291-299), fabricated metal products (301-309), machinery industries (311-319), transportation equipment (321-329), electrical and electronic products (331-339) and non-metallic mineral products (351-359)
- e) Non-durable goods manufacturing is the sum of food industries (101-109), beverage industries (111-114), tobacco industries (121-122), rubber products (151-159), plastic products (161-169), leather products (171), primary textile industries (181-183), textile product industries (191-199), clothing industries (243-249), paper and allied products industries (271-279), printing, publishing and allied industries (281-284), refined petroleum and coal products (361-369), chemical and chemical products (371-379) and other manufacturing industries (391-399)
- f) Commercial services (95U) is the sum of business service industries (771-779), accommodation service industries (911-914), food and beverage service industries (921-922), amusement and recreational service industries (961-969), personal service industries (971-979), membership organization industries (982-986) and other service industries (991-999)
- g) Non-commercial services (94U) is the sum of educational and related service industries (851-859) and health and social service industries (861-869)
- h) Banks (700) comprises the Central Bank (701) and Chartered Banks and other banking-type intermediaries (702)
- i) Other amusement and recreational services (960) consists of commercial spectator sports (964), gambling operations (966) and other amusement and recreational services (969)
- j) Public Administration (812-837) contains only the establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. Government owned establishments primarily engaged in activities assigned to other industries are classified in those industries along with similar establishments owned by non-government bodies. Therefore, data included in this industry division do not represent the actual number of persons employed by government at any level
- d) Biens durables des industries manufacturières- Comprend les industries : du bois (251-259), de meuble et des articles d'ameublement (261-269), de première transformation des métaux (291-299), de fabrication des produits métalliques (301-309), de machinerie (311-319), du matériel de transport (321-329), des produits électriques et électroniques (331-339) et les industries des produits minéraux non métalliques (351-359)
- e) Biens non durables des industries manufacturières- Englobe les industries: des aliments (101-109), de la boisson (111-114), les industries du tabac (121-122), des produits en caoutchouc (151-159), des produits en matière plastique (161-169), du cuir (171), de la première transformation du textile (181-183), des industries des produits textiles (191-199), de l'habillement (243-249), du papier et produits connexes (271-279), de l'imprimerie, édition et industries connexes (281-284), des produits raffinés du pétrole et du charbon (361-369), des produits chimiques (371-379) et les autres industries manufacturières (391-399)
- f) Services commerciaux (95U) englobe les industries: des services aux entreprises (771-779), industries de l'hébergement (911-914), industries de la restauration (921-922), industries de services de divertissements et loisirs (961-969), industries des services personnels (971-979), associations commerciales (982-986) et autres industries de services (991-999)
- g) Services non-commerciaux (94U) comprend les industries: des services d'enseignement et services annexes (851-859) et les industries des services de soins et services sociaux (861-869)
- h) Banques (700) - Comprend la banque centrale (701) et les banques à charte et autres intermédiaires de type bancaire (702)
- i) Services de divertissements et de loisirs (960) - Il s'agit des sports commerciaux (964), des loteries et jeux de hasard (966) et d'autres services de divertissement et de loisir (969)
- j) Administration publique (812-837) - Comprend seulement les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental, et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les établissements publics dont l'activité dominante relève d'autres activités économiques sont classés sous les mêmes rubriques que les établissements privés semblables. Ainsi, les données publiées pour cette division économique ne représentent pas le nombre réel de personnes employées par les différents pouvoirs publics

Geographic classification: Reporting units are assigned to a province or territory. The statistics contained in this report are based on the 1986 version of the Standard Geographic Classification.

Classement géographique : On attribue les unités déclarantes à une province ou à un territoire. Les statistiques contenues dans le présent document sont fondées sur la Classification géographique type de 1986.

Paid absence: Paid absence includes paid holidays, sick leave including industrial injury and personal leave such as bereavement leave, jury duty etc.

Standard work week: The hours in the standard work week constitute the average number of hours of work normally scheduled in a work week.

Take all units: Take all units are reporting units of firms or organizations which are included in the survey sample with certainty every month. Included are all firms or organizations with 200 or more employees, units of government departments, crown corporations, combined companies and combined establishments.

Take some units: All other firms in the universe which have a known probability of selection are take some units.

Employee

All persons drawing pay for services rendered or for paid absences and for whom the employer must complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form constitute employees.

The employee concept comprises full-time employees, part-time employees (those who regularly work fewer hours than the standard work week of the establishment). It also comprises working owners, directors, partners and other officers of incorporated businesses.

The employee concept excludes owners or partners of unincorporated businesses and professional practices, the self employed, unpaid family workers, persons working outside Canada, military personnel, and casual workers for whom a T-4 is not required. It also excludes persons who did not receive any pay from the employer for the entire survey reference period (e.g. persons on strike, persons on unpaid holidays, persons receiving remuneration from an insurance, Workmen's compensation or other related fund, etc.); however, employees paid from the employer for a part of the reference period and unemployed or on strike for the rest are counted as employed.

The employees are classified into the following categories:

- a) ***Employees paid by the hour:*** any employee whose basic wage is expressed as an hourly rate

Congés payés : Les congés payés comprennent les jours fériés payés, des vacances, des congés de maladie ainsi que des congés d'accident du travail et des congés pour motifs personnels tels que les congés de deuil et les congés pour service judiciaire etc.

Semaine normale de travail : Les heures d'une semaine normale de travail reflètent la moyenne des heures de travail normalement déterminées pour une semaine.

Unités à tirage complet : Les unités à tirage complet sont des unités déclarantes d'entreprises ou d'organisations qui font partie tous les mois de l'échantillon de l'enquête. Elles comprennent toutes les entreprises ou organisations de 200 salariés ou plus, les unités des services gouvernementaux, les sociétés de la couronne, les sociétés combinées et les établissements combinés.

Unités à tirage partiel : Toutes les autres entreprises qui ont une probabilité connue d'être choisies dans l'échantillon de l'enquête sont des unités à tirage partiel.

Salarié

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada est un salarié.

Le terme "salarié" désigne les salariés à plein temps et à temps partiel (ceux qui travaillent régulièrement un nombre d'heures inférieur à la semaine normale de travail de l'entreprise) et les salariés occasionnels ou temporaires (ceux qui sont embauchés de façon irrégulière ou temporaire). Il désigne aussi les propriétaires, administrateurs, associés et autres dirigeants actifs des entreprises constituées en corporation.

Le concept de salarié exclut les propriétaires et les associés des entreprises non constituées en corporation et des bureaux voués à l'exercice d'une profession libérale, les travailleurs autonomes, les travailleurs familiaux non rémunérés, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada et le personnel militaire et pour les employés occasionnels dont l'employeur n'est pas tenu de remplir la formule T4. Sont également exclus les travailleurs n'ayant pas reçu de paye de leur employeur pendant la période de référence de l'enquête (c.-à-d. les personnes en grève, en congé non payé, les personnes recevant une rémunération aux termes d'un régime d'assurance, d'une caisse d'indemnisation des accidents au travail ou d'un régime analogue, etc.); cependant, les travailleurs rémunérés par leur employeur pour une partie de la période de référence, mais en chômage ou en grève pendant l'autre partie sont quand même considérés comme des salariés.

Les salariés sont classés dans les catégories suivantes :

- a) ***Salariés rémunérés à l'heure:*** tout salarié dont la rémunération de base est calculée selon un taux horaire.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **non-teaching Staff**: all employees other than teachers and academic staff i.e. president, vice-president, librarian, registrar, bursar, accountant, guidance counsellor, laboratory technician, personnel officer, and other services (e.g. janitor, caretaker, bus driver, etc.)

- b) **Salaried employees**: any employee whose basic remuneration is a fixed amount for at least one week.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Teaching Staff**: those classified as teachers, instructors or academics in the payroll records (e.g. principal, professor, dean, head of department, master, teacher, etc.) whether they teach during the day or evening. Supply or substitute teachers are excluded.

- c) **Other employees**: those employees whose basic remuneration is in the form of commissions, piece rates, mileage allowances, etc.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Supply or Substitute Teachers**: teachers who are called in to teach whenever their services are needed either to augment the existing staff or as a short-term replacement for a full-time or part-time teacher.

Earnings

Payrolls: excludes dollar amounts that are taxable allowances and benefits, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, workers compensation and other welfare plans. Annual special payments are excluded while other lump sum special payments are adjusted to coincide with the reference week period.

Overtime pay: includes all pay received for the number of hours worked in excess of the standard work-day or work-week.

Average weekly earnings (including overtime): represent gross taxable payrolls divided by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, for the hourly-rated employees, for the

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel non enseignant**: tous les salariés autres que le personnel enseignant, c'est-à-dire le président, le vice-président, le bibliothécaire, le secrétaire général, l'économe, le comptable, les orienteurs, les techniciens de laboratoire, les agents du personnel, le concierge, les chauffeurs d'autobus, etc.

- b) **Employés**: tout salarié dont la rémunération de base constitue une somme fixe versée pour au moins une semaine.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel enseignant**: tout travailleur classé comme enseignant ou chargé de cours dans les dossiers du service de la paye (directeur, professeurs, doyens, chefs de département, maîtres, enseignants, etc.), qu'il enseigne le jour ou le soir. Les suppléants ou remplaçants sont exclus.

- c) **Autres salariés**: tout salarié dont la rémunération de base se présente sous forme de commissions, de salaire à la pièce, d'indemnités de millage, etc.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le personnel **suppléants ou remplaçants**: enseignants appelés à se présenter au travail lorsqu'on a besoin de leurs services soit pour accroître le personnel existant, soit pour remplacer pendant une courte période un enseignant à temps plein ou à temps partiel.

Gains

Rémunération: ne comprend pas les montants en dollars qui représentent des allocations et des avantages imposables, certains types d'indemnités non salariales ainsi que les cotisations patronales à l'assurance-chômage, au régime de pension du Canada ou au Régime des rentes du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, aux caisses d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance. Les paiements annuels spéciaux sont exclus tandis que les paiements forfaitaire spéciaux sont rajustés de façon à coïncider avec la semaine de référence.

Rémunération du temps supplémentaire: ensemble de la rémunération versée pour le nombre d'heures de travail effectuées en sus de la journée ou de la semaine normale de travail.

Gains hebdomadaires moyens (incluant le temps supplémentaire): rémunérations brutes imposables divisées par le nombre de salariés. Les heures hebdomadaires moyennes (y compris les heures supplémentaires) sont déterminées en

salaried employees and for the other types of employees.

Average weekly overtime earnings: is derived by dividing the overtime weekly payrolls by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, the hourly-rated employees and the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average hourly earnings (including overtime): is obtained by dividing the total weekly payrolls by the total weekly number of hours (the total weekly number of hours reported for the hourly-rated employees while, for salaried employees, it is derived by multiplying the average standard workweek hours by the number of salaried employees). Average hourly earnings is calculated for the hourly-rated employees and for the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average weekly earnings (excluding overtime): is obtained by dividing the weekly payrolls, which exclude the overtime weekly payrolls, by the number of employees. This estimate is calculated for hourly-rated employees and salaried employees.

Hours

Average weekly overtime hours: is derived by dividing the weekly number of overtime hours by the number of employees. This average is calculated for the hourly-rated employees.

- a) **Total hours paid:** all hours worked, including overtime hours, plus hours of paid absence (e.g. holidays, sick leave, jury duty, etc.)
- b) **Overtime hours:** the total hours for which overtime was paid. These represent the hours worked.

Response/Non-Response

- a) **Response rate:** includes all units which during the collection phase responded by providing "usable information".

divisant le total des heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Ces données sont calculées à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains hebdomadaires moyens du temps supplémentaire: ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre de salariés. Ils sont calculés à l'égard du nombre total de salariés, de salariés rémunérés à l'heure et d'employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains horaires moyens (incluant le temps supplémentaire): ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires totales par le total hebdomadaire des heures travaillées (le total des heures hebdomadaires est celui qui est déclaré pour les salariés rémunérés à l'heure; pour les employés, les gains sont établis en multipliant la moyenne des heures travaillées pendant la semaine normale de travail par le nombre d'employés). Les gains horaires moyens sont calculés à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains hebdomadaires moyens (excluant le temps supplémentaire): ces gains sont déterminés en divisant les rémunérations hebdomadaires, qui excluent les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire, par le nombre de salariés. Cette estimation est calculée à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Heures

Heures supplémentaires hebdomadaires moyennes: ces heures sont obtenues en divisant le total hebdomadaire des heures supplémentaires par le nombre de salariés. Cette moyenne est calculée pour les employés rémunérés à l'heure.

- a) **Nombre total d'heures rémunérées :** ensemble des heures travaillées, y compris les heures supplémentaires, plus les heures de congé payé (par ex., les jours fériés, les congés de maladie, les congés pour fonctions judiciaires, etc.).
- b) **Heures supplémentaires :** total des heures payées à un taux majoré; il s'agit d'heures réellement travaillées.

Taux de réponse et de non-réponse

- a) **Taux de réponse:** comprend toutes les unités répondantes, qui durant la cueillette fournissent des estimations valables.

- b) **Refusal rate:** includes those units which were contacted but have refused to participate in the survey.
- c) **No contact rate:** includes those units which were contacted but were unable to provide the required information.
- d) **Residual non-response rate:** includes those units for which the data have not been received on time for the monthly closing date and other types of non-response.

Sample Design

Survey Frame

SEPH integrated to the new Business Register beginning with the October 1990 data reference month. The new Business Register is a complete list of all Canadian business entities engaged in economic activity. The objectives of the new BR are to improve coverage of the business universe, achieve greater consistency and comparability among the business surveys and to reduce respondent burden for smaller firms.

The BR consists of the integrated portion (IP) of larger units which are updated regularly through survey feedback, profiling and administrative sources. The non-integrated portion (NIP) comprises smaller payroll deduction records and are updated essentially from administrative sources.

Stratification

For the purpose of the sample selection and for the determination of the survey sample size, the universe of reporting units is stratified into 12 provinces and territories, 16 industry divisions and 4 sizes. (An industry division is slightly more detailed than the 1-digit industry code). The size of a unit is defined to be the total number of paid employees in that unit. The four size groups are 0 to 19, 20 to 49, 50 to 199 and 200 or more employees. The universe of reporting units is further stratified into take-all and take-some categories. The total sample size of SEPH is governed by the objective of a 3.00% coefficient of variation for the estimate of employment at the province by industry division level.

Sample Allocation and Selection

The size of the take-some for the survey has been determined in order to provide estimates of total number of paid employees at the industry group and province level with a prespecified reliability. Sampling fractions are computed for all cross-classifications of 3 digit SICs, province and size groups. To minimize

- b) **Taux de refus:** comprend toutes les unités contactées ayant refusé de participer à l'enquête.
- c) **Taux d'unités non-contactées:** comprend les unités qui ont été contactées et qui étaient dans l'impossibilité de nous fournir les renseignements requis.
- d) **Taux d'unités non-répondantes résiduelles:** comprend les unités pour lesquelles les estimations ont été reçues en retard pour le mois de référence et tout autre type de non-réponse.

Modèle de l'échantillon

Base de sondage

On a commencé à utiliser le nouveau registre des entreprises pour réaliser l'EERH à compter du mois de référence d'octobre 1990. Le nouveau registre des entreprises est une liste complète de toutes les entités commerciales canadiennes engagées dans une activité économique. Le RE a pour objet d'améliorer la couverture de l'univers des entreprises ainsi que la cohérence et la comparabilité des données des enquêtes-entreprises, et de réduire le fardeau de réponse des entreprises de plus petite taille.

Le RE comprend la partie intégrée des unités les plus importantes qui sont mises à jour de façon régulière à l'aide des résultats obtenus au moyen d'enquêtes, d'établissement de profils et de sources administratives. La partie non-intégrée comprend les plus petites retenues sur les gains brutes qui sont mis à jour principalement à partir de sources administratives.

Stratification

Pour les besoins de l'enquête on détermine la composition de l'échantillon et de la taille en stratifiant l'univers des unités déclarantes en 12 provinces et territoires, 16 branches d'activité et 4 catégories de taille. (Une branche d'activité est légèrement plus détaillée qu'une activité qui correspond à un code à un chiffre.) La taille d'une unité se définit comme étant le nombre total de salariés rémunérés que compte cette unité. Les quatre catégories de taille sont 0 à 19, 20 à 49, 50 à 199 et 200 salariés et plus. En outre, l'univers des unités déclarantes est stratifié en deux groupes : les unités à tirage complet et les unités à tirage partiel. La taille de l'échantillon global de l'EERH est déterminée en tenant compte du fait que l'on vise un coefficient de variation de 3.00% pour l'estimation de l'emploi au niveau de la province et de la division en fonction des activités.

Répartition et choix de l'échantillon

La taille de la portion à tirage partiel de l'échantillon a été déterminée de façon à fournir, avec une fiabilité prédéterminée, des estimations du nombre total de salariés rémunérés, au niveau de la branche d'activité et de la province. Des fractions de sondage sont calculées pour tous les classements recoupés au niveau des codes à trois chiffres

the sample size, the sample allocation is such that the largest units are the most likely to be selected. However, the sampling fractions cannot be smaller than 0.01. A systematic sample is drawn for every 3 digit industry, province and size group. If the population count is less than 4 at the 3 digit SIC by province by size level, then the sampling fraction is disregarded and all the units are selected. The total sample size is the sum of the number of take-all and selected take-some units.

Sample Rotation

Generally speaking, after 12 months, in-sample units are replaced, and are not eligible for reselection for at least 12 months. Hence, approximately 1/12 of the take-some sample is replaced every month. Some units have to stay more than 12 months in sample due to the lack of replacement units at the 3 digit industry, province and size group level.

Reliability

Reliability of the estimates can be assessed by examining sampling errors and by controlling non-sampling errors. These are two types of errors possible in estimates based on a sample survey.

Sampling errors occur because observations are made only on a sample rather than on the entire universe. Estimates based on a sample differ from the figures that would have been obtained if a complete census had been taken using the same questionnaires, instructions, interviewers and processing techniques. The difference with respect to a particular estimate is called the sampling error of the estimate.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur in a survey operation for many reasons. Non-response, coverage and classification errors, differences in the interpretation of the question, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are examples of non-sampling errors. Efforts to reduce non-sampling errors include careful design of questionnaires, editing of data, follow-up, and imputation for non-respondents and thorough control of processing operation. The SEPH program has a head-office Quality Assurance unit that is mandated to reduce non-sampling errors and ensure that concepts and definitions are respected.

de la CTI, de la province et par groupe de tailles. Pour minimiser la taille de l'échantillon, l'échantillon est réparti de façon que les unités les plus importantes sont les plus susceptibles d'être choisies. Les fractions de sondage ne peuvent toutefois pas être inférieures à 0.01. Un échantillon systématique est tiré pour chaque combinaison de la CTI niveau des codes à trois chiffres, de la province et de la taille. S'il y a moins de 4 unités au niveau des codes de la CTI à 3 chiffres selon la province et par groupe de tailles, on ne tient pas compte de la fraction de sondage et toutes les unités sont choisies. La taille de l'échantillon est la somme du nombre d'unités à tirage complet et de certaines unités à tirage partiel.

Rotation de l'échantillon

De façon générale, après 12 mois, les unités échantillonnées sont remplacées, et ne peuvent pas être choisies de nouveau avant au moins 12 mois. Par conséquent, le un douzième environ des unités à tirage partiel de l'échantillon est remplacé chaque mois. Il peut arriver que des unités doivent demeurer plus de 12 mois dans l'échantillon à cause du manque d'unités de remplacement au groupe codes d'activités à trois chiffres à la province et à la taille.

Fiabilité des estimations

La fiabilité des estimations est fondée en examinant l'erreur d'échantillonnage et en contrôlant les erreurs non due à l'échantillonnage. Ce sont les deux types d'erreurs possibles dans l'échantillon.

Les erreurs d'échantillonnage proviennent de ce que les observations se font à partir d'un échantillon au lieu de l'univers complet. Les estimations basées sur un échantillon diffèrent des statistiques que l'on obtiendrait d'un recensement complet effectué au moyen des mêmes questionnaires, des mêmes directives, des mêmes intervieweurs et des mêmes techniques de traitement. Cette différence, lorsqu'il s'agit d'une estimation particulière, s'appelle l'erreur d'échantillonnage de l'estimation.

Les erreurs non dues à l'échantillonnage ne se rattachent pas à l'échantillon et peuvent se produire tout au long d'une enquête pour plusieurs raisons. Les cas de non-réponse, les anomalies de couverture et de classification, les différences d'interprétation des questions, la communication de renseignements inexacts par les répondants et les fautes d'entrée, de codage et de traitement des données sont autant d'erreurs non attribuables à l'échantillonnage. On cherche à réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage par une formulation soignée des questionnaires, une vérification attentive des chiffres déclarés, le travail de suivi, l'imputation de données aux unités non répondantes et un contrôle rigoureux des techniques de traitement. Il existe une sous-section de contrôle de la qualité au bureau central qui est chargée de réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage pour l'EERH et de veiller à ce que les concepts et les définitions soient observés.

Indicators of Sampling Errors

The true sampling error is not known, however, it can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the standard error of a survey estimate. When the standard error is expressed as a percent of the estimate, it is known as the relative standard error or coefficient of variation. Tables of indicators of the coefficients of variation are available on request along with an explanatory note on how to use them to judge the quality of the estimates contained in this publication.

Non-Sampling Errors

SEPH has a statistical quality control program at the data capture, structure updating and data editing stages to minimize non-sampling errors. These programs monitor and control the completeness, accuracy and consistency of the reported survey data. Procedures are in place to follow-up for non-response and to impute for those late responses since SEPH publishes estimates only for the two recent months in any particular reference cycle.

Response Rates

Each month, SEPH releases statistics for the two latest reference months. The "preliminary" month's estimates and the "revised" month's estimates.

Characteristics of Non-Respondents and Follow-up

Firms that do not report data diminish the accuracy of the estimates. Non-response may affect the estimates in different ways. Non-response may be divided into those who refuse to report, those that are unable to report and those who report "late".

At the Canada level, less than one percent of firms surveyed refuse to report data and most refusals are by small firms and about ten per cent of firms report too late to be included in the estimation process at all. Late reporters tend to be large firms and those using the computer reporting service (CRS) for data collection.

Reporting units, which are non-respondents to the initial mailing, are followed up by telephone by the staff of the regional offices of Statistics Canada. If units continue to be non-respondents even after follow-up, then data will be imputed for these units. All the records with imputed values are subject to the edits mentioned above.

Indicateurs des erreurs d'échantillonnage

L'erreur d'échantillonnage reste inconnue, on peut cependant l'estimer à partir de l'échantillon en utilisant une mesure appelée écart-type d'une estimation de sondage. Lorsque l'écart-type est exprimé en pourcentage de l'estimation, on l'appelle écart-type relatif ou coefficient de variation. Des tableaux d'indicateurs de coefficients de variation sont disponibles sur demande ainsi qu'une note explicative sur la façon de les utiliser pour déterminer la qualité des estimations figurant dans la présente publication.

Erreurs non due à l'échantillonnage

L'EERH comprend un programme de contrôle de la qualité des données qui est appliqué lors de la saisie des données, de la mise à jour des structures et du contrôle des données afin de minimiser les erreurs d'échantillonnage. Ce programme sert à déterminer et à vérifier l'intégrité, la précision et la cohérence des données déclarées. Des mesures sont prévues pour le suivi des cas de non-réponse et pour l'imputation de données dans le cas de déclarations tardives étant donné que les estimations tirées de l'EERH sont publiées seulement pour les deux mois les plus récents de toute période de référence.

Taux de réponse

Chaque mois, des statistiques de l'EERH sont publiées pour les deux derniers mois de référence. Les estimations "préliminaires" et les estimations "révisées".

Caractéristiques des non-répondants et suivi

Les entreprises qui ne déclarent pas de données diminuent la précision des estimations. La non-réponse peut influencer sur la valeur des estimations de différentes façons. Les non-répondants peuvent être répartis entre ceux qui refusent de collaborer, ceux qui sont incapables de répondre au questionnaire et ceux qui remettent leur déclaration en retard.

Au Canada, la proportion des entreprises visées par l'enquête qui ont refusé de fournir des données est inférieure à un pour cent; la plupart des refus sont opposés par les petites entreprises et environ dix pour cent des entreprises renvoient leur questionnaire trop tard pour que les données puissent être incluses dans le processus d'estimation. Les déclarants tardifs sont habituellement des grandes entreprises et des entreprises qui utilisent le service de déclaration automatisé (SDA) pour la collecte des données.

Le personnel des bureaux régionaux de Statistique Canada relance par téléphone les unités déclarantes qui tardent à répondre au questionnaire. Lorsque des unités persistent à ne pas répondre même après le suivi, des données leur sont imputées. Tous les enregistrements dont les données découlent d'une imputation sont soumis aux vérifications mentionnées ci-dessus.

Imputation

Imputation for non-respondent units, which have been in the survey for more than one month, is based on the ratio of the monthly changes. The ratio of the monthly change for each characteristic is calculated from units that responded both in the current and the previous month and is applied to the previous month's data of each non-respondent.

For the non-responding units that are new to the survey, imputation is based on other sources of information such as the employment intention of the unit and the characteristics of the responding units in the same industry group, province and size. Previous months data are used to impute for establishments with more than 200 employees.

Coverage Errors

Two sources of coverage errors associated with using survey frames relate to duplication and undercoverage. Duplication occurs on the frame when payroll deduction records are unable to be linked to their associated businesses residing on the frame. Undercoverage arises due to the time required to classify and/or link new payroll deduction units.

The Methods and Quality Assurance Section of the Business Register Division produces quality measures to monitor the performance of the frame.

Data Edit and Correction

All the questionnaires are initially screened for completeness by the interviewers of the Statistics Canada regional offices. Thereafter, extensive computer edit procedures for accuracy and consistency are performed at the Ottawa head office. As a result of any of the above-mentioned editing techniques, the respondent may be contacted to confirm or explain the data.

The edit procedures include the comparison of the values of key characteristics (e.g. number of employees, hours worked, salary per employee, etc.) reported for consecutive months by the same unit to detect large changes or errors in reporting. Whenever there is a large change or the data appears inconsistent, the record is signalled by the computer edit for review and is subject to correction or acceptance where appropriate.

Imputation

L'imputation de données aux unités non répondantes comprises dans le champ de l'enquête depuis plus d'un mois est basée sur le ratio des variations mensuelles de ces unités. Le ratio de la variation mensuelle d'une caractéristique se calcule à partir des unités qui ont répondu pour le mois courant et le mois précédent, et s'applique aux données du mois précédent de chaque unité non répondante.

Dans le cas des unités non répondantes qui sont visées par l'enquête pour la première fois, l'imputation se fonde sur d'autres sources d'information telles que les prévisions d'emploi de l'unité et les caractéristiques des unités déclarantes du même groupe d'activité économique, de la même province et de la même taille. Les estimations des mois précédents servent à l'imputation des établissements ayant plus de 200 salariés.

Erreurs de couverture

Deux erreurs de couverture découlent des doubles comptes et le sous-dénombrement de la base de sondages. Les doubles comptes se produisent dans la base lorsqu'il est impossible de coupler les enregistrements des retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes de la base de sondage. Le sous-dénombrement résulte du temps requis pour classer et (ou) coupler les nouvelles unités de retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes.

La section des méthodes et du contrôle de la qualité de la division du Registre des entreprises produit des mesures de qualité pour assurer la bonne représentation de la liste des entreprises.

Contrôle et correction des données

Au départ, les intervieweurs des bureaux régionaux de Statistique Canada s'assurent que tous les questionnaires sont complets. Ultérieurement, le personnel du bureau d'Ottawa vérifie par ordinateur l'exactitude et la cohérence des chiffres déclarés. À chacune de ces deux étapes de vérification, un répondant peut être appelé à confirmer ou à expliquer ses chiffres.

Nos procédés de contrôle nous permettent de comparer les valeurs des principales caractéristiques (nombre de salariés, heures travaillées, traitement par salarié, etc.) déclarées par la même unité plusieurs mois de suite. Ainsi, il est possible de déceler les grandes variations ou les erreurs, s'il en est. Chaque fois qu'une forte variation est constatée ou que les données semblent incohérentes, l'ordinateur signale le cas, et les données de l'enregistrement sont corrigées ou leur exactitude est confirmée, selon le cas.

Comparability With Other Data Sources

Employment

SEPH payroll employment estimates are frequently compared to the employment estimates provided by the Labour Force Survey (LFS). When comparing the establishment-based SEPH employment estimates to the household-based LFS data, some differences can be quantified and others not. The quantifiable adjustments to the LFS include the addition of multiple job holders and the subtraction of the following: unpaid family workers, self-employed, unpaid absentees (such as workers on strike), incorporated businesses, working partners without employees and the industries excluded from SEPH. The adjustments which are not easily quantifiable include differences, errors in SIC coding, differences in reference periods, survey procedures and the unrecorded economy. Also, SEPH covers the Northwest Territories while the LFS does not. The LFS data, which focus on demographic characteristics of the labour force, are reasonable measures of trends within broad industry and occupational groups. The SEPH estimates are more suitable as indicators of employment change over detailed industry groups.

According to the 1980 SIC System, public administration (811-837) contains only those establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. SEPH does not publish defence services (811) and includes civilian defence workers in federal administration. Thus, SEPH publishes public administration data that essentially conforms to this definition. Government establishments engaged in activities such as health and education services and transportation and communication services are classified to the appropriate industries. The Public Institutions Division (PID) publishes government employment data that represent all employees of non-commercial entities under the control of a government.

The quantifiable adjustments to the PID data include the addition of Statistics Canada interviewers and the exclusion of military personnel, government personnel working outside of Canada, employees on unpaid absences and government employees assigned to industries other than public administration. The adjustments which are not easily quantifiable include differences in reference periods, survey procedures and the treatment of extra pay periods. The Labour and Public Institution Divisions conduct a reconciliation process to ensure that the public administration data are compatible.

Comparabilité avec d'autres sources de données

L'emploi

Les données sur l'emploi de l'EERH sont souvent comparées aux estimations de l'emploi fournies par l'enquête sur la population active (EPA). Lorsque l'on compare les données de l'EPA qui sont fondées sur les ménages et les estimations de l'emploi de l'EERH qui sont basées sur les établissements, certaines différences peuvent être quantifiées et d'autres, non. Les rajustements quantifiables, dont peuvent faire l'objet les estimations de l'EPA, comprennent l'ajout des personnes cumulant des emplois et la suppression des travailleurs familiaux non rémunérés, des travailleurs autonomes, des absents non rémunérés (les travailleurs en grève par exemple), des entreprises constituées en société, des associés actifs dans des entreprises sans salariés et des activités économiques non visées par l'EERH. Les rajustements qui ne sont pas facilement quantifiables comprennent le codage selon la CTI, les différences au niveau des périodes de référence, des procédures d'enquête et les données économiques non déclarées. De plus, les données sur les Territoires du Nord-Ouest sont recueillies par l'EERH, mais non par l'EPA. Les données de l'EPA, qui sont axées sur les caractéristiques démographiques de la population active, sont des mesures raisonnables des tendances au niveau des grands groupes d'activités économiques et de professions. Les estimations de l'EERH constituent de meilleurs indicateurs des changements en matière d'emploi pour les groupes détaillés d'activités économiques.

Selon la CTI 1980 l'administration publique (811-837) comprend les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les services de la défense (811) sont exclus de l'EERH sauf les employés civils oeuvrant dans ce ministère. L'EERH publie des données pour l'administration publique par rapport à cette définition. Les établissements à caractère gouvernemental oeuvrant dans le domaine de la santé, l'éducation et le service des transports et de la communication sont classifiés par rapport à leur activité respective. La Division des institutions publiques (DIP), publie des données sur l'emploi pour les entités non-commerciales gérées par le gouvernement.

Les ajustements quantifiables aux données de DIP comprennent les intervieweurs de Statistique Canada mais excluent le personnel militaire, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada, en congé non payé et les personnes dont l'activité est autre que l'administration publique. Les ajustements qui ne sont pas obtenus facilement, comprennent des différences dans la période de référence, les procédures et le traitement des périodes de paye supplémentaire. La Division du travail et la Division des institutions publiques font une réconciliation afin de s'assurer que les données soient compatibles.

Earnings

The user community generally focuses on two earnings indicators which are often compared to the average weekly and hourly earnings data produced by SEPH. These two earnings indicators are referred to as the Labour Canada base wage rate settlements and the estimates of Wages and Salaries and Supplementary Labour Income produced by the Labour Division in Statistics Canada.

Labour Canada's wage rate indicator data include only unionized workers covered by major collective agreements representing 500 or more employees. For instance, the Labour Canada Base wage rate, as an indicator of wage change, covers about 10% of the overall SEPH employment. Therefore, the value and relevance of the Labour Canada base wage rate as an indicator of wage change should be carefully considered. The estimates of wages and salaries produced by the Labour Income Section are primarily based on annual T-4 supplementary administrative records provided by Revenue Canada Taxation which are projected forward on a monthly/quarterly basis using SEPH and LFS data. Supplementary Labour Income (SLI), which accounts for about 11% of total Labour Income, are not measured by SEPH. SLI includes employer contributions to pensions plans, medical and other welfare plans, Canadian and Quebec Pension Plan and workers' compensation. The labour income estimates, which are a more comprehensive source of employment compensation, do not provide any information on wage rates. The SEPH data for average weekly/hourly earnings as well as Labour Canada's base wage rate statistics are imperfect indicators of wage rate changes because they are subject to compositional shifts by industries, by provinces and changes in underlying rates of pay.

Comparability Over Time

SEPH data have been historically corrected to produce consistent time series from January 1983 to date. The revised time series, which incorporated corrections for major discontinuities, reflect economic change over the 1983-1991 period. By reducing the statistical impacts of sampling and non-sampling errors, the SEPH historically-corrected series can be considered to be more consistent trend measures of payroll employment, earnings and paid hours.

Gains

Les utilisateurs optent généralement pour deux indicateurs de rémunération qui sont souvent comparé à la rémunération hebdomadaire et horaire produite par l'EERH. Ces deux indicateurs de rémunération représentent le taux salarial établi de Travail Canada et les estimations des salaires et traitements et du revenu supplémentaire du travail produites par la division du travail de Statistique Canada.

Les données sur le taux salarial de base de Travail Canada ne portent que sur les travailleurs syndiqués visés par des conventions collectives importantes représentant 500 employés ou plus. Plus précisément, le taux de base de Travail Canada, qui sert d'indicateur de l'évolution des traitements, porte sur environ 10% de l'ensemble des données sur l'emploi de l'EERH. Par conséquent, il convient de déterminer avec soin dans quelle mesure le taux salarial de base de Travail Canada s'avère valable et pertinent comme indicateur de la variation des traitements. Les estimations des traitements et salaires produites par la Section du revenu du travail sont fondées en grande partie sur les données des fichiers administratifs renfermant les feuillets annuels T-4 Supplémentaire fournies par Revenu Canada (Impôt); elles font l'objet de projections mensuelles/trimestrielles à l'aide des données de l'EERH et de l'EPA. L'EERH ne mesure pas le revenu supplémentaire du travail (RST), qui représente environ 11% du revenu du travail total. Le RST comprend les cotisations patronales aux régimes de retraite, aux régimes d'assurance-maladie et à d'autres régimes de prévoyance, au Régime de pensions du Canada, au Régime de rentes du Québec et à la caisse d'indemnisation des accidents du travail. Les estimations du revenu du travail, qui brossent un tableau plus complet de la rémunération du travail, ne fournissent pas de renseignements sur les taux de traitement. Les données de l'EERH sur les gains hebdomadaires/horaires moyens et les données sur le taux salarial de base de Travail Canada sont des indicateurs imparfaits de l'évolution des taux de traitement du fait qu'elles sont touchées par des variations dans la répartition des unités selon l'activité économique et la province, et par des changements dans les taux de rémunération sous-jacents.

Comparabilité dans le temps

Les données de l'EERH ont été corrigées à partir de janvier 1983 de façon à assurer la cohérence des séries chronologiques à date. Les séries chronologiques révisées, qui comportaient des ruptures importantes, donnent maintenant un meilleur aperçu de l'évolution économique pour 1983-1991. Maintenant que l'incidence statistique des erreurs d'échantillonnage et des erreurs non dues à l'échantillonnage a été réduite, les séries chronologiquement révisées de l'EERH constituent des mesures plus cohérentes des tendances relatives à l'emploi, à la rémunération et aux heures de travail.

Products***Seasonal Adjustment***

It is common practice to publish most economic indicators in seasonally adjusted and unadjusted forms. Fluctuations in economic time series are caused by seasonal, cyclical and irregular movements. A seasonally-adjusted series is one from which seasonal movements have been eliminated. Seasonal movements are defined as those which are caused by regular annual events such as usual changes in weather, reduced or expanded production and the opening and closing of schools. Since these seasonal events follow a more or less regular pattern each year, their influence on statistical trends can be eliminated by adjusting the statistics from month-to-month. Seasonal adjustment is imperfect, so if a time series has irregular variation that is larger than the seasonal variation, the seasonally adjusted series will be a poor estimate.

In the opinion of the Time Series Division of Statistics Canada, the unadjusted series will probably be a better estimate than the poorer seasonally adjusted series.

Fixed-Weighted Earnings Index

A set of fixed-weighted average hourly and weekly earnings index data has been constructed to deal with the impact of changes in the paid hours and employment mix between industries, provinces/territories and salaried and hourly employees. This index provides a better indicator of the underlying trends in wage rates than the variable weighted earnings series.

This data series corrects the compositional changes of employment by re-aggregating SEPH survey information using fixed rather than variable weights for the paid hours. Overtime is excluded because it is an important source of compositional change in some industries. Statistics Canada's time base year for any index, such as the CPI, is 1986=100. Thus, for consistency purposes, the time base year for the fixed-weighted earnings index is the same.

Diffusion Index

The diffusion index measures the dispersion of change for the SEPH variables and represents the fraction of industries which had year-over-year increases in the value of a variable. The SEPH diffusion index data are available for selected industry groups for Canada employment, average weekly hours, average hourly earnings and average weekly earnings adjusted for inflation.

Produits***Désaisonnalisation***

Il est de pratique courante de publier la plupart des indicateurs économiques sous forme désaisonnalisée et non désaisonnalisée. Les fluctuations relevées dans les séries chronologiques d'ordre économique sont causées par des mouvements saisonniers, cycliques et irréguliers. Dans une série désaisonnalisée, les mouvements saisonniers ont été supprimés. Les mouvements saisonniers sont définis comme étant ceux qui sont causés par des événements qui se produisent chaque année, par exemple les changements climatiques habituels, le ralentissement ou l'accroissement de la production, et l'ouverture et la fermeture des établissements d'enseignement. Comme ces événements saisonniers se produisent à des intervalles annuels assez réguliers, leur incidence sur les tendances statistiques peut être supprimée en rectifiant les statistiques d'un mois à l'autre.

La désaisonnalisation n'est pas parfaite; alors si une série chronologique présente des variations irrégulières plus importantes que les variations saisonnières, cette série désaisonnalisée sera une pauvre estimation. D'après la Division des séries chronologiques de Statistique Canada, il est alors préférable d'utiliser une série non désaisonnalisée.

Indice des gains à pondération fixe

La série à pondération fixe des gains horaires et hebdomadaires moyens a été conçue pour traiter l'impact des changements dans les heures de travail et l'emploi entre les industries, provinces/territoires, les employés et les employés payés à l'heure. Cet indice est un meilleur indicateur des tendances des gains à celles des gains pondérés.

Il s'agit d'une série de données qui corrige les changements dans la composition de l'emploi en groupant différemment les données de l'EERH au moyen d'une pondération fixe plutôt que variable pour les heures payées. Le temps supplémentaire est exclu parce que cet élément influe de façon considérable sur la composition de l'emploi pour certaines activités économiques. L'année de référence déterminée par Statistique Canada pour tout indice, par exemple l'IPC, est 1986=100. Par conséquent, c'est aussi celle qui a été établie pour l'indice des gains à pondération fixe, pour assurer la cohérence.

Indice de diffusion

L'indice de diffusion indique l'ampleur des changements intervenues au niveau des variables de l'EERH et représente la fraction des industries pour lesquelles on a enregistré une croissance annuelle de la valeur de cette variable. Les indices de diffusion rendus disponibles par l'EERH sont l'emploi au Canada, les heures hebdomadaires moyennes travaillées, la rémunération horaire et hebdomadaire moyenne après correction pour l'inflation.

The diffusion index can be used to assess how broad based a change in level is for SEPH variables such as employment or average weekly hours for the Industrial Aggregate. The index is particularly useful in analyzing trends in cyclically-sensitive industries such as manufacturing and trade.

Revision Policy

On a monthly basis, the preliminary data will be revised in the following month. On an annual basis, seasonally-adjusted and raw data will be revised with the release of the December revised data for the calendar year. The SEPH Program will keep up to 4 years open for revision to coincide with the revisions made every June by the Canadian System of National Accounts Divisions in Statistics Canada.

From time to time, an historical revision is necessary for changes related to new data sources and revised industry classifications and frame changes.

Products and Services

This publication contains a selection of data available from the Survey of Employment, Payrolls and Hours.

A labour market consultant will be pleased to help you design your own table for your additional data requirements. Please call (613) 951-4090 or fax your request to (613) 951-4087.

Before the introduction of SEPH in 1983, three main sources were used to collect employment, earnings and hours data: the Employment, Payrolls and Manhours Survey(ES-1) (survey of large firms in commercial industries), the Employment Sample Survey (ES-2)(survey of small firms in commercial industries), and other employment surveys covering institutions and organizations in the non-commercial sector (GAP)(survey of education, health and welfare, and religious organizations). For more information on linking SEPH data with the ES-1 and ES-2, please contact our labour market consultants.

The data published in this report are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). For further information on CANSIM call the Marketing division at (613) 951-8200 or your nearest regional office.

Les indices de diffusion permettent de repérer la tendance générale adoptée par les variables de l'enquête tel que l'emploi ou les heures hebdomadaires moyennes pour l'ensemble des industries. L'indice est particulièrement apprécié dans l'analyse des tendances au niveau des industries plus sensibles aux mouvements cycliques tel que les industries manufacturières et le commerce.

Politique de révision

Sur une base mensuelle, les données préliminaires seront révisées le mois suivant. Par contre, la révision des données désaisonnalisées et non-désaisonnalisées se fera sur une base annuelle, c'est-à-dire avec la parution des données révisées du mois de décembre de l'année en cours. Afin de coïncider avec les révisions de juin de la division du Système canadien de comptabilité nationale de Statistique Canada, l'EERH se réserve une période ouverte de quatre ans.

A l'occasion, une révision historique devient nécessaire. Cela est dû aux nouvelles sources de données, une classification d'industries révisées et au changement à la base de sondage.

Produits et services

La présente publication contient une sélection de données disponibles de l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail.

Un conseiller en marché du travail se fera un plaisir de vous aider à créer votre propre tableau pour répondre à vos besoins additionnels en données. Veuillez téléphoner au (613) 951-4090 ou envoyer votre demande par télécopieur au (613) 951-4087.

Avant la réalisation de l'EERH en 1983, les données sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail provenaient de trois grandes sources : l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures-hommes (ES-1) (enquête auprès des grandes entreprises des branches d'activité commerciale), l'enquête-échantillon sur l'emploi (ES-2) (enquête auprès des petites entreprises des branches d'activité commerciale), et d'autres enquêtes sur l'emploi portant sur les établissements institutionnels et les organismes du secteur non commercial (GAP)(enquêtes menées auprès d'organismes religieux et dans les domaines de l'éducation, de la santé et du bien-être). Pour plus de renseignements sur le couplage des données de l'EERH et de celles de ES-1 et de ES-2, veuillez communiquer avec nos conseillers en marché du travail.

Les données qui paraissent dans la présente publication sont aussi disponibles sous forme ordiolingue dans CANSIM (Système canadien d'information socio-économique). Pour de plus amples renseignements sur CANSIM, veuillez téléphoner à la division du marketing au (613) 951-8200 ou au bureau régional le plus près.

References***Confidentiality***

The information presented in this publication has been reviewed to ensure that the confidentiality of individual responses is respected. An industry for a geography is deemed confidential if the number of respondents is small, or if only a few of the respondents are reporting a very large majority of the employment, while the majority of the respondents are reporting only a few employees each.

For detailed information on the methodology of SEPH, documents are available from the SEPH Dissemination Unit.

Telephone: (613) 951-4090

Facsimile: (613) 951-4087

Référence***Confidentialité***

Les données du présent bulletin sont vérifiées afin de s'assurer qu'elles respectent le caractère confidentiel des réponses fournies par les entreprises. Une industrie, pour une géographie est considérée confidentielle si la quantité de répondants est petite ou si seulement quelques répondants représentent la majorité de l'emploi alors que la plus grande partie des répondants représentent seulement quelques employés chacun.

Des documents contenant des renseignements plus détaillés sur la méthodologie de l'EERH peuvent être obtenus en communiquant avec l'Unité de diffusion.

Téléphone: (613) 951-4090

Télécopieur: (613) 951-4087



Labour Division
**Survey of
Employment,
Payrolls and Hours**

Division du travail:
**Enquête sur l'emploi,
la rémunération et
les heures de travail**

Confidential when complete:
Confidentialité une fois rempli

Collected under the authority of:
the Statistics Act, R.S.C. 1985
c. S-13

Renseignements recueillis en
vertu de la Loi sur la statistique:
L.R.C. 1985, ch. S-13



Reference Month
Mois de référence

Office Use Only
Réserve au bureau

541 542



Please make any necessary changes to the above information — Corrigez l'information ci-dessus, s'il y a lieu

- 1. If you did not have any paid employees during the reference month, check this box and return the questionnaire.
- 2. If you have more than one pay period type (e.g. weekly, monthly) for a given category of employee, please check this box and return the questionnaire.
- 3. Please read instructions before completing this questionnaire.

**REPORT YOUR INFORMATION FOR THE LAST PAY PERIOD OF THE REFERENCE MONTH.
Déclarez l'information pour la dernière période de paye du mois de référence.**

**A. EMPLOYEES PAID BY THE HOUR
SALARIÉS RÉMUNÉRÉS À L'HEURE**

If you did not have any employees paid by the hour, go to Section B.
Si vous n'avez pas de salariés rémunérés à l'heure, passez à la Section B.

Check (✓) the appropriate pay period type.
Cochez (✓) le type de période de paye approprié.

1. Weekly/hebdomadaire 2. Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines 3. Semi-monthly/Deux fois par mois 4. Monthly/mensuelle 5. Even 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autre

From - Du To - À

1. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

2. Number of employees paid by the hour.
Nombre de salariés rémunérés à l'heure.

3. (a) Regular gross pay for hourly employees, including overtime pay (exclude special payments).
Rémunération régulière brute des salariés rémunérés à l'heure, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).

(b) Overtime pay included in 3(a).
Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 3(a).

4. (a) Total number of hours paid, including overtime hours.
Nombre total d'heures payées, y compris les heures supplémentaires.

(b) Number of overtime hours included in 4(a).
Nombre d'heures supplémentaires incluses en 4(a).

**B. SALARIED EMPLOYEES
EMPLOYÉS (À SALAIRE FIXE)**

If you did not have any salaried employees, go to Section C.
Si vous n'avez pas d'employés à salaire fixe, passez à la Section C.

Check (✓) the appropriate pay period type.
Cochez (✓) le type de période de paye approprié.

1. Weekly/hebdomadaire 2. Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines 3. Semi-monthly/Deux fois par mois 4. Monthly/mensuelle 5. Even 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autre

From - Du To - À

5. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

6. Number of salaried employees.
Nombre d'employés à salaire fixe.

7. (a) Regular gross pay for salaried employees including overtime pay (exclude special payments).
Rémunération régulière brute des employés à salaire fixe, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).

(b) Overtime pay included in 7(a).
Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 7(a).

8. Average hours in the standard workweek (see instructions).
Heures moyennes dans la semaine normale de travail (consultez les instructions).

**C. OTHER EMPLOYEES: commission agents, piece workers, etc.
AUTRES SALARIÉS: salariés rémunérés à la pièce, à la commission, etc.**

If you did not have any other employees, go to page 2.
Si vous n'avez pas d'autres salariés, passez à la page 2.

Check (✓) the appropriate pay period type.
Cochez (✓) le type de période de paye approprié.

1. Weekly/hebdomadaire 2. Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines 3. Semi-monthly/Deux fois par mois 4. Monthly/mensuelle 5. Even 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autre

From - Du To - À

9. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

10. Number of other employees.
Nombre d'autres salariés.

11. Regular gross pay for other employees.
Rémunération régulière brute des autres salariés.



INFORMATION FOR THE REFERENCE MONTH — RENSEIGNEMENTS SUR LE MOIS DE RÉFÉRENCE												
<p>12 SPECIAL PAYMENTS include irregular, monthly or longer term payments made at any time during the reference month (eg. retroactive payments, termination pay, monthly commission adjustments, COLA adjustments, accumulated vacation pay, bonuses including profit sharing, working owners draw, etc.).</p>						<p>PAIEMENTS SPECIAUX inclure les paiements irréguliers, mensuels ou couvrant une période plus longue, versés à un moment quelconque du mois de référence (par ex. les ajustements de rappel de salaire, les indemnités de cessation d'emploi, les règlements de commissions mensuelles, les montants de vie chère, la rémunération de vacances cumulative, les gratifications incluant la participation aux bénéfices, les prélèvements effectués par un propriétaire actif, etc.).</p>						
Type of payment (please specify below) Genre de paiement (veuillez préciser ci-dessous)	Period covered Période visée						Amount paid — Montant versé					
	From — De			To — À			To employees paid by the hour Aux salariés rémunérés à l'heure	To salaried employees Aux employés (à salaire fixe)	To other employees Aux autres salariés			
	D-J	M	Y-A	D-J	M	Y-A						
401	401			402			403	404	405			
410	411			412			413	414	415	00	00	
420	421			422			423	424	425	00	00	
430	431			432			433	434	435	00	00	
440	441			442			443	444	445	00	00	

Report the gross taxable payroll for either:		the survey month	OR	the year-to-date
13 GROSS PAYROLL REMUNERATION BRUTE		\$ <input type="text"/> 00		\$ <input type="text"/> 00
Déclarez la rémunération imposable brute pour soit		le mois enquête		OU depuis le début de l'année

<p>14 EMPLOYEES ABSENT WITHOUT PAY at any time during the reference month</p>						<p>SALARIES ABSENTS SANS REMUNERATION à un moment quelconque au cours du mois de référence</p>					
Reason for unpaid absence Raison de l'absence sans rémunération	Period covered Période visée						Number of — Nombre de				
	From — De			To — À			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure	Salaried employees Employés (à salaire fixe)	Other employees Autres salariés		
	D-J	M	Y-A	D-J	M	Y-A					
Unpaid statutory holiday Jour férié sans rémunération	461			462			463	464	465		
Strike/lock-out Grève/lock-out	471			472			473	474	475		
Temporary or permanent layoff Mise à pied temporaire ou permanente	481			482			483	484	485		
Temporary closure Fermeture temporaire	491			492			493	494	495		
Seasonal closure Fermeture saisonnière	501			502			503	504	505		
Additional strike/lock-out or layoff Grève/lock-out ou mise à pied additionnel	511			512			513	514	515		

<p>15 Check applicable reasons below for large variation (10% or more) in reported data compared to your previous month's report:</p>						<p>Cocher les raisons qui s'appliquent si l'y a des variations importantes (10% et plus) dans les données déclarées par rapport au mois précédent:</p>					
	Increase Augmentation		Decrease Diminution			Increase Augmentation		Decrease Diminution			
	1	2	1	2		1	2	1	2		
New or closed location Ouverture ou fermeture d'établissements	520	1	2	3	Commissions	525	1	2	3		
Overtime Heures supplémentaires	521	1	2	3	Cost of living allowances indemnités de vie chère	526	1	2	3		
Short-time Travail à temps réduit	522	1	2	3	Bonuses Gratifications	527	1	2	3		
Pay rate change Modification du taux salarial	523	1	2	3	Seasonal operations Travail saisonnier	528	1	2	3		
Vacation period Période de vacances	524	1	2	3	Other (specify below) Autre (précisez ci-dessous)	529	1	2	3		
					530						

16 Additional information — Renseignements additionnels				PLEASE PRINT — EN LETTRES MOULÉES		OFFICE USE ONLY RESERVE AU BUREAU	
						543	544
Name — Nom		Official Title — Fonction		Tel No — N° de té:		Date	

Please note that Statistics Canada has entered into data sharing agreements pursuant to section 11 of the Statistics Act with the statistical agencies in the provinces of British Columbia, Manitoba, Ontario, Quebec and New Brunswick and pursuant to Section 12 with the Executive Council of the Northwest Territories under Section 12 of the Statistics Act. You may refuse to share your information by writing to the Chief Statistician and returning your letter of objection along with the completed questionnaire in the enclosed return envelope.

veuillez noter que Statistique Canada a conclu des accords de partage de données en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique avec les agences statistiques des provinces suivantes: Colombie-Britannique, Manitoba, Ontario, Québec et Nouveau-Brunswick et en vertu de l'article 12 avec le Conseil exécutif des Territoires du Nord-Ouest. En vertu de l'article 12 de la Loi sur la statistique, vous pouvez refuser de partager vos renseignements en communiquant votre décision par écrit au statisticien en chef et en retournant votre lettre avec le questionnaire rempli dans l'enveloppe de retour fournie.

SEPH Response/Non-Response Rates

Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH

Province	Response Rate Taux de réponse		Refusal Rate Taux de refus		No Contact Rate Taux d'unités non-contactées		Residual Non-Response Rate Taux d'unités non-répondantes résiduelles	
	July / juillet (R)	August / août (P)	July / juillet (R)	August / août (P)	July / juillet (R)	August / août (P)	July / juillet (R)	August / août (P)
	percentage / pourcentage							
Canada	87.3	79.6	1.1	1.1	0.3	0.3	11.3	19.0
Newfoundland / Terre-Neuve	88.2	85.1	0.4	0.4	0.3	0.3	11.1	14.3
Prince Edward Island / Ile-du-Prince-Édouard	86.7	83.1	1.2	1.1	0.3	0.1	11.8	15.7
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	85.7	79.3	1.2	1.3	0.5	0.3	12.6	19.0
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	85.4	79.0	1.3	1.3	0.4	0.6	12.8	19.1
Quebec / Québec	91.2	82.9	0.9	0.9	0.2	0.2	7.7	16.0
Ontario	86.9	76.6	1.0	1.0	0.2	0.2	11.9	22.2
Manitoba	89.5	83.8	1.0	1.0	0.1	0.0	9.4	15.2
Saskatchewan	82.6	75.9	1.5	1.7	0.8	0.6	15.1	21.8
Alberta	87.1	78.1	1.6	1.5	0.3	0.4	10.9	20.1
British Columbia / Colombie-Britannique	86.2	79.2	0.9	0.9	0.2	0.3	12.7	19.6
Yukon	84.1	82.7	2.2	2.3	1.0	1.0	12.7	14.0
Northwest Territories / Territoires-du-Nord-Ouest	85.4	82.3	2.5	2.5	0.8	0.8	11.2	14.4

Due to rounding, the sum of components do not always equal 100%.

Dû à l'arrondissement, la somme des composantes n'est pas toujours égale à 100%.

FOR FURTHER READING

LECTURES SUGGÉRÉES

Selected Publications
from Statistics Canada

Choisies parmi les publications
de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1992 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1992 <i>Trimestriel, Bilingue</i>	71-540
Estimates of Labour Income <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations du revenu du travail <i>Trimestriel, Bilingue</i>	72-005
Work Injuries <i>Annual, Bilingual</i>	Accidents du travail <i>Annuel, Bilingue</i>	72-208
Unemployment Insurance Statistics <i>Monthly, Bilingual</i>	Statistiques sur l'assurance- chômage <i>Mensuel, Bilingue</i>	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly n° 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance- chômage supplément annuel au mensuel n° 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie <i>Trimestriel, Bilingue</i>	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics <i>Annual, Bilingual</i>	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières <i>Annuel, Bilingue</i>	74-201
Pension Plans in Canada <i>Biennial, Bilingual</i>	Régimes de pensions au Canada <i>Biennal, Bilingue</i>	74-401
Labour Force Survey The Labour Force Survey Monthly, Bilingual	Enquête sur la population La population active. Mensuel, bilingue	71-001

To order a publication you may telephone
1-613-951-7277 or use facsimile number
1-613-951-1584. For toll free in Canada only
telephone 1-800-267-6677. When ordering by
telephone or facsimile a written confirmation is
not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au
1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur
1-613-951-1584. Pour appeler sans frais au Canada,
composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de
nous faire parvenir une confirmation pour une commande
faite par téléphone ou télécopieur.

PICK A TOPIC ... ANY TOPIC

The 1993 *Statistics Canada Catalogue* is your guide to the most complete collection of facts and figures

on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the *Catalogue* will point you in the right direction.

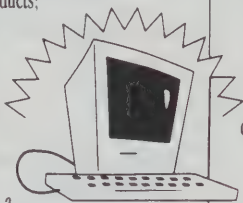
From the most popular topics of the day - like employment, income, trade, and education - to specific research studies - like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas - you'll find it all here.

... the 1993 *Statistics Canada Catalogue* will help you get your bearings ...

The *Catalogue* puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title - even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The *Catalogue* has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 200 new titles, plus succinct abstracts of the over 900 titles and 7 map series already produced;
- newly released 1991 Census products;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches;
- tabs to each section - so you can immediately flip to the information you need.



... time and time again

To make sure that the *Catalogue* stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today - you'll be lost without it.



CHOISISSEZ UN SUJET ... N'IMPORTE LEQUEL

Le *Catalogue de Statistique Canada 1993* est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada. Peu importe ce que vous voulez savoir, le *Catalogue* vous mettra sur la bonne piste.

Des sujets actuels les plus populaires - comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation - à des études de recherche spécialisées - comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines - vous trouverez tout dans ce document.

... le *Catalogue de Statistique Canada 1993* vous aidera à vous orienter ...

Le *Catalogue* vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre - les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le *Catalogue* a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada :

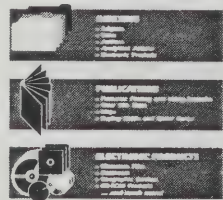
- descriptions de plus de 200 nouveaux titres et courts résumés des 900 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- produits du Recensement de 1991 récemment publiés;
- un guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour les produits électroniques et les recherches en direct;
- système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

... maintes et maintes fois

Pour garantir que le *Catalogue* puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçu pour éviter les dommages, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui - vous ne pourrez plus vous passer de lui.

Statistics Canada
Catalogue
1993



1-1

Canada

1993 STATISTICS CANADA
CATALOGUE

Only \$13.95 in Canada (US\$17 in the U.S. and US\$20 in other countries). Quote Cat. no. 11-204E.

Write to: Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584
Call toll-free: 1-800-267-6677
Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.



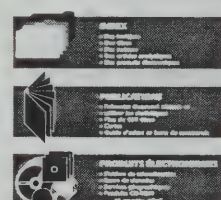
CATALOGUE DE STATISTIQUE
CANADA 1993

Seulement 13,95 \$ au Canada (17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° de catalogue: 11-204E.

Écrivez à: Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur: (613) 951-1584
Appels sans frais: 1-800-267-6677
Ou contactez le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).

Catalogue de
Statistique Canada
1993



1-1

Canada

INTERESTED IN ACQUIRING A CANADIAN ORIGINAL?

Then **Canadian Social Trends** is the acquisition for you. A first on the Canadian scene, this journal is claiming international attention from the people who need to know more about the social issues and trends of this country.

Drawing on a wealth of statistics culled from hundreds of documents, **Canadian Social Trends** looks at Canadian population dynamics, crime, education, social security, health, housing, and more.

For social policy analysts, for trendwatchers on the government or business scene, for educators and students, **Canadian Social Trends** provides the information for an improved discussion and analysis of Canadian social issues.

Published four times a year, **Canadian Social Trends** also features the latest social indicators, as well as information about new products and services available from Statistics Canada.

CANADIAN SOCIAL TRENDS

(Catalogue No. 11-008E) is \$34 annually in Canada, US\$40 in the United States and US\$48 in other countries.

To order, write to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

For faster service, fax your order to 1-613-951-1584. Or call toll free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

VOUS DÉSIREZ FAIRE L'ACQUISITION D'UNE OEUVRE ORIGINALE?

Alors **Tendances sociales canadiennes** est la publication qu'il vous faut. Première en son genre sur la scène canadienne, cette revue retient l'attention des gens d'ici et d'ailleurs qui désirent en savoir plus sur les questions sociales de l'heure au pays.

À l'aide d'abondantes statistiques extraites de nombreux documents, **Tendances sociales canadiennes** brosse le tableau de la dynamique de la population canadienne, de la criminalité, de l'éducation, de la sécurité sociale, de la santé, de l'habitation et de plusieurs autres sujets.

Que ce soit pour les analystes de la politique sociale, les analystes des tendances oeuvrant au sein des administrations publiques et du monde des affaires, les enseignants ou encore les étudiants, **Tendances sociales canadiennes** dégage l'information nécessaire à des discussions et des analyses approfondies relativement aux questions sociales.

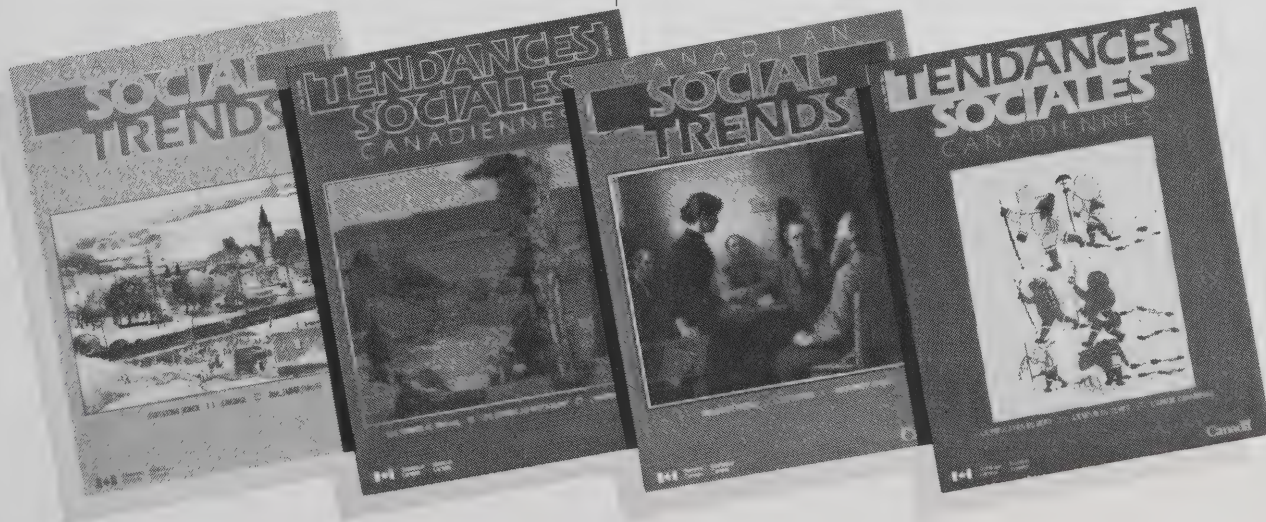
Tendances sociales canadiennes présente également les plus récents indicateurs sociaux de même que des renseignements relatifs aux produits et services qu'offre Statistique Canada.

TENDANCES SOCIALES CANADIENNES

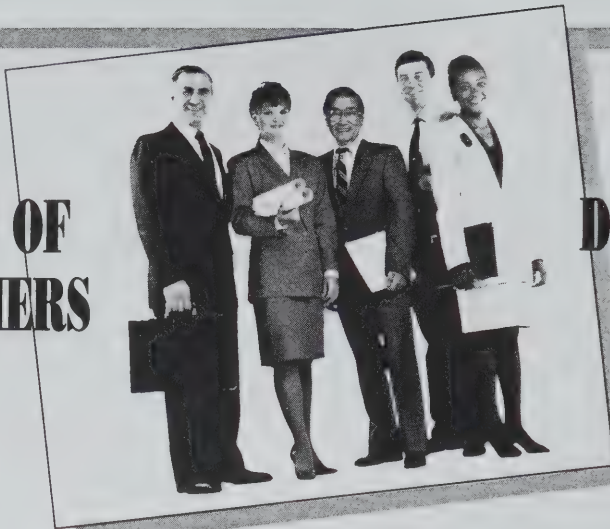
Ce trimestriel (No 11-008F au catalogue) se vend 34 \$ l'abonnement annuel au Canada, 40 \$ US aux États-Unis et 48 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.



HIRE OUR TEAM OF RESEARCHERS FOR \$53 A YEAR



NOTRE ÉQUIPE DE CHERCHEURS EST À VOTRE SERVICE POUR 53\$ PAR ANNÉE

Subscribing to **Perspectives on Labour and Income** is like having a complete research department at your disposal. Solid facts. Unbiased analysis. Reliable statistics.

But **Perspectives** is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex labour and income issues, analysing the statistics to bring you simple, clear summaries of where the labour market and income distributions are headed.

Our team of experts is working to bring you the latest labour and income data. Each quarterly issue has:

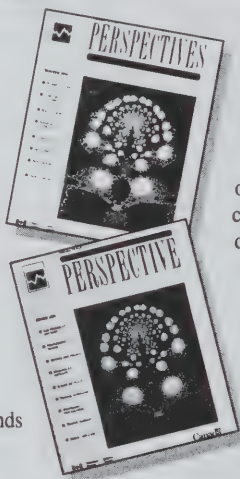
- topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research projects
- information on new survey results

As a special bonus, twice a year you will also receive a Labour Market Review, giving you up-to-the-minute analysis and data of how the labour market has performed over the last six months or year.

And all for only \$53.00.

Thousands of Canadian professionals turn to **Perspectives** to discover new trends in labour and income and to stay up-to-date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find **Perspectives** indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading your first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to **Perspectives** today.



S'abonner à **L'emploi et le revenu en perspective**, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les tendances actuelles du marché du travail et de la répartition des revenus.

Notre équipe de spécialistes travaille activement afin de mettre à votre disposition des données actuelles sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez

- des articles de fond rédigés par des spécialistes de l'emploi et du revenu;
- plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu;

- un aperçu des projets de recherche en cours;
- de l'information provenant des nouvelles enquêtes.

En plus, vous recevrez une revue du marché du travail, un supplément publié deux fois par année.

Tout cela pour 53 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent **Perspective** pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que **L'emploi et le revenu en perspective** deviendra pour vous un outil indispensable. Nous le garantissons. Si vous n'êtes pas satisfaits après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à **Perspective** dès aujourd'hui.

ORDER NOW!

For only \$53 (plus \$3.71 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$64 for U.S. customers and US\$74 for customers outside North America. Fax your Visa or MasterCard order to: 613-951-1584

Call toll free:

1-800-267-6677

Or mail to:

Publication Sales and Service
Statistics Canada
Ottawa, Ontario K1A 0T6
Or contact your nearest
Statistics Canada Reference
Centre listed in this
publication.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 53 \$ seulement (plus 3,71 \$ de TPS), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année).

L'abonnement est de 64 \$ US aux États-Unis et de 74 \$ US à l'extérieur de l'Amérique du Nord. Faites parvenir votre commande par télécopieur (Visa ou MasterCard) : 613-951-1584

par téléphone (sans frais) :

1-800-267-6677

par courrier :

Publications - Ventes et services
Statistique Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
ou contactez le bureau de Statistique
Canada le plus proche.
(Voir la liste dans la
présente publication.)

Catalogue 72-002 Monthly

Catalogue 72-002 Mensuel



Employment, Earnings and Hours

September 1993



Emploi, gains et durée du travail

Septembre 1993



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms ...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct on line access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and the listed documents should be directed to:

Employment, Earnings and Hours,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-4090) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(1-800-565-7192)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba, Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll Free Order Only Line (Canada and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Facsimile number 1(613)951-1584

National toll free order line 1-800-267-6677

Toronto

Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes ...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou tous les documents énumérés doivent être adressées à:

Emploi, gains et durée du travail,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-4090) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(1-800-565-7192)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, **aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Numéro du télécopieur 1(613)951-1584

Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)

Toronto

Carte de crédit seulement (973-8018)



Statistics Canada
Labour Division

Employment, Earnings and Hours

September 1993



Years of Ans
Excellence d'excellence

Statistique Canada
Division du travail

Emploi, gains et durée du travail

Septembre 1993

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,
Science and Technology, 1993

All rights reserved. No part of this publication
may be reproduced, stored in a retrieval system or
transmitted in any form or by any means, electronic,
mechanical, photocopying, recording or otherwise
without prior written permission from Licence
Services, Marketing Division, Statistics Canada,
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

December 1993

Price: Canada: \$28.50 per issue,
\$285.00 annually
United States: US\$34.20 per issue,
US\$342.00 annually
Other Countries: US\$39.90 per issue,
US\$399.00 annually

Catalogue No. 72-002, Vol. 71, No. 9

ISSN 0380-6936

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1993

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de
transmettre le contenu de la présente publication, sous
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit,
enregistrement sur support magnétique, reproduction
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou
de l'emmagasiner dans un système de recouvrement,
sans l'autorisation écrite préalable des Services de
concession des droits de licence, Division du
marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6.

Décembre 1993

Prix : Canada : 28,50 \$ l'exemplaire,
285 \$ par année
États-Unis : 34,20 \$ US l'exemplaire,
342 \$ US par année
Autres pays : 39,90 \$ US l'exemplaire,
399 \$ US par année

N° 72-002 au catalogue, vol. 71, n° 9

ISSN 0380-6936

Ottawa

Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to
a long-standing cooperation involving Statistics
Canada, the citizens of Canada, its businesses and
governments. Accurate and timely statistical
information could not be produced without their
continued cooperation and goodwill.*

Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose
sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada
et la population, les entreprises et les administrations
canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne
volonté, il serait impossible de produire des statistiques
précises et actuelles.*

Notes

Notes

Data for the current month are preliminary estimates and are subject to revision in the next issue of this publication.

Data contained in this publication (unless otherwise specified) are not seasonally adjusted.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Note on CANSIM

The data published in Employment, Earnings and Hours (Catalogue No. 72-002) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

Design your own table

Design your own table to order Employment, Payrolls and Hours data in the detail you need it. All data collected by the survey can be custom tabulated to meet your particular data needs. A consultant will help you custom design your tabulation. Our office is open from 8:00 A.M. to 4:30 P.M..

Telephone: (613) 951-4090
Facsimile: (613) 951-4087

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984. ©

Les données du mois le plus récent sont des estimations préliminaires et seront révisées lors de la prochaine parution de cette publication.

À moins d'avis contraire, les données paraissant dans cette publication sont non désaisonnalisées.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Note concernant CANSIM

Les données qui sont publiées dans l'Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002 au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent à l'endos du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la division du marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

Commandez votre propre tableau

Commandez votre propre tableau des données de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail, selon le détail désiré. Toutes les données recueillies par l'enquête peuvent être totalisées selon vos besoins. Un consultant est disponible pour vous aider à créer votre propre tableau. Notre bureau est ouvert entre 8:00 et 16:30 heures.

Téléphone : (613) 951-4090
Télecopieur : (613) 951-4087

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48-1984. ©

Survey Overview

Aperçu de l'enquête

The Survey of Employment, Payrolls and Hours is designed to measure, on a monthly basis, the levels and month-to-month trends of payroll employment, paid hours and earnings. These measures are compiled at detailed industrial levels for Canada, the Provinces and Territories.

All employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services, form the target population for the survey.

Conceptually, the SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month.

The statistics contained in this report are based on information provided by firms of all sizes and in the case of government units, by Public Institutions Division in Statistics Canada.

Data are released for the two latest reference months. The preliminary month's estimates and the preceding revised month's estimates are based on response rates of approximately 80% and 90% respectively.

DEFINITIONS

Employee:

Any person(s) drawing pay for services rendered or for paid absences, and for whom the employer is required to complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form.

Average Earnings:

Gross taxable payrolls divided by the number of employees on payrolls equals average earnings. Excluded from the payroll dollar amounts are taxable allowances and benefits, lump sum special payments, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, worker's compensation and other welfare plans.

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures a pour objet de mesurer mensuellement les niveaux et les tendances mensuelles de l'ensemble des salariés inscrits sur le registre de paye, des heures rémunérées et des gains. Ces mesures sont rassemblées à des niveaux détaillés selon l'activité économique pour le Canada, les provinces et les territoires.

L'enquête vise tous les employeurs au Canada à l'exception de ceux dont l'activité principale est liée à l'agriculture, la pêche et le piégeage, le service domestique des ménages, les organismes religieux et les services de la défense.

En théorie, la période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours du mois de référence, mais les répondants doivent remplir le questionnaire en tenant compte de la dernière période de paye du mois.

Les statistiques contenues dans ce rapport sont basées sur des renseignements fournis par des entreprises de toutes tailles ainsi que par la Division des institutions publiques de Statistique Canada.

Les statistiques sont publiées sur les deux derniers mois de référence. Les estimations préliminaires du mois le plus récent et les estimations révisées du mois précédent sont basées sur des taux de réponse approximatifs de 80% à 90% respectivement.

DÉFINITIONS

Salarié:

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada.

Gains moyens:

La masse salariale brute imposable divisée par le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye est égale aux gains moyens. Sont exclus de la masse salariale, les indemnités imposables, les paiements forfaitaires spéciaux, certains genres de rémunération non salariale ainsi que les contributions de l'employeur à la caisse d'assurance-chômage, aux régimes de pension du Canada et du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, à la caisse d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance.

Average Hours:

Average weekly hours are obtained by dividing the total weekly hours by the number of employees. Total paid hours are defined as all hours worked including overtime hours plus hours of paid absence.

Heures moyennes:

Les heures hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le nombre total d'heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Le nombre total d'heures rémunérées est défini comme étant toutes les heures travaillées y compris les heures supplémentaires et les heures d'absence payées.

There are differences between SEPH and other related employment and compensation measures. A summary of these differences and a more detailed description of the SEPH survey is located in the Concepts and Methods Section (Annex 1).

Certaines mesures de l'emploi et de la rémunération, souvent comparées aux données de l'EERH, présentent des différences entre elles. Un résumé de ces différences et une description plus détaillée de l'enquête sur l'EERH figurent dans la section sur les Concepts et les méthodes (annexe 1).

Release Dates for Employment, Earnings and Hours 1993-1994 Dates d'émission d'Emploi, gains et durée du travail 1993-1994

Reference Period Période de référence

August - août
September - septembre
October - octobre
November - novembre
December - décembre
January - janvier

Release Dates Dates d'émission

October - 29 - octobre
November - 29 - novembre
December - 23 - décembre
January - 31 - janvier/94
February - 28 - février
March - 28 - mars

Table of Contents

Table des matières

Highlights

While seasonally adjusted payroll employment dropped slightly in September, average weekly earnings rose 1.5% on a year-over-year basis.

Faits Saillants

Tandis que le nombre désaisonnalisé de salariés inscrits sur la liste de paye diminuait légèrement en septembre, la rémunération hebdomadaire moyenne augmentait de 1.5%.

Table

1 Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

2 Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

3 Fixed-weighted indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

5 Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

6 Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Tableau

1 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

2 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

3 Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

5 Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

6 Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

Table of Contents

Table des matières

Table

Tableau

7 Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

7 Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

8 Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

8 Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

9 Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

9 Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 113.

2 Questionnaire of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates, page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH, page 131.

4 For Further Reading, page 133.

4 Lectures suggérées, page 133.

Highlights

Faits saillants

Preliminary Estimates of September 1993,

Average weekly earnings

Average weekly earnings rose 1.5% on a year-over-year basis, unchanged from the previous month. The increase was substantially less than that reported in September 1992 (+3.5%). Lower wage settlements, rollbacks and payroll cuts were partly responsible for the continuing low growth rate in average weekly earnings. A change in the employment mix toward lower-paying industries also contributed to the lower earnings growth. Business services, forestry and logging, and accommodation, food and beverage services recorded the lowest year-over-year changes in average weekly earnings in September.

Average weekly earnings in business services stood at \$580.00, a 1.0% drop from September 1992. This was the fifth consecutive month in which earnings declined from the previous year. Accounting and bookkeeping services (-5.9%), advertising services (-4.8%) and employment agencies and personnel suppliers (-4.1%) reported significant year-over-year decreases in average weekly earnings. The earnings decline in business services was also due in part to a shift in employment toward the lower-paying component industries. Employment agencies and personnel suppliers (where weekly earnings averaged \$378.70 compared with \$580.00 for all business services) recorded substantial employment gains compared to the previous year.

Average Weekly Earnings	Jan - Sept 1992 to Jan - Sept 1993 % change unadjusted
Finance, insurance and real estate	5.6
Retail trade	3.5
Health and social services	3.4
Manufacturing	2.8
Public administration	2.7
Accommodation, food and beverage services	2.5
Mining, quarrying and oil wells	2.3
Wholesale trade	2.2
All industries	2.0
Logging and forestry services	1.7
Transportation, communication and other utilities	1.3
Educational services	1.2
Construction	0.3
Business services	-0.5

Estimations préliminaires du mois de septembre 1993,

Rémunération hebdomadaire moyenne

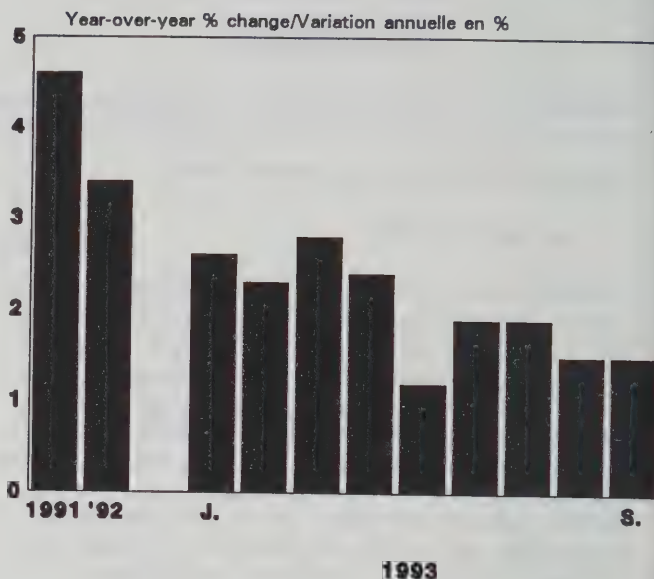
Sur une base annuelle, la rémunération hebdomadaire moyenne augmentait de 1.5%, soit le même changement observé en août 1993. Cette augmentation était considérablement moindre que celle enregistrée en septembre 1992 (+3.5%). Les règlements salariaux à la baisse, les diminutions de salaires ainsi que les coupures dans la masse salariale étaient en partie la cause de cette tendance à la baisse de la rémunération hebdomadaire moyenne. Un changement dans la composition de l'emploi vers des industries à salaires moindres a également contribué à la faible croissance de la rémunération hebdomadaire moyenne. En septembre, les plus faibles changements annuels de la rémunération hebdomadaire moyenne, ont été enregistrés dans les industries des services aux entreprises, de l'exploitation forestière et services forestiers ainsi que dans les services de la restauration.

La rémunération hebdomadaire moyenne dans l'industrie des services aux entreprises était estimée à \$580.00 soit une diminution de 1.0% par rapport à septembre 1992. Cette diminution annuelle des gains était la cinquième en autant de mois. D'importantes diminutions d'une année à l'autre de la rémunération hebdomadaire moyenne ont été enregistrées dans les industries de la comptabilité et tenue de livres (-5.9%) des services de publicité (-4.8%) ainsi que dans les bureaux de placement et location de personnel (-4.1%). La diminution des gains dans les services aux entreprises était aussi attribuable, en partie, à une augmentation de l'emploi vers les industries à salaires moindres. L'industrie des bureaux de placements et de location de personnel dont la rémunération hebdomadaire moyenne était estimée à \$378.70, comparativement à \$580.00 pour l'ensemble des services aux entreprises, a enregistré une importante augmentation du nombre de salariés comparativement à l'année précédente.

Rémunération hebdomadaire moyenne	Jan. - sept. 1992 à Jan. - sept. 1993 variation en % non-désaisonnalisée
Finances, assurances et affaires immobilières	5.6
Commerce de détail	3.5
Services de santé et services sociaux	3.4
Industries manufacturières	2.8
Administration publique	2.7
Hébergement et restauration	2.5
Mines, carrières et puits de pétrole	2.3
Commerce de gros	2.2
Ensemble des industries	2.0
Exploitation forestière et services forestiers	1.7
Transports, communications et autres services publics	1.3
Services d'enseignement et services annexes	1.2
Construction	0.3
Services aux entreprises	-0.5

Average Weekly Earnings (all employees), *unadjusted*

Rémunération hebdomadaire moyenne (ensemble des salariés), *non désaisonnalisée*



Employment

Seasonally adjusted payroll employment dropped slightly (-0.1%) to 9,962,000 in September. The trend in monthly employment remained unsettled, alternating from negative to positive for the past five months. Payroll employment has edged up slightly (+25,000) since January 1993, with gains in retail trade, business services and accommodation, food and beverage services offset by losses in health and social services and finance, insurance and real estate.

Payroll employment in accommodation, food and beverage industries rose slightly from August to record the largest year-over-year increase this year (+6.7%). The employment growth was due to an expansion in food service industries (+11.4%), which employed 538,400.

The year-over-year increase in payroll employment in business services was bolstered by growth in employment agencies and personnel suppliers (+28.1%), which comprise placement services or agents who provide personnel on permanent or temporary contracts.

After five months of employment growth, retail trade employment declined in September. Retail sales were unchanged in September following increases in four of the previous five months.

Emploi

Le nombre désaisonnalisé de salariés inscrits sur la liste de paye a légèrement diminué (-0.1%) en septembre pour atteindre 9,962,000. Depuis les cinq derniers mois, la tendance mensuelle de l'emploi est demeurée instable, avec des variations changeant de négatives à positives. Le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye a augmenté légèrement (+25,000) depuis janvier 1993. Une hausse de l'emploi enregistrée dans les industries du commerce de détail, des services aux entreprises et dans l'hébergement et la restauration, fut partiellement contrebalancée par le recul dans les industries des services de santé et services sociaux, ainsi que les finances, assurances et affaires immobilières.

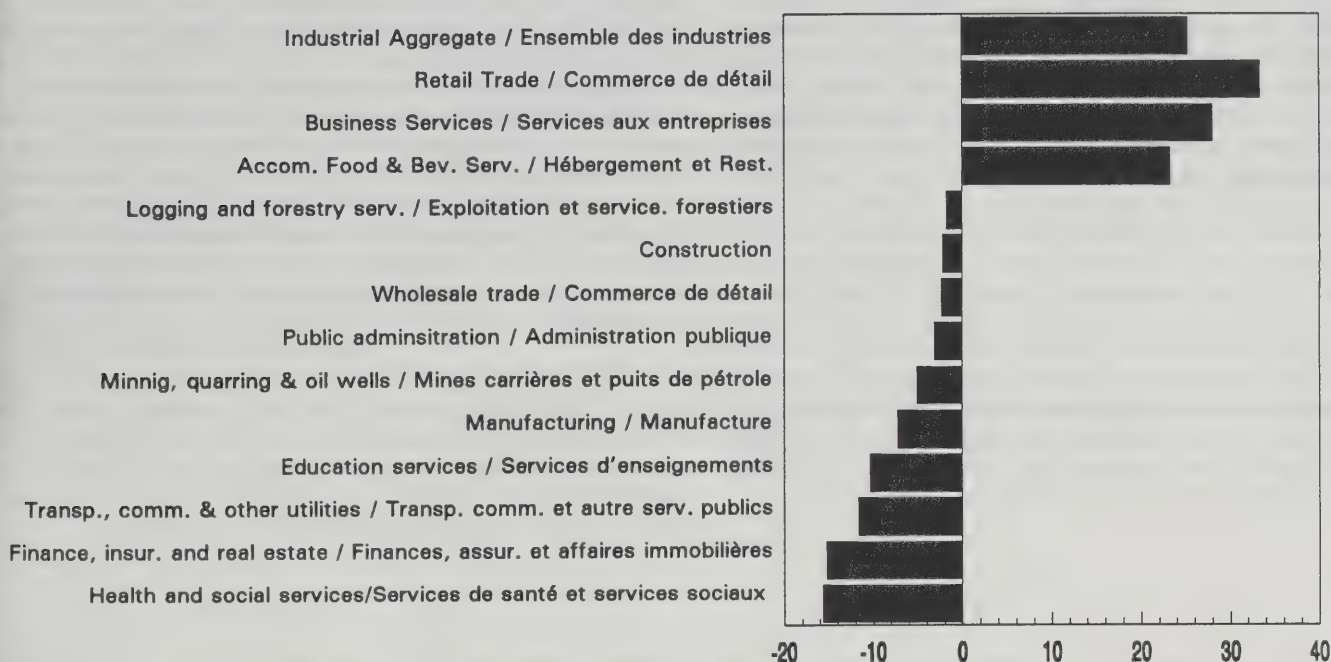
Les salariés inscrits sur la liste de paye dans l'industrie de l'hébergement et la restauration augmentaient légèrement par rapport au mois précédent et en même temps enregistraient la plus forte augmentation d'une année à l'autre de 1993 (+6.7%). La croissance de l'emploi était attribuable à une progression dans l'industrie des services de restauration (+11.4%) qui employait 538,400 personnes.

Les salariés inscrits sur la liste de paye dans l'industrie des services aux entreprises augmentaient d'une année à l'autre étant appuyés par une forte croissance dans l'industrie des bureaux de placement et de location de personnel (+28.1%) qui comprend des services de placement ou des agents qui fournissent du personnel à contrats temporaires ou permanents.

En septembre, le nombre d'employés dans l'industrie du commerce de détail diminuait après cinq mois de croissance successive. Les chiffres de vente du commerce de détail demeuraient inchangés en septembre suite à des augmentations dans quatre des cinq derniers mois.

Changes in employment levels, January to September 1993), all employees, *seasonally adjusted*

Changement du niveau de l'emploi, janvier à septembre 1993 ensemble des salariés), *désaisonnalisé*



**Average weekly hours
(employees paid by the hour)**

In September, average weekly hours for employees paid by the hour for all industries rose 0.5% from August. The trend has been rising marginally since January 1993, increasing at an average rate of 0.1% per month. Average weekly hours increased in most provinces especially in Manitoba, Alberta, Quebec and Ontario. Finance, insurance and real estate (+2.0%), accommodation, food and beverage services (+1.1%), and retail trade (+1.0%) contributed to the growth in average weekly hours. Average weekly hours in accommodation, food and beverage services recovered to July's level of 23.4 hours after dropping in August.

Construction posted a fourth consecutive monthly increase in average weekly hours (+0.8%) which have risen by more than one hour since May 1993. The increase in hours was the main contributor to average weekly earnings growth in construction since May 1993.

**Heures hebdomadaires moyennes
(salariés rémunérés à l'heure)**

Les heures hebdomadaires moyennes des salariés rémunérés à l'heure pour l'ensemble des industries ont augmenté de 0.5% en septembre, par rapport au mois d'août 1993. La tendance a augmenté de façon marginale depuis janvier 1993, soit à un taux moyen de 0.1% par mois. Des augmentations dans les heures hebdomadaires moyennes ont été observées dans la plupart des provinces, plus particulièrement au Manitoba, en Alberta, au Québec et en Ontario. Les industries qui ont contribué à cette augmentation sont les finances, assurances et affaires immobilières (+2.0%), les services d'hébergement et restauration (+1.1%) et le commerce de détail (+1.0%). Après une diminution en août, les heures hebdomadaires moyennes dans l'industrie des services d'hébergement et restauration augmentaient au même niveau qu'en juillet (23.4).

Les heures hebdomadaires moyennes augmentaient pour une quatrième fois en autant de mois (+0.8%), dans l'industrie de la construction. Les heures hebdomadaires moyennes ont augmenté de plus d'une heure depuis mai 1993. Cette augmentation du nombre d'heures était la raison principale de la forte croissance de la rémunération moyenne depuis mai 1993.

Total paid hours (employees paid by the hour and salaried employees)

Year-to-date, total paid hours declined slightly (-0.1%) from the previous year. The overall weakness in total paid hours between January and September for large firms (-1.0%) reflected declining hours for employees paid by the hour and for salaried employees. Major decreases in total hours for large firms were evident in manufacturing, finance and insurance, and in communications and other utilities. A year-over-year increase in total paid hours for small firms (+ 1.1%) was led by surging growth in hours for employees paid by the hour (+3.1%) which was offset by a drop in hours (-1.5%) for salaried employees.

Nombre total d'heures rémunérées (salariés rémunérés à l'heure et employés à salaire fixe)

En septembre, la moyenne cumulative du nombre total d'heures rémunérées a légèrement diminué (-0.1%) par rapport à la même période de l'année précédente. La baisse générale du nombre total d'heures rémunérées des grandes entreprises de janvier à septembre (-1.0%) était le reflet d'une diminution du nombre d'heures des deux catégories de salariés soit les salariés rémunérés à l'heure et les employés à salaire fixe. Des diminutions majeures du nombre total d'heures rémunérées dans les grandes entreprises étaient surtout dans les industries manufacturières, les finances et assurances ainsi que dans les communications et autres services publics. L'augmentation annuelle du nombre total d'heures rémunérées des petites entreprises (+ 1.1%) était le résultat d'une forte croissance du nombre d'heures des salariés rémunérés à l'heure (+3.1%), contrebalancée par une diminution du nombre d'heures (-1.5%) des employés.

Table 1

Tableau 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

The unadjusted Canada preliminary employment estimate for September 1993 was at 10,127,800, up 58,100 from September 1992.

En septembre 1993, le nombre non-désaisonné de salariés au Canada était estimé à 10,127,800, une hausse de 58,100 par rapport à l'année précédente.

Only Newfoundland, Quebec, British Columbia and the Northwest Territories registered yearly employment growth that exceeded the national average. (+0.6%).

On note que seulement Terre-Neuve, le Québec, la Colombie-Britannique et les Territoires du Nord-Ouest ont surpassé la croissance annuelle de la moyenne nationale (+0.6%).

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

2

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

3

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

4

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

5

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	2,837.0	2,856.5	2,865.1	2,880.9	2,904.7	2,899.0	2,874.8	2,886.9	2,879.9	2,879.7	2,868.6	2,831.7
	1990	2,830.3	2,815.4	2,818.0	2,802.1	2,778.8	2,760.0	2,760.6	2,740.8	2,732.0	2,682.1	2,627.8	2,609.4
	1991	2,582.7	2,557.8	2,519.1	2,494.4	2,483.5	2,457.9	2,446.5	2,430.1	2,416.8	2,396.5	2,377.8	2,369.7
	1992	2,364.1	2,353.4	2,334.4	2,346.8	2,352.2	2,335.5	2,327.6	2,317.7	2,311.1	2,292.7	2,299.5	2,297.8
	1993	2,292.5	2,298.5	2,302.0	2,280.7	2,272.4	2,297.8	2,278.0	2,280.3	2,279.6			
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	7,699.0	7,739.9	7,750.2	7,777.2	7,812.5	7,813.1	7,860.9	7,845.8	7,843.6	7,881.6	7,925.0	7,944.1
	1990	7,944.8	7,994.5	8,024.4	8,028.0	8,055.0	8,074.7	8,078.8	8,083.8	8,151.2	8,101.8	8,029.8	7,985.7
	1991	7,936.8	7,874.9	7,758.5	7,750.6	7,834.9	7,752.7	7,765.2	7,752.8	7,733.4	7,701.0	7,704.1	7,671.9
	1992	7,630.8	7,639.4	7,649.8	7,645.8	7,647.0	7,662.0	7,630.8	7,615.4	7,592.7	7,579.0	7,591.0	7,624.9
	1993	7,637.9	7,660.0	7,687.4	7,705.7	7,708.3	7,693.9	7,670.5	7,698.0	7,686.6			
041-051	Logging & forestry												
	1989	63.3	62.7	63.3	61.8	61.9	62.5	62.2	61.5	61.4	61.6	61.4	59.5
	1990	58.2	56.4	56.4	55.7	56.6	58.9	57.4	57.0	57.8	55.8	55.3	55.7
	1991	54.7	58.0	57.7	58.0	57.4	55.0	55.7	56.6	55.4	55.8	54.1	53.9
	1992	53.2	52.4	50.8	53.8	54.8	54.9	55.9	54.5	54.3	53.8	55.1	57.3
	1993	58.3	59.3	57.9	57.0	55.8	55.4	57.4	57.6	56.5			
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	154.5	155.4	153.1	160.4	158.3	158.8	157.5	155.8	153.2	153.9	152.2	151.1
	1990	153.0	152.2	152.3	152.6	156.2	153.6	151.0	149.7	156.2	148.6	151.9	152.7
	1991	152.3	150.3	151.7	150.1	146.4	143.8	145.5	146.6	142.7	140.3	137.4	135.3
	1992	135.0	134.6	130.6	132.7	129.5	129.1	127.3	125.8	124.1	125.5	124.1	123.3
	1993	121.4	121.4	121.8	121.9	119.6	117.6	113.2	115.9	116.3			
101-399	Manufacturing												
	1989	1,985.9	1,994.8	1,999.5	1,995.3	1,998.6	1,994.3	1,990.9	1,990.7	1,982.6	1,981.8	1,974.8	1,952.0
	1990	1,934.4	1,921.2	1,915.4	1,909.1	1,904.3	1,892.1	1,879.6	1,861.8	1,848.9	1,821.7	1,776.3	1,767.8
	1991	1,758.1	1,743.1	1,717.6	1,702.1	1,678.0	1,664.3	1,656.6	1,648.5	1,645.8	1,630.8	1,628.3	1,630.3
	1992	1,611.1	1,603.8	1,602.2	1,603.5	1,598.4	1,573.3	1,583.5	1,573.5	1,575.9	1,567.0	1,573.8	1,581.9
	1993	1,585.2	1,590.7	1,591.9	1,569.5	1,564.9	1,579.0	1,582.1	1,581.4	1,578.0			
401-449	Construction												
	1989	503.7	519.6	530.0	537.5	559.8	557.8	542.1	558.0	557.5	559.1	558.0	547.6
	1990	561.8	564.3	574.5	551.6	526.3	520.7	539.8	541.7	537.6	524.8	516.7	509.3
	1991	490.1	479.3	466.0	449.0	465.7	450.3	451.1	443.5	438.5	437.7	428.6	423.6
	1992	433.5	429.7	426.4	418.5	424.5	427.1	417.0	422.7	413.9	412.5	412.8	389.4
	1993	393.4	393.3	398.0	393.5	392.3	405.3	390.4	390.8	391.2			
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	837.4	839.6	841.5	846.5	850.3	846.0	848.9	846.9	851.5	852.6	850.9	852.9
	1990	864.3	864.5	864.5	863.0	862.3	864.2	860.4	860.3	876.6	859.2	851.8	850.2
	1991	831.7	824.8	815.6	818.5	819.6	837.0	828.0	835.2	827.9	813.5	822.6	818.5
	1992	814.5	817.6	812.5	813.5	818.0	823.3	821.4	821.3	814.1	806.3	810.3	817.9
	1993	815.2	816.7	821.0	815.2	812.6	799.9	799.1	799.7	803.5			
501-692	Trade												
	1989	1,942.9	1,956.0	1,950.6	1,962.7	1,958.9	1,971.2	1,988.9	2,000.7	1,978.9	1,996.4	2,006.3	2,008.7
	1990	2,017.0	2,035.7	2,070.4	2,080.8	2,097.8	2,107.8	2,101.1	2,100.0	2,095.6	2,079.5	2,056.7	2,053.3
	1991	2,023.3	1,989.3	1,932.1	1,911.1	1,945.4	1,916.2	1,931.5	1,915.8	1,910.2	1,905.3	1,919.7	1,899.6
	1992	1,880.2	1,891.0	1,885.2	1,877.1	1,871.0	1,874.3	1,862.4	1,850.4	1,848.2	1,846.0	1,850.5	1,855.5
	1993	1,860.0	1,867.5	1,872.2	1,889.0	1,906.0	1,904.5	1,895.5	1,900.8	1,895.8			
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	663.7	664.0	664.4	663.6	665.9	667.6	677.0	669.9	665.4	669.1	675.6	677.4
	1990	679.4	679.2	682.3	677.8	671.4	676.3	676.2	682.2	692.6	695.0	687.9	682.0
	1991	681.5	683.1	678.6	679.6	686.0	682.9	681.1	673.5	675.5	673.3	673.4	665.8
	1992	655.8	653.7	658.3	656.9	663.7	666.1	657.0	657.1	651.4	648.4	650.8	658.2
	1993	660.5	658.3	659.9	659.5	646.0	634.2	640.0	641.7	645.3			
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	3,688.9	3,711.1	3,730.6	3,742.4	3,770.5	3,768.6	3,778.5	3,770.2	3,781.5	3,788.0	3,821.2	3,833.0
	1990	3,814.4	3,842.6	3,840.7	3,841.8	3,853.7	3,865.6	3,873.3	3,883.7	3,909.7	3,885.6	3,855.9	3,820.0
	1991	3,817.5	3,793.6	3,754.0	3,763.7	3,759.5	3,732.9	3,747.8	3,765.2	3,734.3	3,723.3	3,709.8	3,703.0
	1992	3,698.5	3,696.5	3,716.1	3,712.8	3,718.7	3,718.8	3,713.6	3,715.3	3,698.4	3,693.7	3,701.0	3,717.1
	1993	3,720.3	3,733.7	3,756.4	3,760.3	3,768.2	3,779.1	3,764.8	3,778.5	3,762.7			
812-837	Public administration												
	1989	689.0	689.8	689.3	688.8	683.2	688.9	691.2	693.6	692.3	697.6	697.2	697.7
	1990	696.3	699.4	700.6	700.0	696.5	695.3	698.3	703.0	705.9	709.8	711.5	710.5
	1991	715.1	714.8	714.4	715.2	749.9	720.1	709.6	714.2	716.8	714.8	717.6	720.4
	1992	717.7	716.0	715.6	715.6	713.9	716.6	714.6	708.0	717.1	718.7	717.8	716.5
	1993	716.8	714.9	713.9	711.0	707.7	709.8	712.0	710.4	713.7			
041-999	Industrial aggregate												
	1989	10,532.5	10,594.7	10,618.5	10,656.2	10,715.7	10,715.7	10,738.7	10,739.1	10,734.7	10,759.0	10,802.5	10,781.9
	1990	10,777.8	10,812.2	10,843.7	10,829.7	10,831.0	10,833.2	10,835.4	10,824.2	10,889.6	10,780.3	10,668.7	10,605.6
	1991	10,532.0	10,440.3	10,282.2	10,247.4	10,314.2	10,204.0	10,201.1	10,175.5	10,153.2	10,093.8	10,093.6	10,054.1
	1992	10,000.4	9,999.1	9,992.5	9,991.7	9,992.6	9,985.3	9,947.2	9,923.5	9,899.8	9,873.9	9,898.6	9,941.1
	1993	9,936.6	9,965.9	9,992.4	9,983.5	9,976.0	9,982.9	9,947.5	9,971.9	9,961.9			

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers													
CANADA													
2,689.0	2,703.8	2,725.4	2,792.2	2,939.4	3,026.0	3,008.2	3,037.4	2,999.7	2,973.3	2,878.0	2,736.0	Branches productrices de biens	041-449
2,679.6	2,661.9	2,674.4	2,711.8	2,812.2	2,879.7	2,891.5	2,890.3	2,851.7	2,773.7	2,635.8	2,519.6	1989	491-499
2,442.9	2,415.4	2,386.9	2,411.8	2,513.2	2,562.9	2,565.0	2,566.7	2,526.8	2,481.0	2,384.3	2,286.7	1990	
2,229.9	2,216.2	2,209.7	2,264.9	2,384.3	2,438.1	2,443.7	2,447.8	2,414.8	2,370.2	2,302.6	2,196.6	1991	
2,158.1	2,161.3	2,181.3	2,198.8	2,301.5	2,405.3	2,394.7	2,409.5	2,382.2				1992	
												1993	
7,616.5	7,666.3	7,727.5	7,765.9	7,874.5	7,924.4	7,806.3	7,753.7	7,893.7	7,971.7	8,023.5	7,887.7	Branches productrices de services	451-484
7,853.0	7,910.9	7,998.7	8,009.3	8,117.6	8,184.8	8,028.1	7,994.6	8,208.0	8,196.4	8,137.4	7,929.4	1989	501-999
7,839.4	7,786.3	7,732.6	7,728.9	7,895.6	7,856.0	7,719.0	7,670.7	7,788.8	7,791.9	7,811.9	7,617.9	1990	
7,529.4	7,549.1	7,604.3	7,594.0	7,715.6	7,773.0	7,600.5	7,546.0	7,654.9	7,666.0	7,699.8	7,576.3	1991	
7,530.0	7,553.4	7,644.0	7,660.8	7,789.0	7,811.5	7,638.4	7,636.6	7,745.6				1992	
												1993	
56.2	54.7	51.6	45.9	58.8	71.3	73.3	73.0	73.2	68.9	62.6	53.8	Exploitation forestière & services forestiers	041-051
51.4	49.0	45.8	41.2	53.8	67.2	67.8	68.0	69.2	62.6	56.4	50.1	1989	
48.1	50.2	46.6	42.8	54.6	62.8	66.0	67.6	66.4	62.7	55.1	48.4	1990	
46.7	45.8	41.5	40.3	53.4	64.5	67.8	66.4	66.0	60.7	56.1	52.2	1991	
50.9	52.0	47.1	42.9	54.2	64.7	69.7	70.1	68.4				1992	
												1993	
151.5	152.6	151.5	154.5	157.8	163.3	163.0	159.6	156.5	155.3	150.7	147.4	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
149.9	149.2	150.8	146.9	155.8	158.4	156.7	153.7	159.8	149.9	150.0	148.4	1989	
149.4	147.2	150.2	144.8	146.1	148.6	151.3	150.8	146.5	141.4	135.1	130.7	1990	
132.2	131.4	126.6	128.8	130.9	134.5	133.3	130.3	126.8	126.0	122.1	119.0	1991	
118.0	117.7	120.7	118.2	120.3	122.5	118.1	120.9	119.7				1992	
												1993	
1,939.1	1,948.7	1,957.5	1,974.0	2,021.2	2,049.0	2,028.9	2,037.6	2,011.0	1,999.2	1,968.4	1,910.7	Industries manufacturières	101-399
1,885.7	1,873.9	1,872.3	1,886.8	1,925.5	1,945.4	1,917.8	1,910.6	1,880.0	1,840.9	1,770.7	1,726.5	1989	
1,707.8	1,694.4	1,673.5	1,679.5	1,698.3	1,716.4	1,695.3	1,698.4	1,678.9	1,651.1	1,622.5	1,589.0	1990	
1,560.7	1,555.1	1,557.8	1,584.4	1,620.1	1,622.4	1,620.8	1,618.1	1,611.2	1,585.6	1,568.1	1,542.4	1991	
1,533.4	1,540.3	1,550.6	1,552.3	1,584.3	1,626.8	1,619.1	1,625.6	1,612.7				1992	
												1993	
421.2	427.8	443.2	494.9	575.1	613.0	613.6	637.8	631.5	624.2	570.5	500.0	Construction	401-449
468.1	464.3	478.0	508.1	541.0	573.2	612.7	620.8	609.5	586.6	526.5	464.6	1989	
407.6	394.2	386.4	413.7	478.7	496.0	512.5	509.2	497.5	489.5	436.0	386.2	1990	
358.9	352.2	351.9	376.5	441.1	472.2	479.3	490.1	471.1	462.5	421.5	350.5	1991	
324.7	320.5	329.9	352.1	405.2	452.9	449.6	454.5	446.1				1992	
												1993	
824.3	824.7	828.6	834.2	854.3	861.6	853.1	850.0	867.5	868.8	856.2	844.7	Transport, communication & autres services publics	451-499
850.1	848.3	850.7	849.2	865.9	879.9	864.6	862.9	894.8	876.6	857.8	842.2	1989	
817.4	808.8	802.2	805.0	822.9	852.2	832.1	837.3	846.0	830.7	828.6	811.0	1990	
799.2	799.7	791.3	794.9	819.1	847.6	831.9	834.8	817.7	817.7	815.5	812.5	1991	
797.8	796.0	799.1	795.4	815.0	822.7	806.4	809.9	824.1				1992	
												1993	
1,921.7	1,909.1	1,915.9	1,942.9	1,960.4	1,992.5	1,990.2	2,005.3	1,989.8	2,019.5	2,044.8	2,039.1	Commerce	501-692
1,991.7	1,981.6	2,032.0	2,059.1	2,098.0	2,131.7	2,105.4	2,108.2	2,108.9	2,104.3	2,096.8	2,084.4	1989	
1,995.5	1,932.6	1,895.3	1,891.1	1,945.1	1,938.5	1,937.2	1,924.9	1,922.9	1,928.5	1,957.5	1,928.2	1990	
1,852.4	1,839.8	1,846.8	1,848.7	1,870.7	1,895.7	1,872.6	1,857.6	1,858.4	1,866.6	1,893.2	1,888.0	1991	
1,830.3	1,818.9	1,832.2	1,861.1	1,916.6	1,932.1	1,905.5	1,909.2	1,904.5				1992	
												1993	
655.2	656.5	657.5	657.3	668.7	675.4	684.8	676.5	669.0	673.8	678.7	673.4	Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
669.5	671.0	674.6	669.9	674.0	683.9	684.0	688.5	697.4	701.2	692.6	678.4	1989	
670.7	674.1	670.2	670.5	688.2	690.6	689.2	679.4	681.0	680.4	679.3	662.5	1990	
643.2	642.5	649.5	647.0	668.8	677.8	666.5	663.5	656.1	652.1	655.6	653.7	1991	
647.0	644.6	649.5	651.9	652.8	641.8	647.0	646.3	649.3				1992	
												1993	
3,670.3	3,722.7	3,765.5	3,773.3	3,820.9	3,806.9	3,680.9	3,631.3	3,801.4	3,849.1	3,888.9	3,779.9	Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
3,791.9	3,852.0	3,876.1	3,867.3	3,905.3	3,902.1	3,777.8	3,743.6	3,933.6	3,949.7	3,927.1	3,766.3	1989	851-999
3,791.9	3,800.9	3,788.1	3,785.5	3,810.6	3,766.6	3,657.3	3,630.6	3,758.6	3,785.0	3,780.4	3,650.4	1990	
3,667.5	3,696.1	3,739.2	3,731.0	3,773.3	3,751.7	3,630.2	3,604.3	3,726.4	3,755.9	3,766.1	3,658.9	1991	
3,687.6	3,723.7	3,788.6	3,783.2	3,826.6	3,815.4	3,676.9	3,677.5	3,786.6				1992	
												1993	
666.0	673.3	681.5	681.1	696.6	717.4	726.7	720.0	693.5	686.2	680.7	674.8	Administration publique	812-837
674.3	683.6	693.0	692.6	710.4	722.9	732.7	728.5	706.6	698.5	695.3	688.0	1989	
693.7	699.4	706.9	707.9	764.3	747.1	743.2	739.1	717.6	703.5	701.7	698.1	1990	
698.5	702.6	709.5	707.5	722.4	744.6	744.1	731.5	718.8	709.1	704.3	695.9	1991	
698.4	701.0	707.6	702.4	715.4	737.8	740.7	732.0	716.5				1992	
												1993	
10,305.6	10,370.1	10,452.8	10,558.1	10,813.9	10,950.4	10,814.5	10,791.2	10,893.4	10,945.0	10,901.5	10,623.7	Ensemble des industries	041-999
10,532.6	10,572.8	10,673.1	10,721.2	10,929.8	11,064.5	10,919.6	10,884.9	11,059.8	10,970.1	10,773.2	10,449.0	1989	
10,282.2	10,201.7	10,119.4	10,140.7	10,408.8	10,419.0	10,284.0	10,237.4	10,315.6	10,272.8	10,196.2	9,904.6	1990	
9,759.3	9,765.3	9,814.0	9,859.0	10,099.9	10,211.1	10,044.1	9,993.8	10,069.7	10,036.2	10,002.5	9,772.9	1991	
9,688.0	9,714.7	9,825.3	9,859.6	10,090.5	10,216.8	10,033.1	10,046.0	10,127.8				1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories – Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
thousands - milliers													
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	141.0	140.9	144.4	147.7	150.0	152.7	152.2	151.6	149.9	150.2	151.0	151.3
	1990	153.2	152.9	153.3	153.9	150.2	151.2	151.6	152.4	152.8	152.7	150.9	149.4
	1991	144.9	145.1	144.6	143.6	144.2	141.4	144.0	143.4	142.3	141.9	142.4	142.7
	1992	142.1	141.5	139.6	139.9	138.0	137.3	135.6	134.9	136.8	136.5	137.2	136.9
	1993	136.6	136.2	135.4	134.2	134.4	137.1	135.4	137.1	138.4			
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	37.2	37.2	37.5	37.5	37.7	37.0	36.7	37.6	36.9	37.1	37.5	38.0
	1990	39.4	39.2	39.2	39.0	37.7	39.4	39.7	39.9	39.8	39.7	39.3	38.6
	1991	38.4	37.9	37.5	37.5	37.6	38.4	38.4	37.9	37.5	38.1	38.5	38.9
	1992	37.8	37.7	38.1	38.2	38.6	38.1	38.4	38.8	39.3	39.0	39.2	39.3
	1993	39.5	39.6	38.9	38.9	38.4	38.5	39.1	39.0	38.5			
	NOVA SCOTIA												
	1989	281.8	286.7	289.4	296.9	300.8	299.5	299.3	300.5	299.5	300.2	300.1	301.8
	1990	300.6	301.7	300.3	298.2	296.5	301.2	302.8	300.9	312.7	303.6	302.6	299.2
	1991	299.0	298.8	290.4	289.4	290.2	287.8	285.9	285.0	283.2	281.7	281.2	281.0
	1992	277.6	280.7	283.5	283.5	282.0	281.7	279.7	276.7	278.7	279.1	278.1	283.4
	1993	283.6	284.4	283.8	281.8	280.6	280.5	279.3	281.6	280.2			
	NEW BRUNSWICK												
	1989	227.1	228.8	229.5	230.4	230.0	229.5	231.7	233.1	233.4	235.7	239.1	237.0
	1990	233.3	236.9	238.3	234.9	236.2	239.5	236.5	240.0	236.8	235.5	232.3	232.2
	1991	231.9	232.1	230.4	230.5	233.5	231.2	232.7	232.0	232.2	230.7	230.6	231.4
	1992	224.2	224.3	226.1	225.1	226.1	225.2	225.0	225.2	225.6	222.3	223.7	224.5
	1993	225.8	227.2	228.9	226.8	226.4	227.2	225.7	224.5	225.3			
	QUEBEC												
	1989	2,606.9	2,617.1	2,639.0	2,651.6	2,657.0	2,647.2	2,647.3	2,651.0	2,640.3	2,647.0	2,641.6	2,643.2
	1990	2,644.8	2,654.4	2,654.5	2,642.3	2,633.0	2,652.8	2,628.5	2,604.5	2,651.9	2,623.5	2,612.5	2,611.1
	1991	2,595.2	2,560.1	2,531.8	2,542.5	2,563.4	2,530.2	2,525.2	2,497.1	2,493.1	2,466.8	2,478.9	2,433.8
	1992	2,437.6	2,444.2	2,433.7	2,429.3	2,428.7	2,418.2	2,398.6	2,400.4	2,391.5	2,395.4	2,380.2	2,379.9
	1993	2,401.8	2,405.3	2,397.3	2,389.1	2,396.6	2,414.5	2,401.8	2,414.1	2,408.6			
	ONTARIO												
	1989	4,385.6	4,430.8	4,414.5	4,429.8	4,446.8	4,462.9	4,476.3	4,463.7	4,446.3	4,452.9	4,477.9	4,450.2
	1990	4,439.7	4,442.5	4,469.7	4,463.9	4,454.1	4,445.0	4,461.0	4,447.7	4,446.8	4,421.7	4,355.1	4,291.8
	1991	4,268.6	4,242.1	4,161.2	4,121.8	4,142.3	4,092.0	4,073.0	4,087.8	4,062.0	4,055.3	4,045.0	4,060.6
	1992	4,043.9	4,032.8	4,027.0	4,004.7	3,996.4	4,026.7	4,015.6	3,989.4	3,955.8	3,934.3	3,979.7	3,972.1
	1993	3,950.2	3,962.6	4,008.9	4,005.4	3,991.4	3,962.8	3,940.5	3,929.9	3,939.4			
	MANITOBA												
	1989	389.3	388.5	392.1	389.5	391.6	391.9	394.7	391.7	389.0	386.6	386.6	385.3
	1990	389.7	392.3	389.3	388.8	394.5	399.6	400.5	398.8	403.8	397.5	395.8	397.4
	1991	388.5	385.3	380.1	378.4	374.4	367.8	366.7	366.6	368.1	370.7	371.6	372.9
	1992	371.2	372.1	376.7	375.2	374.6	372.2	373.1	373.0	374.7	374.0	373.0	373.8
	1993	380.8	380.5	377.1	376.1	375.4	376.4	374.5	373.0	368.3			
	SASKATCHEWAN												
	1989	302.2	303.5	305.1	308.5	308.6	308.4	306.5	306.7	306.5	305.1	307.3	308.3
	1990	309.0	309.4	310.9	310.8	310.8	312.8	314.8	318.9	316.8	311.6	305.7	301.4
	1991	303.1	301.6	298.8	295.9	296.3	293.9	294.1	293.0	293.0	295.4	296.1	299.4
	1992	296.3	295.4	298.1	299.1	300.0	298.3	297.3	295.1	296.6	294.2	294.7	295.6
	1993	297.3	297.6	298.3	296.2	295.4	296.1	295.2	295.4	292.7			
	ALBERTA												
	1989	983.3	986.2	980.7	989.9	996.0	1,002.9	1,008.1	1,014.2	1,014.9	1,017.5	1,020.4	1,016.9
	1990	1,024.3	1,033.8	1,037.9	1,036.7	1,040.8	1,030.1	1,032.7	1,042.7	1,030.2	1,032.3	1,027.5	1,033.4
	1991	1,039.7	1,014.4	1,005.9	999.4	994.4	992.9	998.0	986.6	981.9	971.6	968.8	956.4
	1992	951.9	948.2	951.1	965.9	970.0	971.0	963.4	963.2	966.7	959.3	966.1	964.8
	1993	959.3	964.0	963.1	961.0	959.7	958.0	954.2	958.0	958.9			
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	1,147.5	1,148.8	1,159.2	1,144.4	1,155.5	1,151.5	1,150.9	1,147.2	1,168.4	1,197.8	1,206.9	1,210.3
	1990	1,215.4	1,222.0	1,231.6	1,235.3	1,234.5	1,232.0	1,236.5	1,238.8	1,244.1	1,228.8	1,214.2	1,211.1
	1991	1,197.3	1,197.9	1,189.9	1,189.1	1,196.0	1,202.3	1,211.6	1,206.4	1,203.4	1,203.4	1,206.9	1,196.4
	1992	1,191.1	1,191.5	1,198.5	1,200.3	1,199.2	1,185.6	1,192.4	1,192.5	1,194.2	1,203.5	1,203.6	1,220.8
	1993	1,231.3	1,235.0	1,242.6	1,242.4	1,237.5	1,255.7	1,282.0	1,289.2	1,271.7			
	YUKON												
	1989	11.8	11.8	11.9	12.2	12.5	12.6	12.5	12.3	12.0	12.0	12.0	12.0
	1990	11.4	11.4	11.6	11.6	11.5	11.6	10.8	11.0	11.5	11.4	11.1	11.0
	1991	10.8	11.0	11.1	10.4	10.3	10.7	10.7	10.5	10.9	10.8	11.1	11.1
	1992	11.2	11.2	11.2	11.7	11.5	11.5	11.4	11.7	11.8	11.5	11.9	11.8
	1993	11.6	11.3	11.3	11.3	11.5	11.7	11.4	11.5	11.2			
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	20.8	20.4	20.8	21.3	21.4	21.7	21.8	22.1	21.4	21.5	21.3	21.3
	1990	21.3	21.5	21.3	21.3	21.3	21.2	21.1	20.8	21.5	20.7	20.8	20.8
	1991	20.9	20.6	20.8	20.4	20.5	20.3	20.0	20.0	20.0	20.1	20.3	20.3
	1992	20.2	20.1	20.2	20.5	20.1	20.4	19.9	20.2	20.0	19.9	20.0	20.1
	1993	20.4	20.7	20.8	20.7	20.7	20.6	20.9	21.1	21.4			

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
132.7	132.9	136.5	140.6	150.3	163.3	165.4	161.6	155.8	153.0	151.0	143.3		
143.7	143.5	144.3	146.3	150.2	161.1	165.4	163.0	158.7	155.7	151.3	142.1	TERRE-NEUVE	1989
135.8	135.6	135.7	136.5	144.1	150.1	157.5	153.7	147.7	144.8	143.0	136.1	1990	1990
133.1	132.3	130.5	133.3	137.3	145.7	148.4	144.4	142.6	139.5	138.4	130.7	1991	1991
128.3	127.3	126.4	127.4	132.7	146.8	147.4	146.2	144.7				1992	1992
												1993	1993
34.1	34.1	34.5	35.2	39.0	40.3	40.2	41.5	39.5	37.9	36.8	35.9	ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	1989
36.2	35.9	36.0	36.4	39.0	42.8	43.7	44.2	42.6	40.6	38.6	36.4	1990	1990
35.2	34.6	34.5	35.0	39.0	41.7	42.3	42.0	40.1	39.0	37.9	36.6	1991	1991
34.6	34.4	34.9	35.6	40.1	41.4	42.1	43.1	42.1	39.9	38.6	37.0	1992	1992
36.2	36.1	35.5	36.1	39.7	41.9	43.2	43.5	41.2				1993	1993
273.1	275.0	279.1	288.9	302.8	308.2	309.1	309.3	308.7	307.0	303.4	295.2	NOUVELLE-ÉCOSSE	1989
291.0	289.5	289.3	289.6	298.3	310.1	312.9	310.0	322.8	310.5	306.1	292.6	1990	1990
289.0	287.0	279.8	280.8	291.9	296.2	295.5	293.8	292.7	288.2	284.6	274.6	1991	1991
267.9	270.9	273.1	275.9	284.8	290.8	289.1	283.4	287.1	284.6	280.3	275.3	1992	1992
273.0	275.0	274.5	274.5	282.9	289.4	287.4	288.1	288.0				1993	1993
215.7	217.1	217.8	222.2	234.6	241.6	242.7	245.6	243.1	242.4	239.4	226.6	NOUVEAU-BRUNSWICK	1989
221.4	224.7	226.1	226.0	241.0	252.0	247.9	252.9	246.9	242.5	232.7	221.9	1990	1990
220.0	220.0	218.5	221.6	238.3	243.3	244.0	244.6	242.3	237.7	231.0	221.1	1991	1991
211.0	211.4	213.7	214.6	231.2	237.2	236.3	239.5	237.1	228.2	223.9	214.6	1992	1992
213.0	213.4	217.1	216.3	231.9	239.2	237.3	238.1	236.9				1993	1993
2,529.2	2,537.2	2,586.9	2,619.9	2,695.2	2,729.9	2,682.5	2,689.8	2,685.4	2,689.0	2,657.4	2,591.4	QUÉBEC	1989
2,561.3	2,570.4	2,601.5	2,610.4	2,674.4	2,738.4	2,667.1	2,641.6	2,700.4	2,663.7	2,627.3	2,558.2	1990	1990
2,510.0	2,477.6	2,479.9	2,511.6	2,606.0	2,613.5	2,564.7	2,531.5	2,541.2	2,503.4	2,493.1	2,383.6	1991	1991
2,357.0	2,364.0	2,383.4	2,399.2	2,478.5	2,506.0	2,434.0	2,433.0	2,436.2	2,430.2	2,389.7	2,319.3	1992	1992
2,324.0	2,329.3	2,348.7	2,359.5	2,450.0	2,508.6	2,433.7	2,449.0	2,453.2				1993	1993
4,320.7	4,361.2	4,356.9	4,412.6	4,482.9	4,527.9	4,487.9	4,463.1	4,495.9	4,511.4	4,521.1	4,409.5	ONTARIO	1989
4,369.5	4,371.6	4,406.4	4,441.4	4,489.7	4,502.7	4,473.4	4,453.7	4,501.9	4,485.1	4,399.0	4,254.2	1990	1990
4,197.6	4,172.2	4,099.3	4,097.3	4,175.3	4,139.8	4,084.3	4,097.8	4,115.7	4,117.9	4,087.0	4,025.5	1991	1991
3,981.2	3,973.7	3,960.4	3,962.0	4,024.5	4,080.6	4,037.5	4,004.5	3,999.8	3,983.6	4,019.7	3,940.3	1992	1992
3,884.7	3,891.1	3,949.3	3,967.1	4,026.1	4,022.6	3,947.5	3,940.6	3,978.6				1993	1993
379.2	380.0	386.0	385.9	397.2	402.1	395.6	390.4	396.6	394.6	390.9	379.6	MANITOBA	1989
379.0	383.6	383.1	385.1	400.0	409.6	401.1	397.0	412.2	406.0	400.9	392.2	1990	1990
377.5	376.6	373.8	374.8	379.5	376.6	366.9	364.6	375.9	378.8	376.8	368.5	1991	1991
360.3	363.7	370.5	370.7	379.5	380.0	373.5	370.4	384.5	382.4	378.0	370.2	1992	1992
370.8	373.2	371.0	371.8	380.1	383.4	373.4	369.6	376.5				1993	1993
294.9	295.6	299.5	304.9	313.9	317.1	304.1	304.4	313.8	313.7	312.7	303.4	SASKATCHEWAN	1989
301.0	301.0	304.9	306.7	316.0	321.5	312.6	316.7	324.6	320.8	311.2	296.7	1990	1990
294.9	293.3	293.0	291.7	301.2	301.9	292.1	291.1	300.4	304.4	301.6	294.8	1991	1991
288.0	286.9	292.6	295.3	306.1	306.7	295.7	292.1	304.5	302.2	298.6	290.4	1992	1992
289.1	289.4	293.8	293.0	301.9	304.0	293.2	292.5	299.5				1993	1993
967.5	976.0	971.6	974.0	997.9	1,014.5	1,017.7	1,019.7	1,028.4	1,035.2	1,027.5	1,004.5	ALBERTA	1989
1,007.6	1,021.6	1,027.9	1,018.6	1,042.5	1,041.3	1,043.1	1,050.1	1,044.7	1,050.4	1,035.5	1,020.9	1990	1990
1,022.4	1,001.2	996.2	981.0	995.7	1,002.9	1,008.5	994.7	996.4	988.7	977.0	945.0	1991	1991
933.6	931.8	936.6	949.7	975.1	984.3	976.6	974.0	983.3	975.2	976.0	952.2	1992	1992
937.1	943.8	946.7	945.1	966.2	974.8	965.7	968.8	977.0				1993	1993
1,127.8	1,130.4	1,152.7	1,142.0	1,166.1	1,169.9	1,132.6	1,129.0	1,191.2	1,226.6	1,228.7	1,202.5	COLOMBIE-BRITANNIQUE	1989
1,191.2	1,199.7	1,222.0	1,229.2	1,245.6	1,250.8	1,218.4	1,221.7	1,270.5	1,261.9	1,239.2	1,203.5	1990	1990
1,169.9	1,173.4	1,178.0	1,181.2	1,206.7	1,220.6	1,195.4	1,191.4	1,230.8	1,238.3	1,233.3	1,188.8	1991	1991
1,163.1	1,166.5	1,187.9	1,192.0	1,211.0	1,204.8	1,177.6	1,175.3	1,219.3	1,238.6	1,228.0	1,212.2	1992	1992
1,201.6	1,205.8	1,231.0	1,238.1	1,246.4	1,272.1	1,270.2	1,274.8	1,297.9				1993	1993
10.8	10.9	11.1	11.3	12.6	13.4	14.1	13.6	12.7	12.3	11.6	11.2	YUKON	1989
10.4	10.5	10.8	10.8	11.6	12.4	12.2	12.2	12.2	11.6	10.7	10.3	1990	1990
9.9	10.1	10.3	9.7	10.4	11.5	12.1	11.5	11.6	11.1	10.8	10.4	1991	1991
10.2	10.4	10.5	10.9	11.5	12.3	12.8	12.8	12.6	11.8	11.6	11.2	1992	1992
10.5	10.4	10.6	10.5	11.5	12.7	12.6	12.6	12.0				1993	1993
20.0	19.8	20.4	20.6	21.4	22.2	22.6	23.0	22.3	22.0	21.1	20.5	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1989
20.5	20.8	20.8	20.6	21.4	21.8	21.9	21.7	22.3	21.1	20.6	20.0	1990	1990
20.0	19.9	20.4	19.6	20.7	20.9	20.7	20.8	20.8	20.5	20.1	19.6	1991	1991
19.4	19.4	19.8	19.9	20.3	21.2	20.5	21.1	20.7	20.1	19.8	19.4	1992	1992
19.7	20.0	20.6	20.2	21.0	21.4	21.4	22.0	22.2				1993	1993

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Tableau 2

Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

The unadjusted estimate of average weekly earnings for Canada was \$563.99 for the month of September, an annual increase of 1.5%. Nova Scotia, Quebec, Saskatchewan and the Northwest Territories exhibited lower annual growth rates ranging from -0.9% to 1.4%.

Les estimations non-désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne au Canada était à \$563.99 en septembre, soit une augmentation annuelle de 1.5%. Les provinces qui affichaient les plus faibles augmentations, variant de -0.9% à 1.4%, sont la Nouvelle-Écosse, le Québec, la Saskatchewan ainsi que les Territoires du Nord-Ouest.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

8

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

9

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

10

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

11

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	586.36	587.45	589.96	593.96	594.87	599.20	601.21	605.80	608.36	609.89	610.09	613.53
	1990	615.14	613.86	621.79	626.64	628.89	631.66	636.97	639.19	640.18	643.33	646.46	646.04
	1991	644.63	651.25	654.49	653.72	662.77	662.19	661.19	662.98	664.55	666.31	670.26	677.01
	1992	676.23	678.51	679.15	679.73	684.77	680.94	683.69	685.65	686.78	687.72	688.71	693.41
	1993	692.22	694.44	698.52	698.11	692.31	697.14	699.17	699.87	702.04			
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	431.67	434.50	437.51	439.45	440.78	445.21	445.06	448.49	450.78	450.73	451.10	453.59
	1990	456.43	455.30	457.47	459.38	462.28	462.87	465.91	469.33	471.07	473.76	475.47	477.13
	1991	479.83	482.36	485.94	488.81	487.59	490.46	492.96	493.39	493.88	496.74	497.13	498.70
	1992	500.54	502.32	502.13	504.86	506.62	508.22	510.54	510.54	513.32	514.47	515.83	516.25
	1993	515.62	515.52	517.08	517.62	516.05	518.60	519.90	519.10	520.89			
041-051	Logging & forestry												
	1989	606.03	608.46	614.71	630.65	639.73	628.42	648.52	651.35	631.58	645.38	634.67	634.76
	1990	630.22	607.14	631.87	653.22	632.55	636.17	641.06	645.29	674.07	681.58	676.14	685.15
	1991	657.20	701.99	677.47	681.68	693.24	720.16	701.26	693.58	691.88	676.69	684.15	680.03
	1992	703.41	697.48	702.33	693.32	711.71	698.66	701.64	706.08	711.10	706.44	718.61	697.77
	1993	695.48	703.93	710.93	706.58	708.95	725.00	737.21	723.59	714.18			
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	797.06	797.35	818.58	811.91	809.04	818.16	820.68	832.46	836.33	830.54	827.32	840.20
	1990	848.15	854.74	850.44	856.43	857.89	859.49	864.65	871.32	857.66	879.79	877.61	882.79
	1991	881.32	889.06	903.81	902.36	917.80	905.32	909.26	909.56	914.09	917.77	925.01	937.14
	1992	933.30	927.72	924.44	930.68	933.03	928.56	924.78	930.69	944.63	947.54	944.58	953.10
	1993	949.66	958.31	953.06	953.22	925.64	949.66	962.23	962.10	961.54			
101-399	Manufacturing												
	1989	560.13	561.85	562.14	566.73	567.48	571.08	573.29	577.92	580.79	581.41	584.51	587.15
	1990	586.62	588.03	595.35	596.92	599.98	602.43	605.13	608.02	605.59	608.31	611.74	614.04
	1991	613.93	615.34	618.28	619.25	624.27	626.89	627.88	630.46	634.16	636.64	638.54	642.79
	1992	644.90	648.28	649.37	652.32	655.40	654.28	657.86	659.37	659.56	660.33	661.45	666.37
	1993	665.33	668.16	671.28	672.09	670.68	674.17	675.09	674.31	677.12			
401-449	Construction												
	1989	580.58	581.88	582.75	590.12	588.02	594.54	593.46	598.22	602.14	602.02	606.25	600.02
	1990	610.21	607.86	620.23	626.47	620.86	620.36	630.95	631.13	637.10	639.25	637.92	629.80
	1991	623.87	650.64	637.55	637.70	659.78	646.00	639.94	637.17	628.82	629.85	630.27	643.52
	1992	640.05	641.61	642.08	630.56	646.42	637.03	638.73	640.37	637.40	637.31	636.34	635.68
	1993	640.18	640.06	647.66	644.17	629.42	634.96	639.29	646.28	647.30			
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	612.70	615.55	623.24	618.02	621.99	625.37	623.36	627.46	629.33	630.35	622.37	632.02
	1990	630.56	626.15	633.70	640.14	642.74	647.07	653.00	657.25	656.61	656.27	659.79	647.74
	1991	670.93	671.49	676.80	678.19	681.97	681.46	686.30	686.47	688.09	696.17	694.80	697.96
	1992	696.34	698.69	702.49	704.42	704.88	701.52	703.78	706.02	713.60	713.52	711.49	707.07
	1993	707.82	707.04	711.74	714.90	707.91	714.62	712.97	714.55	722.15			
501-692	Trade												
	1989	349.51	352.25	355.85	355.92	357.39	362.36	358.35	362.42	364.55	364.10	366.63	366.29
	1990	368.61	369.20	368.68	369.19	369.91	372.11	376.11	377.54	379.93	382.44	382.08	384.75
	1991	384.61	386.24	387.52	391.39	392.19	392.94	392.47	393.89	394.33	392.14	393.76	392.83
	1992	396.57	396.50	396.41	399.58	399.47	400.61	402.61	400.86	403.41	406.89	409.14	409.27
	1993	408.25	409.72	409.02	410.55	410.39	410.63	410.73	409.56	411.90			
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	531.37	532.38	531.44	539.89	549.18	555.22	541.84	536.19	542.33	541.59	542.22	547.69
	1990	544.21	540.85	539.34	537.39	537.18	534.73	537.63	541.39	548.87	548.13	546.23	550.51
	1991	552.69	559.55	560.06	562.68	561.42	561.86	562.55	565.95	565.19	568.67	566.86	566.47
	1992	576.08	579.40	582.99	587.20	588.60	589.23	591.46	588.88	599.86	607.26	611.59	613.92
	1993	616.23	614.04	616.06	618.14	614.17	619.81	622.86	625.62	633.13			
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	391.86	396.78	399.73	400.93	402.54	404.31	408.42	413.42	413.73	413.74	414.44	416.10
	1990	420.40	419.36	421.52	426.16	430.42	431.58	433.06	437.00	436.46	438.33	441.80	443.58
	1991	446.97	448.43	453.47	454.87	456.94	458.80	461.67	462.76	464.87	467.05	468.30	470.80
	1992	470.73	473.64	472.12	474.01	475.59	477.75	479.01	480.11	481.66	482.24	482.71	482.72
	1993	480.95	481.81	483.84	484.18	482.84	486.33	488.79	487.30	485.63			
812-837	Public administration												
	1989	614.81	614.63	617.56	626.71	627.52	639.79	639.25	647.16	655.69	649.56	648.26	657.49
	1990	661.41	664.84	675.08	675.73	693.32	686.85	690.12	697.35	701.33	707.45	706.00	709.72
	1991	695.00	705.16	707.25	714.16	684.43	701.49	710.48	704.61	694.39	705.04	702.25	701.35
	1992	706.94	713.05	712.13	717.16	721.81	723.84	732.96	731.17	729.80	727.49	729.46	731.80
	1993	737.34	737.38	737.81	740.44	744.17	744.76	741.29	736.56	742.80			
041-999	Industrial aggregate												
	1989	473.07	475.57	478.62	480.90	482.45	486.85	486.69	490.74	493.87	493.48	493.46	495.50
	1990	497.87	496.39	499.97	502.40	505.03	505.93	509.40	512.43	514.23	515.98	517.66	518.72
	1991	520.02	523.47	526.94	528.85	529.86	531.88	533.25	533.95	535.04	536.95	537.96	540.82
	1992	541.97	543.61	543.51	545.85	548.31	548.65	551.06	551.37	553.67	554.56	555.94	557.18
	1993	556.51	557.07	558.56	558.67	555.50	559.74	561.02	560.45	562.31			

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars													
												CANADA	
591.92	593.22	594.26	598.67	591.88	594.72	590.82	598.71	611.11	615.99	614.28	604.82	Branches productrices de biens	041-449
620.47	619.41	626.05	631.81	625.95	627.39	626.12	632.20	643.12	649.58	650.71	637.09	1989	491-499
649.76	656.85	658.77	659.21	659.96	658.04	650.20	656.01	667.53	672.51	674.55	667.60	1990	
681.59	684.77	684.16	684.58	684.52	676.36	672.08	678.15	688.77	693.03	692.49	686.05	1991	
697.37	700.25	704.22	703.86	691.36	691.43	686.99	691.40	703.47				1992	
												1993	
431.57	433.11	436.55	438.47	440.52	447.96	446.41	449.14	450.97	449.38	449.51	455.43	Branches productrices de services	451-484
456.22	453.68	456.38	458.64	461.82	465.69	467.42	470.32	471.27	472.66	473.46	478.91	1989	501-999
479.64	480.54	484.65	488.21	486.99	493.38	494.66	494.60	494.07	495.86	494.80	500.42	1990	
500.22	499.93	500.44	504.73	506.56	511.27	513.02	511.54	513.53	514.19	513.63	517.72	1991	
514.83	512.41	514.70	517.83	515.10	521.09	522.90	519.35	521.09				1992	
												1993	
638.41	638.02	650.60	663.81	625.70	612.02	610.69	609.62	611.25	647.41	638.82	624.83	Exploitation forestière & services forestiers	041-051
663.28	637.21	664.27	686.38	618.44	618.51	606.28	605.15	654.72	685.47	680.24	672.66	1989	
691.16	737.35	709.11	715.20	677.80	700.60	664.82	650.13	674.60	681.57	687.18	666.56	1990	
736.40	735.44	732.57	722.28	700.09	686.75	664.61	660.58	696.04	711.71	728.76	680.83	1991	
719.44	745.30	743.65	733.00	695.57	716.12	706.06	679.97	698.83				1992	
												1993	
812.30	807.99	824.99	820.10	807.18	808.65	800.59	817.40	833.92	835.63	836.03	834.10	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
863.85	865.27	857.03	866.53	856.73	848.78	843.09	856.20	855.00	884.09	886.27	877.64	1989	
897.82	899.63	910.41	913.78	917.25	893.34	886.35	894.20	910.59	921.99	933.68	932.95	1990	
950.45	938.28	931.52	943.91	937.51	914.42	897.56	913.08	944.46	952.54	949.34	952.63	1991	
966.36	971.27	960.59	967.19	931.36	930.92	932.47	941.24	959.49				1992	
												1993	
565.20	567.28	566.85	570.48	566.15	568.31	562.47	569.96	582.24	585.76	588.58	581.38	Industries manufacturières	101-399
591.39	593.33	600.01	600.51	598.66	600.00	593.48	599.98	607.42	612.76	616.01	609.01	1989	
618.34	620.56	622.90	622.60	623.06	624.76	615.87	622.35	636.12	641.09	643.02	638.06	1990	
648.67	653.56	654.40	655.99	655.84	652.01	645.90	651.82	660.80	664.05	664.88	662.58	1991	
668.73	672.86	676.53	676.32	670.34	671.59	663.25	665.54	678.01				1992	
												1993	
581.00	580.35	582.00	593.58	579.27	587.01	590.33	600.98	615.37	616.51	612.50	581.85	Construction	401-449
610.68	605.00	619.07	630.59	611.77	613.07	628.25	634.27	651.35	654.52	644.04	610.53	1989	
624.31	646.69	636.11	642.54	650.02	638.47	637.56	640.66	643.18	644.94	636.11	623.33	1990	
639.33	639.24	641.80	632.53	646.09	629.27	636.79	644.06	650.00	651.05	640.03	612.92	1991	
640.06	637.36	649.00	646.54	627.13	627.49	638.44	651.40	658.71				1992	
												1993	
616.53	613.15	620.11	618.11	620.37	621.49	627.88	634.17	625.23	630.62	623.43	632.11	Transport, communication & autres services publics	451-499
633.78	622.42	630.01	639.69	641.54	643.00	658.59	665.19	652.27	657.52	660.67	647.70	1989	
673.98	666.34	672.22	677.59	681.01	677.02	692.96	695.40	683.63	698.08	695.43	697.52	1990	
699.55	690.64	699.68	704.63	704.64	696.18	710.63	715.16	709.66	715.94	710.88	706.66	1991	
710.99	698.25	708.48	716.62	706.43	708.53	720.00	722.94	719.85				1992	
												1993	
347.40	349.70	355.70	356.25	359.42	363.49	359.90	363.33	364.61	363.86	364.23	368.17	Commerce	501-692
366.47	366.35	368.15	369.54	371.84	373.13	377.66	378.76	380.55	382.02	379.74	386.62	1989	
382.53	383.12	386.66	391.82	394.05	393.91	394.09	395.34	395.30	391.64	391.38	394.61	1990	
394.14	393.01	395.75	400.71	401.56	402.71	404.53	401.98	403.69	406.46	406.80	410.82	1991	
405.36	406.01	407.63	411.65	412.20	412.22	412.52	409.78	412.12				1992	
												1993	
528.29	523.72	529.10	540.69	549.82	562.48	549.95	542.59	540.58	537.56	540.30	545.57	Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
541.88	532.72	537.19	538.33	538.14	541.32	544.85	547.46	547.16	544.02	543.71	548.44	1989	
551.12	551.87	557.90	563.76	562.54	568.48	569.51	571.92	563.67	564.45	563.62	564.55	1990	
573.71	571.02	580.20	589.80	591.47	596.55	599.48	592.95	598.47	603.10	608.62	610.54	1991	
614.68	605.24	613.74	622.11	615.98	626.31	629.99	628.35	632.70				1992	
												1993	
392.72	396.41	398.50	399.64	401.98	408.31	408.10	409.86	414.41	413.85	413.32	419.12	Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
421.11	418.73	420.28	424.69	429.77	435.60	433.19	433.82	437.24	438.35	440.42	446.65	1989	851-999
447.55	447.67	452.15	453.24	456.25	462.89	462.10	459.87	465.71	466.94	466.75	473.90	1990	
471.36	472.38	469.66	472.09	475.27	482.24	479.91	477.79	482.80	482.60	481.54	485.97	1991	
480.50	479.61	480.77	482.50	481.30	490.29	490.38	485.76	486.59				1992	
												1993	
624.23	623.07	620.83	629.13	615.51	634.77	623.00	636.67	653.67	649.60	658.16	670.59	Administration publique	812-837
670.94	673.54	678.85	679.37	678.44	681.43	672.55	687.64	698.62	709.37	715.76	723.74	1989	
704.14	714.07	711.75	718.57	668.33	696.00	692.50	695.77	691.08	708.31	711.54	715.42	1990	
712.15	718.53	713.54	723.01	713.74	716.89	720.28	724.01	727.84	729.26	735.26	742.63	1991	
743.09	741.49	739.52	746.37	737.71	737.92	731.21	727.03	740.70				1992	
												1993	
473.41	474.85	477.67	480.83	481.66	488.51	486.58	491.24	495.06	494.64	493.01	493.91	Ensemble des industries	041-999
498.00	495.40	498.90	502.44	504.05	507.78	509.44	513.31	515.58	517.39	516.83	517.05	1989	
520.06	522.28	525.72	528.88	528.76	533.88	533.45	535.07	536.56	538.53	536.83	539.02	1990	
541.66	541.88	541.81	546.05	548.57	550.69	551.72	552.35	555.55	556.42	554.81	555.56	1991	
555.49	554.20	556.77	559.32	555.31	561.19	562.06	560.61	563.99				1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings For All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories - Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	458.97	458.89	460.63	461.92	462.63	466.36	458.05	458.85	463.06	462.51	465.12	467.24
	1990	466.47	466.96	468.91	465.46	476.89	476.37	481.72	485.40	481.70	481.14	484.70	486.16
	1991	491.27	491.99	495.62	501.81	497.91	500.22	498.01	503.10	503.20	505.34	502.07	500.52
	1992	501.24	503.86	505.54	506.36	507.40	508.09	508.75	514.32	519.99	515.96	514.61	519.28
	1993	513.06	516.61	523.09	529.97	528.14	522.53	526.85	529.31	529.44			
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	383.12	387.09	390.09	392.96	395.04	401.05	410.91	405.49	412.12	413.49	412.44	411.42
	1990	412.37	409.39	412.34	411.93	413.37	414.16	416.52	419.59	420.85	419.92	426.01	428.63
	1991	430.40	431.32	430.93	432.05	429.95	426.36	431.89	434.69	428.61	431.73	424.88	421.97
	1992	434.06	442.44	436.50	441.95	445.30	447.38	445.76	445.16	447.21	446.76	450.61	453.38
	1993	450.98	454.03	456.24	454.38	452.21	454.59	452.01	452.51	455.23			
	NOVA SCOTIA												
	1989	426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84
	1990	444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82
	1991	465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64
	1992	487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69
	1993	492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	500.77	498.39			
	NEW BRUNSWICK												
	1989	434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68
	1990	447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22
	1991	473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16
	1992	490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15
	1993	501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.79	510.20			
	QUEBEC												
	1989	464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.77
	1990	484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46
	1991	508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59
	1992	524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91
	1993	542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.53	549.50			
	ONTARIO												
	1989	490.41	495.04	496.88	501.17	503.85	509.11	505.78	512.23	515.96	515.15	516.45	516.20
	1990	519.32	519.17	522.08	523.54	524.77	526.23	529.89	534.81	534.91	536.76	537.72	541.58
	1991	541.34	546.11	549.90	551.11	554.75	556.82	558.57	558.92	559.59	562.48	563.54	567.26
	1992	569.15	570.95	571.82	574.98	579.21	576.85	578.47	580.59	582.68	584.03	584.59	585.59
	1993	587.41	587.26	590.09	589.94	588.89	592.19	592.54	591.45	594.25			
	MANITOBA												
	1989	437.28	439.36	440.74	444.59	443.56	445.42	446.01	447.94	449.82	451.48	453.84	457.85
	1990	457.89	457.64	461.78	461.89	462.73	458.93	457.78	464.29	464.46	465.10	466.13	464.73
	1991	466.55	474.61	477.09	472.81	474.52	477.50	479.97	481.27	476.91	484.25	484.20	485.61
	1992	486.71	485.92	483.60	485.09	486.38	488.21	488.77	488.11	487.90	491.01	493.50	495.49
	1993	491.51	491.58	491.13	493.26	488.78	491.28	494.07	495.16	497.72			
	SASKATCHEWAN												
	1989	418.56	419.28	425.29	414.15	420.56	425.85	426.09	427.60	431.43	432.10	433.40	433.43
	1990	437.31	438.23	437.89	440.68	446.62	444.56	449.46	447.21	442.65	453.80	455.10	455.74
	1991	456.59	457.09	460.51	463.20	461.23	465.60	466.46	471.64	468.09	469.29	471.00	472.59
	1992	471.44	474.97	473.95	472.50	472.25	473.87	473.52	471.77	469.88	470.10	470.18	473.74
	1993	471.02	471.14	473.37	473.58	473.82	473.40	477.56	477.55	473.67			
	ALBERTA												
	1989	465.99	467.83	479.12	478.64	478.89	483.82	485.43	485.39	489.65	491.29	489.33	491.32
	1990	492.57	494.09	496.62	497.79	502.69	504.82	507.30	510.94	511.61	512.19	514.76	511.94
	1991	522.51	522.07	527.23	532.57	531.62	529.99	530.75	532.91	534.67	537.38	538.83	544.96
	1992	541.65	542.46	540.17	545.76	541.38	543.89	546.73	548.39	551.10	549.59	552.00	554.29
	1993	553.81	557.97	554.66	553.84	552.19	553.39	554.17	553.03	552.62			
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	479.02	483.89	491.03	491.84	493.81	500.49	504.38	507.38	505.48	503.02	504.44	505.84
	1990	507.68	501.58	504.85	508.19	512.31	509.42	513.17	517.63	521.23	526.53	526.91	524.86
	1991	525.51	524.09	531.39	535.42	533.15	536.49	536.41	536.42	538.42	537.83	539.40	542.88
	1992	547.01	554.46	545.28	544.60	546.96	546.68	549.02	545.53	549.62	551.70	552.98	553.89
	1993	551.81	558.88	556.43	558.73	555.60	561.93	567.23	566.77	563.64			
	YUKON												
	1989	546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53
	1990	581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58
	1991	618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01
	1992	671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71
	1993	693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.83	680.21			
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88
	1990	644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59
	1991	689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89
	1992	724.58	721.67	714.70	717.18	714.60	707.96	715.23	715.84	713.95	710.43	706.00	707.64
	1993	712.77	715.78	717.55	717.64	705.21	700.91	697.70	703.71	703.43			

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
												TERRE-NEUVE	
464.89	463.87	462.74	463.23	458.39	463.76	455.46	453.83	461.46	462.03	464.61	469.16	1989	
472.31	471.43	471.21	467.07	473.12	474.55	479.01	481.17	480.41	480.65	483.57	487.22	1990	
496.69	495.92	498.11	503.54	494.46	498.83	495.35	499.55	502.12	504.88	500.59	501.08	1991	
505.89	506.97	507.93	509.84	504.32	506.03	504.54	513.17	519.90	516.54	512.46	520.35	1992	
515.41	517.86	524.89	535.68	525.71	518.72	521.57	529.36	532.12				1993	
												ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
387.36	388.04	394.29	397.08	391.54	394.03	404.19	399.36	411.69	416.93	415.15	415.94	1989	
416.62	409.82	416.45	415.98	409.21	406.84	410.55	414.19	420.67	423.73	428.51	432.41	1990	
434.94	431.59	435.19	435.87	425.45	418.77	426.42	429.73	428.38	435.49	427.20	425.31	1991	
438.24	441.40	439.74	446.25	441.25	439.45	441.57	441.53	447.28	449.83	451.49	458.36	1992	
455.00	455.43	459.48	459.31	447.79	446.91	447.38	448.83	454.65				1993	
												NOUVELLE-ÉCOSSE	
426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84	1989	
444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82	1990	
465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64	1991	
487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69	1992	
492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	500.77	498.39				1993	
												NOUVEAU-BRUNSWICK	
434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68	1989	
447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22	1990	
473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16	1991	
490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15	1992	
501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.79	510.20				1993	
												QUÉBEC	
464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.47	1989	
484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46	1990	
508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59	1991	
524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91	1992	
542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.53	549.50				1993	
												ONTARIO	
489.60	493.34	494.53	500.87	502.23	511.55	508.47	513.75	517.56	516.22	516.99	513.80	1989	
517.97	516.97	519.26	523.25	523.33	529.12	533.04	536.69	536.52	538.10	537.81	539.12	1990	
539.59	543.57	546.76	550.75	553.42	560.15	562.19	561.03	561.29	563.98	563.18	564.76	1991	
566.15	567.95	568.75	575.08	578.87	580.66	582.55	583.33	584.66	585.66	583.24	582.37	1992	
584.45	583.18	587.00	590.28	587.54	595.74	596.79	593.01	596.05				1993	
												MANITOBA	
437.65	435.81	439.24	444.08	443.02	448.45	447.76	450.13	452.01	452.25	450.31	456.79	1989	
458.50	454.23	460.56	461.39	461.96	461.72	459.61	466.69	466.38	466.01	462.40	463.62	1990	
467.36	471.34	476.14	472.16	473.59	480.04	481.89	483.88	478.67	485.41	480.33	484.33	1991	
487.87	483.64	482.58	484.40	485.57	490.86	491.24	490.56	486.58	492.80	490.73	495.71	1992	
492.12	488.98	488.64	492.42	486.21	493.01	496.49	497.40	496.42				1993	
												SASKATCHEWAN	
422.15	416.83	423.50	416.18	420.51	427.90	421.97	423.16	435.17	434.11	432.04	434.49	1989	
440.88	435.77	435.40	442.96	446.30	446.95	445.54	442.95	446.61	455.82	453.66	456.65	1990	
460.16	454.61	457.48	465.49	460.80	468.32	462.61	467.23	472.40	471.47	469.53	473.39	1991	
474.59	472.60	471.44	474.66	471.93	476.66	469.84	467.65	473.24	471.67	468.39	475.46	1992	
474.04	468.08	470.83	476.05	473.16	476.17	474.57	474.93	475.28				1993	
												ALBERTA	
469.47	467.01	478.71	474.60	476.66	484.64	487.29	488.29	492.62	493.52	486.87	487.05	1989	
495.76	492.72	496.24	494.00	501.14	505.80	509.21	513.84	514.68	514.32	511.90	507.53	1990	
525.69	520.47	526.90	528.89	530.47	531.07	532.64	535.92	537.64	539.38	535.63	540.54	1991	
544.79	540.98	539.73	543.79	539.09	544.19	548.25	550.94	554.08	551.29	549.25	552.09	1992	
556.46	556.85	553.80	551.98	549.22	553.13	555.14	555.15	555.02				1993	
												COLOMBIE-BRITANNIQUE	
479.76	480.72	491.56	492.01	495.39	502.93	499.48	504.30	509.22	505.21	505.25	505.10	1989	
507.90	498.30	505.03	508.59	513.56	512.01	508.59	515.22	525.61	528.52	527.39	523.76	1990	
525.61	520.77	531.08	536.04	534.29	539.08	532.03	534.44	543.12	539.68	539.71	541.63	1991	
548.22	547.58	544.85	545.23	548.44	548.88	545.20	542.69	554.91	554.78	554.30	553.25	1992	
552.18	552.83	555.77	560.57	556.19	564.26	564.25	563.41	567.69				1993	
												YUKON	
546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53	1989	
581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58	1990	
618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01	1991	
671.79	674.16	667.44	670.42	577.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71	1992	
693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.83	680.21				1993	
												TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88	1989	
644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59	1990	
689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89	1991	
725.46	720.16	715.45	711.38	707.04	706.39	711.23	712.45	721.38	721.14	710.07	708.16	1992	
714.79	716.06	717.67	711.99	695.75	695.94	690.62	700.05	714.20				1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Tableau 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1988-1993).

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1988-1993).

In September, the annual percentage change for the fixed-weighted index of average hourly earnings was greater than that for the variable weighted index in every major industrial categories, except public administration, indicating a shift towards the lower paying component industries.

En septembre, le pourcentage de changement annuel de l'indice à pondération fixe, de la rémunération horaire moyenne était plus élevé que l'indice à pondération variable, pour toutes les industries à l'exception de l'administration publique, ce qui signifiait un changement dans la composition de l'emploi vers des industries à salaires moindres.

	<u>Page</u>
Canada	14
<hr/>	
Provinces	16
<hr/>	

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100)

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100)

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	111.2	111.5	112.0	112.2	112.0	112.3	112.1	112.6	113.7	114.2	115.0	116.0
	1990	117.0	117.1	117.5	118.5	117.7	117.7	118.2	118.1	118.9	120.5	121.1	122.0
	1991	122.5	124.1	124.5	124.7	124.1	123.9	123.5	123.8	124.7	125.0	126.2	127.5
	1992	128.0	128.7	128.6	129.4	129.0	127.9	127.5	128.0	128.9	129.7	129.6	130.4
	1993	131.0	131.2	131.2	131.7	130.4	130.3	130.4	129.8	130.6			
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	110.9	111.6	112.0	112.6	112.6	114.0	113.8	114.3	115.6	115.4	116.0	117.0
	1990	117.8	117.9	118.2	119.3	119.8	120.7	120.6	121.0	121.5	122.3	122.9	123.6
	1991	124.5	125.2	125.2	126.1	126.2	126.7	126.7	127.0	127.5	128.2	128.6	129.2
	1992	129.6	129.6	130.0	130.8	131.7	132.2	132.3	132.2	132.3	132.7	132.8	133.2
	1993	133.4	133.3	133.3	134.3	134.0	134.9	134.9	134.5	134.9			
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	1989	107.6	109.3	110.3	112.5	112.0	110.0	109.4	109.9	111.5	112.5	111.2	114.1
	1990	114.5	112.6	114.7	117.0	113.8	111.9	114.1	112.5	116.8	120.8	120.7	124.3
	1991	123.5	126.4	125.9	125.0	125.7	127.2	124.7	123.6	125.8	125.6	126.0	126.9
	1992	127.8	126.0	126.2	128.2	126.8	124.5	122.9	122.5	126.1	127.9	128.2	125.4
	1993	126.0	128.1	128.7	128.3	130.2	129.9	129.8	128.7	129.0			
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	1989	110.1	110.2	110.7	113.0	111.0	112.2	111.6	113.0	115.0	114.6	115.5	116.2
	1990	117.3	117.7	119.6	121.0	118.4	117.1	116.8	117.3	118.4	122.1	123.0	124.1
	1991	123.5	124.6	126.1	127.2	125.1	124.1	125.1	128.3	126.9	124.7	128.5	129.9
	1992	130.1	130.5	129.1	131.2	129.4	128.8	129.2	129.2	130.8	131.9	131.7	132.4
	1993	133.0	134.1	132.3	134.7	131.1	132.9	135.3	134.0	135.0			
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	110.8	110.9	111.5	111.9	112.0	112.4	112.4	112.9	113.7	114.1	115.0	115.8
	1990	116.7	116.8	117.4	118.0	118.1	118.2	118.4	118.3	118.9	120.2	120.7	121.8
	1991	122.1	123.2	123.4	123.9	123.6	123.8	123.5	123.3	124.6	125.1	125.8	127.1
	1992	127.3	128.2	128.4	129.4	129.1	128.5	128.2	128.4	129.0	129.5	129.4	130.1
	1993	130.4	131.0	131.0	131.1	130.9	131.0	131.0	130.2	130.8			
401-449	Construction												
	1989	113.9	114.8	114.9	113.5	112.9	112.6	111.7	112.2	114.0	114.6	117.1	117.4
	1990	119.4	120.2	119.7	120.1	117.2	116.5	117.9	118.7	119.4	121.8	122.6	122.8
	1991	123.8	127.5	127.9	126.2	125.3	123.7	122.7	123.2	123.7	124.5	126.0	127.3
	1992	129.2	129.7	129.2	128.4	128.6	125.6	124.1	126.0	127.4	128.8	129.2	130.1
	1993	131.7	130.6	131.6	131.6	126.7	125.5	124.6	125.2	126.1			
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transport, commun. & autres services publics												
	1989	107.7	107.6	108.1	108.1	107.9	108.2	108.5	108.9	109.0	109.4	109.4	110.7
	1990	111.7	110.3	111.3	112.8	112.4	112.7	114.4	114.9	113.5	115.4	115.7	115.5
	1991	118.2	117.8	118.8	119.5	119.8	119.1	119.9	120.1	121.0	122.5	122.6	124.1
	1992	124.9	123.1	124.1	124.4	123.7	123.8	124.4	125.0	125.2	126.2	126.2	127.1
	1993	126.9	126.1	127.3	128.7	127.3	127.4	127.7	127.4	127.9			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, For Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
501-692	Trade - Commerce												
	1989	109.5	110.5	111.3	110.9	111.7	112.3	111.3	111.8	113.4	113.7	114.2	115.2
	1990	116.0	116.8	116.2	117.0	116.5	117.6	117.0	117.4	119.0	119.9	120.1	121.6
	1991	122.1	122.6	123.0	123.0	123.1	123.1	122.2	123.1	123.9	124.1	125.1	125.4
	1992	126.4	127.2	127.5	127.2	127.6	127.3	126.2	126.8	127.6	128.6	129.0	129.0
	1993	129.9	130.3	129.7	130.6	129.3	129.3	128.6	128.9	129.8			
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurance & affaires immobilières												
	1989	112.7	112.9	113.8	114.8	114.7	116.2	116.2	116.2	117.0	117.2	117.7	118.5
	1990	119.7	120.3	121.3	122.9	122.7	122.8	123.0	123.1	123.7	124.2	125.0	125.0
	1991	127.2	128.4	128.9	130.2	132.3	132.0	129.1	131.5	131.8	129.4	130.0	130.8
	1992	132.4	132.7	134.4	135.7	136.3	136.0	136.1	135.0	136.7	137.8	139.4	139.0
	1993	140.3	139.1	139.7	141.0	141.0	141.8	142.1	142.3	142.5			
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, commerciaux & personnels												
	1989	111.4	112.8	113.2	113.9	114.4	115.7	116.1	116.0	117.3	116.8	117.1	118.2
	1990	118.8	118.6	118.9	120.4	122.0	123.2	123.1	122.7	123.1	123.1	123.7	124.4
	1991	125.8	126.6	126.5	127.4	128.2	129.5	130.5	130.2	130.9	130.5	130.6	131.3
	1992	131.2	131.1	131.4	132.4	134.6	135.7	136.1	135.5	134.7	134.6	134.1	134.6
	1993	134.4	134.4	134.2	135.1	135.9	137.5	138.0	137.5	137.0			
812-837	Public administration - Administration publique												
	1989	113.4	113.1	112.4	114.0	111.7	115.5	113.5	116.1	119.1	118.2	119.9	121.8
	1990	121.9	122.5	123.4	123.6	123.2	124.0	122.4	125.4	127.0	129.3	130.2	131.5
	1991	128.0	129.9	129.4	131.0	127.1	126.8	126.1	126.6	125.4	132.1	132.6	132.6
	1992	132.3	133.7	132.8	134.9	133.5	134.1	134.6	135.3	136.1	136.1	137.0	138.0
	1993	138.4	138.1	138.1	139.1	137.7	138.4	137.0	136.0	138.2			
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	111.0	111.6	112.0	112.5	112.4	113.4	113.2	113.7	115.0	115.0	115.7	116.7
	1990	117.5	117.6	118.0	119.1	119.1	119.7	119.8	120.0	120.6	121.7	122.3	123.1
	1991	123.8	124.8	125.0	125.6	125.5	125.7	125.6	126.0	126.6	127.2	127.8	128.6
	1992	129.1	129.3	129.6	130.4	130.8	130.7	130.8	130.8	131.2	131.7	131.8	132.3
	1993	132.6	132.6	132.6	133.4	132.8	133.4	133.4	133.0	133.5			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	1989	111.2	112.3	112.6	114.5	113.0	113.3	113.4	113.1	114.5	115.6	116.1	117.4
	1990	117.7	117.8	117.1	118.6	118.9	118.8	118.9	119.4	120.1	120.7	122.0	123.1
	1991	123.9	123.4	123.1	124.7	124.8	124.8	124.0	125.1	125.5	127.5	126.9	125.7
	1992	128.5	127.9	127.7	128.3	127.5	127.3	127.0	127.9	128.8	129.1	129.8	130.3
	1993	130.4	130.7	131.3	132.3	132.0	130.9	131.8	131.6	133.8			
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	1989	113.3	114.7	114.9	114.6	113.3	114.0	115.7	115.4	117.7	119.3	120.2	121.0
	1990	120.5	120.6	122.4	123.2	120.9	120.9	119.8	119.7	121.6	123.7	124.4	125.4
	1991	126.9	126.1	129.8	128.3	126.2	124.9	125.9	124.8	127.4	133.8	133.2	133.7
	1992	136.4	135.6	134.8	135.9	135.0	135.2	134.5	134.7	135.8	136.4	137.1	138.6
	1993	138.4	138.4	139.9	140.4	138.0	137.9	138.3	138.5	138.9			
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	1989	111.5	111.4	111.2	112.1	111.9	111.6	111.9	112.6	113.5	114.7	114.7	116.5
	1990	116.8	117.4	118.6	119.7	119.3	118.2	119.7	119.9	121.3	125.4	124.6	125.2
	1991	124.1	127.1	126.5	127.5	126.4	125.3	126.2	126.4	126.7	127.8	129.1	130.8
	1992	131.8	131.3	131.0	131.9	131.9	132.5	131.9	132.0	132.8	132.6	132.3	132.6
	1993	132.9	132.9	133.3	134.0	132.9	133.4	132.6	132.9	133.7			
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	1989	109.7	110.0	110.4	111.7	110.0	110.9	111.1	112.2	113.2	113.7	113.4	114.1
	1990	114.0	114.5	115.2	115.4	115.8	116.4	116.1	115.4	117.1	118.3	118.5	119.7
	1991	120.4	121.3	122.1	122.4	122.9	122.1	122.1	122.6	123.2	125.0	125.7	126.0
	1992	126.8	126.3	126.7	128.1	127.2	127.5	127.0	126.7	130.7	132.0	132.6	133.3
	1993	133.2	133.6	133.1	134.3	132.7	132.0	133.1	134.5	135.2			
	QUÉBEC												
	1989	111.1	111.2	111.7	111.6	111.2	111.6	111.3	112.5	113.5	113.4	113.6	115.7
	1990	116.4	116.0	116.7	117.9	118.2	119.2	119.8	120.2	120.5	120.7	121.2	122.4
	1991	122.9	124.1	123.9	124.2	124.2	124.3	124.3	124.5	125.3	125.4	125.2	126.5
	1992	126.9	127.1	127.7	128.5	129.3	129.7	129.6	129.6	129.8	130.2	130.4	131.3
	1993	130.8	130.5	130.8	131.2	130.7	131.2	130.6	130.7	131.2			
	ONTARIO												
	1989	112.6	113.8	114.0	114.8	115.0	116.5	116.1	116.6	117.9	117.8	119.1	119.5
	1990	120.7	121.0	121.2	122.3	122.2	122.9	123.1	123.0	123.5	124.7	125.3	126.1
	1991	126.6	127.9	128.2	129.1	128.9	129.4	129.3	129.6	130.4	130.7	131.7	132.4
	1992	132.5	133.1	133.6	134.5	135.2	134.9	134.9	134.9	135.1	135.4	135.4	135.5
	1993	136.2	136.4	136.5	137.6	137.1	137.9	138.0	137.0	137.6			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) – Concluded

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) – fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES – Concluded – fin												
	INDUSTRIAL AGGREGATE – Conc. ENSEMBLE DES INDUSTRIES – fin												
	MANITOBA												
	1989	109.6	109.3	109.6	110.1	110.1	110.7	110.1	110.3	111.7	111.4	112.0	113.4
	1990	113.8	113.9	114.5	115.3	114.6	114.7	113.6	114.3	115.7	116.2	117.0	117.2
	1991	118.6	120.0	119.7	119.7	119.7	119.2	119.5	119.6	119.9	122.5	122.6	123.3
	1992	123.9	123.3	123.3	123.1	123.3	123.9	123.4	123.6	123.8	124.5	125.4	126.4
	1993	126.7	126.4	126.6	127.1	125.7	126.3	125.9	126.1	126.3			
	SASKATCHEWAN												
	1989	108.9	108.6	109.4	109.0	108.5	110.1	108.9	109.1	110.5	111.3	111.8	112.8
	1990	114.2	114.7	114.2	115.2	115.0	113.8	113.4	113.5	115.1	116.4	116.8	118.0
	1991	118.8	118.7	119.4	119.8	118.8	119.3	118.1	118.3	119.8	119.3	119.5	120.6
	1992	120.8	120.8	120.9	120.8	120.1	119.9	119.3	119.9	119.9	119.7	119.6	120.7
	1993	121.9	121.5	121.5	122.2	120.6	120.9	121.8	121.0	121.7			
	ALBERTA												
	1989	108.2	108.4	109.5	110.0	109.7	110.5	110.8	110.8	112.2	112.1	112.3	113.5
	1990	114.1	114.1	114.7	115.3	115.5	116.1	115.9	116.5	117.2	118.5	119.2	119.6
	1991	121.8	121.2	122.1	122.5	122.2	122.4	122.1	122.6	122.9	123.4	124.3	125.2
	1992	125.9	126.0	125.5	126.6	125.9	125.5	125.9	126.3	127.1	127.9	128.0	128.7
	1993	129.5	129.6	128.7	128.9	128.7	129.1	129.4	129.2	129.0			
	BRITISH COLUMBIA – COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	1989	107.9	108.4	109.0	109.2	109.7	110.9	111.1	110.6	112.7	112.1	112.8	113.3
	1990	113.7	113.9	114.0	115.1	115.7	115.8	115.1	115.7	116.7	118.6	118.9	119.4
	1991	120.2	120.8	121.4	121.3	122.2	122.3	122.2	122.7	122.8	124.3	125.2	125.9
	1992	126.7	126.8	126.3	126.9	127.4	127.6	127.1	127.7	128.1	129.3	129.5	129.9
	1993	129.9	130.0	129.6	130.8	130.0	130.7	131.1	131.1	131.3			
	YUKON												
	1989	121.1	120.4	120.4	121.7	119.7	121.7	122.2	121.0	125.3	126.6	125.1	123.4
	1990	121.9	125.7	128.7	124.1	124.0	121.9	119.7	122.9	123.8	124.7	122.4	126.1
	1991	126.0	128.0	126.6	147.8	130.1	129.9	131.3	130.4	131.7	139.4	136.2	140.2
	1992	137.7	139.2	139.2	142.0	141.7	142.2	141.4	141.2	142.1	146.3	146.3	146.2
	1993	147.7	146.6	146.2	147.1	142.5	142.6	140.4	142.1	146.7			
	NORTHWEST TERRITORIES – TERRITOIRES DU NORD-OUEST												
	1989	117.4	118.9	119.0	120.5	117.0	119.9	121.3	118.4	118.3	118.8	118.8	118.9
	1990	119.2	121.2	129.5	128.5	127.4	127.8	126.7	127.1	128.6	131.8	135.6	134.6
	1991	133.6	133.5	135.0	133.8	133.7	133.9	133.4	134.0	135.8	140.1	141.3	142.1
	1992	140.3	139.3	138.6	140.8	139.8	137.8	138.1	136.2	137.9	137.8	137.1	138.3
	1993	141.3	141.4	142.9	142.2	140.2	141.4	139.5	140.5	142.4			

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

The employment diffusion index for non-durable goods manufacturing has experienced gains in three of the last four months. June had the most significant increases with twenty-two of the thirty-eight industries showing gains.

L'indice de diffusion de l'emploi des biens non durables des industries manufacturières a augmenté dans trois des quatre derniers mois. Au mois de juin, vingt-deux des trente-huit industries ont connu des hausses.

	<u>Page</u>
Canada	20

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, for Selected Industries,
Canada

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.63	0.64	0.61	0.61	0.60	0.56	0.59	0.62	0.58	0.57	0.56	0.49
	1990	0.47	0.41	0.39	0.31	0.36	0.32	0.32	0.27	0.28	0.26	0.19	0.25
	1991	0.21	0.25	0.20	0.18	0.16	0.17	0.14	0.17	0.17	0.19	0.23	0.28
	1992	0.25	0.23	0.27	0.39	0.35	0.39	0.41	0.34	0.31	0.34	0.37	0.39
	1993	0.45	0.50	0.45	0.43	0.45	0.50	0.49	0.47	0.50			
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.65	0.64	0.71	0.69	0.74	0.71	0.77	0.73	0.64	0.68	0.65	0.63
	1990	0.63	0.63	0.68	0.64	0.68	0.64	0.64	0.61	0.63	0.57	0.58	0.51
	1991	0.48	0.42	0.35	0.35	0.33	0.35	0.36	0.28	0.27	0.24	0.27	0.33
	1992	0.27	0.36	0.45	0.42	0.42	0.44	0.46	0.44	0.46	0.46	0.48	0.48
	1993	0.53	0.48	0.50	0.50	0.50	0.42	0.46	0.50	0.50			
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.61	0.63	0.59	0.57	0.55	0.52	0.54	0.59	0.55	0.52	0.54	0.45
	1990	0.42	0.36	0.31	0.24	0.31	0.28	0.29	0.24	0.23	0.23	0.13	0.19
	1991	0.17	0.23	0.17	0.16	0.14	0.14	0.11	0.11	0.13	0.18	0.24	0.30
	1992	0.27	0.25	0.28	0.40	0.37	0.40	0.41	0.39	0.36	0.39	0.40	0.37
	1993	0.45	0.51	0.43	0.46	0.46	0.54	0.52	0.51	0.52			
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.55	0.50	0.53	0.45	0.45	0.47	0.53	0.58	0.50	0.53	0.47	0.34
	1990	0.29	0.34	0.32	0.21	0.34	0.29	0.34	0.29	0.32	0.34	0.21	0.26
	1991	0.26	0.32	0.21	0.21	0.18	0.18	0.13	0.11	0.08	0.16	0.29	0.34
	1992	0.26	0.21	0.21	0.37	0.32	0.34	0.39	0.32	0.32	0.42	0.32	0.34
	1993	0.45	0.47	0.45	0.47	0.47	0.58	0.45	0.55	0.55			
DURABLE	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.67	0.73	0.64	0.67	0.64	0.56	0.56	0.60	0.60	0.51	0.60	0.53
	1990	0.53	0.38	0.31	0.27	0.29	0.27	0.24	0.20	0.16	0.13	0.07	0.13
	1991	0.09	0.16	0.13	0.11	0.11	0.11	0.09	0.11	0.18	0.20	0.20	0.27
	1992	0.27	0.29	0.33	0.42	0.42	0.44	0.42	0.44	0.40	0.36	0.47	0.40
	1993	0.44	0.53	0.42	0.44	0.44	0.51	0.58	0.47	0.49			
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.63	0.65	0.65	0.65	0.63	0.70	0.70	0.53	0.65	0.63	0.58
	1990	0.58	0.50	0.70	0.63	0.70	0.68	0.70	0.65	0.65	0.58	0.58	0.50
	1991	0.53	0.38	0.25	0.28	0.25	0.28	0.30	0.20	0.23	0.20	0.25	0.25
	1992	0.25	0.45	0.58	0.53	0.50	0.48	0.50	0.45	0.45	0.35	0.38	0.38
	1993	0.40	0.40	0.38	0.45	0.55	0.45	0.45	0.48	0.45			
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.67	0.71	0.67	0.76	0.81	0.76	0.71	0.57	0.67	0.67	0.52
	1990	0.52	0.43	0.62	0.52	0.62	0.52	0.67	0.62	0.67	0.62	0.57	0.52
	1991	0.57	0.43	0.29	0.38	0.29	0.33	0.33	0.19	0.19	0.24	0.29	0.33
	1992	0.38	0.57	0.62	0.57	0.62	0.57	0.57	0.48	0.48	0.33	0.38	0.38
	1993	0.33	0.38	0.38	0.43	0.57	0.38	0.43	0.38	0.38			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, For Selected Industries,
Canada - Concluded

Tableau 4

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA - Concluded - fin													
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.58	0.58	0.63	0.53	0.42	0.63	0.68	0.47	0.63	0.58	0.63
	1990	0.63	0.58	0.79	0.74	0.79	0.84	0.74	0.68	0.63	0.53	0.58	0.47
	1991	0.47	0.32	0.21	0.16	0.21	0.21	0.26	0.21	0.26	0.16	0.21	0.16
	1992	0.11	0.32	0.53	0.47	0.37	0.37	0.42	0.42	0.42	0.37	0.37	0.37
	1993	0.47	0.42	0.37	0.47	0.53	0.53	0.47	0.58	0.53			
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.59	0.59	0.78	0.74	0.81	0.85	0.81	0.78	0.70	0.78	0.74	0.70
	1990	0.67	0.78	0.67	0.59	0.56	0.56	0.59	0.48	0.48	0.41	0.37	0.33
	1991	0.33	0.30	0.22	0.30	0.22	0.30	0.30	0.19	0.15	0.15	0.11	0.30
	1992	0.15	0.22	0.33	0.33	0.41	0.41	0.44	0.41	0.44	0.48	0.41	0.52
	1993	0.52	0.44	0.56	0.56	0.56	0.56	0.56	0.63	0.63			
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.87	0.73	0.80	0.80	0.93	0.80	1.00	0.80	0.67	0.53	0.60	0.67
	1990	0.67	0.73	0.73	0.73	0.80	0.87	0.87	0.80	0.87	0.87	0.93	0.93
	1991	0.80	0.80	0.80	0.73	0.73	0.67	0.73	0.60	0.60	0.53	0.53	0.60
	1992	0.53	0.47	0.60	0.60	0.53	0.73	0.60	0.53	0.53	0.60	0.73	0.67
	1993	0.67	0.53	0.60	0.47	0.60	0.40	0.47	0.47	0.47			
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.64	0.64	0.66	0.65	0.67	0.64	0.69	0.68	0.61	0.63	0.61	0.56
	1990	0.55	0.52	0.54	0.48	0.52	0.49	0.49	0.45	0.46	0.42	0.39	0.39
	1991	0.35	0.34	0.28	0.27	0.25	0.26	0.25	0.22	0.22	0.22	0.25	0.31
	1992	0.26	0.30	0.36	0.41	0.39	0.42	0.43	0.39	0.39	0.40	0.43	0.43
	1993	0.49	0.49	0.48	0.46	0.48	0.46	0.47	0.49	0.50			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Tableau 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

The diffusion index of average weekly hours has been quite stable for all major industries over the past two months except for retail trade where the index dipped to 0.53 in September.

L'indice de diffusion des heures hebdomadaires moyennes est demeuré stable pour un deuxième mois consécutif dans tous les groupes majeurs à l'exception du commerce de détail qui a chuté à 0.53 en septembre.

	<u>Page</u>
Canada	24

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.44	0.57	0.37	0.41	0.47	0.44	0.51	0.42	0.51	0.44	0.39	0.40
	1990	0.38	0.34	0.47	0.34	0.42	0.46	0.43	0.46	0.38	0.38	0.35	0.36
	1991	0.35	0.35	0.32	0.34	0.38	0.31	0.48	0.37	0.47	0.47	0.46	0.52
	1992	0.55	0.57	0.57	0.48	0.63	0.61	0.60	0.62	0.53	0.55	0.64	0.62
	1993	0.53	0.50	0.62	0.64	0.43	0.57	0.46	0.61	0.62			
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.47	0.39	0.49	0.39	0.43	0.50	0.43	0.50	0.45	0.45	0.46	0.41
	1990	0.48	0.42	0.39	0.43	0.40	0.38	0.35	0.39	0.39	0.49	0.45	0.45
	1991	0.39	0.42	0.43	0.49	0.50	0.46	0.46	0.44	0.43	0.41	0.35	0.43
	1992	0.48	0.47	0.40	0.50	0.44	0.51	0.49	0.48	0.53	0.49	0.47	0.46
	1993	0.49	0.50	0.60	0.51	0.52	0.52	0.51	0.57	0.60			
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.42	0.58	0.34	0.39	0.46	0.46	0.51	0.40	0.50	0.41	0.41	0.41
	1990	0.38	0.34	0.49	0.34	0.41	0.40	0.37	0.42	0.36	0.33	0.28	0.31
	1991	0.30	0.30	0.30	0.34	0.40	0.31	0.51	0.41	0.51	0.51	0.52	0.55
	1992	0.60	0.63	0.61	0.49	0.63	0.65	0.67	0.61	0.53	0.59	0.66	0.67
	1993	0.54	0.52	0.64	0.65	0.51	0.60	0.51	0.63	0.63			
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.34	0.54	0.33	0.34	0.55	0.47	0.55	0.47	0.54	0.42	0.29	0.34
	1990	0.41	0.42	0.49	0.50	0.47	0.39	0.42	0.37	0.42	0.39	0.37	0.42
	1991	0.37	0.42	0.42	0.45	0.53	0.34	0.50	0.47	0.53	0.58	0.39	0.53
	1992	0.53	0.51	0.47	0.36	0.47	0.55	0.61	0.49	0.45	0.42	0.66	0.68
	1993	0.53	0.50	0.53	0.66	0.50	0.61	0.55	0.61	0.61			
Durable	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.49	0.62	0.36	0.42	0.38	0.46	0.48	0.33	0.47	0.40	0.51	0.47
	1990	0.36	0.27	0.49	0.20	0.36	0.40	0.33	0.47	0.31	0.27	0.20	0.22
	1991	0.23	0.20	0.20	0.24	0.29	0.29	0.51	0.36	0.49	0.44	0.62	0.58
	1992	0.67	0.73	0.73	0.61	0.77	0.73	0.72	0.71	0.60	0.73	0.66	0.67
	1993	0.56	0.53	0.73	0.64	0.52	0.60	0.48	0.64	0.66			
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.45	0.53	0.46	0.50	0.55	0.53	0.55	0.48	0.40	0.45	0.48
	1990	0.53	0.33	0.29	0.43	0.33	0.33	0.34	0.33	0.40	0.48	0.33	0.33
	1991	0.30	0.43	0.35	0.40	0.53	0.45	0.40	0.45	0.43	0.48	0.35	0.50
	1992	0.45	0.40	0.40	0.48	0.48	0.50	0.49	0.40	0.45	0.43	0.50	0.43
	1993	0.48	0.60	0.73	0.58	0.55	0.53	0.50	0.60	0.53			
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.52	0.52	0.60	0.52	0.62	0.57	0.62	0.38	0.43	0.57	0.48
	1990	0.52	0.24	0.31	0.43	0.38	0.29	0.24	0.19	0.43	0.38	0.29	0.19
	1991	0.19	0.52	0.38	0.38	0.62	0.52	0.52	0.62	0.43	0.57	0.48	0.62
	1992	0.57	0.38	0.52	0.52	0.57	0.57	0.64	0.52	0.57	0.43	0.57	0.48
	1993	0.52	0.67	0.76	0.57	0.43	0.48	0.43	0.57	0.52			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada - Concluded

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.37	0.53	0.32	0.47	0.47	0.47	0.47	0.58	0.37	0.32	0.47
	1990	0.53	0.42	0.26	0.42	0.26	0.37	0.45	0.47	0.37	0.58	0.37	0.47
	1991	0.42	0.32	0.32	0.42	0.42	0.37	0.26	0.26	0.42	0.37	0.21	0.37
	1992	0.32	0.42	0.26	0.42	0.37	0.42	0.32	0.26	0.32	0.42	0.42	0.37
	1993	0.42	0.53	0.68	0.58	0.68	0.58	0.58	0.63	0.53			
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.44	0.22	0.44	0.22	0.31	0.41	0.33	0.41	0.41	0.52	0.48	0.33
	1990	0.52	0.52	0.37	0.43	0.52	0.48	0.44	0.44	0.50	0.44	0.56	0.59
	1991	0.44	0.41	0.52	0.48	0.44	0.48	0.37	0.33	0.44	0.33	0.33	0.33
	1992	0.41	0.41	0.30	0.41	0.30	0.48	0.48	0.52	0.59	0.52	0.52	0.52
	1993	0.52	0.44	0.59	0.56	0.59	0.56	0.67	0.70	0.65			
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.47	0.47	0.40	0.47	0.53	0.67	0.47	0.60	0.50	0.40	0.27	0.27
	1990	0.20	0.40	0.43	0.47	0.40	0.40	0.10	0.33	0.33	0.53	0.40	0.40
	1991	0.33	0.33	0.47	0.40	0.27	0.40	0.60	0.53	0.40	0.33	0.47	0.53
	1992	0.60	0.67	0.33	0.60	0.47	0.73	0.53	0.53	0.67	0.67	0.47	0.53
	1993	0.40	0.30	0.47	0.40	0.53	0.47	0.47	0.33	0.47			
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.46	0.47	0.43	0.40	0.45	0.47	0.47	0.46	0.48	0.44	0.43	0.40
	1990	0.43	0.38	0.43	0.39	0.41	0.42	0.39	0.42	0.39	0.43	0.40	0.41
	1991	0.37	0.39	0.38	0.42	0.44	0.39	0.47	0.41	0.45	0.43	0.40	0.48
	1992	0.51	0.52	0.48	0.49	0.53	0.56	0.54	0.54	0.53	0.52	0.55	0.54
	1993	0.51	0.50	0.61	0.57	0.48	0.55	0.49	0.59	0.61			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 6

Tableau 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series, (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

Average weekly earnings grew by 4.2% for the industrial aggregate over the recessionary period between 1990 to 1992. The provinces of Nova Scotia, Quebec and Ontario had average annual growth rates which exceeded the national average over the same period.

Durant la période de récession, soit entre 1990 à 1992, la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des industries augmentait de 4.2%. On note aussi que durant cette période, la Nouvelle-Écosse, le Québec et l'Ontario ont connu une croissance annuelle supérieure à la moyenne nationale.

Industrial Aggregate / Ensemble des industries

Page

**Number of employees
Ensemble des salariés**

28

**Average Weekly Earnings
Rémunération hebdomadaire moyenne**

28

Table 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Industrial Aggregate, Historical Series, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Canada	Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia Nouvelle- Écosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Number of employees - Nombre de salariés					
		thousands - milliers					
	1983	8,814.1	123.6	29.9	238.7	188.1	2,142.3
	1984	9,036.0	122.4	30.5	244.8	190.1	2,220.2
	1985	9,362.8	123.7	30.7	250.1	195.2	2,320.6
	1986	9,626.5	125.0	32.2	253.9	202.7	2,391.2
	1987	10,008.1	134.1	35.1	268.0	214.7	2,481.3
	1988	10,329.1	141.0	36.9	279.1	221.9	2,565.9
	1989	10,701.7	148.9	37.4	296.7	232.4	2,641.1
	1990	10,795.9	152.1	39.4	301.9	236.3	2,634.6
	1991	10,231.9	143.4	38.2	287.8	231.9	2,518.0
	1992	9,952.3	138.0	38.6	280.3	224.9	2,410.9
	1993						
	January	9,688.0	128.3	36.2	273.0	213.0	2,324.0
	February	9,714.7	127.3	36.1	275.0	213.4	2,329.3
	March	9,825.3	126.4	35.5	274.5	217.1	2,348.7
	April	9,859.6	127.4	36.1	274.5	216.3	2,359.5
	May	10,090.5	132.7	39.7	282.9	231.9	2,450.0
	June	10,216.8	146.8	41.9	289.4	239.2	2,508.6
	July	10,033.1	147.4	43.2	287.4	237.3	2,433.7
	August	10,046.0	146.2	43.5	288.1	238.1	2,449.0
	September	10,127.8	144.7	41.2	288.0	236.9	2,453.2
	October						
	November						
	December						
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Average weekly earnings (including overtime)					
		Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)					
		dollars					
	1983	384.19	368.06	318.73	341.92	353.04	380.63
	1984	400.42	389.74	329.62	362.70	373.79	395.25
	1985	414.49	398.08	344.88	377.83	384.66	405.90
	1986	426.75	409.04	351.77	394.12	402.96	414.69
	1987	442.83	422.99	369.09	405.23	405.50	432.92
	1988	462.21	443.94	386.42	420.13	419.55	452.88
	1989	486.08	461.77	401.48	432.63	440.02	471.49
	1990	508.07	476.91	416.92	456.09	456.51	497.03
	1991	531.58	499.24	429.29	476.30	480.62	518.50
	1992	549.80	510.65	444.70	491.10	494.39	537.13
	1993						
	January	555.49	515.41	455.00	492.82	501.38	542.76
	February	554.20	517.86	455.43	490.43	501.11	540.48
	March	556.77	524.89	459.48	495.81	500.87	542.66
	April	559.32	535.68	459.31	496.17	511.35	543.11
	May	555.31	525.71	447.79	492.27	497.55	539.52
	June	561.19	518.72	446.91	497.16	498.91	544.15
	July	562.06	521.57	447.38	499.66	500.46	544.16
	August	560.61	529.36	448.83	500.77	504.79	543.53
	September	563.99	532.12	454.65	498.39	510.20	549.50
	October						
	November						
	December						

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary

Tableau 6

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, Canada, provinces et territoires

Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britannique	Yukon	Northwest Territories Territoires-du- Nord-Ouest	Industrie	CTI 1980
Number of employees - Nombre de salariés								
thousands - milliers								
							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
3,620.7	345.8	273.2	860.3	965.8	8.4	17.2	1983	
3,746.8	353.7	279.8	854.1	966.6	9.1	17.9	1984	
3,885.7	358.1	284.0	902.4	984.8	8.9	18.5	1985	
4,025.8	368.2	288.0	900.1	1,010.6	9.8	19.0	1986	
4,190.8	381.8	297.5	916.9	1,059.0	9.8	19.0	1987	
4,293.0	390.7	303.6	953.5	1,112.4	10.8	20.5	1988	
4,445.9	389.8	306.5	1,002.9	1,166.6	12.1	21.3	1989	
4,429.1	395.8	311.2	1,033.7	1,229.5	11.3	21.1	1990	
4,117.5	374.2	296.7	992.5	1,200.6	10.8	20.3	1991	
3,997.3	373.6	296.6	962.4	1,198.0	11.5	20.1	1992	
							1993	
3,884.7	370.8	289.1	937.1	1,201.6	10.5	19.7	Janvier	
3,891.1	373.2	289.4	943.8	1,205.8	10.4	20.0	Février	
3,949.3	371.0	293.8	946.7	1,231.0	10.6	20.6	Mars	
3,967.1	371.8	293.0	945.1	1,238.1	10.5	20.2	Avril	
4,026.1	380.1	301.9	966.2	1,246.4	11.5	21.0	Mai	
4,022.6	383.4	304.0	974.8	1,272.1	12.7	21.4	Juin	
3,947.5	373.4	293.2	965.7	1,270.2	12.6	21.4	Juillet	
3,940.6	369.6	292.5	968.8	1,274.8	12.6	22.0	Août	
3,978.6	376.5	299.5	977.0	1,297.9	12.0	22.2	Septembre	
							Octobre	
							Novembre	
							Décembre	
Average weekly earnings (including overtime)								
Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)								
dollars								
378.92	356.82	362.84	413.49	419.91	421.96	496.49	1983	
398.38	375.81	377.77	426.10	428.47	452.97	532.70	1984	
416.94	384.31	387.57	435.17	441.29	460.74	549.52	1985	
435.57	398.40	397.06	437.97	443.57	484.91	553.29	1986	
455.68	411.17	402.63	443.39	456.68	500.15	568.34	1987	
479.59	423.38	411.33	459.04	467.32	547.24	606.01	1988	
506.70	446.50	425.75	482.41	497.77	567.61	634.04	1989	
529.27	461.98	445.84	504.84	514.65	587.87	665.90	1990	
555.83	477.90	465.33	532.04	534.88	634.28	705.85	1991	
578.30	488.56	472.35	546.59	549.09	677.86	714.13	1992	
							1993	
584.45	492.12	474.04	556.46	552.18	693.95	714.79	Janvier	
583.18	488.98	468.08	556.85	552.83	689.74	716.06	Février	
587.00	488.64	470.83	553.80	555.77	685.46	717.67	Mars	
590.28	492.42	476.05	551.98	560.57	683.95	711.99	Avril	
587.54	486.21	473.16	549.22	556.19	659.90	695.75	Mai	
595.74	493.01	476.17	553.13	564.26	660.49	695.94	Juin	
596.79	496.49	474.57	555.14	564.25	662.83	690.62	Juillet	
593.01	497.40	474.93	555.15	563.41	658.83	700.05	Août	
596.05	496.42	475.28	555.02	567.69	680.21	714.20	Septembre	
							Octobre	
							Novembre	
							Décembre	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

For the second consecutive month, employment in service producing industries posted its largest year-over-year increase (1.2%) since November 1990.

In September, accommodation, food and beverage service industries were the major contributors to the yearly growth (6.7%).

En septembre, l'emploi dans la branche productrice de services a connu pour un deuxième mois consécutif une augmentation annuelle de 1.2%, soit la plus élevée depuis novembre 1990.

Cette croissance est due en grande partie à une progression dans les industries des services de l'hébergement et de la restauration (6.7%).

	<u>Page</u>
Canada	32
Newfoundland / Terre-Neuve	37
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	39
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	40
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	42
Québec	43
Ontario	47
Manitoba	51
Saskatchewan	53
Alberta	55
British Columbia / Colombie-Britannique	57
Yukon	60
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	60

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.
thousands - milliers										
	CANADA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	68.4	70.1	66.0	24.8	25.2	23.1	28.5	29.4	29.5
041	Logging - Exploitation forestière	46.4	45.4	45.4	11.4	11.5	10.8	24.3	23.9	24.1
051	Forestry services - Services forestiers	21.9	24.7	20.6	13.3	13.8	12.2	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	119.7	120.9	126.8	53.0	53.6	58.4	63.4	64.1	65.5
061-063	Mining - Mines	50.2	51.7	54.1	15.0	15.2	15.8	34.7	36.1	38.1
061	Metal mines - Mines de métaux	32.3	33.6	36.2	10.1	10.3	11.1	22.1	23.1	25.1
062	Non-metal mines (except coal) - Mines non métalliques (sauf le charbon)	10.0	10.3	10.2	2.5	2.5	2.4	7.3	7.6	7.6
063	Coal mines - Mines de charbon	7.9	7.8	7.7	2.5	2.5	2.3	5.4	5.4	5.4
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	32.1	32.7	39.6	26.4	27.0	30.9	5.1	5.2	8.4
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablières	8.6	8.9	8.1	2.4	2.4	2.3	5.9	6.2	5.6
081	Stone quarries - Carrières	2.2	2.5	2.8	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits - Sablières et gravières	6.4	6.4	5.3	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	28.8	27.5	25.0	9.1	9.0	9.4	17.6	16.5	13.4
091	Services incid. to crude petroleum & nat.gas- Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	21.2	19.9	17.0	5.4	5.3	5.6	14.3	13.4	10.6
092	Services incidental to mining - Services relatifs à l'extraction minière	7.7	7.6	8.0	3.6	3.7	3.7	3.3	3.1	2.8
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	1,612.7	1,625.6	1,611.2	488.9	494.1	509.1	1,050.2	1,057.4	1,035.5
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	761.3	767.4	745.2	241.4	243.7	242.2	467.8	472.1	456.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	851.4	858.1	866.0	247.5	250.4	266.9	582.4	585.3	579.3
101-109	Food - Aliments	188.3	189.5	191.7	46.3	46.7	47.5	130.4	131.9	132.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	42.9	42.5	45.3	7.8	7.6	7.8	33.7	33.4	36.4
102	Fish products - Transformation du poisson	23.7	26.1	26.4	3.2	3.2	3.7	18.4	20.8	19.7
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	20.5	20.1	20.2	4.3	4.2	3.8	15.9	15.6	16.0
104	Dairy products - Produits laitiers	19.8	20.7	20.3	7.1	7.2	6.5	11.4	12.1	11.9
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	16.7	16.4	15.4	6.2	6.4	6.6	9.1	8.7	7.6
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	29.7	28.9	28.4	...	...	...	20.2	19.9	19.7
109	Other food products - Autres produits alimentaires	24.2	24.0	24.9	7.7	7.8	9.2	14.6	14.4	14.0
111-114	Beverages - Boissons	24.5	26.2	24.3	7.2	7.4	6.6	16.1	17.4	16.1
121-122	Tobacco products - Produits du tabac	4.5	4.5	4.5	2.3	2.3	2.2	2.2	2.2	2.3
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	19.6	19.6	15.9	5.3	5.4	4.2	14.0	13.9	11.3
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	47.2	47.9	39.2	13.1	13.5	11.3	32.6	33.1	27.1
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	12.5	13.1	17.7	2.0	2.0	3.1	9.0	9.3	13.0
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	16.7	16.7	19.7	4.7	4.8	5.3	11.5	11.6	14.0
191-199	Textile products - Produits du textile	27.8	28.2	25.5	7.3	7.4	7.2	18.3	18.4	16.8
243-249	Clothing - Habillement	86.7	86.5	74.2	15.6	15.6	13.5	54.5	53.7	45.1
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	28.9	29.2	28.0	...	...	...	17.6	17.6	17.2
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	26.5	26.2	19.0	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	103.4	104.4	99.4	17.2	17.0	17.5	82.5	83.6	77.6
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	50.8	50.6	51.5	7.2	7.3	7.8	41.9	41.8	41.6
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaques	7.9	7.9	7.4	0.9	0.9	0.9	6.9	7.0	6.4
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	31.0	31.7	28.8	6.3	6.0	6.2	23.6	24.3	20.6
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	42.8	43.5	46.2	8.2	8.3	11.0	31.9	32.3	33.3
261	Household furniture - Meubles de maison	21.4	22.2	23.3	3.2	3.2	4.8	16.7	17.4	17.8
264	Office furniture - Meubles de bureau	8.1	8.0	7.7	2.2	2.2	1.9	5.5	5.4	5.3
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	100.4	100.9	103.2	25.5	25.8	25.8	73.6	74.5	75.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	65.0	66.0	68.0	15.9	16.3	16.3	49.0	49.7	51.7
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	17.2	17.1	15.3	4.6	4.3	3.6	12.2	12.4	11.6
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	136.5	137.0	128.5	55.0	55.2	55.1	68.3	68.5	64.5
281	Commercial printing - Impression commerciale	60.6	60.2	56.7	19.0	18.4	18.2	38.2	38.1	36.5
283	Publishing - Édition	22.7	23.7	21.0	...	...	...	5.8	5.9	5.9
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	37.1	37.4	36.5	18.0	18.0	18.7	13.5	13.7	13.1
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	80.9	81.9	81.4	21.6	22.2	22.8	58.8	59.2	58.4
291	Primary steel - Sidérurgie	34.0	34.1	34.9	8.6	8.6	8.9	25.5	25.4	26.0
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	5.5	5.6	5.6	1.3	1.3	1.5	4.2	4.3	4.2
294	Iron foundries - Fonderies de fer	5.6	5.7	5.2	1.1	1.2	1.2	4.5	4.5	3.9
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	20.8	21.4	21.6	7.2	7.5	7.5	13.6	13.9	14.0
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	7.5	7.6	7.7	1.7	1.9	2.1	5.7	5.7	5.7
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	2.0	2.1	2.0	0.5	0.5	0.5	1.5	1.6	1.5
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	5.5	5.5	4.4	1.2	1.2	1.1	3.8	3.9	3.2
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	125.0	130.0	135.3	32.7	33.4	36.3	87.6	92.1	96.3
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	4.8	4.7	4.6	1.8	1.8	1.5	2.9	2.9	3.0
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	14.9	15.0	16.8	4.4	4.4	4.6	10.2	10.3	11.9
303	Ornamental & architectural metal products - Produits en métal d'architecture & d'ornement	13.3	17.1	18.0	...	...	...	9.1	12.1	12.1
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matricage, revêtement des métaux	26.4	27.3	28.0	7.1	7.3	7.9	19.0	19.7	19.9
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	12.3	12.3	12.7	3.2	3.2	3.7	8.3	8.4	8.8
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	15.4	14.9	20.2	3.9	3.8	4.9	11.0	10.5	14.9
307	Heating equipment - Matériel de chauffage	5.1	4.9	4.5	...	...	...	3.1	3.1	3.3
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	19.6	20.3	17.5	3.5	3.7	3.5	14.6	15.4	13.6
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	13.3	13.6	12.9	3.7	3.7	4.1	9.4	9.6	8.8
311-319	Machinery - Machinerie	66.7	65.0	64.4	20.5	20.8	25.5	43.8	41.9	36.7
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	7.7	7.5	6.9	1.6	1.6	1.9	6.0	5.8	4.9
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. comm. de réfrigération & climatizat.	3.7	3.7	3.0	1.0	1.0	1.1	2.6	2.6	2.0
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	55.2	53.8	54.5	17.9	18.2	22.6	35.2	33.5	29.8
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	197.0	195.9	193.8	50.0	50.5	52.6	146.4	144.7	140.4
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	35.2	33.9	40.2	15.3	15.5	17.8	19.8	18.3	22.2
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	53.4	53.9	48.9	10.8	10.8	9.8	42.6	43.1	39.1
324	Truck & bus bodies & trailers - Carrosseries de camions et remorques	9.1	9.2	11.2	1.8	1.7	2.9	7.3	7.4	8.2
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	77.2	76.7	70.6	15.8	16.0	15.1	61.2	60.6	55.4
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	6.3	6.3	7.1	2.4	2.5	2.7	3.9	3.8	4.4
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	9.1	8.9	10.5	2.4	2.4	2.9	6.7	6.5	7.4
328	Boatbuilding & repair - Construction & réparation d'embarcations	3.5	3.8	2.8	...	...	...	2.7	2.9	2.0
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	123.4	123.0	129.0	57.6	58.1	60.2	63.2	62.3	65.7
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	6.5	6.6	6.5	2.0	2.0	1.4	4.3	4.5	5.1
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	65.7	65.5	61.2	32.0	32.7	30.6	31.7	30.9	29.5
336	Office, store & business machines - Machines pour bureaux, magasins & commerces	11.2	10.8	16.0	8.1	7.8	10.6	2.9	2.8	4.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	18.4	18.3	16.1	7.3	7.3	6.6	11.0	11.0	9.2
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	5.1	5.1	8.1	2.1	2.1	3.3	3.0	3.0	4.8
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	45.1	45.3	44.8	12.6	12.7	13.5	31.4	31.6	30.5
352	Cement - Ciment	2.5	2.5	3.2	0.7	0.7	1.1	1.8	1.8	2.1
354	Concrete products - Produits en béton	7.1	7.4	8.1	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	10.5	10.6	10.6	2.4	2.4	2.5	7.9	7.9	7.7
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	9.6	9.5	7.7	2.3	2.3	1.5	7.1	7.0	6.0
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	14.3	14.5	16.7	10.3	10.4	10.4	3.5	3.7	5.8
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	12.9	13.2	15.7	10.0	10.1	10.1	2.6	2.7	5.1
369	Other petroleum & coal products - Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	1.3	1.3	1.0	0.4	0.3	0.3	1.0	1.0	0.7
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	82.3	82.8	83.8	46.5	47.1	49.8	33.9	34.0	32.2
372	Agricultural chemicals - Produits chimiques agricoles	5.0	5.3	4.1	3.3	3.6	2.8	1.7	1.7	1.2
373	Plastic & synthetic resin - Matières plastiques & résines synthétiques	6.0	5.9	4.6	2.7	2.8	2.0	2.9	2.9	2.4
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	20.3	20.2	21.8	13.8	13.8	15.6	6.3	6.2	6.1
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	6.5	6.8	6.0	3.4	3.5	2.8	3.1	3.2	2.6
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	6.6	6.9	7.9	3.4	3.5	4.0	2.8	3.1	3.5
377	Toilet preparations - Produits de toilette	6.2	6.1	7.0	2.8	2.8	3.9	3.2	3.0	2.8
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	14.9	14.3	18.7	7.5	7.1	10.7	6.9	6.6	7.9
391-399	Other manufacturing - Autres industries manufacturières	67.0	69.2	71.8	27.1	27.5	27.6	36.8	37.5	40.5
401-449	Construction - Construction	446.1	454.5	471.1	111.2	113.2	124.5	307.5	315.1	318.2
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	95.3	97.7	100.5	26.8	25.9	28.4	62.8	65.4	66.0
401	Residential building & development - Promotion & construction résidentielles	67.5	69.7	73.0	19.4	18.4	21.2	44.1	46.8	46.6
402	Non-residential building & development - Promotion & constr. non résidentielles	27.8	28.0	27.5	7.4	7.5	7.1	18.6	18.6	19.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	73.3	75.0	76.9	15.5	15.9	18.3	55.2	56.5	55.7
411	Industrial const. (other than buildings) - Constr. industrielle autre que bâtiment	15.6	16.2	14.8	2.9	2.9	4.1	12.2	12.9	10.5
412	Highway & heavy construction - Constr. de routes & constr. lourde	57.7	58.8	62.0	12.7	13.0	14.2	43.0	43.6	45.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	265.3	268.2	279.0	61.6	63.7	69.0	185.8	188.4	191.0
441-449	Services incidental to construction - Services relatifs à la construction	12.2	13.6	14.8	7.3	7.7	8.9	3.8	4.8	5.6
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	2,382.2	2,409.5	2,414.8	758.5	768.2	797.3	1,503.1	1,521.1	1,505.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	824.1	809.9	834.8	451.2	446.1	468.6	288.7	290.8	283.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	451.5	434.7	450.1	184.0	177.8	185.8	198.5	198.7	193.5
451	Air transport - Transport aérien	49.8	49.6	54.6	35.9	35.8	39.1	7.3	7.0	7.5
452	Services incidental to air transport - Services relatifs au transport aérien	6.3	6.0	5.2	2.9	2.8	2.7	...	...	...
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	61.8	61.8	62.8	23.8	23.8	24.7	27.7	27.7	27.7
454	Water transport - Transport par eau	15.9	16.5	15.9	8.0	8.4	7.6	7.1	7.3	7.4

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	11.3	11.0	9.4	4.6	4.6	4.4	6.5	6.3	4.8
456	Truck transport - Camionnage	120.3	123.5	126.0	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	77.2	57.9	72.9	17.9	13.1	18.6	42.8	38.2	41.1
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	8.4	8.9	8.9	7.9	8.3	8.1	0.5	0.6	0.8
471	Grain elevators - Silos à grain	6.3	6.2	6.4	4.7	4.7	4.8	1.5	1.5	1.6
479	Other storage & warehousing - Autres entrepôtsage & emmagasinage	10.5	10.5	8.2	3.2	3.2	3.4	6.9	6.9	4.0
481-484	Communication - Communications	237.2	236.8	245.2	186.7	186.3	200.6	36.7	37.0	33.1
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	40.6	40.0	40.4	33.1	32.6	29.2	...	...	...
482	Telecommunication carriers - Transmission des télécommunications	92.7	92.7	104.8	78.5	78.5	89.8	...	...	...
484	Postal & courier service - Services postaux & services de messagers	102.2	102.5	97.3	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	135.3	138.4	139.6	80.6	82.1	82.2	53.5	55.1	56.5
491	Electric power systems - Énergie électrique	95.1	96.9	98.6	62.4	63.2	65.5	32.3	33.2	32.7
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	16.0	16.7	15.4	10.9	11.4	10.7	5.0	5.2	4.7
493	Water systems - Distribution d'eau	8.9	9.0	9.0	3.1	3.1	3.0	5.8	5.9	5.9
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.c.a.	15.3	15.8	16.6	4.2	4.4	3.0	10.3	10.8	13.2
501-692	Trade - Commerce	1,904.5	1,909.2	1,858.4	611.6	604.0	613.1	1,156.6	1,170.0	1,108.0
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	574.5	573.1	578.2	322.5	317.8	331.3	216.7	221.1	198.4
501-501	Farm products - Produits agricoles	7.9	7.3	9.0	4.5	3.8	4.3	3.0	3.1	4.1
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	24.5	25.0	21.1	13.2	14.0	13.2	10.5	10.3	7.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	89.5	90.7	98.5	44.1	42.2	47.4	39.2	42.4	45.6
521	Food - Produits alimentaires	66.5	66.4	73.0	32.5	30.5	30.8	30.7	32.8	39.1
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	13.9	13.1	16.4	6.2	6.0	9.0	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	18.3	17.5	21.7	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	56.8	55.4	50.3	28.0	26.7	26.0	26.5	26.4	21.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	96.5	99.1	102.6	48.1	48.0	47.8	44.6	47.3	40.6
561	Metal & metal products - Métaux & produits en métal	10.4	10.5	11.3	5.6	5.6	7.0	4.7	4.8	4.1
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	24.4	23.9	29.3	16.8	15.8	20.2	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	61.7	64.6	62.0	25.7	26.7	20.6	33.7	35.8	28.9
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	178.3	176.2	174.7	122.3	121.4	121.9	44.8	43.4	38.6
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	16.7	17.0	13.2	6.1	5.9	5.4	9.4	9.9	6.9
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies - Machn. mat. & fourni.(constr. forêt. mine)	16.3	13.6	11.9	8.7	7.8	6.3	6.6	5.0	5.2
573	Industrial machinery, equipment & supplies - Machines, matériel, & fournitures industriels	26.3	26.7	22.5	19.0	18.8	16.5	6.3	6.3	4.1
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fourn. électric. électro.	63.8	63.5	68.7	49.9	50.0	54.5	10.4	10.0	8.7
579	Other machinery equipment & supplies - Autres machines, matériel et fournitures	55.1	55.4	58.5	38.6	38.9	39.1	12.2	12.3	13.7
591-599	Other wholesale products - Produits divers comm. de gros	88.8	88.8	83.9	42.8	42.6	48.6	38.0	38.4	29.3
601-692	Retail trade - Commerce de détail	1,330.0	1,336.1	1,280.2	289.1	286.1	281.7	939.9	948.9	909.6
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	442.4	445.4	406.8	65.0	66.5	65.2	355.9	358.2	323.9
601	Food stores - Magasins d'alimentation	331.2	332.6	309.6	46.4	47.3	44.2	270.1	271.1	254.4
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevétés	88.3	89.4	73.3	12.1	12.7	14.0	71.2	72.4	54.4
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	124.9	124.0	126.3	26.3	25.9	25.1	86.5	86.2	88.2
611	Shoe stores - Magasins de chaussures	17.1	17.0	20.0	5.2	5.0	5.3	11.2	11.4	12.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
612	Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes	13.5	13.8	14.1	...	...	...	9.2	9.5	9.5
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	49.6	49.9	45.6	8.2	8.0	7.5	32.8	33.2	30.6
614	Clothing stores n.e.c. - Magasins de vêtements n.c.a.	37.6	36.4	40.3	8.5	8.5	7.2	27.3	26.2	30.4
615	Fabric & yarn stores - Magasins de tissus et de filés	7.2	7.0	6.3	0.9	0.8	0.8	6.1	6.0	5.4
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	77.2	72.3	63.7	28.5	26.4	26.3	34.6	32.2	29.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	291.6	301.2	291.0	79.0	79.9	85.1	174.8	181.4	172.9
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	104.2	108.6	102.3	34.6	36.2	38.1	44.7	47.1	43.8
633	Gasoline service stations - Stations-service	61.5	63.9	69.1	11.0	11.2	12.6	47.8	48.4	53.1
634	Automotive parts & accessories stores - Pièces et accessoires pour automobiles	42.9	45.3	40.3	9.4	9.6	10.6	31.2	33.5	26.7
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	67.8	67.3	59.9	20.1	18.9	17.6	42.0	42.4	37.8
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	185.2	183.8	205.8	31.7	30.8	27.5	152.2	151.6	176.6
651-692	Other retail n.e.c. - Autres commerces de détail n.c.a.	208.7	209.4	186.6	58.5	56.7	52.6	135.9	139.4	118.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	649.3	646.3	656.1	474.6	472.9	483.8	119.1	118.8	111.5
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	467.6	468.5	471.8	366.7	365.9	376.0	73.0	73.8	68.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	275.9	277.1	280.8	220.7	221.1	224.4	52.0	52.5	52.4
700	Banks - Banques	194.1	194.0	196.6	160.3	160.7	163.3	31.2	30.5	30.2
703	Trust companies - Sociétés de fiducie	26.0	26.1	33.7	19.8	20.0	26.4	6.1	6.1	6.9
705	Credit unions - Caisses d'épargne et de crédit	55.1	56.2	49.6	40.0	39.7	34.1	14.6	15.8	15.3
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	19.4	19.5	21.6	17.5	17.6	19.8	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	42.4	42.4	46.1	26.5	26.1	33.8	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	101.0	102.6	98.8	83.0	83.0	81.1	7.0	7.5	4.8
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	28.9	27.0	24.6	18.9	18.2	16.8	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	181.7	177.9	184.4	107.9	107.0	107.8	46.1	45.0	43.2
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	87.8	88.0	81.3	47.6	48.6	41.3	31.8	31.1	32.4
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	93.9	89.9	103.1	60.3	58.4	66.4	14.3	13.9	10.8
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3,786.6	3,677.5	3,726.4	1,696.6	1,573.2	1,699.5	1,877.0	1,924.7	1,828.1
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	520.4	516.6	505.2	300.2	297.2	296.6	179.0	178.8	182.5
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	64.3	62.9	50.2	...	...	...	41.1	39.9	37.2
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	51.1	51.2	55.6	40.3	39.0	42.2	...	...	...
773	Accounting & bookkeeping services - Comptabilité et tenue de livres	45.8	48.3	42.1	35.6	37.9	34.5	...	...	...
774	Advertising services - Services de publicité	24.2	21.9	27.3	16.9	13.9	19.5	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	96.3	97.0	92.6	60.6	61.2	55.9	30.2	30.6	33.1
776	Offices of lawyers & notaries - Etudes d'avocats et de notaires	58.4	59.8	55.6	50.4	51.2	45.6	...	...	...
777	Management consulting services - Bureaux de conseils en gestion	61.1	59.8	66.5	43.7	43.3	45.8	...	...	...
779	Other business services - Autres services aux entreprises	119.2	115.7	115.4	...	...	...	65.0	63.5	63.2
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	904.2	744.1	901.4	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	CANADA - Concluded - fin									
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	573.0	442.0	572.1	344.4	310.7	341.8	197.7	130.4	196.7
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	105.3	95.2	104.6	53.0	46.9	53.3	48.1	46.1	46.8
853*	University education - Enseignement universitaire	187.2	168.0	187.3	63.3	55.0	63.3	119.0	110.6	119.2
854	Library services - Bibliothèques	20.2	20.2	20.5	8.7	8.7	9.3	11.5	11.4	11.1
855	Museums & archives - Musées et archives	9.4	10.3	7.7	5.7	5.8	4.0	3.7	4.4	3.7
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	1,109.2	1,119.3	1,132.3	294.1	291.4	303.5	785.6	795.8	797.8
861	Hospitals - Hôpitaux	559.7	568.6	575.0	95.9	96.4	109.3	454.5	462.8	458.3
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	192.2	199.9	192.0	43.1	45.6	36.7	144.9	147.0	151.1
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	108.2	101.0	112.3	36.8	32.9	42.2	66.8	64.5	62.5
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	114.1	113.9	119.3	53.3	52.3	55.5	...	...	...
866	Offices of other health practitioners - Cabinets d'autres praticiens de la santé	20.7	21.3	22.9	5.4	5.5	6.5	13.0	13.6	14.0
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	728.0	755.3	682.3	91.2	99.2	94.3	599.5	616.2	549.3
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	162.0	172.6	162.3	22.6	24.7	24.6	133.0	136.8	129.8
911	Hotels, motels & tourist courts - Hôtels, motels & camps pour touristes	147.7	149.7	146.6	19.2	19.0	19.1	124.5	126.3	122.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	566.0	582.7	520.0	68.6	74.6	69.7	466.5	479.4	419.5
921	Food services - Services de restauration	538.4	551.8	483.1	64.0	69.5	63.7	447.3	457.4	391.2
922	Taverns, bars & night clubs - Tavernes, bars et boîtes de nuit	27.7	30.8	36.9	4.6	5.1	5.9	19.1	22.0	28.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	524.8	542.2	505.1	167.0	167.3	166.0	293.7	314.1	280.4
961-969	Amusement & recreational services - Services de divertissements & loisirs	156.0	172.8	155.2	39.8	42.1	41.0	104.6	118.8	103.5
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c. - Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a.	84.0	93.2	82.5	18.8	21.0	19.5	57.6	64.2	56.8
961	Motion picture audio & video prod. & distrib. - Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	11.5	10.4	10.2	5.9	5.2	6.2	4.4	4.3	3.6
962	Motion picture exhibition - Projection de films cinématographiques	10.1	10.3	8.5	1.3	1.2	1.3	8.2	8.5	6.3
965	Sports & recreation clubs & services - Clubs sportifs et services de loisir	43.2	51.5	44.8	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (exc'l private households) - Services personnels (excl. ménages)	100.9	98.8	95.1	23.9	23.0	23.4	48.2	48.5	44.3
971	Barber & beauty shops - Salons de coiffure & salons de beauté	48.2	48.0	45.3	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	25.9	25.5	26.2	...	...	...	16.2	16.3	17.1
982-986	Membership organizations - Associations	72.2	75.3	72.2	34.1	35.5	39.9	...	...	...
812-837	Public administration - Administration publique	716.5	732.0	718.8	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	263.7	270.5	269.6	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	242.4	247.8	239.0	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	210.4	213.8	210.1	164.9	164.8	161.1	45.5	49.0	48.9
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	7,745.6	7,636.6	7,654.9	3,809.6	3,679.7	3,837.0	3,446.6	3,514.2	3,337.2
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	10,127.8	10,046.0	10,069.7	4,568.1	4,447.9	4,634.3	4,949.7	5,035.3	4,842.5
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	1.9	1.4	2.4	0.6	0.7	0.5	0.5	0.4	1.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.8	2.8	2.9	0.7	0.7	0.7	2.1	2.0	2.2

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH. voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Continued - TERRE-NEUVE - suite									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	12.2	13.3	12.0	2.5	2.6	2.7	9.0	10.0	8.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	9.8	10.8	8.8	1.8	1.9	2.0	7.4	8.5	6.4
DURABLE	Durable goods - Biens durables	2.5	2.5	3.1	0.6	0.7	0.7	1.6	1.6	2.2
101-109	Food - Aliments	5.9	6.9	5.1	0.8	0.8	0.8	5.0	5.9	4.0
102	Fish products - Transformation du poisson	4.7	5.6	4.1	0.6	0.7	0.7	4.0	5.0	3.4
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	0.6	0.6	0.9	0.2	0.2	0.2	0.4	0.4	0.7
401-449	Construction - Construction	9.3	9.5	7.6	1.6	1.5	1.3	6.9	6.9	5.3
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.0	2.9	2.2	0.5	0.5	0.4	2.1	2.1	1.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	3.0	3.1	2.0	0.5	0.5	0.4	2.3	2.4	1.2
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	3.2	3.3	3.3	0.5	0.5	0.5	2.5	2.4	2.3
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	28.9	29.6	27.5	7.4	7.6	7.4	19.0	19.9	17.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	14.4	14.1	14.4	8.3	8.4	8.8	5.1	4.7	4.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	7.3	7.0	7.3	2.3	2.4	2.7	4.3	3.9	3.8
481-484	Communication - Communications	4.5	4.5	4.4	4.0	4.0	3.9	0.3	0.3	0.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.6	2.6	2.7	2.1	2.1	2.2	0.5	0.5	0.5
501-692	Trade - Commerce	28.1	27.9	27.1	6.9	6.9	7.0	18.4	18.2	18.1
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	6.4	6.3	5.6	3.0	3.1	2.9	2.4	2.6	2.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	1.9	2.1	1.6	0.9	0.9	0.8	0.8	0.9	0.7
521	Food - Produits alimentaires	1.3	1.4	1.1	0.6	0.5	0.5	0.6	0.7	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	1.4	1.6	1.4	0.5	0.5	0.6	0.8	0.9	0.8
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	1.3	1.1	1.1	0.8	0.9	0.8	0.2	0.2	0.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	21.7	21.6	21.6	3.8	3.8	4.1	16.0	15.6	15.9
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	8.4	8.2	8.3	1.4	1.4	1.6	6.5	6.3	6.5
601	Food stores - Magasins d'alimentation	6.7	6.5	6.1	0.7	0.7	0.9	5.6	5.4	5.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	5.6	5.3	5.2	1.0	0.9	1.2	3.6	3.5	3.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	1.7	1.7	1.6	0.5	0.4	0.5	0.8	0.8	0.8
633	Gasoline service stations - Stations-service	1.7	1.4	2.1	0.2	0.1	0.3	1.4	1.2	1.7
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	3.5	3.3	3.9	0.3	0.3	0.3	3.1	3.0	3.4
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	5.6	5.6	6.0	4.1	3.9	4.5	1.1	1.1	0.9
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	3.8	3.8	4.1	2.8	2.7	3.1	0.7	0.8	0.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	1.8	1.8	1.9	1.2	1.2	1.4	0.4	0.4	0.2
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	53.1	53.7	51.8	29.0	28.7	30.3	20.0	20.5	18.5
851-999	Business services - Services aux entreprises	5.3	5.0	4.7	3.0	2.9	2.6	1.9	1.7	1.8
771-779	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	15.3	15.7	15.6						
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	18.9	18.1	18.5	8.2	7.6	10.1	9.0	8.6	7.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Conc. - TERRE-NEUVE - fin									
861	Hospitals - Hôpitaux	10.8	10.9	11.6	5.6	5.1	6.9	5.1	5.1	4.6
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	8.7	9.2	8.3	0.9	0.9	0.9	6.8	7.3	6.6
961-999	Miscellaneous services - Services divers	5.0	5.7	4.7	1.7	1.7	1.2	2.3	2.9	2.2
812-837	Public administration - Administration publique	17.1	17.9	18.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	7.2	8.2	7.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	6.7	6.6	8.4	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	3.2	3.1	2.6	2.8	2.6	2.1	0.4	0.5	0.5
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	115.8	116.7	115.1	62.7	63.2	66.4	44.6	44.6	42.1
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	144.7	146.2	142.6	70.2	70.8	73.8	63.6	64.5	59.8
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	3.8	3.8	4.2	0.9	1.0	1.1	2.8	2.7	2.9
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	2.9	2.9	3.2	0.7	0.7	0.8	2.2	2.1	2.3
DURABLE	Durable goods - Biens durables	0.9	0.9	1.1	0.3	0.3	0.3	0.6	0.6	0.6
401-449	Construction - Construction	2.8	3.1	3.1	0.6	0.6	0.7	2.0	2.2	2.2
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	0.7	0.7	0.9	0.1	0.1	0.2	0.5	0.5	0.6
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	1.3	1.4	1.2	0.3	0.2	0.3	0.9	1.1	0.8
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	7.2	7.5	7.8	1.7	1.7	1.9	5.0	5.3	5.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	3.6	3.8	3.6	1.8	1.8	1.8	1.5	1.7	1.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepasage	2.3	2.6	2.5	1.3	1.3	1.3	0.8	1.0	0.9
501-692	Trade - Commerce	7.6	7.7	7.3	2.3	2.4	2.3	4.6	4.7	4.4
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	1.9	1.8	1.6	0.9	0.9	0.8	0.8	0.7	0.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	0.7	0.6	0.6	0.2	0.2	0.2	0.3	0.2	0.3
601-692	Retail trade - Commerce de détail	5.7	5.9	5.6	1.4	1.5	1.5	3.8	4.0	3.7
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	1.9	1.8	1.8	0.6	0.6	0.5	1.2	1.1	1.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	1.3	1.2	1.3	0.3	0.3	0.2	1.0	0.9	0.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	1.7	1.8	1.5	0.5	0.6	0.5	0.9	1.1	0.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	0.6	0.6	0.5	0.2	0.3	0.2	0.2	0.2	0.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	0.7	0.7	0.4	0.1	0.2	0.1	0.5	0.5	0.3
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	0.9	0.9	1.0	0.1	--	--	0.8	0.8	0.9
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.9	2.0	2.0	1.3	1.4	1.4	0.5	0.5	0.4
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	15.8	16.4	15.5	7.4	7.0	7.4	6.3	7.3	5.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	PRINCE EDWARD ISLAND - Concluded - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD - fin									
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	3.7	3.0	3.8	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	5.4	5.4	5.5	2.3	2.3	2.4	1.7	1.8	1.7
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	3.6	4.5	3.8	0.3	0.4	0.4	3.0	3.8	3.0
812-837	Public administration - Administration publique	5.6	6.5	6.3	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	2.3	2.4	2.3	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	2.8	3.6	3.7	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	0.4	0.5	0.3	0.3	0.4	0.2	0.1	0.1	0.1
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	34.0	36.0	34.3	17.0	17.1	17.3	13.8	15.7	13.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	41.2	43.5	42.1	18.7	18.8	19.2	18.8	21.0	19.1
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.3	2.6	2.1	0.5	0.5	0.6	0.7	0.8	0.7
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.5	3.4	3.7	0.9	0.9	1.1	2.7	2.6	2.5
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	35.2	34.9	38.8	9.0	9.0	9.6	23.6	23.5	26.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	23.8	23.9	26.2	6.1	6.1	6.6	15.6	15.9	17.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	11.5	11.0	12.5	2.9	2.9	3.0	8.0	7.5	9.1
101-109	Food - Aliments	9.6	9.6	12.3	1.8	1.8	2.2	6.4	6.5	8.5
102	Fish products - Transformation du poisson	5.1	5.0	7.6	0.8	0.8	0.9	3.5	3.5	5.5
251-259	Wood - Bois	1.7	1.6	2.4	0.2	0.3	0.3	1.4	1.3	2.0
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	2.9	3.0	2.6	0.8	0.8	0.7	2.1	2.2	1.9
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	2.3	2.4	2.1	0.6	0.6	0.6	1.7	1.8	1.5
281-284	Printing, publishing & allied industries Imprimerie, édition & industries connexes	2.7	2.7	2.4	1.2	1.3	1.2	1.1	1.2	0.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	3.8	3.5	4.3	1.0	1.0	1.0	2.8	2.5	3.3
401-449	Construction - Construction	15.2	15.8	14.0	2.9	3.0	2.8	11.6	12.0	10.7
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.5	3.6	3.3	0.6	0.6	0.7	2.6	2.7	2.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.8	3.1	2.8	0.4	0.4	0.5	2.3	2.6	2.2
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	8.2	8.2	7.3	1.4	1.5	1.2	6.4	6.3	5.9
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	59.1	59.4	61.4	14.4	14.6	15.3	39.9	40.2	41.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	23.6	23.8	23.9	9.0	9.0	9.4	12.3	12.6	11.9
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	12.4	12.6	12.2	4.0	4.0	4.1	6.8	7.1	6.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Continued - NOUVELLE-ÉCOSSE - suite									
454	Water transport - Transport par eau	0.6	0.6	0.6	0.6	0.6	0.5	--	--	--
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	0.6	0.5	0.5	0.2	0.2	0.2	0.3	0.3	0.3
481-484	Communication - Communications	8.5	8.5	8.9	3.9	3.9	4.2	4.2	4.2	4.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.7	2.7	2.8	1.1	1.2	1.2	1.3	1.3	1.3
501-692	Trade - Commerce	52.7	53.2	52.4	15.3	15.5	14.5	32.6	32.7	31.4
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	12.8	12.8	12.9	7.2	7.3	6.8	4.3	4.2	4.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.5	2.6	3.2	1.0	1.1	1.0	1.0	1.0	1.3
521	Food - Produits alimentaires	2.2	2.2	2.8	0.8	1.0	0.9	1.0	1.0	1.3
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.6	2.8	2.4	1.3	1.3	1.0	1.0	1.2	1.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.5	0.5	0.6	0.4	0.4	0.3	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	2.0	2.1	1.7	0.8	0.9	0.5	0.9	1.0	1.1
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.7	3.5	3.4	2.8	2.7	2.6	0.7	0.6	0.4
601-692	Retail trade - Commerce de détail	40.0	40.4	39.6	8.1	8.2	7.7	28.2	28.5	27.1
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	13.6	14.0	11.0	2.7	2.9	2.2	9.6	9.8	7.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	9.1	9.6	7.1	1.9	2.0	1.4	7.2	7.5	5.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	9.1	9.3	10.9	2.3	2.3	3.1	5.6	5.9	6.5
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	2.9	3.1	4.0	1.1	1.1	1.6	1.1	1.3	1.7
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.7	2.7	3.4	0.3	0.3	0.5	2.1	2.2	2.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	7.1	7.0	8.0	1.0	0.9	0.5	6.0	6.0	7.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	15.8	15.9	15.4	11.2	11.1	11.0	3.2	3.3	2.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	11.3	11.4	10.9	8.5	8.6	8.6	2.1	2.1	1.5
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	6.8	6.8	6.8	5.4	5.5	5.5	1.4	1.4	1.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	4.5	4.5	4.6	2.7	2.4	2.4	1.0	1.2	0.7
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	109.9	106.5	107.6	56.3	53.0	53.7	46.0	47.0	46.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	31.0	26.2	29.6	...	...	...	...	..	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	17.5	13.5	17.5	11.1	11.0	11.1	5.3	2.6	5.4
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	37.7	37.7	36.7	15.9	16.0	14.8	20.4	20.5	20.4
861	Hospitals - Hôpitaux	21.0	21.0	20.6	10.9	10.9	10.3	9.8	9.8	9.7
862	Other inst. health & social services - Autres étab. de santé & serv. sociaux	8.8	9.1	8.1	1.4	1.4	1.0	7.1	7.3	7.0
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	1.7	1.4	2.2	0.8	0.8	1.1	0.6	0.5	1.0
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	17.7	18.8	17.7	2.0	2.2	2.1	14.0	14.7	14.1
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	13.1	13.4	12.3	1.2	1.2	1.1	10.3	10.5	9.9
961-999	Miscellaneous services - Services divers	13.4	13.5	13.5	3.9	3.8	3.8	6.8	6.9	7.2
812-837	Public administration - Administration publique	29.7	32.0	29.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	15.1	16.7	15.1						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	9.1	9.6	9.2						
832-837	Local administration - Administration locale	5.5	5.8	4.8	4.4	4.4	3.9	1.2	1.4	0.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Concluded - NOUVELLE-ÉCOSSE - fin									
451-494 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	229.0	228.7	225.7	117.4	115.7	113.8	95.7	97.9	93.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	288.0	288.1	287.1	131.8	130.3	129.1	135.5	138.1	135.3
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	4.5	4.6	4.3	1.0	1.1	1.1	1.7	1.9	1.6
041	Logging - Exploitation forestière	3.9	3.9	3.8	0.7	0.8	0.8	1.5	1.7	1.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.8	2.9	2.8	0.6	0.6	0.6	2.1	2.1	2.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	34.5	33.8	37.2	7.6	7.6	8.9	25.4	24.8	25.8
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	20.8	20.1	24.3	4.5	4.5	5.8	15.1	14.5	16.5
DURABLE	Durable goods - Biens durables	13.6	13.7	12.9	3.1	3.2	3.1	10.3	10.3	9.3
101-109	Food - Aliments	10.3	9.6	12.2	1.9	1.8	2.1	7.6	7.2	8.5
102	Fish products - Transformation du poisson	5.6	4.9	6.8	0.8	0.7	0.8	4.1	3.7	4.7
104	Dairy products - Produits laitiers	0.7	0.7	0.7	0.3	0.3	0.3	0.4	0.5	0.4
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.3	0.2	0.5	...	...	...	0.2	0.1	0.3
251-259	Wood - Bois	4.8	4.7	3.7	0.6	0.6	0.5	4.0	4.0	2.9
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	2.9	2.9	2.2	0.3	0.3	0.2	2.5	2.5	1.6
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	4.9	4.6	5.3	1.0	1.0	1.1	3.9	3.6	4.2
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	4.4	4.1	4.9	0.9	0.9	1.0	3.5	3.2	3.8
401-449	Construction - Construction	13.9	14.0	14.4	2.7	2.8	2.6	10.4	10.2	11.3
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.4	3.2	3.0	0.5	0.6	0.4	2.8	2.4	2.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.7	3.0	2.7	0.4	0.4	0.5	2.1	2.2	2.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.3	7.4	8.5	1.7	1.7	1.6	5.2	5.2	6.7
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	60.2	59.8	62.7	15.4	15.6	16.6	40.6	40.0	41.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	23.8	23.7	24.0	12.7	12.7	13.1	8.6	8.8	7.9
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	13.7	13.5	13.9	5.3	5.2	5.0	6.4	6.5	6.1
481-484	Communication - Communications	5.6	5.6	6.1	4.0	4.0	4.7	1.2	1.3	1.2
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.5	4.5	4.0	3.5	3.5	3.4	1.0	1.0	0.6
501-692	Trade - Commerce	42.7	44.2	41.0	12.4	12.7	12.7	27.4	28.6	26.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	11.3	11.9	11.4	5.2	5.3	6.2	5.3	5.7	4.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.8	3.0	3.1	0.6	0.6	1.0	2.1	2.2	1.9
521	Food - Produits alimentaires	2.5	2.7	2.7	0.4	0.5	0.8	2.0	2.1	1.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.3	2.4	2.3	1.0	1.0	1.3	1.2	1.3	0.9
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.5	0.6	0.8	0.3	0.3	0.5			
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.7	1.7	1.4	0.7	0.7	0.8	1.0	1.0	0.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	NEW BRUNSWICK - Concluded - NOUVEAU-BRUNSWICK - fin									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	31.4	32.3	29.6	7.2	7.4	6.5	22.1	22.9	21.8
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	11.2	11.5	9.8	2.1	2.1	2.0	8.8	9.2	7.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	8.1	8.4	7.2	1.5	1.5	1.4	6.5	6.8	5.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	2.6	2.6	2.5	0.5	0.4	0.3	1.8	1.8	2.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	8.2	8.6	8.1	2.9	2.9	2.3	4.4	4.8	5.3
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	2.9	2.9	2.5	1.4	1.4	1.0	1.1	1.2	1.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.3	2.4	2.1	0.8	0.7	0.4	1.3	1.5	1.6
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	0.9	1.1	1.7	0.2	0.2	0.3	0.6	0.8	1.4
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	5.0	5.0	5.1	0.5	0.4	0.5	4.5	4.4	4.6
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	9.5	9.9	10.3	5.9	6.3	6.8	2.4	2.4	2.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	6.6	6.7	6.7	4.3	4.4	4.7	1.8	1.7	1.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	4.4	4.5	4.5	3.2	3.3	3.4	1.0	1.0	0.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	2.9	3.2	3.7	1.7	1.9	2.1	0.7	0.7	0.9
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	82.2	80.7	81.5	34.1	31.2	33.5	43.1	45.3	44.3
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	8.0	8.0	7.5	4.5	4.4	3.7	3.1	3.1	3.4
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	21.4	18.0	21.4	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	28.4	29.3	28.3	4.6	4.5	4.4	22.3	23.3	23.1
861	Hospitals - Hôpitaux	15.5	15.9	16.0	0.9	0.9	1.1	14.7	15.0	14.9
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	5.2	6.0	6.6	0.9	0.9	0.9	4.0	4.7	5.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	3.8	3.4	1.9	0.5	0.4	0.5	2.2	2.1	1.3
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	15.0	15.6	15.7	1.4	1.7	2.0	12.1	12.5	12.7
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	10.9	11.3	11.0	1.1	1.3	1.4	8.7	9.0	9.0
961-999	Miscellaneous services - Services divers	9.4	9.8	8.6	3.0	3.0	2.9	5.4	5.9	4.7
812-837	Public administration - Administration publique	23.0	24.4	21.6	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.8	9.2	8.9	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	10.0	10.8	9.3	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	4.2	4.4	3.4	3.8	4.0	3.1	0.4	0.5	0.4
451-484	Services producing industries - Branches productrices de services	176.7	178.3	174.4	81.3	79.5	81.5	83.8	88.1	83.2
501-999										
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	236.9	238.1	237.1	96.7	95.1	98.1	124.3	128.1	124.4
	QUEBEC									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	19.4	20.0	16.9	8.9	8.8	8.6	6.3	6.4	4.7
041	Logging - Exploitation forestière	14.6	14.7	12.0	5.2	5.1	4.8	6.0	6.0	4.1
051	Forestry services - Services forestiers	4.8	5.4	4.9	3.7	3.7	3.8			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	13.1	14.1	15.2	3.4	3.4	3.8	9.6	10.6	11.3
061-063	Mining - Mines	9.8	10.9	11.2	2.3	2.3	2.6	7.4	8.5	8.6
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.3	1.2	1.2	0.4	0.4	0.5	0.9	0.8	0.6
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	446.5	450.9	440.4	131.8	131.4	133.5	297.0	301.6	288.8
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	241.3	241.1	226.1	68.6	68.8	64.3	158.7	158.2	146.7
DURABLE	Durable goods - Biens durables	205.2	209.7	214.3	63.2	62.6	69.2	138.3	143.4	142.1
101-109	Food - Aliments	42.5	42.4	44.0	10.5	10.8	10.6	28.6	28.8	30.7
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	9.8	9.6	13.1	1.4	1.4	2.4	8.4	8.2	10.7
104	Dairy products - Produits laitiers	4.7	5.0	5.1	1.3	1.3	1.0	2.9	3.0	3.0
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	10.5	9.8	9.8	...	...	...	6.2	5.9	6.4
111-114	Beverages - Boissons	7.9	8.3	7.9	1.9	1.9	1.9	5.2	5.6	5.1
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	13.1	12.9	10.1	3.2	3.4	3.0	9.7	9.4	7.0
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.8	6.2	7.6	1.0	0.9	1.2	3.9	4.1	5.4
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	9.0	9.1	10.5	2.4	2.4	2.6	6.4	6.5	7.6
191-199	Textile products - Produits du textile	14.2	14.2	11.2	4.4	4.3	2.6	9.4	9.4	8.1
243-249	Clothing - Habillement	50.2	49.7	40.3	9.4	9.4	7.8	35.0	34.0	26.0
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	13.2	13.5	14.2	...	...	...	9.0	8.9	9.2
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	15.5	15.3	9.5	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	25.3	25.8	23.8	3.8	3.6	3.9	20.3	21.1	19.1
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	11.3	11.2	11.4	1.2	1.2	1.2	9.4	9.5	9.7
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	1.2	1.2	1.8	0.2	0.2	0.3	1.0	1.0	1.5
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.3	9.9	6.6	1.8	1.8	1.5	7.1	7.7	4.8
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	14.8	15.1	17.3	2.8	2.7	4.4	11.3	11.4	12.8
261	Household furniture - Meubles de maison	9.8	10.0	11.2	1.4	1.4	2.4	7.8	8.0	8.8
264	Office furniture - Meubles de bureau	1.5	1.6	1.3	0.4	0.4	0.3	1.1	1.0	0.9
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	33.4	33.2	35.9	7.8	7.8	7.7	25.2	25.0	26.9
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	21.4	21.5	23.4	4.6	4.6	4.9	16.9	16.9	18.5
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	4.8	4.7	4.3	1.0	1.0	1.0	3.5	3.4	3.3
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	30.9	30.9	27.6	11.9	11.8	10.9	17.4	17.8	15.6
281	Commercial printing - Impression commerciale	17.5	17.4	14.5	5.5	5.3	4.1	11.5	11.8	10.3
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	4.9	5.0	4.7	2.2	2.2	2.3	2.2	2.3	1.9
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	21.4	22.0	21.0	6.5	6.8	6.9	14.9	15.2	14.1
291	Primary steel - Sidérurgie	5.2	5.3	4.9	1.2	1.2	1.3	3.9	4.0	3.6
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	9.7	10.0	9.6	4.0	4.1	4.0	5.7	5.9	5.5
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.5	3.5	3.9	0.7	0.7	0.9	2.8	2.8	3.0
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	29.2	31.4	32.7	6.6	6.8	7.8	22.4	24.3	24.3
302	Fabricated structural metal products - Eléments de charpentes en métal	5.0	4.9	5.3	1.3	1.3	1.2	3.6	3.5	4.0
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	4.5	4.1	6.1	0.9	0.9	1.6	3.5	3.2	4.4
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	3.6	3.6	3.5	0.9	0.8	0.9	2.7	2.7	2.6
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	2.7	2.6	4.8	0.6	0.6	1.0	2.1	2.0	3.7
311-319	Machinery - Machinerie	13.5	12.7	14.4	4.2	4.2	6.1	9.2	8.5	8.3
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	37.4	37.4	39.9	13.5	13.5	16.8	23.9	23.9	23.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	17.3	17.2	21.2	8.0	8.0	10.4	9.3	9.2	10.8
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	6.1	6.0	4.8	1.8	1.8	1.9	4.3	4.2	2.8
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	31.5	31.4	32.1	15.8	15.8	16.3	14.9	14.9	15.3
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	18.0	18.1	14.6	10.8	10.8	8.8	6.5	6.6	5.2
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	4.2	4.2	4.1	1.6	1.6	1.6	2.6	2.6	2.5
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	0.9	1.0	2.8	0.3	0.3	1.1	0.5	0.6	1.7
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	10.6	11.0	9.4	2.3	2.4	2.3	8.2	8.6	7.1
352	Cement - Ciment	0.7	0.7	1.0	0.1	0.1	0.2	0.6	0.6	0.8
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	2.3	2.3	1.6	0.4	0.4	0.2	1.9	1.9	1.5
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	24.3	24.1	22.6	12.3	12.4	12.8	11.6	11.5	9.5
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	8.3	8.1	8.0	5.6	5.5	5.8	2.7	2.6	2.2
377	Toilet preparations - Produits de toilette	2.5	2.4	3.1	1.3	1.3	1.8	1.2	1.1	1.3
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	4.7	4.6	3.9	1.8	1.9	1.4	2.7	2.7	2.5
401-449	Construction - Construction	100.7	104.9	98.7	34.8	34.1	34.7	64.4	69.5	62.9
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	19.7	21.3	24.8	8.0	7.4	8.2	11.3	13.5	16.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	15.7	15.4	15.0	6.2	6.4	6.1	9.5	8.9	8.9
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	63.0	66.0	54.7	19.1	18.8	18.5	42.8	46.3	35.3
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	614.8	625.9	610.4	201.3	200.5	202.8	390.0	401.2	384.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	206.1	198.9	207.0	123.1	118.6	125.0	67.4	66.0	66.4
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	111.3	104.1	106.8	52.5	48.1	52.0	46.6	44.8	42.6
451	Air transport - Transport aérien	10.9	10.7	13.4	7.8	7.8	10.4	1.7	1.6	1.7
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	15.3	15.3	15.8	8.4	8.4	8.8	5.5	5.5	5.6
456	Truck transport - Camionnage	29.7	30.8	31.9	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	59.6	58.8	61.0	48.3	47.7	50.8	8.0	8.1	7.0
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	10.9	10.4	13.2	8.9	8.3	9.1	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	35.2	35.9	39.2	22.4	22.7	22.2	12.8	13.1	16.8
491	Electric power systems - Énergie électrique	28.2	28.6	27.9	19.6	19.9	19.7	8.5	8.6	8.1
501-692	Trade - Commerce	454.4	458.6	436.3	158.5	157.3	155.9	271.9	277.7	251.7
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	144.6	144.1	136.9	79.5	78.1	81.5	56.4	58.0	44.4
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	5.3	5.3	5.7	3.2	3.8	3.8	2.0	1.5	1.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	27.6	27.8	25.1	14.7	14.2	15.3	11.5	12.2	9.0
521	Food - Produits alimentaires	21.5	21.4	18.1	11.8	11.3	11.1	9.3	9.6	7.0
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	7.9	8.0	7.2	4.1	4.1	3.3	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	7.2	6.7	6.2	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	12.2	12.3	10.6	4.6	4.6	4.3	7.3	7.5	5.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mater. de construction	21.1	22.4	22.6	10.5	10.5	10.7	9.6	10.9	8.8
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	13.5	14.8	12.1	5.5	5.8	3.4	7.7	8.7	6.4
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	39.6	39.2	36.2	23.8	24.0	25.5	12.9	12.8	7.0
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, mater. fourn. électr. électro.	12.5	12.7	13.4	8.8	8.8	10.4	3.4	3.5	1.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	309.8	314.4	299.4	79.0	79.2	74.4	215.5	219.7	207.3
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	102.9	103.2	99.7	20.6	22.3	22.1	80.1	79.4	74.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	75.6	76.0	77.5	17.8	18.8	19.3	55.7	55.6	55.6
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevétés	23.6	23.6	18.8	2.8	3.4	2.8	20.8	20.2	15.2
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	40.3	41.1	39.8	10.2	10.1	8.1	27.7	28.7	27.9
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	13.4	14.1	13.2	2.4	2.5	1.9	9.0	9.7	9.2
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	18.2	16.1	13.2	6.8	6.2	6.9	9.3	8.4	4.8
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	67.4	73.9	69.6	19.3	19.6	18.9	43.9	48.4	46.2
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	28.0	30.4	24.9	9.6	9.9	8.1	14.3	15.7	13.7
633	Gasoline service stations - Stations-service	11.9	12.5	16.3	3.1	2.6	2.5	8.7	9.1	12.9
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	31.6	31.3	34.9	6.4	6.3	4.6	25.1	24.9	30.1
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	148.5	147.1	143.6	110.9	110.1	108.1	29.6	29.6	26.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	109.1	109.7	108.3	84.1	83.7	84.2	18.7	19.7	17.0
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	72.2	72.9	70.8	56.5	56.1	55.0	13.3	14.4	13.6
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	3.1	3.1	3.5	2.2	2.2	3.4	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	7.8	8.5	9.4	5.9	5.8	7.8	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	21.2	21.2	20.7	16.9	16.9	15.5	1.8	1.8	2.0
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	4.7	4.0	3.8	2.6	2.7	2.5	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	39.4	37.4	35.3	26.8	26.4	23.9	10.9	9.9	9.2
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	20.1	18.7	14.9	11.5	11.1	7.1	7.7	7.1	7.2
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	19.3	18.7	20.4	15.3	15.3	16.8	3.2	2.8	2.0
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	891.6	878.3	904.2	404.4	378.3	415.0	456.0	471.8	455.0
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	125.2	127.0	125.9	66.7	67.4	68.3	47.6	48.9	52.4
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	17.3	18.2	8.6	...	...	...	8.4	8.9	4.4
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	18.9	19.1	24.8	9.2	9.5	8.9	8.8	8.8	14.8
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	219.9	183.9	217.9	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	136.1	110.2	136.2	77.6	69.4	76.8	50.9	40.0	51.7
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	30.1	26.4	30.0	16.8	14.7	16.6	11.3	10.5	11.6
853*	University education - Enseignement universitaire	45.3	38.8	45.6	18.7	15.0	19.1	25.8	23.6	25.7
854	Library services - Bibliothèques	2.1	2.0	2.4	1.1	1.1	1.3	1.0	0.9	1.1
855	Museums & archives - Musées et archives	2.5	2.8	2.4	1.4	1.4	0.9	1.0	1.4	1.5
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	288.2	292.7	297.0	68.8	67.7	73.0	217.5	220.7	219.6
861	Hospitals - Hôpitaux	172.2	174.6	171.6	39.4	39.6	40.5	132.8	135.0	131.1
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	48.7	51.5	50.5	10.2	10.3	4.9	38.0	37.9	45.2
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	25.5	24.9	32.4	2.5	1.5	7.6	22.3	22.8	21.2
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	17.8	17.2	19.0	6.3	6.4	9.9	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	145.3	156.5	151.1	23.8	26.5	23.9	119.1	124.6	118.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Concluded - fin									
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	26.4	33.2	34.1	5.9	7.1	5.9	20.3	23.0	24.4
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	118.8	123.3	116.9	17.9	19.4	18.0	98.8	101.6	94.4
961-999	Miscellaneous services - Services divers	113.0	118.3	112.3	39.6	39.3	45.7	67.7	73.2	60.8
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	6.5	5.9	5.7	...	...	...	4.4	3.8	3.4
812-837	Public administration - Administration publique	173.0	176.2	173.9	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	51.5	54.2	52.6	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	66.1	66.7	64.6	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	55.4	55.3	56.7	41.5	41.3	41.6	13.9	14.0	15.1
451-484	Service producing industries -									
501-999	Branches productrices de services	1,838.4	1,823.1	1,825.8	933.4	903.6	940.0	826.2	846.0	797.8
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	2,453.2	2,449.0	2,436.2	1,134.7	1,104.0	1,142.8	1,216.2	1,247.2	1,182.4
	ONTARIO									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	9.3	9.2	10.5	2.9	3.0	3.2	5.2	5.2	5.7
041	Logging - Exploitation forestière	5.4	5.3	6.3	1.0	1.1	1.3	3.3	3.3	3.8
051	Forestry services - Services forestiers	3.9	3.9	4.2	1.9	1.9	1.9	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	21.4	22.0	20.5	7.6	7.7	7.5	13.6	14.2	12.8
061-063	Mining - Mines	14.2	14.9	14.5	5.0	5.2	5.0	9.2	9.8	9.5
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablères	3.5	3.7	3.0	1.0	1.0	1.2	2.3	2.5	1.9
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	3.1	2.9	2.1	1.2	1.2	0.9	1.9	1.7	1.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	752.8	757.5	753.0	243.0	247.2	254.1	473.9	473.6	468.8
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	315.5	318.3	306.4	112.7	113.9	113.0	178.8	180.1	174.3
DURABLE	Durable goods - Biens durables	437.4	439.2	446.5	130.3	133.3	141.0	295.0	293.4	294.5
101-109	Food - Aliments	73.5	72.4	72.1	20.9	21.1	20.6	48.3	47.2	47.1
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	16.0	15.9	15.1	3.7	3.4	2.8	11.3	11.3	11.4
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	10.5	9.3	10.9	2.4	2.3	1.8	8.1	7.0	8.9
104	Dairy products - Produits laitiers	7.3	7.8	7.2	2.9	3.0	2.4	4.1	4.5	4.3
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	7.3	6.8	6.5	2.6	2.9	2.7	3.8	3.2	2.8
107	Bakery products - Produits de boulangerie- pâtisserie	13.2	13.4	12.5	...	...	...	9.3	9.4	8.9
109	Other food products - Autres produits alimentaires	12.0	12.0	13.6	3.7	3.7	5.4	7.3	7.3	7.1
111-114	Beverages - Boissons	9.6	10.4	8.4	3.4	3.5	2.1	6.1	6.6	5.9
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	8.8	8.7	7.0	2.8	2.9	1.8	5.8	5.7	5.0
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	26.2	26.9	20.9	8.1	8.2	5.7	17.1	17.8	14.5
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.7	5.7	8.7	0.9	0.9	1.7	4.3	4.4	6.5
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	7.0	7.0	8.1	2.2	2.2	2.5	4.6	4.6	5.4
191-199	Textile products - Produits du textile	9.6	9.7	9.8	2.2	2.2	3.7	5.9	5.9	5.8
243-249	Clothing - Habillement	22.9	23.0	21.0	4.3	4.2	4.0	12.7	12.7	11.4
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	10.6	10.7	9.2				5.6	5.6	5.1
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	4.8	4.8	4.0						
251-259	Wood - Bois	21.2	21.8	19.8	4.5	4.4	4.4	15.6	16.2	13.9
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	5.3	5.4	4.0	0.8	0.8	1.0	4.4	4.5	3.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contreplaqués	2.4	2.4	2.1	0.3	0.3	0.3	2.0	2.0	1.8
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.1	9.1	10.2	2.3	2.1	2.0	6.5	6.5	6.8
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	18.1	18.3	19.9	3.7	3.8	4.9	13.1	13.2	13.5
261	Household furniture - Meubles de maison	5.7	5.9	6.5	0.8	0.9	1.6	4.2	4.3	4.5
264	Office furniture - Meubles de bureau	5.3	5.2	5.4	1.5	1.4	1.3	3.5	3.4	3.5
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	32.1	32.4	32.9	8.1	8.1	8.8	23.2	24.1	23.8
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	14.0	14.7	15.8	3.2	3.3	3.4	10.7	11.3	12.3
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	9.1	9.0	7.7	2.7	2.4	1.8	6.4	6.5	5.9
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	66.8	68.2	62.0	27.7	28.3	28.3	30.9	31.0	28.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	17.5	17.8	16.0	8.1	8.1	8.1	5.2	5.1	4.4
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	46.5	46.9	47.2	12.1	12.3	12.7	33.9	34.1	34.2
291	Primary steel - Sidérurgie	26.3	26.3	27.3	6.9	7.0	7.2	19.4	19.3	20.1
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	3.0	3.0	3.1	0.7	0.7	0.8	2.2	2.3	2.4
294	Iron foundries - Fonderies de fer	3.5	3.5	3.3	0.8	0.8	0.7	2.7	2.7	2.5
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	4.8	5.0	5.2	1.6	1.6	1.7	3.2	3.4	3.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.4	3.5	3.4	0.9	1.1	1.0	2.5	2.4	2.4
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	1.3	1.4	1.4	0.3	0.3	0.3	1.0	1.0	1.0
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	4.2	4.2	3.4	0.9	0.8	0.9	2.9	2.9	2.4
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	66.3	68.3	73.5	18.9	19.3	21.5	43.8	45.7	51.0
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	2.4	2.4	3.0	1.4	1.4	1.3	1.0	1.0	1.6
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.5	4.5	4.8	1.7	1.6	1.7	2.7	2.8	3.1
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matrigage, revêtement des métaux	16.7	17.4	17.1	4.9	4.9	4.8	11.6	12.3	12.2
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	6.7	6.7	7.6	1.7	1.7	2.4	4.2	4.3	5.1
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	11.5	11.2	14.3	2.9	2.8	3.6	8.2	7.8	10.6
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	8.8	8.9	7.2	1.6	1.7	1.5	6.1	6.4	5.6
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	7.2	7.4	7.1	2.3	2.2	2.6	4.8	5.0	4.4
311-319	Machinery - Machinerie	34.3	33.3	33.5	10.9	10.8	13.0	22.0	21.1	18.5
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.0	1.9	2.1	0.4	0.4	0.7	1.5	1.5	1.4
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't- Équip. comm. de réfrigération & climatisat.	2.4	2.3	2.0	0.5	0.5	0.8	1.8	1.8	1.2
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	29.9	29.1	29.4	9.9	10.0	11.6	18.6	17.9	15.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	134.5	133.6	128.3	29.3	29.8	28.5	105.0	103.7	99.4
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	10.9	9.8	12.5	4.6	4.8	4.9	6.3	5.0	7.5
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	44.5	45.0	42.0	7.8	7.8	6.9	36.7	37.2	35.1
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	71.0	70.4	65.2	14.5	14.6	13.9	56.4	55.7	51.2
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	3.7	3.7	3.9	1.3	1.5	1.4	2.3	2.2	2.5
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	64.8	64.7	68.4	30.0	30.6	31.9	33.1	32.5	34.2
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	3.7	3.9	3.8	1.0	1.0	0.9	2.5	2.6	2.9
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	27.2	27.4	26.1	13.2	13.9	14.5	12.9	12.4	11.1
336	Office, store & business machines - Machines pour bureau, magasins & commerces	7.0	6.8	11.7	5.3	5.2	7.5	1.5	1.4	3.7

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	11.8	11.7	9.3	4.7	4.6	3.5	7.1	7.0	5.5
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	3.2	3.2	4.1	1.2	1.2	1.6	2.0	2.0	2.5
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	20.2	20.2	22.1	7.1	7.2	7.8	12.5	12.5	14.0
352	Cement - Ciment	0.9	0.9	1.0	0.3	0.3	0.3	0.7	0.6	0.7
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	2.7	2.8	3.5	0.8	0.8	0.8	2.0	2.0	2.6
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	5.7	5.4	4.9	1.6	1.6	1.1	3.9	3.7	3.6
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	6.1	6.3	5.8	5.3	5.3	4.6	0.8	0.9	1.2
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	45.2	45.4	47.9	26.0	26.2	28.2	17.9	18.1	18.3
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	10.8	10.8	12.3	7.5	7.6	8.8	3.1	3.2	3.4
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	3.2	3.3	3.3	1.9	2.0	1.4	1.3	1.3	1.4
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	4.9	5.1	6.1	2.5	2.5	3.1	2.1	2.4	2.8
401-449	Construction - Construction	148.5	148.1	174.2	39.3	41.9	47.7	98.1	96.5	110.9
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	31.9	32.2	35.2	9.9	9.3	10.6	19.2	19.8	21.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	21.9	21.9	25.7	4.1	4.1	4.9	17.1	16.8	19.2
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	91.6	90.3	108.3	22.8	25.2	28.5	61.3	59.5	69.3
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	985.7	992.0	1,014.5	320.4	328.2	342.6	616.3	615.7	624.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	292.7	284.2	303.7	160.0	159.1	173.3	100.2	101.2	101.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	141.5	131.8	145.3	51.7	50.0	55.7	62.2	62.7	64.7
451	Air transport - Transport aérien	15.4	15.5	16.1	10.0	10.0	10.7	2.5	2.4	2.3
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	16.4	16.4	16.4	6.1	6.1	6.1	6.7	6.7	6.6
454	Water transport - Transport par eau	3.2	3.1	3.4	0.7	0.7	0.5	2.1	2.1	2.5
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	1.3	1.3	1.6	1.0	1.0	1.3	0.3	0.3	0.4
456	Truck transport - Camionnage	36.8	37.3	41.5	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	34.5	25.4	33.6	5.0	5.3	8.1	18.7	16.7	16.9
481-484	Communication - Communications	97.5	97.2	101.9	80.7	80.7	87.5	12.5	12.3	10.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	53.8	55.1	56.4	27.6	28.4	30.1	25.6	26.2	26.0
491	Electric power systems - Énergie électrique	36.7	37.3	40.7	20.6	20.9	23.6	15.9	16.3	17.1
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	7.0	7.4	6.8	4.6	4.9	4.5	2.4	2.4	2.3
493	Water systems - Distribution d'eau	3.4	3.6	3.5	1.0	1.1	1.1	2.4	2.4	2.4
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.c.	6.7	6.9	5.5	1.4	1.4	1.0	4.9	5.0	4.3
501-692	Trade - Commerce	756.8	760.2	754.5	247.0	243.9	261.9	451.1	456.9	429.7
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	230.1	230.5	251.9	136.1	134.4	146.2	83.1	85.4	81.1
501-501	Farm products - Produits agricoles	2.5	2.5	2.4	1.2	1.1	1.3	1.3	1.4	1.1
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	7.8	7.6	5.7	4.3	3.9	4.1	3.3	3.5	1.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	30.8	30.6	41.1	16.3	15.2	19.7	12.4	13.5	19.3
521	Food - Produits alimentaires	20.1	19.2	28.4	10.3	9.0	10.1	8.6	9.1	17.0
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	4.1	3.1	6.2	1.0	0.8	3.8			
541-543	Household goods - Articles ménagers	6.9	6.9	11.0						

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	22.3	21.3	18.6	11.8	11.2	9.3	10.1	9.8	8.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	35.3	36.4	45.2	16.6	16.7	19.1	17.8	18.9	16.4
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	9.4	9.0	10.6	6.3	5.8	6.8	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	21.0	22.6	29.1	7.9	8.5	8.9	12.6	13.7	11.0
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	81.2	82.4	84.8	62.1	62.5	60.7	15.6	15.5	17.5
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. électric, électro.	35.9	35.6	38.6	29.1	29.2	31.5	4.8	4.4	4.7
601-692	Retail trade - Commerce de détail	526.7	529.7	502.6	110.9	109.5	115.6	368.0	371.4	348.6
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	176.0	177.8	159.9	23.7	23.7	24.7	141.1	142.2	126.9
601	Food stores - Magasins d'alimentation	131.5	131.2	116.8	14.3	14.7	12.5	110.1	109.0	99.9
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	33.9	35.7	31.9	5.2	4.9	7.7	26.5	28.6	22.2
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	43.6	42.0	45.5	8.8	8.8	10.0	29.6	28.1	30.2
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	34.1	33.3	25.7	12.1	11.4	9.4	14.6	13.6	13.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	107.4	111.7	105.6	28.5	29.6	34.9	61.7	64.4	55.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	38.0	39.2	40.7	11.5	12.6	16.2	15.0	15.4	14.5
633	Gasoline service stations - Stations-service	20.3	22.3	19.4	3.5	4.2	4.7	15.8	16.7	13.7
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	79.8	79.8	87.9	13.9	14.3	14.9	65.2	64.8	72.6
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	285.0	283.1	302.2	213.5	212.4	226.6	48.0	47.4	48.3
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	210.0	210.0	216.3	170.8	169.7	177.7	27.1	27.2	28.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	116.0	115.3	122.7	95.1	94.5	100.0	20.6	20.3	22.2
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	10.5	10.5	10.9	10.0	10.0	10.4	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	18.0	17.7	21.3	12.3	12.2	16.2	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	49.6	51.1	47.9	41.3	41.4	40.9	3.1	3.5	1.2
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	15.9	15.3	13.5	12.2	11.6	10.2	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	75.0	73.1	85.9	42.7	42.7	48.9	20.9	20.2	20.1
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	37.2	39.0	39.9	17.8	19.8	20.4	15.5	14.9	15.8
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	37.7	34.1	45.9	24.9	22.9	28.5	5.4	5.3	4.3
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	1,453.4	1,416.3	1,416.9	666.3	632.0	659.4	690.9	702.1	666.9
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	219.8	216.1	219.3	136.3	133.5	138.1	67.2	66.8	69.9
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	28.4	26.3	28.2	...	...	...	19.3	17.7	22.7
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	24.4	24.0	26.4	20.3	19.7	21.2	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	37.0	38.0	32.5	26.3	26.8	25.6	9.9	10.4	6.1
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	25.5	25.5	25.5	23.2	23.0	21.3	...	...	...
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	339.4	293.4	341.3	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	216.2	178.7	215.5	138.7	131.5	137.3	67.7	47.1	66.0
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	36.6	34.7	35.7	15.7	14.6	15.9	19.3	19.4	18.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Concluded - fin									
853*	University education - Enseignement universitaire	70.2	63.4	71.4	23.3	21.3	23.3	43.3	40.0	44.5
854	Library services - Bibliothèques	10.2	10.2	10.5	4.7	4.7	5.1	5.5	5.5	5.5
855	Museums and archives - Musées et archives	4.3	4.4	2.8	3.2	3.2	1.8	1.1	1.2	1.0
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	402.0	408.1	408.2	111.6	111.6	108.4	275.4	280.4	284.3
861	Hospitals - Hôpitaux	173.6	177.5	182.5	15.3	15.8	23.0	151.3	155.2	154.8
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	72.9	76.2	74.4	18.6	21.1	20.5	51.8	52.5	51.4
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	34.6	31.1	32.9	17.9	15.8	13.6	15.8	14.4	16.4
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	50.6	52.7	51.5	23.7	22.8	19.8	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	278.4	280.2	252.2	32.9	35.9	35.6	225.3	224.6	197.2
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	48.7	48.0	44.8	6.6	6.6	7.3	39.9	37.8	35.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	229.8	232.2	207.4	26.3	29.3	28.4	185.5	186.8	161.2
961-999	Miscellaneous services - Services divers	213.8	218.5	196.0	68.7	68.1	61.8	115.8	123.0	107.8
812-837	Public administration - Administration publique	258.7	260.0	264.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	110.6	109.8	114.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	65.7	66.4	66.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	82.4	83.8	83.8	64.7	64.6	64.5	17.7	19.2	19.3
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	2,992.9	2,948.6	2,985.2	1,499.8	1,459.2	1,535.6	1,282.5	1,300.7	1,239.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	3,978.6	3,940.6	3,999.8	1,820.2	1,787.4	1,878.3	1,898.8	1,916.4	1,863.7
	MANITOBA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.6	0.6	0.9	0.4	0.4	0.6	0.0	0.1	0.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.9	4.0	4.1	0.9	1.0	1.1	3.0	3.0	3.0
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	49.4	49.5	50.6	12.8	12.9	13.9	33.1	33.2	34.1
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	24.9	25.1	25.4	5.8	6.0	6.1	16.2	16.3	17.1
DURABLE	Durable goods - Biens durables	24.4	24.5	25.1	6.9	7.0	7.8	16.9	17.0	17.0
101-109	Food - Aliments	7.1	7.2	7.5	1.3	1.4	1.7	5.6	5.6	5.7
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	3.2	3.3	3.6	0.5	0.6	0.6	2.6	2.6	3.0
104	Dairy products - Produits laitiers	0.7	0.7	0.7	0.1	0.1	0.2	0.6	0.6	0.6
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	0.7	0.7	0.7	0.3	0.3	0.4	0.4	0.4	0.4
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.9	0.9	0.8	...	...	...	0.8	0.8	0.6
111-114	Beverages - Boissons	0.6	0.7	0.6	0.2	0.2	0.2	0.5	0.5	0.5
243-249	Clothing - Habillement	5.4	5.4	4.6	0.7	0.7	0.4	2.6	2.6	2.4
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	1.9	1.8	1.7	...	...	...	1.1	1.0	1.0
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	2.8	2.9	2.1	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	5.8	5.7	7.3	1.9	1.9	2.2	3.6	3.6	4.9
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	2.0	2.0	2.2	0.9	0.9	1.0	1.0	1.1	1.3
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	3.8	3.8	4.0	1.2	1.2	1.2	2.5	2.6	2.8
311-319	Machinery - Machinerie	2.9	2.7	2.6	0.7	0.7	0.7	2.2	2.0	1.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.5	6.5	6.9	2.2	2.2	2.4	4.2	4.2	4.5

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	13.4	13.2	14.8	2.6	2.5	2.8	10.1	10.0	11.3
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.6	3.5	3.0	0.7	0.6	0.9	2.6	2.6	2.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.5	2.4	2.5	0.3	0.3	0.3	2.2	2.1	2.2
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.0	7.1	9.0	1.4	1.4	1.5	5.2	5.3	6.9
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	73.1	73.5	76.3	20.8	20.9	22.5	48.2	48.4	50.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	42.7	43.0	41.8	20.4	20.5	21.3	16.7	17.0	16.3
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	26.2	26.1	24.0	9.6	9.7	9.4	11.6	11.7	10.9
451	Air transport - Transport aérien	2.8	2.8	2.7	2.1	2.1	1.9	0.3	0.3	0.4
481-484	Communication - Communications	10.6	10.8	12.0	6.8	6.7	7.9	3.2	3.2	3.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	5.9	6.1	5.9	4.0	4.0	4.1	1.9	2.1	1.8
501-692	Trade - Commerce	69.3	67.0	65.8	20.7	19.7	19.1	43.7	43.2	42.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	20.2	20.0	20.3	10.7	10.4	10.5	8.0	8.0	8.3
501-501	Farm products - Produits agricoles	2.0	1.8	2.4	1.3	1.3	1.2	0.5	0.4	1.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.9	2.9	2.7	1.1	1.0	1.0	1.5	1.6	1.5
521	Food - Produits alimentaires	2.3	2.3	2.0	1.0	0.9	0.8	1.2	1.3	1.2
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.4	2.4	1.9	1.2	1.1	1.3	1.0	1.1	0.4
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	3.5	3.4	2.8	1.7	1.7	1.1	1.3	1.2	1.3
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	4.4	4.5	5.3	3.2	3.2	3.7	0.9	1.0	1.0
601-692	Retail trade - Commerce de détail	49.1	47.0	45.5	10.0	9.3	8.6	35.7	35.3	34.7
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	14.5	15.0	15.0	1.9	1.8	1.6	11.7	12.9	12.9
601	Food stores - Magasins d'alimentation	12.0	12.4	12.9	1.3	1.2	1.1	10.4	11.0	11.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & fils	4.8	4.7	4.5	1.1	1.0	0.7	3.4	3.3	3.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	10.9	10.2	8.7	2.3	2.3	2.3	7.3	6.6	5.3
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.6	3.2	3.5	1.0	1.1	1.3	1.8	1.4	1.5
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.7	3.6	2.5	0.5	0.5	0.4	3.2	2.9	2.1
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	9.0	8.5	8.6	1.7	1.4	1.5	7.4	7.0	7.1
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	24.3	25.3	25.3	18.3	19.1	18.3	4.0	4.3	4.7
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	18.5	19.6	19.2	15.7	16.5	16.3	2.1	2.3	2.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	9.5	10.3	9.1	7.9	8.6	7.6	1.6	1.7	1.5
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	6.3	6.4	6.8	5.7	5.7	6.1	0.4	0.4	0.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.8	5.7	6.1	2.5	2.6	1.9	2.0	2.0	2.6
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.9	2.9	2.4	1.3	1.3	1.1	0.5	0.6	0.6
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	143.9	137.2	151.8	60.3	53.1	64.4	77.8	80.1	80.4
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	13.3	13.7	13.8	7.6	8.2	7.9	5.4	5.0	5.0
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	37.5	28.0	38.0	...	...	...	...	...	...
		27.8	18.6	27.9	14.5	12.5	15.2	11.7	6.2	11.0

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Concluded - fin									
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	48.1	48.2	49.9	8.2	8.2	10.7	39.0	39.4	38.3
861	Hospitals - Hôpitaux	23.6	24.0	23.6	2.1	2.1	2.4	21.5	21.9	21.2
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	12.1	12.0	9.7	1.4	1.5	1.1	10.7	10.4	8.6
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	5.2	5.2	7.4	1.0	1.1	2.4	4.0	4.1	4.7
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	26.0	27.7	28.8	2.5	2.7	3.1	22.7	24.2	25.2
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	18.7	19.9	20.1	1.9	2.1	2.0	16.4	17.4	17.9
961-999	Miscellaneous services - Services divers	18.9	19.7	21.2	6.7	6.8	7.1	10.1	10.7	11.2
812-837	Public administration - Administration publique	29.0	29.8	29.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	11.9	12.1	12.0	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	10.4	10.9	11.2	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	6.7	6.8	6.2	6.2	6.2	5.7	0.5	0.6	0.5
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	303.3	296.2	308.2	142.7	135.6	146.2	142.2	145.0	144.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	376.5	369.6	384.5	163.5	156.5	168.7	190.4	193.3	194.9
	SASKATCHEWAN									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.9	1.0	0.7	0.1	0.1	0.1	0.6	0.6	0.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	7.6	7.4	7.5	2.6	2.7	2.7	4.4	4.2	4.5
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.6	2.5	1.8	0.7	0.7	0.6	1.5	1.4	1.0
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	21.3	21.4	21.9	7.1	6.9	7.8	13.3	13.5	13.2
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	11.5	11.5	12.5	4.3	4.2	4.9	6.6	6.6	7.0
DURABLE	Durable goods - Biens durables	9.8	9.9	9.4	2.8	2.7	2.9	6.7	6.8	6.3
101-109	Food - Aliments	4.3	4.2	4.6	1.3	1.3	1.8	2.8	2.9	2.8
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.0	2.1	2.0	0.4	0.4	0.3	1.6	1.7	1.7
111-114	Beverages - Boissons	0.5	0.4	0.8	0.1	0.1	0.4	0.3	0.3	0.5
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	3.2	3.1	3.5	1.5	1.5	1.5	1.6	1.5	1.8
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	1.6	1.6	1.6	1.0	1.1	1.0	0.5	0.5	0.5
311-319	Machinery - Machinerie	3.0	2.8	2.3	0.7	0.6	0.6	2.3	2.2	1.7
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.4	2.4	1.8	0.4	0.4	0.4	1.9	1.9	1.4
401-449	Construction - Construction	12.9	13.2	12.3	1.5	1.6	1.7	10.0	10.1	9.3
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.5	2.6	2.3	0.3	0.3	0.3	2.0	2.1	1.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.9	2.7	2.7	0.3	0.3	0.3	2.4	2.3	2.4
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.3	7.6	7.1	0.7	0.8	1.1	5.5	5.6	5.1
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	47.0	47.4	46.7	15.0	15.2	16.0	29.0	29.1	28.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Continued - suite									
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	28.1	28.5	29.3	16.7	17.1	17.3	6.8	7.3	6.6
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	15.1	14.8	16.1	5.2	5.1	5.4	5.8	6.0	5.6
456	Truck transport - Camionnage	4.5	4.6	5.8	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	8.6	9.1	8.9	7.8	8.2	8.3	0.5	0.6	0.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.3	4.6	4.3	3.7	3.8	3.7	0.6	0.7	0.6
501-692	Trade - Commerce	61.5	61.6	58.1	18.3	18.0	16.4	37.8	38.5	36.6
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	18.8	19.1	17.7	9.0	9.1	8.1	7.9	8.4	8.1
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	2.3	2.2	1.8	0.6	0.6	0.6	1.5	1.5	1.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.0	2.1	3.1	1.0	1.1	1.3	1.0	1.0	1.7
521	Food - Produits alimentaires	1.9	2.0	2.6	0.9	1.0	1.1	1.0	1.0	1.5
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.1	2.1	1.8	1.2	1.2	1.2	0.6	0.6	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.6	2.8	2.5	1.3	1.4	0.9	1.1	1.3	1.4
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.6	1.9	1.2	0.9	0.9	0.4	0.7	0.9	0.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	6.2	6.2	5.1	3.2	3.2	2.9	2.2	2.3	1.8
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	2.6	2.6	2.2	1.1	1.1	0.8	1.2	1.3	1.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	42.7	42.4	40.4	9.2	8.9	8.3	29.9	30.1	28.5
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	12.8	12.8	10.1	1.8	1.7	1.3	10.6	10.7	8.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	9.9	9.9	7.9	1.2	1.0	0.9	8.4	8.6	6.8
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	11.3	12.0	11.8	3.3	3.5	3.8	6.1	6.6	6.0
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	4.0	4.3	4.4	1.7	1.9	2.3	1.2	1.4	1.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.0	3.2	3.2	0.3	0.3	0.4	2.5	2.6	2.5
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.0	8.0	8.8	0.9	0.9	0.9	7.0	7.0	7.7
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	19.2	19.4	19.4	13.3	13.4	14.2	3.7	3.8	3.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	13.4	13.3	13.9	10.2	10.2	10.6	2.1	2.0	2.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	8.0	8.0	9.1	6.2	6.3	7.2	1.7	1.7	1.9
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	3.7	3.6	3.1	2.8	2.7	2.1	0.2	0.1	0.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.7	6.0	5.5	3.1	3.2	3.6	1.6	1.8	0.9
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.5	2.7	2.9	1.3	1.3	1.9	0.4	0.6	0.4
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	123.7	114.6	130.7	50.1	41.2	53.6	66.7	68.9	70.9
771-779	Business services - Services aux entreprises	8.8	9.2	10.3	4.2	4.4	5.0	3.9	4.1	4.8
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	1.6	1.7	1.7	1.0	1.0	1.0	0.5	0.6	0.7
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	35.2	23.3	35.6						
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	21.7	11.8	22.0	12.4	8.3	12.7	7.3	3.5	7.4
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	40.6	41.9	45.9	7.4	8.1	9.7	32.5	33.2	35.5
861	Hospitals - Hôpitaux	19.5	19.5	21.0	0.9	0.9	0.9	18.6	18.6	20.0
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	10.3	10.9	11.6	0.9	0.8	1.2	9.3	10.0	10.2
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	5.1	5.6	6.0	2.4	3.2	3.2	2.6	2.4	2.7

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Concluded - fin									
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	23.7	24.6	22.8	2.4	2.6	2.2	20.4	21.1	19.7
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	15.4	15.9	15.4	1.7	1.8	1.4	13.2	13.6	13.4
961-999	Miscellaneous services - Services divers	15.4	15.5	16.1	3.9	3.7	4.2	9.1	9.6	9.9
812-837	Public administration - Administration publique	24.3	25.7	24.6	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.2	8.4	8.3	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	8.5	9.2	9.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	7.7	8.0	7.2	6.9	6.9	6.3	0.8	1.1	0.8
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	252.4	245.1	257.8	118.0	110.3	121.5	115.3	118.8	117.5
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	299.5	292.5	304.5	133.0	125.4	137.4	144.2	147.9	145.5
	ALBERTA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.5	2.7	2.3	0.9	0.9	1.0	1.0	1.5	0.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	53.2	53.0	57.5	32.0	32.4	36.1	19.4	18.9	19.5
061-063	Mining - Mines	2.8	2.9	2.8	0.8	0.9	0.8	2.0	2.0	2.0
063	Coal mines - Mines de charbon	2.5	2.6	2.5	0.7	0.7	0.7	1.8	1.8	1.8
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	29.6	30.3	36.4	24.7	25.3	28.8	4.5	4.6	7.4
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	19.5	18.4	17.9	6.0	5.8	6.4	12.0	11.3	9.8
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	88.2	88.6	84.6	32.6	32.7	33.6	52.0	52.7	47.9
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	43.3	43.5	41.8	18.5	18.7	18.0	22.9	23.0	22.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	44.9	45.2	42.8	14.2	13.9	15.6	29.1	29.7	25.7
101-109	Food - Aliments	14.1	13.9	13.4	4.0	4.0	3.5	9.7	9.5	9.5
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	5.9	5.9	5.5	1.1	1.1	0.9	4.8	4.8	4.6
104	Dairy products - Produits laitiers	1.5	1.6	1.9	0.8	0.8	0.8	0.6	0.7	1.0
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	2.1	2.1	1.5	1.0	1.0	0.8	1.1	1.1	0.7
111-114	Beverages - Boissons	1.2	1.4	1.5	0.4	0.4	0.4	0.9	1.0	1.0
251-259	Wood - Bois	7.5	7.5	6.0	1.4	1.4	1.5	5.6	5.7	4.4
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	3.1	3.2	2.5	0.5	0.5	0.5	2.3	2.4	2.1
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	9.8	9.4	8.3	4.3	4.2	4.2	4.9	4.7	3.7
281	Commercial printing - Impression commerciale	3.9	3.5	2.4	1.7	1.5	1.0	2.1	1.8	1.2
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	3.7	3.7	4.0	1.8	1.9	2.2	1.8	1.8	1.8
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	3.4	3.4	3.2	0.9	0.9	0.9	2.5	2.5	2.2
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	10.0	9.9	9.3	2.2	2.1	2.2	7.3	7.4	6.4
311-319	Machinery - Machinerie	6.1	6.1	6.4	1.9	2.0	3.0	3.9	3.9	3.2
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	4.5	4.4	4.6	0.8	0.8	1.5	3.4	3.4	3.0
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	3.2	3.3	4.1	2.4	2.5	2.2	0.8	0.8	1.9
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	6.4	6.7	6.1	4.8	5.1	4.9	1.5	1.5	1.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	55.3	57.9	60.4	9.4	10.0	13.0	41.4	43.2	42.5
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	9.2	10.2	11.1	2.3	2.5	3.1	6.2	6.9	6.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	12.8	14.1	14.5	1.9	2.0	3.7	10.2	11.5	10.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	32.2	32.1	33.7	4.7	4.9	5.6	24.8	24.2	24.9
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	213.1	216.3	218.8	84.1	85.1	93.0	118.5	121.2	115.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	86.9	87.3	92.2	48.7	48.3	53.1	28.5	30.1	29.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepasage	50.1	50.8	53.3	21.2	21.0	22.8	21.1	22.6	22.2
451	Air transport - Transport aérien	4.6	4.6	5.2	3.7	3.7	4.0	0.7	0.7	0.7
456	Truck transport - Camionnage	15.0	17.0	15.8	...	...	...	...	...	...
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	5.4	5.6	5.8	5.3	5.4	5.4	0.1	0.2	0.4
481-484	Communication - Communications	22.9	22.4	24.8	18.4	18.2	20.9	2.8	2.6	2.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	13.9	14.1	14.1	9.1	9.1	9.4	4.7	4.9	4.7
491	Electric power systems - Énergie électrique	7.5	7.6	7.5	5.5	5.5	5.5	1.9	2.1	1.9
501-692	Trade - Commerce	174.0	177.5	176.7	53.3	53.4	53.9	106.5	109.6	110.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	55.9	56.1	53.0	29.7	29.2	31.6	21.2	21.8	17.6
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	3.0	4.1	3.7	1.7	2.5	2.4	1.2	1.4	1.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	6.4	6.4	7.0	2.3	2.3	2.4	3.6	3.6	3.9
521	Food - Produits alimentaires	4.0	3.9	5.2	1.4	1.4	1.5	2.4	2.3	3.2
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	6.3	5.8	6.1	3.4	2.8	3.8	2.2	2.3	2.1
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	10.9	11.1	9.9	6.1	6.0	6.1	4.5	4.8	3.6
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	20.5	19.8	18.4	12.3	11.5	12.3	6.1	6.0	4.6
601-692	Retail trade - Commerce de détail	118.0	121.4	123.7	23.7	24.1	22.3	85.3	87.8	92.9
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	36.2	38.2	36.9	3.6	3.7	3.6	31.5	33.5	32.1
601	Food stores - Magasins d'alimentation	27.8	30.0	29.8	2.0	2.0	2.0	24.9	27.2	26.9
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	11.7	11.6	12.4	2.1	2.0	2.4	8.1	8.1	9.1
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	5.6	5.7	5.1	1.5	1.6	2.3	2.7	2.7	2.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	28.4	27.0	28.7	9.0	8.4	7.3	15.0	14.3	17.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	10.4	11.0	9.9	3.9	4.1	3.6	3.7	4.0	4.5
633	Gasoline service stations - Stations-service	4.1	3.7	6.3	0.5	0.4	0.5	3.2	2.9	5.4
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	18.9	18.9	22.4	3.1	2.7	1.9	15.8	16.2	20.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	51.8	49.3	53.4	35.3	34.6	38.2	9.5	9.2	8.9
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	35.9	34.7	37.5	27.1	26.9	29.4	5.8	5.3	5.5
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	22.1	22.2	22.9	18.2	18.4	18.9	3.8	3.8	3.9
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	4.2	3.4	4.3	2.0	1.6	2.8			
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	5.3	5.4	6.2	4.2	4.3	4.9	0.3	0.3	0.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	15.9	14.6	15.9	8.2	7.7	8.8	3.7	3.9	3.4
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	7.7	7.7	6.2	4.0	3.8	3.2	2.5	2.8	2.3
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	8.2	6.9	9.6	4.2	3.9	5.6	1.2	1.1	1.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	394.5	379.8	382.7	168.4	153.9	172.5	197.6	201.5	188.8
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises	58.3	56.8	48.6	30.4	29.3	27.2	20.4	20.1	17.5
	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	88.0	70.7	88.7	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	55.5	41.4	56.6	30.8	28.9	31.4	21.8	12.5	22.2
853*	University education - Enseignement universitaire	17.2	15.5	17.5	6.1	5.0	6.2	10.9	10.2	11.1
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	106.2	107.3	109.9	32.2	31.9	34.8	71.5	73.0	71.7
861	Hospitals - Hôpitaux	56.7	57.8	58.4	12.3	12.4	13.9	44.4	45.4	44.5
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	7.1	7.1	7.2	2.0	1.9	1.5	5.1	5.1	5.6
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	15.2	14.0	14.8	6.3	5.2	7.1	8.8	8.4	7.1
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	78.7	79.0	75.8	7.5	7.5	8.4	67.3	67.7	64.5
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	54.4	54.2	49.6	5.0	4.8	4.8	46.6	46.8	42.7
961-999	Miscellaneous services - Services divers	63.3	66.0	59.6	16.3	17.2	18.7	36.1	38.5	33.3
812-837	Public administration - Administration publique	70.7	72.8	73.7	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	17.7	18.2	18.0	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	30.8	31.7	32.7	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	22.2	22.9	23.0	18.1	18.2	18.2	4.1	4.7	4.8
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	764.0	752.5	764.5	358.9	344.4	372.6	345.7	354.8	342.1
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	977.0	968.8	983.3	443.0	429.6	465.7	464.3	475.9	457.5
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	26.7	27.5	25.5	9.2	9.6	7.4	12.2	12.1	14.0
041	Logging - Exploitation forestière	17.7	17.1	18.5	4.0	3.9	3.4	11.3	11.0	12.6
051	Forestry services - Services forestiers	8.9	10.4	7.0	5.3	5.7	4.0	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	9.4	9.2	9.9	3.6	3.6	3.9	5.4	5.2	5.8
061-063	Mining - Mines	6.8	6.6	7.6	2.6	2.5	2.7	4.1	3.9	4.8
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.2	1.3	0.9	0.6	0.6	0.4	0.4	0.5	0.4
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	168.3	171.4	168.3	41.4	42.6	43.7	119.9	121.6	118.6
NON-DUR DURABLE	Non durable goods - Biens non-durables	67.2	70.1	70.2	18.4	18.7	20.5	44.1	46.6	46.1
	Durable goods - Biens durables	101.0	101.3	98.1	23.0	23.9	23.2	75.8	74.9	72.5
101-109	Food - Aliments	18.8	20.9	17.9	3.4	3.4	3.7	14.6	16.5	13.5
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	3.9	3.7	3.7	0.5	0.5	0.5	3.2	3.1	3.1
102	Fish products - Transformation du poisson	5.5	7.6	4.5	0.5	0.5	0.7	4.5	6.4	3.5
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	1.8	2.0	1.7	0.3	0.3	0.3	1.3	1.5	1.2
104	Dairy products - Produits laitiers	2.6	2.6	2.3	0.7	0.7	0.5	1.8	1.8	1.7
111-114	Beverages - Boissons	2.5	2.6	2.8	0.6	0.6	0.8	1.9	2.0	2.0
243-249	Clothing - Habillement	4.4	4.5	4.5	0.8	0.8	0.8	1.6	1.8	2.6
251-259	Wood - Bois	38.3	38.1	39.6	5.8	5.9	6.3	31.9	31.5	32.2
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	25.9	25.5	28.5	4.0	4.1	4.6	21.5	21.0	22.9

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.

*Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Continued - COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	3.8	3.8	3.1	0.3	0.4	0.3	3.5	3.5	2.8
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	3.9	4.1	2.8	0.8	0.7	0.4	3.1	3.3	2.2
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	19.0	19.2	18.8	5.5	5.6	5.3	13.5	13.6	13.5
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	17.2	17.3	17.0	4.9	5.0	4.8	12.3	12.3	12.2
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	13.3	13.1	13.8	5.1	5.0	5.4	6.8	6.8	7.7
281	Commercial printing - Impression commerciale	5.1	5.0	4.9	1.3	1.3	1.4	3.5	3.5	3.2
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	4.0	3.9	4.9	2.2	2.0	2.6	1.8	1.8	2.2
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	5.3	5.3	5.7	1.2	1.3	1.3	4.1	4.1	4.3
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	10.7	11.6	11.0	2.7	2.9	2.3	7.7	8.3	8.4
311-319	Machinery - Machinerie	5.9	6.3	3.8	1.7	2.2	1.8	3.5	3.4	2.1
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.0	6.0	5.4	1.4	1.4	1.3	4.3	4.3	3.9
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	0.8	0.9	1.0	0.1	0.1	0.1	0.8	0.8	0.9
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	18.1	17.8	19.6	5.9	5.9	6.2	12.2	11.9	13.3
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	6.4	6.3	5.0	1.6	1.6	1.0	4.8	4.6	3.9
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	3.2	3.3	3.9	1.7	1.8	2.0	1.4	1.5	1.8
401-449	Construction - Construction	72.0	72.6	69.8	15.5	14.8	16.9	50.7	52.8	50.2
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	16.8	16.5	13.9	3.7	3.7	3.4	12.5	11.9	9.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	7.8	7.9	7.5	1.2	1.2	1.5	6.0	6.6	6.0
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	43.5	43.9	45.3	8.9	8.6	10.1	30.6	32.0	33.3
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	287.8	292.4	282.9	76.6	77.5	77.6	192.8	196.3	192.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	98.4	98.8	91.0	48.8	48.9	43.6	39.7	39.7	35.9
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	69.3	69.3	66.2	30.1	30.1	26.4	32.0	31.6	29.6
451	Air transport - Transport aérien	12.3	12.2	13.3	9.4	9.3	9.2	1.6	1.5	1.8
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	8.6	8.6	9.1	2.8	2.8	3.0	4.0	4.1	4.4
454	Water transport - Transport par eau	6.7	7.0	6.4	4.0	4.2	3.5	2.7	2.7	2.5
456	Truck transport - Camionnage	15.0	15.2	13.4	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	17.6	17.8	15.4	11.9	11.9	11.5	3.2	3.4	2.5
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	11.5	11.7	9.4	6.8	6.9	5.6	4.6	4.7	3.8
501-692	Trade - Commerce	253.0	246.9	235.2	75.7	73.1	68.3	159.6	156.9	153.4
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	71.6	69.3	66.0	40.7	39.6	36.3	26.8	25.8	26.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	11.6	12.3	10.9	6.0	5.5	4.6	4.8	6.0	5.9
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	8.4	8.3	7.9	4.0	4.1	3.9	3.9	3.8	3.3
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	16.4	15.8	12.9	8.8	8.7	6.7	7.0	6.5	5.9
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	10.8	10.0	7.8	5.0	5.0	2.8	5.2	4.6	4.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	18.7	16.7	17.7	12.2	11.6	11.5	5.6	4.2	5.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	181.4	177.6	169.2	35.0	33.5	32.0	132.7	131.1	126.8
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	63.9	61.7	53.2	6.5	6.1	5.3	53.8	52.2	45.8
601	Food stores - Magasins d'alimentation	48.1	46.4	42.3	5.4	5.0	4.6	39.5	38.4	35.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^D 1993 Sept. ^D	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Concluded - COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin									
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	14.1	14.4	13.5	2.3	2.3	2.2	10.5	10.8	10.0
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	11.5	10.1	13.2	5.2	4.4	5.7	4.1	3.9	5.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	41.0	40.6	40.2	9.7	9.7	10.5	25.9	25.4	25.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	11.9	12.1	10.2	3.7	3.6	3.2	5.2	5.4	4.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	10.9	11.1	13.2	1.6	1.8	2.8	8.9	8.8	10.1
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	20.2	20.0	24.5	3.8	3.3	2.3	16.3	16.6	21.8
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	86.3	87.3	77.1	60.0	59.7	54.0	16.5	16.6	13.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	57.1	57.5	52.9	41.7	41.6	39.9	12.2	12.3	9.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	33.4	33.5	31.1	25.6	25.8	24.1	7.8	7.7	6.5
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	8.1	8.5	6.5	3.7	3.6	3.9	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	10.1	10.2	9.5	8.9	8.9	8.2	0.4	0.5	0.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	29.2	29.9	24.2	18.3	18.1	14.1	4.3	4.3	4.6
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	11.5	10.8	8.8	8.7	8.0	5.8	1.2	1.4	2.8
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	17.7	19.1	15.4	9.6	10.1	8.2	3.1	3.0	1.8
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	507.3	483.4	473.4	214.7	190.1	204.1	267.7	275.0	246.6
771-779	Business services - Services aux entreprises	70.0	68.8	63.4	41.4	40.8	37.6	24.9	24.3	23.0
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	109.1	79.5	106.1	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	69.5	43.7	67.8	39.8	30.6	37.9	24.5	13.1	24.6
853*	University education - Enseignement universitaire	21.5	20.2	21.3	4.8	4.1	4.2	16.7	16.0	17.1
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	131.2	127.9	130.0	33.9	32.3	34.1	94.8	93.5	94.3
861	Hospitals - Hôpitaux	63.2	63.9	66.1	7.3	7.5	8.9	55.2	55.7	56.5
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	21.2	21.2	17.8	5.4	5.3	3.0	15.6	15.6	14.7
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	14.5	13.2	13.2	4.8	4.3	5.9	9.3	8.9	7.2
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	128.0	136.0	103.5	16.9	18.3	15.2	106.4	113.1	85.2
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	95.4	101.7	78.2	12.6	13.5	11.7	79.2	84.8	63.4
961-999	Miscellaneous services - Services Divers	69.1	71.2	70.2	22.2	22.4	19.7	38.5	41.2	41.5
812-837	Public administration - Administration publique	76.7	77.6	69.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	28.0	28.7	28.1	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	28.0	27.8	20.2	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	20.8	21.2	20.8	14.6	14.6	14.5	6.2	6.6	6.4
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	1,010.2	982.4	936.4	461.5	434.6	425.6	486.2	491.1	453.6
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	1,297.9	1,274.8	1,219.3	538.1	512.1	503.2	679.0	687.5	646.0

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Concluded

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers								
	YUKON									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	1.8	1.9	2.3	0.5	0.5	0.6	1.2	1.2	1.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	1.4	1.4	1.6	0.7	0.7	0.8	0.5	0.6	0.6
501-692	Trade - Commerce	1.8	1.9	1.7	0.5	0.5	0.3	1.2	1.3	1.3
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	4.0	4.1	3.9	2.0	1.8	2.0	1.9	2.2	1.8
812-837	Public administration - Administration publique	2.8	3.0	2.8	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de service	10.2	10.7	10.3	5.8	5.7	5.8	4.1	4.6	4.2
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	12.0	12.6	12.6	6.2	6.2	6.4	5.3	5.8	5.8
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES-DU-NORD-OUEST									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	3.4	3.7	3.5	0.9	0.9	0.9	2.5	2.7	2.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	2.4	2.4	2.4	1.0	1.0	1.1	1.2	1.1	1.0
501-692	Trade - Commerce	2.6	2.6	2.4	0.7	0.7	0.7	1.8	1.8	1.6
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.1	1.1	1.0	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.4
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	7.2	6.5	6.4	3.7	3.1	3.6	3.0	3.1	2.6
812-837	Public administration - Administration publique	5.9	6.1	5.4	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	18.7	18.3	17.2	11.1	10.8	10.8	6.7	6.8	5.6
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	22.2	22.0	20.7	12.0	11.7	11.7	9.2	9.5	8.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Tableau 8

**Estimates of Earnings and Hours,
Firms of All Sizes, by Industry,
Canada, Provinces and Territories.**

**Estimations de la rémunération et des
heures moyennes, entreprises de
toutes les tailles, par industrie,
Canada, provinces et territoires.**

Average weekly hours (including overtime) for employees paid by the hour were estimated at 31.1, up 0.7% from September 1992. This was the seventh consecutive month of year-over-year increases. Finance, insurance and real estate, with an increase of +5.7%, registered the strongest annual growth.

En septembre, les heures hebdomadaires moyennes (incluant le temps supplémentaire), des salariés rémunérés à l'heure étaient estimées à 31.1 heures, soit une augmentation de 0.7% par rapport à septembre 1992. L'augmentation annuelle était la septième en autant de mois. Les finances, assurances et affaires immobilières ont enregistré la plus forte augmentation annuelle avec une hausse de 5.7%.

	<u>Page</u>
Canada	62
Newfoundland / Terre-Neuve	70
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	72
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	72
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	76
Québec	78
Ontario	82
Manitoba	88
Saskatchewan	90
Alberta	94
British Columbia / Colombie-Britannique	96
Yukon	100
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	102

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	CANADA												
041-051	Logging & forestry	698.83	679.97	696.04	666.53	651.14	662.54	742.21	739.94	721.75	37.9	38.1	38.4
041	Logging	720.65	709.60	733.56	675.54	669.02	690.18	721.77	731.37	712.41	40.2	39.9	40.3
051	Forestry services	652.67	625.54	613.05	647.47	618.31	601.42	759.75	747.06	730.01	35.8	36.5	36.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells	959.49	941.24	944.46	879.71	867.69	869.04	1,088.03	1,076.91	1,058.02	39.1	39.1	38.8
061-063	Mining	944.35	899.80	937.60	878.84	839.70	865.56	1,071.67	1,061.88	1,046.14	39.2	39.2	39.1
061	Metal mines	994.67	933.73	973.67	934.72	877.31	908.12	1,109.66	1,099.65	1,080.90	39.2	39.2	39.2
062	Non-metal mines (except coal)	778.33	791.24	811.75	717.73	732.06	738.67	963.05	947.14	935.90	38.9	38.9	38.5
063	Coal mines	948.08	897.04	934.61	853.44	820.01	833.41	1,025.51	1,020.16	993.07	39.4	39.4	39.3
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,162.89	1,139.42	1,104.82	1,094.43	1,078.98	1,035.56	1,199.07	1,176.29	1,142.25	38.5	38.5	38.3
081-082	Quarries & sand pits	683.38	678.37	691.20	621.01	615.97	641.04	678.14	676.59	778.44	42.9	42.6	40.8
081	Stone quarries	797.03	738.61	713.03	708.02	686.22	661.84	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits	643.58	655.07	679.62	590.54	588.80	630.01	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction	841.87	868.72	787.09	719.53	750.63	686.38	901.41	909.34	868.48	39.9	40.1	39.2
091	Services incid. to crude petroleum & nat. gas	832.20	861.54	783.03	691.33	721.37	658.40	868.15	880.32	880.04	40.7	40.8	39.8
092	Services incidental to mining	868.46	887.58	795.72	797.10	827.52	745.89	951.14	951.49	851.08	38.8	39.1	38.3
101-399	Manufacturing	678.01	665.54	660.80	629.21	622.33	621.02	825.68	817.85	801.83	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	633.93	626.64	624.21	594.36	590.72	588.72	809.71	799.83	788.40	37.9	37.9	37.8
DURABLE	Durable goods	717.41	700.33	692.28	660.38	650.59	648.81	841.25	835.37	814.02	39.0	38.9	38.9
101-109	Food	555.41	560.67	539.84	517.48	521.45	504.37	746.88	738.33	713.36	38.6	38.6	38.4
101	Meat & poultry products	537.46	533.91	530.68	502.26	502.45	491.33	686.77	669.67	704.34	39.2	39.3	38.8
102	Fish products	388.94	471.26	359.69	355.35	402.26	343.07	655.71	651.68	637.42	40.4	39.6	39.1
103	Fruit & vegetable	525.27	514.14	534.86	481.11	471.94	482.47	807.79	792.88	805.40	38.3	38.2	38.3
104	Dairy products	666.05	661.91	636.69	627.15	623.34	598.55	742.09	750.64	679.88	38.5	38.5	38.2
105	Flour, cereal & feed	653.93	640.91	637.41	604.33	601.06	591.71	777.94	758.77	690.45	39.3	39.2	38.6
107	Bakery products	528.97	538.71	508.91	502.31	513.50	483.99	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	603.56	591.03	610.36	563.70	556.89	575.34	776.36	767.24	754.14	38.3	38.3	38.0
111-114	Beverages	769.61	743.94	714.58	733.22	704.46	688.09	917.13	902.36	877.68	36.8	37.0	37.7
121-122	Tobacco products	1,048.16	1,032.88	1,094.24	1,002.04	988.36	978.40	1,072.38	1,050.01	1,096.41	35.7	35.7	35.7
151-159	Rubber products	711.05	698.87	681.62	628.76	623.40	649.06	857.41	862.87	853.13	38.9	38.9	39.0
161-169	Plastic products	561.54	550.08	574.55	529.24	519.57	540.09	769.84	754.31	764.89	38.2	38.4	38.6
171-171	Leather & allied products	429.94	413.56	390.10	417.26	402.65	381.52	626.30	635.60	612.28	38.9	38.9	39.1
181-183	Primary textiles	643.46	646.26	620.05	605.36	613.39	592.33	860.55	856.45	838.08	38.3	38.0	38.1
191-199	Textile products	474.21	466.87	507.39	455.94	448.95	481.41	645.03	638.86	699.21	38.9	38.8	38.4
243-249	Clothing	379.40	379.79	377.84	367.56	372.37	368.02	585.08	591.54	602.19	38.3	38.3	38.3
243	Men's & boys' clothing	380.39	382.01	376.67	370.65	371.10	367.29	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	382.45	389.21	355.91	364.01	384.97	347.00	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	609.11	592.48	596.90	576.88	563.33	568.15	779.26	780.91	766.15	39.4	39.3	39.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	676.72	660.83	650.86	639.45	625.21	617.65	912.89	920.27	843.59	39.6	39.4	39.6
252	Veneer & plywood	638.50	621.95	580.20	585.66	576.31	542.59	862.64	858.59	765.03	39.7	39.7	40.0
254	Sash, doors & other millwork	515.22	508.73	505.99	499.16	493.66	490.83	667.10	658.80	656.32	39.9	40.0	40.4
261-269	Furniture & fixtures	521.47	509.02	507.56	491.93	481.21	481.81	672.00	677.15	619.90	38.8	38.8	39.2
261	Household furniture	457.13	445.55	438.18	442.27	433.10	419.93	601.80	620.97	543.75	38.9	39.2	39.7
264	Office furniture	608.08	602.08	594.73	577.08	562.36	564.62	747.28	742.72	743.75	38.5	38.5	38.6
271-279	Paper & allied products	852.40	829.89	834.33	779.82	769.71	768.45	979.61	972.48	956.47	37.6	37.6	37.6
271	Pulp & paper	950.70	919.47	927.94	865.49	852.06	847.89	1,073.50	1,072.41	1,048.04	37.7	37.7	37.6
273	Paper boxes & bags	722.72	698.09	660.79	667.02	644.83	622.43	849.58	828.05	794.44	37.3	37.2	37.3
281-284	Printing, publishing & allied industries	628.10	617.94	625.96	595.94	588.82	596.44	722.70	710.88	718.75	37.2	37.3	37.2
281	Commercial printing	644.86	633.38	645.64	599.93	590.98	603.99	710.92	703.55	730.89	38.3	38.2	38.2
283	Publishing	552.97	535.82	566.55	542.36	526.90	556.25	...	...	...	...	...	...
284	Combined publishing & printing	639.30	632.97	657.48	622.37	621.29	638.34	764.95	762.75	751.99	36.4	36.5	36.6
291-299	Primary metals	878.09	867.36	837.03	801.94	795.66	779.83	978.77	962.38	956.90	38.5	38.5	38.7
291	Primary steel	907.14	909.55	848.37	836.83	841.79	799.39	990.80	978.43	982.76	38.3	38.2	38.4
292	Steel pipes & tubes	813.05	793.29	755.71	721.42	705.42	696.45	929.80	913.81	848.32	38.3	38.2	38.7
294	Iron foundries	787.66	797.84	761.90	648.51	666.41	666.85	891.09	896.62	861.36	39.4	39.4	39.4
295	Non-ferrous metal smelting & refining	929.04	899.01	903.85	873.54	852.40	847.76	1,026.77	1,004.25	1,008.16	38.8	38.7	39.1
296	Aluminum rolling, casting & extruding	856.84	844.87	814.93	764.63	754.39	752.63	912.21	895.27	896.99	37.9	38.0	37.6
297	Copper rolling, casting & extruding	760.31	731.14	692.14	665.60	649.99	635.35	850.70	853.96	810.02	38.4	38.4	38.4
299	Other metal rolling, casting & extruding	733.61	711.24	718.11	651.06	624.71	646.27	886.57	850.36	828.56	38.9	38.8	39.4

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.					
dollars												hours - heures			CANADA	
711.05	689.29	704.19	18.22	18.10	18.36	17.49	17.40	17.73	39.0	38.1	38.4					
753.71	742.98	766.08	19.01	19.05	19.48	18.23	18.31	18.80	39.7	39.0	39.3	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Exploitation forestière Services forestiers	041 051
864.99	837.58	855.41	21.72	21.35	21.29	21.06	20.68	20.54	39.8	39.2	40.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092			
889.35	832.50	894.16	22.79	22.17	22.39	22.34	21.77	21.80	39.0	37.6	39.9	Mines	061-063			
939.34	859.01	926.41	24.12	23.36	23.60	23.72	23.10	23.15	39.0	36.8	39.3	Mines de métaux	061			
719.90	746.16	776.38	18.78	18.73	18.92	18.12	18.17	18.07	38.3	39.8	41.0	Mines non métalliques (sauf le charbon)	062			
913.43	840.76	910.45	22.69	22.32	21.90	22.21	21.55	21.06	40.3	37.7	41.6	Mines de charbon	063			
1,010.39	981.18	966.47	25.53	25.04	23.61	24.08	23.70	22.24	39.6	39.2	40.9	Pétrole brut & gaz naturel	071-071			
682.22	673.20	659.82	15.23	14.69	14.47	14.56	14.08	13.93	44.8	45.8	45.6	Carrières et sablières	081-082			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Carrières	081
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sablières et gravières	082
835.53	865.35	757.27	20.99	21.41	19.87	19.96	20.25	18.77	39.8	40.4	38.1	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092			
838.01	866.27	741.57	20.99	21.38	19.56	19.91	20.11	18.38	39.9	40.5	37.9	Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	091			
824.82	861.41	815.63	20.95	21.51	20.97	20.16	20.83	20.08	39.4	40.0	38.9	Services relatifs à l'extraction minière	092			
619.55	603.47	600.20	15.82	15.66	15.52	15.15	15.05	14.99	39.2	38.5	38.7	Industries manufacturières	101-399			
558.80	550.10	548.68	14.80	14.71	14.61	14.20	14.16	14.07	37.8	37.4	37.6	Biens non durables	NON-DUR			
668.35	646.52	640.77	16.58	16.38	16.20	15.86	15.74	15.67	40.3	39.5	39.6	Biens durables	DURABLE			
490.83	493.37	477.50	13.40	13.37	12.79	12.89	12.82	12.33	36.6	36.9	37.3	Aliments	101-109			
506.46	505.21	495.30	13.64	13.73	12.38	13.28	13.42	12.03	37.1	36.8	40.0	Viande & volaille	101			
338.32	412.27	306.13	11.33	12.26	10.16	10.78	11.04	9.92	29.9	33.6	30.1	Transformation du poisson	102			
451.91	439.95	474.17	11.92	11.37	11.76	11.42	10.84	11.22	37.9	38.7	40.3	Fruits et légumes	103			
629.79	610.56	613.84	16.82	16.40	16.72	16.28	15.90	16.20	37.4	37.2	36.7	Produits laitiers	104			
571.28	559.86	589.18	14.34	14.26	14.95	13.43	13.52	13.95	39.9	39.3	39.4	Farine, céréales & aliments pour animaux	105			
477.14	478.67	452.33	13.04	13.13	12.83	12.68	12.78	12.47	36.6	36.5	35.3	Produits de boulangerie-pâtisserie	107			
511.61	498.02	510.28	13.40	13.23	13.38	12.77	12.66	12.84	38.2	37.7	38.2	Autres produits alimentaires	109			
708.83	679.42	650.56	19.73	19.41	18.09	19.22	18.86	17.75	35.9	35.0	36.0	Boissons	111-114			
1,024.19	1,015.20	1,092.11	29.14	28.79	28.95	28.12	27.80	26.49	35.1	35.3	37.7	Produits du tabac	121-122			
663.51	642.80	622.87	15.42	15.32	15.69	14.79	14.68	15.40	43.0	42.0	39.7	Produits en caoutchouc	151-159			
486.99	474.47	498.65	12.33	12.20	12.80	11.88	11.78	12.35	39.5	38.9	39.0	Produits en matière plastique	161-169			
370.62	368.07	334.87	9.57	9.42	9.02	9.44	9.28	8.89	38.8	39.1	37.1	Cuir et produits connexes	171-171			
560.22	561.52	538.92	13.88	13.88	13.47	13.52	13.61	13.20	40.4	40.5	40.0	Textiles de première transformation	181-183			
406.79	397.51	430.25	10.33	10.27	10.95	10.10	10.03	10.63	39.4	38.7	39.3	Produits du textile	191-199			
335.68	332.80	324.91	9.01	8.97	8.97	8.79	8.88	8.82	37.2	37.1	36.2	Habillement	243-249			
333.71	334.59	328.48	8.82	8.82	8.81	8.69	8.66	8.69	37.9	37.9	37.3	Vêtements pour hommes et garçonnets	243			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
573.80	555.72	562.29	14.91	14.69	14.80	14.49	14.29	14.43	38.5	37.8	38.0	Bois	251-259			
638.94	617.61	621.87	16.67	16.37	16.58	16.17	15.88	16.15	38.3	37.7	37.5	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251			
605.41	588.45	552.65	16.16	16.00	14.67	15.55	15.46	14.26	37.5	36.8	37.7	Placages & contre-plaques	252			
473.34	471.71	455.65	12.36	12.26	11.90	12.20	12.10	11.72	38.3	38.5	38.3	Portes, châssis & autres bois travaillés	254			
477.46	462.35	466.21	11.92	11.82	11.28	11.57	11.48	10.99	40.1	39.1	41.3	Meubles & articles d'ameublement	261-269			
423.03	407.19	411.65	10.73	10.59	10.16	10.58	10.46	10.00	39.4	38.4	40.5	Meubles de maison	261			
537.70	537.43	520.97	13.25	13.14	12.83	13.00	12.79	12.53	40.6	40.9	40.6	Meubles de bureau	264			
815.48	783.21	801.30	20.39	20.26	20.16	19.66	19.66	19.50	40.0	38.7	39.8	Papier et produits connexes	271-279			
911.06	869.48	890.74	22.77	22.66	22.37	22.05	22.07	21.70	40.0	38.4	39.8	Pâtes et papiers	271			
678.15	660.11	615.83	16.54	16.40	15.48	15.89	15.74	15.06	41.0	40.3	39.8	Boîtes en carton et sacs en papier	273			
547.29	539.81	532.56	15.83	15.83	15.85	15.06	15.15	15.11	34.6	34.1	33.6	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284			
602.66	593.97	593.12	15.86	15.90	16.28	15.05	15.16	15.49	38.0	37.4	36.4	Impression commerciale	281			
308.37	315.58	310.54	13.02	13.33	13.07	12.73	13.06	12.90	23.7	23.7	23.8	Édition	283			
449.01	434.08	492.34	16.58	16.22	16.87	15.97	15.89	16.19	27.1	26.8	29.2	Impression et édition combinées	284			
843.16	834.22	791.51	20.45	20.47	19.61	19.73	19.77	19.09	41.2	40.8	40.4	Première transformation des métaux	291-299			
880.14	887.28	802.33	21.16	21.19	20.05	20.62	20.67	19.74	41.6	41.9	40.0	Siderurgie	291			
778.07	757.54	722.53	18.62	18.75	17.59	17.77	17.87	17.12	41.8	40.4	41.1	Tubes et tuyaux d'acier	292			
761.67	771.20	731.29	17.66	17.67	17.51	15.81	15.92	16.22	43.1	43.7	41.8	Fonderies de fer	294			
877.69	842.28	849.69	22.15	22.15	21.48	21.50	21.60	20.90	39.6	38.0	39.6	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295			
840.49	828.62	785.36	20.65	20.69	18.71	19.61	19.63	17.95	40.7	40.1	42.0	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296			
732.12	694.30	663.30	17.58	17.52	16.52	16.56	16.57	15.84	41.7	39.6	40.1	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297			
689.76	678.71	683.15	16.34	16.25	16.55	15.53	15.22	15.68	42.2	41.8	41.3	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
301-309	Fabricated metal products	643.19	623.01	653.02	595.05	585.27	608.56	764.49	755.43	747.22	39.2	39.1	39.0
301	Power boilers & heat exchangers	968.98	863.96	834.28	798.23	793.13	742.15	923.30	934.60	848.02	39.0	39.1	39.3
302	Fabricated structural metal products	671.52	665.45	657.35	627.70	626.18	625.46	761.47	758.16	742.03	37.3	37.3	37.5
303	Ornamental & architectural metal products	573.95	549.37	568.69	554.64	533.24	551.67	...	...	...	...	...	...
304	Stamped, pressed & coated metal products	605.35	595.10	648.55	565.76	559.08	607.45	750.26	749.97	777.51	39.7	39.4	38.6
305	Wire & wire products	665.35	649.74	695.68	620.29	607.59	650.07	761.89	738.87	766.16	38.5	38.4	38.2
306	Hardware, tools & cutlery	691.12	673.38	700.96	614.77	610.03	631.91	795.90	794.42	837.10	39.3	39.2	40.6
307	Heating equipment	545.46	539.91	543.86	525.00	524.16	511.35	...	...	...	...	...	...
308	Machine shops	600.54	588.23	609.10	557.46	553.82	578.04	716.42	706.54	585.65	41.2	41.2	40.5
309	Other metal fabricating	662.40	643.00	690.06	619.66	607.05	618.20	803.83	783.17	757.58	38.7	38.6	38.5
311-319	Machinery	700.68	690.00	690.06	642.23	635.53	648.85	790.00	791.40	782.59	39.0	39.0	38.7
311	Agricultural implement	559.04	552.66	558.96	529.46	515.82	542.93	676.40	674.48	685.28	39.6	39.5	39.4
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	596.53	585.36	609.02	543.13	536.62	578.96	685.64	701.88	692.13	38.0	38.0	38.0
319	Other machinery & equipment	727.52	716.42	711.16	664.70	659.07	666.15	806.21	806.54	795.01	39.0	39.0	38.7
321-329	Transportation equipment	823.33	802.07	767.67	722.93	715.57	705.01	919.75	906.58	870.49	39.5	39.5	39.4
321	Aircraft & aircraft parts	831.36	824.53	806.53	781.55	781.49	763.96	947.23	944.93	917.04	39.1	39.0	38.9
323	Motor vehicles	1,024.24	983.30	921.66	842.95	833.00	822.18	1,022.55	1,005.66	990.30	40.5	40.4	40.6
324	Truck & bus bodies & trailers	566.59	555.59	512.22	540.16	528.42	497.71	718.95	711.67	611.30	40.2	40.2	38.9
325	Motor vehicle parts & accessories	739.84	720.97	696.33	649.91	643.00	637.96	883.37	862.56	827.36	39.5	39.5	39.6
326	Railroad rolling stock	825.49	798.93	770.65	743.14	740.93	710.71	883.55	869.93	858.70	38.5	38.2	38.5
327	Shipbuilding & repair	793.06	803.28	755.10	747.67	738.34	689.68	845.89	822.16	772.64	39.7	39.8	39.7
328	Boatbuilding & repair	479.09	447.36	530.11	468.47	436.60	514.42	...	...	...	...	...	...
331-339	Electrical & electronic products	756.37	748.89	747.46	722.74	719.94	712.53	880.82	875.62	876.04	38.4	38.4	38.5
332	Major appliances (electric & non-electric)	641.03	626.72	614.32	616.50	590.59	574.40	723.23	705.71	767.10	38.4	38.5	38.0
335	Communication & other electronic equipment	809.62	809.73	804.19	781.14	783.34	768.82	933.30	930.14	916.19	38.2	38.2	38.6
336	Office, store & business machines	765.94	754.84	738.15	739.33	728.24	706.75	851.96	838.75	806.88	39.3	39.4	39.1
337	Electrical industrial equipment	696.69	680.53	720.87	647.14	639.43	687.49	798.96	802.46	844.04	38.4	38.4	38.2
338	Communication & energy wire & cable	783.40	762.95	833.48	720.60	711.81	793.03	870.92	882.90	924.30	37.8	37.7	38.2
351-359	Non-metallic mineral products	714.39	693.90	711.69	654.81	638.49	656.49	807.94	799.62	800.05	39.4	39.2	38.9
352	Cement	928.10	918.21	880.36	841.39	834.23	813.96	1,032.28	1,027.70	941.34	38.6	38.3	38.2
354	Concrete products	687.47	656.76	680.94	623.03	604.66	628.01	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete	751.02	731.80	723.63	650.26	640.51	631.43	818.46	808.41	755.12	40.7	40.1	38.5
356	Glass & glass products	644.47	639.06	670.34	613.14	607.64	639.05	735.34	734.83	827.96	38.5	38.5	38.4
361-369	Refined petroleum & coal products	1,081.61	1,058.03	886.18	1,006.02	997.34	843.91	1,142.75	1,121.52	1,011.03	37.2	37.2	37.0
361	Refined petroleum products	1,110.35	1,084.42	892.81	1,029.04	1,019.70	850.35	1,155.17	1,132.00	1,016.75	37.1	37.2	36.9
369	Other petroleum & coal products	804.01	790.74	783.88	783.67	770.79	744.60	810.42	811.98	822.67	39.2	39.4	39.5
371-379	Chemical & chemical products	790.58	778.70	768.37	746.13	740.30	729.93	888.76	872.51	846.46	37.8	37.8	37.8
372	Agricultural chemicals	728.12	686.95	854.46	694.27	662.91	807.79	767.74	714.10	959.08	39.1	39.1	37.8
373	Plastic & synthetic resin	807.07	802.37	748.35	743.53	748.53	677.79	942.94	935.48	862.32	37.9	37.8	38.1
374	Pharmaceuticals & medicine	795.22	796.95	730.94	771.26	776.90	715.39	878.55	877.82	797.83	37.4	37.4	37.5
375	Paint & varnish	649.48	635.32	648.28	622.20	616.26	637.46	745.36	735.44	736.53	38.1	38.1	38.7
376	Soap & cleaning compounds	748.34	722.77	723.48	715.87	695.53	691.06	825.85	821.94	817.85	37.1	37.0	37.3
377	Toilet preparations	600.29	591.34	617.18	578.91	575.16	597.52	761.86	746.28	739.55	37.5	37.7	37.3
379	Other chemical products	737.01	741.64	799.26	701.93	706.70	750.33	829.75	831.99	855.45	37.9	37.7	38.0
391-399	Other manufacturing	589.61	570.29	540.14	570.67	554.50	524.12	740.15	745.15	684.78	38.7	38.5	38.7
401-449	Construction	658.71	651.40	650.00	622.43	618.41	620.37	639.25	639.91	642.41	39.8	39.5	39.1
401-402	Bldg. developing & general contracting	585.33	601.40	609.05	570.11	582.35	596.01	635.21	638.43	638.51	39.8	39.7	39.1
401	Residential building & development	521.43	535.93	546.26	513.22	526.95	540.51	578.78	582.16	593.19	40.1	40.1	39.4
402	Non-residential building & development	740.52	764.12	775.59	708.26	720.06	743.20	783.60	776.66	773.15	38.9	38.7	38.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	814.03	821.99	799.44	712.49	716.61	711.97	732.93	732.31	765.73	39.9	39.5	39.7
411	Industrial const. (other than buildings)	995.12	1,022.30	924.88	793.70	813.79	764.86	1,019.98	1,020.99	954.72	39.7	39.8	40.0
412	Highway & heavy construction	765.02	766.87	769.48	690.51	689.87	699.33	667.73	668.78	710.77	40.0	39.5	39.7
421-429	Trade contracting	646.70	627.33	625.06	619.93	608.34	604.56	621.68	617.18	599.62	39.9	39.6	39.2
441-449	Services incidental to construction	560.30	543.71	621.96	544.40	534.04	608.10	602.91	642.20	732.73	37.9	37.9	37.4
441-449	Goods producing industries	703.47	691.40	688.77	655.24	648.23	647.85	830.78	822.78	810.25	38.5	38.4	38.4
491-499	Transportation, comm. & other utilities	719.85	722.94	709.66	689.80	693.50	679.39	778.12	778.57	766.03	38.1	38.1	38.0
451-479	Transportation & storage	679.55	689.88	663.57	651.95	662.03	635.70	737.68	747.97	721.90	38.4	38.6	38.3
451	Air transport	759.74	761.07	804.35	743.40	745.49	784.43	777.80	776.32	772.04	39.0	39.0	38.8
452	Services incidental to air transport	593.93	608.29	585.71	577.82	587.23	567.66	718.31	715.87	732.02	37.8	38.0	37.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992					
Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.					
dollars												hours - heures				
CANADA - suite																
599.65	573.59	617.22	14.96	14.68	15.42	14.33	14.21	14.84	40.1	39.1	40.0	Fabrication des produits métalliques	301-309			
1,008.21	829.39	836.03	23.49	21.83	21.06	20.55	20.68	19.69	42.9	38.0	39.7	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301			
634.97	627.99	624.80	15.84	16.03	16.30	15.30	15.63	15.86	40.1	39.2	38.3	Éléments de charpentes en métal	302			
509.79	485.18	508.32	13.40	12.84	13.08	13.17	12.63	12.86	38.0	37.8	38.9	Produits en métal d'architecture & d'ornement	303			
550.96	537.97	597.93	14.11	13.79	14.94	13.65	13.36	14.43	39.1	39.0	40.0	Embout., matricage, revêtement des métaux	304			
640.30	625.42	666.00	16.02	16.06	16.88	15.47	15.55	16.37	40.0	39.0	39.5	Fil métallique et ses produits	305			
656.65	632.72	653.99	15.41	15.42	15.06	14.38	14.56	14.28	42.6	41.0	43.4	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306			
508.43	500.46	496.16	13.17	12.84	12.53	12.88	12.65	12.15	38.6	39.0	39.6	Matériel de chauffage	307			
558.78	539.82	620.55	13.92	13.85	15.95	13.53	13.52	15.58	40.1	39.0	38.9	Ateliers d'usinage	308			
610.39	590.87	653.93	14.96	15.10	16.05	14.46	14.65	14.90	40.8	39.1	40.8	Autres produits en métal	309			
654.45	636.64	630.67	15.96	15.89	15.99	15.20	15.16	15.41	41.0	40.1	39.4	Machinerie	311-319			
523.11	514.53	509.81	13.15	13.10	13.28	12.89	12.67	13.11	39.8	39.3	38.4	Instruments aratoires	311			
556.69	541.07	563.91	12.98	12.96	14.31	12.39	12.41	13.99	42.9	41.7	39.4	Équip. commerc. de réfrigération & climatisat.	312			
684.07	665.25	654.94	16.66	16.60	16.53	15.82	15.82	15.89	41.1	40.1	39.6	Autres machineries et équipements	319			
790.61	766.38	730.95	18.83	18.68	18.32	17.75	17.71	17.66	42.0	41.0	39.9	Matériel de transport	321-329			
740.28	720.26	721.80	18.29	18.44	18.62	17.76	17.92	18.20	40.5	39.1	38.8	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321			
1,024.74	977.79	905.33	23.30	22.75	21.94	21.70	21.36	21.03	44.0	43.0	41.3	Véhicules automobiles	323			
527.60	519.49	476.01	13.75	13.44	13.07	13.47	13.16	12.91	38.4	38.7	36.4	Carrosseries de camions et remorques	324			
702.83	683.60	661.08	16.74	16.76	16.55	15.84	15.95	15.97	42.0	40.8	40.0	Pièces et accessoires pour véhicules	325			
790.89	751.73	717.34	18.99	18.84	18.02	18.09	18.15	17.42	41.6	39.9	39.8	Matériel ferroviaire roulant	326			
777.31	799.51	753.44	18.21	18.51	18.80	17.78	17.86	18.01	42.7	43.2	40.1	Construction & réparation de navires	327			
434.59	427.15	512.63	12.37	12.04	12.81	12.22	11.89	12.66	35.1	35.5	40.0	Construction & réparation d'embarcations	328			
648.17	635.31	640.99	16.61	16.50	16.38	16.18	16.13	16.00	39.0	38.5	39.1	Produits électriques et électroniques	331-339			
609.54	598.91	573.46	15.26	15.27	14.27	14.95	14.76	13.97	39.9	39.2	40.2	Gros appareils (électriques ou non)	332			
695.10	692.20	693.21	18.63	18.54	18.10	18.27	18.20	17.65	37.3	37.3	38.3	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335			
539.81	534.02	611.33	14.19	14.36	15.55	13.86	14.00	15.42	38.0	37.2	39.3	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336			
628.24	598.13	636.06	15.15	15.05	15.98	14.54	14.57	15.53	41.5	39.7	39.8	Matériel électrique d'usage industriel	337			
722.70	680.36	770.72	17.32	16.59	18.37	16.45	15.91	18.09	41.7	41.0	42.0	Fils & câbles électr. & de communication	338			
677.29	652.48	674.55	16.36	16.11	16.72	15.62	15.38	16.02	41.4	40.5	40.3	Produits minéraux non métalliques	351-359			
888.21	876.31	849.11	21.44	21.25	20.76	20.42	20.27	19.98	41.4	41.2	40.9	Ciment	352			
735.40	711.20	720.14	17.24	17.18	17.31	16.13	16.11	16.18	42.7	41.4	41.6	Produits en béton	354			
618.63	612.09	636.55	15.26	14.86	16.20	14.95	14.56	15.91	40.5	41.2	39.3	Béton préparé	355			
924.04	906.02	674.98	19.80	19.46	15.49	18.69	18.26	14.81	46.7	46.6	43.6	Verre et articles en verre	356			
969.99	949.61	662.12	20.78	20.35	15.32	19.34	18.78	14.57	46.7	46.7	43.2	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369			
801.54	783.23	766.76	17.19	16.93	16.66	17.05	16.87	16.38	46.6	46.3	46.0	Produits raffinés du pétrole	361			
662.71	653.28	649.95	17.06	16.94	16.63	16.34	16.24	15.88	38.9	38.6	39.1	Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	369			
648.14	628.98	621.93	16.97	16.51	16.89	16.54	16.06	16.51	38.2	38.1	36.8	Produits chimiques	371-379			
705.64	680.99	675.91	17.60	17.58	16.23	16.50	16.66	15.03	40.1	38.7	41.7	Produits chimiques agricoles	372			
612.95	613.01	563.71	16.20	16.39	15.36	15.82	16.07	15.07	37.8	37.4	36.7	Matières plastiques & résines synthétiques	373			
543.50	522.46	526.75	13.46	13.26	13.69	12.94	12.95	13.45	40.4	39.4	38.5	Produits pharmaceutiques et médicaments	374			
667.95	633.99	621.36	17.40	16.89	16.08	16.57	16.08	15.44	38.4	37.6	38.6	Peintures & vernis	375			
464.27	450.76	448.01	12.77	12.36	11.69	12.51	12.09	11.34	36.4	36.5	38.3	Savons & composés pour nettoyage	376			
637.18	647.62	710.83	16.04	16.04	17.49	15.42	15.44	16.62	39.7	40.4	40.7	Produits de toilette	377			
487.26	452.49	443.95	13.04	12.43	11.77	12.77	12.19	11.52	37.4	36.4	37.7	Autres produits chimiques	379			
675.82	661.91	662.49	17.50	17.39	17.54	16.97	16.89	17.09	38.6	38.1	37.8	Autres industries manufacturières	391-399			
563.87	578.01	605.85	15.68	15.81	16.63	15.46	15.48	16.43	36.0	36.6	36.4	Construction	401-449			
507.99	516.90	530.83	14.25	14.36	15.19	14.12	14.25	15.10	35.7	36.0	34.9	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402			
696.09	731.83	785.80	18.99	19.27	19.65	18.66	18.50	19.29	36.7	38.0	40.0	Promotion & construction résidentielles	401			
842.02	851.70	819.45	18.62	18.99	18.42	17.57	17.91	17.46	45.2	44.9	44.5	Promotion & constr. non résidentielles	402			
994.33	021.72	908.19	23.66	24.59	21.82	21.39	22.34	19.61	42.0	41.6	41.6	Constr. lourde & industrielle (géné)	411-412			
798.70	801.33	798.74	17.31	17.49	17.69	16.68	16.82	17.03	46.2	45.8	45.2	Constr. industrielle autre que bâtiment	411			
667.96	640.56	642.31	17.72	17.41	17.63	17.29	17.10	17.30	37.7	36.8	36.4	Constr. de routes & constr. lourde	412			
497.65	408.67	458.13	15.19	14.22	13.96	14.80	13.93	13.54	32.8	28.7	32.8	Entrepreneurs spécialisés	421-429			
651.70	635.96	635.16	16.65	16.50	16.45	16.00	15.90	15.90	39.1	38.5	38.6	Services relatifs à la construction	441-449			
665.25	658.42	649.92	17.79	17.63	17.30	17.31	17.15	16.75	37.4	37.3	37.6	Branches productrices de biens	041-449 491-499			
628.41	622.70	611.97	16.97	16.86	16.61	16.55	16.44	16.13	37.0	36.9	36.9	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499			
425.60	424.62	473.32	13.99	13.73	15.77	13.72	13.57	15.50	30.4	30.9	30.0	Transport & entreposage	451-479			
												Transport aérien	451			
												Services relatifs au transport aérien	452			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees									Salaried employees								
		Salariés									Employés								
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)								
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)								
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.						
	dollars									hours - heures									
	CANADA - Continued																		
453	Railway transp. & related services	900.37	899.51	838.61	856.02	858.45	801.28	911.53	909.32	871.12	39.4	39.4	39.4						
454	Water transport	807.63	819.17	748.33	734.01	743.29	668.18	828.48	829.41	772.15	38.5	38.5	38.3						
455	Services incidental to water transp.	845.45	837.83	783.10	813.43	806.71	728.36	863.24	909.26	904.52	36.7	36.9	37.4						
456	Truck transport	611.98	596.91	581.32	585.62	571.78	556.79	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	577.48	669.92	580.14	554.75	636.86	556.36	643.70	748.94	590.56	33.9	35.9	35.1						
461-461	Pipeline transport	1,027.78	991.51	987.16	973.93	947.17	941.43	1,039.96	1,007.15	1,008.29	39.3	39.3	39.3						
471	Grain elevators	764.27	755.89	729.90	738.80	734.21	699.26	774.32	772.78	751.78	38.8	38.8	38.9						
479	Other storage & warehousing	504.68	499.54	523.83	484.10	480.91	502.61	656.65	639.52	604.23	38.4	38.1	38.8						
481-484	Communication	676.43	671.93	682.07	659.44	655.57	666.76	728.98	725.88	725.21	38.4	38.4	38.4						
481	Telecommunication broadcasting	806.85	794.47	707.93	789.87	778.00	691.55	856.04	843.30	778.70	38.8	38.8	38.5						
482	Telecommunication carriers	810.87	809.46	806.98	781.67	780.55	783.65	824.47	824.53	822.59	39.0	39.0	39.1						
484	Postal & courier service	504.30	501.47	535.42	498.56	496.57	529.32	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	930.42	914.03	906.72	869.28	857.24	842.40	984.20	964.34	965.51	36.6	36.6	36.5						
491	Electric power systems	1,002.98	987.87	982.11	933.10	920.54	906.80	1,025.41	1,006.26	997.97	36.3	36.3	36.3						
492	Gas distribution systems	871.20	835.69	855.34	812.66	797.75	800.75	897.91	869.87	878.46	37.1	37.1	37.1						
493	Water systems	751.72	738.01	726.47	723.30	711.80	696.47	815.34	806.76	820.95	37.6	37.7	37.0						
499	Other utilities n.e.c.	645.16	644.00	604.81	616.66	614.56	578.06	721.00	717.86	711.01	39.2	39.1	38.7						
501-692	Trade	412.12	409.78	403.69	405.32	403.19	396.54	617.49	612.85	599.65	39.3	39.3	39.0						
501-599	Wholesale trade	595.54	586.02	584.23	580.57	571.72	568.82	691.15	686.44	673.65	38.9	38.9	38.6						
501-501	Farm products	467.45	466.84	515.77	457.28	458.22	496.56	600.22	645.75	678.28	38.1	37.8	37.6						
511-511	Petroleum products	617.08	613.21	610.30	595.50	590.96	584.28	742.84	721.33	695.21	39.1	38.9	38.0						
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	571.81	556.12	536.51	554.06	539.47	519.48	685.56	685.95	655.68	38.6	38.8	38.4						
521	Food	558.58	545.74	506.87	539.10	527.59	487.27	670.84	676.22	642.61	39.0	39.1	38.7						
531-532	Apparel & dry goods	461.25	434.45	475.65	456.76	430.49	471.52	608.78	577.75	573.91	38.5	38.5	38.4						
541-543	Household goods	620.37	628.85	590.95	614.42	622.97	582.17	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	585.77	571.93	570.74	571.92	558.71	553.03	638.08	628.50	599.87	40.0	39.9	39.9						
561-563	Metals, hardware & bldg materials	545.40	532.84	537.43	532.12	519.79	523.97	655.60	644.26	639.85	39.7	39.8	38.9						
561	Metal & metal products	716.21	700.62	701.65	675.18	664.48	675.99	788.71	777.32	768.64	38.1	38.1	38.4						
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	585.79	566.46	563.89	576.39	557.32	554.88	633.41	615.54	623.05	39.0	38.9	38.6						
563	Lumber & bldg materials	500.62	493.08	494.96	490.48	482.34	481.61	640.96	633.21	612.72	40.6	40.7	39.5						
571-579	Machinery, equip. & supplies	678.00	668.99	668.10	660.68	652.38	650.79	737.77	733.43	722.82	38.7	38.7	38.6						
571	Farm machinery, equip. & supplies	546.61	540.55	496.36	521.24	514.13	486.53	616.47	632.69	530.52	41.8	41.3	40.4						
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies	732.30	703.49	724.31	696.81	665.59	674.60	713.68	698.94	736.78	38.9	38.7	39.0						
573	Industrial machinery, equipment & supplies	659.69	646.09	680.79	646.13	634.37	662.22	684.38	675.10	697.69	38.7	38.6	38.8						
574	Electrical & electronic machinery & equip.	763.77	758.39	727.21	746.46	742.27	709.60	826.15	824.39	784.83	38.8	39.0	38.5						
579	Other machinery equipment & supplies	611.13	608.26	621.24	599.82	596.98	609.66	674.31	666.88	671.19	37.9	37.9	38.5						
591-599	Other wholesale products	536.03	536.09	551.09	523.97	525.30	539.69	650.78	652.19	652.13	38.6	38.4	38.1						
601-692	Retail trade	332.88	334.19	322.14	329.61	330.91	318.73	535.32	531.11	512.65	39.7	39.7	39.6						
601-603	Food, beverage & drug	304.28	306.15	301.83	300.35	302.35	297.81	519.24	513.34	490.43	39.8	39.7	39.2						
601	Food stores	285.03	288.77	282.98	280.89	284.77	278.78	468.81	468.34	438.04	40.0	40.2	39.3						
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	327.58	323.01	328.02	324.68	320.23	325.19	601.05	577.58	554.77	39.1	38.1	39.1						
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	257.73	258.32	246.74	256.47	257.17	245.62	469.46	465.24	473.70	40.0	39.9	39.7						
611	Shoe stores	272.67	275.34	286.52	271.79	274.56	285.37	465.58	471.77	492.00	43.5	41.6	40.8						
612	Men's clothing stores	318.98	320.82	290.37	317.30	319.72	289.40	...	...	...	...	...	...
613	Women's clothing stores	244.17	245.40	235.10	243.40	244.55	234.26	449.26	445.38	458.09	38.6	39.4	38.9						
614	Clothing stores n.e.c.	253.31	252.41	236.18	251.33	250.55	234.64	476.63	451.07	466.89	38.9	39.0	39.5						
615	Fabric & yarn stores	224.39	216.14	174.92	223.34	215.44	174.22	429.71	439.95	391.63	40.4	39.5	38.5						
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings	412.92	407.72	373.26	408.72	403.51	369.00	540.50	531.39	482.58	40.7	40.4	39.6						
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	443.52	445.18	426.75	439.15	440.62	422.47	571.09	569.80	545.31	40.3	40.2	40.4						
631	Automobile dealers	561.79	576.81	554.42	557.24	571.93	550.21	612.92	614.10	603.32	40.1	40.1	40.2						
633	Gasoline service stations	297.68	298.29	287.93	294.38	294.63	283.50	632.47	609.60	538.01	39.2	38.9	41.0						
634	Automotive parts & accessories stores	352.86	344.89	342.57	350.22	342.14	338.53	521.88	516.21	506.77	40.8	41.1	40.1						
635	Motor vehicle repair shops	468.69	459.43	441.39	462.45	453.02	438.44	503.78	505.33	468.26	40.8	40.6	40.3						
641-641	General retail merchandising	284.13	288.15	279.62	281.60	285.96	277.08	586.70	614.82	646.45	38.5	38.4	38.2						
651-692	Other retail n.e.c.	297.50	294.14	283.78	295.65	291.89	280.82	504.09	481.88	450.88	39.0	39.4	39.2						
701-761	Finance, insurance & real estate	632.70	628.35	598.47	628.56	624.00	594.08	676.28	671.90	650.91	36.5	36.4	36.4						
701-749	Finance & insurance	671.82	666.62	627.00	667.24	661.57	622.50	703.91	702.57	668.69	36.5	36.3	36.4						
701-709	Deposit accepting intermediaries	573.97	574.11	561.91	570.39	570.35	557.81	653.08	652.63	635.49	36.3	36.3	36.3						
700	Banks	593.40	599.55	582.55	589.47	595.21	578.20	665.88	668.14	648.90	36.2	36.2	36.2						
703	Trust companies	547.96	549.55	529.71	543.85	545.84	524.99	637.17	640.20	606.43	37.2	37.2	37.3						

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^F 1993 Août ^F	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^F 1993 Août ^F	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^F 1993 Août ^F	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^F 1993 Août ^F	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures				
CANADA - suite													
789.46	788.92	738.67	18.52	18.50	17.93	17.96	18.01	17.43	42.6	42.6	41.2	Transport & services ferroviaires	453
768.56	801.70	715.41	21.04	20.93	20.29	20.07	20.00	19.08	36.5	38.3	35.3	Transport par eau	454
853.73	793.40	690.99	26.17	26.11	22.84	25.72	25.69	21.97	32.6	30.4	30.3	Services relatifs au transport par eau	455
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
649.40	675.88	664.53	18.25	18.55	17.99	17.92	18.17	17.66	35.6	36.4	36.9	Transport en commun	457
838.00	774.05	793.97	22.65	21.09	21.32	20.83	19.80	20.04	37.0	36.7	37.2	Transport par pipeline	461-461
746.50	716.54	679.52	19.69	19.17	18.18	19.02	18.39	17.00	37.9	37.4	37.4	Silos à grain	471
451.99	446.43	474.97	13.14	13.09	13.70	12.88	12.96	13.33	34.4	34.1	34.7	Autres entreposage & emmagasinage	479
580.67	568.19	563.88	16.60	16.44	15.44	16.40	16.23	15.16	35.0	34.6	36.5	Communications	481-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Transmission des télécommunications	482
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services postaux & services de messagers	484
860.02	847.93	830.27	21.25	20.87	20.43	20.46	20.06	19.54	40.5	40.6	40.6	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
968.36	962.21	959.43	23.23	22.96	22.71	22.35	21.98	21.65	41.7	41.9	42.2	Énergie électrique	491
818.62	763.72	807.99	20.83	19.68	20.40	19.42	18.76	19.00	39.3	38.8	39.6	Distribution de gaz	492
718.72	705.04	679.70	17.71	17.35	16.82	17.38	17.02	16.57	40.6	40.6	40.4	Distribution d'eau	493
620.78	613.86	587.19	16.68	16.35	15.82	16.37	16.06	15.52	37.2	37.6	37.1	Autres services publics n.c.a.	499
297.16	296.90	288.71	10.68	10.57	10.62	10.55	10.44	10.48	27.8	28.1	27.2	Commerce	501-692
454.05	438.74	444.60	12.65	12.34	12.65	12.32	12.03	12.32	35.9	35.6	35.2	Commerce de gros	501-599
284.51	259.05	364.25	10.71	10.20	13.04	10.42	9.99	12.36	26.6	25.4	27.9	Produits agricoles	501-501
468.40	475.64	455.90	12.88	12.85	13.36	12.43	12.36	12.96	36.4	37.0	34.1	Produits pétroliers	511-511
452.97	430.71	416.48	12.89	12.69	12.69	12.52	12.32	12.37	35.1	33.9	32.8	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
448.86	430.08	408.95	12.84	12.78	12.53	12.43	12.38	12.21	35.0	33.7	32.6	Produits alimentaires	521
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
525.83	508.74	532.25	13.79	13.59	13.58	13.56	13.38	13.27	38.1	37.4	39.2	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
422.45	408.70	413.96	11.71	11.53	11.87	11.45	11.28	11.56	36.1	35.5	34.9	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
630.02	611.30	601.58	15.81	15.00	15.80	14.96	14.45	15.27	39.9	40.8	38.1	Métaux & produits en métal	561
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
387.79	376.86	385.80	10.86	10.78	11.17	10.70	10.58	10.88	35.7	35.0	34.5	Bois & matériaux de construction	563
512.85	485.65	524.88	13.99	13.19	14.26	13.55	12.75	13.85	36.7	36.8	36.8	Machines, matériel & fournitures	571-579
481.43	461.28	455.48	12.56	11.83	12.39	12.21	11.46	12.26	38.3	39.0	36.8	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
750.32	679.12	717.98	19.45	17.20	17.41	18.56	16.05	16.24	38.6	39.5	41.2	Machn mat. & fourni. (constr., forêt, mine)	572
571.62	569.49	593.83	15.02	14.99	15.37	14.43	14.48	15.00	38.1	38.0	38.6	Machines, matériel, & fournitures industriel	573
460.37	441.80	458.98	12.70	12.32	12.79	12.48	12.15	12.52	36.2	35.9	35.9	Machines, matér. fournis. électric. électro.	574
423.10	419.96	507.45	12.46	12.28	14.42	12.19	11.96	14.19	34.0	34.2	35.2	Autres machines, matériel et fournitures	579
413.49	409.62	398.98	11.72	11.56	11.41	11.43	11.32	11.14	35.3	35.5	35.0	Produits divers, comm. de gros	591-599
261.00	263.85	254.71	10.05	10.01	10.01	10.00	9.96	9.95	26.0	26.4	25.5	Commerce de détail	601-692
264.15	266.55	264.86	10.64	10.50	10.67	10.57	10.43	10.60	24.8	25.4	24.8	Aliments, boissons & médicaments	601-603
250.89	255.10	255.20	10.25	10.12	10.41	10.18	10.04	10.34	24.5	25.2	24.5	Magasins d'alimentation	601
280.08	275.55	272.42	11.03	10.93	10.65	10.97	10.87	10.59	25.4	25.2	25.6	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603
185.16	189.02	174.86	8.12	8.00	7.86	8.10	7.98	7.84	22.8	23.6	22.3	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
182.75	189.57	192.50	8.19	8.14	8.44	8.19	8.14	8.43	22.3	23.3	22.8	Magasins de chaussures	611
233.59	229.85	191.39	9.58	9.10	8.26	9.55	9.09	8.24	24.4	25.3	23.2	Magasins de vêtements pour hommes	612
171.10	179.36	166.50	8.01	8.07	7.89	8.00	8.05	7.88	21.4	22.2	21.1	Magasins de vêtements pour dames	613
185.32	187.82	176.80	7.95	7.69	7.61	7.92	7.67	7.58	23.3	24.4	23.3	Magasins de vêtements n.c.a.	614
191.82	181.99	142.32	7.12	7.02	7.02	7.10	7.01	7.01	27.0	25.9	20.3	Magasins de tissus et de filés	615
283.05	287.42	248.83	9.84	9.64	9.21	9.77	9.56	9.13	28.8	29.8	27.0	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
357.01	357.54	347.49	11.05	11.08	10.71	10.99	11.03	10.64	32.3	32.3	32.5	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
488.17	495.17	486.66	13.65	13.65	13.49	13.61	13.61	13.45	35.8	36.3	36.1	Concessionnaires d'automobiles	631
211.85	217.87	225.75	7.48	7.57	7.83	7.44	7.52	7.74	28.3	28.8	28.8	Stations-service	633
288.19	281.75	261.47	9.93	9.91	8.94	9.89	9.87	8.86	29.0	28.4	29.2	Pièces et accessoires pour automobiles	634
445.39	437.18	424.38	12.35	12.42	12.00	12.25	12.33	11.96	36.1	35.2	35.4	Ateliers de réparation d'automobiles	635
221.29	222.50	220.48	9.57	9.74	9.98	9.54	9.71	9.93	23.1	22.9	22.1	Magasins de marchandises diverses	641-641
216.38	220.76	203.46	8.58	8.52	8.48	8.55	8.49	8.43	25.2	25.9	24.0	Autres commerces de détail n.c.a.	651-692
302.56	308.69	270.14	11.90	11.73	11.23	11.79	11.61	11.14	25.4	26.3	24.1	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
303.75	317.38	272.71	12.49	12.47	11.69	12.38	12.33	11.63	24.3	25.4	23.3	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
255.20	263.89	257.24	11.48	11.34	11.42	11.44	11.30	11.39	22.2	23.3	22.5	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
247.29	266.64	236.41	11.57	11.56	11.37	11.51	11.50	11.32	21.4	23.1	20.8	Banques	700
259.22	251.82	242.97	10.84	10.70	10.67	10.83	10.68	10.65	23.9	23.5	22.8	Sociétés de fiducie	703

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^p 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^p 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^p 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^p 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Concluded												
705	Credit unions	516.55	496.25	500.63	514.46	494.54	498.00	608.11	594.43	591.25	36.5	36.3	35.8
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	727.25	722.78	689.13	723.67	719.78	686.35	744.68	740.48	722.29	38.1	38.0	38.0
721-729	Investment intermediaries	711.60	680.65	654.03	706.91	673.88	649.51	818.54	788.68	744.33	37.0	36.6	36.9
731-733	Insurance (excluding agencies)	714.25	701.60	679.82	706.99	693.53	673.69	734.72	726.96	695.57	36.4	36.0	36.0
741-749	Other financial intermediaries	1,363.26	1,421.22	1,053.03	1,357.98	1,415.66	1,049.16	963.39	1,038.47	766.91	36.3	36.2	36.5
751-761	Real estate operators & insurance agencies	532.00	527.55	525.48	529.00	525.03	521.36	582.39	567.07	588.87	36.5	36.5	36.2
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	445.61	440.78	435.38	442.21	437.28	429.67	558.62	543.03	565.32	37.0	37.2	36.6
761-761	Insurance & real estate agencies	612.84	612.53	596.53	610.21	610.97	593.67	601.15	587.08	603.53	36.1	35.9	36.0
771-779	Community, business & personal service	486.59	485.76	482.80	482.70	481.97	478.46	672.51	680.20	660.02	34.5	34.7	34.5
851-999													
771-779	Business services	580.00	579.23	585.75	570.23	569.51	575.01	724.19	721.76	717.75	37.2	37.1	37.0
771	Employment agencies & personnel suppliers	378.70	373.28	394.77	373.14	366.73	381.06	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	753.12	734.40	720.14	741.91	724.02	711.51	836.20	824.32	815.94	37.8	37.7	38.0
773	Accounting & bookkeeping services	542.98	541.83	576.80	540.82	538.01	573.23	618.76	612.31	637.56	36.4	36.5	36.2
774	Advertising services	621.85	566.26	653.53	615.73	563.53	647.57	730.92	700.01	778.81	38.2	37.9	36.7
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	762.31	769.45	769.12	738.66	745.37	742.38	862.34	864.14	846.60	38.2	38.2	37.7
776	Offices of lawyers & notaries	601.91	592.12	569.87	596.02	585.95	563.20	630.33	617.95	590.66	35.0	35.0	35.2
777	Management consulting services	637.76	661.54	598.45	633.14	657.78	594.75	721.86	757.59	698.96	37.4	37.3	37.3
779	Other business services	432.54	431.85	444.43	424.13	424.04	437.02	...	...	...	...	...	...
851-859	Educational & related services	696.51	746.26	678.14	694.86	745.13	676.49	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	739.99	813.21	718.07	738.45	812.29	716.57	922.31	916.39	896.32	28.7	28.7	28.6
852*	Post-secondary non-university education	656.62	681.36	629.20	654.37	679.64	626.74	796.74	837.07	753.85	31.5	32.1	30.7
853*	University education	641.59	681.16	636.06	639.78	679.66	634.34	964.07	1,047.99	943.64	34.5	34.6	34.9
854	Library services	391.14	396.92	397.11	390.57	396.51	395.88	633.21	637.71	629.42	34.1	34.1	34.5
855	Museums & archives	512.91	486.69	482.02	510.92	485.20	479.15	667.33	663.44	669.62	36.4	36.4	36.0
861-869	Health & social services	500.43	503.36	491.09	496.67	499.52	486.95	579.78	579.05	574.16	35.2	35.3	35.5
861	Hospitals	569.03	575.76	563.10	563.64	570.47	557.28	604.70	610.68	608.10	35.2	35.2	35.2
862	Other inst. health & social services	422.10	415.99	416.59	420.11	413.03	413.46	581.83	565.78	598.48	35.2	35.4	36.7
864	Non-institutional social services	381.46	395.59	364.69	380.21	394.33	363.10	541.23	560.07	517.63	35.2	36.4	35.8
865	Offices of phys. surgeons & dentists	427.76	422.15	404.40	426.67	420.91	403.38	509.76	503.02	480.94	34.4	34.1	34.5
866	Offices of other health practitioners	370.90	362.19	329.90	370.63	361.79	329.22	485.15	478.03	455.45	38.8	38.2	35.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	218.90	221.37	217.72	216.46	219.51	215.24	454.52	446.97	448.51	40.1	40.4	40.4
911-914	Accommodation services	290.10	287.40	286.46	286.13	284.42	282.44	514.90	490.11	503.68	39.6	40.9	40.0
911	Hotels, motels & tourist courts	289.52	286.70	279.61	285.50	283.44	275.29	525.31	513.76	512.81	39.7	40.5	40.6
921-922	Food & beverage services	198.52	201.80	196.27	196.52	200.29	194.26	434.68	432.71	429.00	40.2	40.2	40.5
921	Food services	198.09	200.90	193.96	196.02	199.33	191.95	440.20	437.99	429.09	40.5	40.4	40.7
922	Taverns, bars & night clubs	206.94	217.98	226.45	206.23	217.46	224.40	358.51	360.17	427.96	36.1	36.8	38.2
961-999	Miscellaneous services	374.42	371.12	370.69	370.18	366.76	365.00	575.34	566.65	576.70	37.5	37.5	37.5
961-969	Amusement & recreational services	359.80	358.08	353.51	355.39	353.76	347.23	615.13	596.44	637.79	37.4	37.6	37.7
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c.	360.77	374.35	358.85	356.66	369.46	353.95	639.60	613.18	660.75	36.2	36.7	37.2
961	Motion picture audio & video prod. & distrib.	535.90	528.54	603.97	528.51	522.51	569.67	658.06	672.14	735.21	38.7	38.4	38.1
962	Motion picture exhibition	240.64	244.82	258.27	237.78	242.10	255.17	522.20	531.80	584.92	35.0	35.0	35.4
965	Sports & recreation clubs & services	338.83	317.85	294.32	334.22	314.59	291.17	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (exc'l. private households)	309.17	315.72	310.66	307.62	313.49	308.34	464.89	467.72	453.62	37.9	37.9	38.3
971	Barber & beauty shops	270.68	278.39	287.04	270.55	278.13	286.48	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners	351.55	353.86	331.52	348.14	349.12	326.44	...	...	...	...	...	...
982-986	Membership organizations	470.42	464.30	476.03	467.96	460.92	473.70	678.57	652.47	683.76	36.2	36.3	36.0
812-837	Public administration	740.70	727.03	727.84	735.92	722.78	723.06	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l. the military)	811.86	799.37	794.64	811.84	799.37	794.57	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	724.12	703.14	721.19	721.56	700.36	718.44	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	670.62	663.19	649.69	657.33	651.85	636.56	718.80	712.15	701.43	38.2	37.8	38.1
451-484	Service producing industries	521.09	519.35	513.53	514.60	513.01	506.72	686.23	686.93	671.93	36.4	36.6	36.4
501-999													
041-999	Industrial aggregate	563.99	560.61	555.55	547.68	545.44	540.57	710.23	710.39	695.73	36.8	36.9	36.7

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures				
CANADA - fin													
269.93	262.97	305.01	11.58	11.16	11.81	11.57	11.15	11.79	23.3	23.6	25.8	Caisses d'épargne et de crédit	705
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
440.48	461.33	413.35	15.91	15.90	15.52	15.62	15.50	15.38	27.7	29.0	26.6	Intermédiaires d'investissement	721-729
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
300.67	294.43	266.08	11.06	10.60	10.55	10.97	10.54	10.42	27.2	27.8	25.2	Autres intermédiaires financiers	741-749
301.52	299.47	276.02	10.85	10.46	10.73	10.76	10.39	10.57	27.8	28.6	25.7	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
298.76	283.17	236.11	11.57	10.94	9.98	11.46	10.92	9.96	25.8	25.9	23.7	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
334.66	337.98	334.32	12.66	12.48	12.62	12.60	12.42	12.55	26.4	27.1	26.5	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
355.06	363.68	375.41	12.08	12.23	12.59	11.91	12.05	12.36	29.4	29.7	29.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
294.09	300.19	313.57	10.73	11.24	11.96	10.59	11.08	11.59	27.4	26.7	26.2	Services aux entreprises	851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bureaux de placement et location de pers.	771
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Comptabilité et tenue de livres	773
599.23	607.71	644.34	16.77	16.93	18.31	16.58	16.65	17.99	35.7	35.9	35.2	Services de publicité	774
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
294.52	304.07	306.06	10.09	10.14	9.87	9.96	10.03	9.78	29.2	30.0	31.0	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bureaux de conseils en gestion	777
506.57	568.25	496.14	14.66	16.22	14.38	14.53	16.14	14.25	34.6	35.0	34.5	Autres services aux entreprises	779
523.76	527.04	508.87	15.51	15.54	15.04	15.36	15.43	14.88	33.8	33.9	33.8	Services d'enseignement et services annexes	851-859
483.49	506.76	486.00	13.65	14.26	13.72	13.57	14.20	13.64	35.4	35.5	35.4	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
209.03	212.29	206.61	11.99	11.69	11.89	11.98	11.68	11.87	17.4	18.2	17.4	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
272.58	254.81	280.91	10.25	9.28	11.51	10.24	9.26	11.51	26.6	27.5	24.4	Enseignement universitaire	853*
471.37	477.32	461.51	16.81	16.75	16.38	16.76	16.70	16.33	28.1	28.5	28.2	Bibliothèques	854
559.64	566.67	552.12	18.85	18.81	18.38	18.80	18.75	18.32	29.7	30.1	30.0	Musées et archives	855
376.11	375.11	374.33	14.19	13.98	13.93	14.17	13.96	13.90	26.5	26.8	26.9	Services de santé et services sociaux	861-869
300.89	318.55	271.75	11.48	11.57	10.61	11.46	11.57	10.60	26.2	27.5	25.6	Hôpitaux	861
269.23	270.32	234.58	10.90	10.94	10.30	10.90	10.93	10.30	24.7	24.7	22.8	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
181.42	183.50	176.36	7.65	7.53	7.44	7.60	7.49	7.39	23.7	24.4	23.7	Services sociaux hors institution	864
247.25	249.16	242.71	8.84	8.68	8.68	8.78	8.64	8.63	28.0	28.7	28.0	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
250.99	249.63	242.96	8.87	8.70	8.65	8.81	8.66	8.60	28.3	28.7	28.1	Cabinets d'autres praticiens de la santé	866
162.65	164.76	155.84	7.22	7.13	6.96	7.18	7.09	6.91	22.5	23.1	22.4	Hébergement et restauration	911-922
162.04	163.83	154.17	7.23	7.11	6.95	7.18	7.07	6.90	22.4	23.0	22.2	Services d'hébergement	911-914
176.90	184.26	178.82	7.14	7.43	7.10	7.13	7.42	7.06	24.8	24.8	25.2	Hôtels, motels & camps pour touristes	911
275.85	279.69	261.89	10.48	10.10	10.29	10.39	10.01	10.14	26.3	27.7	25.5	Services de la restauration	921-922
261.40	276.30	244.14	11.14	10.45	10.79	11.07	10.38	10.69	23.5	26.4	22.6	Services de restauration	921
274.18	305.04	260.09	12.12	11.50	11.49	12.03	11.41	11.39	22.6	26.5	22.6	Tavernes, bars et boîtes de nuit	922
312.84	305.11	378.28	12.56	11.96	14.36	12.33	11.76	13.84	24.9	25.5	26.4	Services divers	961-999
188.91	197.06	196.55	10.20	10.00	11.06	10.11	9.92	10.94	18.5	19.7	17.8	Services de divertissements & loisirs	961-969
238.51	246.28	246.76	8.35	8.42	8.87	8.32	8.38	8.81	28.6	29.3	27.8	Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a	960
281.22	287.48	283.15	8.59	8.72	9.18	8.54	8.66	9.10	32.7	33.0	30.8	Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	961
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Projection de films cinématographiques	962
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Clubs sportifs et services de loisir	965
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services personnels (excl. ménages)	971-979
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Salons de coiffure & salons de beauté	971
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Associations	982-986
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
496.36	498.69	479.91	16.57	15.61	16.11	16.42	15.46	15.95	30.0	32.0	29.8	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
342.78	344.25	337.67	12.41	12.24	12.32	12.28	12.12	12.18	27.6	28.1	27.4	Administration provinciale	822-827
436.59	432.37	430.14	14.03	13.83	13.93	13.66	13.49	13.59	31.1	31.3	30.9	Administration locale	832-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	451-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Ensemble des industries	501-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	NEWFOUNDLAND												
041-051	Logging & forestry	642.71	577.19	679.79	620.36	564.45	651.16	544.17	568.14	552.67	37.0	37.7	31.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells	912.03	905.56	903.74	844.40	837.33	832.23	950.75	945.93	917.32	39.9	39.5	39.2
101-399	Manufacturing	534.06	530.44	556.12	502.17	502.33	526.13	729.91	719.43	696.48	38.5	38.8	38.0
NON-DUR	Non durable goods	518.93	513.70	557.88	485.04	485.41	526.19	724.80	716.17	697.02	38.1	38.2	37.5
DURABLE	Durable goods	593.43	601.86	551.17	569.42	574.57	525.97	744.53	728.18	694.86	39.5	40.3	39.4
101-109	Food	349.46	365.55	396.30	333.81	348.78	379.28	609.58	612.24	625.03	38.1	38.1	37.1
102	Fish products	319.53	346.21	378.26	303.29	328.72	359.91	612.85	627.55	657.39	38.2	38.1	37.9
321-329	Transportation equipment	664.20	643.81	583.54	634.74	611.76	569.84	774.76	784.20	726.76	38.8	40.7	39.4
401-449	Construction	724.64	709.29	608.24	634.82	625.76	588.56	700.08	693.45	648.40	41.7	41.4	40.6
401-402	Bldg. developing & general contracting	640.77	609.90	552.87	609.94	584.96	545.85	637.38	625.30	584.37	40.7	40.3	41.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	1,049.25	1,021.05	783.72	806.15	795.12	720.55	915.34	919.42	835.57	41.3	41.2	41.2
421-429	Trade contracting	508.49	512.12	541.78	501.94	506.44	539.19	583.94	581.66	561.94	43.9	43.3	39.7
041-449	Goods producing industries	661.84	647.75	641.75	608.00	597.77	605.20	751.57	748.25	733.96	39.4	39.4	38.5
041-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	626.35	623.17	614.04	600.62	599.12	578.67	694.61	694.55	676.33	38.7	38.7	38.5
451-479	Transportation & storage	574.52	567.47	547.01	541.98	539.88	515.58	657.73	668.28	619.48	39.9	40.1	39.1
481-484	Communication	621.80	614.64	608.78	613.23	605.68	596.31	655.52	648.23	636.75	37.7	37.7	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	778.66	784.78	804.63	742.57	744.31	721.56	811.21	814.00	819.34	39.3	39.3	39.4
501-692	Trade	343.17	340.43	321.76	339.34	336.88	317.89	523.56	524.65	507.71	39.7	39.7	39.8
501-599	Wholesale trade	498.34	498.37	459.43	490.06	489.51	448.27	584.60	584.55	544.74	38.7	38.8	39.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	440.09	426.48	429.83	432.01	420.17	421.54	523.74	522.19	524.05	38.5	38.7	39.5
521	Food	427.74	408.51	425.23	420.66	402.89	418.32	537.45	526.36	517.14	38.3	38.2	39.1
561-563	Metals, hardware & bldg materials	440.85	457.11	429.68	434.52	454.09	420.04	532.31	526.97	527.98	39.6	39.4	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	593.34	595.01	522.44	583.91	574.17	509.79	630.19	608.74	560.30	38.4	38.5	38.6
601-692	Retail trade	297.56	293.97	286.31	295.02	291.98	284.33	475.02	475.58	481.11	40.4	40.4	40.3
601-603	Food, beverage & drug	284.48	276.79	272.92	282.99	275.59	271.94	484.80	485.52	496.14	38.7	38.9	38.3
601	Food stores	257.23	251.02	244.22	256.06	250.17	244.03	424.97	434.09	454.97	39.4	39.8	39.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	380.43	383.81	376.62	375.46	379.69	373.80	501.86	520.21	504.26	41.3	40.9	40.5
631	Automobile dealers	502.27	504.58	552.20	488.26	493.24	544.53	554.85	573.85	564.39	40.2	40.3	39.7
633	Gasoline service stations	264.61	276.79	262.05	263.08	276.06	260.92	383.07	408.87	395.75	47.0	42.4	40.8
641-641	General retail merchandising	227.16	225.51	214.10	225.34	224.16	212.99	441.59	442.72	491.80	43.1	44.3	44.7
701-761	Finance, insurance & real estate	544.59	555.03	552.88	539.64	549.85	549.45	568.06	577.94	569.61	36.8	36.8	37.0
701-749	Finance & insurance	553.60	563.48	556.67	548.17	557.28	553.82	591.53	604.97	595.75	36.6	36.6	36.6
751-761	Real estate operators & insurance agencies	525.22	537.11	544.59	521.31	534.11	539.90	513.47	517.93	511.56	37.2	37.2	37.8
771-779	Community, business & personal service	512.21	514.13	507.55	507.75	510.29	503.32	653.91	659.34	636.12	33.0	32.8	33.1
851-999													
771-779	Business services	598.12	611.60	549.65	590.19	602.41	544.70	697.28	700.54	664.57	37.8	37.8	37.9
851-859	Educational & related services	734.67	740.96	721.12	733.20	740.07	720.43	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	476.35	483.69	486.76	468.00	476.71	478.35	539.04	532.38	534.36	36.0	35.8	36.2
861	Hospitals	562.75	557.96	551.35	549.96	547.86	539.78	582.71	575.68	577.11	36.4	36.4	36.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	238.29	240.80	236.62	237.09	239.20	233.75	435.63	441.79	426.88	41.1	41.7	39.7
961-999	Miscellaneous services	351.57	342.15	318.41	350.60	341.26	317.17	507.01	506.35	449.75	38.4	38.6	38.2
812-837	Public administration	639.15	629.21	621.37	634.10	624.06	615.27	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	764.91	728.01	756.10	764.52	728.00	756.10	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	633.04	645.25	554.82	623.62	633.91	544.71	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	368.34	331.05	446.55	361.88	325.44	435.68	344.04	302.38	436.80	39.6	38.2	40.5
451-484	Service producing industries	499.74	499.36	490.77	493.38	493.70	484.32	631.72	632.91	615.03	35.5	35.5	35.6
501-999													
041-999	Industrial aggregate	532.12	529.36	519.90	516.28	514.74	507.64	644.40	645.30	626.98	35.9	35.9	35.9

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures				
												TERRE-NEUVE	
736.12	638.52	811.04	16.29	15.18	18.63	15.68	14.92	18.22	45.2	42.1	43.5	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
897.13	895.74	902.16	22.43	22.15	22.19	21.88	21.41	21.42	40.0	40.5	40.7	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
487.01	487.41	517.81	14.28	14.03	14.25	13.79	13.65	13.76	34.1	34.7	36.3	Industries manufacturières	101-399
473.54	474.05	520.53	14.66	14.22	14.79	14.11	13.83	14.29	32.3	33.3	35.2	Biens non durables	NON-DUR
551.01	559.88	509.81	12.90	13.21	12.84	12.66	12.92	12.42	42.7	42.4	39.7	Biens durables	DURABLE
299.63	329.56	348.64	10.51	10.91	10.77	10.28	10.71	10.55	28.5	30.2	32.4	Aliments	101-109
268.23	309.96	324.29	10.15	10.56	10.33	9.88	10.34	10.08	26.4	29.3	31.4	Transformation du poisson	102
623.84	588.16	543.34	16.21	15.84	14.13	15.99	15.65	14.00	38.5	37.1	38.4	Matériel de transport	321-329
767.60	754.70	600.96	16.75	16.28	13.49	15.22	14.81	13.12	45.8	46.4	44.6	Construction	401-449
684.14	645.44	552.04	14.67	13.89	12.41	14.11	13.42	12.28	46.6	46.5	44.5	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
1,124.191	098.90	823.36	21.97	21.35	15.18	18.99	18.44	14.14	51.2	51.5	54.2	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
505.13	507.54	518.38	12.64	12.38	13.21	12.56	12.33	13.17	40.0	41.0	39.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429
645.52	630.00	614.41	16.33	15.86	15.36	15.40	15.00	14.82	39.5	39.7	40.0	Branches productrices de biens	041-449 491-499
554.73	541.20	534.87	14.32	13.59	13.39	14.08	13.35	12.95	38.8	39.8	40.0	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
547.10	526.66	515.10	14.18	13.29	12.92	13.94	13.09	12.66	38.6	39.6	39.9	Transport & entreposage	451-479
468.62	468.90	416.28	12.58	12.23	12.08	12.32	12.04	11.86	37.3	38.3	34.5	Communications	481-484
662.47	685.15	749.40	16.20	16.23	17.13	15.97	15.77	15.48	40.9	42.2	43.7	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
263.91	260.78	244.46	8.35	8.10	7.92	8.30	8.05	7.88	31.6	32.2	30.9	Commerce	501-692
405.06	399.96	362.35	10.39	10.23	9.44	10.29	10.10	9.30	39.0	39.1	38.4	Commerce de gros	501-599
357.41	326.02	335.67	10.19	9.62	8.86	10.06	9.46	8.72	35.1	33.9	37.9	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
328.83	300.18	342.03	9.88	9.43	9.06	9.73	9.27	8.91	33.3	31.8	37.8	Produits alimentaires	521
403.11	410.63	363.09	9.28	9.65	9.15	9.23	9.62	9.10	43.5	42.6	39.7	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
561.21	567.35	444.91	13.85	13.45	12.73	13.65	12.98	12.21	40.5	42.2	34.9	Machines, matériel & fournitures	571-579
242.73	237.75	227.70	7.95	7.66	7.65	7.92	7.63	7.62	30.5	31.0	29.8	Commerce de détail	601-692
229.58	221.24	213.64	7.32	6.92	7.14	7.30	6.91	7.13	31.4	32.0	29.9	Aliments, boissons & médicaments	601-603
227.75	219.02	202.66	7.21	6.77	6.66	7.20	6.76	6.66	31.6	32.3	30.4	Magasins d'alimentation	601
333.67	330.83	313.56	9.40	9.17	8.87	9.33	9.11	8.83	35.5	36.1	35.4	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
461.63	448.73	513.29	11.97	12.19	12.70	11.80	12.07	12.64	38.6	36.8	40.4	Concessionnaires d'automobiles	631
243.27	260.52	234.57	7.60	7.45	6.86	7.59	7.45	6.85	32.0	35.0	34.2	Stations-service	633
202.16	200.51	184.45	7.71	7.74	7.18	7.69	7.74	7.17	26.2	25.9	25.7	Magasins de marchandises diverses	641-641
308.97	316.47	309.62	10.41	10.09	10.25	10.29	10.02	10.22	29.7	31.4	30.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
298.96	306.31	274.13	10.65	10.32	9.78	10.48	10.21	9.75	28.1	29.7	28.0	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
328.71	337.18	441.10	10.00	9.68	11.51	10.00	9.68	11.50	32.9	34.8	38.3	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
338.11	335.23	322.53	10.32	10.21	10.15	10.26	10.15	10.09	32.8	32.8	31.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
442.46	461.01	409.33	10.85	11.31	11.17	10.75	11.22	11.16	40.8	40.8	36.6	Services aux entreprises	771-779
445.83	454.68	427.64	13.11	13.60	13.03	13.06	13.52	12.94	34.0	33.4	32.8	Services d'enseignement et services annexes	851-859
541.79	544.26	513.10	14.44	14.75	14.07	14.38	14.65	13.96	37.5	36.9	36.5	Services de santé et services sociaux	861-869
193.59	197.98	198.58	6.65	6.56	6.81	6.64	6.54	6.76	29.1	30.2	29.2	Hôpitaux	861
258.66	248.25	244.58	8.02	7.51	7.70	7.99	7.50	7.65	32.3	33.1	31.8	Hébergement et restauration	911-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
529.91	474.29	491.32	14.56	12.54	13.96	14.41	12.38	13.78	36.4	37.8	35.2	Administration provinciale	822-827
330.53	323.70	308.56	10.06	9.74	9.61	9.97	9.66	9.51	32.9	33.2	32.1	Administration locale	832-837
424.74	418.25	398.69	12.19	11.87	11.58	11.75	11.46	11.30	34.8	35.2	34.4	Branches productrices de services	451-484 501-999
												Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. ^p 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. ^p 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. ^p 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. ^p 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	PRINCE EDWARD ISLAND												
101-399	Manufacturing	414.46	409.12	405.76	400.02	392.08	391.76	557.67	561.88	550.21	40.1	40.1	39.8
NON-DUR	Non durable goods	388.77	380.13	377.87	375.30	362.84	363.65	554.32	556.65	541.88	39.9	39.9	39.7
DURABLE	Durable goods	495.60	498.46	489.35	478.11	482.19	476.01	566.57	576.70	571.80	40.4	40.6	40.0
401-449	Construction	497.24	490.54	487.80	489.73	484.35	478.69	543.51	545.72	516.07	42.2	41.6	41.1
401-402	Bldg, developing & general contracting	487.99	486.69	471.81	487.52	485.51	470.03	551.30	544.24	511.97	41.8	40.3	40.8
421-429	Trade contracting	513.75	502.05	498.35	505.08	498.16	496.41	537.69	542.74	483.95	41.2	40.7	40.4
041-449	Goods producing industries	467.20	461.41	452.26	454.84	447.75	439.35	575.13	573.37	552.95	40.6	40.5	40.3
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	573.81	576.38	554.05	564.50	553.33	538.32	617.59	647.54	607.92	40.1	39.9	39.2
451-479	Transportation & storage	526.03	536.81	508.33	518.69	510.14	491.28	604.58	650.21	598.44	41.0	40.5	39.6
501-692	Trade	330.18	342.76	312.97	328.33	341.40	311.54	473.69	470.49	459.83	40.4	40.7	40.2
501-599	Wholesale trade	445.84	487.62	421.21	439.76	485.50	416.24	514.80	506.08	492.92	39.9	40.0	39.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	443.52	585.04	390.19	433.73	581.00	382.20	564.44	568.36	537.99	40.4	41.2	41.9
601-692	Retail trade	292.45	299.24	281.32	291.98	298.11	280.93	448.45	449.69	442.35	40.8	41.1	40.4
601-603	Food, beverage & drug	280.61	283.21	264.70	280.18	282.84	264.45	465.37	448.10	467.75	39.9	39.9	39.7
601	Food stores	244.89	249.42	222.08	244.40	249.09	221.72	400.17	399.44	417.31	40.2	40.3	40.7
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	368.68	379.49	374.00	368.44	377.99	373.53	443.36	461.92	450.02	41.4	42.0	41.4
631	Automobile dealers	475.74	475.93	460.61	475.49	474.22	460.26	476.87	509.68	475.21	40.0	40.6	40.1
633	Gasoline service stations	257.80	276.75	282.01	257.69	275.03	281.66	396.20	409.61	437.70	42.5	43.8	42.2
641-641	General retail merchandising	199.45	195.88	192.15	199.19	195.60	191.41	438.08	478.65	447.96	39.9	39.9	39.9
701-761	Finance, insurance & real estate	511.64	499.86	486.78	510.24	498.27	485.13	569.22	557.34	541.66	36.7	37.0	37.0
771-779	Community, business & personal service	417.78	402.20	414.01	416.52	401.01	413.44	593.12	595.89	581.81	37.4	37.6	37.4
851-999													
851-859	Educational & related services	661.21	727.02	656.05	658.74	724.13	655.94	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	448.77	428.40	430.77	448.30	427.86	430.42	515.20	507.38	494.84	37.5	37.7	37.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	193.43	203.33	190.13	192.70	202.70	189.41	469.62	445.85	451.31	41.6	41.4	41.4
812-837	Public administration	634.48	602.95	616.72	632.68	601.94	615.35	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	788.53	769.25	785.34	788.53	769.25	785.34	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	541.29	519.13	522.02	541.29	519.13	522.02	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	406.14	391.20	514.85	382.66	377.92	486.03	413.43	392.58	565.81	38.8	38.6	40.0
451-484	Service producing industries	451.98	446.20	446.15	450.04	443.16	443.96	609.08	612.30	603.43	38.1	38.1	38.0
501-999													
041-999	Industrial aggregate	454.65	448.83	447.28	450.88	443.95	443.11	605.96	608.79	598.53	38.3	38.3	38.2
	NOVA SCOTIA												
041-051	Logging & forestry	477.05	469.32	476.30	472.99	467.08	473.77	567.15	559.72	557.32	37.5	37.2	36.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells	837.72	792.98	791.46	780.99	748.49	748.76	944.09	910.67	907.13	39.3	39.3	38.9
101-399	Manufacturing	576.83	591.30	557.58	554.37	568.04	536.08	748.86	748.48	738.18	38.6	38.6	38.7
NON-DUR	Non durable goods	575.09	591.46	550.85	554.78	571.40	532.45	758.14	756.16	744.48	38.2	38.2	38.3
DURABLE	Durable goods	580.44	590.93	571.67	553.52	560.76	543.67	729.67	732.11	724.44	39.5	39.4	39.5
101-109	Food	433.25	478.33	411.12	413.25	464.19	396.19	652.61	639.31	648.75	39.0	39.3	39.0
102	Fish products	377.39	471.81	369.46	364.00	461.51	357.90	679.26	676.15	674.07	39.2	39.6	38.5

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures			ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
370.84	358.76	356.57	10.14	10.26	9.75	9.93	10.03	9.63	36.6	35.0	36.6	Industries manufacturières	101-399
339.24	322.46	321.90	9.64	9.73	9.06	9.43	9.46	8.94	35.2	33.2	35.5	Biens non durables	NON-DUR
486.16	485.80	489.76	11.68	11.76	12.06	11.52	11.62	11.92	41.6	41.3	40.6	Biens durables	DURABLE
481.73	473.13	476.61	11.52	11.49	11.22	11.42	11.44	11.15	41.8	41.2	42.5	Construction	401-449
473.76	474.94	461.72	11.19	10.90	11.04	11.18	10.89	11.03	42.3	43.6	41.8	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
501.63	474.82	488.62	12.42	12.35	11.92	12.27	12.32	11.91	40.4	38.5	41.0	Entrepreneurs spécialisés	421-429
430.19	424.43	420.71	11.07	11.19	10.70	10.89	11.01	10.59	38.9	38.0	39.3	Branches productrices de biens	041-449 491-499
554.65	533.19	541.31	14.09	14.06	13.34	13.94	13.90	13.21	39.4	37.9	40.6	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
436.48	418.42	425.79	11.22	11.44	10.39	11.15	11.39	10.32	38.9	36.6	41.0	Transport & entreposage	451-479
245.94	256.18	224.57	8.18	8.04	7.61	8.15	8.03	7.59	30.1	31.9	29.5	Commerce	501-692
373.11	384.15	342.51	9.38	9.63	8.92	9.32	9.58	8.86	39.8	39.9	38.4	Commerce de gros	501-599
354.65	400.00	312.94	9.62	11.06	8.61	9.53	10.92	8.52	36.9	36.2	36.3	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
220.71	235.04	201.81	7.84	7.70	7.27	7.83	7.69	7.26	28.2	30.5	27.8	Commerce de détail	601-692
192.02	202.00	170.57	7.23	6.95	6.57	7.23	6.94	6.57	26.6	29.1	26.0	Aliments, boissons & médicaments	601-603
190.13	201.09	165.25	6.87	6.58	6.36	6.87	6.58	6.36	27.7	30.6	26.0	Magasins d'alimentation	601
291.36	309.40	284.31	8.68	8.46	8.39	8.67	8.46	8.39	33.6	36.6	33.9	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
445.00	382.34	375.02	11.89	9.87	10.06	11.89	9.86	10.06	37.4	38.7	37.3	Concessionnaires d'automobiles	631
211.21	231.33	199.49	6.89	6.79	6.71	6.89	6.80	6.71	30.6	34.1	29.8	Stations-service	633
181.94	183.92	181.10	7.87	7.92	7.20	7.86	7.91	7.19	23.1	23.2	25.2	Magasins de marchandises diverses	641-641
253.40	257.56	261.61	9.30	9.20	9.78	9.27	9.18	9.76	27.3	28.0	26.7	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
216.78	219.56	210.46	8.12	7.78	7.94	8.11	7.77	7.93	26.7	28.2	26.5	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
303.80	281.82	292.26	10.64	10.31	10.46	10.63	10.30	10.45	28.6	27.3	28.0	Services de santé et services sociaux	861-869
157.48	171.22	156.55	6.30	6.19	6.26	6.29	6.18	6.25	25.0	27.7	25.0	Hébergement et restauration	911-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
374.83	387.64	416.03	10.71	12.16	11.94	10.59	12.08	11.89	35.0	31.9	34.9	Administration locale	832-837
266.78	268.95	257.63	9.03	8.77	8.67	9.01	8.76	8.65	29.5	30.7	29.7	Branches productrices de services	451-484 501-999
310.51	308.01	303.54	9.69	9.48	9.36	9.61	9.41	9.30	32.0	32.5	32.4	Ensemble des industries	041-999
NOUVELLE-ÉCOSSE													
468.02	433.40	433.52	11.23	10.42	10.79	11.21	10.36	10.74	41.7	41.6	40.2	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
802.52	754.36	751.68	18.26	17.66	17.10	18.31	17.43	17.07	44.0	42.7	44.0	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
526.00	530.05	499.09	14.24	14.15	13.64	13.96	13.83	13.33	36.9	37.5	36.6	Industries manufacturières	101-399
520.58	521.62	488.58	14.82	14.49	13.98	14.62	14.23	13.72	35.1	36.0	35.0	Biens non durables	NON-DUR
536.55	547.90	519.41	13.27	13.50	13.07	12.87	13.06	12.67	40.4	40.6	39.7	Biens durables	DURABLE
366.19	383.82	337.95	11.86	11.34	10.87	11.55	11.14	10.61	30.9	33.8	31.1	Aliments	101-109
291.07	333.71	301.84	10.92	10.70	10.41	10.68	10.55	10.21	26.7	31.2	29.0	Transformation du poisson	102

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Continued

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures			NOUVELLE-ÉCOSSE - fin	
423.29	432.19	403.85	9.39	10.10	9.92	9.38	10.09	9.87	45.1	42.8	40.7	Bois	251-259
828.03	803.98	865.89	21.04	20.95	21.85	20.96	20.69	21.56	39.4	38.4	39.6	Papier et produits connexes	271-279
886.11	866.55	954.26	22.39	22.13	23.72	22.30	21.89	23.41	39.6	39.2	40.2	Pâtes et papiers	271
392.68	386.44	390.57	11.28	11.02	11.00	11.15	10.85	10.91	34.8	35.1	35.5	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
597.92	637.22	606.01	14.99	15.38	15.31	14.48	14.49	14.46	39.9	41.4	39.6	Matériel de transport	321-329
546.07	544.10	541.44	13.23	12.96	13.59	13.13	12.89	13.45	41.3	42.0	39.8	Construction	401-449
513.67	479.32	468.74	12.84	12.11	12.25	12.67	12.08	12.23	40.0	39.6	38.3	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
634.36	629.65	673.50	13.51	13.14	14.16	13.38	13.04	13.66	46.9	47.9	47.6	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
535.47	548.45	531.67	13.44	13.41	14.00	13.37	13.34	13.98	39.8	40.9	38.0	Entrepreneurs spécialisés	421-429
558.35	555.39	533.20	14.35	14.10	14.01	14.08	13.81	13.71	38.9	39.4	38.1	Branches productrices de biens	041-449
628.68	601.76	640.45	16.21	16.38	16.54	15.84	16.00	16.16	38.8	36.7	38.7	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
510.73	483.53	530.75	13.66	14.04	14.19	13.23	13.63	13.73	37.4	34.4	37.4	Transport & entreposage	451-479
643.83	643.83	176.56	15.83	15.83	5.63	15.61	15.61	5.63	40.7	40.7	31.4	Transport par eau	454
742.87	664.66	668.61	25.10	25.00	25.62	19.10	19.71	18.96	29.6	26.6	26.1	Services relatifs au transport par eau	455
766.33	739.59	752.96	19.12	18.95	18.84	19.12	18.95	18.84	40.1	39.0	40.0	Communications	481-484
805.82	798.09	791.04	19.19	19.09	19.30	17.42	17.29	17.55	42.0	41.8	41.0	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
257.74	258.40	236.55	8.91	8.74	8.31	8.84	8.66	8.24	28.9	29.6	28.5	Commerce	501-692
413.34	404.95	369.26	11.16	10.87	10.18	11.01	10.69	10.03	37.0	37.2	36.3	Commerce de gros	501-599
346.06	362.79	322.29	9.83	9.84	10.10	9.73	9.76	9.98	35.2	36.9	31.9	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
350.28	366.95	316.82	9.84	9.89	9.96	9.74	9.82	9.86	35.6	37.1	31.8	Produits alimentaires	521
376.31	351.95	352.05	9.88	9.23	9.40	9.76	9.15	9.30	38.1	38.1	37.5	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
367.51	347.03	334.38	9.66	9.07	8.88	9.55	8.98	8.78	38.1	38.3	37.6	Bois & matériaux de construction	563
523.00	564.71	518.94	14.16	14.26	12.83	13.79	13.79	12.43	36.9	39.6	40.4	Machines, matériel & fournitures	571-579
233.85	236.82	215.69	8.45	8.33	7.92	8.40	8.28	7.88	27.7	28.5	27.2	Commerce de détail	601-692
235.27	237.26	192.49	8.36	8.25	7.32	8.30	8.22	7.22	28.1	28.8	26.3	Aliments, boissons & médicaments	601-603
218.01	220.26	168.65	7.71	7.57	6.49	7.64	7.55	6.46	28.3	29.1	26.0	Magasins d'alimentation	601
317.82	322.02	297.84	9.57	9.33	8.71	9.48	9.21	8.71	33.2	34.5	34.2	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
449.49	425.39	412.00	11.40	10.96	11.36	11.37	10.95	11.36	39.4	38.8	36.3	Concessionnaires d'automobiles	631
220.53	226.99	235.88	7.21	6.96	7.01	7.21	6.96	7.01	30.6	32.6	33.7	Stations-service	633
179.60	180.89	174.13	8.06	7.99	7.99	8.04	7.98	7.94	22.3	22.6	21.8	Magasins de marchandises diverses	641-641
293.31	302.55	279.56	11.21	10.72	10.50	11.18	10.67	10.47	26.2	28.2	26.6	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
293.96	307.50	269.33	11.57	11.36	10.90	11.55	11.33	10.89	25.4	27.1	24.7	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
219.63	240.24	222.19	9.84	9.84	9.49	9.78	9.78	9.47	22.3	24.4	23.4	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
291.96	293.39	301.25	10.51	9.66	9.81	10.46	9.58	9.74	27.8	30.4	30.7	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
300.29	301.06	301.56	10.34	10.05	10.48	10.31	10.02	10.44	29.0	29.9	28.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
349.89	418.50	335.64	10.32	11.60	9.94	10.26	11.51	9.85	33.9	36.1	33.8	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
407.38	409.28	408.82	13.54	13.32	13.47	13.52	13.29	13.44	30.1	30.7	30.4	Services de santé et services sociaux	861-869
519.31	518.77	521.02	16.45	15.97	16.43	16.43	15.94	16.41	31.6	32.5	31.7	Hôpitaux	861
303.52	310.96	314.61	10.33	10.42	10.76	10.31	10.40	10.73	29.4	29.8	29.2	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
259.08	233.99	236.77	8.03	7.57	6.43	8.02	7.57	6.43	32.3	30.9	36.8	Services sociaux hors institution	864
184.42	188.86	182.60	6.68	6.62	6.77	6.67	6.61	6.75	27.6	28.5	27.0	Hébergement et restauration	911-922
162.59	164.93	158.92	6.30	6.24	6.29	6.29	6.23	6.29	25.8	26.4	25.3	Services de la restauration	921-922
226.44	229.97	223.92	8.24	7.91	8.46	8.19	7.85	8.41	27.5	29.1	26.5	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
187.89	192.22	242.00	12.00	10.53	10.60	11.90	10.41	10.46	15.7	18.3	22.8	Administration provinciale	822-827
319.75	317.63	314.94	10.73	10.46	10.64	10.65	10.38	10.55	29.8	30.4	29.6	Administration locale	832-837
319.75	317.63	314.94	10.73	10.46	10.64	10.65	10.38	10.55	29.8	30.4	29.6	Branches productrices de services	451-484
389.98	386.77	382.58	12.01	11.73	11.87	11.84	11.56	11.69	32.5	33.0	32.2	Ensemble des industries	501-999
389.98	386.77	382.58	12.01	11.73	11.87	11.84	11.56	11.69	32.5	33.0	32.2	Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992
		Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK												
041-051	Logging & forestry	593.97	585.53	585.73	587.03	578.92	581.53	665.01	668.89	653.99	39.8	39.8	41.0
041	Logging	598.35	601.27	591.82	592.74	596.03	588.14	680.28	685.17	664.26	40.2	40.1	41.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells	786.71	751.64	771.94	744.16	702.18	704.97	938.30	921.46	885.91	38.7	38.6	38.2
101-399	Manufacturing	590.36	581.24	545.28	557.40	550.54	514.98	704.93	701.61	685.06	39.8	39.4	39.2
NON-DUR	Non durable goods	594.49	584.79	526.24	562.91	553.18	499.34	738.56	737.81	677.07	39.5	38.9	38.8
DURABLE	Durable goods	584.06	576.02	581.29	548.98	546.65	544.59	656.47	650.52	700.15	40.1	40.1	39.9
101-109	Food	444.91	430.61	398.07	413.58	401.68	373.46	637.14	633.50	642.36	41.4	39.9	40.2
102	Fish products	373.00	350.67	306.76	343.67	322.45	286.81	517.28	536.77	530.76	44.2	40.6	41.4
104	Dairy products	492.17	475.06	510.60	465.45	433.39	490.27	548.40	537.47	564.15	39.7	39.7	39.9
107	Bakery products	375.36	423.75	455.01	373.91	421.57	441.43	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	483.83	488.50	491.28	464.43	470.99	474.96	620.26	632.15	625.14	41.5	41.5	41.3
251	Sawmills, planing & shingle mills	506.39	515.64	513.74	484.78	494.84	498.63	620.71	644.92	619.70	42.3	42.2	42.7
271-279	Paper & allied products	1,009.58	995.48	869.50	964.50	958.62	821.92	1,093.04	1,094.06	961.96	38.2	38.2	38.4
271	Pulp & paper	1,051.73	1,041.42	894.38	1,006.04	1,004.00	845.82	1,131.43	1,130.70	979.13	38.2	38.2	38.4
401-449	Construction	568.42	566.70	571.71	551.40	551.00	556.97	567.69	575.07	560.48	41.4	41.1	40.6
401-402	Bldg, developing & general contracting	501.82	520.06	515.87	490.14	503.62	509.89	527.28	528.18	558.41	41.7	40.5	40.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	618.39	608.25	626.15	588.82	575.28	605.32	654.97	689.50	636.12	44.1	43.7	42.3
421-429	Trade contracting	581.27	568.14	576.61	568.24	560.22	561.52	554.48	559.33	538.21	40.7	40.8	40.1
041-449	Goods producing industries	610.48	602.86	580.85	581.24	575.13	551.19	732.76	731.53	707.45	39.9	39.6	39.4
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	662.85	661.49	643.73	634.76	635.29	614.12	753.24	746.26	719.77	39.1	38.9	38.6
451-479	Transportation & storage	619.32	620.99	605.51	588.56	592.86	578.19	703.94	699.38	691.36	40.5	40.1	39.6
481-484	Communication	659.87	648.62	625.93	657.87	646.72	623.08	683.70	668.97	646.89	37.4	37.4	37.2
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	797.84	798.37	802.99	745.88	747.87	724.96	909.46	907.50	862.97	39.0	39.0	38.9
501-692	Trade	346.51	345.87	342.44	342.88	342.52	335.87	514.01	511.99	505.95	40.2	40.3	40.1
501-599	Wholesale trade	478.21	473.79	501.62	467.61	464.30	485.41	549.47	548.20	564.38	39.6	39.8	39.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	462.82	447.89	456.41	457.60	442.91	447.06	624.29	616.68	662.20	38.9	39.3	39.6
521	Food	446.75	429.61	451.65	441.11	424.36	443.17	629.62	610.04	675.46	39.4	39.9	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	442.00	428.45	467.62	436.88	423.14	451.65	545.42	541.39	551.11	40.1	40.2	39.9
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	530.14	461.37	488.10	526.67	458.39	473.61	531.46	524.23	602.91	39.4	39.7	38.9
563	Lumber & bldg materials	411.30	412.77	453.85	405.62	406.53	436.81	547.15	544.10	513.57	40.6	40.6	40.7
601-692	Retail trade	298.98	298.63	280.94	297.88	297.53	278.08	488.50	485.98	450.70	40.7	40.7	40.5
601-603	Food, beverage & drug	278.83	280.26	268.23	277.69	279.34	267.27	520.21	521.45	497.88	40.4	40.4	39.6
601	Food stores	256.26	256.69	242.39	255.18	255.92	241.68	462.72	460.40	456.04	40.5	40.6	40.4
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	227.33	229.72	203.06	227.25	229.15	201.63	375.66	373.55	426.80	39.7	39.8	41.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	415.50	395.19	363.69	413.57	393.60	356.31	522.91	509.42	443.13	41.4	41.2	41.9
631	Automobile dealers	479.87	482.46	469.74	477.55	481.18	468.35	495.26	506.31	496.00	41.7	41.4	40.7
633	Gasoline service stations	365.22	336.89	258.93	365.09	336.60	238.42	626.81	602.93	385.43	40.5	39.6	44.8
635	Motor vehicle repair shops	436.59	376.21	391.84	435.99	375.30	389.92	450.28	400.37	439.29	42.1	40.6	42.9
641-641	General retail merchandising	204.58	208.35	197.68	203.85	207.56	197.26	446.39	469.02	426.22	39.5	39.9	40.4
701-761	Finance, insurance & real estate	533.03	534.89	512.14	531.06	532.47	510.54	577.17	565.23	562.06	36.9	36.9	36.9
701-749	Finance & insurance	539.30	533.31	536.85	537.20	530.03	534.82	592.18	584.81	579.17	36.9	36.9	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	461.14	453.35	455.62	459.12	449.42	453.86	544.88	533.34	526.73	37.0	37.1	36.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies	518.90	538.22	467.28	517.21	537.62	466.48	538.87	518.61	523.33	36.8	36.8	37.0
771-779	Community, business & personal service	450.50	446.14	434.67	447.87	443.63	431.39	613.56	624.38	589.52	35.2	35.3	35.1
851-999													
771-779	Business services	453.96	448.56	459.79	449.05	444.85	455.65	566.20	570.52	557.44	38.3	38.1	37.9
851-859	Educational & related services	636.68	691.61	629.87	636.07	690.99	629.28	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	474.34	459.81	444.25	470.16	455.78	438.19	596.94	552.93	503.60	37.3	36.8	36.4

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures				
NOUVEAU-BRUNSWICK													
592.29	555.57	597.88	13.31	13.28	14.16	13.21	13.21	14.10	44.5	41.8	42.2	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
612.19	588.45	628.59	13.59	13.71	14.81	13.50	13.64	14.74	45.0	42.9	42.5	Exploitation forestière	041
763.11	731.29	754.77	19.82	18.20	19.76	19.58	17.81	19.14	38.5	40.2	38.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
567.34	555.27	515.53	14.31	14.21	13.33	13.96	13.81	12.96	39.6	39.1	38.7	Industries manufacturières	101-399
569.56	555.15	495.20	14.62	14.56	13.21	14.35	14.20	12.91	39.0	38.1	37.5	Biens non durables	NON-DUR
564.08	555.45	551.54	13.88	13.73	13.53	13.42	13.30	13.04	40.6	40.5	40.8	Biens durables	DURABLE
406.19	390.01	355.31	10.50	10.37	9.79	10.22	10.06	9.46	38.7	37.6	36.3	Aliments	101-109
355.16	330.56	281.85	9.45	9.12	8.60	9.24	8.79	8.32	37.6	36.3	32.8	Transformation du poisson	102
457.00	439.76	458.85	11.70	11.72	9.18	11.41	11.19	8.91	39.1	37.5	50.0	Produits laitiers	104
253.10	300.01	377.96	7.52	8.66	10.77	7.49	8.61	10.45	33.6	34.6	35.1	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
463.40	467.37	486.45	11.03	11.08	11.69	10.80	10.87	11.55	42.0	42.2	41.6	Bois	251-259
488.22	494.05	535.53	11.26	11.30	12.24	11.03	11.07	12.13	43.3	43.7	43.7	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
988.47	968.51	851.24	23.48	23.39	20.69	23.19	23.17	20.28	42.1	41.4	41.1	Papier et produits connexes	271-279
1,031.08	1,015.98	877.90	24.42	24.40	21.28	24.07	24.18	20.87	42.2	41.6	41.3	Pâtes et papiers	271
574.60	580.22	578.23	13.63	13.33	13.83	13.47	13.18	13.66	42.1	43.5	41.8	Construction	401-449
495.83	526.82	507.68	12.80	12.71	12.47	12.68	12.54	12.40	38.7	41.5	40.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
630.64	621.07	627.17	12.65	12.35	12.49	12.50	12.11	12.32	49.9	50.3	50.2	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
595.10	588.43	591.24	14.72	14.32	14.92	14.52	14.20	14.72	40.4	41.1	39.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429
577.20	568.17	547.84	14.27	14.03	13.81	13.98	13.71	13.49	40.5	40.5	39.7	Branches productrices de biens	041-449 491-499
562.31	560.15	554.88	13.77	13.69	14.07	13.51	13.44	13.80	40.9	40.9	39.4	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
559.87	557.23	548.57	13.49	13.52	13.55	13.15	13.20	13.22	41.5	41.2	40.5	Transport & entreposage	451-479
667.81	660.11	603.61	17.84	17.55	17.74	17.82	17.53	17.73	37.4	37.6	34.0	Communications	481-484
452.22	456.13	518.13	11.06	10.57	13.05	10.91	10.41	12.49	40.9	43.2	39.7	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
266.04	264.60	257.93	8.74	8.52	8.89	8.69	8.49	8.75	30.5	31.0	29.0	Commerce	501-692
397.14	386.18	418.12	10.27	9.84	11.03	10.17	9.75	10.70	38.7	39.2	37.9	Commerce de gros	501-599
417.56	395.20	349.44	10.90	10.14	9.48	10.84	10.08	9.38	38.3	39.0	36.8	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
412.67	388.87	352.69	10.82	10.01	9.49	10.76	9.95	9.39	38.1	38.9	37.2	Produits alimentaires	521
350.46	333.77	347.30	8.83	8.36	9.11	8.79	8.30	9.02	39.7	39.9	38.1	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
322.46	324.52	379.20	7.93	7.74	8.36	7.87	7.66	8.25	40.7	41.9	45.4	Bois & matériaux de construction	563
234.74	234.31	223.18	8.24	8.08	8.24	8.22	8.07	8.17	28.5	29.0	27.1	Commerce de détail	601-692
220.26	224.62	206.83	8.00	7.71	7.85	7.98	7.69	7.84	27.5	29.2	26.3	Aliments, boissons & médicaments	601-603
208.11	212.14	188.91	7.41	7.15	7.13	7.39	7.13	7.12	28.1	29.7	26.5	Magasins d'alimentation	601
184.84	194.68	153.16	7.17	7.29	6.81	7.16	7.30	6.81	25.8	26.7	22.5	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
350.71	323.41	318.48	9.73	9.21	9.56	9.71	9.19	9.37	36.0	35.1	33.3	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
466.50	451.62	432.97	11.79	11.65	11.48	11.75	11.63	11.46	39.6	38.8	37.7	Concessionnaires d'automobiles	631
230.42	211.91	220.28	7.24	6.63	7.70	7.24	6.63	7.00	31.8	31.9	28.6	Stations-service	633
424.51	355.38	378.19	11.03	9.96	10.50	11.02	9.95	10.49	38.5	35.7	36.0	Ateliers de réparation d'automobiles	635
180.60	181.50	172.66	7.67	7.70	7.94	7.66	7.69	7.93	23.6	23.6	21.7	Magasins de marchandises diverses	641-641
313.94	316.42	304.27	10.50	10.41	10.75	10.50	10.40	10.74	29.9	30.4	28.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
315.81	326.69	314.26	10.97	10.91	11.71	10.98	10.90	11.73	28.8	30.0	26.8	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
212.86	231.55	206.80	9.53	9.56	9.56	9.51	9.50	9.54	22.3	24.2	21.6	Intermediaires financiers de dépôts	701-709
308.87	292.67	288.77	9.38	9.30	9.43	9.37	9.30	9.40	32.9	31.5	30.6	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
347.16	341.53	331.71	11.15	10.79	10.82	11.10	10.74	10.75	31.2	31.7	30.7	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
322.14	305.74	355.57	10.38	10.11	11.22	10.27	10.03	11.18	31.0	30.3	31.7	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
463.16	454.69	437.56	13.74	13.42	13.06	13.68	13.37	12.97	33.7	33.9	33.5	Services de santé et services sociaux	861-869

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees						
		Salariés						Employés						
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)			
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)			
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	
			dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK - Concluded													
861	Hospitals	537.08	531.06	510.60	530.62	524.56	501.47	653.61	629.01	583.57	37.3	35.2	35.2	
862	Other inst. health & social services	390.25	377.91	355.57	387.84	376.17	352.25	474.43	471.65	483.38	38.1	38.4	38.3	
864	Non-institutional social services	258.41	256.81	228.96	258.41	256.76	228.87	460.95	537.03	345.82	37.9	38.5	34.6	
911-922	Accommodation, food & beverage services	200.79	207.02	197.73	199.71	205.91	196.42	431.70	402.28	378.23	39.8	40.5	40.1	
921-922	Food & beverage services	185.81	194.33	185.29	184.84	193.44	184.00	417.32	392.81	370.13	39.6	40.4	40.3	
961-999	Miscellaneous services	348.34	333.70	326.05	345.29	331.02	322.41	503.54	480.86	489.79	38.0	38.2	37.9	
812-837	Public administration	654.63	636.35	655.46	649.42	630.34	650.47	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	786.92	765.41	766.20	786.92	765.41	766.17	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	599.68	580.86	595.59	591.66	571.76	587.60	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	507.94	503.31	529.52	498.51	492.34	519.76	511.63	508.03	537.64	37.6	38.1	37.1	
451-484 501-999	Service producing industries	476.04	471.88	465.28	470.70	466.76	459.22	628.70	628.41	610.83	37.0	37.2	36.9	
041-999	Industrial aggregate	510.20	504.79	495.84	498.79	493.99	483.53	645.29	645.28	627.17	37.5	37.6	37.3	
	QUÉBEC													
041-051	Logging & forestry	659.64	625.97	644.57	650.68	618.96	634.18	655.69	653.53	650.04	39.3	39.2	39.3	
041	Logging	652.20	617.28	640.24	640.59	608.72	626.20	610.11	621.91	622.26	40.3	40.2	40.5	
051	Forestry services	682.16	649.64	655.10	681.23	646.82	653.63	718.66	696.35	685.46	37.9	37.9	37.7	
061-092	Mining, quarrying & oil wells	834.57	744.56	836.18	775.31	698.03	781.87	908.63	907.75	935.20	40.0	39.8	39.5	
061-063	Mining	852.38	745.10	873.81	801.69	702.52	815.46	990.25	983.25	998.54	39.2	39.2	39.1	
091-092	Services incidental to mineral extraction	821.49	814.30	857.80	750.82	762.63	822.42	960.25	925.34	904.46	38.6	39.4	39.0	
101-399	Manufacturing	626.45	615.67	617.12	589.54	581.40	582.87	785.00	776.66	771.81	38.0	38.0	38.2	
NON-DUR	Non durable goods	590.21	586.24	591.17	556.96	555.82	559.07	756.74	750.46	752.34	37.5	37.5	37.4	
DURABLE	Durable goods	669.07	649.50	644.49	627.87	610.81	607.99	815.64	805.48	789.90	38.7	38.5	38.9	
101-109	Food	530.51	539.47	529.71	501.46	511.03	495.95	671.36	665.09	672.23	38.7	38.7	38.6	
101	Meat & poultry products	513.70	511.68	516.79	487.55	484.28	465.46	663.05	623.93	635.47	38.5	38.4	39.2	
104	Dairy products	700.02	713.93	670.38	649.17	670.27	631.09	788.33	774.46	754.67	38.3	38.4	37.6	
107	Bakery products	500.73	534.39	493.84	477.85	511.55	471.96	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	775.89	751.08	739.27	737.34	708.86	721.95	947.88	944.74	981.81	36.5	36.4	36.9	
161-169	Plastic products	517.15	518.72	539.17	492.41	494.44	511.03	763.94	728.17	699.32	37.6	38.4	39.1	
171-171	Leather & allied products	438.79	413.30	375.15	427.88	405.40	369.71	570.15	618.67	583.90	38.3	38.3	39.0	
181-183	Primary textiles	581.45	583.80	551.96	544.99	551.28	523.45	791.37	776.60	754.43	38.9	38.4	38.6	
191-199	Textile products	475.58	461.16	523.19	456.27	442.35	491.23	602.28	594.01	783.91	38.9	38.8	37.5	
243-249	Clothing	375.81	374.78	370.83	360.92	367.48	359.75	544.61	553.11	572.18	37.8	37.7	38.0	
243	Men's & boys' clothing	371.90	375.39	357.24	359.10	361.32	345.29	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	396.85	400.63	344.69	369.08	397.39	336.46	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	514.16	505.43	535.97	494.89	488.04	511.40	606.98	594.35	664.88	39.2	39.3	40.3	
251	Sawmills, planing & shingle mills	549.26	546.68	539.96	524.86	521.95	514.16	718.02	721.58	692.67	40.5	40.3	39.5	
252	Veneer & plywood	491.67	490.08	475.88	469.22	467.30	454.79	697.58	665.87	614.87	39.9	39.7	41.3	
254	Sash, doors & other millwork	481.71	481.87	491.32	472.09	473.65	480.83	525.01	515.79	591.23	39.3	39.8	41.4	
261-269	Furniture & fixtures	467.89	460.49	448.13	454.29	446.23	430.72	584.36	581.19	559.25	37.9	37.7	39.4	
261	Household furniture	446.99	437.46	411.69	432.51	425.42	395.91	558.98	567.45	517.54	37.7	37.3	39.3	
264	Office furniture	541.72	536.74	585.21	536.23	521.45	555.86	646.93	643.76	682.49	38.4	38.3	37.1	
271-279	Paper & allied products	813.18	800.98	792.06	757.75	749.08	740.22	947.32	946.12	925.59	36.7	36.7	36.5	
271	Pulp & paper	902.09	889.88	894.38	841.58	834.71	834.26	1,054.34	1,047.95	1,021.41	36.3	36.3	36.3	
273	Paper boxes & bags	672.86	647.32	667.98	634.19	599.07	624.19	755.54	751.45	711.73	36.9	36.8	37.0	
281-284	Printing, publishing & allied industries	628.84	625.14	628.03	596.18	587.97	585.66	714.02	706.34	679.14	36.3	36.3	36.1	
281	Commercial printing	627.80	617.89	608.00	588.34	569.95	552.55	673.99	660.81	607.56	38.2	38.2	37.7	
284	Combined publishing & printing	728.12	720.87	797.94	702.13	700.35	764.55	922.93	933.94	921.09	33.4	33.4	33.2	
291-299	Primary metals	863.01	836.17	834.70	799.56	780.74	779.72	962.31	931.30	943.40	38.3	38.2	38.7	
291	Primary steel	828.10	810.95	778.06	733.83	721.50	713.45	924.67	863.38	922.69	37.6	37.6	37.6	
295	Non-ferrous metal smelting & refining	958.03	914.89	925.42	898.86	868.85	866.01	1,023.46	995.36	1,007.93	38.7	38.6	39.2	

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.			
dollars									hours - heures					
												NOUVEAU-BRUNSWICK - fin		
529.99	524.97	504.97	14.67	14.26	13.71	14.60	14.19	13.61	36.1	36.8	36.8	Hôpitaux	861	
372.69	358.68	333.57	12.98	12.54	11.87	12.95	12.53	11.84	28.7	28.6	28.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862	
225.61	229.27	190.54	7.50	7.91	7.32	7.50	7.91	7.32	30.1	29.0	26.0	Services sociaux hors institution	864	
172.50	177.00	168.06	6.43	6.35	6.36	6.42	6.34	6.34	26.8	27.9	26.4	Hébergement et restauration	911-922	
160.71	166.75	153.24	6.14	6.11	6.19	6.13	6.11	6.17	26.2	27.3	24.8	Services de la restauration	921-922	
278.29	268.60	240.84	9.18	8.51	8.79	9.11	8.47	8.71	30.3	31.6	27.4	Services divers	961-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
472.11	462.64	461.71	13.96	12.68	13.69	13.60	12.42	13.40	33.8	36.5	33.7	Administration provinciale	822-827	
339.83	335.91	327.21	10.70	10.40	10.57	10.61	10.32	10.45	31.8	32.3	31.0	Administration locale	832-837	
417.30	408.46	400.41	12.06	11.72	11.83	11.87	11.53	11.61	34.6	34.9	33.8	Branches productrices de services	451-484 501-999	
												Ensemble des industries		041-999
												QUÉBEC		
645.14	620.03	626.69	15.40	15.25	15.18	15.16	15.05	14.94	41.9	40.7	41.3	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
649.06	620.77	646.11	15.44	15.23	15.30	15.19	15.03	15.04	42.0	40.8	42.2	Exploitation forestière	041	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
809.28	693.06	804.22	20.38	19.59	19.88	19.92	19.52	19.40	39.7	35.4	40.5	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
809.52	679.56	838.36	21.31	20.47	21.48	20.87	20.56	21.01	38.0	33.2	39.0	Mines	061-063	
771.81	767.22	835.03	18.75	19.61	20.57	18.65	19.36	20.27	41.2	39.1	40.6	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092	
561.92	551.75	552.89	14.34	14.23	14.21	13.84	13.75	13.77	39.2	38.8	38.9	Industries manufacturières	101-399	
525.52	522.57	531.87	13.78	13.77	13.90	13.29	13.32	13.45	38.2	38.0	38.3	Biens non durables	NON-DUR	
603.68	583.96	574.61	14.95	14.71	14.52	14.43	14.20	14.07	40.4	39.7	39.6	Biens durables	DURABLE	
479.50	480.21	469.55	12.72	12.62	12.05	12.28	12.19	11.66	37.7	38.1	39.0	Aliments	101-109	
489.31	492.67	491.30	13.03	13.09	11.61	12.77	12.84	11.28	37.6	37.6	42.3	Viande & volaille	101	
681.62	666.00	623.25	16.46	16.32	16.52	15.71	15.64	15.94	41.4	40.8	37.7	Produits laitiers	104	
470.59	474.51	420.02	12.47	12.70	11.84	12.17	12.36	11.51	37.7	37.4	35.5	Produits de boulangerie-pâtisserie	107	
713.19	676.63	638.92	19.77	19.17	17.32	19.27	18.52	17.08	36.1	35.3	36.9	Boissons	111-114	
436.09	441.56	469.57	11.28	11.46	11.78	10.96	11.16	11.45	38.7	38.5	39.9	Produits en matière plastique	161-169	
362.35	365.07	317.79	8.89	8.83	8.29	8.82	8.73	8.21	40.8	41.3	38.4	Cuir et produits connexes	171-171	
501.39	510.60	480.58	12.52	12.59	12.21	12.20	12.39	11.94	40.1	40.6	39.4	Textiles de première transformation	181-183	
419.85	401.25	444.43	10.51	10.36	11.03	10.29	10.10	10.67	40.0	38.8	40.3	Produits du textile	191-199	
335.65	331.84	321.50	9.09	9.08	9.07	8.80	8.99	8.90	36.9	36.6	35.5	Habillement	243-249	
329.04	330.60	327.91	8.62	8.73	8.85	8.46	8.55	8.70	38.2	37.9	37.1	Vêtements pour hommes et garçons	243	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
493.96	488.76	507.44	12.51	12.32	12.79	12.26	12.10	12.48	39.5	39.7	39.7	Bois	251-259	
529.57	528.25	517.35	12.84	12.62	12.92	12.53	12.31	12.62	41.3	41.9	40.1	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251	
438.04	450.88	445.05	10.76	10.79	10.70	10.52	10.55	10.48	40.7	41.8	41.6	Placages & contre-plaques	252	
462.03	467.44	453.87	12.61	12.50	11.87	12.50	12.41	11.76	36.7	37.4	38.3	Portes, châssis & autres bois travaillés	254	
433.44	424.13	409.25	10.97	10.78	10.19	10.83	10.61	10.00	39.5	39.3	40.2	Meubles & articles d'ameublement	261-269	
422.22	411.68	381.53	10.62	10.39	9.53	10.48	10.25	9.37	39.8	39.6	40.0	Meubles de maison	261	
500.38	490.45	550.58	12.65	12.19	13.08	12.58	11.98	12.81	39.6	40.3	42.1	Meubles de bureau	264	
774.84	761.09	774.61	19.97	19.94	19.45	19.37	19.42	18.95	38.8	38.2	39.8	Papier et produits connexes	271-279	
861.12	846.33	860.44	22.59	22.46	21.69	22.00	21.94	21.20	38.1	37.7	39.7	Pâtes et papiers	271	
653.72	635.48	647.50	15.92	15.97	15.50	15.50	15.39	15.07	41.1	39.8	41.8	Boîtes en carton et sacs en papier	273	
553.80	563.98	583.45	15.29	15.68	16.66	14.71	15.02	15.81	36.2	36.0	35.0	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
583.00	584.79	600.81	15.08	15.32	16.03	14.43	14.53	15.05	38.7	38.2	37.5	Impression commerciale	281	
557.08	538.86	675.18	19.90	19.33	22.71	19.44	19.02	22.24	28.0	27.9	29.7	Impression et édition combinées	284	
819.53	793.90	781.54	20.29	20.38	19.49	19.66	19.80	18.95	40.4	39.0	40.1	Première transformation des métaux	291-299	
798.49	794.81	727.29	19.39	19.82	18.62	18.57	18.93	17.97	41.2	40.1	39.1	Sidérurgie	291	
912.75	858.08	865.61	22.32	22.26	21.82	21.56	21.63	21.19	40.9	38.6	39.7	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees						
		Salariés						Employés						
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)			
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)			
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	
			dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Continued													
296	Aluminum rolling, casting & extruding	855.87	851.55	827.61	817.31	810.12	787.98	855.08	848.75	867.27	37.2	37.2	37.3	
301-309	Fabricated metal products	590.63	563.55	627.28	557.75	534.71	582.72	704.75	672.14	716.56	38.9	38.6	38.4	
302	Fabricated structural metal products	632.13	617.42	594.77	582.58	567.34	568.13	726.98	722.70	762.59	38.3	38.3	38.4	
304	Stamped, pressed & coated metal products	569.36	572.63	636.29	546.02	552.50	607.31	720.22	711.37	762.42	39.3	39.2	38.2	
305	Wire & wire products	671.67	654.74	648.42	625.98	610.08	615.33	778.97	753.94	761.85	38.2	38.1	37.1	
306	Hardware, tools & cutlery	520.55	495.89	568.06	499.06	479.44	543.63	682.10	648.92	640.36	39.2	39.1	38.7	
311-319	Machinery	704.45	716.67	632.46	661.32	665.62	605.09	794.98	790.31	752.36	38.2	38.3	38.1	
321-329	Transportation equipment	792.81	784.93	739.87	724.08	714.24	698.51	914.55	907.63	839.91	39.7	39.6	39.4	
321	Aircraft & aircraft parts	874.81	853.56	818.25	816.30	802.88	777.94	964.97	959.04	904.43	39.4	39.3	39.2	
323	Motor vehicles	963.25	1,009.89	764.62	793.21	800.77	707.04	915.53	913.75	783.10	43.3	43.3	43.2	
331-339	Electrical & electronic products	763.74	750.30	750.05	720.34	712.54	703.29	894.16	886.75	874.18	38.4	38.4	38.7	
335	Communication & other electronic equipment	851.39	846.89	799.63	803.98	803.79	747.25	952.01	947.51	899.06	38.5	38.5	39.3	
337	Electrical industrial equipment	686.68	643.80	723.11	637.45	608.48	681.48	792.96	776.47	830.25	37.8	37.7	38.1	
338	Communication & energy wire & cable	803.49	728.12	915.90	717.79	682.09	860.27	876.05	888.47	968.40	37.6	37.7	37.6	
351-359	Non-metallic mineral products	662.34	632.51	653.86	610.02	590.27	613.80	716.88	711.84	715.82	39.8	39.3	39.1	
352	Cement	873.07	846.07	797.47	786.77	765.33	745.27	1,058.91	1,042.85	889.09	40.3	38.9	39.3	
356	Glass & glass products	598.77	593.80	624.96	581.18	577.81	600.17	679.63	647.42	643.00	38.4	38.4	38.2	
371-379	Chemical & chemical products	752.59	756.14	740.92	721.58	725.69	710.28	859.94	862.00	810.62	37.0	37.1	37.2	
374	Pharmaceuticals & medicine	839.99	850.04	764.58	819.18	831.76	747.83	927.00	928.95	823.21	36.6	36.6	36.6	
377	Toilet preparations	571.61	587.93	604.84	559.40	578.24	589.56	699.07	697.06	684.34	37.0	37.6	37.3	
379	Other chemical products	700.78	719.57	744.33	666.12	680.47	692.04	788.34	804.02	804.06	37.5	37.5	37.7	
401-449	Construction	682.24	671.70	671.91	658.43	653.44	655.52	534.38	532.36	563.34	39.1	38.8	38.5	
401-402	Bldg. developing & general contracting	653.23	703.48	680.83	639.02	688.88	668.27	535.87	567.25	579.29	38.9	38.9	38.6	
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	772.27	761.77	771.38	731.87	722.79	728.36	551.19	533.67	602.08	38.1	38.1	38.2	
421-429	Trade contracting	672.00	644.29	641.69	649.25	629.12	631.07	523.60	512.94	519.01	39.8	39.2	38.6	
041-449	Goods producing industries	661.07	647.98	649.78	623.12	613.57	615.43	764.04	756.21	757.77	38.0	37.9	38.0	
491-499														
451-499	Transportation, comm. & other utilities	712.66	719.34	715.31	679.04	684.62	682.67	752.12	762.60	763.60	37.7	38.0	37.8	
451-479	Transportation & storage	640.37	653.96	653.65	618.70	629.78	630.51	651.73	683.26	680.47	37.8	38.5	38.2	
451	Air transport	756.98	768.32	805.71	738.96	751.15	791.89	778.26	784.55	797.44	39.4	39.5	38.8	
453	Railway transp. & related services	899.69	900.24	852.69	864.98	865.12	822.52	935.47	932.22	899.36	39.3	39.3	39.3	
456	Truck transport	566.44	573.11	566.70	549.00	557.30	549.13	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	692.14	689.07	710.52	675.17	671.71	693.79	737.78	733.57	750.44	38.6	38.6	38.5	
481	Telecommunication broadcasting	839.71	833.69	787.62	830.00	818.05	773.77	882.36	878.60	869.80	37.7	37.9	37.8	
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	976.18	958.28	890.94	876.54	864.58	807.58	1,018.48	991.24	988.64	35.4	35.4	35.2	
491	Electric power systems	1,056.41	1,039.98	998.89	941.29	928.64	897.05	1,051.93	1,022.23	1,003.59	35.1	35.1	35.0	
501-692	Trade	401.01	397.18	392.89	395.03	390.96	386.78	562.79	551.20	542.59	39.0	39.0	38.9	
501-599	Wholesale trade	557.63	548.46	568.78	544.50	534.99	554.98	646.73	636.49	626.56	38.8	38.7	38.3	
511-511	Petroleum products	645.72	682.93	568.92	626.80	659.68	549.61	757.92	716.33	617.60	39.2	39.1	37.9	
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	540.53	534.39	606.57	521.99	518.37	582.62	619.12	634.40	667.97	38.7	38.6	37.4	
521	Food	524.09	523.46	584.92	504.49	507.06	554.58	600.68	622.67	654.69	38.9	38.7	37.7	
531-532	Apparel & dry goods	462.79	435.64	451.21	458.90	432.26	446.25	601.61	580.73	580.26	38.4	38.4	39.4	
541-543	Household goods	591.59	594.86	552.95	587.07	589.62	543.75	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	552.04	529.46	509.41	537.73	515.85	499.51	620.55	594.38	503.82	39.8	39.6	40.2	
561-563	Metals, hardware & bldg materials	527.17	508.80	517.47	515.69	496.88	510.79	602.45	590.47	606.27	39.8	39.8	38.1	
563	Lumber & bldg materials	493.28	477.25	488.51	483.11	466.26	480.95	600.31	586.98	644.28	41.1	41.0	39.0	
571-579	Machinery, equip. & supplies	592.99	590.60	651.29	577.88	573.29	636.13	666.06	650.15	677.89	38.5	38.6	38.8	
574	Electrical & electronic machinery & equip	687.50	662.90	687.94	668.71	643.19	670.63	752.77	735.32	738.08	39.1	39.7	38.6	
601-692	Retail trade	327.93	327.82	312.47	325.28	324.93	309.87	478.35	467.15	450.57	39.2	39.3	39.5	
601-603	Food, beverage & drug	284.86	293.24	272.19	281.62	289.16	269.54	410.88	399.47	384.80	39.0	38.8	39.3	
601	Food stores	271.00	284.49	259.81	267.60	279.72	257.60	400.14	398.34	372.49	39.2	39.6	39.3	
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	294.07	287.48	279.40	292.18	286.35	276.57	479.15	405.80	470.09	37.6	34.1	39.8	
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	262.81	258.18	253.58	261.59	256.96	252.42	444.76	444.90	466.00	41.5	41.0	40.2	
613	Women's clothing stores	262.12	251.48	239.84	261.58	251.08	239.54	443.80	439.13	452.73	38.8	41.7	38.0	
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	359.72	356.49	380.90	356.50	351.75	377.54	462.74	437.74	440.29	39.1	39.0	40.5	
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv	466.17	451.49	427.05	462.85	448.42	423.17	581.05	567.90	518.06	39.4	39.7	39.6	
631	Automobile dealers	588.97	578.44	566.46	584.17	574.04	561.93	618.20	606.01	615.91	39.9	40.0	39.0	
633	Gasoline service stations	402.65	369.62	307.72	401.16	369.33	306.76	867.62	877.03	517.45	37.8	37.4	40.3	
641-641	General retail merchandising	294.82	297.69	286.48	292.25	295.47	283.33	532.87	544.95	591.97	38.1	38.2	38.8	

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.			
dollars									hours - heures			QUÉBEC - suite		
856.95	853.16	815.37	23.23	23.23	19.71	22.93	22.92	19.32	36.9	36.7	41.4	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296	
556.32	532.05	599.56	13.92	13.57	14.81	13.55	13.25	14.16	40.0	39.2	40.5	Fabrication des produits métalliques	301-309	
599.03	578.89	541.73	14.02	13.93	14.12	13.50	13.42	13.79	42.7	41.6	38.4	Éléments de charpentes en métal	302	
530.44	533.50	589.34	14.02	13.68	14.33	13.86	13.54	14.02	37.8	39.0	41.1	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304	
635.50	623.38	608.63	15.66	15.45	15.26	15.19	15.00	15.00	40.6	40.3	39.9	Fil métallique et ses produits	305	
469.68	448.40	543.42	11.52	11.63	12.70	11.27	11.43	12.42	40.8	38.6	42.8	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306	
662.51	679.57	542.80	16.09	16.42	14.58	15.67	15.86	14.15	41.2	41.4	37.2	Machinerie	311-319	
723.60	715.57	666.83	17.11	17.04	16.72	16.26	16.07	16.32	42.3	42.0	39.9	Matériel de transport	321-329	
797.93	762.51	734.98	18.87	18.75	18.52	18.21	18.10	18.13	42.3	40.7	39.7	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321	
983.141	049.96	752.42	21.87	22.17	19.47	20.04	19.88	18.77	45.0	47.4	38.7	Véhicules automobiles	323	
632.99	613.83	622.51	15.92	15.96	15.55	15.28	15.42	15.01	39.8	38.5	40.0	Produits électriques et électroniques	331-339	
711.92	710.39	649.63	18.12	18.18	16.31	17.42	17.62	15.68	39.3	39.1	39.8	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335	
619.16	552.63	651.68	15.21	15.10	16.30	14.52	14.55	15.69	40.7	36.6	40.0	Matériel électrique d'usage industriel	337	
752.67	638.12	882.04	18.55	16.05	21.46	17.25	15.38	20.77	40.6	39.8	41.1	Fils & câbles électr. & de communication	338	
632.17	609.20	631.06	14.81	14.47	15.41	14.27	14.01	14.97	42.7	42.1	41.0	Produits minéraux non métalliques	351-359	
834.77	805.57	768.03	19.31	19.36	18.26	18.41	18.55	17.78	43.2	41.6	42.1	Ciment	352	
580.93	582.06	622.85	14.58	13.36	15.84	14.42	13.22	15.63	39.9	43.6	39.3	Verre et articles en verre	356	
637.90	639.94	642.33	16.62	16.43	16.26	16.09	15.90	15.69	38.4	38.9	39.5	Produits chimiques	371-379	
649.35	663.46	614.05	17.56	17.96	15.91	17.27	17.71	15.61	37.0	37.0	38.6	Produits pharmaceutiques et médicaments	374	
442.45	459.75	503.71	13.18	12.56	13.09	12.96	12.41	12.76	33.6	36.6	38.5	Produits de toilette	377	
644.57	664.05	693.59	16.33	16.02	16.94	15.78	15.42	16.31	39.5	41.5	41.0	Autres produits chimiques	379	
760.51	738.76	731.98	19.66	19.21	19.56	19.22	18.87	19.31	38.7	38.5	37.4	Construction	401-449	
723.74	768.16	733.38	19.99	20.64	20.19	19.73	20.40	20.03	36.2	37.2	36.3	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
916.65	925.98	886.28	20.11	20.41	19.38	19.51	19.83	18.78	45.6	45.4	45.7	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
738.80	698.12	704.52	19.48	18.53	19.50	19.05	18.23	19.32	37.9	37.7	36.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
613.35	600.51	599.89	15.66	15.52	15.49	15.17	15.07	15.07	39.2	38.7	38.7	Branches productrices de biens	441-449	
676.39	667.81	646.72	18.39	18.42	17.84	17.83	17.80	17.26	36.8	36.3	36.3	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499	
625.13	610.59	608.78	17.04	17.06	16.90	16.69	16.64	16.45	36.7	35.8	36.0	Transport & entreposage	451-479	
449.13	452.79	562.93	14.10	14.23	17.53	13.96	14.14	17.48	31.9	31.8	32.1	Transport aérien	451	
793.63	794.20	745.82	18.65	18.64	18.13	18.12	18.11	17.62	42.6	42.6	41.2	Transport & services ferroviaires	453	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
610.89	600.23	585.08	17.95	17.64	18.50	17.65	17.28	18.13	34.0	34.0	31.6	Communications	481-484	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
904.82	905.32	768.23	23.25	23.07	19.81	22.16	21.92	18.89	38.9	39.2	38.8	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
1,071.371	088.35	998.33	25.13	25.26	23.41	23.95	24.01	22.34	42.6	43.1	42.7	Énergie électrique	491	
302.98	305.10	296.19	10.17	10.17	10.20	10.06	10.06	10.09	29.8	30.0	29.0	Commerce	501-692	
435.30	426.73	459.46	11.76	11.58	12.66	11.50	11.32	12.40	37.0	36.9	36.3	Commerce de gros	501-599	
467.31	603.97	454.50	12.64	13.08	13.06	12.26	12.44	12.75	37.0	46.2	34.8	Produits pétroliers	511-511	
447.79	412.81	476.13	12.88	12.13	14.64	12.59	11.85	14.31	34.8	34.0	32.5	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
429.19	399.99	473.31	12.55	12.05	14.79	12.25	11.79	14.41	34.2	33.2	32.0	Produits alimentaires	521	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
502.55	486.68	494.39	12.55	12.69	12.19	12.36	12.52	12.06	40.1	38.3	40.5	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552	
423.79	404.12	428.44	10.89	10.82	11.91	10.64	10.57	11.74	38.9	37.4	36.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563	
404.35	386.36	426.03	10.49	10.51	12.10	10.31	10.33	11.94	38.5	36.8	35.2	Bois & matériaux de construction	563	
460.53	470.02	559.38	12.07	12.01	14.75	11.77	11.71	14.42	38.2	39.1	37.9	Machines, matériel & fournitures	571-579	
482.92	460.29	531.67	12.02	11.68	13.56	11.82	11.59	13.34	40.2	39.4	39.2	Machines, matér. fourn. électric. électro.	574	
268.33	272.97	261.21	9.61	9.68	9.50	9.57	9.63	9.46	27.9	28.2	27.5	Commerce de détail	601-692	
250.98	262.30	238.59	9.30	9.32	9.04	9.25	9.25	9.00	27.0	28.1	26.4	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
227.06	243.90	220.21	8.51	8.65	8.35	8.46	8.56	8.33	26.7	28.2	26.4	Magasins d'alimentation	601	
269.35	267.81	244.02	9.92	9.75	9.58	9.88	9.74	9.51	27.2	27.5	25.5	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603	
187.15	184.82	187.54	7.97	7.87	7.81	7.96	7.85	7.80	23.5	23.5	24.0	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615	
185.70	182.34	183.89	8.13	8.07	8.25	8.12	8.06	8.25	22.9	22.6	22.3	Magasins de vêtements pour dames	613	
246.05	261.23	248.00	8.65	8.62	8.44	8.60	8.51	8.36	28.4	30.3	29.4	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623	
399.11	391.18	376.62	11.61	11.77	11.02	11.56	11.72	10.96	34.4	33.2	34.2	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
554.16	554.32	514.74	14.42	14.57	13.93	14.38	14.53	13.88	38.4	38.0	37.0	Concessionnaires d'automobiles	631	
237.15	225.63	264.81	8.02	8.13	8.46	8.00	8.13	8.45	29.6	27.7	31.3	Stations-service	633	
234.35	234.82	239.47	9.81	9.80	9.97	9.78	9.78	9.92	23.9	24.0	24.0	Magasins de marchandises diverses	641-641	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Concluded												
701-761	Finance, insurance & real estate	578.90	571.65	575.84	574.46	567.89	572.10	619.72	619.90	624.19	35.9	35.9	35.6
701-749	Finance & insurance	616.07	608.55	595.57	611.55	604.29	591.85	651.86	655.75	637.97	35.9	35.9	35.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	558.43	551.16	544.45	555.06	548.10	540.90	637.52	635.75	619.40	35.9	35.8	35.9
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	795.52	782.54	755.74	789.52	779.93	752.35	798.48	782.27	757.11	37.3	36.9	36.7
721-729	Investment intermediaries	703.30	689.20	708.97	690.84	674.77	705.45	769.95	782.20	774.27	36.1	36.4	35.7
731-733	Insurance (excluding agencies)	602.55	612.42	594.41	596.61	607.47	589.73	604.87	624.02	610.64	35.9	35.9	36.0
741-749	Other financial intermediaries	1,299.62	1,329.32	1,119.62	1,297.86	1,326.98	1,117.02	882.51	895.15	630.45	35.6	35.7	35.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies	475.91	463.59	515.30	471.69	461.29	511.52	518.79	506.14	575.65	36.0	36.1	34.8
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	478.20	461.91	425.89	475.65	459.97	420.62	557.31	534.43	566.27	36.2	36.4	35.4
761-761	Insurance & real estate agencies	473.53	465.26	580.46	467.57	462.60	577.75	489.94	485.54	579.60	35.8	35.8	34.5
771-779	Community, business & personal service	491.76	483.29	485.12	488.11	479.47	481.34	643.59	643.07	629.05	33.0	33.4	33.3
851-999													
771-779	Business services	551.55	541.68	562.16	542.30	532.83	553.74	691.59	677.84	658.22	36.4	36.4	36.3
771	Employment agencies & personnel suppliers	382.28	366.86	498.27	377.49	360.40	491.95	...	...	...	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv.	726.37	713.70	739.08	700.99	691.33	716.56	826.04	803.27	837.91	37.5	37.5	37.3
851-859	Educational & related services	697.95	734.29	692.88	696.00	733.00	690.62	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	718.12	761.71	712.40	716.83	760.97	710.91	851.89	847.51	844.18	24.9	25.0	25.1
852*	Post-secondary non-university education	708.56	742.31	698.18	705.24	739.46	694.12	801.19	834.12	786.47	31.1	31.4	30.1
853*	University education	679.39	718.99	658.05	676.16	717.04	654.72	877.43	971.81	836.77	34.0	34.5	34.7
854	Library services	461.99	465.11	515.15	460.58	464.95	513.09	657.76	650.59	660.16	35.4	35.4	34.8
855	Museums & archives	505.99	460.13	453.34	503.87	458.56	449.26	627.84	624.18	657.72	35.9	35.9	34.3
861-869	Health & social services	488.04	489.06	471.83	484.45	484.51	468.10	524.89	520.66	504.74	33.2	33.1	33.5
861	Hospitals	525.48	536.96	512.52	520.23	530.18	506.98	534.40	546.08	519.39	33.5	33.6	33.2
862	Other inst. health & social services	432.76	408.10	439.65	431.53	406.57	438.37	500.20	472.87	484.02	31.7	31.6	35.8
864	Non-institutional social services	416.98	428.39	374.38	416.07	427.73	373.86	523.58	560.77	534.42	34.8	36.3	34.3
865	Offices of phys, surgeons & dentists	326.13	326.40	347.45	325.52	326.16	346.69	358.69	353.48	357.31	30.8	29.5	31.7
911-922	Accommodation, food & beverage services	225.86	220.26	224.86	224.39	218.72	223.27	398.82	385.36	405.22	38.6	39.7	40.0
911-914	Accommodation services	329.94	297.34	313.60	326.59	295.11	310.67	488.78	437.08	432.75	39.8	42.2	40.9
921-922	Food & beverage services	202.72	199.52	198.94	201.68	198.16	197.75	369.09	366.43	396.17	38.1	38.8	39.7
961-999	Miscellaneous services	375.40	364.07	380.79	371.72	360.53	376.15	514.37	508.23	539.21	36.5	36.6	36.8
972	Laundries & cleaners	305.74	328.32	347.81	302.05	322.30	343.26	...	...	...	...	...	...
812-837	Public administration	707.85	716.37	715.71	703.77	712.37	711.42	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	820.81	809.51	807.43	820.81	809.51	807.43	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	697.99	723.13	721.87	697.98	723.13	721.87	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	614.51	617.03	623.59	601.79	604.31	610.44	640.92	643.68	662.52	37.1	37.1	37.6
451-484	Service producing industries	512.20	507.67	509.57	506.34	501.64	503.62	645.92	647.12	641.52	35.7	36.0	35.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	549.50	543.53	544.70	535.61	530.24	531.63	666.87	666.93	662.15	36.1	36.3	36.2
	ONTARIO												
041-051	Logging & forestry	751.76	755.71	748.26	732.19	737.64	725.12	864.70	874.82	829.36	37.6	37.8	38.6
041	Logging	816.40	824.26	838.37	782.55	792.69	807.63	862.29	887.18	827.49	37.7	38.4	40.1
051	Forestry services	663.15	663.84	611.36	663.15	663.84	599.77	866.02	867.64	830.65	37.5	37.5	37.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	978.33	946.33	967.38	927.07	899.16	916.77	1,046.87	1,026.68	1,048.94	39.0	39.0	38.9
061-063	Mining	1,055.51	1,015.74	1,003.46	995.51	962.39	947.72	1,151.24	1,128.80	1,070.23	38.7	38.7	38.7
081-082	Quarries & sand pits	676.22	674.86	743.14	653.08	648.25	714.42	675.23	661.88	872.72	43.5	43.6	40.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	966.87	941.72	1,066.44	931.60	907.81	1,022.10	949.82	929.03	1,169.62	36.5	36.5	38.0
101-399	Manufacturing	726.36	709.83	704.82	666.95	658.64	659.64	856.97	847.45	830.30	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	672.95	660.44	664.53	629.86	622.27	626.54	837.24	825.72	813.37	37.7	37.7	37.7
DURABLE	Durable goods	764.88	745.62	732.47	693.71	684.99	682.35	874.04	866.01	843.87	39.0	38.9	38.9
101-109	Food	630.26	621.81	620.69	580.34	577.60	572.98	820.63	811.67	774.82	38.0	38.0	38.0
101	Meat & poultry products	582.18	573.80	597.34	537.43	534.34	559.46	694.10	684.08	800.28	39.3	39.3	38.5
103	Fruit & vegetable	593.02	605.04	595.66	530.41	540.01	522.24	870.82	859.01	873.33	37.8	37.5	38.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires - suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980	
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.			
dollars									hours - heures			QUÉBEC - fin		
352.54	342.18	313.69	13.09	12.95	12.10	12.95	12.82	12.01	26.9	26.4	25.9	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
333.82	333.13	312.54	13.44	13.28	12.31	13.28	13.10	12.22	24.8	25.1	25.4	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
271.03	265.68	284.74	11.78	11.36	11.66	11.76	11.34	11.64	23.0	23.4	24.4	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
427.82	433.06	462.42	15.54	15.28	16.97	15.20	14.91	16.72	27.5	28.3	27.3	Intermédiaires d'investissement	721-729	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
384.80	360.14	315.80	12.60	12.38	11.72	12.48	12.34	11.66	30.5	29.1	26.9	Autres intermédiaires financiers	741-749	
401.35	374.10	316.32	13.13	12.85	11.98	13.06	12.80	11.90	30.6	29.1	26.4	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
344.41	325.40	313.92	11.32	11.21	10.88	10.99	11.19	10.88	30.4	29.0	28.8	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
363.78	363.39	362.06	13.30	13.08	13.39	13.25	13.02	13.33	27.4	27.8	27.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	851-999	
384.08	391.17	436.62	13.33	13.54	13.81	13.14	13.38	13.66	28.8	28.9	31.6	Services aux entreprises	771-779	
292.96	292.86	277.72	10.44	11.17	10.58	10.28	10.98	10.50	28.1	26.2	26.2	Bureaux de placement et location de pers.	771	
640.31	633.98	680.02	19.14	19.25	19.07	18.94	19.01	18.77	33.5	32.9	35.7	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
571.37	612.47	563.76	16.97	18.00	16.62	16.87	17.94	16.51	33.7	34.0	33.9	Enseignement élémentaire & secondaire	851*	
588.07	606.82	582.73	16.90	17.41	16.85	16.64	17.21	16.55	34.8	34.9	34.6	Enseignement postsecondaire non univers.	852*	
537.93	557.07	527.72	14.82	15.25	14.54	14.66	15.16	14.37	36.3	36.5	36.3	Enseignement universitaire	853*	
246.20	236.32	352.40	9.67	9.67	11.99	9.66	9.67	11.92	25.5	24.4	29.4	Bibliothèques	854	
342.20	290.36	330.56	12.64	10.67	14.35	12.56	10.61	14.32	27.1	27.2	23.0	Musées et archives	855	
476.99	483.32	464.41	17.24	17.09	17.07	17.20	17.03	17.03	27.7	28.3	27.2	Services de santé et services sociaux	861-869	
522.84	534.28	510.39	18.74	18.56	18.49	18.69	18.49	18.44	27.9	28.8	27.6	Hôpitaux	861	
415.22	406.76	435.25	16.18	15.94	16.53	16.16	15.93	16.52	25.7	25.5	26.3	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862	
404.79	417.82	336.40	13.59	13.61	12.23	13.60	13.60	12.22	29.8	30.7	27.5	Services sociaux hors institution	864	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
191.93	188.17	184.42	7.55	7.32	7.45	7.52	7.29	7.41	25.4	25.7	24.8	Hébergement et restauration	911-922	
284.65	275.55	273.64	9.41	9.08	9.57	9.36	9.04	9.53	30.3	30.4	28.6	Services d'hébergement	911-914	
172.89	168.39	161.36	7.08	6.83	6.78	7.06	6.80	6.76	24.4	24.6	23.8	Services de la restauration	921-922	
293.77	287.33	273.82	10.16	9.85	10.17	10.11	9.79	10.07	28.9	29.2	26.9	Services divers	961-999	
267.03	287.38	318.13	7.77	8.12	9.61	7.73	8.07	9.52	34.4	35.4	33.1	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
535.82	538.78	516.46	16.90	16.63	16.48	16.71	16.42	16.34	31.7	32.4	31.3	Administration locale	832-837	
363.47	361.78	357.84	12.62	12.47	12.67	12.51	12.35	12.56	28.8	29.0	28.2	Branches productrices de services	451-484	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999	
443.59	438.58	436.56	13.81	13.65	13.79	13.52	13.38	13.54	32.1	32.1	31.7	Ensemble des industries	041-999	
ONTARIO														
711.15	704.51	720.24	18.29	18.44	18.22	18.03	18.20	17.97	38.9	38.2	39.5	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
852.42	842.78	849.47	20.68	20.99	21.08	20.42	20.73	20.78	41.2	40.2	40.3	Exploitation forestière	041	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
944.98	903.91	913.69	23.05	22.26	22.58	22.73	21.94	22.25	41.0	40.6	40.5	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
1,003.44	956.29	968.78	24.43	23.86	24.09	24.13	23.58	23.79	41.1	40.1	40.2	Mines	061-063	
672.61	664.97	666.83	15.28	14.86	15.27	15.00	14.52	14.96	44.0	44.7	43.7	Carrières et sablières	081-082	
986.80	952.66	903.06	26.74	25.39	24.11	26.80	25.34	23.85	36.9	37.5	37.5	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092	
671.14	649.37	645.14	16.56	16.41	16.22	15.77	15.71	15.64	40.5	39.6	39.8	Industries manufacturières	101-399	
588.38	573.94	577.58	15.16	15.08	14.97	14.48	14.47	14.35	38.8	38.1	38.6	Biens non durables	NON-DUR	
721.31	695.67	685.11	17.36	17.17	16.93	16.51	16.43	16.36	41.6	40.5	40.5	Biens durables	DURABLE	
554.59	545.57	557.24	14.30	14.21	13.83	13.66	13.62	13.20	38.8	38.4	40.3	Aliments	101-109	
556.92	553.29	556.54	14.51	14.72	13.09	14.08	14.35	12.68	38.4	37.6	42.5	Viande & volaille	101	
511.43	520.82	543.30	12.82	12.41	12.42	12.23	11.73	11.82	39.9	42.0	43.8	Fruits et légumes	103	

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees									Salaried employees								
		Salariés									Employés								
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)								
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)								
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.						
			dollars									hours - heures							
	ONTARIO - Continued																		
104	Dairy products	705.37	693.23	653.88	656.65	646.77	601.53	825.05	851.80	756.33	37.7	37.7	37.1						
105	Flour, cereal & feed	746.85	751.31	702.48	675.78	691.45	636.16	923.77	874.62	721.27	38.1	38.3	37.7						
107	Bakery products	567.23	558.22	521.99	533.36	528.00	490.82	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	663.92	638.17	678.36	610.80	596.59	636.00	870.35	857.32	813.60	37.4	37.5	37.7						
111-114	Beverages	797.41	764.80	678.29	755.27	716.51	646.57	953.63	929.76	844.80	36.8	36.9	38.9						
151-159	Rubber products	684.89	672.27	658.85	605.41	603.73	625.90	861.91	862.72	858.42	38.9	38.9	39.3						
161-169	Plastic products	591.34	573.48	603.59	553.01	537.94	560.75	777.10	769.55	817.16	38.1	38.1	37.9						
171-171	Leather & allied products	420.92	415.57	407.15	405.97	400.43	395.36	686.47	662.60	654.50	39.3	39.2	38.9						
181-183	Primary textiles	720.58	725.13	709.48	681.81	691.51	684.15	932.59	938.09	924.73	37.7	37.7	37.7						
191-199	Textile products	501.16	491.94	518.90	482.46	473.48	493.77	725.70	720.67	654.14	38.6	38.5	38.7						
243-249	Clothing	410.38	411.48	415.00	400.96	402.50	406.29	671.87	685.40	670.08	38.9	38.9	38.5						
243	Men's & boys' clothing	419.35	420.91	425.86	410.99	410.94	419.09	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	384.15	391.83	434.66	377.63	385.20	424.54	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	592.23	560.34	564.44	556.09	527.47	539.17	725.42	716.13	707.91	39.0	38.8	39.8						
251	Sawmills, planing & shingle mills	596.07	561.40	577.84	554.27	525.07	541.06	707.69	706.39	562.39	40.5	39.8	40.7						
252	Veneer & plywood	595.52	565.16	583.69	528.33	511.59	533.52	817.25	810.82	830.68	39.8	39.9	39.1						
254	Sash, doors & other millwork	588.90	567.16	543.36	566.10	541.00	528.32	773.37	771.59	705.39	39.5	39.4	39.5						
261-269	Furniture & fixtures	589.18	573.79	575.37	542.16	530.32	539.85	755.81	768.85	660.82	38.6	38.7	38.7						
261	Household furniture	480.86	468.28	501.34	471.45	458.40	476.65	648.83	701.59	529.54	39.1	39.7	39.9						
264	Office furniture	641.97	632.86	603.19	601.75	586.63	572.80	786.74	783.10	755.53	38.2	38.2	38.5						
271-279	Paper & allied products	801.61	779.37	801.80	731.31	721.26	745.60	934.44	908.87	908.19	37.5	37.5	38.1						
271	Pulp & paper	948.74	901.97	932.02	856.56	832.56	858.80	1,028.94	1,025.97	1,039.71	37.7	37.8	38.3						
273	Paper boxes & bags	758.65	725.61	649.55	688.88	666.03	612.78	909.35	873.43	823.84	37.1	36.9	37.1						
281-284	Printing, publishing & allied industries	674.06	655.50	676.45	637.05	625.27	647.72	762.17	742.56	772.56	37.2	37.2	37.1						
284	Combined publishing & printing	646.28	645.15	689.63	636.36	637.66	676.86	761.03	757.03	759.53	36.4	36.5	36.7						
291-299	Primary metals	902.11	897.16	851.80	819.06	817.18	794.84	992.38	983.19	972.83	38.7	38.6	38.7						
291	Primary steel	934.95	941.28	871.76	870.61	879.01	827.52	1,010.85	1,006.06	1,001.61	38.4	38.3	38.6						
292	Steel pipes & tubes	783.57	769.96	738.56	696.53	701.90	676.14	912.39	901.89	852.40	37.9	37.8	38.4						
294	Iron foundries	887.06	888.51	841.98	688.31	699.87	706.81	932.14	929.46	917.49	39.4	39.5	39.0						
295	Non-ferrous metal smelting & refining	958.81	927.28	948.53	930.72	894.51	916.69	1,038.78	1,041.14	1,034.16	39.6	39.6	39.5						
296	Aluminum rolling, casting & extruding	887.49	868.54	821.51	727.36	718.65	730.23	972.07	937.46	942.35	38.4	38.6	37.7						
297	Copper rolling, casting & extruding	758.49	734.53	672.95	664.15	654.87	620.85	856.02	853.36	799.41	38.5	38.6	38.4						
299	Other metal rolling, casting & extruding	784.81	760.08	762.96	685.22	653.41	679.44	952.90	910.95	874.68	39.2	39.1	39.6						
301-309	Fabricated metal products	664.21	644.80	661.58	611.45	602.25	614.34	797.26	790.49	774.88	39.3	39.2	39.3						
301	Power boilers & heat exchangers	864.98	827.34	771.74	804.48	783.17	713.00	905.71	905.94	850.57	39.3	39.2	39.3						
302	Fabricated structural metal products	689.10	689.17	672.22	660.35	659.97	643.66	775.50	776.06	725.46	34.7	34.7	36.4						
304	Stamped, pressed & coated metal products	617.53	599.35	661.78	571.08	558.72	612.08	773.61	763.89	806.77	39.9	39.5	38.9						
305	Wire & wire products	659.02	641.53	715.77	612.15	602.89	662.50	774.82	747.94	766.23	38.4	38.4	38.4						
306	Hardware, tools & cutlery	732.18	714.60	747.15	637.72	636.77	658.55	825.20	826.95	899.74	39.4	39.3	41.4						
308	Machine shops	657.92	630.98	550.68	594.87	586.84	528.16	830.65	827.24	559.93	43.1	43.0	40.8						
309	Other metal fabricating	690.78	668.20	617.74	652.64	632.17	585.53	812.63	796.04	737.90	38.4	38.4	38.5						
311-319	Machinery	718.29	702.71	740.06	660.10	648.03	690.18	809.26	803.70	826.40	39.1	39.2	38.7						
311	Agricultural implement	640.79	628.04	691.54	607.24	574.48	673.63	669.06	666.44	823.86	39.4	39.1	38.9						
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	595.42	587.03	606.69	533.78	530.73	582.58	727.70	745.76	691.78	38.5	38.5	37.2						
319	Other machinery & equipment	733.31	716.83	752.56	673.76	662.20	698.66	819.10	811.74	835.41	39.2	39.2	38.7						
321-329	Transportation equipment	863.87	836.00	801.28	742.86	736.25	728.27	962.13	944.33	916.71	39.5	39.4	39.4						
321	Aircraft & aircraft parts	823.01	837.24	836.52	785.94	807.28	788.71	982.23	987.52	993.13	38.4	38.2	38.1						
323	Motor vehicles	1,061.41	1,004.74	945.35	869.76	855.16	839.96	1,094.93	1,070.91	1,065.27	40.0	40.0	39.9						
325	Motor vehicle parts & accessories	760.64	742.28	712.19	664.96	659.27	650.99	899.43	879.76	838.90	39.5	39.5	39.7						
326	Railroad rolling stock	910.28	863.71	841.64	799.37	791.09	781.05	967.17	924.61	927.40	39.1	38.7	38.9						
331-339	Electrical & electronic products	748.11	740.13	741.66	715.07	712.81	707.28	894.27	888.34	886.41	38.3	38.3	38.5						
332	Major appliances (electric & non-elect.)	649.16	630.69	627.08	626.49	592.00	593.19	737.46	701.75	761.36	37.4	37.4	37.5						
335	Communication & other electronic equipment	793.71	793.81	822.16	770.87	772.29	784.83	959.48	954.96	928.61	38.0	38.1	38.4						
336	Office, store & business machines	818.57	808.26	776.45	788.66	778.44	739.57	890.47	869.06	856.19	39.3	39.4	39.0						
337	Electrical industrial equipment	687.73	682.26	720.55	643.77	644.57	690.82	805.05	818.12	880.89	38.5	38.5	38.1						
338	Communication & energy wire & cable	794.73	786.90	773.84	725.99	726.16	742.54	918.69	935.61	914.96	37.8	37.8	38.9						
351-359	Non-metallic mineral products	752.29	733.47	740.31	702.26	685.91	694.91	838.51	831.72	817.88	39.2	39.1	38.9						
352	Cement	994.03	975.80	918.99	909.40	907.26	861.04	1,118.21	1,103.76	940.14	37.9	37.9	38.3						
355	Ready-mix concrete	784.91	760.42	780.66	681.35	672.89	694.34	795.76	763.91	739.85	41.9	41.0	37.6						
356	Glass & glass products	695.68	692.32	705.92	657.35	653.27	674.27	775.89	791.82	865.15	38.1	38.1	38.2						
361	Refined petroleum products	1,077.36	1,069.01	1,006.62	1,033.95	1,025.64	965.69	1,104.70	1,104.44	1,087.03	36.8	36.8	36.1						
371-379	Chemical & chemical products	791.17	781.36	766.41	747.51	740.06	726.28	873.54	864.00	836.93	37.8	37.7	37.8						
374	Pharmaceuticals & medicine	777.06	774.80	727.02	750.05	752.13	711.45	849.78	848.26	796.59	37.9	37.9	37.7						

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures			ONTARIO - suite	
629.40	600.19	609.49	16.37	15.84	16.68	15.55	15.12	15.86	38.5	37.9	36.5	Produits laitiers	104
647.98	661.92	699.55	15.88	16.75	17.29	14.54	15.53	15.61	40.8	39.5	40.5	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
500.90	494.35	479.58	13.80	13.77	13.42	13.34	13.34	12.97	36.3	35.9	35.7	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
579.15	549.32	583.64	14.65	14.29	14.69	13.92	13.67	14.06	39.5	38.5	39.7	Autres produits alimentaires	109
720.06	690.10	629.50	20.08	19.60	17.87	19.43	18.90	17.43	35.9	35.2	35.2	Boissons	111-114
607.46	583.02	590.60	14.40	14.30	14.96	13.85	13.77	14.66	42.2	40.8	39.5	Produits en caoutchouc	151-159
520.46	497.35	527.43	12.79	12.58	13.45	12.23	12.06	12.90	40.7	39.5	39.2	Produits en matière plastique	161-169
372.89	370.51	347.98	10.05	9.97	9.67	9.87	9.79	9.48	37.1	37.2	36.0	Cuir et produits connexes	171-171
636.14	628.26	616.46	15.67	15.57	15.12	15.27	15.18	14.87	40.6	40.4	40.8	Textiles de première transformation	181-183
417.78	412.37	433.43	10.42	10.40	10.78	10.16	10.15	10.46	40.1	39.6	40.2	Produits textile	191-199
357.91	356.93	353.47	9.42	9.38	9.34	9.30	9.25	9.22	38.0	38.1	37.9	Habillement	243-249
367.15	371.13	352.14	9.69	9.62	9.29	9.57	9.45	9.19	37.9	38.6	37.9	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
549.79	519.68	518.82	13.46	13.19	13.26	13.00	12.76	12.91	40.9	39.4	39.1	Bois	251-259
573.87	534.02	582.22	14.43	14.17	14.89	13.90	13.67	14.44	39.8	37.7	39.1	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
554.15	522.60	540.27	14.06	13.61	13.77	13.29	12.97	13.18	39.4	38.4	39.2	Placages & contre-plaques	252
528.26	510.18	491.87	12.78	12.31	12.53	12.53	12.02	12.34	41.3	41.4	39.3	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
532.36	511.72	536.26	12.85	12.86	12.25	12.29	12.35	11.87	41.4	39.8	43.8	Meubles & articles d'ameublement	261-269
426.70	399.03	490.42	10.75	10.76	11.32	10.62	10.65	11.15	39.7	37.1	43.3	Meubles de maison	261
560.99	556.44	517.56	13.49	13.46	12.81	13.20	13.11	12.49	41.6	41.3	40.4	Meubles de bureau	264
771.49	736.38	761.54	18.34	18.39	18.71	17.56	17.77	18.11	42.1	40.0	40.7	Papier et produits connexes	271-279
924.12	864.89	901.33	20.95	21.45	21.81	20.21	20.88	21.19	44.1	40.3	41.3	Pâtes et papiers	271
695.85	671.85	593.72	16.50	16.10	14.75	15.61	15.33	14.32	42.2	41.7	40.2	Boîtes en carton et sacs en papier	273
583.73	568.26	555.33	16.85	16.78	16.50	15.92	16.02	15.75	34.7	33.9	33.7	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
362.72	362.41	454.41	15.38	15.40	16.16	15.08	15.20	15.73	23.6	23.5	28.1	Impression et édition combinées	284
873.36	869.97	809.07	20.64	20.64	19.70	19.93	19.93	19.28	42.3	42.1	41.1	Première transformation des métaux	291-299
908.93	918.88	825.11	21.83	21.78	20.53	21.38	21.35	20.33	41.6	42.2	40.2	Siderurgie	291
742.93	728.29	700.39	16.79	17.03	16.01	16.06	16.52	15.55	44.2	42.8	43.7	Tubes et tuyaux d'acier	292
874.09	876.94	821.11	19.91	19.61	19.00	17.35	17.22	17.30	43.9	44.7	43.2	Fonderies de fer	294
922.10	872.31	913.70	22.66	23.08	22.17	22.53	22.90	22.14	40.7	37.8	41.2	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
856.08	838.69	771.19	18.91	18.97	17.79	16.69	16.76	16.47	45.3	44.2	43.4	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
729.27	698.62	645.34	17.31	17.01	16.41	16.31	16.02	15.72	42.1	41.1	39.3	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
745.64	733.46	728.49	17.26	17.21	17.48	16.37	16.01	16.52	43.2	42.6	41.7	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299
610.55	581.03	612.46	14.93	14.71	15.12	14.28	14.17	14.54	40.9	39.5	40.5	Fabrication des produits métalliques	301-309
811.34	716.87	708.52	20.10	18.76	18.16	19.38	18.00	17.38	40.4	38.2	39.0	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
636.79	638.37	643.66	16.33	16.78	16.55	15.88	16.41	16.12	39.0	38.1	38.9	Éléments de charpentes en métal	302
550.50	533.15	606.31	13.93	13.61	14.97	13.30	13.03	14.34	39.5	39.2	40.5	Embout., matricage, revêtement des métaux	304
637.41	616.23	692.43	15.77	15.90	17.38	15.16	15.48	16.77	40.4	38.8	39.8	Fil métallique et ses produits	305
705.34	681.46	694.76	16.22	16.25	15.75	15.03	15.26	14.82	43.5	41.9	44.1	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
588.60	538.35	557.79	13.91	13.87	14.97	13.45	13.49	14.76	42.3	38.8	37.3	Ateliers d'usinage	308
635.03	609.59	543.84	15.28	15.31	13.72	14.82	14.87	13.31	41.6	39.8	39.7	Autres produits en métal	309
664.89	643.58	692.88	15.83	15.70	16.84	15.10	14.99	16.20	42.0	41.0	41.1	Machinerie	311-319
625.46	609.12	630.22	14.83	14.80	15.68	14.55	14.10	15.48	42.2	41.2	40.2	Instruments aratoires	311
557.61	543.21	554.08	12.80	12.64	14.17	12.16	12.03	13.91	43.6	43.0	39.1	Équip. comm. de réfrigération & climatisat.	312
678.72	656.30	709.02	16.22	16.09	17.13	15.45	15.37	16.44	41.9	40.8	41.4	Autres machineries et équipements	319
836.81	805.13	769.74	19.62	19.45	19.09	18.43	18.44	18.37	42.6	41.4	40.3	Matériel de transport	321-329
706.92	694.20	743.37	18.32	19.01	19.74	18.03	18.76	19.29	38.6	36.5	37.7	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
1,054.25	990.82	922.14	23.69	23.01	22.26	22.11	21.72	21.33	44.5	43.1	41.4	Véhicules automobiles	323
725.10	706.18	678.40	17.17	17.21	16.97	16.24	16.39	16.38	42.2	41.0	40.0	Pièces et accessoires pour véhicules	325
878.38	823.50	793.19	20.82	20.56	19.90	19.68	19.69	19.23	42.2	40.1	39.9	Matériel ferroviaire roulant	326
620.89	604.55	624.31	15.63	15.36	15.65	15.23	15.03	15.24	39.7	39.4	39.9	Produits électriques et électroniques	331-339
623.55	615.30	583.76	15.65	15.63	14.76	15.38	15.09	14.46	39.8	39.4	39.6	Gros appareils (électriques ou non)	332
635.34	621.88	687.15	16.97	16.54	16.95	16.66	16.20	16.33	37.5	37.6	40.6	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
582.90	600.85	641.84	15.04	15.24	16.23	14.77	14.81	16.13	38.7	39.4	39.5	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
609.87	593.05	626.03	14.60	14.54	15.77	14.18	14.24	15.42	41.8	40.8	39.7	Matériel électrique d'usage industriel	337
724.19	697.07	683.73	17.43	16.30	17.03	16.60	16.16	16.62	41.5	41.2	40.1	Fils & câbles électr. & de communication	338
709.34	678.25	698.34	17.05	16.89	17.30	16.42	16.26	16.73	41.6	40.2	40.4	Produits minéraux non métalliques	351-359
941.40	918.87	910.84	22.44	22.10	22.49	21.44	21.39	21.88	42.0	41.6	40.5	Ciment	352
780.74	759.02	790.77	18.51	18.73	19.13	17.33	17.64	18.13	42.2	40.5	41.3	Béton préparé	355
670.25	659.36	664.90	16.23	16.19	16.76	15.87	15.83	16.44	41.3	40.7	39.7	Verre et articles en verre	356
913.61	868.85	703.76	18.00	17.09	15.74	16.25	15.34	14.60	50.8	50.8	44.7	Produits raffinés du pétrole	361
683.21	671.24	663.46	17.36	17.36	16.96	16.54	16.54	16.08	39.3	38.7	39.1	Produits chimiques	371-379
608.02	601.47	551.77	15.81	15.92	15.54	15.32	15.49	15.24	38.5	37.8	35.5	Produits pharmaceutiques et médicaments	374

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
375	Paint & varnish	718.01	696.51	703.74	679.18	669.04	686.31	785.08	761.75	813.91	37.9	37.9	38.5
376	Soap & cleaning compounds	795.78	775.76	765.81	757.18	738.82	728.32	882.29	883.32	852.86	37.2	37.1	37.1
401-449	Construction	694.61	690.78	678.72	669.64	666.03	659.58	701.34	697.03	694.72	40.2	39.7	39.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	599.48	622.47	628.81	588.18	597.61	622.30	719.98	703.35	700.06	39.9	39.6	38.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	846.84	865.80	812.78	786.70	795.11	768.02	846.45	873.23	808.29	41.4	40.1	40.5
421-429	Trade contracting	694.82	674.94	662.38	672.79	660.46	644.47	678.59	670.38	659.46	40.2	39.8	39.5
441-449	Goods producing industries	741.24	726.67	721.43	688.27	680.36	679.94	859.58	848.45	834.81	38.4	38.4	38.3
491-499	Transportation, comm. & other utilities	747.27	756.47	723.36	718.93	728.89	692.25	809.59	804.02	777.56	38.3	38.3	38.2
451-479	Transportation & storage	689.64	714.10	645.53	662.63	685.47	617.57	762.24	757.82	691.35	38.7	38.6	38.2
451	Air transport	776.55	780.26	805.70	762.19	765.24	786.45	769.96	771.17	732.92	39.0	39.0	39.0
453	Railway transp. & related services	913.09	911.52	836.12	865.08	865.58	800.86	895.82	894.78	847.29	39.3	39.3	39.4
454	Water transport	883.54	896.82	704.59	741.78	741.09	542.05	986.59	960.21	870.33	42.5	42.0	39.0
455	Services incidental to water transp.	851.22	836.47	831.95	818.42	802.28	796.55	888.96	906.07	869.19	37.4	37.4	37.9
456	Truck transport	691.22	655.76	587.66	663.42	628.99	560.32	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	571.33	717.50	564.91	550.59	685.97	542.10	862.64	866.42	607.14	36.4	36.8	35.2
481-484	Communication	701.23	697.40	692.01	681.09	679.23	673.11	755.55	753.19	741.52	38.8	38.8	38.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	982.23	961.83	980.62	935.57	920.21	919.30	1,056.21	1,030.00	1,041.86	36.3	36.3	36.3
491	Electric power systems	1,058.29	1,042.69	1,058.81	1,011.20	998.34	990.06	1,114.60	1,091.43	1,096.22	36.0	36.0	36.0
492	Gas distribution systems	863.29	820.20	838.29	798.23	779.06	785.62	880.81	848.78	854.92	36.4	36.3	36.3
493	Water systems	768.52	754.35	736.50	746.50	731.27	708.00	865.41	843.44	823.46	38.1	38.2	38.3
499	Other utilities n.e.c.	799.84	782.46	727.90	762.10	745.48	690.46	913.19	902.96	832.77	39.0	38.6	39.2
501-692	Trade	431.51	430.87	429.80	424.56	424.12	421.75	682.98	681.52	658.61	39.3	39.3	39.0
501-599	Wholesale trade	645.71	636.40	629.67	631.32	622.81	613.44	756.41	753.05	737.76	38.7	38.7	38.5
501-501	Farm products	435.07	412.52	519.60	422.13	403.08	511.18	609.53	606.14	722.10	38.1	38.0	38.4
511-511	Petroleum products	662.67	648.16	638.12	639.35	622.71	630.09	792.51	797.71	701.54	39.0	38.6	37.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	651.53	621.90	538.88	630.54	600.53	522.89	785.30	783.22	673.78	38.3	38.8	38.5
521	Food	657.06	627.94	495.15	632.00	601.32	476.94	789.04	795.35	654.98	38.8	39.3	39.1
531-532	Apparel & dry goods	428.29	406.29	508.05	422.53	400.57	504.70	697.35	613.02	591.56	38.4	38.2	37.7
541-543	Household goods	677.05	683.67	618.83	670.02	677.75	612.85	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	632.93	622.82	667.17	621.97	613.58	640.40	711.18	704.89	748.16	39.6	39.6	39.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials	580.53	564.15	576.61	564.36	547.38	560.77	719.77	690.92	688.52	39.7	39.8	39.2
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	648.02	628.89	599.93	634.19	615.39	586.39	717.56	681.74	693.34	38.5	38.3	38.6
563	Lumber & bldg materials	513.43	503.85	535.75	505.51	493.70	518.56	687.09	659.87	635.74	41.4	41.4	39.9
571-579	Machinery, equip. & supplies	734.63	728.89	714.50	721.57	717.09	696.60	800.88	801.26	788.51	38.5	38.5	38.3
574	Electrical & electronic machinery & equip.	835.53	842.61	794.48	817.76	826.99	775.12	900.62	908.78	853.43	38.7	38.8	38.3
601-692	Retail trade	337.92	341.43	329.64	334.23	337.65	325.68	592.86	593.71	558.53	40.0	39.9	39.6
601-603	Food, beverage & drug	297.59	303.80	298.81	292.40	298.91	293.05	609.51	608.90	565.40	41.0	40.9	39.6
601	Food stores	273.92	283.83	273.64	268.12	278.22	266.68	557.57	554.80	506.03	41.8	41.6	39.4
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	325.63	321.25	329.87	322.37	318.52	327.73	622.62	643.65	568.39	39.5	39.4	39.9
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	282.44	287.93	267.52	280.98	286.55	266.76	539.34	527.22	515.43	39.2	39.3	39.7
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	423.28	427.29	366.78	418.93	423.63	362.46	586.30	607.96	516.31	41.4	41.3	38.8
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	456.07	460.80	454.27	451.62	455.68	449.30	590.90	601.76	564.75	40.3	40.0	40.7
631	Automobile dealers	576.32	613.38	578.74	570.77	607.06	573.79	672.10	685.49	622.43	40.5	40.6	40.8
633	Gasoline service stations	281.91	289.56	312.04	277.90	283.69	303.66	493.85	499.50	572.26	38.1	37.9	40.2
641-641	General retail merchandising	291.02	298.01	285.17	288.80	295.76	283.54	658.02	684.64	680.78	38.9	38.5	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	691.95	686.57	632.68	687.37	681.48	627.35	742.48	737.75	698.99	36.9	36.8	36.9
701-749	Finance & insurance	735.35	732.95	678.64	730.13	727.01	673.23	765.88	764.38	723.45	36.9	36.8	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	631.44	635.06	611.13	626.99	630.30	606.14	715.19	716.83	691.06	36.9	36.9	36.8
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	706.29	704.09	720.02	703.93	701.65	717.23	724.85	722.69	743.24	38.4	38.4	38.5
721-729	Investment intermediaries	833.50	777.19	725.64	831.57	773.19	719.00	945.46	882.63	812.89	37.0	36.0	37.3
731-733	Insurance (excluding agencies)	751.84	751.41	727.63	743.73	741.67	721.28	766.57	774.37	733.97	36.7	36.7	36.7
741-749	Other financial intermediaries	1,351.92	1,375.82	1,010.90	1,344.49	1,369.08	1,004.89	1,011.53	1,028.54	836.10	36.5	36.2	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	570.36	553.37	516.92	567.58	550.69	511.76	648.80	631.93	610.13	36.8	36.7	36.8
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	427.50	442.57	462.50	423.69	438.37	455.36	592.42	578.64	591.48	38.1	38.1	37.0
761-761	Insurance & real estate agencies	711.45	680.18	564.23	709.69	679.24	560.78	689.16	678.15	623.52	35.9	35.5	36.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.			
dollars									hours - heures			ONTARIO - suite		
625.26	600.19	573.56	14.09	14.11	13.77	13.27	13.58	13.38	44.4	42.5	41.7	Peintures & vernis	375	
718.71	679.93	675.95	18.67	18.02	17.37	17.74	17.14	16.69	38.5	37.7	38.9	Savons & composés pour nettoyage	376	
702.88	686.63	686.97	17.93	17.94	18.00	17.51	17.49	17.65	39.2	38.3	38.2	Construction	401-449	
527.19	546.05	605.65	14.65	14.86	16.77	14.42	14.27	16.64	36.0	36.8	36.1	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
837.47	856.24	829.03	18.66	19.47	18.94	18.01	18.63	18.41	44.9	44.0	43.8	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
721.49	687.55	677.99	18.68	18.49	18.20	18.28	18.21	17.85	38.6	37.2	37.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
692.61	672.10	670.10	17.17	17.03	16.93	16.47	16.40	16.38	40.4	39.5	39.6	Branches productrices de biens	041-449	
690.79	690.90	685.86	18.41	18.26	17.95	17.88	17.72	17.31	37.5	37.9	38.2	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499	
633.98	640.16	628.68	17.38	17.24	16.66	16.89	16.76	16.17	36.5	37.1	37.7	Transport & entreposage	451-479	
417.41	416.43	444.66	13.11	12.91	14.54	12.93	12.75	14.12	31.8	32.3	30.6	Transport aérien	451	
791.09	791.14	732.62	18.21	18.19	17.55	17.51	17.52	17.03	43.5	43.5	41.7	Transport & services ferroviaires	453	
890.79	920.92	717.57	21.06	20.69	20.01	19.57	19.18	17.74	42.3	44.5	35.9	Transport par eau	454	
705.08	580.95	709.86	18.65	18.89	18.05	18.27	18.44	17.54	37.8	30.8	39.3	Services relatifs au transport par eau	455	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
672.21	735.92	720.66	18.90	19.21	18.83	18.56	18.82	18.45	35.6	38.3	38.3	Transport en commun	457	
517.91	509.70	462.96	15.01	15.03	14.55	14.74	14.74	14.05	34.5	33.9	31.8	Communications	481-484	
913.09	897.91	916.39	21.98	21.68	21.86	21.26	20.95	20.85	41.5	41.4	41.9	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
994.00	989.20	1,012.95	23.99	23.67	23.61	23.21	22.80	22.44	41.4	41.8	42.9	Énergie électrique	491	
829.31	761.60	805.49	21.15	20.12	20.90	19.25	18.81	19.44	39.2	37.9	38.5	Distribution de gaz	492	
727.41	716.05	698.07	17.80	17.41	17.13	17.56	17.17	16.84	40.9	41.1	40.8	Distribution d'eau	493	
780.66	756.53	714.66	18.03	17.96	17.63	17.69	17.71	17.32	43.3	42.1	40.5	Autres services publics n.c.a.	499	
289.10	290.09	283.93	10.89	10.82	10.96	10.75	10.69	10.80	26.6	26.8	25.9	Commerce	501-692	
457.05	445.52	454.89	12.79	12.62	12.80	12.48	12.31	12.44	35.7	35.3	35.5	Commerce de gros	501-599	
279.18	250.91	283.38	10.61	10.65	12.14	10.28	10.43	11.83	26.3	23.6	23.4	Produits agricoles	501-501	
513.15	495.30	469.35	13.38	13.08	13.29	12.67	12.48	13.19	38.4	37.9	35.3	Produits pétroliers	511-511	
485.47	459.67	403.71	13.08	13.47	12.38	12.53	12.84	11.96	37.1	34.1	32.6	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
513.13	491.44	397.09	13.71	14.54	12.27	13.08	13.80	11.87	37.4	33.8	32.4	Produits alimentaires	521	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
537.16	533.56	581.82	14.28	14.05	14.25	14.10	13.91	13.82	37.6	38.0	40.8	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552	
439.39	428.61	448.57	12.33	12.23	12.59	12.02	11.92	12.14	35.6	35.0	35.6	Métaux, quincaillerie, mat. de construction	561-563	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatizat	562
386.00	376.77	406.53	11.07	11.12	11.65	10.93	10.91	11.15	34.9	33.9	34.9	Bois & matériaux de construction	563	
459.54	441.26	511.72	13.30	12.66	13.90	13.09	12.46	13.58	34.6	34.9	36.8	Machines, matériel & fournitures	571-579	
444.83	437.73	475.30	12.67	12.56	12.90	12.47	12.37	12.59	35.1	34.9	36.9	Machines, matér. fourn. électric, électro.	574	
251.20	254.33	244.16	10.26	10.23	10.32	10.20	10.17	10.24	24.5	24.9	23.7	Commerce de détail	601-692	
244.97	252.63	249.81	11.01	10.95	11.23	10.91	10.85	11.11	22.2	23.1	22.2	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
234.44	245.11	242.76	10.74	10.71	11.11	10.62	10.60	10.96	21.8	22.9	21.9	Magasins d'alimentation	601	
262.37	260.62	255.18	11.08	10.98	10.75	11.01	10.93	10.71	23.7	23.7	23.7	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603	
194.32	204.86	180.79	8.60	8.48	8.51	8.58	8.46	8.49	22.6	24.2	21.3	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615	
298.51	292.45	253.58	10.77	10.31	9.92	10.68	10.22	9.84	27.7	28.4	25.6	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623	
356.98	347.72	363.03	11.21	11.12	11.12	11.16	11.06	11.03	31.8	31.3	32.6	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639	
440.61	453.84	523.94	13.03	12.83	14.16	12.99	12.82	14.11	33.8	35.4	37.0	Concessionnaires d'automobiles	631	
214.59	216.79	222.09	7.34	7.67	7.70	7.28	7.57	7.47	29.2	28.3	28.8	Stations-service	633	
213.28	214.84	203.90	9.55	9.91	10.05	9.52	9.87	10.01	22.3	21.7	20.3	Magasins de marchandises diverses	641-641	
276.86	294.60	264.28	11.33	11.35	11.11	11.22	11.22	10.99	24.4	26.0	23.8	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
284.95	308.99	267.29	12.35	12.52	11.69	12.21	12.35	11.63	23.1	24.7	22.9	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
251.38	265.42	257.93	11.78	11.30	11.62	11.71	11.74	11.57	21.4	22.5	22.2	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
460.66	517.36	335.68	17.26	17.32	13.70	16.81	16.73	13.64	26.7	29.9	24.5	Assurances (excluant agences)	731-733	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres intermédiaires financiers	741-749
266.34	275.16	260.05	10.17	9.94	10.37	10.08	9.86	10.17	26.2	27.7	25.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
260.63	280.52	272.73	9.86	9.76	10.46	9.75	9.65	10.21	26.4	28.8	26.1	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759	
282.83	260.13	213.57	11.09	10.53	9.96	11.07	10.53	9.95	25.5	24.7	21.4	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept. ^P	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept. ^P	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept. ^P	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept. ^P
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Concluded												
771-779 851-999	Community, business & personal service	513.22	517.14	510.58	509.36	513.43	506.43	722.03	729.42	716.11	35.0	35.0	34.8
771-779	Business services	619.88	623.66	620.34	610.95	614.01	610.96	765.65	772.05	778.65	37.3	37.2	37.0
771	Employment agencies & personnel suppliers	389.81	380.19	338.76	385.03	374.61	328.85	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	766.71	760.04	754.20	755.14	749.44	744.64	833.41	830.55	851.12	38.3	38.3	38.6
775	Arch., eng. & other scientific & tech serv.	815.64	823.39	832.65	795.12	800.84	811.96	897.16	898.76	887.86	38.4	38.4	37.5
776	Offices of lawyers & notaries	663.04	638.33	603.55	656.93	632.39	595.78	686.40	659.74	628.89	35.2	35.2	34.9
851-859	Educational & related services	744.45	788.16	715.28	742.54	786.96	713.29	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	816.42	883.12	785.40	814.13	881.89	783.04	996.48	991.59	964.06	30.5	30.5	29.9
852*	Post-secondary non-university education	630.78	643.45	594.02	629.19	642.52	592.43	826.63	864.85	745.51	29.8	30.5	28.4
853*	University education	646.22	681.62	637.40	645.00	680.15	636.06	978.70	1,025.03	948.25	34.2	33.8	34.7
854	Library services	412.55	420.19	407.00	412.00	419.89	406.39	688.37	701.17	675.81	34.1	34.3	34.9
855	Museums & archives	583.45	579.37	548.81	582.71	578.47	546.40	693.08	693.82	704.54	36.6	36.6	36.8
861-869	Health & social services	526.83	533.37	519.95	523.31	529.98	515.97	623.96	625.73	637.55	35.5	35.5	35.7
861	Hospitals	633.11	641.75	625.54	627.96	637.73	620.35	762.37	765.94	753.36	36.7	36.5	36.6
862	Other inst. health & social services	445.18	447.67	444.77	442.55	442.61	439.26	662.78	641.78	674.54	36.9	37.2	37.3
864	Non-institutional social services	443.43	462.14	385.25	442.38	460.97	384.67	606.85	627.58	578.04	35.6	36.1	35.7
865	Offices of phys. surgeons & dentists	394.09	401.16	395.13	393.11	400.21	394.36	488.54	493.81	488.52	33.4	33.1	33.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	219.44	223.86	218.13	216.83	222.35	215.89	487.11	472.71	482.28	40.6	40.5	40.7
911-914	Accommodation services	306.00	305.58	301.71	301.03	302.02	296.85	548.39	519.35	556.85	39.8	41.0	38.7
921-922	Food & beverage services	201.10	206.97	200.07	198.99	205.88	198.39	471.62	462.23	463.21	40.8	40.4	41.2
961-999	Miscellaneous services	393.55	393.71	388.11	389.54	389.08	383.31	628.09	621.82	636.61	37.7	37.6	37.7
812-837	Public administration	793.00	768.07	768.96	789.13	765.31	765.20	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	834.51	829.98	814.73	834.50	829.98	814.57	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	805.18	725.58	807.01	805.18	725.58	807.01	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	727.54	720.60	676.46	715.41	712.02	664.79	806.48	799.42	750.26	38.0	37.5	37.5
451-484 501-999	Service producing industries	548.23	548.04	538.17	541.89	541.90	531.29	737.48	735.65	717.23	36.7	36.7	36.6
041-999	Industrial aggregate	596.05	593.01	584.66	578.16	576.76	568.99	758.97	756.36	738.68	37.0	37.0	36.9
	MANITOBA												
041-051	Logging & forestry	671.95	619.66	660.23	664.81	611.51	652.69	742.16	724.84	716.32	48.4	47.3	46.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	914.59	909.55	901.05	856.74	851.85	845.99	977.25	1,020.15	994.98	40.3	40.2	39.6
101-399	Manufacturing	529.04	526.92	525.18	498.79	500.39	498.92	688.00	682.06	685.79	39.1	39.1	39.0
NON-DUR	Non durable goods	488.23	488.80	483.12	464.97	469.42	460.26	669.82	663.71	668.37	38.9	38.9	38.6
DURABLE	Durable goods	570.67	565.93	567.73	533.29	532.09	538.04	703.32	697.90	699.34	39.3	39.2	39.2
101-109	Food	507.47	491.54	501.83	474.56	471.14	475.62	669.62	659.72	664.63	39.7	39.5	38.3
101	Meat & poultry products	466.20	460.80	461.12	438.93	442.71	432.20	638.20	630.09	658.02	41.2	40.6	38.4
104	Dairy products	589.94	584.20	587.23	560.51	559.53	561.51	706.61	709.19	660.73	37.9	37.3	38.5
105	Flour, cereal & feed	561.02	563.92	526.85	514.89	529.16	505.73	648.15	647.78	663.59	40.3	40.4	39.1
107	Bakery products	478.78	486.89	523.44	448.31	459.82	495.10	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	704.17	747.15	627.70	686.06	715.22	617.80	892.13	894.17	833.22	36.8	36.7	37.5
243-249	Clothing	309.81	323.02	300.50	304.39	316.68	296.22	561.16	549.01	529.75	39.9	40.0	40.0
243	Men's & boys' clothing	296.35	302.92	321.39	289.89	296.45	315.81	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	310.93	331.15	284.03	305.84	325.67	282.11	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries	540.70	534.75	493.11	519.38	511.14	467.92	677.41	665.92	671.15	38.3	38.3	38.7
284	Combined publishing & printing	559.38	557.99	514.09	550.49	550.06	501.50	740.18	746.18	719.12	38.0	38.0	38.2
301-309	Fabricated metal products	550.06	554.33	521.26	538.15	541.14	510.60	624.05	622.24	604.40	39.1	39.2	39.4
311-319	Machinery	612.33	613.49	564.27	566.48	555.39	538.39	738.31	725.93	678.01	39.3	39.3	40.2
321-329	Transportation equipment	623.30	624.68	597.68	571.09	578.73	557.71	769.66	776.10	753.73	38.8	38.7	38.8
401-449	Construction	576.33	570.30	571.56	541.17	534.86	533.52	609.34	599.63	603.10	39.7	40.0	39.8
401-402	Bldg, developing & general contracting	487.64	477.41	597.94	468.82	459.07	560.89	631.19	626.66	671.73	38.4	39.9	39.7
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	715.85	702.08	643.31	611.67	606.97	556.38	777.10	779.44	706.50	42.3	41.3	41.2
421-429	Trade contracting	570.58	566.76	542.70	551.05	542.83	517.37	545.49	524.17	542.61	39.8	39.8	39.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires - suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures				
												ONTARIO - fin	
336.06	344.79	332.41	12.96	12.86	12.76	12.90	12.81	12.70	25.9	26.8	26.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
351.30	364.31	320.62	11.76	11.95	11.54	11.62	11.77	11.35	29.9	30.5	27.8	Services aux entreprises	771-779
301.43	303.82	277.75	11.02	11.47	11.45	10.90	11.31	11.16	27.3	26.5	24.3	Bureaux de placement et location de pers.	771
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
623.47	651.34	580.65	16.37	16.46	17.64	16.19	16.19	17.46	38.1	39.6	32.9	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
539.14	581.54	528.03	15.45	16.56	15.20	15.25	16.43	14.98	34.9	35.1	34.7	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
504.34	489.60	487.50	15.12	14.60	14.50	15.03	14.55	14.41	33.4	33.5	33.6	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
499.39	519.00	504.50	14.22	14.70	14.34	14.17	14.63	14.28	35.1	35.3	35.2	Enseignement universitaire	853*
178.00	180.44	157.52	11.99	11.68	11.55	11.98	11.68	11.55	14.9	15.5	13.6	Bibliothèques	854
272.60	269.25	262.21	10.66	10.42	11.50	10.64	10.38	11.52	25.6	25.8	22.8	Musées et archives	855
486.76	497.36	477.89	17.30	17.36	16.72	17.25	17.32	16.67	28.1	28.7	28.6	Services de santé et services sociaux	861-869
616.25	625.02	605.21	19.61	19.76	18.83	19.56	19.72	18.77	31.4	31.6	32.1	Hôpitaux	861
369.95	373.73	357.74	14.01	14.02	13.59	13.98	13.98	13.52	26.4	26.7	26.3	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
265.92	290.54	239.17	11.71	11.36	10.10	11.68	11.33	10.09	22.7	25.6	23.7	Services sociaux hors institution	864
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
180.43	183.09	172.73	7.98	7.83	7.63	7.93	7.80	7.59	22.6	23.4	22.6	Hébergement et restauration	911-922
261.96	262.99	254.37	9.39	9.26	9.21	9.33	9.22	9.15	27.9	28.4	27.6	Services d'hébergement	911-914
162.91	166.93	154.53	7.59	7.46	7.18	7.55	7.44	7.15	21.5	22.4	21.5	Services de la restauration	921-922
280.01	289.91	259.96	10.99	10.59	10.29	10.91	10.50	10.18	25.5	27.4	25.3	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
439.31	455.69	429.36	15.75	14.46	15.46	15.62	14.36	15.32	27.9	31.5	27.8	Administration locale	832-837
334.95	341.16	330.99	12.54	12.45	12.45	12.41	12.32	12.30	26.7	27.4	26.6	Branches productrices de services	451-484 501-999
451.05	447.48	444.59	14.48	14.30	14.37	14.06	13.92	14.01	31.1	31.3	30.9	Ensemble des industries	041-999
												MANITOBA	
583.87	493.80	603.38	15.95	16.02	14.77	15.71	15.35	14.45	36.6	30.8	40.8	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
895.67	875.10	870.96	21.70	20.90	21.36	21.60	20.78	21.08	41.3	41.9	40.8	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
486.59	483.64	469.89	12.94	13.03	12.72	12.55	12.68	12.40	37.6	37.1	37.0	Industries manufacturières	101-399
450.38	448.04	431.24	12.31	12.36	11.97	11.95	12.07	11.63	36.6	36.3	36.0	Biens non durables	NON-DUR
521.19	517.76	508.72	13.50	13.65	13.43	13.10	13.25	13.14	38.6	37.9	37.9	Biens durables	DURABLE
469.84	448.73	451.11	12.92	12.75	12.32	12.53	12.54	12.01	36.4	35.2	36.6	Aliments	101-109
439.46	426.69	421.28	12.49	12.44	12.17	12.15	12.24	11.83	35.2	34.3	34.6	Viande & volaille	101
567.56	560.61	567.72	15.41	15.03	15.39	15.10	14.78	15.09	36.8	37.3	36.9	Produits laitiers	104
498.22	502.87	390.05	11.92	12.34	10.92	11.30	11.88	10.53	41.8	40.8	35.7	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
419.97	431.03	465.62	12.53	12.46	13.12	12.24	12.24	12.80	33.5	34.6	35.5	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
643.80	694.37	563.96	19.67	20.87	17.96	19.41	20.43	17.82	32.7	33.3	31.4	Boissons	111-114
278.19	280.26	267.30	7.37	7.26	7.33	7.32	7.19	7.29	37.8	38.6	36.5	Habillement	243-249
274.80	270.29	297.03	7.52	7.27	7.39	7.43	7.18	7.38	36.5	37.2	40.2	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
453.99	453.78	401.59	12.88	13.12	11.91	12.50	12.65	11.46	35.3	34.6	33.7	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
400.53	404.76	365.79	13.23	13.48	12.29	13.08	13.35	12.10	30.3	30.0	29.8	Impression et édition combinées	284
511.43	520.22	484.12	13.26	13.24	12.87	13.18	13.12	12.81	38.6	39.3	37.6	Fabrication des produits métalliques	301-309
572.40	574.82	520.82	13.91	14.05	13.39	13.56	13.53	13.17	41.2	40.9	38.9	Machinerie	311-319
547.71	545.72	514.77	15.22	15.57	14.86	14.55	14.93	14.40	36.0	35.1	34.7	Matériel de transport	321-329
578.27	574.64	577.13	14.47	14.23	14.76	14.17	13.90	14.34	40.0	40.4	39.1	Construction	401-449
451.49	443.61	581.40	13.53	12.87	15.35	13.28	12.73	14.73	33.4	34.5	37.9	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
704.47	689.53	636.43	13.30	13.30	12.89	12.69	12.58	12.26	53.0	51.9	49.4	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
592.45	594.06	557.97	15.57	15.32	15.41	15.36	15.05	15.08	38.1	38.8	36.2	Entrepreneurs spécialisés	421-429

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	MANITOBA - Concluded												
041-449 491-499	Goods producing industries	579.83	576.28	577.55	544.86	543.87	544.80	722.08	719.42	723.32	39.1	39.0	39.0
451-499	Transportation, comm. & other utilities	663.31	660.49	670.92	642.45	640.35	649.41	726.58	721.25	715.80	38.2	38.1	38.1
451-479	Transportation & storage	661.90	660.61	680.35	642.68	642.00	659.64	743.93	729.42	739.39	39.1	39.0	38.9
451	Air transport	736.58	713.49	764.86	724.91	704.26	750.39	702.97	670.80	738.99	39.7	39.6	39.5
481-484	Communication	601.08	598.95	586.58	598.85	597.40	584.09	632.71	637.28	612.12	37.4	37.4	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	781.80	769.10	804.51	720.01	709.44	740.85	842.93	840.72	861.90	37.3	37.3	37.0
501-692	Trade	350.21	350.41	347.46	345.54	346.37	342.39	541.05	540.83	553.41	39.3	39.3	38.7
501-599	Wholesale trade	503.37	498.02	487.22	492.02	489.27	476.64	592.41	586.54	600.12	39.0	38.7	38.4
501-501	Farm products	559.73	580.03	511.04	552.69	575.62	491.10	703.39	696.51	726.10	36.2	36.2	35.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	517.48	517.27	443.16	510.80	509.84	432.24	632.32	638.53	542.06	38.6	38.6	38.4
521	Food	492.98	485.34	431.30	486.91	480.29	420.69	610.45	612.39	538.88	38.6	38.6	37.8
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	481.76	480.37	470.12	476.00	471.66	459.95	526.88	527.32	481.30	39.9	39.6	40.0
561-563	Metals, hardware & bldg materials	432.22	414.00	408.26	424.89	408.26	396.70	502.74	507.41	532.35	39.8	39.8	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	569.31	534.88	586.24	552.59	523.03	576.92	591.88	568.04	624.94	39.5	39.1	38.4
601-692	Retail trade	287.28	287.43	285.27	285.34	285.40	282.65	486.23	489.27	496.92	39.7	39.9	38.9
601-603	Food, beverage & drug	282.39	280.11	288.50	281.62	279.45	287.60	502.78	491.66	523.44	40.5	40.5	37.9
601	Food stores	276.79	274.12	278.79	276.11	273.44	277.93	445.94	428.17	472.56	41.5	41.6	38.5
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	225.78	230.73	190.36	224.81	229.81	188.95	454.39	476.00	438.31	38.5	38.8	38.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	335.09	326.12	367.28	331.17	322.53	361.51	452.63	447.73	529.90	39.8	40.2	40.7
631	Automobile dealers	410.82	430.68	470.85	408.40	429.09	461.37	432.50	452.85	575.31	40.0	39.9	40.9
633	Gasoline service stations	275.23	232.56	237.23	267.88	226.89	231.41	607.88	527.81	540.22	40.9	40.9	39.4
641-641	General retail merchandising	268.63	268.59	259.48	267.23	266.85	257.70	540.24	561.88	548.82	37.8	37.8	37.9
701-761	Finance, insurance & real estate	537.58	528.05	508.28	534.52	525.14	503.76	581.82	578.96	569.99	36.8	36.8	36.7
701-749	Finance & insurance	562.10	552.28	546.89	559.55	549.82	543.45	589.60	582.72	579.91	36.6	36.6	36.7
701-709	Deposit accepting intermediaries	482.47	473.83	475.00	481.15	472.53	472.11	539.31	528.00	531.50	35.4	35.4	35.6
731-733	Insurance (excluding agencies)	638.87	632.96	616.09	634.07	628.16	610.60	652.79	656.19	632.76	38.8	38.7	38.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies	459.17	444.73	386.14	454.43	440.28	378.24	533.41	555.10	486.74	38.0	38.0	36.8
761-761	Insurance & real estate agencies	514.37	475.66	534.99	513.06	474.26	531.15	469.22	493.49	526.69	37.5	37.6	36.3
771-779 851-999	Community, business & personal service	433.98	436.95	417.44	430.65	434.33	413.67	618.04	638.83	596.50	35.7	35.9	35.7
771-779	Business services	479.31	489.92	487.27	470.92	483.03	478.75	634.49	629.29	621.45	37.7	37.6	37.8
851-859	Educational & related services	619.87	696.12	594.01	618.96	695.42	593.25	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	609.31	715.07	582.61	609.02	714.81	582.40	871.18	856.96	815.69	30.0	30.0	31.3
861-869	Health & social services	449.71	456.58	439.94	445.54	454.62	435.41	565.59	563.54	554.91	37.7	37.5	36.7
861	Hospitals	524.60	527.51	520.70	518.15	525.03	514.01	613.81	609.58	600.26	39.6	39.2	39.0
862	Other inst. health & social services	364.81	370.58	350.70	362.84	369.41	347.65	540.05	512.54	535.82	31.2	31.5	26.5
864	Non-institutional social services	315.37	331.17	326.90	312.96	328.63	325.08	540.98	517.72	523.49	37.5	37.5	36.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	173.58	176.61	171.18	172.19	175.08	169.15	439.90	430.18	410.45	39.7	39.8	39.3
921-922	Food & beverage services	158.19	157.05	155.13	156.72	155.77	153.30	431.98	418.93	386.58	39.7	39.7	39.5
961-999	Miscellaneous services	350.70	349.60	336.62	345.61	344.04	329.99	552.81	536.06	548.72	37.9	37.8	37.2
812-837	Public administration	723.09	706.35	701.61	721.40	704.97	698.42	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	745.01	732.39	723.24	745.01	732.39	723.24	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	726.01	701.22	684.16	725.95	701.17	684.10	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	679.44	668.24	691.34	672.19	662.31	676.38	692.67	684.63	705.96	36.1	36.1	36.0
451-484 501-999	Service producing industries	476.32	477.84	464.07	471.52	473.63	458.75	634.23	639.84	620.76	37.6	37.7	37.4
041-999	Industrial aggregate	496.42	497.40	486.58	485.77	487.59	475.82	645.39	650.45	634.46	37.8	37.9	37.6
	SASKATCHEWAN												
041-051	Logging & forestry	522.68	509.49	489.31	482.63	473.78	449.24	697.42	709.72	730.26	39.9	37.8	40.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells	754.25	781.50	836.03	689.32	720.41	767.04	958.60	955.02	973.19	39.5	39.4	39.1
091-092	Services incidental to mineral extraction	663.92	644.35	699.07	577.62	565.39	622.87	875.20	878.46	849.84	41.9	41.7	39.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars						hours - heures						MANITOBA - fin	
537.63	532.76	525.40	13.94	13.89	13.86	13.55	13.52	13.48	38.6	38.4	37.9	Branches productrices de biens	041-449 491-499
604.26	603.21	610.39	15.82	15.73	14.01	15.53	15.42	13.69	38.2	38.4	43.6	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
590.13	592.29	609.09	15.53	15.53	16.01	15.29	15.25	15.74	38.0	38.1	38.0	Transport & entreposage	451-479
408.89	378.41	426.46	13.06	13.51	14.56	12.75	13.29	14.37	31.3	28.0	29.3	Transport aérien	451
628.51	627.01	582.26	17.67	17.62	9.65	17.68	17.63	9.64	35.6	35.6	60.3	Communications	481-484
650.87	628.05	675.68	14.86	14.27	15.39	13.79	13.29	14.38	43.8	44.0	43.9	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
258.40	255.22	246.63	9.94	9.81	9.73	9.87	9.76	9.65	26.0	26.0	25.4	Commerce	501-692
385.33	376.41	332.80	11.41	11.14	10.86	11.24	11.01	10.65	33.8	33.8	30.6	Commerce de gros	501-599
225.90	269.70	262.28	8.52	8.51	10.90	8.41	8.48	10.15	26.5	31.7	24.1	Produits agricoles	501-501
440.86	441.54	372.77	13.92	13.99	12.25	13.81	13.84	12.15	31.7	31.6	30.4	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
406.67	400.09	357.86	12.65	12.49	12.71	12.55	12.40	12.61	32.2	32.0	28.2	Produits alimentaires	521
409.06	404.71	386.78	12.37	11.97	10.77	12.35	11.95	10.64	33.1	33.8	35.9	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
370.18	312.90	337.31	10.88	9.26	11.17	10.70	9.14	10.97	34.0	33.8	30.2	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
478.65	410.08	386.65	11.91	11.58	12.29	11.57	11.27	12.01	40.2	35.4	31.5	Machines, matériel & fournitures	571-579
229.87	227.78	226.12	9.48	9.39	9.38	9.46	9.37	9.36	24.3	24.3	24.1	Commerce de détail	601-692
256.03	249.55	259.90	11.64	11.15	11.26	11.64	11.15	11.26	22.0	22.4	23.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
259.11	257.60	261.46	11.78	11.44	11.31	11.78	11.43	11.31	22.0	22.5	23.1	Magasins d'alimentation	601
151.18	157.03	134.24	7.12	7.00	6.94	7.11	6.99	6.92	21.2	22.4	19.4	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
279.88	260.17	270.17	8.90	8.71	8.56	8.85	8.66	8.52	31.5	29.9	31.6	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
360.45	353.21	356.15	10.50	10.32	10.11	10.48	10.31	10.06	34.3	34.2	35.2	Concessionnaires d'automobiles	631
222.85	183.10	199.18	7.83	7.34	7.01	7.72	7.23	6.94	28.5	24.9	28.4	Stations-service	633
207.61	208.94	198.46	9.10	9.25	9.18	9.08	9.22	9.15	22.8	22.6	21.6	Magasins de marchandises diverses	641-641
236.10	239.12	234.84	9.62	9.80	9.74	9.55	9.74	9.55	24.5	24.4	24.1	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
227.47	237.77	221.97	10.46	10.50	10.46	10.43	10.48	10.42	21.7	22.7	21.2	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
201.43	206.57	197.69	10.12	10.17	10.37	10.10	10.15	10.31	19.9	20.3	19.1	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
339.50	297.13	305.44	12.15	11.87	13.60	12.15	11.88	13.60	27.9	25.0	22.5	Assurances (excluant agences)	731-733
245.05	240.68	245.71	8.93	9.11	9.25	8.80	8.98	8.94	27.4	26.4	26.6	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
224.18	224.54	242.57	8.51	8.79	9.69	8.47	8.76	9.62	26.4	25.6	25.0	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
308.28	311.30	293.07	11.69	11.53	11.49	11.64	11.51	11.43	26.4	27.0	25.5	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
268.12	275.50	298.93	9.48	9.45	10.01	9.31	9.32	9.86	28.3	29.2	29.9	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
355.89	428.69	338.79	9.82	11.57	9.59	9.80	11.55	9.58	36.2	37.1	35.3	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
429.25	435.37	414.70	15.03	14.87	14.74	14.97	14.87	14.68	28.6	29.3	28.1	Services de santé et services sociaux	861-869
516.85	519.69	511.54	17.09	17.02	16.90	17.00	16.98	16.82	30.3	30.5	30.3	Hôpitaux	861
341.41	349.94	328.14	12.95	12.66	11.97	12.94	12.66	11.95	26.4	27.6	27.4	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
274.52	280.82	245.04	10.02	9.96	10.46	9.99	10.12	10.42	27.4	28.2	23.4	Services sociaux hors institution	864
143.19	146.71	139.35	6.56	6.62	6.50	6.53	6.60	6.46	21.8	22.2	21.4	Hébergement et restauration	911-922
126.41	125.51	126.66	6.20	6.15	6.28	6.18	6.12	6.24	20.4	20.4	20.2	Services de la restauration	921-922
239.23	252.51	229.38	8.83	8.78	9.52	8.73	8.68	9.35	27.1	28.8	24.1	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
507.92	493.46	512.55	14.19	13.20	14.04	13.92	12.90	13.76	35.8	37.4	36.5	Administration locale	832-837
323.83	325.74	311.13	11.79	11.68	11.37	11.70	11.62	11.27	27.5	27.9	27.4	Branches productrices de services	451-484 501-999
377.97	377.52	366.39	12.48	12.38	12.18	12.28	12.20	11.97	30.3	30.5	30.1	Ensemble des industries	041-999
SASKATCHEWAN													
488.28	486.80	485.55	13.21	13.26	13.13	12.50	12.52	12.26	37.0	36.7	37.0	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
654.89	697.42	779.99	19.59	19.41	19.53	18.92	18.77	18.72	33.4	35.9	39.9	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
592.32	550.26	669.99	16.51	15.78	17.51	15.58	14.51	16.65	35.9	34.9	38.3	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept. ^P	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept. ^P	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept. ^P	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept. ^P
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Continued												
101-399	Manufacturing	598.18	591.14	587.29	555.56	554.34	551.53	752.17	747.33	723.05	38.9	38.8	38.8
NON-DUR	Non durable goods	618.90	609.62	592.97	571.94	570.29	556.11	777.43	771.31	733.65	38.7	38.7	38.7
DURABLE	Durable goods	573.80	569.70	579.75	536.27	535.82	545.45	713.87	710.41	705.25	39.1	39.1	39.1
101-109	Food	554.25	550.38	542.77	522.38	522.33	512.20	637.26	651.04	649.19	39.4	39.4	39.5
101	Meat & poultry products	541.97	528.19	503.03	518.12	510.28	486.53	649.16	652.01	706.74	38.7	38.7	38.5
111-114	Beverages	590.04	596.09	707.31	569.79	577.78	689.33	778.09	793.43	880.11	37.1	37.2	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	485.98	499.12	480.65	465.17	480.41	468.20	641.83	645.48	620.27	37.4	37.3	37.1
284	Combined publishing & printing	492.90	486.76	493.78	481.12	476.77	479.33	642.05	626.46	661.39	37.0	37.0	36.2
311-319	Machinery	504.53	490.24	494.36	476.86	471.90	483.48	690.10	687.23	670.42	39.9	39.9	39.8
311	Agricultural implement	480.14	478.69	473.23	459.85	461.89	467.41	680.03	695.08	664.09	40.0	40.0	40.0
401-449	Construction	513.44	490.31	509.16	468.29	454.39	449.21	598.75	572.77	592.68	39.5	39.5	40.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	380.43	381.60	447.21	364.53	364.82	415.09	514.96	518.04	583.28	38.8	39.0	40.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	671.99	656.13	670.53	567.14	569.35	550.88	780.66	750.44	829.15	43.6	43.3	41.9
421-429	Trade contracting	495.92	468.31	468.81	463.24	443.26	421.82	550.22	513.90	530.22	38.0	38.2	39.9
041-449	Goods producing industries	621.13	610.90	622.24	569.98	567.64	571.75	808.31	793.21	778.14	38.8	38.8	38.8
491-499	Transportation, comm. & other utilities	670.44	663.08	627.10	639.42	635.05	604.30	729.40	713.04	688.28	37.8	37.8	37.8
451-479	Transportation & storage	652.62	665.77	604.28	628.94	641.18	585.91	737.53	751.79	691.95	39.1	39.1	39.0
456	Truck transport	532.33	518.62	491.38	514.05	497.70	480.92	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	615.18	591.34	598.03	600.44	577.43	588.80	645.12	620.73	619.21	36.9	36.9	37.0
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	843.44	798.14	773.46	754.11	730.65	705.66	894.35	860.32	838.62	37.9	37.9	37.9
501-692	Trade	356.61	359.84	344.11	351.22	354.70	339.15	538.81	539.70	527.99	39.3	39.3	39.6
501-599	Wholesale trade	497.35	494.26	454.33	483.26	481.77	443.88	602.12	595.56	571.46	39.3	39.4	39.4
511-511	Petroleum products	389.70	379.03	389.37	378.33	368.06	380.23	558.67	543.04	556.59	39.6	39.7	39.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	549.59	546.20	481.50	538.75	535.68	471.12	695.61	670.15	648.95	38.7	38.7	38.9
521	Food	551.40	545.88	467.81	540.41	535.63	456.85	715.64	686.36	662.68	38.8	38.8	38.9
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	553.25	586.81	451.43	538.99	575.30	441.34	530.60	517.55	487.01	40.0	40.0	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	457.30	439.61	409.09	448.22	428.86	402.28	560.16	552.95	557.85	39.6	39.6	39.4
563	Lumber & bldg materials	433.10	421.89	388.25	421.78	410.49	381.56	537.61	535.80	508.73	39.8	39.8	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	563.92	554.33	521.61	540.11	536.20	504.67	634.59	634.09	582.51	39.0	39.1	39.6
571	Farm machinery, equip. & supplies	569.62	544.64	461.78	530.15	517.80	441.39	653.32	653.46	576.42	39.8	40.1	40.0
601-692	Retail trade	294.52	299.24	295.66	292.96	297.40	293.13	476.73	482.72	485.44	39.4	39.3	39.9
601-603	Food, beverage & drug	281.49	281.20	284.46	280.06	279.96	282.67	534.22	546.11	536.44	38.5	38.6	39.0
601	Food stores	267.70	267.63	264.71	266.34	266.20	262.67	467.35	483.88	491.15	38.3	37.9	39.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	367.20	374.44	363.37	364.53	371.18	358.74	510.91	506.92	498.36	40.9	40.5	40.6
631	Automobile dealers	484.25	472.58	438.23	481.63	469.65	436.21	537.43	512.65	517.09	40.0	40.0	40.1
633	Gasoline service stations	236.10	257.54	230.59	233.91	255.98	226.74	513.79	519.68	424.99	39.3	39.3	47.2
641-641	General retail merchandising	256.45	257.32	251.09	255.74	256.38	249.82	547.88	544.50	565.64	38.3	38.3	38.3
701-761	Finance, insurance & real estate	511.85	528.06	513.71	508.60	522.21	510.83	600.99	605.48	587.89	35.8	35.8	36.4
701-749	Finance & insurance	552.98	562.11	524.67	549.56	555.37	522.54	624.29	627.74	590.04	35.9	35.9	36.2
701-709	Deposit accepting intermediaries	489.38	494.92	490.16	488.01	493.14	488.38	566.46	568.43	560.29	36.0	36.0	36.2
731-733	Insurance (excluding agencies)	588.38	597.40	550.30	579.58	576.79	546.38	696.23	706.51	653.20	35.4	35.4	35.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies	415.53	453.04	485.83	412.68	449.15	481.01	525.00	535.08	581.69	35.3	35.5	37.2
761-761	Insurance & real estate agencies	448.94	515.93	448.56	446.22	512.34	444.35	516.06	528.76	511.35	36.3	36.4	36.8
771-779	Community, business & personal service	406.51	398.26	406.65	403.19	394.72	402.37	582.27	586.61	569.34	34.6	35.5	35.1
851-999	Business services	457.51	455.99	463.52	442.71	441.42	453.66	616.26	611.06	604.44	37.6	37.7	37.4
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv	648.39	667.97	615.76	605.25	609.44	584.88	750.41	763.75	698.82	38.4	38.3	36.8
851-859	Educational & related services	566.30	624.50	559.86	565.64	623.70	559.21	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	589.58	664.06	589.29	589.35	663.87	589.14	823.50	779.77	810.46	30.2	30.7	30.4
861-869	Health & social services	429.56	422.17	420.39	426.39	418.61	416.75	532.93	508.14	481.77	37.0	37.1	37.8
861	Hospitals	486.99	487.31	484.61	482.62	482.39	480.59	686.17	700.13	693.79	37.6	37.6	37.7
862	Other inst. health & social services	355.32	349.95	361.33	354.75	348.89	361.05	494.77	509.98	508.39	38.5	38.5	38.7
864	Non-institutional social services	348.52	341.38	363.03	348.03	340.99	358.90	504.58	446.83	465.09	36.6	37.1	37.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	183.50	185.09	178.94	181.61	183.37	176.79	402.65	390.66	434.62	39.8	40.5	41.2
921-922	Food & beverage services	174.95	177.24	161.34	173.17	175.89	159.43	388.12	381.75	412.48	39.6	39.7	40.2
961-999	Miscellaneous services	294.74	298.26	314.30	289.34	294.32	300.81	520.66	526.85	532.06	37.5	38.0	38.0

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars						hours - heures						SASKATCHEWAN - suite	
512.63	506.94	504.11	14.29	14.18	14.03	13.62	13.58	13.50	35.9	35.8	35.9		
507.26	498.05	485.62	14.69	14.71	14.06	13.91	14.01	13.48	34.5	33.9	34.5	Industries manufacturières	101-399
517.97	515.54	524.63	13.92	13.72	14.01	13.35	13.21	13.53	37.2	37.6	37.5	Biens non durables	NON-DUR
514.62	503.98	471.73	14.76	14.75	13.55	14.33	14.42	13.12	34.9	34.2	34.8	Biens durables	DURABLE
518.42	502.05	461.89	15.16	15.15	13.67	14.89	14.97	13.48	34.2	33.1	33.8	Aliments	101-109
529.75	531.75	583.61	18.56	19.78	18.29	18.23	19.48	18.03	28.5	26.9	31.9	Viande & volaille	101
345.57	363.72	377.66	11.24	11.52	11.92	10.65	11.03	11.77	30.8	31.6	31.7	Boissons	111-114
237.87	230.23	245.20	8.37	8.42	8.65	8.19	8.30	8.52	28.4	27.3	28.4	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
447.63	433.02	430.73	11.84	11.54	11.49	11.51	11.34	11.36	37.8	37.5	37.5	Impression et édition combinées	284
430.72	428.92	412.88	11.48	11.40	11.03	11.26	11.23	10.97	37.5	37.6	37.4	Machinerie	311-319
510.97	483.64	511.23	13.51	13.23	12.99	13.01	12.80	12.31	37.8	36.6	39.3	Instruments aratoires	311
366.47	365.61	433.17	11.51	11.31	11.86	11.31	11.12	11.39	31.9	32.3	36.5	Construction	401-449
672.20	649.08	661.15	15.04	14.79	13.98	14.27	14.14	13.17	44.7	43.9	47.3	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
493.36	462.56	471.39	13.36	13.14	12.85	12.98	12.79	12.22	36.9	35.2	36.7	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
533.54	525.45	547.44	14.74	14.59	14.58	14.09	14.01	13.95	36.2	36.0	37.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429
564.93	550.14	534.95	14.64	14.45	14.83	14.18	13.98	14.50	38.6	38.1	36.1	Branches productrices de biens	041-449
588.52	580.26	568.65	14.90	14.84	15.18	14.49	14.40	14.85	39.5	39.1	37.5	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Transport & entreposage	451-479
341.89	334.54	284.02	10.85	10.05	10.07	10.68	9.93	9.91	31.5	33.3	28.2	Camionnage	456
519.77	477.45	364.32	14.60	14.25	13.31	13.40	13.37	12.97	35.6	33.5	27.4	Communications	481-484
253.36	256.64	249.13	9.63	9.50	9.46	9.54	9.42	9.38	26.3	27.0	26.3	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
368.52	351.84	337.43	11.32	10.89	10.54	11.06	10.67	10.38	32.6	32.3	32.0	Commerce	501-692
292.31	288.34	296.72	10.09	9.62	9.59	9.86	9.38	9.48	29.0	30.0	30.9	Commerce de gros	501-599
401.30	413.22	345.92	14.47	14.67	12.58	14.28	14.50	12.44	27.7	28.2	27.5	Produits pétroliers	511-511
394.50	406.11	322.17	14.44	14.65	12.14	14.26	14.50	12.01	27.3	27.7	26.5	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
504.54	445.10	369.10	13.15	12.90	10.71	12.94	12.71	10.50	38.4	34.5	34.5	Produits alimentaires	521
340.56	324.98	314.21	10.11	9.64	9.38	9.97	9.48	9.27	33.7	33.7	33.5	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
305.03	298.33	315.83	9.30	9.15	9.76	9.12	9.02	9.70	32.8	32.6	32.4	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
443.33	420.07	428.82	12.30	11.85	11.64	11.85	11.53	11.34	36.1	35.4	36.9	Bois & matériaux de construction	563
464.80	441.22	401.90	11.38	11.14	10.27	10.76	10.76	10.03	40.8	39.6	39.2	Machines, matériel & fournitures	571-579
222.79	230.00	224.12	9.04	9.01	9.06	9.02	8.99	9.02	24.6	25.5	24.7	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
233.82	234.49	237.46	10.15	9.78	10.48	10.14	9.75	10.47	23.0	24.0	22.7	Commerce de détail	601-692
235.45	237.22	233.93	10.33	9.95	10.45	10.32	9.92	10.44	22.8	23.9	22.4	Aliments, boissons & médicaments	601-603
258.92	278.31	254.13	8.97	9.22	8.78	8.94	9.20	8.68	28.9	30.2	29.0	Magasins d'alimentation	601
363.88	369.91	300.34	11.26	11.07	9.71	11.25	11.06	9.73	32.3	33.4	30.9	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
203.38	226.50	174.82	7.64	7.94	6.75	7.61	7.93	6.70	26.6	28.5	25.9	Concessionnaires d'automobiles	631
218.20	219.78	212.58	9.18	9.21	9.17	9.17	9.19	9.15	23.8	23.9	23.2	Stations-service	633
225.90	248.96	224.21	10.19	10.20	10.14	10.17	10.17	10.09	22.2	24.4	22.1	Magasins de marchandises diverses	641-641
248.26	254.94	235.33	10.97	10.94	10.49	10.95	10.93	10.45	22.6	23.3	22.4	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
228.51	235.97	235.08	10.49	10.45	10.80	10.47	10.43	10.76	21.8	22.6	21.8	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
322.22	324.36	334.65	13.55	14.48	14.77	13.55	14.49	14.77	23.8	22.4	22.7	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
196.59	242.24	197.40	9.12	9.45	9.24	9.10	9.38	9.17	21.6	25.6	21.4	Assurances (excluant agences)	731-733
183.65	262.23	159.72	8.97	10.60	8.06	8.97	10.52	7.92	20.5	24.7	19.8	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
290.96	289.12	296.91	11.62	11.27	11.51	11.56	11.21	11.43	25.0	25.7	25.8	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
272.11	277.50	287.04	10.13	10.32	10.50	9.70	9.92	10.32	26.9	26.9	27.4	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
540.41	590.71	492.31	12.72	14.42	13.74	11.91	13.34	13.47	42.5	41.0	35.8	Services aux entreprises	771-779
339.09	389.77	341.74	9.82	11.03	9.76	9.80	11.01	9.75	34.5	35.3	35.0	Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	775
407.98	402.08	404.88	14.98	14.48	14.60	14.94	14.44	14.58	27.2	27.8	27.7	Services d'enseignement et services annexes	851-859
477.84	477.80	476.37	16.69	16.40	16.64	16.62	16.32	16.58	28.6	29.1	28.6	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
343.07	336.57	345.93	12.64	11.99	12.47	12.64	11.99	12.47	27.1	28.1	27.8	Services de santé et services sociaux	861-869
215.55	205.49	245.21	11.31	10.87	9.91	11.30	10.86	9.99	19.1	18.9	24.7	Hôpitaux	861
153.00	154.95	146.96	6.69	6.62	6.33	6.66	6.60	6.29	22.9	23.4	23.2	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
143.90	145.89	131.70	6.57	6.53	5.98	6.53	6.50	5.95	21.9	22.4	22.0	Services sociaux hors institution	864
201.93	211.38	229.13	9.18	9.03	9.49	9.01	8.94	8.95	22.0	23.4	24.2	Hébergement et restauration	911-922
												Services de la restauration	921-922
												Services divers	961-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^p 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992
		Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.	Sept. ^p	Sept. ^p	Sept.
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Concluded												
812-837	Public administration	654.50	650.38	686.44	652.22	648.76	684.66	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	791.32	780.05	771.75	791.31	780.05	771.75	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	642.16	642.17	703.91	642.14	642.16	703.91	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	523.34	524.64	566.12	516.17	519.47	560.05	527.97	532.40	577.90	39.4	37.8	39.6
451-484	Service producing industries	448.11	448.62	446.23	442.79	443.03	441.10	604.54	607.70	599.43	36.5	36.9	36.7
501-999													
041-999	Industrial aggregate	475.28	474.93	473.24	462.76	463.24	461.14	627.53	630.12	620.21	36.8	37.1	37.0
	ALBERTA												
041-051	Logging & forestry	628.68	600.63	682.71	594.37	557.46	610.60	751.56	748.90	835.81	36.4	35.7	36.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,028.54	1,035.61	993.94	930.06	943.85	906.41	1,140.51	1,126.60	1,090.58	38.9	38.9	38.5
061-063	Mining	936.88	901.45	943.61	797.21	767.08	789.83	982.68	984.30	1,002.19	38.9	38.8	38.8
063	Coal mines	963.41	929.68	969.49	807.91	779.81	800.19	1,016.82	1,009.66	1,036.82	39.2	39.2	39.2
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,178.72	1,154.26	1,121.11	1,112.82	1,096.81	1,050.38	1,211.88	1,188.30	1,151.96	38.5	38.5	38.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	841.81	892.13	753.27	698.79	752.00	642.88	897.00	908.79	835.84	40.4	40.5	39.5
101-399	Manufacturing	680.24	660.97	668.69	622.76	614.23	624.92	838.08	819.51	805.14	38.8	38.8	38.7
NON-DUR	Non durable goods	693.89	677.10	665.44	641.90	636.45	624.36	894.20	865.65	853.61	38.7	38.7	38.5
DURABLE	Durable goods	667.11	645.45	671.86	604.33	592.86	625.46	765.11	757.56	749.20	39.0	39.0	39.0
101-109	Food	547.99	540.48	535.79	513.06	507.89	499.29	723.22	707.11	691.74	39.4	39.6	38.9
101	Meat & poultry products	515.80	505.10	487.53	479.72	472.94	449.81	712.22	697.13	649.28	39.5	40.2	39.4
104	Dairy products	595.92	579.31	609.30	548.08	525.10	568.50	682.66	667.53	665.81	40.1	40.1	39.7
105	Flour, cereal & feed	620.80	593.27	653.13	579.64	557.30	609.53	724.76	706.20	709.60	39.9	40.0	38.7
111-114	Beverages	766.59	720.15	728.54	729.49	690.04	707.55	864.12	822.60	827.02	37.0	37.4	37.8
251-259	Wood	600.57	581.31	612.32	559.95	549.06	577.45	783.39	768.31	728.88	40.2	40.3	40.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	681.67	664.02	707.81	634.07	619.71	659.56	882.27	873.69	879.77	40.4	40.6	40.8
281-284	Printing, publishing & allied industries	556.73	555.14	539.95	534.22	536.37	519.09	663.16	673.53	637.56	38.6	38.4	38.5
281	Commercial printing	581.02	604.59	582.58	555.04	572.15	550.14	581.02	601.00	569.35	38.5	38.1	38.7
284	Combined publishing & printing	621.75	590.69	603.50	592.63	578.38	583.31	794.70	789.41	754.12	37.5	37.5	37.6
291-299	Primary metals	881.02	857.63	837.90	786.85	756.49	753.59	994.65	956.97	958.46	38.0	37.9	38.0
301-309	Fabricated metal products	674.22	653.24	697.94	591.97	594.58	643.51	773.01	763.88	746.56	39.0	38.9	38.6
311-319	Machinery	683.14	654.75	651.42	597.01	584.49	609.11	713.17	720.96	709.19	39.6	39.6	39.5
351-359	Non-metallic mineral products	718.82	687.72	783.06	608.28	588.53	677.09	832.00	818.32	878.06	39.3	39.2	38.2
361-369	Refined petroleum & coal products	1,142.71	1,127.99	868.08	1,072.89	1,060.61	819.37	1,208.07	1,207.66	1,076.75	36.8	36.9	37.0
371-379	Chemical & chemical products	1,004.88	919.09	985.43	898.21	859.52	926.82	1,098.67	991.81	1,044.85	38.7	38.7	38.4
401-449	Construction	650.85	635.10	660.58	568.43	559.66	583.03	778.10	769.72	737.36	40.2	40.5	39.6
401-402	Bldg, developing & general contracting	569.22	557.58	586.98	554.33	541.84	567.90	734.50	738.29	695.38	40.2	40.5	40.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	828.10	826.71	902.92	616.83	616.13	676.13	990.53	990.11	955.40	40.3	40.2	40.5
421-429	Trade contracting	601.91	580.04	587.08	548.70	542.02	552.49	720.02	703.20	624.75	40.3	40.9	38.8
041-449	Goods producing industries	769.75	756.03	761.96	697.90	692.02	698.36	954.73	939.79	916.17	38.8	38.9	38.6
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	706.46	705.18	709.89	676.48	675.58	684.78	796.51	801.11	796.75	38.0	38.1	38.1
451-479	Transportation & storage	684.74	681.18	679.46	650.42	649.41	649.60	791.68	796.01	791.61	38.5	38.7	38.5
451	Air transport	684.86	692.51	724.03	667.95	674.20	700.68	750.76	756.24	782.19	38.1	38.1	38.1
456	Truck transport	562.08	546.84	616.07	517.09	506.14	578.17	...	...	...	...	...	...
461-461	Pipeline transport	971.37	954.50	947.78	948.23	936.22	931.15	974.38	963.54	964.48	39.5	39.5	39.5
481-484	Communication	669.96	681.70	711.13	646.90	654.46	695.48	739.10	750.37	757.34	37.7	37.7	37.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	845.33	828.86	822.94	819.68	803.34	799.15	923.88	913.64	897.44	37.5	37.5	37.6
491	Electric power systems	937.14	917.81	913.26	900.26	878.88	881.57	980.75	971.57	955.17	36.8	36.8	37.0
501-692	Trade	411.91	399.13	390.21	402.43	390.73	382.31	603.03	594.35	591.73	39.5	39.6	39.2
501-599	Wholesale trade	584.70	569.59	565.90	562.45	548.40	547.15	665.62	663.91	642.39	39.4	39.4	39.1
511-511	Petroleum products	628.02	559.95	700.62	610.11	547.14	635.12	746.43	670.91	821.31	38.7	39.1	38.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	516.74	504.35	491.39	501.40	490.71	476.88	650.43	618.45	620.94	38.8	38.8	39.1
521	Food	481.57	474.32	452.75	463.87	459.47	435.63	626.13	609.80	596.14	39.5	39.5	39.2

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures			SASKATCHEWAN - fin	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
484.90	476.15	477.90	14.07	13.09	14.44	13.92	12.95	14.35	34.5	36.4	33.1	Administration locale	832-837
293.03	293.92	294.37	11.19	10.94	11.12	11.08	10.83	11.01	26.2	26.9	26.5	Branches productrices de services	451-484 501-999
341.32	339.47	343.09	12.11	11.84	11.99	11.82	11.59	11.72	28.2	28.7	28.6	Ensemble des industries	041-999
ALBERTA													
562.77	488.50	609.47	16.37	15.29	16.90	15.77	14.41	16.23	34.4	32.0	36.1	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
873.86	900.58	849.79	21.84	22.20	21.56	20.62	20.93	20.32	40.0	40.6	39.4	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
919.01	868.30	922.17	22.68	22.49	22.37	21.26	20.73	20.63	40.5	38.6	41.2	Mines	061-063
944.32	899.58	946.94	23.22	23.03	22.77	21.73	21.17	20.95	40.7	39.1	41.6	Mines de charbon	063
1,024.78	993.84	995.12	27.08	26.50	24.29	25.70	25.24	22.90	37.8	37.5	41.0	Pétrole brut & gaz naturel	071-071
834.28	895.26	734.40	20.71	21.60	19.56	19.31	20.17	18.37	40.3	41.5	37.6	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
589.00	569.00	582.23	15.17	15.04	15.04	14.36	14.36	14.42	38.8	37.8	38.7	Industries manufacturières	101-399
546.29	533.66	525.58	14.62	14.43	14.04	14.00	13.89	13.51	37.4	37.0	37.4	Biens non durables	NON-DUR
622.66	596.44	631.26	15.58	15.50	15.86	14.63	14.71	15.16	40.0	38.5	39.8	Biens durables	DURABLE
471.42	468.06	474.99	12.60	12.47	12.64	12.22	12.12	12.22	37.4	37.5	37.6	Aliments	101-109
468.64	460.73	456.02	12.46	12.34	11.92	12.13	12.02	11.49	37.6	37.3	38.2	Viande & volaille	101
482.25	471.25	564.65	15.63	14.52	15.93	15.23	14.05	15.61	30.9	32.5	35.5	Produits laitiers	104
514.66	489.36	591.34	12.02	11.68	14.53	11.39	11.17	13.99	42.8	41.9	40.7	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
726.91	678.74	694.51	18.72	18.41	18.09	18.30	18.15	17.84	38.8	36.9	38.4	Boissons	111-114
554.77	536.48	577.21	14.01	14.22	14.03	13.51	13.75	13.58	39.6	37.7	41.1	Bois	251-259
639.68	623.36	667.45	15.39	15.40	15.92	14.85	14.83	15.41	41.6	40.5	41.9	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
463.99	448.70	451.21	14.47	14.25	14.49	13.89	13.87	13.87	32.1	31.5	31.1	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
573.99	599.95	589.86	15.63	16.00	15.97	15.17	15.47	15.37	36.7	37.5	36.9	Impression commerciale	281
444.38	392.02	421.43	15.68	14.68	14.90	14.72	14.41	14.13	28.3	26.7	28.3	Impression et édition combinées	284
841.88	823.80	787.25	21.10	20.88	20.08	19.82	19.41	18.92	39.9	39.5	39.2	Première transformation des métaux	291-299
648.35	625.73	691.35	16.18	16.11	17.21	14.97	15.40	16.52	40.1	38.9	40.2	Fabrication des produits métalliques	301-309
653.27	610.07	604.61	16.01	15.69	15.99	14.75	14.67	15.39	40.8	38.9	37.8	Machinerie	311-319
709.54	672.33	738.68	16.31	16.21	17.29	15.12	15.03	16.01	43.5	41.5	42.7	Produits minéraux non métalliques	351-359
936.85	893.90	622.97	20.44	19.74	15.10	19.38	18.84	14.59	45.8	45.3	41.3	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369
727.93	680.23	734.55	18.91	18.41	16.19	18.11	17.53	15.50	38.5	36.9	45.4	Produits chimiques	371-379
632.40	611.80	654.31	16.19	16.21	16.81	15.17	15.15	15.70	39.1	37.7	38.9	Construction	401-449
525.14	492.91	559.78	14.19	13.73	14.26	14.33	13.54	13.99	37.0	35.9	39.3	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
805.04	803.72	895.14	18.73	19.34	19.85	16.61	17.25	17.35	43.0	41.6	45.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
589.16	561.51	587.98	15.50	15.30	16.06	14.84	14.76	15.57	38.0	36.7	36.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429
654.70	639.18	658.16	16.74	16.72	16.91	15.75	15.75	15.96	39.1	38.2	38.9	Branches productrices de biens	041-449 491-499
593.65	581.67	589.66	15.84	15.57	16.28	15.41	15.16	15.78	37.5	37.4	36.2	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
588.46	575.44	576.98	15.58	15.33	16.13	15.07	14.86	15.55	37.8	37.5	35.8	Transport & entreposage	451-479
328.32	347.45	359.26	13.63	13.31	14.69	13.41	13.05	14.44	24.1	26.1	24.5	Transport aérien	451
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
825.01	641.98	770.18	21.35	17.69	21.44	19.66	16.44	20.41	38.6	36.3	35.9	Transport par pipeline	461-461
460.31	464.98	539.10	14.73	14.80	15.77	14.44	14.49	15.34	31.2	31.4	34.2	Communications	481-484
695.54	673.14	678.27	17.47	16.96	17.17	17.24	16.73	16.96	39.8	39.7	39.5	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
818.53	777.28	799.33	20.65	19.99	20.43	20.51	19.81	20.28	39.7	38.9	39.1	Énergie électrique	491
303.39	290.68	284.38	11.06	10.77	10.79	10.85	10.58	10.69	27.4	27.0	26.4	Commerce	501-692
472.24	446.40	441.59	13.44	13.16	12.90	12.86	12.64	12.59	35.1	33.9	34.2	Commerce de gros	501-599
471.13	392.20	393.09	13.39	12.60	12.71	13.09	12.31	12.44	35.2	31.1	30.9	Produits pétroliers	511-511
424.94	420.58	434.03	13.26	13.21	13.51	12.97	12.97	13.32	32.1	31.8	32.1	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
396.40	392.17	416.08	12.36	12.34	12.89	12.01	12.06	12.67	32.1	31.8	32.3	Produits alimentaires	521

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août. ^r	Sept. ^P 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	ALBERTA - Concluded												
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	531.73	529.93	523.34	512.75	509.47	510.83	562.37	581.19	522.57	40.7	40.6	39.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials	527.19	515.39	537.77	510.20	497.83	526.54	630.82	623.83	622.70	39.9	40.0	39.5
571-579	Machinery, equip. & supplies	687.91	664.80	625.50	656.15	634.28	605.46	722.65	725.57	672.24	39.1	39.1	39.2
601-692	Retail trade	330.01	320.31	314.93	326.58	317.82	311.67	524.51	510.16	519.90	39.7	39.7	39.3
601-603	Food, beverage & drug	313.80	286.20	318.45	309.83	283.94	315.34	592.85	577.16	588.95	39.0	38.8	38.8
601	Food stores	291.26	261.61	304.84	286.51	259.12	301.64	531.74	520.36	534.22	39.7	39.7	39.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	231.12	232.60	220.40	229.55	231.64	218.17	428.57	410.04	403.30	39.4	39.3	39.6
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	395.66	395.39	393.58	389.38	389.92	386.82	517.87	510.05	518.13	40.3	40.4	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	444.70	437.79	396.16	440.60	434.86	393.45	556.58	527.46	542.98	40.7	40.6	39.9
631	Automobile dealers	547.84	541.23	523.42	545.75	538.27	520.98	604.19	560.14	599.78	39.8	39.8	40.6
633	Gasoline service stations	228.55	235.21	188.86	224.92	231.94	185.15	550.36	551.32	389.77	41.8	42.2	39.7
641-641	General retail merchandising	289.44	283.63	284.23	286.57	281.76	280.91	521.27	539.59	679.68	37.9	37.9	38.5
701-761	Finance, insurance & real estate	575.89	601.95	573.72	572.94	598.82	570.66	602.35	642.44	600.46	36.8	36.6	36.3
701-749	Finance & insurance	616.19	649.06	578.25	612.83	645.47	574.88	616.48	675.20	609.02	36.7	36.5	36.4
701-709	Deposit accepting intermediaries	510.93	515.15	504.32	508.06	512.26	500.97	571.13	571.13	565.00	35.9	35.9	36.0
721-729	Investment intermediaries	575.68	544.54	572.47	571.12	541.92	571.64	588.10	573.26	686.97	38.7	38.2	37.2
731-733	Insurance (excluding agencies)	676.29	655.06	659.27	673.67	652.54	653.03	676.60	669.10	670.35	38.2	37.6	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	484.95	490.02	563.01	482.93	487.99	560.67	555.62	528.17	571.89	37.2	37.1	36.0
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	433.45	415.08	385.12	430.41	412.18	381.47	542.01	512.33	506.61	39.0	37.9	36.3
761-761	Insurance & real estate agencies	532.89	573.76	678.71	531.83	572.71	677.22	568.79	543.28	608.38	36.4	36.2	35.9
771-779	Community, business & personal service	450.39	458.59	455.15	445.69	454.32	449.02	633.74	654.75	622.98	35.0	35.2	35.3
851-999													
771-779	Business services	567.39	580.01	599.19	554.89	569.23	576.34	683.13	687.53	692.77	37.3	37.1	37.6
851-859	Educational & related services	637.90	709.36	624.93	636.95	708.63	623.99	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	664.36	765.47	648.91	663.51	764.71	647.88	904.75	905.22	878.42	29.4	29.5	29.7
853*	University education	651.92	702.28	637.73	651.76	702.15	637.64	984.11	1,133.57	964.39	33.3	33.5	33.3
861-869	Health & social services	486.72	491.63	484.20	483.02	487.95	479.85	570.21	577.74	576.07	35.8	36.4	37.2
861	Hospitals	551.55	556.12	549.36	547.70	552.22	543.89	634.49	633.08	619.86	37.2	37.4	37.7
862	Other inst. health & social services	355.33	361.44	323.55	354.10	360.22	322.62	511.08	502.92	532.36	38.8	38.8	39.1
864	Non-institutional social services	266.58	287.22	331.89	265.61	285.76	328.32	384.16	435.55	476.85	32.3	35.7	35.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	208.86	209.83	217.73	205.77	207.24	214.09	458.49	457.28	449.97	40.6	40.9	40.9
921-922	Food & beverage services	189.53	189.25	190.28	186.86	186.93	187.81	443.68	442.94	412.83	41.6	41.5	40.9
961-999	Miscellaneous services	321.40	329.33	333.39	315.02	323.92	326.75	558.68	541.47	546.75	38.1	37.8	37.4
812-837	Public administration	699.44	684.05	685.91	692.56	678.10	678.93	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	776.30	764.27	761.41	776.30	764.27	761.40	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	668.33	666.26	668.37	662.99	660.68	663.51	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	681.49	645.00	651.92	667.02	633.81	636.53	708.67	674.41	682.83	42.7	42.1	42.5
451-484	Service producing industries	495.12	497.41	494.60	486.76	489.54	486.23	658.47	670.05	651.28	36.8	37.0	36.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	555.02	555.15	554.08	532.81	534.74	533.42	714.70	723.52	704.19	37.2	37.4	37.2
	BRITISH COLUMBIA												
041-051	Logging & forestry	764.71	754.75	760.13	703.10	701.02	701.33	819.05	807.30	776.93	36.1	36.8	37.2
041	Logging	811.07	824.17	818.69	720.46	739.38	739.46	852.05	857.07	820.04	40.7	39.9	39.7
051	Forestry services	672.65	640.57	604.47	668.63	637.93	599.99	794.28	773.24	739.57	32.6	34.7	35.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	961.08	950.02	983.57	878.24	866.94	894.84	1,065.56	1,080.19	1,036.50	39.6	39.9	39.1
061-063	Mining	972.72	954.27	1,005.40	917.68	900.49	926.58	1,095.11	1,106.65	1,096.89	39.7	39.6	39.2
091-092	Services incidental to mineral extraction	925.04	920.04	951.58	769.07	774.93	753.76	882.93	925.82	802.80	40.8	42.9	38.6
101-399	Manufacturing	707.14	700.94	687.97	661.79	657.31	647.60	868.14	872.59	827.99	38.8	38.8	38.6
NON-DUR	Non durable goods	686.74	684.99	668.12	632.89	629.22	620.63	859.10	856.24	820.97	39.4	38.5	38.3
DURABLE	Durable goods	720.72	711.98	702.16	681.03	676.74	666.90	875.38	885.38	834.19	39.1	39.1	38.9
101-109	Food	552.58	613.03	507.40	513.25	530.54	483.22	785.85	776.58	682.50	38.7	38.7	38.1
101	Meat & poultry products	541.02	569.72	513.36	504.42	537.03	471.92	767.05	763.51	738.74	39.1	39.1	39.5

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures				
ALBERTA - fin													
482.91	469.14	484.97	13.47	13.38	13.59	13.00	12.95	13.29	35.9	35.1	35.7	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
388.74	378.97	382.61	11.51	11.25	11.21	11.15	10.91	11.00	33.8	33.7	34.1	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
612.80	551.05	523.99	15.74	15.08	14.29	14.81	14.16	13.74	38.9	36.5	36.7	Machines, matériel & fournitures	571-579
261.52	252.11	254.65	10.24	9.97	10.24	10.19	9.94	10.21	25.5	25.3	24.9	Commerce de détail	601-692
282.71	253.32	290.10	11.42	10.99	11.40	11.35	10.94	11.36	24.8	23.1	25.5	Aliments, boissons & médicaments	601-603
273.01	241.92	289.36	10.97	10.55	11.58	10.87	10.49	11.54	24.9	22.9	25.0	Magasins d'alimentation	601
174.74	178.54	162.25	7.67	7.55	7.50	7.65	7.53	7.47	22.8	23.7	21.6	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
270.75	270.75	248.34	9.75	9.40	9.10	9.65	9.33	8.94	27.8	28.8	27.3	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
338.13	342.75	308.34	10.72	10.62	10.24	10.66	10.58	10.22	31.5	32.3	30.1	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
452.52	464.91	434.40	13.53	13.51	12.67	13.52	13.48	12.65	33.5	34.4	34.3	Concessionnaires d'automobiles	631
154.97	176.75	157.32	6.45	6.20	6.45	6.37	6.15	6.39	24.0	28.5	24.4	Stations-service	633
244.28	240.49	242.59	10.14	10.12	10.47	10.11	10.10	10.44	24.1	23.8	23.2	Magasins de marchandises diverses	641-641
266.75	261.82	255.63	10.62	10.24	10.61	10.55	10.20	10.59	25.1	25.6	24.1	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
268.16	271.32	244.34	11.55	11.43	11.30	11.46	11.39	11.28	23.2	23.7	21.6	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
226.75	243.23	223.40	10.93	11.01	11.03	10.90	10.98	11.01	20.8	22.1	20.3	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
417.36	339.33	375.26	14.29	13.86	14.49	14.35	13.88	14.52	29.2	24.5	25.9	Assurances (excluant agences)	731-733
264.59	248.81	273.80	9.44	8.86	9.76	9.40	8.82	9.73	28.0	28.1	28.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
278.25	255.88	287.78	9.19	8.64	9.76	9.14	8.58	9.73	30.3	29.6	29.5	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
236.66	230.49	246.06	10.11	9.56	9.75	10.09	9.56	9.72	23.4	24.1	25.2	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
303.38	309.33	307.97	11.72	11.65	11.67	11.63	11.57	11.51	25.9	26.6	26.4	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
371.21	373.28	444.03	12.35	12.39	13.74	12.11	12.17	13.01	30.1	30.1	32.3	Services aux entreprises	851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	771-779
403.99	440.73	400.68	11.26	12.12	11.11	11.20	12.05	11.04	35.9	36.4	36.1	Enseignement élémentaire & secondaire	851-859
471.93	500.46	466.98	13.33	14.16	13.22	13.33	14.15	13.21	35.4	35.4	35.3	Enseignement universitaire	851*
443.61	451.12	431.23	16.28	16.42	15.46	16.23	16.36	15.40	27.2	27.5	27.9	Services de santé et services sociaux	853*
528.55	535.11	527.31	18.55	18.61	17.69	18.50	18.55	17.61	28.5	28.8	29.8	Hôpitaux	861-869
296.27	306.32	271.97	11.98	12.00	10.51	11.96	11.99	10.49	24.7	25.5	25.9	Autres établ. de santé & serv. sociaux	861
181.40	196.20	182.53	7.18	7.62	7.88	7.15	7.57	7.87	25.3	25.8	23.2	Services sociaux hors institution	862
173.97	175.91	180.59	7.09	7.02	7.32	7.03	6.97	7.25	24.6	25.1	24.7	Hébergement et restauration	864
154.92	156.93	156.44	6.70	6.74	6.97	6.64	6.69	6.90	23.1	23.3	22.5	Services de la restauration	911-922
230.54	243.79	219.58	9.73	9.43	9.31	9.55	9.30	9.13	23.7	25.9	23.6	Services divers	921-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
562.35	530.08	540.70	16.56	15.46	16.18	16.39	15.29	15.93	34.0	34.3	33.4	Administration provinciale	822-827
324.26	323.77	321.65	11.92	11.76	11.88	11.74	11.60	11.69	27.2	27.5	27.1	Administration locale	832-837
408.61	404.08	406.56	13.51	13.36	13.52	12.99	12.86	13.01	30.2	30.3	30.1	Branches productrices de services	451-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
801.65	804.74	762.45	21.69	21.75	21.00	20.57	20.68	20.08	37.0	37.0	36.3	Ensemble des industries	041-999
824.36	836.84	806.87	22.19	22.36	21.54	21.05	21.26	20.61	37.2	37.4	37.5	COLOMBIE-BRITANNIQUE	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
890.40	865.84	945.95	22.94	23.06	23.34	22.10	22.16	22.29	38.8	37.6	40.5	Exploitation forestière	041
879.84	848.76	953.57	23.39	23.92	23.62	22.96	23.32	22.82	37.6	35.6	40.4	Services forestiers	051
1,105.06	1,013.68	1,029.38	25.07	23.41	23.66	22.73	21.08	19.64	44.1	43.3	43.5	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Mines	061-063
665.81	650.77	646.36	18.73	18.38	18.35	18.03	17.74	17.75	35.6	35.4	35.2	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
648.36	635.49	614.66	18.56	18.00	18.09	17.71	17.21	17.33	34.9	35.3	34.0	Industries manufacturières	101-399
675.97	660.28	666.52	18.82	18.61	18.51	18.21	18.06	18.00	35.9	35.5	36.0	Biens non durables	NON-DUR
501.83	559.85	457.55	15.77	15.98	15.15	15.20	14.87	14.87	31.8	35.0	30.2	Biens durables	DURABLE
504.55	526.94	473.07	14.69	14.56	12.55	14.19	14.12	12.21	34.3	36.2	37.7	Aliments	101-109
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Viande & volaille	101

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Continued												
102	Fish products	467.72	674.39	378.67	390.99	480.40	359.83	895.07	860.50	741.55	38.1	38.0	37.2
103	Fruit & vegetable	515.97	436.94	521.84	479.89	414.00	469.12	831.01	848.31	775.55	38.5	38.5	38.6
104	Dairy products	720.93	709.94	685.77	715.44	705.04	676.73	711.14	718.99	491.39	37.9	37.9	37.0
111-114	Beverages	757.33	749.12	785.67	726.75	722.93	730.06	924.83	896.34	850.61	37.6	37.9	38.0
243-249	Clothing	373.00	376.01	385.03	368.52	370.77	372.30	605.77	586.46	616.06	39.1	39.1	39.3
251-259	Wood	723.36	707.14	680.81	682.71	669.25	646.76	980.86	995.03	919.55	39.0	38.9	39.1
251	Sawmills, planing & shingle mills	784.54	763.92	729.44	739.90	721.01	692.13	1,069.01	1,085.24	973.09	38.6	38.5	38.9
252	Veneer & plywood	715.70	698.95	648.81	658.36	648.44	607.66	1,010.26	1,005.08	880.20	39.6	39.6	39.3
261-269	Furniture & fixtures	502.41	488.54	467.77	490.62	480.48	454.16	610.13	620.63	634.92	40.9	41.4	40.5
271-279	Paper & allied products	953.91	909.73	937.27	843.83	832.42	829.53	1,071.73	1,081.22	1,057.08	38.2	38.2	38.0
271	Pulp & paper	982.93	931.31	961.95	864.95	850.06	845.03	1,112.56	1,123.66	1,079.70	38.1	38.1	38.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	614.73	605.03	624.93	580.38	577.03	595.59	707.46	698.86	717.65	37.9	38.4	38.2
281	Commercial printing	644.90	653.50	659.18	592.90	604.90	627.38	620.63	623.58	693.14	37.9	39.0	39.8
284	Combined publishing & printing	765.83	745.81	696.37	724.84	719.26	656.65	837.73	847.27	753.51	37.4	37.7	37.5
291-299	Primary metals	788.02	787.52	771.49	731.67	739.02	717.47	914.13	923.86	881.57	38.7	38.7	38.8
301-309	Fabricated metal products	682.82	672.49	727.84	645.23	650.92	688.86	798.03	819.79	739.46	39.4	39.4	38.3
311-319	Machinery	779.76	749.27	790.39	684.52	683.80	737.67	829.10	862.80	793.58	38.8	38.2	39.1
321-329	Transportation equipment	698.70	678.48	689.84	673.65	644.95	655.21	761.63	766.67	776.14	40.0	40.0	38.9
327	Shipbuilding & repair	970.49	922.55	800.90	949.46	846.56	748.68	970.83	989.79	815.71	38.9	38.9	39.5
331-339	Electrical & electronic products	812.17	817.04	783.26	788.91	793.79	758.22	902.48	905.66	899.60	38.7	38.8	38.5
351-359	Non-metallic mineral products	724.74	715.54	712.90	634.23	631.46	624.79	821.16	803.72	820.97	39.2	39.2	38.8
371-379	Chemical & chemical products	755.41	750.08	693.75	728.69	726.37	676.22	871.12	872.49	829.96	39.0	39.1	39.0
401-449	Construction	633.47	632.61	623.71	592.68	596.24	591.74	651.24	662.58	610.42	39.4	39.1	38.8
401-402	Bldg, developing & general contracting	558.29	555.21	541.97	541.82	540.46	522.64	598.47	586.73	571.29	41.1	40.6	38.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	930.00	1,003.35	843.91	769.27	837.49	758.56	773.63	776.05	826.70	39.5	39.4	38.9
421-429	Trade contracting	623.49	611.43	616.58	593.19	588.78	588.90	676.81	688.31	595.25	39.1	38.8	38.9
041-449	Goods producing industries	709.10	703.81	696.04	662.40	660.04	654.17	829.36	834.89	790.63	38.5	38.6	38.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities	754.78	750.05	748.07	722.28	721.19	714.32	800.13	800.09	798.80	38.0	37.9	37.7
451-479	Transportation & storage	777.53	774.68	757.20	741.49	742.94	719.72	826.51	830.38	832.59	37.9	37.8	37.6
451	Air transport	803.61	797.71	879.04	787.80	784.34	854.26	838.90	834.85	812.95	38.6	38.4	38.3
453	Railway transp. & related services	951.17	952.11	888.62	890.45	910.48	828.13	931.84	935.55	902.35	39.0	39.0	39.0
454	Water transport	781.75	798.60	765.29	736.24	752.33	717.85	872.48	862.08	833.78	36.5	36.6	36.4
456	Truck transport	661.02	654.92	629.99	624.60	618.64	591.89	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	585.23	573.43	615.78	571.14	561.20	606.22	682.75	675.70	677.40	38.2	38.2	38.1
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	877.71	873.55	899.30	838.32	836.44	852.29	888.44	882.29	889.30	37.8	37.8	37.5
501-692	Trade	439.15	439.19	418.77	430.88	431.24	410.88	616.28	617.86	586.43	39.6	39.5	39.1
501-599	Wholesale trade	617.82	605.76	568.84	599.52	588.69	552.05	674.41	675.54	640.21	39.4	39.5	38.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	565.68	544.27	517.04	546.16	526.44	499.91	644.45	648.15	622.85	39.3	39.3	39.5
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	616.45	584.91	559.78	595.31	564.27	543.88	616.21	599.89	566.70	40.8	40.9	39.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials	582.81	591.17	524.85	571.45	583.19	510.72	700.79	713.09	643.18	39.3	39.5	38.4
563	Lumber & bldg materials	559.69	575.53	459.45	550.95	569.44	450.30	731.04	751.25	649.35	39.2	39.7	37.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	706.85	681.94	629.15	682.29	657.75	609.16	701.57	688.14	652.74	39.0	39.1	39.0
601-692	Retail trade	368.62	374.20	360.21	364.31	369.81	355.78	548.66	549.72	525.50	39.8	39.6	39.4
601-603	Food, beverage & drug	367.50	369.52	379.37	363.73	365.72	374.86	510.30	536.71	488.61	38.9	39.7	38.8
601	Food stores	352.64	352.09	363.78	349.78	349.97	359.80	457.54	485.70	448.93	38.7	39.5	38.8
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	231.64	230.72	225.45	230.42	229.66	223.99	411.69	410.86	447.61	38.5	38.1	38.1
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	508.04	463.53	382.71	501.74	457.69	378.00	593.37	528.37	485.05	42.4	40.3	39.8
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	450.76	479.91	444.37	444.05	472.77	440.17	593.47	603.04	600.58	40.5	40.7	40.4
631	Automobile dealers	582.65	622.03	600.85	579.12	616.97	598.70	585.92	624.65	661.79	39.2	38.9	39.0
633	Gasoline service stations	258.69	287.22	313.52	254.58	282.67	311.49	610.16	580.26	610.09	40.5	40.4	41.9
641-641	General retail merchandising	308.82	317.56	320.27	303.33	313.66	314.58	570.83	644.48	706.90	37.8	37.8	37.9
701-761	Finance, insurance & real estate	652.55	634.79	598.96	648.92	630.88	595.14	670.90	632.50	615.28	36.0	35.5	35.4
701-749	Finance & insurance	691.17	655.10	602.42	686.68	650.20	597.69	720.27	673.27	628.38	35.8	35.1	35.0
701-709	Deposit accepting intermediaries	536.57	543.87	536.78	533.77	540.77	532.98	613.73	617.53	595.60	35.8	35.8	35.6
721-729	Investment intermediaries	608.03	595.10	462.26	604.37	586.79	459.28	738.36	712.21	544.45	38.3	38.0	37.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Sept. ^P 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^P 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^P 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992	Sept. ^P 1993	Aug. ^r 1993	Sept. 1992			
Sept. ^P	Août ^r	Sept.	Sept. ^P	Août ^r	Sept.	Sept. ^P	Août ^r	Sept.	Sept. ^P	Août ^r	Sept.			
dollars														hours - heures
												COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite		
418.70	609.23	292.47	16.15	16.65	15.49	14.85	14.14	15.05	25.9	36.6	18.9	Transformation du poisson	102	
453.71	354.26	471.55	14.60	14.23	15.05	14.14	13.91	14.26	31.1	24.9	31.3	Fruits et légumes	103	
724.98	706.29	745.78	22.70	22.15	22.03	22.60	22.06	21.86	31.9	31.9	33.9	Produits laitiers	104	
705.26	703.20	756.74	20.25	20.99	20.82	19.89	20.85	20.50	34.8	33.5	36.4	Boissons	111-114	
341.94	341.64	348.69	8.81	8.73	9.27	8.72	8.63	9.14	38.8	39.2	37.6	Habillement	243-249	
674.91	652.24	639.58	18.93	18.63	17.97	18.38	18.08	17.53	35.7	35.0	35.6	Bois	251-259	
730.88	701.08	689.90	20.63	20.25	19.60	20.05	19.65	19.10	35.4	34.6	35.2	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251	
686.86	666.22	626.18	19.25	19.23	17.99	18.57	18.62	17.58	35.7	34.6	34.8	Placages & contre-plaqué	252	
475.69	458.32	463.84	13.21	13.00	13.12	13.06	12.90	12.90	36.0	35.3	35.3	Meubles & articles d'ameublement	261-269	
905.72	838.52	890.48	23.84	23.40	23.72	22.92	22.69	22.76	38.0	35.8	37.5	Papier et produits connexes	271-279	
931.01	853.32	915.84	24.36	23.82	24.26	23.44	23.11	23.28	38.2	35.8	37.8	Pâtes et papiers	271	
605.56	576.23	553.18	18.30	17.64	17.21	17.21	16.79	16.29	33.1	32.7	32.1	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
660.99	649.01	622.18	17.87	17.24	17.46	16.81	16.26	16.77	37.0	37.7	35.6	Impression commerciale	281	
693.81	641.84	647.04	22.63	21.56	21.07	20.97	20.65	19.37	30.7	29.8	30.7	Impression et édition combinées	284	
752.14	748.06	737.60	20.16	20.16	19.59	19.31	19.43	18.75	37.3	37.1	37.7	Première transformation des métaux	291-299	
648.99	627.39	721.96	17.73	17.27	19.63	17.06	17.00	19.03	36.6	36.3	36.8	Fabrication des produits métalliques	301-309	
790.12	711.83	786.06	21.21	20.83	20.96	19.31	19.31	20.05	37.3	34.2	37.5	Machinerie	311-319	
658.73	651.67	663.04	18.14	17.64	18.26	17.84	17.20	17.76	36.3	36.9	36.3	Matériel de transport	321-329	
970.45	915.43	799.81	25.60	25.64	24.49	25.36	24.93	23.78	37.9	35.7	32.7	Construction et réparation de navires	327	
769.10	773.05	730.07	21.13	21.22	20.13	20.77	20.87	19.87	36.4	36.4	36.3	Produits électriques et électroniques	331-339	
692.57	681.69	687.74	18.78	18.65	19.06	17.52	17.24	17.74	36.9	36.6	36.1	Produits minéraux non métalliques	351-359	
611.34	595.89	539.07	16.63	16.34	16.27	16.00	15.83	16.01	36.8	36.5	33.1	Produits chimiques	371-379	
647.47	644.01	633.76	18.77	18.90	18.96	18.05	18.37	18.36	34.5	34.1	33.4	Construction	401-449	
550.50	553.69	535.89	16.92	16.66	17.06	16.61	16.39	16.67	32.5	33.2	31.4	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
1,000.631	955.08	849.19	23.43	23.58	23.55	22.13	22.82	22.55	42.7	44.8	36.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
627.11	609.33	628.06	18.39	18.53	18.67	17.77	18.12	18.15	34.1	32.9	33.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
680.83	669.34	665.96	19.17	18.96	18.96	18.43	18.31	18.32	35.5	35.3	35.1	Branches productrices de biens	041-449	
727.85	719.07	682.32	20.16	19.86	19.12	19.72	19.53	18.61	36.1	36.2	35.7	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499	
726.60	721.15	664.22	20.13	19.90	18.91	19.66	19.56	18.37	36.1	36.2	35.1	Transport & entreposage	451-479	
450.74	442.56	492.04	15.36	14.30	15.96	14.79	14.16	15.54	29.3	31.0	30.8	Transport aérien	451	
871.03	870.42	828.90	20.22	20.19	19.57	19.48	19.83	18.86	43.1	43.1	42.4	Transport & services ferroviaires	453	
646.50	708.62	666.61	21.32	21.63	22.11	20.91	21.17	21.68	30.3	32.8	30.2	Transport par eau	454	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
526.86	492.53	539.42	15.98	15.74	16.01	15.66	15.46	15.73	33.0	31.3	33.7	Communications	481-484	
876.69	867.91	921.63	22.85	21.95	22.20	22.56	21.68	21.80	38.4	39.6	41.5	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
344.68	346.21	336.01	12.31	12.09	11.99	12.16	11.95	11.85	28.0	28.6	28.0	Commerce	501-692	
538.58	505.04	481.06	15.30	14.45	14.15	14.85	14.02	13.71	35.2	35.0	34.0	Commerce de gros	501-599	
479.72	451.81	444.32	13.84	13.30	12.82	13.36	12.97	12.55	34.7	34.0	34.7	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
613.21	557.99	570.40	16.36	15.58	15.97	16.00	15.18	15.60	37.5	35.8	35.7	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552	
443.01	440.29	386.77	13.13	13.37	12.40	12.96	13.20	12.08	33.7	32.9	31.2	Métaux, quincaillerie, matr. de construction	561-563	
405.88	406.79	338.63	12.23	12.49	11.10	12.18	12.35	10.93	33.2	32.6	30.5	Bois & matériaux de construction	563	
705.20	646.35	593.29	19.72	17.23	16.58	18.91	16.21	15.89	35.8	37.5	35.8	Machines, matériel & fournitures	571-579	
305.52	314.93	305.62	11.51	11.50	11.42	11.47	11.44	11.37	26.5	27.4	26.8	Commerce de détail	601-692	
348.74	349.63	368.74	12.63	12.55	12.90	12.59	12.51	12.86	27.6	27.9	28.6	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
334.79	332.62	354.91	12.31	12.06	12.61	12.29	12.05	12.59	27.2	27.6	28.1	Magasins d'alimentation	601	
188.17	188.31	162.60	8.59	8.49	7.55	8.58	8.49	7.53	21.9	22.2	21.6	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615	
319.27	329.12	227.41	10.39	10.42	8.98	10.34	10.38	8.92	30.7	31.6	25.3	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623	
354.26	389.92	348.65	11.79	12.12	11.43	11.72	12.03	11.38	30.1	32.2	30.5	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
555.42	565.22	466.99	16.04	16.16	14.33	15.98	16.06	14.30	34.6	35.0	32.6	Concessionnaires d'automobiles	631	
189.08	223.86	231.94	7.39	7.58	8.65	7.35	7.54	8.63	25.6	29.5	26.8	Stations-service	633	
248.77	253.50	271.39	10.60	10.71	11.48	10.54	10.66	11.40	23.5	23.7	23.6	Magasins de marchandises diverses	641-641	
331.84	337.87	219.08	13.11	12.55	10.99	13.02	12.42	10.95	25.3	26.9	19.9	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
339.34	357.13	244.56	12.87	12.73	11.46	12.79	12.58	11.42	26.4	28.1	21.3	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
283.28	294.97	252.16	11.59	11.34	11.60	11.57	11.31	11.57	24.4	26.0	21.7	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Concluded												
731-733	Insurance (excluding agencies)	913.53	776.71	738.36	902.16	767.50	727.28	951.35	798.63	751.33	34.2	30.9	30.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	576.92	595.70	591.41	574.98	593.71	589.59	558.32	538.61	578.09	36.5	36.4	36.4
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	460.85	418.82	393.23	459.33	416.35	392.62	483.09	455.27	486.76	36.0	36.4	36.2
761-761	Insurance & real estate agencies	652.15	695.58	704.48	649.94	693.86	701.95	626.41	605.07	642.60	36.9	36.5	36.5
771-779	Community, business & personal service	475.18	465.36	472.74	470.72	460.95	467.46	672.99	674.10	647.26	34.8	35.2	34.4
851-999													
771-779	Business services	579.56	572.72	577.69	567.64	560.86	564.57	735.29	722.06	688.38	37.6	37.4	37.2
851-859	Educational & related services	687.54	737.94	657.71	685.91	736.43	656.41	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	731.60	818.04	693.23	730.20	817.06	692.44	928.06	893.10	888.68	27.2	26.3	27.1
853*	University education	585.50	622.18	590.94	583.56	619.84	589.35	1,119.29	1,240.14	1,226.30	37.6	37.6	38.3
861-869	Health & social services	518.04	518.31	512.65	513.97	514.17	508.33	590.82	591.21	584.59	36.1	36.5	35.7
861	Hospitals	584.20	583.15	592.35	578.17	577.13	585.61	645.52	641.22	660.76	36.1	36.1	34.8
862	Other inst. health & social services	457.81	450.12	413.14	455.30	447.57	411.74	593.29	567.24	553.22	34.9	34.6	36.3
864	Non-institutional social services	372.14	392.87	374.86	369.34	390.18	371.22	533.58	564.70	472.43	35.6	37.4	36.4
911-922	Accommodation, food & beverage services	230.96	238.34	227.72	227.61	235.86	223.84	479.14	493.05	455.68	41.2	40.7	40.0
921-922	Food & beverage services	204.42	212.31	203.94	201.43	209.90	199.91	452.57	468.96	416.45	41.7	41.1	40.0
961-999	Miscellaneous services	405.06	395.78	385.75	400.89	391.17	377.69	579.12	570.30	562.92	37.9	37.9	37.9
812-837	Public administration	783.79	769.02	746.89	775.38	760.57	738.67	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	815.24	794.45	791.67	815.24	794.45	791.65	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	758.64	740.43	715.86	755.51	736.39	709.12	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	775.34	772.12	716.55	748.51	746.47	695.85	864.33	862.07	803.58	36.9	36.9	37.0
451-484	Service producing industries	527.41	521.63	512.26	519.43	513.98	503.88	694.17	688.89	664.52	36.2	36.4	35.9
501-999													
041-999	Industrial aggregate	567.69	563.41	554.91	551.13	547.48	538.76	713.41	710.99	683.96	36.5	36.7	36.3
	YUKON												
041-449	Goods producing industries	826.81	784.81	780.42	704.02	664.04	623.56	956.89	953.73	992.02	39.8	39.4	39.6
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	811.42	801.86	841.87	741.00	713.82	771.44	921.07	921.77	965.95	39.3	39.5	38.7
501-692	Trade	463.68	477.05	444.22	450.77	463.43	416.34	687.30	699.45	689.82	39.7	39.6	39.7
771-779	Community, business & personal service	543.09	505.39	541.47	534.69	493.72	530.38	788.27	771.23	773.34	38.5	38.5	38.8
851-999													
812-837	Public administration	869.37	847.97	855.51	852.62	836.16	834.18	...	...	...	...	...	...
451-484	Service producing industries	654.33	636.63	661.46	635.66	615.45	636.54	836.92	828.60	837.36	38.8	38.8	38.6
501-999													
041-999	Industrial aggregate	680.21	658.83	682.94	645.92	622.73	634.20	845.64	838.64	852.66	38.9	38.8	38.7

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures			COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin	
407.29	430.63	417.57	17.28	16.66	16.26	17.14	16.53	16.19	23.6	25.9	25.7	Assurances (excluant agences)	731-733
310.51	283.09	168.56	13.90	11.96	9.82	13.81	11.89	9.80	22.3	23.7	17.2	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
268.25	220.65	154.09	12.64	11.11	10.58	12.54	11.04	10.56	21.2	19.9	14.6	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
327.22	311.88	190.38	14.36	12.26	9.03	14.27	12.20	9.02	22.8	25.4	21.1	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
328.52	326.26	342.39	13.01	12.71	13.36	12.94	12.64	13.26	25.3	25.7	25.6	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
333.96	342.49	394.62	12.09	12.20	13.48	11.85	12.00	13.29	27.6	28.1	29.3	Services aux entreprises	771-779
525.68	642.61	505.59	15.72	18.30	15.32	15.60	18.21	15.26	33.4	35.1	33.0	Services d'enseignement et services annexes	851-859
433.35	462.73	435.89	12.36	13.20	12.44	12.29	13.11	12.38	35.1	35.1	35.1	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
493.17	492.58	489.71	18.30	18.25	17.91	18.24	18.19	17.85	27.0	27.0	27.4	Enseignement universitaire	853*
577.52	576.73	585.12	20.98	20.86	20.95	20.91	20.78	20.87	27.5	27.7	27.9	Services de santé et services sociaux	861-869
414.37	412.12	387.63	15.39	14.93	13.76	15.36	14.89	13.74	26.9	27.6	28.2	Hôpitaux	861
285.88	308.24	294.54	11.86	11.97	10.95	11.80	11.92	10.90	24.1	25.8	26.9	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
188.49	194.23	184.85	8.21	8.23	7.96	8.14	8.18	7.87	23.0	23.6	23.2	Services sociaux hors institution	864
163.27	169.22	160.54	7.56	7.59	7.33	7.49	7.54	7.22	21.6	22.3	21.9	Hébergement et restauration	911-922
311.53	304.94	310.10	11.78	11.16	12.29	11.70	11.06	12.06	26.4	27.3	25.2	Services de la restauration	921-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
564.53	572.74	518.85	19.10	18.38	18.09	18.93	18.23	17.91	29.6	31.2	28.7	Administration provinciale	822-827
364.79	363.34	361.45	13.52	13.24	13.40	13.36	13.09	13.22	27.0	27.5	27.0	Administration locale	832-837
454.53	450.72	452.15	15.46	15.18	15.38	15.05	14.81	15.00	29.4	29.7	29.4	Branches productrices de services	451-484 501-999
792.26	739.69	700.17	20.81	19.16	20.28	19.71	17.62	18.33	38.1	38.6	34.5	Ensemble des industries	041-999
692.69	675.86	712.88	18.54	17.64	20.27	17.80	16.62	19.71	37.4	38.3	35.2	YUKON	
386.46	404.23	383.09	13.83	13.85	13.29	13.59	13.62	12.71	27.9	29.2	28.8	Branches productrices de biens	041-449 491-499
289.92	294.59	294.75	10.89	10.39	10.96	10.63	10.14	10.67	26.6	28.4	26.9	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Commerce	501-692
401.49	402.46	417.07	13.78	13.10	14.02	13.40	12.72	13.54	29.1	30.7	29.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
491.97	474.12	495.65	15.76	14.64	15.95	15.01	13.85	14.84	31.2	32.4	31.1	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	451-484 501-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Concluded

1980 SIC	Industry	All employees Salariés						Salaried employees Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		dollars						hours - heures					
	NORTHWEST TERRITORIES												
041-449 491-499	Goods producing industries	924.38	827.26	873.49	749.00	657.20	733.90	1,132.68	1,088.24	1,071.17	40.6	40.8	40.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities	784.76	815.33	883.78	715.94	738.45	829.29	911.51	909.91	911.12	39.2	39.2	39.0
501-692	Trade	405.86	405.60	419.90	387.05	388.54	402.41	601.09	601.02	608.77	39.2	39.2	39.4
701-761	Finance, insurance & real estate	726.76	702.47	729.22	702.49	690.58	719.65	923.30	888.22	860.48	37.3	37.2	37.3
771-779 851-999	Community, business & personal service	632.54	614.59	634.20	616.08	601.78	621.43	800.49	791.40	788.39	36.4	36.3	36.3
812-837	Public administration	822.76	825.10	811.06	802.77	804.64	796.98	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries	675.59	674.65	690.33	654.25	654.91	674.05	804.79	803.77	800.44	37.4	37.5	37.3
041-999	Industrial aggregate	714.20	700.05	721.38	668.95	655.30	684.20	829.08	825.63	822.20	37.6	37.7	37.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – fin

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.		
dollars									hours - heures				
												TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
855.40	744.49	807.14	21.13	20.25	19.71	19.64	18.52	18.25	40.5	36.8	40.9	Branches productrices de biens	041-449 491-499
670.08	710.41	755.93	17.46	17.31	20.08	16.18	15.79	19.11	38.4	41.0	37.7	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
314.00	312.47	325.50	11.27	11.11	11.47	10.84	10.69	11.08	27.9	28.1	28.4	Commerce	501-692
649.85	635.15	594.78	18.48	18.75	18.16	18.37	18.68	18.00	35.2	33.9	32.8	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
448.24	439.27	442.19	16.27	15.89	15.35	15.96	15.61	15.03	27.6	27.6	28.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
475.17	476.87	473.37	15.63	15.41	15.62	15.16	14.95	15.22	30.4	30.9	30.3	Branches productrices de services	451-484 501-999
577.72	552.51	575.67	17.45	16.96	17.15	16.49	15.95	16.28	33.1	32.6	33.6	Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Tableau 9

Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Total employment for small firms, which represented about 45% of employment in all firms, in September, has shown year-over-year increases for eight consecutive months.

En septembre, l'augmentation annuelle de l'emploi des petites entreprises était la huitième en autant de mois. L'emploi des petites entreprises représente approximativement 45% de l'emploi de l'ensemble des entreprises.

	<u>Page</u>
Canada	106
<hr/>	
Provinces	107
<hr/>	

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprises, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^P 1993 Sept. ^P	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers	dollars			thousands - milliers	dollars						
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	Less than 200 - Moins de 200	1,183.0	1,195.1	1,185.3	584.05	576.04	582.03	777.9	789.1	766.5	14.38	14.25	14.44
	200 or more - 200 et plus	1,199.2	1,214.4	1,229.4	821.28	804.92	791.69	725.1	732.0	738.8	19.00	18.84	18.43
	All sizes - Toutes tailles	2,382.2	2,409.5	2,414.8	703.47	691.40	688.77	1,503.1	1,521.1	1,505.3	16.65	16.50	16.45
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	Less than 200 - Moins de 200	3,467.0	3,478.1	3,348.7	413.37	408.71	404.04	1,851.2	1,901.5	1,749.8	10.42	10.25	10.34
	200 or more - 200 et plus	4,278.6	4,158.4	4,306.2	608.38	611.89	598.66	1,595.4	1,612.7	1,587.4	14.72	14.61	14.49
	All sizes - Toutes tailles	7,745.6	7,636.6	7,654.9	521.09	519.35	513.53	3,446.6	3,514.2	3,337.2	12.41	12.24	12.32
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	Less than 200 - Moins de 200	42.0	42.6	36.0	662.14	641.02	643.40	19.1	19.1	16.0	17.31	17.31	17.66
	200 or more - 200 et plus	26.3	27.5	30.0	757.39	740.18	759.35	9.4	10.3	13.5	20.15	19.64	19.16
	All sizes - Toutes tailles	68.4	70.1	66.0	698.83	679.97	696.04	28.5	29.4	29.5	18.22	18.10	18.36
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	Less than 200 - Moins de 200	33.1	32.8	41.1	767.14	774.60	802.97	17.8	17.9	20.1	17.15	17.07	17.69
	200 or more - 200 et plus	86.5	88.1	85.8	1,033.17	1,003.23	1,012.23	45.5	46.2	45.4	23.62	23.20	22.89
	All sizes - Toutes tailles	119.7	120.9	126.8	959.49	941.24	944.46	63.4	64.1	65.5	21.72	21.35	21.29
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	Less than 200 - Moins de 200	697.0	702.2	675.4	546.98	538.19	542.88	458.8	463.1	436.3	12.72	12.57	12.63
	200 or more - 200 et plus	915.6	923.4	935.9	777.75	762.39	745.89	591.4	594.2	599.2	18.15	18.00	17.56
	All sizes - Toutes tailles	1,612.7	1,625.6	1,611.2	678.01	665.54	660.80	1,050.2	1,057.4	1,035.5	15.82	15.66	15.52
401-449	Construction												
	Less than 200 - Moins de 200	395.8	402.0	417.3	622.93	615.83	616.10	273.7	279.8	283.0	16.71	16.55	16.78
	200 or more - 200 et plus	50.3	52.5	53.8	940.24	924.05	912.84	33.8	35.4	35.3	23.07	23.15	22.92
	All sizes - Toutes tailles	446.1	454.5	471.1	658.71	651.40	650.00	307.5	315.1	318.2	17.50	17.39	17.54
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics												
	Less than 200 - Moins de 200	201.3	186.4	207.0	559.13	573.84	536.08	88.0	88.6	87.6	14.89	14.62	14.77
	200 or more - 200 et plus	622.8	623.4	627.8	771.80	767.52	766.90	200.7	202.3	195.5	18.94	18.86	18.32
	All sizes - Toutes tailles	824.1	809.9	834.8	719.85	722.94	709.66	288.7	290.8	283.1	17.79	17.63	17.30

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces – Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces – suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars				
501-692	CANADA - Concluded - fin												
	Trade - Commerce												
	Less than 200 - Moins de 200	1,210.7	1,215.2	1,153.7	412.79	409.34	407.07	691.6	704.5	630.9	10.18	10.02	10.01
	200 or more - 200 et plus	693.8	694.0	704.7	410.93	410.56	398.14	464.9	465.5	477.1	11.59	11.58	11.61
	All sizes - Toutes tailles	1,904.5	1,909.2	1,858.4	412.12	409.78	403.69	1,156.6	1,170.0	1,108.0	10.68	10.57	10.62
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurances & affaires immobilières												
	Less than 200 - Moins de 200	250.2	245.8	240.7	580.39	571.15	531.47	63.0	63.4	57.1	11.91	11.73	10.78
	200 or more - 200 et plus	399.1	400.5	415.5	665.50	663.46	637.28	56.1	55.4	54.3	11.88	11.71	11.76
	All sizes - Toutes tailles	649.3	646.3	656.1	632.70	628.35	598.47	119.1	118.8	111.5	11.90	11.73	11.23
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.												
	Less than 200 - Moins de 200	1,763.2	1,789.9	1,712.5	375.80	371.19	372.11	1,016.7	1,053.8	984.6	10.07	9.91	10.12
	200 or more - 200 et plus	2,023.4	1,887.6	2,013.9	583.14	594.40	576.92	860.3	870.9	843.5	15.49	15.37	15.29
	All sizes - Toutes tailles	3,786.6	3,677.5	3,726.4	486.59	485.76	482.80	1,877.0	1,924.7	1,828.1	12.66	12.48	12.62
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	Less than 200 - Moins de 200	4,650.0	4,673.2	4,534.1	456.79	451.50	450.57	2,629.1	2,690.6	2,516.3	11.88	11.68	11.89
	200 or more - 200 et plus	5,477.8	5,372.8	5,535.7	654.99	655.52	641.53	2,320.6	2,344.7	2,326.2	16.41	16.25	16.07
	All sizes - Toutes tailles	10,127.8	10,046.0	10,069.7	563.99	560.61	555.55	4,949.7	5,035.3	4,842.5	14.03	13.83	13.93
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	Less than 200 - Moins de 200	64.6	64.4	59.8	437.16	428.10	412.15	36.4	37.2	34.0	10.74	10.43	9.72
	200 or more - 200 et plus	80.1	81.9	82.8	608.69	609.00	597.69	27.2	27.3	25.8	14.35	14.03	14.23
	All sizes - Toutes tailles	144.7	146.2	142.6	532.12	529.36	519.90	63.6	64.5	59.8	12.19	11.87	11.58
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	Less than 200 - Moins de 200	22.0	24.0	21.1	352.34	353.20	353.80	13.2	14.7	12.4	8.93	8.76	8.94
	200 or more - 200 et plus	19.2	19.4	21.0	572.00	567.08	540.99	5.6	6.3	6.6	11.53	11.31	10.15
	All sizes - Toutes tailles	41.2	43.5	42.1	454.65	448.83	447.28	18.8	21.0	19.1	9.69	9.48	9.36

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces – Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces – suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Sept. P 1993 Sept. P	Aug. r 1993 Août r	Sept. 1992 Sept.	Sept. P 1993 Sept. P	Aug. r 1993 Août r	Sept. 1992 Sept.	Sept. P 1993 Sept. P	Aug. r 1993 Août r	Sept. 1992 Sept.	Sept. P 1993 Sept. P	Aug. r 1993 Août r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Continued - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - suite												
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	Less than 200 - Moins de 200	122.4	124.2	124.4	388.02	388.10	390.41	70.4	71.7	70.9	9.92	9.70	9.89
	200 or more - 200 et plus	165.6	163.9	162.7	579.99	586.13	574.85	65.2	66.4	64.3	14.29	13.98	14.13
	All sizes - Toutes tailles	288.0	288.1	287.1	498.39	500.77	494.93	135.5	138.1	135.3	12.01	11.73	11.87
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	Less than 200 - Moins de 200	108.4	110.0	107.1	402.49	396.43	393.59	63.4	65.2	64.3	10.13	9.91	10.33
	200 or more - 200 et plus	128.5	128.1	129.9	601.01	597.82	580.15	60.9	62.9	60.1	14.03	13.54	13.35
	All sizes - Toutes tailles	236.9	238.1	237.1	510.20	504.79	495.84	124.3	128.1	124.4	12.06	11.72	11.83
	QUÉBEC												
	Less than 200 - Moins de 200	1,197.0	1,220.1	1,178.0	441.90	431.90	437.27	700.6	729.7	671.7	11.66	11.53	11.72
	200 or more - 200 et plus	1,256.2	1,228.9	1,258.2	652.04	654.36	645.28	515.7	517.5	510.7	16.73	16.63	16.48
	All sizes - Toutes tailles	2,453.2	2,449.0	2,436.2	549.50	543.53	544.70	1,216.2	1,247.2	1,182.4	13.81	13.65	13.79
	ONTARIO												
	Less than 200 - Moins de 200	1,701.2	1,692.4	1,653.1	484.07	480.06	477.31	920.3	930.4	860.8	12.14	11.95	12.20
	200 or more - 200 et plus	2,277.4	2,248.2	2,346.7	679.69	678.04	660.28	978.5	986.1	1,002.8	16.59	16.44	16.15
	All sizes - Toutes tailles	3,978.6	3,940.6	3,999.8	596.05	593.01	584.66	1,898.8	1,916.4	1,863.7	14.48	14.30	14.37
	MANITOBA												
	Less than 200 - Moins de 200	152.1	153.5	161.7	373.31	371.60	375.24	90.9	93.2	98.8	10.18	10.03	10.53
	200 or more - 200 et plus	224.4	216.2	222.8	579.85	586.74	567.42	99.4	100.1	96.1	14.50	14.47	13.75
	All sizes - Toutes tailles	376.5	369.6	384.5	496.42	497.40	486.58	190.4	193.3	194.9	12.48	12.38	12.18
	SASKATCHEWAN												
	Less than 200 - Moins de 200	140.4	142.0	143.5	372.50	370.95	373.11	82.8	85.3	83.6	10.28	9.95	10.09
	200 or more - 200 et plus	159.0	150.6	161.0	566.05	572.97	562.44	61.4	62.6	61.8	14.61	14.47	14.64
	All sizes - Toutes tailles	299.5	292.5	304.5	475.28	474.93	473.24	144.2	147.9	145.5	12.11	11.84	11.99

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries, Canada and
Provinces - Concluded

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - fin

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.	Sept. ^p 1993 Sept. ^p	Aug. ^r 1993 Août ^r	Sept. 1992 Sept.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Concluded - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin												
	ALBERTA												
	Less than 200 - Moins de 200	443.3	445.6	447.2	453.86	453.48	461.66	243.3	249.4	242.4	11.78	11.56	12.01
	200 or more - 200 et plus	533.8	523.2	536.1	639.02	641.74	631.18	220.9	226.5	215.2	15.45	15.37	15.21
	All sizes - Toutes tailles	977.0	968.8	983.3	555.02	555.15	554.08	464.3	475.9	457.5	13.51	13.36	13.52
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	Less than 200 - Moins de 200	681.9	679.8	623.1	477.29	473.53	461.40	397.8	403.3	368.2	13.35	13.08	13.19
	200 or more - 200 et plus	616.0	595.1	596.2	667.76	666.09	652.65	281.1	284.1	277.8	18.33	18.09	18.15
	All sizes - Toutes tailles	1,297.9	1,274.8	1,219.3	567.69	563.41	554.91	679.0	687.5	646.0	15.46	15.18	15.38

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur
l'emploi, la rémunération et les heures,
page 113.

2 Questionnaire of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la
rémunération et les heures, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates,
page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH,
page 131.

4 For Further Reading, page 133.

4 Lectures suggérées, page 133.

Concepts and Methods

Concepts et méthodes

Objectives

The Survey of Employment, Payrolls and Hours (SEPH) is primarily designed to provide monthly estimates of the total number of employees on payrolls, average weekly and hourly earnings and average weekly hours for Canada, provinces and territories at detailed industry levels.

Target Population

The target population is all employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services. SEPH draws its sample from the Business Register maintained by the Business Register Division of Statistics Canada.

Data Sources

The statistics contained in this report are based on information obtained from employers of firms of all sizes and from the Public Institutions Division in Statistics Canada. All information except that related to employment and payroll statistics for the government units (federal, provincial and local levels of government) are provided by firms.

Data Collection

SEPH has four methods of data collection. Questionnaires are mailed out each month to the payroll office of employers. Telephone interviews are used for respondents who express a preference for being surveyed by telephone. Computer printouts are supplied by those respondents who prefer to report their data through their computerized payroll system. SEPH, via an exchange of data arrangement between the Labour and Public Institutions Divisions of Statistics Canada, is supplied with government units records providing general government services which are under the collection responsibility of the Public Institutions Division.

Reference Period

The SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month. When the reported pay period is longer than

Objectifs

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures (EERH) sert principalement à fournir des estimations mensuelles du nombre total de salariés inscrits sur les listes de paye, des gains hebdomadaires et horaires moyens, et des heures hebdomadaires moyennes pour le Canada, les provinces et les territoires à des niveaux détaillés selon l'activité économique.

Population cible

La population cible comprend tous les employeurs du Canada, sauf ceux dont les activités relèvent principalement des secteurs de l'agriculture, de la pêche et du piégeage, des services domestiques, des organismes religieux et des services de la défense. L'échantillon de l'EERH est établi à partir du registre des entreprises qui est tenu à jour par la Division du registre des entreprises de Statistique Canada.

Sources des données

Les statistiques contenues dans le présent bulletin sont fondées sur des renseignements recueillis auprès des employeurs d'entreprises de toutes tailles et de la Division des institutions publiques de Statistique Canada. Tout les renseignements sauf ceux qui ont trait à l'emploi et à la rémunération dans les unités des administrations publiques (aux niveaux fédéral, provincial et local) sont fournis par les entreprises.

Collecte des données

Quatre méthodes sont utilisées pour la collecte des données de l'EERH. Chaque mois, des questionnaires sont envoyés par la poste au service de paye des entreprises. Les répondants qui le désirent peuvent être interviewés par téléphone. D'autres choisissent de transmettre leurs données au moyen de leur système automatisé d'administration de la paye. Dans le cadre d'une entente d'échange de données conclue entre la Division du travail et la Division des institutions publiques de Statistique Canada, les données de l'EERH relatives au fichier d'unités d'administration publiques qui assurent des services gouvernementaux généraux sont fournies par la Division des institutions publiques qui est chargée d'en faire la collecte.

Période de référence

La période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours d'un mois donné, mais les renseignements que les répondants doivent indiquer sur le questionnaire portent sur la dernière période de paye du mois. Lorsque la période de

one week, the data are reduced to a week using the number of days the firm usually operates during a week divided by the number of working days covered by the reported pay period. Reference week adjustments are also made for strikes/lockouts and layoffs.

Methodology

The statistics contained in this publication are based on information obtained through a sample survey of reporting units. The data is collected by questionnaires mailed monthly to a sample of about 56,000 establishments selected out of a universe of about 800,000. The sample covers all industries in scope for the survey, all provinces and territories and all sizes of units. Both the universe and the sample are updated monthly for births and deaths.

Terms and Definitions

Establishment: For statistical purposes it is the smallest entity capable of reporting statistics of economic production, typically a factory, mine, store or similar unit.

Firm: A firm is any business or institution whether incorporated or not; it comprises sole proprietorships, partnerships, companies and other forms of organizations.

Industry classifications: On the basis of its principal activity, each establishment is assigned an industry code according to the 1980 Standard Industrial Classification. A description of the various industries and groups of industries is contained in the "Standard Industrial Classification Manual", Catalogue 12-501. The "S.I.C. Code" columns on the tables correspond to the codes of this manual. SEPH has 281 industry groups in scope. For analytical purposes, we have created special groupings which are not part of the Standard Industrial Classification.

- a) Industrial aggregate (041- 999) represents the sum of all the industries included in the survey.
- b) Goods-producing industries (041-449)(491-499) comprise forestry, mining, manufacturing, construction and other utilities.
- c) Service-producing industries (451-484)(501-999) consists of transportation, communication and storage, trade, finance and insurance, services (except religious organizations and private households) and public administration (except for military personnel, and other government services)

paye sur laquelle porte la déclaration dépasse une semaine, on rajuste les données en divisant le nombre de jours d'activité hebdomadaire de l'entreprise par le nombre de jours ouvrables compris dans la période de paye visée. Des rajustements sont faits aussi pour tenir compte des grèves, lock-out et mises à pied survenant durant la semaine de référence.

Méthodologie

Les statistiques contenues dans la présente publication sont fondées sur les résultats d'une enquête effectuée par sondage menée auprès d'unités déclarantes. Les données sont recueillies par questionnaires envoyés par la poste tous les mois à un échantillon d'environ 56,000 établissements prélevés d'un univers d'environ 800,000 unités. L'échantillon représente toutes les activités économiques que vise l'enquête, toutes les provinces et tous les territoires, ainsi que toutes les tailles d'unités. Chaque mois, l'univers et l'échantillon font l'objet d'une mise à jour pour tenir compte des créations et des disparitions.

Termes et définitions

Établissement: À des fins statistiques, l'établissement est la plus petite unité pouvant fournir des données sur la production économique. En général, une usine, une mine, un magasin ou à une unité semblable.

Entreprise: Toute entreprise commerciale ou institution, constituée ou non en corporation; il peut s'agir d'une entreprise à propriétaire unique, d'une association, d'une société ou d'une autre forme d'organisation.

Classement par activité économique: Un code d'activité économique tiré de la Classification type des industries de 1980 est attribué à chaque établissement selon sa principale activité. Les industries et les différents groupes industriels sont décrits dans le manuel "Classification Types des Industries 1980" catalogue 12-501. Dans les tableaux de cette publication, une colonne est identifiée "CTI 1980". Ces codes correspondent à ce manuel. On compte 281 groupes d'activités visées par l'EERH. À des fins analytiques, nous avons créé des groupes spéciaux qui ne figurent pas dans la Classification type des industries.

- a) Ensemble des industries (041-999) - Représente la somme de toutes les diverses activités économiques visées par l'enquête
- b) Branche productrice de biens (041-449)(491-499) - Comprend les forêts, les mines, les manufactures, la construction et autres services publics
- c) Branche productrice de services (451-484)(501-999) - Englobe les transports, les communications et l'entreposage, le commerce, les finances et les assurances, les services (sauf les organismes religieux et les ménages privés) et l'administration publique (excepté le personnel militaire et autres services gouvernementaux)

- | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>d) Durable goods manufacturing includes wood industries (251-259), furniture and fixtures (261-269), primary metal industries (291-299), fabricated metal products (301-309), machinery industries (311-319), transportation equipment (321-329), electrical and electronic products (331-339) and non-metallic mineral products (351-359)</p> <p>e) Non-durable goods manufacturing is the sum of food industries (101-109), beverage industries (111-114), tobacco industries (121-122), rubber products (151-159), plastic products (161-169), leather products (171), primary textile industries (181-183), textile product industries (191-199), clothing industries (243-249), paper and allied products industries (271-279), printing, publishing and allied industries (281-284), refined petroleum and coal products (361-369), chemical and chemical products (371-379) and other manufacturing industries (391-399)</p> <p>f) Commercial services (95U) is the sum of business service industries (771-779), accommodation service industries (911-914), food and beverage service industries (921-922), amusement and recreational service industries (961-969), personal service industries (971-979), membership organization industries (982-986) and other service industries (991-999)</p> <p>g) Non-commercial services (94U) is the sum of educational and related service industries (851-859) and health and social service industries (861-869)</p> <p>h) Banks (700) comprises the Central Bank (701) and Chartered Banks and other banking-type intermediaries (702)</p> <p>i) Other amusement and recreational services (960) consists of commercial spectator sports (964), gambling operations (966) and other amusement and recreational services (969)</p> <p>j) Public Administration (812-837) contains only the establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. Government owned establishments primarily engaged in activities assigned to other industries are classified in those industries along with similar establishments owned by non-government bodies. Therefore, data included in this industry division do not represent the actual number of persons employed by government at any level</p> | <p>d) Biens durables des industries manufacturières- Comprend les industries : du bois (251-259), de meuble et des articles d'ameublement (261-269), de première transformation des métaux (291-299), de fabrication des produits métalliques (301-309), de machinerie (311-319), du matériel de transport (321-329), des produits électriques et électroniques (331-339) et les industries des produits minéraux non métalliques (351-359)</p> <p>e) Biens non durables des industries manufacturières- Englobe les industries: des aliments (101-109), de la boisson (111-114), les industries du tabac (121-122), des produits en caoutchouc (151-159), des produits en matière plastique (161-169), du cuir (171), de la première transformation du textile (181-183), des industries des produits textiles (191-199), de l'habillement (243-249), du papier et produits connexes (271-279), de l'imprimerie, édition et industries connexes (281-284), des produits raffinés du pétrole et du charbon (361-369), des produits chimiques (371-379) et les autres industries manufacturières (391-399)</p> <p>f) Services commerciaux (95U) englobe les industries: des services aux entreprises (771-779), industries de l'hébergement (911-914), industries de la restauration (921-922), industries de services de divertissements et loisirs (961-969), industries des services personnels (971-979), associations commerciales (982-986) et autres industries de services (991-999)</p> <p>g) Services non-commerciaux (94U) comprend les industries: des services d'enseignement et services annexes (851-859) et les industries des services de soins et services sociaux (861-869)</p> <p>h) Banques (700) - Comprend la banque centrale (701) et les banques à charte et autres intermédiaires de type bancaire (702)</p> <p>i) Services de divertissements et de loisirs (960) - Il s'agit des sports commerciaux (964), des loteries et jeux de hasard (966) et d'autres services de divertissement et de loisir (969)</p> <p>j) Administration publique (812-837) - Comprend seulement les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental, et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État.. Les établissements publics dont l'activité dominante relève d'autres activités économiques sont classés sous les mêmes rubriques que les établissements privés semblables. Ainsi, les données publiées pour cette division économique ne représentent pas le nombre réel de personnes employées par les différents pouvoirs publics</p> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Geographic classification: Reporting units are assigned to a province or territory. The statistics contained in this report are based on the 1986 version of the Standard Geographic Classification.

Classement géographique : On attribue les unités déclarantes à une province ou à un territoire. Les statistiques contenues dans le présent document sont fondées sur la Classification géographique type de 1986.

Paid absence: Paid absence includes paid holidays, sick leave including industrial injury and personal leave such as bereavement leave, jury duty etc.

Standard work week: The hours in the standard work week constitute the average number of hours of work normally scheduled in a work week.

Take all units: Take all units are reporting units of firms or organizations which are included in the survey sample with certainty every month. Included are all firms or organizations with 200 or more employees, units of government departments, crown corporations, combined companies and combined establishments.

Take some units: All other firms in the universe which have a known probability of selection are take some units.

Employee

All persons drawing pay for services rendered or for paid absences and for whom the employer must complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form constitute employees.

The employee concept comprises full-time employees, part-time employees (those who regularly work fewer hours than the standard work week of the establishment). It also comprises working owners, directors, partners and other officers of incorporated businesses.

The employee concept excludes owners or partners of unincorporated businesses and professional practices, the self employed, unpaid family workers, persons working outside Canada, military personnel, and casual workers for whom a T-4 is not required. It also excludes persons who did not receive any pay from the employer for the entire survey reference period (e.g. persons on strike, persons on unpaid holidays, persons receiving remuneration from an insurance, Workmen's compensation or other related fund, etc.); however, employees paid from the employer for a part of the reference period and unemployed or on strike for the rest are counted as employed.

The employees are classified into the following categories:

- a) **Employees paid by the hour:** any employee whose basic wage is expressed as an hourly rate

Congés payés : Les congés payés comprennent les jours fériés payés, des vacances, des congés de maladie ainsi que des congés d'accident du travail et des congés pour motifs personnels tels que les congés de deuil et les congés pour service judiciaire etc.

Semaine normale de travail : Les heures d'une semaine normale de travail reflètent la moyenne des heures de travail normalement déterminées pour une semaine.

Unités à tirage complet : Les unités à tirage complet sont des unités déclarantes d'entreprises ou d'organisations qui font partie tous les mois de l'échantillon de l'enquête. Elles comprennent toutes les entreprises ou organisations de 200 salariés ou plus, les unités des services gouvernementaux, les sociétés de la couronne, les sociétés combinées et les établissements combinés.

Unités à tirage partiel : Toutes les autres entreprises qui ont une probabilité connue d'être choisies dans l'échantillon de l'enquête sont des unités à tirage partiel.

Salarié

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada est un salarié.

Le terme "salarié" désigne les salariés à plein temps et à temps partiel (ceux qui travaillent régulièrement un nombre d'heures inférieur à la semaine normale de travail de l'entreprise) et les salariés occasionnels ou temporaires (ceux qui sont embauchés de façon irrégulière ou temporaire). Il désigne aussi les propriétaires, administrateurs, associés et autres dirigeants actifs des entreprises constituées en corporation.

Le concept de salarié exclut les propriétaires et les associés des entreprises non constituées en corporation et des bureaux voués à l'exercice d'une profession libérale, les travailleurs autonomes, les travailleurs familiaux non rémunérés, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada et le personnel militaire et pour les employés occasionnels dont l'employeur n'est pas tenu de remplir la formule T4. Sont également exclus les travailleurs n'ayant pas reçu de paye de leur employeur pendant la période de référence de l'enquête (c.-à-d. les personnes en grève, en congé non payé, les personnes recevant une rémunération aux termes d'un régime d'assurance, d'une caisse d'indemnisation des accidents au travail ou d'un régime analogue, etc.); cependant, les travailleurs rémunérés par leur employeur pour une partie de la période de référence, mais en chômage ou en grève pendant l'autre partie sont quand même considérés comme des salariés.

Les salariés sont classés dans les catégories suivantes :

- a) **Salariés rémunérés à l'heure:** tout salarié dont la rémunération de base est calculée selon un taux horaire.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **non-teaching Staff**: all employees other than teachers and academic staff i.e. president, vice-president, librarian, registrar, bursar, accountant, guidance counsellor, laboratory technician, personnel officer, and other services (e.g. janitor, caretaker, bus driver, etc.)

- b) **Salaried employees**: any employee whose basic remuneration is a fixed amount for at least one week.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Teaching Staff**: those classified as teachers, instructors or academics in the payroll records (e.g. principal, professor, dean, head of department, master, teacher, etc.) whether they teach during the day or evening. Supply or substitute teachers are excluded.

- c) **Other employees**: those employees whose basic remuneration is in the form of commissions, piece rates, mileage allowances, etc.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Supply or Substitute Teachers**: teachers who are called in to teach whenever their services are needed either to augment the existing staff or as a short-term replacement for a full-time or part-time teacher.

Earnings

Payrolls: excludes dollar amounts that are taxable allowances and benefits, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, workers compensation and other welfare plans. Annual special payments are excluded while other lump sum special payments are adjusted to coincide with the reference week period.

Overtime pay: includes all pay received for the number of hours worked in excess of the standard work-day or work-week.

Average weekly earnings (including overtime): represent gross taxable payrolls divided by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, for the hourly-rated employees, for the

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel non enseignant**: tous les salariés autres que le personnel enseignant, c'est-à-dire le président, le vice-président, le bibliothécaire, le secrétaire général, l'économe, le comptable, les orienteurs, les techniciens de laboratoire, les agents du personnel, le concierge, les chauffeurs d'autobus, etc.

- b) **Employés**: tout salarié dont la rémunération de base constitue une somme fixe versée pour au moins une semaine.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel enseignant**: tout travailleur classé comme enseignant ou chargé de cours dans les dossiers du service de la paye (directeur, professeurs, doyens, chefs de département, maîtres, enseignants, etc.), qu'il enseigne le jour ou le soir. Les suppléants ou remplaçants sont exclus.

- c) **Autres salariés**: tout salarié dont la rémunération de base se présente sous forme de commissions, de salaire à la pièce, d'indemnités de millage, etc.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel suppléants ou remplaçants**: enseignants appelés à se présenter au travail lorsqu'on a besoin de leurs services soit pour accroître le personnel existant, soit pour remplacer pendant une courte période un enseignant à temps plein ou à temps partiel.

Gains

Rémunération: ne comprend pas les montants en dollars qui représentent des allocations et des avantages imposables, certains types d'indemnités non salariales ainsi que les cotisations patronales à l'assurance-chômage, au régime de pension du Canada ou au Régime des rentes du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, aux caisses d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance. Les paiements annuels spéciaux sont exclus tandis que les paiements forfaitaire spéciaux sont rajustés de façon à coïncider avec la semaine de référence.

Rémunération du temps supplémentaire: ensemble de la rémunération versée pour le nombre d'heures de travail effectuées en sus de la journée ou de la semaine normale de travail.

Gains hebdomadaires moyens (incluant le temps supplémentaire): rémunérations brutes imposables divisées par le nombre de salariés. Les heures hebdomadaires moyennes (y compris les heures supplémentaires) sont déterminées en

salaried employees and for the other types of employees.

Average weekly overtime earnings: is derived by dividing the overtime weekly payrolls by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, the hourly-rated employees and the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average hourly earnings (including overtime): is obtained by dividing the total weekly payrolls by the total weekly number of hours (the total weekly number of hours reported for the hourly-rated employees while, for salaried employees, it is derived by multiplying the average standard workweek hours by the number of salaried employees). Average hourly earnings is calculated for the hourly-rated employees and for the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average weekly earnings (excluding overtime): is obtained by dividing the weekly payrolls, which exclude the overtime weekly payrolls, by the number of employees. This estimate is calculated for hourly-rated employees and salaried employees.

Hours

Average weekly overtime hours: is derived by dividing the weekly number of overtime hours by the number of employees. This average is calculated for the hourly-rated employees.

- a) **Total hours paid:** all hours worked, including overtime hours, plus hours of paid absence (e.g. holidays, sick leave, jury duty, etc.)
- b) **Overtime hours:** the total hours for which overtime was paid. These represent the hours worked.

Response/Non-Response

- a) **Response rate:** includes all units which during the collection phase responded by providing "usable information".

divisant le total des heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Ces données sont calculées à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains hebdomadaires moyens du temps supplémentaire: ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre de salariés. Ils sont calculés à l'égard du nombre total de salariés, de salariés rémunérés à l'heure et d'employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains horaires moyens (incluant le temps supplémentaire): ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires totales par le total hebdomadaire des heures travaillées (le total des heures hebdomadaires est celui qui est déclaré pour les salariés rémunérés à l'heure; pour les employés, les gains sont établis en multipliant la moyenne des heures travaillées pendant la semaine normale de travail par le nombre d'employés). Les gains horaires moyens sont calculés à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains hebdomadaires moyens (excluant le temps supplémentaire): ces gains sont déterminés en divisant les rémunérations hebdomadaires, qui excluent les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire, par le nombre de salariés. Cette estimation est calculée à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Heures

Heures supplémentaires hebdomadaires moyennes: ces heures sont obtenues en divisant le total hebdomadaire des heures supplémentaires par le nombre de salariés. Cette moyenne est calculée pour les employés rémunérés à l'heure.

- a) **Nombre total d'heures rémunérées :** ensemble des heures travaillées, y compris les heures supplémentaires, plus les heures de congé payé (par ex., les jours fériés, les congés de maladie, les congés pour fonctions judiciaires, etc.).
- b) **Heures supplémentaires :** total des heures payées à un taux majoré; il s'agit d'heures réellement travaillées.

Taux de réponse et de non-réponse

- a) **Taux de réponse:** comprend toutes les unités répondantes, qui durant la cueillette fournissent des estimations valables.

- b) **Refusal rate:** includes those units which were contacted but have refused to participate in the survey.
- c) **No contact rate:** includes those units which were contacted but were unable to provide the required information.
- d) **Residual non-response rate:** includes those units for which the data have not been received on time for the monthly closing date and other types of non-response.

Sample Design

Survey Frame

SEPH integrated to the new Business Register beginning with the October 1990 data reference month. The new Business Register is a complete list of all Canadian business entities engaged in economic activity. The objectives of the new BR are to improve coverage of the business universe, achieve greater consistency and comparability among the business surveys and to reduce respondent burden for smaller firms.

The BR consists of the integrated portion (IP) of larger units which are updated regularly through survey feedback, profiling and administrative sources. The non-integrated portion (NIP) comprises smaller payroll deduction records and are updated essentially from administrative sources.

Stratification

For the purpose of the sample selection and for the determination of the survey sample size, the universe of reporting units is stratified into 12 provinces and territories, 16 industry divisions and 4 sizes. (An industry division is slightly more detailed than the 1-digit industry code). The size of a unit is defined to be the total number of paid employees in that unit. The four size groups are 0 to 19, 20 to 49, 50 to 199 and 200 or more employees. The universe of reporting units is further stratified into take-all and take-some categories. The total sample size of SEPH is governed by the objective of a 3.00% coefficient of variation for the estimate of employment at the province by industry division level.

Sample Allocation and Selection

The size of the take-some for the survey has been determined in order to provide estimates of total number of paid employees at the industry group and province level with a prespecified reliability. Sampling fractions are computed for all cross-classifications of 3 digit SICs, province and size groups. To minimize

- b) **Taux de refus:** comprend toutes les unités contactées ayant refusé de participer à l'enquête.
- c) **Taux d'unités non-contactées:** comprend les unités qui ont été contactées et qui étaient dans l'impossibilité de nous fournir les renseignements requis.
- d) **Taux d'unités non-répondantes résiduelles:** comprend les unités pour lesquelles les estimations ont été reçues en retard pour le mois de référence et tout autre type de non-réponse.

Modèle de l'échantillon

Base de sondage

On a commencé à utiliser le nouveau registre des entreprises pour réaliser l'EERH à compter du mois de référence d'octobre 1990. Le nouveau registre des entreprises est une liste complète de toutes les entités commerciales canadiennes engagées dans une activité économique. Le RE a pour objet d'améliorer la couverture de l'univers des entreprises ainsi que la cohérence et la comparabilité des données des enquêtes-entreprises, et de réduire le fardeau de réponse des entreprises de plus petite taille.

Le RE comprend la partie intégrée des unités les plus importantes qui sont mises à jour de façon régulière à l'aide des résultats obtenus au moyen d'enquêtes, d'établissement de profils et de sources administratives. La partie non-intégrée comprend les plus petites retenues sur les gains brutes qui sont mis à jour principalement à partir de sources administratives.

Stratification

Pour les besoins de l'enquête on détermine la composition de l'échantillon et de la taille en stratifiant l'univers des unités déclarantes en 12 provinces et territoires, 16 branches d'activité et 4 catégories de taille. (Une branche d'activité est légèrement plus détaillée qu'une activité qui correspond à un code à un chiffre.) La taille d'une unité se définit comme étant le nombre total de salariés rémunérés que compte cette unité. Les quatre catégories de taille sont 0 à 19, 20 à 49, 50 à 199 et 200 salariés et plus. En outre, l'univers des unités déclarantes est stratifié en deux groupes : les unités à tirage complet et les unités à tirage partiel. La taille de l'échantillon global de l'EERH est déterminée en tenant compte du fait que l'on vise un coefficient de variation de 3.00% pour l'estimation de l'emploi au niveau de la province et de la division en fonction des activités.

Répartition et choix de l'échantillon

La taille de la portion à tirage partiel de l'échantillon a été déterminée de façon à fournir, avec une fiabilité prédéterminée, des estimations du nombre total de salariés rémunérés, au niveau de la branche d'activité et de la province. Des fractions de sondage sont calculées pour tous les classements recoupés au niveau des codes à trois chiffres

the sample size, the sample allocation is such that the largest units are the most likely to be selected. However, the sampling fractions cannot be smaller than 0.01. A systematic sample is drawn for every 3 digit industry, province and size group. If the population count is less than 4 at the 3 digit SIC by province by size level, then the sampling fraction is disregarded and all the units are selected. The total sample size is the sum of the number of take-all and selected take-some units.

Sample Rotation

Generally speaking, after 12 months, in-sample units are replaced, and are not eligible for reselection for at least 12 months. Hence, approximately 1/12 of the take-some sample is replaced every month. Some units have to stay more than 12 months in sample due to the lack of replacement units at the 3 digit industry, province and size group level.

Reliability

Reliability of the estimates can be assessed by examining sampling errors and by controlling non-sampling errors. These are two types of errors possible in estimates based on a sample survey.

Sampling errors occur because observations are made only on a sample rather than on the entire universe. Estimates based on a sample differ from the figures that would have been obtained if a complete census had been taken using the same questionnaires, instructions, interviewers and processing techniques. The difference with respect to a particular estimate is called the sampling error of the estimate.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur in a survey operation for many reasons. Non-response, coverage and classification errors, differences in the interpretation of the question, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are examples of non-sampling errors. Efforts to reduce non-sampling errors include careful design of questionnaires, editing of data, follow-up, and imputation for non-respondents and thorough control of processing operation. The SEPH program has a head-office Quality Assurance unit that is mandated to reduce non-sampling errors and ensure that concepts and definitions are respected.

de la CTI, de la province et par groupe de tailles. Pour minimiser la taille de l'échantillon, l'échantillon est réparti de façon que les unités les plus importantes sont les plus susceptibles d'être choisies. Les fractions de sondage ne peuvent toutefois pas être inférieures à 0.01. Un échantillon systématique est tiré pour chaque combinaison de la CTI niveau des codes à trois chiffres, de la province et de la taille. S'il y a moins de 4 unités au niveau des codes de la CTI à 3 chiffres selon la province et par groupe de tailles, on ne tient pas compte de la fraction de sondage et toutes les unités sont choisies. La taille de l'échantillon est la somme du nombre d'unités à tirage complet et de certaines unités à tirage partiel.

Rotation de l'échantillon

De façon générale, après 12 mois, les unités échantillonnées sont remplacées, et ne peuvent pas être choisies de nouveau avant au moins 12 mois. Par conséquent, le un douzième environ des unités à tirage partiel de l'échantillon est remplacé chaque mois. Il peut arriver que des unités doivent demeurer plus de 12 mois dans l'échantillon à cause du manque d'unités de remplacement au groupe codes d'activités à trois chiffres à la province et à la taille.

Fiabilité des estimations

La fiabilité des estimations est fondée en examinant l'erreur d'échantillonnage et en contrôlant les erreurs non due à l'échantillonnage. Ce sont les deux types d'erreurs possibles dans l'échantillon.

Les erreurs d'échantillonnage proviennent de ce que les observations se font à partir d'un échantillon au lieu de l'univers complet. Les estimations basées sur un échantillon diffèrent des statistiques que l'on obtiendrait d'un recensement complet effectué au moyen des mêmes questionnaires, des mêmes directives, des mêmes intervieweurs et des mêmes techniques de traitement. Cette différence, lorsqu'il s'agit d'une estimation particulière, s'appelle l'erreur d'échantillonnage de l'estimation.

Les erreurs non dues à l'échantillonnage ne se rattachent pas à l'échantillon et peuvent se produire tout au long d'une enquête pour plusieurs raisons. Les cas de non-réponse, les anomalies de couverture et de classification, les différences d'interprétation des questions, la communication de renseignements inexacts par les répondants et les fautes d'entrée, de codage et de traitement des données sont autant d'erreurs non attribuables à l'échantillonnage. On cherche à réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage par une formulation soignée des questionnaires, une vérification attentive des chiffres déclarés, le travail de suivi, l'imputation de données aux unités non répondantes et un contrôle rigoureux des techniques de traitement. Il existe une sous-section de contrôle de la qualité au bureau central qui est chargée de réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage pour l'EERH et de veiller à ce que les concepts et les définitions soient observés.

Indicators of Sampling Errors

The true sampling error is not known, however, it can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the standard error of a survey estimate. When the standard error is expressed as a percent of the estimate, it is known as the relative standard error or coefficient of variation. Tables of indicators of the coefficients of variation are available on request along with an explanatory note on how to use them to judge the quality of the estimates contained in this publication.

Non-Sampling Errors

SEPH has a statistical quality control program at the data capture, structure updating and data editing stages to minimize non-sampling errors. These programs monitor and control the completeness, accuracy and consistency of the reported survey data. Procedures are in place to follow-up for non-response and to impute for those late responses since SEPH publishes estimates only for the two recent months in any particular reference cycle.

Response Rates

Each month, SEPH releases statistics for the two latest reference months. The "preliminary" month's estimates and the "revised" month's estimates.

Characteristics of Non-Respondents and Follow-up

Firms that do not report data diminish the accuracy of the estimates. Non-response may affect the estimates in different ways. Non-response may be divided into those who refuse to report, those that are unable to report and those who report "late".

At the Canada level, less than one percent of firms surveyed refuse to report data and most refusals are by small firms and about ten per cent of firms report too late to be included in the estimation process at all. Late reporters tend to be large firms and those using the computer reporting service (CRS) for data collection.

Reporting units, which are non-respondents to the initial mailing, are followed up by telephone by the staff of the regional offices of Statistics Canada. If units continue to be non-respondents even after follow-up, then data will be imputed for these units. All the records with imputed values are subject to the edits mentioned above.

Indicateurs des erreurs d'échantillonnage

L'erreur d'échantillonnage reste inconnue, on peut cependant l'estimer à partir de l'échantillon en utilisant une mesure appelée écart-type d'une estimation de sondage. Lorsque l'écart-type est exprimé en pourcentage de l'estimation, on l'appelle écart-type relatif ou coefficient de variation. Des tableaux d'indicateurs de coefficients de variation sont disponibles sur demande ainsi qu'une note explicative sur la façon de les utiliser pour déterminer la qualité des estimations figurant dans la présente publication.

Erreurs non due à l'échantillonnage

L'EERH comprend un programme de contrôle de la qualité des données qui est appliqué lors de la saisie des données, de la mise à jour des structures et du contrôle des données afin de minimiser les erreurs d'échantillonnage. Ce programme sert à déterminer et à vérifier l'intégrité, la précision et la cohérence des données déclarées. Des mesures sont prévues pour le suivi des cas de non-réponse et pour l'imputation de données dans le cas de déclarations tardives étant donné que les estimations tirées de l'EERH sont publiées seulement pour les deux mois les plus récents de toute période de référence.

Taux de réponse

Chaque mois, des statistiques de l'EERH sont publiées pour les deux derniers mois de référence. Les estimations "préliminaires" et les estimations "révisées".

Caractéristiques des non-répondants et suivi

Les entreprises qui ne déclarent pas de données diminuent la précision des estimations. La non-réponse peut influencer sur la valeur des estimations de différentes façons. Les non-répondants peuvent être répartis entre ceux qui refusent de collaborer, ceux qui sont incapables de répondre au questionnaire et ceux qui remettent leur déclaration en retard.

Au Canada, la proportion des entreprises visées par l'enquête qui ont refusé de fournir des données est inférieure à un pour cent; la plupart des refus sont opposés par les petites entreprises et environ dix pour cent des entreprises renvoient leur questionnaire trop tard pour que les données puissent être incluses dans le processus d'estimation. Les déclarants tardifs sont habituellement des grandes entreprises et des entreprises qui utilisent le service de déclaration automatisé (SDA) pour la collecte des données.

Le personnel des bureaux régionaux de Statistique Canada relance par téléphone les unités déclarantes qui tardent à répondre au questionnaire. Lorsque des unités persistent à ne pas répondre même après le suivi, des données leur sont imputées. Tous les enregistrements dont les données découlent d'une imputation sont soumis aux vérifications mentionnées ci-dessus.

Imputation

Imputation for non-respondent units, which have been in the survey for more than one month, is based on the ratio of the monthly changes. The ratio of the monthly change for each characteristic is calculated from units that responded both in the current and the previous month and is applied to the previous month's data of each non-respondent.

For the non-responding units that are new to the survey, imputation is based on other sources of information such as the employment intention of the unit and the characteristics of the responding units in the same industry group, province and size. Previous months data are used to impute for establishments with more than 200 employees.

Coverage Errors

Two sources of coverage errors associated with using survey frames relate to duplication and undercoverage. Duplication occurs on the frame when payroll deduction records are unable to be linked to their associated businesses residing on the frame. Undercoverage arises due to the time required to classify and/or link new payroll deduction units.

The Methods and Quality Assurance Section of the Business Register Division produces quality measures to monitor the performance of the frame.

Data Edit and Correction

All the questionnaires are initially screened for completeness by the interviewers of the Statistics Canada regional offices. Thereafter, extensive computer edit procedures for accuracy and consistency are performed at the Ottawa head office. As a result of any of the above-mentioned editing techniques, the respondent may be contacted to confirm or explain the data.

The edit procedures include the comparison of the values of key characteristics (e.g. number of employees, hours worked, salary per employee, etc.) reported for consecutive months by the same unit to detect large changes or errors in reporting. Whenever there is a large change or the data appears inconsistent, the record is signalled by the computer edit for review and is subject to correction or acceptance where appropriate.

Imputation

L'imputation de données aux unités non répondantes comprises dans le champ de l'enquête depuis plus d'un mois est basée sur le ratio des variations mensuelles de ces unités. Le ratio de la variation mensuelle d'une caractéristique se calcule à partir des unités qui ont répondu pour le mois courant et le mois précédent, et s'applique aux données du mois précédent de chaque unité non répondante.

Dans le cas des unités non répondantes qui sont visées par l'enquête pour la première fois, l'imputation se fonde sur d'autres sources d'information telles que les prévisions d'emploi de l'unité et les caractéristiques des unités déclarantes du même groupe d'activité économique, de la même province et de la même taille. Les estimations des mois précédents servent à l'imputation des établissements ayant plus de 200 salariés.

Erreurs de couverture

Deux erreurs de couverture découlent des doubles comptes et le sous-dénombrement de la base de sondages. Les doubles comptes se produisent dans la base lorsqu'il est impossible de coupler les enregistrements des retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes de la base de sondage. Le sous-dénombrement résulte du temps requis pour classer et (ou) coupler les nouvelles unités de retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes.

La section des méthodes et du contrôle de la qualité de la division du Registre des entreprises produit des mesures de qualité pour assurer la bonne représentation de la liste des entreprises.

Contrôle et correction des données

Au départ, les intervieweurs des bureaux régionaux de Statistique Canada s'assurent que tous les questionnaires sont complets. Ultérieurement, le personnel du bureau d'Ottawa vérifie par ordinateur l'exactitude et la cohérence des chiffres déclarés. À chacune de ces deux étapes de vérification, un répondant peut être appelé à confirmer ou à expliquer ses chiffres.

Nos procédés de contrôle nous permettent de comparer les valeurs des principales caractéristiques (nombre de salariés, heures travaillées, traitement par salarié, etc.) déclarées par la même unité plusieurs mois de suite. Ainsi, il est possible de déceler les grandes variations ou les erreurs, s'il en est. Chaque fois qu'une forte variation est constatée ou que les données semblent incohérentes, l'ordinateur signale le cas, et les données de l'enregistrement sont corrigées ou leur exactitude est confirmée, selon le cas.

Comparability With Other Data Sources

Employment

SEPH payroll employment estimates are frequently compared to the employment estimates provided by the Labour Force Survey (LFS). When comparing the establishment-based SEPH employment estimates to the household-based LFS data, some differences can be quantified and others not. The quantifiable adjustments to the LFS include the addition of multiple job holders and the subtraction of the following: unpaid family workers, self-employed, unpaid absentees (such as workers on strike), incorporated businesses, working partners without employees and the industries excluded from SEPH. The adjustments which are not easily quantifiable include differences, errors in SIC coding, differences in reference periods, survey procedures and the unrecorded economy. Also, SEPH covers the Northwest Territories while the LFS does not. The LFS data, which focus on demographic characteristics of the labour force, are reasonable measures of trends within broad industry and occupational groups. The SEPH estimates are more suitable as indicators of employment change over detailed industry groups.

According to the 1980 SIC System, public administration (811-837) contains only those establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. SEPH does not publish defence services (811) and includes civilian defence workers in federal administration. Thus, SEPH publishes public administration data that essentially conforms to this definition. Government establishments engaged in activities such as health and education services and transportation and communication services are classified to the appropriate industries. The Public Institutions Division (PID) publishes government employment data that represent all employees of non-commercial entities under the control of a government.

The quantifiable adjustments to the PID data include the addition of Statistics Canada interviewers and the exclusion of military personnel, government personnel working outside of Canada, employees on unpaid absences and government employees assigned to industries other than public administration. The adjustments which are not easily quantifiable include differences in reference periods, survey procedures and the treatment of extra pay periods. The Labour and Public Institution Divisions conduct a reconciliation process to ensure that the public administration data are compatible.

Comparabilité avec d'autres sources de données

L'emploi

Les données sur l'emploi de l'EERH sont souvent comparées aux estimations de l'emploi fournies par l'enquête sur la population active (EPA). Lorsque l'on compare les données de l'EPA qui sont fondées sur les ménages et les estimations de l'emploi de l'EERH qui sont basées sur les établissements, certaines différences peuvent être quantifiées et d'autres, non. Les rajustements quantifiables, dont peuvent faire l'objet les estimations de l'EPA, comprennent l'ajout des personnes cumulant des emplois et la suppression des travailleurs familiaux non rémunérés, des travailleurs autonomes, des absents non rémunérés (les travailleurs en grève par exemple), des entreprises constituées en société, des associés actifs dans des entreprises sans salariés et des activités économiques non visées par l'EERH. Les rajustements qui ne sont pas facilement quantifiables comprennent le codage selon la CTI, les différences au niveau des périodes de référence, des procédures d'enquête et les données économiques non déclarées. De plus, les données sur les Territoires du Nord-Ouest sont recueillies par l'EERH, mais non par l'EPA. Les données de l'EPA, qui sont axées sur les caractéristiques démographiques de la population active, sont des mesures raisonnables des tendances au niveau des grands groupes d'activités économiques et de professions. Les estimations de l'EERH constituent de meilleurs indicateurs des changements en matière d'emploi pour les groupes détaillés d'activités économiques.

Selon la CTI 1980 l'administration publique (811-837) comprend les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les services de la défense (811) sont exclus de l'EERH sauf les employés civils oeuvrant dans ce ministère. L'EERH publie des données pour l'administration publique par rapport à cette définition. Les établissements à caractère gouvernemental oeuvrant dans le domaine de la santé, l'éducation et le service des transports et de la communication sont classifiés par rapport à leur activité respective. La Division des institutions publiques (DIP), publie des données sur l'emploi pour les entités non-commerciales gérées par le gouvernement.

Les ajustements quantifiables aux données de DIP comprennent les intervieweurs de Statistique Canada mais excluent le personnel militaire, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada, en congé non payé et les personnes dont l'activité est autre que l'administration publique. Les ajustements qui ne sont pas obtenus facilement, comprennent des différences dans la période de référence, les procédures et le traitement des périodes de paye supplémentaire. La Division du travail et la Division des institutions publiques font une réconciliation afin de s'assurer que les données soient compatibles.

Earnings

The user community generally focuses on two earnings indicators which are often compared to the average weekly and hourly earnings data produced by SEPH. These two earnings indicators are referred to as the Labour Canada base wage rate settlements and the estimates of Wages and Salaries and Supplementary Labour Income produced by the Labour Division in Statistics Canada.

Labour Canada's wage rate indicator data include only unionized workers covered by major collective agreements representing 500 or more employees. For instance, the Labour Canada Base wage rate, as an indicator of wage change, covers about 10% of the overall SEPH employment. Therefore, the value and relevance of the Labour Canada base wage rate as an indicator of wage change should be carefully considered. The estimates of wages and salaries produced by the Labour Income Section are primarily based on annual T-4 supplementary administrative records provided by Revenue Canada Taxation which are projected forward on a monthly/quarterly basis using SEPH and LFS data. Supplementary Labour Income (SLI), which accounts for about 11% of total Labour Income, are not measured by SEPH. SLI includes employer contributions to pensions plans, medical and other welfare plans, Canadian and Quebec Pension Plan and workers' compensation. The labour income estimates, which are a more comprehensive source of employment compensation, do not provide any information on wage rates. The SEPH data for average weekly/hourly earnings as well as Labour Canada's base wage rate statistics are imperfect indicators of wage rate changes because they are subject to compositional shifts by industries, by provinces and changes in underlying rates of pay.

Comparability Over Time

SEPH data have been historically corrected to produce consistent time series from January 1983 to date. The revised time series, which incorporated corrections for major discontinuities, reflect economic change over the 1983-1991 period. By reducing the statistical impacts of sampling and non-sampling errors, the SEPH historically-corrected series can be considered to be more consistent trend measures of payroll employment, earnings and paid hours.

Gains

Les utilisateurs optent généralement pour deux indicateurs de rémunération qui sont souvent comparé à la rémunération hebdomadaire et horaire produite par l'EERH. Ces deux indicateurs de rémunération représentent le taux salarial établi de Travail Canada et les estimations des salaires et traitements et du revenu supplémentaire du travail produites par la division du travail de Statistique Canada.

Les données sur le taux salarial de base de Travail Canada ne portent que sur les travailleurs syndiqués visés par des conventions collectives importantes représentant 500 employés ou plus. Plus précisément, le taux de base de Travail Canada, qui sert d'indicateur de l'évolution des traitements, porte sur environ 10% de l'ensemble des données sur l'emploi de l'EERH. Par conséquent, il convient de déterminer avec soin dans quelle mesure le taux salarial de base de Travail Canada s'avère valable et pertinent comme indicateur de la variation des traitements. Les estimations des traitements et salaires produites par la Section du revenu du travail sont fondées en grande partie sur les données des fichiers administratifs renfermant les feuillets annuels T-4 Supplémentaire fournies par Revenu Canada (Impôt); elles font l'objet de projections mensuelles/trimestrielles à l'aide des données de l'EERH et de l'EPA. L'EERH ne mesure pas le revenu supplémentaire du travail (RST), qui représente environ 11% du revenu du travail total. Le RST comprend les cotisations patronales aux régimes de retraite, aux régimes d'assurance-maladie et à d'autres régimes de prévoyance, au Régime de pensions du Canada, au Régime de rentes du Québec et à la caisse d'indemnisation des accidents du travail. Les estimations du revenu du travail, qui brossent un tableau plus complet de la rémunération du travail, ne fournissent pas de renseignements sur les taux de traitement. Les données de l'EERH sur les gains hebdomadaires/horaires moyens et les données sur le taux salarial de base de Travail Canada sont des indicateurs imparfaits de l'évolution des taux de traitement du fait qu'elles sont touchées par des variations dans la répartition des unités selon l'activité économique et la province, et par des changements dans les taux de rémunération sous-jacents.

Comparabilité dans le temps

Les données de l'EERH ont été corrigées à partir de janvier 1983 de façon à assurer la cohérence des séries chronologiques à date. Les séries chronologiques révisées, qui comportaient des ruptures importantes, donnent maintenant un meilleur aperçu de l'évolution économique pour 1983-1991. Maintenant que l'incidence statistique des erreurs d'échantillonnage et des erreurs non dues à l'échantillonnage a été réduite, les séries chronologiquement révisées de l'EERH constituent des mesures plus cohérentes des tendances relatives à l'emploi, à la rémunération et aux heures de travail.

Products

Seasonal Adjustment

It is common practice to publish most economic indicators in seasonally adjusted and unadjusted forms. Fluctuations in economic time series are caused by seasonal, cyclical and irregular movements. A seasonally-adjusted series is one from which seasonal movements have been eliminated. Seasonal movements are defined as those which are caused by regular annual events such as usual changes in weather, reduced or expanded production and the opening and closing of schools. Since these seasonal events follow a more or less regular pattern each year, their influence on statistical trends can be eliminated by adjusting the statistics from month-to-month. Seasonal adjustment is imperfect, so if a time series has irregular variation that is larger than the seasonal variation, the seasonally adjusted series will be a poor estimate.

In the opinion of the Time Series Division of Statistics Canada, the unadjusted series will probably be a better estimate than the poorer seasonally adjusted series.

Fixed-Weighted Earnings Index

A set of fixed-weighted average hourly and weekly earnings index data has been constructed to deal with the impact of changes in the paid hours and employment mix between industries, provinces/territories and salaried and hourly employees. This index provides a better indicator of the underlying trends in wage rates than the variable weighted earnings series.

This data series corrects the compositional changes of employment by re-aggregating SEPH survey information using fixed rather than variable weights for the paid hours. Overtime is excluded because it is an important source of compositional change in some industries. Statistics Canada's time base year for any index, such as the CPI, is 1986=100. Thus, for consistency purposes, the time base year for the fixed-weighted earnings index is the same.

Diffusion Index

The diffusion index measures the dispersion of change for the SEPH variables and represents the fraction of industries which had year-over-year increases in the value of a variable. The SEPH diffusion index data are available for selected industry groups for Canada employment, average weekly hours, average hourly earnings and average weekly earnings adjusted for inflation.

Produits

Désaisonnalisation

Il est de pratique courante de publier la plupart des indicateurs économiques sous forme désaisonnalisée et non désaisonnalisée. Les fluctuations relevées dans les séries chronologiques d'ordre économique sont causées par des mouvements saisonniers, cycliques et irréguliers. Dans une série désaisonnalisée, les mouvements saisonniers ont été supprimés. Les mouvements saisonniers sont définis comme étant ceux qui sont causés par des événements qui se produisent chaque année, par exemple les changements climatiques habituels, le ralentissement ou l'accroissement de la production, et l'ouverture et la fermeture des établissements d'enseignement. Comme ces événements saisonniers se produisent à des intervalles annuels assez réguliers, leur incidence sur les tendances statistiques peut être supprimée en rectifiant les statistiques d'un mois à l'autre.

La désaisonnalisation n'est pas parfaite; alors si une série chronologique présente des variations irrégulières plus importantes que les variations saisonnières, cette série désaisonnalisée sera une pauvre estimation. D'après la Division des séries chronologiques de Statistique Canada, il est alors préférable d'utiliser une série non désaisonnalisée.

Indice des gains à pondération fixe

La série à pondération fixe des gains horaires et hebdomadaires moyens a été conçue pour traiter l'impact des changements dans les heures de travail et l'emploi entre les industries, provinces/territoires, les employés et les employés payés à l'heure. Cet indice est un meilleur indicateur des tendances des gains à celles des gains pondérés.

Il s'agit d'une série de données qui corrige les changements dans la composition de l'emploi en groupant différemment les données de l'EERH au moyen d'une pondération fixe plutôt que variable pour les heures payées. Le temps supplémentaire est exclu parce que cet élément influe de façon considérable sur la composition de l'emploi pour certaines activités économiques. L'année de référence déterminée par Statistique Canada pour tout indice, par exemple l'IPC, est 1986=100. Par conséquent, c'est aussi celle qui a été établie pour l'indice des gains à pondération fixe, pour assurer la cohérence.

Indice de diffusion

L'indice de diffusion indique l'ampleur des changements intervenues au niveau des variables de l'EERH et représente la fraction des industries pour lesquelles on a enregistré une croissance annuelle de la valeur de cette variable. Les indices de diffusion rendus disponibles par l'EERH sont l'emploi au Canada, les heures hebdomadaires moyennes travaillées, la rémunération horaire et hebdomadaire moyenne après correction pour l'inflation.

The diffusion index can be used to assess how broad based a change in level is for SEPH variables such as employment or average weekly hours for the Industrial Aggregate. The index is particularly useful in analyzing trends in cyclically-sensitive industries such as manufacturing and trade.

Revision Policy

On a monthly basis, the preliminary data will be revised in the following month. On an annual basis, seasonally-adjusted and raw data will be revised with the release of the December revised data for the calendar year. The SEPH Program will keep up to 4 years open for revision to coincide with the revisions made every June by the Canadian System of National Accounts Divisions in Statistics Canada.

From time to time, an historical revision is necessary for changes related to new data sources and revised industry classifications and frame changes.

Products and Services

This publication contains a selection of data available from the Survey of Employment, Payrolls and Hours.

A labour market consultant will be pleased to help you design your own table for your additional data requirements. Please call (613) 951-4090 or fax your request to (613) 951-4087.

Before the introduction of SEPH in 1983, three main sources were used to collect employment, earnings and hours data: the Employment, Payrolls and Manhours Survey(ES-1) (survey of large firms in commercial industries), the Employment Sample Survey (ES-2)(survey of small firms in commercial industries), and other employment surveys covering institutions and organizations in the non-commercial sector (GAP)(survey of education, health and welfare, and religious organizations). For more information on linking SEPH data with the ES-1 and ES-2, please contact our labour market consultants.

The data published in this report are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). For further information on CANSIM call the Marketing division at (613) 951-8200 or your nearest regional office.

Les indices de diffusion permettent de repérer la tendance générale adoptée par les variables de l'enquête tel que l'emploi ou les heures hebdomadaires moyennes pour l'ensemble des industries. L'indice est particulièrement apprécié dans l'analyse des tendances au niveau des industries plus sensibles aux mouvements cycliques tel que les industries manufacturières et le commerce.

Politique de révision

Sur une base mensuelle, les données préliminaires seront révisées le mois suivant. Par contre, la révision des données désaisonnalisées et non-désaisonnalisées se fera sur une base annuelle, c'est-à-dire avec la parution des données révisées du mois de décembre de l'année en cours. Afin de coïncider avec les révisions de juin de la division du Système canadien de comptabilité nationale de Statistique Canada, l'EERH se réserve une période ouverte de quatre ans.

A l'occasion, une révision historique devient nécessaire. Cela est dû aux nouvelles sources de données, une classification d'industries révisées et au changement à la base de sondage.

Produits et services

La présente publication contient une sélection de données disponibles de l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail.

Un conseiller en marché du travail se fera un plaisir de vous aider à créer votre propre tableau pour répondre à vos besoins additionnels en données. Veuillez téléphoner au (613) 951-4090 ou envoyer votre demande par télécopieur au (613) 951-4087.

Avant la réalisation de l'EERH en 1983, les données sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail provenaient de trois grandes sources : l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures-hommes (ES-1) (enquête auprès des grandes entreprises des branches d'activité commerciale), l'enquête-échantillon sur l'emploi (ES-2) (enquête auprès des petites entreprises des branches d'activité commerciale), et d'autres enquêtes sur l'emploi portant sur les établissements institutionnels et les organismes du secteur non commercial (GAP)(enquêtes menées auprès d'organismes religieux et dans les domaines de l'éducation, de la santé et du bien-être). Pour plus de renseignements sur le couplage des données de l'EERH et de celles de ES-1 et de ES-2, veuillez communiquer avec nos conseillers en marché du travail.

Les données qui paraissent dans la présente publication sont aussi disponibles sous forme ordiolingue dans CANSIM (Système canadien d'information socio-économique). Pour de plus amples renseignements sur CANSIM, veuillez téléphoner à la division du marketing au (613) 951-8200 ou au bureau régional le plus près.

References***Confidentiality***

The information presented in this publication has been reviewed to ensure that the confidentiality of individual responses is respected. An industry for a geography is deemed confidential if the number of respondents is small, or if only a few of the respondents are reporting a very large majority of the employment, while the majority of the respondents are reporting only a few employees each.

For detailed information on the methodology of SEPH, documents are available from the SEPH Dissemination Unit.

Telephone: (613) 951-4090

Facsimile: (613) 951-4087

Référence***Confidentialité***

Les données du présent bulletin sont vérifiées afin de s'assurer qu'elles respectent le caractère confidentiel des réponses fournies par les entreprises. Une industrie, pour une géographie est considérée confidentielle si la quantité de répondants est petite ou si seulement quelques répondants représentent la majorité de l'emploi alors que la plus grande partie des répondants représentent seulement quelques employés chacun.

Des documents contenant des renseignements plus détaillés sur la méthodologie de l'EERH peuvent être obtenus en communiquant avec l'Unité de diffusion.

Téléphone: (613) 951-4090

Télécopieur: (613) 951-4087



Labour Division
**Survey of
Employment,
Payrolls and Hours**

Division du travail
**Enquête sur l'emploi,
la rémunération et
les heures de travail**

Confidential when completed
Confidentiel une fois rempli
Collected under the authority of
the Statistics Act, R.S.C. 1985
c. S15
Renseignements recueillis en
virtu de la Loi sur la statistique
L.R.C. 1985, ch. S19



Reference Month
Mois de référence

Office Use Only
Réserve au bureau

542



Please make any necessary changes to the above information — Corrigez l'information ci-dessus, s'il y a lieu

- If you did not have any paid employees during the reference month, check this box and return the questionnaire. ☐ • Si vous n'avez pas de salariés pendant le mois de référence, cochez cette case et retournez le questionnaire.
- If you have more than one pay period type (eg. weekly, monthly) for a given category of employee, please check this box and return the questionnaire. ☐ • Si vous avez plus d'un type de période de paye (par ex. hebdomadaire, mensuelle) pour une catégorie de salariés, cochez cette case et retournez le questionnaire.
- Please read instructions before completing this questionnaire. • Veuillez lire les instructions avant de remplir ce questionnaire.

**REPORT YOUR INFORMATION FOR THE LAST PAY PERIOD OF THE REFERENCE MONTH.
DÉCLAREZ L'INFORMATION POUR LA DERNIÈRE PÉRIODE DE PAYE DU MOIS DE RÉFÉRENCE.**

A. EMPLOYEES PAID BY THE HOUR
SALARIÉS RÉMUNÉRÉS À L'HEURE

If you do not have any employees paid by the hour, go to Section B.
Si vous n'avez pas de salariés rémunérés à l'heure, passez à la Section B.

Check (✓) the appropriate pay period type
Cochez (✓) le type de période de paye approprié

1 <input type="checkbox"/> Weekly/Hebdomadaire	3 <input type="checkbox"/> Semi-monthly Deux fois par mois	5 <input type="checkbox"/> Every 4 weeks or other Toutes les 4 semaines ou autre
2 <input type="checkbox"/> Every 2 weeks Toutes les 2 semaines	4 <input type="checkbox"/> Monthly/Mensuelle	

From - D. To - A.
De - M. À - M.

1 Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné

2 Number of employees paid by the hour.
Nombre de salariés rémunérés à l'heure

3 (a) Regular gross pay for hourly employees, including overtime pay (exclude special payments).
Rémunération régulière brute des salariés rémunérés à l'heure, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).

(b) Overtime pay included in 3(a).
Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 3(a).

4 (a) Total number of hours paid, including overtime hours.
Nombre total d'heures payées, y compris les heures supplémentaires.

(b) Number of overtime hours included in 4(a).
Nombre d'heures supplémentaires incluses en 4(a).

B. SALARIED EMPLOYEES
EMPLOYES (À SALAIRE FIXE)

If you do not have any salaried employees, go to Section C.
Si vous n'avez pas d'employés à salaire fixe, passez à la Section C.

Check (✓) the appropriate pay period type
Cochez (✓) le type de période de paye approprié

1 <input type="checkbox"/> Weekly/Hebdomadaire	3 <input type="checkbox"/> Semi-monthly Deux fois par mois	5 <input type="checkbox"/> Every 4 weeks or other Toutes les 4 semaines ou autre
2 <input type="checkbox"/> Every 2 weeks Toutes les 2 semaines	4 <input type="checkbox"/> Monthly/Mensuelle	

From - D. To - A.
De - M. À - M.

5 Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné

6 Number of salaried employees.
Nombre d'employés (à salaire fixe).

7 (a) Regular gross pay for salaried employees including overtime pay (exclude special payments).
Rémunération régulière brute des employés (à salaire fixe), y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).

(b) Overtime pay included in 7(a).
Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 7(a).

8 Average hours in the standard workweek (see instructions).
Heures moyennes dans la semaine normale de travail (consultez les instructions).

C. OTHER EMPLOYEES: commission agents, piece workers, etc.
AUTRES SALARIÉS: salariés rémunérés à la pièce, à la commission, etc.

If you do not have any other employees, go to page 2.
Si vous n'avez pas d'autres salariés, passez à la page 2.

Check (✓) the appropriate pay period type
Cochez (✓) le type de période de paye approprié

1 <input type="checkbox"/> Weekly/Hebdomadaire	3 <input type="checkbox"/> Semi-monthly Deux fois par mois	5 <input type="checkbox"/> Every 4 weeks or other Toutes les 4 semaines ou autre
2 <input type="checkbox"/> Every 2 weeks Toutes les 2 semaines	4 <input type="checkbox"/> Monthly/Mensuelle	

From - D. To - A.
De - M. À - M.

9 Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné

10 Number of other employees.
Nombre d'autres salariés.

11 Regular gross pay for other employees.
Rémunération régulière brute des autres salariés.

INFORMATION FOR THE REFERENCE MONTH — RENSEIGNEMENTS SUR LE MOIS DE RÉFÉRENCE												
<p>12 SPECIAL PAYMENTS include irregular, monthly or longer term payments made at any time during the reference month (e.g. retroactive payments, termination pay, monthly commission adjustments, COLA adjustments, accumulated vacation pay, bonuses including profit sharing, working owners' draw, etc.).</p>						<p>PAIEMENTS SPÉCIAUX inclure les paiements irréguliers, mensuels ou couvrant une période plus longue, versés à un moment quelconque du mois de référence (par ex. les ajustements de rappel de salaire, les indemnités de cessation d'emploi, les règlements de commissions mensuels, les indemnités de vie chère, la rémunération de vacances cumulative, les gratifications incluant la participation aux bénéfices, les prélèvements effectués par un propriétaire actif, etc.).</p>						
Type of payment (please specify below) Genre de paiement (veuillez préciser ci-dessous)	Period covered Période visée						Amount paid — Montant versé					
	From — Du			To — À			To employees paid by the hour Aux salariés rémunérés à l'heure	To salaried employees Aux employés (à salaire fixe)	To other employees Aux autres salariés			
	D-J	M	Y-A	D-J	M	Y-A						
401	401			402			403		404		405	
410	411			412			\$	00	\$	00	\$	
420	421			422			\$	00	\$	00	\$	
430	431			432			\$	00	\$	00	\$	
440	441			442			\$	00	\$	00	\$	
450	451			452			\$	00	\$	00	\$	

13 GROSS PAYROLL
REMUNERATION BRUTE

Report the gross taxable payroll for either:
Déclarez la rémunération imposable brute pour soit

the survey month OR the year-to-date

451
\$ 00

452
\$ 00

le mois enquête OU depuis le début de l'année

Reason for unpaid absence Raison de l'absence sans rémunération		Period covered Période visée						Number of — Nombre de		
		From — Du			To — À			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure	Salaried employees Employés (à salaire fixe)	Other employees Autres salariés
		D-J	M	Y-A	D-J	M	Y-A			
Unpaid statutory holiday Jour férié sans rémunération		461			462			463	464	465
Strike/lock-out Grève/lock-out		471			472			473	474	475
Temporary or permanent layoff Mise à pied temporaire ou permanente		481			482			483	484	485
Temporary closure Fermeture temporaire		491			492			493	494	495
Seasonal closure Fermeture saisonnière		501			502			503	504	505
Additional strike/lock-out or layoff Grève/lock-out ou mise à pied additionnel		511			512			513	514	515

15 Check applicable reasons below for large variation (10% or more) in reported data compared to your previous month's report.

Cochez les raisons qui s'appliquent s'il y a des variations importantes (10% et plus) dans les données déclarées par rapport au mois précédent:

	Increase Augmentation		Decrease Diminution	
	1	2	1	2
New or closed location Ouverture ou fermeture d'établissements	520	<input type="radio"/>	521	<input type="radio"/>
Overtime Heures supplémentaires	522	<input type="radio"/>	523	<input type="radio"/>
Short-time Travail à temps réduit	524	<input type="radio"/>	525	<input type="radio"/>
Pay rate change Modification du taux salarial	526	<input type="radio"/>	527	<input type="radio"/>
Vacation period Période de vacances	528	<input type="radio"/>	529	<input type="radio"/>
Commissions	530	<input type="radio"/>	531	<input type="radio"/>
Cost of living allowances Indemnités de vie chère	532	<input type="radio"/>	533	<input type="radio"/>
Bonuses Gratifications	534	<input type="radio"/>	535	<input type="radio"/>
Seasonal operations Travail saisonnier	536	<input type="radio"/>	537	<input type="radio"/>
Other (specify below) Autre (précisez ci-dessous)	538	<input type="radio"/>	539	<input type="radio"/>

16 Additional information — Renseignements additionnels

PLEASE PRINT — EN LETTRES MOULÉES

Name — Nom

Official Title — Fonction

Telephone No. — No. de téléphone

Date

Please note that Statistics Canada has entered into data sharing agreements pursuant to Section 11 of the Statistics Act with the statistical agencies in the provinces of British Columbia, Manitoba, Ontario, Quebec and New Brunswick and pursuant to Section 12 with the Executive Council of the Northwest Territories, under Section 12 of the Statistics Act. You may refuse to share your information by writing to the Chief Statistician and returning your letter of objection along with the completed questionnaire in the enclosed return envelope.

Veuillez noter que Statistique Canada a conclu des accords de partage de données en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique avec les agences statistiques des provinces suivantes : Colombie-Britannique, Manitoba, Ontario, Québec et Nouveau-Brunswick et aux termes de l'article 12 de la Loi sur la statistique, vous pouvez refuser de partager vos renseignements en communiquant votre décision par écrit au statisticien en chef et en retournant votre lettre avec le questionnaire rempli dans l'enveloppe de retour ci-jointe.

SEPH Response/Non-Response Rates

Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH

Province	Response Rate Taux de réponse		Refusal Rate Taux de refus		No Contact Rate Taux d'unités non-contactées		Residual Non-Response Rate Taux d'unités non-répondantes résiduelles	
	August / août (R)	Sept. / sept. (P)	August / août (R)	Sept. / sept. (P)	August / août (R)	Sept. / sept. (P)	August / août (R)	Sept. / sept. (P)
	percentage / pourcentage							
Canada	87.3	80.3	1.1	1.1	0.3	0.3	11.3	18.3
Newfoundland / Terre-Neuve	88.8	84.5	0.4	0.4	0.3	0.3	10.5	14.7
Prince Edward Island / Ile-du-Prince-Édouard	86.9	82.6	1.1	1.2	0.1	0.1	11.9	16.1
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	85.7	79.5	1.3	1.2	0.3	0.3	12.7	18.9
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	84.5	78.7	1.3	1.3	0.6	0.7	13.5	19.3
Quebec / Québec	91.1	82.9	0.9	0.8	0.2	0.2	7.8	16.1
Ontario	87.6	79.6	1.0	1.0	0.2	0.2	11.2	19.2
Manitoba	89.1	83.1	1.0	0.9	0.0	0.0	9.9	16.0
Saskatchewan	82.3	75.9	1.6	1.6	0.6	0.7	15.5	21.8
Alberta	85.9	78.6	1.5	1.4	0.4	0.4	12.2	19.6
British Columbia / Colombie-Britannique	86.6	79.6	0.9	0.9	0.3	0.2	12.2	19.3
Yukon	84.3	77.6	2.3	2.3	1.0	3.6	12.4	16.6
Northwest Territories / Territoires-du-Nord-Ouest	84.7	81.1	2.5	2.6	0.8	1.0	12.0	15.3

Due to rounding, the sum of components do not always equal 100%.

Dû à l'arrondissement, la somme des composantes n'est pas toujours égale à 100%.

FOR FURTHER READING

LECTURES SUGGÉRÉES

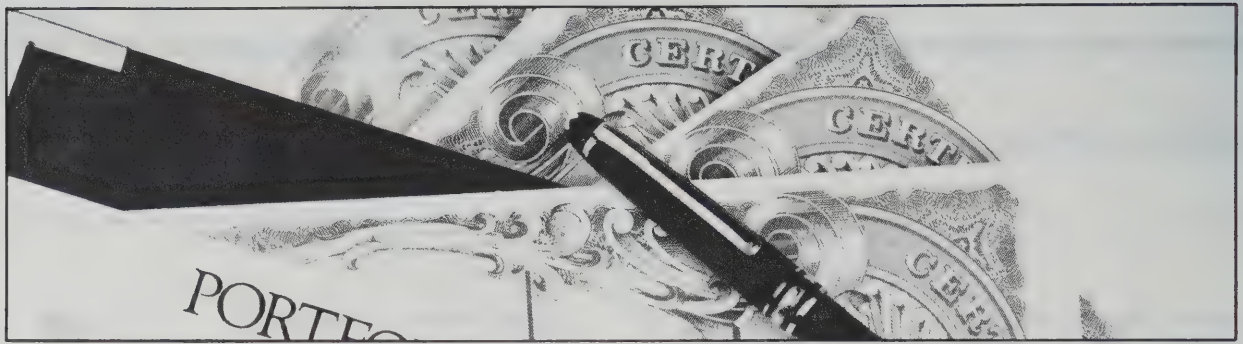
Selected Publications
from Statistics Canada

Choisies parmi les publications
de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1992 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1992 <i>Trimestriel, Bilingue</i>	71-540
Estimates of Labour Income <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations du revenu du travail <i>Trimestriel, Bilingue</i>	72-005
Work Injuries <i>Annual, Bilingual</i>	Accidents du travail <i>Annuel, Bilingue</i>	72-208
Unemployment Insurance Statistics <i>Monthly, Bilingual</i>	Statistiques sur l'assurance- chômage <i>Mensuel, Bilingue</i>	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly n° 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance- chômage supplément annuel au mensuel n° 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie <i>Trimestriel, Bilingue</i>	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics <i>Annual, Bilingual</i>	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières <i>Annuel, Bilingue</i>	74-201
Pension Plans in Canada <i>Biennial, Bilingual</i>	Régimes de pensions au Canada <i>Biennal, Bilingue</i>	74-401
Labour Force Survey The Labour Force Survey Monthly, Bilingual	Enquête sur la population La population active. Mensuel, bilingue	71-001

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.



Do you really have time to monitor over 200 Trusteed Pension Funds?

You do – if you subscribe to **Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds**.

The only periodical of its kind in Canada, Quarterly Estimates surveys the 200 largest trusteed pension funds, which hold 85% of the assets of all trusteed funds. The result is detailed, aggregate estimates of the income, expenditure and assets of approximately 3,800 funds operating in Canada.

Each issue gives you:

- current financial data for employee and employer contributions to the fund;
- investment income, profits and losses on sales of securities;
- pension payments and annuity purchases.

Distribution of investment portfolios among such vehicles as stocks, bonds, pooled funds and short term holdings is also highlighted. The accompanying analysis examines trends, growth and performance over time.

Get the numbers.

Subscribe to **Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds**, (Catalogue No. 74-001) for the regular update you need. A subscription to this quarterly is \$44 annually in Canada, US\$53 in the United States and US\$62 in other countries.

To order, write Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

Vous avez le temps de vous renseigner sur plus de 200 caisses de retraite en fiducie ?

Oui – si vous vous abonnez à **Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie**.

Ce périodique, unique en son genre au Canada, passe en revue la situation des 200 plus importantes caisses de retraite en fiducie, qui représentent 85 % de l'actif de l'ensemble des caisses de retraite. Le résultat prend la forme d'estimations détaillées et globales des recettes, des dépenses et de l'actif d'environ 3 800 caisses de retraite au Canada.

Chaque numéro vous présente :

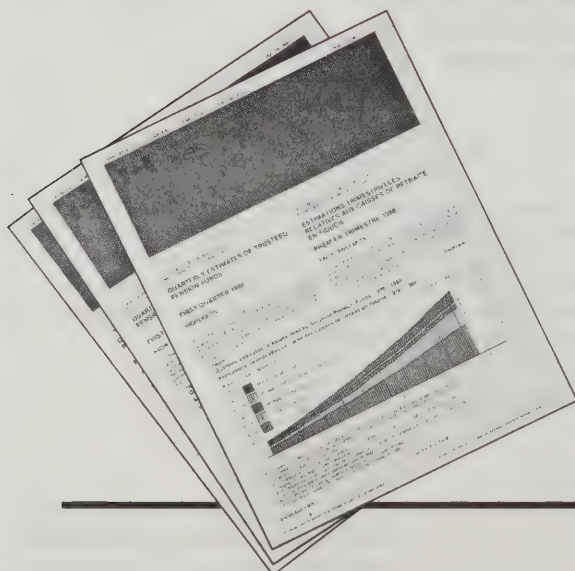
- des données financières courantes relativement aux cotisations de l'employé et de l'employeur à la caisse de retraite;
- les revenus de placements ainsi que les profits et pertes sur les ventes de titres;
- les paiements des pensions et les achats de rentes.

Vous y trouverez également des renseignements sur la répartition des portefeuilles de placement entre les actions, les obligations, les fonds communs et les placements à court terme ainsi qu'une analyse des tendances, de la croissance et du rendement dans le temps.

Abonnez-vous !

La publication **Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie** (n° 74-001 au catalogue) vous permet d'obtenir régulièrement les données à jour dont vous avez besoin. L'abonnement à cette publication trimestrielle coûte 44 \$ par année au Canada, 53 \$ US aux États-Unis et 62 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).



For faster service, using VISA or MasterCard, call toll-free,

Pour un service plus rapide, utilisez votre carte VISA ou MasterCard et composez sans frais le

1-800-267-6677



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:

Marketing Division
Publication Sales
Statistics Canada
Ottawa, Ontario
Canada K1A 0T6

(Please print)

Company

Department

Attention

Address

City

Province

Postal Code

Phone

Fax

Please ensure that all information is completed.

PHONE:

1-800-267-6677

Charge to VISA or
MasterCard. Outside
Canada and the U.S. call
(613) 951-7277. Please
do not send confirmation.

FAX TO:

(613) 951-1584

VISA, MasterCard and
Purchase Orders only.
Please do not send confir-
mation. A fax will be treated
as an original order.

METHOD OF PAYMENT:

(Check only one)

☐ Please charge my: ☐ VISA ☐ MasterCard

Card Number

Signature

Expiry Date

☐ Payment enclosed \$

Please make cheque or money order payable to the
Receiver General for Canada - Publications.

☐ Bill me later (Pre-payment required for all publications
except subscriptions. Maximum credit \$500.)

☐ Purchase Order Number

(Please enclose)

Authorized Signature

Catalogue
Number

Title

Date of
Issue
or
Indicate an
"S" for
subscriptions

Annual Subscription
or Book Price

Canada
\$

United
States
US\$

Other
Countries
US\$

Quantity

Total
\$

► Note: Catalogue prices for U.S. and other countries are shown in US dollars.

► GST Registration # R121491807

► Cheque or money order should be made payable to the
Receiver General for Canada - Publications.

► Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST. Foreign clients pay total amount in US funds
drawn on a US bank. Prices for US and foreign clients are shown in US dollars.

SUBTOTAL

DISCOUNT
(if applicable)

GST (7 %)
(Canadian clients only)

GRAND TOTAL

PF 093022

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

BON DE COMMANDE

Statistique Canada

ENVOYEZ À:



**Division de la
commercialisation
Vente des publications
Statistique Canada
Ottawa (Ontario)
Canada K1A 0T6**

(Veuillez écrire en caractères d'imprimerie.)

COMPOSEZ:



1-800-267-6677

Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.

TÉLÉCOPIEZ AU:



(613) 951-1584

VISA, MasterCard et bon de commande seulement.
Veuillez ne pas envoyer de confirmation; le bon télécopié tient lieu de commande originale.

MODALITÉS DE PAIEMENT:

(Cochez une seule case)

☐ **Veillez débiter mon compte** MasterCard

N° de carte

Signature _____

Date d'expiration

 Païement inclus

2

Veillez faire parvenir votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du
Receveur général du Canada - Publications.

Envoyez-moi la facture plus tard (Un acompte est exigé pour toutes les publications commandées, sauf pour les abonnements. Un crédit maximum de 500 \$.)

N° du bon de commande

(Veuillez joindre le bon)

Signature de la personne autorisée

[illegible]

► Veuillez noter que les prix au catalogue pour les É.-U. et les autres pays sont donnés en dollars américains.

▶ TPS N° R121491807

► Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du
Receveur général du Canada – Publications.

► Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7 %. Les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.

TOTAL

RÉDUCTION
(s'il y a lieu)

TPS (7 %)
(Clients canadiens seulement)

TOTAL GÉNÉRAL

PF 093022

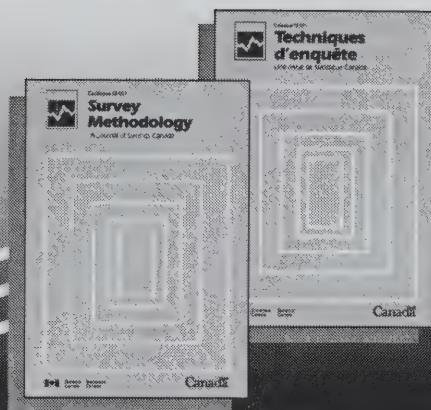
MERCI DE VOTRE COMMANDE!

Statistique
CanadaStatistics
Canada

Canada

Survey Methodology

A Journal of Statistical Development and Applications



Techniques d'enquête

Une revue des méthodes et des applications statistiques

Survey Methodology is dedicated to the theory and practice of survey taking. Published twice a year, this Statistics Canada journal provides a unique outlet for research and scholarship on topics that span the survey process from data collection, through analysis to evaluation.

Each issue of *Survey Methodology* presents a carefully selected collection of articles that combine solid insights with readability. Special sections with forward-looking articles examine emerging issues in the field and alert subscribers to the best current survey techniques. Recent special topics have included:

- Census Undercount Measurement Methods and Issues
- New Approaches to Data Collection and Capture
- Time Series Methods in Surveys
- History and Emerging Issues in Censuses and Surveys
- Data Analysis
- Statistical Uses of Administrative Data

Survey Methodology thrives on the contributions of experts from Canada and around the world. You can count on articles and overviews that are authoritative and complete.

Survey Methodology (Cat. no. 12-001) costs \$35 in Canada, US \$ 42 in the United States, and US \$ 49 in other countries. To order, write to:

**Publication Sales
Statistics Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0T6**

Or fax your order to (613) **951-1584**. If more convenient, call our toll-free number and charge it to your VISA or MasterCard.

1-800-267-6677

Techniques d'enquête est une revue de Statistique Canada publiée deux fois l'an et consacrée aux aspects théoriques et pratiques des enquêtes. Aux fins de la recherche et des études, c'est une source d'information unique sur les diverses facettes des enquêtes comme la collecte, l'analyse et l'évaluation des données.

Chaque numéro de *Techniques d'enquête* présente un choix judicieux d'articles bien structurés et agréables à lire. Dans des sections spéciales qui s'orientent vers l'avenir, on présente des articles sur l'évolution du domaine et on met le lecteur sur la piste des meilleures techniques d'enquête à l'heure actuelle. Au nombre des sujets parus récemment :

- Méthodes et questions concernant la mesure du sous-dénombrement du recensement
- Nouvelles approches pour la collecte et la saisie des
- Séries chronologiques dans les enquêtes
- Histoire et questions actuelles dans le domaine des recensements et des sondages
- Analyse de données
- Utilisations statistiques des données administratives

Techniques d'enquête réunit les contributions d'experts du pays et de la scène internationale, de manière à vous offrir un éventail d'articles et d'aperçus qui font autorité.

L'abonnement annuel à *Techniques d'enquête* (n° 12-001 au Catalogue) coûte 35 \$ au Canada, 42 \$ US aux États-Unis et 49 \$ US dans les autres pays. Pour commander, écrivez à :

**Vente des publications
Statistique Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6**

Ou télécopiez votre commande au (613) **951-1584**. Vous pouvez aussi nous appeler au numéro sans frais et faire porter à votre compte VISA ou MasterCard.

1-800-267-6677

To those of you who need in-depth information about the labour market...

... Statistics Canada produces **Labour Force Annual Averages 1992** – a reference publication created specifically to meet those needs. With detailed data, Quick-reference summaries and graphs... Geographical breakdowns in unprecedented detail... More variables and cross classifications than published in the monthly issues of *The Labour Force*.

The **Labour Force Annual Averages 1992** covers:

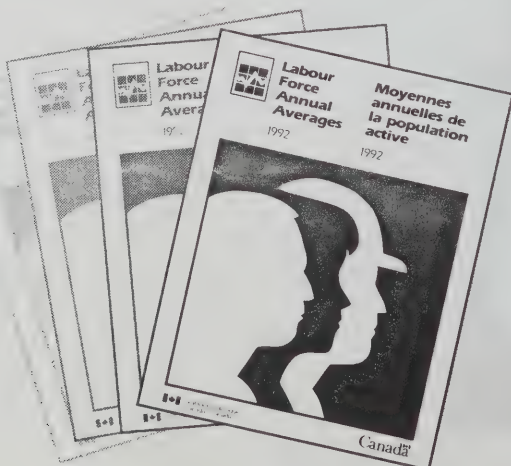
- an overview of employment in the major groups of the goods-producing industries over the period 1976 to 1992;
- time loss and absenteeism by industry and province;
- full-time and part-time employment by industry and province;
- occupations for Census Metropolitan Areas (CMAs) and economic regions;
- industries for CMAs and economic regions;
- labour market participation and family responsibilities by province;
- and more.

Labour Force Annual Averages 1992. Part and parcel of Statistics Canada's customer-driven approach to business information.

Labour Force Annual Averages 1992 (catalogue number 71-220) is available for \$39 in Canada, US\$47 in the United States and US\$55 in other countries.

To order, write Marketing Division, Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. Or contact the Statistics Canada Regional Reference Centre nearest you. (A list appears in this publication.)

For faster ordering, fax your order to (613) 951-1584. Or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.



À ceux d'entre vous qui désirent obtenir de l'information plus détaillée sur le marché du travail...

... Statistique Canada présente **Moyennes annuelles de la population active 1992** – un document de référence créé spécialement à votre intention. Vous y trouverez des données détaillées, des sommaires et des graphiques faciles à consulter, des ventilations géographiques plus détaillées qu'auparavant et davantage de variables et de recoupements qu'il n'en paraît dans les numéros mensuels de *La population active*.

Moyennes annuelles de la population active 1992 porte sur:

- un aperçu de l'emploi dans les groupes majeures des branches productrices de biens au cours de la période 1976 à 1992;
- les heures perdues et l'absentéisme, ventilés par secteur d'activité et province;
- l'emploi à plein temps et à temps partiel, ventilé par secteur d'activité et province;
- les professions dans les régions métropolitaines et les régions économiques;
- les secteurs d'activité dans les régions métropolitaines et les régions économiques;
- la participation au marché du travail et les obligations familiales selon la province;
- et bien d'autres.

Moyennes annuelles de la population active 1992 est un pivot de l'approche de Statistique Canada qui vise à satisfaire les besoins de ses clients en matière d'information.

Moyennes annuelles de la population active 1992 (numéro 71-220 au catalogue) : est offert à 39 \$ au Canada, 47 \$ US aux États-Unis et 55 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, prière d'écrire à l'adresse suivante : Division de la commercialisation, Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquer avec le centre régional de consultation de Statistique Canada le plus proche (liste des centres incluse dans la présente publication.)

Pour accélérer le service, commander par télécopieur au (613) 951-1584, ou composer sans frais le 1-800-267-6677 et utiliser la carte VISA ou MasterCard.

374000035

JUN 8 1964





Catalogue 72-002 Monthly

Employment, Earnings and Hours

October 1993

Feature Article:
Establishing contract escalation clauses
using data from the survey of
Employment, Payrolls and Hours

Catalogue 72-002 Mensuel

Emploi, gains et durée du travail

Octobre 1993

Étude spéciale:
Établir des clauses d'indexation de contrats
à partir des données provenant de l'enquête
sur l'Emploi, la rémunération et les heures



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms ...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct on line access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and the listed documents should be directed to:

Employment, Earnings and Hours,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-4090) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(1-800-565-7192)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba, Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll Free Order Only Line (Canada and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Facsimile number 1(613)951-1584

National toll free order line 1-800-267-6677

Toronto

Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes ...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou tous les documents énumérés doivent être adressés à:

Emploi, gains et durée du travail,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-4090) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(1-800-565-7192)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, **aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba, Saskatchewan, Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Numéro du télécopieur 1(613)951-1584

Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)

Toronto

Carte de crédit seulement (973-8018)



Statistics Canada
Labour Division

Employment, Earnings and Hours

October 1993

Statistique Canada
Division du travail

Emploi, gains et durée du travail

Octobre 1993

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,
Science and Technology, 1994

All rights reserved. No part of this publication
may be reproduced, stored in a retrieval system or
transmitted in any form or by any means, electronic,
mechanical, photocopying, recording or otherwise
without prior written permission from Licence
Services, Marketing Division, Statistics Canada,
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

January 1994

Price: Canada: \$28.50 per issue,
\$285.00 annually

United States: US\$34.20 per issue,
US\$342.00 annually

Other Countries: US\$39.90 per issue,
US\$399.00 annually

Catalogue No. 72-002, Vol. 71, No. 10

ISSN 0380-6936

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1994

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de
transmettre le contenu de la présente publication, sous
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit,
enregistrement sur support magnétique, reproduction
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou
de l'emmagasiner dans un système de recouvrement,
sans l'autorisation écrite préalable des Services de
concession des droits de licence, Division du
marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6.

Janvier 1994

Prix : Canada : 28,50 \$ l'exemplaire,
285 \$ par année

États-Unis : 34,20 \$ US l'exemplaire,
342 \$ US par année

Autres pays : 39,90 \$ US l'exemplaire,
399 \$ US par année

N° 72-002 au catalogue, vol. 71, n° 10

ISSN 0380-6936

Ottawa

Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to
a long-standing cooperation involving Statistics
Canada, the citizens of Canada, its businesses and
governments. Accurate and timely statistical
information could not be produced without their
continued cooperation and goodwill.*

Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose
sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada
et la population, les entreprises et les administrations
canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne
volonté, il serait impossible de produire des statistiques
précises et actuelles.*

Notes

Data for the current month are preliminary estimates and are subject to revision in the next issue of this publication.

Data contained in this publication (unless otherwise specified) are not seasonally adjusted.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Note on CANSIM

The data published in Employment, Earnings and Hours (Catalogue No. 72-002) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

Design your own table

Design your own table to order Employment, Payrolls and Hours data in the detail you need it. All data collected by the survey can be custom tabulated to meet your particular data needs. A consultant will help you custom design your tabulation. Our office is open from 8:00 A.M. to 4:30 P.M..

Telephone: (613) 951-4090

Facsimile: (613) 951-4087

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984. ©

Notes

Les données du mois le plus récent sont des estimations préliminaires et seront révisées lors de la prochaine parution de cette publication.

À moins d'avis contraire, les données paraissant dans cette publication sont non désaisonnalisées.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Note concernant CANSIM

Les données qui sont publiées dans l'Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002 au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent à l'endos du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la division du marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

Commandez votre propre tableau

Commandez votre propre tableau des données de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail, selon le détail désiré. Toutes les données recueillies par l'enquête peuvent être totalisées selon vos besoins. Un consultant est disponible pour vous aider à créer votre propre tableau. Notre bureau est ouvert entre 8:00 et 16:30 heures.

Téléphone : (613) 951-4090

Télécopieur : (613) 951-4087

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48-1984. ©

Survey Overview

Aperçu de l'enquête

The Survey of Employment, Payrolls and Hours is designed to measure, on a monthly basis, the levels and month-to-month trends of payroll employment, paid hours and earnings. These measures are compiled at detailed industrial levels for Canada, the Provinces and Territories.

All employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services, form the target population for the survey.

Conceptually, the SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month.

The statistics contained in this report are based on information provided by firms of all sizes and in the case of government units, by Public Institutions Division in Statistics Canada.

Data are released for the two latest reference months. The preliminary month's estimates and the preceding revised month's estimates are based on response rates of approximately 80% and 90% respectively.

DEFINITIONS

Employee:

Any person(s) drawing pay for services rendered or for paid absences, and for whom the employer is required to complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form.

Average Earnings:

Gross taxable payrolls divided by the number of employees on payrolls equals average earnings. Excluded from the payroll dollar amounts are taxable allowances and benefits, lump sum special payments, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, worker's compensation and other welfare plans.

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures a pour objet de mesurer mensuellement les niveaux et les tendances mensuelles de l'ensemble des salariés inscrits sur le registre de paye, des heures rémunérées et des gains. Ces mesures sont rassemblées à des niveaux détaillés selon l'activité économique pour le Canada, les provinces et les territoires.

L'enquête vise tous les employeurs au Canada à l'exception de ceux dont l'activité principale est liée à l'agriculture, la pêche et le piégeage, le service domestique des ménages, les organismes religieux et les services de la défense.

En théorie, la période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours du mois de référence, mais les répondants doivent remplir le questionnaire en tenant compte de la dernière période de paye du mois.

Les statistiques contenues dans ce rapport sont basées sur des renseignements fournis par des entreprises de toutes tailles ainsi que par la Division des institutions publiques de Statistique Canada.

Les statistiques sont publiées sur les deux derniers mois de référence. Les estimations préliminaires du mois le plus récent et les estimations révisées du mois précédent sont basées sur des taux de réponse approximatifs de 80% à 90% respectivement.

DÉFINITIONS

Salarié:

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada.

Gains moyens:

La masse salariale brute imposable divisée par le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye est égale aux gains moyens. Sont exclus de la masse salariale, les indemnités imposables, les paiements forfaitaires spéciaux, certains genres de rémunération non salariale ainsi que les contributions de l'employeur à la caisse d'assurance-chômage, aux régimes de pension du Canada et du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, à la caisse d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance.

Average Hours:

Average weekly hours are obtained by dividing the total weekly hours by the number of employees. Total paid hours are defined as all hours worked including overtime hours plus hours of paid absence.

Heures moyennes:

Les heures hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le nombre total d'heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Le nombre total d'heures rémunérées est défini comme étant toutes les heures travaillées y compris les heures supplémentaires et les heures d'absence payées.

There are differences between SEPH and other related employment and compensation measures. A summary of these differences and a more detailed description of the SEPH survey is located in the Concepts and Methods Section (Annex 1).

Certaines mesures de l'emploi et de la rémunération, souvent comparées aux données de l'EERH, présentent des différences entre elles. Un résumé de ces différences et une description plus détaillée de l'enquête sur l'EERH figurent dans la section sur les Concepts et les méthodes (annexe 1).

Release Dates for Employment, Earnings and Hours 1993-1994 Dates d'émission d'Emploi, gains et durée du travail 1993-1994

Reference Period Période de référence

August - août
September - septembre
October - octobre
November - novembre
December - décembre
January - janvier

Release Dates Dates d'émission

October - 29 - octobre
November - 29 - novembre
December - 23 - décembre
January - 31 - janvier/94
February - 28 - février
March - 28 - mars

Table of Contents

Table des matières

Highlights

Average weekly earnings stood at \$561.37 in October, up 0.9% from October 1992. Year-over-year growth in average weekly earnings was less than 1% for the first time since the survey began in January 1983, continuing the trend toward lower growth.

Faits Saillants

En octobre, la rémunération hebdomadaire moyenne atteignait \$561.37, soit une progression de 0.9% par rapport à octobre 1992. Le taux de croissance annuelle de la rémunération hebdomadaire moyenne était inférieur à 1% pour la première fois depuis le début de l'enquête, soit en janvier 1983, poursuivant ainsi une tendance vers une croissance à la baisse.

Feature Article

This article focusses on how to best use SEPH data for long-term contract escalation.

Étude spéciale

On expose dans cet article la façon dont les données de l'EERH peuvent être le mieux utilisées dans l'indexation des contrats à long terme.

Table

1 Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

2 Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

3 Fixed-weighted indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

5 Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Tableau

1 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

2 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

3 Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

5 Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

Table of Contents

Table des matières

Table

Tableau

6 Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

6 Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

7 Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

7 Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

8 Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

8 Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

9 Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

9 Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 113.

2 Questionnaire of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates, page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH, page 131.

4 For Further Reading, page 133.

4 Lectures suggérées, page 133.

Highlights

Preliminary Estimates of October 1993,

Average weekly earnings

Average weekly earnings stood at \$561.37 in October, up 0.9% from October 1992. Year-over-year growth in average weekly earnings was less than 1% for the first time since the survey began in January 1983, continuing the trend toward lower growth.

The change in average weekly earnings was substantially less than in October 1992, when it grew by 3.3%. The last three months contributed significantly to the decelerating trend as earnings growth fell from 1.9% in July. Lower wage settlements, payroll cuts and a shift in employment towards the lower-paying industries led to the low growth in average weekly earnings.

Year-over-year changes in earnings were lowest in service-producing industries. Accommodation, food and beverage services (-0.5%), business services (-0.4%), and transportation, communications and other utilities (-0.2%) recorded lower average weekly earnings than the previous year. These three industries accounted for 2,044,000 employees in October 1993.

In addition to lower wage settlements, the decrease in average weekly earnings in these industries was due in part to employment shifts toward lower-paying component industries. This was particularly evident in accommodation, food and beverage services. Employment has been increasing on a year-over-year basis in food and beverage services, where weekly earnings average \$198.30; this compares with \$289.90 in accommodation services. The other factor affecting the drop in earnings for accommodation, food and beverage services was a decline in the average weekly hours for employees paid by the hour.

Lower earnings in business services were the result of a decline in average weekly earnings in accounting and bookkeeping services and increased employment in employment agencies and personnel suppliers.

Quebec, the Yukon and the Northwest Territories were the only regions to register negative year-over-year changes in average weekly earnings.

Faits saillants

Estimations préliminaires du mois d'octobre 1993,

Rémunération hebdomadaire moyenne

En octobre, la rémunération hebdomadaire moyenne atteignait \$561.37, soit une progression de 0.9% par rapport à octobre 1992. Le taux de croissance annuelle de la rémunération hebdomadaire moyenne était inférieur à 1% pour la première fois depuis le début de l'enquête, soit en janvier 1983, poursuivant ainsi une tendance vers une croissance à la baisse.

Le changement de la rémunération hebdomadaire moyenne était considérablement moindre que la croissance de 3.3% enregistrée en octobre 1992. Les trois derniers mois ont largement contribué à cette tendance à la baisse, puisque la croissance de la rémunération chutait de 1.9% par rapport à juillet. Les règlements salariaux à la baisse ainsi que les coupures dans la masse salariale et un changement compositionnel dans l'emploi vers des industries à salaires moindres ont contribué à cette faible croissance de la rémunération hebdomadaire moyenne.

La rémunération de la branche productrice de services démontrait les plus faibles changements annuels. Les industries de l'hébergement et la restauration (-0.5%), des services aux entreprises (-0.4%) et du transport, des communications et autres services publics (-0.2%) ont toutes enregistré des rémunérations hebdomadaires moyennes moins élevées que l'année précédente. Ces trois industries totalisaient 2,044,000 salariés en octobre 1993.

En plus des règlements salariaux à la baisse, un changement dans la composition de l'emploi vers des industries à salaires moindres était en partie responsable de la diminution de la rémunération hebdomadaire moyenne dans ces industries. Ceci était plus apparent dans l'industrie de l'hébergement et de la restauration où l'on enregistrait une augmentation de l'emploi d'une année à l'autre dans l'industrie de la restauration, avec une rémunération hebdomadaire de \$198.30 relative à l'industrie de l'hébergement à \$289.90. La baisse de la rémunération dans l'industrie de l'hébergement et de la restauration était aussi causée par une diminution des heures hebdomadaires moyennes des salariés rémunérés à l'heure.

Les services aux entreprises ont enregistré une rémunération moins élevée due à la baisse de la rémunération hebdomadaire moyenne dans les services de comptabilité et de tenue de livres et une augmentation de l'emploi dans les bureaux de placement et service de location du personnel.

Le Québec, le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest étaient les seules régions à enregistrer un changement annuel à la baisse de la rémunération hebdomadaire moyenne.

Average Weekly Earnings

Oct. 1992 to Oct. 1993
% change unadjusted

Rémunération hebdomadaire moyenne

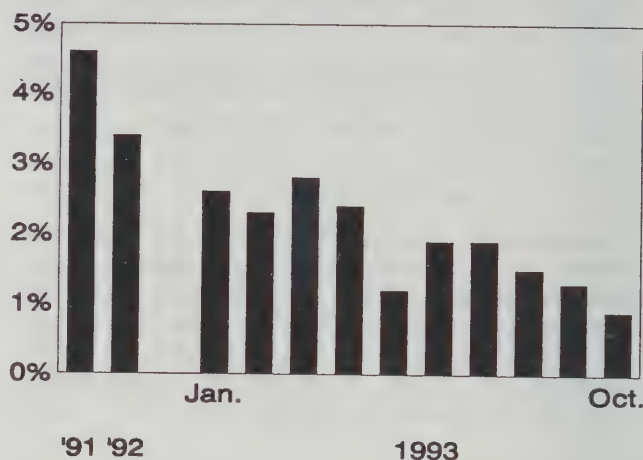
Oct. 1992 à Oct. 1993
variation en % non-désaisonnalisée

Finance, insurance and real estate	4.9
Mining, quarrying and oil wells	2.3
Manufacturing	2.3
Construction	2.0
Public administration	1.8
Health and social services	1.7
Retail trade	1.4
Wholesale trade	1.2
Educational services & related services	1.1
All industries	0.9
Logging and forestry services	0.8
Transportation, communication and other utilities	-0.2
Business services	-0.4
Accommodation, food and beverage services	-0.5

Finances, assurances et affaires immobilières	4.9
Mines, carrières et puits de pétrole	2.3
Industries manufacturières	2.3
Construction	2.0
Administration publique	1.8
Services de santé et services sociaux	1.7
Commerce de détail	1.4
Commerce de gros	1.2
Services d'enseignement et services annexes	1.1
Ensemble des industries	0.9
Exploitation forestière et services forestiers	0.8
Transport., comm. et autres services publics	-0.2
Services aux entreprises	-0.4
Hébergement et restauration	-0.5

Average Weekly Earnings (all employees),
Canada, unadjustedRémunération hebdomadaire moyenne (ensemble des salariés),
Canada, non désaisonnalisée

Year-over-year % change/Variation annuelle en %



Employment

Seasonally adjusted payroll employment rose slightly (+0.1%) to 9,984,000 in October. The monthly movement in employment has alternated from negative to positive for the past six months; October's increase brought employment back up to its April 1993 level. Payroll employment gains in health and social services and in manufacturing were offset by declines in construction and retail trade.

Payroll employment in construction dropped 1.5% from the previous month, led by declines in trade contracting in Quebec, Ontario and Alberta. Total construction employment was down 6.7% from October 1992. All the component industries except industrial construction reported lower employment.

Emploi

Le nombre désaisonné de salariés inscrits sur la liste de paye a quelque peu augmenté (+0.1%) en octobre, pour se fixer à 9,984,000. Les variations mensuelles de l'emploi ont poursuivi une alternance de changements négatifs à positifs depuis les six derniers mois et l'augmentation en octobre le ramenait au niveau d'avril 1993. L'augmentation du nombre de salariés inscrits sur la liste de paye dans l'industrie de la santé et des services sociaux ainsi que dans les industries manufacturières a été contrebalancée par les baisses dans les industries de la construction et du commerce de détail.

À la suite des diminutions dans l'industrie des entrepreneurs spécialisés au Québec, en Ontario et en Alberta, le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye dans l'industrie de la construction affichait un recul de 1.5% par rapport au mois précédent. L'emploi total dans l'industrie de la construction démontrait une baisse de 6.7% par rapport à octobre 1992, enregistrant des diminutions du nombre de salariés dans toutes les

Industrial and heavy construction in Newfoundland exhibited some strength in October, due in part to activity on the Hibernia project.

Retail trade employment declined in September and October following increases in seven of the previous eight months. Retail sales were virtually unchanged in the past two months.

Ontario, Quebec, Nova Scotia, New Brunswick and Saskatchewan all recorded higher employment compared to the previous month.

composantes de cette industrie, à l'exception de la construction industrielle. La hausse de l'industrie de la construction lourde et industrielle est partiellement due aux activités dans le projet Hibernia, à Terre-Neuve.

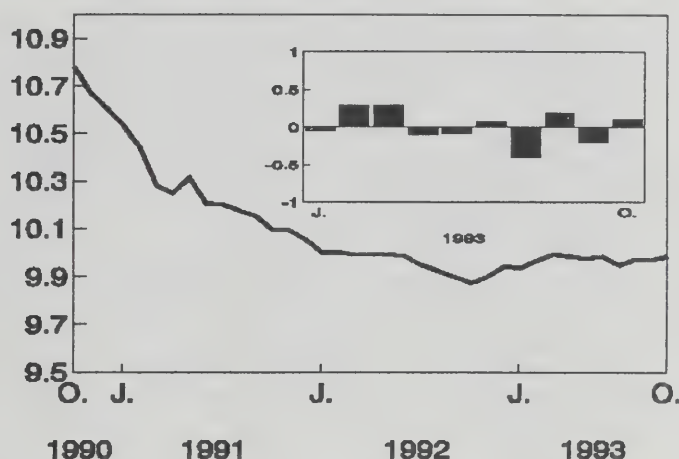
Suite à des augmentations enregistrées durant sept des huit derniers mois, l'emploi dans le commerce de détail a diminué en septembre et octobre. Les ventes au détail sont demeurées pratiquement inchangées durant ces deux derniers mois.

L'Ontario, le Québec, la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick et la Saskatchewan ont connu un niveau d'emploi plus élevé par rapport au mois précédent.

**SEPH Employment, (all employees), Canada,
seasonally adjusted, Industrial Aggregate**

**Emploi de l'EERH, (ensemble des salariés), Canada,
désaisonnalisé, Ensemble des industries**

Year-over-year % change/Variation annuelle en %



ESTABLISHING CONTRACT ESCALATION CLAUSES USING DATA FROM THE SURVEY OF EMPLOYMENT, PAYROLLS AND HOURS

ÉTABLIR DES CLAUSES D'INDEXATION DE CONTRATS À PARTIR DES DONNÉES PROVENANT DE L'ENQUÊTE SUR L'EMPLOI, LA RÉMUNÉRATION ET LES HEURES

Robert Frindt, Stephen Johnson and Howard Krebs

Robert Frindt, Stephen Johnson et Howard Krebs

Why contract escalation clauses exist

A persistent feature of the Canadian economy since the Second World War has been a continuous increase in the level of prices (inflation). Along with general price level increases, there are also industry specific price increases that occur due to changes in demand, changes in production technology, or supply shocks. Companies that sign multi-year contracts to supply goods or services want to be protected from industry specific cost increases or losses resulting from general inflation. Inflation, as measured by the consumer price index (CPI), is currently under 2 percent and does not appear to present a threat to long term contracts. Nevertheless, a cost escalation contract can provide insurance against an unexpected resurgence in inflation.

In a contract escalation agreement, two parties agree at the outset that the product price will be adjusted during the life of the contract, at specific time intervals, based on the movement of a statistical series. A typical form of escalation increases the selling price of a product based on changes in labour and material costs. The product price would be adjusted each month during the life of the contract according to changes in the price of labour and materials. The Survey of Employment, Payrolls and Hours (SEPH) produces monthly estimates on average weekly and average hourly earnings which provide a basis for labour cost escalation. Material costs can be escalated using industry product price indexes available from the Prices Division in Statistics Canada.

This article explains how SEPH data can best be used for contract escalation purposes.

Robert Frindt, Stephen Johnson and Howard Krebs are with the SEPH Program in the Labour Division. For more information call (613) 951-4090.

La raison d'être des clauses d'indexation de contrats

Une caractéristique persistante de l'économie canadienne depuis la deuxième Guerre mondiale est l'augmentation continue du niveau des prix (inflation). Simultanément avec la hausse du niveau général des prix, il y a eu également des augmentations de prix dans certaines industries causées par les fluctuations de la demande, l'évolution de la technologie de production ou des chocs de l'offre. Les compagnies qui signent des contrats pluriannuels afin de fournir des biens ou des services veulent se protéger des augmentations de coût propres à l'industrie ou des pertes causées par l'inflation générale. L'inflation, mesurée par l'indice des prix à la consommation (IPC), est actuellement inférieure à 2 % et ne semble pas constituer une menace pour les contrats à long terme. Néanmoins, un contrat d'indexation des coûts peut représenter une assurance contre une reprise inattendue de l'inflation.

Dans une clause d'indexation de contrat, les deux parties conviennent dès le départ que le prix du produit sera rajusté pendant la durée du contrat, à des intervalles déterminés, en fonction du mouvement d'une série statistique. En règle générale, l'indexation doit accroître le prix de vente d'un produit en fonction des variations des coûts de la main-d'oeuvre et des matériaux. Le prix du produit serait rajusté chaque mois pendant la durée du contrat selon les fluctuations du prix de la main-d'oeuvre et des matériaux. L'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures (EERH) produit des estimations mensuelles des rémunérations hebdomadaire et horaire moyennes, qui constituent ainsi une base pour l'indexation du coût de la main-d'oeuvre. Il est possible d'indexer les coûts des matériaux en utilisant les indices des prix des produits industriels, que l'on peut obtenir auprès de la Division des prix de Statistique Canada.

On expose dans cet article la façon dont les données de l'EERH peuvent être le mieux utilisées dans l'indexation des contrats.

Robert Frindt, Stephen Johnson et Howard Krebs sont rattachés au programme EERH de la Division du Travail. Pour plus d'information appelez au (613) 951-4090.

Contract escalation example

The particular SEPH series most often used for contract escalation purposes are Average Hourly Earnings and Average Weekly Earnings (including and excluding overtime pay). The type of formula used is generally as follows:

$$P_c = P_b [(L) AHE_c/AHE_b + (M) IPI_c/IPI_b]$$

Where :

P_c = current price

P_b = base price

L = labour component to be escalated

AHE_c = current SEPH estimated average hourly earnings

AHE_b = base SEPH estimate of average hourly earnings

M = materials component to be escalated

IPI_c = current industry product price index¹

IPI_b = base industry product price index

Example: The base price of a manufactured product is \$500 per unit; the manufacturer will deliver 100 units per month from June 1994 to May 1996; average hourly earnings for June 1994 is \$10.00 and the June materials price index is 160.0; in July 1994 the average hourly earnings is \$10.08 and the materials price index is 160.2; assume the labour component is 60% of product cost and materials are 40%. Thus, the July unit price will be:

$$\$500 \times [(.6) \times 10.08/10.00 + (.4) \times 160.2/160.0] = \$502.65$$

If the August average hourly earnings is \$10.19 and the August materials price index is 160.5, the August unit price will be:

$$\$500 \times [(.6) \times 10.19/10.00 + (.4) \times 160.5/160.0] = \$506.33$$

The price would be escalated using this formula every month until completion of the contract.

Factors impacting the SEPH earnings trends

Average earnings series fluctuate for various reasons other than changes in wage rates. When SEPH estimates are used in contract escalation clauses, it should be recognized that all of the following factors can influence the earnings series:

- increases or decreases in employment levels
- changes in the proportion of part-time and full-time workers
- changes in patterns of overtime worked
- changes in hours worked
- impact of strikes, layoffs and work stoppages
- shifts in employment from higher paying to lower paying firms

Exemple d'indexation de contrat

Les séries de l'EERH les plus utilisées pour l'indexation des contrats est celles des rémunérations horaire et hebdomadaire moyennes (incluant et excluant le temps supplémentaire). La formule utilisée est en général la suivante :

$$P_c = P_b [(MD) RHORM_c/RHORM_b + (M) IPI_c/IPI_b]$$

où :

P_c = prix courant

P_b = prix de base

MD = composante de la main-d'oeuvre à indexer

$RHORM_c$ = estimation courante de la rémunération horaire moyenne de l'EERH

$RHORM_b$ = estimation de base de la rémunération horaire moyenne de l'EERH

M = composantes des matériaux à indexer

IPI_c = indice des prix des produits industriels courant¹

IPI_b = indice des prix des produits industriels de base

Exemple : Le prix de base d'un produit manufacturé est de \$500 l'unité. Le fabricant livrera 100 unités par mois entre juin 1994 et mai 1996. La rémunération horaire moyenne pour juin 1994 est \$10, et l'indice des prix des matériaux de juin est 160.0. En juillet 1994, la rémunération horaire moyenne est \$10.08 et l'indice des prix des matériaux est 160.2. Si on suppose que la composante de la main-d'oeuvre représente 60 % du coût du produit et les matériaux, 40 %, le prix unitaire de juillet sera donc de :

Si la rémunération horaire moyenne d'août est \$10.19 et si l'indice des prix des matériaux d'août est de 160.5, le prix unitaire d'août sera :

Le prix serait indexé à partir de cette formule chaque mois jusqu'à la fin du contrat.

Facteurs influant sur les tendances des rémunérations de l'EERH

Les séries des gains moyens fluctuent pour d'autres raisons que les variations des taux salariaux. Lorsqu'on utilise des estimations de l'EERH dans les clauses d'indexation de contrats, il ne faut pas oublier que tous les facteurs ci-dessous peuvent influencer sur les séries de la rémunération:

- augmentation ou diminution du niveau de l'emploi
- variations dans la proportion des effectifs à temps partiel et à plein temps
- variations dans les régimes du temps supplémentaire travaillé
- variations des heures de travail
- grèves, mises à pied et arrêts de travail
- mouvements de l'emploi des entreprises à salaire plus élevé vers les entreprises à salaire moindre

- changes in the occupational mix within firms and across industries and provinces
- changes in the cost of living adjustments, other bonuses and incentives

These factors can potentially lead to substantial monthly movements in the average earnings series, including decreases in earnings, when compared to the base period. This would cause the escalation contract price to rise in some months, but fall in others.

Selecting a series for contract escalation

Some of the factors that can influence average earnings can be reduced or eliminated by choosing the appropriate series. Average earnings including overtime can fluctuate due to movements in the overtime component, without any change in wage rates. Choosing a series excluding overtime will remove these impacts.

The average weekly earnings series will fluctuate due to changes in the number of paid hours worked in any particular month. An average hourly earnings series will eliminate the influence of the number of hours worked. Average hourly earnings excluding overtime is the closest measure of a wage rate that SEPH produces.

Users tend to initially favour a series at the most detailed industry level (3 digit SIC) for the province in which the user operates. Such a series may indeed best reflect the area of activity that they are involved in, however, this level of detail is most susceptible to the factors mentioned above. There is a tradeoff between stability and detail - generally, the more detailed the industry, the more volatile the estimates.

Industries Commonly Used For Contract Escalation:

Metal Mines
Non-Metal Mines (except coal)
Coal Mines
Crude Petroleum and Natural Gas
Commercial Printing
Other Machinery and Equipment
Aircraft and Aircraft Parts
Communication and Other Electronic Equipment
Electrical Industrial Equipment
Architectural, Engineering & Other Scientific and Technical Services

Since SEPH is a survey, another factor influencing stability in the estimates is the proportion of census units in an industry - that is, the number of companies that respond to the survey each month. The influence of sampling variability is reduced as the proportion of census units increases.

Many of the factors mentioned have a seasonal pattern. Therefore, the choice of a seasonally adjusted

- différences dans la composition professionnelle au sein des entreprises et entre les industries et les provinces
- variations des rajustements au coût de la vie, des autres primes et encouragements

Ces facteurs peuvent se traduire par des mouvements mensuels appréciables dans les séries des gains moyens, ce qui comprend des diminutions de la rémunération par rapport à la période de base. Le prix du contrat d'indexation va ainsi augmenter certains mois, mais diminuer au cours d'autres mois.

La sélection d'une série pour indexation de contrats

Il est possible de réduire ou d'éliminer certains des facteurs qui peuvent influencer sur les gains moyens par le choix d'une série appropriée. Les gains incluant le temps supplémentaire peuvent fluctuer en raison des mouvements de la composante du temps supplémentaire sans que les taux salariaux varient. Une série qui exclut le temps supplémentaire n'aura pas cet inconvénient.

La série de la rémunération hebdomadaire moyenne va fluctuer en réaction aux variations des heures de travail rémunérées au cours d'un mois particulier. La série de la rémunération horaire moyenne va éliminer l'influence de la durée du travail. La rémunération horaire moyenne sans le temps supplémentaire est la mesure la plus proche d'un taux salarial que produit l'EERH.

Les utilisateurs ont tendance à préférer au départ un niveau industriel très détaillé (CTI à 3 chiffres) pour la province où l'utilisateur opère. Une telle série peut effectivement refléter le mieux l'industrie en cause, mais ce niveau de détail est plus sensible aux facteurs mentionnés ci-dessus. Il faut faire un compromis entre la stabilité et le niveau de détail et, de façon générale, plus le niveau de détail par industrie est désagrégué, plus les estimations sont irrégulières.

Types d'industries normalement retenues pour l'indexation des contrats :

Mines métalliques
Mines de minerais non métalliques(sauf le charbon)
Mines de charbon
Pétrole brut et gaz naturel
Impression commerciale
Autres machines et équipements
Aéronefs et pièces d'aéronefs
Matériel de communication et autre matériel électronique
Matériel électrique industriel
Bureau d'architectes, d'ingénieurs et d'autres services scientifiques et techniques

Comme l'EERH est une enquête, un autre facteur qui influe sur la stabilité des estimations est la proportion des unités de recensement dans l'industrie, c'est-à-dire le nombre de compagnies qui répondent à l'enquête chaque mois. L'influence de la variabilité d'échantillonnage est réduite à mesure que la proportion d'unités de recensement augmente.

Un grand nombre des facteurs mentionnés ci-dessus ont une composante saisonnière. Le choix d'une série

series will provide more stability in the estimates from month-to-month. Seasonally adjusted data is available for aggregate industry levels only. Since detailed industry series are not seasonally adjusted², a moving average³ or calculating year-over-year rates of change would reduce the magnitude of such effects.

Also, if the level of earnings varies seasonally, the monthly growth rates will be affected by the choice of the base month⁴.

désaisonnalisée se traduira donc par une meilleure stabilité des estimations d'un mois à l'autre. Cependant, les données désaisonnalisées n'existent que pour les niveaux industriels agrégés seulement. Comme les industries désagrégées ne sont pas désaisonnalisées², une moyenne mobile³ ou le calcul du taux de variation d'une année par rapport à une autre réduirait l'ampleur de ces effets.

Par ailleurs, si le niveau des gains varie de façon saisonnière, les taux de croissance mensuels seront touchés par le choix du mois de base⁴.

Average hourly earnings for employees paid by the hour, Canada, Mines Quarring & Oil Wells (SIC 061-092) versus Metal Mines (061)

Rémunération horaire moyenne des salariés rémunérés à l'heure, Canada, Mines, carrières et puits de pétrole (CTI 061-092) contre les Mines de métal (CTI 061)

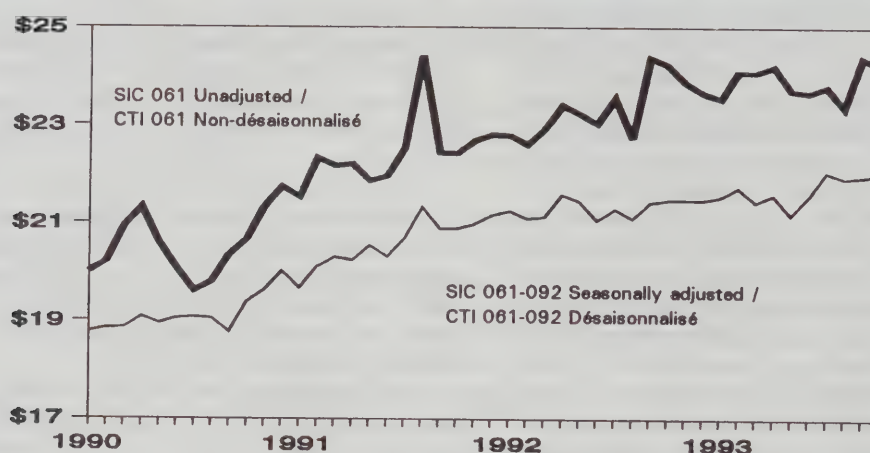


Chart / Tableau 1

Chart 1 illustrates some of the points discussed above. It shows the escalation pattern of the labour cost portion of a contract with the average hourly earnings (including overtime) of Mining, Quarrying and Oil Wells SIC (061-092) for Canada (seasonally adjusted) and Metal Mines (SIC 061) for Canada (unadjusted) which is a subset of Mining, Quarrying and Oil Wells. The Mining, Quarrying and Oil Wells industry shows a steady, gradual increase in earnings over time. The Metal Mines series shows an overall pattern of increase, but with occasional large month-to-month increases and decreases due to seasonal factors. The contract price where the labour cost escalation is based on such series would show a similar pattern.

Data from the Survey of Employment, Payrolls and Hours is commonly used to escalate labour costs in long-term contracts. It is strongly recommended that users consider all of the potential data series to ensure the most appropriate choice is made. For more information, clients are welcome to call the SEPH Dissemination Unit at (613) 951-4090.

Le tableau 1 illustre quelques uns des points mentionnés ci-dessus. Ce même graphique présente l'évolution de l'indexation de la partie du coût de la main-d'oeuvre d'un contrat avec la rémunération horaire moyenne (incluant le temps supplémentaire) pour les mines, carrières et puits de pétrole (CTI 061-092) pour le Canada (désaisonnalisé) et les mines métalliques (CTI 061) pour le Canada (non-désaisonnalisé), qui est un sous-ensemble des mines, carrières et puits de pétrole. Les mines métalliques se caractérisent par une augmentation soutenue et progressive des gains dans le temps, tandis que la série des mines métalliques présente une évolution générale à la hausse, mais avec parfois d'importantes augmentations et diminutions d'un mois à l'autre en raison de facteurs saisonniers. Le prix d'un contrat où l'indexation au coût de la main-d'oeuvre est basée sur de telles séries suit une évolution semblable.

Les données provenant de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures servent généralement à l'indexation du coût de la main-d'oeuvre pour les contrats à long terme. Afin de faire le bon choix, il est fortement recommandé aux utilisateurs de prendre en considération toutes les séries possibles. Pour plus de renseignements, les clients sont priés de communiquer avec l'unité de la diffusion aux (613) 951-4090.

Valerie Welsh is the general manager of National Pipe and Tubing Ltd., which is a Toronto company engaged in the production of alloy steel pipe and tubing. The company employs 114 workers and had annual sales of about \$5.7 million in 1992.

Recent price fluctuations in raw materials and a new contract with the workers in the company had made accurate cost estimating more difficult. The company had lost heavily on several contracts. Now Ms. Welsh faced the problem again as she tried to estimate costs for a long-term contract to supply pipe and tubing for a large petrochemical construction project.

Ms. Welsh knew that using escalation clauses provided contractors with some protection against future changes in prices for labour and materials, thus minimizing business risks. Also, the company awarding the contract can better evaluate competing bids because fixed bids may be based on differing forecasts of future price change. This prompted Ms. Welsh to investigate how she could use data from Statistics Canada to prepare for this contract.

STEP 1: Mechanics or escalation clauses

Ms. Welsh learned that her company could bid on the basis of current costs and then set out a formula whereby the price would increase in line with changes in costs generally experienced by the industry, as measured by published statistics. In the simplest of such cases, the bid price would be adjusted according to a specially constructed index composed of two specified measures of change in material and labour costs. An escalation clause would also set out clearly how large a change in the published index there would have to be before the terms of the contract were changed and how frequently such index changes would prompt an amendment to the contract.

STEP 2: Points to consider before using escalation clauses

Several important points should be taken into consideration before using escalation clauses:

- Escalation clauses usually take into account only the most important material and labour inputs.
- The index chosen should be one that closely parallels the company's recorded cost changes over its recent history.
- If the most closely related index does not correspond exactly to the item to be escalated, more general indexes should be investigated.
- If a special composite index is compiled, the weight - degree of importance - given to each component to be escalated (e.g., labour, materials) must be determined.

Valérie Welsh est la directrice de la National Pipe and Tubing Ltd., une entreprise de Toronto qui fabrique des tuyaux et des tubes d'acier allié. Cette entreprise compte 114 salariés et son chiffre d'affaires en 1992 était d'environ 5.7 millions de dollars.

Les récentes fluctuations du prix des matières premières et un nouveau contrat avec ses salariés ont rendu plus difficile l'estimation précise des coûts. L'entreprise avait exécuté plusieurs contrats qui lui avaient fait perdre beaucoup d'argent. Mme Welsh se trouvait encore devant le même problème au moment d'évaluer les coûts liés à un contrat à long terme de fourniture de tuyaux et de tubes pour un important projet de construction pétrochimique.

Mme Welsh savait que les clauses d'indexation d'un contrat protégeaient les entrepreneurs contre les fluctuations futures du prix, par exemple, de la main-d'oeuvre et des matériaux, et que ces clauses contribuaient à minimiser les risques. De plus, la société adjudicatrice peut faire une meilleure évaluation des soumissions concurrentes parce que les soumissions fermes peuvent être fondées sur des prévisions différentes d'évolution des prix. Ces raisons ont incité Mme Welsh à se renseigner davantage sur la façon d'utiliser les données de Statistique Canada pour fins de contrat.

PREMIÈRE ÉTAPE: Application des clauses d'indexation

Mme Welsh a appris que son entreprise pouvait faire une soumission fondée sur les coûts en vigueur à ce moment-là, puis établir une formule selon laquelle le prix fixé augmenterait en proportion de la hausse des coûts enregistrée dans l'industrie en général, telle que reflétée dans les statistiques publiées. Le prix de la soumission serait corrigé suivant un indice spécial élaboré à partir de deux mesures spécifiées de l'évolution des coûts des matériaux et de la main-d'oeuvre. Une telle clause d'indexation établirait clairement quelle variation de l'indice publié entraînerait une révision des modalités du contrat et à quels intervalles cela se produirait.

DEUXIÈME ÉTAPE: Points à prendre en considération avant d'utiliser les clauses d'indexation

Il faut tenir compte de plusieurs points importants avant d'utiliser des clauses d'indexation:

- Habituellement, les clauses d'indexation ne s'appliquent qu'aux principaux intrants de matériaux et de main-d'oeuvre
- L'indice choisi doit être celui qui représente le mieux les variations de coûts enregistrés par l'entreprise au cours des dernières années.
- Si l'indice le plus représentatif ne correspond pas tout à fait à la composante à indexer, il faut étudier d'autres indices plus généraux.
- Si un indice composite spécial est établi, il faut déterminer le poids - ou degré d'importance - à donner à chaque composante à indexer (par exemple les matériaux, la main-d'oeuvre).

■ The contract should be written so that if Statistics Canada revises the statistics, the escalation clause will not be invalidated. Percentage changes and not index point changes should be used because percentage changes are not affected by a change in the index's base year.

■ It is necessary to fully understand the characteristics, methodology and limitations of the statistics supplied by Statistics Canada before incorporating them in an escalation clause.

STEP 3: Statistical data sources

Many types of data available from Statistics Canada can be used to prepare escalation clauses. For example, labour costs can be adjusted in line with statistics on average hourly earnings or average weekly earnings by industry and geographic area. Material prices can be adjusted using one of a number of different price indexes: industrial product price indexes, consumer price indexes, price indexes of inputs into construction (materials, wage rates, etc.).

Ms. Welsh thought that an average hourly earnings series for her industry and an industrial price index of sheet and strip alloy steel would be the most appropriate choices for her escalation clause. She therefore purchased two publications, namely, *Employment, Earnings and Hours* (catalogue #72-002) and *Industry Price Indexes* (catalogue #62-011) which contained the information she required.

She selected two series for average hourly earnings excluding overtime for employees paid by the hour. A general series - primary metals (SIC 29) for all of Canada, and a more specific series, steel pipe and tubing (SIC 292) for the province of Ontario were chosen. She then compared the increases in the company's own costs with the movements in the indexes she had selected. She drew up a table.

It appeared that the aggregated primary metals series products index was a more appropriate choice than the specific steel pipe and tube series because it showed changes in labour costs reasonably similar to her company's. Ms. Welsh also compiled a similar table based on industrial product price indexes. She selected the primary steel products index because it more closely followed the fluctuations in company costs.

Ms. Welsh was confident that her customers would accept contract bids based on actual price changes published by a disinterested party rather than on estimates. She was also satisfied that escalation clauses in contracts are a viable protection against changes in the costs of wages and materials.

She also decided to subscribe to *Employment, Earnings and Hours* and *Industry Price Indexes* so she could use the data to improve the company's strategy for bidding on future contracts.

■ Le contrat doit être rédigé de telle sorte que si Statistique Canada révisé les indices, la clause d'indexation ne sera pas invalidée. Il faut exprimer les changements en pourcentage parce qu'un changement dans l'année de référence de l'indice n'a pas d'effet sur les changements en pourcentage.

■ Il faut bien comprendre les caractéristiques, les méthodes et les limites propres aux données fournies par Statistique Canada avant de les intégrer dans une clause d'indexation.

TROISIÈME ÉTAPE: Sources de données statistiques

De nombreux types de données fournies par Statistique Canada peuvent servir à élaborer les clauses d'indexation. Par exemple, les coûts de la main-d'œuvre peuvent être corrigés et ajuster avec la rémunération horaire ou hebdomadaire moyenne par industries et régions géographiques. Les prix des matériaux peuvent être ajustés en utilisant un des indices des prix suivants: indices des prix des produits industriels, indices des prix à la consommation, indices des prix des intrants dans la construction (matériaux, salaires, etc.).

Mme Welsh s'est dit que la rémunération horaire moyenne de son industrie et l'indice des prix industriels de l'acier allié en feuilles et feuillets constitueraient les meilleurs choix pour sa clause d'indexation. Elle a donc acheté deux publications, *Indices des prix de l'industrie*, # cat. 62-011 et *Emploi, gains et durée du travail*, # cat. 72-002, qui contiennent les données requises.

Elle a choisi deux séries relatives à la rémunération horaire moyenne excluant le temps supplémentaire pour les salariés rémunérés à l'heure. Une série générale, première transformation des métaux (CTI 29) pour le Canada et une série plus spécifique, tubes et tuyaux d'acier (CTI 292) pour l'Ontario ont été choisies. Elle a ensuite comparé les augmentations des coûts de l'entreprise aux mouvements des indices choisis. Puis elle a dressé un tableau.

Il semblerait que l'indice agrégé des produits de première transformation des métaux soit un meilleur choix que celui des tubes et tuyaux d'acier parce qu'il connaît des variations des coûts de la main-d'œuvre à peu près semblables à celles des coûts de son entreprise. Mme Welsh a aussi établi un tableau semblable selon l'indice des prix des produits industriels. Elle a choisi l'indice se rapportant aux produits de première transformation des métaux parce qu'il suit de plus près les fluctuations des coûts de son entreprise.

Mme Welsh était convaincue que ses clients accepteraient des soumissions fondées sur les variations réelles des prix publiés par un tiers non intéressé plutôt que sur des estimations. Elle estimait également que les clauses d'indexation des contrats constituaient une protection valable contre les fluctuations des salaires et du coût des matériaux utilisées.

Elle a également décidé de s'abonner aux publications *Indices des prix de l'industrie* et *Emploi, gains et durée du travail* afin de pouvoir utiliser les données correspondantes pour améliorer la stratégie de son entreprise pour les prochains contrats.

UNDERSTANDING THE SIC CLASSIFICATION SYSTEM

The Standard Industrial Classification (SIC) is a classification system for assigning firms to specific industries. Industries are defined based on the products or services they produce and firms are assigned to industries on that basis. SIC numbers (from one to four digits) identify specific industries. For example: Major Group SIC 32 is Manufacturers of Transportation Equipment Industries. It covers:

SIC 321	Aircraft and Aircraft Parts
SIC 323	Motor Vehicle
SIC 324	Truck and Bus Body and Trailer
SIC 325	Motor Vehicle Parts and Accessories
SIC 326	Railroad Rolling Stock
SIC 327	Shipbuilding and Repair
SIC 328	Boatbuilding and Repair
SIC 329	Other Transportation Equipment

APPENDIX 1

INDUSTRY GROUPS

Industrial Aggregate
Goods Producing
Service Producing
Logging & Forestry
Mines, Quarrying, Oil Wells
Manufacturing
Non-Durable Goods (Manufacturing)
Durable Goods (Manufacturing)
Construction
Transportation, Communication Other Utilities
Trade
Wholesale Trade
Retail Trade
Finance, Insurance, Real Estate
Community, Business and Personal Services
Business Services
Education & Related Services
Health Social Services
Accommodation, Foods & Beverage
Other Services
Public Administration

SYSTÈME DE CLASSIFICATION DE LA CTI

La Classification type des industries (CTI) est un système de classification qui attribue les entreprises à des industries précises. Une industrie est définie à partir du bien ou du service qu'elle produit et les entreprises sont classées à partir de cette définition. Les chiffres des codes de la CTI (de un à quatre chiffres) identifient les branches d'activité en question. Ainsi, le groupe principal CTI 32 couvre les fabricants de matériel de transport. Ce groupe contient :

CTI 321	Aéronefs et pièces d'aéronefs
CTI 323	Véhicules automobiles
CTI 324	Carrosseries de camions, d'autobus et de remorques
CTI 325	Pièces et accessoires pour véhicules automobiles
CTI 326	Matériel ferroviaire roulant
CTI 327	Construction et réparation de navires
CTI 328	Construction et réparation d'embarcations
CTI 329	Autre matériel de transport

APPENDICE 1

SECTEURS D'ACTIVITÉ

Ensemble des industries
Branche productrice de biens
Branche productrice de services
Exploration et services forestiers
Mines, carrières, puits de pétrole
Manufacture
Biens non durables (Manufacture)
Biens durables (Manufacture)
Construction
Transport et communication autres services publics
Commerce
Commerce de gros
Commerce de détail
Finances, assurances, affaires immobilières
Services socio-culturels, commerciaux et personnels
Services aux entreprises
Services d'enseignement et services annexes
Services de santé et sociaux
Hébergement et restaurations
Autres services
Administration publique

Notes

1. Industry product price indices can be obtained from the Prices Division of Statistics Canada.

2. The Industry Divisions for Canada which do have seasonally adjusted earnings are listed in Appendix 1 at the back of this paper.

3. A 3-month moving average is just the arithmetic average of three consecutive months of average earnings data. For example for August 1993 the three month moving average could be the average of earnings from July, August and September 1993.

4. Using an annual average earnings measure as a base period amount should give more reliable results.

Notes

1. Les indices des prix des produits industriels peuvent être obtenus auprès de la Division des prix de Statistique Canada.

2. Les divisions industriels pour le Canada qui n'ont pas de gains désaisonnalisés figurent à l'appendice 1 à la fin de cet article.

3. Une moyenne mobile de trois mois est simplement la moyenne arithmétique de trois mois consécutifs de données sur les gains moyens. Ainsi, pour août 1993, la moyenne mobile sur trois mois serait la moyenne des gains de juillet, d'août et de septembre 1993.

4. Une mesure des gains moyens annuels qui servirait de période de base devrait donner des résultats plus fiables.

Table 1

Tableau 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

In October 1993, unadjusted employment in total Trade grew by 49,700 compared to October 1992, the seventh consecutive year-over-year increase.

En octobre 1993, le nombre de salariés non désaisonnalisés pour l'ensemble des industries du commerce était en hausse de 49,700 par rapport à octobre 1992 et augmentait sur une base annuelle pour un septième mois consécutif.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

2

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

3

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

4

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

5

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	2,837.0	2,856.5	2,865.1	2,880.9	2,904.7	2,899.0	2,874.8	2,886.9	2,879.9	2,879.7	2,868.6	2,831.7
	1990	2,830.3	2,815.4	2,818.0	2,802.1	2,778.8	2,760.0	2,760.6	2,740.8	2,732.0	2,682.1	2,627.8	2,609.4
	1991	2,582.7	2,557.8	2,519.1	2,494.4	2,483.5	2,457.9	2,446.5	2,430.1	2,416.8	2,396.5	2,377.8	2,369.7
	1992	2,364.1	2,353.4	2,334.4	2,346.8	2,352.2	2,335.5	2,327.6	2,317.7	2,311.1	2,292.7	2,299.5	2,297.8
	1993	2,292.5	2,298.5	2,302.0	2,280.7	2,272.4	2,297.8	2,278.0	2,280.3	2,282.0	2,280.2		
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	7,699.0	7,739.9	7,750.2	7,777.2	7,812.5	7,813.1	7,860.9	7,845.8	7,843.6	7,881.6	7,925.0	7,944.1
	1990	7,944.8	7,994.5	8,024.4	8,028.0	8,055.0	8,074.7	8,078.8	8,083.8	8,151.2	8,101.8	8,029.8	7,985.7
	1991	7,936.8	7,874.9	7,758.5	7,750.6	7,834.9	7,752.7	7,765.2	7,752.8	7,733.4	7,701.0	7,704.1	7,671.9
	1992	7,630.8	7,639.4	7,649.8	7,645.8	7,647.0	7,662.0	7,630.8	7,615.4	7,592.7	7,579.0	7,591.0	7,624.9
	1993	7,637.9	7,660.0	7,687.4	7,705.7	7,708.3	7,693.9	7,670.5	7,698.0	7,690.2	7,702.5		
041-051	Logging & forestry												
	1989	63.3	62.7	63.3	61.8	61.9	62.5	62.2	61.5	61.4	61.6	61.4	59.5
	1990	58.2	56.4	56.4	55.7	56.6	58.9	57.4	57.0	57.8	55.8	55.3	55.7
	1991	54.7	58.0	57.7	58.0	57.4	55.0	55.7	56.6	55.4	55.8	54.1	53.9
	1992	53.2	52.4	50.8	53.8	54.8	54.9	55.9	54.5	54.3	53.8	55.1	57.3
	1993	58.3	59.3	57.9	57.0	55.8	55.4	57.4	57.6	57.5	58.6		
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	154.5	155.4	153.1	160.4	158.3	158.8	157.5	155.8	153.2	153.9	152.2	151.1
	1990	153.0	152.2	152.3	152.6	156.2	153.6	151.0	149.7	156.2	148.6	151.9	152.7
	1991	152.3	150.3	151.7	150.1	146.4	143.8	145.5	146.6	142.7	140.3	137.4	135.3
	1992	135.0	134.6	130.6	132.7	129.5	129.1	127.3	125.8	124.1	125.5	124.1	123.3
	1993	121.4	121.4	121.8	121.9	119.6	117.6	113.2	115.9	117.1	118.0		
101-399	Manufacturing												
	1989	1,985.9	1,994.8	1,999.5	1,995.3	1,998.6	1,994.3	1,990.9	1,990.7	1,982.6	1,981.8	1,974.8	1,952.0
	1990	1,934.4	1,921.2	1,915.4	1,909.1	1,904.3	1,892.1	1,879.6	1,861.8	1,848.9	1,821.7	1,776.3	1,767.8
	1991	1,758.1	1,743.1	1,717.6	1,702.1	1,678.0	1,664.3	1,656.6	1,648.5	1,645.8	1,630.8	1,628.3	1,630.3
	1992	1,611.1	1,603.8	1,602.2	1,603.5	1,598.4	1,573.3	1,583.5	1,573.5	1,575.9	1,567.0	1,573.8	1,581.9
	1993	1,585.2	1,590.7	1,591.9	1,569.5	1,564.9	1,579.0	1,582.1	1,581.4	1,580.2	1,584.1		
401-449	Construction												
	1989	503.7	519.6	530.0	537.5	559.8	557.8	542.1	558.0	557.5	559.1	558.0	547.6
	1990	561.8	564.3	574.5	551.6	526.3	520.7	539.8	541.7	537.6	524.8	516.7	509.3
	1991	490.1	479.3	466.0	449.0	465.7	450.3	451.1	443.5	438.5	437.7	428.6	423.6
	1992	433.5	429.7	426.4	418.5	424.5	427.1	417.0	422.7	413.9	412.5	412.8	389.4
	1993	393.4	393.3	398.0	393.5	392.3	405.3	390.4	390.8	391.7	385.5		
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	837.4	839.6	841.5	846.5	850.3	846.0	848.9	846.9	851.5	852.6	850.9	852.9
	1990	864.3	864.5	864.5	863.0	862.3	864.2	860.4	860.3	876.6	859.2	851.8	850.2
	1991	831.7	824.8	815.6	818.5	819.6	837.0	828.0	835.2	827.9	813.5	822.6	818.5
	1992	814.5	817.6	812.5	813.5	818.0	823.3	821.4	821.3	814.1	806.3	810.3	817.9
	1993	815.2	816.7	821.0	815.2	812.6	799.9	799.1	799.7	801.9	805.1		
501-692	Trade												
	1989	1,942.9	1,956.0	1,950.6	1,962.7	1,958.9	1,971.2	1,988.9	2,000.7	1,978.9	1,996.4	2,006.3	2,008.7
	1990	2,017.0	2,035.7	2,070.4	2,080.8	2,097.8	2,107.8	2,101.1	2,100.0	2,095.6	2,079.5	2,056.7	2,053.3
	1991	2,023.3	1,989.3	1,932.1	1,911.1	1,945.4	1,916.2	1,931.5	1,915.8	1,910.2	1,905.3	1,919.7	1,899.6
	1992	1,880.2	1,891.0	1,885.2	1,877.1	1,871.0	1,874.3	1,862.4	1,850.4	1,848.2	1,846.0	1,850.5	1,855.5
	1993	1,860.0	1,867.5	1,872.2	1,889.0	1,906.0	1,904.5	1,895.5	1,900.8	1,897.1	1,898.7		
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	663.7	664.0	664.4	663.6	665.9	667.6	677.0	669.9	665.4	669.1	675.6	677.4
	1990	679.4	679.2	682.3	677.8	671.4	676.3	676.2	682.2	692.6	695.0	687.9	682.0
	1991	681.5	683.1	678.6	679.6	686.0	682.9	681.1	673.5	675.5	673.4	673.4	665.8
	1992	655.8	653.7	658.3	656.9	663.7	666.1	657.0	657.1	651.4	648.4	650.8	658.2
	1993	660.5	658.3	659.9	659.5	646.0	634.2	640.0	641.7	642.6	640.9		
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	3,688.9	3,711.1	3,730.6	3,742.4	3,770.5	3,768.6	3,778.5	3,770.2	3,781.5	3,788.0	3,821.2	3,833.0
	1990	3,814.4	3,842.6	3,840.7	3,841.8	3,853.7	3,865.6	3,873.3	3,883.7	3,909.7	3,885.6	3,855.9	3,820.0
	1991	3,817.5	3,793.6	3,754.0	3,763.7	3,759.5	3,732.9	3,747.8	3,765.2	3,734.3	3,723.3	3,709.8	3,703.0
	1992	3,698.5	3,696.5	3,716.1	3,712.8	3,718.7	3,718.8	3,713.6	3,715.3	3,698.4	3,693.7	3,701.0	3,717.1
	1993	3,720.3	3,733.7	3,756.4	3,760.3	3,768.2	3,779.1	3,764.8	3,778.5	3,769.1	3,775.9		
812-837	Public administration												
	1989	689.0	689.8	689.3	688.8	683.2	688.9	691.2	693.6	692.3	697.6	697.2	697.7
	1990	696.3	699.4	700.6	700.0	696.5	695.3	698.3	703.0	705.9	709.8	711.5	710.5
	1991	715.1	714.8	714.4	715.2	749.9	720.1	709.6	714.2	716.8	714.8	717.6	720.4
	1992	717.7	716.0	715.6	715.6	713.9	716.6	714.6	708.0	717.1	718.7	717.8	716.5
	1993	716.8	714.9	713.9	711.0	707.7	709.8	712.0	710.4	713.5	715.2		
041-999	Industrial aggregate												
	1989	10,532.5	10,594.7	10,618.5	10,656.2	10,715.7	10,715.7	10,738.7	10,739.1	10,734.7	10,759.0	10,802.5	10,781.9
	1990	10,777.8	10,812.2	10,843.7	10,829.7	10,831.0	10,833.2	10,835.4	10,824.2	10,889.6	10,780.3	10,668.7	10,605.6
	1991	10,532.0	10,440.3	10,282.2	10,247.4	10,314.2	10,204.0	10,201.1	10,175.5	10,153.2	10,093.8	10,093.6	10,054.1
	1992	10,000.4	9,999.1	9,992.5	9,991.7	9,992.6	9,985.3	9,947.2	9,923.5	9,899.8	9,873.9	9,898.6	9,941.1
	1993	9,936.6	9,965.9	9,992.4	9,983.5	9,976.0	9,982.9	9,947.5	9,971.9	9,970.3	9,983.5		

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers													
												CANADA	
												Branches productrices de biens	041-449
2,689.0	2,703.8	2,725.4	2,792.2	2,939.4	3,026.0	3,008.2	3,037.4	2,999.7	2,973.3	2,878.0	2,736.0	1989	491-499
2,679.6	2,661.9	2,674.4	2,711.8	2,812.2	2,879.7	2,891.5	2,890.3	2,851.7	2,773.7	2,635.8	2,519.6	1990	
2,442.9	2,415.4	2,386.9	2,411.8	2,513.2	2,562.9	2,565.0	2,566.7	2,526.8	2,481.0	2,384.3	2,286.7	1991	
2,229.9	2,216.2	2,209.7	2,264.9	2,384.3	2,438.1	2,443.7	2,447.8	2,414.8	2,370.2	2,302.6	2,196.6	1992	
2,158.1	2,161.3	2,181.3	2,198.8	2,301.5	2,405.3	2,394.7	2,409.5	2,385.6	2,354.8			1993	
												Branches productrices de services	451-484
7,616.5	7,666.3	7,727.5	7,765.9	7,874.5	7,924.4	7,806.3	7,753.7	7,893.7	7,971.7	8,023.5	7,887.7	1989	501-999
7,853.0	7,910.9	7,998.7	8,009.3	8,117.6	8,184.8	8,028.1	7,994.6	8,208.0	8,196.4	8,137.4	7,929.4	1990	
7,839.4	7,786.3	7,732.6	7,728.9	7,895.6	7,856.0	7,719.0	7,670.7	7,788.8	7,791.9	7,811.9	7,617.9	1991	
7,529.4	7,549.1	7,604.3	7,594.0	7,715.6	7,773.0	7,600.5	7,546.0	7,654.9	7,666.0	7,699.8	7,576.3	1992	
7,530.0	7,553.4	7,644.0	7,660.8	7,789.0	7,811.5	7,638.4	7,636.6	7,746.4	7,778.9			1993	
												Exploitation forestière & services forestiers	041-051
56.2	54.7	51.6	45.9	58.8	71.3	73.3	73.0	73.2	68.9	62.6	53.8	1989	
51.4	49.0	45.8	41.2	53.8	67.2	67.8	68.0	69.2	62.6	56.4	50.1	1990	
48.1	50.2	46.6	42.8	54.6	62.8	66.0	67.6	66.4	62.7	55.1	48.4	1991	
46.7	45.8	41.5	40.3	53.4	64.5	67.8	66.4	66.0	60.7	56.1	52.2	1992	
50.9	52.0	47.1	42.9	54.2	64.7	69.7	70.1	69.6	66.4			1993	
												Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
151.5	152.6	151.5	154.5	157.8	163.3	163.0	159.6	156.5	155.3	150.7	147.4	1989	
149.9	149.2	150.8	146.9	155.8	158.4	156.7	153.7	159.8	149.9	150.0	148.4	1990	
149.4	147.2	150.2	144.8	146.1	148.6	151.3	150.8	146.5	141.4	135.1	130.7	1991	
132.2	131.4	126.6	128.8	130.9	134.5	133.3	130.3	126.8	126.0	122.1	119.0	1992	
118.0	117.7	120.7	118.2	120.3	122.5	118.1	120.9	120.1	119.1			1993	
												Industries manufacturières	101-399
1,939.1	1,948.7	1,957.5	1,974.0	2,021.2	2,049.0	2,028.9	2,037.6	2,011.0	1,999.2	1,968.4	1,910.7	1989	
1,885.7	1,873.9	1,872.3	1,886.8	1,925.5	1,945.4	1,917.8	1,910.6	1,880.0	1,840.9	1,770.7	1,726.5	1990	
1,707.8	1,694.4	1,673.5	1,679.5	1,698.3	1,716.4	1,695.3	1,698.4	1,678.9	1,651.1	1,622.5	1,589.0	1991	
1,560.7	1,555.1	1,557.8	1,584.4	1,620.1	1,622.4	1,620.8	1,618.1	1,611.2	1,585.6	1,568.1	1,542.4	1992	
1,533.4	1,540.3	1,550.6	1,552.3	1,584.3	1,626.8	1,619.1	1,625.6	1,613.5	1,602.4			1993	
												Construction	401-449
421.2	427.8	443.2	494.9	575.1	613.0	613.6	637.8	631.5	624.2	570.5	500.0	1989	
468.1	464.3	478.0	508.1	541.0	573.2	612.7	620.8	609.5	586.6	526.5	464.6	1990	
407.6	394.2	386.4	413.7	478.7	496.0	512.5	509.2	497.5	489.5	436.0	386.2	1991	
358.9	352.2	351.9	376.5	441.1	472.2	479.3	490.1	471.1	462.5	421.5	350.5	1992	
324.7	320.5	329.9	352.1	405.2	452.9	449.6	454.5	447.6	432.0			1993	
												Transport, communication & autres services publics	451-499
824.3	824.7	828.6	834.2	854.3	861.6	853.1	850.0	867.5	868.8	856.2	844.7	1989	
850.1	848.3	850.7	849.2	865.9	879.9	864.6	862.9	894.8	876.6	857.8	842.2	1990	
817.4	808.8	802.2	805.0	822.9	852.2	832.1	837.3	846.0	830.7	828.6	811.0	1991	
799.2	799.7	791.3	794.9	819.1	847.6	829.5	831.9	834.8	817.7	815.5	812.5	1992	
797.8	796.0	799.1	795.4	815.0	822.7	806.4	809.9	821.2	815.2			1993	
												Commerce	501-692
1,921.7	1,909.1	1,915.9	1,942.9	1,960.4	1,992.5	1,990.2	2,005.3	1,989.8	2,019.5	2,044.8	2,039.1	1989	
1,991.7	1,981.6	2,032.0	2,059.1	2,098.0	2,131.7	2,105.4	2,108.2	2,108.9	2,104.3	2,096.8	2,084.4	1990	
1,995.5	1,932.6	1,895.3	1,891.1	1,945.1	1,938.5	1,937.2	1,924.9	1,922.9	1,928.5	1,957.5	1,928.2	1991	
1,852.4	1,839.8	1,846.8	1,848.7	1,870.7	1,895.7	1,872.6	1,857.6	1,858.4	1,866.6	1,893.2	1,888.0	1992	
1,830.3	1,818.9	1,832.2	1,861.1	1,916.6	1,932.1	1,905.5	1,909.2	1,905.5	1,916.3			1993	
												Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
655.2	656.5	657.5	657.3	668.7	675.4	684.8	676.5	669.0	673.8	678.7	673.4	1989	
669.5	671.0	674.6	669.9	674.0	683.9	684.0	688.5	697.4	701.2	692.6	678.4	1990	
670.7	674.1	670.2	670.5	688.2	690.6	689.2	679.4	681.0	680.4	679.3	662.5	1991	
643.2	642.5	649.5	647.0	668.8	677.8	666.5	663.5	656.1	652.1	655.6	653.7	1992	
647.0	644.6	649.5	651.9	652.8	641.8	647.0	646.3	646.4	643.1			1993	
												Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
3,670.3	3,722.7	3,765.5	3,773.3	3,820.9	3,806.9	3,680.9	3,631.3	3,801.4	3,849.1	3,888.9	3,779.9	1989	851-999
3,791.9	3,852.0	3,876.1	3,867.3	3,905.3	3,902.1	3,777.8	3,743.6	3,933.6	3,949.7	3,927.1	3,766.3	1990	
3,791.9	3,800.9	3,788.1	3,785.5	3,810.6	3,766.6	3,657.3	3,630.6	3,758.6	3,785.0	3,780.4	3,650.4	1991	
3,667.5	3,696.1	3,739.2	3,731.0	3,773.3	3,751.7	3,630.2	3,604.3	3,726.4	3,755.9	3,766.1	3,658.9	1992	
3,687.6	3,723.7	3,788.6	3,783.2	3,826.6	3,815.4	3,676.9	3,677.5	3,792.2	3,832.0			1993	
												Administration publique	812-837
666.0	673.3	681.5	681.1	696.6	717.4	726.7	720.0	693.5	686.2	680.7	674.8	1989	
674.3	683.6	693.0	692.6	710.4	722.9	732.7	728.5	706.6	698.5	695.3	688.0	1990	
693.7	699.4	706.9	707.9	764.3	747.1	743.2	739.1	717.6	703.5	701.7	698.1	1991	
698.5	702.6	709.5	707.5	722.4	744.6	744.1	731.5	718.8	709.1	704.3	695.9	1992	
698.4	701.0	707.6	702.4	715.4	737.8	740.7	732.0	715.8	707.2			1993	
												Ensemble des industries	041-999
10,305.6	10,370.1	10,452.8	10,558.1	10,813.9	10,950.4	10,814.5	10,791.2	10,893.4	10,945.0	10,901.5	10,623.7	1989	
10,532.6	10,572.8	10,673.1	10,721.2	10,929.8	11,064.5	10,919.6	10,884.9	11,059.8	10,970.1	10,773.2	10,449.0	1990	
10,282.2	10,201.7	10,119.4	10,140.7	10,408.8	10,419.0	10,284.0	10,237.4	10,315.6	10,272.8	10,196.2	9,904.6	1991	
9,759.3	9,765.3	9,814.0	9,859.0	10,099.9	10,211.1	10,044.1	9,993.8	10,069.7	10,036.2	10,002.5	9,772.9	1992	
9,688.0	9,714.7	9,825.3	9,859.6	10,090.5	10,216.8	10,033.1	10,046.0	10,131.9	10,133.7			1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories – Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	141.0	140.9	144.4	147.7	150.0	152.7	152.2	151.6	149.9	150.2	151.0	151.3
	1990	153.2	152.9	153.3	153.9	150.2	151.2	151.6	152.4	152.8	152.7	150.9	149.4
	1991	144.9	145.1	144.6	143.6	144.2	141.4	144.0	143.4	142.3	141.9	142.4	142.7
	1992	142.1	141.5	139.6	139.9	138.0	137.3	135.6	134.9	136.8	136.5	137.2	136.9
	1993	136.6	136.2	135.4	134.2	134.4	137.1	135.4	137.1	138.7	138.9		
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	37.2	37.2	37.5	37.5	37.7	37.0	36.7	37.6	36.9	37.1	37.5	38.0
	1990	39.4	39.2	39.2	39.0	37.7	39.4	39.7	39.9	39.8	39.7	39.3	38.6
	1991	38.4	37.9	37.5	37.5	37.6	38.4	38.4	37.9	37.5	38.1	38.5	38.9
	1992	37.8	37.7	38.1	38.2	38.6	38.1	38.4	38.8	39.3	39.0	39.2	39.3
	1993	39.5	39.6	38.9	38.9	38.4	38.5	39.1	39.0	38.3	38.2		
	NOVA SCOTIA												
	1989	281.8	286.7	289.4	296.9	300.8	299.5	299.3	300.5	299.5	300.2	300.1	301.8
	1990	300.6	301.7	300.3	298.2	296.5	301.2	302.8	300.9	312.7	303.6	302.6	299.2
	1991	299.0	298.8	290.4	289.4	290.2	287.8	285.9	285.0	283.2	281.7	281.2	281.0
	1992	277.6	280.7	283.5	283.5	282.0	281.7	279.7	276.7	279.1	278.1	278.1	283.4
	1993	283.6	284.4	283.8	281.8	280.6	280.5	279.3	281.6	281.4	283.0		
	NEW BRUNSWICK												
	1989	227.1	228.8	229.5	230.4	230.0	229.5	231.7	233.1	233.4	235.7	239.1	237.0
	1990	233.3	236.9	238.3	234.9	236.2	239.5	236.5	240.0	236.8	235.5	232.3	232.2
	1991	231.9	232.1	230.4	230.5	233.5	231.2	232.7	232.0	232.2	230.7	230.6	231.4
	1992	224.2	224.3	226.1	225.1	226.1	225.2	225.0	225.2	225.6	222.3	223.7	224.5
	1993	225.8	227.2	228.9	226.8	226.4	227.2	225.7	224.5	225.4	226.0		
	QUEBEC												
	1989	2,606.9	2,617.1	2,639.0	2,651.6	2,657.0	2,647.2	2,647.3	2,651.0	2,640.3	2,647.0	2,641.6	2,643.2
	1990	2,644.8	2,654.4	2,654.5	2,642.3	2,633.0	2,652.8	2,628.5	2,604.5	2,651.9	2,623.5	2,612.5	2,611.1
	1991	2,595.2	2,560.1	2,531.8	2,542.5	2,563.4	2,530.2	2,525.2	2,497.1	2,493.1	2,466.8	2,478.9	2,433.8
	1992	2,437.6	2,444.2	2,433.7	2,429.3	2,428.7	2,418.2	2,398.6	2,400.4	2,391.5	2,395.4	2,380.2	2,379.9
	1993	2,401.8	2,405.3	2,397.3	2,389.1	2,396.6	2,414.5	2,401.8	2,414.1	2,411.5	2,419.2		
	ONTARIO												
	1989	4,385.6	4,430.8	4,414.5	4,429.8	4,446.8	4,462.9	4,476.3	4,463.7	4,446.3	4,452.9	4,477.9	4,450.2
	1990	4,439.7	4,442.5	4,469.7	4,463.9	4,454.1	4,445.0	4,461.0	4,447.7	4,446.8	4,421.7	4,355.1	4,291.8
	1991	4,268.6	4,242.1	4,161.2	4,121.8	4,142.3	4,092.0	4,073.0	4,087.8	4,062.0	4,055.3	4,045.0	4,060.6
	1992	4,043.9	4,032.8	4,027.0	4,004.7	3,996.4	4,026.7	4,015.6	3,989.4	3,955.8	3,934.3	3,979.7	3,972.1
	1993	3,950.2	3,962.6	4,008.9	4,005.4	3,991.4	3,962.8	3,940.5	3,929.9	3,940.5	3,947.4		
	MANITOBA												
	1989	389.3	388.5	392.1	389.5	391.6	391.9	394.7	391.7	389.0	386.6	386.6	385.3
	1990	389.7	392.3	389.3	388.8	394.5	399.6	400.5	398.8	403.8	397.5	395.8	397.4
	1991	388.5	385.3	380.1	378.4	374.4	367.8	366.7	366.6	368.1	370.7	371.6	372.9
	1992	371.2	372.1	376.7	375.2	374.6	372.2	373.1	373.0	374.7	374.0	373.0	373.8
	1993	380.8	380.5	377.1	376.1	375.4	376.4	374.5	373.0	369.1	368.3		
	SASKATCHEWAN												
	1989	302.2	303.5	305.1	308.5	308.6	308.4	306.5	306.7	306.5	305.1	307.3	308.3
	1990	309.0	309.4	310.9	310.8	310.8	312.8	314.8	318.9	316.8	311.6	305.7	301.4
	1991	303.1	301.6	298.8	295.9	296.3	293.9	294.1	293.0	293.0	295.4	296.1	299.4
	1992	296.3	295.4	298.1	299.1	300.0	298.3	297.3	295.1	296.6	294.2	294.7	295.6
	1993	297.3	297.6	298.3	296.2	295.4	296.1	295.2	295.4	294.0	295.4		
	ALBERTA												
	1989	983.3	986.2	980.7	989.9	996.0	1,002.9	1,008.1	1,014.2	1,014.9	1,017.5	1,020.4	1,016.9
	1990	1,024.3	1,033.8	1,037.9	1,036.7	1,040.8	1,030.1	1,032.7	1,042.7	1,030.2	1,032.3	1,027.5	1,033.4
	1991	1,039.7	1,014.4	1,005.9	999.4	994.4	992.9	998.0	986.6	981.9	971.6	968.8	956.4
	1992	951.9	948.2	951.1	965.9	970.0	971.0	963.4	963.2	966.7	959.3	966.1	964.8
	1993	959.3	964.0	963.1	961.0	959.7	958.0	954.2	958.0	958.8	956.2		
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	1,147.5	1,148.8	1,159.2	1,144.4	1,155.5	1,151.5	1,150.9	1,147.2	1,168.4	1,197.8	1,206.9	1,210.3
	1990	1,215.4	1,222.0	1,231.6	1,235.3	1,234.5	1,232.0	1,236.5	1,238.8	1,244.1	1,228.8	1,214.2	1,211.1
	1991	1,197.3	1,197.9	1,189.9	1,189.1	1,196.0	1,202.3	1,211.6	1,206.4	1,203.4	1,203.4	1,206.9	1,196.4
	1992	1,191.1	1,191.5	1,198.5	1,200.3	1,199.2	1,185.6	1,192.4	1,192.5	1,194.2	1,203.5	1,203.6	1,220.8
	1993	1,231.3	1,235.0	1,242.6	1,242.4	1,237.5	1,255.7	1,282.0	1,289.2	1,271.9	1,271.0		
	YUKON												
	1989	11.8	11.8	11.9	12.2	12.5	12.6	12.5	12.3	12.0	12.0	12.0	12.0
	1990	11.4	11.4	11.6	11.6	11.5	11.6	10.8	11.0	11.5	11.4	11.1	11.0
	1991	10.8	11.0	11.1	10.4	10.3	10.7	10.7	10.5	10.9	10.8	11.1	11.1
	1992	11.2	11.2	11.2	11.7	11.5	11.5	11.4	11.7	11.8	11.5	11.9	11.8
	1993	11.6	11.3	11.3	11.3	11.5	11.7	11.4	11.5	11.2	11.0		
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	20.8	20.4	20.8	21.3	21.4	21.7	21.8	22.1	21.4	21.5	21.3	21.3
	1990	21.3	21.5	21.3	21.3	21.3	21.2	21.1	20.8	21.5	20.7	20.8	20.8
	1991	20.9	20.6	20.8	20.4	20.5	20.3	20.0	20.0	20.0	20.1	20.3	20.3
	1992	20.2	20.1	20.2	20.5	20.1	20.4	19.9	20.2	20.0	19.9	20.0	20.1
	1993	20.4	20.7	20.8	20.7	20.7	20.6	20.9	21.1	21.5	21.5		

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
Thousands - milliers													
												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
												TERRE-NEUVE	
132.7	132.9	136.5	140.6	150.3	163.3	165.4	161.6	155.8	153.0	151.0	143.3	1989	
143.7	143.5	144.3	146.3	150.2	161.1	165.4	163.0	158.7	155.7	151.3	142.1	1990	
135.8	135.6	135.7	136.5	144.1	150.1	157.5	153.7	147.7	144.8	143.0	136.1	1991	
133.1	132.3	130.5	133.3	137.3	145.7	148.4	144.4	142.6	139.5	138.4	130.7	1992	
128.3	127.3	126.4	127.4	132.7	146.8	147.4	146.2	145.0	142.5			1993	
												ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
34.1	34.1	34.5	35.2	39.0	40.3	40.2	41.5	39.5	37.9	36.8	35.9	1989	
36.2	35.9	36.0	36.4	39.0	42.8	43.7	44.2	42.6	40.6	38.6	36.4	1990	
35.2	34.6	34.5	35.0	39.0	41.7	42.3	42.0	40.1	39.0	37.9	36.6	1991	
34.6	34.4	34.9	35.6	40.1	41.4	42.1	43.1	42.1	39.9	38.6	37.0	1992	
36.2	36.1	35.5	36.1	39.7	41.9	43.2	43.5	40.8	39.2			1993	
												NOUVELLE-ÉCOSSE	
273.1	275.0	279.1	288.9	302.8	308.2	309.1	309.3	308.7	307.0	303.4	295.2	1989	
291.0	289.5	289.3	289.6	298.3	310.1	312.9	310.0	322.8	310.5	306.1	292.6	1990	
289.0	287.0	279.8	280.8	291.9	296.2	295.5	293.8	292.7	288.2	284.6	274.6	1991	
267.9	270.9	273.1	275.9	284.8	290.8	289.1	283.4	287.1	284.6	280.3	275.3	1992	
273.0	275.0	274.5	274.5	282.9	289.4	287.4	288.1	289.1	288.0			1993	
												NOUVEAU-BRUNSWICK	
215.7	217.1	217.8	222.2	234.6	241.6	242.7	245.6	243.1	242.4	239.4	226.6	1989	
221.4	224.7	226.1	226.0	241.0	252.0	247.9	252.9	246.9	242.5	232.7	221.9	1990	
220.0	220.0	218.5	221.6	238.3	243.3	244.0	244.6	242.3	237.7	231.0	221.1	1991	
211.0	211.4	213.7	214.6	231.2	237.2	236.3	239.5	237.1	228.2	223.9	214.6	1992	
213.0	213.4	217.1	216.3	231.9	239.2	237.3	238.1	236.8	231.6			1993	
												QUÉBEC	
2,529.2	2,537.2	2,586.9	2,619.9	2,695.2	2,729.9	2,682.5	2,689.8	2,685.4	2,689.0	2,657.4	2,591.4	1989	
2,561.3	2,570.4	2,601.5	2,610.4	2,674.4	2,738.4	2,667.1	2,641.6	2,700.4	2,663.7	2,627.3	2,558.2	1990	
2,510.0	2,477.6	2,479.9	2,511.6	2,606.0	2,613.5	2,564.7	2,531.5	2,541.2	2,503.4	2,493.1	2,383.6	1991	
2,357.0	2,364.0	2,383.4	2,399.2	2,478.5	2,506.0	2,434.0	2,433.0	2,436.2	2,430.2	2,389.7	2,319.3	1992	
2,324.0	2,329.3	2,348.7	2,359.5	2,450.0	2,508.6	2,433.7	2,449.0	2,455.8	2,453.7			1993	
												ONTARIO	
4,320.7	4,361.2	4,356.9	4,412.6	4,482.9	4,527.9	4,487.9	4,463.1	4,495.9	4,511.4	4,521.1	4,409.5	1989	
4,369.5	4,371.6	4,406.4	4,441.4	4,489.7	4,502.7	4,473.4	4,453.7	4,501.9	4,485.1	4,399.0	4,254.2	1990	
4,197.6	4,172.2	4,099.3	4,097.3	4,175.3	4,139.8	4,084.3	4,097.8	4,115.7	4,117.9	4,087.0	4,025.5	1991	
3,981.2	3,973.7	3,960.4	3,962.0	4,024.5	4,080.6	4,037.5	4,004.5	3,999.8	3,983.6	4,019.7	3,940.3	1992	
3,884.7	3,891.1	3,949.3	3,967.1	4,026.1	4,022.6	3,947.5	3,940.6	3,977.1	3,990.9			1993	
												MANITOBA	
379.2	380.0	386.0	385.9	397.2	402.1	395.6	390.4	396.6	394.6	390.9	379.6	1989	
379.0	383.6	383.1	385.1	400.0	409.6	401.1	397.0	412.2	406.0	400.9	392.2	1990	
377.5	376.6	373.8	374.8	379.5	376.6	366.9	364.6	375.9	378.8	376.8	368.5	1991	
360.3	363.7	370.5	370.7	379.5	380.0	373.5	370.4	384.5	382.4	378.0	370.2	1992	
370.8	373.2	371.0	371.8	380.1	383.4	373.4	369.6	377.8	376.3			1993	
												SASKATCHEWAN	
294.9	295.6	299.5	304.9	313.9	317.1	304.1	304.4	313.8	313.7	312.7	303.4	1989	
301.0	301.0	304.9	306.7	316.0	321.5	312.6	316.7	324.6	320.8	311.2	296.7	1990	
294.9	293.3	293.0	291.7	301.2	301.9	292.1	291.1	300.4	304.4	301.6	294.8	1991	
288.0	286.9	292.6	295.3	306.1	306.7	295.7	292.1	304.5	302.2	298.6	290.4	1992	
289.1	289.4	293.8	293.0	301.9	304.0	293.2	292.5	300.6	302.9			1993	
												ALBERTA	
967.5	976.0	971.6	974.0	997.9	1,014.5	1,017.7	1,019.7	1,028.4	1,035.2	1,027.5	1,004.5	1989	
1,007.6	1,021.6	1,027.9	1,018.6	1,042.5	1,041.3	1,043.1	1,050.1	1,044.7	1,050.4	1,035.5	1,020.9	1990	
1,022.4	1,001.2	996.2	981.0	995.7	1,002.9	1,008.5	994.7	996.4	988.7	977.0	945.0	1991	
933.6	931.8	936.6	949.7	975.1	984.3	976.6	974.0	983.3	975.2	976.0	952.2	1992	
937.1	943.8	946.7	945.1	966.2	974.8	965.7	968.8	977.9	970.4			1993	
												COLOMBIE-BRITANNIQUE	
1,127.8	1,130.4	1,152.7	1,142.0	1,166.1	1,169.9	1,132.6	1,129.0	1,191.2	1,226.6	1,228.7	1,202.5	1989	
1,191.2	1,199.7	1,222.0	1,229.2	1,245.6	1,250.8	1,218.4	1,221.7	1,270.5	1,261.9	1,239.2	1,203.5	1990	
1,169.9	1,173.4	1,178.0	1,181.2	1,206.7	1,220.6	1,195.4	1,191.4	1,230.8	1,238.3	1,233.3	1,188.8	1991	
1,163.1	1,166.5	1,187.9	1,192.0	1,211.0	1,204.8	1,177.6	1,175.3	1,219.3	1,238.6	1,228.0	1,212.2	1992	
1,201.6	1,205.8	1,231.0	1,238.1	1,246.4	1,272.1	1,270.2	1,274.8	1,296.8	1,305.4			1993	
												YUKON	
10.8	10.9	11.1	11.3	12.6	13.4	14.1	13.6	12.7	12.3	11.6	11.2	1989	
10.4	10.5	10.8	10.8	11.6	12.4	12.2	12.2	12.2	11.6	10.7	10.3	1990	
9.9	10.1	10.3	9.7	10.4	11.5	12.1	11.5	11.6	11.1	10.8	10.4	1991	
10.2	10.4	10.5	10.9	11.5	12.3	12.8	12.8	12.6	11.8	11.6	11.2	1992	
10.5	10.4	10.6	10.5	11.5	12.7	12.6	12.6	11.9	11.2			1993	
												TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
20.0	19.8	20.4	20.6	21.4	22.2	22.6	23.0	22.3	22.0	21.1	20.5	1989	
20.5	20.8	20.8	20.6	21.4	21.8	21.9	21.7	22.3	21.1	20.6	20.0	1990	
20.0	19.9	20.4	19.6	20.7	20.9	20.7	20.8	20.8	20.5	20.1	19.6	1991	
19.4	19.4	19.8	19.9	20.3	21.2	20.5	21.1	20.7	20.1	19.8	19.4	1992	
19.7	20.0	20.6	20.2	21.0	21.4	21.4	22.0	22.2	21.7			1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Tableau 2

Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

The seasonally adjusted estimate of average weekly earnings in service producing industries declined by -0.3% from the previous month. Earnings in goods producing industries grew moderately by 0.2%.

En octobre 1993, la rémunération hebdomadaire moyenne désaisonnalisée dans la branche productrice de services a chuté de -0.3% par rapport au mois précédent, tandis que la branche productrice de biens augmentait peu, soit de 0.2%.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

8

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

9

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

10

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

11

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	586.36	587.45	589.96	593.96	594.87	599.20	601.21	605.80	608.36	609.89	610.09	613.53
	1990	615.14	613.86	621.79	626.64	628.89	631.66	636.97	639.19	640.18	643.33	646.46	646.04
	1991	644.63	651.25	654.49	653.72	662.77	662.19	661.19	662.98	664.55	666.31	670.26	677.01
	1992	676.23	678.51	679.15	679.73	684.77	680.94	683.69	685.65	686.78	687.72	688.71	693.41
	1993	692.22	694.44	698.52	698.11	692.31	697.14	699.17	699.87	701.51	702.70		
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	431.67	434.50	437.51	439.45	440.78	445.21	445.06	448.49	450.78	450.73	451.10	453.59
	1990	456.43	455.30	457.47	459.38	462.28	462.87	465.91	469.33	471.07	473.76	475.47	477.13
	1991	479.83	482.36	485.94	488.81	487.59	490.46	492.96	493.39	493.88	496.74	497.13	498.70
	1992	500.54	502.32	502.13	504.86	506.62	508.22	510.54	510.54	513.32	514.47	515.83	516.25
	1993	515.62	515.52	517.08	517.62	516.05	518.60	519.90	519.10	519.31	517.95		
041-051	Logging & forestry												
	1989	606.03	608.46	614.71	630.65	639.73	628.42	648.52	651.35	631.58	645.38	634.67	634.76
	1990	630.22	607.14	631.87	653.22	632.55	636.17	641.06	645.29	674.07	681.58	676.14	685.15
	1991	657.20	701.99	677.47	681.68	693.24	720.16	701.26	693.58	691.88	676.69	684.15	680.03
	1992	703.41	697.48	702.33	693.32	711.71	698.66	701.64	706.08	711.10	706.44	718.61	697.77
	1993	695.48	703.93	710.93	706.58	708.95	725.00	737.21	723.59	712.82	716.81		
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	797.06	797.35	818.58	811.91	809.04	818.16	820.68	832.46	836.33	830.54	827.32	840.20
	1990	848.15	854.74	850.44	856.43	857.89	859.49	864.65	871.32	857.66	879.79	877.61	882.79
	1991	881.32	889.06	903.81	902.36	917.80	905.32	909.26	909.56	914.09	917.77	925.01	937.14
	1992	933.30	927.72	924.44	930.68	933.03	928.56	924.78	930.69	944.63	947.54	944.58	953.10
	1993	949.66	958.31	953.06	953.22	925.64	949.66	962.23	962.10	963.34	968.20		
101-399	Manufacturing												
	1989	560.13	561.85	562.14	566.73	567.48	571.08	573.29	577.92	580.79	581.41	584.51	587.15
	1990	586.62	588.03	595.35	596.92	599.98	602.43	605.13	608.02	605.59	608.31	611.74	614.04
	1991	613.93	615.34	618.28	619.25	624.27	626.89	627.88	630.46	634.16	636.64	638.54	642.79
	1992	644.90	648.28	649.37	652.32	655.40	654.28	657.86	659.37	659.56	660.33	661.45	666.37
	1993	665.33	668.16	671.28	672.09	670.68	674.17	675.09	674.31	676.27	676.67		
401-449	Construction												
	1989	580.58	581.88	582.75	590.12	588.02	594.54	593.46	598.22	602.14	602.02	606.25	600.02
	1990	610.21	607.86	620.23	626.47	620.86	620.36	630.95	631.13	637.10	639.25	637.92	629.80
	1991	623.87	650.64	637.55	637.70	659.78	646.00	639.94	637.17	628.82	629.85	630.27	643.52
	1992	640.05	641.61	642.08	630.56	646.42	637.03	638.73	640.37	637.40	637.31	636.34	635.68
	1993	640.18	640.06	647.66	644.17	629.42	634.96	639.29	646.28	648.41	651.87		
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	612.70	615.55	623.24	618.02	621.99	625.37	623.36	627.46	629.33	630.35	622.37	632.02
	1990	630.56	626.15	633.70	640.14	642.74	647.07	653.00	657.25	656.61	656.27	659.79	647.74
	1991	670.93	671.49	676.80	678.19	681.97	681.46	686.30	686.47	688.09	696.17	694.80	697.96
	1992	696.34	698.69	702.49	704.42	704.88	701.52	703.78	706.02	713.60	713.52	711.49	707.07
	1993	707.82	707.04	711.74	714.90	707.91	714.62	712.97	714.55	718.12	711.34		
501-692	Trade												
	1989	349.51	352.25	355.85	355.92	357.39	362.36	358.35	362.42	364.55	364.10	366.63	366.29
	1990	368.61	369.20	368.68	369.19	369.91	372.11	376.11	377.54	379.93	382.44	382.08	384.75
	1991	384.61	386.24	387.52	391.39	392.19	392.94	392.47	393.89	394.33	392.14	393.76	392.83
	1992	396.57	396.50	399.41	399.58	399.47	400.61	402.61	400.86	403.41	406.89	409.14	409.27
	1993	408.25	409.72	409.02	410.55	410.39	410.63	410.73	409.56	411.07	410.53		
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	531.37	532.38	531.44	539.89	549.18	555.22	541.84	536.19	542.33	541.59	542.22	547.69
	1990	544.21	540.85	539.34	537.39	537.18	534.73	537.63	541.39	548.87	548.13	546.23	550.51
	1991	552.69	559.55	560.06	562.68	561.42	561.86	562.55	565.95	565.19	568.67	566.86	566.47
	1992	576.08	579.40	582.99	587.20	588.60	589.23	591.46	588.88	599.86	607.26	611.59	613.92
	1993	616.23	614.04	616.06	618.14	614.17	619.81	622.86	625.62	633.47	635.89		
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	391.86	396.78	399.73	400.93	402.54	404.31	408.42	413.42	413.73	413.74	414.44	416.10
	1990	420.40	419.36	421.52	426.16	430.42	431.58	433.06	437.00	436.46	438.33	441.80	443.58
	1991	446.97	448.43	453.47	454.87	456.94	458.80	461.67	462.76	464.87	467.05	468.30	470.80
	1992	470.73	473.64	472.12	474.01	475.59	477.75	479.01	480.11	481.66	482.24	482.71	482.72
	1993	480.95	481.81	483.84	484.18	482.84	486.33	488.79	487.30	484.12	482.88		
812-837	Public administration												
	1989	614.81	614.63	617.56	626.71	627.52	639.79	639.25	647.16	655.69	649.56	648.26	657.49
	1990	661.41	664.84	675.08	675.73	693.32	686.85	690.12	697.35	701.33	707.45	706.00	709.72
	1991	695.00	705.16	707.25	714.16	684.43	701.49	710.48	704.61	694.39	705.04	702.25	701.35
	1992	706.94	713.05	712.13	717.16	721.81	723.84	732.96	731.17	729.80	727.49	729.46	731.80
	1993	737.34	737.38	737.81	740.44	744.17	744.76	741.29	736.56	743.31	742.29		
041-999	Industrial aggregate												
	1989	473.07	475.57	478.62	480.90	482.45	486.85	486.69	490.74	493.87	493.48	493.46	495.50
	1990	497.87	496.39	499.97	502.40	505.03	505.93	509.40	512.43	514.23	515.98	517.66	518.72
	1991	520.02	523.47	526.94	528.85	529.86	531.88	533.25	533.95	535.04	536.95	537.96	540.82
	1992	541.97	543.61	543.51	545.85	548.31	548.65	551.06	551.37	553.67	554.56	555.94	557.18
	1993	556.51	557.07	558.56	558.67	555.50	559.74	561.02	560.45	561.00	560.17		

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars													
												CANADA	
591.92	593.22	594.26	598.67	591.88	594.72	590.82	598.71	611.11	615.99	614.28	604.82	Branches productrices de biens	041-449
620.47	619.41	626.05	631.81	625.95	627.39	626.12	632.20	643.12	649.58	650.71	637.09	1989	491-499
649.76	656.85	658.77	659.21	659.96	658.04	650.20	656.01	667.53	672.51	674.55	667.60	1990	
681.59	684.77	684.16	684.58	684.52	676.36	672.08	678.15	688.77	693.03	692.49	686.05	1991	
697.37	700.25	704.22	703.86	691.36	691.43	686.99	691.40	703.04	707.13			1992	
												1993	
431.57	433.11	436.55	438.47	440.52	447.96	446.41	449.14	450.97	449.38	449.51	455.43	Branches productrices de services	451-484
456.22	453.68	456.38	458.64	461.82	465.69	467.42	470.32	471.27	472.66	473.46	478.91	1989	501-999
479.64	480.54	484.65	488.21	486.99	493.38	494.66	494.60	494.07	495.86	494.80	500.42	1990	
500.22	499.93	500.44	504.73	506.56	511.27	513.02	511.54	513.53	514.19	513.63	517.72	1991	
514.83	512.41	514.70	517.83	515.10	521.09	522.90	519.35	519.87	517.24			1992	
												1993	
												Exploitation forestière & services forestiers	041-051
638.41	638.02	650.60	663.81	625.70	612.02	610.69	609.62	611.25	647.41	638.82	624.83	1989	
663.28	637.21	664.27	686.38	618.44	618.51	606.28	605.15	654.72	685.47	680.24	672.66	1990	
691.16	737.35	709.11	715.20	677.80	700.60	664.82	650.13	674.60	681.57	687.18	666.56	1991	
736.40	735.44	732.57	722.28	700.09	686.75	664.61	660.58	696.04	711.71	728.76	680.83	1992	
719.44	745.30	743.65	733.00	695.57	716.12	706.06	679.97	697.10	717.47			1993	
												Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
812.30	807.99	824.99	820.10	807.18	808.65	800.59	817.40	833.92	835.63	836.03	834.10	1989	
863.85	865.27	857.03	866.53	856.73	848.78	843.09	856.20	855.00	884.09	886.27	877.64	1990	
897.82	899.63	910.41	913.78	917.25	893.34	886.35	894.20	910.59	921.99	933.68	932.95	1991	
950.45	938.28	931.52	943.91	937.51	914.42	897.56	913.08	944.46	952.54	949.34	952.63	1992	
966.36	971.27	960.59	967.19	931.36	930.92	932.47	941.24	961.27	974.39			1993	
												Industries manufacturières	101-399
565.20	567.28	566.85	570.48	566.15	568.31	562.47	569.96	582.24	585.76	588.58	581.38	1989	
591.39	593.33	600.01	600.51	598.66	600.00	593.48	599.98	607.42	612.76	616.01	609.01	1990	
618.34	620.56	622.90	622.60	623.06	624.76	615.87	622.35	636.12	641.09	643.02	638.06	1991	
648.67	653.56	654.40	655.99	655.84	652.01	645.90	651.82	660.80	664.05	664.88	662.58	1992	
668.73	672.86	676.53	676.32	670.34	671.59	663.25	665.54	677.29	679.30			1993	
												Construction	401-449
581.00	580.35	582.00	593.58	579.27	587.01	590.33	600.98	615.37	616.51	612.50	581.85	1989	
610.68	605.00	619.07	630.59	611.77	613.07	628.25	634.27	651.35	654.52	644.04	610.53	1990	
624.31	646.69	636.11	642.54	650.02	638.47	637.56	640.66	643.18	644.94	636.11	623.33	1991	
639.33	639.24	641.80	632.53	646.09	629.27	636.79	644.06	650.00	651.05	640.03	612.92	1992	
640.06	637.36	649.00	646.54	627.13	627.49	638.44	651.40	659.33	664.25			1993	
												Transport, communication & autres services publics	451-499
616.53	613.15	620.11	618.11	620.37	621.49	627.88	634.17	625.23	630.62	623.43	632.11	1989	
633.78	622.42	630.01	639.69	641.54	643.00	658.59	665.19	652.27	657.52	660.67	647.70	1990	
673.98	666.34	672.22	677.59	681.01	677.02	692.96	695.40	683.63	698.08	695.43	697.52	1991	
699.55	690.64	699.68	704.63	704.64	696.18	710.63	715.16	709.66	715.94	710.88	706.66	1992	
710.99	698.25	708.48	716.62	706.43	708.53	720.00	722.94	716.09	714.64			1993	
												Commerce	501-692
347.40	349.70	355.70	356.25	359.42	363.49	359.90	363.33	364.61	363.86	364.23	368.17	1989	
366.47	366.35	368.15	369.54	371.84	373.13	377.66	378.76	380.55	382.02	379.74	386.62	1990	
382.53	383.12	386.66	391.82	394.05	393.91	394.09	395.34	395.30	391.64	391.38	394.61	1991	
394.14	393.01	395.75	400.71	401.56	402.71	404.53	401.98	403.69	406.46	406.80	410.82	1992	
405.36	406.01	407.63	411.65	412.20	412.22	412.52	409.78	411.41	409.62			1993	
												Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
528.29	523.72	529.10	540.69	549.82	562.48	549.95	542.59	540.58	537.56	540.30	545.57	1989	
541.88	532.72	537.19	538.33	538.14	541.32	544.85	547.46	547.16	544.02	543.71	548.44	1990	
551.12	551.87	557.90	563.76	562.54	568.48	569.51	571.92	563.67	564.45	563.62	564.55	1991	
573.71	571.02	580.20	589.80	591.47	596.55	599.48	592.95	598.47	603.10	608.62	610.54	1992	
614.68	605.24	613.74	622.11	615.98	626.31	629.99	628.35	632.69	632.55			1993	
												Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
392.72	396.41	398.50	399.64	401.98	408.31	408.10	409.86	414.41	413.85	413.32	419.12	1989	851-999
421.11	418.73	420.28	424.69	429.77	435.60	433.19	433.82	437.24	438.35	440.42	446.65	1990	
447.55	447.67	452.15	453.24	456.25	462.89	462.10	459.87	465.71	466.94	466.75	473.90	1991	
471.36	472.38	469.66	472.09	475.27	482.24	479.91	477.79	482.80	482.60	481.54	485.97	1992	
480.50	479.61	480.77	482.50	481.30	490.29	490.38	485.76	485.44	482.82			1993	
												Administration publique	812-837
624.23	623.07	620.83	629.13	615.51	634.77	623.00	636.67	653.67	649.60	658.16	670.59	1989	
670.94	673.54	678.85	679.37	678.44	681.43	672.55	687.64	698.62	709.37	715.76	723.74	1990	
704.14	714.07	711.75	718.57	668.33	696.00	692.50	695.77	691.08	708.31	711.54	715.42	1991	
712.15	718.53	713.54	723.01	713.74	716.89	720.28	724.01	727.84	729.26	735.26	742.63	1992	
743.09	741.49	739.52	746.37	737.71	737.92	731.21	727.03	741.14	742.48			1993	
												Ensemble des industries	041-999
473.41	474.85	477.67	480.83	481.66	488.51	486.58	491.24	495.06	494.64	493.01	493.91	1989	
498.00	495.40	498.90	502.44	504.05	507.78	509.44	513.31	515.58	517.39	516.83	517.05	1990	
520.06	522.28	525.72	528.88	528.76	533.88	533.45	535.07	536.56	538.53	536.83	539.02	1991	
541.66	541.88	541.81	546.05	548.57	550.69	551.72	552.35	555.55	556.42	554.81	555.56	1992	
555.49	554.20	556.77	559.32	555.31	561.19	562.06	560.61	563.00	561.37			1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings For All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories - Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	458.97	458.89	460.63	461.92	462.63	466.36	458.05	458.85	463.06	462.51	465.12	467.24
	1990	466.47	466.96	468.91	465.46	476.89	476.37	481.72	485.40	481.70	481.14	484.70	486.16
	1991	491.27	491.99	495.62	501.81	497.91	500.22	498.01	503.10	503.20	505.34	502.07	500.52
	1992	501.24	503.86	505.54	506.36	507.40	508.09	508.75	514.32	519.99	515.96	514.61	519.28
	1993	513.06	516.61	523.09	529.97	528.14	522.53	526.85	529.31	530.18	533.66		
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	383.12	387.09	390.09	392.96	395.04	401.05	410.91	405.49	412.12	413.49	412.44	411.42
	1990	412.37	409.39	412.34	411.93	413.37	414.16	416.52	419.59	420.85	419.92	426.01	428.63
	1991	430.40	431.32	430.93	432.05	429.95	426.36	431.89	434.69	428.61	431.73	424.88	421.97
	1992	434.06	442.44	436.50	441.95	445.30	447.38	445.76	445.16	447.21	446.76	450.61	453.38
	1993	450.98	454.03	456.24	454.38	452.21	454.59	452.01	452.51	455.44	454.68		
	NOVA SCOTIA												
	1989	426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84
	1990	444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82
	1991	465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64
	1992	487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69
	1993	492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	500.77	497.26	500.27		
	NEW BRUNSWICK												
	1989	434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68
	1990	447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22
	1991	473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16
	1992	490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15
	1993	501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.79	509.62	507.10		
	QUEBEC												
	1989	464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.77
	1990	484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46
	1991	508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59
	1992	524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91
	1993	542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.53	548.41	545.22		
	ONTARIO												
	1989	490.41	495.04	496.88	501.17	503.85	509.11	505.78	512.23	515.96	515.15	516.45	516.20
	1990	519.32	519.17	522.08	523.54	524.77	526.23	529.89	534.81	534.91	536.76	537.72	541.58
	1991	541.34	546.11	549.90	551.11	554.75	556.82	558.57	558.92	559.59	562.48	563.54	567.26
	1992	569.15	570.95	571.82	574.98	579.21	576.85	578.47	580.59	582.68	584.03	584.59	585.59
	1993	587.41	587.26	590.09	589.94	588.89	592.19	592.54	591.45	593.00	592.36		
	MANITOBA												
	1989	437.28	439.36	440.74	444.59	443.56	445.42	446.01	447.94	449.82	451.48	453.84	457.85
	1990	457.89	457.64	461.78	461.89	462.73	458.93	457.78	464.29	464.46	465.10	466.13	464.73
	1991	466.55	474.61	477.09	472.81	474.52	477.50	479.97	481.27	476.91	484.25	484.20	485.61
	1992	486.71	485.92	483.60	485.09	486.38	488.21	488.77	488.11	487.90	491.01	493.50	495.49
	1993	491.51	491.58	491.13	493.26	488.78	491.28	494.07	495.16	496.95	494.08		
	SASKATCHEWAN												
	1989	418.56	419.28	425.29	414.15	420.56	425.85	426.09	427.60	431.43	432.10	433.40	433.43
	1990	437.31	438.23	437.89	440.68	446.62	444.56	449.46	447.21	442.65	453.80	455.10	455.74
	1991	456.59	457.09	460.51	463.20	461.23	465.60	466.46	471.64	468.09	469.29	471.00	472.59
	1992	471.44	474.97	473.95	472.50	472.25	473.87	473.52	471.77	469.88	470.10	470.18	473.74
	1993	471.02	471.14	473.37	473.58	473.82	473.40	477.56	477.55	472.75	472.17		
	ALBERTA												
	1989	465.99	467.83	479.12	478.64	478.89	483.82	485.43	485.39	489.65	491.29	489.33	491.32
	1990	492.57	494.09	496.62	497.79	502.69	504.82	507.30	510.94	511.61	512.19	514.76	511.94
	1991	522.51	522.07	527.23	532.57	531.62	529.99	530.75	532.91	534.67	537.38	538.83	544.96
	1992	541.65	542.46	540.17	545.76	541.38	543.89	546.73	548.39	551.10	549.59	552.00	554.29
	1993	553.81	557.97	554.66	553.84	552.19	553.39	554.17	553.03	553.18	554.24		
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	479.02	483.89	491.03	491.84	493.81	500.49	504.38	507.38	505.48	503.02	504.44	505.84
	1990	507.68	501.58	504.85	508.19	512.31	509.42	513.17	517.63	521.23	526.53	526.91	524.86
	1991	525.51	524.09	531.39	535.42	533.15	536.49	536.41	536.42	538.42	537.83	539.40	542.88
	1992	547.01	554.46	545.28	544.60	546.96	546.68	549.02	545.53	549.62	551.70	552.98	553.89
	1993	551.81	558.88	556.43	558.73	555.60	561.93	567.23	566.77	561.40	561.49		
	YUKON												
	1989	546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53
	1990	581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58
	1991	618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01
	1992	671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71
	1993	693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.83	683.14	692.27		
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88
	1990	644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59
	1991	689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89
	1992	724.58	721.67	714.70	717.18	714.60	707.96	715.23	715.84	713.95	710.43	706.00	707.64
	1993	712.77	715.78	717.55	717.64	705.21	700.91	697.70	703.71	702.21	693.07		

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
464.89	463.87	462.74	463.23	458.39	463.76	455.46	453.83	461.46	462.03	464.61	469.16		
472.31	471.43	471.21	467.07	473.12	474.55	479.01	481.17	480.41	480.65	483.57	487.22	TERRE-NEUVE	1989
496.69	495.92	498.11	503.54	494.46	498.83	495.35	499.55	502.12	504.88	500.59	501.08	1990	1991
505.89	506.97	507.93	509.84	504.32	506.03	504.54	513.17	519.90	516.54	512.46	520.35	1992	1993
515.41	517.86	524.89	535.68	525.71	518.72	521.57	529.36	532.41	535.54			ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	1989
387.36	388.04	394.29	397.08	391.54	394.03	404.19	399.36	411.69	416.93	415.15	415.94	1990	1991
416.62	409.82	416.45	415.98	409.21	406.84	410.55	414.19	420.67	423.73	428.51	432.41	1992	1993
434.94	431.59	435.19	435.87	425.45	418.77	426.42	429.73	428.38	435.49	427.20	425.31	NOUVELLE-ÉCOSSE	1989
438.24	441.40	439.74	446.25	441.25	439.45	441.57	441.53	447.28	449.83	451.49	458.36	1990	1991
455.00	455.43	459.48	459.31	447.79	446.91	447.38	448.83	454.78	456.84			1992	1993
426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84	NOUVEAU-BRUNSWICK	1989
444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82	1990	1991
465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64	1992	1993
487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69	QUÉBEC	1989
492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	500.77	497.26	500.27			1990	1991
434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68	1992	1993
447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22	ONTARIO	1989
473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16	1990	1991
490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15	1992	1993
501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.79	509.62	507.10			MANITOBA	1989
464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.47	1990	1991
484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46	1992	1993
508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59	SASKATCHEWAN	1989
524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	539.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91	1990	1991
542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.53	548.41	545.22			1992	1993
489.60	493.34	494.53	500.87	502.23	511.55	508.47	513.75	517.56	516.22	516.99	513.80	1990	1991
517.97	516.97	519.26	523.25	523.33	529.12	533.04	536.69	536.52	538.10	537.81	539.12	1992	1993
539.59	543.57	546.76	550.75	553.42	560.15	562.19	561.03	561.29	563.98	563.18	564.76	ALBERTA	1989
566.15	567.95	568.75	575.08	578.87	580.66	582.55	583.33	584.66	585.66	583.24	582.37	1990	1991
584.45	583.18	587.00	590.28	587.54	595.74	596.79	593.01	594.98	593.31			1992	1993
437.65	435.81	439.24	444.08	443.02	448.45	447.76	450.13	452.01	452.25	450.31	456.79	COLOMBIE-BRITANNIQUE	1989
458.50	454.23	460.56	461.39	461.96	461.72	459.61	466.69	466.38	466.01	462.40	463.62	1990	1991
467.36	471.34	476.14	472.16	473.59	480.04	481.89	483.88	478.67	485.41	480.33	484.33	1992	1993
487.87	483.64	482.58	484.40	485.57	490.86	491.24	490.56	486.58	492.80	490.73	495.71	YUKON	1989
492.12	488.98	488.64	492.42	486.21	493.01	496.49	497.40	496.14	495.76			1990	1991
422.15	416.83	423.50	416.18	420.51	427.90	421.97	423.16	435.17	434.11	432.04	434.49	1992	1993
440.88	435.77	435.40	442.96	446.30	446.95	445.54	442.95	446.61	455.82	453.66	456.65	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1989
460.16	454.61	457.48	465.49	460.80	468.32	462.61	467.23	472.40	471.47	469.53	473.39	1990	1991
474.59	472.60	471.44	474.66	471.93	476.66	469.84	467.65	473.24	471.67	468.39	475.46	1992	1993
474.04	468.08	470.83	476.05	473.16	476.17	474.57	474.93	474.62	472.89			ALBERTA	1989
469.47	467.01	478.71	474.60	476.66	484.64	487.29	488.29	492.62	493.52	486.87	487.05	1990	1991
495.76	492.72	496.24	494.00	501.14	505.80	509.21	513.84	514.68	514.32	511.90	507.53	1992	1993
525.69	520.47	526.90	528.89	530.47	531.07	532.64	535.92	537.64	539.38	535.63	540.54	COLOMBIE-BRITANNIQUE	1989
544.79	540.98	539.73	543.79	539.09	544.19	548.25	550.94	554.08	551.29	549.25	552.09	1990	1991
556.46	556.85	553.80	551.98	549.22	553.13	555.14	555.15	555.75	555.37			1992	1993
479.76	480.72	491.56	492.01	495.39	502.93	499.48	504.30	509.22	505.21	505.25	505.10	YUKON	1989
507.90	498.30	505.03	508.59	513.56	512.01	508.59	515.22	525.61	528.52	527.39	523.76	1990	1991
525.61	520.77	531.08	536.04	534.29	539.08	532.03	534.44	543.12	539.68	539.71	541.63	1992	1993
548.22	547.58	544.85	545.23	548.44	548.88	545.20	542.69	554.91	554.78	554.30	553.25	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1989
552.18	552.83	555.77	560.57	556.19	564.26	564.25	563.41	565.51	563.54			1990	1991
546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53	1992	1993
581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58	YUKON	1989
618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01	1990	1991
671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71	1992	1993
693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.83	683.14	692.27			TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1989
618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88	1990	1991
644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59	1992	1993
689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89	YUKON	1989
725.46	720.16	715.45	711.38	707.04	706.39	711.23	712.45	721.38	721.14	710.07	708.16	1990	1991
714.79	716.06	717.67	711.99	695.75	695.94	700.62	700.05	713.04	703.15			1992	1993

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Tableau 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1988-1993).

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1988-1993).

The annual increase for the fixed-weighted index of average hourly earnings in Trade was 1.7% in October. The variable weighted index for Trade rose 0.6% over the same period. Of all industry groups, Trade displayed the largest variance between the two growth rates, indicating a substantial shift towards the lower paying component industries within Trade.

En octobre, l'augmentation annuelle de l'indice à pondération fixe, de la rémunération horaire moyenne dans l'industrie du commerce était de 1.7% tandis que l'indice à pondération variable augmentait de 0.6% pour la même période. Parmi toutes les industries, le commerce affichait la variation la plus marquée entre ces deux taux de croissance, ce qui signifiait un changement considérable dans la composition de l'emploi vers des industries à salaires moindres à l'intérieur du commerce.

	<u>Page</u>
Canada	14
<hr/>	
Provinces	16
<hr/>	

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100)

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100)

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	111.2	111.5	112.0	112.2	112.0	112.3	112.1	112.6	113.7	114.2	115.0	116.0
	1990	117.0	117.1	117.5	118.5	117.7	117.7	118.2	118.1	118.9	120.5	121.1	122.0
	1991	122.5	124.1	124.5	124.7	124.1	123.9	123.5	123.8	124.7	125.0	126.2	127.5
	1992	128.0	128.7	128.6	129.4	129.0	127.9	127.5	128.0	128.9	129.7	129.6	130.4
	1993	131.0	131.2	131.2	131.7	130.4	130.3	130.4	129.8	130.7	131.1		
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	110.9	111.6	112.0	112.6	112.6	114.0	113.8	114.3	115.6	115.4	116.0	117.0
	1990	117.8	117.9	118.2	119.3	119.8	120.7	120.6	121.0	121.5	122.3	122.9	123.6
	1991	124.5	125.2	125.2	126.1	126.2	126.7	126.7	127.0	127.5	128.2	128.6	129.2
	1992	129.6	129.6	130.0	130.8	131.7	132.2	132.3	132.2	132.3	132.7	132.8	133.2
	1993	133.4	133.3	133.3	134.3	134.0	134.9	134.9	134.5	134.9	134.7		
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	1989	107.6	109.3	110.3	112.5	112.0	110.0	109.4	109.9	111.5	112.5	111.2	114.1
	1990	114.5	112.6	114.7	117.0	113.8	111.9	114.1	112.5	116.8	120.8	120.7	124.3
	1991	123.5	126.4	125.9	125.0	125.7	127.2	124.7	123.6	125.8	125.6	126.0	126.9
	1992	127.8	126.0	126.2	128.2	126.8	124.5	122.9	122.5	126.1	127.9	128.2	125.4
	1993	126.0	128.1	128.7	128.3	130.2	129.9	129.8	128.7	130.0	129.9		
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	1989	110.1	110.2	110.7	113.0	111.0	112.2	111.6	113.0	115.0	114.6	115.5	116.2
	1990	117.3	117.7	119.6	121.0	118.4	117.1	116.8	117.3	118.4	122.1	123.0	124.1
	1991	123.5	124.6	126.1	127.2	125.1	124.1	125.1	128.3	126.9	124.7	128.5	129.9
	1992	130.1	130.5	129.1	131.2	129.4	128.8	129.2	129.2	130.8	131.9	131.7	132.4
	1993	133.0	134.1	132.3	134.7	131.1	132.9	135.3	134.0	135.1	134.2		
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	110.8	110.9	111.5	111.9	112.0	112.4	112.4	112.9	113.7	114.1	115.0	115.8
	1990	116.7	116.8	117.4	118.0	118.1	118.2	118.4	118.3	118.9	120.2	120.7	121.8
	1991	122.1	123.2	123.4	123.9	123.6	123.8	123.5	123.3	124.6	125.1	125.8	127.1
	1992	127.3	128.2	128.4	129.4	129.1	128.5	128.2	128.4	129.0	129.5	129.4	130.1
	1993	130.4	131.0	131.0	131.1	130.9	131.0	131.0	130.2	130.9	131.2		
401-449	Construction												
	1989	113.9	114.8	114.9	113.5	112.9	112.6	111.7	112.2	114.0	114.6	117.1	117.4
	1990	119.4	120.2	119.7	120.1	117.2	116.5	117.9	118.7	119.4	121.8	122.6	122.8
	1991	123.8	127.5	127.9	126.2	125.3	123.7	122.7	123.2	123.7	124.5	126.0	127.3
	1992	129.2	129.7	129.2	128.4	128.6	125.6	124.1	126.0	127.4	128.8	129.2	130.1
	1993	131.7	130.6	131.6	131.6	126.7	125.5	124.6	125.2	126.8	128.6		
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transport, commun. & autres services publics												
	1989	107.7	107.6	108.1	108.1	107.9	108.2	108.5	108.9	109.0	109.4	109.4	110.7
	1990	111.7	110.3	111.3	112.8	112.4	112.7	114.4	114.9	113.5	115.4	115.7	115.5
	1991	118.2	117.8	118.8	119.5	119.8	119.1	119.9	120.1	121.0	122.5	122.6	124.1
	1992	124.9	123.1	124.1	124.4	123.7	123.8	124.4	125.0	125.2	126.2	126.2	127.1
	1993	126.9	126.1	127.3	128.7	127.3	127.4	127.7	127.4	127.7	127.2		

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, For Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
501-692	Trade - Commerce												
	1989	109.5	110.5	111.3	110.9	111.7	112.3	111.3	111.8	113.4	113.7	114.2	115.2
	1990	116.0	116.8	116.2	117.0	116.5	117.6	117.0	117.4	119.0	119.9	120.1	121.6
	1991	122.1	122.6	123.0	123.0	123.1	123.1	122.2	123.1	123.9	124.1	125.1	125.4
	1992	126.4	127.2	127.5	127.2	127.6	127.3	126.2	126.8	127.6	128.6	129.0	129.0
	1993	129.9	130.3	129.7	130.6	129.3	129.3	128.6	128.9	130.2	130.9		
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurance & affaires immobilières												
	1989	112.7	112.9	113.8	114.8	114.7	116.2	116.2	116.2	117.0	117.2	117.7	118.5
	1990	119.7	120.3	121.3	122.9	122.7	122.8	123.0	123.1	123.7	124.2	125.0	125.0
	1991	127.2	128.4	128.9	130.2	132.3	132.0	129.1	131.5	131.8	129.4	130.0	130.8
	1992	132.4	132.7	134.4	135.7	136.3	136.0	136.1	135.0	136.7	137.8	139.4	139.0
	1993	140.3	139.1	139.7	141.0	141.0	141.8	142.1	142.3	142.4	142.1		
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, commerciaux & personnels												
	1989	111.4	112.8	113.2	113.9	114.4	115.7	116.1	116.0	117.3	116.8	117.1	118.2
	1990	118.8	118.6	118.9	120.4	122.0	123.2	123.1	122.7	123.1	123.1	123.7	124.4
	1991	125.8	126.6	126.5	127.4	128.2	129.5	130.5	130.2	130.9	130.5	130.6	131.3
	1992	131.2	131.1	131.4	132.4	134.6	135.7	136.1	135.5	134.7	134.6	134.1	134.6
	1993	134.4	134.4	134.2	135.1	135.9	137.5	138.0	137.5	136.9	136.2		
812-837	Public administration - Administration publique												
	1989	113.4	113.1	112.4	114.0	111.7	115.5	113.5	116.1	119.1	118.2	119.9	121.8
	1990	121.9	122.5	123.4	123.6	123.2	124.0	122.4	125.4	127.0	129.3	130.2	131.5
	1991	128.0	129.9	129.4	131.0	127.1	126.8	126.1	126.6	125.4	132.1	132.6	132.6
	1992	132.3	133.7	132.8	134.9	133.5	134.1	134.6	135.3	136.1	136.1	137.0	138.0
	1993	138.4	138.1	138.1	139.1	137.7	138.4	137.0	136.0	138.2	138.8		
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	111.0	111.6	112.0	112.5	112.4	113.4	113.2	113.7	115.0	115.0	115.7	116.7
	1990	117.5	117.6	118.0	119.1	119.1	119.7	119.8	120.0	120.6	121.7	122.3	123.1
	1991	123.8	124.8	125.0	125.6	125.5	125.7	125.6	126.0	126.6	127.2	127.8	128.6
	1992	129.1	129.3	129.6	130.4	130.8	130.8	130.7	130.8	131.2	131.7	131.8	132.3
	1993	132.6	132.6	132.6	133.4	132.8	133.4	133.4	133.0	133.5	133.5		

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Tableau 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	1989	111.2	112.3	112.6	114.5	113.0	113.3	113.4	113.1	114.5	115.6	116.1	117.4
	1990	117.7	117.8	117.1	118.6	118.9	118.8	118.9	119.4	120.1	120.7	122.0	123.1
	1991	123.9	123.4	123.1	124.7	124.8	124.8	124.0	125.1	125.5	127.5	126.9	125.7
	1992	128.5	127.9	127.7	128.3	127.5	127.3	127.0	127.9	128.8	129.1	129.8	130.3
	1993	130.4	130.7	131.3	132.3	132.0	130.9	131.8	131.6	133.2	132.9		
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	1989	113.3	114.7	114.9	114.6	113.3	114.0	115.7	115.4	117.7	119.3	120.2	121.0
	1990	120.5	120.6	122.4	123.2	120.9	120.9	119.8	119.7	121.6	123.7	124.4	125.4
	1991	126.9	126.1	129.8	128.3	126.2	124.9	125.9	124.8	127.4	133.8	133.2	133.7
	1992	136.4	135.6	134.8	135.9	135.0	135.2	134.5	134.7	135.8	136.4	137.1	138.6
	1993	138.4	138.4	139.9	140.4	138.0	137.9	138.3	138.5	139.2	139.8		
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	1989	111.5	111.4	111.2	112.1	111.9	111.6	111.9	112.6	113.5	114.7	114.7	116.5
	1990	116.8	117.4	118.6	119.7	119.3	118.2	119.7	119.9	121.3	125.4	124.6	125.2
	1991	124.1	127.1	126.5	127.5	126.4	125.3	126.2	126.4	126.7	127.8	129.1	130.8
	1992	131.8	131.3	131.0	131.9	131.9	132.5	131.9	132.0	132.8	132.6	132.3	132.6
	1993	132.9	132.9	133.3	134.0	132.9	133.4	132.6	132.9	133.8	134.3		
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	1989	109.7	110.0	110.4	111.7	110.0	110.9	111.1	112.2	113.2	113.7	113.4	114.1
	1990	114.0	114.5	115.2	115.4	115.8	116.4	116.1	115.4	117.1	118.3	118.5	119.7
	1991	120.4	121.3	122.1	122.4	122.9	122.1	122.1	122.6	123.2	125.0	125.7	126.0
	1992	126.8	126.3	126.7	128.1	127.2	127.5	127.0	126.7	130.7	132.0	132.6	133.3
	1993	133.2	133.6	133.1	134.3	132.7	132.0	133.1	134.5	135.0	134.9		
	QUÉBEC												
	1989	111.1	111.2	111.7	111.6	111.2	111.6	111.3	112.5	113.5	113.4	113.6	115.7
	1990	116.4	116.0	116.7	117.9	118.2	119.2	119.8	120.2	120.5	120.7	121.2	122.4
	1991	122.9	124.1	123.9	124.2	124.2	124.3	124.3	124.5	125.3	125.4	125.2	126.5
	1992	126.9	127.1	127.7	128.5	129.3	129.7	129.6	129.6	129.8	130.2	130.4	131.3
	1993	130.8	130.5	130.8	131.2	130.7	131.2	130.6	130.7	131.0	130.8		
	ONTARIO												
	1989	112.6	113.8	114.0	114.8	115.0	116.5	116.1	116.6	117.9	117.8	119.1	119.5
	1990	120.7	121.0	121.2	122.3	122.2	122.9	123.1	123.0	123.5	124.7	125.3	126.1
	1991	126.6	127.9	128.2	129.1	128.9	129.4	129.3	129.6	130.4	130.7	131.7	132.4
	1992	132.5	133.1	133.6	134.5	135.2	134.9	134.9	134.9	135.1	135.4	135.4	135.5
	1993	136.2	136.4	136.5	137.6	137.1	137.9	138.0	137.0	137.8	137.7		

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Concluded

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES - Concluded - fin												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - Conc. ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin												
	MANITOBA												
	1989	109.6	109.3	109.6	110.1	110.1	110.7	110.1	110.3	111.7	111.4	112.0	113.4
	1990	113.8	113.9	114.5	115.3	114.6	114.7	113.6	114.3	115.7	116.2	117.0	117.2
	1991	118.6	120.0	119.7	119.7	119.7	119.2	119.5	119.6	119.9	122.5	122.6	123.3
	1992	123.9	123.3	123.3	123.1	123.3	123.9	123.4	123.6	123.8	124.5	125.4	126.4
	1993	126.7	126.4	126.6	127.1	125.7	126.3	125.9	126.1	126.1	126.0		
	SASKATCHEWAN												
	1989	108.9	108.6	109.4	109.0	108.5	110.1	108.9	109.1	110.5	111.3	111.8	112.8
	1990	114.2	114.7	114.2	115.2	115.0	113.8	113.4	113.5	115.1	116.4	116.8	118.0
	1991	118.8	118.7	119.4	119.8	118.8	119.3	118.1	118.3	119.8	119.3	119.5	120.6
	1992	120.8	120.8	120.9	120.8	120.1	119.9	119.3	119.9	119.9	119.7	119.6	120.7
	1993	121.9	121.5	121.5	122.2	120.6	120.9	121.8	121.0	121.7	121.6		
	ALBERTA												
	1989	108.2	108.4	109.5	110.0	109.7	110.5	110.8	110.8	112.2	112.1	112.3	113.5
	1990	114.1	114.1	114.7	115.3	115.5	116.1	115.9	116.5	117.2	118.5	119.2	119.6
	1991	121.8	121.2	122.1	122.5	122.2	122.4	122.1	122.6	122.9	123.4	124.3	125.2
	1992	125.9	126.0	125.5	126.6	125.9	125.5	125.9	126.3	127.1	127.9	128.0	128.7
	1993	129.5	129.6	128.7	128.9	128.7	129.1	129.4	129.2	129.2	130.0		
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	1989	107.9	108.4	109.0	109.2	109.7	110.9	111.1	110.6	112.7	112.1	112.8	113.3
	1990	113.7	113.9	114.0	115.1	115.7	115.8	115.1	115.7	116.7	118.6	118.9	119.4
	1991	120.2	120.8	121.4	121.3	122.2	122.3	122.2	122.7	122.8	124.3	125.2	125.9
	1992	126.7	126.8	126.3	126.9	127.4	127.6	127.1	127.7	128.1	129.3	129.5	129.9
	1993	129.9	130.0	129.6	130.8	130.0	130.7	131.1	131.1	131.3	131.2		
	YUKON												
	1989	121.1	120.4	120.4	121.7	119.7	121.7	122.2	121.0	125.3	126.6	125.1	123.4
	1990	121.9	125.7	128.7	124.1	124.0	121.9	119.7	122.9	123.8	124.7	122.4	126.1
	1991	126.0	128.0	126.6	147.8	130.1	129.9	131.3	130.4	131.7	139.4	136.2	140.2
	1992	137.7	139.2	139.2	142.0	141.7	142.2	141.4	141.2	142.1	146.3	146.3	146.2
	1993	147.7	146.6	146.2	147.1	142.5	142.6	140.4	142.1	147.3	146.5		
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST												
	1989	117.4	118.9	119.0	120.5	117.0	119.9	121.3	118.4	118.3	118.8	118.8	118.9
	1990	119.2	121.2	129.5	128.5	127.4	127.8	126.7	127.1	128.6	131.8	135.6	134.6
	1991	133.6	133.5	135.0	133.8	133.7	133.9	133.4	134.0	135.8	140.1	141.3	142.1
	1992	140.3	139.3	138.6	140.8	139.8	137.8	138.1	136.2	137.9	137.8	137.1	138.3
	1993	141.3	141.4	142.9	142.2	140.2	141.4	139.5	140.5	142.4	141.3		

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

The employment diffusion index for manufacturing has remained at a steady level over the past five months.

Seasonally adjusted employment levels in manufacturing remained virtually unchanged (+0.3%) for the same period.

Pendant les cinq derniers mois, l'indice de diffusion de l'emploi pour l'industrie manufacturière était à un niveau stable.

Le niveau de l'emploi désaisonnalisé est demeuré pratiquement inchangé (+0.3%) pendant la même période.

	<u>Page</u>
Canada	20

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, for Selected Industries,
Canada

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.63	0.64	0.61	0.61	0.60	0.56	0.59	0.62	0.58	0.57	0.56	0.49
	1990	0.47	0.41	0.39	0.31	0.36	0.32	0.32	0.27	0.28	0.26	0.19	0.25
	1991	0.21	0.25	0.20	0.18	0.16	0.17	0.14	0.17	0.17	0.19	0.23	0.28
	1992	0.25	0.23	0.27	0.39	0.35	0.39	0.41	0.34	0.31	0.34	0.37	0.39
	1993	0.45	0.50	0.45	0.43	0.45	0.50	0.49	0.47	0.50	0.52		
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.65	0.64	0.71	0.69	0.74	0.71	0.77	0.73	0.64	0.68	0.65	0.63
	1990	0.63	0.63	0.68	0.64	0.68	0.64	0.64	0.61	0.63	0.57	0.58	0.51
	1991	0.48	0.42	0.35	0.35	0.33	0.35	0.36	0.28	0.27	0.24	0.27	0.33
	1992	0.27	0.36	0.45	0.42	0.42	0.44	0.46	0.44	0.46	0.46	0.48	0.48
	1993	0.53	0.48	0.50	0.50	0.50	0.42	0.46	0.50	0.52	0.50		
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.61	0.63	0.59	0.57	0.55	0.52	0.54	0.59	0.55	0.52	0.54	0.45
	1990	0.42	0.36	0.31	0.24	0.31	0.28	0.29	0.24	0.23	0.23	0.13	0.19
	1991	0.17	0.23	0.17	0.16	0.14	0.14	0.11	0.11	0.13	0.18	0.24	0.30
	1992	0.27	0.25	0.28	0.40	0.37	0.40	0.41	0.39	0.36	0.39	0.40	0.37
	1993	0.45	0.51	0.43	0.46	0.46	0.54	0.52	0.51	0.53	0.54		
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.55	0.50	0.53	0.45	0.45	0.47	0.53	0.58	0.50	0.53	0.47	0.34
	1990	0.29	0.34	0.32	0.21	0.34	0.29	0.34	0.29	0.32	0.34	0.21	0.26
	1991	0.26	0.32	0.21	0.21	0.18	0.18	0.13	0.11	0.08	0.16	0.29	0.34
	1992	0.26	0.21	0.21	0.37	0.32	0.34	0.39	0.32	0.32	0.42	0.32	0.34
	1993	0.45	0.47	0.45	0.47	0.47	0.58	0.45	0.55	0.53	0.55		
DURABLE	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.67	0.73	0.64	0.67	0.64	0.56	0.56	0.60	0.60	0.51	0.60	0.53
	1990	0.53	0.38	0.31	0.27	0.29	0.27	0.24	0.20	0.16	0.13	0.07	0.13
	1991	0.09	0.16	0.13	0.11	0.11	0.11	0.09	0.11	0.18	0.20	0.20	0.27
	1992	0.27	0.29	0.33	0.42	0.42	0.44	0.42	0.44	0.40	0.36	0.47	0.40
	1993	0.44	0.53	0.42	0.44	0.44	0.51	0.58	0.47	0.53	0.53		
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.63	0.65	0.65	0.65	0.63	0.70	0.70	0.53	0.65	0.63	0.58
	1990	0.58	0.50	0.70	0.63	0.70	0.68	0.70	0.65	0.65	0.58	0.58	0.50
	1991	0.53	0.38	0.25	0.28	0.25	0.28	0.30	0.20	0.23	0.20	0.25	0.25
	1992	0.25	0.45	0.58	0.53	0.50	0.48	0.50	0.45	0.45	0.35	0.38	0.38
	1993	0.40	0.40	0.38	0.45	0.55	0.45	0.45	0.48	0.48	0.53		
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.67	0.71	0.67	0.76	0.81	0.76	0.71	0.57	0.67	0.67	0.52
	1990	0.52	0.43	0.62	0.52	0.62	0.52	0.67	0.62	0.67	0.62	0.57	0.52
	1991	0.57	0.43	0.29	0.38	0.29	0.33	0.33	0.19	0.19	0.24	0.29	0.33
	1992	0.38	0.57	0.62	0.57	0.62	0.57	0.57	0.48	0.48	0.33	0.38	0.38
	1993	0.33	0.38	0.38	0.43	0.57	0.38	0.43	0.38	0.43	0.48		

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, For Selected Industries,
Canada - Concluded

Tableau 4

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.58	0.58	0.63	0.53	0.42	0.63	0.68	0.47	0.63	0.58	0.63
	1990	0.63	0.58	0.79	0.74	0.79	0.84	0.74	0.68	0.63	0.53	0.58	0.47
	1991	0.47	0.32	0.21	0.16	0.21	0.21	0.26	0.21	0.26	0.16	0.21	0.16
	1992	0.11	0.32	0.53	0.47	0.37	0.37	0.42	0.42	0.42	0.37	0.37	0.37
	1993	0.47	0.42	0.37	0.47	0.53	0.53	0.47	0.58	0.53	0.58		
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.59	0.59	0.78	0.74	0.81	0.85	0.81	0.78	0.70	0.78	0.74	0.70
	1990	0.67	0.78	0.67	0.59	0.56	0.56	0.59	0.48	0.48	0.41	0.37	0.33
	1991	0.33	0.30	0.22	0.30	0.22	0.30	0.30	0.19	0.15	0.15	0.11	0.30
	1992	0.15	0.22	0.33	0.33	0.41	0.41	0.44	0.41	0.44	0.48	0.41	0.52
	1993	0.52	0.44	0.56	0.56	0.56	0.56	0.56	0.63	0.67	0.59		
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.87	0.73	0.80	0.80	0.93	0.80	1.00	0.80	0.67	0.53	0.60	0.67
	1990	0.67	0.73	0.73	0.73	0.80	0.87	0.87	0.80	0.87	0.87	0.93	0.93
	1991	0.80	0.80	0.80	0.73	0.73	0.67	0.73	0.60	0.60	0.53	0.53	0.60
	1992	0.53	0.47	0.60	0.60	0.53	0.73	0.60	0.53	0.53	0.60	0.73	0.67
	1993	0.67	0.53	0.60	0.47	0.60	0.40	0.47	0.47	0.53	0.40		
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.64	0.64	0.66	0.65	0.67	0.64	0.69	0.68	0.61	0.63	0.61	0.56
	1990	0.55	0.52	0.54	0.48	0.52	0.49	0.49	0.45	0.46	0.42	0.39	0.39
	1991	0.35	0.34	0.28	0.27	0.25	0.26	0.25	0.22	0.22	0.22	0.25	0.31
	1992	0.26	0.30	0.36	0.41	0.39	0.42	0.43	0.39	0.39	0.40	0.43	0.43
	1993	0.49	0.49	0.48	0.46	0.48	0.46	0.47	0.49	0.51	0.51		

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Tableau 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

The Retail Trade diffusion index for average weekly hours of 0.42 is the lowest since January 1993. During this period, the index reached a high of 0.68 in March and May 1993.

L'indice de diffusion des heures hebdomadaires moyennes pour le commerce de détail était à son plus bas niveau depuis janvier 1993, soit 0.42. Durant cette période, l'indice a atteint son plus haut niveau en mars et mai 1993, soit 0.68.

	<u>Page</u>
<hr/> Canada	24

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.44	0.57	0.37	0.41	0.47	0.44	0.51	0.42	0.51	0.44	0.39	0.40
	1990	0.38	0.34	0.47	0.34	0.42	0.46	0.43	0.46	0.38	0.38	0.35	0.36
	1991	0.35	0.35	0.32	0.34	0.38	0.31	0.48	0.37	0.47	0.47	0.46	0.52
	1992	0.55	0.57	0.57	0.48	0.63	0.61	0.60	0.62	0.53	0.55	0.64	0.62
	1993	0.53	0.50	0.62	0.64	0.43	0.57	0.46	0.61	0.60	0.66		
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.47	0.39	0.49	0.39	0.43	0.50	0.43	0.50	0.45	0.45	0.46	0.41
	1990	0.48	0.42	0.39	0.43	0.40	0.38	0.35	0.39	0.39	0.49	0.45	0.45
	1991	0.39	0.42	0.43	0.49	0.50	0.46	0.46	0.44	0.43	0.41	0.35	0.43
	1992	0.48	0.47	0.40	0.50	0.44	0.51	0.49	0.48	0.53	0.49	0.47	0.46
	1993	0.49	0.50	0.60	0.51	0.52	0.52	0.51	0.57	0.57	0.55		
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.42	0.58	0.34	0.39	0.46	0.46	0.51	0.40	0.50	0.41	0.41	0.41
	1990	0.38	0.34	0.49	0.34	0.41	0.40	0.37	0.42	0.36	0.33	0.28	0.31
	1991	0.30	0.30	0.30	0.34	0.40	0.31	0.51	0.41	0.51	0.51	0.52	0.55
	1992	0.60	0.63	0.61	0.49	0.63	0.65	0.67	0.61	0.53	0.59	0.66	0.67
	1993	0.54	0.52	0.64	0.65	0.51	0.60	0.51	0.63	0.63	0.70		
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.34	0.54	0.33	0.34	0.55	0.47	0.55	0.47	0.54	0.42	0.29	0.34
	1990	0.41	0.42	0.49	0.50	0.47	0.39	0.42	0.37	0.42	0.39	0.37	0.42
	1991	0.37	0.42	0.42	0.45	0.53	0.34	0.50	0.47	0.53	0.58	0.39	0.53
	1992	0.53	0.51	0.47	0.36	0.47	0.55	0.61	0.49	0.45	0.42	0.66	0.68
	1993	0.53	0.50	0.53	0.66	0.50	0.61	0.55	0.61	0.61	0.66		
Durable	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.49	0.62	0.36	0.42	0.38	0.46	0.48	0.33	0.47	0.40	0.51	0.47
	1990	0.36	0.27	0.49	0.20	0.36	0.40	0.33	0.47	0.31	0.27	0.20	0.22
	1991	0.23	0.20	0.20	0.24	0.29	0.29	0.51	0.36	0.49	0.44	0.62	0.58
	1992	0.67	0.73	0.73	0.61	0.77	0.73	0.72	0.71	0.60	0.73	0.66	0.67
	1993	0.56	0.53	0.73	0.64	0.52	0.60	0.48	0.64	0.64	0.73		
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.45	0.53	0.46	0.50	0.55	0.53	0.55	0.48	0.40	0.45	0.48
	1990	0.53	0.33	0.29	0.43	0.33	0.33	0.34	0.33	0.40	0.48	0.33	0.33
	1991	0.30	0.43	0.35	0.40	0.53	0.45	0.40	0.45	0.43	0.48	0.35	0.50
	1992	0.45	0.40	0.40	0.48	0.48	0.50	0.49	0.40	0.45	0.43	0.50	0.43
	1993	0.48	0.60	0.73	0.58	0.55	0.53	0.50	0.60	0.53	0.48		
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.52	0.52	0.60	0.52	0.62	0.57	0.62	0.38	0.43	0.57	0.48
	1990	0.52	0.24	0.31	0.43	0.38	0.29	0.24	0.19	0.43	0.38	0.29	0.19
	1991	0.19	0.52	0.38	0.38	0.62	0.52	0.52	0.62	0.43	0.57	0.48	0.62
	1992	0.57	0.38	0.52	0.52	0.57	0.57	0.64	0.52	0.57	0.43	0.57	0.48
	1993	0.52	0.67	0.76	0.57	0.43	0.48	0.43	0.57	0.52	0.52		

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada - Concluded

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.37	0.53	0.32	0.47	0.47	0.47	0.47	0.58	0.37	0.32	0.47
	1990	0.53	0.42	0.26	0.42	0.26	0.37	0.45	0.47	0.37	0.58	0.37	0.47
	1991	0.42	0.32	0.32	0.42	0.42	0.37	0.26	0.26	0.42	0.37	0.21	0.37
	1992	0.32	0.42	0.26	0.42	0.37	0.42	0.32	0.26	0.32	0.42	0.42	0.37
	1993	0.42	0.53	0.68	0.58	0.68	0.58	0.58	0.63	0.53	0.42		
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.44	0.22	0.44	0.22	0.31	0.41	0.33	0.41	0.41	0.52	0.48	0.33
	1990	0.52	0.52	0.37	0.43	0.52	0.48	0.44	0.44	0.50	0.44	0.56	0.59
	1991	0.44	0.41	0.52	0.48	0.44	0.48	0.37	0.33	0.44	0.33	0.33	0.33
	1992	0.41	0.41	0.30	0.41	0.30	0.48	0.48	0.52	0.59	0.52	0.52	0.52
	1993	0.52	0.44	0.59	0.56	0.59	0.56	0.67	0.70	0.63	0.63		
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.47	0.47	0.40	0.47	0.53	0.67	0.47	0.60	0.50	0.40	0.27	0.27
	1990	0.20	0.40	0.43	0.47	0.40	0.40	0.10	0.33	0.33	0.53	0.40	0.40
	1991	0.33	0.33	0.47	0.40	0.27	0.40	0.60	0.53	0.40	0.33	0.47	0.53
	1992	0.60	0.67	0.33	0.60	0.47	0.73	0.53	0.53	0.67	0.67	0.47	0.53
	1993	0.40	0.30	0.47	0.40	0.53	0.47	0.47	0.33	0.40	0.60		
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.46	0.47	0.43	0.40	0.45	0.47	0.47	0.46	0.48	0.44	0.43	0.40
	1990	0.43	0.38	0.43	0.39	0.41	0.42	0.39	0.42	0.39	0.43	0.40	0.41
	1991	0.37	0.39	0.38	0.42	0.44	0.39	0.47	0.41	0.45	0.43	0.40	0.48
	1992	0.51	0.52	0.48	0.49	0.53	0.56	0.54	0.54	0.53	0.52	0.55	0.54
	1993	0.51	0.50	0.61	0.57	0.48	0.55	0.49	0.59	0.58	0.60		

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 6

Tableau 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series, (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

Average weekly earnings grew by less than 1% in October 1993, the lowest year-over-year growth since the survey began in January 1983. The year-to-date average growth in earnings was 1.9%, significantly lower than the 3.4% recorded in 1992.

En octobre 1993, la rémunération hebdomadaire moyenne affichait sa plus faible croissance annuelle depuis le début de l'enquête en janvier 1983, soit moins de 1%. La croissance annuelle moyenne à ce jour de la rémunération (+1.9%) était considérablement inférieure à celle enregistrée en 1992 (+3.4%).

Industrial Aggregate / Ensemble des industries

Page

**Number of employees
Ensemble des salariés**

28

**Average Weekly Earnings
Rémunération hebdomadaire moyenne**

28

Table 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Industrial Aggregate, Historical Series, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Canada	Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia Nouvelle- Écosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Number of employees - Nombre de salariés					
		thousands - milliers					
	1983	8,814.1	123.6	29.9	238.7	188.1	2,142.3
	1984	9,036.0	122.4	30.5	244.8	190.1	2,220.2
	1985	9,362.8	123.7	30.7	250.1	195.2	2,320.6
	1986	9,626.5	125.0	32.2	253.9	202.7	2,391.2
	1987	10,008.1	134.1	35.1	268.0	214.7	2,481.3
	1988	10,329.1	141.0	36.9	279.1	221.9	2,565.9
	1989	10,701.7	148.9	37.4	296.7	232.4	2,641.1
	1990	10,795.9	152.1	39.4	301.9	236.3	2,634.6
	1991	10,231.9	143.4	38.2	287.8	231.9	2,518.0
	1992	9,952.3	138.0	38.6	280.3	224.9	2,410.9
	1993						
	January	9,688.0	128.3	36.2	273.0	213.0	2,324.0
	February	9,714.7	127.3	36.1	275.0	213.4	2,329.3
	March	9,825.3	126.4	35.5	274.5	217.1	2,348.7
	April	9,859.6	127.4	36.1	274.5	216.3	2,359.5
	May	10,090.5	132.7	39.7	282.9	231.9	2,450.0
	June	10,216.8	146.8	41.9	289.4	239.2	2,508.6
	July	10,033.1	147.4	43.2	287.4	237.3	2,433.7
	August	10,046.0	146.2	43.5	288.1	238.1	2,449.0
	September	10,131.9	145.0	40.8	289.1	236.8	2,455.8
	October	10,133.7	142.5	39.2	288.0	231.6	2,453.7
	November						
	December						
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Average weekly earnings (including overtime)					
		Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)					
		dollars					
	1983	384.19	368.06	318.73	341.92	353.04	380.63
	1984	400.42	389.74	329.62	362.70	373.79	395.25
	1985	414.49	398.08	344.88	377.83	384.66	405.90
	1986	426.75	409.04	351.77	394.12	402.96	414.69
	1987	442.83	422.99	369.09	405.23	405.50	432.92
	1988	462.21	443.94	386.42	420.13	419.55	452.88
	1989	486.08	461.77	401.48	432.63	440.02	471.49
	1990	508.07	476.91	416.92	456.09	456.51	497.03
	1991	531.58	499.24	429.29	476.30	480.62	518.50
	1992	549.80	510.65	444.70	491.10	494.39	537.13
	1993						
	January	555.49	515.41	455.00	492.82	501.38	542.76
	February	554.20	517.86	455.43	490.43	501.11	540.48
	March	556.77	524.89	459.48	495.81	500.87	542.66
	April	559.32	535.68	459.31	496.17	511.35	543.11
	May	555.31	525.71	447.79	492.27	497.55	539.52
	June	561.19	518.72	446.91	497.16	498.91	544.15
	July	562.06	521.57	447.38	499.66	500.46	544.16
	August	560.61	529.36	448.83	500.77	504.79	543.53
	September	563.00	532.41	454.78	497.26	509.62	548.41
	October	561.37	535.54	456.84	500.27	507.10	545.22
	November						
	December						

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 6

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, Canada, provinces et territoires

Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britannique	Yukon	Northwest Territories Territoires-du- Nord-Ouest	Industrie	CTI 1980
Number of employees - Nombre de salariés							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
thousands - milliers								
3,620.7	345.8	273.2	860.3	965.8	8.4	17.2	1983	
3,746.8	353.7	279.8	854.1	966.6	9.1	17.9	1984	
3,885.7	358.1	284.0	902.4	984.8	8.9	18.5	1985	
4,025.8	368.2	288.0	900.1	1,010.6	9.8	19.0	1986	
4,190.8	381.8	297.5	916.9	1,059.0	9.8	19.0	1987	
4,293.0	390.7	303.6	953.5	1,112.4	10.8	20.5	1988	
4,445.9	389.8	306.5	1,002.9	1,166.6	12.1	21.3	1989	
4,429.1	395.8	311.2	1,033.7	1,229.5	11.3	21.1	1990	
4,117.5	374.2	296.7	992.5	1,200.6	10.8	20.3	1991	
3,997.3	373.6	296.6	962.4	1,198.0	11.5	20.1	1992	
							1993	
3,884.7	370.8	289.1	937.1	1,201.6	10.5	19.7	Janvier	
3,891.1	373.2	289.4	943.8	1,205.8	10.4	20.0	Février	
3,949.3	371.0	293.8	946.7	1,231.0	10.6	20.6	Mars	
3,967.1	371.8	293.0	945.1	1,238.1	10.5	20.2	Avril	
4,026.1	380.1	301.9	966.2	1,246.4	11.5	21.0	Mai	
4,022.6	383.4	304.0	974.8	1,272.1	12.7	21.4	Juin	
3,947.5	373.4	293.2	965.7	1,270.2	12.6	21.4	Juillet	
3,940.6	369.6	292.5	968.8	1,274.8	12.6	22.0	Août	
3,977.1	377.8	300.6	977.9	1,296.8	11.9	22.2	Septembre	
3,990.9	376.3	302.9	970.4	1,305.4	11.2	21.7	Octobre	
							Novembre	
							Décembre	
Average weekly earnings (including overtime)							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)								
dollars								
378.92	356.82	362.84	413.49	419.91	421.96	496.49	1983	
398.38	375.81	377.77	426.10	428.47	452.97	532.70	1984	
416.94	384.31	387.57	435.17	441.29	460.74	549.52	1985	
435.57	398.40	397.06	437.97	443.57	484.91	553.29	1986	
455.68	411.17	402.63	443.39	456.68	500.15	568.34	1987	
479.59	423.38	411.33	459.04	467.32	547.24	606.01	1988	
506.70	446.50	425.75	482.41	497.77	567.61	634.04	1989	
529.27	461.98	445.84	504.84	514.65	587.87	665.90	1990	
555.83	477.90	465.33	532.04	534.88	634.28	705.85	1991	
578.30	488.56	472.35	546.59	549.09	677.86	714.13	1992	
							1993	
584.45	492.12	474.04	556.46	552.18	693.95	714.79	Janvier	
583.18	488.98	468.08	556.85	552.83	689.74	716.06	Février	
587.00	488.64	470.83	553.80	555.77	685.46	717.67	Mars	
590.28	492.42	476.05	551.98	560.57	683.95	711.99	Avril	
587.54	486.21	473.16	549.22	556.19	659.90	695.75	Mai	
595.74	493.01	476.17	553.13	564.26	660.49	695.94	Juin	
596.79	496.49	474.57	555.14	564.25	662.83	690.62	Juillet	
593.01	497.40	474.93	555.15	563.41	658.83	700.05	Août	
594.98	496.14	474.62	555.75	565.51	683.14	713.04	Septembre	
593.31	495.76	472.89	555.37	563.54	692.27	703.15	Octobre	
							Novembre	
							Décembre	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

Employment in non-durable Manufacturing industries was 753,500 in October 1993, up 2.3% from October 1992. Quebec experienced year-over-year employment increases during the past eight months and Ontario reported positive growth for the last ten months.

En octobre 1993, le nombre de salariés dans l'industrie des biens non durables des industries manufacturières était de 753,500 soit une augmentation de 2.3% par rapport à octobre 1992. Le Québec a enregistré des augmentations annuelles d'emploi depuis les huit derniers mois et l'Ontario pour les dix derniers mois.

	<u>Page</u>
Canada	32
Newfoundland / Terre-Neuve	37
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	39
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	40
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	42
Québec	43
Ontario	47
Manitoba	51
Saskatchewan	53
Alberta	55
British Columbia / Colombie-Britannique	57
Yukon	60
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	60

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	CANADA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	66.4	69.6	60.7	23.5	24.8	21.8	29.7	28.7	28.6
041	Logging - Exploitation forestière	46.1	47.6	42.5	10.8	11.5	9.9	25.3	24.5	23.5
051	Forestry services - Services forestiers	20.3	21.9	18.2	12.7	13.3	11.9	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	119.1	120.1	126.0	52.0	52.9	57.7	64.4	63.8	65.3
061-063	Mining - Mines	50.0	50.2	53.5	14.8	15.0	15.9	35.0	34.7	37.4
061	Metal mines - Mines de métaux	32.2	32.3	35.9	10.1	10.1	11.2	22.1	22.1	24.6
062	Non-metal mines (except coal) - Mines non métalliques (sauf le charbon)	10.0	10.0	10.1	2.5	2.5	2.4	7.4	7.3	7.5
063	Coal mines - Mines de charbon	7.8	7.8	7.6	2.2	2.4	2.3	5.5	5.4	5.3
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	31.4	32.0	38.7	25.9	26.4	30.5	5.1	5.1	7.9
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablères	8.1	8.5	7.9	2.3	2.4	2.2	5.5	5.8	5.4
081	Stone quarries - Carrières	2.3	2.2	2.8	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits - Sablières et gravières	5.8	6.4	5.1	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	29.6	29.4	25.9	8.9	9.1	9.1	18.8	18.1	14.5
091	Services incid. to crude petroleum & nat.gas- Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	21.7	21.7	18.4	5.3	5.5	5.8	15.1	14.8	11.8
092	Services incidental to mining - Services relatifs à l'extraction minière	8.0	7.7	7.6	3.6	3.7	3.3	3.7	3.3	2.7
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	1,602.4	1,613.5	1,585.6	485.2	488.5	505.0	1,041.8	1,050.3	1,014.2
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	753.5	761.3	736.6	240.1	240.6	241.5	459.4	467.5	448.7
DURABLE	Durable goods - Biens durables	848.9	852.2	849.0	245.1	247.9	263.5	582.5	582.8	565.5
101-109	Food - Aliments	181.1	188.6	183.9	45.5	46.0	47.2	124.4	131.1	126.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	42.0	43.3	45.6	7.6	7.5	7.6	33.0	34.3	36.9
102	Fish products - Transformation du poisson	18.9	23.8	21.4	2.7	3.2	3.2	14.5	18.5	16.2
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	18.0	20.4	16.9	4.4	4.2	3.7	13.3	15.9	12.8
104	Dairy products - Produits laitiers	19.9	19.8	20.0	6.8	7.1	6.7	11.9	11.5	11.7
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	16.8	16.7	14.9	6.2	6.2	6.4	9.1	9.1	7.3
107	Bakery products - Produits de boulangerie- pâtisserie	29.8	29.6	28.5	...	...	...	20.2	20.1	19.9
109	Other food products - Autres produits alimentaires	24.6	24.2	25.2	7.8	7.7	9.4	14.9	14.6	14.1
111-114	Beverages - Boissons	24.2	24.4	23.8	7.1	7.2	6.4	16.0	16.0	15.8
121-122	Tobacco products - Produits du tabac	4.6	4.4	4.8	2.2	2.2	2.2	2.4	2.2	2.5
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	19.6	19.6	16.0	5.3	5.3	4.3	13.9	14.0	11.4
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	47.9	47.5	38.6	13.9	13.7	10.8	32.8	32.4	27.0
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	12.2	12.9	15.8	2.0	2.0	3.0	8.4	9.1	11.3
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	16.7	16.7	19.7	4.7	4.7	5.5	11.5	11.5	13.8
191-199	Textile products - Produits du textile	28.8	28.1	26.0	7.7	7.4	7.2	18.9	18.4	17.4
243-249	Clothing - Habillement	87.8	87.0	75.9	15.8	15.7	14.1	54.5	54.7	45.5
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	29.7	29.2	29.0	...	...	...	17.6	17.8	17.9
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	26.4	26.5	18.6	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	106.8	104.5	97.3	17.0	17.1	17.2	86.2	83.9	76.0
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	53.2	51.9	50.5	6.9	7.2	7.8	44.9	43.0	41.0
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	7.7	7.9	7.3	0.9	0.9	0.9	6.8	6.9	6.4
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	31.2	31.0	28.2	6.4	6.2	6.0	23.5	23.6	20.3
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	44.1	42.7	44.5	8.1	8.2	9.8	33.3	31.8	32.9
261	Household furniture - Meubles de maison	22.6	21.4	21.6	3.0	3.2	3.6	18.0	16.7	17.4
264	Office furniture - Meubles de bureau	8.1	8.1	7.7	2.2	2.2	1.8	5.6	5.5	5.3
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	99.3	100.2	102.4	25.3	25.5	26.0	72.7	73.5	74.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	64.5	65.0	67.9	15.7	15.9	16.3	48.7	49.0	51.5
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	16.7	17.1	15.2	4.6	4.6	3.7	11.8	12.1	11.4
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	135.7	135.6	128.2	53.9	54.2	53.5	67.0	67.4	65.1
281	Commercial printing - Impression commerciale	61.0	61.5	56.7	18.8	18.9	17.6	38.2	38.6	36.9
283	Publishing - Édition	22.7	22.8	21.0	...	...	...	5.7	5.7	5.8
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	37.4	37.1	36.8	17.6	17.9	18.5	13.4	13.5	13.3
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	80.5	81.0	80.3	21.5	21.5	22.5	58.2	58.8	57.5
291	Primary steel - Sidérurgie	34.0	34.1	33.6	8.5	8.5	8.6	25.3	25.4	25.0
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	5.6	5.5	5.8	1.3	1.3	1.4	4.3	4.2	4.3
294	Iron foundries - Fonderies de fer	5.8	5.6	5.2	1.1	1.1	1.2	4.6	4.5	4.0
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	20.6	20.8	21.3	7.2	7.2	7.4	13.4	13.6	13.8
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	7.3	7.5	7.6	1.7	1.7	2.0	5.6	5.7	5.6
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	2.0	2.0	2.1	0.5	0.5	0.5	1.5	1.5	1.5
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	5.2	5.5	4.8	1.1	1.2	1.3	3.6	3.8	3.3
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	124.0	125.0	131.9	32.1	32.6	35.6	86.9	87.7	93.5
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	4.3	4.8	4.6	1.8	1.8	1.6	2.4	2.9	2.9
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	14.1	15.1	16.1	4.3	4.5	4.7	9.5	10.4	11.2
303	Ornamental & architectural metal products - Produits en métal d'architecture & d'ornement	13.2	13.2	17.7	...	...	...	9.0	9.1	11.9
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matricage, revêtement des métaux	26.3	26.4	27.5	7.0	7.1	7.6	18.6	19.0	19.7
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	12.3	12.2	13.3	3.2	3.2	3.9	8.3	8.3	9.1
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	17.1	15.3	18.8	4.2	3.9	4.6	12.5	10.9	13.8
307	Heating equipment - Matériel de chauffage	5.2	5.0	4.7	...	...	...	3.3	3.1	3.3
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	18.3	19.6	16.4	3.0	3.5	3.2	13.9	14.6	12.8
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	13.1	13.3	12.8	3.6	3.7	4.0	9.3	9.4	8.8
311-319	Machinery - Machinerie	68.9	67.0	62.2	20.8	20.5	23.5	45.9	44.0	36.2
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	7.7	7.7	6.2	1.6	1.7	1.6	6.0	6.0	4.6
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. comm. de réfrigération & climatisat.	3.7	3.7	2.9	1.0	1.0	1.0	2.6	2.6	1.8
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	57.5	55.5	53.1	18.2	17.9	20.9	37.3	35.4	29.8
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	194.0	197.2	187.6	49.4	50.1	52.8	144.0	146.5	134.0
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	35.1	35.2	39.5	15.2	15.3	17.8	19.8	19.8	21.6
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	50.8	53.4	43.7	10.0	10.8	10.2	40.7	42.6	33.5
324	Truck & bus bodies & trailers - Carrosseries de camions et remorques	9.5	9.3	11.4	1.9	1.8	2.8	7.6	7.4	8.5
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	77.6	77.2	70.2	15.9	15.9	15.0	61.5	61.2	55.0
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	6.2	6.3	7.3	2.4	2.4	2.7	3.8	3.9	4.6
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	8.7	9.1	10.6	2.4	2.4	2.9	6.3	6.7	7.6
328	Boatbuilding & repair - Construction & réparation d'embarcations	3.6	3.5	2.8	...	...	...	2.9	2.7	2.0
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	123.6	123.9	128.3	58.1	58.4	59.9	62.9	62.9	65.1
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	6.6	6.5	6.3	2.1	2.0	1.4	4.3	4.3	5.0
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	65.4	65.6	61.4	32.4	32.6	30.7	31.0	31.0	29.5
336	Office, store & business machines - Machines pour bureaux, magasins & commerces	11.5	11.3	15.9	8.1	8.1	10.5	3.2	2.9	4.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	18.2	18.6	16.2	7.3	7.5	6.7	10.8	11.1	9.2
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	4.9	5.0	8.0	2.1	2.1	3.3	2.8	2.9	4.7
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	43.9	45.3	44.1	12.2	12.6	13.4	30.8	31.5	30.0
352	Cement - Ciment	2.5	2.5	3.1	0.7	0.7	1.1	1.8	1.8	2.0
354	Concrete products - Produits en béton	6.9	7.2	7.5	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	10.3	10.5	10.0	2.3	2.4	2.5	7.8	7.9	7.2
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	9.5	9.7	7.8	2.4	2.4	1.6	7.0	7.1	6.1
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	13.8	14.0	17.4	10.1	10.1	11.5	3.3	3.5	5.4
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	12.5	12.7	16.4	9.7	9.7	11.1	2.4	2.5	4.7
369	Other petroleum & coal products - Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	1.3	1.3	1.1	0.4	0.4	0.4	0.9	1.0	0.7
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	81.9	82.3	83.9	46.5	46.6	49.7	33.4	33.7	32.3
372	Agricultural chemicals - Produits chimiques agricoles	4.8	5.0	3.6	3.3	3.4	2.3	1.5	1.7	1.2
373	Plastic & synthetic resin - Matières plastiques & résines synthétiques	5.8	6.0	4.6	2.7	2.7	2.1	2.8	2.9	2.4
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	20.1	20.2	22.6	13.9	13.8	16.2	6.1	6.2	6.3
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	6.5	6.6	6.0	3.4	3.4	2.8	3.0	3.1	2.6
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	6.6	6.6	7.7	3.3	3.4	3.9	2.8	2.8	3.5
377	Toilet preparations - Produits de toilette	6.3	6.2	7.2	2.8	2.8	3.9	3.3	3.2	2.9
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	15.1	15.0	18.6	7.6	7.6	10.7	7.0	6.9	7.8
391-399	Other manufacturing - Autres industries manufacturières	63.2	65.7	72.7	25.9	26.8	28.8	34.3	35.8	40.2
401-449	Construction - Construction	432.0	447.6	462.5	111.6	111.1	119.5	293.6	308.3	312.9
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	92.1	94.8	98.6	27.1	26.7	27.9	59.3	62.4	64.5
401	Residential building & development - Promotion & construction résidentielles	64.1	66.9	69.9	19.5	19.3	20.3	40.9	43.6	44.4
402	Non-residential building & development - Promotion & constr. non résidentielles	28.0	27.9	28.7	7.7	7.4	7.6	18.4	18.7	20.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	69.3	73.2	71.7	15.8	15.4	17.4	50.9	55.0	51.2
411	Industrial const. (other than buildings) - Constr. industrielle autre que bâtiment	14.8	15.6	13.9	3.0	2.9	3.9	11.4	12.2	9.8
412	Highway & heavy construction - Constr. de routes & constr. lourde	54.5	57.6	57.8	12.8	12.5	13.4	39.5	42.8	41.4
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	259.2	267.4	276.7	61.9	62.0	65.2	179.8	186.8	190.9
441-449	Services incidental to construction - Services relatifs à la construction	11.5	12.3	15.6	6.8	7.0	9.0	3.6	4.1	6.3
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	2,354.8	2,385.6	2,370.2	753.1	757.9	786.1	1,482.0	1,504.2	1,473.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	815.2	821.2	817.7	449.2	451.3	460.2	281.5	284.5	276.0
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	443.6	449.0	440.5	182.1	184.3	183.9	192.5	194.7	186.6
451	Air transport - Transport aérien	50.4	50.1	53.2	36.5	36.0	38.2	7.4	7.3	7.2
452	Services incidental to air transport - Services relatifs au transport aérien	6.1	6.3	5.2	2.9	2.9	2.6	...	...	...
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	60.7	60.9	61.8	23.4	23.5	24.2	27.3	27.4	27.6
454	Water transport - Transport par eau	14.8	15.6	14.5	7.6	7.8	7.2	6.2	7.0	6.4

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^D 1993 Oct. ^D	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^D 1993 Oct. ^D	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^D 1993 Oct. ^D	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	11.0	11.0	9.2	4.5	4.6	4.4	6.2	6.2	4.5
456	Truck transport - Camionnage	120.3	120.0	121.4	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	75.4	76.0	74.7	17.9	17.7	20.4	41.8	41.6	39.0
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	8.1	8.4	8.6	7.6	7.9	7.9	0.4	0.5	0.7
471	Grain elevators - Silos à grain	6.2	6.3	6.4	4.6	4.7	4.8	1.5	1.5	1.6
479	Other storage & warehousing - Autres entrepôtsage & emmagasinage	10.2	10.5	8.0	3.0	3.2	3.3	6.7	7.0	3.7
481-484	Communication - Communications	236.7	237.4	241.8	186.2	186.4	194.1	36.4	36.8	36.8
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	40.3	40.7	39.9	32.8	33.1	28.8	...	...	...
482	Telecommunication carriers - Transmission des télécommunications	92.3	92.3	103.7	78.1	78.2	88.9	...	...	...
484	Postal & courier service - Services postaux & services de messagers	102.3	102.6	95.6	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	134.9	134.8	135.4	80.8	80.6	82.1	52.5	53.0	52.5
491	Electric power systems - Énergie électrique	94.2	94.6	98.0	62.1	62.3	65.3	31.7	31.9	32.3
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	16.0	16.1	15.4	11.0 ¹	11.0	10.7	4.9	5.0	4.7
493	Water systems - Distribution d'eau	8.7	8.8	8.7	3.0	3.0	3.0	5.7	5.8	5.7
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.c.a.	16.1	15.3	13.3	4.8	4.2	3.2	10.2	10.3	9.8
501-692	Trade - Commerce	1,916.3	1,905.5	1,866.6	607.7	609.4	613.7	1,173.7	1,157.9	1,124.2
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	572.9	573.6	572.9	324.9	323.3	334.8	214.6	215.7	198.2
501-501	Farm products - Produits agricoles	7.8	7.9	9.7	4.1	4.5	4.3	3.2	3.0	4.8
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	24.6	24.5	22.1	13.1	13.1	14.0	10.8	10.5	7.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	91.6	89.1	96.2	45.8	44.0	48.7	39.7	39.0	43.4
521	Food - Produits alimentaires	68.3	66.2	70.9	33.7	32.4	32.3	31.3	30.5	37.2
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	12.9	13.3	15.7	6.3	6.0	7.8	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	17.9	18.4	22.7	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	57.5	57.3	51.4	29.5	28.5	27.1	25.5	26.5	22.0
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mat. de construction	98.4	97.0	96.4	47.7	48.2	48.5	46.3	45.2	40.5
561	Metal & metal products - Métaux & produits en métal	10.8	10.4	11.3	5.7	5.6	7.1	5.0	4.7	4.0
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb, chauffage & climatizat	23.7	24.5	28.9	15.8	16.9	20.1	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	63.9	62.2	56.2	26.2	25.7	21.3	34.8	34.2	29.2
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	173.0	176.9	172.6	119.5	122.2	119.8	42.4	43.5	38.7
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	17.1	16.6	14.3	6.2	6.1	5.8	9.7	9.4	7.4
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies - Machn. mat. & fourni.(constr. forêt. mine)	14.9	15.1	12.0	8.6	8.5	6.3	5.4	5.8	5.2
573	Industrial machinery, equipment & supplies - Machines, matériel, & fournitures industriels	26.2	26.3	23.8	18.8	19.0	17.2	6.2	6.2	4.6
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, mat. de constr. électro. électro.	60.1	63.7	67.2	46.8	50.2	53.6	9.7	10.0	8.5
579	Other machinery equipment & supplies - Autres machines, matériel et fournitures	54.6	55.1	55.4	39.1	38.5	36.9	11.4	12.2	13.1
591-599	Other wholesale products - Produits divers comm. de gros	89.2	89.2	86.1	45.9	43.6	49.4	37.3	38.2	30.3
601-692	Retail trade - Commerce de détail	1,343.4	1,331.9	1,293.8	282.8	286.1	278.9	959.1	942.2	925.9
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	445.4	440.6	406.1	63.2	62.9	61.5	362.7	356.7	328.5
601	Food stores - Magasins d'alimentation	329.7	330.2	308.4	45.1	44.7	43.5	271.9	271.3	255.4
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevets	93.4	87.9	74.2	11.8	11.9	11.2	76.6	71.1	58.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	129.2	126.2	129.0	26.7	26.5	25.3	90.6	87.4	88.4
611	Shoe stores - Magasins de chaussures	17.5	17.0	20.1	5.3	5.2	5.2	11.5	11.1	12.4

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
612	Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes	14.4	14.0	14.5	...	...	...	9.9	9.6	9.9
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	50.5	50.0	47.7	8.1	8.2	7.5	34.0	33.0	31.9
614	Clothing stores n.e.c. - Magasins de vêtements n.c.a.	39.4	38.0	40.2	8.6	8.5	7.5	28.9	27.5	28.6
615	Fabric & yarn stores - Magasins de tissus et de filés	7.5	7.2	6.5	1.1	0.9	0.8	6.2	6.1	5.6
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	78.9	76.2	70.8	28.9	28.7	26.1	35.4	33.5	33.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	289.5	291.4	293.0	77.2	78.7	85.0	172.9	172.4	175.6
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	102.9	103.7	104.4	33.7	34.6	39.1	45.8	44.3	44.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	62.2	62.3	70.3	11.8	11.2	12.1	47.1	48.3	54.9
634	Automotive parts & accessories stores - Pièces et accessoires pour automobiles	43.6	43.4	42.3	9.1	9.2	11.5	29.9	29.8	28.4
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	66.8	66.6	60.4	18.7	19.7	17.8	41.9	41.1	38.4
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	191.7	189.1	204.6	31.7	31.4	26.8	158.5	156.2	176.0
651-692	Other retail n.e.c. - Autres commerces de détail n.c.a.	208.7	208.4	190.2	55.2	57.9	54.2	139.0	136.0	123.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	643.1	646.4	652.1	473.7	473.3	478.9	115.8	118.1	111.5
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	464.8	467.4	471.3	366.2	366.8	374.9	70.1	72.6	67.9
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	276.4	276.1	279.9	221.1	220.9	225.2	52.3	52.0	50.9
700	Banks - Banques	194.5	194.2	195.8	160.5	160.3	163.0	31.2	31.2	29.8
703	Trust companies - Sociétés de fiducie	26.1	26.0	34.0	20.0	19.9	26.7	6.1	6.1	7.0
705	Credit unions - Caisses d'épargne et de crédit	55.1	55.2	49.2	40.0	40.1	34.9	14.9	14.7	14.1
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	19.5	19.4	21.8	17.6	17.5	20.2	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	39.4	41.4	43.0	24.8	26.2	30.6	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	100.7	101.6	101.2	83.9	83.2	81.8	5.0	6.9	5.0
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	28.8	28.9	25.3	18.8	18.9	17.2	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	178.2	179.0	180.8	107.5	106.5	104.0	45.7	45.5	43.5
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	85.6	87.0	83.1	49.1	47.5	40.6	29.9	31.2	33.9
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	92.6	91.9	97.7	58.5	59.0	63.4	15.9	14.3	9.7
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3,832.0	3,792.2	3,755.9	1,738.5	1,702.7	1,729.8	1,858.1	1,875.2	1,805.3
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	519.9	520.9	499.8	301.1	300.6	291.1	179.7	179.5	180.2
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	62.2	64.2	48.0	...	...	...	40.6	41.1	35.9
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	52.9	51.3	53.1	41.9	40.4	39.1	...	...	...
773	Accounting & bookkeeping services - Comptabilité et tenue de livres	45.4	45.9	42.7	35.5	36.0	35.4	...	...	...
774	Advertising services - Services de publicité	25.4	24.6	25.5	17.4	17.2	17.3	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	93.8	96.5	92.5	59.9	60.4	54.8	28.8	30.6	33.5
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	59.4	59.1	55.0	51.5	50.7	44.9	...	...	...
777	Management consulting services - Bureaux de conseils en gestion	61.3	60.2	67.0	43.0	43.1	46.1	...	...	...
779	Other business services - Autres services aux entreprises	119.4	119.2	116.1	...	...	...	66.1	64.8	61.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	974.5	911.1	973.4	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	CANADA - Concluded - fin									
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	610.7	577.1	614.0	350.7	346.5	349.4	209.0	199.5	210.8
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	117.9	106.5	113.5	59.6	53.9	58.2	51.0	48.1	48.8
853*	University education - Enseignement universitaire	206.3	189.1	207.4	70.8	64.6	69.0	129.4	119.5	132.0
854	Library services - Bibliothèques	20.5	20.2	21.0	8.7	8.7	9.6	11.8	11.5	11.3
855	Museums & archives - Musées et archives	9.1	9.2	7.1	5.6	5.7	3.5	3.5	3.5	3.6
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	1,110.2	1,109.3	1,119.2	290.2	293.6	294.5	789.5	786.0	794.7
861	Hospitals - Hôpitaux	557.8	559.7	566.5	95.2	95.9	100.2	453.3	454.4	459.0
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	190.0	192.4	186.2	42.3	42.8	36.3	143.0	144.8	146.1
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	111.8	108.9	112.0	35.4	36.7	42.2	72.1	67.6	63.2
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	114.3	113.5	118.9	53.8	53.4	55.1	...	...	...
866	Offices of other health practitioners - Cabinets d'autres praticiens de la santé	20.6	20.7	23.3	5.5	5.6	6.9	12.7	12.9	13.9
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	709.2	727.8	659.8	89.4	91.4	92.4	583.9	599.0	538.2
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	153.0	161.6	152.0	20.5	22.6	22.1	127.3	132.6	124.3
911	Hotels, motels & tourist courts - Hôtels, motels & camps pour touristes	142.3	147.2	140.2	18.3	19.2	18.2	120.6	124.0	118.4
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	556.1	566.2	507.8	68.9	68.8	70.3	456.5	466.4	414.0
921	Food services - Services de restauration	526.7	538.5	473.0	63.7	64.1	64.5	435.8	446.7	387.1
922	Taverns, bars & night clubs - Tavernes, bars et boîtes de nuit	29.4	27.8	34.8	5.2	4.7	5.8	20.8	19.7	26.9
961-999	Miscellaneous services - Services divers	518.3	523.1	503.6	169.0	166.3	165.5	284.9	291.7	273.1
961-969	Amusement & recreational services - Services de divertissements & loisirs	145.0	154.2	146.2	39.8	39.0	40.9	95.1	103.7	95.3
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c. - Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a.	79.5	82.9	80.1	18.5	18.5	19.5	54.6	56.9	54.6
961	Motion picture audio & video prod. & distrib. - Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	9.4	11.2	9.6	4.9	5.7	5.9	3.8	4.4	3.4
962	Motion picture exhibition - Projection de films cinématographiques	9.7	10.1	8.6	1.2	1.3	1.3	8.0	8.3	6.6
965	Sports & recreation clubs & services - Clubs sportifs et services de loisir	38.2	42.8	38.4	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (exc'l private households) - Services personnels (excl. ménages)	101.4	100.9	96.5	24.7	24.2	22.2	47.7	47.9	46.2
971	Barber & beauty shops - Salons de coiffure & salons de beauté	47.6	48.3	46.4	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	27.0	25.8	26.8	...	...	...	17.0	16.1	17.3
982-986	Membership organizations - Associations	74.2	72.5	75.2	33.9	33.9	39.3	...	...	...
812-837	Public administration - Administration publique	707.2	715.8	709.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	259.8	263.7	266.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	237.2	241.4	234.6	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	210.2	210.8	208.0	164.7	165.2	159.9	45.4	45.6	47.9
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	7,778.9	7,746.4	7,666.0	3,837.1	3,811.9	3,849.1	3,433.8	3,441.3	3,323.9
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	10,133.7	10,131.9	10,036.2	4,590.2	4,569.8	4,635.2	4,915.8	4,945.4	4,797.5
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	1.7	2.4	1.6	0.4	0.6	0.4	0.7	1.0	0.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.7	2.8	2.7	0.7	0.7	0.6	2.0	2.1	2.1

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Continued - TERRE-NEUVE - suite									
101-399 NON-DUR DURABLE	Manufacturing - Industries manufacturières Non durable goods - Biens non-durables Durable goods - Biens durables	11.6 9.0 2.5	12.3 9.8 2.5	11.2 8.2 3.0	2.2 1.5 0.6	2.5 1.8 0.6	2.6 1.9 0.7	8.7 7.0 1.7	9.0 7.4 1.6	8.0 5.9 2.1
101-109	Food - Aliments	5.2	5.9	4.4	0.7	0.8	0.7	4.3	5.0	3.4
102	Fish products - Transformation du poisson	3.9	4.7	3.3	0.5	0.6	0.6	3.4	4.0	2.7
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	0.6	0.6	0.9	0.2	0.2	0.2	0.5	0.4	0.7
401-449	Construction - Construction	9.0	9.3	7.1	1.7	1.6	1.4	6.8	6.9	5.0
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.8	3.0	2.1	0.5	0.5	0.4	2.1	2.1	1.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	3.1	3.0	1.9	0.5	0.5	0.4	2.5	2.3	1.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	3.0	3.2	3.0	0.7	0.6	0.5	2.1	2.4	2.1
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	27.7	29.4	25.4	7.1	7.5	7.2	18.6	19.5	16.2
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	13.5	13.9	14.5	8.3	8.4	8.7	4.4	4.6	4.6
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	6.4	6.8	7.4	2.3	2.3	2.6	3.6	3.8	3.8
481-484 491-499	Communication - Communications Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.5 2.6	4.5 2.6	4.4 2.7	4.0 2.0	4.0 2.1	3.9 2.2	0.3 0.5	0.3 0.5	0.3 0.6
501-692	Trade - Commerce	27.1	27.8	27.2	7.1	7.0	6.8	18.0	18.3	18.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	5.8	6.2	5.5	3.1	3.1	2.9	2.2	2.4	2.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	1.9	1.9	1.6	0.9	0.9	0.9	0.8	0.8	0.6
521	Food - Produits alimentaires	1.2	1.3	1.2	0.6	0.6	0.6	0.5	0.6	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	1.1	1.4	1.4	0.5	0.5	0.6	0.5	0.8	0.8
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	1.1	1.1	1.1	0.8	0.8	0.8	0.2	0.2	0.2
601-692 601-603	Retail trade - Commerce de détail Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	21.3 7.7	21.7 8.3	21.7 8.5	4.0 1.4	3.9 1.4	3.9 1.5	15.9 6.0	15.9 6.5	16.3 6.8
601	Food stores - Magasins d'alimentation	6.0	6.6	6.3	0.8	0.7	0.8	5.0	5.5	5.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	5.4	5.5	5.0	1.0	1.1	1.1	3.7	3.5	3.3
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	1.7	1.7	1.6	0.5	0.6	0.5	0.9	0.8	0.8
633	Gasoline service stations - Stations-service	1.6	1.6	1.9	0.2	0.2	0.3	1.3	1.3	1.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	3.7	3.6	4.0	0.4	0.3	0.3	3.3	3.2	3.6
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	5.6	5.6	5.7	4.1	4.1	4.3	1.1	1.1	0.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	3.9	3.8	3.9	2.9	2.8	3.0	0.8	0.7	0.6
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	1.7	1.8	1.8	1.2	1.2	1.3	0.3	0.4	0.2
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	54.6	53.7	51.8	29.8	29.5	29.9	19.6	20.0	18.3
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	5.2 16.8	5.2 15.9	4.4 16.1	3.0 ...	3.0 ...	2.4 ...	1.8 ...	1.9 ...	1.7 ...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	19.0	18.9	18.9	8.2	8.2	10.3	8.9	9.0	8.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Conc. - TERRE-NEUVE - fin									
861	Hospitals - Hôpitaux	10.6	10.8	11.5	5.6	5.6	6.9	5.1	5.1	4.6
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	8.4	8.7	7.7	1.0	1.0	0.8	6.4	6.8	6.2
961-999	Miscellaneous services - Services divers	5.2	5.0	4.7	1.6	1.5	1.2	2.4	2.3	2.3
812-837	Public administration - Administration publique	16.7	17.1	17.7	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	6.9	7.2	7.3	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	6.6	6.7	8.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	3.2	3.2	2.3	2.8	2.8	1.9	0.4	0.4	0.4
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	114.9	115.5	114.1	63.4	63.3	64.9	43.2	44.0	42.1
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	142.5	145.0	139.5	70.4	70.8	72.1	61.8	63.5	58.2
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	3.3	3.8	3.8	0.9	0.9	1.0	2.2	2.8	2.5
NON-DUR DURABLE	Non durable goods - Biens non-durables	2.5	2.9	2.7	0.7	0.7	0.7	1.7	2.2	1.9
	Durable goods - Biens durables	0.8	0.9	1.0	0.2	0.3	0.3	0.5	0.6	0.6
401-449	Construction - Construction	2.5	2.8	2.7	0.5	0.6	0.7	1.8	2.0	1.9
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	0.6	0.7	0.8	0.1	0.1	0.2	0.5	0.5	0.5
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	1.2	1.3	1.1	0.2	0.3	0.3	0.9	0.9	0.8
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	6.5	7.2	7.0	1.7	1.7	1.8	4.4	5.0	4.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	3.5	3.6	3.3	1.7	1.8	1.7	1.5	1.5	1.3
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepasage	2.2	2.3	2.1	1.2	1.3	1.2	0.8	0.8	0.7
501-692	Trade - Commerce	7.6	7.6	7.1	2.2	2.3	2.3	4.6	4.6	4.3
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	1.8	1.9	1.6	0.9	0.9	0.8	0.8	0.8	0.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	0.7	0.7	0.5	0.2	0.2	0.2	0.4	0.3	0.4
601-692	Retail trade - Commerce de détail	5.7	5.7	5.4	1.4	1.4	1.4	3.8	3.8	3.6
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	1.8	1.9	1.7	0.5	0.6	0.5	1.1	1.2	1.1
601	Food stores - Magasins d'alimentation	1.3	1.3	1.2	0.3	0.3	0.2	0.9	1.0	0.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	1.8	1.7	1.4	0.5	0.5	0.5	0.9	0.9	0.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	0.5	0.6	0.5	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	0.7	0.7	0.4	0.2	0.1	0.1	0.5	0.5	0.3
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	0.9	0.9	1.0	--	0.1	--	0.8	0.8	0.9
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.9	1.9	2.0	1.3	1.3	1.4	0.4	0.5	0.4
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	15.3	15.8	15.2	7.5	7.4	7.3	5.6	6.2	5.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	PRINCE EDWARD ISLAND - Concluded - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD - fin									
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	4.2	3.7	4.1	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	5.3	5.4	5.5	2.3	2.3	2.4	1.7	1.7	1.8
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	3.0	3.6	3.3	0.3	0.3	0.3	2.5	3.0	2.8
812-837	Public administration - Administration publique	4.9	5.2	5.8	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	2.4	2.3	2.2	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	2.1	2.4	3.3	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	0.4	0.4	0.3	0.3	0.3	0.2	0.1	0.1	0.1
451-484	Service producing industries -									
501-999	Branches productrices de services	32.7	33.6	32.9	16.7	16.7	17.2	12.7	13.7	12.5
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	39.2	40.8	39.9	18.3	18.4	19.0	17.1	18.7	17.2
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.3	2.3	2.0	0.5	0.5	0.5	0.8	0.7	0.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.9	3.5	3.8	0.9	0.9	1.1	3.0	2.7	2.6
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	34.2	35.3	36.8	8.9	9.0	9.6	23.0	23.6	25.7
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	23.5	23.8	24.7	5.9	6.0	6.6	15.8	15.6	17.1
DURABLE	Durable goods - Biens durables	10.8	11.5	12.1	3.0	2.9	3.0	7.2	8.0	8.6
101-109	Food - Aliments	9.4	9.7	10.5	1.7	1.8	2.1	6.7	6.5	7.8
102	Fish products - Transformation du poisson	5.0	5.1	5.9	0.7	0.8	0.9	3.8	3.5	4.9
251-259	Wood - Bois	1.7	1.7	1.9	0.2	0.2	0.3	1.4	1.4	1.6
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	2.9	2.9	2.9	0.8	0.8	0.8	2.1	2.1	2.1
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	2.3	2.3	2.4	0.6	0.6	0.6	1.7	1.7	1.7
281-284	Printing, publishing & allied industries Imprimerie, édition & industries connexes	2.7	2.7	2.2	1.2	1.2	1.2	1.1	1.1	0.8
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	3.1	3.8	4.3	1.0	1.0	1.0	2.1	2.8	3.2
401-449	Construction - Construction	15.1	15.3	13.5	3.2	2.9	2.8	11.2	11.7	10.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.6	3.4	3.1	0.7	0.6	0.7	2.7	2.5	2.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.5	2.8	2.6	0.4	0.4	0.5	2.1	2.3	2.0
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	8.1	8.3	7.2	1.6	1.4	1.2	6.1	6.5	5.7
041-449	Goods producing industries -									
491-499	Branches productrices de biens	58.0	59.0	58.8	14.6	14.3	15.3	39.1	39.9	40.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	23.0	23.5	22.6	9.0	8.9	9.0	11.8	12.3	11.6
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	11.9	12.4	11.1	4.1	4.0	3.8	6.4	6.8	5.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Continued - NOUVELLE-ÉCOSSE - suite									
454	Water transport - Transport par eau	0.5	0.6	0.5	0.5	0.6	0.5	..	..	..
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	0.5	0.6	0.5	0.2	0.2	0.2	0.3	0.3	0.3
481-484	Communication - Communications	8.5	8.5	8.7	3.9	3.9	4.0	4.2	4.2	4.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.6	2.6	2.7	1.0	1.0	1.2	1.2	1.3	1.3
501-692	Trade - Commerce	54.2	53.5	52.4	15.5	15.4	14.6	34.1	33.2	32.1
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	12.9	12.9	12.3	7.4	7.4	6.7	4.3	4.3	4.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.5	2.5	2.7	1.0	1.0	1.1	1.0	1.0	1.2
521	Food - Produits alimentaires	2.2	2.2	2.3	0.9	0.8	0.9	0.9	1.0	1.1
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.5	2.6	2.4	1.2	1.3	1.0	1.0	1.0	1.2
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc., mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.5	0.5	0.6	0.3	0.4	0.4	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.9	2.0	1.6	0.8	0.9	0.5	0.9	0.9	1.0
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.9	3.8	3.4	3.0	3.0	2.6	0.7	0.7	0.4
601-692	Retail trade - Commerce de détail	41.3	40.6	40.2	8.1	8.0	7.9	29.8	28.9	27.8
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	13.8	13.6	11.4	2.6	2.7	2.5	9.8	9.6	7.5
601	Food stores - Magasins d'alimentation	9.2	9.1	7.4	1.8	1.9	1.6	7.3	7.2	5.7
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	9.5	9.1	10.7	2.6	2.3	3.0	5.8	5.6	6.5
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.2	2.9	3.7	1.3	1.1	1.5	1.4	1.1	1.6
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.0	2.7	3.4	0.5	0.3	0.4	2.3	2.1	2.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	7.7	7.7	8.2	0.7	1.0	0.5	6.9	6.6	7.7
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	15.6	15.8	15.2	10.9	11.3	11.1	3.2	3.1	2.1
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	11.4	11.3	10.9	8.5	8.5	8.7	2.2	2.1	1.4
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	6.8	6.8	6.8	5.4	5.4	5.5	1.4	1.4	1.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	4.2	4.5	4.4	2.4	2.7	2.4	1.0	1.0	0.7
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	111.0	110.3	109.5	57.6	56.7	56.1	45.0	45.9	45.7
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	33.1	31.4	32.5	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	18.9	18.1	18.6	11.2	11.1	11.1	6.0	5.8	5.9
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	37.6	37.7	37.0	15.9	15.9	15.3	20.2	20.4	20.3
861	Hospitals - Hôpitaux	20.9	21.0	20.7	10.9	10.9	10.3	9.7	9.8	9.7
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	8.8	8.8	8.0	1.4	1.4	1.1	7.1	7.1	6.9
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	1.8	1.7	2.3	0.8	0.8	1.3	0.6	0.6	1.0
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	17.4	17.8	15.4	1.9	2.0	1.9	13.8	13.9	12.5
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	13.3	13.1	10.9	1.2	1.2	0.9	10.4	10.2	9.1
961-999	Miscellaneous services - Services divers	13.1	13.4	14.1	3.9	3.9	3.6	6.4	6.8	7.8
812-837	Public administration - Administration publique	28.8	29.6	28.8	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	14.7	15.1	15.0	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	8.7	9.1	8.9	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	5.4	5.5	4.9	4.4	4.4	3.9	1.1	1.1	0.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Concluded - NOUVELLE-ÉCOSSE - fin									
451-494 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	230.0	230.2	225.8	118.4	118.0	116.1	95.2	96.1	92.4
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	288.0	289.1	284.6	133.0	132.3	131.3	134.4	136.0	132.7
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	4.2	4.5	3.6	1.1	1.0	1.0	1.6	1.7	1.3
041	Logging - Exploitation forestière	3.7	3.9	3.2	0.8	0.7	0.7	1.5	1.5	1.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.6	2.8	2.7	0.6	0.6	0.6	1.9	2.1	1.9
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	32.6	34.5	35.2	7.2	7.6	9.0	23.7	25.4	23.7
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	19.3	20.8	22.1	4.2	4.5	5.7	13.8	15.1	14.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	13.3	13.7	13.1	3.0	3.1	3.3	10.0	10.3	9.1
101-109	Food - Aliments	8.6	10.3	10.3	1.6	1.9	2.0	6.1	7.6	6.9
102	Fish products - Transformation du poisson	3.7	5.6	5.1	0.5	0.8	0.6	2.4	4.1	3.2
104	Dairy products - Produits laitiers	0.7	0.7	0.7	0.2	0.3	0.3	0.4	0.4	0.3
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.2	0.3	0.4	...	...	...	0.1	0.2	0.3
251-259	Wood - Bois	4.5	4.8	3.7	0.5	0.6	0.5	3.8	4.0	2.8
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	2.8	2.9	2.3	0.3	0.3	0.2	2.4	2.5	1.6
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	4.9	4.9	5.3	1.0	1.0	1.1	3.9	3.9	4.1
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	4.4	4.4	4.9	0.9	0.9	1.1	3.5	3.5	3.8
401-449	Construction - Construction	12.4	13.8	13.7	2.4	2.7	2.5	9.2	10.3	10.9
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.9	3.3	3.1	0.4	0.5	0.4	2.3	2.6	2.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.5	2.7	2.2	0.4	0.4	0.4	1.9	2.1	1.7
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	6.6	7.3	8.3	1.5	1.7	1.6	4.7	5.3	6.5
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	55.9	59.8	59.1	14.7	15.3	16.5	37.0	40.1	38.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	22.8	23.4	22.4	12.6	12.7	12.7	7.8	8.3	7.6
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	13.1	13.7	12.4	5.2	5.3	4.7	5.9	6.3	5.8
481-484 491-499	Communication - Communications Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	5.6	5.6	6.1	4.0	4.0	4.7	1.3	1.3	1.2
		4.1	4.2	3.9	3.4	3.4	3.4	0.6	0.7	0.5
501-692	Trade - Commerce	43.3	42.8	39.3	12.5	12.3	12.3	28.2	27.5	25.4
501-599 521-524	Wholesale trade - Commerce de gros Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	11.2	11.3	10.9	5.3	5.1	6.0	5.2	5.3	4.6
		2.7	2.8	3.0	0.6	0.6	1.0	2.0	2.1	1.9
521	Food - Produits alimentaires	2.3	2.5	2.6	0.4	0.4	0.8	1.9	2.0	1.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.3	2.3	2.1	1.1	1.0	1.2	1.2	1.2	0.8
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.5	0.5	0.7	0.3	0.3	0.4	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.7	1.7	1.4	0.7	0.7	0.8	1.0	1.0	0.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	NEW BRUNSWICK - Concluded - NOUVEAU-BRUNSWICK - fin									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	32.1	31.5	28.4	7.2	7.2	6.3	22.9	22.2	20.7
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	11.6	11.2	9.9	2.1	2.1	1.9	9.3	8.8	7.8
601	Food stores - Magasins d'alimentation	8.4	8.1	7.1	1.4	1.4	1.2	6.8	6.5	5.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	2.7	2.6	2.1	0.4	0.5	0.3	1.9	1.8	1.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	7.9	8.3	7.3	3.0	3.0	2.1	4.1	4.4	4.6
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	2.9	2.9	2.5	1.4	1.4	1.0	1.1	1.1	1.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.3	2.3	1.6	0.8	0.8	0.4	1.2	1.3	1.2
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	0.8	0.9	1.5	0.2	0.2	0.2	0.6	0.6	1.2
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	5.5	5.1	5.0	0.4	0.5	0.5	5.0	4.5	4.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	9.7	9.5	9.9	6.1	5.9	6.4	2.6	2.4	2.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	6.5	6.6	6.5	4.3	4.3	4.6	1.8	1.8	1.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	4.4	4.4	4.4	3.2	3.2	3.4	1.0	1.0	0.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	3.2	2.9	3.4	1.8	1.7	1.8	0.8	0.7	0.9
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	82.1	82.5	80.4	34.6	34.2	33.8	42.4	43.2	43.1
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	8.0	8.0	7.3	4.4	4.5	3.6	3.0	3.1	3.4
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	22.3	21.5	22.0	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	28.3	28.4	28.6	4.6	4.7	4.5	22.3	22.2	23.3
861	Hospitals - Hôpitaux	15.5	15.5	16.1	0.9	0.9	1.1	14.6	14.7	15.0
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	5.2	5.2	6.6	0.8	0.9	1.1	4.1	4.0	5.1
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	3.9	3.8	2.1	0.5	0.5	0.5	2.4	2.2	1.5
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	14.7	15.3	14.7	1.5	1.5	1.9	11.8	12.3	11.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	11.0	11.1	10.2	1.1	1.1	1.3	8.8	8.8	8.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	8.7	9.4	7.8	2.9	3.0	2.8	4.8	5.3	4.1
812-837	Public administration - Administration publique	21.8	23.0	21.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.6	8.8	8.8	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	9.0	10.0	8.9	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	4.2	4.2	3.4	3.8	3.8	3.0	0.4	0.4	0.4
451-484	Services producing industries - Branches productrices de services	175.7	177.1	169.1	81.3	81.3	80.8	83.1	84.0	79.8
501-999										
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	231.6	236.8	228.2	96.1	96.7	97.3	120.1	124.1	118.1
	QUÉBEC									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	17.6	19.3	15.6	8.2	8.9	7.8	6.0	6.2	5.1
041	Logging - Exploitation forestière	13.0	14.5	11.0	4.6	5.2	4.2	5.8	6.0	4.5
051	Forestry services - Services forestiers	4.6	4.8	4.6	3.6	3.7	3.6			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	13.3	13.1	14.8	3.4	3.4	3.8	9.9	9.6	10.9
061-063	Mining - Mines	10.0	9.8	10.9	2.4	2.3	2.6	7.6	7.4	8.3
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.4	1.3	1.3	0.4	0.4	0.6	1.0	0.9	0.6
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	441.2	448.2	439.6	131.2	132.3	133.0	292.4	297.9	288.2
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	241.0	242.8	226.0	69.5	68.9	63.9	157.2	159.5	146.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	200.2	205.5	213.6	61.7	63.4	69.1	135.2	138.4	141.7
101-109	Food - Aliments	40.8	42.1	44.4	10.5	10.4	10.6	27.0	28.3	31.2
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	9.3	9.6	13.5	1.4	1.4	2.3	7.9	8.2	11.2
104	Dairy products - Produits laitiers	4.5	4.6	5.0	1.2	1.2	1.1	2.8	2.9	3.0
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	10.6	10.5	10.2	...	...	...	6.2	6.2	6.7
111-114	Beverages - Boissons	7.6	7.8	7.3	1.9	1.9	1.7	5.1	5.2	4.8
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	13.2	13.1	9.1	3.1	3.2	2.6	9.9	9.7	6.4
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.7	6.3	7.0	0.9	0.9	1.1	3.6	4.1	4.9
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	9.1	9.0	10.5	2.4	2.4	2.7	6.4	6.4	7.6
191-199	Textile products - Produits du textile	14.8	14.3	11.6	4.6	4.4	2.6	9.8	9.5	8.4
243-249	Clothing - Habillement	50.7	50.5	41.4	9.5	9.5	8.3	35.2	35.2	26.1
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	13.8	13.5	14.6	...	...	...	9.4	9.2	9.7
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	15.5	15.6	9.5	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	25.7	26.4	22.7	4.1	3.8	3.9	20.7	21.4	18.4
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	11.2	12.4	10.5	1.2	1.2	1.2	9.6	10.5	9.2
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	1.2	1.2	1.8	0.2	0.2	0.3	1.0	1.0	1.5
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.7	9.3	6.7	2.1	1.8	1.5	7.2	7.1	4.9
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	15.6	14.9	17.3	2.6	2.8	3.8	12.3	11.4	13.4
261	Household furniture - Meubles de maison	10.7	9.8	11.0	1.3	1.4	1.8	8.8	7.8	9.2
264	Office furniture - Meubles de bureau	1.6	1.5	1.2	0.4	0.4	0.3	1.1	1.1	0.9
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	33.0	33.5	35.4	7.8	7.8	7.7	24.9	25.3	26.5
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	21.4	21.4	22.8	4.5	4.6	4.8	16.9	16.9	18.0
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	4.6	4.8	4.3	1.1	1.0	0.9	3.2	3.5	3.3
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	31.7	31.9	27.7	12.6	12.4	10.3	17.7	18.0	16.0
281	Commercial printing - Impression commerciale	18.3	18.5	14.5	6.1	6.0	3.7	12.0	12.1	10.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	4.8	4.9	4.8	2.2	2.2	2.2	2.1	2.2	2.1
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	21.2	21.4	21.1	6.5	6.5	7.1	14.7	14.9	14.0
291	Primary steel - Sidérurgie	5.2	5.2	4.8	1.2	1.2	1.3	4.0	3.9	3.6
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	9.6	9.7	9.4	4.0	4.0	4.0	5.6	5.7	5.5
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.5	3.6	3.9	0.7	0.7	0.9	2.8	2.8	3.0
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	26.1	28.5	33.0	5.7	6.3	7.7	20.2	21.9	24.8
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.3	5.0	5.0	1.1	1.3	1.2	3.1	3.6	3.7
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	4.3	4.5	5.9	0.9	0.9	1.4	3.4	3.5	4.5
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	3.6	3.6	3.6	0.9	0.9	0.9	2.7	2.7	2.7
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	2.8	2.7	5.3	0.7	0.6	1.0	2.1	2.1	4.1
311-319	Machinery - Machinerie	14.0	13.7	14.1	4.3	4.4	5.9	9.7	9.3	8.0
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	36.0	37.4	40.5	12.7	13.5	16.9	23.2	23.8	23.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	17.4	17.3	21.0	7.9	8.0	10.5	9.5	9.3	10.5
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	5.4	6.1	5.2	1.1	1.8	2.0	4.3	4.3	3.2
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	31.9	31.5	32.3	16.3	16.2	16.3	14.8	14.6	15.3
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	18.0	18.1	14.7	11.2	11.2	8.9	6.0	6.1	5.3
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	4.4	4.2	4.2	1.7	1.6	1.7	2.6	2.6	2.5
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	0.9	0.9	2.8	0.3	0.3	1.1	0.5	0.5	1.7
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	9.6	10.7	9.2	2.0	2.3	2.3	7.6	8.2	6.9
352	Cement - Ciment	0.5	0.7	1.0	--	0.1	0.2	0.4	0.6	0.7
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	2.2	2.3	1.6	0.4	0.4	0.2	1.8	1.9	1.4
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	24.2	24.2	23.1	12.3	12.3	13.0	11.5	11.5	9.7
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	8.1	8.2	8.2	5.6	5.6	5.8	2.5	2.6	2.3
377	Toilet preparations - Produits de toilette	2.6	2.5	3.3	1.2	1.3	1.8	1.4	1.2	1.4
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	4.8	4.7	4.1	1.9	1.8	1.5	2.8	2.7	2.6
401-449	Construction - Construction	98.2	101.0	95.4	34.6	35.1	32.8	62.6	64.4	61.6
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	20.9	19.7	22.7	8.5	8.1	7.5	11.9	11.3	15.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	15.2	15.8	14.7	6.4	6.2	5.9	8.8	9.6	8.8
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	59.9	63.3	53.7	18.3	19.5	17.3	41.0	42.7	35.4
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	604.7	616.7	600.5	199.4	202.1	199.4	383.1	390.8	378.8
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	204.3	205.4	202.1	122.3	122.9	122.6	65.7	66.8	63.3
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	110.2	111.0	107.0	52.1	52.6	51.7	45.2	46.1	42.6
451	Air transport - Transport aérien	11.2	11.0	13.1	8.1	7.9	10.1	1.9	1.8	1.8
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	15.1	15.2	15.5	8.3	8.3	8.7	5.5	5.5	5.5
456	Truck transport - Camionnage	29.7	29.6	30.3	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	59.8	59.3	60.0	48.3	47.9	49.0	8.2	8.0	7.8
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	11.1	11.0	13.3	8.9	9.0	9.2	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	34.3	35.1	35.1	22.0	22.4	22.0	12.3	12.7	12.9
491	Electric power systems - Énergie électrique	28.0	28.2	27.8	19.5	19.6	19.7	8.5	8.5	8.1
501-692	Trade - Commerce	456.6	454.8	441.5	158.9	157.9	155.4	274.7	273.1	258.7
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	144.3	144.4	137.2	81.6	79.5	82.7	55.7	56.2	44.6
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	5.4	5.3	5.7	3.3	3.3	4.2	2.0	2.0	1.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	29.7	27.7	26.3	16.3	14.9	16.0	12.1	11.5	9.1
521	Food - Produits alimentaires	23.4	21.6	19.1	13.2	11.9	11.9	9.7	9.2	7.1
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	6.8	7.4	6.7	3.9	3.9	2.8	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	6.9	7.2	6.3	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	12.0	12.2	10.2	4.6	4.6	4.4	7.1	7.3	5.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	21.0	21.1	21.8	9.9	10.5	10.2	10.0	9.6	8.6
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	13.6	13.5	11.2	5.2	5.5	3.0	8.0	7.7	6.0
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	38.3	39.6	35.8	23.5	23.9	25.2	12.2	12.9	7.2
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fournit. électr. électro.	12.3	12.4	11.8	8.5	8.8	9.3	3.4	3.3	1.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	312.3	310.3	304.3	77.3	78.4	72.7	219.0	216.8	214.0
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	101.9	101.8	104.3	19.3	19.7	22.9	80.5	80.0	78.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	74.3	75.2	81.2	16.4	16.9	19.6	55.9	56.3	59.8
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	24.1	23.2	19.5	2.9	2.8	3.3	21.2	20.4	15.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	42.1	40.9	40.2	10.5	10.3	8.3	29.0	28.2	26.5
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	14.6	13.5	12.7	2.5	2.4	1.8	10.1	9.1	8.8
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	20.0	18.8	14.0	7.4	7.2	6.4	10.7	9.6	6.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	69.4	67.5	71.2	19.7	19.3	18.6	45.3	44.0	47.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	28.4	28.0	26.5	9.1	9.5	8.9	15.0	14.4	14.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	12.5	11.9	16.4	3.4	3.3	2.3	9.1	8.6	13.3
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	33.1	32.2	34.0	6.5	6.3	4.4	26.5	25.8	29.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	148.0	147.5	142.4	110.6	110.5	106.0	29.3	29.0	28.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	108.8	108.6	109.7	84.5	83.8	85.2	18.1	18.6	17.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	72.7	72.1	70.9	57.0	56.4	56.0	13.3	13.3	12.6
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	3.3	3.1	3.9	2.2	2.2	3.3	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	6.9	7.5	9.1	5.5	5.6	7.3	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	21.3	21.3	20.9	17.1	17.0	15.7	1.8	1.8	1.9
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	4.5	4.7	4.9	2.6	2.5	3.0	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	39.2	38.9	32.8	26.1	26.8	20.7	11.3	10.4	11.0
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	20.6	19.6	16.2	11.4	11.4	6.8	8.2	7.2	8.8
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	18.5	19.3	16.6	14.7	15.3	14.0	3.1	3.2	2.2
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	902.1	894.0	906.4	414.2	405.6	421.8	454.9	458.3	448.0
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	124.5	125.0	127.5	67.1	67.1	67.2	49.0	47.5	55.0
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	14.8	17.3	8.6	...	...	...	8.2	8.4	5.3
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	18.8	19.0	24.1	8.9	9.0	8.0	9.1	9.2	14.9
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	236.3	221.5	236.7	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	142.0	136.2	147.0	78.9	77.5	79.5	52.5	51.0	54.7
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	33.0	30.3	31.8	18.1	17.1	17.3	12.2	11.3	11.9
853*	University education - Enseignement universitaire	52.6	46.5	51.8	22.3	19.6	21.4	29.4	26.1	29.2
854	Library services - Bibliothèques	2.1	2.1	2.2	1.1	1.1	1.3	1.0	1.0	0.9
855	Museums & archives - Musées et archives	2.5	2.4	2.3	1.4	1.4	0.9	1.1	1.0	1.4
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	286.7	288.0	295.1	66.3	68.0	71.6	218.5	218.2	219.1
861	Hospitals - Hôpitaux	170.8	172.2	170.2	38.7	39.4	39.1	132.0	132.8	131.1
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	46.1	48.7	48.7	7.7	9.9	4.6	37.9	38.4	43.7
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	24.5	25.6	34.0	2.4	2.4	8.4	21.4	22.5	22.0
865	Offices of phys, surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	18.1	17.6	18.4	6.9	6.3	8.6	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	146.1	147.6	139.6	23.3	23.8	23.7	120.0	122.0	112.3

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Concluded - fin									
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	25.6	26.5	30.4	4.9	5.9	4.9	20.4	20.4	24.0
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	120.6	121.1	109.2	18.4	17.9	18.8	99.6	101.6	88.3
961-999 972	Miscellaneous services - Services divers Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	108.4	111.8	107.5	40.0	39.6	42.4	62.8	66.5	58.3
		6.5	6.5	5.7	...	...	...	4.3	4.4	3.1
812-837	Public administration - Administration publique	172.5	172.6	172.3	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	51.0	51.5	52.4	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	66.0	65.5	64.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	55.6	55.5	55.8	41.6	41.7	40.7	14.0	13.8	15.1
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	1,849.1	1,839.1	1,829.7	942.5	933.4	940.8	826.4	828.2	800.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	2,453.7	2,455.8	2,430.2	1,141.9	1,135.5	1,140.2	1,209.5	1,219.0	1,179.1
	ONTARIO									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	9.3	9.3	10.1	3.0	2.9	3.1	5.0	5.2	5.7
041 051	Logging - Exploitation forestière Forestry services - Services forestiers	5.4 3.9	5.3 3.9	6.2 3.9	1.1 1.9	1.0 1.9	1.3 1.9	3.1 ...	3.3 ...	3.8 ...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	21.0	21.4	21.2	7.6	7.6	7.9	13.3	13.6	13.1
061-063 081-082	Mining - Mines Quarries & sand pits - Carrières et sablères	14.4 3.0	14.2 3.5	14.8 3.0	5.1 1.0	5.0 1.0	5.2 1.1	9.3 1.9	9.2 2.3	9.5 1.8
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	3.1	3.1	2.3	1.2	1.2	0.9	1.8	1.9	1.3
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	752.1	751.7	737.1	241.0	241.6	253.2	473.5	473.5	453.1
NON-DUR DURABLE	Non durable goods - Biens non-durables Durable goods - Biens durables	313.5 438.6	313.9 437.8	304.1 433.0	111.2 129.9	111.1 130.5	113.9 139.3	176.6 296.9	177.9 295.6	170.9 282.2
101-109	Food - Aliments	72.7	74.1	69.2	21.0	20.7	20.7	47.4	49.3	44.3
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	16.1	16.7	14.9	3.5	3.4	2.8	11.6	12.2	11.2
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	8.7	10.4	8.3	2.5	2.3	1.8	6.2	8.1	6.4
104	Dairy products - Produits laitiers	7.7	7.5	7.1	2.9	2.9	2.5	4.5	4.3	4.2
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	7.6	7.3	6.5	2.7	2.6	2.7	4.1	3.8	2.9
107	Bakery products - Produits de boulangerie- pâtisserie	13.3	13.2	12.6	...	...	...	9.4	9.3	9.1
109	Other food products - Autres produits alimentaires	12.3	12.0	13.5	3.8	3.7	5.5	7.4	7.2	7.0
111-114 151-159	Beverages - Boissons Rubber products - Produits en caoutchouc	9.8 8.7	9.6 8.7	8.4 7.0	3.4 2.8	3.3 2.7	2.1 1.9	6.2 5.8	6.1 5.8	5.9 5.0
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	26.6	26.3	21.6	8.3	8.1	5.9	17.4	17.1	15.0
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.6	5.7	7.4	1.0	0.9	1.6	4.2	4.3	5.3
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	7.0	7.0	8.1	2.2	2.2	2.6	4.5	4.6	5.3
191-199 243-249	Textile products - Produits du textile Clothing - Habillement	10.0 23.0	9.7 22.9	9.6 21.5	2.3 4.2	2.2 4.3	3.7 4.1	6.2 12.5	6.0 12.6	5.7 11.8
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	10.6	10.6	9.4	...	...	...	5.4	5.6	5.1
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	4.7	4.8	4.1	...	...	...	...	...	...
251-259 251	Wood - Bois Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	22.7 5.6	21.3 5.3	19.1 4.1	4.5 0.9	4.4 0.8	4.1 1.0	17.0 4.7	15.9 4.4	13.3 3.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contreplaqués	2.1	2.4	2.1	0.2	0.3	0.3	1.9	2.0	1.8
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.6	9.2	9.7	2.2	2.2	1.9	6.8	6.6	6.5
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	18.1	18.0	18.7	3.7	3.7	4.4	13.2	13.0	12.8
261	Household furniture - Meubles de maison	5.7	5.7	5.6	0.7	0.8	1.1	4.3	4.2	4.0
264	Office furniture - Meubles de bureau	5.2	5.3	5.4	1.4	1.5	1.3	3.4	3.5	3.5
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	31.7	31.9	32.6	7.9	8.1	8.9	22.9	23.0	23.3
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	13.8	14.0	15.7	3.1	3.2	3.5	10.6	10.7	12.2
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	8.9	9.0	7.6	2.6	2.7	1.9	6.2	6.2	5.7
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	65.6	64.8	62.2	26.4	26.5	27.7	29.6	29.3	28.9
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	17.8	17.5	16.3	8.0	8.0	8.1	5.1	5.2	4.4
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	46.4	46.5	46.2	12.1	12.1	12.3	33.8	34.0	33.6
291	Primary steel - Sidérurgie	26.2	26.3	26.3	6.9	6.9	6.9	19.2	19.4	19.4
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	3.0	3.0	3.2	0.7	0.7	0.8	2.3	2.2	2.4
294	Iron foundries - Fonderies de fer	3.6	3.5	3.3	0.8	0.8	0.7	2.8	2.7	2.6
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	4.8	4.8	5.2	1.6	1.6	1.7	3.2	3.2	3.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.4	3.4	3.3	0.9	0.9	1.0	2.5	2.5	2.3
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	1.3	1.3	1.5	0.3	0.3	0.4	1.0	1.0	1.0
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	4.1	4.2	3.5	0.9	0.9	0.8	2.8	2.9	2.5
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	69.0	66.8	70.4	19.3	19.1	21.0	46.0	44.3	48.4
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	2.5	2.4	3.0	1.4	1.4	1.4	1.1	1.0	1.6
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.3	4.5	4.8	1.6	1.7	1.7	2.6	2.7	3.0
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	17.4	16.7	16.8	4.9	4.9	4.8	11.9	11.6	12.0
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	6.6	6.6	7.8	1.7	1.7	2.4	4.1	4.2	5.3
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	13.1	11.4	12.3	3.1	2.9	3.3	9.6	8.1	8.9
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	8.5	8.8	6.3	1.5	1.6	1.3	6.0	6.1	4.9
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	7.2	7.2	6.8	2.3	2.3	2.5	4.8	4.8	4.3
311-319	Machinery - Machinerie	35.7	34.5	33.5	11.0	10.9	12.7	23.4	22.2	18.7
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.0	2.0	2.0	0.4	0.4	0.5	1.6	1.5	1.5
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't. - Equip. commer. de réfrigération & climatisat.	2.4	2.4	1.9	0.5	0.5	0.7	1.8	1.8	1.2
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	31.3	30.1	29.6	10.0	9.9	11.5	20.0	18.8	16.0
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	133.1	134.7	121.5	29.5	29.4	28.5	103.5	105.1	92.6
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	10.8	10.9	12.0	4.6	4.7	4.8	6.2	6.2	7.1
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	42.5	44.5	36.3	7.8	7.8	7.3	34.7	36.7	29.0
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	71.4	71.1	64.4	14.6	14.6	13.7	56.6	56.4	50.6
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	3.8	3.7	4.0	1.3	1.3	1.4	2.5	2.3	2.5
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	64.3	65.2	68.0	29.9	30.2	31.9	32.8	33.4	33.7
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	3.7	3.8	3.6	1.1	1.0	0.9	2.4	2.5	2.7
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	27.2	27.2	26.6	13.3	13.2	14.7	12.7	12.9	11.3
336	Office, store & business machines - Machines pour bureau, magasins & commerces	7.1	7.1	11.5	5.3	5.3	7.4	1.6	1.5	3.6

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	11.2	12.0	9.3	4.4	4.8	3.5	6.7	7.2	5.4
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	3.0	3.2	4.1	1.2	1.2	1.6	1.8	2.0	2.5
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	19.8	20.3	21.8	7.1	7.2	7.8	12.3	12.5	13.8
352	Cement - Ciment	0.9	0.9	1.0	0.3	0.3	0.3	0.7	0.7	0.7
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	2.6	2.7	3.3	0.8	0.8	0.7	1.8	2.0	2.5
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	5.5	5.7	4.9	1.6	1.7	1.1	3.8	3.9	3.7
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	5.9	6.0	6.3	5.1	5.1	5.5	0.8	0.8	0.7
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	45.0	45.2	48.1	25.9	26.1	28.3	17.7	17.8	18.5
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	10.8	10.8	12.9	7.5	7.5	9.3	3.1	3.1	3.6
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	3.3	3.2	3.2	2.0	1.9	1.4	1.3	1.3	1.3
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	4.8	4.9	5.8	2.4	2.5	2.9	2.2	2.1	2.8
401-449	Construction - Construction	144.1	150.0	177.6	40.2	39.5	46.8	93.8	99.3	113.2
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	30.2	31.7	36.3	10.1	9.7	11.2	17.2	19.1	21.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	20.9	22.1	24.2	3.9	4.1	4.5	16.2	17.2	17.5
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	90.1	93.1	112.3	23.7	23.1	27.9	60.0	62.6	72.3
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	981.9	986.2	1,001.9	320.4	319.3	341.1	611.6	617.2	610.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	291.4	292.4	301.4	159.7	160.3	170.1	98.7	99.1	102.3
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	138.7	140.8	144.4	50.5	51.8	55.9	60.6	60.9	63.5
451	Air transport - Transport aérien	15.5	15.5	15.6	10.0	10.0	10.4	2.5	2.5	2.1
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	16.2	16.2	16.2	5.9	6.0	6.1	6.7	6.7	6.5
454	Water transport - Transport par eau	3.1	3.2	2.9	0.6	0.7	0.3	1.8	2.1	2.1
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	1.3	1.3	1.7	1.0	1.0	1.3	0.3	0.3	0.4
456	Truck transport - Camionnage	37.0	37.5	41.8	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	32.6	33.3	34.0	5.0	4.8	8.4	17.6	17.6	17.0
481-484	Communication - Communications	97.2	97.7	100.9	80.8	80.9	84.1	12.1	12.6	12.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électricité, gaz, eau)	55.4	53.9	56.1	28.4	27.7	30.0	26.0	25.6	25.8
491	Electric power systems - Énergie électrique	36.6	36.6	40.5	20.5	20.6	23.4	15.9	15.9	17.0
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	7.1	7.1	6.8	4.7	4.7	4.5	2.4	2.4	2.3
493	Water systems - Distribution d'eau	3.4	3.4	3.3	1.0	1.0	1.0	2.3	2.4	2.3
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.c.	8.4	6.8	5.4	2.2	1.4	1.1	5.4	4.9	4.3
501-692	Trade - Commerce	760.0	756.8	750.3	242.1	245.8	260.1	455.7	449.5	432.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	229.1	229.7	244.6	135.2	136.3	147.6	82.5	83.1	79.7
501-501	Farm products - Produits agricoles	2.2	2.5	2.8	0.7	1.2	1.2	1.5	1.3	1.5
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	7.9	7.8	6.2	4.4	4.3	4.3	3.5	3.3	1.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	30.6	30.3	38.3	16.5	16.0	20.3	12.0	12.2	16.9
521	Food - Produits alimentaires	19.5	19.7	25.6	10.0	10.0	10.6	8.2	8.4	14.7
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	4.0	3.9	6.3	1.3	1.1	3.4	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	6.5	6.9	11.9	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^D 1993 Oct. ^D	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^D 1993 Oct. ^D	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^D 1993 Oct. ^D	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	22.3	21.9	19.6	12.0	11.6	10.3	9.8	10.0	8.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	37.4	36.0	38.6	17.2	16.9	19.4	18.7	18.3	16.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	9.8	9.8	10.3	6.6	6.6	7.0	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	22.6	21.5	23.0	8.1	7.9	9.1	13.3	13.1	11.5
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	78.3	81.1	83.8	59.4	62.2	59.6	15.0	15.4	17.6
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér, fourn. électric, électro.	32.6	36.0	39.1	26.4	29.5	31.8	4.1	4.6	4.7
601-692	Retail trade - Commerce de détail	531.0	527.1	505.7	106.9	109.4	112.4	373.1	366.4	353.1
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	178.3	175.9	155.8	23.5	23.5	20.5	143.2	140.7	127.3
601	Food stores - Magasins d'alimentation	130.4	131.7	115.2	14.6	14.3	12.2	108.4	109.6	98.6
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevétés	37.5	33.9	29.7	4.9	5.2	3.9	30.2	26.5	24.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	44.4	44.2	47.3	9.0	8.8	10.1	30.4	30.0	31.5
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	31.4	32.5	30.1	11.0	11.8	9.0	12.6	13.3	15.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	104.1	106.9	106.2	26.5	28.0	34.6	58.2	59.4	56.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	36.3	37.5	42.1	10.7	11.5	16.8	14.9	14.6	15.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	19.5	20.6	19.9	3.9	3.6	4.3	14.2	15.9	14.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	82.1	81.5	86.7	13.9	13.7	14.3	67.2	67.0	71.7
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	279.4	283.2	298.1	212.7	212.4	223.5	44.3	47.8	46.6
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	208.3	210.6	215.4	170.2	171.1	176.1	24.9	27.0	27.5
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	115.7	116.1	122.1	94.6	95.1	99.6	20.7	20.6	22.0
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	10.4	10.5	11.2	9.9	10.0	10.8	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	17.1	17.9	18.8	11.4	12.4	14.7	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	49.2	50.2	49.9	42.1	41.4	41.1	1.0	3.1	1.5
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	15.9	15.9	13.3	12.1	12.2	10.1	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	71.1	72.6	82.7	42.5	41.2	47.4	19.4	20.8	19.1
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	33.8	36.8	40.3	18.2	17.6	20.4	12.8	15.4	15.7
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	37.2	35.8	42.5	24.3	23.6	27.0	6.6	5.4	3.4
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	1,478.4	1,453.5	1,427.2	684.4	668.4	668.9	685.8	687.4	656.9
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	222.8	220.3	211.8	137.1	136.5	134.0	67.4	67.6	65.7
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	30.2	28.4	26.5	...	...	...	19.8	19.3	21.2
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	26.2	24.4	23.8	21.7	20.3	18.6	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	35.9	36.8	32.4	26.4	26.1	25.0	8.6	9.9	6.7
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	26.2	26.2	23.9	23.1	23.4	20.1	...	...	...
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	370.0	341.6	370.4	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	233.2	218.0	233.3	142.5	140.7	140.9	72.1	67.5	73.1
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	43.1	36.6	39.9	19.4	15.7	18.7	20.7	19.3	19.1

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

*Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^F 1993 Sept. ^F	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^F 1993 Sept. ^F	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^F 1993 Sept. ^F	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Concluded - fin									
853*	University education - Enseignement universitaire	76.8	70.7	77.8	25.2	23.6	25.4	47.1	43.5	47.9
854	Library services - Bibliothèques	10.4	10.2	11.4	4.7	4.7	5.4	5.7	5.5	5.8
855	Museums and archives - Musées et archives	4.2	4.1	2.2	3.1	3.2	1.4	1.1	1.0	0.8
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	405.2	402.8	395.1	111.2	111.6	100.4	278.3	275.6	280.1
861	Hospitals - Hôpitaux	173.6	173.6	174.3	15.3	15.3	14.5	151.2	151.2	155.2
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	73.4	73.3	69.0	19.7	18.6	19.2	50.6	51.6	47.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	38.8	35.0	32.0	17.8	17.9	14.0	20.0	16.2	16.4
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	50.1	50.7	52.1	23.5	23.8	21.0	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	269.3	275.0	249.7	31.5	32.7	34.9	218.9	222.0	198.7
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	45.8	48.5	41.7	5.6	6.7	5.9	38.6	39.6	34.2
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	223.5	226.5	207.9	25.9	26.0	29.0	180.3	182.3	164.6
961-999	Miscellaneous services - Services divers	211.1	213.8	200.3	68.7	68.4	64.5	113.6	115.2	104.0
812-837	Public administration - Administration publique	255.2	258.9	260.7	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	109.5	110.6	113.4	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	63.4	65.7	64.4	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	82.3	82.6	83.0	64.6	64.7	64.6	17.7	17.9	18.4
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	3,008.9	2,990.9	2,981.7	1,507.5	1,499.7	1,534.4	1,276.3	1,276.2	1,231.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	3,990.9	3,977.1	3,983.6	1,827.9	1,819.0	1,875.5	1,887.9	1,893.4	1,842.1
	MANITOBA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.7	0.6	0.9	0.4	0.4	0.6	0.1	0.1	0.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.9	3.9	4.0	1.0	0.9	1.1	2.9	3.0	2.9
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	49.1	49.3	49.3	12.6	12.8	13.6	33.0	33.1	33.0
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	24.8	24.9	25.0	5.7	5.8	6.1	16.1	16.2	16.5
DURABLE	Durable goods - Biens durables	24.3	24.4	24.3	6.8	6.9	7.5	16.9	16.9	16.5
101-109	Food - Aliments	6.9	7.1	7.4	1.3	1.3	1.6	5.5	5.6	5.7
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.7	3.2	3.5	0.5	0.5	0.6	2.2	2.6	2.9
104	Dairy products - Produits laitiers	0.6	0.7	0.7	0.1	0.1	0.2	0.5	0.6	0.5
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	0.7	0.7	0.7	0.3	0.3	0.3	0.4	0.4	0.4
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.9	0.9	0.8	...	...	...	0.8	0.8	0.6
111-114	Beverages - Boissons	0.6	0.6	0.6	0.1	0.2	0.0	0.5	0.5	0.5
243-249	Clothing - Habillement	5.6	5.4	4.5	0.7	0.7	0.4	2.6	2.5	2.3
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	1.9	1.9	1.8	...	...	...	1.0	1.0	1.1
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	2.8	2.8	2.0	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	5.8	5.8	7.1	1.8	1.9	2.2	3.7	3.6	4.6
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	2.0	2.0	2.0	0.9	0.9	0.9	1.0	1.1	1.0
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	3.4	3.8	3.9	1.1	1.2	1.1	2.3	2.5	2.7
311-319	Machinery - Machinerie	2.8	2.9	2.7	0.7	0.7	0.8	2.1	2.2	1.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.7	6.5	6.9	2.3	2.2	2.4	4.4	4.2	4.5

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	13.0	13.3	13.2	2.6	2.6	2.4	9.7	10.1	10.1
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.4	3.6	2.8	0.7	0.7	0.8	2.4	2.6	1.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.3	2.5	2.2	0.3	0.3	0.3	2.0	2.2	1.9
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.0	7.0	7.9	1.4	1.4	1.1	5.3	5.2	6.3
441-449	Goods producing industries -									
491-499	Branches productrices de biens	72.4	73.1	73.2	20.5	20.7	21.7	47.6	48.2	48.0
451-499	Transportation, comm. & other utilities -									
	Transp, communic. & autres serv. publics	42.7	42.9	41.3	20.3	20.4	20.6	16.4	16.6	16.4
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	26.0	26.2	24.4	9.6	9.6	9.4	11.4	11.6	11.3
451	Air transport - Transport aérien	2.8	2.9	2.7	2.1	2.1	1.9	0.3	0.3	0.4
481-484	Communication - Communications	10.9	10.9	11.0	6.7	6.8	7.2	3.2	3.2	3.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	5.8	5.9	5.9	4.0	4.0	4.1	1.8	1.9	1.8
501-692	Trade - Commerce	67.9	69.6	67.5	19.6	20.8	20.0	44.1	43.9	43.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	19.6	20.5	21.4	10.1	10.9	11.2	8.0	8.2	8.6
501-501	Farm products - Produits agricoles	1.9	2.0	2.4	1.3	1.3	1.3	0.4	0.5	1.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.9	2.9	2.7	1.1	1.1	1.0	1.6	1.5	1.6
521	Food - Produits alimentaires	2.3	2.3	2.0	0.9	1.0	0.7	1.3	1.2	1.2
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.5	2.5	1.9	1.3	1.3	1.3	1.1	1.0	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	3.4	3.5	3.7	1.7	1.7	1.7	1.3	1.3	1.4
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.8	4.3	5.7	2.6	3.2	3.9	0.9	0.9	1.1
601-692	Retail trade - Commerce de détail	48.3	49.1	46.1	9.5	9.9	8.8	36.2	35.7	35.0
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	14.8	14.6	15.1	1.9	1.9	1.7	12.1	11.8	12.9
601	Food stores - Magasins d'alimentation	11.8	12.0	13.1	1.3	1.3	1.1	10.2	10.4	11.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	4.6	4.8	4.4	1.0	1.1	0.7	3.3	3.4	3.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	10.7	10.8	8.7	2.3	2.2	2.3	7.3	7.3	5.3
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.6	3.6	3.4	1.0	1.0	1.3	1.8	1.8	1.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.8	3.7	2.5	0.5	0.5	0.4	3.2	3.2	2.1
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	9.2	9.0	8.9	1.7	1.6	1.4	7.5	7.3	7.4
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	24.2	24.6	25.3	19.0	18.6	18.3	3.8	4.0	4.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	18.9	18.8	19.2	16.1	16.0	16.3	2.2	2.1	2.1
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	9.6	9.7	9.2	8.0	8.1	7.8	1.6	1.6	1.4
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	6.3	6.3	6.8	5.7	5.7	6.1	0.4	0.4	0.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.3	5.8	6.1	2.9	2.5	2.0	1.6	2.0	2.7
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.7	2.9	2.5	1.6	1.3	1.3	0.4	0.5	0.6
771-779	Community, business & personal service -									
851-999	Services socio-culturels, comm. & pers.	146.2	144.5	152.3	63.1	60.9	66.1	75.9	77.8	78.4
771-779	Business services - Services aux entreprises	13.9	13.4	13.9	7.9	7.6	7.8	5.6	5.4	5.1
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	40.8	38.1	41.4	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	30.0	28.2	30.3	14.9	14.7	15.7	12.5	11.8	11.9

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

*Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Concluded - fin									
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	46.4	47.8	50.5	8.3	8.2	10.6	37.4	38.7	39.3
861	Hospitals - Hôpitaux	23.5	23.6	24.1	2.1	2.1	2.4	21.3	21.4	21.7
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	11.7	11.9	10.6	1.4	1.4	1.1	10.3	10.4	9.5
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	4.4	5.2	6.9	1.1	1.0	2.3	3.3	4.0	4.2
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	26.3	26.7	26.6	2.6	2.7	2.8	22.2	23.2	23.5
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	19.3	19.4	18.6	2.1	2.1	1.8	16.1	16.9	16.7
961-999	Miscellaneous services - Services divers	18.9	18.6	19.9	6.8	6.6	7.0	10.0	9.9	9.9
812-837	Public administration - Administration publique	28.7	29.0	28.7	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	11.5	11.9	11.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	10.5	10.4	10.9	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	6.7	6.7	6.2	6.2	6.2	5.7	0.5	0.5	0.5
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	303.9	304.8	309.2	144.6	143.8	147.8	140.3	142.3	143.2
501-999										
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	376.3	377.8	382.4	165.2	164.5	169.6	187.9	190.5	191.2
	SASKATCHEWAN									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.9	0.9	0.6	0.1	0.1	0.1	0.6	0.6	0.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	8.0	7.6	7.5	2.7	2.6	2.7	4.9	4.4	4.4
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.9	2.6	1.8	0.7	0.7	0.6	1.8	1.5	0.9
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	21.0	21.3	20.8	6.8	7.1	7.3	13.3	13.3	12.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	11.3	11.5	12.0	3.9	4.3	4.7	6.7	6.6	6.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	9.7	9.8	8.8	2.9	2.8	2.6	6.6	6.7	6.0
101-109	Food - Aliments	4.1	4.3	4.5	1.0	1.3	1.7	3.0	2.8	2.6
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.0	2.0	2.0	0.4	0.4	0.3	1.6	1.6	1.6
111-114	Beverages - Boissons	0.4	0.5	0.8	0.1	0.1	0.4	0.3	0.3	0.5
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	3.2	3.2	3.2	1.5	1.5	1.4	1.6	1.6	1.6
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	1.7	1.6	1.6	1.0	1.0	0.9	0.5	0.5	0.6
311-319	Machinery - Machinerie	2.9	3.0	2.1	0.7	0.7	0.5	2.2	2.3	1.6
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.3	2.4	1.6	0.4	0.4	0.4	1.8	1.9	1.3
401-449	Construction - Construction	12.3	12.6	12.1	1.4	1.4	1.8	9.3	9.6	9.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.4	2.5	2.1	0.4	0.3	0.3	1.8	2.0	1.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.6	2.6	2.9	0.3	0.3	0.4	2.2	2.1	2.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.1	7.2	6.9	0.6	0.7	1.1	5.2	5.4	5.0
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	46.5	46.7	45.1	14.6	15.0	15.6	28.6	28.6	26.9
491-499										

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Continued - suite									
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	28.0	27.9	28.0	16.6	16.7	16.7	6.9	6.8	6.4
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	15.2	15.0	15.4	5.2	5.2	5.3	5.8	5.7	5.5
456	Truck transport - Camionnage	4.7	4.5	5.5	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	8.6	8.6	8.5	7.7	7.8	7.8	0.5	0.5	0.5
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.3	4.3	4.2	3.7	3.7	3.7	0.6	0.6	0.4
501-692	Trade - Commerce	63.0	62.7	59.3	19.5	19.2	16.2	38.4	37.9	37.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	20.1	19.9	18.1	10.3	10.1	8.0	8.0	8.0	8.5
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	2.3	2.3	1.8	0.6	0.6	0.6	1.5	1.5	1.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.1	2.0	3.2	1.1	1.0	1.3	1.0	1.0	1.7
521	Food - Produits alimentaires	1.9	1.9	2.7	1.0	0.9	1.1	0.9	1.0	1.6
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	3.2	3.3	1.8	2.3	2.4	1.2	0.6	0.7	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.7	2.6	2.4	1.3	1.4	0.9	1.2	1.1	1.3
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.7	1.6	1.2	0.9	0.9	0.4	0.8	0.8	0.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	6.2	6.1	4.8	3.2	3.2	2.6	2.2	2.2	1.7
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	2.6	2.5	2.0	1.1	1.0	0.7	1.1	1.2	1.1
601-692	Retail trade - Commerce de détail	42.9	42.8	41.2	9.2	9.1	8.2	30.4	30.0	29.4
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	13.0	12.7	10.7	2.0	1.8	1.2	10.7	10.5	9.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	10.1	9.8	8.0	1.3	1.1	0.7	8.5	8.3	7.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	11.2	11.3	12.1	3.2	3.3	3.8	6.3	6.1	6.2
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.9	4.0	4.2	1.9	1.7	2.2	1.2	1.2	1.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.0	3.0	3.4	0.3	0.3	0.4	2.5	2.5	2.7
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.3	8.3	9.0	0.9	0.9	0.9	7.3	7.3	7.9
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	19.3	19.2	19.8	13.2	13.3	14.5	3.8	3.7	3.1
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	13.5	13.5	14.3	10.2	10.2	11.1	2.2	2.1	2.1
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	8.1	8.0	9.3	6.2	6.2	7.4	1.8	1.7	1.8
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	3.7	3.7	3.1	2.7	2.8	2.2	0.1	0.2	0.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.8	5.8	5.5	3.1	3.1	3.5	1.6	1.6	0.9
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.6	2.5	3.1	1.4	1.3	1.8	0.4	0.4	0.3
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	126.0	124.0	130.5	50.9	50.3	54.2	65.9	66.6	69.0
771-779	Business services - Services aux entreprises	8.7	8.6	10.2	4.3	4.1	5.1	3.8	3.8	4.1
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	1.5	1.7	1.7	0.9	1.0	1.0	0.4	0.5	0.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	37.4	35.5	37.4	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	23.2	22.0	23.4	12.4	12.4	12.8	7.7	7.5	7.6
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	40.7	40.8	44.2	7.3	7.5	9.3	32.1	32.6	34.3
861	Hospitals - Hôpitaux	19.1	19.5	20.6	0.9	0.9	0.9	18.2	18.6	19.6
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	10.3	10.3	11.5	1.0	0.9	1.3	9.2	9.3	10.0
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	5.5	5.1	5.6	2.4	2.4	3.0	3.0	2.7	2.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Concluded - fin									
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	23.8	23.6	22.8	2.3	2.4	2.2	20.5	20.3	19.8
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	15.4	15.4	15.2	1.5	1.6	1.5	13.2	13.2	13.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	15.4	15.5	15.9	3.7	3.9	4.2	8.7	9.1	9.9
812-837	Public administration - Administration publique	24.3	24.3	23.6	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.2	8.2	8.2	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	8.5	8.5	8.4	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	7.6	7.7	7.0	6.8	6.9	6.3	0.8	0.8	0.7
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	256.4	253.9	257.0	120.0	119.2	120.7	115.3	115.3	116.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	302.9	300.6	302.2	134.7	134.2	136.3	143.9	143.9	143.6
	ALBERTA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.4	2.6	2.2	0.9	0.9	1.0	1.2	1.1	1.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	52.9	53.6	57.3	31.3	31.9	35.3	20.0	19.8	20.1
061-063	Mining - Mines	2.8	2.8	2.8	0.8	0.8	0.8	2.0	2.0	1.9
063	Coal mines - Mines de charbon	2.4	2.5	2.5	0.6	0.7	0.7	1.8	1.8	1.8
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	28.9	29.5	35.3	24.1	24.6	28.1	4.4	4.5	7.1
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	19.9	20.0	18.7	5.9	6.0	6.2	12.7	12.5	10.7
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	87.7	88.4	82.3	32.0	32.7	32.1	52.2	52.1	47.1
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	42.7	43.3	42.1	18.2	18.5	18.0	22.7	22.9	22.4
DURABLE	Durable goods - Biens durables	45.0	45.0	40.3	13.8	14.2	14.1	29.5	29.2	24.7
101-109	Food - Aliments	14.0	14.1	13.3	4.0	4.0	3.5	9.6	9.7	9.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	5.8	5.9	5.4	1.1	1.1	0.9	4.6	4.8	4.5
104	Dairy products - Produits laitiers	1.4	1.5	1.8	0.8	0.8	0.8	0.6	0.6	1.0
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	2.1	2.1	1.3	1.0	1.0	0.8	1.0	1.1	0.6
111-114	Beverages - Boissons	1.3	1.2	1.6	0.3	0.4	0.5	0.9	0.9	1.0
251-259	Wood - Bois	7.3	7.5	6.0	1.3	1.4	1.6	5.6	5.6	4.3
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	3.3	3.1	2.7	0.6	0.5	0.5	2.4	2.3	2.1
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	9.6	9.8	8.6	4.1	4.3	4.2	4.9	4.9	3.8
281	Commercial printing - Impression commerciale	3.8	3.9	2.7	1.5	1.7	1.1	2.1	2.1	1.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	3.6	3.7	3.9	1.8	1.8	2.1	1.7	1.8	1.8
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	3.5	3.5	3.0	0.9	0.9	0.9	2.5	2.5	2.1
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	10.0	10.2	9.0	2.2	2.2	2.2	7.4	7.5	6.2
311-319	Machinery - Machinerie	6.3	5.9	4.6	2.2	1.9	1.4	3.9	3.8	3.0
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	4.3	4.5	4.5	0.8	0.8	1.5	3.3	3.4	2.9
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	3.1	3.2	4.3	2.4	2.4	2.4	0.7	0.8	1.9
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	6.3	6.4	5.8	4.8	4.9	4.6	1.4	1.5	1.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	51.5	55.2	56.5	9.4	9.4	11.1	37.9	41.3	40.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	8.5	9.3	10.8	2.1	2.3	2.5	5.9	6.3	7.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	12.0	12.7	13.7	2.0	1.9	3.5	9.3	10.2	9.8
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	30.0	32.1	30.9	4.7	4.6	4.6	22.6	24.7	23.0
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	208.2	213.7	212.2	82.7	84.1	88.8	115.8	119.0	112.8
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	85.1	86.6	89.7	48.1	48.9	53.4	27.8	28.4	26.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	49.3	49.9	51.0	21.1	21.4	23.1	20.8	20.9	19.1
451	Air transport - Transport aérien	4.7	4.6	5.1	3.7	3.7	3.9	0.7	0.7	0.7
456	Truck transport - Camionnage	14.6	14.8	15.5	...	...	...	...	...	...
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	5.2	5.4	5.7	5.1	5.3	5.3	0.1	0.1	0.4
481-484	Communication - Communications	22.2	22.9	24.8	17.9	18.4	20.9	2.6	2.8	2.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	13.6	13.9	13.9	9.1	9.1	9.4	4.4	4.7	4.5
491	Electric power systems - Énergie électrique	7.4	7.5	7.4	5.5	5.5	5.5	1.9	1.9	1.9
501-692	Trade - Commerce	180.2	174.8	177.6	54.4	53.5	54.1	111.3	107.3	112.3
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	56.4	56.2	52.9	30.1	29.9	31.2	21.4	21.3	17.9
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	3.3	3.0	4.0	1.8	1.7	2.6	1.3	1.2	1.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	6.4	6.4	6.5	2.2	2.3	2.4	3.7	3.6	3.9
521	Food - Produits alimentaires	4.2	4.0	5.0	1.4	1.4	1.5	2.6	2.4	3.3
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	6.3	6.3	5.9	3.4	3.4	3.7	2.1	2.3	2.0
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	10.7	11.0	10.5	5.9	6.1	6.4	4.5	4.6	3.8
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	20.6	20.5	17.6	12.5	12.2	11.7	6.2	6.0	4.6
601-692	Retail trade - Commerce de détail	123.7	118.7	124.8	24.3	23.6	22.9	89.9	86.0	94.4
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	36.9	36.1	37.2	4.2	3.6	3.7	31.7	31.4	32.3
601	Food stores - Magasins d'alimentation	28.5	27.8	29.1	2.7	2.0	1.8	24.9	24.8	26.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	12.1	11.7	12.7	2.2	2.2	2.5	8.5	8.1	9.6
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	6.3	5.7	5.6	1.8	1.5	2.2	2.9	2.8	2.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	31.4	28.8	27.4	8.8	8.9	8.0	18.2	15.5	16.5
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	10.7	10.4	9.8	3.9	3.9	3.6	3.8	3.7	4.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	5.9	4.6	6.0	0.6	0.4	0.6	5.1	3.9	5.1
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	19.1	19.1	22.6	3.1	3.1	1.9	16.0	16.0	20.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	51.3	51.5	51.9	35.1	35.2	37.5	10.2	9.4	8.6
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	35.2	35.5	35.8	26.9	27.0	28.4	5.7	5.7	5.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	21.9	22.1	22.6	18.1	18.2	18.7	3.8	3.8	3.8
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	3.6	3.8	3.5	1.8	1.9	2.1	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	5.3	5.3	6.3	4.2	4.2	4.9	0.4	0.3	0.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	16.0	15.9	16.1	8.2	8.2	9.1	4.6	3.7	3.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	8.1	7.7	6.7	3.9	4.0	3.1	3.2	2.5	2.3
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	7.9	8.2	9.4	4.2	4.2	5.9	1.4	1.2	1.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	389.6	394.5	384.1	167.1	168.1	173.6	193.9	197.8	186.3
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	56.2	57.9	47.3	30.2	30.1	26.6	19.7	20.4	16.6
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	91.5	88.1	92.8	...	...	...	...	...	...
853*	University education - Enseignement universitaire	58.6	55.4	59.8	31.1	30.8	31.7	23.1	21.7	23.4
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	17.5	17.3	17.8	6.2	6.1	6.2	11.0	10.9	11.3
861	Hospitals - Hôpitaux	104.5	106.4	110.1	30.2	32.2	35.2	71.9	71.7	71.3
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	56.0	56.7	58.4	12.1	12.3	13.9	43.9	44.4	44.5
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	6.9	7.1	6.6	2.1	2.0	1.5	4.8	5.1	5.0
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	14.0	15.3	14.0	5.0	6.3	6.3	9.0	8.9	7.0
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	75.8	78.8	73.6	7.3	7.5	8.0	65.5	67.4	62.9
961-999	Miscellaneous services - Services divers	53.5	54.8	49.1	4.9	5.1	4.7	46.3	47.1	42.4
		61.5	63.3	60.3	15.7	16.2	18.5	34.5	36.1	33.6
812-837	Public administration - Administration publique	69.7	70.6	73.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	17.2	17.7	17.6	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	30.4	30.8	32.9	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	22.1	22.2	22.9	18.0	18.1	18.1	4.0	4.1	4.7
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	762.2	764.2	763.0	357.2	358.9	373.8	346.8	346.5	338.0
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	970.4	977.9	975.2	439.9	443.0	462.6	462.6	465.6	450.8
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	27.0	27.4	23.9	8.7	9.3	7.2	13.7	11.9	13.7
041	Logging - Exploitation forestière	18.8	18.5	17.9	3.7	4.0	3.2	12.5	11.1	12.1
051	Forestry services - Services forestiers	8.2	8.9	6.0	4.9	5.3	4.0	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	8.8	9.3	9.6	3.3	3.6	3.7	5.3	5.4	5.7
061-063	Mining - Mines	6.6	6.8	7.4	2.4	2.6	2.6	4.2	4.1	4.7
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	0.9	1.2	0.8	0.5	0.6	0.3	0.4	0.4	0.3
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	169.3	168.3	169.2	42.1	41.9	43.4	119.6	119.4	120.1
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	65.7	67.3	69.5	19.0	18.8	19.7	41.7	43.9	46.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	103.6	101.0	99.8	23.1	23.1	23.6	77.9	75.5	73.9
101-109	Food - Aliments	17.4	18.6	17.8	3.3	3.4	3.7	13.3	14.4	13.5
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	3.7	3.8	4.0	0.5	0.5	0.5	3.1	3.1	3.4
102	Fish products - Transformation du poisson	4.2	5.5	4.3	0.5	0.5	0.6	3.4	4.5	3.3
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	1.8	1.8	1.5	0.3	0.3	0.3	1.3	1.3	1.1
104	Dairy products - Produits laitiers	2.5	2.6	2.3	0.7	0.7	0.5	1.8	1.8	1.7
111-114	Beverages - Boissons	2.5	2.5	2.7	0.6	0.6	0.8	1.9	1.9	1.9
243-249	Clothing - Habillement	4.6	4.4	4.5	0.8	0.7	0.8	1.5	1.7	2.5
251-259	Wood - Bois	40.3	38.2	40.1	5.7	5.9	6.3	34.0	31.9	32.7
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	27.9	25.9	28.7	3.7	4.0	4.6	23.7	21.5	23.1

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Continued - COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	3.8	3.8	2.9	0.4	0.3	0.2	3.4	3.5	2.7
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	4.1	3.9	2.8	0.7	0.8	0.4	3.1	3.1	2.3
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	18.8	19.0	18.5	5.5	5.5	5.2	13.3	13.5	13.3
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	16.9	17.1	16.6	4.9	4.9	4.7	12.0	12.2	11.9
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	12.9	13.5	13.9	5.0	5.1	5.2	6.3	6.9	7.9
281	Commercial printing - Impression commerciale	4.5	5.2	5.1	1.4	1.3	1.4	3.0	3.6	3.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	4.2	4.0	5.1	2.0	2.2	2.6	1.8	1.8	2.4
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	5.2	5.4	5.5	1.1	1.2	1.3	3.9	4.1	4.2
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	10.8	10.7	10.9	2.7	2.7	2.4	7.7	7.7	8.2
311-319	Machinery - Machinerie	6.2	5.8	3.9	1.7	1.7	1.8	3.8	3.5	2.0
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.2	6.0	5.3	1.3	1.4	1.4	4.6	4.4	3.9
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	0.9	0.9	0.8	0.1	0.1	0.1	0.8	0.8	0.7
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	18.3	18.0	19.3	6.1	6.0	6.0	12.2	12.0	13.1
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	6.6	6.4	5.2	1.6	1.6	1.1	5.0	4.8	4.1
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	3.3	3.2	3.6	1.8	1.7	1.9	1.4	1.5	1.7
401-449	Construction - Construction	71.8	72.1	69.2	15.3	14.9	17.1	49.7	50.9	49.7
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	15.8	16.7	14.0	3.6	3.7	3.9	11.6	12.5	9.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	7.1	7.7	6.3	1.3	1.2	1.3	5.2	6.0	5.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	45.6	43.8	44.8	9.0	8.7	9.6	31.5	30.5	33.4
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	288.2	288.6	281.9	76.1	76.5	77.2	192.8	192.1	193.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	97.6	97.8	88.7	48.7	48.5	42.8	38.8	38.6	34.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	68.6	68.7	63.0	30.0	29.9	25.2	31.2	30.8	27.7
451	Air transport - Transport aérien	12.5	12.3	13.1	9.8	9.4	9.0	1.6	1.6	1.8
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	8.3	8.5	8.6	2.7	2.8	2.7	3.9	3.9	4.3
454	Water transport - Transport par eau	6.1	6.4	6.0	3.9	3.9	3.6	2.2	2.5	2.1
456	Truck transport - Camionnage	15.7	14.9	12.7	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	17.7	17.6	15.6	11.9	11.9	11.7	3.2	3.2	2.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électricité, gaz, eau)	11.3	11.5	10.1	6.8	6.8	5.8	4.5	4.6	4.2
501-692	Trade - Commerce	252.2	250.6	240.5	74.7	73.9	70.9	161.6	159.7	156.1
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	70.7	69.6	67.6	40.6	39.6	37.3	26.1	25.7	26.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	11.9	11.6	11.2	6.0	6.0	4.6	5.1	4.8	6.0
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	7.8	8.0	8.5	4.0	3.6	4.3	3.5	3.9	3.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mater. de construction	16.8	16.0	12.9	8.6	8.5	6.7	7.7	6.9	6.0
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	11.6	10.7	8.1	5.5	5.0	3.0	5.6	5.2	4.9
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	18.1	17.5	17.7	12.6	11.9	11.3	4.5	4.6	5.1
601-692	Retail trade - Commerce de détail	181.4	181.1	172.9	34.2	34.3	33.6	135.6	133.9	129.3
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	64.6	63.4	50.7	5.5	5.7	5.0	57.5	55.2	44.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	48.9	47.7	39.0	4.6	4.7	4.1	43.1	40.9	33.4

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Concluded - COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin									
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	14.8	14.1	13.8	2.2	2.3	2.3	11.3	10.5	10.0
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	13.1	11.3	14.1	5.6	5.2	6.2	5.1	3.9	6.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	37.3	40.9	42.3	9.4	9.9	10.9	22.7	25.3	27.5
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	11.6	11.9	10.0	3.7	3.7	3.1	5.5	5.2	4.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	9.5	10.9	14.4	1.4	1.6	2.8	7.6	8.9	11.2
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	21.1	20.7	24.5	3.8	3.8	2.3	17.1	16.8	21.9
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	86.7	86.1	80.4	59.9	59.9	55.1	16.4	16.5	14.5
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	56.6	56.9	53.8	41.3	41.6	39.8	12.0	12.2	10.1
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	33.7	33.4	30.9	25.7	25.6	24.1	7.9	7.8	6.4
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	7.4	7.8	7.4	3.3	3.6	3.6	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	10.1	10.1	9.6	8.9	8.9	8.3	0.4	0.4	0.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	30.1	29.3	26.6	18.6	18.3	15.3	4.4	4.3	4.4
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	12.0	11.6	9.0	9.9	8.8	5.8	1.3	1.2	2.6
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	18.1	17.7	17.7	8.7	9.6	9.5	3.1	3.1	1.8
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	515.9	508.4	488.3	223.5	216.0	212.4	264.6	266.9	250.0
851-999	Business services - Services aux entreprises	69.0	70.7	65.5	40.8	41.7	38.2	24.7	25.2	23.6
771-779	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	118.5	110.5	116.4	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	75.1	70.5	72.4	40.1	39.7	38.3	26.7	25.7	26.0
853*	University education - Enseignement universitaire	23.5	21.5	24.8	5.4	4.8	4.3	18.1	16.7	20.5
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	133.9	130.5	132.0	34.7	33.7	34.0	96.7	94.5	96.1
861	Hospitals - Hôpitaux	64.3	63.2	66.9	7.6	7.3	9.8	56.0	55.2	56.5
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	21.6	21.1	19.1	5.8	5.4	3.7	15.6	15.6	15.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	16.1	14.5	13.3	4.6	4.8	5.4	11.0	9.3	7.6
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	121.7	127.8	103.9	17.1	17.0	15.3	100.2	105.7	85.7
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	90.7	95.2	78.0	12.7	12.7	11.4	74.6	78.5	64.1
961-999	Miscellaneous services - Services Divers	72.8	68.8	70.5	24.7	22.0	20.4	39.9	38.5	41.8
812-837	Public administration - Administration publique	76.2	76.7	68.8	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	27.4	28.0	27.7	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	28.0	28.0	20.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	20.8	20.8	21.0	14.5	14.6	14.4	6.3	6.2	6.5
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	1,017.2	1,008.2	956.7	468.7	460.7	436.2	484.3	484.3	458.7
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	1,305.4	1,296.8	1,238.6	544.8	537.2	513.4	677.0	676.4	652.0

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Concluded

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers								
	YUKON									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	1.6	1.8	2.0	0.4	0.5	0.6	1.0	1.2	1.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	1.3	1.3	1.5	0.7	0.7	0.7	0.5	0.5	0.5
501-692	Trade - Commerce	1.6	1.7	1.6	0.4	0.4	0.4	1.1	1.2	1.2
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3.7	4.0	3.7	2.0	2.0	2.0	1.6	1.9	1.6
812-837	Public administration - Administration publique	2.7	2.8	2.7	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de service	9.6	10.1	9.8	5.7	5.8	5.7	3.6	4.0	3.8
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	11.2	11.9	11.8	6.1	6.2	6.3	4.7	5.2	5.1
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES-DU-NORD-OUEST									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	3.3	3.4	3.1	0.9	0.9	0.9	2.4	2.5	2.1
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	2.2	2.4	2.3	1.0	1.0	1.1	1.1	1.2	0.9
501-692	Trade - Commerce	2.6	2.6	2.3	0.7	0.7	0.7	1.8	1.8	1.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.1	1.0	0.9	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.3
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	7.2	7.2	6.6	3.8	3.7	3.7	3.0	3.1	2.5
812-837	Public administration - Administration publique	5.6	5.9	5.3	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	18.4	18.8	17.0	11.0	11.1	10.8	6.5	6.7	5.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	21.7	22.2	20.1	11.9	12.0	11.7	8.9	9.2	7.5

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Tableau 8

**Estimates of Earnings and Hours,
Firms of All Sizes, by Industry,
Canada, Provinces and Territories.**

**Estimations de la rémunération et des
heures moyennes, entreprises de
toutes les tailles, par industrie,
Canada, provinces et territoires.**

Average hourly earnings (including overtime) for employees paid by the hour were estimated at \$14.09, up +0.6% from October 1992. This is the smallest increase since the survey began. The downward movement in hourly earnings can be mainly attributed to the service producing industries which increased by only +0.2%. Goods producing industries on the other hand, increased by +1.2% for the same time period.

La rémunération horaire moyenne (incluant le temps supplémentaire) pour les salariés rémunérés à l'heure était estimée à \$14.09, une hausse de +0.6% depuis octobre 1992. Ceci représente la plus petite augmentation depuis le début de l'enquête. Le mouvement à la baisse dans la rémunération horaire est principalement attribuable à la branche productrice de services avec une augmentation de seulement +0.2%. Par contre, la branche productrice de biens a augmenté de +1.2% pendant la même période.

	<u>Page</u>
Canada	62
Newfoundland / Terre-Neuve	70
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	72
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	72
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	76
Québec	78
Ontario	82
Manitoba	88
Saskatchewan	90
Alberta	94
British Columbia / Colombie-Britannique	96
Yukon	100
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	102

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992
		dollars						hours - heures					
	CANADA												
041-051	Logging & forestry	717.47	697.10	711.71	678.06	664.67	677.26	754.42	742.68	732.11	38.0	37.8	38.3
041	Logging	740.62	716.07	745.08	685.79	671.12	699.12	732.54	722.88	733.92	40.1	40.2	39.9
051	Forestry services	664.88	655.89	633.71	660.51	650.68	626.16	773.06	759.75	730.61	36.2	35.8	36.9
061-092	Mining, quarrying & oil wells	974.39	961.27	952.54	891.31	880.42	879.95	1,095.33	1,089.65	1,072.12	39.1	39.1	38.7
061-063	Mining	967.17	949.18	954.67	897.03	883.91	881.67	1,078.96	1,073.27	1,056.63	39.1	39.2	39.1
061	Metal mines	1,016.72	1,001.41	990.16	949.13	941.49	922.28	1,115.52	1,109.62	1,088.14	39.2	39.2	39.1
062	Non-metal mines (except coal)	805.61	778.66	814.49	742.53	718.31	746.19	946.19	963.07	946.39	39.0	38.9	38.7
063	Coal mines	969.74	950.84	972.63	879.90	857.17	869.29	1,061.92	1,034.92	1,015.84	39.3	39.4	39.3
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,177.51	1,166.04	1,131.04	1,105.65	1,096.35	1,066.84	1,204.14	1,202.26	1,161.18	38.4	38.5	38.3
081-082	Quarries & sand pits	650.85	683.77	701.41	595.32	621.40	651.63	698.51	676.65	793.44	43.2	42.9	41.0
081	Stone quarries	691.77	800.68	725.88	639.29	710.83	670.44	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits	634.38	644.06	687.86	577.62	591.03	641.21	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction	859.92	839.84	758.35	735.59	715.01	667.22	910.62	900.76	867.50	39.9	40.0	39.0
091	Services incid. to crude petroleum & nat.gas	876.04	830.33	738.53	731.69	686.34	633.10	897.04	870.83	882.97	40.9	40.8	39.6
092	Services incidental to mining	816.02	866.66	806.27	746.23	795.82	749.70	930.64	945.37	840.50	38.4	38.8	37.9
101-399	Manufacturing	679.30	677.29	664.05	630.94	628.61	624.65	829.04	826.43	807.76	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	632.28	632.12	627.90	595.24	592.62	592.53	810.28	809.02	791.46	37.9	37.9	37.8
DURABLE	Durable goods	721.04	717.63	695.42	662.63	660.75	652.52	847.40	843.33	822.69	38.9	39.0	38.9
101-109	Food	559.37	552.71	542.00	525.46	515.30	511.18	753.15	745.22	716.56	38.6	38.7	38.5
101	Meat & poultry products	531.63	533.19	517.60	500.68	498.04	489.91	676.54	682.30	704.57	39.4	39.3	39.0
102	Fish products	383.21	378.77	385.63	356.05	347.74	359.58	683.61	649.91	655.81	39.8	40.5	38.8
103	Fruit & vegetable	548.26	527.60	514.93	521.23	483.24	490.35	831.12	817.29	789.23	38.3	38.2	38.3
104	Dairy products	663.59	665.61	642.84	625.81	626.83	607.42	763.39	743.86	670.92	38.3	38.4	38.5
105	Flour, cereal & feed	657.70	653.83	641.16	610.98	604.32	595.90	783.24	778.07	705.30	39.2	39.3	38.6
107	Bakery products	518.80	527.42	504.15	495.70	500.73	482.17	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	603.64	604.33	605.40	560.90	564.52	569.99	778.97	776.30	751.82	38.3	38.4	37.9
111-114	Beverages	776.62	770.80	717.73	734.99	734.13	688.20	917.25	922.83	885.65	37.0	36.9	37.6
121-122	Tobacco products	1,046.70	1,078.27	1,025.60	1,000.62	1,031.96	954.72	1,082.69	1,132.66	1,069.05	35.8	35.7	35.7
151-159	Rubber products	712.34	710.75	683.54	633.43	627.01	649.67	859.95	857.00	852.29	38.9	38.9	39.0
161-169	Plastic products	571.62	559.93	572.61	537.71	527.83	541.32	770.17	756.46	772.06	38.2	38.2	38.7
171-171	Leather & allied products	420.19	414.43	401.22	407.36	402.36	391.14	643.52	648.09	616.56	39.0	38.9	39.1
181-183	Primary textiles	648.51	639.37	628.28	610.53	601.32	592.54	862.94	860.28	834.14	38.4	38.3	38.2
191-199	Textile products	479.17	474.34	502.00	460.05	455.53	477.67	644.51	644.26	701.87	38.9	38.9	38.4
243-249	Clothing	377.96	378.27	383.55	370.24	366.46	374.00	586.06	581.27	596.97	38.4	38.3	38.3
243	Men's & boys' clothing	385.06	382.46	376.18	373.37	372.64	365.92	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	373.59	378.93	380.08	369.56	360.41	372.84	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	616.66	609.16	601.03	582.17	577.55	571.60	778.43	776.77	764.63	39.4	39.4	39.8
251	Sawmills, planing & shingle mills	682.34	678.84	660.31	641.61	642.34	625.56	907.08	912.25	854.65	39.5	39.6	39.6
252	Veneer & plywood	644.58	638.87	595.06	592.91	586.04	554.94	893.31	862.64	769.64	38.8	39.7	39.7
254	Sash, doors & other millwork	529.14	509.83	504.26	507.67	494.93	487.56	671.28	658.82	665.35	39.7	39.9	40.4
261-269	Furniture & fixtures	521.16	520.32	508.57	492.65	490.59	485.92	682.34	671.45	651.00	38.8	38.8	38.9
261	Household furniture	456.33	457.00	449.22	440.64	442.11	434.13	609.87	599.65	612.96	38.8	38.9	39.5
264	Office furniture	610.48	608.15	587.55	583.02	577.15	558.85	751.74	747.28	754.34	38.6	38.5	38.8
271-279	Paper & allied products	851.40	852.74	847.16	778.81	780.40	779.20	997.79	982.75	967.29	37.6	37.6	37.6
271	Pulp & paper	943.79	951.04	945.33	858.59	865.94	863.33	1,094.80	1,077.90	1,063.71	37.6	37.7	37.6
273	Paper boxes & bags	728.26	723.01	666.49	672.76	667.53	628.76	862.79	848.81	790.81	37.2	37.3	37.2
281-284	Printing, publishing & allied industries	614.58	627.32	619.16	585.00	594.65	586.11	722.56	721.71	709.68	37.2	37.2	37.1
281	Commercial printing	632.06	646.68	639.42	591.95	600.06	587.95	723.91	713.22	706.39	38.3	38.2	38.2
283	Publishing	533.78	552.67	563.92	520.61	542.09	552.10	...	...	...	...	...	...
284	Combined publishing & printing	644.41	638.37	652.29	628.10	621.34	634.47	772.12	764.57	754.45	36.4	36.4	36.6
291-299	Primary metals	887.51	880.28	848.59	803.52	804.67	780.36	978.07	977.40	950.67	38.5	38.5	38.8
291	Primary steel	915.65	907.46	862.00	839.24	837.43	807.57	993.38	991.66	965.89	38.2	38.3	38.5
292	Steel pipes & tubes	822.90	812.35	751.67	721.36	726.91	694.23	953.41	943.70	861.56	38.3	38.3	38.7
294	Iron foundries	790.87	787.50	778.44	642.25	648.34	655.60	877.80	890.26	865.85	39.3	39.4	39.3
295	Non-ferrous metal smelting & refining	937.33	936.91	924.28	872.96	881.40	849.82	1,019.13	1,024.34	1,019.75	38.8	38.8	39.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding	856.23	852.65	821.98	756.04	760.49	742.92	901.45	896.42	892.52	37.8	37.9	37.5
297	Copper rolling, casting & extruding	752.75	760.67	709.44	658.04	665.90	652.34	833.98	849.79	817.27	39.1	38.4	38.4
299	Other metal rolling, casting & extruding	779.50	740.53	713.05	686.00	657.98	634.07	912.86	879.48	775.28	39.0	38.9	39.5

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.		
dollars									hours - heures				
CANADA													
745.51	721.34	709.53	18.68	18.41	18.58	17.84	17.69	17.94	39.9	39.2	38.2	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
794.84	762.44	772.17	19.57	19.16	19.58	18.67	18.39	18.89	40.6	39.8	39.4	Exploitation forestière Services forestiers	041 051
885.99	867.73	859.86	21.90	21.78	21.41	21.20	21.12	20.68	40.5	39.9	40.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
921.02	895.65	913.05	22.76	22.95	22.62	22.19	22.51	22.01	40.5	39.0	40.4	Mines	061-063
971.60	949.15	945.82	24.22	24.37	23.83	23.70	23.99	23.34	40.1	39.0	39.7	Mines de métaux	061
760.99	720.36	776.40	19.16	18.79	19.10	18.47	18.14	18.25	39.7	38.3	40.7	Mines non métalliques (sauf le charbon)	062
933.02	913.50	954.97	21.78	22.67	22.16	21.12	22.18	21.37	42.8	40.3	43.1	Mines de charbon	063
1,075.591	1,013.64	1,013.25	27.11	25.58	24.38	25.79	24.13	23.00	39.7	39.6	41.6	Pétrole brut & gaz naturel	071-071
627.34	683.38	661.89	14.73	15.19	14.62	14.13	14.52	14.06	42.6	45.0	45.3	Carrières et sablières	081-082
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Carrières	081
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sablières et gravières	082
845.41	832.45	713.01	21.13	20.91	19.31	20.12	19.85	18.38	40.0	39.8	36.9	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
875.56	833.92	678.03	21.67	20.87	18.83	20.66	19.76	17.90	40.4	40.0	36.0	Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	091
723.64	825.84	862.98	18.83	21.06	21.10	17.90	20.24	20.19	38.4	39.2	40.9	Services relatifs à l'extraction minière	092
620.58	618.67	601.42	15.83	15.81	15.55	15.16	15.14	15.03	39.2	39.1	38.7	Industries manufacturières	101-399
556.17	557.49	552.01	14.75	14.78	14.73	14.19	14.19	14.18	37.7	37.7	37.5	Biens non durables	NON-DUR
671.38	667.74	640.63	16.62	16.58	16.16	15.88	15.86	15.66	40.4	40.3	39.6	Biens durables	DURABLE
491.08	488.41	474.37	13.57	13.40	13.02	13.10	12.90	12.59	36.2	36.5	36.4	Aliments	101-109
500.59	502.92	480.01	13.72	13.67	12.51	13.39	13.31	12.23	36.5	36.8	38.4	Viande & volaille	101
323.11	328.28	335.27	11.75	11.20	10.94	11.30	10.68	10.49	27.5	29.3	30.7	Transformation du poisson	102
455.05	452.59	433.73	12.07	11.86	12.27	11.72	11.36	12.01	37.7	38.2	35.3	Fruits et légumes	103
617.61	629.22	620.39	16.70	16.76	16.75	16.17	16.22	16.31	37.0	37.5	37.1	Produits laitiers	104
566.76	571.16	583.45	14.34	14.36	14.64	13.53	13.46	13.61	39.5	39.8	39.9	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
466.82	478.65	444.89	13.02	13.06	12.70	12.71	12.70	12.38	35.9	36.7	35.0	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
515.33	513.02	495.65	13.54	13.53	13.15	12.88	12.90	12.55	38.1	37.9	37.7	Autres produits alimentaires	109
714.55	708.15	657.55	19.74	19.63	18.64	19.17	19.12	18.26	36.2	36.1	35.3	Boissons	111-114
1,014.391	1,025.12	987.85	28.75	29.18	27.01	27.66	28.16	25.45	35.3	35.1	36.6	Produits du tabac	121-122
663.74	663.68	624.52	15.34	15.42	15.87	14.69	14.76	15.61	43.3	43.0	39.4	Produits en caoutchouc	151-159
493.68	486.41	497.47	12.45	12.37	12.68	11.97	11.91	12.25	39.7	39.3	39.2	Produits en matière plastique	161-169
371.17	365.73	343.66	9.71	9.56	9.34	9.54	9.42	9.21	38.2	38.3	36.8	Cuir et produits connexes	171-171
564.98	554.54	548.52	13.81	13.77	13.56	13.45	13.40	13.24	40.9	40.3	40.5	Textiles de première transformation	181-183
414.72	407.13	422.65	10.34	10.32	10.72	10.12	10.09	10.46	40.1	39.5	39.4	Produits du textile	191-199
333.08	335.92	331.11	8.92	9.03	8.88	8.81	8.81	8.74	37.4	37.2	37.3	Habillement	243-249
343.80	336.57	329.52	9.02	8.90	8.66	8.85	8.77	8.51	38.1	37.8	38.1	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
584.54	576.89	568.33	15.14	14.97	14.93	14.71	14.56	14.56	38.6	38.5	38.1	Bois	251-259
648.58	643.25	628.87	16.92	16.67	16.74	16.41	16.20	16.31	38.3	38.6	37.6	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
608.75	605.84	569.90	16.17	16.17	14.93	15.56	15.57	14.49	37.7	37.5	38.2	Placages & contre-plaques	252
491.26	471.11	457.20	12.56	12.32	11.90	12.37	12.17	11.71	39.1	38.2	38.4	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
476.06	475.81	461.30	11.93	11.89	11.46	11.59	11.54	11.23	39.9	40.0	40.3	Meubles & articles d'ameublement	261-269
424.25	423.30	413.65	10.74	10.73	10.29	10.59	10.58	10.16	39.5	39.5	40.2	Meubles de maison	261
543.05	537.79	508.86	13.30	13.25	12.42	13.08	13.00	12.33	40.8	40.6	41.0	Meubles de bureau	264
807.94	814.91	813.64	20.16	20.37	20.24	19.41	19.63	19.62	40.1	40.0	40.2	Papier et produits connexes	271-279
895.42	910.09	907.90	22.60	22.77	22.43	21.85	22.05	21.84	39.6	40.0	40.5	Pâtes et papiers	271
679.66	678.46	623.47	16.12	16.55	15.66	15.42	15.89	15.22	42.2	41.0	39.8	Boîtes en carton et sacs en papier	273
526.18	548.39	534.33	15.45	15.83	15.94	14.76	15.04	15.08	34.1	34.6	33.5	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
584.07	608.14	601.15	15.64	15.87	16.45	14.93	15.03	15.39	37.3	38.3	36.6	Impression commerciale	281
282.52	308.67	338.83	11.61	13.02	13.09	11.43	12.73	12.93	24.3	23.7	25.9	Édition	283
459.97	448.38	479.48	16.64	16.58	16.77	16.08	15.98	16.24	27.6	27.0	28.6	Impression et édition combinées	284
856.03	846.81	809.39	20.35	20.54	19.85	19.51	19.83	19.20	42.1	41.2	40.8	Première transformation des métaux	291-299
890.58	880.47	826.42	21.09	21.17	20.33	20.43	20.63	19.97	42.2	41.6	40.6	Sidérurgie	291
784.29	773.48	715.23	18.58	18.72	17.83	17.57	17.89	17.33	42.2	41.3	40.1	Tubes et tuyaux d'acier	292
769.48	761.67	752.52	17.76	17.70	17.69	15.82	15.85	15.83	43.3	43.0	42.5	Fonderies de fer	294
893.94	891.05	874.24	22.06	22.41	21.74	21.28	21.77	21.04	40.5	39.8	40.2	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
842.81	840.48	796.62	19.64	20.65	18.97	18.40	19.61	17.90	42.9	40.7	42.0	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
725.75	732.73	677.61	17.50	17.67	17.02	16.30	16.65	16.40	41.5	41.5	39.8	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
744.83	701.82	684.63	16.95	16.56	16.61	16.32	15.79	15.68	44.0	42.4	41.2	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
301-309	Fabricated metal products	646.89	644.77	647.36	599.47	596.95	610.83	770.28	764.74	746.48	39.3	39.3	38.8
301	Power boilers & heat exchangers	872.95	962.60	836.21	767.41	791.85	732.41	941.11	923.13	870.61	39.1	39.0	39.3
302	Fabricated structural metal products	681.10	669.84	669.22	639.86	626.61	640.08	757.62	758.43	737.78	37.4	37.3	37.5
303	Ornamental & architectural metal products	586.64	571.60	593.82	565.00	554.06	578.41	...	...	...	...	...	...
304	Stamped, pressed & coated metal products	608.35	608.81	647.14	569.28	569.21	605.40	760.78	749.37	793.15	39.8	39.7	38.6
305	Wire & wire products	660.63	678.35	691.67	611.32	632.93	649.38	744.53	762.39	764.09	38.4	38.5	38.3
306	Hardware, tools & cutlery	722.99	693.78	669.30	630.54	617.41	616.17	800.21	806.71	761.68	39.7	39.3	39.5
307	Heating equipment	547.85	545.21	548.69	523.28	524.51	518.74	...	...	...	...	...	...
308	Machine shops	607.80	600.41	601.92	570.18	557.34	578.45	767.48	717.17	625.16	41.4	41.2	40.5
309	Other metal fabricating	655.76	662.02	642.91	615.78	620.04	614.24	787.83	797.39	757.76	38.8	38.7	38.6
311-319	Machinery	712.00	702.05	699.00	649.25	643.21	656.52	801.30	796.34	799.56	38.8	39.0	38.7
311	Agricultural implement	563.38	561.10	555.58	529.06	531.52	535.70	682.03	676.68	685.19	39.6	39.6	39.4
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	589.69	596.43	628.21	553.73	543.08	604.53	679.92	686.30	723.88	37.8	38.0	37.5
319	Other machinery & equipment	739.86	728.77	719.78	671.56	665.49	673.60	818.54	813.41	811.68	38.8	39.0	38.7
321-329	Transportation equipment	824.61	819.42	769.42	724.86	719.33	707.76	922.01	916.80	885.02	39.5	39.5	39.3
321	Aircraft & aircraft parts	826.66	832.03	823.97	775.52	782.28	776.74	934.37	947.66	935.53	39.2	39.1	38.9
323	Motor vehicles	1,011.60	1,022.42	916.88	852.95	841.25	830.13	1,071.19	1,013.55	1,013.16	40.0	40.5	40.5
324	Truck & bus bodies & trailers	570.94	563.84	516.92	543.92	538.46	497.30	706.09	715.81	631.64	40.2	40.2	38.8
325	Motor vehicle parts & accessories	757.12	733.53	706.71	653.97	643.93	641.81	878.62	880.09	828.70	39.5	39.5	39.5
326	Railroad rolling stock	855.00	825.60	768.95	755.91	743.24	709.12	882.02	883.83	860.00	38.4	38.5	38.5
327	Shipbuilding & repair	797.71	784.66	731.38	741.45	739.43	680.94	842.66	845.94	780.18	39.8	39.7	39.7
328	Boatbuilding & repair	467.42	457.77	540.07	452.36	448.30	524.23	...	...	...	...	...	...
331-339	Electrical & electronic products	756.74	761.54	750.43	721.60	727.34	715.72	888.59	892.39	883.36	38.4	38.4	38.6
332	Major appliances (electric & non-electric)	660.51	656.60	635.80	633.76	632.01	594.61	820.15	778.21	778.41	38.5	38.4	38.0
335	Communication & other electronic equipment	811.18	811.53	802.70	782.34	782.29	768.35	935.79	933.65	917.45	38.2	38.2	38.6
336	Office, store & business machines	748.28	760.94	748.64	722.81	734.95	715.29	843.64	851.56	829.48	39.4	39.3	39.0
337	Electrical industrial equipment	691.41	719.07	727.75	642.35	668.20	695.27	811.62	855.08	851.49	38.5	38.4	38.3
338	Communication & energy wire & cable	802.21	792.04	834.30	729.96	729.15	791.41	898.10	885.15	933.85	37.8	37.8	38.2
351-359	Non-metallic mineral products	710.06	712.60	707.80	651.10	652.98	656.49	812.53	804.21	801.69	39.3	39.4	38.7
352	Cement	960.97	928.10	885.14	856.95	841.39	810.58	1,047.93	1,032.28	939.69	38.4	38.6	38.3
354	Concrete products	669.28	687.48	679.74	624.39	622.71	628.94	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete	726.95	746.89	720.73	636.26	646.02	644.40	800.05	801.20	770.76	40.7	40.7	38.6
356	Glass & glass products	647.96	641.89	667.92	607.06	610.36	637.23	715.75	726.01	827.91	38.7	38.7	38.4
361-369	Refined petroleum & coal products	1,068.66	1,080.94	919.79	1,010.32	1,004.53	876.11	1,121.20	1,149.64	1,035.96	37.2	37.2	37.1
361	Refined petroleum products	1,091.63	1,110.44	931.18	1,030.16	1,028.10	886.34	1,132.78	1,162.96	1,044.22	37.1	37.1	37.0
369	Other petroleum & coal products	841.71	801.72	748.91	814.30	781.39	722.68	804.45	805.01	788.73	39.3	39.1	39.1
371-379	Chemical & chemical products	788.74	789.71	770.72	748.03	745.35	730.13	880.87	886.10	851.06	37.8	37.8	37.8
372	Agricultural chemicals	720.30	719.38	844.99	694.15	686.62	788.07	751.49	757.05	936.02	39.1	39.1	38.3
373	Plastic & synthetic resin	803.65	797.90	754.87	743.06	734.20	700.24	923.89	920.73	873.44	37.6	37.9	38.3
374	Pharmaceuticals & medicine	790.75	795.85	730.98	767.23	772.25	712.25	867.12	876.66	804.15	37.4	37.4	37.5
375	Paint & varnish	650.43	646.10	668.07	620.06	619.64	655.88	749.52	741.63	767.45	38.2	38.2	38.3
376	Soap & cleaning compounds	734.74	744.56	724.37	705.44	712.17	693.80	817.70	819.31	829.25	37.0	37.1	37.5
377	Toilet preparations	604.18	603.01	596.52	585.03	581.51	583.47	778.72	766.58	733.08	37.5	37.5	37.3
379	Other chemical products	759.70	740.36	820.32	717.36	704.58	762.54	855.90	834.39	880.07	37.9	37.9	38.0
391-399	Other manufacturing	600.25	587.62	555.52	578.05	569.48	537.40	750.23	736.91	698.50	38.6	38.7	38.7
401-449	Construction	664.25	659.33	651.05	632.89	622.83	627.27	653.95	641.12	651.09	39.7	39.7	39.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	601.91	585.58	611.35	588.55	570.33	598.69	652.10	637.20	637.54	39.7	39.8	39.4
401	Residential building & development	544.00	521.66	546.04	535.86	513.53	540.59	603.44	580.49	593.57	40.1	40.2	39.6
402	Non-residential building & development	734.68	738.82	770.57	709.33	706.49	740.35	775.92	784.57	754.86	38.7	38.8	38.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	783.94	815.63	798.49	695.16	711.96	720.35	739.74	730.86	763.21	39.8	39.7	39.7
411	Industrial const. (other than buildings)	948.81	1,023.75	898.41	767.13	810.09	809.00	1,036.72	1,012.06	937.95	39.8	39.7	39.7
412	Highway & heavy construction	739.02	759.20	762.11	675.55	685.35	699.07	670.60	665.76	712.24	39.8	39.7	39.7
421-429	Trade contracting	657.12	647.00	631.05	633.71	620.40	614.28	633.80	621.23	613.56	39.8	39.9	39.4
441-449	Services incidental to construction	602.87	565.56	625.07	594.16	549.76	610.53	646.01	634.43	749.04	38.2	37.8	37.6
041-449	Goods producing industries	707.13	703.04	693.03	659.74	654.82	653.44	835.56	831.40	818.74	38.4	38.4	38.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities	714.64	716.09	715.94	686.20	686.33	686.40	773.59	777.04	766.80	38.1	38.1	38.0
451-479	Transportation & storage	673.21	672.86	672.90	646.03	645.76	646.27	736.56	735.52	722.83	38.3	38.4	38.3
451	Air transport	751.65	749.79	808.71	729.38	733.44	783.86	778.80	772.80	780.23	39.0	39.0	38.9
452	Services incidental to air transport	606.06	606.91	597.17	594.91	590.90	576.73	717.10	718.26	750.12	37.7	37.8	37.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992		
Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.		
dollars						hours - heures							
CANADA - suite													
602.42	600.12	608.70	14.95	14.93	15.38	14.38	14.31	14.93	40.3	40.2	39.6	Fabrication des produits métalliques	301-309
832.56	997.96	826.31	19.89	23.33	20.24	17.94	20.35	18.37	41.9	42.8	40.8	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
648.22	633.88	641.63	16.21	15.82	16.35	15.71	15.29	16.02	40.0	40.1	39.2	Éléments de charpentes en métal	302
532.71	506.91	536.43	13.62	13.32	14.17	13.39	13.11	13.99	39.1	38.1	37.9	Produits en métal d'architecture & d'ornement	303
551.17	556.27	591.88	13.83	14.06	15.02	13.44	13.61	14.56	39.9	39.6	39.4	Embout., matricage, revêtement des métaux	304
629.08	639.64	661.95	16.11	15.96	16.73	15.45	15.41	16.26	39.1	40.1	39.6	Fil métallique et ses produits	305
703.62	656.80	634.06	16.25	15.38	15.10	15.13	14.36	14.40	43.3	42.7	42.0	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
507.24	508.31	502.01	13.08	13.17	12.53	12.72	12.87	12.15	38.8	38.6	40.1	Matériel de chauffage	307
557.38	558.46	600.73	13.98	13.90	15.33	13.69	13.51	15.11	39.9	40.2	39.2	Ateliers d'usinage	308
608.05	612.22	586.17	15.05	15.11	15.08	14.55	14.62	14.78	40.4	40.5	38.9	Autres produits en métal	309
666.78	653.79	637.64	16.22	15.95	16.03	15.35	15.16	15.50	41.1	41.0	39.8	Machinerie	311-319
527.98	525.67	507.27	13.42	13.16	13.31	13.06	12.90	13.25	39.4	39.9	38.1	Instruments aratoires	311
547.53	556.20	551.96	12.98	12.98	14.13	12.63	12.38	13.89	42.2	42.9	39.1	Équip. commerc. de réfrigération & climatisat.	312
697.50	682.66	662.84	16.88	16.63	16.54	15.91	15.77	15.94	41.3	41.0	40.1	Autres machineries et équipements	319
792.07	786.80	725.63	18.90	18.85	17.99	17.85	17.75	17.41	41.9	41.7	40.3	Matériel de transport	321-329
741.60	740.76	734.88	18.35	18.31	18.35	17.87	17.78	17.84	40.4	40.5	40.0	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
996.981	1,024.74	888.39	23.16	23.30	21.43	21.71	21.70	20.60	43.1	44.0	41.5	Véhicules automobiles	323
537.48	525.58	477.11	13.87	13.65	12.80	13.59	13.38	12.58	38.8	38.5	37.3	Carrosseries de camions et remorques	324
726.24	695.60	673.96	17.16	16.81	16.57	16.13	15.88	15.92	42.3	41.4	40.7	Pièces et accessoires pour véhicules	325
838.45	790.89	715.87	20.06	18.99	18.22	18.92	18.09	17.62	41.8	41.6	39.3	Matériel ferroviaire roulant	326
783.92	765.91	715.83	18.08	17.98	18.95	17.46	17.49	19.73	43.4	42.6	37.8	Construction et réparation de navires	327
439.76	433.29	527.40	12.18	12.34	13.23	11.97	12.21	13.07	36.1	35.1	39.9	Construction & réparation d'embarcations	328
639.47	645.64	642.45	16.40	16.50	16.24	15.95	16.06	15.84	39.0	39.1	39.6	Produits électriques et électroniques	331-339
591.86	609.54	596.05	15.10	15.26	14.33	14.76	14.95	13.97	39.2	39.9	41.6	Gros appareils (électroniques ou non)	332
689.96	694.14	688.98	18.56	18.53	17.82	18.19	18.14	17.39	37.2	37.5	38.7	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
521.27	525.03	600.10	14.08	13.91	15.58	13.79	13.59	15.35	37.0	37.7	38.5	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
609.34	626.86	644.20	14.57	15.14	16.03	14.06	14.53	15.62	41.5	41.4	40.2	Matériel électrique d'usage industriel	337
733.86	726.35	765.89	17.26	17.40	18.25	16.28	16.53	17.95	42.5	41.8	42.0	Fils & câbles électr. & de communication	338
673.90	675.75	668.69	16.54	16.35	16.51	15.79	15.60	15.84	40.8	41.3	40.5	Produits minéraux non métalliques	351-359
928.28	888.21	856.21	21.50	21.44	20.95	20.25	20.42	20.02	43.2	41.4	40.9	Ciment	352
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Produits en béton	354
709.57	735.15	707.31	17.05	17.21	17.28	15.97	16.10	16.37	41.6	42.7	40.9	Béton préparé	355
628.03	617.49	633.49	15.53	15.25	15.95	15.13	14.93	15.66	40.5	40.5	39.7	Verre et articles en verre	356
933.80	903.89	688.71	19.96	19.60	15.53	18.74	18.48	14.83	46.8	46.1	44.3	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369
963.05	942.98	682.67	20.81	20.54	15.36	19.23	19.08	14.58	46.3	45.9	44.5	Produits raffinés du pétrole	361
856.21	800.43	728.47	17.79	17.16	16.72	17.53	17.01	16.43	48.1	46.7	43.6	Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	369
667.40	663.21	652.21	17.06	17.01	16.57	16.35	16.30	15.75	39.1	39.0	39.4	Produits chimiques	371-379
653.95	643.67	680.83	17.50	16.85	17.15	16.88	16.41	16.35	37.4	38.2	39.7	Produits chimiques agricoles	372
715.41	707.35	664.56	17.68	17.59	14.29	16.67	16.49	13.40	40.5	40.2	46.5	Matières plastiques & résines synthétiques	373
616.72	615.70	551.43	16.34	16.24	15.32	15.93	15.86	14.98	37.8	37.9	36.0	Produits pharmaceutiques et médicaments	374
534.49	538.24	533.68	13.48	13.37	14.07	12.96	12.87	13.77	39.7	40.3	37.9	Peintures & vernis	375
657.76	667.70	620.17	17.05	17.25	16.00	16.37	16.43	15.37	38.6	38.7	38.8	Savons & composés pour nettoyage	376
460.93	465.57	427.81	13.28	12.56	11.77	13.08	12.29	11.66	34.7	37.1	36.3	Produits de toilette	377
656.77	637.08	728.88	15.77	16.03	17.74	15.10	15.41	16.70	41.6	39.8	41.1	Autres produits chimiques	379
496.09	484.63	452.67	13.09	13.00	12.04	12.73	12.74	11.76	37.9	37.3	37.6	Autres industries manufacturières	391-399
675.14	677.03	660.46	17.67	17.58	17.68	17.23	17.04	17.33	38.2	38.5	37.4	Construction	401-449
579.62	562.97	606.03	16.38	15.79	16.54	16.15	15.57	16.34	35.4	35.7	36.6	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
523.18	507.11	527.28	15.00	14.43	14.81	14.87	14.30	14.73	34.9	35.2	35.6	Promotion & construction résidentielles	401
705.12	693.27	779.89	19.31	18.83	20.03	18.89	18.50	19.66	36.5	36.8	38.9	Promotion & constr. non résidentielles	402
805.94	847.96	807.17	18.48	18.67	18.56	17.54	17.60	17.90	43.6	45.4	43.5	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
931.231	1,029.49	882.45	22.47	23.77	21.38	20.51	21.54	20.69	41.4	43.3	41.3	Constr. industrielle autre que bâtiment	411
769.85	796.40	789.32	17.41	17.31	17.94	16.82	16.66	17.29	44.2	46.0	44.0	Constr. de routes & constr. lourde	412
673.03	669.34	646.27	17.85	17.82	17.88	17.52	17.38	17.60	37.7	37.6	36.2	Entrepreneurs spécialisés	421-429
505.62	472.19	457.59	15.14	14.83	14.35	14.92	14.46	13.84	33.4	31.8	31.9	Services relatifs à la construction	441-449
654.31	651.68	636.61	16.72	16.67	16.52	16.08	16.02	16.00	39.1	39.1	38.5	Branches productrices de biens	041-449 491-499
661.86	662.66	663.60	17.70	17.74	17.69	17.22	17.26	17.17	37.4	37.4	37.5	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
621.23	624.37	628.24	16.82	16.90	16.96	16.41	16.47	16.54	36.9	37.0	37.1	Transport & entreposage	451-479
429.29	426.32	461.00	14.04	14.01	15.45	13.69	13.72	15.27	30.6	30.4	29.8	Transport aérien	451
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services relatifs au transport aérien	452

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992
		Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
453	Railway transp. & related services	884.63	883.96	858.50	843.74	842.28	822.35	912.20	913.64	874.72	39.4	39.4	39.4
454	Water transport	821.00	812.26	756.37	749.21	739.22	678.44	832.29	832.95	772.23	38.3	38.4	38.1
455	Services incidental to water transp.	831.58	871.85	850.38	794.07	839.04	803.78	864.73	864.72	902.78	36.6	36.7	37.4
456	Truck transport	592.05	599.89	599.83	568.36	573.89	577.74	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	575.24	574.16	565.31	551.90	551.85	542.97	630.38	644.90	559.16	33.5	33.9	34.8
461-461	Pipeline transport	1,051.81	1,027.16	1,021.02	985.44	973.51	972.42	1,059.57	1,039.50	1,037.50	39.3	39.3	39.3
471	Grain elevators	772.67	764.16	743.44	746.96	738.81	709.62	778.91	775.30	752.49	38.8	38.8	38.9
479	Other storage & warehousing	511.45	503.01	536.45	490.78	482.47	521.12	651.88	654.17	613.01	38.2	38.4	38.7
481-484	Communication	667.28	676.66	676.72	654.20	659.49	663.10	719.34	729.64	720.24	38.4	38.4	38.4
481	Telecommunication broadcasting	797.17	804.40	719.59	782.08	787.55	701.88	852.00	853.41	786.94	38.7	38.8	38.5
482	Telecommunication carriers	793.88	813.54	806.87	772.94	783.80	786.51	805.41	827.73	821.65	39.0	39.0	39.1
484	Postal & courier service	503.56	504.43	515.49	498.41	498.64	511.10	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	933.96	929.44	925.95	874.39	868.64	858.57	981.96	981.59	975.34	36.6	36.6	36.5
491	Electric power systems	1,005.87	1,003.36	991.36	937.83	934.02	915.54	1,024.10	1,023.41	1,007.88	36.3	36.3	36.3
492	Gas distribution systems	872.23	867.53	873.28	817.24	809.38	806.72	897.80	892.22	901.91	37.1	37.1	37.1
493	Water systems	759.97	747.04	745.48	728.08	717.23	714.39	826.06	815.41	830.76	38.0	37.6	36.9
499	Other utilities n.e.c.	668.67	643.13	623.24	639.07	614.38	593.30	726.00	718.61	688.97	39.0	39.2	38.5
501-692	Trade	409.62	411.41	406.46	402.69	404.54	399.51	621.78	619.51	609.11	39.2	39.3	39.1
501-599	Wholesale trade	597.61	596.75	590.61	583.05	581.61	575.56	697.79	694.03	683.17	38.9	38.9	38.6
501-501	Farm products	455.70	467.21	494.39	439.77	456.73	478.38	585.62	600.11	684.44	38.4	38.1	37.4
511-511	Petroleum products	629.19	617.74	619.61	601.72	595.89	599.11	765.90	746.60	711.11	39.2	39.1	38.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	560.54	570.73	546.57	545.29	552.55	528.59	676.45	685.16	656.06	38.6	38.6	38.4
521	Food	545.28	557.13	518.86	529.19	537.22	498.18	664.87	669.45	642.04	38.8	38.9	38.7
531-532	Apparel & dry goods	469.87	459.93	465.38	466.59	456.49	461.17	613.86	607.19	601.30	38.6	38.6	38.7
541-543	Household goods	618.76	618.19	591.81	610.48	612.36	583.29	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	582.85	583.59	588.95	567.27	568.17	570.89	637.80	633.81	640.13	40.0	40.0	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	547.10	548.25	535.95	534.63	535.10	521.09	659.13	661.66	647.96	39.7	39.7	39.0
561	Metal & metal products	724.30	725.42	704.63	680.56	684.15	678.66	803.17	804.76	773.90	38.0	38.1	38.5
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	602.16	602.60	575.75	593.11	592.09	565.17	639.78	637.73	636.02	38.8	39.0	38.6
563	Lumber & bldg materials	496.86	497.29	481.54	488.38	487.80	466.71	639.29	646.07	617.45	40.5	40.6	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	684.76	680.62	684.41	668.75	663.41	668.30	755.26	744.38	741.82	38.6	38.7	38.6
571	Farm machinery, equip. & supplies	527.14	546.71	524.31	507.82	521.11	513.01	612.09	616.82	550.78	41.3	41.8	40.3
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies	713.60	715.96	716.23	678.25	679.36	669.35	705.01	707.30	727.73	39.0	38.9	38.9
573	Industrial machinery, equipment & supplies	650.41	660.68	689.14	637.51	647.02	678.67	674.61	683.43	706.34	38.6	38.7	38.6
574	Electrical & electronic machinery & equip.	779.24	770.62	736.63	762.80	753.63	718.31	850.73	834.24	791.86	38.9	38.8	38.6
579	Other machinery equipment & supplies	638.69	616.75	653.44	627.97	605.44	642.98	713.66	682.33	718.18	37.9	37.9	38.5
591-599	Other wholesale products	549.95	539.23	539.74	538.04	527.02	529.52	659.40	653.23	636.61	38.5	38.6	38.2
601-692	Retail trade	329.46	331.60	324.92	325.79	328.29	321.56	534.49	535.31	520.19	39.7	39.7	39.6
601-603	Food, beverage & drug	302.38	302.40	301.96	297.96	298.29	298.07	524.57	525.85	500.09	39.6	39.8	39.3
601	Food stores	282.23	282.10	281.67	277.79	277.87	277.87	474.14	478.23	447.02	39.8	40.0	39.5
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	328.18	330.89	333.33	324.45	327.84	329.40	610.38	603.79	586.40	39.0	39.1	39.0
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	259.00	260.87	254.52	257.27	259.58	253.22	483.36	481.96	478.87	40.0	40.1	39.7
611	Shoe stores	270.21	275.73	283.66	269.69	274.84	282.82	460.33	465.86	500.42	43.7	43.6	41.0
612	Men's clothing stores	319.40	327.64	308.39	318.04	326.07	307.44	...	...	...	...	...	...
613	Women's clothing stores	243.41	248.06	243.32	241.63	247.22	242.30	464.38	464.81	465.87	38.5	38.6	39.0
614	Clothing stores n.e.c.	256.82	253.28	246.21	254.61	251.27	244.34	489.22	479.50	467.24	39.2	39.2	39.3
615	Fabric & yarn stores	233.42	224.38	178.32	231.14	223.33	176.11	431.76	429.60	386.04	39.7	40.4	38.6
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	399.25	415.68	388.19	394.95	411.70	383.86	527.14	536.41	493.62	40.5	40.7	39.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	435.78	442.81	425.74	431.99	438.53	421.38	557.91	569.75	546.59	40.2	40.2	40.3
631	Automobile dealers	548.57	563.65	555.46	544.71	559.08	550.75	595.08	614.94	600.56	40.0	40.1	40.3
633	Gasoline service stations	303.93	295.71	283.23	300.88	292.64	279.06	605.78	629.15	548.34	39.0	38.9	40.4
634	Automotive parts & accessories stores	348.87	346.22	352.47	345.71	343.69	348.01	505.36	511.01	513.77	41.1	40.8	40.2
635	Motor vehicle repair shops	457.85	472.56	436.96	452.83	466.42	434.65	501.72	501.95	475.27	40.9	40.6	40.0
641-641	General retail merchandising	283.28	282.65	272.90	280.08	280.07	270.32	578.37	582.66	636.31	38.2	38.6	38.0
651-692	Other retail n.e.c.	299.48	294.36	298.79	296.12	292.46	296.23	516.50	496.97	476.30	39.1	39.0	39.4
701-761	Finance, insurance & real estate	632.55	632.69	603.10	628.75	628.62	598.70	672.58	673.32	655.75	36.4	36.4	36.3
701-749	Finance & insurance	671.05	669.98	630.93	666.98	665.48	626.33	699.47	700.04	671.99	36.4	36.4	36.3
701-709	Deposit accepting intermediaries	573.33	573.05	563.82	569.81	569.48	559.45	652.65	652.47	637.76	36.3	36.3	36.3
700	Banks	594.71	593.25	582.73	590.84	589.33	578.35	666.65	665.88	649.33	36.2	36.2	36.2
703	Trust companies	544.98	545.19	535.27	541.14	541.15	530.28	638.46	636.86	613.20	37.2	37.2	37.3

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992		
Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.		
dollars						hours - heures							
CANADA - suite													
770.99	769.12	754.69	18.54	18.54	18.00	18.01	17.99	17.53	41.6	41.5	41.9	Transport & services ferroviaires	453
785.16	771.88	736.89	20.64	20.96	21.04	19.62	19.95	19.85	38.0	36.8	35.0	Transport par eau	454
827.09	900.01	825.09	25.72	25.70	23.34	25.03	25.24	22.57	32.2	35.0	35.4	Services relatifs au transport par eau	455
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
646.71	646.19	677.56	18.18	18.13	18.35	17.83	17.81	18.00	35.6	35.6	36.9	Transport en commun	457
920.84	834.74	852.25	22.60	22.61	22.30	21.24	20.78	21.07	40.7	36.9	38.2	Transport par pipeline	461-461
764.09	742.71	728.71	19.55	19.44	18.44	18.88	18.76	17.36	39.1	38.2	39.5	Silos à grain	471
464.99	450.80	483.13	13.21	13.10	13.38	12.96	12.84	13.14	35.2	34.4	36.1	Autres entreposage & emmagasinage	479
574.57	580.14	567.56	16.59	16.64	16.31	16.40	16.43	16.10	34.6	34.9	34.8	Communications	481-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Transmission des télécommunications	482
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services postaux & services de messagers	484
871.52	860.53	856.54	21.23	21.22	20.84	20.43	20.44	19.89	41.1	40.6	41.1	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
978.95	972.35	966.04	23.31	23.21	22.81	22.41	22.35	21.72	42.0	41.9	42.4	Energie électrique	491
820.07	818.75	812.91	20.77	20.83	20.46	19.50	19.42	19.09	39.5	39.3	39.7	Distribution de gaz	492
727.10	711.56	701.85	17.80	17.73	17.32	17.50	17.41	16.99	40.9	40.1	40.5	Distribution d'eau	493
643.70	618.73	606.98	16.49	16.62	15.98	16.13	16.30	15.65	39.0	37.2	38.0	Autres services publics n.c.a.	499
294.18	296.34	288.71	10.68	10.68	10.61	10.55	10.54	10.48	27.6	27.8	27.2	Commerce	501-692
443.53	451.89	442.79	12.56	12.63	12.57	12.24	12.30	12.24	35.3	35.8	35.2	Commerce de gros	501-599
306.05	284.24	332.34	10.69	10.72	12.17	10.34	10.42	11.84	28.6	26.5	27.3	Produits agricoles	501-501
466.66	466.04	452.54	12.84	12.81	13.45	12.29	12.35	13.02	36.4	36.4	33.7	Produits pétroliers	511-511
432.09	451.59	420.18	12.84	12.95	12.62	12.50	12.58	12.25	33.7	34.9	33.3	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
423.75	446.94	411.17	12.77	12.91	12.45	12.41	12.51	12.07	33.2	34.6	33.0	Produits alimentaires	521
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
509.23	524.16	529.71	13.73	13.83	13.47	13.47	13.56	13.13	37.1	37.9	39.3	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
427.44	425.43	413.07	12.03	11.91	11.78	11.82	11.66	11.45	35.5	35.7	35.1	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
634.21	631.28	601.19	15.23	15.83	15.56	14.70	14.98	15.10	41.6	39.9	38.7	Métaux & produits en métal	561
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
385.24	382.07	383.33	11.01	10.85	11.00	10.88	10.71	10.69	35.0	35.2	34.8	Bois & matériaux de construction	563
484.29	503.89	527.80	13.46	13.73	14.35	13.05	13.28	13.97	36.0	36.7	36.8	Machines, matériel & fournitures	571-579
458.53	481.57	479.53	12.44	12.57	13.25	12.17	12.22	13.12	36.9	38.3	36.2	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
716.37	712.84	705.45	18.69	18.40	17.35	17.63	17.36	16.20	38.3	38.7	40.7	Machn mat. & fourni. (constr., forêt, mine)	572
565.73	578.32	603.41	15.24	15.35	15.84	14.70	14.77	15.49	37.1	37.7	38.1	Machines, matériel, & fournitures industriel	573
433.25	457.72	467.14	12.31	12.63	13.07	12.14	12.42	12.83	35.2	36.2	35.7	Machines, matér, fourn. électric, électro.	574
394.04	421.99	497.42	11.54	12.28	13.90	11.33	12.01	13.69	34.2	34.4	35.8	Autres machines, matériel et fournitures	579
413.97	413.35	392.57	11.68	11.71	11.21	11.37	11.42	10.95	35.5	35.3	35.0	Produits divers, comm. de gros	591-599
260.76	260.73	255.72	10.10	10.06	10.02	10.05	10.01	9.97	25.8	25.9	25.5	Commerce de détail	601-692
263.81	263.08	265.18	10.68	10.60	10.67	10.62	10.53	10.60	24.7	24.8	24.9	Aliments, boissons & médicaments	601-603
249.11	248.70	252.17	10.32	10.18	10.38	10.25	10.11	10.31	24.2	24.4	24.3	Magasins d'alimentation	601
284.52	283.80	286.59	10.93	11.10	10.70	10.88	11.04	10.63	26.0	25.6	26.8	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603
185.65	186.29	181.63	8.17	8.16	8.11	8.15	8.14	8.09	22.7	22.8	22.4	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
183.03	187.27	192.68	8.49	8.33	8.47	8.49	8.33	8.47	21.6	22.5	22.7	Magasins de chaussures	611
216.60	228.82	217.97	9.04	9.57	9.34	9.02	9.55	9.33	24.0	23.9	23.3	Magasins de vêtements pour hommes	612
172.48	173.46	170.01	8.10	8.08	7.89	8.07	8.07	7.88	21.3	21.5	21.5	Magasins de vêtements pour dames	613
189.61	185.23	184.16	8.09	7.93	7.93	8.06	7.90	7.90	23.5	23.4	23.2	Magasins de vêtements n.c.a.	614
194.99	191.83	146.33	7.12	7.12	7.04	7.09	7.11	7.01	27.4	27.0	20.8	Magasins de tissus et de filés	615
269.77	287.19	278.86	9.63	9.84	9.90	9.58	9.79	9.83	28.0	29.2	28.2	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
359.78	358.85	342.77	11.26	11.11	10.69	11.21	11.05	10.63	32.0	32.3	32.1	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
493.30	490.41	482.46	13.61	13.68	13.28	13.57	13.63	13.22	36.3	35.9	36.3	Concessionnaires d'automobiles	631
218.21	210.24	221.67	7.77	7.49	7.83	7.73	7.45	7.75	28.1	28.1	28.3	Stations-service	633
289.91	289.50	268.04	9.89	9.92	9.03	9.84	9.88	8.95	29.3	29.2	29.7	Pièces et accessoires pour automobiles	634
438.75	453.16	415.58	12.89	12.52	12.01	12.91	12.43	11.98	34.1	36.2	34.6	Ateliers de réparation d'automobiles	635
224.44	222.47	215.77	9.61	9.60	9.72	9.57	9.56	9.68	23.4	23.2	22.2	Magasins de marchandises diverses	641-641
217.66	215.41	210.32	8.59	8.60	8.72	8.53	8.57	8.69	25.3	25.1	24.1	Autres commerces de détail n.c.a	651-692
298.07	299.88	269.51	11.74	11.95	11.33	11.66	11.84	11.26	25.4	25.1	23.8	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
293.76	301.41	269.91	12.31	12.51	11.91	12.24	12.40	11.86	23.9	24.1	22.7	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
254.22	252.80	246.20	11.59	11.49	11.49	11.54	11.45	11.45	21.9	22.0	21.4	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
251.82	246.74	231.15	11.73	11.58	11.54	11.68	11.52	11.49	21.5	21.3	20.0	Banques	700
238.54	245.67	242.45	11.00	10.88	10.77	10.98	10.86	10.74	21.7	22.6	22.5	Sociétés de fiducie	703

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Concluded												
705	Credit unions	509.87	513.84	507.05	507.73	511.76	503.20	601.44	605.01	600.05	36.3	36.5	35.8
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	727.30	727.18	730.56	724.39	723.80	727.36	747.91	744.90	744.98	38.1	38.1	38.0
721-729	Investment intermediaries	703.68	724.95	664.69	700.14	720.42	662.04	800.96	825.93	735.06	37.1	37.1	36.4
731-733	Insurance (excluding agencies)	709.98	703.33	690.26	704.14	696.26	683.97	719.88	720.21	696.45	36.0	36.1	36.1
741-749	Other financial intermediaries	1,391.19	1,361.65	992.09	1,386.60	1,356.64	987.28	979.62	950.40	806.43	36.4	36.3	36.6
751-761	Real estate operators & insurance agencies	532.12	535.31	530.58	529.05	532.35	526.69	581.00	581.29	597.21	36.5	36.5	36.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	449.24	446.84	431.23	445.84	443.60	426.07	558.38	557.49	571.24	37.0	37.0	36.7
761-761	Insurance & real estate agencies	608.79	619.08	615.15	606.01	616.38	612.35	599.99	600.42	613.83	36.0	36.1	36.1
771-779	Community, business & personal service	482.82	485.44	482.60	478.66	481.51	478.29	659.19	670.50	653.13	34.3	34.4	34.4
851-999													
771-779	Business services	585.28	582.26	587.61	574.52	572.25	577.55	724.28	728.61	719.16	37.1	37.2	37.0
771	Employment agencies & personnel suppliers	402.38	378.48	390.37	394.89	372.96	381.35	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	739.98	751.56	721.09	731.46	740.28	713.24	816.54	834.09	814.11	37.9	37.8	38.0
773	Accounting & bookkeeping services	564.33	556.29	577.43	559.21	552.24	574.71	636.44	630.20	636.90	36.4	36.4	36.2
774	Advertising services	617.00	635.80	606.82	610.89	629.87	604.16	742.30	749.26	744.81	38.3	38.2	37.0
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	780.50	767.39	775.28	755.37	743.30	749.53	877.18	871.46	860.66	38.1	38.2	37.8
776	Offices of lawyers & notaries	598.33	599.48	577.58	592.07	593.67	570.24	623.22	628.87	601.10	35.1	35.1	35.2
777	Management consulting services	617.82	637.80	608.41	612.11	633.27	604.03	693.14	731.53	707.42	37.1	37.4	37.7
779	Other business services	436.76	431.69	450.87	426.60	423.23	442.97	...	...	...	...	...	...
851-859	Educational & related services	658.73	691.02	651.78	657.22	689.39	650.33	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	704.40	733.92	694.50	703.16	732.41	693.11	903.17	913.69	893.29	28.5	28.5	28.6
852*	Post-secondary non-university education	613.66	652.82	607.78	612.08	650.57	606.10	746.58	788.89	735.07	30.7	31.5	30.7
853*	University education	593.05	635.12	593.12	590.69	633.32	591.69	879.13	944.28	897.58	34.7	34.6	34.9
854	Library services	390.87	391.30	396.88	390.05	390.73	395.38	640.09	633.48	631.01	34.0	34.1	34.3
855	Museums & archives	513.22	514.32	478.54	510.27	512.30	475.33	673.57	667.87	687.02	36.4	36.4	35.5
861-869	Health & social services	500.17	500.13	491.66	496.01	496.36	487.02	584.08	579.71	571.78	35.1	35.1	35.3
861	Hospitals	569.66	569.24	561.27	563.92	563.82	555.12	608.65	604.71	598.37	35.0	35.1	35.2
862	Other inst. health & social services	425.52	421.99	421.85	422.30	419.99	417.23	590.11	580.11	595.79	35.7	35.1	36.6
864	Non-institutional social services	376.88	380.20	367.47	375.24	378.95	365.58	547.33	541.92	518.64	35.4	35.2	35.2
865	Offices of phys. surgeons & dentists	430.91	427.59	404.22	430.00	426.59	402.31	510.66	513.27	488.30	34.2	34.2	34.1
866	Offices of other health practitioners	372.74	371.42	337.33	372.40	371.27	336.90	481.63	476.81	456.50	35.3	35.4	35.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	218.06	217.76	219.16	215.63	215.24	216.17	455.61	454.27	453.29	40.1	40.2	40.5
911-914	Accommodation services	289.90	290.45	281.33	285.79	286.41	277.36	516.07	512.16	509.42	39.3	39.6	40.1
911	Hotels, motels & tourist courts	290.81	290.33	278.93	286.85	286.24	274.69	525.22	521.65	519.38	39.5	39.7	40.8
921-922	Food & beverage services	198.30	197.01	200.56	196.33	194.93	197.86	437.62	435.28	435.66	40.4	40.4	40.6
921	Food services	198.10	196.78	199.04	196.05	194.62	196.27	444.66	440.75	438.25	40.7	40.7	40.9
922	Taverns, bars & night clubs	201.89	201.63	221.22	201.30	200.93	219.46	351.55	360.41	406.97	36.9	36.1	37.7
961-999	Miscellaneous services	374.39	372.28	376.39	369.49	368.04	371.24	569.87	574.21	585.52	37.5	37.5	37.4
961-969	Amusement & recreational services	373.14	355.90	364.07	368.68	351.24	358.78	612.26	620.06	637.40	37.7	37.5	37.5
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c.	387.11	353.72	366.04	382.75	349.09	361.36	648.10	644.55	660.83	36.4	36.3	37.0
961	Motion picture audio & video prod. & distrib.	551.56	531.45	602.16	542.99	524.38	581.48	723.44	660.14	720.33	39.0	38.8	37.9
962	Motion picture exhibition	240.89	241.11	266.01	238.05	238.28	262.93	526.19	533.88	605.62	34.7	34.9	35.5
965	Sports & recreation clubs & services	333.64	340.75	310.56	329.77	336.10	307.36	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (exc'l. private households)	306.81	310.14	309.35	304.60	308.58	307.45	450.67	462.68	478.27	37.9	38.0	38.3
971	Barber & beauty shops	277.16	270.16	282.27	277.02	270.05	281.63	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners	347.51	354.50	338.12	342.31	351.05	335.24	...	...	...	...	...	...
982-986	Membership organizations	459.94	465.70	460.47	456.67	463.23	457.41	687.46	676.12	670.41	36.3	36.3	35.9
812-837	Public administration	742.48	741.14	729.26	737.10	736.06	723.58	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l. the military)	814.38	811.85	800.63	814.34	811.84	800.56	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	726.67	724.31	715.20	724.30	721.73	712.32	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	671.43	671.96	653.71	656.06	657.67	637.68	722.08	720.69	704.87	37.9	38.2	37.9
451-484	Service producing industries	517.24	519.87	514.19	510.73	513.35	507.52	679.89	685.31	670.26	36.3	36.4	36.3
501-999													
041-999	Industrial aggregate	561.37	563.00	556.42	545.36	546.66	541.98	705.43	709.54	695.44	36.6	36.7	36.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980		
Salariés rémunérés à l'heure															
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)						
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)						
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992				
dollars												hours - heures			CANADA - fin
265.12	268.17	279.84	11.51	11.55	11.74	11.48	11.54	11.71	23.0	23.2	23.8	Caisses d'épargne et de crédit	705		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
384.06	440.52	403.66	14.42	15.90	14.73	14.25	15.60	14.61	26.6	27.7	27.4	Assurances (excluant agences)	731-733		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres intermédiaires financiers	741-749
304.68	297.45	268.89	10.99	11.13	10.54	10.89	11.04	10.43	27.7	26.7	25.5	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761		
301.16	300.97	279.19	10.62	11.02	10.64	10.54	10.94	10.52	28.4	27.3	26.2	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759		
311.29	289.75	232.82	11.74	11.41	10.13	11.59	11.30	10.12	26.5	25.4	23.0	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761		
334.93	334.12	337.23	12.82	12.67	12.78	12.75	12.61	12.70	26.1	26.4	26.4	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999		
364.41	357.68	378.31	12.29	12.13	12.63	12.10	11.95	12.42	29.7	29.5	30.0	Services aux entreprises	771-779		
303.18	295.11	314.46	11.03	10.77	11.58	10.85	10.63	11.38	27.5	27.4	27.2	Bureaux de placement et location de pers.	771		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Comptabilité et tenue de livres	773
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services de publicité	774
618.38	599.65	645.79	17.12	16.71	18.03	16.93	16.52	17.69	36.1	35.9	35.8	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bureaux de conseils en gestion	777
299.81	294.32	309.78	10.27	10.10	10.02	10.09	9.97	9.92	29.2	29.1	30.9	Autres services aux entreprises	779		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
488.76	505.09	485.12	14.21	14.64	14.14	14.11	14.52	14.02	34.4	34.5	34.3	Enseignement élémentaire & secondaire	851*		
498.62	523.74	488.81	14.80	15.52	14.48	14.69	15.37	14.36	33.7	33.8	33.8	Enseignement postsecondaire non univers.	852*		
451.69	481.46	448.98	12.80	13.60	12.72	12.69	13.52	12.65	35.3	35.4	35.3	Enseignement universitaire	853*		
208.21	209.09	199.90	12.17	12.00	11.75	12.16	11.99	11.72	17.1	17.4	17.0	Bibliothèques	854		
257.78	263.81	273.11	10.90	10.48	11.65	10.83	10.46	11.61	23.7	25.2	23.4	Musées et archives	855		
470.02	471.10	464.03	16.90	16.80	16.52	16.84	16.75	16.46	27.8	28.1	28.1	Services de santé et services sociaux	861-869		
559.64	559.89	552.84	18.98	18.87	18.54	18.91	18.81	18.46	29.5	29.7	29.8	Hôpitaux	861		
378.52	376.83	381.20	14.34	14.20	13.98	14.32	14.18	13.94	26.4	26.5	27.3	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862		
298.83	299.86	277.19	11.52	11.38	10.71	11.50	11.36	10.69	25.9	26.4	25.9	Services sociaux hors institution	864		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
272.36	270.71	234.43	11.06	10.88	10.61	11.05	10.88	10.61	24.6	24.9	22.1	Cabinets d'autres praticiens de la santé	866		
180.86	180.47	177.67	7.70	7.65	7.52	7.65	7.60	7.45	23.5	23.6	23.6	Hébergement et restauration	911-922		
249.64	248.53	240.37	9.08	8.86	8.84	9.03	8.81	8.79	27.5	28.0	27.2	Services d'hébergement	911-914		
253.13	252.38	240.91	9.13	8.89	8.79	9.08	8.84	8.74	27.7	28.4	27.4	Hôtels, motels & camps pour touristes	911		
161.68	161.12	158.85	7.23	7.21	7.04	7.18	7.17	6.97	22.4	22.3	22.6	Services de la restauration	921-922		
161.15	160.69	157.70	7.23	7.22	7.02	7.19	7.17	6.95	22.3	22.3	22.5	Services de restauration	921		
172.86	170.94	175.34	7.18	7.12	7.26	7.17	7.11	7.22	24.1	24.0	24.2	Tavernes, bars et boîtes de nuit	922		
264.77	272.49	262.32	10.54	10.43	10.51	10.42	10.34	10.37	25.1	26.1	25.0	Services divers	961-999		
243.80	255.12	237.25	11.29	11.09	11.29	11.21	11.01	11.17	21.6	23.0	21.0	Services de divertissements & loisirs	961-969		
250.02	263.55	246.62	12.30	12.05	11.66	12.21	11.96	11.58	20.3	21.9	21.2	Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a	960		
285.33	303.67	394.88	11.45	12.88	14.89	11.17	12.65	14.18	24.9	23.6	26.5	Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	961		
191.12	188.42	203.01	10.45	10.22	11.04	10.36	10.13	10.93	18.3	18.4	18.4	Projection de films cinématographiques	962		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Clubs sportifs et services de loisir	965
239.10	238.63	244.83	8.46	8.32	8.83	8.40	8.29	8.79	28.3	28.7	27.7	Services personnels (excl. ménages)	971-979		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Salons de coiffure & salons de beauté	971
286.51	282.48	293.31	9.06	8.63	9.31	8.96	8.58	9.26	31.6	32.7	31.5	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Associations	982-986
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
488.12	495.57	484.21	16.88	16.63	16.61	16.70	16.47	16.42	28.9	29.8	29.2	Administration provinciale	822-827		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration locale	832-837
340.54	341.55	339.68	12.46	12.40	12.43	12.33	12.27	12.30	27.3	27.5	27.3	Branches productrices de services	451-484 501-999		
435.14	435.88	430.88	14.09	14.04	14.00	13.72	13.66	13.69	30.9	31.1	30.8	Ensemble des industries	041-999		

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. 1993 Oct. 1993	Sept. 1993 Sept. 1993	Oct. 1992 Oct. 1992	Oct. 1993 Oct. 1993	Sept. 1993 Sept. 1993	Oct. 1992 Oct. 1992	Oct. 1993 Oct. 1993	Sept. 1993 Sept. 1993	Oct. 1992 Oct. 1992	Oct. 1993 Oct. 1993	Sept. 1993 Sept. 1993	Oct. 1992 Oct. 1992
		dollars						hours - heures					
	NEWFOUNDLAND												
041-051	Logging & forestry	637.34	707.80	704.19	600.37	673.70	674.24	610.00	532.29	594.89	36.8	37.1	36.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells	927.06	912.03	931.24	870.05	844.40	852.51	957.73	950.75	923.33	40.2	39.9	39.1
101-399	Manufacturing	569.96	533.90	580.16	529.67	502.37	547.53	762.00	729.91	708.37	38.9	38.5	38.0
NON-DUR	Non durable goods	557.77	519.21	597.27	513.20	485.36	563.67	756.72	724.80	716.92	38.4	38.1	37.6
DURABLE	Durable goods	613.42	591.57	534.04	588.34	569.13	504.04	774.63	744.53	683.97	40.3	39.5	39.4
101-109	Food	388.66	349.55	389.27	365.01	333.93	368.34	665.01	609.58	633.78	38.7	38.1	37.5
102	Fish products	363.23	319.53	367.77	336.90	303.29	344.76	666.40	612.85	658.28	37.6	38.2	37.4
321-329	Transportation equipment	690.42	664.13	548.94	623.51	634.66	520.49	807.02	774.78	727.12	41.2	38.8	39.2
401-449	Construction	775.50	723.80	623.31	656.94	633.83	603.37	678.00	694.90	664.99	41.7	42.1	40.8
401-402	Bldg, developing & general contracting	673.63	638.50	575.96	641.84	607.49	566.78	630.48	637.78	616.25	41.6	41.8	42.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	1,124.61	1,049.50	793.64	813.66	806.41	737.86	903.52	915.37	850.41	41.6	41.3	41.0
421-429	Trade contracting	516.87	507.52	551.43	513.30	500.97	545.87	561.55	576.62	569.29	42.1	43.7	39.7
041-449	Goods producing industries	696.75	666.40	661.19	628.96	612.28	620.80	766.84	749.25	745.06	39.7	39.5	38.9
041-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	621.47	610.06	595.28	595.50	586.19	558.46	691.83	687.75	666.80	38.7	38.7	38.3
451-479	Transportation & storage	563.53	543.74	510.65	532.95	514.27	480.29	665.45	652.03	586.89	40.0	39.9	38.4
481-484	Communication	610.97	611.74	612.39	602.69	603.48	599.79	644.06	644.61	637.11	37.7	37.7	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	782.49	778.66	796.20	737.29	742.57	703.27	814.99	811.21	815.83	39.2	39.3	39.0
501-692	Trade	337.11	342.23	315.41	332.61	338.35	311.61	521.25	524.40	508.75	39.7	39.6	39.5
501-599	Wholesale trade	507.28	499.26	464.35	497.96	490.65	454.30	585.73	585.02	550.83	39.0	38.7	38.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	456.22	440.91	438.15	449.07	432.74	431.53	544.04	524.37	543.61	38.8	38.5	39.0
521	Food	440.59	429.60	423.06	435.36	422.49	416.66	540.22	537.98	532.86	38.4	38.3	38.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	434.03	438.73	417.39	423.54	432.26	410.20	509.42	526.13	511.85	39.8	39.6	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	572.42	592.27	532.84	560.53	581.10	521.53	602.63	618.92	577.11	38.6	38.4	38.3
601-692	Retail trade	291.17	297.56	277.88	287.97	295.03	275.65	471.86	477.51	476.66	40.2	40.4	39.9
601-603	Food, beverage & drug	279.85	283.43	267.55	278.05	281.98	266.24	488.46	487.50	480.59	39.4	38.7	38.3
601	Food stores	251.34	255.48	241.89	249.39	254.36	240.99	447.85	431.41	428.47	39.8	39.5	39.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	367.01	379.73	365.25	362.56	374.63	361.87	493.45	496.66	509.94	42.3	41.2	40.3
631	Automobile dealers	490.81	490.82	516.41	477.84	476.78	510.19	525.01	534.01	564.49	40.2	40.2	39.7
633	Gasoline service stations	264.00	266.42	255.13	262.74	264.74	252.78	381.60	395.46	391.78	48.0	47.0	40.8
641-641	General retail merchandising	221.88	224.56	211.70	216.42	222.83	210.30	435.51	443.43	463.55	43.4	43.1	45.0
701-761	Finance, insurance & real estate	581.65	544.79	550.40	577.19	539.83	543.73	568.30	568.05	568.27	36.8	36.8	37.1
701-749	Finance & insurance	547.89	552.17	554.20	543.09	546.75	548.67	589.02	591.46	581.07	36.8	36.6	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	657.92	528.95	542.12	654.20	524.99	532.96	517.96	513.63	538.10	36.8	37.3	38.0
771-779	Community, business & personal service	506.89	514.04	502.66	503.21	509.56	498.25	650.60	656.47	633.84	33.1	33.1	33.5
851-999													
771-779	Business services	597.05	602.98	563.95	590.22	595.03	557.01	697.41	706.11	670.61	37.8	37.8	38.0
851-859	Educational & related services	703.41	733.14	701.73	702.39	731.72	699.73	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	473.47	475.99	479.27	466.54	467.65	471.77	539.80	539.41	524.20	36.5	36.0	35.8
861	Hospitals	561.47	562.23	549.16	550.67	549.46	538.02	580.61	583.28	567.91	36.0	36.4	36.2
911-922	Accommodation, food & beverage services	235.97	237.55	224.53	234.98	236.35	222.49	405.59	430.02	442.04	40.6	40.9	40.1
961-999	Miscellaneous services	338.34	348.34	312.80	336.75	346.77	311.08	505.81	521.28	467.45	38.7	38.6	38.6
812-837	Public administration	637.48	639.20	626.21	633.69	634.19	621.36	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	769.68	764.91	760.60	769.40	764.52	760.60	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	628.75	633.05	568.04	622.60	623.63	560.08	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	366.55	368.23	405.12	360.07	362.02	395.94	345.84	343.96	383.16	39.7	39.6	37.5
451-484	Service producing industries	496.74	498.27	484.39	491.13	492.22	477.96	628.94	632.09	613.58	35.5	35.5	35.6
501-999													
041-999	Industrial aggregate	535.54	532.41	516.54	517.87	516.60	503.93	642.75	644.43	626.71	36.0	35.9	36.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.		
dollars									hours - heures			TERRE-NEUVE	
663.34	845.78	800.05	15.26	18.99	14.06	14.36	18.54	13.31	43.5	44.5	56.9	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
916.13	897.13	935.63	22.11	22.43	22.28	21.52	21.88	21.60	41.4	40.0	42.0	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
533.54	486.87	546.78	14.48	14.27	15.03	13.94	13.80	14.60	36.8	34.1	36.4	Industries manufacturières	101-399
528.33	473.98	566.62	14.95	14.66	15.89	14.33	14.11	15.46	35.3	32.3	35.7	Biens non durables	NON-DUR
555.19	548.12	490.65	12.88	12.89	12.78	12.65	12.69	12.35	43.1	42.5	38.4	Biens durables	DURABLE
343.40	299.85	331.39	10.75	10.51	10.96	10.49	10.28	10.66	31.9	28.5	30.2	Aliments	101-109
318.48	268.23	303.55	10.54	10.15	10.61	10.23	9.88	10.27	30.2	26.4	28.6	Transformation du poisson	102
647.63	623.73	517.12	16.28	16.21	14.51	15.66	15.99	14.26	39.8	38.5	35.6	Matériel de transport	321-329
823.52	768.17	623.31	17.89	16.85	13.76	15.91	15.31	13.45	46.0	45.6	45.3	Construction	401-449
705.47	681.22	572.18	15.82	14.71	12.99	15.23	14.13	12.81	44.6	46.3	44.1	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
1,184.20	1,245.52	819.07	22.71	21.96	15.15	19.05	18.99	14.37	52.2	51.2	54.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
515.99	504.34	546.08	12.80	12.79	13.36	12.78	12.72	13.34	40.3	39.4	40.9	Entrepreneurs spécialisés	421-429
688.05	653.49	634.62	16.78	16.53	15.59	15.65	15.62	15.07	41.0	39.5	40.7	Branches productrices de biens	041-449 491-499
519.65	509.06	514.21	13.26	13.24	13.25	13.02	13.03	12.75	39.2	38.5	38.8	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
502.91	490.48	487.36	12.78	12.84	12.70	12.55	12.63	12.43	39.4	38.2	38.4	Transport & entreposage	451-479
450.96	466.74	467.76	12.98	12.59	12.03	12.65	12.39	11.70	34.8	37.1	38.9	Communications	481-484
671.40	662.47	723.33	16.56	16.20	17.31	16.31	15.97	15.38	40.6	40.9	41.8	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
257.09	264.67	238.56	8.32	8.35	8.01	8.26	8.30	7.96	30.9	31.7	29.8	Commerce	501-692
394.03	405.73	358.82	10.47	10.48	9.24	10.34	10.37	9.10	37.6	38.7	38.8	Commerce de gros	501-599
365.92	359.52	320.64	10.20	10.19	8.86	10.09	10.06	8.71	35.9	35.3	36.2	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
341.64	331.70	317.37	9.78	9.88	8.82	9.65	9.73	8.65	34.9	33.6	36.0	Produits alimentaires	521
368.68	403.15	350.07	9.40	9.50	8.43	9.24	9.45	8.37	39.2	42.5	41.5	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
494.02	560.54	464.78	12.84	13.81	13.86	12.44	13.60	13.35	38.5	40.6	33.5	Machines, matériel & fournitures	571-579
238.51	243.36	222.73	7.95	7.94	7.79	7.91	7.91	7.76	30.0	30.6	28.6	Commerce de détail	601-692
223.15	230.21	215.95	7.45	7.33	7.53	7.43	7.32	7.51	29.9	31.4	28.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603
219.27	228.34	210.88	7.29	7.23	7.35	7.27	7.22	7.34	30.1	31.6	28.7	Magasins d'alimentation	601
324.05	336.60	307.59	9.20	9.46	8.94	9.14	9.39	8.90	35.2	35.6	34.4	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
475.95	463.41	483.10	12.62	12.05	12.91	12.52	11.88	12.85	37.7	38.5	37.4	Concessionnaires d'automobiles	631
239.25	242.23	228.25	7.13	7.55	6.89	7.12	7.54	6.86	33.6	32.1	33.1	Stations-service	633
193.60	199.57	185.14	7.50	7.61	7.35	7.45	7.59	7.33	25.8	26.2	25.2	Magasins de marchandises diverses	641-641
297.85	308.46	295.20	10.13	10.42	10.66	10.01	10.30	10.44	29.4	29.6	27.7	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
290.64	298.56	271.45	10.32	10.66	10.77	10.16	10.49	10.48	28.2	28.0	25.2	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
317.16	327.87	391.39	9.70	10.00	10.37	9.65	10.00	10.36	32.7	32.8	37.8	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
334.60	337.38	321.07	10.52	10.34	10.18	10.46	10.28	10.11	31.8	32.6	31.6	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
438.84	441.88	438.70	11.15	10.90	11.26	11.07	10.80	11.23	39.4	40.5	39.0	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
441.34	445.09	421.65	13.41	13.16	12.88	13.34	13.11	12.79	32.9	33.8	32.8	Services de santé et services sociaux	861-869
541.84	540.09	521.27	14.88	14.48	13.94	14.77	14.42	13.83	36.4	37.3	37.4	Hôpitaux	861
189.54	192.59	187.13	6.75	6.64	6.57	6.73	6.63	6.54	28.1	29.0	28.5	Hébergement et restauration	911-922
246.65	258.40	241.79	7.71	8.03	8.00	7.66	7.97	7.98	32.0	32.2	30.2	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
519.40	531.60	511.39	14.28	14.56	14.51	14.08	14.42	14.33	36.4	36.5	35.3	Administration provinciale	822-827
318.98	323.17	302.40	9.95	9.88	9.63	9.86	9.79	9.53	32.1	32.7	31.4	Administration locale	832-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	451-484 501-999
430.05	424.76	394.59	12.37	12.20	11.61	11.83	11.76	11.33	34.8	34.8	34.0	Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees Salariés						Salaried employees Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		dollars						hours - heures					
	PRINCE EDWARD ISLAND												
101-399	Manufacturing	431.35	414.17	406.92	412.71	399.74	397.13	570.01	558.69	557.34	39.1	40.1	39.3
NON-DUR	Non durable goods	409.74	388.41	377.91	390.13	374.95	367.93	564.98	555.73	549.23	38.8	39.9	39.0
DURABLE	Durable goods	497.40	495.59	484.64	481.74	478.10	475.35	584.19	566.58	577.67	39.9	40.4	40.0
401-449	Construction	503.40	500.27	484.34	498.88	492.78	476.97	563.58	550.56	518.53	41.6	42.2	40.9
401-402	Bldg. developing & general contracting	488.43	487.96	474.44	488.02	487.50	471.82	574.17	544.50	522.78	42.0	41.8	40.4
421-429	Trade contracting	527.62	520.32	498.66	524.64	511.68	493.38	565.71	557.03	497.60	41.2	41.2	40.5
041-449	Goods producing industries	479.85	468.04	452.47	466.09	455.86	442.56	588.53	577.87	558.14	39.9	40.6	39.9
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	580.62	574.52	571.03	561.53	565.70	556.70	643.88	618.22	605.07	39.8	40.2	39.4
451-479	Transportation & storage	532.13	527.57	527.68	510.62	520.49	511.93	641.42	604.28	595.64	40.5	41.0	39.9
501-692	Trade	323.33	330.62	315.04	320.13	328.73	313.50	469.30	473.21	461.06	40.1	40.4	40.4
501-599	Wholesale trade	437.61	446.26	432.19	428.57	440.09	427.97	503.55	514.19	492.14	39.7	39.9	39.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	435.50	446.35	414.63	414.26	436.70	407.21	577.31	564.44	547.46	40.3	40.4	41.7
601-692	Retail trade	286.95	292.73	280.42	285.62	292.25	279.68	448.09	448.07	443.12	40.4	40.8	40.8
601-603	Food, beverage & drug	270.46	281.94	257.48	269.78	281.52	256.45	443.07	466.18	475.70	39.7	39.9	39.8
601	Food stores	246.25	246.83	214.80	245.70	246.34	213.71	407.66	401.65	419.22	40.1	40.2	40.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	360.44	368.66	369.60	359.26	368.41	368.83	455.36	443.47	447.61	41.0	41.4	41.9
631	Automobile dealers	468.24	475.74	453.35	466.41	475.49	452.88	480.77	476.87	466.61	40.0	40.0	40.1
633	Gasoline service stations	258.06	257.80	272.95	257.39	257.69	271.13	395.98	396.20	441.73	40.9	42.5	44.2
641-641	General retail merchandising	199.58	197.66	192.01	199.14	197.34	190.98	461.63	416.72	493.45	39.8	39.8	39.9
701-761	Finance, insurance & real estate	523.17	513.03	500.72	521.91	511.67	499.47	573.58	569.25	543.49	37.4	36.8	37.0
771-779	Community, business & personal service	418.32	419.77	405.30	417.22	418.53	404.17	590.82	596.55	583.71	37.2	37.2	37.4
851-999													
851-859	Educational & related services	603.97	661.24	607.60	602.04	658.76	605.56	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	453.69	453.56	425.71	452.85	453.10	424.90	529.59	525.12	507.10	37.6	37.5	37.4
911-922	Accommodation, food & beverage services	179.56	194.03	165.82	179.34	193.30	165.45	444.15	471.07	442.35	41.3	41.6	40.7
812-837	Public administration	661.18	640.45	655.38	658.36	638.51	652.62	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	789.63	788.53	818.42	789.63	788.53	818.42	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	565.78	538.85	556.48	565.78	538.85	556.48	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	411.64	406.14	544.39	377.90	382.66	485.18	429.10	413.43	587.68	39.3	38.8	40.6
451-484	Service producing industries	452.29	451.92	449.27	449.00	449.98	446.80	612.15	610.30	607.02	38.0	38.0	38.0
501-999													
041-999	Industrial aggregate	456.84	454.78	449.83	451.82	451.02	446.05	609.99	607.26	602.34	38.1	38.2	38.2
	NOVA SCOTIA												
041-051	Logging & forestry	489.49	484.19	485.95	488.12	480.13	483.90	598.72	566.72	581.30	38.5	37.5	35.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,001.79	836.71	822.75	885.04	780.70	774.99	924.43	942.00	924.03	39.2	39.3	38.8
101-399	Manufacturing	577.89	574.18	576.56	555.31	552.35	553.61	750.53	751.06	739.94	38.6	38.7	38.7
NON-DUR	Non durable goods	582.55	572.63	580.13	558.93	553.29	558.50	762.10	760.37	755.09	38.1	38.2	38.3
DURABLE	Durable goods	567.73	577.37	569.22	547.44	550.42	543.59	727.63	731.89	706.70	39.5	39.5	39.6
101-109	Food	435.15	426.50	447.97	415.87	409.57	433.45	662.01	653.51	664.03	38.8	39.1	39.1
102	Fish products	383.11	379.36	418.94	368.43	365.07	408.90	689.43	681.15	703.99	38.9	39.3	38.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. P 1993 Oct. P	Sept. F 1993 Sept. F	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. F 1993 Sept. F	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. F 1993 Sept. F	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. F 1993 Sept. F	Oct. 1992 Oct.		
dollars									hours - heures				
ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD													
380.55	370.12	348.17	10.67	10.08	10.21	10.43	9.88	10.09	35.7	36.7	34.1	Industries manufacturières	101-399
351.91	338.37	310.52	10.38	9.57	9.61	10.09	9.36	9.47	33.9	35.4	32.3	Biens non durables	NON-DUR
480.15	486.13	476.23	11.50	11.68	11.87	11.38	11.52	11.78	41.7	41.6	40.1	Biens durables	DURABLE
475.61	483.49	466.61	11.60	11.44	11.43	11.56	11.34	11.35	41.0	42.3	40.8	Construction	401-449
463.59	473.74	456.12	11.52	11.19	11.26	11.52	11.18	11.25	40.2	42.3	40.5	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
496.12	505.30	487.47	12.50	12.43	12.07	12.48	12.28	12.00	39.7	40.7	40.4	Entrepreneurs spécialisés	421-429
437.41	430.30	414.32	11.47	11.00	11.08	11.30	10.83	10.95	38.1	39.1	37.4	Branches productrices de biens	041-449
550.53	553.82	571.78	14.67	14.11	14.43	14.46	13.96	14.27	37.5	39.3	39.6	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
412.56	436.49	450.55	11.68	11.22	11.44	11.55	11.14	11.33	35.3	38.9	39.4	Transport & entreposage	451-479
243.46	246.25	229.48	8.14	8.14	7.73	8.10	8.12	7.70	29.9	30.3	29.7	Commerce	501-692
368.30	372.41	364.07	9.16	9.37	9.16	9.08	9.31	9.09	40.2	39.8	39.8	Commerce de gros	501-599
369.89	354.65	355.34	8.86	9.62	8.78	8.72	9.53	8.70	41.8	36.9	40.5	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
217.18	221.25	202.55	7.83	7.80	7.32	7.81	7.79	7.31	27.7	28.4	27.7	Commerce de détail	601-692
193.85	193.77	165.07	7.32	7.17	6.57	7.31	7.17	6.55	26.5	27.0	25.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
192.91	192.33	163.16	7.02	6.80	6.38	7.01	6.80	6.36	27.5	28.3	25.6	Magasins d'alimentation	601
279.87	291.25	280.64	8.61	8.68	8.39	8.60	8.67	8.38	32.5	33.6	33.5	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
413.66	445.00	367.57	11.08	11.89	9.83	11.07	11.89	9.83	37.4	37.4	37.4	Concessionnaires d'automobiles	631
211.05	211.21	196.10	7.02	6.89	6.58	7.02	6.89	6.57	30.1	30.6	29.8	Stations-service	633
186.14	181.06	180.92	7.74	7.72	7.12	7.73	7.72	7.11	24.1	23.4	25.4	Magasins de marchandises diverses	641-641
256.77	253.19	263.21	9.50	9.30	9.75	9.47	9.27	9.74	27.0	27.2	27.0	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
212.48	216.99	195.88	8.20	8.08	8.23	8.18	8.06	8.21	25.9	26.9	23.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
303.21	305.19	275.81	10.63	10.68	10.34	10.60	10.67	10.31	28.5	28.6	26.7	Services de santé et services sociaux	861-869
143.88	157.88	132.56	6.09	6.23	6.43	6.09	6.22	6.42	23.6	25.3	20.6	Hébergement et restauration	911-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
315.46	374.83	428.54	10.17	10.71	13.15	10.08	10.59	12.56	31.0	35.0	32.6	Administration locale	832-837
261.73	266.70	250.67	9.08	8.97	8.89	9.05	8.95	8.86	28.8	29.7	28.2	Branches productrices de services	451-484
306.77	310.78	295.19	9.83	9.64	9.62	9.74	9.56	9.54	31.2	32.3	30.7	Ensemble des industries	501-999
NOUVELLE-ÉCOSSE													
471.23	467.64	456.56	11.84	11.22	11.53	11.84	11.20	11.48	39.8	41.7	39.6	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
1,025.44	801.91	787.98	21.76	18.25	17.44	21.15	18.31	17.39	47.1	43.9	45.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
518.49	521.32	517.15	14.17	14.25	13.77	13.86	13.97	13.44	36.6	36.6	37.6	Industries manufacturières	101-399
521.97	516.26	514.20	14.80	14.81	14.02	14.48	14.61	13.72	35.3	34.9	36.7	Biens non durables	NON-DUR
510.87	531.19	523.00	12.93	13.28	13.30	12.66	12.87	12.93	39.5	40.0	39.3	Biens durables	DURABLE
355.89	356.46	372.28	11.62	11.79	10.75	11.34	11.52	10.58	30.6	30.2	34.7	Aliments	101-109
288.99	295.00	344.43	11.26	11.00	10.17	11.05	10.75	10.09	25.7	26.8	33.9	Transformation du poisson	102

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. P 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. P 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. P 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. P 1992
		dollars						hours - heures					
	NOVA SCOTIA - Concluded												
251-259	Wood	420.42	423.68	405.06	419.19	422.17	394.52	555.35	548.47	507.82	40.5	40.0	40.6
271-279	Paper & allied products	881.86	854.77	879.55	831.31	828.10	828.68	913.95	937.28	946.42	38.2	38.2	38.2
271	Pulp & paper	946.05	912.59	949.13	888.80	884.99	890.96	968.86	998.83	1,009.94	38.4	38.4	38.4
281-284	Printing, publishing & allied industries	478.48	465.28	480.22	464.54	457.38	473.53	551.94	550.71	554.97	36.3	36.6	36.5
321-329	Transportation equipment	642.96	648.21	636.23	613.02	608.63	591.31	782.48	792.39	764.95	39.7	39.9	39.4
401-449	Construction	562.71	557.80	555.83	554.34	549.90	547.55	594.26	615.82	644.40	39.9	39.9	40.6
401-402	Bldg, developing & general contracting	508.88	520.94	477.96	502.58	511.72	474.66	560.30	558.30	539.96	39.9	40.2	40.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	678.83	662.41	688.40	659.42	646.18	662.98	792.58	851.14	908.52	38.7	39.1	39.2
421-429	Trade contracting	554.70	541.92	543.18	548.70	537.27	538.68	549.73	580.61	600.94	40.3	40.1	41.7
441-449	Goods producing industries	607.38	590.59	592.92	580.89	568.93	570.15	727.14	734.25	732.73	38.7	38.7	38.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities	649.08	627.32	623.65	622.79	603.96	595.77	668.17	668.27	654.52	38.3	38.2	38.1
451-479	Transportation & storage	604.05	568.37	562.52	570.00	539.92	525.69	681.32	680.08	676.40	39.2	39.1	38.9
454	Water transport	776.42	792.85	640.02	755.25	766.69	624.38	785.79	795.29	641.17	39.7	39.7	39.5
455	Services incidental to water transp.	813.00	655.73	702.38	474.28	492.17	431.19	877.52	857.32	769.73	37.2	37.2	37.8
481-484	Communication	675.01	671.30	659.62	673.19	669.47	657.24	611.96	613.72	599.75	38.3	38.1	38.1
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	771.18	766.14	758.47	700.23	696.72	685.70	829.56	828.74	765.93	35.2	35.1	35.6
501-692	Trade	345.99	348.11	331.56	341.85	343.53	327.60	536.68	529.25	526.83	39.7	39.6	39.6
501-599	Wholesale trade	509.77	508.56	510.36	498.84	498.39	498.15	577.63	576.57	604.91	39.2	39.2	39.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	460.41	451.69	440.34	452.56	441.35	426.20	603.43	606.22	607.00	38.8	38.8	39.3
521	Food	450.94	449.92	427.62	443.01	438.44	412.55	614.26	621.80	615.96	39.2	39.1	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	467.09	454.40	444.77	460.37	446.16	433.28	555.13	526.46	556.43	40.4	40.3	40.1
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	564.32	503.79	517.02	559.70	500.44	513.13	582.43	548.70	571.99	39.4	39.5	39.4
563	Lumber & bldg materials	435.63	429.92	404.60	429.28	421.87	392.87	544.00	508.87	537.37	40.8	40.7	41.2
571-579	Machinery, equip. & supplies	565.29	575.44	625.15	553.02	563.16	611.47	590.00	595.65	648.53	38.9	39.0	38.8
601-692	Retail trade	295.01	297.00	276.93	292.99	294.21	275.49	499.07	485.52	460.70	40.2	39.9	40.0
601-603	Food, beverage & drug	297.41	299.39	266.24	294.64	294.75	264.52	511.02	498.31	453.62	38.7	38.4	37.4
601	Food stores	259.97	265.67	228.61	256.55	261.68	226.76	455.44	450.24	423.86	38.8	38.4	40.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	382.23	386.08	366.14	379.17	382.65	364.13	521.03	517.88	476.31	41.9	41.6	41.5
631	Automobile dealers	491.17	489.52	454.81	489.51	488.13	453.27	561.19	545.97	492.35	40.2	40.3	41.0
633	Gasoline service stations	250.14	264.25	275.64	249.88	264.08	275.32	418.22	454.04	437.66	45.6	44.4	42.1
641-641	General retail merchandising	213.97	218.18	190.71	212.79	216.46	189.68	504.78	450.13	450.70	39.3	40.0	41.8
701-761	Finance, insurance & real estate	532.91	538.13	541.75	530.10	535.44	538.95	568.42	573.41	573.04	36.1	36.1	36.1
701-749	Finance & insurance	560.64	559.56	552.35	557.48	556.31	549.42	583.33	583.18	574.32	36.2	36.3	36.0
701-709	Deposit accepting intermediaries	489.66	487.08	482.52	486.49	483.19	479.39	557.42	556.06	543.70	36.2	36.2	36.0
751-761	Real estate operators & insurance agencies	457.90	484.32	515.43	456.08	483.04	512.94	515.92	542.68	568.36	35.6	35.6	36.4
771-779	Community, business & personal service	443.10	446.57	441.93	441.01	444.42	439.27	585.39	589.11	577.91	34.6	34.7	34.6
851-999	Educational & related services	588.83	608.98	577.10	588.39	608.37	576.59	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	672.49	688.15	648.03	671.84	687.53	647.16	915.54	916.06	868.31	33.4	33.5	32.1
861-869	Health & social services	460.35	460.80	457.97	457.28	457.21	453.92	551.08	546.73	538.55	34.4	34.6	34.9
861	Hospitals	539.87	542.01	539.09	535.80	536.49	534.33	567.70	565.18	568.74	33.5	34.1	34.3
862	Other inst. health & social services	340.10	340.32	325.05	337.77	338.87	319.14	544.20	536.01	502.89	38.4	38.1	38.0
864	Non-institutional social services	345.48	366.82	333.45	344.97	366.42	333.43	525.45	524.76	403.81	36.9	36.6	35.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	207.51	215.78	215.20	206.67	215.15	214.33	454.86	438.31	448.38	39.1	39.5	40.3
921-922	Food & beverage services	188.94	193.58	187.30	188.39	193.30	186.87	454.60	447.06	439.20	40.1	40.3	41.5
961-999	Miscellaneous services	313.76	316.35	279.19	311.93	314.62	276.97	517.17	502.24	506.26	38.4	38.4	38.6
812-837	Public administration	682.91	668.26	677.09	678.75	664.78	673.12	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	764.53	761.99	755.32	764.53	761.99	755.32	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	668.79	633.30	649.59	660.37	625.66	641.31	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	483.63	469.88	486.37	474.98	463.75	478.00	547.03	543.59	551.45	37.5	37.3	37.3
451-484	Service producing industries	473.24	473.35	467.39	468.71	469.02	462.58	610.37	612.01	604.72	36.1	36.2	36.0
501-999	Industrial aggregate	500.27	497.26	493.31	491.32	489.40	484.79	623.16	625.24	619.59	36.4	36.4	36.3

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992		
dollars						hours - heures							
												NOUVELLE-ÉCOSSE - fin	
396.38	398.45	384.91	9.37	9.35	9.61	9.36	9.34	9.54	42.3	42.6	40.0	Bois	251-259
871.10	828.03	858.75	21.27	21.04	21.21	20.69	20.96	20.60	41.0	39.4	40.5	Papier et produits connexes	271-279
938.75	886.11	931.37	22.71	22.39	22.58	22.09	22.30	21.90	41.3	39.6	41.3	Pâtes et papiers	271
424.20	392.68	395.82	11.83	11.28	11.40	11.51	11.15	11.17	35.9	34.8	34.7	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
573.28	595.13	598.57	14.46	14.92	15.58	14.16	14.41	14.94	39.6	39.9	38.4	Matériel de transport	321-329
557.74	548.31	537.20	13.52	13.28	13.66	13.42	13.18	13.53	41.3	41.3	39.3	Construction	401-449
499.54	520.44	457.40	12.71	12.95	12.16	12.60	12.79	12.10	39.3	40.2	37.6	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
656.67	632.26	639.00	13.91	13.53	14.15	13.73	13.39	13.83	47.2	46.7	45.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
559.75	536.76	538.27	13.87	13.47	14.13	13.81	13.40	14.06	40.4	39.8	38.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429
576.32	555.25	547.51	14.80	14.35	14.18	14.44	14.09	13.86	38.9	38.7	38.6	Branches productrices de biens	041-449
666.48	626.27	627.79	16.56	16.20	17.08	16.14	15.86	16.63	40.3	38.7	36.8	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499
569.37	510.64	500.09	14.04	13.66	14.72	13.45	13.22	14.11	40.6	37.4	34.0	Transport & entreposage	451-479
504.48	643.83	585.50	13.97	15.83	16.44	13.76	15.61	16.28	36.1	40.7	35.6	Transport par eau	454
766.94	742.87	696.59	26.47	25.10	25.46	12.15	19.10	16.99	29.0	29.6	27.4	Services relatifs au transport par eau	455
774.34	766.42	752.39	19.58	19.13	19.03	19.58	19.13	19.03	39.6	40.1	39.6	Communications	481-484
800.83	785.08	792.75	19.52	19.23	19.76	17.94	17.70	17.88	41.0	40.8	40.1	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
254.19	259.06	237.82	8.89	8.98	8.47	8.81	8.89	8.40	28.6	28.9	28.1	Commerce	501-692
410.60	416.21	379.68	11.40	11.18	10.32	11.10	11.01	10.13	36.0	37.2	36.8	Commerce de gros	501-599
343.86	346.76	314.22	10.19	9.85	10.25	10.05	9.75	10.05	33.7	35.2	30.7	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
345.36	351.02	310.89	10.20	9.85	10.25	10.07	9.76	10.06	33.9	35.6	30.3	Produits alimentaires	521
371.34	377.07	352.51	10.08	9.89	9.06	9.98	9.77	8.93	36.9	38.1	38.9	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
356.31	368.37	340.25	9.61	9.67	8.89	9.53	9.56	8.77	37.1	38.1	38.3	Bois & matériaux de construction	563
494.61	524.23	527.76	13.47	14.16	13.13	13.10	13.79	12.68	36.7	37.0	40.2	Machines, matériel & fournitures	571-579
231.89	235.45	216.38	8.42	8.53	8.08	8.39	8.47	8.06	27.6	27.6	26.8	Commerce de détail	601-692
236.09	238.33	194.58	8.29	8.49	7.50	8.25	8.38	7.46	28.5	28.1	26.0	Aliments, boissons & médicaments	601-603
212.22	218.11	170.57	7.51	7.71	6.66	7.46	7.64	6.63	28.3	28.3	25.6	Magasins d'alimentation	601
309.44	320.11	309.15	9.32	9.59	8.95	9.28	9.52	8.91	33.2	33.4	34.6	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
441.19	449.88	414.84	11.43	11.40	11.49	11.41	11.38	11.46	38.6	39.5	36.1	Concessionnaires d'automobiles	631
199.06	220.66	253.08	6.79	7.21	7.31	6.78	7.21	7.31	29.3	30.6	34.6	Stations-service	633
184.49	183.41	173.56	8.19	8.23	8.00	8.17	8.20	7.98	22.5	22.3	21.7	Magasins de marchandises diverses	641-641
313.47	292.00	279.56	11.26	11.18	10.77	11.22	11.15	10.74	27.9	26.1	26.0	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
300.51	291.95	268.35	11.56	11.54	11.27	11.53	11.52	11.27	26.0	25.3	23.8	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
227.22	217.77	209.29	9.95	9.83	9.51	9.91	9.77	9.49	22.8	22.2	22.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
340.80	292.10	303.52	10.73	10.49	9.93	10.70	10.44	9.85	31.8	27.9	30.6	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
293.59	300.29	297.34	10.39	10.31	10.66	10.37	10.28	10.61	28.3	29.1	27.9	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
334.86	336.75	331.47	10.20	10.28	10.02	10.14	10.22	9.94	32.8	32.8	33.1	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
403.89	407.56	399.07	13.45	13.41	13.34	13.42	13.39	13.31	30.0	30.4	29.9	Services de santé et services sociaux	861-869
513.74	519.31	517.65	16.31	16.34	16.35	16.29	16.31	16.34	31.5	31.8	31.7	Hôpitaux	861
301.20	302.50	297.44	10.43	10.28	10.49	10.40	10.26	10.41	28.9	29.4	28.4	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
239.70	276.78	241.32	8.34	8.54	6.52	8.33	8.53	6.52	28.8	32.4	37.0	Services sociaux hors institution	864
176.04	184.22	178.06	6.77	6.69	6.84	6.76	6.68	6.83	26.0	27.6	26.0	Hébergement et restauration	911-922
160.23	162.72	156.87	6.40	6.28	6.31	6.39	6.28	6.30	25.0	25.9	24.9	Services de la restauration	921-922
206.24	224.70	203.16	7.96	8.25	8.50	7.92	8.20	8.45	25.9	27.3	23.9	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
219.99	187.62	211.27	11.91	12.45	10.53	11.76	12.32	10.39	18.5	15.1	20.1	Administration provinciale	822-827
321.08	319.78	311.67	10.83	10.73	10.80	10.72	10.64	10.70	29.7	29.8	28.9	Administration locale	832-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	451-484
395.44	388.89	383.33	12.22	12.00	12.05	12.00	11.83	11.85	32.4	32.4	31.8	Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK												
041-051	Logging & forestry	561.22	593.84	581.17	555.19	586.95	575.99	642.17	665.81	670.74	41.2	39.8	41.1
041	Logging	562.74	598.17	584.76	557.33	592.62	580.25	653.11	681.60	685.61	42.1	40.2	42.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	774.49	786.71	747.86	729.61	744.16	687.88	886.68	938.30	904.19	38.5	38.7	38.0
101-399	Manufacturing	599.03	592.22	562.32	564.41	558.94	533.89	732.39	711.09	676.40	39.5	39.8	39.1
NON-DUR	Non durable goods	604.95	597.17	549.58	566.18	565.19	522.52	769.20	749.70	672.21	39.2	39.5	38.7
DURABLE	Durable goods	590.45	584.67	583.91	561.85	549.38	553.17	681.23	655.61	683.50	39.9	40.1	39.9
101-109	Food	428.01	445.01	400.11	405.20	413.65	377.63	671.67	635.57	637.26	40.9	41.4	40.1
102	Fish products	312.68	373.00	298.73	298.60	343.67	276.73	554.71	517.28	520.95	44.1	44.2	41.6
104	Dairy products	506.43	492.17	508.42	478.37	465.45	486.35	583.97	548.40	556.16	39.7	39.7	39.9
107	Bakery products	446.73	375.41	466.11	444.76	373.96	449.05	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	486.95	483.85	494.89	467.88	464.45	475.71	646.05	620.20	613.84	40.8	41.5	41.0
251	Sawmills, planing & shingle mills	509.22	506.41	527.17	487.21	484.82	512.52	640.10	620.61	619.18	41.8	42.3	42.7
271-279	Paper & allied products	1,024.63	1,008.57	945.91	944.41	963.58	896.18	1,110.73	1,098.15	1,032.01	38.2	38.2	38.0
271	Pulp & paper	1,064.80	1,052.86	978.16	980.95	1,007.17	925.91	1,141.77	1,136.89	1,053.20	38.2	38.2	38.0
401-449	Construction	565.69	572.01	570.22	550.70	554.58	557.39	583.70	567.30	559.83	41.1	41.1	40.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	517.26	516.19	498.23	503.05	503.41	486.17	551.08	524.63	536.83	40.1	40.2	40.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	604.65	619.33	619.27	581.37	589.77	608.62	680.66	656.17	717.74	44.2	44.1	42.5
421-429	Trade contracting	573.44	581.89	584.46	564.47	568.58	571.22	564.28	553.52	528.29	40.6	40.6	40.0
041-449	Goods producing industries	614.09	613.02	589.99	582.51	582.56	562.23	745.27	731.52	704.60	39.7	39.8	39.3
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	667.05	660.55	663.08	635.63	629.87	632.23	745.65	745.30	729.26	38.9	39.1	38.6
451-479	Transportation & storage	620.24	613.88	625.93	590.17	582.77	595.04	696.59	702.95	710.41	39.9	40.5	39.8
481-484	Communication	654.08	653.11	646.36	651.89	650.84	642.51	680.62	678.03	653.59	37.4	37.4	37.2
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	835.84	824.28	805.55	759.78	756.66	733.41	897.55	889.17	860.23	39.1	39.2	38.9
501-692	Trade	346.91	345.61	342.09	342.45	342.07	336.22	530.58	514.75	509.57	40.2	40.2	40.0
501-599	Wholesale trade	492.41	477.88	499.41	479.32	467.30	482.62	572.30	551.66	564.05	39.6	39.6	39.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	483.20	462.38	458.44	475.69	457.19	440.15	627.58	621.93	660.64	38.7	39.0	39.7
521	Food	466.50	446.58	451.80	458.98	441.05	435.00	632.88	628.38	674.11	39.1	39.5	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	463.95	443.73	443.51	457.72	438.85	434.11	566.01	549.83	523.96	40.1	40.1	40.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	563.32	536.78	436.01	559.03	534.37	420.14	551.06	545.10	558.48	39.3	39.4	39.5
563	Lumber & bldg materials	422.85	411.33	444.10	417.50	405.65	438.10	559.42	546.99	500.73	40.7	40.6	40.8
601-692	Retail trade	295.94	298.10	281.37	294.50	297.09	279.71	499.47	488.36	457.96	40.7	40.7	40.2
601-603	Food, beverage & drug	272.28	278.16	264.97	270.46	277.02	263.66	523.36	524.33	505.89	40.8	40.5	39.3
601	Food stores	245.60	255.57	240.21	244.25	254.49	239.38	451.28	464.76	464.06	41.1	40.6	40.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	220.71	227.07	221.95	220.45	226.92	220.78	388.85	368.90	401.17	40.6	39.7	40.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	416.94	411.71	372.43	415.60	409.80	370.55	529.74	519.25	456.61	41.2	41.4	41.4
631	Automobile dealers	504.69	482.07	478.42	503.22	479.75	477.39	536.01	495.28	490.00	41.8	41.7	40.6
633	Gasoline service stations	342.37	351.16	230.25	340.44	351.03	229.97	586.69	614.08	379.59	39.6	40.5	45.0
635	Motor vehicle repair shops	404.70	436.59	409.91	404.02	435.99	409.28	443.83	450.28	546.82	41.8	42.1	39.8
641-641	General retail merchandising	218.77	202.28	198.70	216.85	202.13	198.21	519.52	440.72	433.44	39.2	39.5	39.9
701-761	Finance, insurance & real estate	518.68	534.41	507.99	517.04	532.57	506.68	559.31	570.94	557.35	36.8	36.8	36.7
701-749	Finance & insurance	535.95	538.65	529.60	534.35	536.98	527.82	578.83	592.31	566.72	36.8	36.9	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	463.20	462.65	450.14	461.35	460.55	448.49	539.87	545.48	516.59	36.9	37.0	36.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	483.33	524.88	466.83	481.63	522.66	466.41	512.01	516.14	533.19	36.9	36.7	36.3
771-779	Community, business & personal service	448.73	449.59	440.90	445.83	446.85	437.70	607.72	612.69	593.93	35.2	35.2	35.1
851-999													
771-779	Business services	459.11	453.79	475.95	452.25	448.84	468.54	573.00	566.43	556.98	38.4	38.3	37.8
851-859	Educational & related services	621.74	636.35	624.14	621.17	635.74	623.40	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	475.55	475.80	447.79	470.93	471.61	442.65	608.65	597.14	533.35	37.4	37.3	36.8

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average, weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.		
dollars									hours - heures				
NOUVEAU-BRUNSWICK													
575.79	592.99	561.97	12.94	13.32	13.36	12.85	13.23	13.27	44.5	44.5	42.1	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
589.71	613.03	578.02	13.07	13.61	13.61	12.98	13.51	13.50	45.1	45.1	42.5	Exploitation forestière	041
751.31	763.11	724.04	19.89	19.74	19.97	19.46	19.50	19.33	37.8	38.7	36.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
575.82	568.37	543.37	14.74	14.26	14.20	14.24	13.90	13.91	39.1	39.9	38.3	Industries manufacturières	101-399
582.11	570.57	535.89	15.48	14.64	14.45	14.86	14.36	14.22	37.6	39.0	37.1	Biens non durables	NON-DUR
567.13	565.15	555.31	13.79	13.74	13.83	13.46	13.28	13.46	41.1	41.1	40.2	Biens durables	DURABLE
382.26	406.50	363.92	11.28	10.50	10.51	10.97	10.23	10.27	33.9	38.7	34.6	Aliments	101-109
280.47	355.16	289.38	10.28	9.45	9.64	10.00	9.24	9.31	27.3	37.6	30.0	Transformation du poisson	102
464.19	457.00	458.93	12.10	11.63	9.29	11.81	11.34	9.02	38.4	39.3	49.4	Produits laitiers	104
310.29	253.12	386.51	8.75	7.52	10.52	8.71	7.49	10.28	35.5	33.6	36.7	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
464.49	463.40	480.28	11.21	11.03	11.58	11.00	10.80	11.39	41.4	42.0	41.5	Bois	251-259
488.55	488.22	533.59	11.55	11.26	12.19	11.32	11.03	12.07	42.3	43.4	43.8	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
1,004.53	985.92	923.24	22.13	23.48	22.04	21.36	23.14	21.78	45.4	42.0	41.9	Papier et produits connexes	271-279
1,046.14	1,031.08	957.48	24.54	24.42	22.71	23.81	24.07	22.46	42.6	42.2	42.2	Pâtes et papiers	271
571.84	580.93	576.05	13.52	13.57	14.34	13.37	13.40	14.15	42.3	42.8	40.2	Construction	401-449
507.07	514.28	490.16	12.23	12.57	12.90	12.04	12.44	12.72	41.5	40.9	38.0	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
610.59	630.64	602.39	12.66	12.65	13.28	12.54	12.50	13.18	48.2	49.9	45.4	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
588.07	596.14	602.22	14.69	14.68	15.24	14.57	14.49	15.04	40.0	40.6	39.5	Entrepreneurs spécialisés	421-429
583.28	581.99	562.07	14.54	14.27	14.47	14.15	13.97	14.20	40.1	40.8	38.8	Branches productrices de biens	041-449 491-499
562.77	566.03	579.26	14.08	13.96	14.29	13.81	13.70	14.04	40.0	40.5	40.6	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
547.17	551.41	563.21	13.59	13.44	13.73	13.22	13.09	13.40	40.3	41.0	41.0	Transport & entreposage	451-479
650.06	657.71	677.70	17.63	17.84	17.37	17.61	17.82	17.36	36.9	36.9	39.0	Communications	481-484
536.03	531.31	524.93	12.37	12.38	13.57	12.18	12.18	13.31	43.3	42.9	38.7	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
261.91	264.00	257.66	8.70	8.71	8.83	8.64	8.66	8.74	30.1	30.3	29.2	Commerce	501-692
405.92	395.31	418.75	10.41	10.26	11.11	10.26	10.17	10.81	39.0	38.5	37.7	Commerce de gros	501-599
432.41	417.55	356.66	11.15	10.92	9.62	11.05	10.86	9.44	38.8	38.3	37.1	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
426.14	412.66	358.72	11.03	10.84	9.61	10.93	10.78	9.45	38.6	38.1	37.3	Produits alimentaires	521
364.56	350.23	335.37	9.10	8.83	9.19	9.02	8.79	9.12	40.1	39.7	36.5	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
325.88	322.62	365.76	8.00	7.93	8.47	7.94	7.87	8.39	40.7	40.7	43.2	Bois & matériaux de construction	563
229.02	232.63	221.79	8.15	8.20	8.13	8.14	8.18	8.11	28.1	28.4	27.3	Commerce de détail	601-692
214.23	219.16	203.16	7.96	7.97	7.80	7.94	7.95	7.78	26.9	27.5	26.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
201.12	207.51	188.57	7.39	7.38	7.08	7.37	7.36	7.07	27.2	28.1	26.6	Magasins d'alimentation	601
178.75	186.68	173.00	7.15	7.28	6.84	7.15	7.28	6.83	25.0	25.6	25.3	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
344.37	344.56	322.56	9.74	9.67	9.34	9.73	9.65	9.33	35.4	35.6	34.5	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
458.08	466.50	473.86	11.83	11.79	11.66	11.82	11.75	11.65	38.7	39.6	40.6	Concessionnaires d'automobiles	631
209.26	213.91	174.05	7.01	6.99	6.12	6.98	6.99	6.11	29.9	30.6	28.5	Stations-service	633
397.42	424.51	378.97	11.08	11.03	10.34	11.07	11.02	10.33	35.9	38.5	36.7	Ateliers de réparation d'automobiles	635
191.63	178.80	174.88	7.62	7.67	7.87	7.60	7.67	7.87	25.1	23.3	22.2	Magasins de marchandises diverses	641-641
300.65	310.23	298.36	10.84	10.80	10.69	10.85	10.79	10.67	27.7	28.7	27.9	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
306.42	305.75	316.71	11.11	11.24	11.80	11.10	11.23	11.79	27.6	27.2	26.8	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
222.18	212.33	206.79	9.60	9.53	9.74	9.58	9.50	9.73	23.1	22.3	21.2	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
287.94	322.27	273.66	10.26	9.81	9.32	10.30	9.80	9.31	28.1	32.9	29.4	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
345.90	346.12	335.59	11.28	11.15	10.97	11.22	11.10	10.92	30.7	31.1	30.6	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
334.68	321.40	387.89	10.57	10.36	12.10	10.35	10.23	12.09	31.7	31.0	32.1	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
463.37	464.67	434.77	13.66	13.77	12.96	13.59	13.71	12.90	33.9	33.8	33.5	Services de santé et services sociaux	861-869

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. ^P 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. ^P 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. ^P 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. ^P 1992
		Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK - Concluded												
861	Hospitals	535.27	537.36	512.44	528.01	530.90	504.37	656.19	653.61	612.56	37.3	37.3	35.7
862	Other inst. health & social services	399.25	390.91	362.11	396.79	388.50	360.09	470.13	474.43	488.78	38.1	38.1	38.1
864	Non-institutional social services	246.98	258.41	225.86	246.91	258.41	225.86	499.15	460.95	335.53	37.7	37.9	34.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	187.97	199.14	193.74	187.15	197.45	193.02	411.44	424.49	391.40	39.8	39.8	39.9
921-922	Food & beverage services	177.77	183.63	180.97	177.11	181.83	180.57	400.55	408.35	387.00	39.7	39.7	39.9
961-999	Miscellaneous services	351.36	346.89	330.64	348.23	343.86	326.91	508.06	500.86	500.49	38.3	38.1	38.2
812-837	Public administration	659.47	654.63	679.30	653.93	649.42	674.49	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	784.76	786.92	783.28	784.76	786.92	783.26	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	610.47	599.67	629.94	601.98	591.65	622.60	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	506.40	507.98	537.13	495.78	498.55	526.47	514.70	511.67	551.88	37.9	37.6	37.9
451-484	Service producing industries	473.04	474.72	472.48	467.49	469.34	466.52	624.90	627.68	617.69	37.0	37.0	36.8
501-999	Industrial aggregate	507.10	509.62	502.90	495.26	497.91	491.29	643.36	644.16	632.41	37.4	37.4	37.3
	QUÉBEC												
041-051	Logging & forestry	635.81	653.42	686.48	626.81	644.49	675.12	653.89	653.33	671.20	39.1	39.3	38.6
041	Logging	627.21	644.11	693.13	615.20	632.54	677.62	612.32	606.21	652.87	40.2	40.3	39.4
051	Forestry services	660.40	681.41	670.37	659.97	680.44	669.06	707.10	718.65	692.32	37.8	37.9	37.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	852.65	839.53	849.89	797.85	777.27	797.25	898.02	911.75	944.24	39.9	40.0	39.6
061-063	Mining	906.53	852.87	893.81	852.54	802.17	836.10	982.01	990.25	1,015.30	39.2	39.2	39.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	737.69	869.25	849.03	686.67	767.98	817.23	830.72	982.00	885.56	38.4	39.3	38.6
101-399	Manufacturing	627.94	626.99	619.34	590.97	589.93	585.63	786.40	786.74	779.33	38.0	38.0	38.1
NON-DUR	Non durable goods	589.51	589.87	589.70	557.47	556.34	557.53	754.79	757.00	756.11	37.5	37.5	37.4
DURABLE	Durable goods	674.19	670.84	650.70	631.30	629.61	615.34	821.95	819.03	800.79	38.5	38.7	38.9
101-109	Food	529.20	531.21	517.33	500.47	502.15	489.69	666.60	670.91	668.82	38.8	38.7	38.6
101	Meat & poultry products	506.08	514.70	475.74	482.69	489.27	449.09	650.94	666.69	639.39	38.3	38.5	39.4
104	Dairy products	703.35	706.07	668.13	651.54	654.21	632.51	825.90	804.81	709.23	38.0	37.9	37.7
107	Bakery products	483.80	499.06	484.88	464.24	476.23	468.25	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	811.66	780.20	743.81	760.32	741.31	726.94	960.78	963.99	1,000.81	36.5	36.5	36.7
161-169	Plastic products	536.14	517.25	540.43	505.21	492.51	519.39	796.69	764.19	723.34	37.6	37.6	38.9
171-171	Leather & allied products	415.91	408.20	387.19	408.15	398.13	380.88	620.71	618.40	591.67	38.3	38.3	39.4
181-183	Primary textiles	596.50	581.46	562.44	560.32	545.00	527.74	792.30	791.33	753.43	38.9	38.9	38.7
191-199	Textile products	476.83	474.21	514.10	458.43	455.01	481.61	598.05	601.08	778.24	39.0	38.9	37.5
243-249	Clothing	372.25	375.26	381.90	364.73	360.31	372.59	552.05	539.74	579.07	38.0	37.8	37.9
243	Men's & boys' clothing	379.36	375.93	357.68	364.14	362.79	348.36	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	385.92	394.42	388.27	381.95	366.74	380.88	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	534.90	520.90	542.23	514.30	502.45	520.05	634.80	607.62	681.56	39.1	39.2	39.6
251	Sawmills, planing & shingle mills	553.31	559.88	550.86	523.89	537.66	523.14	732.72	720.17	700.13	40.4	40.5	39.8
252	Veneer & plywood	488.31	491.67	471.77	467.98	469.22	450.81	714.74	697.58	634.87	39.9	39.9	40.6
254	Sash, doors & other millwork	534.02	482.38	492.05	525.14	472.85	483.10	583.50	524.78	643.92	39.3	39.3	40.7
261-269	Furniture & fixtures	465.58	467.66	448.70	451.13	454.04	433.05	599.82	585.22	564.30	37.8	37.9	38.7
261	Household furniture	440.39	446.63	423.57	425.29	432.12	409.94	570.20	557.14	568.20	37.4	37.7	38.8
264	Office furniture	553.63	542.02	557.16	548.02	536.52	544.25	659.59	646.93	682.67	38.3	38.4	37.2
271-279	Paper & allied products	809.18	812.38	801.88	753.57	757.33	739.05	947.93	945.49	932.86	36.7	36.7	36.5
271	Pulp & paper	888.41	903.09	906.07	827.03	842.43	831.16	1,048.28	1,051.68	1,031.10	36.3	36.3	36.3
273	Paper boxes & bags	690.78	674.38	665.41	644.76	635.67	623.42	770.61	758.30	710.27	36.9	36.9	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	624.36	629.69	612.82	588.43	593.91	574.39	703.66	703.67	691.93	36.3	36.3	35.7
281	Commercial printing	622.49	629.27	584.27	579.31	584.95	535.90	659.91	655.50	645.36	38.1	38.1	37.6
284	Combined publishing & printing	757.16	728.13	769.20	729.95	702.15	736.35	934.52	922.97	911.15	33.4	33.4	33.4
291-299	Primary metals	861.63	862.73	845.20	787.97	799.51	779.93	964.56	960.11	943.59	38.2	38.3	39.0
291	Primary steel	830.66	828.10	796.01	726.38	733.83	720.90	928.33	924.67	934.29	37.5	37.6	37.6
295	Non-ferrous metal smelting & refining	948.86	956.68	948.36	879.20	897.50	874.65	1,018.24	1,020.18	1,032.00	38.6	38.7	39.8

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992					
dollars												hours - heures				
												NOUVEAU-BRUNSWICK - fin				
527.92	530.29	505.02	14.52	14.69	13.70	14.45	14.62	13.62	36.4	36.1	36.9	Hôpitaux	861			
386.92	373.55	335.15	13.24	13.01	11.73	13.21	12.98	11.70	29.2	28.7	28.6	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862			
217.67	225.61	188.00	7.37	7.50	7.32	7.37	7.50	7.32	29.6	30.1	25.7	Services sociaux hors institution	864			
159.74	171.12	161.35	6.48	6.43	6.23	6.47	6.42	6.22	24.7	26.6	25.9	Hébergement et restauration	911-922			
151.55	158.63	147.29	6.18	6.13	6.01	6.18	6.11	6.01	24.5	25.9	24.5	Services de la restauration	921-922			
271.70	276.42	234.35	9.05	9.16	8.86	8.99	9.10	8.82	30.0	30.2	26.4	Services divers	961-999			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
424.59	472.11	427.23	14.27	13.96	13.94	14.01	13.60	13.61	29.8	33.8	30.6	Administration provinciale	822-827			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration locale	832-837
334.81	337.64	331.68	10.73	10.69	10.73	10.63	10.60	10.62	31.2	31.6	30.9	Branches productrices de services	451-484			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
411.38	416.62	406.44	12.12	12.05	12.14	11.89	11.86	11.95	33.9	34.6	33.5	Ensemble des industries	041-999			
												QUÉBEC				
616.36	646.25	696.48	14.75	15.45	16.21	14.50	15.20	16.04	41.8	41.8	43.0	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051			
622.38	650.25	716.62	14.86	15.49	16.47	14.59	15.25	16.29	41.9	42.0	43.5	Exploitation forestière	041			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
838.09	815.20	818.10	21.14	20.44	20.28	20.74	19.95	19.84	39.7	39.9	40.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092			
883.53	810.16	859.35	22.38	21.33	22.09	22.00	20.89	21.64	39.5	38.0	38.9	Mines	061-063			
703.65	832.81	813.62	18.51	19.30	20.20	18.05	18.82	19.83	38.0	43.2	40.3	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092			
564.02	563.04	552.90	14.36	14.34	14.19	13.85	13.84	13.78	39.3	39.3	39.0	Industries manufacturières	101-399			
525.84	526.83	528.71	13.74	13.77	13.82	13.26	13.28	13.35	38.3	38.3	38.3	Biens non durables	NON-DUR			
608.42	604.76	577.92	15.05	14.97	14.56	14.50	14.45	14.21	40.4	40.4	39.7	Biens durables	DURABLE			
473.88	480.59	451.12	12.96	12.73	12.10	12.51	12.29	11.73	36.6	37.8	37.3	Aliments	101-109			
480.36	489.40	443.22	13.17	13.01	11.68	12.93	12.76	11.45	36.5	37.6	38.0	Viande & volaille	101			
669.90	686.49	602.59	16.79	16.54	16.60	16.01	15.78	16.07	39.9	41.5	36.3	Produits laitiers	104			
448.80	470.61	405.17	12.60	12.47	11.61	12.32	12.17	11.39	35.6	37.7	34.9	Produits de boulangerie-pâtisserie	107			
742.58	714.47	649.56	20.10	19.79	17.76	19.43	19.29	17.49	36.9	36.1	36.6	Boissons	111-114			
451.42	436.12	464.11	11.37	11.28	11.47	10.95	10.96	11.20	39.7	38.7	40.5	Produits en matière plastique	161-169			
360.14	354.08	329.82	8.99	8.89	8.67	8.88	8.79	8.58	40.1	39.8	38.1	Cuir et produits connexes	171-171			
520.14	501.42	491.71	12.67	12.51	12.11	12.38	12.20	11.79	41.1	40.1	40.6	Textiles de première transformation	181-183			
423.27	418.30	436.64	10.44	10.50	10.98	10.22	10.28	10.70	40.5	39.9	39.8	Produits du textile	191-199			
329.90	337.17	330.67	8.89	9.12	8.92	8.80	8.83	8.79	37.1	37.0	37.1	Habillement	243-249			
344.21	334.25	323.45	8.85	8.76	8.55	8.67	8.60	8.42	38.9	38.2	37.8	Vêtements pour hommes et garçonnets	243			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
514.21	504.69	511.81	12.84	12.76	12.85	12.58	12.53	12.59	40.1	39.6	39.8	Bois	251-259			
532.89	547.00	530.55	13.00	13.05	12.87	12.64	12.79	12.56	41.0	41.9	41.2	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251			
436.12	438.04	435.56	10.63	10.76	10.70	10.40	10.52	10.48	41.0	40.7	40.7	Placages & contre-plaques	252			
514.93	462.96	442.06	13.09	12.65	11.90	13.01	12.54	11.81	39.3	36.6	37.2	Portes, châssis & autres bois travaillés	254			
429.14	432.91	414.32	10.93	10.95	10.47	10.79	10.81	10.28	39.3	39.5	39.6	Meubles & articles d'ameublement	261-269			
415.05	422.08	394.43	10.54	10.62	10.02	10.40	10.48	9.88	39.4	39.7	39.4	Meubles de maison	261			
514.33	500.76	510.40	12.97	12.65	12.53	12.91	12.58	12.42	39.7	39.6	40.7	Meubles de bureau	264			
768.22	774.53	782.81	19.80	19.89	19.55	19.22	19.30	18.93	38.8	38.9	40.0	Papier et produits connexes	271-279			
845.90	863.16	872.87	22.33	22.62	21.86	21.73	22.03	21.28	37.9	38.2	39.9	Pâtes et papiers	271			
669.58	654.98	646.72	16.20	15.92	15.59	15.63	15.49	15.07	41.3	41.2	41.5	Boîtes en carton et sacs en papier	273			
557.85	564.11	559.66	15.02	15.26	16.00	14.36	14.61	15.26	37.1	37.0	35.0	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284			
592.31	596.56	565.53	15.10	15.04	15.20	14.36	14.30	14.34	39.2	39.7	37.2	Impression commerciale	281			
593.24	557.08	631.72	20.38	19.90	22.25	19.86	19.44	21.61	29.1	28.0	28.4	Impression et édition combinées	284			
816.11	820.32	795.71	19.66	20.26	19.52	18.84	19.63	18.88	41.5	40.5	40.8	Première transformation des métaux	291-299			
800.81	798.49	746.34	19.58	19.39	18.63	18.53	18.57	17.91	40.9	41.2	40.1	Sidérurgie	291			
900.18	912.74	887.47	21.96	22.15	21.88	21.02	21.38	21.16	41.0	41.2	40.6	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. P 1993	Sept. r 1993	Oct. P 1992	Oct. P 1993	Sept. r 1993	Oct. P 1992	Oct. P 1993	Sept. r 1993	Oct. P 1992	Oct. P 1993	Sept. r 1993	Oct. P 1992
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Continued												
296	Aluminum rolling, casting & extruding	846.72	853.72	835.22	802.97	815.56	783.97	850.83	848.91	846.06	37.2	37.2	37.2
301-309	Fabricated metal products	595.14	591.54	604.26	561.72	558.50	579.32	693.38	702.02	715.53	38.8	38.9	38.4
302	Fabricated structural metal products	625.44	625.51	597.34	575.66	575.96	570.86	711.61	726.98	734.56	38.1	38.3	38.4
304	Stamped, pressed & coated metal products	571.17	569.88	616.86	544.33	546.54	590.86	720.57	720.65	779.66	39.2	39.3	37.8
305	Wire & wire products	664.18	669.96	632.79	613.24	624.36	602.28	752.88	781.36	744.18	38.2	38.2	37.9
306	Hardware, tools & cutlery	522.60	519.11	553.12	498.02	497.79	540.90	661.72	681.41	619.59	39.4	39.2	38.7
311-319	Machinery	729.87	712.08	663.26	672.25	667.49	633.92	851.70	823.56	776.40	38.3	38.3	38.0
321-329	Transportation equipment	799.63	791.84	756.00	729.94	722.72	708.91	920.50	907.37	863.55	39.2	39.7	39.4
321	Aircraft & aircraft parts	868.30	875.24	838.38	810.75	816.72	787.95	964.04	964.98	917.23	39.4	39.4	39.2
323	Motor vehicles	996.19	947.27	799.90	812.24	778.29	742.38	1,037.03	861.22	869.32	40.6	43.3	43.2
331-339	Electrical & electronic products	753.35	768.52	752.64	711.97	725.07	709.60	878.49	901.32	881.73	38.4	38.4	38.8
335	Communication & other electronic equipment	849.36	854.39	793.60	801.84	807.24	746.23	938.39	945.63	906.03	38.5	38.6	39.3
337	Electrical industrial equipment	609.86	694.25	722.12	567.36	642.77	698.51	608.21	812.55	820.95	37.8	37.8	38.1
338	Communication & energy wire & cable	826.10	813.55	921.01	724.86	725.97	864.02	902.70	911.57	989.95	37.5	37.6	37.6
351-359	Non-metallic mineral products	654.70	661.52	647.21	611.18	608.94	606.81	753.34	722.78	719.83	39.4	39.8	38.1
352	Cement	869.58	873.07	797.86	793.68	786.77	744.30	1,111.85	1,058.91	906.86	40.9	40.3	39.3
356	Glass & glass products	611.59	599.45	638.07	581.95	580.65	614.86	643.08	682.19	607.33	38.5	38.5	38.3
371-379	Chemical & chemical products	766.00	756.32	740.08	729.99	725.35	705.21	871.11	863.28	818.86	37.1	37.0	37.2
374	Pharmaceuticals & medicine	849.06	846.57	754.15	825.15	825.60	732.66	924.56	927.86	831.16	36.6	36.6	36.6
377	Toilet preparations	567.41	578.25	573.87	556.95	565.80	564.56	708.32	709.16	671.48	37.0	37.1	37.5
379	Other chemical products	752.85	710.60	771.79	699.84	676.21	705.51	840.90	810.62	836.49	37.6	37.5	37.3
401-449	Construction	675.79	681.28	686.82	658.68	657.43	668.05	543.42	532.21	560.78	39.0	39.0	38.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	665.76	654.61	670.02	655.63	640.19	653.40	530.56	537.71	551.06	38.6	38.9	38.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	737.45	771.18	772.26	702.70	730.90	732.45	565.13	550.70	595.65	38.4	38.1	38.3
421-429	Trade contracting	666.51	670.31	670.62	651.01	647.53	657.50	536.43	519.31	525.51	39.7	39.5	38.6
441-449	Goods producing industries	661.16	660.95	657.56	624.55	622.81	622.42	766.45	764.07	768.74	38.0	38.0	37.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities	709.55	712.91	721.33	677.22	679.14	687.70	749.47	752.27	763.45	37.6	37.6	37.9
451-479	Transportation & storage	640.88	639.67	654.58	617.10	617.53	632.36	658.65	650.15	679.42	37.6	37.7	38.3
451	Air transport	756.02	751.55	825.33	723.28	731.61	801.99	793.64	777.73	824.48	39.5	39.5	39.4
453	Railway transp. & related services	896.04	893.51	862.44	862.16	859.10	834.39	945.36	943.64	895.41	39.3	39.3	39.4
456	Truck transport	555.47	560.46	594.89	538.73	543.74	580.36	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	677.90	695.63	699.12	665.78	679.36	684.37	724.18	741.49	737.58	38.6	38.6	38.6
481	Telecommunication broadcasting	928.58	938.66	792.02	813.60	828.79	778.24	883.82	879.88	866.30	37.8	37.7	37.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	884.85	973.60	963.02	889.88	873.54	862.26	1,019.93	1,015.70	1,018.34	35.3	35.4	35.2
491	Electric power systems	1,047.30	1,056.40	1,026.34	940.73	941.53	914.70	1,045.08	1,051.93	1,028.95	35.1	35.1	35.0
501-692	Trade	399.18	400.25	395.06	392.92	394.13	388.66	561.98	562.73	556.69	38.9	39.0	38.9
501-599	Wholesale trade	556.86	557.55	574.55	544.68	544.22	559.75	643.32	646.17	642.99	38.7	38.8	38.4
511-511	Petroleum products	653.72	645.49	655.67	632.14	625.74	633.58	753.26	757.46	725.73	39.4	39.2	38.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	515.80	539.86	604.82	500.96	520.70	582.40	599.00	618.44	665.68	38.7	38.6	37.5
521	Food	491.31	523.60	580.99	475.93	503.38	552.81	576.45	599.58	638.91	38.8	38.8	37.9
531-532	Apparel & dry goods	464.05	456.78	425.71	460.44	453.57	423.25	600.92	599.55	613.87	38.3	38.4	39.9
541-543	Household goods	590.30	587.12	534.80	587.79	583.02	530.16	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	556.76	563.95	529.12	536.76	548.58	515.03	631.89	651.42	548.19	40.1	39.8	40.4
561-563	Metals, hardware & bldg materials	507.38	527.23	518.55	497.74	515.86	503.96	589.56	602.43	615.88	39.7	39.8	38.1
563	Lumber & bldg materials	473.75	493.36	491.30	465.17	483.19	476.13	596.30	600.24	682.95	41.0	41.1	38.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	615.01	592.14	668.63	601.81	577.10	652.92	695.43	663.74	708.21	38.4	38.5	38.7
574	Electrical & electronic machinery & equip.	721.56	684.63	699.47	704.40	666.00	680.06	806.58	750.53	748.37	39.2	39.1	38.7
601-692	Retail trade	326.33	327.04	314.15	322.81	324.28	311.54	476.19	478.06	458.53	39.1	39.2	39.5
601-603	Food, beverage & drug	282.68	284.45	272.06	278.45	280.99	269.69	415.57	419.34	399.22	38.7	38.9	39.2
601	Food stores	269.36	269.50	258.36	265.81	265.85	256.37	404.70	409.29	386.89	38.8	39.1	39.3
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	291.42	298.43	285.13	287.62	296.68	283.20	478.00	480.56	472.89	38.1	37.6	38.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	265.36	265.92	257.25	263.66	264.66	256.14	453.16	454.11	464.31	41.4	41.5	40.6
613	Women's clothing stores	256.48	263.52	243.86	254.64	262.94	243.68	440.75	444.07	470.40	38.9	38.8	38.1
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	342.64	360.87	370.55	338.79	357.09	366.06	438.97	453.80	434.62	38.9	39.1	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	461.40	467.81	424.89	457.19	464.51	421.30	577.95	586.86	528.78	39.5	39.3	39.9
631	Automobile dealers	566.16	586.22	558.11	560.33	581.42	553.68	610.39	618.37	606.79	40.1	39.9	39.2
633	Gasoline service stations	438.03	413.06	310.18	436.00	411.62	309.02	849.08	858.90	510.86	37.4	37.5	40.9
641-641	General retail merchandising	287.42	290.41	289.57	283.90	287.70	286.51	518.52	529.29	598.10	38.3	38.1	37.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992					
dollars												hours - heures			QUÉBEC - suite	
846.33	856.93	832.04	20.13	23.24	19.90	19.70	22.92	19.34	42.0	36.9	41.8	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296			
565.65	558.72	568.83	14.18	13.94	14.53	13.79	13.57	14.24	39.9	40.1	39.1	Fabrication des produits métalliques	301-309			
593.51	589.91	550.56	14.49	14.05	14.28	13.91	13.52	13.99	41.0	42.0	38.6	Éléments de charpentes en métal	302			
529.78	530.98	566.79	13.61	13.93	14.39	13.45	13.77	14.11	38.9	38.1	39.4	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304			
633.08	632.40	592.30	15.62	15.49	15.19	14.94	15.02	14.93	40.5	40.8	39.0	Fil métallique et ses produits	305			
477.51	467.99	526.81	11.58	11.50	13.04	11.28	11.24	12.89	41.2	40.7	40.4	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306			
674.20	659.68	573.83	16.20	16.07	15.16	15.52	15.62	14.75	41.6	41.1	37.9	Machinerie	311-319			
733.40	725.98	678.68	17.31	17.14	16.49	16.50	16.29	16.38	42.4	42.4	41.2	Matériel de transport	321-329			
788.44	798.69	759.85	18.76	18.88	18.31	18.18	18.23	17.82	42.0	42.3	41.5	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321			
985.91	983.14	757.88	21.86	21.87	19.63	20.12	20.04	19.02	45.1	45.0	38.6	Véhicules automobiles	323			
622.64	629.16	623.70	16.02	15.87	15.45	15.39	15.22	14.98	38.9	39.6	40.4	Produits électriques et électroniques	331-339			
712.08	715.88	630.94	18.75	18.22	15.83	18.04	17.49	15.31	38.0	39.3	39.9	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335			
610.98	619.36	653.95	15.31	15.34	16.45	14.60	14.65	16.16	39.9	40.4	39.8	Matériel électrique d'usage industriel	337			
783.61	752.69	877.21	18.08	18.55	21.07	16.86	17.24	20.35	43.3	40.6	41.6	Fils & câbles électr. & de communication	338			
627.86	628.01	621.17	15.11	14.79	15.11	14.69	14.23	14.63	41.6	42.5	41.1	Produits minéraux non métalliques	351-359			
820.81	834.77	761.63	18.56	19.31	18.37	17.88	18.41	17.85	44.2	43.2	41.5	Ciment	352			
604.85	581.42	641.51	14.85	14.51	15.79	14.59	14.34	15.62	40.7	40.1	40.6	Verre et articles en verre	356			
654.17	641.02	637.78	16.72	16.57	16.12	16.18	16.04	15.43	39.1	38.7	39.6	Produits chimiques	371-379			
672.54	660.68	576.80	18.18	17.87	15.49	17.84	17.59	15.12	37.0	37.0	37.2	Produits pharmaceutiques et médicaments	374			
450.14	445.57	460.86	14.28	12.58	12.62	14.12	12.35	12.43	31.5	35.4	36.5	Produits de toilette	377			
689.04	646.03	717.70	16.17	16.33	17.35	15.49	15.79	16.48	42.6	39.6	41.4	Autres produits chimiques	379			
746.02	760.99	754.32	19.89	19.72	19.79	19.58	19.28	19.48	37.5	38.6	38.1	Construction	401-449			
747.54	725.94	729.10	20.58	20.07	19.69	20.43	19.81	19.46	36.3	36.2	37.0	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402			
861.99	912.25	890.95	20.41	20.02	19.59	19.79	19.42	19.04	42.2	45.6	45.5	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412			
724.17	739.50	742.10	19.60	19.58	20.04	19.32	19.14	19.80	36.9	37.8	37.0	Entrepreneurs spécialisés	421-429			
613.24	614.22	606.24	15.69	15.67	15.55	15.21	15.16	15.14	39.1	39.2	39.0	Branches productrices de biens	041-449 491-499			
677.02	677.22	678.18	18.38	18.30	18.31	17.85	17.73	17.72	36.8	37.0	37.1	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499			
625.61	626.31	632.87	17.17	16.98	17.40	16.83	16.61	17.00	36.4	36.9	36.4	Transport & entreposage	451-479			
428.37	445.21	565.98	14.31	14.05	16.99	14.14	13.92	16.92	29.9	31.7	33.3	Transport aérien	451			
774.92	775.56	757.14	18.59	18.62	17.95	18.10	18.10	17.52	41.7	41.7	42.2	Transport & services ferroviaires	453			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
586.69	612.50	598.13	17.63	17.96	17.66	17.38	17.66	17.37	33.3	34.1	33.9	Communications	481-484			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
926.32	902.36	875.54	22.75	22.97	21.27	21.67	21.86	20.13	40.7	39.3	41.2	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499			
1,058.48	1,071.34	1,028.71	24.49	24.67	23.81	23.29	23.47	22.55	43.2	43.4	43.2	Énergie électrique	491			
300.90	302.80	295.35	10.18	10.17	10.16	10.08	10.06	10.05	29.6	29.8	29.1	Commerce	501-692			
423.90	435.79	455.77	11.57	11.76	12.39	11.34	11.50	12.09	36.6	37.1	36.8	Commerce de gros	501-599			
479.65	466.71	454.43	13.03	12.63	13.56	12.58	12.25	13.24	36.8	37.0	33.5	Produits pétroliers	511-511			
405.12	446.76	486.37	12.55	12.93	13.49	12.28	12.63	13.15	32.3	34.6	36.1	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524			
376.08	427.69	486.89	12.07	12.61	13.30	11.78	12.29	12.92	31.2	33.9	36.6	Produits alimentaires	521			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
496.58	503.28	505.05	12.23	12.54	12.40	11.98	12.35	12.17	40.6	40.1	40.7	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552			
408.15	423.87	426.14	10.70	10.89	11.68	10.50	10.64	11.29	38.2	38.9	36.5	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563			
387.76	404.54	422.63	10.31	10.50	11.66	10.18	10.32	11.28	37.6	38.5	36.3	Bois & matériaux de construction	563			
455.59	461.80	549.95	11.70	12.08	14.75	11.50	11.79	14.39	38.9	38.2	37.3	Machines, matériel & fournitures	571-579			
481.36	478.60	493.09	11.53	11.91	12.63	11.43	11.71	12.37	41.7	40.2	39.0	Machines, matér., fournir. électr., électro.	574			
269.64	268.30	261.89	9.72	9.62	9.54	9.67	9.58	9.50	27.8	27.9	27.5	Commerce de détail	601-692			
250.15	250.76	234.92	9.40	9.26	8.93	9.35	9.21	8.89	26.6	27.1	26.3	Aliments, boissons & médicaments	601-603			
227.89	226.14	215.65	8.69	8.46	8.14	8.63	8.41	8.12	26.2	26.7	26.5	Magasins d'alimentation	601			
266.94	273.98	245.71	9.81	9.93	9.92	9.78	9.90	9.87	27.2	27.6	24.8	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603			
189.57	188.78	188.35	8.05	8.01	7.93	8.03	8.00	7.91	23.5	23.6	23.8	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615			
187.56	188.33	183.20	8.40	8.26	8.01	8.36	8.25	8.01	22.3	22.8	22.9	Magasins de vêtements pour dames	613			
251.74	252.53	276.93	8.56	8.97	9.26	8.48	8.90	9.13	29.4	28.2	29.9	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623			
397.94	399.33	372.85	11.71	11.65	11.22	11.66	11.60	11.17	34.0	34.3	33.2	Véhicules, pièces & access., vente & service	631-639			
532.59	549.19	518.04	14.03	14.41	13.91	13.99	14.36	13.85	38.0	38.1	37.2	Concessionnaires d'automobiles	631			
282.55	244.53	271.90	9.09	8.26	8.91	9.05	8.24	8.90	31.1	29.6	30.5	Stations-service	633			
230.40	231.93	242.49	9.65	9.77	9.72	9.62	9.75	9.68	23.9	23.7	24.9	Magasins de marchandises diverses	641-641			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Concluded												
701-761	Finance, insurance & real estate	575.15	576.93	576.80	571.92	572.45	572.68	620.69	615.36	633.19	35.9	35.9	35.8
701-749	Finance & insurance	614.63	613.88	599.87	610.84	609.34	595.47	651.47	647.91	643.46	35.9	35.9	35.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	555.43	556.44	551.91	552.29	553.04	547.26	634.47	635.92	628.68	35.8	35.9	35.9
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	799.81	797.81	813.59	796.56	791.69	808.95	821.49	801.79	773.34	36.9	37.3	36.9
721-729	Investment intermediaries	713.23	711.01	755.42	705.66	698.24	752.81	758.35	774.89	785.31	35.5	36.2	35.7
731-733	Insurance (excluding agencies)	623.55	602.58	597.32	618.27	596.67	592.56	626.35	604.76	605.48	35.9	35.9	35.9
741-749	Other financial intermediaries	1,237.11	1,270.56	847.72	1,235.08	1,268.76	845.32	817.80	789.32	630.60	35.6	35.6	36.0
751-761	Real estate operators & insurance agencies	465.54	473.72	499.59	463.87	469.42	496.39	521.21	513.48	590.96	35.9	36.0	35.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	452.19	475.27	438.36	450.22	472.60	433.55	535.81	544.93	575.91	35.9	36.2	35.8
761-761	Insurance & real estate agencies	480.41	472.15	559.56	479.09	466.19	557.93	509.86	489.97	598.24	35.9	35.8	35.1
771-779	Community, business & personal service	484.45	489.25	486.92	480.46	485.55	482.96	625.26	640.03	622.84	33.1	33.1	33.2
771-779	Business services	550.96	552.93	556.45	540.66	543.44	547.56	680.08	691.63	658.48	36.4	36.5	36.3
771	Employment agencies & personnel suppliers	413.08	382.06	448.81	407.29	377.23	442.97	...	...	...	...	...	...
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	741.47	737.21	744.74	715.30	710.90	717.93	837.76	849.42	859.80	37.4	37.6	37.1
851-859	Educational & related services	658.17	691.68	661.72	655.67	689.74	659.87	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	690.31	711.98	682.67	689.14	710.70	681.26	834.00	845.27	826.48	24.9	25.0	25.0
852*	Post-secondary non-university education	672.57	703.09	672.22	669.54	699.80	669.38	774.22	789.17	776.84	31.1	31.1	30.0
853*	University education	598.13	670.13	619.43	592.15	666.99	617.07	754.79	852.26	798.84	34.7	34.3	34.8
854	Library services	447.12	461.96	486.60	446.49	460.55	485.15	656.19	657.74	665.99	35.0	35.4	34.8
855	Museums & archives	501.02	507.21	445.63	497.64	505.07	440.67	628.27	629.51	660.32	35.9	35.9	34.3
861-869	Health & social services	484.12	486.77	474.82	480.69	483.22	470.77	519.72	520.81	509.48	33.4	33.1	33.4
861	Hospitals	523.32	525.40	512.52	518.65	520.15	506.87	533.92	534.40	520.07	33.5	33.5	33.6
862	Other inst. health & social services	435.58	430.35	446.68	434.33	429.11	445.40	499.43	492.20	489.64	32.1	31.3	35.2
864	Non-institutional social services	394.55	414.79	377.04	392.67	413.88	376.57	480.84	509.84	509.61	35.5	35.1	33.3
865	Offices of phys. surgeons & dentists	330.98	319.61	349.05	330.91	319.54	344.69	359.63	356.66	365.56	31.6	30.7	29.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	218.86	220.93	227.24	217.29	219.50	225.35	393.35	397.05	409.36	38.4	38.7	39.8
911-914	Accommodation services	312.59	329.79	306.37	309.97	326.37	303.01	480.20	484.82	464.84	39.8	39.8	40.9
921-922	Food & beverage services	199.00	197.07	205.22	197.64	196.08	203.73	369.95	367.89	394.87	38.0	38.3	39.5
961-999	Miscellaneous services	388.25	377.69	390.17	383.59	373.58	384.94	514.02	514.81	537.77	36.9	36.7	36.8
972	Laundries & cleaners	313.62	306.44	336.99	308.43	302.66	334.46	...	...	...	...	...	...
812-837	Public administration	710.42	709.52	712.74	704.88	704.11	707.30	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	821.44	820.81	810.37	821.44	820.81	810.37	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	700.12	697.44	712.86	700.12	697.43	712.86	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	620.90	620.53	621.05	603.72	603.71	604.24	653.98	647.86	657.70	37.0	37.1	37.3
451-484	Service producing industries	507.31	510.67	509.79	501.24	504.63	503.67	638.11	644.21	640.34	35.7	35.7	35.7
501-999													
041-999	Industrial aggregate	545.22	548.41	546.31	531.62	534.31	533.01	660.53	665.54	662.79	36.1	36.1	36.1
	ONTARIO												
041-051	Logging & forestry	733.16	753.43	745.42	717.48	733.80	725.79	876.63	865.28	842.59	37.7	37.6	38.8
041	Logging	783.94	819.62	808.78	756.77	785.60	784.41	895.17	863.90	847.24	38.2	37.7	40.6
051	Forestry services	663.80	663.15	644.11	663.80	663.15	632.04	865.83	866.02	839.43	37.5	37.5	37.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	970.03	988.09	983.92	913.75	936.85	927.68	1,039.66	1,046.17	1,070.12	39.0	39.0	38.6
061-063	Mining	1,047.24	1,070.47	1,009.82	980.71	1,010.49	949.66	1,146.05	1,151.20	1,081.47	38.7	38.7	38.5
081-082	Quarries & sand pits	646.55	676.22	766.06	620.32	653.08	726.15	687.36	675.24	883.30	44.1	43.5	40.5
091-092	Services incidental to mineral extraction	927.56	965.48	1,069.35	897.85	930.25	1,019.34	904.37	945.47	1,177.09	36.3	36.5	38.0
101-399	Manufacturing	726.78	724.74	707.54	667.23	665.52	662.10	861.17	857.90	834.56	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	668.02	670.24	667.53	628.23	627.12	629.50	838.10	837.14	815.27	37.7	37.7	37.7
DURABLE	Durable goods	768.80	763.81	735.65	695.11	693.05	685.01	880.92	875.58	850.33	39.0	39.0	38.9
101-109	Food	632.37	625.21	620.60	589.23	575.48	580.18	822.77	818.08	780.97	38.0	38.0	38.1
101	Meat & poultry products	568.55	564.89	593.99	529.78	520.14	560.26	674.41	683.19	796.76	39.4	39.4	38.5
103	Fruit & vegetable	636.55	596.48	571.78	604.04	533.58	542.71	916.23	891.35	853.14	37.8	37.7	38.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.		
dollars									hours - heures			QUÉBEC - fin	
338.45	350.67	320.94	12.67	13.26	12.22	12.58	13.12	12.15	26.7	26.4	26.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
325.22	331.90	305.31	13.27	13.42	12.73	13.17	13.27	12.65	24.5	24.7	24.0	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
264.28	268.49	260.90	11.70	11.75	11.43	11.66	11.73	11.40	22.6	22.9	22.8	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
426.53	427.76	436.17	15.45	15.52	16.31	15.12	15.18	16.04	27.6	27.6	26.8	Intermédiaires d'investissement	721-729
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
359.70	384.26	345.39	11.88	13.02	11.58	11.82	12.90	11.53	30.3	29.5	29.8	Autres intermédiaires financiers	741-749
368.99	405.39	358.25	11.90	13.68	11.79	11.85	13.60	11.73	31.0	29.6	30.4	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
335.02	335.82	293.34	11.83	11.50	10.65	11.76	11.16	10.65	28.3	29.2	27.5	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
361.73	363.25	369.49	13.42	13.33	13.55	13.36	13.27	13.48	27.0	27.3	27.3	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
393.67	394.23	438.57	13.54	13.41	13.86	13.38	13.23	13.67	29.1	29.4	31.7	Services aux entreprises	771-779
325.04	292.21	292.02	11.23	10.42	10.31	11.11	10.26	10.22	29.0	28.0	28.3	Bureaux de placement et location de pers.	771
657.18	643.22	683.30	19.17	18.92	18.80	19.02	18.71	18.46	34.3	34.0	36.4	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
552.77	567.95	556.11	16.43	16.87	16.50	16.34	16.77	16.39	33.6	33.7	33.7	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
556.83	589.12	552.44	15.99	16.93	16.00	15.75	16.67	15.78	34.8	34.8	34.5	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
480.79	535.57	496.97	13.32	14.76	13.75	13.03	14.61	13.63	36.1	36.3	36.1	Enseignement universitaire	853*
226.65	246.15	237.20	9.79	9.67	9.34	9.79	9.66	9.33	23.2	25.5	25.4	Bibliothèques	854
343.32	341.97	311.71	11.91	12.69	14.31	11.78	12.61	14.22	28.8	26.9	21.8	Musées et archives	855
473.84	476.66	466.95	17.29	17.25	17.15	17.25	17.21	17.10	27.4	27.6	27.2	Services de santé et services sociaux	861-869
520.21	522.73	510.27	18.85	18.74	18.60	18.79	18.68	18.54	27.6	27.9	27.4	Hôpitaux	861
422.85	414.78	442.79	16.45	16.21	16.65	16.44	16.20	16.64	25.7	25.6	26.6	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
382.93	404.19	343.59	13.14	13.48	12.30	13.13	13.48	12.29	29.1	30.0	27.9	Services sociaux hors institution	864
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
186.59	187.52	187.67	7.51	7.53	7.43	7.47	7.50	7.39	24.9	24.9	25.3	Hébergement et restauration	911-922
272.83	285.43	270.54	9.49	9.39	9.74	9.46	9.34	9.70	28.8	30.4	27.8	Services d'hébergement	911-914
168.96	167.87	165.13	7.02	7.05	6.72	6.99	7.03	6.69	24.1	23.8	24.6	Services de la restauration	921-922
286.96	296.33	290.04	10.21	10.18	10.64	10.12	10.13	10.51	28.1	29.1	27.3	Services divers	961-999
275.09	266.71	322.50	8.23	7.85	9.81	8.19	7.81	9.75	33.4	34.0	32.9	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
523.29	537.95	522.09	17.57	16.95	16.84	17.34	16.75	16.66	29.8	31.7	31.0	Administration locale	832-837
360.10	362.82	362.93	12.66	12.63	12.77	12.56	12.52	12.65	28.4	28.7	28.4	Branches productrices de services	451-484
440.29	443.41	441.10	13.84	13.82	13.86	13.57	13.53	13.61	31.8	32.1	31.8	Ensemble des industries	501-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	ONTARIO	
673.30	713.68	669.80	17.90	18.31	17.81	17.68	18.06	17.61	37.6	39.0	37.6	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
799.88	857.48	775.89	20.37	20.72	20.82	20.13	20.46	20.57	39.3	41.4	37.3	Exploitation forestière	041
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
931.69	960.71	926.57	22.60	23.43	22.66	22.22	23.13	22.27	41.2	41.0	40.9	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
993.171	1,026.60	971.12	24.18	24.98	24.12	23.83	24.71	23.77	41.1	41.1	40.3	Mines	061-063
619.68	672.61	682.32	14.26	15.28	15.55	13.90	15.00	15.00	43.4	44.0	43.9	Carrières et sablières	081-082
943.23	987.29	956.29	23.87	26.76	23.42	23.82	26.82	23.31	39.5	36.9	40.8	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
670.23	668.72	645.61	16.56	16.57	16.29	15.77	15.77	15.68	40.5	40.4	39.6	Industries manufacturières	101-399
580.59	585.53	579.85	15.11	15.17	15.23	14.49	14.49	14.58	38.4	38.6	38.1	Biens non durables	NON-DUR
723.54	718.80	685.42	17.36	17.36	16.88	16.50	16.51	16.30	41.7	41.4	40.6	Biens durables	DURABLE
555.99	550.51	547.99	14.40	14.32	14.13	13.80	13.69	13.54	38.6	38.4	38.8	Aliments	101-109
546.98	539.82	553.32	14.62	14.55	13.14	14.22	14.12	12.75	37.4	37.1	42.1	Viande & volaille	101
523.79	511.51	491.03	13.01	12.82	13.54	12.61	12.24	13.26	40.3	39.9	36.3	Fruits et légumes	103

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees									Salaried employees					
		Salariés									Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)					
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)					
		Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992			
dollars													hours - heures			
ONTARIO - Continued																
104	Dairy products	697.16	699.37	675.54	651.79	651.64	625.42	832.96	821.57	750.96	37.5	37.7	38.0			
105	Flour, cereal & feed	736.03	745.25	710.00	671.47	674.18	641.64	930.40	923.94	743.59	38.1	38.1	37.8			
107	Bakery products	555.92	563.44	518.27	525.59	529.57	489.53	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	667.43	665.52	679.29	612.72	612.88	636.30	860.79	869.58	830.69	37.5	37.4	37.5			
111-114	Beverages	777.24	789.73	688.70	731.65	747.58	648.79	924.74	941.80	857.04	37.2	36.8	38.7			
151-159	Rubber products	698.20	684.30	661.02	619.53	601.24	622.31	861.86	862.43	848.12	39.0	38.9	39.3			
161-169	Plastic products	600.27	588.76	591.41	560.16	550.19	551.01	783.47	769.59	793.60	38.3	38.3	38.2			
171-171	Leather & allied products	423.84	420.64	423.01	404.56	405.70	408.52	672.21	683.03	654.15	39.4	39.3	38.8			
181-183	Primary textiles	714.27	710.82	718.94	674.79	672.18	682.95	940.04	932.10	916.41	37.7	37.7	37.7			
191-199	Textile products	510.94	502.97	531.35	488.63	482.60	511.43	735.35	723.73	666.73	38.6	38.6	38.6			
243-249	Clothing	416.07	409.09	413.35	406.54	400.10	402.08	678.22	671.67	644.34	38.8	38.9	38.6			
243	Men's & boys' clothing	424.43	419.41	419.81	414.10	411.30	409.01	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	383.57	383.57	435.78	379.69	377.11	424.83	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	566.55	580.91	551.99	528.09	546.33	525.93	703.81	715.63	679.72	39.3	39.0	40.1			
251	Sawmills, planing & shingle mills	582.30	596.07	568.19	541.25	554.27	531.44	696.45	707.69	572.41	40.5	40.5	40.7			
252	Veneer & plywood	583.68	596.78	572.98	521.45	529.58	524.83	861.29	817.25	845.52	39.7	39.8	39.1			
254	Sash, doors & other millwork	555.22	563.54	532.81	520.60	544.12	516.93	735.22	756.02	704.12	39.7	39.7	40.1			
261-269	Furniture & fixtures	594.54	586.36	577.28	548.73	539.13	547.13	764.05	754.51	720.65	38.6	38.6	38.7			
261	Household furniture	495.04	481.27	507.05	480.56	471.83	495.02	645.35	646.52	666.94	39.0	39.1	39.9			
264	Office furniture	646.58	641.97	600.44	611.78	601.75	564.90	791.72	786.74	771.37	38.3	38.2	38.8			
271-279	Paper & allied products	793.81	803.24	805.06	729.01	733.00	750.77	953.78	936.01	909.91	37.4	37.5	37.9			
271	Pulp & paper	922.60	947.62	930.51	843.13	855.69	862.43	1,060.56	1,028.42	1,033.49	37.6	37.7	38.2			
273	Paper boxes & bags	757.95	759.62	664.62	692.41	690.07	628.15	919.19	906.64	823.60	36.9	37.1	37.0			
281-284	Printing, publishing & allied industries	650.51	673.00	669.21	619.77	636.42	630.09	758.15	767.76	749.53	37.1	37.0	37.0			
284	Combined publishing & printing	652.43	647.13	686.56	644.03	637.11	673.47	761.76	762.73	767.70	36.4	36.4	36.7			
291-299	Primary metals	911.07	905.82	861.89	822.48	823.39	791.41	992.19	990.91	960.80	38.6	38.7	38.8			
291	Primary steel	942.71	934.95	884.84	874.18	870.61	836.29	1,012.66	1,010.88	978.40	38.3	38.4	38.6			
292	Steel pipes & tubes	783.98	777.07	731.49	700.16	700.24	672.94	936.13	932.97	871.82	37.8	37.9	38.6			
294	Iron foundries	889.98	886.77	863.09	679.29	688.03	686.52	904.34	930.87	916.27	39.3	39.4	39.0			
295	Non-ferrous metal smelting & refining	970.62	996.17	948.86	934.26	968.08	873.69	1,040.59	1,038.80	1,031.34	39.6	39.6	39.5			
296	Aluminum rolling, casting & extruding	889.24	880.20	837.07	720.04	719.36	717.59	948.60	946.20	952.64	38.4	38.4	37.8			
297	Copper rolling, casting & extruding	750.95	759.29	693.43	664.02	664.78	641.83	838.80	855.93	812.85	39.6	38.5	38.5			
299	Other metal rolling, casting & extruding	822.00	793.77	771.32	714.66	694.18	671.56	972.16	943.24	867.04	39.2	39.2	39.6			
301-309	Fabricated metal products	678.27	665.85	668.57	619.60	613.78	623.90	807.83	798.77	771.50	39.5	39.4	39.0			
301	Power boilers & heat exchangers	857.79	852.36	794.03	773.53	792.04	730.49	918.26	905.47	874.97	39.3	39.2	39.3			
302	Fabricated structural metal products	701.42	689.28	694.13	670.93	660.49	660.91	781.14	775.88	732.06	35.1	34.7	36.4			
304	Stamped, pressed & coated metal products	622.66	622.49	665.11	578.40	576.01	613.55	787.71	772.21	824.08	40.0	39.9	38.9			
305	Wire & wire products	668.19	684.00	720.59	614.69	636.41	668.36	753.42	774.56	776.30	38.3	38.4	38.4			
306	Hardware, tools & cutlery	771.49	736.44	719.95	658.67	641.70	648.14	842.49	840.38	801.02	39.8	39.4	39.8			
308	Machine shops	682.62	657.89	597.51	617.86	594.84	559.45	901.74	830.75	605.73	42.9	43.1	41.0			
309	Other metal fabricating	686.45	689.91	609.43	646.05	651.76	585.53	799.97	809.91	742.60	38.6	38.4	38.7			
311-319	Machinery	730.94	714.97	739.72	667.65	656.51	687.87	810.83	807.08	826.28	39.0	39.1	38.7			
311	Agricultural implement	647.48	640.78	659.09	598.62	607.23	632.94	684.58	669.07	830.66	39.4	39.4	38.9			
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	584.37	595.76	619.59	540.17	534.19	598.30	733.79	728.69	717.57	38.5	38.5	37.2			
319	Other machinery & equipment	747.42	729.37	753.05	681.75	669.52	697.46	819.94	816.69	833.14	39.0	39.2	38.8			
321-329	Transportation equipment	864.22	859.50	801.07	745.40	739.03	730.03	960.64	960.41	930.19	39.6	39.5	39.3			
321	Aircraft & aircraft parts	814.61	824.03	853.03	771.09	787.18	813.76	940.77	982.36	1,037.04	38.8	38.4	38.1			
323	Motor vehicles	1,042.57	1,061.41	941.52	879.37	869.76	848.88	1,287.70	1,094.93	1,071.31	40.0	40.0	39.9			
325	Motor vehicle parts & accessories	779.68	752.95	724.65	670.00	657.99	656.05	895.40	895.76	841.73	39.5	39.5	39.5			
326	Railroad rolling stock	936.93	910.45	844.81	813.62	799.54	780.63	965.76	967.64	918.86	39.1	39.1	38.8			
331-339	Electrical & electronic products	756.49	754.42	745.79	718.61	721.20	709.91	913.22	909.17	894.45	38.4	38.3	38.5			
332	Major appliances (electric & non-elect.)	636.14	647.14	638.65	612.81	624.54	613.48	760.85	737.46	765.93	37.4	37.4	37.6			
335	Communication & other electronic equipment	801.92	794.39	822.52	777.36	771.49	784.85	964.79	960.53	929.84	38.1	38.0	38.4			
336	Office, store & business machines	803.60	809.85	787.74	770.34	780.89	747.93	886.94	890.63	876.49	39.3	39.3	38.9			
337	Electrical industrial equipment	711.07	719.17	729.30	661.93	673.96	695.41	893.27	883.29	892.60	38.6	38.6	38.1			
338	Communication & energy wire & cable	821.44	805.90	772.90	739.63	737.50	737.16	960.22	932.92	918.30	37.8	37.8	38.8			
351-359	Non-metallic mineral products	742.31	749.21	738.02	689.32	699.27	692.82	830.66	829.27	819.69	39.3	39.2	38.9			
352	Cement	1,014.53	994.03	917.93	935.64	909.40	841.68	1,119.13	1,118.21	943.36	37.9	37.9	38.6			
355	Ready-mix concrete	764.24	767.91	800.93	666.28	664.35	719.57	716.13	734.49	757.65	42.4	41.9	37.7			
356	Glass & glass products	703.65	692.71	704.52	654.26	654.84	670.90	761.41	762.31	869.33	38.3	38.3	38.1			
361	Refined petroleum products	1,090.41	1,088.07	1,113.16	1,040.89	1,040.58	1,076.63	1,122.59	1,119.42	1,153.75	36.8	36.8	36.5			
371-379	Chemical & chemical products	787.82	788.41	770.68	746.47	745.15	731.10	869.44	868.83	845.82	37.7	37.8	37.9			
374	Pharmaceuticals & medicine	766.89	774.76	734.62	742.13	748.60	716.62	836.39	847.46	805.15	37.8	37.9	38.0			

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992		
Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.		
dollars						hours - heures						ONTARIO - suite	
617.45	625.11	644.81	15.98	16.17	16.78	15.25	15.39	16.14	38.6	38.7	38.4	Produits laitiers	104
627.71	646.26	697.55	15.67	15.90	17.00	14.59	14.57	15.29	40.1	40.6	41.0	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
491.40	502.38	474.72	13.60	13.82	13.33	13.19	13.36	12.90	36.2	36.4	35.6	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
594.85	581.86	560.04	15.05	14.81	14.46	14.25	14.09	13.74	39.5	39.3	38.7	Autres produits alimentaires	109
703.84	714.67	644.98	19.76	19.93	18.85	19.08	19.27	18.34	35.6	35.9	34.2	Boissons	111-114
626.77	607.95	594.84	14.49	14.40	15.35	13.89	13.79	14.98	43.3	42.2	38.8	Produits en caoutchouc	151-159
522.94	519.42	520.99	13.04	12.90	13.22	12.47	12.33	12.66	40.1	40.3	39.4	Produits en matière plastique	161-169
376.95	372.96	359.30	10.28	10.12	10.03	10.05	9.95	9.84	36.7	36.8	35.8	Cuir et produits connexes	171-171
622.85	621.84	630.82	15.48	15.42	15.72	15.05	15.00	15.46	40.2	40.3	40.1	Textiles de première transformation	181-183
436.50	421.07	445.24	10.58	10.41	10.97	10.33	10.14	10.70	41.3	40.4	40.6	Produits textile	191-199
362.37	356.04	357.21	9.54	9.46	9.31	9.40	9.34	9.14	38.0	37.6	38.4	Habillement	243-249
371.44	366.97	361.03	9.95	9.76	9.35	9.75	9.62	9.17	37.3	37.6	38.6	Vêtements pour hommes et garçonsnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
526.49	546.57	518.16	13.19	13.44	13.12	12.73	13.00	12.77	39.9	40.7	39.5	Bois	251-259
559.94	573.87	566.10	14.34	14.43	15.36	13.80	13.90	14.94	39.1	39.8	36.9	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
542.37	555.61	526.61	13.84	14.10	13.81	13.15	13.33	13.25	39.2	39.4	38.1	Placages & contre-plaqués	252
508.40	510.26	493.40	12.60	12.55	12.18	12.30	12.34	11.98	40.3	40.7	40.5	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
536.21	528.15	522.27	12.91	12.79	12.72	12.34	12.21	12.47	41.6	41.3	41.0	Meubles & articles d'ameublement	261-269
440.61	427.93	460.56	10.86	10.74	11.23	10.68	10.61	11.12	40.6	39.8	41.0	Meubles de maison	261
567.78	560.99	514.23	13.55	13.49	12.48	13.31	13.20	12.42	41.9	41.6	41.2	Meubles de bureau	264
755.34	773.16	765.48	18.26	18.35	18.95	17.54	17.57	18.44	41.4	42.1	40.4	Papier et produits connexes	271-279
881.70	922.81	900.64	21.12	20.94	22.00	20.45	20.20	21.59	41.7	44.1	40.9	Pâtes et papiers	271
691.50	697.16	609.00	16.29	16.52	15.17	15.41	15.63	14.73	42.5	42.2	40.2	Boîtes en carton et sacs en papier	273
542.87	579.37	571.20	16.38	16.95	17.04	15.62	16.01	15.90	33.1	34.2	33.5	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
379.51	363.86	438.42	15.59	15.45	16.03	15.28	15.16	15.74	24.3	23.5	27.3	Impression et édition combinées	284
885.31	879.01	826.98	20.67	20.80	20.05	19.89	20.10	19.46	42.8	42.3	41.3	Première transformation des métaux	291-299
918.49	908.91	851.52	21.68	21.83	20.84	21.15	21.38	20.62	42.4	41.6	40.9	Sidérurgie	291
736.19	728.01	687.44	17.01	16.80	17.16	16.32	16.13	16.67	43.3	43.3	40.1	Tubes et tuyaux d'acier	292
885.99	874.09	849.37	19.98	19.91	19.25	17.30	17.35	16.71	44.4	43.9	44.1	Fonderies de fer	294
938.80	977.89	913.73	22.79	24.03	22.22	22.58	23.94	21.94	41.2	40.7	41.1	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
867.50	856.08	787.61	19.44	18.91	18.35	17.04	16.69	16.44	44.6	45.3	42.9	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
722.61	730.19	658.08	17.38	17.45	16.75	16.35	16.45	16.15	41.6	41.9	39.3	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
791.14	761.53	736.49	17.61	17.54	17.54	16.97	16.70	16.49	44.9	43.4	42.0	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299
626.23	608.89	621.97	15.16	14.88	15.38	14.47	14.23	14.86	41.3	40.9	40.4	Fabrication des produits métalliques	301-309
783.65	781.25	723.53	19.42	19.60	17.87	17.79	18.82	16.82	40.4	39.9	40.5	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
653.03	636.79	673.35	16.37	16.26	16.63	15.97	15.81	16.32	39.9	39.2	40.5	Éléments de charpentes en métal	302
554.75	558.49	603.18	13.75	13.90	15.04	13.25	13.29	14.45	40.4	40.2	40.1	Embout., matricage, revêtement des métaux	304
627.94	638.24	695.37	15.91	15.77	17.33	15.23	15.17	16.76	39.5	40.5	40.1	Fil métallique et ses produits	305
758.80	706.33	687.36	17.21	16.23	15.91	15.96	15.03	15.04	44.1	43.5	43.2	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
598.86	588.54	607.55	14.03	13.88	15.02	13.62	13.41	14.67	42.7	42.4	40.5	Ateliers d'usinage	308
634.48	635.01	529.92	15.69	15.53	13.56	15.17	15.08	13.28	40.4	40.9	39.1	Autres produits en métal	309
682.93	661.48	693.59	16.15	15.79	16.85	15.30	15.03	16.24	42.3	41.9	41.2	Machinerie	311-319
635.91	625.44	597.66	15.68	14.83	15.30	15.17	14.55	15.43	40.6	42.2	39.1	Instruments aratoires	311
543.79	557.53	557.82	12.55	12.80	14.21	12.15	12.16	14.00	43.3	43.6	39.3	Équip. comm. de réfrigération & climatisat.	312
699.14	674.53	712.39	16.52	16.17	17.16	15.61	15.37	16.47	42.3	41.7	41.5	Autres machineries et équipements	319
837.29	831.64	762.54	19.68	19.67	18.73	18.53	18.45	18.03	42.5	42.3	40.7	Matériel de transport	321-329
721.09	707.24	734.46	18.54	18.34	19.31	18.24	18.06	18.84	38.9	38.6	38.1	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
1,023.231	1,054.25	909.43	23.54	23.69	21.75	22.11	22.11	20.90	43.5	44.5	41.8	Véhicules automobiles	323
750.27	716.27	693.57	17.58	17.23	17.02	16.52	16.28	16.36	42.7	41.6	40.7	Pièces et accessoires pour véhicules	325
921.80	878.38	803.69	21.81	20.82	20.55	20.49	19.68	19.81	42.3	42.2	39.1	Matériel ferroviaire roulant	326
618.00	619.78	626.54	15.38	15.56	15.51	14.91	15.16	15.03	40.2	39.8	40.4	Produits électriques et électroniques	331-339
595.97	623.54	595.78	15.38	15.65	14.64	15.10	15.38	14.38	38.8	39.8	40.7	Gros appareils (électroniques ou non)	332
640.28	635.67	685.15	16.88	16.90	16.73	16.55	16.59	16.11	37.9	37.6	40.9	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
550.17	551.61	633.24	14.46	14.49	16.43	14.04	14.23	16.19	38.1	38.1	38.5	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
589.88	608.11	632.87	13.91	14.55	15.69	13.43	14.13	15.29	42.4	41.8	40.3	Matériel électrique d'usage industriel	337
735.04	729.70	680.92	17.50	17.56	16.98	16.47	16.73	16.55	42.0	41.6	40.1	Fils & câbles électr. & de communication	338
699.60	709.12	693.81	17.08	17.04	17.01	16.40	16.40	16.41	41.0	41.6	40.8	Produits minéraux non métalliques	351-359
969.15	941.40	907.69	22.72	22.44	21.93	21.93	21.44	21.08	42.7	42.0	41.4	Ciment	352
784.42	780.74	812.41	18.33	18.47	19.40	17.17	17.28	18.50	42.8	42.3	41.9	Béton préparé	355
682.93	670.25	661.15	16.53	16.23	16.46	16.07	15.87	16.11	41.3	41.3	40.2	Verre et articles en verre	356
899.68	902.35	799.51	18.02	18.11	16.30	16.27	16.32	15.17	49.9	49.8	49.1	Produits raffinés du pétrole	361
679.93	682.40	661.43	17.33	17.32	16.87	16.54	16.49	16.00	39.2	39.4	39.2	Produits chimiques	371-379
603.26	605.04	551.68	15.73	15.69	15.66	15.24	15.20	15.33	38.4	38.6	35.2	Produits pharmaceutiques et médicaments	374

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
375	Paint & varnish	705.98	710.45	729.87	663.53	673.31	708.97	770.95	776.59	835.35	38.0	38.0	38.5
376	Soap & cleaning compounds	787.11	796.63	764.87	752.72	758.09	727.88	881.82	884.16	862.87	37.1	37.2	37.2
401-449	Construction	713.64	692.24	673.39	691.11	667.48	655.30	721.93	701.48	708.30	40.0	40.2	39.5
401-402	Bldg. developing & general contracting	619.48	595.43	642.77	611.37	584.22	636.15	748.33	720.74	714.68	39.9	39.9	39.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	809.46	827.98	813.81	768.20	768.96	765.32	841.27	829.09	825.86	40.3	40.4	40.4
421-429	Trade contracting	726.20	695.35	651.96	702.54	673.43	635.95	700.08	678.51	669.31	40.1	40.4	39.6
441-449	Goods producing industries	744.10	739.74	722.93	691.17	687.03	681.57	864.77	860.24	841.19	38.4	38.4	38.3
491-499	Transportation, comm. & other utilities	736.97	740.07	729.33	710.45	711.99	699.85	800.06	808.88	778.58	38.3	38.3	38.2
451-479	Transportation & storage	675.58	675.12	663.27	648.59	648.98	635.99	752.33	759.47	695.90	38.6	38.7	38.2
451	Air transport	764.34	759.17	801.63	746.26	745.82	780.35	767.13	761.99	730.30	39.0	39.0	39.1
453	Railway transp. & related services	885.39	889.73	862.74	841.85	844.30	823.52	886.65	893.64	844.30	39.3	39.3	39.4
454	Water transport	938.99	880.48	744.65	813.71	745.96	578.39	979.18	991.93	1,033.04	42.3	42.5	38.6
455	Services incidental to water transp.	828.93	850.61	814.41	791.82	817.86	779.06	891.40	888.12	874.60	37.5	37.4	38.0
456	Truck transport	644.60	659.09	629.76	619.33	631.47	602.57	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	574.46	562.00	566.02	550.29	542.31	543.68	824.34	864.14	601.43	35.1	36.4	35.4
481-484	Communication	689.21	701.12	684.93	675.01	680.09	669.04	742.23	755.89	738.88	38.8	38.8	38.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	974.31	980.35	979.41	927.38	934.43	919.77	1,049.24	1,056.07	1,043.55	36.4	36.3	36.2
491	Electric power systems	1,063.46	1,055.84	1,054.26	1,014.88	1,009.70	988.52	1,122.59	1,115.26	1,097.02	36.0	36.0	36.0
492	Gas distribution systems	859.85	863.94	844.69	799.41	799.87	788.64	882.60	881.44	864.62	36.3	36.3	36.3
493	Water systems	788.31	768.52	757.38	761.21	746.50	726.34	887.69	865.41	844.08	38.8	38.1	38.3
499	Other utilities n.e.c.	757.84	799.95	724.22	721.61	762.28	688.25	792.21	913.19	816.67	39.8	39.0	37.7
501-692	Trade	429.82	431.54	433.11	422.68	424.46	425.38	690.76	686.97	670.42	39.2	39.3	39.0
501-599	Wholesale trade	652.85	651.26	637.28	638.49	636.44	621.76	772.25	763.14	745.77	38.7	38.7	38.5
501-501	Farm products	426.76	435.07	462.17	400.74	422.13	449.90	661.54	609.53	721.33	39.6	38.1	38.1
511-511	Petroleum products	701.39	665.81	626.19	664.92	641.53	614.96	842.52	797.21	699.98	39.2	39.0	37.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	647.86	653.53	547.40	628.87	632.19	530.05	783.09	789.19	669.51	38.3	38.3	38.5
521	Food	661.53	659.19	506.14	639.41	633.71	485.84	808.37	792.95	659.33	38.6	38.8	39.1
531-532	Apparel & dry goods	455.83	436.29	499.05	452.97	432.45	493.74	706.85	689.91	624.23	39.1	38.9	38.0
541-543	Household goods	679.72	676.48	622.48	668.30	669.73	611.45	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	638.31	634.88	686.18	626.66	620.03	661.41	717.75	705.20	791.00	39.6	39.7	39.1
561-563	Metals, hardware & bldg materials	585.82	585.60	580.61	570.35	569.44	562.71	720.63	723.78	705.17	39.6	39.8	39.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	689.27	683.13	637.85	675.01	666.43	628.55	718.17	713.21	711.95	38.4	38.7	38.6
563	Lumber & bldg materials	503.85	505.28	510.50	498.16	498.46	492.55	684.20	696.16	648.01	41.2	41.4	40.1
571-579	Machinery, equip. & supplies	747.05	745.13	731.22	734.16	732.22	715.64	827.34	813.97	808.10	38.5	38.5	38.4
574	Electrical & electronic machinery & equip.	855.65	848.99	792.76	838.84	831.71	772.97	931.56	915.26	854.29	38.8	38.7	38.5
601-692	Retail trade	333.61	335.78	334.38	329.59	332.07	330.41	587.73	592.06	571.49	39.8	39.9	39.7
601-603	Food, beverage & drug	300.14	293.75	299.34	294.69	288.37	293.49	610.11	607.11	591.04	40.6	41.0	40.2
601	Food stores	275.98	269.93	271.58	269.84	264.13	264.89	556.90	559.95	515.27	41.3	41.8	40.2
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	331.19	325.53	343.51	328.04	321.62	340.07	650.04	622.43	673.90	39.0	39.5	40.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	286.68	287.83	281.86	284.86	286.38	280.85	547.71	556.09	525.76	39.1	39.2	39.4
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings	423.12	426.24	400.89	419.69	422.66	397.09	586.97	584.27	542.13	41.4	41.3	39.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	436.99	454.87	450.47	433.80	450.56	445.13	562.55	590.88	564.83	40.0	40.1	40.8
631	Automobile dealers	550.01	581.36	582.13	546.86	575.76	575.75	616.85	673.19	627.10	39.9	40.5	41.1
633	Gasoline service stations	282.25	279.96	292.88	279.82	276.47	284.93	452.64	483.04	578.12	37.3	37.7	39.7
641-641	General retail merchandising	291.11	290.10	275.70	288.42	287.77	274.11	647.60	655.09	669.82	38.2	39.1	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	700.69	695.94	642.77	696.16	691.41	637.53	737.75	743.64	702.13	36.9	36.9	36.8
701-749	Finance & insurance	739.40	736.62	681.58	734.76	731.48	676.36	761.64	766.05	723.53	36.9	36.9	36.8
701-709	Deposit accepting intermediaries	631.21	630.80	610.78	626.60	626.37	605.72	715.72	715.16	692.24	36.9	36.9	36.7
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	704.03	705.66	729.75	702.01	703.68	727.04	723.86	724.96	750.01	38.5	38.5	38.4
721-729	Investment intermediaries	801.60	846.77	736.00	799.37	845.02	732.82	903.13	945.86	767.46	37.2	37.0	36.1
731-733	Insurance (excluding agencies)	756.74	753.37	733.04	751.33	745.35	726.71	755.35	766.91	733.43	36.6	36.7	36.7
741-749	Other financial intermediaries	1,429.26	1,353.60	1,020.89	1,422.39	1,346.45	1,013.35	1,039.73	1,011.36	900.33	36.4	36.5	36.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies	587.25	577.99	541.75	583.04	575.28	536.47	642.07	650.60	622.59	36.8	36.8	36.8
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	448.97	427.69	452.98	445.00	424.10	446.70	592.14	593.02	599.19	38.0	38.1	37.1
761-761	Insurance & real estate agencies	712.98	732.72	625.98	708.56	730.92	621.64	679.56	693.52	640.32	35.9	35.8	36.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980		
Salariés rémunérés à l'heure															
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)						
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)						
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992				
Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.				
dollars												hours - heures			
ONTARIO - suite															
612.45	615.03	593.87	14.53	13.85	14.53	13.59	13.04	14.00	42.2	44.4	40.9	Peintures & vernis	375		
708.60	718.98	672.61	18.45	18.67	17.14	17.70	17.75	16.46	38.4	38.5	39.3	Savons & composés pour nettoyage	376		
715.96	701.64	673.18	18.38	18.05	18.04	18.00	17.63	17.69	39.0	38.9	37.3	Construction	401-449		
543.35	521.69	619.64	16.11	15.12	16.56	15.91	14.90	16.44	33.7	34.5	37.4	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402		
807.75	831.03	831.71	18.56	18.61	19.11	18.10	17.96	18.46	43.5	44.7	43.5	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412		
742.27	722.09	657.51	18.91	18.70	18.31	18.51	18.30	17.98	39.3	38.6	35.9	Entrepreneurs spécialisés	421-429		
692.98	690.79	668.10	17.21	17.20	17.00	16.52	16.50	16.44	40.3	40.2	39.3	Branches productrices de biens	041-449		
691.36	688.76	689.22	18.11	18.35	18.05	17.58	17.83	17.44	38.2	37.5	38.2	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499		
634.58	631.82	643.27	16.93	17.30	16.96	16.45	16.81	16.48	37.5	36.5	37.9	Transport & entreposage	451-479		
430.20	427.23	409.63	13.04	13.28	14.30	12.87	13.13	14.01	33.0	32.2	28.6	Transport aérien	451		
773.02	771.77	760.29	18.21	18.20	17.75	17.57	17.52	17.18	42.4	42.4	42.8	Transport & services ferroviaires	453		
949.23	884.91	752.06	20.58	20.82	21.37	18.99	19.22	19.25	46.1	42.5	35.2	Transport par eau	454		
624.30	705.08	612.63	18.45	18.65	18.53	18.17	18.27	18.19	33.8	37.8	33.1	Services relatifs au transport par eau	455		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
683.63	666.29	728.11	18.72	18.68	18.81	18.32	18.35	18.43	36.5	35.7	38.7	Transport en commun	457		
514.15	515.68	474.87	14.97	15.09	14.50	14.68	14.80	14.18	34.4	34.2	32.8	Communications	481-484		
906.41	909.10	909.25	21.81	21.88	21.89	21.08	21.16	20.92	41.6	41.6	41.5	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499		
995.78	987.62	1,001.30	23.98	23.83	23.53	23.19	23.07	22.41	41.5	41.4	42.6	Énergie électrique	491		
815.44	829.23	805.24	20.98	21.15	21.08	19.20	19.25	19.57	38.9	39.2	38.2	Distribution de gaz	492		
750.76	727.41	718.80	17.65	17.80	17.38	17.36	17.56	17.08	42.5	40.9	41.4	Distribution d'eau	493		
751.31	780.86	702.54	17.72	18.01	17.82	17.31	17.67	17.52	42.4	43.4	39.4	Autres services publics n.c.a.	499		
288.58	289.07	284.45	10.39	10.94	10.91	10.86	10.80	10.74	26.3	26.4	26.1	Commerce	501-692		
451.88	460.85	454.64	12.92	12.91	12.79	12.63	12.59	12.43	35.0	35.7	35.6	Commerce de gros	501-599		
306.32	279.18	271.10	10.49	10.61	10.98	10.00	10.28	10.68	29.2	26.3	24.7	Produits agricoles	501-501		
520.81	513.98	444.48	13.33	13.38	12.76	12.44	12.67	12.54	39.1	38.4	34.9	Produits pétroliers	511-511		
474.04	486.81	403.86	13.20	13.12	12.55	12.65	12.57	12.03	35.9	37.1	32.2	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524		
502.45	514.82	393.57	14.00	13.78	12.46	13.34	13.14	11.94	35.9	37.4	31.6	Produits alimentaires	521		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
527.13	549.06	576.31	14.63	14.53	13.93	14.44	14.24	13.52	36.0	37.8	41.4	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552		
453.44	452.12	449.65	12.96	12.78	12.74	12.74	12.49	12.35	35.0	35.4	35.3	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatizat	562
378.27	378.52	399.39	11.34	11.01	11.65	11.25	10.92	11.25	33.4	34.4	34.3	Bois & matériaux de construction	563		
428.69	460.40	513.03	13.02	13.30	13.85	12.83	13.10	13.56	32.9	34.6	37.1	Machines, matériel & fournitures	571-579		
387.41	446.40	466.98	12.49	12.71	12.79	12.31	12.51	12.57	31.0	35.1	36.5	Machines, matér. fournit. électric, électro.	574		
252.45	250.10	246.02	10.38	10.28	10.28	10.30	10.21	10.20	24.3	24.3	23.9	Commerce de détail	601-692		
249.97	241.23	254.85	11.27	10.95	11.21	11.17	10.84	11.09	22.2	22.0	22.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603		
236.47	229.69	239.91	11.22	10.66	11.15	11.10	10.54	11.00	21.1	21.6	21.5	Magasins d'alimentation	601		
276.47	262.43	294.80	10.65	11.05	10.65	10.60	10.97	10.60	26.0	23.8	27.7	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603		
197.86	198.25	193.72	8.82	8.79	8.89	8.80	8.77	8.87	22.4	22.6	21.8	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615		
286.08	300.82	299.90	10.62	10.63	10.69	10.58	10.58	10.61	26.9	28.3	28.1	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623		
355.70	361.57	347.61	11.43	11.30	10.78	11.38	11.24	10.69	31.1	32.0	32.2	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639		
464.69	448.57	490.13	13.28	13.12	13.36	13.25	13.08	13.28	35.0	34.2	36.7	Concessionnaires d'automobiles	631		
207.44	214.08	208.90	7.38	7.35	7.62	7.34	7.30	7.40	28.1	29.1	27.4	Stations-service	633		
218.24	216.07	196.91	9.52	9.59	9.71	9.47	9.55	9.69	22.9	22.5	20.3	Magasins de marchandises diverses	641-641		
276.27	273.05	251.95	11.17	11.35	11.16	11.07	11.24	11.07	24.7	24.1	22.6	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761		
263.83	281.40	258.92	11.90	12.37	11.82	11.84	12.24	11.78	22.2	22.8	21.9	Intermédiaires financiers et assurances	701-749		
250.85	247.08	249.91	11.94	11.78	11.84	11.88	11.71	11.80	21.0	21.0	21.1	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
276.93	460.40	330.61	13.37	17.28	12.40	13.35	16.83	12.38	20.7	26.7	26.7	Assurances (excluant agences)	731-733		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres intermédiaires financiers	741-749
292.26	262.19	241.90	10.44	10.17	10.27	10.28	10.09	10.10	28.0	25.8	23.6	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761		
280.16	260.75	253.07	9.92	10.01	10.27	9.82	9.91	10.07	28.2	26.1	24.7	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759		
315.75	266.30	190.44	11.46	10.66	10.28	11.21	10.63	10.27	27.6	25.0	18.5	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761		

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.	Oct. P 1993 Oct. P	Sept. r 1993 Sept. r	Oct. 1992 Oct.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Concluded												
771-779 851-999	Community, business & personal service	507.96	512.13	509.23	503.62	508.20	505.06	706.23	719.11	706.42	34.6	34.7	34.7
771-779	Business services	628.71	625.30	624.53	618.83	616.16	616.12	771.69	774.07	775.60	37.3	37.3	37.1
771	Employment agencies & personnel suppliers	400.78	390.59	348.70	393.45	385.88	339.45	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	760.87	770.17	729.51	755.03	758.22	720.20	823.11	834.79	822.35	38.4	38.3	38.4
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	845.94	822.56	845.56	822.85	801.31	828.74	914.55	907.26	914.14	38.2	38.4	37.7
776	Offices of lawyers & notaries	637.32	655.21	617.10	631.24	649.19	609.71	668.13	683.12	642.70	35.3	35.2	34.9
851-859	Educational & related services	694.49	736.44	689.10	692.93	734.58	687.36	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	765.70	806.99	758.64	763.83	804.79	756.51	960.47	978.69	963.93	29.6	29.6	30.0
852*	Post-secondary non-university education	562.39	628.22	579.81	561.61	626.63	578.60	707.97	820.30	715.19	27.4	29.8	28.3
853*	University education	601.52	635.99	598.28	600.37	634.75	597.33	924.53	953.85	906.80	34.2	34.2	34.7
854	Library services	413.83	412.79	408.83	412.79	412.25	407.44	697.64	688.96	668.19	34.0	34.1	34.5
855	Museums & archives	572.42	588.49	563.42	570.34	587.71	561.29	702.72	693.14	754.23	36.6	36.6	35.6
861-869	Health & social services	526.05	526.05	519.31	521.41	522.44	514.08	629.27	622.93	627.51	35.5	35.2	35.4
861	Hospitals	629.78	633.94	619.61	623.36	628.70	612.92	759.09	762.45	762.20	36.5	36.5	36.2
862	Other inst. health & social services	449.42	446.47	456.66	444.08	443.84	448.17	673.40	662.85	678.38	36.9	36.9	37.1
864	Non-institutional social services	443.10	441.49	396.05	442.04	440.45	394.99	611.97	606.89	585.56	36.0	35.6	35.5
865	Offices of phys. surgeons & dentists	404.35	389.76	391.98	403.53	388.78	390.47	489.71	485.07	485.54	33.8	33.2	33.3
911-922	Accommodation, food & beverage services	221.15	218.97	220.73	218.39	216.19	218.15	497.40	486.72	488.29	40.4	40.6	41.0
911-914	Accommodation services	312.67	306.77	298.44	307.29	301.73	293.55	565.31	538.68	573.70	39.2	39.8	38.9
921-922	Food & beverage services	202.41	200.19	205.15	200.18	197.89	203.03	482.65	473.44	470.87	40.7	40.8	41.4
961-999	Miscellaneous services	384.75	387.95	394.40	380.00	383.97	390.40	624.51	623.27	645.17	37.7	37.6	37.7
812-837	Public administration	795.76	792.44	768.79	790.95	788.62	764.25	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	839.92	834.50	819.51	839.92	834.49	819.35	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	810.08	805.18	786.08	810.08	805.18	786.08	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	725.95	725.96	686.05	711.06	714.01	672.02	805.15	806.49	757.84	37.5	38.0	37.5
451-484 501-999	Service producing industries	544.11	547.25	539.53	537.64	540.87	532.81	730.15	736.94	715.10	36.5	36.6	36.5
041-999	Industrial aggregate	593.31	594.98	585.66	575.42	577.12	570.23	753.74	758.59	738.04	36.8	36.9	36.9
	MANITOBA												
041-051	Logging & forestry	668.44	671.92	689.50	657.39	664.78	681.18	691.30	742.16	711.33	46.4	48.4	46.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells	938.22	914.59	898.36	871.51	856.74	850.44	989.79	977.25	966.00	40.6	40.3	39.6
101-399	Manufacturing	530.86	528.67	533.11	498.71	498.35	504.91	691.93	687.23	685.43	39.0	39.1	38.9
NON-DUR	Non durable goods	490.53	488.04	494.40	466.27	464.62	469.90	678.94	669.99	676.21	39.0	38.9	38.6
DURABLE	Durable goods	572.04	570.01	572.87	531.85	532.67	540.86	702.86	701.66	692.94	39.0	39.3	39.2
101-109	Food	501.53	508.08	512.10	477.58	475.11	483.96	679.34	671.32	656.70	39.8	39.7	38.3
101	Meat & poultry products	475.76	466.55	485.96	459.86	439.29	457.66	657.10	638.34	612.30	41.8	41.2	38.4
104	Dairy products	597.76	590.01	596.57	569.50	560.58	564.19	720.78	706.67	674.81	38.1	37.9	38.5
105	Flour, cereal & feed	565.74	561.56	509.02	511.42	515.31	489.87	643.54	648.62	665.53	39.8	40.3	39.0
107	Bakery products	464.07	479.42	515.34	444.16	448.92	488.90	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	696.30	704.17	681.52	686.88	686.06	666.92	892.11	892.13	873.47	36.6	36.8	37.2
243-249	Clothing	313.21	311.12	304.99	306.71	304.66	298.97	560.81	561.48	522.19	39.9	39.9	40.1
243	Men's & boys' clothing	300.32	299.27	310.31	293.44	292.75	301.19	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	312.36	311.44	297.27	307.37	304.41	295.82	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries	536.44	538.15	492.00	509.84	516.57	473.42	699.27	677.20	682.65	38.3	38.3	38.6
284	Combined publishing & printing	558.56	549.75	539.31	546.85	540.82	529.81	768.65	742.79	738.40	38.0	37.9	37.9
301-309	Fabricated metal products	548.53	550.19	550.88	537.51	538.37	540.76	630.70	623.84	636.33	39.1	39.1	39.4
311-319	Machinery	617.95	610.65	561.17	573.24	564.78	527.44	739.90	738.22	662.73	39.3	39.3	40.2
321-329	Transportation equipment	618.65	622.67	598.29	565.48	570.46	556.09	779.91	767.84	753.70	38.8	38.8	38.8
401-449	Construction	570.02	573.35	590.03	543.69	538.21	556.18	604.18	608.76	641.97	39.6	39.7	39.6
401-402	Bldg. developing & general contracting	510.76	483.30	597.82	492.94	464.52	557.65	655.23	627.30	685.98	38.5	38.4	39.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	655.03	706.56	645.68	586.98	601.89	572.51	765.31	776.90	697.57	42.3	42.3	40.8
421-429	Trade contracting	571.30	570.80	569.28	553.94	551.36	547.66	528.59	546.39	571.96	39.8	39.8	39.5

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^p 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992			
Oct. ^p	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^p	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^p	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^p	Sept. ^r	Oct.			
dollars						hours - heures								
												ONTARIO - fin		
335.77	335.77	335.35	13.07	12.97	12.90	13.00	12.92	12.83	25.7	25.9	26.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
364.17	353.41	329.47	11.98	11.82	11.49	11.79	11.69	11.33	30.4	29.9	28.7	Services aux entreprises	771-779	
296.52	301.99	286.09	11.05	11.05	11.03	10.83	10.93	10.79	26.8	27.3	25.9	Bureaux de placement et location de pers.	771	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
664.10	623.31	582.64	16.86	16.38	16.46	16.60	16.20	16.34	39.4	38.1	35.4	Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	775	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
516.00	539.36	504.25	14.90	15.44	14.66	14.73	15.23	14.46	34.6	34.9	34.4	Enseignement élémentaire & secondaire	851*	
473.56	504.96	476.27	14.22	15.14	14.26	14.18	15.05	14.19	33.3	33.4	33.4	Enseignement postsecondaire non univers.	852*	
463.43	494.54	466.77	13.26	14.10	13.34	13.20	14.04	13.29	35.0	35.1	35.0	Enseignement universitaire	853*	
180.50	177.93	170.98	12.25	11.99	11.93	12.23	11.99	11.91	14.7	14.8	14.3	Bibliothèques	854	
216.21	241.09	245.40	11.56	11.86	12.29	11.43	11.83	12.22	18.7	20.3	20.0	Musées et archives	855	
484.14	486.44	482.37	17.25	17.26	16.82	17.18	17.21	16.76	28.1	28.2	28.7	Services de santé et services sociaux	861-869	
612.57	617.19	604.55	19.59	19.65	18.88	19.51	19.59	18.81	31.3	31.4	32.0	Hôpitaux	861	
365.97	372.02	373.99	14.03	14.02	13.53	13.97	13.99	13.43	26.1	26.5	27.7	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862	
299.71	267.42	245.73	12.37	11.51	10.06	12.35	11.49	10.05	24.2	23.2	24.4	Services sociaux hors institution	864	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
181.31	180.35	175.57	8.02	7.99	7.80	7.97	7.94	7.75	22.6	22.6	22.5	Hébergement et restauration	911-922	
271.94	264.24	254.73	9.82	9.42	9.36	9.77	9.37	9.30	27.7	28.0	27.2	Services d'hébergement	911-914	
161.93	162.12	159.13	7.53	7.58	7.39	7.48	7.54	7.35	21.5	21.4	21.5	Services de la restauration	921-922	
262.60	273.09	257.70	11.07	10.92	10.54	10.96	10.83	10.45	23.7	25.0	24.5	Services divers	961-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
437.38	434.96	434.32	15.94	15.84	16.19	15.79	15.71	16.02	27.5	27.5	26.8	Administration provinciale	822-827	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration locale	832-837
334.14	334.25	333.12	12.60	12.56	12.53	12.46	12.43	12.38	26.5	26.6	26.6	Branches productrices de services	451-484 501-999	
450.40	450.48	444.20	14.54	14.52	14.42	14.12	14.09	14.06	31.0	31.0	30.8	Ensemble des industries	041-999	
												MANITOBA		
645.05	583.65	658.80	16.67	15.94	16.39	16.17	15.70	16.12	38.7	36.6	40.2	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
922.53	895.67	877.61	21.73	21.70	21.44	21.64	21.60	21.18	42.5	41.3	40.9	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
488.90	486.46	483.32	12.98	12.93	12.80	12.53	12.54	12.44	37.7	37.6	37.8	Industries manufacturières	101-399	
453.34	450.33	445.41	12.32	12.31	12.02	11.94	11.94	11.66	36.8	36.6	37.1	Biens non durables	NON-DUR	
522.74	520.93	521.26	13.58	13.50	13.56	13.08	13.09	13.20	38.5	38.6	38.5	Biens durables	DURABLE	
458.59	470.04	468.91	12.83	12.92	12.42	12.59	12.53	12.13	35.7	36.4	37.8	Aliments	101-109	
441.79	439.58	460.19	12.82	12.49	12.20	12.68	12.15	11.93	34.5	35.2	37.7	Viande & volaille	101	
573.93	567.64	572.51	15.32	15.41	15.43	15.01	15.10	15.14	37.5	36.8	37.1	Produits laitiers	104	
509.28	498.34	376.79	12.07	11.92	10.33	11.35	11.30	10.03	42.2	41.8	36.5	Farine, céréales & aliments pour animaux	105	
407.58	420.66	460.83	12.18	12.54	13.29	11.99	12.24	12.98	33.5	33.6	34.7	Produits de boulangerie-pâtisserie	107	
637.66	643.80	621.45	19.18	19.67	18.58	19.04	19.41	18.40	33.3	32.7	33.5	Boissons	111-114	
284.91	280.35	274.02	7.37	7.36	7.13	7.25	7.26	7.03	38.7	38.1	38.5	Habillement	243-249	
285.64	279.85	284.23	7.44	7.52	7.00	7.32	7.44	6.87	38.4	37.2	40.6	Vêtements pour hommes et garçonnets	243	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
444.00	451.56	393.99	12.80	12.91	11.71	12.31	12.53	11.36	34.7	35.0	33.6	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
386.11	390.27	386.81	13.20	13.23	12.24	12.98	13.08	12.07	29.2	29.5	31.6	Impression et édition combinées	284	
507.98	511.74	515.32	12.66	13.26	13.70	12.59	13.18	13.61	40.1	38.6	37.6	Fabrication des produits métalliques	301-309	
579.20	570.21	519.00	14.03	13.86	13.11	13.66	13.51	12.88	41.3	41.1	39.6	Machinerie	311-319	
536.63	547.71	517.05	15.24	15.22	14.84	14.54	14.55	14.33	35.2	36.0	34.8	Matériel de transport	321-329	
569.72	574.50	590.53	14.58	14.39	15.06	14.32	14.04	14.72	39.1	39.9	39.2	Construction	401-449	
471.85	446.99	570.87	13.34	13.40	15.64	13.11	13.14	15.06	35.4	33.4	36.5	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
635.48	693.60	639.41	13.30	13.18	13.20	12.71	12.37	12.65	47.8	52.6	48.4	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
592.39	592.54	584.19	15.73	15.55	15.64	15.58	15.34	15.40	37.7	38.1	37.3	Entrepreneurs spécialisés	421-429	

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		dollars						hours - heures					
	MANITOBA - Concluded												
041-449	Goods producing industries	582.00	579.08	587.37	547.35	544.06	554.70	724.99	721.61	728.81	39.0	39.1	38.9
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	659.09	657.29	683.84	640.90	637.46	662.73	725.92	725.61	725.96	38.2	38.2	38.1
451-479	Transportation & storage	656.29	653.77	690.95	639.78	636.02	670.91	738.14	741.94	745.86	39.1	39.1	39.1
451	Air transport	715.39	719.76	772.99	704.36	703.45	755.11	681.00	695.35	739.33	39.7	39.7	39.5
481-484	Communication	595.50	598.27	602.14	593.23	596.18	599.77	636.86	632.58	622.38	37.4	37.4	37.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	790.49	781.80	807.95	735.02	720.01	747.12	845.94	842.93	863.04	37.3	37.3	37.0
501-692	Trade	356.31	351.81	358.27	349.90	347.10	353.17	556.56	547.23	554.23	39.2	39.3	38.7
501-599	Wholesale trade	513.25	504.79	502.79	497.41	493.46	491.31	610.47	597.16	600.57	38.8	39.0	38.4
501-501	Farm products	565.83	560.65	569.26	555.28	553.03	552.86	701.97	704.79	750.86	36.2	36.2	35.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	521.01	513.51	442.17	514.36	505.90	430.42	648.39	624.66	552.91	38.8	38.6	38.2
521	Food	495.53	489.00	432.56	489.84	481.86	422.44	626.38	600.94	546.81	38.8	38.6	37.6
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	513.43	492.51	488.22	504.74	485.87	481.35	599.46	544.75	502.27	39.9	39.9	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	434.63	425.57	414.41	427.78	418.62	405.04	521.34	510.46	502.29	39.8	39.9	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	561.23	570.92	607.40	545.60	554.35	597.24	594.65	594.12	619.03	39.4	39.5	38.3
601-692	Retail trade	292.61	287.87	291.27	290.03	285.93	289.14	499.48	492.58	495.46	39.7	39.7	39.1
601-603	Food, beverage & drug	289.08	281.75	297.02	288.10	280.88	295.93	492.57	498.21	536.88	40.4	40.5	39.5
601	Food stores	280.98	275.47	286.76	279.96	274.62	285.75	426.97	438.66	488.36	41.6	41.5	40.2
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	221.05	230.38	196.09	219.82	229.48	194.71	468.21	465.14	436.49	38.7	38.6	38.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	345.35	334.52	380.41	340.45	330.65	376.47	456.19	453.23	522.41	39.7	39.8	40.3
631	Automobile dealers	420.78	411.02	502.51	418.66	408.61	496.64	443.24	433.35	578.61	39.9	39.9	40.6
633	Gasoline service stations	263.87	274.75	235.98	255.87	267.62	231.20	593.00	603.47	441.66	41.1	40.8	39.4
641-641	General retail merchandising	267.24	265.49	253.07	263.76	264.10	250.69	533.58	540.60	536.76	37.8	37.8	37.9
701-761	Finance, insurance & real estate	542.88	546.20	506.11	540.02	543.19	502.57	590.04	588.87	572.16	37.1	36.8	36.9
701-749	Finance & insurance	571.18	571.75	550.68	568.89	569.19	547.32	602.53	597.35	583.58	36.9	36.6	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	475.81	483.48	476.32	474.58	482.07	474.23	532.57	538.67	531.45	35.4	35.4	35.6
731-733	Insurance (excluding agencies)	645.16	639.14	628.71	640.69	634.34	622.50	662.23	653.09	638.25	39.2	38.8	38.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	441.97	463.31	365.78	437.13	458.86	361.72	521.68	535.23	478.99	38.2	38.0	36.5
761-761	Insurance & real estate agencies	501.55	521.36	490.57	499.76	519.94	486.52	465.19	470.32	513.32	38.1	37.5	36.4
771-779	Community, business & personal service	430.35	433.47	423.73	427.14	430.15	420.54	601.50	615.58	591.45	35.8	35.9	35.7
851-999													
771-779	Business services	480.42	477.39	493.28	469.89	468.98	484.80	624.06	635.87	630.69	37.6	37.7	37.7
851-859	Educational & related services	586.01	617.19	568.18	585.44	616.30	567.38	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	579.78	608.24	560.33	579.54	607.96	560.04	852.94	863.15	810.70	30.8	30.8	31.5
861-869	Health & social services	453.65	451.11	446.73	450.14	446.91	443.27	561.34	561.64	548.62	37.6	37.6	36.5
861	Hospitals	523.33	524.56	519.84	518.75	518.10	514.89	609.49	613.81	585.42	39.6	39.6	39.1
862	Other inst. health & social services	368.91	368.05	354.86	365.78	366.03	353.73	541.27	540.05	528.04	31.2	31.2	26.2
864	Non-institutional social services	325.55	315.30	344.90	322.69	312.89	343.17	519.31	540.89	534.73	37.6	37.5	35.8
911-922	Accommodation, food & beverage services	181.13	174.35	183.11	179.32	172.93	180.55	435.94	439.17	431.42	39.7	39.7	39.6
921-922	Food & beverage services	168.76	157.83	167.36	167.22	156.45	164.94	419.72	426.31	421.63	39.7	39.7	40.0
961-999	Miscellaneous services	346.68	352.34	338.57	341.92	347.18	333.96	548.44	549.23	574.27	37.8	38.0	37.4
812-837	Public administration	718.73	723.09	713.05	714.42	721.40	706.52	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	739.71	745.01	736.42	739.71	745.01	736.42	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	714.65	726.01	691.51	714.60	725.95	691.47	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	689.01	679.44	707.58	670.56	672.19	677.41	703.57	692.67	725.10	36.1	36.1	35.9
451-484	Service producing industries	475.21	476.25	470.41	470.10	471.60	465.17	629.84	634.62	620.52	37.7	37.7	37.4
501-999													
041-999	Industrial aggregate	495.76	496.14	492.80	484.97	485.61	482.31	641.67	645.58	634.41	37.8	37.9	37.6
	SASKATCHEWAN												
041-051	Logging & forestry	525.47	525.18	491.77	489.02	485.44	447.50	721.06	697.42	727.25	39.7	39.9	40.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells	783.01	754.56	848.67	713.12	689.42	781.18	951.04	959.35	968.43	39.9	39.5	39.0
091-092	Services incidental to mineral extraction	659.99	664.11	758.09	562.82	577.85	649.83	846.77	875.50	842.41	43.1	41.9	39.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992		
dollars						hours - heures							
MANITOBA - fin													
539.39	536.77	537.79	14.00	13.92	13.96	13.59	13.52	13.59	38.5	38.6	38.5	Branches productrices de biens	041-449 491-499
596.37	596.81	626.05	15.64	15.78	16.03	15.44	15.51	15.79	38.1	37.8	39.1	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
577.46	579.00	622.60	15.30	15.44	16.15	15.12	15.22	15.95	37,7	37.5	38.6	Transport & entreposage	451-479
400.59	393.61	457.37	12.79	12.84	15.37	12.61	12.55	15.13	31.3	30.7	29.8	Transport aérien	451
624.62	629.92	607.88	17.59	17.74	16.14	17.59	17.75	16.14	35.5	35.5	37.7	Communications	481-484
666.56	650.87	683.03	14.76	14.86	15.20	14.01	13.79	14.37	45.2	43.8	44.9	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
263.66	257.85	252.86	10.09	9.92	9.72	9.97	9.85	9.66	26.1	26.0	26.0	Commerce	501-692
397.52	382.49	338.50	11.80	11.32	10.70	11.43	11.14	10.51	33.7	33.8	31.6	Commerce de gros	501-599
268.97	225.90	296.44	8.82	8.52	10.13	8.66	8.41	9.72	30.5	26.5	29.3	Produits agricoles	501-501
442.23	441.09	361.64	13.93	13.94	12.26	13.84	13.83	12.16	31.7	31.6	29.5	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
407.96	406.83	360.78	12.69	12.67	12.74	12.62	12.57	12.65	32.2	32.1	28.3	Produits alimentaires	521
398.81	408.20	403.84	12.65	12.36	10.98	12.61	12.34	10.86	31.5	33.0	36.8	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
348.68	342.49	334.78	10.00	10.10	10.71	9.81	9.88	10.53	34.9	33.9	31.3	Métaux, quincaillerie, matr. de construction	561-563
461.02	478.57	369.33	11.89	12.13	11.82	11.52	11.80	11.53	38.8	39.5	31.2	Machines, matériel & fournitures	571-579
234.19	229.33	231.90	9.57	9.48	9.42	9.54	9.45	9.40	24.5	24.2	24.6	Commerce de détail	601-692
264.68	256.93	266.87	11.78	11.73	11.32	11.78	11.73	11.32	22.5	21.9	23.6	Aliments, boissons & médicaments	601-603
263.83	258.68	267.79	12.09	11.81	11.42	12.10	11.81	11.42	21.8	21.9	23.5	Magasins d'alimentation	601
146.34	151.26	140.79	7.21	7.20	7.01	7.20	7.19	6.99	20.3	21.0	20.1	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
290.64	279.95	287.21	9.12	8.87	8.82	9.07	8.82	8.79	31.9	31.6	32.6	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
367.31	360.16	392.59	10.50	10.50	10.44	10.48	10.48	10.38	35.0	34.3	37.6	Concessionnaires d'automobiles	631
213.98	222.84	199.55	7.76	7.77	6.96	7.65	7.66	6.91	27.6	28.7	28.7	Stations-service	633
207.53	203.60	196.35	9.25	9.03	8.99	9.19	9.01	8.95	22.4	22.6	21.8	Magasins de marchandises diverses	641-641
212.12	236.13	227.16	9.53	9.64	9.49	9.44	9.57	9.42	22.3	24.5	24.0	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
226.10	227.66	219.48	10.88	10.51	10.57	10.82	10.48	10.55	20.8	21.7	20.8	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
192.54	202.06	190.23	10.31	10.18	10.32	10.29	10.15	10.29	18.7	19.9	18.4	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
338.34	339.50	331.18	12.18	12.15	13.56	12.00	12.15	13.56	27.8	27.9	24.4	Assurances (excluant agences)	731-733
193.63	244.89	233.04	8.00	8.93	8.83	7.80	8.80	8.73	24.2	27.4	26.4	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
240.18	223.74	238.84	8.80	8.51	9.27	8.75	8.47	9.15	27.3	26.3	25.8	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
308.94	307.77	305.18	11.78	11.73	11.64	11.73	11.67	11.59	26.2	26.2	26.2	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
285.62	261.41	301.46	10.07	9.42	10.22	9.84	9.23	10.05	28.4	27.8	29.5	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
354.68	363.17	335.75	9.79	9.97	9.45	9.77	9.95	9.43	36.2	36.4	35.5	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
430.53	431.16	424.77	15.12	15.01	14.86	15.08	14.95	14.81	28.5	28.7	28.6	Services de santé et services sociaux	861-869
515.87	516.80	512.75	17.16	17.08	17.12	17.10	17.00	17.05	30.1	30.3	30.0	Hôpitaux	861
345.14	344.55	335.43	12.73	12.75	11.95	12.72	12.75	11.93	27.1	27.0	28.1	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
259.28	274.45	261.45	9.87	10.17	10.62	9.86	10.14	10.59	26.3	27.0	24.6	Services sociaux hors institution	864
147.62	142.52	151.35	6.61	6.64	6.61	6.57	6.61	6.56	22.3	21.5	22.9	Hébergement et restauration	911-922
131.05	124.74	137.59	6.24	6.26	6.39	6.21	6.23	6.34	21.0	19.9	21.6	Services de la restauration	921-922
232.03	243.84	207.63	9.07	9.05	8.84	8.98	8.95	8.75	25.6	26.9	23.5	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
490.36	507.92	487.82	14.25	14.19	14.27	13.97	13.92	14.06	34.4	35.8	34.2	Administration locale	832-837
323.31	322.39	320.96	11.83	11.78	11.71	11.74	11.70	11.63	27.3	27.4	27.4	Branches productrices de services	451-484 501-999
378.02	376.61	375.39	12.53	12.47	12.43	12.32	12.27	12.24	30.2	30.2	30.2	Ensemble des industries	041-999
SASKATCHEWAN													
495.02	486.44	473.22	13.37	13.05	13.04	12.73	12.33	12.24	37.0	37.3	36.3	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
705.37	654.96	805.91	19.03	19.59	19.86	18.34	18.92	19.04	37.1	33.4	40.6	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
583.17	592.48	796.38	15.96	16.51	18.82	14.72	15.58	17.31	36.6	35.9	42.3	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH. voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)		Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. 1992
		Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. 1992	Oct. P 1993	Sept. F 1993	Oct. 1992
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Continued												
101-399	Manufacturing	595.49	598.07	602.34	558.60	555.48	566.56	753.39	752.15	737.95	38.9	38.9	38.8
NON-DUR	Non durable goods	616.06	618.59	607.80	575.14	571.70	570.23	783.92	777.46	745.75	38.6	38.7	38.7
DURABLE	Durable goods	571.69	573.91	594.84	539.46	536.38	561.52	711.46	713.74	723.78	39.2	39.1	39.0
101-109	Food	558.56	554.82	553.97	522.03	522.92	529.35	671.85	639.24	654.70	39.2	39.4	39.5
101	Meat & poultry products	555.31	541.86	526.52	525.45	518.02	506.63	644.66	649.16	707.51	38.7	38.7	38.6
111-114	Beverages	594.37	580.69	712.87	575.59	562.23	695.13	765.35	776.36	889.36	37.0	37.0	36.9
281-284	Printing, publishing & allied industries	477.64	486.46	493.45	462.96	465.65	479.12	642.93	642.58	644.00	37.4	37.4	36.9
284	Combined publishing & printing	482.83	493.10	496.59	470.89	481.34	479.48	642.52	642.12	665.99	37.0	37.0	36.2
311-319	Machinery	498.70	504.46	501.58	478.98	476.73	489.53	688.49	690.10	685.37	39.9	39.9	39.8
311	Agricultural implement	472.87	480.07	479.78	453.87	459.71	472.47	677.21	680.03	672.96	40.0	40.0	40.0
401-449	Construction	516.62	512.35	502.33	463.39	466.64	455.80	632.11	605.53	613.36	39.6	39.5	40.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	386.09	386.09	451.47	373.52	370.05	425.22	610.18	544.47	619.30	38.9	38.8	40.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	695.05	683.36	617.67	559.11	570.17	519.94	820.42	783.07	812.99	42.5	43.6	41.6
421-429	Trade contracting	496.64	493.83	471.12	458.10	460.95	438.90	564.80	549.00	531.16	38.8	38.0	40.1
041-449	Goods producing industries	627.61	621.69	633.49	576.22	570.33	585.36	811.59	809.14	791.71	38.9	38.8	38.8
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	659.97	669.14	644.31	630.40	637.43	619.98	721.00	729.28	699.71	37.8	37.8	37.8
451-479	Transportation & storage	641.65	650.00	618.30	618.70	625.24	599.86	736.09	737.65	689.83	39.2	39.1	39.1
456	Truck transport	528.97	533.63	507.74	515.19	515.32	492.43	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	604.85	615.29	611.70	591.81	600.28	604.20	631.24	644.85	631.98	36.8	36.9	36.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	834.72	843.42	806.76	748.79	754.11	726.44	889.01	894.14	856.22	37.9	37.9	37.9
501-692	Trade	361.26	358.08	343.89	355.24	352.41	338.45	543.22	533.68	527.56	39.5	39.4	39.4
501-599	Wholesale trade	503.32	491.70	446.59	488.92	477.61	435.10	606.67	581.45	574.86	39.4	39.4	39.3
511-511	Petroleum products	387.69	391.80	390.07	374.77	380.78	378.55	545.29	558.13	572.65	39.6	39.6	39.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	584.90	550.67	476.10	568.47	537.71	463.44	740.02	700.87	646.23	38.5	38.5	38.8
521	Food	585.50	552.79	458.16	569.40	539.49	445.92	761.81	721.46	658.56	38.6	38.6	38.7
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	546.40	503.02	481.09	532.43	490.28	469.62	548.25	481.44	504.28	40.0	40.0	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	442.58	451.20	411.38	432.36	441.98	401.24	543.82	551.06	539.02	39.6	39.6	39.3
563	Lumber & bldg materials	411.44	428.59	386.18	401.86	417.17	380.89	515.36	534.81	511.44	39.8	39.8	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	549.49	563.87	521.03	531.17	539.78	506.71	629.76	634.57	593.74	39.0	39.0	39.5
571	Farm machinery, equip. & supplies	541.76	571.86	445.24	515.87	530.86	429.00	639.94	656.01	575.58	39.9	39.9	40.0
601-692	Retail trade	294.60	295.83	298.84	292.52	294.09	296.06	472.47	480.70	481.76	39.7	39.5	39.5
601-603	Food, beverage & drug	278.71	283.77	281.02	277.09	282.18	278.79	526.44	553.79	549.21	39.2	39.1	39.3
601	Food stores	267.07	270.41	259.47	265.26	268.84	256.93	457.12	493.10	496.31	39.3	39.1	40.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	362.93	367.76	374.84	359.94	365.07	370.45	494.58	508.67	490.72	40.9	40.9	39.8
621	Automobile dealers	490.13	485.65	464.83	487.92	483.04	462.91	524.98	537.36	512.95	40.0	40.0	39.9
633	Gasoline service stations	243.62	236.18	236.29	239.44	233.99	232.95	486.28	516.83	413.32	39.3	39.3	39.7
641-641	General retail merchandising	257.09	255.69	251.13	255.27	254.34	249.78	535.73	544.67	557.07	38.3	38.3	38.4
701-761	Finance, insurance & real estate	513.26	513.31	524.65	509.72	510.05	522.02	596.03	600.37	595.18	35.8	35.8	36.5
701-749	Finance & insurance	548.96	554.98	533.06	545.41	551.60	530.97	615.82	624.07	594.71	36.0	35.9	36.2
701-709	Deposit accepting intermediaries	483.87	489.17	494.30	482.58	487.84	492.96	563.75	566.31	560.07	36.1	36.0	36.2
731-733	Insurance (excluding agencies)	598.22	588.58	566.22	588.58	579.78	561.11	700.67	696.47	673.29	35.5	35.4	35.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies	430.75	415.95	503.00	427.22	412.96	498.97	530.63	522.82	596.68	35.2	35.2	37.4
761-761	Insurance & real estate agencies	451.83	450.30	476.69	448.82	447.66	473.68	508.89	510.13	522.51	36.2	36.2	37.3
771-779	Community, business & personal service	401.03	405.94	404.03	397.52	402.65	400.13	578.39	581.61	567.95	34.5	34.6	35.0
851-999													
771-779	Business services	447.47	450.39	476.80	436.47	435.34	466.61	620.06	607.56	597.81	37.4	37.6	37.4
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv.	647.60	648.47	610.53	614.97	605.36	562.56	749.25	750.37	692.62	38.0	38.4	36.9
851-859	Educational & related services	544.48	563.95	544.57	543.79	563.29	543.93	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	561.76	585.61	566.94	561.51	585.38	566.70	821.87	824.91	813.45	30.2	30.2	30.4
861-869	Health & social services	423.22	429.29	416.68	420.13	426.12	413.49	538.59	531.91	489.46	36.6	36.9	37.7
861	Hospitals	484.99	486.95	472.72	480.32	482.60	469.40	695.14	683.76	694.13	37.6	37.6	37.6
862	Other inst. health & social services	354.92	355.43	353.83	354.01	354.86	353.31	484.57	489.89	510.28	37.9	38.1	39.3
864	Non-institutional social services	342.11	346.05	360.54	340.71	345.43	355.70	503.07	506.38	459.98	36.0	36.6	37.8
911-922	Accommodation, food & beverage services	187.15	183.84	178.08	184.93	182.06	175.31	421.07	410.89	424.16	39.9	39.7	41.5
921-922	Food & beverage services	174.79	175.54	162.44	173.21	173.92	159.95	401.38	399.42	401.45	39.8	39.6	39.8
961-999	Miscellaneous services	298.24	296.57	316.02	289.04	291.18	304.90	521.51	529.41	537.03	38.0	37.6	38.1

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.		
dollars									hours - heures			SASKATCHEWAN - suite	
512.34	512.39	519.53	14.33	14.29	14.11	13.74	13.63	13.56	35.7	35.9	36.8	Industries manufacturières	101-399
509.10	506.51	500.39	14.78	14.70	14.14	14.08	13.92	13.54	34.4	34.5	35.4	Biens non durables	NON-DUR
515.65	518.22	540.73	13.91	13.92	14.08	13.43	13.36	13.58	37.1	37.2	38.4	Biens durables	DURABLE
517.82	514.53	482.70	15.02	14.84	13.74	14.56	14.42	13.42	34.5	34.7	35.1	Aliments	101-109
535.52	518.29	489.23	15.13	15.33	13.89	14.81	15.06	13.66	35.4	33.8	35.2	Viande & volaille	101
532.62	516.11	581.66	18.91	18.53	18.69	18.60	18.21	18.44	28.2	27.9	31.1	Boissons	111-114
325.47	345.30	375.01	10.77	11.16	11.54	10.42	10.57	11.37	30.2	30.9	32.5	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
222.50	237.59	250.50	8.38	8.36	9.18	8.23	8.18	8.96	26.5	28.4	27.3	Impression et édition combinées	284
438.72	447.60	436.71	11.69	11.84	11.78	11.47	11.50	11.62	37.5	37.8	37.1	Machinerie	311-319
421.14	430.71	420.97	11.23	11.47	11.34	11.03	11.26	11.25	37.5	37.6	37.1	Instruments aratoires	311
510.36	508.58	493.77	13.64	13.57	13.32	13.06	13.04	12.79	37.4	37.5	37.1	Construction	401-449
350.28	368.58	443.25	11.48	11.46	12.06	11.27	11.27	11.68	30.5	32.2	36.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
686.26	685.71	592.29	14.88	15.18	14.28	13.98	14.29	13.48	46.1	45.2	41.5	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
495.88	490.91	466.39	13.67	13.50	13.28	13.22	13.12	12.89	36.3	36.4	35.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429
544.03	532.89	555.33	14.91	14.78	14.85	14.27	14.12	14.24	36.5	36.1	37.4	Branches productrices de biens	041-449 491-499
541.40	563.88	548.85	15.07	14.66	15.12	14.60	14.17	14.79	35.9	38.5	36.3	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
559.07	586.87	573.73	15.29	14.93	15.47	14.88	14.48	15.15	36.6	39.3	37.1	Transport & entreposage	451-479
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
367.95	351.30	377.65	11.68	11.03	11.49	11.44	10.79	11.30	31.5	31.9	32.9	Communications	481-484
502.22	520.90	414.48	15.17	14.60	13.87	13.90	13.40	13.36	33.1	35.7	29.9	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
253.25	254.02	250.21	9.63	9.64	9.46	9.53	9.54	9.39	26.3	26.3	26.5	Commerce	501-692
358.97	366.99	319.08	11.21	11.27	10.68	10.97	11.00	10.53	32.0	32.6	29.9	Commerce de gros	501-599
283.58	295.03	290.83	9.92	10.03	9.73	9.67	9.81	9.56	28.6	29.4	29.9	Produits pétroliers	511-511
410.04	398.89	340.43	14.78	14.49	12.62	14.64	14.31	12.50	27.7	27.5	27.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
401.18	391.97	314.08	14.74	14.46	12.21	14.64	14.29	12.15	27.2	27.1	25.7	Produits alimentaires	521
482.45	474.61	365.38	12.99	12.89	11.02	12.68	12.68	10.72	37.1	36.8	33.2	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
331.57	336.71	315.63	9.83	10.05	9.56	9.63	9.90	9.39	33.7	33.5	33.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
295.86	300.92	292.62	9.17	9.24	9.38	8.98	9.05	9.29	32.3	32.6	31.2	Bois & matériaux de construction	563
422.62	444.87	408.13	12.41	12.26	11.86	12.06	11.80	11.67	34.1	36.3	34.4	Machines, matériel & fournitures	571-579
430.81	468.88	374.21	11.46	11.40	10.44	11.05	10.76	10.27	37.6	41.1	35.9	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
225.31	223.99	230.26	9.09	9.07	9.04	9.06	9.05	9.02	24.8	24.7	25.5	Commerce de détail	601-692
230.68	234.44	238.19	10.04	10.11	10.27	10.02	10.09	10.26	23.0	23.2	23.2	Aliments, boissons & médicaments	601-603
235.03	236.32	233.18	10.27	10.28	10.19	10.25	10.26	10.19	22.9	23.0	22.9	Magasins d'alimentation	601
264.38	260.01	271.56	8.94	9.02	8.86	8.92	8.99	8.80	29.6	28.8	30.7	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
358.89	367.19	331.42	11.01	11.26	9.59	11.00	11.25	9.59	32.6	32.6	34.6	Concessionnaires d'automobiles	631
209.98	203.21	181.12	7.64	7.65	6.91	7.61	7.62	6.87	27.5	26.6	26.2	Stations-service	633
221.99	219.24	214.01	9.27	9.26	9.11	9.24	9.24	9.10	24.0	23.7	23.5	Magasins de marchandises diverses	641-641
228.60	226.11	222.78	10.17	10.21	10.33	10.15	10.19	10.30	22.5	22.1	21.6	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
241.18	247.88	230.15	10.92	10.98	10.77	10.91	10.97	10.74	22.1	22.6	21.4	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
223.75	228.27	230.53	10.47	10.50	11.00	10.46	10.49	10.96	21.4	21.7	21.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
335.99	322.22	350.08	14.19	13.55	14.47	14.19	13.55	14.47	23.7	23.8	24.2	Assurances (excluant agences)	731-733
211.73	198.03	206.16	9.20	9.17	9.37	9.17	9.13	9.32	23.0	21.6	22.0	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
200.65	181.98	155.07	9.01	8.94	8.17	9.00	8.94	8.12	22.3	20.4	19.0	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
288.10	290.44	289.74	11.63	11.56	11.37	11.54	11.50	11.29	24.8	25.1	25.5	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
249.03	271.47	264.39	9.79	10.11	9.76	9.53	9.67	9.50	25.4	26.9	27.1	Services aux entreprises	771-779
518.49	540.39	483.14	12.03	12.72	13.23	11.59	11.91	12.67	43.1	42.5	36.5	Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
331.16	337.37	336.25	9.60	9.77	9.67	9.58	9.75	9.65	34.5	34.5	34.8	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
403.36	407.40	397.44	15.10	14.90	14.53	15.05	14.86	14.50	26.7	27.3	27.4	Services de santé et services sociaux	861-869
475.28	477.91	463.39	16.77	16.70	16.41	16.69	16.63	16.35	28.3	28.6	28.3	Hôpitaux	861
341.84	342.99	333.40	12.84	12.61	12.42	12.83	12.60	12.42	26.6	27.2	26.8	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
218.28	212.71	248.46	11.22	10.42	10.34	11.18	10.40	10.31	19.5	20.4	24.0	Services sociaux hors institution	864
157.37	152.45	146.74	6.69	6.64	6.31	6.65	6.61	6.27	23.5	23.0	23.3	Hébergement et restauration	911-922
145.15	143.29	132.58	6.53	6.51	6.03	6.50	6.48	5.99	22.2	22.0	22.0	Services de la restauration	921-922
200.58	200.41	227.93	9.57	9.11	9.60	9.10	8.94	9.18	21.0	22.0	23.7	Services divers	961-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Concluded												
812-837	Public administration	654.67	654.50	666.96	652.09	652.22	664.54	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	790.92	791.32	781.43	789.87	791.31	781.43	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	650.12	642.16	634.25	650.11	642.14	634.25	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	513.70	523.34	572.99	506.64	516.17	564.86	528.65	527.97	582.21	39.6	39.4	39.9
451-484	Service producing industries	444.81	447.59	443.25	439.30	442.14	438.24	601.81	602.77	595.26	36.5	36.5	36.7
501-999													
041-999	Industrial aggregate	472.89	474.62	471.67	460.33	462.05	460.22	624.62	625.84	617.75	36.8	36.8	36.9
	ALBERTA												
041-051	Logging & forestry	623.11	632.25	664.75	588.52	595.25	625.67	723.72	751.74	732.26	36.6	36.4	36.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,039.39	1,026.64	987.65	940.31	926.59	907.81	1,152.30	1,143.36	1,102.93	38.9	38.9	38.5
061-063	Mining	973.28	944.23	983.45	830.82	806.82	816.25	1,012.71	1,009.30	1,007.25	38.8	38.8	38.8
063	Coal mines	1,005.68	972.07	1,013.42	847.87	818.98	830.03	1,057.67	1,051.32	1,050.48	39.2	39.2	39.2
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,196.99	1,182.28	1,141.72	1,125.89	1,115.09	1,077.09	1,217.98	1,215.43	1,167.08	38.4	38.5	38.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	853.62	836.00	707.29	717.10	691.68	612.61	929.43	896.33	834.96	40.6	40.5	39.2
101-399	Manufacturing	677.78	682.07	666.86	625.52	624.77	624.04	839.41	838.92	814.88	38.8	38.8	38.8
NON-DUR	Non durable goods	691.28	694.82	662.44	644.25	643.08	621.78	893.40	894.42	853.58	38.6	38.7	38.6
DURABLE	Durable goods	664.96	669.79	671.48	607.73	607.15	626.40	768.39	766.34	765.38	38.9	39.0	39.0
101-109	Food	546.32	549.08	525.05	512.27	514.32	501.10	728.58	725.08	691.67	39.5	39.4	39.1
101	Meat & poultry products	509.72	516.18	483.52	474.60	480.53	461.69	707.52	714.46	659.96	39.8	39.5	39.8
104	Dairy products	614.42	595.92	605.44	568.24	548.08	576.44	683.68	682.66	647.15	40.1	40.1	39.7
105	Flour, cereal & feed	630.50	623.35	652.95	596.00	583.04	613.63	752.73	730.95	713.78	39.9	39.9	38.8
111-114	Beverages	755.57	761.16	712.68	723.84	724.32	681.57	892.72	843.32	817.50	36.4	37.0	38.0
251-259	Wood	634.23	606.58	618.86	594.57	565.73	581.56	823.81	782.38	707.91	40.0	40.2	41.1
251	Sawmills, planing & shingle mills	708.10	681.69	701.09	653.11	634.09	647.56	911.12	880.09	864.55	40.1	40.4	40.7
281-284	Printing, publishing & allied industries	560.69	558.49	546.69	539.59	535.52	526.35	691.98	663.68	645.12	38.5	38.6	38.6
281	Commercial printing	596.70	584.60	592.26	567.60	557.21	561.19	630.43	581.15	564.71	38.2	38.5	39.3
284	Combined publishing & printing	621.40	622.42	607.56	599.36	593.57	587.91	809.46	795.87	772.16	37.5	37.5	37.7
291-299	Primary metals	930.52	881.61	864.44	789.63	787.42	760.93	967.89	995.19	957.61	38.0	38.0	38.0
301-309	Fabricated metal products	647.44	674.18	653.82	593.46	593.64	620.55	773.67	766.86	746.99	39.1	39.0	38.6
311-319	Machinery	670.50	693.62	677.05	595.56	607.53	622.84	698.37	725.95	821.99	38.9	39.6	39.1
351-359	Non-metallic mineral products	714.65	718.42	794.21	606.36	607.88	700.89	822.53	832.59	879.57	39.1	39.3	38.3
361-369	Refined petroleum & coal products	1,150.08	1,139.26	878.52	1,084.62	1,077.31	827.71	1,196.18	1,205.16	1,080.60	36.9	36.9	36.8
371-379	Chemical & chemical products	970.64	999.87	972.31	908.21	891.87	902.27	1,040.33	1,092.36	1,023.21	38.7	38.7	38.7
401-449	Construction	653.03	660.62	635.57	576.00	574.95	585.90	782.89	778.23	749.16	40.3	40.2	39.9
401-402	Bldg, developing & general contracting	571.29	570.74	545.67	554.23	555.96	538.03	757.67	734.46	688.20	40.2	40.2	40.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	796.47	863.45	825.78	612.67	636.69	687.11	990.56	990.91	895.25	40.3	40.3	40.6
421-429	Trade contracting	618.27	604.54	588.29	564.44	551.64	561.88	708.81	720.37	678.25	40.5	40.3	39.4
041-449	Goods producing industries	774.51	772.99	756.16	706.37	699.93	703.04	959.41	955.95	929.03	38.8	38.8	38.6
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	709.42	705.30	707.43	681.32	675.54	684.67	800.51	794.36	788.72	38.0	38.0	38.0
451-479	Transportation & storage	683.92	682.44	673.68	652.03	648.63	647.26	793.44	786.80	780.41	38.5	38.5	38.3
451	Air transport	688.10	679.28	744.21	666.66	661.99	711.69	756.17	745.07	796.22	38.1	38.2	37.9
456	Truck transport	571.10	563.79	568.21	529.72	518.18	539.58	...	...	...	...	...	...
461-461	Pipeline transport	990.13	971.37	977.67	964.66	948.23	953.29	993.48	974.38	989.87	39.5	39.5	39.5
481-484	Communication	676.87	670.63	704.73	653.76	647.21	688.18	745.62	739.16	748.51	37.7	37.7	37.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	855.17	844.94	836.16	832.70	819.29	815.80	925.07	923.80	898.97	37.6	37.5	37.6
491	Electric power systems	936.66	937.63	914.24	906.62	900.75	891.88	970.69	980.84	952.37	36.8	36.8	37.0
501-692	Trade	404.08	412.10	391.27	395.32	402.73	383.86	602.76	606.97	594.52	39.5	39.6	39.2
501-599	Wholesale trade	580.41	587.44	576.81	560.15	565.33	559.93	667.07	671.50	649.73	39.4	39.4	39.1
511-511	Petroleum products	597.56	628.16	631.82	580.21	610.86	612.25	740.83	747.39	737.07	39.0	38.7	38.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	508.04	517.20	511.79	490.79	500.86	494.76	644.34	652.38	620.18	38.7	38.7	39.2
521	Food	482.73	482.48	474.66	464.35	463.20	455.35	639.63	630.11	593.45	39.3	39.4	39.3

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992					
Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.					
dollars												hours - heures			SASKATCHEWAN - fin	
...					
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
385.61	484.90	495.90	13.91	14.07	14.30	13.75	13.92	14.22	27.7	34.5	34.7	Administration locale	832-837			
289.24	292.68	290.19	11.19	11.16	11.02	11.07	11.05	10.92	25.8	26.2	26.3	Branches productrices de services	451-484 501-999			
339.92	340.41	339.84	12.16	12.08	11.97	11.86	11.79	11.71	28.0	28.2	28.4	Ensemble des industries	041-999			
												ALBERTA				
551.65	575.92	614.38	16.15	16.51	18.42	15.42	15.83	17.72	34.2	34.9	33.4	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051			
880.60	867.89	817.91	22.25	21.73	21.37	21.17	20.50	20.25	39.6	39.9	38.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092			
959.98	919.01	976.31	22.88	22.68	22.59	21.25	21.26	20.78	42.0	40.5	43.2	Mines	061-063			
988.97	944.32	1,002.52	23.43	23.22	22.93	21.72	21.73	21.06	42.2	40.7	43.7	Mines de charbon	063			
1,108.10	1,028.59	1,033.28	28.49	27.14	25.08	27.19	25.75	23.72	38.9	37.9	41.2	Pétrole brut & gaz naturel	071-071			
821.74	825.29	654.91	20.73	20.57	18.61	19.54	19.14	17.66	39.6	40.1	35.2	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092			
587.43	591.32	574.03	15.10	15.20	14.94	14.32	14.39	14.33	38.9	38.9	38.4	Industries manufacturières	101-399			
541.78	546.81	519.67	14.45	14.58	14.00	13.82	13.96	13.47	37.5	37.5	37.1	Biens non durables	NON-DUR			
622.51	626.29	623.20	15.57	15.66	15.73	14.69	14.72	15.07	40.0	40.0	39.6	Biens durables	DURABLE			
465.81	472.29	457.47	12.59	12.63	12.56	12.20	12.25	12.26	37.0	37.4	36.4	Aliments	101-109			
460.14	468.65	447.20	12.39	12.46	12.06	12.02	12.13	11.80	37.1	37.6	37.1	Viande & volaille	101			
515.60	482.25	568.17	16.11	15.63	15.63	15.67	15.23	15.38	32.0	30.9	36.3	Produits laitiers	104			
489.82	513.68	572.36	12.00	12.06	14.08	11.36	11.44	13.34	40.8	42.6	40.7	Farine, céréales & aliments pour animaux	105			
706.21	726.92	671.30	18.58	18.72	18.41	18.24	18.30	17.92	38.0	38.8	36.5	Boissons	111-114			
591.13	562.56	586.74	14.90	14.38	14.76	14.40	13.89	14.24	39.7	39.1	39.8	Bois	251-259			
666.85	639.70	660.47	16.75	16.51	15.91	16.12	16.00	15.32	39.8	38.7	41.5	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251			
450.40	466.71	466.90	14.01	14.31	14.54	13.53	13.72	14.04	32.2	32.6	32.1	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284			
563.51	580.50	606.57	14.82	15.26	16.10	14.32	14.78	15.59	38.0	38.0	37.7	Impression commerciale	281			
425.75	444.25	419.77	15.07	15.68	14.67	14.54	14.73	14.14	28.3	28.3	28.6	Impression et édition combinées	284			
919.73	842.74	823.74	21.42	21.08	20.48	19.42	19.79	18.91	42.9	40.0	40.2	Première transformation des métaux	291-299			
615.04	649.91	623.91	15.48	16.16	16.15	14.74	14.98	15.70	39.7	40.2	38.6	Fabrication des produits métalliques	301-309			
651.25	663.26	616.75	16.40	16.03	15.81	15.21	14.78	15.19	39.7	41.4	39.0	Machinerie	311-319			
700.72	708.86	767.85	16.28	16.31	17.68	15.02	15.12	16.67	43.0	43.5	43.4	Produits minéraux non métalliques	351-359			
992.97	930.71	623.69	20.49	20.34	15.15	19.19	19.39	14.66	48.5	45.8	41.2	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369			
748.90	722.35	763.85	18.73	18.79	16.56	17.66	17.98	15.42	40.0	38.5	46.1	Produits chimiques	371-379			
629.46	644.26	617.82	16.26	16.35	16.48	15.33	15.30	15.91	38.7	39.4	37.5	Construction	401-449			
521.56	527.83	476.17	14.24	13.98	13.86	13.99	14.10	13.76	36.6	37.8	34.4	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402			
753.34	844.60	809.06	18.25	19.03	18.92	16.43	16.91	17.99	41.3	44.4	42.8	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412			
607.85	592.58	586.69	15.90	15.67	16.05	15.28	14.99	15.71	38.2	37.8	36.5	Entrepreneurs spécialisés	421-429			
656.48	659.69	638.68	16.86	16.81	16.76	15.92	15.80	16.04	38.9	39.2	38.1	Branches productrices de biens	041-449 491-499			
589.79	591.61	594.34	15.92	15.88	16.37	15.53	15.45	15.94	37.1	37.3	36.3	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499			
578.66	585.25	575.41	15.54	15.62	16.18	15.09	15.11	15.68	37.2	37.5	35.6	Transport & entreposage	451-479			
341.70	327.34	344.98	13.51	13.62	14.29	13.23	13.34	14.09	25.3	24.0	24.2	Transport aérien	451			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
830.15	825.01	845.86	20.61	21.35	22.65	18.99	19.66	21.43	40.3	38.6	37.4	Transport par pipeline	461-461			
466.28	465.92	543.86	15.09	14.78	15.59	14.75	14.46	15.15	30.9	31.5	34.9	Communications	481-484			
715.46	694.29	707.26	17.96	17.50	17.53	17.72	17.28	17.30	39.8	39.7	40.4	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499			
842.72	819.58	803.91	21.18	20.67	20.78	21.04	20.54	20.66	39.8	39.7	38.7	Énergie électrique	491			
297.03	301.98	282.04	10.91	11.06	10.77	10.73	10.85	10.65	27.2	27.3	26.2	Commerce	501-692			
458.76	468.82	450.74	13.24	13.46	12.96	12.72	12.88	12.59	34.6	34.8	34.8	Commerce de gros	501-599			
426.71	470.06	398.75	12.75	13.36	12.31	12.47	13.08	11.94	33.5	35.2	32.4	Produits pétroliers	511-511			
408.61	424.08	441.10	13.06	13.31	13.61	12.79	13.02	13.36	31.3	31.9	32.4	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524			
384.09	394.99	417.70	12.17	12.42	13.02	11.88	12.08	12.72	31.6	31.8	32.1	Produits alimentaires	521			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992
		dollars						hours - heures					
	ALBERTA - Concluded												
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	514.84	530.49	537.22	497.11	511.42	523.75	554.03	567.59	550.16	40.2	40.7	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	538.21	525.78	528.93	524.02	509.65	517.66	640.56	640.14	626.84	39.9	39.9	39.5
571-579	Machinery, equip. & supplies	672.13	687.03	654.96	644.93	655.23	633.14	714.42	720.61	684.80	39.1	39.1	39.1
601-692	Retail trade	323.65	329.12	312.65	320.14	325.77	309.26	523.32	525.25	519.35	39.6	39.7	39.5
601-603	Food, beverage & drug	297.59	313.92	322.70	293.53	309.80	318.61	558.79	594.05	603.58	38.6	39.0	38.2
601	Food stores	272.59	291.51	306.87	268.59	286.68	303.14	476.93	534.37	536.67	38.8	39.7	37.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	232.18	234.71	214.03	229.91	232.97	211.70	452.14	442.75	404.75	39.7	39.7	39.5
621-623	Hsd furniture, appl. & furnishings	364.50	395.93	387.88	357.96	389.85	383.11	469.93	519.34	517.22	39.3	40.3	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	426.58	438.12	396.65	423.24	434.17	393.80	555.41	558.36	535.91	40.6	40.7	40.0
631	Automobile dealers	530.30	549.94	513.12	528.23	547.85	510.99	589.66	604.88	579.21	39.8	39.8	40.5
633	Gasoline service stations	216.58	200.03	193.25	213.83	197.14	190.68	573.11	578.91	398.86	42.1	42.2	39.6
641-641	General retail merchandising	296.70	290.85	273.73	293.66	288.68	269.90	510.14	513.13	661.15	37.9	37.9	38.5
701-761	Finance, insurance & real estate	583.26	576.43	571.74	580.39	573.52	568.86	608.50	601.71	605.07	36.3	36.8	36.2
701-749	Finance & insurance	621.55	616.79	598.57	618.51	613.51	595.47	621.45	615.50	618.14	36.5	36.7	36.4
701-709	Deposit accepting intermediaries	511.78	510.46	503.74	509.13	507.58	500.95	570.45	570.55	561.99	35.8	35.9	36.0
721-729	Investment intermediaries	551.88	578.16	596.11	548.27	574.25	594.74	595.23	577.27	711.91	38.8	38.8	38.6
731-733	Insurance (excluding agencies)	688.23	676.46	692.20	685.25	673.87	687.29	689.16	676.86	671.38	37.3	38.2	36.6
751-761	Real estate operators & insurance agencies	499.16	486.24	512.30	496.65	484.18	509.91	565.89	556.32	564.19	35.8	37.2	35.5
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	424.56	434.48	376.90	420.78	431.43	373.73	556.34	542.83	494.39	37.9	38.0	36.0
761-761	Insurance & real estate agencies	576.20	534.40	608.27	574.99	533.25	606.42	574.78	569.36	601.19	33.9	36.3	35.2
771-779	Community, business & personal service	455.78	450.55	457.20	451.00	445.87	452.04	634.65	635.06	627.50	34.9	35.1	35.2
851-999													
771-779	Business services	590.77	569.36	606.79	576.02	556.67	587.46	691.11	686.27	703.19	37.2	37.3	37.6
851-859	Educational & related services	619.85	637.68	613.35	619.19	636.73	612.61	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	640.01	665.35	633.94	639.41	664.50	633.24	902.98	904.68	891.53	29.8	29.8	29.3
853*	University education	639.27	647.10	633.62	639.14	646.95	633.47	963.60	984.11	957.94	33.4	33.3	33.4
861-869	Health & social services	483.59	486.10	489.11	480.14	482.42	484.76	585.38	571.28	588.15	35.5	35.8	37.0
861	Hospitals	555.72	551.36	557.79	551.74	547.51	552.47	649.67	634.49	632.18	37.3	37.2	37.8
862	Other inst. health & social services	351.82	350.70	333.53	349.99	349.62	331.48	480.63	499.08	522.33	38.4	38.8	39.1
864	Non-institutional social services	247.74	265.34	323.70	246.72	264.37	317.49	391.66	391.69	479.33	31.5	32.3	35.4
911-922	Accommodation, food & beverage services	207.21	209.52	209.22	204.56	206.17	206.48	463.00	464.65	465.96	40.4	40.6	41.2
921-922	Food & beverage services	187.51	190.49	187.44	185.31	187.44	184.77	447.10	451.61	443.32	41.6	41.6	41.4
961-999	Miscellaneous services	347.20	321.83	343.71	340.51	315.94	338.44	562.31	562.27	554.21	37.2	38.2	37.6
812-837	Public administration	698.37	699.91	686.97	692.70	693.05	679.19	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	777.69	776.30	759.21	777.69	776.30	759.20	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	669.91	668.33	671.27	664.71	663.00	665.01	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	675.94	682.96	653.93	665.24	668.52	637.99	704.24	709.30	682.72	41.8	42.7	41.8
451-484	Service producing industries	495.51	495.01	494.30	487.55	486.71	486.73	659.41	659.44	652.99	36.7	36.9	36.7
501-999													
041-999	Industrial aggregate	555.37	555.75	551.29	534.50	533.30	533.80	715.80	715.74	705.98	37.1	37.2	37.1
	BRITISH COLUMBIA												
041-051	Logging & forestry	832.33	756.91	766.35	754.83	696.90	702.57	845.04	822.83	779.78	36.4	36.0	37.2
041	Logging	887.01	793.67	812.82	778.35	706.65	729.58	873.25	860.42	829.52	40.3	40.5	39.7
051	Forestry services	706.22	680.72	626.64	700.58	676.70	621.40	823.90	794.29	739.51	33.4	32.6	35.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	995.90	962.45	1,022.22	914.07	879.47	932.25	1,128.75	1,063.36	1,089.37	39.0	39.6	39.1
061-063	Mining	1,023.29	972.72	1,045.80	959.57	917.68	961.92	1,177.55	1,095.11	1,124.85	39.5	39.7	39.2
091-092	Services incidental to mineral extraction	906.46	921.77	919.52	753.41	767.19	737.56	909.65	875.74	765.58	38.1	40.6	38.5
101-399	Manufacturing	705.09	706.24	686.81	663.58	661.14	649.93	866.58	864.95	838.47	38.8	38.8	38.6
NON-DUR	Non durable goods	681.48	681.25	665.04	637.55	628.81	621.79	854.56	847.62	822.45	38.3	38.3	38.3
DURABLE	Durable goods	720.05	722.89	701.96	680.08	682.69	669.53	876.51	879.02	851.85	39.2	39.1	38.8
101-109	Food	559.65	543.12	516.11	531.05	507.10	487.49	793.80	781.93	678.56	38.7	38.7	38.1
101	Meat & poultry products	552.26	557.03	498.54	523.76	520.42	469.90	751.43	762.46	740.30	39.1	39.1	39.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992					
Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.					
dollars												hours - heures			ALBERTA - fin	
466.46	474.04	477.12	13.92	13.44	13.21	13.37	12.98	12.94	33.5	35.3	36.1	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552			
400.45	375.22	352.95	11.51	11.53	10.39	11.28	11.17	10.13	34.8	32.5	34.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563			
578.70	613.20	578.41	15.58	15.74	14.88	14.75	14.81	14.29	37.1	39.0	38.9	Machines, matériel & fournitures	571-579			
258.52	260.74	250.14	10.15	10.25	10.19	10.11	10.20	10.14	25.5	25.5	24.6	Commerce de détail	601-692			
264.16	282.22	291.67	10.50	11.44	11.46	10.43	11.36	11.40	25.2	24.7	25.4	Aliments, boissons & médicaments	601-603			
251.56	273.22	293.54	9.89	10.99	11.73	9.81	10.88	11.68	25.5	24.9	25.0	Magasins d'alimentation	601			
175.27	175.95	162.15	7.65	7.78	7.51	7.63	7.75	7.49	22.9	22.6	21.6	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615			
243.90	269.58	264.35	9.24	9.78	9.58	9.12	9.69	9.53	26.4	27.6	27.6	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623			
335.73	329.07	300.40	11.21	10.71	10.22	11.17	10.64	10.19	29.9	30.7	29.4	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639			
461.61	457.78	435.29	13.47	13.44	12.81	13.45	13.43	12.79	34.3	34.1	34.0	Concessionnaires d'automobiles	631			
156.08	138.49	155.48	6.85	6.18	6.25	6.80	6.12	6.21	22.8	22.4	24.9	Stations-service	633			
255.19	247.85	232.54	10.93	10.24	10.24	10.92	10.23	10.20	23.3	24.2	22.7	Magasins de marchandises diverses	641-641			
252.32	265.55	267.14	10.64	10.60	10.66	10.58	10.53	10.62	23.7	25.1	25.1	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761			
265.68	265.91	256.78	11.76	11.54	11.38	11.69	11.46	11.36	22.6	23.0	22.6	Intermédiaires financiers et assurances	701-749			
230.60	227.00	219.85	11.13	10.95	10.98	11.10	10.92	10.96	20.7	20.7	20.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
363.89	416.68	406.09	14.26	14.29	14.60	14.31	14.34	14.66	25.5	29.2	27.8	Assurances (excluant agences)	731-733			
235.82	265.01	283.67	9.39	9.43	9.76	9.35	9.39	9.71	25.1	28.1	29.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761			
248.13	279.32	279.53	9.31	9.18	9.56	9.25	9.13	9.48	26.7	30.4	29.2	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759			
208.01	235.97	293.39	9.63	10.11	10.24	9.62	10.09	10.23	21.6	23.3	28.6	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761			
304.84	302.88	306.38	11.90	11.75	11.79	11.81	11.67	11.67	25.6	25.8	26.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	851-999
384.28	373.77	434.93	12.49	12.36	13.61	12.19	12.12	13.13	30.8	30.2	32.0	Services aux entreprises	771-779			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
385.61	405.63	388.50	10.76	11.31	10.78	10.72	11.25	10.73	35.8	35.9	36.0	Enseignement élémentaire & secondaire	851*			
465.95	468.14	466.34	13.26	13.22	13.31	13.25	13.21	13.30	35.1	35.4	35.0	Enseignement universitaire	853*			
437.41	441.81	436.90	16.52	16.33	15.80	16.46	16.27	15.74	26.5	27.1	27.7	Services de santé et services sociaux	861-869			
529.94	528.30	534.46	18.72	18.56	17.97	18.67	18.51	17.89	28.3	28.5	29.7	Hôpitaux	861			
297.24	294.34	282.83	12.55	12.44	10.64	12.52	12.43	10.61	23.7	23.7	26.6	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862			
165.34	174.93	180.28	7.00	7.04	7.78	6.96	7.00	7.77	23.6	24.9	23.2	Services sociaux hors institution	864			
173.09	174.02	169.11	7.12	7.14	7.01	7.07	7.09	6.96	24.3	24.4	24.1	Hébergement et restauration	911-922			
154.33	155.12	149.51	6.80	6.79	6.60	6.76	6.73	6.55	22.7	22.8	22.6	Services de la restauration	921-922			
235.51	229.41	224.62	9.94	9.71	9.69	9.74	9.54	9.53	23.7	23.6	23.2	Services divers	961-999			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
549.56	566.84	551.63	16.61	16.56	16.67	16.42	16.39	16.31	33.1	34.2	33.1	Administration locale	832-837			
321.26	323.26	318.08	11.95	11.94	11.90	11.78	11.76	11.73	26.9	27.1	26.7	Branches productrices de services	451-484			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
405.14	409.28	398.31	13.55	13.56	13.47	13.05	13.02	13.06	29.9	30.2	29.6	Ensemble des industries	041-999			
COLOMBIE-BRITANNIQUE																
897.42	815.35	769.48	22.48	22.01	21.47	21.33	20.91	20.52	39.9	37.1	35.9	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051			
935.96	832.90	824.44	23.35	22.40	21.89	22.21	21.28	20.92	40.1	37.2	37.7	Exploitation forestière	041			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
932.62	893.79	980.14	22.28	22.93	23.52	21.42	22.09	22.44	41.9	39.0	41.7	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092			
937.23	879.84	1,001.59	22.55	23.39	23.95	21.91	22.96	23.08	41.6	37.6	41.8	Mines	061-063			
1,025.96	1,064.40	1,023.48	23.90	25.69	23.62	20.90	23.53	19.72	42.9	43.1	43.3	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092			
664.80	665.42	641.54	18.56	18.67	18.07	17.94	17.97	17.55	35.8	35.6	35.5	Industries manufacturières	101-399			
640.22	643.82	611.79	18.32	18.50	17.80	17.62	17.66	17.15	34.9	34.8	34.4	Biens non durables	NON-DUR			
677.94	677.97	660.16	18.69	18.76	18.23	18.10	18.14	17.78	36.3	36.1	36.2	Biens durables	DURABLE			
500.99	491.10	470.39	15.51	15.66	15.39	15.16	15.13	15.01	32.3	31.4	30.6	Aliments	101-109			
508.11	517.24	455.87	14.51	14.64	13.22	14.15	14.14	13.00	35.0	35.3	34.5	Viande & volaille	101			

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees						
		Salariés						Employés						
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)			
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)			
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	
			dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Continued													
102	Fish products	467.84	421.40	450.21	406.96	356.70	388.32	870.85	866.80	769.94	38.6	38.1	37.1	
103	Fruit & vegetable	501.17	520.05	473.55	483.92	483.88	460.44	835.55	830.57	767.62	38.5	38.5	38.4	
104	Dairy products	708.17	723.32	680.19	703.03	717.82	672.04	727.74	719.29	488.15	37.9	37.9	36.9	
111-114	Beverages	754.61	757.33	782.76	730.59	726.75	731.24	913.15	924.83	857.32	37.5	37.6	38.1	
243-249	Clothing	352.36	360.09	377.08	348.40	356.35	366.48	516.81	591.76	610.81	39.1	39.1	39.1	
251-259	Wood	732.22	728.04	688.00	688.12	687.30	652.08	975.94	980.84	922.15	39.2	39.0	39.1	
251	Sawmills, planing & shingle mills	786.50	790.87	737.06	739.30	746.15	699.18	1,063.86	1,067.57	982.48	38.6	38.6	38.9	
252	Veneer & plywood	732.05	715.70	700.69	671.60	658.36	651.61	1,010.26	1,010.26	868.93	39.8	39.6	39.1	
261-269	Furniture & fixtures	499.11	504.99	483.06	487.88	493.14	469.40	634.48	610.13	656.41	41.2	40.9	40.6	
271-279	Paper & allied products	941.44	953.04	943.23	850.21	843.28	849.88	1,102.20	1,081.43	1,065.17	38.2	38.2	37.9	
271	Pulp & paper	967.51	982.10	971.44	870.74	864.49	871.04	1,142.74	1,123.30	1,089.92	38.2	38.1	37.9	
281-284	Printing, publishing & allied industries	614.84	617.67	611.46	585.29	583.58	586.13	727.73	703.37	706.33	37.9	37.9	38.1	
281	Commercial printing	659.29	656.21	639.36	615.60	605.23	604.08	685.70	620.21	653.18	38.1	37.9	39.8	
284	Combined publishing & printing	753.79	760.15	669.26	713.06	719.19	640.62	852.55	828.60	746.57	37.1	37.4	37.4	
291-299	Primary metals	807.11	791.26	781.33	757.30	735.78	732.92	918.24	913.93	887.50	38.7	38.7	38.8	
301-309	Fabricated metal products	648.02	682.90	704.33	622.11	645.31	670.46	776.32	794.66	742.70	39.5	39.4	38.2	
311-319	Machinery	773.43	786.70	765.71	679.91	690.68	740.05	838.70	829.48	790.58	38.8	38.8	39.1	
321-329	Transportation equipment	680.74	674.26	693.38	640.69	650.15	664.39	795.51	761.01	759.71	40.1	40.0	38.9	
327	Shipbuilding & repair	908.35	883.20	804.89	784.80	862.91	777.77	960.97	970.83	906.16	39.5	38.9	39.3	
331-339	Electrical & electronic products	806.68	817.01	785.20	786.31	790.72	760.58	918.06	918.10	918.98	38.5	38.7	38.5	
351-359	Non-metallic mineral products	725.33	722.15	685.71	644.12	640.92	619.19	823.32	820.43	826.01	39.2	39.2	38.6	
371-379	Chemical & chemical products	732.23	747.35	721.47	701.00	720.38	698.15	829.07	857.36	860.08	39.1	39.0	39.0	
401-449	Construction	628.52	634.37	637.29	600.72	594.01	614.93	677.64	672.76	626.08	39.6	39.1	39.2	
401-402	Bldg, developing & general contracting	575.69	559.82	578.06	558.45	543.64	559.84	639.75	609.66	579.70	41.6	41.1	38.8	
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	843.64	940.30	907.63	720.65	779.52	829.75	829.03	822.60	897.35	40.6	39.5	38.7	
421-429	Trade contracting	614.57	622.96	626.71	596.65	593.07	610.63	672.94	685.33	614.72	38.9	38.7	39.6	
041-449	Goods producing industries	714.20	708.12	699.33	671.50	661.80	661.65	839.96	833.70	802.28	38.6	38.5	38.5	
451-499	Transportation, comm. & other utilities	745.25	751.70	760.02	715.22	720.13	729.00	799.85	799.79	802.12	38.0	37.9	37.8	
451-479	Transportation & storage	762.86	774.13	780.70	730.32	739.21	746.34	826.10	827.08	840.34	37.9	37.9	37.7	
451	Air transport	789.21	797.97	868.59	769.25	782.71	844.03	830.27	835.64	810.91	38.6	38.6	38.3	
453	Railway transp. & related services	944.67	931.47	916.55	891.36	878.77	857.49	930.01	927.76	927.66	39.0	39.0	39.2	
454	Water transport	777.68	790.07	772.80	734.20	743.48	729.64	850.01	879.10	818.20	36.5	36.4	36.4	
456	Truck transport	639.04	661.64	647.39	608.04	624.94	618.21	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	581.61	583.46	605.77	568.88	570.02	597.22	680.25	681.15	672.18	38.2	38.2	38.1	
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	894.18	875.83	870.14	852.36	836.44	825.11	893.43	887.23	898.39	37.8	37.8	37.7	
501-692	Trade	432.48	434.95	423.32	424.63	426.81	416.14	623.67	618.06	591.72	39.6	39.5	39.0	
501-599	Wholesale trade	609.90	611.15	574.08	593.47	593.12	559.18	677.90	677.71	648.49	39.2	39.3	38.9	
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	545.66	558.40	543.63	533.74	539.07	527.30	638.39	639.43	642.53	39.1	39.3	39.5	
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	587.56	602.57	560.36	564.71	582.26	543.81	594.04	619.03	594.67	40.6	40.9	39.7	
561-563	Metals, hardware & bldg materials	587.33	590.53	540.70	575.95	579.17	526.66	711.69	719.24	654.89	39.4	39.2	38.7	
563	Lumber & bldg materials	568.66	563.33	480.18	559.54	554.88	467.56	716.65	739.79	658.16	39.4	39.2	38.2	
571-579	Machinery, equip. & supplies	702.10	689.57	636.13	678.35	664.91	618.69	706.13	698.17	668.33	38.9	39.0	39.2	
601-692	Retail trade	363.31	367.23	364.41	358.80	362.90	360.25	559.23	549.09	528.66	40.1	39.8	39.0	
601-603	Food, beverage & drug	359.21	364.46	383.67	354.61	360.75	380.23	543.44	539.88	511.71	39.0	38.8	38.6	
601	Food stores	342.03	345.99	369.66	338.13	343.09	367.99	496.36	485.82	476.34	38.8	38.5	38.5	
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	222.15	223.96	235.23	220.05	222.66	232.84	457.84	421.38	461.77	39.0	38.7	38.2	
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	460.47	517.35	401.38	453.39	511.15	395.99	588.30	593.20	494.48	42.5	42.4	39.5	
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	469.39	451.28	438.08	464.14	444.50	432.99	581.46	572.80	589.27	41.0	40.5	39.3	
631	Automobile dealers	613.35	588.62	597.98	610.21	585.09	595.15	628.35	604.83	634.07	39.3	39.2	39.0	
633	Gasoline service stations	272.58	258.66	301.49	267.84	254.55	297.10	603.77	610.06	636.41	41.6	40.5	40.4	
641-641	General retail merchandising	306.58	308.28	308.81	300.63	302.59	302.81	556.26	565.05	691.37	37.8	37.8	37.9	
701-761	Finance, insurance & real estate	626.67	640.21	600.03	623.23	636.87	596.08	655.48	651.67	624.61	35.6	35.5	35.4	
701-749	Finance & insurance	669.61	670.92	602.80	665.33	666.74	597.58	696.14	690.84	643.41	35.1	35.1	35.0	
701-709	Deposit accepting intermediaries	542.10	535.84	539.05	539.32	533.12	534.82	620.29	613.41	598.22	35.8	35.8	35.6	
721-729	Investment intermediaries	625.81	613.52	463.69	622.83	609.90	460.78	747.01	739.30	604.77	38.4	38.5	37.5	

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour														
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)			Industrie		CTI 1980
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992			
Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.			
dollars												hours - heures		
COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite														
407.59	374.32	387.77	14.90	15.82	15.98	14.06	14.56	14.65	27.4	23.7	24.3	Transformation du poisson	102	
413.12	453.97	382.94	14.48	14.38	15.20	14.21	13.91	15.03	28.5	31.6	25.2	Fruits et légumes	103	
700.22	724.98	739.27	22.36	22.70	21.81	22.27	22.60	21.67	31.3	31.9	33.9	Produits laitiers	104	
708.22	705.26	749.53	20.01	19.61	20.82	19.74	19.25	20.53	35.4	36.0	36.0	Boissons	111-114	
329.59	326.61	336.86	8.96	8.54	9.64	8.88	8.47	9.53	36.8	38.2	35.0	Habillement	243-249	
689.73	680.43	646.99	18.95	18.91	17.98	18.40	18.37	17.53	36.4	36.0	36.0	Bois	251-259	
742.22	738.63	695.07	20.46	20.58	19.66	19.87	20.00	19.16	36.3	35.9	35.4	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251	
698.00	686.86	686.31	19.31	19.25	18.46	18.57	18.57	17.95	36.2	35.7	37.2	Placages & contre-plaques	252	
481.97	478.77	454.47	13.54	13.31	12.51	13.39	13.17	12.29	35.6	36.0	36.3	Meubles & articles d'ameublement	261-269	
874.63	900.61	895.74	23.12	23.80	22.98	22.31	22.88	22.24	37.8	37.8	39.0	Papier et produits connexes	271-279	
896.35	925.52	924.74	23.60	24.32	23.54	22.78	23.39	22.79	38.0	38.1	39.3	Pâtes et papiers	271	
601.43	614.47	537.70	18.56	18.42	17.08	17.53	17.36	16.33	32.4	33.4	31.5	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
658.15	676.90	609.56	18.14	18.11	17.35	17.13	17.11	16.60	36.3	37.4	35.1	Impression commerciale	281	
697.29	692.41	597.17	22.63	22.56	20.50	21.03	20.90	19.38	30.8	30.7	29.1	Impression & édition combinées	284	
772.91	754.18	748.24	20.26	20.27	20.07	19.57	19.41	19.38	38.2	37.2	37.3	Première transformation des métaux	291-299	
611.63	650.26	694.87	16.75	17.71	18.77	16.35	17.03	18.19	36.5	36.7	37.0	Fabrication des produits métalliques	301-309	
775.35	801.65	739.27	20.88	21.23	19.86	19.19	19.34	19.45	37.1	37.8	37.2	Machinerie	311-319	
643.41	642.06	671.42	17.79	17.98	17.73	17.22	17.68	17.39	36.2	35.7	37.9	Matériel de transport	321-329	
903.60	874.77	797.61	25.46	25.74	24.12	24.70	25.49	23.81	35.5	34.0	33.1	Construction et réparation de navires	327	
751.39	766.43	726.86	20.66	20.89	19.86	20.33	20.47	19.63	36.4	36.7	36.6	Produits électriques et électroniques	331-339	
694.51	689.55	651.69	19.00	18.76	18.27	17.72	17.50	17.26	36.6	36.8	35.7	Produits minéraux non métalliques	351-359	
602.22	611.28	571.62	16.44	16.61	16.30	15.79	15.97	15.76	36.6	36.8	35.1	Produits chimiques	371-379	
627.00	644.38	647.79	18.14	18.84	19.01	17.69	18.14	18.64	34.6	34.2	34.1	Construction	401-449	
557.28	545.79	585.90	17.05	16.83	17.39	16.73	16.52	17.05	32.7	32.4	33.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
894.881	902.74	909.60	22.04	23.55	24.71	21.13	22.28	24.02	40.6	42.6	36.8	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
613.78	628.46	636.36	17.82	18.58	18.75	17.48	17.97	18.47	34.5	33.8	33.9	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
684.34	680.43	666.45	18.99	19.17	18.81	18.34	18.43	18.27	36.0	35.5	35.4	Branches productrices de biens	041-449	
700.82	722.55	703.70	20.00	20.18	19.44	19.55	19.74	19.02	35.0	35.8	36.2	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499	
691.23	720.74	702.86	19.98	20.18	19.45	19.52	19.70	19.03	34.6	35.7	36.1	Transport & entreposage	451-479	
464.70	448.00	470.55	15.44	15.34	15.20	14.60	14.64	14.99	30.1	29.2	31.0	Transport aérien	451	
865.34	847.28	840.71	20.37	20.25	19.69	19.70	19.57	19.04	42.5	41.9	42.7	Transport & services ferroviaires	453	
648.16	654.98	694.27	21.67	21.55	22.64	21.17	21.16	22.14	29.9	30.4	30.7	Transport par eau	454	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
515.26	523.05	502.27	15.66	15.89	15.67	15.30	15.55	15.43	32.9	32.9	32.1	Communications	481-484	
899.98	873.75	836.57	22.68	22.77	21.33	22.20	22.49	20.85	39.7	38.4	39.2	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
333.31	340.17	335.40	12.08	12.17	12.10	11.96	12.02	11.98	27.6	28.0	27.7	Commerce	501-692	
504.36	515.16	473.11	14.63	14.95	14.05	14.18	14.49	13.67	34.5	34.5	33.7	Commerce de gros	501-599	
449.67	469.80	446.25	13.96	14.15	13.01	13.71	13.68	12.72	32.2	33.2	34.3	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
561.68	582.34	546.13	15.70	16.15	15.66	15.28	15.81	15.23	35.8	36.1	34.9	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552	
453.97	442.49	403.85	13.74	13.35	12.44	13.56	13.19	12.19	33.0	33.2	32.5	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563	
431.51	404.60	362.58	12.74	12.49	11.45	12.61	12.45	11.26	33.9	32.4	31.7	Bois & matériaux de construction	563	
657.74	651.03	584.76	17.99	18.37	16.79	16.97	17.40	16.19	36.6	35.4	34.8	Machines, matériel & fournitures	571-579	
300.45	306.56	306.86	11.44	11.48	11.59	11.41	11.43	11.55	26.3	26.7	26.5	Commerce de détail	601-692	
341.02	348.46	367.48	12.52	12.56	13.29	12.51	12.52	13.25	27.2	27.8	27.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
324.35	331.38	353.64	11.90	12.12	13.00	11.90	12.10	12.99	27.3	27.3	27.2	Magasins d'alimentation	601	
172.50	176.39	171.90	8.20	8.06	8.06	8.18	8.05	8.02	21.0	21.9	21.3	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615	
258.77	338.08	242.11	10.57	10.39	9.44	10.52	10.35	9.42	24.5	32.5	25.6	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623	
383.89	361.07	347.32	12.42	11.94	11.51	12.38	11.87	11.47	30.9	30.2	30.2	Véhicules, pièces & access., vente & service	631-639	
577.73	555.73	483.71	16.01	16.05	14.51	15.96	15.99	14.49	36.1	34.6	33.3	Concessionnaires d'automobiles	631	
208.70	189.06	217.87	7.81	7.39	8.16	7.77	7.34	8.13	26.7	25.6	26.7	Stations-service	633	
250.81	250.87	262.01	10.68	10.69	11.16	10.62	10.63	11.07	23.5	23.5	23.5	Magasins de marchandises diverses	641-641	
335.22	330.43	234.97	13.02	13.12	11.22	12.93	13.03	11.14	25.8	25.2	20.9	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
340.64	339.07	257.01	12.81	12.92	11.59	12.75	12.84	11.53	26.6	26.2	22.2	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
288.01	282.86	247.45	11.88	11.67	11.73	11.85	11.65	11.70	24.2	24.2	21.1	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Concluded												
731-733	Insurance (excluding agencies)	793.55	794.99	772.68	782.36	785.04	760.45	811.42	814.92	773.00	31.0	31.2	31.0
751-761	Real estate operators & insurance agencies	545.84	580.51	594.45	543.99	578.78	593.06	564.95	562.89	575.63	36.6	36.5	36.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	472.24	473.12	393.77	470.76	472.14	391.06	514.25	492.67	489.14	36.2	36.0	36.6
761-761	Insurance & real estate agencies	594.54	650.74	696.47	592.44	648.53	695.75	623.04	627.00	628.00	37.0	36.9	36.2
771-779	Community, business & personal service	473.89	474.48	469.95	469.28	469.96	464.24	658.02	672.69	638.71	34.7	34.7	34.3
771-779	Business services	571.44	576.43	579.05	558.84	563.97	566.88	728.44	736.24	704.65	37.6	37.6	37.3
851-859	Educational & related services	656.63	682.53	624.07	655.48	680.88	623.03	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	703.14	726.43	675.84	702.12	725.02	675.02	930.81	927.32	893.35	27.2	27.2	26.8
853*	University education	552.78	584.77	523.13	551.14	582.84	521.47	1,013.28	1,112.92	1,220.95	37.4	37.6	38.3
861-869	Health & social services	527.56	520.18	511.05	522.46	516.09	506.12	596.71	600.05	584.46	35.7	36.2	35.8
861	Hospitals	600.63	584.17	597.46	592.44	578.13	590.50	668.68	645.42	655.79	35.6	36.1	35.2
862	Other inst. health & social services	463.17	456.42	418.14	460.82	453.88	412.58	578.98	593.70	544.11	35.2	34.9	36.7
864	Non-institutional social services	373.19	371.58	366.32	369.52	368.78	363.70	534.54	534.43	487.16	35.4	35.6	35.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	233.22	230.91	232.91	230.14	227.59	226.61	471.75	478.33	449.57	42.0	41.5	40.1
921-922	Food & beverage services	206.63	204.91	209.13	204.10	202.00	202.50	449.41	451.72	419.61	43.0	42.1	40.2
961-999	Miscellaneous services	387.59	401.26	386.36	383.25	397.23	378.36	546.30	580.43	571.38	37.9	37.9	37.3
812-837	Public administration	778.96	784.01	752.79	770.84	775.64	743.51	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	812.14	815.24	805.12	812.14	815.24	805.12	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	748.89	758.65	720.02	744.78	755.51	713.25	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	775.65	776.17	715.03	751.43	749.51	691.04	869.71	866.43	807.64	36.9	36.9	36.9
451-484	Service producing industries	520.86	524.70	512.18	513.26	516.86	504.06	685.05	692.05	662.33	36.1	36.1	35.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	563.54	565.51	554.78	548.19	549.11	539.93	706.69	712.21	683.37	36.5	36.4	36.2
	YUKON												
041-449	Goods producing industries	858.69	831.48	872.27	700.71	709.61	729.46	927.16	961.35	1,003.13	39.0	39.8	39.3
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	760.70	811.66	861.89	716.05	741.20	796.13	882.63	923.95	975.84	38.8	39.3	37.7
501-692	Trade	469.23	466.05	506.32	455.01	452.75	481.53	694.23	685.53	818.14	39.9	39.8	38.6
771-779	Community, business & personal service	577.71	545.10	539.24	570.98	536.56	531.37	794.56	787.95	744.32	35.9	38.5	36.8
851-999													
812-837	Public administration	861.94	869.37	858.79	846.42	852.62	841.54	...	...	...	...	...	...
451-484	Service producing industries	664.99	656.75	673.81	650.01	637.94	652.50	837.43	837.32	840.51	37.8	38.8	37.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	692.27	683.14	706.86	657.15	648.77	665.32	843.67	846.65	855.93	37.9	38.9	38.0

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992	Oct. ^P 1993	Sept. ^r 1993	Oct. 1992					
Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.	Oct. ^P	Sept. ^r	Oct.					
dollars												hours - heures			COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin	
367.18	413.81	464.15	15.42	17.34	17.45	15.26	17.17	17.45	23.8	23.9	26.6	Assurances (excluant agences)	731-733			
320.43	306.00	184.03	13.66	13.77	10.17	13.50	13.68	10.01	23.5	22.2	18.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761			
266.27	261.05	173.51	12.70	12.82	10.77	12.51	12.72	10.49	21.0	20.4	16.1	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759			
342.26	324.12	199.69	13.99	14.12	9.49	13.85	14.02	9.48	24.5	23.0	21.0	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761			
334.75	327.04	341.72	13.43	12.96	13.64	13.35	12.89	13.51	24.9	25.2	25.1	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999			
335.71	327.89	370.64	12.24	12.05	13.49	12.10	11.81	13.25	27.4	27.2	27.5	Services aux entreprises	771-779			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
514.64	522.74	504.94	15.42	15.82	15.20	15.34	15.70	15.13	33.4	33.0	33.2	Enseignement élémentaire & secondaire	851*			
416.05	433.35	377.75	11.86	12.36	10.78	11.80	12.29	10.72	35.1	35.1	35.1	Enseignement universitaire	853*			
501.46	492.98	489.68	18.78	18.30	18.43	18.71	18.24	18.36	26.7	26.9	26.6	Services de santé et services sociaux	861-869			
593.28	577.49	591.00	21.67	20.99	21.79	21.58	20.92	21.70	27.4	27.5	27.1	Hôpitaux	861			
425.20	412.48	390.25	15.62	15.33	14.29	15.59	15.30	14.24	27.2	26.9	27.3	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862			
303.46	284.62	287.03	12.21	11.83	11.23	12.17	11.77	11.19	24.9	24.1	25.6	Services sociaux hors institution	864			
191.73	188.74	191.06	8.46	8.19	8.28	8.40	8.12	8.11	22.7	23.1	23.1	Hébergement et restauration	911-922			
165.89	163.11	167.10	7.75	7.50	7.61	7.69	7.44	7.40	21.4	21.7	21.9	Services de la restauration	921-922			
294.05	303.71	302.26	11.64	11.57	12.18	11.53	11.49	11.95	25.3	26.3	24.8	Services divers	961-999			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
557.53	563.32	509.95	19.17	19.07	18.27	19.01	18.90	18.09	29.1	29.5	27.9	Administration locale	832-837			
361.73	361.24	361.67	13.61	13.43	13.60	13.46	13.27	13.44	26.6	26.9	26.6	Branches productrices de services	451-484 501-999			
453.58	451.89	452.04	15.49	15.40	15.48	15.13	15.00	15.14	29.3	29.3	29.2	Ensemble des industries	041-999			
												YUKON				
848.26	795.24	819.42	22.33	20.89	20.60	19.95	19.80	19.13	38.0	38.1	39.8	Branches productrices de biens	041-449 491-499			
633.11	696.66	752.35	18.26	18.70	21.45	17.68	17.99	20.91	34.7	37.3	35.1	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499			
388.34	390.28	410.19	13.76	13.90	13.60	13.49	13.66	13.15	28.2	28.1	30.2	Commerce	501-692			
309.35	294.63	282.05	11.43	10.92	11.12	11.24	10.66	10.86	27.1	27.0	25.4	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
404.34	405.22	424.34	14.00	13.81	14.60	13.70	13.44	14.21	28.9	29.3	29.1	Branches productrices de services	451-484 501-999			
503.58	495.63	528.31	16.29	15.80	16.57	15.23	15.05	15.68	30.9	31.4	31.9	Ensemble des industries	041-999			

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Concluded

1980 SIC	Industry	All employees Salariés						Salaried employees Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		dollars									hours - heures		
	NORTHWEST TERRITORIES												
041-449 491-499	Goods producing industries	918.48	927.47	916.74	744.54	750.76	766.05	1,115.67	1,134.09	1,089.08	40.5	40.6	40.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities	781.43	783.19	857.63	717.87	715.18	803.79	901.68	907.23	919.92	39.1	39.2	39.0
501-692	Trade	414.19	401.42	428.61	397.69	383.93	412.54	607.45	596.59	616.54	39.2	39.2	39.4
701-761	Finance, insurance & real estate	705.37	733.86	721.42	682.71	710.49	710.61	876.48	923.51	835.96	37.4	37.3	37.3
771-779 851-999	Community, business & personal service	623.36	628.61	630.51	612.77	612.26	618.52	789.64	801.95	774.47	36.3	36.4	35.6
812-837	Public administration	813.78	823.48	810.58	802.63	803.48	793.95	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries	664.45	673.80	685.30	649.54	652.82	668.99	795.81	804.92	794.01	37.3	37.4	37.0
041-999	Industrial aggregate	703.15	713.04	721.14	664.02	667.97	684.02	819.13	829.17	817.22	37.6	37.6	37.3

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – fin

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.		
dollars						hours - heures						TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
851.39	859.59	853.47	20.90	21.06	20.66	19.14	19.56	18.88	40.7	40.8	41.3	Branches productrices de biens	041-449 491-499
673.32	669.56	749.29	17.78	17.45	20.40	16.49	16.16	19.33	37.9	38.4	36.7	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
322.56	311.75	326.14	11.50	11.28	11.44	11.11	10.84	11.04	28.1	27.6	28.5	Commerce	501-692
654.98	632.13	609.45	18.71	18.20	18.35	18.59	18.13	18.28	35.0	34.7	33.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
436.57	442.64	442.40	16.11	16.20	15.40	15.91	15.89	15.12	27.1	27.3	28.7	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
462.08	471.26	473.64	15.46	15.62	15.66	15.14	15.15	15.32	29.9	30.2	30.2	Branches productrices de services	451-484 501 999
565.85	575.63	581.60	17.26	17.42	17.42	16.34	16.46	16.48	32.8	33.0	33.4	Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Tableau 9

Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Small firms in the construction industry experienced the greatest employment decline of all industries in Canada in 1991 (-17.3%). In 1991, small firms employed 86% of all employees in construction.

La plus forte baisse d'emploi au Canada dans les petites entreprises a été enregistré dans l'industrie de la construction en 1991 (-17.3%). En 1991, 86% de l'emploi total de l'industrie de la construction provenait des petites entreprises.

	<u>Page</u>
Canada	106
Provinces	107

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprises, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
	CANADA	thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	Less than 200 - Moins de 200	1,167.6	1,186.0	1,162.7	586.74	583.60	584.78	766.0	779.2	753.1	14.46	14.42	14.54
	200 or more - 200 et plus	1,187.2	1,199.6	1,207.5	825.53	821.13	797.26	716.0	725.0	720.5	19.02	19.01	18.47
	All sizes - Toutes tailles	2,354.8	2,385.6	2,370.2	707.13	703.04	693.03	1,482.0	1,504.2	1,473.6	16.72	16.67	16.52
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	Less than 200 - Moins de 200	3,441.1	3,460.4	3,311.8	411.74	411.94	408.06	1,836.5	1,843.4	1,737.2	10.45	10.39	10.44
	200 or more - 200 et plus	4,337.8	4,285.9	4,354.2	600.93	607.01	594.90	1,597.3	1,597.8	1,586.7	14.78	14.73	14.60
	All sizes - Toutes tailles	7,778.9	7,746.4	7,666.0	517.24	519.87	514.19	3,433.8	3,441.3	3,323.9	12.46	12.40	12.43
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	Less than 200 - Moins de 200	41.2	43.3	31.6	661.55	660.67	646.44	20.1	19.3	15.1	17.54	17.60	17.64
	200 or more - 200 et plus	25.2	26.3	29.1	808.93	757.07	782.62	9.7	9.4	13.5	20.93	20.15	19.55
	All sizes - Toutes tailles	66.4	69.6	60.7	717.47	697.10	711.71	29.7	28.7	28.6	18.68	18.41	18.58
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	Less than 200 - Moins de 200	32.5	33.6	41.5	746.20	767.06	798.81	18.6	18.3	20.6	17.04	17.18	17.82
	200 or more - 200 et plus	86.5	86.5	84.5	1,060.13	1,036.81	1,027.98	45.8	45.5	44.7	23.84	23.74	22.99
	All sizes - Toutes tailles	119.1	120.1	126.0	974.39	961.27	952.54	64.4	63.8	65.3	21.90	21.78	21.41
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	Less than 200 - Moins de 200	695.5	696.8	665.7	547.64	546.20	543.95	458.0	458.4	429.7	12.77	12.71	12.66
	200 or more - 200 et plus	906.9	916.7	919.9	780.28	776.94	750.97	583.8	591.9	584.5	18.15	18.15	17.60
	All sizes - Toutes tailles	1,602.4	1,613.5	1,585.6	679.30	677.29	664.05	1,041.8	1,050.3	1,014.2	15.83	15.81	15.55
401-449	Construction												
	Less than 200 - Moins de 200	382.7	397.3	411.6	632.18	622.61	621.58	260.9	274.7	280.0	16.96	16.79	17.01
	200 or more - 200 et plus	49.4	50.3	50.9	912.81	949.37	889.40	32.7	33.7	33.0	22.69	23.10	22.75
	All sizes - Toutes tailles	432.0	447.6	462.5	664.25	659.33	651.05	293.6	308.3	312.9	17.67	17.58	17.68
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics												
	Less than 200 - Moins de 200	200.3	201.4	196.7	550.68	551.55	545.46	86.7	86.6	80.1	14.64	14.77	15.26
	200 or more - 200 et plus	614.9	619.8	621.0	768.06	769.56	769.95	194.8	198.0	195.9	18.93	18.92	18.60
	All sizes - Toutes tailles	815.2	821.2	817.7	714.64	716.09	715.94	281.5	284.5	276.0	17.70	17.74	17.69

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces – Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces – suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992		
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
501-692	CANADA - Concluded - fin												
	Trade - Commerce												
	Less than 200 - Moins de 200	1,212.2	1,207.4	1,160.8	409.23	412.01	409.44	699.6	688.3	645.6	10.16	10.16	10.01
	200 or more - 200 et plus	704.1	698.1	705.9	410.31	410.39	401.55	474.1	469.6	478.5	11.61	11.61	11.59
	All sizes - Toutes tailles	1,916.3	1,905.5	1,866.6	409.62	411.41	406.46	1,173.7	1,157.9	1,124.2	10.68	10.68	10.61
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurances & affaires immobilières												
	Less than 200 - Moins de 200	244.8	247.1	238.1	577.83	584.18	541.14	60.6	62.5	57.1	11.55	11.91	10.95
	200 or more - 200 et plus	398.3	399.3	414.0	666.17	662.71	638.73	55.3	55.6	54.4	11.98	11.99	11.79
	All sizes - Toutes tailles	643.1	646.4	652.1	632.55	632.69	603.10	115.8	118.1	111.5	11.74	11.95	11.33
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.												
	Less than 200 - Moins de 200	1,743.3	1,763.3	1,678.7	376.95	374.22	376.33	997.8	1,014.2	961.9	10.20	10.05	10.28
	200 or more - 200 et plus	2,088.7	2,028.9	2,077.2	571.18	582.11	568.49	860.3	861.0	843.4	15.63	15.52	15.39
	All sizes - Toutes tailles	3,832.0	3,792.2	3,755.9	482.82	485.44	482.60	1,858.1	1,875.2	1,805.3	12.82	12.67	12.78
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	Less than 200 - Moins de 200	4,608.7	4,646.4	4,474.5	456.08	455.76	453.98	2,602.5	2,622.6	2,490.3	11.93	11.88	11.98
	200 or more - 200 et plus	5,525.0	5,485.5	5,561.7	649.20	653.84	638.84	2,313.3	2,322.8	2,307.2	16.46	16.43	16.14
	All sizes - Toutes tailles	10,133.7	10,131.9	10,036.2	561.37	563.00	556.42	4,915.8	4,945.4	4,797.5	14.09	14.04	14.00
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	Less than 200 - Moins de 200	62.8	64.8	57.6	443.68	440.11	408.78	35.4	36.7	32.9	11.12	10.94	9.83
	200 or more - 200 et plus	79.8	80.2	81.9	607.84	606.92	592.36	26.4	26.7	25.3	14.18	14.15	14.13
	All sizes - Toutes tailles	142.5	145.0	139.5	535.54	532.41	516.54	61.8	63.5	58.2	12.37	12.20	11.61
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	Less than 200 - Moins de 200	20.4	22.0	19.3	353.34	353.37	350.50	11.9	13.2	11.2	9.05	8.89	9.10
	200 or more - 200 et plus	18.8	18.8	20.6	568.80	573.50	542.75	5.2	5.5	6.0	11.70	11.49	10.59
	All sizes - Toutes tailles	39.2	40.8	39.9	456.84	454.78	449.83	17.1	18.7	17.2	9.83	9.64	9.62

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces - Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^P 1993 Oct. ^P	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Continued - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - suite												
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	Less than 200 - Moins de 200	120.7	122.4	120.3	387.94	387.69	390.11	68.9	70.2	69.0	10.00	9.92	9.93
	200 or more - 200 et plus	167.3	166.7	164.3	581.33	577.74	568.86	65.5	65.8	63.7	14.52	14.26	14.37
	All sizes - Toutes tailles	288.0	289.1	284.6	500.27	497.26	493.31	134.4	136.0	132.7	12.22	12.00	12.05
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	Less than 200 - Moins de 200	105.8	108.6	100.8	397.37	402.12	391.95	61.6	63.5	60.6	10.04	10.10	10.43
	200 or more - 200 et plus	125.8	128.2	127.4	599.41	600.66	590.73	58.6	60.6	57.5	14.25	14.06	13.84
	All sizes - Toutes tailles	231.6	236.8	228.2	507.10	509.62	502.90	120.1	124.1	118.1	12.12	12.05	12.14
	QUÉBEC												
	Less than 200 - Moins de 200	1,181.3	1,197.4	1,166.5	438.72	440.65	439.45	693.0	702.2	675.3	11.68	11.68	11.83
	200 or more - 200 et plus	1,272.4	1,258.4	1,263.7	644.10	650.95	644.94	516.5	516.8	503.8	16.73	16.73	16.54
	All sizes - Toutes tailles	2,453.7	2,455.8	2,430.2	545.22	548.41	546.31	1,209.5	1,219.0	1,179.1	13.84	13.82	13.86
	ONTARIO												
	Less than 200 - Moins de 200	1,692.6	1,697.9	1,630.2	484.43	482.52	483.36	912.0	913.6	847.8	12.20	12.16	12.32
	200 or more - 200 et plus	2,298.3	2,279.2	2,353.7	673.50	678.77	656.53	975.9	979.8	994.3	16.63	16.62	16.15
	All sizes - Toutes tailles	3,990.9	3,977.1	3,983.6	593.31	594.98	585.66	1,887.9	1,893.4	1,842.1	14.54	14.52	14.42
	MANITOBA												
	Less than 200 - Moins de 200	149.3	153.4	157.4	376.37	373.28	386.44	88.4	91.5	94.7	10.19	10.15	10.55
	200 or more - 200 et plus	227.0	224.4	225.0	574.29	580.10	567.18	99.5	99.0	96.5	14.52	14.53	14.21
	All sizes - Toutes tailles	376.3	377.8	382.4	495.76	496.14	492.80	187.9	190.5	191.2	12.53	12.47	12.43
	SASKATCHEWAN												
	Less than 200 - Moins de 200	140.3	139.7	141.1	370.89	372.11	375.34	81.5	82.2	81.8	10.24	10.22	10.09
	200 or more - 200 et plus	162.6	160.9	161.1	560.92	563.67	556.09	62.4	61.7	61.8	14.67	14.59	14.49
	All sizes - Toutes tailles	302.9	300.6	302.2	472.89	474.62	471.67	143.9	143.9	143.6	12.16	12.08	11.97

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries, Canada and
Provinces - Concluded

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - fin

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.	Oct. ^p 1993 Oct. ^p	Sept. ^r 1993 Sept. ^r	Oct. 1992 Oct.
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Concluded - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin	thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
	ALBERTA												
	Less than 200 - Moins de 200	437.9	444.0	437.0	458.98	454.54	457.67	243.9	244.5	236.2	11.86	11.80	11.84
	200 or more - 200 et plus	532.5	533.9	538.2	634.63	639.93	627.31	218.7	221.1	214.6	15.48	15.52	15.23
	All sizes - Toutes tailles	970.4	977.9	975.2	555.37	555.75	551.29	462.6	465.6	450.8	13.55	13.56	13.47
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	Less than 200 - Moins de 200	681.7	679.4	630.5	472.78	476.07	464.88	396.7	395.1	372.9	13.36	13.27	13.31
	200 or more - 200 et plus	623.6	617.3	608.1	662.77	663.95	647.99	280.4	281.3	279.1	18.37	18.30	18.24
	All sizes - Toutes tailles	1,305.4	1,296.8	1,238.6	563.54	565.51	554.78	677.0	676.4	652.0	15.49	15.40	15.48

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur
l'emploi, la rémunération et les heures,
page 113.

2 Questionnaire of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la
rémunération et les heures, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates,
page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH,
page 131.

4 For Further Reading, page 133.

4 Lectures suggérées, page 133.

Concepts and Methods

Concepts et méthodes

Objectives

The Survey of Employment, Payrolls and Hours (SEPH) is primarily designed to provide monthly estimates of the total number of employees on payrolls, average weekly and hourly earnings and average weekly hours for Canada, provinces and territories at detailed industry levels.

Target Population

The target population is all employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services. SEPH draws its sample from the Business Register maintained by the Business Register Division of Statistics Canada.

Data Sources

The statistics contained in this report are based on information obtained from employers of firms of all sizes and from the Public Institutions Division in Statistics Canada. All information except that related to employment and payroll statistics for the government units (federal, provincial and local levels of government) are provided by firms.

Data Collection

SEPH has four methods of data collection. Questionnaires are mailed out each month to the payroll office of employers. Telephone interviews are used for respondents who express a preference for being surveyed by telephone. Computer printouts are supplied by those respondents who prefer to report their data through their computerized payroll system. SEPH, via an exchange of data arrangement between the Labour and Public Institutions Divisions of Statistics Canada, is supplied with government units records providing general government services which are under the collection responsibility of the Public Institutions Division.

Reference Period

The SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month. When the reported pay period is longer than

Objectifs

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures (EERH) sert principalement à fournir des estimations mensuelles du nombre total de salariés inscrits sur les listes de paye, des gains hebdomadaires et horaires moyens, et des heures hebdomadaires moyennes pour le Canada, les provinces et les territoires à des niveaux détaillés selon l'activité économique.

Population cible

La population cible comprend tous les employeurs du Canada, sauf ceux dont les activités relèvent principalement des secteurs de l'agriculture, de la pêche et du piégeage, des services domestiques, des organismes religieux et des services de la défense. L'échantillon de l'EERH est établi à partir du registre des entreprises qui est tenu à jour par la Division du registre des entreprises de Statistique Canada.

Sources des données

Les statistiques contenues dans le présent bulletin sont fondées sur des renseignements recueillis auprès des employeurs d'entreprises de toutes tailles et de la Division des institutions publiques de Statistique Canada. Tout les renseignements sauf ceux qui ont trait à l'emploi et à la rémunération dans les unités des administrations publiques (aux niveaux fédéral, provincial et local) sont fournis par les entreprises.

Collecte des données

Quatre méthodes sont utilisées pour la collecte des données de l'EERH. Chaque mois, des questionnaires sont envoyés par la poste au service de paye des entreprises. Les répondants qui le désirent peuvent être interviewés par téléphone. D'autres choisissent de transmettre leurs données au moyen de leur système automatisé d'administration de la paye. Dans le cadre d'une entente d'échange de données conclue entre la Division du travail et la Division des institutions publiques de Statistique Canada, les données de l'EERH relatives au fichier d'unités d'administration publiques qui assurent des services gouvernementaux généraux sont fournies par la Division des institutions publiques qui est chargée d'en faire la collecte.

Période de référence

La période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours d'un mois donné, mais les renseignements que les répondants doivent indiquer sur le questionnaire portent sur la dernière période de paye du mois. Lorsque la période de

one week, the data are reduced to a week using the number of days the firm usually operates during a week divided by the number of working days covered by the reported pay period. Reference week adjustments are also made for strikes/lockouts and layoffs.

Methodology

The statistics contained in this publication are based on information obtained through a sample survey of reporting units. The data is collected by questionnaires mailed monthly to a sample of about 56,000 establishments selected out of a universe of about 800,000. The sample covers all industries in scope for the survey, all provinces and territories and all sizes of units. Both the universe and the sample are updated monthly for births and deaths.

Terms and Definitions

Establishment: For statistical purposes it is the smallest entity capable of reporting statistics of economic production, typically a factory, mine, store or similar unit.

Firm: A firm is any business or institution whether incorporated or not; it comprises sole proprietorships, partnerships, companies and other forms of organizations.

Industry classifications: On the basis of its principal activity, each establishment is assigned an industry code according to the 1980 Standard Industrial Classification. A description of the various industries and groups of industries is contained in the "Standard Industrial Classification Manual", Catalogue 12-501. The "S.I.C. Code" columns on the tables correspond to the codes of this manual. SEPH has 281 industry groups in scope. For analytical purposes, we have created special groupings which are not part of the Standard Industrial Classification.

- a) Industrial aggregate (041- 999) represents the sum of all the industries included in the survey.
- b) Goods-producing industries (041-449)(491-499) comprise forestry, mining, manufacturing, construction and other utilities.
- c) Service-producing industries (451-484)(501-999) consists of transportation, communication and storage, trade, finance and insurance, services (except religious organizations and private households) and public administration (except for military personnel, and other government services)

paye sur laquelle porte la déclaration dépasse une semaine, on rajuste les données en divisant le nombre de jours d'activité hebdomadaire de l'entreprise par le nombre de jours ouvrables compris dans la période de paye visée. Des rajustements sont faits aussi pour tenir compte des grèves, lock-out et mises à pied survenant durant la semaine de référence.

Méthodologie

Les statistiques contenues dans la présente publication sont fondées sur les résultats d'une enquête effectuée par sondage menée auprès d'unités déclarantes. Les données sont recueillies par questionnaires envoyés par la poste tous les mois à un échantillon d'environ 56,000 établissements prélevés d'un univers d'environ 800,000 unités. L'échantillon représente toutes les activités économiques que vise l'enquête, toutes les provinces et tous les territoires, ainsi que toutes les tailles d'unités. Chaque mois, l'univers et l'échantillon font l'objet d'une mise à jour pour tenir compte des créations et des disparitions.

Termes et définitions

Établissement: À des fins statistiques, l'établissement est la plus petite unité pouvant fournir des données sur la production économique. En général, une usine, une mine, un magasin ou à une unité semblable.

Entreprise: Toute entreprise commerciale ou institution, constituée ou non en corporation; il peut s'agir d'une entreprise à propriétaire unique, d'une association, d'une société ou d'une autre forme d'organisation.

Classement par activité économique: Un code d'activité économique tiré de la Classification type des industries de 1980 est attribué à chaque établissement selon sa principale activité. Les industries et les différents groupes industriels sont décrits dans le manuel "Classification Types des Industries 1980" catalogue 12-501. Dans les tableaux de cette publication, une colonne est identifiée "CTI 1980". Ces codes correspondent à ce manuel. On compte 281 groupes d'activités visées par l'EERH. À des fins analytiques, nous avons créé des groupes spéciaux qui ne figurent pas dans la Classification type des industries.

- a) Ensemble des industries (041-999) - Représente la somme de toutes les diverses activités économiques visées par l'enquête
- b) Branche productrice de biens (041-449)(491-499) - Comprend les forêts, les mines, les manufactures, la construction et autres services publics
- c) Branche productrice de services (451-484)(501-999) - Englobe les transports, les communications et l'entrepôt, le commerce, les finances et les assurances, les services (sauf les organismes religieux et les ménages privés) et l'administration publique (excepté le personnel militaire et autres services gouvernementaux)

- d) Durable goods manufacturing includes wood industries (251-259), furniture and fixtures (261-269), primary metal industries (291-299), fabricated metal products (301-309), machinery industries (311-319), transportation equipment (321-329), electrical and electronic products (331-339) and non-metallic mineral products (351-359)
- e) Non-durable goods manufacturing is the sum of food industries (101-109), beverage industries (111-114), tobacco industries (121-122), rubber products (151-159), plastic products (161-169), leather products (171), primary textile industries (181-183), textile product industries (191-199), clothing industries (243-249), paper and allied products industries (271-279), printing, publishing and allied industries (281-284), refined petroleum and coal products (361-369), chemical and chemical products (371-379) and other manufacturing industries (391-399)
- f) Commercial services (95U) is the sum of business service industries (771-779), accommodation service industries (911-914), food and beverage service industries (921-922), amusement and recreational service industries (961-969), personal service industries (971-979), membership organization industries (982-986) and other service industries (991-999)
- g) Non-commercial services (94U) is the sum of educational and related service industries (851-859) and health and social service industries (861-869)
- h) Banks (700) comprises the Central Bank (701) and Chartered Banks and other banking-type intermediaries (702)
- i) Other amusement and recreational services (960) consists of commercial spectator sports (964), gambling operations (966) and other amusement and recreational services (969)
- j) Public Administration (812-837) contains only the establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. Government owned establishments primarily engaged in activities assigned to other industries are classified in those industries along with similar establishments owned by non-government bodies. Therefore, data included in this industry division do not represent the actual number of persons employed by government at any level
- d) Biens durables des industries manufacturières- Comprend les industries : du bois (251-259), de meuble et des articles d'ameublement (261-269), de première transformation des métaux (291-299), de fabrication des produits métalliques (301-309), de machinerie (311-319), du matériel de transport (321-329), des produits électriques et électroniques (331-339) et les industries des produits minéraux non métalliques (351-359)
- e) Biens non durables des industries manufacturières- Englobe les industries: des aliments (101-109), de la boisson (111-114), les industries du tabac (121-122), des produits en caoutchouc (151-159), des produits en matière plastique (161-169), du cuir (171), de la première transformation du textile (181-183), des industries des produits textiles (191-199), de l'habillement (243-249), du papier et produits connexes (271-279), de l'imprimerie, édition et industries connexes (281-284), des produits raffinés du pétrole et du charbon (361-369), des produits chimiques (371-379) et les autres industries manufacturières (391-399)
- f) Services commerciaux (95U) englobe les industries: des services aux entreprises (771-779), industries de l'hébergement (911-914), industries de la restauration (921-922), industries de services de divertissements et loisirs (961-969), industries des services personnels (971-979), associations commerciales (982-986) et autres industries de services (991-999)
- g) Services non-commerciaux (94U) comprend les industries: des services d'enseignement et services annexes (851-859) et les industries des services de soins et services sociaux (861-869)
- h) Banques (700) - Comprend la banque centrale (701) et les banques à charte et autres intermédiaires de type bancaire (702)
- i) Services de divertissements et de loisirs (960) - Il s'agit des sports commerciaux (964), des loteries et jeux de hasard (966) et d'autres services de divertissement et de loisir (969)
- j) Administration publique (812-837) - Comprend seulement les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental, et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les établissements publics dont l'activité dominante relève d'autres activités économiques sont classés sous les mêmes rubriques que les établissements privés semblables. Ainsi, les données publiées pour cette division économique ne représentent pas le nombre réel de personnes employées par les différents pouvoirs publics

Geographic classification: Reporting units are assigned to a province or territory. The statistics contained in this report are based on the 1986 version of the Standard Geographic Classification.

Classement géographique : On attribue les unités déclarantes à une province ou à un territoire. Les statistiques contenues dans le présent document sont fondées sur la Classification géographique type de 1986.

Paid absence: Paid absence includes paid holidays, sick leave including industrial injury and personal leave such as bereavement leave, jury duty etc.

Standard work week: The hours in the standard work week constitute the average number of hours of work normally scheduled in a work week.

Take all units: Take all units are reporting units of firms or organizations which are included in the survey sample with certainty every month. Included are all firms or organizations with 200 or more employees, units of government departments, crown corporations, combined companies and combined establishments.

Take some units: All other firms in the universe which have a known probability of selection are take some units.

Employee

All persons drawing pay for services rendered or for paid absences and for whom the employer must complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form constitute employees.

The employee concept comprises full-time employees, part-time employees (those who regularly work fewer hours than the standard work week of the establishment). It also comprises working owners, directors, partners and other officers of incorporated businesses.

The employee concept excludes owners or partners of unincorporated businesses and professional practices, the self employed, unpaid family workers, persons working outside Canada, military personnel, and casual workers for whom a T-4 is not required. It also excludes persons who did not receive any pay from the employer for the entire survey reference period (e.g. persons on strike, persons on unpaid holidays, persons receiving remuneration from an insurance, Workmen's compensation or other related fund, etc.); however, employees paid from the employer for a part of the reference period and unemployed or on strike for the rest are counted as employed.

The employees are classified into the following categories:

- a) **Employees paid by the hour:** any employee whose basic wage is expressed as an hourly rate

Congés payés : Les congés payés comprennent les jours fériés payés, des vacances, des congés de maladie ainsi que des congés d'accident du travail et des congés pour motifs personnels tels que les congés de deuil et les congés pour service judiciaire etc.

Semaine normale de travail : Les heures d'une semaine normale de travail reflètent la moyenne des heures de travail normalement déterminées pour une semaine.

Unités à tirage complet : Les unités à tirage complet sont des unités déclarantes d'entreprises ou d'organisations qui font partie tous les mois de l'échantillon de l'enquête. Elles comprennent toutes les entreprises ou organisations de 200 salariés ou plus, les unités des services gouvernementaux, les sociétés de la couronne, les sociétés combinées et les établissements combinés.

Unités à tirage partiel : Toutes les autres entreprises qui ont une probabilité connue d'être choisies dans l'échantillon de l'enquête sont des unités à tirage partiel.

Salarié

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada est un salarié.

Le terme "salarié" désigne les salariés à plein temps et à temps partiel (ceux qui travaillent régulièrement un nombre d'heures inférieur à la semaine normale de travail de l'entreprise) et les salariés occasionnels ou temporaires (ceux qui sont embauchés de façon irrégulière ou temporaire). Il désigne aussi les propriétaires, administrateurs, associés et autres dirigeants actifs des entreprises constituées en corporation.

Le concept de salarié exclut les propriétaires et les associés des entreprises non constituées en corporation et des bureaux voués à l'exercice d'une profession libérale, les travailleurs autonomes, les travailleurs familiaux non rémunérés, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada et le personnel militaire et pour les employés occasionnels dont l'employeur n'est pas tenu de remplir la formule T4. Sont également exclus les travailleurs n'ayant pas reçu de paye de leur employeur pendant la période de référence de l'enquête (c.-à-d. les personnes en grève, en congé non payé, les personnes recevant une rémunération aux termes d'un régime d'assurance, d'une caisse d'indemnisation des accidents au travail ou d'un régime analogue, etc.); cependant, les travailleurs rémunérés par leur employeur pour une partie de la période de référence, mais en chômage ou en grève pendant l'autre partie sont quand même considérés comme des salariés.

Les salariés sont classés dans les catégories suivantes :

- a) **Salariés rémunérés à l'heure:** tout salarié dont la rémunération de base est calculée selon un taux horaire.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **non-teaching Staff**: all employees other than teachers and academic staff i.e. president, vice-president, librarian, registrar, bursar, accountant, guidance counsellor, laboratory technician, personnel officer, and other services (e.g. janitor, caretaker, bus driver, etc.)

- b) **Salaried employees**: any employee whose basic remuneration is a fixed amount for at least one week.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Teaching Staff**: those classified as teachers, instructors or academics in the payroll records (e.g. principal, professor, dean, head of department, master, teacher, etc.) whether they teach during the day or evening. Supply or substitute teachers are excluded.

- c) **Other employees**: those employees whose basic remuneration is in the form of commissions, piece rates, mileage allowances, etc.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Supply or Substitute Teachers**: teachers who are called in to teach whenever their services are needed either to augment the existing staff or as a short-term replacement for a full-time or part-time teacher.

Earnings

Payrolls: excludes dollar amounts that are taxable allowances and benefits, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, workers compensation and other welfare plans. Annual special payments are excluded while other lump sum special payments are adjusted to coincide with the reference week period.

Overtime pay: includes all pay received for the number of hours worked in excess of the standard work-day or work-week.

Average weekly earnings (including overtime): represent gross taxable payrolls divided by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, for the hourly-rated employees, for the

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel non enseignant**: tous les salariés autres que le personnel enseignant, c'est-à-dire le président, le vice-président, le bibliothécaire, le secrétaire général, l'économe, le comptable, les orienteurs, les techniciens de laboratoire, les agents du personnel, le concierge, les chauffeurs d'autobus, etc.

- b) **Employés**: tout salarié dont la rémunération de base constitue une somme fixe versée pour au moins une semaine.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel enseignant**: tout travailleur classé comme enseignant ou chargé de cours dans les dossiers du service de la paye (directeur, professeurs, doyens, chefs de département, maîtres, enseignants, etc.), qu'il enseigne le jour ou le soir. Les suppléants ou remplaçants sont exclus.

- c) **Autres salariés**: tout salarié dont la rémunération de base se présente sous forme de commissions, de salaire à la pièce, d'indemnités de mileage, etc.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel suppléants ou remplaçants**: enseignants appelés à se présenter au travail lorsqu'on a besoin de leurs services soit pour accroître le personnel existant, soit pour remplacer pendant une courte période un enseignant à temps plein ou à temps partiel.

Gains

Rémunération: ne comprend pas les montants en dollars qui représentent des allocations et des avantages imposables, certains types d'indemnités non salariales ainsi que les cotisations patronales à l'assurance-chômage, au régime de pension du Canada ou au Régime des rentes du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, aux caisses d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance. Les paiements annuels spéciaux sont exclus tandis que les paiements forfaitaire spéciaux sont rajustés de façon à coïncider avec la semaine de référence.

Rémunération du temps supplémentaire: ensemble de la rémunération versée pour le nombre d'heures de travail effectuées en sus de la journée ou de la semaine normale de travail.

Gains hebdomadaires moyens (incluant le temps supplémentaire): rémunérations brutes imposables divisées par le nombre de salariés. Les heures hebdomadaires moyennes (y compris les heures supplémentaires) sont déterminées en

salaried employees and for the other types of employees.

Average weekly overtime earnings: is derived by dividing the overtime weekly payrolls by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, the hourly-rated employees and the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average hourly earnings (including overtime): is obtained by dividing the total weekly payrolls by the total weekly number of hours (the total weekly number of hours reported for the hourly-rated employees while, for salaried employees, it is derived by multiplying the average standard workweek hours by the number of salaried employees). Average hourly earnings is calculated for the hourly-rated employees and for the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average weekly earnings (excluding overtime): is obtained by dividing the weekly payrolls, which exclude the overtime weekly payrolls, by the number of employees. This estimate is calculated for hourly-rated employees and salaried employees.

Hours

Average weekly overtime hours: is derived by dividing the weekly number of overtime hours by the number of employees. This average is calculated for the hourly-rated employees.

- a) **Total hours paid:** all hours worked, including overtime hours, plus hours of paid absence (e.g. holidays, sick leave, jury duty, etc.)
- b) **Overtime hours:** the total hours for which overtime was paid. These represent the hours worked.

Response/Non-Response

- a) **Response rate:** includes all units which during the collection phase responded by providing "usable information".

divisant le total des heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Ces données sont calculées à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains hebdomadaires moyens du temps supplémentaire: ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre de salariés. Ils sont calculés à l'égard du nombre total de salariés, de salariés rémunérés à l'heure et d'employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains horaires moyens (incluant le temps supplémentaire): ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires totales par le total hebdomadaire des heures travaillées (le total des heures hebdomadaires est celui qui est déclaré pour les salariés rémunérés à l'heure; pour les employés, les gains sont établis en multipliant la moyenne des heures travaillées pendant la semaine normale de travail par le nombre d'employés). Les gains horaires moyens sont calculés à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains hebdomadaires moyens (excluant le temps supplémentaire): ces gains sont déterminés en divisant les rémunérations hebdomadaires, qui excluent les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire, par le nombre de salariés. Cette estimation est calculée à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Heures

Heures supplémentaires hebdomadaires moyennes: ces heures sont obtenues en divisant le total hebdomadaire des heures supplémentaires par le nombre de salariés. Cette moyenne est calculée pour les employés rémunérés à l'heure.

- a) **Nombre total d'heures rémunérées :** ensemble des heures travaillées, y compris les heures supplémentaires, plus les heures de congé payé (par ex., les jours fériés, les congés de maladie, les congés pour fonctions judiciaires, etc.).
- b) **Heures supplémentaires :** total des heures payées à un taux majoré; il s'agit d'heures réellement travaillées.

Taux de réponse et de non-réponse

- a) **Taux de réponse:** comprend toutes les unités répondantes, qui durant la cueillette fournissent des estimations valables.

- b) **Refusal rate:** includes those units which were contacted but have refused to participate in the survey.
- c) **No contact rate:** includes those units which were contacted but were unable to provide the required information.
- d) **Residual non-response rate:** includes those units for which the data have not been received on time for the monthly closing date and other types of non-response.

Sample Design

Survey Frame

SEPH integrated to the new Business Register beginning with the October 1990 data reference month. The new Business Register is a complete list of all Canadian business entities engaged in economic activity. The objectives of the new BR are to improve coverage of the business universe, achieve greater consistency and comparability among the business surveys and to reduce respondent burden for smaller firms.

The BR consists of the integrated portion (IP) of larger units which are updated regularly through survey feedback, profiling and administrative sources. The non-integrated portion (NIP) comprises smaller payroll deduction records and are updated essentially from administrative sources.

Stratification

For the purpose of the sample selection and for the determination of the survey sample size, the universe of reporting units is stratified into 12 provinces and territories, 16 industry divisions and 4 sizes. (An industry division is slightly more detailed than the 1-digit industry code). The size of a unit is defined to be the total number of paid employees in that unit. The four size groups are 0 to 19, 20 to 49, 50 to 199 and 200 or more employees. The universe of reporting units is further stratified into take-all and take-some categories. The total sample size of SEPH is governed by the objective of a 3.00% coefficient of variation for the estimate of employment at the province by industry division level.

Sample Allocation and Selection

The size of the take-some for the survey has been determined in order to provide estimates of total number of paid employees at the industry group and province level with a prespecified reliability. Sampling fractions are computed for all cross-classifications of 3 digit SICs, province and size groups. To minimize

- b) **Taux de refus:** comprend toutes les unités contactées ayant refusé de participer à l'enquête.
- c) **Taux d'unités non-contactées:** comprend les unités qui ont été contactées et qui étaient dans l'impossibilité de nous fournir les renseignements requis.
- d) **Taux d'unités non-répondantes résiduelles:** comprend les unités pour lesquelles les estimations ont été reçues en retard pour le mois de référence et tout autre type de non-réponse.

Modèle de l'échantillon

Base de sondage

On a commencé à utiliser le nouveau registre des entreprises pour réaliser l'EERH à compter du mois de référence d'octobre 1990. Le nouveau registre des entreprises est une liste complète de toutes les entités commerciales canadiennes engagées dans une activité économique. Le RE a pour objet d'améliorer la couverture de l'univers des entreprises ainsi que la cohérence et la comparabilité des données des enquêtes-entreprises, et de réduire le fardeau de réponse des entreprises de plus petite taille.

Le RE comprend la partie intégrée des unités les plus importantes qui sont mises à jour de façon régulière à l'aide des résultats obtenus au moyen d'enquêtes, d'établissement de profils et de sources administratives. La partie non-intégrée comprend les plus petites retenues sur les gains brutes qui sont mis à jour principalement à partir de sources administratives.

Stratification

Pour les besoins de l'enquête on détermine la composition de l'échantillon et de la taille en stratifiant l'univers des unités déclarantes en 12 provinces et territoires, 16 branches d'activité et 4 catégories de taille. (Une branche d'activité est légèrement plus détaillée qu'une activité qui correspond à un code à un chiffre.) La taille d'une unité se définit comme étant le nombre total de salariés rémunérés que compte cette unité. Les quatre catégories de taille sont 0 à 19, 20 à 49, 50 à 199 et 200 salariés et plus. En outre, l'univers des unités déclarantes est stratifié en deux groupes : les unités à tirage complet et les unités à tirage partiel. La taille de l'échantillon global de l'EERH est déterminée en tenant compte du fait que l'on vise un coefficient de variation de 3.00% pour l'estimation de l'emploi au niveau de la province et de la division en fonction des activités.

Répartition et choix de l'échantillon

La taille de la portion à tirage partiel de l'échantillon a été déterminée de façon à fournir, avec une fiabilité prédéterminée, des estimations du nombre total de salariés rémunérés, au niveau de la branche d'activité et de la province. Des fractions de sondage sont calculées pour tous les classements recoupés au niveau des codes à trois chiffres

the sample size, the sample allocation is such that the largest units are the most likely to be selected. However, the sampling fractions cannot be smaller than 0.01. A systematic sample is drawn for every 3 digit industry, province and size group. If the population count is less than 4 at the 3 digit SIC by province by size level, then the sampling fraction is disregarded and all the units are selected. The total sample size is the sum of the number of take-all and selected take-some units.

Sample Rotation

Generally speaking, after 12 months, in-sample units are replaced, and are not eligible for reselection for at least 12 months. Hence, approximately 1/12 of the take-some sample is replaced every month. Some units have to stay more than 12 months in sample due to the lack of replacement units at the 3 digit industry, province and size group level.

Reliability

Reliability of the estimates can be assessed by examining sampling errors and by controlling non-sampling errors. These are two types of errors possible in estimates based on a sample survey.

Sampling errors occur because observations are made only on a sample rather than on the entire universe. Estimates based on a sample differ from the figures that would have been obtained if a complete census had been taken using the same questionnaires, instructions, interviewers and processing techniques. The difference with respect to a particular estimate is called the sampling error of the estimate.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur in a survey operation for many reasons. Non-response, coverage and classification errors, differences in the interpretation of the question, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are examples of non-sampling errors. Efforts to reduce non-sampling errors include careful design of questionnaires, editing of data, follow-up, and imputation for non-respondents and thorough control of processing operation. The SEPH program has a head-office Quality Assurance unit that is mandated to reduce non-sampling errors and ensure that concepts and definitions are respected.

de la CTI, de la province et par groupe de tailles. Pour minimiser la taille de l'échantillon, l'échantillon est réparti de façon que les unités les plus importantes sont les plus susceptibles d'être choisies. Les fractions de sondage ne peuvent toutefois pas être inférieures à 0.01. Un échantillon systématique est tiré pour chaque combinaison de la CTI niveau des codes à trois chiffres, de la province et de la taille. S'il y a moins de 4 unités au niveau des codes de la CTI à 3 chiffres selon la province et par groupe de tailles, on ne tient pas compte de la fraction de sondage et toutes les unités sont choisies. La taille de l'échantillon est la somme du nombre d'unités à tirage complet et de certaines unités à tirage partiel.

Rotation de l'échantillon

De façon générale, après 12 mois, les unités échantillonnées sont remplacées, et ne peuvent pas être choisies de nouveau avant au moins 12 mois. Par conséquent, le un douzième environ des unités à tirage partiel de l'échantillon est remplacé chaque mois. Il peut arriver que des unités doivent demeurer plus de 12 mois dans l'échantillon à cause du manque d'unités de remplacement au groupe codes d'activités à trois chiffres à la province et à la taille.

Fiabilité des estimations

La fiabilité des estimations est fondée en examinant l'erreur d'échantillonnage et en contrôlant les erreurs non due à l'échantillonnage. Ce sont les deux types d'erreurs possibles dans l'échantillon.

Les erreurs d'échantillonnage proviennent de ce que les observations se font à partir d'un échantillon au lieu de l'univers complet. Les estimations basées sur un échantillon diffèrent des statistiques que l'on obtiendrait d'un recensement complet effectué au moyen des mêmes questionnaires, des mêmes directives, des mêmes intervieweurs et des mêmes techniques de traitement. Cette différence, lorsqu'il s'agit d'une estimation particulière, s'appelle l'erreur d'échantillonnage de l'estimation.

Les erreurs non dues à l'échantillonnage ne se rattachent pas à l'échantillon et peuvent se produire tout au long d'une enquête pour plusieurs raisons. Les cas de non-réponse, les anomalies de couverture et de classification, les différences d'interprétation des questions, la communication de renseignements inexacts par les répondants et les fautes d'entrée, de codage et de traitement des données sont autant d'erreurs non attribuables à l'échantillonnage. On cherche à réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage par une formulation soignée des questionnaires, une vérification attentive des chiffres déclarés, le travail de suivi, l'imputation de données aux unités non répondantes et un contrôle rigoureux des techniques de traitement. Il existe une sous-section de contrôle de la qualité au bureau central qui est chargée de réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage pour l'EERH et de veiller à ce que les concepts et les définitions soient observés.

Indicators of Sampling Errors

The true sampling error is not known, however, it can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the standard error of a survey estimate. When the standard error is expressed as a percent of the estimate, it is known as the relative standard error or coefficient of variation. Tables of indicators of the coefficients of variation are available on request along with an explanatory note on how to use them to judge the quality of the estimates contained in this publication.

Non-Sampling Errors

SEPH has a statistical quality control program at the data capture, structure updating and data editing stages to minimize non-sampling errors. These programs monitor and control the completeness, accuracy and consistency of the reported survey data. Procedures are in place to follow-up for non-response and to impute for those late responses since SEPH publishes estimates only for the two recent months in any particular reference cycle.

Response Rates

Each month, SEPH releases statistics for the two latest reference months. The "preliminary" month's estimates and the "revised" month's estimates.

Characteristics of Non-Respondents and Follow-up

Firms that do not report data diminish the accuracy of the estimates. Non-response may affect the estimates in different ways. Non-response may be divided into those who refuse to report, those that are unable to report and those who report "late".

At the Canada level, less than one percent of firms surveyed refuse to report data and most refusals are by small firms and about ten per cent of firms report too late to be included in the estimation process at all. Late reporters tend to be large firms and those using the computer reporting service (CRS) for data collection.

Reporting units, which are non-respondents to the initial mailing, are followed up by telephone by the staff of the regional offices of Statistics Canada. If units continue to be non-respondents even after follow-up, then data will be imputed for these units. All the records with imputed values are subject to the edits mentioned above.

Indicateurs des erreurs d'échantillonnage

L'erreur d'échantillonnage reste inconnue, on peut cependant l'estimer à partir de l'échantillon en utilisant une mesure appelée écart-type d'une estimation de sondage. Lorsque l'écart-type est exprimé en pourcentage de l'estimation, on l'appelle écart-type relatif ou coefficient de variation. Des tableaux d'indicateurs de coefficients de variation sont disponibles sur demande ainsi qu'une note explicative sur la façon de les utiliser pour déterminer la qualité des estimations figurant dans la présente publication.

Erreurs non due à l'échantillonnage

L'EERH comprend un programme de contrôle de la qualité des données qui est appliqué lors de la saisie des données, de la mise à jour des structures et du contrôle des données afin de minimiser les erreurs d'échantillonnage. Ce programme sert à déterminer et à vérifier l'intégrité, la précision et la cohérence des données déclarées. Des mesures sont prévues pour le suivi des cas de non-réponse et pour l'imputation de données dans le cas de déclarations tardives étant donné que les estimations tirées de l'EERH sont publiées seulement pour les deux mois les plus récents de toute période de référence.

Taux de réponse

Chaque mois, des statistiques de l'EERH sont publiées pour les deux derniers mois de référence. Les estimations "préliminaires" et les estimations "révisées".

Caractéristiques des non-répondants et suivi

Les entreprises qui ne déclarent pas de données diminuent la précision des estimations. La non-réponse peut influencer sur la valeur des estimations de différentes façons. Les non-répondants peuvent être répartis entre ceux qui refusent de collaborer, ceux qui sont incapables de répondre au questionnaire et ceux qui remettent leur déclaration en retard.

Au Canada, la proportion des entreprises visées par l'enquête qui ont refusé de fournir des données est inférieure à un pour cent; la plupart des refus sont opposés par les petites entreprises et environ dix pour cent des entreprises renvoient leur questionnaire trop tard pour que les données puissent être incluses dans le processus d'estimation. Les déclarants tardifs sont habituellement des grandes entreprises et des entreprises qui utilisent le service de déclaration automatisé (SDA) pour la collecte des données.

Le personnel des bureaux régionaux de Statistique Canada relance par téléphone les unités déclarantes qui tardent à répondre au questionnaire. Lorsque des unités persistent à ne pas répondre même après le suivi, des données leur sont imputées. Tous les enregistrements dont les données découlent d'une imputation sont soumis aux vérifications mentionnées ci-dessus.

Imputation

Imputation for non-respondent units, which have been in the survey for more than one month, is based on the ratio of the monthly changes. The ratio of the monthly change for each characteristic is calculated from units that responded both in the current and the previous month and is applied to the previous month's data of each non-respondent.

For the non-responding units that are new to the survey, imputation is based on other sources of information such as the employment intention of the unit and the characteristics of the responding units in the same industry group, province and size. Previous months data are used to impute for establishments with more than 200 employees.

Coverage Errors

Two sources of coverage errors associated with using survey frames relate to duplication and undercoverage. Duplication occurs on the frame when payroll deduction records are unable to be linked to their associated businesses residing on the frame. Undercoverage arises due to the time required to classify and/or link new payroll deduction units.

The Methods and Quality Assurance Section of the Business Register Division produces quality measures to monitor the performance of the frame.

Data Edit and Correction

All the questionnaires are initially screened for completeness by the interviewers of the Statistics Canada regional offices. Thereafter, extensive computer edit procedures for accuracy and consistency are performed at the Ottawa head office. As a result of any of the above-mentioned editing techniques, the respondent may be contacted to confirm or explain the data.

The edit procedures include the comparison of the values of key characteristics (e.g. number of employees, hours worked, salary per employee, etc.) reported for consecutive months by the same unit to detect large changes or errors in reporting. Whenever there is a large change or the data appears inconsistent, the record is signalled by the computer edit for review and is subject to correction or acceptance where appropriate.

Imputation

L'imputation de données aux unités non répondantes comprises dans le champ de l'enquête depuis plus d'un mois est basée sur le ratio des variations mensuelles de ces unités. Le ratio de la variation mensuelle d'une caractéristique se calcule à partir des unités qui ont répondu pour le mois courant et le mois précédent, et s'applique aux données du mois précédent de chaque unité non répondante.

Dans le cas des unités non répondantes qui sont visées par l'enquête pour la première fois, l'imputation se fonde sur d'autres sources d'information telles que les prévisions d'emploi de l'unité et les caractéristiques des unités déclarantes du même groupe d'activité économique, de la même province et de la même taille. Les estimations des mois précédents servent à l'imputation des établissements ayant plus de 200 salariés.

Erreurs de couverture

Deux erreurs de couverture découlent des doubles comptes et le sous dénombrement de la base de sondages. Les doubles comptes se produisent dans la base lorsqu'il est impossible de coupler les enregistrements des retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes de la base de sondage. Le sous-dénombrement résulte du temps requis pour classer et (ou) coupler les nouvelles unités de retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes.

La section des méthodes et du contrôle de la qualité de la division du Registre des entreprises produit des mesures de qualité pour assurer la bonne représentation de la liste des entreprises.

Contrôle et correction des données

Au départ, les intervieweurs des bureaux régionaux de Statistique Canada s'assurent que tous les questionnaires sont complets. Ultérieurement, le personnel du bureau d'Ottawa vérifie par ordinateur l'exactitude et la cohérence des chiffres déclarés. À chacune de ces deux étapes de vérification, un répondant peut être appelé à confirmer ou à expliquer ses chiffres.

Nos procédés de contrôle nous permettent de comparer les valeurs des principales caractéristiques (nombre de salariés, heures travaillées, traitement par salarié, etc.) déclarées par la même unité plusieurs mois de suite. Ainsi, il est possible de déceler les grandes variations ou les erreurs, s'il en est. Chaque fois qu'une forte variation est constatée ou que les données semblent incohérentes, l'ordinateur signale le cas, et les données de l'enregistrement sont corrigées ou leur exactitude est confirmée, selon le cas.

Comparability With Other Data Sources

Comparabilité avec d'autres sources de données

*Employment**L'emploi*

SEPH payroll employment estimates are frequently compared to the employment estimates provided by the Labour Force Survey (LFS). When comparing the establishment-based SEPH employment estimates to the household-based LFS data, some differences can be quantified and others not. The quantifiable adjustments to the LFS include the addition of multiple job holders and the subtraction of the following: unpaid family workers, self-employed, unpaid absentees (such as workers on strike), incorporated businesses, working partners without employees and the industries excluded from SEPH. The adjustments which are not easily quantifiable include differences, errors in SIC coding, differences in reference periods, survey procedures and the unrecorded economy. Also, SEPH covers the Northwest Territories while the LFS does not. The LFS data, which focus on demographic characteristics of the labour force, are reasonable measures of trends within broad industry and occupational groups. The SEPH estimates are more suitable as indicators of employment change over detailed industry groups.

Les données sur l'emploi de l'EERH sont souvent comparées aux estimations de l'emploi fournies par l'enquête sur la population active (EPA). Lorsque l'on compare les données de l'EPA qui sont fondées sur les ménages et les estimations de l'emploi de l'EERH qui sont basées sur les établissements, certaines différences peuvent être quantifiées et d'autres, non. Les rajustements quantifiables, dont peuvent faire l'objet les estimations de l'EPA, comprennent l'ajout des personnes cumulant des emplois et la suppression des travailleurs familiaux non rémunérés, des travailleurs autonomes, des absents non rémunérés (les travailleurs en grève par exemple), des entreprises constituées en société, des associés actifs dans des entreprises sans salariés et des activités économiques non visées par l'EERH. Les rajustements qui ne sont pas facilement quantifiables comprennent le codage selon la CTI, les différences au niveau des périodes de référence, des procédures d'enquête et les données économiques non déclarées. De plus, les données sur les Territoires du Nord-Ouest sont recueillies par l'EERH, mais non par l'EPA. Les données de l'EPA, qui sont axées sur les caractéristiques démographiques de la population active, sont des mesures raisonnables des tendances au niveau des grands groupes d'activités économiques et de professions. Les estimations de l'EERH constituent de meilleurs indicateurs des changements en matière d'emploi pour les groupes détaillés d'activités économiques.

According to the 1980 SIC System, public administration (811-837) contains only those establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. SEPH does not publish defence services (811) and includes civilian defence workers in federal administration. Thus, SEPH publishes public administration data that essentially conforms to this definition. Government establishments engaged in activities such as health and education services and transportation and communication services are classified to the appropriate industries. The Public Institutions Division (PID) publishes government employment data that represent all employees of non-commercial entities under the control of a government.

Selon la CTI 1980 l'administration publique (811-837) comprend les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les services de la défense (811) sont exclus de l'EERH sauf les employés civils oeuvrant dans ce ministère. L'EERH publie des données pour l'administration publique par rapport à cette définition. Les établissements à caractère gouvernemental oeuvrant dans le domaine de la santé, l'éducation et le service des transports et de la communication sont classifiés par rapport à leur activité respective. La Division des institutions publiques (DIP), publie des données sur l'emploi pour les entités non-commerciales gérées par le gouvernement.

The quantifiable adjustments to the PID data include the addition of Statistics Canada interviewers and the exclusion of military personnel, government personnel working outside of Canada, employees on unpaid absences and government employees assigned to industries other than public administration. The adjustments which are not easily quantifiable include differences in reference periods, survey procedures and the treatment of extra pay periods. The Labour and Public Institution Divisions conduct a reconciliation process to ensure that the public administration data are compatible.

Les ajustements quantifiables aux données de DIP comprennent les intervieweurs de Statistique Canada mais excluent le personnel militaire, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada, en congé non payé et les personnes dont l'activité est autre que l'administration publique. Les ajustements qui ne sont pas obtenus facilement, comprennent des différences dans la période de référence, les procédures et le traitement des périodes de paye supplémentaire. La Division du travail et la Division des institutions publiques font une réconciliation afin de s'assurer que les données soient compatibles.

Earnings

The user community generally focuses on two earnings indicators which are often compared to the average weekly and hourly earnings data produced by SEPH. These two earnings indicators are referred to as the Labour Canada base wage rate settlements and the estimates of Wages and Salaries and Supplementary Labour Income produced by the Labour Division in Statistics Canada.

Labour Canada's wage rate indicator data include only unionized workers covered by major collective agreements representing 500 or more employees. For instance, the Labour Canada Base wage rate, as an indicator of wage change, covers about 10% of the overall SEPH employment. Therefore, the value and relevance of the Labour Canada base wage rate as an indicator of wage change should be carefully considered. The estimates of wages and salaries produced by the Labour Income Section are primarily based on annual T-4 supplementary administrative records provided by Revenue Canada Taxation which are projected forward on a monthly/quarterly basis using SEPH and LFS data. Supplementary Labour Income (SLI), which accounts for about 11% of total Labour Income, are not measured by SEPH. SLI includes employer contributions to pensions plans, medical and other welfare plans, Canadian and Quebec Pension Plan and workers' compensation. The labour income estimates, which are a more comprehensive source of employment compensation, do not provide any information on wage rates. The SEPH data for average weekly/hourly earnings as well as Labour Canada's base wage rate statistics are imperfect indicators of wage rate changes because they are subject to compositional shifts by industries, by provinces and changes in underlying rates of pay.

Comparability Over Time

SEPH data have been historically corrected to produce consistent time series from January 1983 to date. The revised time series, which incorporated corrections for major discontinuities, reflect economic change over the 1983-1991 period. By reducing the statistical impacts of sampling and non-sampling errors, the SEPH historically-corrected series can be considered to be more consistent trend measures of payroll employment, earnings and paid hours.

Gains

Les utilisateurs optent généralement pour deux indicateurs de rémunération qui sont souvent comparé à la rémunération hebdomadaire et horaire produite par l'EERH. Ces deux indicateurs de rémunération représentent le taux salarial établi de Travail Canada et les estimations des salaires et traitements et du revenu supplémentaire du travail produites par la division du travail de Statistique Canada.

Les données sur le taux salarial de base de Travail Canada ne portent que sur les travailleurs syndiqués visés par des conventions collectives importantes représentant 500 employés ou plus. Plus précisément, le taux de base de Travail Canada, qui sert d'indicateur de l'évolution des traitements, porte sur environ 10% de l'ensemble des données sur l'emploi de l'EERH. Par conséquent, il convient de déterminer avec soin dans quelle mesure le taux salarial de base de Travail Canada s'avère valable et pertinent comme indicateur de la variation des traitements. Les estimations des traitements et salaires produites par la Section du revenu du travail sont fondées en grande partie sur les données des fichiers administratifs renfermant les feuillets annuels T-4 Supplémentaire fournies par Revenu Canada (Impôt); elles font l'objet de projections mensuelles/trimestrielles à l'aide des données de l'EERH et de l'EPA. L'EERH ne mesure pas le revenu supplémentaire du travail (RST), qui représente environ 11% du revenu du travail total. Le RST comprend les cotisations patronales aux régimes de retraite, aux régimes d'assurance-maladie et à d'autres régimes de prévoyance, au Régime de pensions du Canada, au Régime de rentes du Québec et à la caisse d'indemnisation des accidents du travail. Les estimations du revenu du travail, qui brossent un tableau plus complet de la rémunération du travail, ne fournissent pas de renseignements sur les taux de traitement. Les données de l'EERH sur les gains hebdomadaires/horaires moyens et les données sur le taux salarial de base de Travail Canada sont des indicateurs imparfaits de l'évolution des taux de traitement du fait qu'elles sont touchées par des variations dans la répartition des unités selon l'activité économique et la province, et par des changements dans les taux de rémunération sous-jacents.

Comparabilité dans le temps

Les données de l'EERH ont été corrigées à partir de janvier 1983 de façon à assurer la cohérence des séries chronologiques à date. Les séries chronologiques révisées, qui comportaient des ruptures importantes, donnent maintenant un meilleur aperçu de l'évolution économique pour 1983-1991. Maintenant que l'incidence statistique des erreurs d'échantillonnage et des erreurs non dues à l'échantillonnage a été réduite, les séries chronologiquement révisées de l'EERH constituent des mesures plus cohérentes des tendances relatives à l'emploi, à la rémunération et aux heures de travail.

Products

Seasonal Adjustment

It is common practice to publish most economic indicators in seasonally adjusted and unadjusted forms. Fluctuations in economic time series are caused by seasonal, cyclical and irregular movements. A seasonally-adjusted series is one from which seasonal movements have been eliminated. Seasonal movements are defined as those which are caused by regular annual events such as usual changes in weather, reduced or expanded production and the opening and closing of schools. Since these seasonal events follow a more or less regular pattern each year, their influence on statistical trends can be eliminated by adjusting the statistics from month-to-month. Seasonal adjustment is imperfect, so if a time series has irregular variation that is larger than the seasonal variation, the seasonally adjusted series will be a poor estimate.

In the opinion of the Time Series Division of Statistics Canada, the unadjusted series will probably be a better estimate than the poorer seasonally adjusted series.

Fixed-Weighted Earnings Index

A set of fixed-weighted average hourly and weekly earnings index data has been constructed to deal with the impact of changes in the paid hours and employment mix between industries, provinces/territories and salaried and hourly employees. This index provides a better indicator of the underlying trends in wage rates than the variable weighted earnings series.

This data series corrects the compositional changes of employment by re-aggregating SEPH survey information using fixed rather than variable weights for the paid hours. Overtime is excluded because it is an important source of compositional change in some industries. Statistics Canada's time base year for any index, such as the CPI, is 1986=100. Thus, for consistency purposes, the time base year for the fixed-weighted earnings index is the same.

Diffusion Index

The diffusion index measures the dispersion of change for the SEPH variables and represents the fraction of industries which had year-over-year increases in the value of a variable. The SEPH diffusion index data are available for selected industry groups for Canada employment, average weekly hours, average hourly earnings and average weekly earnings adjusted for inflation.

Produits

Désaisonnalisation

Il est de pratique courante de publier la plupart des indicateurs économiques sous forme désaisonnalisée et non désaisonnalisée. Les fluctuations relevées dans les séries chronologiques d'ordre économique sont causées par des mouvements saisonniers, cycliques et irréguliers. Dans une série désaisonnalisée, les mouvements saisonniers ont été supprimés. Les mouvements saisonniers sont définis comme étant ceux qui sont causés par des événements qui se produisent chaque année, par exemple les changements climatiques habituels, le ralentissement ou l'accroissement de la production, et l'ouverture et la fermeture des établissements d'enseignement. Comme ces événements saisonniers se produisent à des intervalles annuels assez réguliers, leur incidence sur les tendances statistiques peut être supprimée en rectifiant les statistiques d'un mois à l'autre.

La désaisonnalisation n'est pas parfaite; alors si une série chronologique présente des variations irrégulières plus importantes que les variations saisonnières, cette série désaisonnalisée sera une pauvre estimation. D'après la Division des séries chronologiques de Statistique Canada, il est alors préférable d'utiliser une série non désaisonnalisée.

Indice des gains à pondération fixe

La série à pondération fixe des gains horaires et hebdomadaires moyens a été conçue pour traiter l'impact des changements dans les heures de travail et l'emploi entre les industries, provinces/territoires, les employés et les employés payés à l'heure. Cet indice est un meilleur indicateur des tendances des gains à celles des gains pondérés.

Il s'agit d'une série de données qui corrige les changements dans la composition de l'emploi en groupant différemment les données de l'EERH au moyen d'une pondération fixe plutôt que variable pour les heures payés. Le temps supplémentaire est exclu parce que cet élément influe de façon considérable sur la composition de l'emploi pour certaines activités économiques. L'année de référence déterminée par Statistique Canada pour tout indice, par exemple l'IPC, est 1986=100. Par conséquent, c'est aussi celle qui a été établie pour l'indice des gains à pondération fixe, pour assurer la cohérence.

Indice de diffusion

L'indice de diffusion indique l'ampleur des changements intervenues au niveau des variables de l'EERH et représente la fraction des industries pour lesquelles on a enregistré une croissance annuelle de la valeur de cette variable. Les indices de diffusion rendus disponibles par l'EERH sont l'emploi au Canada, les heures hebdomadaires moyennes travaillées, la rémunération horaire et hebdomadaire moyenne après correction pour l'inflation.

The diffusion index can be used to assess how broad based a change in level is for SEPH variables such as employment or average weekly hours for the Industrial Aggregate. The index is particularly useful in analyzing trends in cyclically-sensitive industries such as manufacturing and trade.

Revision Policy

On a monthly basis, the preliminary data will be revised in the following month. On an annual basis, seasonally-adjusted and raw data will be revised with the release of the December revised data for the calendar year. The SEPH Program will keep up to 4 years open for revision to coincide with the revisions made every June by the Canadian System of National Accounts Divisions in Statistics Canada.

From time to time, an historical revision is necessary for changes related to new data sources and revised industry classifications and frame changes.

Products and Services

This publication contains a selection of data available from the Survey of Employment, Payrolls and Hours.

A labour market consultant will be pleased to help you design your own table for your additional data requirements. Please call (613) 951-4090 or fax your request to (613) 951-4087.

Before the introduction of SEPH in 1983, three main sources were used to collect employment, earnings and hours data: the Employment, Payrolls and Manhours Survey(ES-1) (survey of large firms in commercial industries), the Employment Sample Survey (ES-2)(survey of small firms in commercial industries), and other employment surveys covering institutions and organizations in the non-commercial sector (GAP)(survey of education, health and welfare, and religious organizations). For more information on linking SEPH data with the ES-1 and ES-2, please contact our labour market consultants.

The data published in this report are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). For further information on CANSIM call the Marketing division at (613) 951-8200 or your nearest regional office.

Les indices de diffusion permettent de repérer la tendance générale adoptée par les variables de l'enquête tel que l'emploi ou les heures hebdomadaires moyennes pour l'ensemble des industries. L'indice est particulièrement apprécié dans l'analyse des tendances au niveau des industries plus sensibles aux mouvements cycliques tel que les industries manufacturières et le commerce.

Politique de révision

Sur une base mensuelle, les données préliminaires seront révisées le mois suivant. Par contre, la révision des données désaisonnalisées et non-désaisonnalisées se fera sur une base annuelle, c'est-à-dire avec la parution des données révisées du mois de décembre de l'année en cours. Afin de coïncider avec les révisions de juin de la division du Système canadien de comptabilité nationale de Statistique Canada, l'EERH se réserve une période ouverte de quatre ans.

A l'occasion, une révision historique devient nécessaire. Cela est dû aux nouvelles sources de données, une classification d'industries révisées et au changement à la base de sondage.

Produits et services

La présente publication contient une sélection de données disponibles de l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail.

Un conseiller en marché du travail se fera un plaisir de vous aider à créer votre propre tableau pour répondre à vos besoins additionnels en données. Veuillez téléphoner au (613) 951-4090 ou envoyer votre demande par télécopieur au (613) 951-4087.

Avant la réalisation de l'EERH en 1983, les données sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail provenaient de trois grandes sources : l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures-hommes (ES-1) (enquête auprès des grandes entreprises des branches d'activité commerciale), l'enquête-échantillon sur l'emploi (ES-2) (enquête auprès des petites entreprises des branches d'activité commerciale), et d'autres enquêtes sur l'emploi portant sur les établissements institutionnels et les organismes du secteur non commercial (GAP)(enquêtes menées auprès d'organismes religieux et dans les domaines de l'éducation, de la santé et du bien-être). Pour plus de renseignements sur le couplage des données de l'EERH et de celles de ES-1 et de ES-2, veuillez communiquer avec nos conseillers en marché du travail.

Les données qui paraissent dans la présente publication sont aussi disponibles sous forme ordiolingue dans CANSIM (Système canadien d'information socio-économique). Pour de plus amples renseignements sur CANSIM, veuillez téléphoner à la division du marketing au (613) 951-8200 ou au bureau régional le plus près.

References***Confidentiality***

The information presented in this publication has been reviewed to ensure that the confidentiality of individual responses is respected. An industry for a geography is deemed confidential if the number of respondents is small, or if only a few of the respondents are reporting a very large majority of the employment, while the majority of the respondents are reporting only a few employees each.

For detailed information on the methodology of SEPH, documents are available from the SEPH Dissemination Unit.

Telephone: (613) 951-4090

Facsimile: (613) 951-4087

Référence***Confidentialité***

Les données du présent bulletin sont vérifiées afin de s'assurer qu'elles respectent le caractère confidentiel des réponses fournies par les entreprises. Une industrie, pour une géographie est considérée confidentielle si la quantité de répondants est petite ou si seulement quelques répondants représentent la majorité de l'emploi alors que la plus grande partie des répondants représentent seulement quelques employés chacun.

Des documents contenant des renseignements plus détaillés sur la méthodologie de l'EERH peuvent être obtenus en communiquant avec l'Unité de diffusion.

Téléphone: (613) 951-4090

Télécopieur: (613) 951-4087



Labour Division
Survey of
Employment,
Payrolls and Hours

Division du travail
Enquête sur l'emploi,
la rémunération et
les heures de travail

Confidential when completed
Confidentiel une fois rempli

Collected under the authority of
the Statistics Act, R.S.C. 1985
c. S-19

Renseignements recueillis en
vertu de la Loi sur la statistique
L.R.C. 1985, ch. S-19



Reference Month
Mois de référence

Office Use Only
Réserve au bureau

54

542



Please make any necessary changes to the above information — Corrigez l'information ci-dessus, s'il y a lieu

1. If you did not have any paid employees during the reference month, check this box and return the questionnaire.
2. If you have more than one pay period type (e.g. weekly, monthly) for a given category of employee, please check this box and return the questionnaire.
3. Please read instructions before completing this questionnaire.
1. Si vous n'avez pas de salariés pendant le mois de référence, cochez cette case et retournez le questionnaire.
2. Si vous avez plus d'un type de période de paye (par ex. hebdomadaire, mensuelle) pour une catégorie de salariés, cochez cette case et retournez le questionnaire.
3. Veuillez lire les instructions avant de remplir ce questionnaire.

REPORT YOUR INFORMATION FOR THE LAST PAY PERIOD OF THE REFERENCE MONTH
Déclarez l'information pour la dernière période de paye du mois de référence

**A. EMPLOYEES PAID BY THE HOUR
SALARIÉS RÉMUNÉRÉS À L'HEURE**

If you did not have any employees paid by the hour, go to Section B.
Si vous n'avez pas de salariés rémunérés à l'heure, passez à la Section B.

Check (✓) the appropriate pay period type.
Cochez (✓) le type de période de paye appropriée.

1. Weekly/Hebdomadaire
2. Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines
3. Semi-monthly/Deux fois par mois
4. Monthly/Mensuelle
5. Even 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres

From = Du To = À

1. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

2. Number of employees paid by the hour.
Nombre de salariés rémunérés à l'heure.

3. (a) Regular gross pay for hourly employees, including overtime pay (exclude special payments).
Rémunération régulière brute des salariés rémunérés à l'heure, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).

(b) Overtime pay included in 3(a).
Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 3(a).

4. (a) Total number of hours paid, including overtime hours.
Nombre total d'heures payées, y compris les heures supplémentaires.

(b) Number of overtime hours included in 4(a).
Nombre d'heures supplémentaires incluses en 4(a).

**B. SALARIED EMPLOYEES
EMPLOYÉS À SALAIRE FIXE**

If you did not have any salaried employees, go to Section C.
Si vous n'avez pas d'employés à salaire fixe, passez à la Section C.

Check (✓) the appropriate pay period type.
Cochez (✓) le type de période de paye appropriée.

1. Weekly/Hebdomadaire
2. Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines
3. Semi-monthly/Deux fois par mois
4. Monthly/Mensuelle
5. Even 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres

From = Du To = À

5. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

6. Number of salaried employees.
Nombre d'employés à salaire fixe.

7. (a) Regular gross pay for salaried employees including overtime pay (exclude special payments).
Rémunération régulière brute des employés à salaire fixe, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).

(b) Overtime pay included in 7(a).
Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 7(a).

8. Average hours in the standard workweek (see instructions).
Heures moyennes dans la semaine normale de travail (consultez les instructions).

**C. OTHER EMPLOYEES: commission agents, piece workers, etc.
AUTRES SALARIÉS: salariés rémunérés à la pièce, à la commission, etc.**

If you did not have any other employees, go to page 2.
Si vous n'avez pas d'autres salariés, passez à la page 2.

Check (✓) the appropriate pay period type.
Cochez (✓) le type de période de paye appropriée.

1. Weekly/Hebdomadaire
2. Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines
3. Semi-monthly/Deux fois par mois
4. Monthly/Mensuelle
5. Even 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres

From = Du To = À

9. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

10. Number of other employees.
Nombre d'autres salariés.

11. Regular gross pay for other employees.
Rémunération régulière brute des autres salariés.



INFORMATION FOR THE REFERENCE MONTH — RENSEIGNEMENTS SUR LE MOIS DE RÉFÉRENCE

2 SPECIAL PAYMENTS include irregular, monthly or longer term payments made at any time during the reference month (eg. retroactive payments, termination pay, monthly commission adjustments, COLA adjustments, accumulated vacation pay, bonuses including profit sharing, working owner's draw, etc.)

PAIEMENTS SPECIAUX inclure les paiements irréguliers mensuels ou couvrant une période plus longue, versés à un moment quelconque du mois de référence (par ex. les ajustements de rappel de salaire, les indemnités de cessation d'emploi, les règlements de commissions mensuels, les indemnités de vie chère, la rémunération de vacances cumulative, les gratifications incluant la participation aux bénéfices, les prélèvements effectués par un propriétaire ach.) etc.)

Type of payment (please specify below) Genre de paiement (veuillez préciser ci-dessous)	Period covered Période visée									Amount paid — Montant versé								
	From — Du						To — Au			To employees paid by the hour Aux salaires remunérés à l'heure	To salaried employees (a salaire fixe) Aux employés (a salaire fixe)	To other employees Aux autres salaires						
	D-J			M - Y-A			D-J						M - Y-A					
	D	J		M	-	Y-A	D	J					M	-	Y-A			
200	40						402			403			404			405		
										S	00	S			00	S		00
200	41						412			413			414			415		
										S	00	S			00	S		00
200	42						422			423			424			425		
										S	00	S			00	S		00
200	43						432			433			434			435		
										S	00	S			00	S		00
200	44						442			443			444			445		
										S	00	S			00	S		00

Report the gross taxable payroll for either

the survey moni-

OR 100-403610-2041

73 GROSS PAYROLL
REMUNERATION BRUTE

Déclarez la rémunération imposable brute pour soit

le mois enquéte

OU depuis le début de l'année

14 EMPLOYEES ABSENT WITHOUT PAY at any time during the reference month

SALARIES ABSENTS SANS REMUNERATION à un moment quelconque au cours du mois de référence

Reason for unpaid absence Raison de l'absence sans remuneration	Period covered Période visée						Number of — Nombre de		
	From — Du			To — Au			Employees paid by the hour Salaires remunérés à l'heure	Salaried employees Employés (à salaire fixe)	Other employees Autres salariés
	D-J	M	Y-A	D-J	M	Y-A			
Unpaid statutory holiday Jour férié sans remunération	46*			462			463	464	465
Strike/Lock-out Greve/Lock-out	47*			472			473	474	475
Temporary or permanent layoff Mise à pied temporaire ou permanente	48*			482			483	484	485
Temporary closure Fermeture temporaire	49*			492			493	494	495
Seasonal closure Fermeture saisonnière	50*			502			503	504	505
Additional strike/lock-out or layoff Greve/lock-out ou mise à pied additionnel	51*			512			513	514	515

¹⁵ Check applicable reasons below for large variation (10% or more) in reported data compared to your previous month's report:

Cocher les raisons qui s'appliquent s'il y a des variations importantes (10% et plus) dans les données déclarées par rapport au mois précédent

	Increase Augmentation	Decrease Diminution
New or closed location Ouverture ou fermeture d'emplacements	520	2
Overtime Heures supplémentaires	521	2
Short-time Travail à temps réduit	522	2
Pay rate change Modification du taux salarial	523	2
Vacation period Période de vacances	524	2

	Increase Augmentation	Decrease Diminution
Commissions	525 1 <input type="radio"/>	2 <input type="radio"/>
Cost of living allowances indemnités de vie chère	526 1 <input type="radio"/>	2 <input type="radio"/>
Bonuses Gratifications	527 1 <input type="radio"/>	2 <input type="radio"/>
Seasonal operations Travail saisonnier	528 1 <input type="radio"/>	2 <input type="radio"/>
Other (specify below) Autre (précisez ci-dessous)	529 1 <input type="radio"/>	2 <input type="radio"/>

*6 Additional Information — Renseignements additionnels

PLEASE PRINT - EN LETTRES MOULEES

OFFICE USE ONLY
RESERVE ALL BUREAU

224

Name = Noor

Official Title - Fonction

Tel No - N° de te

Date _____

Please note that Statistics Canada has entered into data sharing agreements pursuant to section 11 of the Statistics Act with the statistical agencies in the provinces of British Columbia, Manitoba, Ontario, Quebec and New Brunswick and pursuant to Section 12 with the Executive Council of the Northwest Territories, under Section 12 of the Statistics Act; you may refuse to share your information by writing to the Chief Statistician and returning your letter of objection along with the completed questionnaire in the enclosed return envelope.

veuillez noter que Statistique Canada a conclu des accords de partage de données en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique avec les agences statistiques des provinces suivantes: Colombie-Britannique, Manitoba, Ontario, Québec et Nouveau-Brunswick. En vertu de l'article 12 avec le Conseil exécutif des Territoires du Nord-Ouest. En vertu de l'article 12 de la Loi sur la statistique, vous pouvez refuser de partager vos renseignements en communiquant votre décision par écrit au statisticien en chef et en retournant votre lettre avec le questionnaire renfermé dans l'enveloppe de retour chiffrée.

SEPH Response/Non-Response Rates

Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH

Province	Response Rate Taux de réponse		Refusal Rate Taux de refus		No Contact Rate Taux d'unités non-contactées		Residual Non-Response Rate Taux d'unités non-répondantes résiduelles	
	Sept. / sept. (R)	Oct. / oct. (P)	Sept. / sept. (R)	Oct. / oct. (P)	Sept. / sept. (R)	Oct. / oct. (P)	Sept. / sept. (R)	Oct. / oct. (P)
	percentage / pourcentage							
Canada	87.8	80.5	1.1	1.1	0.3	0.3	10.8	18.0
Newfoundland / Terre-Neuve	87.7	78.9	0.4	0.4	0.3	0.2	11.6	20.5
Prince Edward Island / Ile-du-Prince-Édouard	85.5	82.7	1.2	1.6	0.1	0.0	13.2	15.7
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	85.9	80.4	1.2	1.3	0.3	0.2	12.6	18.1
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	84.2	81.0	1.3	1.7	0.7	0.3	13.8	17.1
Quebec / Québec	91.8	84.8	0.8	0.8	0.2	0.2	7.2	14.2
Ontario	89.0	77.5	1.0	1.1	0.2	0.3	9.7	21.1
Manitoba	89.0	84.5	0.8	0.8	0.0	0.0	10.1	14.7
Saskatchewan	82.3	77.5	1.6	1.7	0.7	0.4	15.5	20.3
Alberta	86.8	79.4	1.5	1.4	0.4	0.4	11.4	18.8
British Columbia / Colombie-Britannique	87.5	81.9	0.9	0.9	0.2	0.2	11.4	17.0
Yukon	79.5	76.2	2.3	2.5	3.6	2.4	14.6	18.9
Northwest Territories / Territoires-du-Nord-Ouest	83.5	83.1	2.6	2.5	1.0	0.8	13.0	13.5

Due to rounding, the sum of components do not always equal 100%.

Dû à l'arrondissement, la somme des composantes n'est pas toujours égale à 100%.

FOR FURTHER READING

LECTURES SUGGÉRÉES

Selected Publications
from Statistics CanadaChoisies parmi les publications
de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1992 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1992 <i>Trimestriel, Bilingue</i>	71-540
Estimates of Labour Income <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations du revenu du travail <i>Trimestriel, Bilingue</i>	72-005
Work Injuries <i>Annual, Bilingual</i>	Accidents du travail <i>Annuel, Bilingue</i>	72-208
Unemployment Insurance Statistics <i>Monthly, Bilingual</i>	Statistiques sur l'assurance- chômage <i>Mensuel, Bilingue</i>	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly n° 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance- chômage supplément annuel au mensuel n° 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie <i>Trimestriel, Bilingue</i>	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics <i>Annual, Bilingual</i>	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières <i>Annuel, Bilingue</i>	74-201
Pension Plans in Canada <i>Biennial, Bilingual</i>	Régimes de pensions au Canada <i>Biennal, Bilingue</i>	74-401
Labour Force Survey The Labour Force Survey Monthly, Bilingual	Enquête sur la population La population active. Mensuel, bilingue	71-001

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

THE 1994 CANADA YEAR BOOK

*Your indispensable and
comprehensive reference
source on Canada*

For essential information on Canada, turn to the *Canada Year Book*. An invaluable resource, the 1994 edition is beautifully designed in an inviting and easy-to-read format.

The 1994 *Canada Year Book* examines recent events, changes and trends in great detail. Organized carefully into 22 chapters, it answers questions on virtually every topic from geography through health to banking.

This edition features:

- ▶ Over 700 crisply written pages packed with eye-opening information on life in Canada — from social, economic, cultural and demographic perspectives
- ▶ 250 concise tables plus 63 charts and graphs that put statistical information into focus
- ▶ Stunning photographs capturing distinctively Canadian scenes by some of this country's finest photographers
- ▶ Fascinating short feature articles covering everything from archaeology to white collar trends

Trusted for over 125 years by students, teachers, researchers, librarians and business people, the *Canada Year Book* is the reference source to consult first on all aspects of Canada.

An enduring addition to any home or office library!

ORDER YOUR COPY OF CANADA YEAR BOOK TODAY.

Available in separate English and French editions, the 1994 *Canada Year Book* (Catalogue No. 11-402E) is \$59.95 plus \$5.05 shipping and handling in Canada, US \$72 in the United States, and US \$84 in other countries.

To order, write to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, Ottawa, Ontario K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and charge it to your VISA or MasterCard.

L'ANNUAIRE DU CANADA 1994

*Un ouvrage complet et
indispensable sur le Canada*

Pour obtenir des renseignements essentiels sur le Canada, consultez *L'Annuaire du Canada*. Inestimable source d'information, l'édition de 1994 est un ouvrage d'une présentation très soignée, attrayant et facile à lire.

L'Annuaire du Canada 1994 étudie en profondeur les événements, les tendances et les changements récents. Divisé en 22 chapitres, il répond à vos questions sur presque tous les sujets, depuis la géographie jusqu'à la santé et la banque.

Voici ce que vous trouverez dans l'édition de 1994 :

- ▶ Plus de 700 pages écrites dans un style vif et pleines de renseignements intéressants sur les dimensions sociales, économiques, culturelles et démographiques de la vie canadienne
- ▶ 250 tableaux concis et 63 graphiques et diagrammes qui permettent de mettre en perspective l'information statistique
- ▶ Remarquables photographies de paysages typiquement canadiens par certains des photographes canadiens les plus illustres
- ▶ Courts articles fascinants sur des sujets divers, depuis l'archéologie jusqu'à l'évolution de la situation des cols blancs

Ouvrage de référence de prédilection des étudiants, des enseignants, des chercheurs, des bibliothécaires et des gens d'affaires, et ce depuis plus de 125 ans, *L'Annuaire du Canada* est celui qu'il faut consulter en premier pour en savoir plus long sur tous les aspects du Canada.

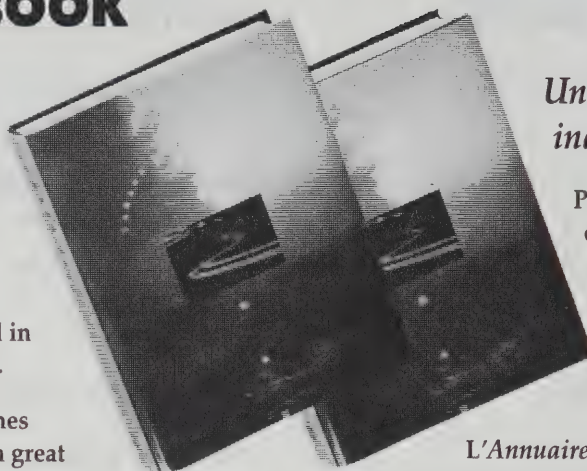
Un volume que vous voudrez conserver longtemps dans votre bibliothèque ou au bureau!

COMMANDEZ DÈS AUJOURD'HUI VOTRE EXEMPLAIRE DE L'ANNUAIRE DU CANADA

Vous pouvez vous procurer la version française ou anglaise de *L'Annuaire du Canada 1994* (no 11-402F au catalogue) au coût de 59,95 \$ (supplément de 5,05 \$ pour les frais d'expédition et de manutention) au Canada, 72 \$ US aux États-Unis et 84 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le centre de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste qui figure dans la présente publication).

Si vous le préférez, télécopiez votre commande en signalant le 1-613-951-1584 ou téléphonez sans frais au 1-800-267-6677 et portez les frais à votre compte VISA ou MasterCard.



**METHOD OF PAYMENT:**

**Marketing Division
Publication Sales
Statistics Canada
Ottawa, Ontario
Canada K1A 0T6**

(Please print)



1-800-267-6677

Charge to VISA or MasterCard. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.



(613) 951-1584

VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order.

(Check only one)

☐ Please charge my: ☐ VISA ☐ MasterCard

Card Number _____

Signature _____ Expiry Date _____

Expiry Date	
-------------	--

☐ Payment enclosed \$ _____

Please make cheque or money order payable to the
Receiver General for Canada – Publications.

☐ Purchase Order Number

(Please enclose)

Authorized Signature

[illegible]

► Note: Catalogue prices for U.S. and other countries are shown in US dollars.

▶ GST Registration # R121491807

► Cheque or money order should be made payable to the Receiver General for Canada – Publications.

▶ Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST. Foreign clients pay total amount in US funds drawn on a US bank. Prices for US and foreign clients are shown in US dollars.

SUBTOTAL

DISCOUNT
(if applicable)

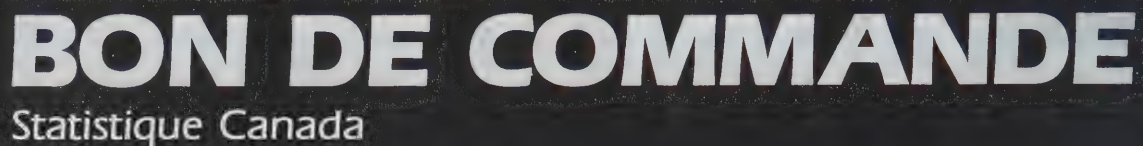
GST (7%)
(Canadian clients only)

GRAND TOTAL

PF 093238

THANK YOU FOR YOUR ORDER!

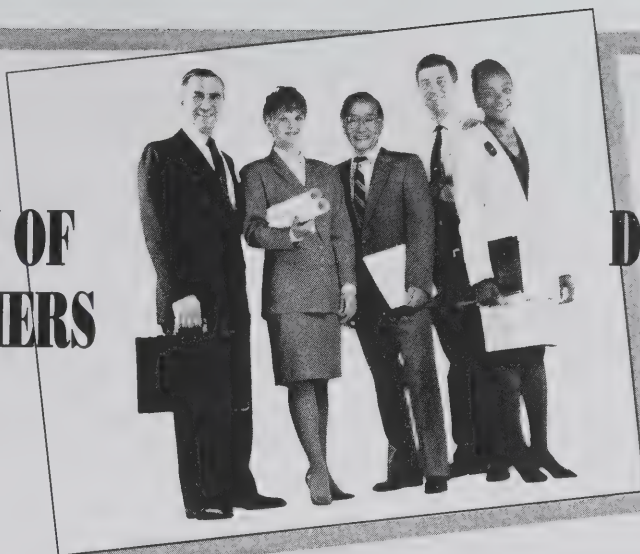
Statistics
CanadaStatistique
CanadaCanada 

**MODALITÉS DE PAIEMENT:**

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



HIRE OUR TEAM OF RESEARCHERS FOR \$53 A YEAR



NOTRE ÉQUIPE DE CHERCHEURS EST À VOTRE SERVICE POUR 53\$ PAR ANNÉE

Subscribing to **Perspectives on Labour and Income** is like having a complete research department at your disposal. Solid facts. Unbiased analysis. Reliable statistics.

But **Perspectives** is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex labour and income issues, analysing the statistics to bring you simple, clear summaries of where the labour market and income distributions are headed.

Our team of experts is working to bring you the latest labour and income data. Each quarterly issue has:

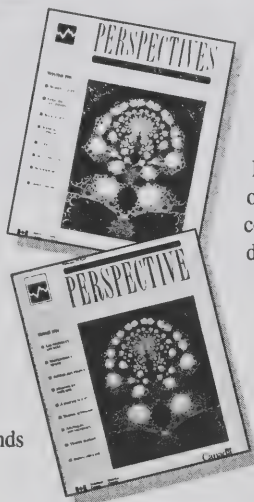
- topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research projects
- information on new survey results

As a special bonus, twice a year you will also receive a Labour Market Review, giving you up-to-the-minute analysis and data of how the labour market has performed over the last six months or year.

And all for only \$53.00.

Thousands of Canadian professionals turn to **Perspectives** to discover new trends in labour and income and to stay up-to-date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find **Perspectives** indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading your first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to **Perspectives** today.



S'abonner à **L'emploi et le revenu en perspective**, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les tendances actuelles du marché du travail et de la répartition des revenus.

Notre équipe de spécialistes travaille activement afin de mettre à votre disposition des données actuelles sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez

- des articles de fond rédigés par des spécialistes de l'emploi et du revenu;
- plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu;
- un aperçu des projets de recherche en cours;
- de l'information provenant des nouvelles enquêtes.

En plus, vous recevrez une revue du marché du travail, un supplément publié deux fois par année.

Tout cela pour 53 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent **Perspective** pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que **L'emploi et le revenu en perspective** deviendra pour vous un outil indispensable. Nous le garantissons. Si vous n'êtes pas satisfaits après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à **Perspective** dès aujourd'hui.

ORDER NOW!

For only \$53 (plus \$3.71 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$64 for U.S. customers and US\$74 for customers outside North America. Fax your Visa or MasterCard order to: 613-951-1584

Call toll free:

1-800-267-6677

Or mail to:

Publication Sales and Service
Statistics Canada
Ottawa, Ontario K1A 0T6
Or contact your nearest
Statistics Canada Reference
Centre listed in this
publication.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 53 \$ seulement (plus 3,71 \$ de TPS), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 64 \$ US aux États-Unis et de 74 \$ US à l'extérieur de l'Amérique du Nord. Faites parvenir votre commande par télécopieur (Visa ou MasterCard): 613-951-1584

par téléphone (sans frais):

1-800-267-6677

par courrier:

Publications - Ventes et services
Statistique Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
ou contactez le bureau de Statistique
Canada le plus proche.
(Voir la liste dans la
présente publication.)

Find out the inside story on 20% of the labour force

Uncovering the latest labour changes in the public sector can be tough. But now there's a publication to help.

Public Sector Employment and Remuneration 1991/92, (With Historical Data from 1987) gives you reliable data, consistent comparisons, and concise analysis on the changing levels of public sector employment.

This publication brings you all the facts! **Public Sector Employment and Remuneration 1991/92** provides you with the most up-to-date public sector employment statistics, including for the first time, FULL COVERAGE OF THE PUBLIC SECTOR and new **CENSUS METROPOLITAN AREA DATA** for federal and local governments.

This valuable working tool will help you to:

- Chart changes in public sector employment: nationally, provincially and locally.
- Make direct comparisons between employment levels: federal, provincial, inter-provincial, and municipal.

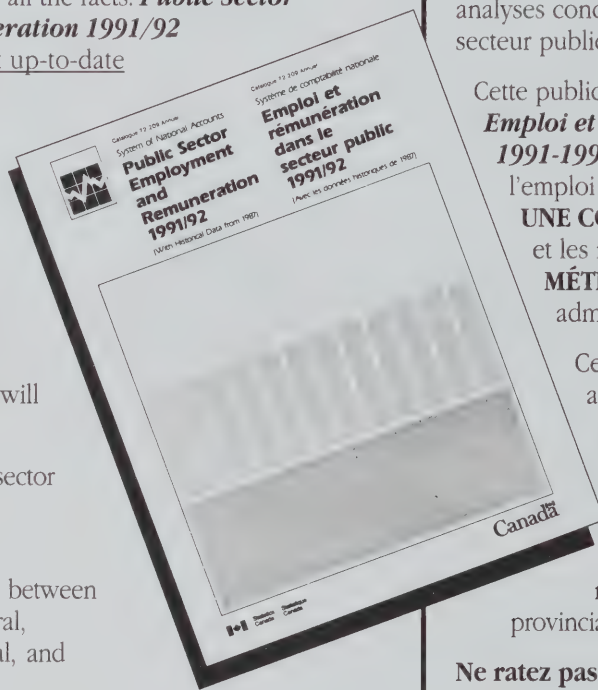
Don't miss this opportunity to get the information you need to understand where we are and make informed decisions about public sector employment strategies for the '90s.

Order your copy of *Public Sector Employment and Remuneration* today!

Each copy of **Public Sector Employment and Remuneration** (Catalogue no. 72-209) costs only \$39 in Canada (plus GST), US\$47 in the United States and US\$55 in other countries.

To order, write to **Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6**, or contact the nearest Statistics Canada Regional Office listed in this publication.

For faster ordering, call toll-free **1-800-267-6677** and use your VISA or MasterCard. Or **fax** your order to **(613) 951-1584**.



Découvrez les faits réels qui touchent 20 % de la population active

Il est parfois difficile de se tenir informé des derniers développements survenus dans le dossier de l'emploi. Heureusement, il existe maintenant une nouvelle publication pour combler cette lacune.

Emploi et rémunération dans le secteur public en 1991-1992, (Avec les données historiques de 1987) fournit des données fiables, des comparaisons pertinentes et des analyses concises sur l'évolution du niveau d'emploi dans le secteur public.

Cette publication est une source de données factuelles. **Emploi et rémunération dans le secteur public en 1991-1992** vous offre les statistiques les plus récentes sur l'emploi dans le secteur public et, pour la première fois, UNE COUVERTURE COMPLÈTE DU SECTEUR PUBLIC et les nouvelles **DONNÉES SUR LES RÉGIONS MÉTROPOLITAINES DE RECENSEMENT** pour les administrations fédérale et locales.

Cet ouvrage de référence inestimable vous aidera à :

- représenter graphiquement l'emploi total dans le secteur public, à l'échelle nationale, provinciale et locale;
- établir des comparaisons directes entre les niveaux d'emploi dans les administrations fédérale, provinciales, interprovinciales et municipales.

Ne ratez pas l'occasion d'en savoir davantage sur la situation actuelle de l'emploi afin de pouvoir prendre des décisions éclairées sur les stratégies d'emploi à adopter pour le secteur public dans les années 1990.

Commandez dès aujourd'hui votre exemplaire d'Emploi et rémunération dans le secteur public.

Emploi et rémunération dans le secteur public en 1991-1992 (n° 72-209 au Catalogue) est vendu seulement 39 \$ l'exemplaire au Canada (TPS en sus), 47 \$ US aux États-Unis et 55 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, écrivez à : **Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6** ou communiquez avec le bureau régional de Statistique Canada le plus proche (la liste figure dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, composez sans frais le **1-800-267-6677** et faites débiter votre carte VISA ou MasterCard. Il est aussi possible de passer votre commande par télécopieur au **(613) 951-1584**.



Catalogue 72-002 Monthly

Employment, Earnings and Hours

November 1993

Catalogue 72-002 Mensuel

Emploi, gains et durée du travail

Novembre 1993

Government
Publications



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct on line access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and the listed documents should be directed to:

Employment, Earnings and Hours

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-4090) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax (1-902-426-5331)	Regina (1-306-780-5405)
Montreal (1-514-283-5725)	Edmonton (1-403-495-3027)
Ottawa (1-613-951-8116)	Calgary (1-403-292-6717)
Toronto (1-416-973-6586)	Vancouver (1-604-666-3691)
Winnipeg (1-204-983-4020)	

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba, Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551
Telecommunications Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll Free Order Only Line (Canada and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Facsimile number 1(613)951-1584

Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms, et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou tous les documents énumérés doivent être adressés à:

Emploi, gains et durée du travail,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-4090) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax (1-902-426-5331)	Regina (1-306-780-5405)
Montréal (1-514-283-5725)	Edmonton (1-403-495-3027)
Ottawa (1-613-951-8116)	Calgary (1-403-292-6717)
Toronto (1-416-973-6586)	Vancouver (1-604-666-3691)
Winnipeg (1-204-983-4020)	

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba, Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551
Appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Numéro du télécopieur 1(613)951-1584

Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)



Statistics Canada
Labour Division

Employment, Earnings and Hours

November 1993

Statistique Canada
Division du travail

Emploi, gains et durée du travail

Novembre 1993

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,
Science and Technology, 1994

All rights reserved. No part of this publication
may be reproduced, stored in a retrieval system or
transmitted in any form or by any means, electronic,
mechanical, photocopying, recording or otherwise
without prior written permission from Licence
Services, Marketing Division, Statistics Canada,
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

February 1994

Price: Canada: \$28.50 per issue,
\$285.00 annually

United States: US\$34.20 per issue,
US\$342.00 annually

Other Countries: US\$39.90 per issue,
US\$399.00 annually

Catalogue No. 72-002, Vol. 71, No. 11

ISSN 0380-6936

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1994

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de
transmettre le contenu de la présente publication, sous
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit,
enregistrement sur support magnétique, reproduction
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou
de l'emmagasiner dans un système de recouvrement,
sans l'autorisation écrite préalable des Services de
concession des droits de licence, Division du
marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6.

Février 1994

Prix : Canada : 28,50 \$ l'exemplaire,
285 \$ par année

États-Unis : 34,20 \$ US l'exemplaire,
342 \$ US par année

Autres pays : 39,90 \$ US l'exemplaire,
399 \$ US par année

N° 72-002 au catalogue, vol. 71, n° 11

ISSN 0380-6936

Ottawa

Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to
a long-standing cooperation involving Statistics
Canada, the citizens of Canada, its businesses and
governments. Accurate and timely statistical
information could not be produced without their
continued cooperation and goodwill.*

Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose
sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada
et la population, les entreprises et les administrations
canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne
volonté, il serait impossible de produire des statistiques
précises et actuelles.*

Notes

Data for the current month are preliminary estimates and are subject to revision in the next issue of this publication.

Data contained in this publication (unless otherwise specified) are not seasonally adjusted.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Note on CANSIM

The data published in Employment, Earnings and Hours (Catalogue No. 72-002) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

Design your own table

Design your own table to order Employment, Payrolls and Hours data in the detail you need it. All data collected by the survey can be custom tabulated to meet your particular data needs. A consultant will help you custom design your tabulation. Our office is open from 8:00 A.M. to 4:30 P.M..

Telephone: (613) 951-4090
Facsimile: (613) 951-4087

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984. ©

Notes

Les données du mois le plus récent sont des estimations préliminaires et seront révisées lors de la prochaine parution de cette publication.

À moins d'avis contraire, les données paraissant dans cette publication sont non désaisonnalisées.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Note concernant CANSIM

Les données qui sont publiées dans l'Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002 au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent à l'endos du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la division du marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

Commandez votre propre tableau

Commandez votre propre tableau des données de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail, selon le détail désiré. Toutes les données recueillies par l'enquête peuvent être totalisées selon vos besoins. Un consultant est disponible pour vous aider à créer votre propre tableau. Notre bureau est ouvert entre 8:00 et 16:30 heures.

Téléphone : (613) 951-4090
Télecopieur : (613) 951-4087

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48-1984. ©

Survey Overview

Aperçu de l'enquête

The Survey of Employment, Payrolls and Hours is designed to measure, on a monthly basis, the levels and month-to-month trends of payroll employment, paid hours and earnings. These measures are compiled at detailed industrial levels for Canada, the Provinces and Territories.

All employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services, form the target population for the survey.

Conceptually, the SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month.

The statistics contained in this report are based on information provided by firms of all sizes and in the case of government units, by Public Institutions Division in Statistics Canada.

Data are released for the two latest reference months. The preliminary month's estimates and the preceding revised month's estimates are based on response rates of approximately 80% and 90% respectively.

DEFINITIONS

Employee:

Any person(s) drawing pay for services rendered or for paid absences, and for whom the employer is required to complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form.

Average Earnings:

Gross taxable payrolls divided by the number of employees on payrolls equals average earnings. Excluded from the payroll dollar amounts are taxable allowances and benefits, lump sum special payments, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, worker's compensation and other welfare plans.

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures a pour objet de mesurer mensuellement les niveaux et les tendances mensuelles de l'ensemble des salariés inscrits sur le registre de paye, des heures rémunérées et des gains. Ces mesures sont rassemblées à des niveaux détaillés selon l'activité économique pour le Canada, les provinces et les territoires.

L'enquête vise tous les employeurs au Canada à l'exception de ceux dont l'activité principale est liée à l'agriculture, la pêche et le piégeage, le service domestique des ménages, les organismes religieux et les services de la défense.

En théorie, la période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours du mois de référence, mais les répondants doivent remplir le questionnaire en tenant compte de la dernière période de paye du mois.

Les statistiques contenues dans ce rapport sont basées sur des renseignements fournis par des entreprises de toutes tailles ainsi que par la Division des institutions publiques de Statistique Canada.

Les statistiques sont publiées sur les deux derniers mois de référence. Les estimations préliminaires du mois le plus récent et les estimations révisées du mois précédent sont basées sur des taux de réponse approximatifs de 80% à 90% respectivement.

DÉFINITIONS

Salarié:

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada.

Gains moyens:

La masse salariale brute imposable divisée par le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye est égale aux gains moyens. Sont exclus de la masse salariale, les indemnités imposables, les paiements forfaitaires spéciaux, certains genres de rémunération non salariale ainsi que les contributions de l'employeur à la caisse d'assurance-chômage, aux régimes de pension du Canada et du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, à la caisse d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance.

Average Hours:

Average weekly hours are obtained by dividing the total weekly hours by the number of employees. Total paid hours are defined as all hours worked including overtime hours plus hours of paid absence.

Heures moyennes:

Les heures hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le nombre total d'heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Le nombre total d'heures rémunérées est défini comme étant toutes les heures travaillées y compris les heures supplémentaires et les heures d'absence payées.

There are differences between SEPH and other related employment and compensation measures. A summary of these differences and a more detailed description of the SEPH survey is located in the Concepts and Methods Section (Annex 1).

Certaines mesures de l'emploi et de la rémunération, souvent comparées aux données de l'EERH, présentent des différences entre elles. Un résumé de ces différences et une description plus détaillée de l'enquête sur l'EERH figurent dans la section sur les Concepts et les méthodes (annexe 1).

Release Dates for Employment, Earnings and Hours 1993-1994 Dates d'émission d'Emploi, gains et durée du travail 1993-1994

Reference Period Période de référence

August - août
September - septembre
October - octobre
November - novembre
December - décembre
January - janvier

Release Dates Dates d'émission

October - 29 - octobre
November - 29 - novembre
December - 23 - décembre
January - 31 - janvier/94
February - 28 - février
March - 28 - mars

Table of Contents

Table des matières

Highlights

Average weekly earnings stood at \$560.27, in November, up 1.0% from November 1992.

Faits Saillants

En novembre, la rémunération hebdomadaire moyenne atteignait \$560.27, soit une progression de 1.0% par rapport à novembre 1992.

Table

1 Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

2 Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

3 Fixed-weighted indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

5 Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

6 Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Tableau

1 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

2 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

3 Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

5 Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

6 Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

Table of Contents

Table des matières

Table

- 7** Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

- 8** Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

- 9** Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

Tableau

- 7** Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

- 8** Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

- 9** Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Annex

- 1** Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 113.

- 2** Questionnaire of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 129.

- 3** SEPH Response and Non-Response Rates, page 131.

- 4** For Further Reading, page 133.

Annexe

- 1** Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 113.

- 2** Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 129.

- 3** Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH, page 131.

- 4** Lectures suggérées, page 133.

Highlights

Preliminary Estimates of November 1993,

Year-over-year changes refer to unadjusted data.

Average weekly earnings

Average weekly earnings stood at \$560.27, in November, up 1.0% from November 1992. The year-over-year growth of 1.0% was the same in October and continued the deceleration in growth observed since August 1990. Lower wage settlements, payroll cuts and a shift in employment toward lower paying industries contributed to the low growth in average weekly earnings. Year-to-date, growth in earnings for 1993 was 1.8% compared to 3.4% in 1992.

Those industries that recorded earnings growth of 1% or less in November accounted for 55% of all employees. Average weekly earnings were actually lower than in the previous year in accommodation, food and beverage services (-1.1%) and logging and forestry (-0.4%). Average weekly earnings in accommodation, food and beverage services declined on a year-over-year basis for the second consecutive month, led by lower earnings in food and beverage industries. Food and beverage industries, which accounted for 543,700 employees in November, reported an average weekly earnings decrease of 2.0%.

Average Weekly Earnings	Nov. 1992 to Nov. 1993 % change unadjusted
-------------------------	-----------------------------------------------

Finance, insurance and real estate	4.4
Mining, quarrying and oil wells	3.5
Construction	3.3
Manufacturing	2.0
Public administration	1.4
Health and social services	1.3
All industries	1.0
Transportation, communication and other utilities	1.0
Educational services & related services	1.0
Wholesale trade	0.8
Business services	0.2
Retail trade	0.1
Logging and forestry services	-0.4
Accommodation, food and beverage services	-1.1

In contrast, finance, insurance and real estate continued to record substantial average weekly earnings growth. This was the result of strong earnings growth

Faits saillants

Estimations préliminaires du mois de novembre 1993,

Les changements d'une année à l'autre font référence aux données non désaisonnalisées.

Rémunération hebdomadaire moyenne

En novembre, la rémunération hebdomadaire moyenne atteignait \$560.27, soit une progression de 1.0% par rapport à novembre 1992. Ce taux de croissance annuel de 1.0% était le même qu'en octobre, poursuivant ainsi une tendance vers une croissance à la baisse, qui a débuté en août 1990. Les règlements salariaux à la baisse, les coupures dans la masse salariale et un changement compositionnel dans l'emploi vers des industries à salaires moindres ont contribué à la faible croissance de la rémunération hebdomadaire moyenne. En comparant la moyenne cumulative de 1993 par rapport à la même période de l'année précédente, la croissance des gains était de 1.8% en 1993 et de 3.4% en 1992.

Les industries qui enregistraient une croissance des gains de 1% ou moins en novembre, représentaient 55% du nombre total de l'emploi. L'hébergement et la restauration (-1.1%) ainsi que l'exploitation forestière et services forestiers (-0.4%) enregistraient une rémunération hebdomadaire moyenne, qui était en fait inférieure à l'année précédente. Dans l'industrie de l'hébergement et la restauration, la rémunération hebdomadaire moyenne démontrait une croissance annuelle négative pour un deuxième mois consécutif, due en grande partie à des gains moins élevés dans la restauration. La rémunération hebdomadaire moyenne diminuait de 2% dans la restauration qui comptaient 543,700 salariés en novembre.

Rémunération hebdomadaire moyenne	Nov. 1992 à Nov. 1993 variation en % non-désaisonnalisée
-----------------------------------	-------------------------------------------------------------

Finances, assurances et affaires immobilières	4.4
Mines, carrières et puits de pétrole	3.5
Construction	3.3
Industries manufacturières	2.0
Administration publique	1.4
Services de santé et services sociaux	1.3
Ensemble des industries	1.0
Transport., comm. et autres services publics	1.0
Services d'enseignement et services annexes	1.0
Commerce de gros	0.8
Services aux entreprises	0.2
Commerce de détail	0.1
Exploitation forestière et services forestiers	-0.4
Hébergement et restauration	-1.1

Par contre, l'industrie des finances, assurances et affaires immobilières a continué à enregistrer d'importantes croissances de la rémunération hebdomadaire moyenne. Elles sont dues à une

in finance and insurance (6.5%) which was partly offset by a decline in real estate (-1.8%). Finance and insurance industries have recorded substantial earnings growth throughout 1993. Higher commissions, due in part to increased activity in securities markets, contributed to the strong year-to-date growth in average weekly earnings in finance and insurance (6.7%).

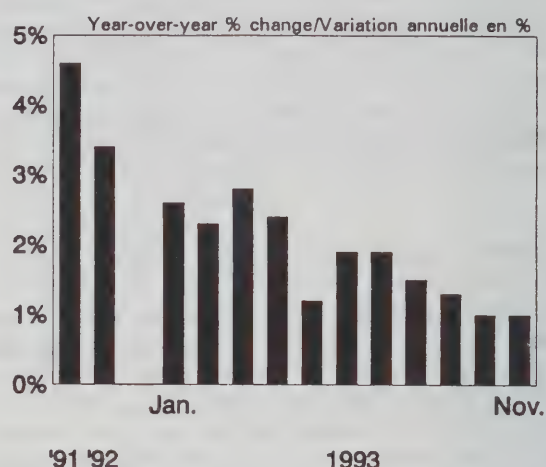
All provinces and territories except for Newfoundland, Nova Scotia, Ontario and British Columbia recorded year-over-year changes in earnings of 1% or less.

forte croissance des gains dans l'industrie des intermédiaires financiers et assurances (6.5%) et ont été contrebalancées par une diminution dans l'industrie des services immobiliers (-1.8%). L'industrie des intermédiaires financiers et assurances a démontré d'importantes croissances des gains tout au cours de l'année 1993. Une hausse des commissions, partiellement causée par l'augmentation d'activités sur le marché des valeurs mobilières, a contribué à la forte croissance de la moyenne cumulative de l'année 1993 de la rémunération hebdomadaire moyenne dans l'industrie des intermédiaires financiers et assurances (6.7%).

À l'exception de Terre-Neuve, de la Nouvelle-Écosse, de l'Ontario et de la Colombie-Britannique, toutes les provinces et les territoires ont enregistré des taux de changements annuels des gains de 1% ou moins.

Average Weekly Earnings (all employees),
Canada, *unadjusted*

Rémunération hebdomadaire moyenne (ensemble des salariés),
Canada, *non désaisonnalisée*



Employment

Seasonally adjusted payroll employment declined slightly (-0.2%) to 9,956,000 in November. November's decline eliminated the modest employment gains recorded over the three preceding months. Although overall employment was little changed, notable payroll employment gains in construction and in mining, quarrying, and oil wells were offset by declines in retail trade and in accommodation, food and beverage services.

Payroll employment in construction increased 1.8% in November, more than offsetting the decline in October (-0.7%). Employment gains in residential construction and in special trade contracting reflected strength in housing starts (+3.1%) and in sales of lumber and building materials (+2.9%) during November. The employment increases were concentrated in Ontario, Quebec and British Columbia.

Seasonally adjusted payroll employment in mining, quarrying and oil wells grew for the fourth consecutive month, increasing 2.5% in November. The employment

Emploi

Le nombre désaisonnalisé de salariés inscrits sur la liste de paye soit 9,956,000, a diminué légèrement (-0.2%) en novembre. Cette baisse annulait les légères augmentations d'emploi enregistrées pendant les trois derniers mois. Malgré le peu de changement dans l'emploi en général, des augmentations importantes du nombre de salariés inscrits sur la liste de paye dans l'industrie de la construction, des mines et des carrières et puits de pétrole ont été contrebalancées par des baisses dans l'industrie du commerce de détail, l'hébergement et la restauration.

En novembre, l'augmentation du nombre de salariés inscrits sur la liste de paye de la construction, soit 1.8% a plus que compensé pour la baisse enregistrée en octobre, soit -0.7%. Les hausses de l'emploi dans la construction résidentielle et les entrepreneurs spécialisés a reflété un regain en novembre dans les mises en chantier (+3.1%) et dans la vente du bois et matériaux de construction (+2.9%). Les augmentations de l'emploi ont surtout été enregistrées en Ontario, au Québec et en Colombie-Britannique.

En novembre, le nombre désaisonnalisé de salariés inscrits sur la liste de paye dans l'industrie des mines, des carrières et puits de pétrole a augmenté (2.5%) pour un quatrième mois consécutif.

growth was attributable to services incidental to the crude petroleum and natural gas industry in Alberta.

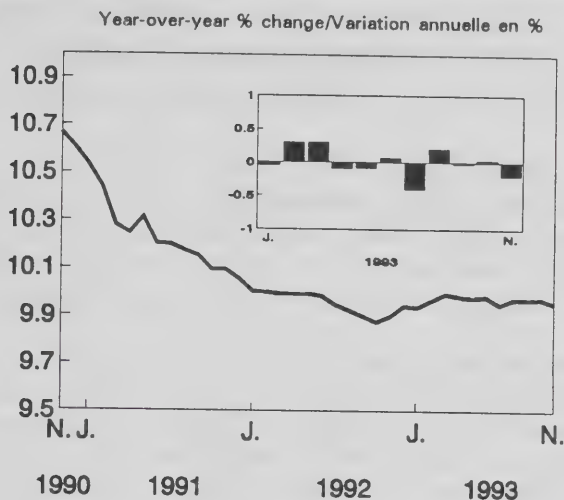
Retail trade employment fell 0.8% in November, the third monthly drop following five months of growth. The trend in retail sales, which has slowed since September 1993, was mirrored in the sustained employment losses since August (-24,700). Contributing to November's employment decline in retail trade (-10,000) was a strike of 6,500 employees in the food stores industry.

Cette croissance de l'emploi est attribuable aux services relatifs au pétrole brut et au gaz naturel en Alberta.

L'emploi dans le commerce de détail a chuté de 0.8% en novembre. C'était la troisième baisse mensuelle précédée par cinq mois de croissance. Depuis septembre 1993, la tendance au ralenti dans les ventes au détail a été reflétée dans les pertes d'emploi subies depuis août (-24,700). En novembre, une grève impliquant 6,500 salariés dans les magasins d'alimentation a contribué à la baisse de l'emploi (-10,000) dans le commerce de détail.

**SEPH Employment, (all employees), Canada,
seasonally adjusted, Industrial Aggregate**

**Emploi de l'EERH, (ensemble des salariés), Canada,
désaisonné, Ensemble des industries**



Average Weekly Hours

Average weekly hours for hourly-rated employees were little changed in November 1993. Notable increases in Ontario, Alberta, Saskatchewan and the Yukon were offset by declines in Nova Scotia and New Brunswick. Quebec and British Columbia showed negligible rates of change.

Heures hebdomadaires moyennes

Les heures hebdomadaires moyennes pour les salariés rémunérés à l'heure sont demeurées pratiquement inchangées en novembre 1993. Des augmentations importantes en Ontario, en Alberta, en Saskatchewan et au Yukon ont été contrebalancées par des diminutions en Nouvelle-Écosse et au Nouveau-Brunswick. Le Québec et la Colombie-Britannique ont connu des taux de changement négligeables.

Table 1

Tableau 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

Seasonally adjusted employment increases in November 1993 occurred in all provinces with the exception of Newfoundland, New Brunswick, Ontario, Yukon and the Northwest Territories.

En novembre 1993 les estimations désaisonnalisées de l'emploi ont augmenté dans toutes les provinces, à l'exception de Terre-Neuve, du Nouveau-Brunswick, de l'Ontario, et des territoires.

The preliminary seasonally adjusted employment estimate for Ontario was 3,917,626, a decline of 24,700 from October 1993, following two months of increases.

Les estimations de l'emploi désaisonnalisées en Ontario étaient de 3,917,626 en novembre (préliminaire), soit une diminution de 24,700 par rapport au mois précédent. Cette baisse survient après deux augmentations mensuelles consécutives.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

2

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

3

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

4

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

5

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	2,837.0	2,856.5	2,865.1	2,880.9	2,904.7	2,899.0	2,874.8	2,886.9	2,879.9	2,879.7	2,868.6	2,831.7
	1990	2,830.3	2,815.4	2,818.0	2,802.1	2,778.8	2,760.0	2,760.6	2,740.8	2,732.0	2,682.1	2,627.8	2,609.4
	1991	2,582.7	2,557.8	2,519.1	2,494.4	2,483.5	2,457.9	2,446.5	2,430.1	2,416.8	2,396.5	2,377.8	2,369.7
	1992	2,364.1	2,353.4	2,334.4	2,346.8	2,352.2	2,335.5	2,327.6	2,317.7	2,311.1	2,292.7	2,299.5	2,297.8
	1993	2,292.5	2,298.5	2,302.0	2,280.7	2,272.4	2,297.8	2,278.0	2,280.3	2,282.0	2,283.7	2,300.9	
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	7,699.0	7,739.9	7,750.2	7,777.2	7,812.5	7,813.1	7,860.9	7,845.8	7,843.6	7,881.6	7,925.0	7,944.1
	1990	7,944.8	7,994.5	8,024.4	8,028.0	8,055.0	8,074.7	8,078.8	8,083.8	8,151.2	8,101.8	8,029.8	7,985.7
	1991	7,936.8	7,874.9	7,758.5	7,750.6	7,834.9	7,752.7	7,765.2	7,752.8	7,733.4	7,701.0	7,704.1	7,671.9
	1992	7,630.8	7,639.4	7,649.8	7,645.8	7,647.0	7,662.0	7,630.8	7,615.4	7,592.7	7,579.0	7,591.0	7,624.9
	1993	7,637.9	7,660.0	7,687.4	7,705.7	7,708.3	7,693.9	7,670.5	7,698.0	7,690.2	7,687.3	7,649.0	
041-051	Logging & forestry												
	1989	63.3	62.7	63.3	61.8	61.9	62.5	62.2	61.5	61.4	61.6	61.4	59.5
	1990	58.2	56.4	56.4	55.7	56.6	58.9	57.4	57.0	57.8	55.8	55.3	55.7
	1991	54.7	58.0	57.7	58.0	57.4	55.0	55.7	56.6	55.4	55.8	54.1	53.9
	1992	53.2	52.4	50.8	53.8	54.8	54.9	55.9	54.5	54.3	53.8	55.1	57.3
	1993	58.3	59.3	57.9	57.0	55.8	55.4	57.4	57.6	57.5	59.0	60.6	
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	154.5	155.4	153.1	160.4	158.3	158.8	157.5	155.8	153.2	153.9	152.2	151.1
	1990	153.0	152.2	152.3	152.6	156.2	153.6	151.0	149.7	156.2	148.6	151.9	152.7
	1991	152.3	150.3	151.7	150.1	146.4	143.8	145.5	146.6	142.7	140.3	137.4	135.3
	1992	135.0	134.6	130.6	132.7	129.5	129.1	127.3	125.8	124.1	125.5	124.1	123.3
	1993	121.4	121.4	121.8	121.9	119.6	117.6	113.2	115.9	117.1	118.5	122.0	
101-399	Manufacturing												
	1989	1,985.9	1,994.8	1,999.5	1,995.3	1,998.6	1,994.3	1,990.9	1,990.7	1,982.6	1,981.8	1,974.8	1,952.0
	1990	1,934.4	1,921.2	1,915.4	1,909.1	1,904.3	1,892.1	1,879.6	1,861.8	1,848.9	1,821.7	1,776.3	1,767.8
	1991	1,758.1	1,743.1	1,717.6	1,702.1	1,678.0	1,664.3	1,656.6	1,648.5	1,645.8	1,630.8	1,628.3	1,630.3
	1992	1,611.1	1,603.8	1,602.2	1,603.5	1,598.4	1,573.3	1,583.5	1,573.5	1,575.9	1,567.0	1,573.8	1,581.9
	1993	1,585.2	1,590.7	1,591.9	1,569.5	1,564.9	1,579.0	1,582.1	1,581.4	1,580.2	1,584.3	1,586.7	
401-449	Construction												
	1989	503.7	519.6	530.0	537.5	559.8	557.8	542.1	558.0	557.5	559.1	558.0	547.6
	1990	561.8	564.3	574.5	551.6	526.3	520.7	539.8	541.7	537.6	524.8	516.7	509.3
	1991	490.1	479.3	466.0	449.0	465.7	450.3	451.1	443.5	438.5	437.7	428.6	423.6
	1992	433.5	429.7	426.4	418.5	424.5	427.1	417.0	422.7	413.9	412.5	412.8	389.4
	1993	393.4	393.3	398.0	393.5	392.3	405.3	390.4	390.8	391.7	389.0	395.9	
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	837.4	839.6	841.5	846.5	850.3	846.0	848.9	846.9	851.5	852.6	850.9	852.9
	1990	864.3	864.5	864.5	863.0	862.3	864.2	860.4	860.3	876.6	859.2	851.8	850.2
	1991	831.7	824.8	815.6	818.5	819.6	837.0	828.0	835.2	827.9	813.5	822.6	818.5
	1992	814.5	817.6	812.5	813.5	818.0	823.3	821.4	821.3	814.1	806.3	810.3	817.9
	1993	815.2	816.7	821.0	815.2	812.6	799.9	799.1	799.7	801.9	802.8	798.8	
501-692	Trade												
	1989	1,942.9	1,956.0	1,950.6	1,962.7	1,958.9	1,971.2	1,988.9	2,000.7	1,978.9	1,996.4	2,006.3	2,008.7
	1990	2,017.0	2,035.7	2,070.4	2,080.8	2,097.8	2,107.8	2,101.1	2,100.0	2,095.6	2,079.5	2,056.7	2,053.3
	1991	2,023.3	1,989.3	1,932.1	1,911.1	1,945.4	1,916.2	1,931.5	1,915.8	1,910.2	1,905.3	1,919.7	1,899.6
	1992	1,880.2	1,891.0	1,885.2	1,877.1	1,871.0	1,874.3	1,862.4	1,850.4	1,848.2	1,846.0	1,850.5	1,855.5
	1993	1,860.0	1,867.5	1,872.2	1,889.0	1,906.0	1,904.5	1,895.5	1,900.8	1,897.1	1,895.2	1,877.4	
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	663.7	664.0	664.4	663.6	665.9	667.6	677.0	669.9	665.4	669.1	675.6	677.4
	1990	679.4	679.2	682.3	677.8	671.4	676.3	676.2	682.2	692.6	695.0	687.9	682.0
	1991	681.5	683.1	678.6	679.6	686.0	682.9	681.1	673.5	675.5	673.3	673.4	665.8
	1992	655.8	653.7	658.3	656.9	663.7	666.1	657.0	657.1	651.4	648.4	650.8	658.2
	1993	660.5	658.3	659.9	659.5	646.0	634.2	640.0	641.7	642.6	637.9	638.0	
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	3,688.9	3,711.1	3,730.6	3,742.4	3,770.5	3,768.6	3,778.5	3,770.2	3,781.5	3,788.0	3,821.2	3,833.0
	1990	3,814.4	3,842.6	3,840.7	3,841.8	3,853.7	3,865.6	3,873.3	3,883.7	3,909.7	3,885.6	3,855.9	3,820.0
	1991	3,817.5	3,793.6	3,754.0	3,763.7	3,759.5	3,732.9	3,747.8	3,765.2	3,734.3	3,723.3	3,709.8	3,703.0
	1992	3,698.5	3,696.5	3,716.1	3,712.8	3,718.7	3,718.8	3,713.6	3,715.3	3,698.4	3,693.7	3,701.0	3,717.1
	1993	3,720.3	3,733.7	3,756.4	3,760.3	3,768.2	3,779.1	3,764.8	3,778.5	3,769.1	3,772.2	3,763.1	
812-837	Public administration												
	1989	689.0	689.8	689.3	688.8	683.2	688.9	691.2	693.6	692.3	697.6	697.2	697.7
	1990	696.3	699.4	700.6	700.0	696.5	695.3	698.3	703.0	705.9	709.8	711.5	710.5
	1991	715.1	714.8	714.4	715.2	749.9	720.1	709.6	714.2	716.8	714.8	717.6	720.4
	1992	717.7	716.0	715.6	715.6	713.9	716.6	714.6	708.0	717.1	718.7	717.8	716.5
	1993	716.8	714.9	713.9	711.0	707.7	709.8	712.0	710.4	713.5	713.1	712.9	
041-999	Industrial aggregate												
	1989	10,532.5	10,594.7	10,618.5	10,656.2	10,715.7	10,715.7	10,738.7	10,739.1	10,734.7	10,759.0	10,802.5	10,781.9
	1990	10,777.8	10,812.2	10,843.7	10,829.7	10,831.0	10,833.2	10,835.4	10,824.2	10,889.6	10,780.3	10,668.7	10,605.6
	1991	10,532.0	10,440.3	10,282.2	10,247.4	10,314.2	10,204.0	10,201.1	10,175.5	10,153.2	10,093.8	10,093.6	10,054.1
	1992	10,000.4	9,999.1	9,992.5	9,991.7	9,992.6	9,985.3	9,947.2	9,923.5	9,899.8	9,873.9	9,898.6	9,941.1
	1993	9,936.6	9,965.9	9,992.4	9,983.5	9,976.0	9,982.9	9,947.5	9,971.9	9,970.3	9,973.6	9,955.8	

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers													
												CANADA	
2,689.0	2,703.8	2,725.4	2,792.2	2,939.4	3,026.0	3,008.2	3,037.4	2,999.7	2,973.3	2,878.0	2,736.0	Branches productrices de biens	041-449
2,679.6	2,661.9	2,674.4	2,711.8	2,812.2	2,879.7	2,891.5	2,890.3	2,851.7	2,773.7	2,635.8	2,519.6	1989	491-499
2,442.9	2,415.4	2,386.9	2,411.8	2,513.2	2,562.9	2,565.0	2,566.7	2,526.8	2,481.0	2,384.3	2,286.7	1990	
2,229.9	2,216.2	2,209.7	2,264.9	2,384.3	2,438.1	2,443.7	2,447.8	2,414.8	2,370.2	2,302.6	2,196.6	1991	
2,158.1	2,161.3	2,181.3	2,198.8	2,301.5	2,405.3	2,394.7	2,409.5	2,385.6	2,356.5	2,303.4		1992	
												1993	
7,616.5	7,666.3	7,727.5	7,765.9	7,874.5	7,924.4	7,806.3	7,753.7	7,893.7	7,971.7	8,023.5	7,887.7	Branches productrices de services	451-484
7,853.0	7,910.9	7,998.7	8,009.3	8,117.6	8,184.8	8,028.1	7,994.6	8,208.0	8,196.4	8,137.4	7,929.4	1989	501-999
7,839.4	7,786.3	7,732.6	7,728.9	7,895.6	7,856.0	7,719.0	7,670.7	7,788.8	7,791.9	7,811.9	7,617.9	1990	
7,529.4	7,549.1	7,604.3	7,594.0	7,715.6	7,773.0	7,600.5	7,546.0	7,654.9	7,666.0	7,699.8	7,576.3	1991	
7,530.0	7,553.4	7,644.0	7,660.8	7,789.0	7,811.5	7,638.4	7,636.6	7,746.4	7,771.6	7,743.6		1992	
												1993	
56.2	54.7	51.6	45.9	58.8	71.3	73.3	73.0	73.2	68.9	62.6	53.8	Exploitation forestière & services forestiers	041-051
51.4	49.0	45.8	41.2	53.8	67.2	67.8	68.0	69.2	62.6	56.4	50.1	1989	
48.1	50.2	46.6	42.8	54.6	62.8	66.0	67.6	66.4	62.7	55.1	48.4	1990	
46.7	45.8	41.5	40.3	53.4	64.5	67.8	66.4	66.0	60.7	56.1	52.2	1991	
50.9	52.0	47.1	42.9	54.2	64.7	69.7	70.1	69.6	66.3	62.1		1992	
												1993	
151.5	152.6	151.5	154.5	157.8	163.3	163.0	159.6	156.5	155.3	150.7	147.4	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
149.9	149.2	150.8	146.9	155.8	158.4	156.7	153.7	159.8	149.9	150.0	148.4	1989	
149.4	147.2	150.2	144.8	146.1	148.6	151.3	150.8	146.5	141.4	135.1	130.7	1990	
132.2	131.4	126.6	128.8	130.9	134.5	133.3	130.3	126.8	126.0	122.1	119.0	1991	
118.0	117.7	120.7	118.2	120.3	122.5	118.1	120.9	120.1	119.0	120.9		1992	
												1993	
1,939.1	1,948.7	1,957.5	1,974.0	2,021.2	2,049.0	2,028.9	2,037.6	2,011.0	1,999.2	1,968.4	1,910.7	Industries manufacturières	101-399
1,885.7	1,873.9	1,872.3	1,886.8	1,925.5	1,945.4	1,917.8	1,910.6	1,880.0	1,840.9	1,770.7	1,726.5	1989	
1,707.8	1,694.4	1,673.5	1,679.5	1,698.3	1,716.4	1,695.3	1,698.4	1,678.9	1,651.1	1,622.5	1,589.0	1990	
1,560.7	1,555.1	1,557.8	1,584.4	1,620.1	1,622.4	1,620.8	1,618.1	1,611.2	1,585.6	1,568.1	1,542.4	1991	
1,533.4	1,540.3	1,550.6	1,552.3	1,584.3	1,626.8	1,619.1	1,625.6	1,613.5	1,601.3	1,580.8		1992	
												1993	
421.2	427.8	443.2	494.9	575.1	613.0	613.6	637.8	631.5	624.2	570.5	500.0	Construction	401-449
468.1	464.3	478.0	508.1	541.0	573.2	612.7	620.8	609.5	586.6	526.5	464.6	1989	
407.6	394.2	386.4	413.7	478.7	496.0	512.5	509.2	497.5	489.5	436.0	386.2	1990	
358.9	352.2	351.9	376.5	441.1	472.2	479.3	490.1	471.1	462.5	421.5	350.5	1991	
324.7	320.5	329.9	352.1	405.2	452.9	449.6	454.5	447.6	434.9	406.3		1992	
												1993	
824.3	824.7	828.6	834.2	854.3	861.6	853.1	850.0	867.5	868.8	856.2	844.7	Transport, communication & autres services publics	451-499
850.1	848.3	850.7	849.2	865.9	879.9	864.6	862.9	894.8	876.6	857.8	842.2	1989	
817.4	808.8	802.2	805.0	822.9	852.2	832.1	837.3	846.0	830.7	828.6	811.0	1990	
799.2	799.7	791.3	794.9	819.1	847.6	829.5	831.9	834.8	817.7	815.5	812.5	1991	
797.8	796.0	799.1	795.4	815.0	822.7	806.4	809.9	821.2	814.4	802.2		1992	
												1993	
1,921.7	1,909.1	1,915.9	1,942.9	1,960.4	1,992.5	1,990.2	2,005.3	1,989.8	2,019.5	2,044.8	2,039.1	Commerce	501-692
1,991.7	1,981.6	2,032.0	2,059.1	2,098.0	2,131.7	2,105.4	2,108.2	2,108.9	2,104.3	2,096.8	2,084.4	1989	
1,995.5	1,932.6	1,895.3	1,891.1	1,945.1	1,938.5	1,937.2	1,924.9	1,922.9	1,928.5	1,957.5	1,928.2	1990	
1,852.4	1,839.8	1,846.8	1,848.7	1,870.7	1,895.7	1,872.6	1,857.6	1,858.4	1,866.6	1,893.2	1,888.0	1991	
1,830.3	1,818.9	1,832.2	1,861.1	1,916.6	1,932.1	1,905.5	1,909.2	1,905.5	1,916.8	1,914.7		1992	
												1993	
655.2	656.5	657.5	657.3	668.7	675.4	684.8	676.5	669.0	673.8	678.7	673.4	Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
669.5	671.0	674.6	669.9	674.0	683.9	684.0	688.5	697.4	701.2	692.6	678.4	1989	
670.7	674.1	670.2	670.5	688.2	690.6	689.2	679.4	681.0	680.4	679.3	662.5	1990	
643.2	642.5	649.5	647.0	668.8	677.8	666.5	663.5	656.1	652.1	655.6	653.7	1991	
647.0	644.6	649.5	651.9	652.8	641.8	647.0	646.3	646.4	639.7	641.8		1992	
												1993	
3,670.3	3,722.7	3,765.5	3,773.3	3,820.9	3,806.9	3,680.9	3,631.3	3,801.4	3,849.1	3,888.9	3,779.9	Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
3,791.9	3,852.0	3,876.1	3,867.3	3,905.3	3,902.1	3,777.8	3,743.6	3,933.6	3,949.7	3,927.1	3,766.3	1989	851-999
3,791.9	3,800.9	3,788.1	3,785.5	3,810.6	3,766.6	3,657.3	3,630.6	3,758.6	3,785.0	3,780.4	3,650.4	1990	
3,667.5	3,696.1	3,739.2	3,731.0	3,773.3	3,751.7	3,630.2	3,604.3	3,726.4	3,755.9	3,766.1	3,658.9	1991	
3,687.6	3,723.7	3,788.6	3,783.2	3,826.6	3,815.4	3,676.9	3,677.5	3,792.2	3,831.2	3,817.9		1992	
												1993	
666.0	673.3	681.5	681.1	696.6	717.4	726.7	720.0	693.5	686.2	680.7	674.8	Administration publique	812-837
674.3	683.6	693.0	692.6	710.4	722.9	732.7	728.5	706.6	698.5	695.3	688.0	1989	
693.7	699.4	706.9	707.9	764.3	747.1	743.2	739.1	717.6	703.5	701.7	698.1	1990	
698.5	702.6	709.5	707.5	722.4	744.6	744.1	731.5	718.8	709.1	704.3	695.9	1991	
698.4	701.0	707.6	702.4	715.4	737.8	740.7	732.0	715.8	704.5	700.5		1992	
												1993	
10,305.6	10,370.1	10,452.8	10,558.1	10,813.9	10,950.4	10,814.5	10,791.2	10,893.4	10,945.0	10,901.5	10,623.7	Ensemble des industries	041-999
10,532.6	10,572.8	10,673.1	10,721.2	10,929.8	11,064.5	10,919.6	10,884.9	11,059.8	10,970.1	10,773.2	10,449.0	1989	
10,282.2	10,201.7	10,119.4	10,140.7	10,408.8	10,419.0	10,284.0	10,237.4	10,315.6	10,272.8	10,196.2	9,904.6	1990	
9,759.3	9,765.3	9,814.0	9,859.0	10,099.9	10,211.1	10,044.1	9,993.8	10,069.7	10,036.2	10,002.5	9,772.9	1991	
9,688.0	9,714.7	9,825.3	9,859.6	10,090.5	10,216.8	10,033.1	10,046.0	10,131.9	10,128.1	10,047.0		1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories – Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		Thousands - milliers											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	141.0	140.9	144.4	147.7	150.0	152.7	152.2	151.6	149.9	150.2	151.0	151.3
	1990	153.2	152.9	153.3	153.9	150.2	151.2	151.6	152.4	152.8	152.7	150.9	149.4
	1991	144.9	145.1	144.6	143.6	144.2	141.4	144.0	143.4	142.3	141.9	142.4	142.7
	1992	142.1	141.5	139.6	139.9	138.0	137.3	135.6	134.9	136.8	136.5	137.2	136.9
	1993	136.6	136.2	135.4	134.2	134.4	137.1	135.4	137.1	138.7	138.6	138.0	
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	37.2	37.2	37.5	37.5	37.7	37.0	36.7	37.6	36.9	37.1	37.5	38.0
	1990	39.4	39.2	39.2	39.0	37.7	39.4	39.7	39.9	39.8	39.7	39.3	38.6
	1991	38.4	37.9	37.5	37.5	37.6	38.4	38.4	37.9	37.5	38.1	38.5	38.9
	1992	37.8	37.7	38.1	38.2	38.6	38.1	38.4	38.8	39.3	39.0	39.2	39.3
	1993	39.5	39.6	38.9	38.9	38.4	38.5	39.1	39.0	38.3	38.2	38.4	
	NOVA SCOTIA												
	1989	281.8	286.7	289.4	296.9	300.8	299.5	299.3	300.5	299.5	300.2	300.1	301.8
	1990	300.6	301.7	300.3	298.2	296.5	301.2	302.8	300.9	312.7	303.6	302.6	299.2
	1991	299.0	298.8	290.4	289.4	290.2	287.8	285.9	285.0	283.2	281.7	281.2	281.0
	1992	277.6	280.7	283.5	283.5	282.0	281.7	279.7	276.7	278.7	279.1	278.1	283.4
	1993	283.6	284.4	283.8	281.8	280.6	280.5	279.3	281.6	281.4	282.5	282.7	
	NEW BRUNSWICK												
	1989	227.1	228.8	229.5	230.4	230.0	229.5	231.7	233.1	233.4	235.7	239.1	237.0
	1990	233.3	236.9	238.3	234.9	236.2	239.5	236.5	240.0	236.8	235.5	232.3	232.2
	1991	231.9	232.1	230.4	230.5	233.5	231.2	232.7	232.0	232.2	230.7	230.6	231.4
	1992	224.2	224.3	226.1	225.1	226.1	225.2	225.0	225.2	225.6	222.3	223.7	224.5
	1993	225.8	227.2	228.9	226.8	226.4	227.2	225.7	224.5	225.4	226.2	225.9	
	QUEBEC												
	1989	2,606.9	2,617.1	2,639.0	2,651.6	2,657.0	2,647.2	2,647.3	2,651.0	2,640.3	2,647.0	2,641.6	2,643.2
	1990	2,644.8	2,654.4	2,654.5	2,642.3	2,633.0	2,652.8	2,628.5	2,604.5	2,651.9	2,623.5	2,612.5	2,611.1
	1991	2,595.2	2,560.1	2,531.8	2,542.5	2,563.4	2,530.2	2,525.2	2,497.1	2,493.1	2,466.8	2,478.9	2,433.8
	1992	2,437.6	2,444.2	2,433.7	2,429.3	2,428.7	2,418.2	2,398.6	2,400.4	2,391.5	2,395.4	2,380.2	2,379.9
	1993	2,401.8	2,405.3	2,397.3	2,389.1	2,396.6	2,414.5	2,401.8	2,414.1	2,411.5	2,415.5	2,419.0	
	ONTARIO												
	1989	4,385.6	4,430.8	4,414.5	4,429.8	4,446.8	4,462.9	4,476.3	4,463.7	4,446.3	4,452.9	4,477.9	4,450.2
	1990	4,439.7	4,442.5	4,469.7	4,463.9	4,454.1	4,445.0	4,461.0	4,447.7	4,446.8	4,421.7	4,355.1	4,291.8
	1991	4,268.6	4,242.1	4,161.2	4,121.8	4,142.3	4,092.0	4,073.0	4,087.8	4,062.0	4,055.3	4,045.0	4,060.6
	1992	4,043.9	4,032.8	4,027.0	4,004.7	3,996.4	4,026.7	4,015.6	3,989.4	3,955.8	3,934.3	3,979.7	3,972.1
	1993	3,950.2	3,962.6	4,008.9	4,005.4	3,991.4	3,962.8	3,940.5	3,929.9	3,940.5	3,942.3	3,917.6	
	MANITOBA												
	1989	389.3	388.5	392.1	389.5	391.6	391.9	394.7	391.7	389.0	386.6	386.6	385.3
	1990	389.7	392.3	389.3	388.8	394.5	399.6	400.5	398.8	403.8	397.5	395.8	397.4
	1991	388.5	385.3	380.1	378.4	374.4	367.8	366.7	366.6	368.1	370.7	371.6	372.9
	1992	371.2	372.1	376.7	375.2	374.6	372.2	373.1	373.0	374.7	374.0	373.0	373.8
	1993	380.8	380.5	377.1	376.1	375.4	376.4	374.5	373.0	369.1	368.0	369.6	
	SASKATCHEWAN												
	1989	302.2	303.5	305.1	308.5	308.6	308.4	306.5	306.7	306.5	305.1	307.3	308.3
	1990	309.0	309.4	310.9	310.8	310.8	312.8	314.8	318.9	316.8	311.6	305.7	301.4
	1991	303.1	301.6	298.8	295.9	296.3	293.9	294.1	293.0	293.0	295.4	296.1	299.4
	1992	296.3	295.4	298.1	299.1	300.0	298.3	297.3	295.1	296.6	294.2	294.7	295.6
	1993	297.3	297.6	298.3	296.2	295.4	296.1	295.2	295.4	294.0	296.4	297.9	
	ALBERTA												
	1989	983.3	986.2	980.7	989.9	996.0	1,002.9	1,008.1	1,014.2	1,014.9	1,017.5	1,020.4	1,016.9
	1990	1,024.3	1,033.8	1,037.9	1,036.7	1,040.8	1,030.1	1,032.7	1,042.7	1,030.2	1,032.3	1,027.5	1,033.4
	1991	1,039.7	1,014.4	1,005.9	999.4	994.4	992.9	998.0	986.6	981.9	971.6	968.8	956.4
	1992	951.9	948.2	951.1	965.9	970.0	971.0	963.4	963.2	966.7	959.3	966.1	964.8
	1993	959.3	964.0	963.1	961.0	959.7	958.0	954.2	958.0	958.8	956.8	957.9	
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	1,147.5	1,148.8	1,159.2	1,144.4	1,155.5	1,151.5	1,150.9	1,147.2	1,168.4	1,197.8	1,206.9	1,210.3
	1990	1,215.4	1,222.0	1,231.6	1,235.3	1,234.5	1,232.0	1,236.5	1,238.8	1,244.1	1,228.8	1,214.2	1,211.1
	1991	1,197.3	1,197.9	1,189.9	1,189.1	1,196.0	1,202.3	1,211.6	1,206.4	1,203.4	1,203.4	1,206.9	1,196.4
	1992	1,191.1	1,191.5	1,198.5	1,200.3	1,199.2	1,185.6	1,192.4	1,192.5	1,194.2	1,203.5	1,203.6	1,220.8
	1993	1,231.3	1,235.0	1,242.6	1,242.4	1,237.5	1,255.7	1,282.0	1,289.2	1,271.9	1,269.7	1,273.1	
	YUKON												
	1989	11.8	11.8	11.9	12.2	12.5	12.6	12.5	12.3	12.0	12.0	12.0	12.0
	1990	11.4	11.4	11.6	11.6	11.5	11.6	10.8	11.0	11.5	11.4	11.1	11.0
	1991	10.8	11.0	11.1	10.4	10.3	10.7	10.7	10.5	10.9	10.8	11.1	11.1
	1992	11.2	11.2	11.2	11.7	11.5	11.5	11.4	11.7	11.8	11.5	11.9	11.8
	1993	11.6	11.3	11.3	11.3	11.5	11.7	11.4	11.5	11.2	10.9	10.7	
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	20.8	20.4	20.8	21.3	21.4	21.7	21.8	22.1	21.4	21.5	21.3	21.3
	1990	21.3	21.5	21.3	21.3	21.3	21.2	21.1	20.8	21.5	20.7	20.8	20.8
	1991	20.9	20.6	20.8	20.4	20.5	20.3	20.0	20.0	20.0	20.1	20.3	20.3
	1992	20.2	20.1	20.2	20.5	20.1	20.4	19.9	20.2	20.0	19.9	20.0	20.1
	1993	20.4	20.7	20.8	20.7	20.7	20.6	20.9	21.1	21.5	21.6	21.5	

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept	Oct.	Nov	Dec		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept	Oct	Nov.	Déc		
Thousands - milliers													
												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
132.7	132.9	136.5	140.6	150.3	163.3	165.4	161.6	155.8	153.0	151.0	143.3	TERRE-NEUVE	
143.7	143.5	144.3	146.3	150.2	161.1	165.4	163.0	158.7	155.7	151.3	142.1	1989	
135.8	135.6	135.7	136.5	144.1	150.1	157.5	153.7	147.7	144.8	143.0	136.1	1990	
133.1	132.3	130.5	133.3	137.3	145.7	148.4	144.4	142.6	139.5	138.4	130.7	1991	
128.3	127.3	126.4	127.4	132.7	146.8	147.4	146.2	145.0	142.2	139.8		1992	
												1993	
34.1	34.1	34.5	35.2	39.0	40.3	40.2	41.5	39.5	37.9	36.8	35.9	ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
36.2	35.9	36.0	36.4	39.0	42.8	43.7	44.2	42.6	40.6	38.6	36.4	1989	
35.2	34.6	34.5	35.0	39.0	41.7	42.3	42.0	40.1	39.0	37.9	36.6	1990	
34.6	34.4	34.9	35.6	40.1	41.4	42.1	43.1	42.1	39.9	38.6	37.0	1991	
36.2	36.1	35.5	36.1	39.7	41.9	43.2	43.5	40.8	39.2	38.2		1992	
												1993	
273.1	275.0	279.1	288.9	302.8	308.2	309.1	309.3	308.7	307.0	303.4	295.2	NOUVELLE-ÉCOSSE	
291.0	289.5	289.3	289.6	298.3	310.1	312.9	310.0	322.8	310.5	306.1	292.6	1989	
289.0	287.0	279.8	280.8	291.9	296.2	295.5	293.8	292.7	288.2	284.6	274.6	1990	
267.9	270.9	273.1	275.9	284.8	290.8	289.1	283.4	287.1	284.6	280.3	275.3	1991	
273.0	275.0	274.5	274.5	282.9	289.4	287.4	288.1	289.1	287.6	284.7		1992	
												1993	
215.7	217.1	217.8	222.2	234.6	241.6	242.7	245.6	243.1	242.4	239.4	226.6	NOUVEAU-BRUNSWICK	
221.4	224.7	226.1	226.0	241.0	252.0	247.9	252.9	246.9	242.5	232.7	221.9	1989	
220.0	220.0	218.5	221.6	238.3	243.3	244.0	244.6	242.3	237.7	231.0	221.1	1990	
211.0	211.4	213.7	214.6	231.2	237.2	236.3	239.5	237.1	228.2	223.9	214.6	1991	
213.0	213.4	217.1	216.3	231.9	239.2	237.3	238.1	236.8	231.9	225.7		1992	
												1993	
2,529.2	2,537.2	2,586.9	2,619.9	2,695.2	2,729.9	2,682.5	2,689.8	2,685.4	2,689.0	2,657.4	2,591.4	QUÉBEC	
2,561.3	2,570.4	2,601.5	2,610.4	2,674.4	2,738.4	2,667.1	2,641.6	2,700.4	2,663.7	2,627.3	2,558.2	1989	
2,510.0	2,477.6	2,479.9	2,511.6	2,606.0	2,613.5	2,564.7	2,531.5	2,541.2	2,503.4	2,493.1	2,383.6	1990	
2,357.0	2,364.0	2,383.4	2,399.2	2,478.5	2,506.0	2,434.0	2,433.0	2,436.2	2,430.2	2,389.7	2,319.3	1991	
2,324.0	2,329.3	2,348.7	2,359.5	2,450.0	2,508.6	2,433.7	2,449.0	2,455.8	2,449.1	2,428.5		1992	
												1993	
4,320.7	4,361.2	4,356.9	4,412.6	4,482.9	4,527.9	4,487.9	4,463.1	4,495.9	4,511.4	4,521.1	4,409.5	ONTARIO	
4,369.5	4,371.6	4,406.4	4,441.4	4,489.7	4,502.7	4,473.4	4,453.7	4,501.9	4,485.1	4,399.0	4,254.2	1989	
4,197.6	4,172.2	4,099.3	4,097.3	4,175.3	4,139.8	4,084.3	4,097.8	4,115.7	4,117.9	4,087.0	4,025.5	1990	
3,981.2	3,973.7	3,960.4	3,962.0	4,024.5	4,080.6	4,037.5	4,004.5	3,999.8	3,983.6	4,019.7	3,940.3	1991	
3,884.7	3,891.1	3,949.3	3,967.1	4,026.1	4,022.6	3,947.5	3,940.6	3,977.1	3,990.8	3,957.4		1992	
												1993	
379.2	380.0	386.0	385.9	397.2	402.1	395.6	390.4	396.6	394.6	390.9	379.6	MANITOBA	
379.0	383.6	383.1	385.1	400.0	409.6	401.1	397.0	412.2	406.0	400.9	392.2	1989	
377.5	376.6	373.8	374.8	379.5	376.6	366.9	364.6	375.9	378.8	376.8	368.5	1990	
360.3	363.7	370.5	370.7	379.5	380.0	373.5	370.4	384.5	382.4	378.0	370.2	1991	
370.8	373.2	371.0	371.8	380.1	383.4	373.4	369.6	377.8	375.8	375.1		1992	
												1993	
294.9	295.6	299.5	304.9	313.9	317.1	304.1	304.4	313.8	313.7	312.7	303.4	SASKATCHEWAN	
301.0	301.0	304.9	306.7	316.0	321.5	312.6	316.7	324.6	320.8	311.2	296.7	1989	
294.9	293.3	293.0	291.7	301.2	301.9	292.1	291.1	300.4	304.4	301.6	294.8	1990	
288.0	286.9	292.6	295.3	306.1	306.7	295.7	292.1	304.5	302.2	298.6	290.4	1991	
289.1	289.4	293.8	293.0	301.9	304.0	293.2	292.5	300.6	303.8	302.0		1992	
												1993	
967.5	976.0	971.6	974.0	997.9	1,014.5	1,017.7	1,019.7	1,028.4	1,035.2	1,027.5	1,004.5	ALBERTA	
1,007.6	1,021.6	1,027.9	1,018.6	1,042.5	1,041.3	1,043.1	1,050.1	1,044.7	1,050.4	1,035.5	1,020.9	1989	
1,022.4	1,001.2	996.2	981.0	995.7	1,002.9	1,008.5	994.7	996.4	988.7	977.0	945.0	1990	
933.6	931.8	936.6	949.7	975.1	984.3	976.6	974.0	983.3	975.2	976.0	952.2	1991	
937.1	943.8	946.7	945.1	966.2	974.8	965.7	968.8	977.9	970.6	967.7		1992	
												1993	
1,127.8	1,130.4	1,152.7	1,142.0	1,166.1	1,169.9	1,132.6	1,129.0	1,191.2	1,226.6	1,228.7	1,202.5	COLOMBIE-BRITANNIQUE	
1,191.2	1,199.7	1,222.0	1,229.2	1,245.6	1,250.8	1,218.4	1,221.7	1,270.5	1,261.9	1,239.2	1,203.5	1989	
1,169.9	1,173.4	1,178.0	1,181.2	1,206.7	1,220.6	1,195.4	1,191.4	1,230.8	1,238.3	1,233.3	1,188.8	1990	
1,163.1	1,166.5	1,187.9	1,192.0	1,211.0	1,204.8	1,177.6	1,175.3	1,219.3	1,238.6	1,228.0	1,212.2	1991	
1,201.6	1,205.8	1,231.0	1,238.1	1,246.4	1,272.1	1,270.2	1,274.8	1,296.8	1,304.2	1,296.0		1992	
												1993	
10.8	10.9	11.1	11.3	12.6	13.4	14.1	13.6	12.7	12.3	11.6	11.2	YUKON	
10.4	10.5	10.8	10.8	11.6	12.4	12.2	12.2	12.2	11.6	10.7	10.3	1989	
9.9	10.1	10.3	9.7	10.4	11.5	12.1	11.5	11.6	11.1	10.8	10.4	1990	
10.2	10.4	10.5	10.9	11.5	12.3	12.8	12.8	12.6	11.8	11.6	11.2	1991	
10.5	10.4	10.6	10.5	11.5	12.7	12.6	12.6	11.9	11.1	10.5		1992	
												1993	
20.0	19.8	20.4	20.6	21.4	22.2	22.6	23.0	22.3	22.0	21.1	20.5	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
20.5	20.8	20.8	20.6	21.4	21.8	21.9	21.7	22.3	21.1	20.6	20.0	1989	
20.0	19.9	20.4	19.6	20.7	20.9	20.7	20.8	20.8	20.5	20.1	19.6	1990	
19.4	19.4	19.8	19.9	20.3	21.2	20.5	21.1	20.7	20.1	19.8	19.4	1991	
19.7	20.0	20.6	20.2	21.0	21.4	21.4	22.0	22.2	21.8	21.3		1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Tableau 2

Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

Year-over-year growth of average weekly earnings in finance insurance and real estate industries was a 4.4% in November 1993, substantially higher than the industrial aggregate which recorded a 1% increase for the same period.

En novembre 1993, la croissance annuelle de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'industrie des finances, assurances et affaires immobilières (4.4%) était beaucoup plus élevée que celle enregistrée pour la même période pour l'ensemble des industries (1.0%).

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	8
----------------------------------------	---

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	9
-----------------------------------	---

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	10
----------------------------------------	----

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	11
-----------------------------------	----

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov	Dec
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Jun	Juill.	Août	Sept	Oct	Nov	Déc
		dollars											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499		586.36	587.45	589.96	593.96	594.87	599.20	601.21	605.80	608.36	609.89	610.09	613.53
	1989	615.14	613.86	621.79	626.64	628.89	631.66	636.97	639.19	640.18	643.33	646.46	646.04
	1990	644.63	651.25	654.49	653.72	662.77	662.19	661.19	662.98	664.55	666.31	670.26	677.01
	1991	676.23	678.51	679.15	679.73	684.77	680.94	683.69	685.65	686.78	687.72	688.71	693.41
	1992	692.22	694.44	698.52	698.11	692.31	697.14	699.17	699.87	701.51	703.04	704.27	
451-484	Service producing industries												
501-999		431.67	434.50	437.51	439.45	440.78	445.21	445.06	448.49	450.78	450.73	451.10	453.59
	1989	456.43	455.30	457.47	459.38	462.28	462.87	465.91	469.33	471.07	473.76	475.47	477.13
	1990	479.83	482.36	485.94	488.81	487.59	490.46	492.96	493.39	493.88	496.74	497.13	498.70
	1991	500.54	502.32	502.13	504.86	506.62	508.22	510.54	510.54	513.32	514.47	515.83	516.25
	1992	515.62	515.52	517.08	517.62	516.05	518.60	519.90	519.10	519.31	518.05	518.78	
041-051	Logging & forestry												
	1989	606.03	608.46	614.71	630.65	639.73	628.42	648.52	651.35	631.58	645.38	634.67	634.76
	1990	630.22	607.14	631.87	653.22	632.55	636.17	641.06	645.29	674.07	681.58	676.14	685.15
	1991	657.20	701.99	677.47	681.68	693.24	720.16	701.26	693.58	691.88	676.69	684.15	680.03
	1992	703.41	697.48	702.33	693.32	711.71	698.66	701.64	706.08	711.10	706.44	718.61	697.77
	1993	695.48	703.93	710.93	706.58	708.95	725.00	737.21	723.59	712.82	719.01	717.64	
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	797.06	797.35	818.58	811.91	809.04	818.16	820.68	832.46	836.33	830.54	827.32	840.20
	1990	848.15	854.74	850.44	856.43	857.89	859.49	864.65	871.32	857.66	879.79	877.61	882.79
	1991	881.32	889.06	903.81	902.36	917.80	905.32	909.26	909.56	914.09	917.77	925.01	937.14
	1992	933.30	927.72	924.44	930.68	933.03	928.56	924.78	930.69	944.63	947.54	944.58	953.10
	1993	949.66	958.31	953.06	953.22	925.64	949.66	962.23	962.10	963.34	969.94	975.08	
101-399	Manufacturing												
	1989	560.13	561.85	562.14	566.73	567.48	571.08	573.29	577.92	580.79	581.41	584.51	587.15
	1990	586.62	588.03	595.35	596.92	599.98	602.43	605.13	608.02	605.59	608.31	611.74	614.04
	1991	613.93	615.34	618.28	619.25	624.27	626.89	627.88	630.46	634.16	636.64	638.54	642.79
	1992	644.90	648.28	649.37	652.32	655.40	654.28	657.86	659.37	659.56	660.33	661.45	666.37
	1993	665.33	668.16	671.28	672.09	670.68	674.17	675.09	674.31	676.27	676.56	676.23	
401-449	Construction												
	1989	580.58	581.88	582.75	590.12	588.02	594.54	593.46	598.22	602.14	602.02	606.25	600.02
	1990	610.21	607.86	620.23	626.47	620.86	620.36	630.95	631.13	637.10	639.25	637.92	629.80
	1991	623.87	650.64	637.55	637.70	659.78	646.00	639.94	637.17	628.82	629.85	630.27	643.52
	1992	640.05	641.61	642.08	630.56	646.42	637.03	638.73	640.37	637.40	637.31	636.34	635.68
	1993	640.18	640.06	647.66	644.17	629.42	634.96	639.29	646.28	648.41	652.62	658.77	
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	612.70	615.55	623.24	618.02	621.99	625.37	623.36	627.46	629.33	630.35	622.37	632.02
	1990	630.56	626.15	633.70	640.14	642.74	647.07	653.00	657.25	656.61	656.27	659.79	647.74
	1991	670.93	671.49	676.80	678.19	681.97	681.46	686.30	686.47	688.09	696.17	694.80	697.96
	1992	696.34	698.69	702.49	704.42	704.88	701.52	703.78	706.02	713.60	713.52	711.49	707.07
	1993	707.82	707.04	711.74	714.90	707.91	714.62	712.97	714.55	718.12	712.03	717.37	
501-692	Trade												
	1989	349.51	352.25	355.85	355.92	357.39	362.36	358.35	362.42	364.55	364.10	366.63	366.29
	1990	368.61	369.20	368.68	369.19	369.91	372.11	376.11	377.54	379.93	382.44	382.08	384.75
	1991	384.61	386.24	387.52	391.39	392.19	392.94	392.47	393.89	394.33	392.14	393.76	392.83
	1992	396.57	396.50	396.41	399.58	399.47	400.61	402.61	400.86	403.41	406.89	409.14	409.27
	1993	408.25	409.72	409.02	410.55	410.39	410.63	410.73	409.56	411.07	409.15	408.84	
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	531.37	532.38	531.44	539.89	549.18	555.22	541.84	536.19	542.33	541.59	542.22	547.69
	1990	544.21	540.85	539.34	537.39	537.18	534.73	537.63	541.39	548.87	548.13	546.23	550.51
	1991	552.69	559.55	560.06	562.68	561.42	561.86	562.55	565.95	565.19	568.67	566.86	566.47
	1992	576.08	579.40	582.99	587.20	588.60	589.23	591.46	588.88	599.86	607.26	611.59	613.92
	1993	616.23	614.04	616.06	618.14	614.17	619.81	622.86	625.62	633.47	641.41	638.83	
771-779	Community, business & personal service												
851-999		391.86	396.78	399.73	400.93	402.54	404.31	408.42	413.42	413.73	413.74	414.44	416.10
	1989	420.40	419.36	421.52	426.16	430.42	431.58	433.06	437.00	436.46	438.33	441.80	443.58
	1990	446.97	448.43	453.47	454.87	456.94	458.80	461.67	462.76	464.87	467.05	468.30	470.80
	1991	470.73	473.64	472.12	474.01	475.59	477.75	479.01	480.11	481.66	482.24	482.71	482.72
	1992	480.95	481.81	483.84	484.18	482.84	486.33	488.79	487.30	484.12	482.99	483.47	
812-837	Public administration												
	1989	614.81	614.63	617.56	626.71	627.52	639.79	639.25	647.16	655.69	649.56	648.26	657.49
	1990	661.41	664.84	675.08	675.73	693.32	686.85	690.12	697.35	701.33	707.45	706.00	709.72
	1991	695.00	705.16	707.25	714.16	684.43	701.49	710.48	704.61	694.39	705.04	702.25	701.35
	1992	706.94	713.05	712.13	717.16	721.81	723.84	732.96	731.17	729.80	727.49	729.46	731.80
	1993	737.34	737.38	737.81	740.44	744.17	744.76	741.29	736.56	743.31	742.71	741.76	
041-999	Industrial aggregate												
	1989	473.07	475.57	478.62	480.90	482.45	486.85	486.69	490.74	493.87	493.48	493.46	495.50
	1990	497.87	496.39	499.97	502.40	505.03	505.93	509.40	512.43	514.23	515.98	517.66	518.72
	1991	520.02	523.47	526.94	528.85	529.86	531.88	533.25	533.95	535.04	536.95	537.96	540.82
	1992	541.97	543.61	543.51	545.85	548.31	548.65	551.06	551.37	553.67	554.56	555.94	557.18
	1993	556.51	557.07	558.56	558.67	555.50	559.74	561.02	560.45	561.00	560.44	561.62	

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan	Feb	March	April	May	June	July	Aug.	Sept	Oct.	Nov	Dec.		
Janv	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars												CANADA	
591.92	593.22	594.26	598.67	591.88	594.72	590.82	598.71	611.11	615.99	614.28	604.82		
620.47	619.41	626.05	631.81	625.95	627.39	626.12	632.20	643.12	649.58	650.71	637.09	Branches productrices de biens	041-449
649.76	656.85	658.77	659.21	659.96	658.04	650.20	656.01	667.53	672.51	674.55	667.60	1989	491-499
681.59	684.77	684.16	684.58	684.52	676.36	672.08	678.15	688.77	693.03	692.49	686.05	1990	
697.37	700.25	704.22	703.86	691.36	691.43	686.99	691.40	703.04	707.74	707.45		1991	
												1992	
												1993	
431.57	433.11	436.55	438.47	440.52	447.96	446.41	449.14	450.97	449.38	449.51	455.43	Branches productrices de services	451-484
456.22	453.68	456.38	458.64	461.82	465.69	467.42	470.32	471.27	472.66	473.46	478.91	1989	501-999
479.64	480.54	484.65	488.21	486.99	493.38	494.66	494.60	494.07	495.86	494.80	500.42	1990	
500.22	499.93	500.44	504.73	506.56	511.27	513.02	511.54	513.53	514.19	513.63	517.72	1991	
514.83	512.41	514.70	517.83	515.10	521.09	522.90	519.35	519.87	517.51	516.49		1992	
												1993	
638.41	638.02	650.60	663.81	625.70	612.02	610.69	609.62	611.25	647.41	638.82	624.83	Exploitation forestière & services forestiers	041-051
663.28	637.21	664.27	686.38	618.44	618.51	606.28	605.15	654.72	685.47	680.24	672.66	1989	
691.16	737.35	709.11	715.20	677.80	700.60	664.82	650.13	674.60	681.57	687.18	666.56	1990	
736.40	735.44	732.57	722.28	700.09	686.75	664.61	660.58	696.04	711.71	728.76	680.83	1991	
719.44	745.30	743.65	733.00	695.57	716.12	706.06	679.97	697.10	720.57	725.93		1992	
												1993	
812.30	807.99	824.99	820.10	807.18	808.65	800.59	817.40	833.92	835.63	836.03	834.10	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
863.85	865.27	857.03	866.53	856.73	848.78	843.09	856.20	855.00	884.09	886.27	877.64	1989	
897.82	899.63	910.41	913.78	917.25	893.34	886.35	894.20	910.59	921.99	933.68	932.95	1990	
950.45	938.28	931.52	943.91	937.51	914.42	897.56	913.08	944.46	952.54	949.34	952.63	1991	
966.36	971.27	960.59	967.19	931.36	930.92	932.47	941.24	961.27	975.91	982.86		1992	
												1993	
565.20	567.28	566.85	570.48	566.15	568.31	562.47	569.96	582.24	585.76	588.58	581.38	Industries manufacturières	101-399
591.39	593.33	600.01	600.51	598.66	600.00	593.48	599.98	607.42	612.76	616.01	609.01	1989	
618.34	620.56	622.90	622.60	623.06	624.76	615.87	622.35	636.12	641.09	643.02	638.06	1990	
648.67	653.56	654.40	655.99	655.84	652.01	645.90	651.82	660.80	664.05	664.88	662.58	1991	
668.73	672.86	676.53	676.32	670.34	671.59	663.25	665.54	677.29	679.81	678.00		1992	
												1993	
581.00	580.35	582.00	593.58	579.27	587.01	590.33	600.98	615.37	616.51	612.50	581.85	Construction	401-449
610.68	605.00	619.07	630.59	611.77	613.07	628.25	634.27	651.35	654.52	644.04	610.53	1989	
624.31	646.69	636.11	642.54	650.02	638.47	637.56	640.66	643.18	644.94	636.11	623.33	1990	
639.33	639.24	641.80	632.53	646.09	629.27	636.79	644.06	650.00	651.05	640.03	612.92	1991	
640.06	637.36	649.00	646.54	627.13	627.49	638.44	651.40	659.33	664.88	660.99		1992	
												1993	
616.53	613.15	620.11	618.11	620.37	621.49	627.88	634.17	625.23	630.62	623.43	632.11	Transport, communication & autres services publics	451-499
633.78	622.42	630.01	639.69	641.54	643.00	658.59	665.19	652.27	657.52	660.67	647.70	1989	
673.98	666.34	672.22	677.59	681.01	677.02	692.96	695.40	683.63	698.08	695.43	697.52	1990	
699.55	690.64	699.68	704.63	704.64	696.18	710.63	715.16	709.66	715.94	710.88	706.66	1991	
710.99	698.25	708.48	716.62	706.43	708.53	720.00	722.94	716.09	715.15	718.27		1992	
												1993	
347.40	349.70	355.70	356.25	359.42	363.49	359.90	363.33	364.61	363.86	364.23	368.17	Commerce	501-692
366.47	366.35	368.15	369.54	371.84	373.13	377.66	378.76	380.55	382.02	379.74	386.62	1989	
382.53	383.12	386.66	391.82	394.05	393.91	394.09	395.34	395.30	391.64	391.38	394.61	1990	
394.14	393.01	395.75	400.71	401.56	402.71	404.53	401.98	403.69	406.46	406.80	410.82	1991	
405.36	406.01	407.63	411.65	412.20	412.22	412.52	409.78	411.41	408.34	406.19		1992	
												1993	
528.29	523.72	529.10	540.69	549.82	562.48	549.95	542.59	540.58	537.56	540.30	545.57	Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
541.88	532.72	537.19	538.33	538.14	541.32	544.85	547.46	547.16	544.02	543.71	548.44	1989	
551.12	551.87	557.90	563.76	562.54	568.48	569.51	571.92	563.67	564.45	563.62	564.55	1990	
573.71	571.02	580.20	589.80	591.47	596.55	599.48	592.95	598.47	603.10	608.62	610.54	1991	
614.68	605.24	613.74	622.11	615.98	626.31	629.99	628.35	632.69	639.16	635.19		1992	
												1993	
392.72	396.41	398.50	399.64	401.98	408.31	408.10	409.86	414.41	413.85	413.32	419.12	Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
421.11	418.73	420.28	424.69	429.77	435.60	433.19	433.82	437.24	438.35	440.42	446.65	1989	851-999
447.55	447.67	452.15	453.24	456.25	462.89	462.10	459.87	465.71	466.94	466.75	473.90	1990	
471.36	472.38	469.66	472.09	475.27	482.24	479.91	477.79	482.80	482.60	481.54	485.97	1991	
480.50	479.61	480.77	482.50	481.30	490.29	490.38	485.76	485.44	482.95	482.27		1992	
												1993	
624.23	623.07	620.83	629.13	615.51	634.77	623.00	636.67	653.67	649.60	658.16	670.59	Administration publique	812-837
670.94	673.54	678.85	679.37	678.44	681.43	672.55	687.64	698.62	709.37	715.76	723.74	1989	
704.14	714.07	711.75	718.57	668.33	696.00	692.50	695.77	691.08	708.31	711.54	715.42	1990	
712.15	718.53	713.54	723.01	713.74	716.89	720.28	724.01	727.84	729.26	735.26	742.63	1991	
743.09	741.49	739.52	746.37	737.71	737.92	731.21	727.03	741.14	743.43	745.25		1992	
												1993	
473.41	474.85	477.67	480.83	481.66	488.51	486.58	491.24	495.06	494.64	493.01	493.91	Ensemble des industries	041-999
498.00	495.40	498.90	502.44	504.05	507.78	509.44	513.31	515.58	517.39	516.83	517.05	1989	
520.06	522.28	525.72	528.88	528.76	533.88	533.45	535.07	536.56	538.53	536.83	539.02	1990	
541.66	541.88	541.81	546.05	548.57	550.69	551.72	552.35	555.55	556.42	554.81	555.56	1991	
555.49	554.20	556.77	559.32	555.31	561.19	562.06	560.61	563.00	561.77	560.27		1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings For All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories - Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	458.97	458.89	460.63	461.92	462.63	466.36	458.05	458.85	463.06	462.51	465.12	467.24
	1990	466.47	466.96	468.91	465.46	476.89	476.37	481.72	485.40	481.70	481.14	484.70	486.16
	1991	491.27	491.99	495.62	501.81	497.91	500.22	498.01	503.10	503.20	505.34	502.07	500.52
	1992	501.24	503.86	505.54	506.36	507.40	508.09	508.75	514.32	519.99	515.96	514.61	519.28
	1993	513.06	516.61	523.09	529.97	528.14	522.53	526.85	529.31	530.18	533.37	533.36	
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	383.12	387.09	390.09	392.96	395.04	401.05	410.91	405.49	412.12	413.49	412.44	411.42
	1990	412.37	409.39	412.34	411.93	413.37	414.16	416.52	419.59	420.85	419.92	426.01	428.63
	1991	430.40	431.32	430.93	432.05	429.95	426.36	431.89	434.69	428.61	431.73	424.88	421.97
	1992	434.06	442.44	436.50	441.95	445.30	447.38	445.76	445.16	447.21	446.76	450.61	453.38
	1993	450.98	454.03	456.24	454.38	452.21	454.59	452.01	452.51	455.44	455.67	456.57	
	NOVA SCOTIA												
	1989	426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84
	1990	444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82
	1991	465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64
	1992	487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69
	1993	492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	500.77	497.26	500.58	496.33	
	NEW BRUNSWICK												
	1989	434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68
	1990	447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22
	1991	473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16
	1992	490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15
	1993	501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.79	509.62	506.35	506.22	
	QUEBEC												
	1989	464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.77
	1990	484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46
	1991	508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59
	1992	524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91
	1993	542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.53	548.41	546.07	542.86	
	ONTARIO												
	1989	490.41	495.04	496.88	501.17	503.85	509.11	505.78	512.23	515.96	515.15	516.45	516.20
	1990	519.32	519.17	522.08	523.54	524.77	526.23	529.89	534.81	534.91	536.76	537.72	541.58
	1991	541.34	546.11	549.90	551.11	554.75	558.82	558.57	558.92	559.59	562.48	563.54	567.26
	1992	569.15	570.95	571.82	574.98	579.21	576.85	578.47	580.59	582.68	584.03	584.59	585.59
	1993	587.41	587.26	590.09	589.94	588.89	592.19	592.54	591.45	593.00	592.46	594.60	
	MANITOBA												
	1989	437.28	439.36	440.74	444.59	443.56	445.42	446.01	447.94	449.82	451.48	453.84	457.85
	1990	457.89	457.64	461.78	461.89	462.73	458.93	457.78	464.29	464.46	465.10	466.13	464.73
	1991	466.55	474.61	477.09	472.81	474.52	477.50	479.97	481.27	476.91	484.25	484.20	485.61
	1992	486.71	485.92	483.60	485.09	486.38	488.21	488.77	488.11	487.90	491.01	493.50	495.49
	1993	491.51	491.58	491.13	493.26	488.78	491.28	494.07	495.16	496.95	493.39	494.27	
	SASKATCHEWAN												
	1989	418.56	419.28	425.29	414.15	420.56	425.85	426.09	427.60	431.43	432.10	433.40	433.43
	1990	437.31	438.23	437.89	440.68	446.62	444.56	449.46	447.21	442.65	453.80	455.10	455.74
	1991	456.59	457.09	460.51	463.20	461.23	465.60	466.46	471.64	468.09	469.29	471.00	472.59
	1992	471.44	474.97	473.95	472.50	472.25	473.87	473.52	471.77	469.88	470.10	470.18	473.74
	1993	471.02	471.14	473.37	473.58	473.82	473.40	477.56	477.55	472.75	471.02	474.31	
	ALBERTA												
	1989	465.99	467.83	479.12	478.64	478.89	483.82	485.43	485.39	489.65	491.29	489.33	491.32
	1990	492.57	494.09	496.62	497.79	502.69	504.82	507.30	510.94	511.61	512.19	514.76	511.94
	1991	522.51	522.07	527.23	532.57	531.62	529.99	530.75	532.91	534.67	537.38	538.83	544.96
	1992	541.65	542.46	540.17	545.76	541.38	543.89	546.73	548.39	551.10	549.59	552.00	554.29
	1993	553.81	557.97	554.66	553.84	552.19	553.39	554.17	553.03	553.18	554.60	556.29	
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	479.02	483.89	491.03	491.84	493.81	500.49	504.38	507.38	505.48	503.02	504.44	505.84
	1990	507.68	501.58	504.85	508.19	512.31	509.42	513.17	517.63	521.23	526.53	526.91	524.86
	1991	525.51	524.09	531.39	535.42	533.15	536.49	536.41	536.42	538.42	537.83	539.40	542.88
	1992	547.01	554.46	545.28	544.60	546.96	546.68	549.02	545.53	549.62	551.70	552.98	553.89
	1993	551.81	558.88	556.43	558.73	555.60	561.93	567.23	566.77	561.40	562.40	563.66	
	YUKON												
	1989	546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53
	1990	581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58
	1991	618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01
	1992	671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71
	1993	693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.83	683.14	693.04	691.40	
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88
	1990	644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59
	1991	689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89
	1992	724.58	721.67	714.70	717.18	714.60	707.96	715.23	715.84	713.95	710.43	706.00	707.64
	1993	712.77	715.78	717.55	717.64	705.21	700.91	697.70	703.71	702.21	691.42	697.13	

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires - fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan	Feb	March	April	May	June	July	Aug	Sept	Oct	Nov	Dec		
Janv	Fév	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept	Oct.	Nov	Déc		
dollars													
												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
												TERRE-NEUVE	
464.89	463.87	462.74	463.23	458.39	463.76	455.46	453.83	461.46	462.03	464.61	469.16	1989	
472.31	471.43	471.21	467.07	473.12	474.55	479.01	481.17	480.41	480.65	483.57	487.22	1990	
496.69	495.92	498.11	503.54	494.46	498.83	495.35	499.55	502.12	504.88	500.59	501.08	1991	
505.89	506.97	507.93	509.84	504.32	506.03	504.54	513.17	519.90	516.54	512.46	520.35	1992	
515.41	517.86	524.89	535.68	525.71	518.72	521.57	529.36	532.41	535.10	530.39		1993	
												ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
387.36	388.04	394.29	397.08	391.54	394.03	404.19	399.36	411.69	416.93	415.15	415.94	1989	
416.62	409.82	416.45	415.98	409.21	406.84	410.55	414.19	420.67	423.73	428.51	432.41	1990	
434.94	431.59	435.19	435.87	425.45	418.77	426.42	429.73	428.38	435.49	427.20	425.31	1991	
438.24	441.40	439.74	446.25	441.25	439.45	441.57	441.53	447.28	449.83	451.49	458.36	1992	
455.00	455.43	459.48	459.31	447.79	446.91	447.38	448.83	454.78	458.03	456.10		1993	
												NOUVELLE-ÉCOSSE	
426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84	1989	
444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82	1990	
465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64	1991	
487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69	1992	
492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	500.77	497.26	500.58	496.33		1993	
												NOUVEAU-BRUNSWICK	
434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68	1989	
447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22	1990	
473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16	1991	
490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15	1992	
501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.79	509.62	506.35	506.22		1993	
												QUEBEC	
464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.47	1989	
484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46	1990	
508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59	1991	
524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91	1992	
542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.53	548.41	546.07	542.86		1993	
												ONTARIO	
489.60	493.34	494.53	500.87	502.23	511.55	508.47	513.75	517.56	516.22	516.99	513.80	1989	
517.97	516.97	519.26	523.25	523.33	529.12	533.04	536.69	536.52	538.10	537.81	539.12	1990	
539.59	543.57	546.76	550.75	553.42	560.15	562.19	561.03	561.29	563.98	563.18	564.76	1991	
566.15	567.95	568.75	575.08	578.87	580.66	582.55	583.33	584.66	585.66	583.24	582.37	1992	
584.45	583.18	587.00	590.28	587.54	595.74	596.79	593.01	594.98	593.49	592.93		1993	
												MANITOBA	
437.65	435.81	439.24	444.08	443.02	448.45	447.76	450.13	452.01	452.25	450.31	456.79	1989	
458.50	454.23	460.56	461.39	461.96	461.72	459.61	466.69	466.38	466.01	462.40	463.62	1990	
467.36	471.34	476.14	472.16	473.59	480.04	481.89	483.88	478.67	485.41	480.33	484.33	1991	
487.87	483.64	482.58	484.40	485.57	490.86	491.24	490.56	486.58	492.80	490.73	495.71	1992	
492.12	488.98	488.64	492.42	486.21	493.01	496.49	497.40	496.14	495.10	491.98		1993	
												SASKATCHEWAN	
422.15	416.83	423.50	416.18	420.51	427.90	421.97	423.16	435.17	434.11	432.04	434.49	1989	
440.88	435.77	435.40	442.96	446.30	446.95	445.54	442.95	446.61	455.82	453.66	456.65	1990	
460.16	454.61	457.48	465.49	460.80	468.32	462.61	467.23	472.40	471.47	469.53	473.39	1991	
474.59	472.60	471.44	474.66	471.93	476.66	469.84	467.65	473.24	471.67	468.39	475.46	1992	
474.04	468.08	470.83	476.05	473.16	476.17	474.57	474.93	474.62	471.61	472.73		1993	
												ALBERTA	
469.47	467.01	478.71	474.60	476.66	484.64	487.29	488.29	492.62	493.52	486.87	487.05	1989	
495.76	492.72	496.24	494.00	501.14	505.80	509.21	513.84	514.68	514.32	511.90	507.53	1990	
525.69	520.47	526.90	528.89	530.47	531.07	532.64	535.92	537.64	539.38	535.63	540.54	1991	
544.79	540.98	539.73	543.79	539.09	544.19	548.25	550.94	554.08	551.29	549.25	552.09	1992	
556.46	556.85	553.80	551.98	549.22	553.13	555.14	555.15	555.75	555.77	553.36		1993	
												COLOMBIE-BRITANNIQUE	
479.76	480.72	491.56	492.01	495.39	502.93	499.48	504.30	509.22	505.21	505.25	505.10	1989	
507.90	498.30	505.03	508.59	513.56	512.01	508.59	515.22	525.61	528.52	527.39	523.76	1990	
525.61	520.77	531.08	536.04	534.29	539.08	532.03	534.44	543.12	539.68	539.71	541.63	1991	
548.22	547.58	544.85	545.23	548.44	548.88	545.20	542.69	554.91	554.78	554.30	553.25	1992	
552.18	552.83	555.77	560.57	556.19	564.26	564.25	563.41	565.51	564.82	564.87		1993	
												YUKON	
546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53	1989	
581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58	1990	
618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01	1991	
671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71	1992	
693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.83	683.14	693.04	691.40		1993	
												TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88	1989	
644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59	1990	
689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89	1991	
725.46	720.16	715.45	711.38	707.04	706.39	711.23	712.45	721.38	721.14	710.07	708.16	1992	
714.79	716.06	717.67	711.99	695.75	695.94	690.62	700.05	713.04	700.99	700.41		1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1988-1993).

The annual increases for both the fixed-weighted and variable-weighted indices of average hourly earnings in Newfoundland have consistently been greater than two percent for most of 1993. The year-over-year increases for all provinces in both series have been declining steadily since the start of the year.

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1988-1993).

L'augmentation annuelle de l'indice à pondération fixe et variable de la rémunération horaire moyenne à Terre-Neuve s'est maintenue au dessus de deux pourcent au cours de la majeure partie de 1993. Dans les deux séries l'augmentation annuelle dans toutes les provinces diminue de façon constante depuis le début de l'année.

	<u>Page</u>
Canada	14
Provinces	16

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100)

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100)

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	111.2	111.5	112.0	112.2	112.0	112.3	112.1	112.6	113.7	114.2	115.0	116.0
	1990	117.0	117.1	117.5	118.5	117.7	117.7	118.2	118.1	118.9	120.5	121.1	122.0
	1991	122.5	124.1	124.5	124.7	124.1	123.9	123.5	123.8	124.7	125.0	126.2	127.5
	1992	128.0	128.7	128.6	129.4	129.0	127.9	127.5	128.0	128.9	129.7	129.6	130.4
	1993	131.0	131.2	131.2	131.7	130.4	130.3	130.4	129.8	130.7	131.1	131.6	
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	110.9	111.6	112.0	112.6	112.6	114.0	113.8	114.3	115.6	115.4	116.0	117.0
	1990	117.8	117.9	118.2	119.3	119.8	120.7	120.6	121.0	121.5	122.3	122.9	123.6
	1991	124.5	125.2	125.2	126.1	126.2	126.7	126.7	127.0	127.5	128.2	128.6	129.2
	1992	129.6	129.6	130.0	130.8	131.7	132.2	132.3	132.2	132.3	132.7	132.8	133.2
	1993	133.4	133.3	133.3	134.3	134.0	134.9	134.9	134.5	134.9	134.6	134.2	
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	1989	107.6	109.3	110.3	112.5	112.0	110.0	109.4	109.9	111.5	112.5	111.2	114.1
	1990	114.5	112.6	114.7	117.0	113.8	111.9	114.1	112.5	116.8	120.8	120.7	124.3
	1991	123.5	126.4	125.9	125.0	125.7	127.2	124.7	123.6	125.8	125.6	126.0	126.9
	1992	127.8	126.0	126.2	128.2	126.8	124.5	122.9	122.5	126.1	127.9	128.2	125.4
	1993	126.0	128.1	128.7	128.3	130.2	129.9	129.8	128.7	130.0	130.3	129.9	
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	1989	110.1	110.2	110.7	113.0	111.0	112.2	111.6	113.0	115.0	114.6	115.5	116.2
	1990	117.3	117.7	119.6	121.0	118.4	117.1	116.8	117.3	118.4	122.1	123.0	124.1
	1991	123.5	124.6	126.1	127.2	125.1	124.1	125.1	128.3	126.9	124.7	128.5	129.9
	1992	130.1	130.5	129.1	131.2	129.4	128.8	129.2	129.2	130.8	131.9	131.7	132.4
	1993	133.0	134.1	132.3	134.7	131.1	132.9	135.3	134.0	135.1	134.5	134.0	
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	110.8	110.9	111.5	111.9	112.0	112.4	112.4	112.9	113.7	114.1	115.0	115.8
	1990	116.7	116.8	117.4	118.0	118.1	118.2	118.4	118.3	118.9	120.2	120.7	121.8
	1991	122.1	123.2	123.4	123.9	123.6	123.8	123.5	123.3	124.6	125.1	125.8	127.1
	1992	127.3	128.2	128.4	129.4	129.1	128.5	128.2	128.4	129.0	129.5	129.4	130.1
	1993	130.4	131.0	131.0	131.1	130.9	131.0	131.0	130.2	130.9	131.2	131.5	
401-449	Construction												
	1989	113.9	114.8	114.9	113.5	112.9	112.6	111.7	112.2	114.0	114.6	117.1	117.4
	1990	119.4	120.2	119.7	120.1	117.2	116.5	117.9	118.7	119.4	121.8	122.6	122.8
	1991	123.8	127.5	127.9	126.2	125.3	123.7	122.7	123.2	123.7	124.5	126.0	127.3
	1992	129.2	129.7	129.2	128.4	128.6	125.6	124.1	126.0	127.4	128.8	129.2	130.1
	1993	131.7	130.6	131.6	131.6	126.7	125.5	124.6	125.2	126.8	128.1	130.0	
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transport, communic & autres services publics												
	1989	107.7	107.6	108.1	108.1	107.9	108.2	108.5	108.9	109.0	109.4	109.4	110.7
	1990	111.7	110.3	111.3	112.8	112.4	112.7	114.4	114.9	113.5	115.4	115.7	115.5
	1991	118.2	117.8	118.8	119.5	119.8	119.1	119.9	120.1	121.0	122.5	122.6	124.1
	1992	124.9	123.1	124.1	124.4	123.7	123.8	124.4	125.0	125.2	126.2	126.2	127.1
	1993	126.9	126.1	127.3	128.7	127.3	127.4	127.7	127.4	127.7	127.1	127.6	

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, For Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept	Oct. Oct.	Nov Nov	Dec Déc
	CANADA - Concluded - fin												
501-692	Trade - Commerce												
	1989	109.5	110.5	111.3	110.9	111.7	112.3	111.3	111.8	113.4	113.7	114.2	115.2
	1990	116.0	116.8	116.2	117.0	116.5	117.6	117.0	117.4	119.0	119.9	120.1	121.6
	1991	122.1	122.6	123.0	123.0	123.1	123.1	122.2	123.1	123.9	124.1	125.1	125.4
	1992	126.4	127.2	127.5	127.2	127.6	127.3	126.2	126.8	127.6	128.6	129.0	129.0
	1993	129.9	130.3	129.7	130.6	129.3	129.3	128.6	128.9	130.2	129.9	129.3	
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurance & affaires immobilières												
	1989	112.7	112.9	113.8	114.8	114.7	116.2	116.2	116.2	117.0	117.2	117.7	118.5
	1990	119.7	120.3	121.3	122.9	122.7	122.8	123.0	123.1	123.7	124.2	125.0	125.0
	1991	127.2	128.4	128.9	130.2	132.3	132.0	129.1	131.5	131.8	129.4	130.0	130.8
	1992	132.4	132.7	134.4	135.7	136.3	136.0	136.1	135.0	136.7	137.8	139.4	139.0
	1993	140.3	139.1	139.7	141.0	141.0	141.8	142.1	142.3	142.4	143.7	142.7	
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, commerciaux & personnels												
	1989	111.4	112.8	113.2	113.9	114.4	115.7	116.1	116.0	117.3	116.8	117.1	118.2
	1990	118.8	118.6	118.9	120.4	122.0	123.2	123.1	122.7	123.1	123.1	123.7	124.4
	1991	125.8	126.6	126.5	127.4	128.2	129.5	130.5	130.2	130.9	130.5	130.6	131.3
	1992	131.2	131.1	131.4	132.4	134.6	135.7	136.1	135.5	134.7	134.6	134.1	134.6
	1993	134.4	134.4	134.2	135.1	135.9	137.5	138.0	137.5	136.9	136.1	135.7	
812-837	Public administration - Administration publique												
	1989	113.4	113.1	112.4	114.0	111.7	115.5	113.5	116.1	119.1	118.2	119.9	121.8
	1990	121.9	122.5	123.4	123.6	123.2	124.0	122.4	125.4	127.0	129.3	130.2	131.5
	1991	128.0	129.9	129.4	131.0	127.1	126.8	126.1	126.6	125.4	132.1	132.6	132.6
	1992	132.3	133.7	132.8	134.9	133.5	134.1	134.6	135.3	136.1	136.1	137.0	138.0
	1993	138.4	138.1	138.1	139.1	137.7	138.4	137.0	136.0	138.2	138.9	138.9	
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	111.0	111.6	112.0	112.5	112.4	113.4	113.2	113.7	115.0	115.0	115.7	116.7
	1990	117.5	117.6	118.0	119.1	119.1	119.7	119.8	120.0	120.6	121.7	122.3	123.1
	1991	123.8	124.8	125.0	125.6	125.5	125.7	125.6	126.0	126.6	127.2	127.8	128.6
	1992	129.1	129.3	129.6	130.4	130.8	130.8	130.7	130.8	131.2	131.7	131.8	132.3
	1993	132.6	132.6	132.6	133.4	132.8	133.4	133.4	133.0	133.5	133.4	133.4	

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan Janv	Feb. Fév	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept Sept	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	1989	111.2	112.3	112.6	114.5	113.0	113.3	113.4	113.1	114.5	115.6	116.1	117.4
	1990	117.7	117.8	117.1	118.6	118.9	118.8	118.9	119.4	120.1	120.7	122.0	123.1
	1991	123.9	123.4	123.1	124.7	124.8	124.8	124.0	125.1	125.5	127.5	126.9	125.7
	1992	128.5	127.9	127.7	128.3	127.5	127.3	127.0	127.9	128.8	129.1	129.8	130.3
	1993	130.4	130.7	131.3	132.3	132.0	130.9	131.8	131.6	133.2	133.2	133.8	
	PRINCE EDWARD ISLAND - ILE-DU-PRINCE-EDOUARD												
	1989	113.3	114.7	114.9	114.6	113.3	114.0	115.7	115.4	117.7	119.3	120.2	121.0
	1990	120.5	120.6	122.4	123.2	120.9	120.9	119.8	119.7	121.6	123.7	124.4	125.4
	1991	126.9	126.1	129.8	128.3	126.2	124.9	125.9	124.8	127.4	133.8	133.2	133.7
	1992	136.4	135.6	134.8	135.9	135.0	135.2	134.5	134.7	135.8	136.4	137.1	138.6
	1993	138.4	138.4	139.9	140.4	138.0	137.9	138.3	138.5	139.2	140.0	139.6	
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ECOSSE												
	1989	111.5	111.4	111.2	112.1	111.9	111.6	111.9	112.6	113.5	114.7	114.7	116.5
	1990	116.8	117.4	118.6	119.7	119.3	118.2	119.7	119.9	121.3	125.4	124.6	125.2
	1991	124.1	127.1	126.5	127.5	126.4	125.3	126.2	126.4	126.7	127.8	129.1	130.8
	1992	131.8	131.3	131.0	131.9	131.9	132.5	131.9	132.0	132.8	132.6	132.3	132.6
	1993	132.9	132.9	133.3	134.0	132.9	133.4	132.6	132.9	133.8	134.0	134.1	
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	1989	109.7	110.0	110.4	111.7	110.0	110.9	111.1	112.2	113.2	113.7	113.4	114.1
	1990	114.0	114.5	115.2	115.4	115.8	116.4	116.1	115.4	117.1	118.3	118.5	119.7
	1991	120.4	121.3	122.1	122.4	122.9	122.1	122.1	122.6	123.2	125.0	125.7	126.0
	1992	126.8	126.3	126.7	128.1	127.2	127.5	127.0	126.7	130.7	132.0	132.6	133.3
	1993	133.2	133.6	133.1	134.3	132.7	132.0	133.1	134.5	135.0	134.8	135.3	
	QUÉBEC												
	1989	111.1	111.2	111.7	111.6	111.2	111.6	111.3	112.5	113.5	113.4	113.6	115.7
	1990	116.4	116.0	116.7	117.9	118.2	119.2	119.8	120.2	120.5	120.7	121.2	122.4
	1991	122.9	124.1	123.9	124.2	124.2	124.3	124.3	124.5	125.3	125.4	125.2	126.5
	1992	126.9	127.1	127.7	128.5	129.3	129.7	129.6	129.6	129.8	130.2	130.4	131.3
	1993	130.8	130.5	130.8	131.2	130.7	131.2	130.6	130.7	131.0	130.9	130.4	
	ONTARIO												
	1989	112.6	113.8	114.0	114.8	115.0	116.5	116.1	116.6	117.9	117.8	119.1	119.5
	1990	120.7	121.0	121.2	122.3	122.2	122.9	123.1	123.0	123.5	124.7	125.3	126.1
	1991	126.6	127.9	128.2	129.1	128.9	129.4	129.3	129.6	130.4	130.7	131.7	132.4
	1992	132.5	133.1	133.6	134.5	135.2	134.9	134.9	134.9	135.1	135.4	135.4	135.5
	1993	136.2	136.4	136.5	137.6	137.1	137.9	138.0	137.0	137.8	137.5	137.7	

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Concluded

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug Août	Sept Sept	Oct Oct	Nov Nov	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES - Concluded - fin INDUSTRIAL AGGREGATE - Conc. ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin												
	MANITOBA												
	1989	109.6	109.3	109.6	110.1	110.1	110.7	110.1	110.3	111.7	111.4	112.0	113.4
	1990	113.8	113.9	114.5	115.3	114.6	114.7	113.6	114.3	115.7	116.2	117.0	117.2
	1991	118.6	120.0	119.7	119.7	119.7	119.2	119.5	119.6	119.9	122.5	122.6	123.3
	1992	123.9	123.3	123.3	123.1	123.3	123.9	123.4	123.6	123.8	124.5	125.4	126.4
	1993	126.7	126.4	126.6	127.1	125.7	126.3	125.9	126.1	126.1	126.1	126.7	
	SASKATCHEWAN												
	1989	108.9	108.6	109.4	109.0	108.5	110.1	108.9	109.1	110.5	111.3	111.8	112.8
	1990	114.2	114.7	114.2	115.2	115.0	113.8	113.4	113.5	115.1	116.4	116.8	118.0
	1991	118.8	118.7	119.4	119.8	118.8	119.3	118.1	118.3	119.8	119.3	119.5	120.6
	1992	120.8	120.8	120.9	120.8	120.1	119.9	119.3	119.9	119.9	119.7	119.6	120.7
	1993	121.9	121.5	121.5	122.2	120.6	120.9	121.8	121.0	121.7	121.4	121.4	
	ALBERTA												
	1989	108.2	108.4	109.5	110.0	109.7	110.5	110.8	110.8	112.2	112.1	112.3	113.5
	1990	114.1	114.1	114.7	115.3	115.5	116.1	115.9	116.5	117.2	118.5	119.2	119.6
	1991	121.8	121.2	122.1	122.5	122.2	122.4	122.1	122.6	122.9	123.4	124.3	125.2
	1992	125.9	126.0	125.5	126.6	125.9	125.5	125.9	126.3	127.1	127.9	128.0	128.7
	1993	129.5	129.6	128.7	128.9	128.7	129.1	129.4	129.2	129.2	130.0	129.4	
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	1989	107.9	108.4	109.0	109.2	109.7	110.9	111.1	110.6	112.7	112.1	112.8	113.3
	1990	113.7	113.9	114.0	115.1	115.7	115.8	115.1	115.7	116.7	118.6	118.9	119.4
	1991	120.2	120.8	121.4	121.3	122.2	122.3	122.2	122.7	122.8	124.3	125.2	125.9
	1992	126.7	126.8	126.3	126.9	127.4	127.6	127.1	127.7	128.1	129.3	129.5	129.9
	1993	129.9	130.0	129.6	130.8	130.0	130.7	131.1	131.1	131.3	131.1	131.3	
	YUKON												
	1989	121.1	120.4	120.4	121.7	119.7	121.7	122.2	121.0	125.3	126.6	125.1	123.4
	1990	121.9	125.7	128.7	124.1	124.0	121.9	119.7	122.9	123.8	124.7	122.4	126.1
	1991	126.0	128.0	126.6	147.8	130.1	129.9	131.3	130.4	131.7	139.4	136.2	140.2
	1992	137.7	139.2	139.2	142.0	141.7	142.2	141.4	141.2	142.1	146.3	146.3	146.2
	1993	147.7	146.6	146.2	147.1	142.5	142.6	140.4	142.1	147.3	146.4	149.6	
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST												
	1989	117.4	118.9	119.0	120.5	117.0	119.9	121.3	118.4	118.3	118.8	118.8	118.9
	1990	119.2	121.2	129.5	128.5	127.4	127.8	126.7	127.1	128.6	131.8	135.6	134.6
	1991	133.6	133.5	135.0	133.8	133.7	133.9	133.4	134.0	135.8	140.1	141.3	142.1
	1992	140.3	139.3	138.6	140.8	139.8	137.8	138.1	136.2	137.9	137.8	137.1	138.3
	1993	141.3	141.4	142.9	142.2	140.2	141.4	139.5	140.5	142.4	141.4	142.2	

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

The employment diffusion index for commercial services has increased steadily over the last four months. The index has risen from 0.63 in August to a high of 0.78 in November 1993.

Durant les quatre derniers mois, l'indice de diffusion de l'emploi a augmenté constamment dans les services commerciaux. L'indice du mois d'août était à 0.63 pour ensuite atteindre 0.78 en novembre 1993.

	<u>Page</u>
Canada	20

Table 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, for Selected Industries,
Canada

Tableau 4

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept Sept	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.63	0.64	0.61	0.61	0.60	0.56	0.59	0.62	0.58	0.57	0.56	0.49
	1990	0.47	0.41	0.39	0.31	0.36	0.32	0.32	0.27	0.28	0.26	0.19	0.25
	1991	0.21	0.25	0.20	0.18	0.16	0.17	0.14	0.17	0.17	0.19	0.23	0.28
	1992	0.25	0.23	0.27	0.39	0.35	0.39	0.41	0.34	0.31	0.34	0.37	0.39
	1993	0.45	0.50	0.45	0.43	0.45	0.50	0.49	0.47	0.50	0.52	0.51	
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.65	0.64	0.71	0.69	0.74	0.71	0.77	0.73	0.64	0.68	0.65	0.63
	1990	0.63	0.63	0.68	0.64	0.68	0.64	0.64	0.61	0.63	0.57	0.58	0.51
	1991	0.48	0.42	0.35	0.35	0.33	0.35	0.36	0.28	0.27	0.24	0.27	0.33
	1992	0.27	0.36	0.45	0.42	0.42	0.44	0.46	0.44	0.46	0.46	0.48	0.48
	1993	0.53	0.48	0.50	0.50	0.50	0.42	0.46	0.50	0.52	0.52	0.56	
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.61	0.63	0.59	0.57	0.55	0.52	0.54	0.59	0.55	0.52	0.54	0.45
	1990	0.42	0.36	0.31	0.24	0.31	0.28	0.29	0.24	0.23	0.23	0.13	0.19
	1991	0.17	0.23	0.17	0.16	0.14	0.14	0.11	0.11	0.13	0.18	0.24	0.30
	1992	0.27	0.25	0.28	0.40	0.37	0.40	0.41	0.39	0.36	0.39	0.40	0.37
	1993	0.45	0.51	0.43	0.46	0.46	0.54	0.52	0.51	0.53	0.53	0.54	
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.55	0.50	0.53	0.45	0.45	0.47	0.53	0.58	0.50	0.53	0.47	0.34
	1990	0.29	0.34	0.32	0.21	0.34	0.29	0.34	0.29	0.32	0.34	0.21	0.26
	1991	0.26	0.32	0.21	0.21	0.18	0.18	0.13	0.11	0.08	0.16	0.29	0.34
	1992	0.26	0.21	0.21	0.37	0.32	0.34	0.39	0.32	0.32	0.42	0.32	0.34
	1993	0.45	0.47	0.45	0.47	0.47	0.58	0.45	0.55	0.53	0.55	0.55	
DURABLE	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.67	0.73	0.64	0.67	0.64	0.56	0.56	0.60	0.60	0.51	0.60	0.53
	1990	0.53	0.38	0.31	0.27	0.29	0.27	0.24	0.20	0.16	0.13	0.07	0.13
	1991	0.09	0.16	0.13	0.11	0.11	0.11	0.09	0.11	0.18	0.20	0.20	0.27
	1992	0.27	0.29	0.33	0.42	0.42	0.44	0.42	0.44	0.40	0.36	0.47	0.40
	1993	0.44	0.53	0.42	0.44	0.44	0.51	0.58	0.47	0.53	0.51	0.53	
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.63	0.65	0.65	0.65	0.63	0.70	0.70	0.53	0.65	0.63	0.58
	1990	0.58	0.50	0.70	0.63	0.70	0.68	0.70	0.65	0.65	0.58	0.58	0.50
	1991	0.53	0.38	0.25	0.28	0.25	0.28	0.30	0.20	0.23	0.20	0.25	0.25
	1992	0.25	0.45	0.58	0.53	0.50	0.48	0.50	0.45	0.45	0.35	0.38	0.38
	1993	0.40	0.40	0.38	0.45	0.55	0.45	0.45	0.48	0.48	0.53	0.50	
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.67	0.71	0.67	0.76	0.81	0.76	0.71	0.57	0.67	0.67	0.52
	1990	0.52	0.43	0.62	0.52	0.62	0.52	0.67	0.62	0.67	0.62	0.57	0.52
	1991	0.57	0.43	0.29	0.38	0.29	0.33	0.33	0.19	0.19	0.24	0.29	0.33
	1992	0.38	0.57	0.62	0.57	0.62	0.57	0.57	0.48	0.48	0.33	0.38	0.38
	1993	0.33	0.38	0.38	0.43	0.57	0.38	0.43	0.38	0.43	0.48	0.38	

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, For Selected Industries,
Canada - Concluded

Tableau 4

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.58	0.58	0.63	0.53	0.42	0.63	0.68	0.47	0.63	0.58	0.63
	1990	0.63	0.58	0.79	0.74	0.79	0.84	0.74	0.68	0.63	0.53	0.58	0.47
	1991	0.47	0.32	0.21	0.16	0.21	0.21	0.26	0.21	0.26	0.16	0.21	0.16
	1992	0.11	0.32	0.53	0.47	0.37	0.37	0.42	0.42	0.42	0.37	0.37	0.37
	1993	0.47	0.42	0.37	0.47	0.53	0.53	0.47	0.58	0.53	0.58	0.63	
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.59	0.59	0.78	0.74	0.81	0.85	0.81	0.78	0.70	0.78	0.74	0.70
	1990	0.67	0.78	0.67	0.59	0.56	0.56	0.59	0.48	0.48	0.41	0.37	0.33
	1991	0.33	0.30	0.22	0.30	0.22	0.30	0.30	0.19	0.15	0.15	0.11	0.30
	1992	0.15	0.22	0.33	0.33	0.41	0.41	0.44	0.41	0.44	0.48	0.41	0.52
	1993	0.52	0.44	0.56	0.56	0.56	0.56	0.56	0.63	0.67	0.70	0.78	
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.87	0.73	0.80	0.80	0.93	0.80	1.00	0.80	0.67	0.53	0.60	0.67
	1990	0.67	0.73	0.73	0.73	0.80	0.87	0.87	0.80	0.87	0.87	0.93	0.93
	1991	0.80	0.80	0.80	0.73	0.73	0.67	0.73	0.60	0.60	0.53	0.53	0.60
	1992	0.53	0.47	0.60	0.60	0.53	0.73	0.60	0.53	0.53	0.60	0.73	0.67
	1993	0.67	0.53	0.60	0.47	0.60	0.40	0.47	0.47	0.53	0.40	0.53	
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.64	0.64	0.66	0.65	0.67	0.64	0.69	0.68	0.61	0.63	0.61	0.56
	1990	0.55	0.52	0.54	0.48	0.52	0.49	0.49	0.45	0.46	0.42	0.39	0.39
	1991	0.35	0.34	0.28	0.27	0.25	0.26	0.25	0.22	0.22	0.22	0.25	0.31
	1992	0.26	0.30	0.36	0.41	0.39	0.42	0.43	0.39	0.39	0.40	0.43	0.43
	1993	0.49	0.49	0.48	0.46	0.48	0.46	0.47	0.49	0.51	0.52	0.54	

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

The average weekly hours diffusion index for non-durable goods manufacturing of 0.50 in November was the lowest level since May 1993. This decrease was evenly distributed between the large and small firms.

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

L'indice de diffusion des heures hebdomadaires moyennes des biens non durables des industries manufacturières était à 0.50 en novembre soit son plus bas niveau depuis mai 1993. Cette diminution était répartie également entre les petites et les grandes entreprises.

	<u>Page</u>
Canada	24

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan Janv	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill	Aug Août	Sept Sept	Oct Oct	Nov Nov	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.44	0.57	0.37	0.41	0.47	0.44	0.51	0.42	0.51	0.44	0.39	0.40
	1990	0.38	0.34	0.47	0.34	0.42	0.46	0.43	0.46	0.38	0.38	0.35	0.36
	1991	0.35	0.35	0.32	0.34	0.38	0.31	0.48	0.37	0.47	0.47	0.46	0.52
	1992	0.55	0.57	0.57	0.48	0.63	0.61	0.60	0.62	0.53	0.55	0.64	0.62
	1993	0.53	0.50	0.62	0.64	0.43	0.57	0.46	0.61	0.60	0.66	0.64	
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.47	0.39	0.49	0.39	0.43	0.50	0.43	0.50	0.45	0.45	0.46	0.41
	1990	0.48	0.42	0.39	0.43	0.40	0.38	0.35	0.39	0.39	0.49	0.45	0.45
	1991	0.39	0.42	0.43	0.49	0.50	0.46	0.46	0.44	0.43	0.41	0.35	0.43
	1992	0.48	0.47	0.40	0.50	0.44	0.51	0.49	0.48	0.53	0.49	0.47	0.46
	1993	0.49	0.50	0.60	0.51	0.52	0.52	0.51	0.57	0.57	0.55	0.59	
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.42	0.58	0.34	0.39	0.46	0.46	0.51	0.40	0.50	0.41	0.41	0.41
	1990	0.38	0.34	0.49	0.34	0.41	0.40	0.37	0.42	0.36	0.33	0.28	0.31
	1991	0.30	0.30	0.30	0.34	0.40	0.31	0.51	0.41	0.51	0.51	0.52	0.55
	1992	0.60	0.63	0.61	0.49	0.63	0.65	0.67	0.61	0.53	0.59	0.66	0.67
	1993	0.54	0.52	0.64	0.65	0.51	0.60	0.51	0.63	0.63	0.70	0.63	
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.34	0.54	0.33	0.34	0.55	0.47	0.55	0.47	0.54	0.42	0.29	0.34
	1990	0.41	0.42	0.49	0.50	0.47	0.39	0.42	0.37	0.42	0.39	0.37	0.42
	1991	0.37	0.42	0.42	0.45	0.53	0.34	0.50	0.47	0.53	0.58	0.39	0.53
	1992	0.53	0.51	0.47	0.36	0.47	0.55	0.61	0.49	0.45	0.42	0.66	0.68
	1993	0.53	0.50	0.53	0.66	0.50	0.61	0.55	0.61	0.61	0.66	0.50	
Durable	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.49	0.62	0.36	0.42	0.38	0.46	0.48	0.33	0.47	0.40	0.51	0.47
	1990	0.36	0.27	0.49	0.20	0.36	0.40	0.33	0.47	0.31	0.27	0.20	0.22
	1991	0.23	0.20	0.20	0.24	0.29	0.29	0.51	0.36	0.49	0.44	0.62	0.58
	1992	0.67	0.73	0.73	0.61	0.77	0.73	0.72	0.71	0.60	0.73	0.66	0.67
	1993	0.56	0.53	0.73	0.64	0.52	0.60	0.48	0.64	0.64	0.73	0.73	
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.45	0.53	0.46	0.50	0.55	0.53	0.55	0.48	0.40	0.45	0.48
	1990	0.53	0.33	0.29	0.43	0.33	0.33	0.34	0.33	0.40	0.48	0.33	0.33
	1991	0.30	0.43	0.35	0.40	0.53	0.45	0.40	0.45	0.43	0.48	0.35	0.50
	1992	0.45	0.40	0.40	0.48	0.48	0.50	0.49	0.40	0.45	0.43	0.50	0.43
	1993	0.48	0.60	0.73	0.58	0.55	0.53	0.50	0.60	0.53	0.50	0.53	
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.52	0.52	0.60	0.52	0.62	0.57	0.62	0.38	0.43	0.57	0.48
	1990	0.52	0.24	0.31	0.43	0.38	0.29	0.24	0.19	0.43	0.38	0.29	0.19
	1991	0.19	0.52	0.38	0.38	0.62	0.52	0.52	0.62	0.43	0.57	0.48	0.62
	1992	0.57	0.38	0.52	0.52	0.57	0.57	0.64	0.52	0.57	0.43	0.57	0.48
	1993	0.52	0.67	0.76	0.57	0.43	0.48	0.43	0.57	0.52	0.52	0.52	

Concepts and methods are described at the back of this publication - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada - Concluded

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan Janv	Feb. Fév	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill	Aug Août	Sept Sept	Oct Oct	Nov Nov	Dec Déc
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.37	0.53	0.32	0.47	0.47	0.47	0.47	0.58	0.37	0.32	0.47
	1990	0.53	0.42	0.26	0.42	0.26	0.37	0.45	0.47	0.37	0.58	0.37	0.47
	1991	0.42	0.32	0.32	0.42	0.42	0.37	0.26	0.26	0.42	0.37	0.21	0.37
	1992	0.32	0.42	0.26	0.42	0.37	0.42	0.32	0.26	0.32	0.42	0.42	0.37
	1993	0.42	0.53	0.68	0.58	0.68	0.58	0.58	0.63	0.53	0.47	0.53	
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.44	0.22	0.44	0.22	0.31	0.41	0.33	0.41	0.41	0.52	0.48	0.33
	1990	0.52	0.52	0.37	0.43	0.52	0.48	0.44	0.44	0.50	0.44	0.56	0.59
	1991	0.44	0.41	0.52	0.48	0.44	0.48	0.37	0.33	0.44	0.33	0.33	0.33
	1992	0.41	0.41	0.30	0.41	0.30	0.48	0.48	0.52	0.59	0.52	0.52	0.52
	1993	0.52	0.44	0.59	0.56	0.59	0.56	0.67	0.70	0.63	0.56	0.56	
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.47	0.47	0.40	0.47	0.53	0.67	0.47	0.60	0.50	0.40	0.27	0.27
	1990	0.20	0.40	0.43	0.47	0.40	0.40	0.10	0.33	0.33	0.53	0.40	0.40
	1991	0.33	0.33	0.47	0.40	0.27	0.40	0.60	0.53	0.40	0.33	0.47	0.53
	1992	0.60	0.67	0.33	0.60	0.47	0.73	0.53	0.53	0.67	0.67	0.47	0.53
	1993	0.40	0.30	0.47	0.40	0.53	0.47	0.47	0.33	0.40	0.60	0.60	
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.46	0.47	0.43	0.40	0.45	0.47	0.47	0.46	0.48	0.44	0.43	0.40
	1990	0.43	0.38	0.43	0.39	0.41	0.42	0.39	0.42	0.39	0.43	0.40	0.41
	1991	0.37	0.39	0.38	0.42	0.44	0.39	0.47	0.41	0.45	0.43	0.40	0.48
	1992	0.51	0.52	0.48	0.49	0.53	0.56	0.54	0.54	0.53	0.52	0.55	0.54
	1993	0.51	0.50	0.61	0.57	0.48	0.55	0.49	0.59	0.58	0.60	0.61	

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 6

Tableau 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series, (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

The year-to-date annual growth rate in employment for the province of British Columbia stood at 5.1%. This was dramatically higher than the remaining provinces where year-to-date growth rates ranged from a low of -1.1% in Ontario and Newfoundland to a high of 0.9% in Prince Edward Island.

Le taux de croissance annuelle à ce jour de l'emploi en Colombie-Britannique était de 5.1%. C'était considérablement plus élevé que les autres provinces qui variaient entre -1.1% pour l'Ontario et Terre-Neuve pour atteindre son plus haut niveau soit de 0.9% pour l'Île-du-Prince-Édouard.

Industrial Aggregate / Ensemble des industries

Page

Number of employees
Ensemble des salariés

28

Average Weekly Earnings
Rémunération hebdomadaire moyenne

28

Table 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Industrial Aggregate, Historical Series, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Canada	Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia Nouvelle- Écosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Number of employees - Nombre de salariés					
		thousands - milliers					
	1983	8,814.1	123.6	29.9	238.7	188.1	2,142.3
	1984	9,036.0	122.4	30.5	244.8	190.1	2,220.2
	1985	9,362.8	123.7	30.7	250.1	195.2	2,320.6
	1986	9,626.5	125.0	32.2	253.9	202.7	2,391.2
	1987	10,008.1	134.1	35.1	268.0	214.7	2,481.3
	1988	10,329.1	141.0	36.9	279.1	221.9	2,565.9
	1989	10,701.7	148.9	37.4	296.7	232.4	2,641.1
	1990	10,795.9	152.1	39.4	301.9	236.3	2,634.6
	1991	10,231.9	143.4	38.2	287.8	231.9	2,518.0
	1992	9,952.3	138.0	38.6	280.3	224.9	2,410.9
	1993						
	January	9,688.0	128.3	36.2	273.0	213.0	2,324.0
	February	9,714.7	127.3	36.1	275.0	213.4	2,329.3
	March	9,825.3	126.4	35.5	274.5	217.1	2,348.7
	April	9,859.6	127.4	36.1	274.5	216.3	2,359.5
	May	10,090.5	132.7	39.7	282.9	231.9	2,450.0
	June	10,216.8	146.8	41.9	289.4	239.2	2,508.6
	July	10,033.1	147.4	43.2	287.4	237.3	2,433.7
	August	10,046.0	146.2	43.5	288.1	238.1	2,449.0
	September	10,131.9	145.0	40.8	289.1	236.8	2,455.8
	October	10,128.1	142.2	39.2	287.6	231.9	2,449.1
	November	10,047.0	139.8	38.2	284.7	225.7	2,428.5
	December						
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Average weekly earnings (including overtime)					
		Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)					
		dollars					
	1983	384.19	368.06	318.73	341.92	353.04	380.63
	1984	400.42	389.74	329.62	362.70	373.79	395.25
	1985	414.49	398.08	344.88	377.83	384.66	405.90
	1986	426.75	409.04	351.77	394.12	402.96	414.69
	1987	442.83	422.99	369.09	405.23	405.50	432.92
	1988	462.21	443.94	386.42	420.13	419.55	452.88
	1989	486.08	461.77	401.48	432.63	440.02	471.49
	1990	508.07	476.91	416.92	456.09	456.51	497.03
	1991	531.58	499.24	429.29	476.30	480.62	518.50
	1992	549.80	510.65	444.70	491.10	494.39	537.13
	1993						
	January	555.49	515.41	455.00	492.82	501.38	542.76
	February	554.20	517.86	455.43	490.43	501.11	540.48
	March	556.77	524.89	459.48	495.81	500.87	542.66
	April	559.32	535.68	459.31	496.17	511.35	543.11
	May	555.31	525.71	447.79	492.27	497.55	539.52
	June	561.19	518.72	446.91	497.16	498.91	544.15
	July	562.06	521.57	447.38	499.66	500.46	544.16
	August	560.61	529.36	448.83	500.77	504.79	543.53
	September	563.00	532.41	454.78	497.26	509.62	548.41
	October	561.77	535.10	458.03	500.58	506.35	546.07
	November	560.27	530.39	456.10	496.33	506.22	542.86
	December						

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary

Tableau 6

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, Canada, provinces et territoires

Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britannique	Yukon	Northwest Territories Territoires-du- Nord-Ouest	Industrie	CTI 1980
Number of employees - Nombre de salariés							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
thousands - milliers								
3,620.7	345.8	273.2	860.3	965.8	8.4	17.2	1983	
3,746.8	353.7	279.8	854.1	966.6	9.1	17.9	1984	
3,885.7	358.1	284.0	902.4	984.8	8.9	18.5	1985	
4,025.8	368.2	288.0	900.1	1,010.6	9.8	19.0	1986	
4,190.8	381.8	297.5	916.9	1,059.0	9.8	19.0	1987	
4,293.0	390.7	303.6	953.5	1,112.4	10.8	20.5	1988	
4,445.9	389.8	306.5	1,002.9	1,166.6	12.1	21.3	1989	
4,429.1	395.8	311.2	1,033.7	1,229.5	11.3	21.1	1990	
4,117.5	374.2	296.7	992.5	1,200.6	10.8	20.3	1991	
3,997.3	373.6	296.6	962.4	1,198.0	11.5	20.1	1992	
							1993	
3,884.7	370.8	289.1	937.1	1,201.6	10.5	19.7	Janvier	
3,891.1	373.2	289.4	943.8	1,205.8	10.4	20.0	Février	
3,949.3	371.0	293.8	946.7	1,231.0	10.6	20.6	Mars	
3,967.1	371.8	293.0	945.1	1,238.1	10.5	20.2	Avril	
4,026.1	380.1	301.9	966.2	1,246.4	11.5	21.0	Mai	
4,022.6	383.4	304.0	974.8	1,272.1	12.7	21.4	Juin	
3,947.5	373.4	293.2	965.7	1,270.2	12.6	21.4	Juillet	
3,940.6	369.6	292.5	968.8	1,274.8	12.6	22.0	Août	
3,977.1	377.8	300.6	977.9	1,296.8	11.9	22.2	Septembre	
3,990.8	375.8	303.8	970.6	1,304.2	11.1	21.8	Octobre	
3,957.4	375.1	302.0	967.7	1,296.0	10.5	21.3	Novembre	
							Décembre	
Average weekly earnings (including overtime)							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)								
dollars								
378.92	356.82	362.84	413.49	419.91	421.96	496.49	1983	
398.38	375.81	377.77	426.10	428.47	452.97	532.70	1984	
416.94	384.31	387.57	435.17	441.29	460.74	549.52	1985	
435.57	398.40	397.06	437.97	443.57	484.91	553.29	1986	
455.68	411.17	402.63	443.39	456.68	500.15	568.34	1987	
479.59	423.38	411.33	459.04	467.32	547.24	606.01	1988	
506.70	446.50	425.75	482.41	497.77	567.61	634.04	1989	
529.27	461.98	445.84	504.84	514.65	587.87	665.90	1990	
555.83	477.90	465.33	532.04	534.88	634.28	705.85	1991	
578.30	488.56	472.35	546.59	549.09	677.86	714.13	1992	
							1993	
584.45	492.12	474.04	556.46	552.18	693.95	714.79	Janvier	
583.18	488.98	468.08	556.85	552.83	689.74	716.06	Février	
587.00	488.64	470.83	553.80	555.77	685.46	717.67	Mars	
590.28	492.42	476.05	551.98	560.57	683.95	711.99	Avril	
587.54	486.21	473.16	549.22	556.19	659.90	695.75	Mai	
595.74	493.01	476.17	553.13	564.26	660.49	695.94	Juin	
596.79	496.49	474.57	555.14	564.25	662.83	690.62	Juillet	
593.01	497.40	474.93	555.15	563.41	658.83	700.05	Août	
594.98	496.14	474.62	555.75	565.51	683.14	713.04	Septembre	
593.49	495.10	471.61	555.77	564.82	693.04	700.99	Octobre	
592.93	491.98	472.73	553.36	564.87	691.40	700.41	Novembre	
							Décembre	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

On a year-over-year basis employment in business services, at the Canada level, grew by 19,800 employees in November 1993. Employment gains in employment agencies and personnel suppliers (+14,800) were moderated by losses in management consulting services (-8,400).

Sur une base annuelle, l'emploi au Canada dans l'industrie des services aux entreprises a augmenté de 19,800 en novembre 1993. La forte croissance de l'emploi dans l'industrie des bureaux de placement et de location (+14,800) a été contrebalancée par une baisse dans l'industrie des bureaux de conseils en gestion (-8,400).

	<u>Page</u>
Canada	32
Newfoundland / Terre-Neuve	37
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	39
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	40
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	42
Québec	43
Ontario	47
Manitoba	51
Saskatchewan	53
Alberta	55
British Columbia / Colombie-Britannique	57
Yukon	60
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	60

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employes			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	CANADA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	62.1	66.3	56.1	21.8	23.5	21.0	28.7	29.6	26.2
041	Logging - Exploitation forestière	43.7	46.0	39.9	9.6	10.8	9.2	25.1	25.2	22.6
051	Forestry services - Services forestiers	18.4	20.3	16.2	12.2	12.7	11.8			
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	120.9	119.0	122.1	54.0	51.8	56.8	63.3	64.4	61.8
061-063	Mining - Mines	49.7	50.1	51.5	14.8	14.8	15.5	34.8	35.2	35.8
061	Metal mines - Mines de métaux	32.3	32.4	36.1	10.1	10.1	11.1	22.2	22.2	25.0
062	Non-metal mines (except coal) - Mines non métalliques (sauf le charbon)	9.4	10.0	9.7	2.4	2.5	2.4	6.9	7.4	7.3
063	Coal mines - Mines de charbon	8.0	7.8	5.7	2.3	2.2	2.1	5.7	5.5	3.6
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	33.6	31.2	37.7	28.0	25.8	29.5	5.3	5.0	7.9
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablières	7.7	8.1	6.9	2.2	2.3	2.1	4.9	5.5	4.1
081	Stone quarries - Carrières	2.0	2.3	2.6						
082	Sand and gravel pits - Sablières et graviers	5.7	5.8	4.3						
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	29.8	29.6	26.1	9.0	8.9	9.7	18.3	18.8	14.0
091	Services incid. to crude petroleum & nat. gas - Services relat. au pétrole brut & au gaz nat	22.4	21.6	18.6	5.5	5.3	6.4	15.0	15.1	11.4
092	Services incidental to mining - Services relatifs à l'extraction minière	7.4	8.0	7.5	3.5	3.6	3.3	3.3	3.7	2.6
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	1,580.8	1,601.3	1,568.1	484.5	485.4	501.8	1,022.9	1,041.2	1,001.4
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	742.4	753.6	724.6	241.1	240.7	239.8	447.9	458.2	437.9
DURABLE	Durable goods - Biens durables	838.4	847.7	843.5	243.4	244.7	261.9	575.0	583.0	563.6
101-109	Food - Aliments	175.0	180.6	177.5	45.8	45.8	46.5	118.2	123.7	121.3
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	42.4	41.9	45.5	7.8	7.6	7.9	33.2	32.8	36.4
102	Fish products - Transformation du poisson	15.2	18.9	18.1	2.4	2.7	2.7	11.2	14.5	14.1
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	15.7	18.0	15.5	4.3	4.4	3.8	11.1	13.3	11.3
104	Dairy products - Produits laitiers	20.1	19.9	20.2	6.9	6.8	7.3	12.0	11.9	11.3
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	16.8	16.7	15.2	6.2	6.2	6.4	9.1	9.1	7.6
107	Bakery products - Produits de boulangerie- pâtisserie	28.8	29.6	28.0	...	...	...	19.3	19.8	19.4
109	Other food products - Autres produits alimentaires	25.0	24.6	24.0	7.8	7.7	8.2	15.1	14.9	13.9
111-114	Beverages - Boissons	24.4	24.2	23.0	7.2	7.1	6.0	16.1	16.1	15.4
121-122	Tobacco products - Produits du tabac	4.9	4.6	5.0	2.2	2.2	2.2	2.7	2.4	2.8
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	19.5	19.6	16.2	5.2	5.3	4.1	13.8	13.9	11.7
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	46.9	48.0	37.0	13.7	13.9	10.0	32.1	33.0	25.9
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	11.9	12.2	14.7	2.1	2.0	3.1	8.2	8.5	10.2
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	16.7	16.6	19.6	4.6	4.6	5.5	11.5	11.5	13.7
191-199	Textile products - Produits du textile	28.6	28.8	25.4	7.6	7.7	6.8	18.7	18.8	16.7
243-249	Clothing - Habillement	84.4	87.6	74.4	16.3	15.7	14.5	50.9	54.4	43.9
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	29.5	29.6	29.1	...	...	...	17.6	17.6	17.7
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	24.7	26.4	18.9						
251-259	Wood - Bois	106.6	106.9	94.0	17.2	17.0	16.9	86.0	86.3	74.3
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	53.4	53.2	48.5	6.8	6.9	7.6	45.2	44.9	40.2
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaques	7.7	7.7	7.3	0.9	0.9	0.9	6.7	6.8	6.4
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	30.1	31.3	27.1	6.4	6.4	5.9	22.6	23.6	19.4
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	44.3	43.9	43.1	8.3	8.0	9.3	33.3	33.2	31.9
261	Household furniture - Meubles de maison	23.6	22.5	21.5	3.3	3.0	3.1	18.7	17.9	17.7
264	Office furniture - Meubles de bureau	8.4	8.1	7.3	2.2	2.1	1.9	5.8	5.6	4.7
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	98.9	99.3	102.6	25.5	25.7	26.7	72.3	72.3	74.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employes			Employees paid by the hour Salaries rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	64.3	64.5	67.1	15.9	16.1	16.4	48.3	48.3	50.6
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	17.0	16.7	16.6	4.6	4.6	4.3	12.1	11.9	11.8
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	137.2	136.5	129.4	54.4	54.2	53.9	67.7	66.9	65.5
281	Commercial printing - Impression commerciale	61.7	61.0	57.6	18.7	18.6	18.1	38.6	37.9	37.4
283	Publishing - Édition	22.0	22.8	21.3				5.3	5.6	6.0
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	38.2	38.0	37.2	17.9	17.9	18.8	13.7	13.7	13.5
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	79.2	80.6	79.7	21.0	21.5	22.4	57.4	58.3	56.9
291	Primary steel - Sidérurgie	32.8	34.0	33.3	8.0	8.5	8.6	24.6	25.3	24.6
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	5.7	5.6	6.0	1.3	1.3	1.4	4.4	4.3	4.7
294	Iron foundries - Fonderies de fer	5.7	5.8	5.0	1.2	1.1	1.2	4.6	4.6	3.8
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	20.8	20.7	21.1	7.2	7.2	7.4	13.6	13.5	13.6
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	7.0	7.3	7.4	1.7	1.7	2.0	5.2	5.6	5.4
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	2.0	2.0	2.1	0.5	0.5	0.5	1.5	1.5	1.5
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	5.2	5.2	4.8	1.1	1.1	1.3	3.6	3.6	3.4
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	125.6	123.6	127.4	32.7	31.8	35.5	88.4	86.9	89.1
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	4.2	4.3	4.2	1.9	1.8	1.6	2.3	2.4	2.5
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	13.8	14.1	15.9	4.3	4.3	4.6	9.2	9.6	11.1
303	Ornamental & architectural metal products - Produits en métal d'architecture & d'ornement	13.2	13.2	16.4				9.2	9.1	10.6
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	27.3	26.4	26.3	6.9	6.8	7.5	19.5	18.6	18.5
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	12.2	12.3	13.1	3.2	3.2	3.9	8.2	8.3	8.9
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	18.0	17.1	18.8	4.4	4.2	4.8	13.3	12.5	13.6
307	Heating equipment - Matériel de chauffage	4.8	4.6	4.2				3.3	3.3	2.9
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	18.6	18.5	16.4	3.5	3.0	3.3	13.7	14.0	12.8
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	13.5	13.0	12.2	3.7	3.6	3.9	9.5	9.2	8.1
311-319	Machinery - Machinerie	69.1	68.8	63.2	21.1	20.8	23.1	45.9	46.1	37.6
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	7.7	7.7	6.4	1.7	1.6	1.6	5.9	6.0	4.7
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. commer. de réfrigération & climatisat	3.5	3.6	2.9	1.0	1.0	1.0	2.4	2.5	1.8
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	57.9	57.4	54.0	18.4	18.2	20.5	37.6	37.6	31.1
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	187.3	194.0	194.4	49.5	49.9	52.6	137.3	143.4	140.9
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	35.3	35.1	39.7	15.8	15.8	17.8	19.4	19.2	21.9
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	44.7	50.8	50.2	9.5	10.1	10.3	35.2	40.7	39.9
324	Truck & bus bodies & trailers - Carrosseries de camions et remorques	9.8	9.5	10.6	2.2	1.9	2.6	7.6	7.6	7.9
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	76.6	77.6	71.0	15.8	15.9	15.2	60.7	61.5	55.3
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	6.6	6.2	6.9	2.3	2.4	2.6	4.3	3.8	4.3
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	8.4	8.7	11.0	2.4	2.4	2.9	6.0	6.3	8.0
328	Boatbuilding & repair - Construction & réparation d'embarcations	3.5	3.6	3.1				2.7	2.9	2.5
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	122.6	123.2	127.4	57.5	57.5	59.9	63.2	63.8	64.3
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	6.7	6.6	6.2	2.1	2.1	1.4	4.3	4.3	4.8
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	64.8	65.5	61.9	32.2	32.3	30.2	31.2	31.9	30.5
336	Office, store & business machines - Machines pour bureaux, magasins & commerces	12.0	11.5	14.3	8.2	8.1	10.5	3.5	3.2	3.3

Concepts and methods are described at the back of this publication - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	17.4	17.7	16.6	6.8	6.9	7.1	10.5	10.8	9.1
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	4.9	4.9	7.8	2.0	2.1	3.2	2.8	2.8	4.6
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	40.8	43.6	41.4	12.0	12.2	13.2	27.7	30.6	27.6
352	Cement - Ciment	2.4	2.4	3.0	0.7	0.6	1.1	1.7	1.7	1.9
354	Concrete products - Produits en béton	6.0	6.9	6.8						
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	10.1	10.3	9.1	2.5	2.3	2.4	7.2	7.8	6.4
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	9.0	9.4	7.5	2.2	2.4	1.6	6.6	7.0	5.8
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	13.5	13.7	16.9	10.0	10.1	11.3	3.1	3.3	5.1
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	12.4	12.5	16.1	9.7	9.7	11.0	2.3	2.4	4.6
369	Other petroleum & coal products - Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	1.1	1.3	0.8	0.3	0.4	0.3	0.7	0.9	0.5
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	80.5	81.7	82.7	46.1	46.4	49.2	32.6	33.4	31.7
372	Agricultural chemicals - Produits chimiques agricoles	4.7	4.8	3.6	3.2	3.3	2.4	1.5	1.5	1.2
373	Plastic & synthetic resin - Matières plastiques & résines synthétiques	5.7	5.8	4.4	2.7	2.7	2.1	2.6	2.8	2.2
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	19.9	20.1	22.1	13.9	13.8	15.8	5.9	6.1	6.2
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	6.3	6.5	6.6	3.4	3.4	3.1	2.9	3.0	2.9
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	6.6	6.6	7.6	3.3	3.3	3.8	2.9	2.8	3.4
377	Toilet preparations - Produits de toilette	6.1	6.3	7.1	2.7	2.8	4.0	3.2	3.3	2.7
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	14.9	15.2	14.9	7.5	7.6	7.9	6.8	7.1	6.8
391-399	Other manufacturing - Autres industries manufacturières	62.9	63.2	72.9	24.2	25.9	29.0	35.8	34.4	40.9
401-449	Construction - Construction	406.3	434.9	421.5	108.1	110.7	112.8	269.7	296.3	280.7
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	87.1	91.9	92.1	26.0	27.4	26.5	54.6	58.9	58.9
401	Residential building & development - Promotion & construction résidentielles	61.8	63.7	64.8	18.9	19.4	19.4	38.6	40.7	39.8
402	Non-residential building & development - Promotion & constr. non résidentielles	25.3	28.2	27.4	7.1	8.1	7.1	16.1	18.2	19.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	59.0	69.6	63.3	15.3	15.7	16.5	41.1	51.1	43.0
411	Industrial const. (other than buildings) - Constr. industrielle autre que bâtiment	13.5	15.4	13.6	3.0	3.2	3.5	10.1	11.5	10.1
412	Highway & heavy construction - Constr. de routes & constr. lourde	45.4	54.2	49.6	12.3	12.5	13.1	31.0	39.6	32.9
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	248.4	262.1	251.9	60.9	61.2	61.6	169.3	182.4	173.4
441-449	Services incidental to construction - Services relatifs à la construction	11.8	11.4	14.2	5.9	6.3	8.1	4.7	4.0	5.4
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	2,303.4	2,356.5	2,302.6	748.4	752.1	774.9	1,436.4	1,484.2	1,421.8
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	802.2	814.4	815.5	442.8	448.3	458.9	274.5	281.2	270.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	430.9	442.4	435.5	176.7	181.4	180.9	185.3	191.8	182.7
451	Air transport - Transport aérien	50.1	50.1	53.8	36.0	36.0	38.7	7.4	7.4	6.6
452	Services incidental to air transport - Services relatifs au transport aérien	6.0	6.1	5.4	2.9	2.9	2.8			
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	60.1	60.3	60.5	23.2	23.3	24.3	27.0	27.0	26.3
454	Water transport - Transport par eau	14.3	14.8	13.4	7.3	7.6	6.8	6.0	6.2	6.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employes			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	11.1	11.0	8.7	4.5	4.5	4.3	6.5	6.2	4.0
456	Truck transport - Camionnage	116.9	119.9	118.0	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	71.1	75.3	77.0	16.0	17.9	19.3	41.0	41.8	41.6
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	8.0	8.1	8.4	7.6	7.6	7.8	0.4	0.4	0.6
471	Grain elevators - Silos à grain	6.1	6.2	5.6	4.5	4.6	4.4	1.5	1.5	1.1
479	Other storage & warehousing - Autres entrepôts & emmagasinage	9.5	10.2	7.8	2.5	3.0	3.3	6.5	6.7	3.6
481-484	Communication - Communications	238.0	237.1	245.2	186.1	186.2	195.6	37.4	36.8	36.1
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	40.6	40.5	38.5	33.0	32.8	28.7	...	...	...
482	Telecommunication carriers - Transmission des télécommunications	92.1	92.2	103.2	78.1	78.1	88.7	...	...	...
484	Postal & courier service - Services postaux & services de messagers	103.4	102.6	100.8	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électricité, gaz, eau)	133.3	134.9	134.8	80.0	80.7	82.4	51.7	52.6	51.6
491	Electric power systems - Énergie électrique	93.4	94.2	97.6	61.6	62.0	65.2	31.4	31.8	32.1
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	16.0	15.9	15.5	11.0	11.0	10.8	4.9	4.9	4.7
493	Water systems - Distribution d'eau	8.6	8.7	8.5	3.0	3.0	2.9	5.5	5.7	5.5
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.c.	15.4	16.1	13.2	4.4	4.8	3.6	9.9	10.2	9.4
501-692	Trade - Commerce	1,914.7	1,916.8	1,893.2	602.9	606.0	623.3	1,179.0	1,175.1	1,141.1
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	566.3	573.6	575.8	320.6	324.5	340.6	210.8	214.3	197.2
501-501	Farm products - Produits agricoles	7.5	7.8	9.0	3.8	4.1	4.1	3.2	3.2	4.4
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	23.9	24.9	22.1	12.8	13.5	14.1	10.1	10.7	7.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	89.4	92.2	97.9	43.2	44.8	49.3	39.1	40.4	44.3
521	Food - Produits alimentaires	65.8	68.0	72.2	31.6	32.7	32.4	30.2	31.1	38.2
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	11.6	12.9	15.2	6.4	6.5	8.1	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	18.4	17.9	22.1	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	54.8	57.2	50.6	27.6	29.4	26.6	24.6	25.4	21.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mater. de construction	100.2	98.4	94.8	48.1	47.7	49.4	47.4	46.2	39.5
561	Metal & metal products - Métaux & produits en métal	10.9	10.8	11.3	5.6	5.7	7.0	5.2	5.0	3.9
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc., mat. de plomb., chauffage & climatizat	23.8	23.8	29.0	15.4	15.9	19.7	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	65.5	63.8	54.5	27.1	26.1	22.7	35.3	34.7	27.8
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	172.8	173.5	175.1	119.6	120.0	122.8	42.3	42.4	38.1
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	16.1	17.0	14.0	6.0	6.2	6.2	9.0	9.7	6.7
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies - Machn. mat. & fourn.(constr. forêt, mine)	14.9	15.0	11.8	8.5	8.6	6.3	5.4	5.6	4.9
573	Industrial machinery, equipment & supplies - Machines, matériel, & fournitures industriels	26.5	26.1	25.2	18.7	18.9	18.0	6.8	6.0	4.9
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, mater. fourn. électro. électro	59.8	60.3	68.4	46.8	47.0	55.1	9.7	9.8	8.2
579	Other machinery equipment & supplies - Autres machines, matériel et fournitures	55.5	55.1	55.7	39.6	39.4	37.2	11.4	11.4	13.4
591-599	Other wholesale products - Produits divers comm. de gros	87.7	88.9	89.1	46.1	46.0	51.3	36.1	36.9	31.4
601-692	Retail trade - Commerce de détail	1,348.3	1,343.2	1,317.4	282.3	281.5	282.7	968.2	960.9	943.8
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	447.2	447.1	408.4	65.3	63.0	62.3	361.6	365.3	327.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	327.8	331.3	310.7	47.2	45.0	44.9	266.4	274.3	253.1
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevétés	96.9	93.5	74.1	11.8	11.7	10.5	80.7	76.8	59.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & fils	131.7	129.5	134.4	27.1	26.7	26.3	92.9	91.0	93.8
611	Shoe stores - Magasins de chaussures	18.0	17.6	20.6	5.5	5.3	5.4	12.0	11.7	13.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salaries			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov ^P 1993 Nov. ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^P 1993 Nov. ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^P 1993 Nov. ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
612	Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes	15.1	14.4	15.0				10.7	10.0	10.7
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	52.2	51.0	49.9	8.6	8.2	8.0	35.5	34.4	33.7
614	Clothing stores n.e.c. - Magasins de vêtements n.c.a.	38.1	39.1	42.5	8.2	8.5	8.4	28.2	28.8	30.9
615	Fabric & yarn stores - Magasins de tissus et de filés	8.2	7.5	6.4	1.0	1.1	0.8	6.6	6.2	5.5
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	79.8	77.0	72.8	28.9	28.5	25.9	38.0	34.9	35.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	287.4	288.7	292.8	76.1	76.6	84.7	175.6	172.6	176.2
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	102.0	103.0	104.3	32.9	34.0	39.3	47.0	45.6	44.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	60.6	61.1	70.2	10.7	11.0	11.8	47.2	46.9	55.2
634	Automotive parts & accessories stores - Pièces et accessoires pour automobiles	43.7	43.7	42.2	9.0	9.0	11.8	32.0	30.0	28.3
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	66.2	66.8	61.2	18.9	18.8	17.3	41.1	41.9	39.3
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	195.8	192.0	208.5	31.8	31.8	26.9	162.2	158.7	180.1
651-692	Other retail n.e.c. - Autres commerces de détail n.c.a.	206.5	208.8	200.4	53.2	54.9	56.6	137.9	138.3	130.9
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	641.8	639.7	655.6	471.0	472.3	481.7	117.6	114.3	112.0
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	458.7	462.3	471.3	363.4	364.8	374.9	67.3	69.4	68.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	274.2	275.7	279.2	220.1	220.9	224.1	51.1	51.8	51.2
700	Banks - Banques	193.5	193.9	195.4	160.8	160.4	162.4	30.0	30.9	29.9
703	Trust companies - Sociétés de fiducie	25.7	25.9	34.1	19.8	19.9	26.7	5.9	6.0	7.1
705	Credit unions - Caisses d'épargne et de crédit	54.2	55.1	48.7	38.9	40.0	34.4	15.2	14.9	14.2
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	18.8	19.5	21.4	17.7	17.5	19.8			
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	36.6	37.5	44.9	23.0	23.7	32.9			
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	99.8	100.7	101.6	82.9	83.9	82.1	5.0	4.9	5.9
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	29.2	28.8	24.2	19.6	18.8	16.0			
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	183.1	177.5	184.3	107.7	107.5	106.9	50.3	45.0	43.8
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	92.9	85.0	83.7	50.7	48.7	40.7	34.9	29.5	33.9
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	90.2	92.5	100.6	56.9	58.8	66.1	15.4	15.5	10.0
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3,817.9	3,831.2	3,766.1	1,744.9	1,740.2	1,754.6	1,833.0	1,850.7	1,787.7
771-779	Business services - Services aux entreprises	514.4	519.9	494.6	299.1	300.4	292.2	177.5	179.6	174.6
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers	61.2	61.8	46.4				39.8	40.3	35.4
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	54.4	53.5	53.6	44.0	42.0	39.8			
773	Accounting & bookkeeping services - Comptabilité et tenue de livres	45.0	45.8	44.1	35.1	35.8	35.8			
774	Advertising services - Services de publicité	23.4	25.6	22.1	16.8	17.2	14.4			
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech	93.8	93.9	91.3	60.4	60.1	56.7	28.3	28.6	30.6
776	Offices of lawyers & notaries - Etudes d'avocats et de notaires	58.8	59.6	56.7	50.9	51.7	46.5			
777	Management consulting services - Bureaux de conseils en gestion	58.7	59.8	67.1	39.5	42.1	46.5			
779	Other business services - Autres services aux entreprises	119.2	120.0	113.4				65.0	66.8	60.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	996.9	980.5	998.4						

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^p 1993 Nov. ^p	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^p 1993 Nov. ^p	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^p 1993 Nov. ^p	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	CANADA - Concluded - fin									
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	622.5	615.7	630.1	351.4	352.3	353.2	214.0	211.4	216.8
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	122.3	118.8	116.3	62.3	60.6	59.6	52.2	50.8	49.9
853*	University education - Enseignement universitaire	211.8	206.4	213.1	71.9	70.8	70.5	134.1	129.5	136.4
854	Library services - Bibliothèques	20.2	20.4	21.9	8.6	8.7	10.0	11.7	11.8	11.6
855	Museums & archives - Musées et archives	8.9	9.1	6.8	5.6	5.6	3.5	3.3	3.5	3.4
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	1,109.2	1,104.0	1,131.0	286.4	288.3	302.5	791.7	784.9	795.7
861	Hospitals - Hôpitaux	553.7	557.3	568.9	95.6	95.2	99.9	449.3	452.8	460.2
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	189.4	185.8	184.8	41.9	41.3	38.7	143.1	139.9	141.8
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	116.0	111.4	114.7	36.6	35.6	42.5	73.7	71.1	65.2
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	113.5	113.8	125.3	50.5	53.6	56.7			
866	Offices of other health practitioners - Cabinets d'autres praticiens de la santé	19.9	20.5	23.9	5.9	5.4	7.7	11.8	12.7	13.8
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	689.6	706.9	656.4	84.5	88.9	91.0	569.7	580.7	536.8
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	145.9	153.7	143.6	20.1	20.5	21.0	122.0	127.5	117.5
911	Hotels, motels & tourist courts - Hôtels, motels & camps pour touristes	137.0	143.1	133.3	18.1	18.3	17.6	115.9	120.9	112.2
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	543.7	553.2	512.8	64.4	68.4	70.0	447.7	453.2	419.3
921	Food services - Services de restauration	514.9	523.9	480.3	60.1	63.4	63.7	426.2	432.4	394.1
922	Taverns, bars & night clubs - Tavernes, bars et boîtes de nuit	28.8	29.2	32.5	4.3	5.0	6.3	21.5	20.8	25.2
961-999	Miscellaneous services - Services divers	507.8	519.9	485.7	170.3	168.8	164.0	273.3	285.3	261.8
961-969	Amusement & recreational services - Services de divertissements & loisirs	138.7	145.9	134.9	41.6	40.0	40.4	88.0	95.6	85.6
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c. - Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a.	74.3	79.7	75.1	19.1	18.6	19.0	50.6	54.6	51.1
961	Motion picture audio & video prod. & distrib. - Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	9.9	9.2	9.2	5.0	4.9	5.5	3.6	3.6	2.9
962	Motion picture exhibition - Projection de films cinématographiques	9.2	9.7	8.7	1.2	1.2	1.5	7.4	8.0	6.5
965	Sports & recreation clubs & services - Clubs sportifs et services de loisir	35.5	38.9	32.9						
971-979	Personal services (exc'l private households) - Services personnels (excl. ménages)	101.9	102.7	94.8	26.0	24.7	23.4	45.6	48.1	45.5
971	Barber & beauty shops - Salons de coiffure & salons de beauté	48.1	49.1	43.5						
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	27.2	27.0	26.4	...	...	...	17.3	16.9	16.6
982-986	Membership organizations - Associations	69.9	73.3	75.8	33.0	34.0	39.6			
812-837	Public administration - Administration publique	700.5	704.5	704.3	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	260.7	259.8	266.1						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	232.9	237.6	231.9						
832-837	Local administration - Administration locale	206.9	207.1	206.3	161.6	161.5	159.8	45.2	45.5	46.4
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	7,743.6	7,771.6	7,699.8	3,825.4	3,832.1	3,882.0	3,408.0	3,426.1	3,316.8
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	10,047.0	10,128.1	10,002.5	4,573.8	4,584.2	4,656.8	4,844.5	4,910.3	4,738.6
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	1.2	1.7	1.3	0.4	0.4	0.4	0.3	0.7	0.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.5	2.7	2.7	0.6	0.7	0.6	1.9	2.0	2.1

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov.	Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov	Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Continued - TERRE-NEUVE - suite									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	10.1	11.6	11.2	2.2	2.3	2.4	7.3	8.8	8.2
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	7.8	9.0	8.4	1.6	1.6	1.8	5.8	7.1	6.3
DURABLE	Durable goods - Biens durables	2.3	2.5	2.8	0.6	0.6	0.7	1.5	1.7	1.9
101-109	Food - Aliments	4.0	5.2	4.7	0.6	0.7	0.7	3.1	4.3	3.9
102	Fish products - Transformation du poisson	2.8	3.9	3.8	0.5	0.5	0.5	2.3	3.4	3.3
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	0.7	0.6	0.8	0.2	0.2	0.2	0.5	0.5	0.6
401-449	Construction - Construction	7.6	9.1	5.6	1.3	1.7	1.3	6.0	6.8	4.0
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.3	2.8	1.7	0.4	0.5	0.3	1.8	2.1	1.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.8	3.1	1.4	0.4	0.5	0.4	2.2	2.5	0.8
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	2.5	3.0	2.6	0.4	0.7	0.4	1.9	2.1	1.9
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	24.0	27.7	23.6	6.6	7.2	6.9	16.1	18.8	15.1
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	13.3	13.5	13.8	8.3	8.3	8.3	4.2	4.5	4.4
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	6.2	6.4	6.6	2.2	2.3	2.2	3.4	3.6	3.6
481-484	Communication - Communications	4.5	4.5	4.5	4.0	4.0	4.0	0.3	0.3	0.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.6	2.6	2.7	2.1	2.0	2.2	0.5	0.5	0.5
501-692	Trade - Commerce	27.8	26.9	27.2	6.3	7.0	6.7	18.9	18.0	18.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	5.6	5.8	5.4	2.9	3.1	3.0	2.1	2.1	2.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	1.8	1.9	1.7	0.8	0.9	0.9	0.8	0.8	0.7
521	Food - Produits alimentaires	1.1	1.2	1.1	0.4	0.6	0.5	0.5	0.5	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Metaux, quincaillerie, matér. de construction	1.0	1.1	1.4	0.4	0.5	0.5	0.5	0.5	0.8
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	1.3	1.1	1.1	0.8	0.8	0.8	0.2	0.2	0.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	22.2	21.2	21.7	3.5	3.9	3.7	16.8	15.9	16.3
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	8.2	7.7	8.3	1.3	1.4	1.4	6.3	6.0	6.6
601	Food stores - Magasins d'alimentation	6.4	6.0	6.4	0.7	0.7	0.8	5.3	5.1	5.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	5.6	5.5	4.9	0.9	1.1	0.9	3.9	3.7	3.2
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	1.7	1.7	1.5	0.5	0.5	0.5	1.0	0.9	0.7
633	Gasoline service stations - Stations-service	1.6	1.6	1.9	0.1	0.2	0.2	1.3	1.3	1.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	4.0	3.8	4.1	0.3	0.4	0.4	3.6	3.3	3.6
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	5.4	5.6	5.5	4.0	4.1	4.3	1.0	1.1	0.7
701-749	Finance & insurance - Intermediaires financiers et assurances	3.9	3.8	3.9	2.9	2.9	3.0	0.8	0.8	0.6
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	1.6	1.7	1.7	1.1	1.2	1.3	0.2	0.3	0.1
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	55.5	54.7	52.7	30.2	30.0	30.2	20.0	19.6	18.3
771-779	Business services - Services aux entreprises	4.9	5.2	4.1	3.0	3.2	2.3	1.7	1.8	1.5
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	17.7	16.9	17.0						
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	19.7	19.0	19.0	8.3	8.2	10.2	9.3	8.9	8.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salaires rémunérés à l'heure		
		Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct. r	Nov 1992 Nov.	Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct. r	Nov. 1992 Nov	Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct. r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Conc. - TERRE-NEUVE - fin									
861	Hospitals - Hôpitaux	10.9	10.6	11.4	5.5	5.6	6.9	5.4	5.1	4.6
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	7.9	8.3	8.0	1.0	1.0	0.8	6.3	6.4	6.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	5.3	5.3	4.6	1.6	1.6	1.4	2.6	2.4	2.2
812-837	Public administration - Administration publique	16.3	16.4	18.3	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	6.9	6.9	7.3	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	6.6	6.6	8.7	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	2.8	2.8	2.3	2.4	2.5	1.9	0.4	0.4	0.4
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	115.8	114.6	114.8	62.5	63.0	65.2	44.2	43.2	41.8
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	139.8	142.2	138.4	69.1	70.2	72.1	60.3	62.0	56.9
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	3.2	3.3	3.6	0.9	0.9	1.0	2.2	2.2	2.4
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	2.4	2.5	2.6	0.7	0.7	0.7	1.7	1.7	1.9
DURABLE	Durable goods - Biens durables	0.8	0.8	1.0	0.2	0.2	0.3	0.5	0.5	0.5
401-449	Construction - Construction	2.0	2.5	2.2	0.4	0.5	0.5	1.5	1.8	1.5
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	0.5	0.6	0.7	0.1	0.1	0.2	0.4	0.5	0.5
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	1.0	1.2	0.9	0.2	0.2	0.2	0.7	0.9	0.6
401-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	5.8	6.5	6.3	1.5	1.7	1.7	4.0	4.4	4.2
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	3.1	3.4	3.1	1.6	1.7	1.6	1.2	1.5	1.2
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepôt	1.9	2.2	1.9	1.1	1.2	1.2	0.6	0.8	0.5
501-692	Trade - Commerce	7.5	7.6	7.1	2.1	2.2	2.3	4.7	4.6	4.3
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	1.6	1.8	1.6	0.8	0.9	0.9	0.7	0.8	0.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	0.5	0.7	0.6	0.2	0.2	0.2	0.3	0.4	0.4
601-692	Retail trade - Commerce de détail	5.9	5.7	5.4	1.3	1.4	1.4	4.0	3.8	3.6
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	1.7	1.8	1.7	0.5	0.5	0.5	1.1	1.1	1.1
601	Food stores - Magasins d'alimentation	1.2	1.3	1.1	0.3	0.3	0.2	0.9	0.9	0.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv	1.8	1.8	1.4	0.5	0.5	0.5	0.9	0.9	0.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	0.5	0.5	0.5	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	0.7	0.7	0.4	0.2	0.2	0.1	0.5	0.5	0.3
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	0.9	0.9	1.0	--	0.1	--	0.8	0.8	1.0
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.9	1.9	2.1	1.4	1.3	1.4	0.4	0.4	0.4
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	14.8	14.9	14.9	7.2	7.2	7.4	5.2	5.5	5.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	PRINCE EDWARD ISLAND - Concluded - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD - fin									
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	4.3	4.2	4.3						
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	5.0	4.9	5.4	2.1	2.0	2.4	1.6	1.6	1.7
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	2.7	3.0	2.9	0.3	0.3	0.3	2.3	2.5	2.4
812-837	Public administration - Administration publique	5.5	5.3	5.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	2.8	2.4	2.2						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	2.4	2.5	3.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	0.4	0.4	0.3	0.3	0.3	0.2	0.1	0.1	0.1
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	32.4	32.7	32.3	16.8	16.7	17.2	12.1	12.7	11.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	38.2	39.2	38.6	18.4	18.3	18.9	16.1	17.0	15.9
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.3	2.3	1.9	0.5	0.5	0.5	0.8	0.8	0.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.4	3.9	2.5	0.9	0.9	1.1	2.6	3.0	1.3
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	33.1	34.0	35.3	8.9	9.0	9.4	21.8	22.7	24.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	22.1	23.2	24.1	5.9	6.0	6.4	14.5	15.5	16.8
DURABLE	Durable goods - Biens durables	10.9	10.7	11.2	3.0	3.0	3.0	7.3	7.2	7.9
101-109	Food - Aliments	8.1	9.2	9.9	1.7	1.7	1.9	5.4	6.4	7.5
102	Fish products - Transformation du poisson	3.9	5.0	5.4	0.7	0.7	0.7	2.8	3.8	4.6
251-259	Wood - Bois	1.7	1.7	1.5	0.2	0.2	0.3	1.3	1.4	1.2
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	2.9	2.9	2.9	0.8	0.8	0.8	2.1	2.1	2.1
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	2.4	2.3	2.3	0.6	0.6	0.6	1.8	1.7	1.7
281-284	Printing, publishing & allied industries Imprimerie, édition & industries connexes	2.8	2.8	2.3	1.2	1.2	1.2	1.2	1.1	0.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	3.4	3.1	3.9	1.0	1.1	1.0	2.4	2.1	2.9
401-449	Construction - Construction	13.8	15.1	12.1	3.2	3.2	2.6	10.0	11.2	8.7
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep généraux	3.2	3.6	3.2	0.7	0.7	0.6	2.4	2.7	2.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.3	2.5	2.1	0.5	0.4	0.5	1.8	2.1	1.6
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	7.4	8.1	6.2	1.6	1.6	1.2	5.5	6.1	4.6
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	55.1	57.8	54.4	14.5	14.6	14.8	36.4	38.9	36.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp., communic. & autres serv. publics	23.1	23.0	22.2	9.0	9.1	9.2	11.9	11.8	11.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	12.0	11.9	10.5	4.0	4.1	3.9	6.4	6.3	5.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Continued - NOUVELLE-ÉCOSSE - suite									
454	Water transport - Transport par eau	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	..	..	..
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	0.4	0.5	0.5	0.1	0.2	0.2	0.3	0.3	0.3
481-484	Communication - Communications	8.5	8.5	9.0	3.9	3.9	4.2	4.2	4.2	4.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.6	2.6	2.7	1.0	1.0	1.2	1.2	1.2	1.3
501-692	Trade - Commerce	54.1	53.9	53.3	15.6	15.4	15.0	33.8	33.8	32.3
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	12.7	12.9	12.6	7.4	7.5	7.0	4.2	4.2	4.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.3	2.5	2.5	0.9	1.0	1.2	0.9	1.0	1.0
521	Food - Produits alimentaires	2.0	2.1	2.1	0.8	0.9	1.0	0.9	0.9	0.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.5	2.5	2.8	1.2	1.2	1.3	1.0	1.0	1.4
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.5	0.5	0.6	0.4	0.3	0.4			
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.9	1.9	2.1	0.8	0.8	0.8	0.9	0.9	1.2
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.8	3.8	3.5	2.9	2.9	2.6	0.7	0.7	0.5
601-692	Retail trade - Commerce de détail	41.4	41.0	40.6	8.1	8.0	8.0	29.6	29.6	28.1
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	13.2	13.7	11.0	2.5	2.6	2.5	9.2	9.7	7.1
601	Food stores - Magasins d'alimentation	8.5	9.1	7.0	1.7	1.8	1.5	6.7	7.2	5.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	9.5	9.4	10.7	2.7	2.6	2.9	5.8	5.8	6.5
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.5	3.2	4.0	1.4	1.3	1.6	1.5	1.4	1.7
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.0	2.9	3.2	0.4	0.4	0.3	2.4	2.2	2.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	7.9	7.8	8.4	0.8	0.7	0.5	6.9	7.0	7.8
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	16.0	15.6	15.4	11.1	11.1	11.1	3.3	3.0	2.4
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	11.3	11.4	10.8	8.4	8.5	8.7	2.2	2.2	1.4
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	6.7	6.8	6.7	5.3	5.4	5.4	1.4	1.3	1.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	4.7	4.2	4.6	2.8	2.6	2.4	1.1	0.9	0.9
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	110.7	111.3	109.3	58.5	57.9	56.5	43.8	45.0	45.3
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	34.3	33.3	32.7						
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	19.4	19.1	18.9	11.3	11.3	11.2	6.3	6.1	6.1
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	37.4	37.6	36.7	15.7	16.0	15.5	20.0	20.2	19.8
861	Hospitals - Hôpitaux	20.5	20.9	20.8	10.7	10.9	10.4	9.6	9.7	9.7
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	9.0	8.8	7.9	1.5	1.4	1.0	7.0	7.1	6.9
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	1.9	1.8	2.0	0.8	0.8	1.3	0.8	0.6	0.7
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	16.3	17.4	15.6	1.8	1.9	1.8	12.9	13.9	12.8
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	13.0	13.3	11.7	1.3	1.2	0.9	10.0	10.5	10.0
961-999	Miscellaneous services - Services divers	12.9	13.0	14.2	4.0	3.9	3.7	6.4	6.4	8.1
812-837	Public administration - Administration publique	28.2	28.7	28.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	14.7	14.7	15.0						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	8.3	8.7	8.6						
832-837	Local administration - Administration locale	5.3	5.3	4.9	4.3	4.2	3.9	1.0	1.0	0.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employes			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. P 1993 Nov. P	Oct. r 1993 Oct. r	Nov. 1992 Nov.	Nov. P 1993 Nov. P	Oct. r 1993 Oct. r	Nov. 1992 Nov.	Nov. P 1993 Nov. P	Oct. r 1993 Oct. r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Concluded - NOUVELLE-ÉCOSSE - fin									
451-494 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	229.6	229.8	225.9	119.2	118.8	116.9	93.5	94.8	91.9
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	284.7	287.6	280.3	133.7	133.4	131.7	129.9	133.6	128.4
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	3.4	4.2	3.2	0.9	1.1	1.0	1.5	1.6	1.2
041	Logging - Exploitation forestière	3.1	3.7	2.8	0.8	0.8	0.7	1.4	1.4	1.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.5	2.6	2.6	0.6	0.6	0.6	1.9	1.9	1.9
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	30.6	32.5	32.4	6.8	7.2	8.6	22.2	23.7	22.1
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	18.4	19.4	19.7	4.1	4.2	5.4	13.1	13.8	12.9
DURABLE	Durable goods - Biens durables	12.2	13.1	12.7	2.7	3.0	3.2	9.2	9.9	9.1
101-109	Food - Aliments	7.7	8.6	8.3	1.5	1.6	1.8	5.3	6.1	5.4
102	Fish products - Transformation du poisson	2.9	3.7	3.2	0.4	0.5	0.4	1.8	2.4	1.9
104	Dairy products - Produits laitiers	0.7	0.7	0.7	0.2	0.2	0.4	0.4	0.4	0.3
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.2	0.2	0.5	...	...	...	0.1	0.1	0.3
251-259	Wood - Bois	3.9	4.5	3.4	0.5	0.5	0.4	3.3	3.8	2.9
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	2.3	2.8	2.0	0.3	0.3	0.2	2.0	2.4	1.7
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	4.8	4.9	4.9	1.0	1.0	1.0	3.8	3.9	3.9
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	4.4	4.4	4.5	0.9	0.9	1.0	3.5	3.5	3.6
401-449	Construction - Construction	9.9	12.8	11.7	2.1	2.5	2.1	7.0	9.4	9.1
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.1	2.8	2.5	0.3	0.4	0.5	1.6	2.2	2.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	1.7	2.5	1.9	0.4	0.4	0.4	1.1	1.9	1.4
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	5.7	7.0	7.1	1.3	1.6	1.2	4.1	5.0	5.6
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	50.3	56.1	54.1	13.6	14.7	15.9	33.3	37.2	34.8
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	22.1	22.8	21.8	12.4	12.6	12.3	7.2	7.9	7.3
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepôt	12.4	13.1	11.8	5.0	5.2	4.4	5.2	6.0	5.5
481-484	Communication - Communications	5.8	5.6	5.8	4.2	4.0	4.4	1.3	1.3	1.2
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	3.9	4.1	4.1	3.2	3.4	3.5	0.7	0.6	0.6
501-692	Trade - Commerce	44.3	43.7	39.5	12.3	12.4	11.8	29.1	28.5	26.1
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	11.1	11.2	10.9	5.3	5.3	5.8	5.0	5.2	4.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.7	2.8	3.0	0.6	0.7	1.0	2.0	2.0	2.0
521	Food - Produits alimentaires	2.4	2.4	2.9	0.5	0.5	0.9	1.9	1.9	1.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mat. de construction	2.3	2.3	2.3	1.1	1.1	1.3	1.1	1.2	0.9
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.6	0.5	0.7	0.3	0.3	0.4			
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.6	1.7	1.5	0.7	0.7	0.8	0.9	1.0	0.7

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	NEW BRUNSWICK - Concluded - NOUVEAU-BRUNSWICK - fin									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	33.2	32.5	28.6	7.0	7.2	6.0	24.1	23.3	21.4
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	12.5	12.1	10.1	2.1	2.1	2.0	10.1	9.6	8.0
601	Food stores - Magasins d'alimentation	9.1	8.8	7.3	1.4	1.4	1.3	7.3	7.1	5.9
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & files	2.8	2.7	2.7	0.4	0.4	0.3	2.0	1.9	2.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	8.1	7.9	6.7	2.9	3.0	1.9	4.3	4.1	4.2
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	2.9	2.9	2.4	1.4	1.4	1.0	1.1	1.1	1.0
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.2	2.3	1.2	0.8	0.8	0.2	1.2	1.2	1.0
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	1.0	0.8	1.3	0.2	0.2	0.2	0.8	0.6	1.0
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	5.6	5.5	5.1	0.5	0.4	0.4	5.1	5.0	4.6
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	10.0	9.6	10.0	6.4	6.0	6.5	2.5	2.5	2.2
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	6.7	6.5	6.6	4.5	4.2	4.7	1.7	1.8	1.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	4.5	4.4	4.5	3.4	3.2	3.4	1.0	1.0	0.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	3.3	3.1	3.4	1.9	1.8	1.8	0.7	0.7	0.9
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	81.1	82.1	81.6	34.0	34.6	34.9	42.2	42.5	42.6
851-999	Business services - Services aux entreprises	8.0	8.0	7.3	4.4	4.4	3.7	3.1	3.0	3.3
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	22.2	22.2	24.3						
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	28.3	28.3	28.7	4.2	4.6	4.6	22.5	22.3	23.4
861	Hospitals - Hôpitaux	15.4	15.5	16.1	0.9	0.9	1.1	14.5	14.6	15.0
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	5.6	5.2	6.5	0.6	0.8	1.1	4.7	4.1	5.2
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	3.7	3.9	2.2	0.5	0.5	0.6	2.1	2.4	1.7
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	14.4	14.8	13.5	1.3	1.5	1.8	11.9	11.8	11.1
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	11.4	11.1	10.3	1.0	1.1	1.3	9.2	8.8	8.5
961-999	Miscellaneous services - Services divers	8.1	8.8	7.7	2.9	2.9	2.6	4.3	4.9	4.2
812-837	Public administration - Administration publique	21.9	21.6	21.2	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.5	8.6	8.7						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	9.4	9.0	9.0						
832-837	Local administration - Administration locale	4.0	3.9	3.4	3.6	3.5	3.0	0.4	0.4	0.4
451-484	Services producing industries - Branches productrices de services	175.5	175.8	169.8	81.5	81.0	80.7	82.6	83.4	79.7
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	225.7	231.9	223.9	95.2	95.7	96.6	115.9	120.7	114.5
	QUEBEC									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	14.4	17.5	14.1	6.9	8.2	7.1	4.9	5.9	5.1
041	Logging - Exploitation forestière	10.0	13.0	9.7	3.4	4.6	3.5	4.5	5.7	4.5
051	Forestry services - Services forestiers	4.4	4.6	4.5	3.5	3.6	3.6			

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov	Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov	Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	13.4	13.3	14.2	3.1	3.4	3.7	9.5	9.9	10.4
061-063	Mining - Mines	9.8	10.0	11.1	2.4	2.4	2.7	7.4	7.6	8.4
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.7	1.4	0.9	0.3	0.4	0.4	1.1	1.0	0.5
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	435.3	440.6	431.7	131.6	131.0	132.5	286.7	292.5	281.7
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	236.8	240.9	221.3	70.5	69.8	64.5	152.1	156.5	142.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	198.5	199.8	210.4	61.1	61.2	68.0	134.6	136.0	139.6
101-109	Food - Aliments	40.1	40.6	43.2	11.0	10.8	10.7	26.2	26.5	30.0
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	9.3	9.1	13.2	1.6	1.5	2.3	7.6	7.6	10.9
104	Dairy products - Produits laitiers	4.9	4.6	4.8	1.3	1.2	1.1	3.2	2.8	2.9
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	10.1	10.7	9.8	...	...	...	5.8	6.0	6.4
111-114	Beverages - Boissons	7.8	7.6	7.3	1.9	1.9	1.5	5.2	5.1	4.9
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	12.4	13.1	8.8	3.2	3.1	2.6	9.0	9.8	6.1
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.3	5.7	6.9	0.8	0.9	1.2	3.4	3.6	4.6
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	9.1	9.1	10.4	2.4	2.4	2.6	6.5	6.5	7.5
191-199	Textile products - Produits du textile	15.1	14.8	11.3	4.5	4.6	2.6	10.2	9.8	8.2
243-249	Clothing - Habillement	47.6	50.6	39.3	9.8	9.5	8.4	31.9	35.1	24.5
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	13.9	13.8	14.0	...	...	...	9.5	9.4	9.2
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	14.1	15.5	9.1	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	26.2	25.7	21.9	4.2	4.1	3.8	21.2	20.7	17.7
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	11.7	11.2	10.4	1.2	1.2	1.2	10.1	9.6	9.0
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaques	1.2	1.2	1.9	0.2	0.2	0.3	1.0	1.0	1.5
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.4	9.7	6.0	2.2	2.1	1.4	6.8	7.2	4.3
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	16.0	15.6	16.6	2.6	2.6	3.3	12.7	12.3	13.2
261	Household furniture - Meubles de maison	11.1	10.7	10.9	1.4	1.3	1.4	9.2	8.8	9.4
264	Office furniture - Meubles de bureau	1.6	1.5	0.7	0.4	0.4	0.3	1.2	1.1	0.5
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	32.6	32.7	34.9	7.7	7.7	7.7	24.6	24.7	26.0
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	21.1	21.1	22.4	4.4	4.4	4.9	16.7	16.7	17.5
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	4.6	4.6	4.3	1.0	1.0	1.0	3.2	3.3	3.3
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	33.3	32.3	28.5	13.2	12.9	11.0	18.3	17.7	16.3
281	Commercial printing - Impression commerciale	18.6	18.3	15.1	6.1	6.1	4.2	12.3	12.0	10.7
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	5.4	5.3	4.8	2.5	2.5	2.2	2.1	2.1	2.0
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	20.9	21.2	20.9	6.5	6.5	7.0	14.4	14.7	13.9
291	Primary steel - Sidérurgie	5.0	5.2	4.8	1.2	1.2	1.2	3.8	4.0	3.5
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	9.6	9.6	9.3	4.0	4.0	3.9	5.6	5.6	5.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.5	3.5	3.8	0.7	0.7	0.9	2.8	2.8	2.9
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	26.0	26.2	31.7	6.0	5.7	7.8	19.7	20.2	23.0
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.1	4.3	4.7	1.1	1.1	1.2	2.9	3.1	3.3
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	4.5	4.4	5.6	0.9	0.9	1.4	3.6	3.4	4.2
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	3.5	3.6	3.4	0.9	0.9	0.9	2.6	2.7	2.5
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	2.8	2.8	5.3	0.7	0.7	1.2	2.1	2.1	4.1
311-319	Machinery - Machinerie	13.8	13.9	14.9	4.4	4.3	6.0	9.3	9.6	8.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	34.9	36.0	39.5	12.6	12.7	16.5	22.2	23.2	22.9

Concepts and methods are described at the back of this publication - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	17.4	17.4	21.0	7.9	7.9	10.5	9.5	9.5	10.5
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	5.4	5.4	5.0	1.1	1.1	1.9	4.3	4.3	3.1
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	31.3	31.4	32.1	15.6	15.7	16.2	15.4	15.5	15.3
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	17.8	18.0	14.3	11.0	11.1	8.6	6.7	6.8	5.1
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	3.9	3.9	4.3	1.2	1.3	1.7	2.6	2.6	2.5
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	0.9	0.9	2.8	0.3	0.3	1.1	0.5	0.5	1.7
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	8.6	9.6	8.4	1.9	2.0	2.3	6.6	7.6	6.1
352	Cement - Ciment	0.6	0.5	0.9	0.1	--	0.2	0.5	0.4	0.6
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	1.8	2.2	1.6	0.4	0.4	0.2	1.5	1.8	1.4
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	23.6	24.2	22.7	12.4	12.3	12.9	10.9	11.5	9.4
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	8.1	8.1	8.1	5.6	5.6	5.9	2.4	2.5	2.2
377	Toilet preparations - Produits de toilette	2.5	2.6	3.2	1.2	1.2	1.8	1.3	1.4	1.3
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	4.7	4.8	3.9	2.0	1.9	1.4	2.7	2.8	2.4
401-449	Construction - Construction	90.8	97.5	85.2	34.2	33.7	29.9	55.2	62.6	53.8
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	19.5	20.6	18.6	9.2	8.5	6.5	9.9	11.6	12.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	12.4	15.2	12.6	6.2	6.1	5.5	6.2	9.1	6.4
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	56.6	59.5	49.6	17.5	17.7	15.9	38.2	41.1	32.9
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	587.6	603.4	580.0	197.5	198.2	195.5	368.4	383.3	363.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	199.6	204.2	198.5	120.8	122.2	120.6	64.5	65.7	62.2
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	106.0	110.1	104.7	51.0	52.1	49.5	44.2	45.1	42.7
451	Air transport - Transport aérien	11.1	11.2	12.4	8.1	8.1	9.9	1.8	1.9	1.2
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	15.0	15.1	15.3	8.2	8.3	8.7	5.4	5.5	5.4
456	Truck transport - Camionnage	28.8	29.7	28.2	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	59.8	59.7	59.1	48.2	48.2	48.8	8.3	8.2	7.2
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	10.9	11.1	12.0	8.8	8.9	9.2	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	33.8	34.3	34.7	21.7	21.9	22.3	12.0	12.4	12.3
491	Electric power systems - Énergie électrique	27.7	28.0	27.7	19.2	19.4	19.6	8.5	8.6	8.0
501-692	Trade - Commerce	458.6	459.0	432.5	156.0	158.8	152.2	277.6	277.0	255.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	141.2	146.1	134.1	79.9	82.7	81.1	53.6	56.2	43.5
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	4.7	5.4	5.4	3.2	3.4	4.0	1.5	1.9	1.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	28.3	30.2	24.7	14.5	16.0	14.5	12.3	12.8	9.0
521	Food - Produits alimentaires	21.4	23.0	17.7	11.7	13.0	10.4	9.2	9.5	7.1
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	6.5	6.8	6.8	3.9	3.9	3.3	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	7.2	6.9	5.8	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	10.8	12.0	8.9	4.0	4.6	4.0	6.4	7.1	4.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mater. de construction	21.0	21.0	19.2	10.3	10.0	9.5	9.7	9.9	8.0
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	13.7	13.6	8.9	5.7	5.3	2.7	7.7	7.9	5.4
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	39.7	39.3	37.2	24.5	24.5	25.6	12.3	12.1	7.3
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, mater. fourn. électr. électro.	13.9	13.0	11.9	9.6	9.0	9.5	3.8	3.5	0.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov P	Oct r	Nov	Nov P	Oct r	Nov	Nov P	Oct r	Nov
		1993 Nov P	1993 Oct r	1992 Nov	1993 Nov P	1993 Oct r	1992 Nov	1993 Nov P	1993 Oct r	1992 Nov
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	317.4	313.0	298.4	76.1	76.1	71.1	224.1	220.8	211.9
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	104.9	102.8	99.9	19.6	19.1	22.7	82.2	81.6	75.9
601	Food stores - Magasins d'alimentation	76.5	75.4	76.2	16.8	16.3	19.1	56.7	57.1	56.0
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevétés	24.8	24.0	20.1	2.8	2.8	3.6	21.9	21.1	16.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	43.5	42.3	39.7	10.6	10.5	8.3	29.8	29.1	27.3
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	14.9	14.7	13.0	2.5	2.5	1.9	10.4	10.2	9.1
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	21.1	20.0	13.6	7.7	7.4	5.9	11.5	10.7	6.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv	67.1	68.9	69.4	17.8	18.7	17.9	45.0	45.6	47.0
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	27.1	28.6	25.7	8.3	9.0	8.9	14.6	15.3	13.6
633	Gasoline service stations - Stations-service	12.0	11.7	15.1	2.5	2.7	2.0	9.6	9.0	12.4
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	33.4	33.1	35.3	6.5	6.5	4.5	26.9	26.4	30.7
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	151.1	146.4	143.0	110.4	109.5	107.0	32.0	29.0	28.4
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	106.2	107.8	107.3	82.3	83.8	83.7	17.5	17.9	17.1
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	71.7	72.7	70.1	55.9	57.0	55.1	13.4	13.3	12.6
711-712	Consumer & bus, financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	2.9	3.3	3.7	2.6	2.2	3.2			
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	5.7	6.0	8.8	4.1	4.9	6.9			
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	21.2	21.4	19.7	17.1	17.1	15.6	1.6	1.8	1.8
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	4.6	4.5	5.0	2.7	2.6	2.9			
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	44.9	38.5	35.7	28.1	25.7	23.2	14.5	11.1	11.4
751-759	Real estate operators (exc'l developpers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	25.1	20.2	16.8	12.2	11.1	6.9	11.3	8.1	9.2
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	19.8	18.4	18.9	15.9	14.6	16.3	3.2	3.0	2.2
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	895.8	898.2	898.6	413.5	413.3	428.5	449.7	452.1	434.8
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	121.2	124.5	124.7	66.4	67.0	67.2	47.8	49.3	51.6
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	15.0	14.5	8.6				8.6	8.1	5.5
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech	18.6	18.8	21.9	9.3	8.9	8.0	8.7	9.1	12.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	239.2	236.2	240.0						
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	143.4	142.0	148.9	79.3	78.9	81.0	52.5	52.5	55.7
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	33.4	32.8	32.7	18.2	17.9	17.6	12.3	12.2	12.3
853*	University education - Enseignement universitaire	53.6	52.6	53.1	22.9	22.3	22.1	29.8	29.4	30.0
854	Library services - Bibliothèques	2.1	2.1	2.2	1.1	1.1	1.2	1.0	1.0	0.9
855	Museums & archives - Musées et archives	2.5	2.5	2.1	1.4	1.4	0.8	1.1	1.1	1.3
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	288.9	283.4	296.8	65.8	65.7	75.5	220.9	215.7	216.8
861	Hospitals - Hôpitaux	170.3	170.7	170.2	38.5	38.7	38.7	131.8	132.0	131.5
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	44.9	43.3	47.7	8.0	7.7	7.4	36.5	35.2	39.9
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	26.5	24.5	35.3	3.0	2.4	8.5	22.3	21.4	23.3
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	19.2	18.0	19.2	6.8	6.8	8.9			
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	137.1	145.3	134.1	20.1	22.9	22.9	115.5	119.6	108.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH. voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Concluded - fin									
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	23.0	25.5	27.2	4.3	4.9	4.3	18.4	20.3	21.6
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	114.1	119.8	106.9	15.8	18.0	18.6	97.1	99.3	87.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	109.4	108.7	102.9	42.2	40.3	41.7	60.7	62.8	54.9
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	6.6	6.5	5.4	...	...	...	4.4	4.3	3.0
812-837	Public administration - Administration publique	169.6	172.3	171.8	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	51.5	51.0	52.4	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	63.0	66.0	64.2	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	55.1	55.4	55.2	41.3	41.3	40.7	13.8	14.1	14.5
451-484	Service producing industries -									
501-999	Branches productrices de services	1,840.9	1,845.7	1,809.7	934.7	939.9	943.1	825.6	825.5	783.2
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	2,428.5	2,449.1	2,389.7	1,132.2	1,138.1	1,138.6	1,194.0	1,208.8	1,146.6
	ONTARIO									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	9.1	9.3	8.8	3.0	3.0	3.2	5.0	5.1	4.4
041	Logging - Exploitation forestière	5.2	5.4	6.3	1.1	1.1	1.3	3.0	3.1	3.8
051	Forestry services - Services forestiers	3.9	3.9	2.5	1.9	1.9	1.8	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	21.1	21.1	20.8	7.6	7.6	7.8	13.2	13.4	12.2
061-063	Mining - Mines	14.6	14.5	14.6	5.1	5.1	5.1	9.5	9.4	9.5
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablères	3.1	3.0	2.8	1.0	1.0	1.0	1.9	1.9	1.2
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.8	3.1	2.3	1.3	1.2	1.0	1.6	1.8	1.2
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	744.5	752.0	736.8	240.7	241.2	251.6	467.6	473.9	453.5
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	311.0	314.0	301.0	111.2	111.2	112.1	174.8	177.1	168.3
DURABLE	Durable goods - Biens durables	433.5	437.9	435.8	129.5	130.0	139.5	292.8	296.8	285.1
101-109	Food - Aliments	71.1	72.8	68.0	21.0	21.0	20.5	45.8	47.5	43.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	16.3	16.2	15.3	3.5	3.5	2.9	11.8	11.7	11.5
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	7.0	8.7	7.5	2.4	2.5	1.9	4.6	6.2	5.6
104	Dairy products - Produits laitiers	7.7	7.7	7.7	3.0	2.9	3.2	4.3	4.5	4.2
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	7.6	7.6	6.7	2.7	2.7	2.7	4.1	4.1	2.9
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	13.1	13.3	12.4	...	...	...	9.2	9.4	8.8
109	Other food products - Autres produits alimentaires	12.4	12.3	12.2	3.7	3.8	4.3	7.6	7.5	7.0
111-114	Beverages - Boissons	9.9	9.7	8.2	3.5	3.4	2.1	6.3	6.2	5.7
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	8.7	8.7	7.1	2.7	2.8	1.7	5.8	5.8	5.2
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	26.0	26.8	20.2	8.1	8.3	5.3	17.2	17.7	14.1
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.6	5.6	6.5	1.1	1.0	1.6	4.0	4.2	4.4
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	7.0	7.0	8.1	2.1	2.1	2.7	4.6	4.5	5.2
191-199	Textile products - Produits du textile	9.8	10.0	9.3	2.3	2.3	3.3	6.1	6.2	5.2
243-249	Clothing - Habillement	22.9	23.0	22.0	4.6	4.2	3.9	12.3	12.5	12.1
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	10.5	10.6	10.2	...	...	...	5.3	5.4	5.4
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	4.5	4.7	4.5	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	22.5	22.8	18.8	4.5	4.5	4.3	16.8	17.0	13.1
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	5.7	5.6	4.0	0.9	0.9	1.0	4.8	4.7	2.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employes			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov ^p 1993 Nov ^p	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^p 1993 Nov ^p	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^p 1993 Nov ^p	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contreplaqués	2.1	2.1	2.1	0.2	0.2	0.3	1.8	1.9	1.8
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	9.1	9.6	9.7	2.2	2.2	1.9	6.5	6.9	6.5
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	18.4	18.0	18.2	3.9	3.6	4.5	13.1	13.1	12.2
261	Household furniture - Meubles de maison	6.4	5.7	5.6	1.0	0.7	1.0	4.6	4.3	4.1
264	Office furniture - Meubles de bureau	5.4	5.2	5.4	1.4	1.4	1.4	3.6	3.5	3.4
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	31.8	31.8	33.6	8.0	8.0	9.6	23.0	22.9	23.5
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	13.8	13.8	15.6	3.1	3.2	3.5	10.6	10.6	12.1
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	9.2	8.9	9.0	2.7	2.6	2.5	6.4	6.2	6.1
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	65.9	65.9	62.3	26.5	26.4	27.1	30.0	29.8	29.1
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	18.0	17.8	16.6	8.1	8.0	8.1	5.2	5.1	4.7
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	45.4	46.5	45.6	11.7	12.2	12.3	33.2	33.9	33.0
291	Primary steel - Sidérurgie	25.2	26.2	25.8	6.4	6.9	7.0	18.7	19.2	18.8
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	3.0	3.0	3.3	0.7	0.7	0.7	2.2	2.3	2.6
294	Iron foundries - Fonderies de fer	3.7	3.6	3.2	0.8	0.8	0.7	2.9	2.8	2.5
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	4.9	4.9	5.2	1.6	1.6	1.7	3.3	3.3	3.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.1	3.4	3.1	0.9	0.9	1.0	2.2	2.5	2.2
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	1.3	1.3	1.4	0.3	0.3	0.4	1.0	1.0	1.0
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	4.2	4.1	3.5	0.9	0.9	0.8	2.8	2.8	2.5
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	70.0	68.3	67.8	19.1	18.9	20.6	47.7	45.9	45.9
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	2.6	2.5	2.9	1.4	1.4	1.4	1.1	1.1	1.5
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.2	4.3	4.8	1.6	1.6	1.7	2.5	2.6	3.0
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	17.7	17.4	16.2	4.7	4.7	4.8	12.2	11.9	11.3
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	6.7	6.6	7.7	1.7	1.7	2.3	4.3	4.1	5.2
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	14.0	13.1	12.3	3.4	3.1	3.2	10.5	9.6	8.8
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	8.5	8.5	5.7	1.4	1.5	1.2	6.2	6.0	4.4
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	7.3	7.1	6.6	2.3	2.2	2.4	4.9	4.7	4.1
311-319	Machinery - Machinerie	35.6	35.6	33.7	10.7	10.9	12.3	23.6	23.7	19.3
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.0	2.0	2.0	0.4	0.4	0.5	1.5	1.6	1.4
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. commer. de réfrigération & climatisat.	2.3	2.4	1.8	0.5	0.5	0.7	1.8	1.8	1.1
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	31.3	31.2	29.9	9.8	10.0	11.1	20.4	20.3	16.8
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	127.7	133.1	129.4	29.8	30.0	28.8	97.7	103.0	100.1
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	11.0	10.8	12.2	5.2	5.2	4.8	5.7	5.6	7.4
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	37.3	42.5	43.3	7.6	7.8	7.5	29.7	34.7	35.7
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	71.0	71.4	65.0	14.6	14.6	13.9	56.2	56.7	50.7
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	4.1	3.8	3.8	1.3	1.3	1.4	2.8	2.5	2.4
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	64.1	64.4	68.2	29.8	29.9	32.3	32.7	32.9	33.4
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	3.8	3.7	3.6	1.1	1.1	0.9	2.5	2.4	2.7
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	26.8	27.3	28.1	13.2	13.3	14.6	12.4	12.8	12.9
336	Office, store & business machines - Machines pour bureau, magasins & commerces	7.4	7.1	10.1	5.4	5.3	7.5	1.9	1.6	2.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. P 1993 Nov. P	Oct. F 1993 Oct. F	Nov. 1992 Nov	Nov. P 1993 Nov. P	Oct. F 1993 Oct. F	Nov. 1992 Nov	Nov. P 1993 Nov. P	Oct. F 1993 Oct. F	Nov. 1992 Nov
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	11.1	11.2	9.7	4.5	4.4	4.0	6.5	6.7	5.3
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	3.0	3.0	3.9	1.1	1.2	1.5	1.8	1.8	2.3
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	19.7	19.7	20.8	7.1	7.1	7.6	12.0	12.2	12.9
352	Cement - Ciment	0.9	0.9	0.9	0.3	0.3	0.3	0.6	0.7	0.7
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	3.0	2.6	2.9	1.0	0.8	0.7	2.1	1.8	2.1
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	5.4	5.4	4.7	1.5	1.6	1.1	3.8	3.8	3.5
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	5.9	5.9	5.9	5.1	5.1	5.4	0.8	0.8	0.5
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	44.2	44.9	47.3	25.4	25.8	27.8	17.4	17.7	18.2
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	10.5	10.7	12.5	7.5	7.5	8.9	2.9	3.1	3.6
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	3.3	3.3	3.7	2.0	2.0	1.6	1.3	1.3	1.7
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	4.8	4.8	5.8	2.3	2.4	2.9	2.2	2.2	2.7
401-449	Construction - Construction	141.9	145.6	164.3	39.0	39.7	45.2	90.5	94.9	104.7
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	31.9	30.4	37.7	10.0	10.4	11.6	17.8	17.2	22.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	18.9	21.0	22.1	4.0	4.2	4.3	13.9	15.9	15.7
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	88.8	92.0	100.8	23.3	23.4	26.3	58.2	61.3	66.0
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	971.8	983.4	986.6	318.6	319.9	337.8	602.2	613.3	600.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	289.4	291.0	305.3	157.7	159.5	170.9	97.8	98.5	101.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	136.7	138.2	145.9	48.8	50.3	55.4	59.2	60.2	62.5
451	Air transport - Transport aérien	15.7	15.4	16.5	10.1	10.0	10.9	2.5	2.4	2.1
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	16.1	16.1	16.0	5.9	5.9	6.1	6.7	6.7	6.2
454	Water transport - Transport par eau	3.2	3.1	2.3	0.5	0.6	0.3	1.9	1.8	1.9
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	1.2	1.3	1.6	1.0	1.0	1.3	0.3	0.3	0.4
456	Truck transport - Camionnage	37.1	36.5	42.7	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	32.4	32.6	34.7	5.0	5.0	8.3	17.4	17.5	16.9
481-484	Communication - Communications	97.6	97.4	103.6	80.6	80.8	85.5	12.8	12.4	13.0
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	55.1	55.4	55.8	28.3	28.4	30.0	25.9	26.0	25.6
491	Electric power systems - Énergie électrique	36.4	36.6	40.4	20.5	20.5	23.4	15.8	15.9	16.8
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	7.1	7.1	6.8	4.7	4.7	4.5	2.4	2.4	2.3
493	Water systems - Distribution d'eau	3.4	3.4	3.3	1.0	1.0	1.0	2.3	2.3	2.2
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.c.	8.2	8.4	5.4	2.1	2.2	1.1	5.4	5.4	4.2
501-692	Trade - Commerce	755.2	758.8	778.4	240.8	241.1	269.2	453.5	453.5	450.0
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	227.9	228.2	250.1	133.6	134.0	152.4	81.6	81.6	82.1
501-501	Farm products - Produits agricoles	1.7	2.2	3.6	0.5	0.7	1.4	1.1	1.5	2.1
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	7.6	7.9	6.2	4.0	4.4	4.2	3.3	3.5	1.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	30.5	30.6	40.2	15.7	15.6	21.2	11.8	12.0	18.0
521	Food - Produits alimentaires	19.9	19.5	26.6	9.5	9.1	10.9	8.2	8.2	15.6
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	3.0	4.0	6.0	1.3	1.5	3.4	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	7.1	6.6	11.3	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salaries			Employes			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov. ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	21.7	22.0	20.5	11.4	11.9	10.5	9.7	9.6	9.3
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, mater. de construction	39.9	37.4	39.2	18.2	17.3	20.1	20.1	18.7	16.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	9.7	9.9	10.4	6.1	6.7	6.9			
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	24.7	22.5	23.5	9.3	8.0	9.9	14.0	13.3	11.2
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	77.2	78.0	84.9	58.1	59.2	62.4	15.2	14.9	17.2
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fournit. électric. électro	31.5	32.4	40.3	25.4	26.2	33.2	4.1	4.2	4.7
601-692	Retail trade - Commerce de détail	527.2	530.6	528.3	107.2	107.1	116.8	371.9	371.9	368.0
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	174.3	178.2	162.6	24.5	23.6	22.1	137.0	143.2	129.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	125.0	130.3	122.3	15.5	14.6	14.6	100.6	108.4	100.4
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	39.0	37.5	29.6	5.0	4.9	3.2	31.8	30.2	24.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	44.6	44.7	50.7	9.3	8.9	11.1	31.0	31.0	33.5
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	30.8	30.9	31.7	10.5	10.9	8.9	13.3	12.3	16.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	105.9	103.9	104.8	26.6	26.9	34.2	63.6	57.5	56.2
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	36.0	36.2	40.5	10.3	11.1	16.2	16.4	14.3	14.6
633	Gasoline service stations - Stations-service	20.0	19.5	20.5	3.9	3.9	4.7	15.0	14.2	14.7
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	83.9	82.1	87.6	13.8	13.9	14.5	69.0	67.2	72.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	272.6	277.9	299.6	208.1	212.3	224.6	44.0	43.7	45.7
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	204.5	206.8	215.4	167.4	169.5	176.0	24.5	24.6	27.1
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	114.5	115.3	122.1	94.3	94.5	99.4	19.9	20.4	22.2
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	10.3	10.4	10.9	9.9	9.9	10.5			
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	15.4	16.2	18.4	10.0	11.0	15.2			
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	48.1	49.1	51.9	40.9	42.0	41.8	1.2	1.0	2.4
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	16.2	15.9	12.1	12.4	12.1	9.1			
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	68.1	71.1	84.2	40.7	42.7	48.6	19.5	19.2	18.6
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	34.4	33.9	40.5	18.5	18.5	20.7	13.1	12.6	14.7
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	33.7	37.1	43.6	22.2	24.2	27.9	6.4	6.5	3.9
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	1,469.3	1,480.5	1,446.4	687.4	686.0	680.1	670.8	683.1	663.7
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	223.9	223.0	213.4	136.5	136.5	136.2	68.7	67.4	66.7
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	30.0	30.2	25.8				19.5	19.9	21.2
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	26.8	26.5	24.8	22.3	21.5	19.3			
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv. - Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	36.5	35.9	35.6	26.2	26.5	27.6	9.4	8.6	7.4
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	25.9	26.3	24.8	22.7	23.1	21.1			
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	380.9	374.7	382.6						
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	238.8	237.0	241.3	141.6	144.0	142.2	75.3	73.6	75.7
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers	45.6	43.9	41.8	21.3	20.4	19.7	21.2	20.5	19.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employes			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov ^D 1993 Nov ^D	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov	Nov ^D 1993 Nov ^D	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^D 1993 Nov ^D	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Concluded - fin									
853*	University education - Enseignement universitaire	78.8	76.9	80.3	25.7	25.2	25.8	48.9	47.2	50.1
854	Library services - Bibliothèques	10.1	10.4	11.3	4.6	4.7	5.4	5.5	5.7	5.9
855	Museums and archives - Musées et archives	4.2	4.2	2.2	3.1	3.1	1.4	1.1	1.1	0.8
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	403.6	403.7	400.9	108.9	110.0	102.0	279.4	278.3	283.1
861	Hospitals - Hôpitaux	172.0	173.3	177.2	15.7	15.3	14.6	149.7	150.9	156.7
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	74.6	72.5	69.1	19.5	18.8	19.3	52.7	50.8	47.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	39.1	38.4	31.9	18.2	17.7	13.7	19.8	19.8	16.4
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	48.7	49.9	55.4	21.3	23.4	21.3			
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	260.0	267.7	255.1	30.0	31.1	34.4	209.8	216.3	204.9
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	43.7	45.6	41.3	5.7	5.5	5.9	37.3	38.4	33.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	216.3	222.2	213.8	24.3	25.5	28.5	172.6	177.9	171.1
961-999	Miscellaneous services - Services divers	200.8	211.4	194.4	68.7	68.6	64.2	104.9	113.5	100.6
812-837	Public administration - Administration publique	254.2	254.6	259.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	109.8	109.5	113.6						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	62.4	63.4	63.0	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	81.9	81.7	82.6	64.2	63.9	64.5	17.7	17.8	18.0
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	2,985.6	3,007.4	3,033.1	1,501.7	1,506.8	1,555.3	1,258.1	1,270.7	1,253.1
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	3,957.4	3,990.8	4,019.7	1,820.3	1,826.7	1,893.2	1,860.3	1,884.0	1,853.5
	MANITOBA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.6	0.6	0.9	0.4	0.4	0.6	0.2	0.1	0.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.8	3.9	4.0	0.9	1.0	1.1	2.8	2.9	2.9
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	48.1	48.9	48.5	12.5	12.6	13.5	32.2	32.9	32.5
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	24.3	24.6	24.8	5.6	5.7	6.0	15.8	15.9	16.4
DURABLE	Durable goods - Biens durables	23.8	24.3	23.7	6.8	6.8	7.4	16.4	16.9	16.0
101-109	Food - Aliments	6.7	6.9	7.0	1.2	1.3	1.5	5.3	5.4	5.3
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.8	2.7	3.2	0.5	0.5	0.5	2.2	2.2	2.7
104	Dairy products - Produits laitiers	0.6	0.6	0.6	0.1	0.1	0.1	0.6	0.5	0.5
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	0.7	0.7	0.7	0.3	0.3	0.3	0.4	0.4	0.4
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.9	0.9	0.8	...	...	...	0.8	0.8	0.6
111-114	Beverages - Boissons	0.6	0.6	0.6	0.1	0.1	0.1	0.5	0.5	0.5
243-249	Clothing - Habillement	5.5	5.5	4.7	0.7	0.7	0.5	2.6	2.5	2.4
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	1.9	1.9	1.8		...	...	1.1	1.0	1.1
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	2.8	2.8	2.1						
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	5.6	5.7	7.1	1.8	1.8	2.2	3.6	3.6	4.6
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	2.0	2.0	2.0	0.9	0.9	0.9	1.1	1.0	1.0
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	3.1	3.4	3.8	1.0	1.1	1.1	2.1	2.3	2.6
311-319	Machinery - Machinerie	2.8	2.8	2.7	0.7	0.7	0.8	2.1	2.1	1.9
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.7	6.7	6.9	2.3	2.3	2.4	4.3	4.4	4.5

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992 Nov	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	11.5	13.0	10.1	2.5	2.6	2.3	8.3	9.6	7.2
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	3.7	3.4	2.5	0.7	0.7	0.8	2.6	2.4	1.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	1.4	2.3	1.5	0.3	0.3	0.2	1.1	2.0	1.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	6.2	7.0	5.8	1.3	1.4	1.1	4.5	5.2	4.3
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	69.9	72.2	69.3	20.4	20.5	21.6	45.3	47.4	44.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	41.6	42.6	41.1	20.0	20.2	20.5	15.7	16.3	16.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	25.0	25.9	24.2	9.3	9.5	9.3	10.7	11.4	11.0
451	Air transport - Transport aérien	2.7	2.8	2.7	2.1	2.1	1.9	0.2	0.3	0.4
481-484	Communication - Communications	10.9	10.9	11.1	6.6	6.6	7.1	3.2	3.2	3.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	5.8	5.8	5.8	4.0	4.0	4.1	1.8	1.8	1.8
501-692	Trade - Commerce	69.2	67.9	66.5	19.9	19.5	20.2	45.7	44.2	42.1
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	19.1	19.6	21.0	9.6	10.0	11.8	7.9	8.0	7.5
501-501 521-524	Farm products - Produits agricoles	1.9	1.9	1.8	1.3	1.3	1.3	0.5	0.4	0.5
	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	3.0	2.9	2.8	1.1	1.1	1.1	1.6	1.6	1.5
521	Food - Produits alimentaires	2.4	2.4	2.1	1.0	0.9	0.8	1.3	1.3	1.2
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.6	2.6	2.1	1.3	1.3	1.4	1.2	1.2	0.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	3.0	3.4	3.7	1.3	1.7	1.9	1.2	1.3	1.4
571-579	Machinery, equip & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.7	3.8	5.7	2.6	2.6	3.9	0.8	0.9	1.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	50.1	48.3	45.5	10.3	9.5	8.3	37.8	36.1	34.5
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	15.0	14.8	14.4	2.2	1.9	1.6	12.8	12.1	12.1
601	Food stores - Magasins d'alimentation	12.0	11.8	12.5	1.4	1.3	1.1	10.6	10.2	11.0
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	4.8	4.7	4.8	1.0	1.0	0.7	3.5	3.4	3.8
631-639	Auto vehicles, parts & access. sales & serv. - Véhicules, pièces & access. vente & serv.	10.9	10.7	9.3	2.8	2.3	2.4	7.0	7.2	5.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.7	3.5	3.6	1.1	1.0	1.3	1.7	1.8	1.5
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.9	3.8	3.0	0.7	0.5	0.4	3.2	3.3	2.6
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	9.8	9.1	8.9	1.7	1.7	1.4	8.1	7.5	7.4
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	24.5	24.2	25.1	19.2	19.0	18.1	3.8	3.8	4.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	19.1	18.9	18.9	16.2	16.0	16.0	2.1	2.1	2.1
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	9.6	9.6	9.2	8.1	8.0	7.7	1.6	1.6	1.5
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	6.4	6.3	6.7	5.7	5.7	5.9	0.4	0.4	0.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.5	5.3	6.2	3.0	2.9	2.1	1.7	1.6	2.8
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.5	2.6	2.5	1.5	1.6	1.3	0.5	0.4	0.6
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	147.7	146.2	153.5	63.0	62.9	67.2	76.4	75.8	78.3
771-779	Business services - Services aux entreprises	13.8	13.8	14.0	7.6	7.9	8.0	5.9	5.6	5.2
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	41.7	40.9	43.1						
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	30.6	30.1	31.5	14.9	14.9	16.3	12.7	12.6	12.5

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov	Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov	Nov P 1993 Nov P	Oct r 1993 Oct r	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Concluded - fin									
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	46.6	46.4	51.1	8.7	8.3	10.5	37.2	37.4	39.8
861	Hospitals - Hôpitaux	23.4	23.5	24.2	2.1	2.1	2.4	21.2	21.3	21.8
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	11.3	11.7	11.0	1.4	1.4	1.1	9.8	10.3	9.9
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	5.1	4.3	6.8	1.4	1.1	2.4	3.7	3.2	4.2
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	27.4	26.4	26.3	2.2	2.6	2.8	23.3	22.3	23.0
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	20.6	19.3	18.6	1.6	2.0	1.8	17.3	16.1	16.4
961-999	Miscellaneous services - Services divers	18.2	18.7	19.0	6.4	6.6	6.5	9.4	9.9	9.5
812-837	Public administration - Administration publique	27.9	28.5	28.3	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	11.3	11.5	11.4	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	10.1	10.5	10.8	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	6.5	6.5	6.1	6.1	6.0	5.8	0.4	0.5	0.4
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	305.2	303.6	308.7	144.6	144.1	148.6	141.2	140.2	141.1
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	375.1	375.8	378.0	164.9	164.6	170.2	186.5	187.6	185.6
	SASKATCHEWAN									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.8	1.0	0.7	0.1	0.1	0.1	0.6	0.6	0.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	7.7	8.0	7.4	2.7	2.6	2.8	4.5	4.9	4.3
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.7	2.9	1.9	0.7	0.7	0.7	1.5	1.8	1.0
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	21.4	21.2	20.2	6.9	6.9	7.3	13.5	13.2	12.0
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	11.2	11.2	11.6	3.9	4.0	4.7	6.7	6.6	6.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	10.1	9.9	8.6	3.0	2.9	2.6	6.7	6.6	5.8
101-109	Food - Aliments	4.1	4.1	4.2	1.0	1.0	1.6	3.0	3.0	2.5
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.1	2.0	1.8	0.4	0.4	0.4	1.7	1.6	1.5
111-114	Beverages - Boissons	0.4	0.4	0.8	0.1	0.1	0.3	0.3	0.3	0.5
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	3.3	3.2	3.1	1.5	1.5	1.5	1.6	1.5	1.3
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	1.6	1.7	1.7	1.0	1.0	1.1	0.5	0.5	0.5
311-319	Machinery - Machinerie	3.0	2.9	2.2	0.7	0.7	0.5	2.3	2.2	1.6
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.4	2.3	1.7	0.5	0.4	0.4	1.9	1.8	1.4
401-449	Construction - Construction	10.8	12.3	10.7	1.4	1.4	1.7	8.1	9.3	7.8
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.3	2.4	1.9	0.4	0.3	0.3	1.7	1.9	1.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.1	2.6	1.9	0.2	0.3	0.4	1.8	2.2	1.4
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	6.2	7.1	6.7	0.6	0.6	1.0	4.5	5.2	4.8
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	44.9	46.7	43.1	14.7	14.7	15.5	27.1	28.6	24.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov P 1993 Nov P	Oct F 1993 Oct F	Nov 1992 Nov.	Nov P 1993 Nov P	Oct F 1993 Oct F	Nov 1992 Nov	Nov P 1993 Nov P	Oct F 1993 Oct F	Nov 1992 Nov
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Continued - suite									
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	27.8	27.9	27.5	16.8	16.6	16.8	6.5	6.7	5.9
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	14.7	15.0	14.9	5.2	5.2	5.3	5.4	5.7	5.1
456	Truck transport - Camionnage	4.5	4.7	5.1	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	8.8	8.6	8.5	7.9	7.7	7.8	0.5	0.5	0.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.2	4.3	4.1	3.7	3.7	3.7	0.5	0.6	0.4
501-692	Trade - Commerce	64.7	63.8	60.1	19.3	19.4	16.5	40.0	39.3	38.4
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	19.9	20.0	17.3	10.2	10.2	8.0	7.8	8.0	7.8
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	2.2	2.3	1.9	0.6	0.6	0.7	1.4	1.4	1.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.0	2.1	3.2	1.0	1.1	1.3	0.9	1.0	1.8
521	Food - Produits alimentaires	1.8	1.9	2.7	0.9	1.0	1.1	0.9	0.9	1.6
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	3.1	3.2	1.8	2.3	2.3	1.1	0.6	0.6	0.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.6	2.7	2.2	1.2	1.4	0.9	1.3	1.2	1.2
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.6	1.7	1.1	0.8	0.9	0.4	0.8	0.8	0.6
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	5.9	6.2	4.7	3.3	3.2	2.7	1.9	2.2	1.6
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	2.5	2.6	2.0	1.1	1.1	0.8	1.1	1.1	1.0
601-692	Retail trade - Commerce de détail	44.7	43.8	42.7	9.0	9.2	8.5	32.2	31.2	30.6
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	13.7	13.7	11.0	2.1	2.0	1.2	11.2	11.4	9.5
601	Food stores - Magasins d'alimentation	10.4	10.6	8.3	1.4	1.3	0.7	8.7	9.0	7.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	11.4	11.2	12.2	3.3	3.1	3.8	6.2	6.3	6.4
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	4.1	3.9	4.1	1.9	1.9	2.1	1.3	1.2	1.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.0	3.0	3.4	0.5	0.3	0.4	2.3	2.5	2.8
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.5	8.4	9.1	0.9	0.9	0.9	7.5	7.4	8.1
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	19.2	19.4	19.8	13.4	13.3	14.0	3.8	3.8	3.3
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	13.9	13.5	14.4	10.6	10.3	11.1	2.3	2.2	2.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	8.3	8.1	9.2	6.4	6.2	7.3	1.8	1.8	1.9
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	3.8	3.8	3.1	2.9	2.8	2.2	0.1	0.0	0.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.2	5.8	5.4	2.8	3.1	3.0	1.5	1.6	1.1
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.1	2.6	3.0	1.2	1.4	1.5	0.5	0.4	0.4
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	125.5	126.2	128.8	51.2	50.9	54.7	65.4	66.0	65.8
851-999	Business services - Services aux entreprises	8.5	8.7	9.9	4.3	4.3	5.1	3.5	3.8	3.8
771-779	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	1.6	1.5	1.6	1.0	0.9	1.0	0.4	0.4	0.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	37.8	37.4	38.1						
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	23.4	23.2	23.9	12.4	12.4	12.8	7.8	7.7	7.8
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	40.8	41.0	44.1	7.2	7.3	9.5	32.2	31.9	33.4
861	Hospitals - Hôpitaux	19.0	19.2	20.6	0.9	0.9	0.9	18.0	18.2	19.7
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	10.6	10.5	10.4	0.9	0.9	1.0	9.6	9.4	9.2
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	5.6	5.5	5.6	2.3	2.4	3.0	2.8	2.7	2.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH. voir les concepts et méthodes
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Concluded - fin									
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	22.9	23.8	21.8	2.4	2.4	2.3	19.8	20.7	18.7
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	14.8	15.4	14.7	1.6	1.6	1.6	12.8	13.4	12.7
961-999	Miscellaneous services - Services divers	15.5	15.4	14.9	3.7	3.7	4.1	9.0	8.8	8.9
812-837	Public administration - Administration publique	24.1	24.1	23.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.3	8.2	8.1						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	8.4	8.5	8.3						
832-837	Local administration - Administration locale	7.4	7.5	7.0	6.7	6.7	6.3	0.7	0.8	0.6
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	257.0	257.0	255.5	120.4	119.9	121.1	116.0	116.0	113.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	302.0	303.8	298.6	135.1	134.6	136.5	143.1	144.6	138.6
	ALBERTA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.5	2.4	2.4	0.9	0.9	1.0	1.1	1.1	1.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	55.9	52.8	56.6	33.6	31.2	35.0	20.3	20.0	19.7
061-063	Mining - Mines	2.8	2.8	2.7	0.8	0.8	0.8	1.9	2.0	1.9
063	Coal mines - Mines de charbon	2.4	2.4	2.5	0.7	0.6	0.7	1.8	1.8	1.8
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	31.2	28.8	34.6	26.3	24.1	27.3	4.5	4.4	7.1
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	20.8	19.9	18.9	6.1	5.9	6.8	13.1	12.7	10.4
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	88.2	87.9	82.3	32.6	32.4	32.2	52.2	52.0	47.2
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	43.3	42.9	42.5	18.5	18.6	18.3	22.9	22.5	22.4
DURABLE	Durable goods - Biens durables	44.9	45.0	39.8	14.1	13.8	13.8	29.3	29.6	24.8
101-109	Food - Aliments	14.3	14.0	13.8	4.0	4.0	4.0	9.7	9.6	9.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	5.8	5.8	5.6	1.0	1.1	1.1	4.6	4.6	4.5
104	Dairy products - Produits laitiers	1.4	1.4	1.8	0.8	0.8	0.8	0.5	0.6	0.9
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	2.0	2.0	1.5	1.0	1.0	0.8	1.0	1.0	0.7
111-114	Beverages - Boissons	1.3	1.3	1.4	0.4	0.4	0.4	0.9	0.9	0.9
251-259	Wood - Bois	7.4	7.3	5.8	1.3	1.3	1.5	5.7	5.6	4.3
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	3.3	3.3	2.6	0.5	0.6	0.5	2.5	2.5	2.1
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	9.6	9.6	8.5	4.0	4.1	4.1	5.0	4.9	3.8
281	Commercial printing - Impression commerciale	3.8	3.8	2.7	1.4	1.5	1.1	2.2	2.1	1.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	3.7	3.6	3.8	1.8	1.8	1.9	1.7	1.8	1.8
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	3.5	3.5	3.3	0.9	0.9	0.9	2.5	2.5	2.4
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	10.5	10.0	9.0	2.5	2.2	2.2	7.6	7.4	6.3
311-319	Machinery - Machinerie	6.2	6.2	4.7	2.2	2.2	1.4	3.8	3.9	3.1
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	3.9	4.3	4.1	0.8	0.8	1.5	2.9	3.3	2.5
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	3.1	3.1	4.3	2.4	2.4	2.4	0.7	0.7	1.9
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	6.2	6.3	5.8	4.8	4.8	4.6	1.3	1.4	1.1

Concepts and methods are described at the back of this publication - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	46.5	51.9	52.6	8.7	9.4	11.1	33.4	38.3	36.3
401-402	Bldg. developing & general contracting -									
	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	6.5	8.5	9.9	1.5	2.1	2.4	4.5	5.9	6.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. -									
	Constr. lourde & industrielle (génie)	10.1	12.2	12.6	1.8	2.0	3.5	7.6	9.5	8.7
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs									
	spécialisés	29.0	30.2	29.0	4.8	4.7	4.7	21.1	22.8	21.0
041-449	Goods producing industries -									
491-499	Branches productrices de biens	206.6	208.6	207.6	84.9	83.0	88.6	111.3	115.8	108.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities -									
	Transp. communic. & autres serv. publics	82.6	85.1	89.3	47.4	48.2	53.7	25.9	27.9	25.8
451-479	Transportation & storage - Transport &									
	entreposage	46.7	49.2	50.1	20.3	21.1	23.1	18.9	20.8	18.6
451	Air transport - Transport aérien	4.7	4.6	5.0	3.7	3.7	3.8	0.7	0.7	0.8
456	Truck transport - Camionnage	13.9	14.6	15.1	...	...	...	...	...	...
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	5.2	5.2	5.7	5.1	5.1	5.3	0.1	0.1	0.4
481-484	Communication - Communications	22.4	22.4	25.5	18.1	18.0	21.3	2.7	2.7	2.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water) -									
	Services publics (électrique, gaz, eau)	13.4	13.6	13.7	9.1	9.1	9.3	4.3	4.4	4.3
491	Electric power systems - Énergie électrique	7.4	7.4	7.4	5.5	5.5	5.5	1.9	1.9	1.8
501-692	Trade - Commerce	180.5	180.2	180.2	54.9	54.4	54.5	111.9	111.5	114.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	56.0	56.8	53.3	30.4	30.3	31.4	21.0	21.6	18.0
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	3.6	3.6	3.7	2.0	2.1	2.5	1.2	1.3	1.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments,									
	boissons, médicaments & tabac	6.3	6.4	6.9	2.2	2.2	2.4	3.5	3.7	3.9
521	Food - Produits alimentaires	4.2	4.2	5.4	1.4	1.4	1.7	2.5	2.6	3.3
551-552	Motor vehicles, parts & accessories -									
	Véhicules auto, pièces & accessoires	6.7	6.4	5.9	3.5	3.5	3.7	2.5	2.1	2.0
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux,									
	quincaillerie, mater. de construction	10.3	10.7	10.6	5.6	5.9	6.5	4.4	4.5	3.9
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines,									
	matériel & fournitures	20.1	20.7	17.7	12.8	12.4	11.7	5.9	6.3	4.5
601-692	Retail trade - Commerce de détail	124.5	123.4	126.8	24.5	24.1	23.0	90.8	89.9	96.5
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons									
	& médicaments	37.6	36.9	37.5	4.3	4.2	3.5	32.5	31.7	32.4
601	Food stores - Magasins d'alimentation	29.1	28.5	29.2	2.7	2.7	1.8	25.6	25.0	26.2
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures,									
	vêtements, tissus & filés	11.9	12.1	13.3	1.9	2.2	2.3	8.5	8.6	10.3
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles,									
	appareils, accessoires de maison	6.6	5.9	5.9	1.7	1.6	2.4	3.3	2.7	2.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. -									
	Véhicules, pièces & access, vente & serv.	31.3	31.4	28.5	9.0	8.8	8.7	17.8	18.1	16.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires									
	d'automobiles	10.7	10.7	11.1	4.0	3.9	4.0	3.7	3.8	5.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	6.2	5.9	5.8	0.6	0.6	0.8	5.3	5.0	4.8
641-641	General retail merchandising - Magasins de									
	marchandises diverses	19.3	19.2	23.3	3.1	3.1	1.9	16.1	16.1	21.2
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances,									
	assur. & affaires immobilières	51.1	51.3	53.2	35.8	35.3	39.0	9.6	10.2	8.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires									
	financiers et assurances	34.3	35.0	37.4	26.9	26.8	29.5	4.9	5.5	5.9
701-709	Deposit accepting intermediaries -									
	Intermédiaires financiers de dépôts	21.4	21.8	22.6	17.9	18.1	18.8	3.5	3.7	3.8
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires									
	d'investissement	3.4	3.5	5.2	1.8	1.8	3.3			
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances									
	(excluant agences)	5.4	5.3	6.2	4.3	4.2	4.8	0.4	0.4	0.5
751-761	Real estate operators & insurance agencies -									
	Services immobiliers & agences d'assurances	16.8	16.3	15.8	8.9	8.5	9.5	4.7	4.6	3.0
751-759	Real estate operators (exc'l developers) -									
	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	8.9	8.2	6.3	4.4	4.0	3.4	3.4	3.2	2.1
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences									
	d'assur. & agences immobilières	7.9	8.2	9.5	4.5	4.5	6.2	1.2	1.5	0.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employes			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	390.9	389.7	387.4	166.5	166.8	175.1	195.3	194.1	186.7
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises	56.0	56.0	47.8	29.8	30.0	26.5	19.5	19.7	16.6
	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	92.9	91.7	94.6						
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	59.8	58.8	60.7	31.7	31.1	31.7	23.3	23.2	23.9
853*	University education - Enseignement universitaire	17.9	17.5	18.3	6.2	6.2	6.2	11.4	11.0	11.8
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	102.7	104.3	111.5	28.3	30.1	35.9	71.8	71.6	72.2
861	Hospitals - Hôpitaux	55.4	56.0	58.3	11.9	12.1	14.0	43.5	43.9	44.3
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	6.6	6.9	6.8	1.9	2.1	1.5	4.7	4.8	5.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	14.1	14.0	14.8	4.7	5.0	6.7	9.4	9.0	7.6
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	77.8	76.4	73.3	7.6	7.4	7.7	67.0	66.0	62.6
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	54.1	53.5	49.3	4.8	4.9	4.5	46.9	46.4	42.6
961-999	Miscellaneous services - Services divers	61.5	61.3	60.2	15.9	15.6	18.1	34.7	34.5	33.6
812-837	Public administration - Administration publique	69.5	69.3	71.9	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	17.0	17.2	17.5						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	30.6	30.4	32.0	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	22.0	21.7	22.4	17.9	17.6	18.0	4.0	4.0	4.3
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	761.1	762.1	768.4	357.1	356.8	376.6	346.3	347.2	339.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	967.7	970.6	976.0	442.0	439.8	465.2	457.6	463.0	448.3
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	27.5	27.0	22.6	8.5	8.7	7.1	14.5	13.7	12.7
041	Logging - Exploitation forestière	20.5	18.8	16.8	3.8	3.8	3.2	13.8	12.4	11.1
051	Forestry services - Services forestiers	7.0	8.2	5.8	4.7	4.9	3.9			
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	8.8	8.8	8.8	3.3	3.3	3.3	5.4	5.3	5.3
061-063	Mining - Mines	6.9	6.6	6.6	2.4	2.4	2.4	4.4	4.2	4.2
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	0.8	0.9	0.9	0.4	0.5	0.3	0.3	0.4	0.5
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	166.0	169.0	165.6	41.3	41.8	43.1	116.9	119.1	117.0
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	64.8	65.5	68.2	19.0	18.8	19.8	40.4	41.2	44.4
DURABLE	Durable goods - Biens durables	101.2	103.5	97.4	22.3	23.0	23.4	76.5	77.9	72.7
101-109	Food - Aliments	17.2	17.4	16.3	3.5	3.3	3.2	13.0	13.3	12.1
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	3.8	3.7	4.0	0.5	0.5	0.6	3.2	3.1	3.4
102	Fish products - Transformation du poisson	3.9	4.2	3.2	0.5	0.5	0.6	3.2	3.4	2.5
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	1.7	1.8	1.5	0.3	0.3	0.3	1.2	1.3	1.0
104	Dairy products - Produits laitiers	2.6	2.5	2.2	0.7	0.7	0.5	1.8	1.8	1.7
111-114	Beverages - Boissons	2.5	2.5	2.5	0.6	0.6	0.7	1.8	1.8	1.7
243-249	Clothing - Habillement	4.5	4.6	4.5	0.7	0.7	1.2	1.5	1.5	2.1
251-259	Wood - Bois	40.3	40.2	39.1	5.6	5.7	6.1	34.3	34.0	32.6
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	27.9	27.9	27.8	3.7	3.7	4.5	23.9	23.7	23.0

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH. voir les concepts et méthodes

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Continued - COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	3.8	3.8	2.9	0.4	0.4	0.2	3.4	3.4	2.7
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	3.8	4.1	2.7	0.7	0.7	0.5	3.1	3.1	2.2
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	18.7	18.8	18.6	5.4	5.6	5.3	13.3	13.2	13.3
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	16.8	17.0	16.8	4.8	5.0	4.8	12.0	12.0	12.0
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	12.5	12.8	14.3	4.7	4.8	5.4	5.7	5.9	8.0
281	Commercial printing - Impression commerciale	4.0	4.4	5.0	1.1	1.1	1.4	2.3	2.5	3.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	4.1	4.2	5.3	2.0	2.0	2.8	1.9	1.8	2.3
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	5.1	5.2	5.5	1.1	1.1	1.3	3.8	3.9	4.2
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	11.1	10.8	10.7	2.8	2.7	2.4	8.0	7.7	7.9
311-319	Machinery - Machinerie	6.7	6.2	3.8	2.0	1.7	1.8	4.0	3.8	2.0
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.0	6.2	5.7	1.3	1.3	1.3	4.5	4.6	4.3
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	0.7	0.9	1.4	0.1	0.1	0.1	0.7	0.8	1.3
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	18.3	18.3	18.5	6.1	6.1	5.9	12.1	12.2	12.6
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	5.7	6.6	5.0	1.5	1.6	1.0	4.1	5.0	4.0
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	3.4	3.3	3.7	1.9	1.8	2.0	1.4	1.4	1.7
401-449	Construction - Construction	69.8	73.2	65.6	15.2	15.7	15.8	48.3	50.7	46.6
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	14.2	15.7	13.0	2.6	3.6	3.3	11.1	11.5	8.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	6.5	7.1	6.3	1.3	1.3	1.2	4.8	5.2	5.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	44.5	46.4	42.7	9.7	9.2	9.4	30.1	32.1	31.2
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	283.1	289.3	272.8	74.8	76.4	75.2	189.5	193.1	186.0
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	96.1	97.4	89.6	47.2	48.3	43.2	38.1	38.8	34.2
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	67.4	68.4	63.1	28.8	29.6	25.8	30.5	31.2	27.3
451	Air transport - Transport aérien	12.2	12.3	13.4	9.2	9.3	9.3	1.7	1.6	1.7
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	8.2	8.3	8.4	2.7	2.7	2.9	3.8	3.9	4.0
454	Water transport - Transport par eau	5.8	6.1	5.8	3.9	3.9	3.5	1.9	2.2	2.0
456	Truck transport - Camionnage	15.1	15.7	12.0						
481-484	Communication - Communications	17.7	17.7	16.3	11.8	11.9	11.6	3.2	3.2	2.5
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	11.0	11.3	10.2	6.6	6.8	5.8	4.3	4.5	4.4
501-692	Trade - Commerce	248.6	250.6	244.4	74.5	74.6	73.9	161.0	161.9	156.5
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	70.3	70.4	68.5	40.0	40.4	38.9	26.5	26.0	26.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	11.7	11.9	12.3	6.1	6.0	5.6	4.9	5.1	6.1
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	6.7	7.8	8.1	3.4	4.0	4.2	3.1	3.5	3.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	17.1	16.7	12.9	8.6	8.5	7.2	8.0	7.7	5.4
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	11.9	11.5	7.9	5.5	5.4	3.4	5.9	5.6	4.3
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	18.5	18.0	17.5	12.9	12.6	11.1	4.6	4.4	5.0
601-692	Retail trade - Commerce de détail	178.3	180.3	176.0	34.4	34.2	35.0	134.5	135.9	130.5
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	65.0	64.5	50.7	6.1	5.5	4.6	58.3	58.0	44.3
601	Food stores - Magasins d'alimentation	48.7	48.7	39.6	5.2	4.6	3.9	43.3	43.6	33.9

Concepts and methods are described at the back of this publication - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employes			Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Concluded - COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin									
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, trissus & filés	15.5	14.9	14.0	2.4	2.3	2.3	12.0	11.4	10.3
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	12.8	12.2	14.9	6.0	5.6	6.4	5.3	5.1	6.2
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	35.2	37.4	44.3	9.4	9.4	11.3	20.7	22.9	28.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	11.7	11.6	10.6	3.8	3.7	3.5	5.4	5.5	4.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	7.7	9.5	15.3	1.1	1.4	2.7	6.4	7.6	12.2
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	21.4	21.1	24.9	4.0	3.9	2.2	17.3	17.1	22.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	88.5	86.5	80.5	60.3	59.6	54.9	16.7	16.2	14.8
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	57.0	56.7	54.6	42.8	41.4	40.6	10.8	12.0	10.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	34.0	33.6	31.0	26.2	25.7	24.1	7.8	7.9	6.4
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	7.4	7.6	8.2	4.2	3.3	4.4			
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	10.1	10.1	9.4	8.9	8.9	8.3	0.4	0.4	0.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	31.5	29.8	25.9	17.5	18.3	14.3	5.8	4.3	4.6
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	13.2	11.7	8.9	9.8	9.6	5.4	2.8	1.1	2.9
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	18.3	18.1	17.0	7.8	8.6	9.0	3.0	3.1	1.7
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	515.7	516.3	482.5	227.6	224.8	214.1	259.7	262.5	243.0
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	66.7	69.0	61.6	40.8	40.9	36.9	23.1	24.6	21.3
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	122.0	119.2	117.8						
853*	University education - Enseignement universitaire	76.5	75.6	72.8	40.3	40.1	38.1	27.7	27.3	26.2
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	24.7	23.5	25.5	5.3	5.4	4.6	19.4	18.1	20.9
861	Hospitals - Hôpitaux	133.6	132.9	134.5	36.1	34.9	35.3	95.3	95.5	96.1
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	63.4	64.2	66.5	8.3	7.6	9.8	54.3	55.9	55.8
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	20.7	20.9	19.3	5.6	5.7	3.5	14.8	14.9	15.1
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	16.9	16.1	14.2	5.1	5.0	5.5	11.3	10.6	7.8
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	120.5	121.1	103.5	17.5	17.4	15.8	98.9	99.1	84.1
961-999	Miscellaneous services - Services Divers	90.4	89.8	78.7	12.9	12.9	11.8	74.6	73.6	63.5
		72.9	74.0	65.0	24.0	24.8	20.9	39.4	40.3	38.5
812-837	Public administration - Administration publique	75.0	75.4	68.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	27.5	27.4	27.6						
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	27.9	28.0	19.9						
832-837	Local administration - Administration locale	19.6	19.9	21.0	13.1	13.7	14.5	6.4	6.3	6.5
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	1,012.9	1,014.9	955.2	470.3	468.3	440.9	478.6	482.2	451.9
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	1,296.0	1,304.2	1,228.0	545.1	544.7	516.1	668.1	675.3	637.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Concluded

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992
		Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.
		thousands - milliers								
	YUKON									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	1.3	1.6	2.0	0.4	0.4	0.6	0.8	1.1	1.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	1.2	1.3	1.4	0.6	0.7	0.7	0.5	0.5	0.5
501-692	Trade - Commerce	1.6	1.7	1.7	0.5	0.4	0.4	1.1	1.2	1.3
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3.5	3.7	3.5	2.0	2.0	2.0	1.5	1.5	1.4
812-837	Public administration - Administration publique	2.6	2.7	2.6	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de service	9.3	9.6	9.6	5.5	5.6	5.6	3.5	3.6	3.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	10.5	11.1	11.6	5.9	6.0	6.2	4.3	4.7	5.1
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES-DU-NORD-OUEST									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	3.1	3.3	2.9	0.9	0.9	0.9	2.1	2.4	1.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	2.1	2.2	2.0	1.0	1.0	1.0	0.9	1.0	0.8
501-692	Trade - Commerce	2.6	2.6	2.3	0.7	0.7	0.7	1.8	1.8	1.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.0	1.1	0.9	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	0.3
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	7.3	7.3	6.9	3.8	3.8	3.8	3.0	3.0	2.7
812-837	Public administration - Administration publique	5.6	5.7	5.2	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	18.2	18.5	17.0	11.0	11.1	10.8	6.4	6.5	5.4
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	21.3	21.8	19.8	11.9	12.0	11.7	8.5	8.9	7.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Tableau 8

**Estimates of Earnings and Hours,
Firms of All Sizes, by Industry,
Canada, Provinces and Territories.**

**Estimations de la rémunération et des
heures moyennes, entreprises de
toutes les tailles, par industrie,
Canada, provinces et territoires.**

Average hourly earnings for employees paid by the hour were estimated at \$10.01 in retail trade, down -0.5% from November 1992. This represents the first year-over-year decrease in this industry since the survey began. The largest declines were registered in shoe stores (-5.8%) and general merchandise retailers (-4.0%).

La rémunération horaire moyenne des salariés rémunérés à l'heure dans l'industrie du commerce de détail était estimée à \$10.01 soit une baisse de -0.5% comparativement à novembre 1992. Ceci représente la première diminution annuelle dans cette industrie depuis le début de l'enquête. Les fortes baisses ont été dans l'industrie des magasins de chaussures (-5.8%) et dans les magasins de marchandises diverses (-4.0%).

	<u>Page</u>
Canada	62
Newfoundland / Terre-Neuve	70
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	72
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	72
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	76
Québec	78
Ontario	82
Manitoba	88
Saskatchewan	90
Alberta	94
British Columbia / Colombie-Britannique	96
Yukon	100
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	102

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992
		dollars						hours - heures					
	CANADA												
041-051	Logging & forestry	725.93	720.57	728.76	685.52	681.06	692.78	763.02	757.03	732.57	38.2	37.9	38.0
041	Logging	751.66	745.12	758.91	695.73	690.11	710.72	758.88	738.09	740.99	40.2	40.0	39.4
051	Forestry services	664.77	664.92	654.60	661.25	660.54	648.66	766.28	773.12	726.00	36.6	36.2	36.9
061-092	Mining, quarrying & oil wells	982.86	975.91	949.34	902.05	893.79	879.75	1,108.64	1,096.29	1,067.12	39.1	39.1	38.7
061-063	Mining	983.52	968.90	959.46	910.69	898.60	889.32	1,090.00	1,080.82	1,060.39	39.2	39.2	39.1
061	Metal mines	1,026.55	1,016.50	995.22	958.81	949.21	931.61	1,124.63	1,116.38	1,096.33	39.2	39.2	39.1
062	Non-metal mines (except coal)	837.14	808.53	812.61	767.25	745.78	739.63	964.42	953.82	952.82	38.9	39.0	38.7
063	Coal mines	981.53	977.09	983.55	884.81	884.51	876.94	1,071.99	1,061.92	991.59	39.3	39.3	39.5
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,164.04	1,179.51	1,113.58	1,102.37	1,111.84	1,052.45	1,200.09	1,204.21	1,156.67	38.5	38.4	38.2
081-082	Quarries & sand pits	642.99	650.15	675.52	604.25	594.31	641.04	736.81	697.74	725.47	42.6	43.3	41.3
081	Stone quarries	751.22	690.68	713.00	704.83	637.60	669.36	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits	604.66	634.05	653.11	568.61	577.12	624.12	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction	865.28	861.98	764.27	738.76	737.38	674.31	946.55	912.51	877.81	39.9	39.8	39.1
091	Services incid. to crude petroleum & nat. gas	877.33	878.82	755.62	725.68	734.11	650.53	951.76	900.03	913.08	40.7	40.8	39.6
092	Services incidental to mining	828.85	816.14	785.85	778.34	746.30	733.58	938.27	930.69	810.08	38.6	38.4	38.0
101-399	Manufacturing	678.00	679.81	664.88	633.47	630.98	626.14	832.92	831.37	809.31	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	636.13	632.73	629.23	600.50	595.54	595.43	812.79	811.76	793.23	37.9	37.9	37.8
DURABLE	Durable goods	715.08	721.66	695.50	662.66	662.47	652.53	852.85	850.67	824.03	38.9	38.9	38.9
101-109	Food	565.94	558.71	552.60	533.99	524.85	521.30	748.46	749.39	718.61	38.6	38.6	38.5
101	Meat & poultry products	541.35	533.40	523.66	508.89	501.18	492.33	681.97	677.96	698.19	39.2	39.4	39.1
102	Fish products	415.28	383.14	399.75	389.75	355.75	372.08	679.65	685.21	681.90	39.3	39.8	39.0
103	Fruit & vegetable	553.77	545.94	547.07	532.12	520.79	526.40	829.07	831.31	785.80	38.3	38.3	38.3
104	Dairy products	660.93	665.41	645.10	626.08	627.97	610.14	764.31	766.17	697.88	38.5	38.3	38.3
105	Flour, cereal & feed	648.64	654.07	644.31	604.86	608.11	602.10	785.92	780.82	704.39	39.2	39.2	38.5
107	Bakery products	516.37	514.41	509.07	495.08	491.91	487.87	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	593.51	603.25	606.72	554.14	560.47	568.33	771.11	778.15	744.85	38.3	38.3	38.1
111-114	Beverages	786.98	783.09	713.63	734.94	734.71	682.59	916.05	920.35	887.89	37.1	37.0	37.2
121-122	Tobacco products	1,078.69	1,046.85	1,026.48	985.65	1,000.77	948.93	1,120.89	1,082.81	1,101.03	35.8	35.8	35.7
151-159	Rubber products	707.24	712.12	670.40	632.50	633.30	635.91	869.15	859.95	842.54	38.9	38.9	38.6
161-169	Plastic products	563.17	566.49	564.72	531.36	532.31	535.94	771.82	766.79	772.40	38.3	38.3	39.0
171-171	Leather & allied products	431.20	420.04	407.32	421.39	407.38	397.02	648.41	642.56	607.88	38.6	39.0	39.2
181-183	Primary textiles	653.83	648.94	616.64	615.67	610.77	586.07	867.45	867.92	832.39	38.3	38.3	38.0
191-199	Textile products	474.04	480.11	494.52	456.73	461.00	469.32	643.96	641.85	693.17	39.2	38.9	38.3
243-249	Clothing	378.57	378.03	384.51	371.44	370.35	374.75	597.66	589.67	604.99	38.3	38.4	38.3
243	Men's & boys' clothing	371.81	384.09	382.89	362.64	372.47	371.94	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	372.93	374.54	364.26	368.50	370.56	357.51	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	618.90	614.68	609.21	585.48	580.59	577.74	770.61	778.38	781.49	39.5	39.4	39.7
251	Sawmills, planing & shingle mills	688.18	679.56	672.76	647.20	639.79	635.28	911.75	913.70	875.06	39.5	39.5	39.4
252	Veneer & plywood	657.92	647.01	596.28	602.27	595.06	554.57	899.80	894.85	775.62	39.6	39.8	39.6
254	Sash, doors & other millwork	522.81	526.78	509.30	506.38	505.08	491.54	651.25	663.58	663.96	39.9	39.7	40.3
261-269	Furniture & fixtures	517.05	520.48	505.42	493.14	492.25	486.54	690.18	685.38	632.09	38.9	38.8	39.0
261	Household furniture	460.50	455.47	456.79	443.43	440.04	441.08	629.54	608.05	581.78	38.9	38.8	39.8
264	Office furniture	618.66	611.52	598.79	575.56	583.74	564.96	755.96	769.22	734.65	38.7	38.7	38.9
271-279	Paper & allied products	848.09	853.01	841.14	786.03	780.43	780.93	997.71	1,001.56	961.79	37.6	37.6	37.6
271	Pulp & paper	938.55	947.32	937.29	867.99	862.16	865.93	1,093.86	1,099.16	1,057.52	37.7	37.7	37.6
273	Paper boxes & bags	727.96	725.00	675.33	673.06	668.49	633.44	868.61	861.57	807.30	37.3	37.2	37.2
281-284	Printing, publishing & allied industries	615.39	614.92	611.15	587.60	586.12	583.97	731.02	725.46	709.99	37.3	37.1	37.1
281	Commercial printing	634.21	630.66	616.13	594.95	591.77	578.75	739.31	726.30	690.41	38.5	38.3	38.3
283	Publishing	545.97	537.53	562.88	537.32	524.50	551.52	...	...	...	...	...	...
284	Combined publishing & printing	642.42	645.62	657.46	625.16	629.38	637.94	774.13	774.45	761.83	36.3	36.4	36.6
291-299	Primary metals	878.91	888.37	844.50	800.42	803.58	784.36	976.08	980.68	952.91	38.6	38.5	38.7
291	Primary steel	899.68	916.16	850.86	826.56	837.52	798.10	992.97	1,001.57	965.90	38.3	38.2	38.4
292	Steel pipes & tubes	808.20	822.91	767.68	725.06	721.63	705.01	945.69	952.55	871.33	38.3	38.3	38.6
294	Iron foundries	801.70	790.96	771.26	656.38	642.34	672.00	881.32	877.75	874.27	39.3	39.3	39.3
295	Non-ferrous metal smelting & refining	944.64	940.25	930.62	881.65	876.20	871.63	1,016.15	1,019.28	1,021.34	38.8	38.8	39.3
296	Aluminum rolling, casting & extruding	846.15	854.62	815.58	768.47	754.62	757.93	897.05	894.14	900.00	37.8	37.9	37.5
297	Copper rolling, casting & extruding	745.07	754.24	698.79	654.59	659.53	642.82	846.88	833.95	817.11	39.1	39.1	38.5
299	Other metal rolling, casting & extruding	742.64	778.64	702.81	650.40	685.16	625.10	910.02	913.00	770.09	39.0	39.0	39.5

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
dollars									hours - heures				
CANADA													
745.41	749.49	724.00	19.24	18.68	19.06	18.42	17.84	18.41	38.8	40.1	38.0	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
787.34	799.73	768.85	20.00	19.57	19.62	19.14	18.68	18.94	39.4	40.9	39.2	Exploitation forestière Services forestiers	041 051
888.18	888.44	856.35	21.66	21.92	21.56	20.92	21.21	20.85	41.0	40.5	39.7	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
938.65	922.89	916.88	23.05	22.77	22.84	22.51	22.20	22.22	40.7	40.5	40.1	Mines	061-063
982.24	971.18	951.04	24.32	24.20	23.86	23.86	23.69	23.40	40.4	40.1	39.9	Mines de métaux	061
792.55	762.36	768.18	19.68	19.19	19.40	18.91	18.50	18.48	40.3	39.7	39.6	Mines non métalliques (sauf le charbon)	062
945.81	943.41	979.96	22.18	21.80	22.68	21.55	21.11	21.53	42.6	43.3	43.2	Mines de charbon	063
1,000.551	086.95	948.41	25.40	27.24	23.04	24.23	25.91	21.81	39.4	39.9	41.2	Pétrole brut & gaz naturel	071-071
623.58	626.65	644.44	14.82	14.69	14.90	14.30	14.09	14.37	42.1	42.6	43.3	Carrières et sablières	081-082
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Carrières	081
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sablières et gravières	082
830.02	847.69	710.62	19.90	21.14	19.34	18.56	20.12	18.40	41.7	40.1	36.8	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
855.43	878.38	683.68	20.19	21.68	18.79	18.75	20.67	17.86	42.4	40.5	36.4	Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	091
715.46	723.80	830.85	18.43	18.83	21.66	17.68	17.89	20.68	38.8	38.4	38.4	Services relatifs à l'extraction minière	092
615.40	620.25	602.10	15.79	15.81	15.58	15.19	15.13	15.07	39.0	39.2	38.6	Industries manufacturières	101-399
558.40	555.58	552.76	14.86	14.72	14.72	14.30	14.15	14.22	37.6	37.7	37.6	Biens non durables	NON-DUR
659.80	671.07	640.43	16.48	16.61	16.22	15.85	15.87	15.69	40.1	40.4	39.5	Biens durables	DURABLE
499.04	491.13	488.95	13.64	13.56	13.25	13.21	13.09	12.83	36.6	36.2	36.9	Aliments	101-109
508.66	501.99	486.46	13.71	13.70	12.78	13.36	13.36	12.46	37.1	36.7	38.1	Viande & volaille	101
358.56	322.99	352.34	12.05	11.75	10.71	11.69	11.30	10.37	29.7	27.5	32.9	Transformation du poisson	102
448.53	452.90	467.52	12.10	12.04	12.81	11.83	11.72	12.61	37.1	37.6	36.5	Fruits et légumes	103
615.62	618.69	626.09	16.70	16.72	16.70	16.24	16.19	16.24	36.9	37.0	37.5	Produits laitiers	104
558.66	566.96	591.19	14.30	14.32	14.76	13.57	13.53	13.85	39.1	39.6	40.1	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
460.81	465.34	450.51	13.05	12.97	12.94	12.75	12.66	12.63	35.3	35.9	34.8	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
513.70	515.25	522.42	13.44	13.56	13.64	12.83	12.89	13.01	38.2	38.0	38.3	Autres produits alimentaires	109
728.48	723.03	649.59	19.74	19.81	18.10	19.00	19.10	17.67	36.9	36.5	35.9	Boissons	111-114
1,045.141	014.57	967.99	27.80	28.76	25.97	25.72	27.67	24.38	37.6	35.3	37.3	Produits du tabac	121-122
655.60	663.44	615.52	15.29	15.34	15.59	14.68	14.69	15.23	42.9	43.3	39.5	Produits en caoutchouc	151-159
479.38	488.27	488.51	12.34	12.25	12.56	11.88	11.77	12.18	38.8	39.9	38.9	Produits en matière plastique	161-169
376.10	371.02	353.04	9.96	9.65	9.17	9.82	9.48	9.03	37.8	38.5	38.5	Cuir et produits connexes	171-171
574.33	565.07	531.38	13.84	13.81	13.40	13.50	13.46	13.10	41.5	40.9	39.7	Textiles de première transformation	181-183
406.52	417.21	417.87	10.24	10.37	10.72	10.01	10.13	10.42	39.7	40.3	39.0	Produits du textile	191-199
323.50	332.28	328.58	8.90	8.86	8.89	8.80	8.75	8.75	36.4	37.5	37.0	Habillement	243-249
318.17	341.38	335.32	8.79	8.90	8.94	8.64	8.73	8.79	36.2	38.4	37.5	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
589.23	582.21	573.01	15.23	15.09	14.99	14.82	14.66	14.59	38.7	38.6	38.2	Bois	251-259
655.51	644.05	636.88	16.94	16.84	16.72	16.45	16.33	16.26	38.7	38.2	38.1	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
622.77	611.35	570.62	16.49	16.27	14.85	15.89	15.67	14.39	37.8	37.6	38.4	Placages & contre-plaques	252
486.42	490.92	461.04	12.60	12.53	11.99	12.43	12.34	11.79	38.6	39.2	38.5	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
468.56	474.70	462.04	12.01	11.91	11.60	11.78	11.57	11.43	39.0	39.8	39.8	Meubles & articles d'ameublement	261-269
423.71	423.44	432.80	10.98	10.74	10.81	10.82	10.59	10.68	38.6	39.4	40.0	Meubles de maison	261
558.08	539.51	520.47	13.54	13.28	12.69	13.21	13.05	12.42	41.2	40.6	41.0	Meubles de bureau	264
801.40	807.69	807.98	20.29	20.23	20.18	19.65	19.48	19.60	39.5	39.9	40.0	Papier et produits connexes	271-279
887.63	896.70	898.52	22.61	22.61	22.45	21.98	21.84	21.89	39.3	39.7	40.0	Pâtes et papiers	271
677.73	675.85	630.55	16.75	16.50	15.91	16.07	15.79	15.40	40.5	41.0	39.6	Boîtes en carton et sacs en papier	273
522.53	522.48	516.26	15.25	15.36	15.42	14.59	14.70	14.80	34.3	34.0	33.5	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
580.55	580.06	567.34	15.42	15.52	15.62	14.72	14.84	14.95	37.7	37.4	36.3	Impression commerciale	281
289.15	280.72	328.61	12.08	11.58	12.96	11.87	11.41	12.83	24.0	24.3	25.4	Edition	283
462.32	455.56	485.35	16.38	16.55	16.75	15.74	15.99	16.14	28.2	27.5	29.0	Impression et édition combinées	284
846.08	856.30	803.58	20.14	20.33	19.68	19.44	19.47	19.08	42.0	42.1	40.8	Première transformation des métaux	291-299
870.50	888.48	811.83	20.85	21.03	20.09	20.39	20.33	19.62	41.8	42.2	40.4	Sidérurgie	291
768.41	784.65	737.22	18.13	18.59	17.76	17.43	17.58	17.22	42.4	42.2	41.5	Tubes et tuyaux d'acier	292
781.50	769.61	739.51	17.80	17.80	17.62	15.93	15.86	16.27	43.9	43.2	42.0	Fonderies de fer	294
906.93	898.67	883.47	21.89	22.05	21.85	21.16	21.28	21.23	41.4	40.8	40.4	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
830.24	842.86	784.88	19.61	19.64	18.55	18.70	18.40	17.79	42.3	42.9	42.3	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
712.18	727.77	668.46	17.16	17.55	16.57	16.15	16.35	15.84	41.5	41.5	40.3	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
705.14	743.56	675.41	16.51	16.92	16.47	15.62	16.29	15.57	42.7	44.0	41.0	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
 Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees									Salaried employees					
		Salaries									Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)					
		Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)					
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov. 1992 Nov.			
dollars													hours - heures			
CANADA - Continued																
301-309	Fabricated metal products	649.87	647.87	649.51	605.43	599.76	610.01	773.24	769.66	743.39	39.1	39.2	39.0			
301	Power boilers & heat exchangers	837.53	876.20	781.40	755.66	767.53	717.22	947.00	941.02	861.77	39.1	39.1	39.4			
302	Fabricated structural metal products	679.35	680.57	669.62	642.69	641.23	639.17	758.46	756.08	735.84	37.4	37.4	37.5			
303	Ornamental & architectural metal products	602.11	587.69	572.05	580.42	565.99	558.11									
304	Stamped, pressed & coated metal products	608.78	607.35	669.67	575.42	568.03	623.27	779.25	762.63	788.06	39.1	39.1	38.5			
305	Wire & wire products	663.84	659.34	688.81	619.25	610.05	650.52	752.41	743.59	759.15	38.4	38.4	38.3			
306	Hardware, tools & cutlery	732.93	725.53	667.13	646.04	629.56	607.34	816.33	800.03	749.42	39.6	39.7	40.3			
307	Heating equipment	582.49	564.58	552.35	548.59	535.49	524.18									
308	Machine shops	604.37	605.32	619.71	562.78	568.13	573.32	703.76	755.39	635.45	40.5	41.3	41.3			
309	Other metal fabricating	653.84	656.88	643.14	617.40	616.60	616.20	776.69	786.84	744.43	38.9	38.8	38.5			
311-319	Machinery	706.44	709.83	696.17	645.85	642.63	652.14	795.30	800.75	808.12	39.1	38.8	38.7			
311	Agricultural implement	574.36	562.63	580.93	541.32	528.33	564.85	688.48	682.50	709.70	39.6	39.6	39.4			
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	573.14	591.60	619.77	545.46	554.30	594.39	703.05	719.76	745.52	38.0	37.7	37.6			
319	Other machinery & equipment	732.00	737.05	713.82	665.77	663.55	665.50	810.04	815.63	818.91	39.1	38.8	38.6			
321-329	Transportation equipment	808.83	828.10	769.01	724.81	726.87	704.37	940.36	929.48	889.52	39.4	39.4	39.4			
321	Aircraft & aircraft parts	855.28	842.04	828.79	807.15	791.60	780.63	962.20	955.47	948.66	39.1	39.1	38.9			
323	Motor vehicles	989.47	1,012.29	903.63	858.72	853.71	814.24	1,114.18	1,072.16	996.80	40.0	40.0	40.6			
324	Truck & bus bodies & trailers	545.07	571.85	525.13	518.20	544.58	505.74	683.30	708.35	644.62	40.0	40.2	38.9			
325	Motor vehicle parts & accessories	735.27	758.21	689.94	651.35	655.17	623.97	887.17	878.86	833.06	39.5	39.5	39.5			
326	Railroad rolling stock	863.54	855.06	792.28	760.98	755.96	720.32	896.80	882.16	871.92	38.4	38.4	38.4			
327	Shipbuilding & repair	783.63	798.49	756.06	704.10	705.60	695.84	857.65	845.61	756.68	39.6	39.6	39.7			
328	Boatbuilding & repair	468.37	461.48	538.38	453.43	447.54	523.71									
331-339	Electrical & electronic products	760.69	756.88	749.98	726.12	722.02	716.20	900.95	895.16	884.91	38.3	38.3	38.6			
332	Major appliances (electric & non-electric)	673.45	660.60	607.38	645.07	633.84	579.64	819.24	820.05	775.26	38.5	38.5	38.2			
335	Communication & other electronic equipment	813.00	807.52	802.67	783.53	779.43	769.51	938.92	937.09	915.96	38.1	38.1	38.6			
336	Office, store & business machines	745.87	748.39	742.11	713.84	722.92	707.30	853.26	843.76	834.98	39.5	39.4	39.1			
337	Electrical industrial equipment	714.00	704.24	735.82	662.25	654.09	698.90	869.76	855.75	864.09	38.5	38.4	38.4			
338	Communication & energy wire & cable	798.49	801.79	845.55	739.68	729.62	801.08	891.51	897.68	931.27	37.8	37.7	38.2			
351-359	Non-metallic mineral products	708.21	711.61	692.52	659.30	652.63	646.90	811.27	812.18	789.79	39.3	39.4	38.7			
352	Cement	950.07	967.18	884.45	858.09	860.96	813.23	1,033.64	1,061.50	920.21	38.5	38.4	38.2			
354	Concrete products	659.83	668.05	665.28	626.28	623.21	626.52									
355	Ready-mix concrete	704.17	731.21	694.25	641.41	640.19	628.16	792.07	803.46	761.27	40.3	40.7	38.7			
356	Glass & glass products	646.99	646.61	655.15	606.73	606.17	627.01	726.36	714.58	819.25	38.5	38.7	38.3			
361-369	Refined petroleum & coal products	1,078.06	1,072.41	925.69	1,006.51	1,012.44	873.04	1,123.54	1,124.54	1,043.01	37.2	37.3	37.0			
361	Refined petroleum products	1,104.70	1,095.74	935.17	1,028.01	1,032.47	880.88	1,134.47	1,136.13	1,050.89	37.1	37.3	37.0			
369	Other petroleum & coal products	772.41	842.38	735.90	759.85	814.94	716.10	808.53	806.72	791.96	39.1	39.3	38.8			
371-379	Chemical & chemical products	796.22	791.67	776.00	753.76	750.49	733.58	884.79	884.48	857.14	37.8	37.8	37.9			
372	Agricultural chemicals	729.23	716.40	859.51	702.05	689.19	811.39	752.35	750.10	933.12	39.1	39.1	38.3			
373	Plastic & synthetic resin	820.17	802.95	732.35	760.07	741.93	692.60	933.23	922.97	858.57	37.7	37.6	38.3			
374	Pharmaceuticals & medicine	801.55	800.12	737.35	774.61	776.68	717.53	870.86	874.90	810.13	37.3	37.4	37.6			
375	Paint & varnish	649.80	645.46	673.79	622.39	615.41	659.88	739.28	739.17	773.63	38.2	38.2	38.3			
376	Soap & cleaning compounds	733.37	736.80	727.59	703.58	707.66	697.00	821.62	821.80	822.22	37.1	37.0	37.5			
377	Toilet preparations	613.16	604.14	607.22	592.72	584.99	593.30	788.21	778.66	734.70	37.5	37.5	37.3			
379	Other chemical products	762.67	759.08	756.47	720.92	716.82	713.40	850.98	857.22	803.93	38.0	37.9	38.1			
391-399	Other manufacturing	587.31	598.71	546.68	565.60	576.67	531.44	745.05	748.15	693.83	38.6	38.6	38.2			
401-449	Construction	660.99	664.88	640.03	635.26	633.85	619.84	660.34	658.58	652.26	39.7	39.8	39.3			
401-402	Bldg. developing & general contracting	608.03	603.39	606.07	594.98	590.09	594.21	650.54	650.44	637.42	39.4	39.7	39.5			
401	Residential building & development	552.41	543.72	544.14	545.32	535.73	538.31	601.04	601.67	594.56	39.7	40.1	39.7			
402	Non-residential building & development	744.14	738.35	752.67	716.50	713.04	726.54	782.40	767.50	755.44	38.7	38.7	39.1			
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	777.77	786.20	759.66	700.26	698.25	705.43	738.56	738.70	772.45	39.7	39.7	39.9			
411	Industrial const. (other than buildings)	964.13	952.50	836.30	770.11	779.05	750.15	1,033.45	1,013.99	964.81	40.5	39.8	39.8			
412	Highway & heavy construction	722.29	739.04	738.60	679.46	675.33	693.14	666.64	667.95	721.50	39.5	39.7	39.9			
421-429	Trade contracting	654.50	657.05	624.28	635.92	633.97	608.94	642.73	642.31	620.23	39.9	40.0	39.3			
441-449	Services incidental to construction	604.61	599.46	606.79	593.85	590.41	597.93	683.10	651.91	698.79	38.2	38.0	37.9			
041-449	Goods producing industries	707.45	707.74	692.49	663.47	660.15	653.59	842.33	838.06	820.55	38.4	38.4	38.3			
491-499																
451-499	Transportation, comm. & other utilities	718.27	715.15	710.88	689.36	686.45	680.60	777.61	772.36	768.39	38.0	38.0	38.0			
451-479	Transportation & storage	677.17	673.60	664.93	649.77	646.09	639.08	743.25	732.72	725.52	38.3	38.3	38.3			
451	Air transport	750.47	750.44	800.51	724.29	725.79	773.82	780.91	771.53	783.13	38.9	39.0	38.9			
452	Services incidental to air transport	582.95	607.28	650.57	572.96	596.16	629.91	727.33	716.99	752.26	37.7	37.7	37.7			

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires - suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992		
dollars						hours - heures							
CANADA - suite													
601.22	603.23	613.35	14.87	14.97	15.27	14.35	14.38	14.78	40.4	40.3	40.2	Fabrication des produits métalliques	301-309
762.18	838.72	741.11	18.37	19.91	18.36	17.18	17.92	17.52	41.5	42.1	40.4	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
645.70	648.11	643.20	16.31	16.24	16.40	15.84	15.75	16.04	39.6	39.9	39.2	Éléments de charpentes en métal	302
545.50	533.17	509.49	13.71	13.62	13.34	13.44	13.39	13.15	39.8	39.1	38.2	Produits en métal d'architecture & d'ornement	303
546.30	551.07	621.91	13.79	13.82	15.29	13.42	13.41	14.70	39.6	39.9	40.7	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304
624.24	629.25	658.24	15.91	16.11	16.69	15.36	15.46	16.24	39.2	39.1	39.4	Fil métallique et ses produits	305
707.55	707.15	636.72	16.12	16.37	15.06	15.13	15.21	14.28	43.9	43.2	42.3	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
524.81	510.90	504.69	13.27	13.15	12.54	12.86	12.77	12.20	39.5	38.9	40.2	Matériel de chauffage	307
556.91	556.04	621.15	14.08	13.97	15.18	13.74	13.69	14.76	39.6	39.8	40.9	Ateliers d'usinage	308
606.63	609.98	587.81	14.83	15.02	15.09	14.38	14.52	14.78	40.9	40.6	39.0	Autres produits en métal	309
666.08	668.82	631.98	16.29	16.34	16.09	15.48	15.40	15.47	40.9	40.9	39.3	Machinerie	311-319
538.07	526.80	533.40	13.38	13.43	13.86	13.00	13.07	13.74	40.2	39.2	38.5	Instruments aratoires	311
513.72	536.63	549.75	12.51	12.71	14.52	12.24	12.34	14.26	41.1	42.2	37.9	Équip. commerc. de réfrigération & climatisat.	312
695.94	700.37	651.60	16.98	17.04	16.51	16.10	15.99	15.81	41.0	41.1	39.5	Autres machineries et équipements	319
761.90	793.62	725.39	18.61	18.91	18.23	17.73	17.86	17.54	41.0	42.0	39.8	Matériel de transport	321-329
765.82	746.69	732.86	18.40	18.46	18.03	17.91	17.99	17.55	41.6	40.4	40.7	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
955.97	997.59	880.06	22.90	23.17	21.87	21.69	21.72	21.00	41.8	43.1	40.2	Véhicules automobiles	323
505.96	538.30	485.42	13.57	13.85	13.30	13.30	13.57	13.11	37.3	38.9	36.5	Carrosseries de camions et remorques	324
695.94	727.45	650.71	17.00	17.17	16.39	16.15	16.13	15.69	40.9	42.4	39.7	Pièces et accessoires pour véhicules	325
845.60	838.45	744.05	19.93	20.06	18.21	18.79	18.92	17.54	42.4	41.8	40.9	Matériel ferroviaire roulant	326
756.14	783.92	760.33	18.16	18.08	19.71	17.49	17.35	19.00	41.6	43.4	38.6	Construction et réparation de navires	327
429.65	433.62	536.10	12.02	11.76	13.38	11.85	11.57	13.24	35.8	36.9	40.1	Construction & réparation d'embarcations	328
637.01	635.12	638.28	16.26	16.28	16.31	15.85	15.84	15.91	39.2	39.0	39.1	Produits électriques et électroniques	331-339
612.45	591.98	559.28	15.09	15.10	14.32	14.74	14.77	14.20	40.6	39.2	39.1	Gros appareils (électroniques ou non)	332
689.64	680.68	696.59	18.38	18.27	18.14	18.02	17.93	17.70	37.5	37.3	38.4	Equip. de comm. & autre matériel électronique	335
503.54	521.34	477.74	13.61	14.05	12.67	13.20	13.76	12.31	37.0	37.1	37.7	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
612.42	607.31	641.98	14.49	14.60	16.15	13.90	13.99	15.63	42.3	41.6	39.8	Matériel électrique d'usage industriel	337
732.45	733.62	785.16	17.36	17.26	18.13	16.60	16.28	17.82	42.2	42.5	43.3	Fils & câbles électr. & de communication	338
667.95	676.21	648.48	16.75	16.53	16.55	16.12	15.78	15.93	39.9	40.9	39.2	Produits minéraux non métalliques	351-359
917.51	933.09	864.29	21.75	21.90	20.99	20.64	20.62	19.97	42.2	42.6	41.2	Ciment	352
674.75	714.05	670.30	17.33	17.10	17.57	16.56	16.03	16.71	38.9	41.8	38.2	Produits en béton	354
622.63	626.63	615.24	15.57	15.50	15.42	15.14	15.11	15.15	40.0	40.4	39.9	Béton préparé	355
959.21	938.15	681.71	20.26	19.88	15.34	18.54	18.67	14.58	47.3	47.2	44.4	Verre et articles en verre	356
1,023.82	969.45	680.50	21.12	20.70	15.26	18.98	19.13	14.44	48.5	46.8	44.6	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369
756.14	856.21	693.80	17.27	17.79	16.21	17.15	17.53	15.93	43.8	48.1	42.8	Produits raffinés du pétrole	361
677.70	669.55	654.87	17.30	17.10	16.62	16.54	16.39	15.88	39.2	39.2	39.4	Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	369
678.11	644.84	712.54	18.04	17.34	18.00	17.37	16.71	16.89	37.6	37.2	39.6	Produits chimiques	371-379
734.92	715.38	636.29	18.27	17.68	14.99	17.31	16.61	14.39	40.2	40.5	42.4	Produits chimiques agricoles	372
638.85	629.90	556.88	16.71	16.58	15.28	16.34	16.19	14.92	38.2	38.0	36.5	Matières plastiques & résines synthétiques	373
540.24	535.12	556.12	13.61	13.48	14.40	13.10	12.97	14.06	39.7	39.7	38.6	Produits pharmaceutiques et médicaments	374
653.93	657.71	633.35	17.27	17.05	16.06	16.54	16.37	15.36	37.9	38.6	39.4	Peintures & vernis	375
469.65	460.90	441.57	13.20	13.27	11.77	12.85	13.08	11.70	35.6	34.7	37.5	Savons & composés pour nettoyage	376
666.86	655.39	683.80	16.09	15.85	16.67	15.36	15.19	15.96	41.4	41.3	41.0	Produits de toilette	377
487.67	494.85	447.09	13.03	13.08	11.77	12.72	12.72	11.54	37.4	37.8	38.0	Autres produits chimiques	379
667.51	674.33	646.49	17.91	17.61	17.82	17.50	17.17	17.51	37.3	38.3	36.3	Autres industries manufacturières	391-399
585.47	582.35	601.68	16.28	16.36	16.65	16.04	16.13	16.46	36.0	35.6	36.1	Construction	401-449
528.88	523.74	526.27	14.96	15.00	14.90	14.85	14.88	14.81	35.4	34.9	35.3	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
721.17	713.28	759.29	19.26	19.23	20.07	18.80	18.81	19.73	37.4	37.1	37.8	Promotion & construction résidentielles	401
794.15	808.02	768.12	19.22	18.59	19.13	18.26	17.66	18.52	41.3	43.5	40.2	Promotion & constr. non résidentielles	402
943.11	937.82	791.45	22.66	22.28	21.37	20.59	20.37	20.68	41.6	42.1	37.0	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
745.50	770.22	760.98	18.09	17.56	18.51	17.60	16.98	17.96	41.2	43.9	41.1	Constr. industrielle autre que bâtiment	411
666.90	670.33	636.09	18.15	17.73	17.94	17.84	17.39	17.68	36.8	37.8	35.5	Constr. de routes & constr. lourde	412
537.06	500.82	499.70	15.16	14.80	15.09	15.07	14.60	14.85	35.4	33.8	33.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429
649.28	654.22	633.91	16.73	16.70	16.55	16.14	16.05	16.04	38.8	39.2	38.3	Services relatifs à la construction	441-449
665.42	663.65	658.38	17.86	17.73	17.80	17.39	17.26	17.27	37.3	37.4	37.0	Branches productrices de biens	041-449
622.92	623.12	615.20	17.03	16.88	16.95	16.62	16.47	16.54	36.6	36.9	36.3	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
415.22	429.39	405.48	14.13	14.22	14.85	13.78	13.89	14.65	29.4	30.2	27.3	Transport & entreposage	451-479
												Transport aérien	451
												Services relatifs au transport aérien	452

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employes					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
453	Railway transp. & related services	890.10	889.54	837.88	849.68	848.30	808.14	903.91	902.18	846.18	39.4	39.4	39.4
454	Water transport	824.44	821.35	796.78	750.00	749.58	697.14	847.37	832.02	801.31	38.2	38.3	37.9
455	Services incidental to water transp.	850.68	831.85	834.48	808.34	794.34	797.00	869.46	865.39	927.83	36.6	36.6	37.4
456	Truck transport	585.00	592.41	585.59	562.87	568.53	564.57						
457	Public passenger transit systems	590.89	575.92	556.00	567.13	552.58	535.64	674.85	630.22	576.60	34.2	33.5	35.4
461-461	Pipeline transport	1,063.30	1,051.80	1,029.89	999.40	985.44	974.36	1,074.17	1,059.56	1,049.53	39.3	39.3	39.3
471	Grain elevators	779.73	774.12	762.96	748.26	747.65	736.22	782.64	779.32	755.01	38.8	38.8	38.9
479	Other storage & warehousing	520.01	511.14	530.65	498.57	490.53	511.57	672.47	650.58	619.89	39.2	38.2	38.7
481-484	Communication	668.48	667.85	672.06	655.01	654.60	657.27	720.15	720.00	722.33	38.4	38.4	38.4
481	Telecommunication broadcasting	802.47	795.70	727.10	786.37	780.60	709.03	851.88	850.61	786.52	38.8	38.8	38.4
482	Telecommunication carriers	797.00	796.18	816.08	775.88	774.90	792.26	806.75	807.55	829.31	39.0	39.0	39.1
484	Postal & courier service	503.25	503.48	501.38	497.65	498.29	497.35						
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	939.93	934.48	930.00	878.59	874.71	857.22	987.06	982.11	971.69	36.6	36.6	36.5
491	Electric power systems	1,010.00	1,006.26	997.34	939.08	938.15	911.68	1,026.52	1,024.26	1,009.62	36.3	36.3	36.3
492	Gas distribution systems	877.12	872.59	854.57	823.97	817.61	801.84	906.28	898.43	877.89	37.1	37.1	37.1
493	Water systems	763.64	762.09	750.21	731.07	729.48	719.36	827.60	826.60	823.13	37.8	38.0	36.9
499	Other utilities n.e.c.	677.15	669.40	635.07	649.54	638.97	607.16	747.49	725.61	684.38	39.3	39.0	38.6
501-692	Trade	406.19	408.34	406.80	399.37	401.33	399.96	614.11	615.77	610.44	39.3	39.3	39.0
501-599	Wholesale trade	598.90	595.95	594.42	584.51	581.28	579.45	694.06	692.43	684.55	38.9	38.9	38.7
501-501	Farm products	495.16	456.39	526.60	483.34	440.44	500.69	643.62	587.48	710.70	38.0	38.4	37.5
511-511	Petroleum products	624.16	634.10	627.55	593.55	601.45	605.28	744.55	760.99	726.23	38.8	39.4	38.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	563.38	557.43	549.68	549.23	542.70	533.42	691.52	676.55	657.61	38.7	38.7	38.6
521	Food	552.76	546.37	516.73	537.32	530.68	498.08	683.15	666.19	635.11	39.0	39.0	39.0
531-532	Apparel & dry goods	493.96	466.42	483.46	491.32	463.15	479.64	610.30	597.76	608.97	38.8	38.9	38.7
541-543	Household goods	612.45	620.10	608.91	607.21	612.86	601.09						
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	583.52	577.33	593.48	566.99	561.79	577.04	621.23	626.38	643.33	40.3	40.0	39.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials	546.28	545.56	535.46	533.08	532.77	523.57	653.93	658.01	642.27	39.5	39.7	39.1
561	Metal & metal products	719.30	723.82	700.08	679.33	680.09	680.86	818.71	802.01	782.71	38.0	38.0	38.6
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip	586.97	595.83	563.60	575.61	586.04	554.90	622.67	628.91	623.71	38.8	38.8	38.6
563	Lumber & bldg materials	502.69	496.77	486.46	493.29	488.08	474.39	637.47	644.07	615.18	40.2	40.5	39.8
571-579	Machinery, equip. & supplies	678.18	679.37	683.55	663.24	663.78	665.60	743.55	744.50	740.86	38.7	38.7	38.6
571	Farm machinery, equip. & supplies	514.26	528.28	522.67	505.00	508.88	511.36	603.35	611.92	549.77	41.5	41.3	39.9
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies	728.89	711.87	730.08	688.08	676.11	680.49	716.55	702.82	742.28	39.2	39.0	38.8
573	Industrial machinery, equipment & supplies	637.08	649.26	681.21	625.07	636.57	665.66	664.98	671.16	715.65	38.6	38.6	38.5
574	Electrical & electronic machinery & equip	772.88	766.92	743.21	756.83	751.54	722.50	835.07	829.48	795.95	38.9	38.9	38.7
579	Other machinery equipment & supplies	629.75	635.71	641.90	619.92	625.20	631.29	699.58	708.36	703.02	37.8	37.9	38.2
591-599	Other wholesale products	561.54	556.34	545.67	548.72	543.98	534.80	661.31	659.29	639.11	38.5	38.5	38.3
601-692	Retail trade	325.25	328.22	324.80	321.60	324.49	321.51	523.31	527.39	521.14	39.9	39.6	39.5
601-603	Food, beverage & drug	303.49	301.99	302.08	299.33	297.53	298.02	529.73	524.36	498.17	39.8	39.5	39.2
601	Food stores	284.25	281.92	282.28	280.03	277.42	278.14	479.00	475.88	451.56	40.0	39.7	39.1
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	327.46	328.68	331.53	324.23	324.98	328.59	632.59	607.90	566.31	39.1	39.0	40.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	254.85	258.42	255.73	253.51	256.69	254.36	479.56	482.00	494.17	40.0	40.0	39.6
611	Shoe stores	265.96	267.83	281.93	265.31	267.10	281.35	459.76	460.65	509.58	43.4	43.7	39.9
612	Men's clothing stores	315.92	328.79	311.53	314.34	327.44	309.39						
613	Women's clothing stores	237.01	240.98	239.84	236.00	239.24	238.74	467.25	460.29	480.21	38.5	38.5	39.0
614	Clothing stores n.e.c.	252.04	255.57	253.02	250.25	253.37	251.46	476.20	487.45	489.64	39.4	39.2	39.5
615	Fabric & yarn stores	244.20	234.51	182.00	241.81	232.23	179.19	473.54	431.31	396.03	39.5	39.7	38.9
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings	395.30	403.49	382.23	390.86	398.66	378.48	518.25	530.65	495.23	40.6	40.5	39.6
631-639	Auto vehicles, parts & access. sales & serv	427.73	431.84	424.68	423.12	428.13	420.17	533.69	539.91	547.28	40.6	40.3	40.1
631	Automobile dealers	535.11	548.16	550.82	531.04	544.55	545.19	575.05	588.01	602.69	40.1	40.0	40.3
633	Gasoline service stations	276.21	280.48	281.90	272.81	277.16	277.51	499.19	502.61	544.05	39.6	39.2	39.9
634	Automotive parts & accessories stores	350.85	347.54	352.88	346.87	344.58	349.36	533.01	505.46	509.54	41.1	41.2	40.3
635	Motor vehicle repair shops	466.51	461.52	438.55	459.51	456.51	435.96	493.88	501.97	472.46	41.5	40.9	39.7
641-641	General retail merchandising	281.50	280.86	279.48	277.79	277.40	277.12	572.11	571.93	634.26	38.3	38.2	38.3
651-692	Other retail n.e.c.	289.02	300.22	297.79	286.75	296.93	295.73	496.39	507.99	477.94	39.4	39.1	39.3
701-761	Finance, insurance & real estate	635.19	639.16	608.62	630.46	635.24	603.74	674.33	679.13	660.99	36.4	36.4	36.4
701-749	Finance & insurance	680.88	674.22	639.24	675.73	669.97	633.77	702.65	699.68	681.67	36.4	36.4	36.4
701-709	Deposit accepting intermediaries	574.20	573.41	564.85	570.29	569.73	559.92	650.44	652.66	639.30	36.3	36.3	36.3
700	Banks	595.40	594.93	584.85	591.29	590.85	579.58	664.70	667.03	652.40	36.2	36.2	36.2
703	Trust companies	557.66	544.81	538.00	553.24	540.92	532.20	649.93	636.41	616.85	37.2	37.2	37.3

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992		
Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.		
dollars						hours - heures							CANADA - suite
779.57	780.51	732.54	18.65	18.63	18.13	18.15	18.10	17.74	41.8	41.9	40.4	Transport & services ferroviaires	453
795.54	785.95	791.05	20.91	20.64	21.88	19.79	19.62	20.45	38.0	38.1	36.2	Transport par eau	454
851.80	827.09	769.46	26.00	25.70	23.43	25.33	25.01	22.83	32.8	32.2	32.8	Services relatifs au transport par eau	455
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
650.61	648.75	652.10	18.44	18.28	18.26	18.11	17.94	17.94	35.3	35.5	35.7	Transport en commun	457
879.47	920.90	789.49	22.35	22.61	22.12	21.06	21.24	20.55	39.4	40.7	35.7	Transport par pipeline	461-461
782.34	768.94	807.13	19.84	19.88	19.05	18.95	19.20	18.18	39.4	38.7	42.4	Silos à grain	471
479.61	465.01	473.19	13.02	13.21	13.25	12.80	12.97	12.94	36.9	35.2	35.7	Autres entreposage & emmagasinage	479
581.26	575.90	573.77	16.56	16.53	16.76	16.32	16.32	16.54	35.1	34.8	34.2	Communications	481-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Transmission des télécommunications	482
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services postaux & services de messagers	484
878.57	872.84	870.40	21.30	21.23	21.05	20.52	20.44	19.99	41.2	41.1	41.4	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
986.85	979.93	980.17	23.36	23.31	23.01	22.48	22.42	21.75	42.2	42.0	42.6	Énergie électrique	491
816.64	819.83	805.12	20.64	20.77	20.54	19.53	19.50	19.20	39.6	39.5	39.2	Distribution de gaz	492
728.68	730.02	711.20	17.86	17.80	17.15	17.52	17.50	16.82	40.8	41.0	41.5	Distribution d'eau	493
648.72	644.95	620.27	16.57	16.50	16.30	16.23	16.12	15.96	39.1	39.1	38.1	Autres services publics n.c.a.	499
293.04	294.51	289.73	10.59	10.66	10.63	10.46	10.54	10.51	27.7	27.6	27.3	Commerce	501-692
446.97	444.28	445.78	12.53	12.48	12.62	12.21	12.16	12.31	35.7	35.6	35.3	Commerce de gros	501-599
330.87	306.04	384.97	11.38	10.69	13.39	11.17	10.34	12.74	29.1	28.6	28.8	Produits agricoles	501-501
477.09	477.35	446.81	12.81	13.05	13.47	12.16	12.33	13.14	37.3	36.6	33.2	Produits pétroliers	511-511
431.95	429.94	428.31	12.72	12.65	12.67	12.39	12.32	12.33	34.0	34.0	33.8	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
427.48	426.52	421.69	12.83	12.76	12.52	12.46	12.40	12.17	33.3	33.4	33.7	Produits alimentaires	521
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
524.39	508.84	533.91	13.73	13.64	13.48	13.42	13.37	13.21	38.2	37.3	39.6	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
422.46	425.29	406.20	12.07	12.05	11.74	11.85	11.84	11.52	35.0	35.3	34.6	Métaux, quincaillerie, matr. de construction	561-563
611.14	634.46	588.24	15.13	15.24	15.48	14.48	14.70	15.17	40.4	41.6	38.0	Métaux & produits en métal	561
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc. mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
380.31	381.55	376.72	11.12	11.02	11.06	10.98	10.89	10.83	34.2	34.6	34.1	Bois & matériaux de construction	563
484.50	484.97	518.87	13.34	13.42	14.39	12.97	13.00	13.96	36.3	36.1	36.1	Machines, matériel & fournitures	571-579
442.37	459.80	470.58	12.14	12.45	12.89	12.04	12.18	12.71	36.4	37.0	36.5	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
747.46	715.02	734.14	18.09	18.54	17.56	16.92	17.47	16.33	41.3	38.6	41.8	Machn mat. & fourn. (constr., forêt, mine)	572
547.77	568.62	544.15	14.60	15.00	14.49	14.17	14.45	13.84	37.5	37.9	37.6	Machines, matériel, & fournitures industriel	573
431.89	436.48	451.12	12.03	12.37	13.58	11.85	12.19	13.39	35.9	35.3	33.2	Machines, matr. fournit. électric. électro.	574
400.15	391.01	496.42	11.96	11.48	14.22	11.80	11.27	14.00	33.5	34.1	34.9	Autres machines, matériel et fournitures	579
420.38	419.61	400.00	11.63	11.50	11.27	11.34	11.17	11.00	36.1	36.5	35.5	Produits divers, comm. de gros	591-599
259.53	261.11	257.12	10.01	10.11	10.06	9.95	10.05	10.01	25.9	25.8	25.6	Commerce de détail	601-692
264.15	263.83	265.37	10.69	10.72	10.79	10.62	10.66	10.72	24.7	24.6	24.6	Aliments, boissons & médicaments	601-603
249.90	248.97	251.11	10.35	10.37	10.49	10.28	10.30	10.41	24.1	24.0	23.9	Magasins d'alimentation	601
283.33	285.82	290.65	10.81	10.95	10.84	10.76	10.90	10.79	26.2	26.1	26.8	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603
185.12	185.73	181.21	8.16	8.15	8.13	8.15	8.13	8.12	22.7	22.8	22.3	Chaussures, vêtements, tissus & files	611-615
178.08	180.59	187.50	8.33	8.39	8.84	8.32	8.38	8.83	21.4	21.5	21.2	Magasins de chaussures	611
229.52	229.65	230.69	9.10	9.06	9.28	9.08	9.04	9.28	25.2	25.4	24.9	Magasins de vêtements pour hommes	612
169.48	170.32	163.34	8.07	8.04	7.86	8.05	8.02	7.84	21.0	21.2	20.8	Magasins de vêtements pour dames	613
188.71	188.75	186.95	8.11	8.10	7.89	8.08	8.07	7.87	23.3	23.3	23.7	Magasins de vêtements n.c.a.	614
195.12	196.40	147.09	7.15	7.12	6.97	7.12	7.10	6.94	27.3	27.6	21.1	Magasins de tissus et de files	615
274.96	273.45	270.78	9.78	9.64	9.77	9.71	9.56	9.70	28.1	28.4	27.7	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
355.63	361.65	347.55	11.09	11.23	10.85	11.02	11.18	10.79	32.1	32.2	32.0	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
477.52	497.43	486.29	13.40	13.75	13.30	13.35	13.71	13.22	35.6	36.2	36.6	Concessionnaires d'automobiles	631
211.27	215.70	221.68	7.55	7.63	7.89	7.50	7.58	7.81	28.0	28.3	28.1	Stations-service	633
283.58	289.68	278.81	9.56	9.84	9.23	9.51	9.79	9.19	29.7	29.4	30.2	Pièces et accessoires pour automobiles	634
453.33	445.21	423.86	12.92	12.78	12.30	12.82	12.70	12.26	35.1	34.9	34.5	Ateliers de réparation d'automobiles	635
225.02	222.72	223.80	9.35	9.53	9.74	9.29	9.48	9.71	24.1	23.4	23.0	Magasins de marchandises diverses	641-641
211.52	219.00	211.31	8.45	8.63	8.60	8.41	8.57	8.57	25.0	25.4	24.6	Autres commerces de détail n.c.a.	651-692
297.20	296.03	278.36	11.60	11.74	11.51	11.50	11.65	11.44	25.6	25.2	24.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
293.54	291.07	281.34	12.17	12.33	12.10	12.08	12.26	12.02	24.1	23.6	23.2	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
262.35	251.98	246.69	11.57	11.56	11.48	11.54	11.51	11.43	22.7	21.8	21.5	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
252.54	247.41	232.17	11.63	11.77	11.57	11.58	11.71	11.51	21.7	21.0	20.1	Banques	700
249.16	242.06	241.55	10.64	10.63	10.76	10.62	10.61	10.74	23.4	22.8	22.5	Sociétés de fiducie	703

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov ^p 1993	Oct ^r 1993	Nov. 1992	Nov ^p 1993	Oct ^r 1993	Nov. 1992	Nov ^p 1993	Oct ^r 1993	Nov. 1992	Nov ^p 1993	Oct ^r 1993	Nov. 1992
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Concluded												
705	Credit unions	505.77	509.98	500.67	502.87	507.84	497.74	590.82	601.49	593.03	36.4	36.3	35.7
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	720.47	724.37	730.72	717.59	721.31	727.57	750.07	745.44	741.34	37.9	38.1	38.0
721-729	Investment intermediaries	739.47	726.83	701.71	732.47	723.21	696.75	819.51	808.47	763.53	37.6	37.0	36.8
731-733	Insurance (excluding agencies)	710.61	710.92	685.50	703.59	704.79	678.49	718.50	720.50	698.10	36.1	36.0	36.1
741-749	Other financial intermediaries	481.00	408.96	1,105.87	471.36	1,404.24	1,097.66	1,041.17	979.06	948.76	36.4	36.4	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	520.72	547.83	530.31	517.08	544.77	526.93	578.71	609.38	588.45	36.4	36.4	36.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	450.13	445.53	431.78	446.06	442.17	427.72	564.04	549.96	573.79	37.0	37.0	36.7
761-761	Insurance & real estate agencies	593.43	641.82	612.31	590.22	639.05	609.49	591.78	658.58	597.48	35.8	36.0	36.1
771-779	Community, business & personal service	482.27	482.95	481.54	478.47	478.80	477.69	655.91	658.87	649.42	34.3	34.3	34.4
851-999													
771-779	Business services	587.36	584.82	586.30	577.39	574.18	576.37	722.79	722.35	719.44	37.1	37.2	37.1
771	Employment agencies & personnel suppliers	395.44	400.75	365.52	389.25	393.27	357.40						
772	Computer & related services	753.73	740.62	733.69	740.20	732.47	724.85	821.77	816.80	821.62	37.8	37.9	38.1
773	Accounting & bookkeeping services	556.38	554.27	569.08	553.28	551.06	566.18	627.71	625.42	635.56	36.2	36.4	36.1
774	Advertising services	688.11	641.87	579.77	685.54	637.28	576.94	760.82	745.50	713.86	38.1	38.2	37.1
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv	786.42	782.74	771.80	762.86	757.29	747.46	870.49	878.03	859.91	38.0	38.1	37.8
776	Offices of lawyers & notaries	590.02	592.69	564.89	583.77	586.49	557.77	619.30	619.64	589.19	35.2	35.1	35.2
777	Management consulting services	605.28	618.61	638.78	600.76	612.87	633.10	689.40	692.02	732.78	37.2	37.1	37.6
779	Other business services	434.93	434.04	445.33	426.78	423.48	437.73						
851-859	Educational & related services	649.67	657.64	643.14	648.03	656.11	641.64						
851*	Elementary & secondary education	699.23	703.88	686.88	697.82	702.61	685.41	905.72	905.00	891.37	28.8	28.5	28.8
852*	Post-secondary non-university education	595.46	606.27	597.70	593.96	604.73	596.04	722.33	732.45	721.47	30.5	30.6	30.5
853*	University education	577.06	592.99	580.53	574.81	590.62	579.15	862.46	879.95	878.38	34.4	34.7	34.9
854	Library services	390.18	393.28	399.06	388.94	392.46	396.46	637.88	638.73	627.75	33.9	34.1	34.4
855	Museums & archives	523.62	511.72	481.44	516.60	508.94	479.15	674.77	673.45	689.34	36.4	36.4	35.5
861-869	Health & social services	499.35	499.85	492.79	495.64	495.65	488.80	589.77	585.95	571.75	35.3	35.1	35.2
861	Hospitals	569.06	569.28	562.84	563.87	563.52	557.28	614.83	610.96	601.31	35.1	35.0	35.3
862	Other inst. health & social services	419.97	421.79	420.56	417.69	418.54	417.36	593.38	589.26	590.50	35.8	35.7	36.0
864	Non-institutional social services	367.59	375.83	358.15	365.95	374.23	356.86	541.38	549.89	508.06	35.4	35.4	35.3
865	Offices of phys. surgeons & dentists	431.17	430.58	414.77	430.23	429.62	413.50	517.82	513.88	486.50	34.3	34.2	33.9
866	Offices of other health practitioners	376.29	370.79	358.19	375.72	370.49	357.98	471.12	479.40	495.72	36.8	35.6	35.9
911-922	Accommodation, food & beverage services	214.01	218.66	216.39	212.05	216.30	214.06	461.81	456.98	455.40	40.3	40.2	40.5
911-914	Accommodation services	279.55	289.43	273.14	276.46	285.19	270.35	514.11	512.88	519.06	39.5	39.2	40.1
911	Hotels, motels & tourist courts	281.93	290.66	270.70	278.77	286.55	267.76	524.44	523.25	524.71	39.9	39.4	40.8
921-922	Food & beverage services	196.43	198.99	200.50	194.77	197.16	198.29	445.48	440.21	436.29	40.5	40.5	40.6
921	Food services	196.68	198.85	198.91	194.95	196.95	196.67	451.10	446.12	437.86	40.7	40.8	40.9
922	Taverns, bars & night clubs	191.92	201.48	223.98	191.50	200.90	222.29	366.73	365.12	420.37	37.3	37.0	36.8
961-999	Miscellaneous services	374.16	375.04	374.81	369.67	370.11	370.62	560.44	569.29	583.38	37.2	37.4	37.4
961-969	Amusement & recreational services	372.74	372.29	370.22	368.66	367.96	365.95	591.89	604.31	636.96	37.1	37.6	37.4
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c.	391.92	389.09	376.35	388.10	385.14	372.04	640.46	640.26	673.94	36.4	36.3	36.7
961	Motion picture audio & video prod. & distrib	554.33	555.59	566.84	544.22	544.64	558.22	682.84	717.13	698.38	39.0	39.1	37.1
962	Motion picture exhibition	248.60	240.16	268.21	245.58	237.33	265.10	516.41	525.83	554.46	34.7	34.8	36.0
965	Sports & recreation clubs & services	316.35	327.47	322.38	313.26	323.75	319.04						
971-979	Personal services (excl. private households)	310.67	307.80	306.46	308.78	305.61	304.89	444.88	450.94	467.80	37.5	37.7	38.3
971	Barber & beauty shops	284.20	279.22	276.15	283.94	279.11	275.42						
972	Laundries & cleaners	358.20	348.31	328.09	354.33	343.07	325.99						
982-986	Membership organizations	472.19	464.37	459.65	468.76	461.14	455.40	701.74	689.80	671.90	36.2	36.1	35.5
812-837	Public administration	745.25	743.43	735.26	739.12	737.87	729.81	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	820.59	814.31	808.12	820.55	814.26	808.03						
822-827	Provincial administration	719.87	724.56	714.76	716.99	722.20	711.90						
832-837	Local administration	678.88	676.13	664.31	661.44	660.01	649.05	732.30	728.00	714.35	38.0	38.0	38.1
451-484	Service producing industries	516.49	517.51	513.63	510.04	510.94	507.22	678.01	679.55	670.22	36.3	36.3	36.3
501-999													
041-999	Industrial aggregate	560.27	561.77	554.81	545.22	545.66	540.91	704.90	705.56	695.24	36.6	36.6	36.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980		
Salariés rémunérés à l'heure															
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)						
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)						
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.				
dollars												hours - heures			CANADA - fin
286.35	264.91	279.99	11.80	11.51	11.65	11.79	11.48	11.62	24.3	23.0	24.0				
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Caisses d'épargne et de crédit	705
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
403.07	384.05	456.27	14.90	14.59	15.49	14.71	14.42	15.36	27.1	26.3	29.5	Intermédiaires d'investissement	721-729		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
302.09	303.67	273.72	10.94	10.96	10.68	10.83	10.86	10.61	27.6	27.7	25.6	Autres intermédiaires financiers	741-749		
301.25	298.71	285.75	10.72	10.57	10.73	10.63	10.49	10.65	28.1	28.3	26.6	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761		
303.99	313.10	232.95	11.46	11.76	10.48	11.32	11.60	10.46	26.5	26.6	22.2	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	761-759		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
334.80	334.66	335.02	12.88	12.81	12.80	12.82	12.74	12.74	26.0	26.1	26.2	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	851-999
364.02	362.66	368.15	12.37	12.27	12.39	12.21	12.07	12.22	29.4	29.6	29.7	Services aux entreprises	771-779		
299.08	301.09	289.59	11.17	11.03	11.03	11.01	10.85	10.86	26.8	27.3	26.3	Bureaux de placement et location de pers.	771		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Comptabilité et tenue de livres	773
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services de publicité	774
631.20	624.07	626.17	16.96	16.88	17.98	16.79	16.65	17.70	37.2	37.0	34.8	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bureaux de conseils en gestion	777
296.08	298.63	310.09	10.15	10.31	9.97	10.02	10.12	9.88	29.2	29.0	31.1	Autres services aux entreprises	779		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
484.43	486.89	479.08	14.11	14.15	13.96	13.99	14.05	13.84	34.3	34.4	34.3	Enseignement élémentaire & secondaire	851*		
485.70	496.58	482.18	14.47	14.73	14.36	14.36	14.62	14.25	33.6	33.7	33.6	Enseignement postsecondaire non univers.	852*		
437.48	451.28	441.18	12.46	12.79	12.49	12.36	12.68	12.43	35.1	35.3	35.3	Enseignement universitaire	853*		
208.52	212.05	204.48	12.19	12.31	11.86	12.17	12.29	11.82	17.1	17.2	17.2	Bibliothèques	854		
265.66	254.60	265.98	11.08	10.84	12.23	11.04	10.78	12.23	24.0	23.5	21.8	Musées et archives	855		
467.85	469.11	464.51	16.79	16.87	16.61	16.74	16.81	16.56	27.9	27.8	28.0	Services de santé et services sociaux	861-869		
557.82	558.69	553.88	18.86	18.96	18.62	18.80	18.89	18.56	29.6	29.5	29.8	Hôpitaux	861		
371.03	373.84	376.86	14.13	14.19	13.95	14.11	14.16	13.92	26.3	26.4	27.0	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862		
289.71	294.99	268.70	11.39	11.32	10.74	11.37	11.29	10.72	25.4	26.1	25.0	Services sociaux hors institution	864		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
278.06	271.17	229.77	11.04	11.09	10.53	11.03	11.08	10.53	25.2	24.5	21.8	Cabinets d'autres praticiens de la santé	866		
176.93	181.39	174.51	7.68	7.73	7.48	7.64	7.68	7.43	23.1	23.5	23.3	Hébergement et restauration	911-922		
238.72	249.72	228.88	8.96	9.06	8.76	8.92	9.01	8.72	26.7	27.6	26.1	Services d'hébergement	911-914		
242.82	253.21	229.12	9.02	9.11	8.72	8.98	9.06	8.67	26.9	27.8	26.3	Hôtels, motels & camps pour touristes	911		
160.09	162.17	159.27	7.26	7.27	7.07	7.22	7.23	7.01	22.1	22.3	22.5	Services de la restauration	921-922		
159.97	161.75	158.41	7.28	7.27	7.07	7.24	7.23	7.01	22.0	22.2	22.4	Services de restauration	921		
162.66	170.67	172.80	6.80	7.12	7.08	6.79	7.10	7.05	23.9	24.0	24.4	Tavernes, bars et boîtes de nuit	922		
266.31	265.90	256.05	10.66	10.56	10.36	10.55	10.43	10.26	25.0	25.2	24.7	Services divers	961-999		
240.41	244.20	235.45	11.55	11.31	11.15	11.45	11.22	11.06	20.8	21.6	21.1	Services de divertissements & loisirs	961-969		
253.45	251.34	251.30	12.50	12.31	11.59	12.43	12.22	11.51	20.3	20.4	21.7	Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a	960		
298.55	289.95	312.82	11.67	11.57	12.23	11.31	11.14	11.97	25.6	25.1	25.6	Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	961		
196.57	190.48	201.86	10.56	10.42	10.84	10.46	10.33	10.73	18.6	18.3	18.6	Projection de films cinématographiques	962		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Clubs sportifs et services de loisir	965
244.24	237.98	242.24	8.67	8.43	8.68	8.63	8.36	8.65	28.2	28.2	27.9	Services personnels (excl. ménages)	971-979		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Salons de coiffure & salons de beauté	971
293.61	286.46	280.73	9.25	9.07	8.95	9.18	8.96	8.91	31.8	31.6	31.4	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Associations	982-986
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
488.29	492.58	492.34	17.00	16.98	16.71	16.80	16.80	16.51	28.7	29.0	29.5	Administration provinciale	822-827		
339.58	340.60	337.84	12.45	12.45	12.44	12.32	12.32	12.31	27.3	27.4	27.2	Administration locale	832-837		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	451-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
431.41	435.40	426.67	14.05	14.08	13.99	13.71	13.71	13.68	30.7	30.9	30.5	Ensemble des industries	041-999		

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992
		dollars						hours - heures					
	NEWFOUNDLAND												
041-051	Logging & forestry	682.25	637.34	670.33	656.18	600.37	645.73	611.78	610.00	612.00	36.9	36.8	37.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells	958.16	927.05	943.44	874.05	870.04	863.21	980.71	957.71	961.50	39.5	40.2	39.1
101-399	Manufacturing	588.87	570.56	572.73	549.69	530.01	531.61	711.22	752.10	708.99	38.2	38.9	38.2
NON-DUR	Non durable goods	589.76	556.43	579.89	545.48	511.74	533.53	708.66	734.94	725.41	37.6	38.3	37.8
DURABLE	Durable goods	585.90	620.93	550.87	563.87	595.13	525.73	718.45	796.05	664.10	39.9	40.3	39.2
101-109	Food	432.87	388.67	411.45	410.41	365.03	376.66	614.21	664.90	664.35	37.2	38.7	38.2
102	Fish products	421.69	363.25	399.61	394.79	336.92	360.28	642.13	666.26	679.46	37.3	37.6	37.4
321-329	Transportation equipment	646.40	697.23	587.00	609.14	630.32	544.99	838.02	832.72	722.22	38.8	41.2	39.2
401-449	Construction	816.22	774.54	639.73	676.69	656.28	595.55	738.10	678.81	673.95	42.7	41.6	41.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	699.34	673.60	595.32	674.46	641.82	569.23	656.89	630.48	651.12	41.9	41.6	42.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	1,175.46	1,121.06	898.91	818.97	811.10	756.55	953.99	903.77	817.79	46.0	41.6	40.7
421-429	Trade contracting	529.85	515.59	532.84	521.63	512.04	528.14	590.12	554.43	569.12	40.9	42.1	41.6
041-449	Goods producing industries	724.32	696.74	661.57	649.20	628.90	610.88	764.00	763.82	748.29	39.3	39.6	39.0
041-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	609.60	620.20	595.13	584.93	594.45	559.42	679.73	691.77	666.68	38.4	38.7	38.1
451-479	Transportation & storage	547.67	561.14	516.12	516.59	531.08	482.00	656.55	665.17	599.42	39.3	39.9	38.0
481-484	Communication	600.17	610.95	595.79	593.11	602.60	588.68	630.86	644.05	630.19	37.7	37.7	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	772.15	782.49	788.44	732.24	737.29	701.07	799.04	814.99	801.31	38.7	39.2	39.0
501-692	Trade	328.62	337.74	319.78	324.78	333.31	315.77	540.17	528.09	515.65	39.8	40.1	39.5
501-599	Wholesale trade	507.17	508.96	475.84	499.86	500.13	466.58	596.93	589.95	562.79	38.8	39.0	38.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	442.63	461.96	443.54	436.26	456.08	438.48	531.59	546.77	528.87	39.2	38.9	39.4
521	Food	429.06	449.44	431.81	424.50	446.19	425.22	527.89	550.25	540.95	38.9	38.4	38.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	432.72	432.61	419.19	425.53	422.08	409.40	517.99	530.58	514.64	39.7	39.8	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	588.39	578.77	563.71	579.74	567.31	551.96	628.46	605.56	607.24	38.0	38.6	38.5
601-692	Retail trade	283.18	291.19	280.70	280.22	287.96	278.00	492.93	479.79	478.40	40.6	40.9	40.0
601-603	Food, beverage & drug	268.45	277.07	261.79	266.30	275.26	260.25	504.51	485.79	473.45	39.4	39.4	39.0
601	Food stores	236.52	248.87	238.28	234.33	246.92	237.40	456.22	448.82	423.93	39.5	39.8	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv	366.80	368.46	368.59	361.49	364.07	363.90	508.35	500.64	520.75	42.3	42.2	40.1
631	Automobile dealers	503.44	490.37	526.54	489.87	477.39	515.94	553.08	525.27	566.75	40.5	40.2	39.8
633	Gasoline service stations	245.06	258.43	258.20	244.57	257.17	257.27	404.78	389.58	435.52	49.9	48.0	41.0
641-641	General retail merchandising	217.48	220.49	224.40	215.32	215.07	223.61	447.47	446.00	467.37	40.2	43.6	46.7
701-761	Finance, insurance & real estate	560.54	548.26	555.06	557.02	543.80	550.30	577.64	571.70	582.23	36.9	36.8	37.0
701-749	Finance & insurance	557.48	552.95	563.46	554.25	548.13	559.71	594.72	593.83	599.82	36.9	36.8	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	568.20	537.74	535.40	563.94	534.08	528.28	532.70	518.14	540.03	37.0	36.8	37.9
771-779	Community, business & personal service	502.67	506.55	498.20	498.96	502.88	493.48	652.97	652.55	632.77	33.1	33.1	32.9
851-999													
771-779	Business services	598.53	598.35	529.00	592.11	591.55	522.57	710.93	707.62	641.19	37.6	37.6	37.3
851-859	Educational & related services	683.49	701.75	678.74	682.72	700.73	676.72	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	476.09	474.39	486.16	468.86	467.45	477.72	547.79	542.45	534.41	36.4	36.5	36.0
861	Hospitals	562.86	561.49	556.02	551.56	550.68	543.66	589.27	580.63	577.90	36.0	36.0	36.4
911-922	Accommodation, food & beverage services	214.70	234.32	229.63	213.48	233.33	226.87	404.44	400.03	450.07	39.3	40.6	39.6
961-999	Miscellaneous services	335.56	337.46	316.68	333.92	335.89	315.39	510.58	509.55	467.85	38.8	38.7	38.1
812-837	Public administration	646.81	646.35	613.41	642.92	642.49	610.20	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	777.60	769.68	760.82	777.46	769.40	760.82	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	624.01	628.75	544.61	617.91	622.60	539.57	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	382.08	385.96	403.13	374.21	378.71	396.55	364.71	365.41	386.48	39.8	40.0	37.4
451-484	Service producing industries	490.13	496.05	481.85	484.79	490.47	475.75	635.46	633.40	611.84	35.4	35.5	35.4
501-999													
041-999	Industrial aggregate	530.39	535.10	512.46	513.05	517.40	498.76	647.69	646.70	624.96	35.8	36.0	35.7

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires - suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980	
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^F 1993 Oct. ^F	Nov. 1992 Nov.			
dollars									hours - heures					
TERRE-NEUVE														
775.51	663.32	679.59	16.95	15.26	15.42	16.25	14.36	14.69	45.8	43.5	44.1	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
951.87	916.13	943.61	23.11	22.11	22.44	22.34	21.52	21.80	41.2	41.4	42.0	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
564.36	529.52	537.08	15.18	14.50	14.66	14.64	13.95	14.18	37.2	36.5	36.6	Industries manufacturières	101-399	
572.30	523.44	543.84	15.75	14.89	15.21	15.11	14.27	14.67	36.3	35.2	35.8	Biens non durables	NON-DUR	
534.35	555.18	514.93	13.26	13.12	13.05	13.07	12.87	12.77	40.3	42.3	39.5	Biens durables	DURABLE	
395.98	343.45	366.30	11.97	10.75	11.16	11.72	10.49	10.75	33.1	31.9	32.8	Aliments	101-109	
380.68	318.55	352.34	12.11	10.54	10.99	11.82	10.24	10.52	31.4	30.2	32.1	Transformation du poisson	102	
589.02	647.61	545.20	15.60	16.28	15.57	15.53	15.66	15.23	37.8	39.8	35.0	Matériel de transport	321-329	
845.96	819.72	636.90	19.01	17.86	15.46	16.79	15.89	14.54	44.5	45.9	41.2	Construction	401-449	
715.45	705.44	583.02	16.60	15.82	13.52	16.21	15.23	12.95	43.1	44.6	43.1	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
1,229.581	1,179.50	978.66	24.66	22.71	22.41	20.50	19.05	19.97	49.9	51.9	43.7	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
529.91	513.92	522.81	13.37	12.78	13.43	13.25	12.75	13.37	39.6	40.2	38.9	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
722.80	684.27	628.86	17.78	16.77	16.16	16.51	15.64	15.47	40.6	40.8	38.9	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
510.92	516.86	514.61	13.27	13.25	13.47	13.00	13.01	12.96	38.5	39.0	38.2	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499	
490.58	499.71	488.64	12.75	12.77	12.90	12.48	12.55	12.59	38.5	39.1	37.9	Transport & entreposage	451-479	
468.40	450.24	437.57	13.05	13.01	12.07	12.83	12.67	11.98	35.9	34.6	36.3	Communications	481-484	
673.18	671.40	738.06	16.80	16.56	17.73	16.50	16.31	15.88	40.1	40.6	41.6	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
248.54	256.73	243.54	8.14	8.34	8.06	8.09	8.29	8.00	30.5	30.8	30.2	Commerce	501-692	
388.91	397.47	369.13	10.49	10.55	9.61	10.38	10.42	9.48	37.1	37.7	38.4	Commerce de gros	501-599	
362.77	368.54	349.27	10.40	10.21	9.46	10.30	10.13	9.33	34.9	36.1	36.9	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
348.87	350.57	321.32	10.06	9.86	8.95	9.99	9.80	8.78	34.7	35.6	35.9	Produits alimentaires	521	
370.19	365.79	353.19	9.42	9.44	8.65	9.32	9.29	8.59	39.3	38.8	40.8	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563	
470.50	514.68	470.22	13.52	13.27	13.44	13.22	12.88	12.92	34.8	38.8	35.0	Machines, matériel & fournitures	571-579	
231.41	237.77	227.30	7.79	7.97	7.80	7.75	7.93	7.76	29.7	29.8	29.2	Commerce de détail	601-692	
215.06	222.35	214.00	7.22	7.45	7.45	7.20	7.43	7.44	29.8	29.9	28.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
209.80	218.41	207.59	7.04	7.28	7.28	7.01	7.26	7.26	29.8	30.0	28.5	Magasins d'alimentation	601	
326.65	322.86	312.04	9.41	9.27	8.92	9.33	9.21	8.84	34.7	34.8	35.0	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
483.32	474.94	507.54	12.77	12.62	13.20	12.63	12.52	13.06	37.9	37.6	38.5	Concessionnaires d'automobiles	631	
216.23	231.22	232.43	7.14	7.17	6.89	7.14	7.16	6.89	30.3	32.3	33.7	Stations-service	633	
190.85	192.83	196.02	7.41	7.53	7.42	7.40	7.47	7.41	25.8	25.6	26.4	Magasins de marchandises diverses	641-641	
300.91	297.21	299.21	9.91	10.15	10.84	9.88	10.02	10.73	30.4	29.3	27.6	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
285.82	290.09	270.70	9.91	10.34	10.53	9.87	10.18	10.39	28.9	28.1	25.7	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
368.04	316.02	454.00	9.95	9.70	12.00	9.90	9.65	11.99	37.0	32.6	37.8	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
332.09	334.27	319.02	10.51	10.52	10.32	10.44	10.46	10.24	31.6	31.8	30.9	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
408.89	433.63	387.06	10.65	11.03	11.24	10.56	10.95	11.17	38.4	39.3	34.4	Services aux entreprises	771-779	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
445.76	440.95	423.68	13.53	13.43	12.90	13.45	13.35	12.79	32.9	32.8	32.9	Services de santé et services sociaux	861-869	
536.67	541.84	523.48	15.01	14.88	14.10	14.92	14.77	13.95	35.8	36.4	37.1	Hôpitaux	861	
182.11	189.06	193.13	6.51	6.76	6.95	6.49	6.74	6.90	28.0	28.0	27.8	Hébergement et restauration	911-922	
239.64	247.68	240.80	7.67	7.71	7.97	7.63	7.66	7.92	31.3	32.1	30.2	Services divers	961-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
492.98	519.40	487.39	14.66	14.28	14.27	14.49	14.08	14.11	33.6	36.4	34.2	Administration provinciale	822-827	
311.50	318.64	302.51	9.82	9.96	9.69	9.73	9.87	9.58	31.7	32.0	31.2	Administration locale	832-837	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	451-484 501-999
421.11	429.33	389.33	12.35	12.39	11.70	11.79	11.85	11.35	34.1	34.7	33.3	Ensemble des industries	041-999	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992
		dollars						hours - heures					
	PRINCE EDWARD ISLAND												
101-399	Manufacturing	421.01	431.64	414.00	405.48	413.00	403.28	558.57	570.19	559.16	39.1	39.2	39.1
NON-DUR	Non durable goods	399.40	409.74	388.08	381.22	390.13	376.71	551.00	564.98	551.78	38.6	38.8	38.8
DURABLE	Durable goods	487.33	498.76	483.78	479.93	483.06	474.82	579.54	584.89	577.86	40.5	40.5	39.9
401-449	Construction	492.33	502.46	480.03	487.12	497.94	471.59	553.73	563.58	512.46	41.3	41.6	40.7
401-402	Bldg, developing & general contracting	497.41	488.43	467.46	496.93	488.02	466.60	565.97	574.17	523.64	40.6	42.0	39.6
421-429	Trade contracting	510.97	525.79	508.61	507.98	522.80	500.48	575.77	565.71	522.87	40.9	41.2	40.2
041-449	Goods producing industries	468.88	479.62	455.43	455.85	465.85	443.23	583.86	588.63	561.80	39.7	39.9	39.7
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	588.28	580.28	581.67	567.90	561.16	563.36	644.98	643.26	626.71	39.7	39.8	39.2
451-479	Transportation & storage	531.96	531.62	533.15	508.20	510.03	514.58	636.96	640.53	618.41	40.4	40.5	39.7
501-692	Trade	315.45	323.21	309.21	313.71	320.03	307.82	471.82	466.56	466.45	40.2	40.1	40.3
501-599	Wholesale trade	432.14	440.48	408.31	426.98	431.39	404.79	507.86	503.37	490.22	39.3	39.7	39.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	401.99	436.60	369.23	392.88	415.29	363.49	555.35	577.48	537.50	39.4	40.3	41.4
601-692	Retail trade	284.27	286.00	279.17	283.45	284.70	278.42	451.04	444.03	452.11	40.7	40.4	40.8
601-603	Food, beverage & drug	256.85	269.03	252.92	256.22	268.35	252.28	453.01	445.78	461.89	40.0	39.7	40.1
601	Food stores	232.46	241.35	210.35	231.93	240.80	209.66	413.24	407.42	415.50	40.2	40.1	41.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	366.18	356.49	360.42	365.94	355.31	358.93	445.92	443.14	451.86	41.0	41.0	41.7
631	Automobile dealers	473.22	468.03	425.75	472.64	466.20	423.45	477.39	480.56	481.17	40.0	40.0	40.1
633	Gasoline service stations	265.37	258.06	275.90	265.37	257.39	274.26	412.27	395.98	416.09	40.8	40.9	43.9
641-641	General retail merchandising	198.81	198.24	194.77	198.10	197.82	194.17	441.68	428.84	491.24	39.2	40.0	39.7
701-761	Finance, insurance & real estate	499.07	522.86	495.85	497.86	521.61	494.77	552.58	571.90	548.66	37.4	37.3	37.2
771-779	Community, business & personal service	422.28	417.63	414.31	420.98	416.50	413.40	591.67	594.49	586.08	36.6	36.6	37.2
851-999													
851-859	Educational & related services	597.82	605.80	594.80	595.75	603.87	593.34				...	...	...
861-869	Health & social services	457.60	452.47	434.67	456.77	451.56	433.92	529.08	530.46	505.98	35.8	35.6	37.0
911-922	Accommodation, food & beverage services	177.42	180.50	165.21	177.08	180.27	164.99	442.43	444.15	463.27	40.4	41.3	40.1
812-837	Public administration	652.13	654.96	656.52	649.86	652.35	653.18	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	752.69	789.63	810.67	752.66	789.63	810.67	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	570.54	563.61	555.09	570.54	563.61	555.09	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	431.85	423.98	565.10	398.77	388.14	492.47	453.04	445.15	617.83	40.0	39.4	40.2
451-484	Service producing industries	453.79	453.76	450.73	450.85	450.47	448.20	612.05	614.38	609.07	37.6	37.7	37.9
501-999													
041-999	Industrial aggregate	456.10	458.03	451.49	451.62	453.00	447.38	609.68	612.03	604.92	37.8	37.9	38.1
	NOVA SCOTIA												
041-051	Logging & forestry	465.12	488.85	489.12	463.64	487.49	486.38	528.08	598.83	593.89	37.8	38.5	37.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells	865.14	1,001.79	761.90	799.91	885.05	728.12	955.80	924.47	899.37	39.3	39.3	38.8
101-399	Manufacturing	586.21	578.58	585.00	565.57	555.93	558.10	749.54	748.01	735.65	38.6	38.6	38.6
NON-DUR	Non durable goods	588.42	583.36	588.55	567.89	559.59	561.44	759.18	758.57	748.24	38.1	38.1	38.2
DURABLE	Durable goods	581.73	568.23	577.38	560.86	547.97	550.92	730.76	727.15	708.57	39.6	39.5	39.4
101-109	Food	462.64	433.71	456.05	445.81	414.33	427.99	653.69	654.13	640.98	38.8	38.9	39.0
102	Fish products	438.67	383.57	435.16	423.27	368.89	405.38	693.59	689.45	716.21	38.4	38.9	38.2

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
dollars						hours - heures							
ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD													
370.22	380.91	361.13	10.67	10.64	10.31	10.45	10.40	10.21	34.7	35.8	35.0	Industries manufacturières	101-399
342.78	351.91	327.19	10.37	10.38	9.73	10.08	10.09	9.61	33.1	33.9	33.6	Biens non durables	NON-DUR
467.57	482.35	478.73	11.56	11.38	12.02	11.50	11.26	11.96	40.5	42.4	39.8	Biens durables	DURABLE
472.25	477.17	465.12	11.77	11.64	11.60	11.72	11.60	11.49	40.1	41.0	40.1	Construction	401-449
479.11	463.58	445.50	11.88	11.52	11.15	11.88	11.52	11.15	40.3	40.2	39.9	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
485.28	499.10	498.36	12.32	12.57	12.57	12.29	12.55	12.42	39.4	39.7	39.7	Entrepreneurs spécialisés	421-429
428.49	438.38	418.76	11.56	11.48	11.20	11.39	11.31	11.05	37.1	38.2	37.4	Branches productrices de biens	041-449 491-499
562.23	550.30	588.68	15.75	14.68	15.14	15.57	14.47	14.92	35.7	37.5	38.9	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
383.16	411.94	436.59	12.00	11.68	11.79	11.84	11.55	11.71	31.9	35.3	37.0	Transport & entreposage	451-479
235.96	242.80	219.80	8.07	8.11	7.73	8.05	8.07	7.71	29.2	29.9	28.4	Commerce	501-692
349.17	368.68	309.46	9.04	9.16	8.76	8.98	9.08	8.72	38.6	40.3	35.3	Commerce de gros	501-599
320.19	371.36	284.00	8.76	8.85	7.94	8.66	8.72	7.90	36.6	42.0	35.8	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
215.69	216.46	202.38	7.83	7.80	7.47	7.82	7.77	7.46	27.6	27.8	27.1	Commerce de détail	601-692
181.29	190.61	159.93	7.20	7.18	6.63	7.19	7.17	6.62	25.2	26.5	24.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
168.58	186.53	154.91	6.60	6.84	6.34	6.60	6.83	6.33	25.5	27.3	24.4	Magasins d'alimentation	601
294.45	279.43	284.02	8.71	8.60	8.49	8.71	8.59	8.49	33.8	32.5	33.5	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
431.30	413.25	369.78	11.07	11.07	9.93	11.07	11.07	9.93	39.0	37.3	37.2	Concessionnaires d'automobiles	631
214.95	211.05	198.64	7.23	7.02	6.64	7.23	7.02	6.63	29.7	30.1	29.9	Stations-service	633
183.04	181.43	184.51	7.60	7.69	7.33	7.60	7.68	7.32	24.1	23.6	25.2	Magasins de marchandises diverses	641-641
251.81	253.86	270.00	9.04	9.49	9.89	9.02	9.46	9.88	27.8	26.8	27.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
212.35	211.34	197.14	8.39	8.21	8.34	8.37	8.19	8.32	25.3	25.7	23.6	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
303.08	303.16	286.44	10.92	10.81	10.64	10.89	10.78	10.60	27.8	28.1	26.9	Services d'enseignement et services annexes	851-859
141.44	145.04	127.72	6.22	6.15	6.36	6.21	6.15	6.36	22.8	23.6	20.1	Services de santé et services sociaux	861-869
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Hébergement et restauration	911-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
312.16	315.46	393.75	11.25	10.17	12.11	11.20	10.08	11.92	27.8	31.0	32.5	Administration locale	832-837
254.26	261.58	243.89	9.11	9.11	8.94	9.08	9.08	8.92	27.9	28.7	27.3	Branches productrices de services	451-484 501-999
297.33	307.05	290.28	9.86	9.86	9.69	9.77	9.77	9.62	30.2	31.2	30.0	Ensemble des industries	041-999
NOUVELLE-ÉCOSSE													
464.67	470.20	428.46	11.87	11.79	11.79	11.87	11.79	11.79	39.1	39.9	36.3	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
835.431	025.44	663.64	18.55	21.76	15.32	18.65	21.15	15.09	45.0	47.1	43.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
530.25	519.62	531.16	14.19	14.18	13.90	13.94	13.87	13.58	37.4	36.7	38.2	Industries manufacturières	101-399
529.10	523.50	532.18	14.69	14.82	14.11	14.40	14.50	13.81	36.0	35.3	37.7	Biens non durables	NON-DUR
532.54	511.19	528.99	13.31	12.93	13.47	13.11	12.67	13.11	40.0	39.5	39.3	Biens durables	DURABLE
386.02	353.35	399.04	11.56	11.54	10.94	11.32	11.26	10.59	33.4	30.6	36.5	Aliments	101-109
339.97	289.60	378.56	11.02	11.29	10.14	10.80	11.08	9.82	30.9	25.7	37.3	Transformation du poisson	102

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salaries						Employees					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992
		dollars						hours - heures					
	NOVA SCOTIA - Concluded												
251-259	Wood	432.70	420.40	395.70	429.48	419.17	389.63	547.62	555.15	505.54	40.4	40.5	40.3
271-279	Paper & allied products	805.65	881.86	908.23	761.19	831.31	870.17	932.96	913.95	907.80	38.3	38.2	38.2
271	Pulp & paper	848.12	946.05	984.13	798.77	888.80	940.68	992.59	968.86	961.42	38.4	38.4	38.4
281-284	Printing, publishing & allied industries	476.68	477.19	479.26	465.04	462.79	465.67	547.24	545.44	563.33	36.4	36.4	36.5
321-329	Transportation equipment	645.56	645.29	653.11	616.57	615.52	604.83	788.73	783.94	767.83	39.7	39.7	39.4
401-449	Construction	558.99	562.47	541.49	550.14	554.07	533.52	607.70	595.19	610.68	40.4	39.8	39.9
401-402	Bldg. developing & general contracting	530.55	510.72	465.12	516.94	504.30	462.08	584.08	566.30	521.99	40.7	39.3	39.5
411-412	Industrial & heavy (engineering) const	668.98	679.77	684.47	654.92	660.36	653.60	784.45	797.91	835.26	39.8	38.7	39.2
421-429	Trade contracting	543.73	553.15	533.88	538.23	547.16	530.72	568.02	548.32	568.19	40.8	40.3	40.4
441-449	Goods producing industries	600.54	607.74	588.78	578.52	581.21	564.31	728.21	725.64	723.52	38.8	38.7	38.6
491-499	Transportation, comm. & other utilities	636.36	648.30	628.12	607.55	622.08	599.60	666.26	666.96	650.01	38.4	38.4	38.1
451-479	Transportation & storage	581.91	603.50	570.05	542.85	569.37	530.49	681.03	679.09	668.23	39.4	39.2	38.9
454	Water transport	781.77	769.65	611.05	765.82	748.50	602.14	795.01	779.07	612.15	39.6	39.7	39.5
455	Services incidental to water transp.	878.29	813.00	628.06	510.34	474.28	512.94	845.68	877.52	748.53	38.2	37.2	36.8
481-484	Communication	672.54	674.07	656.36	670.79	672.32	654.10	608.59	611.46	598.94	38.2	38.3	38.1
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	770.99	769.80	760.53	700.74	699.51	687.65	828.11	829.50	775.36	35.1	35.2	35.5
501-692	Trade	349.18	345.04	337.66	345.91	340.99	333.64	538.46	534.39	527.92	39.6	39.7	39.9
501-599	Wholesale trade	512.07	509.99	514.19	503.43	499.25	504.40	575.62	575.37	595.17	39.2	39.2	39.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	470.38	459.89	454.21	462.85	452.00	447.28	613.68	599.35	579.51	39.1	38.9	39.3
521	Food	461.99	450.27	442.15	453.89	442.29	435.91	625.92	609.57	584.11	39.3	39.3	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	464.15	468.07	485.48	457.27	461.29	478.35	553.15	555.85	575.57	40.3	40.4	40.2
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	581.37	566.46	521.44	575.57	561.65	518.80	596.82	585.35	563.33	39.3	39.4	39.5
563	Lumber & bldg materials	430.60	435.98	469.33	423.92	429.62	462.31	531.18	543.81	582.19	40.8	40.8	41.0
571-579	Machinery, equip. & supplies	572.90	565.45	612.78	560.78	553.53	601.37	588.72	586.91	641.08	38.9	39.0	38.7
601-692	Retail trade	299.09	293.37	282.71	297.46	291.41	280.50	504.51	495.96	468.98	40.1	40.2	40.5
601-603	Food, beverage & drug	297.97	296.03	272.83	295.26	293.49	269.77	525.55	511.80	462.41	38.3	38.7	39.3
601	Food stores	257.39	257.47	231.91	254.02	254.38	227.93	460.09	455.75	431.40	38.2	38.8	39.8
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	383.97	383.17	374.60	382.83	380.11	371.85	530.12	521.63	494.43	41.8	41.9	41.4
631	Automobile dealers	494.49	491.12	457.30	492.87	489.46	456.22	543.18	561.21	503.64	40.2	40.2	40.5
633	Gasoline service stations	258.12	249.02	279.16	257.83	248.83	278.77	436.16	414.53	485.57	46.6	45.9	41.8
641-641	General retail merchandising	216.96	211.96	197.04	215.53	210.69	196.11	484.78	494.26	442.79	39.4	39.3	42.3
701-761	Finance, insurance & real estate	539.88	534.41	526.69	537.91	531.75	523.60	573.55	566.57	568.82	36.1	36.1	36.1
701-749	Finance & insurance	558.87	561.91	552.39	556.81	558.95	548.67	589.88	584.10	577.67	36.3	36.2	36.1
701-709	Deposit accepting intermediaries	484.60	487.14	485.58	482.02	484.12	480.75	555.50	555.26	548.54	36.4	36.2	36.0
751-761	Real estate operators & insurance agencies	493.88	459.85	466.90	492.15	458.04	465.30	524.13	509.01	536.64	35.7	35.6	36.2
771-779	Community, business & personal service	438.07	443.78	438.69	435.73	441.57	436.36	570.66	583.78	578.77	33.9	34.7	34.5
851-999	Educational & related services	570.45	588.28	575.39	569.57	587.72	574.45	906.86	913.33	867.26	33.4	33.5	32.1
851*	Elementary & secondary education	659.36	670.61	641.51	658.05	669.73	640.22	906.86	913.33	867.26	33.4	33.5	32.1
861-869	Health & social services	454.79	460.38	461.69	451.04	457.32	458.01	546.00	550.23	549.67	34.5	34.4	34.9
861	Hospitals	534.88	539.87	540.09	530.91	535.80	535.61	562.87	567.70	580.42	33.5	33.5	34.2
862	Other inst. health & social services	340.26	337.92	321.31	337.20	335.65	316.64	530.22	535.09	495.62	38.5	38.5	38.8
864	Non-institutional social services	340.95	345.48	346.34	339.91	344.97	346.34	535.36	525.45	418.86	37.2	36.9	35.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	196.63	208.86	211.27	195.92	208.03	210.36	435.70	455.14	453.89	39.4	39.6	39.9
921-922	Food & beverage services	182.34	189.19	190.53	181.80	188.63	189.86	415.72	455.04	449.76	39.7	41.0	41.0
961-999	Miscellaneous services	309.00	310.64	276.12	306.89	308.89	274.13	485.71	504.11	491.97	38.6	38.4	38.4
812-837	Public administration	689.12	684.83	682.17	681.98	680.68	675.98	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	768.01	764.53	754.72	768.01	764.53	754.72	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	666.84	668.81	658.76	648.44	660.38	644.09	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	503.99	488.80	499.95	494.62	480.09	489.65	571.58	553.33	563.77	38.0	37.7	37.4
451-484	Service producing industries	471.32	473.63	466.26	466.29	469.08	461.27	604.70	609.19	605.45	35.8	36.1	36.0
501-999	Industrial aggregate	496.33	500.58	490.03	488.01	491.62	481.26	618.11	621.94	618.69	36.1	36.4	36.3

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.			
dollars												hours - heures		
												NOUVELLE-ÉCOSSE - fin		
414.09	396.38	366.38	9.60	9.37	9.15	9.60	9.36	9.09	43.1	42.3	40.0	Bois	251-259	
761.32	871.10	913.66	20.88	21.27	21.80	20.33	20.69	21.39	36.5	41.0	41.9	Papier et produits connexes	271-279	
800.44	938.75	998.59	22.17	22.71	23.23	21.57	22.09	22.77	36.1	41.3	43.0	Pâtes et papiers	271	
437.06	427.39	390.53	11.91	11.81	10.65	11.63	11.50	10.46	36.7	36.2	36.7	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
583.85	575.42	615.66	14.98	14.51	15.48	14.69	14.20	14.80	39.0	39.7	39.8	Matériel de transport	321-329	
548.64	556.86	530.89	13.88	13.52	13.94	13.74	13.42	13.81	39.5	41.2	38.1	Construction	401-449	
511.96	500.46	446.56	13.36	12.71	11.93	13.06	12.61	11.88	38.3	39.4	37.4	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
644.62	656.73	642.33	13.98	13.90	15.15	13.84	13.73	14.74	46.1	47.2	42.4	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
545.51	557.69	542.87	14.24	13.87	14.63	14.15	13.80	14.57	38.3	40.2	37.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
564.65	577.05	543.70	14.61	14.81	14.15	14.34	14.44	13.82	38.7	39.0	38.4	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
648.74	665.64	636.63	16.80	16.56	17.23	16.39	16.14	16.69	38.6	40.2	37.0	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499	
539.66	569.19	505.32	14.32	14.04	14.96	13.68	13.45	14.16	37.7	40.5	33.8	Transport & entreposage	451-479	
461.81	492.60	536.17	13.55	13.81	12.62	13.37	13.59	12.30	34.1	35.7	42.5	Transport par eau	454	
893.63	766.94	564.10	28.12	26.47	21.96	19.05	12.15	18.16	31.8	29.0	25.7	Services relatifs au transport par eau	455	
771.78	772.65	749.85	19.63	19.57	18.96	19.63	19.57	18.91	39.3	39.5	39.7	Communications	481-484	
794.89	797.98	788.68	19.37	19.52	19.42	17.85	17.93	17.57	41.0	40.9	40.6	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
258.70	253.29	245.07	8.97	8.89	8.51	8.91	8.81	8.45	28.9	28.5	28.8	Commerce	501-692	
406.75	412.63	404.51	11.36	11.40	10.40	11.19	11.10	10.25	35.8	36.2	38.9	Commerce de gros	501-599	
339.08	347.15	329.06	10.43	10.28	9.67	10.32	10.14	9.60	32.5	33.8	34.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
339.26	348.81	322.72	10.44	10.30	9.63	10.34	10.17	9.59	32.5	33.9	33.5	Produits alimentaires	521	
362.63	372.91	400.61	10.08	10.10	10.00	10.00	10.01	9.91	36.0	36.9	40.1	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563	
359.45	357.30	398.01	9.99	9.63	10.00	9.91	9.55	9.92	36.0	37.1	39.8	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562	
521.75	503.74	513.92	13.30	13.19	12.60	12.94	12.79	12.25	39.2	38.2	40.8	Bois & matériaux de construction	563	
237.88	230.77	220.91	8.53	8.42	8.10	8.51	8.39	8.07	27.9	27.4	27.3	Machines, matériel & fournitures	571-579	
236.03	234.02	196.87	8.40	8.27	7.50	8.35	8.24	7.44	28.1	28.3	26.3	Commerce de détail	601-692	
209.18	209.18	172.41	7.59	7.46	6.62	7.53	7.42	6.55	27.6	28.1	26.0	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
302.74	310.65	316.75	8.94	9.31	8.96	8.92	9.26	8.92	33.9	33.4	35.4	Magasins d'alimentation	601	
437.52	441.05	427.68	11.36	11.43	11.46	11.33	11.41	11.45	38.5	38.6	37.3	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
216.34	199.20	253.90	6.56	6.75	7.32	6.56	6.75	7.32	33.0	29.5	34.7	Concessionnaires d'automobiles	631	
184.12	183.26	180.82	7.91	8.19	7.99	7.89	8.18	7.97	23.3	22.4	22.6	Stations-service	633	
287.48	304.17	255.11	11.40	11.24	10.65	11.39	11.20	10.61	25.2	27.1	24.0	Magasins de marchandises diverses	641-641	
293.71	295.85	264.66	11.63	11.61	11.17	11.62	11.58	11.15	25.3	25.5	23.7	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
216.42	219.02	207.89	9.83	9.96	9.48	9.80	9.92	9.45	22.0	22.0	21.9	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
274.98	325.33	240.57	10.94	10.46	9.89	10.91	10.42	9.81	25.1	31.1	24.3	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709	
292.38	293.87	288.06	10.58	10.43	10.52	10.55	10.40	10.49	27.6	28.2	27.4	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
328.39	335.93	327.11	10.08	10.23	9.85	9.95	10.15	9.73	32.6	32.8	33.2	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
400.22	404.16	396.09	13.47	13.47	13.41	13.45	13.45	13.39	29.7	30.0	29.5	Services d'enseignement et services annexes	851-859	
509.18	513.74	507.43	16.27	16.31	16.22	16.25	16.29	16.20	31.3	31.5	31.3	Enseignement élémentaire & secondaire	851*	
305.11	298.81	294.36	10.45	10.40	10.34	10.42	10.37	10.30	29.2	28.7	28.5	Services de santé et services sociaux	861-869	
226.82	239.70	231.49	8.24	8.34	6.50	8.23	8.33	6.50	27.5	28.8	35.6	Hôpitaux	861	
166.95	177.78	175.08	6.80	6.86	6.81	6.78	6.85	6.79	24.6	25.9	25.7	Autres etabl. de sante & serv. sociaux	862	
154.12	160.84	162.89	6.40	6.42	6.41	6.39	6.41	6.40	24.1	25.1	25.4	Services sociaux hors institution	864	
207.22	203.81	203.02	8.11	7.95	8.50	8.05	7.91	8.45	25.6	25.7	23.9	Hébergement et restauration	911-922	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services de la restauration	921-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services divers	961-999
220.00	223.31	223.28	12.32	11.95	10.30	12.14	11.81	10.11	17.9	18.7	21.7	Administration publique	812-837	
318.82	320.77	307.18	10.96	10.85	10.72	10.85	10.75	10.62	29.1	29.6	28.7	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817	
387.69	395.31	374.35	12.20	12.24	11.91	12.03	12.02	11.71	31.8	32.3	31.4	Administration provinciale	822-827	
												Administration locale	832-837	
												Branches productrices de services	451-484	
												Ensemble des industries	501-999	
													041-999	

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH voir les concepts et méthodes
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov ^p 1993 Nov ^p	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov ^p 1992 Nov ^p	Nov ^p 1993 Nov ^p	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov ^p 1992 Nov ^p	Nov ^p 1993 Nov ^p	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov ^p 1992 Nov ^p	Nov ^p 1993 Nov ^p	Oct ^r 1993 Oct ^r	Nov ^p 1992 Nov ^p
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK												
041-051	Logging & forestry	577.32	562.46	615.91	570.89	556.26	606.31	616.86	643.86	651.63	41.3	41.2	40.2
041	Logging	587.32	564.16	623.29	580.66	558.55	613.57	633.54	655.46	672.82	41.8	42.1	40.9
061-092	Mining, quarrying & oil wells	790.51	782.12	780.54	731.63	738.58	732.16	879.37	920.89	884.32	38.5	38.5	38.1
101-399	Manufacturing	605.85	595.36	584.36	575.72	561.51	554.47	749.38	729.55	684.79	39.4	39.5	39.1
NON-DUR	Non durable goods	616.89	602.13	589.77	584.77	563.62	562.75	788.51	769.04	697.91	39.1	39.2	38.7
DURABLE	Durable goods	589.20	585.36	575.95	562.07	558.39	541.57	691.73	673.61	663.02	39.8	39.9	39.7
101-109	Food	462.78	427.98	441.53	443.04	405.17	418.61	706.03	671.58	647.69	40.6	40.9	40.0
102	Fish products	359.05	312.63	347.96	343.15	298.55	321.60	567.61	554.71	553.73	43.8	44.1	42.0
104	Dairy products	510.49	506.43	485.48	486.42	478.37	461.67	582.77	583.97	536.23	39.7	39.7	39.7
107	Bakery products	432.18	446.69	452.92	431.43	444.72	436.25	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	504.05	488.18	512.48	481.03	469.60	490.67	639.02	646.67	666.12	40.3	40.9	39.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	534.41	511.33	538.39	509.37	490.10	517.55	621.02	641.04	681.58	41.0	41.8	40.6
271-279	Paper & allied products	999.93	1,025.81	980.05	952.33	945.62	935.08	1,139.22	1,109.71	1,086.86	38.2	38.2	38.0
271	Pulp & paper	1,037.41	1,064.80	1,018.29	988.70	980.95	972.22	1,172.42	1,141.77	1,113.12	38.2	38.2	38.1
401-449	Construction	559.71	555.61	578.73	550.23	541.00	567.01	604.28	576.63	570.08	41.5	41.2	40.2
401-402	Bldg, developing & general contracting	503.81	516.44	476.99	494.26	502.03	463.64	573.92	552.00	506.13	40.0	40.1	39.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	594.91	604.61	626.44	564.15	652.52	644.28	676.62	680.43	714.48	43.1	44.2	42.1
421-429	Trade contracting	574.24	554.60	602.41	566.05	546.10	591.62	582.16	553.45	548.13	41.4	40.7	39.8
041-449	Goods producing industries	620.89	609.88	610.93	591.35	578.97	582.11	759.35	743.71	712.42	39.8	39.8	39.3
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	666.75	666.65	655.96	638.24	635.24	628.91	748.98	745.36	731.27	38.9	38.9	38.6
451-479	Transportation & storage	622.27	619.48	609.63	597.02	589.40	587.08	708.82	695.97	704.78	40.0	39.9	39.7
481-484	Communication	657.08	654.68	649.09	654.15	652.52	644.28	681.60	680.59	661.15	37.4	37.4	37.2
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	821.28	835.82	797.73	744.59	759.76	726.68	901.97	897.53	852.34	39.3	39.1	39.0
501-692	Trade	345.36	348.20	339.13	340.38	343.79	334.61	528.08	525.92	516.90	40.3	40.3	40.0
501-599	Wholesale trade	494.66	491.06	485.57	482.49	478.60	474.13	557.88	558.18	566.01	39.7	39.6	39.8
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	475.00	479.91	434.51	466.20	472.49	419.56	610.75	606.26	632.79	39.1	38.8	39.8
521	Food	455.50	462.91	429.96	448.30	455.48	415.40	603.65	603.10	641.94	39.6	39.2	39.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials	462.77	463.89	425.31	450.93	457.58	421.19	558.23	566.37	517.93	40.1	40.1	40.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip	567.76	565.05	425.78	546.42	560.38	422.04	571.09	553.46	533.84	39.4	39.3	39.5
563	Lumber & bldg materials	417.69	422.30	421.75	410.71	416.95	417.72	539.63	558.72	505.49	40.8	40.7	40.8
601-692	Retail trade	295.57	298.88	283.55	293.00	297.25	281.64	505.29	502.39	469.71	40.7	40.7	40.1
601-603	Food, beverage & drug	271.99	278.06	267.06	270.45	275.77	265.84	545.74	525.11	504.67	40.8	40.7	39.8
601	Food stores	247.45	255.10	242.20	246.12	253.08	241.52	475.65	456.87	457.86	41.1	40.9	40.8
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	227.49	220.83	207.15	227.29	220.57	205.46	422.28	389.62	383.76	40.6	40.6	38.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv	420.94	418.30	386.49	415.19	416.96	383.33	517.68	527.19	484.02	41.1	41.2	40.9
631	Automobile dealers	477.02	502.36	471.16	475.73	500.88	468.95	492.96	530.66	468.23	41.7	41.8	40.5
633	Gasoline service stations	354.70	342.39	221.56	354.62	340.46	221.54	620.08	586.74	484.99	39.7	39.6	43.3
635	Motor vehicle repair shops	452.58	425.34	406.64	452.20	424.66	406.14	457.56	443.83	492.67	43.1	41.8	39.5
641-641	General retail merchandising	214.03	220.28	212.15	211.09	218.29	211.10	501.61	519.29	453.35	39.3	39.2	40.2
701-761	Finance, insurance & real estate	517.72	522.53	498.80	516.50	521.03	496.90	560.90	559.21	554.04	36.9	36.8	36.8
701-749	Finance & insurance	536.64	536.22	521.74	535.17	534.64	519.46	577.44	579.49	562.55	36.8	36.8	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	462.40	465.31	440.42	460.75	463.44	438.37	536.39	541.44	510.30	36.9	36.9	36.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	479.32	493.94	454.59	478.60	492.63	453.42	522.54	510.55	531.83	37.1	36.9	36.5
771-779	Community, business & personal service	448.75	448.44	441.87	446.06	445.54	438.89	607.89	607.66	590.26	35.2	35.2	35.0
851-999													
771-779	Business services	446.20	458.84	452.05	440.01	451.99	447.48	562.78	572.72	554.20	38.4	38.4	37.9
851-859	Educational & related services	624.34	622.52	599.35	623.83	621.94	598.82	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	473.69	475.63	458.23	469.34	471.01	453.04	605.98	605.04	530.66	37.3	37.2	36.7

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992					
Nov. ^p	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^p	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^p	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^p	Oct. ^r	Nov.					
dollars												hours - heures			NOUVEAU-BRUNSWICK	
586.96	580.94	610.89	13.10	12.91	13.70	13.00	12.82	13.56	44.8	45.0	44.6	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051			
603.89	595.63	625.01	13.21	13.04	13.83	13.10	12.95	13.68	45.7	45.7	45.2	Exploitation forestière	041			
764.08	751.31	768.57	20.30	19.89	20.93	19.70	19.46	20.43	37.7	37.8	36.7	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092			
579.50	571.87	565.55	14.91	14.82	14.35	14.50	14.33	13.99	38.9	38.6	39.4	Industries manufacturières	101-399			
591.84	578.28	577.38	15.77	15.71	14.84	15.30	15.09	14.56	37.5	36.8	38.9	Biens non durables	NON-DUR			
561.90	562.87	548.80	13.78	13.70	13.67	13.46	13.38	13.21	40.8	41.1	40.2	Biens durables	DURABLE			
421.11	382.26	409.73	11.40	11.28	10.80	11.15	10.97	10.53	36.9	33.9	38.0	Aliments	101-109			
357.32	280.47	371.80	10.39	10.28	9.93	10.17	10.00	9.63	34.4	27.3	37.5	Transformation du poisson	102			
470.67	464.19	433.12	12.21	12.10	9.02	11.98	11.81	8.71	38.6	38.4	48.0	Produits laitiers	104			
308.68	310.29	379.14	8.55	8.75	10.47	8.55	8.71	10.21	36.1	35.5	36.2	Produits de boulangerie-pâtisserie	107			
484.36	465.81	491.67	11.61	11.26	11.62	11.35	11.05	11.45	41.7	41.4	42.3	Bois	251-259			
519.46	490.80	526.51	12.11	11.64	12.21	11.84	11.40	12.06	42.9	42.2	43.1	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251			
965.681	1,006.19	952.66	23.03	23.13	22.72	22.62	22.38	22.33	41.9	43.5	41.9	Papier et produits connexes	271-279			
1,002.611	1,046.14	992.93	23.81	23.89	23.53	23.41	23.13	23.14	42.1	43.8	42.2	Pâtes et papiers	271			
558.40	560.16	589.20	13.79	13.44	15.09	13.68	13.29	14.95	40.5	41.7	39.0	Construction	401-449			
485.06	507.51	472.01	12.86	12.27	13.04	12.71	12.08	12.82	37.7	41.4	36.2	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402			
597.96	610.59	606.05	12.95	12.66	14.31	12.88	12.54	14.27	46.2	48.2	42.4	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412			
581.36	564.51	626.93	14.52	14.45	16.05	14.43	14.34	15.89	40.0	39.1	39.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429			
584.03	577.95	583.39	14.81	14.57	14.82	14.46	14.18	14.53	39.5	39.7	39.4	Branches productrices de biens	041-449 491-499			
562.33	562.25	556.19	14.59	14.05	14.20	14.34	13.77	14.02	38.5	40.0	39.2	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499			
546.29	545.93	532.93	14.13	13.55	13.60	13.78	13.18	13.37	38.7	40.3	39.2	Transport & entreposage	451-479			
660.01	652.95	679.66	17.97	17.65	17.51	17.96	17.63	17.49	36.7	37.0	38.8	Communications	481-484			
500.84	536.03	514.92	12.26	12.37	12.96	11.97	12.18	12.68	40.9	43.3	39.7	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499			
261.42	263.91	255.12	8.66	8.77	8.70	8.60	8.71	8.64	30.2	30.1	29.3	Commerce	501-692			
404.83	405.79	390.85	10.46	10.43	10.52	10.33	10.28	10.31	38.7	38.9	37.2	Commerce de gros	501-599			
426.23	432.41	340.06	11.10	11.15	9.27	10.98	11.05	9.10	38.4	38.8	36.7	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524			
417.57	426.12	337.37	10.92	11.03	9.23	10.83	10.93	9.07	38.2	38.6	36.6	Produits alimentaires	521			
363.50	364.29	310.84	9.13	9.10	8.48	9.00	9.02	8.44	39.8	40.0	36.7	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
326.19	325.68	325.82	8.00	8.00	7.66	7.87	7.94	7.63	40.8	40.7	42.5	Bois & matériaux de construction	563			
231.72	231.95	225.13	8.15	8.25	8.16	8.12	8.23	8.15	28.4	28.1	27.6	Commerce de détail	601-692			
215.51	219.22	206.10	8.23	8.22	7.87	8.21	8.18	7.85	26.2	26.7	26.2	Aliments, boissons & médicaments	601-603			
201.27	208.43	190.56	7.74	7.75	7.13	7.72	7.71	7.12	26.0	26.9	26.7	Magasins d'alimentation	601			
180.76	178.77	168.51	7.00	7.11	6.79	6.99	7.11	6.79	25.8	25.1	24.8	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615			
365.05	348.84	337.32	10.26	9.73	9.62	10.22	9.72	9.61	35.6	35.9	35.1	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639			
454.09	458.91	495.49	11.74	11.83	11.82	11.72	11.82	11.80	38.7	38.8	41.9	Concessionnaires d'automobiles	631			
208.36	209.26	173.22	7.49	7.01	6.26	7.49	6.98	6.26	27.8	29.9	27.7	Stations-service	633			
442.42	428.16	376.42	12.11	10.89	10.13	12.11	10.88	10.13	36.5	39.3	37.2	Ateliers de réparation d'automobiles	635			
186.22	193.49	188.26	6.68	7.67	7.93	6.65	7.64	7.91	27.9	25.2	23.8	Magasins de marchandises diverses	641-641			
282.02	309.99	288.79	10.60	10.88	10.80	10.59	10.88	10.75	26.6	28.5	26.7	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761			
301.62	305.42	308.14	11.17	11.13	11.91	11.16	11.11	11.86	27.0	27.5	25.9	Intermédiaires financiers et assurances	701-749			
210.25	219.97	200.22	9.58	9.60	9.61	9.56	9.57	9.60	22.0	22.9	20.8	Intermediaires financiers de dépôts	701-709			
234.87	321.28	260.88	9.16	10.34	9.33	9.15	10.37	9.28	25.6	31.1	28.0	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761			
344.79	345.61	338.82	11.30	11.26	11.19	11.24	11.19	11.13	30.5	30.7	30.3	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999			
320.35	334.27	330.81	10.28	10.56	10.75	10.10	10.34	10.71	31.2	31.7	30.8	Services aux entreprises	771-779			
462.91	464.23	447.57	13.65	13.64	13.26	13.59	13.58	13.20	33.9	34.0	33.7	Services d'enseignement et services annexes	851-859			
												Services de santé et services sociaux	861-869			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992	Nov ^P 1993 Nov ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov 1992
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK - Concluded												
861	Hospitals	542.20	536.40	525.05	534.77	529.12	516.79	656.29	656.19	619.84	40.9	37.3	35.6
862	Other inst. health & social services	371.52	398.63	366.83	371.17	396.17	364.80	485.01	470.13	478.86	37.6	38.1	38.2
864	Non-institutional social services	257.89	248.61	225.52	257.80	248.54	225.52	499.34	499.15	333.59	37.4	37.7	34.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	185.53	187.59	186.81	184.98	186.77	186.17	420.51	412.53	380.98	40.4	39.8	40.0
921-922	Food & beverage services	176.01	177.30	178.76	175.47	176.64	178.12	405.31	401.97	383.08	40.4	39.6	39.8
961-999	Miscellaneous services	350.75	349.12	322.86	347.59	346.01	317.76	504.44	506.60	510.57	38.1	38.3	37.8
812-837	Public administration	670.73	663.50	670.62	665.41	657.89	665.82	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	783.64	784.76	777.11	783.64	784.76	777.11	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	631.66	610.47	618.05	623.74	601.98	611.21	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	520.41	518.36	535.92	509.80	507.04	524.18	530.01	528.57	550.32	37.7	37.9	37.6
451-484	Service producing industries	473.39	473.29	468.62	468.28	467.75	463.69	626.94	625.20	616.31	36.8	37.0	36.7
501-999	Industrial aggregate	506.22	506.35	503.00	495.68	494.67	492.30	645.88	643.45	632.13	37.2	37.4	37.1
	QUEBEC												
041-051	Logging & forestry	642.12	638.71	693.64	631.02	629.60	675.16	666.58	652.76	673.80	39.0	39.1	38.4
041	Logging	634.72	631.07	706.23	619.07	618.90	679.80	621.51	610.14	660.43	40.3	40.2	39.2
051	Forestry services	659.16	660.40	666.25	658.55	659.97	665.06	710.73	707.10	686.65	37.7	37.8	37.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells	868.17	853.49	855.99	808.38	798.69	803.65	955.27	898.02	928.71	39.5	39.9	39.7
061-063	Mining	936.87	907.65	899.87	871.09	853.66	842.34	1,014.62	982.01	999.45	39.2	39.2	39.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	724.88	737.69	791.55	679.11	686.67	752.99	888.58	830.72	782.45	39.2	38.4	38.7
101-399	Manufacturing	631.49	627.96	619.70	594.70	589.84	586.61	787.94	787.68	777.53	38.0	38.0	38.1
NON-DUR	Non durable goods	595.77	589.29	592.10	563.27	556.35	561.39	754.69	752.56	755.53	37.5	37.5	37.4
DURABLE	Durable goods	674.11	674.59	648.73	632.21	630.22	613.14	826.28	827.79	798.39	38.5	38.5	38.8
101-109	Food	537.12	526.70	515.15	508.91	496.68	490.00	656.95	655.70	663.08	39.0	38.8	38.6
101	Meat & poultry products	527.57	510.20	475.24	499.95	480.09	451.93	659.59	663.78	630.02	37.9	38.4	39.3
104	Dairy products	664.14	704.18	633.20	621.94	652.47	594.59	796.24	828.69	716.14	38.8	38.0	37.8
107	Bakery products	490.55	474.08	486.24	472.36	455.45	471.48	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	837.61	837.46	745.12	762.75	764.81	724.21	963.35	967.46	1,039.50	36.6	36.5	36.5
161-169	Plastic products	537.39	534.33	557.46	512.71	503.16	536.43	788.30	794.57	751.97	37.6	37.6	38.9
171-171	Leather & allied products	418.39	415.90	383.41	413.47	408.14	374.59	627.41	620.63	581.56	38.2	38.3	39.4
181-183	Primary textiles	601.95	597.01	559.48	559.67	560.82	528.78	800.94	798.31	753.86	38.8	38.9	38.3
191-199	Textile products	463.49	474.84	502.37	448.08	456.49	470.48	600.89	592.19	755.06	39.0	39.0	37.5
243-249	Clothing	375.39	371.30	386.66	368.91	363.84	377.04	562.53	551.51	579.16	37.9	38.0	37.8
243	Men's & boys' clothing	370.59	376.62	365.61	358.85	361.44	355.30	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	382.09	385.35	382.81	378.72	381.49	376.69	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	529.74	531.28	545.20	507.77	510.58	522.19	601.90	620.36	685.82	39.3	39.1	39.7
251	Sawmills, planing & shingle mills	554.97	554.37	560.65	525.08	524.92	530.66	742.60	733.04	710.55	40.5	40.4	39.8
252	Veneer & plywood	496.12	488.31	460.22	470.17	467.98	443.93	711.59	714.74	647.49	39.8	39.9	40.2
254	Sash, doors & other millwork	513.23	523.18	495.70	503.83	514.01	487.79	519.10	555.49	640.65	39.5	39.3	40.8
261-269	Furniture & fixtures	460.14	465.62	455.49	439.93	451.24	440.27	602.81	600.28	533.81	37.9	37.7	38.8
261	Household furniture	430.73	440.42	442.04	413.37	425.44	428.35	580.27	571.23	515.47	37.4	37.4	38.9
264	Office furniture	580.59	554.55	560.39	548.19	548.90	539.03	672.76	659.35	679.39	38.3	38.3	37.0
271-279	Paper & allied products	812.04	805.28	788.28	756.74	749.39	737.48	942.28	948.20	933.72	36.7	36.8	36.4
271	Pulp & paper	893.73	885.76	890.77	832.90	824.25	832.49	1,048.97	1,053.61	1,026.83	36.4	36.4	36.3
273	Paper boxes & bags	687.03	680.80	645.77	637.81	631.22	603.89	768.66	765.66	719.90	36.9	36.8	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	618.69	626.30	614.87	586.28	590.50	576.60	706.71	708.39	682.14	36.4	36.2	35.9
281	Commercial printing	613.36	622.98	585.21	571.68	578.32	535.10	652.75	658.97	602.17	38.0	38.1	37.9
284	Combined publishing & printing	755.62	755.34	788.92	730.71	730.91	759.52	924.39	936.99	946.60	33.6	33.5	33.4
291-299	Primary metals	863.51	866.72	841.77	796.65	793.27	778.84	968.01	971.55	936.19	38.2	38.2	38.9
291	Primary steel	827.58	839.47	812.44	732.45	735.83	721.01	967.78	965.02	938.17	37.6	37.5	37.6
295	Non-ferrous metal smelting & refining	963.65	955.23	941.51	895.03	885.57	877.37	1,012.40	1,018.51	1,021.45	38.6	38.6	39.6

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
dollars						hours - heures							
												NOUVEAU-BRUNSWICK - fin	
535.39	529.09	518.15	14.50	14.52	14.08	14.43	14.45	13.99	36.9	36.4	36.8	Hôpitaux	861
354.88	386.16	347.82	12.56	13.14	11.90	12.55	13.12	11.89	28.3	29.4	29.2	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
219.01	220.27	189.41	7.68	7.38	7.50	7.68	7.38	7.50	28.5	29.9	25.3	Services sociaux hors institution	864
159.18	159.22	154.03	6.48	6.45	6.24	6.48	6.44	6.23	24.6	24.7	24.7	Hébergement et restauration	911-922
150.37	150.89	146.09	6.22	6.14	6.07	6.22	6.14	6.06	24.2	24.6	24.1	Services de la restauration	921-922
261.86	269.56	226.25	9.03	9.02	8.81	8.96	8.95	8.70	29.0	29.9	25.7	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
433.43	424.59	428.90	14.24	14.27	13.71	14.00	14.01	13.25	30.4	29.8	31.3	Administration provinciale	822-827
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration locale	832-837
330.89	335.48	328.14	10.72	10.74	10.76	10.63	10.64	10.67	30.9	31.2	30.5	Branches productrices de services	451-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
403.63	410.30	405.81	12.11	12.12	12.23	11.92	11.90	12.04	33.3	33.8	33.2	Ensemble des industries	041-999
												QUÉBEC	
611.23	626.07	678.65	15.30	14.66	16.29	14.94	14.40	15.99	40.0	42.7	41.7	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
612.53	632.43	696.88	15.31	14.76	16.42	14.93	14.50	16.11	40.0	42.8	42.4	Exploitation forestière	041
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
870.09	839.22	830.23	20.95	21.17	20.50	20.50	20.77	20.05	41.5	39.7	40.5	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
912.06	885.00	869.48	22.47	22.42	21.79	22.03	22.04	21.34	40.6	39.5	39.9	Mines	061-063
708.70	703.65	800.58	17.61	18.51	21.64	17.26	18.05	21.20	40.2	38.0	37.0	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
566.71	563.76	553.83	14.45	14.32	14.26	13.94	13.79	13.83	39.2	39.4	38.8	Industries manufacturières	101-399
530.84	526.09	529.41	13.92	13.70	13.97	13.39	13.19	13.52	38.2	38.4	37.9	Biens non durables	NON-DUR
607.23	607.12	578.72	15.01	15.00	14.54	14.52	14.44	14.13	40.5	40.5	39.8	Biens durables	DURABLE
483.98	473.91	453.94	13.03	12.91	12.38	12.60	12.44	12.05	37.2	36.7	36.7	Aliments	101-109
499.12	480.85	442.20	13.31	13.05	12.07	13.02	12.74	11.90	37.5	36.9	36.6	Viande & volaille	101
626.65	669.89	620.54	15.90	16.79	16.30	15.33	16.01	15.72	39.4	39.9	38.1	Produits laitiers	104
448.38	447.18	403.53	12.89	12.55	11.92	12.62	12.27	11.72	34.8	35.6	33.9	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
779.77	778.86	641.55	20.02	20.30	17.60	19.01	19.22	17.24	38.9	38.4	36.5	Boissons	111-114
449.38	449.41	472.95	11.32	11.27	11.83	10.98	10.84	11.58	39.7	39.9	40.0	Produits en matière plastique	161-169
356.70	360.13	334.19	9.38	8.87	8.45	9.32	8.75	8.35	38.0	40.6	39.6	Cuir et produits connexes	171-171
529.47	520.60	489.71	12.73	12.68	12.19	12.34	12.39	11.89	41.6	41.1	40.2	Textiles de première transformation	181-183
405.59	422.99	424.42	10.17	10.43	10.89	9.97	10.21	10.58	39.9	40.5	39.0	Produits du textile	191-199
321.48	328.72	331.90	8.92	8.81	9.10	8.84	8.72	8.96	36.0	37.3	36.5	Habillement	243-249
322.14	340.41	332.86	8.62	8.64	9.00	8.47	8.45	8.87	37.4	39.4	37.0	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
514.41	512.56	513.09	12.68	12.77	12.99	12.46	12.52	12.71	40.6	40.1	39.5	Bois	251-259
536.14	534.09	539.86	12.70	12.96	13.08	12.43	12.60	12.76	42.2	41.2	41.3	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
446.66	436.12	418.39	10.90	10.63	10.68	10.63	10.40	10.48	41.0	41.0	39.2	Placages & contre-plaques	252
504.08	508.48	442.15	12.95	12.96	11.99	12.85	12.87	11.90	38.9	39.3	36.9	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
426.85	429.06	435.83	11.20	10.93	11.05	11.01	10.79	10.90	38.1	39.3	39.4	Meubles & articles d'ameublement	261-269
403.31	414.93	430.87	10.79	10.54	10.99	10.63	10.39	10.89	37.4	39.4	39.2	Meubles de maison	261
557.00	515.30	495.70	13.23	12.99	11.77	13.00	12.93	11.50	42.1	39.7	42.1	Meubles de bureau	264
774.53	763.30	765.89	19.89	19.74	19.49	19.29	19.14	18.99	39.0	38.7	39.3	Papier et produits connexes	271-279
852.97	841.55	853.13	22.37	22.28	21.75	21.77	21.68	21.30	38.1	37.8	39.2	Pâtes et papiers	271
667.10	657.94	617.22	16.32	16.09	15.55	15.68	15.46	15.11	40.9	40.9	39.7	Boîtes en carton et sacs en papier	273
545.60	556.97	557.08	14.92	15.00	15.93	14.24	14.33	15.15	36.6	37.1	35.0	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
582.59	593.47	566.21	15.03	15.09	15.22	14.27	14.32	14.28	38.8	39.3	37.2	Impression commerciale	281
603.46	584.20	637.35	19.93	20.17	23.02	19.22	19.66	22.36	30.3	29.0	27.7	Impression et édition combinées	284
816.73	820.33	795.55	19.44	19.66	19.48	18.69	18.84	18.86	42.0	41.7	40.8	Première transformation des métaux	291-299
783.63	801.10	772.00	19.58	19.57	19.08	18.55	18.53	18.22	40.0	40.9	40.5	Sidérurgie	291
929.34	910.84	882.97	21.46	21.92	21.83	20.55	21.00	21.20	43.3	41.5	40.5	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees									Salaried employees								
		Salaries									Employees								
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Remun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Remun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Remun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992
		dollars									hours - heures								
	QUEBEC - Continued																		
296	Aluminum rolling, casting & extruding	820.73	846.72	822.44	791.29	802.97	783.60	847.22	850.83	834.04	37.1	37.2	37.2						
301-309	Fabricated metal products	600.98	595.63	618.45	570.37	561.98	579.50	684.10	691.55	714.34	38.7	38.9	38.8						
302	Fabricated structural metal products	635.79	628.51	617.22	595.78	580.51	586.05	709.97	712.55	745.93	38.0	38.1	38.4						
304	Stamped, pressed & coated metal products	581.77	569.84	689.25	560.88	543.08	622.76	726.72	720.74	801.00	39.3	39.2	37.8						
305	Wire & wire products	664.06	663.30	631.46	621.27	612.36	603.38	764.41	752.88	747.83	38.2	38.2	37.9						
306	Hardware, tools & cutlery	531.16	522.27	554.12	509.91	497.72	528.94	712.84	660.82	662.43	39.3	39.4	41.6						
311-319	Machinery	737.04	726.96	648.68	681.62	669.08	627.20	827.30	852.05	780.41	38.4	38.3	38.0						
321-329	Transportation equipment	812.24	799.57	761.82	739.63	721.07	713.15	926.90	920.06	869.34	39.2	39.2	39.5						
321	Aircraft & aircraft parts	883.99	868.29	835.82	833.04	810.75	785.48	967.21	964.04	929.35	39.4	39.4	39.2						
323	Motor vehicles	979.64	996.19	810.87	816.20	812.24	748.87	1,021.30	1,037.03	812.37	40.6	40.6	43.3						
331-339	Electrical & electronic products	760.11	757.99	752.96	719.00	717.41	711.60	911.79	905.78	878.80	38.3	38.1	38.8						
335	Communication & other electronic equipment	844.44	839.86	801.16	796.38	794.83	758.55	944.45	943.53	899.00	38.2	38.2	39.3						
337	Electrical industrial equipment	668.54	674.03	709.83	626.35	626.44	674.16	842.63	811.07	831.32	38.0	37.1	38.2						
338	Communication & energy wire & cable	822.42	826.13	920.98	734.88	724.93	862.78	885.15	902.82	968.87	37.6	37.5	37.6						
351-359	Non-metallic mineral products	666.65	657.74	623.56	624.99	613.89	591.90	741.77	748.70	710.12	39.5	39.4	38.1						
352	Cement	866.08	869.58	795.30	761.18	793.68	749.82	963.40	1,311.85	913.93	40.5	40.9	39.3						
356	Glass & glass products	615.14	611.38	613.02	593.36	581.74	590.98	647.31	641.80	597.09	38.8	38.5	38.1						
371-379	Chemical & chemical products	778.01	766.99	757.77	738.37	731.03	719.53	870.36	868.85	824.74	37.0	37.1	37.2						
374	Pharmaceuticals & medicine	856.86	858.34	773.79	830.79	834.43	749.68	922.67	924.64	848.33	36.6	36.6	36.6						
377	Toilet preparations	572.82	567.41	590.52	560.09	556.95	583.15	721.12	708.32	682.36	37.1	37.0	37.5						
379	Other chemical products	778.18	752.51	787.17	711.14	699.51	722.02	845.47	840.60	814.67	37.6	37.6	37.6						
401-449	Construction	682.95	680.48	672.16	664.14	663.43	654.83	548.29	544.88	574.15	38.9	39.0	38.5						
401-402	Bldg, developing & general contracting	674.78	674.08	657.51	658.15	663.80	641.67	555.57	530.24	547.74	38.2	38.6	38.4						
411-412	Industrial & heavy (engineering) const	735.60	737.85	747.44	699.63	703.10	713.88	550.43	545.93	607.25	38.0	38.1	38.1						
421-429	Trade contracting	676.11	671.03	655.93	659.69	655.70	641.47	536.77	546.05	545.74	39.7	39.6	38.9						
041-449	Goods producing industries	666.48	662.07	656.01	628.51	624.55	620.12	771.65	768.39	771.67	37.9	37.9	37.9						
451-499	Transportation, comm. & other utilities	717.79	709.50	715.82	683.05	676.74	680.06	754.91	747.84	765.21	37.7	37.6	37.9						
451-479	Transportation & storage	647.63	640.36	643.09	623.16	616.07	622.90	666.21	655.23	685.85	37.8	37.6	38.5						
451	Air transport	769.89	755.65	827.69	733.25	721.64	801.78	805.67	793.09	832.31	39.5	39.5	39.4						
453	Railway transp. & related services	897.50	898.01	841.15	861.60	861.79	816.61	935.11	936.69	870.36	39.3	39.3	39.3						
456	Truck transport	536.94	555.96	566.78	523.61	539.08	552.77	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	680.73	678.47	694.99	668.86	666.31	679.15	724.14	724.16	735.54	38.6	38.6	38.6						
481	Telecommunication broadcasting	839.65	828.76	806.69	826.79	813.83	793.67	883.27	883.94	851.13	37.8	37.8	37.9						
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	1,003.61	985.12	970.63	896.17	889.35	853.98	1,031.63	1,020.03	1,005.84	35.2	35.2	35.3						
491	Electric power systems	1,064.53	1,047.30	1,039.62	942.85	940.73	902.32	1,056.42	1,045.55	1,031.81	35.1	35.1	35.0						
501-692	Trade	388.71	394.85	395.55	382.81	388.70	389.49	546.44	550.47	556.35	39.1	39.0	38.7						
501-599	Wholesale trade	554.76	551.64	574.31	542.47	539.60	560.84	636.30	633.38	639.54	38.8	38.8	38.3						
511-511	Petroleum products	721.35	662.48	682.95	685.82	632.81	653.27	787.40	749.64	752.74	38.4	39.9	38.1						
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	521.94	509.36	617.95	508.67	496.03	597.76	628.94	603.14	663.63	38.6	38.7	37.9						
521	Food	515.76	497.12	581.67	501.58	482.83	556.50	616.83	584.57	621.00	38.8	38.9	38.5						
531-532	Apparel & dry goods	461.52	456.34	451.33	459.98	452.76	447.71	588.87	587.29	620.32	38.6	38.7	39.9						
541-543	Household goods	578.61	593.41	568.99	575.54	590.84	564.13	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	560.63	548.19	539.14	534.95	527.91	527.48	615.68	608.05	564.39	41.1	40.1	40.1						
561-563	Metals, hardware & bldg materials	514.40	507.68	510.91	506.31	498.01	504.05	597.36	589.72	607.21	39.9	39.7	38.1						
563	Lumber & bldg materials	467.91	474.73	474.54	460.66	466.22	465.52	571.78	599.49	653.54	41.3	41.0	38.9						
571-579	Machinery, equip. & supplies	590.22	601.91	640.93	577.56	589.48	626.15	650.72	664.27	686.88	38.5	38.5	38.2						
574	Electrical & electronic machinery & equip	656.40	685.94	676.19	640.03	670.34	657.22	711.55	732.31	710.75	39.4	39.4	38.4						
601-692	Retail trade	314.81	321.68	315.25	311.76	318.27	312.51	452.08	460.40	461.50	39.4	39.1	39.1						
601-603	Food, beverage & drug	281.61	282.64	275.81	278.12	278.61	272.45	415.10	416.05	401.65	38.7	38.6	38.3						
601	Food stores	268.12	268.82	258.43	265.18	265.52	255.16	404.75	406.99	385.50	38.8	38.7	38.0						
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	296.99	293.61	295.59	294.71	289.84	294.52	476.91	468.27	486.45	38.0	38.0	40.1						
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	257.05	264.37	259.81	256.10	262.64	258.95	436.15	452.11	475.81	41.5	41.4	39.4						
613	Women's clothing stores	248.22	253.49	242.33	247.28	251.84	242.14	432.40	437.35	461.32	38.3	38.9	37.6						
621-623	Hslid furniture, appl & furnishings	337.57	348.89	362.95	333.58	345.07	359.40	428.14	450.32	465.36	39.1	38.7	40.0						
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv	430.70	440.35	427.74	426.31	436.26	423.59	505.48	513.72	524.07	40.1	39.7	39.8						
631	Automobile dealers	549.43	562.67	568.60	543.93	556.91	561.23	591.31	604.07	607.83	40.3	40.1	39.4						
633	Gasoline service stations	308.81	328.84	309.97	304.78	326.74	308.67	473.68	493.76	519.49	38.5	37.7	40.5						
641-641	General retail merchandising	284.96	289.03	287.41	282.13	285.37	286.24	514.91	513.37	588.33	38.2	38.3	38.0						

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992			
Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.			
dollars						hours - heures								
												QUÉBEC - suite		
815.14	846.33	819.00	19.84	20.13	19.43	19.58	19.70	19.00	41.1	42.0	42.2	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296	
572.16	566.96	592.78	14.43	14.22	14.55	14.10	13.83	14.08	39.6	39.9	40.7	Fabrication des produits métalliques	301-309	
607.91	597.42	569.51	14.92	14.57	14.57	14.42	14.00	14.22	40.8	41.0	39.1	Éléments de charpentes en métal	302	
544.55	528.27	652.77	14.28	13.60	14.65	14.17	13.44	13.80	38.1	38.8	44.6	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304	
628.42	633.08	586.32	15.66	15.62	15.16	15.18	14.94	14.89	40.1	40.5	38.7	Fil métallique et ses produits	305	
473.94	477.31	518.03	11.59	11.58	12.75	11.32	11.28	12.48	40.9	41.2	40.6	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306	
693.02	670.31	557.59	16.55	16.11	14.61	15.93	15.41	14.28	41.9	41.6	38.2	Machinerie	311-319	
747.35	733.50	684.03	17.43	17.31	16.57	16.65	16.45	16.10	42.9	42.4	41.3	Matériel de transport	321-329	
814.53	788.43	742.78	18.67	18.76	17.98	18.22	18.18	17.49	43.6	42.0	41.3	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321	
969.05	985.91	809.93	21.75	21.86	19.57	20.23	20.12	18.87	44.6	45.1	41.4	Véhicules automobiles	323	
607.79	609.39	627.75	15.45	15.60	15.71	14.89	15.03	15.19	39.4	39.1	40.0	Produits électriques et électroniques	331-339	
683.01	672.55	662.90	17.41	17.54	16.56	16.79	16.96	15.96	39.2	38.3	40.0	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335	
589.54	607.71	627.39	14.60	15.01	16.27	14.11	14.29	15.75	40.4	40.5	38.6	Matériel électrique d'usage industriel	337	
787.65	783.60	890.19	18.56	18.08	21.35	17.55	16.86	20.61	42.4	43.3	41.7	Fils & câbles électr. & de communication	338	
649.16	632.90	591.36	15.81	15.12	15.08	15.39	14.69	14.75	41.1	41.9	39.2	Produits minéraux non métalliques	351-359	
847.10	820.81	750.50	19.56	18.56	18.09	18.48	17.88	17.63	43.3	44.2	41.5	Ciment	352	
606.86	604.87	614.82	15.12	14.84	15.42	14.90	14.59	15.31	40.1	40.8	39.9	Verre et articles en verre	356	
673.56	658.69	665.58	17.07	16.84	16.45	16.38	16.29	15.60	39.5	39.1	40.5	Produits chimiques	371-379	
699.32	702.67	585.26	18.50	18.73	15.48	18.22	18.43	15.05	37.8	37.5	37.8	Produits pharmaceutiques et médicaments	374	
448.81	450.14	479.17	13.74	14.28	12.51	13.46	14.12	12.37	32.7	31.5	38.3	Produits de toilette	377	
721.30	688.75	747.89	17.04	16.36	17.76	16.03	15.68	16.92	42.3	42.1	42.1	Autres produits chimiques	379	
764.76	751.62	728.61	20.28	19.93	19.89	19.90	19.63	19.60	37.7	37.7	36.6	Construction	401-449	
772.54	764.40	716.91	20.23	20.71	19.91	19.90	20.55	19.71	38.2	36.9	36.0	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
918.96	867.29	903.29	21.02	20.40	20.27	20.29	19.80	19.79	43.7	42.5	44.6	Constr. lourde & industrielle (genie)	411-412	
740.93	725.97	706.97	20.20	19.63	19.93	19.88	19.36	19.65	36.7	37.0	35.5	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
617.64	614.25	601.55	15.77	15.67	15.55	15.28	15.18	15.10	39.2	39.2	38.7	Branches productrices de biens	401-449	
681.64	679.47	660.55	18.40	18.43	18.23	17.83	17.89	17.59	37.1	36.9	36.2	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499	
619.03	627.54	596.45	17.08	17.24	16.90	16.71	16.88	16.57	36.3	36.4	35.3	Transport & entreposage	451-479	
441.35	429.76	425.75	13.88	14.36	14.09	13.69	14.18	14.01	31.8	29.9	30.2	Transport aérien	451	
789.25	787.97	741.12	18.70	18.69	18.14	18.16	18.17	17.75	42.2	42.2	40.9	Transport & services ferroviaires	453	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
614.65	591.22	611.87	17.80	17.66	18.60	17.54	17.42	18.30	34.5	33.5	32.9	Communications	481-484	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
958.42	927.50	911.80	22.97	22.74	22.00	21.83	21.66	20.48	41.7	40.8	41.5	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
1,090.251,057.28	1,067.05	...	24.60	24.45	24.12	23.37	23.26	22.35	44.3	43.2	44.2	Énergie électrique	491	
296.75	300.57	296.37	10.16	10.15	10.22	10.05	10.05	10.12	29.2	29.6	29.0	Commerce	501-692	
426.26	421.08	453.85	11.62	11.48	12.28	11.38	11.23	12.03	36.7	36.7	37.0	Commerce de gros	501-599	
573.85	496.03	460.04	13.79	13.53	13.72	12.79	12.66	13.27	41.6	36.7	33.5	Produits pétroliers	511-511	
402.30	393.37	513.51	11.94	11.89	13.80	11.70	11.63	13.57	33.7	33.1	37.2	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
388.83	377.36	521.99	12.10	12.00	13.73	11.82	11.72	13.49	32.1	31.4	38.0	Produits alimentaires	521	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
523.57	497.67	506.24	12.67	12.13	12.90	12.32	11.86	12.74	41.3	41.0	39.2	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552	
400.63	406.82	412.15	10.90	10.89	11.31	10.74	10.70	11.17	36.8	37.4	36.4	Métaux, quincaillerie, mater. de construction	561-563	
378.56	385.02	396.49	10.58	10.54	11.23	10.46	10.42	11.09	35.8	36.5	35.3	Bois & matériaux de construction	563	
448.14	454.65	498.83	11.64	11.63	13.62	11.47	11.42	13.27	38.5	39.1	36.6	Machines, matériel & fournitures	571-579	
437.92	487.81	461.63	11.45	11.67	12.21	11.38	11.55	11.92	38.3	41.8	37.8	Machines, mater. fourn. électric. électro.	574	
265.79	269.92	264.01	9.69	9.70	9.65	9.64	9.66	9.60	27.4	27.8	27.4	Commerce de détail	601-692	
249.19	250.68	238.21	9.50	9.45	9.15	9.45	9.39	9.09	26.2	26.5	26.0	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
225.91	227.68	214.77	8.70	8.74	8.30	8.66	8.69	8.24	26.0	26.1	25.9	Magasins d'alimentation	601	
274.57	270.89	253.50	10.08	9.85	9.89	10.05	9.82	9.86	27.2	27.5	25.6	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603	
183.94	188.70	188.65	7.98	7.98	7.99	7.96	7.95	7.98	23.1	23.7	23.6	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615	
179.29	184.61	180.06	8.04	8.17	8.15	8.03	8.14	8.15	22.3	22.6	22.1	Magasins de vêtements pour dames	613	
255.18	254.84	243.73	8.73	8.57	8.75	8.65	8.50	8.65	29.2	29.7	27.8	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623	
390.54	396.44	380.21	11.63	11.62	11.41	11.57	11.58	11.35	33.6	34.1	33.3	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
524.74	530.69	536.33	13.96	13.99	14.16	13.90	13.96	14.07	37.6	37.9	37.9	Concessionnaires d'automobiles	631	
266.23	279.99	270.75	8.84	8.95	8.79	8.78	8.92	8.78	30.1	31.3	30.8	Stations-service	633	
229.76	233.64	243.26	9.53	9.70	9.71	9.50	9.66	9.69	24.1	24.1	25.1	Magasins de marchandises diverses	641-641	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992
		Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. r 1993	Nov. 1992
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Concluded												
701-761	Finance, insurance & real estate	566.00	598.75	578.38	561.52	595.53	574.09	618.71	653.04	636.41	35.8	35.9	35.8
701-749	Finance & insurance	613.23	613.79	606.67	608.03	610.02	601.81	647.89	651.59	653.55	35.8	35.8	36.0
701-709	Deposit accepting intermediaries	554.90	554.93	548.76	551.29	551.82	543.94	630.03	634.35	625.91	35.9	35.8	35.9
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	681.17	800.79	800.25	676.13	797.67	795.69	746.19	823.27	759.32	36.6	36.9	37.1
721-729	Investment intermediaries	738.12	729.41	838.54	716.73	721.26	834.33	794.49	770.97	924.60	34.7	35.0	36.3
731-733	Insurance (excluding agencies)	629.79	624.89	599.26	623.34	619.65	593.97	632.40	627.91	605.00	35.9	35.9	36.0
741-749	Other financial intermediaries	1,245.70	1,216.92	895.37	1,241.49	1,214.85	890.34	799.87	817.56	676.48	35.7	35.6	36.0
751-761	Real estate operators & insurance agencies	454.41	556.62	493.39	451.61	554.94	490.83	533.17	657.74	574.67	35.8	35.9	35.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	428.71	450.22	443.37	425.36	448.18	439.44	555.04	532.94	576.26	36.4	35.9	35.8
761-761	Insurance & real estate agencies	486.94	673.39	537.74	484.82	672.12	536.38	516.31	752.19	574.00	35.3	35.9	35.1
771-779	Community, business & personal service	483.84	484.74	486.76	480.37	480.78	483.47	622.07	625.60	620.00	33.1	33.1	33.0
851-999													
771-779	Business services	551.64	548.27	562.80	542.94	537.76	555.71	672.79	677.69	674.18	36.4	36.4	36.3
771	Employment agencies & personnel suppliers	395.09	409.41	433.78	389.68	403.70	429.95	...	...	...	...	...	...
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv	743.04	741.18	749.14	721.65	714.59	727.58	817.55	831.21	862.79	37.4	37.5	37.1
851-859	Educational & related services	651.15	658.75	653.58	648.69	656.24	651.73	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	684.94	691.11	677.57	683.78	689.92	676.25	826.87	834.89	822.09	25.2	24.9	25.0
852*	Post-secondary non-university education	661.56	671.89	660.23	658.84	668.84	656.94	766.52	774.51	773.69	31.1	31.1	30.3
853*	University education	588.37	599.10	604.41	582.37	593.12	601.95	738.38	757.21	769.94	34.7	34.6	34.8
854	Library services	447.27	447.17	461.46	446.69	446.54	460.65	666.44	656.19	688.95	35.3	35.0	35.2
855	Museums & archives	492.58	496.17	471.95	489.43	493.42	468.54	630.03	628.53	661.82	35.9	35.9	34.2
861-869	Health & social services	482.38	485.30	475.50	479.20	481.84	472.13	524.79	524.70	512.24	33.6	33.4	33.1
861	Hospitals	525.17	524.46	515.83	520.87	519.76	510.99	545.33	539.43	525.53	33.6	33.5	33.6
862	Other inst. health & social services	429.48	433.22	450.19	428.47	431.91	449.08	513.28	500.05	506.68	32.7	32.1	32.9
864	Non-institutional social services	359.18	386.20	372.13	356.09	384.32	371.80	438.31	480.84	501.75	34.9	35.5	32.9
865	Offices of phys. surgeons & dentists	324.80	332.96	341.44	324.56	332.89	336.90	361.12	365.04	359.94	32.1	31.5	29.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	214.23	221.72	221.94	213.07	220.16	220.30	405.99	397.27	402.36	38.6	38.4	39.7
911-914	Accommodation services	299.35	313.40	287.52	297.79	310.77	285.49	477.65	481.78	487.14	40.0	39.8	40.1
921-922	Food & beverage services	197.11	202.20	205.27	196.03	200.87	203.73	386.47	374.02	382.83	38.2	38.0	39.6
961-999	Miscellaneous services	384.67	384.00	383.15	381.08	379.83	379.15	497.04	506.89	531.35	36.0	36.6	36.3
972	Laundries & cleaners	321.31	315.63	306.50	316.61	310.43	304.07	...	...	...	...	...	...
812-837	Public administration	708.44	711.40	712.49	702.44	705.22	708.40	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	829.34	821.44	816.13	829.34	821.44	816.13	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	683.12	700.12	704.95	683.12	700.12	704.95	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	624.37	623.63	622.94	605.90	604.41	610.23	655.47	657.21	656.19	37.1	37.0	37.2
451-484	Service producing industries	503.40	508.14	509.48	497.53	502.01	503.99	633.75	640.07	639.36	35.7	35.7	35.6
501-999													
041-999	Industrial aggregate	542.86	546.07	545.05	529.22	532.20	532.17	657.80	662.42	662.07	36.1	36.1	36.0
	ONTARIO												
041-051	Logging & forestry	757.02	738.54	804.49	737.51	722.86	780.28	868.24	880.36	818.14	37.8	37.7	37.9
041	Logging	827.02	793.26	818.61	792.91	766.09	786.72	872.68	906.20	812.84	38.5	38.2	38.3
051	Forestry services	663.48	663.80	768.61	663.48	663.80	763.93	865.63	865.83	822.04	37.5	37.5	37.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells	961.42	969.92	984.84	906.10	913.85	936.54	1,052.87	1,039.35	1,060.31	39.0	39.0	38.7
061-063	Mining	1,042.89	1,045.85	1,023.66	983.61	979.95	968.32	1,153.33	1,146.06	1,100.18	38.7	38.7	38.6
081-082	Quarries & sand pits	666.08	646.86	724.11	642.04	619.48	699.27	723.52	687.13	760.13	44.3	44.2	41.0
091-092	Services incidental to mineral extraction	867.97	927.64	1,031.55	805.65	897.96	998.91	934.89	904.45	1,129.75	36.2	36.3	38.3
101-399	Manufacturing	720.07	727.66	705.91	666.99	667.70	661.67	868.29	863.82	836.94	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	668.33	667.96	665.24	630.05	628.50	629.62	841.38	840.42	816.00	37.7	37.7	37.7
DURABLE	Durable goods	757.19	770.48	734.01	693.49	695.81	683.80	891.39	883.84	853.76	39.1	39.0	38.9
101-109	Food	629.14	632.16	633.34	590.14	589.91	591.54	822.50	824.02	782.71	38.0	38.0	38.2
101	Meat & poultry products	574.00	568.44	595.62	535.92	530.06	551.96	683.08	674.31	777.04	39.4	39.4	38.6
103	Fruit & vegetable	659.46	633.77	632.39	637.14	605.15	605.44	907.25	916.46	847.68	37.7	37.8	38.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
dollars						hours - heures							
QUÉBEC - fin													
325.99	336.91	322.68	12.05	12.66	12.21	11.90	12.58	12.14	27.1	26.6	26.4	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
325.68	322.57	308.01	12.79	13.27	12.71	12.59	13.17	12.62	25.5	24.3	24.2	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
290.82	261.57	261.91	12.03	11.69	11.39	12.02	11.66	11.35	24.2	22.4	23.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
439.10	427.00	451.77	16.44	15.46	16.96	16.11	15.13	16.70	26.7	27.6	26.6	Intermédiaires d'investissement	721-729
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
326.36	360.00	344.67	11.25	11.87	11.60	11.18	11.82	11.55	29.0	30.3	29.7	Autres intermédiaires financiers	741-749
325.11	369.69	366.39	11.14	11.90	11.81	11.07	11.85	11.76	29.2	31.1	31.0	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
330.85	334.12	254.97	11.67	11.80	10.47	11.61	11.73	10.46	28.3	28.3	24.4	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
362.57	361.45	366.42	13.50	13.39	13.54	13.45	13.33	13.49	26.9	27.0	27.1	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
399.40	391.14	428.47	13.61	13.46	13.73	13.46	13.28	13.61	29.3	29.1	31.2	Services aux entreprises	771-779
312.95	323.35	285.42	11.27	11.14	10.15	11.16	11.02	10.10	27.8	29.0	28.1	Bureaux de placement et location de pers.	771
668.15	662.35	683.29	18.43	18.29	19.07	18.26	18.10	18.88	36.3	36.2	35.8	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
553.38	552.64	543.88	16.55	16.43	16.11	16.45	16.34	16.01	33.5	33.6	33.8	Services d'enseignement et services annexes	851-859
549.08	556.32	536.84	15.77	15.98	15.55	15.56	15.75	15.30	34.8	34.8	34.5	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
475.00	480.74	487.74	13.19	13.33	13.52	12.89	13.04	13.40	36.0	36.1	36.1	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
220.64	226.74	244.12	9.75	9.79	9.42	9.75	9.79	9.42	22.6	23.2	25.9	Enseignement universitaire	853*
321.39	333.10	348.79	12.03	11.79	14.34	11.93	11.69	14.33	26.7	28.3	24.3	Bibliothèques	854
471.65	473.75	465.81	17.02	17.17	17.07	16.99	17.13	17.03	27.7	27.6	27.3	Musées et archives	855
519.28	520.07	512.97	18.67	18.80	18.54	18.62	18.74	18.49	27.8	27.7	27.7	Services de santé et services sociaux	861-869
411.37	418.84	440.45	15.51	15.92	16.62	15.49	15.91	16.61	26.5	26.3	26.5	Hôpitaux	861
354.49	373.37	338.21	12.75	12.82	12.22	12.74	12.80	12.22	27.8	29.1	27.7	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services sociaux hors institution	864
181.54	189.74	183.49	7.57	7.66	7.42	7.55	7.63	7.39	24.0	24.8	24.7	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
258.31	273.38	245.91	9.54	9.56	9.43	9.52	9.53	9.40	27.1	28.6	26.1	Hébergement et restauration	911-922
166.96	172.61	168.06	7.14	7.19	6.89	7.11	7.16	6.87	23.4	24.0	24.4	Services d'hébergement	911-914
287.27	284.92	282.81	10.38	10.19	10.40	10.30	10.10	10.34	27.7	28.0	27.2	Services de la restauration	921-922
280.89	275.24	272.08	8.44	8.22	8.41	8.39	8.17	8.36	33.3	33.5	32.3	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
531.43	525.67	529.95	17.60	17.67	16.79	17.36	17.45	16.62	30.2	29.8	31.6	Administration provinciale	822-827
358.11	359.80	359.81	12.66	12.63	12.73	12.55	12.52	12.64	28.3	28.5	28.3	Administration locale	832-837
438.18	440.48	436.44	13.85	13.81	13.83	13.57	13.53	13.57	31.6	31.9	31.6	Branches productrices de services	451-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	501-999
721.05	673.81	798.58	18.26	17.91	20.26	17.99	17.69	19.99	39.5	37.6	39.4	Ensemble des industries	041-999
880.92	799.16	823.50	20.75	20.35	20.73	20.46	20.10	20.46	42.5	39.3	39.7	ONTARIO	
912.30	932.00	942.78	22.37	22.59	23.55	21.97	22.21	23.20	40.8	41.3	40.0	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
984.29	991.82	983.14	24.37	24.14	24.55	24.06	23.79	24.23	40.4	41.1	40.1	Exploitation forestière	041
623.05	619.94	682.03	15.25	14.20	16.08	14.84	13.81	15.61	40.9	43.7	42.4	Services forestiers	051
811.47	943.33	903.64	18.89	23.87	24.53	18.20	23.82	24.41	43.0	39.5	36.8	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
655.28	670.41	643.09	16.43	16.57	16.31	15.73	15.77	15.72	39.9	40.5	39.4	Mines	061-063
578.13	579.24	577.62	15.19	15.07	15.10	14.57	14.45	14.53	38.1	38.4	38.3	Carrières et sablières	081-082
701.34	724.81	681.75	17.11	17.39	16.99	16.39	16.52	16.39	41.0	41.7	40.1	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
549.43	555.15	565.09	14.45	14.39	14.39	13.91	13.81	13.79	38.0	38.6	39.3	Industries manufacturières	101-399
546.65	547.12	557.06	14.51	14.56	13.19	14.12	14.17	12.70	37.7	37.6	42.2	Biens non durables	NON-DUR
531.05	519.25	558.49	13.23	12.95	14.47	13.00	12.61	14.29	40.1	40.1	38.6	Biens durables	DURABLE
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Aliments	101-109
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Viande & volaille	101
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Fruits et légumes	103

* Pour cette industrie les définitions d'emploies ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees									Salaried employees								
		Salariés									Employes								
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)								
		Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)								
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992						
			dollars						hours - heures										
	ONTARIO - Continued																		
104	Dairy products	705.02	701.04	697.06	660.83	656.31	653.47	835.25	836.25	792.10	37.6	37.5	37.6						
105	Flour, cereal & feed	723.43	735.24	719.48	666.43	672.81	658.86	926.02	931.35	762.58	38.1	38.0	37.8						
107	Bakery products	544.35	555.04	531.45	517.26	525.42	502.19	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	653.08	667.58	677.00	603.24	612.68	626.60	861.83	862.37	821.77	37.4	37.5	37.7						
111-114	Beverages	780.70	780.07	681.74	730.86	734.03	641.09	919.17	926.84	859.35	37.3	37.2	37.3						
151-159	Rubber products	691.82	698.08	640.59	615.67	619.58	598.40	856.90	861.79	814.74	39.0	39.0	38.1						
161-169	Plastic products	583.72	591.18	574.42	544.59	550.90	539.11	780.36	778.50	783.29	38.3	38.4	38.7						
171-171	Leather & allied products	444.83	423.53	443.73	432.63	404.64	431.15	680.96	670.17	647.70	38.7	39.4	38.9						
181-183	Primary textiles	716.43	714.73	692.74	685.57	674.82	665.32	936.11	943.13	907.30	37.7	37.7	37.7						
191-199	Textile products	506.45	511.67	516.99	484.98	489.32	495.92	722.45	734.97	659.88	38.7	38.6	38.6						
243-249	Clothing	409.35	416.10	405.80	400.45	406.67	395.47	681.10	678.72	675.18	38.8	38.8	38.4						
243	Men's & boys' clothing	405.11	423.93	423.22	397.15	413.88	411.83	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	385.84	383.44	387.25	376.90	379.46	378.47	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	570.41	570.14	567.88	535.66	532.68	541.60	712.38	704.16	708.75	39.2	39.3	40.2						
251	Sawmills, planing & shingle mills	600.59	586.73	589.14	557.32	550.01	551.56	714.24	696.45	560.78	40.4	40.5	41.2						
252	Veneer & plywood	609.95	592.55	589.79	542.24	529.30	537.91	891.32	867.11	848.27	39.7	39.8	39.1						
254	Sash, doors & other millwork	549.61	559.23	544.58	525.57	524.64	528.71	750.45	735.35	721.07	40.2	39.7	39.8						
261-269	Furniture & fixtures	579.24	593.92	564.16	551.09	548.32	541.18	773.50	772.55	697.93	38.8	38.7	38.8						
261	Household furniture	503.83	492.53	504.96	490.78	478.84	489.06	696.30	639.31	641.18	39.1	39.0	39.9						
264	Office furniture	643.13	647.96	614.06	596.79	612.69	575.01	794.65	819.85	739.60	38.4	38.4	39.0						
271-279	Paper & allied products	797.12	795.11	814.82	737.27	730.29	754.93	958.67	957.11	899.15	37.5	37.4	37.9						
271	Pulp & paper	924.48	925.62	943.79	848.79	845.82	863.11	1,064.52	1,066.84	1,020.45	37.7	37.7	38.1						
273	Paper boxes & bags	760.84	758.10	688.58	699.05	692.44	644.67	925.46	919.21	832.32	37.0	36.9	37.0						
281-284	Printing, publishing & allied industries	653.66	651.18	650.97	624.46	620.98	625.78	768.39	761.95	751.04	37.3	37.1	37.1						
284	Combined publishing & printing	644.26	653.70	678.84	634.92	645.04	666.34	765.57	766.72	760.55	36.5	36.4	36.7						
291-299	Primary metals	898.68	910.13	856.55	812.97	820.08	798.64	988.56	993.09	969.96	38.7	38.6	38.7						
291	Primary steel	924.12	941.63	868.71	856.72	870.08	824.96	1,006.00	1,016.34	977.29	38.5	38.3	38.5						
292	Steel pipes & tubes	803.88	784.14	756.85	717.04	700.41	692.20	935.31	934.98	897.89	37.8	37.8	38.4						
294	Iron foundries	901.28	890.13	851.10	694.06	679.43	714.96	921.16	904.26	929.29	39.3	39.3	39.0						
295	Non-ferrous metal smelting & refining	970.27	968.67	987.05	931.81	933.06	951.93	1,044.95	1,040.59	1,067.21	39.6	39.6	39.5						
296	Aluminum rolling, casting & extruding	893.79	885.55	836.17	757.96	717.05	750.19	942.95	934.21	979.62	38.4	38.4	37.7						
297	Copper rolling, casting & extruding	744.98	750.95	689.24	663.66	664.02	645.69	843.34	838.80	808.83	39.5	39.6	38.5						
299	Other metal rolling, casting & extruding	779.35	822.15	759.61	671.12	714.83	660.65	969.23	972.34	869.44	39.2	39.2	39.6						
301-309	Fabricated metal products	683.70	680.97	666.51	628.63	620.80	620.96	822.01	809.21	767.29	39.3	39.3	39.1						
301	Power boilers & heat exchangers	861.64	857.59	789.87	773.89	773.38	717.00	926.62	918.15	871.68	39.3	39.3	39.4						
302	Fabricated structural metal products	698.59	699.91	682.36	670.73	671.37	645.57	785.47	777.09	723.10	35.1	35.1	36.2						
304	Stamped, pressed & coated metal products	622.12	621.43	674.25	587.27	577.10	627.27	817.60	792.72	808.60	39.1	39.1	38.8						
305	Wire & wire products	667.18	666.99	718.91	616.71	613.54	671.04	770.06	752.57	769.04	38.3	38.3	38.4						
306	Hardware, tools & cutlery	778.92	774.90	714.52	673.22	657.47	635.99	841.44	842.50	781.11	39.8	39.9	40.0						
308	Machine shops	672.39	683.86	610.95	611.07	618.58	568.55	910.85	899.53	682.34	42.9	42.9	43.0						
309	Other metal fabricating	687.53	688.35	608.14	648.86	647.54	585.57	793.70	799.01	734.32	38.7	38.7	38.5						
311-319	Machinery	721.35	728.43	729.99	660.28	656.47	675.66	818.17	809.91	835.12	39.6	39.0	38.7						
311	Agricultural implement	679.07	647.24	685.84	620.36	598.40	659.11	690.35	684.43	808.58	39.4	39.4	38.9						
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	576.34	596.13	617.62	546.28	551.68	591.07	799.55	806.15	738.20	38.5	38.5	37.3						
319	Other machinery & equipment	734.78	743.74	739.75	671.25	668.18	681.92	824.49	815.16	842.78	39.7	39.0	38.8						
321-329	Transportation equipment	838.43	869.25	795.55	742.47	750.59	721.20	985.71	972.11	937.92	39.5	39.5	39.3						
321	Aircraft & aircraft parts	879.15	864.95	868.39	837.45	822.97	825.26	1,018.91	1,003.87	1,065.86	38.7	38.6	38.1						
323	Motor vehicles	1,003.78	1,043.35	921.69	874.55	880.14	826.76	1,156.98	1,129.62	1,061.98	40.0	40.0	39.9						
325	Motor vehicle parts & accessories	752.70	780.77	707.22	664.41	671.21	637.53	904.03	895.70	847.97	39.5	39.5	39.5						
326	Railroad rolling stock	948.55	936.98	857.47	816.75	813.67	791.82	969.40	965.91	933.53	39.0	39.1	38.8						
331-339	Electrical & electronic products	758.77	754.54	745.87	723.08	716.78	711.81	920.07	911.67	900.12	38.4	38.4	38.6						
332	Major appliances (electric & non-elect.)	660.15	636.23	606.15	625.00	612.85	590.02	756.77	760.50	765.89	37.4	37.4	37.7						
335	Communication & other electronic equipment	809.23	799.54	821.17	784.56	775.13	784.82	971.25	964.55	931.35	38.1	38.1	38.4						
336	Office, store & business machines	791.79	803.64	784.15	754.24	770.38	741.70	895.24	886.95	886.53	39.5	39.3	39.1						
337	Electrical industrial equipment	719.19	705.81	743.17	669.08	657.10	709.70	892.99	883.06	902.03	38.6	38.6	38.4						
338	Communication & energy wire & cable	814.19	820.99	791.53	749.46	739.25	753.82	954.37	959.49	931.88	37.9	37.8	38.9						
351-359	Non-metallic mineral products	745.27	745.05	728.62	697.71	692.09	685.92	838.54	831.20	804.80	39.1	39.3	38.9						
352	Cement	995.69	1,016.36	898.16	930.45	937.47	837.00	1,118.05	1,119.13	945.83	37.9	37.9	38.4						
355	Ready-mix concrete	748.72	762.29	764.49	675.36	664.59	691.03	786.86	715.73	753.40	41.0	42.4	37.9						
356	Glass & glass products	704.62	701.59	691.21	654.45	652.95	660.98	774.87	760.42	863.19	38.0	38.3	38.1						
361	Refined petroleum products	1,101.68	1,092.22	1,120.81	1,046.43	1,042.75	1,069.36	1,127.91	1,124.12	1,148.54	36.8	37.0	36.4						
371-379	Chemical & chemical products	794.97	790.83	767.73	752.97	749.66	729.88	877.33	874.35	845.78	37.7	37.7	37.9						
374	Pharmaceuticals & medicine	781.01	777.23	730.99	751.98	752.62	713.32	842.96	850.43	801.49	37.7	37.8	38.2						

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992			
dollars												hours - heures		
												ONTARIO - suite		
625.87	620.35	640.02	16.30	16.06	16.76	15.57	15.34	16.10	38.4	38.6	38.2	Produits laitiers	104	
612.50	625.44	702.39	15.62	15.64	16.79	14.67	14.60	15.29	39.2	40.0	41.8	Farine, céréales & aliments pour animaux	105	
476.40	489.95	487.11	13.61	13.60	13.56	13.21	13.19	13.10	35.0	36.0	35.9	Produits de boulangerie-pâtisserie	107	
581.15	594.71	589.50	14.88	15.06	14.96	14.20	14.27	14.18	39.0	39.5	39.4	Autres produits alimentaires	109	
710.17	707.27	631.85	19.66	19.71	17.97	18.88	19.03	17.36	36.1	35.9	35.2	Boissons	111-114	
620.85	626.60	589.19	14.49	14.48	14.90	13.91	13.89	14.42	42.9	43.3	39.6	Produits en caoutchouc	151-159	
500.25	512.84	505.17	12.91	12.70	12.92	12.33	12.13	12.44	38.7	40.4	39.1	Produits en matière plastique	161-169	
386.74	376.56	378.82	10.31	10.27	9.98	10.14	10.05	9.81	37.5	36.7	38.0	Cuir et produits connexes	171-171	
629.38	622.85	588.26	15.31	15.48	15.22	15.05	15.05	14.98	41.1	40.2	38.7	Textiles de première transformation	181-183	
428.71	437.70	436.40	10.64	10.61	10.68	10.35	10.33	10.42	40.3	41.3	40.9	Produits textile	191-199	
343.68	361.81	345.16	9.44	9.52	9.24	9.29	9.38	9.10	36.4	38.0	37.3	Habillement	243-249	
331.45	370.35	358.95	9.68	9.94	9.42	9.50	9.74	9.25	34.2	37.3	38.1	Vêtements pour hommes et garçonnets	243	
												Vêtements pour dames	244	
531.42	531.31	528.10	13.32	13.28	13.29	12.87	12.85	12.94	39.9	40.0	39.7	Bois	251-259	
579.02	565.22	597.80	14.59	14.47	15.10	14.03	14.01	14.66	39.7	39.1	39.6	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251	
567.53	551.86	544.11	14.32	14.20	13.64	13.58	13.53	13.05	39.6	38.9	39.9	Placages & contre-plaques	252	
490.28	514.24	501.73	12.51	12.65	12.51	12.26	12.35	12.31	39.2	40.7	40.1	Portes, châssis & autres bois travaillés	254	
511.51	534.16	505.43	12.84	12.88	12.57	12.54	12.31	12.40	39.8	41.5	40.2	Meubles & articles d'ameublement	261-269	
444.21	438.77	466.13	11.05	10.82	11.37	10.87	10.65	11.22	40.2	40.6	41.0	Meubles de maison	261	
565.63	561.48	533.37	13.85	13.51	12.92	13.53	13.25	12.65	40.8	41.6	41.3	Meubles de bureau	264	
753.84	755.83	785.39	18.43	18.28	18.82	17.75	17.57	18.19	40.9	41.3	41.7	Papier et produits connexes	271-279	
883.54	883.00	921.44	21.18	21.15	21.93	20.51	20.48	21.35	41.7	41.7	42.0	Pâtes et papiers	271	
693.36	691.83	639.98	16.71	16.35	15.75	15.90	15.47	15.14	41.5	42.3	40.6	Boîtes en carton et sacs en papier	273	
545.27	541.41	532.38	16.22	16.36	16.03	15.52	15.64	15.46	33.6	33.1	33.2	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284	
376.71	377.58	444.11	15.36	15.60	15.83	15.06	15.28	15.44	24.5	24.2	28.1	Impression et édition combinées	284	
871.67	883.76	816.67	20.48	20.63	19.87	19.85	19.82	19.32	42.6	42.9	41.1	Première transformation des métaux	291-299	
896.94	915.67	829.19	21.37	21.60	20.55	21.07	21.02	20.18	42.0	42.4	40.4	Siderurgie	291	
761.54	737.00	719.55	17.09	17.02	17.10	16.45	16.33	16.55	44.6	43.3	42.1	Tubes et tuyaux d'acier	292	
895.72	886.19	829.30	19.95	19.98	19.04	17.44	17.30	17.28	44.9	44.4	43.6	Fonderies de fer	294	
936.64	936.88	956.59	22.87	22.75	23.07	22.62	22.55	22.84	41.0	41.2	41.5	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295	
873.78	867.50	771.78	19.73	19.44	18.00	17.91	17.04	16.70	44.3	44.6	42.9	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296	
713.22	722.61	660.43	17.07	17.38	16.35	16.15	16.35	15.79	41.8	41.6	40.4	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297	
746.33	791.32	723.64	17.22	17.61	17.43	16.24	16.97	16.40	43.3	44.9	41.5	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299	
623.81	627.98	619.17	15.02	15.19	15.25	14.37	14.48	14.66	41.5	41.3	40.6	Fabrication des produits métalliques	301-309	
784.83	783.67	717.47	19.18	19.42	17.72	17.54	17.79	16.60	40.9	40.4	40.5	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301	
643.72	652.90	659.69	15.96	16.40	16.10	15.58	16.02	15.68	40.3	39.8	41.0	Éléments de charpentes en métal	302	
544.07	554.85	616.02	13.62	13.75	15.35	13.20	13.24	14.75	40.0	40.4	40.1	Embout., matricage, revêtement des métaux	304	
619.46	627.76	695.64	15.75	15.91	17.28	15.08	15.23	16.74	39.3	39.5	40.3	Fil métallique et ses produits	305	
762.00	763.41	693.23	16.97	17.36	15.98	15.88	16.07	14.99	44.9	44.0	43.4	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306	
575.00	601.12	603.65	13.76	14.02	14.73	13.40	13.61	14.43	41.8	42.9	41.0	Ateliers d'usinage	308	
640.18	637.65	530.22	15.49	15.66	13.51	15.02	15.12	13.22	41.3	40.7	39.3	Autres produits en métal	309	
676.42	688.93	676.08	16.17	16.44	17.07	15.42	15.45	16.32	41.8	41.9	39.6	Machinerie	311-319	
672.38	635.65	645.09	15.58	15.68	15.60	14.93	15.17	15.56	43.2	40.5	41.3	Instruments aratoires	311	
513.16	538.16	536.01	12.15	12.43	14.15	11.89	12.04	13.83	42.2	43.3	37.9	Equip. comm. de réfrigération & climatisat	312	
690.78	706.42	687.78	16.57	16.86	17.38	15.78	15.79	16.56	41.7	41.9	39.6	Autres machineries et équipements	319	
793.88	839.73	755.65	19.33	19.72	18.94	18.38	18.57	18.19	41.1	42.6	39.9	Matériel de transport	321-329	
752.91	737.52	744.17	19.00	19.04	18.83	18.54	18.76	18.47	39.6	38.7	39.5	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321	
964.58	923.95	892.49	23.32	23.55	22.21	22.15	22.12	21.31	41.4	43.5	40.2	Véhicules automobiles	323	
713.68	751.47	668.96	17.37	17.59	16.86	16.50	16.53	16.13	41.1	42.7	39.7	Pièces et accessoires pour véhicules	325	
938.91	921.80	813.95	21.71	21.81	20.35	20.33	20.49	19.65	43.3	42.3	40.0	Matériel ferroviaire roulant	326	
617.36	616.17	618.85	15.35	15.36	15.50	14.95	14.89	15.10	40.2	40.1	39.9	Produits électriques et électroniques	331-339	
634.85	596.15	550.70	15.37	15.39	14.48	14.96	15.11	14.45	41.3	38.8	38.0	Gros appareils (électroniques ou non)	332	
649.68	636.87	699.71	17.05	16.80	17.36	16.72	16.46	16.84	38.1	37.9	40.3	Equip. de comm. & autre matériel électronique	335	
518.97	550.32	470.30	13.57	14.46	12.46	13.19	14.04	11.98	38.2	38.1	37.8	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336	
												Matériel électrique d'usage industriel	337	
598.70	587.88	634.01	13.83	13.90	15.77	13.37	13.43	15.34	43.3	42.3	40.2	Fils & câbles électr. & de communication	338	
728.17	735.06	700.31	17.39	17.50	16.54	16.61	16.48	16.11	41.9	42.0	42.3	Produits minéraux non métalliques	351-359	
697.51	703.44	684.36	17.15	17.06	17.08	16.54	16.37	16.52	40.7	41.2	40.1	Ciment	352	
941.01	971.77	878.96	22.36	22.75	21.70	21.55	21.96	21.02	42.1	42.7	40.5	Béton préparé	355	
730.42	781.74	765.13	18.09	18.32	19.76	17.18	17.17	18.85	40.4	42.7	38.7	Verre et articles en verre	356	
678.95	680.37	638.59	16.55	16.49	15.73	16.04	16.04	15.41	41.0	41.3	40.6	Produits raffinés du pétrole	361	
945.43	904.35	849.22	18.25	17.98	15.75	16.05	16.27	14.11	51.8	50.3	53.9	Produits chimiques	371-379	
687.48	680.53	656.70	17.55	17.32	16.93	16.75	16.53	16.20	39.2	39.3	38.8	Produits pharmaceutiques et médicaments	374	
627.75	604.81	556.21	16.15	15.74	15.64	15.69	15.25	15.32	38.9	38.4	35.6			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992
		Nov. ^p	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^p	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^p	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^p	Oct. ^r	Nov.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
375	Paint & varnish	711.90	707.26	731.70	669.85	664.78	708.56	780.68	771.00	857.12	38.0	38.0	38.3
376	Soap & cleaning compounds	786.81	787.36	769.99	751.16	753.20	732.52	890.39	882.16	860.85	37.2	37.1	37.2
401-449	Construction	714.50	713.08	667.73	697.64	691.42	651.10	738.91	733.73	698.07	39.9	40.2	39.6
401-402	Bldg. developing & general contracting	624.39	615.87	632.33	618.46	608.28	626.06	730.57	739.83	705.46	39.4	39.9	40.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const	822.47	817.20	803.96	794.38	776.65	762.95	844.12	850.36	841.62	40.4	40.3	41.4
421-429	Trade contracting	725.18	723.41	652.11	706.52	700.98	636.46	728.80	715.49	672.42	40.2	40.4	39.4
441-449	Goods producing industries	739.10	744.79	722.20	692.11	691.73	681.47	872.54	868.50	842.08	38.5	38.5	38.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities	735.53	737.65	723.80	709.76	711.00	692.05	801.05	799.07	780.95	38.2	38.3	38.1
451-479	Transportation & storage	673.62	677.05	654.41	647.39	649.74	625.66	755.52	749.66	698.32	38.3	38.6	38.1
451	Air transport	760.38	764.50	784.78	739.11	742.71	763.58	778.53	765.72	736.00	39.0	39.0	39.0
453	Railway transp. & related services	897.12	894.40	851.70	852.15	850.27	813.04	880.21	875.31	825.30	39.3	39.3	39.4
454	Water transport	948.12	938.99	961.08	798.05	813.71	692.98	1,067.94	979.18	1,075.85	41.2	42.3	38.0
455	Services incidental to water transp	865.71	831.28	817.75	821.60	794.16	785.81	913.83	894.49	880.18	37.6	37.5	37.9
456	Truck transport	628.16	645.91	602.46	606.49	620.79	576.83	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	568.69	574.67	552.03	547.50	550.60	530.59	825.78	824.55	599.48	35.2	35.1	35.3
481-484	Communication	689.03	688.21	680.00	674.07	674.06	661.93	743.17	741.77	740.89	38.8	38.8	38.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	971.50	975.52	986.36	927.70	928.56	921.38	1,044.51	1,049.43	1,047.25	36.4	36.4	36.2
491	Electric power systems	1,061.54	1,064.43	1,059.87	1,015.30	1,015.67	988.48	1,119.26	1,122.71	1,103.57	36.0	36.0	36.0
492	Gas distribution systems	857.32	860.19	841.55	804.38	799.79	782.55	875.97	882.87	855.79	36.3	36.3	36.3
493	Water systems	793.37	795.46	792.13	763.60	769.23	754.76	886.41	891.89	835.61	39.3	38.9	38.6
499	Other utilities n.e.c.	744.43	758.75	736.92	713.54	722.68	695.67	771.70	791.19	834.91	39.8	39.8	37.5
501-692	Trade	429.81	429.84	432.06	422.74	422.51	424.29	681.89	685.04	669.57	39.2	39.2	39.1
501-599	Wholesale trade	656.76	654.31	640.71	642.41	639.64	624.28	765.80	769.61	746.62	38.7	38.7	38.6
501-501	Farm products	467.33	427.17	486.55	450.28	401.11	454.67	773.26	663.85	746.44	37.3	39.6	38.3
511-511	Petroleum products	655.25	711.14	632.11	621.33	668.83	618.89	756.59	841.10	703.29	38.7	39.2	37.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	644.38	646.87	549.32	627.10	627.87	532.59	798.33	789.38	671.27	38.6	38.6	38.6
521	Food	647.32	660.14	502.11	626.31	637.95	481.80	818.84	822.04	645.86	39.0	39.0	39.1
531-532	Apparel & dry goods	542.70	457.82	524.03	538.23	454.94	519.60	721.22	659.37	626.68	39.3	39.2	38.0
541-543	Household goods	675.97	677.15	634.43	670.73	668.76	625.34	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	629.70	632.92	688.17	620.72	621.43	664.29	684.52	705.66	783.04	40.0	39.7	39.0
561-563	Metals, hardware & bldg materials	584.84	581.34	575.82	567.59	565.39	560.63	694.92	712.86	699.49	39.1	39.6	39.4
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	634.32	672.45	631.90	620.34	656.68	622.07	650.00	690.63	707.45	38.4	38.4	38.5
563	Lumber & bldg materials	527.13	503.36	508.73	517.52	497.56	493.81	670.50	690.88	645.74	40.0	41.2	40.4
571-579	Machinery, equip. & supplies	748.35	746.24	733.69	735.29	733.45	715.26	826.38	824.75	805.41	38.5	38.5	38.5
574	Electrical & electronic machinery & equip	877.03	854.90	808.15	858.98	838.46	784.07	950.97	929.73	867.54	38.8	38.8	38.8
601-692	Retail trade	331.70	333.32	333.27	327.77	329.15	329.59	577.38	579.28	569.05	39.9	39.7	39.8
601-603	Food, beverage & drug	303.35	299.88	296.78	297.77	294.22	291.25	622.84	609.38	578.22	40.8	40.4	40.3
601	Food stores	280.89	275.99	271.79	274.39	269.52	265.48	568.72	556.52	523.05	41.5	41.0	40.3
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	326.18	330.83	334.92	323.26	327.68	332.44	688.36	650.05	619.30	39.2	39.0	40.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	278.28	283.18	287.08	276.96	281.39	285.84	550.11	546.69	546.75	39.1	39.1	39.8
621-623	Hsltd furniture, appl. & furnishings	416.41	423.05	389.78	412.78	418.43	386.51	569.45	580.64	539.90	40.7	41.3	39.7
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv	430.75	439.42	452.41	426.61	436.33	447.22	548.58	556.05	569.12	40.4	40.0	40.5
631	Automobile dealers	519.99	551.17	580.54	515.97	548.60	574.00	576.70	600.71	635.87	40.2	40.0	41.2
633	Gasoline service stations	282.70	278.16	305.21	280.42	275.18	297.65	469.62	450.22	571.24	38.3	37.3	39.5
641-641	General retail merchandising	292.20	288.80	285.73	289.36	285.90	284.09	637.44	640.22	671.82	38.5	38.2	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	708.24	700.74	651.14	702.38	695.98	645.40	742.77	735.54	708.95	36.9	36.9	36.8
701-749	Finance & insurance	755.69	742.36	695.35	749.43	737.38	689.00	771.60	761.39	736.49	37.0	36.9	36.8
701-709	Deposit accepting intermediaries	636.27	631.98	615.52	631.16	627.05	609.69	717.92	716.19	697.31	36.9	36.9	36.7
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	757.09	698.92	729.67	754.81	696.58	726.47	778.97	719.91	748.74	38.4	38.5	38.4
721-729	Investment intermediaries	867.29	843.97	780.63	861.35	841.63	775.62	939.44	908.01	762.86	37.8	37.2	36.0
731-733	Insurance (excluding agencies)	751.64	756.21	724.18	744.73	750.36	717.05	747.82	754.15	732.80	36.7	36.6	36.7
741-749	Other financial intermediaries	1,503.64	1,424.33	1,217.16	1,488.36	1,417.29	1,204.06	1,116.99	1,039.14	1,121.61	36.4	36.4	36.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	565.72	579.62	537.97	561.04	575.50	533.79	624.20	633.05	609.21	36.8	36.8	36.8
751-759	Real estate operators (excl. developers)	446.35	440.14	451.87	442.81	436.43	447.49	569.72	576.08	604.12	37.9	38.1	37.1
761-761	Insurance & real estate agencies	687.47	706.95	617.87	681.62	702.45	613.88	669.46	676.62	612.99	35.9	35.8	36.5

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
dollars						hours - heures							
												ONTARIO - suite	
613.92	614.92	616.06	14.56	14.53	14.71	13.73	13.59	14.19	42.2	42.3	41.9	Peintures & vernis	375
705.17	708.90	684.24	18.77	18.44	17.53	17.97	17.69	16.77	37.6	38.5	39.0	Savons & composés pour nettoyage	376
707.01	711.68	671.20	18.33	18.17	18.19	18.02	17.79	17.89	38.6	39.2	36.9	Construction	401-449
561.98	539.82	619.42	15.67	15.87	16.98	15.55	15.69	16.86	35.9	34.0	36.5	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
803.74	811.57	812.92	19.42	19.00	19.73	19.12	18.54	19.14	41.4	42.7	41.2	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
729.11	735.36	657.58	18.83	18.50	18.25	18.47	18.11	17.97	38.7	39.7	36.0	Entrepreneurs spécialisés	421-429
679.94	692.64	667.03	17.09	17.18	17.05	16.49	16.49	16.51	39.8	40.3	39.1	Branches productrices de biens	041-449
													491-499
685.08	693.42	691.79	18.25	18.15	18.24	17.75	17.62	17.59	37.5	38.2	37.9	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
625.84	637.38	643.33	17.15	17.03	17.20	16.71	16.55	16.68	36.5	37.4	37.4	Transport & entreposage	451-479
398.29	432.88	367.38	13.22	13.07	14.38	13.05	12.89	14.17	30.1	33.1	25.6	Transport aérien	451
783.64	783.83	750.15	18.35	18.28	17.89	17.71	17.64	17.32	42.7	42.9	41.9	Transport & services ferroviaires	453
979.21	949.23	945.26	20.98	20.58	23.45	19.33	18.99	21.26	46.7	46.1	40.3	Transport par eau	454
682.45	624.20	590.85	17.42	18.45	18.73	17.15	18.18	18.45	39.2	33.8	31.5	Services relatifs au transport par eau	455
												Camionnage	456
679.19	686.00	726.07	18.90	18.76	19.10	18.56	18.36	18.72	35.9	36.6	38.0	Transport en commun	457
514.85	512.93	475.59	14.92	14.80	14.62	14.53	14.51	14.28	34.5	34.7	32.5	Communications	481-484
904.45	908.86	919.41	21.85	21.81	21.91	21.15	21.08	20.89	41.4	41.7	42.0	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
995.74	997.92	1,005.26	23.99	23.99	23.65	23.25	23.20	22.51	41.5	41.6	42.5	Énergie électrique	491
820.16	815.95	813.50	20.93	20.98	21.20	19.30	19.21	19.46	39.2	38.9	38.4	Distribution de gaz	492
752.41	759.30	772.30	17.87	17.65	17.12	17.53	17.37	16.75	42.1	43.0	45.1	Distribution d'eau	493
738.80	753.03	713.36	17.69	17.72	17.78	17.34	17.31	17.37	41.8	42.5	40.1	Autres services publics n.c.a.	499
291.10	289.79	286.26	10.87	11.00	10.90	10.72	10.85	10.75	26.8	26.3	26.3	Commerce	501-692
462.12	457.12	453.79	12.85	12.88	12.78	12.55	12.57	12.44	36.0	35.5	35.5	Commerce de gros	501-599
320.59	306.32	325.41	10.55	10.49	12.46	10.26	10.00	11.63	30.4	29.2	26.1	Produits agricoles	501-501
523.14	544.89	457.88	12.99	13.79	12.98	12.22	12.68	12.77	40.3	39.5	35.3	Produits pétroliers	511-511
472.65	478.51	406.04	13.38	13.29	12.50	12.84	12.74	11.99	35.3	36.0	32.5	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
494.82	508.73	399.17	14.07	14.03	12.39	13.41	13.38	11.87	35.2	36.3	32.2	Produits alimentaires	521
												Vêtements et mercerie	531-532
												Articles ménagers	541-543
530.58	528.46	587.87	14.17	14.61	13.64	14.01	14.43	13.33	37.5	36.2	43.1	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
459.13	451.78	432.17	12.96	12.97	12.65	12.67	12.73	12.33	35.4	34.8	34.2	Métaux, quincaillerie, mater. de construction	561-563
												Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
391.04	374.22	384.21	11.46	11.31	11.71	11.32	11.22	11.37	34.1	33.1	32.8	Bois & matériaux de construction	563
443.68	432.79	501.33	12.97	13.04	14.05	12.76	12.84	13.74	34.2	33.2	35.7	Machines, materiel & fournitures	571-579
419.41	389.45	446.05	12.21	12.57	13.47	11.93	12.38	13.28	34.4	31.0	33.1	Machines, mater. fourniture, electric, électro	574
253.56	253.06	248.90	10.24	10.40	10.29	10.15	10.32	10.21	24.8	24.3	24.2	Commerce de détail	601-692
250.82	249.61	252.90	11.12	11.30	11.29	11.00	11.19	11.17	22.6	22.1	22.4	Aliments, boissons & médicaments	601-603
238.08	236.35	235.51	11.15	11.26	11.12	10.99	11.12	10.98	21.4	21.0	21.2	Magasins d'alimentation	601
271.08	276.04	302.55	10.37	10.70	11.08	10.32	10.64	11.05	26.1	25.8	27.3	Médicaments sur ordonnance et brevétés	603
195.62	195.27	195.44	8.89	8.82	8.89	8.87	8.80	8.87	22.0	22.1	22.0	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
293.85	292.05	287.58	10.49	10.62	10.63	10.41	10.52	10.56	28.0	27.5	27.1	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
347.40	361.48	360.58	11.06	11.48	11.04	10.99	11.42	10.96	31.4	31.5	32.7	Véhicules, pièces & access., vente & service	631-639
415.73	476.09	498.92	12.54	13.75	13.33	12.48	13.73	13.24	33.1	34.6	37.4	Concessionnaires d'automobiles	631
205.34	202.35	217.86	7.32	7.19	7.84	7.27	7.13	7.63	28.1	28.2	27.8	Stations-service	633
224.79	216.77	208.84	9.38	9.46	9.81	9.33	9.41	9.78	24.0	22.9	21.3	Magasins de marchandises diverses	641-641
278.69	273.13	270.58	11.13	11.15	11.48	11.02	11.04	11.41	25.0	24.5	23.6	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
268.86	259.80	281.08	11.88	11.91	12.25	11.81	11.84	12.19	22.6	21.8	23.0	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
255.03	249.08	251.16	11.74	11.83	11.87	11.68	11.76	11.82	21.7	21.1	21.2	Intermediaires financiers de dépôts	701-709
												Credit à la consommation & aux entreprises	711-712
												Intermediaires d'investissement	721-729
310.29	273.16	477.88	14.12	13.92	14.79	13.90	13.86	14.71	22.0	19.6	32.3	Assurances (excluant agences)	731-733
												Autres intermediaires financiers	741-749
291.05	290.23	255.27	10.37	10.39	10.43	10.21	10.23	10.34	28.1	27.9	24.5	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
275.47	275.10	264.50	9.81	9.83	10.22	9.69	9.73	10.09	28.1	28.0	25.9	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
323.03	319.63	220.48	11.55	11.48	11.55	11.28	11.23	11.55	28.0	27.8	19.1	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salaries						Employees					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov ^P 1993	Oct ^r 1993	Nov 1992	Nov ^P 1993	Oct ^r 1993	Nov 1992	Nov ^P 1993	Oct ^r 1993	Nov 1992	Nov ^P 1993	Oct ^r 1993	Nov 1992
		Nov ^P 1993	Oct ^r 1993	Nov 1992	Nov ^P 1993	Oct ^r 1993	Nov 1992	Nov ^P 1993	Oct ^r 1993	Nov 1992	Nov ^P 1993	Oct ^r 1993	Nov 1992
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Concluded												
771-779 851-999	Community, business & personal service	509.31	508.03	506.03	505.44	503.73	502.33	703.54	705.12	698.66	34.7	34.6	34.8
771-779	Business services	629.98	629.02	617.22	619.94	619.41	607.32	774.28	768.88	765.44	37.2	37.3	37.0
771	Employment agencies & personnel suppliers	392.05	397.78	318.45	385.97	390.48	310.54	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	788.86	758.63	728.51	773.09	753.30	720.50	849.38	820.87	828.05	38.5	38.5	38.6
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv	848.57	846.97	836.43	824.93	823.60	814.47	923.72	914.63	904.95	37.9	38.1	37.6
776	Offices of lawyers & notaries	626.96	633.55	592.24	620.72	627.52	583.93	660.83	667.11	610.06	35.6	35.5	34.7
851-859	Educational & related services	684.11	692.04	676.94	682.33	690.46	675.10	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	762.01	764.85	747.74	759.94	762.94	745.46	975.33	963.93	959.98	30.2	29.6	30.6
852*	Post-secondary non-university education	535.26	545.83	562.57	534.38	545.11	561.55	658.31	668.11	688.22	27.3	27.4	27.8
853*	University education	582.45	600.65	579.41	581.54	599.50	578.71	901.18	924.60	890.14	34.0	34.2	34.7
854	Library services	410.45	415.56	408.93	408.32	414.52	405.25	691.37	695.85	675.52	33.7	34.1	34.6
855	Museums & archives	586.17	572.20	558.72	575.17	570.12	557.50	706.60	702.39	755.19	36.6	36.6	35.6
861-869	Health & social services	525.22	524.51	521.66	521.67	519.77	517.97	637.84	629.67	622.81	35.5	35.4	35.3
861	Hospitals	626.10	628.25	620.83	621.24	621.74	616.02	759.43	759.10	746.39	36.5	36.5	36.2
862	Other inst. health & social services	444.68	443.86	453.03	441.65	438.55	448.08	674.61	676.49	672.43	36.9	37.0	37.1
864	Non-institutional social services	439.70	444.57	374.66	439.14	443.51	373.56	607.41	613.40	567.86	36.0	36.0	35.8
865	Offices of phys. surgeons & dentists	407.70	400.83	412.92	407.17	399.91	412.64	497.39	489.41	489.74	33.6	33.5	32.8
911-922	Accommodation, food & beverage services	216.36	219.77	217.24	214.66	217.22	215.91	497.76	495.59	494.49	40.5	40.7	41.1
911-914	Accommodation services	299.73	312.75	290.86	296.26	307.05	288.17	549.24	562.96	577.71	38.5	39.2	38.9
921-922	Food & beverage services	199.54	200.71	203.01	198.19	198.81	201.94	485.69	480.98	477.32	41.0	41.0	41.6
961-999	Miscellaneous services	390.52	387.77	394.32	386.12	382.90	390.62	614.32	627.31	634.97	37.4	37.7	37.7
812-837	Public administration	798.13	795.13	782.05	791.11	790.33	776.94	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	844.85	839.61	830.62	844.83	839.60	830.39	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	798.30	803.28	796.25	798.30	803.28	796.25	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	735.32	729.16	704.43	713.57	714.22	688.69	818.71	808.33	774.67	37.8	37.6	37.9
451-484 501-999	Service producing industries	545.35	544.01	538.04	538.84	537.49	531.28	728.68	728.09	714.31	36.5	36.5	36.6
041-999	Industrial aggregate	592.93	593.49	583.24	576.47	575.50	568.14	753.86	752.68	737.11	36.8	36.8	36.9
	MANITOBA												
041-051	Logging & forestry	711.99	707.10	675.91	699.50	694.08	669.19	742.64	741.78	707.36	48.4	48.3	46.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	931.79	938.22	895.72	881.63	871.51	856.49	997.34	989.79	942.80	40.6	40.6	39.4
101-399	Manufacturing	532.81	530.67	535.19	501.95	498.59	510.28	688.80	691.64	689.68	39.1	39.0	39.0
NON-DUR	Non durable goods	493.27	490.23	490.08	468.90	465.97	470.47	681.34	677.02	682.25	39.0	39.0	38.6
DURABLE	Durable goods	573.27	571.64	582.36	535.77	531.65	551.90	694.95	703.89	695.71	39.1	39.0	39.3
101-109	Food	508.34	499.51	512.75	477.47	476.05	490.28	674.09	667.67	691.01	39.8	39.7	38.2
101	Meat & poultry products	484.78	471.06	490.14	457.46	455.16	468.74	633.35	626.04	689.07	41.7	41.7	38.3
104	Dairy products	597.14	597.76	612.26	572.01	569.50	563.18	778.36	720.78	734.99	38.4	38.1	38.7
105	Flour, cereal & feed	566.31	566.20	519.97	504.22	515.32	497.88	656.15	654.01	678.48	39.8	39.8	38.9
107	Bakery products	468.41	463.80	520.84	445.88	443.86	498.36	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	683.79	699.57	658.94	665.25	688.30	642.33	868.74	888.29	820.99	37.2	36.6	37.2
243-249	Clothing	317.14	313.31	297.47	309.31	306.79	289.19	554.55	562.18	525.09	40.0	39.9	40.1
243	Men's & boys' clothing	293.02	300.09	296.87	284.61	292.90	288.71	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	321.58	312.38	291.50	316.76	307.38	287.69	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries	536.63	535.87	502.17	513.10	509.03	485.20	704.64	698.13	677.09	38.3	38.3	38.6
284	Combined publishing & printing	558.96	558.56	569.28	549.83	546.85	561.16	768.42	768.65	748.73	38.0	38.0	37.9
301-309	Fabricated metal products	552.22	545.97	544.91	540.44	534.88	536.73	636.09	626.43	617.79	39.4	39.1	39.7
311-319	Machinery	602.03	617.26	601.56	563.43	572.20	569.16	735.58	738.98	705.50	39.1	39.3	40.2
321-329	Transportation equipment	621.08	618.91	607.48	569.59	566.27	566.72	774.37	780.93	750.31	38.8	38.8	38.8
401-449	Construction	549.79	567.31	576.72	529.58	541.08	553.36	613.83	607.82	637.98	39.5	39.6	40.2
401-402	Bldg. developing & general contracting	516.37	510.67	591.65	490.47	492.86	559.36	638.70	660.11	681.21	38.5	38.5	41.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const	630.23	656.18	530.97	576.82	588.08	501.25	781.85	773.00	740.35	42.0	42.3	40.9
421-429	Trade contracting	554.94	565.91	576.71	545.03	548.77	558.02	554.01	530.74	560.41	39.8	39.8	39.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
dollars									hours - heures				
338.16	335.51	335.19	13.21	13.09	12.95	13.15	13.02	12.90	25.6	25.6	25.9	ONTARIO - fin	
												Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
361.11	360.79	326.98	12.15	11.98	11.37	12.00	11.79	11.24	29.7	30.1	28.8	Services aux entreprises	771-779
292.88	291.94	258.53	11.30	11.09	10.44	11.12	10.87	10.27	25.9	26.3	24.8	Bureaux de placement et location de pers.	771
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
661.80	667.81	578.28	16.66	16.91	16.84	16.47	16.65	16.68	39.7	39.5	34.3	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
507.33	512.47	506.28	14.62	14.76	14.70	14.43	14.58	14.49	34.7	34.7	34.4	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
455.91	468.57	465.69	13.80	14.04	13.98	13.74	14.00	13.91	33.1	33.4	33.3	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
445.18	462.33	450.14	12.72	13.22	12.86	12.68	13.17	12.82	35.0	35.0	35.0	Enseignement universitaire	853*
176.99	185.10	164.76	12.17	12.54	11.92	12.13	12.52	11.82	14.5	14.8	13.8	Bibliothèques	854
240.24	216.17	235.94	12.13	11.56	13.02	12.07	11.42	12.98	19.8	18.7	18.1	Musées et archives	855
481.05	482.13	486.63	17.25	17.27	16.98	17.19	17.20	16.94	27.9	27.9	28.7	Services de santé et services sociaux	861-869
608.67	610.77	606.62	19.43	19.60	19.02	19.37	19.52	18.97	31.3	31.2	31.9	Hôpitaux	861
362.68	360.69	370.65	14.23	14.09	13.57	14.20	14.03	13.53	25.5	25.6	27.3	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
293.09	301.20	224.54	12.45	12.33	10.13	12.44	12.31	10.13	23.6	24.4	22.2	Services sociaux hors institution	864
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
178.42	180.80	172.23	8.00	8.04	7.73	7.96	7.99	7.70	22.3	22.5	22.3	Hébergement et restauration	911-922
260.03	272.76	245.16	9.56	9.74	9.43	9.53	9.68	9.39	27.2	28.0	26.0	Services d'hébergement	911-914
160.79	160.96	157.79	7.57	7.56	7.32	7.53	7.52	7.30	21.3	21.3	21.6	Services de la restauration	921-922
271.67	265.34	256.33	11.29	11.08	10.56	11.21	10.97	10.47	24.1	24.0	24.3	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
433.76	444.87	453.29	16.06	16.12	16.59	15.89	15.98	16.37	27.0	27.6	27.3	Administration provinciale	822-827
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration locale	832-837
335.78	334.59	333.77	12.61	12.62	12.55	12.48	12.48	12.41	26.6	26.5	26.6	Branches productrices de services	451-484 501-999
447.18	451.14	441.72	14.48	14.55	14.41	14.10	14.12	14.07	30.9	31.0	30.7	Ensemble des industries	041-999
												MANITOBA	
654.55	681.50	620.38	17.00	17.14	15.17	16.47	16.62	14.76	38.5	39.8	40.9	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
910.74	922.53	880.34	22.17	21.73	21.82	21.96	21.64	21.62	41.1	42.5	40.4	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
491.61	488.59	484.33	13.05	13.00	12.92	12.62	12.56	12.58	37.7	37.6	37.5	Industries manufacturières	101-399
455.35	453.31	439.16	12.31	12.34	12.03	11.94	11.95	11.76	37.0	36.8	36.5	Biens non durables	NON-DUR
526.41	521.82	530.51	13.73	13.61	13.77	13.25	13.11	13.37	38.4	38.3	38.5	Biens durables	DURABLE
467.86	458.35	458.90	12.86	12.83	12.83	12.51	12.58	12.60	36.4	35.7	35.8	Aliments	101-109
455.56	441.82	449.75	12.87	12.82	13.22	12.56	12.68	12.99	35.4	34.5	34.0	Viande & volaille	101
572.92	573.93	584.60	15.14	15.32	15.64	14.88	15.01	15.19	37.8	37.5	37.4	Produits laitiers	104
502.20	501.81	396.74	11.94	12.05	10.46	11.03	11.32	10.10	42.1	41.7	37.9	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
411.29	407.22	460.51	12.35	12.19	13.05	12.09	11.99	12.82	33.3	33.4	35.3	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
637.85	641.39	618.75	19.21	19.16	18.42	18.95	18.98	18.28	33.2	33.5	33.6	Boissons	111-114
288.26	284.87	273.15	7.45	7.39	7.07	7.30	7.27	6.91	38.7	38.6	38.6	Habillement	243-249
283.49	285.95	274.07	7.51	7.48	7.01	7.36	7.36	6.88	37.8	38.3	39.1	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
438.41	442.02	408.43	12.72	12.81	11.75	12.32	12.31	11.45	34.5	34.5	34.8	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
387.30	386.11	420.25	13.33	13.20	13.17	13.19	12.98	13.04	29.1	29.2	31.9	Impression et édition combinées	284
506.07	507.77	512.47	12.41	12.66	13.76	12.31	12.59	13.70	40.8	40.1	37.2	Fabrication des produits métalliques	301-309
559.45	578.38	553.18	13.87	14.09	13.85	13.56	13.72	13.54	40.3	41.1	40.0	Machinerie	311-319
542.46	536.53	532.80	15.31	15.24	15.07	14.58	14.54	14.43	35.4	35.2	35.4	Matériel de transport	321-329
541.66	565.92	571.29	15.23	14.51	15.59	15.00	14.25	15.25	35.6	39.0	36.7	Construction	401-449
490.90	470.33	573.50	14.21	13.30	16.23	13.87	13.08	15.71	34.5	35.4	35.3	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
582.23	635.53	490.39	14.51	13.30	13.22	13.89	12.71	12.85	40.1	47.8	37.0	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
566.78	586.24	596.25	16.09	15.63	16.11	15.98	15.47	15.84	35.2	37.5	37.0	Entrepreneurs spécialisés	421-429

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov. P 1993 Nov. P	Oct. F 1993 Oct. F	Nov. 1992 Nov.	Nov. P 1993 Nov. P	Oct. F 1993 Oct. F	Nov. 1992 Nov.	Nov. P 1993 Nov. P	Oct. F 1993 Oct. F	Nov. 1992 Nov.	Nov. P 1993 Nov. P	Oct. F 1993 Oct. F	Nov. 1992 Nov.
		dollars						hours - heures					
	MANITOBA - Concluded												
041-449	Goods producing industries	580.45	581.83	587.75	548.71	547.21	559.48	726.64	726.39	733.65	39.0	39.0	39.0
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	670.46	660.02	681.34	651.94	641.52	661.41	730.00	723.50	738.52	38.1	38.2	38.1
451-479	Transportation & storage	674.08	657.57	670.35	656.34	640.62	651.96	743.39	732.18	733.55	39.1	39.1	39.0
451	Air transport	722.09	713.01	770.98	701.71	700.83	749.79	688.40	677.98	739.05	39.6	39.6	39.5
481-484	Communication	597.46	595.87	633.49	594.96	593.44	631.51	638.32	637.00	664.33	37.3	37.3	37.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	791.93	790.91	817.46	739.99	735.43	757.12	850.19	846.16	878.84	37.3	37.3	37.0
501-692	Trade	347.91	354.16	356.99	343.37	347.76	351.94	549.10	553.26	559.84	38.9	39.2	38.7
501-599	Wholesale trade	513.96	509.79	509.35	503.02	494.10	497.77	631.22	604.66	596.33	38.6	38.8	38.4
501-501	Farm products	589.79	565.83	660.52	581.76	555.28	637.70	760.06	701.97	734.20	36.2	36.2	35.5
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	527.53	524.32	446.02	521.03	517.78	429.12	648.57	640.47	537.81	38.6	38.8	38.0
521	Food	496.36	493.05	440.64	490.64	487.49	427.77	628.96	616.62	537.65	38.6	38.8	37.3
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	503.47	501.09	462.48	495.16	492.57	455.75	583.01	582.15	506.46	39.9	39.9	39.5
561-563	Metals, hardware & bldg materials	430.26	433.01	431.92	422.75	425.77	423.81	548.83	519.48	509.35	39.0	39.8	39.8
571-579	Machinery, equip. & supplies	579.58	556.00	588.18	567.81	540.90	575.84	619.72	588.09	626.31	39.4	39.4	38.4
601-692	Retail trade	284.75	291.06	286.83	282.65	288.42	284.78	473.13	499.33	508.20	39.2	39.7	39.2
601-603	Food, beverage & drug	294.59	281.32	294.68	293.67	280.36	292.98	479.72	495.95	545.42	39.5	40.4	39.5
601	Food stores	287.74	271.32	284.67	286.94	270.33	283.08	413.58	431.71	503.10	40.2	41.6	40.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	216.88	220.48	189.63	216.12	219.24	188.18	461.33	468.05	452.77	39.0	38.7	39.6
631-639	Auto vehicles, parts & access. sales & serv.	334.23	349.70	365.33	330.64	344.74	362.79	419.22	463.09	536.24	39.4	39.7	39.8
631	Automobile dealers	405.55	427.57	469.39	403.15	425.26	466.18	427.64	440.33	611.09	40.0	40.0	40.5
633	Gasoline service stations	247.87	262.76	236.50	242.05	254.78	233.31	448.87	596.54	421.79	40.7	41.1	37.6
641-641	General retail merchandising	254.63	267.17	258.74	250.92	263.34	256.70	524.83	526.94	539.66	37.8	37.8	37.9
701-761	Finance, insurance & real estate	539.31	542.81	498.51	536.30	539.91	494.28	593.28	592.30	570.55	37.0	37.1	36.8
701-749	Finance & insurance	581.35	572.83	546.54	578.64	570.43	542.63	611.03	604.91	583.88	36.9	36.9	36.8
701-709	Deposit accepting intermediaries	487.83	475.70	472.98	486.42	474.42	469.79	544.32	532.63	529.55	35.4	35.4	35.5
731-733	Insurance (excluding agencies)	654.22	650.14	627.02	649.09	645.50	620.82	671.50	667.45	642.51	39.2	39.2	38.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies	392.55	435.37	351.59	388.46	430.72	346.37	497.90	523.05	466.73	37.7	38.2	36.8
761-761	Insurance & real estate agencies	405.29	487.17	495.99	404.14	485.80	490.46	411.20	464.53	522.64	38.5	38.1	36.3
771-779	Community, business & personal service	424.85	429.56	421.38	421.93	426.36	418.11	603.70	601.56	589.35	35.6	35.8	35.7
851-999													
771-779	Business services	482.12	482.05	486.10	472.18	471.59	478.74	638.26	624.93	635.27	37.5	37.6	37.8
851-859	Educational & related services	579.48	583.81	565.74	578.93	583.24	564.89						
851*	Elementary & secondary education	576.62	576.75	562.66	576.32	576.51	562.35	861.26	853.85	818.70	30.5	30.7	31.4
861-869	Health & social services	449.75	453.82	439.80	446.64	450.31	435.96	557.52	562.57	542.73	37.3	37.6	36.8
861	Hospitals	522.07	523.58	518.70	517.77	519.01	513.67	615.23	612.12	601.47	39.6	39.6	39.1
862	Other inst. health & social services	366.35	369.68	361.69	363.65	366.53	358.33	540.77	541.31	548.16	31.3	31.2	26.8
864	Non-institutional social services	304.30	324.72	327.48	302.67	321.84	325.95	480.93	522.32	493.67	35.4	37.6	35.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	170.05	180.82	176.58	168.06	178.96	173.90	448.93	435.90	422.87	39.7	39.7	39.7
921-922	Food & beverage services	160.42	168.19	165.76	158.38	166.58	162.90	447.46	419.57	418.40	39.5	39.7	40.0
961-999	Miscellaneous services	347.13	343.63	335.29	343.22	338.90	330.25	557.32	548.17	570.99	37.7	37.8	37.8
812-837	Public administration	737.30	720.94	727.16	733.07	716.60	713.83	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	757.08	739.71	746.76	757.08	739.71	746.76						
822-827	Provincial administration	732.71	714.65	696.54	732.65	714.60	696.50						
832-837	Local administration	710.02	697.86	744.61	691.96	678.90	683.06	724.50	713.54	756.43	36.1	36.1	36.0
451-484	Service producing industries	471.74	474.47	468.94	467.13	469.32	463.15	632.24	629.72	623.02	37.5	37.7	37.4
501-999													
041-999	Industrial aggregate	491.98	495.10	490.73	482.32	484.29	480.82	643.91	641.76	637.08	37.7	37.8	37.6
	SASKATCHEWAN												
041-051	Logging & forestry	541.12	522.60	536.02	504.77	486.52	494.89	709.42	722.72	713.89	39.5	39.6	39.9
061-092	Mining, quarrying & oil wells	841.10	785.61	826.90	757.66	716.20	760.35	974.06	955.22	963.41	39.4	39.5	38.9
091-092	Services incidental to mineral extraction	751.51	666.78	678.08	647.09	570.85	607.12	907.25	853.25	775.69	41.2	42.0	39.5

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
dollars									hours - heures			MANITOBA - fin	
534.22	538.66	532.17	14.14	14.01	14.06	13.76	13.59	13.72	37.8	38.5	37.8		
Branches productrices de biens												041-449 491-499	
617.58	601.12	623.16	15.71	15.73	16.52	15.52	15.51	16.33	39.3	38.2	37.7	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
610.08	583.71	605.17	15.40	15.42	16.12	15.22	15.23	15.94	39.6	37.9	37.5	Transport & entreposage	451-479
387.98	394.00	448.66	12.49	12.75	15.45	12.14	12.47	15.19	31.1	30.9	29.0	Transport aérien	451
619.79	626.00	654.05	17.52	17.58	18.87	17.52	17.58	18.87	35.4	35.6	34.7	Communications	481-484
659.01	667.34	676.83	14.81	14.77	15.13	14.14	14.01	14.45	44.5	45.2	44.7	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
254.34	262.41	249.82	9.88	10.00	9.76	9.81	9.88	9.69	25.7	26.2	25.6	Commerce	501-692
380.46	399.07	360.10	11.47	11.51	11.08	11.31	11.14	10.85	33.2	34.7	32.5	Commerce de gros	501-599
240.69	268.97	451.02	8.72	8.82	12.72	8.65	8.66	12.05	27.6	30.5	35.4	Produits agricoles	501-501
444.49	455.03	381.19	14.03	14.13	12.24	13.94	14.04	12.05	31.7	32.2	31.1	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
400.84	411.09	372.77	12.86	12.90	12.84	12.79	12.83	12.63	31.2	31.9	29.0	Produits alimentaires	521
387.44	397.01	324.47	12.61	12.53	10.66	12.54	12.48	10.53	30.7	31.7	30.4	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
337.24	347.04	331.31	10.05	10.02	10.89	9.88	9.83	10.71	33.6	34.6	30.4	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
450.30	460.92	379.52	11.68	11.91	12.12	11.36	11.54	11.76	38.5	38.7	31.3	Machines, matériel & fournitures	571-579
227.96	232.00	225.72	9.43	9.52	9.37	9.40	9.50	9.35	24.2	24.4	24.1	Commerce de détail	601-692
263.16	254.90	262.83	11.83	11.75	11.37	11.83	11.76	11.38	22.3	21.7	23.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
270.89	252.37	264.00	12.01	12.07	11.49	12.01	12.08	11.50	22.6	20.9	23.0	Magasins d'alimentation	601
144.76	146.24	133.89	7.12	7.19	7.14	7.11	7.19	7.12	20.3	20.3	18.8	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
289.64	294.07	267.29	9.15	9.06	8.57	9.11	9.00	8.55	31.7	32.5	31.2	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
391.90	379.80	321.53	10.88	10.64	9.53	10.86	10.62	9.50	36.0	35.7	33.7	Concessionnaires d'automobiles	631
203.54	212.95	207.08	7.66	7.63	7.37	7.56	7.52	7.34	26.6	27.9	28.1	Stations-service	633
199.10	209.12	202.68	8.77	9.33	9.05	8.68	9.26	9.01	22.7	22.4	22.4	Magasins de marchandises diverses	641-641
215.24	210.58	217.10	9.82	9.55	9.68	9.73	9.45	9.61	21.9	22.1	22.4	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
231.00	223.51	215.47	10.90	10.94	10.69	10.86	10.87	10.67	21.2	20.4	20.2	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
194.30	189.10	190.12	10.43	10.33	10.26	10.41	10.31	10.22	18.6	18.3	18.5	Intermediaires financiers de dépôts	701-709
360.25	333.96	332.33	12.42	12.25	13.74	12.36	12.07	13.74	29.0	27.3	24.2	Assurances (excluant agences)	731-733
194.82	193.60	218.31	8.51	8.00	9.06	8.32	7.80	8.95	22.9	24.2	24.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
204.85	240.07	234.87	9.38	8.80	9.66	9.35	8.75	9.51	21.8	27.3	24.3	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
301.77	308.89	302.42	11.76	11.75	11.76	11.71	11.70	11.71	25.7	26.3	25.7	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
279.97	286.32	286.14	10.40	10.06	10.03	10.16	9.83	9.87	26.9	28.5	28.5	Services aux entreprises	771-779
351.96	353.76	329.95	9.75	9.76	9.29	9.73	9.74	9.27	36.1	36.3	35.5	Services d'enseignement et services annexes	851-859
425.87	430.85	419.45	15.12	15.09	14.95	15.08	15.05	14.90	28.2	28.6	28.1	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
513.90	515.90	509.78	17.08	17.10	17.15	17.02	17.03	17.08	30.1	30.2	29.7	Services de santé et services sociaux	861-869
340.72	345.94	340.67	12.83	12.73	12.47	12.82	12.72	12.45	26.6	27.2	27.3	Hôpitaux	861
237.36	258.93	254.52	9.72	9.91	10.23	9.69	9.90	10.22	24.4	26.1	24.9	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
139.21	147.16	145.16	6.46	6.55	6.62	6.42	6.52	6.56	21.6	22.5	21.9	Services sociaux hors institution	864
126.43	131.27	134.79	6.18	6.21	6.44	6.13	6.18	6.39	20.5	21.2	20.9	Hébergement et restauration	911-922
234.00	231.88	213.52	9.20	9.11	8.92	9.12	9.02	8.80	25.4	25.5	23.9	Services de la restauration	921-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services divers	961-999
Administration publique												812-837	
Administration fédérale (sauf la défense)												812-817	
481.33	490.36	564.26	14.49	14.25	14.77	14.22	13.97	14.54	33.2	34.4	38.2	Administration provinciale	822-827
316.91	323.30	317.95	11.76	11.80	11.86	11.68	11.71	11.79	27.0	27.4	26.8	Administration locale	832-837
Branches productrices de services												451-484 501-999	
369.69	377.69	369.31	12.50	12.51	12.54	12.31	12.30	12.37	29.6	30.2	29.5	Ensemble des industries	041-999
SASKATCHEWAN													
508.04	494.80	496.38	13.42	13.35	13.18	12.78	12.71	12.44	37.9	37.1	37.7	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
778.60	707.57	769.26	19.21	19.05	20.01	18.26	18.35	19.10	40.5	37.2	38.4	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
686.92	588.70	685.03	16.44	16.01	18.29	15.04	14.79	17.34	41.8	36.8	37.5	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salaries						Employes					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Remun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992
		Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Continued												
101-399	Manufacturing	589.61	593.12	608.58	555.50	556.10	568.66	751.53	746.49	734.62	38.8	38.8	38.7
NON-DUR	Non durable goods	615.10	614.92	614.50	574.61	572.72	570.63	794.42	778.13	736.20	38.5	38.5	38.6
DURABLE	Durable goods	561.34	568.40	600.62	534.31	537.25	566.01	695.68	703.56	731.73	39.1	39.3	38.9
101-109	Food	558.85	557.50	564.70	526.46	521.28	536.60	711.56	671.96	646.28	39.3	39.2	39.5
101	Meat & poultry products	543.04	555.31	535.05	516.38	525.45	513.00	697.39	644.66	633.82	38.7	38.7	38.7
111-114	Beverages	615.10	596.35	709.46	587.97	579.93	690.34	784.77	763.49	888.77	36.9	36.9	36.9
281-284	Printing, publishing & allied industries	486.32	467.66	508.83	468.89	454.06	477.98	638.01	615.69	648.10	37.2	37.3	36.8
284	Combined publishing & printing	493.48	483.02	513.36	479.17	471.08	475.35	652.40	641.80	658.20	37.0	37.0	36.1
311-319	Machinery	496.38	497.45	491.85	481.73	477.73	480.83	687.08	688.49	700.84	39.9	39.9	39.9
311	Agricultural implement	471.15	471.29	470.95	460.85	452.29	464.23	679.43	677.21	695.74	39.9	40.0	40.0
401-449	Construction	511.43	517.29	508.65	469.62	463.54	478.43	659.79	645.78	611.81	39.3	39.7	40.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	421.00	387.63	440.13	409.89	374.86	423.67	672.43	634.53	557.85	39.4	39.3	40.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	685.38	695.05	627.56	556.84	559.09	559.60	842.67	808.57	786.98	39.6	42.4	41.6
421-429	Trade contracting	484.80	497.13	495.52	460.59	457.78	471.92	590.68	580.77	539.09	39.1	38.8	39.8
441-449	Goods producing industries	638.92	626.91	636.06	587.65	575.45	590.52	822.52	809.58	782.07	38.7	38.8	38.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities	661.19	660.29	636.82	628.17	631.50	613.86	721.28	720.49	689.99	37.8	37.8	37.8
451-479	Transportation & storage	641.13	641.99	614.16	617.37	620.51	598.28	733.02	733.41	690.04	39.2	39.2	39.2
456	Truck transport	522.45	530.20	509.75	503.10	516.38	495.92	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	597.14	604.84	608.32	583.92	591.89	598.61	626.17	631.69	628.80	36.9	36.8	36.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	865.17	834.89	778.89	758.46	748.94	702.53	908.91	889.21	819.95	37.9	37.9	37.9
501-692	Trade	363.06	358.18	342.68	357.96	352.23	338.68	551.16	538.81	527.02	39.7	39.5	39.3
501-599	Wholesale trade	512.05	498.76	458.37	500.97	484.25	449.97	614.80	598.15	586.67	39.4	39.4	39.3
511-511	Petroleum products	374.28	390.66	362.27	359.78	375.69	354.02	560.45	547.67	549.27	40.2	39.6	39.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	569.37	561.92	488.69	553.28	545.58	477.12	692.10	695.13	651.74	38.7	38.6	38.7
521	Food	570.05	560.60	471.30	544.34	544.61	459.51	712.09	712.97	662.13	38.8	38.6	38.6
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	547.49	533.61	475.66	530.87	519.63	466.99	537.11	530.57	509.07	40.0	40.0	39.7
551-563	Metals, hardware & bldg materials	439.01	445.45	423.42	431.17	435.21	417.58	557.97	546.79	544.59	39.7	39.5	39.3
563	Lumber & bldg materials	415.32	412.73	390.91	408.46	403.22	387.18	528.01	515.95	513.22	39.9	39.8	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	567.60	547.23	548.66	557.74	529.22	537.91	642.56	627.65	619.02	39.0	39.0	39.4
571	Farm machinery, equip. & supplies	537.43	541.78	466.78	532.27	515.89	460.14	652.89	639.94	617.87	39.8	39.9	39.7
601-692	Retail trade	296.76	293.91	295.76	294.32	291.87	293.55	479.20	473.04	471.22	40.0	39.7	39.4
601-603	Food, beverage & drug	281.52	278.16	285.10	279.91	276.63	283.28	519.48	530.40	550.43	40.9	39.2	39.1
601	Food stores	272.12	268.96	268.15	270.05	267.19	266.27	454.38	466.52	490.87	41.8	39.3	39.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv	371.94	365.10	366.41	368.17	362.11	362.41	496.10	497.97	488.01	40.5	40.7	39.7
631	Automobile dealers	502.35	495.67	450.31	500.41	493.45	448.29	533.21	525.75	517.89	40.0	40.0	39.9
633	Gasoline service stations	251.25	242.67	235.50	246.86	238.46	231.79	456.50	486.11	427.58	38.5	39.3	38.2
641-641	General retail merchandising	257.25	252.99	256.06	255.02	251.30	254.91	533.66	520.59	539.70	38.5	38.3	38.5
701-761	Finance, insurance & real estate	521.03	519.37	497.71	517.07	515.13	494.60	612.78	604.92	583.94	35.9	35.8	36.4
701-749	Finance & insurance	561.02	556.41	529.54	557.16	551.94	527.03	630.56	626.11	596.82	36.1	36.0	36.2
701-709	Deposit accepting intermediaries	484.18	484.95	489.19	482.93	483.35	487.65	563.38	565.01	560.56	36.1	36.1	36.2
731-733	Insurance (excluding agencies)	621.45	608.89	568.58	610.99	596.92	562.24	717.38	710.23	680.52	35.6	35.5	35.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies	414.84	433.23	412.30	410.59	429.53	407.60	546.52	534.26	535.99	35.1	35.1	37.1
761-761	Insurance & real estate agencies	451.17	457.52	377.05	446.55	454.12	373.00	545.64	517.09	486.39	35.8	36.1	36.7
771-779	Community, business & personal service	399.32	399.25	404.46	395.85	395.73	400.92	576.59	577.39	563.84	34.5	34.5	35.0
851-999	Business services	448.21	444.45	476.10	438.98	432.50	468.02	613.16	619.12	597.90	37.4	37.4	37.5
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv.	638.32	646.72	615.20	612.94	613.47	582.48	752.18	750.78	697.62	38.3	38.0	36.8
851-859	Educational & related services	541.71	545.11	538.76	541.06	544.41	538.09	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	558.56	562.78	560.03	558.27	562.53	559.76	825.10	823.40	817.45	30.2	30.2	30.3
861-869	Health & social services	417.72	417.90	415.24	414.99	415.06	412.01	538.59	534.76	487.81	37.0	36.6	37.9
861	Hospitals	477.10	477.16	471.54	472.76	472.67	468.08	693.45	690.64	709.98	37.6	37.6	37.7
862	Other inst. health & social services	345.71	350.66	337.19	345.05	349.89	336.80	485.07	477.91	519.79	38.1	37.7	38.8
864	Non-institutional social services	332.03	342.11	355.30	331.34	341.58	353.68	503.97	503.07	457.72	36.7	36.0	37.8
911-922	Accommodation, food & beverage services	190.86	187.10	179.43	187.85	184.80	176.88	412.36	413.62	416.61	40.2	39.7	41.3
921-922	Food & beverage services	177.29	174.77	162.09	175.47	173.07	159.99	390.16	391.42	390.97	40.1	39.5	39.9
961-999	Miscellaneous services	285.11	298.23	309.72	275.25	288.94	299.50	525.50	519.15	526.00	37.9	38.0	37.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
dollars						hours - heures							
SASKATCHEWAN - suite													
504.45	510.47	530.45	13.98	14.28	14.31	13.48	13.69	13.70	36.1	35.7	37.1	Industries manufacturières	101-399
504.34	508.83	515.68	14.59	14.76	14.35	13.97	14.06	13.60	34.6	34.5	35.9	Biens non durables	NON-DUR
504.55	512.13	546.10	13.43	13.83	14.28	13.04	13.36	13.81	37.6	37.0	38.3	Biens durables	DURABLE
508.94	516.88	505.05	14.61	14.99	14.20	14.22	14.53	13.84	34.8	34.5	35.6	Aliments	101-109
510.60	535.52	511.52	14.20	15.13	14.66	13.89	14.81	14.41	36.0	35.4	34.9	Viande & volaille	101
552.26	536.77	585.42	18.99	18.89	18.70	18.57	18.59	18.44	29.1	28.4	31.3	Boissons	111-114
349.75	320.57	364.81	11.41	10.67	10.73	11.05	10.33	10.37	30.7	30.1	34.0	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
242.48	224.16	229.81	8.52	8.41	8.51	8.27	8.25	8.29	28.5	26.7	27.0	Impression et édition combinées	284
433.86	437.09	420.12	11.62	11.64	11.54	11.47	11.43	11.43	37.3	37.5	36.4	Machinerie	311-319
416.77	419.18	407.54	11.12	11.18	11.22	11.00	10.98	11.14	37.5	37.5	36.3	Instruments aratoires	311
496.09	509.31	495.57	13.64	13.65	13.82	13.10	13.06	13.43	36.4	37.3	35.9	Construction	401-449
364.39	349.48	421.71	11.60	11.53	12.35	11.45	11.32	12.08	31.4	30.3	34.2	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
675.06	686.28	596.85	15.27	14.86	15.68	14.21	13.95	14.98	44.2	46.2	38.1	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
475.59	494.74	490.43	13.55	13.67	13.73	13.20	13.22	13.45	35.1	36.2	35.7	Entrepreneurs spécialisés	421-429
548.88	543.16	558.61	14.86	14.89	15.16	14.21	14.25	14.55	36.9	36.5	36.9	Branches productrices de biens	041-449
538.87	536.86	535.08	15.07	15.03	14.69	14.58	14.59	14.43	35.8	35.7	36.4	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
555.42	554.63	556.80	15.36	15.26	14.97	14.91	14.88	14.70	36.2	36.4	37.2	Transport & entreposage	451-479
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
358.05	366.50	375.46	11.26	11.65	11.65	11.07	11.43	11.40	31.8	31.5	32.2	Communications	481-484
555.87	502.29	423.92	15.62	15.17	13.70	14.51	13.90	13.58	35.6	33.1	30.9	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
255.99	253.23	249.53	9.55	9.60	9.50	9.47	9.51	9.44	26.8	26.4	26.3	Commerce	501-692
361.96	359.87	325.01	11.08	11.15	10.78	10.87	10.89	10.62	32.7	32.3	30.2	Commerce de gros	501-599
281.68	287.30	243.67	9.60	9.54	9.06	9.23	9.22	8.91	29.3	30.1	26.9	Produits pétroliers	511-511
423.31	411.63	357.11	15.00	14.84	12.77	14.88	14.70	12.58	28.2	27.7	28.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
413.61	402.93	333.57	14.96	14.81	12.41	14.88	14.71	12.23	27.7	27.2	26.9	Produits alimentaires	521
498.91	482.46	350.20	13.00	12.99	10.82	12.60	12.68	10.66	38.4	37.1	32.4	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
315.61	332.52	323.46	10.08	9.85	9.62	9.94	9.66	9.53	31.3	33.8	33.6	Métaux, quincaillerie, mater. de construction	561-563
293.60	298.38	294.62	9.59	9.23	9.32	9.43	9.05	9.29	30.6	32.3	31.6	Bois & matériaux de construction	563
425.20	422.11	419.67	12.17	12.38	12.13	11.95	12.03	11.91	34.9	34.1	34.6	Machines, matériel & fournitures	571-579
407.69	430.86	367.74	11.45	11.46	10.48	11.35	11.04	10.41	35.6	37.6	35.1	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
230.15	225.83	230.34	9.07	9.09	9.12	9.04	9.06	9.09	25.4	24.9	25.3	Commerce de détail	601-692
235.19	231.86	244.48	9.95	9.99	10.40	9.93	9.97	10.39	23.6	23.2	23.5	Aliments, boissons & médicaments	601-603
238.99	236.28	244.55	10.21	10.22	10.37	10.19	10.20	10.37	23.4	23.1	23.6	Magasins d'alimentation	601
272.61	266.18	268.98	8.94	8.97	8.98	8.92	8.95	8.92	30.5	29.7	30.0	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
396.90	373.77	315.71	10.79	11.14	9.21	10.78	11.13	9.22	36.8	33.5	34.3	Concessionnaires d'automobiles	631
207.80	208.78	184.08	7.67	7.63	7.12	7.62	7.60	7.08	27.1	27.4	25.9	Stations-service	633
223.14	220.12	221.01	9.13	9.19	9.15	9.11	9.17	9.13	24.4	24.0	24.2	Magasins de marchandises diverses	641-641
225.57	228.51	221.49	10.25	10.15	10.40	10.23	10.12	10.37	22.0	22.5	21.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
237.22	239.78	223.85	10.86	10.88	10.76	10.85	10.87	10.75	21.8	22.0	20.8	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
214.35	220.06	223.64	10.33	10.42	10.99	10.31	10.40	10.98	20.8	21.1	20.3	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
332.30	354.79	315.70	13.31	13.84	14.54	13.31	13.84	14.53	25.0	25.6	21.7	Assurances (excluant agences)	731-733
208.53	213.55	216.65	9.38	9.22	9.71	9.34	9.18	9.63	22.2	23.2	22.3	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
188.60	207.40	168.43	9.11	9.07	9.26	9.08	9.06	9.22	20.7	22.9	18.2	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
284.64	285.25	287.99	11.52	11.53	11.48	11.44	11.44	11.40	24.7	24.7	25.1	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
244.80	245.57	262.11	9.55	9.51	9.94	9.38	9.23	9.69	25.6	25.8	26.4	Services aux entreprises	771-779
483.71	509.66	486.13	11.59	10.64	13.88	11.10	10.07	13.24	41.7	47.9	35.0	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech	775
326.98	331.73	326.68	9.45	9.61	9.38	9.42	9.59	9.36	34.6	34.5	34.8	Services d'enseignement et services annexes	851-859
395.90	399.40	394.49	14.84	15.00	14.61	14.79	14.95	14.58	26.7	26.6	27.0	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
467.02	467.27	461.64	16.66	16.73	16.43	16.59	16.65	16.37	28.0	27.9	28.1	Services de santé et services sociaux	861-869
333.41	338.60	317.00	12.61	12.68	12.24	12.60	12.67	12.23	26.5	26.7	25.9	Hôpitaux	861
217.32	214.39	238.99	10.47	10.84	10.74	10.45	10.83	10.69	20.8	19.8	22.2	Autres établi. de santé & serv. sociaux	862
159.65	156.84	146.95	6.74	6.67	6.38	6.69	6.63	6.35	23.7	23.5	23.0	Services sociaux hors institution	864
146.52	144.55	129.58	6.58	6.50	6.09	6.55	6.47	6.05	22.3	22.2	21.3	Hebergement et restauration	911-922
191.23	201.28	212.98	9.35	9.57	9.33	8.88	9.10	8.89	20.5	21.0	22.8	Services de la restauration	921-922
												Services divers	961-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salaries						Employees					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Concluded												
812-837	Public administration	652.39	657.52	665.61	650.05	654.89	663.31	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	808.95	792.87	791.48	807.84	791.71	791.48	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	615.41	650.12	599.53	615.39	650.11	599.53	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	519.90	517.81	597.84	513.59	510.59	590.09	533.10	533.59	611.71	38.1	39.7	40.3
451-484	Service producing industries	443.68	443.39	440.10	438.37	437.93	435.68	603.06	602.15	591.26	36.5	36.5	36.7
501-999	Industrial aggregate	472.73	471.61	468.39	460.58	459.08	458.03	626.99	624.77	612.88	36.7	36.8	36.9
	ALBERTA												
041-051	Logging & forestry	651.89	618.20	659.04	615.86	586.76	612.43	742.25	724.52	738.48	36.9	36.6	36.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,051.47	1,041.96	984.16	956.05	944.67	907.28	1,157.68	1,152.35	1,101.99	39.0	38.9	38.5
061-063	Mining	991.16	993.77	971.70	844.36	843.82	831.36	1,014.12	1,012.71	1,001.64	38.8	38.8	38.9
063	Coal mines	1,023.42	1,028.89	996.95	860.33	862.61	844.19	1,062.91	1,057.67	1,032.21	39.2	39.2	39.2
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,180.17	1,199.33	1,124.63	1,121.68	1,132.75	1,063.63	1,210.98	1,218.20	1,165.29	38.6	38.4	38.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	894.46	855.26	738.21	747.82	718.16	640.94	974.13	929.69	867.90	40.6	40.6	39.3
101-399	Manufacturing	675.05	680.91	666.65	627.17	628.10	622.72	840.40	843.94	818.42	38.8	38.7	38.8
NON-DUR	Non durable goods	693.28	698.07	667.19	647.94	650.06	623.61	895.16	900.40	858.77	38.7	38.6	38.6
DURABLE	Durable goods	657.49	664.56	666.06	607.15	607.18	621.78	768.29	768.02	764.93	38.8	38.9	39.0
101-109	Food	544.64	544.54	539.91	511.27	510.50	513.58	714.43	720.03	683.41	39.5	39.5	39.1
101	Meat & poultry products	519.20	514.66	499.75	485.82	480.14	473.35	715.98	711.97	666.21	39.6	39.8	39.9
104	Dairy products	618.05	614.42	619.07	572.28	568.24	586.04	666.11	683.68	663.31	40.0	40.1	39.7
105	Flour, cereal & feed	634.04	612.29	652.46	592.30	576.10	611.23	739.11	722.97	701.09	40.0	39.9	38.9
111-114	Beverages	779.24	775.39	677.83	745.34	742.92	655.19	891.15	893.95	800.66	36.5	36.5	38.3
251-259	Wood	632.24	631.76	624.04	593.74	592.21	589.71	824.60	815.91	726.73	40.1	40.0	40.8
251	Sawmills, planing & shingle mills	703.55	704.85	716.14	650.03	650.11	667.00	916.97	910.96	866.23	40.3	40.1	40.7
281-284	Printing, publishing & allied industries	564.97	557.40	543.86	544.12	537.70	521.34	700.39	690.86	653.32	38.8	38.5	38.5
281	Commercial printing	599.17	590.78	573.17	572.34	565.07	543.78	649.55	626.51	554.47	39.1	38.1	39.3
284	Combined publishing & printing	620.47	618.03	616.95	596.28	596.17	591.14	809.24	810.64	803.03	37.5	37.5	37.4
291-299	Primary metals	897.15	930.53	856.36	784.96	789.64	757.95	957.66	967.79	942.05	38.0	38.0	38.0
301-309	Fabricated metal products	635.97	646.69	649.07	581.41	592.43	618.58	751.23	777.70	747.09	38.8	39.1	38.7
311-319	Machinery	663.49	670.83	723.74	603.87	595.89	637.30	689.55	698.07	833.37	38.9	38.9	39.1
351-359	Non-metallic mineral products	669.82	715.08	727.98	605.66	606.79	659.33	825.31	822.11	871.78	39.2	39.1	38.3
361-369	Refined petroleum & coal products	1,176.62	1,150.92	878.87	1,092.95	1,085.24	827.13	1,200.05	1,194.18	1,078.68	36.8	36.9	36.8
371-379	Chemical & chemical products	987.70	983.23	1,003.60	916.18	912.90	898.82	1,042.77	1,053.17	1,077.89	38.8	38.7	38.7
401-449	Construction	617.14	655.78	603.71	561.39	578.44	567.87	779.99	779.79	751.72	40.2	40.2	39.8
401-402	Bldg. developing & general contracting	585.10	576.66	574.29	573.21	559.60	563.49	769.50	757.51	673.99	40.3	40.2	40.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const	743.79	797.88	710.68	596.81	617.96	619.02	995.89	991.57	900.64	40.4	40.3	40.5
421-429	Trade contracting	577.55	619.83	575.08	542.42	564.52	553.62	705.99	701.12	693.36	40.3	40.3	39.3
041-449	Goods producing industries	775.29	776.70	747.86	714.68	708.75	698.64	967.70	960.24	929.21	38.8	38.8	38.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities	720.66	712.56	705.61	692.66	683.60	684.67	813.34	803.75	789.25	38.2	38.0	38.0
451-479	Transportation & storage	698.86	684.87	674.94	667.05	652.30	651.07	818.94	792.86	782.70	38.8	38.5	38.3
451	Air transport	682.50	685.64	741.90	656.56	659.66	706.33	753.17	755.01	803.23	38.1	38.2	38.1
456	Truck transport	577.08	572.10	582.24	537.98	529.04	557.18	...	...	...	...	...	...
461-461	Pipeline transport	1,007.47	990.12	981.06	982.49	964.65	961.77	1,013.53	993.46	996.51	39.5	39.5	39.5
481-484	Communication	686.55	686.45	699.87	662.03	661.49	683.33	751.91	754.88	750.25	37.8	37.8	37.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	853.27	855.72	828.91	832.72	833.25	810.47	923.11	925.81	894.34	37.5	37.6	37.5
491	Electric power systems	927.83	936.79	913.61	898.97	906.76	890.14	965.56	970.84	951.00	36.9	36.8	37.0
501-692	Trade	400.15	402.68	387.34	391.05	393.56	379.33	599.37	601.38	593.55	39.7	39.5	39.4
501-599	Wholesale trade	580.25	578.08	573.50	560.29	557.20	554.91	663.06	663.46	649.90	39.4	39.4	39.2
511-511	Petroleum products	606.29	596.57	638.65	577.56	570.56	610.89	737.30	724.42	762.48	38.9	39.2	38.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	521.92	507.70	510.45	505.75	490.49	492.09	644.74	643.19	635.58	38.7	38.7	39.1
521	Food	496.52	482.73	471.64	479.41	464.35	451.72	640.09	639.63	607.39	39.3	39.3	39.3

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.					
dollars												hours - heures			SASKATCHEWAN - fin	
...					
399.23	385.61	463.75	14.07	13.91	13.81	13.85	13.75	13.66	28.4	27.7	33.6	Administration publique	812-837			
286.62	286.77	286.54	11.05	11.10	11.02	10.93	10.98	10.93	25.9	25.8	26.0	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817			
336.35	337.51	335.49	12.00	12.08	12.00	11.72	11.79	11.76	28.0	27.9	28.0	Administration provinciale	822-827			
												Administration locale	832-837			
												Branches productrices de services	451-484			
												Ensemble des industries	501-999			
												ALBERTA				
575.09	538.12	612.65	16.59	15.98	18.27	15.83	15.33	17.48	34.7	33.7	33.5	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051			
889.79	887.31	804.91	21.76	22.29	20.85	20.49	21.20	19.79	40.9	39.8	38.6	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092			
985.18	989.02	961.88	22.63	22.90	22.62	21.04	21.23	21.11	43.5	43.2	42.5	Mines	061-063			
1,012.261	1,020.74	986.48	22.98	23.43	22.88	21.32	21.68	21.32	44.1	43.6	43.1	Mines de charbon	063			
1,026.091	1,21.42	959.01	26.86	28.66	23.56	25.64	27.35	22.33	38.2	39.1	40.7	Pétrole brut & gaz naturel	071-071			
853.97	824.18	677.47	20.50	20.75	18.58	18.99	19.55	17.61	41.7	39.7	36.5	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092			
580.93	588.65	571.74	14.91	15.13	14.85	14.21	14.34	14.25	39.0	38.9	38.5	Industries manufacturières	101-399			
547.98	544.80	523.82	14.42	14.51	14.02	13.79	13.87	13.51	38.0	37.5	37.4	Biens non durables	NON-DUR			
606.66	622.01	615.11	15.27	15.58	15.56	14.52	14.69	14.88	39.7	39.9	39.5	Biens durables	DURABLE			
474.65	467.89	476.06	12.67	12.63	12.80	12.29	12.23	12.50	37.5	37.0	37.2	Aliments	101-109			
469.45	465.02	460.70	12.68	12.52	12.27	12.34	12.17	11.99	37.0	37.2	37.5	Viande & volaille	101			
547.51	515.60	578.73	16.58	15.91	16.13	16.22	15.46	15.85	33.0	32.4	35.9	Produits laitiers	104			
521.66	493.82	590.51	12.08	11.91	14.49	11.40	11.25	13.75	43.2	41.5	40.7	Farine, céréales & aliments pour animaux	105			
737.66	730.13	624.42	19.02	18.95	17.49	18.66	18.62	17.16	38.8	38.5	35.7	Boissons	111-114			
588.70	589.64	590.90	14.75	14.94	14.79	14.24	14.44	14.31	39.9	39.5	40.0	Bois	251-259			
661.45	662.78	679.46	16.80	16.84	15.83	16.17	16.21	15.32	39.4	39.4	42.9	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251			
463.27	446.80	454.96	13.60	13.85	14.50	13.16	13.41	13.94	34.1	32.3	31.4	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284			
569.74	560.13	576.92	14.10	14.52	15.79	13.66	14.08	15.35	40.4	38.6	36.5	Impression commerciale	281			
433.57	420.34	418.83	14.94	15.04	14.78	14.40	14.51	14.04	29.0	27.9	28.3	Impression et édition combinées	284			
878.45	919.77	822.77	20.73	21.42	19.89	19.25	19.42	18.50	42.4	43.0	41.4	Première transformation des métaux	291-299			
601.27	612.60	614.75	15.10	15.46	16.06	14.35	14.66	15.62	39.8	39.6	38.3	Fabrication des produits métalliques	301-309			
635.34	651.95	680.14	15.99	16.38	16.03	15.06	15.19	15.04	39.7	39.8	42.4	Machinerie	311-319			
636.24	701.37	660.07	16.07	16.30	16.79	15.22	15.04	15.70	39.6	43.0	39.3	Produits minéraux non métalliques	351-359			
1,095.971	1,002.03	625.91	21.03	20.35	15.16	19.01	19.10	14.67	52.1	49.2	41.3	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369			
798.63	756.07	701.44	19.27	18.87	15.41	18.06	17.81	14.76	41.4	40.1	45.5	Produits chimiques	371-379			
586.14	634.22	568.92	16.21	16.32	16.03	15.38	15.38	15.56	36.2	38.9	35.5	Construction	401-449			
537.29	529.42	503.66	14.55	14.21	13.70	14.41	13.96	13.53	36.9	37.3	36.8	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402			
679.99	756.13	638.83	18.66	18.12	17.31	16.73	16.36	16.45	36.5	41.7	36.9	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412			
563.34	611.58	565.97	15.69	16.04	16.21	15.19	15.40	15.88	35.9	38.1	34.9	Entrepreneurs spécialisés	421-429			
643.76	659.59	618.07	16.74	16.90	16.49	15.82	15.95	15.80	38.5	39.0	37.5	Branches productrices de biens	041-449			
597.76	592.95	578.55	16.16	15.93	16.19	15.77	15.52	15.83	37.0	37.2	35.7	Transp. communic. & autres serv. publics	491-499			
587.83	580.73	560.54	15.88	15.56	15.92	15.45	15.10	15.53	37.0	37.3	35.2	Transport & entreposage	451-479			
336.10	331.88	335.34	13.52	13.37	14.64	13.20	13.04	14.36	24.9	24.8	22.9	Transport aérien	451			
749.12	830.15	756.98	20.55	20.61	22.90	18.48	18.99	21.72	36.5	40.3	33.1	Camionnage	456			
489.85	484.52	531.37	15.06	15.18	15.58	14.48	14.59	15.11	32.5	31.9	34.1	Transport par pipeline	461-461			
709.78	715.62	687.75	17.87	17.96	17.60	17.69	17.72	17.38	39.7	39.8	39.1	Communications	481-484			
820.26	842.81	802.11	20.89	21.18	20.92	20.78	21.04	20.80	39.3	39.8	38.3	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499			
291.04	295.10	279.55	10.77	10.88	10.72	10.59	10.70	10.57	27.0	27.1	26.1	Énergie électrique	491			
459.41	457.33	452.65	13.24	13.21	13.12	12.74	12.69	12.63	34.7	34.6	34.5	Commerce	501-692			
436.69	416.41	387.97	12.72	12.72	12.32	12.38	12.46	12.01	34.3	32.7	31.5	Commerce de gros	501-599			
418.89	409.25	446.06	13.21	13.08	13.72	12.95	12.82	13.34	31.7	31.3	32.5	Produits pétroliers	511-511			
390.05	384.09	423.98	12.41	12.17	13.23	12.13	11.88	12.79	31.4	31.6	32.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524			
												Produits alimentaires	521			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salaries						Employees					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov. P 1993	Oct. F 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. F 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. F 1993	Nov. 1992	Nov. P 1993	Oct. F 1993	Nov. 1992
		dollars						hours - heures					
	ALBERTA - Concluded												
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	529.23	516.74	538.57	505.91	499.16	524.54	557.06	557.26	551.14	40.1	40.2	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	521.15	537.32	508.11	506.75	521.86	497.78	619.94	640.90	601.01	39.9	39.9	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	669.14	665.67	673.47	645.88	638.89	645.82	715.51	705.74	701.14	39.3	39.1	39.1
601-692	Retail trade	319.21	321.99	309.11	315.00	318.29	305.53	520.11	523.49	516.60	39.9	39.5	39.6
601-603	Food, beverage & drug	296.30	296.71	318.38	292.40	292.66	314.15	563.49	548.34	597.82	38.6	38.5	38.5
601	Food stores	274.66	273.34	303.79	271.27	269.36	299.91	499.65	479.61	538.03	38.8	38.8	38.4
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	230.31	231.91	208.43	228.37	229.67	206.04	453.39	454.68	405.43	39.7	39.7	39.5
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings	353.43	374.33	385.11	346.02	367.72	380.33	491.53	490.96	499.60	41.0	39.2	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv	423.50	428.19	391.67	419.27	424.82	388.41	537.81	555.18	521.98	41.2	40.6	40.1
631	Automobile dealers	521.96	530.19	498.80	519.08	528.12	495.61	576.90	589.75	563.13	39.7	39.8	40.4
633	Gasoline service stations	227.81	224.71	198.96	225.27	221.83	192.16	506.64	568.04	398.34	41.6	42.1	40.8
641-641	General retail merchandising	285.61	282.99	278.08	279.01	278.69	273.69	508.23	506.00	657.16	37.9	37.9	39.5
701-761	Finance, insurance & real estate	579.43	582.58	588.80	576.01	579.75	584.78	608.50	607.78	619.09	36.5	36.3	36.4
701-749	Finance & insurance	626.34	622.43	606.16	623.08	619.43	601.22	621.70	620.39	636.11	36.5	36.5	36.6
701-709	Deposit accepting intermediaries	513.68	511.48	505.19	511.00	508.82	501.68	568.33	569.75	563.08	35.8	35.8	35.9
721-729	Investment intermediaries	566.66	560.81	680.79	561.51	557.43	667.76	619.92	592.53	802.22	39.1	38.8	40.7
731-733	Insurance (excluding agencies)	692.46	690.35	659.75	687.62	687.45	654.97	690.56	690.02	670.25	37.7	37.3	36.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies	483.50	497.24	547.74	479.77	494.79	545.90	568.69	568.00	566.48	36.6	35.8	35.6
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	421.34	424.80	411.09	415.58	421.00	407.65	564.28	556.72	494.23	38.3	37.9	36.3
761-761	Insurance & real estate agencies	552.83	569.50	637.66	551.36	568.39	636.88	572.94	577.81	605.66	35.0	33.9	35.2
771-779	Community, business & personal service	451.25	455.35	458.78	446.74	450.54	453.50	632.02	635.10	627.04	35.0	34.9	35.2
851-999													
771-779	Business services	591.99	587.95	615.53	579.04	573.38	596.95	690.67	690.24	711.45	37.4	37.3	37.7
851-859	Educational & related services	613.70	619.26	611.30	613.04	618.60	610.66						
851*	Elementary & secondary education	629.94	638.80	630.62	629.31	638.20	629.96	888.98	903.57	897.09	29.8	29.8	29.2
853*	University education	633.82	639.27	626.30	633.69	639.14	626.19	959.69	963.60	957.84	33.3	33.3	33.3
861-869	Health & social services	484.45	485.75	487.88	480.86	482.30	482.68	592.81	587.90	585.32	36.0	35.7	37.2
861	Hospitals	556.48	555.56	554.11	552.26	551.58	546.61	649.92	649.66	627.68	37.3	37.3	38.8
862	Other inst. health & social services	341.99	351.94	313.05	340.38	350.13	310.94	477.34	480.63	513.91	38.6	38.4	39.1
864	Non-institutional social services	250.15	251.03	332.41	249.09	250.01	329.31	401.84	393.14	474.84	32.2	31.5	35.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	205.39	205.89	213.23	202.15	203.25	210.58	465.91	461.41	477.58	40.9	40.3	41.4
921-922	Food & beverage services	187.80	186.42	192.14	184.52	184.24	189.36	445.37	447.89	460.76	41.5	41.3	41.3
961-999	Miscellaneous services	333.35	348.28	339.93	327.57	341.21	334.51	553.44	566.19	552.82	37.0	37.3	37.5
812-837	Public administration	705.95	700.11	698.46	699.98	694.42	691.87	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	786.54	777.69	777.56	786.54	777.69	777.55						
822-827	Provincial administration	676.37	669.91	679.90	671.42	664.71	673.60						
832-837	Local administration	684.78	681.09	663.10	672.79	670.21	650.94	715.23	710.39	691.98	42.2	41.9	42.4
451-484	Service producing industries	493.13	495.30	495.59	485.21	487.15	488.04	660.39	660.01	655.86	36.8	36.7	36.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	553.36	555.77	549.25	534.19	534.77	532.84	719.44	716.64	707.93	37.2	37.1	37.1
	BRITISH COLUMBIA												
041-051	Logging & forestry	815.48	835.22	777.28	743.24	757.49	718.48	845.98	848.50	783.54	37.0	36.1	37.1
041	Logging	851.28	891.00	831.02	755.91	782.10	753.57	888.99	880.59	835.47	40.1	39.7	39.5
051	Forestry services	710.29	706.29	622.65	706.01	700.62	617.54	811.57	823.99	741.29	34.5	33.4	35.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	984.44	996.33	1,002.25	907.16	914.72	904.57	1,109.69	1,133.41	1,073.73	39.2	39.1	39.1
061-063	Mining	1,020.00	1,024.60	1,045.06	956.55	960.87	959.44	1,171.12	1,181.21	1,128.13	39.6	39.6	39.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	802.93	912.83	851.18	657.89	759.78	648.21	727.85	922.82	801.50	38.7	37.8	38.3
101-399	Manufacturing	708.63	704.84	688.91	670.21	663.91	653.90	866.42	873.69	842.27	38.8	38.8	38.6
NON-DUR	Non durable goods	684.85	683.44	662.11	647.66	640.44	625.14	864.65	866.28	830.83	38.6	38.4	38.4
DURABLE	Durable goods	723.84	718.39	707.67	684.63	678.77	674.03	867.93	879.74	851.97	39.1	39.1	38.8
101-109	Food	557.74	559.81	518.28	531.36	531.25	497.99	772.55	795.07	705.00	38.7	38.7	38.3
101	Meat & poultry products	571.85	555.45	511.37	535.96	527.23	476.65	772.29	757.64	723.57	39.3	39.1	39.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992		
dollars						hours - heures							
ALBERTA - fin													
495.57	466.46	490.05	14.16	13.85	13.19	13.48	13.31	12.82	35.0	33.7	37.1	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
395.73	400.22	347.44	11.39	11.48	10.34	11.17	11.25	10.13	34.7	34.9	33.6	Métaux, quincaillerie, mater. de construction	561-563
554.71	573.31	612.41	15.19	15.44	15.70	14.43	14.62	14.83	36.5	37.1	39.0	Machines, matériel & fournitures	571-579
252.06	256.11	247.23	9.99	10.12	10.09	9.93	10.07	10.05	25.2	25.3	24.5	Commerce de détail	601-692
260.88	264.85	285.74	10.67	10.82	11.50	10.60	10.75	11.43	24.5	24.5	24.9	Aliments, boissons & médicaments	601-603
250.35	252.45	288.01	10.19	10.27	11.72	10.12	10.19	11.66	24.6	24.6	24.6	Magasins d'alimentation	601
177.14	174.53	159.87	7.79	7.68	7.53	7.77	7.66	7.51	22.7	22.7	21.2	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
222.96	253.25	266.31	8.96	9.26	9.51	8.84	9.15	9.45	24.9	27.4	28.0	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
334.33	335.78	294.05	10.95	11.04	9.99	10.88	11.00	9.98	30.5	30.4	29.4	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
463.72	462.60	415.56	13.69	13.47	12.52	13.67	13.45	12.48	33.9	34.3	33.2	Concessionnaires d'automobiles	631
159.53	155.07	159.23	6.55	6.45	6.23	6.50	6.41	6.13	24.4	24.0	25.6	Stations-service	633
242.39	239.41	236.64	10.15	10.28	10.08	10.09	10.25	10.03	23.9	23.3	23.5	Magasins de marchandises diverses	641-641
273.23	250.98	284.41	10.57	10.64	10.90	10.52	10.58	10.74	25.8	23.6	26.1	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
282.82	262.81	291.37	11.87	11.75	11.96	11.81	11.68	11.75	23.8	22.4	24.4	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
232.92	226.88	219.50	10.97	11.11	10.96	10.95	11.08	10.94	21.2	20.4	20.0	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
465.11	362.93	408.79	14.46	14.31	14.36	14.48	14.36	14.39	32.2	25.4	28.5	Intermédiaires d'investissement	721-729
263.13	236.79	270.67	9.41	9.44	9.17	9.37	9.40	9.12	28.0	25.1	29.5	Assurances (excluant agences)	731-733
257.34	248.25	271.45	9.17	9.31	9.09	9.11	9.25	9.02	28.1	26.7	29.9	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
279.22	211.77	268.66	10.10	9.80	9.39	10.08	9.80	9.38	27.6	21.6	28.6	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
299.05	304.31	304.97	11.73	11.87	11.76	11.65	11.78	11.62	25.5	25.6	25.9	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
373.50	383.68	418.75	12.24	12.46	13.30	12.01	12.17	12.79	30.5	30.8	31.5	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
381.09	384.57	379.29	10.68	10.75	10.55	10.64	10.71	10.50	35.7	35.8	36.0	Services aux entreprises	771-779
467.26	465.95	460.70	13.25	13.26	13.08	13.25	13.25	13.08	35.3	35.1	35.2	Services d'enseignement et services annexes	851-859
436.22	437.82	434.16	16.17	16.47	16.00	16.11	16.41	15.90	27.0	26.6	27.1	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
530.92	529.72	530.85	18.66	18.69	18.39	18.59	18.64	18.27	28.5	28.3	28.9	Enseignement universitaire	853*
287.24	297.40	261.59	12.44	12.55	10.50	12.42	12.53	10.46	23.1	23.7	24.9	Services de santé et services sociaux	861-869
173.74	169.66	199.51	7.03	6.94	8.05	6.99	6.90	8.04	24.7	24.5	24.8	Hôpitaux	861
171.25	171.80	172.10	7.08	7.08	6.95	7.03	7.04	6.91	24.2	24.3	24.8	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
155.97	153.02	153.68	6.85	6.75	6.60	6.78	6.71	6.55	22.8	22.7	23.3	Services sociaux hors institution	864
221.48	237.53	218.34	9.88	10.00	9.50	9.72	9.78	9.33	22.4	23.7	23.0	Hébergement et restauration	911-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services de la restauration	921-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services divers	961-999
549.84	552.64	543.16	17.33	16.60	16.58	17.02	16.40	16.24	31.7	33.3	32.8	Administration publique	812-837
315.93	320.58	314.91	11.82	11.93	11.82	11.65	11.76	11.65	26.7	26.9	26.6	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
395.67	405.40	388.32	13.37	13.55	13.27	12.91	13.05	12.89	29.6	29.9	29.3	Administration provinciale	822-827
853.41	901.00	761.35	22.65	22.56	21.36	21.60	21.41	20.44	37.7	40.0	35.6	Administration locale	832-837
873.56	939.94	819.43	23.02	23.43	22.04	21.98	22.30	21.10	38.0	40.1	37.2	Branches productrices de services	451-484
917.85	930.76	972.35	22.64	22.24	23.43	21.88	21.38	22.27	40.5	41.9	41.5	Ensemble des industries	501-999
936.85	937.23	1 001.34	23.06	22.55	23.79	22.45	21.91	22.89	40.6	41.6	42.1	COLOMBIE-BRITANNIQUE	
968.87	1 025.96	929.77	22.79	23.90	23.94	20.11	20.90	19.92	42.5	42.9	38.8	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
668.41	662.04	643.29	18.64	18.48	17.99	18.08	17.86	17.53	35.9	35.8	35.8	Exploitation forestière	041
639.12	638.03	606.98	18.30	18.23	17.62	17.74	17.55	17.10	34.9	35.0	34.5	Services forestiers	051
683.89	674.74	665.46	18.81	18.61	18.21	18.25	18.02	17.77	36.4	36.3	36.6	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
500.46	500.65	475.79	15.35	15.48	15.29	15.03	15.13	15.09	32.6	32.3	31.1	Mines	061-063
530.53	510.12	475.01	14.43	14.58	13.25	13.97	14.22	13.02	36.8	35.0	35.8	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
												Industries manufacturières	101-399
												Biens non durables	NON-DUR
												Biens durables	DURABLE
												Aliments	101-109
												Viande & volaille	101

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH. voir les concepts et méthodes
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employes					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Continued												
102	Fish products	443.96	467.70	386.88	398.21	406.84	367.75	849.59	870.76	775.64	38.5	38.6	38.5
103	Fruit & vegetable	500.55	501.15	491.49	484.08	483.90	479.77	817.08	835.90	775.67	38.3	38.5	38.2
104	Dairy products	705.17	708.52	695.97	699.48	703.38	687.71	738.83	728.95	495.11	37.9	37.9	36.9
111-114	Beverages	763.42	746.74	778.47	740.70	723.08	731.34	915.30	915.82	830.78	37.7	37.6	38.2
243-249	Clothing	366.08	363.13	388.78	362.96	359.14	377.00	587.97	590.79	608.15	39.1	39.1	39.4
251-259	Wood	735.49	727.68	691.17	693.69	684.18	650.48	977.74	986.43	939.41	39.4	39.2	38.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	789.72	780.05	745.15	742.72	733.76	703.44	1,065.46	1,076.18	1,015.67	38.5	38.6	38.6
252	Veneer & plywood	751.74	732.07	702.12	688.54	671.62	647.54	1,005.31	1,010.26	886.34	39.4	39.8	39.4
261-269	Furniture & fixtures	536.70	499.23	500.41	526.33	488.00	488.08	648.52	634.52	662.09	40.9	41.2	40.3
271-279	Paper & allied products	942.68	941.65	918.70	871.84	851.06	846.07	1,112.76	1,098.24	1,081.30	38.1	38.2	38.0
271	Pulp & paper	971.56	968.40	943.50	897.08	872.35	865.89	1,154.13	1,137.52	1,103.05	38.1	38.1	38.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	618.92	615.55	604.66	591.33	590.33	577.36	763.89	747.71	719.44	38.2	38.1	38.2
281	Commercial printing	662.33	654.33	605.51	632.53	622.99	571.02	800.37	729.78	622.79	40.4	38.9	39.9
284	Combined publishing & printing	758.69	753.82	688.38	713.54	713.09	655.34	861.33	852.80	766.47	37.1	37.1	37.4
291-299	Primary metals	807.70	807.66	789.95	758.19	757.85	743.92	921.34	918.20	889.74	38.8	38.7	38.8
301-309	Fabricated metal products	640.55	648.79	707.18	620.39	623.15	677.65	774.62	778.02	746.61	39.3	39.2	38.6
311-319	Machinery	765.48	773.50	778.24	659.04	679.98	755.07	796.97	838.75	801.03	37.9	38.8	39.2
321-329	Transportation equipment	684.65	677.59	696.21	656.10	639.29	674.49	791.65	794.01	738.08	40.0	40.1	38.9
327	Shipbuilding & repair	917.96	908.35	900.78	898.49	784.80	869.37	904.28	960.97	914.53	39.5	39.5	39.6
331-339	Electrical & electronic products	810.98	806.99	785.02	785.80	786.63	759.11	919.57	918.54	911.65	38.4	38.5	38.5
351-359	Non-metallic mineral products	725.84	725.69	696.49	657.63	644.47	629.45	816.75	823.54	825.97	39.6	39.2	38.6
371-379	Chemical & chemical products	704.31	734.52	715.48	679.25	703.29	689.02	798.47	833.63	846.64	39.1	39.1	39.0
401-449	Construction	615.87	627.40	623.19	592.77	600.24	604.36	662.63	673.60	625.13	39.9	39.7	39.1
401-402	Bldg, developing & general contracting	561.55	576.87	574.73	546.91	559.59	558.12	630.21	639.05	588.62	42.8	41.6	38.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	787.44	837.97	879.57	682.02	717.75	813.72	869.44	822.28	913.60	41.0	40.6	39.0
421-429	Trade contracting	612.16	615.62	606.68	597.55	597.84	593.98	634.19	672.28	599.00	39.1	39.0	39.2
441-449	Goods producing industries	712.93	713.65	697.71	673.70	671.50	662.43	838.69	842.54	805.57	38.8	38.6	38.5
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	751.15	744.74	748.58	720.52	714.51	719.12	807.68	794.24	800.22	37.9	38.0	37.8
451-479	Transportation & storage	767.88	762.70	771.35	734.33	729.81	738.21	830.32	817.94	835.93	37.8	37.9	37.7
451	Air transport	779.34	787.25	853.32	755.51	765.73	826.13	818.45	808.75	804.99	38.2	38.6	38.4
453	Railway transp. & related services	944.63	946.74	887.75	898.09	892.94	846.28	922.77	920.63	876.82	39.1	39.0	39.0
454	Water transport	796.91	778.31	794.04	762.39	734.89	739.56	875.19	850.41	838.69	36.6	36.4	36.3
456	Truck transport	654.33	639.43	650.28	619.75	608.45	622.08	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	583.46	580.35	577.42	570.24	567.78	568.55	686.67	678.72	670.82	38.2	38.2	38.1
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	919.41	893.02	881.12	878.61	851.31	841.51	924.66	893.43	900.84	37.8	37.8	37.7
501-692	Trade	432.66	433.27	428.04	423.96	425.42	421.10	621.47	621.88	595.51	39.7	39.6	39.0
501-599	Wholesale trade	605.63	608.19	587.30	587.35	591.87	572.74	679.84	675.41	657.63	39.1	39.3	38.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	548.91	545.44	545.48	536.18	533.51	534.53	634.02	638.09	668.84	39.1	39.1	39.8
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	610.60	588.04	554.96	583.59	565.02	542.68	603.55	591.09	585.60	40.9	40.6	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	577.47	588.43	564.33	564.81	577.19	548.82	722.19	719.29	657.57	39.3	39.4	38.6
563	Lumber & bldg materials	555.95	569.44	525.48	547.40	560.54	513.44	734.54	726.78	666.39	39.3	39.4	38.0
571-579	Machinery, equip. & supplies	683.11	694.41	653.34	660.04	671.43	633.96	690.78	693.89	679.95	38.9	38.9	39.0
601-692	Retail trade	364.49	365.00	366.08	359.57	360.45	362.11	553.56	558.67	526.41	40.4	40.0	39.0
601-603	Food, beverage & drug	361.63	360.10	385.34	357.70	355.47	382.31	523.82	543.40	503.27	40.0	39.0	38.5
601	Food stores	343.68	342.27	371.87	340.52	338.33	370.04	475.13	496.15	455.81	39.9	38.8	38.3
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	237.69	229.97	229.21	235.00	227.80	226.58	459.08	457.96	464.52	38.7	39.0	38.8
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	463.11	474.64	394.64	456.30	466.96	389.55	574.94	588.42	473.81	42.6	42.5	39.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	487.63	467.72	428.34	479.88	462.51	423.18	597.49	580.80	587.48	41.0	41.0	39.3
631	Automobile dealers	643.39	610.88	575.56	640.80	608.08	571.72	646.30	627.65	623.37	39.3	39.3	39.1
633	Gasoline service stations	255.41	272.67	279.91	248.43	267.59	275.87	646.74	602.66	611.36	42.1	41.7	39.7
641-641	General retail merchandising	308.83	306.16	316.44	300.89	300.20	310.15	561.51	549.26	683.96	37.7	37.8	37.9
701-761	Finance, insurance & real estate	648.54	635.96	611.88	644.71	632.41	607.32	656.84	653.82	629.56	35.6	35.6	35.4
701-749	Finance & insurance	686.24	683.38	604.20	681.60	678.99	598.43	686.09	695.81	640.76	35.3	35.1	35.0
701-709	Deposit accepting intermediaries	531.19	541.54	538.79	527.90	538.62	534.12	603.62	619.54	597.17	35.8	35.8	35.6
721-729	Investment intermediaries	657.91	633.46	461.39	655.51	630.40	458.60	735.97	742.75	570.29	39.3	38.3	37.2

Concepts and methods are described at the back of this publication
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^P 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992		
Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.	Nov. ^P	Oct. ^r	Nov.		
dollars						hours - heures							
COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite													
379.39	407.44	298.66	14.66	14.90	14.70	14.08	14.06	14.28	25.9	27.4	20.3	Transformation du poisson	102
400.42	413.03	402.14	14.40	14.48	14.73	14.13	14.21	14.65	27.8	28.5	27.3	Fruits et légumes	103
691.83	700.22	757.53	22.56	22.36	21.84	22.47	22.27	21.68	30.7	31.3	34.7	Produits laitiers	104
712.91	696.16	757.94	19.97	19.95	20.44	19.69	19.68	20.26	35.7	34.9	37.1	Boissons	111-114
333.04	331.58	324.71	8.85	8.91	8.22	8.80	8.83	8.04	37.6	37.2	39.5	Habillement	243-249
694.26	682.73	646.20	19.09	18.80	17.81	18.55	18.25	17.32	36.4	36.3	36.3	Bois	251-259
745.71	732.18	694.92	20.50	20.28	19.41	19.91	19.69	18.86	36.4	36.1	35.8	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
720.54	698.03	687.81	19.47	19.31	18.54	18.79	18.57	18.00	37.0	36.2	37.1	Placages & contre-plaques	252
506.52	482.11	464.17	13.77	13.66	12.87	13.65	13.51	12.69	36.8	35.3	36.1	Meubles & articles d'ameublement	261-269
872.81	875.10	854.24	23.32	23.15	22.82	22.74	22.33	22.23	37.4	37.8	37.4	Papier et produits connexes	271-279
898.13	897.99	879.32	23.85	23.63	23.40	23.26	22.81	22.82	37.7	38.0	37.6	Pâtes et papiers	271
577.74	581.70	527.67	18.13	18.13	16.80	17.13	17.20	15.95	31.9	32.1	31.4	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
601.67	621.94	578.28	17.04	17.18	16.75	16.32	16.39	16.00	35.3	36.2	34.5	Impression commerciale	281
698.90	697.12	611.34	22.26	22.63	20.18	20.47	21.03	18.79	31.4	30.8	30.3	Impression et édition combinées	284
771.53	773.65	759.09	20.34	20.27	19.51	19.65	19.58	18.85	37.9	38.2	38.9	Première transformation des métaux	291-299
600.07	612.08	700.28	16.38	16.73	18.15	16.12	16.33	17.78	36.6	36.6	38.6	Fabrication des produits métalliques	301-309
789.38	775.44	754.23	21.05	20.87	19.82	19.13	19.18	19.45	37.5	37.2	38.1	Machinerie	311-319
642.41	639.56	686.90	17.28	17.44	18.87	16.97	16.90	18.64	37.2	36.7	36.4	Matériel de transport	321-329
919.45	903.60	900.05	26.20	25.46	25.25	26.11	24.70	24.90	35.1	35.5	35.6	Construction et réparation de navires	327
755.94	751.64	726.60	20.83	20.66	19.94	20.45	20.34	19.68	36.3	36.4	36.4	Produits électriques et électroniques	331-339
685.66	694.91	666.49	19.63	19.00	18.55	18.62	17.72	17.49	34.9	36.6	35.9	Produits minéraux non métalliques	351-359
566.63	601.91	557.58	16.09	16.46	15.53	15.60	15.81	15.22	35.2	36.6	35.9	Produits chimiques	371-379
613.01	623.85	632.76	18.27	18.09	18.86	17.94	17.65	18.51	33.6	34.5	33.6	Construction	401-449
540.77	558.82	582.31	16.60	17.23	17.18	16.36	16.91	16.90	32.6	32.4	33.9	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
808.08	888.90	872.19	21.30	21.89	24.09	20.52	21.01	23.49	37.9	40.6	36.2	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
615.85	611.46	616.73	18.60	17.79	18.65	18.34	17.45	18.38	33.1	34.4	33.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429
681.22	681.74	663.18	19.10	18.93	18.71	18.53	18.29	18.20	35.7	36.0	35.5	Branches productrices de biens	441-449
720.10	701.40	700.19	20.12	20.04	19.69	19.68	19.59	19.29	35.8	35.0	35.6	Transp. communic. & autres serv. publics	491-499
713.40	692.45	692.05	20.20	20.03	19.68	19.76	19.58	19.30	35.3	34.6	35.2	Transport & entreposage	451-479
442.36	467.29	453.39	16.18	16.40	15.43	15.32	15.65	15.18	27.3	28.5	29.4	Transport aérien	451
863.99	872.21	815.42	20.57	20.42	19.99	20.11	19.76	19.55	42.0	42.7	40.8	Transport & services ferroviaires	453
634.00	648.25	716.57	21.67	21.59	23.20	21.11	21.08	22.36	29.3	30.0	30.9	Transport par eau	454
519.87	514.16	510.99	15.42	15.64	15.59	15.02	15.29	15.29	33.7	32.9	32.8	Camionnage	456
916.54	897.02	859.56	22.55	22.68	21.65	22.09	22.21	21.11	40.6	39.6	39.7	Communications	481-484
332.58	334.46	338.41	12.06	12.06	12.21	11.91	11.94	12.10	27.6	27.7	27.7	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
497.50	500.84	487.99	14.44	14.50	14.45	13.98	14.07	14.13	34.5	34.5	33.8	Commerce	501-692
456.55	449.45	452.62	13.77	13.81	13.11	13.47	13.55	12.90	33.2	32.5	34.5	Commerce de gros	501-599
604.15	557.86	537.21	15.74	15.51	15.63	15.21	15.08	15.35	38.4	36.0	34.4	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
419.35	446.88	424.80	13.31	13.51	13.13	13.18	13.36	12.96	31.5	33.1	32.4	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
385.53	421.74	393.37	12.46	12.41	12.25	12.39	12.31	12.10	31.0	34.0	32.1	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
651.85	655.75	598.07	17.83	17.95	17.17	16.84	16.93	16.54	36.6	36.5	34.8	Bois & matériaux de construction	563
300.12	302.68	308.58	11.44	11.45	11.64	11.39	11.42	11.60	26.2	26.4	26.5	Machines, matériel & fournitures	571-579
343.37	342.64	370.38	12.65	12.48	13.31	12.62	12.47	13.27	27.2	27.5	27.8	Commerce de détail	601-692
325.88	325.71	357.81	12.13	11.87	13.12	12.12	11.88	13.11	26.9	27.4	27.3	Aliments, boissons & médicaments	601-603
190.98	182.91	168.24	8.24	8.21	8.03	8.21	8.19	8.00	23.2	22.3	21.0	Magasins d'alimentation	601
255.14	257.89	249.45	10.45	10.51	9.45	10.41	10.46	9.41	24.4	24.5	26.4	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
388.50	383.24	345.54	12.58	12.41	11.78	12.48	12.38	11.73	30.9	30.9	29.3	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
603.32	572.96	489.73	16.46	15.96	14.78	16.42	15.92	14.73	36.7	35.9	33.1	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
185.78	209.10	207.66	7.11	7.81	8.28	7.03	7.77	8.24	26.2	26.8	25.1	Concessionnaires d'automobiles	631
251.08	250.98	269.09	10.51	10.65	11.20	10.41	10.59	11.11	23.9	23.6	24.0	Stations-service	633
334.07	334.12	237.84	13.29	13.07	11.38	13.24	12.99	11.32	25.1	25.6	20.9	Magasins de marchandises diverses	641-641
325.65	339.87	255.01	12.86	12.89	11.49	12.82	12.83	11.42	25.3	26.4	22.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
288.19	287.06	249.52	11.76	11.97	11.71	11.73	11.94	11.67	24.5	24.0	21.3	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
												Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
												Intermédiaires d'investissement	721-729

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication

Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992
		Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992	Nov. ^p 1993	Oct. ^r 1993	Nov. 1992
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Concluded												
731-733	Insurance (excluding agencies)	794.70	795.22	765.62	782.61	784.01	751.55	809.80	813.60	775.11	31.0	30.9	31.0
751-761	Real estate operators & insurance agencies	580.40	545.76	628.06	578.01	543.82	626.05	585.48	558.74	597.85	36.2	36.6	36.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	529.88	474.12	406.97	525.77	472.42	405.95	557.70	501.71	520.96	36.0	36.2	36.3
761-761	Insurance & real estate agencies	616.97	592.33	743.55	615.83	590.24	741.02	620.44	622.20	643.75	36.4	37.0	36.4
771-779	Community, business & personal service	474.38	475.06	470.65	469.92	470.44	465.84	651.48	657.77	640.67	34.7	34.7	34.4
851-999													
771-779	Business services	577.39	573.04	580.89	566.24	561.00	569.15	718.80	728.67	709.83	37.6	37.6	37.7
851-859	Educational & related services	643.64	654.58	619.94	642.06	653.38	618.76	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	698.69	700.26	672.05	697.04	699.16	670.93	926.25	929.63	890.62	27.2	27.2	26.7
853*	University education	526.30	552.78	526.08	524.66	551.14	524.42	1,015.38	1,013.28	1,159.78	37.3	37.4	38.0
861-869	Health & social services	530.97	526.81	510.70	525.86	521.67	505.99	603.75	600.08	593.34	35.8	35.7	35.7
861	Hospitals	602.88	600.97	596.05	594.33	592.78	589.10	671.06	669.15	663.38	35.5	35.6	35.2
862	Other inst. health & social services	457.36	460.66	416.99	454.54	458.22	413.05	579.97	577.40	547.85	35.1	35.2	36.8
864	Non-institutional social services	377.88	373.49	355.49	374.56	369.83	353.29	526.68	548.46	487.39	34.8	35.5	35.4
911-922	Accommodation, food & beverage services	232.97	237.54	230.46	230.31	234.37	224.92	478.02	478.74	454.57	41.8	42.0	39.9
921-922	Food & beverage services	208.57	211.81	211.11	206.15	209.26	205.07	456.60	461.48	423.25	42.5	43.1	39.8
961-999	Miscellaneous services	392.02	390.17	395.00	387.10	385.48	391.18	551.76	547.02	602.66	38.0	37.7	37.6
812-837	Public administration	780.81	780.94	750.10	775.63	772.69	743.52	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	818.92	812.14	803.34	818.92	812.14	803.34	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	750.08	748.89	719.76	745.06	744.78	712.88	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	771.18	783.00	708.82	758.51	757.58	693.85	880.43	885.73	800.52	37.0	37.1	36.8
451-484	Service producing industries	523.49	522.39	513.35	515.91	514.75	505.95	681.79	683.83	663.50	36.1	36.1	35.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	564.87	564.82	554.30	550.37	549.52	540.71	703.31	706.09	684.19	36.4	36.4	36.2
	YUKON												
041-449	Goods producing industries	887.00	869.21	818.50	802.69	704.33	711.45	967.68	932.97	1,008.36	38.8	39.1	39.4
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	775.25	763.97	849.87	738.79	718.85	801.28	889.76	881.95	959.81	38.4	38.8	39.7
501-692	Trade	472.10	462.14	444.81	464.85	448.13	431.16	665.44	690.78	688.75	40.1	40.0	39.6
771-779	Community, business & personal service	574.34	578.81	546.32	569.75	572.13	540.46	786.26	791.78	755.02	35.6	35.9	37.0
851-999													
812-837	Public administration	869.75	865.51	881.61	854.44	849.77	863.99	...	...	...	...	...	...
451-484	Service producing industries	664.98	664.42	666.70	653.16	649.40	651.09	831.00	837.83	837.02	37.8	37.8	38.2
501-999													
041-999	Industrial aggregate	691.40	693.04	692.79	670.95	657.08	661.47	840.06	844.52	853.14	37.8	37.9	38.3

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.			
dollars						hours - heures								
												COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin		
419.78	360.62	496.53	17.46	16.54	19.20	17.19	16.38	18.97	24.1	21.8	25.9	Assurances (excluant agences)	731-733	
349.69	317.95	199.82	14.10	13.63	11.06	14.04	13.49	11.03	24.8	23.3	18.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
402.78	253.78	193.51	15.95	12.32	12.40	15.86	12.17	12.37	25.3	20.6	15.6	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759	
299.31	340.85	210.44	12.29	14.03	9.47	12.28	13.89	9.45	24.4	24.3	22.2	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761	
334.49	335.44	336.43	13.47	13.41	13.62	13.39	13.33	13.53	24.8	25.0	24.7	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779	
														851-999
343.44	337.30	366.95	12.38	12.27	13.18	12.21	12.10	13.01	27.8	27.5	27.9	Services aux entreprises	771-779	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
511.73	510.03	498.34	15.43	15.35	15.13	15.29	15.26	15.04	33.2	33.2	32.9	Enseignement élémentaire & secondaire	851*	
391.58	416.05	388.08	11.17	11.86	11.07	11.11	11.80	11.01	35.1	35.1	35.1	Enseignement universitaire	853*	
502.86	500.86	485.54	18.82	18.81	18.49	18.74	18.73	18.42	26.7	26.6	26.3	Services de santé et services sociaux	861-869	
594.83	593.58	589.39	21.78	21.64	21.72	21.69	21.55	21.63	27.3	27.4	27.1	Hôpitaux	861	
415.76	421.45	388.34	15.67	15.68	14.39	15.63	15.65	14.34	26.5	26.9	27.0	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862	
308.89	288.40	265.02	12.52	11.89	11.12	12.45	11.85	11.08	24.7	24.3	23.8	Services sociaux hors institution	864	
186.66	193.24	185.34	8.40	8.46	8.20	8.35	8.39	8.04	22.2	22.9	22.6	Hébergement et restauration	911-922	
163.56	167.22	166.62	7.71	7.74	7.61	7.65	7.68	7.41	21.2	21.6	21.9	Services de la restauration	921-922	
297.08	295.77	286.96	11.61	11.66	11.85	11.47	11.55	11.78	25.6	25.4	24.2	Services divers	961-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
548.45	559.57	504.99	18.85	19.15	18.22	18.68	19.00	18.05	29.1	29.2	27.7	Administration provinciale	822-827	
362.51	362.66	359.15	13.65	13.60	13.63	13.49	13.45	13.49	26.6	26.7	26.4	Administration locale	832-837	
452.90	453.91	447.80	15.54	15.47	15.44	15.20	15.11	15.14	29.1	29.3	29.0	Branches productrices de services	451-484	
														501-999
452.90	453.91	447.80	15.54	15.47	15.44	15.20	15.11	15.14	29.1	29.3	29.0	Ensemble des industries	041-999	
														YUKON
869.18	859.93	747.86	23.83	22.45	21.87	23.10	20.05	20.79	36.5	38.3	34.2	Branches productrices de biens	041-449	
														491-499
660.65	638.13	758.18	18.06	18.27	21.42	17.60	17.68	20.96	36.6	34.9	35.4	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499	
391.87	380.83	375.07	13.22	13.76	13.23	13.11	13.48	13.02	29.7	27.7	28.4	Commerce	501-692	
295.06	313.74	265.33	10.95	11.31	10.75	10.83	11.12	10.57	27.0	27.7	24.7	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779	
														851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
403.71	403.96	407.28	13.63	13.93	14.33	13.41	13.62	14.06	29.6	29.0	28.4	Branches productrices de services	451-484	
														501-999
492.28	506.36	500.64	15.92	16.29	16.68	15.45	15.20	16.00	30.9	31.1	30.0	Ensemble des industries	041-999	

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Concluded

1980 SIC	Industry	All employees Salariés						Salaried employees Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		dollars						hours - heures					
	NORTHWEST TERRITORIES												
041-449 491-499	Goods producing industries	940.90	923.98	920.18	778.87	747.19	765.55	1,141.32	1,115.57	1,078.10	40.6	40.5	40.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities	778.95	782.85	836.69	723.66	718.99	784.46	913.85	903.24	929.22	39.1	39.1	39.1
501-692	Trade	413.16	415.53	416.74	398.17	399.06	404.71	603.33	608.17	619.73	39.2	39.2	39.4
701-761	Finance, insurance & real estate	716.99	703.67	761.03	693.53	681.55	739.55	864.88	872.25	856.82	37.4	37.4	37.4
771-779 851-999	Community, business & personal service	619.59	616.61	616.28	609.05	606.26	606.64	789.31	786.31	765.35	36.2	36.3	35.6
812-837	Public administration	807.39	810.63	819.88	793.18	799.63	809.43	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries	659.94	661.41	674.59	644.47	646.70	661.69	792.20	792.80	793.05	37.4	37.3	37.1
041-999	Industrial aggregate	700.41	700.99	710.07	663.83	661.85	676.69	817.55	816.14	814.67	37.6	37.6	37.3

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – fin

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.			
dollars									hours - heures			TERRITOIRES DU NORD-OUEST		
867.30	858.73	858.61	22.33	20.95	20.68	20.72	19.20	18.90	38.8	41.0	41.5	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
660.49	674.60	750.95	18.20	17.72	20.09	17.06	16.41	19.02	36.3	38.1	37.4	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499	
316.92	322.96	306.20	11.09	11.50	11.28	10.74	11.11	11.00	28.6	28.1	27.2	Commerce	501-692	
646.83	654.81	642.42	17.59	18.72	18.19	17.44	18.60	18.01	36.8	35.0	35.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
438.75	435.31	411.51	16.05	16.15	15.72	15.81	15.95	15.45	27.3	27.0	26.2	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
456.58	462.15	449.73	15.19	15.48	15.62	14.86	15.16	15.33	30.1	29.9	28.8	Branches productrices de services	451-484 501-999	
560.02	567.33	556.41	17.36	17.29	17.33	16.47	16.36	16.44	32.3	32.8	32.1	Ensemble des industries	041-999	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Tableau 9

Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

The year-over-year gain of 2.5% in small firm employment in November was the third consecutive annual growth in excess of two percent. Large firm employment continued to record yearly employment declines, as it has since August of 1990.

En novembre 1993, l'augmentation annuelle de l'emploi dans les petites entreprises était de 2.5%. Ceci représente la troisième augmentation annuelle en autant de mois à surpasser 2%. Le taux de croissance annuelle de l'emploi des grandes entreprises poursuivait ainsi la même tendance à la baisse depuis août 1990.

	<u>Page</u>
Canada	106
<hr/>	
Provinces	107
<hr/>	

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprises, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
	CANADA	thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	Less than 200 - Moins de 200	1,140.4	1,169.6	1,111.7	588.86	587.18	580.34	740.2	768.1	714.5	14.51	14.43	14.48
	200 or more - 200 et plus	1,163.0	1,186.9	1,190.9	823.75	826.56	797.19	696.2	716.1	707.3	18.97	19.02	18.53
	All sizes - Toutes tailles	2,303.4	2,356.5	2,302.6	707.45	707.74	692.49	1,436.4	1,484.2	1,421.8	16.73	16.70	16.55
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	Less than 200 - Moins de 200	3,397.3	3,431.4	3,313.6	410.15	412.40	407.41	1,821.9	1,830.8	1,727.8	10.45	10.43	10.42
	200 or more - 200 et plus	4,346.3	4,340.2	4,386.3	599.61	600.61	593.88	1,586.2	1,595.2	1,589.0	14.74	14.78	14.62
	All sizes - Toutes tailles	7,743.6	7,771.6	7,699.8	516.49	517.51	513.63	3,408.0	3,426.1	3,316.8	12.45	12.45	12.44
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	Less than 200 - Moins de 200	38.3	41.1	29.3	653.18	664.78	660.26	19.4	20.0	14.4	17.77	17.54	17.38
	200 or more - 200 et plus	23.8	25.2	26.8	842.85	811.53	803.67	9.4	9.6	11.8	21.89	20.96	20.95
	All sizes - Toutes tailles	62.1	66.3	56.1	725.93	720.57	728.76	28.7	29.6	26.2	19.24	18.68	19.06
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	Less than 200 - Moins de 200	35.4	32.5	40.3	783.22	746.57	790.31	18.5	18.6	19.2	17.22	17.03	18.15
	200 or more - 200 et plus	85.5	86.6	81.8	1,065.59	1,062.03	1,027.74	44.8	45.9	42.6	23.43	23.85	22.99
	All sizes - Toutes tailles	120.9	119.0	122.1	982.86	975.91	949.34	63.3	64.4	61.8	21.66	21.92	21.56
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	Less than 200 - Moins de 200	690.2	694.7	655.5	550.10	547.36	543.75	452.8	457.3	422.4	12.80	12.73	12.64
	200 or more - 200 et plus	890.6	906.6	912.6	777.13	781.30	751.89	570.2	583.9	579.0	18.10	18.15	17.67
	All sizes - Toutes tailles	1,580.8	1,601.3	1,568.1	678.00	679.81	664.88	1,022.9	1,041.2	1,001.4	15.79	15.81	15.58
401-449	Construction												
	Less than 200 - Moins de 200	361.3	385.6	373.8	632.69	633.18	612.19	241.2	263.7	250.7	17.23	16.90	17.19
	200 or more - 200 et plus	45.0	49.3	47.7	888.04	912.69	858.19	28.5	32.7	30.0	23.19	22.72	22.74
	All sizes - Toutes tailles	406.3	434.9	421.5	660.99	664.88	640.03	269.7	296.3	280.7	17.91	17.61	17.82
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics												
	Less than 200 - Moins de 200	192.8	200.1	195.9	550.47	549.98	531.80	82.9	86.6	79.2	14.75	14.64	15.14
	200 or more - 200 et plus	609.3	614.2	619.6	771.36	768.97	767.51	191.6	194.5	191.3	19.06	18.98	18.80
	All sizes - Toutes tailles	802.2	814.4	815.5	718.27	715.15	710.88	274.5	281.2	270.5	17.86	17.73	17.80

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary - Les données pour le mois courant sont préliminaires

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces – Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces – suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.		
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
501-692	CANADA - Concluded - fin												
	Trade - Commerce												
	Less than 200 - Moins de 200	1,206.8	1,213.0	1,171.4	405.65	408.30	410.13	701.7	700.5	650.5	10.10	10.14	10.08
	200 or more - 200 et plus	707.9	703.7	721.7	407.10	408.40	401.41	477.3	474.7	490.6	11.46	11.62	11.54
	All sizes - Toutes tailles	1,914.7	1,916.8	1,893.2	406.19	408.34	406.80	1,179.0	1,175.1	1,141.1	10.59	10.66	10.63
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurances & affaires immobilières												
	Less than 200 - Moins de 200	245.4	242.6	241.8	575.60	595.99	547.93	63.7	59.7	57.8	11.31	11.55	11.24
	200 or more - 200 et plus	396.4	397.1	413.8	672.07	665.53	644.07	53.9	54.6	54.2	12.00	11.98	11.85
	All sizes - Toutes tailles	641.8	639.7	655.6	635.19	639.16	608.62	117.6	114.3	112.0	11.60	11.74	11.51
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers												
	Less than 200 - Moins de 200	1,714.1	1,738.1	1,667.3	376.56	376.61	374.76	981.5	992.3	947.8	10.28	10.19	10.19
	200 or more - 200 et plus	2,103.8	2,093.1	2,098.8	568.40	571.25	566.37	851.5	858.4	839.9	15.61	15.61	15.47
	All sizes - Toutes tailles	3,817.9	3,831.2	3,766.1	482.27	482.95	481.54	1,833.0	1,850.7	1,787.7	12.88	12.81	12.80
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	Less than 200 - Moins de 200	4,537.7	4,601.0	4,425.3	455.06	456.83	450.85	2,562.1	2,599.0	2,442.3	11.92	11.91	11.89
	200 or more - 200 et plus	5,509.3	5,527.1	5,577.2	646.92	649.13	637.29	2,282.4	2,311.3	2,296.3	16.39	16.47	16.15
	All sizes - Toutes tailles	10,047.0	10,128.1	10,002.5	560.27	561.77	554.81	4,844.5	4,910.3	4,738.6	14.05	14.08	13.99
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	Less than 200 - Moins de 200	59.7	62.3	55.1	428.90	442.76	401.91	33.9	35.4	31.2	10.96	11.16	9.97
	200 or more - 200 et plus	80.1	80.0	83.3	605.98	607.02	585.62	26.4	26.6	25.7	14.24	14.16	13.93
	All sizes - Toutes tailles	139.8	142.2	138.4	530.39	535.10	512.46	60.3	62.0	56.9	12.35	12.39	11.70
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	Less than 200 - Moins de 200	19.4	20.3	18.4	345.30	353.98	348.35	11.3	11.8	10.4	9.03	9.05	9.11
	200 or more - 200 et plus	18.8	18.8	20.2	570.09	570.35	545.13	4.8	5.2	5.5	11.94	11.79	10.79
	All sizes - Toutes tailles	38.2	39.2	38.6	456.10	458.03	451.49	16.1	17.0	15.9	9.86	9.86	9.69

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces - Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars				
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Continued - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - suite												
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	Less than 200 - Moins de 200	117.8	120.4	116.9	389.12	388.22	383.04	65.6	68.4	66.1	10.14	10.01	9.78
	200 or more - 200 et plus	167.0	167.2	163.4	571.93	581.51	566.61	64.3	65.2	62.3	14.27	14.54	14.19
	All sizes - Toutes tailles	284.7	287.6	280.3	496.33	500.58	490.03	129.9	133.6	128.4	12.20	12.24	11.91
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	Less than 200 - Moins de 200	101.4	105.8	95.9	388.90	396.76	390.57	59.0	61.8	58.1	9.92	10.07	10.51
	200 or more - 200 et plus	124.4	126.1	128.0	601.83	598.30	587.19	56.8	58.9	56.4	14.23	14.22	13.87
	All sizes - Toutes tailles	225.7	231.9	223.9	506.22	506.35	503.00	115.9	120.7	114.5	12.11	12.12	12.23
	QUÉBEC												
	Less than 200 - Moins de 200	1,158.4	1,178.4	1,126.3	434.27	439.75	435.84	679.6	692.5	646.5	11.68	11.66	11.65
	200 or more - 200 et plus	1,270.1	1,270.6	1,263.5	641.90	644.67	642.40	514.4	516.4	500.1	16.67	16.70	16.59
	All sizes - Toutes tailles	2,428.5	2,449.1	2,389.7	542.86	546.07	545.05	1,194.0	1,208.8	1,146.6	13.85	13.81	13.83
	ONTARIO												
	Less than 200 - Moins de 200	1,668.8	1,689.2	1,652.8	486.43	484.75	477.93	902.7	908.7	860.3	12.25	12.19	12.28
	200 or more - 200 et plus	2,288.7	2,301.6	2,366.8	670.59	673.29	656.79	957.5	975.2	993.1	16.50	16.66	16.19
	All sizes - Toutes tailles	3,957.4	3,990.8	4,019.7	592.93	593.49	583.24	1,860.3	1,884.0	1,853.5	14.48	14.55	14.41
	MANITOBA												
	Less than 200 - Moins de 200	149.1	148.7	152.8	364.39	375.41	376.28	88.3	88.0	90.4	10.02	10.11	10.53
	200 or more - 200 et plus	226.0	227.1	225.2	576.16	573.45	568.38	98.2	99.6	95.2	14.56	14.55	14.35
	All sizes - Toutes tailles	375.1	375.8	378.0	491.98	495.10	490.73	186.5	187.6	185.6	12.50	12.51	12.54
	SASKATCHEWAN												
	Less than 200 - Moins de 200	139.7	141.3	136.7	372.81	369.55	370.68	81.4	82.4	76.7	10.14	10.18	10.06
	200 or more - 200 et plus	162.3	162.4	161.8	558.74	560.42	550.94	61.8	62.3	61.9	14.50	14.62	14.41
	All sizes - Toutes tailles	302.0	303.8	298.6	472.73	471.61	468.39	143.1	144.6	138.6	12.00	12.08	12.01

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries, Canada and
Provinces - Concluded

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - fin

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salaries						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.	Nov. ^P 1993 Nov. ^P	Oct. ^r 1993 Oct. ^r	Nov. 1992 Nov.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Concluded - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin												
	ALBERTA												
	Less than 200 - Moins de 200	437.9	438.3	438.0	457.31	459.57	457.02	243.5	244.7	235.2	11.64	11.84	11.61
	200 or more - 200 et plus	529.8	532.3	538.0	632.74	634.98	624.34	214.1	218.3	213.1	15.37	15.53	15.08
	All sizes - Toutes tailles	967.7	970.6	976.0	553.36	555.77	549.25	457.6	463.0	448.3	13.37	13.55	13.27
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	Less than 200 - Moins de 200	670.7	680.2	618.6	474.63	475.61	466.14	388.5	395.9	359.4	13.36	13.34	13.23
	200 or more - 200 et plus	625.3	623.9	609.4	661.68	662.07	643.80	279.6	279.5	278.5	18.44	18.36	18.17
	All sizes - Toutes tailles	1,296.0	1,304.2	1,228.0	564.87	564.82	554.30	668.1	675.3	637.9	15.54	15.47	15.44

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur
l'emploi, la rémunération et les heures,
page 113.

2 Questionnaire of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la
rémunération et les heures, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates,
page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH,
page 131.

4 For Further Reading, page 133.

4 Lectures suggérées, page 133.

Concepts and Methods

Concepts et méthodes

Objectives

The Survey of Employment, Payrolls and Hours (SEPH) is primarily designed to provide monthly estimates of the total number of employees on payrolls, average weekly and hourly earnings and average weekly hours for Canada, provinces and territories at detailed industry levels.

Target Population

The target population is all employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services. SEPH draws its sample from the Business Register maintained by the Business Register Division of Statistics Canada.

Data Sources

The statistics contained in this report are based on information obtained from employers of firms of all sizes and from the Public Institutions Division in Statistics Canada. All information except that related to employment and payroll statistics for the government units (federal, provincial and local levels of government) are provided by firms.

Data Collection

SEPH has four methods of data collection. Questionnaires are mailed out each month to the payroll office of employers. Telephone interviews are used for respondents who express a preference for being surveyed by telephone. Computer printouts are supplied by those respondents who prefer to report their data through their computerized payroll system. SEPH, via an exchange of data arrangement between the Labour and Public Institutions Divisions of Statistics Canada, is supplied with government units records providing general government services which are under the collection responsibility of the Public Institutions Division.

Reference Period

The SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month. When the reported pay period is longer than

Objectifs

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures (EERH) sert principalement à fournir des estimations mensuelles du nombre total de salariés inscrits sur les listes de paye, des gains hebdomadaires et horaires moyens, et des heures hebdomadaires moyennes pour le Canada, les provinces et les territoires à des niveaux détaillés selon l'activité économique.

Population cible

La population cible comprend tous les employeurs du Canada, sauf ceux dont les activités relèvent principalement des secteurs de l'agriculture, de la pêche et du piégeage, des services domestiques, des organismes religieux et des services de la défense. L'échantillon de l'EERH est établi à partir du registre des entreprises qui est tenu à jour par la Division du registre des entreprises de Statistique Canada.

Sources des données

Les statistiques contenues dans le présent bulletin sont fondées sur des renseignements recueillis auprès des employeurs d'entreprises de toutes tailles et de la Division des institutions publiques de Statistique Canada. Tout les renseignements sauf ceux qui ont trait à l'emploi et à la rémunération dans les unités des administrations publiques (aux niveaux fédéral, provincial et local) sont fournis par les entreprises.

Collecte des données

Quatre méthodes sont utilisées pour la collecte des données de l'EERH. Chaque mois, des questionnaires sont envoyés par la poste au service de paye des entreprises. Les répondants qui le désirent peuvent être interviewés par téléphone. D'autres choisissent de transmettre leurs données au moyen de leur système automatisé d'administration de la paye. Dans le cadre d'une entente d'échange de données conclue entre la Division du travail et la Division des institutions publiques de Statistique Canada, les données de l'EERH relatives au fichier d'unités d'administration publiques qui assurent des services gouvernementaux généraux sont fournies par la Division des institutions publiques qui est chargée d'en faire la collecte.

Période de référence

La période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours d'un mois donné, mais les renseignements que les répondants doivent indiquer sur le questionnaire portent sur la dernière période de paye du mois. Lorsque la période de

one week, the data are reduced to a week using the number of days the firm usually operates during a week divided by the number of working days covered by the reported pay period. Reference week adjustments are also made for strikes/lockouts and layoffs.

Methodology

The statistics contained in this publication are based on information obtained through a sample survey of reporting units. The data is collected by questionnaires mailed monthly to a sample of about 56,000 establishments selected out of a universe of about 800,000. The sample covers all industries in scope for the survey, all provinces and territories and all sizes of units. Both the universe and the sample are updated monthly for births and deaths.

Terms and Definitions

Establishment: For statistical purposes it is the smallest entity capable of reporting statistics of economic production, typically a factory, mine, store or similar unit.

Firm: A firm is any business or institution whether incorporated or not; it comprises sole proprietorships, partnerships, companies and other forms of organizations.

Industry classifications: On the basis of its principal activity, each establishment is assigned an industry code according to the 1980 Standard Industrial Classification. A description of the various industries and groups of industries is contained in the "Standard Industrial Classification Manual", Catalogue 12-501. The "S.I.C. Code" columns on the tables correspond to the codes of this manual. SEPH has 281 industry groups in scope. For analytical purposes, we have created special groupings which are not part of the Standard Industrial Classification.

- a) Industrial aggregate (041- 999) represents the sum of all the industries included in the survey.
- b) Goods-producing industries (041-449)(491-499) comprise forestry, mining, manufacturing, construction and other utilities.
- c) Service-producing industries (451-484)(501-999) consists of transportation, communication and storage, trade, finance and insurance, services (except religious organizations and private households) and public administration (except for military personnel, and other government services)

paye sur laquelle porte la déclaration dépasse une semaine, on rajuste les données en divisant le nombre de jours d'activité hebdomadaire de l'entreprise par le nombre de jours ouvrables compris dans la période de paye visée. Des rajustements sont faits aussi pour tenir compte des grèves, lock-out et mises à pied survenant durant la semaine de référence.

Méthodologie

Les statistiques contenues dans la présente publication sont fondées sur les résultats d'une enquête effectuée par sondage menée auprès d'unités déclarantes. Les données sont recueillies par questionnaires envoyés par la poste tous les mois à un échantillon d'environ 56,000 établissements prélevés d'un univers d'environ 800,000 unités. L'échantillon représente toutes les activités économiques que vise l'enquête, toutes les provinces et tous les territoires, ainsi que toutes les tailles d'unités. Chaque mois, l'univers et l'échantillon font l'objet d'une mise à jour pour tenir compte des créations et des disparitions.

Termes et définitions

Établissement: À des fins statistiques, l'établissement est la plus petite unité pouvant fournir des données sur la production économique. En général, une usine, une mine, un magasin ou à une unité semblable.

Entreprise: Toute entreprise commerciale ou institution, constituée ou non en corporation; il peut s'agir d'une entreprise à propriétaire unique, d'une association, d'une société ou d'une autre forme d'organisation.

Classement par activité économique: Un code d'activité économique tiré de la Classification type des industries de 1980 est attribué à chaque établissement selon sa principale activité. Les industries et les différents groupes industriels sont décrits dans le manuel "Classification Types des Industries 1980" catalogue 12-501. Dans les tableaux de cette publication, une colonne est identifiée "CTI 1980". Ces codes correspondent à ce manuel. On compte 281 groupes d'activités visées par l'EERH. À des fins analytiques, nous avons créé des groupes spéciaux qui ne figurent pas dans la Classification type des industries.

- a) Ensemble des industries (041-999) - Représente la somme de toutes les diverses activités économiques visées par l'enquête
- b) Branche productrice de biens (041-449)(491-499) - Comprend les forêts, les mines, les manufactures, la construction et autres services publics
- c) Branche productrice de services (451-484)(501-999) - Englobe les transports, les communications et l'entreposage, le commerce, les finances et les assurances, les services (sauf les organismes religieux et les ménages privés) et l'administration publique (excepté le personnel militaire et autres services gouvernementaux)

- d) Durable goods manufacturing includes wood industries (251-259), furniture and fixtures (261-269), primary metal industries (291-299), fabricated metal products (301-309), machinery industries (311-319), transportation equipment (321-329), electrical and electronic products (331-339) and non-metallic mineral products (351-359)
- e) Non-durable goods manufacturing is the sum of food industries (101-109), beverage industries (111-114), tobacco industries (121-122), rubber products (151-159), plastic products (161-169), leather products (171), primary textile industries (181-183), textile product industries (191-199), clothing industries (243-249), paper and allied products industries (271-279), printing, publishing and allied industries (281-284), refined petroleum and coal products (361-369), chemical and chemical products (371-379) and other manufacturing industries (391-399)
- f) Commercial services (95U) is the sum of business service industries (771-779), accommodation service industries (911-914), food and beverage service industries (921-922), amusement and recreational service industries (961-969), personal service industries (971-979), membership organization industries (982-986) and other service industries (991-999)
- g) Non-commercial services (94U) is the sum of educational and related service industries (851-859) and health and social service industries (861-869)
- h) Banks (700) comprises the Central Bank (701) and Chartered Banks and other banking-type intermediaries (702)
- i) Other amusement and recreational services (960) consists of commercial spectator sports (964), gambling operations (966) and other amusement and recreational services (969)
- j) Public Administration (812-837) contains only the establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. Government owned establishments primarily engaged in activities assigned to other industries are classified in those industries along with similar establishments owned by non-government bodies. Therefore, data included in this industry division do not represent the actual number of persons employed by government at any level
- d) Biens durables des industries manufacturières- Comprend les industries : du bois (251-259), de meuble et des articles d'ameublement (261-269), de première transformation des métaux (291-299), de fabrication des produits métalliques (301-309), de machinerie (311-319), du matériel de transport (321-329), des produits électriques et électroniques (331-339) et les industries des produits minéraux non métalliques (351-359)
- e) Biens non durables des industries manufacturières- Englobe les industries: des aliments (101-109), de la boisson (111-114), les industries du tabac (121-122), des produits en caoutchouc (151-159), des produits en matière plastique (161-169), du cuir (171), de la première transformation du textile (181-183), des industries des produits textiles (191-199), de l'habillement (243-249), du papier et produits connexes (271-279), de l'imprimerie, édition et industries connexes (281-284), des produits raffinés du pétrole et du charbon (361-369), des produits chimiques (371-379) et les autres industries manufacturières (391-399)
- f) Services commerciaux (95U) englobe les industries: des services aux entreprises (771-779), industries de l'hébergement (911-914), industries de la restauration (921-922), industries de services de divertissements et loisirs (961-969), industries des services personnels (971-979), associations commerciales (982-986) et autres industries de services (991-999)
- g) Services non-commerciaux (94U) comprend les industries: des services d'enseignement et services annexes (851-859) et les industries des services de soins et services sociaux (861-869)
- h) Banques (700) - Comprend la banque centrale (701) et les banques à charte et autres intermédiaires de type bancaire (702)
- i) Services de divertissements et de loisirs (960) - Il s'agit des sports commerciaux (964), des loteries et jeux de hasard (966) et d'autres services de divertissement et de loisir (969)
- j) Administration publique (812-837) - Comprend seulement les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental, et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les établissements publics dont l'activité dominante relève d'autres activités économiques sont classés sous les mêmes rubriques que les établissements privés semblables. Ainsi, les données publiées pour cette division économique ne représentent pas le nombre réel de personnes employées par les différents pouvoirs publics

Geographic classification: Reporting units are assigned to a province or territory. The statistics contained in this report are based on the 1986 version of the Standard Geographic Classification.

Classement géographique : On attribue les unités déclarantes à une province ou à un territoire. Les statistiques contenues dans le présent document sont fondées sur la Classification géographique type de 1986.

Paid absence: Paid absence includes paid holidays, sick leave including industrial injury and personal leave such as bereavement leave, jury duty etc.

Standard work week: The hours in the standard work week constitute the average number of hours of work normally scheduled in a work week.

Take all units: Take all units are reporting units of firms or organizations which are included in the survey sample with certainty every month. Included are all firms or organizations with 200 or more employees, units of government departments, crown corporations, combined companies and combined establishments.

Take some units: All other firms in the universe which have a known probability of selection are take some units.

Employee

All persons drawing pay for services rendered or for paid absences and for whom the employer must complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form constitute employees.

The employee concept comprises full-time employees, part-time employees (those who regularly work fewer hours than the standard work week of the establishment). It also comprises working owners, directors, partners and other officers of incorporated businesses.

The employee concept excludes owners or partners of unincorporated businesses and professional practices, the self employed, unpaid family workers, persons working outside Canada, military personnel, and casual workers for whom a T-4 is not required. It also excludes persons who did not receive any pay from the employer for the entire survey reference period (e.g. persons on strike, persons on unpaid holidays, persons receiving remuneration from an insurance, Workmen's compensation or other related fund, etc.); however, employees paid from the employer for a part of the reference period and unemployed or on strike for the rest are counted as employed.

The employees are classified into the following categories:

- a) **Employees paid by the hour:** any employee whose basic wage is expressed as an hourly rate

Congés payés : Les congés payés comprennent les jours fériés payés, des vacances, des congés de maladie ainsi que des congés d'accident du travail et des congés pour motifs personnels tels que les congés de deuil et les congés pour service judiciaire etc.

Semaine normale de travail : Les heures d'une semaine normale de travail reflètent la moyenne des heures de travail normalement déterminées pour une semaine.

Unités à tirage complet : Les unités à tirage complet sont des unités déclarantes d'entreprises ou d'organisations qui font partie tous les mois de l'échantillon de l'enquête. Elles comprennent toutes les entreprises ou organisations de 200 salariés ou plus, les unités des services gouvernementaux, les sociétés de la couronne, les sociétés combinées et les établissements combinés.

Unités à tirage partiel : Toutes les autres entreprises qui ont une probabilité connue d'être choisies dans l'échantillon de l'enquête sont des unités à tirage partiel.

Salarié

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada est un salarié.

Le terme "salarié" désigne les salariés à plein temps et à temps partiel (ceux qui travaillent régulièrement un nombre d'heures inférieur à la semaine normale de travail de l'entreprise) et les salariés occasionnels ou temporaires (ceux qui sont embauchés de façon irrégulière ou temporaire). Il désigne aussi les propriétaires, administrateurs, associés et autres dirigeants actifs des entreprises constituées en corporation.

Le concept de salarié exclut les propriétaires et les associés des entreprises non constituées en corporation et des bureaux voués à l'exercice d'une profession libérale, les travailleurs autonomes, les travailleurs familiaux non rémunérés, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada et le personnel militaire et pour les employés occasionnels dont l'employeur n'est pas tenu de remplir la formule T4. Sont également exclus les travailleurs n'ayant pas reçu de paye de leur employeur pendant la période de référence de l'enquête (c.-à-d. les personnes en grève, en congé non payé, les personnes recevant une rémunération aux termes d'un régime d'assurance, d'une caisse d'indemnisation des accidents au travail ou d'un régime analogue, etc.); cependant, les travailleurs rémunérés par leur employeur pour une partie de la période de référence, mais en chômage ou en grève pendant l'autre partie sont quand même considérés comme des salariés.

Les salariés sont classés dans les catégories suivantes :

- a) **Salariés rémunérés à l'heure:** tout salarié dont la rémunération de base est calculée selon un taux horaire.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **non-teaching Staff**: all employees other than teachers and academic staff i.e. president, vice-president, librarian, registrar, bursar, accountant, guidance counsellor, laboratory technician, personnel officer, and other services (e.g. janitor, caretaker, bus driver, etc.)

- b) **Salaried employees**: any employee whose basic remuneration is a fixed amount for at least one week.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Teaching Staff**: those classified as teachers, instructors or academics in the payroll records (e.g. principal, professor, dean, head of department, master, teacher, etc.) whether they teach during the day or evening. Supply or substitute teachers are excluded.

- c) **Other employees**: those employees whose basic remuneration is in the form of commissions, piece rates, mileage allowances, etc.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Supply or Substitute Teachers**: teachers who are called in to teach whenever their services are needed either to augment the existing staff or as a short-term replacement for a full-time or part-time teacher.

Earnings

Payrolls: excludes dollar amounts that are taxable allowances and benefits, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, workers compensation and other welfare plans. Annual special payments are excluded while other lump sum special payments are adjusted to coincide with the reference week period.

Overtime pay: includes all pay received for the number of hours worked in excess of the standard work-day or work-week.

Average weekly earnings (including overtime): represent gross taxable payrolls divided by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, for the hourly-rated employees, for the

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel non enseignant**: tous les salariés autres que le personnel enseignant, c'est-à-dire le président, le vice-président, le bibliothécaire, le secrétaire général, l'économe, le comptable, les orienteurs, les techniciens de laboratoire, les agents du personnel, le concierge, les chauffeurs d'autobus, etc.

- b) **Employés**: tout salarié dont la rémunération de base constitue une somme fixe versée pour au moins une semaine.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel enseignant**: tout travailleur classé comme enseignant ou chargé de cours dans les dossiers du service de la paye (directeur, professeurs, doyens, chefs de département, maîtres, enseignants, etc.), qu'il enseigne le jour ou le soir. Les suppléants ou remplaçants sont exclus.

- c) **Autres salariés**: tout salarié dont la rémunération de base se présente sous forme de commissions, de salaire à la pièce, d'indemnités de millage, etc.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le personnel **suppléants ou remplaçants**: enseignants appelés à se présenter au travail lorsqu'on a besoin de leurs services soit pour accroître le personnel existant, soit pour remplacer pendant une courte période un enseignant à temps plein ou à temps partiel.

Gains

Rémunération: ne comprend pas les montants en dollars qui représentent des allocations et des avantages imposables, certains types d'indemnités non salariales ainsi que les cotisations patronales à l'assurance-chômage, au régime de pension du Canada ou au Régime des rentes du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, aux caisses d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance. Les paiements annuels spéciaux sont exclus tandis que les paiements forfaitaire spéciaux sont rajustés de façon à coïncider avec la semaine de référence.

Rémunération du temps supplémentaire: ensemble de la rémunération versée pour le nombre d'heures de travail effectuées en sus de la journée ou de la semaine normale de travail.

Gains hebdomadaires moyens (incluant le temps supplémentaire): rémunérations brutes imposables divisées par le nombre de salariés. Les heures hebdomadaires moyennes (y compris les heures supplémentaires) sont déterminées en

salaried employees and for the other types of employees.

Average weekly overtime earnings: is derived by dividing the overtime weekly payrolls by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, the hourly-rated employees and the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average hourly earnings (including overtime): is obtained by dividing the total weekly payrolls by the total weekly number of hours (the total weekly number of hours reported for the hourly-rated employees while, for salaried employees, it is derived by multiplying the average standard workweek hours by the number of salaried employees). Average hourly earnings is calculated for the hourly-rated employees and for the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average weekly earnings (excluding overtime): is obtained by dividing the weekly payrolls, which exclude the overtime weekly payrolls, by the number of employees. This estimate is calculated for hourly-rated employees and salaried employees.

Hours

Average weekly overtime hours: is derived by dividing the weekly number of overtime hours by the number of employees. This average is calculated for the hourly-rated employees.

- Total hours paid:** all hours worked, including overtime hours, plus hours of paid absence (e.g. holidays, sick leave, jury duty, etc.)
- Overtime hours:** the total hours for which overtime was paid. These represent the hours worked.

Response/Non-Response

- Response rate:** includes all units which during the collection phase responded by providing "usable information".

divisant le total des heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Ces données sont calculées à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains hebdomadaires moyens du temps supplémentaire: ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre de salariés. Ils sont calculés à l'égard du nombre total de salariés, de salariés rémunérés à l'heure et d'employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains horaires moyens (incluant le temps supplémentaire): ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires totales par le total hebdomadaire des heures travaillées (le total des heures hebdomadaires est celui qui est déclaré pour les salariés rémunérés à l'heure; pour les employés, les gains sont établis en multipliant la moyenne des heures travaillées pendant la semaine normale de travail par le nombre d'employés). Les gains horaires moyens sont calculés à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains hebdomadaires moyens (excluant le temps supplémentaire): ces gains sont déterminés en divisant les rémunérations hebdomadaires, qui excluent les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire, par le nombre de salariés. Cette estimation est calculée à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Heures

Heures supplémentaires hebdomadaires moyennes: ces heures sont obtenues en divisant le total hebdomadaire des heures supplémentaires par le nombre de salariés. Cette moyenne est calculée pour les employés rémunérés à l'heure.

- Nombre total d'heures rémunérées :** ensemble des heures travaillées, y compris les heures supplémentaires, plus les heures de congé payé (par ex., les jours fériés, les congés de maladie, les congés pour fonctions judiciaires, etc.).
- Heures supplémentaires :** total des heures payées à un taux majoré; il s'agit d'heures réellement travaillées.

Taux de réponse et de non-réponse

- Taux de réponse:** comprend toutes les unités répondantes, qui durant la cueillette fournissent des estimations valables.

- b) **Refusal rate:** includes those units which were contacted but have refused to participate in the survey.
- c) **No contact rate:** includes those units which were contacted but were unable to provide the required information.
- d) **Residual non-response rate:** includes those units for which the data have not been received on time for the monthly closing date and other types of non-response.

Sample Design

Survey Frame

SEPH integrated to the new Business Register beginning with the October 1990 data reference month. The new Business Register is a complete list of all Canadian business entities engaged in economic activity. The objectives of the new BR are to improve coverage of the business universe, achieve greater consistency and comparability among the business surveys and to reduce respondent burden for smaller firms.

The BR consists of the integrated portion (IP) of larger units which are updated regularly through survey feedback, profiling and administrative sources. The non-integrated portion (NIP) comprises smaller payroll deduction records and are updated essentially from administrative sources.

Stratification

For the purpose of the sample selection and for the determination of the survey sample size, the universe of reporting units is stratified into 12 provinces and territories, 16 industry divisions and 4 sizes. (An industry division is slightly more detailed than the 1-digit industry code). The size of a unit is defined to be the total number of paid employees in that unit. The four size groups are 0 to 19, 20 to 49, 50 to 199 and 200 or more employees. The universe of reporting units is further stratified into take-all and take-some categories. The total sample size of SEPH is governed by the objective of a 3.00% coefficient of variation for the estimate of employment at the province by industry division level.

Sample Allocation and Selection

The size of the take-some for the survey has been determined in order to provide estimates of total number of paid employees at the industry group and province level with a prespecified reliability. Sampling fractions are computed for all cross-classifications of 3 digit SICs, province and size groups. To minimize

- b) **Taux de refus:** comprend toutes les unités contactées ayant refusé de participer à l'enquête.
- c) **Taux d'unités non-contactées:** comprend les unités qui ont été contactées et qui étaient dans l'impossibilité de nous fournir les renseignements requis.
- d) **Taux d'unités non-répondantes résiduelles:** comprend les unités pour lesquelles les estimations ont été reçues en retard pour le mois de référence et tout autre type de non-réponse.

Modèle de l'échantillon

Base de sondage

On a commencé à utiliser le nouveau registre des entreprises pour réaliser l'EERH à compter du mois de référence d'octobre 1990. Le nouveau registre des entreprises est une liste complète de toutes les entités commerciales canadiennes engagées dans une activité économique. Le RE a pour objet d'améliorer la couverture de l'univers des entreprises ainsi que la cohérence et la comparabilité des données des enquêtes-entreprises, et de réduire le fardeau de réponse des entreprises de plus petite taille.

Le RE comprend la partie intégrée des unités les plus importantes qui sont mises à jour de façon régulière à l'aide des résultats obtenus au moyen d'enquêtes, d'établissement de profils et de sources administratives. La partie non-intégrée comprend les plus petites retenues sur les gains brutes qui sont mis à jour principalement à partir de sources administratives.

Stratification

Pour les besoins de l'enquête on détermine la composition de l'échantillon et de la taille en stratifiant l'univers des unités déclarantes en 12 provinces et territoires, 16 branches d'activité et 4 catégories de taille. (Une branche d'activité est légèrement plus détaillée qu'une activité qui correspond à un code à un chiffre.) La taille d'une unité se définit comme étant le nombre total de salariés rémunérés que compte cette unité. Les quatre catégories de taille sont 0 à 19, 20 à 49, 50 à 199 et 200 salariés et plus. En outre, l'univers des unités déclarantes est stratifié en deux groupes : les unités à tirage complet et les unités à tirage partiel. La taille de l'échantillon global de l'EERH est déterminée en tenant compte du fait que l'on vise un coefficient de variation de 3.00% pour l'estimation de l'emploi au niveau de la province et de la division en fonction des activités.

Répartition et choix de l'échantillon

La taille de la portion à tirage partiel de l'échantillon a été déterminée de façon à fournir, avec une fiabilité prédéterminée, des estimations du nombre total de salariés rémunérés, au niveau de la branche d'activité et de la province. Des fractions de sondage sont calculées pour tous les classements recoupés au niveau des codes à trois chiffres

the sample size, the sample allocation is such that the largest units are the most likely to be selected. However, the sampling fractions cannot be smaller than 0.01. A systematic sample is drawn for every 3 digit industry, province and size group. If the population count is less than 4 at the 3 digit SIC by province by size level, then the sampling fraction is disregarded and all the units are selected. The total sample size is the sum of the number of take-all and selected take-some units.

Sample Rotation

Generally speaking, after 12 months, in-sample units are replaced, and are not eligible for reselection for at least 12 months. Hence, approximately 1/12 of the take-some sample is replaced every month. Some units have to stay more than 12 months in sample due to the lack of replacement units at the 3 digit industry, province and size group level.

Reliability

Reliability of the estimates can be assessed by examining sampling errors and by controlling non-sampling errors. These are two types of errors possible in estimates based on a sample survey.

Sampling errors occur because observations are made only on a sample rather than on the entire universe. Estimates based on a sample differ from the figures that would have been obtained if a complete census had been taken using the same questionnaires, instructions, interviewers and processing techniques. The difference with respect to a particular estimate is called the sampling error of the estimate.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur in a survey operation for many reasons. Non-response, coverage and classification errors, differences in the interpretation of the question, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are examples of non-sampling errors. Efforts to reduce non-sampling errors include careful design of questionnaires, editing of data, follow-up, and imputation for non-respondents and thorough control of processing operation. The SEPH program has a head-office Quality Assurance unit that is mandated to reduce non-sampling errors and ensure that concepts and definitions are respected.

de la CTI, de la province et par groupe de tailles. Pour minimiser la taille de l'échantillon, l'échantillon est réparti de façon que les unités les plus importantes sont les plus susceptibles d'être choisies. Les fractions de sondage ne peuvent toutefois pas être inférieures à 0.01. Un échantillon systématique est tiré pour chaque combinaison de la CTI niveau des codes à trois chiffres, de la province et de la taille. S'il y a moins de 4 unités au niveau des codes de la CTI à 3 chiffres selon la province et par groupe de tailles, on ne tient pas compte de la fraction de sondage et toutes les unités sont choisies. La taille de l'échantillon est la somme du nombre d'unités à tirage complet et de certaines unités à tirage partiel.

Rotation de l'échantillon

De façon générale, après 12 mois, les unités échantillonnées sont remplacées, et ne peuvent pas être choisies de nouveau avant au moins 12 mois. Par conséquent, le un douzième environ des unités à tirage partiel de l'échantillon est remplacé chaque mois. Il peut arriver que des unités doivent demeurer plus de 12 mois dans l'échantillon à cause du manque d'unités de remplacement au groupe codes d'activités à trois chiffres à la province et à la taille.

Fiabilité des estimations

La fiabilité des estimations est fondée en examinant l'erreur d'échantillonnage et en contrôlant les erreurs non due à l'échantillonnage. Ce sont les deux types d'erreurs possibles dans l'échantillon.

Les erreurs d'échantillonnage proviennent de ce que les observations se font à partir d'un échantillon au lieu de l'univers complet. Les estimations basées sur un échantillon diffèrent des statistiques que l'on obtiendrait d'un recensement complet effectué au moyen des mêmes questionnaires, des mêmes directives, des mêmes intervieweurs et des mêmes techniques de traitement. Cette différence, lorsqu'il s'agit d'une estimation particulière, s'appelle l'erreur d'échantillonnage de l'estimation.

Les erreurs non dues à l'échantillonnage ne se rattachent pas à l'échantillon et peuvent se produire tout au long d'une enquête pour plusieurs raisons. Les cas de non-réponse, les anomalies de couverture et de classification, les différences d'interprétation des questions, la communication de renseignements inexacts par les répondants et les fautes d'entrée, de codage et de traitement des données sont autant d'erreurs non attribuables à l'échantillonnage. On cherche à réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage par une formulation soignée des questionnaires, une vérification attentive des chiffres déclarés, le travail de suivi, l'imputation de données aux unités non répondantes et un contrôle rigoureux des techniques de traitement. Il existe une sous-section de contrôle de la qualité au bureau central qui est chargée de réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage pour l'EERH et de veiller à ce que les concepts et les définitions soient observés.

Indicators of Sampling Errors

The true sampling error is not known, however, it can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the standard error of a survey estimate. When the standard error is expressed as a percent of the estimate, it is known as the relative standard error or coefficient of variation. Tables of indicators of the coefficients of variation are available on request along with an explanatory note on how to use them to judge the quality of the estimates contained in this publication.

Non-Sampling Errors

SEPH has a statistical quality control program at the data capture, structure updating and data editing stages to minimize non-sampling errors. These programs monitor and control the completeness, accuracy and consistency of the reported survey data. Procedures are in place to follow-up for non-response and to impute for those late responses since SEPH publishes estimates only for the two recent months in any particular reference cycle.

Response Rates

Each month, SEPH releases statistics for the two latest reference months. The "preliminary" month's estimates and the "revised" month's estimates.

Characteristics of Non-Respondents and Follow-up

Firms that do not report data diminish the accuracy of the estimates. Non-response may affect the estimates in different ways. Non-response may be divided into those who refuse to report, those that are unable to report and those who report "late".

At the Canada level, less than one percent of firms surveyed refuse to report data and most refusals are by small firms and about ten per cent of firms report too late to be included in the estimation process at all. Late reporters tend to be large firms and those using the computer reporting service (CRS) for data collection.

Reporting units, which are non-respondents to the initial mailing, are followed up by telephone by the staff of the regional offices of Statistics Canada. If units continue to be non-respondents even after follow-up, then data will be imputed for these units. All the records with imputed values are subject to the edits mentioned above.

Indicateurs des erreurs d'échantillonnage

L'erreur d'échantillonnage reste inconnue, on peut cependant l'estimer à partir de l'échantillon en utilisant une mesure appelée écart-type d'une estimation de sondage. Lorsque l'écart-type est exprimé en pourcentage de l'estimation, on l'appelle écart-type relatif ou coefficient de variation. Des tableaux d'indicateurs de coefficients de variation sont disponibles sur demande ainsi qu'une note explicative sur la façon de les utiliser pour déterminer la qualité des estimations figurant dans la présente publication.

Erreurs non due à l'échantillonnage

L'EERH comprend un programme de contrôle de la qualité des données qui est appliqué lors de la saisie des données, de la mise à jour des structures et du contrôle des données afin de minimiser les erreurs d'échantillonnage. Ce programme sert à déterminer et à vérifier l'intégrité, la précision et la cohérence des données déclarées. Des mesures sont prévues pour le suivi des cas de non-réponse et pour l'imputation de données dans le cas de déclarations tardives étant donné que les estimations tirées de l'EERH sont publiées seulement pour les deux mois les plus récents de toute période de référence.

Taux de réponse

Chaque mois, des statistiques de l'EERH sont publiées pour les deux derniers mois de référence. Les estimations "préliminaires" et les estimations "révisées".

Caractéristiques des non-répondants et suivi

Les entreprises qui ne déclarent pas de données diminuent la précision des estimations. La non-réponse peut influencer sur la valeur des estimations de différentes façons. Les non-répondants peuvent être répartis entre ceux qui refusent de collaborer, ceux qui sont incapables de répondre au questionnaire et ceux qui remettent leur déclaration en retard.

Au Canada, la proportion des entreprises visées par l'enquête qui ont refusé de fournir des données est inférieure à un pour cent; la plupart des refus sont opposés par les petites entreprises et environ dix pour cent des entreprises renvoient leur questionnaire trop tard pour que les données puissent être incluses dans le processus d'estimation. Les déclarants tardifs sont habituellement des grandes entreprises et des entreprises qui utilisent le service de déclaration automatisé (SDA) pour la collecte des données.

Le personnel des bureaux régionaux de Statistique Canada relance par téléphone les unités déclarantes qui tardent à répondre au questionnaire. Lorsque des unités persistent à ne pas répondre même après le suivi, des données leur sont imputées. Tous les enregistrements dont les données découlent d'une imputation sont soumis aux vérifications mentionnées ci-dessus.

Imputation

Imputation for non-respondent units, which have been in the survey for more than one month, is based on the ratio of the monthly changes. The ratio of the monthly change for each characteristic is calculated from units that responded both in the current and the previous month and is applied to the previous month's data of each non-respondent.

For the non-responding units that are new to the survey, imputation is based on other sources of information such as the employment intention of the unit and the characteristics of the responding units in the same industry group, province and size. Previous months data are used to impute for establishments with more than 200 employees.

Coverage Errors

Two sources of coverage errors associated with using survey frames relate to duplication and undercoverage. Duplication occurs on the frame when payroll deduction records are unable to be linked to their associated businesses residing on the frame. Undercoverage arises due to the time required to classify and/or link new payroll deduction units.

The Methods and Quality Assurance Section of the Business Register Division produces quality measures to monitor the performance of the frame.

Data Edit and Correction

All the questionnaires are initially screened for completeness by the interviewers of the Statistics Canada regional offices. Thereafter, extensive computer edit procedures for accuracy and consistency are performed at the Ottawa head office. As a result of any of the above-mentioned editing techniques, the respondent may be contacted to confirm or explain the data.

The edit procedures include the comparison of the values of key characteristics (e.g. number of employees, hours worked, salary per employee, etc.) reported for consecutive months by the same unit to detect large changes or errors in reporting. Whenever there is a large change or the data appears inconsistent, the record is signalled by the computer edit for review and is subject to correction or acceptance where appropriate.

Imputation

L'imputation de données aux unités non répondantes comprises dans le champ de l'enquête depuis plus d'un mois est basée sur le ratio des variations mensuelles de ces unités. Le ratio de la variation mensuelle d'une caractéristique se calcule à partir des unités qui ont répondu pour le mois courant et le mois précédent, et s'applique aux données du mois précédent de chaque unité non répondante.

Dans le cas des unités non répondantes qui sont visées par l'enquête pour la première fois, l'imputation se fonde sur d'autres sources d'information telles que les prévisions d'emploi de l'unité et les caractéristiques des unités déclarantes du même groupe d'activité économique, de la même province et de la même taille. Les estimations des mois précédents servent à l'imputation des établissements ayant plus de 200 salariés.

Erreurs de couverture

Deux erreurs de couverture découlent des doubles comptes et le sous dénombrement de la base de sondages. Les doubles comptes se produisent dans la base lorsqu'il est impossible de coupler les enregistrements des retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes de la base de sondage. Le sous-dénombrement résulte du temps requis pour classer et (ou) coupler les nouvelles unités de retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes.

La section des méthodes et du contrôle de la qualité de la division du Registre des entreprises produit des mesures de qualité pour assurer la bonne représentation de la liste des entreprises.

Contrôle et correction des données

Au départ, les intervieweurs des bureaux régionaux de Statistique Canada s'assurent que tous les questionnaires sont complets. Ultérieurement, le personnel du bureau d'Ottawa vérifie par ordinateur l'exactitude et la cohérence des chiffres déclarés. À chacune de ces deux étapes de vérification, un répondant peut être appelé à confirmer ou à expliquer ses chiffres.

Nos procédés de contrôle nous permettent de comparer les valeurs des principales caractéristiques (nombre de salariés, heures travaillées, traitement par salarié, etc.) déclarées par la même unité plusieurs mois de suite. Ainsi, il est possible de déceler les grandes variations ou les erreurs, s'il en est. Chaque fois qu'une forte variation est constatée ou que les données semblent incohérentes, l'ordinateur signale le cas, et les données de l'enregistrement sont corrigées ou leur exactitude est confirmée, selon le cas.

Comparability With Other Data Sources

Employment

SEPH payroll employment estimates are frequently compared to the employment estimates provided by the Labour Force Survey (LFS). When comparing the establishment-based SEPH employment estimates to the household-based LFS data, some differences can be quantified and others not. The quantifiable adjustments to the LFS include the addition of multiple job holders and the subtraction of the following: unpaid family workers, self-employed, unpaid absentees (such as workers on strike), incorporated businesses, working partners without employees and the industries excluded from SEPH. The adjustments which are not easily quantifiable include differences, errors in SIC coding, differences in reference periods, survey procedures and the unrecorded economy. Also, SEPH covers the Northwest Territories while the LFS does not. The LFS data, which focus on demographic characteristics of the labour force, are reasonable measures of trends within broad industry and occupational groups. The SEPH estimates are more suitable as indicators of employment change over detailed industry groups.

According to the 1980 SIC System, public administration (811-837) contains only those establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. SEPH does not publish defence services (811) and includes civilian defence workers in federal administration. Thus, SEPH publishes public administration data that essentially conforms to this definition. Government establishments engaged in activities such as health and education services and transportation and communication services are classified to the appropriate industries. The Public Institutions Division (PID) publishes government employment data that represent all employees of non-commercial entities under the control of a government.

The quantifiable adjustments to the PID data include the addition of Statistics Canada interviewers and the exclusion of military personnel, government personnel working outside of Canada, employees on unpaid absences and government employees assigned to industries other than public administration. The adjustments which are not easily quantifiable include differences in reference periods, survey procedures and the treatment of extra pay periods. The Labour and Public Institution Divisions conduct a reconciliation process to ensure that the public administration data are compatible.

Comparabilité avec d'autres sources de données

L'emploi

Les données sur l'emploi de l'EERH sont souvent comparées aux estimations de l'emploi fournies par l'enquête sur la population active (EPA). Lorsque l'on compare les données de l'EPA qui sont fondées sur les ménages et les estimations de l'emploi de l'EERH qui sont basées sur les établissements, certaines différences peuvent être quantifiées et d'autres, non. Les rajustements quantifiables, dont peuvent faire l'objet les estimations de l'EPA, comprennent l'ajout des personnes cumulant des emplois et la suppression des travailleurs familiaux non rémunérés, des travailleurs autonomes, des absents non rémunérés (les travailleurs en grève par exemple), des entreprises constituées en société, des associés actifs dans des entreprises sans salariés et des activités économiques non visées par l'EERH. Les rajustements qui ne sont pas facilement quantifiables comprennent le codage selon la CTI, les différences au niveau des périodes de référence, des procédures d'enquête et les données économiques non déclarées. De plus, les données sur les Territoires du Nord-Ouest sont recueillies par l'EERH, mais non par l'EPA. Les données de l'EPA, qui sont axées sur les caractéristiques démographiques de la population active, sont des mesures raisonnables des tendances au niveau des grands groupes d'activités économiques et de professions. Les estimations de l'EERH constituent de meilleurs indicateurs des changements en matière d'emploi pour les groupes détaillés d'activités économiques.

Selon la CTI 1980 l'administration publique (811-837) comprend les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les services de la défense (811) sont exclus de l'EERH sauf les employés civils oeuvrant dans ce ministère. L'EERH publie des données pour l'administration publique par rapport à cette définition. Les établissements à caractère gouvernemental oeuvrant dans le domaine de la santé, l'éducation et le service des transports et de la communication sont classifiés par rapport à leur activité respective. La Division des institutions publiques (DIP), publie des données sur l'emploi pour les entités non-commerciales gérées par le gouvernement.

Les ajustements quantifiables aux données de DIP comprennent les intervieweurs de Statistique Canada mais excluent le personnel militaire, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada, en congé non payé et les personnes dont l'activité est autre que l'administration publique. Les ajustements qui ne sont pas obtenus facilement, comprennent des différences dans la période de référence, les procédures et le traitement des périodes de paye supplémentaire. La Division du travail et la Division des institutions publiques font une réconciliation afin de s'assurer que les données soient compatibles.

Earnings

The user community generally focuses on two earnings indicators which are often compared to the average weekly and hourly earnings data produced by SEPH. These two earnings indicators are referred to as the Labour Canada base wage rate settlements and the estimates of Wages and Salaries and Supplementary Labour Income produced by the Labour Division in Statistics Canada.

Labour Canada's wage rate indicator data include only unionized workers covered by major collective agreements representing 500 or more employees. For instance, the Labour Canada Base wage rate, as an indicator of wage change, covers about 10% of the overall SEPH employment. Therefore, the value and relevance of the Labour Canada base wage rate as an indicator of wage change should be carefully considered. The estimates of wages and salaries produced by the Labour Income Section are primarily based on annual T-4 supplementary administrative records provided by Revenue Canada Taxation which are projected forward on a monthly/quarterly basis using SEPH and LFS data. Supplementary Labour Income (SLI), which accounts for about 11% of total Labour Income, are not measured by SEPH. SLI includes employer contributions to pensions plans, medical and other welfare plans, Canadian and Quebec Pension Plan and workers' compensation. The labour income estimates, which are a more comprehensive source of employment compensation, do not provide any information on wage rates. The SEPH data for average weekly/hourly earnings as well as Labour Canada's base wage rate statistics are imperfect indicators of wage rate changes because they are subject to compositional shifts by industries, by provinces and changes in underlying rates of pay.

Comparability Over Time

SEPH data have been historically corrected to produce consistent time series from January 1983 to date. The revised time series, which incorporated corrections for major discontinuities, reflect economic change over the 1983-1991 period. By reducing the statistical impacts of sampling and non-sampling errors, the SEPH historically-corrected series can be considered to be more consistent trend measures of payroll employment, earnings and paid hours.

Gains

Les utilisateurs optent généralement pour deux indicateurs de rémunération qui sont souvent comparé à la rémunération hebdomadaire et horaire produite par l'EERH. Ces deux indicateurs de rémunération représentent le taux salarial établi de Travail Canada et les estimations des salaires et traitements et du revenu supplémentaire du travail produites par la division du travail de Statistique Canada.

Les données sur le taux salarial de base de Travail Canada ne portent que sur les travailleurs syndiqués visés par des conventions collectives importantes représentant 500 employés ou plus. Plus précisément, le taux de base de Travail Canada, qui sert d'indicateur de l'évolution des traitements, porte sur environ 10% de l'ensemble des données sur l'emploi de l'EERH. Par conséquent, il convient de déterminer avec soin dans quelle mesure le taux salarial de base de Travail Canada s'avère valable et pertinent comme indicateur de la variation des traitements. Les estimations des traitements et salaires produites par la Section du revenu du travail sont fondées en grande partie sur les données des fichiers administratifs renfermant les feuillets annuels T-4 Supplémentaire fournies par Revenu Canada (Impôt); elles font l'objet de projections mensuelles/trimestrielles à l'aide des données de l'EERH et de l'EPA. L'EERH ne mesure pas le revenu supplémentaire du travail (RST), qui représente environ 11% du revenu du travail total. Le RST comprend les cotisations patronales aux régimes de retraite, aux régimes d'assurance-maladie et à d'autres régimes de prévoyance, au Régime de pensions du Canada, au Régime de rentes du Québec et à la caisse d'indemnisation des accidents du travail. Les estimations du revenu du travail, qui brossent un tableau plus complet de la rémunération du travail, ne fournissent pas de renseignements sur les taux de traitement. Les données de l'EERH sur les gains hebdomadaires/horaires moyens et les données sur le taux salarial de base de Travail Canada sont des indicateurs imparfaits de l'évolution des taux de traitement du fait qu'elles sont touchées par des variations dans la répartition des unités selon l'activité économique et la province, et par des changements dans les taux de rémunération sous-jacents.

Comparabilité dans le temps

Les données de l'EERH ont été corrigées à partir de janvier 1983 de façon à assurer la cohérence des séries chronologiques à date. Les séries chronologiques révisées, qui comportaient des ruptures importantes, donnent maintenant un meilleur aperçu de l'évolution économique pour 1983-1991. Maintenant que l'incidence statistique des erreurs d'échantillonnage et des erreurs non dues à l'échantillonnage a été réduite, les séries chronologiquement révisées de l'EERH constituent des mesures plus cohérentes des tendances relatives à l'emploi, à la rémunération et aux heures de travail.

Products**Seasonal Adjustment**

It is common practice to publish most economic indicators in seasonally adjusted and unadjusted forms. Fluctuations in economic time series are caused by seasonal, cyclical and irregular movements. A seasonally-adjusted series is one from which seasonal movements have been eliminated. Seasonal movements are defined as those which are caused by regular annual events such as usual changes in weather, reduced or expanded production and the opening and closing of schools. Since these seasonal events follow a more or less regular pattern each year, their influence on statistical trends can be eliminated by adjusting the statistics from month-to-month. Seasonal adjustment is imperfect, so if a time series has irregular variation that is larger than the seasonal variation, the seasonally adjusted series will be a poor estimate.

In the opinion of the Time Series Division of Statistics Canada, the unadjusted series will probably be a better estimate than the poorer seasonally adjusted series.

Fixed-Weighted Earnings Index

A set of fixed-weighted average hourly and weekly earnings index data has been constructed to deal with the impact of changes in the paid hours and employment mix between industries, provinces/territories and salaried and hourly employees. This index provides a better indicator of the underlying trends in wage rates than the variable weighted earnings series.

This data series corrects the compositional changes of employment by re-aggregating SEPH survey information using fixed rather than variable weights for the paid hours. Overtime is excluded because it is an important source of compositional change in some industries. Statistics Canada's time base year for any index, such as the CPI, is 1986=100. Thus, for consistency purposes, the time base year for the fixed-weighted earnings index is the same.

Diffusion Index

The diffusion index measures the dispersion of change for the SEPH variables and represents the fraction of industries which had year-over-year increases in the value of a variable. The SEPH diffusion index data are available for selected industry groups for Canada employment, average weekly hours, average hourly earnings and average weekly earnings adjusted for inflation.

Produits**Désaisonnalisation**

Il est de pratique courante de publier la plupart des indicateurs économiques sous forme désaisonnalisée et non désaisonnalisée. Les fluctuations relevées dans les séries chronologiques d'ordre économique sont causées par des mouvements saisonniers, cycliques et irréguliers. Dans une série désaisonnalisée, les mouvements saisonniers ont été supprimés. Les mouvements saisonniers sont définis comme étant ceux qui sont causés par des événements qui se produisent chaque année, par exemple les changements climatiques habituels, le ralentissement ou l'accroissement de la production, et l'ouverture et la fermeture des établissements d'enseignement. Comme ces événements saisonniers se produisent à des intervalles annuels assez réguliers, leur incidence sur les tendances statistiques peut être supprimée en rectifiant les statistiques d'un mois à l'autre.

La désaisonnalisation n'est pas parfaite; alors si une série chronologique présente des variations irrégulières plus importantes que les variations saisonnières, cette série désaisonnalisée sera une pauvre estimation. D'après la Division des séries chronologiques de Statistique Canada, il est alors préférable d'utiliser une série non désaisonnalisée.

Indice des gains à pondération fixe

La série à pondération fixe des gains horaires et hebdomadaires moyens a été conçue pour traiter l'impact des changements dans les heures de travail et l'emploi entre les industries, provinces/territoires, les employés et les employés payés à l'heure. Cet indice est un meilleur indicateur des tendances des gains à celles des gains pondérés.

Il s'agit d'une série de données qui corrige les changements dans la composition de l'emploi en groupant différemment les données de l'EERH au moyen d'une pondération fixe plutôt que variable pour les heures payés. Le temps supplémentaire est exclu parce que cet élément influe de façon considérable sur la composition de l'emploi pour certaines activités économiques. L'année de référence déterminée par Statistique Canada pour tout indice, par exemple l'IPC, est 1986=100. Par conséquent, c'est aussi celle qui a été établie pour l'indice des gains à pondération fixe, pour assurer la cohérence.

Indice de diffusion

L'indice de diffusion indique l'ampleur des changements intervenues au niveau des variables de l'EERH et représente la fraction des industries pour lesquelles on a enregistré une croissance annuelle de la valeur de cette variable. Les indices de diffusion rendus disponibles par l'EERH sont l'emploi au Canada, les heures hebdomadaires moyennes travaillées, la rémunération horaire et hebdomadaire moyenne après correction pour l'inflation.

The diffusion index can be used to assess how broad based a change in level is for SEPH variables such as employment or average weekly hours for the Industrial Aggregate. The index is particularly useful in analyzing trends in cyclically-sensitive industries such as manufacturing and trade.

Revision Policy

On a monthly basis, the preliminary data will be revised in the following month. On an annual basis, seasonally-adjusted and raw data will be revised with the release of the December revised data for the calendar year. The SEPH Program will keep up to 4 years open for revision to coincide with the revisions made every June by the Canadian System of National Accounts Divisions in Statistics Canada.

From time to time, an historical revision is necessary for changes related to new data sources and revised industry classifications and frame changes.

Products and Services

This publication contains a selection of data available from the Survey of Employment, Payrolls and Hours.

A labour market consultant will be pleased to help you design your own table for your additional data requirements. Please call (613) 951-4090 or fax your request to (613) 951-4087.

Before the introduction of SEPH in 1983, three main sources were used to collect employment, earnings and hours data: the Employment, Payrolls and Manhours Survey(ES-1) (survey of large firms in commercial industries), the Employment Sample Survey (ES-2)(survey of small firms in commercial industries), and other employment surveys covering institutions and organizations in the non-commercial sector (GAP)(survey of education, health and welfare, and religious organizations). For more information on linking SEPH data with the ES-1 and ES-2, please contact our labour market consultants.

The data published in this report are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). For further information on CANSIM call the Marketing division at (613) 951-8200 or your nearest regional office.

Les indices de diffusion permettent de repérer la tendance générale adoptée par les variables de l'enquête tel que l'emploi ou les heures hebdomadaires moyennes pour l'ensemble des industries. L'indice est particulièrement apprécié dans l'analyse des tendances au niveau des industries plus sensibles aux mouvements cycliques tel que les industries manufacturières et le commerce.

Politique de révision

Sur une base mensuelle, les données préliminaires seront révisées le mois suivant. Par contre, la révision des données désaisonnalisées et non-désaisonnalisées se fera sur une base annuelle, c'est-à-dire avec la parution des données révisées du mois de décembre de l'année en cours. Afin de coïncider avec les révisions de juin de la division du Système canadien de comptabilité nationale de Statistique Canada, l'EERH se réserve une période ouverte de quatre ans.

A l'occasion, une révision historique devient nécessaire. Cela est dû aux nouvelles sources de données, une classification d'industries révisées et au changement à la base de sondage.

Produits et services

La présente publication contient une sélection de données disponibles de l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail.

Un conseiller en marché du travail se fera un plaisir de vous aider à créer votre propre tableau pour répondre à vos besoins additionnels en données. Veuillez téléphoner au (613) 951-4090 ou envoyer votre demande par télécopieur au (613) 951-4087.

Avant la réalisation de l'EERH en 1983, les données sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail provenaient de trois grandes sources : l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures-hommes (ES-1) (enquête auprès des grandes entreprises des branches d'activité commerciale), l'enquête-échantillon sur l'emploi (ES-2) (enquête auprès des petites entreprises des branches d'activité commerciale), et d'autres enquêtes sur l'emploi portant sur les établissements institutionnels et les organismes du secteur non commercial (GAP)(enquêtes menées auprès d'organismes religieux et dans les domaines de l'éducation, de la santé et du bien-être). Pour plus de renseignements sur le couplage des données de l'EERH et de celles de ES-1 et de ES-2, veuillez communiquer avec nos conseillers en marché du travail.

Les données qui paraissent dans la présente publication sont aussi disponibles sous forme ordiolingue dans CANSIM (Système canadien d'information socio-économique). Pour de plus amples renseignements sur CANSIM, veuillez téléphoner à la division du marketing au (613) 951-8200 ou au bureau régional le plus près.

References***Confidentiality***

The information presented in this publication has been reviewed to ensure that the confidentiality of individual responses is respected. An industry for a geography is deemed confidential if the number of respondents is small, or if only a few of the respondents are reporting a very large majority of the employment, while the majority of the respondents are reporting only a few employees each.

For detailed information on the methodology of SEPH, documents are available from the SEPH Dissemination Unit.

Telephone: (613) 951-4090

Facsimile: (613) 951-4087

Référence***Confidentialité***

Les données du présent bulletin sont vérifiées afin de s'assurer qu'elles respectent le caractère confidentiel des réponses fournies par les entreprises. Une industrie, pour une géographie est considérée confidentielle si la quantité de répondants est petite ou si seulement quelques répondants représentent la majorité de l'emploi alors que la plus grande partie des répondants représentent seulement quelques employés chacun.

Des documents contenant des renseignements plus détaillés sur la méthodologie de l'EERH peuvent être obtenus en communiquant avec l'Unité de diffusion.

Téléphone: (613) 951-4090

Télécopieur: (613) 951-4087



Labour Division
Survey of
Employment,
Payrolls and Hours

Division du travail
Enquête sur l'emploi,
la rémunération et
les heures de travail

Confidential when completed
Confidentiel une fois rempli
Collected under the authority of
the Statistics Act, R.S.C. 1985
c. S19
Renseignements recueillis en
vertu de la Loi sur le Statistique
R.C. 1985 ch. S19



Reference Month
Mois de référence

Office Use Only
Réserve au bureau

541 542



Please make any necessary changes to the above information — Corrigez l'information ci-dessus, s'il y a lieu

- 1. If you did not have any paid employees during the reference month, check this box and return the questionnaire. ☐ Si vous n'avez pas de salariés pendant le mois de référence, cochez cette case et retournez le questionnaire.
- 2. If you have more than one pay period type (e.g. weekly, monthly) for a given category of employee, please check this box and return the questionnaire. ☐ Si vous avez plus d'un type de période de paye (par ex. hebdomadaire, mensuelle) pour une catégorie de salariés, cochez cette case et retournez le questionnaire.
- 3. Please read instructions before completing this questionnaire. ☐ Veuillez lire les instructions avant de remplir ce questionnaire.

**REPORT YOUR INFORMATION FOR THE LAST PAY PERIOD OF THE REFERENCE MONTH.
Déclarez l'information pour la dernière période de paye du mois de référence.**

**A. EMPLOYEES PAID BY THE HOUR
SALARIÉS RÉMUNÉRÉS À L'HEURE**

If you did not have any employees paid by the hour, go to Section B.
Si vous n'avez pas de salariés rémunérés à l'heure, passez à la Section B.

Check (✓) the appropriate pay period type Cochez (✓) le type de période de paye appropriée	1 <input type="checkbox"/> Weekly/hebdomadaire every 2 weeks Toutes les 2 semaines	3 <input type="checkbox"/> Semi-monthly Deux fois par mois Mois-tri-mensuel	5 <input type="checkbox"/> Every 4 weeks or other Toutes les 4 semaines ou autre	From - De	To - À
				Day - Jour	Month - Mois
1. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné					
2. Number of employees paid by the hour Nombre de salariés rémunérés à l'heure					
3. (a) Regular gross pay for hourly employees including overtime pay (exclude special payments) Rémunération régulière brute des salariés rémunérés à l'heure, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux)				\$	00
(b) Overtime pay included in 3(a) Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 3(a)				\$	00
4. (a) Total number of hours paid including overtime hours Nombre total d'heures payées, y compris les heures supplémentaires					0
(b) Number of overtime hours included in 4(a) Nombre d'heures supplémentaires incluses en 4(a)					0

**B. SALARIED EMPLOYEES
EMPLOYES (À SALAIRE FIXE)**

If you did not have any salaried employees, go to Section C.
Si vous n'avez pas d'employés à salaire fixe, passez à la Section C.

Check (✓) the appropriate pay period type Cochez (✓) le type de période de paye appropriée	1 <input type="checkbox"/> Weekly/hebdomadaire every 2 weeks Toutes les 2 semaines	3 <input type="checkbox"/> Semi-monthly Deux fois par mois Mois-tri-mensuel	5 <input type="checkbox"/> Every 4 weeks or other Toutes les 4 semaines ou autre	From - De	To - À
				Day - Jour	Month - Mois
5. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné					
6. Number of salaried employees Nombre d'employés (à salaire fixe)					
7. (a) Regular gross pay for salaried employees including overtime pay (exclude special payments) Rémunération régulière brute des employés (à salaire fixe), y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux)				\$	00
(b) Overtime pay included in 7(a) Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 7(a)				\$	00
8. Average hours in the standard workweek (see instructions) Heures moyennes dans la semaine normale de travail (consultez les instructions)					

**C. OTHER EMPLOYEES: commission agents, piece workers, etc.
AUTRES SALARIÉS: salariés rémunérés à la pièce, à la commission, etc.**

If you did not have any other employees, go to page 2.
Si vous n'avez pas d'autres salariés, passez à la page 2.

Check (✓) the appropriate pay period type Cochez (✓) le type de période de paye appropriée	1 <input type="checkbox"/> Weekly/hebdomadaire every 2 weeks Toutes les 2 semaines	3 <input type="checkbox"/> Semi-monthly Deux fois par mois Mois-tri-mensuel	5 <input type="checkbox"/> Every 4 weeks or other Toutes les 4 semaines ou autre	From - De	To - À
				Day - Jour	Month - Mois
9. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné					
10. Number of other employees Nombre d'autres salariés					
11. Regular gross pay for other employees Rémunération régulière brute des autres salariés				\$	00



INFORMATION FOR THE REFERENCE MONTH — RENSEIGNEMENTS SUR LE MOIS DE RÉFÉRENCE

*2 SPECIAL PAYMENTS include regular monthly or longer term payments made at any time during the reference month (e.g. retroactive payments, termination pay, monthly commission adjustments, COLA adjustments, accumulated vacation pay, bonuses including profit sharing, working owner's draw, etc.).

PAIEMENTS SPÉCIAUX incluent les paiements irréguliers mensuels ou couvrant une période plus longue versés à un moment quelconque du mois de référence (par ex. les ajustements de rappels de salaire, les indemnités de cessation d'emploi, les règlements de commissions mensuelles, les indemnités de vie chère, la rémunération de vacances cumulative, les gratifications incluant la participation aux bénéfices, les prélèvements effectués par un propriétaire actif, etc.).

Type of payment (please specify below) Genre de paiement (veuillez préciser ci-dessous)	Period covered Période visée						Amount paid — Montant versé		
	From — Du			To — Au			To employees paid by the hour Aux salariés rémunérés à l'heure	To salaried employees Aux employés (à salaire fixe)	To other employees Aux autres salariés
	DJ	M	Y-A	DJ	M	Y-A			
401	1401			1402			403	404	405
410	1411			1412			S 00	S 00	00
420	1421			1422			S 00	S 00	00
430	1431			1432			S 00	S 00	00
440	1441			1442			S 00	S 00	00

Report the gross taxable payroll for either the survey month OR the year-to-date

13 GROSS PAYROLL REMUNERATION BRUTE

Déclarez la rémunération imposable brute pour soit le mois enquéte OU depuis le début de l'année

451 S 00 452 S 00

Reason for unpaid absence Raison de l'absence sans rémunération	Period covered Période visée						Number of — Nombre de		
	From — Du			To — Au			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure	Salaried employees Employés (à salaire fixe)	Other employees Autres salariés
	DJ	M	Y-A	DJ	M	Y-A			
Unpaid statutory holiday Jour férié sans rémunération	461			462			463	464	465
Strike/lock-out Grève/lock-out	471			472			473	474	475
Temporary or permanent layoff Mise à pied temporaire ou permanente	481			482			483	484	485
Temporary closure Fermeture temporaire	491			492			493	494	495
Seasonal closure Fermeture saisonnière	501			502			503	504	505
Additional strike/lock-out or layoff Grève/lock-out ou mise à pied additionnel	511			512			513	514	515

15 Check applicable reasons below for large variation (10% or more) in reported data compared to your previous month's report. Cochez les raisons qui s'appliquent s'il y a des variations importantes (10% et plus) dans les données déclarées par rapport au mois précédent.

Increase Augmentation	Decrease Diminution	Increase Augmentation	Decrease Diminution
520 New or closed location Ouverture ou fermeture d'établissements	521 Overtime Heures supplémentaires	525 Commissions	526 Cost of living allowances indemnités de vie chère
522 Short-time Travail à temps réduit	523 Pay rate change Modification du taux salarial	527 Bonuses Gratifications	528 Seasonal operations Travail saisonnier
524 vacation period Période de vacances		529 Other (specify below) Autre (précisez ci-dessous)	
		530	

16 Additional information — Renseignements additionnels

PLEASE PRINT — EN LETTRES MOULÉES

OFFICE USE ONLY
RESERVE AU BUREAU

123

Name — Nom

Official Title — Fonction

Te No — N° de te

Date

Please note that Statistics Canada has entered into data sharing agreements pursuant to Section 11 of the Statistics Act with the statistical agencies in the provinces of British Columbia, Manitoba, Ontario, Quebec, and New Brunswick and pursuant to Section 10 of the Executive Council of the Northwest Territories. Under Section 12 of the Statistics Act, you may refuse to share your information by writing to the Chief Statistician and returning your letter of objection along with the completed questionnaire in the enclosed return envelope.

Veuillez noter que Statistique Canada a conclu des accords de partage de données en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique avec les agences statistiques des provinces suivantes : Colombie-Britannique, Manitoba, Ontario, Québec et Nouveau-Brunswick et aux termes de l'article 12 de la Loi sur la statistique, vous pouvez refuser de partager vos renseignements en communiquant votre décision par écrit au statisticien en chef et en retournant votre lettre avec le questionnaire rempli dans l'enveloppe de retour ci-jointe.



Statistics Canada
Statistique Canada

Canada

SEPH Response/Non-Response Rates

Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH

Province	Response Rate Taux de réponse		Refusal Rate Taux de refus		No Contact Rate Taux d'unités non-contactées		Residual Non-Response Rate Taux d'unités non-répondantes résiduelles	
	Oct. / oct. (R)	Nov. / nov. (P)	Oct. / oct. (R)	Nov. / nov. (P)	Oct. / oct. (R)	Nov. / nov. (P)	Oct. / oct. (R)	Nov. / nov. (P)
	percentage / pourcentage							
Canada	87.8	80.4	1.1	1.2	0.3	0.3	10.8	18.1
Newfoundland / Terre-Neuve	81.3	82.4	0.4	0.6	0.2	0.2	18.1	16.8
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	84.3	80.1	1.6	1.6	0.0	0.7	14.1	17.5
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	85.9	78.5	1.2	1.3	0.2	0.4	12.8	19.8
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	85.0	80.0	1.7	1.7	0.3	0.3	13.0	18.0
Quebec / Québec	92.2	81.7	0.8	0.8	0.2	0.2	6.8	17.3
Ontario	89.1	80.1	1.1	1.2	0.3	0.2	9.5	18.6
Manitoba	90.2	85.1	0.8	0.9	0.0	0.0	9.0	13.9
Saskatchewan	83.7	76.8	1.7	1.7	0.4	0.6	14.1	20.9
Alberta	86.9	80.2	1.4	1.4	0.4	0.4	11.3	17.9
British Columbia / Colombie-Britannique	88.1	79.8	0.9	0.8	0.2	0.4	10.9	18.9
Yukon	79.0	71.9	2.5	2.7	2.4	2.7	16.0	22.8
Northwest Territories / Territoires-du-Nord-Ouest	85.1	81.9	2.5	2.3	0.8	1.0	11.5	14.8

Due to rounding, the sum of components do not always equal 100%.

Dû à l'arrondissement, la somme des composantes n'est pas toujours égale à 100%.

FOR FURTHER READING

LECTURES SUGGÉRÉES

Selected Publications
from Statistics Canada

Choisies parmi les publications
de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1992 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1992 <i>Trimestriel, Bilingue</i>	71-540
Estimates of Labour Income <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations du revenu du travail <i>Trimestriel, Bilingue</i>	72-005
Work Injuries <i>Annual, Bilingual</i>	Accidents du travail <i>Annuel, Bilingue</i>	72-208
Unemployment Insurance Statistics <i>Monthly, Bilingual</i>	Statistiques sur l'assurance-chômage <i>Mensuel, Bilingue</i>	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly n° 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance-chômage supplément annuel au mensuel n° 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie <i>Trimestriel, Bilingue</i>	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics <i>Annual, Bilingual</i>	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières <i>Annuel, Bilingue</i>	74-201
Pension Plans in Canada <i>Biennial, Bilingual</i>	Régimes de pensions au Canada <i>Biennal, Bilingue</i>	74-401
Labour Force Survey The Labour Force Survey Monthly, Bilingual	Enquête sur la population La population active. Mensuel, bilingue	71-001

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.

PICK A TOPIC ... ANY TOPIC

The 1993 *Statistics Canada Catalogue* is your guide to the most complete collection of facts and figures

on Canada's changing business, social and economic environment.

No matter what you need to know, the *Catalogue* will point

you in the right direction.

From the most popular topics of the day - like employment, income, trade, and education - to specific research studies - like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas - you'll find it all here.

... the 1993
Statistics Canada Catalogue
will help you get your bearings ...

The *Catalogue* puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title - even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The *Catalogue* has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 200 new titles, plus succinct abstracts of the over 900 titles and 7 map series already produced;
- newly released 1991 Census products;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches;
- tabs to each section - so you can immediately flip to the information you need.

... time and time again

To make sure that the *Catalogue* stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today - you'll be lost without it.

CHOISISSEZ UN SUJET ... N'IMPORTE LEQUEL

Le *Catalogue de Statistique Canada 1993* est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada.

Peu importe ce que vous voulez savoir, le *Catalogue* vous mettra sur la bonne piste.

Des sujets actuels les plus populaires - comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation - à des études de recherche spécialisées - comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines - vous trouverez tout dans ce document.

... le *Catalogue de Statistique Canada 1993*
vous aidera à vous orienter ...

Le *Catalogue* vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre - les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le *Catalogue* a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada :

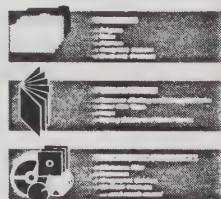
- descriptions de plus de 200 nouveaux titres et courts résumés des 900 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- produits du Recensement de 1991 récemment publiés;
- un guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour les produits électroniques et les recherches en direct;
- système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

... maintes et maintes fois

Pour garantir que le *Catalogue* puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçu pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui - vous ne pourrez plus vous passer de lui.

Statistics Canada
Catalogue
1993



1-1

Canada

1993 STATISTICS CANADA CATALOGUE

Only \$13.95 in Canada (US\$17 in the U.S. and US\$20 in other countries). Quote Cat. no. 11-204E.

Write to: Publication Sales,
Statistics Canada,
Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584
Call toll-free: 1-800-267-6677
Or contact the nearest Statistics
Canada Reference Centre listed in
this publication.



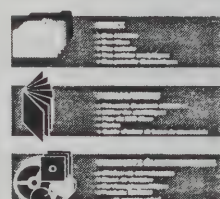
CATALOGUE DE STATISTIQUE CANADA 1993

Seulement 13,95 \$ au Canada (17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° de catalogue: 11-204E.

Écrivez à : Vente des publications,
Statistique Canada,
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584
Appels sans frais : 1-800-267-6677
Ou contactez le Centre régional de
consultation de Statistique Canada le
plus proche (voir la liste figurant dans
la présente publication).

Catalogue de
Statistique Canada
1993



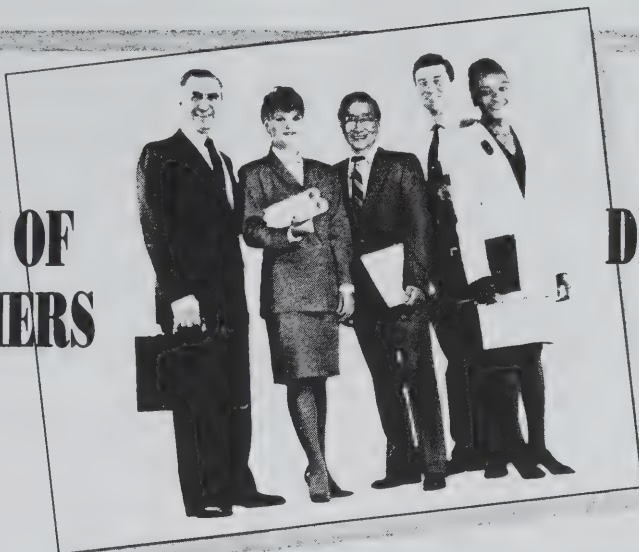
1-1

Canada



Canada

HIRE OUR TEAM OF RESEARCHERS FOR \$53 A YEAR



NOTRE ÉQUIPE DE CHERCHEURS EST À VOTRE SERVICE POUR 53\$ PAR ANNÉE

Subscribing to **Perspectives on Labour and Income** is like having a complete research department at your disposal. Solid facts. Unbiased analysis. Reliable statistics.

But **Perspectives** is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex labour and income issues, analysing the statistics to bring you simple, clear summaries of where the labour market and income distributions are headed.

Our team of experts is working to bring you the latest labour and income data. Each quarterly issue has:

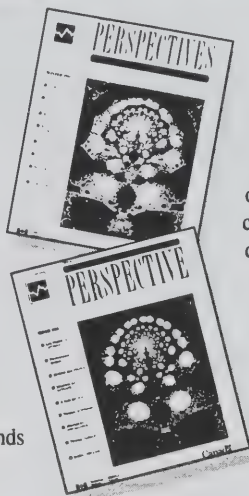
- topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research projects
- information on new survey results

As a special bonus, twice a year you will also receive a Labour Market Review, giving you up-to-the-minute analysis and data of how the labour market has performed over the last six months or year.

And all for only \$53.00.

Thousands of Canadian professionals turn to **Perspectives** to discover new trends in labour and income and to stay up-to-date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find **Perspectives** indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading your first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to **Perspectives** today.



S'abonner à **L'emploi et le revenu en perspective**, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les tendances actuelles du marché du travail et de la répartition des revenus.

Notre équipe de spécialistes travaille activement afin de mettre à votre disposition des données actuelles sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez

- des articles de fond rédigés par des spécialistes de l'emploi et du revenu;
- plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu;
- un aperçu des projets de recherche en cours;
- de l'information provenant des nouvelles enquêtes.

En plus, vous recevrez une revue du marché du travail, un supplément publié deux fois par année.

Tout cela pour 53 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent **Perspective** pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que **L'emploi et le revenu en perspective** deviendra pour vous un outil indispensable. Nous le garantissons. Si vous n'êtes pas satisfaits après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à **Perspective** dès aujourd'hui.

ORDER NOW!

For only \$53 (plus \$3.71 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$64 for U.S. customers and US\$74 for customers outside North America. Fax your Visa or MasterCard order to: 613-951-1584

Call toll free:

1-800-267-6677

Or mail to:

Publication Sales and Service
Statistics Canada
Ottawa, Ontario K1A 0T6
Or contact your nearest
Statistics Canada Reference
Centre listed in this
publication.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 53 \$ seulement (plus 3,71 \$ de TPS), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 64 \$ US aux États-Unis et de 74 \$ US à l'extérieur de l'Amérique du Nord. Faites parvenir votre commande par télécopieur (Visa ou MasterCard) : 613-951-1584

par téléphone (sans frais) :

1-800-267-6677

par courrier :

Publications - Ventes et services
Statistique Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
ou contactez le bureau de Statistique
Canada le plus proche.
(Voir la liste dans la
présente publication.)

INTERESTED IN ACQUIRING A CANADIAN ORIGINAL?

Then **Canadian Social Trends** is the acquisition for you. A first on the Canadian scene, this journal is claiming international attention from the people who need to know more about the social issues and trends of this country.

Drawing on a wealth of statistics culled from hundreds of documents, **Canadian Social Trends** looks at Canadian population dynamics, crime, education, social security, health, housing, and more.

For social policy analysts, for trendwatchers on the government or business scene, for educators and students, **Canadian Social Trends** provides the information for an improved discussion and analysis of Canadian social issues.

Published four times a year, **Canadian Social Trends** also features the latest social indicators, as well as information about new products and services available from Statistics Canada.

CANADIAN SOCIAL TRENDS

(Catalogue No. 11-008E) is \$34 annually in Canada, US\$40 in the United States and US\$48 in other countries.

To order, write to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

For faster service, fax your order to 1-613-951-1584. Or call toll free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

VOUS DÉSIREZ FAIRE L'ACQUISITION D'UNE OEUVRE ORIGINALE?

Alors **Tendances sociales canadiennes** est la publication qu'il vous faut. Première en son genre sur la scène canadienne, cette revue retient l'attention des gens d'ici et d'ailleurs qui désirent en savoir plus sur les questions sociales de l'heure au pays.

À l'aide d'abondantes statistiques extraites de nombreux documents, **Tendances sociales canadiennes** brosse le tableau de la dynamique de la population canadienne, de la criminalité, de l'éducation, de la sécurité sociale, de la santé, de l'habitation et de plusieurs autres sujets.

Que ce soit pour les analystes de la politique sociale, les analystes des tendances oeuvrant au sein des administrations publiques et du monde des affaires, les enseignants ou encore les étudiants, **Tendances sociales canadiennes** dégage l'information nécessaire à des discussions et des analyses approfondies relativement aux questions sociales.

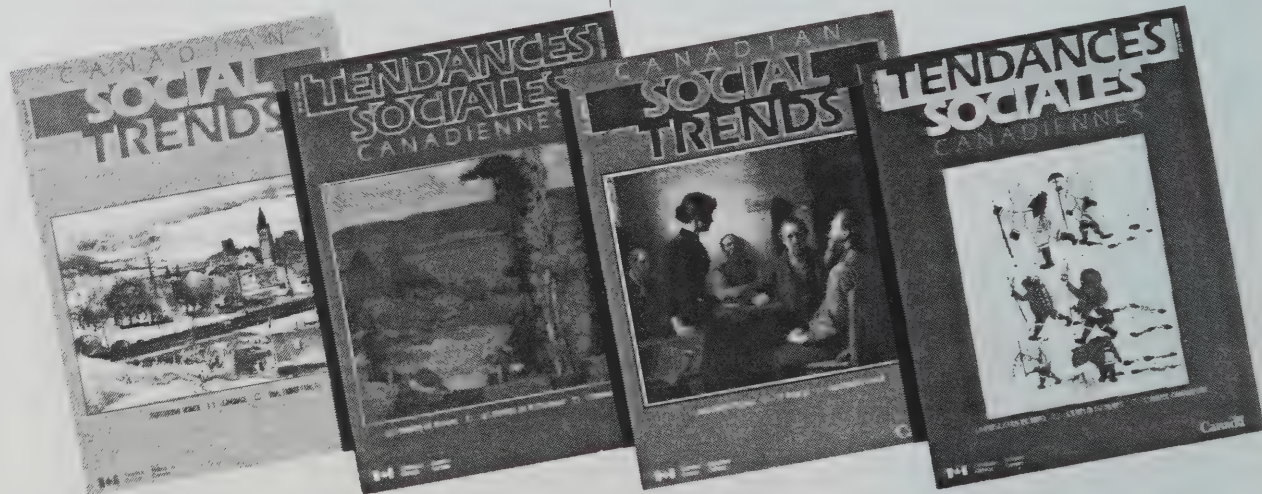
Tendances sociales canadiennes présente également les plus récents indicateurs sociaux de même que des renseignements relatifs aux produits et services qu'offre Statistique Canada.

TENDANCES SOCIALES CANADIENNES

Ce trimestriel (No 11-008F au catalogue) se vend 34 \$ l'abonnement annuel au Canada, 40 \$ US aux États-Unis et 48 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.





Catalogue 72-002 Monthly

Catalogue 72-002 Mensuel

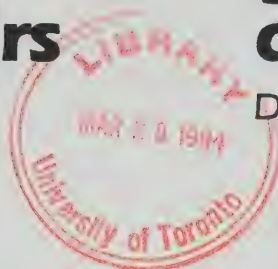
Government
Publications

Employment, Earnings and Hours

December 1993

Emploi, gains et durée du travail

Décembre 1993



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct on line access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and the listed documents should be directed to:

Employment, Earnings and Hours

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-4090) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax (1-902-426-5331)	Regina (1-306-780-5405)
Montreal (1-514-283-5725)	Edmonton (1-403-495-3027)
Ottawa (1-613-951-8116)	Calgary (1-403-292-6717)
Toronto (1-416-973-6586)	Vancouver (1-604-666-3691)
Winnipeg (1-204-983-4020)	

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba, Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll Free Order Only Line (Canada and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Facsimile number 1(613)951-1584

Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms, et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou tous les documents énumérés doivent être adressées à:

Emploi, gains et durée du travail,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-4090) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax (1-902-426-5331)	Regina (1-306-780-5405)
Montréal (1-514-283-5725)	Edmonton (1-403-495-3027)
Ottawa (1-613-951-8116)	Calgary (1-403-292-6717)
Toronto (1-416-973-6586)	Vancouver (1-604-666-3691)
Winnipeg (1-204-983-4020)	

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba, Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Numéro du télécopieur 1(613)951-1584

Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)



Statistics Canada
Labour Division

Employment, Earnings and Hours

December 1993

Statistique Canada
Division du travail

Emploi, gains et durée du travail

Décembre 1993

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,
Science and Technology, 1994

All rights reserved. No part of this publication
may be reproduced, stored in a retrieval system or
transmitted in any form or by any means, electronic,
mechanical, photocopying, recording or otherwise
without prior written permission from Licence
Services, Marketing Division, Statistics Canada,
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

March 1994

Price: Canada: \$28.50 per issue,
\$285.00 annually

United States: US\$34.20 per issue,
US\$342.00 annually

Other Countries: US\$39.90 per issue,
US\$399.00 annually

Catalogue No. 72-002, Vol. 71, No. 12

ISSN 0380-6936

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1994

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de
transmettre le contenu de la présente publication, sous
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit,
enregistrement sur support magnétique, reproduction
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou
de l'emmagasiner dans un système de recouvrement,
sans l'autorisation écrite préalable des Services de
concession des droits de licence, Division du
marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6.

Mars 1994

Prix : Canada : 28,50 \$ l'exemplaire,
285 \$ par année

États-Unis : 34,20 \$ US l'exemplaire,
342 \$ US par année

Autres pays : 39,90 \$ US l'exemplaire,
399 \$ US par année

N° 72-002 au catalogue, vol. 71, n° 12

ISSN 0380-6936

Ottawa

Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to
a long-standing cooperation involving Statistics
Canada, the citizens of Canada, its businesses and
governments. Accurate and timely statistical
information could not be produced without their
continued cooperation and goodwill.*

Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose
sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada
et la population, les entreprises et les administrations
canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne
volonté, il serait impossible de produire des statistiques
précises et actuelles.*

Notes

Data for the current month are preliminary estimates and are subject to revision in the next issue of this publication.

Data contained in this publication (unless otherwise specified) are not seasonally adjusted.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Note on CANSIM

The data published in Employment, Earnings and Hours (Catalogue No. 72-002) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

Design your own table

Design your own table to order Employment, Payrolls and Hours data in the detail you need it. All data collected by the survey can be custom tabulated to meet your particular data needs. A consultant will help you custom design your tabulation. Our office is open from 8:00 A.M. to 4:30 P.M..

Telephone: (613) 951-4090
Facsimile: (613) 951-4087

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984. ©

Notes

Les données du mois le plus récent sont des estimations préliminaires et seront révisées lors de la prochaine parution de cette publication.

À moins d'avis contraire, les données paraissant dans cette publication sont non désaisonnalisées.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Note concernant CANSIM

Les données qui sont publiées dans l'Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002 au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent à l'endos du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la division du marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

Commandez votre propre tableau

Commandez votre propre tableau des données de l'emploi, de la rémunération et des heures de travail, selon le détail désiré. Toutes les données recueillies par l'enquête peuvent être totalisées selon vos besoins. Un consultant est disponible pour vous aider à créer votre propre tableau. Notre bureau est ouvert entre 8:00 et 16:30 heures.

Téléphone : (613) 951-4090
Télécopieur : (613) 951-4087

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48-1984. ©

Survey Overview

Aperçu de l'enquête

The Survey of Employment, Payrolls and Hours is designed to measure, on a monthly basis, the levels and month-to-month trends of payroll employment, paid hours and earnings. These measures are compiled at detailed industrial levels for Canada, the Provinces and Territories.

All employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services, form the target population for the survey.

Conceptually, the SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month.

The statistics contained in this report are based on information provided by firms of all sizes and in the case of government units, by Public Institutions Division in Statistics Canada.

Data are released for the two latest reference months. The preliminary month's estimates and the preceding revised month's estimates are based on response rates of approximately 80% and 90% respectively.

DEFINITIONS

Employee:

Any person(s) drawing pay for services rendered or for paid absences, and for whom the employer is required to complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form.

Average Earnings:

Gross taxable payrolls divided by the number of employees on payrolls equals average earnings. Excluded from the payroll dollar amounts are taxable allowances and benefits, lump sum special payments, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, worker's compensation and other welfare plans.

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail a pour objet de mesurer mensuellement les niveaux et les tendances mensuelles de l'ensemble des salariés inscrits sur le registre de paye, des heures rémunérées et des gains. Ces mesures sont rassemblées à des niveaux détaillés selon l'activité économique pour le Canada les provinces et les territoires.

L'enquête vise tous les employeurs au Canada à l'exception de ceux dont l'activité principale est liée à l'agriculture, la pêche et le piégeage, le service domestique des ménages, les organismes religieux et les services de la défense.

En théorie, la période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours du mois de référence, mais les répondants doivent remplir le questionnaire en tenant compte de la dernière période de paye du mois.

Les statistiques contenues dans ce rapport sont basées sur des renseignements fournis par des entreprises de toutes tailles ainsi que par la Division des institutions publiques de Statistique Canada.

Les statistiques sont publiées sur les deux derniers mois de référence. Les estimations préliminaires du mois le plus récent et les estimations révisées du mois précédent sont basées sur des taux de réponse approximatifs de 80 % à 90 % respectivement.

DÉFINITIONS

Salarié:

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada.

Gains moyens:

La masse salariale brute imposable divisée par le nombre de salariés inscrits sur la liste de paye est égale aux gains moyens. Sont exclus de la masse salariale, les indemnités imposables, les paiements forfaitaires spéciaux, certains genres de rémunération non salariale ainsi que les contributions de l'employeur à la caisse d'assurance-chômage, aux régimes de pension du Canada et du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, à la caisse d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance.

Average Hours:

Average weekly hours are obtained by dividing the total weekly hours by the number of employees. Total paid hours are defined as all hours worked including overtime hours plus hours of paid absence.

Heures moyennes:

Les heures hebdomadaires moyennes sont calculées en divisant le nombre total d'heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Le nombre total d'heures rémunérées est défini comme étant toutes les heures travaillées y compris les heures supplémentaires et les heures d'absence payées.

There are differences between SEPH and other related employment and compensation measures. A summary of these differences and a more detailed description of the SEPH survey is located in the Concepts and Methods Section (Annex 1).

Certaines mesures de l'emploi et de la rémunération, souvent comparées aux données de l'EERH, présentent des différences entre elles. Un résumé de ces différences et une description plus détaillée de l'enquête sur l'EERH figurent dans la section sur les Concepts et les méthodes (annexe 1).

Release Dates for Employment, Earnings and Hours 1994-1995 Dates d'émission d'Emploi, gains et durée du travail 1994-1995

Reference Period Période de référence

January - janvier/94
February - février
March - mars
April - avril
May - mai
June - juin
July - juillet
August - août
September - septembre
October - octobre
November - novembre
December - décembre
January - janvier/95

Release Dates Dates d'émission

March - 28 - mars/94
April - 28 - avril
May - 30 - mai
June - 29 - juin
July - 28 - juillet
August - 29 - août
September - 29 - septembre
October - 28 - octobre
November - 29 - novembre
December - 23 - décembre
January - 30 - janvier/95
February - 28 - février
March - 29 - mars

Table of Contents

Table des matières

Highlights

Seasonally adjusted, payroll employment increased by 8,000 from January 1993, reflecting the slow pace of employment recovery in Canada. The employment growth was concentrated in firms with less than 200 employees.

Faits Saillants

Le nombre désaisonnalisé de salariés inscrits sur la liste de paye a augmenté de 8,000 entre janvier et décembre 1993 et démontrait la reprise lente de l'emploi au Canada. La croissance de l'emploi était concentrée dans les entreprises de moins de 200 salariés.

Table

1 Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

2 Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1989-1993).

3 Fixed-weighted indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

5 Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

6 Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Tableau

1 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

2 Estimations désaisonnalisées et non-désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1989-1993).

3 Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1989-1993).

4 Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

5 Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

6 Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

Table of Contents

Table des matières

Table

- 7** Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

- 8** Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

- 9** Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

Tableau

- 7** Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

- 8** Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

- 9** Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Annex

- 1** Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 113.

- 2** Questionnaire of the Survey of Employment, Payrolls and Hours, page 129.

- 3** SEPH Response and Non-Response Rates, page 131.

- 4** For Further Reading, page 133.

Annexe

- 1** Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 113.

- 2** Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, page 129.

- 3** Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH, page 131.

- 4** Lectures suggérées, page 133.

Highlights

Preliminary Estimates of December 1993,

Year-over-year changes refer to unadjusted data.

Average weekly earnings

Average weekly earnings stood at \$560.51 in December, up 0.9% from December 1992. The year-over-year increases decelerated rapidly throughout 1993, rising at an average rate of 2.4% over the first seven months and only 1.2% for the last five months.

**Average Weekly Earnings (all employees),
Canada, unadjusted**

**Rémunération hebdomadaire moyenne (ensemble des salariés),
Canada, non désaisonnalisée**

Average weekly earnings actually declined in four major industry groups: public administration (-1.1%), accommodation, food and beverage services (-0.3%), retail trade (-0.2%) and health and social services (-0.1%). Lower average weekly earnings were also observed in more than one-third of the industries covered by the survey.

The year-over-year drop in average weekly earnings in public administration was the result of unpaid leave in provincial administration in some provinces in December.

The decline in average weekly earnings for accommodation, food and beverage services was the result of lower earnings in food and beverage services (-0.4%) and a shift in employment toward the relatively lower-paying industries.

Average weekly earnings in retail trade fell in December, due in part to a decrease in average hourly earnings. Decreases in average weekly earnings were reported in numerous retail trade industries.

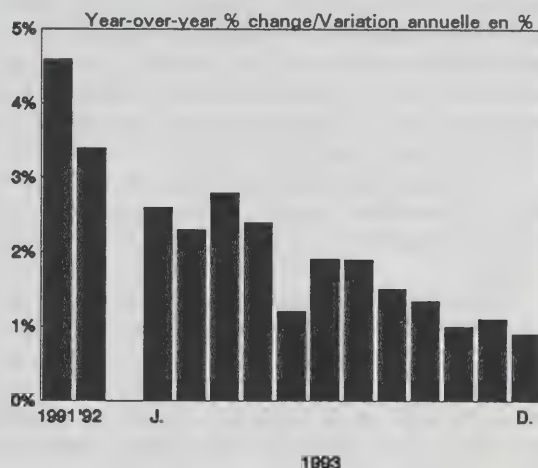
Faits saillants

Estimations préliminaires du mois de décembre 1993,

Les changements d'une année à l'autre font référence aux données non désaisonnalisées.

Rémunération hebdomadaire moyenne

En décembre, la rémunération hebdomadaire moyenne atteignait \$560.51, soit une hausse de 0.9% par rapport à décembre 1992. Les augmentations annuelles démontraient une importante décélération au cours de toute l'année 1993, augmentant à un taux moyen de 2.4% durant les sept premiers mois et de 1.2% seulement au cours des cinq derniers mois.



Quatre groupes industriels majeurs indiquaient même des baisses de la rémunération hebdomadaire moyenne, soit l'administration publique (-1.1%), l'hébergement et la restauration (-0.3%), le commerce de détail (-0.2%) ainsi que les services de santé et services sociaux (-0.1%). Des rémunérations hebdomadaires moyennes à la baisse ont également été observées dans plus du tiers des industries faisant partie de l'enquête.

La diminution annuelle de la rémunération hebdomadaire moyenne dans les industries de l'administration publique résultait de vacances sans solde dans l'administration provinciale dans certaines provinces en décembre.

La baisse de la rémunération hebdomadaire moyenne dans l'industrie de l'hébergement et de la restauration résultait des faibles gains dans l'industrie des services de la restauration (-0.4%) et d'un changement compositionnel dans l'emploi vers les industries à salaire moindre.

En décembre, la régression de la rémunération hebdomadaire moyenne dans l'industrie du commerce de détail provenait en partie d'une baisse de la rémunération horaire moyenne. Plusieurs industries du commerce de détail démontraient des diminutions de la rémunération hebdomadaire moyenne.

Health and social services, which had employment of 1,111,000 in December, recorded average weekly earnings of \$495.10, a decrease of 0.1% from December 1992. Earnings growth has dropped dramatically from a peak of 8.3% in October 1991 as budgetary restrictions continue to affect the industry. Year-over-year growth in average weekly earnings for hospitals rose by a marginal 0.2% in December; earnings in other institutional health and social services actually fell 2.5% after two months of no change.

Employment

Seasonally adjusted payroll employment remained virtually unchanged at 9,945,000 in December. The January to December 1993 increase of only 8,000 employees (+ 0.1%) reflected the slow employment recovery in Canada.

Although overall employment was little changed in December, employment gains were recorded in manufacturing and mining, quarrying and oil wells. The recent strengthening of American demand for export-oriented products such as forestry products and machinery and equipment was reflected in an employment upturn in the Canadian primary industries during the fourth quarter of 1993.

In contrast, retail trade employment declined for the fourth consecutive month. This decrease followed employment advances in seven of the first eight months in 1993.

Employment in transportation, communication and other utilities continued to weaken in December, the result of downsizing by large companies in communications and utilities, air and railway transportation and related service industries. Employment has declined by 27,000 since January 1993. This level of employment was last observed in February 1987.

La rémunération hebdomadaire moyenne dans l'industrie des services de santé et services sociaux, qui employait 1,111,000 salariés en décembre, était de \$495.10, soit une diminution de 0.1% par rapport à décembre 1992. La croissance des gains continuait à chuter de façon constante après avoir atteint un sommet de 8.3% en octobre 1991. L'impact des restrictions budgétaires continuait à affecter cette industrie. En décembre, la rémunération hebdomadaire moyenne dans l'industrie des hôpitaux démontrait une croissance annuelle de seulement 0.2% pendant que les gains dans l'industrie des autres établissements de santé et de services sociaux diminuait de (-2.5%) après deux mois de stabilité.

Emploi

En décembre, le nombre désaisonnalisé de salariés inscrits sur la liste de paye est demeuré pratiquement inchangé, soit 9,945,000. L'augmentation de 8,000 salariés seulement (+0.1%), entre janvier et décembre 1993, démontrait la reprise lente de l'emploi au Canada.

En décembre, les industries manufacturières et les mines, carrières et puits de pétrole ont connu des gains au niveau de l'emploi malgré le peu de changement enregistré au niveau de l'emploi total. Pendant le dernier trimestre de 1993, l'emploi au Canada a enregistré un revirement à la hausse dans les industries primaires, en raison de la forte augmentation de la demande américaine pour les produits destinés à l'exportation tel les produits forestiers et les machineries et équipements.

Par contre, l'emploi dans le commerce de détail a chuté pour un quatrième mois consécutif. Cette baisse fait suite aux augmentations enregistrées pendant sept des huit premiers mois de 1993.

L'emploi dans le transport, communications et autres services publics a continué sa baisse en décembre suite à la réduction des effectifs des grandes entreprises dans l'industrie de la communication et services publics ainsi que dans le transport aérien et le transport et services ferroviaires. L'emploi a chuté de 27,000 depuis janvier 1993. Ce niveau d'emploi a été observé pour la dernière fois en février 1987.

SEPH Employment, (all employees),
Canada, *seasonally adjusted*, Industrial Aggregate

Emploi de l'EERH, (ensemble des salariés), Canada,
désaisonnalisé, Ensemble des industries

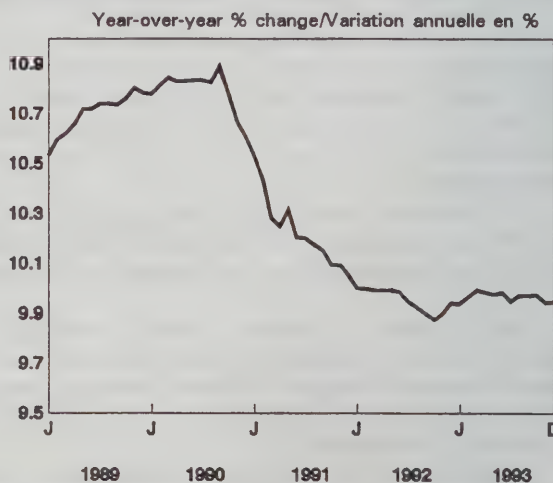


Table 1

Tableau 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

In December 1993, the unadjusted estimate for all employees in the mining, quarrying and oil wells industries stood at 119,900. The year over year increase (+0.8%), was the first positive growth in the last three years.

En décembre 1993, l'estimation non désaisonnée du nombre de salariés dans l'industrie des mines, carrières et puits de pétrole était de 119,900. L'augmentation d'une année à l'autre, soit +0.8%, était la première croissance positive depuis trois ans.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

2

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

3

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées

4

Unadjusted / Non Désaisonnalisées

5

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	2,837.0	2,856.5	2,865.1	2,880.9	2,904.7	2,899.0	2,874.8	2,886.9	2,879.9	2,879.7	2,868.6	2,831.7
	1990	2,830.3	2,815.4	2,818.0	2,802.1	2,778.8	2,760.0	2,760.6	2,740.8	2,732.0	2,682.1	2,627.8	2,609.4
	1991	2,582.7	2,557.8	2,519.1	2,494.4	2,483.5	2,457.9	2,446.5	2,430.1	2,416.8	2,396.5	2,377.8	2,369.7
	1992	2,364.1	2,353.4	2,334.4	2,346.8	2,352.2	2,335.5	2,327.6	2,317.7	2,311.1	2,292.7	2,299.5	2,297.8
	1993	2,292.5	2,298.5	2,302.0	2,280.7	2,272.4	2,297.8	2,278.0	2,280.3	2,282.0	2,283.7	2,293.7	2,291.5
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	7,699.0	7,739.9	7,750.2	7,777.2	7,812.5	7,813.1	7,860.9	7,845.8	7,843.6	7,881.6	7,925.0	7,944.1
	1990	7,944.8	7,994.5	8,024.4	8,028.0	8,055.0	8,074.7	8,078.8	8,083.8	8,151.2	8,101.8	8,029.8	7,985.7
	1991	7,936.8	7,874.9	7,758.5	7,750.6	7,834.9	7,752.7	7,765.2	7,752.8	7,733.4	7,701.0	7,704.1	7,671.9
	1992	7,630.8	7,639.4	7,649.8	7,645.8	7,647.0	7,662.0	7,630.8	7,615.4	7,592.7	7,579.0	7,591.0	7,624.9
	1993	7,637.9	7,660.0	7,687.4	7,705.7	7,708.3	7,693.9	7,670.5	7,698.0	7,690.2	7,687.3	7,647.7	7,660.8
041-051	Logging & forestry												
	1989	63.3	62.7	63.3	61.8	61.9	62.5	62.2	61.5	61.4	61.6	61.4	59.5
	1990	58.2	56.4	56.4	55.7	56.6	58.9	57.4	57.0	57.8	55.8	55.3	55.7
	1991	54.7	58.0	57.7	58.0	57.4	55.0	55.7	56.6	55.4	55.8	54.1	53.9
	1992	53.2	52.4	50.8	53.8	54.8	54.9	55.9	54.5	54.3	53.8	55.1	57.3
	1993	58.3	59.3	57.9	57.0	55.8	55.4	57.4	57.6	57.5	59.0	60.5	59.8
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	154.5	155.4	153.1	160.4	158.3	158.8	157.5	155.8	153.2	153.9	152.2	151.1
	1990	153.0	152.2	152.3	152.6	156.2	153.6	151.0	149.7	156.2	148.6	151.9	152.7
	1991	152.3	150.3	151.7	150.1	146.4	143.8	145.5	146.6	142.7	140.3	137.4	135.3
	1992	135.0	134.6	130.6	132.7	129.5	129.1	127.3	125.8	124.1	125.5	124.1	123.3
	1993	121.4	121.4	121.8	121.9	119.6	117.6	113.2	115.9	117.1	118.5	122.3	124.3
101-399	Manufacturing												
	1989	1,985.9	1,994.8	1,999.5	1,995.3	1,998.6	1,994.3	1,990.9	1,990.7	1,982.6	1,981.8	1,974.8	1,952.0
	1990	1,934.4	1,921.2	1,915.4	1,909.1	1,904.3	1,892.1	1,879.6	1,861.8	1,848.9	1,821.7	1,776.3	1,767.8
	1991	1,758.1	1,743.1	1,717.6	1,702.1	1,678.0	1,664.3	1,656.6	1,648.5	1,645.8	1,630.8	1,628.3	1,630.3
	1992	1,611.1	1,603.8	1,602.2	1,603.5	1,598.4	1,573.3	1,583.5	1,573.5	1,575.9	1,567.0	1,573.8	1,581.9
	1993	1,585.2	1,590.7	1,591.9	1,569.5	1,564.9	1,579.0	1,582.1	1,581.4	1,580.2	1,584.3	1,585.6	1,588.8
401-449	Construction												
	1989	503.7	519.6	530.0	537.5	559.8	557.8	542.1	558.0	557.5	559.1	558.0	547.6
	1990	561.8	564.3	574.5	551.6	526.3	520.7	539.8	541.7	537.6	524.8	516.7	509.3
	1991	490.1	479.3	466.0	449.0	465.7	450.3	451.1	443.5	438.5	437.7	428.6	423.6
	1992	433.5	429.7	426.4	418.5	424.5	427.1	417.0	422.7	413.9	412.5	412.8	389.4
	1993	393.4	393.3	398.0	393.5	392.3	405.3	390.4	390.8	391.7	389.0	391.9	387.5
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	837.4	839.6	841.5	846.5	850.3	846.0	848.9	846.9	851.5	852.6	850.9	852.9
	1990	864.3	864.5	864.5	863.0	862.3	864.2	860.4	860.3	876.6	859.2	851.8	850.2
	1991	831.7	824.8	815.6	818.5	819.6	837.0	828.0	835.2	827.9	813.5	822.6	818.5
	1992	814.5	817.6	812.5	813.5	818.0	823.3	821.4	821.3	814.1	806.3	810.3	817.9
	1993	815.2	816.7	821.0	815.2	812.6	799.9	799.1	799.7	801.9	802.8	793.0	787.9
501-692	Trade												
	1989	1,942.9	1,956.0	1,950.6	1,962.7	1,958.9	1,971.2	1,988.9	2,000.7	1,978.9	1,996.4	2,006.3	2,008.7
	1990	2,017.0	2,035.7	2,070.4	2,080.8	2,097.8	2,107.8	2,101.1	2,100.0	2,095.6	2,079.5	2,056.7	2,053.3
	1991	2,023.3	1,989.3	1,932.1	1,911.1	1,945.4	1,916.2	1,931.5	1,915.8	1,910.2	1,905.3	1,919.7	1,899.6
	1992	1,880.2	1,891.0	1,885.2	1,877.1	1,871.0	1,874.3	1,862.4	1,850.4	1,848.2	1,846.0	1,850.5	1,855.5
	1993	1,860.0	1,867.5	1,872.2	1,889.0	1,906.0	1,904.5	1,895.5	1,900.8	1,897.1	1,895.2	1,878.3	1,883.3
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	663.7	664.0	664.4	663.6	665.9	667.6	677.0	669.9	665.4	669.1	675.6	677.4
	1990	679.4	679.2	682.3	677.8	671.4	676.3	676.2	682.2	692.6	695.0	687.9	682.0
	1991	681.5	683.1	678.6	679.6	686.0	682.9	681.1	673.5	675.5	673.3	673.4	665.8
	1992	655.8	653.7	658.3	656.9	663.7	666.1	657.0	657.1	651.4	648.4	650.8	658.2
	1993	660.5	658.3	659.9	659.5	646.0	634.2	640.0	641.7	642.6	637.9	633.0	635.4
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	3,688.9	3,711.1	3,730.6	3,742.4	3,770.5	3,768.6	3,778.5	3,770.2	3,781.5	3,788.0	3,821.2	3,833.0
	1990	3,814.4	3,842.6	3,840.7	3,841.8	3,853.7	3,865.6	3,873.3	3,883.7	3,909.7	3,885.6	3,855.9	3,820.0
	1991	3,817.5	3,793.6	3,754.0	3,763.7	3,759.5	3,732.9	3,747.8	3,765.2	3,734.3	3,723.3	3,709.8	3,703.0
	1992	3,698.5	3,696.5	3,716.1	3,712.8	3,718.7	3,718.8	3,713.6	3,715.3	3,698.4	3,693.7	3,701.0	3,717.1
	1993	3,720.3	3,733.7	3,756.4	3,760.3	3,768.2	3,779.1	3,764.8	3,778.5	3,769.1	3,772.2	3,768.7	3,778.4
812-837	Public administration												
	1989	689.0	689.8	689.3	688.8	683.2	688.9	691.2	693.6	692.3	697.6	697.2	697.7
	1990	696.3	699.4	700.6	700.0	696.5	695.3	698.3	703.0	705.9	709.8	711.5	710.5
	1991	715.1	714.8	714.4	715.2	749.9	720.1	709.6	714.2	716.8	714.8	717.6	720.4
	1992	717.7	716.0	715.6	715.6	713.9	716.6	714.6	708.0	717.1	718.7	717.8	716.5
	1993	716.8	714.9	713.9	711.0	707.7	709.8	712.0	710.4	713.5	713.1	712.4	714.8
041-999	Industrial aggregate												
	1989	10,532.5	10,594.7	10,618.5	10,656.2	10,715.7	10,715.7	10,738.7	10,739.1	10,734.7	10,759.0	10,802.5	10,781.9
	1990	10,777.8	10,812.2	10,843.7	10,829.7	10,831.0	10,833.2	10,835.4	10,824.2	10,889.6	10,780.3	10,668.7	10,605.6
	1991	10,532.0	10,440.3	10,282.2	10,247.4	10,314.2	10,204.0	10,201.1	10,175.5	10,153.2	10,093.8	10,093.6	10,054.1
	1992	10,000.4	9,999.1	9,992.5	9,991.7	9,992.6	9,985.3	9,947.2	9,923.5	9,899.8	9,873.9	9,898.6	9,941.1
	1993	9,936.6	9,965.9	9,992.4	9,983.5	9,976.0	9,982.9	9,947.5	9,971.9	9,970.3	9,973.6	9,944.1	9,945.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers													
												CANADA	
2,689.0	2,703.8	2,725.4	2,792.2	2,939.4	3,026.0	3,008.2	3,037.4	2,999.7	2,973.3	2,878.0	2,736.0	Branches productrices de biens	041-449
2,679.6	2,661.9	2,674.4	2,711.8	2,812.2	2,879.7	2,891.5	2,890.3	2,851.7	2,773.7	2,635.8	2,519.6	1989	491-499
2,442.9	2,415.4	2,386.9	2,411.8	2,513.2	2,562.9	2,565.0	2,566.7	2,526.8	2,481.0	2,384.3	2,286.7	1990	
2,229.9	2,216.2	2,209.7	2,264.9	2,384.3	2,438.1	2,443.7	2,447.8	2,414.8	2,370.2	2,302.6	2,196.6	1991	
2,158.1	2,161.3	2,181.3	2,198.8	2,301.5	2,405.3	2,394.7	2,409.5	2,385.6	2,356.5	2,295.4	2,201.1	1992	
												1993	
7,616.5	7,666.3	7,727.5	7,765.9	7,874.5	7,924.4	7,806.3	7,753.7	7,893.7	7,971.7	8,023.5	7,887.7	Branches productrices de services	451-484
7,853.0	7,910.9	7,998.7	8,009.3	8,117.6	8,184.8	8,028.1	7,994.6	8,208.0	8,196.4	8,137.4	7,929.4	1989	501-999
7,839.4	7,786.3	7,732.6	7,728.9	7,895.6	7,856.0	7,719.0	7,670.7	7,788.8	7,791.9	7,811.9	7,617.9	1990	
7,529.4	7,549.1	7,604.3	7,594.0	7,715.6	7,773.0	7,600.5	7,546.0	7,654.9	7,666.0	7,699.8	7,576.3	1991	
7,530.0	7,553.4	7,644.0	7,660.8	7,789.0	7,811.5	7,638.4	7,636.6	7,746.4	7,771.6	7,737.4	7,602.4	1992	
												1993	
56.2	54.7	51.6	45.9	58.8	71.3	73.3	73.0	73.2	68.9	62.6	53.8	Exploitation forestière & services forestiers	041-051
51.4	49.0	45.8	41.2	53.8	67.2	67.8	68.0	69.2	62.6	56.4	50.1	1989	
48.1	50.2	46.6	42.8	54.6	62.8	66.0	67.6	66.4	62.7	55.1	48.4	1990	
46.7	45.8	41.5	40.3	53.4	64.5	67.8	66.4	66.0	60.7	56.1	52.2	1991	
50.9	52.0	47.1	42.9	54.2	64.7	69.7	70.1	69.6	66.3	62.0	54.7	1992	
												1993	
151.5	152.6	151.5	154.5	157.8	163.3	163.0	159.6	156.5	155.3	150.7	147.4	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
149.9	149.2	150.8	146.9	155.8	158.4	156.7	153.7	159.8	149.9	150.0	148.4	1989	
149.4	147.2	150.2	144.8	146.1	148.6	151.3	150.8	146.5	141.4	135.1	130.7	1990	
132.2	131.4	126.6	128.8	130.9	134.5	133.3	130.3	126.8	126.0	122.1	119.0	1991	
118.0	117.7	120.7	118.2	120.3	122.5	118.1	120.9	120.1	119.0	120.8	119.9	1992	
												1993	
1,939.1	1,948.7	1,957.5	1,974.0	2,021.2	2,049.0	2,028.9	2,037.6	2,011.0	1,999.2	1,968.4	1,910.7	Industries manufacturières	101-399
1,885.7	1,873.9	1,872.3	1,886.8	1,925.5	1,945.4	1,917.8	1,910.6	1,880.0	1,840.9	1,770.7	1,726.5	1989	
1,707.8	1,694.4	1,673.5	1,679.5	1,698.3	1,716.4	1,695.3	1,698.4	1,678.9	1,651.1	1,622.5	1,589.0	1990	
1,560.7	1,555.1	1,557.8	1,584.4	1,620.1	1,622.4	1,620.8	1,618.1	1,611.2	1,585.6	1,568.1	1,542.4	1991	
1,533.4	1,540.3	1,550.6	1,552.3	1,584.3	1,626.8	1,619.1	1,625.6	1,613.5	1,601.3	1,579.3	1,552.6	1992	
												1993	
421.2	427.8	443.2	494.9	575.1	613.0	613.6	637.8	631.5	624.2	570.5	500.0	Construction	401-449
468.1	464.3	478.0	508.1	541.0	573.2	612.7	620.8	609.5	586.6	526.5	464.6	1989	
407.6	394.2	386.4	413.7	478.7	496.0	512.5	509.2	497.5	489.5	436.0	386.2	1990	
358.9	352.2	351.9	376.5	441.1	472.2	479.3	490.1	471.1	462.5	421.5	350.5	1991	
324.7	320.5	329.9	352.1	405.2	452.9	449.6	454.5	447.6	434.9	402.7	343.9	1992	
												1993	
824.3	824.7	828.6	834.2	854.3	861.6	853.1	850.0	867.5	868.8	856.2	844.7	Transport, communication & autres services publics	451-499
850.1	848.3	850.7	849.2	865.9	879.9	864.6	862.9	894.8	876.6	857.8	842.2	1989	
817.4	808.8	802.2	805.0	822.9	852.2	832.1	837.3	846.0	830.7	828.6	811.0	1990	
799.2	799.7	791.3	794.9	819.1	847.6	829.5	831.9	834.8	817.7	815.5	812.5	1991	
797.8	796.0	799.1	795.4	815.0	822.7	806.4	809.9	821.2	814.4	796.6	780.6	1992	
												1993	
1,921.7	1,909.1	1,915.9	1,942.9	1,960.4	1,992.5	1,990.2	2,005.3	1,989.8	2,019.5	2,044.8	2,039.1	Commerce	501-692
1,991.7	1,981.6	2,032.0	2,099.1	2,098.0	2,131.7	2,105.4	2,108.2	2,108.9	2,104.3	2,096.8	2,084.4	1989	
1,995.5	1,932.6	1,895.3	1,891.1	1,945.1	1,938.5	1,937.2	1,924.9	1,922.9	1,928.5	1,957.5	1,928.2	1990	
1,852.4	1,839.8	1,846.8	1,848.7	1,870.7	1,895.7	1,872.6	1,857.6	1,858.4	1,866.6	1,893.2	1,888.0	1991	
1,830.3	1,818.9	1,832.2	1,861.1	1,916.6	1,932.1	1,905.5	1,909.2	1,905.5	1,916.8	1,913.5	1,910.1	1992	
												1993	
655.2	656.5	657.5	657.3	668.7	675.4	684.8	676.5	669.0	673.8	678.7	673.4	Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
669.5	671.0	674.6	669.9	674.0	683.9	684.0	688.5	697.4	701.2	692.6	678.4	1989	
670.7	674.1	670.2	670.5	688.2	690.6	689.2	679.4	681.0	680.4	679.3	662.5	1990	
643.2	642.5	649.5	647.0	668.8	677.8	666.5	663.5	656.1	652.1	655.6	653.7	1991	
647.0	644.6	649.5	651.9	652.8	641.8	647.0	646.3	646.4	639.7	635.5	632.1	1992	
												1993	
3,670.3	3,722.7	3,765.5	3,773.3	3,820.9	3,806.9	3,680.9	3,631.3	3,801.4	3,849.1	3,888.9	3,779.9	Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
3,791.9	3,852.0	3,876.1	3,867.3	3,905.3	3,902.1	3,777.8	3,743.6	3,933.6	3,949.7	3,927.1	3,766.3	1989	851-999
3,791.9	3,800.9	3,788.1	3,785.5	3,810.6	3,766.6	3,657.3	3,630.6	3,758.6	3,785.0	3,780.4	3,650.4	1990	
3,667.5	3,696.1	3,739.2	3,731.0	3,773.3	3,751.7	3,630.2	3,604.3	3,726.4	3,755.9	3,766.1	3,658.9	1991	
3,687.6	3,723.7	3,788.6	3,783.2	3,826.6	3,815.4	3,676.9	3,677.5	3,792.2	3,831.2	3,823.1	3,713.2	1992	
												1993	
666.0	673.3	681.5	681.1	696.6	717.4	726.7	720.0	693.5	686.2	680.7	674.8	Administration publique	812-837
674.3	683.6	693.0	692.6	710.4	722.9	732.7	728.5	706.6	698.5	695.3	688.0	1989	
693.7	699.4	706.9	707.9	764.3	747.1	743.2	739.1	717.6	703.5	701.7	698.1	1990	
698.5	702.6	709.5	707.5	722.4	744.6	744.1	731.5	718.8	709.1	704.3	695.9	1991	
698.4	701.0	707.6	702.4	715.4	737.8	740.7	732.0	715.8	704.5	699.1	696.3	1992	
												1993	
10,305.6	10,370.1	10,452.8	10,558.1	10,813.9	10,950.4	10,814.5	10,791.2	10,893.4	10,945.0	10,901.5	10,623.7	Ensemble des industries	041-999
10,532.6	10,572.8	10,673.1	10,721.2	10,929.8	11,064.5	10,919.6	10,884.9	11,059.8	10,970.1	10,773.2	10,449.0	1989	
10,282.2	10,201.7	10,119.4	10,140.7	10,408.8	10,419.0	10,284.0	10,237.4	10,315.6	10,272.8	10,196.2	9,904.6	1990	
9,759.3	9,765.3	9,814.0	9,859.0	10,099.9	10,211.1	10,044.1	9,993.8	10,069.7	10,036.2	10,002.5	9,772.9	1991	
9,688.0	9,714.7	9,825.3	9,859.6	10,090.5	10,216.8	10,033.1	10,046.0	10,131.9	10,128.1	10,032.8	9,803.5	1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 1

Estimates of Employment, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories – Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		thousands - milliers											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	141.0	140.9	144.4	147.7	150.0	152.7	152.2	151.6	149.9	150.2	151.0	151.3
	1990	153.2	152.9	153.3	153.9	150.2	151.2	151.6	152.4	152.8	152.7	150.9	149.4
	1991	144.9	145.1	144.6	143.6	144.2	141.4	144.0	143.4	142.3	141.9	142.4	142.7
	1992	142.1	141.5	139.6	139.9	138.0	137.3	135.6	134.9	136.8	136.5	137.2	136.9
	1993	136.6	136.2	135.4	134.2	134.4	137.1	135.4	137.1	138.7	138.6	138.2	140.1
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	37.2	37.2	37.5	37.5	37.7	37.0	36.7	37.6	36.9	37.1	37.5	38.0
	1990	39.4	39.2	39.2	39.0	37.7	39.4	39.7	39.9	39.8	39.7	39.3	38.6
	1991	38.4	37.9	37.5	37.5	37.6	38.4	38.4	37.9	37.5	38.1	38.5	38.9
	1992	37.8	37.7	38.1	38.2	38.6	38.1	38.4	38.8	39.3	39.0	39.2	39.3
	1993	39.5	39.6	38.9	38.9	38.4	38.5	39.1	39.0	38.3	38.2	38.5	38.9
	NOVA SCOTIA												
	1989	281.8	286.7	289.4	296.9	300.8	299.5	299.3	300.5	299.5	300.2	300.1	301.8
	1990	300.6	301.7	300.3	298.2	296.5	301.2	302.8	300.9	312.7	303.6	302.6	299.2
	1991	299.0	298.8	290.4	289.4	290.2	287.8	285.9	285.0	283.2	281.7	281.2	281.0
	1992	277.6	280.7	283.5	283.5	282.0	281.7	279.7	278.7	278.7	279.1	278.1	283.4
	1993	283.6	284.4	283.8	281.8	280.6	280.5	279.3	281.6	281.4	282.5	282.0	279.7
	NEW BRUNSWICK												
	1989	227.1	228.8	229.5	230.4	230.0	229.5	231.7	233.1	233.4	235.7	239.1	237.0
	1990	233.3	236.9	238.3	234.9	236.2	239.5	236.5	240.0	236.8	235.5	232.3	232.2
	1991	231.9	232.1	230.4	230.5	233.5	231.2	232.7	232.0	232.2	230.7	230.6	231.4
	1992	224.2	224.3	226.1	225.1	226.1	225.2	225.0	225.2	225.6	222.3	223.7	224.5
	1993	225.8	227.2	228.9	226.8	226.4	227.2	225.7	224.5	225.4	226.2	227.4	227.7
	QUEBEC												
	1989	2,606.9	2,617.1	2,639.0	2,651.6	2,657.0	2,647.2	2,647.3	2,651.0	2,640.3	2,647.0	2,641.6	2,643.2
	1990	2,644.8	2,654.4	2,654.5	2,642.3	2,633.0	2,652.8	2,628.5	2,604.5	2,651.9	2,623.5	2,612.5	2,611.1
	1991	2,595.2	2,560.1	2,531.8	2,542.5	2,563.4	2,530.2	2,525.2	2,497.1	2,493.1	2,466.8	2,478.9	2,433.8
	1992	2,437.6	2,444.2	2,433.7	2,429.3	2,428.7	2,418.2	2,398.6	2,400.4	2,391.5	2,395.4	2,380.2	2,379.9
	1993	2,401.8	2,405.3	2,397.3	2,389.1	2,396.6	2,414.5	2,401.8	2,414.1	2,411.5	2,415.5	2,415.3	2,421.5
	ONTARIO												
	1989	4,385.6	4,430.8	4,414.5	4,429.8	4,446.8	4,462.9	4,476.3	4,463.7	4,446.3	4,452.9	4,477.9	4,450.2
	1990	4,439.7	4,442.5	4,469.7	4,463.9	4,454.1	4,445.0	4,461.0	4,447.7	4,446.8	4,421.7	4,355.1	4,291.8
	1991	4,268.6	4,242.1	4,161.2	4,121.8	4,142.3	4,092.0	4,073.0	4,087.8	4,062.0	4,055.3	4,045.0	4,060.6
	1992	4,043.9	4,032.8	4,027.0	4,004.7	3,996.4	4,026.7	4,015.6	3,989.4	3,955.8	3,934.3	3,979.7	3,972.1
	1993	3,950.2	3,962.6	4,008.9	4,005.4	3,991.4	3,962.8	3,940.5	3,929.9	3,940.5	3,942.3	3,911.9	3,918.6
	MANITOBA												
	1989	389.3	388.5	392.1	389.5	391.6	391.9	394.7	391.7	389.0	386.6	386.6	385.3
	1990	389.7	392.3	389.3	388.8	394.5	399.6	400.5	398.8	403.8	397.5	395.8	397.4
	1991	388.5	385.3	380.1	378.4	374.4	367.8	366.7	366.6	368.1	370.7	371.6	372.9
	1992	371.2	372.1	376.7	375.2	374.6	372.2	373.1	373.0	374.0	374.0	373.0	373.8
	1993	380.8	380.5	377.1	376.1	375.4	376.4	374.5	373.0	369.1	368.0	369.4	367.9
	SASKATCHEWAN												
	1989	302.2	303.5	305.1	308.5	308.6	308.4	306.5	306.7	306.5	305.1	307.3	308.3
	1990	309.0	309.4	310.9	310.8	310.8	312.8	314.8	318.9	316.8	311.6	305.7	301.4
	1991	303.1	301.6	298.8	295.9	296.3	293.9	294.1	293.0	293.0	295.4	296.1	299.4
	1992	296.3	295.4	298.1	299.1	300.0	298.3	297.3	295.1	296.6	294.2	294.7	295.6
	1993	297.3	297.6	298.3	296.2	295.4	296.1	295.2	295.4	294.0	296.4	297.6	299.5
	ALBERTA												
	1989	983.3	986.2	980.7	989.9	996.0	1,002.9	1,008.1	1,014.2	1,014.9	1,017.5	1,020.4	1,016.9
	1990	1,024.3	1,033.8	1,037.9	1,036.7	1,040.8	1,030.1	1,032.7	1,042.7	1,030.2	1,032.3	1,027.5	1,033.4
	1991	1,039.7	1,014.4	1,005.9	999.4	994.4	992.9	998.0	986.6	981.9	971.6	968.8	956.4
	1992	951.9	948.2	951.1	965.9	970.0	971.0	963.4	963.2	966.7	959.3	966.1	964.8
	1993	959.3	964.0	963.1	961.0	959.7	958.0	954.2	958.0	958.8	956.8	958.7	957.7
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	1,147.5	1,148.8	1,159.2	1,144.4	1,155.5	1,151.5	1,150.9	1,147.2	1,168.4	1,197.8	1,206.9	1,210.3
	1990	1,215.4	1,222.0	1,231.6	1,235.3	1,234.5	1,232.0	1,236.5	1,238.8	1,244.1	1,228.8	1,214.2	1,211.1
	1991	1,197.3	1,197.9	1,189.9	1,189.1	1,196.0	1,202.3	1,211.6	1,206.4	1,203.4	1,203.4	1,206.9	1,196.4
	1992	1,191.1	1,191.5	1,198.5	1,200.3	1,199.2	1,185.6	1,192.4	1,192.5	1,194.2	1,203.5	1,203.6	1,220.8
	1993	1,231.3	1,235.0	1,242.6	1,242.4	1,237.5	1,255.7	1,282.0	1,289.2	1,271.9	1,269.7	1,269.2	1,270.4
	YUKON												
	1989	11.8	11.8	11.9	12.2	12.5	12.6	12.5	12.3	12.0	12.0	12.0	12.0
	1990	11.4	11.4	11.6	11.6	11.5	11.6	10.8	11.0	11.5	11.4	11.1	11.0
	1991	10.8	11.0	11.1	10.4	10.3	10.7	10.7	10.5	10.9	10.8	11.1	11.1
	1992	11.2	11.2	11.2	11.7	11.5	11.5	11.4	11.7	11.8	11.5	11.9	11.8
	1993	11.6	11.3	11.3	11.3	11.5	11.7	11.4	11.5	11.2	10.9	10.9	11.2
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	20.8	20.4	20.8	21.3	21.4	21.7	21.8	22.1	21.4	21.5	21.3	21.3
	1990	21.3	21.5	21.3	21.3	21.3	21.2	21.1	20.8	21.5	20.7	20.8	20.8
	1991	20.9	20.6	20.8	20.4	20.5	20.3	20.0	20.0	20.0	20.1	20.3	20.3
	1992	20.2	20.1	20.2	20.5	20.1	20.4	19.9	20.2	20.0	19.9	20.0	20.1
	1993	20.4	20.7	20.8	20.7	20.7	20.6	20.9	21.1	21.5	21.6	21.3	20.9

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 1

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de l'emploi pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires – fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
thousands - milliers													
												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
												TERRE-NEUVE	
132.7	132.9	136.5	140.6	150.3	163.3	165.4	161.6	155.8	153.0	151.0	143.3	1989	
143.7	143.5	144.3	146.3	150.2	161.1	165.4	163.0	158.7	155.7	151.3	142.1	1990	
135.8	135.6	135.7	136.5	144.1	150.1	157.5	153.7	147.7	144.8	143.0	136.1	1991	
133.1	132.3	130.5	133.3	137.3	145.7	148.4	144.4	142.6	139.5	138.4	130.7	1992	
128.3	127.3	126.4	127.4	132.7	146.8	147.4	146.2	145.0	142.2	139.5	135.2	1993	
												ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	
34.1	34.1	34.5	35.2	39.0	40.3	40.2	41.5	39.5	37.9	36.8	35.9	1989	
36.2	35.9	36.0	36.4	39.0	42.8	43.7	44.2	42.6	40.6	38.6	36.4	1990	
35.2	34.6	34.5	35.0	39.0	41.7	42.3	42.0	40.1	39.0	37.9	36.6	1991	
34.6	34.4	34.9	35.6	40.1	41.4	42.1	43.1	42.1	39.9	38.6	37.0	1992	
36.2	36.1	35.5	36.1	39.7	41.9	43.2	43.5	40.8	39.2	38.1	37.0	1993	
												NOUVELLE-ÉCOSSE	
273.1	275.0	279.1	288.9	302.8	308.2	309.1	309.3	308.7	307.0	303.4	295.2	1989	
291.0	289.5	289.3	289.6	298.3	310.1	312.9	310.0	322.8	310.5	306.1	292.6	1990	
289.0	287.0	279.8	280.8	291.9	296.2	295.5	293.8	292.7	288.2	284.6	274.6	1991	
267.9	270.9	273.1	275.9	284.8	290.8	289.1	283.4	287.1	284.6	280.3	275.3	1992	
273.0	275.0	274.5	274.5	282.9	289.4	287.4	288.1	289.1	287.6	284.5	273.6	1993	
												NOUVEAU-BRUNSWICK	
215.7	217.1	217.8	222.2	234.6	241.6	242.7	245.6	243.1	242.4	239.4	226.6	1989	
221.4	224.7	226.1	226.0	241.0	252.0	247.9	252.9	246.9	242.5	232.7	221.9	1990	
220.0	220.0	218.5	221.6	238.3	243.3	244.0	244.6	242.3	237.7	231.0	221.1	1991	
211.0	211.4	213.7	214.6	231.2	237.2	236.3	239.5	237.1	228.2	223.9	214.6	1992	
213.0	213.4	217.1	216.3	231.9	239.2	237.3	238.1	236.8	231.9	227.4	218.2	1993	
												QUÉBEC	
2,529.2	2,537.2	2,586.9	2,619.9	2,695.2	2,729.9	2,682.5	2,689.8	2,685.4	2,689.0	2,657.4	2,591.4	1989	
2,561.3	2,570.4	2,601.5	2,610.4	2,674.4	2,738.4	2,667.1	2,641.6	2,700.4	2,663.7	2,627.3	2,558.2	1990	
2,510.0	2,477.6	2,479.9	2,511.6	2,606.0	2,613.5	2,564.7	2,531.5	2,541.2	2,503.4	2,493.1	2,383.6	1991	
2,357.0	2,364.0	2,383.4	2,399.2	2,478.5	2,506.0	2,434.0	2,433.0	2,436.2	2,430.2	2,389.7	2,319.3	1992	
2,324.0	2,329.3	2,348.7	2,359.5	2,450.0	2,508.6	2,433.7	2,449.0	2,455.8	2,449.1	2,423.6	2,355.0	1993	
												ONTARIO	
4,320.7	4,361.2	4,356.9	4,412.6	4,482.9	4,527.9	4,487.9	4,463.1	4,495.9	4,511.4	4,521.1	4,409.5	1989	
4,369.5	4,371.6	4,406.4	4,441.4	4,489.7	4,502.7	4,473.4	4,453.7	4,501.9	4,485.1	4,399.0	4,254.2	1990	
4,197.6	4,172.2	4,099.3	4,097.3	4,175.3	4,139.8	4,084.3	4,097.8	4,115.7	4,117.9	4,087.0	4,025.5	1991	
3,981.2	3,973.7	3,960.4	3,962.0	4,024.5	4,080.6	4,037.5	4,004.5	3,999.8	3,983.6	4,019.7	3,940.3	1992	
3,884.7	3,891.1	3,949.3	3,967.1	4,026.1	4,022.6	3,947.5	3,940.6	3,977.1	3,990.8	3,950.8	3,887.9	1993	
												MANITOBA	
379.2	380.0	386.0	385.9	397.2	402.1	395.6	390.4	396.6	394.6	390.9	379.6	1989	
379.0	383.6	383.1	385.1	400.0	409.6	401.1	397.0	412.2	406.0	400.9	392.2	1990	
377.5	376.6	373.8	374.8	379.5	376.6	366.9	364.6	375.9	378.8	376.8	368.5	1991	
360.3	363.7	370.5	370.7	379.5	380.0	373.5	370.4	384.5	382.4	378.0	370.2	1992	
370.8	373.2	371.0	371.8	380.1	383.4	373.4	369.6	377.8	375.8	374.7	364.6	1993	
												SASKATCHEWAN	
294.9	295.6	299.5	304.9	313.9	317.1	304.1	304.4	313.8	313.7	312.7	303.4	1989	
301.0	301.0	304.9	306.7	316.0	321.5	312.6	316.7	324.6	320.8	311.2	296.7	1990	
294.9	293.3	293.0	291.7	301.2	301.9	292.1	291.1	300.4	304.4	301.6	294.8	1991	
288.0	286.9	292.6	295.3	306.1	306.7	295.7	292.1	304.5	302.2	298.6	290.4	1992	
289.1	289.4	293.8	293.0	301.9	304.0	293.2	292.5	300.6	303.8	301.0	295.5	1993	
												ALBERTA	
967.5	976.0	971.6	974.0	997.9	1,014.5	1,017.7	1,019.7	1,028.4	1,035.2	1,027.5	1,004.5	1989	
1,007.6	1,021.6	1,027.9	1,018.6	1,042.5	1,041.3	1,043.1	1,050.1	1,044.7	1,050.4	1,035.5	1,020.9	1990	
1,022.4	1,001.2	996.2	981.0	995.7	1,002.9	1,008.5	994.7	996.4	988.7	977.0	945.0	1991	
933.6	931.8	936.6	949.7	975.1	984.3	976.6	974.0	983.3	975.2	976.0	952.2	1992	
937.1	943.8	946.7	945.1	966.2	974.8	965.7	968.8	977.9	970.6	969.0	944.4	1993	
												COLOMBIE-BRITANNIQUE	
1,127.8	1,130.4	1,152.7	1,142.0	1,166.1	1,169.9	1,132.6	1,129.0	1,191.2	1,226.6	1,228.7	1,202.5	1989	
1,191.2	1,199.7	1,222.0	1,229.2	1,245.6	1,250.8	1,218.4	1,221.7	1,270.5	1,261.9	1,239.2	1,203.5	1990	
1,169.9	1,173.4	1,178.0	1,181.2	1,206.7	1,220.6	1,195.4	1,191.4	1,230.8	1,238.3	1,233.3	1,188.8	1991	
1,163.1	1,166.5	1,187.9	1,192.0	1,211.0	1,204.8	1,177.6	1,175.3	1,219.3	1,238.6	1,228.0	1,212.2	1992	
1,201.6	1,205.8	1,231.0	1,238.1	1,246.4	1,272.1	1,270.2	1,274.8	1,296.8	1,304.2	1,292.4	1,261.3	1993	
												YUKON	
10.8	10.9	11.1	11.3	12.6	13.4	14.1	13.6	12.7	12.3	11.6	11.2	1989	
10.4	10.5	10.8	10.8	11.6	12.4	12.2	12.2	12.2	11.6	10.7	10.3	1990	
9.9	10.1	10.3	9.7	10.4	11.5	12.1	11.5	11.6	11.1	10.8	10.4	1991	
10.2	10.4	10.5	10.9	11.5	12.3	12.8	12.8	12.6	11.8	11.6	11.2	1992	
10.5	10.4	10.6	10.5	11.5	12.7	12.6	12.6	11.9	11.1	10.7	10.7	1993	
												TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
20.0	19.8	20.4	20.6	21.4	22.2	22.6	23.0	22.3	22.0	21.1	20.5	1989	
20.5	20.8	20.8	20.6	21.4	21.8	21.9	21.7	22.3	21.1	20.6	20.0	1990	
20.0	19.9	20.4	19.6	20.7	20.9	20.7	20.8	20.8	20.5	20.1	19.6	1991	
19.4	19.4	19.8	19.9	20.3	21.2	20.5	21.1	20.7	20.1	19.8	19.4	1992	
19.7	20.0	20.6	20.2	21.0	21.4	21.4	22.0	22.2	21.8	21.1	20.0	1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Tableau 2

Estimates of Average Weekly Earnings, for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1988-1993).

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1988-1993).

The average annual growth rate of average weekly earnings in 1993 for Canada's industrial aggregate was 1.7%. This was dramatically lower than the annual growth in 1992 which stood at 3.4%.

En 1993, le taux de croissance annuel de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des industries, au Canada, était de 1.7%. Cette croissance annuelle était largement inférieure à celle enregistrée en 1992, qui était de 3.4%.

Canada

Page

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	8
----------------------------------------	---

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	9
-----------------------------------	---

Provinces and Territories / Provinces et territoires

Seasonally Adjusted / Désaisonnalisées	10
----------------------------------------	----

Unadjusted / Non Désaisonnalisées	11
-----------------------------------	----

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings for All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
	CANADA												
041-449	Goods producing industries												
491-499	1989	586.36	587.45	589.96	593.96	594.87	599.20	601.21	605.80	608.36	609.89	610.09	613.53
	1990	615.14	613.86	621.79	626.64	628.89	631.66	636.97	639.19	640.18	643.33	646.46	646.04
	1991	644.63	651.25	654.49	653.72	662.77	662.19	661.19	662.98	664.55	666.31	670.26	677.01
	1992	676.23	678.51	679.15	679.73	684.77	680.94	683.69	685.65	686.78	687.72	688.71	693.41
	1993	692.22	694.44	698.52	698.11	692.31	697.14	699.17	699.87	701.51	703.04	704.02	703.67
451-484	Service producing industries												
501-999	1989	431.67	434.50	437.51	439.45	440.78	445.21	445.06	448.49	450.78	450.73	451.10	453.59
	1990	456.43	455.30	457.47	459.38	462.28	462.87	465.91	469.33	471.07	473.76	475.47	477.13
	1991	479.83	482.36	485.94	488.81	487.59	490.46	492.96	493.39	493.88	496.74	497.13	498.70
	1992	500.54	502.32	502.13	504.86	506.62	508.22	510.54	510.54	513.32	514.47	515.83	516.25
	1993	515.62	515.52	517.08	517.62	516.05	518.60	519.90	519.10	519.31	518.05	519.21	519.70
041-051	Logging & forestry												
	1989	606.03	608.46	614.71	630.65	639.73	628.42	648.52	651.35	631.58	645.38	634.67	634.76
	1990	630.22	607.14	631.87	653.22	632.55	636.17	641.06	645.29	674.07	681.58	676.14	685.15
	1991	657.20	701.99	677.47	681.68	693.24	720.16	701.26	693.58	691.88	676.69	684.15	680.03
	1992	703.41	697.48	702.33	693.32	711.71	698.66	701.64	706.08	711.10	706.44	718.61	697.77
	1993	695.48	703.93	710.93	706.58	708.95	725.00	737.21	723.59	712.82	719.01	720.08	726.83
061-092	Mining, quarrying & oil wells												
	1989	797.06	797.35	818.58	811.91	809.04	818.16	820.68	832.46	836.33	830.54	827.32	840.20
	1990	848.15	854.74	850.44	856.43	857.89	859.49	864.65	871.32	857.66	879.79	877.61	882.79
	1991	881.32	889.06	903.81	902.36	917.80	905.32	909.26	909.56	914.09	917.77	925.01	937.14
	1992	933.30	927.72	924.44	930.68	933.03	928.56	924.78	930.69	944.63	947.54	944.58	953.10
	1993	949.66	958.31	953.06	953.22	925.64	949.66	962.23	962.10	963.34	969.94	975.85	967.36
101-399	Manufacturing												
	1989	560.13	561.85	562.14	566.73	567.48	571.08	573.29	577.92	580.79	581.41	584.51	587.15
	1990	586.62	588.03	595.35	596.92	599.98	602.43	605.13	608.02	605.59	608.31	611.74	614.04
	1991	613.93	615.34	618.28	619.25	624.27	626.89	627.88	630.46	634.16	636.64	638.54	642.79
	1992	644.90	648.28	649.37	652.32	655.40	654.28	657.86	659.37	659.56	660.33	661.45	666.37
	1993	665.33	668.16	671.28	672.09	670.68	674.17	675.09	674.31	676.27	676.56	676.15	676.30
401-449	Construction												
	1989	580.58	581.88	582.75	590.12	588.02	594.54	593.46	598.22	602.14	602.02	606.25	600.02
	1990	610.21	607.86	620.23	626.47	620.86	620.36	630.95	631.13	637.10	639.25	637.92	629.80
	1991	623.87	650.64	637.55	637.70	659.78	646.00	639.94	637.17	628.82	629.85	630.27	643.52
	1992	640.05	641.61	642.08	630.56	646.42	637.03	638.73	640.37	637.40	637.31	636.34	635.68
	1993	640.18	640.06	647.66	644.17	629.42	634.96	639.29	646.28	648.41	652.62	658.11	648.88
451-499	Transportation, communication & other utilities												
	1989	612.70	615.55	623.24	618.02	621.99	625.37	623.36	627.46	629.33	630.35	622.37	632.02
	1990	630.56	626.15	633.70	640.14	642.74	647.07	653.00	657.25	656.61	656.27	659.79	647.74
	1991	670.93	671.49	676.80	678.19	681.97	681.46	686.30	686.47	688.09	696.17	694.80	697.96
	1992	696.34	698.69	702.49	704.42	704.88	701.52	703.78	706.02	713.60	713.52	711.49	707.07
	1993	707.82	707.04	711.74	714.90	707.91	714.62	712.97	714.55	718.12	712.03	718.57	721.08
501-692	Trade												
	1989	349.51	352.25	355.85	355.92	357.39	362.36	358.35	362.42	364.55	364.10	366.63	366.29
	1990	368.61	369.20	368.68	369.19	369.91	372.11	376.11	377.54	379.93	382.44	382.08	384.75
	1991	384.61	386.24	387.52	391.39	392.19	392.94	392.47	393.89	394.33	392.14	393.76	392.83
	1992	396.57	396.50	396.41	399.58	399.47	400.61	402.61	400.86	403.41	406.89	409.14	409.27
	1993	408.25	409.72	409.02	410.55	410.39	410.63	410.73	409.56	411.07	409.15	409.82	411.52
701-761	Finance, insurance & real estate												
	1989	531.37	532.38	531.44	539.89	549.18	555.22	541.84	536.19	542.33	541.59	542.22	547.69
	1990	544.21	540.85	539.34	537.39	537.18	534.73	537.63	541.39	548.87	548.13	546.23	550.51
	1991	552.69	559.55	560.06	562.68	561.42	561.86	562.55	565.95	565.19	568.67	566.86	566.47
	1992	576.08	579.40	582.99	587.20	588.60	589.23	591.46	588.88	599.86	607.26	611.59	613.92
	1993	616.23	614.04	616.06	618.14	614.17	619.81	622.86	625.62	633.47	641.41	640.58	647.02
771-779	Community, business & personal service												
851-999	1989	391.86	396.78	399.73	400.93	402.54	404.31	408.42	413.42	413.73	413.74	414.44	416.10
	1990	420.40	419.36	421.52	426.16	430.42	431.58	433.06	437.00	436.46	438.33	441.80	443.58
	1991	446.97	448.43	453.47	454.87	456.94	458.80	461.67	462.76	464.87	467.05	468.30	470.80
	1992	470.73	473.64	472.12	474.01	475.59	477.75	479.01	480.11	481.66	482.24	482.71	482.72
	1993	480.95	481.81	483.84	484.18	482.84	486.33	488.79	487.30	484.12	482.99	483.42	484.45
812-837	Public administration												
	1989	614.81	614.63	617.56	626.71	627.52	639.79	639.25	647.16	655.69	649.56	648.26	657.49
	1990	661.41	664.84	675.08	675.73	693.32	686.85	690.12	697.35	701.33	707.45	706.00	709.72
	1991	695.00	705.16	707.25	714.16	684.43	701.49	710.48	704.61	694.39	705.04	702.25	701.35
	1992	706.94	713.05	712.13	717.16	721.81	723.84	732.96	731.17	729.80	727.49	729.46	731.80
	1993	737.34	737.38	737.81	740.44	744.17	744.76	741.29	736.56	743.31	742.71	742.44	727.15
041-999	Industrial aggregate												
	1989	473.07	475.57	478.62	480.90	482.45	486.85	486.69	490.74	493.87	493.48	493.46	495.50
	1990	497.87	496.39	499.97	502.40	505.03	505.93	509.40	512.43	514.23	515.98	517.66	518.72
	1991	520.02	523.47	526.94	528.85	529.86	531.88	533.25	533.95	535.04	536.95	537.96	540.82
	1992	541.97	543.61	543.51	545.85	548.31	548.65	551.06	551.37	553.67	554.56	555.94	557.18
	1993	556.51	557.07	558.56	558.67	555.50	559.74	561.02	560.45	561.00	560.44	561.77	562.04

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars													
CANADA													
591.92	593.22	594.26	598.67	591.88	594.72	590.82	598.71	611.11	615.99	614.28	604.82	Branches productrices de biens	041-449
620.47	619.41	626.05	631.81	625.95	627.39	626.12	632.20	643.12	649.58	650.71	637.09	1989	491-499
649.76	656.85	658.77	659.21	659.96	658.04	650.20	656.01	667.53	672.51	674.55	667.60	1990	
681.59	684.77	684.16	684.58	684.52	676.36	672.08	678.15	688.77	693.03	692.49	686.05	1991	
697.37	700.25	704.22	703.86	691.36	691.43	686.99	691.40	703.04	707.74	707.59	696.33	1992	
												1993	
431.57	433.11	436.55	438.47	440.52	447.96	446.41	449.14	450.97	449.38	449.51	455.43	Branches productrices de services	451-484
456.22	453.68	456.38	458.64	461.82	465.69	467.42	470.32	471.27	472.66	473.46	478.91	1989	501-999
479.64	480.54	484.65	488.21	486.99	493.38	494.66	494.60	494.07	495.86	494.80	500.42	1990	
500.22	499.93	500.44	504.73	506.56	511.27	513.02	511.54	513.53	514.19	513.63	517.72	1991	
514.83	512.41	514.70	517.83	515.10	521.09	522.90	519.35	519.87	517.51	517.08	521.19	1992	
												1993	
638.41	638.02	650.60	663.81	625.70	612.02	610.69	609.62	611.25	647.41	638.82	624.83	Exploitation forestière & services forestiers	041-051
663.28	637.21	664.27	686.38	618.44	618.51	606.28	605.15	654.72	685.47	680.24	672.66	1989	
691.16	737.35	709.11	715.20	677.80	700.60	664.82	650.13	674.60	681.57	687.18	666.56	1990	
736.40	735.44	732.57	722.28	700.09	686.75	664.61	660.58	696.04	711.71	728.76	680.83	1991	
719.44	745.30	743.65	733.00	695.57	716.12	706.06	679.97	697.10	720.57	728.34	704.22	1992	
												1993	
812.30	807.99	824.99	820.10	807.18	808.65	800.59	817.40	833.92	835.63	836.03	834.10	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
863.85	865.27	857.03	866.53	856.73	848.78	843.09	856.20	855.00	884.09	886.27	877.64	1989	
897.82	899.63	910.41	913.78	917.25	893.34	886.35	894.20	910.59	921.99	933.68	932.95	1990	
950.45	938.28	931.52	943.91	937.51	914.42	897.56	913.08	944.46	952.54	949.34	952.63	1991	
966.36	971.27	960.59	967.19	931.36	930.92	932.47	941.24	961.27	975.91	984.97	969.02	1992	
												1993	
565.20	567.28	566.85	570.48	566.15	568.31	562.47	569.96	582.24	585.76	588.58	581.38	Industries manufacturières	101-399
591.39	593.33	600.01	600.51	598.66	600.00	593.48	599.98	607.42	612.76	616.01	609.01	1989	
618.34	620.56	622.90	622.60	623.06	624.76	615.87	622.35	636.12	641.09	643.02	638.06	1990	
648.67	653.56	654.40	655.99	655.84	652.01	645.90	651.82	660.80	664.05	664.88	662.58	1991	
668.73	672.86	676.53	676.32	670.34	671.59	663.25	665.54	677.29	679.81	678.43	671.62	1992	
												1993	
581.00	580.35	582.00	593.58	579.27	587.01	590.33	600.98	615.37	616.51	612.50	581.85	Construction	401-449
610.68	605.00	619.07	630.59	611.77	613.07	628.25	634.27	651.35	654.52	644.04	610.53	1989	
624.31	646.69	636.11	642.54	650.02	638.47	637.56	640.66	643.18	644.94	636.11	623.33	1990	
639.33	639.24	641.80	632.53	646.09	629.27	636.79	644.06	650.00	651.05	640.03	612.92	1991	
640.06	637.36	649.00	646.54	627.13	627.49	638.44	651.40	659.33	664.88	661.53	624.54	1992	
												1993	
616.53	613.15	620.11	618.11	620.37	621.49	627.88	634.17	625.23	630.62	623.43	632.11	Transport, communication & autres services publics	451-499
633.78	622.42	630.01	639.69	641.54	643.00	658.59	665.19	652.27	657.52	660.67	647.70	1989	
673.98	666.34	672.22	677.59	681.01	677.02	692.96	695.40	683.63	698.08	695.43	697.52	1990	
699.55	690.64	699.68	704.63	704.64	696.18	710.63	715.16	709.66	715.94	710.88	706.66	1991	
710.99	698.25	708.48	716.62	706.43	708.53	720.00	722.94	716.09	715.15	719.20	720.78	1992	
												1993	
347.40	349.70	355.70	356.25	359.42	363.49	359.90	363.33	364.61	363.86	364.23	368.17	Commerce	501-692
366.47	366.35	368.15	369.54	371.84	373.13	377.66	378.76	380.55	382.02	379.74	386.62	1989	
382.53	383.12	386.66	391.82	394.05	393.91	394.09	395.34	395.30	391.64	391.38	394.61	1990	
394.14	393.01	395.75	400.71	401.56	402.71	404.53	401.98	403.69	406.46	406.80	410.82	1991	
405.36	406.01	407.63	411.65	412.20	412.22	412.52	409.78	411.41	408.34	407.27	413.19	1992	
												1993	
528.29	523.72	529.10	540.69	549.82	562.48	549.95	542.59	540.58	537.56	540.30	545.57	Finances, assurances & affaires immobilières	701-761
541.88	532.72	537.19	538.33	538.14	541.32	544.85	547.46	547.16	544.02	543.71	548.44	1989	
551.12	551.87	557.90	563.76	562.54	568.48	569.51	571.92	563.67	564.45	563.62	564.55	1990	
573.71	571.02	580.20	589.80	591.47	596.55	599.48	592.95	598.47	603.10	608.62	610.54	1991	
614.68	605.24	613.74	622.11	615.98	626.31	629.99	628.35	632.69	639.16	636.80	644.87	1992	
												1993	
392.72	396.41	398.50	399.64	401.98	408.31	408.10	409.86	414.41	413.85	413.32	419.12	Services socio-culturels, commerciaux & personnels	771-779
421.11	418.73	420.28	424.69	429.77	435.60	433.19	433.82	437.24	438.35	440.42	446.65	1989	851-999
447.55	447.67	452.15	453.24	456.25	462.89	462.10	459.87	465.71	466.94	466.75	473.90	1990	
471.36	472.38	469.66	472.09	475.27	482.24	479.91	477.79	482.80	482.60	481.54	485.97	1991	
480.50	479.61	480.77	482.50	481.30	490.29	490.38	485.76	485.44	482.95	481.93	487.89	1992	
												1993	
624.23	623.07	620.83	629.13	615.51	634.77	623.00	636.67	653.67	649.60	658.16	670.59	Administration publique	812-837
670.94	673.54	678.85	679.37	678.44	681.43	672.55	687.64	698.62	709.37	715.76	723.74	1989	
704.14	714.07	711.75	718.57	668.33	696.00	692.50	695.77	691.08	708.31	711.54	715.42	1990	
712.15	718.53	713.54	723.01	713.74	716.89	720.28	724.01	727.84	729.26	735.26	742.63	1991	
743.09	741.49	739.52	746.37	737.71	737.92	731.21	727.03	741.14	743.43	748.86	734.59	1992	
												1993	
473.41	474.85	477.67	480.83	481.66	488.51	486.58	491.24	495.06	494.64	493.01	493.91	Ensemble des industries	041-999
498.00	495.40	498.90	502.44	504.05	507.78	509.44	513.31	515.58	517.39	516.83	517.05	1989	
520.06	522.28	525.72	528.88	528.76	533.88	533.45	535.07	536.56	538.53	536.83	539.02	1990	
541.66	541.88	541.81	546.05	548.57	550.69	551.72	552.35	555.55	556.42	554.81	555.56	1991	
555.49	554.20	556.77	559.32	555.31	561.19	562.06	560.61	563.00	561.77	560.66	560.51	1992	
												1993	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 2

Estimates of Average Weekly Earnings For All Employees, Seasonally Adjusted and Unadjusted, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories - Concluded

SIC 1980	Industry	Seasonally adjusted - Désaisonnalisées											
		Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
		Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
		dollars											
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE												
	NEWFOUNDLAND												
	1989	458.97	458.89	460.63	461.92	462.63	466.36	458.05	458.85	463.06	462.51	465.12	467.24
	1990	466.47	466.96	468.91	465.46	476.89	476.37	481.72	485.40	481.70	481.14	484.70	486.16
	1991	491.27	491.99	495.62	501.81	497.91	500.22	498.01	503.10	503.20	505.34	502.07	500.52
	1992	501.24	503.86	505.54	506.36	507.40	508.09	508.75	514.32	519.99	515.96	514.61	519.28
	1993	513.06	516.61	523.09	529.97	528.14	522.53	526.85	529.31	530.18	533.37	533.50	535.69
	PRINCE EDWARD ISLAND												
	1989	383.12	387.09	390.09	392.96	395.04	401.05	410.91	405.49	412.12	413.49	412.44	411.42
	1990	412.37	409.39	412.34	411.93	413.37	414.16	416.52	419.59	420.85	419.92	426.01	428.63
	1991	430.40	431.32	430.93	432.05	429.95	426.36	431.89	434.69	428.61	431.73	424.88	421.97
	1992	434.06	442.44	436.50	441.95	445.30	447.38	445.76	445.16	447.21	446.76	450.61	453.38
	1993	450.98	454.03	456.24	454.38	452.21	454.59	452.01	452.51	455.44	455.67	455.50	454.62
	NOVA SCOTIA												
	1989	426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84
	1990	444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82
	1991	465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64
	1992	487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69
	1993	492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	500.77	497.26	500.58	497.12	495.63
	NEW BRUNSWICK												
	1989	434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68
	1990	447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22
	1991	473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16
	1992	490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15
	1993	501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.79	509.62	506.35	503.51	507.48
	QUEBEC												
	1989	464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.77
	1990	484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46
	1991	508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59
	1992	524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91
	1993	542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.53	548.41	546.07	544.07	538.53
	ONTARIO												
	1989	490.41	495.04	496.88	501.17	503.85	509.11	505.78	512.23	515.96	515.15	516.45	516.20
	1990	519.32	519.17	522.08	523.54	524.77	526.23	529.89	534.81	534.91	536.76	537.72	541.58
	1991	541.34	546.11	549.90	551.11	554.75	558.82	558.57	558.92	559.59	562.48	563.54	567.26
	1992	569.15	570.95	571.82	574.98	579.21	576.85	578.47	580.59	582.68	584.03	584.59	585.59
	1993	587.41	587.26	590.09	589.94	588.89	592.19	592.54	591.45	593.00	592.46	594.75	596.73
	MANITOBA												
	1989	437.28	439.36	440.74	444.59	443.56	445.42	446.01	447.94	449.82	451.48	453.84	457.85
	1990	457.89	457.64	461.78	461.89	462.73	458.93	457.78	464.29	464.46	465.10	466.13	464.73
	1991	466.55	474.61	477.09	472.81	474.52	477.50	479.97	481.27	476.91	484.25	484.20	485.61
	1992	486.71	485.92	483.60	485.09	486.38	488.21	488.77	488.11	487.90	491.01	493.50	495.49
	1993	491.51	491.58	491.13	493.26	488.78	491.28	494.07	495.16	496.95	493.39	495.23	497.05
	SASKATCHEWAN												
	1989	418.56	419.28	425.29	414.15	420.56	425.85	426.09	427.60	431.43	432.10	433.40	433.43
	1990	437.31	438.23	437.89	440.68	446.62	444.56	449.46	447.21	442.65	453.80	455.10	455.74
	1991	456.59	457.09	460.51	463.20	461.23	465.60	466.46	471.64	468.09	469.29	471.00	472.59
	1992	471.44	474.97	473.95	472.50	472.25	473.87	473.52	471.77	469.88	470.10	470.18	473.74
	1993	471.02	471.14	473.37	473.58	473.82	473.40	477.56	477.55	472.75	471.02	474.93	476.11
	ALBERTA												
	1989	465.99	467.83	479.12	478.64	478.89	483.82	485.43	485.39	489.65	491.29	489.33	491.32
	1990	492.57	494.09	496.62	497.79	502.69	504.82	507.30	510.94	511.61	512.19	514.76	511.94
	1991	522.51	522.07	527.23	532.57	531.62	529.99	530.75	532.91	534.67	537.38	538.83	544.96
	1992	541.65	542.46	540.17	545.76	541.38	543.89	546.73	548.39	551.10	549.59	552.00	554.29
	1993	553.81	557.97	554.66	553.84	552.19	553.39	554.17	553.03	553.18	554.60	555.78	555.33
	BRITISH COLUMBIA												
	1989	479.02	483.89	491.03	491.84	493.81	500.49	504.38	507.38	505.48	503.02	504.44	505.84
	1990	507.68	501.58	504.85	508.19	512.31	509.42	513.17	517.63	521.23	526.53	526.91	524.86
	1991	525.51	524.09	531.39	535.42	533.15	536.49	536.41	536.42	538.42	537.83	539.40	542.88
	1992	547.01	554.46	545.28	544.60	546.96	546.68	549.02	545.53	549.62	551.70	552.98	553.89
	1993	551.81	558.88	556.43	558.73	555.60	561.93	567.23	566.77	561.40	562.40	564.61	566.67
	YUKON												
	1989	546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53
	1990	581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58
	1991	618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01
	1992	671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71
	1993	693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.83	683.14	693.04	694.42	692.09
	NORTHWEST TERRITORIES												
	1989	618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88
	1990	644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59
	1991	689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89
	1992	724.58	721.67	714.70	717.18	714.60	707.96	715.23	715.84	713.95	710.43	706.00	707.64
	1993	712.77	715.78	717.55	717.64	705.21	700.91	697.70	703.71	702.21	691.42	700.36	703.20

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 2

Estimations désaisonnalisées et non désaisonnalisées de la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires - fin

Unadjusted - Non désaisonnalisées												Industrie	CTI 1980
Jan.	Feb.	March	April	May	June	July	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
Janv.	Fév.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.		
dollars												ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
464.89	463.87	462.74	463.23	458.39	463.76	455.46	453.83	461.46	462.03	464.61	469.16		
472.31	471.43	471.21	467.07	473.12	474.55	479.01	481.17	480.41	480.65	483.57	487.22	TERRE-NEUVE	1989
496.69	495.92	498.11	503.54	494.46	498.83	495.35	499.55	502.12	504.88	500.59	501.08	1990	1991
505.89	506.97	507.93	509.84	504.32	506.03	504.54	513.17	519.90	516.54	512.46	520.35	1992	1993
515.41	517.86	524.89	535.68	525.71	518.72	521.57	529.36	532.41	535.10	530.29	536.57	ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	1989
387.36	388.04	394.29	397.08	391.54	394.03	404.19	399.36	411.69	416.93	415.15	415.94	1990	1991
416.62	409.82	416.45	415.98	409.21	406.84	410.55	414.19	420.67	423.73	428.51	432.41	1992	1993
434.94	431.59	435.19	435.87	425.45	418.77	426.42	429.73	428.38	435.49	427.20	425.31	NOUVELLE-ÉCOSSE	1989
438.24	441.40	439.74	446.25	441.25	439.45	441.57	441.53	447.28	449.83	451.49	458.36	1990	1991
455.00	455.43	459.48	459.31	447.79	446.91	447.38	448.83	454.78	458.03	454.93	458.93	1992	1993
426.73	427.16	426.93	428.97	427.25	432.58	434.30	436.82	434.99	436.49	434.83	442.84	NOUVEAU-BRUNSWICK	1989
444.51	445.06	451.34	456.69	454.15	453.41	457.78	457.30	464.55	457.83	464.02	464.82	1990	1991
465.38	470.07	469.92	478.68	474.80	476.53	478.59	476.83	475.88	480.80	484.72	483.64	1992	1993
487.35	485.88	485.08	489.24	490.63	491.73	495.65	500.75	494.93	493.31	490.03	487.69	QUÉBEC	1989
492.82	490.43	495.81	496.17	492.27	497.16	499.66	500.77	497.26	500.58	497.12	495.63	1990	1991
434.67	432.88	435.22	436.48	433.59	436.97	437.25	441.91	445.35	444.84	448.86	450.68	1992	1993
447.61	445.61	450.06	457.47	450.50	458.79	455.44	454.43	460.37	462.04	465.07	470.22	ONTARIO	1989
473.53	477.87	477.88	478.71	477.75	479.80	481.97	482.69	482.28	485.00	484.99	484.16	1990	1991
490.86	487.12	488.90	494.50	493.48	490.27	493.37	490.10	495.84	502.90	503.00	502.15	1992	1993
501.38	501.11	500.87	511.35	497.55	498.91	500.46	504.79	509.62	506.35	503.51	507.48	MANITOBA	1989
464.26	465.25	464.24	467.65	467.64	470.56	469.06	475.89	478.32	479.67	474.14	480.47	1990	1991
484.30	482.57	486.12	491.12	493.52	498.22	498.37	502.44	505.08	507.54	506.75	507.46	1992	1993
508.57	514.61	514.97	516.75	514.36	519.88	517.62	522.12	522.86	525.05	521.87	523.59	SASKATCHEWAN	1989
524.41	525.65	526.77	530.43	536.37	538.47	539.46	540.64	544.70	546.31	545.05	546.91	1990	1991
542.76	540.48	542.66	543.11	539.52	544.15	544.16	543.53	548.41	546.07	544.07	538.53	1992	1993
489.60	493.34	494.53	500.87	502.23	511.55	508.47	513.75	517.56	516.22	516.99	513.80	ALBERTA	1989
517.97	516.97	519.26	523.25	523.33	529.12	533.04	536.69	536.52	538.10	537.81	539.12	1990	1991
539.59	543.57	546.76	550.75	553.42	560.15	562.19	561.03	561.29	563.98	563.18	564.76	1992	1993
566.15	567.95	568.75	575.08	578.87	580.66	582.55	583.33	584.66	585.66	583.24	582.37	COLOMBIE-BRITANNIQUE	1989
584.45	583.18	587.00	590.28	587.54	595.74	596.79	593.01	594.98	593.49	593.02	593.77	1990	1991
437.65	435.81	439.24	444.08	443.02	448.45	447.76	450.13	452.01	452.25	450.31	456.79	1992	1993
458.50	454.23	460.56	461.39	461.96	461.72	459.61	466.69	466.38	466.01	462.40	463.62	YUKON	1989
467.36	471.34	476.14	472.16	473.59	480.04	481.89	483.88	478.67	485.41	480.33	484.33	1990	1991
487.87	483.64	482.58	484.40	485.57	490.86	491.24	490.56	486.58	492.80	490.73	495.71	1992	1993
492.12	488.98	488.64	492.42	486.21	493.01	496.49	497.40	496.14	495.10	492.93	498.87	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1989
422.15	416.83	423.50	416.18	420.51	427.90	421.97	423.16	435.17	434.11	432.04	434.49	1990	1991
440.88	435.77	435.40	442.96	446.30	446.95	445.54	442.95	446.61	455.82	453.66	456.65	1992	1993
460.16	454.61	457.48	465.49	460.80	468.32	462.61	467.23	472.40	471.47	469.53	473.39	ENSEMBLE DES INDUSTRIES	1989
474.59	472.60	471.44	474.66	471.93	476.66	469.84	467.65	473.24	471.67	468.39	475.46	1990	1991
474.04	468.08	470.83	476.05	473.16	476.17	474.57	474.93	474.62	471.61	473.22	479.05	1992	1993
469.47	467.01	478.71	474.60	476.66	484.64	487.29	488.29	492.62	493.52	486.87	487.05	ALBERTA	1989
495.76	492.72	496.24	494.00	501.14	505.80	509.21	513.84	514.68	514.32	511.90	507.53	1990	1991
525.69	520.47	526.90	528.89	530.47	531.07	532.64	535.92	537.64	539.38	535.63	540.54	1992	1993
544.79	540.98	539.73	543.79	539.09	544.19	548.25	550.94	554.08	551.29	549.25	552.09	COLOMBIE-BRITANNIQUE	1989
556.46	556.85	553.80	551.98	549.22	553.13	555.14	555.15	555.75	555.77	552.89	553.29	1990	1991
479.76	480.72	491.56	492.01	495.39	502.93	499.48	504.30	509.22	505.21	505.25	505.10	1992	1993
507.90	498.30	505.03	508.59	513.56	512.01	508.59	515.22	525.61	528.52	527.39	523.76	YUKON	1989
525.61	520.77	531.08	536.04	534.29	539.08	532.03	534.44	543.12	539.68	539.71	541.63	1990	1991
548.22	547.58	544.85	545.23	548.44	548.88	545.20	542.69	554.91	554.78	554.30	553.25	1992	1993
552.18	552.83	555.77	560.57	556.19	564.26	564.25	563.41	565.51	564.82	565.70	566.74	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1989
546.35	540.86	544.30	545.63	543.16	572.86	574.19	577.61	596.54	603.35	584.36	570.53	1990	1991
581.73	580.35	608.34	587.32	578.51	575.76	576.99	593.53	595.10	608.87	580.70	587.58	1992	1993
618.80	604.21	618.30	623.23	628.28	623.57	634.47	628.80	649.00	665.20	655.08	657.01	ENSEMBLE DES INDUSTRIES	1989
671.79	674.16	667.44	670.42	677.52	682.90	673.91	660.26	682.94	706.86	692.79	671.71	1990	1991
693.95	689.74	685.46	683.95	659.90	660.49	662.83	658.83	683.14	693.04	694.42	692.09	1992	1993
618.21	609.90	620.06	621.01	626.08	646.01	653.29	643.23	638.74	647.80	639.62	637.88	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1989
644.08	643.26	660.47	652.30	651.34	660.46	657.94	668.63	681.83	686.24	694.90	689.59	1990	1991
689.19	696.85	693.09	688.94	693.68	704.69	698.70	701.37	726.29	734.32	721.76	720.89	1992	1993
725.46	720.16	715.45	711.38	707.04	706.39	711.23	712.45	721.38	721.14	710.07	708.16	ENSEMBLE DES INDUSTRIES	1989
714.79	716.06	717.67	711.99	695.75	695.94	690.62	700.05	713.04	700.99	703.79	704.39	1990	1991

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Tableau 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories, (1986 = 100), (1988-1993).

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires, (1986 = 100), (1988-1993).

The annual growth rate for the fixed-weighted index of average hourly earnings for Canada's industrial aggregate was 1.5% in December. The growth rate has been declining steadily over the past couple of years. In December 1991 it was 4.5%.

Le taux de croissance annuel de l'indice à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des industries, au Canada, était de 1.5% en décembre. Depuis deux ans, le taux de croissance connaît une baisse constante. En décembre 1991, il était de 4.5%.

	<u>Page</u>
Canada	14
<hr/>	
Provinces	16
<hr/>	

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100)

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100)

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA													
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	111.2	111.5	112.0	112.2	112.0	112.3	112.1	112.6	113.7	114.2	115.0	116.0
	1990	117.0	117.1	117.5	118.5	117.7	117.7	118.2	118.1	118.9	120.5	121.1	122.0
	1991	122.5	124.1	124.5	124.7	124.1	123.9	123.5	123.8	124.7	125.0	126.2	127.5
	1992	128.0	128.7	128.6	129.4	129.0	127.9	127.5	128.0	128.9	129.7	129.6	130.4
	1993	131.0	131.2	131.2	131.7	130.4	130.3	130.4	129.8	130.7	131.1	131.7	133.1
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	110.9	111.6	112.0	112.6	112.6	114.0	113.8	114.3	115.6	115.4	116.0	117.0
	1990	117.8	117.9	118.2	119.3	119.8	120.7	120.6	121.0	121.5	122.3	122.9	123.6
	1991	124.5	125.2	125.2	126.1	126.2	126.7	126.7	127.0	127.5	128.2	128.6	129.2
	1992	129.6	129.6	130.0	130.8	131.7	132.2	132.3	132.2	132.3	132.7	132.8	133.2
	1993	133.4	133.3	133.3	134.3	134.0	134.9	134.9	134.5	134.9	134.6	134.4	134.7
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	1989	107.6	109.3	110.3	112.5	112.0	110.0	109.4	109.9	111.5	112.5	111.2	114.1
	1990	114.5	112.6	114.7	117.0	113.8	111.9	114.1	112.5	116.8	120.8	120.7	124.3
	1991	123.5	126.4	125.9	125.0	125.7	127.2	124.7	123.6	125.8	125.6	126.0	126.9
	1992	127.8	126.0	126.2	128.2	126.8	124.5	122.9	122.5	126.1	127.9	128.2	125.4
	1993	126.0	128.1	128.7	128.3	130.2	129.9	129.8	128.7	130.0	130.3	130.2	129.9
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	1989	110.1	110.2	110.7	113.0	111.0	112.2	111.6	113.0	115.0	114.6	115.5	116.2
	1990	117.3	117.7	119.6	121.0	118.4	117.1	116.8	117.3	118.4	122.1	123.0	124.1
	1991	123.5	124.6	126.1	127.2	125.1	124.1	125.1	128.3	126.9	124.7	128.5	129.9
	1992	130.1	130.5	129.1	131.2	129.4	128.8	129.2	129.2	130.8	131.9	131.7	132.4
	1993	133.0	134.1	132.3	134.7	131.1	132.9	135.3	134.0	135.1	134.5	134.5	142.2
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	110.8	110.9	111.5	111.9	112.0	112.4	112.4	112.9	113.7	114.1	115.0	115.8
	1990	116.7	116.8	117.4	118.0	118.1	118.2	118.4	118.3	118.9	120.2	120.7	121.8
	1991	122.1	123.2	123.4	123.9	123.6	123.8	123.5	123.3	124.6	125.1	125.8	127.1
	1992	127.3	128.2	128.4	129.4	129.1	128.5	128.2	128.4	129.0	129.5	129.4	130.1
	1993	130.4	131.0	131.0	131.1	130.9	131.0	131.0	130.2	130.9	131.2	131.5	132.8
401-449	Construction												
	1989	113.9	114.8	114.9	113.5	112.9	112.6	111.7	112.2	114.0	114.6	117.1	117.4
	1990	119.4	120.2	119.7	120.1	117.2	116.5	117.9	118.7	119.4	121.8	122.6	122.8
	1991	123.8	127.5	127.9	126.2	125.3	123.7	122.7	123.2	123.7	124.5	126.0	127.3
	1992	129.2	129.7	129.2	128.4	128.6	125.6	124.1	126.0	127.4	128.8	129.2	130.1
	1993	131.7	130.6	131.6	131.6	126.7	125.5	124.6	125.2	126.8	128.1	130.1	129.8
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transport, communic. & autres services publics												
	1989	107.7	107.6	108.1	108.1	107.9	108.2	108.5	108.9	109.0	109.4	109.4	110.7
	1990	111.7	110.3	111.3	112.8	112.4	112.7	114.4	114.9	113.5	115.4	115.7	115.5
	1991	118.2	117.8	118.8	119.5	119.8	119.1	119.9	120.1	121.0	122.5	122.6	124.1
	1992	124.9	123.1	124.1	124.4	123.7	123.8	124.4	125.0	125.2	126.2	126.2	127.1
	1993	126.9	126.1	127.3	128.7	127.3	127.4	127.7	127.4	127.7	127.1	128.1	128.5

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, For Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
501-692	Trade - Commerce												
	1989	109.5	110.5	111.3	110.9	111.7	112.3	111.3	111.8	113.4	113.7	114.2	115.2
	1990	116.0	116.8	116.2	117.0	116.5	117.6	117.0	117.4	119.0	119.9	120.1	121.6
	1991	122.1	122.6	123.0	123.0	123.1	123.1	122.2	123.1	123.9	124.1	125.1	125.4
	1992	126.4	127.2	127.5	127.2	127.6	127.3	126.2	126.8	127.6	128.6	129.0	129.0
	1993	129.9	130.3	129.7	130.6	129.3	129.3	128.6	128.9	130.2	129.9	129.2	130.0
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurance & affaires immobilières												
	1989	112.7	112.9	113.8	114.8	114.7	116.2	116.2	116.2	117.0	117.2	117.7	118.5
	1990	119.7	120.3	121.3	122.9	122.7	122.8	123.0	123.1	123.7	124.2	125.0	125.0
	1991	127.2	128.4	128.9	130.2	132.3	132.0	129.1	131.5	131.8	129.4	130.0	130.8
	1992	132.4	132.7	134.4	135.7	136.3	136.0	136.1	135.0	136.7	137.8	139.4	139.0
	1993	140.3	139.1	139.7	141.0	141.0	141.8	142.1	142.3	142.4	143.7	142.8	143.0
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, commerciaux & personnels												
	1989	111.4	112.8	113.2	113.9	114.4	115.7	116.1	116.0	117.3	116.8	117.1	118.2
	1990	118.8	118.6	118.9	120.4	122.0	123.2	123.1	122.7	123.1	123.1	123.7	124.4
	1991	125.8	126.6	126.5	127.4	128.2	129.5	130.5	130.2	130.9	130.5	130.6	131.3
	1992	131.2	131.1	131.4	132.4	134.6	135.7	136.1	135.5	134.7	134.6	134.1	134.6
	1993	134.4	134.4	134.2	135.1	135.9	137.5	138.0	137.5	136.9	136.1	135.7	136.7
812-837	Public administration - Administration publique												
	1989	113.4	113.1	112.4	114.0	111.7	115.5	113.5	116.1	119.1	118.2	119.9	121.8
	1990	121.9	122.5	123.4	123.6	123.2	124.0	122.4	125.4	127.0	129.3	130.2	131.5
	1991	128.0	129.9	129.4	131.0	127.1	126.8	126.1	126.6	125.4	132.1	132.6	132.6
	1992	132.3	133.7	132.8	134.9	133.5	134.1	134.6	135.3	136.1	136.1	137.0	138.0
	1993	138.4	138.1	138.1	139.1	137.7	138.4	137.0	136.0	138.2	138.9	139.5	136.5
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	111.0	111.6	112.0	112.5	112.4	113.4	113.2	113.7	115.0	115.0	115.7	116.7
	1990	117.5	117.6	118.0	119.1	119.1	119.7	119.8	120.0	120.6	121.7	122.3	123.1
	1991	123.8	124.8	125.0	125.6	125.5	125.7	125.6	126.0	126.6	127.2	127.8	128.6
	1992	129.1	129.3	129.6	130.4	130.8	130.8	130.7	130.8	131.2	131.7	131.8	132.3
	1993	132.6	132.6	132.6	133.4	132.8	133.4	133.4	133.0	133.5	133.4	133.5	134.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Continued

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	1989	111.2	112.3	112.6	114.5	113.0	113.3	113.4	113.1	114.5	115.6	116.1	117.4
	1990	117.7	117.8	117.1	118.6	118.9	118.8	118.9	119.4	120.1	120.7	122.0	123.1
	1991	123.9	123.4	123.1	124.7	124.8	124.8	124.0	125.1	125.5	127.5	126.9	125.7
	1992	128.5	127.9	127.7	128.3	127.5	127.3	127.0	127.9	128.8	129.1	129.8	130.3
	1993	130.4	130.7	131.3	132.3	132.0	130.9	131.8	131.6	133.2	133.2	133.9	134.6
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	1989	113.3	114.7	114.9	114.6	113.3	114.0	115.7	115.4	117.7	119.3	120.2	121.0
	1990	120.5	120.6	122.4	123.2	120.9	120.9	119.8	119.7	121.6	123.7	124.4	125.4
	1991	126.9	126.1	129.8	128.3	126.2	124.9	125.9	124.8	127.4	133.8	133.2	133.7
	1992	136.4	135.6	134.8	135.9	135.0	135.2	134.5	134.7	135.8	136.4	137.1	138.6
	1993	138.4	138.4	139.9	140.4	138.0	137.9	138.3	138.5	139.2	140.0	139.7	139.8
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	1989	111.5	111.4	111.2	112.1	111.9	111.6	111.9	112.6	113.5	114.7	114.7	116.5
	1990	116.8	117.4	118.6	119.7	119.3	118.2	119.7	119.9	121.3	125.4	124.6	125.2
	1991	124.1	127.1	126.5	127.5	126.4	125.3	126.2	126.4	126.7	127.8	129.1	130.8
	1992	131.8	131.3	131.0	131.9	131.9	132.5	131.9	132.0	132.8	132.6	132.3	132.6
	1993	132.9	132.9	133.3	134.0	132.9	133.4	132.6	132.9	133.8	134.0	133.7	133.9
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	1989	109.7	110.0	110.4	111.7	110.0	110.9	111.1	112.2	113.2	113.7	113.4	114.1
	1990	114.0	114.5	115.2	115.4	115.8	116.4	116.1	115.4	117.1	118.3	118.5	119.7
	1991	120.4	121.3	122.1	122.4	122.9	122.1	122.1	122.6	123.2	125.0	125.7	126.0
	1992	126.8	126.3	126.7	128.1	127.2	127.5	127.0	126.7	130.7	132.0	132.6	133.3
	1993	133.2	133.6	133.1	134.3	132.7	132.0	133.1	134.5	135.0	134.8	135.3	136.5
	QUÉBEC												
	1989	111.1	111.2	111.7	111.6	111.2	111.6	111.3	112.5	113.5	113.4	113.6	115.7
	1990	116.4	116.0	116.7	117.9	118.2	119.2	119.8	120.2	120.5	120.7	121.2	122.4
	1991	122.9	124.1	123.9	124.2	124.2	124.3	124.3	124.5	125.3	125.4	125.2	126.5
	1992	126.9	127.1	127.7	128.5	129.3	129.7	129.6	129.6	129.8	130.2	130.4	131.3
	1993	130.8	130.5	130.8	131.2	130.7	131.2	130.6	130.7	131.0	130.9	130.6	130.2
	ONTARIO												
	1989	112.6	113.8	114.0	114.8	115.0	116.5	116.1	116.6	117.9	117.8	119.1	119.5
	1990	120.7	121.0	121.2	122.3	122.2	122.9	123.1	123.0	123.5	124.7	125.3	126.1
	1991	126.6	127.9	128.2	129.1	128.9	129.4	129.3	129.6	130.4	130.7	131.7	132.4
	1992	132.5	133.1	133.6	134.5	135.2	134.9	134.9	134.9	135.1	135.4	135.4	135.5
	1993	136.2	136.4	136.5	137.6	137.1	137.9	138.0	137.0	137.8	137.5	137.8	139.0

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 3

Fixed-weighted Indexes of Average Hourly Earnings, All Employees, Firms of all Sizes, for Selected Industries, Canada, Provinces and Territories (1986 = 100) - Concluded

Tableau 3

Indices à pondération fixe de la rémunération horaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada, provinces et territoires (1986 = 100) - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
041-999	PROVINCES - Concluded - fin												
	INDUSTRIAL AGGREGATE - Conc. ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin												
	MANITOBA												
	1989	109.6	109.3	109.6	110.1	110.1	110.7	110.1	110.3	111.7	111.4	112.0	113.4
	1990	113.8	113.9	114.5	115.3	114.6	114.7	113.6	114.3	115.7	116.2	117.0	117.2
	1991	118.6	120.0	119.7	119.7	119.7	119.2	119.5	119.6	119.9	122.5	122.6	123.3
	1992	123.9	123.3	123.3	123.1	123.3	123.9	123.4	123.6	123.8	124.5	125.4	126.4
	1993	126.7	126.4	126.6	127.1	125.7	126.3	125.9	126.1	126.1	126.1	126.5	128.1
	SASKATCHEWAN												
	1989	108.9	108.6	109.4	109.0	108.5	110.1	108.9	109.1	110.5	111.3	111.8	112.8
	1990	114.2	114.7	114.2	115.2	115.0	113.8	113.4	113.5	115.1	116.4	116.8	118.0
	1991	118.8	118.7	119.4	119.8	118.8	119.3	118.1	118.3	119.8	119.3	119.5	120.6
	1992	120.8	120.8	120.9	120.8	120.1	119.9	119.3	119.9	119.9	119.7	119.6	120.7
	1993	121.9	121.5	121.5	122.2	120.6	120.9	121.8	121.0	121.7	121.4	121.9	122.4
	ALBERTA												
	1989	108.2	108.4	109.5	110.0	109.7	110.5	110.8	110.8	112.2	112.1	112.3	113.5
	1990	114.1	114.1	114.7	115.3	115.5	116.1	115.9	116.5	117.2	118.5	119.2	119.6
	1991	121.8	121.2	122.1	122.5	122.2	122.4	122.1	122.6	122.9	123.4	124.3	125.2
	1992	125.9	126.0	125.5	126.6	125.9	125.5	125.9	126.3	127.1	127.9	128.0	128.7
	1993	129.5	129.6	128.7	128.9	128.7	129.1	129.4	129.2	129.2	130.0	129.4	129.8
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	1989	107.9	108.4	109.0	109.2	109.7	110.9	111.1	110.6	112.7	112.1	112.8	113.3
	1990	113.7	113.9	114.0	115.1	115.7	115.8	115.1	115.7	116.7	118.6	118.9	119.4
	1991	120.2	120.8	121.4	121.3	122.2	122.3	122.2	122.7	122.8	124.3	125.2	125.9
	1992	126.7	126.8	126.3	126.9	127.4	127.6	127.1	127.7	128.1	129.3	129.5	129.9
	1993	129.9	130.0	129.6	130.8	130.0	130.7	131.1	131.1	131.3	131.1	131.6	132.3
	YUKON												
	1989	121.1	120.4	120.4	121.7	119.7	121.7	122.2	121.0	125.3	126.6	125.1	123.4
	1990	121.9	125.7	128.7	124.1	124.0	121.9	119.7	122.9	123.8	124.7	122.4	126.1
	1991	126.0	128.0	126.6	147.8	130.1	129.9	131.3	130.4	131.7	139.4	136.2	140.2
	1992	137.7	139.2	139.2	142.0	141.7	142.2	141.4	141.2	142.1	146.3	146.3	146.2
	1993	147.7	146.6	146.2	147.1	142.5	142.6	140.4	142.1	147.3	146.4	149.3	147.4
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST												
	1989	117.4	118.9	119.0	120.5	117.0	119.9	121.3	118.4	118.3	118.8	118.8	118.9
	1990	119.2	121.2	129.5	128.5	127.4	127.8	126.7	127.1	128.6	131.8	135.6	134.6
	1991	133.6	133.5	135.0	133.8	133.7	133.9	133.4	134.0	135.8	140.1	141.3	142.1
	1992	140.3	139.3	138.6	140.8	139.8	137.8	138.1	136.2	137.9	137.8	137.1	138.3
	1993	141.3	141.4	142.9	142.2	140.2	141.4	139.5	140.5	142.4	141.4	142.4	140.5

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, for All Employees, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

The employment diffusion index reached 0.54 in December. It was the fourth consecutive month that over half of all industries reported employment gains. The index value was the highest level since March 1990.

L'indice de diffusion de l'emploi atteignait 0.54 en décembre. Pour un quatrième mois consécutif, plus de la moitié des industries enregistrait des gains au niveau de l'emploi. La valeur de l'indice était à son plus haut niveau depuis mars 1990.

	<u>Page</u>
Canada	20

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, for Selected Industries,
Canada

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.63	0.64	0.61	0.61	0.60	0.56	0.59	0.62	0.58	0.57	0.56	0.49
	1990	0.47	0.41	0.39	0.31	0.36	0.32	0.32	0.27	0.28	0.26	0.19	0.25
	1991	0.21	0.25	0.20	0.18	0.16	0.17	0.14	0.17	0.17	0.19	0.23	0.28
	1992	0.25	0.23	0.27	0.39	0.35	0.39	0.41	0.34	0.31	0.34	0.37	0.39
	1993	0.45	0.50	0.45	0.43	0.45	0.50	0.49	0.47	0.50	0.52	0.50	0.55
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.65	0.64	0.71	0.69	0.74	0.71	0.77	0.73	0.64	0.68	0.65	0.63
	1990	0.63	0.63	0.68	0.64	0.68	0.64	0.64	0.61	0.63	0.57	0.58	0.51
	1991	0.48	0.42	0.35	0.35	0.33	0.35	0.36	0.28	0.27	0.24	0.27	0.33
	1992	0.27	0.36	0.45	0.42	0.42	0.44	0.46	0.44	0.46	0.46	0.48	0.48
	1993	0.53	0.48	0.50	0.50	0.50	0.42	0.46	0.50	0.52	0.52	0.54	0.53
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.61	0.63	0.59	0.57	0.55	0.52	0.54	0.59	0.55	0.52	0.54	0.45
	1990	0.42	0.36	0.31	0.24	0.31	0.28	0.29	0.24	0.23	0.23	0.13	0.19
	1991	0.17	0.23	0.17	0.16	0.14	0.14	0.11	0.11	0.13	0.18	0.24	0.30
	1992	0.27	0.25	0.28	0.40	0.37	0.40	0.41	0.39	0.36	0.39	0.40	0.37
	1993	0.45	0.51	0.43	0.46	0.46	0.54	0.52	0.51	0.53	0.53	0.54	0.53
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.55	0.50	0.53	0.45	0.45	0.47	0.53	0.58	0.50	0.53	0.47	0.34
	1990	0.29	0.34	0.32	0.21	0.34	0.29	0.34	0.29	0.32	0.34	0.21	0.26
	1991	0.26	0.32	0.21	0.21	0.18	0.18	0.13	0.11	0.08	0.16	0.29	0.34
	1992	0.26	0.21	0.21	0.37	0.32	0.34	0.39	0.32	0.32	0.42	0.32	0.34
	1993	0.45	0.47	0.45	0.47	0.47	0.58	0.45	0.55	0.53	0.55	0.55	0.53
DURABLE	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.67	0.73	0.64	0.67	0.64	0.56	0.56	0.60	0.60	0.51	0.60	0.53
	1990	0.53	0.38	0.31	0.27	0.29	0.27	0.24	0.20	0.16	0.13	0.07	0.13
	1991	0.09	0.16	0.13	0.11	0.11	0.11	0.09	0.11	0.18	0.20	0.20	0.27
	1992	0.27	0.29	0.33	0.42	0.42	0.44	0.42	0.44	0.40	0.36	0.47	0.40
	1993	0.44	0.53	0.42	0.44	0.44	0.51	0.58	0.47	0.53	0.51	0.53	0.53
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.63	0.65	0.65	0.65	0.63	0.70	0.70	0.53	0.65	0.63	0.58
	1990	0.58	0.50	0.70	0.63	0.70	0.68	0.70	0.65	0.65	0.58	0.58	0.50
	1991	0.53	0.38	0.25	0.28	0.25	0.28	0.30	0.20	0.23	0.20	0.25	0.25
	1992	0.25	0.45	0.58	0.53	0.50	0.48	0.50	0.45	0.45	0.35	0.38	0.38
	1993	0.40	0.40	0.38	0.45	0.55	0.45	0.45	0.48	0.48	0.53	0.50	0.53
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.67	0.71	0.67	0.76	0.81	0.76	0.71	0.57	0.67	0.67	0.52
	1990	0.52	0.43	0.62	0.52	0.62	0.52	0.67	0.62	0.67	0.62	0.57	0.52
	1991	0.57	0.43	0.29	0.38	0.29	0.33	0.33	0.19	0.19	0.24	0.29	0.33
	1992	0.38	0.57	0.62	0.57	0.62	0.57	0.57	0.48	0.48	0.33	0.38	0.38
	1993	0.33	0.38	0.38	0.43	0.57	0.38	0.43	0.38	0.43	0.48	0.38	0.52

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 4

Tableau 4

Diffusion Index of Employment, All Employees,
Firms of all Sizes, For Selected Industries,
Canada - Concluded

Indices de diffusion de l'emploi, pour l'ensemble des
salariés, entreprises de toutes les tailles, pour une
sélection d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
CANADA - Concluded - fin													
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.58	0.58	0.63	0.53	0.42	0.63	0.68	0.47	0.63	0.58	0.63
	1990	0.63	0.58	0.79	0.74	0.79	0.84	0.74	0.68	0.63	0.53	0.58	0.47
	1991	0.47	0.32	0.21	0.16	0.21	0.21	0.26	0.21	0.26	0.16	0.21	0.16
	1992	0.11	0.32	0.53	0.47	0.37	0.37	0.42	0.42	0.42	0.37	0.37	0.37
	1993	0.47	0.42	0.37	0.47	0.53	0.53	0.47	0.58	0.53	0.58	0.63	0.53
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.59	0.59	0.78	0.74	0.81	0.85	0.81	0.78	0.70	0.78	0.74	0.70
	1990	0.67	0.78	0.67	0.59	0.56	0.56	0.59	0.48	0.48	0.41	0.37	0.33
	1991	0.33	0.30	0.22	0.30	0.22	0.30	0.30	0.19	0.15	0.15	0.11	0.30
	1992	0.15	0.22	0.33	0.33	0.41	0.41	0.44	0.41	0.44	0.48	0.41	0.52
	1993	0.52	0.44	0.56	0.56	0.56	0.56	0.56	0.63	0.67	0.70	0.78	0.67
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.87	0.73	0.80	0.80	0.93	0.80	1.00	0.80	0.67	0.53	0.60	0.67
	1990	0.67	0.73	0.73	0.73	0.80	0.87	0.87	0.80	0.87	0.87	0.93	0.93
	1991	0.80	0.80	0.80	0.73	0.73	0.67	0.73	0.60	0.60	0.53	0.53	0.60
	1992	0.53	0.47	0.60	0.60	0.53	0.73	0.60	0.53	0.53	0.60	0.73	0.67
	1993	0.67	0.53	0.60	0.47	0.60	0.40	0.47	0.47	0.53	0.40	0.53	0.53
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.64	0.64	0.66	0.65	0.67	0.64	0.69	0.68	0.61	0.63	0.61	0.56
	1990	0.55	0.52	0.54	0.48	0.52	0.49	0.49	0.45	0.46	0.42	0.39	0.39
	1991	0.35	0.34	0.28	0.27	0.25	0.26	0.25	0.22	0.22	0.22	0.25	0.31
	1992	0.26	0.30	0.36	0.41	0.39	0.42	0.43	0.39	0.39	0.40	0.43	0.43
	1993	0.49	0.49	0.48	0.46	0.48	0.46	0.47	0.49	0.51	0.52	0.52	0.54

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Tableau 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours, Employees paid by the Hour, Firms of All Sizes, for Selected Industries, Canada.

Indices de diffusion des heures hebdomadaires moyennes, des salariés rémunérés à l'heure, entreprises de toutes les tailles, pour une sélection d'industries, Canada.

At the Canada level, the average weekly hours diffusion index dropped substantially after four months of gains. Decreases were most noticeable in durable goods manufacturing and commercial and non-commercial service industries.

Au Canada, l'indice de diffusion des heures hebdomadaires moyennes a chuté d'une façon substantielle, après avoir connu quatre mois d'augmentations. Les baisses étaient plus évidentes dans l'industrie manufacturière des biens durables et dans l'industrie des services commerciaux et non commerciaux.

	<u>Page</u>
Canada	24

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	1989	0.44	0.57	0.37	0.41	0.47	0.44	0.51	0.42	0.51	0.44	0.39	0.40
	1990	0.38	0.34	0.47	0.34	0.42	0.46	0.43	0.46	0.38	0.38	0.35	0.36
	1991	0.35	0.35	0.32	0.34	0.38	0.31	0.48	0.37	0.47	0.47	0.46	0.52
	1992	0.55	0.57	0.57	0.48	0.63	0.61	0.60	0.62	0.53	0.55	0.64	0.62
	1993	0.53	0.50	0.62	0.64	0.43	0.57	0.46	0.61	0.60	0.66	0.65	0.56
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	1989	0.47	0.39	0.49	0.39	0.43	0.50	0.43	0.50	0.45	0.45	0.46	0.41
	1990	0.48	0.42	0.39	0.43	0.40	0.38	0.35	0.39	0.39	0.49	0.45	0.45
	1991	0.39	0.42	0.43	0.49	0.50	0.46	0.46	0.44	0.43	0.41	0.35	0.43
	1992	0.48	0.47	0.40	0.50	0.44	0.51	0.49	0.48	0.53	0.49	0.47	0.46
	1993	0.49	0.50	0.60	0.51	0.52	0.52	0.51	0.57	0.57	0.55	0.60	0.53
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	1989	0.42	0.58	0.34	0.39	0.46	0.46	0.51	0.40	0.50	0.41	0.41	0.41
	1990	0.38	0.34	0.49	0.34	0.41	0.40	0.37	0.42	0.36	0.33	0.28	0.31
	1991	0.30	0.30	0.30	0.34	0.40	0.31	0.51	0.41	0.51	0.51	0.52	0.55
	1992	0.60	0.63	0.61	0.49	0.63	0.65	0.67	0.61	0.53	0.59	0.66	0.67
	1993	0.54	0.52	0.64	0.65	0.51	0.60	0.51	0.63	0.63	0.70	0.63	0.58
NON-DUR	Non-durable goods - Biens non-durables												
	1989	0.34	0.54	0.33	0.34	0.55	0.47	0.55	0.47	0.54	0.42	0.29	0.34
	1990	0.41	0.42	0.49	0.50	0.47	0.39	0.42	0.37	0.42	0.39	0.37	0.42
	1991	0.37	0.42	0.42	0.45	0.53	0.34	0.50	0.47	0.53	0.58	0.39	0.53
	1992	0.53	0.51	0.47	0.36	0.47	0.55	0.61	0.49	0.45	0.42	0.66	0.68
	1993	0.53	0.50	0.53	0.66	0.50	0.61	0.55	0.61	0.61	0.66	0.49	0.53
Durable	Durable goods - Biens durables												
	1989	0.49	0.62	0.36	0.42	0.38	0.46	0.48	0.33	0.47	0.40	0.51	0.47
	1990	0.36	0.27	0.49	0.20	0.36	0.40	0.33	0.47	0.31	0.27	0.20	0.22
	1991	0.23	0.20	0.20	0.24	0.29	0.29	0.51	0.36	0.49	0.44	0.62	0.58
	1992	0.67	0.73	0.73	0.61	0.77	0.73	0.72	0.71	0.60	0.73	0.66	0.67
	1993	0.56	0.53	0.73	0.64	0.52	0.60	0.48	0.64	0.64	0.73	0.76	0.62
501-692	Trade - Commerce												
	1989	0.55	0.45	0.53	0.46	0.50	0.55	0.53	0.55	0.48	0.40	0.45	0.48
	1990	0.53	0.33	0.29	0.43	0.33	0.33	0.34	0.33	0.40	0.48	0.33	0.33
	1991	0.30	0.43	0.35	0.40	0.53	0.45	0.40	0.45	0.43	0.48	0.35	0.50
	1992	0.45	0.40	0.40	0.48	0.48	0.50	0.49	0.40	0.45	0.43	0.50	0.43
	1993	0.48	0.60	0.73	0.58	0.55	0.53	0.50	0.60	0.53	0.50	0.54	0.54
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros												
	1989	0.57	0.52	0.52	0.60	0.52	0.62	0.57	0.62	0.38	0.43	0.57	0.48
	1990	0.52	0.24	0.31	0.43	0.38	0.29	0.24	0.19	0.43	0.38	0.29	0.19
	1991	0.19	0.52	0.38	0.38	0.62	0.52	0.52	0.62	0.43	0.57	0.48	0.62
	1992	0.57	0.38	0.52	0.52	0.57	0.57	0.64	0.52	0.57	0.43	0.57	0.48
	1993	0.52	0.67	0.76	0.57	0.43	0.48	0.43	0.57	0.52	0.52	0.48	0.57

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 5

Diffusion Index of Average Weekly Hours,
Employees Paid by the Hour, Firms of All Sizes
for Selected Industries, Canada - Concluded

Tableau 5

Indices de diffusion des heures hebdomadaires
moyennes, des salariés rémunérés à l'heure,
entreprises de toutes les tailles, pour une sélection
d'industries, Canada - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Jan. Janv.	Feb. Fév.	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	July Juill.	Aug. Août	Sept. Sept.	Oct. Oct.	Nov. Nov.	Dec. Déc.
	CANADA - Concluded - fin												
601-692	Retail trade - Commerce de détail												
	1989	0.53	0.37	0.53	0.32	0.47	0.47	0.47	0.47	0.58	0.37	0.32	0.47
	1990	0.53	0.42	0.26	0.42	0.26	0.37	0.45	0.47	0.37	0.58	0.37	0.47
	1991	0.42	0.32	0.32	0.42	0.42	0.37	0.26	0.26	0.42	0.37	0.21	0.37
	1992	0.32	0.42	0.26	0.42	0.37	0.42	0.32	0.26	0.32	0.42	0.42	0.37
	1993	0.42	0.53	0.68	0.58	0.68	0.58	0.58	0.63	0.53	0.47	0.61	0.50
771-779 911-922 961-986	Commercial services - Services commerciaux												
	1989	0.44	0.22	0.44	0.22	0.31	0.41	0.33	0.41	0.41	0.52	0.48	0.33
	1990	0.52	0.52	0.37	0.43	0.52	0.48	0.44	0.44	0.50	0.44	0.56	0.59
	1991	0.44	0.41	0.52	0.48	0.44	0.48	0.37	0.33	0.44	0.33	0.33	0.33
	1992	0.41	0.41	0.30	0.41	0.30	0.48	0.48	0.52	0.59	0.52	0.52	0.52
	1993	0.52	0.44	0.59	0.56	0.59	0.56	0.67	0.70	0.63	0.56	0.59	0.52
851-869	Non-commercial services - Services non-commerciaux												
	1989	0.47	0.47	0.40	0.47	0.53	0.67	0.47	0.60	0.50	0.40	0.27	0.27
	1990	0.20	0.40	0.43	0.47	0.40	0.40	0.10	0.33	0.33	0.53	0.40	0.40
	1991	0.33	0.33	0.47	0.40	0.27	0.40	0.60	0.53	0.40	0.33	0.47	0.53
	1992	0.60	0.67	0.33	0.60	0.47	0.73	0.53	0.53	0.67	0.67	0.47	0.53
	1993	0.40	0.30	0.47	0.40	0.53	0.47	0.47	0.33	0.40	0.60	0.57	0.40
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	1989	0.46	0.47	0.43	0.40	0.45	0.47	0.47	0.46	0.48	0.44	0.43	0.40
	1990	0.43	0.38	0.43	0.39	0.41	0.42	0.39	0.42	0.39	0.43	0.40	0.41
	1991	0.37	0.39	0.38	0.42	0.44	0.39	0.47	0.41	0.45	0.43	0.40	0.48
	1992	0.51	0.52	0.48	0.49	0.53	0.56	0.54	0.54	0.53	0.52	0.55	0.54
	1993	0.51	0.50	0.61	0.57	0.48	0.55	0.49	0.59	0.58	0.60	0.62	0.54

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 6

Tableau 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, Industrial Aggregate, Historical Series, (1983-1993), Canada, Provinces and Territories.

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, (1983-1993), Canada, provinces et territoires.

The annual growth rate of employment for Canada's industrial aggregate exhibited minimal growth in 1993, up only 0.1%. Provincially the annual variation ranged from a low of -1.1% in Ontario to a high of 5.0% in British Columbia.

Le taux de croissance annuel de l'emploi, pour l'ensemble des industries, au Canada, affichait une croissance minime en 1993, soit 0.1%. Sur une base provinciale, la variation annuelle s'échelonnait de -1.1% en Ontario à 5.0% en Colombie-Britannique.

Industrial Aggregate / Ensemble des industries

Page

**Number of employees
Ensemble des salariés**

28

**Average Weekly Earnings
Rémunération hebdomadaire moyenne**

28

Table 6

Annual Estimates of Employment and Average Weekly Earnings, for All Employees, Firms of All Sizes, for Industrial Aggregate, Historical Series, Canada, Provinces and Territories

SIC 1980	Industry	Canada	Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince- Édouard	Nova Scotia Nouvelle- Écosse	New Brunswick Nouveau- Brunswick	Québec
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Number of employees - Nombre de salariés					
		thousands - milliers					
	1983	8,814.1	123.6	29.9	238.7	188.1	2,142.3
	1984	9,036.0	122.4	30.5	244.8	190.1	2,220.2
	1985	9,362.8	123.7	30.7	250.1	195.2	2,320.6
	1986	9,626.5	125.0	32.2	253.9	202.7	2,391.2
	1987	10,008.1	134.1	35.1	268.0	214.7	2,481.3
	1988	10,329.1	141.0	36.9	279.1	221.9	2,565.9
	1989	10,701.7	148.9	37.4	296.7	232.4	2,641.1
	1990	10,795.9	152.1	39.4	301.9	236.3	2,634.6
	1991	10,231.9	143.4	38.2	287.8	231.9	2,518.0
	1992	9,952.3	138.0	38.6	280.3	224.9	2,410.9
	1993						
	January	9,688.0	128.3	36.2	273.0	213.0	2,324.0
	February	9,714.7	127.3	36.1	275.0	213.4	2,329.3
	March	9,825.3	126.4	35.5	274.5	217.1	2,348.7
	April	9,859.6	127.4	36.1	274.5	216.3	2,359.5
	May	10,090.5	132.7	39.7	282.9	231.9	2,450.0
	June	10,216.8	146.8	41.9	289.4	239.2	2,508.6
	July	10,033.1	147.4	43.2	287.4	237.3	2,433.7
	August	10,046.0	146.2	43.5	288.1	238.1	2,449.0
	September	10,131.9	145.0	40.8	289.1	236.8	2,455.8
	October	10,128.1	142.2	39.2	287.6	231.9	2,449.1
	November	10,032.8	139.5	38.1	284.5	227.4	2,423.6
	December	9,803.5	135.2	37.0	273.6	218.2	2,355.0
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE	Average weekly earnings (including overtime)					
		Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)					
		dollars					
	1983	384.19	368.06	318.73	341.92	353.04	380.63
	1984	400.42	389.74	329.62	362.70	373.79	395.25
	1985	414.49	398.08	344.88	377.83	384.66	405.90
	1986	426.75	409.04	351.77	394.12	402.96	414.69
	1987	442.83	422.99	369.09	405.23	405.50	432.92
	1988	462.21	443.94	386.42	420.13	419.55	452.88
	1989	486.08	461.77	401.48	432.63	440.02	471.49
	1990	508.07	476.91	416.92	456.09	456.51	497.03
	1991	531.58	499.24	429.29	476.30	480.62	518.50
	1992	549.80	510.65	444.70	491.10	494.39	537.13
	1993						
	January	555.49	515.41	455.00	492.82	501.38	542.76
	February	554.20	517.86	455.43	490.43	501.11	540.48
	March	556.77	524.89	459.48	495.81	500.87	542.66
	April	559.32	535.68	459.31	496.17	511.35	543.11
	May	555.31	525.71	447.79	492.27	497.55	539.52
	June	561.19	518.72	446.91	497.16	498.91	544.15
	July	562.06	521.57	447.38	499.66	500.46	544.16
	August	560.61	529.36	448.83	500.77	504.79	543.53
	September	563.00	532.41	454.78	497.26	509.62	548.41
	October	561.77	535.10	458.03	500.58	506.35	546.07
	November	560.66	530.29	454.93	497.12	503.51	544.07
	December	560.51	536.57	458.93	495.63	507.48	538.53

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 6

Estimations annuelles de l'emploi et de la rémunération hebdomadaire moyenne, pour l'ensemble des salariés, entreprises de toutes les tailles, pour l'ensemble des industries, données historiques, Canada, provinces et territoires

Ontario	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie- Britannique	Yukon	Northwest Territories Territoires-du- Nord-Ouest	Industrie	CTI 1980
Number of employees - Nombre de salariés							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
thousands - milliers								
3,620.7	345.8	273.2	860.3	965.8	8.4	17.2	1983	
3,746.8	353.7	279.8	854.1	966.6	9.1	17.9	1984	
3,885.7	358.1	284.0	902.4	984.8	8.9	18.5	1985	
4,025.8	368.2	288.0	900.1	1,010.6	9.8	19.0	1986	
4,190.8	381.8	297.5	916.9	1,059.0	9.8	19.0	1987	
4,293.0	390.7	303.6	953.5	1,112.4	10.8	20.5	1988	
4,445.9	389.8	306.5	1,002.9	1,166.6	12.1	21.3	1989	
4,429.1	395.8	311.2	1,033.7	1,229.5	11.3	21.1	1990	
4,117.5	374.2	296.7	992.5	1,200.6	10.8	20.3	1991	
3,997.3	373.6	296.6	962.4	1,198.0	11.5	20.1	1992	
							1993	
3,884.7	370.8	289.1	937.1	1,201.6	10.5	19.7	Janvier	
3,891.1	373.2	289.4	943.8	1,205.8	10.4	20.0	Février	
3,949.3	371.0	293.8	946.7	1,231.0	10.6	20.6	Mars	
3,967.1	371.8	293.0	945.1	1,238.1	10.5	20.2	Avril	
4,026.1	380.1	301.9	966.2	1,246.4	11.5	21.0	Mai	
4,022.6	383.4	304.0	974.8	1,272.1	12.7	21.4	Juin	
3,947.5	373.4	293.2	965.7	1,270.2	12.6	21.4	Juillet	
3,940.6	369.6	292.5	968.8	1,274.8	12.6	22.0	Août	
3,977.1	377.8	300.6	977.9	1,296.8	11.9	22.2	Septembre	
3,990.8	375.8	303.8	970.6	1,304.2	11.1	21.8	Octobre	
3,950.8	374.7	301.0	969.0	1,292.4	10.7	21.1	Novembre	
3,887.9	364.6	295.5	944.4	1,261.3	10.7	20.0	Décembre	
Average weekly earnings (including overtime)							ENSEMBLE DES INDUSTRIES	041-999
Rémunération hebdomadaire moyenne (incluant temps supplémentaire)								
dollars								
378.92	356.82	362.84	413.49	419.91	421.96	496.49	1983	
398.38	375.81	377.77	426.10	428.47	452.97	532.70	1984	
416.94	384.31	387.57	435.17	441.29	460.74	549.52	1985	
435.57	398.40	397.06	437.97	443.57	484.91	553.29	1986	
455.68	411.17	402.63	443.39	456.68	500.15	568.34	1987	
479.59	423.38	411.33	459.04	467.32	547.24	606.01	1988	
506.70	446.50	425.75	482.41	497.77	567.61	634.04	1989	
529.27	461.98	445.84	504.84	514.65	587.87	665.90	1990	
555.83	477.90	465.33	532.04	534.88	634.28	705.85	1991	
578.30	488.56	472.35	546.59	549.09	677.86	714.13	1992	
							1993	
584.45	492.12	474.04	556.46	552.18	693.95	714.79	Janvier	
583.18	488.98	468.08	556.85	552.83	689.74	716.06	Février	
587.00	488.64	470.83	553.80	555.77	685.46	717.67	Mars	
590.28	492.42	476.05	551.98	560.57	683.95	711.99	Avril	
587.54	486.21	473.16	549.22	556.19	659.90	695.75	Mai	
595.74	493.01	476.17	553.13	564.26	660.49	695.94	Juin	
596.79	496.49	474.57	555.14	564.25	662.83	690.62	Juillet	
593.01	497.40	474.93	555.15	563.41	658.83	700.05	Août	
594.98	496.14	474.62	555.75	565.51	683.14	713.04	Septembre	
593.49	495.10	471.61	555.77	564.82	693.04	700.99	Octobre	
593.02	492.93	473.22	552.89	565.70	694.42	703.79	Novembre	
593.77	498.87	479.05	553.29	566.74	692.09	704.39	Décembre	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories.

Three large industries, namely, elementary and secondary education, hospitals and food services accounted for 1,629,200 employees or 43.9% of the total community, business and personal services total employment in December 1993.

On a year-over-year basis, elementary and secondary education (-1.1%) and hospitals (-1.8%) showed declines, while food services increased 4.0% over the same period.

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires.

En décembre 1993, trois grandes industries, soit l'enseignement élémentaire et secondaire, les hôpitaux et les services de restauration comptaient 1,629,200 salariés, soit 43.9% de l'emploi total des services socio-culturels, commerciaux et personnels.

Comparativement à décembre 1992, l'enseignement élémentaire et secondaire (-1.1%) et les hôpitaux (-1.8%) ont démontré des baisses tandis que l'industrie de la restauration a augmenté de 4.0% pendant la même période.

	<u>Page</u>
Canada	32
Newfoundland / Terre-Neuve	37
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	39
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	40
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	42
Québec	43
Ontario	47
Manitoba	51
Saskatchewan	53
Alberta	55
British Columbia / Colombie-Britannique	57
Yukon	60
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	60

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	CANADA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	54.7	62.0	52.2	19.7	21.8	20.1	25.2	28.7	23.8
041	Logging - Exploitation forestière	38.4	43.7	36.4	8.4	9.6	8.6	21.7	25.0	20.4
051	Forestry services - Services forestiers	16.3	18.3	15.8	11.3	12.2	11.5	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	119.9	120.8	119.0	53.7	53.9	57.1	62.3	63.3	59.9
061-063	Mining - Mines	49.5	49.6	51.0	15.0	14.8	15.6	34.5	34.7	35.3
061	Metal mines - Mines de métaux	32.2	32.2	35.3	10.2	10.1	11.0	22.0	22.1	24.2
062	Non-metal mines (except coal) - Mines non métalliques (sauf le charbon)	9.2	9.4	9.1	2.4	2.4	2.3	6.7	6.9	6.8
063	Coal mines - Mines de charbon	8.1	8.0	6.6	2.4	2.3	2.2	5.7	5.7	4.4
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	34.3	33.6	38.2	28.8	27.9	30.1	5.0	5.3	7.9
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablières	6.4	7.8	5.7	1.8	2.2	2.2	3.5	4.9	3.2
081	Stone quarries - Carrières	1.5	2.1	2.3	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits - Sablières et gravières	4.9	5.7	3.4	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	29.8	29.8	24.1	8.1	9.0	9.2	19.3	18.3	13.4
091	Services incid. to crude petroleum & nat.gas- Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	22.7	22.4	18.4	4.7	5.5	6.5	16.1	15.0	11.1
092	Services incidental to mining - Services relatifs à l'extraction minière	7.1	7.4	5.7	3.4	3.5	2.7	3.2	3.3	2.3
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	1,552.6	1,579.3	1,542.4	480.7	483.7	497.8	999.8	1,022.9	978.4
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	728.5	741.8	713.5	237.1	240.7	243.6	439.8	448.1	420.5
DURABLE	Durable goods - Biens durables	824.1	837.6	828.8	243.6	243.0	254.2	560.0	574.8	558.0
101-109	Food - Aliments	169.7	174.9	167.4	45.1	45.8	46.1	113.6	118.1	111.0
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	41.7	42.4	44.0	7.5	7.8	8.0	32.7	33.1	34.7
102	Fish products - Transformation du poisson	11.8	15.2	13.0	2.3	2.4	2.4	8.6	11.2	9.5
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	15.2	15.5	14.7	4.4	4.3	3.8	10.6	11.0	10.7
104	Dairy products - Produits laitiers	20.4	20.0	20.3	6.9	6.8	7.3	12.0	11.9	11.4
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	16.3	16.9	15.2	6.1	6.2	6.3	8.9	9.2	7.0
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	28.5	28.9	25.7	...	...	...	18.8	19.4	17.3
109	Other food products - Autres produits alimentaires	24.8	25.0	23.9	7.8	7.8	8.3	15.1	15.1	13.6
111-114	Beverages - Boissons	24.1	24.4	24.2	7.1	7.2	7.0	15.9	16.1	15.2
121-122	Tobacco products - Produits du tabac	4.7	4.9	5.0	2.1	2.2	2.2	2.6	2.7	2.8
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	19.4	19.5	19.1	5.3	5.2	5.7	13.6	13.8	12.9
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	46.0	46.8	37.1	13.6	13.7	11.2	31.3	32.1	24.9
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	11.4	12.0	13.7	2.1	2.1	3.1	7.8	8.3	9.1
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	16.7	16.7	18.1	4.5	4.6	4.7	11.7	11.6	13.0
191-199	Textile products - Produits du textile	27.6	28.6	25.3	7.4	7.6	7.4	18.0	18.7	16.0
243-249	Clothing - Habillement	82.1	83.7	72.4	15.8	16.2	14.0	50.1	50.5	42.6
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	28.7	29.6	28.5	...	...	...	17.2	17.6	17.1
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	25.1	24.6	19.6	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	99.4	106.3	90.3	16.8	17.2	16.6	78.6	85.8	71.0
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	51.9	53.4	47.6	6.8	6.9	7.6	43.0	45.1	39.4
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	7.4	7.7	7.0	0.9	0.9	0.9	6.5	6.7	6.1
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	26.6	29.9	24.6	6.4	6.5	5.5	19.1	22.4	17.3
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	44.3	44.1	43.5	8.9	8.2	9.5	33.0	33.2	32.5
261	Household furniture - Meubles de maison	23.8	23.5	22.5	4.0	3.2	3.4	18.7	18.6	18.4
264	Office furniture - Meubles de bureau	8.3	8.4	7.0	2.2	2.2	2.0	5.6	5.8	4.7
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	99.6	98.7	102.7	25.3	25.5	26.7	73.2	72.1	74.3

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	65.6	64.3	67.4	15.9	15.9	16.3	49.7	48.3	51.0
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	16.9	17.0	16.4	4.6	4.6	4.4	11.9	12.0	11.7
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	135.2	137.7	129.8	53.6	54.7	54.6	67.2	68.3	63.4
281	Commercial printing - Impression commerciale	60.8	61.7	57.0	17.7	18.8	19.0	38.4	38.5	35.6
283	Publishing - Edition	21.5	21.9	20.9	...	...	...	4.9	5.2	5.8
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	36.7	38.1	38.3	17.8	18.0	18.4	13.1	13.8	13.2
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	78.0	78.9	78.0	20.9	21.1	22.4	56.7	57.2	55.3
291	Primary steel - Sidérurgie	32.4	32.8	32.6	8.0	8.0	8.6	24.4	24.6	23.9
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	5.7	5.7	5.7	1.3	1.3	1.4	4.4	4.4	4.3
294	Iron foundries - Fonderies de fer	5.5	5.7	4.8	1.1	1.2	1.2	4.4	4.6	3.6
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	20.4	20.5	20.9	7.2	7.2	7.4	13.2	13.3	13.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	6.9	7.0	7.2	1.7	1.7	1.9	5.2	5.2	5.3
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	1.8	2.0	2.1	0.4	0.5	0.5	1.3	1.5	1.5
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	5.4	5.2	4.7	1.2	1.2	1.3	3.8	3.6	3.2
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	124.8	126.3	126.7	32.8	32.6	34.6	87.0	89.1	89.1
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	4.2	4.2	4.1	1.8	1.8	1.6	2.3	2.4	2.5
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	12.9	13.7	16.8	4.2	4.2	4.6	8.4	9.1	11.9
303	Ornamental & architectural metal products - Produits en métal d'architecture & d'ornement	12.2	13.3	13.8	...	...	...	8.3	9.2	8.9
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matricage, revêtement des métaux	26.8	27.3	27.3	6.9	6.9	7.5	18.9	19.5	19.5
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	11.8	12.1	13.1	3.1	3.2	3.9	7.9	8.2	8.9
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	20.0	18.7	19.0	5.0	4.4	4.9	14.3	14.1	13.7
307	Heating equipment - Matériel de chauffage	4.5	4.8	4.3	...	...	...	3.1	3.4	3.1
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	18.6	18.5	16.1	3.3	3.5	3.2	14.0	13.7	12.4
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	13.8	13.6	12.2	3.7	3.8	4.0	9.9	9.6	8.0
311-319	Machinery - Machinerie	68.7	69.1	61.0	20.9	21.4	22.7	45.7	45.8	36.1
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	7.5	7.7	6.3	1.6	1.7	1.6	5.8	5.9	4.6
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. comm. de réfrigération & climatisat.	3.4	3.5	2.8	1.0	1.0	1.0	2.3	2.4	1.8
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	57.7	57.9	51.9	18.3	18.7	20.0	37.5	37.5	29.7
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	185.3	186.8	195.8	49.3	49.5	52.4	135.6	136.6	142.6
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	34.6	35.3	39.3	15.6	15.8	17.8	19.0	19.4	21.5
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	45.0	44.6	53.2	9.3	9.4	10.4	35.6	35.2	42.8
324	Truck & bus bodies & trailers - Carrosseries de camions et remorques	9.7	9.6	10.3	2.2	2.2	2.5	7.4	7.4	7.7
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	75.4	76.3	71.1	15.8	16.0	15.1	59.4	60.2	55.6
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	6.6	6.6	6.7	2.3	2.3	2.5	4.3	4.3	4.2
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	8.6	8.4	10.1	2.3	2.3	2.8	6.2	6.0	7.2
328	Boatbuilding & repair - Construction & réparation d'embarcations	3.3	3.5	3.1	...	...	...	2.5	2.7	2.5
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	122.2	122.8	126.6	57.0	56.9	54.9	63.2	63.9	69.1
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	6.4	6.6	5.8	2.1	2.1	1.6	4.2	4.3	4.3
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	64.1	64.3	64.2	31.8	31.8	26.5	31.0	31.1	36.8
336	Office, store & business machines - Machines pour bureaux, magasins & commerces	12.5	12.4	14.0	8.4	8.3	10.0	3.8	3.9	3.4

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	17.6	17.4	16.8	7.1	6.8	7.2	10.4	10.5	9.5
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	5.1	5.1	6.3	1.8	2.0	2.5	3.2	3.1	3.7
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	38.4	40.7	37.9	11.9	12.0	12.6	25.1	27.6	24.8
352	Cement - Ciment	2.3	2.4	2.8	0.7	0.7	1.0	1.6	1.7	1.8
354	Concrete products - Produits en béton	5.5	6.1	6.0	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	8.8	10.0	7.5	2.4	2.5	2.2	6.0	7.2	5.2
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	8.8	8.9	7.2	2.3	2.2	1.5	6.4	6.6	5.5
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	13.1	13.4	16.9	9.8	10.0	12.5	2.9	3.1	3.8
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	12.4	12.4	16.2	9.5	9.6	12.2	2.5	2.3	3.5
369	Other petroleum & coal products - Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	0.7	1.1	0.7	0.3	0.3	0.3	0.4	0.7	0.4
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	78.9	80.4	82.0	45.4	45.9	48.5	31.8	32.6	31.6
372	Agricultural chemicals - Produits chimiques agricoles	4.7	4.6	4.0	3.2	3.2	2.5	1.5	1.4	1.5
373	Plastic & synthetic resin - Matières plastiques & résines synthétiques	5.7	5.7	4.6	2.6	2.7	2.1	2.6	2.6	2.3
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	19.8	19.9	21.5	13.6	13.8	15.3	6.0	5.9	6.1
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	6.2	6.3	6.4	3.4	3.4	3.0	2.7	2.9	2.8
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	6.3	6.5	7.2	3.3	3.2	3.6	2.8	2.8	3.3
377	Toilet preparations - Produits de toilette	6.1	6.3	6.7	2.7	2.8	3.9	3.2	3.3	2.4
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	14.4	14.9	15.1	7.5	7.5	8.1	6.4	6.9	6.9
391-399	Other manufacturing - Autres industries manufacturières	62.9	62.4	68.9	25.0	24.0	28.6	35.2	35.5	37.6
401-449	Construction - Construction	343.9	402.7	350.5	101.8	106.1	110.4	218.3	268.0	215.5
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	76.5	85.9	78.2	24.8	25.8	26.6	46.4	53.9	45.8
401	Residential building & development - Promotion & construction résidentielles	52.2	60.6	54.8	17.7	18.7	19.5	30.8	37.8	30.9
402	Non-residential building & development - Promotion & constr. non résidentielles	24.3	25.3	23.4	7.1	7.1	7.1	15.6	16.1	14.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	44.6	57.6	47.4	14.3	14.4	15.6	28.3	40.5	29.0
411	Industrial const. (other than buildings) - Constr. industrielle autre que bâtiment	12.1	13.5	10.8	3.0	2.9	3.4	9.0	10.1	7.4
412	Highway & heavy construction - Constr. de routes & constr. lourde	32.5	44.1	36.5	11.3	11.4	12.2	19.3	30.4	21.6
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	211.9	247.6	210.5	56.5	60.0	60.0	139.7	168.9	135.1
441-449	Services incidental to construction - Services relatifs à la construction	10.9	11.7	14.3	6.1	5.9	8.2	3.8	4.7	5.5
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	2,201.1	2,295.4	2,196.6	733.2	742.5	767.5	1,356.8	1,434.9	1,327.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	780.6	796.6	812.5	435.0	437.8	460.6	264.1	274.2	266.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	413.2	428.2	431.4	171.8	174.6	180.5	175.7	184.8	179.5
451	Air transport - Transport aérien	48.3	50.2	53.3	35.5	36.0	38.1	6.7	7.4	7.0
452	Services incidental to air transport - Services relatifs au transport aérien	5.8	6.1	5.9	2.8	2.9	2.8	...	...	...
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	57.6	58.4	59.5	22.8	22.8	24.2	25.0	25.9	25.5
454	Water transport - Transport par eau	14.0	14.4	13.4	7.3	7.2	6.9	5.8	6.2	6.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	10.7	11.1	9.5	4.5	4.5	4.9	6.0	6.4	4.4
456	Truck transport - Camionnage	109.7	117.3	113.4	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	68.2	70.9	79.1	15.6	15.3	18.6	39.3	41.6	41.9
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	7.8	8.0	8.4	7.4	7.6	7.7	0.4	0.4	0.7
471	Grain elevators - Silos à grain	6.0	6.1	5.6	4.5	4.5	4.4	1.4	1.5	1.2
479	Other storage & warehousing - Autres entrepôts & emmagasinage	9.5	9.5	7.7	2.5	2.5	3.0	6.4	6.5	4.5
481-484	Communication - Communications	237.5	237.9	248.5	185.9	186.1	197.9	37.2	37.4	36.7
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	40.9	40.5	38.4	33.0	32.9	28.7	...	...	...
482	Telecommunication carriers - Transmission des télécommunications	91.9	92.1	103.7	77.9	78.0	89.2	...	...	...
484	Postal & courier service - Services postaux & services de messagers	102.9	103.5	103.7	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	130.0	130.5	132.6	77.3	77.0	82.1	51.2	51.9	49.9
491	Electric power systems - Énergie électrique	89.7	90.0	96.2	58.8	58.5	64.8	30.5	31.1	31.2
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	16.0	16.0	15.1	11.0	11.0	10.8	4.9	4.9	4.3
493	Water systems - Distribution d'eau	8.4	8.5	8.3	3.0	3.0	2.9	5.4	5.5	5.4
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.c.	15.8	16.1	12.9	4.5	4.5	3.7	10.3	10.5	9.1
501-692	Trade - Commerce	1,910.1	1,913.5	1,888.0	598.6	602.5	616.8	1,178.7	1,177.0	1,139.1
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	560.8	567.8	563.8	321.2	322.2	337.4	203.9	210.3	190.7
501-501	Farm products - Produits agricoles	7.2	7.5	8.5	3.8	3.8	4.0	3.0	3.2	4.0
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	24.0	24.1	23.8	13.2	13.0	15.6	10.0	10.2	7.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	87.4	89.0	96.8	41.8	43.0	47.7	38.3	38.9	44.1
521	Food - Produits alimentaires	64.4	65.5	71.8	30.0	31.3	32.3	29.8	29.9	37.6
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	11.4	11.9	15.3	6.2	6.8	8.5	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	18.9	18.9	20.6	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	54.2	55.4	48.8	28.4	28.3	25.8	23.4	24.5	21.3
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	92.6	100.0	87.9	45.6	48.1	47.1	43.7	47.2	37.2
561	Metal & metal products - Métaux & produits en métal	11.0	10.9	10.3	5.7	5.6	6.5	5.1	5.2	3.5
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb, chauffage & climatizat	22.8	23.7	27.7	15.0	15.4	18.8	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	58.8	65.3	49.9	24.9	27.1	21.8	32.2	35.2	26.0
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	178.5	173.5	174.4	122.0	119.6	123.5	43.0	42.6	36.8
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	16.3	16.1	14.7	6.4	6.0	7.2	8.9	9.0	6.4
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies - Machn. mat. & fourni.(constr. forêt. mine)	16.3	15.0	11.7	9.3	8.5	6.2	6.0	5.4	4.9
573	Industrial machinery, equipment & supplies - Machines, matériel, & fournitures industriels	27.5	26.6	25.8	19.0	18.8	18.4	7.2	6.8	5.2
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fourn. électric, électro.	61.3	60.4	69.3	48.3	47.2	55.2	9.7	9.9	8.8
579	Other machinery equipment & supplies - Autres machines, matériel et fournitures	57.2	55.4	52.9	39.0	39.1	36.5	11.2	11.5	11.5
591-599	Other wholesale products - Produits divers comm. de gros	86.7	87.5	87.7	46.9	46.1	51.6	34.2	35.9	29.6
601-692	Retail trade - Commerce de détail	1,349.3	1,345.7	1,324.1	277.4	280.3	279.4	974.8	966.7	948.4
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	451.4	445.1	410.2	66.4	65.0	62.2	366.1	360.9	328.8
601	Food stores - Magasins d'alimentation	330.7	325.5	308.3	48.9	47.1	44.4	269.8	265.4	251.1
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	97.4	96.9	75.2	11.6	11.8	11.0	80.9	80.7	59.9
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	135.4	133.4	137.9	25.7	26.7	26.4	97.2	95.1	96.2
611	Shoe stores - Magasins de chaussures	18.4	18.3	20.8	5.3	5.1	5.3	12.3	12.5	13.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	CANADA - Continued - suite									
612	Men's clothing stores - Magasins de vêtements pour hommes	15.7	15.2	16.6	...	...	...	11.3	10.6	12.2
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	54.1	53.7	50.3	8.1	8.4	7.5	37.8	37.3	34.1
614	Clothing stores n.e.c. - Magasins de vêtements n.c.a.	39.0	38.1	44.5	7.5	8.2	9.0	29.2	28.2	31.9
615	Fabric & yarn stores - Magasins de tissus et de filés	8.1	8.2	5.7	1.0	1.0	0.7	6.6	6.6	4.9
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	81.8	80.3	72.1	28.7	28.4	25.0	39.4	38.3	35.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	279.7	284.8	282.5	73.3	75.6	81.0	170.4	171.7	166.1
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	96.0	101.2	100.8	30.2	32.4	37.0	42.4	44.3	39.6
633	Gasoline service stations - Stations-service	55.7	59.6	68.9	9.7	10.9	10.7	44.0	46.5	55.1
634	Automotive parts & accessories stores - Pièces et accessoires pour automobiles	44.6	43.8	40.0	9.3	9.0	11.7	32.1	32.2	25.7
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	67.8	65.9	59.2	19.6	18.9	17.0	42.5	40.8	37.9
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	200.4	197.2	209.5	31.7	31.8	28.3	166.8	163.5	179.5
651-692	Other retail n.e.c. - Autres commerces de détail n.c.a.	200.6	204.9	212.0	51.5	52.7	56.6	134.9	137.1	142.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	632.1	635.5	653.7	467.0	467.3	481.8	113.9	116.6	109.6
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	460.3	459.1	469.6	363.3	362.8	374.4	68.4	68.1	65.9
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	278.2	276.3	276.8	221.4	221.0	223.6	53.7	52.1	49.7
700	Banks - Banques	194.6	193.8	193.7	160.7	160.6	161.5	31.2	30.5	29.5
703	Trust companies - Sociétés de fiducie	25.7	25.7	33.5	19.9	19.7	26.2	5.8	5.9	6.9
705	Credit unions - Caisses d'épargne et de crédit	57.1	56.0	48.7	40.2	40.1	35.2	16.7	15.7	13.3
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	19.0	18.7	21.5	17.8	17.5	20.0	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	34.7	34.9	43.6	21.6	21.7	31.4	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	99.9	100.1	102.0	83.0	83.0	81.7	5.1	4.9	6.0
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	28.5	29.1	25.7	19.5	19.5	17.7	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	171.8	176.5	184.1	103.6	104.5	107.4	45.4	48.5	43.7
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	89.1	90.1	83.9	48.9	48.8	41.5	33.0	34.3	33.3
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	82.7	86.3	100.2	54.7	55.7	66.0	12.4	14.2	10.3
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3,713.2	3,823.1	3,658.9	1,706.7	1,743.8	1,729.7	1,816.2	1,832.1	1,772.4
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	504.8	513.5	478.0	294.6	298.9	284.9	175.0	177.0	163.1
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	56.0	60.7	44.0	...	...	...	36.9	39.9	30.6
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	56.0	54.6	49.8	45.3	44.6	36.1	...	...	...
773	Accounting & bookkeeping services - Comptabilité et tenue de livres	44.7	45.0	45.7	33.7	35.1	36.2	...	...	...
774	Advertising services - Services de publicité	23.1	24.3	20.7	16.2	16.8	14.0	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	94.8	93.4	88.6	59.5	60.1	56.2	30.0	28.1	28.2
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	55.7	58.8	54.8	48.5	50.9	45.7	...	...	...
777	Management consulting services - Bureaux de conseils en gestion	56.0	58.7	61.7	38.9	39.8	45.0	...	...	...
779	Other business services - Autres services aux entreprises	118.4	118.1	112.8	...	...	...	64.8	64.3	61.2
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	913.9	1,001.8	919.2	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	CANADA - Concluded - fin									
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	563.6	626.1	570.0	349.4	351.7	353.6	209.8	215.3	214.9
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	111.7	122.4	108.7	59.5	62.4	57.4	50.6	52.2	49.6
853*	University education - Enseignement universitaire	198.9	212.1	202.8	67.1	71.9	68.5	126.5	134.2	129.2
854	Library services - Bibliothèques	20.2	20.3	21.5	8.8	8.6	9.7	11.3	11.7	11.4
855	Museums & archives - Musées et archives	7.8	8.7	6.7	5.1	5.6	3.6	2.7	3.0	3.1
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	1,110.7	1,108.1	1,113.5	280.6	284.3	296.0	797.1	792.5	787.3
861	Hospitals - Hôpitaux	556.3	554.5	566.7	94.5	95.2	99.5	452.8	450.3	459.1
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	188.3	188.5	177.7	37.4	41.8	36.8	145.4	142.3	136.5
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	114.2	116.0	110.2	37.7	36.8	40.3	71.4	73.5	63.8
865	Offices of phys. surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	112.1	112.5	122.9	51.1	49.9	55.4	...	...	...
866	Offices of other health practitioners - Cabinets d'autres praticiens de la santé	20.5	19.9	22.4	6.9	5.9	6.5	11.5	11.7	13.4
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	677.3	692.0	666.2	81.7	84.4	93.5	554.1	568.7	545.0
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	138.7	144.9	142.5	18.2	19.8	20.8	117.2	121.3	115.5
911	Hotels, motels & tourist courts - Hôtels, motels & camps pour touristes	131.5	137.5	132.7	16.7	18.0	17.2	111.9	116.4	110.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	538.6	547.1	523.7	63.5	64.6	72.8	436.9	447.4	429.5
921	Food services - Services de restauration	509.3	518.5	489.6	59.3	60.3	66.5	414.5	426.1	402.5
922	Taverns, bars & night clubs - Tavernes, bars et boîtes de nuit	29.3	28.6	34.1	4.2	4.3	6.3	22.4	21.3	27.0
961-999	Miscellaneous services - Services divers	506.5	507.8	481.9	168.2	169.7	163.7	269.9	272.6	259.1
961-969	Amusement & recreational services - Services de divertissements & loisirs	139.9	138.3	140.0	40.5	41.2	41.6	88.6	87.9	89.6
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c. - Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a.	72.5	74.0	70.5	19.2	19.2	20.1	48.9	50.1	46.7
961	Motion picture audio & video prod. & distrib. - Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	10.2	9.8	10.4	4.8	4.9	6.3	3.6	3.7	3.0
962	Motion picture exhibition - Projection de films cinématographiques	8.9	9.1	8.6	1.1	1.2	1.3	7.4	7.5	6.6
965	Sports & recreation clubs & services - Clubs sportifs et services de loisir	38.4	35.9	41.6	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (exc'l private households) - Services personnels (excl. ménages)	101.0	101.5	91.2	26.1	26.5	21.4	44.3	44.2	45.3
971	Barber & beauty shops - Salons de coiffure & salons de beauté	48.0	48.3	42.6	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	26.2	26.8	24.3	...	...	...	16.9	17.1	15.7
982-986	Membership organizations - Associations	70.3	70.5	74.2	33.2	32.9	39.6	...	...	...
812-837	Public administration - Administration publique	696.3	699.1	695.9	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	260.5	260.7	266.0	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	231.5	233.1	225.6	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	204.3	205.3	204.3	160.3	160.5	159.5	43.9	44.8	44.8
451-484	Service producing industries -									
501-999	Branches productrices de services	7,602.4	7,737.4	7,576.3	3,771.6	3,817.1	3,847.6	3,375.3	3,403.3	3,291.6
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	9,803.5	10,032.8	9,772.9	4,504.8	4,559.6	4,615.1	4,732.1	4,838.2	4,619.0
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.8	1.2	0.9	0.3	0.4	0.3	0.3	0.3	0.3
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.4	2.5	2.6	0.6	0.6	0.6	1.8	1.9	2.0

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

*Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Continued - TERRE-NEUVE - suite									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	9.0	10.1	9.8	2.1	2.2	2.3	6.4	7.3	7.1
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	7.0	7.8	7.5	1.5	1.6	1.7	5.2	5.8	5.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	2.0	2.3	2.2	0.6	0.6	0.6	1.3	1.5	1.5
101-109	Food - Aliments	3.1	4.0	3.7	0.6	0.6	0.7	2.3	3.1	2.9
102	Fish products - Transformation du poisson	2.0	2.8	2.6	0.4	0.5	0.5	1.5	2.3	2.1
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	0.7	0.7	0.8	0.2	0.2	0.2	0.5	0.5	0.6
401-449	Construction - Construction	6.2	7.5	3.5	1.4	1.3	1.2	4.6	5.9	2.0
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	1.9	2.2	1.0	0.4	0.4	0.3	1.4	1.7	0.6
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	2.4	2.7	0.6	0.5	0.4	0.4	1.8	2.2	0.2
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	1.9	2.5	1.7	0.4	0.4	0.4	1.4	1.9	1.2
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	21.1	23.9	19.5	6.4	6.6	6.6	13.7	15.9	11.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	13.1	13.3	13.4	8.4	8.3	8.4	4.1	4.2	4.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	5.9	6.2	6.2	2.3	2.1	2.2	3.2	3.4	3.3
481-484	Communication - Communications	4.6	4.5	4.5	4.1	4.1	4.0	0.3	0.2	0.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.7	2.6	2.7	2.1	2.1	2.2	0.6	0.5	0.5
501-692	Trade - Commerce	27.7	27.8	27.2	6.3	6.4	7.2	18.3	18.7	18.1
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	5.2	5.7	5.4	2.8	2.9	3.2	1.7	2.0	1.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	1.4	1.8	1.6	0.8	0.8	0.9	0.5	0.8	0.6
521	Food - Produits alimentaires	0.8	1.1	1.1	0.4	0.4	0.6	0.3	0.5	0.4
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	0.8	1.0	1.3	0.4	0.4	0.6	0.4	0.5	0.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	1.2	1.3	1.1	0.7	0.8	0.9	0.2	0.2	0.2
601-692	Retail trade - Commerce de détail	22.5	22.1	21.8	3.5	3.5	4.0	16.5	16.7	16.2
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	8.3	8.2	8.6	1.3	1.3	1.6	6.2	6.3	6.8
601	Food stores - Magasins d'alimentation	6.3	6.4	6.4	0.8	0.7	0.8	4.9	5.3	5.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	5.6	5.6	4.6	0.9	0.9	1.1	3.7	3.8	2.9
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	1.8	1.7	1.5	0.4	0.5	0.5	0.8	0.9	0.6
633	Gasoline service stations - Stations-service	1.6	1.6	1.7	0.1	0.1	0.3	1.3	1.3	1.4
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	4.2	3.9	4.0	0.3	0.3	0.4	3.8	3.5	3.6
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	5.3	5.4	5.3	3.8	4.0	4.1	1.1	1.0	0.7
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	3.8	3.9	3.9	2.8	2.9	3.1	0.9	0.8	0.6
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	1.5	1.5	1.4	1.0	1.1	1.0	0.2	0.2	-
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	53.8	55.4	50.0	29.9	30.2	30.3	19.6	19.8	17.1
851-999	Business services - Services aux entreprises	4.5	4.8	3.8	2.9	3.0	2.4	1.3	1.6	1.2
771-779	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	16.3	17.7	15.4	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	20.0	19.7	18.6	8.3	8.3	10.2	9.6	9.3	7.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	NEWFOUNDLAND - Conc. - TERRE-NEUVE - fin									
861	Hospitals - Hôpitaux	11.2	11.0	11.3	5.5	5.5	6.8	5.5	5.4	4.5
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	7.5	7.8	7.6	0.9	1.0	0.9	6.0	6.3	6.0
961-999	Miscellaneous services - Services divers	5.5	5.4	4.5	1.6	1.6	1.4	2.6	2.6	2.0
812-837	Public administration - Administration publique	16.7	16.3	18.0	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	6.9	6.9	7.3	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	7.0	6.6	8.5	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	2.8	2.8	2.3	2.4	2.4	1.9	0.4	0.4	0.4
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	114.1	115.6	111.3	62.5	62.5	65.4	43.0	43.8	39.9
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	135.2	139.5	130.7	68.9	69.0	72.0	56.7	59.8	51.7
	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD									
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	2.9	3.2	3.3	0.9	0.9	1.0	1.9	2.2	2.1
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	2.1	2.4	2.4	0.6	0.7	0.7	1.4	1.7	1.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	0.8	0.8	0.9	0.3	0.2	0.3	0.5	0.5	0.5
401-449	Construction - Construction	1.6	2.0	1.7	0.4	0.4	0.5	1.1	1.5	1.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	0.4	0.5	0.5	0.1	0.1	0.2	0.3	0.4	0.3
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	0.8	1.0	0.8	0.2	0.2	0.2	0.6	0.7	0.5
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	5.0	5.8	5.4	1.5	1.5	1.6	3.3	4.0	3.5
491-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	3.0	3.1	3.1	1.5	1.6	1.7	1.2	1.2	1.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	1.9	1.9	1.8	1.0	1.1	1.1	0.6	0.6	0.5
501-692	Trade - Commerce	7.8	7.4	7.0	2.2	2.1	2.3	4.6	4.6	4.3
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	1.6	1.6	1.5	0.8	0.8	0.8	0.7	0.7	0.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	0.5	0.5	0.6	0.2	0.2	0.2	0.3	0.3	0.4
601-692	Retail trade - Commerce de détail	6.2	5.9	5.4	1.4	1.3	1.4	3.9	3.9	3.6
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	2.0	1.8	1.8	0.5	0.5	0.5	1.1	1.1	1.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	1.5	1.3	1.2	0.3	0.3	0.2	0.9	0.9	0.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	1.8	1.8	1.4	0.5	0.5	0.5	0.9	0.9	0.7
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	0.5	0.5	0.5	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2
633	Gasoline service stations - Stations-service	0.7	0.7	0.5	0.2	0.2	0.1	0.5	0.5	0.3
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	0.9	0.9	1.1	0.1	--	--	0.8	0.8	1.0
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.9	1.9	2.1	1.3	1.4	1.5	0.5	0.4	0.4
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	14.5	14.7	14.6	7.3	7.2	7.4	5.0	5.1	5.1
851-999										

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	PRINCE EDWARD ISLAND - Concluded - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD - fin									
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	4.1	4.3	4.0	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	5.1	5.0	5.4	2.2	2.1	2.4	1.6	1.6	1.6
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	2.7	2.7	2.9	0.3	0.3	0.3	2.2	2.2	2.4
812-837	Public administration - Administration publique	5.3	5.5	5.2	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	2.8	2.8	2.2	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	2.1	2.4	2.8	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	0.4	0.4	0.2	0.3	0.3	0.2	0.1	0.1	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	32.0	32.2	31.6	16.8	16.8	17.3	11.7	12.0	11.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	37.0	38.1	37.0	18.3	18.3	18.8	15.0	15.9	14.7
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	1.9	2.3	1.6	0.5	0.5	0.5	0.5	0.8	0.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.3	3.4	2.3	0.9	0.9	1.1	2.4	2.6	1.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	31.5	33.0	34.2	8.8	8.9	10.2	20.7	21.8	22.6
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	21.2	22.1	23.6	5.8	5.9	7.2	13.9	14.5	15.3
DURABLE	Durable goods - Biens durables	10.3	10.9	10.6	2.9	3.0	3.0	6.8	7.2	7.2
101-109	Food - Aliments	7.3	8.1	9.1	1.7	1.7	1.9	4.9	5.4	6.6
102	Fish products - Transformation du poisson	3.2	3.9	4.5	0.7	0.7	0.6	2.4	2.8	3.7
251-259	Wood - Bois	1.5	1.7	1.3	0.3	0.2	0.3	1.1	1.3	1.0
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	2.9	2.9	2.8	0.8	0.8	0.8	2.2	2.1	2.1
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	2.4	2.4	2.3	0.6	0.6	0.6	1.8	1.8	1.7
281-284	Printing, publishing & allied industries Imprimerie, édition & industries connexes	2.8	2.8	2.0	1.2	1.2	1.1	1.1	1.2	0.6
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	3.4	3.4	3.7	1.0	1.0	1.0	2.4	2.4	2.6
401-449	Construction - Construction	10.3	13.6	9.0	3.1	3.2	2.4	6.6	9.8	6.1
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.4	3.2	2.3	0.6	0.7	0.6	1.6	2.4	1.5
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	1.5	2.3	1.3	0.5	0.5	0.4	1.0	1.8	0.9
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	5.8	7.3	4.9	1.6	1.6	1.0	3.8	5.3	3.6
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	49.4	54.8	49.8	14.2	14.4	15.4	31.5	36.1	31.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp., communic. & autres serv. publics	21.9	23.0	22.4	8.8	8.8	9.1	11.2	11.9	11.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	11.1	12.0	10.7	4.0	4.0	3.7	5.8	6.4	5.7

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Continued - NOUVELLE-ÉCOSSE - suite									
454	Water transport - Transport par eau	0.5	0.5	0.5	0.4	0.4	0.4	--	--	--
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	0.5	0.4	0.6	0.1	0.1	0.2	0.4	0.3	0.3
481-484	Communication - Communications	8.4	8.5	9.0	3.9	3.9	4.2	4.1	4.2	4.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	2.5	2.5	2.7	0.9	1.0	1.2	1.3	1.2	1.3
501-692	Trade - Commerce	52.9	54.1	55.2	15.3	15.5	15.2	33.0	33.8	33.6
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	13.8	12.7	12.7	7.8	7.4	7.0	5.1	4.2	4.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	4.0	2.3	2.8	1.5	0.9	1.3	2.0	0.9	1.3
521	Food - Produits alimentaires	3.7	2.0	2.4	1.4	0.8	1.1	2.0	0.9	1.2
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	1.9	2.4	2.6	1.0	1.2	1.2	0.7	0.9	1.2
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.5	0.5	0.6	0.4	0.4	0.4	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.3	1.9	1.8	0.6	0.8	0.7	0.7	0.9	1.1
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.7	3.8	3.6	2.9	2.9	2.7	0.7	0.7	0.5
601-692	Retail trade - Commerce de détail	39.1	41.4	42.5	7.5	8.1	8.2	28.0	29.7	29.4
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	11.9	13.1	12.5	2.0	2.5	2.7	8.4	9.2	8.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	7.4	8.5	8.1	1.2	1.6	1.6	5.9	6.7	6.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	8.9	9.4	10.8	2.7	2.7	2.9	5.3	5.7	6.5
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.1	3.5	4.0	1.4	1.4	1.5	1.3	1.5	1.6
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.7	2.9	3.4	0.5	0.4	0.3	2.1	2.3	2.9
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.0	8.0	8.1	0.8	0.8	0.5	7.0	7.0	7.5
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	15.5	15.7	15.8	11.0	11.1	11.3	3.1	3.0	2.6
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	11.1	11.3	10.9	8.3	8.4	8.7	2.2	2.2	1.6
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	6.7	6.7	6.7	5.3	5.3	5.4	1.4	1.4	1.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	4.4	4.4	4.8	2.7	2.7	2.6	0.9	0.9	1.0
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	107.8	111.2	106.5	56.9	58.4	56.9	43.7	44.0	44.5
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	31.4	34.3	30.6	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	17.2	19.5	17.1	11.2	11.3	11.1	5.8	6.4	6.0
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	37.4	37.5	36.8	15.6	15.7	15.9	20.1	20.1	20.0
861	Hospitals - Hôpitaux	20.0	20.5	20.5	10.6	10.7	10.7	9.2	9.6	9.7
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	9.8	9.1	8.2	1.3	1.4	1.1	7.8	7.0	7.1
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	1.8	1.9	2.0	0.8	0.8	1.3	0.7	0.8	0.7
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	16.1	16.6	14.9	1.6	1.8	1.9	12.8	13.1	12.1
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	13.2	13.2	11.1	1.2	1.3	1.0	10.4	10.2	9.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	12.9	12.9	13.8	3.8	4.0	3.7	6.3	6.4	7.9
812-837	Public administration - Administration publique	28.5	28.2	28.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	14.7	14.7	15.0	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	8.3	8.3	8.5	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	5.5	5.3	4.9	4.2	4.2	4.0	1.3	1.0	0.9

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard. refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	NOVA SCOTIA - Concluded - NOUVELLE-ÉCOSSE - fin									
451-494 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	224.2	229.7	225.5	117.3	119.0	117.6	91.9	93.5	92.8
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	273.6	284.5	275.3	131.5	133.4	133.0	123.5	129.7	124.3
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.5	3.3	2.9	0.7	0.9	0.9	1.1	1.4	1.2
041	Logging - Exploitation forestière	2.3	3.0	2.5	0.6	0.8	0.6	1.0	1.3	1.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	2.4	2.5	2.4	0.6	0.6	0.6	1.8	1.9	1.7
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	29.0	30.2	30.2	6.7	6.8	8.5	21.1	21.9	20.3
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	18.1	18.3	18.9	4.0	4.0	5.4	13.0	13.1	12.4
DURABLE	Durable goods - Biens durables	10.9	11.9	11.3	2.7	2.7	3.2	8.1	8.9	8.0
101-109	Food - Aliments	7.3	7.7	7.1	1.5	1.5	1.6	5.2	5.3	4.6
102	Fish products - Transformation du poisson	2.6	2.9	2.1	0.3	0.4	0.3	1.8	1.8	1.1
104	Dairy products - Produits laitiers	0.7	0.7	0.7	0.3	0.2	0.4	0.5	0.4	0.4
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.2	0.2	0.4	...	...	...	0.1	0.1	0.3
251-259	Wood - Bois	3.4	3.8	3.0	0.4	0.4	0.4	2.8	3.2	2.5
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	2.1	2.3	1.6	0.2	0.3	0.2	1.8	1.9	1.3
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	5.0	4.8	4.9	1.0	1.0	1.0	4.0	3.8	3.9
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	4.5	4.4	4.6	0.9	0.9	0.9	3.6	3.5	3.6
401-449	Construction - Construction	7.2	9.8	7.8	1.7	2.1	1.9	4.8	6.9	5.6
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	1.4	2.1	1.8	0.2	0.3	0.4	1.0	1.6	1.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	1.1	1.6	1.2	0.3	0.4	0.3	0.7	1.1	0.9
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	4.5	5.7	4.8	1.1	1.3	1.1	3.0	4.1	3.4
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	44.6	49.7	47.3	12.7	13.6	15.4	29.2	32.8	29.3
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	21.0	22.0	21.8	12.2	12.4	12.6	6.5	7.1	7.1
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	11.6	12.3	11.9	4.8	5.0	4.8	4.8	5.1	5.3
481-484	Communication - Communications	5.9	5.8	5.9	4.2	4.2	4.4	1.3	1.3	1.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	3.5	3.9	4.0	3.1	3.2	3.4	0.4	0.7	0.5
501-692	Trade - Commerce	44.6	44.7	40.6	12.8	12.6	12.4	28.9	29.2	26.7
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	11.2	11.4	10.8	5.6	5.5	5.9	4.9	5.1	4.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	2.8	2.7	3.0	0.7	0.6	1.0	2.0	2.0	1.8
521	Food - Produits alimentaires	2.3	2.4	2.8	0.4	0.5	1.0	1.9	1.9	1.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.2	2.3	2.4	1.1	1.1	1.3	1.0	1.1	1.0
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	0.6	0.6	0.8	0.4	0.4	0.5	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.5	1.7	1.5	0.7	0.7	0.8	0.9	0.9	0.7

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	NEW BRUNSWICK - Concluded - NOUVEAU-BRUNSWICK - fin									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	33.4	33.3	29.7	7.2	7.0	6.5	24.0	24.1	22.2
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	12.4	12.5	11.0	2.1	2.1	2.2	9.8	10.1	8.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	9.2	9.1	8.0	1.6	1.4	1.5	7.3	7.3	6.4
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	2.9	2.8	2.7	0.5	0.4	0.3	2.1	2.0	2.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access. vente & serv.	8.1	8.1	6.5	3.0	2.9	1.8	4.2	4.3	4.1
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	2.7	2.9	2.4	1.4	1.4	1.0	1.0	1.1	1.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.6	2.2	1.1	1.0	0.8	0.2	1.5	1.2	0.9
635	Motor vehicle repair shops - Ateliers de réparation d'automobiles	1.0	1.0	1.3	0.2	0.2	0.2	0.7	0.8	1.1
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	5.7	5.6	5.3	0.5	0.5	0.4	5.2	5.0	4.8
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	9.7	9.8	10.1	6.2	6.3	6.7	2.4	2.5	2.1
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	6.7	6.5	6.7	4.4	4.3	4.8	1.8	1.7	1.4
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	4.5	4.4	4.5	3.3	3.3	3.5	1.1	1.0	0.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	3.0	3.3	3.4	1.8	1.9	1.9	0.6	0.7	0.7
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	80.2	83.3	78.7	33.9	34.8	34.8	41.7	42.2	41.3
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	7.9	8.1	7.2	4.1	4.4	3.8	3.3	3.1	3.0
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	22.3	24.5	22.3	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	28.5	28.3	28.3	4.1	4.2	4.7	22.9	22.5	22.9
861	Hospitals - Hôpitaux	15.3	15.4	16.1	0.8	0.9	1.0	14.5	14.5	15.0
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	6.0	5.6	6.6	0.5	0.6	1.0	5.2	4.7	5.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	3.5	3.7	1.8	0.4	0.5	0.6	2.0	2.1	1.2
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	13.2	14.4	13.5	1.3	1.3	1.9	10.6	11.9	10.9
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	10.6	11.4	10.3	1.0	1.0	1.4	8.3	9.3	8.4
961-999	Miscellaneous services - Services divers	8.2	8.1	7.5	2.7	2.9	2.6	4.5	4.3	4.1
812-837	Public administration - Administration publique	21.6	21.8	20.2	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.5	8.5	8.8	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	9.3	9.4	8.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	3.8	3.9	3.3	3.4	3.5	3.0	0.3	0.4	0.4
451-484	Services producing industries - Branches productrices de services	173.6	177.6	167.3	81.3	82.3	81.3	81.3	82.5	78.5
501-999										
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	218.2	227.4	214.6	94.0	95.9	96.6	110.5	115.4	107.8
	QUÉBEC									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	12.3	14.4	12.6	5.9	6.9	6.4	4.7	4.9	4.7
041	Logging - Exploitation forestière	8.8	10.0	8.3	2.8	3.4	2.9	4.5	4.5	4.1
051	Forestry services - Services forestiers	3.5	4.4	4.3	3.1	3.5	3.6	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	12.6	13.4	13.0	3.3	3.1	3.7	9.2	9.5	9.2
061-063	Mining - Mines	10.1	9.8	10.4	2.5	2.4	2.6	7.5	7.4	7.8
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.3	1.7	0.9	0.2	0.3	0.4	1.0	1.1	0.5
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	421.5	435.0	421.5	128.2	131.4	130.5	276.5	286.9	272.5
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	232.3	236.7	217.0	67.5	70.4	65.1	150.3	152.2	136.1
DURABLE	Durable goods - Biens durables	189.2	198.2	204.5	60.8	61.0	65.4	126.2	134.6	136.4
101-109	Food - Aliments	40.2	40.1	40.3	10.4	10.9	10.3	26.1	26.2	26.9
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	9.4	9.3	12.3	1.6	1.6	2.1	7.7	7.6	10.1
104	Dairy products - Produits laitiers	5.2	4.9	4.9	1.3	1.3	1.2	3.2	3.2	3.0
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	10.0	10.1	8.9	...	...	...	5.6	5.9	5.7
111-114	Beverages - Boissons	7.6	7.7	8.6	1.9	1.9	2.3	5.0	5.1	5.0
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	12.4	12.4	8.6	2.9	3.2	2.7	9.3	9.0	5.8
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.0	5.3	6.1	0.8	0.8	1.1	3.2	3.4	4.0
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	9.1	9.1	10.1	2.4	2.4	2.7	6.5	6.5	7.1
191-199	Textile products - Produits du textile	14.0	15.1	11.4	4.2	4.4	3.2	9.3	10.3	7.8
243-249	Clothing - Habillement	46.1	47.0	37.6	9.3	9.7	7.8	31.2	31.5	23.6
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	13.6	13.9	13.6	...	...	...	9.3	9.5	9.0
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	14.7	14.1	9.2	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	20.9	26.1	20.9	4.0	4.3	3.8	16.1	21.1	16.6
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	10.0	11.7	10.4	1.1	1.2	1.4	8.5	10.1	8.9
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	1.1	1.2	1.6	0.2	0.2	0.3	0.9	1.0	1.2
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	7.1	9.3	5.5	2.2	2.3	1.3	4.6	6.7	3.9
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	16.2	16.0	17.5	3.2	2.6	3.5	12.6	12.6	13.9
261	Household furniture - Meubles de maison	11.4	11.1	12.0	1.9	1.4	1.7	9.4	9.2	10.3
264	Office furniture - Meubles de bureau	1.6	1.6	0.7	0.4	0.4	0.2	1.0	1.2	0.5
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	32.4	32.3	34.8	7.6	7.7	7.6	24.4	24.3	25.9
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	21.2	21.1	22.3	4.4	4.4	4.7	16.9	16.7	17.6
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	4.6	4.5	4.4	1.0	1.0	1.0	3.2	3.2	3.3
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	33.3	34.0	28.0	12.2	13.4	11.3	19.4	19.0	15.3
281	Commercial printing - Impression commerciale	18.3	18.6	14.5	5.1	6.1	4.3	12.8	12.3	9.8
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	5.2	5.4	5.1	2.4	2.5	2.5	2.1	2.1	2.1
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	20.3	20.9	20.6	6.4	6.5	6.9	13.9	14.4	13.6
291	Primary steel - Sidérurgie	4.9	5.0	4.8	1.2	1.2	1.2	3.7	3.8	3.5
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	9.6	9.6	9.4	3.9	4.0	3.9	5.6	5.6	5.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.4	3.5	3.7	0.7	0.7	0.8	2.7	2.8	2.9
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	24.7	26.1	31.8	5.8	6.0	7.7	18.4	19.9	23.3
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	3.8	4.1	4.6	1.1	1.1	1.2	2.5	2.9	3.3
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	4.4	4.5	6.5	0.9	0.9	1.4	3.5	3.6	5.1
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	3.5	3.5	3.2	0.9	0.9	0.8	2.6	2.7	2.3
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et coutellerie	2.8	2.8	5.4	0.6	0.7	1.3	2.0	2.2	4.1
311-319	Machinery - Machinerie	13.6	13.6	14.4	4.4	4.3	5.9	9.2	9.2	8.5
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	34.3	34.7	37.8	12.3	12.5	15.0	22.0	22.2	22.8

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	17.2	17.4	19.7	7.8	7.9	9.2	9.4	9.5	10.5
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	5.3	5.3	5.0	0.9	1.0	1.9	4.5	4.3	3.1
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	30.9	31.4	30.6	15.4	15.7	15.0	15.4	15.6	15.1
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	17.7	18.0	15.7	10.6	11.0	8.5	7.0	6.8	6.7
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	3.9	3.8	4.5	1.3	1.2	1.7	2.6	2.6	2.8
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	0.9	0.9	1.0	0.3	0.3	0.4	0.5	0.5	0.6
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	7.6	8.6	7.8	1.9	1.9	2.2	5.7	6.6	5.5
352	Cement - Ciment	0.6	0.6	0.7	0.1	0.1	0.2	0.5	0.5	0.5
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	1.8	1.8	1.5	0.4	0.4	0.2	1.4	1.4	1.4
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	22.9	23.7	22.3	12.1	12.4	12.6	10.4	11.0	9.4
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	8.0	8.1	8.0	5.5	5.6	5.7	2.5	2.5	2.3
377	Toilet preparations - Produits de toilette	2.5	2.6	3.0	1.2	1.2	1.8	1.3	1.4	1.1
379	Other chemical products - Autres produits chimiques	4.2	4.7	3.8	1.9	2.0	1.4	2.2	2.7	2.4
401-449	Construction - Construction	73.2	89.1	74.0	30.2	32.9	30.2	42.0	54.8	42.8
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	17.5	18.8	16.1	8.4	8.9	6.3	8.8	9.4	9.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	9.4	11.9	9.7	5.4	5.6	5.3	3.9	6.2	4.4
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	44.2	56.2	44.1	15.0	17.1	16.9	28.5	38.2	26.6
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	552.7	585.5	555.0	189.1	196.0	193.1	344.1	368.1	340.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	194.8	197.6	194.1	118.3	119.3	120.1	62.7	64.1	59.2
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	101.9	104.0	100.1	48.8	49.5	48.0	42.7	43.8	40.4
451	Air transport - Transport aérien	10.9	11.1	11.7	8.1	8.1	8.8	1.6	1.8	1.6
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	14.5	14.7	15.2	8.1	8.1	8.7	5.0	5.3	5.3
456	Truck transport - Camionnage	27.4	28.9	24.9	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	59.7	59.8	60.1	48.0	48.1	49.9	8.4	8.3	7.1
481	Telecommunication broadcasting - Diffusion des télécommunications	10.9	10.8	12.0	8.8	8.7	9.2	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électricité, gaz, eau)	33.2	33.8	33.9	21.5	21.7	22.2	11.6	12.0	11.6
491	Electric power systems - Énergie électrique	27.3	27.7	27.2	19.0	19.2	19.5	8.2	8.5	7.7
501-692	Trade - Commerce	457.4	459.4	424.4	157.1	156.8	148.8	277.9	278.7	250.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	140.1	143.3	133.0	81.7	81.4	80.4	51.2	54.0	43.4
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	4.5	4.7	7.0	3.0	3.2	5.4	1.4	1.5	1.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	26.9	28.5	24.0	14.4	14.7	13.3	11.2	12.3	9.0
521	Food - Produits alimentaires	20.0	21.6	17.5	11.3	11.8	9.8	8.3	9.2	7.1
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	6.1	6.5	6.9	3.4	3.9	3.4	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	7.2	7.3	5.3	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	11.7	11.5	8.1	5.6	4.7	3.6	5.8	6.4	4.2
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	20.0	21.0	18.4	10.1	10.3	9.3	8.9	9.7	7.7
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	13.0	13.7	8.4	5.6	5.6	2.5	7.0	7.7	5.2
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	41.6	40.6	37.8	25.8	24.9	25.9	13.0	12.8	7.6
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fourn. électr. électro.	13.7	14.1	12.1	9.6	9.6	9.5	3.6	4.0	0.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Continued - suite									
601-692	Retail trade - Commerce de détail	317.3	316.1	291.3	75.4	75.3	68.4	226.7	224.6	207.5
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	109.6	104.8	96.9	20.5	19.7	22.4	88.1	82.9	73.3
601	Food stores - Magasins d'alimentation	81.1	76.5	74.1	17.7	16.9	18.9	62.5	57.5	54.1
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevetés	24.8	24.8	19.1	2.7	2.8	3.5	21.9	21.9	15.5
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & fils	44.6	44.4	41.6	10.2	10.4	8.4	31.3	31.0	28.6
613	Women's clothing stores - Magasins de vêtements pour dames	15.6	15.6	13.1	2.3	2.4	1.7	11.2	11.2	9.2
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	20.4	21.0	13.4	7.5	7.3	5.1	10.8	11.8	6.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	64.4	67.1	62.0	17.7	17.8	17.1	42.1	45.0	41.1
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	26.3	27.0	22.2	8.2	8.3	8.1	13.6	14.6	11.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	10.0	12.0	15.5	2.7	2.5	1.7	7.3	9.5	13.1
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	33.2	32.8	35.9	6.6	6.4	4.2	26.5	26.2	31.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	147.8	151.3	142.6	110.0	109.8	108.5	29.4	32.3	26.5
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	107.2	107.8	105.4	83.2	82.9	83.3	17.8	18.2	15.8
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	74.4	73.4	69.1	57.2	56.7	55.1	14.8	14.1	11.6
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	2.9	2.9	3.8	2.6	2.5	3.2	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	5.1	5.7	8.1	4.1	4.1	6.9	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	20.9	21.2	19.8	16.8	16.9	15.6	1.5	1.6	1.9
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	3.9	4.6	4.6	2.5	2.6	2.5	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	40.5	43.4	37.3	26.8	26.9	25.2	11.6	14.1	10.6
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	23.8	24.0	18.3	13.0	11.3	8.9	9.7	11.0	8.6
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	16.7	19.4	18.9	13.8	15.5	16.3	2.0	3.1	2.0
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	866.9	894.1	868.7	399.6	412.5	418.5	444.5	448.9	426.2
771-779	Business services - Services aux entreprises	114.3	120.2	117.8	63.7	65.7	66.4	44.8	47.5	45.0
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	12.0	15.0	8.3	...	...	...	6.4	8.6	4.5
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	18.9	18.5	20.8	9.8	9.1	8.0	8.4	8.9	11.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	219.3	239.1	219.5	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	134.2	143.5	137.9	79.1	79.3	81.6	54.2	52.5	55.1
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	30.5	33.3	30.5	17.6	18.1	17.2	11.8	12.3	12.2
853*	University education - Enseignement universitaire	46.0	53.6	46.0	19.1	22.9	20.3	26.6	29.8	25.2
854	Library services - Bibliothèques	2.0	2.1	2.1	1.0	1.1	1.2	0.9	1.0	0.8
855	Museums & archives - Musées et archives	2.3	2.4	2.1	1.4	1.4	0.8	0.9	1.0	1.3
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	289.1	289.6	295.0	62.8	65.4	73.5	223.4	221.9	216.7
861	Hospitals - Hôpitaux	170.3	170.2	169.9	38.7	38.5	38.6	131.6	131.7	131.3
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	43.7	44.9	47.4	5.5	8.0	7.4	37.7	36.4	39.6
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	25.9	26.5	35.3	3.5	3.1	7.3	21.0	22.1	24.2
865	Offices of phys, surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	19.1	19.3	18.4	7.1	6.8	8.1	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	135.1	136.7	138.0	18.4	20.1	23.6	113.7	115.2	110.3

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	QUÉBEC - Concluded - fin									
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	21.8	23.5	27.4	3.2	4.3	4.5	18.4	19.0	20.8
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	113.3	113.2	110.6	15.2	15.9	19.1	95.3	96.1	89.5
961-999	Miscellaneous services - Services divers	109.1	108.6	98.4	42.2	42.3	41.0	58.1	59.7	51.7
972	Laundries & cleaners - Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	6.2	6.6	4.9	...	...	...	3.9	4.4	3.0
812-837	Public administration - Administration publique	168.7	169.4	168.4	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	51.4	51.5	52.3	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	63.1	63.2	62.1	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	54.2	54.8	53.9	41.0	41.0	40.5	13.2	13.7	13.5
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	1,802.3	1,838.0	1,764.3	918.6	932.2	928.4	816.3	825.9	764.5
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	2,355.0	2,423.6	2,319.3	1,107.7	1,128.2	1,121.5	1,160.4	1,193.9	1,105.4
	ONTARIO									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	8.9	9.1	9.0	2.8	3.0	3.2	4.9	5.0	4.4
041	Logging - Exploitation forestière	5.0	5.2	6.7	0.9	1.1	1.4	3.0	3.0	4.0
051	Forestry services - Services forestiers	3.9	3.9	2.3	1.9	1.9	1.8	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	20.9	21.0	20.0	7.3	7.6	7.9	12.4	13.1	11.9
061-063	Mining - Mines	14.5	14.5	14.6	5.1	5.1	5.1	9.4	9.4	9.5
081-082	Quarries & sand pits - Carrières et sablières	3.0	3.2	2.5	0.5	1.0	1.2	1.4	1.9	1.2
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.8	2.8	1.8	1.3	1.3	0.9	1.4	1.6	0.9
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	739.0	744.3	731.5	240.0	240.6	247.9	462.8	467.6	451.0
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	306.8	310.7	298.0	110.4	110.9	112.6	171.9	174.8	162.9
DURABLE	Durable goods - Biens durables	432.2	433.6	433.5	129.6	129.7	135.3	290.9	292.8	288.1
101-109	Food - Aliments	69.6	71.1	64.9	20.9	21.0	20.8	44.5	45.8	40.2
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	15.8	16.3	14.8	3.3	3.5	3.0	11.5	11.8	10.9
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	7.0	7.0	6.8	2.5	2.4	1.9	4.6	4.6	4.9
104	Dairy products - Produits laitiers	7.7	7.7	7.6	3.0	3.0	3.1	4.3	4.3	4.1
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	7.3	7.7	6.6	2.7	2.7	2.8	3.9	4.1	2.9
107	Bakery products - Produits de boulangerie- pâtisserie	12.9	13.1	10.8	...	...	...	9.0	9.2	7.4
109	Other food products - Autres produits alimentaires	12.4	12.4	12.2	3.7	3.7	4.4	7.5	7.6	6.9
111-114	Beverages - Boissons	9.8	9.9	8.0	3.4	3.4	2.3	6.2	6.4	5.3
151-159	Rubber products - Produits en caoutchouc	8.9	8.7	7.8	2.8	2.7	1.9	5.9	5.8	5.8
161-169	Plastic products - Produits en matière plastique	25.4	25.9	20.6	8.1	8.0	6.0	16.4	17.2	13.8
171-171	Leather & allied products - Cuir et produits connexes	5.4	5.6	6.2	1.1	1.1	1.7	3.8	4.0	4.0
181-183	Primary textiles - Textiles de première transformation	7.0	7.0	6.9	2.0	2.2	1.8	4.7	4.6	4.9
191-199	Textile products - Produits du textile	10.0	9.8	9.4	2.3	2.2	3.3	6.2	6.0	5.2
243-249	Clothing - Habillement	22.6	23.0	21.7	4.5	4.5	3.9	12.2	12.3	12.0
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçonnets	10.2	10.5	10.1	...	...	...	5.1	5.2	5.3
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	4.6	4.5	4.9	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood - Bois	21.6	22.4	17.8	4.4	4.5	3.6	16.0	16.7	12.7
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	5.7	5.7	4.0	0.8	0.9	0.8	4.8	4.8	3.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contreplaqués	2.0	2.1	2.0	0.2	0.2	0.3	1.7	1.8	1.8
254	Sash, doors & other millwork - Portes, châssis & autres bois travaillés	8.7	9.1	8.8	2.2	2.2	1.6	6.0	6.5	5.8
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	18.3	18.2	18.0	4.0	3.8	4.5	12.9	13.0	12.4
261	Household furniture - Meubles de maison	6.3	6.3	5.6	1.1	0.9	1.1	4.4	4.6	4.1
264	Office furniture - Meubles de bureau	5.4	5.4	5.2	1.4	1.4	1.5	3.6	3.6	3.4
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	32.2	31.7	33.6	7.8	8.0	9.7	23.7	23.0	23.5
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	14.6	13.8	15.7	3.1	3.1	3.4	11.4	10.6	12.2
273	Paper boxes & bags - Boîtes en carton et sacs en papier	9.1	9.2	8.9	2.7	2.7	2.6	6.4	6.4	6.0
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	64.7	65.8	63.9	26.6	26.6	27.7	29.0	29.9	28.0
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	17.2	18.0	17.7	7.9	8.1	7.8	4.8	5.2	4.4
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	45.3	45.4	44.6	11.5	11.7	12.3	33.3	33.2	32.0
291	Primary steel - Sidérurgie	24.9	25.2	25.3	6.4	6.4	7.0	18.6	18.7	18.3
292	Steel pipes & tubes - Tubes et tuyaux d'acier	3.1	3.0	2.9	0.8	0.7	0.7	2.3	2.2	2.2
294	Iron foundries - Fonderies de fer	3.6	3.7	3.1	0.7	0.8	0.7	2.9	2.9	2.4
295	Non-ferrous metal smelting & refining - Fonte et affinage des métaux non-ferreux	4.9	4.9	5.2	1.6	1.6	1.7	3.4	3.3	3.4
296	Aluminum rolling, casting & extruding - Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	3.1	3.1	3.1	0.9	0.9	1.0	2.2	2.2	2.1
297	Copper rolling, casting & extruding - Laminage, moulage et extrusion du cuivre	1.3	1.3	1.4	0.3	0.3	0.4	1.0	1.0	1.0
299	Other metal rolling, casting & extruding - Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	4.4	4.2	3.5	0.9	0.9	0.9	3.0	2.8	2.5
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	71.2	70.6	67.4	19.4	19.1	19.7	48.2	48.4	46.3
301	Power boilers & heat exchangers - Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	2.5	2.6	2.8	1.4	1.4	1.4	1.1	1.2	1.5
302	Fabricated structural metal products - Éléments de charpentes en métal	4.2	4.2	5.9	1.7	1.6	1.7	2.4	2.5	4.2
304	Stamped, pressed & coated metal products - Embout., matriçage, revêtement des métaux	17.4	17.7	16.4	4.7	4.7	4.7	11.8	12.2	11.4
305	Wire & wire products - Fil métallique et ses produits	6.6	6.7	8.1	1.7	1.7	2.5	4.2	4.3	5.5
306	Hardware, tools & cutlery - Quincaillerie, outillage et couellerie	15.8	14.7	12.4	3.9	3.4	3.2	11.4	11.2	8.9
308	Machine shops - Ateliers d'usinage	8.7	8.5	5.4	1.2	1.4	1.1	6.5	6.2	4.2
309	Other metal fabricating - Autres produits en métal	7.4	7.3	6.6	2.3	2.3	2.4	5.0	4.9	4.1
311-319	Machinery - Machinerie	35.5	35.8	32.4	10.8	11.2	11.9	23.6	23.6	18.6
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.0	2.0	2.0	0.4	0.4	0.5	1.5	1.5	1.5
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't - Equip. comm. de réfrigération & climatisat.	2.3	2.3	1.8	0.5	0.5	0.7	1.7	1.8	1.1
319	Other machinery & equipment - Autres machineries et équipements	31.3	31.5	28.6	9.9	10.3	10.7	20.4	20.3	16.1
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	126.5	127.3	133.4	29.7	30.0	30.0	96.6	97.2	102.9
321	Aircraft & aircraft parts - Aéronefs et pièces d'aéronefs	10.6	11.0	13.1	5.1	5.2	6.0	5.4	5.7	7.1
323	Motor vehicles - Véhicules automobiles	37.6	37.3	46.2	7.7	7.6	7.6	29.9	29.7	38.6
325	Motor vehicle parts & accessories - Pièces et accessoires pour véhicules	69.9	70.8	65.3	14.5	14.8	13.8	55.2	55.8	51.0
326	Railroad rolling stock - Matériel ferroviaire roulant	4.1	4.1	3.7	1.3	1.3	1.4	2.7	2.8	2.3
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	63.9	64.0	68.7	29.4	29.6	29.6	32.8	32.8	37.1
332	Major appliances (electric & non-electric) - Gros appareils (électriques ou non)	3.6	3.8	3.7	1.0	1.1	1.1	2.4	2.5	2.6
335	Communication & other electronic equipment - Equip. de comm. & autre matériel électronique	26.2	26.2	28.7	12.9	12.9	12.1	12.2	12.2	16.3
336	Office, store & business machines - Machines pour bureau, magasins & commerces	7.6	7.5	9.8	5.4	5.4	7.1	2.0	1.9	2.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories – Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires – suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
337	Electrical industrial equipment - Matériel électrique d'usage industriel	11.3	11.2	9.6	4.7	4.6	4.1	6.6	6.5	5.5
338	Communication & energy wire & cable - Fils & câbles électr. & de communication	3.3	3.3	4.2	1.0	1.1	1.6	2.3	2.2	2.6
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	19.2	19.6	19.3	7.2	7.1	7.3	11.4	12.0	11.8
352	Cement - Ciment	0.9	0.9	0.9	0.3	0.3	0.3	0.6	0.6	0.7
355	Ready-mix concrete - Béton préparé	2.7	3.0	2.6	0.9	1.0	0.7	1.8	2.1	1.9
356	Glass & glass products - Verre et articles en verre	5.3	5.4	4.4	1.6	1.5	1.1	3.6	3.8	3.2
361	Refined petroleum products - Produits raffinés du pétrole	5.9	5.9	5.9	5.0	5.1	5.3	0.8	0.8	0.5
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	43.3	43.9	46.8	24.9	25.1	27.3	17.2	17.4	18.3
374	Pharmaceuticals & medicine - Produits pharmaceutiques et médicaments	10.5	10.5	12.1	7.4	7.5	8.7	3.0	2.9	3.3
375	Paint & varnish - Peintures & vernis	3.3	3.3	3.5	2.0	2.0	1.5	1.3	1.3	1.5
376	Soap & cleaning compounds - Savons & composés pour nettoyage	4.6	4.7	5.4	2.4	2.3	2.7	2.1	2.2	2.6
401-449	Construction - Construction	125.3	140.8	134.0	37.6	38.7	45.4	77.2	89.9	75.8
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	29.3	31.6	31.2	9.4	10.1	12.4	16.5	17.7	16.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	13.7	18.1	17.3	3.8	3.7	4.2	9.0	13.3	11.1
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	79.5	88.8	81.3	22.7	23.3	25.6	50.6	58.2	47.8
041-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	947.0	967.7	949.3	313.6	315.4	334.2	583.3	601.7	568.0
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	280.6	286.3	305.7	154.2	154.6	171.6	94.0	98.1	99.7
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	130.2	136.2	145.3	47.7	48.7	55.2	55.5	59.2	61.1
451	Air transport - Transport aérien	14.7	15.6	16.6	10.1	10.1	11.0	2.0	2.5	2.1
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	15.6	15.9	15.6	5.9	5.8	6.1	6.2	6.5	5.9
454	Water transport - Transport par eau	3.2	3.2	2.3	0.6	0.5	0.3	2.0	2.1	1.9
455	Services incidental to water transp. - Services relatifs au transport par eau	1.1	1.2	1.6	0.9	1.0	1.3	0.2	0.3	0.4
456	Truck transport - Camionnage	33.5	36.9	41.1	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems - Transport en commun	30.7	32.4	37.0	5.1	5.0	7.9	16.2	17.4	16.4
481-484	Communication - Communications	97.5	97.6	105.6	80.5	80.6	86.6	12.5	12.8	13.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	53.0	52.4	54.8	25.9	25.4	29.7	26.0	26.1	24.9
491	Electric power systems - Énergie électrique	33.5	33.1	39.6	18.0	17.5	23.1	15.3	15.4	16.3
492	Gas distribution systems - Distribution de gaz	7.0	7.1	6.7	4.7	4.7	4.5	2.4	2.4	2.1
493	Water systems - Distribution d'eau	3.3	3.3	3.3	1.0	1.0	1.0	2.3	2.3	2.2
499	Other utilities n.e.c. - Autres services publics n.e.c.	9.1	9.0	5.3	2.2	2.2	1.1	6.0	6.0	4.2
501-692	Trade - Commerce	756.4	752.3	781.5	238.2	239.5	268.4	454.4	450.3	450.2
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	226.4	226.3	245.0	133.0	133.2	153.0	79.0	80.4	78.4
501-501	Farm products - Produits agricoles	1.6	1.7	3.4	0.5	0.5	1.2	1.1	1.1	2.0
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	7.6	7.6	6.4	4.0	4.0	4.3	3.4	3.4	2.2
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	29.4	30.0	40.5	14.6	15.3	20.7	11.4	11.6	18.3
521	Food - Produits alimentaires	18.8	19.4	27.1	8.5	9.2	11.3	7.7	8.0	15.5
531-532	Apparel & dry goods - Vêtements et mercerie	3.4	3.3	6.0	1.9	1.7	3.6	...	...	...
541-543	Household goods - Articles ménagers	7.5	7.5	11.3	...	...	...	...	...	...

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

		All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
SIC 1980 CTI	Industry Industrie	Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. ^P 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. ^P 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. ^P 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Continued - suite									
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	20.8	21.7	19.9	11.1	11.4	10.3	9.1	9.7	9.1
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	38.0	39.6	35.8	17.3	18.1	19.8	19.9	19.9	15.3
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip. - Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatizat	9.7	9.7	10.2	6.1	6.1	7.0	...	...	...
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	22.5	24.5	20.8	8.3	9.3	9.9	13.6	13.8	10.5
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	78.6	76.3	83.4	58.3	57.5	62.9	14.5	14.8	15.4
574	Electrical & electronic machinery & equip. - Machines, matér. fournit. électric. électro.	32.5	31.5	41.0	26.4	25.5	33.4	4.2	4.1	4.9
601-692	Retail trade - Commerce de détail	530.0	525.9	536.5	105.1	106.3	115.4	375.4	369.9	371.9
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	172.3	172.7	162.7	24.4	24.3	21.9	134.6	136.1	128.8
601	Food stores - Magasins d'alimentation	122.9	123.1	119.7	15.5	15.4	14.3	98.6	99.4	97.7
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores - Médicaments sur ordonnance et brevétés	38.6	39.0	30.3	5.0	5.0	3.4	31.0	31.8	24.8
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	46.1	45.0	51.2	8.7	9.2	11.3	32.6	31.5	33.9
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	32.8	31.4	33.1	11.0	10.4	9.3	14.4	13.2	16.8
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	108.0	104.3	105.3	25.7	26.0	32.2	65.5	60.8	54.8
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	32.9	35.2	41.2	8.4	9.8	14.9	13.6	13.7	12.5
633	Gasoline service stations - Stations-service	18.8	19.7	19.8	3.0	3.9	3.9	15.1	14.9	14.9
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	86.3	84.9	86.8	13.6	13.8	14.9	71.5	70.0	71.2
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	272.2	270.3	296.8	208.0	207.1	222.1	43.8	43.3	46.1
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	205.7	204.6	213.2	167.6	167.5	174.8	25.0	24.8	25.5
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	115.1	114.7	119.3	94.3	94.3	97.6	20.5	20.1	21.1
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries - Crédit à la consommation & aux entreprises	10.4	10.3	11.0	9.9	9.8	10.5	...	...	...
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	15.0	14.9	16.7	9.3	9.7	13.9	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	48.5	48.5	52.0	41.3	41.2	41.5	1.2	1.1	2.4
741-749	Other financial intermediaries - Autres intermédiaires financiers	16.6	16.2	14.2	12.7	12.4	11.3	...	...	...
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	66.5	65.7	83.6	40.4	39.7	47.2	18.7	18.5	20.7
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	34.3	33.3	40.7	17.7	17.9	19.8	13.6	12.8	16.3
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	32.1	32.4	42.9	22.8	21.8	27.4	5.2	5.6	4.3
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	1,431.6	1,472.6	1,404.3	672.0	687.3	668.8	669.7	670.5	663.4
851-999										
771-779	Business services - Services aux entreprises	222.4	224.5	208.9	135.2	137.3	131.0	70.3	68.9	66.1
771	Employment agencies & persnl. suppliers - Bureaux de placement et location de pers.	28.9	29.8	24.9	...	...	...	20.2	19.8	18.8
772	Computer & related services - Informatique et services connexes	28.2	27.4	22.4	23.8	23.4	16.0	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	35.9	36.2	35.0	24.4	26.2	27.4	10.6	9.1	7.0
776	Offices of lawyers & notaries - Études d'avocats et de notaires	24.2	25.9	24.5	21.6	22.7	21.0	...	...	...
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	349.5	382.5	353.9	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	214.0	239.4	217.0	140.6	141.7	141.6	71.2	75.5	75.1
852*	Post-secondary non-university education - Enseignement postsecondaire non univers.	41.4	45.6	38.7	20.1	21.2	18.4	21.1	21.2	19.7

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

*Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	ONTARIO - Concluded - fin									
853*	University education - Enseignement universitaire	76.5	78.8	79.4	24.9	25.7	25.6	47.3	48.9	49.8
854	Library services - Bibliothèques	10.1	10.1	11.0	4.6	4.6	5.1	5.5	5.5	5.8
855	Museums and archives - Musées et archives	3.6	4.1	2.2	2.7	3.2	1.4	0.9	1.0	0.8
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	402.5	401.4	393.3	105.5	107.7	98.5	282.3	278.4	281.0
861	Hospitals - Hôpitaux	175.0	172.0	177.0	15.0	15.7	14.5	153.5	149.7	156.6
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	73.1	73.7	64.9	17.6	19.4	18.1	53.0	51.9	44.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	39.8	39.0	27.0	18.8	18.2	11.6	20.3	19.7	14.6
865	Offices of phys, surgeons & dentists - Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	46.6	48.1	56.3	20.9	21.0	20.8	...	...	...
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	254.9	262.7	257.6	29.8	30.3	35.7	202.0	208.9	208.0
911-914	Accommodation services - Services d'hébergement	41.9	42.8	41.0	5.4	5.6	5.8	35.6	36.5	33.6
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	212.9	219.9	216.6	24.4	24.8	29.8	166.4	172.3	174.4
961-999	Miscellaneous services - Services divers	202.2	201.4	190.6	67.2	68.2	63.8	107.0	105.5	100.0
812-837	Public administration - Administration publique	253.1	254.1	257.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	109.9	109.8	113.6	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	61.5	62.4	61.7	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	81.7	81.8	82.3	64.3	64.1	64.3	17.4	17.7	18.0
451-484	Service producing industries - Branches productrices de services	2,940.9	2,983.1	2,991.1	1,481.6	1,499.2	1,540.4	1,253.5	1,253.9	1,252.7
501-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	3,887.9	3,950.8	3,940.3	1,795.3	1,814.6	1,874.6	1,836.8	1,855.5	1,820.7
	MANITOBA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.7	0.6	0.9	0.4	0.4	0.6	0.1	0.2	0.2
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	3.5	3.8	3.9	0.9	0.9	1.1	2.6	2.8	2.8
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	47.0	48.3	45.8	12.3	12.3	12.8	31.5	32.5	30.5
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	23.7	24.3	23.7	5.6	5.6	6.0	15.3	15.7	15.4
DURABLE	Durable goods - Biens durables	23.3	24.0	22.1	6.7	6.7	6.8	16.2	16.8	15.1
101-109	Food - Aliments	6.6	6.6	6.8	1.2	1.2	1.4	5.2	5.2	5.2
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.7	2.8	3.0	0.4	0.4	0.5	2.1	2.2	2.5
104	Dairy products - Produits laitiers	0.6	0.6	0.6	0.1	0.1	0.1	0.5	0.6	0.4
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	0.7	0.7	0.5	0.3	0.3	0.2	0.4	0.4	0.3
107	Bakery products - Produits de boulangerie-pâtisserie	0.9	0.9	0.9	...	...	...	0.7	0.8	0.7
111-114	Beverages - Boissons	0.6	0.6	0.6	0.1	0.1	0.1	0.5	0.5	0.5
243-249	Clothing - Habillement	5.3	5.5	4.8	0.7	0.7	0.7	2.5	2.6	2.3
243	Men's & boys' clothing - Vêtements pour hommes et garçons	1.8	1.9	1.7	...	...	...	1.0	1.1	1.0
244	Women's clothing - Vêtements pour dames	2.8	2.8	2.5	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	5.3	5.6	6.1	1.8	1.8	2.0	3.3	3.6	3.9
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	1.9	2.0	2.0	0.9	0.9	0.9	1.0	1.1	1.0
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	3.0	3.1	3.7	1.0	1.0	1.1	2.0	2.1	2.6
311-319	Machinery - Machinerie	2.8	2.8	2.3	0.7	0.7	0.7	2.1	2.1	1.5
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.5	6.7	6.8	2.3	2.3	2.4	4.2	4.3	4.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	9.2	11.7	8.4	2.4	2.5	2.2	6.2	8.4	5.7
401-402	Bldg. developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	2.8	3.7	2.3	0.7	0.7	0.7	1.9	2.6	1.4
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	1.2	1.4	1.1	0.4	0.3	0.2	0.7	1.1	0.9
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	5.0	6.3	4.8	1.2	1.3	1.1	3.5	4.6	3.4
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	66.2	70.2	64.8	20.0	20.2	20.8	42.2	45.7	40.8
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	40.9	41.4	40.7	19.8	19.9	20.3	15.0	15.5	15.6
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	24.3	24.8	23.8	9.1	9.3	9.0	10.1	10.6	10.6
451	Air transport - Transport aérien	2.7	2.7	2.6	2.1	2.1	1.8	0.3	0.2	0.4
481-484	Communication - Communications	10.8	10.9	11.1	6.6	6.6	7.2	3.2	3.2	3.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	5.8	5.8	5.8	4.0	4.0	4.1	1.8	1.8	1.7
501-692	Trade - Commerce	68.7	69.2	67.0	19.3	19.8	19.8	46.0	45.7	42.7
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	18.1	19.0	20.5	9.7	9.6	11.5	7.3	7.9	7.2
501-501	Farm products - Produits agricoles	1.8	1.9	1.8	1.2	1.3	1.3	0.4	0.5	0.4
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	3.0	3.0	2.8	1.1	1.1	1.1	1.6	1.5	1.5
521	Food - Produits alimentaires	2.4	2.4	1.9	1.0	1.0	0.8	1.3	1.3	1.1
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	2.5	2.6	2.0	1.3	1.3	1.3	1.2	1.2	0.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.5	3.0	3.7	1.3	1.3	1.9	1.1	1.2	1.4
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	3.7	3.7	5.4	2.6	2.6	3.8	0.8	0.8	1.0
601-692	Retail trade - Commerce de détail	50.5	50.1	46.5	9.7	10.2	8.3	38.7	37.8	35.5
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	15.2	15.0	14.4	2.0	2.1	1.6	13.2	12.8	12.2
601	Food stores - Magasins d'alimentation	12.3	12.0	12.3	1.2	1.4	1.0	11.0	10.6	10.9
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	4.9	4.9	4.8	1.0	1.0	0.7	3.6	3.6	3.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	10.5	10.9	9.7	2.4	2.7	2.4	6.8	7.0	6.1
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	3.4	3.7	3.5	0.9	1.1	1.3	1.6	1.7	1.4
633	Gasoline service stations - Stations-service	3.9	3.9	3.4	0.5	0.7	0.4	3.3	3.2	2.9
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	9.9	9.7	9.2	1.6	1.7	1.5	8.2	8.0	7.7
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	24.0	24.5	25.5	19.0	19.1	18.2	3.8	3.8	4.7
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	19.2	19.0	19.9	16.2	16.1	16.2	2.3	2.1	2.3
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	9.6	9.6	9.5	8.0	8.0	7.8	1.6	1.6	1.6
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	6.4	6.4	6.6	5.6	5.6	5.9	0.5	0.4	0.3
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	4.8	5.5	5.6	2.7	3.0	2.0	1.5	1.7	2.5
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.5	2.5	2.5	1.6	1.5	1.3	0.5	0.5	0.6
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	142.8	147.3	149.8	62.7	62.9	66.3	74.5	76.0	78.3
851-999	Business services - Services aux entreprises	13.9	13.6	14.2	7.9	7.7	8.0	5.5	5.7	5.4
771-779	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	37.8	41.6	39.3	...	...	...	...	...	...
851-859	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	27.3	30.4	28.4	14.8	14.9	16.0	12.4	12.6	12.3

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	MANITOBA - Concluded - fin									
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	46.4	46.5	50.5	9.0	8.7	10.3	36.9	37.1	39.4
861	Hospitals - Hôpitaux	23.3	23.4	24.0	2.1	2.1	2.2	21.1	21.2	21.7
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	11.2	11.3	11.2	1.4	1.4	1.2	9.7	9.8	10.0
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	4.8	5.1	6.5	1.4	1.4	2.3	3.4	3.7	3.9
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	27.0	27.3	27.1	2.3	2.1	3.3	22.8	23.2	23.3
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	20.6	20.5	19.5	1.6	1.6	2.3	17.3	17.3	16.8
961-999	Miscellaneous services - Services divers	17.6	18.3	18.8	6.3	6.6	6.3	8.6	9.3	9.5
812-837	Public administration - Administration publique	27.8	28.0	28.2	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	11.3	11.3	11.4	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	10.0	10.1	10.6	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	6.4	6.5	6.1	6.0	6.1	5.8	0.4	0.4	0.4
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	298.3	304.5	305.4	143.2	144.2	147.3	138.8	140.7	141.1
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	364.6	374.7	370.2	163.3	164.5	168.1	181.0	186.4	181.9
	SASKATCHEWAN									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	0.8	0.8	0.7	0.1	0.1	0.1	0.5	0.6	0.5
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	7.7	7.7	7.3	2.7	2.7	2.8	4.5	4.5	4.1
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	2.7	2.7	2.1	0.7	0.7	0.7	1.5	1.5	1.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	21.0	21.3	20.1	6.8	6.8	7.1	13.2	13.4	12.0
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	11.2	11.2	11.5	3.9	3.9	4.5	6.7	6.6	6.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	9.8	10.1	8.7	2.9	2.9	2.5	6.5	6.8	5.8
101-109	Food - Aliments	3.9	4.0	4.3	0.9	1.0	1.6	2.9	2.9	2.6
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	2.0	2.1	2.0	0.3	0.4	0.4	1.7	1.7	1.6
111-114	Beverages - Boissons	0.4	0.4	0.7	0.1	0.1	0.3	0.3	0.3	0.4
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	3.3	3.3	3.0	1.6	1.5	1.4	1.5	1.6	1.3
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	1.6	1.6	1.6	1.0	1.0	1.0	0.5	0.5	0.5
311-319	Machinery - Machinerie	3.0	3.0	2.2	0.7	0.7	0.5	2.3	2.3	1.7
311	Agricultural implement - Instruments aratoires	2.4	2.4	1.8	0.4	0.5	0.4	2.0	1.9	1.4
401-449	Construction - Construction	8.7	10.8	8.6	1.4	1.4	1.5	6.1	8.0	6.0
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	1.8	2.3	1.6	0.3	0.4	0.2	1.3	1.7	1.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	1.5	2.1	1.4	0.2	0.2	0.4	1.2	1.8	1.0
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	5.2	6.2	5.4	0.7	0.6	0.8	3.6	4.5	3.7
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	42.3	44.8	40.7	14.6	14.7	15.0	24.8	27.0	22.9

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Continued - suite									
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	27.1	27.4	27.0	16.7	16.8	16.6	5.9	6.1	5.7
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepasage	14.0	14.3	14.6	5.1	5.2	5.3	4.9	5.1	4.9
456	Truck transport - Camionnage	4.2	4.5	4.9	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	8.9	8.8	8.4	8.0	7.9	7.7	0.6	0.5	0.4
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	4.1	4.2	4.1	3.7	3.7	3.7	0.4	0.5	0.4
501-692	Trade - Commerce	63.8	64.7	59.4	19.4	19.3	16.4	39.2	40.0	38.2
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	19.3	19.8	16.7	10.4	10.3	7.8	7.3	7.7	7.4
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	2.2	2.3	1.6	0.8	0.6	0.6	1.3	1.4	1.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	1.9	2.0	3.0	1.0	1.0	1.3	0.8	0.9	1.6
521	Food - Produits alimentaires	1.7	1.8	2.7	0.9	0.9	1.2	0.8	0.9	1.5
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	3.1	3.2	1.8	2.3	2.3	1.0	0.6	0.6	0.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	2.4	2.6	2.3	1.2	1.2	1.0	1.1	1.3	1.1
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	1.6	1.6	1.1	0.7	0.8	0.4	0.8	0.8	0.7
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	5.9	5.9	4.6	3.3	3.3	2.6	1.9	1.9	1.6
571	Farm machinery, equip. & supplies - Machines, matériel, fournitures agricoles	2.4	2.5	1.7	1.1	1.1	0.7	1.1	1.1	0.9
601-692	Retail trade - Commerce de détail	44.5	44.9	42.6	9.0	9.1	8.5	32.0	32.3	30.7
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	14.1	13.7	10.8	2.2	2.1	1.2	11.6	11.2	9.3
601	Food stores - Magasins d'alimentation	10.7	10.4	8.3	1.5	1.4	0.7	8.9	8.7	7.4
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	11.0	11.5	11.9	3.2	3.3	3.7	5.8	6.2	6.5
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	4.3	4.3	4.2	1.9	1.9	2.2	1.3	1.3	1.3
633	Gasoline service stations - Stations-service	2.5	3.0	3.7	0.4	0.5	0.4	2.0	2.3	3.1
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	8.5	8.5	9.2	0.8	0.9	0.9	7.5	7.5	8.1
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	19.8	19.2	19.8	13.8	13.4	14.1	3.9	3.9	3.3
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	14.1	14.0	14.5	10.6	10.5	11.1	2.4	2.3	2.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	8.4	8.3	9.1	6.4	6.4	7.2	1.9	1.9	1.8
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	3.8	3.8	3.2	2.9	2.9	2.2	0.1	0.1	0.1
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	5.7	5.3	5.3	3.3	2.8	3.0	1.5	1.6	1.1
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	2.5	2.1	2.9	1.5	1.2	1.5	0.4	0.5	0.4
771-779	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	123.0	125.3	124.4	51.0	51.1	53.7	65.6	65.1	65.8
771-779	Business services - Services aux entreprises	8.7	8.5	9.7	4.5	4.3	4.8	3.5	3.5	3.9
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv. - Arch, ing. & autres serv. scient. & tech.	1.5	1.6	1.6	0.9	1.0	0.9	0.3	0.4	0.6
851-859	Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	34.2	37.9	34.4	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	20.6	23.4	20.7	12.5	12.4	12.8	8.1	7.8	7.9
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	42.2	40.7	44.1	7.1	7.1	9.1	32.8	32.2	33.7
861	Hospitals - Hôpitaux	19.2	19.0	20.7	0.9	0.9	0.9	18.2	18.0	19.8
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	10.9	10.6	10.4	1.0	0.9	0.9	9.7	9.6	9.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	5.7	5.6	5.8	2.3	2.3	3.2	3.0	2.8	2.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	SASKATCHEWAN - Concluded - fin									
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	23.3	22.8	22.3	2.4	2.4	2.3	20.3	19.7	19.3
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	15.5	14.7	15.3	1.5	1.6	1.6	13.6	12.7	13.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	14.6	15.4	13.9	3.7	3.7	4.0	8.2	8.9	8.1
812-837	Public administration - Administration publique	23.6	23.8	23.1	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	8.3	8.3	8.0	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	8.2	8.4	8.2	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	7.1	7.1	7.0	6.5	6.5	6.3	0.6	0.6	0.6
451-484	Service producing industries -									
501-999	Branches productrices de services	253.1	256.3	249.6	120.3	120.1	119.5	114.8	115.3	113.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	295.5	301.0	290.4	134.9	134.7	134.6	139.6	142.3	136.1
	ALBERTA									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	2.4	2.5	2.3	0.7	0.9	0.9	1.1	1.2	1.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	56.6	55.9	55.7	33.6	33.6	35.2	21.0	20.3	19.4
061-063	Mining - Mines	2.8	2.8	2.7	0.8	0.8	0.8	1.9	1.9	1.9
063	Coal mines - Mines de charbon	2.4	2.4	2.4	0.7	0.7	0.7	1.8	1.8	1.8
071-071	Crude petroleum & natural gas - Pétrole brut & gaz naturel	31.8	31.1	35.2	27.1	26.3	27.9	4.3	4.6	7.2
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	21.0	20.8	17.5	5.3	6.1	6.4	14.2	13.1	10.1
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	87.3	88.3	81.7	32.5	32.6	33.3	51.4	52.3	45.8
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	43.2	43.3	43.3	18.3	18.5	20.2	23.1	23.0	21.6
DURABLE	Durable goods - Biens durables	44.1	44.9	38.4	14.2	14.0	13.1	28.3	29.3	24.2
101-109	Food - Aliments	14.2	14.3	13.9	3.9	4.0	4.1	9.6	9.8	9.4
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	5.7	5.8	5.5	1.0	1.0	1.1	4.6	4.7	4.4
104	Dairy products - Produits laitiers	1.4	1.4	1.8	0.8	0.8	0.8	0.5	0.6	0.9
105	Flour, cereal & feed - Farine, céréales & aliments pour animaux	2.1	2.0	1.7	1.1	1.0	0.9	1.0	1.0	0.7
111-114	Beverages - Boissons	1.4	1.3	1.3	0.4	0.4	0.4	1.0	0.9	0.9
251-259	Wood - Bois	7.0	7.4	5.7	1.3	1.3	1.5	5.3	5.7	4.1
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	3.3	3.3	2.8	0.6	0.5	0.5	2.4	2.5	2.2
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	9.8	9.6	8.6	4.1	4.0	4.3	5.1	5.0	4.0
281	Commercial printing - Impression commerciale	4.1	3.8	2.8	1.5	1.4	1.3	2.4	2.2	1.4
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	3.5	3.7	3.8	1.9	1.8	1.9	1.6	1.7	1.9
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	3.5	3.5	3.1	0.9	0.9	0.9	2.5	2.5	2.2
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	10.5	10.6	8.6	2.6	2.5	2.2	7.5	7.6	6.0
311-319	Machinery - Machinerie	5.9	6.2	4.7	2.0	2.2	1.5	3.8	3.8	2.9
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	3.7	3.9	3.9	0.8	0.8	1.5	2.6	2.9	2.2
361-369	Refined petroleum & coal products - Produits raffinés du pétrole et charbon	3.0	3.1	4.6	2.3	2.4	3.8	0.7	0.7	0.8
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	6.2	6.2	6.1	4.7	4.8	4.8	1.4	1.3	1.2

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^F 1993 Nov. ^F	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^F 1993 Nov. ^F	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^F 1993 Nov. ^F	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
401-449	Construction - Construction	39.6	46.1	44.5	8.4	8.7	10.0	27.2	33.0	29.6
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	6.0	6.4	8.7	1.5	1.5	2.1	4.0	4.4	5.2
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	7.7	10.1	9.0	1.7	1.8	3.0	5.6	7.6	5.5
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	24.8	28.7	25.7	4.6	4.8	4.5	17.5	20.9	18.4
041-449	Goods producing industries -									
491-499	Branches productrices de biens	199.2	206.3	197.5	84.2	84.8	88.7	105.1	111.1	99.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities -									
	Transp, communic. & autres serv. publics	81.2	83.2	90.2	47.1	47.1	54.2	25.1	26.5	26.5
451-479	Transportation & storage - Transport & entrepotage	45.6	47.3	51.4	20.0	20.0	23.9	18.2	19.4	19.6
451	Air transport - Transport aérien	4.7	4.7	5.7	3.7	3.7	4.6	0.7	0.7	0.7
456	Truck transport - Camionnage	13.2	14.2	15.8	...	...	...	...	...	...
461	Pipeline transport - Transport par pipeline	5.2	5.2	5.8	5.1	5.1	5.3	0.1	0.1	0.5
481-484	Communication - Communications	22.3	22.4	25.4	18.0	18.0	21.0	2.6	2.8	2.9
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électricité, gaz, eau)	13.3	13.5	13.4	9.0	9.1	9.3	4.2	4.3	4.1
491	Electric power systems - Énergie électrique	7.3	7.4	7.3	5.5	5.5	5.5	1.8	1.9	1.8
501-692	Trade - Commerce	181.6	181.2	177.4	54.8	54.8	52.7	113.4	112.3	113.4
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	56.6	56.5	50.5	30.4	30.5	29.2	21.6	21.1	17.2
511-511	Petroleum products - Produits pétroliers	3.6	3.5	3.7	2.1	2.0	2.4	1.3	1.2	1.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	6.5	6.3	6.7	2.3	2.2	2.4	3.6	3.5	3.7
521	Food - Produits alimentaires	4.7	4.2	5.4	1.7	1.4	1.7	2.8	2.5	3.2
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	6.6	6.7	5.8	3.5	3.4	3.5	2.5	2.5	2.0
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	9.9	10.3	8.9	5.5	5.6	5.2	4.0	4.4	3.4
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	21.0	20.4	18.1	12.8	12.6	11.6	6.3	6.0	4.8
601-692	Retail trade - Commerce de détail	125.0	124.7	126.9	24.4	24.3	23.5	91.9	91.2	96.2
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	39.2	37.6	37.4	4.9	4.3	3.2	33.8	32.5	32.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	30.6	29.1	28.4	3.5	2.7	1.3	26.6	25.6	25.8
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	12.0	12.1	13.4	1.8	1.9	2.1	8.8	8.7	10.4
621-623	Hstd furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	6.7	6.6	5.8	1.4	1.7	2.3	3.6	3.3	2.9
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	29.1	31.2	26.5	8.3	9.0	8.3	17.3	17.7	15.2
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	9.7	10.6	11.0	3.6	4.0	4.0	3.7	3.6	5.1
633	Gasoline service stations - Stations-service	6.4	6.2	4.9	0.5	0.6	0.6	5.5	5.3	3.9
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	19.7	19.4	23.3	3.3	3.1	3.1	16.5	16.2	20.1
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	50.8	51.1	53.4	35.2	35.7	38.9	9.6	9.5	9.1
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	35.1	34.5	37.5	27.1	26.9	29.4	5.2	4.9	6.0
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	21.8	21.7	22.5	18.0	18.1	18.7	3.7	3.5	3.8
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	4.1	3.5	5.3	2.1	1.8	3.3	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	5.4	5.4	6.2	4.3	4.3	4.8	0.4	0.4	0.5
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	15.7	16.6	15.9	8.1	8.8	9.4	4.4	4.7	3.0
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	8.4	8.9	6.6	3.9	4.4	3.2	3.2	3.4	2.3
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	7.3	7.8	9.3	4.2	4.4	6.2	1.2	1.2	0.7

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees Salariés			Salaried employees Employés			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	ALBERTA - Continued - suite									
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	376.8	391.7	376.6	163.1	166.4	173.5	188.8	195.1	181.4
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	56.6	55.8	44.6	29.8	29.7	25.5	19.9	19.4	14.5
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	84.0	93.7	87.7	...	...	...	...	...	...
853*	University education - Enseignement universitaire	52.8	60.3	55.2	31.0	31.9	31.7	21.7	23.3	23.6
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	16.6	17.9	17.4	6.1	6.2	6.2	10.2	11.4	10.9
861	Hospitals - Hôpitaux	101.8	102.4	110.2	29.3	28.2	36.1	69.7	71.4	71.0
862	Other inst. health & social services - Autres établ. de santé & serv. sociaux	55.1	55.4	58.1	11.8	11.9	13.7	43.3	43.5	44.3
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	6.3	6.6	6.5	1.8	1.9	1.2	4.5	4.7	5.2
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	12.6	14.2	15.9	4.6	4.7	7.2	7.9	9.5	8.3
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	74.6	78.3	72.0	7.1	7.4	7.9	63.8	67.3	61.3
961-999	Miscellaneous services - Services divers	52.8	54.9	49.1	4.7	4.6	4.8	45.2	47.5	42.3
		59.8	61.4	62.1	15.6	15.7	18.4	33.3	34.6	33.0
812-837	Public administration - Administration publique	68.2	68.9	70.5	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	16.9	17.0	17.5	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	30.1	30.6	30.8	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	21.2	21.4	22.2	17.5	17.6	18.1	3.7	3.8	4.1
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	745.2	762.7	754.7	352.1	356.1	373.1	339.9	346.8	333.7
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	944.4	969.0	952.2	436.3	440.9	461.8	444.9	457.9	433.6
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE									
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & serv. forestiers	24.3	27.5	21.3	8.2	8.5	7.1	11.9	14.6	11.2
041	Logging - Exploitation forestière	18.2	20.6	15.3	3.6	3.8	3.2	11.4	13.9	9.5
051	Forestry services - Services forestiers	6.2	6.9	6.1	4.6	4.7	3.9	...	...	...
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole	8.7	8.9	9.6	3.2	3.3	3.3	5.4	5.4	6.1
061-063	Mining - Mines	6.6	6.9	7.4	2.4	2.4	2.5	4.2	4.4	4.9
091-092	Services incidental to mineral extraction - Services relatifs à l'extr. des minéraux	1.0	0.8	0.8	0.4	0.4	0.3	0.6	0.3	0.4
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières	164.0	165.4	163.7	42.3	41.1	43.9	114.1	116.8	114.4
NON-DUR	Non durable goods - Biens non-durables	62.7	64.7	67.2	19.4	19.1	19.9	38.8	40.6	43.2
DURABLE	Durable goods - Biens durables	101.3	100.7	96.5	22.9	22.0	24.0	75.3	76.3	71.2
101-109	Food - Aliments	16.0	17.2	15.4	3.7	3.5	3.2	11.8	13.0	11.1
101	Meat & poultry products - Viande & volaille	3.7	3.8	3.8	0.5	0.5	0.6	3.1	3.2	3.1
102	Fish products - Transformation du poisson	2.8	3.9	2.2	0.5	0.5	0.6	2.1	3.2	1.6
103	Fruit & vegetable - Fruits et légumes	1.6	1.7	1.8	0.3	0.3	0.3	1.1	1.1	1.3
104	Dairy products - Produits laitiers	2.6	2.6	2.2	0.7	0.7	0.5	1.9	1.8	1.7
111-114	Beverages - Boissons	2.5	2.5	2.7	0.7	0.6	0.8	1.8	1.8	1.9
243-249	Clothing - Habillement	4.2	4.3	4.4	0.7	0.7	1.1	1.5	1.5	1.9
251-259	Wood - Bois	40.9	40.3	38.5	5.7	5.6	6.5	34.0	34.2	31.7
251	Sawmills, planing & shingle mills - Scieries, rabotage, usines de bardeaux	28.7	28.0	27.4	3.8	3.8	4.6	23.8	23.8	22.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Tableau 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Continued - COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite									
252	Veneer & plywood - Placages & contre-plaqués	3.8	3.8	2.9	0.4	0.4	0.2	3.4	3.4	2.6
261-269	Furniture & fixtures - Meubles & articles d'ameublement	3.8	3.8	2.6	0.8	0.7	0.5	3.0	3.1	2.1
271-279	Paper & allied products - Papier et produits connexes	18.6	18.7	18.6	5.5	5.4	5.3	13.2	13.3	13.3
271	Pulp & paper - Pâtes et papiers	16.8	16.8	16.8	4.8	4.8	4.8	12.0	12.0	12.0
281-284	Printing, publishing & allied industries - Imprimerie, édition & industries connexes	12.0	12.4	14.5	4.8	4.8	5.3	5.5	5.8	8.3
281	Commercial printing - Impression commerciale	3.9	4.0	5.6	1.1	1.1	1.5	2.2	2.3	3.9
284	Combined publishing & printing - Impression et édition combinées	3.9	4.1	5.0	2.0	2.1	2.6	1.8	1.9	2.2
291-299	Primary metals - Première transformation des métaux	4.9	5.1	5.6	1.2	1.1	1.4	3.7	3.8	4.2
301-309	Fabricated metal products - Fabrication des produits métalliques	11.2	11.0	10.9	2.8	2.8	2.6	8.1	7.9	8.1
311-319	Machinery - Machinerie	6.8	6.7	3.9	2.0	2.0	1.8	4.0	4.0	2.1
321-329	Transportation equipment - Matériel de transport	6.1	6.0	5.5	1.5	1.3	1.3	4.6	4.5	4.1
327	Shipbuilding & repair - Construction et réparation de navires	0.9	0.7	1.3	0.1	0.1	0.1	0.8	0.7	1.2
331-339	Electrical & electronic products - Produits électriques et électroniques	18.3	18.2	18.5	6.5	6.1	5.9	11.8	12.1	12.5
351-359	Non-metallic mineral products - Produits minéraux non métalliques	5.5	5.7	4.5	1.5	1.5	0.9	3.7	4.1	3.5
371-379	Chemical & chemical products - Produits chimiques	3.4	3.4	3.7	2.0	1.9	2.0	1.4	1.4	1.6
401-449	Construction - Construction	61.2	69.6	57.8	15.1	14.6	15.0	41.3	48.3	39.9
401-402	Bldg, developing & general contracting - Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	12.5	14.2	12.4	3.1	2.6	3.3	9.0	11.1	8.5
411-412	Industrial & heavy (engineering) const. - Constr. lourde & industrielle (génie)	5.4	6.5	5.0	1.4	1.2	1.2	3.9	4.8	3.8
421-429	Trade contracting - Entrepreneurs spécialisés	39.8	44.3	36.7	9.0	9.2	8.4	26.8	30.0	26.2
441-449	Goods producing industries - Branches productrices de biens	269.4	282.3	262.8	75.5	74.1	75.3	177.1	189.4	175.9
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp, communic. & autres serv. publics	93.8	96.1	90.7	46.5	47.3	44.4	36.9	38.2	34.3
451-479	Transportation & storage - Transport & entreposage	65.1	67.4	63.7	28.2	28.9	26.5	29.3	30.6	27.5
451	Air transport - Transport aérien	11.6	12.2	13.2	8.8	9.2	9.1	1.7	1.7	1.8
453	Railway transp. & related services - Transport & services ferroviaires	8.0	8.0	8.4	2.7	2.7	2.9	3.7	3.7	3.9
454	Water transport - Transport par eau	5.6	5.8	5.8	3.9	3.9	3.5	1.6	1.9	2.1
456	Truck transport - Camionnage	14.6	15.2	12.1	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication - Communications	17.6	17.7	16.6	11.7	11.8	11.9	3.2	3.2	2.5
491-499	Utilities (electric power, gas, water) - Services publics (électrique, gaz, eau)	11.1	11.0	10.4	6.7	6.6	6.0	4.3	4.3	4.3
501-692	Trade - Commerce	244.9	248.5	244.1	72.0	74.7	72.6	160.0	160.7	157.9
501-599	Wholesale trade - Commerce de gros	67.4	70.6	66.6	38.6	40.2	38.1	24.7	26.6	25.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco - Aliments, boissons, médicaments & tabac	10.7	11.7	11.6	5.2	6.1	5.5	4.8	4.8	5.8
551-552	Motor vehicles, parts & accessories - Véhicules auto, pièces & accessoires	6.4	6.7	8.0	3.0	3.4	4.1	3.2	3.1	3.4
561-563	Metals, hardware & bldg materials - Métaux, quincaillerie, matér. de construction	14.4	17.1	12.1	7.5	8.6	6.5	6.4	8.0	5.2
563	Lumber & bldg materials - Bois & matériaux de construction	9.5	11.9	7.8	4.5	5.5	3.4	4.5	5.9	4.1
571-579	Machinery, equip. & supplies - Machines, matériel & fournitures	19.9	18.6	17.6	13.7	13.1	11.1	5.0	4.6	5.0
601-692	Retail trade - Commerce de détail	177.6	177.9	177.4	33.4	34.5	34.5	135.3	134.1	132.6
601-603	Food, beverage & drug - Aliments, boissons & médicaments	65.4	64.7	53.0	6.5	6.0	4.7	58.4	57.8	46.7
601	Food stores - Magasins d'alimentation	48.0	48.4	41.0	5.5	5.1	4.0	42.5	42.9	35.4

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Continued

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - suite

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	BRITISH COLUMBIA - Concluded - COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin									
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn - Chaussures, vêtements, tissus & filés	16.0	15.5	14.5	2.2	2.4	2.3	12.7	12.0	10.7
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings - Meubles, appareils, accessoires de maison	13.7	12.8	12.9	5.7	6.0	5.9	6.6	5.3	5.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv. - Véhicules, pièces & access, vente & serv.	31.6	34.3	42.9	8.7	9.6	10.8	18.4	19.9	27.6
631	Automobile dealers - Concessionnaires d'automobiles	11.1	11.7	10.2	3.6	3.7	3.4	5.1	5.4	4.3
633	Gasoline service stations - Stations-service	6.3	7.1	14.6	0.9	1.2	2.7	5.3	5.8	11.7
641-641	General retail merchandising - Magasins de marchandises diverses	22.9	22.5	25.8	3.9	4.0	2.2	18.9	18.4	23.3
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	83.7	84.9	81.0	57.8	58.7	55.8	15.8	16.3	13.7
701-749	Finance & insurance - Intermédiaires financiers et assurances	55.6	55.7	55.5	41.7	41.8	41.4	10.5	10.7	10.2
701-709	Deposit accepting intermediaries - Intermédiaires financiers de dépôts	34.2	34.0	32.3	26.2	26.2	25.4	8.0	7.8	6.9
721-729	Investment intermediaries - Intermédiaires d'investissement	5.9	6.1	8.1	3.2	3.2	4.1	...	...	...
731-733	Insurance (excluding agencies) - Assurances (excluant agences)	10.1	10.2	9.5	8.9	8.9	8.3	0.4	0.4	0.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies - Services immobiliers & agences d'assurances	28.1	29.2	25.5	16.1	16.8	14.4	5.3	5.6	3.6
751-759	Real estate operators (exc'l developers) - Services immobiliers (sauf lotisseurs)	12.1	12.7	8.0	8.9	9.5	5.1	2.6	2.7	1.7
761-761	Insurance & real estate agencies - Agences d'assur. & agences immobilières	16.0	16.5	17.5	7.1	7.4	9.2	2.7	2.9	1.9
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	505.7	516.8	475.4	224.6	227.1	213.7	259.0	260.9	245.6
771-779 851-859	Business services - Services aux entreprises Educational & related services - Services d'enseignement et services annexes	65.0	66.6	59.9	40.5	40.6	36.7	21.9	23.0	19.5
851*	Elementary & secondary education - Enseignement élémentaire & secondaire	111.4	122.5	108.7	...	...	...	...	...	...
853*	University education - Enseignement universitaire	68.7	76.9	64.9	40.2	40.2	38.9	27.4	28.1	26.0
861-869	Health & social services - Services de santé et services sociaux	24.0	24.7	25.7	5.3	5.3	5.0	18.6	19.4	20.7
861	Hospitals - Hôpitaux	135.2	134.4	128.9	35.5	35.8	34.1	96.5	96.5	92.0
862	Other inst. health & social services - Autres établi. de santé & serv. sociaux	63.5	64.1	65.5	7.9	7.9	9.7	54.9	55.5	55.1
864	Non-institutional social services - Services sociaux hors institution	21.4	20.8	16.5	5.6	5.6	3.2	14.3	14.9	12.7
911-922	Accommodation, food & beverage services - Hébergement et restauration	17.0	16.9	14.2	5.1	5.1	5.9	11.5	11.3	7.6
921-922	Food & beverage services - Services de la restauration	120.5	120.3	108.3	17.4	17.3	15.6	97.8	98.9	89.6
961-999	Miscellaneous services - Services Divers	90.8	90.5	82.7	12.9	12.8	11.9	73.2	74.8	68.5
		73.6	73.1	69.6	24.2	23.8	21.6	39.7	39.4	41.5
812-837	Public administration - Administration publique	74.8	74.8	68.6	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military) - Administration fédérale (sauf la défense)	27.5	27.5	27.6	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration - Administration provinciale	27.8	27.7	20.0	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration - Administration locale	19.5	19.6	20.9	13.2	13.2	14.5	6.3	6.4	6.4
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	991.9	1,010.0	949.4	461.6	468.2	441.2	474.6	479.2	454.9
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	1,261.3	1,292.4	1,212.2	537.0	542.2	516.5	651.7	668.6	630.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.

Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 7

Estimates of Employment, Firms of All Sizes,
by Industry, Canada, Provinces and
Territories - Concluded

Tableau 7

Estimations de l'emploi, entreprises de toutes
les tailles, par industrie, Canada, provinces et
territoires - fin

SIC 1980 CTI	Industry Industrie	All employees			Salaried employees			Employees paid by the hour		
		Salariés			Employés			Salariés rémunérés à l'heure		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers								
	YUKON									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	1.2	1.3	1.8	0.4	0.4	0.6	0.7	0.8	1.2
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	1.2	1.2	1.3	0.6	0.6	0.7	0.5	0.5	0.5
501-692	Trade - Commerce	1.6	1.6	1.8	0.4	0.5	0.4	1.1	1.1	1.4
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	3.5	3.5	3.4	2.0	2.0	2.0	1.4	1.5	1.3
812-837	Public administration - Administration publique	2.8	2.8	2.5	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de service	9.5	9.4	9.4	5.7	5.7	5.5	3.5	3.5	3.6
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	10.7	10.7	11.2	6.1	6.1	6.0	4.2	4.3	4.8
	NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES-DU-NORD-OUEST									
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens	2.8	3.1	2.7	0.8	0.9	0.9	1.9	2.1	1.7
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics	2.0	2.1	2.0	0.9	1.0	1.0	0.9	0.9	0.7
501-692	Trade - Commerce	2.6	2.6	2.5	0.7	0.7	0.7	1.8	1.8	1.7
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assur. & affaires immobilières	1.0	1.0	0.9	0.4	0.5	0.5	0.5	0.5	0.3
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.	6.7	7.3	6.5	3.7	3.8	3.8	2.8	3.0	2.4
812-837	Public administration - Administration publique	5.3	5.4	5.2	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services	17.2	18.0	16.7	10.6	10.8	10.7	6.1	6.4	5.3
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries	20.0	21.1	19.4	11.4	11.7	11.5	7.9	8.5	7.1

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Tableau 8

**Estimates of Earnings and Hours,
Firms of All Sizes, by Industry,
Canada, Provinces and Territories.**

**Estimations de la rémunération et des
heures moyennes, entreprises de
toutes les tailles, par industrie,
Canada, provinces et territoires.**

Average weekly earnings (including overtime) for the industrial aggregate were estimated at \$560.51, up 0.9% from last December. Those industries which fell below the average were all in the service-producing industries including retail trade, community, business and personal services and public administration.

La rémunération hebdomadaire moyenne (incluant le temps supplémentaire), pour l'ensemble des industries était estimée à \$560.51, une hausse de 0.9% par rapport à décembre 1992. Les industries qui sont tombées en deçà de la moyenne font toutes partie de la branche productrice de services, incluant le commerce de détail, les services socio-culturels, commerciaux et personnels et l'administration publique.

	<u>Page</u>
Canada	62
Newfoundland / Terre-Neuve	70
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	72
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	72
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	76
Québec	78
Ontario	82
Manitoba	88
Saskatchewan	90
Alberta	94
British Columbia / Colombie-Britannique	96
Yukon	100
Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest	102

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. 1992
		Déc. P	Nov. F	Déc.	Déc. P	Nov. F	Déc.	Déc. P	Nov. F	Déc.	Déc. P	Nov. F	Déc.
		dollars						hours - heures					
	CANADA												
041-051	Logging & forestry	704.22	728.34	680.83	670.73	687.75	659.29	783.69	765.04	726.80	38.6	38.2	37.9
041	Logging	720.63	754.21	690.68	674.06	698.08	662.90	814.38	760.70	724.37	39.6	40.2	39.3
051	Forestry services	665.61	666.63	658.11	662.91	663.11	650.96	760.84	768.47	728.60	37.9	36.6	36.9
061-092	Mining, quarrying & oil wells	969.02	984.97	952.63	902.57	901.93	893.45	1,111.10	1,112.58	1,069.53	38.8	39.0	38.8
061-063	Mining	991.38	986.26	967.54	931.80	913.29	905.92	1,081.83	1,090.37	1,070.47	39.1	39.2	39.1
061	Metal mines	1,048.82	1,030.74	1,000.66	994.38	962.76	942.98	1,109.87	1,124.63	1,107.34	39.1	39.2	39.2
062	Non-metal mines (except coal)	832.19	837.82	833.09	774.43	768.08	782.09	982.23	966.49	959.01	38.9	38.9	38.7
063	Coal mines	942.87	981.87	976.84	860.72	885.13	879.24	1,062.22	1,072.33	1,003.91	39.3	39.3	39.3
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,164.46	1,169.68	1,100.22	1,114.21	1,099.90	1,048.72	1,195.57	1,207.05	1,146.77	38.3	38.4	38.2
081-082	Quarries & sand pits	617.58	641.94	628.46	593.45	603.65	609.35	732.53	731.05	692.47	41.7	42.6	41.0
081	Stone quarries	752.08	745.40	655.63	724.32	700.96	629.84	...	...	...	...	...	...
082	Sand and gravel pits	576.42	604.41	609.94	553.40	568.35	595.38	...	...	...	...	...	...
091-092	Services incidental to mineral extraction	782.51	863.80	763.96	676.87	737.48	688.20	948.23	948.58	905.05	39.0	39.9	39.5
091	Services incid. to crude petroleum & nat. gas	776.53	875.48	741.51	651.10	724.01	654.80	962.30	955.61	923.74	39.6	40.7	40.1
092	Services incidental to mining	801.64	828.45	836.86	759.38	778.20	796.71	928.92	937.46	860.76	38.2	38.6	38.1
101-399	Manufacturing	671.62	678.43	662.58	636.07	633.65	630.23	838.87	833.46	807.87	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	634.16	636.26	633.68	603.47	600.72	604.52	819.57	812.97	789.94	37.8	37.9	37.9
DURABLE	Durable goods	704.74	715.78	687.46	664.88	662.82	652.37	857.66	853.75	825.05	38.9	38.9	38.9
101-109	Food	565.11	565.76	558.55	537.16	533.87	531.37	756.17	747.26	718.09	38.6	38.6	38.5
101	Meat & poultry products	528.41	541.65	525.57	495.70	509.23	494.89	682.29	681.32	686.39	39.2	39.2	39.0
102	Fish products	402.46	415.42	405.02	382.76	390.08	390.20	709.99	685.26	683.41	39.2	39.4	38.4
103	Fruit & vegetable	553.18	551.19	516.93	533.50	530.06	501.28	834.85	827.24	780.35	38.2	38.3	38.6
104	Dairy products	673.39	659.89	662.30	638.43	624.67	625.49	762.34	764.69	705.77	38.4	38.5	38.5
105	Flour, cereal & feed	647.32	645.43	652.05	609.25	602.12	619.55	794.49	778.42	722.65	39.1	39.0	38.4
107	Bakery products	510.98	515.41	511.12	493.96	494.09	492.42	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	598.40	596.41	594.70	570.52	557.11	566.22	777.40	770.80	730.20	38.7	38.3	38.1
111-114	Beverages	761.22	783.47	714.08	731.71	736.85	686.69	908.42	918.78	874.06	37.1	37.1	37.6
121-122	Tobacco products	1,057.81	1,078.68	995.27	984.02	985.64	947.14	1,125.06	1,120.88	1,086.55	35.8	35.8	35.7
151-159	Rubber products	700.25	706.96	630.85	630.64	629.77	604.31	844.62	869.24	693.46	38.9	39.0	38.7
161-169	Plastic products	557.35	562.72	569.10	533.14	530.76	548.73	769.83	771.50	787.69	38.2	38.3	38.9
171-171	Leather & allied products	389.72	430.12	416.80	383.86	420.11	410.41	643.23	645.38	621.81	38.1	38.6	39.2
181-183	Primary textiles	617.84	653.62	606.51	595.10	615.37	580.86	863.36	867.36	802.17	38.1	38.3	38.1
191-199	Textile products	475.68	474.10	488.12	456.95	456.73	473.98	652.62	644.25	685.51	39.1	39.2	38.3
243-249	Clothing	369.96	377.64	373.31	365.14	370.48	366.69	603.74	591.95	615.31	38.4	38.4	38.3
243	Men's & boys' clothing	369.33	371.22	365.11	363.39	362.15	359.74	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	361.83	373.31	359.42	357.35	368.81	350.34	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	607.15	619.52	606.89	576.53	586.00	579.94	776.95	768.16	792.66	39.6	39.5	39.5
251	Sawmills, planing & shingle mills	671.88	689.90	669.03	634.00	648.65	635.57	910.62	911.56	888.19	39.5	39.5	39.6
252	Veneer & plywood	659.86	658.08	605.86	612.38	602.44	565.71	911.71	899.86	779.77	39.7	39.6	39.7
254	Sash, doors & other millwork	497.73	519.53	499.19	485.94	503.31	489.61	624.78	631.18	674.11	39.8	39.9	40.4
261-269	Furniture & fixtures	503.18	511.43	494.00	484.67	488.31	482.35	694.34	680.14	654.66	39.3	38.8	39.0
261	Household furniture	452.51	452.29	437.27	435.48	435.73	429.63	655.94	604.92	566.29	40.2	38.9	39.9
264	Office furniture	608.56	616.06	604.90	578.12	572.98	578.32	758.79	754.86	766.40	38.7	38.7	38.8
271-279	Paper & allied products	860.63	849.68	858.15	795.32	787.57	793.25	1,012.97	999.23	966.07	37.6	37.6	37.6
271	Pulp & paper	956.82	938.45	963.36	877.65	868.04	881.70	1,108.64	1,093.63	1,065.42	37.7	37.7	37.7
273	Paper boxes & bags	709.66	728.48	665.31	664.08	673.92	635.87	876.12	867.41	799.81	37.2	37.3	37.3
281-284	Printing, publishing & allied industries	609.87	613.90	616.43	590.41	586.21	596.65	732.08	726.57	713.40	37.1	37.3	37.1
281	Commercial printing	616.00	634.21	610.57	590.64	594.87	588.93	744.14	737.61	686.19	38.1	38.5	38.2
283	Publishing	563.51	543.33	568.43	555.72	534.63	558.74	...	...	...	...	...	...
284	Combined publishing & printing	651.86	642.85	672.04	636.85	625.56	652.12	776.08	773.73	773.51	36.4	36.4	36.5
291-299	Primary metals	876.54	879.80	837.70	808.02	796.85	787.45	990.66	978.57	957.35	38.6	38.6	38.9
291	Primary steel	890.69	899.21	833.72	832.87	816.07	796.79	994.31	973.22	959.47	38.4	38.3	38.4
292	Steel pipes & tubes	822.23	811.39	786.86	748.29	729.93	712.69	968.50	943.64	878.89	38.3	38.2	38.3
294	Iron foundries	803.95	800.80	772.71	670.50	655.85	703.72	911.31	881.54	870.71	39.2	39.3	39.3
295	Non-ferrous metal smelting & refining	960.23	946.31	928.54	896.77	882.51	871.38	1,041.10	1,018.79	1,036.21	38.9	38.8	39.9
296	Aluminum rolling, casting & extruding	855.70	852.50	811.17	767.42	774.83	762.83	945.47	919.65	914.26	37.8	37.8	37.5
297	Copper rolling, casting & extruding	685.79	747.02	677.03	629.75	656.54	639.50	814.83	846.77	836.46	39.1	39.1	38.5
299	Other metal rolling, casting & extruding	697.37	744.87	700.82	638.28	649.94	628.18	884.99	907.68	778.17	39.2	39.0	39.5

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures moyennes, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires

Employees paid by the hour																
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)			Industrie	CTI 1980			
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.					
dollars												hours - heures				
CANADA																
679.34	748.20	642.88	18.65	19.27	18.01	17.95	18.46	17.58	36.4	38.8	35.7	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051			
715.74	790.71	675.59	19.46	20.04	18.68	18.72	19.19	18.26	36.8	39.5	36.2	Exploitation forestière Services forestiers	041 051			
861.74	889.24	845.44	22.06	21.76	21.71	21.54	21.02	21.06	39.1	40.9	39.0	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092			
952.57	942.27	922.77	23.69	23.06	22.73	23.30	22.52	22.19	40.2	40.9	40.6	Mines	061-063			
1,020.66	988.11	952.69	25.15	24.34	23.65	24.82	23.88	23.21	40.6	40.6	40.3	Mines de métaux	061			
778.85	792.77	789.17	19.85	19.68	19.45	19.26	18.91	18.85	39.2	40.3	40.6	Mines non métalliques (sauf le charbon)	062			
894.87	946.16	963.89	22.45	22.18	22.73	21.94	21.56	21.76	39.9	42.7	42.4	Mines de charbon	063			
1,007.051,000.33	918.39	918.39	25.48	25.52	22.89	24.17	24.36	21.70	39.5	39.2	40.1	Pétrole brut & gaz naturel	071-071			
597.82	625.12	575.14	16.03	14.87	16.32	15.70	14.37	15.97	37.3	42.0	35.3	Carrières et sablières	081-082			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Carrières	081
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sablières et gravières	082
709.44	827.58	663.65	19.06	20.17	19.07	18.03	18.86	18.12	37.2	41.0	34.8	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092			
724.52	852.43	645.54	19.21	20.60	18.58	18.11	19.22	17.55	37.7	41.4	34.7	Services relat. au pétrole brut & au gaz nat.	091			
632.72	715.42	749.76	18.20	18.10	21.34	17.67	17.34	20.57	34.8	39.5	35.1	Services relatifs à l'extraction minière	092			
601.80	615.81	598.24	15.94	15.79	15.81	15.46	15.18	15.36	37.8	39.0	37.8	Industries manufacturières	101-399			
550.30	558.48	557.04	15.07	14.86	15.05	14.58	14.30	14.58	36.5	37.6	37.0	Biens non durables	NON-DUR			
642.24	660.50	629.28	16.59	16.47	16.36	16.12	15.83	15.92	38.7	40.1	38.5	Biens durables	DURABLE			
487.21	499.27	491.89	13.73	13.66	13.55	13.33	13.23	13.15	35.5	36.6	36.3	Aliments	101-109			
492.56	509.33	489.66	13.87	13.73	12.89	13.50	13.38	12.52	35.5	37.1	38.0	Viande & volaille	101			
313.33	358.17	342.11	12.01	11.98	11.17	11.61	11.61	10.97	26.1	29.9	30.6	Transformation du poisson	102			
438.97	445.07	422.81	12.28	12.19	12.27	12.04	11.93	12.05	35.7	36.5	34.5	Fruits et légumes	103			
623.92	613.78	636.93	16.86	16.58	16.96	16.41	16.11	16.50	37.0	37.0	37.6	Produits laitiers	104			
543.00	557.98	610.80	14.20	14.24	15.27	13.52	13.52	14.64	38.2	39.2	40.0	Farine, céréales & aliments pour animaux	105			
444.40	459.87	454.14	12.87	13.10	13.30	12.60	12.81	13.04	34.5	35.1	34.2	Produits de boulangerie-pâtisserie	107			
506.06	518.47	504.26	13.48	13.55	13.73	13.09	12.96	13.24	37.5	38.3	36.7	Autres produits alimentaires	109			
696.29	722.42	647.01	19.53	19.57	18.06	19.11	18.95	17.71	35.7	36.9	35.8	Boissons	111-114			
1,004.511,045.13	923.56	923.56	27.21	27.80	25.88	25.56	25.72	24.92	36.9	37.6	35.7	Produits du tabac	121-122			
651.48	655.23	610.25	15.45	15.27	15.51	14.93	14.66	15.23	42.2	42.9	39.3	Produits en caoutchouc	151-159			
471.47	478.91	478.84	12.42	12.37	12.35	12.07	11.90	12.06	38.0	38.7	38.8	Produits en matière plastique	161-169			
318.33	375.53	353.06	9.82	9.98	9.46	9.75	9.83	9.38	32.4	37.6	37.3	Cuir et produits connexes	171-171			
526.89	574.18	536.94	13.76	13.86	13.79	13.52	13.52	13.49	38.3	41.4	38.9	Textiles de première transformation	181-183			
402.95	407.22	403.63	10.51	10.25	10.71	10.21	10.02	10.53	38.4	39.8	37.7	Produits du textile	191-199			
312.20	324.43	311.17	9.13	8.88	8.94	9.05	8.78	8.84	34.2	36.5	34.8	Habillement	243-249			
314.77	317.66	313.80	8.88	8.77	8.94	8.78	8.62	8.86	35.5	36.2	35.1	Vêtements pour hommes et garçonsnets	243			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
575.68	590.15	566.28	15.68	15.24	15.31	15.26	14.82	14.94	36.7	38.7	37.0	Bois	251-259			
641.50	657.16	626.93	17.33	16.95	16.92	16.83	16.46	16.51	37.0	38.8	37.1	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251			
621.25	622.95	580.11	16.65	16.46	15.22	16.13	15.86	14.77	37.3	37.8	38.1	Placages & contre-plaques	252			
453.57	486.86	444.50	12.63	12.61	12.10	12.49	12.44	11.98	35.9	38.6	36.7	Portes, châssis & autres bois travaillés	254			
446.14	463.66	442.35	12.23	11.98	11.48	12.07	11.75	11.36	36.5	38.7	38.6	Meubles & articles d'ameublement	261-269			
407.52	418.07	411.39	11.36	10.94	10.60	11.24	10.79	10.53	35.9	38.2	38.8	Meubles de maison	261			
527.14	553.73	520.37	13.42	13.43	12.82	13.13	13.08	12.59	39.3	41.3	40.6	Meubles de bureau	264			
813.89	802.97	829.05	20.64	20.33	20.57	19.98	19.68	19.92	39.4	39.5	40.3	Papier et produits connexes	271-279			
908.61	887.59	930.78	22.80	22.57	22.73	22.14	21.94	22.10	39.8	39.3	41.0	Pâtes et papiers	271			
656.61	678.76	619.14	16.75	16.77	16.10	16.20	16.10	15.69	39.2	40.5	38.5	Boîtes en carton et sacs en papier	273			
513.11	522.73	513.36	15.31	15.24	15.54	14.87	14.58	15.11	33.5	34.3	33.0	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284			
555.55	581.06	556.35	15.36	15.46	15.53	14.93	14.76	15.18	36.2	37.6	35.8	Impression commerciale	281			
330.23	283.45	319.91	12.42	11.66	13.25	12.22	11.45	13.14	26.6	24.3	24.1	Édition	283			
475.70	460.79	498.00	16.82	16.41	17.21	16.27	15.77	16.46	28.3	28.1	28.9	Impression et édition combinées	284			
837.01	846.19	790.76	20.49	20.21	19.51	19.79	19.36	18.99	40.9	41.9	40.5	Première transformation des métaux	291-299			
856.88	869.82	789.69	21.19	20.95	19.93	20.67	20.15	19.55	40.4	41.5	39.6	Sidérurgie	291			
779.94	772.49	757.07	18.44	18.32	17.96	17.67	17.64	17.13	42.3	42.2	42.2	Tubes et tuyaux d'acier	292			
778.40	780.32	743.29	18.28	17.81	17.81	16.58	15.95	16.96	42.6	43.8	41.7	Fonderies de fer	294			
916.54	907.44	870.97	22.44	21.93	21.35	21.75	21.18	20.80	40.8	41.4	40.8	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295			
827.17	831.21	773.84	19.85	19.63	18.97	18.75	18.72	18.37	41.7	42.3	40.8	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296			
644.01	714.83	625.95	16.99	17.22	16.62	16.15	16.23	16.11	37.9	41.5	37.7	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297			
648.67	707.89	667.34	16.28	16.58	15.36	15.79	15.66	14.47	39.9	42.7	43.5	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299			

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. P 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. P 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. P 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. P 1992
		Dec. P	Nov. F	Dec.	Dec. P	Nov. F	Dec.	Dec. P	Nov. F	Dec.	Dec. P	Nov. F	Dec.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
301-309	Fabricated metal products	633.61	647.58	632.47	600.98	603.71	609.38	781.67	773.35	756.82	39.1	39.1	39.0
301	Power boilers & heat exchangers	829.01	837.54	735.43	770.67	755.63	707.99	942.23	947.50	874.52	39.1	39.1	39.4
302	Fabricated structural metal products	670.89	678.61	679.58	641.62	642.37	640.71	753.97	754.02	740.90	37.3	37.4	37.2
303	Ornamental & architectural metal products	592.85	599.20	591.03	576.26	577.68	584.01	...	...	...	...	...	...
304	Stamped, pressed & coated metal products	612.69	609.52	623.26	579.94	576.53	605.58	765.41	781.02	809.11	39.1	39.1	38.4
305	Wire & wire products	635.24	663.47	684.67	607.60	618.64	653.55	749.69	752.74	785.28	38.4	38.4	38.3
306	Hardware, tools & cutlery	676.97	713.74	644.23	623.91	630.87	619.05	859.21	821.54	734.63	39.4	39.7	40.3
307	Heating equipment	574.07	579.72	527.22	558.63	546.41	510.68	...	...	...	...	...	...
308	Machine shops	582.51	605.80	593.50	550.88	564.40	567.24	697.32	704.23	637.58	40.7	40.5	42.7
309	Other metal fabricating	640.54	656.34	613.88	617.02	620.34	597.47	792.15	775.74	742.43	38.6	38.9	38.5
311-319	Machinery	693.99	710.85	701.99	641.76	649.19	664.39	797.97	801.75	815.22	38.9	39.1	38.6
311	Agricultural implement	564.86	574.71	563.40	537.97	541.75	555.68	686.68	690.34	717.84	39.6	39.6	39.4
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	573.08	573.34	610.54	545.34	545.65	599.50	697.86	702.93	730.86	38.0	38.0	37.6
319	Other machinery & equipment	718.02	737.31	723.77	661.03	669.77	681.11	813.16	816.98	827.28	38.9	39.1	38.6
321-329	Transportation equipment	784.90	810.20	783.10	729.74	725.73	724.18	932.61	940.90	900.04	39.4	39.4	39.4
321	Aircraft & aircraft parts	834.30	854.30	909.23	790.60	805.69	870.08	941.27	959.51	977.03	39.1	39.1	39.0
323	Motor vehicles	926.42	991.13	893.50	867.70	860.07	796.97	1,100.04	1,123.34	995.70	39.9	40.0	40.5
324	Truck & bus bodies & trailers	537.15	547.44	523.99	516.62	520.71	509.11	681.55	685.04	652.41	39.8	40.0	38.9
325	Motor vehicle parts & accessories	718.84	737.26	691.70	661.40	652.67	636.81	900.38	887.56	830.34	39.5	39.5	39.5
326	Railroad rolling stock	868.03	863.56	771.91	768.53	761.01	717.43	908.83	896.87	853.56	38.4	38.4	38.4
327	Shipbuilding & repair	804.07	783.59	729.53	715.00	704.08	698.23	873.88	858.01	785.45	39.6	39.6	39.7
328	Boatbuilding & repair	443.13	469.06	536.91	435.08	454.14	522.27	...	...	...	...	...	...
331-339	Electrical & electronic products	766.63	766.46	702.31	736.41	730.78	675.89	910.89	906.49	861.30	38.4	38.3	38.8
332	Major appliances (electric & non-electric)	653.72	667.42	606.14	632.33	638.71	575.34	796.82	801.31	739.01	38.4	38.5	37.9
335	Communication & other electronic equipment	826.57	823.14	724.55	797.01	792.00	697.63	951.28	949.27	879.63	38.1	38.1	38.9
336	Office, store & business machines	757.59	751.33	731.88	728.97	718.56	701.08	860.26	860.43	832.35	39.5	39.5	39.3
337	Electrical industrial equipment	717.23	710.59	727.72	672.47	658.82	698.45	887.11	862.23	864.34	38.6	38.5	38.4
338	Communication & energy wire & cable	792.65	819.02	739.29	739.23	757.71	715.13	888.36	909.94	877.52	37.9	37.8	38.7
351-359	Non-metallic mineral products	696.84	709.21	688.69	662.04	660.78	651.68	820.17	812.33	798.78	39.2	39.3	38.6
352	Cement	909.92	948.72	871.74	842.39	856.55	805.45	995.39	1,027.40	915.22	38.5	38.5	38.3
354	Concrete products	612.76	660.93	649.83	594.29	627.59	619.46	...	...	...	...	...	...
355	Ready-mix concrete	683.00	704.87	685.45	644.79	643.14	637.27	833.75	795.01	785.30	39.8	40.3	38.5
356	Glass & glass products	647.97	648.09	637.34	619.66	606.89	617.85	728.75	727.78	800.56	38.6	38.5	38.2
361-369	Refined petroleum & coal products	1,095.47	1,084.32	980.64	1,038.84	1,012.52	940.14	1,157.41	1,129.37	1,054.55	37.2	37.2	37.1
361	Refined petroleum products	1,115.36	1,111.67	991.74	1,056.01	1,034.70	949.89	1,167.07	1,140.51	1,060.68	37.2	37.1	37.0
369	Other petroleum & coal products	749.10	771.72	722.38	740.00	759.08	713.40	842.02	808.90	817.96	38.9	39.1	38.7
371-379	Chemical & chemical products	795.52	798.94	763.16	759.31	756.37	729.10	895.71	892.23	841.17	37.7	37.8	37.9
372	Agricultural chemicals	769.54	781.26	840.08	748.69	750.60	803.21	830.99	828.57	933.97	39.0	39.0	38.2
373	Plastic & synthetic resin	805.19	820.51	750.44	750.19	759.61	706.20	960.86	933.26	880.36	37.6	37.7	38.2
374	Pharmaceuticals & medicine	796.61	802.51	717.11	775.28	775.85	699.41	873.28	872.54	781.72	37.3	37.3	37.7
375	Paint & varnish	659.79	647.38	647.01	638.62	621.38	637.64	745.82	739.87	731.50	38.3	38.2	38.1
376	Soap & cleaning compounds	725.95	735.50	722.26	706.02	705.55	702.99	829.64	828.58	851.44	37.0	37.1	38.5
377	Toilet preparations	580.67	607.87	606.13	568.38	588.13	598.38	765.31	786.38	731.83	37.4	37.5	37.2
379	Other chemical products	772.53	764.80	751.43	739.03	722.85	712.82	873.57	858.14	802.50	37.8	38.0	38.0
391-399	Other manufacturing	589.20	582.46	533.92	577.67	561.67	523.49	757.64	736.64	692.18	38.6	38.7	38.2
401-449	Construction	624.54	661.53	612.92	605.15	635.52	597.05	662.60	665.39	647.75	39.5	39.7	39.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	574.59	606.02	588.49	563.35	593.04	581.07	634.44	652.85	628.35	39.1	39.4	39.2
401	Residential building & development	519.09	547.87	543.08	514.50	540.91	538.75	586.84	602.95	590.35	39.3	39.6	39.2
402	Non-residential building & development	693.76	745.24	694.60	668.24	717.87	679.97	753.81	783.88	732.27	38.4	38.8	39.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	731.61	780.24	719.87	673.14	702.31	674.19	765.91	752.79	767.92	40.0	39.8	39.8
411	Industrial const. (other than buildings)	883.25	958.71	806.70	741.15	769.67	710.28	1,060.49	1,033.50	991.51	40.7	40.6	39.9
412	Highway & heavy construction	674.93	725.54	694.18	647.72	681.67	663.52	687.93	680.34	706.68	39.8	39.6	39.8
421-429	Trade contracting	619.86	656.28	597.68	605.11	637.08	585.33	647.79	649.83	616.57	39.7	39.9	39.5
441-449	Services incidental to construction	628.22	595.88	616.60	621.52	585.81	601.53	672.00	665.64	710.73	38.3	38.2	38.3
041-449	Goods producing industries	696.33	707.59	686.05	661.14	663.19	654.27	846.86	843.34	817.04	38.4	38.5	38.4
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	720.78	719.20	706.66	695.17	690.41	680.97	778.49	780.29	765.86	38.1	38.1	38.0
451-479	Transportation & storage	684.39	679.90	663.79	658.03	652.85	637.48	751.77	751.24	730.53	38.3	38.4	38.1
451	Air transport	754.35	750.82	786.49	729.54	724.70	766.55	775.47	781.45	770.82	38.9	38.9	38.7
452	Services incidental to air transport	570.88	582.95	627.97	553.85	572.76	609.33	721.70	727.44	746.04	37.8	37.7	37.6

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires - suite

Employees paid by the hour													
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)			Industrie	CTI 1980
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures				
CANADA - suite													
578.55	598.46	584.95	14.73	14.79	15.30	14.32	14.27	15.01	39.3	40.5	38.2	Fabrication des produits métalliques	301-309
752.57	761.91	654.94	19.23	18.37	17.37	18.18	17.17	17.01	39.1	41.5	37.7	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
628.24	647.32	657.53	16.71	16.33	16.94	16.26	15.86	16.29	37.6	39.6	38.8	Éléments de charpentes en métal	302
520.80	542.48	506.64	13.37	13.70	13.71	13.14	13.43	13.63	38.9	39.6	37.0	Produits en métal d'architecture & d'ornement	303
554.20	546.76	552.59	13.83	13.77	15.15	13.49	13.40	15.01	40.1	39.7	36.5	Embout., matricage, revêtement des métaux	304
589.24	624.12	643.35	15.74	15.88	16.66	15.39	15.33	16.32	37.4	39.3	38.6	Fil métallique et ses produits	305
623.26	681.74	611.53	15.17	15.61	15.40	14.44	14.60	15.07	41.1	43.7	39.7	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
498.40	521.37	469.56	13.56	13.25	12.27	13.37	12.84	12.05	36.8	39.4	38.3	Matériel de chauffage	307
546.38	558.68	591.52	13.91	14.05	14.69	13.66	13.70	14.42	39.3	39.8	40.3	Ateliers d'usinage	308
588.01	610.73	544.80	14.98	14.89	14.71	14.67	14.46	14.55	39.3	41.0	37.0	Autres produits en métal	309
648.23	669.28	637.83	16.24	16.32	16.16	15.57	15.50	15.64	39.9	41.0	39.5	Machinerie	311-319
527.89	537.73	504.21	13.59	13.37	13.42	13.25	12.99	13.39	38.8	40.2	37.6	Instruments aratoires	311
511.52	513.63	541.66	12.68	12.51	14.35	12.32	12.24	14.24	40.3	41.1	37.8	Équip. comm. de réfrigération & climatisat.	312
675.44	700.11	664.23	16.86	17.02	16.66	16.15	16.12	16.07	40.1	41.1	39.9	Autres machineries et équipements	319
731.80	763.29	741.82	18.56	18.62	18.81	18.05	17.75	18.19	39.4	41.0	39.4	Matériel de transport	321-329
746.78	766.22	853.57	18.49	18.41	21.28	18.01	17.91	21.04	40.4	41.6	40.1	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
881.05	955.99	868.96	22.35	22.90	21.83	21.93	21.77	20.87	39.4	41.8	39.8	Véhicules automobiles	323
492.77	507.82	482.36	14.25	13.74	13.37	14.02	13.48	13.23	34.6	37.0	36.1	Carrosseries de camions et remorques	324
670.86	697.61	655.08	16.99	16.98	16.57	16.44	16.11	15.99	39.5	41.1	39.5	Pièces et accessoires pour véhicules	325
846.14	845.60	723.52	19.87	19.93	18.06	18.76	18.79	17.56	42.6	42.4	40.1	Matériel ferroviaire roulant	326
779.79	755.89	712.38	18.58	18.16	19.02	17.64	17.49	18.68	42.0	41.6	37.5	Construction et réparation de navires	327
423.95	430.20	533.59	12.25	12.02	13.31	12.13	11.85	13.13	34.6	35.8	40.1	Construction & réparation d'embarcations	328
637.90	645.77	587.12	16.36	16.33	15.46	16.01	15.90	15.20	39.0	39.6	38.0	Produits électriques et électroniques	331-339
592.01	612.47	556.95	15.15	15.09	14.77	14.91	14.74	14.55	39.1	40.6	37.7	Gros appareils (électriques ou non)	332
701.85	701.89	615.32	18.46	18.41	16.51	18.11	18.02	16.23	38.0	38.1	37.3	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
539.49	530.95	471.63	13.61	13.86	12.60	13.32	13.50	12.47	39.6	38.3	37.4	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
600.56	611.53	623.91	14.60	14.52	15.85	14.13	13.93	15.46	41.1	42.1	39.4	Matériel électrique d'usage industriel	337
738.87	763.76	643.88	17.91	18.19	15.82	17.29	17.45	15.67	41.3	42.0	40.7	Fils & câbles électr. & de communication	338
639.60	668.83	635.31	16.92	16.77	16.94	16.43	16.15	16.43	37.8	39.9	37.5	Produits minéraux non métalliques	351-359
874.00	917.98	846.81	21.64	21.77	21.65	20.75	20.66	20.68	40.4	42.2	39.1	Ciment	352
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Produits en béton	354
610.05	674.42	646.86	17.50	17.31	18.59	16.94	16.56	17.94	34.9	39.0	34.8	Béton préparé	355
619.42	623.75	594.36	15.80	15.61	15.31	15.51	15.19	15.11	39.2	40.0	38.8	Verre et articles en verre	356
918.99	967.53	770.61	20.28	20.41	17.60	19.08	18.66	16.61	45.3	47.4	43.8	Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369
958.12	1,035.64	784.57	20.63	21.26	17.68	19.29	19.09	16.61	46.4	48.7	44.4	Produits raffinés du pétrole	361
685.06	754.99	642.62	17.77	17.41	16.75	17.65	17.29	16.61	38.6	43.4	38.4	Autres ind. des prod. du pétrole et charbon	369
661.95	674.96	648.19	17.19	17.27	16.69	16.54	16.51	15.97	38.5	39.1	38.9	Produits chimiques	371-379
641.34	677.53	683.86	18.23	18.07	18.30	17.78	17.40	17.32	35.2	37.5	37.4	Produits chimiques agricoles	372
684.55	735.00	641.93	17.57	18.14	15.21	16.54	17.16	14.60	39.0	40.5	42.2	Matières plastiques & résines synthétiques	373
629.06	640.35	556.89	16.39	16.74	15.18	16.09	16.39	14.81	38.4	38.3	36.7	Produits pharmaceutiques et médicaments	374
545.20	534.47	540.48	13.98	13.60	14.38	13.63	13.12	14.16	39.0	39.3	37.6	Peintures & vernis	375
612.61	650.30	596.73	16.90	17.22	15.76	16.40	16.47	15.34	36.2	37.8	37.9	Savons & composés pour nettoyage	376
430.83	458.61	433.42	13.07	13.12	12.08	12.85	12.78	12.13	33.0	35.0	35.9	Produits de toilette	377
661.53	664.78	675.89	16.30	16.09	16.80	15.64	15.36	16.08	40.6	41.3	40.2	Autres produits chimiques	379
475.43	484.64	416.02	13.13	12.92	11.65	13.01	12.61	11.51	36.2	37.5	35.7	Autres industries manufacturières	391-399
611.00	667.84	598.94	17.97	17.91	18.06	17.59	17.50	17.77	34.0	37.3	33.2	Construction	401-449
544.22	584.39	550.42	16.64	16.24	16.58	16.39	16.01	16.45	32.7	36.0	33.2	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
483.38	525.65	492.10	15.05	14.87	15.02	14.97	14.76	14.96	32.1	35.4	32.8	Promotion & construction résidentielles	401
664.12	722.26	671.39	19.60	19.27	19.70	19.11	18.82	19.44	33.9	37.5	34.1	Promotion & constr. non résidentielles	402
711.49	792.28	708.58	19.19	19.24	20.01	18.27	18.28	19.32	37.1	41.2	35.4	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
829.22	936.60	722.28	22.17	22.81	20.31	20.46	20.83	19.06	37.4	41.1	35.6	Constr. industrielle autre que bâtiment	411
656.97	744.20	703.90	17.80	18.05	19.91	17.37	17.56	19.41	36.9	41.2	35.4	Constr. de routes & constr. lourde	412
614.29	668.25	595.32	18.15	18.15	18.22	17.85	17.83	17.98	33.9	36.8	32.7	Entrepreneurs spécialisés	421-429
558.31	536.70	512.80	17.17	15.26	15.66	17.01	15.18	15.31	32.5	35.2	32.7	Services relatifs à la construction	441-449
626.71	649.63	620.47	16.81	16.73	16.68	16.32	16.13	16.22	37.3	38.8	37.2	Branches productrices de biens	041-449
665.19	665.12	652.38	17.96	17.85	17.80	17.51	17.38	17.34	37.0	37.3	36.6	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499
622.83	622.91	610.71	17.14	17.04	16.95	16.73	16.64	16.52	36.3	36.6	36.0	Transport & entreposage	451-479
427.46	416.00	399.63	14.36	14.23	14.47	14.08	13.88	14.31	29.8	29.2	27.6	Transport aérien	451
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services relatifs au transport aérien	452

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés			Employés			Employés			Employés		
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Continued												
453	Railway transp. & related services	918.61	903.43	879.72	883.51	864.82	850.15	938.63	927.04	905.08	39.4	39.4	39.4
454	Water transport	808.85	825.35	809.10	728.33	747.95	706.71	838.74	848.82	801.26	38.1	38.2	37.9
455	Services incidental to water transp.	818.24	865.51	829.21	780.10	823.05	795.56	879.21	869.07	878.55	36.7	36.6	37.7
456	Truck transport	581.88	583.28	564.29	562.52	561.49	547.09	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	603.17	592.09	545.15	576.27	568.34	520.94	689.68	691.07	575.87	34.4	34.3	33.9
461-461	Pipeline transport	1,069.57	1,063.24	1,013.90	1,019.20	999.38	960.27	1,076.95	1,074.13	1,027.15	39.3	39.3	39.3
471	Grain elevators	770.92	779.23	735.42	747.16	747.94	718.69	777.22	781.85	747.13	38.8	38.8	38.9
479	Other storage & warehousing	522.22	518.99	540.69	501.83	497.66	526.90	664.81	668.02	670.89	39.0	39.2	38.5
481-484	Communication	671.50	671.03	669.87	657.57	657.62	656.48	722.87	723.23	723.00	38.4	38.4	38.4
481	Telecommunication broadcasting	807.92	816.00	723.66	791.66	799.40	708.45	861.34	868.29	788.08	38.8	38.8	38.4
482	Telecommunication carriers	797.85	797.53	818.68	776.62	776.77	796.79	809.38	807.72	833.16	39.0	39.0	39.0
484	Postal & courier service	506.59	503.52	499.26	500.12	497.90	495.37	...	...	...	...	...	...
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	926.51	935.93	915.10	882.00	873.38	868.37	971.62	983.96	946.82	36.7	36.7	36.5
491	Electric power systems	997.85	1,010.20	973.94	946.98	935.86	923.91	1,011.33	1,024.93	979.51	36.3	36.3	36.3
492	Gas distribution systems	845.67	876.94	850.89	811.68	823.73	808.58	884.82	905.87	875.59	37.1	37.1	37.1
493	Water systems	770.44	767.23	768.81	735.94	739.26	733.14	836.69	837.50	826.00	38.2	37.6	37.1
499	Other utilities n.e.c.	686.59	667.19	646.40	662.21	643.24	611.96	755.99	740.75	676.42	39.2	39.4	38.9
501-692	Trade	413.19	407.27	410.82	406.76	400.48	404.05	622.69	615.21	612.42	39.4	39.3	39.1
501-599	Wholesale trade	607.28	598.63	593.32	595.01	584.33	579.94	704.50	692.48	684.66	38.9	38.9	38.7
501-501	Farm products	494.24	497.07	523.30	487.72	485.28	502.61	639.82	645.59	711.99	38.4	38.0	37.7
511-511	Petroleum products	635.45	626.72	634.09	605.62	595.89	613.56	750.68	749.12	733.25	38.8	38.7	38.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	566.66	564.38	547.10	550.76	550.39	529.46	701.36	692.05	645.45	38.8	38.7	38.7
521	Food	554.58	553.70	527.95	536.92	538.50	507.60	695.15	683.77	633.57	39.2	38.9	39.1
531-532	Apparel & dry goods	521.42	503.31	478.40	518.76	501.11	475.39	651.60	617.29	580.70	38.7	38.7	38.9
541-543	Household goods	626.24	611.95	596.21	621.49	606.81	589.92	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	583.69	579.09	598.59	571.88	563.12	586.74	627.67	611.38	655.88	40.2	40.3	39.4
561-563	Metals, hardware & bldg materials	558.37	545.40	530.75	549.11	532.23	521.86	666.07	649.01	643.56	39.5	39.5	39.1
561	Metal & metal products	720.68	721.04	671.29	691.72	681.14	657.99	842.11	818.61	754.28	38.1	38.0	38.4
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	604.47	592.09	567.29	596.75	580.74	558.09	643.66	624.11	630.90	38.8	38.8	38.6
563	Lumber & bldg materials	510.10	499.10	481.33	503.92	489.74	473.53	638.94	627.85	621.56	40.2	40.2	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	684.23	678.10	683.18	671.55	663.29	665.43	754.24	743.71	743.14	38.7	38.7	38.6
571	Farm machinery, equip. & supplies	517.75	513.92	531.44	512.50	504.80	520.28	612.05	602.12	583.09	41.4	41.5	40.2
572	Const. forest & mining mach. equip. supplies	720.45	731.80	730.00	692.60	690.86	690.25	720.09	722.76	757.23	39.0	39.1	38.5
573	Industrial machinery, equipment & supplies	671.34	644.34	695.70	659.36	633.18	682.44	690.72	666.07	737.10	38.6	38.7	38.6
574	Electrical & electronic machinery & equip.	777.98	769.82	737.77	762.99	753.96	716.73	847.09	834.13	794.29	38.9	38.9	38.6
579	Other machinery equipment & supplies	627.11	627.63	637.45	618.76	617.60	624.84	701.96	698.18	698.05	37.9	37.8	38.2
591-599	Other wholesale products	565.50	560.19	540.48	555.75	547.02	534.36	669.34	661.09	638.91	38.5	38.5	38.3
601-692	Retail trade	332.52	326.54	333.11	328.51	322.92	329.15	527.94	526.39	525.18	39.9	39.8	39.5
601-603	Food, beverage & drug	315.71	303.66	319.74	310.34	299.56	314.37	532.23	531.47	513.38	39.8	39.8	39.5
601	Food stores	295.87	284.44	299.68	290.73	280.25	294.54	483.34	481.94	466.98	40.1	40.1	39.5
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	340.01	328.86	349.81	336.15	325.66	346.53	641.75	633.20	580.77	39.1	39.1	40.0
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	264.79	253.77	269.79	262.79	252.49	267.15	488.68	482.38	503.69	39.4	39.5	39.8
611	Shoe stores	283.05	268.44	289.65	282.51	268.02	287.45	493.53	476.00	522.56	41.4	40.9	41.6
612	Men's clothing stores	341.77	316.14	324.66	340.07	314.57	321.39	...	...	...	...	...	...
613	Women's clothing stores	241.94	234.67	248.05	240.64	233.81	246.19	464.32	468.50	478.82	37.9	38.5	39.2
614	Clothing stores n.e.c.	264.11	250.84	275.74	260.06	248.93	272.00	478.34	476.44	501.84	39.4	39.4	39.2
615	Fabric & yarn stores	229.81	243.97	182.91	229.13	241.46	182.06	443.71	464.58	416.17	39.5	39.5	40.0
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	401.92	398.45	399.36	396.47	393.91	395.02	530.09	525.14	504.81	40.2	40.5	39.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	424.66	434.51	417.92	420.39	430.00	414.58	543.19	538.91	538.62	41.0	40.6	40.2
631	Automobile dealers	535.98	548.90	538.82	532.22	545.06	535.37	585.74	579.44	601.10	40.1	40.1	40.4
633	Gasoline service stations	268.91	278.14	266.43	264.40	274.76	263.32	511.70	505.40	500.21	40.9	40.1	39.9
634	Automotive parts & accessories stores	340.72	350.16	351.41	339.24	346.32	348.87	534.93	531.27	504.73	41.3	41.1	40.5
635	Motor vehicle repair shops	466.41	468.64	441.40	459.63	461.68	438.54	505.69	499.48	466.59	41.8	41.5	39.8
641-641	General retail merchandising	295.98	280.94	296.35	293.25	277.14	292.92	575.53	572.35	623.27	38.5	38.3	37.8
651-692	Other retail n.e.c.	295.81	289.21	300.96	293.17	286.92	297.64	489.89	497.37	488.93	39.4	39.4	39.5
701-761	Finance, insurance & real estate	644.87	636.80	610.54	640.09	632.04	606.28	678.82	674.79	660.98	36.5	36.4	36.3
701-749	Finance & insurance	688.59	683.14	636.41	683.31	677.78	631.62	705.43	702.85	675.24	36.4	36.4	36.3
701-709	Deposit accepting intermediaries	568.45	573.25	565.28	564.65	568.98	561.35	648.42	650.28	639.52	36.3	36.3	36.3
700	Banks	593.66	594.79	586.14	589.48	590.17	582.04	666.56	665.61	653.99	36.2	36.2	36.2
703	Trust companies	555.44	557.37	539.89	549.46	552.90	534.14	643.29	649.89	616.01	37.2	37.2	37.3

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures				
CANADA - suite													
787.17	781.76	760.36	18.72	18.69	18.27	18.28	18.21	17.89	42.1	41.8	41.6	Transport & services ferroviaires	453
788.81	812.92	816.83	20.79	21.11	21.45	19.49	19.99	19.98	37.9	38.5	38.1	Transport par eau	454
789.11	877.73	793.66	26.06	25.91	25.98	25.40	25.26	25.44	30.3	33.9	30.5	Services relatifs au transport par eau	455
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
665.72	647.37	653.01	18.58	18.44	18.17	18.21	18.12	17.79	35.8	35.1	35.9	Transport en commun	457
949.08	879.96	874.14	23.07	22.38	22.04	20.53	21.11	20.43	41.1	39.3	39.7	Transport par pipeline	461-461
765.20	782.67	702.16	20.33	19.88	18.06	19.66	19.00	17.36	37.6	39.4	38.9	Silos à grain	471
475.63	479.81	451.88	13.01	12.87	13.79	12.80	12.65	13.60	36.6	37.3	32.8	Autres entreposage & emmagasinage	479
585.43	581.77	562.07	16.61	16.57	16.49	16.38	16.33	16.33	35.2	35.1	34.1	Communications	481-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Transmission des télécommunications	482
868.53	875.35	868.65	21.31	21.20	21.31	20.62	20.41	20.57	40.8	41.3	40.8	Services postaux & services de messagers	484
980.51	990.64	968.41	23.57	23.42	23.37	22.75	22.50	22.56	41.6	42.3	41.4	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
762.58	816.93	794.46	20.08	20.61	20.62	19.22	19.50	19.42	38.0	39.6	38.5	Energie électrique	491
733.46	728.35	737.94	17.87	17.81	17.44	17.45	17.47	17.03	41.1	40.9	42.3	Distribution de gaz	492
658.18	637.78	637.97	16.71	16.24	16.51	16.42	15.95	16.11	39.4	39.3	38.6	Distribution d'eau	493
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres services publics n.c.a.	499
299.53	292.67	296.14	10.50	10.58	10.54	10.38	10.45	10.43	28.5	27.7	28.1	Commerce	501-692
444.24	446.39	438.58	12.55	12.53	12.63	12.28	12.22	12.35	35.4	35.6	34.7	Commerce de gros	501-599
318.00	330.17	374.47	11.79	11.41	14.02	11.63	11.21	13.53	27.0	28.9	26.7	Produits agricoles	501-501
490.85	476.41	446.83	13.38	12.97	13.35	12.68	12.33	13.02	36.7	36.7	33.5	Produits pétroliers	511-511
427.11	432.01	436.50	12.73	12.71	12.61	12.34	12.38	12.18	33.6	34.0	34.6	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
420.32	427.09	432.07	12.76	12.80	12.46	12.34	12.43	12.00	32.9	33.4	34.7	Produits alimentaires	521
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
505.49	524.65	525.05	13.51	13.71	13.53	13.31	13.41	13.35	37.4	38.3	38.8	Articles ménagers	541-543
432.36	422.87	394.74	12.25	12.08	11.90	12.09	11.86	11.69	35.3	35.0	33.2	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
586.72	614.96	551.05	14.72	15.21	15.25	14.24	14.57	15.03	39.9	40.4	36.1	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Métaux & produits en métal	561
392.87	380.35	366.01	11.32	11.10	11.16	11.23	10.97	11.00	34.7	34.3	32.8	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
478.92	481.72	504.12	13.26	13.30	14.29	12.96	12.93	13.95	36.1	36.2	35.3	Bois & matériaux de construction	563
441.64	442.72	458.80	12.31	12.17	12.79	12.25	12.08	12.60	35.9	36.4	35.9	Machines, matériel & fournitures	571-579
717.33	748.81	709.43	17.52	18.12	17.50	16.90	16.94	16.56	41.0	41.3	40.5	Machines, matériel, fournitures agricoles	571
556.78	534.64	568.43	15.32	14.34	14.83	14.82	13.91	14.54	36.3	37.3	38.3	Machn mat. & fourni. (constr., forêt, mine)	572
417.47	429.24	428.38	11.89	12.09	13.48	11.75	11.91	13.29	35.1	35.5	31.8	Machines, matériel, & fournitures industriel	573
383.46	400.02	470.61	11.13	11.89	13.84	10.94	11.73	13.66	34.4	33.7	34.0	Machines, matér, fournit. électric, électro.	574
414.31	419.46	384.23	11.54	11.61	11.21	11.35	11.33	11.07	35.9	36.1	34.3	Autres machines, matériel et fournitures	579
269.27	259.24	267.50	9.94	9.99	9.99	9.87	9.93	9.94	27.1	25.9	26.8	Produits divers, comm. de gros	591-599
276.88	263.26	283.88	10.62	10.63	10.95	10.53	10.56	10.86	26.1	24.8	25.9	Commerce de détail	601-692
261.29	248.53	269.06	10.29	10.30	10.54	10.21	10.22	10.46	25.4	24.1	25.5	Aliments, boissons & médicaments	601-603
296.36	284.91	309.16	10.73	10.78	11.43	10.68	10.74	11.38	27.6	26.4	27.1	Magasins d'alimentation	601
199.49	185.62	199.32	8.20	8.14	8.07	8.17	8.12	8.04	24.3	22.8	24.7	Médicaments sur ordonnance et brevétés	603
193.67	183.66	194.66	8.71	8.53	8.27	8.71	8.53	8.26	22.2	21.5	23.5	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
254.40	229.41	252.23	9.59	9.11	9.51	9.58	9.09	9.49	26.5	25.2	26.5	Magasins de chaussures	611
181.59	170.86	181.58	8.04	8.07	7.67	8.03	8.06	7.65	22.6	21.2	23.7	Magasins de vêtements pour hommes	612
206.40	186.97	208.21	7.92	7.93	7.94	7.84	7.90	7.89	26.1	23.6	26.2	Magasins de vêtements pour dames	613
188.16	196.59	146.19	7.05	7.15	7.06	7.04	7.12	7.05	26.7	27.5	20.7	Magasins de vêtements n.c.a.	614
279.77	274.49	274.42	9.54	9.79	9.77	9.44	9.72	9.71	29.3	28.0	28.1	Magasins de tissus et de filés	615
350.51	358.97	340.68	10.98	11.10	10.66	10.91	11.04	10.62	31.9	32.3	32.0	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
483.98	493.53	469.78	13.47	13.51	12.97	13.41	13.46	12.93	35.9	36.5	36.2	Véhicules, pièces & access, vente & service	631-639
205.91	211.24	217.97	7.35	7.52	7.84	7.27	7.47	7.80	28.0	28.1	27.8	Concessionnaires d'automobiles	631
270.26	282.96	271.45	9.37	9.55	9.15	9.35	9.50	9.11	28.8	29.6	29.7	Stations-service	633
444.63	453.49	431.05	12.65	12.90	12.31	12.56	12.79	12.28	35.1	35.2	35.0	Pièces et accessoires pour automobiles	634
243.66	224.78	242.42	9.56	9.40	9.62	9.52	9.35	9.57	25.5	23.9	25.2	Ateliers de réparation d'automobiles	635
224.91	211.67	220.27	8.29	8.45	8.58	8.25	8.40	8.54	27.1	25.1	25.7	Magasins de marchandises diverses	641-641
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres commerces de détail n.c.a	651-692
292.99	295.66	279.55	11.59	11.60	11.56	11.50	11.51	11.50	25.3	25.5	24.2	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
284.10	292.45	280.88	12.21	12.17	12.25	12.13	12.07	12.19	23.3	24.0	22.9	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
254.28	261.13	249.96	11.64	11.58	11.73	11.58	11.54	11.70	21.9	22.6	21.3	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
244.99	249.93	243.26	11.71	11.66	12.11	11.62	11.61	12.06	20.9	21.4	20.1	Banques	700
252.19	248.34	253.95	11.21	10.64	10.86	11.19	10.62	10.84	22.5	23.3	23.4	Sociétés de fiducie	703

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P 1993	Nov. ^r 1993 Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993 Déc. ^P 1993	Nov. ^r 1993 Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993 Déc. ^P 1993	Nov. ^r 1993 Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993 Déc. ^P 1993	Nov. ^r 1993 Nov. ^r 1993	Dec. 1992
		dollars						hours - heures					
	CANADA - Concluded												
705	Credit unions	487.68	505.40	497.80	486.14	502.42	495.78	577.50	588.04	588.09	36.4	36.4	35.7
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	733.55	722.34	733.13	730.55	719.46	727.39	765.29	752.06	751.25	38.0	38.0	38.0
721-729	Investment intermediaries	742.39	754.54	681.81	737.45	747.42	678.55	793.47	846.90	737.45	37.5	37.7	36.4
731-733	Insurance (excluding agencies)	724.12	720.41	691.41	714.24	713.44	683.84	725.38	725.14	701.93	36.1	36.1	36.1
741-749	Other financial intermediaries	639.85	1,487.26	1,025.79	634.21	1,477.64	1,020.99	1,115.17	988.81	807.11	36.4	36.4	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	527.71	516.26	544.55	524.29	513.09	541.67	585.51	577.38	611.27	36.7	36.4	36.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	453.35	446.17	440.85	448.91	442.10	436.31	562.41	561.60	570.94	37.1	37.0	36.5
761-761	Insurance & real estate agencies	607.88	589.44	631.46	605.55	587.20	629.96	606.19	591.23	636.62	36.2	35.9	36.1
771-779	Community, business & personal service	487.89	481.93	485.97	484.07	478.16	481.97	662.02	656.17	652.07	34.3	34.3	34.4
851-999													
771-779	Business services	596.26	588.95	583.63	587.00	579.17	575.87	733.05	724.95	717.31	37.2	37.2	37.1
771	Employment agencies & personnel suppliers	385.72	393.08	358.72	380.74	387.30	353.44	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	774.22	770.42	708.99	760.98	756.96	700.38	834.00	829.47	802.85	37.9	37.9	38.0
773	Accounting & bookkeeping services	551.91	556.04	558.43	549.20	553.52	555.29	643.62	627.69	637.30	36.5	36.2	36.4
774	Advertising services	668.91	675.80	611.55	666.97	673.46	608.59	740.47	750.16	735.68	37.6	38.0	37.1
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	790.97	786.20	781.72	772.70	762.79	763.56	881.82	870.74	875.67	38.1	38.0	37.9
776	Offices of lawyers & notaries	584.14	590.43	575.28	578.37	584.16	569.30	609.93	619.58	594.05	35.4	35.3	35.0
777	Management consulting services	619.37	611.73	645.42	612.76	607.13	642.71	701.17	698.76	735.70	37.3	37.3	37.7
779	Other business services	453.03	432.30	435.89	444.01	424.33	429.30	...	...	...	...	...	...
851-859	Educational & related services	682.85	647.62	677.33	681.55	645.94	675.94	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	743.48	696.54	735.92	742.17	695.08	734.63	908.40	905.00	892.35	28.6	28.7	28.8
852*	Post-secondary non-university education	620.40	594.88	620.13	618.94	593.34	618.48	729.89	721.09	737.12	30.7	30.4	30.7
853*	University education	595.02	577.04	590.98	593.85	574.79	589.70	901.02	864.40	884.62	34.1	34.5	34.8
854	Library services	399.65	391.83	401.00	398.07	390.62	397.75	632.35	638.83	627.47	34.0	33.9	34.4
855	Museums & archives	540.19	530.73	502.68	538.04	523.59	499.67	678.06	676.08	686.68	36.5	36.4	35.6
861-869	Health & social services	495.10	499.98	495.73	490.95	496.28	490.84	589.56	590.62	575.07	35.3	35.3	35.1
861	Hospitals	564.16	569.14	563.30	558.31	563.99	556.36	601.27	614.52	601.12	35.1	35.1	35.2
862	Other inst. health & social services	413.33	420.58	424.13	410.37	418.25	419.85	600.69	592.55	587.75	35.8	35.8	36.0
864	Non-institutional social services	367.69	367.44	366.18	365.84	365.79	365.16	543.33	541.61	516.46	35.4	35.3	35.2
865	Offices of phys. surgeons & dentists	434.58	435.42	419.28	433.38	434.50	418.56	536.26	525.04	497.07	34.7	34.4	33.7
866	Offices of other health practitioners	396.07	378.41	348.65	395.38	377.82	347.45	524.17	477.43	514.03	36.6	36.8	35.0
911-922	Accommodation, food & beverage services	216.78	213.13	217.40	214.27	211.13	214.26	468.19	459.60	460.12	40.0	40.2	40.2
911-914	Accommodation services	278.37	278.90	274.86	273.68	275.85	270.02	529.83	511.65	525.41	39.1	39.5	39.7
911	Hotels, motels & tourist courts	280.77	280.67	272.42	276.04	277.57	267.47	540.69	522.55	528.80	39.5	39.9	40.3
921-922	Food & beverage services	200.92	195.70	201.76	198.96	193.98	199.09	450.51	443.66	441.48	40.3	40.5	40.3
921	Food services	202.31	196.27	200.65	200.27	194.48	197.93	459.67	451.16	443.56	40.5	40.7	40.6
922	Taverns, bars & night clubs	176.83	185.31	217.69	176.36	184.93	215.74	320.64	338.02	419.39	37.5	37.6	37.3
961-999	Miscellaneous services	374.86	373.71	372.82	370.90	369.36	368.43	566.06	561.46	582.97	37.2	37.2	37.4
961-969	Amusement & recreational services	372.47	373.57	360.62	368.53	369.64	355.29	611.36	595.42	611.95	37.1	37.2	37.2
960	Other amusement & recreational serv. n.e.c.	396.80	397.25	377.00	393.46	393.65	371.74	666.70	645.35	619.45	36.3	36.4	36.1
961	Motion picture audio & video prod. & distrib.	586.71	558.81	575.65	579.96	548.69	569.23	714.95	690.42	682.26	39.3	39.4	38.0
962	Motion picture exhibition	252.66	244.79	263.36	249.26	241.80	260.27	547.30	510.80	538.20	34.7	34.7	36.5
965	Sports & recreation clubs & services	297.65	309.92	291.02	292.74	306.91	284.59	...	...	...	...	...	...
971-979	Personal services (excl. private households)	319.00	308.20	308.65	316.69	306.25	306.40	434.72	430.58	470.80	37.3	37.6	38.0
971	Barber & beauty shops	298.51	280.05	286.56	298.27	279.95	285.96	...	...	...	...	...	...
972	Laundries & cleaners	353.57	354.39	322.04	350.08	350.59	318.92	...	...	...	...	...	...
982-986	Membership organizations	455.33	468.33	475.01	452.64	464.95	472.21	683.87	707.19	681.93	36.3	36.1	36.0
812-837	Public administration	734.59	748.86	742.63	728.59	743.30	736.13	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	819.98	820.59	819.86	819.92	820.54	819.81	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	679.31	724.36	721.15	677.24	721.49	718.96	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	688.37	685.61	665.83	670.33	670.01	646.18	739.33	739.73	709.59	37.9	38.1	38.0
451-484	Service producing industries	521.19	517.08	517.72	514.89	510.74	511.20	681.08	679.43	673.01	36.3	36.3	36.3
501-999													
041-999	Industrial aggregate	560.51	560.66	555.56	547.73	545.62	543.36	708.06	706.12	696.96	36.6	36.6	36.6

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992					
Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.					
dollars												hours - heures			CANADA - fin	
272.05	287.15	262.80	11.65	11.76	11.47	11.64	11.75	11.46	23.4	24.4	22.9					
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Caisses d'épargne et de crédit	705
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
413.27	407.79	469.26	14.97	15.05	15.82	14.73	14.85	15.68	27.6	27.1	29.7	Intermédiaires d'investissement	721-729			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Assurances (excluant agences)	731-733
306.37	300.17	277.53	10.81	10.90	10.65	10.72	10.82	10.57	28.3	27.6	26.1	Autres intermédiaires financiers	741-749			
310.71	300.89	286.55	10.65	10.74	10.53	10.57	10.65	10.43	29.2	28.0	27.2	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761			
294.86	298.44	248.40	11.29	11.30	11.12	11.18	11.26	11.11	26.1	26.4	22.3	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759			
335.03	335.14	333.01	13.02	12.90	12.82	12.96	12.84	12.75	25.7	26.0	26.0	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761			
369.94	365.48	358.30	12.65	12.36	12.45	12.50	12.21	12.34	29.2	29.6	28.8	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779			
276.82	297.07	266.55	11.03	11.11	11.33	10.91	10.96	11.20	25.1	26.7	23.5	Services aux entreprises	851-999			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bureaux de placement et location de pers.	771
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Comptabilité et tenue de livres	773
640.54	629.54	611.84	17.93	17.00	18.28	17.85	16.82	18.16	35.7	37.0	33.5	Services de publicité	774			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
304.87	296.93	309.11	10.19	10.15	10.08	10.03	10.01	10.00	29.9	29.3	30.7	Études d'avocats et de notaires	776			
477.46	483.09	478.67	13.94	14.09	13.91	13.83	13.97	13.82	34.3	34.3	34.4	Bureaux de conseils en gestion	777			
493.11	485.79	487.59	14.68	14.47	14.54	14.58	14.36	14.44	33.6	33.6	33.5	Autres services aux entreprises	779			
448.02	437.04	449.76	12.76	12.37	12.73	12.70	12.27	12.67	35.1	35.3	35.3	Services d'enseignement et services annexes	851-859			
217.97	210.13	209.80	12.28	12.24	11.93	12.26	12.22	11.89	17.8	17.2	17.6	Enseignement élémentaire & secondaire	851*			
274.36	259.98	290.49	11.43	11.15	12.67	11.38	11.12	12.64	24.0	23.3	22.9	Enseignement postsecondaire non univers.	852*			
463.50	468.74	467.08	16.87	16.82	16.69	16.81	16.77	16.62	27.5	27.9	28.0	Enseignement universitaire	853*			
554.73	558.03	554.17	18.91	18.86	18.63	18.84	18.80	18.55	29.3	29.6	29.7	Bibliothèques	854			
367.85	371.77	382.46	14.01	14.15	14.23	13.97	14.13	14.18	26.3	26.3	26.9	Musées et archives	855			
283.01	288.62	279.83	11.65	11.40	10.81	11.63	11.37	10.80	24.3	25.3	25.9	Services de santé et services sociaux	861-869			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Hôpitaux	861
274.01	278.45	223.83	10.86	11.03	10.57	10.85	11.02	10.56	25.2	25.2	21.2	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862			
178.42	176.71	174.08	7.79	7.68	7.54	7.74	7.64	7.47	22.9	23.0	23.1	Services sociaux hors institution	864			
236.85	238.22	230.07	9.22	8.99	8.87	9.16	8.95	8.79	25.7	26.5	26.0	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865			
240.26	241.77	231.13	9.27	9.03	8.89	9.21	8.99	8.81	25.9	26.8	26.0	Cabinets d'autres praticiens de la santé	866			
162.75	160.04	159.02	7.34	7.25	7.12	7.30	7.21	7.06	22.2	22.1	22.3	Hébergement et restauration	911-922			
163.49	160.08	158.32	7.37	7.27	7.12	7.32	7.23	7.06	22.2	22.0	22.2	Services d'hébergement	911-914			
149.07	159.20	169.48	6.84	6.89	7.10	6.83	6.89	7.07	21.8	23.1	23.9	Hôtels, motels & camps pour touristes	911			
260.72	265.36	250.61	10.60	10.63	10.17	10.51	10.53	10.06	24.6	25.0	24.6	Services de la restauration	921-922			
233.46	239.82	233.26	11.45	11.51	10.84	11.36	11.43	10.73	20.4	20.8	21.5	Services de restauration	921			
240.52	253.57	252.55	12.47	12.50	11.70	12.39	12.43	11.59	19.3	20.3	21.6	Tavernes, bars et boîtes de nuit	922			
343.86	308.57	294.30	12.20	11.85	11.97	12.05	11.51	11.71	28.2	26.0	24.6	Services divers	961-999			
199.70	192.66	205.65	10.60	10.50	10.77	10.49	10.40	10.66	18.9	18.4	19.1	Services de divertissements & loisirs	961-969			
249.70	244.53	244.09	8.73	8.62	8.73	8.69	8.58	8.69	28.6	28.4	28.0	Autres serv. de divertis. & loisirs n.c.a	960			
294.55	292.10	275.67	9.45	9.23	8.96	9.39	9.16	8.91	31.2	31.7	30.8	Prod. & distr. films & mat. audiovisuel	961			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Projection de films cinématographiques	962
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Clubs sportifs et services de loisir	965
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services personnels (excl. ménages)	971-979
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Salons de coiffure & salons de beauté	971
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Associations	982-986
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
502.72	491.84	510.39	17.23	17.01	17.11	16.95	16.81	16.79	29.2	28.9	29.8	Administration provinciale	822-827			
341.25	339.62	338.67	12.45	12.46	12.39	12.33	12.33	12.26	27.4	27.3	27.3	Administration locale	832-837			
423.10	431.56	419.65	13.99	14.06	13.91	13.71	13.72	13.64	30.2	30.7	30.2	Branches productrices de services	451-484			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Ensemble des industries	501-999
...	041-999		

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov.	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	NEWFOUNDLAND												
041-051	Logging & forestry	599.53	681.08	673.82	584.62	655.03	639.82	597.18	611.79	632.40	35.4	36.9	36.3
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,032.90	956.80	1,015.01	971.07	872.69	941.16	973.00	975.23	937.61	38.9	39.5	38.9
101-399	Manufacturing	632.56	586.67	638.65	578.73	546.79	598.50	739.06	710.60	707.03	38.3	38.1	37.6
NON-DUR	Non durable goods	652.17	589.69	670.95	587.08	544.25	623.73	742.72	708.59	730.00	37.7	37.6	37.1
DURABLE	Durable goods	563.58	576.50	530.31	549.34	555.37	513.89	729.59	716.31	642.20	39.8	39.8	39.0
101-109	Food	452.96	432.04	437.36	436.80	409.51	420.68	624.42	613.90	649.08	37.1	37.2	37.1
102	Fish products	444.31	420.47	414.45	424.82	393.47	397.48	662.73	641.88	677.19	37.1	37.3	37.3
321-329	Transportation equipment	590.76	646.43	560.59	569.11	609.16	528.53	765.16	838.06	745.85	38.6	38.8	39.1
401-449	Construction	873.54	820.03	572.14	709.01	678.65	564.01	715.12	736.01	685.11	42.2	42.5	40.4
401-402	Bldg, developing & general contracting	759.52	710.13	600.33	728.80	684.36	581.49	580.09	653.30	621.51	41.1	41.5	41.7
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	1,226.82	1,180.23	704.29	831.70	819.17	695.42	925.67	951.17	823.63	43.9	45.7	40.1
421-429	Trade contracting	532.88	529.39	507.90	528.73	521.19	505.84	580.82	585.02	610.11	41.4	40.9	40.6
041-449	Goods producing industries	764.33	724.18	698.46	680.16	648.45	653.13	767.83	762.86	750.66	39.3	39.2	38.6
041-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	621.82	611.03	601.92	588.22	586.36	561.96	679.13	680.58	669.35	38.2	38.3	38.1
451-479	Transportation & storage	572.51	546.38	527.29	522.49	515.37	484.38	651.37	655.75	612.74	38.5	39.3	38.2
481-484	Communication	605.84	605.67	597.74	596.73	598.60	590.73	635.73	633.15	631.79	37.7	37.7	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	757.01	773.80	781.60	717.38	733.71	693.07	796.18	799.04	797.00	39.0	38.7	38.9
501-692	Trade	335.26	331.46	324.20	331.85	327.59	321.03	538.95	542.43	513.07	39.5	39.6	39.6
501-599	Wholesale trade	524.67	508.07	486.41	518.03	500.58	480.14	606.70	596.17	575.69	39.1	38.8	38.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	478.64	442.36	454.20	472.33	436.01	450.62	545.93	531.38	539.74	39.4	39.2	39.1
521	Food	479.23	428.41	441.28	474.85	423.85	438.34	545.91	527.49	541.25	39.1	38.9	38.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	427.53	432.74	435.52	424.29	425.55	432.31	519.09	518.93	558.56	39.4	39.7	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	582.31	589.74	565.90	576.04	581.10	559.24	624.39	631.11	608.20	38.9	38.0	38.6
601-692	Retail trade	291.16	286.22	284.04	288.51	283.28	281.64	484.74	497.09	463.67	39.8	40.2	40.2
601-603	Food, beverage & drug	278.99	268.38	269.53	277.35	266.24	268.60	503.83	504.89	468.79	39.3	39.4	38.6
601	Food stores	243.26	236.43	244.83	241.40	234.24	244.12	431.42	456.93	428.00	39.8	39.5	40.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	369.51	371.50	364.47	365.70	366.26	362.14	502.18	517.30	484.75	40.8	41.1	40.4
631	Automobile dealers	496.64	510.25	504.35	486.94	496.92	501.26	528.11	558.12	563.93	40.1	40.5	39.8
633	Gasoline service stations	241.19	247.85	270.49	240.71	247.37	267.27	424.29	437.35	370.29	42.4	41.0	40.7
641-641	General retail merchandising	226.37	224.89	236.47	224.06	222.67	235.39	440.03	450.63	435.63	40.2	40.2	44.4
701-761	Finance, insurance & real estate	560.70	555.15	568.59	558.42	551.57	563.88	588.94	574.67	595.65	36.8	36.9	36.9
701-749	Finance & insurance	564.53	555.88	584.77	562.27	552.58	580.52	609.24	594.57	624.47	36.8	36.9	36.7
751-761	Real estate operators & insurance agencies	550.92	553.31	521.70	548.58	549.01	515.66	532.71	521.37	507.85	36.8	37.0	37.4
771-779	Community, business & personal service	505.80	501.49	507.95	502.13	497.83	504.26	649.43	653.34	630.86	32.6	33.1	32.9
851-999													
771-779	Business services	605.91	591.02	530.92	601.62	584.41	522.91	714.99	710.19	627.93	37.4	37.6	37.2
851-859	Educational & related services	718.35	683.80	722.08	717.12	683.02	720.48	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	466.63	474.76	484.20	460.19	467.88	478.61	536.08	545.55	529.88	35.3	36.5	35.8
861	Hospitals	548.69	559.32	551.72	539.43	548.77	543.97	570.86	585.24	573.51	35.6	36.0	36.3
911-922	Accommodation, food & beverage services	218.16	216.42	232.93	216.49	215.25	230.48	437.56	422.93	443.25	39.9	39.6	39.6
961-999	Miscellaneous services	329.96	334.95	319.16	326.96	332.62	317.75	524.84	512.77	483.53	38.8	38.9	38.6
812-837	Public administration	642.49	647.03	622.19	638.75	643.14	619.12	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	775.26	777.60	786.91	775.17	777.46	786.91	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	613.60	624.01	538.83	608.38	617.91	534.90	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	384.09	382.58	406.81	375.04	374.69	397.15	361.73	365.24	384.81	38.7	39.8	37.6
451-484	Service producing industries	494.38	490.21	489.18	488.23	484.87	483.34	633.22	635.80	613.59	35.1	35.4	35.4
501-999													
041-999	Industrial aggregate	536.57	530.29	520.35	518.23	512.90	508.63	645.78	647.91	626.09	35.5	35.8	35.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980	
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.			
dollars									hours - heures					TERRE-NEUVE
522.62	775.67	730.61	13.29	16.95	16.78	12.74	16.25	15.64	39.3	45.8	43.6	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
1,056.14	951.87	1,045.76	22.69	23.11	23.10	22.21	22.34	22.47	46.5	41.2	45.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
616.06	562.01	622.10	16.31	15.18	15.97	15.27	14.62	15.39	37.8	37.0	39.0	Industries manufacturières	101-399	
649.15	572.21	660.81	17.09	15.78	16.55	15.88	15.12	15.90	38.0	36.3	39.9	Biens non durables	NON-DUR	
481.77	523.60	480.52	13.02	13.12	13.57	12.86	12.95	13.35	37.0	39.9	35.4	Biens durables	DURABLE	
405.24	394.92	384.74	12.18	11.99	11.76	12.00	11.74	11.54	33.3	33.0	32.7	Aliments	101-109	
386.43	379.17	348.12	12.26	12.14	11.26	12.05	11.85	11.02	31.5	31.2	30.9	Transformation du poisson	102	
534.20	589.04	502.45	14.67	15.60	16.02	14.39	15.53	15.67	36.4	37.8	31.4	Matériel de transport	321-329	
938.49	851.96	505.31	21.87	19.30	14.07	19.20	17.04	13.82	42.9	44.2	35.9	Construction	401-449	
826.10	730.67	594.81	19.87	17.30	15.36	19.38	16.89	14.88	41.6	42.2	38.7	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
1,328.251	235.94	441.80	27.79	24.89	15.28	23.29	20.69	14.58	47.8	49.7	28.9	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412	
531.95	530.34	468.54	14.13	13.39	13.20	14.05	13.27	13.15	37.6	39.6	35.5	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
780.63	723.42	679.49	19.16	17.90	17.10	17.63	16.61	16.47	40.7	40.4	39.7	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
543.10	511.98	521.26	13.76	13.34	13.77	13.24	13.06	13.13	39.5	38.4	37.9	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499	
533.35	488.56	496.30	13.38	12.75	13.34	12.83	12.48	12.90	39.9	38.3	37.2	Transport & entreposage	451-479	
473.19	498.80	447.50	13.08	13.95	11.83	12.88	13.71	11.72	36.2	35.8	37.8	Communications	481-484	
627.37	679.61	721.71	16.12	16.94	17.17	15.61	16.65	15.23	38.9	40.1	42.0	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499	
252.31	250.97	243.97	8.17	8.13	7.83	8.13	8.08	7.80	30.9	30.9	31.2	Commerce	501-692	
390.60	388.12	352.82	10.35	10.36	9.54	10.26	10.25	9.47	37.7	37.5	37.0	Commerce de gros	501-599	
386.06	361.96	341.32	10.13	10.31	9.51	9.98	10.21	9.46	38.1	35.1	35.9	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
397.26	347.18	313.08	10.14	9.94	9.03	10.07	9.87	8.99	39.2	34.9	34.7	Produits alimentaires	521	
346.61	361.06	324.36	9.21	8.92	8.32	9.19	8.83	8.29	37.7	40.5	39.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563	
432.94	471.18	469.88	12.64	13.41	13.37	12.41	13.11	13.26	34.2	35.1	35.1	Machines, matériel & fournitures	571-579	
237.85	234.39	231.54	7.89	7.79	7.59	7.86	7.75	7.56	30.2	30.1	30.5	Commerce de détail	601-692	
226.18	215.55	218.81	7.42	7.22	7.16	7.40	7.20	7.15	30.5	29.9	30.6	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
214.04	210.36	212.82	7.14	7.04	6.95	7.12	7.01	6.94	30.0	29.9	30.6	Magasins d'alimentation	601	
325.43	329.87	312.25	9.22	9.40	8.75	9.16	9.32	8.72	35.3	35.1	35.7	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
506.56	496.72	494.80	12.83	12.88	13.09	12.68	12.74	13.07	39.5	38.6	37.8	Concessionnaires d'automobiles	631	
213.46	216.44	243.65	6.86	7.00	6.98	6.85	7.00	6.95	31.1	30.9	34.9	Stations-service	633	
202.62	198.47	210.81	7.71	7.40	7.46	7.70	7.38	7.45	26.3	26.8	28.3	Magasins de marchandises diverses	641-641	
302.13	295.12	283.13	10.91	9.90	10.61	10.90	9.87	10.58	27.7	29.8	26.7	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
302.24	283.25	270.94	11.68	9.91	10.52	11.67	9.88	10.49	25.9	28.6	25.8	Intermédiaires financiers et assurances	701-749	
301.61	346.38	458.01	8.30	9.87	11.44	8.29	9.82	11.43	36.3	35.1	40.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
328.56	329.07	313.03	10.65	10.50	10.25	10.59	10.44	10.19	30.9	31.3	30.5	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
373.95	375.39	356.79	10.76	10.31	10.24	10.71	10.21	10.16	34.8	36.4	34.8	Services aux entreprises	771-779	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
436.03	444.43	423.37	13.55	13.53	13.16	13.48	13.45	13.08	32.2	32.9	32.2	Services de santé et services sociaux	861-869	
528.37	533.13	518.68	15.18	14.98	14.21	15.12	14.90	14.10	34.8	35.6	36.5	Hôpitaux	861	
186.06	183.58	192.76	6.66	6.56	6.87	6.64	6.54	6.83	27.9	28.0	28.1	Hébergement et restauration	911-922	
235.26	240.54	218.13	7.67	7.75	7.52	7.61	7.71	7.51	30.7	31.0	29.0	Services divers	961-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
537.93	492.98	517.80	14.76	14.66	15.07	14.43	14.49	14.83	36.4	33.6	34.4	Administration provinciale	822-827	
314.65	310.97	299.57	9.97	9.81	9.54	9.85	9.72	9.43	31.6	31.7	31.4	Administration locale	832-837	
427.09	420.97	386.82	12.65	12.37	11.61	12.01	11.80	11.31	33.8	34.0	33.3	Branches productrices de services	451-484 501-999	
												Ensemble des industries	041-999	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	PRINCE EDWARD ISLAND												
101-399	Manufacturing	418.72	403.68	420.50	404.64	391.50	411.16	551.61	559.47	551.46	39.1	39.1	39.1
NON-DUR	Non durable goods	408.68	377.18	402.36	392.12	363.40	391.29	590.66	552.10	549.41	38.6	38.6	38.8
DURABLE	Durable goods	443.64	482.28	468.34	435.73	474.87	463.58	463.95	579.88	556.90	40.4	40.5	39.8
401-449	Construction	508.89	491.02	453.12	505.14	485.81	451.23	590.30	553.96	490.82	41.5	41.3	40.0
401-402	Bldg, developing & general contracting	498.39	486.81	457.78	497.26	486.33	457.60	575.86	565.97	525.89	41.3	40.6	39.6
421-429	Trade contracting	549.51	511.07	463.85	544.66	508.09	462.58	615.52	576.24	466.92	40.8	40.9	39.2
041-449	Goods producing industries	473.83	458.93	456.39	460.30	447.76	443.55	587.32	584.57	556.33	39.7	39.7	39.4
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	594.98	590.00	609.46	571.31	569.68	582.78	651.53	645.88	644.56	39.6	39.7	39.1
451-479	Transportation & storage	540.19	533.64	569.07	514.43	509.81	544.30	646.03	636.71	649.38	40.4	40.4	39.6
501-692	Trade	316.10	315.41	312.19	314.69	313.67	310.60	463.76	472.14	465.19	40.3	40.2	40.3
501-599	Wholesale trade	422.16	432.94	420.04	417.47	427.47	414.53	481.61	508.08	484.32	39.4	39.3	39.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	419.87	401.71	405.54	407.50	392.71	393.61	565.90	549.54	542.02	39.9	39.4	41.6
601-692	Retail trade	288.80	283.68	281.99	288.23	282.94	281.50	453.33	451.20	454.16	40.8	40.7	40.7
601-603	Food, beverage & drug	269.05	254.49	262.20	268.60	253.87	261.87	468.41	453.01	464.69	39.7	40.0	40.0
601	Food stores	243.69	229.73	214.52	243.43	229.21	214.23	422.82	413.23	416.99	39.6	40.2	41.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	348.21	366.21	359.32	347.95	365.97	358.73	433.38	445.94	451.92	41.0	41.0	41.7
631	Automobile dealers	437.92	473.31	437.20	437.76	472.73	436.85	471.85	477.39	501.70	40.0	40.0	39.9
633	Gasoline service stations	254.83	265.37	276.87	254.76	265.37	275.79	409.06	412.27	407.91	40.7	40.8	44.1
641-641	General retail merchandising	203.76	192.99	190.75	203.25	192.23	190.51	461.07	441.68	493.59	39.1	39.2	39.8
701-761	Finance, insurance & real estate	522.95	498.33	499.72	521.66	497.08	498.52	577.02	550.92	561.90	37.2	37.4	37.5
771-779	Community, business & personal service	426.40	422.53	420.34	425.22	421.24	419.18	584.96	591.80	585.98	36.7	36.6	37.3
851-999													
851-859	Educational & related services	614.07	597.82	630.95	612.52	595.75	628.98	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	449.18	457.41	434.63	447.83	456.60	433.22	514.38	528.43	499.78	36.0	35.8	37.1
911-922	Accommodation, food & beverage services	179.94	177.61	161.90	179.74	177.26	161.75	457.24	447.15	451.51	41.3	40.4	40.7
812-837	Public administration	663.81	653.10	682.13	661.62	650.81	679.48	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	752.18	752.69	821.09	752.18	752.66	821.09	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	585.49	570.54	581.15	585.47	570.54	581.15	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	448.63	439.14	590.86	417.40	404.98	528.58	471.14	462.49	627.31	40.0	40.1	40.5
451-484	Service producing industries	456.59	454.20	458.70	453.68	451.27	455.80	609.96	612.33	613.64	37.7	37.6	37.9
501-999													
041-999	Industrial aggregate	458.93	454.93	458.36	454.58	450.73	454.01	608.11	609.99	608.80	37.8	37.8	38.1
	NOVA SCOTIA												
041-051	Logging & forestry	443.87	477.35	492.11	442.55	475.87	490.34	604.83	577.86	589.06	37.1	37.8	37.4
061-092	Mining, quarrying & oil wells	850.67	871.66	787.44	795.26	806.29	759.58	950.75	978.20	914.69	39.3	39.3	38.8
101-399	Manufacturing	589.67	586.96	561.68	568.44	566.29	542.84	754.75	752.78	666.11	38.6	38.6	38.8
NON-DUR	Non durable goods	597.80	589.07	564.52	574.88	568.50	543.94	767.49	761.87	648.84	38.0	38.1	38.4
DURABLE	Durable goods	572.93	582.66	555.34	555.19	561.80	540.38	729.41	734.91	708.29	39.8	39.6	39.5
101-109	Food	458.26	463.94	450.09	440.52	446.91	431.95	668.36	660.96	647.37	38.7	38.8	38.9
102	Fish products	424.54	440.81	417.75	409.17	425.36	401.87	716.34	711.00	691.09	38.4	38.5	38.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980	
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.			
dollars									hours - heures			ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD		
361.01	343.31	367.97	11.09	10.74	10.81	10.81	10.55	10.69	32.6	32.0	34.0	Industries manufacturières	101-399	
329.39	309.32	340.27	10.83	10.47	10.39	10.47	10.22	10.22	30.4	29.5	32.8	Biens non durables	NON-DUR	
451.11	457.48	462.94	11.67	11.40	12.07	11.57	11.33	12.03	38.7	40.1	38.4	Biens durables	DURABLE	
464.65	468.78	433.02	12.59	11.82	12.11	12.55	11.77	12.09	36.9	39.7	35.8	Construction	401-449	
474.26	465.48	406.67	12.08	11.56	11.80	12.06	11.55	11.80	39.3	40.3	34.5	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402	
493.03	485.38	464.77	13.60	12.62	12.69	13.56	12.59	12.68	36.3	38.5	36.6	Entrepreneurs spécialisés	421-429	
421.26	412.66	417.81	12.17	11.66	11.78	11.92	11.49	11.53	34.6	35.4	35.5	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
581.06	564.82	627.75	15.81	15.84	14.89	15.56	15.66	14.47	36.8	35.7	42.2	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499	
423.04	387.19	485.04	12.54	12.15	11.26	12.42	12.00	11.20	33.7	31.9	43.1	Transport & entreposage	451-479	
242.37	235.71	226.47	8.08	8.07	7.66	8.04	8.04	7.63	30.0	29.2	29.6	Commerce	501-692	
348.00	349.52	335.78	9.23	9.05	8.94	9.09	8.99	8.84	37.7	38.6	37.6	Commerce de gros	501-599	
334.89	320.94	330.66	9.34	8.77	8.62	9.03	8.67	8.50	35.8	36.6	38.3	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524	
224.02	214.90	207.93	7.81	7.82	7.37	7.81	7.81	7.37	28.7	27.5	28.2	Commerce de détail	601-692	
197.41	180.52	169.57	7.39	7.27	6.69	7.38	7.26	6.69	26.7	24.8	25.3	Aliments, boissons & médicaments	601-603	
181.96	167.33	161.43	6.81	6.66	6.42	6.81	6.66	6.42	26.7	25.1	25.2	Magasins d'alimentation	601	
287.77	294.50	289.31	8.53	8.71	8.54	8.52	8.71	8.53	33.8	33.8	33.9	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639	
415.42	431.59	387.71	11.17	11.08	10.26	11.16	11.08	10.26	37.2	39.0	37.8	Concessionnaires d'automobiles	631	
206.07	214.95	208.04	6.84	7.23	6.77	6.84	7.23	6.77	30.1	29.7	30.7	Stations-service	633	
187.51	175.44	179.75	7.44	7.30	7.22	7.43	7.28	7.21	25.2	24.1	24.9	Magasins de marchandises diverses	641-641	
247.44	253.70	261.45	9.29	9.07	9.75	9.27	9.04	9.74	26.6	28.0	26.8	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761	
214.72	211.50	203.02	8.72	8.41	8.43	8.69	8.39	8.40	24.6	25.2	24.1	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
310.85	303.76	297.04	11.44	10.92	10.81	11.40	10.89	10.77	27.2	27.8	27.5	Services de santé et services sociaux	861-869	
141.25	140.88	130.78	6.42	6.19	6.49	6.42	6.19	6.49	22.0	22.8	20.2	Hébergement et restauration	911-922	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
318.17	312.16	358.80	11.33	11.25	11.95	11.28	11.20	11.87	28.1	27.8	30.0	Administration locale	832-837	
258.07	254.31	247.43	9.24	9.14	8.88	9.20	9.11	8.86	27.9	27.8	27.9	Branches productrices de services	451-484 501-999	
293.96	293.76	287.41	10.00	9.89	9.70	9.89	9.81	9.60	29.4	29.7	29.6	Ensemble des industries	041-999	
NOUVELLE-ÉCOSSE												Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051	
397.98	468.83	454.87	11.50	11.87	12.40	11.50	11.87	12.39	34.6	39.5	36.7			
815.03	836.52	682.55	18.99	18.58	15.80	19.13	18.68	15.63	42.9	45.0	43.2	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092	
528.50	530.29	517.38	14.51	14.16	14.15	14.26	13.90	13.89	36.4	37.5	36.6	Industries manufacturières	101-399	
536.17	529.19	527.55	15.00	14.63	14.69	14.75	14.34	14.38	35.7	36.2	35.9	Biens non durables	NON-DUR	
512.84	532.50	495.79	13.56	13.31	13.08	13.34	13.10	12.93	37.8	40.0	37.9	Biens durables	DURABLE	
367.34	386.32	383.12	11.82	11.43	11.35	11.53	11.19	11.08	31.1	33.8	33.8	Aliments	101-109	
305.62	340.30	352.97	10.85	10.74	10.32	10.62	10.52	10.10	28.2	31.7	34.2	Transformation du poisson	102	

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	NOVA SCOTIA - Concluded												
251-259	Wood	431.56	436.04	406.06	430.58	432.81	404.46	503.27	547.62	502.92	41.7	40.4	40.5
271-279	Paper & allied products	840.49	805.65	864.16	785.69	761.19	816.68	932.65	932.96	897.50	38.2	38.3	38.3
271	Pulp & paper	898.79	848.12	930.99	834.22	798.77	874.65	986.33	992.59	939.61	38.5	38.4	38.5
281-284	Printing, publishing & allied industries	468.28	477.53	481.33	462.30	466.13	475.22	551.42	548.49	541.10	36.4	36.4	36.4
321-329	Transportation equipment	631.51	646.05	597.08	606.87	617.03	571.51	800.20	789.56	790.00	39.7	39.7	39.8
401-449	Construction	562.04	564.90	541.14	554.59	555.50	532.78	616.61	608.38	640.66	39.9	40.4	39.9
401-402	Bldg. developing & general contracting	516.54	528.22	465.20	507.85	514.43	461.32	586.80	583.80	547.27	40.0	40.7	40.1
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	651.36	671.51	685.61	632.60	655.03	652.92	768.31	788.42	817.40	39.7	39.8	39.3
421-429	Trade contracting	555.60	554.41	536.27	551.38	548.77	532.53	584.88	568.04	621.45	40.1	40.7	40.2
041-449	Goods producing industries	607.65	604.46	576.53	582.67	581.68	557.18	734.87	733.35	685.14	38.7	38.8	38.6
451-499	Transportation, comm. & other utilities	636.19	640.11	615.44	608.68	610.28	586.28	664.02	670.21	655.79	38.5	38.4	38.0
451-479	Transportation & storage	562.07	581.11	548.15	536.36	542.50	506.08	674.18	684.05	675.11	39.5	39.4	38.6
454	Water transport	801.95	799.07	652.54	787.76	784.69	643.15	798.25	799.25	654.17	39.6	39.6	39.4
455	Services incidental to water transp.	648.17	878.29	603.78	433.71	510.34	471.44	895.91	845.68	830.34	38.2	38.2	38.8
481-484	Communication	677.43	676.84	653.45	675.73	675.30	650.78	618.80	616.66	606.29	38.2	38.2	38.1
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	829.08	798.46	756.30	705.00	714.49	690.27	806.05	830.63	771.77	35.3	35.2	35.5
501-692	Trade	344.63	349.39	345.28	341.62	346.06	342.43	539.34	538.68	535.59	39.7	39.7	39.8
501-599	Wholesale trade	504.40	518.32	513.54	495.86	509.44	506.52	582.27	576.51	587.55	39.4	39.2	39.1
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	424.54	469.93	503.73	421.35	462.39	498.44	577.33	612.52	610.70	40.3	39.0	39.3
521	Food	416.18	461.48	505.10	413.11	453.36	499.90	579.91	624.55	622.75	40.6	39.3	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	505.95	491.46	471.41	503.45	484.58	469.05	576.48	554.60	560.14	39.8	40.3	39.8
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	703.19	725.20	526.24	700.01	719.44	524.90	595.32	606.07	551.79	39.3	39.3	39.5
563	Lumber & bldg materials	430.34	430.44	446.88	428.89	423.77	445.38	566.17	530.78	564.03	40.1	40.8	40.4
571-579	Machinery, equip. & supplies	577.04	576.44	587.48	564.07	563.50	577.12	593.34	591.16	615.72	38.9	38.9	38.7
601-692	Retail trade	288.16	297.53	294.81	287.11	295.91	293.21	495.20	504.06	491.43	40.0	40.2	40.3
601-603	Food, beverage & drug	282.07	297.66	294.78	280.73	294.94	292.94	522.24	532.45	497.78	38.2	38.7	39.1
601	Food stores	229.21	258.39	255.64	227.98	255.00	253.85	440.08	468.23	457.19	38.0	38.8	39.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	376.09	380.25	372.38	375.27	379.09	370.45	504.50	522.37	520.59	41.5	41.8	41.6
631	Automobile dealers	475.86	494.66	472.44	474.81	493.03	471.90	526.74	543.82	548.43	40.6	40.3	40.7
633	Gasoline service stations	248.46	251.69	247.17	248.02	251.39	246.92	405.32	436.16	466.01	41.8	46.6	42.2
641-641	General retail merchandising	230.65	215.05	217.03	229.26	213.60	215.83	477.81	477.19	442.86	39.5	39.4	39.3
701-761	Finance, insurance & real estate	549.10	547.06	520.31	546.56	544.62	517.27	568.47	573.64	567.11	36.1	36.1	36.0
701-749	Finance & insurance	571.50	560.33	548.75	569.13	557.65	546.21	589.55	591.04	576.08	36.2	36.2	36.1
701-709	Deposit accepting intermediaries	489.16	485.29	484.41	486.47	481.70	481.55	558.26	556.80	546.30	36.3	36.3	36.0
751-761	Real estate operators & insurance agencies	492.51	512.63	456.08	489.53	510.80	451.92	504.07	519.84	537.06	35.6	35.7	36.0
771-779	Community, business & personal service	440.37	437.54	443.98	438.20	435.26	441.15	577.79	570.90	578.31	34.6	34.6	34.6
851-999													
851-859	Educational & related services	594.30	570.88	595.17	593.69	570.02	594.44	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	700.85	658.80	675.11	699.92	657.52	674.01	902.08	906.88	865.44	33.4	33.4	32.1
861-869	Health & social services	452.46	454.07	461.76	449.19	450.34	456.96	546.59	545.75	548.99	34.7	34.5	34.9
861	Hospitals	534.80	534.88	543.19	530.95	530.91	537.53	560.53	562.87	578.98	34.1	33.5	34.3
862	Other inst. health & social services	331.36	338.14	325.42	328.22	335.22	320.61	553.78	527.39	507.64	37.7	38.6	38.7
864	Non-institutional social services	349.66	340.95	349.68	348.87	339.91	349.68	520.39	535.36	417.93	37.3	37.2	35.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	192.98	196.51	209.42	192.10	195.71	208.69	459.12	438.62	454.92	39.8	39.4	40.0
921-922	Food & beverage services	180.39	182.68	191.65	179.81	182.03	191.15	444.48	419.73	460.02	40.4	39.7	41.2
961-999	Miscellaneous services	314.55	311.40	271.22	312.96	309.37	269.60	517.74	487.29	495.18	38.6	38.6	38.3
812-837	Public administration	682.30	689.09	679.20	679.07	682.00	675.05	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	768.92	767.96	754.84	768.92	767.96	754.84	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	661.96	666.67	656.69	655.78	648.27	649.28	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	481.90	504.07	485.25	474.53	494.98	473.99	545.95	571.96	541.15	36.8	37.9	37.3
451-484	Service producing industries	470.94	471.51	468.06	467.26	466.51	463.19	607.32	605.26	604.89	36.1	36.2	36.0
501-999													
041-999	Industrial aggregate	495.63	497.12	487.69	488.11	488.70	480.20	621.09	619.06	614.17	36.4	36.5	36.3

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992		
Dec. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.		
dollars						hours - heures							
NOUVELLE-ÉCOSSE - fin													
414.20	418.24	374.94	10.12	9.66	9.68	10.12	9.66	9.65	40.9	43.3	38.7	Bois	251-259
807.65	761.32	853.89	20.76	20.88	22.03	20.93	20.33	21.65	38.9	36.5	38.8	Papier et produits connexes	271-279
868.38	800.44	930.34	22.00	22.17	23.77	22.37	21.57	23.43	39.5	36.1	39.2	Pâtes et papiers	271
404.67	437.45	389.65	11.30	11.89	12.45	11.09	11.60	12.07	35.8	36.8	31.3	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
560.78	584.29	523.61	15.06	14.99	13.79	14.80	14.70	13.55	37.2	39.0	38.0	Matériel de transport	321-329
539.66	556.61	515.46	14.30	13.84	14.46	14.15	13.69	14.30	37.7	40.2	35.7	Construction	401-449
492.23	509.23	431.02	13.48	13.26	12.12	13.25	12.96	12.07	36.5	38.4	35.6	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
604.72	647.43	628.53	14.69	14.00	16.31	14.36	13.83	15.62	41.2	46.2	38.5	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
545.85	560.17	531.47	14.61	14.19	15.17	14.54	14.11	15.10	37.4	39.5	35.0	Entrepreneurs spécialisés	421-429
565.73	568.09	533.20	15.06	14.58	14.51	14.71	14.30	14.20	37.6	39.0	36.8	Branches productrices de biens	041-449 491-499
637.94	651.09	611.77	16.97	16.74	16.81	16.36	16.27	16.39	37.6	38.9	36.4	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
483.99	537.21	473.99	14.03	14.21	14.12	13.50	13.57	13.52	34.5	37.8	33.6	Transport & entreposage	451-479
523.43	523.43	612.80	16.14	16.14	12.40	15.95	15.95	12.34	32.4	32.4	49.4	Transport par eau	454
556.41	893.63	477.02	25.93	28.12	24.54	18.38	19.05	18.23	21.5	31.8	19.4	Services relatifs au transport par eau	455
771.91	772.51	740.01	19.69	19.55	18.92	19.69	19.55	18.93	39.2	39.5	39.1	Communications	481-484
901.80	824.89	780.60	19.43	19.44	19.71	16.46	17.53	17.83	46.4	42.4	39.6	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
250.33	257.91	254.39	8.57	8.95	8.67	8.51	8.89	8.63	29.2	28.8	29.4	Commerce	501-692
369.29	408.84	415.59	10.46	11.40	10.78	10.26	11.23	10.68	35.3	35.9	38.5	Commerce de gros	501-599
305.10	338.81	408.76	8.94	10.43	10.64	8.88	10.32	10.58	34.1	32.5	38.4	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
304.47	338.99	413.64	8.93	10.44	10.64	8.87	10.34	10.59	34.1	32.5	38.9	Produits alimentaires	521
305.46	362.23	378.81	9.48	10.07	10.04	9.45	9.99	10.02	32.2	36.0	37.7	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatizat	562
298.55	359.45	373.03	9.29	10.00	9.96	9.27	9.91	9.95	32.1	36.0	37.5	Bois & matériaux de construction	563
519.35	530.90	482.83	13.21	13.47	12.51	12.68	13.10	12.20	39.3	39.4	38.6	Machines, matériel & fournitures	571-579
228.84	236.73	230.98	8.14	8.51	8.24	8.12	8.48	8.22	28.1	27.8	28.0	Commerce de détail	601-692
223.36	234.39	220.16	8.05	8.40	8.30	8.03	8.35	8.28	27.8	27.9	26.5	Aliments, boissons & médicaments	601-603
187.97	209.51	200.79	6.97	7.59	7.80	6.95	7.52	7.80	27.0	27.6	25.7	Magasins d'alimentation	601
305.10	300.86	299.61	9.14	8.86	8.88	9.13	8.84	8.84	33.4	33.9	33.8	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
446.81	437.89	419.87	11.65	11.36	11.50	11.64	11.33	11.50	38.3	38.6	36.5	Concessionnaires d'automobiles	631
197.48	209.65	218.06	6.50	6.33	6.90	6.50	6.32	6.90	30.4	33.1	31.6	Stations-service	633
202.30	184.00	202.09	8.12	7.88	8.05	8.11	7.86	8.02	24.9	23.3	25.1	Magasins de marchandises diverses	641-641
304.06	308.30	262.81	11.38	11.39	10.97	11.36	11.37	10.91	26.7	27.1	24.0	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
303.61	294.90	276.84	11.62	11.63	11.41	11.61	11.62	11.41	26.1	25.4	24.3	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
223.24	215.96	214.05	10.00	9.84	9.96	9.98	9.81	9.95	22.3	22.0	21.5	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
305.25	342.55	240.27	10.81	10.89	10.25	10.72	10.85	10.05	28.2	31.5	23.5	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
288.41	291.59	287.34	10.46	10.53	10.68	10.43	10.50	10.65	27.6	27.7	26.9	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
316.37	328.39	323.74	9.88	10.08	9.75	9.80	9.95	9.66	32.0	32.6	33.2	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
392.71	399.49	394.78	13.06	13.42	13.59	13.03	13.40	13.58	30.1	29.8	29.0	Services de santé et services sociaux	861-869
510.03	509.18	507.58	16.17	16.27	16.19	16.15	16.25	16.17	31.5	31.3	31.4	Hôpitaux	861
293.16	303.14	296.43	10.08	10.35	10.87	10.03	10.31	10.81	29.1	29.3	27.3	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
251.49	226.82	245.10	8.12	8.24	6.83	8.11	8.23	6.83	31.0	27.5	35.9	Services sociaux hors institution	864
160.56	166.75	167.66	6.74	6.79	6.60	6.73	6.78	6.59	23.8	24.6	25.4	Hébergement et restauration	911-922
149.71	154.42	156.97	6.45	6.40	6.23	6.44	6.39	6.22	23.2	24.1	25.2	Services de la restauration	921-922
211.32	207.50	189.36	8.23	8.08	8.38	8.20	8.03	8.33	25.7	25.7	22.6	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
267.65	219.07	237.52	10.82	12.10	11.14	10.56	11.92	10.62	24.7	18.1	21.3	Administration provinciale	822-827
309.69	318.55	308.27	10.67	10.91	10.77	10.58	10.81	10.68	29.0	29.2	28.6	Administration locale	832-837
309.69	318.55	308.27	10.67	10.91	10.77	10.58	10.81	10.68	29.0	29.2	28.6	Branches productrices de services	451-484 501-999
375.06	388.12	365.23	12.02	12.16	11.91	11.83	11.98	11.74	31.2	31.9	30.7	Ensemble des industries	041-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK												
041-051	Logging & forestry	601.62	586.17	576.57	586.10	574.91	567.03	679.68	622.42	644.88	39.6	41.8	39.8
041	Logging	609.03	597.25	573.35	592.90	585.32	563.73	692.33	640.51	649.88	39.2	41.9	40.3
061-092	Mining, quarrying & oil wells	796.09	790.38	782.48	760.91	731.54	759.88	911.77	877.69	897.85	38.4	38.5	38.0
101-399	Manufacturing	614.32	604.19	584.00	584.16	573.35	558.78	750.13	744.50	685.30	39.2	39.4	39.0
NON-DUR	Non durable goods	617.87	615.49	595.58	590.18	583.32	569.39	779.62	780.10	686.00	38.8	39.1	38.7
DURABLE	Durable goods	608.46	586.75	564.64	574.23	557.95	541.04	705.65	692.04	684.13	39.8	39.8	39.7
101-109	Food	416.61	458.18	433.30	401.35	438.44	416.52	688.77	682.65	657.49	40.4	40.6	39.7
102	Fish products	264.72	359.06	288.70	256.97	343.15	272.71	588.84	567.62	547.95	43.3	43.8	40.8
104	Dairy products	472.41	510.49	487.67	450.12	486.42	472.43	561.15	582.77	552.64	39.7	39.7	39.7
107	Bakery products	427.73	432.18	435.34	417.29	431.43	421.60	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	509.77	516.48	475.92	488.99	490.27	459.97	643.13	637.99	666.52	40.9	40.3	39.6
251	Sawmills, planing & shingle mills	539.21	549.60	534.92	509.93	519.10	515.96	636.77	618.89	643.02	42.3	41.1	40.0
271-279	Paper & allied products	1,019.71	997.80	1,034.53	957.48	950.17	979.77	1,082.80	1,127.31	1,104.40	37.9	38.2	38.1
271	Pulp & paper	1,085.73	1,034.77	1,077.60	1,019.01	986.07	1,019.09	1,121.32	1,159.63	1,136.21	38.0	38.2	38.1
401-449	Construction	552.19	557.41	531.78	541.60	548.86	524.20	615.60	605.73	587.43	41.1	41.3	40.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	541.19	502.99	478.28	527.19	493.41	472.48	666.55	573.30	579.22	41.3	40.0	40.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	587.56	594.08	528.15	583.81	586.41	523.60	699.78	676.86	749.89	41.5	43.1	40.9
421-429	Trade contracting	548.10	571.68	551.95	536.90	563.49	542.86	571.70	584.52	547.00	41.0	41.0	40.2
041-449	Goods producing industries	631.36	620.32	605.29	602.13	590.14	580.04	767.92	757.73	721.85	39.4	39.8	39.1
451-499	Transportation, comm. & other utilities	675.20	671.48	661.91	647.93	642.97	631.54	748.29	752.19	745.11	38.8	38.9	38.6
451-479	Transportation & storage	638.61	629.54	616.50	610.52	604.26	587.60	725.11	715.86	729.31	40.1	40.0	39.7
481-484	Communication	646.73	658.25	643.52	643.85	655.57	639.11	676.39	682.00	661.45	37.3	37.4	37.3
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	843.96	822.06	822.94	778.50	745.20	750.27	883.60	902.41	874.40	39.0	39.3	38.9
501-692	Trade	352.22	346.78	341.21	348.57	341.86	337.36	528.56	531.40	519.50	40.2	40.2	40.1
501-599	Wholesale trade	497.75	491.75	495.11	487.34	479.91	484.61	558.55	557.92	572.80	39.5	39.7	39.9
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	472.14	474.87	454.94	465.97	466.07	445.48	583.49	610.75	623.63	38.5	39.1	39.8
521	Food	455.36	455.50	451.94	450.37	448.30	443.28	610.49	603.65	631.70	39.8	39.6	39.9
561-563	Metals, hardware & bldg materials	470.43	456.73	417.71	462.55	445.70	415.30	550.79	555.15	527.40	40.1	40.1	40.4
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	564.61	561.38	411.09	544.77	541.60	408.90	553.07	562.21	568.12	39.3	39.4	39.7
563	Lumber & bldg materials	424.04	411.19	417.84	422.42	404.81	415.55	528.26	539.05	501.31	40.7	40.8	40.8
601-692	Retail trade	303.52	297.25	285.14	302.12	294.70	283.72	505.21	510.53	470.48	40.7	40.7	40.3
601-603	Food, beverage & drug	282.58	274.58	269.62	280.77	273.02	268.50	526.87	548.47	498.16	40.4	40.7	39.7
601	Food stores	253.84	250.60	245.55	252.29	249.28	244.92	464.25	479.14	447.16	41.1	41.0	40.6
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	254.58	227.49	223.88	254.18	227.29	223.44	442.43	420.52	429.12	41.0	40.6	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	415.48	422.69	384.73	414.55	417.00	383.01	528.36	527.38	494.30	41.0	41.1	41.6
631	Automobile dealers	480.67	474.53	465.70	479.26	473.33	462.92	491.22	494.07	479.15	41.8	41.7	40.6
633	Gasoline service stations	361.91	354.70	235.33	361.49	354.62	235.19	593.98	620.08	482.07	40.1	39.7	48.4
635	Motor vehicle repair shops	493.74	480.36	389.42	493.49	479.98	389.39	593.35	606.18	482.21	42.0	42.4	39.4
641-641	General retail merchandising	232.62	214.13	214.35	230.57	211.17	213.94	497.98	501.55	442.20	39.9	39.3	40.1
701-761	Finance, insurance & real estate	522.43	516.80	504.48	521.02	515.54	503.31	565.01	559.50	567.11	37.0	36.9	36.8
701-749	Finance & insurance	542.96	535.67	524.19	541.30	534.14	522.59	581.85	576.36	569.72	36.9	36.8	36.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	467.02	462.81	450.90	465.89	461.06	449.14	544.59	538.01	523.85	37.0	36.9	36.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	477.28	479.44	465.30	476.41	478.72	464.99	523.23	521.81	560.60	37.2	37.1	36.6
771-779	Community, business & personal service	451.09	442.20	449.85	447.91	439.28	445.79	607.98	601.52	590.76	35.0	35.2	35.0
851-999													
771-779	Business services	466.59	451.50	471.06	462.10	445.40	465.95	586.85	569.32	565.12	38.2	38.4	37.8
851-859	Educational & related services	619.48	585.15	629.61	619.00	583.54	628.85	...	...	...	...	...	...
861-869	Health & social services	470.05	474.31	455.34	464.52	469.97	447.49	629.65	612.91	521.47	37.1	37.3	36.5

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures			NOUVEAU-BRUNSWICK	
640.25	605.47	535.38	13.76	13.21	13.27	13.55	13.04	13.08	46.5	45.8	40.4	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
655.83	624.87	540.32	13.85	13.32	13.30	13.64	13.15	13.10	47.3	46.9	40.6	Exploitation forestière	041
762.47	764.42	761.34	20.64	20.29	21.57	20.27	19.70	21.30	37.0	37.7	35.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
587.06	577.98	556.51	15.75	14.88	14.77	15.32	14.46	14.45	37.3	38.9	37.7	Industries manufacturières	101-399
590.78	592.05	584.37	16.38	15.76	15.53	16.01	15.30	15.20	36.1	37.6	37.6	Biens non durables	NON-DUR
581.06	557.24	513.21	14.82	13.67	13.60	14.30	13.33	13.31	39.2	40.8	37.7	Biens durables	DURABLE
355.40	421.11	385.11	11.38	11.40	11.43	11.14	11.15	11.23	31.2	37.0	33.7	Aliments	101-109
210.62	357.32	270.32	9.95	10.39	11.15	9.76	10.17	11.09	21.2	34.4	24.2	Transformation du poisson	102
424.74	470.67	427.60	12.17	12.21	9.36	11.98	11.98	9.20	34.9	38.6	45.7	Produits laitiers	104
298.51	308.68	362.94	8.91	8.55	10.61	8.60	8.55	10.33	33.5	36.1	34.2	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
485.88	497.97	427.51	12.36	11.89	11.44	12.13	11.61	11.31	39.3	41.9	37.4	Bois	251-259
525.71	537.18	492.78	12.81	12.43	12.08	12.51	12.13	11.94	41.0	43.2	40.8	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
1,005.38	966.00	1,017.24	23.06	23.03	22.72	22.74	22.63	22.29	43.6	41.9	44.8	Papier et produits connexes	271-279
1,077.081	1,002.61	1,062.62	23.67	23.81	23.37	23.36	23.41	22.94	45.5	42.1	45.5	Pâtes et papiers	271
550.47	554.71	522.32	14.23	13.90	15.52	14.06	13.79	15.38	38.7	39.9	33.7	Construction	401-449
516.28	484.04	451.61	12.91	12.86	13.16	12.72	12.72	13.05	40.0	37.6	34.3	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
584.39	596.69	450.42	14.83	12.97	16.31	14.81	12.91	16.30	39.4	46.0	27.6	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
556.89	576.99	564.78	14.56	14.66	16.27	14.37	14.56	16.09	38.3	39.4	34.7	Entrepreneurs spécialisés	421-429
593.41	583.13	560.82	15.68	14.82	15.17	15.30	14.46	14.90	37.8	39.4	37.0	Branches productrices de biens	041-449 491-499
573.74	566.08	550.26	14.97	14.58	14.30	14.65	14.33	14.10	38.3	38.8	38.5	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
559.94	550.39	524.76	14.38	14.08	13.95	13.97	13.76	13.69	38.9	39.1	37.6	Transport & entreposage	451-479
625.59	664.03	657.71	17.45	18.07	16.28	17.44	18.06	16.26	35.9	36.8	40.4	Communications	481-484
568.38	499.74	549.11	14.57	12.22	12.92	13.94	11.94	12.60	39.0	40.9	42.5	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
265.56	262.03	255.03	8.79	8.63	8.76	8.76	8.57	8.69	30.2	30.4	29.1	Commerce	501-692
408.32	404.48	396.70	10.51	10.45	10.94	10.43	10.33	10.69	38.9	38.7	36.3	Commerce de gros	501-599
425.28	426.23	360.68	11.05	11.10	9.69	10.96	10.98	9.55	38.5	38.4	37.2	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
417.24	417.57	359.06	10.88	10.92	9.66	10.82	10.83	9.53	38.3	38.2	37.2	Produits alimentaires	521
382.02	355.16	281.61	9.41	9.08	8.68	9.36	8.95	8.66	40.6	39.1	32.4	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
341.39	315.90	319.28	8.25	7.93	7.84	8.24	7.80	7.81	41.4	39.9	40.7	Bois & matériaux de construction	563
236.25	232.01	225.82	8.31	8.11	8.17	8.29	8.08	8.16	28.4	28.6	27.6	Commerce de détail	601-692
224.59	217.43	210.02	8.36	8.23	7.95	8.33	8.21	7.93	26.9	26.4	26.4	Aliments, boissons & médicaments	601-603
204.50	203.68	195.24	7.72	7.74	7.31	7.69	7.72	7.31	26.5	26.3	26.7	Magasins d'alimentation	601
202.31	181.46	179.50	7.29	7.02	6.97	7.29	7.02	6.97	27.7	25.8	25.7	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
338.94	361.31	329.18	9.99	10.08	9.59	9.98	10.04	9.57	33.9	35.9	34.3	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
441.87	447.38	457.37	11.79	11.74	11.80	11.77	11.72	11.77	37.5	38.1	38.8	Concessionnaires d'automobiles	631
232.83	208.36	170.88	8.04	7.49	6.38	8.03	7.49	6.37	29.0	27.8	26.8	Stations-service	633
466.58	441.34	360.03	11.79	11.46	9.97	11.79	11.46	9.97	39.6	38.5	36.1	Ateliers de réparation d'automobiles	635
205.53	186.01	192.71	7.58	6.64	7.77	7.55	6.61	7.77	27.1	28.0	24.8	Magasins de marchandises diverses	641-641
293.46	282.26	301.93	10.97	10.60	11.07	10.97	10.59	11.08	26.8	26.6	27.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
311.64	301.81	310.65	11.41	11.17	11.81	11.41	11.15	11.83	27.3	27.0	26.3	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
234.56	210.57	204.72	10.22	9.58	9.68	10.21	9.55	9.68	23.0	22.0	21.1	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
241.60	235.24	285.96	9.60	9.16	9.85	9.58	9.15	9.83	25.2	25.7	29.0	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
348.96	344.54	340.46	11.55	11.31	11.26	11.49	11.25	11.17	30.2	30.5	30.2	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
346.93	324.04	341.88	11.01	10.30	11.28	10.90	10.13	11.22	31.5	31.5	30.3	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
456.53	462.38	446.26	13.74	13.67	13.32	13.68	13.61	13.22	33.2	33.8	33.5	Services de santé et services sociaux	861-869

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	NEW BRUNSWICK - Concluded												
861	Hospitals	535.56	542.46	513.14	527.83	535.05	503.74	655.34	656.29	627.25	41.0	40.9	34.8
862	Other inst. health & social services	369.78	371.52	367.68	365.03	371.17	357.18	519.15	485.01	496.00	37.6	37.6	38.1
864	Non-institutional social services	247.08	253.68	238.44	246.88	253.59	238.44	564.39	499.34	338.55	37.9	37.4	35.1
911-922	Accommodation, food & beverage services	182.24	183.61	192.69	180.74	183.07	191.37	406.64	421.00	388.94	39.9	40.4	40.1
921-922	Food & beverage services	172.72	173.61	187.32	171.53	173.07	185.86	386.12	406.28	392.59	39.9	40.4	40.0
961-999	Miscellaneous services	344.29	348.50	336.37	340.46	345.39	332.83	526.41	502.50	519.66	38.0	38.0	37.9
812-837	Public administration	666.71	674.38	678.16	661.22	669.22	673.73	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	784.51	783.64	773.99	784.51	783.64	773.87	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	614.33	631.66	631.13	606.35	623.74	625.32	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	531.19	538.18	540.08	519.47	528.37	527.70	532.76	549.79	548.62	37.7	37.2	37.4
451-484	Service producing industries	475.64	470.81	472.98	470.49	465.67	467.32	625.71	625.59	617.58	36.7	36.7	36.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	507.48	503.51	502.15	497.41	492.89	492.17	644.93	644.30	634.17	37.1	37.2	37.2
	QUÉBEC												
041-051	Logging & forestry	641.85	647.73	658.20	627.75	636.41	648.41	665.49	670.35	665.95	38.4	38.9	38.2
041	Logging	630.40	642.76	651.96	610.69	626.78	638.07	641.12	629.45	640.59	39.2	40.2	39.0
051	Forestry services	670.60	659.17	670.15	670.59	658.56	668.24	687.35	710.73	686.59	37.7	37.7	37.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	891.41	868.17	878.77	841.88	808.38	836.49	929.59	955.27	935.53	39.5	39.5	39.4
061-063	Mining	943.83	936.87	920.82	890.90	871.09	872.99	995.65	1,014.62	1,006.53	39.2	39.2	39.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	713.19	724.88	796.31	669.96	679.11	768.61	978.97	888.58	779.43	37.9	39.2	38.7
101-399	Manufacturing	627.82	630.88	620.39	597.41	594.86	593.67	795.16	785.96	778.43	38.0	38.0	38.1
NON-DUR	Non durable goods	590.75	595.46	597.85	564.61	563.61	571.42	763.97	752.14	759.15	37.4	37.5	37.3
DURABLE	Durable goods	673.35	673.17	644.32	637.68	632.17	617.29	829.80	825.04	797.64	38.6	38.5	38.9
101-109	Food	542.65	538.83	528.32	520.18	510.79	505.96	675.76	654.30	662.92	38.6	38.9	38.5
101	Meat & poultry products	515.47	527.62	489.44	485.12	500.00	465.96	654.24	659.73	613.11	37.9	37.9	39.3
104	Dairy products	686.83	664.07	668.01	658.12	621.88	629.87	797.19	796.24	735.37	38.7	38.8	37.9
107	Bakery products	493.19	490.64	481.59	478.08	472.80	469.73	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	795.01	826.03	710.63	767.52	771.92	693.84	972.99	965.50	974.54	36.7	36.6	37.4
161-169	Plastic products	519.02	536.91	561.42	505.18	511.92	547.17	786.86	787.11	749.00	37.5	37.6	38.9
171-171	Leather & allied products	395.47	415.29	396.54	390.35	410.40	388.90	607.54	619.92	599.89	37.3	38.2	39.5
181-183	Primary textiles	554.56	601.90	564.33	532.96	559.80	539.17	785.19	801.22	774.73	38.5	38.8	38.4
191-199	Textile products	468.26	462.86	495.08	448.85	447.52	477.31	603.87	600.46	721.57	38.7	39.0	37.8
243-249	Clothing	366.92	374.82	380.50	363.00	368.25	372.46	568.70	555.68	594.72	37.9	38.0	37.8
243	Men's & boys' clothing	368.67	371.41	350.67	361.53	359.63	344.34	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	368.84	382.15	380.63	365.50	378.74	369.24	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	529.43	523.70	541.86	509.35	502.11	521.23	583.36	570.68	700.23	39.4	39.3	40.3
251	Sawmills, planing & shingle mills	562.24	555.24	538.70	537.12	525.50	518.32	745.94	742.43	703.31	40.1	40.4	40.9
252	Veneer & plywood	511.55	497.26	480.12	493.38	471.31	464.58	690.20	712.15	656.51	39.6	39.8	40.2
254	Sash, doors & other millwork	473.84	497.53	488.18	463.36	489.01	481.62	454.80	465.21	641.41	39.1	39.5	41.3
261-269	Furniture & fixtures	474.39	460.43	440.33	453.86	440.20	434.11	662.11	603.97	536.43	39.6	37.9	38.9
261	Household furniture	451.70	431.18	417.65	425.59	413.81	412.88	673.78	583.04	507.94	40.4	37.4	39.3
264	Office furniture	566.82	580.15	558.39	564.97	547.69	536.99	688.13	671.11	675.99	38.3	38.3	36.9
271-279	Paper & allied products	816.28	817.66	813.50	761.21	762.93	751.94	967.32	948.73	932.57	36.7	36.7	36.5
271	Pulp & paper	899.17	893.70	927.44	832.70	833.35	847.91	1,072.49	1,049.38	1,032.47	36.4	36.4	36.3
273	Paper boxes & bags	655.18	689.96	644.37	619.31	642.05	623.36	776.17	766.65	717.75	36.8	36.8	37.1
281-284	Printing, publishing & allied industries	606.26	610.19	613.77	584.87	578.48	590.58	711.92	689.65	686.91	36.2	36.4	35.8
281	Commercial printing	611.06	614.08	574.33	584.05	572.36	549.72	717.67	652.61	610.90	37.7	38.0	37.8
284	Combined publishing & printing	744.59	755.16	784.19	724.79	730.61	752.21	885.21	924.42	916.85	33.6	33.6	33.5
291-299	Primary metals	873.52	868.08	859.68	812.34	801.16	801.53	992.75	969.94	955.97	38.3	38.2	39.5
291	Primary steel	834.22	827.58	782.69	754.65	732.45	707.09	980.98	967.78	949.52	37.5	37.6	37.5
295	Non-ferrous metal smelting & refining	979.08	965.68	983.29	910.49	896.99	914.25	1,037.23	1,014.57	1,044.89	38.8	38.7	40.7

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures				
NOUVEAU-BRUNSWICK - fin													
528.36	535.66	505.19	14.68	14.50	13.92	14.62	14.43	13.83	36.0	37.0	36.3	Hôpitaux	861
353.30	354.88	348.03	12.19	12.56	12.19	12.11	12.55	12.01	29.0	28.3	28.5	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
214.56	211.80	188.91	7.81	7.74	7.60	7.81	7.74	7.60	27.5	27.4	24.8	Services sociaux hors institution	864
158.90	159.12	158.99	6.63	6.47	6.27	6.61	6.47	6.25	24.0	24.6	25.4	Hébergement et restauration	911-922
148.73	150.37	152.88	6.32	6.20	6.09	6.30	6.20	6.07	23.6	24.2	25.1	Services de la restauration	921-922
256.77	259.78	228.74	8.90	9.03	9.07	8.82	8.97	8.99	28.8	28.8	25.2	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
515.35	434.65	471.51	15.21	14.28	14.59	14.87	14.04	13.93	33.9	30.4	32.3	Administration provinciale	822-827
334.61	330.95	328.06	10.89	10.70	10.80	10.80	10.62	10.69	30.7	30.9	30.4	Administration locale	832-837
402.93	402.69	391.38	12.36	12.09	12.16	12.16	11.89	11.99	32.6	33.3	32.2	Branches productrices de services	451-484
584.85	619.39	603.66	14.82	15.48	14.78	14.43	15.12	14.61	39.5	40.0	40.8	Ensemble des industries	501-999
582.58	621.33	609.24	14.68	15.50	14.77	14.26	15.12	14.57	39.7	40.1	41.3	QUÉBEC	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
878.30	870.09	856.12	21.87	20.95	21.33	21.51	20.50	20.95	40.2	41.5	40.1	Exploitation forestière	041
926.47	912.06	892.08	23.06	22.47	21.84	22.67	22.03	21.45	40.2	40.6	40.9	Services forestiers	051
650.89	708.70	816.96	18.16	17.61	22.09	18.04	17.26	21.90	35.8	40.2	37.0	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
556.26	566.88	553.17	14.69	14.45	14.59	14.26	13.97	14.23	37.9	39.2	37.9	Mines	061-063
520.14	531.84	533.62	14.13	13.94	14.28	13.71	13.44	13.85	36.8	38.2	37.4	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
599.28	606.50	572.69	15.31	15.00	14.90	14.88	14.52	14.60	39.1	40.4	38.4	Industries manufacturières	101-399
477.77	487.73	466.38	12.88	13.10	12.91	12.55	12.68	12.53	37.1	37.3	36.1	Biens non durables	NON-DUR
486.09	499.15	463.64	13.33	13.31	12.26	12.98	13.02	11.94	36.5	37.5	37.8	Biens durables	DURABLE
617.96	626.56	615.25	15.82	15.90	16.59	15.50	15.33	16.02	39.1	39.4	37.1	Aliments	101-109
436.26	447.96	400.92	12.03	12.88	12.16	11.77	12.63	11.97	36.3	34.8	33.0	Viande & volaille	101
716.46	760.35	591.50	19.67	19.82	16.47	19.40	19.24	16.22	36.4	38.4	35.9	Produits laitiers	104
434.54	449.23	475.85	11.28	11.46	11.94	11.07	11.12	11.77	38.5	39.2	39.8	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
332.04	354.30	340.00	9.36	9.40	8.58	9.30	9.35	8.48	35.5	37.7	39.6	Boissons	111-114
468.88	529.44	481.29	12.59	12.71	12.37	12.39	12.32	12.09	37.3	41.7	38.9	Produits en matière plastique	161-169
408.19	405.78	403.54	10.81	10.16	10.77	10.47	9.96	10.57	37.8	39.9	37.5	Cuir et produits connexes	171-171
311.59	324.00	320.17	9.23	8.93	9.09	9.18	8.84	8.97	33.8	36.3	35.2	Textiles de première transformation	181-183
318.34	322.31	314.40	8.69	8.63	8.86	8.60	8.48	8.77	36.6	37.4	35.5	Produits du textile	191-199
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Habillement	243-249
514.81	512.74	505.82	12.97	12.64	12.98	12.70	12.41	12.70	39.7	40.6	39.0	Vêtements pour hommes et garçons	243
542.20	536.67	511.97	13.37	12.72	12.83	13.07	12.45	12.58	40.5	42.2	39.9	Vêtements pour dames	244
467.51	447.94	434.08	11.11	10.78	10.85	10.93	10.51	10.64	42.1	41.5	40.0	Bois	251-259
470.73	499.93	432.68	12.28	12.82	11.74	12.14	12.72	11.67	38.3	39.0	36.9	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
422.29	426.90	414.90	11.92	11.20	10.74	11.80	11.01	10.67	35.4	38.1	38.6	Placages & contre-plaques	252
406.51	403.34	402.19	11.73	10.79	10.48	11.58	10.64	10.44	34.7	37.4	38.4	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
489.56	557.00	495.94	12.23	13.23	11.67	12.20	13.00	11.40	40.0	42.1	42.5	Meubles & articles d'ameublement	261-269
776.06	779.48	798.10	20.33	20.05	20.01	19.73	19.45	19.35	38.2	38.9	39.9	Meubles de maison	261
854.21	852.82	899.08	22.41	22.36	22.35	21.79	21.77	21.72	38.1	38.1	40.2	Meubles de bureau	264
648.21	671.12	617.92	16.54	16.44	15.86	16.03	15.82	15.58	39.2	40.8	39.0	Papier et produits connexes	271-279
525.63	544.98	553.87	14.84	14.87	15.96	14.44	14.22	15.59	35.4	36.6	34.7	Pâtes et papiers	271
560.60	583.76	560.15	15.03	15.07	15.06	14.57	14.31	14.72	37.3	38.7	37.2	Boîtes en carton et sacs en papier	273
566.15	603.46	648.49	19.17	19.93	22.95	18.79	19.22	22.00	29.5	30.3	28.3	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
819.15	822.57	812.16	20.29	19.58	19.65	19.62	18.84	19.08	40.4	42.0	41.3	Impression commerciale	281
787.24	783.63	728.48	19.75	19.58	18.41	18.92	18.55	17.51	39.9	40.0	39.6	Impression et édition combinées	284
938.26	931.36	938.96	22.72	21.51	22.07	21.93	20.60	21.50	41.3	43.3	42.6	Première transformation des métaux	291-299
												Sidérurgie	291
												Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Continued												
296	Aluminum rolling, casting & extruding	834.40	839.02	834.14	799.79	809.57	801.26	917.81	859.46	859.17	37.3	37.1	37.2
301-309	Fabricated metal products	583.36	598.94	582.59	563.41	569.02	570.87	681.54	682.90	720.53	38.6	38.7	38.8
302	Fabricated structural metal products	629.89	633.72	605.04	600.67	595.36	588.48	716.38	710.21	743.81	38.0	38.0	38.3
304	Stamped, pressed & coated metal products	572.73	581.35	590.71	559.72	560.85	581.30	727.49	728.98	795.48	39.0	39.2	37.2
305	Wire & wire products	638.60	658.43	629.04	614.59	616.09	609.98	764.85	766.91	756.94	38.3	38.2	37.8
306	Hardware, tools & cutlery	483.61	527.80	531.90	468.59	507.20	522.91	623.41	711.76	655.37	39.3	39.4	42.1
311-319	Machinery	758.03	743.88	666.84	678.67	687.01	640.86	835.08	836.97	793.20	38.4	38.3	38.2
321-329	Transportation equipment	780.26	813.94	832.46	731.65	741.03	789.53	904.85	932.50	885.72	39.1	39.1	39.5
321	Aircraft & aircraft parts	856.05	884.25	981.69	809.58	833.30	937.87	937.28	966.97	957.28	39.4	39.4	39.2
323	Motor vehicles	854.49	993.14	807.90	815.07	826.54	736.42	1,046.22	1,097.73	848.48	39.5	39.9	43.3
331-339	Electrical & electronic products	761.18	753.51	699.25	725.07	717.59	664.39	921.67	908.87	857.23	38.2	38.3	39.0
335	Communication & other electronic equipment	838.04	833.75	715.34	799.54	794.57	681.09	964.09	944.30	858.26	38.2	38.2	39.6
337	Electrical industrial equipment	697.35	668.21	707.02	648.15	626.28	678.32	852.92	838.95	846.40	38.0	38.0	38.0
338	Communication & energy wire & cable	794.59	816.83	714.03	702.51	735.27	696.98	845.90	872.32	841.76	37.6	37.6	37.6
351-359	Non-metallic mineral products	655.96	666.32	609.98	628.17	626.39	587.26	748.85	746.28	717.96	39.4	39.5	38.0
352	Cement	850.33	866.08	705.32	784.62	761.18	688.12	932.82	963.40	905.39	40.5	40.5	39.5
356	Glass & glass products	606.31	617.51	595.76	592.56	595.48	578.52	669.01	655.38	562.97	38.8	38.8	38.2
371-379	Chemical & chemical products	780.95	777.09	745.06	747.74	737.85	716.07	875.91	873.33	824.84	37.0	37.0	37.1
374	Pharmaceuticals & medicine	854.45	859.17	765.18	835.11	833.79	740.23	927.67	925.33	841.68	36.5	36.6	36.6
377	Toilet preparations	554.96	563.39	578.01	541.86	551.02	573.03	708.34	732.05	662.59	37.0	37.1	37.2
379	Other chemical products	790.97	777.61	772.36	742.17	710.71	729.00	870.16	843.88	826.64	37.5	37.6	37.6
401-449	Construction	633.52	685.68	654.02	621.45	667.20	640.25	537.21	553.44	564.72	38.5	39.0	38.5
401-402	Bldg. developing & general contracting	607.97	677.96	626.81	597.01	661.06	616.48	528.75	548.84	535.79	37.5	38.2	37.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	695.07	761.91	710.12	679.06	728.37	692.49	572.33	575.15	605.65	38.2	38.1	38.3
421-429	Trade contracting	630.54	674.11	647.37	618.52	657.67	634.70	520.33	542.09	547.90	39.4	39.9	39.0
041-449	Goods producing industries	658.59	666.64	651.57	627.74	629.32	624.29	779.36	772.90	763.87	37.8	37.9	37.9
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	725.01	723.92	708.02	694.57	689.63	680.74	764.75	763.56	752.20	37.7	37.7	37.8
451-479	Transportation & storage	654.80	657.49	636.75	629.22	633.47	614.33	688.61	684.28	681.01	37.9	38.0	38.2
451	Air transport	776.00	769.69	787.93	739.27	733.07	764.70	801.09	805.79	800.87	39.5	39.5	38.5
453	Railway transp. & related services	932.91	916.65	884.05	893.73	880.33	858.76	970.07	954.69	928.76	39.3	39.3	39.3
456	Truck transport	504.55	532.67	526.52	493.80	519.69	516.58	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	679.42	680.55	693.49	666.56	668.85	679.04	722.04	723.74	733.35	38.6	38.6	38.6
481	Telecommunication broadcasting	831.96	841.48	787.19	816.48	827.21	774.57	876.36	886.00	829.39	37.7	37.8	37.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	1,022.52	1,005.33	944.41	945.60	899.40	879.98	1,032.90	1,032.82	948.26	35.3	35.2	35.3
491	Electric power systems	1,077.36	1,064.96	998.62	989.98	943.28	928.68	1,055.40	1,056.55	967.09	35.1	35.1	35.0
501-692	Trade	398.06	389.95	396.40	390.88	384.14	389.66	562.00	550.64	559.23	39.1	39.0	38.7
501-599	Wholesale trade	572.22	554.44	572.92	560.11	542.60	561.53	656.15	636.37	636.91	38.8	38.8	38.3
511-511	Petroleum products	750.06	727.38	681.05	702.74	691.80	659.97	807.70	796.26	755.29	38.3	38.4	38.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	550.50	525.03	607.72	531.52	512.54	586.51	656.54	634.84	622.10	38.6	38.6	38.1
521	Food	552.82	519.81	612.56	532.91	506.68	587.33	655.68	623.90	619.18	38.9	38.8	38.4
531-532	Apparel & dry goods	500.89	461.94	433.22	497.67	460.40	430.35	654.18	589.60	578.68	38.4	38.6	40.2
541-543	Household goods	612.61	574.48	564.68	609.16	571.41	562.12	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	561.44	539.63	558.41	544.83	517.00	548.21	606.51	556.88	598.10	40.4	41.0	40.2
561-563	Metals, hardware & bldg materials	517.77	516.63	511.40	513.20	508.35	502.45	612.11	598.57	615.66	39.9	39.9	38.0
563	Lumber & bldg materials	470.98	467.60	470.32	466.93	460.08	463.42	579.14	570.38	679.03	41.1	41.3	38.5
571-579	Machinery, equip. & supplies	609.90	590.75	645.06	597.10	578.29	633.59	685.14	656.04	694.13	38.7	38.5	38.2
574	Electrical & electronic machinery & equip.	683.78	651.50	677.46	667.05	635.34	663.11	756.99	713.64	719.67	39.5	39.5	38.3
601-692	Retail trade	321.14	315.40	315.80	316.13	312.32	311.19	460.03	457.95	467.87	39.4	39.3	39.2
601-603	Food, beverage & drug	295.31	280.74	283.12	287.64	277.22	275.06	431.60	420.39	408.76	39.0	38.8	38.8
601	Food stores	277.42	266.79	260.37	270.69	263.80	253.67	421.22	410.63	393.41	39.2	38.9	38.4
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	305.84	297.39	311.64	304.52	295.16	311.16	498.58	479.26	491.80	37.7	38.0	40.4
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	272.12	255.59	273.22	269.04	254.78	270.27	447.80	437.93	496.28	39.7	40.2	40.7
613	Women's clothing stores	255.46	242.71	254.45	255.07	242.51	253.91	403.53	431.53	468.38	36.3	38.4	37.8
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	356.23	343.35	359.28	350.71	338.77	353.85	445.69	453.56	468.41	39.4	38.8	39.1
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	423.58	431.86	420.48	418.19	427.46	417.71	505.01	507.73	524.19	40.7	40.4	39.3
631	Automobile dealers	540.91	551.34	550.51	532.38	545.81	547.96	593.45	591.62	609.21	40.3	40.3	39.2
633	Gasoline service stations	301.45	312.56	292.67	297.49	308.54	291.68	485.73	493.82	551.21	40.6	40.7	39.5
641-641	General retail merchandising	302.10	286.42	294.33	300.20	283.65	291.94	524.23	515.95	584.96	38.0	38.2	38.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars						hours - heures							
QUÉBEC - suite													
814.40	835.09	826.77	20.47	20.32	19.60	20.19	20.08	19.32	39.8	41.1	42.2	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
551.77	570.09	538.10	14.50	14.41	14.26	14.25	14.08	14.14	38.1	39.6	37.8	Fabrication des produits métalliques	301-309
589.78	604.91	554.29	15.48	14.90	14.58	15.03	14.43	14.37	38.1	40.6	38.0	Éléments de charpentes en métal	302
531.06	543.66	535.91	14.49	14.27	14.63	14.39	14.16	14.56	36.6	38.1	36.6	Embout., matricage, revêtement des métaux	304
595.00	621.82	581.24	15.52	15.48	15.32	15.24	15.00	15.29	38.4	40.2	37.9	Fil métallique et ses produits	305
445.56	471.42	491.02	11.84	11.75	12.65	11.62	11.50	12.54	37.6	40.1	38.8	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
720.00	699.33	579.64	16.97	16.57	15.23	15.93	15.94	14.85	42.4	42.2	38.1	Machinerie	311-319
710.51	747.29	797.55	17.35	17.47	19.72	16.89	16.69	19.43	41.0	42.8	40.4	Matériel de transport	321-329
788.80	815.18	1,003.18	18.79	18.69	24.61	18.25	18.23	24.49	42.0	43.6	40.8	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
817.79	969.05	783.22	20.84	21.75	19.89	20.66	20.23	19.00	39.2	44.6	39.4	Véhicules automobiles	323
601.19	598.75	549.27	15.25	15.19	14.34	14.85	14.78	14.01	39.4	39.4	38.3	Produits électriques et électroniques	331-339
647.84	658.46	545.91	16.65	16.72	14.57	16.30	16.38	14.25	38.9	39.4	37.5	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
619.11	590.47	622.37	14.74	14.61	15.77	14.23	14.11	15.39	42.0	40.4	39.5	Matériel électrique d'usage industriel	337
758.44	786.74	639.32	18.34	18.62	15.81	17.45	17.60	15.53	41.4	42.3	40.5	Fils & câbles électr. & de communication	338
623.98	647.34	566.14	15.85	15.82	14.71	15.53	15.41	14.43	39.4	40.9	38.5	Produits minéraux non métalliques	351-359
832.74	847.10	619.52	19.38	19.56	17.75	18.79	18.48	17.58	43.0	43.3	34.9	Ciment	352
589.43	607.61	599.60	15.17	15.16	15.20	15.04	14.94	15.11	38.9	40.1	39.5	Verre et articles en verre	356
673.85	669.42	634.92	17.30	17.10	16.29	16.73	16.43	15.72	39.0	39.1	39.0	Produits chimiques	371-379
687.62	702.56	582.18	18.14	18.57	15.55	17.90	18.31	15.05	37.9	37.8	37.4	Produits pharmaceutiques et médicaments	374
435.29	428.36	466.07	13.82	13.87	12.91	13.55	13.60	12.84	31.5	30.9	36.1	Produits de toilette	377
723.18	721.40	715.44	17.60	17.04	17.58	16.72	16.02	17.02	41.1	42.3	40.7	Autres produits chimiques	379
702.32	763.59	712.07	19.76	20.25	19.95	19.50	19.89	19.68	35.5	37.7	35.7	Construction	401-449
676.37	786.46	674.03	19.19	20.45	19.21	18.99	20.12	19.02	35.3	38.5	35.1	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
866.44	929.61	834.22	20.99	21.23	21.68	20.62	20.62	21.28	41.3	43.8	38.5	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
689.89	734.01	707.19	19.76	20.06	20.11	19.49	19.74	19.83	34.9	36.6	35.2	Entrepreneurs spécialisés	421-429
598.37	617.57	595.18	15.83	15.77	15.75	15.39	15.29	15.38	37.8	39.2	37.8	Branches productrices de biens	441-449
685.33	684.06	659.49	18.83	18.46	18.49	18.22	17.90	17.96	36.4	37.1	35.7	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499
612.28	621.38	587.36	17.27	17.16	16.76	16.85	16.81	16.37	35.5	36.2	35.0	Transport & entreposage	451-479
477.10	443.20	429.23	14.31	13.90	13.37	14.09	13.71	13.23	33.4	31.9	32.1	Transport aérien	451
805.09	798.78	760.47	18.83	18.82	18.22	18.23	18.28	17.81	42.8	42.4	41.7	Transport & services ferroviaires	453
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
609.27	614.40	613.36	18.03	17.79	18.85	17.74	17.52	18.66	33.8	34.6	32.5	Communications	481-484
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Diffusion des télécommunications	481
1,008.08	961.04	938.32	24.13	22.98	23.59	22.94	21.86	22.64	41.8	41.8	39.8	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
1,135.44	1,091.36	1,080.61	26.19	24.63	26.45	24.81	23.40	25.49	43.4	44.3	40.9	Énergie électrique	491
301.16	296.01	299.26	10.03	10.15	10.09	9.89	10.05	9.98	30.0	29.2	29.7	Commerce	501-692
425.28	424.05	449.96	11.71	11.62	12.38	11.41	11.38	12.15	36.3	36.5	36.4	Commerce de gros	501-599
625.12	572.58	419.24	15.28	13.80	12.86	13.52	12.80	12.60	40.9	41.5	32.6	Produits pétroliers	511-511
415.25	401.50	543.13	12.61	11.95	13.93	12.17	11.72	13.51	32.9	33.6	39.0	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
408.60	388.03	552.86	12.65	12.03	13.84	12.20	11.77	13.39	32.3	32.3	40.0	Produits alimentaires	521
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements et mercerie	531-532
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Articles ménagers	541-543
499.43	522.07	506.98	12.72	12.62	12.76	12.46	12.29	12.64	39.3	41.4	39.7	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
402.28	402.80	404.78	10.99	10.96	11.57	10.92	10.80	11.36	36.6	36.8	35.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
387.73	379.32	385.28	10.76	10.59	11.62	10.72	10.47	11.46	36.0	35.8	33.2	Bois & matériaux de construction	563
432.41	439.56	490.23	11.23	11.61	13.93	10.93	11.45	13.70	38.5	37.9	35.2	Machines, matériel & fournitures	571-579
432.41	425.25	439.09	10.79	11.52	12.36	10.60	11.45	12.06	40.1	36.9	35.5	Machines, matér. fourn. électric. électro.	574
273.10	265.20	267.73	9.55	9.68	9.48	9.46	9.63	9.40	28.6	27.4	28.2	Commerce de détail	601-692
261.98	247.22	245.09	9.44	9.45	9.18	9.31	9.39	9.02	27.8	26.2	26.7	Aliments, boissons & médicaments	601-603
234.84	223.29	213.81	8.65	8.69	8.23	8.55	8.65	8.12	27.2	25.7	26.0	Magasins d'alimentation	601
279.58	274.72	271.58	10.03	10.08	9.98	10.02	10.05	9.98	27.9	27.3	27.2	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603
205.66	185.65	207.62	8.03	8.02	7.88	7.96	8.00	7.83	25.6	23.2	26.4	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
196.34	178.10	203.81	8.06	7.96	8.09	8.06	7.96	8.08	24.4	22.4	25.2	Magasins de vêtements pour dames	613
275.68	254.36	261.16	8.73	8.80	8.67	8.61	8.71	8.59	31.6	28.9	30.1	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
383.89	391.14	376.79	11.68	11.64	11.25	11.60	11.59	11.22	32.9	33.6	33.5	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
528.92	527.05	532.35	14.17	13.98	13.99	14.04	13.93	13.96	37.3	37.7	38.1	Concessionnaires d'automobiles	631
233.68	265.74	254.59	8.14	8.84	8.72	8.07	8.78	8.71	28.7	30.1	29.2	Stations-service	633
247.06	229.94	254.91	9.62	9.47	9.71	9.60	9.44	9.69	25.7	24.3	26.2	Magasins de marchandises diverses	641-641

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés			Employés			Employés			Employés		
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992
		Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.	Déc. ^P	Nov. ^r	Déc.
		dollars						hours - heures					
	QUEBEC - Concluded												
701-761	Finance, insurance & real estate	568.60	564.97	589.27	564.92	560.40	585.47	612.89	616.26	649.80	35.8	35.8	35.8
701-749	Finance & insurance	608.02	612.34	602.76	603.86	607.03	598.54	639.00	646.21	650.06	35.8	35.8	35.9
701-709	Deposit accepting intermediaries	540.27	552.51	553.62	537.23	548.67	549.68	621.12	627.36	630.49	35.8	35.9	35.9
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	689.08	683.93	775.08	686.17	678.89	771.04	756.64	750.21	771.47	36.7	36.7	37.0
721-729	Investment intermediaries	685.92	740.63	801.28	675.88	719.38	798.38	736.53	798.01	849.06	34.0	34.7	36.1
731-733	Insurance (excluding agencies)	643.78	636.86	599.03	636.62	630.47	593.00	634.50	632.37	607.42	35.9	35.9	36.0
741-749	Other financial intermediaries	1,555.10	1,246.74	863.44	1,552.56	1,242.63	860.34	794.69	801.51	642.49	35.6	35.7	35.5
751-761	Real estate operators & insurance agencies	464.32	447.42	551.11	461.92	444.68	548.50	531.76	523.86	648.97	36.1	35.7	35.3
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	433.46	416.84	442.85	431.08	413.60	439.37	530.33	537.98	555.21	36.7	36.3	35.9
761-761	Insurance & real estate agencies	508.20	485.25	655.89	505.76	483.14	654.12	533.11	513.57	700.23	35.5	35.3	35.0
771-779	Community, business & personal service	485.76	485.35	490.90	482.15	481.90	487.78	625.69	621.80	625.38	33.0	33.1	33.1
851-999													
771-779	Business services	567.07	557.55	578.48	555.56	548.88	571.70	682.74	674.26	686.17	36.3	36.4	36.4
771	Employment agencies & personnel suppliers	383.14	401.29	431.33	378.67	396.41	427.26	...	...	...	...	...	...
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv.	762.10	744.54	767.69	744.00	722.58	750.22	855.64	824.28	892.54	37.8	37.4	36.9
851-859	Educational & related services	677.33	651.64	685.06	675.73	649.17	683.32	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	709.75	684.36	710.90	708.74	683.22	709.76	828.21	826.61	819.47	25.0	25.1	24.9
852*	Post-secondary non-university education	672.51	662.24	680.62	669.46	659.42	677.47	754.01	766.80	775.19	31.0	31.1	30.3
853*	University education	627.33	589.97	635.56	624.96	583.97	633.00	804.29	740.59	774.51	34.1	34.7	34.5
854	Library services	494.41	465.48	484.90	491.41	465.04	484.02	682.62	682.78	692.58	35.4	35.6	35.4
855	Museums & archives	520.53	502.83	484.94	517.35	499.57	481.07	628.49	630.86	660.66	35.9	35.9	34.2
861-869	Health & social services	470.40	483.30	470.48	467.21	480.12	467.22	514.59	525.07	508.58	33.7	33.6	33.0
861	Hospitals	512.03	525.39	509.01	507.73	521.08	504.06	528.36	545.33	524.91	33.4	33.6	33.5
862	Other inst. health & social services	418.43	429.84	446.90	417.05	428.75	445.47	522.45	514.92	494.81	33.8	32.8	32.5
864	Non-institutional social services	347.20	359.71	373.08	344.56	356.61	372.69	435.62	448.72	524.01	34.4	34.9	32.8
865	Offices of phys. surgeons & dentists	339.19	323.24	350.36	339.03	323.01	349.48	389.02	363.30	337.48	33.6	32.4	29.3
911-922	Accommodation, food & beverage services	209.83	211.73	220.45	208.40	210.60	218.86	402.25	396.45	398.97	38.0	38.5	39.6
911-914	Accommodation services	285.05	292.89	279.78	283.28	291.40	277.63	505.03	477.83	488.16	38.9	40.0	40.3
921-922	Food & beverage services	195.39	194.86	205.75	194.02	193.80	204.31	380.63	374.53	378.17	37.8	38.1	39.4
961-999	Miscellaneous services	397.89	389.33	393.33	394.68	385.84	389.83	501.61	495.24	529.08	36.1	36.1	36.8
972	Laundries & cleaners	322.88	321.56	300.97	321.37	316.86	298.85	...	...	...	...	...	...
812-837	Public administration	650.78	711.83	728.60	646.64	708.07	722.75	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	828.55	829.33	833.39	828.55	829.33	833.39	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	517.59	682.96	715.35	517.59	682.95	715.35	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	637.36	634.70	642.18	624.46	623.08	623.92	667.54	668.50	663.99	37.1	37.1	37.4
451-484	Service producing industries	501.71	505.03	513.99	495.59	499.43	508.20	627.48	635.45	645.80	35.7	35.7	35.6
501-999													
041-999	Industrial aggregate	538.53	544.07	546.91	526.60	530.81	535.98	653.41	659.33	666.13	36.0	36.1	36.0
	ONTARIO												
041-051	Logging & forestry	777.45	757.22	780.55	756.15	737.71	755.32	899.58	868.24	805.16	38.0	37.8	38.1
041	Logging	866.38	827.36	774.90	828.49	793.25	747.45	970.21	872.68	785.65	39.1	38.5	38.7
051	Forestry services	663.24	663.48	796.63	663.24	663.48	777.74	865.49	865.63	819.87	37.4	37.5	37.6
061-092	Mining, quarrying & oil wells	979.77	965.91	956.24	936.16	910.50	914.14	1,100.29	1,052.28	1,039.55	38.5	39.0	38.9
061-063	Mining	1,072.96	1,051.52	1,001.06	1,018.79	991.76	953.71	1,160.65	1,153.50	1,112.57	38.7	38.7	38.6
081-082	Quarries & sand pits	604.00	663.75	640.84	591.54	640.65	625.75	812.83	710.88	637.27	42.2	44.4	41.6
091-092	Services incidental to mineral extraction	924.09	867.97	983.71	897.87	805.65	962.31	1,059.54	934.89	1,112.20	36.2	36.2	38.3
101-399	Manufacturing	708.35	720.95	698.28	668.59	666.98	661.65	873.32	869.40	833.30	38.4	38.4	38.4
NON-DUR	Non durable goods	663.27	669.01	663.24	631.18	630.55	633.50	846.13	843.38	808.25	37.7	37.7	37.8
DURABLE	Durable goods	740.34	758.17	722.38	695.14	693.09	681.01	896.47	891.63	854.14	39.0	39.1	38.9
101-109	Food	625.41	629.13	635.26	591.05	590.07	598.11	826.09	821.53	777.91	38.2	38.0	38.3
101	Meat & poultry products	558.80	574.08	599.80	517.50	536.11	554.65	682.06	682.56	771.58	39.4	39.4	38.7
103	Fruit & vegetable	651.48	659.58	610.47	630.75	637.25	587.00	905.23	907.28	828.81	38.0	37.7	39.0

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^F 1993 Nov. ^F	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^F 1993 Nov. ^F	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^F 1993 Nov. ^F	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^F 1993 Nov. ^F	Dec. 1992 Déc.		
dollars						hours - heures							
QUÉBEC - fin													
306.70	325.04	307.35	11.54	12.05	12.12	11.46	11.92	12.03	26.6	27.0	25.4	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
297.64	324.51	286.13	12.45	12.76	12.50	12.33	12.56	12.38	23.9	25.4	22.9	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
269.99	291.00	246.54	11.85	12.03	11.42	11.83	12.02	11.39	22.8	24.2	21.6	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
459.88	442.32	451.45	16.66	16.50	16.52	16.23	16.18	16.13	27.6	26.8	27.3	Assurances (excluant agences)	731-733
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Autres intermédiaires financiers	741-749
320.53	325.73	338.95	10.45	11.25	11.67	10.43	11.18	11.61	30.7	29.0	29.0	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
325.83	324.04	352.26	10.38	11.13	11.82	10.36	11.06	11.74	31.4	29.1	29.8	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
294.20	331.82	281.28	10.85	11.70	10.93	10.84	11.64	10.93	27.1	28.4	25.7	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
360.89	365.45	365.26	13.60	13.55	13.55	13.54	13.50	13.50	26.5	27.0	27.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
415.20	412.17	438.39	14.08	13.57	14.28	13.87	13.42	14.18	29.5	30.4	30.7	Services aux entreprises	771-779
283.47	318.38	270.71	10.66	11.24	10.62	10.54	11.14	10.55	26.6	28.3	25.5	Bureaux de placement et location de pers.	771
665.76	667.11	688.90	19.99	18.32	20.00	19.85	18.15	19.91	33.3	36.4	34.4	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
537.04	552.45	548.87	15.98	16.52	16.23	15.90	16.43	16.14	33.6	33.4	33.8	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
550.75	550.65	548.67	15.81	15.82	15.90	15.58	15.60	15.67	34.8	34.8	34.5	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
501.03	476.20	526.72	13.76	13.23	14.40	13.65	12.93	14.27	36.4	36.0	36.6	Enseignement universitaire	853*
285.29	240.56	261.96	10.05	10.00	9.47	10.04	9.99	9.47	28.4	24.1	27.7	Bibliothèques	854
358.60	319.05	372.12	12.81	12.77	14.96	12.70	12.67	14.87	28.0	25.0	24.9	Musées et archives	855
460.69	472.81	461.12	17.01	17.08	17.12	16.98	17.05	17.08	27.1	27.7	26.9	Services de santé et services sociaux	861-869
507.22	519.56	504.34	18.54	18.69	18.53	18.49	18.64	18.48	27.4	27.8	27.2	Hôpitaux	861
403.39	411.33	438.67	15.43	15.48	17.01	15.42	15.46	17.00	26.1	26.6	25.8	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
337.67	353.07	343.07	12.70	12.72	12.37	12.72	12.71	12.37	26.6	27.8	27.7	Services sociaux hors institution	864
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
179.36	180.13	182.73	7.64	7.57	7.33	7.62	7.54	7.31	23.5	23.8	24.9	Hébergement et restauration	911-922
247.70	251.97	236.61	9.89	9.59	9.26	9.86	9.57	9.23	25.0	26.3	25.6	Services d'hébergement	911-914
166.18	165.89	170.21	7.18	7.11	6.87	7.15	7.09	6.85	23.2	23.3	24.8	Services de la restauration	921-922
295.48	292.47	292.07	10.32	10.39	10.33	10.23	10.33	10.25	28.6	28.1	28.3	Services divers	961-999
301.04	281.14	271.70	8.60	8.45	8.54	8.58	8.39	8.50	35.0	33.3	31.8	Serv. de blanchissage & nettoyage à sec	972
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
543.90	533.71	576.63	17.72	17.51	17.48	17.35	17.27	17.14	30.7	30.5	33.0	Administration locale	832-837
357.31	359.37	359.36	12.61	12.68	12.67	12.48	12.58	12.56	28.3	28.3	28.4	Branches productrices de services	451-484 501-999
428.79	438.97	432.09	13.77	13.86	13.81	13.51	13.59	13.60	31.1	31.7	31.3	Ensemble des industries	041-999
ONTARIO													
708.60	721.05	801.79	18.53	18.26	20.14	18.25	17.99	19.77	38.3	39.5	39.8	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
861.82	880.92	807.17	21.31	20.75	20.29	21.04	20.46	20.03	40.5	42.5	39.8	Exploitation forestière	041
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services forestiers	051
939.74	919.80	903.34	24.05	22.81	22.96	23.79	22.44	22.65	39.1	40.3	39.3	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
1,025.72	996.77	941.59	25.11	24.37	23.55	24.86	24.06	23.28	40.8	40.9	40.0	Mines	061-063
610.06	627.67	614.34	17.07	15.33	16.65	16.85	14.95	16.36	35.7	41.0	36.9	Carrières et sablières	081-082
684.01	811.47	860.51	22.87	22.68	25.09	22.65	22.38	25.07	29.9	35.8	34.3	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
634.43	656.12	634.09	16.42	16.42	16.41	15.92	15.70	15.91	38.7	40.0	38.6	Industries manufacturières	101-399
565.15	578.29	575.98	15.28	15.17	15.33	14.76	14.55	14.82	37.0	38.1	37.6	Biens non durables	NON-DUR
675.36	702.56	666.94	17.04	17.11	17.00	16.56	16.35	16.49	39.6	41.1	39.2	Biens durables	DURABLE
533.33	549.85	564.61	14.52	14.45	14.55	14.04	13.91	14.03	36.7	38.1	38.8	Aliments	101-109
524.62	546.98	560.24	14.59	14.51	13.33	14.15	14.12	12.80	36.0	37.7	42.0	Viande & volaille	101
514.70	531.17	522.28	12.95	13.23	14.06	12.75	13.00	13.82	39.8	40.1	37.2	Fruits et légumes	103

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
104	Dairy products	722.35	704.09	711.43	672.91	659.88	662.13	836.28	835.30	791.77	37.5	37.6	37.6
105	Flour, cereal & feed	719.49	723.73	727.37	667.98	667.12	680.73	933.56	926.16	762.21	38.1	38.1	37.7
107	Bakery products	531.45	544.64	538.21	511.11	516.60	512.25	...	...	...	...	...	...
109	Other food products	651.20	653.14	652.63	616.92	603.27	618.19	860.35	861.80	802.08	38.1	37.4	37.8
111-114	Beverages	761.00	784.57	696.97	724.50	732.08	662.88	988.00	923.44	837.55	37.3	37.3	37.6
151-159	Rubber products	668.06	690.29	634.50	602.57	614.36	601.16	854.39	856.87	814.39	38.9	39.0	38.1
161-169	Plastic products	581.23	583.73	585.10	549.09	544.40	560.38	774.84	780.14	830.05	38.1	38.3	38.6
171-171	Leather & allied products	377.94	445.56	448.66	373.90	432.90	443.01	679.01	680.86	659.99	38.5	38.7	38.9
181-183	Primary textiles	698.72	716.01	670.09	675.00	684.68	645.12	951.77	935.53	837.87	37.6	37.7	37.8
191-199	Textile products	498.87	507.69	503.99	479.39	485.91	489.48	734.55	724.09	659.68	38.7	38.7	38.5
243-249	Clothing	403.28	407.15	383.46	396.30	398.35	378.23	691.58	679.77	673.52	38.8	38.8	38.4
243	Men's & boys' clothing	404.41	403.67	400.26	398.49	395.94	396.11	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	378.08	385.69	359.68	367.34	376.80	351.47	...	...	...	...	...	...
251-259	Wood	550.56	571.43	547.26	519.31	536.80	527.15	737.36	713.92	694.76	39.2	39.2	39.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	590.80	599.06	580.05	550.07	555.79	547.05	748.23	704.12	629.55	40.1	40.4	40.3
252	Veneer & plywood	606.01	609.89	590.16	553.11	542.18	543.77	911.86	891.02	832.38	39.7	39.7	39.1
254	Sash, doors & other millwork	534.76	551.67	515.41	516.70	527.71	508.32	725.01	750.79	711.69	39.9	40.2	39.8
261-269	Furniture & fixtures	544.49	565.57	565.03	525.82	539.10	548.13	744.48	752.25	755.42	38.7	38.7	38.7
261	Household furniture	466.81	472.70	494.93	460.54	461.64	486.49	646.67	605.80	632.25	39.2	39.3	39.9
264	Office furniture	631.96	638.39	627.36	594.66	592.06	595.71	795.53	795.22	784.48	38.4	38.4	38.8
271-279	Paper & allied products	808.97	796.22	809.03	751.17	735.69	758.94	979.73	958.07	901.76	37.4	37.5	38.0
271	Pulp & paper	939.52	924.49	939.09	865.26	848.80	873.96	1,085.09	1,064.56	1,020.71	37.7	37.7	38.2
273	Paper boxes & bags	762.80	760.23	670.57	704.38	698.41	634.67	949.61	924.64	821.72	37.1	37.0	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	646.56	654.64	663.44	626.61	625.63	642.66	764.42	768.07	755.51	37.0	37.3	37.0
284	Combined publishing & printing	659.81	645.16	711.45	649.06	635.83	691.97	783.31	766.47	788.23	36.4	36.5	36.7
291-299	Primary metals	888.60	898.45	836.69	818.90	805.40	794.48	995.70	990.95	965.50	38.8	38.7	38.7
291	Primary steel	914.79	924.27	853.60	863.20	843.72	825.04	1,003.36	1,006.44	967.18	38.6	38.5	38.5
292	Steel pipes & tubes	796.07	802.20	747.84	745.20	718.80	706.11	952.82	931.36	921.01	37.9	37.8	38.3
294	Iron foundries	898.01	900.33	849.69	709.06	693.68	756.60	953.10	921.15	932.07	39.2	39.3	39.0
295	Non-ferrous metal smelting & refining	985.68	970.27	918.42	949.53	931.81	892.40	1,081.30	1,044.95	1,056.73	39.6	39.6	39.5
296	Aluminum rolling, casting & extruding	909.97	888.39	809.30	752.40	752.57	737.66	983.46	978.86	981.95	38.3	38.4	37.7
297	Copper rolling, casting & extruding	700.57	747.85	675.25	640.93	666.53	632.93	818.56	843.28	828.73	39.5	39.5	38.5
299	Other metal rolling, casting & extruding	727.36	781.94	745.25	660.49	670.45	651.65	935.15	964.58	878.08	39.3	39.2	39.6
301-309	Fabricated metal products	661.87	679.25	657.37	621.36	624.99	628.93	832.18	821.63	790.14	39.1	39.3	38.9
301	Power boilers & heat exchangers	819.32	861.64	752.27	766.82	773.83	728.16	918.36	927.17	883.63	39.3	39.3	39.4
302	Fabricated structural metal products	675.46	692.91	704.50	651.08	665.04	641.52	757.64	768.76	719.00	35.1	35.1	35.3
304	Stamped, pressed & coated metal products	634.09	622.60	636.36	595.56	588.24	614.53	791.42	816.44	838.95	39.1	39.1	38.8
305	Wire & wire products	627.67	667.68	711.89	597.79	617.04	673.34	762.20	769.66	808.99	38.3	38.3	38.2
306	Hardware, tools & cutlery	720.41	753.44	691.60	656.76	653.47	657.48	911.83	848.27	765.87	39.2	39.8	39.8
308	Machine shops	619.36	673.45	607.29	576.64	612.55	577.31	879.02	910.43	665.36	42.9	42.9	43.3
309	Other metal fabricating	672.55	687.75	596.89	642.61	648.71	578.95	813.20	794.55	739.06	38.5	38.7	38.5
311-319	Machinery	697.05	726.66	735.48	647.08	664.04	689.86	807.62	826.10	840.14	39.3	39.6	38.6
311	Agricultural implement	641.46	679.07	665.53	588.48	620.36	653.86	676.50	690.35	801.51	39.4	39.4	38.9
312	Commercial refrigeration & air cond. equip't	579.00	576.90	612.48	544.47	546.81	601.27	773.01	799.39	722.76	38.5	38.5	37.3
319	Other machinery & equipment	709.14	740.71	748.16	658.23	675.44	697.99	814.93	832.87	849.95	39.3	39.6	38.7
321-329	Transportation equipment	811.97	840.46	796.82	751.64	744.04	727.82	987.92	985.37	941.18	39.5	39.5	39.4
321	Aircraft & aircraft parts	873.00	879.33	894.42	826.42	837.63	863.34	1,023.55	1,019.29	1,072.01	38.6	38.7	38.5
323	Motor vehicles	946.39	1,003.76	909.29	884.71	874.53	807.29	1,131.01	1,156.95	1,047.55	40.0	40.0	39.9
325	Motor vehicle parts & accessories	735.34	754.94	710.07	674.80	665.97	651.61	920.46	903.92	846.16	39.5	39.5	39.5
326	Railroad rolling stock	951.36	948.57	846.54	829.77	816.77	788.20	996.26	969.48	932.91	39.0	39.0	38.8
331-339	Electrical & electronic products	766.91	770.05	686.81	735.94	729.70	663.02	932.74	924.94	863.87	38.4	38.4	38.8
332	Major appliances (electric & non-elect.)	636.03	660.03	606.13	613.87	624.91	595.49	748.11	756.78	727.43	37.3	37.4	37.5
335	Communication & other electronic equipment	841.80	835.17	702.62	810.03	800.73	677.43	986.28	984.83	869.33	38.1	38.1	38.8
336	Office, store & business machines	800.01	798.20	766.06	766.53	758.77	729.50	912.85	905.92	878.91	39.5	39.5	39.3
337	Electrical industrial equipment	717.87	716.13	733.77	677.85	666.37	707.28	922.20	884.61	897.18	38.6	38.6	38.4
338	Communication & energy wire & cable	801.57	832.38	726.42	746.98	764.07	695.09	920.84	946.37	898.54	38.0	37.9	39.2
351-359	Non-metallic mineral products	730.88	747.18	740.17	696.79	699.87	701.70	839.55	839.67	824.01	39.0	39.1	38.8
352	Cement	919.60	995.69	909.92	886.13	930.45	875.21	1,057.53	1,118.05	915.03	37.8	37.9	38.5
355	Ready-mix concrete	713.14	747.33	762.30	671.08	677.41	701.24	806.18	792.23	774.20	39.8	41.0	37.8
356	Glass & glass products	701.30	705.55	692.02	666.70	654.01	671.33	773.87	775.34	881.71	38.1	38.0	38.1
361	Refined petroleum products	1,101.84	1,100.22	1,058.85	1,058.84	1,045.87	1,028.54	1,143.54	1,125.78	1,090.54	36.8	36.8	36.4
371-379	Chemical & chemical products	794.11	800.08	756.33	757.19	757.80	720.91	892.74	888.14	826.82	37.7	37.7	38.0
374	Pharmaceuticals & medicine	775.12	781.03	700.26	751.09	751.99	685.77	841.50	842.96	754.75	37.7	37.7	38.3

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures				
ONTARIO - suite													
651.78	624.17	665.52	16.88	16.26	17.04	16.10	15.52	16.45	38.6	38.4	39.1	Produits laitiers	104
588.56	612.05	718.77	15.57	15.62	16.88	14.60	14.67	15.93	37.8	39.2	42.6	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
452.54	479.01	492.60	13.67	13.64	14.02	13.35	13.23	13.68	33.1	35.1	35.1	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
559.58	581.23	555.50	14.75	14.88	14.84	14.31	14.20	14.32	37.9	39.1	37.4	Autres produits alimentaires	109
693.03	715.89	646.30	19.53	19.56	18.57	18.90	18.75	18.11	35.5	36.6	34.8	Boissons	111-114
581.67	618.74	579.05	14.39	14.49	14.94	13.98	13.91	14.62	40.4	42.7	38.8	Produits en caoutchouc	151-159
496.85	500.39	491.56	13.06	12.91	12.60	12.59	12.31	12.25	38.0	38.8	39.0	Produits en matière plastique	161-169
290.31	387.80	371.87	10.00	10.32	10.43	9.98	10.14	10.36	29.0	37.6	35.7	Cuir et produits connexes	171-171
602.30	629.07	616.66	15.27	15.40	15.95	14.95	15.13	15.61	39.5	40.8	38.7	Textiles de première transformation	181-183
413.19	430.54	424.21	10.49	10.65	10.74	10.21	10.37	10.53	39.4	40.4	39.5	Produits textile	191-199
333.20	341.36	314.18	9.51	9.35	9.37	9.38	9.20	9.29	35.0	36.5	33.5	Habillement	243-249
335.60	330.02	327.70	9.85	9.65	9.63	9.72	9.48	9.55	34.1	34.2	34.0	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
507.30	532.12	510.90	13.39	13.33	13.40	13.01	12.88	13.13	37.9	39.9	38.1	Bois	251-259
566.24	579.02	565.94	14.57	14.59	14.62	14.04	14.03	14.26	38.9	39.7	38.7	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
554.26	567.50	545.20	13.92	14.32	13.84	13.37	13.58	13.32	39.8	39.6	39.4	Placages & contre-plaques	252
471.21	492.61	471.27	12.59	12.55	12.59	12.40	12.29	12.50	37.4	39.3	37.4	Portes, châssis & autres bois travaillés	254
474.70	499.34	490.39	12.84	12.78	12.60	12.63	12.50	12.46	37.0	39.1	38.9	Meubles & articles d'ameublement	261-269
413.70	421.70	458.22	11.15	10.92	11.46	11.07	10.77	11.38	37.1	38.6	40.0	Meubles de maison	261
538.53	558.28	537.96	13.88	13.66	13.18	13.56	13.32	12.93	38.8	40.9	40.8	Meubles de bureau	264
761.37	753.23	775.78	18.61	18.38	19.03	17.99	17.68	18.52	40.9	41.0	40.8	Papier et produits connexes	271-279
900.70	883.54	915.81	21.32	21.03	21.66	20.73	20.36	21.28	42.3	42.0	42.3	Pâtes et papiers	271
686.50	693.13	616.85	16.68	16.71	15.93	15.98	15.90	15.38	41.2	41.5	38.7	Boîtes en carton et sacs en papier	273
537.44	546.36	540.76	16.35	16.17	16.31	15.89	15.49	15.82	32.9	33.8	33.2	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
421.32	378.49	486.77	16.01	15.44	16.78	15.55	15.14	15.87	26.3	24.5	29.0	Impression et édition combinées	284
855.47	870.38	789.10	20.65	20.55	19.61	20.01	19.65	19.19	41.4	42.4	40.3	Première transformation des métaux	291-299
884.26	896.99	811.16	21.77	21.52	20.47	21.35	20.77	20.20	40.6	41.7	39.6	Sidérurgie	291
744.69	759.40	692.94	16.69	17.21	16.55	16.27	16.61	16.16	44.6	44.1	41.9	Tubes et tuyaux d'acier	292
884.93	894.51	830.07	20.00	19.95	19.23	17.83	17.43	18.16	44.2	44.8	43.2	Fonderies de fer	294
943.22	936.64	856.09	23.01	22.87	20.82	22.84	22.62	20.69	41.0	41.0	41.1	Fonte et affinage des métaux non-ferreux	295
879.91	851.34	729.50	19.71	19.22	18.63	17.46	17.32	17.46	44.7	44.3	39.2	Laminage, moulage, ext. de l'aluminium	296
663.87	717.10	624.49	17.07	17.17	16.46	16.14	16.25	15.86	38.9	41.8	38.0	Laminage, moulage et extrusion du cuivre	297
681.32	749.93	699.35	16.92	17.31	16.96	16.42	16.30	15.98	40.3	43.3	41.2	Autre laminage, moulage, extrusion des métaux	299
594.15	618.30	601.05	14.62	14.86	15.53	14.13	14.21	15.18	40.6	41.6	38.7	Fabrication des produits métalliques	301-309
703.81	784.12	630.19	18.78	19.16	16.63	17.56	17.53	16.39	37.5	40.9	37.9	Chaudières à pression & échangeurs de chaleur	301
619.32	644.75	699.61	16.24	16.01	17.53	15.80	15.62	16.55	38.2	40.3	39.9	Éléments de charpentes en métal	302
569.00	545.25	552.10	13.59	13.60	15.18	13.18	13.19	15.00	41.9	40.1	36.4	Embout., matriçage, revêtement des métaux	304
572.47	620.41	669.99	15.50	15.75	17.03	15.09	15.07	16.58	36.9	39.4	39.3	Fil métallique et ses produits	305
663.39	727.41	668.06	15.70	16.28	16.55	14.87	15.14	16.13	42.3	44.7	40.4	Quincaillerie, outillage et coutellerie	306
551.55	576.39	614.06	13.45	13.73	14.47	13.20	13.36	14.25	41.0	42.0	42.4	Ateliers d'usinage	308
612.86	640.13	512.95	15.62	15.48	13.65	15.24	15.01	13.44	39.2	41.4	37.6	Autres produits en métal	309
645.88	679.25	685.47	16.07	16.19	16.93	15.52	15.42	16.32	40.2	42.0	40.5	Machinerie	311-319
627.85	672.38	611.68	15.60	15.58	15.83	14.94	14.93	15.90	40.2	43.2	38.7	Instruments aratoires	311
522.68	513.32	537.76	12.43	12.15	14.02	12.05	11.89	13.89	42.0	42.2	38.4	Équip. comm. de réfrigération & climatisat.	312
657.61	694.07	702.10	16.42	16.59	17.21	15.88	15.78	16.52	40.1	41.8	40.8	Autres machineries et équipements	319
758.16	796.11	755.92	19.17	19.34	19.05	18.65	18.40	18.32	39.6	41.2	39.7	Matériel de transport	321-329
732.67	752.92	744.22	18.95	19.00	18.97	18.53	18.54	18.69	38.7	39.6	39.2	Aéronefs et pièces d'aéronefs	321
899.07	964.56	882.05	22.77	23.32	22.14	22.33	22.23	21.16	39.5	41.4	39.8	Véhicules automobiles	323
687.11	715.77	674.54	17.36	17.36	17.03	16.80	16.46	16.42	39.6	41.2	39.6	Pièces et accessoires pour véhicules	325
929.81	938.91	795.18	21.59	21.71	19.77	20.33	20.33	19.21	43.1	43.3	40.2	Matériel ferroviaire roulant	326
619.84	636.89	562.04	15.57	15.59	14.59	15.20	15.09	14.35	39.8	40.9	38.5	Produits électriques et électroniques	331-339
600.93	634.86	552.45	15.54	15.37	14.70	15.26	14.96	14.55	38.7	41.3	37.6	Gros appareils (électroniques ou non)	332
695.84	693.20	578.41	17.61	17.55	15.04	17.10	16.99	14.78	39.5	39.5	38.5	Équip. de comm. & autre matériel électronique	335
511.42	517.88	453.01	12.77	13.09	12.27	12.36	12.60	12.16	40.0	39.6	36.9	Machines pour bureaux, magasins & commerces	336
570.37	596.94	611.34	13.98	13.87	15.53	13.67	13.42	15.24	40.8	43.1	39.4	Matériel électrique d'usage industriel	337
750.15	773.71	619.37	18.36	18.55	15.79	17.74	17.81	15.38	40.9	41.7	39.2	Fils & câbles électr. & de communication	338
669.59	699.84	689.80	17.35	17.20	17.81	16.90	16.59	17.33	38.6	40.7	38.7	Produits minéraux non métalliques	351-359
855.49	941.01	907.83	21.81	22.36	21.90	21.44	21.55	21.57	39.2	42.1	41.5	Ciment	352
662.86	725.37	758.46	17.75	18.07	21.05	17.18	17.20	20.29	37.4	40.1	36.0	Béton préparé	355
669.42	680.39	628.70	16.85	16.61	15.95	16.51	16.11	15.69	39.7	41.0	39.4	Verre et articles en verre	356
865.19	947.80	782.19	17.43	18.20	15.72	15.99	16.00	14.08	49.6	52.1	49.8	Produits raffinés du pétrole	361
664.61	685.26	659.87	17.26	17.49	17.00	16.55	16.69	16.21	38.5	39.2	38.8	Produits chimiques	371-379
618.44	627.77	559.35	15.89	16.15	15.31	15.51	15.69	15.01	38.9	38.9	36.5	Produits pharmaceutiques et médicaments	374

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. 1992	Dec. P 1993	Nov. F 1993	Dec. 1992
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Continued												
375	Paint & varnish	709.88	711.80	689.70	677.94	670.62	675.28	786.51	780.26	768.99	38.1	38.0	38.0
376	Soap & cleaning compounds	776.47	790.79	763.75	753.12	754.40	740.62	901.66	901.10	890.42	37.0	37.2	38.6
401-449	Construction	662.11	714.07	641.69	646.49	696.60	630.24	732.63	741.37	681.80	39.7	40.0	39.7
401-402	Bldg, developing & general contracting	576.63	618.62	636.26	571.93	612.99	632.94	711.68	738.65	678.18	38.9	39.6	39.3
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	733.53	813.81	763.54	717.23	785.34	733.46	832.76	837.15	827.44	40.8	40.6	41.2
421-429	Trade contracting	682.69	729.03	615.17	662.99	709.30	604.47	729.51	731.74	650.05	40.0	40.2	39.8
041-449	Goods producing industries	721.62	738.61	712.35	685.86	690.64	679.06	874.16	871.85	835.09	38.4	38.5	38.4
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	738.69	734.45	714.70	715.92	707.72	689.95	796.49	799.69	783.37	38.2	38.3	38.0
451-479	Transportation & storage	691.26	676.90	644.87	664.41	649.45	620.18	757.23	759.97	712.75	38.2	38.3	37.8
451	Air transport	777.40	761.33	779.15	756.75	739.81	763.36	764.19	780.03	732.29	39.3	39.0	39.0
453	Railway transp. & related services	926.71	912.13	893.37	885.21	862.13	859.71	912.14	914.92	880.87	39.3	39.3	39.4
454	Water transport	935.32	950.37	1,029.32	731.78	786.40	720.45	1,032.86	1,057.66	1,105.45	42.0	41.2	38.4
455	Services incidental to water transp.	892.58	865.73	835.38	831.80	821.62	790.94	927.07	913.85	888.33	37.4	37.6	38.0
456	Truck transport	648.86	629.25	569.67	628.40	607.29	555.73	...	...	...	...	...	...
457	Public passenger transit systems	591.83	572.32	536.87	572.09	551.13	515.69	827.85	825.81	631.36	35.4	35.2	32.9
481-484	Communication	694.64	693.14	676.97	679.54	678.22	660.16	747.50	747.86	742.74	38.8	38.8	38.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	936.37	960.78	972.50	909.53	913.97	932.31	1,020.67	1,040.43	1,032.85	36.6	36.5	36.2
491	Electric power systems	1,029.99	1,064.78	1,041.03	1,006.63	1,012.29	1,002.34	1,099.71	1,129.10	1,085.26	36.1	36.0	36.0
492	Gas distribution systems	836.21	856.88	831.00	790.61	803.94	787.96	865.09	875.35	851.70	36.4	36.3	36.3
493	Water systems	803.52	798.50	788.88	771.38	765.35	756.05	892.71	893.60	836.67	38.3	38.6	37.9
499	Other utilities n.e.c.	716.96	719.41	752.96	693.76	693.32	700.60	764.57	755.98	853.03	40.0	40.2	37.6
501-692	Trade	437.82	431.94	437.22	431.57	424.91	429.81	692.77	681.98	669.62	39.3	39.2	39.1
501-599	Wholesale trade	662.57	658.32	637.53	651.08	643.86	621.88	777.98	764.12	744.28	38.6	38.7	38.6
501-501	Farm products	453.71	467.33	459.54	447.79	450.28	432.95	767.57	773.26	738.30	37.3	37.3	39.0
511-511	Petroleum products	634.74	650.92	627.97	607.21	616.85	612.17	761.67	756.55	721.92	38.7	38.7	37.7
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	645.19	645.90	544.19	629.39	628.71	526.15	811.53	797.99	674.19	38.7	38.6	38.5
521	Food	644.41	648.64	504.69	624.40	627.80	482.73	831.84	818.62	649.38	39.3	39.0	39.1
531-532	Apparel & dry goods	569.69	569.68	533.76	567.02	566.99	530.45	709.27	722.43	610.32	38.6	38.7	38.1
541-543	Household goods	680.48	679.38	619.32	673.82	674.39	610.76	...	...	...	...	...	...
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	625.22	630.98	683.11	617.02	621.98	668.62	684.39	686.58	786.17	40.0	40.0	38.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	589.41	583.80	574.17	577.34	566.68	563.03	709.81	689.07	695.86	39.1	39.1	39.4
562	Hardware, plumbing, heating & air cond equip.	648.22	636.61	642.72	635.99	622.86	632.46	675.01	650.28	720.30	38.4	38.4	38.6
563	Lumber & bldg materials	522.56	524.25	510.37	517.97	514.83	499.49	666.03	658.74	647.44	40.1	40.1	40.4
571-579	Machinery, equip. & supplies	757.05	751.23	732.35	746.46	738.20	710.17	839.91	825.51	802.33	38.4	38.5	38.5
574	Electrical & electronic machinery & equip.	871.34	875.90	793.79	855.48	857.81	768.13	949.61	949.91	854.84	38.6	38.8	38.7
601-692	Retail trade	341.79	334.51	345.73	337.78	330.68	342.08	584.96	578.99	570.70	40.2	39.9	39.7
601-603	Food, beverage & drug	316.57	304.21	319.74	311.16	298.79	314.60	621.11	619.86	599.25	40.8	40.8	40.3
601	Food stores	295.87	281.89	298.60	290.00	275.43	292.57	566.95	566.35	545.36	41.5	41.6	40.3
603	Prescrip. drugs & patent medicine stores	338.14	329.82	345.76	333.46	326.95	343.29	690.45	688.30	639.66	39.3	39.2	40.7
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	281.90	277.92	297.27	280.57	276.70	295.05	549.39	556.39	543.73	39.1	39.1	39.5
621-623	Hsld furniture, appl. & furnishings	442.64	419.99	424.05	437.19	416.45	420.71	594.25	567.89	557.22	40.7	40.7	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	428.91	445.32	444.07	425.12	441.41	439.73	579.80	558.96	546.88	41.2	40.4	40.7
631	Automobile dealers	539.16	559.17	569.42	537.58	555.82	564.79	613.14	590.16	633.21	40.1	40.2	41.3
633	Gasoline service stations	273.96	282.12	273.42	269.68	279.96	269.38	523.17	478.04	453.06	40.6	38.4	39.4
641-641	General retail merchandising	306.49	291.96	309.40	303.51	288.97	307.74	642.90	637.23	669.53	38.5	38.5	37.3
701-761	Finance, insurance & real estate	717.59	710.85	653.04	711.45	705.16	648.20	751.95	745.00	703.13	37.0	36.9	36.8
701-749	Finance & insurance	763.31	755.51	694.17	756.53	749.10	688.79	778.27	772.30	724.36	37.0	37.0	36.7
701-709	Deposit accepting intermediaries	632.50	635.29	616.40	627.10	629.77	611.54	716.71	718.28	695.30	36.9	36.9	36.7
711-712	Consumer & bus. financing intermediaries	770.66	759.32	733.08	767.49	757.06	730.01	794.67	781.34	753.33	38.4	38.4	38.4
721-729	Investment intermediaries	866.96	892.61	793.25	863.95	886.73	791.09	902.65	988.39	749.79	37.8	38.1	35.2
731-733	Insurance (excluding agencies)	767.29	764.96	734.97	755.86	758.39	727.33	758.91	760.20	738.10	36.7	36.7	36.7
741-749	Other financial intermediaries	1,559.18	1,448.77	1,050.71	1,550.71	1,433.50	1,043.77	1,192.60	1,046.99	866.77	36.5	36.4	36.9
751-761	Real estate operators & insurance agencies	576.07	571.81	548.11	571.93	568.36	544.67	642.79	629.77	624.61	37.1	36.8	37.0
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	454.34	448.23	460.13	449.60	444.59	454.68	592.54	579.58	610.16	38.2	37.9	37.1
761-761	Insurance & real estate agencies	706.24	698.54	631.63	702.74	695.30	630.10	681.78	670.85	635.06	36.2	35.9	37.0

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures				
ONTARIO - suite													
595.91	614.35	608.50	14.60	14.60	15.14	13.94	13.80	14.80	40.8	42.1	40.2	Peintures & vernis	375
653.02	702.10	645.32	18.40	18.75	16.90	17.84	17.92	16.44	35.5	37.4	38.2	Savons & composés pour nettoyage	376
628.74	707.05	618.48	18.30	18.28	18.39	17.94	17.96	18.13	34.4	38.7	33.6	Construction	401-449
506.74	556.40	568.07	16.17	15.47	16.80	16.04	15.34	16.72	31.4	36.0	33.8	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
666.60	793.62	771.85	18.27	19.13	20.73	17.98	18.82	20.26	36.5	41.5	37.2	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
563.44	733.87	602.52	18.94	18.89	18.43	18.51	18.51	18.19	35.0	38.8	32.7	Entrepreneurs spécialisés	421-429
651.04	680.42	650.81	17.06	17.08	17.07	16.60	16.45	16.60	38.2	39.8	38.1	Branches productrices de biens	041-449
691.73	687.20	672.52	18.27	18.26	18.06	17.84	17.75	17.57	37.9	37.6	37.2	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499
647.36	631.84	626.40	17.40	17.26	17.17	16.95	16.80	16.71	37.2	36.6	36.5	Transport & entreposage	451-479
423.68	398.29	373.37	13.71	13.44	14.29	13.55	13.27	14.15	30.9	29.6	26.1	Transport aérien	451
790.68	790.52	774.32	18.34	18.48	17.89	17.76	17.79	17.40	43.1	42.8	43.3	Transport & services ferroviaires	453
995.851	1,008.81	1,023.24	21.25	21.54	23.42	19.13	19.99	21.16	46.9	46.8	43.7	Transport par eau	454
753.10	682.45	640.48	19.40	17.42	18.62	17.70	17.15	18.06	38.8	39.2	34.4	Services relatifs au transport par eau	455
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	Camionnage	456
719.54	685.94	749.76	19.25	19.06	19.59	18.93	18.72	19.21	37.4	36.0	38.3	Transport en commun	457
529.59	516.74	455.58	15.00	14.95	13.96	14.64	14.56	13.68	35.3	34.6	32.6	Communications	481-484
864.60	895.71	904.73	21.36	21.63	21.75	20.88	20.93	21.07	40.5	41.4	41.6	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
957.341	1,001.19	984.27	23.68	24.11	23.35	23.23	23.33	22.64	40.4	41.5	42.2	Énergie électrique	491
778.25	820.05	786.78	20.50	20.93	21.01	18.96	19.30	19.54	38.0	39.2	37.5	Distribution de gaz	492
763.86	756.73	766.87	17.78	17.87	17.49	17.43	17.50	17.12	43.0	42.3	43.9	Distribution d'eau	493
701.13	707.78	730.13	17.25	17.00	18.09	16.96	16.69	17.63	40.7	41.6	40.4	Autres services publics n.c.a.	499
297.35	290.85	292.49	10.72	10.85	10.78	10.61	10.71	10.66	27.7	26.8	27.1	Commerce	501-692
454.62	463.33	437.96	12.81	12.84	12.64	12.59	12.54	12.33	35.5	36.1	34.7	Commerce de gros	501-599
292.24	320.59	307.19	10.47	10.55	12.38	10.33	10.26	11.90	27.9	30.4	24.8	Produits agricoles	501-501
499.63	515.78	437.24	12.83	12.96	12.35	12.25	12.19	12.14	38.9	39.8	35.4	Produits pétroliers	511-511
468.34	473.97	403.18	13.38	13.34	12.18	12.88	12.80	11.62	35.0	35.5	33.1	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
487.94	495.09	399.81	14.18	14.05	12.07	13.55	13.39	11.49	34.4	35.2	33.1	Produits alimentaires	521
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	Vêtements et mercerie	531-532
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	Articles ménagers	541-543
521.33	531.05	564.55	13.86	14.16	13.67	13.72	14.00	13.50	37.6	37.5	41.3	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
458.45	459.77	418.62	13.01	12.95	12.72	12.83	12.67	12.45	35.2	35.5	32.9	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	Quinc, mat. de plomb., chauffage & climatisat	562
396.87	391.92	376.86	11.64	11.45	11.54	11.59	11.31	11.29	34.1	34.2	32.7	Bois & matériaux de construction	563
438.38	445.81	470.47	13.15	12.96	13.59	13.05	12.77	13.27	33.3	34.4	34.6	Machines, matériel & fournitures	571-579
410.64	429.31	396.45	12.88	12.39	13.09	12.78	12.12	12.94	31.9	34.7	30.3	Machines, matér. fournit. électric. électro.	574
264.27	253.34	261.83	10.12	10.22	10.25	10.05	10.14	10.20	26.1	24.8	25.5	Commerce de détail	601-692
263.62	249.84	275.76	10.90	11.01	11.51	10.79	10.89	11.42	24.2	22.7	24.0	Aliments, boissons & médicaments	601-603
251.91	235.98	262.04	10.83	11.02	11.05	10.70	10.86	10.93	23.3	21.4	23.7	Magasins d'alimentation	601
283.35	275.57	311.13	10.38	10.31	12.33	10.31	10.26	12.30	27.3	26.7	25.2	Médicaments sur ordonnance et brevetés	603
206.97	196.23	211.59	8.85	8.77	8.76	8.84	8.75	8.74	23.4	22.4	24.2	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
306.22	293.73	279.26	10.42	10.49	10.58	10.29	10.42	10.51	29.4	28.0	26.4	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
336.36	353.13	349.14	10.82	11.11	10.76	10.76	11.05	10.70	31.1	31.8	32.5	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
425.30	455.34	464.18	12.40	12.94	12.53	12.38	12.88	12.49	34.3	35.2	37.0	Concessionnaires d'automobiles	631
205.23	201.81	223.16	7.46	7.23	8.11	7.38	7.18	8.05	27.5	27.9	27.5	Stations-service	633
244.41	225.48	234.33	9.66	9.60	9.75	9.61	9.54	9.73	25.3	23.5	24.0	Magasins de marchandises diverses	641-641
279.31	274.04	277.06	11.26	11.11	11.70	11.13	11.03	11.63	24.8	24.7	23.7	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
264.41	267.71	286.44	12.11	11.93	12.79	12.00	11.86	12.75	21.8	22.4	22.4	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
250.19	251.88	256.91	11.98	11.76	12.37	11.87	11.70	12.33	20.9	21.4	20.8	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	Crédit à la consommation & aux entreprises	711-712
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	Intermédiaires d'investissement	721-729
305.74	324.13	526.25	14.47	14.73	16.01	14.20	14.53	15.94	21.1	22.0	32.9	Assurances (excluant agences)	731-733
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	Autres intermédiaires financiers	741-749
299.20	282.54	265.52	10.40	10.21	10.51	10.24	10.12	10.40	28.8	27.7	25.3	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
298.42	275.39	269.57	10.12	9.81	10.10	9.99	9.69	9.96	29.5	28.1	26.7	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
301.26	298.77	250.25	11.21	11.16	12.58	10.96	11.12	12.58	26.9	26.8	19.9	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	ONTARIO - Concluded												
771-779 851-999	Community, business & personal service	515.84	507.92	509.84	512.06	504.11	505.60	709.77	703.87	700.50	34.6	34.6	34.8
771-779	Business services	637.73	630.47	602.93	629.46	620.73	595.48	782.58	777.90	756.77	37.3	37.3	37.2
771	Employment agencies & personnel suppliers	377.16	383.86	312.08	372.15	378.39	308.02	...	...	...	...	...	...
772	Computer & related services	799.09	801.51	689.54	790.26	786.43	682.00	858.86	856.55	797.05	38.4	38.6	38.6
775	Arch. eng. & other scientific & tech serv.	862.94	848.93	846.82	846.60	825.18	830.30	939.14	923.70	922.01	37.9	37.9	37.9
776	Offices of lawyers & notaries	624.63	627.76	600.69	618.81	621.52	594.37	647.13	661.69	617.93	35.7	35.6	34.9
851-859	Educational & related services	717.62	681.59	709.74	716.04	679.78	708.07	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	811.80	760.01	802.94	809.72	757.87	800.96	977.21	972.98	964.48	30.0	30.0	30.6
852*	Post-secondary non-university education	567.03	535.65	581.72	566.50	534.75	580.94	681.99	658.94	715.10	27.6	27.2	28.3
853*	University education	593.61	582.45	579.39	592.91	581.54	578.62	925.68	904.95	899.21	34.0	34.0	34.6
854	Library services	405.12	409.41	410.85	403.11	407.29	405.76	688.73	689.03	682.10	33.6	33.7	34.6
855	Museums & archives	598.88	595.11	568.08	597.62	584.01	565.68	719.14	708.12	756.40	36.8	36.6	35.5
861-869	Health & social services	524.26	525.49	525.53	520.15	521.95	519.97	640.29	638.13	635.21	35.6	35.5	35.3
861	Hospitals	620.86	626.01	619.27	614.54	621.21	611.32	747.13	759.57	752.67	36.5	36.5	36.2
862	Other inst. health & social services	439.00	446.47	464.22	435.98	443.33	457.25	682.86	672.41	685.69	36.7	36.9	37.1
864	Non-institutional social services	437.78	439.02	402.35	436.92	438.46	402.17	610.34	606.82	594.63	36.1	36.0	35.4
865	Offices of phys. surgeons & dentists	426.48	411.64	407.70	426.00	411.16	407.30	522.44	504.28	505.25	34.2	33.6	32.5
911-922	Accommodation, food & beverage services	223.56	216.66	222.15	221.51	215.00	219.22	502.49	498.56	506.02	40.1	40.4	40.8
911-914	Accommodation services	292.78	301.27	294.60	288.08	297.91	289.77	560.87	548.01	594.62	38.5	38.4	38.9
921-922	Food & beverage services	209.92	200.18	208.42	208.40	198.86	205.85	489.55	487.46	488.78	40.4	40.9	41.1
961-999	Miscellaneous services	384.65	386.32	393.20	380.49	381.95	388.64	615.54	613.31	639.00	37.3	37.5	37.7
812-837	Public administration	800.19	799.73	783.74	792.27	792.78	777.77	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	844.45	844.86	839.96	844.44	844.84	839.87	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	799.28	798.30	801.83	799.28	798.30	801.83	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	741.38	740.27	692.54	716.89	718.69	673.99	821.26	824.08	759.74	37.3	37.9	37.4
451-484 501-999	Service producing industries	552.60	545.79	541.12	546.22	539.28	534.41	735.24	729.81	715.23	36.5	36.5	36.6
041-999	Industrial aggregate	593.77	593.02	582.37	580.23	576.35	569.25	759.51	754.49	736.60	36.8	36.8	36.9
	MANITOBA												
041-051	Logging & forestry	671.69	712.19	670.04	660.71	699.76	663.42	740.51	742.73	708.76	48.1	48.4	45.7
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,011.64	931.79	913.43	975.57	881.63	871.97	975.98	997.34	953.97	40.6	40.6	39.4
101-399	Manufacturing	534.49	535.75	532.12	510.09	504.67	511.47	699.96	694.32	692.80	39.0	39.1	39.0
NON-DUR	Non durable goods	496.00	493.47	496.42	474.18	469.19	476.55	690.75	683.20	678.68	38.9	39.0	38.8
DURABLE	Durable goods	573.62	578.53	570.47	546.60	540.56	548.99	707.75	703.56	705.27	39.1	39.1	39.1
101-109	Food	508.92	512.25	511.58	484.88	481.35	484.15	675.71	679.36	675.54	39.8	39.8	38.2
101	Meat & poultry products	465.00	483.50	484.32	452.63	456.52	456.55	644.49	628.67	652.90	41.5	41.8	38.3
104	Dairy products	609.32	595.99	613.09	575.62	570.63	574.89	804.15	778.36	714.30	38.0	38.4	38.7
105	Flour, cereal & feed	587.17	566.44	529.59	532.23	504.37	513.21	663.90	657.66	703.15	40.2	39.8	38.7
107	Bakery products	488.76	475.03	535.41	462.43	453.36	505.51	...	...	...	...	...	...
111-114	Beverages	659.88	684.94	701.30	632.49	667.15	680.06	872.14	872.41	833.75	37.1	37.2	37.2
243-249	Clothing	307.68	316.13	295.49	303.29	308.21	291.27	550.43	552.17	546.29	39.9	40.0	40.1
243	Men's & boys' clothing	279.77	293.02	272.32	274.59	284.61	266.08	...	...	...	...	...	...
244	Women's clothing	319.91	319.64	310.36	316.36	314.64	307.42	...	...	...	...	...	...
281-284	Printing, publishing & allied industries	548.84	536.59	529.78	527.41	513.05	513.53	712.83	704.54	680.20	38.1	38.3	38.8
284	Combined publishing & printing	573.41	558.96	577.68	563.08	549.83	566.95	776.32	768.42	756.20	38.0	38.0	37.9
301-309	Fabricated metal products	554.64	550.28	550.96	543.08	538.50	543.97	656.06	636.28	643.56	39.0	39.4	39.7
311-319	Machinery	615.20	602.03	597.27	579.43	563.43	573.82	741.53	735.56	723.98	39.1	39.1	39.3
321-329	Transportation equipment	619.86	614.15	595.93	584.31	560.09	567.21	753.91	755.56	752.35	38.8	38.8	38.8
401-449	Construction	527.44	552.52	558.63	514.84	531.43	542.28	611.90	616.26	632.79	39.2	39.6	39.6
401-402	Bldg. developing & general contracting	517.07	514.87	570.91	503.56	489.14	561.40	661.04	650.43	672.07	38.8	38.9	39.8
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	601.93	630.29	524.47	559.11	576.87	494.42	774.51	781.87	730.12	40.1	42.0	40.9
421-429	Trade contracting	518.90	561.47	557.30	513.45	549.68	540.39	528.85	554.93	563.06	39.8	39.8	39.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures				
												ONTARIO - fin	
339.79	336.89	332.44	13.38	13.19	12.94	13.32	13.13	12.88	25.4	25.6	25.7	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
370.17	356.48	309.07	12.59	12.12	11.31	12.47	11.98	11.22	29.4	29.4	27.3	Services aux entreprises	771-779
266.16	287.27	234.46	11.10	11.19	10.87	10.98	11.03	10.77	24.0	25.7	21.6	Bureaux de placement et location de pers.	771
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Informatique et services connexes	772
723.37	656.95	541.28	18.76	16.86	16.64	18.65	16.67	16.60	38.6	39.0	32.5	Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.	775
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Études d'avocats et de notaires	776
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
502.43	507.02	499.28	14.58	14.62	14.46	14.40	14.43	14.30	34.5	34.7	34.5	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
459.66	455.83	466.23	13.91	13.79	14.08	13.88	13.74	14.04	33.0	33.0	33.1	Enseignement postsecondaire non univers.	852*
452.42	443.22	445.52	12.90	12.67	12.73	12.87	12.63	12.69	35.1	35.0	35.0	Enseignement universitaire	853*
169.83	177.12	172.41	11.95	12.26	12.21	11.91	12.22	12.10	14.2	14.5	14.1	Bibliothèques	854
240.37	231.09	250.03	11.70	11.82	13.25	11.61	11.76	13.21	20.5	19.6	18.9	Musées et archives	855
478.75	481.60	486.58	17.29	17.20	17.00	17.22	17.14	16.93	27.7	28.0	28.6	Services de santé et services sociaux	861-869
604.86	608.56	603.95	19.40	19.29	19.07	19.33	19.24	18.98	31.2	31.5	31.7	Hôpitaux	861
358.13	364.71	381.16	14.16	14.34	13.75	14.13	14.30	13.64	25.3	25.4	27.7	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
281.80	291.33	259.81	12.41	12.37	10.21	12.40	12.36	10.21	22.7	23.6	25.4	Services sociaux hors institution	864
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Cabinets de médecins, chirurgiens, dentistes	865
181.95	178.89	174.18	8.17	8.03	7.82	8.13	7.99	7.77	22.3	22.3	22.3	Hébergement et restauration	911-922
251.80	261.61	247.55	9.84	9.64	9.44	9.79	9.61	9.39	25.6	27.1	26.2	Services d'hébergement	911-914
166.99	161.35	160.03	7.74	7.59	7.44	7.71	7.56	7.39	21.6	21.3	21.5	Services de la restauration	921-922
261.07	267.31	253.01	11.25	11.20	10.47	11.17	11.11	10.36	23.2	23.9	24.2	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration provinciale	822-827
447.41	437.20	452.36	16.44	16.14	16.55	16.25	15.99	16.28	27.2	27.1	27.3	Administration locale	832-837
339.29	335.34	333.44	12.63	12.61	12.46	12.51	12.47	12.34	26.9	26.6	26.8	Branches productrices de services	451-484 501-999
438.29	447.24	432.45	14.39	14.48	14.27	14.10	14.09	13.98	30.5	30.9	30.3	Ensemble des industries	041-999
												MANITOBA	
696.73	654.60	603.66	17.82	17.00	16.89	17.44	16.47	16.58	39.1	38.5	35.7	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
1,025.29	910.74	899.52	26.12	22.17	22.54	26.10	21.96	22.32	39.3	41.1	39.9	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
489.56	495.00	476.62	13.38	13.11	13.01	13.02	12.69	12.74	36.6	37.8	36.6	Industries manufacturières	101-399
453.78	455.32	443.72	12.67	12.30	12.33	12.31	11.92	12.03	35.8	37.0	36.0	Biens non durables	NON-DUR
523.45	532.14	510.30	14.03	13.84	13.68	13.66	13.38	13.43	37.3	38.4	37.3	Biens durables	DURABLE
471.62	471.44	461.99	13.04	12.90	12.75	12.78	12.54	12.45	36.2	36.6	36.2	Aliments	101-109
434.15	455.43	448.34	12.77	12.89	12.99	12.64	12.58	12.68	34.0	35.3	34.5	Viande & volaille	101
583.21	571.62	584.67	15.25	14.70	15.08	14.91	14.42	14.71	38.3	38.9	38.8	Produits laitiers	104
526.54	501.83	387.41	12.89	11.93	11.36	12.09	11.02	11.08	40.9	42.1	34.1	Farine, céréales & aliments pour animaux	105
433.42	413.27	481.93	12.50	12.43	13.14	12.28	12.17	12.85	34.7	33.2	36.7	Produits de boulangerie-pâtisserie	107
615.04	639.08	660.80	19.35	19.24	18.65	18.94	19.00	18.55	31.8	33.2	35.4	Boissons	111-114
266.35	287.06	254.09	7.62	7.48	7.06	7.54	7.33	6.99	35.0	38.4	36.0	Habillement	243-249
272.01	283.49	238.55	7.70	7.51	6.94	7.61	7.36	6.85	35.3	37.8	34.4	Vêtements pour hommes et garçonnets	243
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Vêtements pour dames	244
445.30	438.39	419.22	13.26	12.71	12.46	12.91	12.31	12.19	33.6	34.5	33.7	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
391.52	387.30	420.06	13.38	13.33	12.36	13.19	13.19	12.22	29.3	29.1	34.0	Impression et édition combinées	284
503.65	503.03	509.64	12.31	12.34	13.90	12.24	12.24	13.84	40.9	40.8	36.7	Fabrication des produits métalliques	301-309
575.06	559.45	533.08	14.62	13.87	13.36	14.30	13.56	13.17	39.4	40.3	39.9	Machinerie	311-319
550.24	541.29	511.48	15.73	15.26	14.75	15.21	14.48	14.40	35.0	35.5	34.7	Matériel de transport	321-329
503.15	544.83	546.92	15.30	15.29	15.98	15.14	15.03	15.76	32.9	35.6	34.2	Construction	401-449
471.85	485.72	536.65	14.03	14.02	16.75	13.92	13.68	16.69	33.6	34.6	32.0	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
507.84	582.36	468.07	15.39	14.52	13.31	14.67	13.89	13.01	33.0	40.1	35.2	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
525.57	575.11	574.94	16.07	16.27	16.47	15.98	16.13	16.18	32.7	35.3	34.9	Entrepreneurs spécialisés	421-429

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992	Dec. ^P 1993	Nov. ^r 1993	Dec. 1992
		dollars						hours - heures					
	MANITOBA - Concluded												
041-449	Goods producing industries	583.13	582.76	584.07	557.72	550.76	560.56	733.59	730.59	732.82	39.0	39.0	38.9
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	672.94	674.36	681.57	655.85	656.78	662.13	736.41	733.41	737.43	38.4	38.1	38.1
451-479	Transportation & storage	677.25	679.39	684.77	661.19	663.09	664.16	752.65	747.41	762.18	39.5	39.1	38.9
451	Air transport	727.56	722.09	788.02	708.22	701.71	761.27	700.32	688.40	753.50	39.6	39.6	39.5
481-484	Communication	598.17	600.19	614.81	595.82	598.03	612.26	644.20	642.87	638.83	37.3	37.3	37.6
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	794.83	791.93	795.77	745.78	739.99	748.95	851.29	850.19	855.02	37.7	37.3	37.2
501-692	Trade	360.02	348.13	367.51	355.64	343.63	362.28	563.00	550.86	567.63	39.0	39.0	38.7
501-599	Wholesale trade	528.21	513.61	519.12	519.57	502.84	510.46	625.14	627.55	606.37	38.7	38.6	38.4
501-501	Farm products	590.66	589.80	657.20	584.22	581.77	637.63	721.88	760.08	737.57	36.2	36.2	35.6
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	519.42	522.93	496.04	510.69	517.42	486.82	639.36	637.28	590.91	38.6	38.6	37.9
521	Food	492.32	490.99	484.16	483.41	486.31	475.41	621.34	616.35	594.45	38.6	38.6	37.2
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	517.92	503.47	484.86	508.56	495.16	477.56	611.81	583.01	499.92	39.9	39.9	39.6
561-563	Metals, hardware & bldg materials	501.31	428.32	416.33	494.29	420.80	411.57	570.32	544.20	508.46	39.2	39.0	39.7
571-579	Machinery, equip. & supplies	585.07	576.44	602.47	576.62	564.77	590.97	623.36	614.78	632.77	39.4	39.4	38.5
601-692	Retail trade	299.60	285.25	300.63	296.75	283.12	296.91	500.85	478.94	513.71	39.2	39.3	39.2
601-603	Food, beverage & drug	320.31	295.72	324.64	319.01	294.70	323.21	534.75	493.30	572.81	39.2	39.4	39.5
601	Food stores	316.46	289.19	316.90	315.31	288.27	315.49	485.66	432.35	536.45	39.7	40.1	40.2
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	241.13	216.55	210.41	240.39	215.77	207.02	494.43	466.23	464.28	39.0	39.0	39.6
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	335.39	334.28	356.61	330.13	330.69	353.01	439.57	426.11	538.44	39.7	39.7	39.9
631	Automobile dealers	406.91	405.54	471.76	405.16	403.14	468.60	436.11	427.64	591.79	39.9	40.0	40.0
633	Gasoline service stations	244.55	247.92	228.71	234.38	242.09	222.30	497.71	448.72	443.33	41.1	40.7	38.4
641-641	General retail merchandising	273.05	255.64	273.97	268.84	251.91	268.70	526.87	524.76	543.47	37.8	37.8	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	539.25	540.23	503.95	535.86	536.62	500.03	583.55	593.65	573.32	37.1	37.1	36.8
701-749	Finance & insurance	582.18	582.65	540.77	578.78	579.13	536.66	612.56	611.58	585.72	36.9	36.9	36.8
701-709	Deposit accepting intermediaries	486.81	488.49	471.60	485.55	486.46	469.79	547.10	545.61	532.39	35.4	35.4	35.5
731-733	Insurance (excluding agencies)	652.32	658.06	634.72	645.06	651.39	626.05	667.86	672.14	647.93	39.0	39.2	38.8
751-761	Real estate operators & insurance agencies	365.50	392.48	372.86	362.11	388.57	369.61	411.18	497.63	473.44	38.6	37.7	36.7
761-761	Insurance & real estate agencies	413.13	405.15	523.27	412.10	404.37	520.03	397.02	410.67	531.92	38.7	38.5	36.3
771-779	Community, business & personal service	435.17	424.66	430.50	432.66	421.73	427.11	605.31	601.92	595.39	35.0	35.7	35.8
851-999													
771-779	Business services	483.87	485.30	483.29	478.28	475.72	476.64	642.94	633.34	644.28	37.6	37.5	37.7
851-859	Educational & related services	617.21	576.47	604.88	616.65	575.92	604.00	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	630.54	572.49	608.42	630.24	572.20	608.09	864.73	858.26	819.41	30.5	30.5	31.6
861-869	Health & social services	460.46	449.79	448.29	456.93	446.67	443.88	565.68	555.64	552.52	37.1	37.3	36.7
861	Hospitals	531.22	521.77	524.45	526.84	517.46	518.19	621.78	614.86	606.52	39.6	39.6	39.2
862	Other inst. health & social services	380.61	367.31	371.42	376.87	364.61	369.23	554.85	540.49	547.32	31.3	31.5	28.0
864	Non-institutional social services	313.56	304.30	340.21	312.01	302.67	339.12	479.22	480.93	497.38	35.4	35.4	35.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	177.20	170.23	183.28	175.85	167.91	180.95	468.13	448.19	424.74	39.3	39.7	39.1
921-922	Food & beverage services	164.41	160.40	172.27	163.15	157.95	170.00	460.44	448.89	403.13	39.5	39.5	39.4
961-999	Miscellaneous services	334.97	350.23	334.11	331.57	346.39	329.10	547.05	561.76	575.32	38.2	37.8	37.6
812-837	Public administration	738.99	737.16	729.75	735.05	732.93	715.45	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	756.33	757.08	750.22	756.33	757.08	750.22	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	739.80	732.71	699.65	739.73	732.65	699.62	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	706.89	709.47	743.85	689.85	691.43	678.19	720.45	723.88	759.22	38.9	36.1	35.9
451-484	Service producing industries	480.17	472.24	476.96	475.93	467.71	470.80	634.72	632.28	628.28	37.5	37.6	37.4
501-999													
041-999	Industrial aggregate	498.87	492.93	495.71	490.78	483.26	486.51	646.86	644.37	641.24	37.6	37.7	37.6
	SASKATCHEWAN												
041-051	Logging & forestry	498.06	539.60	532.53	471.69	502.86	492.82	737.75	709.42	732.81	39.4	39.5	39.9
061-092	Mining, quarrying & oil wells	805.03	834.93	819.31	745.15	751.98	773.65	949.31	972.22	962.74	39.3	39.4	38.9
091-092	Services incidental to mineral extraction	714.98	733.90	631.57	638.64	630.86	587.82	855.09	900.54	785.46	41.2	41.2	39.5

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars						hours - heures							
MANITOBA - fin													
532.67	537.01	523.17	14.56	14.19	14.22	14.25	13.81	13.95	36.6	37.8	36.8	Branches productrices de biens	041-449 491-499
624.31	623.43	634.62	15.72	15.63	16.70	15.56	15.45	16.49	39.7	39.9	38.0	Transp. communic. & autres serv. publics	451-499
619.31	618.58	626.73	15.43	15.28	16.23	15.28	15.13	16.00	40.1	40.5	38.6	Transport & entreposage	451-479
380.86	387.98	476.30	11.87	12.49	15.76	11.69	12.14	15.60	32.1	31.1	30.2	Transport aérien	451
617.39	619.79	648.80	17.51	17.52	19.35	17.51	17.52	19.35	35.3	35.4	33.5	Communications	481-484
665.62	659.01	656.11	14.69	14.81	15.29	14.21	14.14	14.74	45.3	44.5	42.9	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
269.64	254.82	264.75	9.93	9.88	9.81	9.86	9.81	9.75	27.2	25.8	27.0	Commerce	501-692
402.68	384.01	366.11	11.99	11.60	11.35	11.86	11.45	11.17	33.6	33.1	32.3	Commerce de gros	501-599
256.65	240.69	419.59	8.79	8.72	13.83	8.74	8.65	12.86	29.2	27.6	30.4	Produits agricoles	501-501
443.14	447.63	409.93	14.13	14.02	12.54	13.97	13.95	12.39	31.4	31.9	32.7	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
400.99	404.56	401.20	13.09	12.94	12.85	12.93	12.89	12.72	30.6	31.3	31.2	Produits alimentaires	521
397.88	387.44	394.58	12.19	12.61	11.29	12.15	12.54	11.22	32.7	30.7	35.0	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
425.20	337.21	310.30	11.46	10.05	10.71	11.32	9.88	10.58	37.1	33.6	29.0	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
478.06	450.18	393.18	12.53	11.83	12.94	12.38	11.50	12.74	38.2	38.1	30.4	Machines, matériel & fournitures	571-579
244.48	227.95	244.08	9.42	9.39	9.42	9.38	9.36	9.39	26.0	24.3	25.9	Commerce de détail	601-692
288.04	262.93	294.28	11.72	11.75	11.73	11.71	11.76	11.72	24.6	22.4	25.1	Aliments, boissons & médicaments	601-603
297.31	270.67	297.52	11.96	11.92	11.96	11.95	11.92	11.96	24.9	22.7	24.9	Magasins d'alimentation	601
166.41	144.85	160.00	7.35	7.11	7.13	7.35	7.11	7.10	22.6	20.4	22.4	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
285.31	289.75	259.70	9.02	9.15	8.45	8.94	9.10	8.42	31.6	31.7	30.7	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
379.66	391.90	344.39	10.48	10.87	9.95	10.46	10.86	9.93	36.2	36.0	34.6	Concessionnaires d'automobiles	631
204.95	203.64	198.03	7.54	7.66	7.05	7.37	7.55	6.99	27.2	26.6	28.1	Stations-service	633
225.39	199.89	222.89	8.96	8.74	8.86	8.87	8.65	8.80	25.2	22.9	25.1	Magasins de marchandises diverses	641-641
214.52	214.29	215.21	9.92	9.82	9.56	9.84	9.73	9.51	21.6	21.8	22.5	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
229.04	229.21	214.97	10.96	10.91	10.77	10.92	10.87	10.74	20.9	21.0	20.0	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
187.36	194.18	191.16	10.35	10.44	10.76	10.33	10.42	10.72	18.1	18.6	17.8	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
373.69	355.91	303.81	12.45	12.51	13.28	12.40	12.45	13.28	30.0	28.5	22.9	Assurances (excluant agences)	731-733
191.92	194.97	215.43	8.42	8.51	8.67	8.27	8.32	8.58	22.8	22.9	24.9	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
190.25	205.34	246.12	10.06	9.38	9.41	10.02	9.35	9.31	18.9	21.9	26.2	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
305.72	302.35	304.76	11.88	11.74	11.72	11.84	11.69	11.67	25.7	25.8	26.0	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
266.46	286.22	273.40	10.05	10.42	9.91	9.93	10.18	9.77	26.5	27.5	27.6	Services aux entreprises	771-779
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
353.32	346.31	334.09	9.74	9.59	9.40	9.72	9.57	9.37	36.3	36.1	35.6	Enseignement élémentaire & secondaire	851*
435.69	426.07	427.82	15.14	15.06	14.93	15.10	15.01	14.88	28.8	28.3	28.7	Services de santé et services sociaux	861-869
522.98	513.61	516.00	17.26	17.08	17.24	17.20	17.02	17.16	30.3	30.1	29.9	Hôpitaux	861
354.75	341.72	349.74	12.78	12.71	12.32	12.77	12.69	12.31	27.8	26.9	28.4	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862
244.35	237.36	270.19	9.36	9.72	10.36	9.34	9.69	10.36	26.1	24.4	26.1	Services sociaux hors institution	864
142.56	139.22	147.40	6.67	6.47	6.62	6.63	6.41	6.58	21.4	21.5	22.3	Hébergement et restauration	911-922
129.13	125.96	137.96	6.32	6.20	6.43	6.28	6.13	6.39	20.4	20.3	21.5	Services de la restauration	921-922
215.85	233.74	211.04	8.98	9.19	8.90	8.87	9.11	8.77	24.1	25.4	23.7	Services divers	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
487.79	481.33	507.16	14.46	14.49	14.49	14.29	14.22	14.25	33.7	33.2	35.0	Administration provinciale	822-827
323.29	317.77	323.70	11.78	11.74	11.82	11.71	11.66	11.74	27.4	27.1	27.4	Administration locale	832-837
372.12	371.49	368.40	12.58	12.50	12.49	12.43	12.31	12.35	29.6	29.7	29.5	Branches productrices de services	451-484 501-999
467.42	508.04	497.28	13.22	13.42	13.10	12.72	12.78	12.36	35.4	37.9	38.0	Ensemble des industries	041-999
728.00	772.81	745.22	19.28	19.31	19.84	18.62	18.37	19.18	37.8	40.0	37.6	SASKATCHEWAN	
633.84	669.91	544.04	16.52	16.64	17.19	15.47	15.23	16.37	38.4	40.3	31.7	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
												Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
												Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Continued												
101-399	Manufacturing	599.75	591.59	603.18	560.57	557.34	566.56	758.77	757.36	730.37	38.9	38.8	38.9
NON-DUR	Non durable goods	628.61	615.70	602.66	580.16	575.02	572.51	792.48	793.93	729.43	38.6	38.5	38.9
DURABLE	Durable goods	566.94	564.91	603.86	538.29	537.77	558.69	713.44	708.79	732.04	39.4	39.2	38.9
101-109	Food	536.37	557.23	545.60	507.97	524.20	525.82	708.64	707.42	635.03	39.6	39.3	40.1
101	Meat & poultry products	509.04	543.06	506.40	490.19	516.38	486.63	756.93	695.77	615.65	39.3	38.7	38.7
111-114	Beverages	608.24	642.21	735.91	587.47	615.02	715.08	704.09	808.44	889.18	37.5	36.8	37.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	484.13	486.42	496.65	475.63	469.00	483.67	633.22	638.17	644.65	37.2	37.2	36.9
284	Combined publishing & printing	519.02	493.62	492.32	509.05	479.32	480.53	666.87	652.53	656.14	36.9	37.0	36.3
311-319	Machinery	495.39	497.97	494.18	484.07	483.39	484.60	687.80	687.70	731.48	39.9	39.9	39.9
311	Agricultural implement	470.64	472.95	471.07	462.72	462.58	466.46	686.86	683.57	721.59	40.0	39.9	40.0
401-449	Construction	492.58	517.66	463.11	465.74	475.95	441.11	634.37	658.18	600.98	39.2	39.3	40.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	413.06	419.31	410.36	409.11	408.48	395.17	640.33	666.69	555.14	39.3	39.4	39.7
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	665.12	717.35	582.00	562.86	588.85	523.01	832.64	842.69	814.48	39.0	39.6	40.9
421-429	Trade contracting	470.89	485.27	448.20	457.61	461.13	433.13	572.38	590.84	516.30	39.2	39.1	40.4
041-449	Goods producing industries	634.42	639.82	627.76	591.88	588.91	592.48	806.51	825.05	779.06	38.8	38.7	38.8
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	660.77	660.77	642.82	636.06	629.27	625.71	711.03	722.68	693.06	37.8	37.8	37.8
451-479	Transportation & storage	648.71	639.74	618.66	628.27	617.56	601.91	723.93	732.51	687.90	39.1	39.1	39.1
456	Truck transport	545.13	525.45	503.77	526.84	505.99	486.74	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	607.42	600.21	622.15	593.93	587.54	614.26	636.10	629.56	642.28	36.9	36.9	36.8
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	816.83	861.29	771.87	753.42	757.88	734.44	856.30	909.13	807.24	38.0	37.9	37.9
501-692	Trade	371.66	361.72	346.96	366.70	356.64	340.83	554.02	549.24	532.49	39.7	39.6	39.4
501-599	Wholesale trade	524.84	508.95	466.08	515.57	497.80	455.10	613.73	610.14	590.60	39.3	39.3	39.2
511-511	Petroleum products	391.17	381.76	398.97	382.66	367.51	391.50	529.97	569.64	572.80	39.8	39.8	39.3
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	572.72	572.92	487.34	547.25	554.91	462.10	692.94	695.98	651.68	38.1	38.3	38.9
521	Food	574.43	573.93	479.29	546.36	556.12	452.28	713.35	716.35	658.66	38.2	38.4	38.8
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	581.40	545.14	490.44	567.83	528.63	481.04	552.12	532.93	538.15	40.0	40.1	39.8
561-563	Metals, hardware & bldg materials	455.15	436.02	419.81	448.88	428.19	408.97	562.33	553.19	533.29	39.7	39.7	39.0
563	Lumber & bldg materials	418.72	412.52	367.44	413.61	405.66	363.52	527.17	520.47	518.15	39.9	39.9	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	581.23	565.40	559.16	574.40	555.77	550.20	642.62	638.69	621.13	39.1	39.0	39.4
571	Farm machinery, equip. & supplies	568.27	535.29	482.93	564.78	530.13	478.09	644.22	646.76	603.88	39.9	39.8	39.7
601-692	Retail trade	305.10	296.84	300.20	302.02	294.44	295.97	485.12	480.25	479.08	40.1	40.0	39.5
601-603	Food, beverage & drug	288.69	281.18	304.84	284.25	279.55	296.04	516.81	520.33	579.36	40.8	40.9	40.2
601	Food stores	281.48	271.67	289.27	276.42	269.58	279.88	451.83	454.95	497.39	41.6	41.8	41.5
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	377.06	373.98	353.43	374.39	370.27	351.37	505.76	496.76	485.57	40.8	40.6	39.8
631	Automobile dealers	496.56	501.19	448.18	495.24	499.30	446.33	541.05	535.82	530.86	40.2	40.1	39.9
633	Gasoline service stations	251.14	251.37	228.28	248.15	247.00	226.32	476.70	457.91	436.09	38.2	38.5	38.2
641-641	General retail merchandising	273.49	255.17	262.74	271.09	252.99	259.85	547.22	531.02	552.94	38.4	38.5	38.5
701-761	Finance, insurance & real estate	521.40	520.37	507.13	517.44	516.15	504.33	604.61	613.63	585.02	35.9	35.9	36.4
701-749	Finance & insurance	561.08	559.94	530.28	556.91	555.54	528.02	628.36	631.52	597.11	36.1	36.1	36.2
701-709	Deposit accepting intermediaries	483.35	484.15	492.95	482.00	482.09	491.87	565.41	564.42	558.17	36.1	36.1	36.2
731-733	Insurance (excluding agencies)	614.23	621.83	576.46	602.73	611.37	570.10	707.36	717.56	681.75	35.6	35.6	35.4
751-761	Real estate operators & insurance agencies	424.12	415.37	444.15	420.70	411.64	439.86	527.74	547.35	539.66	35.6	35.1	37.1
761-761	Insurance & real estate agencies	465.97	451.22	433.02	462.10	446.59	428.21	546.19	545.68	486.79	36.3	35.8	36.6
771-779	Community, business & personal service	408.64	398.46	419.39	405.95	395.65	415.48	580.28	576.94	569.43	34.5	34.5	35.1
851-999													
771-779	Business services	447.87	448.08	479.43	440.70	439.36	471.82	618.16	612.89	616.98	37.2	37.4	37.7
775	Arch, eng. & other scientific & tech serv.	687.91	640.29	623.69	667.00	615.05	592.08	797.98	751.48	722.22	38.3	38.3	38.1
851-859	Educational & related services	588.76	541.99	584.72	587.94	541.34	584.04	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	630.42	560.49	629.97	629.95	560.20	629.60	828.52	827.92	821.10	30.1	30.2	30.3
861-869	Health & social services	420.12	416.59	432.85	416.84	413.99	429.18	548.77	540.00	491.90	36.9	36.9	38.2
861	Hospitals	479.30	474.66	499.16	475.09	470.59	495.20	696.39	691.08	715.04	37.6	37.6	37.7
862	Other inst. health & social services	355.20	345.68	346.90	353.11	345.01	345.93	493.10	485.16	425.74	38.3	38.1	43.0
864	Non-institutional social services	346.48	332.80	370.91	344.63	332.07	368.77	509.88	503.15	470.57	36.6	36.5	37.8
911-922	Accommodation, food & beverage services	185.71	190.21	179.31	183.50	187.22	176.94	410.90	410.85	422.24	39.7	40.3	41.1
921-922	Food & beverage services	177.39	176.73	162.83	176.15	174.93	161.19	394.87	390.13	402.18	39.5	40.3	40.1
961-999	Miscellaneous services	286.50	277.56	312.30	283.04	272.41	299.80	534.41	525.23	538.40	38.0	37.9	37.8

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980	
Salariés rémunérés à l'heure														
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)					
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.			
dollars												hours - heures		
516.98 504.67 524.37 14.60 13.88 14.34 13.88 13.37 13.69 35.4 36.4 36.6												SASKATCHEWAN - suite		
528.46 504.34 499.38 15.15 14.40 14.23 14.21 13.77 13.67 34.9 35.0 35.1												Industries manufacturières		101-399
505.21 505.00 550.97 14.06 13.41 14.45 13.56 13.02 13.70 35.9 37.7 38.1												Biens non durables		NON-DUR
483.46 506.87 482.92 14.29 14.21 14.08 13.86 13.80 13.79 33.8 35.7 34.3												Biens durables		DURABLE
468.83 510.82 481.14 14.37 14.20 14.58 14.12 13.90 14.29 32.6 36.0 33.0												Aliments		101-109
583.80 580.00 610.30 19.26 18.88 18.05 18.96 18.47 17.78 30.3 30.7 33.8												Viande & volaille		101
342.07 349.72 344.81 11.35 11.41 11.01 11.17 11.04 10.86 30.1 30.7 31.3												Boissons		111-114
264.76 242.39 202.66 9.03 8.51 8.56 8.77 8.27 8.46 29.3 28.5 23.7												Imprimerie, édition & industries connexes		281-284
435.09 435.64 416.11 11.60 11.60 11.42 11.49 11.45 11.31 37.5 37.6 36.5												Impression et édition combinées		284
417.88 417.56 405.90 11.08 11.12 11.13 11.00 11.00 11.08 37.7 37.6 36.5												Machinerie		311-319
												Instruments aratoires		311
462.97 504.24 446.15 13.76 13.86 13.85 13.36 13.33 13.50 33.6 36.4 32.2												Construction		401-449
355.69 360.45 399.61 11.93 11.58 12.79 11.87 11.43 12.51 29.8 31.1 31.3												Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux		401-402
639.85 713.27 501.60 16.07 16.08 16.16 15.19 15.19 15.51 39.8 44.4 31.0												Constr. lourde & industrielle (génie)		411-412
442.57 476.18 446.85 13.44 13.54 13.63 13.23 13.19 13.38 32.9 35.2 32.8												Entrepreneurs spécialisés		421-429
540.80 549.40 541.93 15.28 14.86 15.23 14.62 14.21 14.65 35.4 37.0 35.6												Branches productrices de biens		041-449 491-499
535.85 528.10 547.73 14.91 14.74 15.03 14.43 14.31 14.69 35.9 35.8 36.5												Transp. communic. & autres serv. publics		451-499
558.86 549.96 566.03 15.30 15.10 15.34 14.81 14.68 15.00 36.5 36.4 36.9												Transport & entreposage		451-479
... .. 11.75 11.23 12.02 11.57 11.04 11.84 31.7 31.8 34.5												Camionnage		456
372.56 356.92 414.97 14.24 14.33 13.85 13.66 13.58 13.54 35.0 34.1 32.6												Communications		481-484
497.85 488.32 451.81 9.58 9.53 9.57 9.49 9.45 9.47 27.7 26.8 27.0												Services publics (électrique, gaz, eau)		491-499
265.36 255.05 258.70 11.06 11.12 10.95 10.89 10.91 10.78 32.8 32.4 31.1												Commerce		501-692
362.68 360.13 340.67 10.42 10.12 9.35 10.19 9.75 9.19 27.3 27.8 30.2												Commerce de gros		501-599
284.74 280.93 282.67 14.61 15.04 11.93 14.26 14.90 11.83 28.7 28.4 29.2												Produits pétroliers		511-511
419.53 426.93 348.83 14.56 15.00 11.77 14.24 14.90 11.67 28.1 27.8 28.9												Aliments, boissons, médicaments & tabac		521-524
408.91 417.43 339.97 13.84 12.93 11.84 13.65 12.51 11.71 37.0 39.4 32.6												Produits alimentaires		521
511.28 509.66 385.85 9.77 9.94 9.72 9.66 9.80 9.46 34.5 31.6 33.1												Véhicules auto, pièces & accessoires		551-552
336.87 313.95 321.27 9.38 9.51 9.57 9.27 9.34 9.49 32.4 31.0 28.7												Métaux, quincaillerie, matér. de construction		561-563
304.05 295.09 274.89 12.17 12.18 12.53 12.03 11.96 12.37 34.9 34.8 36.3												Bois & matériaux de construction		563
424.74 423.80 455.15 11.50 11.47 11.08 11.46 11.37 11.01 37.4 35.7 35.3												Machines, matériel & fournitures		571-579
430.38 409.14 390.94 9.17 9.04 9.17 9.11 9.02 9.10 26.5 25.4 26.0												Machines, matériel, fournitures agricoles		571
243.26 229.88 238.89 10.15 9.91 10.82 10.04 9.89 10.65 24.0 23.7 24.7												Commerce de détail		601-692
243.83 234.76 267.52 10.54 10.15 10.89 10.41 10.13 10.69 23.6 23.5 24.7												Aliments, boissons & médicaments		601-603
249.19 238.53 269.28 9.16 9.01 8.78 9.14 8.99 8.77 30.5 30.6 29.3												Magasins d'alimentation		601
278.87 275.42 257.55 11.04 10.83 10.07 11.04 10.83 10.08 35.5 36.8 31.0												Véhicules, pièces & access. vente & service		631-639
391.69 398.34 311.91 7.61 7.68 7.05 7.57 7.64 7.03 27.1 27.1 26.3												Concessionnaires d'automobiles		631
206.33 207.77 185.43 9.20 9.05 9.07 9.16 9.03 9.03 26.3 24.5 25.2												Stations-service		633
242.09 221.34 228.37 10.21 10.29 10.31 10.19 10.27 10.30 23.1 22.0 21.8												Magasins de marchandises diverses		641-641
235.79 226.01 225.01 10.66 10.55 10.73 10.66 10.54 10.72 22.7 22.3 21.3												Finances, assur. & affaires immobilières		701-761
241.63 234.72 228.89 10.30 10.32 11.43 10.29 10.30 11.43 21.4 20.7 20.6												Intermédiaires financiers et assurances		701-749
220.04 213.62 234.99 13.36 13.34 12.89 13.36 13.35 12.87 26.4 25.0 23.9												Intermédiaires financiers de dépôts		701-709
353.10 333.95 307.79 9.54 9.89 9.49 9.51 9.85 9.46 23.8 21.6 22.9												Assurances (excluant agences)		731-733
226.81 213.15 216.97 8.90 9.12 9.21 8.87 9.09 9.17 23.8 20.7 18.2												Services immobiliers & agences d'assurances		751-761
211.68 188.74 167.83 11.70 11.52 11.82 11.65 11.47 11.73 24.3 24.5 25.3												Agences d'assur. & agences immobilières		761-761
284.08 282.55 298.74 9.52 9.55 9.97 9.34 9.38 9.76 23.2 25.6 25.9												Services socio-culturels, comm. & pers.		771-779 851-999
220.79 244.89 257.75 12.42 11.64 14.33 11.87 11.14 13.63 33.9 42.1 32.5												Services aux entreprises		771-779
420.44 489.33 466.03 9.32 9.45 9.23 9.28 9.42 9.20 34.7 34.7 34.8												Arch. ing. & autres serv. scient. & tech.		775
... .. 14.99 14.93 14.86 14.93 14.88 14.83 26.8 26.4 28.2												Services d'enseignement et services annexes		851-859
323.19 327.54 321.16 16.76 16.67 16.67 16.69 16.60 16.62 28.0 27.9 29.4												Enseignement élémentaire & secondaire		851*
401.23 394.73 419.45 12.55 12.61 12.54 12.53 12.60 12.54 27.2 26.4 27.1												Services de santé et services sociaux		861-869
469.15 464.55 490.32 12.01 11.44 10.58 11.96 11.42 10.52 20.0 19.2 23.5												Hôpitaux		861
341.30 333.32 339.53 6.82 6.74 6.64 6.79 6.68 6.60 22.7 23.6 21.8												Autres établ. de santé & serv. sociaux		862
239.71 219.57 249.05 6.74 6.57 6.35 6.72 6.54 6.32 21.9 22.2 20.6												Services sociaux hors institution		864
154.48 159.11 144.76 8.94 8.89 9.13 8.83 8.71 8.54 19.7 20.1 22.2												Hébergement et restauration		911-922
												Services de la restauration		921-922
												Services divers		961-999

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés			Salariés			Employés			Employés		
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	SASKATCHEWAN - Concluded												
812-837	Public administration	672.41	670.59	668.15	668.92	668.35	665.01	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	804.78	808.95	806.63	803.97	807.84	806.63	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	655.23	650.96	623.26	655.21	650.94	623.26	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	537.64	533.24	561.42	527.02	527.06	550.99	542.91	537.29	569.40	38.4	38.1	39.9
451-484	Service producing industries	453.06	444.12	450.60	448.26	439.26	445.44	607.39	605.96	595.82	36.5	36.5	36.7
501-999	Industrial aggregate	479.05	473.22	475.46	468.84	461.51	466.08	628.93	629.83	616.30	36.7	36.7	36.9
	ALBERTA												
041-051	Logging & forestry	683.35	655.11	658.47	638.24	619.00	623.48	694.71	742.32	739.53	36.7	37.1	36.1
061-092	Mining, quarrying & oil wells	1,013.07	1,054.05	988.86	930.53	953.82	922.30	1,159.68	1,162.94	1,105.44	38.6	38.9	38.6
061-063	Mining	924.91	991.16	968.06	801.89	844.36	824.48	1,013.65	1,014.12	1,003.07	38.8	38.8	38.9
063	Coal mines	948.87	1,023.42	990.45	811.34	860.33	835.13	1,051.98	1,062.91	1,040.06	39.2	39.2	39.2
071-071	Crude petroleum & natural gas	1,183.23	1,185.74	1,110.42	1,133.25	1,118.51	1,058.38	1,210.15	1,217.77	1,156.32	38.4	38.4	38.3
091-092	Services incidental to mineral extraction	788.96	893.53	753.65	660.45	747.10	669.19	954.48	974.12	904.30	39.5	40.6	39.9
101-399	Manufacturing	664.75	674.94	670.17	625.94	627.01	636.13	841.05	840.56	835.82	38.7	38.8	38.9
NON-DUR	Non durable goods	684.28	692.25	693.72	647.38	646.39	659.46	896.49	895.94	885.34	38.7	38.7	38.4
DURABLE	Durable goods	645.61	658.24	643.64	604.92	608.33	609.85	769.71	767.62	759.04	38.7	38.8	39.5
101-109	Food	538.45	542.19	534.37	509.28	508.60	511.21	713.85	715.08	682.43	39.5	39.5	39.1
101	Meat & poultry products	504.05	518.77	490.53	474.90	485.21	469.34	708.71	712.78	654.11	39.7	39.6	39.6
104	Dairy products	604.85	604.99	615.14	559.38	555.88	582.13	660.12	667.21	653.84	40.0	40.0	39.7
105	Flour, cereal & feed	588.80	634.93	658.96	564.42	593.02	630.82	717.96	740.73	739.33	40.0	40.0	38.9
111-114	Beverages	727.55	756.21	683.24	701.39	715.19	663.33	887.39	885.28	761.87	36.5	36.4	38.5
251-259	Wood	632.54	632.11	631.93	597.69	593.61	596.66	818.91	824.18	741.76	40.3	40.1	40.9
251	Sawmills, planing & shingle mills	700.10	703.52	694.31	649.74	650.00	641.67	928.21	916.71	877.26	40.6	40.3	40.8
281-284	Printing, publishing & allied industries	566.95	566.62	551.46	545.87	543.98	530.84	702.92	700.21	661.72	38.8	38.8	38.1
281	Commercial printing	608.54	603.23	586.74	579.75	571.88	557.39	661.80	648.94	590.02	39.0	39.1	37.9
284	Combined publishing & printing	633.41	620.46	613.78	610.72	596.27	592.28	802.84	809.22	801.79	37.5	37.5	37.4
291-299	Primary metals	916.16	898.55	838.70	795.60	786.35	762.07	1,008.10	962.71	983.58	38.0	38.0	38.0
301-309	Fabricated metal products	606.75	639.51	608.25	567.45	585.31	585.82	746.40	750.32	719.90	39.2	38.8	40.9
311-319	Machinery	645.54	663.18	702.77	600.12	603.58	648.30	684.39	689.49	821.24	37.5	38.9	39.3
351-359	Non-metallic mineral products	625.13	669.76	714.50	581.86	605.60	670.19	819.97	824.80	870.28	39.1	39.2	38.2
361-369	Refined petroleum & coal products	1,212.45	1,193.37	1,168.34	1,160.24	1,110.50	1,117.31	1,263.21	1,214.83	1,212.83	36.9	36.8	37.1
371-379	Chemical & chemical products	958.39	987.33	950.87	908.31	915.82	903.72	1,035.48	1,042.56	1,015.97	38.7	38.8	38.7
401-449	Construction	561.64	617.98	573.67	534.97	562.26	538.14	800.03	780.13	776.90	40.3	40.2	40.1
401-402	Bldg, developing & general contracting	540.19	585.41	526.81	535.89	573.86	518.36	755.19	769.39	680.62	40.1	40.3	40.0
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	656.70	734.62	710.39	586.01	589.98	603.78	1,040.81	995.95	922.44	40.7	40.4	40.6
421-429	Trade contracting	533.48	581.60	548.04	513.99	545.95	526.76	734.33	706.21	729.85	40.4	40.4	39.9
041-449	Goods producing industries	755.02	776.33	748.61	707.49	714.48	706.11	970.59	969.77	940.98	38.7	38.8	38.7
491-499	Transportation, comm. & other utilities	715.58	714.17	711.99	689.76	687.81	687.84	816.54	816.86	794.81	38.2	38.2	37.9
451-479	Transportation & storage	692.74	686.48	687.39	664.49	657.71	656.91	826.93	822.65	790.87	39.0	38.8	38.3
451	Air transport	688.10	682.81	773.36	661.55	656.34	752.04	756.05	753.01	822.74	38.2	38.1	38.1
456	Truck transport	572.38	568.39	603.98	536.36	530.17	564.89	...	...	...	...	...	...
461-461	Pipeline transport	1,042.09	1,007.39	967.16	1,016.05	982.41	935.38	1,041.31	1,013.44	972.80	39.5	39.5	39.5
481-484	Communication	689.29	689.88	701.96	663.92	664.42	687.74	756.54	757.53	757.35	37.8	37.8	37.7
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	837.58	852.07	825.45	819.29	832.69	806.84	913.32	922.09	889.74	37.5	37.5	37.6
491	Electric power systems	916.32	925.30	901.38	892.92	898.58	879.60	956.99	963.77	941.62	36.9	36.9	37.0
501-692	Trade	402.39	399.26	392.90	395.08	390.03	385.49	608.58	599.48	595.17	39.5	39.7	39.4
501-599	Wholesale trade	587.47	578.24	575.33	570.49	558.36	559.57	680.87	662.10	657.01	39.4	39.5	39.2
511-511	Petroleum products	631.65	609.13	630.59	609.51	579.58	606.24	758.97	751.73	764.94	38.9	38.9	38.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	527.75	523.68	509.78	513.47	506.34	492.00	664.88	646.71	634.55	38.8	38.8	39.0
521	Food	498.97	499.95	474.10	483.86	480.97	454.17	654.65	646.27	611.07	39.0	39.3	39.1

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980			
Salariés rémunérés à l'heure																
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)							
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)							
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.					
dollars												hours - heures				
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		SASKATCHEWAN - fin	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
478.79	488.88	483.31	15.51	14.26	14.74	15.30	13.99	14.42	30.9	34.3	32.8		Administration provinciale	822-827		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		Administration locale	832-837
289.24	284.39	296.25	11.12	11.01	11.24	11.02	10.92	11.13	26.0	25.8	26.4		Branches productrices de services	451-484		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			501-999
333.87	334.70	337.50	12.06	11.98	12.10	11.81	11.71	11.86	27.7	28.0	27.9		Ensemble des industries	041-999		
ALBERTA																
650.40	575.94	615.33	17.52	16.61	18.03	16.76	15.86	17.40	37.1	34.7	34.1		Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051		
799.44	888.65	774.43	20.90	21.74	20.77	19.80	20.47	19.71	38.3	40.9	37.3		Mines, carrières et puits de pétrole	061-092		
890.31	985.17	955.91	22.82	22.63	22.73	21.38	21.04	21.21	39.0	43.5	42.1		Mines	061-063		
912.951	012.26	974.27	23.20	22.98	22.96	21.68	21.32	21.40	39.3	44.1	42.4		Mines de charbon	063		
1,032.131	025.73	921.66	26.85	27.01	23.37	25.35	25.79	22.22	38.4	38.0	39.4		Pétrole brut & gaz naturel	071-071		
731.87	852.54	641.54	19.12	20.42	18.37	17.90	18.91	17.29	38.3	41.8	34.9		Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092		
560.55	580.90	557.21	15.00	14.91	15.10	14.41	14.21	14.58	37.4	39.0	36.9		Industries manufacturières	101-399		
528.75	546.31	526.89	14.43	14.44	14.62	13.92	13.79	14.07	36.6	37.8	36.0		Biens non durables	NON-DUR		
586.53	608.00	584.30	15.45	15.27	15.51	14.81	14.53	15.02	38.0	39.8	37.7		Biens durables	DURABLE		
458.48	471.60	466.02	12.71	12.69	12.83	12.38	12.31	12.53	36.1	37.2	36.3		Aliments	101-109		
453.78	469.69	449.41	12.85	12.70	12.22	12.57	12.34	11.99	35.3	37.0	36.8		Viande & volaille	101		
525.58	519.95	581.02	16.63	16.88	16.47	16.32	16.51	16.17	31.6	30.8	35.3		Produits laitiers	104		
451.70	521.74	564.41	11.63	12.07	14.71	11.19	11.39	14.19	38.8	43.2	38.4		Farine, céréales & aliments pour animaux	105		
670.09	709.06	643.49	17.27	18.04	18.11	16.98	17.50	17.85	38.8	39.3	35.5		Boissons	111-114		
589.01	588.62	593.50	15.42	14.70	15.18	14.92	14.18	14.70	38.2	40.1	39.1		Bois	251-259		
653.49	661.47	651.98	16.58	16.66	16.07	15.90	16.04	15.51	39.4	39.7	40.6		Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251		
468.16	466.60	450.25	14.16	13.86	14.74	13.73	13.36	14.25	33.1	33.7	30.5		Imprimerie, édition & industries connexes	281-284		
571.04	577.48	582.34	15.14	14.70	15.52	14.75	14.16	15.03	37.7	39.3	37.5		Impression commerciale	281		
449.46	433.58	421.30	15.74	14.94	15.80	15.09	14.39	15.24	28.6	29.0	26.7		Impression et édition combinées	284		
884.00	878.27	777.20	21.35	20.77	19.92	19.66	19.30	18.88	41.4	42.3	39.0		Première transformation des métaux	291-299		
566.25	606.57	564.16	15.07	15.15	15.42	14.50	14.45	15.07	37.6	40.0	36.6		Fabrication des produits métalliques	301-309		
612.64	634.88	644.22	15.79	15.99	15.84	15.12	15.05	15.25	38.8	39.7	40.7		Machinerie	311-319		
571.79	636.30	623.25	16.03	16.06	17.16	15.39	15.22	16.47	35.7	39.6	36.3		Produits minéraux non métalliques	351-359		
1,033.631	119.39	966.55	20.72	21.27	26.58	19.51	19.26	25.56	49.9	52.6	36.4		Produits raffinés du pétrole et charbon	361-369		
706.87	798.06	689.72	18.44	19.27	16.27	17.85	18.05	15.63	38.3	41.4	42.4		Produits chimiques	371-379		
495.65	586.97	509.11	15.41	16.24	16.23	15.02	15.41	15.57	32.2	36.1	31.4		Construction	401-449		
452.33	536.78	437.19	14.12	14.54	14.18	14.07	14.40	14.06	32.0	36.9	30.8		Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402		
544.98	667.85	612.15	16.86	18.78	18.18	16.09	16.83	16.18	32.3	35.6	33.7		Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412		
491.03	568.70	505.76	15.27	15.71	16.21	14.96	15.21	15.87	32.2	36.2	31.2		Entrepreneurs spécialisés	421-429		
597.43	643.92	590.69	16.49	16.74	16.69	15.75	15.83	15.97	36.2	38.5	35.4		Branches productrices de biens	041-449		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			491-499
575.83	578.01	586.22	16.04	16.01	15.90	15.65	15.66	15.41	35.9	36.1	36.9		Transp. communic. & autres serv. publics	451-499		
565.62	562.66	576.13	15.74	15.68	15.63	15.32	15.29	15.07	36.0	35.9	36.9		Transport & entreposage	451-479		
347.55	337.81	366.03	14.15	13.58	14.59	13.64	13.19	14.28	24.6	24.9	25.1		Transport aérien	451		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		Camionnage	456
1,073.25	749.12	900.72	23.82	20.55	22.65	20.88	18.48	21.20	45.1	36.5	39.8		Transport par pipeline	461-461		
475.89	481.62	520.74	15.15	15.01	15.43	14.65	14.51	14.97	31.4	32.1	33.7		Communications	481-484		
681.10	708.44	680.58	17.69	17.86	17.40	17.42	17.68	17.17	38.5	39.7	39.1		Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499		
797.55	815.96	783.25	20.72	20.84	20.28	20.49	20.73	20.14	38.5	39.2	38.6		Énergie électrique	491		
295.36	289.77	291.08	10.73	10.76	10.58	10.58	10.58	10.46	27.5	26.9	27.5		Commerce	501-692		
462.74	457.34	456.55	13.36	13.29	13.39	12.94	12.79	13.00	34.6	34.4	34.1		Commerce de gros	501-599		
450.47	426.77	371.35	12.89	12.84	12.41	12.44	12.49	12.07	34.9	33.2	29.9		Produits pétroliers	511-511		
420.59	419.40	456.26	13.07	13.31	13.75	12.85	13.06	13.32	32.2	31.5	33.2		Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524		
387.10	392.45	433.70	12.40	12.54	13.17	12.18	12.26	12.69	31.2	31.3	32.9		Produits alimentaires	521		

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	ALBERTA - Concluded												
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	542.33	527.96	534.42	527.91	504.65	522.35	588.84	553.62	558.79	39.9	40.1	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	554.59	521.57	514.07	541.86	506.97	506.13	662.69	619.28	603.53	39.8	39.9	39.6
571-579	Machinery, equip. & supplies	660.25	664.18	670.20	638.75	641.36	648.22	714.82	718.15	710.82	39.3	39.3	39.1
601-692	Retail trade	318.54	318.22	320.31	315.61	313.80	316.22	518.53	521.06	518.18	39.8	39.9	39.6
601-603	Food, beverage & drug	296.91	295.69	334.09	293.71	291.65	329.34	537.68	567.13	615.34	38.9	38.6	38.8
601	Food stores	274.42	274.44	322.79	271.73	271.06	317.36	485.69	502.90	588.65	39.1	38.8	39.1
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	234.32	226.44	222.40	233.02	224.31	218.94	463.98	450.24	410.68	39.6	39.7	39.7
621-623	Hslid furniture, appl. & furnishings	359.86	353.84	388.40	356.68	346.45	384.18	536.46	491.53	496.26	39.4	41.0	40.0
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	409.71	425.78	406.99	405.91	421.48	404.81	529.00	537.48	535.03	40.2	41.2	40.2
631	Automobile dealers	505.33	526.85	496.97	503.22	523.94	494.53	568.78	577.30	560.87	39.5	39.7	40.4
633	Gasoline service stations	221.31	227.81	219.94	218.63	225.27	215.04	489.56	506.71	458.51	39.9	41.5	41.2
641-641	General retail merchandising	298.79	282.67	297.73	295.89	275.19	291.12	517.42	510.00	557.70	40.0	37.9	38.0
701-761	Finance, insurance & real estate	596.05	584.21	587.95	592.70	580.58	583.30	620.20	611.61	624.38	36.6	36.6	36.4
701-749	Finance & insurance	642.56	630.70	607.09	639.48	627.08	601.37	627.45	622.72	642.00	36.7	36.5	36.8
701-709	Deposit accepting intermediaries	512.72	516.67	508.72	509.67	513.45	505.85	573.33	572.41	566.50	35.9	35.8	36.0
721-729	Investment intermediaries	637.06	598.32	649.03	634.59	593.48	637.83	634.61	622.09	802.07	39.4	39.1	40.7
731-733	Insurance (excluding agencies)	695.88	700.26	669.23	691.50	695.16	665.16	680.27	691.52	676.55	38.3	37.7	37.2
751-761	Real estate operators & insurance agencies	492.19	487.85	542.68	489.25	484.18	540.56	595.95	577.54	569.53	36.4	36.6	35.0
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	427.88	421.35	388.48	421.35	415.59	384.53	587.92	564.30	484.92	37.9	38.3	35.5
761-761	Insurance & real estate agencies	565.47	563.49	651.96	564.48	562.18	651.13	603.34	590.71	613.77	35.0	35.0	34.8
771-779	Community, business & personal service	459.71	450.91	460.95	454.89	446.44	456.06	642.11	633.07	628.46	35.0	34.9	35.1
851-999													
771-779	Business services	583.75	590.80	606.21	571.22	578.29	593.07	691.49	689.11	705.24	37.4	37.4	37.6
851-859	Educational & related services	656.79	612.70	645.77	656.11	612.08	644.99	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	688.43	630.37	676.73	687.74	629.81	675.95	905.81	890.02	894.99	29.8	29.7	29.2
853*	University education	658.83	633.82	645.65	658.76	633.69	645.54	966.61	959.69	960.33	33.4	33.3	33.3
861-869	Health & social services	484.91	486.64	491.06	481.19	483.05	484.97	603.37	598.25	588.52	36.2	36.1	36.8
861	Hospitals	552.02	556.60	554.40	547.13	552.37	545.12	642.21	649.92	628.61	37.2	37.3	37.8
862	Other inst. health & social services	349.10	340.16	311.60	346.43	338.54	309.06	478.47	475.97	504.78	38.8	38.6	39.2
864	Non-institutional social services	252.57	250.65	328.95	251.21	249.59	326.35	402.16	401.92	483.06	32.6	32.2	35.6
911-922	Accommodation, food & beverage services	209.07	203.29	209.64	204.14	199.79	206.61	485.28	460.47	470.31	40.6	40.8	40.9
921-922	Food & beverage services	193.16	185.97	188.09	187.93	182.35	185.79	459.80	443.10	453.87	41.7	41.3	40.8
961-999	Miscellaneous services	335.11	333.16	333.35	330.04	327.40	328.53	552.45	558.68	551.03	36.8	37.1	37.3
812-837	Public administration	713.51	707.96	708.86	706.50	702.03	701.44	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	786.63	786.51	791.40	786.63	786.51	791.39	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	683.14	676.39	678.75	678.43	671.44	673.70	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	698.47	690.70	685.38	682.62	678.64	668.79	726.38	721.00	709.62	42.6	42.5	42.9
451-484	Service producing industries	499.37	492.46	500.64	491.79	484.66	492.88	669.20	661.86	659.76	37.0	36.8	36.7
501-999													
041-999	Industrial aggregate	553.29	552.89	552.09	537.28	533.58	537.12	727.39	721.10	713.79	37.3	37.2	37.1
	BRITISH COLUMBIA												
041-051	Logging & forestry	753.37	815.01	688.98	700.82	743.23	660.97	866.36	844.22	771.62	38.9	37.0	37.1
041	Logging	766.92	850.17	718.13	697.51	755.68	680.84	949.55	885.00	803.74	40.0	40.1	39.6
051	Forestry services	713.36	710.48	615.58	710.60	706.20	610.92	800.54	811.57	745.21	38.0	34.5	35.0
061-092	Mining, quarrying & oil wells	944.57	989.24	1,006.01	888.97	912.03	923.65	1,095.60	1,119.09	1,118.29	39.2	39.2	39.2
061-063	Mining	1,004.52	1,021.77	1,052.24	955.89	958.53	975.24	1,153.48	1,171.15	1,153.27	39.6	39.6	39.4
091-092	Services incidental to mineral extraction	624.08	833.97	888.97	539.79	686.13	700.25	748.28	795.96	961.58	38.2	38.7	38.6
101-399	Manufacturing	703.80	709.99	693.94	669.83	671.46	660.17	870.92	869.15	845.25	39.0	38.8	38.6
NON-DUR	Non durable goods	694.27	685.54	672.96	657.47	648.30	635.16	871.12	864.23	831.46	38.7	38.6	38.4
DURABLE	Durable goods	709.70	725.69	708.56	677.48	686.32	677.61	870.76	873.42	856.70	39.3	39.1	38.7
101-109	Food	567.58	556.86	531.47	539.98	530.83	513.59	771.54	774.06	720.10	39.1	38.7	38.3
101	Meat & poultry products	581.89	575.88	503.98	540.80	539.99	476.71	776.32	772.12	711.01	39.3	39.3	39.8

*The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures				
ALBERTA - fin													
476.68	498.00	461.55	13.65	14.06	13.16	13.31	13.40	12.85	34.9	35.4	35.1	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
416.79	397.48	368.80	12.28	11.45	11.31	11.96	11.22	11.14	33.9	34.7	32.6	Métaux, quincaillerie, mater. de construction	561-563
560.26	548.63	595.03	14.77	15.06	15.59	14.20	14.31	15.05	37.9	36.4	38.2	Machines, matériel & fournitures	571-579
256.09	250.89	261.51	9.90	9.96	9.93	9.86	9.90	9.89	25.9	25.2	26.3	Commerce de détail	601-692
262.75	260.18	304.87	10.56	10.67	11.51	10.51	10.60	11.45	24.9	24.4	26.5	Aliments, boissons & médicaments	601-603
247.66	249.98	309.50	10.09	10.19	11.77	10.03	10.12	11.71	24.6	24.5	26.3	Magasins d'alimentation	601
181.47	174.16	178.27	7.87	7.72	7.64	7.86	7.70	7.61	23.1	22.6	23.3	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
230.78	222.68	281.76	8.34	8.94	9.53	8.29	8.82	9.49	27.7	24.9	29.6	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
332.07	337.65	322.55	10.85	10.96	10.30	10.77	10.89	10.28	30.6	30.8	31.3	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
455.36	476.03	432.32	13.37	13.69	12.52	13.35	13.66	12.50	34.1	34.8	34.5	Concessionnaires d'automobiles	631
179.93	159.53	180.15	6.69	6.57	6.34	6.65	6.52	6.27	26.9	24.3	28.4	Stations-service	633
255.59	238.73	250.07	10.23	10.12	9.27	10.22	10.06	9.20	25.0	23.6	27.0	Magasins de marchandises diverses	641-641
262.03	272.62	283.00	10.61	10.56	11.18	10.57	10.51	11.08	24.7	25.8	25.3	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
264.01	280.78	282.12	11.36	11.83	12.29	11.33	11.78	12.18	23.2	23.7	23.0	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
220.86	232.08	225.52	10.94	10.97	11.48	10.92	10.95	11.46	20.2	21.2	19.6	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729
431.53	465.68	394.41	14.37	14.43	15.18	14.37	14.44	15.20	30.0	32.3	26.0	Assurances (excluant agences)	731-733
259.72	264.08	284.74	9.85	9.42	9.49	9.78	9.38	9.43	26.4	28.0	30.0	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761
260.76	257.34	283.19	9.58	9.17	9.28	9.50	9.11	9.20	27.2	28.1	30.5	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759
257.04	282.95	289.77	10.61	10.15	10.21	10.58	10.13	10.21	24.2	27.9	28.4	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761
297.78	298.99	300.15	11.79	11.72	11.82	11.71	11.64	11.70	25.3	25.5	25.4	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779
363.86	372.98	410.97	12.05	12.23	12.81	11.86	12.02	12.51	30.2	30.5	32.1	Services aux entreprises	851-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	771-779
378.91	381.26	383.30	10.55	10.69	10.67	10.50	10.65	10.62	35.9	35.7	35.9	Enseignement élémentaire & secondaire	851-859
486.65	467.26	477.05	13.91	13.25	13.68	13.91	13.25	13.67	35.0	35.3	34.9	Enseignement universitaire	851*
431.75	437.86	434.38	16.30	16.19	16.13	16.23	16.13	16.01	26.5	27.0	26.9	Services de santé et services sociaux	853*
527.47	531.07	531.28	18.58	18.68	18.30	18.51	18.62	18.15	28.4	28.4	29.0	Hôpitaux	861-869
296.82	285.38	270.65	11.81	12.40	10.76	11.77	12.38	10.72	25.1	23.0	25.2	Autres établ. de santé & serv. sociaux	861
162.55	174.34	186.04	7.45	7.04	8.10	7.39	7.00	8.08	21.8	24.8	23.0	Services sociaux hors institution	862
173.02	170.09	168.26	7.14	7.03	7.15	7.05	6.97	7.09	24.2	24.2	23.5	Hébergement et restauration	864
159.39	155.28	148.09	6.88	6.79	6.84	6.77	6.72	6.79	23.2	22.9	21.7	Services de la restauration	911-922
215.92	222.47	207.39	9.82	9.91	9.14	9.68	9.75	8.98	22.0	22.5	22.7	Services divers	921-922
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	961-999
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-837
567.12	552.21	578.39	17.72	17.28	17.71	17.15	16.97	17.23	32.0	32.0	32.7	Administration provinciale	812-817
314.66	314.28	318.12	11.79	11.78	11.81	11.64	11.63	11.63	26.7	26.7	26.9	Administration locale	822-827
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Branches productrices de services	832-837
381.43	394.29	380.91	13.18	13.35	13.19	12.80	12.89	12.81	29.0	29.5	28.9	Ensemble des industries	451-484
735.67	852.98	620.92	21.93	22.60	19.91	20.99	21.57	19.37	33.6	37.7	31.2	COLOMBIE-BRITANNIQUE	501-999
749.34	873.02	671.38	22.35	22.97	21.20	21.43	21.94	20.66	33.5	38.0	31.7	Exploitation forestière & serv. forestiers	041-051
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Exploitation forestière	041
859.65	920.51	956.10	22.61	22.71	23.63	22.12	21.95	22.81	38.0	40.5	40.5	Services forestiers	051
918.07	939.79	1,002.88	23.47	23.14	24.15	22.98	22.53	23.45	39.1	40.6	41.5	Mines, carrières et puits de pétrole	061-092
547.03	968.87	921.33	18.00	22.79	23.22	16.59	20.11	20.08	30.4	42.5	39.7	Mines	061-063
658.70	668.48	647.18	18.84	18.66	18.15	18.33	18.09	17.66	35.0	35.8	35.7	Services relatifs à l'extr. des minéraux	091-092
642.81	637.26	621.07	18.79	18.34	17.88	18.21	17.78	17.26	34.2	34.7	34.7	Industries manufacturières	101-399
666.88	685.09	663.04	18.87	18.81	18.31	18.38	18.25	17.89	35.3	36.4	36.2	Biens non durables	NON-DUR
504.12	498.70	485.09	15.87	15.46	15.02	15.48	15.15	14.79	31.8	32.3	32.3	Biens durables	DURABLE
537.61	535.40	462.59	15.43	14.57	13.45	14.90	14.11	13.17	34.8	36.8	34.4	Aliments	101-109
												Viande & volaille	101

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. F 1993 Nov. F	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Continued												
102	Fish products	447.72	444.44	469.34	406.78	398.73	459.94	874.26	855.79	812.16	39.3	38.5	38.1
103	Fruit & vegetable	495.47	494.83	420.81	467.69	478.36	408.46	840.21	816.99	817.52	38.3	38.3	38.5
104	Dairy products	707.35	706.60	718.30	699.06	701.01	704.33	729.74	738.83	552.56	37.9	37.9	36.9
111-114	Beverages	747.05	758.39	815.18	729.06	737.36	760.84	920.38	914.34	837.48	37.7	37.7	38.2
243-249	Clothing	345.38	368.88	380.02	343.24	365.65	373.10	560.92	574.72	635.33	39.2	39.1	39.3
251-259	Wood	699.03	738.64	696.06	660.99	696.61	661.19	979.86	994.18	951.48	39.3	39.4	38.5
251	Sawmills, planing & shingle mills	745.09	791.44	746.09	702.55	744.33	708.03	1,041.36	1,063.77	1,019.07	38.6	38.5	38.9
252	Veneer & plywood	737.42	751.74	699.88	683.18	688.54	648.45	1,024.38	1,005.31	902.12	39.7	39.4	39.3
261-269	Furniture & fixtures	519.86	536.71	466.38	512.04	526.34	458.81	634.19	648.49	617.80	40.6	40.9	40.4
271-279	Paper & allied products	949.74	942.93	940.63	875.39	872.06	852.92	1,123.77	1,113.40	1,088.27	38.2	38.1	38.0
271	Pulp & paper	977.65	971.92	966.03	897.35	897.39	870.59	1,173.48	1,155.41	1,111.81	38.1	38.1	38.0
281-284	Printing, publishing & allied industries	621.61	617.51	590.32	601.15	589.74	573.59	766.83	759.07	718.01	38.3	38.3	38.3
281	Commercial printing	658.08	662.15	573.18	630.57	632.36	554.94	809.19	800.25	622.43	40.4	40.4	40.0
284	Combined publishing & printing	763.15	755.94	686.37	731.19	709.93	663.09	847.39	843.70	772.26	37.4	37.2	37.5
291-299	Primary metals	824.13	809.93	781.73	775.93	760.41	737.57	946.13	927.91	889.53	38.6	38.8	38.8
301-309	Fabricated metal products	647.60	643.25	706.11	633.76	623.11	673.33	785.77	780.32	760.29	39.6	39.3	38.7
311-319	Machinery	739.52	769.89	783.47	692.29	663.45	757.05	859.38	797.00	807.47	38.6	37.9	39.2
321-329	Transportation equipment	676.88	685.17	700.12	640.65	656.63	675.38	748.81	791.62	747.80	39.9	40.0	38.9
327	Shipbuilding & repair	949.80	917.96	886.05	891.34	898.49	864.85	1,011.41	904.28	944.93	39.4	39.5	38.8
331-339	Electrical & electronic products	811.04	811.28	785.49	786.57	785.94	760.77	897.41	921.60	924.41	38.8	38.4	38.5
351-359	Non-metallic mineral products	729.08	726.56	660.63	679.13	658.29	601.29	852.11	813.86	767.45	39.8	39.6	38.4
371-379	Chemical & chemical products	719.83	712.19	716.79	696.36	687.17	694.06	831.49	811.43	828.10	39.2	39.1	38.9
401-449	Construction	607.30	614.41	583.36	588.84	590.82	568.16	682.11	671.92	641.35	40.1	39.6	39.3
401-402	Bldg, developing & general contracting	563.67	562.42	530.22	538.51	547.77	520.46	632.49	630.19	607.03	42.6	41.3	39.9
411-412	Industrial & heavy (engineering) const.	799.45	790.26	766.04	714.66	684.78	701.60	953.16	881.85	857.59	42.7	40.7	38.5
421-429	Trade contracting	590.84	611.39	582.72	582.40	596.06	572.09	654.32	657.57	620.47	38.9	39.0	39.3
041-449	Goods producing industries	702.21	713.56	687.28	669.56	674.17	656.32	845.80	843.44	811.67	39.1	38.7	38.5
451-499	Transportation, comm. & other utilities	747.47	751.24	749.72	721.93	721.41	721.93	805.41	808.31	785.24	37.8	37.9	37.8
451-479	Transportation & storage	765.12	767.88	775.92	737.10	735.31	743.38	829.36	831.07	817.81	37.7	37.8	37.7
451	Air transport	767.66	779.61	829.72	747.07	756.53	815.64	817.30	818.86	785.16	38.0	38.2	38.3
453	Railway transp. & related services	969.74	953.74	929.84	934.24	909.70	888.73	950.97	937.86	931.78	39.0	39.0	39.0
454	Water transport	791.36	796.90	786.01	762.71	762.40	745.20	855.38	875.22	837.09	36.5	36.6	36.3
456	Truck transport	651.25	652.68	629.12	625.69	620.33	605.49	...	...	...	...	...	...
481-484	Communication	586.77	583.74	578.16	573.03	571.16	571.86	687.47	687.06	669.67	38.2	38.2	38.0
491-499	Utilities (electric power, gas, water)	899.84	919.59	864.23	870.05	878.66	831.18	910.64	924.52	870.43	37.6	37.8	37.8
501-692	Trade	436.71	432.96	430.40	429.09	424.31	423.65	614.79	622.27	598.30	39.7	39.7	39.1
501-599	Wholesale trade	606.08	603.94	583.39	591.40	585.68	571.87	674.35	678.74	658.99	39.4	39.2	39.0
521-524	Food, beverage, drug & tobacco	526.26	548.41	535.79	507.68	535.41	519.51	628.34	632.56	640.60	39.2	39.1	40.1
551-552	Motor vehicles, parts & accessories	595.77	610.00	568.28	580.28	583.39	557.41	618.96	603.29	594.68	41.1	40.9	39.7
561-563	Metals, hardware & bldg materials	591.13	569.72	544.58	582.64	557.06	537.33	711.89	706.64	659.58	39.5	39.3	38.4
563	Lumber & bldg materials	568.31	544.62	503.34	560.23	536.07	499.15	719.77	709.97	661.68	39.6	39.3	37.9
571-579	Machinery, equip. & supplies	668.47	684.70	652.82	653.28	661.93	638.87	672.85	693.78	697.43	39.0	38.9	39.0
601-692	Retail trade	372.46	365.16	372.96	367.52	360.32	367.99	545.88	556.44	531.22	40.1	40.4	39.2
601-603	Food, beverage & drug	381.25	362.00	403.94	375.40	358.15	399.37	525.28	530.89	533.71	39.4	40.0	40.3
601	Food stores	364.79	344.06	384.73	359.77	341.01	382.55	476.20	482.56	488.85	39.2	40.0	40.5
611-615	Shoe, apparel, fabric & yarn	245.54	236.66	255.93	242.92	233.93	252.14	499.57	456.47	484.25	39.4	38.7	38.4
621-623	Hsl'd furniture, appl. & furnishings	416.35	463.24	408.70	408.05	456.46	402.15	548.08	574.83	480.13	40.8	42.6	39.3
631-639	Auto vehicles, parts & access, sales & serv.	500.56	496.21	411.12	494.33	488.49	407.92	592.75	601.91	576.32	41.9	41.0	39.4
631	Automobile dealers	635.84	635.60	545.75	633.96	633.01	542.41	654.12	646.46	605.39	39.0	39.3	39.3
633	Gasoline service stations	241.17	267.15	265.84	231.36	259.74	262.10	554.28	611.14	578.92	44.8	42.6	40.0
641-641	General retail merchandising	318.57	303.03	329.08	315.45	295.69	319.79	551.09	562.84	675.18	37.7	37.7	37.8
701-761	Finance, insurance & real estate	670.39	652.33	600.15	665.84	648.34	596.57	665.58	654.58	623.06	35.6	35.6	35.3
701-749	Finance & insurance	718.05	705.99	596.84	712.52	701.20	592.00	696.07	686.57	636.63	35.3	35.2	35.1
701-709	Deposit accepting intermediaries	530.30	530.44	529.89	527.75	526.98	526.55	605.40	603.50	598.76	35.8	35.8	35.7
721-729	Investment intermediaries	662.06	662.03	455.56	653.28	659.64	452.96	744.73	748.67	550.01	40.4	40.0	36.9

Concepts and methods are described at the back of this publication.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour												Industrie	CTI 1980
Salariés rémunérés à l'heure													
Average weekly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (incl. overtime)			Average hourly earnings (excl. overtime)			Average weekly hours (incl. overtime)				
Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars						hours - heures							
COLOMBIE-BRITANNIQUE - suite													
334.40	379.10	337.97	14.80	14.68	14.60	13.87	14.09	14.37	22.6	25.8	23.1	Transformation du poisson	102
395.60	391.64	317.40	14.20	14.42	9.77	13.73	14.15	9.53	27.9	27.2	32.5	Fruits et légumes	103
698.80	693.85	770.86	22.98	22.58	22.34	22.87	22.49	22.09	30.4	30.7	34.5	Produits laitiers	104
689.05	706.53	804.83	20.23	19.92	20.75	19.94	19.64	20.41	34.1	35.5	38.8	Boissons	111-114
310.04	333.07	293.52	9.04	8.85	8.37	9.01	8.80	8.30	34.3	37.6	35.1	Habillement	243-249
659.06	695.28	645.44	19.20	19.07	18.23	18.68	18.52	17.81	34.3	36.5	35.4	Bois	251-259
709.93	746.93	693.29	20.45	20.47	19.75	19.89	19.89	19.31	34.7	36.5	35.1	Scieries, rabotage, usines de bardeaux	251
701.53	720.54	684.41	19.56	19.47	18.72	18.94	18.79	18.19	35.9	37.0	36.6	Placages & contre-plaques	252
487.56	506.54	431.06	13.46	13.77	12.60	13.37	13.65	12.49	36.2	36.8	34.2	Meubles & articles d'ameublement	261-269
377.22	872.87	881.75	23.83	23.31	23.52	23.22	22.72	22.76	36.8	37.5	37.5	Papier et produits connexes	271-279
898.79	898.19	907.06	24.35	23.85	24.11	23.73	23.26	23.34	36.9	37.7	37.6	Pâtes et papiers	271
565.01	570.85	503.08	18.19	18.16	16.02	17.47	17.16	15.51	31.1	31.4	31.4	Imprimerie, édition & industries connexes	281-284
589.16	601.45	537.30	16.53	17.05	15.39	15.93	16.32	15.02	35.6	35.3	34.9	Impression commerciale	281
680.34	672.86	595.12	23.68	22.31	20.28	22.42	20.53	19.23	28.7	30.2	29.3	Impression et édition combinées	284
785.44	772.60	748.04	20.21	20.36	18.56	19.52	19.67	17.89	38.9	38.0	40.3	Première transformation des métaux	291-299
602.48	601.91	692.36	16.71	16.47	18.00	16.51	16.22	17.52	36.1	36.5	38.5	Fabrication des produits métalliques	301-309
722.89	796.78	755.45	19.92	21.25	19.99	18.90	19.36	19.59	36.3	37.5	37.8	Machinerie	311-319
654.78	643.13	688.43	18.09	17.32	18.95	17.62	17.01	18.66	36.2	37.1	36.3	Matériel de transport	321-329
945.06	919.45	882.47	25.82	26.20	25.45	25.19	26.11	25.11	36.6	35.1	34.7	Construction et réparation de navires	327
763.82	756.20	720.71	21.03	20.82	20.03	20.68	20.44	19.71	36.3	36.3	36.0	Produits électriques et électroniques	331-339
667.16	687.65	631.60	18.97	19.60	19.19	18.09	18.59	18.23	35.2	35.1	32.9	Produits minéraux non métalliques	351-359
555.88	566.71	575.33	15.85	16.10	16.15	15.46	15.61	15.62	35.1	35.2	35.6	Produits chimiques	371-379
585.59	612.86	570.77	18.90	18.29	18.90	18.57	17.95	18.61	31.0	33.5	30.2	Construction	401-449
536.57	541.89	510.78	17.83	16.64	16.54	17.27	16.40	16.37	30.1	32.6	30.9	Constructeurs, promoteurs & entrep. généraux	401-402
745.42	811.92	738.95	21.67	21.40	23.34	20.84	20.64	22.57	34.4	37.9	31.7	Constr. lourde & industrielle (génie)	411-412
578.64	614.57	577.32	18.89	18.60	19.20	18.73	18.33	19.00	30.6	33.0	30.1	Entrepreneurs spécialisés	421-429
658.59	681.39	644.18	19.29	19.12	18.72	18.78	18.55	18.25	34.2	35.6	34.4	Branches productrices de biens	401-449
703.58	718.82	706.72	19.98	20.10	20.09	19.60	19.66	19.60	35.2	35.8	35.2	Transp, communic. & autres serv. publics	491-499
693.70	711.70	699.35	20.13	20.17	20.18	19.71	19.74	19.65	34.5	35.3	34.7	Transport & entreposage	451-479
427.44	442.61	394.09	15.69	16.22	14.96	15.23	15.36	14.81	27.3	27.3	26.3	Transport aérien	451
873.05	859.11	858.69	20.65	20.78	20.62	20.27	20.35	20.19	42.3	41.3	41.7	Transport & services ferroviaires	453
639.78	634.29	699.19	21.54	21.66	23.90	20.76	21.11	23.18	29.7	29.3	29.3	Transport par eau	454
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Camionnage	456
544.16	520.33	522.36	15.16	15.42	15.85	14.79	15.03	15.71	35.9	33.7	33.0	Communications	481-484
888.66	917.19	861.62	22.36	22.55	21.60	22.18	22.05	21.17	39.7	40.7	39.9	Services publics (électrique, gaz, eau)	491-499
345.60	332.54	345.78	12.02	12.03	12.11	11.91	11.88	12.00	28.8	27.6	28.6	Commerce	501-692
498.28	495.01	476.46	14.53	14.40	14.37	14.20	13.94	14.06	34.3	34.4	33.2	Commerce de gros	501-599
423.51	456.20	439.74	13.45	13.74	13.11	12.99	13.42	12.68	31.5	33.2	33.6	Aliments, boissons, médicaments & tabac	521-524
549.88	603.38	551.48	14.94	15.70	15.94	14.67	15.19	15.68	36.8	38.4	34.6	Véhicules auto, pièces & accessoires	551-552
447.91	419.43	400.00	13.30	13.31	12.86	13.23	13.18	12.70	33.7	31.5	31.1	Métaux, quincaillerie, matér. de construction	561-563
412.57	385.50	363.65	12.19	12.46	11.92	12.15	12.39	11.85	33.8	31.0	30.5	Bois & matériaux de construction	563
633.90	649.72	586.89	18.03	17.72	16.88	17.46	16.72	16.46	35.2	36.7	34.8	Machines, matériel & fournitures	571-579
317.74	300.30	320.83	11.45	11.42	11.59	11.41	11.37	11.54	27.7	26.3	27.7	Commerce de détail	601-692
365.18	343.84	390.33	12.85	12.67	13.30	12.81	12.65	13.23	28.4	27.1	29.4	Aliments, boissons & médicaments	601-603
350.35	326.35	371.33	12.62	12.17	12.97	12.60	12.15	12.94	27.8	26.8	28.6	Magasins d'alimentation	601
198.14	190.61	187.76	8.21	8.24	8.03	8.19	8.21	7.98	24.1	23.1	23.4	Chaussures, vêtements, tissus & filés	611-615
268.14	254.97	269.89	10.61	10.41	9.68	10.54	10.37	9.61	25.3	24.5	27.9	Meubles, appareils, accessoires de maison	621-623
410.28	394.95	331.25	12.45	12.58	11.51	12.39	12.47	11.48	33.0	31.4	28.8	Véhicules, pièces & access. vente & service	631-639
608.92	588.09	469.60	16.83	16.09	14.64	16.83	16.05	14.58	36.2	36.6	32.1	Concessionnaires d'automobiles	631
188.66	195.53	195.77	6.65	7.16	7.82	6.50	7.08	7.77	28.4	27.3	25.0	Stations-service	633
270.73	246.82	285.95	10.50	10.34	11.20	10.46	10.26	11.09	25.8	23.9	25.5	Magasins de marchandises diverses	641-641
341.45	333.87	257.37	13.70	13.29	11.21	13.64	13.24	11.16	24.9	25.1	23.0	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
328.80	324.53	280.43	13.37	12.84	11.54	13.31	12.79	11.49	24.6	25.3	24.3	Intermédiaires financiers et assurances	701-749
281.42	286.49	277.53	11.80	11.72	11.51	11.77	11.69	11.48	23.8	24.4	24.1	Intermédiaires financiers de dépôts	701-709
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Intermédiaires d'investissement	721-729

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories - Continued

1980 SIC	Industry	All employees						Salaried employees					
		Salariés						Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)	Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)	Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars						hours - heures					
	BRITISH COLUMBIA - Concluded												
731-733	Insurance (excluding agencies)	823.09	803.62	756.68	807.27	791.53	742.64	823.97	809.78	769.68	31.0	31.0	31.0
751-761	Real estate operators & insurance agencies	576.09	550.11	607.34	573.46	547.62	606.53	586.47	575.17	583.88	36.6	36.6	36.0
751-759	Real estate operators (exc'l developers)	533.05	524.36	455.42	528.18	520.23	454.72	561.14	548.33	507.78	35.7	36.1	35.5
761-761	Insurance & real estate agencies	608.80	570.04	676.21	607.87	568.82	675.35	618.21	609.76	626.05	37.8	37.3	36.3
771-779	Community, business & personal service	480.76	474.94	473.66	476.10	470.41	468.95	663.02	653.44	641.95	34.8	34.6	34.3
851-999													
771-779	Business services	595.55	577.01	582.07	587.08	565.66	574.36	742.94	720.02	706.57	37.8	37.6	37.4
851-859	Educational & related services	685.83	643.38	661.26	684.74	641.78	660.28	...	...	...	...	...	...
851*	Elementary & secondary education	750.96	697.54	736.27	749.89	695.88	735.38	933.21	931.04	895.21	27.2	27.2	26.9
853*	University education	543.86	526.35	526.15	542.81	524.71	525.15	1,033.16	1,015.73	1,072.41	37.5	37.3	38.3
861-869	Health & social services	523.57	532.65	526.01	516.91	527.53	520.66	600.35	605.77	591.23	36.1	35.7	35.5
861	Hospitals	611.02	603.97	613.70	600.97	595.45	605.50	658.52	672.78	655.64	36.2	35.5	35.1
862	Other inst. health & social services	436.91	458.16	416.57	431.51	455.36	412.61	573.48	580.49	511.51	35.0	35.1	36.9
864	Non-institutional social services	380.20	378.53	353.68	376.32	375.21	351.58	533.84	527.15	475.41	34.7	34.6	35.3
911-922	Accommodation, food & beverage services	235.60	231.56	226.65	231.78	228.83	220.09	484.60	477.40	463.59	42.1	41.8	39.7
921-922	Food & beverage services	209.48	206.63	203.79	207.05	204.12	198.28	465.55	455.87	434.90	42.8	42.5	39.8
961-999	Miscellaneous services	391.59	394.08	374.52	387.17	388.97	370.64	574.25	561.57	586.82	37.8	38.0	37.6
812-837	Public administration	792.51	790.88	760.27	786.68	785.61	750.59	...	...	...	...	...	...
812-817	Federal administration (exc'l the military)	818.00	818.92	823.50	818.00	818.92	823.50	...	...	...	...	...	...
822-827	Provincial administration	771.78	776.96	725.09	768.19	771.89	718.27	...	...	...	...	...	...
832-837	Local administration	786.13	771.23	710.52	768.88	758.24	685.34	894.80	880.94	793.95	36.8	36.9	36.8
451-484	Service producing industries	529.95	524.36	516.15	522.78	516.80	508.76	689.52	684.35	664.30	36.1	36.1	35.8
501-999													
041-999	Industrial aggregate	566.74	565.70	553.25	554.13	551.18	540.75	711.48	706.08	685.78	36.6	36.4	36.2
	YUKON												
041-449	Goods producing industries	808.62	883.74	774.40	759.75	799.41	706.73	915.14	971.93	993.13	38.6	38.8	39.6
491-499													
451-499	Transportation, comm. & other utilities	757.74	774.98	805.53	723.55	738.49	776.18	863.15	892.49	919.65	38.3	38.4	39.1
501-692	Trade	468.83	473.00	447.05	463.29	465.79	435.16	706.93	665.77	690.36	39.5	40.1	39.7
771-779	Community, business & personal service	576.04	573.57	555.90	571.87	569.02	551.94	792.28	786.86	779.74	35.5	35.6	37.2
851-999													
812-837	Public administration	885.14	870.73	860.39	875.25	857.34	853.29	...	...	...	...	...	...
451-484	Service producing industries	676.93	669.30	652.12	667.31	657.99	643.19	838.40	833.69	829.62	38.2	38.0	38.3
501-999													
041-999	Industrial aggregate	692.09	694.42	671.71	677.95	674.56	653.37	843.46	842.51	845.19	38.2	38.1	38.4

* The SEPH employee definitions for this industry are not standard, refer to Concepts and methods.
Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – suite

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980	
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)					
Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.			
dollars									hours - heures					
COLOMBIE-BRITANNIQUE - fin														
513.03	421.47	466.39	18.40	17.42	17.94	18.12	17.15	17.85	27.9	24.2	26.0	Assurances (excluant agences)	731-733	
366.70	351.55	191.20	14.34	14.17	10.00	14.28	14.11	9.98	25.6	24.8	19.1	Services immobiliers & agences d'assurances	751-761	
408.47	406.02	182.96	16.29	16.07	10.27	16.20	15.98	10.24	25.1	25.3	17.8	Services immobiliers (sauf lotisseurs)	751-759	
327.10	299.77	198.57	12.57	12.29	9.79	12.56	12.29	9.78	26.0	24.4	20.3	Agences d'assur. & agences immobilières	761-761	
334.41	335.98	331.54	13.63	13.59	13.51	13.54	13.51	13.42	24.5	24.7	24.5	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
346.76	342.97	355.94	12.39	12.44	13.34	12.28	12.28	13.25	28.0	27.6	26.7	Services aux entreprises	771-779	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services d'enseignement et services annexes	851-859
506.61	509.30	499.07	15.38	15.45	15.00	15.30	15.32	14.93	32.9	33.0	33.3	Enseignement élémentaire & secondaire	851*	
403.78	391.59	394.77	11.51	11.17	11.26	11.47	11.11	11.23	35.1	35.1	35.1	Enseignement universitaire	853*	
499.46	505.03	506.73	19.37	19.05	18.74	19.28	18.97	18.65	25.8	26.5	27.0	Services de santé et services sociaux	861-869	
605.66	596.39	611.29	22.39	22.10	21.63	22.29	22.02	21.51	27.1	27.0	28.3	Hôpitaux	861	
412.17	416.80	394.21	15.83	15.79	15.39	15.72	15.75	15.35	26.0	26.4	25.6	Autres établ. de santé & serv. sociaux	862	
310.07	309.64	258.32	13.22	12.61	10.62	13.17	12.54	10.57	23.5	24.6	24.3	Services sociaux hors institution	864	
190.27	186.88	181.54	8.42	8.40	8.21	8.33	8.34	8.03	22.6	22.3	22.1	Hébergement et restauration	911-922	
164.42	163.85	158.76	7.64	7.69	7.48	7.59	7.64	7.31	21.5	21.3	21.2	Services de la restauration	921-922	
284.83	296.56	262.18	11.49	11.68	11.12	11.40	11.55	11.04	24.8	25.4	23.6	Services divers	961-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration fédérale (sauf la défense)	812-817
561.06	546.33	520.17	19.30	18.92	18.40	19.10	18.74	18.08	29.1	28.9	28.3	Administration provinciale	822-827	
365.38	363.14	360.57	13.67	13.70	13.55	13.53	13.54	13.40	26.7	26.5	26.6	Administration locale	832-837	
445.07	453.30	439.66	15.48	15.58	15.28	15.20	15.24	14.99	28.7	29.1	28.8	Branches productrices de services	451-484 501-999	
Ensemble des industries														041-999
YUKON														
813.39	862.70	674.87	25.21	24.03	22.16	24.91	23.30	21.15	32.3	35.9	30.5	Branches productrices de biens	041-449 491-499	
659.84	656.85	729.59	18.20	18.06	20.78	17.75	17.59	20.45	36.3	36.4	35.1	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499	
379.88	392.51	376.53	13.41	13.26	13.43	13.32	13.15	13.25	28.3	29.6	28.0	Commerce	501-692	
282.72	294.41	259.11	11.25	10.96	11.20	11.15	10.84	11.09	25.1	26.9	23.1	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Administration publique	812-837
412.08	403.02	399.15	13.97	13.64	14.44	13.79	13.43	14.26	29.5	29.6	27.6	Branches productrices de services	451-484 501-999	
481.70	490.86	468.62	16.07	15.96	16.53	15.79	15.48	16.04	30.0	30.8	28.4	Ensemble des industries	041-999	

* Pour cette industrie les définitions d'employés ne sont pas standards à l'EERH, voir les concepts et méthodes.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 8

Estimates of Earnings and Hours, Firms of All Sizes, by Industry, Canada, Provinces and Territories – Concluded

1980 SIC	Industry	All employees Salariés						Salaried employees Employés					
		Average weekly earnings (incl. overtime)			Average weekly earnings (excl. overtime)			Average weekly earnings (incl. overtime)			Average standard work week (excl. overtime)		
		Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (excluant temps supplémentaire)			Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Semaine moyenne norm. de travail (excluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		dollars									hours - heures		
	NORTHWEST TERRITORIES												
041-449 491-499	Goods producing industries	904.90	940.95	908.94	779.53	778.88	778.00	1,060.38	1,140.68	1,058.27	40.6	40.6	40.4
451-499	Transportation, comm. & other utilities	770.20	782.41	825.37	729.70	728.90	781.89	909.66	921.91	933.12	39.1	39.0	38.9
501-692	Trade	401.81	415.60	410.74	390.97	400.75	400.92	615.37	608.59	647.28	39.2	39.2	39.3
701-761	Finance, insurance & real estate	760.80	719.95	761.92	732.96	696.48	739.58	884.83	873.21	899.54	37.3	37.4	37.3
771-779 851-999	Community, business & personal service	640.42	620.79	638.62	631.36	610.26	628.35	793.92	789.62	772.04	37.9	36.2	36.0
812-837	Public administration	815.16	820.02	804.31	803.97	805.53	796.21	...	...	...	...	...	...
451-484 501-999	Service producing industries	671.64	663.40	676.18	658.32	648.10	664.16	798.27	797.50	803.64	38.3	37.4	37.2
041-999	Industrial aggregate	704.39	703.79	708.16	675.33	667.13	679.80	817.64	822.87	822.84	38.4	37.6	37.4

Concepts and methods are described at the back of this publication.

Data for the current month are preliminary.

Tableau 8

Estimations de la rémunération et des heures, entreprises de toutes les tailles, par industrie, Canada, provinces et territoires – fin

Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure												Industrie	CTI 1980
Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)			Average hourly earnings (excl. overtime) Rémun. horaire moyenne (excluant temps supplémentaire)			Average weekly hours (incl. overtime) Heures hebdo. moyennes (incluant temps supplémentaire)				
Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.		
dollars									hours - heures				
848.04	867.45	840.27	23.02	22.40	20.88	21.94	20.80	19.15	36.9	38.7	40.2	TERRITOIRES DU NORD-OUEST	
616.45	659.11	732.76	17.09	18.18	19.27	16.39	17.06	18.51	36.1	36.3	38.0	Branches productrices de biens	041-449 491-499
300.77	317.88	299.08	10.73	11.12	10.89	10.47	10.77	10.67	28.0	28.6	27.5	Transp, communic. & autres serv. publics	451-499
742.18	644.35	646.23	20.54	17.63	18.59	20.42	17.50	18.49	36.1	36.5	34.8	Commerce	501-692
442.65	439.02	436.58	16.47	16.06	16.43	16.29	15.82	16.12	26.9	27.3	26.6	Finances, assur. & affaires immobilières	701-761
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Services socio-culturels, comm. & pers.	771-779 851-999
460.39	459.77	442.96	15.51	15.24	15.47	15.26	14.92	15.21	29.7	30.2	28.6	Administration publique	812-837
552.46	562.67	540.48	17.60	17.40	17.17	16.95	16.53	16.35	31.4	32.3	31.5	Branches productrices de services	451-484 501-999
												Ensemble des industries	041-999

Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Tableau 9

Estimates of Employment and Earnings, by Firm Size, for Selected Industries, Canada and Provinces.

Estimations de l'emploi et de la rémunération, selon la taille de l'entreprise, pour une sélection d'industries, Canada et les provinces.

Average weekly earnings for those employed in large firms in mining, quarrying and oil wells are the highest of all industries. The 1993 average was \$1,035.08 per week.

Parmi toutes les industries des grandes entreprises, la rémunération hebdomadaire moyenne c'est avérée plus élevée dans l'industrie des mines, carrières et puits de pétrole.

	<u>Page</u>
Canada	106
Provinces	107

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprises, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^P 1993 Déc. ^P	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
	CANADA												
041-449 491-499	Goods producing industries - Branches productrices de biens												
	Less than 200 - Moins de 200	1,064.4	1,138.4	1,027.0	572.60	588.48	568.54	677.4	740.2	636.4	14.40	14.50	14.37
	200 or more - 200 et plus	1,136.7	1,157.0	1,169.6	812.20	824.79	789.24	679.4	694.7	691.0	19.05	18.98	18.64
	All sizes - Toutes tailles	2,201.1	2,295.4	2,196.6	696.33	707.59	686.05	1,356.8	1,434.9	1,327.4	16.81	16.73	16.68
451-484 501-999	Service producing industries - Branches productrices de services												
	Less than 200 - Moins de 200	3,331.3	3,386.9	3,282.4	412.79	410.17	407.05	1,785.0	1,815.1	1,705.2	10.48	10.46	10.35
	200 or more - 200 et plus	4,271.1	4,350.5	4,293.8	605.73	600.30	602.33	1,590.3	1,588.2	1,586.4	14.64	14.72	14.51
	All sizes - Toutes tailles	7,602.4	7,737.4	7,576.3	521.19	517.08	517.72	3,375.3	3,403.3	3,291.6	12.45	12.46	12.39
041-051	Logging & forestry - Exploitation forestière & services forestiers												
	Less than 200 - Moins de 200	33.8	38.4	28.2	658.65	655.14	625.54	16.8	19.4	14.0	17.57	17.81	16.80
	200 or more - 200 et plus	20.9	23.6	23.9	777.70	847.35	746.05	8.4	9.3	9.8	20.87	21.96	19.81
	All sizes - Toutes tailles	54.7	62.0	52.2	704.22	728.34	680.83	25.2	28.7	23.8	18.65	19.27	18.01
061-092	Mining, quarrying & oil wells - Mines, carrières et puits de pétrole												
	Less than 200 - Moins de 200	35.1	35.4	37.6	763.22	782.67	802.81	17.8	18.5	17.5	17.39	17.26	18.64
	200 or more - 200 et plus	84.8	85.4	81.4	1,054.15	1,068.93	1,021.92	44.5	44.7	42.3	23.74	23.55	22.79
	All sizes - Toutes tailles	119.9	120.8	119.0	969.02	984.97	952.63	62.3	63.3	59.9	22.06	21.76	21.71
101-399	Manufacturing - Industries manufacturières												
	Less than 200 - Moins de 200	671.8	689.5	638.6	543.04	549.45	540.23	436.9	453.1	405.0	12.89	12.80	12.73
	200 or more - 200 et plus	880.8	889.8	903.8	769.69	778.38	749.03	562.9	569.8	573.4	18.23	18.10	17.89
	All sizes - Toutes tailles	1,552.6	1,579.3	1,542.4	671.62	678.43	662.58	999.8	1,022.9	978.4	15.94	15.79	15.81
401-449	Construction												
	Less than 200 - Moins de 200	307.9	359.1	310.2	599.61	633.03	588.59	196.9	240.1	192.6	17.31	17.24	17.47
	200 or more - 200 et plus	36.0	43.6	40.3	837.50	896.22	800.19	21.4	28.0	22.9	23.76	23.22	22.75
	All sizes - Toutes tailles	343.9	402.7	350.5	624.54	661.53	612.92	218.3	268.0	215.5	17.97	17.91	18.06
451-499	Transportation, comm. & other utilities - Transp. communic. & autres serv. publics												
	Less than 200 - Moins de 200	181.9	193.6	192.7	555.02	549.85	519.92	76.9	83.6	75.9	14.90	14.72	14.96
	200 or more - 200 et plus	598.8	603.1	619.8	771.13	773.56	764.72	187.2	190.6	190.2	19.08	19.07	18.80
	All sizes - Toutes tailles	780.6	796.6	812.5	720.78	719.20	706.66	264.1	274.2	266.1	17.96	17.85	17.80

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces – Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces – suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.	Dec. ^p 1993 Déc. ^p	Nov. ^r 1993 Nov. ^r	Dec. 1992 Déc.
thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars				
501-692	CANADA - Concluded - fin												
	Trade - Commerce												
	Less than 200 - Moins de 200	1,192.7	1,203.2	1,160.3	410.19	407.35	411.52	693.5	697.3	640.0	9.99	10.09	10.02
	200 or more - 200 et plus	717.4	710.3	727.7	418.17	407.13	409.70	485.2	479.7	499.1	11.34	11.44	11.31
	All sizes - Toutes tailles	1,910.1	1,913.5	1,888.0	413.19	407.27	410.82	1,178.7	1,177.0	1,139.1	10.50	10.58	10.54
701-761	Finance, insurance & real estate - Finances, assurances & affaires immobilières												
	Less than 200 - Moins de 200	235.9	239.1	243.1	577.63	572.51	558.91	58.9	62.3	56.7	11.23	11.28	11.06
	200 or more - 200 et plus	396.3	396.4	410.6	684.88	675.57	641.11	54.9	54.3	52.9	12.05	12.02	12.17
	All sizes - Toutes tailles	632.1	635.5	653.7	644.87	636.80	610.54	113.9	116.6	109.6	11.59	11.60	11.56
771-779 851-999	Community, business & personal service - Services socio-culturels, comm. & pers.												
	Less than 200 - Moins de 200	1,684.5	1,714.4	1,649.0	379.20	376.47	372.57	964.6	980.6	939.7	10.48	10.33	10.16
	200 or more - 200 et plus	2,028.7	2,108.7	2,009.9	578.14	567.66	579.00	851.6	851.5	832.8	15.64	15.60	15.52
	All sizes - Toutes tailles	3,713.2	3,823.1	3,658.9	487.89	481.93	485.97	1,816.2	1,832.1	1,772.4	13.02	12.90	12.82
041-999	Industrial aggregate - Ensemble des industries												
	Less than 200 - Moins de 200	4,395.7	4,525.4	4,309.5	451.48	455.03	445.53	2,462.4	2,555.3	2,341.6	11.79	11.93	11.68
	200 or more - 200 et plus	5,407.8	5,507.4	5,463.4	649.13	647.46	642.34	2,269.6	2,282.9	2,277.4	16.29	16.38	16.07
	All sizes - Toutes tailles	9,803.5	10,032.8	9,772.9	560.51	560.66	555.56	4,732.1	4,838.2	4,619.0	13.99	14.06	13.91
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - ENSEMBLE DES INDUSTRIES												
	NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE												
	Less than 200 - Moins de 200	56.3	59.2	50.5	423.29	428.27	385.60	30.7	33.3	27.2	11.10	10.96	9.20
	200 or more - 200 et plus	78.9	80.3	80.2	617.42	605.52	605.16	26.0	26.5	24.5	14.49	14.23	14.19
	All sizes - Toutes tailles	135.2	139.5	130.7	536.57	530.29	520.35	56.7	59.8	51.7	12.65	12.37	11.61
041-999	PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD												
	Less than 200 - Moins de 200	18.6	19.4	17.4	347.82	344.91	345.72	10.3	11.2	9.6	9.13	9.06	9.06
	200 or more - 200 et plus	18.4	18.7	19.6	571.39	568.58	558.14	4.7	4.7	5.1	12.07	12.08	10.90
	All sizes - Toutes tailles	37.0	38.1	37.0	458.93	454.93	458.36	15.0	15.9	14.7	10.00	9.89	9.70

Concepts and methods are described at the back of this publication. – Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. – Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries,
Canada and Provinces - Continued

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - suite

SIC 1980 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.
		thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Continued - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - suite												
	NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE												
	Less than 200 - Moins de 200	110.8	117.4	112.5	380.11	390.13	379.64	60.4	65.2	62.0	9.72	10.08	9.66
	200 or more - 200 et plus	162.8	167.2	162.8	574.25	572.23	562.38	63.1	64.5	62.3	14.13	14.25	14.10
	All sizes - Toutes tailles	273.6	284.5	275.3	495.63	497.12	487.69	123.5	129.7	124.3	12.02	12.16	11.91
	NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK												
	Less than 200 - Moins de 200	95.2	101.5	91.4	387.47	389.74	377.78	54.9	59.2	53.5	10.01	9.92	10.15
	200 or more - 200 et plus	123.0	125.9	123.3	600.33	595.19	594.37	55.6	56.2	54.3	14.50	14.22	13.93
	All sizes - Toutes tailles	218.2	227.4	214.6	507.48	503.51	502.15	110.5	115.4	107.8	12.36	12.09	12.16
	QUÉBEC												
	Less than 200 - Moins de 200	1,115.0	1,156.9	1,087.3	428.07	434.23	433.31	651.2	681.1	609.9	11.51	11.71	11.45
	200 or more - 200 et plus	1,240.0	1,266.7	1,232.0	637.86	644.39	647.17	509.2	512.8	495.5	16.58	16.67	16.68
	All sizes - Toutes tailles	2,355.0	2,423.6	2,319.3	538.53	544.07	546.91	1,160.4	1,193.9	1,105.4	13.77	13.86	13.81
	ONTARIO												
	Less than 200 - Moins de 200	1,630.9	1,664.5	1,616.6	483.73	486.79	470.71	880.7	897.4	834.2	12.10	12.23	12.00
	200 or more - 200 et plus	2,257.0	2,286.3	2,323.7	673.29	670.35	660.05	956.1	958.1	986.5	16.41	16.51	16.05
	All sizes - Toutes tailles	3,887.9	3,950.8	3,940.3	593.77	593.02	582.37	1,836.8	1,855.5	1,820.7	14.39	14.48	14.27
	MANITOBA												
	Less than 200 - Moins de 200	144.0	148.6	149.2	363.37	364.42	377.02	84.1	88.1	87.1	9.86	10.01	10.44
	200 or more - 200 et plus	220.6	226.0	220.9	587.33	577.44	575.89	96.9	98.3	94.8	14.73	14.56	14.26
	All sizes - Toutes tailles	364.6	374.7	370.2	498.87	492.93	495.71	181.0	186.4	181.9	12.58	12.50	12.49
	SASKATCHEWAN												
	Less than 200 - Moins de 200	137.9	139.1	132.8	374.18	372.77	369.53	78.6	81.0	74.3	10.19	10.19	10.06
	200 or more - 200 et plus	157.6	161.9	157.6	570.76	559.57	564.68	61.0	61.3	61.8	14.46	14.38	14.46
	All sizes - Toutes tailles	295.5	301.0	290.4	479.05	473.22	475.46	139.6	142.3	136.1	12.06	11.98	12.10

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Table 9

Estimates of Employment and Earnings,
by Firm Size, for Selected Industries, Canada and
Provinces - Concluded

Tableau 9

Estimations de l'emploi et de la rémunération,
selon la taille d'entreprise, pour une sélection
d'industries, Canada et les provinces - fin

SIC 1990 CTI	Industry - Size Industrie - Taille	All employees Salariés						Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure					
		Number - Nombre			Average weekly earnings (incl. overtime) Rémun. hebdo. moyenne (incluant temps supplémentaire)			Number - Nombre			Average hourly earnings (incl. overtime) Rémun. horaire moyenne (incluant temps supplémentaire)		
		Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.	Dec. P 1993 Déc. P	Nov. r 1993 Nov. r	Dec. 1992 Déc.
041-999	INDUSTRIAL AGGREGATE - Concluded - ENSEMBLE DES INDUSTRIES - fin	thousands - milliers			dollars			thousands - milliers			dollars		
	ALBERTA												
	Less than 200 - Moins de 200	426.5	438.4	424.2	453.47	456.90	452.32	232.4	243.1	223.0	11.46	11.62	11.46
	200 or more - 200 et plus	517.9	530.6	528.0	635.49	632.22	632.25	212.6	214.8	210.7	15.03	15.35	14.92
	All sizes - Toutes tailles	944.4	969.0	952.2	553.29	552.89	552.09	444.9	457.9	433.6	13.18	13.35	13.19
	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE												
	Less than 200 - Moins de 200	646.6	665.6	614.4	471.36	473.74	458.24	371.4	387.4	353.4	13.28	13.43	13.00
	200 or more - 200 et plus	614.7	626.8	597.7	667.05	663.34	650.92	280.3	281.2	277.4	18.23	18.42	17.95
	All sizes - Toutes tailles	1,261.3	1,292.4	1,212.2	566.74	565.70	553.25	651.7	668.6	630.8	15.48	15.58	15.28

Concepts and methods are described at the back of this publication. - Les concepts et méthodes sont décrits à la fin de la présente publication.
Data for the current month are preliminary. - Les données pour le mois courant sont préliminaires.

Annex

Annexe

1 Concepts and Methods:
Scope and methodology of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 113.

1 Concepts et méthodes:
Concepts et la méthodologie de l'Enquête sur
l'emploi, la rémunération et les heures,
page 113.

2 Questionnaire of the Survey of
Employment, Payrolls and Hours, page 129.

2 Questionnaire de l'Enquête sur l'emploi, la
rémunération et les heures, page 129.

3 SEPH Response and Non-Response Rates,
page 131.

3 Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH,
page 131.

4 For Further Reading, page 133.

4 Lectures suggérées, page 133.

Concepts and Methods

Concepts et méthodes

Objectives

The Survey of Employment, Payrolls and Hours (SEPH) is primarily designed to provide monthly estimates of the total number of employees on payrolls, average weekly and hourly earnings and average weekly hours for Canada, provinces and territories at detailed industry levels.

Target Population

The target population is all employers in Canada, except those primarily concerned with agriculture, fishing and trapping, private household services, religious organizations and defence services. SEPH draws its sample from the Business Register maintained by the Business Register Division of Statistics Canada.

Data Sources

The statistics contained in this report are based on information obtained from employers of firms of all sizes and from the Public Institutions Division in Statistics Canada. All information except that related to employment and payroll statistics for the government units (federal, provincial and local levels of government) are provided by firms.

Data Collection

SEPH has four methods of data collection. Questionnaires are mailed out each month to the payroll office of employers. Telephone interviews are used for respondents who express a preference for being surveyed by telephone. Computer printouts are supplied by those respondents who prefer to report their data through their computerized payroll system. SEPH, via an exchange of data arrangement between the Labour and Public Institutions Divisions of Statistics Canada, is supplied with government units records providing general government services which are under the collection responsibility of the Public Institutions Division.

Reference Period

The SEPH reference period is the last seven days in any specified month, but the questionnaire asks respondents to report for the last pay period in the month. When the reported pay period is longer than

Objectifs

L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures (EERH) sert principalement à fournir des estimations mensuelles du nombre total de salariés inscrits sur les listes de paye, des gains hebdomadaires et horaires moyens, et des heures hebdomadaires moyennes pour le Canada, les provinces et les territoires à des niveaux détaillés selon l'activité économique.

Population cible

La population cible comprend tous les employeurs du Canada, sauf ceux dont les activités relèvent principalement des secteurs de l'agriculture, de la pêche et du piégeage, des services domestiques, des organismes religieux et des services de la défense. L'échantillon de l'EERH est établi à partir du registre des entreprises qui est tenu à jour par la Division du registre des entreprises de Statistique Canada.

Sources des données

Les statistiques contenues dans le présent bulletin sont fondées sur des renseignements recueillis auprès des employeurs d'entreprises de toutes tailles et de la Division des institutions publiques de Statistique Canada. Tout les renseignements sauf ceux qui ont trait à l'emploi et à la rémunération dans les unités des administrations publiques (aux niveaux fédéral, provincial et local) sont fournis par les entreprises.

Collecte des données

Quatre méthodes sont utilisées pour la collecte des données de l'EERH. Chaque mois, des questionnaires sont envoyés par la poste au service de paye des entreprises. Les répondants qui le désirent peuvent être interviewés par téléphone. D'autres choisissent de transmettre leurs données au moyen de leur système automatisé d'administration de la paye. Dans le cadre d'une entente d'échange de données conclue entre la Division du travail et la Division des institutions publiques de Statistique Canada, les données de l'EERH relatives au fichier d'unités d'administration publiques qui assurent des services gouvernementaux généraux sont fournies par la Division des institutions publiques qui est chargée d'en faire la collecte.

Période de référence

La période de référence de l'EERH correspond aux sept derniers jours d'un mois donné, mais les renseignements que les répondants doivent indiquer sur le questionnaire portent sur la dernière période de paye du mois. Lorsque la période de

one week, the data are reduced to a week using the number of days the firm usually operates during a week divided by the number of working days covered by the reported pay period. Reference week adjustments are also made for strikes/lockouts and layoffs.

Methodology

The statistics contained in this publication are based on information obtained through a sample survey of reporting units. The data is collected by questionnaires mailed monthly to a sample of about 56,000 establishments selected out of a universe of about 800,000. The sample covers all industries in scope for the survey, all provinces and territories and all sizes of units. Both the universe and the sample are updated monthly for births and deaths.

Terms and Definitions

Establishment: For statistical purposes it is the smallest entity capable of reporting statistics of economic production, typically a factory, mine, store or similar unit.

Firm: A firm is any business or institution whether incorporated or not; it comprises sole proprietorships, partnerships, companies and other forms of organizations.

Industry classifications: On the basis of its principal activity, each establishment is assigned an industry code according to the 1980 Standard Industrial Classification. A description of the various industries and groups of industries is contained in the "Standard Industrial Classification Manual", Catalogue 12-501. The "S.I.C. Code" columns on the tables correspond to the codes of this manual. SEPH has 281 industry groups in scope. For analytical purposes, we have created special groupings which are not part of the Standard Industrial Classification.

- a) Industrial aggregate (041- 999) represents the sum of all the industries included in the survey.
- b) Goods-producing industries (041-449)(491-499) comprise forestry, mining, manufacturing, construction and other utilities.
- c) Service-producing industries (451-484)(501-999) consists of transportation, communication and storage, trade, finance and insurance, services (except religious organizations and private households) and public administration (except for military personnel, and other government services)

paye sur laquelle porte la déclaration dépasse une semaine, on rajuste les données en divisant le nombre de jours d'activité hebdomadaire de l'entreprise par le nombre de jours ouvrables compris dans la période de paye visée. Des rajustements sont faits aussi pour tenir compte des grèves, lock-out et mises à pied survenant durant la semaine de référence.

Méthodologie

Les statistiques contenues dans la présente publication sont fondées sur les résultats d'une enquête effectuée par sondage menée auprès d'unités déclarantes. Les données sont recueillies par questionnaires envoyés par la poste tous les mois à un échantillon d'environ 56,000 établissements prélevés d'un univers d'environ 800,000 unités. L'échantillon représente toutes les activités économiques que vise l'enquête, toutes les provinces et tous les territoires, ainsi que toutes les tailles d'unités. Chaque mois, l'univers et l'échantillon font l'objet d'une mise à jour pour tenir compte des créations et des disparitions.

Termes et définitions

Établissement: À des fins statistiques, l'établissement est la plus petite unité pouvant fournir des données sur la production économique. En général, une usine, une mine, un magasin ou à une unité semblable.

Entreprise: Toute entreprise commerciale ou institution, constituée ou non en corporation; il peut s'agir d'une entreprise à propriétaire unique, d'une association, d'une société ou d'une autre forme d'organisation.

Classement par activité économique: Un code d'activité économique tiré de la Classification type des industries de 1980 est attribué à chaque établissement selon sa principale activité. Les industries et les différents groupes industriels sont décrits dans le manuel "Classification Types des Industries 1980" catalogue 12-501. Dans les tableaux de cette publication, une colonne est identifiée "CTI 1980". Ces codes correspondent à ce manuel. On compte 281 groupes d'activités visées par l'EERH. À des fins analytiques, nous avons créé des groupes spéciaux qui ne figurent pas dans la Classification type des industries.

- a) Ensemble des industries (041-999) - Représente la somme de toutes les diverses activités économiques visées par l'enquête
- b) Branche productrice de biens (041-449)(491-499) - Comprend les forêts, les mines, les manufactures, la construction et autres services publics
- c) Branche productrice de services (451-484)(501-999) - Englobe les transports, les communications et l'entreposage, le commerce, les finances et les assurances, les services (sauf les organismes religieux et les ménages privés) et l'administration publique (excepté le personnel militaire et autres services gouvernementaux)

- d) Durable goods manufacturing includes wood industries (251-259), furniture and fixtures (261-269), primary metal industries (291-299), fabricated metal products (301-309), machinery industries (311-319), transportation equipment (321-329), electrical and electronic products (331-339) and non-metallic mineral products (351-359)
- e) Non-durable goods manufacturing is the sum of food industries (101-109), beverage industries (111-114), tobacco industries (121-122), rubber products (151-159), plastic products (161-169), leather products (171), primary textile industries (181-183), textile product industries (191-199), clothing industries (243-249), paper and allied products industries (271-279), printing, publishing and allied industries (281-284), refined petroleum and coal products (361-369), chemical and chemical products (371-379) and other manufacturing industries (391-399)
- f) Commercial services (95U) is the sum of business service industries (771-779), accommodation service industries (911-914), food and beverage service industries (921-922), amusement and recreational service industries (961-969), personal service industries (971-979), membership organization industries (982-986) and other service industries (991-999)
- g) Non-commercial services (94U) is the sum of educational and related service industries (851-859) and health and social service industries (861-869)
- h) Banks (700) comprises the Central Bank (701) and Chartered Banks and other banking-type intermediaries (702)
- i) Other amusement and recreational services (960) consists of commercial spectator sports (964), gambling operations (966) and other amusement and recreational services (969)
- j) Public Administration (812-837) contains only the establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. Government owned establishments primarily engaged in activities assigned to other industries are classified in those industries along with similar establishments owned by non-government bodies. Therefore, data included in this industry division do not represent the actual number of persons employed by government at any level
- d) Biens durables des industries manufacturières- Comprend les industries : du bois (251-259), de meuble et des articles d'ameublement (261-269), de première transformation des métaux (291-299), de fabrication des produits métalliques (301-309), de machinerie (311-319), du matériel de transport (321-329), des produits électriques et électroniques (331-339) et les industries des produits minéraux non métalliques (351-359)
- e) Biens non durables des industries manufacturières- Englobe les industries: des aliments (101-109), de la boisson (111-114), les industries du tabac (121-122), des produits en caoutchouc (151-159), des produits en matière plastique (161-169), du cuir (171), de la première transformation du textile (181-183), des industries des produits textiles (191-199), de l'habillement (243-249), du papier et produits connexes (271-279), de l'imprimerie, édition et industries connexes (281-284), des produits raffinés du pétrole et du charbon (361-369), des produits chimiques (371-379) et les autres industries manufacturières (391-399)
- f) Services commerciaux (95U) englobe les industries: des services aux entreprises (771-779), industries de l'hébergement (911-914), industries de la restauration (921-922), industries de services de divertissements et loisirs (961-969), industries des services personnels (971-979), associations commerciales (982-986) et autres industries de services (991-999)
- g) Services non-commerciaux (94U) comprend les industries: des services d'enseignement et services annexes (851-859) et les industries des services de soins et services sociaux (861-869)
- h) Banques (700) - Comprend la banque centrale (701) et les banques à charte et autres intermédiaires de type bancaire (702)
- i) Services de divertissements et de loisirs (960) - Il s'agit des sports commerciaux (964), des loteries et jeux de hasard (966) et d'autres services de divertissement et de loisir (969)
- j) Administration publique (812-837) - Comprend seulement les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental, et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les établissements publics dont l'activité dominante relève d'autres activités économiques sont classés sous les mêmes rubriques que les établissements privés semblables. Ainsi, les données publiées pour cette division économique ne représentent pas le nombre réel de personnes employées par les différents pouvoirs publics

Geographic classification: Reporting units are assigned to a province or territory. The statistics contained in this report are based on the 1986 version of the Standard Geographic Classification.

Classement géographique : On attribue les unités déclarantes à une province ou à un territoire. Les statistiques contenues dans le présent document sont fondées sur la Classification géographique type de 1986.

Paid absence: Paid absence includes paid holidays, sick leave including industrial injury and personal leave such as bereavement leave, jury duty etc.

Standard work week: The hours in the standard work week constitute the average number of hours of work normally scheduled in a work week.

Take all units: Take all units are reporting units of firms or organizations which are included in the survey sample with certainty every month. Included are all firms or organizations with 200 or more employees, units of government departments, crown corporations, combined companies and combined establishments.

Take some units: All other firms in the universe which have a known probability of selection are take some units.

Employee

All persons drawing pay for services rendered or for paid absences and for whom the employer must complete a Revenue Canada T-4 Supplementary Form constitute employees.

The employee concept comprises full-time employees, part-time employees (those who regularly work fewer hours than the standard work week of the establishment). It also comprises working owners, directors, partners and other officers of incorporated businesses.

The employee concept excludes owners or partners of unincorporated businesses and professional practices, the self-employed, unpaid family workers, persons working outside Canada, military personnel, and casual workers for whom a T-4 is not required. It also excludes persons who did not receive any pay from the employer for the entire survey reference period (e.g. persons on strike, persons on unpaid holidays, persons receiving remuneration from an insurance, Workmen's compensation or other related fund, etc.); however, employees paid from the employer for a part of the reference period and unemployed or on strike for the rest are counted as employed.

The employees are classified into the following categories:

- a) **Employees paid by the hour:** any employee whose basic wage is expressed as an hourly rate

Congés payés : Les congés payés comprennent les jours fériés payés, des vacances, des congés de maladie ainsi que des congés d'accident du travail et des congés pour motifs personnels tels que les congés de deuil et les congés pour service judiciaire etc.

Semaine normale de travail : Les heures d'une semaine normale de travail reflètent la moyenne des heures de travail normalement déterminées pour une semaine.

Unités à tirage complet : Les unités à tirage complet sont des unités déclarantes d'entreprises ou d'organisations qui font partie tous les mois de l'échantillon de l'enquête. Elles comprennent toutes les entreprises ou organisations de 200 salariés ou plus, les unités des services gouvernementaux, les sociétés de la couronne, les sociétés combinées et les établissements combinés.

Unités à tirage partiel : Toutes les autres entreprises qui ont une probabilité connue d'être choisies dans l'échantillon de l'enquête sont des unités à tirage partiel.

Salarié

Toute personne rétribuée pour ses services ou ses absences et pour laquelle l'employeur doit remplir une déclaration T-4 Supplémentaire de Revenu Canada est un salarié.

Le terme "salarié" désigne les salariés à plein temps et à temps partiel (ceux qui travaillent régulièrement un nombre d'heures inférieur à la semaine normale de travail de l'entreprise) et les salariés occasionnels ou temporaires (ceux qui sont embauchés de façon irrégulière ou temporaire). Il désigne aussi les propriétaires, administrateurs, associés et autres dirigeants actifs des entreprises constituées en corporation.

Le concept de salarié exclut les propriétaires et les associés des entreprises non constituées en corporation et des bureaux voués à l'exercice d'une profession libérale, les travailleurs autonomes, les travailleurs familiaux non rémunérés, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada et le personnel militaire et pour les employés occasionnels dont l'employeur n'est pas tenu de remplir la formule T4. Sont également exclus les travailleurs n'ayant pas reçu de paye de leur employeur pendant la période de référence de l'enquête (c.-à-d. les personnes en grève, en congé non payé, les personnes recevant une rémunération aux termes d'un régime d'assurance, d'une caisse d'indemnisation des accidents au travail ou d'un régime analogue, etc.); cependant, les travailleurs rémunérés par leur employeur pour une partie de la période de référence, mais en chômage ou en grève pendant l'autre partie sont quand même considérés comme des salariés.

Les salariés sont classés dans les catégories suivantes :

- a) **Salariés rémunérés à l'heure:** tout salarié dont la rémunération de base est calculée selon un taux horaire.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **non-teaching Staff**: all employees other than teachers and academic staff i.e. president, vice-president, librarian, registrar, bursar, accountant, guidance counsellor, laboratory technician, personnel officer, and other services (e.g. janitor, caretaker, bus driver, etc.)

- b) **Salaried employees**: any employee whose basic remuneration is a fixed amount for at least one week.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Teaching Staff**: those classified as teachers, instructors or academics in the payroll records (e.g. principal, professor, dean, head of department, master, teacher, etc.) whether they teach during the day or evening. Supply or substitute teachers are excluded.

- c) **Other employees**: those employees whose basic remuneration is in the form of commissions, piece rates, mileage allowances, etc.

With the exception of the Elementary and Secondary Education (851), Post Secondary (852) and University education (853) industries, this category of employment represents **Supply or Substitute Teachers**: teachers who are called in to teach whenever their services are needed either to augment the existing staff or as a short-term replacement for a full-time or part-time teacher.

Earnings

Payrolls: excludes dollar amounts that are taxable allowances and benefits, certain types of non-wage compensation as well as employer contributions to unemployment insurance, Canada/Quebec pension plans, provincial medical plans, workers compensation and other welfare plans. Annual special payments are excluded while other lump sum special payments are adjusted to coincide with the reference week period.

Overtime pay: includes all pay received for the number of hours worked in excess of the standard work-day or work-week.

Average weekly earnings (including overtime): represent gross taxable payrolls divided by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, for the hourly-rated employees, for the

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel non enseignant**: tous les salariés autres que le personnel enseignant, c'est-à-dire le président, le vice-président, le bibliothécaire, le secrétaire général, l'économe, le comptable, les orienteurs, les techniciens de laboratoire, les agents du personnel, le concierge, les chauffeurs d'autobus, etc.

- b) **Employés**: tout salarié dont la rémunération de base constitue une somme fixe versée pour au moins une semaine.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel enseignant**: tout travailleur classé comme enseignant ou chargé de cours dans les dossiers du service de la paye (directeur, professeurs, doyens, chefs de département, maîtres, enseignants, etc.), qu'il enseigne le jour ou le soir. Les suppléants ou remplaçants sont exclus.

- c) **Autres salariés**: tout salarié dont la rémunération de base se présente sous forme de commissions, de salaire à la pièce, d'indemnités de millage, etc.

Sauf pour les industries d'enseignement élémentaire et secondaire (851), post secondaire (852) et universitaire (853), cette catégorie d'emploi représente le **personnel suppléants ou remplaçants**: enseignants appelés à se présenter au travail lorsqu'on a besoin de leurs services soit pour accroître le personnel existant, soit pour remplacer pendant une courte période un enseignant à temps plein ou à temps partiel.

Gains

Rémunération: ne comprend pas les montants en dollars qui représentent des allocations et des avantages imposables, certains types d'indemnités non salariales ainsi que les cotisations patronales à l'assurance-chômage, au régime de pension du Canada ou au Régime des rentes du Québec, aux régimes d'assurance-maladie provinciaux, aux caisses d'indemnisation des accidents du travail et à d'autres régimes de prévoyance. Les paiements annuels spéciaux sont exclus tandis que les paiements forfaitaire spéciaux sont rajustés de façon à coïncider avec la semaine de référence.

Rémunération du temps supplémentaire: ensemble de la rémunération versée pour le nombre d'heures de travail effectuées en sus de la journée ou de la semaine normale de travail.

Gains hebdomadaires moyens (incluant le temps supplémentaire): rémunérations brutes imposables divisées par le nombre de salariés. Les heures hebdomadaires moyennes (y compris les heures supplémentaires) sont déterminées en

salaried employees and for the other types of employees.

Average weekly overtime earnings: is derived by dividing the overtime weekly payrolls by the number of employees. It is calculated for the total number of employees, the hourly-rated employees and the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average hourly earnings (including overtime): is obtained by dividing the total weekly payrolls by the total weekly number of hours (the total weekly number of hours reported for the hourly-rated employees while, for salaried employees, it is derived by multiplying the average standard workweek hours by the number of salaried employees). Average hourly earnings is calculated for the hourly-rated employees and for the salaried employees.

Average hourly overtime earnings: is calculated for the hourly-rated employees by dividing the overtime weekly payrolls by the weekly number of overtime hours reported for this group of employees.

Average weekly earnings (excluding overtime): is obtained by dividing the weekly payrolls, which exclude the overtime weekly payrolls, by the number of employees. This estimate is calculated for hourly-rated employees and salaried employees.

Hours

Average weekly overtime hours: is derived by dividing the weekly number of overtime hours by the number of employees. This average is calculated for the hourly-rated employees.

- a) **Total hours paid:** all hours worked, including overtime hours, plus hours of paid absence (e.g. holidays, sick leave, jury duty, etc.)
- b) **Overtime hours:** the total hours for which overtime was paid. These represent the hours worked.

Response/Non-Response

- a) **Response rate:** includes all units which during the collection phase responded by providing "usable information".

divisant le total des heures hebdomadaires par le nombre de salariés. Ces données sont calculées à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains hebdomadaires moyens du temps supplémentaire: ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre de salariés. Ils sont calculés à l'égard du nombre total de salariés, de salariés rémunérés à l'heure et d'employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains horaires moyens (incluant le temps supplémentaire): ces gains sont obtenus en divisant les rémunérations hebdomadaires totales par le total hebdomadaire des heures travaillées (le total des heures hebdomadaires est celui qui est déclaré pour les salariés rémunérés à l'heure; pour les employés, les gains sont établis en multipliant la moyenne des heures travaillées pendant la semaine normale de travail par le nombre d'employés). Les gains horaires moyens sont calculés à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Gains horaires moyens du temps supplémentaire: gains calculés pour les employés rémunérés à l'heure en divisant les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire par le nombre d'heures supplémentaires hebdomadaires déclarées pour ce groupe de salariés.

Gains hebdomadaires moyens (excluant le temps supplémentaire): ces gains sont déterminés en divisant les rémunérations hebdomadaires, qui excluent les rémunérations hebdomadaires du temps supplémentaire, par le nombre de salariés. Cette estimation est calculée à l'égard des salariés rémunérés à l'heure et des employés.

Heures

Heures supplémentaires hebdomadaires moyennes: ces heures sont obtenues en divisant le total hebdomadaire des heures supplémentaires par le nombre de salariés. Cette moyenne est calculée pour les employés rémunérés à l'heure.

- a) **Nombre total d'heures rémunérées :** ensemble des heures travaillées, y compris les heures supplémentaires, plus les heures de congé payé (par ex., les jours fériés, les congés de maladie, les congés pour fonctions judiciaires, etc.).
- b) **Heures supplémentaires :** total des heures payées à un taux majoré; il s'agit d'heures réellement travaillées.

Taux de réponse et de non-réponse

- a) **Taux de réponse:** comprend toutes les unités répondantes, qui durant la cueillette fournissent des estimations valables.

- b) **Refusal rate:** includes those units which were contacted but have refused to participate in the survey.
- c) **No contact rate:** includes those units which were contacted but were unable to provide the required information.
- d) **Residual non-response rate:** includes those units for which the data have not been received on time for the monthly closing date and other types of non-response.

Sample Design

Survey Frame

SEPH integrated to the new Business Register beginning with the October 1990 data reference month. The new Business Register is a complete list of all Canadian business entities engaged in economic activity. The objectives of the new BR are to improve coverage of the business universe, achieve greater consistency and comparability among the business surveys and to reduce respondent burden for smaller firms.

The BR consists of the integrated portion (IP) of larger units which are updated regularly through survey feedback, profiling and administrative sources. The non-integrated portion (NIP) comprises smaller payroll deduction records and are updated essentially from administrative sources.

Stratification

For the purpose of the sample selection and for the determination of the survey sample size, the universe of reporting units is stratified into 12 provinces and territories, 16 industry divisions and 4 sizes. (An industry division is slightly more detailed than the 1-digit industry code). The size of a unit is defined to be the total number of paid employees in that unit. The four size groups are 0 to 19, 20 to 49, 50 to 199 and 200 or more employees. The universe of reporting units is further stratified into take-all and take-some categories. The total sample size of SEPH is governed by the objective of a 3.00% coefficient of variation for the estimate of employment at the province by industry division level.

Sample Allocation and Selection

The size of the take-some for the survey has been determined in order to provide estimates of total number of paid employees at the industry group and province level with a prespecified reliability. Sampling fractions are computed for all cross-classifications of 3 digit SICs, province and size groups. To minimize

- b) **Taux de refus:** comprend toutes les unités contactées ayant refusé de participer à l'enquête.
- c) **Taux d'unités non-contactées:** comprend les unités qui ont été contactées et qui étaient dans l'impossibilité de nous fournir les renseignements requis.
- d) **Taux d'unités non-répondantes résiduelles:** comprend les unités pour lesquelles les estimations ont été reçues en retard pour le mois de référence et tout autre type de non-réponse.

Modèle de l'échantillon

Base de sondage

On a commencé à utiliser le nouveau registre des entreprises pour réaliser l'EERH à compter du mois de référence d'octobre 1990. Le nouveau registre des entreprises est une liste complète de toutes les entités commerciales canadiennes engagées dans une activité économique. Le RE a pour objet d'améliorer la couverture de l'univers des entreprises ainsi que la cohérence et la comparabilité des données des enquêtes-entreprises, et de réduire le fardeau de réponse des entreprises de plus petite taille.

Le RE comprend la partie intégrée des unités les plus importantes qui sont mises à jour de façon régulière à l'aide des résultats obtenus au moyen d'enquêtes, d'établissement de profils et de sources administratives. La partie non-intégrée comprend les plus petites retenues sur les gains brutes qui sont mis à jour principalement à partir de sources administratives.

Stratification

Pour les besoins de l'enquête on détermine la composition de l'échantillon et de la taille en stratifiant l'univers des unités déclarantes en 12 provinces et territoires, 16 branches d'activité et 4 catégories de taille. (Une branche d'activité est légèrement plus détaillée qu'une activité qui correspond à un code à un chiffre.) La taille d'une unité se définit comme étant le nombre total de salariés rémunérés que compte cette unité. Les quatre catégories de taille sont 0 à 19, 20 à 49, 50 à 199 et 200 salariés et plus. En outre, l'univers des unités déclarantes est stratifié en deux groupes : les unités à tirage complet et les unités à tirage partiel. La taille de l'échantillon global de l'EERH est déterminée en tenant compte du fait que l'on vise un coefficient de variation de 3.00% pour l'estimation de l'emploi au niveau de la province et de la division en fonction des activités.

Répartition et choix de l'échantillon

La taille de la portion à tirage partiel de l'échantillon a été déterminée de façon à fournir, avec une fiabilité prédéterminée, des estimations du nombre total de salariés rémunérés, au niveau de la branche d'activité et de la province. Des fractions de sondage sont calculées pour tous les classements recoupés au niveau des codes à trois chiffres

the sample size, the sample allocation is such that the largest units are the most likely to be selected. However, the sampling fractions cannot be smaller than 0.01. A systematic sample is drawn for every 3 digit industry, province and size group. If the population count is less than 4 at the 3 digit SIC by province by size level, then the sampling fraction is disregarded and all the units are selected. The total sample size is the sum of the number of take-all and selected take-some units.

Sample Rotation

Generally speaking, after 12 months, in-sample units are replaced, and are not eligible for reselection for at least 12 months. Hence, approximately 1/12 of the take-some sample is replaced every month. Some units have to stay more than 12 months in sample due to the lack of replacement units at the 3 digit industry, province and size group level.

Reliability

Reliability of the estimates can be assessed by examining sampling errors and by controlling non-sampling errors. These are two types of errors possible in estimates based on a sample survey.

Sampling errors occur because observations are made only on a sample rather than on the entire universe. Estimates based on a sample differ from the figures that would have been obtained if a complete census had been taken using the same questionnaires, instructions, interviewers and processing techniques. The difference with respect to a particular estimate is called the sampling error of the estimate.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur in a survey operation for many reasons. Non-response, coverage and classification errors, differences in the interpretation of the question, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are examples of non-sampling errors. Efforts to reduce non-sampling errors include careful design of questionnaires, editing of data, follow-up, and imputation for non-respondents and thorough control of processing operation. The SEPH program has a head-office Quality Assurance unit that is mandated to reduce non-sampling errors and ensure that concepts and definitions are respected.

de la CTI, de la province et par groupe de tailles. Pour minimiser la taille de l'échantillon, l'échantillon est réparti de façon que les unités les plus importantes sont les plus susceptibles d'être choisies. Les fractions de sondage ne peuvent toutefois pas être inférieures à 0.01. Un échantillon systématique est tiré pour chaque combinaison de la CTI niveau des codes à trois chiffres, de la province et de la taille. S'il y a moins de 4 unités au niveau des codes de la CTI à 3 chiffres selon la province et par groupe de tailles, on ne tient pas compte de la fraction de sondage et toutes les unités sont choisies. La taille de l'échantillon est la somme du nombre d'unités à tirage complet et de certaines unités à tirage partiel.

Rotation de l'échantillon

De façon générale, après 12 mois, les unités échantillonnées sont remplacées, et ne peuvent pas être choisies de nouveau avant au moins 12 mois. Par conséquent, le un douzième environ des unités à tirage partiel de l'échantillon est remplacé chaque mois. Il peut arriver que des unités doivent demeurer plus de 12 mois dans l'échantillon à cause du manque d'unités de remplacement au groupe codes d'activités à trois chiffres à la province et à la taille.

Fiabilité des estimations

La fiabilité des estimations est fondée en examinant l'erreur d'échantillonnage et en contrôlant les erreurs non due à l'échantillonnage. Ce sont les deux types d'erreurs possibles dans l'échantillon.

Les erreurs d'échantillonnage proviennent de ce que les observations se font à partir d'un échantillon au lieu de l'univers complet. Les estimations basées sur un échantillon diffèrent des statistiques que l'on obtiendrait d'un recensement complet effectué au moyen des mêmes questionnaires, des mêmes directives, des mêmes intervieweurs et des mêmes techniques de traitement. Cette différence, lorsqu'il s'agit d'une estimation particulière, s'appelle l'erreur d'échantillonnage de l'estimation.

Les erreurs non dues à l'échantillonnage ne se rattachent pas à l'échantillon et peuvent se produire tout au long d'une enquête pour plusieurs raisons. Les cas de non-réponse, les anomalies de couverture et de classification, les différences d'interprétation des questions, la communication de renseignements inexacts par les répondants et les fautes d'entrée, de codage et de traitement des données sont autant d'erreurs non attribuables à l'échantillonnage. On cherche à réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage par une formulation soignée des questionnaires, une vérification attentive des chiffres déclarés, le travail de suivi, l'imputation de données aux unités non répondantes et un contrôle rigoureux des techniques de traitement. Il existe une sous-section de contrôle de la qualité au bureau central qui est chargée de réduire le nombre d'erreurs non dues à l'échantillonnage pour l'EERH et de veiller à ce que les concepts et les définitions soient observés.

Indicators of Sampling Errors

The true sampling error is not known, however, it can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the standard error of a survey estimate. When the standard error is expressed as a percent of the estimate, it is known as the relative standard error or coefficient of variation. Tables of indicators of the coefficients of variation are available on request along with an explanatory note on how to use them to judge the quality of the estimates contained in this publication.

Non-Sampling Errors

SEPH has a statistical quality control program at the data capture, structure updating and data editing stages to minimize non-sampling errors. These programs monitor and control the completeness, accuracy and consistency of the reported survey data. Procedures are in place to follow-up for non-response and to impute for those late responses since SEPH publishes estimates only for the two recent months in any particular reference cycle.

Response Rates

Each month, SEPH releases statistics for the two latest reference months. The "preliminary" month's estimates and the "revised" month's estimates.

Characteristics of Non-Respondents and Follow-up

Firms that do not report data diminish the accuracy of the estimates. Non-response may affect the estimates in different ways. Non-response may be divided into those who refuse to report, those that are unable to report and those who report "late".

At the Canada level, less than one percent of firms surveyed refuse to report data and most refusals are by small firms and about ten per cent of firms report too late to be included in the estimation process at all. Late reporters tend to be large firms and those using the computer reporting service (CRS) for data collection.

Reporting units, which are non-respondents to the initial mailing, are followed up by telephone by the staff of the regional offices of Statistics Canada. If units continue to be non-respondents even after follow-up, then data will be imputed for these units. All the records with imputed values are subject to the edits mentioned above.

Indicateurs des erreurs d'échantillonnage

L'erreur d'échantillonnage reste inconnue, on peut cependant l'estimer à partir de l'échantillon en utilisant une mesure appelée écart-type d'une estimation de sondage. Lorsque l'écart-type est exprimé en pourcentage de l'estimation, on l'appelle écart-type relatif ou coefficient de variation. Des tableaux d'indicateurs de coefficients de variation sont disponibles sur demande ainsi qu'une note explicative sur la façon de les utiliser pour déterminer la qualité des estimations figurant dans la présente publication.

Erreurs non due à l'échantillonnage

L'EERH comprend un programme de contrôle de la qualité des données qui est appliqué lors de la saisie des données, de la mise à jour des structures et du contrôle des données afin de minimiser les erreurs d'échantillonnage. Ce programme sert à déterminer et à vérifier l'intégrité, la précision et la cohérence des données déclarées. Des mesures sont prévues pour le suivi des cas de non-réponse et pour l'imputation de données dans le cas de déclarations tardives étant donné que les estimations tirées de l'EERH sont publiées seulement pour les deux mois les plus récents de toute période de référence.

Taux de réponse

Chaque mois, des statistiques de l'EERH sont publiées pour les deux derniers mois de référence. Les estimations "préliminaires" et les estimations "révisées".

Caractéristiques des non-répondants et suivi

Les entreprises qui ne déclarent pas de données diminuent la précision des estimations. La non-réponse peut influencer sur la valeur des estimations de différentes façons. Les non-répondants peuvent être répartis entre ceux qui refusent de collaborer, ceux qui sont incapables de répondre au questionnaire et ceux qui remettent leur déclaration en retard.

Au Canada, la proportion des entreprises visées par l'enquête qui ont refusé de fournir des données est inférieure à un pour cent; la plupart des refus sont opposés par les petites entreprises et environ dix pour cent des entreprises renvoient leur questionnaire trop tard pour que les données puissent être incluses dans le processus d'estimation. Les déclarants tardifs sont habituellement des grandes entreprises et des entreprises qui utilisent le service de déclaration automatisé (SDA) pour la collecte des données.

Le personnel des bureaux régionaux de Statistique Canada relance par téléphone les unités déclarantes qui tardent à répondre au questionnaire. Lorsque des unités persistent à ne pas répondre même après le suivi, des données leur sont imputées. Tous les enregistrements dont les données découlent d'une imputation sont soumis aux vérifications mentionnées ci-dessus.

Imputation

Imputation for non-respondent units, which have been in the survey for more than one month, is based on the ratio of the monthly changes. The ratio of the monthly change for each characteristic is calculated from units that responded both in the current and the previous month and is applied to the previous month's data of each non-respondent.

For the non-responding units that are new to the survey, imputation is based on other sources of information such as the employment intention of the unit and the characteristics of the responding units in the same industry group, province and size. Previous months data are used to impute for establishments with more than 200 employees.

Coverage Errors

Two sources of coverage errors associated with using survey frames relate to duplication and undercoverage. Duplication occurs on the frame when payroll deduction records are unable to be linked to their associated businesses residing on the frame. Undercoverage arises due to the time required to classify and/or link new payroll deduction units.

The Methods and Quality Assurance Section of the Business Register Division produces quality measures to monitor the performance of the frame.

Data Edit and Correction

All the questionnaires are initially screened for completeness by the interviewers of the Statistics Canada regional offices. Thereafter, extensive computer edit procedures for accuracy and consistency are performed at the Ottawa head office. As a result of any of the above-mentioned editing techniques, the respondent may be contacted to confirm or explain the data.

The edit procedures include the comparison of the values of key characteristics (e.g. number of employees, hours worked, salary per employee, etc.) reported for consecutive months by the same unit to detect large changes or errors in reporting. Whenever there is a large change or the data appears inconsistent, the record is signalled by the computer edit for review and is subject to correction or acceptance where appropriate.

Imputation

L'imputation de données aux unités non répondantes comprises dans le champ de l'enquête depuis plus d'un mois est basée sur le ratio des variations mensuelles de ces unités. Le ratio de la variation mensuelle d'une caractéristique se calcule à partir des unités qui ont répondu pour le mois courant et le mois précédent, et s'applique aux données du mois précédent de chaque unité non répondante.

Dans le cas des unités non répondantes qui sont visées par l'enquête pour la première fois, l'imputation se fonde sur d'autres sources d'information telles que les prévisions d'emploi de l'unité et les caractéristiques des unités déclarantes du même groupe d'activité économique, de la même province et de la même taille. Les estimations des mois précédents servent à l'imputation des établissements ayant plus de 200 salariés.

Erreurs de couverture

Deux erreurs de couverture découlent des doubles comptes et le sous-dénombrement de la base de sondages. Les doubles comptes se produisent dans la base lorsqu'il est impossible de coupler les enregistrements des retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes de la base de sondage. Le sous-dénombrement résulte du temps requis pour classer et (ou) coupler les nouvelles unités de retenues sur la paye avec les entreprises correspondantes.

La section des méthodes et du contrôle de la qualité de la division du Registre des entreprises produit des mesures de qualité pour assurer la bonne représentation de la liste des entreprises.

Contrôle et correction des données

Au départ, les intervieweurs des bureaux régionaux de Statistique Canada s'assurent que tous les questionnaires sont complets. Ultérieurement, le personnel du bureau d'Ottawa vérifie par ordinateur l'exactitude et la cohérence des chiffres déclarés. À chacune de ces deux étapes de vérification, un répondant peut être appelé à confirmer ou à expliquer ses chiffres.

Nos procédés de contrôle nous permettent de comparer les valeurs des principales caractéristiques (nombre de salariés, heures travaillées, traitement par salarié, etc.) déclarées par la même unité plusieurs mois de suite. Ainsi, il est possible de déceler les grandes variations ou les erreurs, s'il en est. Chaque fois qu'une forte variation est constatée ou que les données semblent incohérentes, l'ordinateur signale le cas, et les données de l'enregistrement sont corrigées ou leur exactitude est confirmée, selon le cas.

Comparability With Other Data Sources

Employment

SEPH payroll employment estimates are frequently compared to the employment estimates provided by the Labour Force Survey (LFS). When comparing the establishment-based SEPH employment estimates to the household-based LFS data, some differences can be quantified and others not. The quantifiable adjustments to the LFS include the addition of multiple job holders and the subtraction of the following: unpaid family workers, self-employed, unpaid absentees (such as workers on strike), incorporated businesses, working partners without employees and the industries excluded from SEPH. The adjustments which are not easily quantifiable include differences, errors in SIC coding, differences in reference periods, survey procedures and the unrecorded economy. Also, SEPH covers the Northwest Territories while the LFS does not. The LFS data, which focus on demographic characteristics of the labour force, are reasonable measures of trends within broad industry and occupational groups. The SEPH estimates are more suitable as indicators of employment change over detailed industry groups.

According to the 1980 SIC System, public administration (811-837) contains only those establishments engaged in activities that are governmental in character and those serving as internal service agencies of the public service. SEPH does not publish defence services (811) and includes civilian defence workers in federal administration. Thus, SEPH publishes public administration data that essentially conforms to this definition. Government establishments engaged in activities such as health and education services and transportation and communication services are classified to the appropriate industries. The Public Institutions Division (PID) publishes government employment data that represent all employees of non-commercial entities under the control of a government.

The quantifiable adjustments to the PID data include the addition of Statistics Canada interviewers and the exclusion of military personnel, government personnel working outside of Canada, employees on unpaid absences and government employees assigned to industries other than public administration. The adjustments which are not easily quantifiable include differences in reference periods, survey procedures and the treatment of extra pay periods. The Labour and Public Institution Divisions conduct a reconciliation process to ensure that the public administration data are compatible.

Comparabilité avec d'autres sources de données

L'emploi

Les données sur l'emploi de l'EERH sont souvent comparées aux estimations de l'emploi fournies par l'enquête sur la population active (EPA). Lorsque l'on compare les données de l'EPA qui sont fondées sur les ménages et les estimations de l'emploi de l'EERH qui sont basées sur les établissements, certaines différences peuvent être quantifiées et d'autres, non. Les rajustements quantifiables, dont peuvent faire l'objet les estimations de l'EPA, comprennent l'ajout des personnes cumulant des emplois et la suppression des travailleurs familiaux non rémunérés, des travailleurs autonomes, des absents non rémunérés (les travailleurs en grève par exemple), des entreprises constituées en société, des associés actifs dans des entreprises sans salariés et des activités économiques non visées par l'EERH. Les rajustements qui ne sont pas facilement quantifiables comprennent le codage selon la CTI, les différences au niveau des périodes de référence, des procédures d'enquête et les données économiques non déclarées. De plus, les données sur les Territoires du Nord-Ouest sont recueillies par l'EERH, mais non par l'EPA. Les données de l'EPA, qui sont axées sur les caractéristiques démographiques de la population active, sont des mesures raisonnables des tendances au niveau des grands groupes d'activités économiques et de professions. Les estimations de l'EERH constituent de meilleurs indicateurs des changements en matière d'emploi pour les groupes détaillés d'activités économiques.

Selon la CTI 1980 l'administration publique (811-837) comprend les établissements dont les activités ont un caractère essentiellement gouvernemental et les organismes auxiliaires assurant les services internes de l'État. Les services de la défense (811) sont exclus de l'EERH sauf les employés civils oeuvrant dans ce ministère. L'EERH publie des données pour l'administration publique par rapport à cette définition. Les établissements à caractère gouvernemental oeuvrant dans le domaine de la santé, l'éducation et le service des transports et de la communication sont classifiés par rapport à leur activité respective. La Division des institutions publiques (DIP), publie des données sur l'emploi pour les entités non-commerciales gérées par le gouvernement.

Les ajustements quantifiables aux données de DIP comprennent les intervieweurs de Statistique Canada mais excluent le personnel militaire, les personnes travaillant à l'extérieur du Canada, en congé non payé et les personnes dont l'activité est autre que l'administration publique. Les ajustements qui ne sont pas obtenus facilement, comprennent des différences dans la période de référence, les procédures et le traitement des périodes de paye supplémentaire. La Division du travail et la Division des institutions publiques font une réconciliation afin de s'assurer que les données soient compatibles.

Earnings

The user community generally focuses on two earnings indicators which are often compared to the average weekly and hourly earnings data produced by SEPH. These two earnings indicators are referred to as the Labour Canada base wage rate settlements and the estimates of Wages and Salaries and Supplementary Labour Income produced by the Labour Division in Statistics Canada.

Labour Canada's wage rate indicator data include only unionized workers covered by major collective agreements representing 500 or more employees. For instance, the Labour Canada Base wage rate, as an indicator of wage change, covers about 10% of the overall SEPH employment. Therefore, the value and relevance of the Labour Canada base wage rate as an indicator of wage change should be carefully considered. The estimates of wages and salaries produced by the Labour Income Section are primarily based on annual T-4 supplementary administrative records provided by Revenue Canada Taxation which are projected forward on a monthly/quarterly basis using SEPH and LFS data. Supplementary Labour Income (SLI), which accounts for about 11% of total Labour Income, are not measured by SEPH. SLI includes employer contributions to pensions plans, medical and other welfare plans, Canadian and Quebec Pension Plan and workers' compensation. The labour income estimates, which are a more comprehensive source of employment compensation, do not provide any information on wage rates. The SEPH data for average weekly/hourly earnings as well as Labour Canada's base wage rate statistics are imperfect indicators of wage rate changes because they are subject to compositional shifts by industries, by provinces and changes in underlying rates of pay.

Comparability Over Time

SEPH data have been historically corrected to produce consistent time series from January 1983 to date. The revised time series, which incorporated corrections for major discontinuities, reflect economic change over the 1983-1991 period. By reducing the statistical impacts of sampling and non-sampling errors, the SEPH historically-corrected series can be considered to be more consistent trend measures of payroll employment, earnings and paid hours.

Gains

Les utilisateurs optent généralement pour deux indicateurs de rémunération qui sont souvent comparé à la rémunération hebdomadaire et horaire produite par l'EERH. Ces deux indicateurs de rémunération représentent le taux salarial établi de Travail Canada et les estimations des salaires et traitements et du revenu supplémentaire du travail produites par la division du travail de Statistique Canada.

Les données sur le taux salarial de base de Travail Canada ne portent que sur les travailleurs syndiqués visés par des conventions collectives importantes représentant 500 employés ou plus. Plus précisément, le taux de base de Travail Canada, qui sert d'indicateur de l'évolution des traitements, porte sur environ 10% de l'ensemble des données sur l'emploi de l'EERH. Par conséquent, il convient de déterminer avec soin dans quelle mesure le taux salarial de base de Travail Canada s'avère valable et pertinent comme indicateur de la variation des traitements. Les estimations des traitements et salaires produites par la Section du revenu du travail sont fondées en grande partie sur les données des fichiers administratifs renfermant les feuillets annuels T-4 Supplémentaire fournies par Revenu Canada (Impôt); elles font l'objet de projections mensuelles/trimestrielles à l'aide des données de l'EERH et de l'EPA. L'EERH ne mesure pas le revenu supplémentaire du travail (RST), qui représente environ 11% du revenu du travail total. Le RST comprend les cotisations patronales aux régimes de retraite, aux régimes d'assurance-maladie et à d'autres régimes de prévoyance, au Régime de pensions du Canada, au Régime de rentes du Québec et à la caisse d'indemnisation des accidents du travail. Les estimations du revenu du travail, qui brossent un tableau plus complet de la rémunération du travail, ne fournissent pas de renseignements sur les taux de traitement. Les données de l'EERH sur les gains hebdomadaires/horaires moyens et les données sur le taux salarial de base de Travail Canada sont des indicateurs imparfaits de l'évolution des taux de traitement du fait qu'elles sont touchées par des variations dans la répartition des unités selon l'activité économique et la province, et par des changements dans les taux de rémunération sous-jacents.

Comparabilité dans le temps

Les données de l'EERH ont été corrigées à partir de janvier 1983 de façon à assurer la cohérence des séries chronologiques à date. Les séries chronologiques révisées, qui comportaient des ruptures importantes, donnent maintenant un meilleur aperçu de l'évolution économique pour 1983-1991. Maintenant que l'incidence statistique des erreurs d'échantillonnage et des erreurs non dues à l'échantillonnage a été réduite, les séries chronologiquement révisées de l'EERH constituent des mesures plus cohérentes des tendances relatives à l'emploi, à la rémunération et aux heures de travail.

Products***Seasonal Adjustment***

It is common practice to publish most economic indicators in seasonally adjusted and unadjusted forms. Fluctuations in economic time series are caused by seasonal, cyclical and irregular movements. A seasonally-adjusted series is one from which seasonal movements have been eliminated. Seasonal movements are defined as those which are caused by regular annual events such as usual changes in weather, reduced or expanded production and the opening and closing of schools. Since these seasonal events follow a more or less regular pattern each year, their influence on statistical trends can be eliminated by adjusting the statistics from month-to-month. Seasonal adjustment is imperfect, so if a time series has irregular variation that is larger than the seasonal variation, the seasonally adjusted series will be a poor estimate.

In the opinion of the Time Series Division of Statistics Canada, the unadjusted series will probably be a better estimate than the poorer seasonally adjusted series.

Fixed-Weighted Earnings Index

A set of fixed-weighted average hourly and weekly earnings index data has been constructed to deal with the impact of changes in the paid hours and employment mix between industries, provinces/territories and salaried and hourly employees. This index provides a better indicator of the underlying trends in wage rates than the variable weighted earnings series.

This data series corrects the compositional changes of employment by re-aggregating SEPH survey information using fixed rather than variable weights for the paid hours. Overtime is excluded because it is an important source of compositional change in some industries. Statistics Canada's time base year for any index, such as the CPI, is 1986=100. Thus, for consistency purposes, the time base year for the fixed-weighted earnings index is the same.

Diffusion Index

The diffusion index measures the dispersion of change for the SEPH variables and represents the fraction of industries which had year-over-year increases in the value of a variable. The SEPH diffusion index data are available for selected industry groups for Canada employment, average weekly hours, average hourly earnings and average weekly earnings adjusted for inflation.

Produits***Désaisonnalisation***

Il est de pratique courante de publier la plupart des indicateurs économiques sous forme désaisonnalisée et non désaisonnalisée. Les fluctuations relevées dans les séries chronologiques d'ordre économique sont causées par des mouvements saisonniers, cycliques et irréguliers. Dans une série désaisonnalisée, les mouvements saisonniers ont été supprimés. Les mouvements saisonniers sont définis comme étant ceux qui sont causés par des événements qui se produisent chaque année, par exemple les changements climatiques habituels, le ralentissement ou l'accroissement de la production, et l'ouverture et la fermeture des établissements d'enseignement. Comme ces événements saisonniers se produisent à des intervalles annuels assez réguliers, leur incidence sur les tendances statistiques peut être supprimée en rectifiant les statistiques d'un mois à l'autre.

La désaisonnalisation n'est pas parfaite; alors si une série chronologique présente des variations irrégulières plus importantes que les variations saisonnières, cette série désaisonnalisée sera une pauvre estimation. D'après la Division des séries chronologiques de Statistique Canada, il est alors préférable d'utiliser une série non désaisonnalisée.

Indice des gains à pondération fixe

La série à pondération fixe des gains horaires et hebdomadaires moyens a été conçue pour traiter l'impact des changements dans les heures de travail et l'emploi entre les industries, provinces/territoires, les employés et les employés payés à l'heure. Cet indice est un meilleur indicateur des tendances des gains à celles des gains pondérés.

Il s'agit d'une série de données qui corrige les changements dans la composition de l'emploi en groupant différemment les données de l'EERH au moyen d'une pondération fixe plutôt que variable pour les heures payées. Le temps supplémentaire est exclu parce que cet élément influe de façon considérable sur la composition de l'emploi pour certaines activités économiques. L'année de référence déterminée par Statistique Canada pour tout indice, par exemple l'IPC, est 1986=100. Par conséquent, c'est aussi celle qui a été établie pour l'indice des gains à pondération fixe, pour assurer la cohérence.

Indice de diffusion

L'indice de diffusion indique l'ampleur des changements intervenues au niveau des variables de l'EERH et représente la fraction des industries pour lesquelles on a enregistré une croissance annuelle de la valeur de cette variable. Les indices de diffusion rendus disponibles par l'EERH sont l'emploi au Canada, les heures hebdomadaires moyennes travaillées, la rémunération horaire et hebdomadaire moyenne après correction pour l'inflation.

The diffusion index can be used to assess how broad based a change in level is for SEPH variables such as employment or average weekly hours for the Industrial Aggregate. The index is particularly useful in analyzing trends in cyclically-sensitive industries such as manufacturing and trade.

Revision Policy

On a monthly basis, the preliminary data will be revised in the following month. On an annual basis, seasonally-adjusted and raw data will be revised with the release of the December revised data for the calendar year. The SEPH Program will keep up to 4 years open for revision to coincide with the revisions made every June by the Canadian System of National Accounts Divisions in Statistics Canada.

From time to time, an historical revision is necessary for changes related to new data sources and revised industry classifications and frame changes.

Products and Services

This publication contains a selection of data available from the Survey of Employment, Payrolls and Hours.

A labour market consultant will be pleased to help you design your own table for your additional data requirements. Please call (613) 951-4090 or fax your request to (613) 951-4087.

Before the introduction of SEPH in 1983, three main sources were used to collect employment, earnings and hours data: the Employment, Payrolls and Manhours Survey(ES-1) (survey of large firms in commercial industries), the Employment Sample Survey (ES-2)(survey of small firms in commercial industries), and other employment surveys covering institutions and organizations in the non-commercial sector (GAP)(survey of education, health and welfare, and religious organizations). For more information on linking SEPH data with the ES-1 and ES-2, please contact our labour market consultants.

The data published in this report are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). For further information on CANSIM call the Marketing division at (613) 951-8200 or your nearest regional office.

Les indices de diffusion permettent de repérer la tendance générale adoptée par les variables de l'enquête tel que l'emploi ou les heures hebdomadaires moyennes pour l'ensemble des industries. L'indice est particulièrement apprécié dans l'analyse des tendances au niveau des industries plus sensibles aux mouvements cycliques tel que les industries manufacturières et le commerce.

Politique de révision

Sur une base mensuelle, les données préliminaires seront révisées le mois suivant. Par contre, la révision des données désaisonnalisées et non-désaisonnalisées se fera sur une base annuelle, c'est-à-dire avec la parution des données révisées du mois de décembre de l'année en cours. Afin de coïncider avec les révisions de juin de la division du Système canadien de comptabilité nationale de Statistique Canada, l'EERH se réserve une période ouverte de quatre ans.

A l'occasion, une révision historique devient nécessaire. Cela est dû aux nouvelles sources de données, une classification d'industries révisées et au changement à la base de sondage.

Produits et services

La présente publication contient une sélection de données disponibles de l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail.

Un conseiller en marché du travail se fera un plaisir de vous aider à créer votre propre tableau pour répondre à vos besoins additionnels en données. Veuillez téléphoner au (613) 951-4090 ou envoyer votre demande par télécopieur au (613) 951-4087.

Avant la réalisation de l'EERH en 1983, les données sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail provenaient de trois grandes sources : l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures-hommes (ES-1) (enquête auprès des grandes entreprises des branches d'activité commerciale), l'enquête-échantillon sur l'emploi (ES-2) (enquête auprès des petites entreprises des branches d'activité commerciale), et d'autres enquêtes sur l'emploi portant sur les établissements institutionnels et les organismes du secteur non commercial (GAP)(enquêtes menées auprès d'organismes religieux et dans les domaines de l'éducation, de la santé et du bien-être). Pour plus de renseignements sur le couplage des données de l'EERH et de celles de ES-1 et de ES-2, veuillez communiquer avec nos conseillers en marché du travail.

Les données qui paraissent dans la présente publication sont aussi disponibles sous forme ordiolingue dans CANSIM (Système canadien d'information socio-économique). Pour de plus amples renseignements sur CANSIM, veuillez téléphoner à la division du marketing au (613) 951-8200 ou au bureau régional le plus près.

References***Confidentiality***

The information presented in this publication has been reviewed to ensure that the confidentiality of individual responses is respected. An industry for a geography is deemed confidential if the number of respondents is small, or if only a few of the respondents are reporting a very large majority of the employment, while the majority of the respondents are reporting only a few employees each.

For detailed information on the methodology of SEPH, documents are available from the SEPH Dissemination Unit.

Telephone: (613) 951-4090

Facsimile: (613) 951-4087

Référence***Confidentialité***

Les données du présent bulletin sont vérifiées afin de s'assurer qu'elles respectent le caractère confidentiel des réponses fournies par les entreprises. Une industrie, pour une géographie est considérée confidentielle si la quantité de répondants est petite ou si seulement quelques répondants représentent la majorité de l'emploi alors que la plus grande partie des répondants représentent seulement quelques employés chacun.

Des documents contenant des renseignements plus détaillés sur la méthodologie de l'EERH peuvent être obtenus en communiquant avec l'Unité de diffusion.

Téléphone: (613) 951-4090

Télécopieur: (613) 951-4087



Labour Division
**Survey of
Employment,
Payrolls and Hours**

Division du travail
**Enquête sur l'emploi,
la rémunération et
les heures de travail**

Confidential when completed
Confidentialité: une fois rempli

Collected under the authority of
the Statistics Act, R.S.C. 1985
c. S-15
Renseignements recueillis en
vertu de la Loi sur la statistique
L.R.C. 1985, ch. S-15



Reference Month
Mois de référence

Office Use Only
Réserve au Bureau

541

542



Please make any necessary changes to the above information — Corrigez l'information ci-dessus, s'il y a lieu.

- If you did not have any paid employees during the reference month, check this box and return the questionnaire.
- If you have more than one pay period type (e.g. weekly, monthly) for a given category of employee, please check this box and return the questionnaire.
- Please read instructions before completing this questionnaire.
- Si vous n'avez pas de salariés pendant le mois de référence, cochez cette case et retournez le questionnaire.
- Si vous avez plus d'un type de période de paye (par ex. hebdomadaire, mensuelle) pour une catégorie de salariés, cochez cette case et retournez le questionnaire.
- Veuillez lire les instructions avant de remplir ce questionnaire.

**REPORT YOUR INFORMATION FOR THE LAST PAY PERIOD OF THE REFERENCE MONTH.
DECLAREZ L'INFORMATION POUR LA DERNIÈRE PÉRIODE DE PAYE DU MOIS DE RÉFÉRENCE.**

A. EMPLOYEES PAID BY THE HOUR **SALARIÉS RÉMUNÉRÉS À L'HEURE**

If you did not have any employees paid by the hour, go to Section B.
Si vous n'avez pas de salariés rémunérés à l'heure, passez à la Section B.

Check (✓) the appropriate pay period type
Cochez (✓) le type de période de paye appropriée

1. ☐ Weekly/Hebdomadaire
2. ☐ Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines
3. ☐ Semi-monthly/Deux fois par mois
4. ☐ Monthly/Mensuelle
5. ☐ Every 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres

From = D. To = A.
Du : M. À : M.

1. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

2. Number of employees paid by the hour.
Nombre de salariés rémunérés à l'heure.

3. (a) Regular gross pay for hourly employees, including overtime pay (exclude special payments).
Rémunération régulière brute des salariés rémunérés à l'heure, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).

(b) Overtime pay included in 3(a).
Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 3(a).

4. (a) Total number of hours paid, including overtime hours.
Nombre total d'heures payées, y compris les heures supplémentaires.

(b) Number of overtime hours included in 4(a).
Nombre d'heures supplémentaires incluses en 4(a).

B. SALARIED EMPLOYEES **EMPLOYÉS (À SALAIRE FIXE)**

If you did not have any salaried employees, go to Section C.
Si vous n'avez pas d'employés à salaire fixe, passez à la Section C.

Check (✓) the appropriate pay period type
Cochez (✓) le type de période de paye appropriée

1. ☐ Weekly/Hebdomadaire
2. ☐ Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines
3. ☐ Semi-monthly/Deux fois par mois
4. ☐ Monthly/Mensuelle
5. ☐ Every 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres

From = D. To = A.
Du : M. À : M.

5. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

6. Number of salaried employees.
Nombre d'employés à salaire fixe.

7. (a) Regular gross pay, for salaried employees including overtime pay (exclude special payments).
Rémunération régulière brute des employés à salaire fixe, y compris les heures supplémentaires (ne comptez pas les paiements spéciaux).

(b) Overtime pay included in 7(a).
Rémunération pour les heures supplémentaires incluse en 7(a).

8. Average hours in the standard workweek (see instructions).
Heures moyennes dans la semaine normale de travail (consultez les instructions).

C. OTHER EMPLOYEES: commission agents, piece workers, etc. **AUTRES SALARIÉS: salariés rémunérés à la pièce, à la commission, etc.**

If you did not have any other employees, go to page 2.
Si vous n'avez pas d'autres salariés, passez à la page 2.

Check (✓) the appropriate pay period type
Cochez (✓) le type de période de paye appropriée

1. ☐ Weekly/Hebdomadaire
2. ☐ Every 2 weeks/Toutes les 2 semaines
3. ☐ Semi-monthly/Deux fois par mois
4. ☐ Monthly/Mensuelle
5. ☐ Every 4 weeks or other/Toutes les 4 semaines ou autres

From = D. To = A.
Du : M. À : M.

9. Start and end dates of the last pay period of the reference month indicated above.
Dates du premier et dernier jour de la dernière période de paye du mois de référence susmentionné.

10. Number of other employees.
Nombre d'autres salariés.

11. Regular gross pay for other employees.
Rémunération régulière brute des autres salariés.



INFORMATION FOR THE REFERENCE MONTH — RENSEIGNEMENTS SUR LE MOIS DE RÉFÉRENCE											
<p>12 SPECIAL PAYMENTS include irregular, monthly or longer term payments made at any time during the reference month (e.g. retroactive payments, termination pay, monthly commission adjustments, COLA adjustments accumulated vacation pay, bonuses including profit sharing, working owner's draw, etc.)</p> <p>PAIEMENTS SPECIAUX inclure les paiements irréguliers mensuels ou couvrant une période plus longue, versés à un moment quelconque du mois de référence (par ex. les ajustements de rappel de salaire, les indemnités de cessation d'emploi, les règlements de commissions mensuels, les indemnités de vie chère, la rémunération de vacances cumulative, les gratifications incluant la participation aux bénéfices, les prélèvements effectués par un propriétaire actif, etc.)</p>											
Type of payment (please specify below) Genre de paiement (veuillez préciser ci-dessous)	Period covered Période visée						Amount paid — Montant versé				
	From — Du			To — À			To employees paid by the hour Aux salariés rémunérés à l'heure	To salaried employees Aux employés (à salaire fixe)	To other employees Aux autres salariés		
	D-J	M	Y-A	D-J	M	Y-A					
401	401			402			403	404	405		
410	411			412			413	414	415	00	
420	421			422			423	424	425	00	
430	431			432			433	434	435	00	
440	441			442			443	444	445	00	
										00	
<p>Report the gross taxable payroll for either the survey month OR the year-to-date</p> <p>13 GROSS PAYROLL REMUNERATION BRUTE</p> <p>451 S 00 452 S 00</p> <p>Declarez la rémunération imposable brute pour soit le mois enquête OU depuis le début de l'année</p>											
<p>14 EMPLOYEES ABSENT WITHOUT PAY at any time during the reference month</p> <p>SALARIES ABSENTS SANS REMUNERATION à un moment quelconque au cours du mois de référence</p>											
Reason for unpaid absence Raison de l'absence sans rémunération	Period covered Période visée						Number of — Nombre de				
	From — Du			To — À			Employees paid by the hour Salariés rémunérés à l'heure	Salaried employees Employés (à salaire fixe)	Other employees Autres salariés		
	D-J	M	Y-A	D-J	M	Y-A					
Unpaid statutory holiday Jour férié sans rémunération	461			462			463	464	465		
Strike/lock-out Grève/lock-out	471			472			473	474	475		
Temporary or permanent layoff Mise à pied temporaire ou permanente	481			482			483	484	485		
Temporary closure Fermeture temporaire	491			492			493	494	495		
Seasonal closure Fermeture saisonnière	501			502			503	504	505		
Additional strike/lock-out or layoff Grève/lock-out ou mise à pied additionnel	511			512			513	514	515		
<p>15 Check applicable reasons below for large variation (10% or more) in reported data compared to your previous month's report</p> <p>Cochez les raisons qui s'appliquent s'il y a des variations importantes (10% et plus) dans les données déclarées par rapport au mois précédent</p>											
<p>Increase Augmentation</p> <p>Decrease Diminution</p>					<p>Increase Augmentation</p> <p>Decrease Diminution</p>						
New or closed location Ouverture ou fermeture d'emplacement	520	1	0	2	0	Commissions	525	1	0	2	0
Overtime Heures supplémentaires	521	1	0	2	0	Cost of living allowances Indemnités de vie chère	526	1	0	2	0
Short-time Travail à temps réduit	522	1	0	2	0	Bonuses Gratifications	527	1	0	2	0
Pay rate change Modification du taux salarial	523	1	0	2	0	Seasonal operations Travail saisonnier	528	1	0	2	0
Vacation period Période de vacances	524	1	0	2	0	Other (specify below) Autre (précisez ci-dessous)	529	1	0	2	0
<p>530</p>											
<p>16 Additional information — Renseignements additionnels</p> <p>PLEASE PRINT — EN LETTRES MOULÉES</p> <p>OFFICE USE ONLY RESERVE AU BUREAU</p> <p>543 544</p>											
<p>Name — Nom</p> <p>Official Title — Fonction</p> <p>Tel. No. — N° de tél.</p> <p>Date</p>											
<p>Please note that Statistics Canada has entered into data sharing agreements pursuant to section 11 of the Statistics Act with the statistical agencies in the provinces of British Columbia, Manitoba, Ontario, Quebec and New Brunswick and pursuant to Section 12 with the Executive Council of the Northwest Territories, under Section 12 of the Statistics Act. You may refuse to share your information by writing to the Chief Statistician and returning your letter of objection along with the completed questionnaire in the enclosed return envelope.</p> <p>veuillez noter que Statistique Canada a conclu des accords de partage de données en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique avec les agences statistiques des provinces suivantes : Colombie-Britannique, Manitoba, Ontario, Québec et Nouveau-Brunswick et, aux termes de l'article 12 de la Loi sur la statistique, vous pouvez refuser de partager vos renseignements en communiquant votre décision par écrit au statisticien en chef et en retournant votre lettre avec le questionnaire rempli dans l'enveloppe de retour ci-jointe.</p>											

SEPH Response/Non-Response Rates

Taux de réponse et de non-réponse de l'EERH

Province	Response Rate Taux de réponse		Refusal Rate Taux de refus		No Contact Rate Taux d'unités non-contactées		Residual Non-Response Rate Taux d'unités non-répondantes résiduelles	
	Nov. / nov. (R)	Dec. / déc. (P)	Nov. / nov. (R)	Dec. / déc. (P)	Nov. / nov. (R)	Dec. / déc. (P)	Nov. / nov. (R)	Dec. / déc. (P)
	percentage / pourcentage							
Canada	87.4	80.7	1.2	1.2	0.3	0.3	11.1	17.8
Newfoundland / Terre-Neuve	87.2	83.0	0.6	0.8	0.2	0.1	12.0	16.1
Prince Edward Island / Île-du-Prince-Édouard	83.7	79.5	1.6	1.5	0.7	0.9	13.9	18.0
Nova Scotia / Nouvelle-Écosse	84.5	78.3	1.3	1.4	0.4	0.4	13.8	19.9
New Brunswick / Nouveau-Brunswick	84.9	72.7	1.7	1.9	0.3	0.3	13.1	25.2
Quebec / Québec	91.0	86.3	0.8	0.7	0.2	0.2	8.0	12.8
Ontario	88.9	80.7	1.2	1.2	0.2	0.2	9.7	17.9
Manitoba	89.9	82.4	0.9	0.9	0.0	0.1	9.2	16.6
Saskatchewan	82.3	76.9	1.7	1.6	0.6	0.7	15.4	20.9
Alberta	86.5	80.2	1.4	1.3	0.4	0.3	11.7	18.1
British Columbia / Colombie-Britannique	86.5	80.1	0.8	0.8	0.3	0.3	12.3	18.8
Yukon	75.5	69.3	2.8	3.0	2.8	3.2	18.8	24.6
Northwest Territories / Territoires-du-Nord-Ouest	84.6	77.0	2.3	2.4	1.2	1.5	11.8	19.2

Due to rounding, the sum of components do not always equal 100%.

Dû à l'arrondissement, la somme des composantes n'est pas toujours égale à 100%.

FOR FURTHER READING

LECTURES SUGGÉRÉES

Selected Publications
from Statistics Canada

Choisies parmi les publications
de Statistique Canada

Title	Titre	Catalogue
Help-wanted Index, 1981-1992 Occasional, Bilingual	Indice de l'offre d'emploi, 1981-1992 <i>Trimestriel, Bilingue</i>	71-540
Estimates of Labour Income <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations du revenu du travail <i>Trimestriel, Bilingue</i>	72-005
Work Injuries <i>Annual, Bilingual</i>	Accidents du travail <i>Annuel, Bilingue</i>	72-208
Unemployment Insurance Statistics <i>Monthly, Bilingual</i>	Statistiques sur l'assurance- chômage <i>Mensuel, Bilingue</i>	73-001
Unemployment Insurance Statistics Annual Supplement to monthly n° 73-001 Bilingual (included with 73-001)	Statistiques sur l'assurance- chômage supplément annuel au mensuel n° 73-001 Bilingue (inclus avec 73-001)	73-202S
Quarterly Estimates of Trusteed Pension Funds <i>Quarterly, Bilingual</i>	Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie <i>Trimestriel, Bilingue</i>	74-001
Trusteed Pension Funds: Financial Statistics <i>Annual, Bilingual</i>	Caisses de retraite en fiducie: statistiques financières <i>Annuel, Bilingue</i>	74-201
Pension Plans in Canada <i>Biennial, Bilingual</i>	Régimes de pensions au Canada <i>Biennal, Bilingue</i>	74-401
Labour Force Survey The Labour Force Survey Monthly, Bilingual	Enquête sur la population La population active. Mensuel, bilingue	71-001

To order a publication you may telephone
1-613-951-7277 or use facsimile number
1-613-951-1584. For toll free in Canada only
telephone 1-800-267-6677. When ordering by
telephone or facsimile a written confirmation is
not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au
1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur
1-613-951-1584. Pour appeler sans frais au Canada,
composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de
nous faire parvenir une confirmation pour une commande
faite par téléphone ou télécopieur.

PICK A TOPIC ... ANY TOPIC

The 1993 *Statistics Canada Catalogue* is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the *Catalogue* will point you in the right direction.

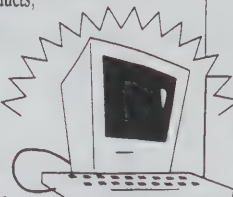
From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all here.

... the 1993
Statistics Canada Catalogue
will help you get your bearings ...

The *Catalogue* puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The *Catalogue* has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 200 new titles, plus succinct abstracts of the over 900 titles and 7 map series already produced;
- newly released 1991 Census products;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches;
- tabs to each section – so you can immediately flip to the information you need.



... time and time again

To make sure that the *Catalogue* stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today – you'll be lost without it.



CHOISISSEZ UN SUJET ... N'IMPORTE LEQUEL

Le *Catalogue de Statistique Canada 1993* est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada. Peu importe ce que vous voulez savoir, le *Catalogue* vous mettra sur la bonne piste.

Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines – vous trouverez tout dans ce document.

... le *Catalogue de Statistique Canada 1993*
vous aidera à
vous orienter ...

Le *Catalogue* vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre – les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le *Catalogue* a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada :

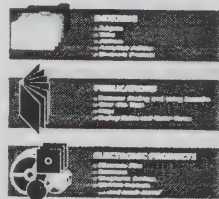
- descriptions de plus de 200 nouveaux titres et courts résumés des 900 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- produits du Recensement de 1991 récemment publiés;
- un guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour les produits électroniques et les recherches en direct;
- système d'onglets pour chaque section – pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

... maintes et maintes fois

Pour garantir que le *Catalogue* puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui – vous ne pourrez plus vous passer de lui.

Statistics Canada
Catalogue
1993



111

Canada

1993 STATISTICS CANADA CATALOGUE

Only \$13.95 in Canada (US\$17 in the U.S. and US\$20 in other countries). Quote Cat. no. 11-204E.

Write to: Publication Sales,
Statistics Canada,
Ottawa, Ontario K1A 0T6

Fax: (613) 951-1584
Call toll-free: 1-800-267-6677
Or contact the nearest Statistics
Canada Reference Centre listed in
this publication.



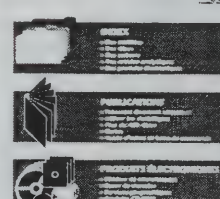
CATALOGUE DE STATISTIQUE CANADA 1993

Seulement 13,95 \$ au Canada (17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° de catalogue: 11-204F.

Écrivez à : Vente des publications,
Statistique Canada,
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584
Appels sans frais : 1-800-267-6677
Ou contactez le Centre régional de
consultation de Statistique Canada le
plus proche (voir la liste figurant dans
la présente publication).

Catalogue de
Statistique Canada
1993



111

Canada

BON DE COMMANDE

Statistique Canada



Division du marketing
Vente des publications
Statistique Canada
Ottawa (Ontario)
Canada K1A 0T6

(Veuillez écrire en caractères d'imprimerie.)



1-800-267-6677

Faites débiter votre compte VISA ou MasterCard. De l'extérieur du Canada et des États-Unis, composez le (613) 951-7277. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.



(613) 951-1584

VISA, MasterCard et bon de commande seulement.
Veuillez ne pas envoyer de confirmation; le bon télécopié tient lieu de commande originale.

MODALITÉS DE PAIEMENT :

(Cochez une seule case)

☐ Veuillez débiter mon compte ☐ VISA ☐ MasterCard

N° de carte

Signature _____

Date d'expiration

 Paiement inclus _____ \$

Veuillez faire parvenir votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du
Receveur général du Canada — Publications.

N° du bon de commande

(Veuillez joindre le bon)

Signature de la personne autorisée

[illegible]

► Veuillez noter que les prix au catalogue pour les É.-U. et les autres pays sont donnés en dollars américains.

▶ TPS N° R121491807

► Le chèque ou mandat-poste doit être établi à l'ordre du
Receveur général du Canada – Publications.

► Les clients canadiens paient en dollars canadiens et ajoutent la TPS de 7 %. Les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.

TOTAL

RÉDUCTION
(s'il y a lieu)

TPS (7 %)
(Clients canadiens seulement)

TOTAL GÉNÉRAL

PF 093238

MERCI DE VOTRE COMMANDE!

Statistique
CanadaStatistics
Canada

Canada

INTERESTED IN ACQUIRING A CANADIAN ORIGINAL?

Then **Canadian Social Trends** is the acquisition for you. A first on the Canadian scene, this journal is claiming international attention from the people who need to know more about the social issues and trends of this country.

Drawing on a wealth of statistics culled from hundreds of documents, **Canadian Social Trends** looks at Canadian population dynamics, crime, education, social security, health, housing, and more.

For social policy analysts, for trendwatchers on the government or business scene, for educators and students, **Canadian Social Trends** provides the information for an improved discussion and analysis of Canadian social issues.

Published four times a year, **Canadian Social Trends** also features the latest social indicators, as well as information about new products and services available from Statistics Canada.

CANADIAN SOCIAL TRENDS

(Catalogue No. 11-008E) is \$34 annually in Canada, US\$40 in the United States and US\$48 in other countries.

To order, write to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

For faster service, fax your order to 1-613-951-1584. Or call toll free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.

VOUS DÉSIREZ FAIRE L'ACQUISITION D'UNE OEUVRE ORIGINALE?

Alors **Tendances sociales canadiennes** est la publication qu'il vous faut. Première en son genre sur la scène canadienne, cette revue retient l'attention des gens d'ici et d'ailleurs qui désirent en savoir plus sur les questions sociales de l'heure au pays.

À l'aide d'abondantes statistiques extraites de nombreux documents, **Tendances sociales canadiennes** brosse le tableau de la dynamique de la population canadienne, de la criminalité, de l'éducation, de la sécurité sociale, de la santé, de l'habitation et de plusieurs autres sujets.

Que ce soit pour les analystes de la politique sociale, les analystes des tendances oeuvrant au sein des administrations publiques et du monde des affaires, les enseignants ou encore les étudiants, **Tendances sociales canadiennes** dégage l'information nécessaire à des discussions et des analyses approfondies relativement aux questions sociales.

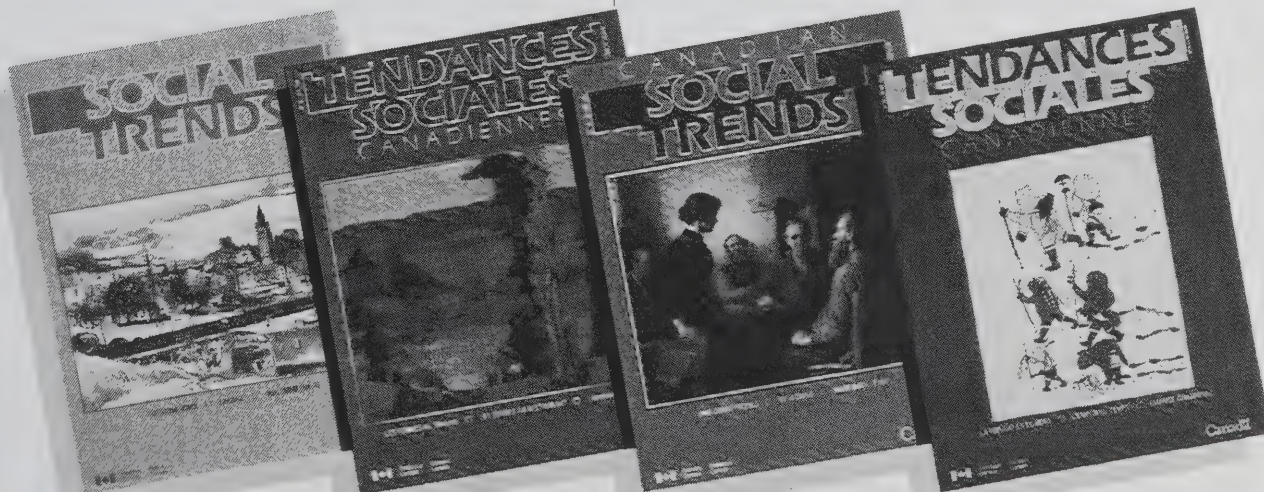
Tendances sociales canadiennes présente également les plus récents indicateurs sociaux de même que des renseignements relatifs aux produits et services qu'offre Statistique Canada.

TENDANCES SOCIALES CANADIENNES

Ce trimestriel (No 11-008F au catalogue) se vend 34 \$ l'abonnement annuel au Canada, 40 \$ US aux États-Unis et 48 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.



HIRE OUR TEAM OF RESEARCHERS FOR \$53 A YEAR



NOTRE ÉQUIPE DE CHERCHEURS EST À VOTRE SERVICE POUR 53\$ PAR ANNÉE

Subscribing to **Perspectives on Labour and Income** is like having a complete research department at your disposal. Solid facts. Unbiased analysis. Reliable statistics.

But **Perspectives** is more than just facts and figures. It offers authoritative insights into complex labour and income issues, analysing the statistics to bring you simple, clear summaries of where the labour market and income distributions are headed.

Our team of experts is working to bring you the latest labour and income data. Each quarterly issue has:

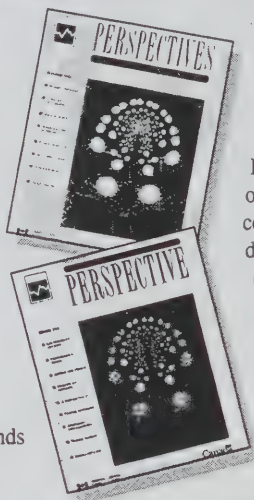
- topical articles on current labour and income trends
- more than 50 key labour and income indicators
- a review of ongoing research projects
- information on new survey results

As a special bonus, twice a year you will also receive a Labour Market Review, giving you up-to-the-minute analysis and data of how the labour market has performed over the last six months or year.

And all for only \$53.00.

Thousands of Canadian professionals turn to **Perspectives** to discover new trends in labour and income and to stay up-to-date on the latest research findings. As a subscriber, you will get the inside story.

We know you'll find **Perspectives** indispensable. GUARANTEED. If you aren't convinced after reading your first issue, we'll give you a FULL REFUND on all outstanding issues. Order your subscription to **Perspectives** today.



S'abonner à **L'emploi et le revenu en perspective**, c'est disposer d'une division entière de chercheurs à votre service. Des faits solides. Des analyses objectives. Des statistiques fiables.

La publication n'a pas que des faits et des chiffres. Elle offre également des analyses de fond sur des questions complexes touchant l'emploi et le revenu, de façon à fournir des indications claires et précises sur les tendances actuelles du marché du travail et de la répartition des revenus.

Notre équipe de spécialistes travaille activement afin de mettre à votre disposition des données actuelles sur l'emploi et le revenu. Dans chacun des numéros trimestriels, vous trouverez

- des articles de fond rédigés par des spécialistes de l'emploi et du revenu;
- plus de 50 indicateurs clés de l'emploi et du revenu;

- un aperçu des projets de recherche en cours;
- de l'information provenant des nouvelles enquêtes.

En plus, vous recevrez une revue du marché du travail, un supplément publié deux fois par année.

Tout cela pour 53 \$ seulement!

Des milliers de professionnels au Canada consultent **Perspective** pour connaître les tendances de l'emploi et du revenu, ainsi que les plus récents résultats de recherche. Votre abonnement vous permettra de connaître tous les faits.

Nous savons que **L'emploi et le revenu en perspective** deviendra pour vous un outil indispensable. Nous le garantissons. Si vous n'êtes pas satisfaits après avoir lu le premier numéro, nous vous REMBOURSERONS le montant payé pour les numéros à venir. Abonnez-vous à **Perspective** dès aujourd'hui.

ORDER NOW!

For only \$53 (plus \$3.71 GST) you will receive the latest labour and income research (4 issues per year). Subscription rates are US\$64 for U.S. customers and US\$74 for customers outside North America. Fax your Visa or MasterCard order to: 613-951-1584

Call toll free:

1-800-267-6677

Or mail to:

Publication Sales and Service
Statistics Canada
Ottawa, Ontario K1A 0T6
Or contact your nearest
Statistics Canada Reference
Centre listed in this
publication.

ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!

Pour 53 \$ seulement (plus 3,71 \$ de TPS), vous recevrez les plus récentes recherches sur l'emploi et le revenu (quatre numéros par année). L'abonnement est de 64 \$ US aux États-Unis et de 74 \$ US à l'extérieur de l'Amérique du Nord. Faites parvenir votre commande par télécopieur (Visa ou MasterCard): 613-951-1584

par téléphone (sans frais):

1-800-267-6677

par courrier:

Publications - Ventes et services
Statistique Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
ou contactez le bureau de Statistique
Canada le plus proche.
(Voir la liste dans la
présente publication.)

374000034

JUN 8 1994

